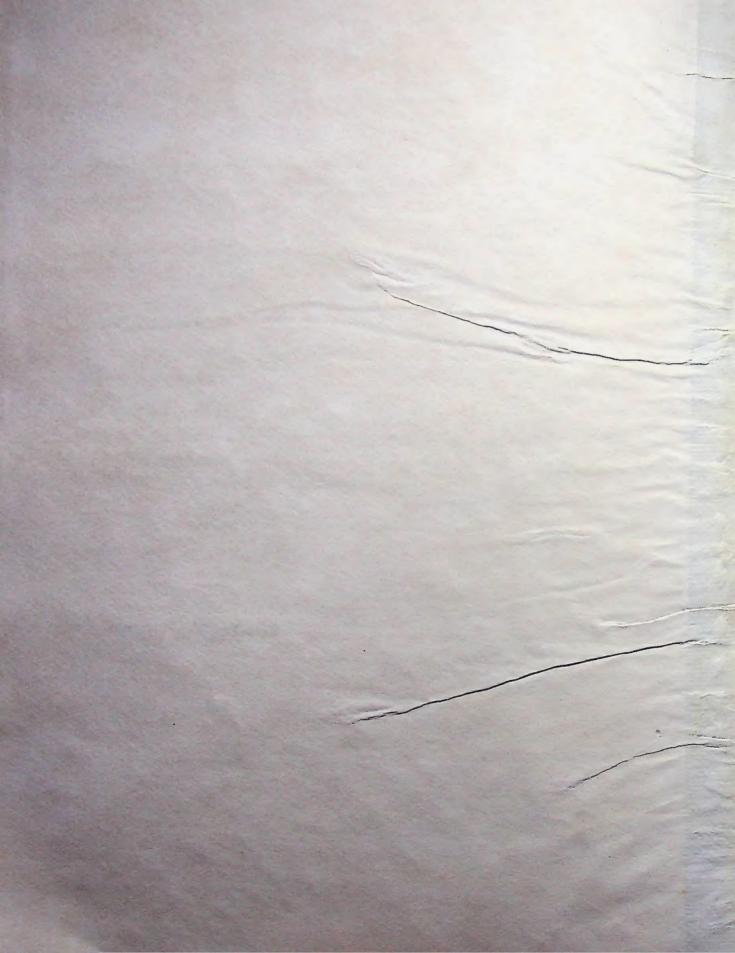
## 

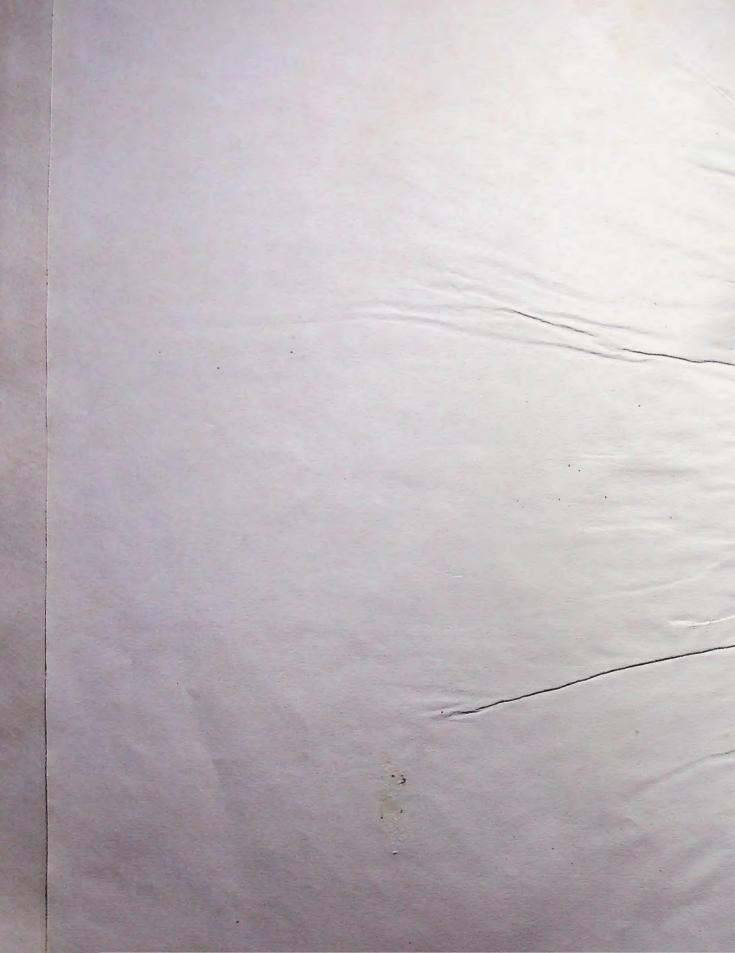
शेल-महालग्रामाभिगाएम सभीछ-











# शिशिशिकरिलाभः

### শেষার্দ্ধঃ

শ্রীবিশ্ববৈষ্ণবরাজসভা-সভাজনগণ-পূজাভাজনেন গ্রীচেতন্যমনোহভীদ্টসংস্থাপকবরেণ শ্রীল-সনাতনগোস্বামিপাদেন প্রণীত-স্তদ্বিরচিতদিগ্দশিনীটীকা-সমলঙ্কৃতশ্চ

তদনুজয়া শ্রীল-গোপালভটুগোয়ামিপাদেন-সমাহতপ্রমাণাবলী-সম্বলিতঃ

নবদীপ রাজকীয় সংস্কৃত মহাবিদ্যালয়াধ্যাপক প্রাক্তন অধ্যক্ষ পণ্ডিত শ্রীকানাইলাল অধিকারী-পঞ্তীর্থক্ত-মূলানুবাদঃ

শ্রীটেতন্যগৌড়ীয়মঠ-প্রতিষ্ঠানস্য প্রতিষ্ঠাতা ওঁ শ্রীমদ্ভক্তিদয়িত-মাধব-গো**য়ামি-মহারাজ**-বিষ্ণুপাদস্য অধন্তনেন বর্ত্তমানাচার্যোণ ত্রিদ্ভিস্বামি-শ্রীমদ্ভক্তিবল্লভতীর্থ-মহারাজেন সম্পাদিতঃ

> প্রথম-সংস্করণম্ ৫১৪-শ্রীগৌর স

নদীয়া, শ্রীধামমায়াপুর, ঈশোদ্যানস্থিত "শ্রীচৈতন্যবাণী"-ইত্যাখ্য-মুদারস্তে বিদ্পিস্বামি-শ্রীমড্জিবারিধি-পরিব্রাজক-মহারাজেন মুদ্রিতঃ প্রকাশিতশ্চ

#### গ্রীরামচন্দ্রের বিজয়োৎসব

২৪ পদানাভ, ২১ আশ্বিন, ৮ অক্টোবর.

৫১৪ শ্রীগৌরাব্দ ১৪০৭ বঙ্গাব্দ ২০০০ খণ্টাব্দ

#### প্রাপ্তস্থান ঃ---

১। গ্রীচৈতন্য গৌড়ীয় মঠ ঈশোদ্যান পোঃ শ্রীমায়াপুর, জেলা নদীয়া

৪। ঐাচৈতন্য গৌড়ীয় মঠ গ্রাণ্ড রোড পোঃ পুরী-৭৫২০০১ ( ওড়িষ্যা )

শ্রীচৈতন্য গৌড়ীয় মঠ ৩৫, সতীশ মুখার্জি রোড কলিকাতা-৭০০০২৬

গ্রীচৈতন্য গৌড়ীয় মঠ শ্রীজগন্নাথ মন্দির পোঃ আগরতলা-৭৯৯০০১ ( ত্রিপুরা )

৩। প্রীচৈতন্য গৌড়ীয় মঠ মথুরা রোড ( উত্তরপ্রদেশ )

ridualdules capana acox "" পল্টন বাজার পোঃ রন্দাবন, মথুরা পোঃ গৌহাটী-৭৮১০০৮ (আসাম)

> শ্রীগৌড়ীয় মঠ গোঃ তেজপুর-৭৮৪০০১ (আসাম)

anguage whose "fallings of the angular residence from

कर नेपाक रहती - स्वतः तिवाक अध्यक्षित के को जी सामित करित की प्राप्त के की है।

### শ্রীশ্রীহরিভক্তিবিলাসঃ

#### মাতৃকাক্রমে প্রথম ও তৃতীয় চরণের শ্লোকসূচী [প্রথম সংখ্যাটিতে বিলাস এবং দ্বিতীয় সংখ্যাটিতে শ্লোক বুঝিতে হইবে ]

অ	অগম্যাগমনে পাপমভক্ষ্যস্যাপি	অতপ্তবুর্ন তদামো ১৫।৬২
A based on the same of artists	১৩।৩৮৬	অতসীকুসুমপ্রখ্যো ৫।৩৩৯
অকলনা তু মণ্ডুকে ১৮।৪২৪	অগাধে চান্যতোয়ে ১৯৷১০০৭	অতসী পুষ্পসক্ষাশং পীন- ১৮৷২৭৭
অকামঃ সক্রিকামো ১১।৫৭৫	অগুরুং চাঞ্জনং ১৯।৪৯৯	অতসী পুজ্পসঙ্কাশং শখ- ১৯া৬২১
অকামাদপি যে বিষ্ণোঃ ১১।২৪০	অগুরুম্ব সকপূরিং যো ১৬।৭৪	অতস্তক তথানাক ১২।৩৫৫
অকামো বা সকামো বা মাঘলায়ী	অগ্ন আয়েতি মন্ত্রেণ ১৯৮৫৮	অতস্ত বিরল- ১৪।৩৭১
\$8100	অগ্নয়ে ব্রহ্মণে ১৯।৫৭৭	অতন্তে মুনি- ১৭৷২৪৯
অকামো বা সকামো বা যত্ৰ	অগ্নিজ্যোতীতি মন্ত্রেণ ১৯৷২৮২	অতন্ত্রং পুজয়ামাদ্য ১৫।৪৪১
581525	অগ্নিতপ্তং পবিত্রঞ্চ ১৫।৭৫	অতন্ত্রং পূজয়িষ্যামি ভয়- ১৫।৪৩৫
অকাল গজিতাদৌ ১১।৭১০		অতস্থাং পূজয়িষ্যামি ভীতো
অকালমূলৈঃ কলসৈঃ ১৯৷৩২৮		20162A, 2618A0
অকালান্ কলসান্টো ১৯৷১৬৫	অগ্নিতপ্তেন চক্রেণ ব্রাহ্মণো ১৫।৭৭ অগ্নিদাহে সমৎপরে ১১৷২৯৭	অতন্ত্রং পূজয়িষ্যামি মাতু-
অকিঞ্নোহপি নিয়ত ১৪।৩০১	•	১৩।৫২৩, ১৫।৪৮৪
অকুকান্ যাতি নিরয়ং ১৫।২৮২	অগ্নিনা ভদ্মনা ১১।৭৫৪	
অকুৰ্বন্ বিভ্ৰমাঠ্যন্ত ১৩।৩৪৯	অগ্নিনৈব তু সন্তপ্তং ১৫।৪৮	অতস্তাং পূজয়িষ্যামি লোক-
অকুর্বাণাঃ প্রপৎসান্তি ১৩।৮৩	অগ্নিপ্রণয়নে ১৯।৪৩১	১৪।২৮২
অকৃত্বা কাত্তিকে মাসি ১৬৷১৬	অগ্নিভার্চা মূলেন ১৫।৮৩	অতন্তাং পূজয়িষ্যামি সান্নিধ্যং
অকৃত্বা নিয়মং বিষ্ণোঃ ১৬।১৮	অগ্নিময়ী তু পূৰ্কে ১৯।৪৩০	১৪।७७৯
অক্রীতলভ্যেষু সদৈব ১১৷৫৮৩	অগ্নিযুদ্ধি ত্যুষ্ণজলৈঃ ১৯।৭৩৫	অতিকৃষ্ণোহ্যুণঃ ১৯৷১১০
অক্রতীর্থে বিপ্রেন্ত ১৬।৪৬	অগ্নিকৈর্ব সহস্রারঃ ১৫।৬০	অতিক্রান্তা দাদশী তু ১৩।২৪২
অক্ষতৈনৃপশাৰ্দূল ১৩।৩০৬	অগ্নিবর্ণায়সং তীক্ষ্ণ ১২।২২	অতিজীণাং তথা ব্যঙ্গাং ১৯৷১০০৪
অক্ষন্নমীমদন্তেতি ১৯৷৩৫২	অগ্নিস্টোমফলং ১৬।১৪৭	অতিপ্রমাণান্যেতানি ১২।৪২১
অক্ষমালাঞ্চ মুদ্রাঞ্চ ১৭।১৩১	অগ্নিষ্টোমমবাপ্নোতি সুভগশ্চ	অতিমৃদ্ধী ভবেদালা ১৮।৪১৩
অক্ষয়ং লোকমাপ্লোতি ১৯৷১০	551504	অতিরোগী ডিসক্ ১৯৷১১৩
অক্ষয়ঃ পুণুরীকাক্ষম্ভর ১১।৬৭	অগ্নিপ্টোমসহস্রস্য ১১৷১৯৬	অতিবেধো দ্বিঘটিকঃ ১২৷৩২৯
অক্ষয়ায় পুরাণায় ১৯৷৬৩৫	অগ্নিচ্টোমসহস্রেড্যঃ ১৩।৩৭৪	অতীতাঃ পুরুষাঃ সপ্ত ১১।৪৯২
অক্ষয়া সোচ্যতে লোকে ১৪।৪০৯	অগ্নিষ্টোমাদিভির্যক্তৈ- ১৪।৪২৬	অতীতানাগতভেন ১৫৷২৭৪
অক্ষয়ো ভবতে ১৯৷১২	অগ্নিচেটামাদিযজানাং ১৩।৪৮৬	অতীতানাগতান্ বাপি ১৩।৮২
অক্ষরৈঃ কামগায়ত্র্যা ১৭৷২৬৬	অগ্নিহোত্রং যথা নিত্যং ১৫।৫২	অতীতান্ দশপূৰ্কাংশ্চ ১৯৷২৭
অক্ষরলবণাঃ সব্বে ১৩।৬	অগ্নিহোত্র-সমফলঃ ১৬৷১৫০	অতীব জারগন্বগ্নৌ ১১৷৬৯৯
অক্ষান্থিমারৈমণি ১৭৮৯	অগ্নেঃ সুবর্ণমেষ্ট ১৯৷৬৮৭	অতীব মহতী তস্যাং ১৫।৫৭০
অখতৈররুণান্ডোজৈ- ১৭৷২১৮	অগ্নৌ ন প্রক্ষিপেদগ্নিং ১১।৭৭৮	অতৈলপকুং মুনয়ো ১৩৷১৩
আগত্যেকগতিং নছা ১৪৷১	অগ্ন্যাগারাত্তথা ১৯৷৩০৪	অতোহ্বালিখিতং ১১।১৪২
অগম্যাগমনে পাপং ১২।১৫৭	অগ্নাগারাতু গৃহীসাদ্ ১৯।৩১৭	অতো দিবা নিষিদ্বভাদ্ ১৩।২৩৫

~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~	~~~~~	~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~			mmm
অতো দেবেতি চাবাহ্য	221488	অথব্যাঙ্গিরসং	১৯।৪০৯	অথাতঃ সম্প্রবক্ষ্যামি মণ্ড	পানান্ত
অতো দেবেতিমন্ত্রেণ	১৯।৩৭৬	অথবর্গাঙ্গিরসঞ্চৈব	১৯।৪১৩		२०।२৯२
অতো দেবেতি-স্জেন গৃ	হা 💮	অথ লক্ষ্মাঃ সুপর্ণাদি	১৯।৮১৫	অথাদশং প্রদশ্যার্থ	551205
1	9212do	অথবা কাত্তিকে মাসি	201080	অথানঘাঙেঘ্রস্তব	১০।২৯১
অতো দেবেতি-স্জেন পা	<b>मार</b>	অথবা কেবলাং পূজাং	59.200	অথামলকসম্ভূতৈ-	29194
Some toping FE	১৯।৩৫১	অথবা তস্য সার্দ্ধেন	১৯।৩২৬	অথাছেটী স্থাপয়েৎ	১৯।৯২৫
অতো বহফলং কুহি	(३७।३३	অথবা দেবতামালং	১৭।২৩২	অথেতি মহতা পুণা-	<b>२०</b> १२१८
অতো মন্দিরনির্মাণ-	२०१२	অথবা দেবতারূপং	591285	অথেদানীং প্রবক্ষ্যামি	১৭।১৬৭
অতো যদি ন লভেত	১৪।৫৯৭	অথ বাদ্যাদিভিদিব্যৈ-	১৯।১৭৫	অথৈকাধ্বর মার্গেন	১৯।৯৭৪
অতোহর্চয়েৎ সুরেশানাং	১৯।৮৫৯	অথবান্যপ্রকারেণ	১৭।২৩৫	অথৈতৎ পরমং গুহাং	ठ०।२४०
অতো বৰ্দ্দত ইত্যাহ	<b>১७।७२8</b>	অথবান্যপ্রকারোহয়ং	১৭।২৩৯	অথোগ্রোদক-কুন্তস্যাভি-	১৯।৯৮৯
অতো বিদ্ধং প্রকুর্বন্তি	<b>ठ</b> २।२७ठ	অথবা পঞ্চকাষায়-	551088	অথোত্তরে মণ্ডপস্য	১৯।৮৩৫
অতো বিশেষাৰক্ষ্যামি	521650	অথবা পাদহীনং তু	১৮।৪৬৩	অদ্বা তু ন ভোক্তব্যং	551909
্ অত্যন্তমহতী তস্যাং	ठेटाटट७	অথবা পৌৰ্নাসীতঃ	20,220	অদত্তা দক্ষিণাং পাপো	১৬।৪৩২
অত্যন্তমহতী রাম	<b>उटाट७७</b>	অথবা প্রতিমা বিফোঃ	१०।२०४	অদত্ত্বেচ্ছন্তি নাকং তে	58159
অত্যৱা চেন্নিশীথোর্জু -	5७।२८८	অথবাড্যাগতং দূরাৎ	२०।०२४	অদিতে দেবমাতস্ত্রং	201624
অত্যল্লোহপ্যনয়োর্যোগো	Scicha	অথবা মানসীং কুর্য্যাৎ	১৭।২৩২	তেওগালৰ ততাৰী স্বীকাল	561840
অহ কেবলমিত্যাদাবুমা-	১৫।৩৮৯	অথবা যানি মন্তস্য	291294	অদিতে দেবমাতভ্মিত্যা	দি
অৱ মূঢ়া মহীপাল	521852	অথবা লক্ষপৰ্য্যন্তং	591200		<b>२८१७२</b> ४
ুঅর যো দীক্ষিতঃ	521505	অথবা বিপ্রমুখ্যেভ্যো	<b>उराम्</b>	অদিতেদেঁবমাতা তং	১৫।৪৩৫
অর যেহবস্থিতাঃ সতা	<b>उपाण्ड</b>	অথবা শিল্পিশালায়াং	১৯।২৪৯	অদিত্যৈ পূরিকা দেয়া	201590
্অর ব্রতস্য নিতাছাদ্-	১২।৩	অথবা শুক্লবর্ণেন	551562	অদৃষ্টা বোধিমূলে তু	১৩।২০৯
অৱ সংজালয়েদ্বহিং	991560	অথবাস্থাপনাৎ	<b>ब्रिक्टि</b>	অদোষপরমর্যাদীন্	১৯।৬৩১
অৱ স্নানং জপো	<b>১</b> २।७२	অথ বিংশতিকুম্ভাডিঃ	১৯।২৪৮	অন্তিঃ শৌচবিধিং	551568
অৱৈব দাদশীমধ্যে	<b>उटाए०</b> २	অথ বেধবিহীনাপি	১২।৩৫৯	অভিন্ত পারণং কুর্য্যাৎ পু	ন-
অত্যোপোষ্যা দাদশী	<b>उरा</b> ७५५	অথ শ্রীতুলসীং	201082	doerd.	১৩।২৫৪
অন্ত্ৰোপোষ্যা দিতীয়া	১২।৩৬১	অথ শ্রীভগবন্নামজপস্য	551892	অন্তিম্ভ পারণং কুর্য্যাৎ স	
অথ কামবিশেষেণ	551295	অথ শ্রীভগবন্নাম সদা	551290	constant and the state of the	<b>२०१२८८</b>
অথ কুর্য্যান্তগবতো	501000	অথ স্বমন্দিরং নীত্বা	১৬।৩৮৭	অন্তিম্ভ পারয়িত্বা তু	<b>७७।२८७</b>
অথ কৃষ্ণকরাভোজে	501254	অথ স্বস্তিকবন্তিন্যাং	551580	অদা প্রহর্ষো হাস্মাকম্	201200
অথ চেৰিল্পগাতেন	<b>३७।२८७</b>	অথাঙ্গুলীডিরেবাপি	<b>४९१४०७</b>	অদ্য মল্লাস্যুদ্ধেন-	ठढा२ढढ
অথ দর্ভেযুপবিদেটা	551568	অথাচারা বহুবিধাঃ	221440	অদ্য মে সফলং জন্ম	ठढा३७७
ু অথ দিঙ্নিয়মোপেতং	১৯।৭২	অথাচার্য্যং সমড্যক্র্য	5७।७७१	অদ্য স্থিতা নিরাহারঃ খে	াভূতে
অথ দিবাহুং তং দেবং	<b>७५।२१८</b>	SACRE SERVICE	Service Control	SASS SESSION	50'840
व्यथ भूक्पाञ्जलिर प्रदा	Seisor	অথাচার্যাঃ কুশাসীনঃ	<b>551500</b>	অদ্য স্থিতা নিরাহারঃ সং	वर्ष-
অথ ভারপদে মারি	<b>SCI35</b> 4	ज्याहायाम् उर जर्कर	<b>उदा</b> 08२	3018	358, 005
অথ ডাদ্রাসিতাচ্ট্রম্যাং	501090	অথাতঃ সম্প্রবন্ধ্যানি প্র	াসাদ-	অদ্যাহং তে বিধাস্যামি	
অথ মাধ্যাহিকং	Scicos	Panis mary g	301954	অৰ্ব্যবন্ধ প্ৰাসাদে	<b>३३।७४</b> ७

অধঃ কূর্মশিলা ১৯1৪৭০	অনন্তায় গদিনে ২০।৩৫৪	অনেকচন্দ্রশালস্ত ২০৷২৫২
অধমর্ণতয়া কামাল্লোভাদ্-১৩।৩৯৭	অনন্তায়েতি জঠরং ১৩।৫৪৬	অনেকজন্মসংসিদ্ধ- ১৪।৩০০
অধন্তস্য দ্বিভাগন্ত 🦠 ১৮।৪৪৬	অনভো ভগবান্ 🔧 💛 ১১।৭০	অনেকজন্মসংসিদ্ধান্য- ১৪৷২৬৬
অধন্তাৎ কল্পরক্ষস্য ১১।৩২	অন্যগতয়ে মর্ত্যা ১১।৪০৬	অনেকজন্মসাহস্ত্রৈ- 🥬 ১১৷৫৩৯
অধস্তাৎ পৃথিবী দেবী ১৮।১৫	অন্দাদেবতা ভক্তঃ 🧢 ১৯৷৯৭	অনেকজন্মার্জিতপাপ- ১১৷৩২১
অধস্তাদামনং তদ্বৎ ১৮৷১২৮	অনন্যমনসঃ শ্রদ্ 🔧 ১১৷২৫১	অনেকদিব্যমালাভিম্ভিতং ১১৷৩৪
অধিকং দশভিস্তদ্বন্- ২০৷৩২০	অনন্যমমতা বিষ্ণৌ ১১৷৬৩৪	অনেকশিখরস্তবৎ ২০৷২৪৬
অধিকা শিল্পিনং হন্যাৎ ১৮৷৩১৪	অনন্যমানসঃ প্রাতঃ 🦠 ১৭৷১৯৮	অনেন বলিদানেন 💎 ১৮৷৩৬১
অধিকে শ্রিয়মাপ্লোতি 💎 ২০।৪৫	অনয়ৈব দিশা কার্য্যং 💛 ১৮.৭৭	অনেন মনুনা বিদান্ ১৫।২২২
অধিকো মাঘমাসস্ত ১৪৷৬৬	অনন্চিতো যদা যাতি ১৬।৩৮৪	অনেন বিধিনা কৃত্যা 💎 ১৯।৭৫২
অধিমাসে তু সম্প্রাপ্তে 🖟 ১৬।৪৩৭	অনাদিনিধনং বিষ্ণুং 🦈 ১৫।৪৪৭	অনেন বিধিনা যন্ত কুর্য্যাদুন্মীলনী
অধিবাসয়েত বিধিনা হরিং ১৯।৭৯২	অনাদিনিধনো দেবঃ ১১৷৬৭	১৩।৩৫২
অধিবাস্য ততো বিষ্ণুং ১৯৷৪৬৪	অনাদৃত্য তু যো ১৷১১৪	অনেন বিধিনা যস্ত প্রতি ২০৷১৫৯
অধিবাস্য বিধানেন চক্রং ১৯।৭৯১	অনাদ্যন্তে সদানন্তে ১১।১৫১	অনেন বিধিনা রাজন্ 🐪 ১৪৷৪৭
অধিবাস্য বিধানেন দেবদেবং	অনামামধ্যমাক্রম্য ১৭৷১১৪	অনেন বিধিনা সমাগ্ ১৩।৩৭৩
হরিং ১৯।৪৭১	অনায়াসেন তৎ 🦈 ১২৷১২৫	অনেন সন্নিধীকৃত্য 👫 ১৯৷৬৩৭
অধিবাস্যৈব দেবেশং ১৯৷৪৫৯	অনায়াসেন রাজেন্দ্র ১২৷১২০	অনেনাৰ্ঘ্যপ্ৰদানেন সকলং ১৩৷৩৭০
অধীতান্তেন যেনোক্তং ি ১১।৩৭৮	অনারাধিত গোবিন্দৈর্নরৈঃ ১১৷২২০	অনেনার্ঘ্যপ্রদানেন সফলাঃ ১৪।৪৮১
অধুনা চলমূৰ্ত্তহি ১৯৷৮৯৮	অনারাধ্য হরিং 💮 🦠 ১১৷২৪৭	অনেনাবাহ্য দেবেশং 🦠 ১৯।৩৫০
অধুনা লিখ্যতে সোহয়ং ১৩।৮৮	অনাশনঃ শয়ানো বা 🦠 ১৭৷১৩৯	অনেনৈব বিধানেন পরীক্ষ্য ১৮।৩৭৯
অধুনা বৈদিকং বক্ষ্যে ১৯৷৬০৭	অনিচ্ছয়াপি দহতি 🖰 ১১।৩২৮	অনেনৈৰ বিধানেন লেপ্যাদীংশ্চ
অধৃতা বিধিনা চক্রং রাহ্মণঃ	অনিচ্ছয়াপি হতভূক্ 🦠 ১১৷১৮৯	9212024
পতিতো ১৫।৫৬	অনিমিতা ভাগবতী ১১৷৫৭৬, ৬১৪	অনেনৈৰ বিধানেন সংস্কৃত্য ১৯৮৯৭
অধ্যা বিধিনা চক্রং বান্ধণো	অনিক্ষঃ কয়্থীবশচতুৰ্বাহঃ	অনেনৈবানুমেয়ং তু 🐬 ২০৷২০
প্রাকৃতো ১৫।৫৫	১৮।২৫৬	অভঃ কাঞ্চনসংযুক্তান্ ১৯।১৬৫
অধোক্ষজং জগদীজং ১৫।৪৪৬	অনিরুদ্ধায় অচ্যুতায় 🔗 ২০।৩৫৪	अखद्धर मार्ज्यसम् 💮 🦠 ১७१८७९
অধ্যাত্মজানকৌশল্যং ৈ ১৪৷১৪৮	অনিবারিতমন্নাদং 🐎 ১৯৮১০	অন্তকালে নয়ন্ত্যেন্ 💛 ১৫।২৮
অধ্যাত্মমূলমেতদ্ধি ১১।৩৯০	অনিষ্ট্রাচ সদা যজৈ- ১৬।৪৮	অন্তরালে ন গন্তব্যং তি ১৯৷৯৪৩
অধ্যাপয়ন্ত্যবিভেমং ১২।২৭২	অনুগ্ৰহেণ মহতা 🤭 🐃 ১১৷৬৬	অন্তর্জন্যেষিতা নদাাম্ ৈ১৮।৪০৪
অধ্রেবণ সূজীর্ণেন 🚟 ১৪৷১২৯	অনুদৃশ্যা মহী কাৰ্য্যা ১৮।১৪২	অন্তে ব্রয়োদশী কৰি ক্ষিত্র ১৩।৩৬১
অনঘং বামনং সৌরিং ১৫।৪১৪	অনুদ্ধৃত্য চ তৎকর্তু- ১১।৭৯১	অন্তেহপ্যস্ত মমেশান 🥍 ১৩।৫৫৪
অনলং মন্মথঞৈব ১৪।৩৩৫	অনুরাধা তথা স্বাতী ১৯।৪৪	जल्ड महा९नवः क्र्यंन् ১१।२১७
অন্ত্রাহপ্রদানেন ১৯৯৯ ১১।১০২	অনুলোমবিলোমার্ণেমাতৃকারাঃ	অন্তে স্যাক্টেন্তিথিন্যুনা ি ১৩।২৯০
অনধ্যায়ং বুধঃ 🚈 🚈 ১১।৭১০		অন্ধকারে তমন্তীর 🦈 ১১৷২৯৬
অন্তপুণাফল দা 🐸 🦰 ১৬।২৯১	অনুর্ভিদ য়োরেব পারণাহে	অন্তমুদ্দু দৃষ্ট্যাং করোতি ১৮।৩২০
অন্তফলমাপ্লোতি ২০০১৪	वर्तनी व कि निर्माण ने अवाधिक	অনং বা যদি ভুজীত ১২।১০২
অনন্তরং দশাংশেন ি ১৭।২৩৭	অনুষ্ঠানবিধিশ্চাস্য 🕝 ১৪৷২১৬	অন্নঞ্চ সন্তক্ত্তনত 🧦 ই ১৭।৬৪
অনভাদি শিবভাশ্চ ি ১১।৪২০	অনুষ্ঠিতো র্থান্যায়ং 🦈 ১৭৷২৫৭	অম্বৈধ্ব যথাশক্তি 💛 🐃 ১৪৷২৭

অন্নমান্তিত্য তিষ্ঠত্তি ১২।২৯	অন্যেত্ৰপি দিনক্ষেষ্ ১৪।১৭৯	অপেক্ষোহন্যো বিশেষ্যোহ্র
অন্নাভাবে নিরুদ্ধো ্ ১২৷২৮৩	অন্যৈনাবিধৈঃ পুজৈঃ ১৫।৪৭৪	১৭।২২৭
অন্নাভাবে যদি বিপ্র ১২।১২৬	অন্যৈশ্চ বহুভিদেবৈ- ১৪।৪৩৬	অপান্যচিত্তোহন্তদ্ধো ১১৷৪১৮
অন্নোদকং মুনিশ্রেষ্ঠ 🕟 ১৬।৬৭	অন্যোহন্যসম্রাপাণি ১৭৷১৩	অপ্রমেয়ো হাষীকেশঃ ১১৷২৮৩
অন্যকশোপযুক্তা ১৮০১ ১৮।৪০১	অন্বেষণীয়স্ত্রাচার্য্য- ১৯৷৯৩	অপ্রাকৃতমহাত্মানো ১৫।৭৯
অন্যকৃতে চ প্রাসাদে ১৯১২৩	অপণামথ পণাং বা ১১।৭৭৮	অপ্রাকৃতকরো ভূতা ১৭৷১৩৮
অন্যক্ষীরদ্রুমীয়ে বা ্ ১৯৷৯২৪	অপত্যং দ্রবিণং দারা ১১।৫৭১	অপ্রারতশরীরস্ত যং কল্টং ১৪।৩৮
অন্যক্ত তে প্রবক্ষ্যামি ১৬।৩০০	অপত্যানি বিনশ্যন্তি ১২।২০৮	অপ্রার্ত-শরীরস্ত যঃ কৃচ্ছুং ১৪।৪১
অন্যক্ষা বিখিতং কার্যাং , ১৮।৭৬	অপদারে ন গন্তব্যং ১১।৭৯০	অপ্রেরিতঃ স্বয়ং ১৩।১৯৯
অন্যর পাদযোগে২পি ১৬।৩১৩	অপরসা তু ১৮।৪০৭	অপ্লবাদেব চাপ্লোতি ১৫।৫৫২
অন্যৱ সূতিকাশৌচ—্ ১১১৪	অপরাজিতং বাসুদেবং ্র১৫।৪৪৪	অপ্সরোভিঃ সহ ক্রীড়াং ১৬।৩৪৪
অন্যত্রাপি প্রিয়া বিজে। ১৬।৪০০	অপরাজিত-মন্ত্রেণ ১৯৷৮৬৮	অভক্ষ্যঃ সর্বাদা ১২।৩০
অন্যথা কলহোৰেগং 👾 ্ঠ৯/৮৭	অপরাজিতেন মস্তেণ- ১৯।৭৩৩	অভক্ষ্যাগম্যয়োজাতং ১১৷৪৩০
অ্ন্যথা কুরুতে যস্ত স্বাতি	অপরাধমহং তস্য ন 🛼 ১২।১০২	অভয়ং সক্র্বা ১১৷৬৫৩
CHERRY WELL SAIRS	অপরাধ-সহস্রাণি পাতকানি ১৬৮৮৮	অভাবে কৃষ্ণধিষ্ণ্যস্য ১৩৷২০৫
অন্যথা তু ডবেদ্ঘোরং ১৯।৬৯০,	অপরাধ সহস্রৈম্ভ মুক্তান্তে ১৪।৩০৭	অভাবে তুলসীনাঞ ১৬৷৯৮
い。 かっち 2000 (7.14) (1.14) (1.14) ( <b>9.5</b> 2)	অপরাশ্চ চতস্রস্তা জেয়া ১২।৩৯২	অভাবে মম ধিষ্ণাস্য ১৩৷২০৬
অন্যথা দাদশীস্পর্শ- ১৯১৫।৬০০	অপরাহু ঞ পঞ্ধা ্ 🚉 ১৬।২৪১	অভাবে বাচকস্যার্থ ১৩৷৮১
অন্যথা নুরকং ষাতি ১৪।৪১৬	অপরে চ তথা পার্ম্বে 🗢 ২০৷২৮০	অভিচারে কৃষ্ণবস্ত্রং ১৭৷৬৮
অন্যথা প্রভাবেদ্দুঃখন্ 💍 ১৫।১৬৩	অপরেহহনি সংগ্রাপ্তে ১৮।৩৭১	অভিজিদ্রোহিণীনাঞ্চ ১৯৷৬৩
অন্যদা তু. পুরৈব 🚋 🛒 ১৬।২৪২	অপবিত্রক্রো নগ্নঃ 🚋 ১৭।১৩২	অভিভান্তক মন্যন্তে ১২৷৩৫৫
অন্যমন্তাচিতে চৈব ১৯৷১০২৫	অপবিত্র করোহওদঃ	অভি ছা শুর নো ১৯৷৬১৬
্জন্যাং প্রকল্পয়েত্ত 💮 ১৯/১০১৮	অপসব্যং নৈব	অভি ত্বা শূর মন্ত্রেণ ১৯৷৩৯৭
অন্যাংশ্চ পূজয়েত্ত্ত্বাম ১৫।৫৩২	অপাং সমীপে 👵 ্ ১১।৪৬	অভিপ্রেতপ্রমাণন্ত নবধা ১৮৷২৯
অন্যাঃ পুর্যান্তৎসমানা ১৬।১৫২	অপাদনিয়মন্ত্র স্থাপো ১৬।৩১৪	অভিবন্ত্রেতি বন্ত্রে দে ১৯৷৯২৯
অ্ন্যানি মাঘমাহাত্য ১৪৷১৬৪	অপাসা পিণ্ডিকাং	অভিষিচ্য স্নাপয়েত্তং ১৯৷৯৬২
অন্যানি বর্জনীয়ানি ২০।৩২১	অপি নঃ স্বকুলে	অভিষিচ্যাথ ছোম্বেন ১৫।২৩৬
জন্যানি স্ক্পিক্লি ১৮৫৬	অপি পাপ-সমাচারঃ	অভিষিঞ্চেদচিতৈস্ত ১৯৷৯২৩
অন্যাসাং ত্রুটমাংশোনঃ ১৮।৭২	অপি বর্ষশতেনাপি 🚙 ১৫।৩৫২	অভিষেক্ঞ কুকীত ১৯৷৯৯৮
অন্যান্ত্রিপ্রিকাঃ সর্ব্বাঃ ১৮৫৫	অপি শব্দক তত্র স্যাদ্ ১৫।৩৯০	অভিষেকে ইমে 🚋 🧦 ১৯।৭৫৪
অ্নানতিরিজালো, ১০০১১৬	অপি শুদ্রোহপি দাসোহপি ১৪৮৯	অভুক্তকর্মা সংযাতি ্১৩৷২০
অন্যে চ পুজনীয়াশ্চ ১৯১২৬৬	অপুণাজনসংস্পৃত্টা- ১৯১১০০২	অভোজ্যভোজনাজ্জাত- ় ১২৷১৮৩
অন্যে চ বিবুধ- ১১।৭২	অপুত্রায় দদাম্যেত্ৎ ১৪৷১৭৩	অভাসং গদ্ধলেপঞ ১৭।৫৩
णुत्सा प्र गण्डेमारामात् अवाप्त	অপুরো লডতে পুরান্ ১৪।৪৪২	অভ্যঙ্গবৰ্জনাৎ পাৰ্থ 🔠 ১৫।১৩৩
शासायित बानगीरजना सहस्र		অভ্যক্ত যুক্তমানস্য ১৯১৯৫৫
Section of the sectio		অভাক্ত্য বন্তুগন্ধাদ্যৈ ১৯১৯৮১
প্রভাগত যথাশক্তি ু১৯।৯৬৯		অভ্যক্ত্য় বিন্যস্তেদিদান্ ১৯।৫৯২
जलाबू, ह क्रमार क्रमार क्रमां क्रिक्स	जानकालः कंत्रवसाम् अधार	অভ্যক্ত্যান্দোলয়েৎ কৃষ্ণং ১৪। ৩২১

অভ্যক্তিতস্থুয়া দেবি 🐪 ১২৷২১৪	অরুণোদয়বেলায়াং যা ১২৷৩২৫	অক্তিতে দেবদেবেশে ১১৷২০৫
অমাঘ্যায়িনাং নুণাং ১৪।৫১	অরুণোদয়বেলায়াং বিদ্ধা ১২৷৩৪৫	অচ্চিতে সৰ্বালোকেশে ১১৷২০৬
অমাবস্যা-চতুর্দশ্যোঃ ১৬:২২১	অরুণোদয়ে তু. দশমী ১২।৩৩৫	অচেপিচারস্থ্নামভাবে ১১।১৪৫
অমাবস্যা দ্বাদশী চ 🧪 ১২া৬১	অরেষু মর্ত্রো ১৯।৭৯৪	অর্থবাদং হরেনাম্নি ১১।৫১৪
অমাবাযদিবা ১৩।৪৬৭	অর্ঘ্যং ঋষিবরশ্রেষ্ঠ ১৫।৪৮৭	অর্থ-সিদ্ধিঃ সকামানাং ১৭৷১৩
অম্বরীষ মহাপুণ্য- ১৪।৩৮৩	অর্ঘাং দত্তা নমস্কৃত্য অক্ত য়িত্বা	অৰ্দ্ধক্ৰোশান্নদীকৃলং ১১৷৭৫৩
অয়ং স্বস্তায়নঃ পদ্ম ১১।৪৯	যথাক্রমম্ ১৯৷২৯৭	অর্চন্দ্র ভবেদ্যাম্যাং ১৯১৬০
অয়ং হি কৃতনিবের্শো ১১।৩৩১	অঘাং দৰা নমক্তা অচ ঝিছা	অর্দ্ধরারং স্পুশেৎ ১২।৩৫৮
অয়নে বিষুবে চৈব ১৯৷৫৭	যথাবিধি ১৯৷৬০৩	অর্দ্ধরারমতিক্রম্য ১২।৩৫৪
অয়নে বিষুবে তদ্ৰং ১৯।৪৮	অর্ঘাং দত্ত্বা শিলায়ান্ত ১৮।৩৭২	অর্দ্ধরাত্রাচ্চ পরতো 💍 ১২।৩৫৩
অয়মেষ্যতি মন্দাত্মা ১৩৷৩৯২	অর্ঘ্যং দত্তা শুদ্ধবত্যা ১৯।৭৩৫	অর্দ্ধরাত্রাদধশ্চোর্ধ্বং কলয়াপি
অ্যাচিতাৎ পরং ১২৷৯৮	অর্ঘাং দদ্যাৎ সুরম্রেষ্ঠ ২০৷১৯৯	১৫।৩৪৩
অ্যাচিতেন চাপ্নোতি ১৫৷১৫১	অর্ঘ্যং সমর্প্য ১৯।৭১২	অর্দ্ধরাত্রাদধশ্চোধ্বং কলয়া বা
অযাজ্যযাজনাদ্ ১২।১৮৩	অর্ঘ্যঞ্চ পাদ্যাচমন- ১১।১২২	১৫ <b>।৩</b> ৪০
অযুত্তন্তমন্তে চ ১৭।২১৫	অর্ঘ্যদানং প্রকর্ত্ব্যং ১৩।৩৪২	অর্দ্ধরারে চ যোগোহয়ং ১৫।৩৪২
অযুতস্য জপেনৈব ১৭৷১৭৫	অর্ঘাদানেন তৎ পুণ্যং ১৫।৪৯৩	অর্দ্ধরাত্রেহপি কেষাঞ্চিদ্ ১২।৩৫৬
অযুতানাং বসেৎ কোটিং ১৩৷১৬৬	১৩।৫২৭	অর্দ্ধরাত্রে বসোধারাং 🕟 ১৫।৪৫৭
অরত্নিপ্রমিতং তচ্চ 💎 ১৫৷১৯২	অর্ঘ্যপাদ্যাদিকং তর 🕟 ১৯৷৪৯৫	অর্দ্ধরায়ে সমুখায় ১৭৷১৯৬
অরত্নিমাত্রকং গর্তং 🦈 🦈 ২০।৪৫	অর্ঘ্যপাদ্যাদিকং দত্ত্বা 🐪 ১৯।৪৯০	অর্জাঙ্গুলোহধরস্তুধের্বাহপর ১৮।৩৩
অরত্নিমাত্রে বৈ গর্ভে 🗼 ২০৷৪৩	অর্ঘ্যমিন্দো গৃহাণ ছং ১৫।৪৯১	অর্দ্ধার্ধ মঙ্গুলং দদ্যাৎ 💛 ১৮৷১১৩
অরিম্টেমু হাশেষেমু ১১।৩০৩	অচ্চনং বন্দনং দাস্যং ১১।৬১৯	অর্পন্নিত্বা হরৌ ডক্ত্যা 📑 ১৪৷১৭
অরিল্টো ধেনুকঃ কেশী ১৫।৪৩০	অচ্চ নঞ্চ জপো ধ্যানং 🔧 ১১।৬২৪	অর্পয়েচ্চ নবং সর্ববং ১৫।৫০২
অরিসিদ্ধঃ সুতান্ ১ ১ ২০৯	অচ্চ নান্ত্ররসিংহস্য 🍞 🕆 ১১।২২৫	অর্যামা চ বিবস্থাংশ্চ 💯 ২০৷৯৮
অরুণোহগ্নি নিউদ্দৈব 🔠 ১৯৷১৮৩	অক্রনার্থে মুনে বক্ষ্যে 🗸 ১৭।২৬১	অর্য্যামা সবিতা চৈব 💛 ২০৷৯৫
অরুণোদয় আদ্যা 🔧 ১৩৷২৬৯	অৰ্চ্চ'ন ভয়তঃ সিদ্ধিং 🦈 ১১৷২৫৯	অব্দী গাণ্ডবী বাঙ্গী 🦈 ১৯৷১০৭
অরুণোদয়কালে তু দশমী	অচ্চ য়ন্তি সদা বিষ্ণুং 🤌 ১২।৪১৪	অলকাং স সমাসাদ্য 🐪 ১১৷১০৫
১২।৩৪৮, ৩৪৯	অক্র য়িত্বাহচ্যুতং ডব্ড্যা ১৫।৫৪৯	অলর্কেণ ক্ষিতীশত্বং 🖖 ১৩।১৪৫
অরুণোদয়কালে তু বেধং ১২।৩৪৬	899	অলকো নাম রাজসৌ 🦠 ১৩৷১৪৬
অরুণোদয়কালে সত্যুত্তিষ্ঠ ১৯৷১৪৬	অন্ত য়িত্বাযুতং জন্ত্বা ১৭।২৭০	অলাভে বিন্বপীঠে বা 🐇 ১৪৷২৭৬
অরুণোদয়তোহনার ্ ১৬।২১৪	অক্রিকা শমীরক্ষম্ 🐬 ১৫।৬৬৪	অলাভে সক্ৰধাতূনাং 💎 ১৯৷৫২৩
অরুণোদয়বেধঃ স্যাৎ ১২।৩২৯	অক্রাকেন্দনৈশ্চুণিঃ 🔧 ১৬।৪১৫	অলাভে সক্রিজানাং 🦈 ১৯।৫২৩
অরুণোদয়বেলায়াং দশমীমিপ্রিতা	वक्त सानू प्रकृष्ण इर 🤝 🕆 ५७।७५८	অলাভে সর্বলোহানাং 🦥 ১৯৷৫২৩
১২।৩৩৪ অরুণোদয়বেলায়াং দশমী যদি	অন্ত য়েদ্ যঃ সকৃতিষ্ং ১১১১১৩	অলোলুপৈরহীনারৈ- ১৯৷২৫১
ठेश७२०, ७७७	অক্রেদ্যস্ত মাং তর 🐇 ১৬।৩০৯	व्यक्ता त्रम्यामनी कूर्यार ५७।२८८
অরুণোদয়বেলায়াং দশমীসংষ্তা	অৰ্চামূত্তি সমৃতঃ কৃষ্ণঃ ে১৯৫ে	
১২।৩১৯	অক্রাম-সমং দৈর্ঘ্যং : ১৮।৪৬৯	অৱয়োম্থ বিপ্তেন্ত ১৩।২৪৮
অরুণোদয়বেলায়াই নাবকাশো	অচ্চাসমুদ্তা 🎏 🖓 ১৯৷১০৩২	অন্ধায়ুম্টুং তু সরটে ১৮।৪২৫
इ.स.च्या ५ ३२।७८७	অক্চিতাঃ সর্ব্ব দেবাঃ ি ১১৷২০৬	অবতারসহস্রং কৈ 💛 ১৫৪৪০
		the state of the s

অবতার-সহস্রাণি করোষি	অব্যক্তঃ পুশুরীকাক্ষো ১১৷২৮২	অশ্বমেধসহস্রাণি ১২।১১৫
১৩।৫২২	অব্যগ্রহমনিবেলি ১৭।১২৯	অশ্বমেধসহস্রস্য বাজপেয়াযুতস্য
অবতারসহ্যাণীত্যাদিনা ১৫।৫২৯	অরণান্ কলমানদেটী ১৯৷১৬৩	७१८।७८
অবতারান্ সহস্রাণি 👙 ১৫।৪৮৩	অব্রতন্মানি পঠান্তে ১২।১১	অশ্বমেধসহস্রেভ্যো ১৩।৩৭৪
অবতাৰ্য্যাডিঘাৰ্যেব 🦠 ১৯৮৭৫	অব্রতা যস্য বৈশাখী 🦠 ১৪।৪৯৯	অশ্বমেধস্য যজস্য ১১।৭৬
অবতীৰ্ণঃ ক্ষিতৌ সৈষা ১৫।৩১১	অব্রতেন ক্ষিপেদ্যস্ত 🦠 ১৬।৬	অশ্বমেধাদিকং যদমান্ ১৪।৩৭০
অবদানানি হতা চ 🛒 ১৯১৯৪৯	অশক্তশ্চেৎ পলার্দ্ধেন ১৪।২৬৭	অশ্বমেধাদিভির্যজৈ- ১৯৷২০
অবধার্য্য জগচ্ছান্তিং তোষয়েৎ	অশক্তস্ত ব্রতদ্বন্দ্রে ১৫।৫৮৪	অশ্বমেধাযুতেস্তল্যা ১৩।৪৬৭
১৯।৮৩৯	অশক্তস্তুত্তরং কুর্য্যাদ্ ১ ঃ ৬১৩	অশ্বহন্তিনদীতীরদ্বয়- ১৯৷৯২৬
অবধার্যা জগক্ষান্তিং নেত্রে ১৯৷২৮১	অশক্তো দীপদানস্য 🦈 ১৬৷৯৭	অশ্বিনী রোহিণী মূলম্ ২০৷২৮
অবনীতল্পময়নাঃ প্রিয়াসল- ১৩।৭	অশক্ত্যা সকটে প্রাপ্তে 🔧 ১৩৷২৫১	অশ্বিন্যামথ চিত্রায়াং ভরণ্যাং ১৯৷৫৬
অবমত্য চ যে যান্তি ১১৷৫০৯	অশরীরেতি বিখ্যাতো 🔧 ১৯৷৫৪১	অষ্টকাংশেন গর্ভস্য ২০৷২৭৭
অবলোকমানঃ প্রেম্ণা 🦿 ১৪।৪৭০	অশীতিঞ্চতুরশ্চৈব ১১৷৬৫১	অম্টচক্রে স্থিতৌ জালে ১৮।১৮৫
অবলোক্য তথোদক্যাম্ ১১।৭৩৫	অভচিন্ স্পৃশেদেনাং 🦢 ১৭৷১২৫	অণ্টতালা তু কর্ত্ব্যা ১৮৷২৯১
অবলোক্য মুখং তেষাম্ 😗 ১৫।৪৯	অভচিবাপানাচারঃ ১০০১ ১৫।৭২	অম্ট্রিংশাধিকশত ১৯৷১৬৮
অবশেনাপি য়ৎকর্ম ১১১২৩৪	অন্তচিৰ্বা শুচিৰ্বাপি 🧢 ১৭৷১৬২	অভ্টদিক্ষু যথান্যায়ং ১৯৷৫৫৭
অবশেনাপি যন্নামি ু ে ১১।৩১৭	অশুচিম্রাবি সক্ষিদ্রং ১৪/১৩৩	অষ্টপঞ্জুমেণৈব ১৯১১০৪০
অবশ্যং কৃষ্ণরাপত্বং 🖖 ১৬।৫৯	অশেষজন্মাপচিতং 🚈 া ১১৷২৫৬	অষ্টপঞ্চাশকঃ স্তম্ভঃ ২০৷২৯৯
অবশ্যং তানি সৰ্বাণি ্ ২০৷৩৬৭	অশেষদুত্টশমনম্ 👉 ১৪৷১৭৭	অষ্টভিশ্চাভিষিঞ্চেৎ ১৯৷৯৮০
অবশ্যভোগ্যতাপত্তেঃ 👓 ১১।৩৭৩	অশেষযভাফলদম্ 🕾 🕬 ৬১৪।১৭৭	অম্টমশ্চাপবৎসশ্চ ২০৷৯৬
অবশামিতি কর্ত্তবাং 🎋 ় ১৪।৪৯	অশেষলোভাদ্নি- ্র 🔑 ১৷১৭৫	অষ্টমী কৃষ্ণপক্ষস্য ১৫।৩৩১
অবশ্যমেব কর্ত্ব্যং 🧽 ১৬।২১৫	অশোকং ধর্মপালঞ্চ 🚈 ১৪৷২৮৫	অষ্টমী তু ভুগুমেষ্ঠ 🥕 ১৩।২৭৪
অবশ্যায়ঞ্চ রাজেন্দ্র ১১।৭০১	অশোকচুতকু মুমৈর্যুক্তঞ্চ ১৪৷২৯৩	অভ্টমী নবমী-বিদ্ধা ১৫।৩৮২
অবসানে তুরাজেল ా ১৬।৪৩৩	অশোকায় নমস্তভ্যং 👙 ১৪।৩৩০	অত্টমী পৌৰ্ণমাসী চ ১৯৷৫৩
অবাপ পরমং স্থানং 🧽 ১৫।৫৭২	অশোচ্যান্তে মহাত্মনো ১৯৷১০৪৬	অচ্টমী রোহিণীযুক্তা ১৫।৩৭৯
অবিগ্নমনসা যস্ত্ ু ১৩।২০৪	অশোষ্যেচ্ছন্তি ষে 🖓 🐃 ১৪৷৯৮	অস্ট্রমী সপ্তমীবিদ্ধা 🚧 ১৫।৩৮৩
অবিদ্বাসরে বিষ্ণোর্য ১৩।১৭৫	অশ্বাতি সুরয়া পক্ং্্র১১।৪২৯	অভ্টম্যাং চৈত্রমাসস্য ১৪৷২৫৫
অবিদ্বায়াং সখক্ষায়াং ১৫।৩৬৩	অরুতেহয়ুতা সহ ১৫।৬২	অভ্টম্যাং পূজয়েচ্ছভুং ১৫।৩৮৮
অবিধ্য় তমঃ ১১।৩১৫	অত্রদ্ধানে বিমুখে ১১।৫২৩	অস্ট্রম্যামথ রোহিণ্যাং ১৫।৪০৩
অবিনাশি তু তদিদ্ধি ১১)৬৮	অশ্রদ্ধরা হতং সক্রং 👉 ১৪৷১৩৬	অভ্টম্যা রোহিণীঋক্ষং তাং
অবিপ্রদানাক তথা ১১।১০৪	অশুনতানাং শুন্তির্বা , ১৯৷৬৬১	000129 - 404 144 201000
অবিমুক্তে প্রয়াগে চ ১৪।১১৪	অশ্রোরিয়ে দত্তম্ ১্৬৷২ ৮১	অষ্টমাপোষ্যা পূৰ্বৈব 🔭 ১৫।৩৭৪
অবিস্তান্তপ্রযুক্তানি ১১।৫২৬	অশ্বথপত্রৈন্বকৈঃ ১৭।৯৬	অভ্টবাহং বুধঃ কুর্য্যাদ্ ১৮।২৭০
অবৈধবাকরং তাসাং ১৪।৪ <b>৪</b> ৪ অবৈশাৰী ভবেচ্ছাখী ১৪।৩৬৩	অম্বর্গরে কৃতা তু	অত্টবাহঃ পুরুমের ১৮।২৭২
to a contract of the contract	অৰ্থামলকীমূলং 🥦 ১৭।২০	অভ্টুরাহঃ স কর্তব্যঃ ১৮।১৭৭
	341 1144 1 001000	অত্ট্রমাধিকো মর্জ্যো পূর্ণা ১২।৭৫
অবৈষ্ণবাশ্রায়াণ্যের ১৯২১৩৫১ অবৈষ্ণবে হতো বিল্লো ১৯৪১৩৬		
व्यानकत्त्र दश्वि। विद्धाः ः ३४१ <i>५७७</i>	অশ্বয়েধসমানি: ১০০০ ১৩।১৮৫	১২।৭৬

~			_	~~~~~	
	অভ্টাক্ষরমথান্যং বা 🐇	১২।৩৪১	অসম্ভবে তীর্থ–	১৭।৫৫	আকোট্য তাং সমীকৃত্য ২০৷২০৭
	অস্টাক্ষরেণ মন্ত্রেণ	১৩।২৭	অসাধকং ভুক্তিমুক্ত্যো-	১৯।১১৮	আক্রন্দন্তি ধ্যায়তি ১১৷৬৩৮
	অঘ্টাসুলং মৃত্তিকয়া	२०।२०४	অসামর্থ্যে জপেনান্তং	<b>১১।৫৮</b>	আখণ্ডলস্য সূর্যাস্য ১৯৷৭৩
	অভ্টাসুলাধমা সা তু	<b>उ</b> षावर	অসামর্থ্যে শরীরস্য	১২া৮৬	আখুর্হরিদ্রাবর্ণে স্যাদরুণে ১৮।৪২২
	অস্টাদশপুরাণানাং কার্ডি	ক ১৬।৮১	অসারে খলু সংসারে	১১।২০৯	আখ্যানং বিস্তরেণেদং ১৪।৪২৩
	অভ্টাদশ পুরাণানি	১৩।১৩২	অসারোদগ্রসংসারে	১১।২৩৯	আগচ্ছ দেবদেবেশ ১৮।৩৬৬
	অষ্টাদশাঙ্গুলোহধস্তাৎ	১৮।৫১	অসাবহমিতি শুয়াৎ	221926	আগচ্ছ শয়নস্থানং 🕥 ১১৷৪০
	অষ্টারং দ্বাদশারং	১৯।৭৮৩	অসুরঃ শোষপাপৌ	২০।৯২	আগত্য কুণ্ডপার্যে তু ১৯৷৯১৫
	অষ্টাব্রটৌ ততো	১৯।৪৩৮	অসুরাণাং রাক্ষসানামায়ূ-	5018 <b>0</b> 5	আগমাঃ শতশো ১২৷১৩
	অঘ্টাবিংশতিমে জাতঃ	১৫।৪৯৬	অসুরায়ৈক্ষবং দেয়ং	२०।५७४	আগ্নেয়ঃ পুরুষো 🔻 ১৯৷৫২৫
	অভ্টাবিংশো মানবস্ত	২০া৩০২	অসূৰ্য্যা গগনং যদদ্	১৪।৫১	আগ্নেয়ীং দিশমান্রিত্য 🕟 ২০৷১৫২
	অভ্টাশীতি সহস্রাণি	<b>১२।७</b> ১১	অস্ত্রমন্ত্রেণ করকাং	<b>२०१२०</b> ८	আগ্নেয্যাং কুণ্ডমাশায়াং ১৯১১০২
	অভেটভটকাসমাযুক্তং	२०।२०	অস্ত্ৰেমঙ্গ ভজতাং	১১।৫৪২	আগ্নেয়াং জমদগ্নঞ ২০৷২৮৪
	অদৈটতান্যৱতয়ানি	১২।১০০	অস্থ্যিশ্চে সহিতং	২০৷১৭৭	আগ্নেষ্যাং স্থাপয়েৎ 🧪 ১৯৷২৪০
	অলৈটশ্বর্যানি সভূয়	591590	অস্থিন্তম্ভং স্নায়্বদ্ধং	281200	আগ্রহায়ণিক মাসো 💛 ১৪৷২
	অস্টোত্তরশতং কামগায়ত্র	ग २८।७७१	অস্থ্যসারান্বিতা	२०।२२२	আঘ্রাণং ধূপশেষাদে– ১১৷৬২৭
	অভেটাতরশতং পূর্ণং	১ ১৭।৭৫	অস্নাতস্য ফলং নান্তি	১৭।৫৭	আচম্য জপসক্ষরং ১৭।১৮৪
	অঙেটাতরশতং মূলমন্ত্র	১৯।৯৬৭	অস্শাস্শ্নাদ্	251248	আচম্য দম্ভকাষ্ঠন্ত ১৫৷১৮
	অম্টোত্তরশতং হত্বা	১৯।২৫৪	অসিমন্ মাসে জুশক্তো	১৪।১৬১	আচমা দেবং সংস্মৃত্য ১৭৷১৯৬
	অভেটাতরশতগ্রন্থিবনমাল	१ २७।२३०	অস্য ব্ৰতস্য চাগস্ত্য-	১৪।২৫৪	আচম্য প্রয়তো নিত্যং ১৭৷১৪৭
	অম্টোত্তরশতৈঃ পূর্কা	১৭।৭৩	অস্যাং রামনবম্যান্ত	১৪।২৬৪	আচম্য সংবিশ্য ততঃ ১৮।৩৬২
	অভেটান্তরসহস্রং তু কুণ্ডে	১৯।৪৩২	অহং ত্বাং সক্ব পাপেড্যো	১১।৬৪৭	আচম্যৈৰ তু নিম্নেহং 🕟 ১১।৭৩৩
	অতেটাত্তরসহস্রং তু কুঙে	কুণ্ডে	অহং দদানীতি চ	১৬।৩২৫	আচান্তেভান্ততো দদ্যাৎ ১৬।৪১৬
	যথাবিধি	১৯।৪৩৪	অহং মমাদিপরমো	১১।৫২৪	আচামঞ সুতামুলং ১৯১৪।২৮৯
	অম্টোত্তরসহস্রেণ 👵	১৫।১৯০	অহঞ তর গচ্ছামি	১৩।২২০	আচারাশ্চেদৃশাঃ ১৯১ ১১।৮০০
	অপ্টৌ দিক্ষু : 🔑 🔻	১৯।২৪৪	অহতৈৰ্যুগলৈৰ্বস্তৈঃ	১৯।১৬৬	আচার্যাং তোষ্য ১৯।৭৪৬
	অভেটী ধ্বজাঃ		অহনিশং জপেদ্যস্ত	১৭।১৭৭	আচার্যাং পরিপ্জ্যাথ 🗆 ১৪।২১৩
	অসংখ্যাতঞ্চ যজ্জপ্তং	" ५१।५७८	অহৈতুক্যপ্রতিহতা	১১।৫৫৬	আচার্যাং পূজয়িতাকৈম ১৯।৭৫৬
	অসংশয়মতিঃ 💛 🗦 🗀		অহোরাত্রং ক্ষিপেদ্	96168	আচার্য্যং পূজ্যেতক্যা ১৯১৬৭৪
	অস্কৃজ্জলপানাচ্চ লোপ-		অহো বকী যং	১১।৬৭৯	আচার্যাং ভোজিয়িত্বা ১৯৮০৯
	অসকৃজ্জলপানাক সকৃৎ		অহো বত শ্বপচোহতো	२२।७५३	আচার্য্যং ডোজয়েৎ পশ্চাৎ ১৪।২৫১
	অসকটাং তথাচ্ছলাম্		অহো সুনিৰ্মলা যুয়ং	221026	আচার্যাং মধুপর্কাদি-্ ১৯১১২৩
	অসভ্যস্ত্ৰমসদ্বাদম্		আ	,	আচার্যঃ প্রণিপত্যাদৌ ্ ১৯১৯১৭
	অসৎপ্রদাপমনৃতং		•	<b>১</b> 91२9১	আচার্যাঃ প্রাণমুখো ভূতা কুর্য্যাৎ
	অসতাভাষণং জৈক্ষা-		আকর্ষয়েদ্রাজপুর্য্যাং	<b>३७।७</b> १८	्रः ठे <b>ऽ।२७१</b>
	অসত্যভাষণং দ্যুতং 🗆		আকাশস্থ জলস্থ		আচাৰ্য্যঃ প্ৰাতমুখো ভূমা ধ্যামেদ্-
	অসৎসঙ্গং পরামঞ		আকৃষ্য হরিপা	১১।৩৯৯	
	অসমাপ্তে ব্রতে পূর্বের 🌣	2010मर	আকোটনং ততঃ কুর্য্যাৎ	२०१२०५	আচাৰ্য্যঃ স্থাপয়েৰিদান্ ১১।৪০১

জাতপরম্ভ মারুনং ১৩ ৩৬২

আখনা সহ তৈনীতং

वाब्राहारः कृष्टांबरः 🔻 ১८।५७:

আন্মনিক্ষেপকার্গুল্যে ু ১১১৬৭৬

১৫।৩২

আচাৰ্য্যকুত্তং কুৰ্য্যাক	১৯।১৫৮	আত্মসভাবনাদ্যক	251248	আনন্দিতোহথবা চাতঃ ২০।৩৮০
আচাৰ্য্য-দক্ষিণাং	১৯।৬৭৮	আআা চ কর্মানুশয়ং	১১।৫৯৭	আনন্দো মাধবদৈচব ১১১২৮৮
আচার্য্যদক্ষিণার্ধন্ত	১৯।৬৭৯	আত্মানং বিষ্ণুবৎ	১৯।২০২	আনয়িত্বা তু দেবেশং ১৯১২৫২
আচাৰ্যাপুত্ৰকাদীনাং	১৯।১১২	আত্মানং সপরীবারং	১৯।২৭	আনয়েদ্-ভগবনূর্ত্তিং ১৯।২৪৭
আচাৰ্য্যমেকং 🐇	, ১৯১৯৭৭	আত্মানন্দপ্রদান্যাগু	<b>७१</b> ।२७०	আনীয় গর্ভভবনং ১৯।৪৮৪
আচাৰ্য্যবচনাদ্ধীমান্	581892	আত্মানমপু্যুপচয়াপ-	১১।৬৭৮	আনীয় তোরণাভ্যামধি- ১৯৷৩৬৫
আচার্যাস্ত ডবেনিত্যং	<b>১৯</b> ।৯১	আত্মানমীশ্বরং	১৯।৬২০	আনীয় গ্রিগুণীকৃত্য ১৫।১৮৪
আচাৰ্য্যন্ত্ৰতো	১৯।৫৮৩	আত্মারামাশ্চ মুনয়ো	221648	আনীয় দেবং তত্তত্যা- ১১৷৪১
আচাৰ্যাদ্যা দ্বিজাঃ	১৯।৭৫১	আত্মার্পণান্তং শক্ত্যাথ	591566	আনীয় মণ্ডপে ১৯৷৪৯১
আচার্যায় চ হৈমাদিং	১৪।৩০২	আত্রেয়ঃ পুরুষঃ	১৯।৫৩০	আনীয়মানে তু রথে ১৮।৩৮১
আচার্য্যায় ততো দদ্যাদ্	১৯।৯৯৬	আদর্শং তু বিরাজেন	১৯।৩৫৯	আনীয় লিঙ্গমচ্চাং বা ১৯১২৬৭
আচাৰ্য্যায় নমক্ষ্ত্য 📑	<b>८</b> १८८८	আদৰ্শঃ সুখযানেন	5519'08	আনীয় শ্খনির্ঘোষ- ১৮া৩৮৩
আচার্য্যায় বরং দত্ত্বা	১৯।৯১৬	আদাবর্ঘ্যং প্রদাতব্যং	১৫।৬৩৪	আনীয় সংস্কৃতং ১৯৷৫৫৮
আচার্যোপ সমাদিষ্টাঃ	১৯।৪০৪	আদাবাবাহয়েন্যূল-	<b>ऽ</b> ७।२०७	আনীয় স্থাপয়েদ্দেবং ১৫।৬৭০
আচাৰ্যেণাড্যনুজাতা	<b>८</b> २०१६८	আদাবেব বনে বাপ্য	२०।७८८	আনুকুল্যস্য সকলঃ ১১৷৬৭৬
আচার্য্যে তোষিতে বিষ্ণু-	১৮।৩৯৭	আদাবেব সমাসেন	২০।২১২	আন্দোলনদিনে প্রাপ্তে ১৪।৩০৯
আচার্য্যো গৃহ্য সম্ভারান্	২০।১৯২	আদিক্ষান্তার্ণযোগত্বাদ্-	১৭।৭৯	আপদ্গতো যদাপ্যভো ১৬৷৯৫
আচার্য্যো মণ্ডপে২ভোতা	921299	আদিত্যভৌমবর্জ্যঞ্	২০।২৯	আপন্ন সংস্তিং ঘোরাং ১১।৪২৫
আচার্য্যো. মূর্ত্তিপৈশ্চৈব	১৯।২৫০	আদিত্যস্য বলং লঝ্ধা	১৯।৬৪	আপশ্চৈবাথ সাবিত্রো 💛 ২০৷৯৩
আচার্য়ো যজমানাচ্যঃ	১৯।৯৯৩	আদিত্যাদিগ্রহাণাঞ্চ	২০।৭০	আপশ্চৈবাপবৎসশ্চ ২০৷৯৬
আচার্য্যো যজমানানুজয়া	<b>उर्घाद्य</b>	আদিত্যাদিষু বারেষু	551250	আপাদজানুপর্য্যন্তং ১৮।৪৭৬
আচার্য্যো বিধিবত্তঞ্চ	221840	আদিত্যাদীন্ হরেরন্যানের	4581896	আপাদলম্বিনী মালা 💎 ১৫৷১৯১
	२०।७७२	আদিত্যেহহনি সংক্রান্তৌ	১২।৫৯	আপূর্যামাণপক্ষে তু ১৮।৩৩৬
	১৯।৩৯৬	আদিত্যোদয়বেলায়াঃ 👵	১২।৩১৭	আপো ভেয়াস্ত পদগা– ২০৷১২৪
আজন্মোপার্জিতং পাপং		আদিত্যোদয়বেলায়াম্ 🕝	১২।৩২৩	আপো দেবীতি-মন্ত্রেণ ১৯৷৩৯২
তৎক্ষণাদেব		আদিমধ্যাবসানেষু	.১৬।৩১১	আপো নারায়ণো দেব 💯 ১৪৷১৫৮
আজন্মোপার্জিতং পাপং দ	শেনেন	আদিমূর্তিবাসুদেবঃ		আপো হিষ্ঠেতি ত্রিতয়ং ১৯৯২৮
	२०।७७०	পূকে মেবোদিতো	<b>১৮.२७०</b>	আপো হিষ্ঠেতি দর্ভো 🧢 ১৯।৯১১
আজাদোহেন চাদৰ্শং	9शम <i>७</i> ८	আদিশেদান্তনঃ শল্যং	े २०१४	আপো হিছেতি মন্ত্রেণ 💛 ১৯৮৪৭
আজ্যভাগান্ত মাচার্ফো	১৯।৯৭৯	আদৌ ভরুং নমক্ষৃত্য	.5७।४३७	আপ্যায়ম্বেতি চ ১৯।৩০৬, ৩২০
আজাস্থানীং কুশোপেতাং		जामो नमा जश	১৩।৪০২	আপ্যায়শ্বেতি পয়সা ১৯৷৩০৮
	8506146	আদ্যঃ শব্দঃ কল্পতে	১১।৫০২	আপ্যায়স্বেতি মৃদ্রেণ ক্ষীরেণ 🥯 🐃
আজ্যাস্গ্গস্বস্দ্যানাং	ঽ৹৻৬৫	আদ্যন্ত বৈষ্ণবং প্রোক্তং	১১।৬২৩	্ৰা প্ৰতিষ্ঠাতিক প্ৰতিক প্ৰতিষ্ঠাতিক প্ৰতিক
আজ্যেক্টবিধানেন	२०११०	আধরো ব্যাধয়ো যস্য	220166	আপ্যায়ন্ত্রেতি মন্ত্রেণ যাত ১৯।৩৯৪

আধারঃ সক্ষ্ভিতানাং ১১৷২০২

আনন্দ্রমার উপপন্ন 🖯 ্ঠচাও৬২-

অধারভূতঃ সক্ষের্যাং ১৯৮১৩:

আপ্যায়ম্বেতি মন্ত্রেণ যাতে ১৯।৩৮৬

আ-ভা-কা সেতপক্ষে ত্ ১৬।৩১৭

১৬।৩৯২

আপ্লুত্য সক্ষ তীৰ্থানি

আনুন্দথুর্ভবতি নভিত্ত ১১৫০৪: আবদ্ধৈঃ ফলপুল্সেন্চ ১৫।৫০৫

আ-ডা-কা সিতপক্ষেষ্	১৬।৩১১	আরভ্যানামিকামধ্যাৎ	59'555	আশ্বিনস্য সিতে পক্ষে	১৫।৬৬১
আভিষেচনিকৈৰ্মলৈঃ	১৯।৭৫১	আরভাানামিকামূলাৎ প	রিবর্ত্তেত	আশ্বিনে শুক্লপক্ষস্য	১৬।১৮৩
আভীরশুক্ষা যবনাঃ	১১।৬৬৭	_	১৭।১১২	আষাঢ় গুক্লদাদশ্যাং	<b>୬</b> ଓ।୫୯
আমং পকুং তথা	২০।১৪৬	আরভ্যানামিকামূলাৎ		আষাঢ়ে দে তথা মূল-	১৯।৪৩
আমধ্যাহণঃ ক্রিয়াঃ	১৩।২৫০	প্রাদক্ষিণ্যে	ন ১৭।১২১	আষাঢ়ে ভূত্যরত্নানি	২০।২৫
আমন্ত্রিতোহসি দেবেশ প্	্রাণ	আরভ্যৈকাদশীং পঞ্চ	১৬।৪৩৪	আষাঢ়াাং বা নরো	561558
	১৪।৩৩৯	আরাত্রিকং হরের্যস্ত	১৩।১১১	আষোড়শাতু প্রাসাদে	১৮।১৯
আমন্ত্রিতোহসি দেবেশ স	ার্দ্ধং	আরাধনবিধিং বক্ষ্যে	১১।১৩	আসনং দত্তকাৰ্চঞ	১১।১২৮
	১৫।২১৯	আরাধনাসমর্থন্চেদ্	১১।৫২	আসনস্থাগতে সার্ঘ্যে	১১।১২০
আমপকাৃনি মাংসানি	২০।১৭৩	আরাধিতে হরৌ	১১।২৪৭	আসনাবাহঞৈব	551558
আমমাংসং পূক্র ভাগে	२०।०१८	আরাধ্যৈব নরো	১১।২১৯	আসনীং যদিট্মাদায়	२०।१७
আমৰ্দ্দ কী দাদশীতি	১৪।২২৬	আরম্ভে কৃষ্ণধিষ্ণ্যস্য	२०।১৫	আসনোপরি সংবিশ্য	১৪।২৭১
আমদক্যা ব্ৰতং	১৪।২২৭	আরোপ্য চালয়েদ্বিদ্বান-	১৯।৩৬৯	আসু প্রতিষ্ঠা বিধিবৎ	১৯।৪২
আমর্দ্দাদেবদৈত্যানাং	১৪!২২৯	আরোপ্য সদৃশে যানে	১৯।৩৬৮	আসুরী তস্য দীক্ষা	59190
আমলক্যাভবা মালা	59155७	আর্তুস্য মম দীনস্য	১৩।৩৪৭	আসুরী ত্রিস্পুশা দেবি	201804
আমাবাস্যা তৃতীয়া চ	১৬।২২৮	আর্ত্তাঃ বিষলাঃ	১১।৩৬০	আয়াতাংশ্চ দিজান্	. 59108
আয়তঃ স্যাৎ ব্রিভির্ভাগৈ-	২০৷২৩৭	আর্লং গুঞ্চং লঘু	\$81588	আস্য জানন্ত নাম	১১।৫১২
আয়তে নয়নে কার্য্যে	১৮।২৯৩	আলিখা চ লিখেনায়াং	১৭।২৬৫	আহতেন তু গুক্লেন	201550
আয়তো দ্বিভূজৌ চাস্য	261006	আলীঢ়স্থানসংস্থানঃ সকা	ভিরণ-	আহারাদিবিহারার্থং	১৭।২৯
আয়সং বিধিবৎ কৃত্বা	১৫।১০২		<b>১৮</b> ।১৬ <b>৬</b>	আহতীনাং তু সম্পাতং	১৯।৪৪৬
আয়ামো মধ্যমায়ান্ত	১৮।১১৬	আলিপ্য তুলসীপুল্পৈ-	501688	আহূতসংপ্রবং যাবদ্দেব	বব্ডগ্র
আয়ুপ্রদা ভবেদক্রী	১৮।৪৬৬	আলিপ্য গুদ্রং বসনং	১৩।৪১৬	2	১৯।৪৬২:
আয়ুধানি স্বনাশৈনব	১৩।৩৬৮	আলীঢ়স্থানসংস্থানস্তৎ	১৮।১৬১	আহুয় ভক্তা সম্পূজ্য	১৪।২৫৭
আয়ুধান্যস্য মন্ত্ৰৈন্ত	১৯।৬৩৮	আলোড্য মৃত্তিকাং তৈকৈ	१ १८।२०१	আহতা কলসান্	১৯।১৬৯
আয়ুধৈবৈষ্ণবৈঃ সকৈ -	১৫।৭৪	আবশ্যকং পঠেৎ	১৯।৬৫২	আহাত্য সর্ব্দ্রব্যাণি	১৯।২০০
আয়ুরারোগ্যফল-	১৯।৪৭০	আবসেত্তেন নৈবাপি	১১१৭৬৭	ই	
আয়ুরারোগ্যমৈশ্বর্য্যং	501598	আবাহনং ততঃ	১৯/৬৪১	ইক্ষোবিকারৈর্মধুনা	১৬।৩৩৪
আয়ুরারোগ্যসম্পত্তৌ-	581559	আবাহয়েততো বিষ্ণুং	১৯।৩৪৯	ইক্ষাকুবংশতিলক প্রীতো	১৪।২৬০
আয়ুর্যশন্তথারোগ্যং	১৩।৫৫৩	আবাহ্য মন্ত্রেদ্দেবং	<b>३६१३६</b>	ইতরান্ দশভিদেবান্	201558
আয়ুবিত্ত কলগ্ৰাণি	581528	আবিকং সন্ধিনীক্ষীর-	221948	ইতরেষান্ত বর্ণানাং	-591२०८:
আয়ুক্ষামো লভেদায়ু	688886	আবিরাসীৎ স্বকলয়া	১৪।২৫১	ইতি-ক্রমেণ লিখিতং	১৩।৫৬৪
আয়ুষ্যমারোগ্যকরং	১৪।৪২৬	আবিভূতমভূদপূৰ্ক-	১৪।২৯২	ইতি ভাছা ন কর্তব্যং	201888
আরক্তান্ স্কোটরহিতান্	১৯।১৬৯	আবিষ্টো যাতি দুষ্টোহা	बे- २२।२	ইতি তলৈম বরো	<b>১৬</b> ।২৬২
আরণামৃগজাতীনাং	১১।১০৬	আশ্চর্য্যোৎফুল্লনয়নো	১৮।১৬০-	ইতি ধাত্ৰীং চাভিষিচ্য	১৩।৫৬১
আরভেত জপং কালে	5915४७	আশ্রমে বর্তমানানাং	୨୭୧୮୭୯	ইতি পুংসাপিতা	.551७२०
আরভেতাশঠঃ পূজাং	୬.୭।୯୬	আশ্রয়েৎ কিঞ্চিদেশানীং	১৯।৪৬৯	ইতি প্রার্থ্য ততঃ	885106
আরড্য মুকুটং যা তু	১৫।১৯১	আশ্রাব্য ভগবৎখ্যাতিং	531000.	ইতি মত্বা স্বদারেষু	551599
আরভ্য রাকাং বৈশাখীং	े ठढार	অ্যন্থিনস্য তু মাসস্য 🖂	১৬।১৬৮	ইতি মাং কেশবঃ প্রাহ	১৫।২৫

					-
ইতি যঃ শরণং	১১।৬৫৪	ইথঞ জন্মাণ্টম্যাদি-	১২।৩৫২	ইন্দ্রদিভ্যো বলিং	১৯৷২৯২
ইতি রক্ষাং পুরক্ত্য	2212610	ইথঞ নিত্যং কুৰ্কাণঃ	১২।২	ইন্দাদীন্ লোকপালাংশ্চ	১৯।৫৭৯
ইতি বাজ্পশ্মনং	২০।১৫৮	ইঅঞ বোধ্যং	১১।৬৭২	ইন্দায় পঞ্চরত্নানি	১৮।১७৪
ইতি শ্রীবিষ্ধর্মোজা-	১৫।৬৭১	ইথঞ মাঘ্যানস্য	১৪।১৬৫	ইন্দ্রায় বারণং	১৯।৬৮৭
ইতি সম্প্রার্থ্য নত্বা	581005	ইঅঞ রথযাত্রায়া	১৬।৩৬৬	ইন্দ্রিয়ার্থেত্বসক্তানাং	२८।७१८
ইতি সকাগতো বিষ্ণুঃ	১৯।১০২৬	ইখমামন্ত্র দেবেশং	581682	ইন্ধনং কম্বলং বস্তম্	১৪।২৬
ইতি সক্রপ্রাণেষ্	১২।১৩২	ইখমারাধয়েন্নিত্যং	99184	ইমং করিষ্যে নিয়মং	১৫।১১৫
ইতি স্যাৎ সৰ্ব্বতো	১৮।৩৭	ইদং কিবীটী সংজগ্য	১১।৪৮৯	ইমং মন্তং সমুকার্যা সায়	য়ান্মৌনং
ইতিহাসপুরাণজা	১২।৪১৬	ইদং দমনীকং দেব	581/986		<b>১</b> ८।७३
ইতিদৃক্থলীলাডি-	১৬।২০১	ইদং বিষ্ণুবিচক্রমে	১৬।৩২৬	ইমং মেতি চ ১৯।৩	৩৮, ৮৫৩
ইতিরয়ন্তি যে নিত্যং তে	১১।৪০৩	ইদং বিষ্ণিতি মন্ত্ৰেণ তদি	স্থোরিতি	ইমমিচ্ছন্তি শক্তাশ্চ	১৪।৩২৪
ইতীরয়ন্তি যে নিত্যং ন	১১।৩৬৭		১৯।৮৭৬	ইমমুচ্চারয়েন্যত্রং	১৯।৭২১
ইত্যনুজাপ্য ভূতাদীন্	২০।৬৯	ইদং বিষ্ণিতি-মন্তেণ দদ	য়াদ্-	ইমমেব বিধিং কুর্য্যাদ্	261822
ইত্যনেন বিধানেন	১৯।৯৯৯		১৯:৩৫৪	ইমা আপঃ শিবতমা	১৯।৯৫৭
ইতার্ঘাং পূর্ব্বৰ কৃতা	১৩।৫০১	ইদং ব্ৰতং ময়া দেব	১৫।১২৩	ইমাং সকৃদুপোষ্যেব	১৬।২৮৮
ইত্যাকর্ণ্য যথাখ্যাতং	১৫।২৬৫	ইদং ব্ৰতমশেষাণাং	১৪।১৭৬	ইমাং সাম্বৎসরীং	58i\ <b>9</b> 8¢
ইত্যাদি পাতকং যক	১২।১৫৭	ইদং ব্ৰবীমি তে	১১।৪৪৬	ইমাং স্বৰ্ময়ী রাম-	১৪।২৬৫
ইত্যাদিবচনসাাত্র	<b>२८१८४२</b>	ইদং সক্রপুরাণেষু	১৫।৫৬০	ইয়ামেকামুপো <b>ষ্যে</b> ব	১৩।৫৩৭
ইত্যাদ্যেকান্তিনাং.	५०।७৮८	ইদন্তে মুখাভোজ-	১৬।২০৩	ইয়ং প্রামাণিকৈঃ	১৫।৩৭৩
ইত্যাশাস্য প্রভোরগ্রে	<b>७८।७५७</b>	ইদন্তে বপুর্নাথ	১৬।২০২	ইয়ং সাম্বৎসরী পূজা	581089
ইত্যেতৎ কথিতমশেষ-	<b>२७।७२</b> १	ইদমাপেতি মন্ত্ৰেণ	১৯१७৪७	ইয়ন্ত ভাদশী দেব	১৬।৩২১
ইত্যেতে বিষ্ণুলোকস্য	921948	ইদমেব কৃতং মহেন্দ্ৰ	১৪।১৮১	ইয়মূচারয়ন্যত্তং	১৫।৯৯
ইত্যেরমত্র বিভেয়ো	- ५०।७७२	ইদমেব পরং শ্রেয়	১৫'ত১২	ইরাবভীতি মন্তেণ ছং	১৯।৮৭ন
ইত্যেরমাদিভিশ্চিহ্ন	১৭।২৫৪	ইদমেব পরো ধর্মো	১৫।৩১২	ইচ্টং দেবং নমস্কৃত্য	58180
ইখং কাতিককৃত্যানি	১৬।১৬२	ইদমেব হি মাললাম্	551800	ইভ্টকানাং তু বিন্যাসঃ	২০া২২৭
ইখং কৃতা মহাপূজাং	১৬।৩৩৭	ইদানীং শৃণু দেবি 🧪	১৭।১৭৩	ইম্টকানাং প্রতিষ্ঠাঞ্চ	২০৷২৩০
ইস্বং কৃত্য যথাশোডং		ইদানীমচলাস্ত	১৯।১২০	ইত্টকানাং প্রমাণঞ	২০।২২৩
ইম্বং গুহাং সমাখ্যাতিং		ইন্দীবরধরা কার্য্যা তস	१ १८।२५८	ইঘ্টকানাং সমাসেন	
ইখং দিনত্তয়মপি		ইন্দ্রীবরনিভং দিব্যং	১১।২১	ইল্টবস্তপরিত্যাগান্	
ইথং নিষেধবচনং 👈		ইন্দুঃ পূকেহহনি	561968	ইষ্টাপূর্ত্তং র্থা তস্য	
ইশ্বং ভক্তা সমারাধ্য		ইন্দ্রগোপনিভাকারাং		ইচ্টাপূর্তানি কর্মাণি 🔆	
ইশ্বং শান্তবিচারেণ		ইন্দ্রক্তিতি মন্ত্রেণ	221064	ইণ্টাচ বহুভিষ্টে	১৬/১১
ইথং শুদ্ধৈব লিখিতা		रेसम्बद्धानिः देवं		ইহ লোকো হতো 🦠	
ইখং শ্রীকৃষপাদানেজ				ইহাগত্য ভবেদ্রাজা	
रेथर जम्मुला		ইন্দ্রদূদের সংপ্রান্তং		ইহাপ্নোতি পর্ত্তাপি	
ইপ্রং সম্পূত্য বাসোতি- ইপ্রং সবিদ্ধে বিজ্ঞান				ইহামূত চ দুঃখানি	
ইথং দুসিদ্ধে নিজ্যন্ত । ইথং হি প্রাতক্রখানাৎ				· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
रयरास आध्यातासार	• कशाश्रीकः	ইন্দ্রাতিথিত্ব শায়াতি 🗥	े 2012.08	সদৃক্ষরীরকং বার্থং	581200

উদৃঙ্মাহা <b>অ</b> য়র <b>ত্নানি</b>	১২।১৯৮	উৎসবান্তে সদা বিপ্ৰ	<b>১৫।</b> 8०१	উখিতং দেবদেবেশং	১৬।৩৩১
ঈদৃশং মদ্বতং বৎস	১৪।৪৩৭	উৎসবে বাসুদেবস্য	5018	উখিতে চেচ্টতে সব্ব´-	১৬।৩২৩
ঈদৃশী মহিমা যস্যা	501805	উত্তমং বাসুদেবস্য	২০া২৩৩	উদকেনাগ্যলাভে তু	<b>१</b> ठ।२२१
ঈদুশে নামমাহাত্ম্যে	১১।৫১৩	উত্তমাঙ্গং সুরেশায়	501085	উদক্যা দর্শনং স্পর্শং	১১।৭২০
ঈ্পিসতাং ভগবভক্ত্যা	551690	উত্তমাধ্য-মধ্যং তু	১৯।১৫৩	উদক্যাশৌচিনগ্নাংশ্চ	১১।৭৩২
ঈশকোণাদিষু সুরান্	२०१४०	উত্তমা মধ্যমা চৈব	১৭।৭২	উদক্শিরাং প্রাক্শিরাং	১৮।৩৭৭
ঈশকোণে ঘৃতান্নন্ত	<b>२०१२७७</b>	উত্তমে তুত্তমঃ কার্য্যো	১৯।১৩৯	উদ্ধ্যুখঃ প্রাধ্যুখো বা	<b>১৮।৩৭৫</b>
ঈশানঃ পুরুষঃ	১৯।৫৩১	উত্তমে বিষয়ে রাজন্	১৪।১০২	উদধীনাঞ্ বিপ্রয়ে	১৬।৩৭
<u>ঈশানভাগমাশ্রিত্য</u>	২০।১৫১	উত্তরচ্ছদদানেন	991900	উদয়াৎ প্রাক্চতস্র*চ	১২।৩৪২
ঈশানাদিক মেণাথ	১৯।৯১৪	উত্তরহং প্রমাণস্ত	१८।८५८	উদয়াৎ প্রাক্ গ্রিঘটিকা	১২।৩২১
<u>ঈশানাদিচতু</u> ক্ষোণ	২০৷৯৩	উত্তরাং দিশমাস্থায়	১৯।৪১১	উদয়াৎ প্রাক্ যদা	১২।৩১৬
ঈশানায় প্রদাতব্যং	২০।১৬২	উত্তরাঙ্গারকযুতা যদি	১৬।২৯৬	উদয়াৎ প্রাঙ্মুহুর্তেন	১২।৩২২
ঈশাবাস্যোতি	୭୫୬୮୯୧	উত্তরাস্ত যতিঃ	<b>७२। .०</b> ७	উদয়াদুদয়ং যাবৰজ্জীয়	का ५७।२२
ঈশোহহং সক্ব'জগতাং	১১।৪৬৩	উত্তরাভাদ্রসংযোগে	১৬।২৯৮	উদয়ে চাল্টমী কিঞ্ছিৎ	<b>১७।७७२</b>
ঈশ্বরেণাপি তচ্চীর্ণং	১৪।৪৩৫	উত্তরাভিমুখাঃ	221868	উদরং বিশ্বনাথায়	898106
উ		উত্তরাশাধিপঃ শ্রীমান্	১৯।৫৪২	উদরং বিশ্বরাপায়	১৩।৩৬৬
উক্তং লক্ষং কৃত্যুগে	১৭।২১০	উত্তরাশাশ্রিতে ভানৌ	১৯।৫০	উদীচীং ধ্রুববেধেন	२०।४०
উক্তানাঞােপচারাণাম্	551586	উত্তরাসু তথা মূলে	১৯।৫৫	উদ্ধতং বেদিকামানাৎ	२०।२४५
উজ্জেহতিব্যক্তমেক্ত	১৯188৭	উত্তরে চন্দ্রকান্তং	১৯।৫১৫	উদ্বৃতং নেএযু॰মন্ত	১৩।৬৬
উক্ত্যা কর্মনিবন্ধেতি	<b>७</b> २०१८८	উত্তরেণ নলৈম্ভালৈঃ	२०।७२१	উদ্বৃতাসীতি মন্ত্ৰেণ 🕟	221022
উচ্চমেকাঙ্গুলং জানুষয়ং	১৮।৬৪	উত্তরে পিলিপিচ্ছায়ৈ	२०।५१४	উদ্বৃতা পঞ্মৃৎপিশুান্	991499
উচ্চম্থে গ্রহপঞ্চকে	১৪।২৯২	উত্তরে প্রণয়েদগ্নিং	১৯।৪৩১	উদ্ত্য সভপুরুষান্	58148
উচ্চারয়ন্নিমং মন্ত্রং	১৩৷২৬	উত্তরে যক্তশালা তু	COO105	উদ্যানানি বিবিজ্ঞানি	59155
উচ্চারয়েন্মহামন্ত্রং	১৯।৬০৪	উত্তরে স্থাপয়েম্ভাগে	১৯।২৩৯	উদ্যানেঃ পদ্মিনীষভৈ-	22140
উচ্চৈঃ প্রদীপমাকাশে	১৬।১৪৪	উত্তরোত্তরতো দ্রব্যৈবিনা	<b>२५१</b> १	উদ্যাপনং দীপদানং	১৬।৯২
উচ্ছিস্টভোজনং	551509	উত্তাপেহকাংগুতে জাতে	5018	উদ্যাপনং বিধিং	১৬।১৬
উচ্ছিম্টভোজনাদেব	50160	উত্তারণং বাণিজ্যার্থী	221004	উদর্জনায় বায়ব্যাং	১৯।২৪১
উচ্ছিম্টোৎসর্জ্জনং	১১:৭৩৯	উত্তিষ্ঠন্ কীর্তয়েদিষ্ণুং	১১।৩০৯	উৰাস্য বিধিবন্মানসো-	991949
উচ্ছিতেটান স্পৃশেক্ষীর্য	<b>801166</b>	উত্তিষ্ঠ ব্ৰহ্মণস্পতে	১৯।৪৮৫	উদিগ্নবুদেরসদাঅভাবা	२२।५८४
উচ্ছায়ং পূক্ব বৎ	251886	উত্তিঠেতি সমুখাপ্য কুর্য্য	াদ্ ১৯।৩৬৬	উন্মাদবন্ধুত্যতি	১১।৬৪১
উচ্ছ্যায়ং প্রতিমার্দ্রঞ	১৮।৪৩৫	উত্তিষ্ঠেতি সমুখাপা শ্যা	बार	উন্মীলনীতি সা প্রোক্তা	১৩।৩২১
উচ্ছুায়াৎ পাদবিস্তীৰ্ণা	২০।৩১৬	. 6 2 han 1 F 38 2 1	- ১৯।৮৬৭ -	উন্মলনীদিনে প্রাপ্তে 🛷	- २७।२८৮
উচ্ছি_তায়ামতোহধেন	১৮।৪৪১	উত্তিঠোত্তিষ্ঠ গোবিন্দ	১৬।৩২২	উন্মীলনী-নাম পুরা	১৩।৩২০
উড়ুম্বরোধ্তঃ স্বর্ণং	२०।७०५	উখানং বাপি কৃষণ্যা	১৫।১৬৫	উন্মলনী পরিত্যক্তা	२०।२४८
উৎকোচদ্যুতদৌত্যার্থ	১১।৭৯০	উত্থাপয়েত্ততো	১৯।৩৪৮	উন্মীলনীমনুপ্রাপ্য যৈঃ	১৩।৩২৯
উৎক্লান্তি কালে যন্নাম	১১।২৩২	উত্থাপ্য ত্বভিষেকার্থং	221404	উन्रोतमी वाजूनी ह	ठदा <b>७</b> ৯५,
উৎপাট্যমানে দ্শোত	221826	উত্থায় বিশ্ববিজয়ায়	<u> </u>		১৩।২৬৫
উৎফুল্লকমলং পাণৌ	261288	উত্থিতং তন্ত্ৰ দেবেশং	১৯।৫৮১	উন্মীলনীব্রতং কুর্য্যাদেবং	७७७।७८७

	<b>~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~</b>	
উন্মীলনীসমং কিঞ্চিন্ন , ১৩।৩২৩	উপবাসফলং তস্যাঃ ১২৮৫	উপাদেয় স এব ১৫।৫৮৮
উপাচারপ্রয়োগে ১১১১১৮	উপৰাসফলং তেন ১২।১২৬	উপাধানদ্বয়ং কৃত্বা ১৯৷২১৪
উপাচারাশ্চ বিবিধাঃ ১১।১১৯	উপবাসফলং প্রে॰সুঃ ১৩৷২৭	উপানদ্গুঢ়পাদো বা ১৭৷১৪০
উপচারেষু দ্বোষু ১১৷১৪৬	উপবাসফলং প্রে॰সুর্জহ্যাদ্-	উপানদ্বস্তমাল্যানি ১১।৭২৪
উপচারৈঃ ষোড়শডিঃ	১২।১৭, ১৮	উপানহৌ চ ছত্রঞ ১৩।৪৬৪
্ পরিবারান্বিতং ১৯৷৯৬৬	উপবাসমহাদেব- ১৪৷২০৮	উপানহৌ চ রাজর্ষে ১৩।৩৩৫
উপচারৈঃ যোড়শভিম্নালৈ-১৪।৪৭৫	উপবাসশ্চ তত্ত্ৰোক্তা ১৫।৩০০, ৩৩৮	উপানহৌ তথা রাজন্ ১৪৷৪৭
উপচারৈঃ যোড়শভির্যজেন্মগুল-	উপবাসস্তথা দানম্ 💎 ১২৷৬২	উপানহৌ প্রকর্ডব্যং ১৩।৩৬২
প্রভারত হ ১৯১৯৩৬	উপবাসসা দূষকাঃ ১২৷৩৩১	উপানহৌ সিতচ্ছন্তং ১৫।২০৪
উপচারৈশ্চ সংযুক্তং 🛒 ১৩।৭৭	উপবাসস্য নিত্যত্বাৎ ১২।৪০৮	উপায়দেশহীনশ্চ ১৯৷১১৫
উপচারোজ- ১৯ ১৯১১১৪৪	উপবাসস্য নিয়মং ১৫।৪১১	উপারান্ডত্র কর্ত্ব্যাঃ ১৭৷২৫৮
উপতিষ্ঠন্তি বৈ সন্ধ্যাং 🦙 ১১৷৫	উপবাসাৎ পরং : ১২।৯৮	উপার্ত্তস্য পাপেভ্যো . ১৩।৩৫
উপতিষ্ঠেদ্যথান্যায়ং 🚁 🦠 ১১।৩	উপৰাসাদিত্বমাবাস্যা ১৬৷২২৭	७८८।७८
উপদেশান্মাধবস্য ১৩।৪১৯	উপবাসাক্ত নে গীতে 🔻 ১৩৷৪০২	উপাসকৌ সমীপস্থৌ ১৮৷২১২
উপপাতকসংজঞ্চ ্রাঞ্চিত ১২।১৮০	উপবাসাসমর্থানাং কিং ১৫।৫৬১	উপাস্তে ন যে ১১।৭৩৮
উ্পপাপানি সব্বাণি 👙 ১৪।১৪১ 🖰	উপবাসাসমর্থানাং সদৈব	উপাস্য বিধিবৎ সন্ধ্যাং দেবেশ
উপ্তমানিকেতি 💮 💛 ১৯৷৩১৮	পুরুষোত্তম ১৫।৫৬৭	১৭।১৯৪
উপযুজীত নৈবাদনাদ্ 🦠 ১৫৷২১	উপবাসাসমর্থানাং সদৈব	উপৈতি যোগং ১৪৷২০৬
উপরিস্টাচ্চ শ্যায়া 👋 ১৯০৮০	পৃথুর্লোচনে ১৬৷২৯৪	উপোষণং ততঃ ১২৷১৪৯
উপৰ্যধাে বহিবন্তে ১৭১৩৬	উপবাসী হরিং যস্ত ১৩।৪৭	উপোষণং ন কুরুতে ১৪৷২৪৩
উপৰ্যান্তীৰ্য্য বস্তু ছে ১৪।২৭৬	উপবাসে চ দুষ্যন্তি 🦈 ১৩৷৩৭	উপোষণং নবম্যাং ১৪।২৫২
উপলিপ্তে ওচৌ দেশে ১।৩৭৩	উপবাসে তুশক্তস্য ়া ১২৮২	উপোষণদিনে বিদ্ধে জাগরঃ
উপলিপ্যাথ দেবাগ্রে 📶 ১৬।১৭৭	উপবাসে জ্শক্তানাম্ 🗀 ১২।১২	১২।২৩৫
উপবাসং তদা কুর্য্যাদ্- 🔑 ১২।৭১	উপবাসেন দুষ্যন্তি ্ত্ৰ ১৩।৩৬	উপোষণদিনে বিদ্ধে প্রারবেধ ১২∣২৩৬
ৃউপবাসং প্রকুর্কাণঃ ১২৮৭	উপবিশ্যার্চয়েন্দেবং্ ১৯।৩৯৫	উপোষিতব্যং যত্নেন ১২।২৪৪
উপবাসং বৃধঃ কুর্যাৎ ১৫:৫৮৪	উপ্ৰীতং তু দাত্ৰ্যং ্ ১৩।৪৫৩	উপোষিতন্ত মধ্যাহে ১৫।৪৬৬
উপবাসং যথাশক্ত্যা ১৩।৩৯৯	উপবীতং পুনশ্চার্চমনীয়ং ১১।১৩১	উপোষিতাঃ সমফলা ১৩।২৭১
উপবাসঃ কৃতস্তস্যাং ১২।৩৭৯	উপবীতমলক্ষারং 👙 ১১।৭২৪	উপোষিতা নরব্যাঘ্র ১৫।২৬
উপবাসঃ প্রকর্তব্যো ১৫।৩৭৭	উপবীতাদিবদ্ধার্য্যাঃ ১৫।৫৯	উপোষিতেন নজেন ১২।৯৫
উপবাসঃ প্রদুষ্যেত ১৩।৫০	উপসর্পেন্ন চ ব্যালাং- ১১।৬৯৮	উপোষিতৈর্হরিদিনৈঃ ১৩।১৬৪
উপবাসঃ স বিভেন্নঃ ১৩।৩৫	উপসূষ্টং প্রহৈভঞ ২০।৩৩	উলোমিতোহর্চয়েৎ ১৫।৩৪৭
উপবাসঃ স বিজেয়ো : ১৫়া৪১৩		উপোষ্য কৃতকৃত্যঃ সন্ ১৪।২৪৮
উপবাসকৃতা হোতে ১৩।৪৬	উপন্নানৈঃ ক্ষায়েশ্চ ১৯।৩১৭	উপোষ্য ভাদশীং পুণ্যাং
উপবাসনিষেধে তু ১২/৪০১		বিষ্ণপ্রাক্ষেণ ১৫।৫৮৫
উপ্রাসম্ভ কুক(। গঃ ১২৮৮		উপোষ্ধা আদশীং সুণামসুবাঞ
উপবাসন্ত গৃহ ীয়াদ্ ্ ১৩।২৪		ैं उराष्ट्रिक
উপবাসপরো ভূতা ১২।১২২	উপাংগুজপযুক্তস্য ্ ১৭।১৫১	
উপবাসফলং তেলা ক্রু বা ১২১১২৭	উপাখ্যানেয়ু বর্ততে 🖂 🕉৪।১৬৪	हि <u>१८७ ५३ विषय <b>३२।७००</b></u>

The second secon		
উপোষ্য পঞ্চলশমং 🗼 ১২।১৩১	উশীরং পশ্চিমে ভাগে . ১৯০৫১১	ঋতাবুপগমঃ শতঃ 💎 ১১।১৬২
উপোষ্য রজনীমেকাং ১২।৩৬৯	উট্রং বা গর্দ্দর্ভং ১১।১০৫	ঋতুঃ ষোড়শ যামিন্য- 🦠 ১১৷১৫৭
উপোষ্য বিধিনানেন ১৪।১৮০	উষ্টামী কঞ্কী নগ্না 🔧 ১৭/১৩৭	ঋতুকালাভিগামী ষঃ 🔗 ১১.১৫৬ 👚
উপোষ্য সঙ্গমে স্নাত্বা ১৫।৫৪৮	উষ্ণেণ বারিণা স্নানং ১৪।৩৩	ঋতুকালোডবৈঃ পুল্পৈঃ পুজ্যোহ <b>হঞ</b>
উপোষ্য সমাগ্বিধিনা ১৫৷৩১	উ	\$81898 -
উপোষ্যাঃ পরসংযুক্তা ১২৷২০১	উরুভ্যাং মাধবায়েতি ১৩।৩৬৫	ঋত্বিগ্ডি সহিতঃ ১৯৷১৬১
উপোষ্যা চ প্রয়ত্মেন ১২।৩৮১	উরু মাত্রোচ্ছ্রিতায়ামে ১৮।৮৪	ঋত্বিগ্ড্যো দাপয়েদ্ 🦠 ২০৷৩৫৯
উপোষ্যা চ মহাপুণ্যা ১২।৩৮২	উরুযুগমং নুসিংহায় ১৩।৪৭৪	ঋদ্ধার্থং কারয়েদিদান্- ১৯।৩০২
উপোষ্যা তাং তিথিং 🔑 ১৫।৩৭৯	উরু শ্রীপতয়ে গুহাং ১৫।৬৪৬	ঋষয়ঃ সঙ্ঘশঃ সংক্রে ১২।১৪
উপোষ্য দাদশী তত্ৰ তিথি-১২া৩৭৩	উরা স্মৃতে সমে জঙেঘ ১৮৷১১১	ঋষয়ো গণগন্ধবর্বা 🦈 ১৪।৩১০
উপোষ্য দাদশী তত্ৰ হয়োদশ্যান্ত	উরোর্যমাম্বুপৌ জেয়ৌ ২০৷১১০	ঋষয়ো নারদাদ্যান্ত ১৩।২২০
১২।২৭৯, ১৫।৫৭৯	উর্জের রথং মধৌ ১৪।৩০৫	ঋষিভিঃ কৃপয়াদিত্টং ১১৷২৭১
উপোষ্যা দ্বাদশী পুণ্যা ১২৷৩৯	উজ্জে শুক্লদিতীয়ায়াং ১৬৷২৬৭	ঋষিসিদ্ধাসুরৈর্জ্ছেট ১৪৷২০
উপোষ্যা দাদশী গুক্লা দাদশ্যামেব	উর্ণাময়েন সূত্রেণ ১৯।২৫৮	
১২।৩৭৪, ৩৭৬	উদ্ধৃং হরিদিনং ন ১২।২৯৩	এক এব নরঃ পাপী ১২।২৭
উপোষ্যা দ্বাদশী গুদ্ধা ক্রয়োদশ্যান্ত	উদ্বৃপঙ্জিদ্বয়ং কৃত্বা ১৮।৪৩৭	একং নাম জপেদযস্ত, ১১।৩৯১
১২।২৬৯, ২৮৬	উদ্ধৃভাগং ভবেৎ পৃষ্ঠ- ১৮।৩৭৭	এবং পুরুষসূক্তস্য ১৯।৪০৩
উপোষ্যা নবমী ত্বদ্য ১৪৷২৬২	উদ্বভাগে স্থিতো ১৯।৭৭৮	একং শান্তিকরং হন্তমপরং
উপোষ্যাহ্টসু যামেষু ১৪৷২৬৪	উদ্বুদ্ধ জ্টাজুটঃ সধ্ম- ১৮৷২৫৮	24/ 11/4/ 2041/X
উপোষ্যা সাঁ তু	উদ্বিক্তঞ্জ মেবাখাং ১৭৮৮	একগ্রামন্থিতো নিত্যং ১৭৷৬০
উপোষ্যা সা মহা- ১২া৫৫	উদ্ধে করদ্বয়ে চাস্য ১৮।২১৫	একজপ্যাৎ সহস্রস্য ১৩।৪৯২
উপোষ্যেকাদশীং তত্র ১৫।৫৯৬	উদ্ধৃ ব্রহ্মণে ১৯.১৮৬	একতঃ কাণ্ডিকে বৎস ১৬।৩৪
উপোষ্যৈকাদশীং নুনং ১২।১৪২	উদ্ধে কিঞ্চিৎ স্মৃতৌ ১৮।২৩৩	একতঃ ক্রতবঃ সবে সুমাত্ত
উপোষৈ কাদশীং পাপন্মচ্যতে	উক্তিভিদ্বিতয়ায়াম- ১৮৷২৩৭	১৩।২১৮
<b>১</b> ২।১৬২	উক্তৰ্জিনাথকা কুৰ্য্যাৎ ১৮।৪৭৭	একতঃ ক্লতবঃ সবের্ব সবর্ব
উপোষ্যেকাদশীং মোহাদ্ ১২৷২০৯	উব্বে শূলেতু বিস্তারো ১৮।৬৩	১২।১৪৬
উপোষ্যেকাদশীমেকাং ১২৷১৩৯	উষঃকালে দ্বয়ং কুর্য্যাৎ ১৩।২৪৭	একতঃ পুষ্করে বাসঃ ১৬।৩৩
উপোষ্যেকাদশী রাজন্ ় ১২৷১০	উষরে চ তথা মধ্যে ১৮।৪০০	একতঃ পৃথিবীদানম্ ১২।১৫৬
উপোষ্যেকাদশী সম্যক্ ১৬।২৮৫	উহাপোহার্থতত্ত্তভা 🧪 ১৯৷৯১ -	একতঃ সক্রতীর্থানি ১৬।৩৩
উপোষ্যেব বিধানেন 💮 ১৬।২৯৭	**	একতঃ সক্র্বানানি ১৬১২৩
উভয়োরপ্যভাবে তু 🍦 ১৬।৩১৬	ঋক্ষস্য সতি চাধিক্যে ১৫।৬১৭	একতশ্চাগ্নিহোত্রাদি ১২।১৭৯
উভয়োর্দেবতা বিষ্ণুঃ ু ১৫।৫৯২	ঋক্ষান্তে পারণং কুর্য্যাৎ ১৫।৪০২	একতো দেবদেবস্য ১৩।২১৮
উভয়োদিখণং সীমাং 🔞 ২০।৩৮	৬২৩ 🦠	একর তুলিতো ধারা ১২,১৪৭
উভৌ জৌ নরকং যাতৌ ১৪৷১৯১	ঋগ্যজুঃসামসভৈঘশ্চ ১৮।৩২৫	একদা তদ্গৃহে হ্যাসীৎ ১৪।৪৩০
উভৌ তৌ স্বৰ্গমাপ্তৌ ১৫।৩৪	ঋঙেবদো হি যজুবের দঃ ১১।৩৭৮	একভক্তমথো নক্তম্ ১৫।৩৭৮
উমামাহেশ্বরী তিথিঃ ১৫।৩৮৭	ঋজুস্বভাবং 💮 💛 🔈 ১৯১৯ 🕆	এক্ডজমিতি প্লোজং ১৩৷২১
উরসা কৌস্তডং বিস্তৎ ্ঠচা১৩৮	ঋণমেতৎ প্রবৃদ্ধং মে 👙 ১১।৪৪৫ 🦠	একভজাদিকং কার্যামাহ ১২।১২
উরুগায় ললাটস্ত 🚋 ১৩।৩৪১	ঋতং চেত্যাদি-সুক্তেন ু ১৯।৮৫৫	একডজানম্বরম্ভ ১৫।৫০০

		_
একভব্দাশনালিতামপি ১৫।১৫০	একাদশীকলাপ্রাপ্তা যেন ১২।৩৭০	একাদশী মহাপুণ্যা সর্ব- ১২।১৭২
একডজেন নজেন ১২।১১, ১৪	একাদশী কলা যত্ৰ দাদশী ১২৷৩৯৮	একাদশীমুপবসেৎ ১২।৫৩
একভক্তেন বা তাত ১২১৯৬	একাদশী কলা য়ত্ৰ পরতো ১২।৩৬৫	একাদশীমুপবসেদ্ ১২।২০২
একড্ডো নরঃ শারো ১৫।১২৭	একাদশীকলাযুকা উপোষ্য	একাদশীমুপোষ্যেব ১৫।৫৮৩
একমপি নরো ভজ্যা ১৪৷২৪৮	১২।৩৭১	একাদশী যদা চ স্যাৎ ১৫।৫৯৩
একমেব হরেনাম ১১।৩২৫	একাদশীকলাযুক্তা দাদশী	একাদশী যদা নিত্যা ১২।৭১
একরারং হিরারং 🔻 ১৯া৬৯৬	<b>ক্ষীয়তে</b> ১২।৩৮২	একাদশী যদা রুদ্ধা ১২া৩৯৭
একবজুশ্চতুর্কাহঃ সৌম্যরূপী	একাদশীকলা যুক্তা দ্বাদশী	একাদশী-বিধানেন ১৪।৩০
स्वतंत्र १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १	লুপ্যতে ১২।৩৮৩	একাদশীব্যবস্থেয়ং ১২।৪১০
একবজুৈষ্কিবজুৈশ্চ ১৭।১১	একাদশীকলাযুক্তা যেন ১২৷৩৬৮	একাদশীরতং নাম ১২।৭৮
একবজ্যে ৰিবাহন্চ ১৮৷১৩৫	একাদশী চ সম্পূর্ণা 📑 ১২।১৯৯	একাদশীরতং ভক্ত্যা 🧢 ১২৷১৯৫
একবৰ্ণং বিচিত্ৰং ১৯।৭৮৬	একাদশী তথা রাজন্ 🕟 ১২৷৪৪	একাদশীৱতং যস্ত ১২৷১৯২
একবর্ণাং শিলাং দৃষ্ট্য ১৮।৩৪৮	একাদশী তথা ষত্ঠী 😘 ১২।২০১	একাদশীব্রতং বিপ্র ১২।১৩০
একবর্ণাঃ সপকাৃশ্চ ২০৷২২১	একাদশী তথা সর্ব্ব- ১২।১৮২	একাদশীৱতং সৌমাং ১২৷১৫২
একবিংশকুলৈঃ সার্দ্ধং 🥠 ১৭৷৬৩	একাদশী তদোপোষ্যা দিতীয়া	একাদশীৱতকৃতে ১২৷১৩৮
একবিংশৎকুলৈঃ ১৪।১৫৪	১২।৩৮৩	একাদশীরতমিদং ১২।১৩৭
একরভ্যা তু কৃষ্ণস্য ১১।৪৮৮	একাদশী তদোপোষ্যা পাপদ্নী	একাদশীৱতাদন্যদ্ ১২৷১৭৮
একশাখং গ্রিশাখং বা ২০।৩১৩	১৫।৫৯১	একাদশীশরীরম্ভ ১২।২৯৮
একস্বডো ধ্বজো ২০৷২৯১	একাদশী তু সম্পূর্ণা পরতো	একাদশীসমং কিঞ্চিৎ : ১২।১৪৪
একহন্তং খনেভূমৌ ১৯৷১৪৭	১, ১২।৩৭৩	একাদশী সদোপোষ্যা পুত্র ১২।৫৮
একহন্তং দিহন্তং বা ১৭।৬৯	একাদশী তু সম্পূর্ণা বর্দ্ধতে	এ কাদশী সদোপোষ্যা সৰ্ব্ব-১২।৫৭
একহন্তাদি কুন্সীত ২০৷৩২৬	১৩।২৬৭	একাদশীসমং কিঞ্চিৎ পাপ-
একাসুলে পুটে তস্যা- ১৮।৪৭	একাদশী তু সম্পূর্ণা বিদ্ধান্যা	১২।১১৭
बकाममी अयोगार ১२।२৯৫	১ ১২।৩১৭	একাদশীসমং কিঞ্চিৎ পুণ্যং
একাদশী ঋষীণান্ত ১২।২৯৬	একাদশীদিনক্ষয়ে 📧 ১২।২৮১	16. K 521885
একাদশীং পরিত্যজ্য যোহন্য-	এकामगीमित क्षील े इरारह	একাদশীসমুখেন 🐃 ১২৷১১২
5२।509 अस्तिकार क्यांच्या के स्वास्तिकार का	একাদশীদিনে ভুজা ১৩।৩৫৭	
একাদশীং পরিত্যজ্য যো হ্যন্যাদ্-	একাদশী দাদশী চ তৱ ্ঠহা৩৬৯	একাদশী সোমযুতা 🦈 ১৬৷২৯৮
ত্রকাদদীং প্রপন্না ১২।১৫৩ একাদদীং প্রপন্না ১২।১২৩	একাদ্শী দাদশী চ রাত্রিশেষে	একাদ <b>শীশ্বরূ</b> পেণ ১৩৷২৭৭
, ,	১২।৩৭৭, ৩৭৮, ৩৭৯, ১৩।৪৪২	একাদশেন্দ্রিয়েঃ পাপং যৎকৃতং
একাদশীং যদা বিদ্ধাং ১২।২৩৭ একাদশীং বিনা রখা ১২।৩৫	্ একাদশী ৰাদশী চ বৈষ্ণব্যমপি	. 🚅 👙 ৬বতি দিজ ১২।১৪৫
	১৫।৬০৪.	্রকাদশেন্দ্রিয়ৈঃ পাপং যৎকৃতং 🥯
একাদশীং বিনা বিপ্র ১২।১৩৩ একাদশী কলাপ্যেকা দাদশী	় একাদশী দাদশী চ সৰ্ব্বাভীষ্ট-	ভবতি প্রভো ১২৷১১৬
ঠহাত৮৪	১ ১ ১ ১ ১ ১ ১ ১ ১ ১ ১ ১ ১ ১ ১ ১ ১ ১ ১	একাদশেন্দ্রিয়ৈঃ পাপং যৎকৃতং
	্ একাদশীপদেনার 🧪 ১৫।৬০০	বৈশ্য ১২।১৪০
🤞 👓 ও 💛 পাদশী ন ১২।৩৬৬	ু একাদশীফলং তস্য ১২।২১৮	
একাদশীক্ষাগোকা পরতো ন	. একাদশ্রী ভবেৎ পূর্ণা ১২।৩৭২	্রকাদশামডোজী যঃ ১২।২৭
<u> </u>	्र अकाममा महाभूगा विस्भा ५२।५५०	্ একাদশ্যাং দিজশ্রেষ্ঠ ১৩।২২৪

~						
	একাদশ্যাং ন কুকীত ১৩	<b>া</b> ৩৯	একাদশ্যান্ত বিদ্ধায়াং	১২।২৯২	একা যা দাদশী পুণ্যা	<b>୬</b> ଜାଜ <b>ଏ</b> ବ
	একাদশ্যাং ন ভুজীত কদাচিদা	পি	একাদশ্যান্ত শুক্লায়াং	১৬।৩৩০	একাশীতিগদং কুর্য্যাদ্	२०।४८
	১২	150	একাদশ্যান্ত সেনানি	১২।২২৯	একাশীতিপদং কৃত্বা	২০া৮৭
	একাদশ্যাং ন জুঞাত নারী ১২	156	একাদশ্যামভুঞ্জনো	১২।১৬১	একাশীতিপদং লিখ্য	২০।১২৯
	একাদশ্যাং ন ভূজীত পক্ষয়ো-		একাদশ্যামুপবসেৎ পক্ষরে	<b>1-</b> 5२१८०,	একাশীতি-পদন্যস্তৈ-	১৯।৩৪৩
	১২।৩৬, ৩৮, ৭৩, ৪	o২,		89, 90	একাশীতিপদে কুন্তান্	১৯।৭২৯
	একাদশ্যাং ন ভুজীত ৱতমেত্রি	ই	একাদশ্যামুপবসেন্ন	১২।৯	একাশীতিপদে চান্যান্	8 अशद्द
	5	২াড	একাদশ্যামুপোষ্যেব ভাদ	पार	একাশীতিপদৈবাস্ত	२०।२१४
	একাদশ্যাং ন ভুঞীত ব্রতমেতা	<b>য</b>	পারণং	১৩।২৪১	একাশীতিঘটেদেঁবং	১৯।৮৯১
	১২	१५७	একাদশ্যামুপোষ্যেব দাদ	पार	একা সা দ্বাদশী পুণ্যা	১৬।২৯৪
	একাদশ্যাং নিরাহারঃ স্থিতা চৈ	বা–	বামনং	১৫।৬১১		20001
	<b>ે</b> હાલ્	900	একাদশ্যামুভৌ পক্ষৌ	১৩।৫৫	একেনৈবোপবাসেন উপব	সাযুতং
	একাদশ্যাং নিরাহারঃ স্থিতা যা	তি	একাদশ্যা বিশুদ্ধত্বে	<b>२८।७५२</b>	•	501800
	951	১৯১	একাদশ্যাশ্চতুর্যামান্	১৩।২৯	একেনৈবোপবাসেন কৃতেন	
	একাদশ্যাং নিরাহারঃ স্থিতা২হ	ম-	একাদগুডেবং পুণ্যং	୨ଜାଉନ୍ଦ		७, ८०२
	9/03	₹७,	একাদগুপরোধে তু	১৩।৬০	একেনৈবোপবাসেন জয়ত	
	একাদশ্যাং নিরাহারো যো ১	হাও	একাদশুপবাসং যঃ শ্রদ্ধয়	1 ठेराइड		১৫।৩১৯
		৩৭৩	একাদশুসবাসং যঃ সদা	১২।১৯৬	একেনৈবোপবাসেন দদার্থি	
	একাদশ্যাং নিরাহারো বর্জগ্নিষ	্যামি	একাদগুপিবাসস্ত	১২।৭৪		১৬।২৮২
	১৫	।৩৬	একাদগুপবাসস্য	১২।১১৫	একেনৈবোপবাসেন দহতে	
	একাদশ্যাং নিশায়ান্ত ১৫	१७४	একাদস্ত্যপ্রাসী যঃ স	১২।১০৬	একেনৈবোপৰাসেন প্ৰবোধ	
	একাদশ্যা পরৈদ্তিং ১৬।	১২৯	একাদগুপবাসী যো	১২।১৬০		<b>७७।२१</b> ৮
	একাদশ্যাং প্রভুং বিষ্ণুং ১২	୬ଜା	একাদগুগবাসে চ	১৫।৫৯৫	একৈকং দিক্ষু	८०७।८८
	একাদশ্যাং প্রভাতে চ ১৫।	১৯৯	একাদগুগেৰাসেন তৎ	১২।১১৬,	একৈকং মুনিশাৰ্দ্ৰ	<b>२०।२०</b> ४
	একাদশ্যাং প্রভোর্দোলাং ১৪।	হ ৩৯		530	একৈকপ্রব্যহোমান্তে	221246
	একাদশ্যাং মনঃ কৃত্বা ১২।	\$0 <b>\$</b>	একাদশুপ্রবাসেন সদ্য	১২।১১১	একৈকমণি মঙ্গুঠেনাকর্ষন্	<b>७९।७५७</b>
	একাদশ্যাং মুনিশ্রেষ্ঠ ১২	७७	একাদভাপবাসোহয়ং	১২।১১১	একৈকমণিমধ্যে তু	941900
	একাদশ্যাং যদা ব্ৰহ্মন্ ১২।	१५७	একাদ <b>ভাপবাসোহয়ং</b>	১২।১১০	একৈবৈকাদশী কৃষ্ণ-	561809
	একাদশ্যাং যদা রাম ১২	।৬৯	একাদশ্যোদ য়োর্যস্ত	১২া৫২	একোহপি তারয়েৎ	১৩।১৬১
	একাদশ্যাং রজন্যাং বা ১৫।	८७४	একানংশান্তয়ে।শ্ৰ্ধ্যে	১৮।২৮২	একোহপি হি কুলোৎপন্নঃ	
	একাদশ্যাং হি ভূজানো ১২	१२७	একাৰভাবোপগমৈম্দ্ৰ্	১১।৫৯	একো ভুজোহস্য কর্তব্য-	<b>३५।३</b> ३१
	একাদশ্যাঞ্চ কৃষ্ণায়াং ১২॥	800	একান্তরোপবাসে চ	५७।८२०	একোদ্ধ্বদনঃ কার্য্যো	१८।१५१
	একাদশ্যাঞ্ বিধিবদ্ ১২।	080	একান্তরোপবাসেন	261282	এতক্ষ্ণোতি কুরুতে	<b>১</b> २।১७৮
	একাদশ্যান্ত গৃহ্ীয়াৎ ১৫॥		একান্তিতাং গতানান্ত	२०।७१२	এতত্তে লক্ষণং প্রোক্তম্	<b>১৮।१</b> १
	একাদশ্যান্ত প্রাপ্তায়াং মাতা ১২	श9०	একান্তিলক্ষণে যক	<b>२२।७७७</b>	এতৎ পুণ্যং কোটিখণং	<b>551959</b>
	একাদশ্যান্ত প্রাপ্তায়াং সমুপোষে		একামপি নরো	55196	এতৎ ষড়্বর্গহরণং	221/020
	10, 100 mm 321		একামেকাদশীং ভক্তা		এতৎ সংক্ষেপতঃ প্রোক্তং	
	একাদশ্যান্ত যো ডুঙ্জে ১২	ধাহ১	একামেকাদশীঞাপি 🤲	े 5३।५० <i>४</i>	্রতৎ সর্বাং তথান্যক্ত 🕝	32180W

এত্ৎ সক্ষ্যা দত্তং	১৩।৫৫৬	এতৈলিগৈস্ত	১৯।৬৬৯	এবং ধ্যাত্বাচ্চগ্নেৎ	১১।২৩
এতৎ সামানামুদ্দিল্টং	২০৷২৩৯	এতৈশ্চান্যৈশ্চ রাজেন্দ্র	১৫।৫৭৬	এবং নরবরাহঞ কৃতা	১৮।২২৮
এতৎ সার্মিদং	১২।১७৪	এতৈন্ত লক্ষণৈ–	১৯।৬৬৭	এবং নারীষু সব্বাসু	<b>अम्।३०७</b>
এতদেব তথা রাপমনিরু	দ্ধস্য	এভিনিরীক্ষিতং লগ্নং	১৯।৪৫	এবং নিজ্গাদ্য	২০৷২০৩
	201260	এতিভূ তবলিং দত্তা	२०।७৮	এবং নীরাজনং	১৯।৭১৯
এতদের পরং ভানম্	১১।৪৫২	এভিস্ত পঞ্চিমন্তৈঃ	১৯।৩২১	এবং ন্যাসং ন্মৎস্যং ম	ৎস্যং
এতদেব পরং তত্ত্বং	১১।৪৫২	এরকায়াং তু সংস্থাপ্য	১৯।৫৫৯		১৮।২১৯
এতদেব পরং পথ্যং	581550	এরকায়াং নিবেশ্যাথ প্রতি	তমাং	এবং ন্যাসবিধিং	১৯।৬৩০
এতদেব পরং পথামর্থমূর	न्		১৯।২৬২	এবং পদায় নমঃ	১৫।১৬
t	581509	এলালবঙ্গককো্লফলানি	৫।১৬৬	এবং পুরাণতস্তাদি	<b>उ</b> ष्टावठ
এতদেব পরো মন্ত্র	581589	এবং কুর্কান্ নরো	১২।২৯৪	এবং প্রগৃহ্য কোষ্ঠানি	২০।১৬১
এতদেব হি কর্ত্ব্যং	১১।৭৩৬	এবং কুর্বন্ প্রতিষ্ঠাঞ	১৯।৯৭২	এবং প্রতিদিনং কুর্য্যাৎ	১৭।২২৪
এতদ্ধি বিদুষাং শ্রেষ্ঠ	১৭।৯	এবং কৃতে তু কালেয়	<b>୬</b> ୯।୬୯8	এবং প্রতিদিঠতাং	২০।৩৬০
এতৰাভূপশমনং কৃতা	২০।১৫৬	এবং কৃতে তু যৎ পুণ্যং	ভীমসেন	এবং প্রবোধিতাঃ সত্ত্বাঃ	১৮।৩৬২
এতদ্রতপ্রভাবেণ	581869		১৫।২৪	এবং প্রার্থ্য ততো দেবং	১৪।৪৮৯
এতলিবিদ্যমানানাম্	\$51858	এবং কৃতেন যৎ পুণ্যং	581७४५	এবং প্রার্থ্য সমর্প্যাদৈম	55185
এতরো ভগবন্ শুহি	501850	এবং কৃতে ন সন্দেহো	୬ୡ୲୫ୡ୷	এবং ব্রহ্ম চতুষ্ঠঞ	১৯।১২৪
এতলক্ষণসংযুক্তা প্রতিম	० वांचढ ा	এবং কৃতে মহীপাল যজ	াযুত-	এবং মহত্যো দ্বাদশ্য-	১২।৩৯১
এতস্মাৎ কারণাদিপ্র	১২।৭৭		୨ରାଜ୍ୟ	এবং মহোৎসবং দৃষ্ট্য	১৫।২৫৬
এতাঃ প্রশন্তান্তিথয়ো	১২।৬১	এবং কৃতা গুরুঃ	১৯।৬৫৬	এবং মাসাচ্চনং কৃত্যা	58150
এতান্ বা পূজয়েৎ	२०।५१५	এবং কৃত্বা বিধানেন	১৫।৬৪২	এবং মেরুং বিজানীয়াদ্	১৭।১১৮
এতানি গোনয়ৈঃ	১৯।৭১৭	এবং কৃত্বা সূত্রচিহ্নং	२०।४२	এবং য আচরেৎ পার্থ	১৬।৪৩৩
এতানি ডক্সয়েদ্যস্	531520	এবং ক্লমো বহুবিধঃ	১৯।৫৭৩	এবং যঃ কুরুতে দেব্যা	১৫।৪৬৩
এতান্যেকর নিক্ষিপ্তা	১৯।২৩৩	এবং ক্রিয়াযোগপথৈঃ	১১।২৫৯	এবং যঃ কুরুতে পার্থ	১৪।২৩৭
এতাডিঋঁগ্ডিঃ	: ১৯।७०९	এবং গোবর্দ্ধনং গাশ্চ	১৬।২৫১	এবং যঃ কুরুতে রাজন্	১৯।২৯
এতাবতাহলমঘনির্হরণায		এবং জন্মাল্টমীং কৃত্বা	5C185C	এবং যঃ কুরুতে বিদান্	১৫।২৪০
এতাবানেব লোকেহসিম্	ଟ୍ ୭୬।ଓ୯୬	এবং জাগরণং কার্য্যং	১৪।২৩৩	এবং যন্ত্ৰং সমালিখ্য	. ১৭।২৬৮
এতাসামধিপান্ -	১৯।৪২৬ ়	এবং জাগরণং কৃত্বা 👵	,581029	্এবং রূপঃ স ভগবান্	261260
এতে বাদশহন্তাঃ	২০।২৬১	এবং ভাত্বা প্রকর্তব্যং	ু১৪ <b>।৪১৬</b> -	্এবং বাস্তবলিং কৃত্বা	२०।२७८
এতেড়ো বৈদিকৈমন্তৈ-	99185P	এবং ভাছা দৃষ্টিভেদান্	551265	এবং বিভাপ্য প্রতিমাং	১৯।২৬৪
এতে রাজর্যয়ো, ভূপ		্এবং ভাছা মুনিশ্ৰেষ্ঠ	১২।২২৫	এবং বিধৈবি <b>ষ্ণবৈ</b> স্ত	১৯।১০৫
এতে বংশাঃ সমাখ্যাতাঃ	•	্এবং ভাছা সদোগোষ্যে	১২।৫০	এবং ব্রতঃ স্বপ্রিয়-	১১।৬৪১
এতেষাং যম্ভ সম্পাতঃ	*	এবং ভেয়ানি বাক্যানি	<b>১</b> २१७७५	্ৰবংসংগ্ৰহণীপু <u>ৱাভিধান</u>	- 221808
এতেয়ামের দেবানাং		এবং তু শুভদাঃ প্রোক্তা		্এবং সতত্যুক্তা যে	্১১।২৫৪
এত্যে তোপচারেষ্	551589	্এবং তে দ্বিভূজো বিষ্ণুঃ	:9मारमण	এবং সতোরণং	551599
এতেমু, ছাধনং কাষ্যং	29184	এবং দ্যোনিশাব্যাপ্তৌ	. ठढा७२०	এবং সম্ভর্গ্য স্ম্পূজ্য .	<b>১৮।৩৫৮</b>
এতে যোগুৰহন্তাঃ	ূহতাইড়ত	্ এবং বাদশর্কী:চ	1521958	় এবং স্পাহ্মডালং	.921d90
অতেভ গেঃ প্রমাযুক্ত	- : 016(G)C	. এবং খ্যাত্ম ততঃ	১৯/৮৪৭	÷ এবং: সমৃচ্চ য়েড্ডা	<b>১১</b> ।২৪

			-
এবং সমস্তস্থধর্ম- ১২।১৩৭	এবমেব প্রবোধন্যাং	১৫।১০৬	ঐশ্বর্যাং সন্ততিং পূজাং ১৬।২৮০
এবং সম্পূজিতা দেবাঃ শান্তিং	এবমেব সমাখ্যাতং	১৮।৪৬৯	ঐশ্বর্যামনিরুদ্ধন্ত বরাহো ১৮৷১৫৮
কুৰ্ব্বন্তি ২০৷১৪৯	এবমেষ হরিঃ	১৯।৭৭৭	ঐশ্বর্যাশক্ত্যা দংউ্রাগ্র ১৮৷১৫৮
এবং সম্পূজিতা দেবাঃ শান্তিপুষ্টি–	এবম্প্রকারা যা ভূমি-	২০া৫৩	ঐশ্বর্যোণাবিশেষেণ ১৮৷১৬২
३०१५४०	এবস্ততেষু দৃল্টেষু	১৮।৩৭০	ঐ্তিটকা দারবাশ্চৈব 🕟 ২০৷২৫৭
এবং সম্পূজ্য গোবিন্দং ১৫৷৪৮৬	এবম্বিধং যথাশক্তি	561850	ও
এবং সম্পূজা বিধিবৎ ১৩।৪৭৬	এম গুহাবিধিঃ	551400	ওঁ অগ্ন আয়াহি 💮 ১৯৷৫৩৭
এবং সম্পূজ্য বিধিবদ্- ১৩।৫৮	এষ নিত্যক্রমঃ প্রোক্তঃ	551/७९	ওঁ অগ্নিমূর্জা দিব- ১৯৷১৮৯
এবং সকাঁসু বেলাসু 🦤 ১১৷১৯৮	এষ প্রভাবো হি	১২।১২৪	ওঁ অজঃ সব্বগতঃ ১৯৷৫৩৭
এবং সুপূজিতং 🔧 ১৯৷৬১৭	এষ সাধারণঃ প্রোক্তঃ	১৯।৩৪৫	ওঁ অতিবেগ মরুদ্যোনে ১৫৷২১৪
এবং সুশোভনং ১৯৷১৭২	এষা তিথিঃ পরা	১২।১৭৫	ওঁ আগচ্ছাগচ্ছ 🛒 💢 ১৯৷৬৪২
এবং স্থিতস্য চৈতস্য ১৯।৭৭৯	এষা নিঃশ্রেয়সী ভূপ	১২।২৯৭ ৺	ওঁ আয়াহি অনন্ত ১৯৷১৯৭
এবং স্থাপ্য ততো দেবং ১৯।৩৪৮	এষামন্যতমস্থানমাগ্রিত্য	১৭।২১	ওঁ আয়াহি চতুর্মুখ 🐃 ১৯৷১৯৬
এবং হর্ষেণ দম্পত্যো– ১৫।২৫৪	এষামেকতমং মধ্যে	১৯।৫২১	ওঁ আয়াহি চিত্রভানো 💎 ১৯৷১৮৯
এবং হত্বা তু জুহয়াৎ ১৯৷৮৮০	এষোহবতারো রাজেন্দ্র	১৫।৪২৯	ওঁ আয়াহি নৈঋঁত ১৯৷১৯১
এবকারেণ চ পুনস্তদেব ১৫।৬২২	এহি এহি জগন্নাথ	<b>୬</b> ଡ଼ାଓ୬୫	ওঁ আয়াহি পবন 😭 🛒 ১৯৷১৯৩
এবঞ্চ কুকাতো মাসাং- ১৫।১৬৩	এহ্যেহি খড়ারত্নং স্বং	১৫।৯২	ওঁ আয়াহি যম 💮 ১৯৷১৯০
এবঞ্চ মন্ত্রসিদ্ধিঃ 🐪 ১৭।২৩৮	এহোহি ত্বং গদে দেবি	୬୯।୬୯	ওঁ আয়াহি বরুণ 🙄 ১৯৷১৯২
এবমচ্চা ততঃ পশ্চাদৈশান্যাং :	এহ্যেহি ত্বং সহস্রার	२७।৮१	ওঁ আয়াহি সোম ১৯১১৯৪
১৯।२১৮	এহ্যেহি পাঞ্জন্য ত্বং	20172	ওঁ আয়াহীন্ত 🥶 ১৯৷১৮৮
এবমভ্যক িয়ন্ যামে 🦠 ১৪।৩২২	এহোহি ভগবন্	১৯।७৪৯	ওঁ আয়াহীশান 🎨 💸 ১৯৷১৯৫
এবমভাচ্চ্য মনসা ১১।৩৭	<u> </u>		ওঁ আস্তা জানতো 👙 ১১।৫১০
এবমষ্টাদশার্ণস্ত 👵 🗀 ১৭৷২০৬	ঐক্ষবঞ্চ রসং	১৯।৭৩১	ওঁ ঈশানায়:নমসোতা⇒ ∴১৯।১৯৫
এবমস্থিতি লোকানাং '১৫৷২৫৯	ঐন্তমিন্তঃ পরং	১১।২১৬	্ওঁ উরু হি রাজান া া ১১১ ১৯।১৯২
এবমাত্মগতো বিষ্ণু- 🔑 🔑 ৩৷৬১	ঐন্তাং প্রশস্তং	うわでろ	ওঁ এষ তে নিখাতে 💎 ১৯১১৯১
এবমাদি ব্ৰতিঃ পাৰ্থ ে ১৫।১৫৫	ঐন্ত্যাঞ্চলনং	92/690	ওঁ ওঁ ফট্ ফট্ নমঃ ১৮।২৫
এবমামস্তা দেবেশং ১৯/৩০১	ঐশানীমাশ্রিতং দেবং:	১৯।৪৬৯	ওঁকারঃ সর্ববেদানাং ষথা চাদ্যঃ
এবমায়তনং কুর্য্যাৎ 🦶 ২০।৩৩১	ঐশানে তু দিশাভাগে	১৯।৬০৪	১২।১৮৭
এবমারাধ্য দেবেশং 👙 🐪 ১৫।৬৩৪	ঐশান্যাং কলসার্থঞ	১৯।১৭৫	ওঁকারঃ সর্ব্বেদানাং যথাদৌ
এবমাবশ্যকং কৃত্ব 🗆 🔗 ১।৩২৬	ঐশান্যাং গুরুকুণ্ডে	১৯।২৫৩	-0: 58190
এবমুক্তে জলৌঘেন ি ১৫।২৫৮	ঐশান্যাং ভদ্রপীঠং		
•			ওঁকারাদ্যান্নমো 🤲 ১৯১৫৭১
এবমুকার্য্য তত্তীর্থে ্ ৩১১ ৩।২৭৪,			ওঁ কৃষ্ণাঞ্জননিভো ্ ১৯।৫৩৮
28180 <b>©</b>			.ও খড়্গায় নমঃ ১৫।১৩
এবমেকাদশীং তাজ্বা ি ১৫।৫৭৮			ও <sup>ঁ</sup> ঘোরদংস্ট্রা করা <b>নন্ত</b> ু ১৯।৫৩৯
এবমেকান্তিনাং প্রায়ঃ ১৯২০।৩৮২			্ওঁ তৎ সৎ ওঁ পদং 🎋 ্১১।৫১১
এবমেতৎ সমাখ্যাতং 🐑 ১৫।২৬৪			ওঁ তথ সংনমঃ ১৮।২৫
এবমেতে প্রমাণেন া ২০।২৬২	এশান্যামক য়েওাসমন্	<b>्ठिकारण</b>	ওঁ তমু স্বোতারঃ ১১।৫১২

তুঁ ছাতারমিতি-মন্তেশ ১৯৪০৬৬ তুঁ বাত আ বাতু ১৯৪১৯৬ বংল মড্পুলে তথ্যাহু ১৯৮৬০ তুঁ হাতারমিত্রমিত্রতা ১৯৪৮৮ তুঁ বামনায় নময় ১৯৪৪৯০ বুটিকোনিয়নির সোন্ত ১৯৯৪৯০ তুঁ বিশ্বমন্ত বামনায় নময় ১৯৪৪৯০ বুটিকোনিয়নির সোন্ত বিশ্বমন্ত বামনায় নময় ১৯৪৪৯০ বুটিকোনিয়নির সোন্ত বামনায় নময় ১৯৪৪৯০ বুটিকোনিয়নির সোন্ত বামনায় নময় ১৯৪৯৯০ তুঁ বিশ্বমন্ত বামনায় নময় ১৯৪৪৯০ বুটিকোনিয়নির সোন্ত বিশ্বমন্ত বামনায় বাহা ১৯৮৭৯ বুটিকানি ক্রমণ্ড বিশ্বমন্ত বিশ্বমন্ত বামনায় ১৯৪৪৯০ বুটিকোনিয়নির সোন্ত বিশ্বমন্ত বামনায় বাহা ১৯৮৭৯ বুটিকানির স্বর্মান ১৯৪৯৯০ তুঁ বিশ্বমন্ত বামনায় করিকে ১৯৪৯৯০ তুঁ সকলার বামনায় ১৯৪৯৯০০ তুঁ বিশ্বমন্ত বামনায় ১৯৪৯৯০০ তুঁ বিশ্বমন্ত বামনায় ১৯৪৯৯০ তুঁ বিশ্বমন্ত ১৯৪৯৯০ তুঁ বিশ্ব								
ত্তু ভাতারমিন্ত্রমিত্তান ১৯০৮৮ ত জৈলােন্তর্বিক্ষার্থিত। ত জৈলােন্তর্বিক্ষার্থিত। ত জৈলান্তর্বিক্ষার্থিত। ত জৈলান্তর্বিক্ষার্থিক। ত মান্তর্বিক্ষার্থিক। ১৯০৪৯৯ ত ব্রিষ্ণার্থ্রার বিশ্বসভ্রার ১৯০৪৯৯ ত ব্রুবিশ্বরার বিশ্বসভ্রার ১৯০৮৯ ত নথা বা অনা ১৯৬৮৬ ত ব্রুবিশ্বরার বিশ্বসভ্রার ১৯০৮৯ ত নথা বা অনা ১৯৬৮৬ ত ব্রুবিশ্বরার বিশ্বসভ্রার ১৯০৮৯ ত নথা বা অনা ১৯৬৮৬ ত ব্রুবিশ্বরার বিশ্বসভ্রার ১৯০৮৯ ত ব্রুবিশ্বরার বিশ্বসভ্রার বিশ্বরার বিশ্বসভ্রার বিশ্বসভ্র বিশ্বসভ্র বিশ্বসভ্র বিশ্বসভ্রার বিশ্বসভ্র বিশ্বসভ্র বিশ্বসভ্র ব		ওঁ গ্রাতারমিতি-মন্ত্রেণ	১৯।৫৩৬	ওঁ বাত	আ বাতু	<b>७</b> ४६।४६	ৰ ক্ষেষ্ডুল তদ্বাহ-	<b>১৮।७०</b>
ত্ত হৈলোকাবিক্নভাষ্য ১৯০৯৯ ত বিদ্যাধিপো রমানাং ১৯০৪০ কৃচি ব্ৰক্নভাষ্য ১৮৮৬ ব বিষয়েমার বিষসভবায় বিশেষভাষ্য কিল্পভিজনং বিশাচন্ত্র্ভ্রম্ বিশাদেশ ১৯০৪৯ ত বিষয়েমার বিষসভবায় বিশেষভাষ্য কিলেকভিজনং বিশাদেশ্ভর্ত্ত ব বিষয়েমার বিষসভবায় বিশেষভাষ্য ১৯৮৭৯ কিলেকভিজনং বিশেষভাষ্ট ১৮৮৯৭ কিলেকভিজনং বিশেষভাষ্ট ১৮৮৯৪ কিলানং ক্রকভ্রাদা ১৯০৪৪৪ ত বিষরেম্বায় ১৯৮৯৪ ত বিষরেমার বাহা ১৯৮৭৯ কিলানং ক্রকভ্রাদান ১৯০৪৪৪ ত বিষরেমার হল ১৯৮৭৯ কিলানং ক্রকভ্রাদান ১৯০৪৪৪ ত বিষরেমার হল ১৯৮৭৯ কিলানং ক্রকভ্রাদান ১৯০৪৪৪ ত বিষরেমার হল ১৯৮৯৪ কিলানং ক্রকভ্রাদান ১৯০৪৪৪ ত বিষরেমার হল ১৯৮৯৪ ত বিষরেমার ১৯৮৯৪ ত বিষরেমার ১৯৮৯৪ ত বিষরেমার ১৯৮৯৪ ত বিষরেমার হল ১৯৮৯৪ ত বিররেমার ১৯৮৪৪ ত বিররেমার হল ১৯৮৯৪ ত বিররেমার ১৯৮৪৪ ত বিররেমার ১৯৮৪৪ ত বিররেমার ১৯৮৪৪ ত বিররেমার ১৯৮৪৪ ত বিররেমার হল ১৯৮৪৪ ত বিররেমার হল ১৯৮৯৪ ত বিররেমার ১৯৮৪৪ ত বিররেমার ১৯৮৪৪৪ ত বিররেমার ১৯৮৪৪৪ ত বিররেমার ১৯৮৪৪ ত বিররেমার ১৯৮৪৪ ত বিররেমার ১৯৮৪৪৪ ত বিররেমার ১৯৮৪৪৪ ত বিররেমার ১৯৮			১৯।১৮৮	ওঁ বামন	ায় নমঃ	১ঃ।৬৪৬	ক্ষতস্য প্রদানেন	১১।১১৬
ভঁ ধনাথিলো ভঁ ন ভা বা অনা ১৯০৪১ ভঁ নিজ্পাল অনা ১৯০৬১৬ ভঁ নমা পার্যদেন্তোহিথ ত নমা পার্যদেন্তাহিথ ত নমা কারাজনির ১৮০৬৬ ভ নমা নারাজনার ১৯০৬১ ভ নমা নারাজনার ১৯০৬১ ভ নমা নারাজনার ১৯০৬১ ভ নমা ভারবন্তে ক্লান্তা ত নমা ভারবন্ত কুভার ১৯০০ ভ নমা ভার ১৯০০ ভ নমা ভারবন্ত কুভার ১৯০০ ১৯০০ ১৯০০ ১৯০০ ১৯০০ ১৯০০ ১৯০			<b>ढे</b> काढढे	ওঁ বিদ্যা	ধিপো র্ষারাঢ়ঃ	১৯।৫৪৩	কুচিত্ত্বেকাধিকঃ সোহঙ্ঘী	১৮।৬৭
ভুঁন দ্বা বা বান্য ভুঁন দ্বা বা বান্য ভুঁন দ্বা বা বান্য ভুঁন মা পার্যদেশ্ডাহিথ ভুঁন নমা পার্যদেশ্ডাহি ভুঁন নমা কার্যভাগ ভুঁন নমা বান্তায় ভুঁন নমা বান্তায় ভুঁন নমা ভাগবৈত কুলা হুঁল নমা ভগবতে কেশবায় ভুঁন নমা ভগবতে ক্লাইন ক্লাইন ত্রাচিত্ত ভুঁন নমা ভগবতে পাঞ্চলনায় ভুলনায় ভুল			১৯।৫৪২	ওঁ বিশ্বের	রায় বিশ্বসম্ভবায়	১৫।৫৩৯	কৃচিদেশ্টভুজং বিদ্যাক্ততু	র্জম্
ত্তু নমঃ পার্যদেশ্ডোহথ ১৯।৭৪৬ ত নমঃ সর্ব্ব লোকপিরে ১৮।৬৬৫ ত নমঃ সর্ব্ব লোকপিরে ১৮।৬৬৫ ত নমঃ সর্ব্ব লোকপিরে ১৮।৬৬৫ ত নমা নারায়ণার ১৯।৬৬৪ ত নমা কাবতে ক্রিম্বার বিশ্ব ত ত ত ত ত ত ত ত ত ত ত ত ত ত ত ত ত ত ত			১৯।৬১৬	ওঁ বিষ্	ব স্থাহা	<b>८</b> ८पादट	,	<b>১৮</b>  ১১
তু নমন্ত্ৰভাৱ স্বেশায় ১৯৬৬৪ তু শক্তঃ স্বুনপতিঃ তু নমা নমন্তে ১৫৬১৯ তু নমা নমন্তে ১৫৬১৯ তু নমা নাৱায়ণায় ১৯৮৭৯ তু নমা ভগৰতে কেশবায় তু সম্বত্নসরক্তাকাল্লাঃ তু সম্বত্নসরক্তাকাল্লা তু সম্বত্নসরক্তাকাল্লাঃ তু সম্বত্নসরক্তাকাল্লা তু সম্বত্নসরক্তাকল্লা তু সম্বত্নসরক্তাকল্লা তু সম্বত্নসরক্তাকল্লা তু সম্বত্নসরক্তাকল্লা তু সম্বত্নস্বল্লা তু সম্বত্নসরক্তাক্তাল্লা তু সম্বত্নস্বল্লা তুল্লসম্বত্নস্বল্লা তুল্লসম্বত্নস্বল্লা তুল্লসম্বত্নস্বল্লা তুল্লসম্বত্নস্বল্লা তুল্লসম্বত্নস্বল্লা তুল্লসম্বত্নস্বলা তুল্লসম্বত্নস্বল্লা তুল্লসম্বল্লা তুল্লসম্বত্নস্বল্লা তুল্লসম্বত্নস্বল্লা তুল্লসম্বত্নস্বল্লা তুল্লসম্বল্লসম্বল্লস্বল্লস্বল্লস্বল্লসম্বল্লস্বল্লসম্বল্লসম্বল্লস্বল্লসম্বল্লস্বল্লস্বল্লসম্বল্লস্বল্লস্বল্লসম্বল্লস্বল্লসম্বল্লসম্বল্লসম			১৯।৭৪৩	ওঁ বৈকু	চায় স্বাহা	১৯।৮৭৯	কটিদানং কুরু¤বাদ্য	<b>ऽ</b> ढाढ8७
ভ নমো নমন্তে ১৫।৬০৯ ভ সপ্তসাগরদেহন্ত ১৯।৫৪০ ভ নমো নারায়ণায় ১৯।৮৭৯ ভ নমো ভগবতে কেশবায় হ০।৩৫৪ ভ নমো ভগবতে ক্লেম্বায় ১০।৩৫৪ ভ নমো ভগবতে পাঞ্জনায়া ১৫।২১০ ভ নমো ভগবতে স্কলনায় ১৫।২১০ ভ নমো ভগবতে স্কলনায় ১৫।২১০ ভ নমা ভগবতে স্কলনায় ১৫।২১০ ভ নমা ভগবতে স্কলনায় ১৫।২১০ ভ নমাহন্ত সর্পভ্য ১৯৷১১১ ভ স্কলমেনার ১৫।২১০ ভ নমাহন্ত সর্পভ্য ১৯৷১১১ ভ স্কলমেনার ১৯৷২১১ ভ স্কলমেনার ১৯৷২১১ ভ স্কলমেনার ১৯৷২১১ ভ ত স্কলমেনার ১৯৷২১১ ভ ত স্কলমেনার ১৯৷২১১ ভ ত মুলা চতুর্মুখঃ স্বানী ১৯৷১১১ ভ মুলা হল্মনুলি ভ মুলা হল্মনুল ভ মুলা হল্মনুল ভ মুলা হল্মনুল ভ মুলা হল্মনুলি ভ মুলা হল্মনুল ভ মুলা হল্মনুলি ভ মুলা হল্মনুলি ভ মুলা হল্মনুল ভ মুলা হল্মন		ওঁনমঃ সকলিলাকপিরে	১৮।৩৬৫	ওঁ বৈবয়	<b>ত</b> ং -	১৯।১৯০	ক্চিদানং ভবেদ্বিজো	581688
ভ নমো ভগৰতে কেশবায় ত সমহসরকৃতাভিন্নায় ত সমহসরকৃতাভিন্নায় ত ত সমহসরকৃতাভিন্নায় ত সমহসরকৃতাভিন্নায় ত ত সমহসরকৃতাভিন্নায় ত ত সম্বাভিন্নালী ত ত সমহসরকৃতাভিন্নায় ত ত সম্বাভন্নালী ত ত সমহসরকৃতাভিন্নায় ত ত সম্বাভন্নালী ত		ওঁ নমস্তভ্যং সুরেশায় 🦠	১৯।৬৩৪	ওঁ শক্ৰঃ	সুরপতিঃ	১৯।৫৩৬	কটিদানোৎসবং কুর্য্যাদ-	১৫।৫৪৩
ত্তু নমো ভগবতে কেশবায়  ২০০৩৪৪ ত্তু সমর্বলক্ষীল ১৫০২০ ত্তু নমো ভগবতে তুড়াং ১৯০০০ ত্তু নমো ভগবতে প্রাঞ্চলমায়  ১৫০৮৮ ১৫০৮৮ ১৫০৮৮ ১৫০৮৮ ১৫০৮৮ ১৫০৮৮ ১৫০৮৮ ১৫০৮৮ ১৫০৮৮ ১৫০৮৮ ১৫০৮৮ ১৫০৮৮ ১৫০৮৮ ১৫০৮৮ ১৫০৮৮ ১৫০৮৪ ১৫০৮৪ ১৫০৮৪ ১৫০৮৪ ১৫০৮৪ ১৫০৮৪ ১৫০৪৪৪ ১৫০৪৪৪৪ ১৫০৪৪৪৪৪৪৪৪৪৪৪৪৪৪৪৪৪৪৪৪		ওঁ নমো নমন্তে	১৫।৬০৯	ওঁ সগুস	াগরদেহস্ত	১৯।৫৪০	কটিদেশেহস্য কুলিকঃ	১৮।৩১০
হ০াও৫৪ ওঁ সর্বাল্যনীকর শ্রীশ ১৫৷২১৬ কট্ শ্লতিজ্মধুরজ্ঞার- ওঁ নমো ডগবতে তুড়াং ১৯৷৩০০ ওঁ নমো ডগবতে পাঞ্চজনায় ১৫৷৮৮ ১৫৷৮৮ ৬ঁ সাম্বংলরাং ওড়াং ১৫৷৮৮ ৬ঁ সাম্বংলরাং ওড়াং ১৫৷১৯৪ ৬ঁ নমো ডগবতে সুদর্শনায় ১৫৷১৯৪ ৬ঁ নমা ডগবতে ১৫৷৯৪ ৬ঁ মোমং রাজানমিত্য- ১৯৷১৯৪ ৬ঁ মামং রাজানমিত্য- ১৯৷১৯৪ ৬ঁ মামং রাজানমিত্য- ১৯৷১৯৪ ৬ঁ মুগারভির্বতে ৬ঁ মুগারভির্বতে ৬ঁ মুগারভির্বতে ৬ঁ মুগারভির্বতে ৬ঁ মুগারভির্বত ৬ মুগারভির্বত		ভ নমো নারায়ণায় 🕒	১৯१৮৭৯	ওঁ সপ্তস্	্রানুগা	589166	কটিবিস্তারতঃ কার্য্যা	241228
ভ্রননা ভগবতে ভূভাং ১৯০০০ ভূ নমা ভগবতে পাঞ্জন্যায় ১৫০৮ ভূ নমা ভগবতে প্রদর্শনায় ১৫০৮ ভূ নমা ভগবতে ভূ নমা চিল্লাল ভূবতে ভূ নমা চত্বতি ভূ নমা চত্বতি ভূ নমা চত্বতি ভূ নমা ভ্রমিন নমা ভ্রমিন নমা ভূ নিল্লাল ভূ নমা চত্বতি ভূ নমা ভ্রমিন নমা ভূমিন নমা ভ্রমিন নমা ভ্রমিন নমা ভ্রমিন নমা ভূমিন নমা ভ্রমিন নমা ভ্রমিন নমা ভূমিন নমা ভূমিন নমা ভ্রমিন নমা ভ্রমিন নমা ভূমিন নমা ভ্রমিন নমা ভ্রমিন নমা ভূমিন নমা ভূমিন নমা ভূমিন নমা ভ্রমিন নমা ভূমিন নমা ভূমিত ক্রমানিন নমা ভূমিন নমা ক্রমান নমা ক্রমান নমা ভূমিন নমা ভূমিন নমা ক্রমান নমা ক্রমান নমা ক্রমান নমা ক্রমান নমা ভূমিন নমা ভূমিন নমা ক্রমান ক্রমান নমা ক্রমান ক্রমান নমা ক্রমান ক্রমান নমা ভূমিন নমা ক্রমান ক্রমান ক্রমান নমা ক্রমান ক্		ওঁ নমো ভগবতে কেশবা	য়	ওঁ সম্বৎ	সরকৃতার্চায়াঃ	<b>১७१२</b> ১१	কটিসিফক্পায় নাডীযু	<b>১৮</b> ।२७१
ভঁনমো ভগৰতে পাঞ্জন্যায় ভঁসাহ্বৎসরস্য যোগস্য ১৫।২০৭ কণ্ডং কৌভভকণ্ঠায় ১৬।৪৭৫ ১৫।৮৮ ভঁসাহ্বৎসরস্য যোগস্য ১৫।২০৮ কণ্ডানির্পঃ হুধ্য- ভানমা ভগৰতে সুদর্শনায় ১৫।৮৬ ভঁসুহারথির-চাতি- ভানমা ভগৰতে সুদর্শনায় ১৫।৮৬ ভঁসুহারথির-চাতি- ভানমা ভগৰতে সুদর্শনায় ১৫।৮৬ ভঁসুহারথির-চাতি- ভানমা ভগৰতে সুদর্শনায় ১৫।৮৯ ভঁসুহারথির-চাতি- ভানমাহ সর্পেভা ১৯।১৯৭ ভঁয়াগং ভগরতে ভানমাহ সর্পেভা ১৯।১৯৭ ভঁয়াগং ভগরতে ভানুহ্ম এবেদং ভান্মনায় ১৯।৮৯ ভঁহরগাগর্ভঃ ভানমায় ১৯।৮৯ ভান্মনায় ১৯।৮৯ ভান্মনায় ভালমায় ১৯।৮৯ ভানমায় ভালমায় ১৯।৮৯ ভানমায় ভালমায় ১৯।৮৯ ভানমায় ভালমায় ভালমায় ১৯।৬৯ ভানমায় ভালমায় ১৯।৮৯ ভানমায় ভালমায় ভালমায় ১৯।৬৯ ভানমায় ভালমায় ১৯।৬৯ ভামায় ভালমায় ১৯।৬৯ ভানমায় ভালমায় ১৯।৬৯ ভানমায় ভালমায় ১৯।৬৯ ভালমায় ১৯।৬৯ ভানমায় ১৯।৯৯			২০।७৫8	ওঁ সকা	লক্ষ্মীকর শ্রীশ	১৫।২১৩	কট্রুণ্লতিক্তমধুরক্ষার-	<b>১৫।১७৫</b>
ত্বান্ধা ভগৰতে সুদর্শনায় ১৫ ৮৬ ত্বান্ধা ভগৰতে সুদর্শনায় ১৫ ৮৬ ত্বান্ধা ভগৰতে সুদর্শনায় ১৫ ৮৬ ত্বান্ধা ভগৰতে ১৫ ৯৪ ত্বান্ধা ভগৰতে ১৫ ৯৪ ত্বান্ধা ভগৰতে ১৫ ৯৪ ত্বান্ধা ভগৰতে ১৯ ৯৯ ত্বান্ধা ১৯ ৯৯		ওঁ নমো ডগবতে তুভাং	১৯।৩০০	ওঁ সবর্বা	ভরণচিত্রাঙ্গ	<b>३७१२३</b> २	কণ্ঠং কণ্ঠমিতি	১৯।৭৭৫
ভ্রানমো ভগবতে সুদর্শনায় ১৫।৮৬ ভ্রানমো ভগবতে ১৫।৯৪ ভ্রানমান রাজানিবিতা ভ্রানমান ভগবতে ১৫।৯৪ ভ্রানমান রাজানিবিতা ভ্রানমান রাজান বিতা ভ্রানমান রাজান বিতা ভ্রানমান রাজান বিতা ভ্রানমান রাজান বিতা ভ্রানমান বাজান বিতা ভ্রামান বাজান বিতা ভ্রমানান বাজান বিতা ভ্রামান বাজান বিতা বিলা ভ্রামান বাজান বিতা ভ্রমান বাজান বিতা ভ্রামান বিতা ভ্রামান বাজান বিতা ভ্রামান বিতা ভ্রামান বাজান বিতা ভ্রামান বাজান বিতা ভ্রামান বিতা ভ্রমান বিতা ভ্রামান বিতা ভ্রামান বিতা ভ্রামান বিতা ভ্রামান বিতা ভ্রমান বিতা ভ্রামান বিতা ভ্রামান বিতা ভ্রামান বিতা ভ্রামান বিতা ভ্রম		ওঁ নমো ভগবতে পাঞ্জ	गार्थः ।	ওঁ সাহত	সেরস্য যোগস্য	<b>১७</b> १२०१	কণ্ঠং কৌস্তভকণ্ঠায়	১৩।৪৭৫
ভ নমো ভগবলৈ ১৫।৯৪ ভ সোমং রাজানমিত্য- ত নমোহন্ত সর্পেভা ১৯০১৭ ত নমোহন্ত সর্পেভা ১৯০১৭ ত ব্যাগতং ভগবতে ১৯০৬৪০ ত ক্ষম এবেদং ১৯০৬৬ ত ত্রামীর্যায় স্বাহা ১৯০৮৭৯ ত ব্যাগতং ভগবতে ১৯০৮৭৯ ত ব্যাগতির স্বাহা ১৯০৮৭৯ ত ব্যামীর্যায় স্বাহা ১৯০৮৭৯ ত ব্যামীর্যায় স্বাহা ১৯০৮৭৯ ত ব্যামীর্যায় স্বাহা ১৯০৮৪৯ ত ব্যামীর্যায় ১৯০৮৪৯ ত ব্যামীর্যায় ১৯০৮৪৯ ত ব্যামীর্যায় স্বাহা ১৯০৬ ত ব্যামীর্যায় স্বাহা ১৯০৬ ত ব্যামীর্যান্য ১৯০৬৪ ত ব্যামীর্যান্য ১৯০৬৪ ত ব্যামীর্যান্য ১৯০৬৪ ত ব্যামীর্যান্য ত ব্যামীর্যা ১৯০৪৪৯ ত ব্যামীর্যান্য স্বাহা ১৯০৬৬ ত ব্যামীর্যায় স্বামীর্যা ১৯০৪৯ ত ব্যামীর্যায় ব্যামীর্যা ১৯০৪৯ ত ব্যামীর্যায় ব্যামীর্যায় ১৯৪৪৯ ত ব্যামীর্যায় ব্যামীর্যায় ১৯৪৪৯ ত ব্যামীর্যায় ব্যামীর্যায় ১৯৪৪৯ ত ব্যামীর্যায় ব্যামীর্যায় ১৯৪৪৯ ত ব্যামীর্যায় বিশ্বাযা ১৯৪৪৯ ত ব্যামীর্যায় বিশ্বাযা ১৯৪৯৯ ত ব্যামীর্যায় বিশ্বাযা ১৯৪৯৯ ত ব্যামীর্যায় বিশ্বাযা ১৯৪৯৯ ত ব্যামীর্যায় বিশ্বাযা ১৯৪৯৯ ত ব্যামীর্যার্যার ১৯৪৯৯ ত ব্যামীর্যার ব্যামীর্যার ১৯৪৯৯ ত ব্যামীর্যার ব্যামীর্যার ১৯৪৯৮ ত ব্যামীর্যার ব্যামীর ব্যামীর ব্যামীর ব্যামীর ব্যামীর ব্যামীর ব্যামীর ব্যামীর ব			<b>১৫</b> /৮৮	ওঁ সাম্বৰ	পেরীং ওভাং	১৫।২৩৮	কণ্ঠগাভিন্পঃ শুধ্যে-	७।১৯७
ওঁ নমাহর সর্পেভা ১৯০১০ ওঁ স্বাগতং ভগবতে ১৯০৪০ কথং নাশ্যন্তি পাগনি ১৯০৪০ ওঁ স্কম্ম এবেদং ১৯০৮১ ওঁ হ্রন্পার্যায় স্বাহা ১৯০৮১ ওঁ হ্রান্তি হ্রন্পার্গভঃ ১৯০৮১ ওঁ হ্রান্তি হির্ন্পার্গভঃ ১৯০৮১ ওঁ হ্রান্তি হির্ন্পার্গভঃ ১৯০৮১ ওঁ হ্রান্তি হির্ন্পার্যা ১৯০৪৪ ওঁ হ্রান্তি হির্ন্পার্যা ১৯০৪৪ ওঁ হ্রান্তি হির্ন্তি ও্র্র্বান্তি হির্তি ও্র্র্বান্তি হির্ন্তি ও্র্র্বান্তি হির্ন্তি ও্র্বান্তি হির্ন্তি ও্র্বান্তি হির্ন্তি ও্র্বান্তি হির্ন্তি ও্র্বান্তি হির্ন্তি ও্র্বান্তি ত্রান্তি ভ্রান্তি		ওঁ নমো ভগবতে সুদর্শনায	म २८१२७	ওঁ সুখার	থিরশ্চাতি–	১৯।৬১৪	কণ্ঠস্য বেষ্টনাজ্ভেয়ং	ব৶৽
ভ পুরুষ এবেদং ১৯০৬৬ ভ হয়শীর্ষায় খাহা ১৯০৮১৯ কথাং ন সেবাতে মূচ ১৬০৩৪ ভ পুরুষোভ্যায় ১৯০৪৪৫ ভ হয়শীর্ষায় খাহা ১৯০৮১৯ কথাং নাস্যতি মে ১৯০৪২৭ ভ ভবলত খলায় ১৫০৯১ ভ হয়ীকলেব ১৮০৬৬ কথাং বিনা রোম- ১৯০৪৪৪ ভ মহীনে সকলাং ১৯০৪৪৪ ওদনং সোৎপলাং দদ্যাহ ১৯০৩৬ কথাং বিনা রোম- ১৯০৪৪৪ ভ মহীনাং গলনৈবাং ১৯০৪৪৪ ভ মহীনাং গলনৈবাং ১৯০৪২৯ কথারোগার মহাগ্রাছ ১৯০৪৯ ভ মহালাহতো দুরমুদৈতি ইতি ওমধীনামলাভে তু বিষ্ণু-১৯০২৯ কথারাম ন সন্দেহো ১৯০৪১৬ ওমধীনামলাভে তু বিষ্ণু-১৯০২৯ কথারাম ন সন্দেহো ১৯০৪১৮ ভ মজলাহতো দুরমুদৈতি দৈবম্ ১৯০৬১ ওমধীরিতি-মজেল ১৯০১১ ভ মজলাহাতো দুরমুদৈতি দৈবম্ ১৯০৬১ ওমধীরিতি-মজেল ১৯০৯১৯ ভ মজনাহাতা দুরমুদৈতি দৈবম্ ১৯০৬১৯ ভ মজনাহাতা দুরমুদৈতি দৈবম্ ১৯০৬১৯ ভ মজনাহাতা দুরমুদিতি দৈবম্ ১৯০৬১৯ ভ মজনাহাতা দুরমুদিতি দৈবম্ ১৯০৬১৯ ভ মজনাহাতা ১৯০১১৯ ভ মানে সভ্তাং ১৯০১১৯ ভ মানি সভ্তাং ১৯০১১৯ ভ মানি সভ্তাং ১৯০১১৯ ভ মানি সভ্তাং ১৯০১১৯ ভ মানি সভ্তাং ১৯০১১৯ ভ মানে সভ্তাং ১৯০১১৯ ভ মানি সভ্তাং ১৯০১৯ ভ মানি সভ্তাং ১৯০১১৯ ভ মানি মানি সভ্তাং ১৯০১৯ ভ মানি মানি সভাত মানি মা		ওঁ নমো ভগবত্যৈ 🧪	୍ ହଣା୭୫ 📑	ওঁ সোম	ং রাজানমিত্য-	১৯।১৯৪	কণ্ঠেন ওডদেশেন	১৮।১৩৭
ওঁ পুরুষোভ্যায় ১৯০৮১ ওঁ ব্রলা চতুর্মুখঃ বামী ১৯০৪৪৪ ওঁ ভগবতে খজায় ১৫০৯১ ওঁ তুইং ফট্ বিফবে ১৮০৬৬ ওঁ মজাপ্রত ইত্যাদৈ ১৯০৪৪৪ ওঁ মজাপ্রত ইত্যাদৈ ১৯০৬৬ ওঁ মজাপ্রতে দুরম্দৈতি ইতি ১৯০৬৬ ওঁ মজাপ্রতা দুরম্দৈতি হৈতি ১৯০৬৬ ওঁ মজাপ্রতা দুরম্দৈতি দৈবম্ ১৯০৬০ ওঁ মজাপ্রতা দুরম্দৈতি দৈবম্ ১৯০৬০ ওঁ মজেরায় মভসভবায় ১৫০৫০ ওঁ মজেরায় মভসভবায় ১৫০৫০ ওঁ মজেরায় মভসভবায় ১৫০৫০ ওঁ মাজেরায় মভসভবায় ১৫০৫০ ১৯০৫৯ ১৯০৪৬ ক্রাম্বিলিক মাজের ১৯০৪৬ ক্রামেরায় ১৯০৪৬ ক্রামেরায় ১৯০৪৬ ক্রামেরায় মাজেরায় ১৯০৪৬ ক্রামেরায় ১৯০৪৮ ক্রামেরায় ১৯০৪৬ ক্রামেরায় ১৯০৪৮ ক্রামেরায় মাজেরায় ১৯৪৪০ ক্রামেরায় মাজেরায় ১৯৪৪০ ক্রামেরায় মাজেরায় ১৯৪৪০ ক্রামেরায় মাজেরায় ১৯৪৪০ ক্রামেরায় মাজেরায় মাজেরায় মালের ১৯৪৪০০ ক্রামেরায় মাজেরায় মালের ১৯৪৪০০ ক্রামেরায় মালেরায় ১৯৪৪০০ ক্রামেরায় মাজেরায় মালেরায় ১৯৪৪০০ ক্রামেরায় মাজেরায় মালেরায় ১৯৪৪০০ ক্রামেরায় মাজেরায় মালেরায় মাজেরায় মালেরায় ১৯৪৪০০ ক্রামেরায় মাজেরায় মালেরায় ১৯৪৪০০ ক্রামেরায় মাজেরায় মাজেরায় মালেরায় ১৯৪৪০		ওঁ নমোহস্ত সর্পেভ্য : 🕥	<b>२०१००</b> १	ওঁ স্বাগণ	চং ভগবতে	১৯।৬৪৩	কথং নশ্যন্তি পাপানি	১৩।৪৩২
ওঁ ব্রহ্মা চতুর্মুখঃ স্থানী ১৯৯৫৪৫ তুঁ ক্র্মীকেশায় ১৯৮৭৯ কথং বাসাতি মে ১৬৪৪৪ ওঁ য ইমাং সকলাং ১৯৯৪৪৪ প্রদার সংবদত্তে ১৯৯৩৫৬ কথাক সমূতে যদিন্ ২০০১ ওঁ যজ্জাপ্রতে ইত্যাদৈন্ ১৯৯৬০৬ প্রধানঃ গণেনবং ১৯৯৩২৯ কথারোগ্যমৈর্যাম্ ১৪৪১৯ ওঁ যজ্জাপ্রতো দুরমুদৈতি ইতি প্রধানায়লাভে তু বিষ্ণু ১৯৯৫১ কথ্যামি ন সন্দেহো ১৯৪২৮ ওঁ যজ্জাপ্রতো দুরমুদৈতি দৈবম্ প্রধানীয়লাভে তু বিষ্ণু ১৯৯৫১ কথ্যামি ন সন্দেহো ১৯৪২৮ ওঁ যজ্জাপ্রতো দুরমুদৈতি দৈবম্ প্রধানীয়লাভে তু বিষ্ণু ১৯৯৫১ কথ্যামি ন সন্দেহো ১৯৪২৮ ওঁ যজ্জাপ্রতো দুরমুদৈতি দৈবম্ প্রধানীরিতি-মন্ত্রেণ ১৯৯৫১ কথ্যামি ন সন্দেহো ১৪৪২০ ১৯৯৬০ প্রধানীরিতি-মন্ত্রেণ ১৯৯৫১ কথ্যামি ন সন্দেহো ১৪৪২০ ওঁ যজ্জ্বারা যজ্জ্বলায় ১৫০৫০০ ওঁ যজ্জ্বারা যজ্জ্বলায় ১৫০৫০ ওঁ বহু প্রজ্ঞানাম্ত ১৯৬১১ প্রধানিক-মন্ত্রেণ ১৯৮৯২ কথাং জাগরণে বিফোঃ ১০১১৮ ওঁ যদিনন্ ন্তঃ ১৯৬১৬ প্রধানিক-মন্ত্রেণ ১৯৮৪৭ ওঁ যনেনদং ভূতং ১৯৬১১ প্রধানীরিক্রমান্ ১৯৮৭৯ কণ্টালিকাং ১০০৯ ওঁ মনেনদং ভূতং ১৯৬১২ কং বা দ্যাজুং ১৯৮৭৯ কদলী লবলী ধালী ১০০১৬ ওঁ রহু বাং চং কং ১৯৬১২ কং বা দ্যাজুং ১৯৮৭৯ কদলিচক কথ্জিক্তেহ ১৯৮০০ ওঁ রহু বাং চং কং ১৯৬১১ কংক্রে তহুলগ্রং ১৯৮৭৯ কদাচিক কথ্জিক্তেহ ১৯৮০০ ওঁ রহু বাং চং কং ১৯৮৭৯ কং বা দ্যাজুং ১৯৮৮১ কদ্যাচিক কথ্জিক্তেহ ১৯৮১১৮ ক্রানিনার্যায়		ওঁ পুরুষ এবেদং 💮 🚈	১৯।৬১৬	ওঁ হয়শী	ষিায় স্বাহা	১৯।৮৭৯	কথং ন সেবাতে মৃঢ়	১৬।৩০৪
ভ ভগবতে খজায় ১০০১ ত ত্রীং ফট্ বিষ্ণবে ১৮০৬ ত যথাবে সকলাং ১৯০৪৪৪ ত মাধ্য ইমাং সকলাং ১৯০৪৪৪ ত মাধ্য হিমাং সকলাং ১৯০৪৪৪ ত মাধ্য হিছি ত মাধ্য হিমাং সংবদত্ত ১৯০৫৬ কথাল হাল হিমাং হিমা ১৪০৪৪১৯ কথমারোগাইমের্যম্ ১৪০৪৪১৯ কথমারোগাইমের্যম্ ১৪০৪৪১৯ কথমারোগাইমের্যম্ ১৪০৪৪১৯ কথমারোগাইমের্যম্ ১৪০৪৪১৯ কথমারা মহাপ্রাজ ১৪০৪৪১৯ কথমারা মহাপ্রাজ ১৪০৪১৬ ত মাধ্য হিমান্য হিমান্ত ১৯০৪১৪১৯ কথমারা মহাপ্রাজ ১৪০৪১৬ কথমিরাজি বিশ্বাআ ১৪০৪১৬ কথমেন কর্মাণ্য স্বাস্ত হিমান্ত ১৯০৪১৪ কথার লাগরেলে বিফোঃ ১৪০৪১৬ কথমেন কর্মাণ্য স্বাস্ত হিমান্ত ১৯০৪১৪ কথার লাগীতিকাং ১৯০৪৬ কথমার কর্মান্ত ১৯০৪১৪ কথার লাগীতিকাং ১৯০৪১৪ ক্রামন্ত ১৯০৪১৪ ক্রামন কর্মান্ত ১৯০৪১৪ ক্রামনিবাসার ১৯০৪১৪ কর্মানিবাসার ১৯০৪১৪৪৪ ক্রামনিবাসার ১৯০৪১৪৪৪৪ ক্রামনিবাসার ১৯০৪১৪৪৪৪৪৪৪৪৪৪৪৪৪৪৪৪৪৪৪৪৪৪৪৪৪৯৪৪৯৪৪৯৪৪৯৪৪৯				ওঁ হিরণ	i্যগর্ভঃ	১৯।১৯৬	কথং দাপৈঃ প্রমুচ্যতে	281204
ওঁ য ইমাং সকলাং ১৯০৪৪৪ ওদনং সোৎপলং দদ্যাৎ ১৮০১৩ কথঞ্চন স্মৃতে যদিমন্ ২০০১ ও যজ্ঞান্তত ইত্যাদ্যৈ— ১৯০৬৬ ওমধাঃ সংবদত্তে ১৯০৫৬ কথাতে দুপ্রিয়ো জাতঃ ১৪০৪১৯ ও যজ্ঞান্ততে দুরমুদৈতি ইতি ওমধীনামলাতে তু বিষ্ণু— ১৯০৫২ কথমারোগামেশ্রহাম্ ১৪০৪৪২৮ ও বজ্ঞান্ততা দুরমুদৈতি দৈবম্ ওমধীরিতি—মন্ত্রেল ১৯০৪১ কথমামি ন সন্দেহো ১৬০৪২৮ ও বজ্ঞান্ততা দুরমুদৈতি দৈবম্ ওমধীরিতি—মন্ত্রেল ১৯০৪১ কথায়ামি মহাপ্রাভ ১৪০৪২০ ১৯০৪১ কথায়ামি মহাপ্রাভ ১৪০৪২০ ও বজ্ঞান্ত ১৯০৪১০ কথায়ামি মহাপ্রাভ ১৪০৪২০ ও বজ্ঞানাম্ত ১৯০৪১০ ত বজ্ঞানাম্ত ১৯০৪১০ ত বজ্ঞানাম্ত ১৯০৪১৫ ত বজ্ঞানাম্ব ১৯০৪১৫ ত		ওঁ ব্ৰহ্মা চতুৰ্মুখঃ স্বামী	୭୫୭ାବ୍ୟ	ওঁ হাষী	কশায় 🗦	১৯।৮৭৯	কথং যাস্যতি মে 🧢 🗀	১৩।৪২৭
ভ যজাপ্রতে ইত্যাদ্যৈ- ১৯০৬৬ ওমধয়ঃ সংবদত্তে ১৯০৬৬ কথাডে দুপ্রিয়ো জাতঃ ১৪০১৯ ত যজাপ্রতো দুরম্দৈতি ইতি ওমধীনাং গণেনবং ১৯০২৯ কথমারোগামেয়র্যম্ ১৪০১৪ ত যজাপ্রতো দুরম্দৈতি দৈবম্ ওমধীরিতি-মজেণ ১৯০১১ কথ্যামি মহাপ্রাজ ১৪০৪২৮ ত যজাপ্রতো দুরম্দৈতি দৈবম্ ওমধীরিতি-মজেণ ১৯০১০ কথ্যামি মহাপ্রাজ ১৪০৪২০ ত যজাপ্রেরা মহাপ্রাজ ১৪০০১ ত যজাপ্রেরা মহাপ্রাজ ১৪০০১ ত যজাপ্রেরা মহাপ্রাজ ১৪০০১ ত বছরিয়া দিজভাজ্ঞদ্ ১৬০৪১০ ত বছরিয়ারা ১৫০০১০ ত বছরিয়ারা মহাপ্রাজ ১৪০০১ কথ্যামি মহাপ্রাজ ১৪০০১ কথ্যামিরামার ১৪০০১ ত বছরিয়ারা ১৯০০১ কথ্যামিরামার ১৯০০১১ কথ্যামিরামার ১৯০০১১ কথ্যামিরামার ১৯০০১১				७ द्वीर	ফট্ বিষ্ণবে	১৮।৩৬৬	কথং বিনা রোম-	221488
ওঁ যজাপ্রতো দুরমুদৈতি ইতি  ১৯০৬১৬  ৩য়ধীনামলাভে তু বিফু- ১৯০২২  ত যজাপ্রতো দুরমুদৈতি দৈবম্  ১৯০৬১১  ৩য়ধীনিতি-মন্ত্রেল  ১৯০৯১১  ৩য়ধীরতি-মন্ত্রেল  ১৯০৯১১  ১৯০৯১১  ১৯০৯১১১১১১  ১৯০৯১১১১১১১১	•			ওদনং হ	সাৎপলং দদ্যাৎ	১৮।১৩৩	কথঞ্চন স্মৃতে যদিমন্	२०।५
১৯০৬৬ ওমধীনামলাভে তু বিষ্ণু- ১৯০২২ কথ্যামি ন সন্দেহো ১৩০৪২৮ ও ষজ্ঞাপ্রতো দূরমুদৈতি দৈবম্ ওমধীরিতি-মন্ত্রেল ১৯০৯৫১ কথ্যামি মহাপ্রাজ ১৪০৪২০ ১৯০৬১ ওচ্চপ্সন্দনমাত্রেল ১৯০৪৫৩ কথ্যামি মহাপ্রাজ ১৪০৪২০ ও ষভেষরায় ষভসভবায় ১৫০৫০ ও বহু প্রজ্ঞানামূত- ১৯০৬১১ উভানপাদেশ্চরিতং ১৩০১২৯ কথাং জাগরনে বিষ্ণোঃ ১৯০২৮ ও মহিমন্ ন্চঃ ১৯০৬১৩ উত্থাপনিক-মন্ত্রেল ১৯০৪৪৭ কথাং বা দীতিকাং ১৯০৫৯ ও মেনেদং ভূতং ১৯০৬১৩ উথাপনিক-মন্ত্রেল ১৯০৯০ কথায়াতিবিয়া ১৯০৫৯ ও মেনেদং ভূতং ১৯০৬১৩ উথাপনিক-মন্ত্রেল ১৯০৯০ কথাং জাগরনে বিষ্ণোঃ ১৯০৫৯ ও মেনেদং ভূতং ১৯০৬১০ কথায়াতিবিয়াতাং ১২০৬৭ ক কথাতা স্প্রসন্ত্রেন ১৯০৩২০ ক কথিতা স্প্রসন্ত্রেন ১৯০৩২০ ত মেনেদছতং ১৯০৬১২ কং বা দয়ালুং ১৯০৬৭৯ কদলী লবলী ধালী ১৯০১৩ ও মং		<u></u>		ভষধয়ঃ	সংবদন্তে	১৯।৩৫৬	কথন্তে শুপ্রিয়ো জাতঃ	১৪।৪১৯
ওঁ যজাপ্রতো দ্রম্দৈতি দৈবম্ ওরধীরিতি-মন্ত্রেণ ১৯/৯৫১ কথয়ামি মহাপ্রাজ ১৪/৪২০ ১৯/৬০৯ ওচ্নসন্দনমাত্রেণ ১১/৪৫৬ কথয়ায় বিজ্ঞান্তল ১৬/৪১৭ ওঁ যজেররায় যজসন্তবায় ১৫/৫৬০ ওঁ যা প্রকান্ত বিশ্বালা ১৪/১১৬৬ ওঁ বা প্রকান্ত ১৯/৬১৬ ওলানপাদেশ্রেরতং ১৬/১২৯ কথাং জাগরণে বিফোঃ ১৩/১২৮ ওঁ বা প্রকান্ত ১৯/৬১৬ ওলানপাদেশ্রেরতং ১৯/৬৪৭ কথাং বা গীতিকাং ১৬/১১৮ ওঁ বা মন্ত ১৯/৬১৬ ওলাপনিক-মন্ত্রেণ ১৯/৬৪৭ কথাং বা গীতিকাং ১৬/১৬৭ ওঁ বান কর্মণাপ্রসা ১৯/৬১০ ওলাপনিক-মন্ত্রেণ ১৯/৬১০ কথারুচিভবৈন্নিতাং ১২/১৬৭ ওঁ বান কর্মণাপ্রসা ১৯/৬১৬ ক কথিতা সূপ্রসন্ত্রেন ১৬/১৬৭ ওঁ বা না মালুং ১৯/৬৭৯ কদলী লবলী ধালী ১৬/১৬ ওঁ বাং বাং চাং ক্রং ১৫/৯৬ কংসঞ্চ তৎপরীবারান্ ১৫/৫১৪ কদাচিচ্চ কথ্যক্তিচ্ছে ১৯/১০০০ ওঁ বাং নাং নাং ১৯/৮৭৯ কা প্রতিজ্ঞানপারং ১৯/১৯৮ কদাচিন্তি শ্রম্ভ ১৯/১৯৮		ও যজাগ্রতো দুরমুদৈতি	ইতি :	ওষধীনা	ং গণেনৈবং	১৯।৩২৯	কথমায়োগ্যমৈশ্বর্যম্	581598
১৯০০১ প্রচিল্পন্মাত্রেণ ১১০৪৫৩ কথারিত্বা দ্বিজেভান্তন্ ১৬০৪১৭ কথারিয়া দ্বিশ্বাদ্বা ১৪০৭৬ কথারিয়া দ্বিশ্বাদ্বা ১৪০৭৬ কথারিয়া দ্বিশ্বাদ্বা ১৪০৭৬ কথারিয়া দ্বিশ্বাদ্বা ১৪০৭৬ কথার দ্বাদ্বাদ্বাদ্বাদ্বাদ্বাদ্বাদ্বাদ্বাদ্বা						১৯।৫২২	কথয়ামি ন সন্দেহো	১৩।৪২৮
ওঁ যভেশ্বরায় যভসন্ধবায় ১৫।৫৩০  ওঁ বহু প্রজ্ঞানায়ত ১৯।৬১১ উত্তানপাদেশ্চরিতং ১৩।১২৯ কথাং জাগরণে বিফোঃ ১৩।১২৮ ওঁ যদিমন্ ন্চঃ ১৯।৬১৩ উত্থাপনিক-মন্ত্রেণ ১৯।৩৪৭ কথাং বা দীতিকাং ১৩।৫৯ ওঁ যেন কর্মণাপসো ১৯।৬১০ উমধে চিন্তয়েভিফুং ১১।৩১০ কথারুচিন্তবিহ্নিতাং ১২।১৬৭ ত যেনেদং ভূতং ১৯।৬১৬ ক কথিতা স্প্রসন্ত্রেন ১৩।৩২০ ওঁ যেনেদং ভূতং ১৯।৬১৬ ক কথিতা স্প্রসন্ত্রেন ১৩।৩২০ ওঁ যেনেদছতং ১৯।৬১২ কং বা দয়ালুং ১১।৬৭৯ কদলী লবলী ধালী ১৩।১৩ ওঁ রং মং চং ফ্রং ১৫।৯৬ কংসঞ্চ তৎপরীবারান্ ১৫।৫১৪ কদাচিন্ত কথিচিন্তে ১৯।১০০০ ওঁ রং মং		ওঁ ষজ্জাপ্রতো দূরমুদৈতি	দৈবম্	ওষধীরি	তি–মন্ত্রেণ	১৯।৯৫১	কথয়ামি মহাপ্রাজ	581820
ওঁ বং প্রক্তানাম্ত - ১৯০১১ ঔতানপাদেশ্চরিতং ১৩০১২৯ কথাং জাগরণে বিফোঃ ১৩০১২৮ ও বিস্ফান্ন ন্চঃ ১৯০১৩ ঔত্থাপনিক-মন্ত্রেণ ১৯০৪৭ কথাং বা গীতিকাং ১৩০৫৯ ও বেন কর্মণাপসো ১৯৬১০ ঔষধে চিন্তমেডিফুং ১৯০১০ কথারুচির্তমেনিতাং ১২০১৬৭ ক থিতা সুপ্রসন্ত্রেন ১৩০১০ ও বেনেদং ভূতং ১৯৬১৬ ক কথিতা সুপ্রসন্ত্রেন ১৩০১০ ও বেনেদছতং ১৯৬১২ কং বা দয়ালুং ১৯৬৭৯ কদলী লবলী ধালী ১৩০১৩ ও বং বং চং ফং ১৫০৯৬ কংসঞ্চ তৎপরীবারান্ ১৫০১৪ কদাচিন্ত কথিচিন্তে ১৯০০০ ও বং নং মং নং ১৫০০ কঃ প্রিতজ্বদপরং ১৯৮৭৮ কদাচিন্ ন নিবর্জন্তে ১৪০১৯৮ ও বন্ধীনিবাসায় ১৯৮৭৯ কঃ বংগ্রহীত্বং শক্তঃ ১২০১৮ কদাচিন্দি শ্বন্ত ১৯৯৮								১৬।৪১৭
ওঁ মদিমন্ নৃচঃ  ১৯০৬০ ঔ্থাপনিক-মন্ত্রেণ  ১৯০৬০ ঔ্থাপনিক-মন্ত্রেণ  ১৯০৬০ ঔ্থাপনিক-মন্ত্রেণ  ১৯০৬০ ঔ্থাপনিক-মন্ত্রেণ  ১৯০৬০ কথারুচিউবেল্লিতাং  ১৯০০০ কথারুচিউবেল্লিতাং  ১৯০০০০ কথারুচিউবেল্লিতাং  ১৯০০০০ কথারুচিউবেল্লিতাং  ১৯০০০০ কথারুচিউবেল্লিতাং  ১৯০০০০ কথারুচিউবেল্লিতাং  ১৯০০০০ কথারুচিউবেল্লিতাং  ১৯০০০০০ কথারুচিউবেল্লিতাং  ১৯০০০০০০০০০০০০০০০০০০০০০০০০০০০০০০০০০০০						Mary Sylven	কথয়িষ্যতি বিশ্বাআ 🐃	১৪।১৭৬
ওঁ যেন কর্মণাপসো  ১৯৷৬১০  ঔষধে চিন্তয়ে দ্বিস্থ্ ১১৷৩১০  কথাক্স চিন্তবিল্লিতাং  ১২৷১৬৭  কথাতা স্প্রসলেন  ১৩৷৩২০  উষোনসমূতং  ১৯৷৬১২ কং বা সয়ালুং  ১১৷৬৭১ কদলী লবলী ধালী  ১৩৷১৩  উষং মং চং ফ্রং  ১৫৷৯৬ কংসঞ্চ তৎপরীবারান্ ১৫৷৫১৪ কদাচিন্ত কথিছিল্ডে  ১৯৷১০০  উরং মং মং মং  ১৫৷৯০ কঃ পণ্ডিতন্ত্রপপরং  ১৯৷৬৭৮ কদাচিন্ত ন নিবর্তন্তে  ১৯৷১০১  উষ্প্রস্তীকুং শক্তঃ  ১২৷১১৮  কদাচিন্তি শ্রম্ভ								
ত মেনেদং ভূতং ১৯।৬১৬ ক কথিতা স্প্রসন্নেন ১৩।৩২০ ত মেনেদভূতং ১৯।৬১২ কং বা দয়ালুং ১১।৬৭৯ কদলী লবলী ধালী ১৩।১৩ ত মং বং চং কং ১৫।৯৬ কংসঞ্চ তৎপরীবারান্ ১৫।৫১৪ কদাচিচ্চ কথিছিচ্ছে ১৯।১০০০ ত মং				ঔত্থাপনি	কৈ–মন্ত্ৰেণ	<b>१८८</b> ।	কথাং বা দীতিকাং	
ওঁ মেনেদভূতং ১৯৬১২ কং বা দিয়ালুং ১৯৬৭৯ কদলী লবলী ধালী ১৩১১৩ ওঁ রং বং চং ফাঁং ১৫৯৬ কংসঞ্চ তৎপরীবারান্ ১৫।৫১৪ কদাচিল্চ ক্থঞ্চিল্ড ১৯১১০০০ ওঁ রং নং নং ১৫১৯০ কঃ পভিতভ্দপরং ১৯৬৭৮ কদাচিৎ ন নিবর্তন্তে ১৪।১০৯ ওঁ লক্ষ্মীনিবাসায় ১৯৮৭৯ কঃ বংগ্রহীতুং শক্তঃ ১২১৯৮ কদাচিদ্পি শ্রন্ত ১৯১৮৮		ও যেন কম্মণ্যপ্রো	551620	ঔষধে ি	<b>हेस्यादिस्</b> र	<b>551950</b>	কথারুচির্ভবৈশ্বিত্যং	. ५२।५५१
ওঁরং খং চং ফাঁং ১৫১৯৬ কংসঞ্চ তৎপরীবারান্ ১৫।৫১৪ কদাচিচ্চ ক্থঞ্চিচ্ছ ১৯।১০০০ ওঁরং নং নং ১৫১৯০ কঃ প্রতিজ্ঞাপরং ১১।৬৭৮ কদাচিৎ ন নিবর্তন্তে ১৪।১০৯ ওঁলক্ষীনিবাসায় ১৯৯৮৭৯ কঃ খংগ্রহীতুং শক্তঃ ১২১৯৮ কদাচিদ্পি শ্রন্ত ১৯১৮		ও যেনেদং ভূতং	<b>551454</b>		<del>্ব</del>	, ; .	কথিতা সুপ্রসন্নেন	
ওঁ রং মং মং নং ১৫।১০ কঃ পণ্ডিতভূদপরং ১৯১৬৭৮ কদাচিৎ ন নিবর্তন্তে ১৪।১০১ ওঁ বন্ধনীনিবাসায় ১৯৯৮৭৯ কঃ অংগ্রহীতুং শক্তঃ ১২১১৮ কদাচিদপি শুদ্রস্ত ১৯১৮৮		ও থেনেদভূতং	221625	কং বা	দয়ালুং 🦠	১১।৬৭৯	কদলী লবলী ধান্তী	
ও বন্ধানিবাসায় . ১৯৮৭৯ িকঃ স্বংগ্রহীতুং শক্তঃ ্র ১২১১৮ েকদাচিদ্পি শ্বস্ত ১৯১৮		७ प्रस्पर ठर करू। ७ अस्पर चर चर	20126	্কংসঞ	তৎপরীবারান্	S@1@58	কদাচিচ্চ কথঞ্চিচেৎ	
DATE OF THE PARTY OF THE PROPERTY OF THE PROPE		७ प्रदासदासदास्य ७ सम्बद्धीयात्रास्य	20(20	-কঃ প্রবি	তভ্দপরং 🔆	221944	কদাচিৎ ন নিবর্তন্তে	
्र अभ्यापारका बार्ग में बिकामाव प्रकाशकर स्वतंत्र करा एक । विकास करा विस्यापि सिन्यापि सिन्			**************************************	্কঃ স্থাং	গ্রহাতুং শক্তঃ	25192A.	কদাচিদ্দি শুদ্রস্ত	
		७ मुख्यागच्यस सार्।	. च्राप्तिक	্ক কোৱা	कर्श्ववस्थाः 🚉	222502	কদাচিদ্যদি মানুষ্য-	22122

কদাভবিষ্যত্যসমাকং	১৬।১৩৬	করাভোজযুগেমন	১৬।২০০	কর্ত্ব্যা নিয়মাঃ সর্বে	261804
কদা ভবেদস্য	२०।७৮৫	করাবলম্বনং দেহি	581859	কর্তব্যা মুনয়ো বাথ	১৮।২৬১
কনিষ্ঠং মধ্যমং	২০াত১৮	করিষ্যতি চ সেনানী	১২।২২৮	কর্তব্যাশ্চানিরুদ্ধোহপি খ	<b>।কাচম্</b>
কনিষ্ঠমধ্যজ্যেষ্ঠানাং	२०।२৮৮	করিষ্যমাণা যা যাত্রা	১৫।৬৬৬		<b>১৮।১৮०</b>
কনিষ্ঠাকৰ্ষণে জেয়া	১৭।১২৮	করীন্দ্রদানাচ্ছক্রস্য	22140	কর্ত্ব্যা সা প্রয়ত্ত্বেন	<b>১७१७१०</b>
কনিষ্ঠাঙ্গুলিরজুষ্ঠোহপ্যডে	ী ১৮।৫৪	করোতি ক্রতুডিস্তানি	১৬।৩৪১	কর্ত্তব্যা সা সরিৎশ্রেষ্ঠে	১৩।৪৩৫
কনিষ্ঠাসুষ্ঠসংযোগাৎ	১৭।১২৭	করোতি ধর্মহরণম্	১৩।২৩৮	কর্তব্যোহথাপ্যপায়োহর	2218
কনিষ্ঠানামিকামধ্যা	১৭।১১৭	করোতি বরনারীণাং	১৬।৩৫৪	কর্তব্যো নাভিদেশে তু	১৮।১৯৮
কনীয়ো হে প্রভো দেব-	১৫।২১৪	করোতি মুনিশার্দ্ল	১৬।৮	কর্তব্যা নিয়মঃ কশ্চিদ্	581≷8
কন্দং সৈজবসামূদ্রে গবে	১৩।১১	করোতি যদ্যৎ	55188	কর্তব্যা বামনো দেবঃ	১৮।১৬৯
কন্দর্পায়েতি বৈ গুহাং	১৩।৫৪৬	করোতি সততং বিপ্রা-	551889	কর্তব্যো বৈষ্ণবৈঃ সার্দ্ধং	১৫।৬৬১
কন্যসী পঞ্বিংশত্যা	১৭।৭৩	করোমি তে মহাবিষ্ণো	281846	কর্ত্বো।হুত্টভুজো দেবস্ত	८ १८।१८८
কন্যাকোটিপ্রদানেন	১৫।৩১৭	কর্কটকং গতে সুর্য্যে	১৫।২৪৪	কর্তব্যা তনুমধ্যো তৌ	-261260
কন্যাগতেহপি কুকীত	১৫।২৪৫	ককিরাশিগতে সুর্য্যে মিং	নিছে	কর্তব্যো সীরম্যলো	১৮।১৬০
কন্যাসু সৰ্কাসু	১৯।৬৪৯	•	83196	কর্তা দশগুণং পূণাং	১২।৯০
কপালদ্বয়মধ্যে তু	১৮।২২১	কৰ্ণচ্ছিদ্ৰস্ত নেত্ৰান্তসম-	92189	কর্ত্মিচ্ছতি যঃ পুণ্যং	<b>७</b> द्धादट
কপালবেধ ইত্যাহ	১২।৩৫৭	কর্ণপাশোহধিকঃ কার্য্যঃ	১৮।২৯৪	কর্তুর্গোত্রস্য ভয়দা	5515086
কপালবেধনী সা চ	১২।৩৫৮	কণি কাপরির্ত্তিঞ্চ	501080	কর্ত্নিরয়পাতায়	১২া২৭০
কপিলং পশ্চিমং বজুং	১৮।১৩৩	কণিকায়াং মণ্ডলস্য	5. १५७१	কর্তুশ্চোপচয়োপেতে	১৯।৬২
কপিনাকোটিভিদ্দত্তৈ-	১৯।২০	কণিকায়াং লিখেদ্-	১৭৷২৬৩	কর্তুণাং স্থপতীনাঞ	১৯া৫৬৭
কপিলাক্ষীরসংবিশ্বং	১৯।৫৮৯	কর্ণোপরিষ্টাৎ শ্রীমস্তম্	28146	ক্র্পণা মনসা বাচা তদে	869166, 1
কপিলাগোসহস্তম্ভ	<b>३७।७</b> ১८	কণৌ পিধায় গন্তব্যং	১১।৭৫৭	কৰ্মণা মনসা বাচা পাণং	১৬।৩৯০
কপিলাজ্যেন সংমিশ্রং	221642	কর্ত্তব্যং জাগরং	১৩৷২১১	কৰ্মণা মনসা বাচা ষৎ	পাপং
কপিলায়াঃ পয়ং	551956	কর্ত্ব্যং তৎক্ষণাদ্রাত্রী	201864	1.5	98140
কপিলাশতদানস্য নিত্যং	১১।৫৭	কর্ত্তব্যং তৎ প্রয়ত্মেন	2019	কৰ্মণা মনসা বাচা যেহা	হ্যতং
কপোলধারণং কৃত্যা	১৯।২১৪	কর্তব্যং তু বিবুদ্ধে তু	১৯।৬৬		১১।৬৬৪
কপোলৌ দর্পণাকারৌ	<b>১৮।৪</b> ৫	কর্তব্যং দীপদ নম্ভ	১৬।১২১	কর্ম্মণ্যঃ কপিলো দেবো	<b>२</b> ८।२ <b>२</b> २
কমণ্ডলুধরঃ শ্রীমান্নমন্ত	সম	কর্তব্যং নৃপশার্দ্ল	১৩।৩৫১	কৰ্ম্মপ্ৰদ্টস্য কথিতো	১৩।২১৬
	580166	কর্তব্যং বামনং সক্র	১৮।২১০	কৰ্মাশয়ং গ্ৰথিতম্	১১।৫৬৩
. ক্মণ্ডলুপ্রদানেন	<b>७०।०७</b>	কর্ত্ব্যং বিত্তশাঠোন	১৫।২৮২	কল্জাদি-পরীবারান্	501500
কমলা তৰশে তিঠেদ্-	১৭।১৬৮	কর্ত্ব্যং শ্রদ্ধধানেন	58100	কলগ্ৰাপত্যভূত্যেষু	১৫।১০১
ক্মলৈঃ কুম্দৈঃ পুলৈঃ	১৬/২৬৪	কর্ত্তব্যং সর্ব্তদা বিপ্রৈ-	১২া৮	কলসং তত্ৰ সংস্থাপ্য	১৪।৪৬৯
ক্মলোৎপলগন্ধা চ	२०।८৯	কর্ত্তব্যঃ কৃষ্ণদেবস্য	১৫।১৬৮	কলসং বৰ্জমানং বা	১৯।১৫১
কম্লাজিনরত্নানি	58186	কর্ত্তব্যঞ্চ তথৈবেহ	১২।৬৮	কলসং বামভাগস্থ	১৪৷২৭২
করকং জলপূর্ণত	১৪।২৩২	কর্ত্ব্যশ্চ ততো হোমো	२०।७७७	কলসাঃ স্থাপনীয়াস্ত	১৯।২২১
করজৈঃ করজচ্ছেদং	১১।৭৮১	কর্ত্ব্যান্চামরকরে।	221284	কলসানধিবাস্যৈবং	১৯।২৩৬
করত্বয়ঞ্চ কর্তব্যং তথা	১৮।২০৪	কর্ত্তব্যশ্চেষ্টকান্যাসঃ	২০।২২৯	কলসানাং সহস্ৰেণ	১৯।৫২৬
করন্থানে মহাক্রেশঃ	59180	কর্তব্যা দিগ্গজৈঃ সা	২০।৩১২	কলসে বিন্যসেৎ	551900
4. 34 St 8. 4 A Lead. 10	3,.00				

কলসেমুদকং গৃহ্য ১৯।৫৬০	কল্পয়েদিগ্ৰহং তস্য ১৯৷	৬২৭ কাদীন্ বৰ্গান্	১৭।৩৮
কলসে স্বৰ্ণসকলং ১৯।৭৯৮	কল্পর্কসমাখ্যাতা ১২৷	১৬৩ কাননে নরসিংহঞ	১১।৩১১
কলসৈর্ঘণ্টিকাভিশ্চ ১৯১১৪৪	্কল্পায়ী ভবেদ্রাজা 🧪 ১৫৷	১৪৫ কাভিভূষণভাবাদ্যাশ্চিৱে	১৮।৩৫২
কলা কাৰ্ছাপি যা ১২৷২২৯	কল্পসায়ী বিষ্ণুলোকে ১৫।	১৫৮ কামং দদাত্যভিমতং	১৬।২৯৩
কলাদ্বয়ং ত্ৰয়ং বাপি দাদশীং	কল্লোক্তৈব কৃতে সংখ্যা ১৭।	২১৩ কামঃ কামপ্রদঃ	১১।২৮৮
১ ১৩।২৪২	কশ্চিৎ পুণ্যবিশেষেণ ১৪৷	২২০ কামক্রোধ-মহালোভ	581508
কলাদয়ং লয়ং বাপি দাদশী	কশ্যপো বসুদেবোহয়ম্ ১৫।	৪২৮ কামদং সম্পৃহাণাঞ	50180v
৬ ১ ১৬।২৫২	ক্ষায়কটুতা তদ্ধিশ্য- ২০	০৷৪২ কামদেবস্ত কর্তব্যো	26126
কলায়কঙ্গুনীবারা 💛 🐇 ১৩৷১০	ক্ষায়তোয়েন 🤲 ১৯।	৪৮১ কামধেনুর্যথা কামং	581528
্কলাৰ্জাং ৰাদশীং দৃষ্ট্য ১ ১ ৷২৫০	ক্ষায়োদকসংযুক্তং ১৯৷	২২৭ কামভোগপ্রসক্তানাং	১৩।৪১১
্কলাবুচ্ছিন্নমার্গাণাং 👉 ১২।১৩৩	কস্মাচ্চিদাশ্রয়াদ্যস্য	১৭৷১ কামমাল।মনোর্বণান্	১৭।২৬৭
ক্লিং সভাজয়ন্ত্যার্য্যা ১১৷৩৯৬	ক সিমন্ কালে সমুৎপন্নং ১৫।	২৪৮ কামমূলং ফলদারং	581509
কলিকদমষজাতেন ১৩।৬৮	ক্হলারকেতকী জাতী 🧠 ১৪৷	২৮০ কাময়ভে ম্গাকেঁতে	১৪।৯৫
ুকলিকলম্মপাপাডু 👙 ১৩।৪১৮	কাংস্যং মাংসং মস্রঞ্জৌদ্র	ঞা– কামবিদ্ধান কর্তব্যা	581865
কলিকলমম্বপাপৌঘৈ– ১৩৷৪২৬	200	চা১৪ কামান্ধেন কৃতং যচ	১২।১৮৫
কলিকাল-কুসর্পস্য ১১৷৩৬৫	কাংস্যং মাংসং মসূরঞ চণক	ং কামার্থসম্পদঃ পুরাঃ	১৩।১৮৪
কলিকালে হাষীকেশ ১৩।৪২৬	কোর-দূষকম্ ১৩৷	২৬৪ কামেন পুটিতং মন্তং	১৭।১৬৯
কলিঙ্গানি পটোলানি 🦠 ১৬৷১৮৮	ুকাংস্যং মাংসং মসূরঞ্চণক	ং কায়েন বাচা 😁 📜	55188
্কলিযুক্তং বিশেষেণ 👙 ১৩০৮০	কোর-দৃষকান্ ১৬	গ্ঠ৫ কারকো ব্রজতে নাশং	১৯।৬৯
কলিবাহ্যা নরাস্তে 🎨 ১১৷২১০	্কাংস্যং মাংসং মসুরঞ্ পুন্-	কারয়ন্তি চ বিপ্রেন্ত	১৫।৩২২
্কলির্দোষনিধে রাজন্বস্তি ১১।৪৪০	54	<sup>তা১৬</sup> কারন্ত্যবুধা লোকে 🦠	১২।২৭২
কলৈকং পৃষ্ঠরোমন্ত 👉 ১৮।২১৭	কাংস্যং মাংসং সুরাং ক্ষৌদ্রং		551960
কলৌ কলিমলাক্লান্তা 🥕 ১১।২০৪	न्ष्र ५०।		১৯।২৪
কলৌ নাস্ভ্যেব নাস্ভ্যেব ১১।৪৬০	কাংস্যং মাংসং সুরাং ক্ষুদ্রং বৈ		১৯৷২৯৬
কলৌ ডবেন্ন সন্দেহ 🐣 ১৩।১০৮	1 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5		১২।৮৬
্কলৌ মলবিনাশায় 🧪 ১৩৷১৮৭	্কাস্যং মাংসং সুরা দ্যুতং ১৩৪		১২।২৩৮
্কলৌ যুগে বিশেষেণ ১১:৩১৭	কাংস্যদোহাং বস্ত্রকণ্ঠাং ১৯৷		১২৷২৩৩
্কলৌ যুগে হরেনাম ১১।,৩৯৫	কাংস্যৈবা পাথিবৈবাপি ১৯৮	৩১৩ কান্তিকংখলুবৈ মাসং	১৬।৩৬
्कलो जङ्गाधव- ১১।७८१	কাক্ষীং কাশীসমাক্ষিকং ১৯৷		১৬।৮৫
কল্কিনং তু চতুর্বাহং ১৮।২৪৮	কাঞ্চনং পদ্মরাগঞ্চ পারদং ১৯৷	৫০২ কার্ডিকং সকলং যস্ত	54180
কৰিকনং স্থাপিয়িত্বৈং ১৮।২৪১	কাঞ্চনং পদ্মরাগঞ্চ পারদেন	কার্ত্তিকঃ প্রবরো মাসো	54.80
করং সমগ্রং ১৫।৫৭৪	১৯	৩৯২ কার্ত্তিকন্ত নরো মাসং	১৬।৮৬
ক্রকোটিশতং সাগ্রং ১৯।৭৫৬	কাঞ্নং ফাল্ডনে পুৱান্ ২	০৷২৭ কার্তিকস্য তু মাসস্য	১৬।৩২
ুক্রকোটিসহস্রাণি পাতকানি	কাঞ্চনং সক্ষিবীজানি ১৯	৫৫১ কার্তিকস্য তু মাহাত্মাম্	১৬।৩১
देवायक विकास विकास	ুকাঞ্নং হরিতালঞ 💢 ১১৷	৫০৪ কার্ডিক্স্য ব্রতানীহ	১৬।১৬৮
্ব্ৰহ্মেটিসহস্তাপি বসতে ১৯।৩৫২	ুকাঞ্চনী রাজতী তামী 🕉 🗷		<b>८७८।</b>
্করমানপপ্রেক্ষা বা 👉 সহাচহচ	্কাজিকং গুজনং: 🔗 🦠 🦠	৭৪৯ -কার্ডিকে কৃষ্ণগক্ষে তু চতু	
ক্রমন্তার্থবাদং ষে'তে ১৯৫১৩	্ৰকান্তাৎ কান্তেতিঃমন্তেৰ ১৯	IFCO SA.	১৬।২১৫

	~	
কার্ত্তিকে কৃষ্ণপক্ষে তু ব্রয়োদশ্যাং	কার্ত্তিকেহমলপক্ষে ১৬।৩০০	কাৰ্য্যান্যথাস্ত্ৰাণি তথা ১৮৷২০১
<b>১৬।২১১</b>	কার্তিকে মাসি ধর্মাত্মা ১৬৷১৮৯	কার্যারতে তথা রাজন্ ১১৷৩১৩
কার্ত্তিকেহখণ্ডদীপং যো ১৬৩১২৪	কার্ডিকে মাসে যৎ ১৪।৩৬৭	কাৰ্য্যাৰ্থমৰতারন্তে 🛴 👉 ১৪।৪৪৫
কার্ত্তিকে জন্মসদনে ১৬।১৬৫	কার্তিকে মুনিশার্দূল কুলানাং	কার্যা:সম্যক্প্রয়ত্বেন 🕟 ১৩।৪৮৪
কার্ত্তিকে তৎফলং ১৬৷১২৫	১৬।ব৭	কার্য্যো দেবকরে৷ বামো ১৮৷১৪৮
কার্ত্তিকে তু মুনিশ্রেষ্ঠ 🛴 ১৬।৭৪	কার্তিকে মুনিশার্দূল কৃতা যেন	কার্যো হরিশ্চার 🕟 ১৮৷১৮৬
কার্ত্তিকে তু বিশেষেণ রাজ-	১৬।২৮৩	কার্য্যৌ ভুজৌ মহাভাগ ় ১৮৷২৮১
১৫।১১৯, ১৬।১৮৭	কাৰ্ভিকে মুনিশাৰ্দূল যঃ ১৬১৮০	কালজপতী পূজ্যো 💎 ২০৷২০৪
কার্ত্তিকে তু ব্রতস্যোক্তং ১৬।৪৫	কার্তিকে মুনিশার্দ্র স্বশক্ত্যা ১৬'৫১	কালয়াক নৈ চৈব ১১১৩৭
কার্ত্তিকে দীপাদানম্ভ ১৬৷১১৯	কার্ত্তিকে যৎ ফলং ১৬।১২৮	কালাভরুময়ং ধূপ 💎 ১৪।৪৭৮
কার্ত্তিকে দীপদানেন ১৬৷১০৭	কার্ত্তিকে যা করত্যেবং ় ১৬।৫৬	কালিঙ্গানি পটোলানি ১৫।১২০
কার্ত্তিকে নরকং যান্তি ১৬।১২	কার্ন্তিকে যে প্রকুর্বন্তি ১৬৷১০	কালোডবানি পুষ্পাণি 🚊 ১৪।৪৭৭
কার্ত্তিকে ন সমং প্রোক্তং ১৬৷১২৩	কার্ত্তিকে বর্জ্জয়েৎ কাংস্যং ১৬৷১৯৩	কালোহস্তি দানে যজে 📑 ১১।৪১৩
কাৰ্ত্তিকে নাচ্চিতো হৈস্ত ভক্তি-	কার্ত্তিকে বর্জ্জয়েত্তৈলং ১৬৷১৯৩	কাশ্মীরচন্দনামোদা ২০।৪৮
১৬।২৮	কার্ত্তিকে বর্জ্যোদ্যস্ত 🦠 ১৬৷১৯১	কাশ্মীরী ভানদা প্রোক্তা ১৮৷১২
কার্ত্তিকে নাল্চিতো বিষ্ণু - ১৬।২৯	কার্ত্তিকে গুরুপক্ষে তু ব্রিস্পৃশা	কাষায়বস্তুসংবীতঃ 👙 ১৮।১৮২
কাৰ্ডিকে নিবসন্তাত্ৰ ১৬।১৬৪	১৩।৪১৫	কাষায়েণ তু তোমেন 👙 ১৯৮৫২
কার্ত্তিকে পঠতে যস্ত্র ১৬।৭১	কাৰ্ত্তিকে গুক্লপক্ষে তু দাদশ্যাং	কাষায়ৈঃ পঞ্চাব্যৈক ১৯২৭১
কার্ত্তিকে পরয়া ভক্ত্যা ১৬৮২	১৬।৪১২	কাহলশত্মশব্দৈশ্চ 🛒 ১৯৷২৫৭
কার্ত্তিকে পশ্চিমে যামে ১৬।৭২	কার্ত্তিকে সন্নিধৌ বিফৌ– ১৬৷৬৩	কিং করিষ্যতি সাংখ্যেন ১১।৪১৬
কার্ত্তিকে পুষ্ণরে প্রোক্তং ১৯৷১৮	কার্ত্তিকেহসিমন্ বিশেষেণ ১৬।৩	কিং করিষ্যতি সাখ্যেন ১১৷৩৮৮
কার্ত্তিকে পূজনীয়া চ ১৬।১১৫	কার্ডিকে স্বস্থিকং কৃতা ১৬।৫৫	কিং চিত্রং যদঘং 🔀 📁 ১১।৩১৯
কার্ত্তিকে পূজনীয়ৌ তৌ ১৬৷১৯৬	কার্ত্তিকেহহং করিষ্যামি ১৬৷১৭২	কিং তস্য বহুভিমন্তৈঃ 💉 ১১।৫৬০
কাৰ্ত্তিকে ফলমাপ্নোতি ১৬৷১২৬	কার্পাসং দন্তকার্চঞ 🦠 ১১।৭৯৭	কিং তস্য বহুভিন্তীর্থেঃ ২০।৩৭৬
কার্ত্তিকে বহুলাস্টম্যাং ১৬।২০৭	কার্পাসং পট্টসূত্রং ১৯।৭৪০	কিং তাত বেদাগমশাস্ত্র- ১১৷৩৮৪
কার্ত্তিকে বোধনীং প্রাপ্য ১৬।৪০৬	কাৰ্পাসৈবা পবিভাণীষ্যতে ১৫৷১৮৩	কিং ছং বন্দয়সে 👙 💍 ১৩৷২৯৯
কার্ত্তিকে ভূমিশায়ী- ১৬৮৩	কার্মকং খেটকং চক্রং ১৮।২৬৪	কিং ছন্ত্রোদ্দেশতো ু ১৯৷২৮৪
কার্ত্তিকে ভৌমবারেণ ১৬৷২২০	কার্য্যং গুণাবতারত্বে- ১৪।১৯৫	কিং ছয়া নাচ্চিতো 👵 ১১৷২২৬
কার্তিকে মথুরায়াং বৈ কৌমুদ্যাং	কার্যাং জাগরণং রাত্রৌ যথা	কিং দানৈঃ কিং তপস্তীর্থেঃ
3 3 5 5 5 5 5 6 5 6 5 6 6 6 6 6 6 6 6 6	১৩।২০৬	<b>১</b> ২।১৫;২
কার্ত্তিকে মথুরায়াং বৈ পরমা-	কার্য্যং জাগরণং রাত্রৌ বিদ্ধি	কিং দুরাপাদনত্তেষাং 📲 ১১।৬৬৮
*****	30 <i>5</i> 10 <i>6</i>	কিং ধারয়সি ভূপাল- ১৩।৩০১
কার্ত্তিকে মথুরায়াং বৈ পূজনাদ্	কাৰ্য্যং তন্মুধি বিন্যস্তং ১৮।১৪৬	্কিং পুনঃ পাপহীনানাং ১২।১৮৮
591505	কার্য্যং তুলালয়স্থানাং ১৮।৪৭৫	িকিং পুনঃ শ্রদ্ধয়া ্ু্ ১১১২৪৮
কার্ত্তিকে মথুরায়াং বৈ শ্রীদামোদর-	কার্যামনাক সকলং ি ১৯।৩৪৪	কিং পুনর্বমীযুক্তা ১৫।৩৫১, ৩৫৫
And the second s	কার্যান্ত পঞ্জিবিলৈব- ি ১৮।১৩১	কিং পুনর্ধবারেণ 🚎 ১৫।৩৫১
কার্ত্তিকে মথুরায়াঞ্চ ১৬।১৬৩	কার্যান্ত ভার্গবো রামো ১৮।১৭২	কিং পুনর্মপুরায়াং 💮 🌣 ১৬।৪০০
কার্ত্তিকে মথুরা সেব্যা ১৬।১৫৪	কার্য্যাণি বিষ্পুধর্মোক্ত্যা ১৮৮১৩৪	কিং পুনর্যে সদা ১১।২০০
नाविद्या वर्षा व्यापा	414)111144 41416 71 % 0010 90	

	······			
কিং পুনর্যোহক য়েমিত্যং ১১।১৯৯	কীর্ত্তনং শ্রবণঞ্চৈব-	১১।৬২৪	কুরুক্ষেত্রেণ কিং তস্য	১১।৩৮১
কিং ময়া পথিদৃষ্টস্য ১৫১৭০	কীর্জনাদেব কৃষণস্য বিষেণ	১১।৩২৯	কুরুতেহখিলপাপানাং	২০।৩৭৪
কিং যজৈঃ কিন্তপোডিশ্চ ১৬৷১৬৩	কীর্তনাদেব কৃষণস্য মুক্তব	কঃ	কুরুতে জাগরে রাত্রৌ	১৩।২০৪
কিং রক্ষিতেন দেহেন ১৪।১২৯		551880	কুরুতে পাণ্ডবশ্রেষ্ঠ	১৪।৩১৩
কিং বা সুর্য্যোদয়াৎ ১৩৷২৮৭	কীৰ্ত্তনাদেব তস্যাপি	১১।৩২৩	কুরুতে মোক্ষমাপ্নোতি	১৩।১১১
কিং ব্রতৈব্হভিশ্চীণৈ- ১৩৷১৮৮	কীর্ত্তনাদ্দেবস্য	১১।৩৬১	কুরুতে বৈষ্ণবো ভূত্বা	১২।২৪৬
কিং হোমৈঃ কিং জপৈ- ১৭৷৬	কীর্ত্তনীয়ঞ বছধা	551870	কুরুতেহশেষকলুষ-	১৩।২৭৬
কিঙ্করাদ্যাশ্চ কর্ত্তব্যাঃ ১৮া৩১২	কীর্ত্তয়ন্তি হরিং ভক্ত্যা	551800	কুরুতে সম্বিদং সাঞ্	১৩।৩৯১
কিঙ্কণীজালিকোপেতং ১৯।৭৮৭	কীর্ত্তমন্তি হরিং যে বৈ	२०।७२৯	কুরুত্ব তং মুনিশ্রেষ্ঠ	১৩।৪১৪
কিঞাপরেণ ধর্মেণ 🦠 ু ১৫।৩১	কীর্ত্তয়িষ্যতি নিত্যং বা	১৩।১৬৭	কুরুত্ব মে দয়াং দেব	১৩।৫২৪
কিঞ্চিচ্ছব্দং স্বয়ং 💛 ১৭।১৫৭		১১।২৯৮		261846
কিঞ্চিৎকর্মাধিকারিত্বাৎ ১১!১০	`	<b>७८७।८८</b>	কুৰ্য্যাচ্ছান্তসমাযুক্তং	581893
কিঞ্চিৎ কিঞ্চিৎ তথা হীনৌ	কীৰ্ত্যতে যস্য বৈ নাম	२०१४८	কুৰ্য্যাচ্ছ ুীহয়শীৰ্ষোক্তং	১৯।৬৫১
73.25 PER S SHIZOO	কীলোৎসৃষ্টোপঘাতাদি	२०।১०७	কুর্য্যাজ্জাগরণং কৃষ্ণ	১৩।৫২৯
কিঞ্চিৎ পরস্বং ন হরেৎ ১২।৬৮৩		১৬।৩৩৫	কুর্য্যাজ্জাগরণং রাত্রৌ	১৫।৬৫১
কিঞ্চিদ্যানাদিভেদেন ১১।১২	কুফুমেন মহাভাগ	581892	কুর্য্যাত্ত বিধানোক্তং	591-0
কিঞ্চিদ্রা ভূজৌ তাসাং ১৮৷৯৯		১৬।৩ হ৪	কুর্য্যাৎ পঞ্চকরাং	১৯।৮৩
িকিঞ্চিত্তকু দিমতে শ্রোরে ১৮।২২৫	কুঠারহন্তং দ্বিভূজং	St1280	কুর্য্যাৎ পশোচ্চ	১৩।৬২
কিঞ্চিন্মানাধিকাং কৃত্যা ১৮।৩৭৮	কুণ্ডঃ কাকশ্বরঃ	১৯।১০৮	কুৰ্য্যাৎ পুষ্পগৃহং	১৯।২১৫
কিঞ্চিন্মানাধিকা ত্যাজ্যা ১৮।৩৭৮	কুশুমণ্ডপবেদীনাং	১৯।৯৭৫	কুৰ্য্যাৎ খ্ৰ-প্ৰমাণেন	১৯।৪৬৬
কিঞ্চিত্রদাদরঃ কার্য্যঃ ১৮।২০৬	কুণ্ডান্তি কমথাগত্য	১৯।৯৩৯	কুর্য্যাৎ স্ঠীবনবিন্যূত-	551900
কিন্তস্য বহুডিঃ কৃত্যৈঃ ১৬।২৮৬	কুণ্ডিকা স্থাপয়েৎ পার্ম্বে	১৫।৬৩২	কুর্য্যাৎ সম্পূজয়নিত্যং	501
কিন্তুস্য বহুডির্যক্তৈরশ্ব– ১২।৩৬৮	কুত্রচিৎ ত্রাসুলং কর্ণদৃঙ্	5F180	কুৰ্য্যাৎ স্বয়ং শ্ৰদ্ধয়া	১৫।৬৫৬
কিন্ত জিহ্বাগ্রগং জাগ্রন্ ১১।৫০০	়কুত্র যাস্যন্তি তে মৃঢ়া	১৬।২২	কুর্য্যাদযুতজপাস্ত	১৯১১০২০
্কিত ব্যজ্লীন্যায়েন 🤌 ্১৬৷২৪৭	কুৱাপি চ্যুজ্লে তে হি	১৮।৪৩	কুৰ্য্যাদশ্বখম্লে বা	১৬।৯৪
কিন্ত স্বতন্ত্রমেবৈতন্ত্রাম ১১।৪১০	কুত্রাপাচ্চাৎ ললাট- :	১৬।৩৬	কুর্যাদুত্রতন্ত্রসমাদ-	১৯।১৭৫
িকন্তীদৃগ্ডক্তিসন্দশি- ১৩তিই৭	কুমারী মমৃতাঞৈব	১৯।২২৮	কুর্য্যাদ্গদ্ধপবিত্রঞ	১৫।১৯
কিমন্ত বহুনোক্তেন ১৪'৩২৮	কুমারী বটুকান্ পূজা	১৬।২১৯	কুর্য্যাদ্দাশর্থিং রামং	১৮:২৪:
কিমিদং বহনা শংসন্ ১১৷৪৯০	কুম্দঃ কুম্দাখ্যক	991948	কুর্য্যাদ্যো দেবসদনে	১৯।৮১
কিমু বাচান্থিবন্ধোহপি ১১৷১৭১	কুডং তং পৃষ্ঠতো	521502	কুর্যাদ্রভায়ুজৈহোমং	591२०
কিয়ন্তালিখিতা তস্য ১১৷৬৩৬	কুডং গুদ্ধাঘূনাপূৰ্য্য	501200	কুর্ব্যালামনবম্যাং য	58128
িকরণৈঃ শীতলৈঃ সৌম্যৈঃ ১৯৮৪৫	্কুডঃ কুডাকৃতিভবদ্	२०।२८४	কুৰ্য্যাদ্দনমালাং যো	১৩।১২০
কিরাত-হূণান্ত্রপুলিন্দ- ১১৷৬৬৭	্কুড মামলকী মূলে	501080	কুৰ্য্যাদা তস্য বাহেবাস্ত	১৮।২৮৫
্ <b>কীটাদিভিরদুস্টানি</b> ১৭৷৯৩	কুডান্ জলভূতান্যসোৎ	<b>३३।३</b> ४२	কুর্য্যাদ্বিতানুসারেণ	১৩।৩৭১
্কীটেন কতি সংগ্রাহাঃ ১১।২৬১	্কুডীপাকেষু ঘোরেষু	581288	কুৰ্য্যাদ্বিধি-বিশেষেণ	, ১৬।
েকীদৃশন্ত ভবেদেয়ে 🥕 ১২।৩২৭	্কুভেষু মৃতিকাং 📜	১৯।৩০৪	क्यांविष्ठजयः तिर्घाः	251891
কীদৃশী গ্রিস্পৃশা দের ১৩।৪৩৬	্কুড়ৈঃ সদূৰ্কাসিদাৰ্থ-	ठेके किए०	কুর্যায় চেদধো যাতি	- 55100
কীদৃশী স্যান্মূনিবরঃ ১৩।৪২৪	্কুরক্ষেত্রে কোটিগুগো	<u>১৬</u> 1১৫১	্কুর্যাল্লরো বা নারী	ः । ७२।१५

কুর্য্যান্নীরাজনং পিচ্টময়ৈ- ১৯৷৯৩০	কুশাদ্যান্তরণে নাস্য ১৯১২৭০	কৃতসৈয়বং বিধস্যেহ 🗀 ১৮৷২১৮
কুৰ্যুঃ প্ৰতিষ্ঠাবিষ্ঠায়৷ ২০৷৩৭০	কুশান্ গল্পং তথা 💢 ২০৷১৭৪	কৃতা চৈকাদশী রাজন্ া ১২।২১১
কুর্ব্বতাং পরমন্ত্রীত্যা ২০।৩৮২	কুশাভসা ততঃ স্নানং দেবস্য	কৃতা তেন ন সন্দেহঃ 👙 ১৯৷১৩
কুক ভি জাগরং নৈব ১৩।১৭১	ত্বেতি কারয়েৎ ১৯।৩০৯	কৃতা তেন মহাপ্রীতিঃ 🦈 ১৯৷১৪
কুব্ব ভি তান্ নরব্যাত্র ১১৷৩৬৮	কুশাভসা ততঃ স্থানং দেবস্য	কৃতা নৈকাপি বৈশাখী 🦈 ১৪।৪৯৮
কুকা ভি নর্তকীরূপং ১৬।৩৪৪	ত্বেতি মন্ত্রেৎ ১৯।৩২৪	কৃতাপি দত্তহাস্যার্থে 🦠 ১১।১৮৮
কুব্ব ন্তি প্রান্ত নৃত্যং ১৪।৩০৯	কুশেষ্বান্তীর্ষ পুল্গাণি ১৯৷৩৯১	কৃতাভিবাদনো যস্ত ১১।৭১৭
কুকভি যে সুমতয়ো ১৬।২৬৬	কুশৈঃ কনীয়সীং বিদ্যাদ্ ১৭।৭৪	কৃতা যেন দিজশ্রেষ্ঠ 🚁 ১২।২৭৫
কুব্ব ন্তি বিধিনা যে তু ১৪।৩৭৪	কুশৈঃ শরৈন্তথা সংস্থা ২০।৬৬	কৃতাথাঁভেহপি মনুজা- ১১।৩১৩
কুক্ব স্তাহৈতু কীং ভক্তিমিখভূত-	কুশোদকং সবিত্রে চ ২০৷১৭১	কৃতে তপঃ পরং জানং ১৪৷১২৫
551648	কুণ্ঠী চ কুনখী ১৯/১০৭	কৃতে তু কিং পুনন্তস্য ২০৷১৯
কুক্লিআপ্ণং তত্তমুদ্রা- ১৫।৪৬	কুমাণ্ড-ময়-জন্তোরু ১৮।২৫৮	কৃতে তু মদ্দিনে তর 🕆 ১২।৩৪৭
কুৰ্বন্ সুখমাধতে ১২৷২৪৭	কুমাণ্ডবেদীবিহানাং ১৯।৭৬৮	কৃতেন যেন লভতে 💎 💎 ১৭।৪
কুৰ্বীত তন্মনা ১১৷২৯৯	কুমাভৈর্নারিকেলৈন্চ ১৫।৪৩৩,	কৃতে যদায়তো বিষ্ণুং ১১।৪৫৭
কুব্বীত দাদশীমধ্যে ১৩৷২৩৬	. 896	কৃতে বর্ণস্য জননে 🧢 ১৮।৪০৬
কুব্বীত প্রাতর্ভট্ম্যাং ১৫।৫০২	কুসুমাঞ্লিনা গীতবাদ্য- ১৯৷৯৫৯	কৃতিঃ সুশীতলৈস্বোরৈ-্ ১৫৷১০
কুৰ্বীত যজমানস্য ১৯৷১৯৫	কুসুমেন প্রতিষ্ঠাপ্য 🗠 ১৯৷৯৮৭	কৃত্যৈর্ভবতি যৎ পুণ্যং ১৩।১৬৮
কুলকোটিং সমুদ্ভা নরকাদ্	কুসুস্ভসাদৃশং বর্ণং 💎 🗀 ২০া৬৩	কৃত্যান্যেতানি তু 🏸 😁 ২০।৩৬৬
860105	কুহুরাকে যদা রৃদ্ধিং ১৩।২৭০	কৃতা কর্মকৃটীং রম্যাং 🖂 ১৮৷২১
কুলকোটি-সমাযুক্তো ১৮৷২৬২	কুটাগারং তথা দত্তা 🐭 🦥 ১১৷৮৯	কৃত্বা কৃত্যং দশম্যাঞ 👙 ১৫৷১৯৮
কুলক্ষয়ঃ স্যাদচিরায় ১৯৮১৮	কৃষ্ঠপ্রসাদনং কৃষা 💛 ১১।১১৬	কৃত্বা কৃষ্ণসা নিত্যাৰ্চাং ১৫।২০০
কুলমুদ্ধরতে চৈতৎ ১৩৷১৭৪	কূপরং যমদৃতানাং ১০১৩।১৯৪	কৃত্বা গীতাদিকং প্রাত⇒় ১৬।১৭০
কুলাযুতশতৈযুঁজো ১৯৷২৩	কূর্মাং ধরাং রুষং ১৯।৫০২	কুদা এবং ততঃ 💮 ১৯৷১৩৭
কুলে তস্য প্রসূতা যে ১৬।১১৬	কুর্মাং বরাহং মৎস্যং া১১।৩০৬	কৃত্বাগ্নিং বৈষ্ণবৈৰ্মন্তঃ 👵 ১৯।৪২৯
কুল্যাশ্বদ্রেণ বা ২০।৩২৩	কুর্মাচক্রমবিজায় যঃ 🖖 ১৭।৪২	ক্ষত্বা চ বিধিবৎ স্থানং ১৬।১৮০
কুবলামো বিশ্বগন্ধি ১২।৩০১	কূর্মচক্রেণ সংশোধ্য 💮 ১৭।৩৩	কুত্বা চারাত্রিকং বিষ্ণোর্ভক্ত্যা
কুবেরাত্মজো বদ্ধ– ১৬৷২০৫	কুমাপৃষ্ঠসমাঃ স্বস্থপর্কী ে ১৮।৫৮	\$\$\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\
কুৰজায়াঃ কিমু নাম ১১।৫৯৩	কুর্মপৃষ্ঠোনতৌ গুলফদমং ১৮।৬৮	কৃষা চৈবন্ত বৈকুষ্ঠং ১৯৪।৪৭১
কুশগ্ৰন্থময়ী মালা-্ ১৭৷১০৮	কুর্ম্মেস্যাঙ্গানি চাম্টেটা 💎 ১৭।৩৫	্কৃত্বা চৈবোপবাসস্ত 🧢 ্র১৩।২৩৭
কুশগ্রন্থা চ রুল্রাক্ষ- ১৭৮৬	কুর্ম্মোপরিতথা পাদমেকং ১৮৷১২২	কৃতা জাগরণং ভজ্ঞা ১৪।৩০১
কুশদূকাঞ্চিতা ধন্যাঃ ২০৷২১৪	कुलपश्चम्पर नमार कि 5512'90	কৃত্যা জাগরণং বিষ্ণোরবিদ্ধ-
কুশদূর্কাময়ৈশ্চাপি .১৮।১৩১	কৃচ্ছুযুগেম তু গোষুগমং ১৬।৪১১	846108 P 38 87 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18
কুশপরৈর্জপেদিপ্রঃ ১৭।১০৪	কৃতং যদি ন বিপ্লেন্ড 🔆 ১৬।১৩	কৃতা জাগরণঃ বিফোর্ধ্ত-১৬।৩৮১
কুশবাহলাদৈঘোঁপ ১৮।৪৪৫	কৃতং যে নৈব পশান্তি 🦥 🗈 ১৩।৬৬	কুত্বা তু তদধঃ কুর্য্যাৎঃভাঠচা৪৭৯
কুশমিলং জপেৰিদান্ ১৯।৩০৬	কৃতং যৈন্ত ফলংগার স্থান ১২।৮১	কৃতা তু স্বাগয়েদ্গগ্রালা১১।৬৩১
কুশলং তব রাজেন্ত ১৩।২১৭	কৃতনিত্যক্রিয়ঃ শুদ্ধ 💖 🥫 ১৭।১২	কৃষা তু স্পৰ্শনালাপং ি ১১।৭৩৫
কুশন্তবেন সহিতং 🚎 ২০৷১৩৯	্কৃতপাদাদি-শৌচশ্চ ঃ ১১১১৫১	ুকুছাথোদর্ভনং ক্রুড়াল ১৯১১।৬৪৫

কুশাজিনাম্বরেণাঢ়াং ১৭৷৬৯ কৃতস্য পূর্ব্বপুণাস্য ১৩৷২৪০ কৃষা দিনকৃতং কর্মা 🕬 ১৩৷৩৫১

	~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~	~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~
কৃষা ধাতুময়ীং মুদ্রাং ১৫।৪১	কুড়া স্বরূপতাং যাতি ১১।৪২৮	কৃষ্ণসারবরে দেশে ১১।১৫
কুদ্বাধিবাসং দেবানাং ১৯।৪৬৭	কুছৈবং জামদগ্রান্ত 🦈 ১৮।২৪০	কৃষ্ণসালোক্যদো মাসঃ ১৬।১৫১
কৃত্বাধিবাসনং ছেবং 🔧 ১৯১৯৫	কৃছৈবং মন্তপং পূৰ্ণং 📉 ১৯৷১৬৩	কৃষ্ণস্য জাগরে সর্বাং ১৩'১৮:
्रकृषा नामीमूबर े २०।७८३	কৃছৈবং রাঘবং রামং ১৮।২৪৩	কৃষ্ণস্য প্রাণভূতঃ সন্ ১১।৪৮১
कृषा नीवाजनर शोजर । ১৩।৫২১	কৃত্বৈবং গিণ্ডিকাকশ্ব 👚 ১৯৫১৩	কৃষণ্যা বালচরিতং ১৩।১২১
কৃতা নীরাজনং বিকোর্ড কং	কৃত্বৈবং বলদেবং তু ১৮।২৪৫	কৃষ্ণস্য রথশোভাং ষঃ ১৬।৩৫৪
20121 To 10 20109b	কৃত্বৈব ব্ৰহ্মহত্যাদি 🔒 ১৪৷২১১	কৃষ্ণস্য রথশোভাং যে ১৬।৩৫৫
কৃষা নৈমিত্তিকং ১৩।৩৮৫	কুৎয়ন্ত তস্য দেবস্য 💮 ১১।৭৩	কৃষ্ণস্যাগ্রে নিবেদ্যাথ ১৬।৪১১
কৃত্বাদি পাভকং ঘোরং ১৬।৩৮৯	কৃৎখান্ পুরয় মে 🦈 👉 ১৪।৩৪৪	কৃষ্ণ্যাপ্তে সমুদ্ত্য ১৪।৩৩৬
কৃদ্ধা পাপসহস্রাণি একাদশ্যাম্	কুপাদৃশ্টির্ম্ট্যাতি- ১৬৷২০৪	কৃষ্ণস্যৈবাবভারেষ্ ১১৷৪৮০
321398 Sept 1 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 1	কৃমিবৰ্চ্চঙ্কডম্মাদি ১৪৷১৩৫	কৃষ্ণাওরুং দক্ষিণস্যাং ১৯।৫১৫
কৃত্বা পাপসহস্রাণি ব্রহ্ম 🛮 ১২।১৭৭	কুশরং কাঞ্চনং চৈব ১৯৯৫৪৮	কৃষ্ণা চতুদ্দশী সা তু ১৪।১১১
্ৰুদ্বা পূজাং হরেষ্ট্ত 🦈 ১৬।১১৪	কুশরাপূপকং মাংসমর্যাম্পায়ৈ	কৃষ্ণাজিনং তিলাংশৈক ১৯।৭০০
কৃষা প্রাণিকবিভৈদির্ভিং ১১।৮৭০	২০।১৭৬	कृष्णिक्तः जिलारसद् ১৯।१०३
কৃত্বা প্রোক্ষণিকং দিব্যং ১৫।১৪৯	কুশোদরী তু দুভিক্ষং ১৮।৩১৪	কৃষ্ণাজিনধরৌ দান্তৌ ১৮৷১৮৫
কৃষা ভূমিং তু নিঃশল্যাং ১৯৷১৬৮	কৃষ্ণং নীত্বাথ সমন্ত্রং ১৬।৩১১	কৃষ্ণাঞ্চৈব তু 🧬 ১৯১১৭৭
কৃষা ভূরি মহাপাপং 🐪 ১৪.৭১	কৃষ্ণ বিভাগ্য ভদ্রান্তিং ১৫।১৯৮	কুফায়াপরয়া ভক্তা ১৫।৪১২
্কৃত্বা মহোৎসবং 🏸 💛 ১৯৷১৭৬	कृषः कृषः कृषः 🔻 ১১।৫८२	कृष्णाम श्रथभः ननाान्- ১७१८४
কৃত্বা মাধ্যাহিকং কর্ম ১৫।৪৬৭	কৃষ্ণঃ পরাত্যুখন্তস্য ১৬।২৪	কুষণায়াশ্চ সিতায়াশ্চ ১২।৪২
্ৰুতা বাতি হরেঃ খ্যনং 🦠 ১৪৷১৬	कृष कृष नगल्डार . ১৫।२२৮	কৃষ্ণায়েতি চ কণ্ঠং ১৩।৪১৭
্রুত্বা রাজ্যং মহীং 🦈 ১৫।৩২০	কৃষ্ণ-কৃষ্ণেতি কৃষ্ণেতি যো ১১৷৪১৬	্কৃষ্ণাবভারে তু গদা ১৮৷১৪
কৃষারোগ্যাঞ্চ তুলসীং 🔻 ২০।৩৫০	্কৃষ-কৃষেতি কৃষেতি বপন্	কৃষ্ণান্টমাাং ভবেদ্যত্র ১৫।৩৩৩
্কুত্বা লক্ষাণি 👙 💯 🎋 ১৯۱৭৮০	<b>048136</b> 1 750 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	কৃষেতি বৈষ্ণবং মন্ত্ৰং ১১।৪৯৭
্ৰুছা বসৱপঞ্মাাং 🥕 🐉 ১৪৷১৭০	কৃষ্ণ কৃষ্ণেভাহোরান্তং 🗀 ১১'৪৯৪	কুষ্ণেতি মঙ্গলং নাম ১১।৪৯৫
্কুছা ভল্ফপৰ্যান্ত 🥬 ১৮।২২১	্কৃষ-জন্মদিনে যস্ত 🦈 ১৫।৩৭৮	কৃষ্ণেতি বৰ্ণযুগন- ১১।৫০৪
কৃষা বাসগৃহং তস্য 🗀 🗀 ২০৷১০	কৃষ্ণজন্মাল্টমীং ভাজাু 👉 ১৫।২৮১	কৃষ্ণেন জনাত্তর-৷ ১৬।৪০৪
কৃত্বা বিধানমেত্তি ১৩।৪৬৩	কৃষ্ণজন্মাল্টমী লোকে ১৫।৩১৩	কৃষ্ণেনান্যন্ত্ৰ দেবী তু ১৬৷২০১
কৃষা বিলেপনং . ১৩।৬৬৪	কৃষ্ণজাগরণে তানি ১৩।২১৭	কুষে নিবেদয়ন্ মন্ত্র- ১৫।২৩
ःकृषा निवामिना। त्रकः २०१२७०	কৃষপক্ষান্তিম-ব্লাংশাদ্তে ১৯।৫০	্কৃষ্ণে নাস্য শুকু-় ১৯১৬৩১
কৃষা শিবাপ্রে সময়মারতেত	्रक्षभक्ति विचात्रास्तः 🖂 २०।७२	কৃষ্ণে সমর্গ্য - ১৭।১৮৮
\$812Q\$	কৃষ্ণপ্রতিকৃতিং কুর্য্যাৎ 🧠 ১৮।১৭	কুৰে বধামোপগতে ১০।৩১
्रकृषां श्रीपंत्रा गरकातर २०।७७८	<b>ক্রমড</b> ক্তিরসাসার÷ ু 🖟 ১৪।২২১	्कृरेकिसिक यशास्य ১७।৫১०
्क्षाण्टीजन्मवकाबीर ः ১৯।७৫১	क्रमणां अम्मुला. 🕞 🖹 ४०।५३	কুফোপাস্যাল্টমী ভাদ্রে ১৫।৬২৮
्रम् <b>का अश्वां शरहा प्रतर</b> ५५।२७१	্কৃষ্ণরূপা হি.ভে. ভেশ্বা াওডা১৫৫	ক্ষোহপি নারায়ণ-্ া ১৮৷১৮৬
ক্ষাল্নাগ্লগেছেমং ১৭১৫১	ক্ষনীমাদ্যভিনয়ঃ ১১।৬২৮	্কুফো রা ষত্র চরতি ১১।৭৫৬
अवाहित्यास्त्र 💢 ३७।८৮२	श्रृक्कतपंर विमाहकृष्यः .5518Cb	্কুকোষ্সীতি চ নির্মান্যং ১৯।৭৩৪
হর্মানারং মহাপুরাং 🖰 ১৩৫৬	<b>्क्रिकास्थतः उपत्री।</b> - ১৮१५५८	ক্ষেচিক পূর্বসেরাখ্যং ১৭।২১৫
ক্ষোজানং গুৱে 🕟 💯 ১৩।৯৬০	ক্ষেত্রানিখ্যতন্তাপি ় ১৬।২৬২	্ৰকেচিচ্চ ভগবজ্জু . ১৫।৪০৫

কেচিচ্চ বৈষ্ণবাঃ শুক্ল	১৪ ৩২৪
কেচিকাহণ্টতুঃষণ্টি	১১।১২৬
কেচিজ্ঞপাদ্দশাংশং	১৭।২২৭
কেচিৎ কেবলয়া ভক্ত্যা	221684
কেচিদাহশ্চ শরণাগতত্বং	<b>२</b> २।६५७
কেতৃশ্চ মকরঃ কার্য্যঃ	১৮'১৭১
কেন বা বিশ্বদোষেণ	১৫।২৩১
কেন্দ্রে সৌমাগ্রহে ষস্য	२०।७८
কেবলং জপমারেণ	১৭।১৬৭
কেবলঞ্চ প্রবর্তব্যং	581860
কেবলশ্ৰবণনিষ্কৰ্মে তু	୨୯।ନ୭୫
কেবলস্ক্র যোগেন	১৫।৩৮৪
কেবলা চাণ্টমী রুদ্ধা	8୭ଡା୭ଌ
কেশগ্রাহান্ প্রহারাংক্	551980
কেশপ্রসাদনং দিব্য-	১১।১७২
কেশপ্রসাধনাদর্শদর্শনং	551955
কেশবং পৃত্তরীকাক্ষমনিশ	११ ५५।२५५
কেশ্বপ্রীপনার্থায়	<u>୬</u> ୯।୭୯
কেশবপ্তীতয়ে কুর্ব্যাৎ	893/186
কেশবস্য মহাভক্ত্যা	<i>১৬।১७</i> ৫
কেশবে কেশি-কংসল্লে	১১।২০৬
কেশবোপরি দীপস্য	১৬ ১৩৩
কেশাস্থিক ভটকামেধ্য-	১১।৫১৬
কেশৈরলকজাতং চ	22142
কৈশ্চিদ্দ্ধৈন্তৰ ভাব্যং	.১৫।৬৬৮
কৈন্চিদ্ৰক্তমুখৈৰ্ভাব্যং	261774
কোটি-কোটি-মহাজানাৎ	১৯।৩৬
কোটিজন্মগতং পাপং	22154
কোটিজপ্তেন মন্ত্রেপ	
কোটিয়ভেন ষৎ পুণাং	
	251246
কোট্যংশেনাপি তুল্যানি	
কোট্যংশেনৈৰ তুল্যানি	
কোপরেখাং ততো দদ্ধা	
কোহদাদিতি চ মন্ত্ৰেপ	
কোমলৈবিদ্বপদ্ধৈত	
्रकालाश्लेक खर्बादेगाः	
কো বাৰ্থ আৰোহ <b>ডজ</b> তা	850068

কো বেদ বচনাত্তাত	১২।২৬৮
কোফোদকেন প্রক্ষাল্য	১৯।৯২২
কো হি দৃষয়তে	১২।২৪
কেটিজৈরায়সৈঃ হেছে-	201900
কৌতুকং মূলবীজেন তৰ	ংকরে

291489 কৌমারে যৌবনে বাল্যে ১৫।৩০২ কৌমুদস্য তু মাসস্য ১৬।৩০১ কৌরবাণাং বিনাশায় ১ গাওে২৬. 29185 কৌবেষাং গীতবর্ণাং 251294 কৌশল্যঃ ষট চ 201222 কৌশল্যো র্দ্ধিসঙ্কীর্ণো 201258 কৌশকীং প্রমুদা ১৩।২২৭ কৌশেয়ং গৌণ্টিকং 59149 কৌসমী রত্নজা চৈব ১৮।৩২৬ কৌসমী সখদা প্রোক্তা ১৮।৩২৮ কৌন্তভোডাসিতোরক্ষং সর্ব্বা

১৮।১৩১ ক্রত্কোটিসমা ছেখা 261620 ক্লত্ভুক্কামিনীনাং যে 28126 ব্ৰুমণ্ডাং সমাসাদ্য 581≥ ক্রমশঃ কিঞ্চিদ্নাঞ 55146 ব্রুমাদ্দশাবতারাণাং 2814 ক্লমেণ কিঞ্চিদ্নক 96148 ক্রমেপ রাজশাদূল ১১।২৭৬ ক্লমেলৈতে চতঃষ্টি-989136 क्वराप्त्रभभाषाका न मसाः २०।२५१ ক্রব্যাদাদৈরূপহতা-**208146** ক্রিয়মাণে ব্রতে নুণাং ১৬।৫২ ক্রিয়া চ পৌক্রমী বীরা 261390 ক্রিয়াযোগং প্রবক্ষ্যামি 2219 ক্রিয়াযোগঃ কথং 2216 ক্রিয়াযোগরতাঃ うりつりょう ক্রিয়াযোগে হি 221240 ক্রিয়ালোপবিঘাতার্থং 201302 ক্রিয়াহীনস্য দেবর্ষে ১১।১৮২ ভ্রিয়েত ভগবতাদ্ব্যা :: : 221650

ক্রীড়ডি বিষ্কুনা সার্জং ১৪।৩১৫
ক্রীড়িতা সুচিরং কালং ১৬।১১৭
ক্রুরশক্রবিনাশায় স্থাপয়েৎ ১৮।২৪৩
ক্রায়্ধাঃ ক্রুরম্ধা হিংসভি

561295 ক্রো**ধলোভবিনি**শ্মতো SSISC. ক্রোধহিংসাবিহীনক 28106 ক্লোধাৎ পীতা পুনস্তাক্তা \$8186 ট্রে**টার্যাপয়েজাব**য়েক **उ**षार्ट्छः ক্লোশমেক মূডৌ বা তৌ ১৭।২৬ ক্লিশ্যন্তি যে কে বল-991ROP কচিচ্চ মধ্যমামধ্যপৰ্ব -SHIGH ক্চিৎ তৃতীয়ভাগৈব 20188 ক্চিদ্ৰুদ্ব্যচ্যত-551486 কু জপো বাস্দেবেতি ১১।৪৭৬ কু নাকগৃষ্ঠগমনং 221896 কাপি পঞাসুলং নিম্নমধ্যং ১৮।৫৩ কাগ্যন্যে দে পাদহীনে **24190** কাপাণ্টাসুলবিস্তারঃ **১৮**।৬৫ কান্তীহ জন্ম জপতাং 551898 ক্ষণাৰ্ভাদন্যতো বৈশ্যো-P08146 ক্ষরিয়াণামলাভে তু **シンコン**レ. ক্ষত্রিয়া বৈশ্যজাতীয়াঃ শুদ্রা ষেহহ **२८।२५**२

ক্ষমতেহস্য হরির্দেবঃ 20166 ক্ষমধ্বমিতি তান্ ১৯।২৬৭ ক্ষমছেতি বদন প্রাথ্য P46166 ক্ষমাপয়িতা দেবেশং 201048 ক্ষমাপয়ীত তান্ ১৯।২৬৯ ক্ষমা সত্যং দয়া 88196 ক্ষমেকুকৈঃ কাৰ্চবৰ্গৈ-29140 ক্ষয়ং করোত্যাহিত– 221899 ক্ষাং বাভ মমৈবাদ্য FOOIGG ক্ষয়ক দুৰ্গতিকৈব 201028 <del>ক্ষরাপস্মাররহিতঃ</del> 22126 521256 ক্ষয়ে বাগ্যথবা হ্বারাম্বসেবিতা যা চ 241,622 ক্লালয়েন্তক গোবিস্বঃ: 201620

	~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~	~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~
ক্ষালয়েৎ সদ্যোজাতেন ১৭।১০১	ক্ষেমং গোবহলং ১৯।৭০৯	গণিত্রিকাং গৃহীত্বা 💛 ১৭।৭১
ক্ষালয়েদুফডোয়েন ১৯৷৬৩৪	ক্ষেমার্থী প্রবসন্নিত্যং ১১৷২৯৩	গণ্ডং বাাঘাতকং চৈব ১৯৷৬০
ক্ষিত্যন্তরীক্ষদিব্যোগৈ- ২০৷৩৩	ক্ষেমেণ গচ্ছতান্যত্র ১৮।৩৬১	গতপাপো যদেকেন ১৪।১৫৬
ক্ষিপামি ন নরকে ১২।১০২	ক্ষৌদ্রং মাংসং সুরাং ১৩।২৬০	গতস্তবৈষ্ণবং লোকং ১২।৩০৮
ক্ষিপেচ্চ নারসিংহেন ১৯৷২০৫	e ; 🐧 · , ; ; ; ; ; ; ; ; ; ; ; ; ; ; ; ; ; ;	গভায়ামপি তল্লৈব 💎 ১৩৷২৮৯
ক্ষিপেদাহতিস্ত্রাতং ১৯৷৯৮৫	খগেন্দ্রকেতুং বরদং ১১।৬৬২	গতো মুকুন্দং ১১৷৬৭০
ক্ষীণা সা দাদণী ১২।৩৯৭	খগেশস্য প্রবক্ষ্যামি ১৮।৩০৬	গত্যা লীলাঞ্জনসুখকরীং ১৬।৩৬৮
ক্ষীরং ক্ষৌদ্রং ঘৃতং ১৯।৩৯৮	খট্যয়াং শয়নং কাংস্যে ১৬।৪২৭	গছা গিরৌ বনে 💮 💛 ১৪৷২২৮
ক্ষীরমাপায় দাতব্যমাপ্বৎসায়	খড়গং গদাং শরং ১৮।২৬৪	গত্বা দমনকারামং ১৪।৩২৯
6734 PUT 1: 1: 7 201880	খড়গং দক্ষিণহস্তে তু ১৮৷২৩৯	গত্বা ভূগুপদেশেন 🌝 🕝 ১৩।৪১৭
ক্ষীরবৃক্ষত্বচং ১৯৷৫৪৬	খড়াচক্রধরং দেবং ১৯১২৩৫	গত্বা যৎ কলমাপ্লোতি ১৬৷৪৭
ক্ষীরাদিকং নিবেদ্যাথ ১৯া৩৭৪	খড়াপাণিং স্তবন্তঞ ১৫।৫১২	গছাশ্ৰমেষু সংকৰ্ষু কথিতং
ক্ষীরাদিচতুঃস্বপনে ১৯৷৯২১	খড়াহস্তো মহাসত্ত্বস্তৈম ১৯।৫২৭	১২।২৬৫
ক্ষীরাদিনা চ অপনং ১৪৷২৭৮	খড়ো গদা শরঃ পদাং ১৮/১২	গদাং কুপাণং বা দদ্যাৎ ১৮৷২৪৪
ক্ষীরাদিভিশ্চ গুদ্ধাডি– ১৪৷২১০	খণ্ডকাদ্যৈরনেকৈশ্চ ১৯।৩৭৮	গদাচক্রধরং বাপি ১৮৷২৭৬
ক্ষীরাদিরপনং কৃতা ১৪।৪৭১	খণ্ডিতাং স্ফুটিতাং জীণাম-	গদাস্থানে তু ১৮৷১৫০
ক্ষীরাব্ধিমধ্যে যঃ শেতে ১১৷১৫১	১৯।১০৩৪	গন্ধং গন্ধব্ব দেবায় ২০৷১৬৬
ক্ষীরামুধিনিবাস ছং ১৪।৪৮৮	খণ্ডিতা স্ফুটিতা ভগ্না ১৯৷১০২৭	গন্ধং গন্ধবতীত্যেব- ১৯৷৩৫৩
ক্ষীরির্ক্ষভবানস্ট ১৭২৭	খণ্ডিতে স্ফুটিতে ১৯।১০২৫	গন্ধং দদ্যাৎ প্রযত্নেন ১৪।২৭৯
ক্ষীরির্ক্ষোডবং 💛 ১৯৷২১৯	খাতং চ তৎ প্রমাণং ১৮।৪৪২	গন্ধৰাৱেতি-মন্ত্ৰেণ ১৯৷৩৪৩
ক্ষীরিরক্ষোডবান্ ১৭৷৩০	খাদিরেণার্জুনেনাথ ১৮।১০৬	গন্ধপূ্পার্ঘ্যনৈবেদা- ১৪।৩৫২
ক্ষীরেণ দধ্য হবিষা ১১।১৩০	খ্যাতানি শ্রবণাদীনি ১১৷৬১৩	গদ্ধপুষ্পাক্ষতাদীনি ১৫।৫১৬
ক্ষীরেণ সাগরেৎ ১৯।৭৩৬	· र्भ ·	গন্ধপুল্গাক্ষতৈর্যুক্তং ১৬।৩৩২
ক্ষীরোদতোয়বীচ্যপ্রৈ- ১৫৷১৫৬	গগনং তস্য মৃত্তিস্ত ১৯৷৬২৭	গন্ধপুষ্পাদিকং ১৯৷১৮৬
ক্ষীরোদার্ণবসভুত অন্ধি- ১৫।৪৫৪,	গলাদ্বারে প্রয়াগে চ ১৬।৩৫৭	গন্ধপুষ্পাদিনাভ্যহ্ন্য ১৯৷৫৯৫
৪৯১, ৫২১	গঙ্গায়াং প্রক্ষিপেল্লেপ্যাং ১৪।৩০২	গ্রন্ধপুস্পাদিনৈবেদ্যৈ- ১৬৷২৬৪
ক্ষীরোদে প্রণতানাম্ভ 🦈 ১৩।৪১২	গঙ্গায়াং মরণঞ্চৈব ১১।৫৩৬	গন্ধপুষ্পাদিডিঃ সমাঙ্- ১৯৷৮৭০
ক্ষীরোদে মথ্যমানে ১৪।২২৯	গ্লায়াং স্থানমাত্রেণ ১৪৷৩৬	গন্ধপুষ্পাদিভিবিপ্রং 🦠 ি১৯৷২৬৮
ক্তেইধোবায়ুগমনে 🗀 ১৭।১৪৯	গৰা সরস্থতী রেবা ১৩৷২২৩	গদ্মপুষ্পাদিভিশ্চাথ 🐬 🕒 ১৫।১১০
कर्ष्ठरांशावर ठशान्त्रमा ५१।५७७	গজিতি প্রথমা খ্যাতা 🐬 ১৯৪৫৫	গন্ধপুলৈঃ সমভ্যক্তি ১১৯।৩৭২
ক্ৰেমামানতিভুজাং ্ ১১১।১৬৪	গলোদকসা সম্পূর্ণং মুখা ১২।২২৩	গদ্ধপুলৈশ্চ ধূপৈশ্চ 💮 ২০১৯১
ক্রকর্মণি চারেটি া ১১।৭২৮	গচ্ছেস্থ্যামস্ফুটিভামেক ১১।১৫৯	সঙ্গপ্রসূন-তামুলার্পণ- 🖙 ১৯৷১৩৯
क्वकीर ज्यानार वा । ३५।१७८	গচ্ছেদ্যবায়ং মতিমান্ 🦠 ১১।১৭১	গদ্ধমাল্যাহরৈদৈব ় ়ত্রণা২২৫
ক্ষেত্ৰজড়িঃ পবিৱাভি-ি ২০।২০২	গজবালকসংযুক্তা 🚈 - ১৮।৪৪৮	গদ্মনালৈ/স্তথা বাবৈ- 🦠 ১৫।৪৯৮
ক্ষরভাই চিৎযুভারত ১৯১৮৬১১	গজ্ঞানন্দনশৈচৰ 🤼 ২০1২৪১	গন্ধব্যাগসরসাদীংশ্চ 📝 ১৫।৫১৩
ক্ষেত্রপার্কাদিকং তর ভিত্তপাঠ্যপাঠ্য	बजाबतशायनमोकमा ी ४५।७०।	গন্ধকো ভূগরাজন্ট 🔑 🛴 ২০৷১১
কেরমধ্য সমাজিতী সকলেও	প্রথাংশ্যানর্ডকার্থশ্রের ক্রিড্রাড্রাড্রাড	তাদ্ধাদয়ো নিরেদ্যান্তা ্ত ১১১২২
ক্ষেত্ৰে চ'কীনিউ 🗥 🖰 তাৰ জ্বপত্ত	পশিকাং যে প্রয়ন্ত্রি ে ১৯১০ট	গঙ্গাদিভিঃ সমভ্যক্ত্য ় ১৯।৭৪১

গন্ধাদিভিনিবেদ্যান্তঃ	১১।১২৩	গ্বানুগ্মনং কার্য্যং স্ক	 নি	গীতন্ত্যাদিনা বাল্য-	১৫।৫৩৭
গন্ধাদীন্যপ্যেত্তস্যৈ	১৫।৫২৮	•	১৬।২৭২	গীতন্তাদিনা রাত্রৌ-	১৪।৩৪১
	মানাং	গব্যৈস্ত পঞ্জিস্তানি	59158	গীতমঙ্গলশব্দেন	221290
	১১।৯৮	গাং পটঞ তথা	২০।৩৫৯	গীতবাদিত্রনির্ঘোষে	১৪।১০৩
গন্ধানুলেপচূর্ণাদি-	১৪।৩১৯	গান্ধকলোকনারীণাং জ		গীতবাদিগ্রনির্ঘোষে-	১৫।৬৬৭
গ্রাহ্য-পুজেনৈবেদ্য-	२०।५५७		১৩।১৫১	গীতবাদ্যকরো বিষ্ণো-	১৫।১৪৭
গন্ধালকারবাসাংসি	১৩।৩৬	গান্ধকের্বা স্থাপয়ীত হা		গীতবাদ্যরবোদ্ঘুষ্টা	১৮।৩৪৩
গন্ধেন চিত্রং দেবানাম্	১৯।৯৩১	গামেকাং কনকং	১৯।২৯৯	গীতবাদ্যাদিডিঃ শান্তি-	১৩।৫১৭
গন্ধৈঃ পুলৈসন্চ	১৮ ৩৫৬	গায়ত্রীং বৈষ্ণবীং	১৯।৭৩৪	গীতশাস্ত্রকথালাপৈঃ	501858
গলৈঃ পুলৈজ্ঞা ধুপৈ-	১৮।৫৫৮	গায়ত্রীহ যথা সক্র-	১২।১৮২	গীতশাস্ত্রবিনোদেন	১৬।৬৮
গ্রোচ বুংশত আ বুংশ	১৮।১৬৭	গায়ত্রা চৈব গোম্তং	১৯।৩১৯	গীতাদিনোৎসবং কৃতা	581989
গম্ভীরধীরধ্বন্যাকুলী-	56.22	গায়ত্রা পদ্যতোয়েন	१७७।इट	গীতাদিভিশ্চ তাং	১৯।৫৯৫
গ্যায়াং পিভদানেন	১৯।১৭	গায়ল্লা হোময়েচৈব	১৯।৪৫৬	গীতানি নামানি	১১।৬৪০
গরং বিপ্টিঞ্চ িন্ডন্নং	ଚ୍ଚାତ୍ର	গায়ত্রীভাষ্যরূপোহসৌ	১০।৩৯৪	গীতৈবাদ্যৈন্ত্যৈ-	58159
গরুড্ধেজান সমরণাদাপ		গায়ন্তিঃ কিন্নরাল্যৈঃ	501805	গীতা চ মম নামানি	১১।৪৪৬
গরুড়ধবজানুসমরণাদিষ-		গায়ডির্র ক্ষিণৈঃ	১৯।৫৬৫	গীতা চ মম নামানি রুদ	
গরুড়াসনগং দেবং	261540	গায়নৈৰ্ব্বনৈশ্চব	551886		551889
গরুড়োহ্স্টকরো ভেয়ো	२०।२७२	গায়ন্তে মঙ্গলা	২০।৩৫৮	ভগ্ভলং দ্রাবয়িত্বাথ	১৯।৫০৬
গরুত্বতং তথা কুর্য্যাৎ	२०।२७२	গায়ন বিলজো	১১।৬৪০	গুড় চীং সহদেবীঞ	১৯।২২৫
গরুষারবিশেষেণ	50105	গারুড়ানি চ রজানি	১১।৬৮২	ভূণানু <u>ক্রান্তবেশায়</u>	১৯।৬৩৫
গরুআ্বানগ্রতো বাপি	১৮।১৬	গাবো মে পার্যতঃ	১৬।২৫২	গুণৈর্বাদশভির্ম্তেং জাগর	
গ্রতাদিলক্ষণা ধারী	\$0180 \$0180	গাশ্চ তাংস্তান্	১৯।৪৫৮	ভরবে দক্ষিণাং দত্ত্বা	২০৷২৩১
গর্ভাগলম্বন বার্	५०।६४५	গিরিশৃঙ্গং সরিতীরং	১৭।১৭	গুরুং কুব্রীত	১৯।৯৯
গ্রভগ্নজনারোগ-	২০াও১৬	গিরিশায়োদরং মেটুং	১৩।৪৯৮	শুরুং কৃষ্ণঞ্চ সম্বন্দা	১৫।৮৪
গভঁসলং তু নিঃসার্য্য	১৯।১৩৮	গীতং কুকান্ মুখেনাপি	501200	গুরুং প্রকাশয়েদিদান্	591500
গ্রতসূত্র পু নির্সাব	২০৷২৩৭	গীতং দত্তা তথাপ্লোতি	551550	শুরুং প্রণম্য নিয়মং	501080
14	২০া২৩১	গীতং নৃত্যন্ত বাদিলং	১৩।৩৮৩	শুরুং প্রণম্য সম্প্রার্থ্য	১৩।৫১০
গর্ভস্তসমো গর্ভস্ত পিণ্ডিকার্জেন	२०।२०%	গীতং বাদ্যং তথা	501896	শুরুং প্রতিষ্ঠাদিষু	১৯।৮১৮
	১২।৭০	গীতং বাদাঞ নৃত্যঞ ক		ভরুং সভোষয়েদিপ্রান্	১৭।২১৬
গহিতালং ন চাশ্লন্তি গবাং ক্লীড়া দিনে যত্ৰ	১৬।২৩৮		১৬।৭০	গুরুং সম্পূজয়েত্তসমাৎ	১৩।৫৮০
গ্ৰাং লোগে দশওণং	১৭।২৪	গীতং বাদ্যঞ নৃত্যঞ পু		শুরুং সম্পূজ্য বিপ্রাংশ্চ	১৭।১৮৩
গ্ৰাং মেধস্য যজ্স	১১।১৯৭		১৩।৭০	ভরুঃ সোমো বুধঃ ভরুঃ	
গ্রাং রসৈশ্চ সংস্থাপ্য	১৯।১০৪১	গীতধ্বনিষু সম্ভেটা	১৩।১২৩	শুরুঞ্ ভক্ত্যা সম্পূজ্য	১৫।২৩৩
গ্ৰাং লোকম্বাপ্লোতি	95196	গীতনামসহস্তম পুরাণং	<b>३७।७४</b> २	গুরুমূলমিদং সক্র্	১৭।২৪২
গ্ৰাং শতং তদৰ্দ্ধং	১৯।৯৬৮	গীতন্তাসমাযুক্তং	১৩।৪৬৬	ভুরাণাং সন্নিধানঞ	১৭।২১
গ্ৰাং সহস্ৰদানস্য	55199	গীতন্তাদিকং ভজ্যা	১১।৩৯	খরোরবজা শুনতি-	১১।৫২২
গ্ৰাং সংখ্ৰদানতা গ্ৰানুগ্মনং কাৰ্য্যং গোট		গীতন্ত্যাদিনা কুর্য্যাৎ	১৫।২২৪	গুরোর্ল্বধস্য মন্ত্রস্য	১৭।১২
ग्यानुगमन् प्रायार स्राध	591288	গীতনুত্যাদিনা দেবং	১৫।১৬১	গুরৌ নিবেদিতে ভূপ	১৩।৩৫১
	0 11700	The fewer traces			

ন্তবর্ষনাকোটি নিষেবনঞ্চ ১১।৩২৭	গৃহিণা বৈষ্ণবেনৈব	১৯।৮১৬	গো-ভূ- হিরণ্য-বস্তাদ্যৈঃ	১৭।২২৬
শুকা থেঁ ব্রাহ্মণার্থে বা ১৫।৩১৮	গৃহিভিঃ পুরবডিশ্চ	১২।৩৬৭	গোমতী চ বিপাশা চ	১৩।৩২৭
ভহ্যন্ত কামপতয়ে কটিং ১৩।৪৫৪	গৃহীতবিষ্ণুদীক্ষাকো বিষ্	ুসেবা–	গোময়ঞ যবান্	১৯।২২৪
গুহান্ত কামপত্য়ে কটিঞ্ ১৩৷৩৩৯		১২।৩৩৮	গোময়েন মহাস্তুলং	১৬।২৪৮
গৃধুগোমায়ুকাকানাং শোনানাং	গৃহীতেহসিমন্ ৱতে	501528	গোময়েন বিলিপ্যাথ	১৪।৪৬৮
২০া৬১	গৃহীতা নিয়মং প্রাতগ্তা	১৫।৬৪৪	গোময়েনোপলিপ্যাথ	২০।১৯৭
গুধুমাংসং খরং কাকং ১৫।২৭০	গৃহীতা সাক্ষতামাদ্রাং	୬ଢାଜନ	গোমূত্রেণ হরিং ক্লাল্য	১৯।৭৩৬
গৃহং বা শুচি সংস্কার- 🔧 ১৭৷২৩	গৃহীয়া স্নানতোয়ন্ত	১৩।২৯৯	গোলোকেনাধিকং	১৮।২৯৩
গৃহক্ষতায় মধ্ববনং ২০৷১৩৭ ১৬৫	গৃহীত্বৌড়ুম্বং পারং	. ১ <b>७</b> ।২৪	গোবর্জনগিরৌ রম্যে	১৬।২০৭
গৃহযজং পুরঃ কৃত্বা ২০৷৩৪৯	গৃহে চৈব ভবেন্মুজিঃ	১৩।৪২২	গোবর্জন ধরাধার	১৬।২৫০
গৃহস্থং ব্রহ্মচর্যাস্থং ১৯১৯১	গৃহে ত্বেকগুণং জপ্যং	8<1P6	গোবর্জনমখো রম্যঃ	<b>३७</b> ।२७७
গৃহহঃ ক্ষত্রিয়ার্থে 🕟 ১২৮৮	গৃহে পারাবতা ধন্যাঃ	551988	গে'বিন্দং প্রমানন্দং	<b>३</b> २१७१७
গৃহস্থধর্মাভিরতেন ১৯৮১৭	গৃহে২পি কুকাতামেতাং	80810/6	গোবিন্দকীর্ত্তের্ন 🕟	১১।৩৮३
গৃহস্থান্ পু্রবিভাদি- ১২।৪০৩	গৃহেখপি বর্ত্ততে যস্য 🗀	১৩।১৬७	গোবিন্দগেহে গমনায়	008166
গৃহস্থেহপি পরাং ১২।৩৬০	গৃহে বা দেবখাতে বা	১৪৽৪৬৬	গোবিন্দ গোবিন্দ	221648
গৃহস্থো ব্রহ্মচারী চ 💛 ১২।৭৩	গৃহে বা পুজ্যতে যদিমন্	১৫।২৯১	গোবিন্দদাদশী নাম মহা-	581>>8
গৃহস্য মধ্যে শালায়াং ১৬।২৬৩	গৃহে বায়তনে কুৰ্য্যাল	২০।১৫৯	গোবিন্দদাদশী নাম সা	১৪৷২২২
গৃহাণার্ঘ্যং ময়া দতং দেবকী-	গৃহে বায়তনে বাপি	১৬।১০৯	গোবিন্দনামদাবেন	১১।৩৬৫
🤝 🔗 সহিতো 🦈 🗸 ১৫।৪৮৯	গৃহে বৈ প্রতিমা কার্য্যা	১৮।১৮	গোবিশ্বনামমেঘৌঘৈ–	১১। হ১৬
গৃহাণার্ঘ্যং ময়া দত্তং দেবক্যা '	গৃহোপকরণৈশ্চান্যৈঃ	১৯।৩৮৮	গোবিন্দনামা নিহতানি	১১।৩২৭
১৩।৫২৬	গৃহুন্ কৃতব্ৰতাচ্ছৈদ্ৰাং	১৬।৪১৩	গোবিন্দনামা ভবতীহ	১১।৩৪৭
গৃহাণ।ঘাং ময়া দতং পদানাভ	গৃহ্ুাতি রাগাদধিকং	১৭।৫৬	গোবিন্দনামা যঃ	১১।৩২৩
১৩।৪৭৮	গৃহ্ীয়ালিয়মং 🦠 🦠	১৫।৪৬৪	গোবিন্দমচ্যুতং কৃষ্ণমন্ত	<b>!</b>
গ্যাণাঘ্যং ময়া দতং ভাতৃতিঃ 🚈	গৃহ্ীয়ালিয়মানেতান্	2012/00		১৫।৪৪৬
১৪।২৯৫	গোকুলং বিলিখেড্র	୨୯।୯୦୨	গোবিদ্দসমরণং	১২।১৩৫
গুহাণার্ঘ্যং ময়া দত্তং রাধয়া	গোকোটিদানং গ্রহণে	9510AG	গোবিন্দায় কটিং পূজা	১৩।৫৩৬
<b>১৬।১</b> ৭৫	গোদাবরী চ কাবেরী	১৩।৩২৬	গোবিন্দেতি জপন্	551098
গৃহাণার্ঘাং ময়া দতং বামনায়	গোদাবরী তৃতীয়া চ	১৯।৪৫৫	গোবিন্দেতি তথা	১১।৩২২
১৫1৬৩৫	গোধ্মঞ ষবং	১৯।৪৯৮	গোবিন্দেতি মুদা যুজঃ	১১।৩৪৯
গৃহাণার্ঘ্যং ময়া দত্তং শার্স পাণে 🕝	গোধূমৈঃ পূরমেৎ	১৩।৩৬৩	গোবিন্দেতি হরেনাম 🐬	১১।৩৭৯
5/21/200	গোপালপ্রতিমাং কুর্য্যাৎ	১৮।৮৭,	গোশৃসমৃতিকাঞৈব	১৯१৫৪৭
গৃহাণার্ঘ্যং ময়া দত্তমামল্যা		১৮১	গোষ্ঠং বিষ্ণালয়ো-	১৭।১৭
5/91000	গোপালোপাসনা-	১৭।১৬	গোঠে বা শৈলশৃলে বা	১৯।৩৫
খৃহবার্ঘাং শশাক্ষেমং ১৫:৪৫৪	গোপীজনানাং হাদয়	১১।৩৫	গোষ্পদেহপি জলে	'১৪।১৬০
গুরাণার্ব্যং শশাক্ষেশ ১৫।৫২১	গোপুচ্ছলদৃশী কাৰ্য্যা	ઠવાે≱ઢ	গৌতমস্তপসা শ্রেষ্ঠঃ	১৩।২৯৩
গৃহপার্ঘামিদং দেব - ১৫।৪৪৯	গোপ্রদা তু ডবেদ্যক্ষী	<u> २०१८</u>	গৌরস্ত কার্য্যো বালমীকি-	১৮।১৯৫
	গোৱাক্সপদ্ভিয়শ্চাপি :	১২।২৮	গৌরী পদ্মা শচী মেধা	১৯।১২২
গ্রারম্ভেহাত্ত- ২০০৮৩	সোভূমিতিল-বাসাংসি	58159	গৌরীবল্লড দেবেশ	১৪।২১২

গ্রথিতং পঞ্জিঃ পূজা পু	<b>ব</b> ৰ্ষ বচ্চ	ঘৃতেন দীপকং দদ্যাঙিল	- ১৩।৪৮১	চক্ষুষী পাপিনী নৃণাং যে ন ১৩।৬৮
	১৭।১০৩	ঘৃতেন দীপকং বিফোর্গ	ব্যন	চণকং দেবধান্যঞ ১৩।৯
গ্রন্থিং বিভেৎস্যসি	১১।৫৬২		२७।२०३	চণ্ডপ্রচণ্ডৌ দারস্থৌ ১৯৷৬৫৩
গ্রন্থিবন্ধাবধৌ তত্র	১৭।৯০	ঘৃতেন দীপকো যস্য	১৬।১০২	চণ্ডালমদ্যসংস্পর্শদৃষিতা- ১৯।১০০১
গ্ৰন্থীনাং দেবতান্তেতা-	১৫।২১১	ঘৃতেন দীপদানং স্যাৎ	১৬।১৮১	চণ্ডিকায়াঃ পিতৃণাঞ্চ দৈত্যানাং
গ্ৰন্থীত সৰ্ক্ত	১৫।১৮৯	ঘ্তেন মধুনা তদন্-	১৯।৮৪২	52196
গ্রহণাদিবিমৃক্ত্যন্তং	১৭২৩৬	ঘৃতেন স্বাপ্য	১৯।৭৩৭	চতপ্রস্তাকর্তব্যাঃ ১৮।১৭৯
গ্রহণেহকস্য চেন্দে ক্রা	১৭।২৩৫	<b>ঘৃতেনা</b> ভ্যঞ্ <b>য়ে</b> ৎ	১৯।৩৩৩	চতস্রো ঘটিকাঃ প্রাতবরুণোদয়
গ্রহতার।বলং লুখ্য	১৯।৪৬	ঘৃতেনাভ্যঞ্জেদেবং	১৯।৮৪৯	উচ্যতে ১২।৩৪৩
গ্রহনক্ষরপীড়াসু	১১।২৯৫	ঘৃতৈভিলৈয্বৈমন্ত্ৰী	२०।১৯७	চতস্রো ঘটিকাঃ প্রাতবরুণোদয়-
গ্ৰহাণাঞ্চ যথা সূৰ্য্যো	১৪'১৫৯	ঘূতৌদনঞ মিলায়	201286	নিশ্চয়ঃ ১২।৩২৮
গ্রামং বা নগরং	<b>२</b> ৯ 8৮9	ঘৃতৌদনঞ শোষায়	২০।১৪০	চতস্রোথবিধবান্তর ১৯৷৫৭০
গ্রামনামান্যবর্ণস্ত	১৭৷২৭	ঘোরেষু চ ব্যাধিষু	১১।৩৬০	চতুঃষণ্টিং পুটান্ কৃতা ১৮।৪৩৫
গ্রামমধ্যে চ পুরের	२०१७०१	ঘ্রাণাগ্রে দত্তদৃষ্টিশ্চ	১৮।২১৩	তেতুঃযভিটন্ত প্রাসাদে ২০৷১১৪
গ্রামমধ্যেহথবারণ্যে	১৯।৮০	Б		চতুঃষণ্টিপদং কৃত্বা ২০।৩১৪
গ্রামে ক্রোশমিতং স্থানং	১৭।২৯	চকার রাসেৎসব	১৬।৪০৩	চতুঃষণ্টিপদো বাস্তঃ ২০৷১১২
গ্রাসদানাদিনা কুকান্	১৭।৬২	চকার সখ্যে বত	20166	চতুঃষষ্ট্যা তদর্জেন তদর্জেনাথবা
গ্রাহ্যং পরেভাঃ	১৭।৫৫	চক্ৰং কৃত্বাতু মেধাৰী	501500	১৯।২১২
গ্রীবাবলিশ্চ কর্তব্যা	১৮।১০২	চক্রং খড়াঞ্জ মুষলং	১৮।২৭১	চতুঃষ্ট্যা তদর্জেন ষোড়শৈ-
গ্ৰীবা সাৰ্দ্ধকলা কাৰ্য্যা	১৮।২৯৫	চক্ৰং খড়াঞ মুষলমঙ্কুশং	24146	১৯।৩২৭
গ্রীবোরুজানুচরণপক্ষ-	১৮।২০৩	চক্রং দক্ষিণহন্তে চ	১৮।২৫৩	চতুঃসমুদ্রবলয়াং স হি ১১।১৪
ঘ		চক্লং বা শখ্চকে বা	23168	চতুঃস্তম্ভযুতে রম্যে ১৯৷২১৮
ঘটিকাহ্রয়মেকাদশ্যা-	১২।৩৩১	চক্ৰং বিভতি বপুষা	১৫।৬১	চতুরঃ কলসান্ দদাাদ্- 🔧 ১১৷৯৪
ঘণ্টাঞ বাদয়ন্ ধূপং	১৪।২২৮	চক্রতীর্থে হরিং দৃষ্টা	. 58195	চতুরসুলমাত্রং তদধঃ ২০৷১৯৭
ঘণ্টাদিবাদাঘোষেণ	১৪।৩৪৩	চক্রবেডিভ্মতুলং	১২।২৯৯	চতুরস্রং চতুর্দ্বারং 🕟 ১৯।২১১
ঘণ্টাপ্রাদনেন তথা	- ১১।৮৯	চক্র বভিত্রমাপনা	১২।৩০১	চ্তুরস্রং তদিদ্ধি ১ ১৮।৪৭১
ঘণ্ট।মর্দলসঙ্গীতং	১৫।৪১৭	চক্র বত্তিত্বমায়াতো	১৩।১৪৯	চতুরস্রং বিলিখ্যাদৌ ১৯১৮৩৬
ঘণ্টাবিতানকসতোরণ	২০।৩৩২	চক্রশখৌ গদাদীনি	ेऽटाम्	চতুরস্রচতুর্হন্তাং হস্তোন্নত ১৭।৩৩
ঘনাগমে প্রকুক্তি	<b>১୯</b> 159	চকুস্থানে ভবেক্চর্ম 😁	201268	কথিতং চতুরস্রস্য পীঠস্য ১৮৷৪৩৭
ঘৃতং দধি পয়দৈব 🚬	১৯।৪৩৬	চক্রস্থানে ভবেকাপং	১৮।১৫২	চতুরস্রাং শিলাং গৃহ্য 🗼 ২০৷৮১
ঘৃতং বহতি যভাৰ্থে	১৬।২৫১	চক্রাঙ্কিতং বা ভূপাল	- 201A	চতুরস্রাঃ সমাঃ কৃতা ২০।২১৩
ঘূ চক্ষী রদধিক্ষৌদ্র-	১৬।৪১৫	চক্রাদিচিহ্নিতাং ভূপ 🔧	১৫।৪৯	চতুরস্রা চতুদিক্ষু ১৯।২১৯
<b>যৃতপক্</b> প্রধানানি	201302	চক্রাদিধারণং পুংসাং 🦿	্	চতুরস্রায়তস্যাথ ু ১৯৯১ ১৮।৪৭৩
ঘৃতপূরং তু মিত্রায়	২০।১৭৩	চক্রাদীনাং শ্বরূপাণি	<b>.</b> २५।२६६	চতুরস্রাবতা বেদী ন ১৮।৪৫৭
ঘৃতপ্রস্থেন দেবেশং	১৪।১৯	চক্রায়ুধস্য নামানি 🤭	551805	চতুরস্রায়তাং কৃতা শিলাং ১৮।২২
ঘৃতমামশরাবস্থং	২০।৪৩	চক্রিণং গ্রিনঞৈব	১১।২৯৩	চতুরস্রায়তে ধামি 🛴 ১৮।২৭৬
ঘৃতলভ্ছুংশ্চ রোগায়	২০।১৪১	চক্রিণঞ্ মহারাজ	১১।২৮৫	চতুরস্রান্ধশীতাংগু- ১৯৷১৫৬
ঘৃতোহোমমিদং প্রোজং	208166	চক্ষুর্থমো বিদ্রমো	১৯।৬৬০	চতুরস্রীকৃতং ক্ষেত্রং ২০৷২৬৬

চতুরপ্রীকৃতে ক্ষেত্রে	২০।১১৫	চতুর্জং মহঃপূর্ণং	561858	চন্দনাগুরু-কর্পূরিঃ	১৯।২৩২
চতুরো দারপালাংশ্চ	১৯।৪০৫	চতুর্ভুজং বা ব্রান্ধে	১৯।৪৭৪	চন্দনাগুরুতোয়েন	১৯।১ ৬৬
চত্রো বাষিকান্ মাসান্	দেবস্যো-	চতুর্ভুজশ্চ কর্তব্যো	১৮।২০২	চন্দনাদীংশ্চ বিপ্রেক্ত-	১৯।৫০৯
	১৫, ১৩০	চতুর্ভুজস্য বক্ষ্যামি	24120	চন্দনাদৈবিলিপ্যাথ	১৯।৩৩১
চতুরো বাষিকান্ মাসান্		চতুর্ভুজে গদা দেয়া	১৮।২৬৫	চন্দনেন যবৈস্তদ্বৎ	১৯।৬৯৯
	১৬।৪১৭	চতুমাসেষু কর্তব্যং	<b>১৫।১১७</b>	চন্দনেনানুলিপ্যেত	8७७।दट
চতুরো ব্রাহ্মণো	১৯।৪০২	চতুর্মুখং দক্ষিণেহস্য	१८।५८८	চন্দনোদককুণ্ডেন	১৯।৮৫৬
চতুর্থক্ষদ্রদৃষ্ট্যা তু নৈকে	১৪।১৯৬	চতুর্মুখশ্চতুর্বাহর্থজ্ঞঠর	w	চন্দ্রচন্দনকন্তুরীকুঙ্কুম-	১৫।১৬৬
চতুথী নব্মী বজ্জা	২০।৩২		201560	চন্দ্রতারানুকূলে চ	২০।৩৪
চতুর্থে চ দিনে	১৯।৭১২	চতুৰ্মুখশ্চতুফ্স্থো	२०।ऽ२१	চন্দ্রতারাবলং প্রাপ্য	১৯।৬৫
চতুর্থেহহি মহারানং	১৯।৭১৬	চতুর্গানি রাজেন্দ্র	<b>১७।७७</b> १	চন্দ্ৰভাগা বিতস্তা চ	১৩।২২৩
<b>ह</b> र्ज्यमाञ्चर दिर्देश	১৮।৯৮	চত্বিংশতিরন্তে চ দাদশ	501509	চন্দ্রশালাসমোপেতো	२०।२८१
চতুর্দশাঙ্গুলং চারু 🥕 📜	<b>अमा</b> ७०	চত্বিংশত্যঙ্গুলোহথ	20164	চন্দ্রশালৈঃ সমোপেতাঃ	२०।२७१
চতুর্দশাসুলং প্রোক্তং	221220	চতুরিংশস্ত সুগ্রীবো	২০।৩০৩	চন্দ্ৰসূৰ্য্যগ্ৰহৌ পুণ্যৌ 🗼	১২।৪৩
চতুদ্শাসুলঃ কাৃপি	১৮।৬৪	চতুহ্তং চতুৰ বি-	১৯।১৭০	চন্দ্রসূর্য্যেপরাগে তু যৎ	১৬।৩৯৩
চতুদ্শাঙ্গুলো মৌলিঃ	<b>२</b> ५।७१	চতুর্ভং চতুষ্কোণং	১৯।২১২	চন্দ্রসূর্য্যোপরাগে তু স্বাত্বা	১৭।২৩৯
চতুর্দশৈতে সঞ্জাতা 🐪	১২।২৯৯	চতুহ্ভাদিমানানাং	১৯।১৪১	চন্দ্রাকারং রচিততিলকং	১৬। <b>৩৬</b> ৮
চতুর্দশাল্টমী চৈব	১১।১৬৬	চতুশ্চরণসংশ্লিষ্ট	<b>১৮।२२</b> ८	চন্দ্ৰাতপপতাকাভ্যাং তো	রণৈ–
চতুর্দশ্যাং ধর্মারাজ-	১৬৷২১৩	চতুহ্বলং কণ্মধ্যং	১৮।২২৫		১৭।৩৪
চতুদিক্ষু তদা ভেয়ো	২০৷২৩৬	চতুষ্কৃত্বঃ স্পূশেদন্তি-	১৯।৬১৭	চন্দ্র।দিত্যবলং লম্ধ্র	২০।৩১
চতুদিক্ষু ত্যঙ্গেদ্বেদীমঙ্গুল	ানি	চতুষ্কোণং ভবেৎ কুণ্ডং	১৯।১৬০	চন্দ্রোদয়ে বহির্গেহাৎ	১৫।৫২০
	১৯।১৫৭	চতুফোণঞ কর্তব্যং	২০।৩০৫	চন্দ্রোদয়ে শশাক্ষায়	531886
চতুদিক্ষু নিবেশ্যাথ	: ২০া৮১	চতুষ্পথং চৈত্যতক্র-	১১।৬৯৪	চম্পকৈঃ শতপ্রেশ্চ	581240
চতুদিক্ষু সমং কৃতা	১৮।৩৪৯	চতুষ্পথেষু রথ্যাসু	১৬।১৪৮	চরিতং দৈত্যরাজস্য	১৩।৩১১
চতুর্দ্ধা গৃহ্য বৈ চীর্ণং	১৬।৪১২	চতুষ্পথে স্থিতা যা চ	5±1800	চরিতং বাললীলায়া	১৩।১৬৬
চতুদা দব্যভেদেন	১৮।৩২৪	চতুষ্পদন্থে বিভেয়-	২০।২১৪	চরিতং রামচন্দ্রস্য	১৩।১২৭
চতুর্দা ভাজয়িত্বা তু	20180A	চতুষ্পাদাশ্চ বদ্ধ স্তে	531684	চরুং প্রাশ্য নিরাহারঃ	১৮।৩৬৩
চতুৰ বিং তু চূৰ্ণেন	১৯।২১২	চতুষ্টয়বিভাগোহর	১২।৩২৮	চরুং সম্প্রশয়েদ্দল্ডৈ-	১৯।৮৮৮
চতুৰ্বাহং দিবাহঞ	১৮।২৭২	চতুম্ভোরণসংযুক্তং	১৯৷৯০১	চরুং হুত্বা পুনঃ	১৯।৮৭৮
চতাব্হং মহাভাগং	১৮।২৩৮	চত্বারশ্চ করাঃ কার্য্যা	১৮।১৮৯	চরুহোমং ততঃ কুর্য্যান্	
চতুর্বাহর্বরাহন্ত শেষঃ প	াণি-	চত্বারশ্চ করান্তস্য	১৮।১৭৯	চর্মণ্বতী চ সরযুশ্চল্ড-	<b>५७।७</b> २
	১৮/২৬৭	চজারিংশততো দীপান্	১৯।৭২৩	চর্মশত্মধ্রাবিন্দ্রাপে ্	56196
চতুর্ভাগেন ডিঙীনামুচ্ছ		চত্মারিংশতু কৈলাস-	২০৷২৫৮	চন্মস্যাক্তক্ররপেণ 🐪	201268
**************************************	২০৷২৩৫	চত্বারিংশদ্যতভারো	হতাতত	চৰ্মাবনদ্ধং দুৰ্গদ্ধি-ং ং	
চঁতুভাগেন মঞ্গ্যাঃ কাষ	ता २०।२७४	চত্বারো জঞ্জিরে বর্ণা	১১।৬০৯	চলন্তি পিতরো হাষ্টা	১৬।৩৯৬
চতুতিরথবা কুর্যাৎ	'১৯।৩১২	চন্দনং শীতলং দিব্যং	581894	চলম্র্ভেশ্চ বিবিধাঃ	১৯।৮২০
<b>টতুভিভোরণৈর্যুক্তং</b>	্ ১৯৫২৯	চন্দনাগুরু-কর্গুর-কুঙ্কুম	दिमुञ्ह.	চলানাং বেশ্মসংস্থানং	561890
চটুভিন্ডোরণৈর্যুর্জেণ 🔧	551508		୍ ଚଛାଞ୍ଜ:		े ठेकां पर

চাণ্ডালঃ স ভবেৎ ১৬৷১৯৪	চিহ্ণানি প্রেমসম্পত্তের্বাহ্যান্যা-	ছব্রন্ত বৈণবং দদ্যাৎ ১৩।৪৫২
চাতুর্মাস্যং তথা চৈব ১৬৷১৯	১১।৬৩৬	ছ্রাকারং শিরস্তস্য ১৮৷১০
চাতুর্মাস্যং নয়েডভগা ১৫।১২৯	চীণ্রতান্ সদাচারাং- ১২।৪১৫	ছত্রাম্বরাণি চরণোচিত- ১৪৷৩৮০
চাতুর্মাস্যং নয়েলু.খা ১৫৷১১৬	চুতপল্লবপুল্পৈশ্চ দূর্বাভি- ১৪৷২৮১	ছরৈর ক্ষেশবন্দ্যো ১৬।৩৬৯
চাতুর্মাসারতে বিপ্রাঃ ১৬।৪১৮	চূতপল্লবপুল্পেশ্চ যুঞ্জং ১৪।২৭৫	ছ্রোপানহুগোদানাং ১৫।৬৫০
চাতুর্বনৈত্তথা বিষ্ণুঃ ১৯৮৫	চূতপল্লবসংচ্ছনান্ ১৯৷১৬৪	ছবিং বজ্লপ্রভাং ১৯৷৬৬৮
চান্দ্রায়ণৈশ্চ পারাকৈঃ ১৯৷২১	চূতরক্ষসমুভূতৈঃ ১৫।৪৭৬	ছাদয়িত্বা ততো ১৯৷২১০
চাপবাণধরঃ কার্য্যঃ ১৮।১৭৬	চুতর্ক্ষোন্ডবৈঃ পরৈ- ১৩।১২০	ছিন্নকর্ণশ্চাপ্রশস্তাঃ ২০৷২২৬
চাপবাণধরশ্চৈব ১৮।১৭৮	চূতসৌগল্ধি-কুসুমৈ- ১৪৷১৮৫	ছেদনে ভেদনে বাপি ১৮।৪১৯
চামরং বাজনং ১৯।৩৮৮	চেরুহ্বিষ্যং ভূজানঃ ১৪.১৩	ছেদয়ন্তি চ যে পাপাঃ ১২৷২৬৭
চামরব্যজনভ্রং ১১।১৩৬	চৈতন্যদেবং লিখ্যন্তে ১৪৷১	ছেদয়িত্বা সমুদ্ধৃত্য ১৮।৩৭৮
চামরৈশ্চ বিতানৈশ্চ 🧠 ১৯।৪৮৮	চৈত্যং রুক্ষং নৈব ∙১১।৭৭৬	SEF
চামরৈস্তালর্ভৈশ্চ 💎 ১৯া২৬১	চৈত্যচত্বর-তীর্থেষু ১১৷১৬৯	জগৎপতিমপত্যার্থং ১১৷৩০২
চালয়েচ্ছিল্লিডিঃ ১৯৷১০২৯	চৈত্রমাসে বাসুদেবং ১৪৷২৪০	জগৎ প্রহাষ্যত্যনু- ১১।৪০২
চালিতোৎপাটিতা বাৰ্চ্চা ১৯৷১০৩০	চৈত্রস্য শুরুধাদশ্যাং দমনারোপণো-	জঘনং চাচচ য়েৰিদান্ ১৩।৪৯৯
চালিতোৎপাটিতা হার্চ্চা ১৯৷১০০১	১৪।৩২৮	জঙ্ঘয়োদ্বিগুণোচ্ছ্রায়ং ২০৷২৬৭
চিচ্ছজ্তিং বিদ্ধি 🦈 ১৯।৭৬৯	চৈত্ৰসা অক্ৰদশ্যাং প্ৰাতঃকৃত্যং	জঙ্ঘয়োর্ভৃঙ্গসুগ্রীবৌ ২০৷১১০
চিহুং দেবেতি মন্ত্রেণ জ্যোতি-	১৪।৩১৭	জঙ্ঘান্তেহস্য শিবো ১৯।৭৭৮
১৯।২৮১	চৈত্রাদিষু চ মাসেষু 🕟 ১১৷২৭৯	জঙ্ঘাহীনা তু যা জ্বর্চা ১৮।৬১৮
চিত্রং দেবেতি মন্ত্রেণ নেত্রে	চৈত্রাদৌ কারয়েৎ পূজাঃ ১৪।৩৫২	জ্ঞেঘ সার্দ্ধকলে মধ্যে ১৮,২৩২
১৯।৮৪১	চৈত্রে কুর্য্যাৎ সিতে পক্ষে ১৪৷২৩৯	জভেঘাচ্ছ <b>্ৰায়ন্ত কুক্ৰীত</b> ২০৷২৬৭
চিত্রং দেবেতি মন্ত্রেণ সোম্যাং	চৈত্রে দমনকারোপমকুকাণো	জঞ্জিরে চ সুতাঃ পঞ্চ ১৪।৪২৮
১৯।২৮৩	\$81900	জড়োহতিগৌরঃ ১৯৷১০১
চিত্রং ভগবতে দদ্যাৎ ১৪।৫	চৈৱে নান্দোলিতো বিষ্ণু- ১৬৷২১	জনকানাং মহীপাল ১২।৩০৪
চিত্রং স্যাদিতি ১২।১০৪	চৈত্রে মাসি নবম্যান্ত জাতো-	জননীজঠরমার্গলুকা ১১৷৩২৬
চিত্রজা চৈব লেপ্যা চ ১৮।৩২২	১৪।২৪৯	জনয়ত্যান্ত বৈরাগাং ১১।৫৭২
চিত্রপট্টেবিচিত্রৈ*চ ১৯।৩৮৭	চৈত্রে মাসি নবম্যান্ত গুক্লায়া	জনাৰ্দ্দনন্তেন কুতেন ১১।৪৬
চিত্রস্থং পুশুরী কাক্ষং ১৮।৩৩৩	\$81285	জনাৰ্দন হাষীকেশ ১৩৷৫৫৫
চিব্রস্থা ইব কেচিতু ১৯৷৬৭২	চৈত্রে মাসি সিতে পক্ষে তৃতীয়ায়াং	জ্ঞোঃ কলুষহীনস্য ১১।৫৩১
চিত্রান্নবলিমাত্মেষ্টদেব- ১৯।৯৮৩	১৪।৩২৫	জন্মকোটিং মুখৈর্ঘ্যভৈট্ম ১৩।১৬৯
চিরৌদনঞ্চ ভ্রাটে 💎 . ২০।১৬৯	চৈত্রে মাসি সিতে পক্ষে দ <b>ক্ষিণা</b> –	জন্মকোটিকৃতং পাপং ১৩।৫৩০
চিন্তামণিং করে প্রাপ্য ১৬।২৩	ভিমুখং	জন্মকোটিকৃতং পুণ্যং . ১৩।৪৪৪
চিন্তামণিসমা হোষা 💛 ১২।১২১	চৈত্রে বা ফাল্খনে বাপি ১৯।৪০	জন্মকোটি সমুজুত 🚎 ১৪।৩৫৫
চিন্তাব্যাকুলচিন্তো বা ে ১৭।১৩৮	চৈত্রে ব্যাধিমবাগ্নোতি ২০০২৪	জন্মকোটি-সহস্রেষ্ ১১।৫৩৪
চিপিটা দুঃখশোকায় 💎 ১৮।৩১৫	চৈত্রে সিতৈকাদশ্যাঞ্চ 🛼 ১৪।৩০৩	জ্নকোটিসহস্তৈৰ মানুষ্যং ১৬।২৯
চিরং ধ্যাতা মহারাজ- ১২া২১৩	চৈলকানি চ দেয়ানি 🔑 🛼 ১৪।৪৭	জন্মপ্রভৃতি মৎকিঞ্চিৎ সুকৃতং
চিবুকং হাঙ্গুলং তারে 🤝 ১৮।৪৯		अर्थात्रक स्थापन <b>अराहण</b>
চিহ্নাদ্বৈষ্ণবো যস্ত ্১৫।৭৪	ছ্রঞ পূর্ণকুত্তঞ 🐪 ১৮।২০৪	জন্মপ্রভৃতি যৎ পাপং ১৬।৫৮

জন্মপ্রভৃতি যৎ পুণ্যং নরেণো-	জপো যো হোমরহিত-	১৭।২০৫	জরাশোকবিপদ্যাপ্তং	581565
পাজিতং ১৬।২৭৪	জ্ঞং তথা ব্যগ্রধিয়া	১৬।২৬১	জলং ভিত্তা যথা	১১।৪৯৬
জন্মপ্রভৃতি য়ৎ পুণ্যং বিধিবৎ	জন্তং নিহন্যাদপি	১১।২৭২	জলং বায়ুস্তথা-	.১৯१৪২৫
4 59158	জপ্ত্রাধ্যায়ন্ হরিং	551908	জলং সুবৰ্ণং দত্ত্বা	, ১৫।২৬
জন্মানি কর্মাণি চ ১১।৬৪০	জ্ঞুাষ্টাক্ষরমন্ত্রং	১৯।৬৫৩	জলকুভপ্রদানেন	১২।৪২
জন্মান্তরসহস্রাণি চিন্তিতো ১৭।৭১	জন্তাসুরস্যাতিবেধে	<b>১২।৩৩২</b>	জলধেনুঞ যো দদ্যাদ্-	১৪।৪৯৫
জন্মান্তরসহয়েণ ১১।৫৩৩	জয়ং পুণাঞ্চ কুরুতে	১৫।৩৩৫	জলধেনুসহস্রঞ	১৬।৬৫
জনান্তরসহস্রেষ্ তপো- ১১া৫৩২	জয়ঃ শক্রস্তথা মেট্রে	২০।১১১	জলনিগ্মনোপেত-	১৯।১৭৪
জন্মান্ডে!ধিং বর্ততে ১৫।৬৩	জয়ৰমাদুত্তরত-	১১।২৭২	জলপাত্রাণি দিব্যানি	. ୬୯।୫७
জন্মাযুতসহস্রে তু 🔧 🥕 ১৩।৩৭৭	জয়ন্তায় ধ্বজং পীতং	১৮।১७৪	জলপূৰ্ণং নবং কুন্তং	১৩।৪৭০
জন্মাজিতস্য পুণ্যস্য 🚎 🥇 ১৬৷১৮	জয়ন্তায় প্রদাতব্যা	২০।১৬৩	জলপূৰ্ণং স্থাপয়িত্বা	১৯।২০৭
জন্মাল্টমীং পূর্ববিদ্ধাং ১৫।৩৬৫	জয়ন্তী নাম সা রাত্রি-	ି ୪୯।୧୫୯	জলপূণৌ স্বৰ্ণগডোঁ	১৯।১৬২
জন্মাণ্টমীং পূৰ্ববিদ্যামি- ১৫।৩৯৩	জয়ন্তীতি সমাখ্যাতা	১৫।৩০৬	জলম্ধ্যগতঃ কাৰ্য্যঃ	১৮ ১৯৬
জন্মান্ট্রমীজন 📑 🧼 ১৫।২৯৬	জয়তী নরকচ্ছেদমপি	১৩।২৭৪	জলমধ্যে তু বারাহং	১১!৩১১
জন্মাণ্টমীদিনে প্রাপ্তে ১৫।২৭১	জয়ন্তী নাম স খ্যাতা	201040	জলমাদায় গৃহীয়াৎ	20100
জন্মাণ্টমী পূর্ববিদ্ধা 🦠 ১৫।৬৬৬	জয়ন্তী নাম সা জেয়া	১৫।৩৩৬	জলমাগস্ত কর্তব্য-	১৮।৪৬২
জন্মাল্টমী প্রবোধন্যা- ১৩।২২৬	জয়ভী নাম সা প্রোজা স	ব্বেপাপ-	জলস্রষ্টা যতো বিষ্ণু-	১৫।১২
জন্মাণ্টমী ব্ৰতং নাম ১১।৪০৯	প্রণাশিনী	561080	ভলস্থং বিবিধিঃ পুলৈগঃ	20122
জন্মান্টমীব্রতং যে বৈ 🛴 ১৫।৩২২	জয়তী নাম সাপ্রোক্তা স		জলাতৃকপ্রপ্রাংশ্চ	১৯।১৬৭
জন্মান্টমীব্রতং শুহি 🔑 ১৫।২৪৮	িতিথিঃ ১৩৷২৯৭, ৬	७७२, ७०७	জলায়শর্করাধেনু	১৪।৩৫৬
জসংকুর্য্যাদ্যথাশক্তি ১৭।১৯৬	জয়ন্তীবাসরে প্রাপ্তে	১৫।২৭২	জলাশয়ং তথা কৃত্বা	১১।৭৯
खनः ज्ञानजमर्थजा 🔭 ১१।२०৮	জয়ন্তাং জগতীপাল	<u> ১৫।৫৩৮</u>	জলাশয়ান্তিকং নীত্রা	2801086
জপকালে ন ভাষেত 😂 ১৭।১৪৫	জয়ন্ত্যাঞোপবাসেন	১৫।৩২০	জলেন পূরিতে পারে	5018
জপধানরতো মৌনী 💮 ১৭৷২৫৩	জয়ন্ত্যান্ত নিরাহারঃ 🦳	১৯।৫১১	জলেনাপি জগনাথঃ	221249
জপনিষ্ঠো দিজশ্রেষ্ঠাঃ ১৭।১৬১	জয়ন্ত্যামুপবাসম্ভ 🞷 🦠	<u> २८।७०२</u>	জন্মন্ জন্তজীবিতং	<b>১</b> ৯।৫০২
জপত্তো রাম রামেতি ১১।২৫১	জয়শব্দা নমস্কারা	১১।১২৮	জাগরং কাত্তিকে মাসি	১৬।৬২
জপন্ হবিষ্যভুক্ :১৪।৩৭৭	জয় শব্দে কৃতে বিষ্ণৌ		জাগুরং কুরুতে তর	
জপন্ হবিষ্যাতুগ্দান্তঃ ১৬।৮৫	জয়া চ বিজয়া চৈব জয়		জাগরং নিশি কুকীত গী	
জপমালাং বিধায়েখং ১৭।১০০	े इराज्य , इजा		15 and 15	
জপস্য গ্ৰনাঞ্চান্তঃ ১৭।১০৬	জয়া চ বিজয়া চৈব মুণি		জাগরং পশ্চিমে যামে	
<del>जनना जू नगाश्लेन /- 591200</del>		<b>२८।३२०</b>	জাগরং যে চিকীর্যন্তি	১৩।১৩৭
জপত্যমাদিকং তেট্রাং ১৫।১৭১	জয়া জয়ন্তী বিজয়া	১৩।২৭৪	জাগরং বাসরে বিষ্ণো–	১৩।৭৪
অপহোমাদানুষ্ঠানং ১৫।১২২	জয়াদীনাং চতস্পাং	১৩।২৮৬	জাগরং বাসুদেবস্য স	১৩।১৮৯
জনাম্যকালে মালন্ত 👉 ১৭১১৩০	জধাপ্রযুক্তাং ন তু	১৪।২০৬	জাগরঃ পশ্চিমে যামে 📜	১৬।৬৪
র্জনেতথাপরং. ১৯৬৬৩	জন্মাবহস্ত পঞ্চাশৎ		জাগরণে প্রধোধন্যাং 🔑	<b>১</b> ৬।৫৮৮
জপেন দৈবিতা নিউৰ্ ১৭/১৬৬	জয়ারতমনুষ্ঠেয়ং 💮		জাগুরসা চ মাহাঘাং	১৬।৪০৮
জালীয়ার পাতিকাধ্যায়ং ১১।৪১৫	জরেতি চ পুনর্যে	১৬।৩৫৬	জাগরে তৎপদং যাতি	১৩।১৩১
অধিক্রিয়ামে তথা সানে ১৪২১১	জরমত্যাগু যা 😑	ं २५१७.५७	জাগরে নৃত্যমানস্ত	১৩।১৩৮

_					
	জাগরে পদ্মনাভস্য কুর্য্যাৎ ১৩৷১১৯	জায়ন্তে মরণায়েব	১৪।৫২	ভানবিভানরাপায় 🛷	১৯াখেও৪
	জাগরে পদ্মনাভস্য পুরাণং ১৩।৫৩০	জাহ্বীবালুকাতোয়ং ১	৯৷২২৯	ভানবৈরাগ্যরহিতা ্ া	551804
	জাগরে পশ্নাভস্য যঃ কুর্যাচছ ৄভ-	জাহ্যব্যাঃ পুরতো বিপ্র ত্রিস্প্	*II	জানবৈরাগ্যবীর্য্যাণাং 🛸	221642
	মণ্ডপম্ ১৩।১৩৫	51	୭।8२৫	ভানাগ্নিদগ্ধকর্মাপি 🧢 🖰	১৬।৩৮৬
	জাগরে পদ্মনাজস্য যঃ কুর্য্যাৎ	জিঘাংসয়াপায়য়দ্- ১	১৷৬৭৯	ভানাপবাদো -	১১।৭৫১
	পুষ্পমণ্ডলম্ ১৩।১০২	জিতং দৈত্যবলং ১	<b>३११५</b> ०	জয়ান্তে২গ্রাপি বিদায়া	<b>ऽ</b> २।७८०
	জাগরে পদানাভস্য লভতে ১৩৷১০০	জিতত্তেন জিতত্তেন ১	\$188a	ভেয়ান্তে পাপপুরুষাঃ	১২।২৩৪
	জাগরে পদানাভস্য সকপূরং	জিতেন্দ্রিয়ঃ শান্তমনাঃ	58192	ভেয়াভে বৈষ্ণবা	১১।৩৪১
	১৩।১০৩	জিতেন্দ্রিয়ঃ সদা শান্তঃ ২	०।७९९	জ্যেষ্ঠ-মধ্য-কনিষ্ঠাস্ত	১৯।৯২
	জাগরে পদ্মনাভস্য স কিং ১৩৷১৯৯	জিহ্বাগ্রে বর্ত্ততে যস্য ১	८७८।८	জ্যেষ্ঠাশ্রবণরোহিণ্যঃ	১৯।৪৩
	জাগরে পুরতো বিষ্ণোঃ ১৩৷১৫২		8 <b>8</b> 5	জ্যেছোত্তম-কনিষ্ঠা	২০।৪৬
	জাগরে যজরাপস্য ১৩৷১১৬	জিহ্বাগ্রে বসতে যস্য ১	চাত্চ১	জ্যৈষ্ঠে মাসি প্রযক্ষেন	১৫।२०
	জাগরে যাতি নিরয়ং ১৩।৬৪	জীৰ্ণে সূত্ৰে পুনঃ ১	91268	জাঠে মাস্যথবাষাঢ়ে সুযোগ	গ ১৯।৫২
	জাগ্রে বাসুদেবস্য কর্পূরেণ	জীর্ণোদ্ধারে প্রদাতব্যা ১৯	15055	জ্যোতীংষ্যমেধ্যাশস্তানি	১১।৬৯২
	১৬1১১০	জীবতাং যাতি যৎকালো ১	୭।ଓ୦৯	জ্যোতীরূপায়েতি নেরে .	୨ଚାତଃ
	জাগরে বাসুদেবস্য পুরাণং ১৩৷১৭৮	জীবৎপিতা ন কুব্বতি ১	৬।২১৬	জ্যোৎস্নাপতে নমস্তভ্যং	<b>১৫।৫२</b> २
	জাগরে শতসাহস্রং ১৩।৪০৩	জীবদানং ততঃ কৃত্বা 🛒 ১১	হাওমহ	জ্বরজুচ্টশিরোরোগ-	२०१७०१
	জাগৃহৰ জাগৃহৰ চ ১৬৷৩২৪, ৩২৫	জীবন্ জপতানুদিনং 🚬 ১১	<b>OP8</b> 16	জলতে মুনিশার্দ্ল	<b>५७।५०२</b>
	জাতঃ কংসবধার্থং হি ১৫।৩০৯	জীবন্তি জন্তবঃ সব্বে ১	১।৫৬৯	জালয়েজ্জাগরে রাত্রৌ 🦠	১৩।১০৯
	জাতঃ কংসবধার্থায় ভূভারোতা-	জীবনাুক্তাঃ সংশয়ো 🧢 ১	১।৪২৪	জালয়েভূপরীক্ষার্থং 🦙 -	২০।৪৩
	রণায় চ ১৩।৫২৫, ১৫।৪৮৮,৫২৪	জীবস্তাং পুনর্জপ্তা ২০	Poole	জালামালাকুলমুখো 👢	১৮।১৬৭
	স এব সুকৃতী ১৬৷২৮৩	জীবিতস্য ফলঞ্চেত্দ্ 💎 ১১	०७८।८	ট	
	জাতরাপং সরজতং ২০।৩০৮	জীবেদ্বর্যশতং স্বর্গে 🐇 🗧 ২০	०।১७०	টক্ষাঘাতা মতা বালা	968146
	জাতরূপময়ঃ কার্য্যো ১৩।৩৩১	জুহুয়াচ্চ শতং দদ্যাৎ- ১	ବ୍ୟରୀବ	ড	
	জাতস্তদস্যাং তৎপূজো– ় ১৪।৪১৪		<b>७</b> १८५७		১১।২৩০
	জাতানুরাগো দ্রুত- ১১।৬৪১		१।२১১	ডাকিন্যো বিদ্রবন্তি সম যে	১১।৩৬২
	জাতিপুল্পং কুন্দপুল্পং ১৯৷২২৩	জুহুয়াদরুণাম্ভোজৈ ১	91209	<b>⊙</b>	
	জাতুধানাজ্পযান্ত ১৯৷৯১৩	জুহয়াদৈষ্ণবে 🤭 👵 ১		ত এব কৃতকৃত্যাশ্চ 😁	
	জাতে নামাপরাধে ১১১৫২৫	<b>जाकुः प्रष्ट्रेक</b> ১		ত এব ডুবনং সর্কং 🔝	
	জানতাহজানতা বাপি ১৫৷২৩১	ভাতা সমাক্ ছিরং		<b>ए१ ए१ अप्रमार রा</b> ष्ट्रिक	
	জানুরুনাভিদয়ানি পবিত্রা- ১৫৷১৮৬	জানতোহ্জ.নতো বাপি ন স		· ·	261546
	জান্বংশে তস্য সংস্থাপ্য ১৮।২৩৪	· me away that. S		তং দেশমাসাদ্য	<b>७७।७</b> ९८
	জামদগ্না নমন্তেহস্ত ১৩।৫৫১	ভানতোহভানতো বাপি পূজ	,	ত্ত কৃষ্প্ৰীণনতাদিধি-ু	
	জামদগান্ত কুব্বীত ১৮।২৩৮	Fall Children Brag		তচ্চতুর্ভাগহীনং তু 🐣 🕒	
	জায়তে ন মৃষা বচিন্ন ১৪।৪৫২	ভাননিছো বির্ভো বা ং	*	তক্ত হস্তমিতং যোনি-	১৯।১৫৬
	জায়তে নরকে বাসঃ ১৩।৮৩	ভানযোগ্সহস্রাদ্ধি 💮 💮		তচ্চেদ্দেহ-দ্ৰবিণ	১১।৫২৭
	জায়তে পাবনো ধনো ১১।৩৪০	জানবডিঃ স এবোজে		তচ্ছজিং পিণ্ডিকাং	১৯।৭৭৬
	জায়ন্তে বহবো বিল্লা 🚌 ১৭।২৪৬	ভানবান্ স্যাৎ তৃতীয়েন-১	वाश्रम्	তচ্ছজিব্যাপিনীং	১৯।৭১৬

তক্রীরসমং প্রাহ্- ১৩।২৭৭	ততঃ প্রবর্তয়েৎ কর্ম	221048	ততঃ স্বৰ্ণাদিনা	১৯।৬০১
তচ্ছু দার্থমিদং প্রোক্তং ১৬।১৬০	ততঃ প্রহৃদ্ধশিখরং	১৮।৩৪৯	ততশ্চ কারয়েৎ	১৯।৫৩২
তজ্জপাং তজ্জপধ্যানং ১৩।৪৬	ততঃ প্রবেশয়েদ্দেবং	১৯।৫৮৫	ততশ্চ চন্দনং দদ্যাৎ	১৯।৭২১
তজ্ঞপ্য-জাপী তৎকর্ম- ১৩।৪৭	ততঃ প্রাতঃ সমুখায় নিত	গুক্তাং	ততশ্চ তপঁণং কার্য্যং	১৬।২১৬
তড়াগে দিওলং ১২া৩৪	v	১৪।২৯৭	ততশ্চ দাপয়েদঘাম্	১৫।৪৮৬
তভুলেন যবৈশৈচৰ ১৯।৭০ <i>৫</i>	ততঃ প্রাতং সমুখায় স্নাত্র	১৪।২৬১	ততশ্চ দিবাতামূল	১১।১৩৫
তভুলৈবা মহীপাল স্থাপনীয়ং ১৩৷	ততঃ প্ৰাতগোঁবৰ্দ্নং	১৬।২৩৬	ততশ্চ নবপীঠোপ-	<b>১৯</b> ।৯১৯
୭୭୭	ততঃ প্রান্তীর্য্য শয্যায়াং	८५७।४८	ততশ্চ ভগবদ্বজ্যা	<b>७७।७७</b>
তত উত্থাপ্য দেবেশং ১৯৭৪৮৪	ততঃ প্রিয়তমা বিষ্ণো	১৬।১৯৫	ততশ্চ মধুপকাত্যচমনং	১১।১২৯
তত উত্থাপ্য দেবেশমিঘ্টাংশে	ততঃ শশ্বঘটীতোয়ে-	১৯।৫৯৮	ততশ্চ মূলমত্তেণ বারান্	७।७७१
ত্রপদ্ধ বি তি ১৯৯৫৯৬	ততঃ শতসহস্রং বৈ	২০।১৪	ততশ্চ যজমানানু-	১৯।৯১৭
ততঃ কর্মাণি যুজীত ১৮।৩৯৮	ততঃ শান্তিঘটং	১৯।৪৪৫	ততক্চ যত্ন প্রতিপদি	<b>७७।२८</b> ७
তত কলহভাবেন ১৪।৪৩১	ততঃ শাস্ত্রোক্তমন্ত্রেণ	<b>১७।७</b> ১१	ততক্চ বিধিবদিদান্	১৯।৩৪৭
ততঃ কিমপ্রং নাম ১৪৷৯০	ততঃ শিরোন্নতে	১৯।৫৮৪	তমশ্চাজ্যেনাভিঘাষ্য	रहा देव
ততঃ কুণ্ডে সমাগত্য ২০।৩৫২	ততঃ শিল্টেম্নোবর্ণে-	591२७8	তত×চাপাদমাকেশা	७।५७१
ততঃ কৃতাঙ্গন্যাসঃ ১৯১৮৬	ততঃ গুক্লানি পুষ্পাণি	১৯।২৮৯	ততশ্চান্ত্রেণ সংশোধ্য	৫।৬২
ততঃ ক্ষীরাদিনা শুদ্ধো ১৫।৫২৫	ততঃ শুদ্ধা ভবেদ্	२०।२२५	ততশ্চোখাপয়েদ্দেবং	১৯।৪৮৫
ততঃ পরে মদাক্রাড- ১৮।২৮৪	ততঃ গুদ্ধেন তোয়েন	১৯।৮৪७	ততশ্চোন্মীলয়েনেত্রে	১৯।২৭৭
ততঃ পুণ্যামিমং ভীম ১৪৷১৮০	ততঃ সংস্রবকুভাডিঃ	১৯।৯২২	ততন্তং খাতয়েদ্	२०।२०७
ততঃ পুণ্যাহঘোষেণ ১৯৷৬৪৪	ততঃ সদ্যো বিমুচ্যেত	<b>३</b> ऽ१८३७	ততন্তল্লাৎ সমুখাপ্য	১৬।৩২৭
ততঃ পুরুষস্ভেনোত্তর ১৯৷৯৪১	ততঃ সন্দৰ্শয়েৎ	১৯।५७৮	ততভাতসমাদেশানায়া	১৫।২৬০
ততঃ পূজাজনিং দত্তা ১৬।৩২৯	ততঃ সপরিবারাংশ্চ	১৯।২৬৫	ততন্তামময়ং	১৯।২০৭
ততঃ পূজাং প্রকুর্বীত ১৯৷৬৪৬	ততঃ সমাতৃকায়াঘ্যং	১৩।৫২১	ততন্ত গন্ধতোয়েন	১৯।৩১০
ততঃ পূজাপ্রকর্তব্যা ১৩।৩৬৪	ততঃ সম্পূজয়েত্তিমন্ স	<b>ব</b> ৰ্ব-	ততন্ত্ৰ নিদ্ৰাকলসং	১৯।৩৯২
ততঃ পূর্ণাছতিং দদ্যাৎ ১৮।৩৫৭		501948	ততন্ত মধুনা দেবং	১৯।৬৯৮
ততঃ পূর্ণাহতিং হত্বা ১৯১৮৬	ততঃ সম্পূজয়েডজ্যা	১৯१৬৭৫	তত্ত মূলমন্ত্ৰণ	<b>১৮१७७</b> ९
ততঃ পূকোঁজবিধিনা কৃত্বা ১৮।৬৯৩	ততঃ সযন্ত্ৰিতং কৃত্বা 🦠	১৯।৫৮১	ততোহক্ষয়সুখে লোকে	551290
ততং পৌরাণিকৈমস্তৈঃ ১৪।৪৭৫	ততঃ সর্বাং পতাকাদি	े <b>५०</b> ००	ততো গৰূপবিত্ৰঞ	201522
ততঃ প্রক্ষালিতাং ১৯।৪৮১	ততঃ সকে ীষ্ধিলানং	201500	ততো গন্ধাদিনাভাচ্চ্য	১৯।৫৭২
তভঃ প্রণম্য বিজাপ্য কৃত্বা ২০৷১৯৫	ততঃ সহস্রশীর্ষেতি প্রতৃ	ग्रहर	ততো গর্ভং খনেঝধ্যে	২০।১৯৭
ততঃ প্রণম্য বিভাপ্য ত্রয়েত্বেন	•	্বিচাচিত্র	ততো গুরুহা ঘটমনাঃ	১৯।৯৭০
५०।५४७	ততঃ সহস্রশীর্ষেতি সূত		ততো গৃহং সমাগত্য	281862
ততঃ প্রতিষ্ঠাং ১৯।৭৬০	ততঃ সুরা সিদ্ধসঙ্ঘা		ততো গৃহান্তরাগত্য	১৫।৫২৩
ততঃ প্রদক্ষিণীকৃত্য ১৯।৭৪৪	ততঃ স্থবীত গোবিসং	-	ততো জাগরণং কুর্যাদ্-	
উতঃ প্রভাত উময়ে মূডিপৈঃ	ততঃ ছিরীকৃতস্যাস্য		ততো দত্তা ধেনুমুখ্যাং	১৯১৯৫০
551956			ততো দমনকং ভজ্যা	* 281080
ততঃ প্রভাতসময়ে শ্বানং ১৪।৪৮৪		_	তভো দশগুণং পুণ্যং	২০।১৩
উতঃ প্রভাতে ভগবদ্রান্তি- ১৩।২২৭	ততঃ খনামমন্ত্রেণ 🏸	२०।ऽ५७	ততো দশগুণং লৌহে	২০।১৩

ততো দামনকীং মালাং ১৪।৩৪৬
ততো দিনাভাভাগেষু ১১৷২
ততো দুকুরপট্টৈশ্চাচ্ছাদ্য ১৯৷৩৯৩
ততো দিজেন্দ্রপুণ্যন্ত্রী ১৭৷১৪
ততোহধিকং ন কর্ত্ব্যং ১৬।৪০১
ততোহধিকং পুষ্করে ১৬৷১৫১
ততো ধ্বজং ১৯৮০৪
ততো নিত্যাৰ্চনং কৃতা ১৩।৫৩
ততো নিবেশয়ে চক্রং ১৯৮০০
ততো নিবেশয়েত্তাংস্ত ১৯:৫০৭
ততো নিবেশয়েদন্যাং ১৯১১০১৩
ততো নিবেশয়েদভং ১৯৮০৫
ততো নীরাজ্য কৃষ্ণন্ত ১৫।১০৭
ততো নীরাজ্য দেবেশং ১৫।৬৭০
ততোহনুজাং প্রভোঃ ১১ <sup>,</sup> ১৫০
ততোহনুজাপ্য দেবেশং ১৪৷২৮৩
ততো নৃত্যঞ বাদ্যঞ ১৯৮১০
ডতোহপর*চ মে <u>টু</u> াভ- ১৮।৩৪
ততোহপি ভক্তিভূঁপাল ১৪৷৩৭৩
ততোহপি শতসংখ্যকং ১৪'৩৬৮
ততো ব্রাহ্মণমাহূ্য় ১৪।৪৭১
ততো ভূতগণানাম্ভ ২০৷১৭৯
ততো ভূমিং পরীক্ষেত ২০৷৬২
ততোহভাচাণ্টদিক্পালান্ ১৭৷২৮
ততো মললঘোষৈশ্চ ১৯৷৫৬৪
ততো মণ্ডপমধ্যে ১৯।৭৯৭
ততো মণ্ডলমধ্যে তু ১৯০৮৩
ততো মণ্ডলবাহো তু ২০৷১৯২
ততো মধ্যং সমং : ১৯৪৬৬
ততো মধ্যাহ্বলায়াং ১৪।৪৬৬
ততো মন্তপ্রসিদ্ধার্থং 🥶 ১৭৷২৬৮
ততো মুহূর্তং বিশ্রম্য 🔑 ১৯।৪৯৫
ততো মূলেন মূর্দ্ধাদি÷ ১৯৷১০৪৩
ততোহভঃপূরিতং 💛 ১৯ ৯৫৫
ততো যথাশ্রমাচারং 🐪 ১১া৬
ততো যথাসম্প্রদায়ং ় ১১।৩৯
ততো যথোক্তবিধিনা ১৯৷১০০৩
ততো রাগ্রিং নমেতাঞ্চ ১৩।২২

ততো লিজমথার্কাং ১৯।২৭৩ ততো বৰ্দ্বাপনং ষদ্ঠী 501809 ততোহবশ্যং প্রপুজ্যোহসৌ ১৬৷২৬২ ততো বস্ত্রযুগং দত্তা 551958 ততো বস্তুযুগং দদ্যান্যন্তেশা ১৯।৭২০ ততো বিকল্পা 551240 ততো বিচিত্রগদানি ১৬।৩৭২ ততো বিরাডজায়ত ১৯।৫১৬ ততো বিভজ্য বিদ্বাংস্ক りかしている ততো বিবস্থান বিজেয়-२०।५२७ ততো বিশেষতম্ভৱ ১৬।৩১ ততো বিষ্ণং সমানীয় ১৯।২৬৬ ততো বেদাদিমলৈস্তা ১৯1৮৪০ ততো বৈশাখ নামাহং 581859 ততো ব্যাহাতিভিছ্ ত্বা 551900 ততোহভটাবিংশতিং হলা ১৯।৪৩৮ ততো হোমসহস্তেণ ১৯।৪২৩ তৎ কথং দ্বাদশী ভূপ ১২।২৯৬ ত্তকথা-শ্রবণে রাগ-১১।৫১৭ তৎকরদ্বয়পার্যস্তে ১৮।২১৪ তৎকরস্থাঙিঘ্রযগলো 921989 তৎ কর্ত্তবাং নরে-১২।৬৭ তৎকর্ত্তবামশঙ্কেন ১১।৭৩৭ তৎ কাৰ্য্যং তত্ৰ তত্ৰৈব 58155 তৎ কালপুজিতাশ্চৈতাঃ ১৮।৩২৬ ত্তকাল সম্ভবৈদিব্যৈঃ 56.899 তৎকালীনফলান্যত্ৰ ১৫।৫৩৩ তৎ কিঞ্জিখিতং পূৰ্বাং ১৪।৪০৪ তৎকুণ্ডে কাত্তিকাল্টম্যাং ১৬।২১০ তৎকুলে রূপবিখ্যাতা 29136 তৎ কেন গণনাং যাতি 281042 তত্র ক্রতুশতং পুণ্যং ১২।৩৬৫ তৎক্রমং সৌরকাণ্ডে তু ১৮।২৯১ তৎক্ষণাদেব রাজেন্দ্র ১৯।১০১৩ তৎ ক্ষয়ং যাতি গোবিন্দ ১৩।৫০৭ তৎ ক্ষালয়তি গোবিস্পং তৎ ক্লালয়তি গোবিদ্যম্ভিথৌ তস্যাং ১৬।৩০৭

তৎ ক্ষালয়তি গোবিন্দস্তিথৌ তস্যাস্ত 5010 ६ १ তৎ খণ্ডমায়ুষো ব্যৰ্থং ১৩।৫০৯ তত্তভাষ্তাৎ স স ২০। ৩৬৪ তত্তৎ ফলঞ্চ তত্ত্ৰোক্তং ১৪।১২ তত্তৎসাহিত্যমেবাহ ১৫।৬০৩ তত্তদযোগস্ত বৈশিষ্ট্যে ১৫।৩৫৭ তত্তৰিশেষো বিজেয়-১৯।৪০১ তত্ত্ত্রপারগাঃ 551508 তভলামা চতুৰ্গভনমো-221694 তজনভেণ মন্তজঃ ১৫।১০২ তত্তনান্ত্রঃ সন্মিধাপ্যা-১৫।২০৮ তত্তনাজ্রৈরথাবাহ্য 20148 তভন্মভীশ্চ বিন্যস্য 261626 তত্তস্য বিলয়ং যাতি 58199 তত্তীয়েন বা কুৰ্য্যাদ-२०।२१४ তত্তোয়মভিমন্ত্র্যাসিমং-১৯।৯৫৬ ত্রিভাগেন ত্রপীঠং 561999 তৎপবিত্রাণি তৎকুম্বম ১৫।২২৩ তৎপাদোদক সেবা চ ১১।৬২৫ তৎ পাপং জায়তে বিদ্ধং ১২৷২৪৩ তৎ পাপং লভতে পুংভি- ১৫৷২৬৯ ত্ত পাপং বিলয়ং 521266 তৎ পাপং শময়েৎ 500196 তৎপার্শকোর্ছৌ হস্তৌ ১৭।৩৯ তৎ পুণাং দৈতাজাতীনাং ১২৷২৫৯ তৎপূণ্যকর্মজং 55166 তৎ পূজ্যতাং যাতি 55/1555 তৎপ্রমাণং তদাকারং ১৯।১০১৬ তৎপ্রাগাদ্যত্টদিক্ষতেটী ১৯।৯৮২ তৎ প্রাতমাধবে মাসি 581068 তৎপ্রীত্যৈ সর্ব্বকর্মাণি 55189 তৎ ফলং কোটিগুণিতং দীপদানেন ১৬।১০১

তৎ ফলং কোটিগুণিতং বিষ্ণুং

১১৷১৯১ তৎফলং তদ্বিজানীয়াদ্ ১২৷১৭৮ তৎ ফলং নিত্যমাপ্লোতি ১৩৷১৬৪

তৎ ফলং লভতে ভজ্যা	১৯।৩৬	তর শ্রীভগবনামবিশেষস্য		তৎ সক্ষ্য ডম্মসাৎ	১৯।২৮
তৎ ফলং লভতে মৰ্ত্য-	১৯।৩৮	তত্র সংস্থাপয়েৎ	১ঀাঽঀঽ	তৎ সক্রং মনসা	55158y
তৎ ফলং লডতে মাঘে	581550	তত্ৰ সন্ধাম চিত্তং	১৯।৬৪১	তৎ সৰ্বাং বিলয়ং যাতি	১২।১৮৫
তৎ ফলং সমবাপ্লোতি ড	সমস্ভা <b>ং</b>	তত্ৰ সম্পূজয়েদিদান্	১৯।৫৯১	তৎ সক্ৰিকাক্ষয়ং প্ৰাপ্তম্	53100
১৫।৩১৪, ৬		তর সবর্বর মন্তাণাং	১৭।২১২	তৎ সৰ্ক্মাত্মনা	১৯।৬৪৮
তৎ ফলং সমবাপ্নোতি স		তর সক্রসমৃদ্ধিঃ	১৫।২৯১	তৎ সক্ৰমিহ পূজায়াং	১১।২৬৮
	৯।৩৭, ৩৯	তর স্নানং প্রশস্তং	১২।৩৪২	তৎসর্কমেকতো	১৯।৬৩৬
তর কংসনিযুক্তা যে	501800	তর স্নানোপচারস্ত	১৩।২৩২	তৎ সহস্রগুণং পুণ্যং	১৬।৩৯৩
তন্ত্ৰ কাৰ্পাসিকং সূত্ৰং	261248	ত্রাসুলিজপং কুকান্	১৭।১১৬	তৎ সিজাু প্রতিমামূধিু	১৯।৪২৯
তত্র কাশী পুষরঞ	১৩়া২২১	ত্রাচার্য্যো ভব	১৪।২৫৮	তৎস্থানমাশ্রিতন্তবা	১১।৬৭০
তন্ত্ৰ কিঞিদিশেষেণ	১৬।১৬৭	তন্ত্রাধিক্যে তিথেবৃঁত্তে	<b>ऽ</b> ७।७১७	তথা কল্পলতোপেতং	১৮।১৭
তর কুর্য্যাদ্গবাং পূজাং	১৬।২৭২	ত্রাননং ভাগ এক-	১৮।৩২	তথা কাদীন্	59100
তর কুর্মম্খং	১৭।৩৭	ত্রান্নদানং বিপ্রায়	১৩।৩৯৫	তথা কুণ্ডচতুষ্ণ	১৯।১৫৫
তৱ ক্রতুশতং পুণ্যং	১২।২৮৫,	ত্ত্রাপত্যবিনাশঞ	১২।২০৪	তথা কৃচিৎ প্রদেশে চ	১৫।৫১১
ভি২০, ৩২৪, ৩		ত্রাপি দুর্ল্ডঃ কালঃ	১৬।৪৩	তথা গোবাজিপাদাক্ষাঃ	२०।२५७
	৩৭৯	ত্ত্রাপি দুর্ল্লভো মাসো	১৪।৩৭৩	তথাগ্নিং বিধিনাভার্চ্য	১৫।২৩২
তর গড়া সমীপে তু	১৮।৩৪৬	তল্লাপি পূলিমা পুণ্যা	58185	তথা চ দৃশ্যতে ধর্মো	১৬।১২০
তন্ত্র গড়া হরিঃ পূজ্যো	১৪।২৩১	ত্ত্রাবশ্যং প্রতিদ্রব্যং	১৯।৯১৫	তথা চ শান্তিকাধ্যায়-	১৯।৪০৬
ত্র ভহাানি নামারি	551855	ত্রাসমর্থোহনুদিনং	১৭'৫৬	তথা চৈবোতমাং	১১।৩৯৭
তন্ত্ৰ স্থাপিতং	561626	তত্ত্রেষ্টকাভিঃ	<b>८</b> ৯।১९১	তথা তথাহভুক্তকর্ম-	১৪।৯২
তত্র চেদ্দশমীবেধো	১২।৩২৬	তত্রৈব পারণং কুর্য্যাদ্	501800	তথা তথা বিধাস্যন্তি	58188
ত্ত চোখায় নিয়মং	58105	ত্ত্রৈব মণ্ডপং কৃত্বা	১৮।৩৫০	তথা তথা হরৌ ভক্তিম্	১১।৩৬১
তই জার্তো জগন্নাথ	561088	তত্ত্বৈব যত্নতন্ত্যাজ্যং	১৬০১৮৯	তথা তথৈব কর্ত্ব্যমূহ্যং	
তত্ত্ব তিশেষশ্চ	े ১२।७১७	তৱৈব যান্তি তে	১১।২১৬	তথাতিব্যয়শীলৈশ্চ	১১।৬৮৫
তত্ত্ব তাং স্থাপয়েন্মন্ত্ৰী 🦪	১৯।১০৩২	তত্ত্বৈ রঙ্গবাটে সা	<b>১७।२७०</b>	তথা ত্যাজ্যা ত্রিস্পৃশা	১২।৩৯৪
তত্ত্বতৈ যান্তি মজ্জন্তি				তথা তিবিক্লমং বক্ষো	
তর দানোপবাসাদ্যমক্ষ		•		তথা দশমিসংযুক্তং	
•	રહાહમરૂ	ত্তৌষ্যতারতম্যাদ্ধি		তথা দহতি গোবিন্দ	
তর দেবা গ্রহা নাগা	১৫।৪২৬	তৎসজাতীয়মেকাক্ষং		তথা দিনবিশেষ	
তন্ত্ৰ নজং প্ৰকৃকীত				তথা বিভাগিকে জভেঘ	
ভঁচ নশান্তি পাপানি			১৬।৩৯৯		
ত্ত নিত্যং বিমানেন		তৎ স্কাং কোটিগুণিতং		তথা নবমাং গুক্লায়াম্	
তন্ত্ৰ নিবিত্মকৰ্ত্ৰী ত্বং	১৫।৬৬৬	প্রবোধন্যান্ত		•	
তর পীঠে সমারোগ্য	১৯।২৭৫	তৎ সক্তং নাশ্যাপ্লোতি		4	
তর প্রাচীনে রাটকার্ছে:				তথান্তে দেবমভ্যক্ত্র	
তর রকা চ রুবন্চ		তৎ সৰ্বাং নিৰ্দ্দহত্যাশু গে		তথান্যো গরুড়ে	
্তর রবেঃ সন্দর্শনীত	5 95110100				
্জন কৌধায়নাদ্যুক্তঃ	<b>১৫।১৮</b> ২				

_				-		
	তথাপি কুর্য্যাৎ	১৭।২১৭	তথা সকে যুঁ ভূতেষু	১৯।৮১২	তদক্ৰঞ তলামকীৰ্ডন-	১৩।৪৬
	তথাপি কৃত উল্লেখো	551598	তথা সিতাসিতে	52180	তদর্থঞ বিশেষেণ	১৪।৩১৮
	তথাপি মাং জগলাথ	୬୭।୭୫୯	তথা সৌদর্শনং-	७२।५२७	তদৰ্ধং মাধ্যমে কুৰ্য্যাৎ	201244
	তথাপি সংসরস্তীহ	১৬।১৬২	তথা স্থানং প্রকুক্রভং	১১।৭১৬	তদর্জাদানাদ্রক্ষাণং	১৯।৯০৯
	তথাপি সন্দিহানশ্চেদ্	১৫।৬২৭	তথা হংসাদয়ঃ পঞ্চ	২০।২৬৪	তদৰ্দ্ধেন তু বৈপুল্যং	9A1528
	তথা পুরুষ-সূক্তঞ	.55180b	তথৈব ধনুরাকারা	১৮।৪৫৯	তদৰ্জেন গ্ৰিভাগেন	১৯।১৭৩
	তথা পুরুষস্তেন রহৎস	IIPনা	তথৈব প্ৰমানেত্যাদ্যনু-	১৯।৯২৮	তদৰ্জেনোলতং কুৰ্য্যাৎ	১৮।৪৭২
		১৯।৩৬১	তথৈব ভগবন্তঞ	<b>১७।७১</b> ०	তদলাভে পায়সেন	১৭।২০২
	তথা পুরুষস্জেন সমাক্	921484	তথৈব মণ্ডলাধ্যায়-	১৯।৪০৭	তদবশ্যমবাপ্নোতি	১৪।৯৩
	তথা পূজা তদলানাং	১১।৬০৬	তথৈব মাধবে স্নানং	১৪।৩৮৫	তদশ্মসারং হাদয়ং	221606
	তথা পূজাতমে প্রোক্তে	১২।৪৫	তথৈব শান্তিকাধ্যায়াং নব	াসূক্তং	তদস্তাণি ততো বহিঃ	581269
	তথাপ্যেকর সংগৃহ্য ব্যলে	খীদং		२०।७७१	তদস্য নাম জীবস্য	221875
		১৪।৩৬১	তথৈব শান্তিকাধ্যায়-	১৯।৪০৯	তদহং ভক্তাপহাত-	১১।৫৯৪
	তথাপোকর সংগৃহা সার	তাহত্র	তথৈব সক্ৰহিণম্	১১।২৫৭	তদাকাশে সুরেশানি	<b>5</b> ७१२०१
		১৬৷২	তথৈব সব্বে কর্তব্যাঃ	১৮।১৭৩	তদা চাচার্য্যবরণং	<b>२०१०</b>
	তথা প্ৰজ্বালয়েদ্বহিং	58186	তথৈব হত্বা পঞ্চাশ্ৎ	१९८८८	তদা তদা মুনিশ্রেষ্ঠ	১৬।১৩০
	তথা প্রাকারবিন্যাসে	<b>২</b> ८।२१२	তথৈবাচমনং কুৰ্য্যাৎ	১৭।৬৪	তদা ত্রয়োদশী গ্রাহ্যা	281000
	তথা প্রেমভক্তিং স্বকাং	১৬।২০৫	তথৈবাতু।ষ্ণসময়ে 🛴	20124	তদাদরেণ রাজেন্দ্র	551885
	তথা ভক্তিং সমাশ্রিত্য	১১।৫৬৯	তথৈবান্যকরঃ কার্য্যো	941994	তদা দোলোৎসবঃ	১৪।৩২৬
	তথা ভবন্তি দেবৰ্ষে	১১/১৭৯	তথৈবাসুরশোষৌ চ	201909	তদাপ্যেকাদশীং বিদ্ধাং	১২।৩৫৩
	তথা মদ্বিষয়া ভক্তি-	১১।৫৪৯	তথৈবাহোরাত্রবৃদ্ধ্যা	১৬।২৪৫	তদাভবতু সম্পূৰ্ণং	১৫।১২৪
	তথা মূজিধরং 🕝 🛒	১৯ ১২৫	তথোর্জ গুক্লপ্রতিপদিনে	১৬।২৬১	তদায়তমপি তাজং	১৩।২৭৬
	তথা মূর্ত্যধিদেবেভাো	.551838	তথৌষ্ঠপুটসংস্পৃষ্টং	১১।७२৪	তদা লক্ষং জপেনত্তং	১৯।১০২২
	তথা মে নিক্ত্তিং	<b>୬</b> ୯।8୭۹	তদক্ষয়ং ভবেৎ সৰ্ব্বং	১৬।৩৫	তদা বর্ণং পরীক্ষেত	२०।२०५
	তথা মে পূজিতা	১৫।৪৩৬	তদক্ষয়ং ভবেদ্ভূপ	১৪।৩৬৫	তদা বিদিক্সিতা গ্রাহ্যা	221026
	তথা মেবাদয়ঃ সপ্ত	২০৷২৬৩	তদক্ষয়ং লভ্যতে বৈ	১৬।৫৪	তদা বিবুধ্যতে বিষ্ণু-	১৬।৩১৫
	তথার্থবাদো হরিনামিন	১১।৫২২	তদক্ষয়ফলং প্রোজ্ঞং	. ୨ନାଜନ	তদা শাস্তাদিভিবিদান্	22144
	তথাবিধে পরে স্থানে	১৯।৩৭৭	<b>७</b> मञ्जूल१ ज्याबिष्टजा		তদা সর্ব্বরতেভ্যোহস্য	
	তথাবিধৌ তু কর্ত্ত.ব্যী	<b>२८।२८</b> ३	তদধ্য বস্যুৎ কূটছো		তদা সা মহাপুণ্যা কথিতা	
	তথা বিভ্ধাতাঘবান্	221008	তদনুস্মরণং নিত্যং		তদা সা মহাপুণ্যা ভাদশী	
	তথা বিফুৱতানাভ	১ ১৪।৭৩	তদভে মধুনা স্থানং		তদা সামহতী পুণ্যা	
	তথা বৈরাজসাবিত্রে-	20100	তদন্তে মহতীং পূজাং কু		তদাহসৌ তু মহাপুণ্যা	
	তথা শখ্ঞ চক্রঞ	১৯।৬৫৫	ব্রাহ্মণ∹ ু ১০ ছ০		তদা হ্যেকাদশীং ত্যজা	
	তথা শ্রীকৃষদেবস্য 🐠	১৫।৫১৯	তদন্তে মহতীং পূজাং কু		way to see the second	008, <b>७</b> ९२:
	তথাষ্টমীং পূক্ব বিদ্ধাং		বিপ্রাংশ্চ		তদীয়পাদায় জধূলি-	
	তথা সপ্তদশ প্রোক্তা		তদপি প্রাথিতং বিপ্র		তদীয়ানাঞ্চ সংসেবা	
•	তথা সমস্তসিদ্ধীনাং		তদপ্যফলতাং যাতং		তদীয়েশিতজেষ্	
	কুথা স্ক্রিতানাঞ্চ	े १५।१६व	তদভাবে বিনা গ্রাম-	୍ତ୍ରତାସ୍ତ୍ୟ	তদুত্বঃল্লোকং	551008

		. < < < < < < < < < < < < < < < < < < <	~~~~~	~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~	~~~~
তদুধ্বং তু ভবেদংশঃ	२०१२४५	তদ্বিশিষ্টফলং নৃণাং	১১।২০৩	তপোজপাধিকা নিত্যং	১৩।৪৩৪
তদৃধ্বং স্থানপূজা	<b>১৩।৩১</b>	ত্ৰিফুশ্খলং নাম	১৫।৬০৪	তপ্তচক্র দরাদীনি	2016
তদুংধর পূক্বিৎ লাভা	১৭।১৯২	তদ্বিষ্ণোরিতি মন্ত্রেণ	১৯।৮৫১	তপ্তচক্রাফিতং দৃষ্ট্য	১৫।৬৯
তদেকনিয়মী নিতাং	১২।৯৬	তদ্ৱতং কীদৃশং দেব	১৫ ৪০৯	তপ্তমুদ্রাধারণার্থম্	20142
তদেতমৃতং প্রান্তং	১৩।২৭৬	তন্ত্ৰবিদ্বে <b>ষি</b> কশৈচব	<b>२०११८</b> ८	তপ্তমুদা ধ্রুবং ধার্য্যা	১৫।১০৬
তদেব ভিঙ্গীসূত্রং	201242	তন্ত্ৰাণি ধৰ্মশান্ত্ৰাণি	১২।৪১৭	তপ্তস্য তপনীয়স্য	১৯।৮০২
তদেব পুণাং পরমং	551800	তলাম বসুশমে তি	581858	তপ্তেনৈবাঙ্কনং কুৰ্য্যাৎ	5७१७१
<b>ত</b> দেবম <b>ল্টমীহানৌ</b>	১৫।৩৯২	তন্নামাদ্যাক্ষরং যত্র	১৭।৩৯	তমতিক্রম্য কুকীত	১৩।২৫৮
তদেব লক্ষণং যৰন্-	১৮।৪১৬	তন্নান্তি কমাজং লোকে	551088	তমবাপ্য ততো মাসং	890186
তদেব লোকে সুকৃতৈক-	551866	তন্নান্তি পাতকং কিঞ্চিৎ	১৬।১১৩	তমারাধয় গোবিদ্দং	১১।২১৪,
তদৈব বিলয়ং যান্তি	221000	তলান্তি মানুষে লোকে	১৪'৫৯		220
তদোবাচ হরিঃ প্রীত-	১৬:২৬০	তন্নিমিত্তোপবাসস্য	১২।৬০	তমারাধ্য হরিং যাতি	১১.২১৫
তদ্দিনং দেহি বৈকুণ্ঠ 📜	১৫।২৫৭	তলিরভং পূক্মিব	১৫।৩৯২	তমালং তগরং চৈব	১৯।২২৩
তদ্দিনে তু পরিতাজ্য	১২।৬৯	তন্মগুপস্য মধ্যে	১৯।১৫৪	তমেবোপবসেৎ কামী	১২।৩৮০
তদ্দিনে বাসুদেবোহভূদ্-	১৬।২৭১	তন্মধ্যে কল্পর্ক্ষস্য	১১।১৭	তমেবোপবসেৎ কালং	8୧୯ । ୬୯
তদ্দেবতানাং প্রত্যেকং	১৯।৯৩৯	তন্মধ্যে চিন্তয়েদ্দেবং	১৯।৮০১	তয়া সহ বিবাদেন	১৪।৪७২
তদ্দেশে মিয়তে রাজা	221852	তন্মধ্যে তু বহিবিংশদ্-	२०१३१	তয়োদুঁগ্ধং ন হোতব্যং	১১।৭৯৩
তদ্দব্যা তৎপ্রমাণা	<b>५५।५०५७</b>	তন্মধ্যে পরিধিন্ত্রেক	১৮।৬৫	ভয়োভেঁদং ন কুব্বীত	55160
<b>उक्तास्य विश्व</b> पृप्राष्	১৯।৯৩৫	তন্মধ্যে পারণং	১৩।২৯১	তয়োর্মধ্যগতৌ তত্র 💛	221809
তদ্বারাচ্ছিন্নয়া 🐪 🐪	১৯।২০৮	তন্মধ্যে পীঠকং ন্যস্য	১৯।৮৫৬	তয়োম্ধ্যে তু বদরী	291248
তদ্ধি নৈবাশিতং 🥂 🖰	১৩,২৫১	তন্মধ্যে পুলিনং	୨୨।୨୯	তয়োর্মধ্যে দ্ব্যঙ্গলং সাৎ	১৮।৩৯
তভজ্জনবাৎসল্যং	১১।৬১৬	তন্মধ্যে প্রতিমাং স্থাপ্য	১৯।২৬০	তয়োর্যোগে তু সম্প্রাপ্তে	201012
তডজেরপি বিজেয়ং	<b>२२।७०६</b>	তন্মধ্যে প্রতিমা স্থাপ্যা	১৫।৪২১	তয়োযোঁ বিধিনা	১৯।৫
তভাবভাবানুক্তা-	১১.৬৩৯	তন্মধ্যে সর্বাতোভদ্রমণ্ডলে	201004	তয়োশ্চ জ্যোতিরুৎকীর্য্য	ঠি৯।২৭০
	১৯।১০৩৬	তন্ময়া মাজিলতং দূতা	<b>४२।५७</b> २	তয়োশ্চ স্থাপনং	১১।১৩৭
তদ্রপা প্রোচ্যতে মধ্যা	<b>अप्राध्य</b>	তন্ময়া মাজ্জিতং সর্বামে-	১২।১৫৮	তরৎ স ইত্যুচা	১৯।৭৩২
তদ্বৎ পবিত্রং তদ্তং চ	<b>७७।२७०</b>	তন্মানং নিগমং কাৰ্য্যম্	२०१२७४	তজ্নীং তু সমাক্রম্য	591558
ত্ত্বৎ স্নানেন মাহাস্য	581524	তন্মানেন ততো দৈর্ঘ্যং	991840	তজ্নীমধাপর্যান্তং	১৭।১২২
তথ্দরাপি দেবলাদিবচন-		তন্মাসন মা গোবিদাঃ	<i>५७।७७</i> ०	তজ্নীমূলপ্যান্তং	১৭।১১৯
ত্থ্দ্থীবা জানুপাদা-	১৮।৩৬	তন্মাহাত্ম্যঞ বিখ্যাতং	<b>551290</b>	তজ্নাসুষ্ঠসংযোগাদ্	১৭।১২৭
তদ্দামনকীং মালাং	581086	তন্মুক্তঃ প্রদমাপ্নোতি	2218@A	তজ্ন্যা ন স্পৃশেৎ সূত্রং	
তদ্ববিশেষনৈবেদামিদং তদ্বর ভাতি সংকর্ম	১৮।১৩২	ত্মুখে হরিনামানি	551808	তজ্জন্যা ন স্পৃশেৎ সোহয়	
ত্রম রিজ্মতায়ো	58185	তব্যুদ্র।ফিতদেহস্য	50195		১৭।১২৬
তদ্বলভূষণোপেতং	551640	তপঃ কিমপি তত্ত্বাথ্-	58169	তর্পণসা দশাংশেন	১৭।২২০
তদ্বর্ণসংখ্যৈর্মণিডি-	্র ১৯।৭৯ প্র ১৭।৭৯	তপঃ পূজা তথা স্নানং	58155	তপ্য়েচ্চ বিধানেন	১৭।২২১
তদাসঃ ক্ষালরেমিতাম্	े विश्वादम	তপসঃ কুশলং তেহদ্য তপসঃ কুশলং রাজন্	১৩।২১৬	তর্পয়েদথবাস্ট্ম্যাং	581595
ভর্মিরেগনশেষেণ	\$91960	তপ্রভারতঃ শান্তো ন		তপ্রিতে মন্তরাজে তু ততঃ	
		C. INDIGINO S. LITTER M.	<i>०</i> ७१७३६	তপিতে মন্তরাজে তু দিগ্	১৮।৫৯৩

তব ধ্যানেন দেবেশ ১৬৷১৭৩	তদমাৎ সক্রপ্রয়ত্নেন লেপ্য-	তসিমন্ শুক্লানি পুস্পাণি ২০৷২০৫
তব প্রসাদস্বীকারাৎ ১৪৷২৯৮	১৮।৩৩১	তিসমন্ সংস্থাপয়েৎ ২০১৮০
তব ভাগ্যবশামাঘো ১৪৷২১	তুসমাৎ সক্ষ্প্রয়ত্ত্বেন সক্ষ্ কাম-	তিসমন্ সৎপুলিনে 🧢 🔻 ১১৷২৭
তবাস্মীতি বদন্ বাচা ১১৷৬৭৭	১৬।৩৭৪	তিসমন্ সম্পূজিতো ১৬।৪১
তুত্মান্চিরার্কনে পুণ্য ১৮।৩৩২	তুসমাৎ স্কা্মনা ১৪৷২৪৭	তস্য কামাঃ প্রসিধ্যব্তি ১৯৷৩৩
তস্মাচ্ছুভাথিভিধীরৈ– ১৮৷৩৩৪	তুসমাৎ সবের্ব ১৯৪৭৯	তস্য কায়গতং পাপং ২০৷১৯
ত॰ম:জ্জাগরণং কার্য্যং ত্যুজুা	তুসমাৎ সহস্তুণিতং ১৪৷৩৬৮	তগ্য চ্ছায়ানুসারী 🐪 ১৭৷২৪১
১৩।২১৪	তস্মাদরাপি সপ্তম্যা ১৫।৩৯০	তস্য জন্মশতোদ্ভূতং ১৫।৩০১
তুদমাজ্জাগরণং কার্যাং পক্ষয়োঃ	তুহুমাদ নাদিমধ্যাত্তং ১১৷১৭৬	তস্য জপ্যফলং নাস্তি 💎 ১৭৷৪২
56,960	তস্মাদসংশয়ং ত্যাজ্যা ১২৷২৭৬	তগ্য তুষ্যতি তৎপ্রীত্যৈ ১৬৷১৯৭
তস্মাজ্জৈচে সদা ভূপ ১৫৷১০	তস্মাদেকমনা ভূজা ১২৷২২৫	তস্য দক্ষিণহ <b>স্তে</b> ষু ১৮৷১৩৪
তদ্মাৎ কলিযুগে ঘোরে ১৯৷২২	তস্মাদেকাদশী ত্যাজ্যা ১২৷২৬৯	তস্য দেবস্য তঙ্গিমংশ্চ 🦠 ১৬৷৩১৮
তুসমাৎ কাৰ্যাশতং ত্যুজ্যু ১৪।৩১২	তস্মাদেকাদশী যুক্তা ১২৷২৪৮	তস্য দেবস্য তৈমন্ত্রৈ- ১৯৷১০৩৭
তস্মাৎ কুরুত্ব বিপ্লেব্র ১৩।৪২৩	তস্মাদেতাংস্ত সম্পূজ্য ২০৷১৮১	তস্য পাপানি নশ্যন্তি 🕖 ১২৷১৯০
তস্মাতং পূজয়েত্তর ১৫।৩৪৬	তুদ্মাদেষা প্রয়প্তেন ১৩।৫৩৯	তস্য পাৰ্শ্বে স্থিতানন্যান্ ১৯৷৬২৪
তুহমাতু দিখুণঃ 🚈 ২০।৩২৬	তুদ্মাদ্গৃহাৎ প্রগন্তব্যং ১৩৷১৮৭	তস্য পুণ্যফলাবাঝিঃ 🦠 ১৯৷১৯৯
তস্মাত্তমুদ্ধবোৎস্জ্য ১১৷৬৪৮	তুহমাদ্গ্রীয়ে বিশেষেণ ১৫।১২	তস্য পুৱা বিনশ্যন্তি 🥏 ১২৷২৮১
তস্মালামানি কৌভেয় ১১৷৪৭১	তুমাদারুময়ে পুণ্যং ২০৷১২	তস্য ভঙ্গং নরঃ ১২।৩৩
তুসমাৎ পরীক্ষ্য যত্নেন 🔧 ১৮।৪২৭	তস্মাড্জিসমাযুক্তৈ- ১৫।১৭৩	তস্য ভাৰ্য্যা সুশীলা- ১৪।৪২৭
তস্মাৰ পাষ্ডিভিঃ পাশৈ– ১৩৷৪১	ত≠মাভাগবতৈভূঁপ ৾ ১২৷২৪৪	তস্য মধ্যে চতুভিস্ত ২০৷২৩৪
তুসমাৰ প্ৰযুত্তঃ কুৰ্য্যাৰ ১৫।৪০৪	তুহমাজুপ ন সন্দেহ ১২।৩১৪	তস্য মধ্যে লিখেদ্– ১৭৷২৬৪
তস্মাৎ প্রবোধনীং 🦈 ১৬।৪০৫	তসমাদ্ যথেষ্টং খলু ১১।৩১৪	তস্য মধ্যে স্থিতা 💎 🗠 ২০৷৩১১
তুহুমাৎ প্রাসাদিকী ২০।২০৭	তস্মাৰিষ্ণুঃ সদায়াতি ১৯া৬৯৬	তস্য লোকপতেঃ ১৯৷৬৮৬
তস্মাৎ শৃণুত বিপ্লেন্তা ১১।২৪১	তদিমংশ্চতুমুখং দেবং ২০০১১	তস্য শিষ্যাশ্চ কর্তব্যা– ১৮৷১৯৪
তস্মাৎ স তব্ৰ সম্পুজ্যো ১৫।৪৯৭	তদিমংশ্চ ভগবল্লাম্ন ১১৷৫১৭	তস্য প্রবণমারেণ ১৯১৪৫৩
তুসমাৎ সদা সক্ষণতস্য ১১৷২৮৭	তি সংশ্চ বিধিবৎ ১৯।৯০২	তস্য সম্ভাষণাদেব 💮 ১৯৷১৫
তসমাৎ সমুদ্ধরেতাঞ্চ ১৯১১০২৭	ত স্মংস্থিষ্যে নরৈঃ ১৪।৩৭১	তস্য সাম্বৎসরী পূজা 🛒 ১৫।১৭২
তস্মাৎ সম্পূজয়েদত্র ১৫।৩৪৯	তিমন্কালে চ মডজে ১৫।১৫৮	তস্য সীদতি তদ্রাজ্যং ২০।৩৩৩
তসমাৎ সক্ষপ্রয়মেন জীণ্স্যোদ্ধার-	তিমন্ জনানি নৈব 🐠 ১৪।৪২২	তস্য স্যাদক্ষয়ো ১৯৮১১
২০।৩৩৭	ত্মিন্ দিনে তথা রাতো ১৫।৫৬৫	তস্যাং কার্য্যো যবৈর্হে।মো ১৪।৪০৬
তুসমাৎ সক্ষপ্রয়মেন ত্যাজ্যমেবা-	তসিমন্ দিনে তু কর্তব্যং ১৪৷২৪১	তস্যাং দদাতি দানানি ১৪।৪১০
১৫।৩৬৯	তদিমন্ দিনে মহাপুলো ১৪৷২৪৫	তন্যাং নিজগৃহে বিপ্র ১৬।২৬৮
তুসমাৎ সক্ষ্প্রয়ত্বেন ধ্বজং	তুসিয়ননামনসা- ি ১৬।২৯৩	তস্যাং পুণোহথ ২০।৬৬
১৯।৮১৩	ত সমালব মৃহুর্তে 🛒 🥕 ১৯৷৬৬০	তস্যাং প্রচলিতায়াঞ্চ ১৯।৬৮৪
তুল্মাৎ স্বর্প্তয়য়েন নার্য়েণ	তদিমন্নুপোষণাদ্গক্তেৎ ১৫।৬০৪	তস্যাং ব্রহ্মশিলায়াং ১৯।৪৯০
55/55		তস্যাং ভূতেশমভ্যক্তি ১৬।২২০
তুসমাৰ স্বৰ্ধপ্ৰয়ত্বেন পীঠোধ্বং	তৰিমন্ মুহুৰে কলা ১৯৪৯১	তস্যাং ষৎ ক্রিয়তে ১৬।২১১
8 નગાન કેલ્લાના જેવા કેલા કેલા કેલા કેલા કેલા કેલા કેલા કેલ	তদিমন্ রাজ্রে প্রভুর্ত্তে ১৫।২৮৭	তস্যাং বিষ্ণুতিথৌ ১৫।৩০৭

্তস্যাং সম্ভর্য়েদ্দেবান্ ১৪।৪১৩	ত
তস্যাং সমচ্চ ফ্লেফ্বীং ১৪।৪১২	ত
্তস্যাং স্নাতঃ সব্বতীর্থে ১৩।৪৯১	তা
তস্যাং শ্বসুঃ কর- ১৬।২৭০	তা
তস্যাঃ পুরুশতং নত্টং ১২।৩৪৫	তা
তস্যাঃ প্রভাবমাশ্রিত্য ১৫।৩০৫	তা
তুস্যান্তরায়ঃ স্বপ্নেহ্পি ১১৷২৪৪	তা
্তস্যান্তে স্নাপয়েত্তেন 🐇 ১৯৷৬০২	তা
্তস্যারং নাভিগ্হু ভি ১৮।৩২১	তা
তস্যাদ্বয়ে প্রসূতানাং ১৬৷১৩৯	্তা
্তস্যাপরাধকোটিস্ত 🔧 ১১।৩৭৫	তা
্তুস্যাপ্যদ্ধেন বা 🔧 🔑 ১৯৷৩১১	তা
ত্স্যাপ্যুত্তরতঃ্ 👙 🐬 ১৯৷১৭৩	তা
ত্র্যামভ্যক নং শৌরে∹ ১৫।৩৪১	তা
্তস্যামারাধিত কৃষ্ণে ১৩।৫৩৫	তা
তস্যামারাধ্য বিশ্বেশং 🦳 ১৫।২৯৫	তা
্তস্যামুপোষিতঃ স্থাতঃ 👙 ১৫।৫৬২	তা
তুল্যামুপোষিতো যস্ত ১২।১৯০	ত
্তল্যামুপোষিতো যাতি ১২।২২৬	ত
তস্যামুপোষ্য যৎ পাপ্ং ১৫।৩৮১	<u>o</u> ,
তুস্যামুপোষ্য বিধিনা ১৪৷২২৩	ত
্তস্যামুপোষ্য বিধিবল্লরঃ ১৪৷২২৫	ত
্তস্যামেব জগলাথো ু ১২।১৭৫	ত
্তস্যামেব তিথৌ সমাক্ ১৫৷২৪৩	ত
্তস্যায়ভাদুশো মাসঃ	ত
্তসায়ুঃ ক্ষীয়তে নিত্যং নারদোহহং	ত
১২।২০৬	V
তস্যায়ুঃ ক্ষীরতে নিত্যং সংবৎসর- মিতি ১২।২৮৪	•
উস্যালভমন্তব্য ১৯।৫৪০	•
তস্যাবলোকনাৎ স্থাং ১৩।৪২	:72
তস্যাব্দিকভবো ১৬।২১৭	.0
তস্যাম্ভ সূকৃতং ১২।৩৪	2
তল্যৈবোত্তরপার্মে ১৯।১৭২	5
উল্লোদ্ধারং ন পশামি ১২।৫২	2
তিস্যোপরি ন্যসেৎ পান্তং কর্পুরা-	
\$ \$ di840	¢
ভিন্যোপরি ন্যাসেৎ পদ্মিং তভুলৈঃ	J
— বিশ্ব বি	

তস্যোপরি ন্যসেদ্দেবীং	১৫।৪৬৯
তস্যোধের্ব ন্যস্য	১৯।২১৩
তাং ত্যক্ত দাদশীং	১২।৩৬৪
তাং পার্থ পূজয়েডক্তা	১৫।৪৩২
তাং রাগ্রিং বৈফবৈঃ	১৯।৮৮৯
তাং সন্নিষেবমাণেন	১৪।৪২৯
তাংস্থারয়তি বিপ্রেন্ত	28140
তাংস্থ্যুদ্ধর দেবেশ	281846
তাঃ সক্রাঃ শিরসা	55198
তাঞ্চ প্রদক্ষিণীকৃত্য 💮	, ১৩।৫৬১
তাঞ্চ রাছিং যথাশক্তি	১৩।৬০
তাত ঘটসহস্রেণ	১৯।৩১১
তাদৃঙ্নামসহস্রেণ :	১১।৩৮০
তাদৃশং ক×মলং দৃ৽টা	<b>50</b> 18
ভাদৃশোহপি গৃহস্থোহর	951802
তানি ভেয়ানি 🚊 🐇 🕙	১১।৬৩০
তানি তস্য গৃহে সমাগ্	১৬।২৮৪
্তানি পাপান্যবাপ্নোতি	় ১২।১৯
তানি মোহেন যোহয়াতি	১২।২৩
তানি সক্রান্যবাগ্নোতি	२२।७५२
্তান্ত সংস্থাপয়েন্মন্ত্রী 💡	- 56129
তান্যেবৈকান্তিনাং 🎋 🎺	২০।৩৬৯
তান্ সমাগ্নোতি বিপু <mark>লা</mark> ন	र् ११।५१४
তাপল্লয়েণাভিহ্তস্য 🌛	- ১১।৬৭১
তামাদরেণ সমুপোষ্য	<u> २७।७११</u>
তামুপোষ্য নরো ঘোরে	১৩।৪৮৬
তামুপোষ্য নরো মোহাণ	१ - ১२।२०१
ভামুপোমা মহীপাল 🛸	<b>ে১২।৩</b> ৭৫
•	১,২।১৪৪
ভামেৰ নিৰ্বৃতিং দেবি	১৩।৫২০
তায়জা ধননা প্রোজা	১৮।৩২৮
তামপারং সমাদার	<i>১७:২७</i>
তামপারেণ সৌডাগ্যং	8919
তামপাত্রেহথ মূলেন	
ভামপুল্গীং সোপবীতাং	
্তামী ধনবিবৃদ্ধি করে	
ভূমান কাংস্যপার্থ	
তামূলক সক্পূরং দিব	या , ३ठा४३

তামূলন্ত সকপূরং	5७१८४५
তাস্ব্ৰবৰ্জনাডোগী 🥕	১৫।১৩৬
তামূলাদীনি দত্ত্বাথ	<b>३७१७०</b> ३
তারং শক্তিং মাতৃকাঞ	59189
তারকব্রন্ধ চেত্যুক্তন্তেন	১৪।২৭৩
তারকাত্র তৃতীয়াংশা	99198
তারয়েদাঅনা সাজ্বং	. २०१७
তারয়েনার সন্দেহঃ	১৬।৩৯৭
তারাপঞ্চমেতচ্চ প্রতিষ্ঠ	ায়াং
	シタルト

	ONIGO
তারেনাথাগ্নি-	১৯।৭৪৯
তার্ক্ষ্যো মরকতপ্রখ্যঃ 🛸	১৮।২০২
তালকঞ্চ শিলা-	১৯।৪৯৭
তালমাত্রৌ স্তনৌ কার্য্যৌ	১৮।২৯৮
তালর্ভপ্রদানেন	১১।৯৮
তাবজ্জরামরণ-জন্মশত-	১১।৬০৭
তাবৎ কর্তুং ন শক্ষোতি	১১।৩৪২
তাবৎ কৰ্মাণি কুৰ্ব্বীত 🗀	२२।८८७
তাবত্তস্য কুলে কৃশ্চিম	১৫।৯
তাবতিষ্ঠন্তি পাপানি জন্ম-	১৪।৩০৮
তাবৎ পাপানি দেহেষ্	<u>୬୭।୭୯</u> ୫
তাব্ৰ পাপানি দেহেহসিম	ন্

১২।১১৪
তাবৎপুষ্পপ্রদানং 🚊 🚎 ১৭৷২৩০
তাবৎ স্থগে বসেদীবঃ ১৪।৩৯০
তাবদেব ন ভোক্তব্যং ্ ১৫।৬১৮
তাবদ্গর্জাতি বিপ্লেন্ড ১৬।২৭৬
তাবদ্গজাতি তীথানি আসমুদ্র-
عد المحمد

## তাবদ্গজ্জি তীথানি বাজি১৬।৩০২ তাবদ্গজ্জি পুণ্যানি ১৬।১০৫ তাবভিরঙ্গুলৈরাপো ২০৷২৯০ তারদ্ধমন্তি সংসারে মনুষ্যা ১১৷৬১ তাবদ্ধমপুরে বাসো

তাবদ্যুগসহস্রাণি বিষ্ণুলোকে
১৮৷৩৩০, ১৯৷১১
তাবদর্যুহস্রাণি জাগরী ১৩৷১৮৬

তাবদ্বৰ্ষসহস্ৰাণি তৎকৰ্তা ১৯৷৭৬৭	তিল্পানং নদীল্লানং 🦈 ্ ১৬।৬১	তুলসীপরসংযুক্তিঃ 🦟 ১৩।৩৩৮
তাবদ্ধসহস্ৰাণি বসতে বিষ্ণুস্মনি	তিলমুদ্গাদৃতে শস্যং ১৩৷৯	তুলসী–মালতী–পদ্মা– 🤝 ১৬৷১৭৭
২০।১৬	তিলাংশ্চ জুহয়াদাজ্যৈ- ১৯৮৭৪	তুলসীরোপণং বিষ্ণো- ১১৷৬২৬
তাবদ্বসহস্ৰাণি বিষণুলোকে ১৬৷	তিবাংস্ত পশ্চিমে ১৯৷৫১৩	তুলসীসম্ভবা যা তু 👙 ১৭৷১১৩
১৪৩, ১৮।৬	তিলানাং ঘৃতযুক্তানাং ১৯৷৪৩৩	তুলস্যাঃ পাণিগ্রহণে 💎 ২০।৩৫৬
তাবদ্বৰ্ষসহস্ৰাণি স্বৰ্গলোকে ১৯৷	তিলান্ ফলং তথা ২৯৷২৩৭	তুলাপুরুষদানাবিফলং ্১৪৷২৯৯
684, 20192	তিলৈরালিপ্য দেহং স্থং ১৬।১৭৬	তুল্যং ফলং সমাখ্যাতম্ : ২০১১
তাবদ্বসন্তরাগস্য ১৪৷১৬৯	তিলৈবা সক্ৰপাপলৈঃ ১৪।৪৬৭	তুল্যা ক্লতুশতেন স্যাৎ 🔧 ১২।৩৭০
তাবন্তি যাবতী শক্তি- ১১৷৩৪৩	তিলোদকবর্ণান্নশর্করা-় ১৪।৩৫৮	তুল্যে মনুতে যস্ত 👉 🍃 ১২।৫৪
তাবন্নিষিদ্ধ-সংস্পর্শে ১৭।১৫৪	তিষ্ঠতে যদি দেবেশি ১৩৷২০৮	তুষ্টির্মে সংভবেৎ 😁 🖂 ১১।১৮০
তাসাং ফলমবাপ্লোতি ১৫৷২৫	তিষ্ঠন্ন মূত্রয়েত্তৰৎ ১১।৭০৬	তুষ্টার্থং দেবকীসূনো- ১৫৷২৮২
তাসামেকাপি চ হতা ১৩৷২০২	তিস্রোৎসুল্যন্ত্রিপর্কাঃ ১৭৷১১৭	তুষ্টার্থং পদানাভস্য 🥂 ১৩।৩৫০
তাম্বেব তদ্বতং কুর্য্যাৎ ১৫।৫৯৪	তীক্ষদংশ্রাগ্রঘোরাস্যং ১৮৷১২০	তুষ্ণীমেব তু শূদ্রস্য 💎 ১৪।৫৮
তিথিং পক্ষস্য ন ১১।৭৫৫	তীক্ষা নতধনুস্তল্যা 🧪 ১৮।৪০	তূৰ্য্যমঙ্গলঘোষেণ ব্ৰহ্মঘোষ-
তিথিঃ প্রোক্তা সৈব ১৫।৩৮৯	তীরে সুখং নিবেশ্যাথ 🛴 ১৬।৩২৭	২০।১৯৯
তিথিঃ সশল্যা ১২।৩৮৯	তীর্থকোটিশতৈর্যুক্তঃ 🚽 ১৩।৪৩০	তুর্যামঙ্গলঘোষেণ রাহ্মণান্
তিথিক্ষয়েণ ভোক্তব্যং ১৫৷৬১৯	তীর্থকে।টিসহস্রাণি ১১১।৩৮২	३०।७०৯
তিথিচ্ছেদে তু সংপ্রাপ্তে ১২।২৯০	তীথঁতোয়সুপূর্ণেন ২০৷২১০	ভূলিকাং বিন্যসেড্র 🕠 ১৯৷২১৪
তিথিনক্ষৱয়োষোঁগ ইত্যাদ্যং	তীর্থপব্বতমৃদ্তিস্ত 🐔 💎 ১৯৷২৩১	ভূফীমাসীত নিন্দায়াং 👉 ১১।৭৫৭
े ठढा७०५	তীর্থাদিষু কৃতস্বানো ১৫৷১৪৯	তৃষ্ণীমাসীত সংজল্প- ১৭৷১৪৭
তিথিনক্ষত্রয়োর্যোগে উপবাসো	তীর্থে তু কান্তিকীং 🦠 ১৬৷১৮৬	ভূণং বা যদি,শাকং 😘 ১১।৭৪৫
১৫।৬১৬	তীর্থেরনেকৈরপি ১০০০ ১১।৩৮৪	তৃতীয়ং তু যথা রামং 📨 ১৮।২৪৪
তিথিনক্ষত্রয়োর্যোগে যোগ- ১৫৷৫৮৯	তীরাচ্চ তপসো মাঘো ১৪৷১১৩	ভূতীয়ং মানুষং 🦙 ু১৯।৪৭৩
তিথিনক্ষর-সংযোগে ১৫।৬১৮	তীব্রেণ ভক্তিযোগেন 💎 ১১।৫৭৫	তৃতীয়ং সর্ব্বসৌখ্যঞ্ ু ১৭।১৮২
তিথিযোগেন জায়ত্তে ১৩৷২৬৬	তীব্রেস্ত পরিভূতস্য 🦟 ১৪৷৪৮৬	তৃতীয়া চ চতুৰী চ 💎 ১২।২০১
তিথিরস্টগুণং হন্তি ১৫।৪০৪	তুঙ্গনাসং শূর্পকর্ণং 👙 🦠 ১৮।১০	তৃতীয়াদ্বংসরাদূধ্বং ১৭৷২৪৭
তিথির্দ্ধৌ তথা হ্রাসে ১২৷২৮৯	তুমুলীকৃতশোভাঢ়ো 🔒 ১৪৷১০২	তৃতীয়ে বিন্যসেদ্ধাতুন্ ি ১৯।৫০৮
তিখ্যান্তে চোৎসবান্তে 🗀 ১৫।৪০৬	তুরীয়ন্তর বিহিতো 🗦 ১২।৩৩০	তুপ্যন্তি তৎক্ষন- ১১।২৫৭
তিখ্যান্তে ভেহধিকে ভান্তে ১৫।৩৯৭	তুর্য্যাংশহীনা 🕾 🐪 ১৯।৭৮৯	তৃষার্ভোহবগাঢ়ো ন ১০1৪৫০
তিথ্যক্ষদৈবতে 🕟 🔑 😕 ১৯৷১২১	তুলয়ন্তি ন তেনাল্ল 🐪 ১৪৷১৫২	তে কথং ভূঞতে 🧼 ১৪।১৫০
তিরোহিতং বাসসা 🔑 ১১।৭৬১	তুলয়াতোলয়ভয় া ১২৪১৭৯	তে গতা নরকং ঘোরং ১২।২১৯
তির্যাক্ফলমানংগ্রু 👙 ১৯৷১৪৮	তুলসীকাননং গোঠং 🛸 ১৭৷১৯	তে ঘোরং ন প্রযাস্যন্তি 🔧 ১৪।৭৪
জির্য্যগ্যোনিমবাপ্নোতি 👙 🔑 ১৬।৬	তুলসীকাননে পূজ্যো ু ১৯৯৪	তে চ প্রাহরিকাঃ সব্বের্ব ১৫।৪৩০
তির্যাগ্ধর্বমধ্ৈক্তব ় ্১১।৫৮৫	তুলসীকাষ্ঠঘটিতৈ- 🏸 💛 ১৭৷১১২	তেজঃপ্রভাব-বল- ১৫ ্ ১১।৫৯২
তির্যাঙ্নৃদিংহদেবসা ১৮।২২৯	তুলসীজাগরাৎ প্রাপ্তং ক্রাঠতা১৪৫	তেজ্স্কামো লডডেজো ু১৪।৪৪৩
তিল আমলকান্যের ১৪।৪৫	তুলসীদলমাত্রেণ জলসা ১১।২৬১	তেজন্তৎপাদজং ক্রান্ত ১৯।৭৭১
ष्ठिलरेकर्नातिरकरेलक ३०१८८	তুলসীদলমাত্রেণ যুক্তং ১১।১৪৮	তেজোদা দারুজা যা তু ১৮/১৩
<b>ि जिल्लाम् अस्ति व्याप्ति । अस्ति ।</b>	তুলসীপত্রনিকরৈনিত্যং ়১৩।৩০৮	তেজোময়ং ততো 🔑 💯 ১৯৷৬২৮

তেজোরাশিবিমানছো	১৬।১৪২	তেপুস্তপন্তে জুহবুঃ	১১।৩৮৯	তেষাং বিলীয়তে পাপং	२०११
তেজাহসি গুরুমিত্যাজাং	১৯।৩২০	তে প্রয়ান্তি ভয়ং	२०।७१४	তেষাং স্থানং দশম্যা	১২।২১৭
তেজোহসীতি ঘৃতং	<b>४००</b> ।८८	তে ভবঙি মহাপ্রাভ	<b>১७</b> ।२१७	তেষাং সৌরিপুরে বাসঃ	১৬।২৭
তেজোহসীতি ততঃ	১৯।৩২২	তেভ্যোহথ দক্ষিণাং	১৯।২৯৫	তেষাং হি বচনং কার্য্যং	868156
তেজোহসীতি তথা	১৯।৮৬৩	তেভ্যো দত্তা স্বয়ং	১৩।৬১	তেষাঞ্চ পূকা লিখিতাৎ	২০।৩৬৮
তে তরন্তীহ দুর্গাণি	১১।৬৫৯	তেভ্যো দদাম্যহং সৌখ্যং	581884	তেষামন্যতমং জপ্যাদ্	591596
তেহৰন্দ্ৰবাহবো ভূছা	১২।১২৩	তেড্যো নমোহস্ত ডব-	221608	তেষামপি ময়া দত্তং	১৩।৪১৩
তে দশ্বমোহনিৰ্মুক্তা	১১।৫৪১	তে যাভি নরকং ঘোরং	১১।৫০৯	তেষামসৌ ক্লেশল এব	२२।५०५
তে ধন্যাতে কৃতার্থাশ্চ	<b>८८७</b> ८८	তে যান্তি নিয়তং	SSIGAG	তেষামহং পরিক্রীতো ন	ান্যক্লীতো
তে ধন্যান্তে সুকৃতিনো	581७५५	তে লোকশাস্ত্রতো	221200	জনাদ্দ নঃ	551889
তে ধর্মরাজকরণং	১১।৬৬১	তে বন্যান্তে প্রপ্জ্যান্চ	১১।২৪২	তেষু গ্ৰন্থ যথাশোডং	<b>२८।२</b> २७
তে ধ্বন্ততিমিরা গৌরি	১৩।১৯৭	তে বসন্তি হরেলোকে যুগ	ানামেক-	তেষু ভেয়ানি গৌণানি	১১।৬৩১
তেন তীথানি যভাশ্চ	১৫।৭৬		১৯।১৬	তেষু সংক্রমতে দেব-	১৪।২০০
তেন তে কৰ্মণা চেহ	১২।২১৬	তে বিনছটা ন সন্দেহ-	১৩।১৭২	তেখ্বনেকপ্রকারেষু	১১।১২৬
তেন তেনৈব নিত্যুত্ম্	১১।৬১২	তেষাং কৰ্মাণি কুৰ্ব্বন্তি ঋ	ষয়ো ১১৷৯	তেখ্বাদৌ শ্রীহয়গ্রীব-	১৯।৮২০
তেন নীরাজয়েদ্দেবং	- ১৯।৯७৪	তেষাং কৰ্মাণি কুকান্তি বি	চন্ত্রঃ ১১।৮	তেখ্বাদ্যে সঙ্গমক্রোড়োৎ	- ১৯।৯২৬
তেন পাদৌ তু দেবস্য	5\$1880	তেষাং দত্তং হতং	১১।৬২	তেল্বাবাহ্য যথাস্থানং	२७।५०४
তেন পুণ্যেন সংপুষ্টো	১২।২৬০	তেষাং দশ্নমাত্রেণ 📋	581996	তে সভঃ সক্ৰভূতানাং	১১।৩৫২
তেন পুরশতং তস্যা 🦠 :	১২।২২৮	তেষাং ন নারকী 🤭	১৬।৩৪৭	তে সভাগা৷ মনুষোষু	221818
তেন প্রীতো ডবহন্ডোঃ	১৪।২৬২	তেষাং নাম সদা	১১।৪৬৪	তে সব্বে তৃপ্তিমায়ান্ত	১৩।৫৬০
তেন মে বৈদিকং কৰ্ম	P\$8186	তেষাং নির্ভিমানৈস্ত	<b>े</b> ७।२४०	তে সব্বে পরমাং	১১।৩১২
তেন বৈ জপ্যমানেন	<i>১৯।७</i> ०८	তেষাং পদাং পদাৰ্জমক	রব্দ	তে সব্বে পাপনিৰ্মুক্ত্য যা	ि २७।१४
তেন সভঃ প্রশংসভি 🦠	801559		২০।৩৮৬	তে সকে মুক্তিমায়ান্তি	১৬।১১৭
তেনাত্মনস্ত কল্যাণং	<i>७५।७</i> ४४	তেষাং পাপশতৈর্দক্ষং	১৩।৬২৭	তে সর্কেব্যপগচ্ছন্ত	২০া৬৯
তেনালা হারিতো ন্নং ি	কৈতবেন <sup>্</sup> ্	তেষাং প্রতিষ্ঠাং বক্ষ্যামি	১৯।৮৩০	তৈঃ পূজা– 🧦 🔅	১৯।১৮৭
Russia - This is		তেষাং ফলমাপ্লোতি 📑	<b>5</b> २।२8৫	তৈরাত্তং জন্মনঃ প্রাপ্যং	১১।৩৯৪
তেনাআ হারিতো নূনং	न शादर	তেষাং ফলানি বক্ষ্যামি	১৫।১७১	তৈৰ্য্যদ্বিস্তটানপি	১৯।৫৯৫
	্ৰ ১৬।২৬	তেষাং ভক্তিভবেচ্ছুদ্ধা	১১।৫৩৪	তৈলং কার্পাসকোষঞ	১৪।২৭
তেনাপি বিদ্যমানেন	58183 <i>\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\te}\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\texi{\text{\texi}\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\text{\texi}\text{\texit{\tet{\text{\text{\text{\text{\texi{\texi{\texi{\texi{\texi{\texi{\t</i>	তেষাং ভজুুুুুপযোগিত্বং		তৈলং গুক্লেতরাণাং	১২।৪২
তেনাভিষিঞ্দেবাগ্রে	१७६१६८	তেষাং ডয়ং নাস্তি 🕬		ৈতৈলপূৰ্ণং ঘটং কিঞ্চ	১৬।৪২৫
তেনাকল্পকালসংযোগে	<b>२७।७०</b> २	তেষাং ভেদো ন কর্তব্য		তৈল-স্ত্রী-মাংস-সভোগী	১১।১৬৭
তেহনেকজন্মশমলং	221856	তেষাং মধ্যে কনিষ্ঠন্তং	১৪।৪২৮	তৈলাড়াসং তথা শয্যাং	১৬।১৯১
তেনেস্টং ক্রতুডিঃ সবৈ		তেষাঃ মধ্যে প্রহাত্টঃ	১৩।১৭৫	रेण्या जारक च्रांकर	১৬।৪ই৩
তেনৈব কারয়েৎ	581892	তেষাং মনোর্থাবারিং		তোয়ং দত্ত্বা যদাপ্লোতি	<u> ১৬।৬৫</u>
তেনৈবামন্ত্রা রশ্বাদীন্	551604	তেষাং মলৈন্চ হোতব্যা		তোয়ঞ স্থলকং যস্যাং	২০।৫৯
তেহরি হ্যারং ন প্রা		তেষাং ষমপুরে বাসো	<b>३७</b> ।२४७	তোয়স্তং যোহচ য়েদ্দেব	
তে খিৰত ময়া দত্ং তেহুপি বিষ্পুদং মাছি		তেষাং যাহাকৃতাং নৃণা			১৫।২৯
च्छान्यः । सन्दूरागर् सा	১১।২৪৯	তেষাং বা রক্ষপং	୍ର ଓଡ଼ିଆ	তোয়েন ব্ৰহ্মঘোষাদ্যৈঃ	<u>১৮।২৩</u>

তোয়েনাপি সমভ্যক্ত্য	521504
তোয়েরঞ্জিনা ওদৈ-	১৭।২২২
তোরণং কারয়েদ্যস্ত	১১।৯১
তোরণঞােপরিস্টাচ্চ	১৮।১৭
তোরণধ্বজ <b>কু</b> স্ভানাং	591402
তোরণস্তম্লেষ্	<b>२</b> २ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १
তোর ণাদিযুতং	১৯।১২৭
তোরণানি ততোহভার্চ্চ	১৯।৯১০
তোরণার্থেষু কথিতাঃ	১৯।১৪৬
তোরণৈঃ কদলীস্তব্তৈ-	১৮।৩৮৮
তোরণৈর্বহডিযুঁাজং	১৬।৩৭৯
তোষয়ীত গুরুং যত্নাদ্	১৮।৩৯৬
ত্যকা দশমিসংযুক্তা	১২।২৬৬
ত্যক্তান্যভাবস্য	221330
ত্যক্তে মধুনি সংদদ্যাৎ	261854
ত্যক্তা চন্দ্ৰমসং দুষ্টং	221264
ত্যজ্যনাং বৈ ন জানামি	১১।৬৭৩
ত্যক্তা পঙ্জিদ্বয়ং	১৮।৪৩৬
ত্যজ্যাযমপথং ঘোরং	১৫।৩২৫
ত্যজামমপুরং ঘোরং	୨ଓ।ବଢ
ত্যজ্য স্বধর্মং	22/668
ত্যজেদুফোদকল্নানম্	୍ଧ୍ୟାତଃ
ত্যাজ্যা তিথিস্থথা	১৬।২৪৬
ত্যাজ্যা নৈকাদশী	১২।৬৩
ত্যাজ্যা বিদ্ধা চ সপ্তম্যা	<b>১৫।৫৫</b> ৮
ল্লয়াণাং জপযজানাং	১৭।১৫৫
ত্রয়াণামপি দেবানাং	281826
হয়ন্তে নরকং যান্তি	১২।৭২
ন্ত্রয়োদশী উষাকালে	251018
ত্রবোদশ্যাং চতুর্দশ্যাং	581600
ত্রয়োদশ্যাং দীপদানাৎ	১৬।২১২
ব্যাদশ্যাং ন তৎ	১৩।২৪১
ত্রয়োদশ্যাং পারণং হি	5७।७०७
ত্রয়োদশ্যাং পারণন্ত	५७।७२७
ল্যোদশ্যাং মুহুওার্জং	2010৫৫
<u>রয়োদশ্যান্ত ভূঞানঃ</u>	১৩।২৩১
ক্রয়োদশ্যান্ত যো	১২।৩৭১
রয়োদশ্যামপীত্যেতদ্-	১৫।৬২৫

গ্রিংশতা নন্দনঃ প্রোজ্ঞ ২০।২৫৯ **ত্রিংশ্বর্ষাধিকানাঞ্** ১২।১৩ গ্রিঃসপ্তকুত্বো জপ্তস্ত 551290 গ্রিঃসপ্তকৃতো নরসিংহনাম ১১।২৭২ ত্রিকলাড্যধিকঃ বক্ষঃ ১৮।২৩১ ত্রিকালং চাচ্চ য়েন-১৪।২৫ ত্রিকালং প্জয়েৎ 28126 ত্রিকালমক্র য়েদ্বিষ্ণং 58122 গ্রিকুটাদিষ গৃহ য়াৎ **১৮।৩৩৫** ত্রিকোণং বৃত্তমধ্যস্থ্য 201006 ত্রিকোণা দশমী তাসাং 228:46 ব্রিগুণং ব্রিগুণীকুত্য সত্রং ১৭।৯৫ ত্রিগুণঃ পরিধিস্কস্য 28146 **ত্রিগুণেনাপি কর্ত্রবাং** ২০।২৬৯ ত্রিদিনং দেবদেবেশ ১৩।৩ নিদেবাতা নিবেদাতা 201242 ত্রি পঞ্চ সপ্ত দশ বা ১৯।৫৯৭ **ত্রিপঞ্চসপ্তনবডিঃ** २०१७७१ ত্রিপঞ্চস**গুরাত্রে**ণ 2018**6** জিভাগেন চ ভাগঃ 551880 55186 গ্রিভাগেন তু বাহল্যং ১৮।৪৪২ ত্রিভাগেনাথ পীঠস্য 221820 **ভিভাগেনোজ** ভাগেন 221262 ত্রিভিমিশ্রা তিথিঃ ১২। ৩৭৮ গ্রিঘামা রজনীং ১২।৩৪৪ গ্রিরাচ্ম্য ততঃ প্রাণান্ ১৮।৩৪২ ত্রিরাত্রং সপ্তরাত্রং ১৯।৫৯৫ **ত্রিরাত্রমূৎসবং কার্যাং** 5212095 লিরালমেকরালং বা **কু**ষ্যা**ড**লা∸ 551888

গ্রিরালমেকরাল বা পঞ ১৯।৪৫৩ গ্রিরালে তুমহাপ্জাং 2212064 ন্ত্রিরাজেন্দ্রতৈঃ কৃষ্টে 2812A **ত্রিরাত্তে মণিকং ছত্রম** ১৬।৪১৯ **রিবিক্লমায় বামনায়** 201008 **ত্রিবিধঞ্চ সম্দিল্টং** 221448 ত্রিবিধো জপয়ভঃ স্যাৎ 291266 গ্রিশলসদশী তদ্বৎ 241860

ত্রিসন্ধ্যাং পূজয়েদীশং 281862 ত্রিসন্ধ্যাং বলয়ো দেয়া ১৯।৪৫১ গ্রিস্নানেনাপি মাঘে ১৪।১৬২ **ত্রিম্পশং তদহোরারং** ১২।৩৯৬ ত্রিস্পশাং দাদশীং 251044 গ্রিস্পূশাং যে করিষাত্তি ১৩।৪১৩ **গ্রিপ্স শাকীর্ত্নং নিত্যং** 201809 ল্রিম্প শাখ্যং ব্রতং বিষ্ণোঃ ১৩।৪০৬ গ্রিম্পুশা জাগরে বি**প্র** 501588 **ত্রিম্পশানামমাত্রেণ** 50180b ত্রিস্পুশানাম সা ১২।৩৭৭ ত্রিস্পূশা বিষ্ণুদয়িতা 201276 ত্রিস্পূশাসাতু বিভেয়া ১৩।৪৪২ রিস্পূশা সা **ডবেদ্দেব** ১৩।৪৩৭ রিস্পশৈকাদশী য<u>র ১২</u>।৩৮০, ৩৮৬ ত্রীণি সাঘ্টশতেনাস্য ১৫।১৮৬ ত্রেতায়াং দাপরে চৈব ১৫।৩৩৯ ত্রেতাযুগং তৃতীয়ায়াং 281802 ত্রেধা নিদধে ১৬।৩২৬ <u>ত্রিলোক্যমোহনায়</u> ১৯।৮৭৯ <u>ছৈলোক্যবন্দিতঃ</u> 531680

## ৱৈলোক্যসন্তবং পাপং তেষাং

ভৈলোক্যসম্ভব পাগং **ডজ**ুমেব

১২।২৫২.

## ১৫৷২৭১ রৈলোক্যান্তর্গতং স্থানং ১১৷২১৭ রৈলোক্যে যস্য রূপেণ ১৮৷২৭৮ রৈলোক্যে যানি তীর্থানি পুণ্যান্যায়–

তনানি চ ১৩।৩২২ <u>ভৈলেটেক্যমুর্য্যামাপ্রোতি</u> 591295 **চাংশমানেন বিস্তার্ণং** 248146 ব্যস্থকং যজামহ ইভি ১৯।৩৯৯ ন্ত্ৰ্যস্থকং যজামহেতি 221020 তং জ্যোতিঃ শ্রীরবিশ্চন্দ্রো ১৬৷২২৪ তুং প্রত্যগাত্মনি 551GB3 তুং বিষ্ণোরিতি মঞ্জে ১৯।৫৬২ ত্বং সূষ্যচন্দ্ৰ-221450 ত্তপাদামজভক্তানাং ひろじてて

***************************************		
ত্বপ্রসাদাক মে ১৯১১ ১৬।১৭৩	দক্ষিণে তথা পদ্ম- ১৮।২৫৬	দত্তা শাকানি ১১৷১১৩
ত্বৎসমো নাস্তি লোকেহদিমন্ ১৪।৭০	দক্ষিণে চোত্তরে চৈব ২০।৩০৭	দত্বা সভগ্ভলং ১৯৷২৯৭
ত্বদ্পিতেহা নিজকর্ম- ১১।৫৮৮	দক্ষিণে ছত্রিকাং দদ্যাৎ ১৮।১২৮	দৰ্ভৈকমপি বিপ্ৰেন্তাঃ ১১৷৯৫
ত্বদীয়োদরায়াথ ১৬৷২০৬	দক্ষিণে তু গদা দেব ১৮।১৪৫	দৰ্জোপৰীতং গন্ধাদ্যৈ- ১৯৷১২১
জ্দেশনাল্ণাম্ ১১।৪৮৬	দক্ষিণে তু ভুজে ১৫।১০৪	দদামানান্ত পুত্রসা ১৫।৪৬৯
ত্বভাতে হং সুরেশৈকং ১৪।৪১৮	দক্ষিণে পরশুং হস্তে ১৮।২৩৯	দদাতি দেবদেবস্য ১১৷১১৫
ত্বমিন্দ্রেতি ধ্বজং ১৯৮৬৪	দক্ষিণে পুগুরীকস্ত ১৩।৩০৩	দদাতি নৃণাং ১১৷২৩৪
ত্বমেব সক্ষ্যোতীংষি ১৯৷৭২৩	দক্ষিণে প্ৰণতং তৰদ্- ১৮।১৫	দদাতি মন্ত্ৰতো হ্যেব ১৫।৬৩৯
ত্বয়া পৃত্টস্য ধর্মস্য 👙 ১৪।১৭৫	দক্ষিণেষু প্ৰদদ্যাৰৈ ১৮।২৮৬	দদাতি বাঞিছতান্ কামান্ আবণে
ত্বয়া মোচিতৌ ভক্তি- ১৬।২০৫	দক্ষিণেহস্য গদা দেয়া ১৮।২৫৬	১৫।৩২১
ত্বয়া যদুক্তং বিপ্লেন্ত ১৩।৩১৫	দক্ষিণোপরি চক্রং তু ১৮।৮২	দদাতি বৈষ্ণবং লোক্– ১৬।৪১
ত্বন্ধি সম্পূজয়ামীশং 👙 ১৯৷২৬৪	দক্ষিণোধ্বং ভবেচ্চক্রং ১৮।২৪২	দদাত্যুপোষিতা বিপ্র ১৬৷২৮০
ত্বয়ি সুপ্তে জগন্নাথে ১৬।৩২৩	দক্ষিণোধ্বে গদা যসা ১৮৷২৫০	দদামি তে প্রতুষ্টার্থং ১৪।৪৭৬
ত্বয়ৈৰ সৰ্বলোকানাং ১৬।৩২১	দশুপাশধরঃ কার্য্যঃ ১৮.১৭০	দদামি তে রমাকান্ত ১৪।৪৮০
ত্বাং প্রপন্নোহদিম 🦈 🐪 ১১৷৬৫৪	দণ্ডপাশধরা রৌদ্রা 🕟 ১৫।২৭	দদ্যাৎ কিঞ্চিৎ যথাশক্তি ১৪৷১৬২
ত্বামর্চয়েতং ১৬।১৬১	দণ্ডবৎ প্রণমেৎ ১৯।৭৪৫	দদ্যাক্ত কনকং ছত্ৰং ১৫।৪৩
- 17、13 - 下 <b>用</b>	দশুবৎপ্রণিপাতৈশ্চ ১৩।৫৮	দদ্যাচ্চ বেদবিদুষে 🦠 ১৬।৪৩৮
দংক্ট্ৰাগ্ৰেপোদ্ধৃতাং 💛 ১৮৷১২১	দণ্ডহন্তৌ চ কর্ত্তব্যৌ ২০।৩১০	দদ্যাচ্ছিরসি দেবস্য ১৯৷৩৯৩
দংভিট্রপঃ শুঙ্গিণশ্চৈব 🦠 ১১।৭০০	দণ্ডাগ্রাৎ ধরণীং 🧸 ১৯।৭৮৮	দদ্যান্তদর্ধমৃত্তিগঁভোা ১৯৷৯৬৯
দংক্ট্ৰে দ্বাঙ্গুলনিৰ্য্যাতে 🐬 ১৮৷২৩১	দত্তং জন্তং হৃতং স্নাতং ১৪।৩৬৫	দদ্যাভু গন্ধতোয়ানি ়১৯৷৩২৫
দক্ষং ব্রক্ষোত্তরং 🐬 ১৭।৪৭-	দত্তং রাজ্যন্ত দৈত্যানাং ১২।২৩২	দদ্যাৎ পুজ্পাণি ১৯।৩৫৮
দক্ষিণং কটিসংস্থঞ্চ করং ১৮।১২২	দত্তমর্ঘ্যং ময়া তুড়াং ১৩।৩৪৭	দৃদ্যাৎ পূর্ণাহুতিং পশ্চাদভিষেক-
দক্ষিণং পশ্চিমং চৈব ১৯।৬০৮	দত্যেদেশেন কৃষ্ণস্য ১১।৭৫	হতাত৫৮
निक्रवश्या <b>खितर হन्डर</b> ः ১৮।२१७.	দত্তা গাং মধুপকায় 🥏 ১১।৭৮	দদ্যাৎ পূৰ্ণাহুতিং পশ্চাদ্বৌষড়ভেন
দক্ষিণঃ কণ্ঠনগ্নোহস্য ১৮!২০৮	পৰা চ ব্যঞ্জনাৰ্থায় 💮 ১১।১১৩	দেশিকঃ ২০।৭১
দক্ষিণস্থা বিভোম্ভি- ১৮।২০৭	দং চ সকলামুবীং 👶 ১৩।৫২৭	দদ্যাৎ পূৰ্ণাহুতিং পশ্চাদ্বৌষড়ভেন
দক্ষিণাং দেশিকে ১৯৮৯৪	দত্তা চৈকং পদং বাহ্যে ১৮।৪৩৯	মন্তবিৎ ২০৷১৯৪
দক্ষিণাং বিধিবদ্দতা ১৯।৬৭৮.	দঙ্গা তু দেবকর্মার্থ ১১।১০	দদ্যাৎ শ্রীমূত্তিমুখাপ্য ১৯।৫৭৮
দক্ষিণাক্ষে দশরথং ১৪।২৬১	দত্ত্বা ধন্যানি বীজানি ১১।১১২	দদ্যাৎ সুবর্ণং 👵 🗊 ১৯।৭৪৬
দক্ষিণা চ পুনস্তদ্দ ১৯।৭১৬	দত্তা পুষ্পাঞ্জলিং কামদেবং	দদ্যাৎ সুবর্ণপ্রতিম্যং 💎 ১৬।৪৩০
দক্ষিণাঞ্চ যথাশক্তি ১৩।৪৮৩	ର୍ଷ <b>।</b> ୭୭୩.	দদ্যাৎ সুশ্রদ্ধয়া ১০০ ১৫।৬৪৮
ব্দ্রিগার ন সাত্র্যা	দত্ত্বা পুল্পাঞ্জলিং কৃত্বা ১৯১৯৪	দদ্যাদ্গদ্ধপবিষ্তত্ ১৫।২২২
মক্লিণারো ভবেদারো ১৮।২৪২	দত্ত্বা পূজার্ঘ্যাদানস্ত ১৩।৩৭৮	দদ্যাদতিথয়ে নিত্যং ১১।৭৮৫
क्षेत्रकाणिक जूजाकामाः . 581850	দ্বা রামান্ পুলাফলভি ২০1৪	দ্যাদনেকদানানি ্ ১৪।৩৫৫
দ্রজিগোভিমুখং দেবং ১৪।৩১৬ দক্রিয়ামথ তাদুলৈ ১৬।৪২৬	দল্বার্থং ধুপদীপালো- ১৩।৩৪৮	দদ্যাদাভরণং বিষ্ণোল্ড ১৩।১০৬
দুদ্ধিপ্রাধান তামুদ্দি তথারবর্ত	দন্ধর্যাং পর্যা ১৩।২১৪	দ্যাদ্গ্রাসং সখীনাঞ্চ ১১।৩১
ক্রিপ্রেট গদাং পদাং : তথ্যতিক	দন্ত্বা বন্ধমুগক্ষপাদৃকাঃ ১৩।৫৪৪ দন্ত্বা বৈ বৈশ্বানান্ত ১৩।৩০০	দ্যাদ্ ভূমভলং কৃৎকং ১৫।৪৯৩
white a terr tole " i have the	अक्रा अन्य स्थलनामावः । । छाणाच००	দদ্যদ্ভাণি গাং

দদ্যাদ্বস্তাণি গুড়ানি	১৩।৪৬৪	দলাগ্ৰে লোকপালাংশ্চ	১৪৷২৮৬	দশমীশেষসংযুজাং যঃ করোতি
দদ্যাদা বাদ্যভাভানি	১১।৯২	দশকুছো জপেন্মস্তম্	১৭।১৭৩	বিমূঢ়ধীঃ ১২৷২১৮
দদ্যাদ্বিভবতঃ	०३११६७	দশকৃত্বোহস্তমন্ত্ৰেণ 🦈	্ ১৭।২৭	দশমীশেষসংযুক্তো ১২।৩৩৬,
দদ্যাদ্বীজৌষধিস্থানে	551008	দশ জনানি চ তত-	১৪।৪৯৯	তত্ত্ব
দদ্যান্মাংসং ভূশেহপূপং	২০।১৬৪	দশতালং তথা রুদ্ধং	১৮।২৪৬	দশমীসংযুতং দেব 🕟 ১৩।৩৭২
দধিকুল্যান্তথা যত্ৰ	১৪।৬১	দশতালঃ স্মৃতো রামো	201220	দশমানুগতা যত্ৰ ১২।২০৪
দধি ক্ষীরং চাপবল্যৈ	২০।১৭১	দশদ্বাদশহস্তং	১৯।১২৮	দশম্যাং চার্দ্ররাত্রা- ১৩৷২৯
দধিক্ষীরঘৃতার্থায়	55196	দশ্ধা দেবখাতে তু	১৪।৩৫	দশম্যাং দৰকাঠেন ১৩।১১
দধিক্ষীরাজ্যগন্ধা চ	২০।৫০	দশপঞালুলা মুখ্যা	১৮।৮৯	দশম্যাং পারণায়াশ্চ 🕝 ১৪৷২৫৩
দধিক্লাবেুতি মন্ত্ৰেণ	551009	দশ পূকা্য়তা রেখা	२०१४७	দশম্যাং সংযমং কৃতা 🔧 ১৩।৪৫
দধিদুগ্ধতক্রনিয়মাদ্	261264	দশভিবা প্রকৃকীত	১৯।১২৬	দশম্যাঃ সঙ্গদোষেণ ১৩।৩০
দধিদূৰ্কাং রোচনাং বা	551080	দশভিবাসরৈবিফো-	১৩।১৬৮	দশম্যাঃ চৈব বিদ্ধায়াম্ ১২।২০৬
দধিদূৰ্কাক্ষতৈঃ পূজাং	১৮।২৪	দশভূমান্তরে নিতাঞ	२०।२৯১	দশম্যামেকভক্তস্ত 💎 💛 ১৩৷১৮
দধিদূৰ্কাক্ষতৈঃ পূজা তদ	<b>নর</b> ভে	দশমীদিনমারভ্য	১৩।৩	দশম্যেকাদশী ভপ্লা ১৩।৪৩৭
	561862	দশমী:পৌৰ্ণমাসী চ	১৯।৪২	দশম্যেকাদশী যত্ৰ 💎 ১২৷২০৮
দধিপুষ্পাক্ষতৈমিশ্রং	১৫।৪৯১	দশমীমিল্লিভং যেন	501880	দশম্যৈকাদশীং পূক্র ং ১২।২১৪
দধিভক্তযুতে	<b>७०१६८</b>	দশমীবেধজং পাপং ছদি	रत्	দশম্যৈকাদশী দেবি 💛 ১২৷২১৫
দধ্যক্ষতকুশাগ্ৰাণি	0 इंटा इंट		<b>२२</b> ।२७8	দশম্যৈকাদশী যত্র 🧪 ১২৷২৩০
দধ্যোদনং সরুধিরম্	२८।५७७	দশমীবেধজং পাপং ন ব	हाआग्रार -	দশম্যৈকাদশী বিদ্ধা তৱ ১২৷২০০
দভধাবন-তামূল-	୨ନାଜନ		১২।২৫১	দশম্যৈকাদশী বিদ্ধাপরতো
দভ্ধাবনপূক্তি প্রাতঃ	581203	দশমীবেধজং পাপং নশ্য	তে	১২।২৮৭
দমন ত্বমিহাগচ্ছ	800186		<b>ऽ</b> २।२७१	দশম্যৈকাদশী বিদ্ধা বৈষ্ণবেন
দমনারোপণার্থঞ	১৪।৫৪২	দশমীবেধযোগেন	१८।०५८	১২।৩১৮
দভাহঙ্তিপান-	<b>२</b> ३१७७७	দশমীবেধরহিতং	১৩।৩০৭	দশ রৈ পৈতৃকে পক্ষে 🦠 ১৩।২১৫
দভোলিহস্তঃ	১৯।৫২৪	দশমীবেধবিষয়ে 🚁 🦈	১২।২৬২	দশবেতেষু ন ১৯১১০২৬
দয়িতানি সদা বিষেণবিধ	শ্যেণ	দশমীবেধসংযুক্তং পাপমূ	[ल १	দশহস্তং চতুর্দ ারং 🦠 ১৯১৯০১
	১৩।১৩২		১২।২৪০	দশহন্ত-পরীমাণং ১১৯।৮৩১
দরিদ্রো লডতে লক্ষীং	581883	দশমীবেধসংযুক্তামুপোষ	্যকাদশীং	দশানন-বধার্থায় 🚈 💛 ১৪৷২৯৪
দৰ্পণং পাৰ্শ্ৰতঃ স্থাপ্য	221644		<b>ऽ</b> २।२२०	দশাত্টহন্তং হীনং 🔒 ১৯৷১৪০
দৰ্পণহস্তিবজাঙ্কাঃ	२०।२५७	দশমীশেষসংযুক্তং নিষি	तर	দশাহতীঃ স্থাপ্য+াতে ১১১।১৪৮
দর্গণৈশ্চামরৈঘণৈটঃ	১৯।১৪৪		'১২।২৪৪	দেশ্টাঃ কলিভুজনেন 🦠 ১৩৷১৭১
দর্ভহন্তস্থাসীনো	591565	দশমীশেষসংযুক্তং স	১২।২৪১	দস্যুক্লেন যৈমনুষ্যৈঃ ু১১।৩২৬
দভৈরুল্লেখয়েৎ পশ্চাদ্-	<b>२</b> ८।७८८	দশমীশেষসংযুক্তমা- 🐍	১২।২৬১	দস্যুবৈরিনিরোধেষু 🦾 🕆 ১১৷২৯৬
দৰ্শনং জায়তে কালে	১৯।৬৬৩	দশমীশেষসংযুক্তাং ক উ	পোষতি 🦠	দহতে নাত্ৰ সন্দেহো 🐪 ১৬।১০৮
দশ্নং ভগনুর্জেঃ	১১।৬২৭		১২।২৪৪	দহতে সৰ্ব্ব পাপানি 🔭 ১১।৩২২
দশ্যন্ বিবিধান্	১৩।২০২	দশমীশেষসংযুক্তাং ন		দহতো দহতে পাপং ৈ ১৩।১০৩
দেশক পৌৰ্ণ মাসী	ঠহাত১০	দশমীশেষসংযুক্তাং যঃ ব	<b>দরোতি</b>	নহত্যেনাংসি সৰ্বাণি ১১।৪৮৫
দলঞ্চ নিস্পাবসমং সা	26186	তদাপ্নু শ্বাৎ	১২।২৪২	দহত্যের সমস্তানি 🖰 ি১২।১২৮

	~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~	
দহত্তি পূর্বাপাপানি কিতপোডিঃ	<b>पात्रवर गिल्लर</b> ১৯/৮२৬	দিবা কপিখচ্ছায়া ১১।৭৯৭
521522	দারবীং দাহয়েদহেনী ১৯।১০০৬	দিবা চ রাভৌ চ ১১।৪৬
দহাতে নার সন্দেহো ১৪।৮০	দারবীং মৃন্ময়ীং ১৯।৪৭৬	দিবা তর ন ভোজব্যং ১৬।২২২
দাতব্যং ভরবে সক্রং ১৩।৬৮৪	দারান্ সুতান্ গৃহান্ ১০৷৫০৩	দিবি দেবা নিরীক্ষত্তে ১৬।১৩৬
দাতব্যো দীপকোহখণ্ডো ১৪৷২৬	দারিদ্রাপাপদৌর্ভাগ্য- ১৪।১১৯	দিবৈব পারণং কুর্য্যাৎ ১৪।২১৫
দাতুঃ ভ্রাদ্ধফলং নান্তি ১১।৭৮৮	দারুজে দারুজং ১৮১৪৬৮	দিব্যকান্তিবিমানাগ্রে ১৬৩১২৪
দানং তদ্বিমলং ১১৷৬৪	দাসং দত্তা সুখে ১১।১০৭	দিব্যগন্ধানুলেপশ্চ ১১।১৩৩
দানং দতং হতং জতং ১৬।৫৩	দাসং বা পেশ্লং ১৯১৮০৮	দিব্যগন্ধা রসা- ১৯৷৬৬৫
দানং যথাব্ৰতং ১৬।৪১৪	দাসীং দত্তা তথা ১১।১০৭	দিবাচন্দনলিস্তাসং দিব্যা- ১১৷৩৩
দানং বহেবাদনং শভ্য ১৫।৫৭৫	দিক্পতিভাো বলিং দত্তা ১৭৷৩২	দিব্যপর্যাঙ্কন্যস্তায়াং ১৯।৩৭৬
দানং সহস্তপ্তণিতং 💛 ১৩।৪৯২	দিগীশানথ দিগ্দেবান্ ১৯৷৬৫৪	দিব্যবাদিরঘোষো ১৯৷৬৬৩
দানঞ্ দত্তা বিপ্রেড্যঃ ১৫।৫৭১	দিগীশানাং তু মন্ত্রেণ ১৯:৫৩৫	দিব্যবাদ্যাদিনা ১৯।২৭০
দানবানাং বিনাশায় ১৪।২৯৪	দিগ্দেবানামথালানাং ১৮।৩৯২	দিব্যসিংহাসনং ত্র ১৪।২৭৭
দ্রানবেন্দ্রনিস্দ্নায়ৈ 🗇 🖰 ১৫।৯৪	দিগ্দোষ-পরিওদার্থং ১৮।৩৯১	দিব্যান্তরীক্ষাভৌমানি ১৮।৩৪১
দানৱততপোহোম=ং ঁ ১১৷৫৪০	দিগ্দোষপ্রশমনার্থং ১৮।৩৯৫	দ্রিব্যাম্বরাণি যো দদ্যাদ্- ১৩।১০৫
দানব্রতন্তপন্তীর্থ=্ 🤌 ১১৷৩৯৮	দিগ্বলিং চরুশেষেণ ১৯১৯৪৪	দিশা বিদ্ধা তু সা ১২।২০৩
দানানি চ প্রদেয়ানি 🌼 ১৬৷২৬৯	দিগ্বিশেষেণ মে স্থানং ১৯৮০	দীক্ষাং কৃতা পুনন্তেনা 🕟 ১৭৷৩
দানোপভোগসুখ- ১৬।২৬৬	দিতমূঢ়া দিগিবহীনাশ্চ ২০৷২১৮	দীক্ষামাত্রেণ কৃষ্ণস্য ১১৷২০০
দাভং কুটুছিনং বিপ্রং 🦠 ১৪৷২৫৬	দিত্যৈ তু পূরিকাং 🐃 ২০।১৪২	দীক্ষাবহিক্ষুতান্ 🦠 ১৯৷১৯৯
দামোদরং পদ্মনাভং কেশবং	দিনকর্মাদিনে সর্বাং ১৩।২৪৯	দীক্ষাবিধৌ পুরালেখি; ১৯।১৫৭
\$61880	দিনং রাজিঞ গময়েদ্ ১৩।৩৩	দীনান্ত্ৰপণাংস্তৰদ্যে ় ১৯৷৬৭৪
দামোদরং পদ্মনাভং কেশবঞ	দিনকাৰ্য্যমশেষঞ ১৩।৩২	দীনান্ধকুপণানাঞ্চ - ১৯।৬৭৬
হুরভারত ষদৃত্তমম্ ১১।২৭৮	দিনক্ষয়ে তু সংপ্রাপ্তে উপোষ্যা	দীনাস্ত্রকুপণানাথান্ 🚎 ১৭।২২৫
দামোদরং প্রপদ্যেহহং 💛 ১৬।১	্ব ১২।২৮৮	দীনোহপি রঞ্জয়েদিশ্বং তং ১৭।১
নামোদরং বন্ধগতো 🔠 ১১৷২১০	দিনক্ষয়ে তু সংপ্রাতে নোপোষ্যা	দীপঃ পাপহরঃ প্রোক্ত- ১৪।৪৭৯
দামোদরং হৃষীকেশং ্র১১।২৮৪	विकास विकास विकास विकास	দীপদর্গনসংযুক্তৈ—্ ১৯1৪৮১
দামোদরং হেমময়ং ১৩।১৪৮	দিনক্ষয়েহপি যা ১২।৩৮৫	দীপদানং কৃতং যেন ১৬।১০৪
দামোদর গৃহাণার্ঘ্যং 🕟 ১৬৷১৭৪	দিনঞ্জুফ কথয়া 💎 🦠 ১৬।১৮২	দীপদানং প্রকুক্তি 🔑 ১৩।১৯৭
দামোদরত্বং হি হরে- ১৬।১৫২:	দিনৰয়েহপি শ্ৰবণাডাবে ১৫।৬১১	দীপদানমখণ্ডঞ 🛒 ১৬।১৮৪
দামোদর*চ সম্পূজ্য 💎 ১৯।২১৭	দিনাৰসন্ধ্যাং সূৰ্যোণ ১৯১৩	দীপদানাত্তঃ পশ্চাৎ ১৬।২২৩
দারোদ্ররুগা প্রীতার্থং 🦠 ১৬৷১৮৫	দিনাদ্ধ সুময়েহতীতে ১৩৷২১	দীপদানান্ধি সব্ব্ ১৬।১৪৮
দামোদরাগ্রে বিপ্রেন্ড ১৬।৬২	দিনেহর সর্বাপাদি ১২।২৩	দীপদানেন বিপ্রেন্ত 🗼 ১৬।১০০
লামোদরায় উপেন্দায় ২০।৩৫৪	দিনে দিনে তু কৃচ্ছুসা ১৬।১৯২	দীপপঙ্জেশ্চ রচনাং কুরুতে
দ্বামোদ্রবার নভগি ১৬১১১১	দিবসং দিবসার্জং বা ১১।৫৩৮	১৬।১৩৯
নুরোদরায় পাদৌ তু ১৩।৪৫৪	দিবস্বাাপিনী তিষ্ঠেৎ ১৪।২১৪	দীপপঙ্জেশ্চ রচনাং স্বাহ্যা
ন্তমোদকাক নং প্রাতঃ ১৬।৩	দিবসাতিক মাডেষাং ১৭।১১৭	১৬।১৫৮
নামোদরাত্টকং নাম ্ ১৬।১১৮	मिराज भारतभर कूर्या।म्- ১৫।७৮७,	দীপমালাং হরেরপ্রে ১৩।১২৬
দ্যান্দ্যাদরেতি মধুহেতি ১১।৪৭৪	त्र १८० १ १ १ १ १ १ १ <b>७२</b> ४	দীপস্থানে জপঃ কার্য্যঃ ১৭।৪১

59185

দীপা ঘৃতেন	১৯।৭১১	দুর্লভং ভারতে বর্ষে	<b>२८।७</b> १२	দেবং সিংহাসনে নীতা ১৫।৫
দীপান্ প্রভালয়েচ্ছজ্যা	১৩।৫১৬	দুৰ্ল্লভো কাডিকো বিপ্ৰ	১৬'১৫৬	দেবং সমন্দিরে নীছা ১৫।৫৪৭
দীপান্ বৈ কারয়েকাগ্রে	501896	দুর্লভো মাঘমাসন্ত	১৪।৬৫	দেবকীং বসুদেবঞ 📖 ১৫।৪৫৫
দীপার্ঘ্যদানং দেবস্য	2001006	দুর্লভো মানুষো দেহো	১৬।৪৩	দেবকীং স্থাপয়েত্ত 💎 ১৫।৫০৯
দীপেন লভ্যতে তেজ-	581885	দুত্টসর্পাদয়ঃ সত্ত্বা	১৭।২৭২	দেবকীগর্ভসন্তুতং 🕟 🦠 ১৫।৪৪৯
দীপেনাপি হি যত্রাসৌ	১৬।৪৪	দুত্টন্ত্রীসন্নিকর্ষঞ	১১।৬৯৪	দেবকীপর মানন্দ- ১১।৩১
দীপোৎসবৈজনিত-	১৬।২৬৬	দুজ্বং দুর্ধরং দুষ্টং	58!500	দেবকী মাং পরিত্বজ্ঞা ১৫৷২৪৯
দীপোদ্যতকরে মার্গে তে	ব ১৬।১৪০	দুভ্লাপ্যং প্রাপ্য মনুষাং	১৬।৫	দেবকীসহিতং ভক্ত্যা ১৫৷৫২৫
দীপোদ্যোতকরে মার্গে ন	[ত্য-	দুভপ্রাপ্যং যৎ ফলং	১৬।৩৯১	দেবকুভৈস্বতঃ 🏸 ১৯৷৭৫২
	১৬।৩৩৯	দূরাদাবসথানুরং দূরাৎ	১১:৭৩৯	দেবক্যাঃ শোডনং কুর্যাৎ ১৫।৪১৫
দীপ্তাং পূৰ্ব্বাদি গৃহ্ীয়াৰ	২ ২০।৪৪	দূরেষমা হাপরি নঃ	221649	দেবখাতে তথা স্নায়াদ্ ১৪৷৩৯৫
দীপ্তার্কনয়নং	১৯١৮০২	দূৰ্কাং কুশাগ্ৰং	১৯।২৮৯	দেবগৃহং দেবতায়াঃ 🦈 ২০।৩৪১
দীপ্তিমান্ দীপ্তচরণো	১৫।১৩৭	দূৰ্কা কৃষ্ণতিলং	791926	দেব গো-রাহ্মণান্ ১১৷৬৮১
দীয়মানং নগেহ ুভি	১১।৬০৩	দূকাঁকুরিঃ পূজয়িতা	<b>ऽ</b> षाद०७	দেবতাতিথিসচ্ছাৱ- 🦯 ১১৷৬৩৪
দীয়মানস্ত যে দীপং	১৬।১২৭	দূৰ্কাশ্যামন্ত কৰ্ত্ব্যঃ	১৮।১৬৯	দেবতানাং গণাঃ সংক্রে ১৬।৩৪২
দীৰ্ঘং পাণিতলং সপ্তাস্ক	नर अधादर	দূকাশ্যামো নরঃ কার্য্যে	। १८।१८७	দেবতানাং হিতাথায় 🕆 ১৩।৫২৫,
দীৰ্ঘায়ুঃ পুত্ৰবান্	১৩।৫৫৩	দৃশ্যতে মণ্ডলং যস্যাং	251850	9G18PA
দীর্বায়ুষে,তি সম্পূজ্য	<b>১</b> ৯।৮৬৬	দৃত্টয়ো বহুধা	११/५८	দেবতানাম্যীণাঞ্মুনী– ১৪৷৬৫
দীর্ঘায়ুর্লঙ্গলক্ষীকো	১৯।৯৭২	দৃগ্টিভেদাংস্ত সফলান্	2215A5	দেবতাপ্রতিমাপূজা ১৯১১০২৮
দীঘিকা-কূপবাপীষু	১৪।৩৯৬	দৃষ্ট্রাচম্যাচরেৎ কর্ম	591565	দেবতায়তনং কুলং : ১৭।২০
দুঃখদা হীনবজ্যা তু	১৮।৩১৬	দৃ৽ট্যতমাগতং	১৫।২৯৪	দেবতায়াঞ্ মন্ত্রে চ ১১।৬১৫
দুঃখশোকপরিত্রাণং	১১।৪২৩	দৃ৽ট্৷তান্ বাৰ্গুপস্শা	591589	দেৰতাবুদ্ধ্যা তৰ্পণস্য ১৭৷২২২
দুঃখানি তানি লভতে	১১:৬০৭	দ্টা দেবি প্রকর্তবাং	১৩।২০৭	দেবতঞ্জিতৃত্ব
দুঃস্বপ্নং দুনিমিতঞ মন	সা	দৃষ্ট্য ধ্বজং	<b>३</b> ≿।१७७	দেবদুন্দুভিযোগোহয়ং ১৫।৬০৭
	১৩।৪৫৯	দৃষ্ট্য নরস্তং নৃপতে	- ଚଡାଏବ	দেবদেবং তথা বিষ্ণুং ১৮।১৩১
দুঃস্বপ্নে সমর গোবিদ্দং	<b>३५।७</b> ३२	দৃষ্ট্য বিমুচ্যতে পাপৈ-	১৮।৩৩৩	দেবদেবং মহাদেবং ১৯০৬৬
দুকূলং পট্টসংছয়-	221620	দৃষ্ট্য সংপূজিতং	১১।৬০	দেবদেব জগনাথ যোগি– ১৫।৫৪৬
দুকূল-পট্টকার্পাসৈ-	<b>२</b> ३।७४१	দেয় মৃত্টভুজস্যাস্য যথা		দেবদেব জগনাথ বাঞিছতার্থ-
দুকূলপট্টৈঃ কার্পাসৈ-	<b>५८०।८८</b>		১৮।১২	\$8:\\08
দুকুলবলৈবঁদ্বা	১৯।২৫৮	দেয়া চ দক্ষিণা তেড্য		দেবদেব মহাদেব 💮 ১৩।৩৪৪
मुक्क मुधिখाखन	১১।২৩	দেবং গোবালরজা-		দেবদেবন্ত কর্তব্যঃ শেষ- ১৮।১৯৭
দুজমার্শ্বযুজে মাসি	561559	দেবং চাচ্ছাদ্য		দেবদেবসা নামানি 👙 ১১৷২৮৩
দুগ্ধাবিধডোগিশয়নে	১৬।২৯৩	দেবং নীরাজ্য 💎 🗀		দেবদেব হাষীকেশ ্ৰ ১১০৫১
দুন্দু ডিং যে প্রয়ন্ছতি	221222	দেবং পুরুষসূজেন		দেবদ্রোহাদ্ওরুদ্রোহঃ ১১১।৭৫১
দুরিতানি বিলীয়তে	১১।৩২৯	দেবং পুল্পেরলক্ষ্তা		দেবদিজভরণাঞ্ 🚌 🦿 ১১১১৬৮ দেবধ্যানৈক-🏣 🛒 ১৯১৬১৫
দুর্গলা দুঃস্থনা যা চ	২০া৫১	দেবং প্রস্তরণে কৃতা	to the second se	দেবপার্যন্তকারে- ১৯১৯১৫
দুনিরীক্ষ্যং সুরৈ-	. 921400	দেবং মূর্ত্তৌ প্রতিষ্ঠাপ্য		দেবপূজাগ্নিহবনং ১৩।৪৪
দুর্লভং চৈব দুজ্পাপ্ং	ः ५७।२१५	দেবং শান্তিঘটন্থেন করে	DO 10 00	स्तरगुजामस्ययर व्याप्त वर्षाठ

দেবভার্যাশ্রয়ং	১৯।৪৮১	দেবানাং গুদ্ধসভানাম্	১১।৫৪৫	দৈত্যেন তেনাথ	১৬।২৫১
দেবমভার্ক্য সম্প্রার্থ্য	১৫।৫৩৯	দেবানামপি তে বন্দ্যাঃ	১৬।৯১	দৈৰ্ঘ্যাত্ৰিতালসংযুক্তং	১৮।২২০
দেবমুধি করং নাসা	১৯।৬১৮	দেবান্ পিতৃন্ সমভাচা	281240	দৈগ্যা¤টমাংশসংযুক্তং	<b>२</b> ४।५४१
দেবযভোৎসবাচ্চাপি	ঠ৯া৮	দেবান্ মুনীংশ্চ তলোধের্ব	<b>३७।७५७</b>	দৈর্ঘোণ প্রতিমা তুল্যা	961889
দেবষিভূতাগুনুণাং	551490	দেবা ব্ৰহ্মাদয়ো বাপি	১৩।৫২৩	দৈৰ্ঘ্যে গ্ৰাঙ্গুলকোহসুষ্ঠঃ	১৮।৬৯
দেবালয়ে তুলস্যাং বা	291248		216848	দৈবং প্রিয়ঃ কুলপতিঃ	১১।৫৪২
দেবলোকাৎ পরিভ্রতটা	১৬।৩৪৫	দেবারাম-তড়াগেষু	১৯।৭০	<i>নৈ</i> বমানুষভাগাভ্যাং	১৯।৪৭৬
দেবলোকান্নিবর্তন্তে	581505	দেবাচ্চনং ততঃ কৃতা	১৫।২৮	দোর্যুগং চাপরং তস্য	261220
দেববৎ সকলং	্১৯।৭৯১	দেবাৰ্চা নৈব	১৯।১০৪৪	দোলযাত্রাং সমায়ান্তি	১৪।৩১০
দ্বেববেশ্মাপযোগ্যানি	১১।৯২	দেবালয়প্রতিষ্ঠা চ	201080	দোলযাত্রানিমিত্তন্ত	১৪।৩১১
দেবৱতং তথা সাম	১৯।৬২০	দেবালয়-মুপক্তা মণ্ডলং	दद्वा १६	দোলয়া দোলনং	১৪।৩০৩
দেবৱতং পুরুষগতিং	১৯।৪১১	দেবালয়েষু সর্কেষু	১৬।৫৭৭	দোলাচন্দন-কীলালরথ-	১৪।৩২৭
দেবৱতেন সামা তু	১৯।৮৬৫	দেবাসুরাদীনুদ্দিশ্য	১৯।৪৫৮	দোলাদিনে চ সংপ্রাপ্তে	5/91585
দ্রেবশ্চ কটিবাসেন	286196	দেবাসুরৈশ্চ সিদ্ধৈশ্চ	22124	দোলারাঢ়ং প্রপশ্যন্তি 👚	581909
দেবসূরসমাযুক্তে	১৯।৭২০	দেবাসো যত্র বিততেন	<b>১</b> ৫।५৫	দোলারাঢ়ং সমভার্চ্য ১৪।৩	008, ७२७
দেবসেনা স্থধা বাহা	১৯।১२২	দেবীং প্রবোধয়েয়ুশ্চ	১৬।২২৫	দোলারাঢ়শ্চ ভগবান্	581604
দেবস্য ত্বেতি	<b>८६११३</b> ८	দেবীনামপি সৰ্কাসাং	১৮।৩১২	দোলারাঢ়স্য চাস্যাগ্রে	81004
দেবস্য দক্ষিণং পার্যং	১৯।৬০৬	দেবীভিবিমলাদ্যাভিঃ	১৮।২৯০	দোলাসংশ্ৰন্ত যে কুষ্ণং	১৪।৩১৫
দেবসা ছেতি মন্ত্রেণ	১৯।৫৮৭	দেবে চ ন্যাসমাচার্য্য	১৫।১০৯	দোলাস্থিতস্য কৃষ্ণস্য	581958
দেবস্যাদক্ষিণে পার্স্তে	১৮।২৮৪	দেবেন মুধি বিন্যস্তাঃ	১৮।১৮৯	দোহনং বিষুগায়ত্রা	221864
দেবস্য পুরতঃ স্থাপ্যো	20192	দেবেশং সূত্রসন্দর্ভং	<b>১७।२७</b> ७	দৌর্ভাগ্যং বন্ধনং	.২০।৩২৪
দেবস্য পুরতন্তিচেৎ	১৯।৯৩১	দেবৈর্ব্র ক্ষাদিডিঃ, সবৈর্ব-	১৪।২৩০	দৌবারিকে দত্তকার্ছং পৈ	<b>१</b>
দেবস্য প্রতিমায়ান্ত	১৮।৬	দেবৈশ্বেজঃ পরিক্ষিগুং	১৪।১৬৩		२०१५७४
দেবস্য মূর্তয়ো-	১৯।৪২৫	দেবো বরাহমন্তেণ	১৯।৮৫৪	দৌবারিকে দক্তকার্চং সূর্ত্ত	ীবে 💮
দেবস্য যজনার্থং তু	े <b>५।८५५</b>	দেবো বিষ্ণুস্তথা রুদ্রো 🧳	: ২০া৩৯	,	২০৷১৬৭
দেবস্য সক্তিতা ন্যস্যেদ্	১৫I২০ <b>७</b> .	দেশ কালোডবৈমিলৈটঃ	501898	দৌবারিকোহথ সুগ্রীবঃ	২০।৯১
দেবস্যায়তনং কৃত্য	२०।२ <i>७</i>	দেশ!নুরূপভূষণ-	১৮।৮১	দূাত্মতঃসূূুুপানঞ্চ 🕳 💥	১৩।১৬
দেবস্যোখানসময়ে	১৯। <i>৩৬৩</i>	দেশদেশানুরাপেণ কর্তব্য	१ अमाम्य	দ্যুতব্যাজেন বিপ্রেন্দ্র	১৬।১১৮
দেবস্যান্যীলয়েৎ	<b>८०८।६८</b>	দেশিকঃ পঞ্গব্যেন	२०१३००	দ্যোতয়েদ্যো মহাভাগ	<b>उ</b> ७।ऽऽह
দেবস্যোপরি কুবরীত	১৩।৫৪	দেশিকঃ স তু বিভেয়ঃ	ठठ।४०३	দ্রব্যাণামপ্যভাবে	551588
দেবছং বাপি য়ত্নেন	551985	দেশিকস্য তদা দদ্যাৎ	১৯।৮৩৯	দ্রব্যাণি সর্বাণ্যাহাত্য	<b>उठ।ऽठ</b> ४
দেবা আয়াত ভাতুধানা		দেশিকস্যাপি	১৯।২৫৯	व्यवामीनाः अजिकार्थः	ু ১৯।৮৩
দেৱাগারং বরোমীতি	50122	দেহাতে চনরাঃ সর্কে	১৪।২৩৪	দ্ৰব্যৈঃ প্ৰসিদ্ধেম্দ্যাগঃ	১১।১৪৯
দেরাপ্রচো নিধায়ালিমন		দেহাতে মোক্ষমাপ্লোতি	58155	দ্রুটব্যং তৎ প্রয়ত্নেন	১২।৩৩৫
ভ্রেডে কারয়েদ্ যন্ত	<b>ই</b> ঠাচঠ		১৫।७২৭	দ্রুটব্যমিহ মাহাআং	<b>२२।७०५</b>
দেরাধো খ্যানতো বন্ধ		A 11 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	\$8166	দ্রুপদেতি সমুদ্রত্য	১৯।৮৪৯
FORMULE WAS FROM THE	9981869		<b>১৮</b> ।১২৬	দ্দ্বাতপ্তাদমূতাডি-	<b>১</b> ১।৬৭১
द्युवासार श्रशनिनानारः	00[608	দৈত্যারির্ভগ্বান্যং	-541090.	<b>ৰয়ো</b> ধিবদতোঃশূন্তা ু	১২।২৭৭

		-			
দাবিংশত্যসুলা স্ত্রীণাং	১৮।৯৮	দাদশ্যননুরভৌ তু	১৩।২৯১	ৰাদশ্যেকাদশী বা	231692
ৰাত্ৰিংশৎ ষোড়শাথাপি	১৯।৯২	ৰাদশ্যাং কৃষ্ণভবনং	১৩।১৯৬	দাদশ্যেব বিবর্দ্ধেত	১৩।২৬৮
<b>বা</b> ত্রিংশদস্কুলং	১৯।৭৮২	দ্বাদশ্যাং জাগরে বিপ্র	১৩।১৩৬	দাদশ্যেকাদশী সৌম্যঃ	<b>১७।५०</b> १
দারিংশভাগ	২০।৩০২	ৰাদশ্যাং জাগরে বিষ্ণোট	र्षं	দাদশ্যৈকাদশী যত্ৰ	১২।২৩০
দারিংশডিঃ যোড়শডিঃ	১৯।২৫২		১৩।১৯৫	দাদশ্যোঃ সদৃশং	১২।৪২
<b>ৰা</b> ত্ৰিংশ <b>ৰাহ্যতঃ পুজ্যাঃ</b>	२०१४४	ৰাদশ্যাং তৎ প্ৰদাতব্যং	১২।৭০	দ্বাৰশ্যোহতেটী মহাপুণ্যা	ঃ ১৩৷২৬৬
দ্বাশদঋপি মাসেষু	১৬।৪১	দাদশ্যাং তদহোরারং	১২।৩৯৫	দ্বাদশোাহতেটী সমাখ্যাত	চা ১৩৷২৮২
দাদশাসুলকৌ কাুপি	১৮।৬৮	<b>ৰাদশ্যাং দেবকীসূনো</b>	১৩।১৬৬	দাপরান্তে তু গান্ধারী	১২।২২৮
<b>ৰাদশাসুলবামেন</b>	২০।৭৬	ৰাদশ্যাং ৰাদশৈতানি বৈং	ঞ্বঃ	দাপরে তু কলৌ দানং	১৪।১২৫
দ্বাদশারম্ভ ষট্কোণং	50100	<b>১</b> ৩।২৬	0, ২৬৩ ;	দাপরে ত্রিগুণা ভোয়া	১৭।২১৩
দ্বাদশাব্দকৃতং তস্য	১৩।২৪৩	ৰাদশ্যাং পূজয়েদ্ৰাত্ৰৌ	১৫।১৬	দাপরে পরিচর্য্যায়াং	5518৫৭
দাদশীং সমতিক্রম্য	১৩।২৪৪	<b>ৰাদশ্যাং যোহচ্চ</b> য়েদ্বিফুং	১২।৪০	দাভ্যামেব প্রহীয়েত ততঃ	२०।७००
দ্বাদশী চ ত্রয়োদশ্যাং	১২।৩৬২	দ্বাদশ্যাং রোহিণীযোগে	१०१६०४	দারকায়াং চ বৈশাখে	92194
দাদশী চ ন বৰ্দ্ধেত	১৩।২৬৭	দাদশ্যাং বৰ্জয়েনিত্যং	১৩।২৬২	দারজাপি-চতুক্ষঞ	১৯।১২৪
দাদশীচরিতং পুণ্যং	<i>১৯</i> ।১৫৯	াদশ্যাং বাসুদেবায়	১৫।২৪২	দারদেশে সমানীয়	84 <b>୬</b> ।৫৫
দাদশীজাগরাৎ সর্কাং-	201239	ভাদশ্যাং শুক্লপক্ষস্য	১৫।২৪৪	দারবন্ধে কৃতে চাপি	১৯।৫৮৭
দ্বাদশী-জাগরেণৈব	১৩।১৬৯	দ্বাদশ্যাং সন্ধিসময়ে	<b>୬</b> ୯।୭୬୩	ৰারবন্ধে কৃতে দেব-	991649
দ্বাদশী তু তদোপোষ্যা	১২।২৮৭	ৰাদশ্যাঃ প্ৰথমঃ পাদো	১৩।২৫৮	দারবেধং তু যত্নেন	২০ <b>।৩২২</b>
দ্বাদশী ত্রিস্পৃশা নাম	201800	দ্বাদশ্যাঞ্চ বিশেষেণ	১৬।১১৫	ভারস্য চাষ্ট্রমে যুক্তে	२०१२४३
দাদশী দশমীযুক্তা	১২।২৭৮	দাদশ্যাধিক্যতন্তিষ্ঠেৎ	୬ଠା୧୯୩	দারস্য তু চতুর্থাংশে 🍐	২০।৩১০
দ্বাদশী দশমী-বিদ্ধা	১২।২৩৯	দ্বাদশ্যা নিৰ্ণয়ে ভূপ-	১২।৪১২	দারস্য দৈর্ঘ্যাদ্দিওণং	১৯19৮৪
দাদশী ন প্রমোজব্যা	১২।১১	দাদশ্যান্ত নিরাহারঃ পার	ণা	দারি বিন্যস্তমুষলং.	১৫।৪১১
ভাদশী-নিয়মার্থায়	১৩।১৯		১৩।৩৫৯	ৰারে চশুখলালোহ-	୬ଓ।ଓ୦୯
দাদশী-পূর্বাপাদীয়ন্তর	<b>১</b> ভা২৫৭	দাদশ্যান্ত নিরাহারঃ স্থিত	1 201828	ৰারেণ ভত্তমার্গেণ	১১।৭৫৪
দাদশীমধ্য এবাচেট্যা	୬୯।୯୬ବ		685	দারোচ্ছ্রায়স্য যন্মান-	১৮।৪৭০
দ্বাদশীমিশ্রিতা গ্রাহ্যা	১২।৬৬২	দাদশ্যান্ত বিশেষেণ জলস্থ	१ २७।२७	দাষ্টিটঃ পুল্পডন্তস্ত	さのはから
দাদশীলভ্ঘনে দোষো	১৫।৬১৭	দাদশ্যান্ত বিশেষেণ রাজৌ	<b>ठ</b> ढा७	দিঃ সংস্মৃত্য জগৎপতিং	221268
দাদশীবাসরং রাজন্	১২।৩১৩	দাদশ্যান্ত সমগ্ৰীয়াৎ	১২।৬৬	দ্বিকলাভ্যধিকৌ চোরা	১৮।২৩২
দ্বাদশীবাসরে প্রাপ্তে	2/01244	দাদশ্যান্ত সিতে পক্ষে	201816	দ্বিকলো যদি লড্যেত	201042
দাদশী শ্রবণক্ষঞ্চি	୨ଓ।ଜ୦ନ	দাদশ্যামিপ তৎ কুৰ্য্যাৎ		দিকালঞ্চ নমেৎ	১১।৫৮১
দাদশী শ্রবণস্গৃতটা	201024	षापशामकंशिष्यूर		দিখণং ফলমাপ্নোতি	२८।७७८
•	୍ ହଣାନ୍ତର୍ଚ	<u> ৰাদশ্যামুপবাসাক্ত</u>		দ্বিভাগঃ শিখরোচ্ছ্রায়ঃ	२०।२७८
দাদশী শ্ৰবণাযুক্তা	<b>ठढा०५०</b>	দাদশ্যামুপবাসেন গত-		দিগোলোকা ডবেদ্গ্রীবা	241923
দাদশীসংযুতা যত্ত 🚈	<b>ऽराष्ट्र</b>	দায়শ্যামুপবাসেন সিদ্ধা		দিজং দামোদরং কৃত্বা	১৬।১৯৬
<b>बामगोजखदर</b> ंश्रुगार	201022	<b>ৰাদশ্যামুপবাসোহর</b> া		ৰিজাংস্ত পূজয়েডজ্যা	२०।५८६
पानगोजखदर भूतः	১৩।১৬৫		06, 450	<b>হিজাতি</b> স্কলেবানাং	9919976
দাদশৈব তু ডাগানি	২০৷২ড৬	দাদশ্যামেব তৎ কুর্য্যাৎ		দিতীয়ং তু ততো হত্বা	
দাদশানাদরো নাতঃ	১৫।৬২২	<b>ৰাদশ্যেকাদশীখোগে</b> ূ	<b>३७।२७</b> ३	দিতীয়া গ্রিমুহূর্তা চেৎ	<b>১৬।২৪</b> ০

	***************************************	
ৰিতীয়ার্দ্ধিগামিত্বাদ্ ১৬।২৪৩	ধনহানিস্ত গোধায়া- ১৮।৪২৫	ধারণাদ্ধরণীং ১৯।৭৭১
দিতীয়ে দধিক্রাবে তি ১৯।৩২১	ধনুশ্চ খেটকঞৈব ১৮/১২	
দিতীয়েন সুখাখাদং ১৭৷১৭৯	ধন্যমূভমমায়্ষাং ২০।৩১৯	১ ধার <mark>য়ন্ বা</mark> ছনা পৃথীং ১৮৷২৬৭
দিতীয়ে বা তৃতীয়ে ১৯।১০১৭	ধন্যঃ স কৃতকৃত্যুশ্চ ১১।১৯৯	
দিতীয়েংশ্বলচুতাদি ১৯৷৯২৭	ধন্যাঃ সকৌ মনুষ্যান্তে ১৩।৪০১	১ ধারয়েৎ সক্ষবর্ণানাং ১৫।৪৮
দিতীয়েংহিং নুপশ্রেষ্ঠ ১২।৩৯০	ধন্যানামপি ধন্যোহহং ১৩।২৯৫	
দিতীয়ো বাস্দেবোহয়ং ১৮।২৫১	ধন্যাম্ভ এব পরিতো ১৪৷৩৮৫	১ ধিগ্ ধিঙ্মূঢ়ধিয়ঃ ১২৷২৭৪
দ্বিপকর্ণমরুচ্ছন্নে ১৪।১০৩	ধরণীধরমভ্যক্টা ১২।৩০৮	৮ ধিয়া ভিন্নং পশ্যেৎ ১১৷৫২১
দিপঞ্হন্তদণ্ডেষ্ ১৯।১৮১	ধরাধরশ্চ বিজেয়ো ২০৷১২৭	৭ ধিয়া যদক্ষরশ্রেণ্যা ১৭৷১৫৮
দিপদছো জয়ো ভেয়ঃ ২০।১১৬	ধরিত্যজুনবাণানাং ১৫।৬৬৫	ধুনোতি সর্বাং হাদি  ১১।৫৫০
দিপকাকো মতোহসুষ্ঠঃ ১৮।৭২	ধর্মাং ধর্মাভূতাং শ্রেষ্ঠ ১৬।৫	৬  १  १  १  १  १  १  १  १  १  १  १  १
দিভুজং দৈত্যরাজানং ১৬।২৫৮	ধর্মং বিবর্দ্ধয়েৎ ১১৷২১:	২ ধূপদীপঞ্চ নৈবেদ্যং ১৫।৪৯৪
দিভুজং ধ্যানযোগস্থং ১৯।৪৭৪	ধর্মঃ সত্যদয়োপেতো ১১৷৫৫	৭ ধূপদীপন্ত নৈবেদ্যং কুর্য্যাল্লীরাজনং
দিভুজং বা হয়ারাঢ়ং ১৮।২৪৯	ধর্মাঞ্চ মজমানঞ ১৯৷৬৮	১ ৩৩।৪৬২
দিভুজং শরহন্তং বা প্রদুমুং	ধর্মদা হার্থদা চৈব ১২।১৫:	১ ধুপদীপন্ত নৈবেদ্যং ফুলং ১৩।৩৩৮
<b>३४।</b> २৫৫	ধর্মমর্থঞ্জ কামঞ্চ ১৫।৩২	১ ধূপদীপৈবিতানেন ১১৷১৬
দিভুজং শরহন্তং বা রামং ১৮।২৪২	ধর্মনুলং সদা মাঘঃ ১৪'১০'	৬ ধূপদীপৌ সমর্প্যাথ ১৩।৫২৮
দিভুজশ্চাপি কর্তব্যো ১৮।১১	ধর্মব্রতত্যাগহতাদি : ১১৷৫২	৩ ধুপনিগমনোপেতং ১৯৷১৪২
দিভুজস্তুথবা কার্য্যঃ 🦾 ১৮১৬৩	ধর্মসাক্ষী বিশুদ্ধাত্মা 🧪 ১৯৷৫২৷	৬ ধূপরেদপ্যহোরেণ ় ১৭৷১০১
দ্বিভূজা কমুগ্রীবা চ ১৮।৩০০	ধর্মহানিশ্চ ভবতি 💛 ১২।২৮	৪ ধূপশেষন্ত কৃষ্ণস্য ভক্ত্যা ভজসি
দিভুজো বাথ কর্তব্যো ১৮/২৫১	ধৰ্মায় মহতে দীৰ্ঘ১৪:৩৬	০ ভূমিপ ১৩।৩০২
দিমুহুর্ত্তো ভবেদ্যোগো ১৪৷২০৭	ধর্মার্থাকামমোক্ষাখ্যা পুরুষার্থাঃ	ধূপাদিগন্ধো ১৯।৭৭৩
<b>ৰিবৰ্ণা সূৰ্পসদৃশী</b> ২০০৫২	১১।২৩	৭ ধূপাদি দত্তাবহিতো ১৯৷৬০১
দ্বিসন্ধ্যমেকসন্ধ্যং বা ১৭।৫৯	ধর্মার্থকামমোক্ষার্থং ১৩।৩৫	৯ ধূমকেতুরনাধৃষ্যস্তকৈম ১৯৷৫২৫
দ্বিহস্তমালপাত্ত ১৯়৷১০২২	ধর্মার্থকামৈঃ কিং ১১।৫৮	
্ <b>ৰিহস্তান্তর</b> মন্যোহন্যং 👙 ১৯৷১৪৭	ধৰ্মাৰ্থ-কামৈস্ত 😁 👉 🤌 ১২।৩৮	৯ ধূয়েতি কীত্তিতা সা তু ২০৷৬১
<b>ৰৌ</b> ভূতসগৌঁ লো <b>কেহ</b> সিমন্	ধর্মেশ্বরায় ধর্ম- ় ১৫।৪৫৩, ৫৩	
୬୯୭।୭୪	ধর্মোদ্দেশেন যো ১১।৫	
<b>ৰাসুলং</b> চিবুকং চাথ ১৮।৩৩	ধর্মোপরি মডিনিতাং ১২।১৬	
দাস্কঃ স্থ-স্থ-বিস্তারে ১৮।৫১	ধাতুজাং রত্নজাং বাপি ১৯১১০০	
₹ :, <b>₹</b>	ধাতুদ্রবাসা চাডাবাৎ ১৮।৪৭	
ধনং ধান্যং সমৃদ্ধিত ১৬।১৪।		
ধনং পুলো যশঃ ১৬।১১১	•	- *
ধন্ধান্যকর্থের ১৪।৪৪৫		
ধনধান্যহা পুণা পুত্র- ১৫।২১		
ধনধান্যহা পুণ্যা সক্ষ- ১৫।৩০		
ধনবান্ পুরবান্ ১৯১১১১১		
্যৱবান্ বিভশাঠোন ু 📜 ১৩।৭	<ul> <li>ধারণ্রক্ষেধ্বপুণ্রাণায় ১১/৬</li> </ul>	২৩ সকলমাত্মনি ১৫৷১০১

ধ্যাতং পুনঃ স্বং	১১।৫৯৭	ধ্বজাদিরোপণং	১৯।১৭৯	ন গলা গয়া ভূপ ১২।১১১
ধ্যাত্বা তত্ত্বং পরং	551800	ধ্বজিকার্দ্ধেন	১৯।৭৮৯	ন গয়াপিওদানেন ১৩৷৯৩
ধ্যাত্বাত্মদেবতাং শিল্পী	১৮।৩৭৬	ধ্বজেন রহিতে	১৯।৭৬৩	নগরগ্রামদেশেষ্ 🙏 ২০।৭৫
ধ্যাতা দেবং	১৯।২০২	ধ্বজে যতিট-প্রদানেন	521658	নগরগ্রামমধ্যে ১৯।৭৩
ধ্যাতা প্রমস্ভাবং চ্তু	্ৰাহং	ন		নগরঞ্জথা কৃত্বা ১১৷৮২
	১৯।৬৪০	ন কম্পয়েচ্ছিরো গ্রীবাং	১৭।১৪৩	নগরস্য সম্ভাক্ত ১৯৷৮১
ধ্যাতা পরমসভাবং দেব	দেবস্ত	ন করিষ্যন্তি যে লোকে	১৩।২৮৩	নগরাদাবথ ক্লোশং ১৭৭২১
	১৯।৬১৯	ন করোতি নরো যস্ত	<b>३७१२१</b> ४	নগরাভিমুখাঃ সংক্রে 🛒 ১৯।৭৭
ধ্যাত্বাবতারান্ প্রাওজান্	501808	ন করোতি মহাপ্রাভ	১৫।২৭৭	ন গর্ভে বিশতে ১২'৩৭৬
ধ্যাত্বা শ্রীডগবজ্জনা	১৫।৫২৩	ন করোতি মুনিশ্রেষ্ঠ	১৬।৭	ন ভরোরপ্রিয়ং ১১১১
ধ্যাতা সমচ্চ য়েত্র	२०।३५७ :	ন করোতি যদা বিষ্ণো-	201540	ন গুহে কাতিকে কুৰ্য্যাৎ ১৬৷১৮৬
ধ্যাত্বা সমর্ক্সেফ্রেবীং	201246	ন করে৷তি বিধানেন	১৫।১৭২	নগ্নাং প্রিয়ং পুমাংসাং ১১।৭৬২
ধ্যু'ছা সম্যুগ্বিশুদ্ধাত্মা	55100	ন কর্ত্তব্যা প্রয়ত্মেন	52,286	ন ঘাতয়েদিত্টকাডিঃ ১১।৭৭০
ধ্যাত্বা হরিং হবিং প্রাশ্	১৮।৩৫৯	ন কর্তবেটা তু কর্তবেটা	<b>अधार०</b> ७	ন চংক্রমন্ন চ হসন 🕟 ১৭৷১৪১
ধ্যানং জপাসালভনং	১৯।৬৫৮	ন কৰ্মবন্ধনং জন্ম	১৯।১৬৯	ন চ জন্ময়ীং শ্যাম্ 🛴 ১১।১৬০
ধ্যানধ্যেয়বিহীনস্য	১৩।২১৬	ন কৰ্মসদৃশং ধ্যানং	221246	ন চ ব্যাধিভয়ং ত্র 🕺 ১৫।২৯৪
ধ্যানে স্থিতঃ স্বং	১৮'১৯৩	ন কর্মসদৃশং পুণ্যং	११।८६६	ন চ ব্যাধিভয়ং তস্য ন চ বন্ধু-
ধ্যায়ংস্তথা বৈ ভুবনস্য	১৮।১৯৩	ন কর্মসদৃশন্ত্যাগো	221216	२०।५७
ধ্যায়ন্ কৃতে যজন্	১১।৪৫৬	ন কলৌ পাবনং জপাং	১৩:১৫৬	ন চ ব্যাধিভয়ং ভস্য ন দারিদ্রাং
ধ্যায়ন্তি যে চ	921242	ন কলৌ পাবনং ধ্যানং	১৩।১৫৬	58195
ধ্যায়েত মনসা মন্ত্রং	0861PG	কাত্তিকসমো মাসো	১৬।৩৯	ন চ শিষ্যাহং 💎 👉 ১১।৭৬৬
ধ্যায়েতং পরমাত্মানং	১৯।৬২৬	ন কিছরো নায়মূণী	১১।৬৭০	ন চাগ্নিং লঙ্ঘয়েদ্ধীমান্ : ১১।৭৭৬
ধ্রিয়মাণ-বিতানেন	১৯।২৭৫	ন কুৰ্য্যাৎ কস্যচিৎ	১১।৭৬৬	ন চাত্র বিধিলোপঃ ১৫।৫৮৩, ৬০৯
ধ্রুবসুজৈঃ প্রতিষ্ঠাপ্য	921266	ন কুৰ্য্যাদ্ভসংঘৰ্ষং	১১।৫৮৯	ন চান্যং র্ণেহহং ১৬।২০২
ধ্রুবাণি চাত্র শস্তানি 🦠	২০।৩৪	ন কূপমবরোহেত	১১।৭৭৭	ন চান্যৎ মোক্ষদং 📜 ১৪৷১৫৩
ধ্রুবান্যেন ফড়ত্তেন	921207	ন কৃতং কাঙিকে পুত্ৰ	<b>३७।३</b> ७	ন চান্যৎ বর্গদং 🧠 ১৪৷১৫৩
ধ্রুবা দ্যৌরিতি তং 🗀	১৯।৯৬০	ন কৃতামদৰ্কী পুষো	১৬।২১	ন চান্যদেবতা ডজেশ. 🦠 ১৩৷১৬২
ধ্রুবা দ্যৌরিতি মন্ত্রেণ বি	বশ্বত-	ন কৃষ্ণে দমনারোপঃ	581005	ন চাপি কৌরবং ক্ষেত্রং ১২।১১৯
	<b>२०१५००</b>	নক্তং যমচতুদ্দ শ্যাং	১৬।২১৮	ন চাপি রক্তবাসাঃ 👵 🚊 👉 ১১।৭২৮
ধ্রুবা দৌরিতি মল্লেণ স	ভোপরি	নজং ব্রতেন যো মাসং	১৪।৭	ন চাপি বিক্লিপেৎ 🔑 ১১।৭২৫
	১৯।৫৯৬	নক্তং শ্য্যাবিনিশ্মাণং	221204	ন চাডীক্ষং শিরঃস্থানং ে ১১।৭২১
ঞ্বেণ পুটিতং মন্ত্রং	১৭।১৭২	নজ্ঞং হবিষ্যান্নম্	<b>७२।</b> ৯९	ন চালপেজ্জনং দিল্টং: ১১।৭৩৪
ধ্বংসিনী সক্বপুণ্যানাং	ৃ১২।২৩১	নজভোজী সমগ্ৰন্ত	<b>३७।३७</b> ३	ন চাসমাহিতমনা 🕾 🔑 ১৭৷১৪২-
ধ্বজং নিবেশয়েদণ্ডে 🤫		নক্ষরযোগাত বলাৎ	১ভাঽ৬৬	ন চাভি সংশয়ঃ 🐎 ্ব ১২।২৬৮
ধ্বজং বিনা স্থান		নক্ষয়াধিপতিঃ	১৯।৫৩০	ন চাহং স্থৈরিণী ১ ১২।২১২
ধ্বজ্মানেন চাপ্নোতি			<b>२२।४२७</b>	ন চেহ কলুষং ষেন 👙 ১২।২১২
ধবজয় ভিট্টেদে বিগ্ হে		ন ক্ৰুজ্জগহিকাদি-	291200	ন চৈনং পদিতঃ ১১।৭৭৭
ধ্বজাংশ্চ:লোকপালানাং	১৯।১৭৯	ন্থায় বাদয়েচ্ছিদ্যান্-্	291720	ন চৈৰমেকং বন্ধারং ্ত ১১।৩৫০

ন চৈবালং পদা ১৯১।৭৭৫	ন তেষাং বচনং গ্রাহ্যং ১২।৪১১	ন নদীঞ্চ নদীং ১১।৭৬৭
ন চৈবেষ্র্তবেত্তাসু ১১১।৭০৮	ন তেষাং বিদ্যতে কাুপি ১৫।৩০৮	ন নমামি ন চ ১১।৬৭৪
ন চ্যায়ামাল মেৰিৰান্ ১৭৷১৪৬	ন তে সংখ্যাবতারাণাং ১৩।৫২২	ন নরঃ সুখমাধতে ১২।২০৯.
ন জন্ম ন্নং মহতো ১১১৫৯৫	50186	ন নাকপৃষ্ঠং ন চ ১১৷৬৬৯
ন জাতু নিৰ্গমন্তস্য 🦠 ১৯।৩৪	ন ত্যজন্তি সুরশ্রেষ্ঠো ১৪।২৪২	ন নামসদৃশং জানং ১১।৪৬৫
ন তৎ রেশটিমখৈঃ ১০০১২৫	ন ত্যজেৎ কান্তিকে ১৬।১৮৮	ন নামসদৃশং ধ্যানং ১১৷৪৬৫
ন তৎ ক্লতুশতেনাপি ১৬।২১৮	নতা ভরুমনুজাপ্য ১৫।৬২৯	ন নামসদৃশং পুণাং ১১।৪৬৬
ন তৎ ক্লতুশতৈঃ পুণ্যং ১৩।১১৭	ন্থা প্রদক্ষিণীকৃত্য ১৯৷৬১৫	ন নামসদৃশস্তাগো ১১৷৪৬৬
ন তৎ ক্লতুশতৈঃ প্রাপ্যং ১৬/১১১	নজাভাগ্যাপ্রমতঃ সন্ 💛 ১৪।৩২০	ন নিধুনয়েৎ কেশান্ ১১।৭০৩
ন তহ পুণাং কুরুক্ষেত্রে ১২।১৭১	ন দদ্যাৎ কসাচিৎ 🦠 ১৭৷১৪৬	ন নিৰ্বাতি তথা দীপ- ২০া৬৪
ন তৎ ফলমবাপ্লোতি যৎ ১৬।৩৯২	ন দলৈৰ্শলামানি ১১।৭৭২	ন নিফ্তৈক়দিতৈর ক্ল- ১১৷৩৩৪
ন <b>্ত</b> ং ফলমবাপ্নোতি যো ১৪৷৮২	ন দানং জলগোত্ল্যং ১৪।৪৯৪	ন নিজ্ঞামেদ্-গৃহাৎ ১১।৭০৯
নাত্র কশ্চিৎ 🍀 🕒 ১৯৮২৫	ন দানং ন তপঃ স্থানং ১২।১৫৫	নন্দঃ প্রজাপতির্দক্ষো ১৫।৪২৯
ন_তত্র মারী দৌর্ভাগ্যং । ১৯৮১৬	ন দানং ন তপো 💛 ১১।৫৯১	নন্দকষ্ণৈৰ হান্যধ্যে ১৫।১০৩
ন তর মৃতনিক্রান্তি- ি ১৫।২১৩	ন দাহো ন ক্লমো নাতিঃ সমরণং	নন্দগোপশ্চ গোপাশ্চ ১৫।৪৩১
ন তত্ত্ৰৈকাদশী কাৰ্য্যা 💯 ১২া৩৪৮	১ ১২।১৬৬	নন্দায়াং পূক্বিদায়াং ১২।২২২
ন তৎ শাস্ত্রমহং মন্যে ১১১২৭৮	ন দিবা গুদ্ধিমাপ্লোতি ১৩।৩২	নন্দায়া দশ্নে রক্ষা ১৬৷২৩৭
ন তথা তুষাতে দানৈ- ১৬।৭৯	নদীতীরমূদা যুক্তং ১৯১১৩১	, নন্দিতূর্য্যরবো. ১৯৷৬৬৪
ন তথা মাং বিদুবিপ্রা 🗀 ১১।১৮২	নদীতীরেহথবা ক্ষেত্রে ১৮।১০৪	নন্দিবর্ধনকভ্তদ্দ্- ২০৷২৫৯
ন তক্ষম মতং ১২।৩৫৭	নদীনদতভাগানাং ১৯১২৩৪	নন্দ্যাদ্যাশ্চেম্টকাঃ ২০৷২২১
ন তস্য কিঞ্চিদগ্রায়াদপি: ১৫।৫৬	নদীনদতভাগোখৈঃ ১৯।৭৩২	ন ন্যুনং নাধিকং রাপি ১৭৷১৯১
ন তস্যানরকোতারো 🗈 ১৫।২৭৩	নদীপৰ্বতসংলগ্না 💉 ১৮।৪০৬	
ন তস্য পুনরার্জিম্যা ১৬।৬৮	নদীসমুদ্রায়তনতীর্থপর্যান্ত-২০।৫৬	
ন তস্য ফলসম্পত্তি– ় ২০৷২০	ন দুর্গতিমবাগ্নোতি 🦠 🚟 ১৮।৫	
न ज्याजि कसा वक्तन् ১৬।७৮	ন দুর্ল ভতরং কিঞ্চিদ্ ১৫।৬৫৪	
ন তানি ততুলাং যান্তি ১১।৩৪১	ন দুষ্ট্যানমারোহেৎ 🐪 ১১।৬৮৫	
ন ছাপী ন পয়োফী - ১৩।৩২৬	ন দেবগুরুবিপ্রাণাং ১১।৭৫।	
নতিঃ প্রদক্ষিণা যাত্ঞা . ১১।৬৮৩	ন দেবদ্রবাহারী 🕟 🕟 ১১।৭৪।	
ন, তু বিপ্রশ্চতুর্বেদী ১২।১৬২	ন দেশকালনিয়মো ১১।৪১	
ন জু সা তেন 💮 ১৫৫১০	ন জেশকালাবস্থাসু ১১।৪১	
ন তে তত্ত গমিষ্যতি ১৪০১১	ন দেশনিয়মন্তদিমন্ ১১।৪০।	
নতে প্রশান্তি কুরুল্স ১৬।৬৭	ন দেশনিয়মো রাজন্ ১১।৪১	
ন তেষাং দুর্ল ডং , ১৬।৩৭৩ ক্রুড়েরাং পুনরার্ডিং ক্লকোটিং	ন দেহিও দিওবতীহ ১১।৩৪	* ***
विश्वित भूनन्नाश्चाव क्षाव्याव	ন দৌষোধনানকে 👵 . ১৭১৬৬	
ক্ষাত্র প্রকার বিশ্বরাক্ষাক্ষাক্ষাক্ষাক্ষাক্ষাক্ষাক্ষাক্ষাক্ষ	নদ্যাং সমুদ্র- ১৭।২৩	••
्र १८३ लेक् ः १३ व्यक्तिमा स्थापक क		
न एवंगर जयस्ति । १०४१।२८०	7.0	2
1.10 ALL DANIES	- अन्य कार्यस्थितकार्यः ।	ত ন পূজাফলমাগ্নোতি ১৪৷১৮৮

~						
	ন প্রয়োগে ন কাশ্যান্ত	ठ <b>७</b> ।८२১	নমো নারায়ণায়েতি জঙ্যা	५७।५८७	নরা নার্য্যেহ্থ দৃশ্যভে	১৯।৬৬৪
	ন বালাতপমাসেবেৎ	১১।৭৭২	নমোহতঃ সচতুথীক	১৫।২১৫	ন রেবা ব্রহ্মতনয়া	১৩।৩২৪
	ন বুদ্ধিনাকৃতি-	১১।৫৯৫	নমো ভগবতে তাসে	১২।১	নরৈষ্ৎ ক্রিয়তে মাঘে	১৪।৮১
	নাভজভ্যবজানভি	১১।৬১০	নমো রাধিকায়ৈ	১৬।২০৬	নরৈর্যৎ ক্রিয়তে বিপ্র	১৬।২৯০
	ন ভয়ং ন চ দুভিক্ষং	১৯।৫৫২	নমো রুদ্রায়েতি মন্তং	১৯।৯৩৫	নরো দিনৈর্যদশভি-	১২।১৩১
	ন ভবেৎ কাত্তিকে যস্য	26:00	নমোহন্ত পুষ্পবাণায়	581000	নরো নিধ্য় ততুর্ণং	<b>১২।১৪৫</b>
	ন ভবেনানসী পীড়া	<b>ऽ</b> २।ऽ१०	নমোহস্ত সর্পমন্তেণ	১৯।৫৪৪	নরো ভজে	১৬।২০৭
		১৩।৩৮৯	নমো হিরণ্য-মন্তেণ	১৯।৫২১	নরো বা যদি বা নারী	১৫।৪৬৩
	ন ভিন্দ্যাৎ পূক্রসময়ং	551995	নম কলাবিহীনং তু	১৮।২৯৫	নৰ্জকী সহিতা যান্তি	১৩।১৫৩ -
	ন ভোজবাং ন ভোজবাং	১২।১২,	ন ভেলচ্ছডাষণং শিক্ষেন্-	১১।৭৭০	ন লিখ্যন্তেহত্র তে	২০।৩৬৫
	,	১৩, ১৪	ন যচ্ছতি শুডং	201018	ন লিজিনা ভাপন্-	. ১৯।৮১৭
	ন মৎস্যং ভক্ষয়েৎ	১৬।১৯৪	ন যৎ পুনঃ কর্মসূ	<b>२</b> ठा७१५	ন লোকো মুনিশাদূলি	১৫।২৭৬
	ন মৰ পটলিপিং	১১।৩২৬	যদা লডাতে সমাগ্-	SE1800	নবতালমিদং প্লোজ্যং	261200
	ন ময্যেকাভভভানাং	২০।৩৭৩	নয়ন্যজৈস্ত তং পশ্চাৎ	<b>७</b> २।६८	নবতালাবভ্যধিকৌ	১৮।২৬৯
	নমস্কারাভযুক্তেন পায়সং	২০।১৪৭	ন যাতি যাতনাং	১২।১৩৯	নবতালিকক্ষেত্ৰাং তু	১৮।২৯২
	ন্মক্ষারাভ্যুক্তেন প্রণবাদে	<del>ব্য</del> ন	ন যুজ্যমানয়া ভজ্যা	১১া৫৬৪	নবৱিত্তনা চৈত্দ্-	29144
		২০।১৫৪	নয়েদসৌ নরো যাতি	P186	ন্বমাদ্ধর্বং	.59।୧୯୦
	নমকুর্যাওতঃ ভোজৈঃ	১৪।২৮৯	ন যোগসিজীরপুন- ১১।৫	৮০, ৬৬৯	ন্ব্মী চাত্ট্মীবিদ্ধা	১৪।২৫২
	নমম্ভে অস্ত গোবিন্দ	७००१७८	নরঃ স সত্যং	১১।৩৪৬	নবমে ভার্করৈর্ভক্তে	১৮।২৯
	নমন্তে দেবদেবেশ	०००।७८०	নরঃ সুবর্ণদানেন	১১।১০১	নৰম্যাং যোগনিদ্ৰায়া	<b>२८।७८७</b>
	নমন্তে ভগবন্ বিষ্ণো	581856	নরকং তে গমিষ্যন্তি	১৬।২৮	নবম্যামসভূতেন	১৪।২৬০
	নমন্তে রোহিণীকান্ত	১৫।৫২২	নরকাগ্নিপ্রশমন	১৩।৪৭৭	নবম্যা সহিতোপোষ্যা	<b>२७१७७७</b>
	নমন্তেখ্চে সুরেশানি	১৯।২৬৩	নরকে পচ্যমানস্ত	১১।২২৬	নবশাখঞ কুকীত	२०१७५७
	নমন্তেহন্ত দাম্পেন	১৬।২০৬	নরকে পচ্যমানানাং	১১।৫৭০	ন বাধ্যতে নরো নিত্যং	২০।৬৮১
	ন মাং দুক্ষ তিনো	১১।৬১১	নরকে২পি চিরং মগ্লাঃ	১১।২৪৬	ন বাপি নরকং পশ্যেৎ	১৬।৫৯
	ন মাঘমাসল্লানস্য	58169	নুরকে বসতে তাবদ্-	১৩।২৮৪	ন বিক্রিয়েতাথ যদা	221606
	ন মাতৃগ্র্মাপ্নোতি	১৪।২৪৬	নরত্ল্যং ভবেদ্গালং	১৮।৩০৬	ন বিদ্যাতে তস্য	२२।८३२
	ন মাধবসমো মাসো	১৪।৩৬৪	নর্নারায়ণৌ দেবাবক্ষম	वा ३६।३५८	ন বিলম্বেত শৌচার্থং	551900
	ন্মামীশ্বরং সচিদানন্দ-		নরসিংহং প্রতিছাপ্য	<b>७०</b> १८८	ন বিষং বিষমিত্যাহ-	\$\$I98\$
	ন মুক্তবন্ধনাং গাং	১১।৭৬৩	নরসিংহং বরাহঞ	551899	ন বিষ্ণুনা বিনা দেবী	् १३।८
	ন মে ধ্যানরতাঃ	১১।১৭৯	নরসিংহশ্চতুর্বাহ	১৮।২৬৬	ন বিষ্ণারাধনাৎ	১১।১৭৬
	ন মে বিদ্নো ডবেৎ	১৫।২০২	নরসিংহো হাষীকেশঃ	১১।২২৮	ন বীজয়েশা বস্তেপ	221445
	ন মোক্ষে গ্রহো	<b>ऽ</b> ७।२०७	নরস্ভারয়তে সক্রান্	১১।৪৯২	ন বেদসদৃশং শাস্তং	১৬।৩৯
	নমো দশরথায়েতি	281240	ন্রস্য ক্ষয়মাপ্লোতি	১৫।১২৬	ন বেদেন সমং শাস্তং	.581858
	নমো দেব দামোদরান্ত		ন রাভঃ প্রতিগৃহ ীয়ান	251984°	ন্বেদৈন্ পুরাণৈত	201050
	নমোহনভলীলায়	১৬।২০৬	নরালাং ক্ষীণপাপানাং	5516.05	ন্বেন চিত্রবর্ণেন	১৯।১৫২
	নমে নারায়ণায়েতি জগে		ন্রাণাং বিষয়ালানাং	১১।৫২৫	নবেন শুক্লবন্তেণ	551960
		ি ১২∣২৭৪ <sup>ু</sup>	ন রাফ্রৌ পারণং	ু ১৫।৬২০	নবৈঃ প্রবালেঃ কুসুমৈ-	১৪।১৬৭
		01111				

ন বৈধবাং ন দৌর্ভাগ্যং	১৫।২৯৪	ন হরেজ এবং কুর্য্যাৎ	১৩।১৯০	নানাপ্রকারভেদেন	2P1880
ন বৈ বিষমসংখ্যাকান্	১৫।১৮৯	ন হি তস্যাধিকারোহস্তি	১৩।৮৬	নানাভরণসংযুক্তাঃ	201909
নব্যং নব্যং নামধেয়ং	551838	ন হি নারায়ণং নাম	221AGA	নানারত্ববিচিত্রানি	581296
ন ব্যবচ্ছিদ্যতে যুদ্ধি-	<b>১</b> ৭।৬৫	ন হি ভগবন্নঘটিত-	১১।৪৮৬	নানারত্নোজ্জ্বলং পট্টং	<b>ठ</b> ४।२०५
ন শঙ্খেন পিবেডোয়ং	১২।৩৬	ন হিসং প্রাপ্যতে	১১।২২০	নানারগ্নোজ্জ্লা দেব্যা	<b>३४।७०</b> ३
ন শস্তং গ্ৰহণে নিত্যং	১৯।৬১	ন হি সিধ্যেদ্ভরোভঁজিং	১৫।৬২৯	নানার্থরক্ষমনুসক্ষধতে	२०।७৮७
ন শ্লায় মতিং	১১।৭৬৫	ন হয়ুৰ্য্যাচ্ছবং চৈব	১১।৬৯৩	নানার্যানাশ্রয়েৎ	১১।৬৯৭
ন শৈবো ন চ সৌরো	ं १८।४०	নহষেণ চ সংপ্রাপ্তং	১৩।১৪১	নানাবাপ্তোহন্ত তস্যান্তি	581505
ন শমশূদ ভক্ষয়েৎ 🗀 🗀	ठठाएंडठ	ন হাতোহন্যঃ শিবঃ 🧢	১১।৫৬৬	নানাবিচিল্লশিখরো	२०।२८७
নশাতি দাদশীদিনে 📑	১৩।২৩৩	ন হাপুণাবতাং লোকে	551600	নানাবিদ্যাধয়ৌ কার্যেটা	20196
নশ্যত্যকরণে শীঘ্রং পুণ্যং	১৬।৪৩৮	নাকারণাদা নিষ্ঠীবেল	551990	নানাবিধৈশ্চ গোপালৈ-	১১।২০
নশ্যন্তি তডিয়ৈ- 😁 🦈	১৯।৭৬৬	নাক্লামেৎ কামত- 🤃	১১।৭৮৩	নানাবিধৈশ্চ নৈবেদ্যৈ-	501460
নশান্তি সকলা রোগাঃ	551660	মাক্ষীণং পাতকং 💠	881868	নানাব্যাধিসমাযুজ্য	১১।৫০৭
নশান্ত রোগা 🦪 😘	১৯।৬৫০	নাকৈঃ ক্লীড়েল ধাবেত	১১।৭৭১	নানিভটাং ন প্রকুপিতাং	১১।১৬৩
ন শ্রদ্ধাতি মনুতে 😁	୬୪ମିଟ୪୯	নাগকেশরতোয়েন ১৯।৩	७७५, ५००	নানুলেপন্মাদদ্যাদ্	১১।৭২৭
ন সংখ্যামবতারাণাং 👙	501880	নাগকেশর-পুজ্পঞ	১৯।২৩২	নানুরজতি যো মোহাদ্	১৬।৩৮৬
ন স দুর্গতিমাপ্লোতি নরব	<b>ল</b> াণি	নাগমৈন পুরাণশ্চ	১৩।৪০৯	নানুষকতো গ্রাহ্যা	১২।৬০
\$ \$ 10 spla 70 1	১২।১৭৩	নাগৰিদ্ধা চ যা ষ্ট্ৰী	১২।২০০	নানেন সদৃশো ধর্মো	59150
ন স দুর্গতিমাগ্নোতি হাবা	निद्या-	নাগহস্তোপমৌ বাহ ু 🦠	্১৮।৩০১	নানেন সাধনং কিঞিদ্	১৭।১০
acassia to pita	<b>े ५७।७</b> १	নাগাঃ সুপৰ্ণাঃ	े २२।५७	নান্দীগ্রাদ্ধং ততঃ কৃত্যা	১৯।৯০৮
ন স ভাগবতো ভেয়ো	১২।২৪০	নাগায় নাগপুল্পাণি 🔆	২০।১৬৯	নান্যৎ পশ্যামি	১১।৩৩০
ন সমং কবয়ঃ জ্ঞাত	১৩।২১৮	নাগ্রিগোৱাক্সণাদীনাম্	<b>১</b> ১।৭৮২	নান্দ্যথা সূলতুষাব-	551406
ন সমং কবিডিঃ	১২।১৫৬	নাগ্নৌ প্রতাপয়েৎ 🐺 🔻	১১।৭৭৪	নান্যৰিনাশায় মতং	্রহা১২৯
ন সমং ভবতে কিঞ্ছিৎ	581526	নাচক্ষীত ধয়ন্তীং 👑 🔻	১১।৭২৯	নান্যমোনাবযোনৌ বা	হহাহদ
ন সমর্থো বমস্তেষাং 🕬	১১।৬৬৪	নাড়ীনাং তে উভে সন্ধ্যে	১২।৩৪৪	নান্যযোনিস্ত কাৰ্য্যা	201890
ন সাধয়তি মাং চৰ 🕬	351905	নাতঃ পরং কম্মনিব্য	\$51095	নান্যসমাদ্যাচৰ ত্ঞ	১১।৭৪৬
ন সাম্পরায়িকং তস্য	591२७8	নাতঃ পরং পরমতোষ-	১০।৪৫৬	নান্যাশ্ৰয়ং তথা	221668
न जाझ वाधिजर प्रेडेंबर	551008	নাতঃ পরতরং কিঞ্চিৎ	১৪।১১০	নাপাগ্রিতো ন জলং 🦠	591585
ন সাৰ্বভৌমং	221640	নাড়িক্সমেদ্দাদশীঞ	১২।৯৪	নাপ্নোতি সুকৃতং	501265
ন সূর্য্যপরিবেশং বা	20166	না্আন্মব্মন্যেত দৈন্যং	<b>১১।৭৬</b> ৬	নাডিপ্রতারয়েদেবান্	551996
ন সেবেত তথং	১১।৫১১	নাদক্ষিণাং নান্যকাষাং	১১।১৬৪	নাভিমধ্যং তথা বক্ষঃ	১৯।৪২৩
ন-জৌরেচন চ শৈবো	১৩।১৬২ :	নাদ্যাদ্যেশাপানাং	১১।৫৫১	নাডিমধ্যে তু পরিধি:	इंग्रिक
ন বায়ার খপেন্	\$51905	নাদেরৈঃ আপয়েভোগৈ-	<b>३३।७७८</b> .	নাভিবাদ্যঃ স বিভেয়ো	551959
नः अध्यामध्य भाषाताः 🕟		নাধিকালী ন হীনালী	941090	নাভিষেকং তু যঃ	১৯।১১৯
ন অগ্যাক্ বামহতেন		নানাগৰাক্রকৈর্য্যছাৎ	२०१२५१	নাডিহন্যাজ্জুবং প্রড্যাং	<b>১১।৭৬৯</b>
্ৰাজ্যুহালি ন গায়।মি		নানাদুঃখসমাকীর্লে	े ३२।३०७	নাভীসরসি সভূতে	<b>े</b> इत्राचित्र
	्रम् अव। अवस्थाः इस्त्राच्याः	নানাগুজৈম্নিভেচ	5,0168	নাড্যক্ষ-প্রধিনেমীযু	551950
ज्ञाना क्रिक्ट मार्ग्या व्या	िड्डा <u>क</u> ्टे	নানাপ্রকারপুস্পাদ্যৈ- 👵	াইত্যইচ্ব:	ন্ভাসুয়দ্ধরিং	১৬।২৬০

		~~~~~			
নাভ্যুত্থপকজারাঢ়-	<b>১৮।२</b> ৯०	নারসিংহং বিশ্বরূপ-	১৯।৭৯৫	নারী বোদ্ধরতে ভক্ত্যা	<b>५७१०७६</b>
-11	221600	নারসিংহন্ত কুকাতি	১৮।১২৩	নারী অপতিমুদ্দিশ্য	১২।৪৮
নামতভান্ প্রবক্ষ্যামি শ্ণু	ध्वर	নারসিংহেন	১৯।৭৮৩	নালং দ্বিজত্বং	551650
	२०।२५७	নারংস্পৃষ্টান্থি সমেহং	১১।৭৩৩	নাললগ্নৌ চ কর্তব্যৌ	<b>अधार००</b>
নামতভান্ প্রবক্ষ্যামি ভান	ানি ২০৷৮৮	নারাধনায় হি ভবন্তি	১১।৫৯২	নাবগাহেজ্ঞলৌঘস্য	১১।৬৮৮
নামযুক্তঃ প্রিয়োহস্মাকং	551895	নারায়ণং চতুর্বাহ	501889	নাবয়োরন্তরং কিঞ্চিৎ	১৪।১৯২
নামযুক্তান্ জনান্	551890	নারায়ণং মাধবঞ	551296	নাবিশালাং ন বৈ	১১।১৬০
নাম-ব্যাহরণং বিষ্ণো-	591000	নারায়ণং র্যোৎসর্গে	221022	নাশকালোহয়মসমাকং	১৪।১৪২
নামসংকীর্ত্তনং বিফোঃ ক্	তুট্-	নারায়ণং শার্ভধরং	551000	নাশাচ্চাশেষপাপস্য	20166
22188/	9, 888;	নারায়ণং সক্রকালং	১১।২৯৫	নান্তভং বিদ্যতে কিঞিৎ	১১।৫৫১
নামসংকীর্ত্নং বিফোর্হেল	য়া	নারায়ণং সুরঙকং শুভদং	১১।৬৬১	নাশৌচং কীর্ত্তনে তস্য	১২।৪০৯
	221854	নারায়ণ জগলাথ পীতাম্বর	১৩।৩৬১	নাশ্লীয়াৎ প্ৰসা	808166
নামসংকীর্ত্তনাজ্জাতং	551609	নারায়ণ জগন্নাথ বাসুদেব	551800.	নাশ্বমেধসহলৈশ্চ	১২।১৬৪
নামসকীর্তনং কৃতা কুত্ট্-	১১।৩৬৩	নারায়ণন্ত কুক্তীত	<b>उ</b> ष्टा २ उष्ट	নাসংর্তমুখো জুঙেৎ	১১।৬৮৯
নামসঞ্চীর্তনং কৃতা	১১।৪৩৯	নারায়ণবলিঃ	১১।৬৬	নাসাগ্রীবাললাটানি	ठटाचठ
নামানি চিদ্দধিরে	১১।৫১১	নারায়ণমিতি ব্যাজাদুকা	र्ष्	নাসারলুং ড্বেয়েরং	১৮।২২৪
নামানি যেহসুবিগমে	১১।৪২৬		১১।৪৩৫	নাসোল্কেকাসুলা মূলে	. , '১৮।८९
নামানি সকাণি জনাদনি	স্য .	নারায়ণশচতুর্বাহঃ	<b>১৮</b> ।२७१	নান্তং যাত্তং ন	১১।৭৬১
	22156	নারায়ণশচতুর্বাহনীলোৎপ	ল-	নান্তি ভক্তিঃ সদা তেষাং	<b>उ</b> रा८३৮
নামাপরাধযুক্তানাং	১১।৫২৬		ठिविद्यावद	নাস্তি-শ্রেয়োত্তমং	১১।২০৪
নামাশ্রয়ঃ কদাচিৎ	୍ଚ ବ୍ୟ ବ୍ୟ ବ୍ୟ ବ୍ୟ	নরোয়ণাচ্যুতানস্ত	221826	নাল্লাভান্ত জ্বিয়ঃ	551540
নামৈকং যস্য বাচি	১১।৫২৭	নারায়ণায় পাদৌ তু	১৩।৩৬৫	নাহমাকং ভবতি প্রীত্-	১৩।২১২
নামৈব কারণং জন্তো-	১১।৪৬৯	নারায়ণায় খাহা	२०।७७८	নাহং শক্লোমি দেবেশ	১৫।৪७২
নামেব পরমা প্রীতি-	১১।৪৬৮	নারায়ণায় হতা তু	<b>२०१४४२</b>	নাহং শাস্তা বিশেষেণ	<b>७५।७८</b> ४.
	221864	নারায়ণাচ্চ নস্যৈতে	<b>२०।२७</b> ४	নিঃ ছোহপি জাগরে	. २७।२५२
নামেব পরমা ভজি-	১১।৪৬৭	নারায়ণেতি নরকাণ্ব-	551898	নিক্ষিপেদারুজামগ্রৌ	2000१६६
নামৈব পরমা মুজি-	১১।৪৬৯	নারায়ণেতি মজেণ	১৯'৬৪৭	নিক্ষিত্তং সাায়	১১।৫২৭
নামৈব পরমারাধ্যো	551869	নারায়ণেতি ব্রিয়মাণ	551839.	নিক্ষিপ্য রানকুভেষ্	১৯।২২০
নামৈব পরমা শান্তি-	১১।৪৯৮	নারায়ণেতি সংকীর্ত্য	১১।৩৫৬	নিখনেদগ্রতো মূলাৎ	241849
নাম্নাং মুখ্যতরং নাম	১১।২৪৬	নারায়ণেত্যাত্মমতি-	22/202	নিখনেদশদিগ্ভাগে	23100
নাম্নাং হরেঃ কীর্ত্নতঃ	\$81835	নারায়ণো নাম	১১।৫২১	নিজং মন্ত্রং জপেডজ্যা	291266
নাম্না চ বসুদেবো হি	হতাবহু	নারিকেলাদিকং শুখে	5७१७२०	নিজন কুণসম্পন্নং	961690
নাশনা তু বুদ্ধিসঙ্করণো	201846	নারিকেলেন গুম্রেণ দদ্য	াদর্ঘ্যং	নিতমৌ করিকুডাডৌ	<b>७</b> ४।५८
নাশনা সা তু জয়া			५८।१३२	নিত্যং জাগরণায়ান্ত্যে	১৬।১৬৯
নাম্ম সংকীতিতে বিষ্ণো	১১।৫২০	নারিকেলেন শুদ্রেশ দল্য	দর্ঘ্যঞ	নিত্যং তাসু প্রসন্ধাসু	১৭।২৪৪
নাম্নাহপি সক্ষ্যাস্থা	১১।৫২২		১৫।৬৩৪	নিত্যং দামোদরাক্ষি	১৬।১৯৮
নাম্মের বলাদ্যস্য	১১।৩৪২	নারিকেলেন গুদ্রেণ দেব	দেবস্য	নিত্যং নামসহস্রেণ	১৩।৩০৫
নাশ্নাধ্স্য যাবতী	001004	- TOTAL CONTRACTOR OF THE CONT	১৩।৪৭৬	নিত্যং নৈমিন্তিকং কুষ্	गर ठेशाए०

নারকঞ্চ ভয়ং দেব ১৩।৪৬০

নিভাই ৰাচনাকোন ন		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·					are among
নিভাং বাচনকোন ১১৪৪৭ নিভাং বিজ্ঞলন্ত্ৰতা ১৬৮১৮ নিভাং বিজ্ঞলন্ত্ৰতা ১৬৮১৮ নিভাং বাছলন্ত্ৰতা ১৬৮১৮ নিভাং বাছলন্ত্ৰতা ১৬৮১৮ নিভাং বাছলন্ত্ৰতা ১৬৮১৮ নিভাং বাছলন্ত্ৰতা ১৬৮১৮ নিভাং বাছলিনাদন কাডিকং ১৬৪৭৮ নিভাং বাছলিনাদন কাডিকং ১৬৪৭৮ নিভাং বাছলিনাদন কাডিকং ১৬৪৪৮ নিভাং বাছলিনাদন কাডিকং নিভাং বাছলিকং নিভাং বাছকিকং নিভাং বাছলিকং নিভাং বাছকিকং নিভাং বাছলিকং নিভাং বাছলিকং নিভাং বাছলিকং নিভাং বাছলিকং নিভা	নিভাং	পজয়দে	501050	নিমিষার্জার্জমাত্রেপ	১৬।১১১	নিৰ্মাজয়তি তৎ পাপং	১৩।২০
নিতাং শক্তিসমান্তি । ১৬।১৭৮ নিতাং শক্তিসমান্তি । ১২।৪৬ নিতাং শক্তিসমান্তি । ১২।৪৬ নিতাং শক্তিসমান্তি । ১২।৪৬ নিতাং শক্তিমনান্তি । ১২।৪৬ নিতাং হামজিয়ামেন । ১৪।৪২৫ নিতাং হামজিয়ামান । ১৪।৪২৪ নিতাং হামজিমান । ১৪।৪২৪ নিতাং হামজিমান । ১৪।৪২৪ নিতাং হামজিমান । ১৪।৪২৪ নিতাং হামজিমান । ১৪।৪৯৪ নিতাং বামজিমের হামজিমান । ১৪।৪৯৪ নিতাং বামজিমান । ১৪		_	551989	নিমেষঞ দহেদ্ধূপং	2012	নিস্মিতা রাপামণিডি-	८१।२०५
নিতাং শান্তবিনাদেন কাতিকং ১৬৭৮ নিতাং শান্তবিনাদেন কাতিকং ১৬৪৮ নিতাং শান্তবিনাদেন কাতিকং ১৯৪৪৫ নিতাং হোমদ্বিনাদেন কাতিকং ১৯৪৪৫ নিত্ৰবাহা কিছামেন ১৯৪৪৫ নিত্ৰবাহা কৰাং নিত্ৰবাহা দিকং তত্ত ১৯৪৪৫ নিত্ৰবাহা দিকং কুলা ১৯৪৪৫ নিত্ৰবাহ দিকং কুলা ১৯৪৪৫ নিত্ৰবাহা দিক্তবাহ নাকং ১৯৪৪৫ নিত্ৰবাহা দিকং ১৯৪৪৫ নিত্ৰবাহ			261944	নিমেষার্জেন দীপস্য	54122	নিমিতা শখুমণিডিঃ	591555
নিতাং শান্তবিনাদেন কাতিকং			১২।৪৬	নিমেয়ার্জেন লভতে	১৩।৯৭	নিশ্মিতে <u>ন্দ্রা</u> ক্ষকৈর্মালা	29199
নিভাং শান্তবিনোদন লোকান্			<u>উ</u> কং	নিমেষে নিমেষে পুণ্যং	১ভা২০৩	নিকাঁাধিনীকগোজয়ী	১৫।১৪০
নিতাং হোমজিয়ামেন ১৪।৪৭০ নিতাং হোমজিয়ামেন ১৪।৪২৫ নির্মাণ ফলমাগ্রাতি ১৪।৪৬৪ নির্মাণ ফলমাগ্রাতি ১৬।৪৬৪ নির্মাণ ফলমাগ্রাতি ১৬।৪৬৪ নির্মাণ ফলমাগ্রাতি ১৯।৪৬৪ নির্মাণ ফলমাগ্রাতি ১৯।৪৬৪ নির্মাণ কলফারের ১৯।৪৬৪ নির্মাণ ফলমাগ্রাতি ১৯।৪৬৪ নির্মাণ ফলমাগ্রাতি ১৯।৪৬৪ নির্মাণ কলফারের কর্মান বির্মাণ কর্মাণ ক	,			নিমেষে নিমেষে বিপ্ৰ	১৩।৯৫	নিক্ৰৱ্য পূক্ৰব	১১।৬
নিতাং হোমজিয়ামের- ১৪৪৪০ নিতাং হোমজিয়ামের- ১৪৪৪০ নিতারর্গাদিকং তত্ত ১১১৪১ নিরমেন কথাং বিজ্ঞা ১৬৪০০ নিতার্ক্রাদিকং তত্ত ১১১৪১ নিরমেন কথাং বিজ্ঞা ১৬৪০০ নিতার্ক্রাদিকং তত্ত নিতার্ক্রতাং সমাপাথ ১৬৪০০ নিরমেন বিনা বিজ্ঞা ১৬৪০০ নিরার্জ্রতাং সমাপাথ ১৪৪০০ নিরমেন বিনা বিজ্ঞা ১৬৪৯০ নিরার্জ্রতাং সমাপাথ ১৪৪০০ নিরমেন বিনা বিজ্ঞা ১৬৪৯০ নিরার্জ্রতাং সমার্ল্ডর ১৯৪০০ নির্ত্র্যার্জ্রক প্রক্রসা ১৪৪০০ নির্ত্র্যার্জ্রক প্রক্রসা ১৪৪০০ নির্ত্র্যার্জ্রক প্রক্রসা ১৪৪০০ নির্ত্রার্জ্রক প্রক্রসা ১৪৪০০ নির্ত্রার্জ্রক প্রক্রসা ১৪৪০০ নির্ত্রার্জ্রক বিশ্বার্জ্র নির্ত্রার্জ্রক বিশ্বার্জ্রন নির্ব্রার্জ্রক বিশ্বার্জ্রন নির্ব্রার্ল্রর্যার্লি ১৯৪০০ নির্ব্র্র্র্র্র্রর্যার্ল্রর্য্রর্যার্ল্রর্যার্ল্রর্যার্ল্রর্যার্ল্রর্য্রর্য	নিত্যং	শাস্ত্রবিনোদেন লো	কান্	নিয়তাঝা ভচিঃ বাহা	280126	নিবিল্লং সিদ্ধিমায়াতু	ठढ़। ठ२ ७
নিতাবর্দাদিকং তত্ত ১৯১৪১ নিয়মেন কথাং বিজ্ঞা ১৬।৭৫ নিবারতি যো গাঁতং ১৬।৬৬ নিয়মেন বিনা চৈব ১৬।১৯ নিবারর সি ভুপাল ১০।৬৬১ নিয়মেন বিনা চিব ১৬।১৯ নিবারর সি ভুপাল ১৯০১৯৯৯৯৯৯৯৯৯৯৯৯৯৯৯৯৯৯৯৯৯৯৯৯৯৯৯৯৯৯৯৯৯৯			১৫।১৪৭	নিয়মতং নরং দৃত্ঠা	১৫।৩২৪	নিবিল্লমন্ত মে পূণাং	581800
নিতাকুতাং সমাপ্যাথ ১৬।২৬৬ নিয়মেন বিনা চৈব ১৬।১৯ নিবারয়সি ভুপাল ১৬।৬১১ নিতাতর্পণতঃ পশ্চাথ ১৪।১৭২ নিয়মেন বিনা বিপ্রাঃ ১৬।২৪ নিবারয় প্রারেডৎ ১৯।১১৯ নিতাত্বর ঘন্রসঙ্গনা ১৯।৬১২ নিয়মেন কসন্ধার বা ১৭।২৫৬ নিরীতী তর্পণং কুর্যাদ্ ১৪।১৭২ নিরতাত্বর প্রস্থাদ্ ১৪।১৯১ নিরতাত্বর সমায়াত্বর ১৪।১৯১ নিরারার্বর বিষয়ের ক্রতার ১৪।১৯১ নিরেদায়ার ১৪।১৯১ নিরারার্বর করার বিষয়ের ক্রতার ১৪।১৯১ নিরেদায়ার ১৯।১৯১ নিরারার্বর করার ১৪।১৯১ নিরারার্বর করার করার করার ১৪।১৯১ নিরারার্বর করার ১৪।১৯১ নিরারার করার ১৪।১৯১ নিরারার্বর করার ১৪।১৯১ নিরারার্বর করার ১৪।১৯১ নিরারার্বর করার ১৪।১৯১ নিরারার্বর করার ১৪।১৯১ নিরারার করার করার ১৪।১৯১ নিরারার্বর করার ১৪।১৯১ নিরারার্বর করার ১৪।১৯১ নিরারারার করার করার ১৪।১৯১ নিরারার্বর করার ১৪।১৯১ নিরারারার্বর করার ১৪।১৯১ নিরারারার্বর করার ১৪।১৯১ নির্বরর করার ১৯।১৯১ নির্বরর করার ১৯।১৯১ নির্বরর করের স্বার্বর করের করার ১৯।১৯১ নির্বরর করার ১৪।১৯১ নির্বরর করার ১৯।১৯১ নির্বররর করার ১৯।১৯১ নিরাররর কর	নিত্যং	হোমক্রিয়ামেষ-	১৪।৪২৫	নিয়মাৎ ফলমাপ্লোতি	531848	নিবসেন্নরকে ঘোরে	२७१७१४
নিতাতর্গণতঃ পশ্চাৎ ১৪।১৭২ নিয়মেন বিনা বিপ্রাঃ ১৬।২৪ নিবার্য প্রার্ডেৎ ১৯।১১৯ নির্তাত্ব থাবুবলগানাং ১১।৬১২ নিয়মেন বিনা বিপ্রাঃ ১৬।২৬ নিবারতা তর্গণ ক্র্যাদ্ ১৪।১৭২ নির্তাত্ব প্রক্রমা ১৪।১৭২ নির্তাত্ব প্রক্রমা ১৪।১৭২ নির্তাত্ব প্রক্রমা ১৪।২৪৭ নির্তাত্ব প্রক্রমা ১৪।২৪৭ নির্তাত্ব প্রক্রমা ১৪।২৪৭ নির্বাত্ত্বাহ প্রাহ্ম ১৯।১৯১ নির্বাহ্ম মাহাত্মায় ১৯।১৯১ নিরার হাদিতিঃ সম্মৌ ১৪।১০০ নির্বাহ্ম মাহাত্ম্ম ১৯।৬০১ নিরার হাদিতিঃ সমৌ ১৪।১০০ নির্বাহ্ম মাহাত্ম ১৯।৬৯৪ নিরার হাদিতিঃ সমৌ ১৪।১০০ নিরার বিষয়মায়ং তুতাং ১৪।১৯৪ নিরার মাহাত্ম ১৯।৬৯৪ নিরার মাহাত্ম মাহাতম ১৯।৬৯৪ নিরার মাহাত্ম মাহাত্ম মাহাত্ম মাহাত্ম ১৯।৬৯৪ নির্বাহ্ম মাহাত্ম মাহাত্ম ১৯।৬৯৪ নির্বাহ্ম মাহাত্ম মাহাত্ম ১৯।৬৯৪ নির্বাহ্ম মাহাত্ম মাহাত্ম মাহাত্ম ১৯।৬৯৪ নির্বাহ্ম মাহাত্ম মাহাত্ম মাহাতম ১৯।৯৪৪ নির্বাহ্ম মাহাত্ম ১৯।৯৪৪ নির্বাহ্ম মাহাত্ম ১৯।৯৪৪ নির্ম মাহাত্ম মাহাত্ম ১৯।৯৪৪ নির্মান মাহাত্ম ১৯।৯৪৪ নির্মান মাহাত্ম ১৯।৯৪৪ নির্মান মাহাত্ম ১৯।৯৪৪ নির্মান মাহাত্ম ১৯।৪৪৪ নির্মান মাহান ১৯।৪৪৪ নির্মান মাহাম মা	নিতাৰ	াৰ্মাদিকং তত্ত্	551585	নিয়মেন কথাং বিষ্ণো	১৬।৭৫	নিবায়তি যো গীতং	১৩।৬৩
নিতাছং ধদ্বদলানাং ১১৬১২ নিয়মেনকস্কাং বা ১৭২৫৬ নিবীতী তর্পণং কুর্যাদ্ ১৪৪১৭২ নিত্তছক প্রকল্প ১৫২৬৬ নিযুত্বং চাপি ক্লপ্রক্ষৈ ১৭৮২ নির্বাহ্ব বিশ্বাহ্ব ১৪১৪৭ নির্বাহ্ব হাদিতিঃ সম্পৌ ১৪৪০০ নিব্রাহ্ব বিশ্বাহ্ব ১৪৮৪০ নির্বাহ্ব সাম্পাধি ১৯৪৪৪ নিরেশ সাম্পাধি ১৯৪৪৪৪ নিরেশ ক্রম ক্রম্ব কর্ম্ব কর্ম কর্ম্ব ক্র্ম কর্ম্ব কর্ম কর্ম্ব ক্রম কর্ম্ব ক্রম কর্ম্ব ক্রম কর্ম্ব ক্রম কর্ম্ব ক্রম কর্ম কর্ম কর্ম কর্ম কর্ম কর্ম কর্ম	নিতার	ত্যং সমাপ্যাথ	১৩।২৩৬	নিয়মেন বিনা চৈব	১৬।১৯	নিবারয়সি ভূপাল	50105
নিতাছক পৰন্ধস্য ১৫।২৬৬ নিযুতং চাপি রুদ্রক্তিক ১৭।৮২ নিধ্বরাপ বিশ্বাখন্ ১৫।২১৬ নিতাছাক পাপহারিছাক ১৪।২৪৭ নিরাল হাদিতিঃ সর্য়ো ১৪।১০০ নির্বেবিষয়স্যাপি ১০।৪২৬ নিতাছমেশ্বর মাহাখ্রাম্ ১১।৮০১ নিরাল রাদিক ১৫।৬৯৪ নিবেদ্যামাহং তুডাং ১৪।৩৪৪ নিবেদ্যামাহং তুডাং ১৯।৩৪৪ নিবেদ্যামাহং তুডাং ১৯।৪৪৪ নিবেদ্যামাহ ১৯।৯৪৪ নিম্বাহ্ম রয়াদ্যাং ১৯।৯৪৪ নিম্বাহ্ম কলসং ১৯।৯৭৪ নির্বাহ্ম রয়াদ্যাং ১৯।৯৪৪ নিম্বাহ্ম কলসং ১৯।৯৭৪ নির্বাহ্ম রয়াদ্যাদ্যাহ ১৯।৯৪৪ নিম্বাহ্ম কলসং ১৯।৯৭৪ নির্বাহ্ম রাহ্ম নিব্যামাহ ১৯।৯৪৪ নিম্বাহ্ম কলসং ১৯।৯৭৪ নির্বাহ্ম রাহ্ম কলসং ১৯।৯৭৪ নির্বাহ্ম রাহ্ম নিব্যামাহ ১৯।৯৪৪ নিম্বাহ্ম কলসং ১৯।৯৪৪ নিম্বাহ্ম রাহ্ম নির্বাহ্ম ১৯।৯৪৪ নিম্বাহ্ম কর্ম কর্ম ১৯।৯৪৪ নির্মাহ্ম নির্মাহ কর্ম কর্ম ১৯।৯৪৪ নির্মাহ নির্মাহ নির্মাহ নির্মাহ নির্মাহ নির্মাহ নির্মাহ ১৯।৯৪৪ নির্মাহ নির্মাহ কর্ম কর্ম কর্ম ১৯।৯৪৪ নির্মাহ নির্মাহ নির্মাহ ১৯।৯৪৪ নির্মাহ বিরহ্ম কর্ম কর্ম নির্মাহ নির্মাহ নির্মাহ নির্মাহ ১৯।৯৪৪ নির্মাহ বিরহ্ম কর্ম বিরহ্ম নির্মাহ বিরহ্ম ১৯।৯৪৪ নির্মাহ বিরহ্ম কর্মায়া ১৯।৯৪৪ নির্মাহ বের্মাহ বিরহ্ম বি	নিতা	গ্ৰণতঃ পশ্চাৎ	১৪।১৭২	নিয়মেন বিনা বিপ্রাঃ	১৬।২৪	নিবার্য্য প্রার্ডেৎ	১৯।১৯৯
নিতাত্বাৎ পাপহারিত্বাৎ ১৪।২৪৭ নিতাত্বাহমাং মাহাজ্যম্ ১১।৮০১ নিতাত্বমেষাং মাহাজ্যম্ ১৯।০১০ নিতাত্বমেষাং মাহাজ্যম্ ১৯।০১০ নিতাত্বমের সমায়াজ্ব ১৪।০১০ নিতাত্বমের সমায়াজ্ব ১৫।১৫২ নিতারামী নরো যস্ত ১৫।১৫২ নিতাত্বমিজিকে কৃথরে ১৬।১৭৫ নিরাহারঃ ছিতো ভুয়া ১৮।৩৬৪ নিবেশ্য স্থাসনে দেবং ১৫।১৬৪ নিতাত্বমের ক্রমের ১৬।১৭৫ নিরাহারঃ ছিতো ভুয়া ১৮।৩৬৪ নিন্ধায় কর্মান্ ব্যাত্ত্ব ১৮।৩৬৪ নিল্তাত্বমের ক্রমের ১৬।১৭৫ নিরাহারঃ ছিতো ভুয়া ১৮।৩৬৪ নিল্তাত্বমের ক্রমের ১৬।১৭৫ নিরাহারঃ ছালেশাং ১৯।৩৬৪ নিল্তাহ্বমের ক্রমের ১৮।৩৭৪ নিল্তাহ্বমের ক্রমের ১৯।৩৭৪ নিল্তাহ্বমের ক্রমের ১৯।৬৭১ নিল্তাহ্বমের ক্রমের ১৯।৬৭১ নিল্তাহ্বমিতিঃ বানং ১৯।২০৪ নিল্তাহ্বমিতিঃ বানং ১৯।২০৪ নিম্রাভ্তরে মা চ ১৮।৪০৪ নিম্রাভ্তরে মা চ ১৮।৪০৪ নিম্রাভ্তরে মা চ ১৮।৪০৪ নিম্রাভ্রমের ক্রম্য ১৯।৪৬৫ নিম্রাভ্রমের ক্রম্য ১৯।৪৬৫ নিম্রাভ্রমের মুর্বা ১৯।৪৬৫ নিম্রাভ্রমের মুর্বা ১৯।৪৬৪ নিম্রাভ্রমের মের্বা ১৯।৪৬৪ নিম্রাভ্রমের মুর্বা ১৯।৪৬৪ নিম্রাভান্মের মুর্বা ১৯।৪৬৪ নিম্রাভান্মের মুর্বা ১৯।৪৬৪ নিম্রাভান্মের মুর্বা ১৯।৪৬৪ নিম্রাভ্রমের মুর্বা ১৯।৪৬৪ নিম্রাভ্রমের মুর্বা মুর্বা ১৯।৪৬৪ নিম্রাভ্রমের মুর্বা মুর্বা ১৯।৪৬৪ নিম্রাভ্রমের মুর্বা মুর্বা ১৯।৪৬৪ নিম্রাভ্রমের মুর্বা মুর্বা মুর্বা ১৯।৪৬৪ নিম্রাভ্রমের মুর্বা মুর্বা মুর্বা মুর্বা মুর্বা মুর্বা মুর্বা মুর্ব	নিত্য	ং যদ্যদ্যানাং	১১।৬১২	নিয়মেনৈকসদ্ধাং বা	১৭।২৫৬	নিবীতী তপ্ণং কুষ্যাদ্-	581593
নিতাছমেষাং মাহাদ্ব্যম্ ১১৮০১ নিতাছপুন্ধং বিধায়াথ ১৪।৬১৭ নিতাগুন্ধং বিধায়াথ ১৪।৬১৭ নিতাগুন্ধং বিধায়াথ ১৪।৬১৭ নিতামের সমায়াদ্বি ১৬।২১৯ নিতায়ায়ী নরো যস্ত ১৫।১৫২ নিতায়ায়ী নরো যস্ত ১৫।১৫২ নিতায়ায়ী নরো যস্ত ১৫।১৫২ নিতায়ায়ী নরো যস্ত ১৫।১৫২ নিতায়ায়ায়ির ১৬।১৭৫ নিতায়ায়ায়ির ১৬।১৭৫ নিতায়ায়ায়ির ১৬।১৭৫ নিতায়ায়ায়ির ১৬।১৭৫ নিতায়ায়ায়ির ১৬।১৭৫ নিতায়ায়ায়ায়ায়ায়ায়ায়ায়ায়ায়ায়ায়ায়ায়ায়ায়ায়ায়	নিত্য	হঞ্চ প্রস্তস্য	১৫।২৬৬	নিযুতং চাপি রুদ্রাক্ষে-	১৭।৮২	নিধৃতরূপ বিশ্বাত্মন্	১৫।২১৩
নিত্যপূজাং বিধায়াথ ১৪।৩১৭ নিরাপরাধং লোকেহিদ্মন্ চ্বাক্তর্গার নৈরেদাং ১৯।৭৪৫ নিত্যামর সমায়াত্তি ১৬।২১৯ নিরাপ্রয়য় বসতাং ১৫।৩১৯ নিবেদা ভাসনে দেবং ১৫।১৬৬ নিরাপ্রয়য় বর্ষা মন্ত্র ১৫।১৫২ নিরাপ্রয়য় বসতাং ১৫।৩১৯ নিবেদা ভাসনে দেবং ১৫।১৬৬ নিরাপ্রয়য় বর্ষা মন্তর ১৫।১৫২ নিরাপ্রয়য় বসতাং ১৫।৩১৯ নিবেদা ভাসনে দেবং ১৫।১৬৬ নিরাপ্রয়য় বর্ষা মন্তর্গার মারার ভিত্তে ভূছা ১৮।৩৬৪ নির্মায় কর্মাণি ১১।৬৬৫ নিরাপ্রকর্মাদিতেন ২০।৩৬২ নিরাপ্রয়য় রয়াদেশ্যাং ১২।৩৪৭ নিশাত্তে পুনরীশায় ১৬।৪৬৫ নিরাপ্রকরেষ সমত্ত্ব ১৮।৩৪৭ নিশাত্তে পুনরীশায় ১৬।৪৬৫ নিরাপ্রকরেষ তর্মার প্রক্তর্গার ১৮।৩৪৭ নিশাত্তে পুনরীশায় ১৬।৪৬৫ নিরাপ্রকরেষ কর্মাদ্ ১৮।৪৫২ নিশাত্ত রতক্তাত্ত ১৬।৩৫০ নিরাপ্রকরে পরাদেশে ১৯।৩৭১ নির্মান্তর পুনত্তক্সমাদ্ ১৮।৪৫২ নিশাত্ত রাক্তর্গার ১৫।৪৬৪ নিরাম্বাহার করমাদ্ব ১৯।৬৬৯ নিশাত্ত ভ্রমান্তর্গার ১৪।৬৬৯ নিশাত্ত ভ্রমান্তর্গার ১৪।৬৬৯ নিশাত্ত ভ্রমান্তর্গার ১৪।৬৬৯ নিশাত্ত রাক্তর্গার ১৪।৬৬৯ নির্মান্তর্গার ১৪।৬৬৯ নির্মান্তর্গার ১৪।৬৬৯ নির্মান্তর্গার কর্রব্যায় ১৪।৬৬৫ নির্মান্তর্গার ১৪।৬৫৫ নির্মান্তর্গার ১৯।৯৬৫ নির্মান্তর্গার ১৯।৯৬৫ নির্মান্তর্গার কর্বব্যায় ১৯।৯৬৫ নির্মান্তর্গার হলবর্ত রাজ্যার ১৯।৯৬৫ নির্মান্তর্গ্রর্গার ১৯।৯৬৫ নির্মান্তর্গ্রের্বর্গার ১৯।৯৬৫ নির্মান্তর্গ্রের্বর্গার ১৯।৯৬৫ নির্মান্তর্গ্রর্গার ১৯।৯৬৫ নির্মান্তর্গ্রর্গার ১৯।৯৬৫ নির্মান্তর্গ্রর্গার ১৯।৯৬৫ নির্মান্তর্গ্রের্বর্গার ১৯।৯৬৫ নির্মান্তর্গ্রের্বর্বর্বর্বর্বর্বর্বর্বর্বর্বর্বর্বর্বর	নিত্য	গ্ৰু পাপহারিত্বাৎ	১৪।২৪৭-	নিরুরা হ্যদিতিঃ সংসৌ	581500	নির্তবিষয়স্যাপি	১৩।৪২৩
নিত্যমের সমায়ান্তি ১৬।২১৯ নিত্যমায়ী নরো যস্ত ১৫।১৫২ নিত্যমায়ী নরো যস্ত ১৫।১৫২ নিত্যমায়ী নরো যস্ত ১৫।১৫২ নিত্যাক্ষানিধিনাহডার্চ্চা ১৫।৫ নিরাহারঃ ছিতো ভূছা ১৮।৩৬৪ নির্বাহারঃ ছিতো ভূছা ১৮।৩৬৪ নির্বাহারঃ ছিতো ভূছা ১৮।৩৬৪ নির্বাহারঃ ছিতো ভূছা ১৮।৩৬৪ নির্বাহার ব্যাহার হিতা ভূছা ১৮।৩৬৪ নির্বাহার ব্যাহার ব্যাহার ব্যাহার হিতা ভূছা ১৮।৩৬৪ নির্বাহার ব্যাহার ব্যাহাহার ব্যাহার ব্যাহার ব্যাহার ব্যাহার ব্যাহার ব্যাহার ব্যাহার ব্যাহার ব্যাহার ব্যাহাহার ব্যাহার ব্যাহার ব	নিত্য	মেষাং মাহাজ্যম্	221202	নিরভা সা পুরা দেবৈ-	১৫।৩৯৪	নিবেদয়ামাহং তুডাং	১৪।৩৪০
নিত্যান্ত্রী নরে। যস্ত্র ১৫।১৫২ নিরাশ্রম্ম বসতাং ১৫।৩১৯ নিবেশ্য স্থাসনে দেবং ১৫।১৬৪ নিত্যাল্যাবিধিনাহত্যক্তা ১৫।৫ নিরাহারঃ স্থিতো ভূছা ১৮।৩৬৪ নিশ্মা কর্মাণি ১১।৬৩৫ নিত্যে নৈমিত্তিকে কৃৎক্ষে ১৬।১৭৫ নির্ক্ষণ্ড প্রণবেনাথ ১৯।৩৬৪ নিশ্মা বৈষ্ণবান্ ধর্মান্ ১৬।১৭৫ নিত্যেৎসবপ্রমুদিতেন ২০।৩৩২ নির্ক্তপন্তে সমন্তাত্র ১৮।৩৪৭ নিশান্তে পুনরীশায় ১৬।৪৬৪ নিত্যেৎসবা ডবেন্তেয়াং ১৬।৯২ নির্গতায়াং গ্রেয়াদশ্যাং ১২।৩৭৪ নিশান্তে পুনরীশায় ১৬।৪৬৫ নিরাক্তর্কসভাত্ত ১৬।৩৫৫ নিরাক্তর্কসবিন্যাসং ১৯।৮৭১ নির্গমন্ত পুনন্তসমাদ্ ১৮।৪৪২ নিশি পূজা বিধাতব্যা ১৫।৪৭৪ নিরাক্তরং শিরোদেশে ১৯।৩৭১ নির্গতায়ার গ্রেয়াদশ্যাং ১৫।৬৬৯ নিশি আপো দিবোখানং ১৬।০১৬ নিরাক্তর্কসপিত্যাং ১৫।৫৬৫ নিশান্তে ভূসপিত্যাং ১৫।৫৬৫ নিরাক্তর্কসপিত্যাং ১৫।৫৬৫ নিশান্তে ভূসপিত্যাং ১৫।৫৬৫ নিশান্তে ভ্রেমান্তর ১৯।১৯৫ নিশান্তে ভ্রমান্তর্কার ১৬।৪০৪ নির্দ্ধেত্ব সবর্বপালানি ১৬।৭৮ নিম্বর্জসের কর্ববায় ১৫।৪৬৪ নির্দ্ধেত্ব কর্বব্যাঃ ১৮।১৭১ নির্মিজনের নিত্য মধ্যমৈশান্যাং ১৯।৪৬৪ নির্দ্ধেত্ব কর্বব্যাঃ ১৮।১৭১ নির্মিজনের নিত্য ১৫।৪৬৪ নির্মিজহনার দেবস্য ১৯।১৪৪ নির্মান্ত গৃহী ১২।৪৬৫ নির্মান্তর্কর বৃহধা ১৯।৪৬৫ নির্মান্তর্কর বিহান্তর্কর বৃহধা ১৯।৪৬৫ নির্মান্তর্কর বিহান্তর বিহান্ত	নিত্য	গুজাং বিধায়াথ	১৪।৩১৭	নিরাপরাধং লোকেহসিম	ন্	নিবেদয়ীত নৈবেদ্যং	১৯।৭৪১
নিত্যালাবিধিনাহভার্চা ১৫৪৫ নিরাহারঃ স্থিতো ভূছা ১৮।৩৬৪ নিশম্য কর্মাণি ১৯।৬৬৫ নিত্যে নৈমিন্তিকে কুৎরে ১৬।১৭৫ নিরুধ্য প্রণবেন থ ১৯।৩৬৪ নিশম্য বৈষ্ণবান্ ধর্মান্ ১৬।১৭৫ নিরেগ্রেহ সমভাত্র ১৮।৩৪৭ নিশাভে পুনরীশায় ১৬।১৭৫ নিত্যেৎসবর ডবেন্তেয়াং ১৩।৯২ নির্গতায়াং হয়োদশ্যাং ১২।৩৭৪ নিশাভে রতক্তাভ ১৩।৩৫৫ নিরাকলসবিন্যাসং ১৯।৮৭১ নির্গমন্ত পুনন্ত সমাদ্ ১৮।৪৫২ নিশি পূজা বিধাতব্যা ১৫।৪৭৪ নিরাকলসবিন্যাসং ১৯।৩৭১ নির্জাজনা দৈত্যা ১৫।৬৬৯ নিশি প্রাপো দিবোআনং ১৬।০১৫ নির্লাজ্য করমং ১৯।৩৭৮ নিজিতা রাক্ষসা দৈত্যা ১৫।৬৬৯ নিশীথেহুড়াপি কিঞ্চেল্লা ১৫।৪৬৪ নিশাজের করম ১৯।৭৫৬ নির্দ্ধেরা ত্রাসবং সংখ্যে ১২।২৬০ নিশীথেহুড়াপি কিঞ্চেল্লা ১৫।৪৬৪ নিশাজের করম ১৯।৭৫৬ নির্দ্ধেরা করম ১৯।৭৫৬ নির্দ্ধেরা করম ১৯।৭৫৬ নির্দ্ধেরা করম ১৯।৪৪৪ নির্দ্ধের নিঃসন্ত্রো ১৯।১৫৫ নিশ্বলা মুনিশার্লুল ১৬।২৯৫ নির্দ্ধানার ১৯।৪৬৪ নির্দ্ধান্ত নির্দ্ধানার ১৬।৭৮ নির্ম্বলা প্রজনে পূজ্যা ১৫।৪৬৪ নির্দ্ধান্ত নির্দ্ধান নির	নিত্যা	মব সমায়।ন্তি 😙	১৩।২১৯		১২।৩১৩	নিবেদ্য চ হবিষ্যান্নং	১৯।৪৪২
নিত্যে নৈমিন্তিকে কৃৎরে ১৬।১৭৫ নিরুধ্য প্রণবেন্যথ ১৯।৩৬৪ নিশ্মা বৈষ্ণবান্ ধর্মান্ ১৬।১৭৫ নিরোধ্যের কৃষ্ণর ১৬।১৭৫ নির্পায়ের সমন্তান্ত্র ১৮।৩৪৭ নিশান্তে পুনরীশায় ১৬।৪৬৬ নিত্যেৎসবর্ধমুদিতেন ২০।৩৩২ নির্পায়াং হয়োদশ্যাং ১২।৩৭৪ নিশান্তে ব্রত্ত্বতান্ত ১৬।৩৫৫ নিশান্তে ব্রত্ত্বতান্ত ১৬।৩৫৫ নির্দান্তর ব্রত্ত্বতান্ত ১৬।৩৫৫ নির্দান্তর ব্রত্ত্বতান্ত ১৬।৩৫৫ নির্দান্তর ব্রত্ত্বতান্ত ১৬।৩৫৫ নির্দান্তর ব্রত্ত্বতান্ত ১৫।৩৫৫ নির্দান্তর ব্রহ্মান্তর ১৯।৩৫৬ নির্দান্তর ১৯।৩৫৬ নির্দান্তর ১৪।৩৫৬ নিশারের ব্রহ্মান্তর ১৪।৩৫৬ নিশারের ব্রহ্মান্তর ১৪।৩৫৬ নিশারের ব্রহ্মান্তর ১৪।৩৫৬ নিশারের ১৬।৬৬৯ নিশারের হার্দান্তর ১৪।৩৫৬ নির্দান্তর ১৯।৬৫৯ নিশারের ১৬।৬৪৯ নিশারের ১৬।৬৪৯ নিশারের ১৬।৫৬৬ নির্দান্তর ১৯।৫৪৬ নির্দান্তর ১৯।১৪৫ নির্দান্তর ১৯।১৪৫ নির্দান্তর ১৯।১৪৫ নির্দান্তর ১৯।১৪৫ নির্দান্তর ১৯।১৪৫ নির্দান্তর ১৬।১৯৫ নির্দান্তর ১৯।১৪৬ নির্দান্তর ১৮।১৪৬ নির্দান্তর ১৮।১৪৬ নির্দান্তর ১৮।১৪৬ নির্দান্তর ১৬।১৪৯ নির্দান্তর ১৬।১৪৯ নির্দান্তর ১৬।১৪৯ নির্দান্তর ১৯।১৪৬ নির্দান্তর ১৬।১৪৯ নির্দান্তর ১৯।১৪৬ নির্দান্তর ১৬।১৪৬ নির্দান্তর ১৯।১৪৬ নির্দান্তর বার্দান্তর ১৯।১৪৬ নির্দান্তর ১৯।১৪৬ নির্দান্তর বার্দান্তর বার্দান্তর ১৯।১৪৬ নির্দান্তর বার্দান্তর বার্দান্তর ১৯।১৪৬ নির্দান্তর বার্দান্তর বার্দান্তর ১৯।১৪৬ নির্দান্তর বার্দান্তর ১৯।১৪৬ নির্দান্তর বার্দান্তর বার্দান্তর বার্দান্তর ১৯।১৪৬ নির্দান্তর বার্দান্তর বার্দান্তর বার্দান্তর বার্দান্তর বার্দান্তর বার্দ	নিতা	ন্নায়ী নরো যস্ত	১৫।১৫২	নিরাশ্রেষু বসতাং	১৫।৩১৯	নিবেশ্য স্থাসনে দেবং	১৫।১৬২
নিজ্যোৎসবপ্রম্দিতেন ২০।৩৩২ নিরূপয়েৎ সমন্তাতু ১৮।৩৪৭ নিশান্তে পুনরীশায় ১৬।৪৬৬ নিজ্যোৎসবো ডবেডেয়াং ১৩।৯২ নির্গতায়াং লয়োদশাং ১২।৩৭৪ নিশান্তে রতকৃত্যন্ত ১৩।৩৫৫ নিরাকলসবিন্যাসং ১৯।৮৭১ নির্গান্ত পুনন্ত মাদ্ ১৮।৪৫২ নিশি পূজা বিধাতব্যা ১৫।৪৭৪ নিরাক্তার শিরোদেশে ১৯।৩৭১ নির্ভা রাক্ষসা দৈত্যা ১৫।৬৬৯ নিশীথেভ্ডুসপিড্যাং ১৫।৩৬৬ নিশান্ত কলসং ১৯।৩৭৮ নিজিতা রাক্ষসা দৈত্যা ১৫।৬৬৯ নিশীথেভ্ডুসপিড্যাং ১৫।৩৬৫ নিশাম্ব কলসং ১৯।৩৭৮ নিজিতা রাক্ষসা দৈত্যা ১৫।৬৬৯ নিশীথেভ্ডুসপিড্যাং ১৫।৩৬৫ নিশাম্ব দ্বা গুরুন্ ১৯।৩৭৬ নির্দা রুবীজানুশয়ো ১১।৬৩৯ নিশ্চলত্বং তু ১৯।৭৭৫ নিন্যেহন্যলোকং কথয়া ১৬।৪০৪ নির্দা রুবীজানুশয়ো ১৯।১৬৯ নিশ্চলা মুনিশার্দ্মল ১৬।২১৫ নিপ্রাণ্ড শিল্লিভিঃ সার্দ্ধং ততঃ নির্দা রুবিলাঃ ১৯।১১৫ নিশ্চতা মধ্যমৈশান্যাং ১৯।৪৬৫ নিপ্রাণঃ শিল্লিভিঃ সার্দ্ধং ততঃ নির্দাহেল কর্ম্বাপানি ১৬।৭৮ নিষ্দ্রমা পক্তে পূজ্যা ১৫।৪৬৫ নিপ্রাণঃ শিল্লিভিঃ সার্দ্ধং সহার্মে নির্দান্ত নার্দ্ধান্ত নির্দাহেল কর্ম্বায়া ১৮।১৭১ নিষ্দ্রমের নির্দাহেল ১৯।১৪৫ নিম্বা ভূতলে যা চ ১৮।৪০৪ নির্দ্ধান্ত নার্দ্ধান্ত ১৮।১২১ নিষ্বিতির দেবতাভ্যো ১৯।৪৪৫ নিমিত্ব শুক্র লুশ্ব ১৯।৪৬৫ নির্দ্ধান্ত নার্মিভিরের ১৬।১২১ নিষ্বিতর দেবতাভ্যো ১৯।৪৪৫ নিমিত্র স্বার্ম্ব ১১।২৬৫ নির্দ্ধান্ত নার্ম্বা দেবস্য ১৯।২৪৩ নিক্ষামন্ত গৃহী ১২।৪০৫ নিমিম্বং নিমিষার্দ্ধং বা মর্ড্যানামিত্ব নির্দ্ধান্ত কর্মা।মান্ত নির্দ্ধানীমন্ত নির্দ্ধানীমন্ত নির্দ্ধানীমন্ত নির্দ্ধানীমন্ত নির্দ্ধানীমর্বার দেবস্য ১৪।১৪৪ নিক্ষামালামনেনের ১৭।১৮৪	নিত্যা	ল'বিধিনাহডার্ল্ডা	531૯	নিরাহারঃ স্থিতো ভূতা	১৮।৩৫৪	নিশম্য কৰ্মাণি	১১।৬৩৭
নিত্যোৎসবো ডবেত্তেয়ং ১৩।৯২ নির্গতায়াং গ্রয়োদশ্যাং ১২।৩৭৪ নিশান্তে প্রক্রত্যন্ত ১৩।৩৫৫ নির্লাকলসবিন্যাসং ১৯।৮৭১ নির্গমন্ত পুনন্তসমাদ্ ১৮।৪৫২ নিশি পূজা বিধাতব্যা ১৫।৪৭৯ নির্লাক্তিং শিরোদেশে ১৯।৩৭১ নির্জাল বিধাতব্যা ১৫।৪৭৯ নির্লাক্তিং শিরোদেশে ১৯।৩৭১ নির্জাল বিধাতব্যা ১৫।৪৬৯ নিশীয়েণ্ডড্সপিড্যাং ১৫।৪৩৪ নির্লাক্ত্যাং ১৯।৩৭৬ নির্লাক্ত্যা ১৫।৬৬৯ নিশীয়েণ্ডড্সপিড্যাং ১৫।৪৩৪ নিশায়ে দমনং তত্র ১৪।৩৩৬ নির্জিত্য বাসবং সংখ্যে ১২।২৬০ নিশীয়েণ্ডড্সপিড্যাং ১৫।৪৬৪ নিশায়েণ্ড্রাপি কিঞ্চেন্দৌ ১৫।৪২৪ নিশায়েণ্ড্রাপ কিঞ্চেন্দৌ ১৫।৪২৪ নিশায়েণ্ড্রাপ কিঞ্চেন্দৌ ১৫।৪৬৯ নিশায়েণ্ড্রাপ কিঞ্চেন্দৌ ১৫।৪২৪ নিশায়েণ্ড্রাপ কিঞ্চেন্দৌ ১৯।১৯৪ নিশায়েণ্ড্রাপ কিঞ্চেন্দৌ ১৯।৪৬৪ নির্দান্তর ১৬।৪৯৪ নির্দান্তর ১৯।৪৯৪ নির্দান্তর্বার ১৯।৪৯৪ নির্দান্তর্বার ১৯।৪৯৪ নির্দান্তর্বার ১৯।৪৯৪ নির্দান্তর্বার নির্দান্তর্বার নির্দান্তর্বার ১৯।৪৯৪ নির্দান্তর্বার নির্দান্ত্রান্তর্বার নির্দান্তর্বার নির্দান্তর্বার নির্দান্তর্বার নির্দান্ত্রান্তর্বার নির্দান্ত্রান্তর্বার নির্দান্তর্বার নির্দান্ত্রার নির্দান্ত্রার নির্দান্তর্বার নির্দান্	নিতে	া নৈমিত্তিকে কৃৎয়ে	<b>১৬।১৭৫</b>	নিরুধ্য প্রণবেনাথ	১৯।৩৬৪	নিশম্য বৈষ্বান্ ধৰ্মান্	১৬।১৭০
নিদ্রাক্লসবিন্যাসং ১৯০০১ নির্গমন্ত পুনন্ত স্মাদ্ ১৮০৪৫২ নিশি পূজা বিধাতব্যা ১৫০৪৭৯ নির্দাক্ত শিরোদেশে ১৯০০১ নির্ভাগে নির্দাক্ত ১৯০০১ নির্ভাগ নির্দাক্ত ১৯০০১ নির্ভাগ নির্দাক্ত ১৯০০১ নির্দাক্ত গ্রাহ ১৯০০১ নির্দাক্ত নির্দাক্	নিতে	। <b>ৎসবপ্রমুদিতেন</b>	২০।৩৩২	নিরূপয়েৎ সমভাতু	20198	নিশান্তে পুনরীশায়	১৩।৪৬৬
নিপ্রাক্তরং শিরোদেশে ১৯০০১ নির্ভাগে নিজলাশ্চিব ১১০১১ নিশি স্বাপো দিবোখানং ১৬০১৬ নিপ্রাপ্তং শিরোদেশে ১৯০০৮ নির্ভাগে রাক্ষসা দৈত্যা ১৫০৬৯ নিশীথেভ্ডসপিভাগে ১৫০৫৩৫ নিশায় দমনং তছ ১৪০৩৩ নির্ভাগ রাক্ষসা দৈত্যা ১২০২৬০ নিশীথেহ্ছাপি কিঞ্চেল্টা ১৫০২৪ নিশায়ে হরাপি কিঞ্চেল্টা ১৫০২৪ নিশায়ে হরাপি কিঞ্চেল্টা ১৫০২৪ নিশায়ে হরাপি কিঞ্চেল্টা ১৫০২৪ নিশায়ে হরাপি কিঞ্চেল্টা ১৫০২৪ নিশায়ে হরাপ্ত কিঞ্চায়ে ১৯০২৪ নিশায়ে হরাপ্ত কিঞ্চায় ১৯০২৪ নিশায়ে ১৯০৪৪ নিশায়ে ১৯০৪৪ নিশায়ে ১৯০৪৪ নিশায়ে হরাপ্ত নির্ভাগ সক্ষা ১৫০৪৪ নির্ভাগ সক্ষা ১৫০৪৪ নির্ভাগ সক্ষা ১৫০৪৪ নির্ভাগ কর্ত্বায় ১৮০১৪ নির্ভাগ কর্ত্বায় ১৮০১৪ নির্ভাগ কর্ত্বায় ১৮০১৪ নির্ভাগ কর্ত্বায় ১৯০৪৪ নির্ভাগ কর্তায় ১৯০৪৪ নির্ভাগ কর্ত্বায় ১৯০৪৪ নির্ভাগ কর্ত্বায় ১৯০৪৪ নির্ভাগ কর্ত্বায় ১৯০৪৪৪ নির্ভাগ নির্ভাগ কর্ত্বায় ১৯০৪৪ নির্ভাগ নির্ভাগ কর্ত্বায় ১৯০৪৪৪ নির্ভাগ নির্ভাগ কর্ত্বায় ১৭০৪৪ নির্ভাগ নির্ভাগ কর্ত্বায় ১৭০৪৪ নির্ভাগ নির্ভাগ কর্ত্বায় ১৭০৪৪	নিতে	য়াৎসবো ভবেত্তেষাং	১৩।৯২	নিগ্তায়াং ত্রয়োদশ্যাং	১২।৩৭৪	নিশান্তে ব্রতকৃত্যম্ভ	১৩।৩৫০
নিরাখাং কলসং ১৯০০৮ নিজিতা রাক্ষসা দৈত্যা ১৫০৬৯ নিশীথেভড়সপিভাাং ১৫০৫৩৫ নিধায় দমনং তত্র ১৪০৩৩ নিজিতা বাসবং সংখ্যে ১২০৬০ নিশীথেহতাপি কিঞালো ১৫০৬৪ নিশ্বরুদ্যে গুরুন্ ১৯০৫৬ নির্দ্ধরীজানুশয়ো ১৯০৬৯ নিশ্বরুহ তু ১৯০৭৫৫ নির্দ্ধরালাকং কথয়া ১৬৪০৪ নির্দ্ধর্য নিথেলাঃ ১৪০৯২ নিশ্বলা মুনিশার্ল ১৬০২৯৫ নির্দ্ধরালাকং কথয়া ১৬৪০৪ নির্দ্ধরালার ১৯০১৫ নিশ্বলা মুনিশার্ল ১৬০২৯৫ নির্দ্ধরালাকং কথয়া ১৬৪০৪ নির্দ্ধরালার ১৯০৫৮ নির্দ্ধরালার ১৯৪৬৫ নির্দ্ধরালার ১৯৪৬৫ নির্দ্ধরালার ১৯৪৬৫ নির্দ্ধরালার ১৬০৭৮ নির্দ্ধরালার ১৫৪৯৪৫ নির্দ্ধরালার ১৯৮০৭ নির্দ্ধরালার ১৫৪৯৫৫ নির্দ্ধরালার ১৯৮০৭ নির্দ্ধরালার ১৫৪৯৫৫ নির্দ্ধরালার ১৯৮০৭ নির্দ্ধরালার ১৯৪৬৫৫ নির্দ্ধরালার ১৯৮০৭ নির্দ্ধরালার ১৯৪৪৫৫৫৫৫৫৫৫৫৫৫৫৫৫৫৫৫৫৫৫৫৫৫৫৫৫৫৫৫৫৫৫৫৫৫	নিদ্রা	কলসবিন্যাসং 🦈	১৯।৮৭১	নিগমন্ত পুনভগ্মাদ্-	PR1805	নিশি পূজা বিধাতব্যা	୬ଓ।୫୳୬
নিধায় দমনং তয় ১৪০৩৩৩ নিজিত্য বাসবং সংখ্যে ১২০২৩০ নিশীথেহয়াপি কিঞ্চেলী ১৫০২৪ নিশায়েদ্যো ভরান্ ১৯০৫৬ নিদ জবীজানুশয়ো ১৯০৬৩৯ নিশ্চলত্বং তু ১৯০৭৫৬ নিদে জবীজানুশয়ো ১৯০৬৩৯ নিশ্চলত্বং তু ১৯০৭৫৫ নিনেহেন্তালাকং কথয়া ১৬৪০৪ নিদ জুং নিখিলাঃ ১৪০২৯২ নিশ্চলা মুনিশাদ ল ১৬০২৯৫ নিশ্চলা মুনিশাদ ল ১৫০৯৫৯৫ নিশ্চলা মুনিশা স্বিপ্তেশ্বর কর্ম্বর ১৮০২৯৫ নিশ্বলা মুনিশাল মুনিশাল ১৯০২৯৫ নিশ্বলা মুনিশাল মুনিশ মুনিশাল মুনি	নিদ্রা	<b>কু</b> ন্তং শিরোদেশে 🧓	১৯।৩৭১	নিভ'ণো নিফল'শ্চব 🦠	১১।১৫১	নিশি স্বাপো দিবোখানং	১৬।৩১৩
নিশ্বেদ্যো শুরান্ ১১।৭৫৬ নিদ্ধারীজানুশয়ো ১১।৬৩৯ নিশ্চলত্বং তু ১৯।৭৭৫ নিন্যেহন্যলোকং কথয়া ১৬।৪০৪ নিদ্ধারণ রিশ্বেলাঃ ১৪।২৯২ নিশ্চলা মুনিশাদ্ধাল ১৬।২৯৬ নিশ্বিজঃ সার্দ্ধা ততঃ নিদ্ধারণ্টের নিঃসজ্বো ১৯।১১৫ নিশ্চিত্য মধ্যমৈশান্যাং ১৯।৪৬৬ ১৯।২০৪ নিদ্ধারণ স্বর্ধা ১৬।৭৮ নিষলা পরুজে পূজ্যা ১৫।৪৩৯ নিশ্বেলা শিল্পিটার সার্দ্ধা সহায়েন নিদ্ধিশুট্ম্যিভিং লানং ১৪।৩৭ নিষিদ্ধার্মি কর্ত্ববাম্ ১৫।৬০৫ নিম্বালা ভূতলে যা চ ১৮।৪০৪ নির্দ্ধারণ রক্তব্যাঃ ১৮।১৭১ নিষ্কিল্পেরনং নিতাং ১৩।৩৮ নিম্বালা ভূতলে যা চ ১৮।৪০৪ নির্দ্ধানার ১৬।১২১ নিষ্কিট্যেরং দেবতাভ্যো ১৯।৯৪৬ নির্দ্ধারণ বিপ্লেল্ল ১৬।১২১ নিষ্কিট্যারং দেবতাভ্যো ১৯।৯৪৬ নির্দ্ধারণ বিপ্লেল্ল ১৯।৩৫৩ নিক্ষলং প্রমাজানং ১৯।৭৯৬ নির্দ্ধারণ ১৯।৪৬ নির্দ্ধান্তর্ধারণ দেবস্য ১৯।২৪৩ নির্দ্ধান্তর্ধারণ ১২।৪০৪ নির্দ্ধার্ম দেবস্য ১৯।২৪৩ নির্দ্ধান্তর্ধারণ ১২।৪০৪ নির্দ্ধান্তর্ধারণ নির্দ্ধান্তর্ধারণ নির্দ্ধানার্দ্ধার দেবস্য ১৯।২৪৩ নির্দ্ধানার্দ্ধান্তর্ধারণ নির্দ্ধানার্দ্ধান্তর্বাণ করেবাণ তেন ১৪।৯৪ নির্দ্ধানান্ত্রনার ১৭।১৬৪	নিদ্রা	খ্যং কলসং	<b>১৯।७</b> ৭৮	নিজিতা রাক্ষসা দৈত্যা	১৫।৬৬৯	নিশীথেহুড়সপিভ্যাং	୨ଓ । ଓ ୬୯
নিন্যেহ্ন্যালোকং কথয়া ১৬।৪০৪ নির্দ্দ জুং নিখিলাঃ ১৪।২৯২ নিশ্চলা মুনিশার্দুল ১৬।২৯৬ নিপ্রিভিঃ সার্দ্ধং ততঃ নির্দ্দ রাশ্চেব নিঃসার্বো ১৯।১১৫ নিশ্চিতা মধ্যমশান্যাং ১৯।৪৬৬ ১৯।২০৪ নির্দ্দ হৈছে সর্ব্রপাপানি ১৬।৭৮ নিষলা প্রজ্ঞ পূজ্যা ১৫।৪৩৯ নিপ্র্রিভঃ সার্দ্ধঃ সহায়েশ নির্দ্দিশ্টম্যিভিং লানং ১৪।৩৭ নিষিদ্ধমপি কর্ত্বাম্ ১৫।৬০৫ ১৮।৩৩৮ নির্দ্দেহাস্তে ন কর্ত্বাঃ ১৮।১৭১ নিষিদ্দেস্বনং নিতাং ১৩।৩৬ নিম্বা ভূতলে যা চ ১৮।৪০৪ নির্দ্ধনেনাপি বিপ্রেল্প ১৬।১২১ নিষ্বিতধ্যবং দেবতাজ্যো ১৯।৯৪৬ নির্দ্ধা ১৯।৪৬ নির্দ্ধা ১৯।৪৬ নির্দ্ধশহনং ততঃ কুর্য্যাৎ ১৯।৩৫৩ নিষ্কলং প্রমাত্মানং ১৯।৭৯৬ নির্দ্ধিত্য চ সর্ব্বেষ্ ১১।২৬৫ নির্দ্ধশহনায় দেবস্য ১৯।২৪৩ নিষ্কামন্ত গৃহী ১২।৪০৬ নির্দ্ধিয়ার্থিং বা মর্ত্যানামিহ নির্দ্ধলীকরণং তেন ১৪।৯৪ নিষ্কামাণামনেনৈব ১৭।১৬৫	নিধা	য় দমনং তল 🦠	581000	নিজিত্য বাসবং সংখ্যে	১২।২৬০	নিশীথেহ্যাপি কিঞ্চেন্দৌ	১৫।৫২৮
নিপুণৈঃ শিল্পিডিঃ সার্দ্ধং ততঃ নিদ্ধায়শ্চেব নিঃসংখ্যা ১৯১১৫ নিশ্চিত্য মধ্যমৈশান্যাং ১৯১৪৬৫ ১৯২০৪ নিদ্ধাহিৎ সর্ব্বপাপানি ১৬।৭৮ নিষলা প্রজ্ঞে পূজ্যা ১৫।৪৩৪ নিপুণিঃ শিল্পিডিঃ সার্দ্ধঃ সহায়ে— নিদ্ধিভট্ম্যিডিং লানং ১৪।৩৭ নিষিদ্ধাসি কর্ত্ব্যম্ ১৫।৬০৫ নিম্বা ভূতলে যা চ ১৮।৪০৪ নির্দ্ধান্যাণ বিপ্রেল্প ১৬।১২১ নিষিত্যধারং দেবতাভ্যো ১৯৯৪৪ নির্দ্ধান্যাণ বিপ্রেল্প ১৬।১২১ নিষ্কিত্যধারং দেবতাভ্যো ১৯৯৪৪ নির্দ্ধান্য ১৯১৪৬ নির্দ্ধান্ত কর্ত্বাঃ ১৯।৩৫৩ নিক্ষলং প্রমাজানং ১৯।৭৯৫ নির্মিত্যে চ সর্ব্বেষ্ ১১।২৬৫ নির্দ্ধান্যাল দেবস্য ১৯।২৪৩ নিক্ষামন্ত গৃহী ১২।৪০৫ নির্মিষ নির্মিষার্দ্ধং বা মর্জ্যানামিহ নির্দ্ধানীকরণং তেন ১৪।৯৪ নিক্ষামাণামনেনৈব ১৭।১৫৪	নিন্দা	রদ্যো ওরান্ 🛴	১১।৭৫৬	নিদ গ্রবীজানুশয়ো	১১।৬৩৯	নিশ্চলত্বং তু	১৯।৭৭৭
১৯।২০৪ নির্দাহে সর্বেপাপানি ১৬।৭৮ নিষ্ণা প্রজ্ঞ পূজ্যা ১৫।৪৩৪ নিপুণৈঃ শিল্পিড়া সার্জ্ঞা সহায়ৈ- নিন্দিভট্ম্যিডিং লানং ১৪।৩৭ নিষ্ক্রমপি কর্ত্বাম্ ১৫।৬০৫ ১৮।৩৩৮ নির্দ্ধেহাস্তে ন কর্ত্বায় ১৮।১৭১ নিষ্ক্রমেবনং নিতাং ১৩।৩৮ নিম্বা ভূতকে যা চ ১৮।৪০৪ নির্দ্ধনেনাপি বিপ্রেল্ড ১৬।১২১ নিষ্কিটোবং দেবতাজ্যো ১৯।৯৪৬ নির্দ্ধিতং কুর্যাৎ ১৯।৩৫৩ নিক্রনং প্রমাত্মানং ১৯।৭৯৬ নির্দ্ধিত্য চ সর্বেষ্ ১১।২৬৫ নির্দ্ধিভ্রমায় দেবস্য ১৯।২৪৩ নিক্রামন্ত গৃহী ১২।৪০৬ নির্মিষ্কার্ধ বা মর্ত্যানামিহ নির্দ্ধিকারণং তেন ১৪।৯৪ নিক্রামাণামনেনৈব ১৭।১৬৪	নিনে	াহন্যলোকং কথয়া	১৬।৪০৪	নিদ্ধ জুং নিখিলাঃ	১৪।২৯২	<b>20.</b> 70	১ভা২৯৬
নিপুণিঃ শিল্পিভিঃ সার্জঃ সহায়ৈ  ১৫।৬০৫  ১৮।৩৩৮ নির্দ্দেশ্যান্ত ন কর্ত্ব্যাঃ ১৮।১৭১ নিষিদ্ধস্বনং নিত্যং ১৩।৩৮  নিমগ্রা ভূতলে যা চ ১৮।৪০৪ নির্দ্ধননাপি বিপ্রেল্ল ১৬।১২১ নিষ্কিটোবং দেবতাভ্যো ১৯।৯৪৬  নিমিত্তং শকুনং লুখ্য ১৯।৪৬ নির্দ্ধশুহুনং ততঃ কুর্য্যাৎ ১৯।৩৫৩ নিক্ষলং প্রমাত্মানং ১৯।৭৯৬  নিমিত্তেযু চ সংক্ষের্ ১১।২৬৫ নির্দ্ধশুহুনায় দেবস্য ১৯।২৪৩ নিক্ষামন্ত গৃহী ১২।৪০৬  নিমিষং নিমিষার্জং বা মর্ত্যানামিহ নির্দ্ধলীকরণং তেন ১৪।৯৪ নিক্ষামাণামনেনৈব ১৭।১৬	নিপ্ট	ণঃ শিল্পিডিঃ <b>ু</b> সার্জং	তেতঃ	নিদ্যুকৈব নিঃসংখা	১৯।১১৫		১৯।৪৬৩
১৮।৩৩৮ নির্দেহান্তে ন কর্তব্যাঃ ১৮।১৭১ নিষিদ্ধসেবনং নিত্যং ১৩।৩৪ নিম্বা ভূতলে যা চ ১৮।৪০৪ নির্দ্ধনেনাপি বিপ্লেল ১৬।১২১ নিষিতধ্যৈবং দেবতাভ্যো ১৯।৯৪৬ নির্দ্ধশুহনং ততঃ কুর্য্যাৎ ১৯।৩৫৩ নিক্ষলং প্রমাত্মানং ১৯।৭৯৬ নির্দ্ধিত্য চ সর্বেষ্ ১১।২৬৫ নির্দ্ধশুহনায় দেবস্য ১৯।২৪৩ নিক্ষামন্ত গৃহী ১২।৪০৬ নির্দ্ধিধার্দ্ধং বা মর্ত্যানামিহ নির্দ্ধলীকরণং তেন ১৪।৯৪ নিক্ষামাণামনেনৈব ১৭।১৬			১৯।২০৪	নিদ্দহৈৎ সক্ষপাপানি	১৬।৭৮	_	১৫।৪৩৯
নিমগ্রা ভূতলে যা চ ১৮।৪০৪ নির্দ্ধনেনাপি বিপ্লেল্ল ১৬।১২১ নিষিতধ্যৈবং দেবতাভ্যো ১৯।৯৪৬ নির্দ্ধিতং শকুনং লুখ্যা ১৯।৪৬ নির্দ্ধিত্তনং ততঃ কুর্য্যাৎ ১৯।৩৫৩ নিক্ষলং পরমাত্মানং ১৯।৭৯৬ নিমিতেযু চ সর্কেষু ১১।২৬৫ নির্দ্ধিতছনায় দেবস্য ১৯।২৪৩ নিক্ষামন্ত গৃহী ১২।৪০৬ নির্মিষং নিমিষার্দ্ধং বা মর্ত্যানামিছ নির্দ্ধিলীকরণং তেন ১৪।৯৪ নিক্ষামাণামনেনৈব ১৭।১৬	নিপুট	ণঃ শিল্পিডিঃ সার্দ্ধঃ	সহায়ে– 🦠	নিদ্দিষ্টমৃষিভিং স্থানং	্ ১৪।৩৭	নিষিদ্ধমপি কর্বাম্	<b>२०।५००</b>
নিমিতং শকুনং লুখা ১৯।৪৬ নির্মঞ্ছনং ততঃ কুর্য্যাৎ ১৯।৩৫৩ নিজলং পরমাত্মানং ১৯।৭৯৬ নিমিতেষু চ সংক্রেষু ১১।২৬৫ নির্মঞ্ছনায় দেবস্য ১৯।২৪৩ নিজামন্ত গৃহী ১২।৪০৬ নিমিষার্কং বা মর্ত্যানামিহ নির্মলীকরণং তেন ১৪।৯৪ নিজামাণামনেনৈব ১৭।১৬	No. e	76 T	<u> १८।७७</u> ८	নিৰ্দেহান্তে ন কৰ্তব্যাঃ	561999	নিষিদ্ধসেবনং নিতাং	20102
নিমিডেযু চ সর্কেযু ১১৷২৬৫ নির্দাণছনায় দেবস্য ১৯৷২৪৩ নিফামন্ত গৃহী ১২৷৪০৬ নিমিষং নিমিষার্চং বা মর্ত্যানামিছ নির্দাণীকরণং তেন ১৪৷৯৪ নিফামাণামনেনৈব ১৭৷১৬	নিমা	য়াভূতলে যা চ	.501808	নিৰ্দ্ধনেনাপি বিপ্ৰেন্ত	১৬।১২১	নিষিতধ্যৈবং দেবতাভ্যো	১৯।৯৪৩
নিমিষং নিমিষার্জং বা মর্জ্যানামিহ নির্মালীকরণং তেন ১৪৷৯৪ নিফামাণামনেনৈব ১৭৷১৬	ন্মি	षर सक्तर स्वधा	:: ১৯।৪৬	িনির্ফেছনং ততঃ কুর্য্যাৎ	७३।७७७	নিফলং প্রমাত্মানং	<b>२०११०७</b>
					১৯।২৪৩	•	১২।৪০৬
১১৷৫৩১ নির্মলেনোদকেনৈব ১১৷১৪৫ নিজামৈর্মুজিরাভা ১৩৷১৫৫	নিমি	ষং নিমিষাৰ্ছং বা	মৰ্জ্যানামিহ		১৪।৯৪		১৭।১৩
			১১।৫৩১	নিশ্ললেন্যেদকেনৈব	591986	নিজামৈমুজিরাভা	201266

		and the second s			
নিছামো দৈতাবদ্রক-	১৩।৪৭	নৃত্যং গীতঞ বাদ্যঞ	১৯া৬৫৭	নেছোন্মীলিনকং	১৯।৭৯২
নিচামো নরশার্দ্র	১৯।৩১	নৃতাং দত্বা তথাপ্লোতি	১১।১০৯	নেদৃশং পাবনং কিঞিৎ-	১২।১১৩
নিফ্তিধর্মশান্ত্রাক্তা	১২।২৬	নৃত্যং ভগবদগ্রে চ	১১।৬২৮	নেজিয়াণাং যথা-	5918७
নিত্যীবনক শ্লেমাণং	628166	নৃতাভ ইব চাপানো	১৯।৬৭১	নেষাামি কৃষ্ণপূজার্থং	১৪।৫৩১
নিজাদা চ মহাপূজাম্	১৬।তঙ্ব	নৃত্যভি গায়ভানু-	১১া৬৪৩	নৈকঃ শ্নাটবীং	<b>३५१७३७</b>
নিজাপঃ স্যাতু নৈবেদ্যং	2618	ন্তাৱি গীতং কুকাঁৱি	১১।২২৫	নৈকঃ সুপ্যাৎ শুন্যগৃহে	১১।৭৭৩
নিস্পাপান্তিদিবং যান্তি	581584	নৃতাস্তাদ্বশভাশ্চ	১৩।১৭৭	নৈকঞ যস্য বিদ্যেত	2216.0
নিজাবান্ মুনিশাদলূল	১৫।১১৯,	নৃত্যন্ত্যোহণসরসো হাল্টাঃ	১৫।৪৩১	নৈকবস্তঃ প্রবর্তেত	১১।৭০২
	२७१२८१:	নৃতামসলবাদোন	२०।५८४	নৈক্যাসা জপেনুত্রং	<b>७९१५७७</b>
নিজাবান্ রাজমাষাংশচ	201222	নৃত্যমানস্য মর্তাস্য উপহাঃ	দং ১৩।৬৪	নৈকশ্চরেৎ সভাং	221462
নিসগঁতোহধর্মরতং	806186	নৃত্যমানস্য মর্ত্রস্য যে	১৩।১২২	নৈকাদশীং তাজেদ্যস্ত	১২।৩৩৯
নিসগাঁৎ সলললং	১৪।১৫৭	নৃত্যমানৈভাগবতৈ-	১৬।৩৭৬	নৈচ্ছল্পস্তদুচিতং	১১।৫৭৯
নিস্তারায় তদেবালং	১১।৫৩	নৃত্যেন মর্ভো সৌখ্যন্ত	১২।১২৪	নৈত্ৰিশীলেন ন	১৯।৮১৭
নিস্থিংশসদৃশে তোয়ং	<b>३</b> ४।८२३	নৃত্যৈগীতৈভথা বাদ্যৈ-	১৬।৩৩১	নৈরভ্যাবিধিঃ	.591559
নিহতাঃ পিতরস্তেন	১২।২৩২	নুপভয়মতালায়াং	१८।७१५	নৈখতঃ পুরুষঃ	১৯।৫২৭
নিহত্তি সৰ্কাং কলুষমেক	াদশ্যাং	ন্রাপধারীণি ভুজল-	<b>२</b> ४।२०५	নৈখাঁত্যামুদকং গদ্ধ-	১৯।২৪১
	১২।১৩৬	নৃবরাহোহথবা কার্যাঃ	১৮।১৫৯	নৈব শ্মশানোপবনে	১১।১৬৯
নীত্বাগাধজলং রম্যং	551500	নুবরাহোহথবা কার্যো	১৮।১৬৩	নৈব সিদ্ধিমবাগোতি	১৩।২৪৯
নীভা বহিবেদিকায়া মুড	লু <b>জা</b> য়াং	নৃবরাহো বরাহো বা	১৮।১५৪	নৈবারিকচরুস্থালী-	১৯।৯৪৪
	১৪।৩২১	নুসিংহং পূজা বিভাপা	১৮,৩৩৯	নৈবেচ্ছত্যাশিষঃ ক্যাপি	251694
নীয়তাং কাত্তিকে মাসি	১৬।১৮২	নৃসিংহপরিচর্যাদি-	১৩।২৯২	নৈবেদ্যং তুলসীমিশ্রং	১৩।২৩৭
নীরমধ্যস্থিতং কৃত্বা	১৫।১৩	ন্সিংহপরিচয্যায়াং	১৫।৩৯৩	নৈবেদাং দেবদেবসা	201008
নীরাজনসমাযুক্তম্	<b>७</b> ।।७७	ন্সিংহমনুনা রক্ষেৎ	১৫।২২৩	নৈবেদাং পায়সং বিষ্ণোঃ	১৬।৮৯
নীরাজনায় দেবস্য	১৯।২৪৬	ন্সিংহবৎ স্বমালা	<b>১৮</b> १२५२	নৈবেদ্যং মুখবাসন্ত	5515/03
নীরাজনার্থং দেবেশ	১৯।২৪০	নুসিংহাচ্যুত দেবেশ	281842	নৈবেদ্যং লভতে পুণাং	50122
নীরাজনোৎসবং কৃত্বা	১৪।১৬০	নুসিংহোজং পরং মানং		নৈবেদাং বস্তপ্জাঞ	<u> २०१२/००</u>
নীরাজ্য দেবং সংক্রেড্যে	। ১३१५	নৃহরেরবতারাতং যত্তঃ	581869	নৈবেদ্যং বিবিধং দত্তা	2818P0
নীরাজ্য দেবং স্তত্বা	১৫।২২৩	নেক্ষেতোদ্যভ্যাদিত্যং শ		নৈবেদ্যং সৌখানং চাস্ত	
নীরাজ্য ন্যাসপূক্রঞ	'১৬।৩২৯		১১।৭৬০	নৈবেদ্যদানেন তু : : নৈবেদ্যাদি প্ৰদায়াথ	
নীলরুদঞ বৈ	১৯।৪১৩	নেচ্ছিডি সেবয়া পূণাঃ	১১।৬০৪	মেবেদ্যাদি প্রদায়াখ মৈবেদ্যানি প্রদেয়ানি	
নীলাম্বরধরঃ কার্য্যো	221229	নের্ভয়ং সমুদ্দি¤ট–	<b>२०।२</b> २२	নেবেদ্যানি প্রদেয়ানি নৈবেদ্যানি বিচিত্রাণি পু	
নীলোৎপলাভঃ কর্তব্যো	১৮।১৬৮	নেরুয়োদিতিপর্জনাৌ	২০।১০৫		,১৯৯৯৯২
নীবারম্থ শ্যামাকং	১৯।৪৯৮	নেত্ৰবাধাসু সক্ৰাসু	১১।২৯১	় নৈবেদ্যানি বিচিত্রাণি ফ	
নুনং প্র্যাতি সকলং	<b>১৬</b> ।২৬৬	নেত্রে চতুর্থডাগোনে	29:200	্নবেদ্যান বিচিল্লাণ ক সুবহুনাপি	
ন্নং প্রয়ান্তি সদনং	১১।৪৩৭	নেৱে চ প্রাণ্বদুনীল্য	551560	ু সুবহুন্যাপ নবেদ্যানি বিচিন্নাণি ফ	
নূপুরৌ তস্য ធৌ নাগৌ	<b>३५।७०</b> ३	নেতে জলং গাত্ৰ-	221606,	ভাগয়েতথা ভাগয়েতথা	
নৃকুৰ্মং কায়য়িছৈনং'	১৮।২২২	নেত্রে বিনা তু বিস্তারে	১৮।২৯৬	5 C C S S	
ন্ণাং জনাভরাভ্যাসান্	÷58158৮	নেৱৈকবজিতায়ামা	১৮।২৯৭	(MIGEN)ININENS GEST	03101
•					

নাহালিপান্ধান বৈশ্বনৈত্ব ১২।৩৩৭ পক্ষপুজাফলং সর্জাং ১০।২৩৪ পক্ষবিশান্ধান বিশ্বনা হিচ্চ বিশ্বন সন্দেহ ১২।২৫১ পক্ষর্জন বিশেষণ ১৮।৪৪৫ পক্ষর্জনার বিশ্বনা হিচ্চ বিশ্বন বিশ্বনা হিচ্চ বিশ্বন বিশ্বনা বিশ্বনা হিচ্চ বিশ্বন হিচ্চ বিশ্বনা হিচ্চ বিশ্বন হলাক হিচ্চ বিশ্বনা হিচ্চ বিশ্বন হলাক হলাক হলাক হলাক হলাক হলাক হলাক হলাক	নৈবোৎকটাসনেহয়ীয়াৎ	221944	পক্ষদয়ে যথা চন্দ্ৰঃ	১৪।১২২	পঞ্বিংশতিবারাংশ্চ	১৭।৬৩
নাচ্ছে পূর ন সপেছঃ নাচ্ছে গ্রন্থ নাচ্ছি ক্রন্থ নাচ্ছি গ্রন্থ নাচ্ছি ক্রন্থ নাচ্ছি ক্র		১২।৩৩৭	পক্ষপূজাফলং সক্ৰং	১৩।২৩৪	পঞ্চবিংশালুলং বক্ষো	521998
নাক্চিছ্ৰ্যঙ্গিছ নাক্চিছ্ৰা ব্যৱহাৰ্য চনাক্চিছ্ৰা ব্যৱহাৰ্য চনাক্চিছ্ৰা ব্যৱহাৰ্য চনাক্চিছ্ৰা ব্যৱহাৰ্য চনাক্ষিক বা ব্যৱহাৰ্য চনাক্ষ্ম বা ব্যৱহাৰ্য চনাক্ষম বা ব্যৱহাৰ্য চনাক্ষম বিক্ৰিল্ল চনাক্ষম বিক্ৰিল চনাক্ষম বিক্ৰম বি		১২।২৫৯	পক্ষর্দ্ধৌ বিশেষেণ	501880	পঞ্বিংশাসুলৌ চোরা	201222
নাজিকটান নিম্নেধা ১৯৪০৮ নাজিকটানে নিম্নেধা ১৯৪০৮ নাজিকটানে নিম্নেধা ১৯৪০৮ নাজিকটানে নিম্নেধা ১৯৪০৮ নাজিকটানে নিম্নেধা ১৯৪০৮ সপ্তথ্য জাহাতে তদ্য সভ- ১৯৯০ পক্ষহস্ত্ৰসাবিদ্ধ হাবলাই ১৯৪০৮ সপ্তথ্য জাহাতে তদ্য সভ- ১৯৯০ পক্ষহস্ত্ৰসাবিদ্ধ হাবলাই ১৯৪০৮ সপ্তথ্য জাহাতে তদ্য সভ- ১৯৯০ পক্ষরস্ত্রমাবন ১৯৪০৮ সক্ষরস্ত্রমাবন ১৯৪০৮ সক্ষর্পর বিন্দ্রমান হিল্ল ১৯৪০ নাল্লেকা সাধনে মাতি ১৯৪০ নাল্লেকা সম্বেক্ত ক্রিনির্ভা নাল্লেকা সাধনে মাতি ১৯৪০ সক্ষর্পর বিন্দ্রমা ১৯৪০ নাল্লেকা সাধনে মাতি ১৯৪০ নাল্লেকা স্বর্দ্ধ তির্দ্ধ নাল্লেকা স্বর্দ্ধ কল্পর বিন্দ্রমা ১৯৪০ নাল্লেকা স্বর্দ্ধ ১৯৪০ নাল্লেকা স্বর্দ্ধ বিন্দ্রমা ১৯৪০ নাল্লেকা স্বর্দ্ধ ১৯৪০ নাল্	_	১১।৬৯০	পক্ষে পক্ষে কর্ত্ব্য	১২।৪৬	পঞ্বিংশালুলৌ বাহূ	১৮।১১৫
নাছিভটানৌ নিষেধাে  নাজরেনপুন্পপূর্ণা  ১১৪০৮ পর্ভুৎ জায়তে তস্য সন্ত- ১৩৯০ পর্ভুৎ জায়তে ত্যারতানিয়েয়ায়নাল হিল্লা নিষ্মার্লা নাল্যরেমনুন্পপূর্ণা ১১৪৭৬ পর্ভুৎ জায়তে তিয়ার হারাবাদ-১২০৩ পর্ভুৎ জায়তে হারাবাদার হারাবাদ-১২০৩ পর্ভুৎ জায়তে তিয়ার হারাবাদ-১২০৩ পর্ভুৎ জায়তে হারাবাদার হারাবাদ-১২০৩ পর্ভুৎ জায়ত হারাবামিয়েয়ারাবাদ-১২০৩ পর্ভুৎ জায়ত হারাবামিয়েয়ারাবাদ-১২০৩ পর্ভুৎ জায়তে হারাবাদার হারাবাদ-১২০৩ পর্ভুৎ জায়ত হারাবাদির হারাবাদ-১২০৩ পর্ভুৎ জায়ত হারাবামিয়েয়ারাবাদ-১২০৩ পর্ভুৎ জায়ত হারাবাদির হারাবাদ-১২০৩ পর্ভুৎ জায়ত হারাবাদির হারাবাদ-১২০৩ পর্ভুৎ জায়ত হারাবাদির হারাবাদির হারাবাদ্যার হারাবাদ-১২০৬ পর্ভুৎ জায়ত হারাবাদ্যার হারাবাদ-১২০৬ পর্ভুৎ জায়ত হারাবাদ্যার হারাবাদ-১২০৬ পর্ভুৎ জায়ত হারাবাদির হারাবাদ্যার হারাবাদ-১২০৬ পর্ভারাবাদ্যার বারাবাদির হারাবাদ্যার হারাবাদ-১২০৬ পর্ভুৎ জায়ারাবাদ্যার হারাবাদ্যার হারাব্দ্যার হারাবাদ্যার হারাবাদ্যার হারেল হারাবাদ্যার হারেলা হারাবাদ্যার হারেলা হারাবাদ্যার হারেলা হারাবাদ্যার হ		১১।৭৬৫	পক্ষে পক্ষে নৃপশ্ৰেষ্ঠ	20100	পঞ্হস্তপ্রমাণং	<b>১৯।১৮০</b>
নাভরেনন্পজ্পূণ্য ১১৷৭৭৬ পচ্যতে হাজভামিয়ে যাবদা-১২৷৩৫ পক্ষহন্তস্য দেবস্য ২০৷৩২৫ পক্ষর্যাদেবস্য ২০৷৩২৫ পক্ষর্যাদেবস্য ২০৷৩২৫ পক্ষর্যাদ্বর্যা ত্রাহ্ম ১১৷০১৬ পক্ষর্যাদ্বর্যা ত্রাহ্ম ১১৷০১৬ পক্ষর্যাদ্বর্যা ত্রাহ্ম ১১৷০১৬ পক্ষর্যাদ্বর্যা ত্রাহ্ম ১১৷০১৬ পক্ষর্যাদ্বর্যা তর্ম হলা তর্ম ১১৷০১৬ পক্ষর্যাদ্বর্যা তর্ম হলা তর্ম ১৯৷০১৬ পক্ষর্যাদ্বর্যা তর্ম হলা তর্ম ১৯৷০১৬ পক্ষর্যাদ্বর্যা তর্ম হলা ১৯৷০২৫ পক্ষাল্লামান্যাদ্বর্যা তর্ম হলা		221802	পঙ্গুহং জায়তে তস্য সপ্ত-	- ১৩।৯০	পঞ্হন্তমিতাং	১৯।১৫৪
নাংগান্ত ব্যাহ্বন্দ্ৰ বিশ্বন্ধ বিশ্বন্		১১।৭৭৬	পচাতে হারতামিয়ে যাবা	বা-১২। <b>৩</b> ৫	পঞ্হস্তস্য দেবস্য	২০।৩২৫
নাহসবা ভবতে তেখাং ১৩৯১ প্ৰকাৰ্য য্বাংশ্চিব ২০১৪৮ প্ৰাণুলা মধ্যমানে ১৮০৩ বিলেজ নাম্বাৰ জ্বলা ক্ষা হৈ ১৯০৯ প্ৰকাৰ্য হ্বাংশ্চিব ২০১৪৮ প্ৰাণুলা মধ্যমান ১৮০৩ বিলেজ নাম্বাৰ জ্বলা ক্ষা হৈ ১৯০৯ প্ৰথম বিলেজ নাম্বাৰ ক্ষা হৈ ১৯৯৯ প্ৰথম বাৰ্য হৈ ১৯৯৯ প্ৰয়ম বাৰ্য হৈ ১৯৯৯ প্ৰথম বাৰ্য হৈ ২৯৯৯ প্ৰয়ম বাৰ্য হৈ ১৯৯৯ প্ৰয়ম বাৰ্য হে ১৯৯৯ প্ৰয়ম বাৰ্য হৈ ১৯৯৯ প্ৰয়ম বাৰ্য হৈ ১৯৯৯ প	• •	221942	পঞ্গবাং দধি	১৯।৩১৬	পঞ্চাক্ষরেণ মন্ত্রেণ	১৪।২১০
নাহসবা ভবতে তেষাং ১৬৯১ পঞ্চার যবাংশ্চৈব ২০১৪৮ পঞ্চার্লা মধামানে ১৮০৩ নাদেক চাম্বানা রূপং ১১০৭৬৪ পঞ্চার্লা মধামান ১৮০৩ পঞ্চার্লা মধামান ১৮০৩ কঞ্চার্লা মধামান ১৮০৩ কঞ্চার্লা মধামান ১৮০৩ কঞ্চারা নিম্নান্তা। ১৯৯২১ পঞ্চার্লা মধামান ১৮০১ কঞ্চার্লা মধামান ১৮০৩ কঞ্চার্লা মধামান ১৮০১ কঞ্চার্লা মধামান ১৮০১ কঞ্চার্লা মধামান ১৮০৩ কঞ্চার্লা মধামান ১৮০১ কঞ্চার্লা মধামান ১৮০১ কঞ্চারা মধামান ১৯০০ কঞ্চারা ১৯০০ কঞ্চারা মধামান ১৯০০ কঞ্চারা মধামান ১৯০০ কঞ্চারা ১৯০০ কঞ্চারা ১৯০০ ক্লারা মধামান ১৯০০ কঞ্চারা মধামান ১৯০০ কঞ্চারা ১৯০০ ক্লারা ১৯০০ ক্লারা ১৯০০ ক্লারা ১৯০০ ক্লারা ১৯০০ ক্লারা ১৯০০ ক্লারা মধামান ১৯০০ ক্লারা ১৯০০ ক্লারা ১৯০০ ক্লারা মধামান ১৯০০ ক্লারা মধামান ১৯০০ ক্লারা ১৯০০ ক্লারা ১৯০০ ক্লারা ১৯০০ ক	নোৎসলে ডক্ষয়েদ্-	১১।৭৭১	পঞ্গব্যং যথা গুদ্ধং	<b>३८।७५०</b>	পঞ্চাসমেতৎ কুক্রীত	86166
না দুষাজ্যুদবাসেহছ ১২৪৪১ পঞ্চাবাস্ত্রপনে পয়ঃ ১৯৯২১ পঞ্চালাপাসনং ভট্তের ১৭৪১ নাবেদাং সাধকো যাতি ১৭৪৪৭ পঞ্চাবাসনাহ ১৫১১৫০ পঞ্চালাপাসনাসিদ্ধা ১৭৪২ নাবানীসমং কিঞ্চিন্ন ১৬৩৬৮ পঞ্চাবাসন তৎ প্রাক্ষ্য ১৯৪২৫ পঞ্চালাপাসনাসিদ্ধা ১৭৪৫৫ নাপসপত্তি বৈ বিল্লা ১৯৪৭৫ পঞ্চাবাসন তৎ প্রাক্ষ্য ১৫১৮৫ পঞ্চালাপাসনেনৈব ১৭৮৮ নাপেনিতিক নক্তম্ভ ১২২২২ পঞ্চাবাসন পহকুতা ১৯২৭৪ পঞ্চাযুতাদিনা ১৯৪৬০ নাপেনিতক নক্তম্ভ ১২২২২ পঞ্চাবাস কংকুতা ১৯২৭৪ পঞ্চাযুতাদিনা ১৯৪৪৭০ নাপেনিতক নক্তম্ভ ১২২২২ পঞ্চাবাস্থা পঞ্চাযুত্তি ১৯৯২০ পঞ্চাযুত্তিন তে লাপ্য ১৪৪৪০ নাম্বাজ্ব বিজ্বা ১৯৪৪০ পঞ্চাবাসিধিজলৈঃ ২০৮৫ পঞ্চাব্য জপাযুত্ত ১৯১০৪২ নামাজিকতার বিজ্বা ১৯৪৪০ পঞ্চাপানা সংজ্জ্য ২০২৬৮ প্রক্রার্যানিতা ১৯৪৪০ পঞ্চায়ে সংজ্জ্য ২০২৮৮ প্রক্রার্যানিতা ১৯৪৪০ পঞ্চারা চিত্রার্যানিতা ১৯৪৪০ পঞ্চারাম্বান্ত ১৯৪৪০ পঞ্চারাম্বান্ত ১৯৪৪০ পঞ্চারাম্বান্ত ১৯৪৯ পঠনায়ং প্রমান্ত ১৯৪৪০ নামাজিকতার বিজ্বা ১৯৪০০ পঞ্চারাম্বান্তং প্রিল্লান ১৯৪০০ নামাক ক্রম্বান ১৯৪০০ পঞ্চারজসমাযুক্তং পরিপ্রান্ত ১৯৪৯ পঠন ব্রক্ষাহন্ত ১৯৪৮৮ নামাকিক বিজ্বা ১৯৪০০ পঞ্চারজসমাযুক্তং পরিপ্রান্ত ১৯৪১০ প্রান্যাস্ব্রম্ভ ক্রম্বান্ত ১৯৪৯০ নামাক্রান্ত ১৯৪৯ পঞ্চারজ্ব ১৯৪৯০ পঞ্চারজ্ব ১৯৪০০ নামাক্রান্ত ১৯৪৯ পঞ্চারজ্ব সমাযুক্তং পরিপ্রান্য ১৯৪০০ প্রান্ত ১৯৪৯০ নামাক্রান্ত ১৯৪৯০ সঞ্চারান্ত ১৯৪৯০ নামাক্রান্ত ১৯৪৯০ না	নোৎসবো ডবতে তেষাং	ठ८।३५	পঞ্গব্যং যবাংশ্চৈব	201586	পঞাঙ্গুলা মধ্যমানে	১৮।৫৩
নাজেণ সাধকা যাতি ১৭২৪৭ পঞ্চাব্যাশনাৎ ১৫১১৫০ পঞ্চালাপাসনাসিজ্যৈ ১৭১২ পঞ্চাব্যেন তং প্রাপ্য ১৯১২৫ পঞ্চালাপাসনাসিজ্য ১৭১৮৫ পঞ্চাব্যেন তং প্রাপ্য ১৯১২৫ পঞ্চালাপাসনানিজ্য ১৭১৮৫ বিলাপাসর্ভ্রাই তল্য ১৯১৬৫ পঞ্চাব্যেন তং প্রাপ্য ১৯১২৫ পঞ্চালাপাসনেনিব ১৭৮৮ নানাধিকতার বিজ্ঞা ১৯৪২০ পঞ্চাব্যেন হক্ত ১৯২০৪ পঞ্চাব্যুল কর্ম্ব প্রাপ্তির বিলা ১৯৪২০৪ পঞ্চাব্যাই ক্ষায়েল ১৯১২৪ পঞ্চাব্যুল ক্ষায়েল ১৯১২০ পঞ্চাব্যুল ক্ষায়েল ১৯১২০ পঞ্চাব্যুল ক্ষায়েল ১৯১২০ পঞ্চাব্যুল ক্ষায়েল ১৯১২০ পঞ্চাব্যুল ক্ষায়েল ১৯১৯০ পঞ্চাব্যুল ক্ষায়েল ১৯১৯০ পঞ্চাব্যুল ক্ষায়েল ১৯১৯০ পঞ্চাব্যুল ক্ষায়া ক্ষা বীর ১৪১৯০ পউত্তর প্রাপ্ত বিলাপার ১৯১৬২ পঞ্চাব্যায়া ক্ষা বীর ১৪৮৯৭ পটের ক্রায়েল ১৯৮৩২ পঞ্চাব্যায়া ক্ষায়া ক্ষায়াল ক্ষায়াল ক্ষায়াল ক্ষায়াল ক্ষায়াল ক্ষায়াল ক্ষায়াল ক্ষায়াল ক্ষায়াল ক্যায়াল ক্ষায়াল ক্ষায	নোদকে চাত্মনো রূপং	১১।৭৬৪	পঞ্গব্যন্ত নৈখাঁত্যাং	১৯।২২৬	পঞ্চালুলোহস্য পরিধি	26192
নারীলনীসমং কিঞ্জি ১৩।৩২৮ পঞ্গবোন তং স্বাপ্য ১৯৬২৫ পঞ্গবোপাসনেনৈব ১৭.৮৫ নাপদপত্তিয়ং তসা ১২।১৬৫ পঞ্গবোন তং প্রাক্ষা ১৫।১৮৫ পঞ্গবেন তং প্রাক্ষা ১৫।১৮৫ পঞ্যবেন তং প্রাক্ষা ১৯০৪৪ পঞ্যব্তি বৈর্মা ১৯০৪৭৫ পঞ্গবোন সংকৃত্য ১৯২০৪ পঞ্যব্তি নিনা ১৯০৬৮২ বিলোধিতিক নক্তক ১২।২২২ পঞ্গবাঃ ক্ষায়েল ১৯১৭৪ পঞ্যব্তিন তে স্বাপ্য ১৪৪৭০ নাজাইন বির্মিষ্ট ১৯০৪৪ পঞ্চবারায়্যরিক বৈরিদ্ধা ১৪৪২৪ পঞ্চবারায়্যরিক বৈরিদ্ধা ১৪৪২৪ পঞ্চবারায়্যরিক বারার ১৪০৯৭ পঞ্চার্তিন তে স্বাপ্য ১৯০৪৪ নাজাইন তির্বাধিত কি ১৯০৪৪ পঞ্চবারায়্যরিক বির্মিষ্ট হিল্ল বির্বাধিত কি হাল প্রাক্তির কর্মার্য করারার্য করারারার্য করারার্য করারারার্য করারার্য করারারার্য করারারার্য করারার্য করারার্য করারার্য করারারারার্য করারার্য করারারার্য করারার্য করা	নো দুষাত্যুপবাসোহত্র	১২।৪০৯	পঞ্গব্যস্থপনে পয়ঃ	১৯।৯২১	পঞ্চাপোসনং ভক্তৈঃ	5915
নাপদর্গভয়ং তসা ১২১৬৫ পঞ্চগবোন ৩৭ প্রেক্ষ্য ১৫১৮৫ পঞ্চান্তবিন্ত হ০১৫৫৫ নাপদর্গভিবৈ বিল্লা ১৯৪৭৫ পঞ্চগবোন সৎকৃত্য ১৯২০৪ পঞ্চামূতাদিনা ১৯৬৮২ নামাজিক নক্তম্ব ১৯১৭৯ পঞ্চগবান সংকৃত্য ১৯২৭৪ পঞ্চামূতেন তে লাপা ১৪৪৭০ নামাজিক নক্তম্ব ১৯১৭৯ পঞ্চগবান্তবা কথা কৰিছিল হল হল কৰিছিল হল কৰিছিল হল কৰিছিল হল কৰিছিল হল কৰিছিল হল কৰিছিল হল হল কৰিছিল হল কৰিছিল হল কৰিছিল হল কৰিছিল হল কৰিছিল হল কৰিছিল হল হল কৰিছিল হল কৰিছিল হল কৰিছিল হল কৰিছিল হল কৰিছিল হল কৰিছিল হল হল কৰিছিল হল হল কৰিছিল হল কৰিছিল হল হল কৰিছিল হল হল কৰিছিল হল কৰিছিল হল হল কৰিছিল হল হল কৰিছিল হল কৰিছিল হল হল কৰিছিল হল কৰিছিল হল হল কৰিছিল হল কৰিছিল হল কৰিছিল হল কৰিছিল হল কৰিছিল হল হল কৰিছিল হল কৰিছিল হল হল কৰিছিল হল কৰিছিল হল হল কৰ হল হল কৰ হল	নোৰেগং সাধকো যাতি	১৭।২৪৭	পঞ্চাব্যাশনাৎ	501500	পঞ্চালোপাসনাসিদ্ধো	১৭।১২
নাপদপতি বৈ বিদ্না ১১১৪৭৫ প্রকাব্যন সহক্তা ১৯১২০৪ প্রায়্তাদিনা ১৯১৬৮২ নাপ্রেলিভ কর্জ ১২১২২ প্রকাব্যা ক্ষায়েল ১৯১২০৪ প্রায়্ত ক্ষায়্ত ১৪১৪০০ নাপ্রাব্রেক্ষরৈরিলা ১৪১০৪ প্রকাব্যায়্য্রিক্ষরৈরিলা ১৪১২০৪ প্রকাব্যায়্য্রিক্ষরৈরিলা ১৪১২০৪ প্রকাব্যায়্য্রিক্ষরেরিলা ১৪১২০৪ প্রকাব্যায়্য্রিক্ষরৈরে ২০১৮৫ প্রকাব্যায়্র্রিক্ষরের ওলাল্য ১৯১৯৪৪২ নাম্বেজ বিজরাজে হি ১২১৮৯ পর্যায়্য্রের্বিক্ষর ১৪১৬২ পর্ক ক্রায়্র্রের্বিক্ষর ১৪১৬২ পর্ক ক্রায়ার্র্বিক্ষর ১৪১৬৪০ নাম্বেজ চতুর্বার্য্র ১৯১৪২ পর্ক ক্রায়্র্রের্বিক্ষর ১৯১৪০ পর্ক ক্রায়ার্র্বিক্ষর ১৯১৪০ পর্ক ক্রায়ার্র্বিক্ষর ১৯১৪০ পর্ক ক্রায়ার্র্বিক্ষর ১৯১৪০ পর্ক ক্রায়ার্র্বিক্ষর ১৯১৪০ পর্করের তার করের করের তার করের করের তার করের করের তার করের তার করের তার করের করের তার করের তার করের তার করের করের তার করের করের তার করের তার করের করের তার করের করের তার করের করের তার করের তার করের করের তার করের করের তার করের করের করের তার করের করের তার করের করের তার করের করের করের করের করের তার করের করের করের করের করের করের করের কর	নোন্মীলনীসমং কিঞ্চিল	১৩।৩২৮	পঞ্গব্যেন তং স্থাপ্য	১৯।৬২৫	পঞালোপাসনেনৈব	29.4
নাপোষিত ক নজক ১২।২২২ প্রকাবাঃ ক্ষায়েল ১৯।২৭৪ প্রকায্তন তে লাপ্য ১৪।৪৭০ নাপোষাবিক্ষবৈদ্ধি ১৪।২০৪ প্রকাবান্তথা প্রকায্তি ১৯৯২০ প্রকায়তেন ল্লাপ্য ১৪।৪৭০ নাজিং ন তির্যাগ্দুরং ১১।৭১২ পর্কাবা্যাধিজলৈঃ ২০।৮৫ প্রকার্য জপেনুল্ল-১৯১০৪২ নাজ্ব জিরাজে হি ১২।১৮৯ পর্কাবা্যাধিজলৈঃ ২০।৮৫ পর্কার জপেনুল্ল-১৯০৪৪২ নাসের জিরাজে হি ১২।১৮৯ পর্কাবা্যাধিজলৈঃ ২০।৮৫ পর্কার জপেনুল্ল-১৯০৪৪২ নাসের জিরাজে হি ১২।১৮৯ পর্কারা্যাক্ত লালা ১৮।৩২৪ পর্কার্যাক্ত ক্রালাং ১৯০৪০ পর্কার্যাক্ত ক্রালার ১৯।৩৯৭ পর্কার প্রজার ১৮।৩২৪ নাসের প্রালাক্ত ক্রালার ১৯০৪০ পর্কার ক্রালার ১৯০৪০ পর্কারাজ্ব জরে হি ১৯০৪০ পর্কার ক্রালার ১৯০৪০ নাসার ক্রালার ১৯০৪০ পর্কার ক্রালার ১৯০৪০ পর্কার ক্রালার ১৯০৪০ নাসার ক্রালার ১৯০৪০ পর্কার ক্রালার ১৯০৪০ পর্কার ক্রালার ১৯০৪০ নাসার ক্রালার ১৯০৪০ পর্কার ক্রালা	নেপেদগ্ভয়ং তস্য	· ১২।১৬৫	পঞ্চাব্যেন তৎ প্রোক্ষ্য	<b>२७।२५७</b>	পঞাণ্ডকস্ত্রিভূমিস্ত	२०।२ <b>৫</b> ৫
নাপেন্দ্যাবৈক্ষবৈদ্ধি ১৪।২০৪ পঞ্চাব্যন্তথা পঞ্চায়্তি ১৯৯২০ পঞ্চাব্যন্ত সপনং ১৯।৪০৪ নাদ্ধি ন তিমাঁগুদুরং ১৯)৭১২ পঞ্চাব্যামধিজলৈঃ ২০০৮ পঞ্চাবরং জপেনুল ১৯।১০৪২ নামত্ব দিজরাজে হি ১২।১৮৯ পঞ্চাব্যামধিজলৈঃ ২০০৮ পট্ড পুজনীয়ন্ত ১৮।৩৩৪ পঞ্চাব্যামধিজলৈঃ ১৯।৮০৭ পটেছঃ পূজনীয়ন্ত ১৮।৩৩৪ পঞ্চাব্যামধিজলৈঃ ১৯।৮০৭ পটেছঃ পূজনীয়ন্ত ১৮।৩৩৪ পঞ্চাব্যামধিজলৈঃ ১৯।৮০৭ পটেছঃ পূজনীয়ন্ত ১৮।৩৩৪ পঞ্চাব্যামধিজন ১৯।৮০৭ পল্টে কুড়ো চ পাত্রে ১৮।৩৩৪ পল্টে কুড়ো চ পাত্রে ১৮।৩৩৪ পাত্রে বছার চ কারে কুড়া চ পাত্রে ১৯।৫৭০ বাসেবে পাদিলাং ১৯।৫১০ পঞ্চাব্যাম সংজ্জা ২০।২০৮ পটেন মহতা ১৯।৫৭৫ নামেবে প্রম্মাত্র পাত্র ক্ষেত্র করেছিঃ ১৬।৯৬ পট্টকার্গামন্তা ১৯।৭৮৬ নামেবিজার ১৯।৪৪২ পঞ্চার করেছেঃ ১৬।৯৬ পট্টকার্গামন্তা ১৯।৭৮৬ নামাজিজতাঙারিছেন ১৯।৪৮ পঞ্চার চিতীয়া চ ১৯।৪১ পঠন কুফারিছালি ১৩২০১ নামাজিজতাঙার বিলেন ১৯।৫০০ পঞ্চার সমামুক্তং পরিল্লোক পত্র ক্ষেত্র করেছিন ১৯।১১১ নামাবামানম্বিলং ১৯।৮৮ ১৯।৮৮ ১৫।৪৮০ পঞ্চার সমামুক্তং পরিল্লোক পত্র ক্ষেত্র করেছিন ১৯।১১১ নামাবামানম্বিলং ১৭।৯৬৬ পঞ্চার সমামুক্তং প্রজ্ঞানা পত্র ক্ষেত্র করেছিন ১৯।১১১ নামাবামানম্বিলং ১৯।৪৯৯ পঞ্চার সম্বুজ্ব ১৯।১০২ পত্রাকা জলদাকারা ১৯।১৭৯ নামাবামানম্বামার ১৯।১৭৯ পঞ্চারারপ্রকুজ ১৯।১০২ পত্রাকাজিল ১৯।৫৬৮ পঞ্চারার্গিন ১৯।১১১ পঞ্চারারিক হললি জন্ত ১৯।১৬৬ পঞ্চারানি চিরা দেনা স্বানির হলেন ১৯।১১১ পঞ্চিরারির হলের স্বানির ১৯।১৬৬ পঞ্চারানির হলেন স্বানির হলেন ১৯।১১১ পঞ্চারানির হলেন স্বানির হলেন ১৯।১৬৬ পঞ্চারানির হলেন স্বানির ১৯।১১১ পঞ্চারানির ১৯।১১১ পঞ্চারানির হলেন স্বানির ১৯।১১১ পঞ্চারানির ১৯।১১১ পঞ্চারান	নোপসপ্তি বৈ বিশ্বা	୬୬୲୫୩୯	পঞ্চাবোন সৎকৃত্য	১৯।২০৪	পঞামৃতাদিনা	১৯।৬৮২
নার্জং ন তির্যাগদূরং ১১া৭১২ পঞ্চরবাৌষধিজলৈঃ ২০০৮৫ পঞ্চাবরং জপেনাল- নামজং বিজরাজে হি ১২১৮৯ পঞ্চদশ্যাঞ্চ বা বীর ১৪০৯৭ পটন্তঃ পূজনীয়ন্ত ১৮০৩৪৪ নাসেওস্য চতুর্ভার্য্ ১৯১৬২ পঞ্চ নাসেওলা চল্বং ১৯৮৫৭ পটে কুড্যে চ পাত্রে ১৮০২২ দাসেভামময়ং দেবং ১৩৪৫০ পঞ্চ নাসেওলা পশ্চালদী-১৯৭৩৯ পটেন মহতা ১৯৫৭৬ নাসেৎ পাদশিলাং ১৯৪৯০ পঞ্চাগেন সংভজ্য ২০০২৩৮ পটেনাছাদয়েচ্ছু ছং ১৯৪৭৫ নাসেৎ পুরুষসূত্ত ক্ ১৯৯৪২ পঞ্চার্ত্র তকেরেডিঃ ১৬৯৩ পটুকার্পাসক্ষৌমাদ্যৈ-১৯০৮৬ নাসেদামলকং পাত্রে ১৯১৪২ পঞ্চমং বৈহুবং লোকং ১৭১৮২ পঠনীয়ং প্রযক্ষেন ১৯০৮২ নায়াজ্বিতার বিজেন ১৯৪৮ পঞ্চম হিছিবাল চ ২০০২৮৬ পঠন্ রক্ষেচরিত্রাণি ১৩২০১ নায়াজ্বিতার সামানেশ্চন দান ১৯৫০ পঞ্চরপ্রমাযুক্তং পবিল্লোকন নাসেং কুছা তুরস্বানাং ১৯৫৭৫ পঞ্চরপ্রস্বায়কুং প্রবিল্লাকন নাসেং কুছার্চ রিছ ১৯৮৮ পঞ্চরপ্রস্বালান নাসেং কুছার্চ রিছ ১৯৮৮ পঞ্চরজ্বস্বাল্য ১৯৪৯৯ পঞ্চরজ্বস্বাল্য ১৯৪৯৯ পঞ্চরজ্বস্বাল্য ১৯৪৯৯ পঞ্চরজ্বন বা ১৯৪৯৯ নামাল্যনম্বাহ্বিক ১৯৪৯৯ পঞ্চরজ্বন্ত্র ১৯৮৮ পঞ্চরজ্বন্ত্র ১৯৮৮ নামালন্যনম্বাহিক ১৯০৬৭ পঞ্চরজ্বস্বাল্যন ১৯৪০০ পঞ্চরজ্বন্ত্র ১৯৮৮৮ নামান্যনাম্বাহ্বিক ১৯০৯০ পঞ্চরজ্বন্ত্র ১৯৮৬ পতাকাভিবিচিছাভি- স্বক্ষেত্রপরিল্যান ১৯৯৪৪ পতাকৈন্তোর্রগৈন্টিছৈ- ক্রাল্যনিকস্বনী যা গৌ- ১৯০৯০ পঞ্চরজ্বন্ত্র ১৯১৯৪ পতাকৈন্তোর্রগৈন্টিছে- সক্তেরপরিত্যাগাৎ ১৫১৯০ পঞ্চরলের ১৯১৯৪ পতাকৈন্তোর্রগৈন্টিছে- সক্তেরপরিত্রাগাৎ ১৫১৯০ পঞ্চরলেরিক ১৯০৯ পতিতং প্রত্নানম্ভ ২০০৩৬ সক্ষানি চ যো দ্ব্যাৎ ২৩১০০ পঞ্চরবেনিকং ১৯০১৮ সতিতং স্ক্রানিত্র ১৯০৩৬	নোপোষিতঞ নক্তঞ	১২।২২২ .	পঞ্গব্যৈঃ ক্ষায়েণ	১৯।২৭৪	পঞামৃতেন তে লাপ্য	581890
নাফত্বং বিজরাজে হি ১২১১১৯ পঞ্চশাঞ্চ বা বীর ১৪১৩৯৭ পট্ডঃ পূজনীয়স্ত ১৮১৩৬৪ নাসেজস্য চতুর্দার্যু ১৯১৬২ পঞ্চ নদ্যেত্যুচা দেবং ১৯৮৫৭ পটে কুড্যে চ পারে ১৮১৩২২ দাসেজাদ্রময়ং দেবং ১৩৪৫০ পঞ্চ নদ্যেত্যুচা পশ্চামদী- ১৯১৭৩৯ পটেন মহতা ১৯১৫৭৬ নাসের পাদশিলাং ১৯১৫৯০ পঞ্চাগেন সংভজ্য ২০১৬৮ পটেনাচ্ছাদয়েচ্ছু দ্রং ১৯১৫৭৫ নাসের পুরুষসূত্তাঞ্চ ১৯৯৪২ পঞ্চাগের তিকেরেডিঃ ১৬৯৬ পট্টরার্গাসেজৌমাদ্যৈ-১৯১৭৮৬ নাসেদামলকং পারে ১৯১৪৪২ পঞ্চমং বৈষ্ণবং লোকং ১৭১৮২ পঠনীয়ং প্রয়ন্ত্রন ১৩১৮৮২ নায়াজ্বিতাঃ বাধনৈন্দ্র দান ১১৫০ পঞ্চম হোগনিদ্রা চ ২০১৮৬ পঠনু রক্ষোহনং ১৯১২৮৯ নায়াজ্বিতঃ সাধনৈন্দ্র দান ১১৫০ পঞ্চর সমাযুক্তং পবিল্লোক- নাসেং কুছান্দ্র রিছ ১৯৮৮ পঞ্চরজুসমাযুক্তং পবিল্লোক- নাসেং কুছান্দ্র রিছ ১৯৮৮ পঞ্চরজুসমাযুক্তং পুজ্সমালা- সাসাবসানম্ভিলং ১৭১৯৬ পঞ্চরজুসমাযুক্তং পুজ্সমালা- সাসাবসানম্ভিলং ১৯১৯৯ পঞ্চরজুসুনাণানি ১২৪২০ প্রতারা জলদাকারা ১৯১৭২ নানালানধ্যাংশ্বর ১৯৭৬ পঞ্চরজুরুদ্ধ ১৯১০২ প্রতারাধ্যজপ্রাল্য- নানালানধ্যাংশ্বর ১৯৭৬ পঞ্চরজুরুদ্ধ ১৯১০২ প্রতারাধ্যজপ্রাল্য- স্বানালানধ্যাংশ্বর ১৯৪৯ পঞ্চরজ্যর্ভুক্স ১৯১৯৪ পতাকাছিবিচিল্লিভ- স্বানালানধ্যাংশ্বর ১৯৪৯ পঞ্চরজ্যর্ভুক্স ১৯১৯৪ পতাকাছিবিচিল্লিভ- স্বানালানধ্যাংশিল ১৯৪৯০ পঞ্চরজ্যর্ভুক্স ১৯১৯৪ পতাকাছিবিচিল্লভ- স্বানালানক্সরিত্যাগার ১৯৪৯০ পঞ্চরজের বিল্টিল- স্বানানি চ্বান্দ্র দ্বানা ১৯৯০ পঞ্চরজের ১৯৪৯৪ পতাকাছেজ্যর বিল্টিল- স্বানানি চ্বান্দ্র বিল্লান ১৯১১১ পরতিং পঞ্চরলের হল্পে	নোপোষ্যাবৈষ্ণবৈবিদ্ধা	\$81208.	পঞ্গবৈজ্ঞ পঞামৃতৈ-	<b>२०।</b> ०२०	পঞামৃতেন স্নপনং	८७।८९५
নামেত্বসা চতুর্থার্যু ১৯১৬২ পঞ্চ নদ্যেত্যুচা দেবং ১৯৮৫৭ পটে কুড্যে চ পাত্রে ১৮৮২২ দামেত্বসামাং দেবং ১৬৪৫০ পঞ্চ নদ্যেত্যুচা পশ্চায়দী-১৯৭৩৯ পটেন মহতা ১৯৫৭৬ নামেত্ব পাদশিলাং ১৯৫৯০ পঞ্চাগেন সংভজ্য ২০১৩৮ পটেন মহতা ১৯৫৭৬ নামেত্ব পুরুষসূত্র্যু ১৯৯৪২ পঞ্চতির ত্বংকরেডিঃ ১৬৯৩ পট্টকার্পামজৌমাদ্যৈ-১৯৭৬৬ নামেত্ব পুরুষসূত্র্যু ১৯৯৪২ পঞ্চতির ত্বংকরেডিঃ ১৬৯৩ পট্টকার্পামজৌমাদ্যে-১৯৭৬৬ নামেত্বিত্তরেন ১৯৪৮ পঞ্চমং বৈহুবং লোকং ১৭১৮২ পঠনীয়ং প্রয়দ্ধেন ১৩৩৮২ নামাজ্বিতাত সাধনেশ্চ দান ১৯৫০ পঞ্চম ঘোগনিলা চ ২০১৮৬ পঠন রক্ষেচ্বরিল্লানি ১৯২৮৯ নামাত্ব তুর্বালানং ১৯৫৭৫ পঞ্চরত্বসমাযুক্তং পবিল্লাদক- প্রামাসহ কুছার্চ্ব রহু ১৯৮৮ ১৯৮৮ ১৯৪৬৭ পণ্যরপ্রামসহ প্রক্রমাযুক্তং প্রতিল্লাক- নামেত্ব ক্রমেন ১৯৪৯৯ পঞ্চরত্বসমাযুক্তং পুজ্সমালা- নামেত্ব ক্রমেন ১৯৪৯৯ পঞ্চরত্বসমাযুক্তং পুজ্সমালা- নামেত্ব ক্রমেন ১৯৪৯৯ পঞ্চরারপ্রক্রম ১৯১০২ পতাকার্যে প্রকৃতিং নামান্ত্রনাম ঘানে ১৯৭৬ পঞ্চরারপ্রক্রম ১৯১০২ পতাকার্যা ১৯১৭৯ নামান্ত্রনাম মান্ত্রন্ত ১৯৭২৬ পঞ্চরারপ্রক্রম ১৯১০২ পতাকান্ত্রিলিভান্তি- নামান্ত্রনাম বিক্রমান্ত্রনাম ক্রমেন ১৯৭২৬ পঞ্চরার্যার্থকুশলো ১৯৮৬ পতাকান্তিবিচিল্লাভ- প্রকৃতিবন্সরিত্যাগাহ ১৫১০৩ পঞ্চরতেনি ১৯২১১ পতিতং পত্মানন্ত ২০০৩৩৬ পক্রামানি চ যো দ্যাহে ১৬১০০ পঞ্চরনেনিদনং ১৯৭২৮ পতিতঃ ক্রম্লিতো ভন্নঃ ১৯৮৬৬	নোর্দ্ধং ন তিযাঁগ্দূরং	551952	পঞ্গবে]]ষ্ধিজলৈঃ	২০৮৫	পঞাবরং জপেনূল-	১৯।১০৪২
সাসেভাসময়ং দেবং ১৬।৪৫০ পঞ্চ নদ্যেত্যুচা পশ্চান্নদী- ১৯।৭৩৯ পটেন মহতা ১৯।৫৭৬ নাসেৎ পাদশিলাং ১৯।৫৯০ পঞ্চাগেন সংভজ্য ২০।২৩৮ পটেনাচ্ছাদয়েচ্ছু এং ১৯।৫৭৫ নাসেৎ পুরুষসূত্র্যঞ্চ ১৯।৯৪২ পঞ্চিত্র তকেরেডিঃ ১৬।৯৩ পট্টকার্গাসকৌমাদ্যৈ- ১৯।৭৮৬ নাসেদামলকং পাত্রে ১৯।৯৪২ পঞ্চমং বৈষ্ণবং লোকং ১৭।১৮২ পঠনীয়ং প্রযক্ত্রেন ১৩।৪৮৮ পঞ্চমী চ দিতীয়া চ ১৯।৪১ পঠন্ রক্ষোহনং ১৯।২৮৯ ন্যামাজ্বিতঃ সাধনৈশ্চ দান ১১।৫০ পঞ্চম যোগনিদ্রা চ ২০।২৮৬ পঠন্ রক্ষোহনং ১৯।২৮৯ ন্যামাক্রিতঃ সাধনেশ্চ দান ১১।৫০ পঞ্চরত্বসমাযুক্তং পবিল্লোক- পঠেনামসহস্রঞ্চ ১৩।১১৪ ন্যাসাং কৃছাচ্চ য়েছ ১৯।৮৮ ১৫।৪৮৮ ১৫।৪৮৮ ১৫।৪৮৮ ১৫।৪৮৮ ১৫।৪৮৮ ১৫।৪৮৮ ১৫।৪৮৮ ১৫।৪৮৮ ১৫।৪৮৮ ১৫।৪৮৮ ১৫।৪৮৮ মাসাবসানম্মিলং ১৭।১৯৩ পঞ্চরত্বসমাযুক্তং পুলসমালা- পতন্ স্থলন্ বা ১৯।৩৭২ ন্যামাক্রেমণাতি ১৯।৪৯৯ ১৩।৪৭০ পতাকাং প্রকৃতিং ১৯।৭৭০ ন্যামান্বিক্রান হালে ১৯।৭০০ পঞ্চরাল্লপ্রলানি ১২।৪২০ পতাকাধ্বজপ্রাদ্যৈ- ১৮।৬৮৮ ন্যামিকস্তনী যা গৌ- ১৯।৭৯৩ পঞ্চরাল্লপ্রলানা ১৯।৮৬ পতাকাভিবিচিল্লাভ- ১৯।৫৬৬ পঞ্চরলেরিরালান ১৯।৪৯৪ পতাকৈস্তোরনৈশিচল্ল- ১৯।৫৬৬ পঞ্চরলেরিরালান ১৯।১১১ পতিতং পত্যমানস্ত ২০।৩৩৬ পঞ্চরলেরিরালান ১৯।১১১ পতিতং পত্যমানস্ত ২০।৩৩৬ পঞ্চরানিন ১৯।১১১ পতিতং সত্যমানস্ত ২০।৩৩৬ পঞ্চরানিন হ্রানে দিয়ার ১৯।১০১ পতিতং সত্যমানস্ত ২০।৩৩৬ পঞ্চরানিন হ্রানে ১৯।১০১ পতিতং সত্যমানস্ত ১৯।৬৩৬	নোষ্ণত্বং দ্বিজরাজে হি	১২।১৮৯	পঞ্চশ্যাঞ্চ বা বীর	১৪।৩৯৭	পটস্থঃ পূজনীয়স্ত	<b>३४।७५8</b>
ন্যাসং পাদশিলাং ১৯০১০ পঞ্জাগেন সংজ্জা ২০০২৩৮ পটেনাচ্ছাদয়েছ ছং ১৯০৫৭৫ ন্যাসং প্রথমপুজ্ঞ ১৯১৪২ পঞ্জির ত্কেরেডিঃ ১৬৯১৩ পট্রনাগ্যামাট্য ১৯০৭৮৬ ন্যাসাদাককং পাত্রে ১৯০৪২ পঞ্জির ত্কেরেডিঃ ১৬৯১৩ পট্রনাগ্যামাট্য ১৯০৭৮৬ ন্যামাজ্জিতান্তবিজেন ১৯০৪৮ পঞ্ম বিজ্ঞান চ ১৯৪১ পঠন্ র্ফেল্রেল ১৯০২৮৯ ন্যামাজ্জিতাে সাধনেশ্চ দান ১৯০০ পঞ্চমে যোগনিদ্রা চ ২০০২৮৬ পঠন্ র্ফেল্রেলং ১৯০২৮৯ ন্যাসং কুছা ছু রক্সানাং ১৯০৭৫ পঞ্চরত্বসমাযুক্তং পবিল্লোদক- পঠেল্লামসহস্রঞ ১৩০১৪৪ ন্যাসং কুছা ছু রক্সানাং ১৯০৭৫ পঞ্চরত্বসমাযুক্তং পবিল্লোদক- পঠন্ রক্ষোহনং ১৯০১১৪ ন্যাসাবসানম্মিলং ১৭০১৯৩ পঞ্চরত্বসমাযুক্তং পুল্পমালা- পতন্ হখলন্ বা ১৯০৭২ ন্যামাকে ক্রমেণ ১৯৪৯৯ পঞ্চরত্বসমাযুক্তং পুল্পমালা- পতন্ হখলন্ বা ১৯০৭২ ন্যামাকে ক্রমেণ ১৯৪৯৯ ১৩০৪৭ পঞ্চরাত্বস্কর ১৯০০২ প্রতাকা জ্লদাকারা ১৯০৭২ ন্যামাক্রমান্তবিলিক ১৯০৭৬ পঞ্চরাত্রপুক্রর ১৯০০২ প্রতাকাজ্বলালাকার ১৯০৭৬ ন্যাম্বিকন্তবাগা প্রথমিকন্তবাগা পঞ্চরত্বিলিক্তালা সক্রমানি চ যো দদ্যা হতী১৩৩ পঞ্চরতালিন ১৯০১৮ পতিতং প্রমানন্ত ২০০৩৬ পক্রমানি চ যো দদ্যা হতী১০০০ পঞ্করণেন চূর্ণেন ১৯০১৮ পতিতং স্থলীতো জ্বঃ ১৯০৩৬	ন্যসেত্ৰস্য চতুৰ হি	১৯।১৬২	পঞ্চ নদোতাূচা দেবং	১৯।৮৫৭	পটে কুড্যে চ পারে	<b>১৮।७२२</b>
নাসেৎ পুরুষসূত্যঞ্চ ১৯৯৪২ পঞ্চির্ব তকেরেডিঃ ১৬৯৩ পটুকার্গাসক্ষৌমাদ্যৈ-১৯০৮৬ নাসেদামলকং পাত্রে ১৯৯৪২ পঞ্চমং বৈষ্ণবং লোকং ১৭০৮২ পঠনীয়ং প্রযন্তেন ১৩০৮২ নায়াজ্বিতাপ্তবিত্তন ১৯৪৮ পঞ্চম হোগনিদ্রা চ ১৯৪১ পঠন কৃষ্ণচরিত্রাণি ১৩২০১ নাায়াজ্বিতঃ সাধনৈশ্চ দান ১৯০০ পঞ্চমে হোগনিদ্রা চ ২০০২৮৬ পঠন রক্ষোহনং ১৯০২৮৯ নাাসং কৃষ্ণা তু রন্ধানাং ১৯০৭৫ পঞ্চরত্বসমাযুক্তং পবিত্রোদক- পঠেল্লামসহস্রঞ্চ ১৩০১৪ নাাসং কৃষ্ণান্ত রিছে ১৯৮৮ ১৫৪৬৭ পণার্গােপজীবী চ ১৯১১১১ নাাসাবসানম্থিলং ১৭০৯৩ পঞ্চরত্বসমাযুক্তং পুল্পমালা- পতন্ স্থলন্ বা ১৯০৭২ নাাসেহ ক্রমেণ ১৯৪৯৯ ১০৪৭০ পঞ্চরত্বসমাযুক্তং পুল্পমালা- পতন্ স্থলন্ বা ১৯০৭২ নাাসেহ ক্রমেণ ১৯৪৯৯ ১০৪৭০ পঞ্চরত্বসমাযুক্তং পুল্পমালা- পতাকাং প্রকৃতিং ১৯০৭০ নুনং সন্দূর্ণতামেতি ১৯০৩৭ পঞ্চরত্বস্বর্জ ১৯১০২ পতাকাংলজপ্রাদ্যৈ- ১৮০৮৮ ন্যুনাধিকস্থনী যা গৌ- ১৯০৭৯৩ পঞ্চরত্বস্বর্জ ১৯১০২ পতাকাংলজপ্রাদ্যৈ- ১৮০৮৮ প্রকৃতিবিদ্যালি ১৯০০১ পঞ্চরত্বস্বর্জর ১৯৮৬ পতাকাংজিবিচিত্রাভি- ১৯৫৬৬ পক্ষেবর্ণকথান্যান্তঃ ১৯৯৪৪ পতাকৈস্কোরণৈন্টিত্র- ১৮০৫০ পক্ষেব্রাগাহ ১৫০১৩০ পঞ্চরণেন ১৯০১১ পতিতং প্রত্মানস্ত্র ২০০৩৬৬ পক্ষামানি চ যো দিলাহ ১৩০০০ পঞ্চরণেনিনং ১৯০১৮ পতিতং স্ব্যানিস্ত ১০০৩৬	দ্যসেতাভ্যময়ং দেবং	১৩।৪৫০	পঞ্চ নদোত্যচা পশ্চাল্লদী-	- '১৯।१७৯	পটেন মহতা	১৯।৫৭৬
নামেলাফলতাগুবিজেন ১১৪৮ পঞ্চমং বৈষ্ণবং লোকং ১৭১৮২ পঠনীয়ং প্রয়প্তেন ১৬৪৮২ নামাজিলতাগুবিজেন ১১৪৮ পঞ্চমী চ ভিতীয়া চ ১৯৪১ পঠন্ কৃষ্ণচরিত্রাণি ১৩ ২০১ নামাজিলতাগুবিজেন ১৯৪০০ পঞ্চমে যোগনিলা চ ২০১৮৮৬ পঠন্ রক্ষোহনং ১৯১২৮৯ নামেং কৃষ্ণা তু রক্ষানাং ১৯৪৭০ পঞ্চরপ্তসমামুক্তং পবিরোদক- পঠেল্লামসহস্রঞ্চ ১৬১১৪৪নাসং কৃষ্ণার্চ হৈছে ১৯৮৮ ১৫৪৬৭ পণারপ্রোপাজীবী চ ১৯১১১১ নামের ক্রমেণ ১৯৪৯৯ পঞ্চরপ্তসমামুক্তং পুল্সমালা- পতন্ হথলন্ বা ১৯৩৭২ নামের ক্রমেণ ১৯৪৯৯ ১৩৪৭০ পতাকাং প্রকৃতিং ১৯৭৭০ নামের ক্রমেণ ১৯৪৯৯ ১৩৪৭০ পতাকাং প্রকৃতিং ১৯৭৭০ নামামের ক্রমেণ ১৯১৯ পঞ্চরালপ্রাণানি ১২৪২০ পতাকা জলদাকারা ১৯১৭৯ নামানিকস্তনী যা গৌ- ১৯৭৯ পঞ্চরালপ্রকৃষলো ১৯৮৮ পতাকাভিবিচিল্লাভি- ১৯৫৬৮ বানামিকস্তনী যা গৌ- ১৯৭৯০ পঞ্চরাল্লার্ক্রম্বলো ১৯১৯৪৪ পতাকৈস্তোরণিনিক্রি- ১৮৮৬৫০ পক্রমান্ত ১৫৪১০ পঞ্চরলেন ১৯৯১৪ পতাকৈস্তোরণিনিক্রি- ১৮৮৩৫০ পক্রমানি চ যো দেলার ১৩৪০০ পঞ্চরণেন ১৯২১১ পতিতং পত্মানন্ত ২০৪৩৬৬ পক্রমানি চ যো দল্লার ১৩৪০০ পঞ্চরণৌদনং ১৯৯১৮ পতিতং সভ্যানন্ত ১১৮৩৬	ন্যজেৎ পাদশিলাং.	১৯।৫৯০	পঞ্ভাগেন সংভজ্য	२०।२७४	পটেনাচ্ছাদয়েচ্ছু ডং	. ୬୬।ଓବଙ୍
ন্যায়াজ্জিতান্তবিন্তেন ১১৪৮ পঞ্চমী চ দিতীয়া চ ১৯৪১ পঠন্ কৃষ্ণচরিত্রাণি ১৩ ২০১ ন্যায়াজ্জিতৈঃ সাধনৈশ্চ দান ১১৫০ পঞ্চম হোগনিদ্রা চ ২০১৮৬ পঠন্ রক্ষোহনং ১৯১২৮৯ ন্যাসং কৃত্য তু রত্মনাং ১৯৫৭৫ পঞ্চরত্পমাযুক্তং পবিরোদক- পঠেল্লামসহস্রঞ্চ ১৩১১৪ ন্যাসং কৃত্যান্ট য়েৎ ১৯৮৮ ১৫৪৬৭ পণ্যরগোপজীবী চ ১৯১১১১ ন্যাসাবসানমখিলং ১৭১৯৩ পঞ্চরত্পসমাযুক্তং পুজ্পমালা- পতন্ স্খলন্ বা ১১৩৭২ ন্যাসেৎ ক্লমেণ ১৯৪৯৯ ১৩৪৭০ পতাকাং প্রকৃতিং ১৯৭৭০ ন্নং সম্পূর্ণতামেতি ১১৬৩৭ পঞ্চরারপ্রকৃষ্ণলা ১২৪২০ পতাকা জলদাকারা ১৯১৭৯ ন্যানালানধমাংকৈব ১১৭২৬ পঞ্চরারপ্রকৃষ্ণলো ১৯৮৬ প্রাকাভিবিচিন্নাভি- ১৯৫৬৮ ন্যামিকস্থনী যা গৌ- ১১৭৯৩ পঞ্চরার্থকুশলো ১৯৮৬ প্রাকাভিবিচিন্নাভি- ১৯৫৬৬ পক্রারার্থিক ধনায়ান্তঃ ১৯৯৪৪ পতাকৈ স্ভোরার্ণিন্টিন্র- ১৮৮৫০ পক্রানানি চ যো দদ্যাৎ ১৩১০০ পঞ্চরণেন চূর্ণেন ১৯৭১৮ প্রতিতঃ স্খলিতো ভন্নঃ ১১৮৩৬	ন্যসেৎ পুরুষস্তাঞ	, ১৯।৯৪২	পঞ্চিব্র ত'করেডিঃ	১৬।৯৩	পট্টকার্পাসক্ষৌমাদ্যৈ-	<b>२०११</b> ८७
ন্যায়াজ্জিতিঃ সাধনৈশ্চ দান ১১।৫০ পঞ্চমে যোগনিদ্রা চ ২০।২৮৬ পঠন্ রক্ষোহনং ১৯।২৮৯ ন্যাসং কৃত্যা তু রক্ষানাং ১৯।৫৭৫ পঞ্চরত্মসমাযুক্তং পবিরোদক- পঠেয়ামসহস্রঞ্চ ১৩।১১৪ ন্যাসং কৃত্যান্চ য়েছে ১৯।৮৮ ১৫।১৯৩ পঞ্চরত্মসমাযুক্তং পুষ্পমালা- পতন্ স্থালন্ বা ১৯।৩৭২ ন্যাসেছ ক্লমেণ ১৯।৪৯৯ ১৩।৪৭০ পতাকাং প্রকৃতিং ১৯।৭৭০ নুনং সম্পূর্ণতামেতি ১১।৩৩৭ পঞ্চরারপ্রাণানি ১২।৪২০ পতাকাং জলদাকারা ১৯।১৭৯ নুনাজানধমাংকৈব ১১,৭২৬ পঞ্চরারপ্রকৃত্য ১৯।১০২ পতাকাংধাজপ্রাদ্যৈ- ১৮।৫৮৮ ন্যুনাধিকস্থনী যা গৌ- ১১।৭৯৩ পঞ্চরারার্থকুশলো ১৯।৮৬ প্রাকাডিবিচিরাভি- ১৯।৫৬৬ পক্তাকপরিত্যাগাছ ১৫।১৩৩ পঞ্চররার্ণক্রি ১৯।২১১ পতিতং পত্মানস্ত ২০।৩৩৬ পক্রামানি চ যো দদ্যাছ ১৩।১০০ পঞ্চরণেন হুর্ণেন ১৯।২১১ পতিতং পত্মানস্ত ২০।৩৩৬	ন্যসেদামলকং পাছে	582166	পঞ্চমং বৈষ্ণবং লোকং	১৭।১৮২	পঠনীয়ং প্রয়ত্তেন	১৩।৩৮২
ন্যাসং কৃতা তু রত্নানাং ১৯৪৭৫ পঞ্রত্নসমাযুক্তং পবিত্রোদক- পঠেয়ামসহস্রঞ ১৩৪১৪ ন্যাসং কৃত্যান্ট য়ে৫ ১৯৮৮ ১৫৪৯৬ পঞ্রত্নসমাযুক্তং পুজ্পমালা- পতন্ স্থলন্ বা ১৯৪৭০ ন্যাসোবসানমখিলং ১৭৪৯৯ ১৬৪৪৭ পতাকাং প্রকৃতিং ১৯৪৭০ ন্যাসেৎ ক্রমেণ ১৯৪৯৯ ১৬৪৪৭ পতাকাং প্রকৃতিং ১৯৪৭০ ন্যাসাবসানমখিলে ১৯৪৯৯ ১৬৪৪৭ পতাকাং প্রকৃতিং ১৯৪৭০ ন্যাসাবসানমখনাংশৈর ১৯৪৯৯ পঞ্রার্থপুদ্ধর ১৯৪০২ পতাকাংক্রজপ্রাদ্যে- ১৮৪৮৮ ন্যানাখিকস্থনী যা গৌ- ১৯৪৯৯ পঞ্রার্থপুদ্ধরা ১৯৮৬ প্রাকাভিবিচিরাভি- ১৯৫৬৮ পঞ্রার্থাপুদ্ধরা ১৯৮৬ প্রাকাভিবিচিরাভি- ১৯৫৬৬ পঞ্রার্থাপুদ্ধরা ১৯৯৪৪ পতাকৈস্থোরণৈশ্চিরৈ- ১৮৩৫০ পক্রতালপরিত্যাগাৎ ১৫৪১০ পঞ্রবর্ণেন চুর্ণেন ১৯৪২১ পতিতং প্রমানস্থ ২০৩৬৬ পক্রামানি চুর্নো দ্যাহে ১৬৪০০ পঞ্রব্লোদনং ১৯৪৭১ পতিতং প্রমানস্থ ২০৩৬৬	*y		পঞ্মী চ দিতীয়া চ	92189	পঠন্ কৃষ্ণচরিত্রাণি	১७ ২০১
ন্যাসং কৃষ্ণ হৈছে ১৯০৮ পঞ্রজসমাযুক্তং পুষ্পমালা- পতন্ স্থলন্ বা ১৯০৭২ ন্যাসাবসানমখিলং ১৭০৯৩ পঞ্রজসমাযুক্তং পুষ্পমালা- পতন্ স্থলন্ বা ১৯০৭২ ন্যাসেৎ ক্লমেণ ১৯০৪৯৯ ১৩০৪৭০ পতাকাং প্রকৃতিং ১৯০৭০০ নুনং সম্পূর্ণতামেতি ১৯০৩৭ পঞ্রাজপ্রাণানি ১২০৪২০ পতাকা জলদাকারা ১৯০৭৯ নুনালানধমাংকৈব ১৯৭২৬ পঞ্রাজপ্রজন্ত ১৯০২ পতাকাধ্বজপ্রাদ্যৈ- ১৮০৬৮ ন্যামিকস্থনী যা গৌ- ১৯০৭৯৩ পঞ্রাজপ্রকৃষ্ণলো ১৯০৮৬ প্তাকাভিবিচিত্রাভি- ১৯০৬৬ পঞ্রাজপ্রকৃষ্ণলো ১৯০৬ প্তাকাভিবিচিত্রাভি- ১৯০৬৬ প্রকৃতিরপরিত্যাগাৎ ১৫০১৩৬ পঞ্রবর্ণনি চূর্ণেন ১৯০২১ পতিতং পত্মানস্ত ২০০৩৬ পক্রামানি চ যো দদ্যাৎ ১৩০১০০ পঞ্রবেলীদনং ১৯০১৮ পতিতং স্থলিতো ভগ্নঃ ১৯০৩৬	ন্যায়াজ্জিতৈঃ সাধনৈশ্চ দ	ান ১১।৫০	পঞ্মে যোগনিদা চ	২০।২৮৬	পঠন্ রক্ষোহনং	<b>२०।२४०</b>
ন্যাসাবসানমখিলং ১৭৷১৯৩ পঞ্রত্নসমাযুক্তং পুজমালা- পতন্ স্থলন্ বা ১১৷৩৭২ ন্যাসেৎ ক্লমেণ ১৯৷৪৯৯ ১৩৷৪৭০ পতাকাং প্রকৃতিং ১৯৷৭৭০ নূনং সম্পূর্ণতামেতি ১১৷৩৩৭ পঞ্রালপুরাণানি ১২৷৪২০ পতাকা জলদাকারা ১৯৷১৭৯ ন্যালানধমাংকৈব ১১.৭২৬ পঞ্রালপ্রকৃষলা ১৯৷১০২ পতাকাধ্বজপ্রাদ্যৈ- ১৮৷৩৮৮ ন্যানাধিকস্থনী যা গৌ- ১১৷৭৯৩ পঞ্রালার্থকুশলো ১৯৷৮৬ প্তাকাভিবিচিল্লাভি- ১৯৷৫৬৬ পক্ষেবর্ণকধান্যালঃ ১৯৷৯৩৪ পতাকৈস্থোরণৈশ্চিল্ল- ১৮৷৩৫০ পক্তিলপ্রিত্যাগাৎ ১৫৷১৩৬ পঞ্বণেন চূর্ণেন ১৯৷২১১ পতিতং প্রস্মানস্ত ২০৷৩৬৬	ন্যাসং কৃতা তু রত্নানাং	<b>७००।७</b> ००	পঞ্রত্নসমাযুক্তং পবিত্রে	াদক–	পঠেন্নামসহস্রঞ	১७।১১৪
ন্যাসেৎ ক্লমেণ ১৯৪৯৯ ১৩৪৭০ পতাকাং প্রকৃতিং ১৯৭৭০ নুনং সম্পূর্ণতামেতি ১১৩৩৭ পঞ্রান্তপুরাণানি ১২৪২০ পতাকা জলদাকারা ১৯১৭৯ নুনালানধমাংকৈব ১১৭২৬ পঞ্রান্তপুরুজন ১৯১০২ পতাকাধ্বজপুরাদ্যৈ- ১৮৩৮৮ নুনাধিকস্থনী যা গৌ- ১১৭৯৩ পঞ্রান্তপুরুজন ১৯১৮৬ প্তাকাভিবিচিন্নাভি- ১৯৫৬৬ প পঞ্বর্ণকধান্যান্তঃ ১৯৯৩৪ পতাকৈস্বোরণৈশ্চিন্তৈ- ১৮৩৫০ পক্তিলপ্রিত্যাগাৎ ১৫১৩৬ পঞ্বর্ণেন চূর্ণেন ১৯২১১ পতিতং প্রস্মান্ত ২০৩৩৬ পক্ষান্তি হিম্মিটি ১৩১০০ পঞ্বণীদনং ১৯৭১৮ পতিতঃ স্থলিতো ভগ্নঃ ১১৮৩৬		. वर्वाद्रह		১318৬৭	পণ্যরঙ্গোপজীবী চ 😁	১৯।১১১
নুনং সম্পূর্ণতামেতি ১১।৩৩৭ পঞ্রালপুরাণানি ১২।৪২০ প্রতাকা জলদাকারা ১৯।১৭৯ নুনালনধমাংকৈব ১১.৭২৬ পঞ্রালপ্রজন্ত ১৯।১০২ প্রতাকাধ্বজপ্রাদ্যৈ- ১৮।৬৮৮ নুনাধিকস্থনী যা গৌ- ১১।৭৯৩ পঞ্রালার্থকুশলো ১৯।৮৬ প্রাকাভিবিচিল্লাভি- ১৯।৫৬৬ প পঞ্বর্ণকধান্যালঃ ১৯।৯৩৪ প্রতাকস্কোরণৈশ্চিল্ল- ১৮।৩৫০ পক্তিলপ্রিত্যাগাৎ ১৫।১৩৬ পঞ্বর্ণেন চূর্ণেন ১৯।২১১ প্রতিতং প্রত্মানস্ত ২০।৩৩৬ পক্ষানি চ যো দদ্যাৎ ১৩।১০০ পঞ্বণৌদনং ১৯।৭১৮ প্রতিতঃ স্থলিতো ভগ্নঃ ১১।৩৩৬		. ५११५५७	পঞ্রত্নসমাযুক্তং পুজ্সম	লা-	পতন্ স্থলন্ বা	১১।৩৭২
ন্যানালানধমাংশৈচৰ ১১.৭২৬ পঞ্চরাত্রপ্রস্কুস্ত ১৯৷১০২ প্রতাকাধ্বজপ্রাদ্যৈ- ১৮৷ও৮৮ ন্যানাধিকস্কনী যা গৌ- ১১৷৭৯৩ পঞ্চরাত্রপ্রশ্লো ১৯৷৮৬ প্রাকাডিবিচিত্রাভি- ১৯৷৫৬৬ প্রক্রিত্রাগাণ ১৯৷১৩৪ প্রতাকিস্কেরিল ১৮৷৩৫০ পক্তেরপরিত্যাগাণ ১৫৷১৩৬ পঞ্চবর্ণেন চূর্ণেন ১৯৷২১১ প্রতিতং প্রতমানস্ত ২০৷৩৩৬ পক্রামানি চ যো দদ্যাণ ১৩৷১০০ পঞ্চবণৌদনং ১৯৷৭১৮ প্রতিতঃ স্থলিতো ভগ্নঃ ১১৷৩৩৬				১৩।৪৭০	পতাকাং প্রকৃতিং	১৯।৭৭০
ন্যুনাধিকস্তনী যা গৌ- ১১৷৭৯৩ পঞ্রালার্থকুশলো ১৯৷৮৬ প্তাকাভিবিচিল্লাভি- ১৯৷৫৬৬ প পঞ্বর্ণকধান্যালঃ ১৯৷৯৩৪ পতাকৈস্তোর্ণশ্চিল্ল- ১৮৷৩৫০ পক্তৈলপরিত্যাগাৎ ১৫৷১৩৬ পঞ্বর্ণেন চূর্ণেন ১৯৷২১১ পতিতং পত্যানস্ত ২০৷৩৩৬ পকালানি চ যো দদ্যাৎ ১৩৷১০০ পঞ্বণৌদনং ১৯৷৭১৮ পতিতঃ স্থলিতো ভগ্নঃ ১১৷৩৩৬		১১।৩৩৭	~	<b>১২।৪২</b> ০	পঢ়াকা জলদাকারা	১৯।১৭৯
প পঞ্চবর্ণকধান্যায়ঃ ১৯১৯৩৪ পতাকৈস্থোরণৈশ্চিছৈ- ১৮১৩৫০ পক্তৈলপরিত্যাগাৎ ১৫১১৩৬ পঞ্চবর্ণেন চূর্ণেন ১৯২১১ পতিতং পত্মানস্থ ২০১৩৩৬ পকা্মানি চ যো দদ্যাৎ ১৩১০০ পঞ্চবনৌদনং ১৯১৭১৮ পতিতঃ স্থালিতো ভগ্নঃ ১১১৩৩৬	•		•	<b>२०११०</b> २		<u> १</u> ८।८४४
পক্তৈলপরিত্যাগাৎ ১৫।১৩৬ পঞ্বর্ণেন চূর্ণেন ১৯৷২১১ পতিতং পত্মানস্ত ২০৷৩৩৬ পকান্নানি চ যো দদ্যাৎ ১৩৷১০০ পঞ্বলৌদনং ১৯৷৭১৮ পতিতঃ স্থলিতো ভগ্নঃ ১১৷৬৩৬		, .55।95७		় ১৯।৮৬়	প্তাকাডিবিচিগ্রাডি-	১৯া৫৬৬
পকান্নানি চ যো দদ্যাৎ ১৩।১০০ পঞ্চবলৌদনং ১৯।৭১৮ পতিতঃ স্থলিতো ভগ্নঃ ১১।৬৩৬						221060
AUTO- COMPANIE COMPAN			~			•
শক্ষান বিচয়াণ ১৫।৫৩৩ পঞ্চ বা সপ্ত বাহানি ১৪।১১৬২ পতিত-ব্যল-চাভালা- ১১।৭৬২						
	শক্ষামান বিচেয়াল	231600	পঞ্বা সপ্ত বাহানি	১৪।১১৬২	পতিত-ব্যঙ্গ-চাণ্ডালা-	১১।৭৬২

ن در س سهاده سرمه ومدوس موسوده والمواس الدوس الدوس الواس الواس مواس الواس والمواس والمواس	والمعارض والمعارض والمعارض المعارض والمعارض والم	الرميان المرسيسية بأسميان		a and the same of the same of the same of
পতিতস্য চঃ যঃ কর্তা ২০।৩৩৫	পদাকৈবিহিতা মালা	591509	পরতং ছুরিকাং দণ্ডং	<b>२५।२५</b> १
পতিতানামভ্যজানাং ১৭৷১৪৯	পদ্মাক্ষেশ্চাপি রুদ্রাক্ষে-	১৭।৭৬	পরস্পরং পশ্ন্	221940
পতিতায়াং তথা ভূমৌ ১৯১১০২০	পদ্মাদিলক্ষণোপেতাঃ	२०।२১७	পর্কেম কথয়েছিদান্	251966
প্তিব্রতা সদাচারাঃ ১৪।৪২৭	পদ্মান্তঃ শ্বস্তিকপ্রান্তে	১৯।৯২৪	পরসাদভং নোদ্যক্তেৎ	১১।৭২৭
পতেৎ কর্মান ১১।৭	<b>পদ্মান্তপাণিপাদ</b> ঞ	১১।২২	পরস্যাগ্রিং ন সেবেত	28154
পত্নীনাশং চাখ্যুজে ২০৷২৬	পদ্মাভমুওরে ভাগে	১৯।১৬০	পরস্যাপহরন্	55198৫
পরং পুজ্পং ফলং তোয়ং তো	পদ্মালয়াবদনপ্জজ-	১১।১৩৭	পরাক চান্দ্রায়ণ	551089
১১।৫৯৪	পদাবাসাং সততমুরসা	১৬।৩১৮	পরাৎ পরতরং যান্তি	১৪।১৮৯
পরেষু পুজেষু ১১।৫৮৩	পদ্মাসন-সমাসীনঃ	১৮।২১৩	পরান্নং কাংস্যতামূলে	১৩।২৬০
প্রেষু যো নরো ভুঙ্কে ১৫।১৫৪	পদাসনস্থো দ্বিভুজো	29196	পরালং পরশ্য্যাঞ	১৬।১৯০
প্রৈঃ পুল্পঃ ফলৈবান্চ্য ১১৷২৩১	পদাসনা প্রকর্তব্যা	<b>३</b> ৮।७०७	পরোপকারপৈত্তন্য	<u> ୪୫।୭୯</u> ୫
পদং পদং যদ্বিপদাং ১১।৬৬৫	পদ্মাসনো পবিভট্ন্চ	১৮।১৯১	পরাপবাদযুক্তন্ত মনঃ	১৩।৭৯
পদস্থানে পূজয়েদ্- ২০৷৮৭	পদ্মেন্দীবরসংযুক্তা	২০।৫৫	পরামৃদ্টমত্যন্ততো দ্রুতা	১৬।১৯৯
পদস্থা শ্রীমহাদেবী ২০৷১২৩	পদ্মোৎপলাদিসঙ্কীর্ণে	১১।২৬	পরিচ্য্যা নমকারঃ	১১।৬২২
পদিকানাং চ বগোঁহয়মেবং ২০৷৯৭	পছা দেয়ো ব্রাহ্মণানাং	১১।৭২২	পরিচর্য্যাপরাঃ কেচিৎ	১১।২৫২
পদে পদে তথা পুত্র ১৬।৩৫৫	পয়ঃ পৃথিব্যা মল্ভেণ	১৯।७७०	পরিণাহো ভবেডস্যা-	১৮।৬২
পনে পদেহস্বমেধস্য ফলং প্রাপ্নোতি	পয়ো২নুজুতসারঞ	১৩।১২	পরিতোষং ব্রজত্যাপ্ত	<b>२२।२५</b> १
581CF, 82;	পয়ো মূলং ফলং বাপি	১৭।৪৫	পরিতোষয়তো বিষ্ং	२०।७१८
পদে পদেহশ্বমেধসা ফলভোগী	পয়োমূলফলৈবঁ পি	5२।५५	পরিত্যজ্য ন্যসেদন্যাং	১৯১১০০৪
১৬।৬৯	পরং ব্রহ্ম পরং ধাম	১১।২১৫	পরিতাণায় সাধুনাং	১৪।২৯৫
পড়াং প্রতীচ্ছতে ১১।৭১	প্রং মোক্সং	১১।২৩৬	পরিধানং ততঃ কার্যাং	১৩।৪৫০
পদাং কুৰ্মাং তথানভং ১৯١৫২০	পরং সঙ্কীর্ত্তনাদেব	६०१८७५	পরিধাপ্য চ বস্ত্রে	১৯।২৯৪
পদাং শ্যামলতাং ১৯৷২৩৮	পরক্ষেত্রে চরন্তীং	551908	পরিধায় গুচিবন্তে	581869
পদাং কুর্মাশ্চ ১৯।৪৯৩	প্রচক্রভয়ন্ত্র ন	201520	পরিধিঃ কাৃপি তমূলে	১৮।৬৬
পদাকং রোচনাং ১৯।২২৩	প্রদার্রতিঃ পুংসাম্	১১।১৭২	পরিধিস্তিওণঙ্কস্যাঃ	,১৮।৪৯
পদাকঃ ষোড়শান্তস্ত ২০৷২৫৪	প্রদাররতো বাপি	551820	পরিধিস্তিগুণোইগ্রে তু	১৮।৬৭
পদ্মকোষীরগলৈশ্চ ১৪।৪৭২	প্রদারান ন গচ্ছেত	১১।৭১	পরিধেভ ণভাগেন	২০৷২৭৭
পদাত্লাপ্রমাণেন ২০৷২৫৪	পরম তে সমুপৈতি	১৭'১৫	পরিভাব্যাগতং দেবং	১৯।৯৬৩
পদ্মনাড়ং হৃষীকেশং ১১৷২৭৬	প্রমপুরুষার্থ মপি	১১।৫৭৭	পরিমাণস্ত বক্ষ্যামি শ্ণু	১৭।৭২
পদ্মনাজ্ঞসাদেন ১৩।১০১	পরমাত্মা হরিদেঁবস্তচ্ছ		প্রিবারগণোপেত	১৩।৫১৪
পদ্মনাভায় নাভিত্ত ১৩৷৪৫৫	পরমাপদম।পন্নে	১২।৩৩৯	পরিবেষাস্তিভাগেন	201862
পদানাভায় পাদৌ তু ১৩।৪৭৩	প্রমাপ্দমাপলো	১২।৬৪	পরিশ্রা <b>তে</b> ন দৈত্যেন	১৮১২৬
গদ্মপ্রাভবপ্রয়ে ১৮।১৫৩	প্রমার্থমশেষস্য	১১।৬৫৭	পরিসমাঙসব্বার্থাঃ	251699
পদ্মযোনিশ্চ তন্মুত্তি- ১৯৷৫৩২	প্রমো বিস্ময়ো	১৯।৬৬২	পরিহর্তুং পুনর্লেখং	् ५५।१५५
পদারাগং ন্যাসেনাধ্যে ১৯১৫১৫	পরবাকাপ্রমাণজো	१८८१८ :	পরিহাসোপহাসাদ্য	<b>७८७।८८</b>
পদারাগৈঃ পটৈনেত্রৈ- ১৫।৪১৬	পরবিদ্ধান্ত যঃ কুর্য্যাৎ	১৬।২৩৪	প্রেণ নৃপশাদ্লি	P\$6186
পদ্মাক্ষমালাদিধৃতি- ১১৷৬২৯	পরবিদ্ধা সদা কার্যা।	<b>२७।७५७</b>	পরেহহিদ পারণং কুর্য্যার	
পদ্মক্ষৈদ্শলক্ষয় ১৭।৮৫	পরবেশমপ্রবেশেষু	২০৷১৫৭	পরোপকারযুক্তানাং	- ୨୯।୭୬ନ

			-	-
পরোপতাপ-পাপাত্তি-	58154.3	পুঙ্তো নকুলাদ্যালাৎ	১৫।২৯২	পাত্রে গন্ধাদি
প্রোপহাসমুদ্দিশ্য	১৬।১৬৬	পগুড়াবে স্থিতা মন্ত্ৰাঃ	১৭।১৬০	পাদৱাণাতপ
প্ৰজন্যঃ কামব্যী	5७१२५०	প*চাদশ্বথঘটিতং	১৯।১৫৫	পাদপার্যে তং
পর্জন্যায় জলং দেয়ং	২০।১৬২	পশ্চাদাবাহনং	১৯।৬৪০	পাদয়োঃ পণ্ডি
পর্যাক্ষে ত্বান্ত্তে	201804	পশ্চাল্লেপেন চালিপ্য	२८१४७	পাদয়োঃ প্রণি
পর্যাক্ষে সাস্ত্তে যা	<b>३७१७३</b> ४	পশ্চিমাভিমুখং লিঙ্গং	১৭।২২	পাদযোগো য
প্র্যাবস্থেদতো যুক্যা	১৫।৬২৬	পশ্চিমে দর্ভশয্যায়াং	১৮।৩৬৪	পাদয়োজানুবে
পর্যান্তগৃহরাজো বৈ	२०।२৫२	পশ্চিমেন জলং	২০া৩২৭	পাদয়োর্নখরা
পর্যুক্ষা ত্রিবাাহাতিভি	786146	পশ্চিমে বিন্যসেদ্ঘোষং	<b>८८</b> शहर	পাদলগ্না ধরা
পর্বতাগ্রে নদীতীরে চত্ত	র ১৮।৯৬	পশ্যন্তী দেবদেবেশং	261286	পাদহীনং মং
পক্ৰিয়ং মধ্যমায়া	591556	পশ্যামি নান্যৎ	১১।৬৭১	পাদাভপাদপঁ
পর্ব্বাতিরিক্তে প্রতি-	১৭।৫৫	পশ্যামহং বিফুসয়ং	<b>১</b> ভা <b>৩</b> ১৫	পাদাভিবন্দন
পলবেধে তু বিপ্রেন্ড	১৫।৩৬৭	পাকজং ধাতুজং বিষং	১৯।৮২৯	পাদাভ্যঙ্গশিং
পলায়ধ্বং পলায়ধ্বং	<i>১৬।७</i> ৭১	পাক্যজাশ্চ চত্বারো	১৭।১৬৪	পাদাভ্যঙ্গে তু
পলাশপরং ভুঞানো	১৬।৮৩	পাঞ্জন্য নিজধ্বানধ্বস্ত-	১৫।৯৮	পাদামুজোপা
পলাশপত্রভোজী চ	১৬।৮৭	পাটলামল্লিকাগন্ধা .	২০।৪৯	পাদাবভাঞ্জয়
পলাশসমিধানাং তু ঘৃতা	জানাং	পাণিপাদবিহীনায়াং	১৮।৩১৭	পদেন চৈকে
यशनल ::,	১৯।৪७২	পাণীপাদং তুরীয়াংশং	১৮।২৩৬	পাদেন চৈকে
পলাশসমিধানাং তু ঘৃতা	<b>জানাং</b>	পাভুরা চারুণা পীতা	208149	পাদেন নাক্র
সুরেশ্বর	SSICCY	পাতকং ফ্রীয়তে মাঘে	১৪।১২২	পাদে হানিস্ত
পলাশার্জুনপ্রক্ষাংশচ	১৯।২২২	পাতকাণ্বমগ্ৰস্য	581846	পাদোনং পুর
প্রশোড়্ম্রায়খ- ১৯৪	356, 822	পাতকৈনৈৰ লিপ্যেত	১২।১৬৮	পাদৌ চ তৎ
পলেন চ তদর্জেন .	581890	পাতয়িত্বা ততঃ শঙ্কু-	২০া৬৮	পাদৌ নাভিং
পল্লবাংস্ত সমানীয়া	. ३३।२२२	পাতয়েৎ পক্ষসূত্রাণি	১৯।৪৬৫	পাদৌ পুচ্ছয়ি
পবিলং তেন বিখ্যাতং	561595		8৬৫	পাদ্যং দত্ত্বা বি
পবিরং পরমং ওহ্যং 👉	808186	পাতালনরসিংহেন সহস্র	2	পাদ)ন্ত মূলম
পবিত্রং পরয়া ডক্ত্যা	১৫।১৯৬	দেশিকোত্তমঃ	১৮।৪০৯	পাদ্যাদি বস্ত্র
পবিত্রকং কুরুত্বাদ্য 🕟	১৫।২২৯	পাতালনরসিংহেন সহস্র		পাদ্যাদীনুপব
পবিগ্রদমনদাদগু)ৎসবে		বৈষ্ণবালনে	১৮।৩৯২	পাদ্যাহৈরিক
পবিত্রদানাৎ পূর্ণা স্যাদ্-		পাতিতং নরকে ঘোরে	১৫।২৭৪	পান্যাথং দয়ি
পবিত্রাণাং পবিত্রঞ		পাতিত্যং ন ভবত্যেব	- 55155	পাপং নিহভা
পবিত্রাণি পরিবার-		পাতিৱত্যনিমিত্তং হি		পাপং পঞ্বি
পবিলারোপণং কুর্য্যাদ্-		পালং তদুপরি ন্যস্যেভায়	८ १ १ १ १ १ १ १	পাপং বিলয়
পৰিত্ৰারোপণং তস্মাৎ		পাত্রং তদুপরি ন্যস্যোদ্ধম		পাপং বিলয়:
পবিত্রারোপণং বিফো-		পারং তামময়ং 🕟 🐇		পাপচক্রসমূহ
পবিত্রীকরণায়ৈত্		পান্নং ভবতি কামানাং		পাপভূতাস্ত ে
পবিত্রীকরণার্থায়		পাত্রঞ্চ প্রোক্ষয়েডক্তা		পাপমূলং তা
পবিরোদকসংযুক্তং 🤄	<b>১৩।৩७২</b>	পারমৌডুম্বরং কার্য্যং	<b>७७७।७८</b>	পাপাআনো দু

কং কৃত্বা ১৫।১৬ 400186 লামু-থা বাহম ১৮1১২৭ তিতং যাবদ ১৩।১৮৬ লপত্যাথ ১৯৷৬৭৭ যদান ১৬।৩১৪ নোভ হো ১৫।৬৩৭ াঃ কাৰ্য্যাঃ ১৮160% াা কাৰ্য্যা ১৮৷২৬৮ ধ্যমং ২০া২৩৩ শীঠঞা তথা 20196 যাদ্বিফো– 53 588 রোভ্যঙ্গ-501509. হু সম্পূজ্য ১৬।৪২৬ াসন-১১।২৫৮: য়ন্তী শ্রী-১৫।৪৩৯ ন চ ১৮।১৮৬ কন রথ-201266 ামেৎ ১১।৭০৩ ৰথা পচ্ছে 59185 রয়েৎ २०।२०५ ংসমাবিঅং ১৮৷৩৫ ১৯।৪৩৫ মতি প্রোক্তং 23166 পিণ্ডিকাঞ্চ 221600 মন্ত্রেণ ১৯1660 ভেষাদি ১৫।৫২৯ কল্প্যান ১৩।৫১৫ র্চয়েদিস্ট-১৭।২২৩ ক্ষণে こるっていけい 111*8*2 551084. वेश खांख्य ১ । ১৮० 20150 মোপ্লোতি মোয়।তি . ১৩।৩৮৬ হস্য ১৩।৩২৯ 26199 তো ভেয়া ১২।৩৪৯ দা ভেয়েম্ 20100 পাপাআনো দুরাচারা

পাপানলস্য দীওস্য	১১।৩১৬	পার্যাবলোকিনী	১৯।২৮৭	পিতরং কো ন বন্দেত	<b>১</b> ২।২৪
পাপানি ভগবন্ডভিন্তথা	551689	পাৰ্যে তু দক্ষিণে	২০।১০৯	পিতরঃ কব্যপাল্যাদ্যা	১৩।১৫৮
পাপাপহা সপদি	১৫।২৯৬	পর্শ্বে তু স্থাপয়েত্ত্র	১৯।৩৯৬	পিতরশ্চার্দ্ধতো ভেয়াঃ	২০।১২০
পাপাশ্চোপচয়স্থানে	२०।७८	পার্যে ডরতশক্রঘৌ	581290	পিতরম্ভস্য তৃপান্তি	<b>२०१</b> ।४०१
পাপিনোহপি বিশুদ্ধাঃ	১১।৪২২	পালাশৈঃ খাদিরৈ-	২০।১৩০	পিতরন্তস্য বিমুখা	১৬।৩৮৪
পাপেক্ষনদৰ স্থালাতমো-	১৪।৪৯৮	পাবকা ইব দীপ্যন্তে	১৪।১৪৩	পিতা পিতামহাশ্চানো	১৩।৫৫৭
পাপেজনস্য ঘোরস্য পাব	কাখেদ	পাবনং পাবনানাঞ	১৪।১৪৯	পিতামহস্য পুরতঃ	2016
	১২।১২৪	পাবনত্বং প্রপদ্যন্তে	55.848	পিতামহ হাশভোহহম্	১৫।১৯
পাপেজনস্য ঘোরস্য গুফা	স্যাদ্র <b>ি</b> স্য	পাবনেন চ ধন্যেন	১১।৩৪৯	পিতামহাদীনুদ্দিশ্য	১২।৮৯
	১১।১२৯	পাবয়তোুনসো নিতা	501595	পিতৃপক্ষেহয়দানেন	১৬।১২৫
পায়সং গুড়সংমিশ্রং	58150	পাশহস্তো মহাবাহস্তদৈম	১৯।৫২৮	পিতৃপক্ষে মাতৃপক্ষে	১৩।১৭৪
পায়সং বাপি দাতবাং	201508	পাশেন যন্তিতং কৃতা	১৯।৫৮৬	পিতৃপিতামহৈঃ সার্দ্ধং	১৪।৬২
পায়সেন ঘৃতাক্তেন	১৭।২১৮	পাষভান্ নাভিকান্	<b>८८</b> ।८८	পিতৃভিঃ সহিতং বৈরং	১২।২৩৩
পায়সেনাজাযুক্তেন,	১৯।৪৫৭	পাষভালাপজনিতং	১২।১৫৮	পিতৃমাতৃ-পতিদ্রাতৃ-	১২।৮৭
পায়সেনোপলিপ্যাদৌ	১৯।৫৭৪	পাষভিনং যন্ত	১৯।৮১৮	পিতৃমাতৃজ্জুকুলং নয়ভি	১৬।৩৪৩
পায়ুপছে প্রণালে	১৯।৭৭৫	পাষভিনন্তে ভবন্ত	581529	পিতৃণামযাৃমাদীনাং	১৯।১৪
পারণং কাত্তিকে শুক্লে	১৬।৪১১	পাষভিভিরসংস্পশ্ম্	56180	পিতৃনুদিশা যদতং	১৬।৬৭
পারণং দ্বাদশীমধ্যে	201064	পাষাণককঁরালোহচূণানি	201900	পিতৃনুদ্ধরতে সব্বান্	১৬।৪০
পারণং হি ত্রয়োদশ্যাম্	251540	পাষাণক।ছসদৃশায়	30189°C	পিতৃন্ সভৰ্গ তৰুছঃ	১৪।৪২
পারণঞ্চোপবাসঞ	১২।৫৯	পাষাণাদিতেবব	১৯।৭৭২	পিত্তরোগডয়ঞৈব	809126
পারণন্ত ততঃ কুর্য্যাদ্-	১৩।২৩০	পাহি মাং পাপিনং	50127	পিপ্পলী জীরকঞ্চৈব	১৩।১২
পারণন্ত ত্রয়োদশ্যাং	১২।৪০৭	পিলবৰ্ণে তু পাষাণঃ	১৮।৪২২	পিশাচত্বং গতা যে চ	১৩।৫৫৯
পারণন্ত ত্রয়োদশ্যামেষ	১২।২৭৭	পিলাক্ষো ধূমবর্ণাক্ষো বিজ্	ালাক-	পিশাচযক্ষরক্ষাংসি জুর-	১৭।২৭২
পারণন্ত ন কর্ত্ব্যং	১৫।৬১৬		১৯।১১৪	পিশাচানাং গণানান্ত	২০।১৭৯
পারণায়া অনৌচিত্যং	১৫।৬১৩	সিত্তঞ্চিব তথা রক্তং	২০।১৭৬	পীঠবন্ধং ততঃ কুৰ্য্যান্	२०।२७२
পারণায়াঃ পরং সম্যক্	১৫।৬২৭	পিভদানং পিতৃণাঞ	১৬।২০	পীঠার্চা বিধিবৎ কৃতা	১৪।২৭৭
পারণ'হনি সংপ্রাপ্তে	১৩।২৩৯	পিণ্ডারকং প্রভাসঞ	১৩।৩২৪	পীঠিকানাং তু সব্বাসাম্	১৮।৪৫৩
পারণাহে তু দাদস্যাঃ	501406	পিণ্ডিকা ভাগতঃ কার্য্যা	561899	পীঠোচ্ছুায়ং যথাবচ্চ	261882
পারণাহে ন লভ্যেত		পিণ্ডিকায়াং সুরগ্রেষ্ঠ	521629	পীঠোত্তমং চোচ্ছুয়েণ	
পারণে চাপি রাজেন্দ্র		পিণ্ডি কাষোজনীয়াদি	১৯।৮৮৫	পীড়াতে তিলমাত্রন্ত যমদূ	
পারদং ঘৃতগোধুমান্	১৯।৫৪৭	পিভিকারহিতং বাপি	১৯।৮২৭		১৫।২৭২
পারদং তু ন্যাসেন্সধ্যে 🔻		পিণ্ডিকাৰ্থং তু সা গ্ৰাহ্যা	221822	পীতরক্তবলিং দদ্যাৎ	२०।ऽ७७
~	্১৯।৭৯৯,	পিণ্ডিকাৰ্দ্ধেন বা	2F1888	পীতাম্বধরং নিত্যং	261884
পারয়েদ্বৈ ভ্রয়োদশ্যাং	্রহাহ৯০,	পিণ্ডিকানক্ষণং ৰক্ষা	<b>2</b> ₽188≥	পীতাম্বরধরাঃ শখ্-	<b>२७।२४</b>
পারাবতাভে খদ্যোতং	১৮।৪২৩	পিণ্ডিকাসহিতং কার্য্যঃ	১৯।৮২৯	পীতাছর মহাবিষো	\$81873
পাথঁ তদ্দিবসে প্রাপ্তে	561855	পিণ্ডিকাসু যথাশোডং	2P.188P.	পীনগারুক কর্তব্যো	১৮।১৬৯
পাথিবত্বমবাপ্লোতি	১১।৯০	পিণ্ডিকাছাপনাৰ্থায়	১৯।৪৭১	পীনকলকটিগ্রীবঃ	261266
পার্শ্ব মোশ্চন্দ্রশালাস্য	২০৷২৪৯	পিণ্ডিকোর্দ্ধং ততো	221024	পীয়মানঃ স্তনং সোহথ	561890

	251825	পুৱান্ সা ৰাদশাদিতাান্	581500	পুনামর্কে গুডে কালে	১১।১৬২
পুংলিলৈঃ প্রতিমা কার্য্য	১১।৭২৩	পুত্রান্তাস্থপি যুগমান্ত	551569	পুমান্ বিমুচাতে	551059
পুংশ্চল্যাঃ কৃতবৈরস্য	591846	পুত্রং দদাতি তস্যাথ	56158G	পুমান্ সম্বত্সরং	১৬।২২৬
পুকুণোহপি বিমুচাতে	১৭।১১৩	পত্ৰজীবফলৈঃ বলপ্তা	591506	পুরতো গরুড়স্থানং	২০।৩৩১
পুঙরীকডবা মালা	\$60106	পুরদা হর্জান্তা স্যাৎ-	১৮।৪৬৬	পুরতো বাসুদেবসা দীপ	१ ठ ५।६५८
পুগুরীকসহস্রেড্যঃ পুগুং বিডষি দেহে	১৩।৩০৮	পুরপৌরসমৃদ্ধার্থাং	১২।৩২৪	পুরতো বাসুদেবস্য পক্ষ	
পুণ্যং কাত্তিকমাসে তু	১৬।৩৮	পু্রদ্রাতৃকলগ্রাণি	১৯।৬৯		১৩।১৪৭
পুণ্যং কোটিগুণং গৌরি	১৩।১৭৩	পুত্রদ্রাতৃকলত্রেশ্চ	১৯।৫৮৩	পুরতো বাসুদেবস্য মহা	১৬।১০৯
भ्नार क्ष्णून्या	১২।৩৮৬	পুত্রমিত্রকলতার্থং	১১।২১১	পুরতো বাসুদেবস্য রাজে	
পুল্যং শতগুল্ভ তস্য	२०।७७४	পুলমিলবিনাশায় হীনা	১৮।৩১৮	পুরতো বৈফবান্	551:88
পুল্যং শতগুলং প্রাহ-	১২।৮৫	পুরলাডঃ গ্রিয়ঃ পুষ্টি-	২০।৩০৬	পুরমধ্যে স্থিতা যা চ	১৮।৩৯৯
भूगार गुजिश्कार जार भूगार जुजिश्कार	১২।২৫৩	পুরসভানমারোগ্যং	961548	পুরশ্চরণমেবং হি	১৭।২১৭
পুণাক্ষেত্রং নদীতীরং	59156	পুরান্বা কারয়েদ্-	श्वावर	পুর*চরণসম্পন্নো মন্তো-	
পুণ্যদং সক্রোগাণাং	১৯।৭০৩	পুনঃ কলিযুগে রাজন্	581090	পুর*চরণহীনোহপি	১৭।২৪২
পুণ্যবুদ্ধ্যা বিশেষেণ	১৬।৩৪৮	পুনঃ পুনঃ প্রকৃবীত	১৯।৪৪৮	পুর*চরণহীনো হি	১৭।৭
পুণ্যবৃক্ষসমাকীর্ণে	১১।২৬	পুনঃ পুনশ্চ দাতব্যা	.১৯18৪৯	পুরজিয়াহি মল্তাণাং	১৭।৭
পুণাশ্রবণপুষ্পাদ্য-	১৩।২৭১	পুনঃ পুজ্পাঞ্লিং দত্বা যা	মে ১৪।২৯৬	পুরস্যাভিমুখং ভিত্তৌ	১৯।৭৯
পুণাসেতৃত্তবা গ্রাহ্যা	£51800	পুনঃ পুজ্পাঞ্জিং দত্য স		পুরাকল্পে হ্যভুবিপ্রঃ	581835
পুণ্যস্থানোদকস্থানে	551995		১৯।৯৯৪	পুরা চৈকাদশী স্বল্পা	১২।৩৮৭
পুণ্যানাং পরমং পুণ্যং	১৬।৩৬	পুনঃ প্রচ্ছাদয়েচ্চৈবং	১৯।৪৪১	পুরাণং জং ভাগবতং	<b>८७।७</b> ऽऽ
পুণানান্ত তথা পুণাং	১৫।১৭৭	পুনঃ প্রেমতন্তং	১৬।২০১	পুরাণং পঞ্রাত্রফ	১২।৪২১
পুণ্যানি চ পবিত্রাণি	55!855	পুনঃ সমর্চয়েদ্গস্কা	১৯।৯৩৮	পুরাণপঠনং নৃত্যং	১৪।৪৮৩
পুণ্যান্ লোকান্ স	2018	পুনঃ সম্পূজয়েদ্বিষ্ণুং	১৯।২১০	পুরাণমন্যথা কৃতা করে	াত্যেকাদশী-
পুণ্যাক বিশুন্তা	১১।৭৫৩	পুনঃ সোহনুহিঠতো	२२१२८४		১২।২৪১
পুণ্যাহং বাচয়িত্বা তু	১৪।২৬৩	পুনরাগত্য পুরতো	221484	পুরাণবেতা তত্বভো	১৯।৮৯
	পুণ্যাহ-জয়ঘোষৈক কুর্য্যাদেব-		১ভাত১৭	পুরাণাদি ততঃ	১৩।৬২
	১৯।৬৯৫	পুনর্জন্মাত্টমীং লোকাঃ	১৫।২৬১	পুরা দেবৈঋ ষিগণৈঃ	১৫।৩৭২
পুণ্যাহজয়ঘোষেশ্চ শখ্-	- ১৯।৪৮৫	পুনধূপাদ্যপ্ণেন	<b>১১।১७৫</b>	পুরাবন্তিপুরে হ্যাসীদ্-	5818≥8
পুণ্যাহজয়শবৈশ্চ ়১৯৷	৫৮২, ৫৯৭	পুনর্ভূশ্চ স্বয়ন্তূশ্চ	১৯।১০৯	পুরুকুৎসো মহীপাল	১২।৩০৫
পুণাাহ্বাচনং বিপ্রৈ-	১৯।৯০৬	পুনভোজনমায়াসং :	. 50158	পুরুষং বামদেবঞ	১১।২৭৪
পুণ্যাহশবৈপুলৈ-	১৯।৪৬০	পুনব্যুক্ষসংযুক্তা সা	১৪।২৪৯	পুরুষপ্রমাণপাতেন	১৯।১০২৩
পুৱজীবকজপ্যস্য	১৭৮২	পুনবৃহদ্ৰথৈঃ স্ত্ৰা	় ১৯।৮৬৭	পুরুষাধঃস্থিতং শল্যং	२०।२०७
পুরজীবফলৈবৈশ্যঃ	১৭।১০৪	পুনশ্চ দত্তাল্টালার্ঘ্যং	১৯।৭১৩	পুরুষোত্তমঃ স	১১।১৯৪
পুছজীবময়ী মালা	59199	পুনশ্চ সপ্তধা	* 551892	পুরুষো ধ্বজহন্তশ্চ	১৯।৫২৯
পুরপৌরাদিসম্পতিং	১৪।৫৮২	পুনশ্চাম্টোত্তরং জ্ধ্রা	<b>७८।७८७</b>	পুরেহ ভূমন্	221644
পুরপৌরৈঃ পরির্তঃ	১৫।৬৬০	পুনস্তৎ কর্ষয়িতা তু	20198	পুরোডাশোহপি	১২।৩০
পুৱানবাপ্য সমুপৈতি	১৫।২৯৬	পুনস্তাবৎ প্রজপ্তব্য-	୭୬୧୮୧୯	পুরো দিশি যথা	22195
পুৱান্ কলগ্ৰান্	<b>ऽ</b> ऽ।२८७	পুরাগৈন।গর্কে-	4 99198	পুরোধাঃ স প্রিয়ৈঃ	25122

A STATE OF THE PROPERTY OF THE		ور اللها والمارية والمارية والمواحدة والمواحدة والمارة والمارة والمارة والمارة والمارة والمارة والمارة والمارة			-
পুষ্ণরে চ কুরুক্ষেত্র	581553	পুষ্যং পৌষঞ সাবিজং	২০।৩৪	পূজার্থং দেবদেবস্য	\$81068
পুফলং হন্ত কারন্ত	১১।৭৮৬	পুস্তকাংশ্চ তথৈবান্যান্ য	ৰঃ ১১।৮৬	পূজাবিধিস্ত বিপ্লেন্ডাঃ	১৩।৪৬৮
পুষ্টাল্লিষ্টায়তভুজ-	১৮।১৩৯	পূজনং বাসুদেবসা তার	क <b>१</b>	পূজাহোমাদিকং	১৯।৭৬৩
পুল্টার্থং দশমীবিদ্ধং	১২।২৫৭		১১।২০১	পূজিতং পূজামানং বা	22164
পুচ্টাথী সপ্তবিংশত্যা	206169	পূজনন্ত ততঃ কুৰ্য্যাৎ	২০।১৮৩	পূজিতং পূজামানঞ	১১।৫৭
পুল্পকঃ পুল্পভদ্রশ্চ	२०।२५८	পূজনান্তে বিসগ্শ্চ	১৯।৮২৫	পূজিতা তু ময়া ডজ্যা	১৫।৪৮১
পুষ্পগন্ধাদিভিঃ পূজা	<b>२०१४७</b> १	পূজনীয়ো মহাভত্যা	১৩।৩৩৮	পূজিতা তু যথা দেবৈঃ	201842
পূজাদত্তে কুশা দেয়া	২০৷১৬৭	পূজনীয়ো মহাভাগ	୬୯୲୫୩୯	পূজিতামে তথা ভজ্যা	১৩।৫১৯
পুল্পাদামৈরধশ্চোর্জং	১৯।৭২৬	পূজয়ামি নুসিংহেশ	581899	পূজিতাসি যথা দেবৈঃ	১৩।৫১৯,
পুষ্পবদার য়েন্মূধি,	১৯।৫৩৩	পূজয়া হসতে ভত্তি-	১১।৫৪৪		১৫।৪৩৬
পুষ্পমালাকুলাং পূজাং	261284	পূজয়িতা তু প্রতিমাং	251264	পূজাতে পাঙ্বয়েছ	<b>३८।२५३</b>
পুজ্সমালাপরিক্ষিপ্তং	<b>55।द53</b>	পূজয়েচ্চ ততো দেবং	১৯।৪০১	প্জাতে বাসবাদ্যৈশ্চ	<b>२०।२२</b>
পুষ্পমালাপরিক্ষিপ্তান্	১৯।১৪৯	পূজয়েজ্জগতাং পত্যু-	১৫।৬৪৭	পূজ্যমানং হাষীকেশং	১১।৬২
পুষ্পরাগেন্দ্রনালঞ	১৯।৪৯৬	পূজয়েত্ত যত্নেন	581890	পূজ্যা পুল্পঃ গুভৈ-	১৪।২৩১
পুস্পবত্যা তথা পুস্পং	১৯।৮৬২	পূজয়েৎ সকলীকৃত্য	১৯।৬২৫	পূজ্যাণ্টমী ততঃ পুংডিঃ	<b>३७।७७५</b>
পুল্পর্ক্ষং তথা জত্বা	১১।১১৪	পূজয়েৎ সিকতাভিশ্চ	22166	পূয়তে নাত্ৰ সন্দেহো	১৬।১১২
পুষ্পরক্ষসমীকীর্ণা	২০।৫৬	পুরয়েদথ দিগেদবান্	১৮।৫৫১	পূরয়িত্বান্তসা	১৯।৩৮২
পুপাক্ষতাদিযুক্তেন	১৭।২২১	পুজয়েদ্দেবতামীশং	১৫।৪৭৩	পূরয়েৎ খাতকং যত্নাৎ	२०।२०४
পুজাঞ্জলিং সমপ্যাথ	১৩৷২৬	পূজয়েদেবদেবেশং	2915/6	পূরিতান্ গদ্তোয়েন	১৯।২৩৫
পুজ্পাদি ধূপদীপাদি	১৯।৭১৪	পূজয়েদ্বিধিবস্তক্ত্যা	১৪।২৯৬	পূৰ্ণঃ ভলো নিতামুভো	221600
পুজ্গাৰ্চ্চন-বিধানেন	১৪।৩৮৭	পূজয়েয়ুদ্বিজাঃ সব্বে	১৫।৪৪২	পূৰ্ণচন্দ্ৰা চ বজা	201866
পুষ্পালক্ষারবস্তাণি	১৩।৩৭	পূজাং কৃতা পরীবার-	১৫।২২৭	পূর্ণা একাদশী	১২।৩৯৫
পুষ্পে চ পুষ্পং সৌবর্ণ-	১৬।৪২৭	পূজাং বিশেষতঃ কৃতা	<b>७७।२००</b>	পূৰ্ণাবিদাং পলাদোন	১২।২২১
পুষ্পে পুষ্পেহশ্বমেধস্য		পূজাং বিস্তরতঃ কর্তুং	১৭:২৩১	পূৰ্ণাবিদ্ধামুপাস্তে	25/5/6
ফলমাপ্লোতি	১৩।৯৬	পূজাং সম্প্রাপ্য	১৯।৩০	পূর্ণাবেধকু ঠারেণ	১২।২৬৭
পুল্পৈঃ কালোন্ডবৈঃ	১৩।৪৫১	পূজাগ্নিহোমপর্যাভং	०५८।१८	পূর্ণাহুতিং শান্তিতোয়ং	১৯।৫৬০
পুল্পৈঃ সুমানিতং	২০।১৯০	পূজালানাঞ মাহাঝাং	১১।২৬৮	পূর্ণাহতিফ জুহয়াৎ	১৯।৯৪৯ ১৭।২৫১
পুলৈগলিঃ ফলৈধূপৈ-	১৫।৬৩৩	পূজাঞ মহতীং	9219086	भूर्वन्यूज <b>म्भः का</b> खाः	১২ <i>।</i> ৩২৫
পুল্পৈগন্ধৈস্তথা ধূপৈ-	১৩।৫৬	পূজাঞাখিলপাপেড্যো	<u> १८।८५</u> 8	পূর্ণেবেত্যবগত্তব্যা পূর্তেন তপসা <b>ষ</b> জৈ-	25/1946
পুল্পৈগলৈত থানাদ্যৈঃ	১৯।৪৮৭	পূজা তৈজৈঃ প্রকর্তব্যা	১৬।৫৮৩	পূর্বেং ত্যা সভার্যোণ	১২।২১১
পুজৈপ্রৈশচ নৈবেদ্যৈ-	১৬।৩৩७	পূজা হৈকালি⊲ী নিতাং	06196	भूकार प्रशासिकामा भूकार प्रमाम्बामाण्डाः	১৫।৬৪২
পুলৈগম্লৈঃ	১৯।৫৯২	পূজাদিকন্ত গৃহু ন্তি	୭୬୧୮ୡଌ ଓଡ଼ାଓ	পুর্বং দীক্ষাবিধাবর	১৭।২০১
পুজৈৰ্বা যদি বা	১১।২৬৪	পূজাদ্রব্যাণাশক্তশেদ্	22166	পূৰ্বং দেবকুলং প্ৰীডা	२०।७१
পুজৈবান্তরণং কৃতা	১৯।৩৭০	পূজাফলার্দ্রমেব	১১।২৬৯	পূর্বং ভূমিং পরীক্ষেত	20185
পুল্পৈশ্চ রচয়েচ্ছযাাং	১৯।৩৭৯	পূজামহিমমতেডাঃ	ু ১৬ <b>।২</b> ৩৫	পুর্ক্জনাসহন্তেমু পাপং	<b>১৬।৩৮৮</b>
পুজোদকেন প্রাসাদং	১৯।৪৬৮	পূজামাত্রেণ বর্ধকে	১২।১৬৫	প্ৰৰ্জনাজিতং পাপমিহ	
পুজোপভোগত্যাগেন	୨୯।୨,ନ	পূজামাপ্লোতি সক্র	. ১১।২৬৭	পূৰ্বজা মুজিমায়াজি	১৩।১৩
পুজেনপশোভিতে স্থানে	১৯।৩৭৫	পূজায়া নিত্যতাহলেখি			

Carlot Comment described					
পূৰ্বন্ত ঘটিকাৰয়ম্	<b>ऽ</b> २।७७ऽ	পৃথিব্যাং যানি দানানি	<b>७७</b> ।२७३	প্রচেতসঃ সমুদ্রস্য	25196
পূর্ব্বপীঠং পরিত্যজ্য	9212000	পৃথিব্যাং যানি পাপানি	১২।২৪৫	প্রক্ষাদ্য বস্ত্রযুগেমন অভি	<b>ব</b> স্তে
প্ৰৱ ভূমৌ তু শয়নং	२०।२৮৫	পৃথীধরায় মাংসানি	২০।১৪৬		১৯।৩৪৮
পূকামিলা তদা ত্যাজ্যা	১৫।৩৬৪	পৃথীধরায়ামমাংসং	२०।५१८	প্রচ্ছাদ্য বস্ত্রযুগেমন ততঃ	১৯।২৯৭
পুকৰিৎ কালদেশভঃ	১৮।৪২৯	পৃথীধরোহযঁমা চৈব	२०।२०८	প্রজায়তে কল্পতৈ–	১৭।৫৬
পূকাবিজেন মার্গেণ	२०।১৯५	পৃষ্ঠতো যজমানস্ত	० ४ २ १ ६ ६	প্ৰজেশং তপ্যেৰিদান্	২০।১৯৩
পূক্র বৎ সক্র কন্ম।ণি	<b>७</b> ३।५०२७	পৃষ্ঠতো লক্ষাণং দেবং	১৪।২৭০	প্রক্রনত্তং প্রপশ্যন্তি	১৭।২৪৯
পুকাঁবৎ স্থাপয়েৎ	১৩।৫১২	পেয়ং চূষ্যং তথা	১৯।৭৪২	প্রজনতীং শিলাং পশ্যেৎ	১৮।৩৬৮
পূক্র বদ্রক্ষঘোষাদ্যৈঃ	১৮।৪৩২	পৈতামহাদিকৃচ্ছ <b>ু</b> াণি	১৬।৪৩৬	প্রজাল্য চতুরো	১৯।৩৭৩
পূক্ব বদ্রণুয়াদিপ্রাং-	১৯।৯১০	পৈশাচে স্থাপয়েৎ	221894	ধণতাঃ পুজ্পমালাভি-	১৫।৪২৬
পূক্ব বাসরজং পুণ্যং	୬ଓ।୯৮୩	পৈল্টং হিরণময়ং দদ্যাৎ	201580	প্রণম্য জাগরং কুর্য্যাৎ	८७।७५
পূৰ্কবিদ্ধা যথা নন্দা	১৫।৩৬১	পোতোহধিদুরিতা-	১৪।৩৬৪	প্রণম্য দত্তবদ্দেবং	১৯।৯৬৭
পূর্কবিদ্ধোপবাসে চ	১৪।২১৪	পৌরাণৈশ্চ স্তবৈঃ	১৯198৫	প্রণম্য দণ্ডবভূমৌ শনৈ-	১৯।৬৪৭
পূক্ব ষট্কোণকোণেষু	১৪৷২৮৩	পৌরাশ্চ তজ্জন্মদিনং	<b>১८।२५</b> ১	প্রণম্য প্রার্থানিম্মঞ্ছ্য	১৪।৩২৩
পূৰ্ব্বসক্ষিতং যচ	<b>১</b> ২।৬৭	পৌরুষম্ভ জপেৎ	১৯।৬৩২	প্রণম্য বিধিনা ধেনুং	১৯।২৮০
পুৰ্বেস্যাং মণ্ডপং	১৯:১৭৫	পৌরুষেণ তু সুক্তেন ততে	া বিষ্ণুং	প্রণবাদিনমোহক্তৈক	551503
পুকাঁপর দিনে রাতৌ	১২।১৭		810	প্রণবেন নিরুধ্যাথ	১৯।৮৮৪
পুৰ্বামুপবঙ্গেৎ কামী	১২।৪০৪	পৌরুষেণ তু সূজেন প্রতৃ	<b>াচং</b>	প্রণবেন নিরুধ্যেছটং	১৯।৯৮৮
পূক্ৰীয়াঃ সঙ্গদোষেণ-	১৩।৩১		১৯।৮৯২	প্রণবো বায়ুবহণী চ	১৫।২০৯
পূৰ্কাহু এব কাৰ্য্যাণি	551955	পৌরুষেণ তুসুজেন মূল	-	প্রণামমুদ্রয়া পশ্চাদ্-	্১৯।৬৫৭
পুর্বেণ ফলিনো রক্ষাঃ	-२० <b>।७</b> २१		১৯।৪৮০	প্রণামাংশ্চ যথাশক্ত্যা	১৬।১৭৯
পূর্ব্বেণেন্দ্রাযুধা-	১৯।১৭৭	পৌৰ্ণমাসাম্ভ কুকাঁত	১৫।১৬৭	প্রণিপত্য জনাঃ সর্বের্	501208
পূকের্ দেবাসুরে	921440	পৌষফাল্ডনয়োর্মধ্যে	১৪।৩৯	প্রণিপত্য ততো দদ্যাদ্দ	क्रभार
পূকোজিং সকলং বাগি	১৮।৩৯০	পৌষস্য দ্বাদশীং গুক্লাং	১৪।১৫	· ·	১৯।৮০৬
পূৰ্বোজনিয়মৈযুঁজঃ	581005	পৌষস্যৈকাদশীং শুক্লাম্	58158.	প্রতিদ্বিফার জ্বান্তর	১৫।৬৩
পুৰ্কোজেন বিধানেন প্	জয়েন্মাং	· ·	২১	প্রতদিষ্ঠিতি মন্ত্রেণ	১৯।৮৭৭
	9818189	পৌষ্ণশেষপদেনাহিণ	১৬।৩১২	প্রতপ্তকাঞ্চনাভাসা	১৫।৪২২
পুর্বোজেন বিধানেন দি	ণরঃ সৃষ্ঠ।দি	পৌষাান্ত সমতীতায়াং	১৪।৬৭	প্রতপ্তশশ্বচক্রান্ড্যামঞ্চিতঃ	. ठढावर
	১৮।৩৯৪	প্রকাশনীয়ং বিপেন্দ্র .	১৭।২৫৫	প্রতিগৃহাুতু ভগবান্	১৯।৬৪৩
পূর্কোজেন বিধানেন খ	প্রেচ্ছাস্ত্র-	প্রকীর্ণকঞ্চ তৎ	১২।১৮১	প্রতিগ্রহোখং যৎ	
Court 19		প্রকীর্ণশ্চাপ্রকীর্ণশ্চ		প্রতিগ্রাসং স ভুঙ্জে	
পুৰ্বোজেন বিধানেন চ	হামং 🚈 👾	প্রকীন্তিতে নামি		প্ৰতিপক্ত দ্বিতীয়া চ	
P 4 5 45	<b>२०११</b> ००	প্রকাল্য কোফতোয়েন		প্রতিপৎ-প্রভূতয়ঃ	
পুষা চ পাপযক্ষা চ		প্রক্ষাল্য সদ্যো নিয়তং	১৪।৮৮	প্রতিপদ্দর্শ সংযোগে 💢	
পুষা চ বিতথদৈৱে		প্রক্ষাল্যাভ্যক্তা	১৯।৫৮৮	প্রতিপদ্যাপরাহি ক-	
পুষে ধানাঃ সলাজান্ত		প্রগৃহ্য কর্করীং তাবভচ্ছ	<b>a</b> ং	প্রতিপুষ্পফলং তেষাং	
পুষ্ণে লাজাস্ত দাতব্যা				প্রতিমাং কারয়িত্বা তু	
পৃথিবীং পাতি	্ই৯।৪২৬	প্রগৃহা কর্করীং সম্যগ্-		প্রতিমাং কৃষ্ণদেবস্য	

and the second polyter and the second polyter and the second and t	-				
প্রতিমাং লক্ষণোপেতাং	5616	প্রতিষ্ঠায়াঃ সুরাণাঞ্চ	<b>ग्रे</b>	প্রদীপশ্চৈব নৈবেদ্যং	১১।১২৫
প্রতিমাং বর্জায়েদ্-	১৯।১০৩৪	প্রতিষ্ঠায়া বিধিঃ কার্য্য-	২০।৩৩৯	প্রদীন্তং বেশ্ম ন	221644
প্রতিমাং সুস্থিরাং	১৯।৬৯৩	প্রতিষ্ঠাবিধিরাকৃষ্য	১৯।১২০	প্রদেয়ং পাপরাক্ষস্যৈ	২০।১৭৮
প্রতিমা ক্ষেমসুভিক্ষায়	১৮।২০	প্রতিষ্ঠাবিধিরুন্নেয়ো	১৯।৮৯৯	প্রদেশেনী তু ততুল্যা	১৮।৬৯
প্রতিমাসুলমানেন কৃতা	১৮।১০৯	প্রতিষ্ঠা শক্ষরাদীনাং	১৯।১৩	প্রদোষব্যাপিনী গ্রাহ্যা তা	ni-
প্রতিমাতুর্য্য-	<b>३</b> ३११४२	প্রতিষ্ঠা শ্রীতুলস্যাস্ত	২০াত৬৬		১৪৷২০১
প্রতিমাদৌ শতওবং	১৯1১০৪৮	প্রতিহিঠত্যক`া ন	১১।২৬৬	প্রদোষব্যাপিনী গ্রাহ্যা শি	ব-
প্রতিমানাং তু সক্রাসাং	১৯।৫৯৪	প্রতিষ্ঠৈবেষ্যতে কৈশ্চিৎ	১৯।১০৩৯		১৪।২০২
প্রতিমানাং সভানাঞ	২০।৩৩৮	প্রতিচ্যাং পূর্ব্ববিধিনা	<b>८८७।४८</b>	প্রদোষব্যাপিনী সাম্যে–	১৪।২০৪
প্রতিমা যস্য দেবস্য	১৯।১০৩৭	প্রতিচ্যাং শ্রীধরং	২০৷২৮৩	প্রদোষক চতুর্নাড্যা-	১৪।২০৩
প্রতিমায়াং বুধৈ*চাল	১৯।৫৭৩	প্রত্যহ্মমহ্চিতন্তেন	501809	প্রদোষসময়ে লক্ষীং পূজ	
প্রতিমায়াঃ প্রমাণেন	201298	প্রত্যক্ষে অপি তে	১১।৭৯৬		১৬।২২২
প্রতিমায়াশ্চতুর্থেন কুর্মা	ार्का 💮	প্রত্যগ্রন্থাপিতাবাপি	১৮।৩২৯	প্রদোষ-সময়ে লক্ষ্মীং ডে	।জায়ত্ব। ১৬।২২৬
	<b>२८।२</b> २१	প্রত্যহং প্রতিপক্ষঞ	5912	প্রদোষ-সময়ে বিপ্রাঃ	১৬।২২৩
প্রতিমা লক্ষণযুক্তা	১৮।৮১	প্রত্যহং স্থানকর্মাদি	১৫।২৩৫	প্রদোষে তৎপ্রতিপদো	১৬।২৫৬
প্রতিমা বিফলা তস্য	১৮।৯০	প্রত্যহন্ত জপেনার	১১।৬৮	প্রদূর্যায়ং কারয়েদেবং	১৮।২৫৪
প্রতিমাসং মহাভাগ	2010	প্রত্যাবরণগর্ভে	১৯।৫০৯	প্রদুয়মুং বিদ্ধি বৈরাগ্যং	241220
প্রতিমাসু ততন্তাসাং	১৯।২	প্রত্যুতার তু-শব্দেন	১৫।৬২৬	প্রদুম্মনিরুদ্ধক্রমাদং	
প্রতিয়ামেষু ধূপং	১৯।৪৪৮	প্রত্যচং নিজস্জেন	১৯:৮৮৩		১১।২৭৪
প্রতিলোমং স্পুশেচাপি	১৯।৪৩৬	প্রত্যেকং গোসহস্রস্য	<u>७०।७८७</u>	প্রদুমুমনিরুদ্ধঞ্চ পক্ষয়ো	১১।২৭৯
প্রতিবিঘাহতং পূজাং	১৯।৮২৫	প্রত্যেকং জুহয়াৎ	১৯১৯৮৪	প্রদামুস্ত চতুর্বাহ	১৮।২৫৩
প্রতিবিম্বাহতং শক্তৈ-	85नाष्ट्र	প্রত্যহ চেদ্শো	১১।৭৫০	প্রপেদিরেইজো-	221622
প্রতিশব্দোত্তরং শব্দং	১৯।৭৭২	প্রথমং ভানসিদ্ধিত্ত	२४।२५२	প্রবরবরাহ জয়	১৮।২৫
প্রতিষ্ঠয়ৈব ভগবদাবির্ভা	বো ১৯৷২	প্রথমাবরণে বীহীন্	22.GOA	প্ৰবালমুক্তাফলকৈহেঁম-	১৮।৫৮৯
প্রতিষ্ঠাং কারয়েদিদান্	5ରୀଓ ବ	প্রদক্ষিণং ততঃ কুর্য্যাৎ	১৯।৩৮১	প্রবালৈবিহিতা মালা প্রয	
প্রতিষ্ঠাং ধ্বজরূপেণ	১৯।৭৭৯	প্রদক্ষিণং তু কুব্বীত	991408	6	591550
প্রতিষ্ঠাং নরসিংহস্য	১৯।৩১	প্রদক্ষিণং নমস্কারো	२२।२८	প্রভবে বিষ্ণবে চাথ	১১।৬৫
প্রতিষ্ঠাং হয়শীর্ষোজ-	১৯।৮১৫	প্রদক্ষিণঞ্চ যঃ কুর্য্যাৎ	১৬।১১	প্রভাং বিভূষয়েদ্যত্বাদ্-	১৮।৮৫
প্রতিষ্ঠাং জীবমন্দিরম্	১৯।৩	প্রদক্ষিণত্রয়ং কৃত্বা	১৫।১৪৬	প্রভাতসময়ে স্নাতা	221550 201554
প্রতিষ্ঠাঞ্চ বিধায়াদৈম	১৫।৫১৯	প্রদক্ষিণাডিঃ সংযুক্তং	১৩।৭২	প্রভাতে কৌশিকীং যন্ত	
প্রতিষ্ঠাতন্ত্রকিঞ্চিজ্জো-	১৯।১১৫	প্রদক্ষিণাশ্চ কর্ত্ব্যা	২০।৩৫৫	প্রভাতে চার্দ্ধরারে চ	२०।७१३ - ५४।५४२
প্রতিষ্ঠাপয়েদক্র্যাসু	১৯।৯৬৫	প্রদক্ষিণেন দেবেশং	১৯।৫৬৪	প্রভাতে ভোজয়েদিপ্রান্ প্রভাতে বিমলে স্নাত্বা	201896
প্রতিষ্ঠাপ্য চ তল্যৈ	১৫।৫১৭	প্রদত্তঃ কান্তিকে মাসি	১৬।১১০	প্রভাতে বিশ্বে রাখা	১৫।৫৩৯
প্রতিষ্ঠাপ্য মনোজ্যোতি	রিতি	প্রদদ্যাদুপরিস্টাতু	১৯।১৫১	প্রভাবাদ্যস্য তৎপ্রেষ্ঠঃ	১৬।১
	১৩।৫১৫	প্রদদ্যাদন্তযুগ্মন্ত	୬୭୧୧୭୯	প্রভাবাদ্বস্য তথ্যেতঃ প্রভাবিতাশেষজগদারি-	
প্রতিষ্ঠাপ্য যথোজেন	২০।৩৬১	প্রদায় পুকাঁবকার্ঘাং	201082	প্রভাবৈরবিশেষেণ জলন্ত	
প্রতিষ্ঠাপ্য গুড়ে স্থানে	২০।৩৯	প্রদায় বিপ্রান্ সভোজা	561683	युक्तायमायानायन जलाव	১৯।৬৬৬
প্রতিষ্ঠাপ্য হরেরচ্চাং	১৯া২১	প্রদীপন্তে প্রযক্ষামি	১৬।১৪৯		55,000

	58 500	প্রবোধনীমূপোষোব	১৬।২৮৯	প্রাগ্ গ্রীবেন বিশালেন	२०।२७५
প্রভাবো বণিতং নূনং	20.200	প্রবোধন্যাশ্চ মাহাঝ্যাং	১৬।২৭৫	প্র:•বৎ শ্রীমৃত্তিমুখাপ্য	०४८१८८
প্রভাসংস্থানসৌবর্ণ-	921ACA	প্রবোধবাসরং বিষ্ণো-	১৬।২৯১	প্রাঙমুখং যজমানস্ত	১৯।৭৫৫
প্রভিন্নং কুজরং	১৬।১৭১	প্রবোধবাসরে প্রাপ্তে কার্ত্তি		প্রাঙমুখং যোজ্য	२०११७
প্রজুং প্রার্থ্যাথ তকৈম	201218	264144141611 20160 1110	১৬।৩৭৭	প্রাঙমুখং স্থাপয়িত্বাদিমন্	ठ51095
প্রভুং প্রথমকল্পসা	১৯'৮৭২	প্রবোধবাসরে বিষ্ণোঃ	১৬।৩০৮	প্রাখ্যুখন্ত ততঃ কৃতা	521012
প্রভূতৈর্যাজ্ঞিকের বৈ্য-	১৫।১৬২	প্রবোধে চৈব দাদশ্যাম্	১৬।১৪১	প্রাত্মুখোদ্বর্ত্যেন্যালাং	১৭।১৮৯
প্রভোনীরাজনং কৃষা	591568	প্রবোধ্য কৃষ্ণং সম্পূজ্য	১৬।২৭৩	প্রাচীং দিশমথোদীচী-	<b>১৮।৩৪৫</b>
প্রমানাৎ পতিতে	১১।৫২৪	প্রশন্তপল্পবাপেতং	२०।५५३	প্রাচীং বা পুজ্পবেধেন	20160
প্রমাদাদপি সংস্পৃতেটা	১৫।৫৫৬	প্রশন্তপ্রাণিরূপাক্ষাঃ	२०।२১৯	প্রাচী-সরস্বতীতীরে	১৬।৪২৫
প্রয়চ্চতি ওড়ান কামান	১৮।৪৩০		२०१२ <i>७</i> % ५२।५९	প্রাচ্যাং তু ভদ্রকং	১৮।৩৮৯
প্রথতো নিয়তাহারো	551899	প্রসন্তমহোত্রম্ প্রসাদ্থবা দ্ভাদ্-	১২।১০৯	প্রাচ্যাং দিশি শিরঃ	১১।১৬১
প্রয়ন্তঃ কিং পুনরাদি	58185	প্রসঙ্গাদ্ববা দভান্-	১৫।৩৯১	প্রাচ্যাং বেদীং করে।চ্ছ্রা	
প্রয়াগং পুক্ষরং প্রাপ্য	221046	প্রস্থাপুর্বনাস্থন্। ২ প্রস্থা সংশা	১৬।৪০৩	প্রাজাপত্যক্ষসংযুক্তা কৃষ্ণ	
প্রয়াগ-গঙ্গোদক-	১৯।১৭	প্রসন্ধ সংশা প্রসন্ধা বিপ্লান্ ভোগান্	১৭।১৬৬	Charlet Charlet To 1 S .	৩৪২
প্রয়াগে যৎফলং প্রোক্তং	১৩।৩২৩	প্রসামঃ জিয়তাং নাথ	रेपारे8 <del>८</del>	প্রাজাপতার্কসংযুক্তা শ্রাব	
প্রয়াগোন কুরুক্চেত্রং	১১।৪৭৯	প্রসাদঃ ক্রিয়তামস্যা	১৫।২৫৬	aldistant for all	১৫।২৬৮
প্রয়াণে চাপ্রয়াণে চ		প্রসাদে যস্য দুষ্টোহপি	55!5	প্রাজাপত্যে তু শয়নং	১৯।৪৯
প্রয়াতি বিষ্ণুসালোক্যং	১১।৪৩০ ১২ <i>।</i> ৩১১	প্রসাধে বস্যু দুণ্ডোহাস	591580	প্রাজাপত্যেন সংযুক্তা	2016.08
প্রয়ান্তি সান্দনস্যাগ্র	১১।১২১	প্রসাধা ন জনেৎ শানা প্রসিদ্ধচৌরঃ কথিতঃ	১১।৩২১	প্রাণ্যান্ত্র বং মুত্	১১।৪২৩
প্রযোজয়ে দক্রায়াম্		প্রসিদ্ধান্তার ব্যব্ত	১১।৬৮৩	প্রাণানপহরত্যেষ	551989
প্রলপন্ বা জপেদ্ প্রলম্মবণং কুর্য্যাচ্চীবর	20/9/05	প্রসন্ধাননাত প্রসাদ প্রভো	১৬।২০৪	প্রাণিনন্তৎকৃতং পাপং	১৩।২৭৯
व्यवस्थार पूर्वभकारम	১৮ ২৪৬	প্রসীদ সুমুখো নাথ	১৩।২৩১	প্রাণিনাং কুরুতে তাবৎ	50.008
প্রবর্তয়েক সন্তাজং	১৬।৪১৪	প্রসাধ সুমুখো নাব প্রসূত্তং বোধয়েদ্রারৌ	১৬। ১৩০	প্রাণিনামূপকারায়	251958
প্রবাসে ন ত্যজেদ	<i>১৯</i> ।১৮৯	প্রস্তাচ প্রস্তা	১৫।৪২২	্রাণেন নুগ্রণরাম ভাগোপহারাচ্চ যথেন্দ্রিয়	
প্রবিদাপ্যামৃতীভূয়	১১।২৫১	প্রস্তা ৮ এন <b>ু</b> তা প্রস্তঃসুলিডির্যস্ত	১১।৭৯২	व्यापान्यात्राम् यायाव्यम	১১।২৫৭
প্রবিশেত্ত যত্ত্বেন	55168 551683	প্রহলাদ ক্লেশনাশায়	581899	প্রাতঃকৃত্যানি নিক্র্র্ত্য	. ५३।२२७
প্রবিশ্য চিত্তং		প্রহলান জেনানার	581864	প্রতঃ কৃত্য ক্রিয়াঃ	১৩।৫৫১
প্রবিশ্য ভবনং	১১।৩৫৯ ১৯।৭৪৪	अञ्जानारेनाः <u>क</u> ्रशांतः	১৫।২৬৭		১৩া২২৯
প্রবিষ্টং ভাগমেকৈকং	১৮।৪৫২	প্রহলাদে তু সমায়াতে	581959	প্রতঃ পূজাঞ্চ নিস্পাদ্য প্রাতঃ প্রাসাদগর্তং	১৯'৪৬৩
প্রবৃত্তক লয়ীধর্মাঃ	581804	প্রাকারসীমাপর্যান্তং	२०।७१	প্রতঃ সনিয়মং রাস্যে	১৪।৩৯৯
প্রবৃত্তানাঞ্চ ভক্ষ্যালাং	48183	প্রাকৃতজমদৃষ্ট্য মাং	১৯।৯৬১	প্রতঃ সংক্রমং রাজে	১৪।২৬১
প্রবৃত্তিঞ্চ নির্ত্তিঞ্চ	221984	প্রাক্পতীচীং গতে	২০।৭৮	প্রতঃ সংবাণ কর্মাণ	58166
প্ররুত্তিঃ সংপ্রবোদ্ধব্যং	591368	প্রাক্ষেমড্জিসম্পত্তে-	২০।৩৬৯	প্রতঃ সংক্ষেপ্রশংসাক্ত প্রতঃ স্নাত্বাচ্চ হিন্তা	১ ১৩।২৩
প্রবৈশয়েত্তো দেবং	चराय चराद्रद	প্রাগ্রেমতার গণাংর	১৯।৩৭৯	প্রতিঃ স্নাত্বাক্ত রিত্বেশং	১৩।৫০২
প্রবেশয়েৎ পিণ্ডিকায়াং	521282	প্রাগপেক্ষ্যাণি ডজিন্হি	২০।৩৬৭	প্রতঃ সাহাত রিধানেন	১৪।৩৬৯
প্রবেশে নিক্রমে	20199	প্রাগদিদিক্ষু রত্যাভ্যং	১৪।৫৩৬	প্রতঃ স্নাত্বা বিবানেন প্রাতঃ স্নাত্বা হরিং	১৩।২৩০
প্রবোধনীজাগরপুণা-	১৬।৪০৩	প্রাথদক্প্রবণা তদ্বৎ	১৮।৪৬০	প্রতঃ সামা ধারং	581094
	00.000	जाउनस्वतना उद्दर	001000	এতেঃ সানক বেশাবে	90(6)

and the second contract and the second secon		The same of the sa	~~~~~~~~		
প্রাতঃয়ানাদিকং কৃতা দত্বা		প্রাথ্যেতি চক্রবর্ত্তিত্বং	১৩।১৩৯	প্রার্থ্যাং শ্রিয়ং	১১।৫৭৯
প্রাতঃল্লানাদিকং কৃতা সুবে	শো ১৩।২	প্রাগ্নোতি চ পদং	28196	প্রাবেশনিক-মন্তেণ সুখং	দেবং
প্রাতঃরানাদি নিক্জি তং	50180	প্রাপ্নোতি দিব্যভূবনং	<b>उराऽ७</b> ४		<b>১৯।৩৬৫</b>
প্রাতঃখ্রানাদি নিক্র্রত্য নিত	য়পূজাং	প্রাগোতি পুরুষো বিপ্র	<b>১</b> ৩।৩৯৫	প্রাসাদং কারয়েদন্যং	२०।७৮
	581 <b>08</b> २	প্রাপ্নোতি যক্ষ্যন্তি	১১।৩৭২	প্রাসাদং কারয়েদিদান্	২০।১৮১
প্রাতঃস্নানেন মে তসিমন্	58186≥	প্রাগ্নোতি বিত্তসূভগং	১৬।২৭০	প্রাসাদং প্রোক্ষ্য	521853
প্রাতঃস্নান ন মে নাথ	581805	প্রাপ্নোতি বিপুলান্	২০াড৬২	প্রাসাদং বাসুদেবস্য	১৯।৭৭০
প্রাতঃস্বায়ী ভবেনিত্যং	১৪।১৮৩	প্রাপ্নোতি শাষ্তং ভানং	১৬।১১৪	প্রাসাদং বেঘ্টধুত্বা	१८८६६६
প্রতঃরুখায় কুবীত	১৪।৪৬২	প্রাপ্নোতি সকলং তদ্ধি	১৬।২৯৫	প্রাসাদং সম্প্রবক্ষ্যামি	২০।২৬৫
প্রতিরুখায় ভূপাল	२२।७४१	প্রাপ্নোতি সিদ্ধিমণিমাদি	501099	প্রাসাদতো দিশি	১৯।৯০০
প্রতিরুখায় যো	১১।১৯৬	প্রাপ্নোত্যনুত্তমাং সিদ্ধিং	১৪।২২৫	প্রাসাদ-ছারমানেন	561889
প্রাতরুখায় শৌচাদি	১৬।১৮০		১৫।৫১৯	প্রাসাদপাদে কৃষ্ণস্য	२०।५७
প্রাতগোঁবর্দ্ধনং পূজা দূাত	<b>ঞ</b> ব	প্রাপ্নেত্যভিমতান্ কামান্	२७।२१४	গ্রাসাদভবনোদ্যান-	२०१२७१
	১৬৷২৩১	প্রাপ্নোত্যযুদ্ধর্মজ	১৫।३৬২	প্রাসাদরচনাদ্যন্যঙ্গ	<b>३५१७३</b> ५
প্রতিগোবর্দ্ধনং পূজ্য রাজৌ	১৬।২৩৩	প্রাপ্নোত্যারাধিতে নির্ব্বাণী	মপি -	প্রসাদ রচনাস্থানং	২০।৩৬
প্রাতনিত্যক্রিয়াং কৃষা			১১।২২১	প্রাসাদবত্তথা তস্যাঃ	5614
প্রতের্ভবতু বা মা বা দাদশী		প্রাপ্নোত্যারাধিতে বিষেট	যনসা	প্রাসাদবিম্বদ্রব্যাণাং	<b>२२।७७</b> १
প্রাতর্ভবতু বা মা বা যতো			22.528	প্রাসাদস্য চতুর্ভাগৈঃ	२०।७२७
প্রতিবসন্তসময়ে	১৪।২৩৮	প্রাপ্যতে তৎ সুখেনৈব	১৬।७৯১	প্রসোদস্য প্রমাণেন	241022
প্রাতহ্রিদিনং লোকা-	১৩।৬	প্রাপ্যতে তদিহৈকাহাৎ	221248	প্রাসাদস্য বিশেষেণ	२८।७८
প্রাতশ্চ দেবং নীরাজ্য	১৩।৫৬২	প্রাপ্য পক্ষং শুডং শুক্রমত	ীতে -	প্রাসাদস্যানুরূপেণ	8५८।दद
প্রাতভাং প্রয়িষ্যামি	501220		52185	প্রাসাদস্যোত্তরে ভাগে কৃত্	
প্রাদক্ষিণ্যেন	১৯।৪৮৩	প্রাপ্য বিষ্ণুপুরং রাজন্	<u> २७।५</u> ८४		241040
প্রাদ্রাদীৎ পুরা ব্রহ্মন্	১৪।২৪১	প্রাপ্যাপি দুর্লভতরং মানুষ	<b>घ</b> ९	প্রাসাদস্যোত্তরে ভাগে খা	
প্রাদুর্ভূতেবিধিস্তাসাং	5610		১১।৬৫০		221026
প্রাদুর্ভতো হি ভগবান্	୬୯୭୯୭୯	প্রামাণিকানাং কেষাঞ্চিৎ		প্রাসাদস্যোত্তরে ভাগে শিং	
প্রাপ যজপতিং	১১।২১৬	প্রামাদিকঞ্ যৎ পাপং	28998		১৮।২১
প্রাপ্তা তবেয়ং	১৬।৩২৪	প্রগল্ভয়া	<b>२०१८७२</b>	প্রাসাদস্যোত্তরে বাপি	১৯:১৩২
প্রাপ্তাপ্রেকাদশী যেষাং	১৩।১৭২	প্রায়ঃ শ্রীহয়শীর্ষোক্তে-	২০।৩৩৯	প্রাসাদাদৌ বিধানেন	२०।२১७
প্রান্তা মুক্তিঃ পুরা	১৩:১৪০	প্রায়ঃ সখাপ্রকারে তৎ	221946	প্রাসাদানাং তু সংক্ষাং	020126
প্রান্তাবাচম্য চৈতেষাং	১৭।১৫০	প্রায়শ্চিতং পরক্ষৈতৎ	581589	প্রাসাদা নামত: প্রোজা	২০।২৪২ ১৯।১২৮
প্রাপ্তান্তে পরমং	১৩।১৯৮	প্রায়শ্চিতমশেষাণাং	221824	প্রাসাদাল্লাতিদূরে	১৪।৬১
প্রাপ্তে কলিষ্গে ঘোরে	১৩।১৯৩	প্রায়শ্চিত্মিদং নূনং	১২।১৩৫	প্রাসাদা যত্র সৌবর্ণাঃ	१४८१६८
প্রাপ্তে ভাদ্রপদে মাসি	531088	প্রায়শ্চিত্রমিদং সম্যাগেকা	দেশ্যা-	প্রাসাদার্কান্রপেণ প্রাসাদে কৃষ্ণদেবসা	20129
প্রাপ্তে ভূতদিনে বৎস	581865	মুপোষণম্	১২।১৩৪	প্রাসাদে দোষদং	২০৷২০৬
প্রাপ্তে শ্রীরামনবমীদিনে	581289	প্রায়োহনুস্ত্য লিখোত	১৭।১৬	श्राजात युनाश श्रुवार	২০।১২
প্রাপ্তমানাত্র সন্দেহো	<b>ठ</b> ४।२२४	প্রারব্ধং ন চ সিধে।ত	22164	প্রাসাদে স্থাপমেৎ কৃষ্ণং	১৯।৩৫
প্রাপ্ন বন্তা ওতং	১১।৬৫৬	প্রার্থয়ন্তেখনুরোধেন	291284	Mistiral Strike Sal	

		the contract of the contract o
প্রাসাদে স্থাপয়েনিতাং ১৮।২৭৪	ল্লোৎসাহয়িতা লোকান্ যঃ ১৩৷১৩৯	ফলৈনানাবিধৈদ্ৰ বৈয়ঃ ১৬।৩৯৮
প্রাসাদে হাচলস্তবদ্- ১৯।৮২২	প্রৌঢ়শ্রদ্ধস্য ভত্তাস্য কর্ম্ম- ১১।১১	ফলোদকেন চ স্থানমগ্ন ১৯৩১০
প্রাসাদো নিমিতঃ শত্যা ১৯।৭১	প্রক্ষং দারং ভবেৎ ১৯৷১৩৫	ফলোদকৈন্ততঃ স্থানং ১৯১৩২৪
প্রিয়নবো ১৯।৩১৫	প্লকোড়ুম্বরমশ্বঅং ১৯৷১২৯	ফলোদরপনাৎ ১৯৷৩৩০
প্রিয়ঞ্ নান্তং ১১।৬৮৪	প্রবসামনা ততঃ পঞ ১৮৮৫৬	ফাল্খনস্য সিতে পক্ষে ১৪৷২২৮
প্রিয়প্রয়ৈঃ ক্ষমাপ্যেনং ১৯৬৭৭	প্লাব্য তোয়েন পূতেন ১৮।৩৪৯	ফাল্গুনামলপক্ষে তু ১৪।২২৪
প্রিয়মুক্তং হিতং ১১।৭১৩	ফ	ফাল্খনে কুরুতে মোক্ষমপি
প্রিয়ো চতুর্দশী ভৌমে ১৪।৪৬১	ফণাপুঞ্মহারজদুনিরীক্ষ্য- ১৮৷১৯৬	PGIGGA
প্রিয়ায়া দশ যে ১৩৷২১৫	ফলিনাং চৈব . ১৯۱৭৬	ফাল্গুনে তু বিশেষেণ ১৪।২২৭
প্রীণনায় মুকুন্দস্য ১১।৫৯০	ফলং কোটিসুবর্ণস্য 📉 ১৫।২৯	ফাল্ভনে দেবকীপুত্রং ১৪৷১৮৫
প্রীতয়ে বাসুদেবস্য মাঘ-, ১৪।৫৪	ফলং দত্ত হতানাঞ্চ ১৫।৫৫০	ফাল্ণ্ডনে দ্বাদশী শুক্লা ১৪।২২২
গ্রীতয়ে বাসুদেবস্য সর্ব্ব– ১৪৷১২৭	668	ফাল্ভনে মাসি যদ্যেষা ১৩।৫৬৩
প্রীতিমেঁ মনসো নিত্যং ্ ১১।৪৬২	ফলং দদাতি সম্পূর্ণং ১৪।১২০	ফাল্ভন্যাং পৌর্ণমাস্যান্ত ১৪।২৩৫
প্রীতো রামো হরত্যাত্ত ১৪।২৬৬	ফলং দশগুণং তস্য ১৯!১০৪৭	ব
প্রীভার্থং তব দেবেশ ১৬।১৭২	ফলং ন তন্ময়া জাতং ১৬।৩৬১	বদরাওপ্রমাণেন গদ্যতে - ১৭।৮৮
প্রীয়তেহমলয়া ডক্ত্যা হরি-	ফলং নাস্য ক্ষমো বজুং ১১।৪৬১	বদরাশ্বিপ্রমাণেন ১৭।৮৯
১১।৫৯১	ফলং পুষ্পং নাসেত্ত্র ১৯।৭৩০	বদ্ধঃ পরিকরন্তেন ১১।৪১৭
প্রেক্ষণীয়-প্রদানেন য় ১৩।১২৫	ফলং প্রাপ্নোত্যবিকলং ১১।৪৫৫	বদ্ধানীতোহ্থ পাতালং ১৬৷২৬০
প্রেক্ষণীয়-প্রদানেন শক্তলোকে	ফলং প্লাপ্নোত্যবিহতং 🛒 ১১৷২১৯	বদ্ধো বলিবামনমূতিনা ১৬৷২৫৯
221220	ফলং শতন্তবং প্রাপ্য 👙 ১৯।৪৬২	বধিরা ইব কেচিড্ ১৯৷৬৭০
প্রেতত্বং তেন সংপ্রান্তং ১২।২৫৬	ফলং সমর্পয়েত্তস্ম ১৯।৭৫৫	বন্ধকরীলোহখজোদীপ- ১৫।৪১৮
প্রেতত্বং দুঃসহং পুত্র ্ ১২।২৫২	ফলঞ পূর্ণকুত্তঞ ১৮।৩৪১	বন্ধকীবন্ধকীভৰ্তৃ- 🦈 ১১৷৬৮৬
প্রেতভূম্যাদিকঞৈব ১৭।২১	ফলতোয়েন সিঞ্চেত ১৯৮৫১	বন্ধনং চাস্য কুক্তিং ১৮।১২৯
প্রেতযোনিং গতানাম্ভ 🗀 ১৫।৩৫০	ফলদানাৎ সৃজ্ঞায়েৎ ১৩।১৪২	বহাপীড়াং ঘনশ্যামাং ১৮৮৭, ১৮১
প্রেতযোনিং প্রপশ্যন্তি ১২।২৩৯	ফলভিলাঃ ক্ষীরম্ ১২।৯৭	বলং দেবানামমৃতস্য ১৫।৬১
প্রেতাঃ পিশাচাঃ ১১।২৩০	ফলপুজাদ্বস্গুর্ণং ১৪৷২৯৩	বলদেবং দিদোৰ্দ্দণ্ডং ১৮।২৭৯
প্রেমডজেশ্চ মাহাত্মাং ১১।৬৩৫	ফলমর্ঘাঞ্চ শ্রন্ধা চ ১৩।৭১:	m ' m
প্রেমভক্তৌ চ সিদ্ধায়াং ১১৷৬৩৩	ফলমসান শকাতে ১৪'১৮২	বলদেবেন সহিতো ১৮৷২৮৪
প্রেমস্মিতেন নয়নামু- ১৬।৩২৮	ফলমস্যব্ৰতস্যোজ্যং ১৫।৬৫৫	বলভদ্রং তথা গোপান্ ১৫।৪৫৬
প্রেমাম্তাবিধরস- ২০।৩৮৬	ফলমাপ্লোতি তৎ প্লোক্তং ভুক্তি-	বলভদ্রং সমৃদ্যর্থং ১১।৩০১
প্রোক্তঃ পূজাবিধিঃ ১৯১১১১১	•	বলভদ্রক মাঞ্চৈব ১৫।২৫২
প্রোক্তপবর্ষ রশেষেযু ১১১১৭০ প্রোক্তো চাচম্য বাণ্যাপি ১৭১৫২	ফল-মূলজলাহারী ১২।১০৩	বলভদ্ৰতথা কৃষ্ণং ১২।২৭৫
		বলভদ্ৰস্ত যুদ্ধাৰ্থী ১১।৩০৮
প্রোক্তণ মুখ্যতমো বিপ্লো ১৪৷৮৯ প্রোক্ষয়েৎ প্রোক্ষণীতায়ৈ-১৯৷১০৪১	0.00	বলা চাতিবলা চৈব ১৯।৩২৯
		বলিং দত্তা চ নিখনেৎ ১৭।২৮
প্রোক্ষয়েদ্গন্ধতোমেন ১৯।৫৫৫ প্রাক্ষয় তৎ পঞ্চাব্যেন ১৯।৩৩২	001011	বিলিং দদ্যাতু ভূতেডাঃ ১৯৮৮৬
প্রোৎকণ্ঠ উদ্গায়তি ১১৷৬৩৭	-66-	
	ফলিতং পুষ্পিতং চৈব ১৮।৩৬৭	বলিং প্রক্ষিপ্যমাণন্ত শনৈ- ১৯।৪৮৯

বলিং বিনিক্ষিপেৎ	১৯।৭৪২	বুৰুদা ইব তোয়েষু	১৪।৫২	র <b>ল্লবিফুমহাদেবা</b>	১৫।২০৯
বলিকর্মবিধিশ্চায়ং	১৯।৭৪৭	বুধশ্ৰবণসংযুক্ত-	୬ଜାଉବଡ	রক্ষত্বানে চ বিন্যস্য	১৯।৫৫২
বলিঞ্চ লোকপালেড্যঃ	<b>25,92</b>	বুধশ্ৰবণসংযুক্তা সৈৰ	५०१००७,	রক্ষভানে ততঃ কুর্য্যাদ্	२०१४४२
বলিমঙ্গলজপ্যাদৌ	551909		090	ব্ৰহ্মস্থানে ততো মন্ত্ৰী	२०।১৯১
বলিমালিখা দৈতোদ্রং	১৬।২৫৭	বুধশ্বণসংযোগঃ	202000	ব্ৰক্সভানে তু দাতব্যাঃ	১৯।৫০১
বলিরাজ নমস্তভ্যং	১৬।২৬৫	বুধো মৈলীং ন কুকাঁত	১১।৬৮৭	ব্লস্থানে তুদাতব্যা মন্ত-	১৯।৪৯৩
ব্লিশ্চ বিধিনা দেয়ো	১৯।১০১২	বুধো রহস্পতিঃ ওক্লস্তর	১৯।৪৫	ব্লাখং চ নাপ্ত্রেদ্-	791984
বলীয়সা পদা স্বামিন্	22180	বুধ্যম্ব দেবেশ	<b>১७।७२०</b>	ব্ৰহ্মখহারী গোল্পচ	১৬।৩৬২
বলেন পরিপূর্ণশ্চ	১৭।২৫১	বেধে পুণ্যক্ষয়ং	১৫।৩৬৯	ব্ৰহ্মহত্যাফলং দদ্যাদ্-	১৫।৩৮৪
বহজনাকৃতং পাপং	১৫।৩৩৩	বোধনাৎ পরদীপস্য	১৬।১২৬	ব্ৰহ্মহত্যা-সহস্ৰাণি ব্ৰিস্পৃ	41-
বহনা কিমিহোক্তেন ভটি	<b>গুস্</b> স্য	বোধনী জাগরাধারা	১৬।৩৫০	১৩।৪	११८, ४२०
	581900	রক্ষক্রিয়াসু সততং	১৪।৪২৫	ব্রহ্মহত্যা সুরাপানং	১৫।২৭৬
বহনা কিমিহোজেন সক	ৰ্লোক-	ব্ৰহ্মঘোষাদিনা দেবং	521660	ব্ৰহ্মহা পিতৃহা গোম্বো	221004
	১৭।২৭৩	ব্ৰহ্মঘোষাদিনা সমাগ্~	১৯।৮৯৩	ব্হাহা হেমহারী চ	১৪।১৩৯
বহুনোজেন কিং বৎস	581889	ব্ৰহ্মখং বা সুরাপো ১৪	१५०, ১८०	ব্ৰহ্মা চতুভিব্ভক্তৈশ্চ	281884
বছপজৈবহফলৈঃ	১৬।৩৩৬	ব্ৰহ্মখনপি সাপুকৰ	১৩।২৭২	ব্ৰহ্মা চতুস্পদস্তদ্বৎ	२०।५५२
বছপ্রলাপে চাচম্য	581500	ব্ৰহ্মগ্ৰস্য চ যৎ পাপং	১২।২৪২	ব্ৰহ্মা চ দেশিকঞৈব	২০।৩৪৭
বহুডিমুনিসংখ্যস্ত	১৩।৪১৪	রক্ষন্নস্য সুরাপস্য	১২।২৬	ব্ৰহ্মাণং গ্ৰীপতিং	221548
বহুডিব্ৰ তস্তৈঘশ্চ	১৩।৪০৯	ব্ৰহ্মচৰ্য্যমহিংসা চ	১৩।৪৯	ব্ৰহ্মাণঞ্চ প্ৰতিষ্ঠাপ্য	১৯।৯৩৬
বহুবাক্যবিরোধেন	১২।২৭৯	ব্হুচহাসমাযুক্ত	2.হা৪৮	ব্রহ্মাদিপরিবারাংস্ত	১৯।৬৩৭
বহুব ক বেঙ্কটাচাৰ্য্যপাদ-	50146	ব্ৰহ্মচারী গৃহস্থস্য	১৪।৫৬	ব্ৰন্নাদীংস্তর	১৯।৪১৬
বাধ্যমানোহপি	১১।৫৫২	ব্ৰহ্মচারী গৃহছো বা	১২।২৫	ব্ৰহ্মা দেবেতি মজেণ	280146
বালত্বে যৌবনে বাপি	১২।১৪২	ব্ৰহ্মচারী হবিষ্যাশী	১৫।২৩৯	ব্ৰহ্মানন্দমবাপ্যান্তে .	551850
বালস্য চরিতং বিষ্ণোঃ	261894	ব্ৰহ্ম চৈষঃ সমূতঃ সাকাণ		রক্ষানুচুনাম গুণভি	551055
বালাম্বরুণকো রুদ্ধা	. 58169	ব্রহ্মণঃ পরিতো দিক্ষু	ろので	ব্রহ্মা যদ্ধয় শৈচৰ	55192
বালু কায়ামনারু ছিটঃ	251850	ব্ৰহ্মণাধিষ্ঠিতাং বাপি	<b>১৮।৩৬৮</b>	ব্ৰহ্মা শিবাদয়ো বাপি	501885
বাল্যে যচ্চাজ্জিতং বৎস	১৬।৩০৬	ব্ৰহ্মণা প্ৰাথিতঃ পূক্ৰং	<b>১७।७९</b> ७	ব্রক্ষেন্স-রুদ্র।গ্নি-	১৬।৩২০
বাল্যে সংক্রীড়মানা	`२०।२२	ব্ৰহ্মণে কনকং দদাান্-	551669	ব্রক্ষেন্ত ক্লদৈরবিতকা- ব্রক্ষেশৌ পার্যগৌ নিতাং	১৬।৩২৪
বাহ হৈমালদায়েতি	১৩।৫৪৭	ব্রহ্মণে নম ইত্যাদি-	১৯।৯৫৪	ব্রুক্সেশ্যে সাথগো নেতাং	১৮।২৫০ -
বাহোস্ত মধ্যে পরিধি-	<b>১৮।৫১</b>	ব্রহ্মণে ব্যতং দদ্যাদ্-	২০।৩৫৯	- Anna Person Person Cit	১৯।৪১২
বিন্দুনালক্তেনাদৌ	১৯।৮০৩	ব্ৰহ্মপত্ৰে চ ভূঞ্জীত	59189	ব্রাহ্মণং মৈরমৈন্দ্রক ব্রাহ্মণঃ ক্ষরিয়ো বৈশ্যঃ	021004
বিভত্তি মালা-প্রতিমাং	১৯।৫৪৪	ব্রহ্মভাগং ভবেন্মধ্যং	১৯।৪৭৩	শুদ্রদৈকাভিতর্ময়ে	১৫।৪৬
বিভত্তি শিরসা সোহয়ং	১৩।১১৩	রক্ষমূতিভৃতে নাভিমুদর	ং ১৩।৩৪০	ন্দ্রণেচকনাওতকরে ব্রাহ্মণঃ ক্ষত্রিয়ো বৈশ্যঃ	
বিভষি কণ্ঠে ত্বং	১৩।৩০৯	ব্ৰুষানেন চোদ্ব্তা	১৯।৫৬২	মুনিসভুম	<i>১৬</i> ।৫০
বিভষি শিরসা নিতাং	হত।ত০	ব্ৰক্ষষিতিঃ ভূয়মানং	\$515\$	ু বাদ্ধণঃ ক্ষরিয়ো বৈশ্যো	28164
বিভেদোহর ন কর্তব্যো	১৫।৫৯২	ব্ৰহ্মলোকমবাপ্লোতি বহ	29166 -	ব্রাহ্মণঃ স্থপ্টীং ভূঞ্জন্	১১।৪২৯
বিভ্ৰান্তা ইব	- ১৯।৬৭০	ব্ৰহ্মলোকাৎ গ্ৰিপথগাৎ	58!804	ব্রাহ্মণক বিষ্ঠাৎ পুরাণ	
বীডৎসা করুণালোকা	১৯।২৮৮	ব্রহ্মবিদ্যা প্রবোধশ্চ	১১।৫৬৬	SHM Assistant at the first	

	~~~~	व्यक्तिकारे जिस्स उत्तराचा	১১।৬১৮	ভগিনীং ভ্রাতরং	১২।৮৬
ব্রাহ্মণশ্চাপি মত্তেণ	১৫।৫৩৯	ডজির্গটবিধা হোষা	১১।৬৩৪	ভগাশ্চ বিষমা হীনা	२०।२२२
ব্রাহ্মণস্য তথৈবেদং	20105	ভক্তিরিত্যুচ্যতে ভীম-	2216.00	ভজ্তে যে যথারাঢ়ং	১৬।৩৫১
ব্রাহ্মণস্য বিশেষেণ	ବ୍ୟାହର	ভক্তিভ্রতি গোবিন্দে	291686	ডজন্নপকোহ্থ পতেৎ	999199
ব্রাহ্মণাংশ্চ প্রচিন্নাতান্	201089	ভিজ্মির্কুন্দচরণে ন	251580	ভদ্রপীঠে সমারোপ্য	১৯।৮৯০
ব্রাহ্মণাঃ ক্ষরিয়া	১৩।১৯৮	ভক্তেনাচ্চো যথা-	581830	ভ্রায়াং গোকুলক্রীড়া	<b>२५।२</b> ६१
ব্রাহ্মণা নামলাভে তু	<b>१८।</b>	ডক্তেষ্য্র কারণং বৎস		ভয়মন্যৎ মহাদেব	১৩।৪৬০
ব্রাহ্মণান্ পূজয়েৎ	581882	ভভেশ্চ দীপনী	১২।১৭২	ভরতো লক্ষণদৈব	
রাহ্মণান্ ভোজয়িছা চ	२०।२०8	ডক্তোৎসবান্তে কুর্বন্তি	\$8180		20126
রাহ্মণান্ ভোজয়িত্বাথ	১৯१৮৯৪	ভজ্যা গৃহুাতি যো মালাং		ডরদাজন্তথা কণ্ঃ	521050
ব্রাহ্মণান্ ভোজয়েক্জ্যা	১৬।৯৬	ভক্তা তুতোষ	১১।৫৯২	ভর্ত্মিথঃ সুযশসঃ	22164
ব্রাহ্মণান্ ভোজয়েৎ পূকাং		ভজ্যা তুষাতি কেবলং	୭୬।ଓ୭.୭	ভল্লাটঃ সোমসপৌ	২০।৯২
ব্রাহ্মণান্ ভোজয়েডভগা	501805	ভঞা জনন্বয়া	১১।৫৯৬	ভন্নাটায় ততো দদ্যাৎ সে	
ৱাহ্মণান্ বাচয়িছা তু	221/080	ভত্যা বিপ্রান্	201008		২০।১৪২
ব্রাহ্মণৈঃ সহ ভূজীত	১৪।২৯৭	<b>ডজ্যা সং</b> পূজিতো	১১।১৮৬	ভবতে বুধসংযুক্তা	50100३
ব্রাক্সণৈবৈষ্ণবৈঃ সার্দ্রং	১৯।২৫৬	ভক্ত্যা সঞ্জাতয়া	১১।৬৪২	ভবডিঃ পরিহর্তব্যা হিতা	251242
ব্রাহ্মভাগং পরিত্যজ্য	3P8166	ভক্তা সুলভ্য	221640	ভবন্তি তব্র চোন্মাতাঃ	১৯।৬,৭২
ব্ৰান্ধীং সুবলচাং	221622	ভক্ত্যাহমেকয়া গ্রাহ্যঃ	১১।৬০২	ভবন্তি ভূফীং পরমেত্য	221680
ব্রাক্ষাং পদং মদীয়ঞ	201292	ডাজ্যেব ভগবন্মূটি-	22:8	ভবন্তি দামোদর-	उठाकिए
শুয়াদ্গোপীজনং ডেত্তং	201000	ভক্ত্যোদ্ধবানপায়িন্যা	১১।৫৯৮	ভবন্তি ভগবড়াব-	581090
. ; <b>T</b>		ডক্ষ্যং ভোজাঞ্চ-বিবিধং	২০।১৪৮	ভবন্তি বিমুখাঃ সর্কে	১৬।১০
ভজিপ্রিয়াদ্তগিরঃ	১১।৫৭৮	ভক্ষ্যভোজ্যাদিনা ভক্ত্যা	581266	ভবন্ত সৰ্কে সুখিতা-	১৯।৬৫০
<u>ডক্তস্য চ যথালবৈধ-</u>	১১।১৪৯	<b>ভক্ষ্যভোজ্যারপানে</b> শ্চ	১৯।৩৮১	ভবপাছজনানাং বৈ	১৬।৩০৪
<b>ভক্তিং পরাং ভগবতি</b>	<b>२१७३</b> ४	ভক্ষ্যভোজ্যেরনেকৈশ্চ	১৯।৩৭৬	ভবৱতধরা যে চ	১৪।১৯৭
<b>ভজ্ঞিং ভাগবতীং নিত্যং</b>	১৩।২৯৮	ভক্ষোর্নানা-রসোপেতৈ–	১৭।২২৩	ভবহেতুনি তান্যেব	১১।৫৮৬
ভজিং বিধায়	১১।৫৬২	ভগবৎপুরতস্তানি-	১৫।২০৬	ডবানৃষিব্দিত-	১৬।৩২৪
<u>ডিজিঃ পুনাতি মিছিচা</u>	୬୬ା୯୯ନ.	ভগবৎপ্রীতয়ে ডীম-	১৬:৪৩৪	<b>ভ</b> বাস্থুধিবঁৎসপদং	221666
ভক্তিঃ যোড়শধা প্রোক্তা	১১।৬২৬	ভগবতাপ্যন্ তপ্তমুদ্ৰা-	50,500	ভবিতাস তদা রক্ষন্	581590
ভজিঃ খতঃ প্রবর্ত্তে	২০।৩৭২	ভগবত্যাশ্চ তারেব	১৫।২৬৪	ভবিতাসৌ দয়িতঃ	59150
ভজিগ্ৰাহ্যে হাষিকেশো	১১।১৮৬	ভগবদীয়ত্বেনৈব	999166	ভবিষ্যঞ ভবিষ্যাণাং	281294
ভজিঞ্ ন দদাতোষ	১১।৫৯৯	ভগবভং নমক্ষ্ত্য	<b>२८।५२</b> ४	ভবিষ্যতি কুলেহস্মাকং	১৬।১০৬
	১৬।১৫৭	ভগবন্তং প্রণম্যাথ	১৪।৩৪৯	ভবিষোক্ত সুরারাতে	ৢ১৬।২৬৫
ভজিতত্ত্বং পরিজায়	551680	ভগবভং সমরন্ ভজ্যা	১৩।২২	ভবিষ্যোত্তরতো জেয়-	১৪।২৩৬
ভজিপ্রদা হরেঃ	501000	ভগবনারায়ণকরাভোক্ত	र- ১८१५७.	ভবিষ্যোত্তরস্কান্দাড্যাং	<b>୬</b> ଡାଓ ୯୫
ভক্তিপ্রয়োগেণ সমেত্য	১১।৬৩৯	ভগবন্ পবিহং 🥂 📜	<b>७</b> दा द	ভবেডদা ব্রতস্যাস্য	১৩।৫৬৩
ভক্তিযোগং মহাপুণ্যং	२२।२५७	ভগবন্-প্ৰতি তি <i>ছে</i> তি	১৯'৯৫৮	ভবেৎ পঞ্চমজপ্যেন	291240
ভক্তিযোগং স লভতে	ं 551२७०	ভগবাংশ্চাতিরশ্যঃ	১১।৬৩৩	ভবেৎ প্রত্যক্ষরং পুণ্যং	<b>১</b> ৩।১১৬
ভক্তিযোগো ভগবতি	୍ଚଧାତେ	ভগবান্ নৃত্যগীতাদি	5818	ভবেৎ প্রৌষ্ঠপদে মাসি	১৫।৩৩১
ভব্তিরস্টবিধা যস্য	১১:৬১৫	ভগবান্ ব্ৰহ্মকাৰ্প্যোন	১১।৫৬৭	ভবেদ্বহবিধং তচ্চ	२८१७

والمتراجي والمتراجي والمتراجي والمتراجي والمتراجي والمتراج والمتراج والمتراجي والمتراجي والمتراجي			-		
Atal alera	১৯।৪২৭	ভাবৈরেতৈর্নরো যস্ত	১৩।২০৩	ভূতানামালয়-ভাইমন্	-১৯198
ডবোদ্ধিসমুতারং রাজ্যঞ		ভাক্ষরস্ত পদে জেয়ো	२०।५५१	ভূতানি সন্তি ভূপ্ছে	১৪।৩১১
è	かえて	ডিক্ষান্নধারিণং চৈব	551959	ভূতানুকম্পী প্রজপেৎ	১৭।৬২
ভুস্মতাং যাতি রাজেন্দ্র	ठ <b>२।</b> ठठ२	ডিক্ষামাহ <b>র্গাসমা</b> ত্রমগ্রাং	১১।৭৮৬	ভূতা চ খণ্টিঘটিকা	১৩।৪৬৭
ভুগমী ভবতি তৎ	56198	ভিত্তেরায়ামমানেন	२०।२१७	ভূধরং গদিনং দেবং	221246
ভুদ্মীভবন্তি রাজেন্দ্র	১১1৪৯৫	ডিত্যুচ্ছ ুয়াতু দিখণং শিখ	রেং	ভূধরাদ্যাস্ত যে পূর্ব্বং	<b>५८।७८७</b>
ভুস্মীডবন্তি সক্রাণি	১৪।১৪১		२०१२१७	ভূপত্বে বিবিধান্	১৪।৩৯১
ভাগং ভাগং ততো ভূয়ো	22120	ভীতেন মিথ্যাবচসো	১৬।২৫৯	ভূমাবেকঃ প্রতিষ্ঠঃ	201860
ভাগং ভাগং পরিতাজা	৯৮।৪৩৯	ভুজং হালাহলং তেন	১৩।৪৪৩	ভূমিং তোয়সমাং কৃতা	২০।৭৬
ভাগৰয়েন প্ৰতিমাং	<b>७५१८३०</b>	ভুজিং মুজিং হরির্দদাাদ্	১১।৫৯৯,	ভূমিং প্রলিপা ত্রাদৌ	১৯।৮৩৫
	২০।২৩৫		১৬।১৫৭	ভূমিকাষড়শীতিস্ত	২০৷২৫৩
ভাগপঞো নন্দনশ্চ	२०।२৯७	ভুক্তিমুক্তিপ্ৰদং দিবাং	১১।৩৯২	ভূমিদানাদিভিদানৈ-	১৯।৬৭৫
	२०।२७৮	ভুক্তিমুক্তিপ্রদং দিবামিতি	591298	ভূমিভোজী কাংসাপালং	১৬।৪২৯
	<b>७</b> ८।५५७	जुङ्गि-मुङ्गि-अन् शूरजार	52162	ভূমৌ প্রস্তরশায়ী চ	১৫।১७৯
-	১৮।৪৫১	ভুক্তিমুক্তিপ্ৰদং যদমা-	5519	ভূমৌ ভূঙ্জে সদা	১৫।১৪২
•	১৮।৪৫১	ভুক্তৌ মুক্তৌ তথা	১৭।১২৬	ভূমৌ শয়ীত হোতবাম্	১৪।২৫
ভাগাদা শৈলজা স্যাচ্চ	১৮।৩২৭	ভুজাু কামং বিলীনা	১৪।৪৩৯	ভূমৌ হস্তপ্রবিদ্টানিচ্তু-	১৯।১৩৬
	১৩।৩৩৬	ভুক্তা শয়ীত শয়নে	୬୯୧୮୭୯	ভূবিম্বঞ্চ লিখেদাহে৷	১৭।২৬৮
	১৫।১৫৩	ভুক্তা ৰগসুখান্যেতে	১২।৩০৩	ভূষণং কুসুমং ধূপো	221262
	১৯।৩৯৭	ভুঙ্কে চ বৈষ্ণবৈঃ	28124	ভূষণীয়ান্তথা গাবঃ	১৬।২৩১
ভাতি কাত্তিককৃত্যাদি	১৬।২	ভূঙ্ক্ক ভূতেক্ষ্	52126	ভূষয়িছে৷পবীতং	১৯।৩৩১
· ·	93168A	ভুজং তিগোলকায়ামং	<b>३</b> ८।२७७	ভূষিতং মণিডিবলৈ-	201003
	১৫।৫৪৩	ভুজয়োম্ধি সকালে	১৫।৬৩৭	ভূষিতং মালয়া তৰদ্-	১৯।৮৪৬
ভাদাবপি কর্তব্যং	১৫।২৪১	ভুজয়োশ্চক্র পূর্ব্বাণি	১৫।৯৯	ভূষিতং বৈজয়ন্ত্যা	221408
ভাদ্রে ভাগবতো জন্ম-	501284	ভুজৌ সুরুত্তৌ তত্তোধের্বা	22160	ভৃত্তবর নরমারং 👵	551835
	501808	ভুঞ্জরকমাগোতি	১৬।৬০	ভূলদৈকপদো ভেয়ো	२०।ऽऽऽ
ভানুবার-সমোপেতা	১২।৫৮	ভূঞানঞ শয়ানঞ	99669	ভূঙ্গারধারিণং তদদ্-ু	১৮।১২৯
ভানুবারেণ সংযুক্তা	১২।৫৭	ভুজানো বা হবিষাায়ং	59180	ভূঙারহস্তৌ বৌ নাগৌ	221000
ভান্তে কুর্য্যাৎ তিথেবাপি		ভুঞ্জীত কৃতকৃত্যন্ত	১৫।২৪	ভ্লারাদশকুভপ্রকরকৃত	
	১৩,২৮৬	ভঞ্জীত ব্যামপ্যেবং	১৪।২৫৯		201024
ভারাবতারণার্থায় ক্ষরিয়া		ভূতক্রবলিং দদাাৎ 🦈	<b>১৮।৩১</b> ০	ভূজারাদশ্ <b>কুভপ্রকরহাত</b>	
SIA TOTA HATE WIGHT	२७।८५१	ভূতভূৎ ভূতকৃৎ	22,522	. 6	2018/04
ভারভানি চ সামানি ছম্মে		ভূতরাক্ষসবেতালাঃ	১৭।১৫১	ভূশং পদস্থো বিভেয়ো	্ <b>২০</b> ।১১৭ -
TRIGHT D THAIR QU	১৯।৪০৮	ভতবিদ্ধা তুমাবস্যা	১২।২০৩	ভেদাস্ত বিবিধা ভজেভঁড	
ভারাভানি চ সামানি বাম		ভতবিদ্ধা জুমাবাস্যা ন	১৬I২ <i>७</i> ०		291655
वासाम् । यासाम् यास	551855	ভূতবিদ্ধা তুমাবাস্যা নিছ	<b>व्य</b> र	ভোক্যামি জামদগ্রোশ	201082
ভাষ্যাপক্ষে তু যে	১৬।৩৯৭		<b>ं</b> ऽ७।२२३		\$61840 \$20150
•	२०।७४७	ভূতভদিং ততঃ কৃতা	551800	ভোক্ষ্যামি পুশুরীকাক্ষ শর	वन्द्र ज्ञान्य
- 14 4.1 6.4. MIDE .	, , , , ,	<del>-</del>			

	الورا الريان والمداور الوران والوران والدوان الدوان والدوان والدوان والدوان الدوان الدوان والدائم والد	and the second s
ভোক্যামি পুগুরীকাক্ষ শরণঞ্রণৌ	দ্রাময়েৎ সান্দনং ১৬।৩৭৬	মণ্ডপানতটহস্তাদীন্ ১৯৷১৪১
১৩।৫১১	দ্রামাডিঃ পুরুষেঃ ১১।৬৫১	মণ্ডপান্ প্রবরান্ ২০৷২৯২
ভোক্ষ্যে ত্রিবিক্রমানত ১৩।৪৯৪	দ্রাম্য প্রাসাদাভিমুখং ১৯া৫৬৮	মণ্ডলায়াং ভবেৎ ১৮।৪৬৫
ভোক্ষ্যে শ্রীবামনানম্ভ ১৫।৬৩০	ভুবৌ নেরাভপর্যাভে ১৮।৩৮	মণ্ডলা বৰ্তুলা যা তু ১৮।৪৫৭
ভোক্ষোহহয়ং পুণ্ডরীকাক্ষ	দুবৌ যবাধিকে কার্য্যে যব-	মণ্ডলে কমলে বাপি ১৯৷৬৭৭
\$61858	১৮।২৯২	মণ্ডলে ধ্রুবলোকসা ১৩।১৩৫
ভোগদা মোক্ষদা সা তু ১৮।১৫	দুলেখার্দাসাচ ১৮া৩৯	মণ্ডুকো মণ্ডলে তস্যা ১৮।৪২০
ভোগানতে চ পরমং ১৫।২৮৭	্ম	মতিং প্রযক্ততে ১৩।১৮১
ভোগালানাবিধান্ ভুজাু ১৫৷২৮৫	মকরুছে রবৌ মাঘে গোবিন্দাচ্যুত-	মতিরুৎপদ্যতে তস্য ১৩।৮৭
ভোগান্ পঞাথ বা সপ্ত ১৮/২৮১	১৪।৩১	মতির্ন জায়তে যস্য ১৩।৮৬
ভোগান্ ভুঙ্জে ২০।৪	মকরস্থে রবৌ মাঘে প্রাতঃকালে	মৎকথাশ্ৰবণাদৌ বা ১১৷৫৫৩
ভোজকঃ সেবকশ্চৈব ১৯৷১১২	১৪।১৬০	মৎক <b>র্মা কুবর্বতাং</b> ১১৮৮
ভোজনং চাপি ১৯।৪৫১	মক্রন্থে রবৌ যো হি ১৪৷১৩৮	মৎপ্রসাদবিহীনানাং 🐪 ১৩।৪৪১
ভোজনং ৰিজদম্পত্যোঃ ১৪।৪৬	মখকোট্যধিকা যাহপি ১৩।৪৩৩	মৎপ্রসাদাচ্চ সিধ্যন্তি ১৪।২৩৭
ভোজনং রক্ষপতেষু ১্৬।৬১	মঙ্গলং যে প্রকুক্রন্তি ১৬।৩৬০	মৎসরী গণ্ডমালী চ 🐪 ১৯৷১১৪
ভোজনং হস্তকারং বা ১১।৭৮৭	মঙ্গলানি নিবেদ্যানি ১৯।৩০২	মৎসেবয়া প্রতীতন্তে ১১৷৬০৪
ভোজনঞ্চৈব তায়ূলং দত্তার্ঘ্যং 📑	মঙ্গলারাত্রিকং কৃত্বা- ১৩।২২৯	মৎসাং কূর্মং বরাহঞ ১৫।৬৩৬
2018F@	মঙ্গলৈর ক্স-ঘোষাদ্যৈঃ ১৮।২৭	মৎসাকৃশোঁ তু নিদ্দিতেটা ১৮৷১১৯
ভোজনকৈব তাঘ্লং সংধান্যং	মঙ্গলৈর ক্রিঘোষেশ্চ ১৯৷৪৫৯	মৎস্যরূপং তথা মাৎস্যং ১৮।১৩০
১৩।৪৬৫	মঙ্গল্যপুষ্পরত্বাজ্য- ১১।৭০৯	মথুরায়াং জনৌঘায় ১৫৷২৬০
ভোজনস্য নিষেধাকা 🦠 ১২।৪	মঙ্গল্য পূজ্যাংশ্চ ১১।৭০৪	মথুরায়াং ততঃ প*চাৎ ১৫৷২৬৪
ভোজনীয়া বিষ্ণুভক্তা ১৯১১০১২	মচ্ছয়নে মদুখানে ১২।১০৩	মথুরায়াং ততোশ্চোর্জে– ১৬৷১৫৩
ডোজনে চৈব গোবিন্দং ১১।৩০৯	মজ্জন্মসম্ভবং পুণাং ১৪।৪৫৮	মথুরায়াং তথা সাক্ষাৎ ১৬৷২৪৯
<b>ভোজমিতা বিজান্মুক্তঃ</b> ১৪৷৬	মণিকূটং তুলাকূটং ১৩।৩৮৭	মথুরায়াং নরৈরাজোঁ ১৬৷১৫৫
ভোজয়েৎ সংক্তায়েন ১১।৭৪১	মণিনাডং সমাধিছং ১৮৷২৪৭	মথুরায়াং প্রবোধন্যাং ১৬।৪০৭
ভোজয়েদেকভক্তে তু ১৬।৪২১	মণিবদ্ধং কলায়ামন্তন্মাতং ১৮।১১৬	মথুরায়াং প্রিয়া ১৬।৩০২
ভোজয়েদ্রাহ্মণং ১৯।৪৫৭	মণিমেকৈকমাদায় ১৭৷৯৮	মথুরায়াং লডেডভগা ১৬।১৬৬
ভোজয়েদ্রাহ্মণান্ ১৯১৬৮০	মণিবিদ্রুমমালাভি- ১৪।৩৪৭	মথুরায়াং সক্দপি 🛒 ১৬৷১৫৮
ভৌতিকাশ্চ কৃথং ১১৷৬৬০	মণ্ডপং কারয়েত্ত কুণ্ডবেদীং	মথুরায়ান্ত কিং বাচ্যং 🕟 ১৬।৪০৬
ভৌমস্য তু দিনং বৰ্জ্যং ২০৷৩৩	২০।৩৪৬	মথুরায়াস্তথান্যর ১৬।২৪৮
ভৌমস্য ব্রহ্মণো গুল্পৈ ১৫।৪৬১	মণ্ডপং কারয়েডগ্র লক্ষ্মী- ২০।৩৪৮	মদীয়ং নান্তি সন্দেহঃ ১২।২৫৮
ভৌমান্ মনোরথান্ ১১।২২১	মণ্ডপং তৎ প্রপুর্য্যাথ ১৯।৩৭৪	মদুখানে মচ্ছয়নে ১২।১০১
দ্রশ্যতে সুকৃতং তেষাং ১৩,৮৫	মণ্ডপং ভূষয়িত্বৈবং ১৯।১৪৫	মদ্দিনং তদ্বিজানীয়াৎ ১৩।৪৪৬
দ্রজ্ঞারাং তু হাতায়াং ১৯১১০১৯	মতপং মতয়েদার্ল - ১৯।১৪৩	মদ্দিনং যে প্রকুর্বন্তি ১২।৩৪৬
দ্রাজিক মহিজনেন ১১।৩০৬	মত্তপস্য চ নৈখাঁত্যাং ১৯১৯০৪	মন্তক্তঃ শঙ্করছেষী ১৪।১৯১
দ্রাত্মাত্জনৈঃ সার্জং ্র ১৬।২৬৩	মণ্ডপস্য চ বায়ব্যাং ১৯১৯০৭	মডজিং বহতাং পুংসাম্ ১১।৫৫১
ভাময়ীত পুরং ক্রিড ১৯।৫৬৩ ভাম্যয়েভূর্যনির্ঘোষে ক্রিড।৩৭৭	মন্তপ্সা প্রমাণন্ত ১৯।১৫৩	মন্ডজ্বিল্মাগ্রিত্য যো ্ ১২।৮১
21 47 64 6 41 41 64 164 164 164 164 164 164 1	মণ্ডপাঃ কথিকা হোতে ২০।৩০৪	মন্ডজিষুজো ভুবনং 👵 ১১।৬৪৫

মন্তব্যিগেন	১১।৫৯৭	মধ্যমং বজ্জিতং পরং	১৬। ৮০	মনসাপি চিকীর্যন্তি মাঘ-	\$8198
মন্তক্তৈস্ত বিশেষেণ	581859	মধ্যমং বেদিকামা <b>রং</b>	951960	মনসা বা সমভাচা	১১।৩৮
ম্ভুক্তো জায়তে তাবদ্-	১৬।৩১০	মধ্যমা ধনসিদ্ধা	১৭।১২৮	মনস্যাবিরাভামলং	১৬।২০৩
মন্তভো ন হরেঃ কুর্য্যাৎ	১৩।১৯১	মধ্যমামধ্যমাক্রম্য জপং	591558	মনুষামিব তং	১১।২৫২
ম্ভুক্তো যো মদক্ষাঞ	১১।২৪৪	মধ্যমামূলপয্যুত্তং	১৭।১২১	মনুষ্যাণাং তথা জন্ম	<b>२८।५७</b> ९
মঙ্কুাপেতমাঝানং	୬ହାଓଓ	মধ্যসূত্রং সমাদফাল্য	১৮।২৭	মনোহনুরাপেণাস্যৈব	১৯।৭৯৪
মদাং পিবেতি যো	১২।২৯	মধাস্থমৈশ্বরং পত্রং বর্জা	য়দ্-	মনোময়ী তুনবমী	১৫।২১১
মদ্যপঃ সব্বপাপোহপি	১৬।৩৬৩		১৬।৮৭	মনোরথেনাসতি	<b>२</b> ८।३५२
মদংশে যে নরা জাতা	281846	মধ্যাহে চ শুভে তীর্থে	501000	মনোহরাঙ্গাবয়বাঃ সবের্ব	১৮।৭৯
মদ্রতসা প্রভাবেণ নিমিং	<b>1</b> ? .	মধ্যাহে সংপ্রবক্ষ্যামি	১১।২৫	মন্তং জপিতা হরয়ে	১৩।২৫৫
মদ্রতস্য প্রভাবেণ ভক্তি	১৪।৪২২	মধ্যে উরুকরঃ কার্য-	১৮১১১০	মত্তং ফলবিশেষায়	১৭।২০৯
মদ্রতস্য ফলং বজুং	581889	মধো চ দেবতাৰ্চাৰ্থং	১৯।৯০৪	মন্ত্রং ষড়ক্ষরং	১৭৷২৬৬
মদ্রতস্য বিধানেন	581800	মধ্যে চৈকালুলা নাভি-	১৮।৬১	মন্তং সাধয়মামস্ত নিসন্ধা	ং ১৭।৫৯
মধুকতৈলত্যাগেন	ऽ७।ऽ <b>७</b> ८	মধ্যে তস্য চতুডিস্ত	২০৷২৬৬	মন্ততন্ত্রপেশতঃ	८७०८।द८
মধুনা সপিষাভাজা দদ্যাৎ		মধ্যে তীর্থোদকৈঃ	581296	মন্ত্ৰতন্ত্ৰত শিহ্দ ং	১১।৩৭৬
•	১৯।৩৮৫	মধ্যে তু সংস্পেদেবং	১৯।৪১৯	মন্ততোয়ং ন্যসেশ্যধ্যে	८०१।६८
মধুনা সপিষাভ্যজ্য দেবং		মধ্যে দত্তা তু পুজ্পাণি	२०१०३४	মঙ্গল্বাবিহীনঞ	১৬।১৫১
মধুপক।চমস্থান-	১১।১২০	মধ্যেহধিকঃ ক্রমাদূনঃ	১৮।৬৩	মলপূতৈঃ পুনৰ্বাডি-	2212/00
মধুপকাদিনাভাচ্চা	১৯।৯০৮	মধ্যেন ত্রিবলীডঙ্গ-	১৮1১৪০	মন্তপ্ৰভাবেণ সুখেন	১৬।৩২০
মধুমাংসং তথা	29184	মধ্যে নবপদো ব্রহ্ম তস্যা	ভেটী	মস্তপ্রসাদজনিতং লিঙ্গঞ	১৭।২৫৫
মধুমাসস্য শুক্লায়াম্	১৪।৩৯৭		২০।৯৪	মন্ত্ৰমুক্তারয়েদ্যতং	১৭।১৫৬
মধুরত্তিতয়েনাথ	১৯।৪৩৫	মধ্যে নবপদো রক্ষ হাদ	য়	মন্ত্ৰমূজিং ততঃ	<b>२ अ।</b> ७२४
মধ্রমধ্রমেতনাসলং	551865		২০।১১১	মন্ত্ৰেনং যথা-	১৭।২০৭
মধুরস্বরসম্পলো ভবেৎ	১৫।১৩২	মধ্যে পুরুষসূত্রঞ	১৯।৪১৫	মন্ত্রিতা সমত্তেণ	<b>२५१७</b> १२
মধুরা চ কষায়া চ	२०१७७	মধ্যে বেদিকয়া যুক্তঃ	১৯।১৩৩	মন্ত্ৰয়ীত ৰয়ং	921400
মধুবাতেতি মধুনামভালং		মধ্যে সিদার্থকং	১৯।৫১৩	মল্লগ্লেচ্ছতবারাংস্ত	১৯।৫৬১
মধুবাতেতি মধুনা ততঃ	১৯।৫০৮	মধ্যে সুনিশ্চলং শঙ্কুং	२०११	মন্ত্রয়েৎ পঞ্মোনৈব	১৭।১০২
মধুবাতেতি মল্লেণ মধুগ্ৰ		মধ্যোত্মকনিষ্ঠা তু	इ.घा२२	মন্ত্রসিদ্ধিমবাগ্নোতি	५१।५७७
सर्वेतातात मध्येत मर्वेस	১৯।৩৫১	মধ্বাজ্যাজ-মুখং কৃত্বা	<b>১৮।৩৭৩</b>	মন্ত্রস্তাপি সান্নিধ্যে	১৯।৫৪১
মধুবাতেতি মল্ভেণ মন্ত্রিয়		মধ্বাজ্যাক্তাংশ্চ	১৯।৩৭২	মন্ত্ৰহীনং ক্ৰিয়াহীনং শৌ	
नम्याद्याच्याच्यास	551250	মনঃগ্রীতিকরং	১৯।৭০০		১৬।১০৩.
মধুশর্করয়া তবহ	.১৯।৬৪৪	মনঃশিলাং প্রিয়সুঞ	১৯।৭০৬	মন্ত্রহীনো ওরুং	<b>১৯</b> /৯৮১
মধুসুদনমভাৰ্চ্য কুৰ্যাণ	১৪।৩৯৮	মনঃশিলাপ্রিয়সুডাাং	द्वर्गाद्ध	মল্লহীনো বিধিষ্ঠশচ	221000
মধ্হন্তঃ প্রসাদেন	581800	মনঃসংহরণং শৌচং	১৭।১২৯	মলাঃ সুঃ সকলেবানাং	551348
মধোঃ সিতৈকাদশাঞ	১৪।৩২৯	মনবোহপি মুনীন্দাশ্চ	১১।৫২৮	মন্ত্ৰাআ দেবতা ভেয়া	১৭।৬৬
মধ্যং দিনগতে সূর্য্যে	र्द्धादेद	্মনসভুষ্টিজননং সমুদ্রং	১৩।৭৭	মজারাধনশক্তস্য	591289
মধ্যং পাৰ্যং ন তদ্হতং	201222	মনসাপি চিকীষ্টি দাদ	<b>ली</b> १	মল্লেণানেন কমলাং	১৬।২২৫
মধ্যদেশাক বিততং	े अधावत		১২।১৮৬	মন্ত্রেণানেন বাদ্যাদ্যৈ-	১৯।৯৪৬
1400	50110				

The same of the sa					
মন্ত্রেণানেন বিপ্রেন্ত	ଚତାଃବର	মহ্যাবেশ্য মনো যে	১১।২৫৫	মহাপাপানি চত্বারি	১৩।২৭৬
মলেণানেন সম্পূজা	১৩।৫২১	মরণং তুক্ষতায়াং শস্ত	১১।৩১৯	মহাপুণ্যতমায়াঞ	১৪।৪৫৭
মন্ত্রেণাতটাক্ষরেণৈব	১৯।৫৫৭	মরণঞ ব্রজেন্মর্ত্যো	২০৷২১	মহাপুণ্যতমা হ্যেষা	ठ२ <i>।</i> ८५७
মল্লেশৈলোঁ কপালৈ*চ	১৫।২১৯	মরণেন প্রয়াগে তু	১৩।৪২২	মহাপুণ্যপ্ৰদা হোষা	<b>२०१७७</b>
মলৈঃ সম্পূজিতো	১৩।৪৬৯	মরুতো ভরতশৈচব	১২।৩০২	মহাপূজাং ততঃ কৃত্বা বৈ	বফবান্
মজৈকশরণো বিদান্	১৭।১৬২	মরুপ্রপাতাগ্রিজল-	221000		501089
মক্রৈরালভ্য তাং যত্নাৎ-	<b>२०।०००</b>	মর্ত্তালোকে চ জায়তে	১৯।৯৭৩	মহাপূজাং ততঃ কৃত্বা স্ত	ত্বা 🐪
মদৈগ্ৰাদিনাড্যক গ	১৯।২৭৬	মৰ্ম চৈতৎ সমাখ্যাতং	२०।५०२		<b>२८।२७</b> ०
মজৈন্ত পূজনং কার্যাং	১৬।৪৫১	মলহং পুরুষব্যাঘ্র 📑	১৪।১৫৭	মহাপূজাভতঃ কৃত্বা	১৫।৬৩৮
মল্লোদকেন সংপ্রোক্ষ্য	১৮।৩৯৪	মল্লযুদ্ধে পুরা রুত্তে	<b>७७।२७०</b>	মহাপ্রসাদ্মালাঞ	১৬।৩৭২
মজোহয়ং সক্রদেবানাং	১৯।৩০১	মস্রং কোদ্রবং মাষং	১৭।৪৯	মহাপ্রসাদবস্তাদি	े २७।७१२
মছানাব।রিযুপৈশ্চ ভূতি	561855	মস্রচূর্ণেনো-	১৯। ৩৩৩	মহাফলং মহাদেব	১৫।৫৬১
মলপক্য বিপক্যশ্চ	২০।২২২	মস্তকে সুন্দরং কেশং	<b>२८१७०</b> १	মহাভাগবতা নিত্যং	১১।৪৫৯
মন্দরো দাদশ প্রোক্তঃ	२०।२८८	মহতানেকবাদ্যেন	১৯।৩৬৪	মহারজতপাত্রে তু	55100
মন্দাকিন্যাস্ত যদারি	১৯।৭১৯	মহতা ব্রহ্মঘোষেণ	১৯।২৫৬	মহাচ্চ্যং বিধিনা কৃতা	১৪।২১১
মলাম-এবণেনাপি	848166	মহতী দাদশী ভোয়া	<b>ડેલાલ8</b> રૂ,	মহাৰ্ণবাদৌ পৰ্য্যক্ষশায়িক	र् <b>श</b>
ময়াম-সমরণাদেব	221840	মহৎপদং পুণাযশো	১১।৬৬৫		১১।৩০১
মন্মথায় জগলেতে	.581 <b>00</b> 5	মহাক্ষতিস্ত সৎকৃত্য	১৯।৫৫৫	মহাবরাহং বক্ষ্যামি পদ	।- २८।२२०
মন্যতে কাত্তিকে দেবো	১৬।১৫৯	মহাভহামিদং শ্রেষ্ঠ	581850	মহাবরাহমৈল্যাং 🐇	২০।২৮৩
মনোহকুত শ্চিত্তর মচ্যুতস	११ २२।५७४	মহাতুর্য্যরবৈ রাভৌ	- ১৬।৬৩৯	মহাবাদিত্রঘোষেণ -	501224
মন্যে ধনাভিজন-	১১।৫৯২	মহাদানানি দ্ভানি	১২।১৪৬	মহাবেধোহথবা যোগো	১২।৩২৬
মনবন্ধরাণি বসতে তন্তুস	रिथा।-	মহাদুভিক্ষজননী	5515086	মহাবেধোহপি ত্তিব	১২।৩৩০
	<b>३७१३०</b> ७	মহাদেবস্তথা চন্দ্ৰং	১৯।৪২৭	মহাব্যাধিসমাচ্ছল্লো 😁	১১।৩৫৬
মন্বভরাণানেকানি লব্ধ	- ১৯।৩২	মহাধ্বজন্ত বিখ্যাতং	১৯।৭৮৮	মহাব্রতমিদং পুত্র	১৬।২৯১
মম জন্মদিনং পুণাং	১৫।২৮৯	মহানদীজলে স্লাভা	১৪।৮৬	মহাশৃঙ্গীং প্রদদ্যাত্	PPIACA
মম ধ্যানগমাযুকো	581820	মহানদীসঙ্গমে চ 🕟	১৫।৫৭২	মহাহানিকরী হোষা	১৩।২৩৮
মম নামানি লোকেহসিম	ন্ ১১।৩৭৫	মহানদ্যাং নদীতীর্থে	১৪।৩৯৫	মহিমামপি যলামুঃ	221654
মম উজিঃ সদৈবান্ত	501885	মহানসং তথাগ্ৰেয়ে	২০।৩২৯	মহিমেব ব্ৰতস্যাস্য	581800
মমাজয়া কুরুধবং	১৫।৩২৬	মহানীরাজনং কৃতা প্রতি	ক্ষপেদ্-	মহিষ্যাদেত্তথা ভূষা	১৬।২৫৪
মমাজয়া প্রকর্তব্যং	১৩।৪১৬		১৪।৩১৯	মহোৎসবং প্রকুকীত	১৫।৩৭৬
মমাজ্যা প্রকর্তব্যা	20188G	মহানীরাজনং কৃছা প্রণি	<b>क्र</b> প্য	মহোৎসবেন গময়েদিন	ং ১৪।৩২২
ময়া ত্বাহালানেন	८१७१७		<i>७</i> इदादट	মহোৎসবেনাহরেকং	১৯।৬৯৪
ময়া-নিবেদিতান্	<b>১৯।१२</b> २	মহাপাতকযুজোহপি ক	ীর্ত্তয়ন্ননিশং	মহৌষধ্যভটকং :	্১৯।৩১৪
ময়া নৈকাপি বৈশাখী	১৪।৪১৬		79166	মা ঋচো মা যজুস্তাত	১১।৩৭৯
মহা সহ গতা ভূপ	১২।৩১২	মহাপাতক যুক্তোহপি ক	<b>জহা</b>	মাংসঞ্চ দ্বিপদাং ভুক্তং	्ठढा२१०
ময়ি গৃহ্লাতি মত্তেণ			১৬।৫৬২	মাংসৌদনং ঘৃতং	201565
ময়ৈতৎ ক্লিয়তে দেব	<b>३७।२०</b> ५	মহাপাতকযুক্তো বা	১১।৫৭০,	মাংসৌদনং সরুধিরং	201562
মধ্যপিতাত্মেচ্ছতি .	991640		১২।১৯১	মাঘক্তোষু যৎ প্রাতঃ-	১৪।১৬৫

মাঘফাল্ডনয়ে।পুর্ধ্যে অসি	তো	মাঞাপি বালকং সুঙং	১৫।৪২৩	মামুদ্ধর জগলাথ দয়াং	১৩।৫৫৬
	১৪।১৯৮	মাতাপিলোভ রিণাঞ	561959.	মামুদ্ধর জগলাথ পতিতং	201894
মাঘফাল্ভনয়োমধ্যে প্রাতঃ	846!86	মাতৃঃ পয়োধররসং ন পি	বেৎ	মামুদ্ধর মহাবিফো	১৩।৩৬৯
মাঘমাসকৃতং বিষ্ণোঃ	28184		১৪।২১৯	মামেকমেৰ শরণম্	১১।৬৪≱
মাঘমাসমিমং পূৰ্ণং	58 80	মাতুঃ প্রস্নবনে	১১।৭৩২	মামেব নৈরপেক্ষোণ	১১।২৬০
মাঘমাসস্য দেবেন্দ্র	১৪।৬৭	মাতৃকং বৰ্ণসভূতমালা-	১৯।৮৬	মামেব মদ্দিনে বৎস	১৪।৪৬২
মাঘমাসসা শেষা যা	১৪।১৯৯	মাতৃমাতামহৈঃ সার্দ্রং	১৪।৬২	মায়য়।পহাতভানা	551655
	40, 580	মাতৃবজেুক্ষকং দেবং	১৩।৫১৩	মায়াজানিরমা <mark>য়োহসৌ</mark>	551600
মাঘমাসুষেসি স্বাতা	58140	মাতৃবৎ পরিরক্ষত্তং	১১।২৬১	মায়াবীজেন পুটিতং	১৭।১৭০
মাঘ্যানং তদা কাৰ্য্যং	১৪।৭৬	মাতৃশ্ৰাদ্ধাদিকং সৰ্বাং	২০। ৩৪৬	মায়াসু বামনং দেবং	221025
মাঘ্যানং দদাতীহ	১৪।১২৪	মাতৃহা পিতৃহা চৈব	১২।২১	মাক্ত গচ্ছ ভদ্ৰং	১২।২৬২
মাঘরানং দহেৎ পাপং	581588	মাতেৰ সৰ্ববালানাম্	১২।১০৫	মাক্তবচনং শুন্ছা	<b>১</b> २।२५8
মাঘ্যানং নরঃ কৃতা	58196	মাত্রান্ত পরিচর্য্যার্থং	১১।৯৭	মার্গশীর্ষে তথা ভতাং	२०।२५
মাঘস্থানং প্রকুবীত	১৪।১২৭	মাধবং পুণ্ডরীকাক্ষং	<b>२</b> २।२१७	মার্গশীর্ষে তথা মাসি	581
মাঘসানং সমুদ্দিশ্যোষসি	১৪।৯১	মাধ্বস্য প্রসাদেন	১৪।৩৯১	মাগ্শীৰ্ষে তেকভজং	581
মাঘ্যানন্ত ধর্মস্য	১৪।১২৬	মাধবায় গোবিন্দায়	२०१७७८	মার্জনসা দশাংশেন	১৭।২২
মাঘলানস্য মাহাঅ্যং	58190	মাধবীবেছিটতা যা চ	২০।৫৮	মাজজারং কুরুটং তেটাঞ	
মাঘল্লানাল চান্যোহস্তি	১৪।১১৯	মাধবে মাসি কুকীত	১৪।৫৫৭	মালতীমল্লিকাপু?জ-	58189
মাঘ্যানেন রাজেন্ত	১৪।১৫২	মাধবে মাসি মাং	১৪।৩৯২	মালাং মখাযুতসমাং	20100
মাঘল্লানেন বিপ্লেন্ড	১৪।৭৯	মাধবে মাসি যঃ	281094	মাল।দি রচিতে রম্যে	১১।২
মাঘ্সানৈবিপ্লাশে!	১৪।১১২	মাধবে মাসি যৈঃ	581050	মালামেতাং প্রগৃহীয়াৎ	১৬।৩৭
মাঘলায়ী নরো যঃ	১৪।৫৯	মাধবে মাসি সংপ্রাপ্তে	802/186	মাল্যাধারং তথা দত্তা	১১।৯
মাঘ্যায়ী বিপাপঃ	১৪।১৩৯	মাধবে মেষগে ডানৌ	581805	মাষং হরিদ্রাচূর্ণঞ দধি-	১৮।৩৫
মাঘস্য চাষ্ট্রীং গুরু।ম্		মাধবে যজতে যো মাং	১৪।৩৯৩	মাষং হরিদাচূর্ণঞ সলাগ	
·	281249	মাধ্ব্যা গিরাপনয়তাৎ	১৬।৩২৮	মাষকেণ তদৰ্জেন	20108
মাঘস্যগুরুপঞ্ম্যাং	38122	মানসঃ সিদ্ধিকামৈন্ত	১৭।১৬৩	মাষকেণ সুবর্ণেন	20166
মাঘস্যৈকাদশীং	5819	মানসেচ্টফলং প্রাপ্য	১৩।৫৩৩	মাসং পঞ্মহোরারং	১৫।২৩
মাঘাদাবিব মার্গে-	58135	মানভোকেতি মন্তেণ	১৯।৫৪২	মাসং পৰ্য৷ষিতং কৃতা	26190
মাঘান্তে ভোজয়েদিপ্রান্	১৪।২০৬	মানাজুলিবিহীনা চ	56129	মাসনামা পাদো	১৩।৩৫
মাঘাসিতং ভূতদিনং		মানাজুলেন সা কাৰ্যা	১৮।১২	মাসমারং হরিপ্রীত্যৈ	5815
মাঘে মজনমাত্রেণ যথা	58120	মান্যং কিঞ্চিদাঞ্জিতা	১৯।৪৭৭	মাসমেকং তদধ্বং	5815 5815
মাঘে মাসি কুরু		মান্ধঃ কর্মভূমৌ ষঃ	১৬।২৩	মাসমেকং নিরাহার-	22120
মাঘে মাসি ফাল্ডনে বা	581568	মানুষ্যং দুর্ল ডং প্রাপ্য	১৬।১২৯	মাসাদুধ্বমনেকাহং	
মাঘে মাসেহতসি	· ·	মান্য্যমাসাদ্য তথা	22144	মাসাধিপানাং তুল্টার্থং	აგინა 86
মাঘে বা সকলেবানাং	-	মান্যো দুলুভং লোকে	১৪।৩৭২	মাসানাং মার্গশীর্ষো	
মাঘো গর্জুতি যোগেডে মাহুলং সময়	८०७१८८	মানেন প্রতিমা যা বা	২০৷২৭৩	মাসানাং হি তথা মাঘ	
মাল্লাং মললং		মাজাতা যৌবনায়*চ	১২।৩০৬	মাসাধর্ণ বা সমগ্রং বা	5515
মাজল্যং লগেনং পুণাং		্লে কথাৰা বায়ঃ	১২।৩০২	মাসাৰ্জমণি যো বিষ্ণুং	00104
মাসল্যা কুশলা সিদ্ধা স	144- 94149				

and the same of th					Laure I
মাসি ভালপদে কৃষণ ১০	<b>७१७७</b> ७	মুজৌ কিমর্থং	221640	en	501000
মাসি ভাদ্রপদে শুরুপক্ষে ১০	११६६६	Jour M. Janes	581882	মুহ ুর্তেনাপি সংযুক্তা দশ	i i
	3168Þ,	মুজ্যু সমুদ্রয়োদেশিং নান্য			<b>১२।२०</b> १
cos	, <b>৫</b> ৬৮		১১।৭৫২	মুহ ুর্জেনাপি সংযুক্তা সক্ত	
মাসি ভালপদেহতটম্যাং কৃষ	<b>লপক্ষে</b>	মুখং দারং ভবেদস্য	১৯।৭৭৬		200126
১৫।২৬২		মুখং ন তস্য দ্রুটব্যং 🕟	১৩।৬৫	মুহ ুর্তে স্থাপনং কুর্য্যাৎ-	১৯।৪৯
মাসি ভালপদেহতট্যাাং নিশ	ीरथ	মুখং পৃষ্ঠং সলাস্বং	১৮।৩৭৪	মূকবতিষ্ঠতে যো বৈ	১ হাচ১
	G1084	মুখঞ পকজাক্ষায় .	261884	মূকাল্লবধিরাণাঞ্চ মভসো	t-
মাহাত্মাং জাগরস্যাগ্রে ১	ত:২২৬	মুখ-মানেন কর্তব্যা	92152		<b>551920</b>
মাহাআং পঠতা	১২।১৭০	মুখবাহ ূরুপাদেভাঃ	১১।৬০৯	মুর্খোন্যত্ব্যসনিনো	১১।৭২৬
মাহায্যং পঠতাং	১২।১৭১	মুখাদ্ভুশং তথা	501900	মূত্তিং ন চালয়েজ্জাতু	১৯।৫৮৪
মাহাত্মাং যঃ পঠেডজ্যা ১	<b>७८१</b> ५७७	মুখাশ্চ কার্য্যাশ্চত্বারো	১৮।১/০২	মূডিং শ্রীরামচন্দ্রস্য	১৪।২৬৭
মাহাআং যক ১	১১।৬০৫	মুখে তেষাং মহাদেবি	১২।২২	মুত্তিৰাদশকে সৰ্বাং	<b>२</b> ८।५७१ ∤
মাহাত্ম্যঞ পরং	১১।২৬৭	মুখেন কুরুতে বাদ্যং	১৩।২০২	মূত্তিপাং*চাপরান্	১৯।৬৭৩
মিত্রং পরমমিত্রঞ	22164	মুখে মুখং প্রকর্তব্য-ং	১৭।৮৭	মূত্তিপান্ পূজয়েৎ	<b>८०।५</b> ००
মির*চতু স্পদস্থ ক	२०।১२७	মুখে মুখন্ত সংযোজ্য 🕟	১৭।৯৯	মূত্তিপান্ স্থাপয়েত্ত	208166
মিলোহথ রাজযক্ষা চ	২০৷৯৫	মুখ্যকালস্য চৈত্স্য	<b>১८।२</b> 85	মূত্তিপা লোকপালেভ্যোঃ	১৯।৪২৪
মিথুনস্থে সহস্রাংশৌ ং	८८।५८	মুখাশ্চ দিপদে -	२०।১२२	মৃত্তিপান্তদিধাশ্চৈব	১৯।৯২
মিথ্যালাপা ন কর্তব্যাঃ . ১	848186	মুচ্যতে নাত্র সন্দেহো	১১১।৪২১	মূত্তিমৎপৃথিবীহস্ত-	561969
মিল্টালং বন্ধুডিঃ সার্লং	<b>७</b> १।२२७	মুচাতে বাসরে বিফো-	১৩.১৯২	মূত্তিমন্তমনৈশ্বর্যাং	<b>२५।२७</b> ३
মুকুন্দায়াধোক্ষজায় , ২	୧୦।७৫৪	মুচাভে দেহিনঃ পাপৈঃ	১৪।২৩৩	মূর্ত্যাদি গুরবে দত্তা	<b>५७१७५</b> २
মুক্তং ময়া শতানন্দ	১২।১৬০	মুচ্যন্তে সক্ষপাপেভ্যো	১৪।২৪৭	মূৰ্দ্ধনাগ্নিং সমাবিতেটা	201908
মুজকক্ষ নালামেদ্	১১:৭০২	মুঞামি তেতি মন্তেণ	०७७।८८	মূর্জানং দিবমন্তেণ কুর্যাট	<b>ৰুদ্বৰ্ত্</b> নং
মুক্তমাত্রে ধ্বজে	১৯।৮০৭	মুঞামি তেতি সূজেন ধা	জে ং		১৯।৩৪১
মুক্তয়ে হাডবৎ	১২।১৫৫		১৯।৮০৫	মূৰ্জানং দিবমজেণ বল্মী	
মুজাদামপতাকা-	99194	ুমুঞ্চামি তেতি সুক্তেন পু	69f	•	১৯।৮৫৩
মুক্তাফলাদিগ্রন্থেভ্যো	১১।৬৩২		১৯।৩৬০	মৃদ্ধি ধাতীফলং দত্বা	201000
মুজাময়ৈঃ সুরুচি-	. ১১৷২৯	মুদিতান্তে বসভীহ	281206	মূদ্দি মূলে চ যজেন	22100
• • • • • • • • • • • • • • • • • • •	১৯।৩৭৫	মুদগমুভরতো	১৯।৫১৩	মৃদ্ধা প্রতীক্ষতে	55195
মুজিং চেতসি যঃ	<b>४८७।४८</b>	মুদ্গরঞ তথা পাশং	১৮।২৮৬	মূলকং বিদ্রুমং	551000
মুজিং দদাতি কহিটিৎ	58शदिद	মুদ্রাল্টকং দশ্য়িতা	<b>७</b> १।५०७	মূল মধ্যোতমালেষু	১৯1889
•	०१था७८	মুনিৰ্জাগ্যপরো	১১।৫৮৬	মূলমাজেগ তুহয়ুঃ	১৯।৪৩৪
মুজিং প্রাণ্সামহে	১৬০১০৭	মুমুক্ষতাং তীথঁপদানু-	551095	মূলমুক্চারয়শ্রত্তং 🛴 🦠	<b>२०१०</b> ४९
মুজিং সঞায়তে তংমান্	<b>२५।७१०</b>	মুমুক্ষবোহপি হি সদা	` <b>₹8</b> 1₹8₹	মূলযভগৃহং	১৯।৭৫৯
মুজিদং কৃতবুদ্ধীনাং	১৬।২৭৫	মুহঃ খসন্ ব্যক্তি	১১।৬৩৮	মূলসম্পু টিতেনৈব	১৫।২২৬
মুজিমিচ্ছসি রাজেন্দ্র ১১৷		মুহঃ খাসকল্পগ্রিরেখাক	- ১५।२००	মূলাক্তভণং পুণ্যং	२०१७७१
মুক্তিভ্বতিজন্ত্নাং	221840	মুহশ্চুস্বিতং বিশ্ব-	১৬।২০৩	মূলাদশগুণং পুণ্যং	2212084
মুজ্যেজায়েত নিয়তং	291885	মুহ ূর্ত্মপিলভ্যেত	১৫।৩২৫	মূলেনাচমনীয়াভানা-	১৯।৯৮৯

and the same of th		The state of the s		
মূলেনাম্টোতরশতং	201240	মেরোরডিমুখং বেদ্যাং	১৯।৯৫০	যং দেবম ১৫।৫৪০
মূলে বাহেবাদ্ধতেহনো	১৫।৬৩	মেরৌ তুল্ভিঘতে দেবি	১৭।১১৫	যং যং দামোদর পশ্যেৎ ১৬।৩৪০
মুলে মধ্যে তথাগ্রে চ	১৮।৪১৬	মেষসংক্রমণে ভানো-	<b>3</b> द्रण 8द	যং যং প্রাথ্য়ন্তে কামং ১৯১৯
মূগঃ সিংহশ্চ কুভশ্চ	২০৷২৬০	মেষসংক্রমমারভ্য তিথয়	১৪।৪৯১	যঃ করোতি মরো নিত্যং ১৬।৫৭
মুগরাজন্ত বিখ্যাত-	২০৷২৫১	মেষাং পুষণি সম্প্রাপ্ত	১৪।২৫১	যঃ করোতি নরো ভক্ত্যা একা-
মূগাজিনধবো রাজন্	১৮।১৯২	মেষো র্ষোহথ মিথুনঃ	১৯।৫৪	দশ্যামু- ১২।১৯৭
মূগায় যাবকং দেয়ং	201200	মৈত্রেয়াশেষপাপানাং	১১।৩১৮	যঃ করে।তি নরো ভক্ত্যা লভতে
মূগে তিলযবাংশৈচৰ	২০।১৬৬	মৈরে বৈরাজ-সাবিরে	১৯।৬৩	১৬।৭০
মৃতকে তুন ভুঞীত	১২।৬৬	মৈথুনং তৎকথালাপং	১৭।৫৩	যঃ করোতি পরং ১৬।১৩৪
মৃতনি <b>র্য্যাতকাশ্চৈ</b> ব	১১।৭৩৬	মোক্ষদাং কুকাতাং	১২।৭	যঃ করে।তি মহাভাগ ১১।৪৪৪
মৃতো নরকমভোতি	১১।১৭২	মোক্ষাত্মিকা পুরা	১২।২৯৭	যঃ করোতি যথোক্তম্ভ ১৬।৫১
মৃত্তিকাং পদামূলস্য	১৯৷২৩১	মোক্ষার্থং দেবদেবেন	5 €1850	যঃ কারয়েৎ সুরগৃহং ২০।৩৩২
মৃত্তি কাগোময়েনৈব	581849	মোক্ষাথী পঞ্চবিংশত্যা	201906	যঃ করয়েন্সন্দিরং ২০।৪
মৃতিকাঞ্চ হরিদ্রাঞ	501200	মোক্ষো ভবতি বিপ্রেক্ত ত্রি	ম্পুশান	যঃ কুড়ং দেবকর্মার্থং ১১।৯৩
মৃত্তিকা পৰ্ববৈস্যাথ	১৯।৫৫০	5	৩।৪১০	বঃ যঃ কুর্য্যাচ্ছোডনং 🛒 ২০।১৮
মৃত্তিকা প্রাশনং	১১।৭৯৫	মোক্ষো ডবতি বিপ্রেন্দ্র ত্রি	স্প্শাসমু-	যঃ কুর্য্যাজ্জাগরে পূজাং ১৩৷৯৬
মৃত্তিকায়াং প্রযোজ্যাথ	221200		১৩।৪২১	যঃ কুর্য্যাৎ কাত্তিকে মাসি কপূরেণ
মৃতিকা বৰ্ণ পূৰ্বেণ	221908	মোদতে বিষ্সদ্শো	১৬।৮৪	১৬।১১৫
মৃত্যুনা পাশদভাভ্যাং	১৬।২১২	মোদভাং সুজনা	১৬।৩৭০	যঃ কুর্য্যাৎ কাত্তিকে মাসি শোভনং
মৃত্যুসজীবনীং নাম	221602	মোহয়ত্যেব সকলং	১৭।১৬৯	১৬।১৪১
মৃদু কোষণং সপকৃঞ	১৭।৪৫৬	মোহনলোল্লসজ্খালা-	১১।৩৫৪	যঃ কুর্য্যাদীপদানস্ত ১৩।৯৫.
মৃদুশ্ৰদ্ধস্য ভক্তস্য	22120	মোহিতান্ ছাপয়েৎ	୨ଓ।ଓ୬୫	যঃ পঠেজ্জাগরে বিষণে- ১৩।১৭০
মৃত্তিৰ নিশক্ত ভাৰ	১৯।৯১৯	মৌনৱতী ভবেদ্যস্ত	১৫।১৪২	যঃ পঠেৎ প্রয়তো ১৬।৮১
ম্ঝয়ান্ কলসান্	১৯।১৬৮	মৌনী চ ঘণ্টাং সতিলাং	১৬।৪২৮	যঃ পরিত্যজ্য বৈশাখং ১৪।৩৬২
মৃনাফী দারুঘটিতা	১৮।৩২৫	মৌনেন ভোজনং কার্য্যং	১৬'১৮১	ষঃ পুনঃ কুরুতে গীতং নৃত্যং
মেখলা তু ত্রিভাগেন	১৮।৪৬৩	মৌল্যেন সান্দ্রস্যাগ্রে	১৬।৩৪৬	১৩।১৭৯.
মেখলাত্রয়সংযুক্তা	201862	মিয়মাণো হরেনাম	551866	যঃ পুনঃ কুরুতে গীতং বিলজ্জো ১৩৷১১৮
মেখলাভাগমাত্রং স্যাৎ	221862	শেলচ্ছদেশে স্ত <b>ভে বাপি</b>	5019७	যঃ পুনঃ কুরুতে গীতং সন্তাং
মেঘসংছাদিতে ব্যোমি	১৩।২০৯	য	1 5 10 10	১৩।১১৭.
মেঘা গতা নিৰ্মালপূণ-	১৬। ৩২৫	ষ ইচ্ছেদিফুনা বাসং	० शहर	যঃ পুনঃ কুরুতে পুজাং ১৬।৩৮৫
মেধাবী মতিমান্ 🕟	১১।১৯০	য ইদং মদ্রতাগ্রাভ	581885	ষঃ পুনঃ পঠতে রাছৌ ১৩।২৮
মেরুং প্রকল্পয়েনাধ্যে	১৭।৯০	ষ ইদং শৃণুয়াভভগা	58186 59186	যঃ পুনঃ সুস্চিতোহিপ ১৩।১৯০
মেরুঃ প্ঞাশদভ্য:	২০৷২৫৮	য ইমং ভজতে বিধিং	১১।৬৫৯	যঃ প্রদদ্যাদ্ বিজেন্দ্রায় ১১।১১৩
মেরুঞ-পঞ্চমেনৈব	১৭।১০২	য এনং সংশ্রয়ভীহ	89106	যঃ প্রবোধয়তে লোকান্ ১৩।১৮০
মেরুতুল্যসুবর্ণাণি	<b>કે</b> હાહ8	ষ এবং কুরুতে ভজ্যা	280166	যঃ প্রসাদং হরেড্জ্যা ১৪।১৮
মেরুমন্দরকৈলাস	২০।২৪০	য় এবং বিধিবৎ	১১।৬১০	ষঃ শিবঃ সোহহমেবেহ ১৪৷১৯২
মের মন্দরতুল্যানি	১৬।২৮১	য এষাং পুরুষং	১৫।৪৬১	যঃ শ্রীযুধিষ্ঠিরস্যোক্তো ১৪৷২৩৬
মেরুমন্দরমাত্রাণি	<u> २५।२०</u> ८	যং দেবং দেবকী দেবী	30.377	•

Commence of	হুবারু	যভানাং তপসাঞ্চৈব	১১।২০৩	যৎ ফলং কবিডিঃ	১৬।৩৫৮
যঃ ভাগয়তি দেবর্ষে	২০।২৬৩	যভানামপি সংক্ষাং	১৩।২১৩	য়ৎ ফলং দশভিবধৈঃ	581550
श्रीकृष्टी (क्रियन) याचा र	591588	যভাযুতং মেরুসুবর্ণ-	221046	য়ৎ ফলং প্রাপ্যতে বৎস	১২।১৬৪
যক্ষরাক্ষসভূতানি	১১।৩৬১	যভাষুতৈন লডোত	১৩।১৮৪	য়ৎ ফলং লভতে জাস্ত-	58195
যুক্ষরাক্ষস-বেতাল-	১৯।৭৬	যজা বেদাশ্চ চত্বারো	১৩৷২২২	য়ৎ ফলং সমবাপ্নোতি প	বিত্রা
যুদ্ধাধিপস্য ক্লন্স্য		যজীয়রক্ষসুক্ষেত্র-	२०१७१		26126
যক্ষৈবিদ্যাধরগণৈবিহগৈ-	১৯।৬৩৬	যভেশ্বঃ পদে ভেয়ো	२०।ऽ२७	য়ৎ ফলং সক্র্যানেযু	১৬।৩৯৯
যক্ত তে পরমং	501095	যভেশ্বায় যভসভবায়	501805	য়ৎ ফাল্ডনস্য রাকা-	১৪।৩২৬
যক বহিংপুরাণাদৌ	551999	যভৈঃ সংকীর্ত্রপ্রায়ে-	221864	যত্ৰ আমুদ্দ কীপূজা	১৪।২২৬
যকাপি কুকাতো নামা	551805	যভৈশ্চ বিবিধৈঃ সমাগ্	১১।৫৩৭	যত্ৰ কামফলা রুক্ষা	501090
যকাডিকটিতং নাম	551905	যভোপবীতং কর্ত্ব্যং	221280	যত্র কুত্রাপি দেশে	১৬।১৫০
যুক্তাস্য দয়িতং	581950	যভোগবীতিনা কার্য্যং	১৬।২১৭	যত্ৰ কুত্ৰাপি প্ৰতিমাং	১১।৬৩
যচ্ছতি তল মধুরা-		যতঃ খ্যাতিং যাতং	১১।৫২১	যৱ কু বাহভদ্ম-	899166
যুচ্ছ ুদ্ধয়াপ্তবিতেন	68166 USB166	যতিবৎ পথি গচ্ছেত	28146	যত্র কাৃপি জলে তৈন্ত	১৪।১১৬
যজমানং তথৈবোগ্রো	১৯।৯৭৬ ১৯।৯৭৬	যতিশ্চ বিধবা চৈব	১৬।১২	যত্র জিতো বাপি	১১।৪७২
যজমানঃ পুণ্যকালে		যতীনাং স্থানকালোহয়ং	551080	যত্ৰ তিষ্ঠন্তি তে দেশে	20100
যজমানঃ সপজীকঃ	ठकावहर इ.स.च्य	যতোন বিদ্যতে	১৯।৮২৩	যত্ত পূজাপরো বিষো-	১১।২২৯
যজমান সপত্নীকো	201000	যতো রাব্রারক্ষল খাবপি		যত্ৰ প্ৰাচী ব্ৰহ্মসূতা	১৩।৪৩০
যজমানঃ সভার্য্যোহ্থ	১৯।৯৬০	যতো রাজিগতো	১৫।৬২৪	যত্ৰ মন্তো বৰ্তেত	501250
যজমানঃ সমং	১৯১৯১৮	য়ৎ কর্মাভিযাতপসা	১১।৫৭৩	যত্ৰ যত্ৰ স্থিতো বাপি	১১।৪৯৯
যজমানশ্চ পূর্বেপুঃ	১৯।৯০৬	য়ৎ কিঞ্চিৎ কান্তিকে দ		যর বা তর বা কার্যঃ	১৩।২১০
যজমানস্ততো দদ্যাদ্	১৯।৯৬৮	য়ৎ কিঞ্চিৎ কুরুতে	581286	যত্র বা তর বা সায়ান্-	28184
যজমানস্ততো ভক্তা	১৯।২৭৯	য়ৎ কিঞ্ছিৎ ক্রিয়তে পাগ		যত্র বিষ্ণুকথা নিত্যং	১১।২১০
য় সমানানুকুলে তু	১৮।৩৩৭	য়ৎ কিঞ্চিৎ ক্লিয়তে পুণ		য়ত সংকীর্তনেনৈব	১১।৩৯৬
যজমানানুকুলোন ওরঃ		যৎকিঞিদেয়মীশান-	১১।৬৫	যত্র সদ্যোহধিব।সশ্চ	১৯:৭০২
যগমানানুকুল্যেন বিদা	•	য়ৎ কৃতং নাশমায়াতু	১২।২৫৪	যত্র সাক্ষাদিনাধীশো	১৯।৪০
যজমানে নৃপে	<b>१</b> १८८८	য়ৎ কৃতা ন পুনঃ	১৩।৩১৭	যত্রাচিতঃ স্থকং	১৬।১৫৬
যজমানোহডিষিক্তঃ	১৯।৭৫৬	য় <b>ং কুজা পুরুষঃ</b> '	১৯।৭৬১	যথাকথঞিৎ যন্নামি	১১।৪২২
যজ্জিহ্বাগ্রে বর্ততে	551005	যত্নাৎ সিদ্ধৈনিজৈঃ	25162	যথা কথঞিদ্যদতং	22166
যভাঃ সুপুষ্কলঃ যভাঞা তপ্ণঞাব	- ১৯।৬৮১		১২।৯৭	যথা কথমপি শ্রীমান্	201098
	१८ १८८		১১।৫৬৩	যথাকামং যথালাভম্	১৭।৯২
যভপারাণি যভডদো বিশালক	ं ५५।२००		১১।৬৬৬	যথাক্রমেণ দাতব্য	১৯।৫৫০
			১১।২৫৬	• •	53188
যভভাগং গৃহাণেমং যভভাগং প্রগৃহায	১৯।৩৪৯ ১৫।৮৭, ৮৯		১১।২২২		551689
पण्डानर धनुसाव	৯২, ৯৫		১৩।৩৮৭		551685
যক্তভাঙানি		~			১১।৫৯৭
যুক্ত যুক্তোতি মন্ত্রেণ			७८०८।६८		১৬।১২০
যভাধ্যক্ষণ সততং	১৯।৫৩২				a.h.
40(4) # 0 4000	09/10/04	्र चरचार् जागानाम्यास्याः	90(n)	नना का नागाना आलग्	

 and the second					
যথা তমোহকোঁ-	১১।৩৫৯	যথা শাস্ত্ৰকথালাপৈঃ	১৬।৭৯	যদা তু গুক্লবাদশ্যাং পূষ্য	১৩।৫৩৪
যথা তরোমূলনিষেচনেন	<b>२०१२७</b> १	যথা শিবময়ো বিফু–	8ददा8द	যদা তু শুক্লঘাদশ্যাং প্রাণ	
যথা তে মাধবো মাসো	581802	যথা ওক্লা তথা কৃষ্ণা দ্বা	<b>ৰশী</b>		১৩া৫০৬
যথা দামোদরো ভক্ত-	১৬।৪২		১২।৩৯৯	যদাধিকাং তিথিভয়োঃ	১৫।৬১২
যথা দাবাগ্নিকদিতঃ	<b>४२।४२४</b>	যথা শুক্লা তথা কৃষণা মুখ	ा ६२।७८	যদানন্দপ্রে প্রোজ্ং	581648
যথা ভাদশভিমাসৈ-	১৬।২৪৫	যথা ওক্লা তথা কৃষ্ণা বিধ	শ্ৰো	যদা পুমান্ মুজ-	১১।৬৩৯
ম্থান চলতে	১৯।৬৯৩		১২।৩৭	যদা পূৰ্ণপ্ৰতিপৎ প্রৱ	১৬।২৪৪
যথা নদীনাং বিপ্রেক্ত	১৬।৩৭	যথা সঙ্কল্পিতং	১২।৬৮	যদাপ্নোতি তদাপ্নোতি	১১।৪৫৬
যথানুরূপৈবিবিধৈ-	১৯।২৭১	যথা স তুষ্যতে	১৯।৬৭৫	যদাবধেুতি মন্ত্ৰেণ	२०।७৫১
যথান্তরং ন পশ্যামি	581558	যথা সমস্তলোকানাং	১১।৫৬৮	যদা ভবতি স্বল্পাহি	১৩।২৪৭
যথা পদাসুষ্ঠবিনিঃস্তা	১১।২৫৬	যথাসস্তবমন্যেষাং	১৫।১৯৫	খদা যদা ভাসয়তে	১৬।১৩০
যথা পুরং প্রিয়ং লব্ধা	5018:09	যথা সিদ্ধরসম্পর্শাতামং	১ঀ৾৾ঀঽ৪৩	যদা স পশাতে রক্ষং	১৮।৩৬৭
যথা পুরং হরিং লব্ধা	<b>ऽ</b> ७।७२०,	যথা সুপুজিতো গৌরঃ	১২।৪১	যদাস্য ভগবান্ পৃঠে	<b>२०१२०७</b>
	<b>७७।८</b> ४२	যথা হরেনামপদৈ-	800166	যদিচ্ছাশন্তি <sup>*</sup> বিক্ষোভাদ্	১১।২২৩
যথা প্রাগ্লিখিতং কৃতা	১৫।৩৫	যথা হি কামদং	১১।১৮৩	যদি জিহ্বাযুতকোটয়ো	281222
যথাখেৱী খলু জায়ন্তে	১৪।১২৩	যথেচ্য়াশ শুচক্রে	১৮।১৪	যদি ন প্রাপ্যতে	১৫।৫৯১
যথাভিরোচতে নাম	১১।৩০৪	যথেষ্টং শোতয়েৎ	১৮।৩৭৬	যদি বা যজমানঃ	১৯।৯৯৭
যথা ভূতাক্রনেনাথ	281845	যথেষ্টভোজকাংশ্চৈব	১১।৫৯৮	যদি বা যমলোপঃ	291284
যথা মম তথা কাৰ্য্যা	201864	যথৈব মাধবো ধ্যাতো	281646	যদীচ্চসি পরং ভানং	. 551885
যথা মলিম্লুচঃ	১৬।২৪ ৮	যথোক্তং পঞ্চরাত্রে	२०।७८७	যদীচ্ছেৎ পুরপৌরাণাং	১২।২৮২
যথা মাঘে প্রয়াগঃ	১৬।১৫৪	যথোক্ত দোষহীনেষু	১১।১৭৩	যদীচ্ছেৎ সক্রপাপানি	P08196
যথা যথা পুমানু মাঘে	১৪।৯২	যথোক্ত-ডক্ত্যশক্তৌ তু	১১।৬৪৬	যদীক্ষেদাঅসন্তানং	১২।২২১.
যথা যথা প্রবৃত্তিঃ স্যাৎ	581885	যথোক্তলক্ষণোপেতাঃ	২০।২১৯	যদীক্ষেদিপুলান্ ভোগান্	
যথা যথা হরেনাম	১১।৩৬৯	যথোক্তবিধিনা দেবং	99190	S	581568
ষ্থা রজন্বলাসঙ্গ÷	১৩।৪৪০	যথোক্তায়াং দিশায়াং	spiare	ষদীচ্ছেদ্ বিপুলান্ ডোগ	
যথা রাধা প্রিয়া	১৬।২০৮	যদত্র দীয়তে দানং	501666		28164
যথাপিতং দেহমনেন	১৬।২৫৯	ষদত্ৰ লিখিতং কিঞ্ছিৎ	১১।৭৯৯	্যদীচ্ছেছিফুনা বাসং	୍
যথালাভং যথাকালং	১৯।৩২৭	যদনুধ্যানদাবাগ্রি-	221842	যদুক্তনীচন্ত্ররৈতৈঃ	521860
যথালাভোপপলৈশ্চ পুলৈ		যদভার্চা হরিং ভজা	591866	যদুচ্যতে কেশ্ব-	
যথাবদুপদেঘ্টব্যং	১৩া২৮০	যদৰ্থং তে বিয়োগো-	১২।২১০	যদুভাভ্যাং সুতাভ্যাং যদুক্ষং বা তিথিবাঁপি	
যথা বিধিনিষেধৌ	521200	যদসম্পন্নমেতেষাং	১১।১৪৭	यमुकार वा शिवयात	
যথা বিষ্ণুঃ শিবদৈচৰ		যদন্তি কিঞ্চিৎ সুকৃতং	১১।৪৬	যদুক্ষঞ্তি ষ্বাকাং	
যথা শক্তিত্তথা কাৰ্য্যা	581890	যদস্যাং ক্রিয়তে কিঞ্ছিৎ	2018.08	যদেব দীয়তে	
যথাশজ্যনুসারেণ	১৯।৬৭৬	যদা গ্ৰহণ্ড ইব 🧢	551404	ষদ্গৃহামাণৈহরিনাম-	
যথাশক্ত্যন্ত্রদানঞ	১৩।৩৯৬	যদা ঘটিকাদয়ম্	১২।৩৩১	যদ্গোবিন্দেতি চুক্লোশ	
যথাশজ্যা চ দানানি	১৫।৬৫১	যদাতিহর্ষোৎ-পুলকা-	১১।৬৩৭	यम्प्राप्ति भ्रा ज्या	
যথাশক্ত্যাথ বিভস্য	১৫।৬৪৫	যদা তু গুক্লবাদশ্যাং নশ্ব	SAIGEO		2512026
যথাশক্ত্যা হরেঃ পূজাং	১৪।৬৯	১৩।৪৮৯, ৪৯০	, 961600.	- factor can be a	

সমালা যাক কৌমারে ১৫।৩৩৩	যমশ্চোৎপলবর্ণাডঃ ১৯া৫২৬	যুস্মাজ্জলবিহারাদি ১৫৷১
74(60)	যমস্য বশমাপলঃ ১৫।২৮০	যদিমংশ্চ নিগদেনৈব ১৭৷২১২
যদ্বাল্যে যক্ত কৌমারে যৌবনে ১৫।২৯৮	যমুদ্দিশ্য কৃতং সোহপি সম্পূর্ণং	যদিমন্ গৃহে পাভুপুর ১৫।২৯৩
	ফলমশ্রতে ১২1৮৪	যদিমন্ দিনে প্রস্য়েত ১৫।২৫৭
dillana at free free	যমুদ্দিশ্য কৃতং সোহপি সম্পূর্ণং	যদিমন্ দিনে স্থপিতি ১৬।২৯৩
যদ্যকৈতদ্গেয়- ১১।৪২৪ যদ্যদকং বিহীয়েত জপ- ১৭।২৩০	ফলমাপুয়াৎ ১২।৯০	যদিমনাস্তমতিন যাতি ১১।৩১৯
यम्यमन्तर विशेषाण ७९- ३१।२२४	যম্না চন্দ্রভাগা ১২।১১৯	যদিমন্ মাসে মহীপাল ১৩।৩৩০
যদ্যদিল্টতমং তেন ১৫।৪৬০	যমেন স্চিতং তল্য ১৩।৬৫	যদিমনু মাসে সমায়াতি ১৩।৪৩৫
যদ্যদানাদিকৃত্যঞ ১৫।১৫৯	যল্লো কপালৈ- ৮।৩৮৩	যদিমন্ সদৈব দেশে ১৫।২৮৯
যদ্যল্ভানং ভবতোব ১১১১৪৮	যবং সিদ্ধার্থকং ১৯া২৩৭	যস্য গেহে সদা ১৯৮৯৬
यत्रात्राख्यश्यातः ১৪'७५১	যবগোধ্মনীবার- ১৯।৩১৫	যস্য দেবস্য যদ্রপং ১৯।৬২০
যদ্যভট্নীচতুর্দ্দ্রো- ১৪।১৭৯	যবদূকা মুজাদ্যান্ডাং ১৫০৬	যস্য দেবস্য বা পত্নী ১৮।৪৬৯
যদ্যাত্মনা বাঞ্ছসি ১১/৬৮৪	যবরীহাদিধানাানি ১৫।২০৪	যস্য দেবে চ মত্ত্রে ১৭।৬৫
যদ্যেতের্বজিতৈবিফোঃ: ১৯১১৮	যবঃ সিদ্ধার্থ কান্তব্দ- ১৯১২৯৩	যস্য পাপস্য যুজ্যেত ১৬।১৬০
যদ্যোগৈর্মৎপদং ১২।১২৫	যবার্দ্র স্থিকান্জাদ্যৈ: ১৫।৪১৮	যস্য প্রসরো ভগবান্ ১৩।১৬১
যদ্ধায়ৰপাশ চ ১৯১১০৩৬	যবানুৎপাদয়ামাস ১৪।৪০৫	যস্য প্রসাদাৎ সিধ্যন্তি ১৩।১
যদাহলালভনাৎ ১৯১৬৫৯	যবান্ দক্ষিণভাগে ১৯।৫১২	যস্য প্রসাদাদজোহপি ১৮।১
যদা তিথ্যক্ষয়োরেব ১৫:৪০১	যবান্ দদ্যাদ্দিজাতিজ্যঃ ১৪।৪০৭	যস্য যস্য তু দেবস্য ু ১৬।৩১৮
য্দামনপুরাণে চ ১৫।৬৪৩	যবাস্ত দেয়াঃ পাপায় ২০১১৬৮	যস্য রাজস্ত বিষয়ে ২০।৩৩৩
য্ৰা স্থাপনতঃ ১৯৷৬৫৮	যবৈঃ কৃষ্ণতিলৈন্তদ্বৰ ২০১১৩০	যস্য বিফৌ পরা ১৯১১০৩
যদৈ ব্ৰঙ্গভানিমিষা ১১৷৫৮৭	যশোদাঞ্চাপি তত্ত্বৈ ১৫।৪২৫	যস্য সমৃত্যা চ নামোক্ত্যা ১১।৩৭৭
যদ্যাজহার বিবশো ১১।৩৩১	যশোদাভিয়ে:লুখলাদৃ- ১৬৷১৯৯	যস্যাং তিথৌ যম্নয়া ১৬।২৭০
যন্ত্রাজধরং দৃষ্ট্রা ১৭৷২৭৩	যশ্চাপি নিঃস্বঃ পুরুষো ১৪।৩৮৭	যস্যাং যস্যান্ত চলতে : ১৯১৬৯০
যম ক্ষপমতে পাপং ১১।৩৪৪	যশ্চেমাং শুলুয়াজ্জ্লা ১৫1৩৪	যস্যাং সনাত্ৰ: সাক্ষাৎ ১৫।৩১১
যন্ন শোধয়তে দীপঃ ১৬।১১৩.	যশ্চোপদেশঃ শিবনামা- ১১া৫২৩	যস্যাতীতা চ বৈশাখী ১৪।৪৯৩
যল্লাতিনলিনাদাসীৰূলা ১১৷২২২	যভ্টব্যঃ পুগুরী কাক্ষ ১১৷২৬৪	যস্যাভঃ সক্রমেবেদং ১১৷২.৪
যন্ত্রামকীর্ত্তনং ভক্তা 🗀 ১১।৩১৮	যদটা যঃ ক্রতুম্খ্যানাং ১৯৫৩৬	যস্যাম্পোষ্ণং কুছা ১৩।৪১৬
যন্নামকীর্তনফলং 🔧 ১১৷৫১৫	ষদ্ট্যাঃ সমুল্ছুরঃ ক্যিঃ ১৮।৩১১	যস্যামেব কবয় ১১।৫৭৭
যলাম : গৃহ ুলখিলান্ : ১১৷৩৫১.	যন্ত কেশবমুদ্দিশ্য ১৫।১২৯	
যন্ত্রামধেয়ং মিয়মাণ ১১।৩৭২		
যন্নামসকৃচ্ছুবণাৎ: , ১১।৪৮৬.	যন্ত পাণিতলে ভুঙ্জে ১১।৭৯২	
যন্নামাভোধরক্ষায়াং ১১৷৩৬৪	• •	
যন্তার্গাদিমাদশীমু 💮 🗀 ১৪া৮		11 0,1110 11011 1 1 1111
যন্ত্রং ক্ষণং বাপি বাস্দেবং	যন্ত:রামনবম্যাং হি- ১৪৷২৪৪	
2 1 3 1 4 1 5 SSIGOR		
যমদীপং বহিদ্দ্যাৎ 🦈 ১৬।২১১	্যস্ত সম্বৎসরং পূর্ণ- ১৬।৫৫	
যমদূতা মহাকায়াঃ 🗀 🦠 ১৫৷২৭	যন্ত সুপ্তে হাষীকেশে ১৫।১২৮	
যমমার্গান্ধকারেভ্যো ১৬৷২২১	- যন্তেবং বিধিনা বাং ১৯১৪৬১	

			-		
যাঃ কাশ্চিত্তিথয়ঃ প্রোক্তা	ঃ পূণ্যা	যামে যামে মহাভাগ	১৩।৭৩	যাসুরাজা বরুণো	১৯।২৭২
নক্ষতসংযুতাঃ	५०८।१०२	যামৈকৈকেন দহতো 🐇	১৩।৯৪	যাহি সৰ্কাত্মভাবেন	১২।৬৪৯
যাঃ ক্রিয়াঃ সম্প্রযুক্তান্ত	89166	যাম্যাং প্রশান্তয়ে	১৯।৮২	যুক্তং মুগমদেনাপি	১৩।৩০৭
যাঃ ফলিনীতি মন্তেপ	১৯।৮৫০	যাম্যে তপোবনখানম-	২০।৩২৯	যুক্তঃ শৈব্যাদিবাহৈ-	১৬।৩৬৯
যাঃ ফলিনীরিতি	551980	যায়া <b>হু</b> ুডনিমিতেষু	১৮।৫৪২	যুজা নিব্যেন হারেণ	<b>१५।७०२</b>
যা কুহঃ প্রতিপন্মিশ্রা	১৬।২৩৫	যা রামশ্রবণোপেতা	১৫।৫৬২	যুগকোটিসহস্রস্য	১৩।১২৯
যাগমণ্ডপমাসাদ্য	১৯।৪৫৪	যাবক্লীতক্চ বৈদৰ্ভো	১২।৩১০	যুগপজ্জমগ্নিঞ	১১।৭২৯
যাগহীনে প্রুস্পুভেট	<b>३३१५०३</b> ७	যাবজ্জনো ভজ্তি	501609	যুগমালং মহীপৃষ্ঠং	১১।৭১২
যাগালয়াদুত্তর স্যা-	२।১১७	যাবজ্জনা হরেন।মগ্রহণে	১৯।৩৯	যুগানি প্রসংখ্যানাং:	১৩।১২১
যাগোপযোগি-	১৯।৭৫৯	যাবৎ পদানি কুরুতে	201246	যুগানি বসতে অর্গে তাব	
যাচেত যাবদিনমার-	১৭।৫৬	যাবৎ পদানি কৃষণসা	১৬।৩৪১	যুগাযুতানি তাবভি	১৩।১৭৬
যাতি বিষোঃ পরং	১৩।৫৯	যাবৎপদান্যশ্বমেধসমানি	১৪/৯১	যুগেহদিমন্ তামসে	১১।২০৫
যা তুকুফাগ্টমী নাম	<b>३७।७०७</b>	যাবৎ প্রদীপসংখ্যা	১৬।১৪৩	যুজভীতি চ মল্লেণ	११०७१८८
যাতুধানা গুহাকাশ্চ	১৯१৭৬২	যাবৎ প্রবোধনী বিষ্ণো-	১৬।২৭৭	যুতং সংক্রাভবৈব্জৈঃ	221640
যাত্ৰাং কুত্বা দ্বিজঃ	১১।২	যাবৎ সূত্রং পবিত্রস্য	826196	যুধ্যমানং চ কুকীত	১৮।১২৫
যাদসাং পতিরে কন্থো	২০।১২১	যাবদিনানি কুরুতে	১৩।১৭৬	যুবয়োম্দ্রতং জাতম্	281800
যাদসাং পতিরেকো	১৯१৫৪০	যাবদিনানি লোকেহসিম	ন্ ১৯৷১১	যুবা মধ্যো ভবেদ্গাহ্যা	291822
যাদৃশং গর্তগেহংঃ	১৯।৪৭২	যাবদ্দিনানি বসতে	১৩।১৭৭	ষ্থিকাশতপৱৈশ্চ তথানৈ	
যাদৃশং পদানাভস্য	১২।১১৩	যাবদিনাবসানন্ত	. ১৭।১৯৪	যে অর্থবাদ ইতি	551656
যা দাদশী বুধযুতা শ্ৰব	ণন	যাবদেবে পবিত্রাণি	১৫।২৬৯	যে কারয়ন্তি কুর্ব্বন্তি	১২।২৭৩
	১৫।৫৭৭	যাবদ্বরাধরো লোকে- 🧠	୬ଓୀ୭	যে কারয়ন্তাবিদ্বাংসঃ	८०१२१३
যানমারোপ্য জীপাঁচ্চাং	2212004	যাবদ্ধস্তৈরভিপ্রেতঃ	२८।२৯०	ষে কীর্তমন্তি বরদং	551869
যানমারোহয়েদ্দেব-	১৯।৩৬৪	যাবদ্যুগসহস্থাণি	281620	যে কুকভি মহীপাল	১২।৭২ ১৩।১৯৬
যানি কানি চ তীর্থানি	ত্রিলোক্য <u>ে</u>	যাবদ্ৰপং ন পশান্তি	১১।৬১	যে কুক'ন্তি হরিভেমাং	১৩।১৫৩
	১৬।২৮৪	যাবন্তঃ কৰ্মযুক্তাশ্চ	১৭।১৬৫	যে কেচিদ্গায়কা বিপ্র	551878
যানি কানি চ পাপানি ৪	ব্দ্ধহত্যাদি-	যাবভি জলবিন্দুনি মম	১৯।৩১৬	যে গায়ন্তি তাজলজ্ঞাঃ.	১১।৬৫৫
ক≀নি চ		যাবন্তি বিষ্কুরাপাণি	<b>১৮।৩৩</b> ০	যে চান্যে ধনদার-	১১।২৫৪
যানি কানি চ পাপানি :		যাবন্ধ জ্বতে জ্যোতিঃ	১৬।১০৫	যে চাপাক্ষরমবাজং যে তু মিথ্যাডিধানেন	521295
সমানি		যাবন্নান্দোলয়েভূপ	281004	ষেন তুং তুল্টিমায়াসি	561850
যানি কান্যত্র লিঙ্গানি	581200	যাবয়ায়াতি পাপঘী-	১৬।২৭৬	যে ভাং ন বহু মনাভে	১৫।১৭১
যানি যানীহ পাপানি		যাবলোগবসেজ্বতঃ	১২।১১৪	যে ধ্যায়ন্তি সদা	2019
যা নির্বর্ত্তা নরো ভক্ত্যা	. ১৫I১२৫	যাবনালস্য জপান্ত	5\$15038	যেন কৰ্ম-বিপাকেন	56195
যানি সক্র'ণি তীর্থানি	১৬।১৬৪	যাবল্লোকা হি বর্তন্তে	261620	যে ন কুকান্তি জানতঃ	১৫।২৭৫
যান্ যান্ কাময়তে	১১।২১৮	যাসাং রাজা বরুণো	্ ১৯।১৭২ ১৯।৮৫৭	C 3-4	208146
যামদয়জলত্যাগাল	১৫।১৫৫	যাসাং রাজেতি মন্তেগ	୍ ବର୍ଷ ଜଣ । ବର୍ଷ ଜଣ	ষেন:চীর্ণব্রতেনাদ্য	5818/98
যামুপোষ্য নরো	১২।১৭২	যা সা প্রত্যবদ্মায়াতি	521596	ষেন জন্ম শতৈঃ পূৰ্বাং	১১।৪৫৪
যামে দ্বিতীয়ে সম্পূজ্য	১১।২৯১	যা সাবিষ্ময়ী	হ্রভাতহত	যেন তল্পেণ প্রারুখ্য	551508
যামে যামে ফলং প্রোড		যা সা বিষোঃ পরা	901003		

		مهامي المورا المواجد من مواحد المواجعة المواجعة المواجعة المواجعة المواجعة المواجعة المواجعة المواجعة المواجعة			
যে নর নৃপতিশ্রেষ্ঠ	50159	যেষাং ন কারণং বেদা	১২।৪১৭	যোজনাৰ্থং হলঞৈব	२०।१२
যেন বিভাতমারেণ	১৩।৬৯	থেষাং পুর*চ পৌর*চ	১২।১৪৮	যো জন্মতি কলৌ	১১।৪৯৩
যেমাঙ্কিতা মনবো	50140	যেষাং মনোরথাস্তৈস্ত	581559	যো জীৰ্ণং বিধিনা	১৯।১০৪৭
যেনাক হিছিল বিষ্ণো	১৯।১২	যেষাং বিশ্বেশ্বরে বিফৌ	১২।৪১৯	যো জালয়তি কোটীনাং	201220
যেনাকিতো হরিভঁড্যা	50158	যেষাঞ্চলগদাপাণৌ	PSIGAG	যো দদাতি গ্ৰাং	১৬।১৩২
যেনাহমেকোহপি	১০া২৪৭	যে সংশ্রিতা হরিম্	১১।৬৬১	যো দদ।তি দ্বিজাতিভ্যো	১৬।১७১
যে নিরীক্ষণ্ডি নন্দণ্ডি	১৯।১৬	যে সমরন্তি সদা বিষশুং	२०१७१४	যো দদাতি মুনিশ্রেষ্ঠ	১৬1১৩৭
যে নুসিংহ ভবলাম	১১।৩৫২	যে হরিং শরণং	521440	যো দদাতি অকং	১১।২২৭
যেনে দ্রিয়গণো ছোরো	२०।७१७	যেহহনিশং জগদ্ধাতু-	221004	যো দদ্যাজ্জাগরে বিষ্ণো-	১৩।৯৯
যেনৈব ক্রিয়মাণেন	581862	যৈ কৃতা দশমীবিদ্ধা-	১২।২১৯	যো দহেকাণ্ডরুং বিষ্ণোঃ	১৩।৯৭
যেহনো চ পাণা	১১।৬৬৭	যৈঃ কৃতা ভীমসেনৈষা	১৫।৩২	যো দাতুং নৈব শক্লোতি	১১।৫২
যে ভবিষ্যন্তি যেহতীতা দ	মাক দ্বং	যৈঃ কৃতা শ্রাবণে মাসি	501000	যো দুস্তাজান্ ফিতিসুত-	১১।৫৭৯
	28140	যৈরাশ্রিতভীর্থপদ-	১১।৬৬৮	যো দেবকীং সদয়িতাং	১৫।২৯৬
যে ভবিষাতি যেহতীতাঃ	প্রেত-	যৈরাশ্রিতো ন	১১।৬৫০	যো দেবশয়নং পাৰ্থ	<b>२०।२७०</b>
	১৩।৩৪৬	যৈদ <b>িওং বহুধা মা</b> ঘে	581500	যো দাদশীমতিক্রম্য	১৩।২৪২
যেহভাৰ্চয়ন্তি দেবেশং	<b>२८१६०</b> १	যৈন দতং হতং জপ্তং ক	<b>াত্তি</b> কে	যো ন নৃত্যতি মূঢ়াআ	১৩।৯০
যেয়ং বরাহকল্পসা	১৪।৪৯২		১৬।২৬	যোন যচ্ছতি মূঢ়াঝা	১৬।১২২
যে যজন্তি ধরে	581050	যৈন দতং হতং জভং ন	১৬।২৫	যো নাৰ্কয়তি দেবেশং	১১।২৬২
যে যজন্তি স্পৃহাশুনাা	১১।২৪৩	যৈ <b>নজৈ</b> ৰ্মজেয়েভোয়ং	79166	যোহকীর্ত্তয়তে ভত্যা	२०।७४०
ষে যান্তি শাশ্বতং	221244	যোগনিদ্রাং সমালম্বা	<b>२०१२७</b> ७	যে৷ নৃত্যতি প্রহাণ্টাঝা	े २०।५००
যে রথাগ্রে প্রকুকান্তি	<b>૭</b> ୫୬୮୬୫.	যোগবেধৌ সমাচক্ষু	১২।ড২৭	যো ভক্ষয়তি বিপ্রেন্দ্র	261224
যেহচ্চ য়িভি তমীশানং	১১।২০৪	যোগসিদ্ধিকরং পুংসাং	১৭।২৭৪	যো ভবিষ্যোত্তরাদ্যুক্তো	১৫।৪৯৯
যেহচ য়ভি নরা নিতাং	921949	যোগস্বামী স বিভেয়ঃ	20149Q	যো ভুঙ্জে বিমূঢ়াঝা	<b>১৫।२१७</b>
যেহক য়ঙি নরাভগাং	১৬।৩০৫	যোগাং পরস্বিনীং 🐪	১১।৭৬	যো ভুঙ্জে পাওবশ্রেষ্ঠ	১১।৭৪২
যেহভায়তি মহাবিষাং	১১।২৪২	যোগভাবেহল তলামুী	১৪।২২৬	যো ভুঙ্জে মামকে	১২।৭৬
যেহত য়ঙ্জি যবৈবিকাং	5 581850	যোগাভ্যাসী ভবেদ্যস্ত	, ५७।५७७	যো ভুঙ্জে বাসরে	25140
যেহচ গ্লিষান্তি মাং	. 221244	যোগিনাং নৃপ নিণী্তং	\$\$1858	যোহভাৰ্চয়েৎ কৃতং	50150
যে লোকা দানশীলানাং		যো গীতাং পঠ.ত রারে	े २०।२०७	যোহভাচ্চয়েন্মহাভক্ত্যা	20120
যে বদন্তি হরেনাম 🧽		যোগেন দানধৰ্মেণ		যো মাং মুকুন্দ	১১।৪৭৩
যে বা যবাশন~				্যো মাং স্মক্রেলিত্যং	১৪।১৯০
যে বিনিদ্দন্তি তেষাং		যোগেশ্বরায় দেবায়		যো মাঘমাস্যুষসি	58198
যে বিভাতি নরকাবেধ		যোগেশ্বরায় যোগসম্ভবা	N 501800,	যে৷ মানুষভামিহ	221926
যে শংসন্তি দিনং 🙄			৫২৬	য়ো বিশেষোহপেক্ষ্যঃ	२०।७५8
যে শশ্বচক্রাব্জকরং				যোহর্চচচয়েতুরো	501259
ষেষাং ওরৌ ন জপ্যে				যোহক্ষয়েদ্বিধিবস্তক্ত্যা	22100
যেষাং গৃহাগ্ৰতো যাতি				যো বৰ্জ্জয়েৎ স	201260
যেষাং চক্ষুর্ভবং তেজঃ		•		যো বিনা নিয়মং মর্ত্যে	
যেষাং ত্বতং গতং পাপ	১৯।৫৪১	যোজনানি তথা ত্রীণি	5,619,0	যো বিষ্ণুং প্রযতো	১১।১৯ <sup>9</sup>

	~~~~~				
যো বিষ্ণুং স্থাপয়েন্দেবং	১৯।২৬	রত্নজং নিশ্মিতং শক্তৈঃ	১৯।৮২৭	রথোৎসবে মুকুন্দস্য	১৬।৩৪৭
যো বেত্তি কুলজো	১৯।৯৪	রত্নজস্য তু রাপস্য	<b>२</b> %।४२४	রথ্যায়ামশিবে ভানে	১৭।১৩৯
যোষিতো নাবমন্যেত	221902	রত্নদানেন লোকেষু	১১।১০২	রম্যাং বন্দনমালাভী	১৫।৪১৬
যোহসাবনভরপেণ	১৯।৫৩৩	রত্ন্যাসমিমং কৃত্বা	১৯।৫৯০	রম্যাণ্যায়ুধরূপোণি	Stisce
যোথসৌ ভগবান্ স্কুজগ	াতঃ	রত্নন্যাসবিধিং কৃত্বা	১৯।৫৫৪	রম্যামেবমিধাং কৃতা	১৫।৪৩২
,	<b>अधार</b>	রত্ন্যাসে কৃতে	১৯।৫৭৬	রবিগ্রহে কুরুক্ষেত্রে	১৬।১০১
যোহ বৈ সুলোকমৌলে-	১৫।৬০	রত্নখণ্ডপমধ্যস্থং দিব্য-	১১।৩৩	রবিচক্র।র্জমাল্লাপি	১২।৩২০
যোহি ভাগবতো ভূজা দ		রত্নমণ্ডপমধ্যস্থং সুন্দরং	\$5108	রবিবিদ্ধা তথা ত্যাজ্যা	১৫।৩৬০
	১৩।২৪০	রত্বারি কুশান্তশ্চ	১৯।৩১৬	রসনাং যোগপট্রঞ	<b>७</b> ४।२७२
व	,	রত্নবারি ততঃ	১৯।৩২৩	রসাতলে তথা সৌখ্যং	্১৩।১২৪
রকারাদীনি নামানি	১১।৪৬২	রভাদীনাং তু ন্যস্তানাং	551609	রহস্যানাং হি মল্লাণাং	১৭।৬
র্জ্বর্জ্থা শ্বেতঃ	১৯।১৮৩	রজানি ক্ষিতান্যাদায়	১৯।১০১০	রহিতা শিল্পীদোষৈ	১৯।২৬৪
রক্তা দিমেখলা মধ্যে	201864	রত্নানি চ চতুদিক্ষু	১৯া২২১	রাক্ষসাধিপতির্দেবো	১৯।৫৩৯
রক্ষকাংশ্চ চতুর্বার্ষ্	১৯।৪০৩	রত্নান্যোষধয়-	১৯।৩৯৭	রাক্ষসানাং ফলং	১২।৩৩২
রক্ষণেন বিনা	১৯।৭৬৪	রত্নৌঘৈমে ীজিকানাম্	১৬।৩৬৯	রাক্ষসাশ্চাপি ভূতাশ্চ	২০।৬৯
রক্ষপালাংশ্চ গেহস্য	5७।७०१	রত্যৌষধপরাল্লঞ্চ দাদশা	া-১৩৷২৬৪	রাক্ষসীনাং বলিদেঁয়ো	২০৷১৫০
রক্ষাং কৃতা নুসিংহেন	১৮।৩৫৬	রথং চালঙ্গতং	১৯।৪৮৫	রাজংন্তব যদুশ্রেছো	১১।৬৫৮
রক্ষাংসি ভীতানি	১১।৪০২	রথমারোপ্য দেবেশং	১৫।৬৬২	রাজতশ্চৌরতো বাপি	১৫।২৯২
রক্ষার্থং সক্রোকানাং	521500	রথযাব্রান্থিতে কৃষ্ণে	১৬।৩৫৬	রাজতে তামপট্টে বা	১৭।২৬৯
রক্ষিষ্যতীতি বিশ্বাসো	১১।৬৭৬	রথন্থং যে ন গচ্ছন্তি	১৬।৩৮২	রাজতে তু পয়ঃ শুদ্ধং	১১।৩৬
রক্ষোত্মঞ্চ তথা	১৯।৪০৬	রথস্থং যে নিরীক্ষত্তে	১৬।৩৪২	রাজতৈন্তাম্র-সৌবণৈঃ	১৯।৩২৮
রক্ষোল্ল প্রমানেন	२०।५८४	রথস্থিতো নরৈয়ৈস্ত	दश्रणायद	রাজন্ দূর্বাদলশ্যামঃ	১৮।১৭৬
রক্ষোয়ান্ পঞ্চাব্যেন	১৯।২০৬	রথস্থে যত্র ডগাবাংস্তপৌ	ত ১৩।৬৫ ভি	রাজন্ পতিও রুরলং	১১।৫৪২
রজতং কনকং দীপান্	১৬।১৮৫	র্থস্যাকর্ষণং পুর্বং	১৬।৬৬৫	রাজনৈয়র ক্লিণৈবৈশ্যেঃ	১৫।৩৭৭
त्रज्ञ र विमन्	১৯।৫০৩	রথাগমে মুকুন্দসা	১৬।৩৭৮	রাজবন্ধাদ্যদা	১২।১২৭
রজন্যামেব কর্ত্ব্যা	১৩।২৫৩	রথান্তরেণাভরণং	১৯।৩৫৯	রাজভিশ্চ মহাপ্রাজৈ-	581800
রজন্তমোড্যাং কলিলং	১১০৬৭১	র্থারাঢ়স্য কৃষ্ণস্য	১৬।৩৬১	রাজস্মফলং তেন	১৬।২১৯
রজসম গলিকাক	5815/95	র্থারাঢ়ে মহাবিষ্ণৌ	১৬।৩৬৪	রাজসূত্রসহস্রেড্যো	১৩।৩৭৬
ব্যাসালত কাম্মীরাল্য	- 501559	রথে তিঠেতি মজেণ রং	ধুমা <del>-</del>	রাজস্মসহস্রেষ্	
রঞ্জিতঃ পশুশান্ত্রেণ নাচ			04,00	রাজস্য়াখনেধানাং ভা	-PIGEIGE
major applicate and	১৯।১১৭	রুখে তিঠেতি মন্ত্রেণ রুখ	<b>श्रह</b> १		
রটভীহ পুরাণানি			১৯।৪৮৬	রাজসুয়াখমেধানাং ক্ষমে রাজা চ তব্ধর*চাপি	20105 20105
রণে রাজকুলে চৈব		র্থেন গক্ষন্ ভগবাননু-	591000	রাজা নিপীড়য়তোব	
রতিঃ প্রীতিস্তথা শ <b>ক্তি</b> র্মণ		কলের রাজপ্র	221840	রাজা ভবতি ধর্মাতা পৃ	
রতিপ্রীত্যৈর্মধ্যগতং		সংগ্রাস্থ সূত্র গ্রহ্	201602	वाक्षा बनाव न माना र	১১।৮৪
রম্বকোটিসহস্রাণি		- TENER WEST 2012	221002	রাজা ভবতি ধর্মাঝা ভূ	
রীদ্বগর্ভং সুসম্পূর্ণং		त्राध बाशा मित्तार	281080	भाजा जनाच न मात्रा प्र	১১।৯৫
রক্ষগর্ভঘটে কৃষ্ণা		রথোৎসবস্য মাহাআং	261686		
सार राजनाराज्य प्रवास					

	-				
রাজা ভবতি লোকেষ্	22122	রামঃ পরগুরাম*চ	১১।২৮৯	রোহিণীসহিতা কৃষ্ণা	501080
	১৫।৫৬৩	রামরয়ং ভাপনীয়ং	२०।२१४	রে।হিণ্যাদেবিযুক্তাপি	PDØ126
রাক্তশ্চ রাউ্তস্য	১৯।৬৪৯	রামপ্রাা বচঃ শুভ্ছা	১২।২১৩	রোহিণ্যামর্দ্ধরাত্তে চ	८८७७८
রাজাং পূকাং গৃহং	2018F	রামডাক্তিঃ সমং যামং	১৪।২৯০	রোহিণ্যক্ষং যদা কৃষ্ণ	५७७१ ३८
	১৩।২১৩	রামরাজ্যং রামরাজ্যং	১৫।৬৬৯	রোহিণ্যক্ষে শুভতিথৌ	<u> २८१७१५</u>
त्राष्ट्राः श्राखः पिलीत्रिन	501585	রাম রাম মহাবাহো	১৯।৫৫৫	রোহিতং বির্তাস্যস্ত	১৮।২১৭
	১৩।১৪ ១	রামস্য জননী চাসি	281545	<u>য়ৌলং সিংহাননং তৰদ্-</u>	১৮।১২७
	২০।৩০৬	রামো দাশরথিঃ কার্য্যো	<b>७</b> ८१५८७	রৌপ্যং ভাজনমাদায়	১৯।২৯০
রাজামন্যর	১৬।৪১০	রান্ট্রোচ্ছিডিস্ত শলভে	22185त	রৌপ্যাঙিগ্রং স্থর্ণ শৃঙ্গীং	১৯।২৮০
রাত্রিপূজাবিধিং বক্ষো	১১।৩২	রীতিকাং বায়বে	১৯।৬৮৯	রৌপ্যেণ বাথ লোহেন	১৪।২৬৮
রাল্লিম্লেহথবা গৌরি	১৩।২১০	রুচ্যং তত্তৎকাললভ্যং	<b>२८।२२</b>	রৌরবে নরকে যে চ	201064
রাত্রৌ গীতাদিকং	১৯।৬৯৪	রুদত্যভীক্ষং হসতি	১১।৬৪৫	ল	
রাত্রৌ জাগরণং কুর্য্যাদ্গী	ত-	রুদস্তং মুহনেত্র- ়	১৬।২০০	লক্ষণং কারয়েডজ্যা	১৯।২৯৯
· ·	581869	রুদ্রঃ পদৈকসংস্থো	२०।১२१	লক্ষণানি চ তদ্ভক্তেঃ	১১।৬১৩
রাত্রৌ জাগরণং কুর্য্যাদিধি	ধবদ্	রুদ্রশ্চ রাজযক্ষা চ	२०।५०१	লক্ষণেন তুমন্তভো	2PI@8P
	১৬।৩৮৭	রুদ্রস্য পার্যদাঃ	১৯।৭৬৫	লক্ষ্যং দ্বাপরে চ	241590
রাত্রৌ জাগরণং কৃতা	১৩।২১৫	রুদ্রাক্ষমালিকাসূত্র 💎	১৭।১০৭	লক্ষেণাথ সহস্ৰেণ	২০৷৯
রাত্রৌ জাগরণং ত্র	১৬।৪০২	রুদ্রাক্ষেশ্চোত্তমাং ত্যঞ	59198	লক্ষেষু শৃণুতে কশ্চিৎ	991680
রাত্রৌ জাগরণং তস্যাং -	১৪।২০২	রুদান্ পুরুষসূজঞ	১৯।৪০৭,	লক্ষণাস্দশক্ষান্	281548
রাত্রৌ জাগরণে তস্যাঃ	88186		853	লক্ষীং ধ্যায়ন্ বনং	201008
রাত্রৌ জাগরণে বিপ্র দৃষ্	100	রুদ্রেণ দহ্মান্তং	১৭:২৫৯	লক্ষীং নারায়ণং দেবং	১৩।৩৯৬
	201000	রাপকাণি চ তান্যেব 🔗	291595	্লক্ষীঃ পরাঙ্মুখী তেষা	501264
রারৌ জাগরণে বিপ্র-মুজি	ভাগী	রূপসৌড্রাগ্যসম্পন্নো	১৫।৬৫৯	লক্ষীকরাষুজৈঃ শ্লক্ষৈ-	5७।५७१
	১৩।১০৪	রাপ্যঞ্বৈ চ কার্পাসং	১৩।৩৩৬	লক্ষীনারায়ণৌ কার্যোট	১৮।২০৭
রারৌ তু জাগরঃ	১৩।৩৮১	রাপ্যদা রাপমাপ্নোতি	221202	লক্ষীয়া লোকপালানাং	১৬।২৫১
রাত্রী তু পারণাভাবাদ্–	<b>उदाय</b> ०४	রেখয়াচ্টগুণং বিদ্যাৎ	১৭।৮৩	লক্ষী-সরস্থতী-কার্য্যে	<b>२०।२१३</b>
রারৌ দিনে চ গীতাদ্যৈঃ	<b>२०१७</b> ०९	রেখাণামিহ সব্বাসাং	১৮।৪০৯	লক্ষ্যাদীনাং ততো	<b>ठकाक्ष्र</b>
রাত্রৌ প্রসাগরঃ কার্য্যো	.9618≥A	ের দৈত্যা গিরিগহ্বরাণি	090186	লগ্নে ঋক্ষেচ কুকীত	১৯।৪৭
রাতৌ মহে৷ৎসবং 🕡 🚈		রেবত্যন্তো যদা রাভৌ	১৬।৫১৫	লগ্নে কক্টকে পুন-	्ठ8।३३२
রাজৌ মহোৎসবঃ কার্য্য		েরেবত্যাদিরথাভো বা দ্বা	দশ্যা	লগ্নে তু	১৯।৬২
রাত্রৌ মহোৎসবঃ কার্য্যে			১৬।৩১৬	লজ্জিতা কম্পিতা	১৯।২৮৬
রাত্রৌ মার্জয়তে শৌরিঃ		রোগশ্চার্দ্ধপদে ভেয়ো		লডতে জাগরে বিপ্র	১৩।৯৮
রাত্রৌ বালমীকিনা প্রোক্ত	१ ५७।५२१	্রোচনাং নাগপুজ্ঞ ১৯		ল্ডত্ে নার সন্দেহঃ	561968
রাদ্ধং নিঃগ্রেয়সং	18166	রোপয়েজুলসীং যস্ত		লড়তে নিমিষার্জেন	201594
রাধা মহাপ্রেমজবান		রোমাণি চ রহসাানি 🧢		লডতে সন্ততিং দীর্ঘাং	১৫।১৫২
রাধায়াঃ সুচিরং		রোহিণীচ যদাকৃষণ-া		লভভে পরমং স্থানং	১১।২৩২
রামং রামঞ্চ কৃষ্ণঞ		রোহিণী-সংযুতা চেয়ং	১৫।৩৩১,	লভেচ্চ সন্ততিং দীর্ঘাং	১৫।১৩৯
রামং কদং হনুমন্তং	221266		৩৯৯	ললাটং নাসিকা তছদ্-	१६ ७५

		and the second control of the second control			
ললাটং বামনায়েতি	780168	লেপ্যে চিত্রে হরিনিত্যং	১৮।৩৩১	বদন্ন গচ্ছন্ন	১৭।১৩৩
ললাটং ব্যোম্ডায়	১৩।৪৭৫	লেভে গতিং ধাক্র্যচিতং	১১।৬৭৯	বনমালাং যথা দেব	581086,
ললাটমুরুগায়েতি	১৩।৪৫৬	লেলিহানা তথা জিহ্বা	১৮।২৬০	•	১৫।২৩০
লালাটবেধো নৈবং	くのしてか	লেলিহ্যমানং প্রণয়াৎ	১১।২০	বনমালা চ কর্ত্ব্যা	১৮।১৪৩
ললাটাচ্চিবুকান্তং স্যাৎ	<b>১৮। ६</b> ५	লোকপালস্য দিগ্ভাগে	১৯:৬৬৬	বনমালা পরির্তং গোপি	पटाटट-ाक
ললাটে চ	501500	লোকা যেহতিথিভক্তানাং	405185	বনস্থ যতিধৰ্মোহ্য়ং	১২।৪০২
লবণে লাবণীং ধেনুং	১৬।৪২৫	লোকেশানাং তু নাগানাং	১৯l৮ <b>৮</b> ১	বানোদ্যান-লতাভ্ৰম-	२०१७१
লববেধেহপি বিপ্রেন্দ্র	১২।২২৭	লোকেষু তস্য দারাণি	55/55	বন্দে চৈতন্যদেবং তং	১৩।১
লসৎকুওলং গোকুলে	১৬।১৯৯	লোকে যুকক গং দৃষ্টা	26196	বপুরিখং নৃসিংহস্য	১৮।২৩৩
লাক্ষা মধু ঘৃতকৈব	১৯।৫৪৯	লোচনে চ গুডে	১৬।১৪৬	বমত্তং রুধিরোদ্গারং	১৮।১২৫
লাঙ্গলাসক্তপ।ণিস্ত	১৮।২৭৯	লোল্পং পিভনং	১৪।১৩২	বরং চাণ্ডালজাতীয়	১২।১৬২
লাললী মুষলী দেবো	১৮।২৫২	লোহজং শৈলজং	১৯।৭৮৩	বরং দেব মোক্ষং	১৬।২০২
লাভন্ত বহুশো	২০া২৭	ব		বরং প্রাণস্য বা	১১।২৬৬
লাবণ্যরাপবিশ্বাত্মন্	১৫।২১২	বংশ কো বিদুরস্য	১১।৫১৩	বরং রূদাবনং ধ্যায়েৎ	১১।১৩
লাবণ্যামৃততোয়েন	221486	বংশানিদানীং বক্ষ্যামি	২০।১১	বরং খুমাতৃগমনং	2014
লাবণাায়ুজতোয়েন সিঞ	ন্তমিব	বংশোদ্ধারকরে৷ মুজিং	200.00	বরং হত্য৷ সুরাপানং	2014
	১৮।২৭৭	বকুলাশোকবহলা	२०१८४	বরদাং পদাহভাং বা	১৮।২৮২
লিখিতঃ পাপনাশিন্যাং	১৪া২২৩	বকুলৈশ্চৈব বিলৈবশ্চ	99198	বরদো দক্ষিণেনাথ	<b>२०।२७</b> २
লিখিতানি ন তু তাজ-	২০া৩৬৬	বজুং কলাত্টকায়ামং	১৮।২২৩	বরাকাঃ কিমু জান্তি	১২।২৭৪
লিখিতা ভগবদ্ধমা	১১।৮৩০	বজুং নীলোৎপলরুচি-	<u>১</u> ଜାଜନ୍ନ	বরাকাণামনাশ্রিত্য	১১।৬৫২
লিখিতা শ্রীবলিং পট্টে	১৬।২৫৬	বক্রনাসা তু দুঃখায়	১৮।৫১৫	বরাভরণযুক্তেন	<b>२४।२७</b> १
লিখেদ্গৃহাজনৈ-	৳ঀ৾ঽড়ঀ	ব্দঃখুলে চাপবৎসঃ	२०।५०७	বরাহং কারয়েদেবং শ্	
লিখাতে পদ্ধতিশ্রেণী-	১৯।৮৯৮	বক্ষোহন্তরে বা বিম্বস্য	251899	বরাহং পুণ্ডরীকাক্ষং	201880
লিঙ্গস্যাধ্জিভাগেন	১৮।৪৬২	বক্ষোভাগো ভবেদন্য-	১৮।৩৪	বরাহ-র্ষ ়	<b>३</b> ৯।२७०
লিঙ্গানাং তু বিপ্র্য্যাসে	১৮।৪১৯	ব্হ্যমাণ্ঞ ঘটতেহ্ন্যথা	১৫।৬০২	ব্রাহো ন্রসিংহশ্চ	১৮।১১৯
লিঙ্গান্যন্যে তপ্তায়ু-	১৫।৬৩	বক্ষামাণেন মন্তেণ	<b>२७।२२</b> १	ব্যুগণ প্রতি মুক্তানি	১৯।৫২৮ ১৯।৫২৮
লিসৈরেতৈবিভানীয়া <b>ত</b> গ্র	১৯।৬৬৫	বজং তুপুকাতো	১৯।৫৪১	বরুণঃ সবলো ধীমান্	521260
লিলৈরেতৈন্ত	১৯।৬৭২	বজ্ঞং মৌজিকবৈদ্যাং	১৯।৪৯৬	বর্জনীয়ঃ প্রয়ত্মেন বর্জনীয়া প্রয়ত্মেন যথা	
লিপ্তায়াং কারুশালায়া-		বজব্যাঘাতশূলানি	২০৷২৯	বজনায়। প্রয়ণ্ডেন ব্যা বর্জনীয়া প্রয়ণ্ডেন ব্রত-	
লিপাতে তেন পাপেন	১৩।৩১৩	ব্যঞ্লীতি কৃতোচারৈ:	১৩।৩৩৭	বজ্জনারা প্রবংশ ৪৩-	601000
নীলয়া স্বস্তগর্ভান্তাভূতঃ		ব্যঞ্জীতি ৰিতীয়া সা	১৩।২৭২	স্ভ্যীসংযুতাল্ট্মী-	১৫।৬৬২
লেখনীয়শ্চ তত্ত্বৈব	১৫।৪৩১	ব্যঞ্জনী তু ভূগুমেষ্ঠ	১৩।২৬৮	বর্জনীয়া প্রয়ত্তেন সপ্ত	
বেখ্যঃ সোহগ্রে	১২।৩৯৩	ব্যঞ্জীবাসরে রাজী	১৩।১৪২	ত্ত্মী	
লেখ্যক তত্ত্বভানে-	551000	ব্যঞ্জীবাসরে বিপ্র	501020	বৰ্জায়ন্তি নরাঃ পূর্কান্	
লেপনাচ্ছাদনং চৈব যঃ	~	বাজলী-বিমুখং বিপ্রম্	১৩:৩ই5 ১৩।১৬৭	বৰ্জনীত প্ৰয়মেন	<b>55155</b>
লেপ্যাঞ্চ লেখ্যাং বা	১৪।২৬৮	ব্যঞ্জীসবন্তং যো বৈ	. ५५।२२१	বজায়েকত্রো যামান্-	
লেপ্যা তু পাথিবী ভেয়		বটাশ্রথপলাশানাং			১৫।৩৫
লৈপ্যা লেখ্যা দ্বিধা	১৮/১৫	বটোড়ু স্বরকাশখচম্পকা	- 5001444	2	

	১৯।৬৭	বসতে খেতৰীপে তু যাব	দিন্দ্রা-	বস্ত্রেণাচ্ছাদ্য পটবে	501559
বৰ্জায়েৎ সকায়দেন	১৯।৫৯		১৬।৩৮৫	বস্ত্রেণাচ্ছাদ্য বেদা-	581002
বর্জায়েৎ সুপ্রয়ত্বেন বর্জায়েদ্গীতবাদ্যাদি-	১৭।৫২	বসভ্রাগং জনয়ন্	১৪।১৬৮	বলৈনা-	551506
বর্জায়েদ্গাত্বাদ্যাদ্	551986	বসন্তরাগঃ কর্তব্যা	১৪।১৬৯	বস্বস্লা ভবেদ্	<b>ठ</b> ४।२२४
বজ্জন্মেদাবশজ্জন বর্জন্মেদৈ রহস্যও	221964	বসন্তি যানি কোটিস্ত	551085	বহতে ব্ৰহ্মতন্যা	561852
वर्ष्णसाम प्रशास	১১।৭৮৩	বসন্ত ত্বৎসমীপেহদ্য	১৩।৩৭১	বহিঃস্থানন্ত বাপগদৌ	80/186
বজিলে মুনিভিঃ সকৈঃ	১২।২২৫	বস্দেবং যশোদাঞ	5010७२	বহিরপ্রান্তরঙ্গাণি	১১।৬৩১
বজ্জিতে দধি তু	১৬।৪২৩	বস্দেবঞ দেবক্যাঃ	১৫।৫১২	বহিৰ্গদ্ধঞ্চ কুদার-	551965
বর্ণস্যাপাদনে তর	श्रुवायह १	বসুদেবেন দেবক্যামহং	১৫।২৬৩	বহিছ'৷গ্ৰিংশদেতে তু	२०।५५
বর্ণানামাশ্রমাণাঞ্চ	১২।৭৪	বসুদেৰোহপি তত্তিব খজা	- 561829	বহিফোণেষু চাতেটী	२०।১১७
বর্ণাশ্রমক্রিয়াতীতান্	১১।৬৯৮	বসুদেবোহপি তলৈব বাণ		বহিং প্রজাল্য বিধিনা	১৮।৩৫৩
বুণাশ্রমবিভাগেন দেবাঃ	১৯।৮৪		১৫।২৫১	বহিং হত্বা বিধানেন	58188
বণিনামিহ সংক্ষাং	201804	বস্ধা বসুরেতাশ্চ	১৯।৪২৫	বাগ্গদ্গদা দ্ৰবতে	551486
বর্ণেন চ সুরগ্রেষ্ঠ	20180	বসুপূৰ্ণমহীদাতুৰ্য্ৎ	১১।১৯৫	বাগ্ভবেনাপি পুটিতং	591595
বর্তমানন্ত য়ৎ পাপং	১১।৩৩৯	বস্ভাগবঋত্বিগ্ডিঃ	२०।२४४	বাচকে সভি দেবেশি	১৩া৮১
বর্ত্তাং নবকোঠং	১৭।৩৫	বসুভিশ্চৈব সুরাদি-	281542	বাচা হাদা চ	১১।৬৭২
বর্জঃ পদাকশ্চৈব	२०।२७०	বসেচ্চিরম্ভ বৈকুণ্ঠে	১৩।১৮০	বাচিকং মানসং পাপং	১৩।৫৫২
বর্তুলেহস্য তথা নেত্রে	्रेषाययूक	বসেৎ কল্পসহস্তম	७७।७९७	বাচিকৃশ্চ উপাংশুশ্চ	201966
বর্ধমানতিথৌ নন্দা	১৬।২৪৩	বস্ত্রদানাদিনে বিষ্ণো-	5७।5८७	বাচিকান্মানসাৎ পাপাৎ	১৩।৫৩৬
বর্ষরয়েণ পূর্ণেন	२०।७88	বস্ত্রদানৈশ্চ গোদানৈ-	501085	বাচিকো মারণোচ্চাটে	১৭।১৬৩
বর্ষপাপবিওজার্থম্ 🔻	১৪।২১২	<b>২</b> স্তপ্ৰাদিদানেন	১৮।২৬	বাজপেয়সহস্রাণাং	<b>२२।७</b> ६९
ব্যাতপাদিকে হুৱী	551955	বস্ত্ৰমুণমং সিতং দভা	১৩।৫১৬	বাজপেয়সহস্রাণি	১৬।২৭৮
বুৰ্ষে বুষে তুকৰ্তব্যং প	বিচারোপ-	বস্তুগুমন্ত দাতবাং	১৫।৪৭২	বাজপেয়সহস্রেভ্যঃ	১৩।৩৭৫
. बर	১৫।১৭ ១	বস্তুম্পমন কলস-ং	১৯।২১০	বাজপেয়সহস্তৈঃ	১১।৫৬০
বৰ্ষে বৰ্ষে তু কৰ্তব্যং মং	ম ১৪।৪১৫	বস্তুযুগেমন সংছাদ্য কা	र्गुरेक्ट	বাজপেয়ে যথা যভে	<b>३७।७५</b>
বুৰ্ষে বৰ্ষে তু কৰ্তব্যা	<b>३७१२७४</b>		১৩।৩৬৩	বাঞ্ছন্তি যৎপাদরজঃ	১১।৬৬১
বৰ্ষে বৰ্ষে তুমভজো	১৫।৪৬৩	বস্তুফ্মন সংছাদ্য পূজ	্য ১৯।২৬১	বাঞ্ছন্তি স্বৰ্গতিং স্নান্ত	_ ১৪৷৯৬
বৰ্ষে বুষা নারী	১৫।২৭৭	বস্তানি চৈব সোফীষং	১৬।৪৮২	বাঞিছতং কুরু মে দেব	১৩।৫২৪,
বলভীচ্পকস্তৰ্জুক-		বস্ত্রাদিকং দক্ষিণাঞ	১৩।৫৩১		201810
ব্লডীচ্ছলকস্তৰ্বৰ্ত্লঃ		বস্তাদিকং সমপ্যাথা-	১৫।৩৯	বাঞিছতং তস্য যচ্ছজ্ঞি	
বংমীকতোয়েন হরিং		বস্তাদিদানৈবিধিবৎ		্বাঞিছতং নারকং সৌখা	र ठरार७०
রুখনীকমৃত্তিকাং		বস্তাভরণগদ্ধাদৈঃ		্বাতোহপ্যতো হরেনাদ্ন	
বংমীকাৎ পর্ব্বতাগ্রাক	551059	বন্ত্রাভরণরদৈশ্য		বাদকৈঃ সহ রাজেন্দ্র	১৬।৩৪৬
বল্পবীকান্ত কিন্তৈনৈ		বস্তালক।রগলাদীনুপ		বাপীকূপতড়াগানাং	
বংশ মমেতি তৎপুণ্যং		বস্তালক্ষারগোভূমি-		বাপীকূপসহস্রাণি 📜	<u> २७।७२</u>
বশিষ্ঠঃ সম্বাচেদং		বস্তাসনং রোগহরং		বাপী-দিমেখলা জেয়া	9618GA
বুসতে বিষ্ণুলোকে		বস্ত্রে চাষাচিতে		বামতঃ শুখচক্রে চ	
বসতে খেতৰীপে তু পিতৃ	।७३ ठ७।१२	বস্ত্রেণাঙিঘ্রযুগং 👵 👵	991968	বামতস্ত ভবেল্লক্ষীঃ	PRIDE

বামদক্ষিণগৌ হস্তাবুডা-	১৮।২১৪	বারিপূর্ণং ততঃ পালং	১৩।৫৪২	বাভূপশমনং কুর্য্যাৎ	201224
বামদেব্যং রুহৎসাম	92180A	বারুণং লোকমাপ্নোতি দ	igi i	বাস্তৌ পরীক্ষিতে সমাক্	२०।५२४
বামনং খড়িগনঞৈব	<i>७७१७००</i>		551508		rostatæ
বামনং শ্রীধরকৈব	১১।২৭৭	বারুণং লোকমাগ্লোতি সং	ৰ্ম- ১১৷১৩	বাস্ত্রং স্তায়েৎ প্রাভাঃ যে	
বামনঃ প্রতিগৃহুাতি	১৫।৬৪১	বারুণে শ্রীনিবাসশ্চ	201000	malter/Territor and account?	২০।১১৪
বামনঞৈব বায়ব্যাং	२०।२৮8	বারুণে সোমদৈবত্যে	२०१७'७১	বাহ্যদেশে মণ্ডপস্য	221286
ৰামনশ্চ প্ৰতিগ্ৰাহী	६७।७८०	বাক্ষী মণিময়ী চৈব	১৫।৪২১	বাহ্যদেশেষ্ বিকিরেৎ	২০।৭৬
বামনশ্চাপি দিক্ষেতে	১৯।২১৬	বার্তাসুধারসবিশেষ-	১১।৬০৭	বাহাবাস্তং সমং বিংশতি কণিকা <b>রঃ</b>	२०।७०७
বামনস্তারকো বাভ্যাম্	১৫।৬৪১	বাষিকান্ চতুরো মাসান্	১३।১২৮	বিংশতিভিপদান্তেষাং	১০।১১৩
বামনস্যোদিতং তস্যা-	১৫।৬৪৩	বাল্মীকিরাপং সকলং	<b>अराउ</b> ठ७	বিংশত্যা জপমাত্রেণ	591598
বামনায় অঘ্যং নমঃ	১৫।৬৩৫	বাসঃশতেন মন্ত্রেণ	২০।৩৫০		241246
বামনায় নমস্তভাং	১৫।৬৩৫	বাসভী পঞ্মী মাঘে	১৪।১৬৬	বিংশদাহং বিশ্বরূপং বিংশহস্তঃ চতুবিংশ	১৯।১৪০
বামনো বুদ্ধিদো দাতা	১৫।৬৪০	বাসরং বাস্দেবস্য	১৩।৩১২	বিংশাণ্ডকসমাযুক্তো	२०।२8৫
বামনৌ হারকেয়ুরকিরী	ট ১৮৷২১১	বাসরে বা নিশার্ধে বা	১৫।৩৬৪	বিংশোত্তরশতং শুলং	১৮।১০৯
বামপাণিগতং শেষং	221288	বাসরে বাসুদেবস্য	১৩।২১৩	বিকশ্ম যন্তোৎপতিতং	221660
বামপার্যগতাঃ কার্য্যা	১৮।১৫৬	বাসবস্যাধিকং সৌখ্যং	5७१८३७	বিকলায়ান্ত ভাদশ্যাং	১২।৩৭৫
বামপার্শ্রেন শয়িতং	रमारमञ	বাস্কিপ্রমুখা নাগা-	১৪/৩১০	বিকিরৈঃ শোধয়েদ্ভূমিং	
বামভাগগতশ্চল ঃ	561289	বাস্দেবং প্রকুকীত	১৮।৮২	বিকীয়া সর্ধান ওলান্	১৯।৯১২
বামাফে জানকীং চাসা	১৪।২৬৯	বাসুদেবং হরিং বিষ্ণুং	১৪।৩২	বিকুওলায় চান্য	581555
বামে বিনতা পত্নীং	১৮।৩২০	বাসুদেবকথাডিশ্চ ভোৱে	- ১৬।৩৩২	বিক্রমদৈবমাদীনি	১১।২৮৯
বামে শুখুদ্চ চক্রথ	১৮।২৬৫	বাসুদেব জপাসজানপি	<b>১১।৪৭৫</b>	বিক্লীণীতে স্বমাত্মানং	১১।২৬১
বামোপরি গদা কার্য্যা	১৮।৮৩	বাসুদেবপরো নিতাং	২০।৩৭৭	বিজ্সা পুলমঘবান্	১১।৪২৭
বামোধর্বং চারয়েচ্চক্রং	১৮।২৭৩	বাসুদেবপ্রিয়া যে চ	১২।৪১৬	বিষয়ন্তামরশ্রেষ্ঠ	১৯।৭৬২
বামোধ্বং লাললং দদ্যা		বাসুদেবস্য কুকৰি	২০৷২২	বিল্লেশমম্বিকাং	১৯।৪৭৮
বায়ব্যাং বর্জগ্রেদ্ যত্না	•	বাসুদেবস্য সংকীর্ত্যা	১১।৪৪২	বিয়ো যত্র নিবেশিতা-	১১।৩১৯
বায়ব্যামস্ত্রমন্ত্র	১৮।৩৫৩	বাসুদেবছরাপেণ প্রদূানু	क १८।१९१	বিচায়্যেবং প্রকর্তবাং	১৪।৪৫১
বায়ব্যে পাপরাক্ষস্যৈ	२०।५३७	বাসুদেবস্থরপেণ কার্যাঃ	্১৮।১৪৯	বিচিত্রদিব্যপুষ্পাণি	১১।১৩৩
বায়ব্যে ভাপনীয়া	১৯।৭৮৫	বাসুদেবায়েতি শিরঃ	56189d	বিচিত্ররথশোভা চ	১৬।৩৭৯
বায়ুং যারত্তথা	২০।১৯	বাসদেবেতি মনুজ	2218.04	বিচিত্ৰস্তভবিন্যাসং	১১।১৪২
বায়ুবৈ শ্যামবণোহয়ং	১৯।৫২৯	বাসুদেবে ভগবতি ভতি	মুদহতাং	বিচিত্রহেমকটকৈ-	১৯।৪৫০
বায়ুসংরোধপীনালঃ	১৮।১৯৯		251642	বিজয়ং বানরৈঃ সাধ্বং	১৫।৬৭২
বারাণস্যাং কুরুক্কেরে	•	বাসুদেবে ডগবতি ডজি	যোগঃ	বিজয়ন্ত দিহীনঃ	২০।৩০০
বারাণস্যাদিতীর্থেষ্	১৬।৩৫৭		১১।৫৭২	বিজয়া নাম সা প্রোজা	১৫।৫৫৬
বারাহী ভাদশী যা চ	১৪।১৬৬	বাসুদেবে ভগবতি ভঞ্জি	হোগে	বিজয়াবাসরে সব্ব-	261862
বারাহৈয় ছাগমাংসানি	201096	যুতো	221666	বিজয়াব্রততুল্যঞ্জন	১৫।৬৫৬
বারিজং:বারিলা পূর্ণং	501550	বাসোডিঃ শয়নীয়েশ্চ	551860	বিজয়া সা তিথিঃ প্রোক্ত	ıt
বারিধানীং তথা দত্তা	১১।৯৬	বাস্তঃ সামূহিকো নাম	20188	তিথীনামূত্মা	১৩।৪৮৯
বারিনির্গমনার্থস্ত তার	১৮।৪৫৩	বাস্তকর্ম ন চার্ডাং	২০।৩২	to dining an	
जात विवासीय दे ।					

	~~~~~~	~~ ~~ ~~ ~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~		······································	~~~~
বিজয়া সা তিথিঃ গ্রোজা		বিধানং শুহি মে	501889	বিন্যস্য পূজয়েদাদৌ	59159
ভুজানাং	১৫।৫৯৩	বিধানঞ পরং জেয়ং	\$81808	বিন্যস্য স্নাপয়েদেবং	১৯।৫০৬
বিভাগয়ন্ মুহভঁডগা	১৯।৭১৫	বিধায় ব্যঞ্জীং চৈবং	১৩।৩৯৯	বিপদা.ত ব্ৰহ্মচৰ্যাং	5010२
বিভাগ্য দেবতাং	১৯।১০২৮	বিধায় বিধিনা পূৰ্ব্বং	291246	বিপরীতে তু বিমলে	201890
বিভায় মদিনং যস্ত	১৪।৪১৬	বিধায় সব্বকাৰ্য্যাণি	581880	বিপ্রবাক্যং সম্তং সম্যক্	১৬।৪৩১
বিভায় শ্রীহয়গ্রীব-	১৯।৭৬০	বিধিঃ শ্রীরামবিজয়োৎস	ব-১৫।৬৭১	বিপ্রবেশমনি যো দদ্যাৎ	১ ৬१১৪৭
বিভেশ্নং বৈ তৃতীয়ন্ত	২০।৩২০	বিধিজং রামমন্তাণাং	১৪।২৫৭	বিপ্রাংশ্চ ডোজয়েৎ	रुवार्ठ
বিততৌ দ্বাঙ্গুলৌ প্রান্তে-	১৮।৪১	বিধিনানেন সংযুজাং	১৩।৫৩২	বিপ্রাণাং মধুরাস্বাদা	२०।८३
বিতথো দ্বিপদশ্চৈব	२०।১১৮	বিধিনাহবিধিনা বাপি	১৪।৩৯২	বিপ্রাণাঞ্চ গবাঞ্চৈব	२९१५५०
বিত্তবতে ব্রাহ্মণা-	১৫।৬৫	বিধিনা বেদদৃ েটন	১১।১৭৭	বিপ্রাদেঃ শস্যতে ভূমি-	20185
বিতন্তিমালং বধীয়াদ্	১৫।২১৬	বিধিনা শান্তদৃষ্টেন	501590	বিপ্রাধ্যয়নসম্পন্না	<u>১৬।৩৮২</u>
বিতানকঞ স্যায়	১৮।১৩৫	বিধিরুক্তঃ প্রসিদ্ধ*চ	<b>२</b> ८१२७८	বিপ্রান্ গঙ্কাদিনাভাচ্চা	221226
বিত্তমানেন দেয়ানি	১৪।৩৫৬	বিধিবজ্জাগরং কৃত্বা	১৪৷২১৩	বিপ্রারাধনমাত্রেণ	১৭।২২৯
বিদধ্যাত্তবিধিবৌ ধায়না	281७२৮	বিধিবৎ পাটিতামর্চ্চাং	১৯।১৫৩৫	বিপ্রিয়ং তেন মে গৌরি	52,49
বিদধ্যাৎ সৰ্ক্ষমাচাৰ্য্যে	১৯।৯৭৭	বিধিবৎ পূজয়েদ্বাস্ত্ৰ-	১৯।৯১২	বিপুদ্ধো মক্ষিকাদ্যাশ্চ	55,965
বিদধ্যাদ্ভূতলং	551595	বিধিবৎ স্থাপয়েদ্যস্ত	১৯।৩৪	বিপ্ৰেণ কাৰ্য্যং শুচ্ছি-	১৯1৮১৭
বিদারভাগসভস্য বিস্তারে	56186	বিধিবদ্রামমভ্যক্ত্য	১৪।২৯৭	বিপ্রেণ বাচনং কুর্য্যাৎ	১৯।২৯৮
বিদিশাসু চ সৰ্কাসু	২০।৩০৭	বিধিবন্নিশ্মিতে	১৪।২৬৩	বিপ্রৈঃ কৃতং যচ্ছ ভদং	১৯।৮১৯
বিদ্ধা চ দিবিধা	১২।১৯৯	বিধিবাক্যবিশেষাচ্চ	১৫।২৬৬	বিপ্রোবা ক্ষতিয়ো বাপি	50105
বিদ্ধাপি নক্ষী গ্রাহ্যা	১৪।২৫৩	বিধান্তর মপীক্ছন্তি কেচি		বিফলা নান্যকংশবি	221244
বিদ্ধামেকাদশীং মোহাদ্-	২২।২৪৭		50188 <b>9</b>	বিবুদ্ধে তু বিবুধ্যেত	5७।55२
বিদ্ধামেকাদশীং বিপ্ৰা	১২।২২৬	বিনা ঋক্ষেণ কর্ত্তব্যা	১৫।৩৬২,	বিবুধা ভজ্যৈব	221644
বিদ্ধি সঙ্কর্ষণাংশেন	941944		<b>৩</b> ৮৮	বিবুদ্ধে তু বিবুধ্যেত	১৫।১১২
বিদেত্বহঃষু কাৰ্য্যাণি	১২।৩৫২	বিনা কংখাচিতং	59130	বিবুধা ভক্তৈয়ব	221644
বিদ্ধোপবাসদোষা যে	১২।৩৫০	বিনা চ প্রাশনং	<b>२८१७</b> १	বিভজা তচ্চ ভুঞানো	১৬।৮৯
বিদ্যতে নার সন্দেহো	১১।৪১২	বিনা জাগরণং গৌরি	১৩।২১২	বিভবে চ হলান্যুগেটী	১৬।৪২০
বিদ্যাদান্ফলং প্রাপ্য	১১।৮৭	বিনান <del>দা</del> শুচক <b>লয়া</b>	১১।৬৪৪	বিভবে সতি যো	2815२
বিদ্যাধরায় সঙ্গীতং	581555	বিনাপি ঋক্ষসংযোগাদ	১২।১৫৪	বিভুৰ্মন্তমহাপদাকণিকা-	<b>२</b> ७।२७२
বিদ্যাধিকস্য শুবিণ্যা	১১ ৭২২	বিনাপি যো হি কর্পুরং	১৩।১১২	বিভোবামকরো লক্ষ্মাঃ	201304
বিদ্যাধিপান্ত সম্পূজ্যাঃ	১৯।২১৬	বিনা ভোজ্নপানাভ্যাং	১৭।২৫৩	বিদ্রাড়িতি চ সুজেন	১৯।৫৫৭
বিদ্যামভাস্যতা নিত্যং	১১।২৯০	বিনা যেন ন সিদ্ধঃ	১৭।৪	বিভ্ৰান্তা লুলিতা চাভঃকো	
বিদ্যামালিখ্য বিধিনা	১৯।৭২৮	বিনা বহিং বিনা যজম্		বিমলমতিরমৎসরঃ	55:00
বিৰাংসোহপাল মূঢ়াঃ	১২।৪১১	বিনিন্দন্ দেবমীশানং	১৪।১৯০	বিমলা ইণ্টকাঃ কাৰ্য্য-	३०।२२ <sup>©</sup>
বিদিস্টপতিতোন্মত্ত-	১১।৬৮৬	বিনিৰ্গতান্তজা <b>ল</b> ঞ	১৮।১২৪	বিমলেন বিমতানেন	551580
বিদিশ্টা লজিতা	PARIÉE	বিনিবিষ্টঃ সদা ব্ৰহ্মা	১৮।২৬২	বিমানং জ্যোতিষা	<b>उलाइ</b> ल
বিধমিসূতিকাষণ্ট	20166	বিনিহভীহ বৈনাংসি	১২।১৫৪	বিমানকোটিসংযুক্তঃ	১৩।১২৬
বিধবা চ বিশেষেণ	১৬।৮	বিব্যুরভোজনং নাম	১১।১৬৭	বিমানচ্ছপকস্তৰচ্ছী-	<b>३०।२80</b>
বিধবা যা ভবেন্নারী	১২।৩৪	বিমূত্রয়োরথাল্পত্ং	১৭।২৫২	বিমানচ্দকস্তদ্দক-	201288
		-		Carried of the Basical day	, , , , ,

		-			
Indiana	<u>৯1೨೦</u>	বিল্বাক্সুহিপীলুনাং ব	7- <b>२०</b> ।५०	বিশেষাদ্দেবতাভেদাৎ	221888
Infilation 1 by	ধা২০২	বিবক্ষা নান্তি বর্ণানাং	১৩।১৫৫	বিশেষ দ্যাদশীযুক্তে	১৫।৫৬৬
14.70	११६०२	বিবৎসায়াশ্চ গো	5914P8	বিশেষেণ দ্বিজাগ্রায়	১৫।৬৫০
বিমুক্তকৰ্মাৰ্গল উত্তমাং ১১	।৩৭২	বিবৰ্ণবদনো ভূছা	১৫।৫২৪	বিশেষেণ মহাপূজাং	১৫।২৪৬
	१७७०	বিবৰ্ণাঃ স্ফুটিতা ভগ্নাঃ	२०१२५४	বিশেষেণ মহীপাল-	১৫।৬১৯
	11589	বিবৰ্ণা মন্দগলাশ্চ	२०।२२७	বিশেষেণ শচীনাথ	581 <b>6</b> 6
-	0'522	বিবৰ্ণা বৰ্ণহীনা চ	२०।७२	বিশোকায়েতি চরণৌ	50108৫
	<b>।</b> ७৯৬	বিবখতে তথা নদ্যাদ্-	₹01588	বিশোভস্তদানেন	১৫।১৯৬
	018≥8	বিবস্থতে রক্তপুষ্পং	२०।५१२	বিশুভতানি বহুনোব	১১।৩৮৩
	।७५५	বিবস্থানথ মিত্রশ্চ	30190A	বিশ্বং বিফুষবট্কারো	১১।২৮১
_	शঽঀঌ	বিবাদং স্বজনৈঃ সার্জং	221964	বিশ্বতশ্চক্ষুরিত্যুক্ত্যো-	১৯।৩৪১
-	b100	বিবাদেষু চ সকোঁষু	<b>5</b> २।२४०	বিশ্বতশ্চক্ষুরিত্যেত-	७३३१६७
	1895	বিবাহং সম্প্রবন্ধ্যামি	२०।७८७	বিশ্বন্তরেতি বিরজেতি	898166
·	1898	বিবাহকশ্বিৎ সর্বাং	২০।৩3৩	বিশ্বাঅনা যত্ৰ	১১।২৫৮
	०।१४०	বিবিক্তামডিলিঙাঞ্চ	<b>ઠવાહ8</b>	বিশ্বায় বিশ্বরাপায়	১৮।৩৬৫
	r1892	বিবিজে সংর্তে স্থানে	১৮।৪২৯	বিশ্বদেবাংস্তথা	১৯।৫৭৯
THE THE TENT	<u>।৬৬৩</u>	বিবিধর্জিন	১১।৫৭৭	বিশ্বেশ্বরায় বিশ্বসম্ভবায়	୬ଓ।୫ଓସ
	হা২১৬	বিবিধা মণ্ডপাঃ কাৰ্য্যা	२०।२৯७	বিষৈকসেব্যে মতিমান্	১১।৫১৭
•	।৩৯৯	বিবেচয়তি যো ১২	२।८৮, ८৯	বিষয়ে বর্তমানস্য	১৩।৪১৩
	1664	বিংশত্যসুলপর্যাডং	े १८।४७	বিষয়ৈবিপ্ল যুজানাং	১৩।৪১১
	<b>19130</b>	বিশন্তি যদ্যতয়ো	<b>८८।७</b> ८	বিজুভ-গণ্ড-পরিঘান্	২০৷২৯
	ાહ8હ	বিশল্যবাসরে বিষ্ণো-	১৩।১৬০	বিজু ভমতিগভঞ্ শূলং	১৯।৬০
	01568	বিশল্যে বাসরে বিষ্ণো-	১৩।১৯৩	বিফবে মধুসূদনায়	201008
	গ্ৰহ৯২	বিশালান্তরবিক্ষিপ্তা	১৯।২৮৬	বিষ্ণবে শিপিবিষ্টায়	১৯ 1৮৭৬
	1028	বিশিষ্টঃ সর্বাধর্মাক	ठेडा <b>ठ</b> डे	বিষ্ণুং দোল।স্থিতং	১৪।৩১২
	1486	বিশুদ্ধঃ পশাতি	221842	বিফুং পূজ্য বিধানেন	<b>२५।७</b> ७२
	शक्र	বিশুদ্ধ ফটিকাডাসং	991488	বিষ্কুত্বং পরিষদং	5\$1858
	10168	বিশেষং কুরুতে যস্ত	১২।৫১	বিষ্কুত্তং তথা স্থাপ্য	১৯।৮৩২
বিলয়ং যান্তি পাপানি তমঃ ১		বিশেষতঃ ক্রিয়াকালে	১৩।৪১	বিষ্ণুকেশবমুদ্দিশ্য	১৬।১৪৫
বিলয়ং যান্তি বিপ্রেন্ত ১১		বিশেষতক নৈবেদ্যানা-	১৬।১৭৯	বিষ্চুচ্জুবিহীনস্ত	১৫।৬৬
	31800.	বিশেষত*চ মাসে	5816	বিষ্চক্লবিহীনাস্ত	50195
বিলিখন্ কাঞ্নেনার্থ ১১৯		বিশেষতো মমাগ্রে তু	ેલાકહર ઇકાકહર	বিষ্ণুচক্লাক্ষিতং বিপ্রং	১৫।৬৬.
বিলিখেৎ সক্তােভদ্রং ১৪		বিশেষতোহক্ষেদ্দেবং	SC1220	বিফুজ মধুহন্তারং	551299
বিলিখ্য কৃত্যমধুনী		বিশেষতোহৰ্পয়েত্তৱ 📜	১১।৪২	বিষ্তুতেজোডবং রমাং	201552
বিলিখ্য গদ্ধপক্ষেন ১৭		বিশেষফলদা প্রোত্যা	১২।৩১৪	বিষ্ণুনৈব সমাঃ সব্বে	201000
	91892	বিশেষাদখৰা	১৯।৬৬৮	বিষ্ণুপূৰ্ণাং শ্যামলতাং	১৯।২২৫ ১৫।১৪৪
বিলোক্য বলভদ্রং তং ১৫		বিশেষাদপি বৈশাখে	581964	বিষ্ণু পাদামুজ স্পর্শাৎ	১৯৪৮ ১৯৬৮
বিল্বপদ্ধৈরখণ্ডেশ্চ তুলসী-১৫		বিশেষাদিহ দাতবা-	581960	বিষ্ণুপার্যদদেবাংশ্চ	
The state of the s					

বিষ্ণুগীঠং ন্যসেৎ	১৯।৫৮৯	বিফোর্লোকম্-বাগ্নোতি ১১।৪৩১	বিহায় বিপ্রান্ ১৯৮১৮
বিষ্পুবাহকৃতোচ্ছুায়	১৬।২৫০	বিষোবিমানং দীপাঢ়াং ১৬৷১৪০	বিহায় ভানং তদিফুঃ ১২৷২৩৬
বিষ্ণুভজিপরৈধীরৈ-	১৯।২৫১	বিকোবিমানে কুরুতে ১৬৷১৩৮	বিহায়েকাদশীং তপ্র ১৩।২৭০
বিষ্ণুভডিপরো দৈব	১৫।৩৯৬	বিষ্ণোস্তাবৎ প্রবক্ষ্যামি ১৮১৯	বিহিতস্যাননুষ্ঠানম্ ১৩৷৩৮
বিষ্ণুমূদ্দিশ্য যৎ	১১।৬৪	বিষ্ণান্ত বৈষ্ণবাং- ১৯৷৬২২	বিহিতাকরণাদ্যচ ১২।১৮৫
বিষ্রুত্তভুজঃ কার্য্য-	১৮।২৬৩	বিষ্ণুংশান্তে মহাবীরা ১২৷৩০০	বিহিতেতেবৰ নিতোষু ২০।৩৮৪
বিষ্ুরাপী অমায়াতো	১৩।৩১৬	বিষ্ণুচ্চনং রথা ১২।৩২	বিহীনশল্যাপি . ১২।৩৮৯
বিষ্ণুরেকৈকনামাপি	221040	বিষ্ণৃথং যদ্ভবেৎ কাৰ্য্যং ১৮।৩৬০	বীক্ষামাণো জনতন্ত্র ১৯৷৬৬৭
বিষ্মুৰ্মধুনিহা চৈব	<b>२२१२</b> ४७	বিষ্ণৃপিতাখিলাচারঃ ১২।৩৪০	বীজং কূটঞ বিচ্ছিদ্য ১৭।১৭২
বিষ্ণোকং নয়ত্যাও ক	ারয়িত্বা	বিষ্ণুবতাররাপাদ্যৈঃ ২০।৩১৩	বীজং গাঢ়ং ন ১৯।৪৯৪
	२०१४	বিফাখায়া তু বিখাতেং ১৫।১৮০	বীজং জপ্তা বিশালাক্ষি ১৭৷১৭৯
বিফুলোকং নয়ত্যাও ড	<b>রাগরে</b> ণ	বিত্বক্সেন্ত সংস্থাপ্য ১৯৷৬৫৫	বীজকণামলাভে ১৯।৪৯৪
	১৬।৩৯৫	বিখ্বক্সেনাঅবীজেন ১৯৷১০০৯	বীজপুরৈঃ পুগফলৈ ১৫।৪৩৩
বিষণুলোকমবাপ্নোতি পু	নরার্ডি-	বিশ্বক্সেনায় দত্তা ছং ১৩।৩০৪	বীজানামপ্যলাভে ১৯।৫২২
	১৯।৮৯৭	বিসজ্জা ভোজনং কুর্য্যাৎ ১৭৷১৯৫	বীজে গাঢ়ে মহাদোষো ১৯।৪৯৪
বিষ্ণুলোকমবাপ্লোতি ভ	ক্ত্যাভ্যচ্চ া	বিস্তারং তৎপ্রমাণং ১৮।৪৬১	বীজৈঃ শালিযবাদীনাং ২০৷২০২
	১৬।৪১১	বিস্তারং মণ্ডপস্যাগ্রে ২০:২৭০	বীণপণবশকৈশ্চ পুরাণ- ১৬।৩৩১
বিষ্ণুলোকমবাপ্লোতি সে	<b>হিপি</b>	বিস্তারপাদপ্রতিমং ২০া৩১৭	বীণাবেণুশ্বনৈ- ১৯৷২৫৭
	১৫।২৯৫	বিস্তারস্য তৃতীয়েন ১৮।৪৪৪	বীততাপো নরস্তিচেদ্ ১৫।১০
বিষ্ণুলোকাৎ পবিবাদ্য	১৫।২০৭	বিস্তারসা চতুর্থেন ১৮।৪৪৩	বীৰ্যাহীনো যথা দেহী ১৭।৭
বিষণু বিষার্থম স্মাকং	<b>১৮।৩৫</b> ০	বিস্তারাদ্দিত্তণং দারং ২০া৩০৮	বীৰ্য্যাণি লীলাতনুভি- ১১৷৬৩৭
বিষ্ণুত্রতধরৈঃ শান্তঃ	১৯।২৫০	বিস্তারাদ্দিশুণোচ্ছায়- ২০।৩১৫	রক্ষং যত্নে গৃহ্ীয়াদ্ ১৮।৩৭৯
বিষ্ণুখলকেহপি স্যাদ্	*	বিস্তারাধান্তবেদ্গর্ভো ২০।৩১৫	রক্ষকোণাচ্চ ভূহারাৎ ২০া৬২৩
বিষ্ণু খুলযোগ চ	- ଚଡାଡବନ	বিস্তারে কিঞ্চিদধিকার্ধাঙ্গুলো-	রক্ষমূলেষু গোষ্ঠেষু ১৬।১৪৮
বিষ্ণুসদ্ধীর্তনে কালো .	221820	941900	রক্ষয়েনিং গতা যে চ ১৩।৫৫৭
বিষ্ণোঃ পাদোদকং পীত্ব	া শিরসা	বিস্তারেণ ধ্বজা ১৯।৭৯০	রতং কুন্তলৈঃ শ্লিগ্ধ- ১৬/২০৩
	७०।२५०	বিস্তারে পুরুষস্যোজা ১৮।৬২	রত্তং বা চতুরস্রং ১৯১১৫০
বিষ্ণোঃ পূজা কথা	১৬।৩০	বিস্তারে ২০টাসুলং তসা ১৮।৩৮	র্ত্তার্ধচন্দ্রসদৃশী ২০।৫১
বিষ্ণোঃ প্রিয়তরা হ্যেষা	১৬।২৮৮	বিস্তারেহস্টাসুলৌ পীনৌ ১৮।৫০	রুত্তে তুষারসময়ে ১৪।২৩৮
বিষ্ণোঃ শখপ্রদানেন		বিস্তারো জঙ্ঘয়োঃ সপ্তাঙ্গুলো	র্ভে শান্তামুসেকে ১৯৷৫৫৩
বিষ্ণো শিরস্য বা 🕟 🐇	26128	১৮।৬৬	রুত্তো ভাগস্তথৈকঃ ১৮।৪৫০
বিষ্ণোঃ স্থানং 🦠 🤺		বিস্ময়োৎফুলনয়নামুপ- ১৮৷১২১	র্থা দানাদিকং সক্ষ্য ১২।২৩৫
বিষ্ণো দেবযজনং		বিস্মাপনীয়ং ষৎ ১১।১১৭	র্থা ভবতি তৎ সর্কাং ১৬।২৭৪
বিষ্ণোরায়তনস্যেহ 🦢	२०।७७८	বিস্মৃতে বিপরীতং স্যাৎ ২০৷১	র্থা বিপ্রবচো যস্ত ১৬।৪৩২
বিষ্ণোরায়তনে দত্তা		বিহায় নবমী ওদাম্ ১৫।৩৬৫	রদ্ধঃ কুৎসিতম্ভিযোঁ ১৯৷১০৬
বিফোরারাধনপরৈ-		বিহায় পিশুকাং ১৯১১০১৭	র্দ্ধিশ্রাদ্ধং ততঃ 🔑 ১৯৷১২৩
বিষ্ণোর্দেবালয়ে কুর্য্যাৎ		বিহায় বাজুলীং পাপাঃ ১৩।২৭৮	র্দ্ধৌ ভতিখ্যোরধিকা তিথিশ্চেৎ
বিষ্ণোর্নকৈতি 🧪 🐪	े ১৯११२१	বিহায় বহিং ন া ্ ১ ১৭।৫৫	১৯০ ১৩।২৯০

and the second s					
রুন্দাবনাধিপতাঞ	১৬।২০৯	বেধাতিবেধমহাবেধ-	১২।৩৩১	বৈশাখে শুক্লপক্ষে তু	581866
রূপাবনেহন্যাভি-	<u>७७।८०७</u>	বেপত্তে সক্র্পাগানি	581582	বৈশাখ্যাং প্রাবণে মাসি	১৪।৩৫১
রুশ্চিকঃ স্যাদ্বিচিত্রে তু	১৮।৪২৩	বেশ্যাপি মৎপ্রিয়া জাতা	281809	বৈশাখ্যামপাশক্ত্যা বা	১৪।৫০২
রুন্টিকৈঃ কণিকা কার্য্যা	201620	বেশ্যায়া অপি তৎ	১৪।৪৩২	বৈশ্যো মাঘজপুণ্যেন	১৪।১৫৬
রুষতং যোজয়িত্বা	১৯।১০০৬	বেশ্যায়াং বর্তমানেন কথং		বৈষ্ণুবে বিমলে ব্যোমি	২০।৭৯
রুষডে বা সমূৎপল্লে	১৮।৩৮১	বেল্টিতং পুষ্পমালাডিঃ	501885	বৈষ্ণবং কলসং মধ্যে	১৯।৭২৮
রুষভৌ কপ্লিলৌ গৃহা	২০।৭২	বৈকুঠনামগ্রহণমশেষ-	১১।৩৩৫	বৈষ্ণবং ধাম সম্প্রাপ্য	১৬।২৯৪
রুষলীদেবনাৎ পাপং	১২।২৪৩	বৈকুঠায় জনাদনায়	201068	বৈষ্ণবং যন্মহাভ্রহাং	১৩। ១১৯
রুষক্ষে মিথুনক্ষেহর্কে	5७१२०	বৈকুঠায় নমঃ কঠং	১৩।৩৬৭	বৈষ্ণবঃ পারণং কৃতা	50180
বুষস্যোচ্ছ ুায়তস্তল্যো	२०।२८४	বৈক্লব্যবাষ্পকলয়া	১১।৫৮৭	বৈফবতং লডেজীমান্	22.600
রুষাকপিঞ্চ মৈত্রঞ	১৯।৪১০	বৈণবং দাপয়েদ্দগুং	১৩।৪৫৩	বৈষ্ণবত্বস্য সিদ্ধার্থং	Scier
র্ষান্ কর্ষাপয়েদ্গোপৈ-	১৬।২৫৩	বৈণ্যঃ পুরারবা ভূপ	52100४	বৈষ্ণবন্ততজো ধর্মো	১২।১৪৭
রুষো ভবতি নামা যঃ	२०।२७७	বৈদিকাচারযুক্তানাং	59188	বৈষ্ণবশ্চার সংগ্রাহ্যঃ	১২।৩৫৮
রুহস্পতয়ে জামহাং	<b>१५०१</b> ६८	বৈদিকানি চ জপ্যানি	হতাহত	বৈষ্ণবাখ্যং ব্রতং যৈস্ত	১৬।১৭
রুহস্পতেতি মন্ত্রেণ পরিধ	1911-	বৈদিকেন চ মন্ত্ৰেণ	১৪া৪৬৬	বৈষ্ণবাগ্নিং তথা কুৰ্য্যাৎ	১৯।৮৩৩
	১৯।৭৪০	বৈদূৰ্য্যং দক্ষিণে	১৯।৫১৪	বৈফবায়ৌ নুসিংহেন	১৮।৩৮২
র্হস্পতেতি মল্লেণ বস্তুযু	ু ম	বৈদ্য্যং বিদ্রুমং	७७५१६८	বৈষ্ণবাগ্রাতয়া গ্রৈষ্ঠাাৎ	581550
· .	১৯।৩৫৪	বৈনতেয়গতঃ সৌমাঃ	১৮।২৬৩	বৈষ্ণবানপি যে নিত্যং	১১।২৪৯
বেণুবাদ্যাদৃচী কস্ত	১৩।১৫২	বৈপুল্যং চাস্য	১৯।১৮০	বৈষ্ণবানাং তথাপ্যত্র	281244
বেদঘোষণবীণাদি-	১১।১২৭	বৈয়াঘ্রপদ্যগোত্রায় সাক্তি	-581590	বৈষ্বান্ জাগরেহভাচ্চি	১৩।৬১
বেদধ্বনি-পবিত্রে	581508	বৈরাগাং নেলয়োবা	১৯।৬৬২	বৈষ্বান্ পায়সেনাগ্রান্	২০া৮২
বেদমন্ত্রপ্রতিষ্ঠা তু	১৯।৬২৩	বৈরাগ্যভাবেন মহানু-	<b>७८८।</b> ५८	বৈষ্বান্ পূজ্য	<b>७८।५८७</b>
বেদমন্তাংস্তথা	১৯।৬২২	বৈবস্থতঃ পদৈকস্থো	২০।১১৯	বৈষ্ণবাবৈষ্ণব <b>ৰ্ষা</b> -	১৫।৩৯৫
বৈদলক্ষং জপেনান্ম	. ५९।२५५	বৈবাহিকেষু ঋক্ষেষু	২০।৩৪৫	বৈষ্ণবীং সহদেবীঞ	১৯।৪৯৯
বেদবাদরতাঃ সবের্ব	50।5৫৯	বৈশাখং সকলং মাসং নি	ত্যবায়ী	বৈষ্ণবী চ ত্রয়োদশ্যাং	<b>२२१७७०</b>
বৈদবেদাঙ্গপারভঃ	<b>ठ</b> ९१ <b>ठ</b> ९ठ		<b>১</b> ३।७९९	বৈষ্ণবে চানুরাধে চ	১৯।৫৬
বেদস্তত্যাদিনা স্তত্বা	১৬।৩৩৮	বৈশাখং সকলং মেষ-	১৪।৩৯৯	বৈষ্ণবেন তু কুন্তেন	১৯।৮৯১
বেদাদিমলৈ:দ্বেশ		বৈশাখঞ পরঞান্তে	১৪।৩৯৪	বৈষ্ণবেন ন কর্ত্তবাং	১২।৩৩৬
বেদাদ্যেন চ সুজেন	১৯।৮৪৩	বৈশাখন্তক্লপক্ষস্য	281862	বৈষ্ণবেন বিধানেন	२०।७०४
বেদাহমিত্যুত্তরীয়ং		বৈশাখন্তক্লসন্তম্যাং	591855	বৈষ্ণবেড্যঃ পৰিত্ৰাণি	५८।२७७
	১৯।৩৫৫	বৈশাখরাননিয়মং	281624	বৈষ্ণবে মণ্ডলে পশ্চাৎ-	551445
200 10 000	১ ৮।১৩	(dulid a) poly a ma	981898	বৈষ্ণবে সিপিবিভেটতি	221264
বেদোক্তবিধিনা পার্থ		বৈশাখান্তানি পাপানি	\$8106A	বৈষ্ণবৈঃ সহ সভ্য	2812A8
বেদোজানাং প্রাণানাং		বৈশাখে ধনরজানি 🚅	२०।२8	বৈষ্ণবৈরপি তৎ কার্যাং	581860
বেলামালিখ্য চক্রাদি		বৈশাখেহসি তথাষাঢ়ে	, ১৫।৩	বৈষ্ট্যেন তু কর্তব্যা	281225
<u></u>	্ ১৯।২১২	বৈশাখে মাসি যো		বৈষ্ণবৈশ্চেদদেক্ষাঃ বৈষ্ণবোন সমন্তবাঃ	১৬।১২২
	১৯।৫৪৯	বৈশাখে মাসি গুক্লায়াং	\$8180	বৈষ্ণবো মদি ভূঞীত	১২।৩২
বেধং চতুবিধং	১৩।৩১৪	বৈশাখে বিধিনা লানদয়ং	28166.6	चिक्राचा बाग चूजा	0,101

The second secon	characherence a	•
বৈহুবো বাথ শৈবো বা কুৰ্য্যাদেকা-	ব্রতসাধারণছাক্ত ১৫।৪০৮	শুখং শার্জং গদাং পাশং বামহভেষ্
দশী- ১২।৭৮	ব্রতক্ষেন ন বতাব্যং ১৪।৪৬৪	2615d9
বৈষ্ণবো বাথ শৈবো বা সৌরোহ-	ব্রতানামিহ সর্কেষামেক- ১৬।৪৫	শখুকাহল- ১৮।৩৪৪
পোত্যৎ ১২।৭৮	ব্রতানি বৈষণ্বানীহ মনসাপি ১৪।৭৭	শঝুঘোষেণ মহতা ১৯৪৬০
বৈষ্ণবোহসি মহারাজ ১৩।৩১৯	রতানি বৈষ্ণবানীহ মনস্যপি	শগ্রচক্রগদাপদাসারজ- ১৩।৫০০
ব্যক্তমেবাভবৎ কশ্চিদ্ ২০।৩৬	<b>১৫।১</b> ২৬	শশ্বচক্র-গদাপদাঃ কার্যা- ১৮৷১৭১
ব্যক্তিং যাতান্যথাপাতে ২০া৩৬৮	ব্রতিনঃ কাতিকে মাসি ১৬৷১৭৪	শশ্বচক্রগদাপদান্ ১৮।১৮৯
ব্যতিপাতো বৈধৃতিবা ১২৷৫৬	ব্রতে কৃত্যবিধিশ্চাসিমন্ ১৪৷১৮২	শ্যচক্রগদাপাণিঃ কর্ত্তব্যো ১৮৷২৫২
ব্যতীপাতং হর্ষণঞ ১৯৷৬১	ব্রতেন কাত্তিকে মাসি ১৬।৪৮	শ্বচক্রগদাপাণিঃ কার্য্যো ১৮।২৬০
বার্থং মৎপূজনং তস্য মৎপূজ্যং	রতেন পাপং প্রচ্ছাদ্য ১১।৭৫০	শ্বচক্রগদাশার্স - ১৫।৪২৪
১৩।১৯১	রতেনানেন দেবেশ ১৩।৩৪৬	শ্বচক্রধরং কুর্য্যাত্তথা ২৮।২৪৮
ব্যবস্থান্যা চ নিণীতা ১৫।৩৭৩	রতেনানেন দেবেশং ১৬৷২৯২	শখ্চক্রধরং দেবং : ১৪।৪৪
ব্যাকুঞ্চিত ভ্রো ১৮।২৩০	রতেনানেন মে ১৪।৪৮৮	শশ্বচক্রধরং শান্তং পদা- ১৮১১
ব্যাজেনাপি কৃতা যৈস্ত ১২৷১৪১	রতেনারাধ্য তং দেবং ১৫।৩২৫	শ্খচক্রধরো বাপি ১৮৷২৬৬
ব্যাজেনাপি কৃতা রাজন্ ১২।১২০	ব্রতেম্বেতানি চহারি ১৩।৪৯	শ্বচক্রধরৌ তস্য ১৮।২১১
ব্যাধস্যাচরণং ধ্রুবস্য ১১।৫৯৩	ব্রতৈরনেকৈ নিয়মৈঃ 🕟 ১৫।১৫৮	শ্বচক্রাফনং কুর্য্যাদ্ ১৫।৫৩
ব্যাধিতো বা পুনঃ কুর্য্যাৎ ১৬৷৯৫	ব্রতোপবাসনিয়মৈ– ১১৷৫৩৭	শশ্ববাল্লরিনির্ঘোষে- ২০৷৩৫৮
ব্যাধিডিঃ পরিভূতানাং ১২৷৯৩	ব্রতোপবাসহীন*চ ব্যলী- ১৯৷১১১	শৠঞ দক্ষিণে দদ্যাদ্ ১৮।২৫৪
ব্যাধোহপি মুজেণ ১৪।২১৭	ত্রীড়ানয়ৌ তিষ্ঠতো 🧪 ১১৷৫০২	শশ্বভূর্য্যরবৈস্তদ্ধৎ ১৯৮৩৭
ব্যাপলোহসংক্তাশ্চব ১৯০১১০	ব্রীহীণাহাত্য দেবেশং ১৯৷২০৫	শঋদুন্দুভিনির্ঘোষেঃ পতাক।ভি-
ব্যাপিনন্ত পুনর্দ্ধাতা ১৯৮৬৮	ব্রীহীন্ সংকৃত্য সর্কাংস্ত ১৯৷২০৯	१७७१८८
ব্যামোহঃ প্রমোহো ১৯।৬৬১	γį	শ্যদুন্দুভিনির্ঘোষেগীত- ১৯৷১০০৮
ব্যায়ামঞ্ প্রবাসঞ্চ দিবারপ্র-	শকুনো দৃশ্যতে বাপি ২০৷৮৪	শ্খপারাসনার্চাঞ ১৪া২৯১
<i>১</i> ৫।২৬১	শকুভলো মহীপালো ১২৷৩০৭	শ্বপুণ্যাহঘোষেণ ১৯৮৩৮
ব্যায়ামঞ্চ প্রবাসঞ্চ দিবাস্থাপঞ্চ	শক্তয়ো দেব-মহতাং ১১।৩৯৮	শশ্বপুষ্পী তথা ১৯.৩১৪
১৩।১৭	শক্তাশক্ত্যাদিভেদেন ১১৷১১৯	শখ্ভেরীনিনাদৈশ্চ গীতবাদিল-
বাাহরেদ্বৈষ্ণবং মাজং ১৭।১৪৮	শক্ত্যাচার্য্যায় দাতব্যং ১৫।৬৩৮	'চকা৫৯৭
বজংভিচন্ বপল্লন্ ১১:৪২৮	শজ্যামৃকুভান্ বিপ্রেভ্যো ় ১৫।৪১	শ্রুডেরীনিনাদৈশ্চ প্রতাকাভি-
বজন্তি তে দুরাত্মা- ১১১৫	শক্তা বিপ্রান্ ভোজয়িতা ১৫।৪৪	9218AA
রজেদানীং পবিত্র ছং ১৫।২৩৮	শক্ত্যোপচাররহিতমুদাসীনং ১৩৮০.	শ্বরূপ্যময়ী মালা 🧷 📑 ১৭।৭৬
ব্রতং কথয় মে ১০।৩১৬	শকরস্য পুরা প্রোক্তা ১৩।৪১২	শখাৰজচক্ষশরচাপ ১১।৪৩৭
ত্রতং দানং দমো 🤝 ১৪।৩৫৭	শঙ্কুকর্ণঃ সর্ক্ষনেরঃ ১৯৩৮৪	শুখা পিতেন সংস্নাপ্য 🗆 ১৯৷৯৯১
ৱতং ন কাত্তিকে মাসি ১৬৷২০	শকুচ্ছায়াগ্রতিহণভাগে ২০০৮	শঞ্জে কুজা তু পানীয়ং সাক্ষতং
ব্রতং সম্বল্প ক্রীত ১৩।২	শুখং চক্লঞ্চ শ্রীবৎসং : ১৯।২৪৫	১৩।৩৬৯
রতং সম্পূর্ণতাং যাতু ১৬।৩৭২ রতদানতগোডিশ্চ ১৪।৫৩	শখং প্রপুজয়েদগ্রে: ১৪।২৭১	শথে তোয়ং সমাদায় ১৬।৩১৮
	শশ্বং বামে তথা ১৮।২২৭	শথোদকং হরেম্ধি <u>১৬।৩০৩</u>
	শঝং শার্লং গদাং পাশং তোমরং	শত্মোপরি ফলং 😥 🔻 ১৩।৩৪৩
ব্রতবেকল্যমাসাদ্য ১৬।৪৬২	े अधारकत् .	শচী চ রাপসম্পন্না ১৪।১০১

and the same of th					
শতং কুদ্ধং জপেৎ	২০।৩৫৬	শ্রবসভয়োরেবম্	२०।१৯	শান্তিকৈঃ পৌলিটকৈদ্বন্ম	<del></del>
শতং চাশীতিসহিতং	২০।৩২০	শরশাস্থরং	১৩।৪৯৩		_ ১৯৷৪২
শতং বাথ সহস্ৰং	୯୭୬।୯୯୬	শরীর্গাণকামো বৈ	551955	শান্তিতোয়ং ততো গৃহ্য	১৮।৩৫৪
শতং স্যাচ্ছখ্মণিডিঃ	94148	শরীরন্তে ন জানামি	১৯।৭২২	শান্তিতোয়ঘটং গৃহ্য	১৯।৪৪
শতজ্ঞেন মন্ত্রেণ	896196	শর্করাপায়সং দদ্যাদ্-	201589	শান্তিদং সক্রারিস্টানাং	১১।৩৫
শতঞ্জুগুণং রাজন্	১৪।৩৫	শক্রাল্লপনে চ	১৯।৯২১	শান্তিরন্ত শিবঞান্ত	১৫।৪৬২
শ্তুম্ভেটাতরং হত্বা	১৯।৬৫৬	শলাকয়া সুবৰ্ণস্য	১৯।২৯১	শান্তিরস্ত সুখঞাস্ত	১৫।২৬৫
শ্তুমভেটাত্রং হুত্বা	১৯।৪৩৭	শল্যং বেধ ইতি	১২।২৭০	শান্তিবাৰ্য্যথ গন্ধোদ-	ಶಿಶಿಕ್ಷನ
শত্যজাধিকং পুণ্যং	১২।২৯২	শ্লাজ্বপনয়েত্ত	२०१४७	শান্ত্যস্থ গুরুরাদায়	১৯।৯৫২
শতশৃঙ্গশ্চতুৰ বিনা	২০।২৪৩	শব্দার্থটিভনাড্যাসঃ	291264	শান্ত্যৈ কলের ঘৌঘস্য	১১।৩৪৫
শতান্তে বা সহস্রান্তে	১৯।৪৪৫	শশাফে রুষরাশিন্তে খকে	261084	শারদ্যপুজ্গাণি চ	১৬।৩২৫
শতেন গুণিতং মাঘে	১৪।৩৭	শশাক্ষে রুষরাশিন্থে প্রজা		শারীরা মানসা	১১।৬৬৫
শুমের্বারে রবের্বারে	১২।৬৩	সংযুতে	১৫।২৬৩	শালগ্ৰামময়ং বিষং	১৩।২৯৮
শনৈঃ শনৈঃ স্বিস্পত্টং	591525	শশীকণীতি নবডিঃ	-১৯।৩৬১	শালগ্ৰামমহাক্ষেত্ৰ	১৩৷২২
শ্নৈরুচ্চারয়েন্যন্ত-	১৭।১৫৭	শঙ্গুলীঞ্চান্তরীক্ষায়	২০।১৩৬	শালগ্রামশিলাগ্রে তু যে	2012F
শ্রো দেবীতি	১৯।৭২৯	শস্তপক্ষিমৃগাঙ্কাশ্চ	२०।२১৫	শালগ্রামশিলামালাং	50100
শলো দেবীত্যপাং মন্ত	১৯।৩০৫	শন্ত্ৰং বিষ্ণাত্মকং ধ্যাত্ম	১৮।৩৭৪	শালগ্রামশিলাযুক্তং	১৬।৫১৫
শমায়ালং জলং বহে-	55.086	শস্তাণি বিধিবৎ পূজা	১৮।৩৭১	শালগ্রামশিলাবারি তুলসঁ	1-১৩।৪৮।
শুমায়াস্য মহারোগাদ্-	১২।১১০	শ্স্ত্রাস্ত্রধারণে বাহং	১৩।৪৯৮	শালীন্ দদ্যাৎ ফলাহারে	১৬।৪২
শমী শময়তে পাপং	১৫।৬৬৫	শস্ত্রোৎকীর্ণং বহুবিধং	১৯।৮২৬	শালীন্ স্বৰ্ণং চ ধানো	১৬।৪২
শয়নাসনদানেন স্থিতিং	55'500	শাকং মধু পরারঞ	୨ତାହଣ	শাখতঃ পুরুষঃ	১৯।৬৪:
শয়নীবোধনীমধ্যে হা	১২।৪০১	শাকং মূলং ফলং	59180	শাস্ত্রীনমগারাকাং	১৩।৭:
শয়নে কারয়েদ্দেবং	১৯।৩৮৪	শাকাহারে তু বিতরেদ্-	১৬।৪২২	শাস্তানুসারতঃ কুর্য্যাৎ-	201
শয়নে পদ্মনাভঞ	১১।৩১০	শাকুনেন তু সূজেন	১৯/৩৬৪	শাস্তাবতারণং পুণাং	১৬।৭५
শয়নে বোধনে চৈব	১৬।২৯৭	শাকেষু ব্রীহিত্বথ	১৯।৬৫০	শাস্ত্রেষু শৌনক	১২।১৩
শয়নে যঃ সমরেলিত্যং	১১।১৫৫	শাখোড়ুম্বরকৌ কার্য্যৌ	২০।৩১২	শিখরসা চতুর্থেন	२०।२१।
শয়ন্যামিব কুত্বাস্যাং	১৬।২৭৩	শখোধর্বং ন্যস্য রক্সনি	২০।৩১১	শিখরস্য তু তুর্যোণ	201291
শ্য়ন্যামিব নিজ্গাদ্য	১৬।৫১৯	শাণ্ডিলী মার্জনাৎ	১৩।১৪৭	শিখরস্যার্ধডাগস্থং	২০।২৭
শয়িতে সংহাতিন্যাসং	১৯।৬২৯	শাতকুভময়ান্ কুৰ্যাদ্-	১৯१১७९	শিখরাথং চ সূত্রাণি	২০৷২৭
শ্যীত শর্ভশ্যায়াং	72164	শাতোদয্যাং কুডয়মথ্বি	নাশঃ	শিখরার্দ্ধস্য চার্দ্ধেন	२०।२७।
শ্যাং সোপকরাং	১৩।৩৩৭	•	১৮।৩১৯	শিখরেণ সমং কার্যাম্	২০।২৬
শ্যায়াং স্থাপয়েদ্দেবং	১৯।৯৪২	শান্তাতীয়েন চ ভূয়াদ্ভ	হ্যা-	শিশরোপরি মধ্যং	১৬।১৩
শযোগবেশনং শ্রীমৎ-	১১।১৩৯		<b>52100</b> 2	শিখী চৈবাথ	२०१४
শরকার্ম কহন্তং তু	১৮।২৪১	শাঝিং ভবন্	১৯।৬৪৯	শিখ্যাদিদেবতাভ্য*চ	े ठेडीडेठ
শরচাপধরৌ বাপি	১৮।২৮০	শান্তিকঞ্ প্রকর্তব্যং	২০।৩৪৬	শির:পদ্মস্তথৈবাস্য	১৮।১৩
শ্রণাগতভাবেন	১১।৬৪৬	শান্তিকুন্তান্তসা দেবং	১৯।৯৬২	শিরঃভানে তু কৃষ্ণস্য	১৯।৪১
শরণ্যং শরণং যাতো	୬୬।ଜଣ	সাজ্ঞিক ধবলং প্রোজং	১৭।৬৮	শিরঃস্থানে তু দেবস্য	58182 55192
শরণ্যং সক্রলোকানাং	55153	শান্তিকৈঃ গৌছিটকৈশ্চা	भ २५।८५५	শিরঃরাতশ্চ তৈলেন	שוויסט
2 1 24 24 1 A 1 A 1 A 1 A 1	001-4				

শিরভ্তং নিগদিতং	551998	শিবঞ পূজয়িতা যো	১৪।২১৯	<b>ওক্লবস্ত্রযুগচ্ছ</b> লান্	১৯1১৪১
শিরস্যাধায়	১৯৮০৭	শিরধর্মোতরাদৌ তু	১৪।২১৬	শুক্লবন্ত্ৰেণ সংছাদ্য	<b>5</b> २१८९२
শিরীষপুষ্পপ্রতিমাং 🔻	১৯।১৭৮	শিবরাত্রিরতং	581569	শুক্লস্যাদ্যং পরিত্যজ্য	১৯१৫১
-	১৯।৫৮৩	শিবরাত্রিব্রতমিদং	১৪০১৮৬	শুক্লা গৃহস্থৈঃ কর্তব্যা	১২।৩৯৯
	১৩।৪৬৩	শিবরাত্রিব্রতে ভূতং	১৪।২০৫	শুক্লাদিকং ভবেদ্ৰপং	0199166
শিরোভাগে তু দেবস্য	১৯।৩৯২	শিবরাত্রিস্ততঃ প্রোক্তা	581200	শুক্লাদিবণৈ-	<b>२०११</b> ४९
_	লেনাঙ্গং	শিবরাত্তিস্ত সা খ্যাতা	১৪ ১৯৮	শুক্লা ভাদ্রপদে স্বর্গং	S@1@@9
	551946	শিবরারৌ চ কর্তব্যং	581200	শুক্লাবাযদিবাকৃষণাবি	শেষো
শিরো মুখঞ পৃঠে চ	22145	শিবরতসা মাহাঝামসা	১৪।২১৭		১২।৫১
শিরোহন্তসান্তি-	১৭।৬৩	শিবশ্চ বিশ্বেদেবাশ্চ	२७।२०५	গুক্লা বা যদি বা কৃষ্ণা বিষ	के श्रावि
শিরোহতিমক্ষিরোগঞ	১৯।৭০৫	শিবসঙ্কলসূত্তেন	221669	শুক্লা বৈশাখমাসে তু	501800
শিরোহঙিনিতরামেয়া	<b>७८७७७</b>	শিবস্য রাত্রিং প্রিয়-	281204	গুক্লাষ্টমী কাত্তিকে তু	<b>১৬</b> ।২৭১
শিলাং পূৰ্বোননাং কৃতা	১৮।২৩	শি গ্ৰেস্য শ্ৰীবিষ্ণোৰ্য	১১।৫২১	শুক্লে বা যদি বা কৃষ্ণে	5210
শিলাং ভূমিগতাং বাথ	১৮।৩৩৫	শিবস্য হাদয়ং বিষণু-	১৪।১৯৩	শুক্লে সিতেতরে পক্ষে	521580
শিলাং সংস্থাপ্য তৎখাতে	১৮।৩৮৭	শিবায় বিফুরাপায়	58।55७	শুক্লৈগন্ধৈশ্চ পুল্পৈশ্চ	১৮।৪৩৩
শিলাং সংস্থাপ্য তদিমংস্ত	201968	শিবা লক্ষীঃ সমৃতো রুক্ষঃ	১৪।২৩০	শুকৈগলৈশ্চ মাল্যেশ্চ	56148
শিলানামিহ সক্রাসাং	St180b	শিবিকাং যে প্রযক্ষন্তি	১১।৮২	শুচিঃ পুরং প্রসূয়েত	221264
শিলাতং কর্করাভং বা	२०।२०१	শিবিকায়াং হরিং	<i>ত</i> ৶হা <i>৫</i> ৫	শুচিঃ সন্নিবেশেৎ	221264
শিল্যাস-বিধানঞ্চ 🔬 🕆	২০।২১২	শিষ্টং ধ্যানোদিতং	20140	শুচির্ভূতা প্রবোধ্যাথ 🦠 🔻	১৬।১৬৯
শিলান্যাসস্ত কর্ত্ব্যং	२०।२२१	শীঘং সম্প্রাপ্রবান্ বালো	১৬।১৬১	ত্তচিশুক্রগতে কালে	১৫।১১
শিলান্যাসাদিকো ভদ্রে	२०।२२৮	শীঘ্রমেব তু কর্ত্ব্যং	১৯।৬৯৩	ভদ্ধং খগেত্ৰগমনং	১১।৬৬১
শিলাপিতটং মসুরঞ্দাদ	শৈতানি	শীতকালে সুশী:তন	28166	শুদ্ধ বা. শুদ্ধবৃৰ্ণং	১১।৫২৭
	১৩।২৬২	শীতলামলপানীয়াঃ	১৫।৫৭৩	শুদ্ধতোয়েন দেবেশং	221262
শিলাপিত্টং মস্রঞ ছাদ	শৈতানি	শীতলা যা চ তেজাচ্যা	১৮।৪১২	ন্তদ্মান্তি তাস্ম	'১১।৬৬৭
সন্ত্যজেৎ	~ <b>56194</b>	শীর্ণো দেবোহথ	১৯।১০৪৬	গুদ্ধরে ত্রুখং বীক্ষ্য	১২।২৭৩
শিলাবুদ্ধিঃ কৃতা কিংবা		ওকনাসাং স্থিরীকৃত্য	२०।२৮०	ভদ্ধা চ রোহিণীযুক্তা	201098
শিলায়াং ভোজনং নিত্য		খকনাসা স্মৃতা	551998	শুদ্ধান্তঃকরণো ভূতা জায়া	ত
শিলায়ামপি বক্ষেয়ু	921852	শুকাত্যৰারি বিন্যাসে	२०।२१२		221084
শিলারাপাং স্মৃতা বিদ্যা	201258	গুরু মায়াবিনিশুর্তুণ	১২।২৬৪	গুদ্ধান্তঃকরণো ভূতা নিক	গিণমধি-
শিলা বাথেণ্টকা বাপি	२०१२५७	গুক্রেণ মোহিতা সংক্র	১২।২৬১		১১।৪১৯
শিল্পনং তোষয়েদেবং		শুক্রেণ মোহিতা বিপ্রা	১২।২৫৭	ওদায়াঃ কেবলয়া 👙 🕆	501559
শিল্পিনং তোষয়েদ্যতাৎ		ভঙ্কং রভাং তথা কৃষ্ণং	১৭।৯৫	গুদ্ধেহপি ত্বদ্ধিষ্ঠানে	चेठिहाह <b>े</b>
শিল্পিনং বিশ্বকর্মাণং		শুক্লগ্লানুলিভালঃ	১৮ <i>।</i> ৩৭৫	শুদৈৰ দাদশী রাজন্ 🕾	্ হা৪০৭
শিক্ষিনঃ পূজয়েৎ	১৯।২৬৬	শুক্লতীর্থে তু রেবায়াং	১৯।১৯	অদ্যোপায়া চ সা সবৈর্থ-	
শিলিনা কৃষ্ণভক্তেন		শুরুপক্ষে তথা কৃষ্ণে	२७।७८१	ওদ্ধো ভবাম্যহং দেব	
শিল্পিনাহড়াক্র্য		শুক্লপক্ষে ভৃগুশ্রেষ্ঠ	<b>३७</b> ।२१৫	গুড়ং স্যাদগুড়ং 💢	\$\$1890
শিক্সিশালাং তভো 🦠 শিবঃ কোণাৰ্দ্ধতো ভেয়ঃ	551589	<b>অরুপুল্পেরল</b> ক্ত্য	১৯।২৯৮	<b>ততং স্যাদক্ষিণাবর্ত্তে</b> - া	२०१२०५
ा । यह देशांशांश्वर्ध (अश्वर	२०।ऽऽ७	জনপ্রতিপদি প্রাতঃ	১৬।২৩২ -	<b>ওভ</b> ক্রিয়াসাম্যমপি	১১।৫২৩

THE PERSON NAMED IN COLUMN TO PERSON NAMED I					
उष्टमः जर्क्ववंगानाः	≥0188	শৈলুষী নৰ্তনাৎ সিদ্ধা	১৩।১৪৪	শ্রবণস্যাপি মাহাত্মা–	551892
গুড়দারাণি চৈতানি	২০।৩২১	শৈলে শিলানাং বিন্যাসঃ	২০৷২২৯	প্রবণাবাতিরিক্তেম্	১৫।২৮৮
শুড়াঞ্চ বৈণ্বীং	<b>১</b> ৫।৫৩২	শৈলে শৈলময়ীং	<b>३</b> ৮।८५३	শ্রবণে জন্তমনতঃ	১৩।২৮৯
ওড়ে দিনে চ সকল্প	১৭।২৬	শৈলো নৈবেহ মলয়ো ন		শ্রবণে সঙ্গমাঃ সবের্ব	501044
গুড়েন নারিকেলেন	১৩।৩৬৮	শৈবঃ সৌরো নৈভিঠকণ্ট		শ্রবণে সতি শক্তস্য	201042
ন্তভে যোগে শুভে স্থানে	১৯।৪৭	শৈলো হিমাচলো নৈব	১৩।৩২৫	শ্রাদ্ধং কৃতা পরশ্রাদ্ধে	221966
গুদ্রেণ নারিকেলেন	১৩।৪৫৮	শোকমোহমহাপাপানামুখ		গ্রাদ্ধং ব্রতং জপং	291926
গুষ্কবজূা তু রাজানং	<b>२८।७</b> २१	•	50108৫	শ্ৰাবণস্য সিতে পক্ষে কৰ	
তফার্চং মুনিশার্দ্ল	১৬।৩০৭	শোকাডিং হর মে নিত্য			১৫।২৪২
শ্কধানৈ পুলাগৈ-	২০।৫৯	শোধয়িত্বা সদা	১২।৪১৩	শ্ৰাবণস্য সিতে পক্ষে ৰাদ	तमा <b>ा</b> र
শ্রালেন তু য়ৎ পাপং	১৫।২৬৯	শোধয়েদ্গোময়ৈবিপ্ৰ	১৯।৭২৫		১৫।১৬৮
শ্রুক বহুবীর্যাশ্চ	১৬।৮৬	শোডনং দক্ষিণে হস্তে	১৮।২৫১	ত্রাবণে বহলে পক্ষে কৃষ্ণ	-
শূলঞ খাদিরাদীনাং	201200	শোভনং ভূতলং তর	১৯'১৩ড	•	১৫।২৭৮
শুলহভো বিরাপাক্ষভদৈম	- ১৯।৫৩১	শোভয়ন্তং স্ববপুষা	১১।৩৫	শ্রাবণে বছলে পক্ষেন	১৫।২৭৯
শ্রী মৎসান্ত কর্তেব্যো	<b>२८।</b> २८१	শোষশ্চৈকপদে জেয়ো	२०।४३५	শ্রাবণে বহুলে পক্ষে সর্বর্	- ১८१७७८
শূণু কৃতাহবধানং জং	১৩।৪८৫	শৌচং তত্ৰ প্ৰকৃকীত	১৯।২৪৭	ভাবণে মাসি কৃষ্ণং	১৫।১৬৬
শুণু দীপস্য মাহাত্ম্যং	১৬।৯০০	শৌচকালেষু সব্বে´ষু	১১।৭৩০	স্রাবণে মাসি বহলা	১৫।৩০৬
শূণু নারদ কাথ স্লোন	১৫।১২৫	শৌচাচারপরো নিতাং	১৯।৯০	প্ৰাৰণে মিত্ৰলাভং তু	२०।२७
শৃণু নারদ বক্ষ্যামি	১৩।৬৯	শশ্মানতুল্যঃ পুরুষো-	১৫।৭৬	শ্রাবণে বজায়েচ্ছাকং	୨ଓ।୭୨୫
শ্ণু ভূপাল বক্ষামি	১৩।৩১৮	শমশানং সদৃশং বিদ্যাল	কদাপি	শ্রিয়ং ষট্কোণকোণেষু	১৭।২৬৫
শৃ॰বন্ জয়ভী-মাহাআং	১৪।২৯০	•	১১।২৬৩	শ্রিয়ঃ সম্পূজনং কুর্য্যাৎ	२०।५४
শৃণবন্ সুভদ্লাণি	১১।৬৪০	শ্যামবৰ্জনূবাসা	251228	গ্রিয়ঃ সুজেনাক্রয়ীত	১৯।৪৮২
শেষং নুসিংহবৎ কার্যাং		শুদ্ধরা প্রয়া যুক্তো	<b>ऽ</b> ८।५ <b>८</b> २	ত্রিয়া জুত্টং প্রক্রলন্ত-	১৮।৩৬৯
•			L AIRILO	<b>শ্রিয়াধুতৈকচরণং</b>	241320
শেষং শখোদতীৰ্থে চ	১৫।১৬০	শ্রদ্ধয়া পর্য়া বিষ্ণোঃ	১৫।২৬৭	_	
শেষং শঝোদতীর্থে চ শেষকোষ্ঠং ভবেৎ	501540 59180	শ্রদ্ধয়া পর্য়া বিক্যান্ত শ্রদ্ধয়া পর্য়োপেতা	১১।২৫৫	শ্রীকামন্ত স্যাসেৎ	১৯।৫৪৬
শেষকোষ্ঠং ভবেৎ		শ্রদ্ধয়া পরয়োপেতা	১১।৫৫ ১১।২৫৫	শ্রীকামন্ত স্যাসেৎ শ্রীকৃষ্ণং পূজয়ন্	551684 551590
শেষকোষ্ঠং ভবেৎ শেষনাগো হলী চাত্র	59180		991898 99150g	শ্রীকামন্ত স্যাসেৎ শ্রীকৃষ্ণং পূজয়ন্ শ্রীকৃষ্ণচক্র।ক্ষবিহীন-	୬୫୬ାଝ ୭୧୯।ଓଡ ୧୬ <b>।</b> ୬୪
শেষকোষ্ঠং ভবেৎ	) 9180 26185A	শ্রদ্ধা প্রয়োপেতা শ্রদ্ধা মোদয়েদ্যন্ত	22120A 22120A	শ্রীকামন্ত স্যাসেৎ শ্রীকৃষ্ণং পূজ্যন্ শ্রীকৃষ্ণচক্রাঙ্গবিহীন- শ্রীকৃষ্ণদাসবর্যোহয়ং	551686 50166 96156 96156 505166
শেষকোষ্ঠং ভবেৎ শেষনাগো হলী চার শেষপ্রযাক্ষগং দেবং শেষপ্রযাক্ষশন্ধন-	) 9180 ) 391874 ) 571773	শ্রদ্ধা প্রয়োপেতা শ্রদ্ধা মোদয়েদ্যস্ত শ্রদ্ধা হেলয়া নাম শ্রদ্ধাঞ্চ কারয়তি শ্রদ্ধাপর প্রকুকতে	95196d 991868 991868 991566	শ্রীকামন্ত স্যাসেৎ শ্রীকৃষ্ণং পূজয়ন্ শ্রীকৃষ্ণচক্রাঙ্কবিহীন- শ্রীকৃষ্ণদাসবর্য্যোহয়ং শ্রীকৃষ্ণপাদপদ্মস্য	\$80166 \$26166 \$4186 \$0\$146 \$00146
শেষকোঠং ভবেৎ শেষনাগো হলী চার শেষপর্যক্ষগং দেবং শেষপর্যক্ষশয়ন– শেষমন্যদ্যথোদিদ্টং	59180 561824 561543 551580	শ্রদ্ধরা প্রয়োপেতা শ্রদ্ধরা মোদ্যেদ্যস্ত শ্রদ্ধরা হেলয়া নাম শ্রদ্ধাঞ্চ কারয়তি শ্রদ্ধাপর প্রকুরুতে শ্রদ্ধাহীনানি কর্মাণি	291966 291964 291964 291964 291969	শ্রীকামন্ত স্যাসেৎ শ্রীকৃষ্ণং পূজ্যান্ শ্রীকৃষ্ণচক্রাক্ষবিহীন- শ্রীকৃষ্ণদাসবর্যোহয়ং শ্রীকৃষ্ণগাদপদ্মস্য শ্রীকৃষ্ণপ্রিয়ড্ডাস্য	\$20166 \$20166 \$4136 \$20166 \$20166 \$20166
শেষকোষ্ঠং ভবেৎ শেষনাগো হলী চার শেষপর্যক্ষগং দেবং শেষপর্যক্ষশয়ন- শেষমনাদ্যথোদিতটং শেষশচতুর্জঃ কার্য্য-	22/224 22/280 22/242 26/854 24/80	শ্রদ্ধা প্রয়োপেতা শ্রদ্ধা মোদ্যেদ্যন্ত শ্রদ্ধা হেলয়া নাম শ্রদ্ধাঞ্চ কারয়তি শ্রদ্ধাপর প্রকুরুতে শ্রদ্ধাহীনানি কর্মাণি শ্রবণং কীর্ডনং পূজা	\$\$1266 \$\$164 \$\$1505 \$\$1509 \$81520 \$\$1942	শ্রীকামন্ত স্যাসেৎ শ্রীকৃষ্ণং পূজ্যন্ শ্রীকৃষ্ণচক্রাঙ্গবিহীন- শ্রীকৃষ্ণদাসবর্য্যোহয়ং শ্রীকৃষ্ণপাদপদ্মস্য শ্রীকৃষ্ণপ্রিয়ড্ডাস্ডা	\$\$1686 \$\$6166 \$\$196 \$\$596 \$\$00186 \$\$5186
শেষকোষ্ঠং ভবেৎ শেষনাগো হলী চাত্র শেষপর্যাক্ষগং দেবং শেষপর্যাক্ষশায়ন শেষমনাদ্যথোদিদ্টং শেষমনাদ্যথোদিদ্টং শেষমতভুজুজঃ কার্যা- শেষাহি-বিধৃতং পাদং	201962 201520 201980 201850 201850	শ্রদ্ধরা প্রয়োপেতা শ্রদ্ধরা মোদয়েদ্যস্ত শ্রদ্ধরা হেলয়া নাম শ্রদ্ধাঞ্চ কারয়তি শ্রদ্ধাপর প্রকুরুতে শ্রদ্ধাহীনানি কর্মাণি শ্রবণং কীর্ত্তনং পূজা শ্রবণং কীর্ত্তনং বিফোঃ	201868 201902 201902 201903 201950 201952 201952	শ্রীকামন্ত স্যাসেৎ শ্রীকৃষ্ণং পূজ্যান্ শ্রীকৃষ্ণচক্র।কবিহীন- শ্রীকৃষ্ণদাসবর্য্যোহয়ং শ্রীকৃষ্ণপাদপদ্মস্য শ্রীকৃষ্ণপ্রিছজ্পা শ্রীকৃষ্ণ ভক্তাসজ্ঞা শ্রীকৃষ্ণরথ,শাডাং যে	\$80166 \$96166 \$94196 \$09196 \$09196 \$04186 \$98196
শেষকোষ্ঠং ভবেৎ শেষনাগো হলী চাত্র শেষপর্যাক্ষগং দেবং শেষপর্যাক্ষশশ্বন শেষমনাদ্যথোদিং শেষমতভুভুজঃ কার্যা- শেষাহি-বিধৃতং পাদং শেষা হোকৈকশঃ	201886 201886 201880 201886 201886	শ্রদ্ধা প্রয়োপেতা শ্রদ্ধা মোদ্যেদ্যন্ত শ্রদ্ধা হেলয়া নাম শ্রদ্ধাঞ্চ কারয়তি শ্রদ্ধাপর প্রকুরুতে শ্রদ্ধাহীনানি কর্মাণি শ্রবণং কীর্তনং পূজা শ্রবণং কীর্ত্তনং বিফোঃ শ্রবণং কীর্ত্তনঞ্চাসা	\$\$1266 \$\$1848 \$21505 \$21509 \$81520 \$\$1922 \$\$1925 \$\$1925	শ্রীকামন্ত স্যাসেৎ শ্রীকৃষ্ণং পূজয়ন্ শ্রীকৃষ্ণচক্রাঙ্গবিহীন- শ্রীকৃষ্ণদাসবর্যোহয়ং শ্রীকৃষ্ণপাদপদ্মস্য শ্রীকৃষ্ণপ্রিমভক্তস্য শ্রীকৃষ্ণ ভক্ত্যাসক্ত্যা শ্রীকৃষ্ণরথ,শাভাং যে শ্রীকৃষ্ণরথসংশোভাং	\$80166 \$26166 \$205196 \$00196 \$00196 \$05186 \$30196 \$30196
শেষকোষ্ঠং ভবেৎ শেষনাগো হলী চাত্র শেষপর্যাক্ষগং দেবং শেষপর্যাক্ষশন্ধন– শেষমনাদ্যথোদিশ্টং শেষশতভুর্জঃ কার্যা– শেষাহি-বিধৃতং পাদং শেষা হোকৈকশঃ শেষে পর্যাক্ষবর্ষে হিদমন্	201886 201886 201880 201886 201886	শ্রদ্ধরা প্রয়োপেতা শ্রদ্ধরা মোদয়েদ্যস্ত শ্রদ্ধরা হেলয়া নাম শ্রদ্ধাঞ্চ কারয়তি শ্রদ্ধাপর প্রকুরুতে শ্রদ্ধাহীনানি কর্মাণি শ্রবণং কীর্ত্তনং পূজা শ্রবণং কীর্ত্তনং বিফোঃ	\$31200 \$31000 \$213000 \$213000 \$31000 \$31000 \$31000 \$31000 \$31000	শ্রীকামন্ত স্যাসেৎ শ্রীকৃষ্ণং পূজ্যান্ শ্রীকৃষ্ণচক্রাক্রবিহীন- শ্রীকৃষ্ণদাসবর্যোহয়ং শ্রীকৃষ্ণপাদপদ্মস্য শ্রীকৃষ্ণপ্রিয়ড্জস্য শ্রীকৃষ্ণরগুলাভাং যে শ্রীকৃষ্ণরগুসংশোডাং শ্রীকৃষ্ণরগুসংশোডাং শ্রীকৃষ্ণরগুসংশোডাং	\$\$1686 \$\$2166 \$\$196 \$\$190 \$\$190 \$\$186 \$\$196 \$\$196 \$\$196 \$\$196
শেষকোষ্ঠং ভবেৎ শেষনাগো হলী চাত্র শেষপর্যাক্ষগং দেবং শেষপর্যাক্ষশশ্বন শেষমনাদ্যথোদিংগুং শেষশচতুর্ভুজঃ কার্যা- শেষাহি-বিধৃতং পাদং শৈষা হোকৈকশঃ শৈষে পর্যাক্ষবর্ষে হিন্মন্ শৈরজা গদ্ধজা চৈব	26(999) 26(999) 26(999) 26(999) 26(999) 26(999) 26(999)	শ্রদ্ধরা প্রয়োপেতা শ্রদ্ধরা মোদয়েদ্যন্ত শ্রদ্ধরা হেলয়া নাম শ্রদ্ধাঞ্চ কারয়তি শ্রদ্ধাপর প্রকুক্তে শ্রদ্ধাহীনানি কর্মাণি শ্রবণং কীর্ত্তনং পূজা শ্রবণং কীর্ত্তনং বিফোঃ শ্রবণং কীর্ত্তনঞাস্য শ্রবণধাদশীযোগে পূজ্বি	\$31200 \$31000 \$213000 \$213000 \$310000 \$310000 \$310000 \$310000 \$310000 \$31000 \$31000 \$31000 \$31000 \$31000 \$31000 \$31000	শ্রীকামন্ত স্যাসেৎ শ্রীকৃষ্ণং পূজয়ন্ শ্রীকৃষ্ণচক্রাঙ্গবিহীন- শ্রীকৃষ্ণদাসবর্যোহয়ং শ্রীকৃষ্ণপাদপদ্মস্য শ্রীকৃষ্ণপ্রিমভক্তস্য শ্রীকৃষ্ণ ভক্ত্যাসক্ত্যা শ্রীকৃষ্ণরথ,শাভাং যে শ্রীকৃষ্ণরওসংশোভাং শ্রীকৃষ্ণরতমহিমা শ্রীকৃষ্ণায় দেবকীসহিতা	\$80166 \$96166 \$96196 \$00196 \$00186 \$1866 \$20196 \$00196
শেষকোর্ছং ভবেৎ শেষকাগো হলী চার শেষকাগো হলী চার শেষপর্যাক্ষগং দেবং শেষপর্যাক্ষশায়ন শেষমন্যদ্যথোদিংগুং শেষশ্চতুর্ভুজঃ কার্যা শেষাহি-বিধৃতং পাদং শেষা হোকৈকশঃ শৈষজা গদ্ধজা চৈব শৈষজা রক্ষজা চৈব শৈষজো রক্ষজা চৈব শৈষজে শৈষজঃ পীঠ	201999 201999 201999 201999 201999 201854 201899	শ্রদ্ধা প্রয়োপেতা শ্রদ্ধা মোদ্যেদ্যন্ত শ্রদ্ধা হেলয়া নাম শ্রদ্ধাঞ্চ কারয়তি শ্রদ্ধাপর প্রকুরুতে শ্রদ্ধাহীনানি কর্মাণি শ্রবণং কীর্তনং পূজা শ্রবণং কীর্ত্তনং বিফোঃ শ্রবণং কীর্ত্তনঞ্চাসা	\$31200 \$31000 \$213000 \$213009 \$81320 \$31023 \$31023 \$31023	শ্রীকামন্ত স্যাসেৎ শ্রীকৃষ্ণং পূজ্যান্ শ্রীকৃষ্ণচক্র।কবিহীন- শ্রীকৃষ্ণদাসবর্যোহয়ং শ্রীকৃষ্ণপাদপদ্মস্য শ্রীকৃষ্ণপ্রিয়ড্জস্য শ্রীকৃষ্ণপ্রস্থাসজ্যা শ্রীকৃষ্ণরথ,শাডাং যে শ্রীকৃষ্ণরওসংশোডাং শ্রীকৃষ্ণরতমহিমা শ্রীকৃষ্ণরতমহিমা শ্রীকৃষ্ণর দুবকীসহিতা শ্রীকৃষ্ণর তুরথারত্তে	\$80166 \$90166 \$90196 \$90186 \$90186 \$90196 \$90196 \$90196 \$90196
শেষকোর্ছং ভবেৎ শেষনাগো হলী চার শেষপর্যাক্ষগং দেবং শেষপর্যাক্ষশায়ন শেষমন্যদ্যথোদিত টং শেষমন্ত ভুজঃ কার্যা— শেষাহি-বিধৃতং পাদং শেষা হোকৈকশঃ শেষে পর্যাক্ষবর্ষে হিদমন্ শৈলজা গল্ধজা চৈব শৈলজা বৃক্ষজা চৈব শৈলজে শৈলজঃ পীঠ শৈলাঃ পৃথিবীমন্তেণ	201929 201929 201929 201929 201929 201929 201929 201929	শ্রদ্ধা প্রয়োপেতা শ্রদ্ধা মোদ্যেদ্যন্ত শ্রদ্ধা হেলয়া নাম শ্রদ্ধাঞ্চ কারয়তি শ্রদ্ধাপর প্রকুরুতে শ্রদ্ধাহীনানি কর্মাণি শ্রবণং কীর্ত্তনং পূজা শ্রবণং কীর্ত্তনং বিক্ষোঃ শ্রবণং কীর্ত্তনঞ্চাসা শ্রবণদাদশীযোগে পূজ্যি	\$31200 \$31000 \$213000 \$213000 \$31000 \$31000 \$31000 \$310000 \$310000	শ্রীকামন্ত স্যুসেৎ শ্রীকৃষ্ণং পূজয়ন্ শ্রীকৃষ্ণচক্রাঙ্গবিহীন- শ্রীকৃষ্ণদাসবর্যোহয়ং শ্রীকৃষ্ণপাদপদ্মস্য শ্রীকৃষ্ণপ্রিমভক্তস্য শ্রীকৃষ্ণর ভক্ত্যাসক্ত্যা শ্রীকৃষ্ণর থ শাভাং যে শ্রীকৃষ্ণর তমহিমা শ্রীকৃষ্ণায় দেবকীসহিতা শ্রীকৃষ্ণে তুরথারছে শ্রীকৃষ্ণে বিষ্ণবানাম্ভ	\$80166 \$9\$166 \$9\$196 \$9\$186 \$9\$186 \$9\$186 \$9\$196 \$9\$196 \$9\$196 \$9\$196 \$9\$196 \$9\$196
শেষকোর্ছং ভবেৎ শেষনাগো হলী চার শেষপর্যাক্ষগং দেবং শেষপর্যাক্ষশন্তন শেষমনাদ্যথোদিশ্টং শেষমতভুর্জঃ কার্যা- শেষাহি-বিধৃতং পাদং শেষা হোকৈকশঃ শেষে পর্যাক্ষবর্ষে হিনিমন্ শৈল্জা রক্ষজা চৈব	201254 201050 201050 201050 201052 201052 201052 201052 201052 201052 201052	শ্রদ্ধরা প্রয়োপেতা শ্রদ্ধরা মোদয়েদ্যন্ত শ্রদ্ধরা হেলয়া নাম শ্রদ্ধাঞ্চ কারয়তি শ্রদ্ধাপর প্রকুক্তে শ্রদ্ধাহীনানি কর্মাণি শ্রবণং কীর্ত্তনং পূজা শ্রবণং কীর্ত্তনং বিফোঃ শ্রবণং কীর্ত্তনঞাস্য শ্রবণধাদশীযোগে পূজ্বি	\$31200 \$31000 \$213000 \$213009 \$81320 \$31023 \$31023 \$31023	শ্রীকামন্ত স্যাসেৎ শ্রীকৃষ্ণং পূজ্যান্ শ্রীকৃষ্ণচক্র।কবিহীন- শ্রীকৃষ্ণদাসবর্যোহয়ং শ্রীকৃষ্ণপাদপদ্মস্য শ্রীকৃষ্ণপ্রিয়ড্জস্য শ্রীকৃষ্ণপ্রস্থাসজ্যা শ্রীকৃষ্ণরথ,শাডাং যে শ্রীকৃষ্ণরওসংশোডাং শ্রীকৃষ্ণরতমহিমা শ্রীকৃষ্ণরতমহিমা শ্রীকৃষ্ণর দুবকীসহিতা শ্রীকৃষ্ণর তুরথারত্তে	\$80166 \$90166 \$90196 \$90186 \$90186 \$90196 \$90196 \$90196 \$90196

শ্রীগোবিন্দপদারবিন্দ-	১১।৬৫৫	গ্রীবৎসং দর্পণং	১৯।৭১৭	লেমতঠীবনকোৎসর্গো নান্নকালে
শ্রীচন্দনং সকর্পুরং	5:1509	গ্রীবৎসবক্ষসং দেবং	১৫।৪২৩	551909
গ্রীচৈতন্যং প্রপদ্যে তং	5515	গ্রীবৎসাঙ্কং জগৎসেতুং	501884	শ্লোকসংখ্যাং বসেৎ ১৩।১১১
গ্রীচৈতন্যং প্রবিষ্টোহসিম		গ্রীবিফোরচ্চনং যে তু	221214	শ্লোকাৰ্দ্ধং শ্লোকপাদং বা কান্তিকে
वात्राक्षणभार वानव राग्य	১৯৷১	শ্রীবিফোর্বচনং শুভ্রা	১২।২৬৩	<b>১৬</b> ।৭৫
-9	১৩।২৯২	শ্রীবীজপুটিতং মদ্রং	১৭।১৬৮	শ্বদৃতৌ পঞ্গব্যঞ ১২।২২৭
গ্রীদাদশীচতুষ্কস্য	১৯।২১৭	গ্রীর্ক্ষকাদয়শ্চাচ্টেট	२०।२७8	শ্বপচেন যথা বিষ্ণুং ১৩।১৪০
শ্রীধরঃ শ্রীহুষীকেশঃ শ্রীধরায় হাষীকেশায়	২০।৩৫৪	শ্রীরুক্ষে বিজয়শ্চৈব	২০।২৯৫	শ্বপাকী চ মৃগী নাম ১৩।১৫১
প্রাধ্যার হাবাবেশার প্রানন্দং রোহিণীং রামং	201099	শ্রীরক্ষৌ মুগরাজশ্চ	২০া২৬১	গ্রভ্রস্য দক্ষিণে 🧼 ১৯।৫৭৭
	२०।७৮७	শ্রীবৈষ্ণবানাং কর্তব্যং	221640	শ্বদ্রাধন্তান্ন্যসেৎ ১৯৪৬৬
শ্রীনন্দসুন্দরমুকুন্দ- শ্রীনামকরণং তওলীলা-	১৫।৫৩৭	গ্রীসুং সব্বাভ্যুদয়িকে	১১।৩০২	শ্বাদঃ পুকুশকো বাপি ১১১৩৩৮
শ্রীনালবর্দ্ধনং কুর্য্যাৎ	১৫।৫৩৬	গ্রীশব্দপূর্বাং জয়শব্দমধ্য	१ ५५।२१२	শ্বাদোহপি ন হি শক্লোতি ১১।৩৪৩
গ্রীনুসিংহ মহাভীম	581860	শ্রীশ্চ পুষ্টিশ্চ কর্ত্তব্যে	১৮।১৬	শ্বেতগন্ধানুলিপ্তালঃ ২০৷১১৪
শ্রীন্সিংহ রমাকান্ত	581819	শ্রীসরস্বতীসংযুতম্ 💢	১৮।২৭৫	শ্বেত্ৰীপমবাপ্লোতি পুনঃ ১১৷৮০
শ্রীন্সিংহাচ্যুত স্বামিন্	১৪।৪২৩	শ্রীস্তেং পাবমানং:	১৯।৪০৬	শ্বেভদ্বীপান্তরে দেব : ১৫।১১১
শ্রীপঞ্মীং সমারভ্য	১৪।১৬৯	শ্রীস্তুং পাবমানঞ	১৯।৪১০	শ্বেতপদ্মাক্ষমালাভিরপি ১৭৷৮৬
শ্রী-পণ্টি গরুড়াদ্যৈন্ত	১৯/৮৪৬	শ্রীস্ক্রেন সমস্তেন:	১৯।২৩৫	শ্বেতপুষ্পকৃতাপীড়ঃ ১৮।৩৩৮
গ্রীপ্তিসহিতং কুর্য্যাৎ-	১৮।২৭৪	শ্রীস্তংন মুঞ্তি 🦠	२०।७७२	ষেত্বল্লপরীধানঃ শ্বেত্ ১৮।৩৩৭
শ্রী-পুষ্টী চাপি কর্তব্য	94148	শ্ৰীস্থলং নাম মে	১৩ ৪২৮ .	শ্বেতবস্ত্রপরীধানঃ সোফীষ-১৯৭২০১
শ্রীপুকো নরসিংহো	১১।২৭৩	শুন্তং সঙ্কীত্তিতং বাপি	. 221846	ষেত্ৰসূম্পচ্নং ১৪।৪৭৩
শ্রীমৎসনৎকু মারাদি-	১৭।২০৯	শুভতয়ঃ সমৃতয়োহপার	১৫।৬৮	থেতান্ প্রতিসরান্ ১৯।৩৮৬
শ্রীমদ্গোপালমজোহয়ং	১৭।২৬০	শুচ্তানুভাবো ব্যসনং	১১।৩৫৯	ষেতা রক্তা তথা পীতা ় ২০া৪১
শ্রীমন্তক্তো নমন্তস্যে	১১।৫৪৬	শুভতিলিকাদি-	১৫।৩৯২	খেতারুণা পীতকৃষ্ণা ২০৷৬৪
শ্রীমন্তাগবতং ভক্ত্যা	১৩।১৩১	শুনতি-সমৃতি পুরাণেষু	১১।৫১৬ -	ষেতে মৈত্রে চ মাহেন্দ্রে ২০।৩০
গ্রীময়ামাঞ্ সকে িষাং	551849	শুচতিস্মৃতি-পুরাণোজ-	১৭।৬১	শ্বেতোহতিনীলবসনো মদা- '
শ্ৰীমূৰ্ত্য্মণ্চ তৱাপি সাক্ষা	e- 2013	শুনতেহপি নামমাহাল্য	১১।৫২৪	969196
শ্ৰীমৃতিং প্ৰাণ্মুখং	১৯।৯৪০	শূৰুতা চ মম নামানি	221884	*
<u>শ্রীমূতিস্থাপনেনৈব</u>	২০।৩৪০	শুন্থৈতৎ সক্দপি	১৫।৩২৭	ষট্চতুৰ্বাসুলং কাৰ্য্যং ১৯১১৫০
শ্রীমূর্ডীনাং লক্ষণানি	. 2010	শুনয়তে চাপি পিতৃডি-	১৬।১০৬	ষট্রিংশচৈব সংশিলভেটা ২০।৩০১
শ্রীমূর্জেঃ স্থাপনায়ৈকং	২০৷২	শ্রেয়ঃসৃতিং ভক্তিমুদস্য	১১।৬০৮	ষট্তিংশদস্লং কলাৎ ১৮।৭৫
শ্রীমূর্ত্যা সহ পিতীংক	921840	শ্ৰেয়সা লোডবুদ্ধা বা	· 54199	ষট্তিংশদলুলায়ামং ১৮া২১৬
শ্রীরামনবমী প্রোক্তণ	₹ 581 <b>38</b> ¢	শ্রেয়ন্তদ্রহিতং বাচ্যং	.১১।৭১৩	ষট্ িংশদ্গ্যন্থ্য- ১৫।১৮৭
গ্রীরামপূজানিরতঃ	১৪।২৫৬	ত্রেয়োডিবিবিধৈশ্চান্যৈ:	551680	ষড়ঙ্গবিদুষঃ সবের ১৯।১০৫
শ্রীরামপ্রতিমাদানং	· 28156A	•	े १।८० <b>१</b> .	ষ্ড়সুলোচ্ছুয়া সমাক্ ১৮।৩০৭
শ্রীরামপ্রীতয়ে দারে	১৪।২৬৫	গ্রোণিস্থ-বামহস্তাং তু	১৮।২৮৩	ষ্ডুবুলৌ রা তাবুল্টো ১৮।৪০
শ্রীরিয়ং লক্ষণোপেতা	2000196	্রোণীতটসুবিস্তীর্ণা 🦠	र्वत्रायद	মভ্সফলদং তদ্ধি ১৪ <sup>।৩৩</sup>
শ্রীরুন্ধাঙ্গদমন্তেড-	- ১৩।৫	শ্রৌতস্মার্ডাদিসিদ্ধার্থ	<b>১७१७</b> ९	ষড়প্রা শূলসদৃশী ২০০৫৩
শ্রীদেবী প্রকৃতিঃ প্রোক্তা	8146	শ্বেমবিন্মূত্ররক্তানি 🦯	<b>े २२।४०५</b>	ষড়্ভনং চাচ্টভনিতং ১৭।২০৩

	~~~~~				
ষ্ড্বভৈূৰ্বাথ কৰ্ত্বাং	<b>ठ</b> वाव्रठ	সংপূজামানং বিধিনা	১১।৫১	সংস্থাপ্য দড়া–	১৯।৪৩৯
ষড় বিধৈশ্চ রসৈস্তদ্ধৎ	১৯।७৯৮	সংপূজ্য বিধিবদ্বিষ্ণুং	১৩।৫৬	সংরাপ্য হবিষাভ্যজ্য	১৯।৯২০
ষ্চিটং যুগসহস্ৰাণি	১৩।৬৩	সংপ্রান্তং পৃথিবীশত্বং	১৩।১৫৪	সংরাপ্যাথ কৃতন্যাসং	১৯১৯১০
ম্চিটকা কালশাকঞ	S@155	সংপ্রাপ্তে বাসরে বিফো-	2016	সংস্পর্শে চ বুধঃ	56180
মৃচিটকা পিণ্ডিকা চেয়ং	261889	সংপ্রাপ্তোহনিমিষারণ্যং	১২।২৬ <b>৩</b>	সংস্পৃতটা বৈষ্ণবান্	১২।৪১৫
ষ্চিট্বৰ্ষসহস্ৰাণি খেত্ৰী	পে ১৩।১৮১	সংপ্রোক্ষণন্ত দেবস্য	১৯।১০৪০	সংস্মরেৎ পুরুষো	১১।২৯৪
ষ্টিবর্ষসহস্রাণি ষ্টি-	১৩।১৪৬	সংমগ্নমোচ্চণবিচক্ষণ-	551608	সংহারবিধিনা তর	১৯।১০০৫
<b>ষ্টকালোহয়ভো</b> জী	201265	সংযথৈটরপি যজৈস্ত	১৩।১৫৭	সংহিতায়ান্ত যে	<b>१५८</b> ६८
ষভেট তু সমৃতং	ठक <u>।</u> १०ठ	সংযাভ্যপারতমৃতং	<b>১</b> ১।৪২৬	স করন্থং মহারত্নং তাত	ণ ১২।১০৭
ষঠেহহনি চ দাতব্যং	221904	সংযুক্তৈকাদশীং তাভ	5२।७७७	স করন্থং মহারত্নং হিছ	ভৈক্ষ্যন্ত
ষ্ঠ্যা দেব্যাশ্চ তত্ত্বৈ বিধ	গানং	সংঘুজৈকাদশী নাম	১২।৩২২	· ·	১২।১৫৩
	501820	সংরক্ষণায় লোকানাং	১৬।৩৭১	স করস্থং মহারত্বং হিত্	া লোক্ট্ৰং
ষোড়শাসুলকোহন্যস্য	১৮।৫২	সংবৎসরেণ যৎ	221248	p+ *	১৪।৩৬২
ষোড়শাসুল মানে ন	১৯।৭৯০	সংবিভজা প্রকুব্বীত	<b>२</b> ৯।८१२	সকণিকঞ্চ তন্মধ্যে	১৯১৯০৫
ষোড়শাগুকসংযুক্তো	২০৷২৪৬	সংতদ্ধব্ৰহ্মযোনিস্ত	ठ <b>≈।</b> ≈८	সকপূর্ঝ তাঘূলং যো	১৩।১০১
ষোড়শালঃ সমন্তাতু	২০৷২৪৯	সংশোধ্য মন্তসংক্ষারৈঃ	5515000	সকলং বিন্যসেদণ্ডে	১৯।৭৯৬
ষোড়শাস্তঃ স বিভেয়ো	২০৷২৫০	সংসারকদ মানাঞ	\$83186	সকলনিগমবল্লী-	১১।৪৫১
ষোড়শাস্ত্রা ভবে <b>ৎ প</b> দ্মা	১৮।৪৫৯	সংসারঘোরবিবিধারি-	221626	স কলরি পুধ্বজায়	১৫।৮৬
. স		সংসারদাবতভানাং	১৬।৩০৩	সকলসুরাসুরসুন্দরী-	১৫।৯১
সঋক্ষাপি ন কর্ত্তব্যা	५७।७७३,	সংসারপরিতাগো	১১।৫৭৭	সকলাপি সঋক্ষাপি	১৫।৩৬৬
	७५৮	সংসারপারং দুরিত-	১১।৩৪৬	সকলীকরণং কুর্য্যাৎ	১৯।৫৫৫
স এতি নাকং দুরিতং	১৫।৬১	সংসারমোহস্বপ্নান্ত	১৬.৪০২	সকলীকরণং কৃতা	১৯।৮৬৯
স এব সূত্রপেণ	261240	সংসার-সর্পসংদ¤টং	<b>२</b> ऽ।८ऽ	সকলীকৃত্য দেবঞ	১৯।৯৬৬
স এব স্থাপকো-	১৯।১০৩	সংসারসর্পদত্টানাং	<b>১</b> ২।১১১ :	সকামঃ সানুরাগক	১১।১৬৫
স এষ ভগবান্ বিষণু-	১৫।৩০৯	সংসারার্ণবপোতায়	১৩।৪৭৭ -	সকামো:নরসিংহস্য	১৯।৩২
স এষ বৈফবো	১৫।৫৯৮	সংসারাণ্বসন্তার-পোত	ভূতং	সকূটং নারসিংহং	द्वराद्वर
স এষ সক্রশান্তার্থঃ	১৩।৩৯৮		১৯।৫৬৭	সকৃচ্চোপোষণেনাস্যাং	১২।১৫৬
সংকীর্ত্তনং ভগবতোঃ		সংসারে দুঃখভূয়িছে	5715	সকৃচ্চোপোষিতা যেন	১৬।২৮৬
সংকীতিতমঘং পুংসো		সংসারেহিসিন্ মহাঘো	রে জন্ম-	সকৃৎ প্রবিষ্টাঃ শ্রীকৃষ্ণং	
সংক্রান্তৌ রবিবারে বা			221502	সক্দপি পরিগীতং	698166
সংক্রান্ত্যাদ্যুপবাসেন	১২।৪০০	সংসারেহিচিমন্ মহাঘো	রে মোহ-	সক্ষভাচিতো যেন দেব	
	১৯1৯ 98		১১।৬৬৩	সকৃদভাকিতো যেন হেব	ায়।।খ ১১৷২০৭
সংক্ষেপেণ চ যঃ কুর্য্যাৎ		সংস্কারাদি পুনঃ কুর্য্যাৎ	2212000		১১।৩৯৫
সংখ্যাপুর্ত্তৌ চ কুব্রীত্	591555	সংকাৰ্যাং মনুজানাভ	২০।৩৪১	अर्कामुका श्रेशाखाचन्	১১।৪৬১
74	. ५५।२৯२	সংস্থ্যমানং লোকেশৈঃ	১৮।১২২.	সকৃদুকারয়ন্তোব	291892
	্হহাতহহ	সংস্থাপয়ামি দেবেশং	১৯।৬২১	সকৃদুকারয়েদ্যস্ত	251829
সংলামে নিধনং প্রাপ্য		সংস্থাপ্য পিত্তিকায়ান্ত	১৯।৬০০	সকৃদুকারিতং যেন	591562
সংপূজা দেবদেবেশং		সংখিতো ডগবান্	১২।২৭৬	সকৃদুচ্চারিতো শব্দে	e nes «
T / 40.10.4 17					

		ক্রভিন্নোকস্ম্যোগঞ্জ ১৬।	৩৭৫ সদ্য কটকটাশব্দ-	581864
সকুদেব প্রপন্নো	১১।৬৫৩	all de Bilding in a comme	৪১৫ সদাঃ ক্ষিণোত্যন্বহমে	
সকৃদ্দৃদ্টা তু গোবিদ্দং	231096	0100( 1101H E	629	১১।২৫৬
সক্ভোজনসংস্কা	.50.9	of Ord Let all the Man	৬২১ ১৫১ সদাঃ পুনস্তাপস্পৃ <b>ত</b> টাঃ	
স কেবলমঘং ভুঙ্জে	১২।২৩	A. M. S. A. M. M.	১৪৯ সদাঃ পুনাতি কিং	
সকেশস্যাথ নয়নে	22180	1 4 011 171	~ ~ /	551665
স গ্রামানজং রাম	<b>১७१७७</b> ७	1/4/11/11/11/11	~ 5	865196
স গদ্গদস্বরো দীনো	১৫।২৫২	Ald Subtration of		- · O (ap
সগরেণ ককুৎস্থেন	२०१८७८,	ald man	৬১৪ সদ্রপং কারয়েত্ত	81898
	<b>১७।७१</b> ७	10/1 1124 1 1 1	২৩৯ সধন্যঃসকুলীনশ্চ	52128
লগৰ্ভয়া তু শিলয়া	<b>२</b> ८।८५१	10/( 0/ 1// 0/ 1// 1// 1// 1// 1// 1// 1// 1	৫০১ স্থাচীনো হায়ং	551646
সগোরসৈর্ভক্ষ্যভোজ্যে	১৫।৪৯৮	10/4 4 111 1 1 2 111	৪৭৩ স নমস্যঃ প্রপূজান্চ	951998
সঘ্তং ভগ্ভলং	১৯।৬০৩		৪৬৩ সনাম সুকৃতী	১১।২০২
সঘ্তং ভগ্তলঞাপি	261840	সত্যং সত্যং বিনশ্যেত 🗀 ১২।	২০৬ স নিস্তরতি দুর্গাণি	. २५१४०
সহতং তামপারঞ	১৬।৪২৯	সতাং হি পার্থ পুরুষো- ১৪।	২৩৮ সভতেন বিয়োগশ্চ	১২।১৬৬
সঘৃতং শর্করোপেতং	<b>इद्याद</b>	সত্যধর্মরতো ভূজা ১৫৷	হে৮৪ সন্তপ্যমানস্য	১১।৬৭১
সঘ্তব্রীহিণা কুণ্ডে	<b>२३।</b> ३८१	সত্যব্ৰতানাং য়ৎ 🦠 ১৫৷	তে১৮ সভানমঞ্রীধারী ত	থবাস্য
সঙ্কটে বিষমে প্রাপ্তে	১७।২৫৪	সত্যাং ব্ৰতসমাপ্তো চ ১৫।	1১৫৯	941999
সন্ধর্যণো বাসুদেবঃ	<b>ठ</b> ४।२८	সভ্যাদিবতং বিনিদ্রঞ 🐪 ১	৩৷৭১ সম্ভারয়তি দাতারং	১২।৪১
সম্বাদ্য সম্বাদ্য সম্বাদ্য সম্বাদ্য	১ ১৩।২৮	সত্যেনাপি ন ভাষেত 🔑 ১	৭৷৫২ সন্তুষ্টে তু গুরৌ বিষ	**
সঙ্কীর্ত্তা নারায়ণশব্দ– া	১১।৫৬০	স দদ্যাদীপিসতং সক্ষং ১১।	<b>৷২৪৫ সভোষ্য বৈষ্ণবাং</b> স্ভৈশ	
সঙ্কীর্জমানো ভগবান্	১১।৩৫৯	সদাচারস্য নিত্যত্বাৎ 🐪 ১১	।৮০১ সন্তান্যেহপি সদাচার	
সঙ্গতা রোহিণ্যক্ষেণ	501050	সদাচারাঃ সুবিদ্বাংসঃ 🚲 ১৪৷	I8২৮ সন্দিগ্ধেষু চ বাক্যেষ্	
সঙ্গমে ন কৃতা যেন	১৬।২২	সদাচারানুসারেণ ১১	I১৪১ সন্দিগ্ধিকাদশী নাম	- 521025
সঙ্গমে বামনং পূজ্য -	<u> २७।०,०</u>	সদা দ্রোহপরো যস্ত ১১	।৩৪০   সাক্ষেহোহর ন কর্তুবে	
সঙ্গমে সরিতঃ পুণ্যে	<b>३७।७७२</b>	সদানুপহতে বল্লে ১১	।৬৮২ সন্ধ্যাদিকং ভবেন্নিত	
সঙ্গমে সরিতাং স্নাতা	১৫।৫৬৯	সদা পাপরতন্ত্রং ১৪	।৪২৯ সন্নিধানাদ্গুরোরেবং	् ः । ५९१२८७
সঙ্গমে স্ক্তিথানাং	১৫ ৫৫৭	সদা পাপরতানান্ত ১৪	।৪৫০ সনিহত্যাং কুরুক্ষেরে	ত্র ১৬।৬৬
স চ ব্ৰতবিকল্পে দিতীয়ে	864196	সদা মন্ত্রকোটিজপাদ্ যৎ ১	৯৷৩৭ সপঞ্রত্নকনকৈঃ	००११६८
স চাল্টভূমিকন্তৰৎ	২০।২৪৫	সদা মুনিঃ সদা যোগী 🗀 ১৫	া১৪০ সপর্য্যান্তিবিধাঃ	১১।১২৩
সচ্চিদানন্দ্যিত্যাদি	্ ১৯।৯৬৩	সদা মে মনস্যাবিরাস্তাং ১৬	।২০২ স পশ্যতি ন স <b>ন্দেহে</b>	591599
স জন্মশতসাহস্রং		সদা সঞ্চীর্তয়ন্নাম 🐇 🔻 ১১		56149
সজলন্ত ঘটং শুদ্ধং 👵	১ছ।৪৪৯	• • • •	।৩৪১ স পাপিছো মনুষ্যান	12 551658
সজলাহুদসকাশন্তথা	921940	সদৃশোহন্তি শিবঃ 💛 ১১		5218 <sup>9</sup>
• •	া ১৮।১৩২	সদৈব মৃণময়ী প্রোক্তা: ১		ু ১৯।৮৩৯
স জাতো মানুষে লোক		সদৈব স্থাপয়েদেবং 🧰 ১৯		্১৯।১০৪২
সজীবকরণং কৃতা 🦠		াসদৈৰ স্বপতঃ পুংসা 🚉 ১১	अध्यक्षार अध्यक्षर ८ ५५६६	े २०१७४७
স ভানী স হি যোগী	े ठेखारमव	সদন্ধরিব সম্মানো- ং	০।৩২৫: স পুজাকবিমানৈস্ত <u>হ</u>	ৰীভূতে ১ <sup>৩।১০২</sup>
সঞ্জন্ত ইবাকাশে 🚈	় ১৫।৪২৬	সম্ভাবো ভাবর্নো- ় ১১	১৷২৮২ সপুলৈঃ সফলৈব্নৈ	
			To the section	

يقد مر بالدان الموران الدان الدين الدين المواحل الدان المرائد بالمراض المراض المراض المراض المراض المراض المراض	ويرورون والمراور والم			
সম্ভকল্পগতং পাপং ১৩।৩৭০	সবালর্দ্ধস্য গ্রাঞ্	১৯।৬৪৯	সমানি সক্রপক্রাণি	24166
সপ্ত কল্পানি বসতে ১৩।১০৬	স ব্ৰহ্মহাস গে ঘুশ্চ	১৬।৭	সমানীয় রথং শ্রেষ্ঠং	<b>३५।७५०</b>
সঞ্জন্মকৃতং পাপং রাজন্ ১৫।৩৩৭	স ব্রহা সুরাপশ্চ	25184	সমানীয় শিলাং সমাক্	১৮।৩৮৬
সপ্তজন্মকৃতং পাপং স্বলং ১৩।৫০৭,	সভামঠন্থো হাচলো	ととけなる	সমা নানানি বা সম্ভ	১৩।২৮৬
२ <b>८।</b> २३४, ১७।७०७	সভূত্যবন্ধুবৰ্গং তু	১৯।৮৯৫	সমাৰে তু ব্ৰতে তসিমন্	১৫।৬৫৭
সম্ভজনাকৃতং পুণ্যং 💛 ১২।২১৭	সমং গীতাদিঘোষেণ	501509	সমাপ্যাহতিম্ধাহঃ	১৯৭৪৪৬
সপ্তজন্মকৃতাৎ পাপাৎ ১৫৷২৮৩	সমং দেবস্য দৈৰ্ঘাং	261848	সমায়ান্তি মহীপাল	১৪।৩১১
852	সমং মহাপ্রসাদারং	2615.68	সমাবলোকিনী ক্লান্তা	১৯।২৮৭
সপ্তজনাকৃতাদ্ঘোরাৎ ১৩।৫৩৬	সমং মূলসা বিস্তার-	১৮।৪৪৩	সমাশ্রয়ন্তে ভবভীতি-	১১।৬৬২
সঙ্জন্মসু নশ্যন্তি ১২।৩৪৭	সমং বাপাধিকং বাপি	২০।৩৭	সমাগ্রিতা যে পাদ-	১১।৬৫৫
সপ্তজন্মসু মুকত্বং ১৩৮৯	সমঃ শ্রৌচ মিরে চ	১৯।৯১	সমীকৃত্যাথ তাং ভূমিং	১৮।৩৮৭
সপ্তজনা জিল্ভং পুণাং র্থা ১৬।১৬	সমগ্রক্রোড়রপো বা	১৮।১५৪	সম্ভাষ্যান্তকালে-	551868
সপ্তজনাজিজতং পুনাং হরতে	সমজায়ত গোবিন্দো	১৫।৩৪৬	সমূদং গ্ৰহ মত্তেণ দক্ষি	ব্না-
561550	সমতীতং ভবিষ্যঞ্ কুল	ানামযুতং		221282
সম্ভতালৌ প্রশস্যেতে ১৮।২৬৯		২০৮	সমূলং গচ্ছ মতেণ রাপ	
10010-11	সমতীতং ভবিষ্যঞ্বর্জ	গানং		১৯।৩৩৬
		১৫।৩৯৫	সমুদ্রকুলেহরণো বা	১৮।৯৬
The state of the s	সমতীতাশ্চ যে কেচিদ্	১৬।১১৬	সমুদ্রগায়াঃ সরিতঃ	১৭৷২২
	সমন্তাৎ কারয়েড্র	১৯।৫৮৯	সমুদ্রজানি পাত্রাণি	১১।৯৯
	সমমেবোদরেত্র	201806	সমুদ্রজোঠা ইত্যাদি 🛸	<b>३३१३२७</b>
	সমযোগে তু রোহিণ্যা	১৫।৩৪৬	সমুদ্রজোষ্ঠা সলিলস্য	১৯।২৭২
10 % 1 1 m 1 1 1	সমর্থঃ কাত্তিকে কুর্য্যাৎ	১৬।৪৩৬	স মুনিঃ সত্যবাদী	<b>১১।৫১৮</b>
10 11 11 10 10	সমর্থ:নামশ্রুণনাং	501805	সমুপোষ্য নরো জহ্যাৎ	১২।২০৫
স্তুমীবেধজালেন ১৫।৩৭২	সম্পা চার্ঘাং দেবায়	১৯।২৯২	সমুগোষা প্রমুচা <b>ভে</b> 🕟	১৬।৩০৫
সপ্তমাবেধবেধোক্তি- ১৫।৩৯৪	সমর্গ্য তঞ্চ দত্তাঘাং	১৭।১৮৬	সমুপোষ্যা নরৈয়ত্বাজ্-	501008
ম্যামথবাচ্টম্যাং ১৫।৫০০	সম্পা ধূপদীপাদীন্	১৪।২১১	সমূঢ়মস্য পাংগুলে .	১৬।৩২৬
সম্বরাত্রমথো কুর্য্যাৎ ১৯৪৫৩	সমর্ভং চতুদারং	১৯।১৪২	সমূলং যক তৎ	20120
সপ্তবিংশতি চাধন্তালা- ১৮১১০	সমস্তজগতাং মূলে	১১।৫৮২	স মে বধাশ্চ	১২।৭৭
সপ্তবিংশতিভিঃ সূত্রৈঃ ১৫।১৯৪	সমস্তম্ভয়োঃ পার্থে	১৮।৪৩৬	স মোক্ষং লভতে	২০।৩৬২
সম্ভবিংশতিবিখ্যাতা ২০৷২১৭	সমন্তলোকনাথস্য দেব-	১১।২০৮	সম্পত্তিদা শিলাজা তু	
সম্বহন্তান্ততো ১৯১১৮১	সমন্তলোকনাথস্য প্রদায়		সম্পত্তিবা বিপত্তিবা	5515058
সম্বহন্তো চিছ্তং ১৯১৮০	স মহাঝা বপুরুষান্	১২।১৪৮	সম্পর্কাদ্যদি বা	১১।২৬৫
স্তাংশেনান্তথাসুল্যো ১৮।২১৭	সমাগম্য পরিত্বজ্য	<b>ऽ</b> ढा२७३	সম্পর্কেণাপি ষঃ কুর্য্যাৎ	201220
সভাসুলং মুখং প্রোজং ১৮।২২৪	সমাত্রা সক্রজীবেষু	5≥1080	সম্পাতকলসোদেন	े ठेळाळळ
সম্ভাতেটী পঞ্চধা ২০৷২৫৬	স্মাদায় বিধানেন	১২।৩৩	সম্পাতাজোন কলসান্	551230
সপ্তাহং মন্ত্ৰযুক্তাশ্চ ১৯1৭১১	সমাধিযোগাক বহিঃ	১১।৫৪৪	সম্পাদয়েক সর্বাণি	56155
সন্তোপায়া বুধৈর্জেয়া- ১৭৷২৫১	সমাধিছোতানপাণিং	১৮।২৪৭	সম্পাদয়েত্তগ্ৰতো	- 20121
স প্রাপ্নোতি পরং ১১।২১৩	সমানা তৎফলা	১২।২৪৯	সম্পূজয়ন্নরো ডজ্যা	১১।১৯।
সবান্ধবং সুখং	Aladian			

		man sussession and a su
সম্পূজ্য দেবদেবেশং ১৩।৪৬৫	সম্প্রার্থ্য গীতবাদ্যাদি- ১৬৷৩৩৮	সর্পায় পৈচ্টং শাল্ক- ২০৷১৪২
সম্পূজা ব্রাহ্মণান্ ১৪।৩৪৯	সম্প্রার্থ্য জলমধ্যে তং 🐪 ১৫।১১০	সপিম্খ্যায় দাতবাং ২০৷১৪১
সম্পূজা বর্ষপূজায়াঃ ১৩।৪৯১	সম্প্রার্থ্য হস্তং দত্তা ১৫।১০৮	সপিযাহনিশং দীপং ১৬।১৭৮
সম্জ্য বিধিবভজ্যা ১৩।৪৫৭	সম্ভাষ্য তান ওচিষদং ১৩।৪৩	সর্পেক্তাবংশসংস্থৌ ২০।১০৬
সম্পূজা বৈষ্ণবান্ ১3।২৩৪	সম্ভোজিতস্তৃতিশয়- ১৬।২৭০	সর্পে বিষেণ মরণ- ১৮1৪২৪
সম্পূজ্যাথ জপং কুর্য্যাদ্ ১৭৷১৯২	সন্মতঃ সক্বিৰ্ণানাং ১৯৷৯৫	সর্বাং করোতি নিশ্ছিদ্রং ১১।৩৭৬
সম্পূজ্যবং জগং , ১৭।২৩৩	সম্মতো বিদুষাং কৃষ্ণাৰ্চনে ১৫।১৮২	সক্ং কুলং সমুদ্ৰুত্য ১৬।১৪৪
সম্পূর্ণচন্দ্রবদনং : ১১।২১	সম্মর্দেন সমীকৃত্য 💛 ২০।৭৩	সক্ৰং গোকুলবৎ কাৰ্য্যং ১৫।৪১৭
সম্পূৰ্ণহাত্টবদনং ১৬৷২৫৮	সম্মানয়েদথাচার্য্যং ১৯৷৬৭৩	সব্বং চ ক্ষয়মভ্যেতি ১৩।৩৮১
সম্পূর্ণ ইতি বিখ্যাতা ১২।৩১৫	সম্মানিতাঃ ককুৎস্থেন ১৩৷১৫০	সক্ৰিজনাঘ্টমীকৃতাম্ ১৫।৪৯৯
সম্পূর্ণাঃ সূতলা স্লিফাঃ ২০৷২১৪	সন্মান্য বৈফবাংস্তৈশ্চ ১৪।৩১৮	সব্ব ং তত্তচ্চ ১১।১৪২
সম্পূর্ণা চার্ধরারে ১৫।৩৭০	সমাঙ্জুং পরং শ্রেয়া ১৪।৯৪	সব্বং তদক্ষয়ং প্রাহ্- ১৩।৩৫৫
সম্পূৰ্ণা ভাদশী মধ্যে ১২।৩৮৭	সম্যূগ্ভভিশ্পপল্লানাং ১৫।২৫৭	সর্বাং ফলমবাপ্নোতি ১৫।৫৮৬
সম্পূৰ্ণাবয়বা যা তু ১৮।৩১৮	সম্বৎসরকৃতেনেহ ১২৷২২০	সক্ৰেনাশায় মে ১৩।৪৬১
সম্পূর্ণেকাদশী ত্যাজ্যা ১২।৩৭৬	সম্বৎসরস্য যা মধ্যে ১৫।২৫	সব্বং পুণ্যফলং প্রাপ্য ১৫।৪৯৫
সম্পূর্ণেকাদশী নাম তলৈবোপ	সম্বৎসরেণ যা পূজা ১৫।১৭৫	সক্রবং পূক্রবদেবাথ ১৭।২৪০
১২।৩১৬	সম্বৎসরেণ যো ভক্ত্যা ১৫।১৭৮	সৰ্বাং মন্তব্যিযোগেন ১১।৫৭৪
সম্পূর্ণেকাদশী নাম ত্যাজ্যা	স্যাতি নরকং ঘোরং ১৯৷১১৯	সক্রং বা সক্রদা ১১।২৮৬
১০০১ ১২।৩২৩	স যাতি পরমং স্থানং কিমু ১১৷২৩৩	সক্ৰং বিফলতামেতি ১৬৷১৫
সম্পূর্ণিকাদশী প্রাত- ১৩।৩২১	স যাতি পরমং স্থানং যত্র ১৫।২৪০	সক্ৰং শতভূণং প্ৰোক্তং ১৫।৩০৩
সম্পূর্ণেকাদশী যত্র দ্বাদশী ১৩।৩৫৬	স যাতি পরমং স্থানং ষত্র দেবে।	সৰ্বং সম্পূৰ্ণতাং যাতি ১৬।১০৩
সম্পূর্ণেকাদশী যত্ত্র পরতঃ ১২।৫০৪	হরিঃ ১২।১৯৬	সক্র'ঃ শর্বঃ শিবঃ ১১।২৮০
সম্পূর্ণেকাদশী যত্র প্রভাতে	স যাতি পরমং ভানং যৎ ১১৷২০৭	সক্ৰিক্মণি সক্ৰেষাম্ ১৭৷১১২
১২।৩৬০, ৩৬১, ৩৬৪, ৪০৫	স যাতি প্রমং স্থানং বিফুনা	স্কুৰি কামদুঘা নুণাং 💎 ১২/১৫১
সম্পূৰ্যামাণে খাতে তু ২০া৬৩	০০৪৪৫৫ : ১১১৪৭০	সক্ৰিমপ্ৰদং দেব 🗼 ১৫।২২১
সম্প্রতিষ্ঠাপয়েচ্ছজ্যা ২০।৩৪২	স যাতি বিষ্ণুসালোক্যং কুল–	সক্ৰিমপ্ৰদা পুণ্যা ১৫।৫৬০
সম্প্রাপ্তা ক্রিম্প্রুশা 🦾 ১৩।৪০১	ठ <i>७</i> हा ८८	সক্ৰিমফলং তস্য ১৬।৫৯
সম্প্রাপ্তে কাত্তিকে দৃষ্ট্য ১৬।১৯২	স যাতি বিষ্ণুসালোক্যং প্রাপ্য	স্ক্ৰিমসমূদ্স; ১১ <sup> ১৭</sup>
সম্প্রান্তে কাত্তিকে মাসি যে ১৬।২৭	, ১২৷১৯৭	সক্ৰেকামসমূদ্ধে তু ১৫৷২৮৬
সম্প্রাপ্তে কাত্তিকৈ মাসে দিজো	স যোগী স বিশুদ্ধাত্মা ১১৷২৫০	সক্ৰিমসমূদ্যথং - ১৯ <sup>।৬৭</sup>
১৬।১০	সরস্বতী চ সাবিত্রী 🧪 ১৮৷২৬১	সক্ৰিলমুপ্ছানং ১১১৪
সম্প্রান্তে মকরাদিত্যে ১৪।২৩	সরস্বত্যধিকা যা চ ১৩।৪৩৩	সব্বকৃত্যং পরিতাজ্য ১৬৷২৮৫
সম্প্রাপ্তে মাঘমাসে ১৪।৪৮	সরবত্যৈ ডৈষজ্যেন 🦠 ১৯৷৩০৮	সক্রগোপীযু সৈবৈকা 🦠 ১৬ <sup>।২০৮</sup>
সম্প্রাপ্তে বাসরে বিষ্ণো– ১৩৮২	সরাংসি চ হ্রদাঃ 🕟 🔑 ১৩।২২৪	সব্বজ্ঞিত্বং ভবেত্তস্যাল 🕟 ১৮।২১৯
সম্প্রাপ্তে, গুডুকালে ডু ি ২০।৭৪	সরীস্পসমা য চ 👙 ২০৷৫৩	সব্বতিশ্চাপি কর্তব্যং ২০ <sup>1৩২৮</sup>
সম্প্রাপ্নোতি ন সন্দেহো ১৫।২৯৯	সরোমপুলকং গান্তং 👢 ১১।৫০৬	সক্ষতিন্ত জলং শ্রেষ্ঠং : ২০।৩২৮
সন্দ্রাপ্য চুতকুসুমং 🐤 ১৪।২৩৮	পর্পভোগশ্চ কর্তব্য- 🐃 ১৮৷১৬১	সব্বতিস্ত বলিং দত্তা ১৯ <sup> ২৯৮</sup>
সম্প্রাপ্য বাসরং 💛 🗀 ১২।১২২	সর্পায় চাপি শালুকং 🕟 ২০৷১৭০	সক্তিথানি ভূপ্ঠে ্ ১৫।৫৫৯
		*

	والمراسرة مرادوها فليطاره والمواسوات		
সক্তিথানি যভাশ্চ	221504	সক্রপাপপ্রশমনং প্রায়শ্চিতং সক্রেয়ভতপোহোম	১১।১৯১
সর্ব্বতীর্থাভিষেকস্য	581960	১১৷৩৩০ সক্ষিজাধিকাঃ পুণ্যাঃ	১৪।৪৯১
সক্ৰতীৰ্থেষু যৎ স্নানং	১৬।৩২	সক্রিপাপপ্রশমনং মহা- ১৩।৪০৫ সক্রিজসমাকীর্ণে-	२०१२००
সক্ৰ তোভদ্ৰকং বেদ্যাং	১৯।৮৩৩	সক্রিপাপপ্রশমনং সক্র- ১৩।৫০৮ সক্রিরোগোপশমনং	୨୬।୦୯୩
সক্তভিদ্রকে দেবো	১৯।৮৭১	সক্রপাপপ্রশমনং সক্রোপ- সক্রতিকুসুমোপেতৈঃ	১১।১৫
স্ক্তোভদ্ৰমথাস্থ	ठेइ।इहर इस्ट्रे	১১৷৩৫৮ সকলিক্ষণসম্পন্না	১৫।৪২২
স্ক্তো ক্মণীয়ন্ত	১৬।৩৭৮	সক্রপাপবিনিম্ভিঃ পিতৃণাং সক্রলিকণহীনোহপি সং	রুন্।ল
সক্তিগাগেহযাহেয়াপাঃ	২০।৩০০	981044	১৯১১০০
সক্ত বাস্ত্ৰনিদিছটঃ	২০।১০৩	স্ক্রপাপবিনিমুক্তঃ স যাতি স্ক্রলক্ষণহীনোহপি আ	চাৰ্য্যঃ
সক্র ব্যতিরিক্তন্ত	১৯।১০০	<b>७७/</b> ८८	১৯।১০২
স্ক্রিকাদশী কার্য্যা	১২।৩৬৩	সক্ৰপাপবিনিমুক্তঃ সক্ৰভূষণ সক্ৰলোকান্ প্রিত্যজ্য	५७।८०५
সক্ৰিথা তৈঃ প্ৰয়ত্নেন	281224	১২৷২৯ সক্ৰবৈণান্ত-বীজেন	<b>১৯</b> 1৮০ <i>७</i>
সক্ৰথা ভোজয়ে দ্বিপ্ৰান্	১৭।২২৯	সক্রপাপ বিনিম্ভিঃ স বিফোর্যাটি সক্রবিণিঃ ওডে	১৯१९२०
স্ক্রিথা স্ক্রিদা বিফোন	ামন্তেহস্ত	১২ <b>।১৯২ সক্রবাস্তবিভাগেমু</b>	২০া৮৬
	581980	সক্রপাপবিনিমুঁজঃ সুরবভাসতে সক্রবীজানি ধাতুংশ্চ	১৯।৪৯২,
সক্রথা সক্রবদা বিষ্ণো ম		১১।৩৭৪	605
	501202	স্ক্রপাপবিনিম্ভিঃ স্গ্লোকে স্ক্রিজীষধীযুজং	201944
সক্রদানপ্রদানঞ্	১৩।৩৯৪	১১।৩২০ সক্ষবিদো বাপি	১৫।৫৬
সর্বাদা বর্জায়েৎ প্রাজ্যে	১৬।১৯০	স্কু পাপবিনিমুঁভো বিফুলোক- স্কু ব্ৰতাধিকো মাঘঃ	১৪।১১২
সর্বাদা সর্বাকালেমু	১১।৪৯৩	ম্বালুয়াৎ ২০১৮ স্ক্রিডানাং চরণং	১৩।৩৯৪
সর্বাদুঃখক্ষয়করং	2510৫৮	সর্ব্বপাপবিশুদ্ধাআা লডতে ১৩।১৭০ সর্ব্বব্রতেত্বয়ং ধর্মঃ	50188
সক্রিখনির্মুক্তান্তে	991904	সর্ব্যপাপ্রিড্রদ্ধাঝা স গচ্ছেৎ সব্ব ব্রতে সমুদ্দেশ্টং	\$81298
সর্বাদু ভটহরং	১৯।৮০২	১১।৪৩২, ৪৯৯ সব্বর্থপরং যাবদ্-	281044
সক্র দেব প্রতিষ্ঠাস্	551825	সক্রপাপহরং প্রাত্তং ১২।৩৮৪ সক্রসাধারণঞ্চৈত্	২০৷২৭৩
সক্রদেবময়ো বিষ্ণঃ	১১।৫৮৯	সকলেপাপহরা হোতাঃ ১৩৷২৮১ সকলেসন্ধো ব্যাঘ্রচম	১৭।৬৭
সক্রধন্মযুগত পার্থ	১৫।২৮৬	স্ক্রিপানি সভাজা স ১৮৮ সকা স্থানং কুক্তে	১৬।১৩৩
সক্ষমনু:৩ সাব	১১।৪২১	স্ক্রিপাচং স্ক্রিণ্ডি ১২।৩ স্ক্রাংস্তান্ধা।মকে।	591440
সক্ধিমান্ পরিতাজ্যব		व्याक्षितिवर्षण	১৯।৬৮০
रास्य रामान् शहरा	১২।১৬৯		১৯।৩৮৬
SZ voje oferos			221666
সক্ধিমান্ পরিত্যজ্য	১৬१৭৬	्रियानी मान्य गाउँ है हिंदिए।	221028
Taiurie decemen		সর্ব্ধপ্রায়শ্চিডমিদং ১২।১৩০ সর্ব্ব । বানি সামান	201002
সক্ষিমান্ পরিত্যজ্যত	১৬।২৮৯	সক্ত প্রেতাধিপো ১৯৫৩৮ স্থান বিশ্বতান	300166 0P4166
วาวสันเทียว อะกิวเกตรา รา		স্বৰ্ভাবে ব্ৰতী কুৰ্য্যাৎ : ১৬১৮ স্বৰ্ণাম্মন বৰ	
সক্ষম্মান্ পরিত্যজা ম	१८सकर 55168	স্বর্গ ভূতভয়ং ব্যাধিঃ ১২।১১ স্বর্গ ভূতভয়ং	780108 480106
Na united		সক্র মক্ষরমাপ্নোতি ১৫।৫৬০	১১।১৫২
সক্ধিমোজ্ঝিতা বিফে সক্পোপক্ষয়ো নৃনং			১১।৩৬২
		স্বর্মতে সমং কুর্যাৎ ১৯।৩৬২ স্বর্মানর্থহরং তস্য	55155
সবর্ব পাপপ্রণাশায়	. D≪I ♥₩		

*************		
সক্রানুষ্ঠানহীনোহপি ১৬।১১২	সক্রেষাং সক্রবর্ণানাম্ ১৪।১২৬	স বৈ ভাগবতো লোকে ১৩।১৬০ স বৈ বিজয়তে লোকে ১৭।১০
সক্রানেকোত্রান্ ২০৷১৪	সকে বাং স্বৰ্গাদৌ ১৪।৫৫	0 1100
সক্ৰ'ান্ কামানবাগ্লেতি ৱতসাস্য	সকোঁষামপাঘৰতাম্ ১১৷৩৩৩	সব্যাপসব্য সূত্রেণ ১৯।৫৭০
581808	সর্ব্বেষাসপ্যভাবে তু ১৬।৪৩১	স ব্যাসরাপী ভগবানন্তে ১৫।১৪৭
সকান্ কামানাগুবানি ১৩।৫৫৪	সকে ষামিহ পাপানাম্ ১২।৪৯	সবো চ শখং বিভুয়াৎ ১৫।১০৪
সক্ষান্তরায়া নশান্তি ১১৷২৩৬	সকে িষামেব দেবানাম্ ১৮।৩১২	সশর্করা কৃষ্ণবর্ণাঃ ২০।২২৬
সক্রান্ দদাতি ১১।৬৭৮	সকেবিষামেৰ পুল্যানাং ১৩।১৩৬	সশর্করা চ কঠিনা * ২০।৬০
সকান্ধৰ্মান্পরিত্যজ্য ১৬৮২	সর্ক্ষেয়মেব লোকানামধিকারোহস্তি	সশলাকৈৰ্দৰ্ভপিজৈঃ ১৯৷৫৫৫
সক্র্মুসম্জা ১৯।১২৫	১৪।৪১৭	সশলং ভয়দং ২০।৮৩
সক্রাপরাধকুদপি ১২।৫১৮	সকোঁষু কাৰ্যোষ্ ১১/৩১৪	সশল্যং যে প্রকুর্বেন্তি মুক্তিদং
সক্রা ভগিনাঃ সম্পূজা ১৬।২৬১	সকৈরিবশ্যং কর্ত্তব্যং ১৫।২৪৭	521500
সব্ব ডিরণসংযুক্তো ১৮।১৪৭	সবৈর্ব বৈতৈন্ত সংযুক্তৈ- ১৪।৪৫৯	সশল্যং যে প্রকুবর্ততি বাসরং
সক্ষণভারণসম্পন্না ১৮।২৯৯	সবৈর্বরেটেবিরচিতা ১৭।১১১	<b>5</b> २।२७२
সর্বাভরণসম্পূর্ণং ১৬।২৫৭	সবৈর্য ১১।৫৬১	স শান্ততাপো ভবতি 🦠 ৪।২৮
.সক্রভাবে চ সন্তোষ্যা- ১৬।৪৩০	সংকশিৎকৃষ্টং মহাবিষ্ণোঃ ১৭।২৩	সশাস্ত্রংজাগরং ১৩।৭৬
সক্ষাভাবে মহাদেবি ১৩।২১১	সব্বে হিপতাপায়ং ১১।৫৯৮	স শুদ্ধঃ স চ সম্পূর্ণঃ ১১।২৫০
সর্বামেতাং প্রতিষ্ঠাঞ্চ ১৯৮১৬	সক্রেীষধিপুত্সমূল- ১৯১৯৫১	স গুদ্ধো মুক্তিমাপ্নোতি ১১।৪২০
সর্বার্থশক্তিযুক্তস্য ১১৷৩০৪,	সকৌষধিযুঁতান্ সকান্ ১৯ ৮৩৪	সশৈলবনপুষ্পাঢ্যা ১৬।৩৪৯
181 1 2 808	সলাজমাম-ভক্তঞ ১৮।৩৫২	স গ্রীচৈতন্যদেবের মে: ১৮১১
সব্বার্থসিদ্ধিমাপ্নোতি ১১।৩০৫	সলিকানাশ্রমাংস্তাজ্য ২০।৩৭১	স সদা ব্ৰহ্মচারীহ . ১১।১৫৬
সব্বার্থসিদ্ধা তু 🖓 💢 ১১।৩১৪	সলিলাধ্যাত্মেঘাডঃ ১৮৷১৩৬	স সমাপ্তস্য হক্তস্য . ২০া২১
সক্রাবয়বসম্পূর্ণা সক্রালফার-	সলোকতামাপ্নোতীতি ১৫৷৬০	স সমারাধিতো ১১৷১৮১
১৩।২০৯	সল্লক্ষণাং সুপর্যাক্ষে ১৫।৫০৯	স সমুদ্ধরতে সক্রান্ 🔆 ১৩।২২৮
সব্বাবয়ব-সম্পূর্ণো ১৯১৮১	সবাদ্যং তালসংযুক্তং ১৩।৭৬	স সর্বতীর্থযজানাং 💛 ১৯।৪৬১
সক্ষাবস্থেহিপি যঃ ১৩।১৪	সবাহ্যাভ্যন্তরং দেহং ১৩৷১৯২	স সক্রপাতকং হিছা 🔅 ১৬৮৪
সর্বাশক্তোহপি বিধিনা ১৪।৫০০	সবাহ্যাভায়রং দেহমাপাদ-	স পক্ষ'পাতকৈঃ সদ্য- 🥶 ১২ <sup>১১১৩</sup>
সক্রাম্বেতান্ প্রতিষ্ঠাসু 🌣 ১৯৷৬১৭	১১।১৫২	স স্বৰ্গমোক্ষভাগী
সব্বে তে জপয়ন্তস্য ১৭৷১৬৪,	সবিতা তু পদে জেয়ঃ 🕟 ২০৷১২৫	সহদেবীং বচাং 💮 🔻 ১৯৷২২৮
সব্বে দুষ্টাঃ সমাস্তস্য - ১৩।১৭০	সবিতু ভ'ড়পুপাংশ্চ ২০১১৪৪	সহদেবীং সদা ভদ্রাং ১৯ <sup>1২৪২</sup>
সংস্কে হিধিকারিণো ১৪৷৫৫	স বিভং প্রাপ্রাৎ শীঘ্র ১৮।২৪০	সহদেবী চ সিংহী 👉 ১৯।৩২৯
সব্বে নমসান্তি 💎 🗠 ১১৷৪০২	সবিদ্ধং ছদ্দিনে কৃষ্ণ াা১২।২৫৫	সহদেবীমদীচ্যাং ১৯।৫১১
সব্বে হন্যোহন্যমসংলগ্না ১৯৷৫৮৪		সহদেবী বঢ়া- ১৯া৬১৪
সব্বে জ্যঃ কাঞ্চনং ২০১১৪৯		সহ ব্যৱস্থ
সব্বেহিথ কণ্মিণস্তস্যা- ১৯১২৬৯		সম্ভাৰ নাবসিংহেন 🗽 ১৯/১ <sup>০০৫</sup>
সব্বেষাং জ্যোতিষাং 💎 ১৬।২২৪	স বিষ্ণুলোকং ব্ৰন্ধতি 🕆 ১২।১৯৫	অসম্ভ শ্বাকালীনামন্তং <sup>১৭া২</sup> ঁ
সংক্রেষাং পাপরাশীনাং ১১।৪০০	সবীজং কামদেবঞ্চ ে ১৪।৩৩৫	चारवाकशिवासिकः
সকেৰিং রামমন্ত্রাণাং 🕒 ১৪।২৭৩	সবেধং বাসরং 💛 ১৩।৩১৩	जन्मकाश्रीक्षां वार्मि । जिल्ला
সকেৰ্বিং বণিনাং ভূমিঃ 📑 ২০।৫০		সহস্ত্রভণিতং রৌপ্যে ২০০১৪

		والمعرب والمعرب والمراجع والمراجع والمعرف والمعرف والمعرف والمعرف والمعرف والمعرف والمعرف والمعرب والمعرف	**********		
সহস্তবিতং সকাং	১৪।৩৬	সা নৃত্যমানাজুতগোপ	১৬।৪০৪	সিংহস্থং মকরস্থং চ	opiac
সহস্রজান্তেন তথা	১৭।১৭৫	সান্নিধ্যং পূৰ্ব্ববৎ	১৯।৮৮৪	সিংহছে বা রবৌ	১৫।২৪৩
সহস্রনাশনাং পুল্যানাং	221844	সামিধ্যকরণাচ্চাথ	১৯।৬৫১	সিংহস্য তে সমা	২০৷২৫৬
সহস্রবাহবে বাহং	১৩।৪৫৬	সালিধ্যকরণ(র্থায়	১৯।৬৩২	সিংহাননো নৃদেহ*চ	১৮।১৬৬
সহস্রমেকং হত্বা-	১৯।৪১৮	সান্নিধ্যকরণে তস্য	400126	সিংহাসনে সমাসীনং	১১।২৯
সহস্র শীর্ষা পুরুষ	১৯।৬১৬	সান্নিধ্যন্ত পৃথক্	১৯।৫৩৮	সিংহাসনোপবেশক	১১।১৩৪
সহস্রশীর্ষায় শিরঃ	১ভাতড৭	সান্নিধ্যার্থ তস্য	১৯।৫৩৯	সিংহো ভবেদ্দিহীনশ্চ	২০।৩০৪
সহস্রৈকং ব্যাহাতি-	551808	সামান্যভক্ত্যা যদতং	১১।৬৯	সিক্তৃা গদ্ধোদকেনাথ	১৯।৭২৫
সহস্রো মানসঃ প্রোক্তো	১৭।১৫৯	সামান্যেন চ মাহাঅ্যং	১৪।৩৯৪	সিজ্য সিজ্য তু তোয়েন	२०।२०४
সহিরণ্যান্	১৯।১৬৯	সামান্যেন পুরালেখি	20177	সিক্থে সিক্থে <b>ডবেত্</b> ঙি	: ১८।७१৯
সহোমং পূজয়েদেবং	১৪।৫৫৩	সামুদ্রং সৈদ্ধবং চৈব	১১।৭৯৬	সিতং সিতসরং	<b>३८७।८८</b>
সহোমস্ত ত্রিবর্ণানাং	<b>७</b> ११२०७	সালঃ কাৰ্য্যো মহাহন্ত-	221220	সিতপদাং ঘৃতং মাংসং	२०।५१७
স হোবাচ যাজবল্কা-	১৫।৬৪	সাম্বানিরুদ্ধৌ কর্তব্যৌ	241240	সিত্যুগেমন সংবেষ্ট্য	১৯।৮৯৩
সাংখ্যযোগাধিকা	১৩।৪৩৪	সায়ং প্রহ্লাদ্ধিক্রারম্	581866	সিতাম্বরধরঃ	১৯।৭৫৭
সাংযৌগিকে তু	501800	সায়ং প্রাতম্ভথা	১১।৩২০	সিতৈঃ পুলৈপ্ৰস্থুণৈম	১৯।২০৩
সাকং স রেমে	501098	সায়ং ভুজা যথান্যায়ং	991960	সিদ্ধক্ষেত্রং সরঃ পুণ্য	১৯।৭১
সাক্ষতং সতিলঞৈবং	২০।১৭৪	সায়ং শিবালয়ং গছা	১৪।২০৯	সিদ্ধক্ষেৱেষু তীর্থেষু	29120
সাক্ষাৎ পশ্যন্তি তে	581850	সায়মাদ্যন্তয়োরহেশঃ	১২।১৮	সিদ্ধমন্ত্ৰসা তন্ত্ৰোক্তাঃ	১৭।২৪৫
সাক্ষাভগবতো নিতাং	221504	সারস্বতমবাপ্নোতি	১১।৮৬	সিদ্ধমন্ত্রোহপি নিত্যং	১৭।২৫৬
সাক্ষাবিমলয়া লক্ষ্যা	১৪।৩৫৯	সাৰ্দ্ধঃ হন্তপ্ৰমাণন্ত	১৯।৫৫৬	সিদ্ধমেব যতো ভত্তেঃ	১১।৬৩৫
সা কিন্তা মানুষে	১৬।৩০১	সাৰ্জং আসুলকোহসুঠঃ	22198	সিদ্ধস্য ত্রীণি চিহ্নানি	591280
সাগুরুঞ সকপ্রং	১৩।৪৮০	সাৰ্কভৌমং সুখং তাসাং	581883	সিদ্ধাদয়ো বা যে	201002
সাঙ্কুশান্তোরণোপেতাঃ	२८।२५७	সালোক্য-সাণ্টি-	১১।৫০৩	সিদ্ধার্থকান্ ক্লিপেদ্-	<b>१०००</b>
সাঙ্কেত্যং পারিহাস্যং	১১।৩৩৫	সাবিলঃ সবিতা তদদ্-	२०।५०१	সিদ্ধিং গতঃ পরিত্যজ্য	25/1007
সাখ্যপ্রবক্তা পুরুষঃ	১৮।১৯৩	সাবিরে লড্ডুকান্	२०।১८७	সিদ্ধিং পরমিকাং	১৮।২১০ ১৮।২১০
সাঙ্গতাসিদ্ধ্যৈ কর্ত্তব্য-	১৭।২২৮	সাবিত্যাদায় গোমুত্রং	১৯।৩০৫	সিদিঃ কার্য্যা সমীপস্থা	58186
সাচতস্য প্রসাদেন	১১।৫২৯	সা বেশ্যা ত্°সরা	১৪।৪৩৯	সিদ্ধিযোগস্য যোগে চ	১৯।১৯ ১৯।১৯
সা তেন তিথিরূপেণ	১২।১৭৬	সাশ্চর্যাঞ্চিব সোৎসাহং	১৩।৭২	সিদ্ধেশ্বরে শিবরারৌ সিধ্যন্তি সব্ব কার্য্যাণি র	
সা ছঞ্জসা হরেডডিগ-	১৬।১৫৮	সাসিতুণধনুৰ্বাণ-	১৫।৬৬২	[3[4]]@ 2[44 44[4][1-1 3	১ <b>৫।</b>
সা জন্তময়পর্য্যন্তং	১৪।২১৫	সাস্ঙ্মাংসং প্রদাতবাং	२०१५११	সিধ্যেদ্দীনতরস্যাপি	501
সা দেবী দেবমাতা	<b>२७।७२</b> ४	সা দেবী দেবমাতা	261800	সিহলকং চোত্তরে	১৯।৫১
সাধনং চাহ্চ য়েদ্বিদান্	55168	সা হানিস্তন্মহচ্ছিদ্রং স	মোহঃ	সীতাকাত্তং শমীযুক্তং	
সাধুভ্যো ভক্ষামলং বা	১৭।৪৩		PPIGOR	সীতা দুল্টেতি হনুম্বাব	FJS
সাধু বাসাধু বা	22186	সিংহঃ কন্যা চ সততং	25166	Alor de no effert	୍  ଚଡାଏବଃ
সাধুসেবা গবাং গ্রাসঃ	১৬।৬৪	সিংহঃ সিংহাকৃতিজৈয়ে	1 50158A	সীরপাণিবঁলঃ কার্য্যো	১৮।১৭৫
সাধুনাং সমচিতানাং ব		সিংহরাশিগতে সূর্যো	১৫।২৬২ ২০।২৯৭	সীরপাণিসমোপেতমেক	
	২০।৩৭৩	সিংহত শ্যামভন্ত	১৯।৬৮	414 111 14 11 12 1	১৮।২৭
সাধ্যতে সাধুপুরুষেঃ	551400	সিংহসংখং ওরং	00100		
11 7 74 44					

-	الراميطيلي بالمراموط يطيطوعون	mander of a community of the contract of the c		The second secon	
সীসং চৈবোত্তরে	১৯।৫১৭	সুপুণোকাদশী সূত	১২।২৭০	সুবর্ণসৃঙ্গসংযুক্তাং	<b>२</b> ८।०%
সুকলৱপ্রদা হোষা	<b>ब्राइ</b> ब्रह	সুপ্তে ত্বয়ি জগন্নাথ	১৫।১১২	সুবৰ্সহিতং পাৱং	১৯।৮৮৭
সুকৃতং দুফ্তং	১৯।৬৪৮	সুপ্তোখিতং হরিং	১৬।৪০৫	সুবাচা সুমনোহভী¤ট	১৬।৪১৬
সুকৃতং ন কৃতং কিঞ্চিৎ	১৩।৩৪৫	সুপ্রতিষ্ঠো ডবত্যেতাং	১৯।৯৩৮	সুবারে সুতিথৌ যোগে	201000
সুক্ষণে যজমানাকে	১৯।৯৭০	সুপ্রসন্নে গুরৌ	১৯।৭৫৮	সুবাসিনীভ বিণীশ্চ	551985
সুখপ্রদা স্যান্মণিজা	১৮।৩২৭	সু:বাধন্যাং যথা	১৬।২১০	সুবিস্তারবিভাগেন	२०।२२8
সুখসুপ্তস্য কৃষ্ণস্য	১১।১২৭	সুব্ৰহ্মণ্য নমন্তেহস্ত	<b>୬୭</b> ।୭88	সুশীলাঃ সাধবো	99,9166
সুখানি স্বৰ্গমোক্ষৌ	551695	সুভগা রোহিণী মাঘাদ	581505	সুশোভনং তু	১৯।১৭২
সুখেন যাং গতিং যাত্তি	551809	সুভদ্রস্ত তথা প্রোক্তো	২০।৩০৪	সুশোভনং শুভং স্থানং	২০।১৯৬
সুগতিঞ দদাত্যেব	১৬।৪৪	সুভাষিতৈরিন্দ্রজালৈ-	১৬।৫৩২	সুল্লে কমৌলের্দ্ধর্মাণ্যন্তে-	১৫।৮৪
সুগতেদায়িনী পুংসাং	১২।১৬৩	সুভিক্ষকালং কুরু	১৯।৬৫০	সুছুনেত্রকপোলাস্য-	১৮।২০১
সুগরসমনোধূপ-	১১।১২১	সুমঙ্গলীতি মন্ত্রেণ	১৯:৮৫২	সুস্থিতং বেণুগীতাঢ্যং	১১'১৭
সুগদ্ধসাধনানীহ	১১।১১৫	সুমনা অৰ্চয়েনিত্যং	১১।৬১৬	সুয়াতঃ শুক্লবস্ত্রঃ	১৯।১২১
সুগন্ধা নিবিড়া বিদ্ধা	১৮।৪১২	সুমন্তর্জিমিনিঃ পৈলো-	১৮।১৯৪	সুহান্মরণমাতিং বা	5 21994
সুগদ্ধিপুজৈরারাধ্যং	১১।৩১	সুমুহুর্ভে কৃতন্যাসো	১৯।৯৫৮	সূক্তজাপকমপ্যেবং	১৯।৯৫৯
সুগন্ধিবীহিগদ্ধা চ	২০।৫০	সুমৃত্টজস্বনদ-	১৫।৫৭৪	সূত্যান্যথাঅতভ্ঞ	১৯।৬১৮
সুগন্ধেন তথাজ্যেন	১৯।৮৯২	সুমেরুঞ্জ সূরশ্রেষ্ঠ	১৯।৫২০	সূক্ষতন্তপটে বাপি	১৭।২৬৯
সুগ্রহে চ সুনক্ষরে	১৯।৬৫	সুরভিং চন্দনঞৈব	১৯।৭০৮	সূতকেহপি নরঃ স্নাতা	52140
সূগ্রীবশ্চ পদৌ জেয়ৌ	२०।५२०	সুরভীনাং রতির্যল	২০18৭	সূতকে মৃতকে চৈব	১২।৬৪
সুগ্রীবাদদিতিং যাবদ্	२०।५००	সুরবেশ্মনি যাবভো	२०।১১	সূত্ৰং মণীংশ্চ গলাডিঃ	১৭০৯৬
সুগ্রীবে পূপকং দদ্যাৎ	२०।५७५	সুরায়া বিন্দুনা স্পৃত্টং	১২।২২৭,	সূত্রং সংস্থাপয়েদিদান্	১৭।৯৬
সুগ্রীবো হর্ষণশৈচৰ	२०।२३७		১৫।৩৬৭	সূত্রমার্গেণ দিব্যেন	২০।১৯৫
সুচারুপদ্বিন্যাসঃ	221282	সুরাচ্চনরতে রম্যে	581508	সূত্রাআনং বিজানীহি	১৯।৭৬৯
সুজন্ম বাসুদেবায়	১৫।৪৬২	সুরাচ্চাং লক্ষণৈহীনাং	<b>उ</b> ष्टावट	স্ত্রেণ বেষ্টনং কৃত্য	১৩।৩৪৩
সুতলা লক্ষণোপেতা	२०।२२७	সুরাবিদ্ব সমাযুক্তং	১২।২২৩	স্ত্রেণ বেশ্টিতেনৈব	১৩।৪৫৮
সুদর্শন নমস্তেহস্ত	১৫।৮২	সুরাসুরেতি যুগমং	১৯।৮৬১	স্ত্রৈন্ডৈরুড় সংখ্যাকৈঃ	১৫।১৯৩
সুদৰ্শন মহাজাল	১৫।৯৭	সুরাপাং প্রমদারাপাং	२०।১৮8	স্পলিভং স্সংমৃত্টং	১৯।১৩০
সুদৰ্শনেন প্ৰযতাঃ	১৫।৬৫	সুরেশ্বরায় রজনি	২০।১৬৩	সূর্য্যঃ সত্যো ভূশশৈচব	২০।৯০
সুদেশে রচয়েদ্দিব্যং	800106	সুলভং জাহণবীয়ানং	১১।৫৩৫	সূর্য্যরশিমপ্রতপ্তা যা	201805
সুধূপবাসিতং শুদ্রং	२६।८१८	সুলভাঃ সক্ৰয়ভাশ্চ	୨୬।ଓଡ	সূর্য্যবারেণ যৎ স্থানং	১৬।৬৬
সুনাভং বারিজং	১৯।৮৪৬	সুলভা মথুরাভূমৌ	১৬।১৬২	সূর্য্যসোমাদয়ভদদ্-	২০।১০৬
সুন্দরং তাম্রচিতং	১৩।৫৪২	সুবৰ্ণং গাং বস্তযুগম–	২০৷২০৩	সুর্য্যস্যাগ্রে গুরোরিন্দো-	. ১৭।১৯০
সুন্দরীণাং রতির্য্ত	20189	সুবর্ণং চাজ্যসংযুক্তং	১৬।৪৩৭	সূর্য্যাযুতপ্রকাশস্ত	১৬।১৪২
সুপকাঃ সুপ্রমাণাশ্চ	'২০।২২৫	সুবর্ণং রজতং চৈব	১৯।২২৪	সুৰ্য্যান্তমনপৰ্যাত্তং	১৩।২৮৮
সুপতাকাষ্তা রাজন্	১৮।১৫৬	সুবর্ণং রজতং বস্ত্রং	<b>১৯।৬৭৮</b>	সুরূণী কর্ণয়োর্মূলাৎ	20186
সুপন্মা ডিচিকা পূর্ণা	२०।७८	সুবর্ণরত্নসন্দোহৈ-	১১।২৮	স্ট্যথন্ত ততো ব্ৰহ্মা চয়ে	<b>58</b>  8 <b>७</b> 8
সুপুণ্যা মথ্য়া ত্র	১৩।২২২	সুবৰ্ণ-বস্তদানেন	১৯১৮০৯	সেচয়েৎ পদামৃত্যোয়েঃ	521468
সুপুণ্যে কান্তিকে মাসি		•	0.000	A COUNTY OF STREET	

and the second s	
সেচয়েদভিজপ্তেন ২০।২	২১১ সে
সেচয়েদ্দেব তাম্ধি, ১৯।৫	৬১ সে
	।৯৮ সে
সেবানুরজামনসা ১১।৫	ং৭৯ সে
সেবেজ্যাবনতিদ্দাস্যং ১১।৬	৬২১ সে
সৈব মধ্যাহণযোগেন ১৪৷২	१८० (ज
সৈবোপোষ্যা গৃহস্থেন ১২।৪	305 (5
সৈবো'পাষ্যা সদা পুণ্য- ১৫।৬	চেব হে
সোৎসাহং সোৎসবস্তাঞ্চ ১৯৷১	86 (7
সোপবাসঃ সমাপ্নোতি ১৫।৫	৬৯ চে
সোপবাসো হরেঃ পূজাং ১৫।৬	982 (7
সোপবীতন্ত কলসং ১৩।৪	৪৯৫ স্ক
সোহপি দোষক্ষয়ান্মুক্তিং ১১॥	৪১৮ স্ক
সোহপি ধন্যতমো ১১৷:	২৪৮ স্থ
সোহপি যাগফলং ১১	াও৯ স্থ
সোমং রাজেতি ১৯০	38≥
সোমরাজেতি মত্তেণ ১৯॥	78b 3
সোমাদিভিব্দিত- ১৬৷	৩২০ ভ
সোমায় ধেনুদাতব্যা 🐇 ১৯৮	৬৮৯ ব
=-	900
	<b>৩৮০</b> <i>ছ</i>
সোমেন সোমজেনাপি ১৩৷	৪১৫ ই
সোমো রাজাপশ্ন ১৬৪	২৩০ উ
সোহ্মাতি পাথিবং ১	२।२० र
সোহসাবদদ্রকরুণো ১৬।	৩২৮ ই
সৌরামণিসহস্রেভ্যো ১৩।	৩৭৬ ই
	৬৬৯ ই
সৌভাগাং তব ভক্তস্য ১৩৷	ত ৩ ১ ১
সৌভাগ্যং শুভদং ১৯	1900
সৌভাগ্যং সফটিকী মালা ১৭	1550 3
সৌম্যা তু হস্তমাত্রা ১	प्रार्व ः
সৌমাায়নে প্রকর্তব্যং 🦈 ২০৷	980
সৌম্যেন্বদনং প্ৰৱং ১৮।	১৩৩ দ
সৌরাঃ সূর্য্যস্য 💎 ১৯১	
সৌরাজুী বারুণে ১৯	169a
সৌরিমার্গং মহাঘোরং 🕠 ১	8196
সৌরো বা বৈষ্ণবো বান্যো ১৪	1244
ে বর্ণং কারয়েদ্দেবং 💎 ১৩	dP810

নীবৰ্ণং রাজতং তায়ং 209126 নীবৰ্ণং বামনং কুছা 561488 নীবৰ্ণং বিভ্ৰান 201864 নীবৰ্ণপৰ্বতে মূলে ১১।২৫ নীবৰ্ণপাত্তে গোপানাং 92158 নীবৰ্ণমণ্ডপে সম্যগ্ৰ-১১।২৭ নীবর্ণে রাজতে তামে 581296 দীবণৈঃ সাদশগুণা 29166 নীবগৈ রাজতৈরাপি ১৯।৩১৩ নীবলৈ রাজতৈভায়েঃ 201240 দীসমাধ্বন্যচ্চরিতা<del>ঃ</del> ১৭।১৬০ ন্দায় গণরাজায় 551699 ক্রেপ্রদেশসংলগ্র– 700146 ন্ধেভুগ্নং তু কর্ত্ব্যং २०।२४३ নেরোস্ত দ্বয়োমধ্যে বিস্তারো ১৮।৫৯ রনৌ সমুলতৌ কার্য<u>ো</u> St1500 প্ৰ<mark>ভাষৰ চতুঃষ</mark>ষ্টিটঃ ২০।২৯৮ ন্তভোচ্ছুয়াদি কর্তবাম্ €010¢ রস্বন্যসেষ্ বর্জানি २०।२०७ ভূৰ্ধপীনসটাকী**ণ্**ং ১৮/১২৪ 2912616 ৰু**হা কৃষ্ণং প্ৰণ**ম্যাথ প্তত্বাথ কৃষ্ণমডাক্য 501240 2010 মুত্বাহ্থ বহুধা কৃষ্ণং 551568 ভুকা পুরুষস্ভোন ১৯।৯৪৭ <del>ডু</del>তা প্রুষস্জেনোড্র-১৯।৬৫২ ন্ত্ৰতা স্থোত্তিশ্চ ১৪।২৯৩ স্তবৈং বাদ মদাদ্যা-292166 স্বৰ্ডিম্গিং 50125 ন্তবন্তি ন প্রশংসন্তি স্তবন্তি যে প্রশংসন্তি 20125 স্তবভো মুনয়ঃ কাৰ্য্যা 201200 ভুয়মানং তথা বিষ্ণুং ১৮১২৬ 991466 ভূয়াৎ পুরুষস্ভেন ১৯।৬৫২ স্ফাদুপনিষশক্তৈ ন্তেনঃ সুরাপো মিগ্রঞ্গ্ ১১।৩৩২ স্তেয়ান্যনেকানি হরিপ্রিয়েণ ১১।৩২৭

<u>ভোরমন্তবিদশ্চাথ</u> 551858 ভে:তৈন।ন।বিধৈনত্য-50109 স্ভোৱেনীরাজনৈগীতৈ-201085 স্ত্রিয়ং দ্যুতং বিহায়োলৈ-581866 দ্রিয়া কার্য্যাশ্চ বিদ্বন্তি-201909 স্ত্রিয়োহপি মজিমায়ান্তি ১৬।৩৪৩ ভ্রিয়ো বা পুরুষো বাপি 581884 স্ত্রিয়ৌ চৈবাস্য কর্ত্তব্যে 202149 লিয়ৌ পার্গ্রয়ে কার্যো S02146 581838 স্ত্রীণাং ব্রতমিদং সাধ ন্ত্ৰীণাম্ভ প্ৰেক্ষণাং ১৩।৫২ ন্ত্ৰীণামাকৰ্ষণং সদ্যো 591298 जीपुरकोछिअमर प्रवार ১৫।১৭৬ **ন্ত্রীপুংনপুংসকঞৈব** 261879 ১১।৩৩২ ন্ত্রী-রাজ-পিতৃ-গো-হস্তা ন্ত্রীরূপধারিণী কার্য্যা 26199 স্ত্রীরূপধারিণী মঞা 26176 নীনিকেতি তদা সা চ 251829 501500 স্ত্রীবানরোবাম্ভজেগ ন্ত্ৰী শৃদ্ৰঃ পুক্ৰাশো 208166 স্ত্রীশূদ্রপতিতব্রাত্য-59105 **ন্ত্রী**শদ্রপতিতাং শৈচব 591586 ন্ত্ৰীশদ্ৰাভ্যাং ন ভাষেত 8061PG ছণ্ডিলস্যোপরি ক্রিপ্তং 25/9/2 251863 স্থালা চত্রস্থা স্থাতিলায়ামথারোগ্যং 251848 শুণ্ডিলা বাথ বাপী চ 251868 স্থুণ্ডিলেহ্যিং প্রতিষ্ঠাপ্য ನಿವಿ[ವಿಡಿರ ছণ্ডিলে স্থাপয়ে:দ্দবং 228126 স্থানং পিশাচৈঃ シシ'ケシシ ভানং যোগসমায্তং २०।२४७ স্থানমেকান্তমাশ্রিতা ১৭।২৬২ স্থানমেব তৃতীয়ে তু २०।२৮৫ স্থানে স্থানে মহীপাল 261092 স্থানে হাষীকেশ ১১।৪০২ স্থাপকং পূজয়েডতা। ১৯।৭৫৭ স্থাপকঃ স্থাপয়েদেবং 221045 খুাপ্কস্য স্মাসেন 22122

	The state of the s	The state of the s
স্থাপকানাঞ্চ ভূত্যানাং ১৯৯৫৬৮	স্নাতঃ স্ৰগ্ৰস্ক্- ১১১১৬৫	স্থানদ্রব্যাণি সর্ব্যাণি ১৯।২২০
দ্বাপনীয়ান্তথা ১৯৷২৪৬	স্বাত্বা নদ্যাং তড়াগে বা ১৪।২২৮	লানপুণ্যানি জায়তে ১৪৷১২৬
স্থাপনীয়া হরেরচ্চা 💮 ১৯৷২২	স্বাত্বা নদ্যাং নদে ১৩।১৬০	স্থানমাত্রেণ গোমত্যাং ১৩।৪২২
স্থাপনে বিভধান্যাদে ১১৷২৯৯	রাত্মা মাঘং শুডে ১৪।৫৭	স্থানমাল্লেণ তয়শ্যেন্- ১৪৷১৪৫
স্থাপনে সর্বাদা শন্তো ১৯৮৬	স্থাত্বা যৎফলমাপ্নোতি ১৬।৪৬	স্থানমাবশ্যকং কার্য্যং ১৬।২১৩
স্থাপয়িত্বা হরেরচ্চাং ১৯৷২৫	স্থাত্বা সমর্চেদ্ধরিমঙ্গ ১৫।৬৭	স্নানাদিকাং ক্রিয়াং ১৩।৪৬৬
স্থাপয়েচ্চক্র মন্ত্রেণ ১৯۱৭৯৯	স্নাত্বা সমাগ্রিধানেন ধৌতবাসা	স্থানাচ্চনিক্রিয়াঃ কার্য্যা ১৩।২৪৬,
স্থাপয়েত্রমসংলগ্ন- ১৯া৫৯৭	১৩।৫৫	₹8৮
স্থাপয়েতাং প্রয়ক্তেন ১৯১১০৩১	স্বাত্বা সম্যগ্বিধানেন স ধন্যঃ	শ্বানাচলিকং কন্ম তিদা
স্থাপয়েৎ পশ্চিমে ১৯১২৩৯	১৪।৪১২	১৩।২৫২
স্থাপয়েৎ পাপনাশায় ১৮৷২৩৫	স্নাত্বা সবিধিনা ১৬৷১৭৬	স্থানার্থং কলসার্থঞ ১৯৷১৭৪
স্থাপয়েৎ প্রতিমাশূলং ১৮।১০৮	স্থানং করোতি যো ১৪।৭২	স্থানার্থং দেবদেবস্য ১৬৷১২৪
স্থাপয়েৎ সত্বিগাচার্যাক্তঃ ১৯৷১২৮	স্থানং কুরুত্ব নিত্যং ১৩।৪২৯	স্থানার্দ্রাং ধরণীং ১১।৬৯৬
স্থাপহেদ্যস্ত দেবেশং ১৯৷৬২৪	স্থানং কৃতা ভানুজায়াং ১৬৷২৬৭	স্থানীয়মগুপোপেতং সব্বো
স্থাপয়েদ্রুপকামস্ত 🛶 ১৮।২৪৭	স্নানং জপ্যং তথা ১৫।৫৬৪	১৯।৭৫৯
স্থাপিতং তেন সর্বাং 🦙 ১৯৷২৬	স্নানং জাগরণং দীপং ১৬।৯০	স্থানীয়মথবাচামং ১৯৮৬০
স্থাপিতাং প্রতিমাং বিষ্ণোঃ ১৯১৯	স্নানং ত্রিসবনং প্রোক্তম্ 🐑 ১৭।৫৭	স্নানে দানেহজ নৈ ১৪।৪০৯
স্থাপিতে তু ততো 🦠 ১৯/৬৭৪	স্থানং দদাতি কৃষ্ণস্যু . ১৩।১০৪	স্নানে দেবাচ্চনি ১১১২৯৮
স্থাপ্যং তান্ত্রময়ং 🧢 🛴 ১৩।৪৭০	স্থানং দানং জপং ১৫।৩০	স্নানেনানেন মে দেব 🔧 ১৪।৩১
স্থাপ্যদেবমথাবাহ্যা-্ ১৯৷৯৩৭	লানং দানং জপো হোমঃ সমুদিশা	স্নানে বাচমনে চৈব 🐇 🔧 ১৫।২১
স্থিতঃ প্রিয়হিতে 💮 📑 ১১।৬৫৮	১৪।৮১	স্নান্তি মাঘে নরা ১৪।১৫০
স্থিতগ্রৈবদামোদরং: ১৬।২০০	সনানং দানং জপো হোমঃ স্বাধ্যায়ো	স্নাপয়ন্তভায়েব ১১১৫৭৭
স্থিতঞ্চ রাপয়েত্তর ১৯।৪৪১	୨ଜାଉନ	স্নাপয়িত্বা কদুষ্ণা <del>ডিঃ</del> ১৯।৩৩০
ছিতঞ্চ লাপয়েত্তেন 🐪 ১৯।৪৪৭	স্নানং দানং তথা হোমঃ ১৫।৩০৩	স্নাপয়িত্ব৷ তু গোবিন্দং ১৩।৩৩৪
স্থিতমারং সুবর্ণেন ু ১৯।৬০২	ু নানং দানং তপো হোমঃ সমুদিশ্য	স্নাপয়িত্বা পরীক্ষেত ১৯ <sup> ২৪৮</sup>
স্থিতস্য তস্য কৃষ্ণস্য ১৯।৫৫১	<b>১৬</b> ।২৯০	স্নাপয়িত্বা বিধানেন ১৯।৭৩৯
স্থিতস্য তস্য দেবস্য চাতুর্বর্ণ্যহিতং	স্থানং দানং তপো হোমঃ স্থাধ্যায়-	স্নাপরিতাশ্বমেধস্য ১৪৷১৯
921684	শ্চাক্ত নং. ১৬।৩১৪	স্নাপয়িতা হরিং ১৪।৮৬
ছিতস্য তস্য দেবস্য স্ক্রিয়ো ১৯।৫৪৭	স্থানং ন হরয়ে 🤝 ১৩।২৩৪	স্নাপয়ীত ততো দেবং ১৯ <sup>1৬88</sup>
ছিছা বা ত্রিবলীভঙ্গ ১৮।৩০৪	স্থানং মন্ত্ৰংস্তত্ত্ব	স্নাপয়েচ্ছুদ্ভায়েন: ১৯ <sup>1২৭৫</sup>
ছিতে সতি ছিতিস্যাস- ১৯৷৬২৯		স্নাপয়েৎ কদলীতোয়ে- ১৯1৭৬৮
ভিত্তাশ্চ দক্ষিণে ১৯ ১৯ ৩৮ ৫	রানং বিলেপনং ১৪।৬৮	স্নাপয়েৎ পূর্ববৎ ১৯১৯৭৯
স্থিরং ন চালয়েন্দেবং ১৯।৬১১	ন্ধানং সমাচরতি ু ু ১৪।৬৪	ু নাপ্রেদক রেড্ডা ১৯ <del>০৫৭</del>
্ছিরং ন চালয়েদের্মন্যথা ১৯।৬৮৫	রানদানজিয়াপূজা ১৪।৪৯৬	স্নাপয়েলজুতোয়েন ১৯।৩৩ <sup>৫</sup> স্নাপয়েন্মতিপান ১৯।২০৪
দ্বিন্দুবিপ্রতিষ্ঠানুসারেণা- ১৯৮১৯ দ্বিরাংশে চ স্থিরে ২০।৩৫	রানদানব্রতাক ।দি- ১১৪।৩	
স্থানং তু ততঃ া ্ ১১১২৭১	রানদানাদিকং রাজং ১৪।৬৬৭	স্নাপিতা গন্ধতোয়েন ১৯ <sup>।২৭৬</sup> স্নাপ্যাথ পঞ্চাব্যেন ১৯ <sup>।৩০৭</sup>
স্থাপনং ডু ৩৩১ সাল ভারতার্থত স্থাপয়ন্তি হরিং ভারতার ভারতার্থত		স্নাপ্যাথ পঞ্গব্যেন ১৯ <sup>1৩০৭</sup>
CPDING: A PRING CHIPM	স্থানদানাক নগ্ৰাদ্ধজিমা ১৪।৪৯৩	স্নায়াক পঞ্গব্যেন ১৭ <sup>1৬১</sup>

		-			
স্নায়ীত চেলবান্ প্রাভঃ	১১।৭২৮	ষগৃহে বা বনে বাথ	১৭।২৬১	খলোকপালনামাূ−	১৯।৫০০
চেনহেন ভক্তা	১২।১৩৬	স্বঘোষং নিমজ্জুম্	১৬।২০১	স্বলায়ামথ ভূপাল	১৩।২৪৬
দেনহেন ভগিনীহভাদ্-	১৬।২৬৮	স্বজনৈবহডিঃ রিফ্রৈ-	<b>ठ</b> ७।२७५	যলাশনেহপ্যকৃশতা	১৭।২৫২
স্পূৰ্ণাদিমুক্তিপৰ্যান্তং	591280	খতত্ত পরতত্ত্তেষ্	७०७।८८	স্বল্পেন তপসা দেব	১৪।১৭৪
স্পাশের ভোজনে	221948	স্থদিগ্গতং কৃষানোস্ত	89146	শ্বলৈব ভাদশী যত্ৰ	১৩৷২৫৩
<sub>স্পেষ্ট্রাভিয়নাভিমন্তেষ্</sub>	১৯।৯৬৪	স্বনামভিশ্চতুর্থান্তিঃ	১৫188২	স্ববংশোদ্ধরণং তস্য	১৮।২২২
স্গৃতটু৷ স্নায়ীত শৌচার্থং	5519७२	স্বনামা চায়ুধাদীনি পূজন	ীয়ানি	খুরুত্বৈর্ত্ মানৈস্ত	১৩।৪৮৪
স্হনীয়া হি দেবানাং	১৬।২২৫		১৩।৩৪২	স্বব্রতান্যর্পয়েৎ কৃষ্ণে	১৬।৩৩৭
স্ফটিকং বারুণে	১৯।৫১৫	খনামা চায়ুধাদীনি সর্কাঃ	<b>स</b> १	স্বশক্ত্যা চৈব দানেন	১৩।১৫০
<b>চ্ফাটিকৈর্দশসাহস্তং</b>	59168		১৩।৪৫৭	স্থশক্ত্যা বিশ্বরূপঞ্চ	<b>२०।००</b> २
<u>চ্ফুর</u> ৎসৌদামিনী	221202	খনামা চৈব শস্তাণি	<b>১</b> ೮189৫	স্বস্তিকং চোত্তরে কৃতা	১৯।৯০৫
স্ফুরভীব চ দৃশোত	১৯।৬৬৬	ৰপন্ ভুঞন্ ৱজং	808166	স্বস্তিকং পদ্মকং 🕟	১৯।৭১৭
স্ফ্রন্নিব জনঃ	১৯।৬৬৭	স্থপাদমূলং ভজতঃ	১১।৫৫০	শ্বস্তিকা বেদিকাঃ	২০৷২১৬
ফুলিলঃ শুনয়তে নাদঃ	268149	স্থাহিপি ন হি পশান্তি	58190	খন্তিবাচনকং কৃত্বা	221800
<sub>হমরণং</sub> বাসুদেবস্য	১৫।৩২৬	স্বপ্লেহপি নামস্যৃতির।দি	১১।৪৭৭	খন্ডিবাচনপূৰ্ব্ব স্ত	১৯।৯৭৬
সমরণাঝুজিদো নৃণাং	১১।২২৮	স্থপ্নে সৰ্ব্বাণি কাৰ্যাণি	১৮।৩৬৬	খডি বাচ্য দিজান্	১৮।২৬
সমরধ্বং দেবমীশানং	১৩।৭	স্বপ্রয়ত্নাদ্বাপ্নোতি	১৫।২২	প্রস্থাঃ সুন্তিরবুদ্ধয়ঃ	১৬।৩৭০
সমর্ভঃ সমার্যভাশ্চ	. ১১।৬৪২	স্বত্তক্তবৎসলো দেবো	১১।৫৮৯	স্থানপতিতা এছটা	2212000
স্মরন্তথে <b>ক্ষ্</b> চাপঞ্চ	581000	স্বভূতং বাচকং কৃছা	55169	যুস্থানবজিতাঃ	\$2189
স্মর্ভি মম নামানি	১১।৯	স্বয়ং বা পতিতা জীণা	2512005	খুখানাদুদরেদকাং	১৯।১০২৯
স্মরন্তি যে স্মারয়ন্তি	551896	স্বয়ং বাপীয় মৌনী	56188	শ্বস্থানাদ্বসুধামেতা	১৩।৩১০
দ্মরল্লারায়ণং দেবং	১৪।৪০৩	স্বয়ং গ্রীহয়শীফৈব	२०।२७১	খুস্বগৃহ্যোজবিধিনা	551986
স্মর্ভব্যং মম রূপঞ	581846	স্থয়মাসাদিতং	১১।৫৭৭	স্থায় প্রত্যাপ্রত শ্রাহিন কর্মান	<i>১৬।৩৮০</i>
স্মৃত্যে হরসি পাগানি	১৩।৪৫৯	স্বয়ন্তুলিস মডার্চ্চা	281524	স্বস্থদৈর্ঘ্যে তৃতীয়াংশঃ	े २०१५७ १०८१८८
স্যাৎ সা জয়েতি	১৫।৫৭৭	স্বরদশ্ধং ক্রমাদিক	১৭।৩৬	স্পুপ্রোজনং	
স্যাদিচ্ছৈষাং স্বমন্তেণ-	২০।৩৮৩	স্বরযুগমং ক্রমেণৈব	24104	সুস্থমটোঃ পরীবারদেবত	
স্যাদসভ ইব প্রেয়ান্ রু		স্বৰ্গং নাপ্নোতি	১৬।১১	হাগতং দেবদেবেশ মড	- Pitisii さかなになる
1 S. S. Arrangi, St.	581590	স্থৰ্গং প্ৰয়াত্যমল-	58148	িমহাগত <b>ঃ</b> স্থাগতং দেবদেবেশ বিশ	
<sup>স্ত্</sup> ক্-চন্দন-ফলোপেতান্		বর্গডোগে চিরং বাঞ্ছা	১৪।১১৬	স্থাগতং মুনিশার্দুল	©⊄500 €
ইণ্বিণঃ পীতবন্ধা হি প্র		সুৰ্গমোক্ষপ্ৰদা হোষা	১২।১১৭	স্থাগতং মুনিনান্ত স্থাতীনক্ষরযোগে তু	58186
	521528	সুর্মোকৌ চ তস্যা-	261269	খাতানকলবোগে <u>পু</u> খাতী হস্তোহনুরাধা	২০৷২৮
ষ্ডশ্চ নাবকর্ষেত	551988	স্বৰ্গস্থা শোডতে সা	১৬।৫৬	খ্রাড়া ইড়েবিশুমান	5519৮%
ুনবঞ্ দক্ষিণে দদ্যাদ্	े श्रितिहरू	সূর্গাপ্রগং মদ্ধাম	551698	স্থার নাজানের ব্যাস	
ষোতোগণাস্তমরণং	১১।৫৬৩	সুগাঁপেকা মহাদেবি	े 5रार <b>७</b>	শ্বামিনং ঘাত্যতানা	১৮।৩১৬
স্বকীয়াসুলিমানেন মুখ	१ ः श्रुवादि	সুর্গঞ্চ রুতিকামান্তং 🛴	58124	শ্বামিন্তিয়া জপো যশ্চ	১৭।২০।
ষ্কুলং তারিতং সক্রং	১৫।৩২	সুর্পাতেইথবা রৌপো	P196	শ্বিলং পর্যুষিতথৈব	<b>১</b> ৭।৪।
প্রভাষ্ট পূজা শক্তা	501892	orita	2018/05		১৫।১২
ৰুণ্টেহপি বসন্ যাতি	১১।৫৮৬	স্থলীলয়া জগগাতুমাবিত	जुल र उटा ५५०		
र सम् सार्	201300				

		_			
হ		হরিপূজাপরাণাস্ত	১১।২৩৭	হস্ত মাত্রোচ্ছিূতা	১৯।১৫১
হংসযুক্তবিমানেন স চ	<b>२८।२८</b> ७	হরিপূজাবিধানন্ত	১১।২৬৩	হন্তাদ্রক্ষকপালন্ত	201820
হংসো মৎসাত্তথা কুৰ্মঃ	221269	হরিরিত্যবশেনাহ	১১।৩৩৬	হস্তাবলম্বদানায়	551865
হংসোর্ষঃ সুপর্ণচ	২০৷২৪২	হরিবাসর ইত্যাহ-	১৩।২৫৯	হস্তাশ্বিনী রেবতী	১৯188
হংসো হংসসমাকারো না	তি-	হরিবাসরভক্তানাং	১২।১৪৭	হন্তেহ্স্য পরশুঃ কার্য্য	221245
	२०।२७०	হরিশ্চ প্রীতিমাগোতি	১৫।১৬৯	হস্তশ্বরথযানানাং	১৫।৬৫১
হতে কংসাসুরে দুভেট	১৫।২৪৯	হরি হরি সরদুচ্চরিতং	১১।৩২৬	হারনূপুরকেয়ূরমেখলা-	20100
হত্যা গচ্ছতি কাশ্যান্ত	১২।২৫১	হরেঃ পূজাধিকারার্থং	Scign	হালাহলং বিষং রৌদ্রং	১২।২২৪
হত্যাযুতং পানসহস্রুগ্রং	১১।৩২৭	হরেঃ পূজা বিধাতব্যা	১৬।৩৩৬	হিংসামসত্যং লৌল্যঞ	১৩।২৬৩
হত্যাযুত্শতং হন্তি	SE1885	হরেঃ প্রীতিকরং রাত্রৌ	<u> १७।८०५</u>	হিংসিতস্তৈরসৌ কৃষ্ণা-	<b>उटा</b> ३३৮
হনন্ রাজাণমত্যভং	১১।৪৯৪	হরেঃ শিখরদীপস্য	১৬।১৩১,	হিংসিতো ভগবাংশ্ভেন	১২।২৭৫
হনুকে দাঙ্গুলে স্যাতাং	১৮।৪৬		১৩২	হিতং সক্রসমীচীনং	১৩।৩৯৮
হনুমতং সস্গ্রীবং	281548	হরেঃ সুদর্শনং তপ্তং	50100	হিত্বা শুক্রস্য বাক্যানি	১২।২৬৬
হনু সপ্তাঙ্গলৈ তস্য	১৮।২২৩	হরে কেশব গোবিন্দ	551७५१	হিত্বাচেটী বাহবীয়াস্ত	১৩।৪১৮
হন্তকারমথাগ্রাং বা	১১।৭৮৫	হরেরপ্যপরাধান্ যঃ	১১।৫১৯	হিমবদিন্ধ্যয়োমধ্য	১১।৭৫২
হত্তি ত্রিপুরুষং পাপং	১৬।৩৯৭	হরেরচ্চা তু বৈশাখে	১৪।৯৯	হিমায়ুঘৃ৹ট্রুচির-	১৪।২৭৯
হন্যাৎ পুরাকৃতং কর্ম	501800	হরেরারাধনং পুংসাং	১১।২১১	হির॰ময়েতি মন্ত্রেণ	১৯।৩৫১
হন্যাদিচালিতোহভানা-	১৯।৬৯১	হরেদিনে বিশেষেণ	১২।২	হির॰ময়ৈবিরচিতা মালা	১৭।১০৯
হয়গ্রীবায়েতি চোর	501080	হরেনাম পরং জপ্যং	১১।৪৮৩	হিরণ্যং পূর্ব্বতো	১৯।৫১৮
হরতাঘং ধ্বংসয়তি	১১।২১২	হরেন্মিসহস্রাখ্যং	১৬।৭১	হিরণ্যং রজতং গাবো	১৫।৪৫৯
হরতাশেষং শূনতমার	. ১১।७२১	হরেনামৈব নামৈব	১১।৪৬০	হিরণ্যকশিপুদৈত্য-	201266
হরন্তি প্রকটং যসমাৎ	১৭।১৩১	হরৌ সুপ্তে ন কর্তব্যং	১৯।৬৬	হিরণ্যকশিপোর্বক্ষঃ	১৮।১৬৭
হরন্তি প্রসভং যদমাৎ	8861P6	হবিত্রাহ্মণকাম্যা চ	<b>১২</b> 1১০০	হিরণ্যগর্ভ ইত্যাদীনম্টৌ	) इंडाइट
হরন্তি রাক্ষসান্তস্য	501590	হবিষ্যং ব্রহ্মচর্যাঞ্চ ভূশর্য	ग २८१८७५	হিরণা গর্ভমন্তেণ	১৯।২৯১
হরস্য বিষ্ণোর্ভানোর্বা	১৯।২৫	হবিষ্যং ব্ৰহ্মচ্য্যঞ্ মহা-	- ১৪।৩৭৬	হিরণারেতসে বিষ্ণো	১৯।৩০০
হরাবভক্তস্য কুতো	১১।৫৬১	হবিষ্যান্ত কর্তব্যং	১৪।২৩২	হিরণ্যবর্ণাঃ শুচয়	১৯।৩৩৭
হরিং ধ্যাতা সমরন্যতম্	১৮।৩৮০	হব্যং কব্যঞ	১১।৭৩	হিরণ্যশখ্মণিভি-	59169
হরিং প্রণম্য	১৯।২০৩	হব্যকব্যবহো যো বৈ	১১।৫৩৭	হিরণ্যাক্ষেতি মন্ত্রেণ	১৯।৩০৯
হরিং বিজাপ্য বিধিবদ্-	১৮ <b>।৩৬৩</b>	হবো কবো চ তদ্দুধ্বং	১৯।৭৯৪	হীনবৰ্ণা অস্তাজাশ্চ	১৩।১৯৮
হরিজাগরণং প্রাতঃস্নান	ং ১৬।৯২	হসতাথো রোনিতি	১১।৬৪১	হীনস্ত মণ্ডপঃ কার্য্যো	১৯।১৩৯
হরিতালং ন্যসেৎ	- ১৯।৫১৬	হসন্তি নন্দন্তি	১১।৬৪৩	হীনাংশা হীন-জঙ্ঘা চ	১৮1৩১৬
হরিতালৌদনং দদ্যাদ্-	২০।১৪৫	হসিতা ঘূণিতা	১৯।২৮৫	হীনাধিকাঙ্গতাং বাস্তোঃ	20196
হরিদ্রয়াথ সিদ্ধার্থে-	১৯।৬৯৮	হস্তং কুন্তমুখে নাস্য	১৯।৯৫৬	হীনাশ্চ বিষয়া ভগা	২০া২২৬
হরিদ্রান্নং তথেন্দ্রায়	२०१५१२	হস্তং প্রবেশয়েভূমৌ	<b>७</b> ८१८८	হীনো বৈ দক্ষিণাভিশ্চ	১৯१५०৫
হরিদ্রাভে ডবেদ্গোধা	. १८।४५१	হন্তপ্রদানং শয়নভানাগ্য	1- 25120F	হতাগ্নিতপ্তচক্রেণ শরীর	९ ठढाव७
হরিদ্রাসর্যপৈশ্চৈব	১৯।৭০৪	হস্তমাত্রচ্যুতায়াং তু	১৯।১০২১	হতাগ্নিব সন্তপ্য	50100
হরিণামপরা যে চ ঘোরে		হন্তমান্তমিতে ভদ্রপীঠে	७०७।८८	হতাশনঃ পদার্ধক	201994
হরিনামৌষধংপীতা 🧢	800166	্হস্তমাদ্রাবটং তচ্চ	১৯।১৫৮	হুতা চাল্টশতং সমাক্	201002

The second secon					
হত্না পূর্ণাহতিং	<b>5</b> 519@0	হেতুনা কেন বিপ্রর্ষে	281963	হোমং কুর্য্যাত্তদ্দশাংশং	১৭।২১৪
চুতা যথোজ বিধিনা	221068	হেতুবাদো ন কর্তব্যা	<b>১</b> ২।२৮०	হোমং কুর্য্যাল্লিজে	১৯।৪১৬
হুত্বা ব্যাহাতিডিঃ পূর্বেং	গুলাহত	হেমন্তে প্রথমে মাসি	58150	হোমকর্মণ্যশক্তশ্চেদ্	29124
হুতা সহস্রমাজ্যেন	১ঀ।২৭০	হেমভাবসহয়ন্ত	201093	হোমকৰ্মণাশ্ভণনাং	১৭।২০৪
হুত্বা সহস্রমেকৈকং	১৯।৪২২	হেমাদিপাত্রে কৃত্বাথ	১৯।২৪৫	হোমযভাদিদানানাং	১৫।২৯৯
হ্ত্বাহতিশতং বিপ্র	১৯৫০৬	হৈমং পরগুরামঞ	<b>089105</b>	হোময়েয়ুভতঃ সকের্ব	১৯।৪২০
হত্ত্বেকবৈষ্ণবেনৈবং	১৯।৭৪৯	হৈমং বা রাজতং	201244	হোমশেষং পিবেদিপ্র	১১।৭৯৮
গ্রামরস-মধ্যস্থং	১৯।৬৩০	হৈমন্তিকং সিতাশ্বিলং	59'50	হোমন্তরোপবাসশ্চ	১৩।৪৯২
হাদয়ং ভানগম্যায় কণ্ঠং	বৈকুণ্ঠ-	হৈময়াভ্যঞ্জয়েলেত্রে	১৯१৮৪২	হোমস্তিমেখলে কার্যাঃ	২০।১২১
,	୭୭।,୭୫୦	হৈমাদিদে৷খদা বৎস	5515088	হোমাদ্দশাংশতঃ	591२२०
হাদয়ং ভানগম্যায় কঠং	গ্রীকণ্ঠং-	হৈমীং ৱৈবিক্লমীং	26164	হোমারে ভক্ষাভোজ্যৈশ্চ	১৮।১৩১
	୬୭।୧୯	হৈমী মৃতিস্ত তলৈব	১৪।৪৬৯	হোমার্থে স্থভিলং	১৯।৫৫৬
হাদয়ং যোগনাথায়	১৯।৬৪৭	হৈমৈঃ কুস্তৈঃ পতাকা	শবতর-	হোমাশভেণী জপং	<b>७</b> ९।२०७
হাদয়ে বর্ত্তে যস্য	১৩।৮৭		১৬।৩৬৯	হোমে চ কুও-	১৭।২০১
হাদিং কৃত্বা তথা	১১।৩৯১			হোমৈওঁকোরপূপৈশ্চ	১৬।৩৩৩
হাদ্যাভ্যাং শ্বেতরক্তাভ্যাং	১৬।৩১৪	হৈরণ্যং রাজতং তামং	বৈণবং	হোম রাহ্মণভূজিশ্চ	১৭।১১
হানাত্রস্ক ফলতোব	১৭।২৬০		5७१७५२	হাপবগ্মাতাত্তিকং	১১।৫৭৭
4 4					

# ক্রিক্স-সূচী

বিষয়	পৃষ্ঠা	বিষয়	পৃষ্ঠা	বিষয়	পৃষ্ঠা
বিষয়  একাদশ-বিলাসঃ  সায়ন্তনক্ত্যানি  শ্রীন্তগবন্তভানাং কর্মাপাতিত্য- পরিহারঃ  ত্রিকালার্চনবিধিবিশেষঃ নজংক্ত্যানি অহোরাত্রাখিলকর্মাপ্ণবিধিঃ প্জাফলসম্প্রাপ্ত পোয়ঃ অশক্তস্য পূজাফলপ্রাপ্ত পোয়ঃ দর্শনমাহান্য্যম্ শ্রীন্তগবন্তিদেশননিত্যতা ভগবদর্থদ্রসাদানমাহান্য্যম্ দানবিশেষফলম্	କ୍ <sup>ষ</sup> ୬ ମମ୍ଷ୍ଟ <b>୬</b> ୬ଟଟ⊁ <b>୬</b>	অলব্ধসমাধানম্ শ্রুনবিধিঃ ভগবদর্ভনমাহাত্মাম্ পূজানিত্যতা প্রীভগবরামমাহাত্মাম্ কামবিশেষেণ প্রীভগবরাম- বিশেষ-সেবামাহাত্মাম্ অখিলপাপোন্লুজম্ সামান্যতঃ প্রীভগবরামকীর্তন- মাহাত্মাম্ কীর্তনকর্তৃক্লঙ্গাদিপাবনত্ম্ স্ক্রিটাধিনাশিত্ম্ স্ক্রিটাধিনাশিত্ম্	36 34 32 90 93 97	নারকুদারকত্ম্ প্রার্থবিনাশিত্ম্ সর্ব্রাপরাধভজনত্ম্ সর্ব্রাপরাধভজনত্ম্ সর্ব্রাধিকত্ম্ সর্ব্রাধিকত্ম্ সর্ব্রাথপ্রদত্ম্ সর্ব্রাথপ্রদত্ম্ জগদানন্দকত্ম্ জগদানন্দকত্ম্ জগদানন্দকত্ম্ অগত্যেকগতিত্ম্ সদা সর্ব্র সেবাত্ম্ মৃজিপ্রদত্ম্	86 86 89 89 87 88 85 60 63 63
বিবিধোপচারাঃ	১৩	কলিবাধাপহারিত্ম্			

~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~	~~~~	Gan	পৃষ্ঠা	বিষয়	~~~
	পৃষ্ঠা	বিষয়	•		পৃ
শ্রীবৈকুন্ঠলোকপ্রাপকত্বম্	৫৬	শ্রীমন্ডজিলক্ষণাণি	৯২	অধ্রাত্রবিদ্ধা-সমাধানম্	54
গ্রীভগবৎপ্রীণনত্বম্	69	বিশেষসাধনভক্তি-লক্ষণানি	৯২	শুদ্ধাবিশেষপরিত্যাগঃ	26
শ্রীভগবদশীকারিত্বম্	BA	প্রেমডজিলক্ষণম্	20	<b>উ</b> न्नीलनी	34
<b>অতঃপ</b> রমপুরুষ।থঁ <mark>তুম্</mark>	৫১	প্রেমসম্পতিচিহ্যানি	৯৭	ব্যজুলী-দ্বাদশীৱতবিধিঃ	· 50
ভজিপ্রকারেষু গ্রৈষ্ঠাম্	৬০	শরণাপতিঃ	≥₽	ত্রিস্পৃশা	১৭
<u> প্রীমল্লামজপমাহাম্যাম্</u>	৬৩	তন্নিত্যতা	500	পক্ষবদ্ধিনী	59
শ্রীমলামসমরণ-মাহাত্মাম্	৬8	শরণাপতি-মাহাঅ্যম্	500	অথ পুকেলিপবাসাদি-সমাধা	নম
শ্রীভগবলাম-মাহাক্যম্	৬৫	শরণাপতিলক্ষণম্	508		59
বিশেষতঃ শ্রীকৃষ্ণাবতার-		দ্বাদশঃ-বিলাসঃ		সন্দেহনিরসনবিধিঃ	১৭
মাহাঅ্যম্	৬৬			তত্ৰ বৰ্জ্যম	১৭
বিশেষতঃ শ্রীকৃষ্ণেতি-		অথাচারা:	509	হয়োদশ-বিলাস <u>ঃ</u>	
নামমাহাজ্যম্	৬৬	পক্ষকৃত্যানি	১২০	,	
শ্ৰীমন্নামকীৰ্ত্তন-নিত্যতা	৬৯	শ্রীমদেকাদশীরতস্য নিতাত্বম	१ ५५०	উপবাসপূৰ্ব্বদিনকৃত্যম্	50
<u> প্রীভগবল্লামার্থবাদকল্পনাদূষণ ম</u>	69 1	তত্র শ্রীভগবৎপ্রীতিহেতুত্বম্	১২১	সকল্পন্তঃ	১৭
নামাপরাধাঃ	` १२	বিধিপ্রাপ্তত্বম্	১২১	তর চাস্প্শা-স্পশেহিপি ন স	নানঃ
অপরাধভঞ্নম্	90	ডোজননিষেধঃ	১২২		১
শ্রীমন্তক্তেদু র্ভত্বম্	98	অকরণে প্রত্যবায়াঃ	১২২	ক্ষারাঃ	59
শ্রীভগবভক্তিমাহাত্ম্ম	99	তত্ত্বৈ বিধবাবিষয়কো দোষ-		হবিষ্যাণি	১
ত্রাদৌপ্রায়শ্চিত্তান্তর-নিরস		বিশেষঃ	১২৪	অনোহপি নিয়মাঃ	১৭
	99	পক্ষদ্বয়েহপি নিত্যত্বম্	১২৪	তন্মাহাত্ম্য	১৮
বিষয়ভোগোহপি তদ্দোষ্-		সংজ্ঞান্ত্যাদাবপি নিত্যত্বম্	১২৭	একভজলক্ষণম্	٥t
নিরাকরকত্ম্	96	সূতকাদাবপি নিতাত্বম্	১২৮	উপবাসদিনকৃত্যম্	۵t
কর্মাধিকারনিরসনত্বম্	۹۵	উপবাসদিনে গ্রাদ্ধনিষেধঃ	১২৯	সকলমগ্রঃ	٥b
মনঃপ্রসাদকত্বম্	80	অধিকারিণঃ	১২৯	উপবাসলক্ষণ্ম	٥b
পরমপাবনত্বং	60	অশক্তৌ প্রতিনিধিঃ	১৩১	তত্র ভোগাঃ	۵b
পরমধর্ম 😘	<b>b</b> 0	বিশেষতঃ নজাদিকম	১৩২	ত্রোপ্রাসে পাপানি	<b>5</b> b
সক্র ভণাদিসেব্যতাকারিজং	40	ত্রাপবাদ:	১৩৩	তৎপ্রায়শ্চিত্বমূ	১৮
অহঙ্কারোনাূলনত্বম্ 🐇 🕟 🔻	· 69	একাদশীমাহাত্ম্	508	তত্ৰ গুণাঃ	کان
সক্ষাগাধিকত্বম্ 💎 🦠		উপবাসদিননির্ণয়ঃ		তন্মাহাত্ম্য	56
সক্রথিসাধকত্বম্ 📑 👫 🚿		সামান্যতো বিদ্ধোপৰাসদোষঃ		উপৰাসদিনেহন্যেহপি নিয়ম	Ita
মোক্ষাধিকত্বম্ 🔍 🐬	<b>F8</b>	সম্পূর্ণালক্ষণেন বিদ্ধালক্ষণম্		O al Alaitisted States and	<b>5</b> b
প্রীবৈকুণ্ঠলোকপ্রাপকত্বম্ ু		অরুণোদয়বিদ্ধা-পরিত্যাগঃ		ব্রহ্মচর্যাবিঘাতানি	50
প্রীভগবডোষণম্ 👑 🔆		ত্র দোষাঃ	১৬২	তর পূজাদিকম্	56
প্রীডগবৎসঙ্গমক তুম্		देवस्थवलक्रम्		জাগরণ-প্রকরণম	20
শ্রীডগবদশীকারিত্বম্ ক্রিক	۵۵.	অরুণোদয়লক্ষণম্		জাগরণ-প্রকরণম্ জাগরণে গীতাদিনিবারণ-নি	
যতঃ পরমপুরুষার্থতা		অরুণোদয়বিদ্ধোপবাসদোষাঃ		जायप्रस्य गाणाम्यानयाप्रयान्यः	50
শ্রীমন্তাগবন্ডক্তিনিত্যতা 🦠					১৮
	.,,		১৬৩	জাগরণদশ্নাবশ্যকতা 🛒	

- AND					
বিষয়	পৃষ্ঠা	বিষয়	পৃষ্ঠা	বিষয়	পৃষ্ঠা
জাগ্রণবিধিঃ	১৮৭	ত্রাদৌ মার্শীর্ষ্কৃত্যম্	২৪১	দোলোৎসববিধিঃ	299
<sub>জাগ্র</sub> ণ্নিত্যত্ম্	244	পৌষকৃত্যম্	₹8₹	দমনকারোপণোৎসবঃ	296
জাগরে গীতাদিনিতাজম্	১৮৯	মাসকৃত্যম্	২৪৩	ত্র মন্তঃ	২৭৯
জাগরণ-মাহাআম্	১৯০	মাঘুদ্নান্সা নিতাত্ম্	২৪৬	তর দমনকাধিবাসবিধিঃ	২৭৯
জাগরণ-মাহাআফলম্	১৯৭	ত্যাধিকারিনিণ্যু-	২৪৬	ত্র মন্তঃ	২৭৯
জ্যারণাকরণে দোষাঃ	224	মাঘমাহাঅ্যম্	₹89	প্রণামমন্তঃ	200
পারণদিনকৃতাম্	২০৪	বসন্তপঞ্চমী	२७१	দমনকাৰ্পণবিধিঃ	240
ত্র সমর্পণমত্তঃ	२०8	ভীন্মাস্ট্রমী	२७१	দ্মনকারোপণ-মন্তঃ	240
তর শ্রীভগবতঃ প্রাতর্জনপনঃ	प् २०७	ভৈমী একাদশী	২৫৮	বৈশাখকৃত্যম্	242
পারণে ভাদশ্যপেক্ষণম্	২০৫	ফাল্ভনকৃতাম্	202	বৈশাখকৃত্যনিত্যতা	২৮৩
দাদশাল্লছে কৃত্যসমাধানম্	২০৬	শিবরাভিত্রতম্	240	সামান্যতো বৈশাখমাহাঅ্যম্	₹₽8
স্কটে পারণ-সমাধানম্	২০৭	শিবরাগ্রিব্রতনির্ণয়ঃ	২৬২	তর কর্মবিশেষমাহাম্যম্	248
হরিবাসরকালে পারণনিষেধ	३०४	যোগা*চ	২৬৩	তর প্রাতঃস্নানমাহাত্যাম্	২৮৫
অনোহপি ভাদশীনিয়মাঃ	204	শিবব্রতবিধিঃ	২৬৪	তর গ্রীভগবৎপূজামাহাত্মাম্	२४७
উন্মীলনাদ্যত্টমহাদাদশীনাং		ত্ত্র মন্ত্রঃ	২৬৪	ত্ত সনানবিধিঃ	২৮৬
বিশেষতো নিরূপণম্	২০৯	ত্ত পারণনিণ্যঃ	২৬৪	বিশেষতন্ত্রাক্ষয়তৃতীয়াকৃত্য	
উন্মীলনীনিরূপণমূ	২০৯	শিবরাত্রিরতমাহাত্যাম্	২৬৫	ত্রহাসপ্তমী	244
বাঞ্লীনিরাপণম্	২০৯	গ্ৰীগোবিন্দদাদশী	২৬৬	শ্রীনরসিংহচতুর্দ্দশী	266
্রিস্পুশানিরূপ <b>ণ</b> ম্	২০৯	অথ গোবিশদাদশীমাহাযাম্	২৬৬	অথ নরসিংহচতুর্দশীরতনিও	য়ত। ২৮৮
পক্ষবদ্ধিনী	250	আমর্দকীরতবিধিঃ	২৬৭	ত্ত্রাধিকারিনির্ণয়\$	২৮৯
অষ্টমহাদাদশীনিত্যত্বম্	২১১	বসন্তোৎসবঃ	২৬৭	ত্রাহাত্মম্	২৮৯
পারণকালমির্ণয়ঃ	२४२	বসংভাৎসব-মাহাখাম্	২৬৮	তদা্তদিননিণ্যঃ	২৯৩
উন্মীলন্যাদীনাং বিশেষতো ম		চৈত্রকৃত্যম্	২৬৮	তৰ_তবিধি	২৯৩
তাসু পূজাবিধিবিশেষ*চ	252	শ্রীরামনবমী	২৬৮	ত্ত্র পৌর্ণমাসী	২৯৭
উন্মীলনীব্রতম্	২১২	ত্তুতনিতাত্ম্	२७४	সমস্তবৈশাখশাক্তকৃত্যম্	২৯৮
বাজুলীরতম্	২১৯	ভ্ৰুতমাহাআম্	২৬৯	পঞ্চদশ-বিলাসঃ	
্রিজ্যুশারতম্ ভিজ্যুশারতম্	২২৩	তদ্ব নিৰ্ণয়ঃ	২৬৯	জৈচিক্তাম্	২৯৮
পক্ষবদ্ধিনীৱতম্	২২৯	শ্রীরামন্ব্মীরতবিধিঃ	ঽঀ৹	জ্বে ভগবৎপূজাবিধিঃ	২৯৯
অর্থমন্তঃ	200	একভক্ত-নিবেদনমন্তঃ	২৭০	তন্মামাত্মাম্	255
জয়াব্ৰতম্	200	উপ্ৰাসনিবেদন্ম্ভঃ	২৭১	নি <b>র্জালকাদশী</b>	৩০৯
বিজয়া-ব্ৰত্ম্	২৩১	সঙ্গলমতঃ	২৭১	নিৰ্জলৈকাদশীবতবিধিঃ	७०२
জয়ভীরতম্	২৩৩	কৌশল্যাদাৰ্কা	<b>২</b> 9২	ত্র নিয়ম্মতঃ	७०२
পাপনাশিনীৱতম্	হঁ৩৭	অর্ঘ্যমন্তঃ	<b>২98</b>	তর মন্তঃ	600
ধাত্রীপূজা	২৩৯	পারণমন্ত	২৭৪ ২৭৫	আষাঢ়কৃতাম্	909
	, 4.0	দোলমহোৎসবঃ	২৭৫	তভমুদ্রাধারণম্ 🕾 🕾	, <b>७</b> ०8
চতুর্দ্দশ–বিলাসঃ		লুলিকালো	<b>29</b> 6	ত্তমুদ্রাধারণনিত্যতা	<b>608</b>
<sup>মাস</sup> কৃত্যানি	২৪১	দোলোৎসব-মাহাত্মাম্			

বিষয় পৃষ্ঠা	বিষয়	 পৃষ্ঠা	বিষয়	w.
	শ্রীজনাষ্ট্রমীব্রতনির্ণয়ঃ	৩৩৯	কাত্তিকব্রতনিত্যতা	পৃষ্ঠা
চক্রমাণ্য ৩০৫				७५८
তদ্নাদ্রদোষঃ ৩০৮	তর রোহিণীযুতা জন্মাল্টমী	005	তত্র বিশেষেণ স্নান্দানাদ্রি-	
তপ্তমুদ্রাধারণমাহাত্ম্ম্ ৩০৮	অর্দ্ধরাত্রযুতা জন্মাস্ট্রমী	<b>७</b> 85	সৎকর্মনিত্যতা	466
তপ্তমুদ্রাধারণবিধিঃ ৩১০	সপ্তমীবিদ্ধজন্মাষ্টমীব্রতনিষে		কাত্তিকমাহাত্ম্য	<b>૯</b> ৮৭
তর মন্ত্র ৩১০		080	তর রতমাহাঅাম্	949
চক্রাদীনামাবাহনমন্তাঃ ৩১০	জন্মাষ্ট্রমীপারণকালনির্ণয়ঃ	৩৪৮	তৱৈব কাতিকৱতালানি	७५७
ধারণমন্তঃ ১ ৬১১	জন্মাণ্টমীব্রতবিধিঃ	000	ত্ত দীপদানমাহাল্যম্	698
চক্রাদি-প্রতিকৃতিদ্রবাম্ ৩১২	বিধিবিশেষঃ	960	পরদীপপ্রবোধনমাহাঅ্যম্	ভ৯৭
শয়নীক্ষীরাবিধমহোৎসবঃ ৩১২	ত্ত মন্ত্ৰঃ	600	শিখরদীপমাহাঅ্যম্	७३४
তর স্থাপনমন্তঃ ৩১৩	পূজোপরামঃ	890	তত্র দীপমালামাহাঅ্যম্	5000
প্রার্থনাম্ভঃ ১৯১১ ১৯১৩	পূজামন্তঃ	850	আকাশদীপমাহাত্মাম্	৩৯৯
ত্রোপরু মুকালঃ ৩১৩	স্থানমন্তঃ	७८७	আকাশদীপদানমন্ত্রঃ	800
তর মন্তঃ ৩১৩	বস্ত্রদানমন্তঃ	७८७	দেশবিশেষে কাত্তিকমাহাত্ম্য-	
চাতুর্মাস্যনিয়মাবশ্যকতা ৩১৪	ধূপদানমন্তঃ	७८५	বিশেষঃ	800
চাতুর্মাস্য নিয়মাঃ 🚧 👝 ৩১৪	নৈবেদ্যার্পণমন্তঃ	৩৫৬	কাত্তি ককৃত্যবিধিঃ	: 8०२
্চাতুর্মাসারতনিয়মমাহাত্মাম্ ৩১৫	চন্দ্রাঘাদানমন্তঃ	৩৫৬	কাত্তিকে বৰ্জ্যানি	800
শ্রাবণকৃত্যম্ ৩১৮	নিয়মমন্তঃ	P DC.	শ্রীরাধাদামোদর-পূজাবিধিঃ	८०५
পবিতারোপণম্ ৩১৯	দেবকীপূজামন্তঃ	৫১৩	শ্রীদামোদরাষ্টকম্	808
তন্নিত্যতা	শ্রীকৃষণপূজামন্তঃ	600	ত্ত্ৰ শ্ৰীকৃষ্ণাল্টমীকৃত্যম্	850
পবিভারোপণমাহাত্ম্ ৩১৯	অর্ঘ্যদানমন্তঃ	७५०	কৃষ্ণভ্রয়োদশীকৃত্যম্	853
পবিত্রারোপণবিধিঃ ৩২১	চন্দ্ৰাৰ্ঘ্যদানমন্তঃ	<u> ৬</u>	কৃষ্ণ-চতুৰ্দশীকৃত্যম্	853
পবিল্লাধিবাসনম্ ৩২৪	ত্র মন্তঃ	৩৬১	অমাবস্যাকৃত্যম্	85%
পবিত্রাপণিম্ ৩২৭	শ্রীদেবকীধ্যানম্	৩৬৩	অমাবস্যানির্ণয়ঃ	858
পবিত্র-বিসজ্জনবিধিঃ ৩২৮	পার্থপরিবর্তনোৎসবঃ	৩৬৭	চতুৰ্দ্শীবিদ্ধানিষেধঃ	858
পবিত্ত-বিসজ্জনমন্ত্রঃ ৩২৮	অভ্যৰ্থনমন্তঃ	<b>৬</b> ৬৮	শুক্লপ্রতিপৎ	858
<b>७</b> ९कतम् ७२৯	শ্ৰবণদাদশীৱ <b>ত</b> ম্	ভঙ্গদ	শ্রীগোবর্দ্ধনপূজাবিধিঃ	৪১৬
তত মুখ্যগৌণকালনিৰ্বয়ঃ ৩২৯	তঝাহাআম্	400	গোপূজামন্তঃ	859
ভাদ্রকৃতাম্	শ্রবণদাদশীরতনির্ণয়ঃ	695	গোক্রীড়া	859
শ্রীজনাষ্ট্রীরত্য্ ৩৩০	শ্ৰবণদাদশুসবাসঃ	695	শ্রীব্লিদৈত্যরাজপূজা	824
জনাল্টমীব্রতোৎপত্তি ৩৩০	শ্রবণনক্ষ <u>হযুক্তিকাদত্যপ্রাস</u> ঃ	७१७	যমদ্বিতীয়াকৃত্যম্	৪১৯
শ্রীজন্মাত্টমীব্রতনিত্যত্বম্, তর	বিষ্ণুখলযোগঃ	৩৭৪	ভক্লা <b>ষ্ট্রমীকুত্য</b> ম্	820
শ্রীভগবৎশ্রীণনং বিধিশ্চ ৩৩২	শ্রীবামনব্রতবিধিঃ	७१४	প্রবোধীকৃত্যং, তস্য নিতাতা	850
্অকরণপ্রত্যবায়ে প্রথমং ভোজনে	ত্র বামনপূজামন্তঃ	<b>6</b> 00	প্রেটিনীয়াচাজ্যম	820
30)4182 BOS	আশ্বিনকৃত্যম্	৩৮২	প্রবোধকালনির্ণয়ঃ	836
উপবাসপূর্ব্বকপূজাবিশেষমহোৎ-	াবজয়োৎসবাবাধঃ ্ত্ৰ	৩৮২	<u>ডগবৎপ্রবোধনবিধিঃ</u>	824
সবাদিরতত্যাগপ্রত্যবায়ঃ ৩৩৩	ষোড়শ-বিলাসঃ		রথযারামাহাত্ম্	855
শ্রীজনাত্টমীমাহাস্যম্ ১০০৪	কাত্তিককৃত্যুম্ 💛 😂 🦠	७५७	রথযাল্লাবিধিঃ	802

প্রধানুগমনাদিনিতাতা ৪৩৪ জপসংখ্যানিয়মঃ ৪৬৮ চ্জানীনাং বিবিধম্ভীনাফ প্রধানিম্বতাতা ৪৩৪ জপসংখ্যানিয়মঃ ৪৬৮ চ্জানীনাং বিবিধম্ভীনাফ প্রধানিম্বতাত্ম ৪১৮ তত্ত তর্পবাদ ৪৭০ স্বরূপনির্বার ৫০০ স্বরূপনির্বার ৪০০ সাজনৈম্ ৪৭১ হিরু মন্তিঃ ৫০১ ত্রু প্রদানির ৪৩১ নাজনৈম্ ৪৭১ হিরু মন্তিঃ ৫০১ ত্রু প্রদানির ৪৩১ রাজনভোজনম্ ৪৭১ ছিরিজ মন্তিঃ ৫০১ ত্রু প্রদানির ৪০০ সংকিত-পুরুত্ববা ৪৭২ দাশরবিষ্টিঃ ৫০১ স্পুরুত্ববার ৪৪০ সালকেম্ ৪৭১ স্কু মুলির প্রদান্তাত্ম ৪৪০ স্বরুত্ববার ৪৪০ স্বরুত্ববার ৪৭০ স্বরুত্ববার ৪৪০ স্বরুত্ববার পর বিশ্ববার হল বিশ্বর হল ব	বিষয়	পৃষ্ঠা	বিষয়	পৃষ্ঠা	বিষয়	পৃষ্ঠা
প্রবাধনীজালর লখাহাখ্যাম্ ৪৬৫ তর্পনাদি ৪৭০ ব্যামনমূভিঃ ৫০০ প্রবাদিনকৃত্যম্ ৪২৮ তত্র তর্পন্য ৪৭১ রামনমূভিঃ ৫০০ ত্রিভ্রম্মনাদি ৪৬১ নাজনৈ ৪৭১ ছিরিক্রমমূভিঃ ৫০১ ত্রিপ্রস্কর্তাম্ ৪৪১ জিল্পর্রন্য ৪৭২ দাশর্রায়ন্ত্রঃ ৫০১ স্পত্রদশ–বিলাসঃ সংক্রিক্ত-পূর্ণচরণন্ ৪৭২ ক্রম্মান্তরঃ ৫০১ স্বর্ণচরণন্ ৪৪০ তর্জর প্রকারান্তরম্ ৪৭৪ লালনাম্বির্ভ্রঃ ৫০২ প্রশ্চরণান ৪৪০ সিক্রমন্তরম্ ৪৭৪ লালনাম্বির্ভ্রঃ ৫০২ প্রশ্চরণানাম্বির্দ্র ৪৪০ সিক্রমন্তরম্ ৪৭৪ লালনাম্বির্ভ্রমন্তর স্বর্দ্রান্তরানাম্বার্ম ৪৪০ সিক্রমন্তর্ভ্রমন্তর্ভার্ম ৪৭৫ লালনাম্বির্ভ্রমন্তর স্বর্দ্রান্তরানাম্বার্ম ৪৪০ সিক্রমন্তর্ভার্ম ৪৭৫ লালনাম্বির্ভ্রমন্তর স্বর্দ্রান্তরানাম্বার্ম ৪৪০ তালালাম্বার্মির্ভর ৫০২ প্রশ্চরণান্তরানাম্বার্ম ৪৪০ তালালাম্বার্মির্ভর বির্দ্রম্বার্মির্ভর ৫০২ প্রশ্চরণান্তরানাম্বার্ম ৪৪০ তালালাম্বার্মির্ভর বির্দ্রম্বার্মির্ভর বির্দ্রম্বার্মির্ভর বির্দ্রম্বার্মির্ভর বির্দ্রম্বার্মির্দ্রম্বার্মির্ভর বির্দ্রম্বার্মির্ভর বির্দ্রম্বার্মির বির্দ্বর্ম্মন্তর বির্দ্রম্বার্মির বির্দ্বর্ম রাম্বার্ম্মন্তর ৪০০ মালানান্তরানান্তরানাম্বার্ম্মন্তর ৪০০ মালানান্তরানান্তরানাম্বার্মন্তর ৪০০ মালানান্ত্রানান্ত্রমন্তর ৪০০ মালানান্ত্রমন্তর ৪০০ মালান্ত্রমন্তর ৪০০ মালান্তর্মন্তর ৪০০ মালান্ত্রমন্তর ৪০০ মালান্ত্রম		808	জপসংখ্যানিয়মঃ			201
পারণাদিনকুতাম্ ৪১৮ তর তর্গণয় ৪৭১ বামনমুডিঃ ৫০১ রতির দানানি ৪৯৯ নার্জন্ম ৪৭১ ছিবিজনমুডিঃ ৫০১ ভীলপজনাদি ৪৪১ রাজণডোজনম্ ৪৭১ ছঙরামমুডিঃ ৫০১ স্পত্দশ্নবিলাসঃ সংক্রিড-পুরদ্বন্ধন্ম ৪৭১ লালরিষ্ট্রিড ৫০১ স্পত্দশ্নবিলাসঃ সংক্রিড-পুরদ্বন্ধন্ম ৪৭০ লালরিষ্ট্রিড ৫০১ প্রক্রেরন্ম ৪৪০ তিরব প্রকারান্তরম্ ৪৭৪ ব্রুদ্রের্ম্বিডঃ ৫০১ প্রক্রেরন্ম ৪৪০ তিরব প্রকারান্তরম্ ৪৭৪ ব্রুদ্রের্ম্বিডঃ ৫০১ প্রক্রের্মান্তরম্ ৪৪০ তিরব প্রকারান্তরম্ ৪৭৪ ব্রুদ্রের্মান্তর ৫০২ প্রক্রের্মান্তরম্ ৪৪০ তিরব প্রকারান্তরম্ ৪৭৫ ব্রুদ্রের্মান্তর ৫০২ কর্মানির্মান্তর ৪৪০ তিরব প্রকারান্তরম্ ৪৭৫ ব্রুদ্রের্মান্তর ৫০২ রত্তর্মানির্মান্তরম্ ৪৪০ অসিলসাধনোগায়ঃ ৪৭৫ আনিক্রজন্মভূতিঃ লালর্মান্তরম্ ৪০০ রত্তর ভূমিপরিপ্রহার ৪৪৬ আন্তর্ভানিবর্দ্রার ৪৭৮ বর্মান্তরম্ ৪০০ রত্তর ভূমিপরিপ্রহার ৪৪৮ আনুর্ভানিবর্দ্রার ৪৭৮ বর্মান্তরম্বিভার বর্মান্তরম্বর্দ্র ৪৭৮ বর্মান্তরম্বর্দ্র ৫০২ বর্মান্তরম্ ৪৪৮ আনুর্ভানিবর্দ্রার ৪৭৮ বর্মান্তরম্বর্দ্র ৫০২ বর্মান্তরম্ ৪৫০ আরম্ভে কৃতাম্ ৪৮০ বর্মান্তরম্বিভার বর্মান্তরম্বর্দ্র ৪৮০ বর্মানান্তরম্বর্দ্র ৪৮০ অসুর্বিপরিমাণম্ ৪৮০ বেশ্বর্দ্রার্দ্র ৫০১ বর্মানান্তরম্বর্দ্র ৪৮০ অসুর্বিপরিমানম্ ৪৮০ বর্মান্তরম্বর্ভি বর্মান্তরম্বর্দ্র ৪৮০ মালানান্তরম্বর্ভি বর্মান্তরম্বর্ভি ক্রম্বর্ভানিরম্বর্দ্র ৪৮০ মালানির্মানিরম্বর্দ্র ৪৫০ আরম্বর্জিনান্তরম্বর্ভি ক্রম্বর্দ্ধর ৪৮০ মালানান্তরম্বর্ভি ক্রম্বর্ভির ৪৮০ জপরেনার্বিশেম্বর্গ ক্রম্বর্ভির রুল্মমুত্তির ভ্রম্বর্ভির ক্রম্বর্ভির ব্রেক্সমুত্তির রুল্মমুত্তির ব্রম্বর্ভির ক্রম্বর্ভির ব্রম্বর্ধর ক্রম্বর্ভির ক্রম্বর্ভির ক্রম্বর্ভির ক্রম্বর্ভির ক্রম্বর্ভির ক্রম্বর্ভির ক্রম্বর্ভির ক্রম্বর্ভির ক্রম্বর্লির ক্রম্বর্ভির ক্রম্বর্ন্তর ক্রম্বর্ভির ক্রম্বর্ভির ক্রম্বর্বির ক্রম্বর্	ন্যাণুণ কৰিব নাহাল্যম্	<b>SOB</b>				000
রতিষু দানানি ৪৩৯ নার্জনম্ ৪৭১ রিবিস্থনম্ভিঃ ৫০১ ভীষপঞ্চকাবি ৪৪১ রাজগভোজনম্ ৪৭১ ছঙ্রামম্ভিঃ ৫০১ স্পত্তদশ–বিলাসঃ সংক্রিড-পুরণ্ডরগন্ ৪৭২ দাপর্থিম্ভিঃ ৫০১ স্পর্ভরালম্ ৪৪০ তরের প্রকারাররম্ ৪৭৪ বলাদেরম্ভিঃ ৫০২ প্রকল্রনাহাআ্য্ ৪৪৩ তরের প্রকারাররম্ ৪৭৪ বলাদেরম্ভিঃ ৫০২ প্রকল্রনাহাআ্য্ ৪৪৩ তরির প্রকারাররম্ ৪৭৪ বলাদেরম্ভিঃ ৫০২ বল্পরন্তরগনাহাআ্য্ ৪৪৩ তরির প্রকারাররম্ ৪৭৫ বলাদেরম্ভিঃ ৫০২ তর্ভানিরিয়মঃ ৪৪৫ অসিজসাধনোপায়ঃ ৪৭৫ আনিক্রজম্ভিঃ শাস্তম্ভিক ৫০২ তর্ভানিরিয়মঃ ৪৪৫ অসিজসাধনোপায়ঃ ৪৭৫ আনিক্রজম্ভিঃ শাস্তম্ভিক ৫০২ তর্ভানিরিয়মঃ ৪৪৮ প্রাম্ভিরাল্বন্ম ৪৭৮ বলির্মার্ভিঃ ৫০২ কুর্ম চক্রম্ ৪৪৮ প্রাম্ভিরাল্বন্ম ৪৭৮ বিবিধ্যুত্তিরানি রয়মঃ ৪৪৮ প্রাম্ভিরাল্বিবিধঃ ৪৭৯ তর্লানি ৪৪৮ প্রাম্ভিরাল্বিবিধঃ ৪৭৯ তর্লানিরয়মঃ ৪৫০ আরঙ্কে কুভাম্ ৪৮০ বর্লামরারভিন্তিঃ ৫০২ কুল্যানি ৪৪৮ প্রাম্ভিরালিবিধিঃ ৪৭৯ কুল্যানি ৪৪৮ প্রাম্ভিরালিবিধিঃ ৪৮০ তর্লানিরায়মঃ ৪৫০ আরঙ্কে কুভাম্ ৪৮০ ক্রমারারভিন্তির্বানির্মান্ম ৪৮০ বলালার্ন্তর্বান্ধির্মান্ম ৪৮০ কর্মানারভিন্তির্বান্ধির্মান্ম ৪৮০ আলানানিনানির্বাহির ৪৫০ মালানানিনানির্বাহির প্রক্রিমানির ৪৫০ মালানানির্বাহির ৪৫০ মালানির্বাহির ৪৫০ মালানির্বাহির ৪৫০ মালানানির্বাহির রিজেদঃ ৪৫০ আরুলির্বিশ্বেণে পরিনামবিশেষালি ৮ অস্পরিয়ানির বিশেষঃ ৪৮৯ মালাভিন্তির ৪৫০ মালানানির বিন্তির রিজিল কর্মানার বিশেষ ৪৯৫ মালাভিনানির রিভেনঃ ৪৫০ মালানানির বিন্তির রিজিল রিক্রান্ধির স্বাহ্বির কর্মানির বিশ্বর ৪৯০ মালাভিনানির রিভেনঃ ৪৫০ মালাভিনানির ৪৫০। মালাভিনানির ৪৫০ মালাভিনানির ৪৯০ মালাভিনানির ৪৫০ মালাভিনানির ৪৫০ মালাভিনানির ৪৯০ মালাভিনানির ৪৫০ মালাভিনান্ধির ৪৫০ মালাভিনানির ৪৯০ মালাভ		8:5				
ভীল্লপঞ্চনাদি ভবিষ্ণ স্থান নি		৪৩৯			~	
স্পত্দশ-বিলাসঃ     সংচিত্ত-পূরণম্ ৪৭২ ক্ষম্ডিঃ ৫০১ সুক্তরণম্ ৪৪৬ ততির বুকারান্তরম্ ৪৭৪ ব্লুদেনম্ভিঃ ৫০২ পূরণ্চরণাম্বাসক্তা ৪৪৬ সিলমজন্য লক্ষণম্ ৪৭৪ ব্লুদেনম্ভিঃ ৫০২ পূরণ্চরণাম্বাসক্তা ৪৪৬ সিলমজন্য লক্ষণম্ ৪৭৪ ব্লুদেনম্ভিঃ ৫০২ পূরণ্চরণাম্বাস্থাম্ ৪৪৬ সিলমজন্য লক্ষণম্ ৪৭৫ ব্লুদেনম্ভিঃ ৫০২ ত্রন্থানিয়েমঃ ৪৪৫ অসিজসাধনাপায়ঃ ৪৭৫ আনিরক্ষম্ভিঃ শাষ্ম্ডিশ্চ ৫০২ ত্রন্থানিয়েমঃ ৪৪৫ অসিজসাধনাপায়ঃ ৪৭৫ আনিরক্ষম্ভিঃ শাষ্ম্ডিশ্চ তর ভূমিপরিপ্রহঃ ৪৪৬ আন্তাদশ-বিলাসঃ বৃদ্ধান্তর্ভ্র্য তর্ভ্রানিয়মঃ ৪৪৮ আন্তাদিশ-বিলাসঃ বৃদ্ধান্তর্ভ্র্য তর্ভ্রানিয়মঃ ৪৪৮ আন্তাদিশ-বিলাসঃ বৃদ্ধান্তর্ভ্রান্তর্ভ্রান্তর্ভারণম্ ৪৭৮ তর্ভানি ৪৪৮ আনুর্ভাবির্ভাবণম্ ৪৭৮ তর্ভানি ৪৪৮ আনুর্ভাবির্ভাবণম্ ৪৮০ অসননিয়মঃ ৪৫১ আরভে কুভাম্ ৪৮০ অসননিয়মঃ ৪৫১ আরভে কুভাম্ ৪৮০ অসননিয়মঃ ৪৫১ আরভি কুভাম্ ৪৮০ অসলালা তর্নিত্তা চ ৪৫১ তর মছঃ তর্ভ্রানিবিশ্বেণ বৈশিশ্চায় বিশ্বার্য রিশ্বারার্য ৪৮০ মালানাং মণিবিশ্বেণ বৈশিশ্চায় বিশ্বার্য ৪৫০ মালানাং মণিবিশ্বেণ বৈশিশ্চায় ৪৫০ আলালান্ত্রানার্বিশেষ ৪৮০ আলালান্ত্রানিরভাব বিশ্বার্য ৪৫০ মালানান্ত্রানিরভাব ৪৫০ মালানান্ত্রান্তর্ভার্তান্তর্ভ্রান্তর্ভ্রান্তর্ভান্তন্তর্ভার বিশ্বান্তর্ভ্রান্	লীলপঞ্চকাদি	885	•		•	
স্পত্দশ-বিলাসঃ সংক্রিপ্র-শুর-গ্রন্থ ৪৭২ কৃষ্ণমৃত্তিঃ ৫০২ প্রশ্নর্থন্য ৪৪৬ তার রকারাত্তরম্ ৪৭৪ বলদেবমৃত্তিঃ ৫০২ প্রশ্নর্থনান্যাম্ ৪৪৬ সিন্ধমন্ত্রপ্রাম্ ৪৭৫ কামদেবমৃত্তিঃ ৫০২ প্রশ্নর্থনান্যাম্ ৪৪৬ সিন্ধমন্তর্ভান্ ৪৭৫ কামদেবমৃত্তিঃ ৫০২ প্রশ্নর্থনান্যাম্ ৪৪৫ অসিন্ধমাধনাপায়ঃ ৪৭৫ আনিক্রমাত্তিঃ ৫০২ ত্রন্থানির্মাঃ ৪৪৫ আসিন্ধার্থনান্যাম্ ৪৭৮ আনুর্ভানির্মার ৪৪৮ আমুর্ভানির্বার্ধনাম্যাম্ ৪৪৮ আমুর্ভানির্বার্ধনাম্যাম্ ৪৭৮ আমুর্ভানির্বার্ধনান্যাম্য ৪৭৮ আমুর্ভানির্বার্ধনান্যাম্য ৪৭৮ আমুর্ভানির্বার্ধনান্যাম্য ৪৭৮ আমুর্ভানির্বার্ধনান্যাম্য ৪৭৮ আমুর্ভানির্বার্ধনান্যাম্য ৪৫০ আরত্তে কৃত্তাম্ ৪৮০ অর্লাননির্মাঃ ৪৫০ আরত্তে কৃত্তাম্ ৪৮০ অর্লাননির্মাঃ ৪৫০ আরত্তে কৃত্তাম্ ৪৮০ অর্লাননির্মাঃ ৪৫০ আরত্তে কৃত্তাম্ ৪৮০ অর্লানিনির্নার্ভানির্নার্ধনান্তিঃ ৫০৫ ক্রমানা তিনিত্তাতা চ ৪৫০ অর্লার্কিরিনান্য ৪৮০ মালানান্যানির্বার্ধির ওবিশ্বার্ধার্ম ৪৮০ মালানান্যানির্বার্ধির ওবিশ্বার্ধার্ম ৪৮০ মালানান্যান্তির ওবিশ্বার্ধার্ম ৪৫০ আরত্তির ক্রমান্যাম্য ৪৮০ মালানান্যানির্বার্ধির ৪৫০ আরত্তর ক্রমান্ত্র ক্রমান্তর ক্রমান্তর ক্রমান্তর ওবিশ্বার্ধার ক্রমান্তর ওবিশ্বার্ধার ক্রমান্তর ওবিশ্বার্ধার ক্রমান্তর ওবিশ্বার্ধার ক্রমান্তর ওবিশ্বার্ধার বিশেষার ৪৮০ মালানান্যানির্বার্ধির ৪৫০ মালানান্যানির্বার্ধির ওবিশ্বার্ধির ৪৯০ মালানান্যান্ত্রম্ ৪৫০ কালান্তর ওবিশ্বার্ধার বিশেষার ৪৯০ মালানান্যান্তরম্ ৪৫০ কালান্তরম্ ৪৫০ কালান্তরম্ ৪৫০ কালান্তরম্ ৪৫০ কালান্তরম্ ৪৫০ কালান্তরম্ ৪৫০ কালান্তরম্মৃতির ১৯০ কালান্তর্ম্মির্কার বিশেষার ৪৯০ কালান্তর্মান্তর ক্রমান্তর ১৯০ কালান্তর্মান্তর মান্তর ১৯০ কালান্তর্মান্তর ১৯০ কালান্তর্মান্তর ক্রমান্তর ১৯০ কালান্তর্মান্তর ১৯০ কালান্তর্মান্তর ১৯০ কালান্তর্মান্তর ১৯০ কালান্তর্মান্তর মান্তর ১৯০ কালান্তর্মান্তর ১৯০ কালান্তর্মান্তর মান্তর ১৯০ কালান্ত্রার্মান্তর মান্তর্বার বিশেষার ১৯০ কালান্তর্মান্তর মান্তর মান্তর মান্তর ক্রমান্তর ক্রমান্তর ১৯০ কালান্তর্মান্তর মান্তর মান্তর মান্তর মান্তর্বার বিশ্বার বিশ্বার বিশ্বার ১৯০ কালান্তর্বার বিশ্বার বিশ্বার ১৯০ কালান্তর্বার বিশ্বার বিশ্বার ১৯০ কালান্তর্বার বিশ্বার বিশ্বার বিশ্বার ১৯০ কালান্তর মান্তর মান্তর্বার বিশ্বার ১৯০ কালান্ত্রার ক্রমান্তর মান্তর মান্ত্র ১৯০ কালান্তর্বার বিশ্বার ১৯০ কালান্ত্রার বিশ্বার বিশ্বার ১৯০			*		~ ~	
প্রশ্চরণম্ ৪৪৬ তরির প্রকারান্তরম্ ৪৭৪ বলদেরম্ভিঃ ৫০২ প্রশ্চরণাবশ্যকতা ৪৪৬ সিজমপ্রকার জ্বন্য ৪৭৪ প্রদানমূত্তি ৫০২ প্রশ্চরণাবশ্যকতা ৪৪৬ সিজমপ্রকার জ্বন্য ৪৭৫ কামদেরম্ভিঃ ৫০২ তরুত্বানিরমঃ ৪৪৫ অসিজসাধনােপায়ঃ ৪৭৫ আনিক্রেল্ডার্য ৫০২ তরুত্বানিরমঃ ৪৪৫ অস্তিসাধনােপায়ঃ ৪৭৫ আনিক্রেল্ডার্য ৫০২ তরুত্বানিরমঃ ৪৪৫ অতিটাদশ-বিলাসঃ তরুত্বানিরমঃ ৪৪৫ আত্টাদশ-বিলাসঃ ক্রমান্তর্গানি ৪৪৮ প্রীম্ভিরান্তরিবন্যাহার্যাম্ ৪৭৮ বিধ্বমূভিঃ তেও তরুত্বানিরমঃ ৪৪৫ আত্টাদশ-বিলাসঃ ক্রমান্তরানির ৪৪৮ প্রীম্ভিরাবিভাবিবন্যাহার্যাম্ ৪৭৮ বিধ্বমূভিঃ লেণ্ড তরুত্বানি ৪৪৮ প্রীমূভিরবিন্যাহার্যাম্ ৪৭৮ বিধ্বমূভিঃ লেণ্ড তরুত্বানিরমঃ ৪৫১ আরভে কভাম্ ৪৮০ আরভারনার্যাহার্যাম্ ৪৮০ বিধ্বমূভিঃ ৫০৫ তরুত্বানিরমঃ ৪৫১ আরভে কভাম্ ৪৮০ বর্তারভারেশ্য ৪৮০ বর্তারভারেশ্য ৩০৫ কলমানা তরিতাতা চ ৪৫১ তরুত্বানার্বিশেষঃ ৪৮০ বর্তারভারেশ্য ক্রমান্তরভার ক্রমান্তরানার্বিশেষঃ ৪৮০ বর্তারভারেশ্য ৬০০ মালানান্ মিনির্বারভার ৪৫০ মালানির্মানির্বারভার ৪৫০ মালানির্মানির্বারভার ৪৫০ মালাভিনেনার্যিকারিরভার ৪৫০ মালার্যানির্বারভার ৪৫০ মালার্যানির্বারভার ৪৫০ মালার্যানির্বারভার ৪৫০ মালার্যানির্বারভার ৪৫০ মালার্যার্যার্যার্যার্যার্যার্যার্যার্যার্য			~ `		•	
প্রশ্চরবাবাশ্যকতা ৪৪৩ সিদ্ধন্তর্গতাম্ ৪৭৪ প্রদ্রুদ্ধান্ত ৫০২ প্রশ্চরবাবাশ্যক্তা ৪৪৩ সিদ্ধন্তর্গতাম্ ৪৭৫ কামদেবমূত্তি ৫০২ তর্ভানিরিয়নঃ ৪৪৫ অসিদ্ধন্যানাগায়ঃ ৪৭৫ আনিরুদ্ধান্ত ৫০২ তর্ভানিরিয়নঃ ৪৪৫ অসিদ্ধন্যানাগায়ঃ ৪৭৫ আনিরুদ্ধান্ত ৫০২ কুর্ণাচক্রম্ ৪৪৬ আন্টাদ্ধন্বিলাসঃ বৃদ্ধান্ত ৫০২ কুর্ণাচক্রম্ ৪৪৬ আন্টাদ্ধন্বিলাসঃ বৃদ্ধান্ত ৫০২ কুর্ণাচক্রম্ ৪৪৬ আন্টাবির্ণাবির্ণাবাধায়াম্ ৪৭৮ বর্বাধার্তিঃ ৫০২ কুর্ণাচক্রম্ ৪৪৮ আন্টাবির্ণাবাধায়াম্ ৪৭৮ বরিধম্ভিডেদাঃ ৫০৩ অসননিয়নঃ ৪৪৮ আনুর্ভাবির্ণাবাধায়াম্ ৪৭৮ বর্বাধার্তিলা ৪৪৯ আনুর্ভাবির্তাবাধারাম্য ৪৮০ অসনানা তর্নিতাতা চ ৪৫১ আর্ভে রুতাম্ ৪৮০ আর্ভাবির্ণাবাধান্ত ৫০৫ ক্রমানারাবিন্নির্মা ৪৫০ আর্ভাবির্নাবাধিন্যঃ ৪৮০ আর্ভাবির্নার ৪৮০ আর্ভাবির্নার হিল্মের ৪৮০ মালানান্মাণিবিধিঃ ৪৫০ আর্ভাবির্নার বিশেষঃ ৪৮০ আর্ভাবির্নার হিল্মের ৪৮০ মালারা নির্মান্তর ম্ ৪৫০ মালারি হিল্মের ৪৫৫ আর্ভাবির্নার হিল্মের ৪৯৫ মালারা নির্মান্তর ম্ ৪৫০ মালারির হিভ্রাম্ ৪৫০ আর্ভাবির্নার হিল্মের ৪৯৫ মালারা নির্মান্তর ম্ ৪৫০ মালারির হিল্মের ৪৫৫ জপাল্রাানিনির্নার ৪৫০ মালার ৪৫০ মালার হিল্মের ৪৮০ মালারা নির্মান্তর ম্ ৪৫০ মালারির হিল্মের ৪৫৫ জপাল্রানির্নার ৪৫০ মালারির ৪৫০ মালার ৪৯০ মালার ৪৯০ মালার ৪৯০ মালার ৪৫০ মালার ৪৫০ মালার ৪৯০ মালা		889			* **	
পুরশ্চরণমাহাত্ত্বাম্ ৪৪৬ সিদ্ধমন্তর্কুতাম্ ৪৭৫ কামদেবম্তিঃ ৫০২ ত্বিল্লানিয়মঃ ৪৪৫ অসিজসাধনাপায়ঃ ৪৭৫ অনিরুদ্ধান্তিঃ ৫০২ ব্রুদ্ধান্তরঃ ৪৪৬ অভিটাদশ-বিলাসঃ ৩৪৬ আন্তর্জার্তির প্রদ্ধান্তরঃ ৩৪৬ আন্তর্জার্তির প্রদ্ধান্তর পর্যার্তির কর্মান্তরঃ ৩৪৯৬ আন্তর্জার্তির কর্মান্তরঃ ৩৪৯৬ আন্তর্জার্তির কর্মান্তর ও০২ বৃদ্ধান্তরঃ ৩৪৯৬ আন্তর্জারিত্তাবিশ্বাম্বার্যাম্ ৪৭৮ অবশাবর্জানি ৪৪৮ আন্তর্জারিতাবিবারিঃ ৪৭৯ আন্তর্জানি ৪৪৯ আনুত্তাবিত্তাবিবারিঃ ৪৭৯ আন্তর্জানি ৪৪৯ আনুত্তাবিতাবিবারিঃ ৪৭৯ আন্তর্জানি ৪৪৯ আনুত্তাবিতাবিবারিঃ ৪৭৯ আনাননিমান্তর ৪৫০ আরত্তে কৃতাম্ ৪৮০ লামাবতারণাং মূর্ত্তাঃ ৫০৫ ক্রমানা তরিতাতা চ ৪৫১ তর মত্রঃ ৪৮১ মালামণি-নির্ণরাগ্রভংপরিমাণাদি চ অসপরিমাণবিশেষঃ ৪৮১ মালামণি-নির্ণরাগ্রভংপরিমাণাদি চ অসপরিমাণবিশেষঃ ৪৮৯ মালানাং মণিবিশেষেণ বৈশিভটাম্ বিভারেঃ ৪৫২ আর্ত্তাবিলানিবার্যার ৪৮৬ মালানানির্মাণিবিরিঃ ৪৫৬ আন্তর্জানি ৪৬৬ মালারা নিয়মান্তরম্ ৪৫৭ মালানার নিয়মান্তরম্ ৪৫৭ মালারা কর্মানিতানি ৪৬০ অপ্তর্গানিরির্জা ৪৬৬ অপ্তর্গানিরির্জা ৪৬০ অপর্কানারির্জা ৪৯০ অপর্কানারির্জা ৪৯০ অপর্কানারির্জা ৪৯০ অপর্কানারির্জা ৪৯০ অপর্কানারির্জা ৪৯০ অপর্কানারির্জা ৪৯০ অপর্কানারির্কা ৪৯০ অপর্কানারির্জা ৪৯০ অন্তর্কানির্জা ৪৯০ অপর্কানারির্জা ৪৯০ অন্তর্কানির্কা ৪৯০ অন্তর্কানির্কা ৪৯০ অন্তর্কানির্কা ৪৯০ অন্তর্কানির্কান রিশেম্বার্ত ৪৯০ অন্তর্কানির্কান রিশেম্বার্তর ৪৯০ অন্তর্কানির্কান রিক্রান্তর ৪৯০ অন্তর্কানির্কান রিক্রান্তর ৪৯০ অন্তর্কানির্কান রিক্রান্তর ৪৯০ অন্তর্কানির্কান রিক্রান্তর ৪৯০ মালানার্বার্মার্বার্মার বিশ্বার ৪৯০ মালানার্বার্মার্বার্মার বি	•		_			
তুরন্থানির্মাঃ তরন্থানির্মাঃ তর্পানির্মাঃ তর্পানির্মাণির তর্পান্ধ তর্পানির্মাণির তর্পানির তর্পান্ধ তর্পানির তর্পানির তর্পান্ধ তর্পানির তর্পানির তর্পান্ধ তর্পানির তর্পান্ধ তর্পানির তর্পানির তর্পান্ধ তর্পানির তর্মা তর্মা বর্মানির তর্পান	•					
ভানবিশেষে ফলবিশেষঃ ৪৪৫ যন্ত্ৰম্ ৪৭৬ গোপালম্ডিঃ ৫০২ ত্ৰু ভূমপরিগ্ৰহঃ ৪৪৬ অতটাদশ-বিলাসঃ বৃদ্ধমৃত্তিঃ ৫০২ কূম চক্ৰম্ ৪৪৭ শ্ৰীমৃত্তিপ্ৰাদ্ধিবিশ্ব ৪৭৮ ত্ৰু লাচক্ৰম্ ৪৪৮ শ্ৰীমৃত্তিপ্ৰাদ্ধিবিশ্ব ৪৭৮ ত্ৰু লাচক্ৰম্ ৪৪৮ শ্ৰীমৃত্তিপ্ৰাবিশ্ব ৪৭৮ ত্ৰু লাচক্ৰম্ ৪৪৮ শ্ৰীমৃত্তিপ্ৰাবিশ্ব ৪৭৮ ত্ৰু লাচক্ৰম্ ৪৪৮ শ্ৰীমৃত্তিপ্ৰিমাণম্ ৪৮০ ত্ৰু লাচক্ৰমানি ৪৪৮ শ্ৰীমৃত্তিপ্ৰিমাণম্ ৪৮০ ত্ৰু মাজঃ ৪৫০ শ্ৰীমৃত্তিপৰিমাণম্ ৪৮০ ত্ৰু মন্তঃ ৪৫০ শ্ৰীমৃত্তিপৰিমাণম্ ৪৮০ ত্ৰু মন্তঃ ৪৫০ শ্ৰীমৃত্তিপৰিমাণম্ ৪৮০ মালামণি-নিৰ্ণয়ন্তৰ্ভপরিমাণাদি চ অসপরিমাণবিশেষঃ ৪৮১ মালামণি-নিৰ্ণয়ন্তৰ্ভপরিমাণাদি চ অসপরিমাণবিশেষঃ ৪৮১ মালামণি-নির্ণয়ন্ত্রভপরিমাণাদি চ অসপরিমাণবিশেষঃ ৪৮১ মালামণি-নির্ণয়ন্ত্রক্র ৪৫০ শ্রীমৃত্তিবিশেষেণ সকিনিথ্যান্ত্র ৪৯০ মালানিশ্ব ণিবিধিঃ ৪৫০ শ্রীমৃত্তিবিশেষেণ সরিণামবিশেষালিঃ মালান্তেদেনাধিকণরিত্র ৪৫৫ শ্রীমৃত্তিবিশেষেণ সরিণামবিশেষালিঃ মালান্তেদনাধিকণরিত্র ৪৫৫ শ্রীমৃত্তিবিশেষেণ সরিণামবিশেষালিঃ মালান্তিদনির্ণয়ঃ ৪৫৭ বরাহমৃত্তিঃ ৪৯০ জপান্তল্যানি ৪৬০ মহল্যমৃতিঃ ৪৯০ জপরেলাঃ তলক্ষণাদি চ ৪৬২ মহাবিক্ষু মৃতিঃ জপরাহাত্মান্ ৪৬৩ স্বন্তুলনমৃতিঃ জপরাহাত্মান্ ৪৬৩ স্বন্তুলিকান্ত্র বিশেষ্যা প্রতিশ্বামাহাত্মান্ ৫৩১ প্রতিপ্রতিচামাহাত্মান্ত ৫৬০ ক্ষেপ্রবিশ্বামাহাত্মান্ত ৪৬০ জপরবিধিঃ ৪৬৩ প্রস্তুলনমৃতিঃ ৪৯০ প্রতিতিচানাহাত্মান্ত ৫৩০ প্রতিতিচানাহাত্মান্ত ৫৩০ প্রতিতিচানাহাত্মান্ত ৫৩০ প্রতিতিচানাহাত্মান্ত ৫৩০ প্রতিবিধিঃ ৪৬৩ প্রস্তুলনমৃতিঃ ৪৯০ প্রতিভিচানাহাত্মান্ত ৫৩০ প্রতিতিচানাহাত্মান্ত ৫৩০ প্রতিতিচানাহাত্মান্ত ৫৩০			•		_	৫०२
তর ভূমিপরিগ্রহঃ  ৪৪৬ আইটাদশ-বিলাসঃ  কুলা চক্রম্  ৪৪০ প্রীমুর্ভিপ্রালুর্ভাবণম্ ৪৭৮ নর নারায়ণমূভিঃ ৫০২ কুলা চক্রম্ ৪৪৮ প্রীমুর্ভ্যাবির্ভাবণম্মায় ৪৭৮ বিবিধমুর্ভিডেদাঃ ৫০৬ কুলানির্মাঃ ৪৪৮ প্রীমুর্ভ্যাবির্ভাবণমাহাযাম্ ৪৭৮ কুলানির্মার ৪৪৮ প্রীমুর্ভ্যাবির্ভাবণমাহাযাম্ ৪৭৮ কুলানির্মার ৪৪৮ প্রীমুর্ভ্যাবির্ভাবণমাহাযাম্ ৪৮০ কুলানারামণ্রতঃ ৫০৫ কুলানির্মার ৪৪০ প্রামুর্ভ্রির্মাণম্ ৪৮০ লালানির্মার তির্মাণির ৮ ৪৪০ তর মরঃ ৪৪০ অরুলির মাণম্ ৪৮০ মালানাং মণিবিশেষণ বৈশিষ্টাম্ বিভারঃ ৪৫০ প্রত্তামানার ৪৮০ মালানির্মাণিরিধিঃ ৪৫০ প্রত্তামানার ৪৮০ মালানির্মাণিরিধিঃ ৪৫০ প্রত্তামানার ৪৯০ মালানির্মাণির ৪৫০ মালানির্মাণির ৪৫০ মালানির্মাণির ৪৫০ মালানির্মাণির ৪৫০ মালানির্মাণির ৪৫০ মালার নির্মাণ্রর ৪৫৫ মালার নির্মাণ্রর মির্মার ৪৫৭ মালারা নির্মাণ্রর ৪৫০ মালারা নির্মাণ্রর ম্ ৪৫০ মালারা নির্মাণ্রর ম্ ৪৫০ মালারা নির্মাণ্র ম্ ৪৫০ মালারা নির্মাণ্র ম্ ৪৫০ মালারা নির্মাণ্র ম্ ৪৫০ মালারা ক্রির্মাণ্র ৪৫০ মালারা ক্রির্মাণ্র ৪৫০ মালারা নির্মাণ্র ম্ ৪৫০ মালারা মির্মাণ্র মাণ্য ৪৫০ মালারা মির্মাণ্র ৪৫০ মালারা মির্মাণ্র মাণ্য ৪৫০ মালারা মির্মাণ্র মাণ্য ৪৫০ মালারা মির্মাণ্র ৪৫০ মালারা মির্মাণ্র মাণ্য ৪৫০ মালার মির্মাণ্র মাণ্য ৪৫০ মালার মির্মাণ্র ৪৫০ মালার মির্মাণ্র ৪৫০ মালার মির্মাণ্র ৪৫০ মালার মির্মাণ্র মাণ্য ৪৫০ মালার মির্মাণ্র ৪৫০ মালার মান্য মাণ্য ৪৯০ মাল্র মির্মাণ ৪৫০ মালার মির্মাণ্র ৪৫০ মালার মান্য মান্য মান্য মান্য মান্ত মান্ত মান্য মান্ত মান্ত মান্য মান্ত মা					~ ~	८०२
কুল চক্তম্ ৪৪৭ শ্রীমুডিপ্রাদ্ভাবণম্ ৪৭৮ নর নারারণম্ভিঃ ৫০২ ড্রুল্যান্ড্রামঃ ৪৪৮ শ্রীমুড্যাবিভাবণমাহায্যাম্ ৪৭৮ বিবিধম্ভিড্রেলাঃ ৫০৩ কুলান্তর্জ্যানি ৪৪৮ শ্রীমুড্যাবিভাবণবিধিঃ ৪৭৯ শ্রুলান্ত্র্যান্তর্জ্যানি ৪৪৯ শ্রীমুড্যাবিভাবণবিধিঃ ৪৭৯ শ্রুলান্ত্র্যান্তর্জ্ব ৫০৫ কুল্যানি ৪৪৯ শ্রীমুড্যাবিভাবণবিধিঃ ৪৭৯ শ্রুলান্ত্র্যান্তর্জ্ব ৫০৫ কুল্যানি ৪৪৯ শ্রীমুড্রাবিভাবণবিধিঃ ৪৮০ শ্রুলায়ামুড্রঃ ৫০৫ আসননির্মঃ ৪৫০ আরভে কুল্যম্ ৪৮০ শ্রুলায়ামুড্রঃ ৫০৫ কুল্যানা তরিভাতা চ ৪৫১ তরু মন্ত্রঃ ৪৮৯ শ্রুলায়াবিশেষ ৪৮০ আরভির্মাণবিশেষ ৪৮০ আরভির্মাণবিশেষ ৪৮০ আরভির্মাণবিশেষ ৪৮০ আরভির্মাণবিশেষ ৪৮০ আরভির্মাণবিশেষ ৪৮০ আরভির্মাণবিশেষ ৪৮০ শ্রুলায়াবিশ্রা ৪৮০ শ্রুলায়াবিশ্রা ৪৮০ শ্রুলায়াবিশ্রা ৪৮০ শ্রুলায়াবিশ্রা ৪৮০ শ্রুলায়াবিশ্রা ৪৫০ শ্রুলায়াবিশ্রা ৪৫০ শ্রুলায়াবিশ্রা ৪৫০ শ্রুলায়াবিশ্রা ৪৫০ শ্রুলায়বিশ্রা ৪৯৮ শ্রুলায়বিশ্রা ৪৫০ শ্রুলায়বিশ্রা ৪৯৮ শ্রুলায়বিশ্রা ৪৫০ শ্রুলায়বিশ্রা ৪৯৮ শ্রুলায়বিশ্র ৪৯০ শ্রুলায়বিশ্রা ৪৯৮ শ্রুলায়ব্রা ৪৯৮ শ্রুলায়ব্রা ৪৯৮ শ্রুলায়ব্রা ৪৯৮ শ্রুলার্লিণ্ড ৪৯৮ শ্রুলার্লিণ্ডার ৪৯৮ শ্রুলার্লিণ্ডার্লিণ্ডার্লিণ্ডার্লিণ্	•				~	७०२
ভ্রুম্বির্মনঃ  ৪৪৮  য়য়য়ৢয়	· ·					৫०३
ত্ত্যানি ৪৪৮ শ্রীমূর্যাবির্ভাবনবিধিঃ ৪৭১ লক্ষ্মীনারায়ণমূতিঃ ৫০৫ কৃত্যানি ৪৪৯ শ্রীমূর্ত্তিপরিমাণম্ ৪৮০ যোগস্থানিমূতিঃ ৫০৫ আসননিয়মঃ ৪৫১ আরন্তে কৃত্যম্ ৪৮০ দশাবতারণাং মূর্ত্তয়ঃ ৫০৫ জপমালা ত্রিত্যতা চ ৪৫১ তর মল্কঃ ৪৮১ নবব্যুহপ্রতিমা-লক্ষণম্ ৫১৯ মালামণি-নির্ণয়ন্তত্ত্বপরিমাণাদি চ অসপরিমাণবিশেষঃ ৪৮১ বিষরগলক্ষণম্ ৫১২ মালানাং মণিবিশেষণ বৈশিষ্ট্যম্ বিস্তারঃ ৪৮০ জলাশয়মূত্তিলক্ষণম্ ৫১২ শালানে মণিবিশেষণ বৈশিষ্ট্যম্ বিস্তারঃ ৪৮০ জলাশয়মূত্তিলক্ষণম্ ৫১২ শালানে মণিবিশেষণ বৈশিষ্ট্যম্ বিস্তারঃ ৪৮০ জলাশয়মূত্তিলক্ষণম্ ৫১৯ মালানিম্মাণবিধিঃ ৪৫০ স্তান্ত্রীমাণ শ্রীমূত্তিবিশেষণ পরিণামবিশেষাদিঃ প্রত্তাম্বালিদেনার ৪৫৫ শালাভেদেনাধিকারিডেদঃ ৪৫৫ শ্রীমূত্তিবিশেষণ পরিণামবিশেষাদিঃ প্রত্তাদেনাধিকারিভেদঃ ৪৫৫ শ্রীমূত্তিবিশেষণ পরিণামবিশেষাদিঃ প্রত্তাম্বালাহণম্ ৫১৬ জমাপণম্ ৫১৯ মালায়া নিয়মান্তরম্ ৪৫৭ বরাহমূত্তিঃ ৪৯৬ ক্ষমাপণম্ ৫১৯ জমাপণম্ ৫১৯ জালায়া নিয়মান্তরম্ ৪৫০ বরাহমূত্তিঃ ৪৯০ শিলাক্ষণম্ ৫২৬ জণে দোষাঃ ৪৪৯ জিবিক্রম্মূত্তিঃ ৪৯০ শিলাক্ষণম্ ৫২৬ ক্ষেপ্তানার ক্ষেণাদি চ ৪৬২ মহাবিক্র্মূত্তিঃ ৪৯০ শিলাক্ষণম্ ৫২৬ ক্ষেপ্তাহাত্ত্বাম্ ৫২৬ ক্ষেপ্তাহাত্ত্বাম্ ৫২৬ ক্ষেপ্তাহাত্ত্বাম্ ৫২৬ ক্ষেপ্তাহাত্ত্বাম্ ৫২৬ ক্ষেপ্তাহাত্ত্বাম্ ৫২৬ ক্ষেপ্রাহাত্ত্বাম্ ৫২৬ ক্ষেপ্রাহাত্ত্বাম্ ৫৬১ ক্ষেপ্রাহাত্ত্বাম্ ৫২৬ ক্ষেপ্রাহাত্ত্বাম্ ৫২৬ ক্ষেপ্রাহাত্ত্বাম্ ৫২৬ ক্ষেপ্রাহাত্ত্বাম্ ৫২৬ ক্ষেপ্রাহাত্ত্বাম্ ৫৬১ ক্ষেপ্রাহান্ত্রাম্ ৫৬১ ক্ষেপ্রাহান্ত্রাম্ ৫৬১ ক্ষেপ্রাহান্ত্রাম্ ৫৬১ ক্ষেপ্রাহান্ত্রাম্ ৫৬১ ক্ষেপ্রাহান্ত্রাম্ ৫৬১ ক্ষেপ্রাহান্ত্রাম্ ৫৬১ ক্ষেপ্রাহান্ত্রাম্বরাহান্ত্রাম্ ৫৬১ ক্ষেপ্রাহান্ত্রাম্ ৫৬১ ক্ষেপ্রাহান্ত্রাম্বরাহান্ত্রাম্বরাহান্ত্রাম্বরাহান্ত্রাম্বরাহান্ত্রাম্বরাহান্ত্রাম্বরাহান্ত্রাম্বরাহান্ত্রাম্বর্ত্বাম্বরাহান্ত্রাম্বর্ত্রাম্বরাহান্ত্রাম্বরাহান্ত্রাম্বর্ত্বাম্বর্তির বিশেষ					_	୯୦୭
কুত্যানি ৪৪৯ শ্রীমুভিপরিমাণম্ ৪৮০ যোগন্তারিমানুভিঃ ৫০৫ আসননিয়মঃ ৪৫১ আরভে কৃত্যম্ ৪৮০ নববৃহপ্রতিমা-লক্ষণম্ ৫০৯ জপমালা তনিত্যতা চ ৪৫১ তন্ত মন্ত্রঃ মালামণি-নির্ণয়ন্তপেরিমাণাদি চ অঙ্গপরিমাণবিশেষঃ ৪৮১ পুরুষোভ্যমমুভি-লক্ষণম্ ৫১৯ মালামণি মণিবিশেষণ বৈশিশ্চাম্ বিভারঃ ৪৫২ শ্রীগোপালদেবস্য কন্টিছিশেষঃ ৪৮৯ মালানিম্মাণবিধিঃ ৪৫৩ শ্রীপ্রতিমাগানি ৪৯০ মালা-সংস্কার ৪৫৫ শ্রীমুভিবিশেষেণ পরিণামবিশেষাদিঃ মালাভেদেনাধিকারিভেদঃ ৪৫৫ শ্রীমুভিবিশেষেণ পরিণামবিশেষাদিঃ আলাভেদেনাধিকারিভেদঃ ৪৫৫ শ্রীমুভিবিশেষেণ পরিণামবিশেষাদিঃ আলাভারা নিয়মান্তরম্ ৪৫৭ বরাহমুভিঃ জপে ওলাঃ জপে দোষাঃ ৪৫৯ নির্জিশমুভিঃ জপে দোষাঃ জপে দোষাঃ স্বিভার ক্রম্মুভিঃ জপরকারবিশেষণ কলবিশেষাঃ স্বিভার ক্রম্মুভিঃ জপরকারবিশেষেণ কলবিশেষাঃ ৪৬৩ প্রদ্যান্তর্শ্বভঃ অপ্রান্তরিশেষেণ কলবিশেষাঃ ৪৬৩ প্রদ্যান্তর্শ্বভঃ অপ্রান্তরিশেষেণ কলবিশেষাঃ ৪৬৩ প্রদ্যান্তর্শ্বভঃ অপ্রান্তিঃ অপ্রান্তিঃ অপ্রান্তিঃ অপ্রান্তিঃ অপ্রান্তিঃ অপ্রান্তিঃ অপ্রান্তিঃ অপ্রতির্গানাহান্যাম্ ৫৩১ অলিভিহানাহান্যাম্ ৫৩১	,				লক্ষীনারায়ণমূজিঃ	000
আসননিয়মঃ  ৪৫১ আরভে ক্তাম্  ৪৮০ দশাবতারণাং মূড্য়ঃ  ৫০৫  জপমালা তনিত্যতা চ  ৪৫১ তর মল্লঃ  ৪৮১ স্বালামণি-নির্ণায়ন্তপরিমাণাদি চ  ৪৫১ অস্বিসানাবিশেষঃ ৪৮১ স্বালামন্তি-নির্ণায়ন্তপরিমাণাদি চ  য়লামণি-নির্ণায়ন্তপরিমাণাদি চ  য়লামণি-নির্ণায়ন্তপরিমাণাদি চ  য়লামণি-নির্ণায়ন্তপরিমাণাদি চ  য়লামন্তি-নির্ণায়ন্তপরিমাণাদি চ  য়লামন্তি-নির্ণায়ন্তপরিমাণাদি চ  য়লামন্তি-নির্ণায়ন্তি-লক্ষণম্ ৫১২  য়লামন্তি-নির্ণায়ন্তি-লক্ষণম্ ৫১২  য়লামন্তি-নির্ণায়ন্তি-লক্ষণম্ ৫১২  মালামন্ত্রনির্দায়ন্তি বিশেষঃ ৪৮৯  য়লামন্ত্রনির্দায়ন্তি বিশেষঃ ৪৯৫  য়ালাভেদেনাধিকারিভেদঃ ৪৫৬  য়ালামন্ত্রনির্দায়ন্তি বিশেষণ পরিণামবিশেষাদিঃ য়লায়ানিয়মান্তরম্ ৪৫৭  য়রাহ্মভিঃ  য়লপ ভ্রাঃ ৪৪০  য়রাহ্মভিঃ  য়লপ ভ্রাঃ রির্লামন্তিঃ য়লপ ভ্রামন্তিঃ  য়লপভেদাঃ তল্পক্রলাদি চ ৪৬০  য়লপান্তিঃ  য়লপ্রানির্দায়ন্ত  য়লপবিধঃ ৪৬০  য়লপবিধিঃ ৪৬০  য়ল্পবিধিঃ ৪৬০  য়লিভিলালঃ  য়ভত  য়লিভালের  য়লত  য়লিভালের  য়লত  য়লিভালের  য়লত  য়লিভালের  য়লত  য়লত  য়লিভালের  য়লত  য়লিভালির  য়লত  য়লিভালের  য়লত  য়লিভালির  য়লত  য়লাভ্রনির্নান্ত  য়লামন্ত্র  য়লামন্তর  য়লামন্ত্র  য়লামন্ত্র  য়লামন্ত্র  য়লামন্ত্র  য়লামন্ত্র  য়লামন্			E-		যোগস্থামিমূতিঃ	000
জপমালা তন্নিত্যতা চ ৪৫১ তত্র মন্তঃ মালামণি-নির্ণয়ন্তৎপরিমাণাদি চ অলপরিমাণবিশেষঃ ৪৮১ প্রুমোন্তমন্ত্রি বিশ্বরাপলক্ষণম্ ৫১১ মালামণি-নির্ণয়ন্তৎপরিমাণাদি চ অলপরিমাণবিশেষঃ ৪৮১ প্রুমোন্তমন্ত্রি বিশ্বরাপলক্ষণম্ ৫১২ মালানাং মণিবিশেষণ বৈশিষ্ট্যম্ বিস্তারঃ ৪৫২ প্রীগোপালদেবস্য কশিছিশেষঃ ৪৮৯ লক্ষ্মীম্ভিলক্ষণম্ ৫১৯ মালানিশাণিবিধিঃ ৪৫৩ প্রীপ্রতিমালানি ১৯০ পরুড্মান্তিলক্ষণম্ ৫১৪ মালান্তদেনাধিকারিডেদঃ ৪৫৫ মুন্ময়ীনাং শ্রীম্ভীনাং বিশেষঃ ৪৯৫ শ্রীম্ভালাধিকাাদি দোষাঃ ৫১৫ মালান্তদেনাধিকারিডেদঃ ৪৫৬ প্রুমুভিবিশেষেণ পরিণামবিশেষাদিঃ অবডেদেন শ্রীম্ভিডেদঃ ৫১৬ জপালুল্যাদিনির্ণয়ঃ ৪৫৭ বরাহমুভিঃ ৪৯৬ ক্ষমাপণম্ ৫১৯ জপে ওণাঃ ৪৫৯ ত্রিকিশ্বমাভিঃ ৪৯৭ নরসিংহমুভিঃ ৪৯৭ শিলালক্ষণম্ ৫২৩ জপে দোষাঃ ৪৫৯ ত্রিকিশ্বমাভিঃ ৪৯৭ শিলালক্ষণম্ ৫২৫ দোষপ্রামন্তিলানি ৪৬০ মহাবিক্মুভিঃ ৪৯৭ শিলালক্ষণম্ ৫২৫ জপতেদাঃ তল্লক্ষণাদি চ ৪৬২ মহাবিক্মুভিঃ ৪৯৮ প্রিভিকালক্ষণম্ ৫২৬ জপরবারবিশেষেণ ফলবিশেষাঃ বাসুদেবমূভিঃ ৪৯৮ প্রতিলালক্ষণম্ ৫২৬ জপরবারবিশেষেণ ফলবিশেষাঃ বাসুদেবমূভিঃ ৪৯৯ প্রতিলালক্ষণম্ ৫৬১ জপরবিধঃ ৪৬৫ প্রদ্যুল্যন্তিঃ ৪৯৯ প্রতিলালক্ষণম্ ৫৬১ জপরবিধঃ ৪৬০ প্রদ্যুল্যন্তিঃ ৪৯৯ প্রতিলালক্ষণম্ ৫৬১ জপরবিধিঃ ৪৬০ প্রদ্যুল্যন্তিঃ ৪৯৯ প্রতিলালক্ষণম্ ৫৬১	· ·		-		দশাবতারণাং মূর্ত্রঃ	200
মালামণি-নির্ণয়ন্তৎপরিমাণাদি চ অঙ্গপরিমাণবিশেষঃ ৪৮১ পুরুষ্যেত্তমমূতি ক্ষণম্ ৫১২ অঙ্গলিপরিমাণম্ ৪৮৬ বিধরপেলক্ষণম্ ৫১২ মালানাং মণিবিশেষণ বৈশিষ্টাম্ বিভারঃ ৪৮৬ জলাশয়মূতিলক্ষণম্ ৫১২ মালানিশ্বাণবিধিঃ ৪৫৬ স্থাপ্তিনিগালি দেবস্য কণিছিশেষঃ ৪৮৯ ক্ষামূতিলক্ষণম্ ৫১৪ মালানিশ্বাণবিধিঃ ৪৫৬ স্থাপ্তিনিগালি দেবস্য কণিছিশেষঃ ৪৯৫ ক্ষামূত্তিলক্ষণম্ ৫১৪ মালাভেদেনাধিকারিভেদঃ ৪৫৫ স্থাপ্তিনিগালি বিশেষঃ ৪৯৬ ক্ষামূত্তিভেদঃ ৫১৬ ক্ষামূত্তিভেদঃ ৪৫৫ ক্ষামূত্তিবিশেষণ পরিণামবিশেষাদিঃ দ্বাভাহণম্ ৫১৪ ক্ষামূত্তভেদঃ ৪৯৬ ক্ষামাণনম্ ৫১৯ ক্ষাম্পাদিনিগাল ৪৫৬ বরাহমূতিঃ ৪৯৬ ক্ষামাণনম্ ৫১৯ ক্ষামাণনম্ ৫১৯ ক্ষামাণির জিলালক্ষণম্ ৫২৬ ক্ষামাণির জিলালক্ষণাদি চ ৪৬২ মহাবিষ্ণমূতিঃ ৪৯৮ ক্ষাম্ভিঃ ৪৯৮ ক্ষাম্ভিঃ একোনবিংশ্বিলাসঃ ক্ষাম্ভিঃ বাসুদেবমূত্তিঃ ৪৯৮ ক্ষাম্ভিলিক্ষণম্ ৫২৬ ক্ষাম্ভিলিক্ষণম্ ৫২৬ ক্ষাম্ভিলিক্ষণম্ ৫২৬ ক্ষাম্ভিলিক্ষণম্ ৪৬০ ক্ষাম্ভিলিক্ষণম্ ৪৯৮ ক্ষাম্ভিলিক্ষণম্ ৫২৬ ক্ষাম্ভিলিক্ষণম্ ৫২৬ ক্ষাম্ভিলিক্ষণম্ ৫২৬ ক্ষাম্ভিলিক্ষণম্ ৫২৬ ক্ষাম্ভিলিক্ষণম্ ৫২৬ ক্ষাম্ভিলিক্ষণম্ ৫২৬ ক্ষাম্ভিলিক্ষণম্ ৫৬১ ক্ষাম্ভিলিক্ষণম্ ৪৬১ ক্ষাম্ভিলিক্ষণম্ ৫৬১ ক্ষাম্ভিলিক্ষাম্ভিলিক্ষাম্ভিলিক্ষাম্ভিলিক্ষাম্ভিলিক্ষাম্ভিলিক্যাম্ভিলিক্ষাম্ভিলিক্সাম্ভিলিক্ষাম্ভিলিক্ষাম্ভিলিক্ষাম্ভিলিক্সাম্ভিলিক্ষাম্ভিলিক্ষাম্ভিলিক্ষাম্ভিলিক্ষাম্ভিলিক্সাম্ভিলিক্ষাম্ভিলিক্ষাম্ভিলিক্ষাম্ভিলিক	•			869		605
মালানাং মণিবিশেষেণ বৈশিষ্ট্যম্ বিস্তারঃ ৪৫২ প্রীগোগালদেবস্য কশ্চিদ্বিশেষঃ ৪৮৯ লক্ষ্মীমৃত্তিলক্ষণম্ ৫১৯ মালানিম্মণিবিধিঃ ৪৫৩ স্ত্রীপ্রতিমাগানি ৪৯০ সরুড্মৃত্তিলক্ষণম্ ৫১৫ মালানিম্মণিবিধিঃ ৪৫৩ স্ত্রীপ্রতিমাগানি ৪৯০ সরুড্মৃত্তিলক্ষণম্ ৫১৫ মালানেমাধিকারিডেদঃ ৪৫৫ মুনায়ীনাং শ্রীমৃত্তীনাং বিশেষং ৪৯৫ মালাডেদেনাধিকারিডেদঃ ৪৫৫ শ্রীমৃত্তিবিশেষেণ পরিণামবিশেষাদিঃ দ্রাগ্রেহণম্ ৫১৫ জপাসুল্যাদিনির্ণয়ঃ ৪৫৬ ক্ষমাপণম্ ৫১৯ মালায়া নিয়মাভরম্ ৪৫৭ বরাহমৃত্তিঃ ৪৯৭ জনমাপণম্ ৫১৯ জপে গুণাঃ ৪৫৯ লিবিক্রম্মৃতিঃ ৪৯৭ দিলালক্ষণম্ ৫২৩ জপে গুণাঃ ৪৫৯ লিবিক্রম্মৃতিঃ ৪৯৭ দিলালক্ষণম্ ৫২৫ জপডেদাঃ তল্পক্ষণাদি চ ৪৬২ মহাবিক্র্মুতিঃ ৪৯৮ ক্ষম্মৃতিঃ জপমাহাজ্যম্ ৪৬৩ মহাবিক্র্মুতিঃ ৪৯৮ শ্রীমৃত্তিপ্রতিষ্ঠা ৫৩১ জপপ্রকারবিশেষেণ ফলবিশেষাঃ বাসুদেবমৃতিঃ ৪৯৯ প্রতিষ্ঠালক্ষণম্ ৫২৬ জপপ্রবিধিঃ ৪৬০ প্রদ্যুদ্মমৃতিঃ ৪৯৯ প্রতিষ্ঠালক্ষেণম্ ৫৩১ জপপ্রবিধিঃ ৪৬০ প্রদ্যুদ্মমৃতিঃ ৪৯৯ প্রতিষ্ঠামাহাত্ম্যম্ ৫৩১ জপপ্রবিধিঃ ৪৬০ প্রদ্যুদ্মমৃতিঃ ৪৯৯ প্রতিষ্ঠালাহাত্ম্যম্ ৫৩১ জপবিধিঃ ৪৬৫ প্রদ্যুদ্মমৃতিঃ ৪৯৯ প্রতিষ্ঠালাহাত্ম্যম্ ৫৩১ জপবিধিঃ ৪৬৫ প্রদ্যুদ্মমৃতিঃ ৪৯৯ প্রতিষ্ঠানাহাত্ম্যম্ ৫৩১ জপবিধিঃ ৪৬৫ প্রদ্যুদ্মমৃতিঃ ৪৯৯ প্রতিষ্ঠানাহাত্ম্যম্ ৫৩১ জপবিধিঃ ৪৬৫ প্রদ্যুদ্মমৃতিঃ ৪৯৯ প্রতিষ্ঠানাহাত্ম্যম্ ৫৩১ প্রতিষ্ঠানাহাত্ম্যম্ ৫৩১		_		855	পুরুষোত্তমমূতি-লক্ষণম্	
মালানাং মণিবিশেষণ বৈশিষ্ট্যম্ বিস্তারঃ ৪৮৩ জ্লাশ্বয় মৃতিলক্ষণম্ ৫১৩ মালানিম্ম শিবিধিঃ ৪৫৩ ক্লিপ্র সিক্তানানি ৪৯০ স্বায়ীনাং শ্রীমৃতীনাং বিশেষঃ ৪৯০ শ্রীমৃতীরাধিক্যাদি দোষাঃ ৫১৫ মালা-সংস্কার ৪৫৫ স্বায়ীনাং শ্রীমৃতীনাং বিশেষঃ ৪৯৫ শ্রীমৃতীরাধিক্যাদি দোষাঃ ৫১৫ জপালুল্যাদিনির্গায়ঃ ৪৫৬ শ্রীমৃতিবিশেষেণ পরিণামবিশেষাদিঃ প্রবাডেদেন শ্রীমৃতিডেদঃ ৫১৬ জপালুল্যাদিনির্গায়ঃ ৪৫৭ বরাহমৃতিঃ ৪৯৬ ক্ষমাপণম্ ৫১৯ জপে গুণাঃ ৪৫৯ ক্রিক্রিক্রম্ভিঃ ৪৯৭ শিলাক্রণম্ ৫২৩ জপে দোষাঃ ৪৫৯ ক্রিক্রিক্রম্ভিঃ ৪৯৭ শিলাক্রণম্ ৫২৩ জপে দোষাঃ ৪৫৯ ক্রিক্রম্মৃতিঃ ৪৯৭ শিলিকৃত্যম্ ৫২৫ দোষপ্রায়শ্বিতানি ৪৬০ মহাবিক্রমৃতিঃ ৪৯৭ শিলিকৃত্যম্ ৫২৫ জপতদাঃ তল্লক্ষণাদি চ ৪৬২ মহাবিক্রমৃতিঃ ৪৯৮ শ্রিকৃত্যম্ ৫২৫ জপপতদাঃ তল্লক্ষণাদি চ ৪৬২ মহাবিক্রমৃতিঃ ৪৯৮ শ্রিকৃত্যম্ ৫২৬ জপপতদাঃ তল্লক্ষণাদি চ ৪৬৬ বাসুদেবমূতিঃ ৪৯৮ শ্রীমৃতিপ্রতিষ্ঠা ৫৩১ জপপ্রকারবিশেষেণ ফলবিশেষাঃ বাসুদেবমূতিঃ ৪৯৮ শ্রীমৃতিপ্রতিষ্ঠামাহাত্ম্যম্ ৫৩১ জপবিধিঃ ৪৬৫ প্রদ্যুত্তম্মৃতিঃ ৪৯৯ শ্রীমৃতিপ্রতিষ্ঠামাহাত্ম্যম্ ৫৩১	महासायानामग्रीखरतासम्			৪৮১	•	
Bec প্রীগোগালদেবস্য কশ্চিছিশেষঃ ৪৮৯ লক্ষামূ।ভলক্ষণম্ ৫১৪ মালানিম্মাণবিধিঃ ৪৫৩ প্রীপ্রতিমাঙ্গানি ৪৯৫ প্রীম্ত্রাসাধিক্যাদি দোষাঃ ৫১৫ মালা-সংস্কার ৪৫৫ মূল্যমীনাং শ্রীম্ত্রীনাং বিশেষং ৪৯৫ শ্রীম্ত্রাসাধিক্যাদি দোষাঃ ৫১৫ মালাভেদেনাধিকারিভেদঃ ৪৫৫ প্রীম্ত্রিবিশেষেণ পরিণামবিশেষাদিঃ প্রভাতেদেন শ্রীম্ভিভেদঃ ৫১৬ জপাঙ্গুল্যাদিনির্ণয়ঃ ৪৫৬ ৪৯৬ ক্ষমাপণম্ ৫১৯ মালায়া নিয়মাভরম্ ৪৫৭ বরাহম্ভিঃ ৪৯৭ তর মন্তঃ জপে ভুলাঃ ৪৫৮ নরসিংহম্ভিঃ ৪৯৭ দিলালক্ষণম্ ৫২৩ জপে দোষাঃ ৪৫৯ ত্রিক্রিক্রম্ভিঃ ৪৯৭ দিলালক্ষণম্ ৫২৬ জপে দোষাঃ ৪৫৯ ত্রিক্রিক্রম্ভিঃ ৪৯৭ দিলালক্ষণম্ ৫২৬ জপভেদাঃ তল্লক্ষণাদি চ ৪৬২ মহাবিক্রম্ভিঃ ৪৯৮ প্রকোনবিংশ-বিলাসঃ জপমহাত্ম্ম্ ৪৬৩ বাস্দেবমূত্তিঃ ৪৯৮ প্রকানবিংশ-বিলাসঃ জপপরবারবিশেষেণ ফলবিশেষাঃ বাস্দেবমূত্তিঃ ৪৯৯ প্রতিষ্ঠালক্ষণম্ ৫৬১ জপবিধিঃ ৪৬৫ প্রদ্যুল্যম্ভিঃ ৫০০ প্রতিষ্ঠানাহাত্ম্যম্ ৫৬১ জপবিধিঃ ৪৬৫ প্রদ্যুল্যম্ভিঃ ৫০০ প্রতিষ্ঠানাহাত্ম্যম্	মালানাং সনিবিদ্যাস্থ বৈধি		-	৪৮৩		
মালানিশাণিবিধিঃ ৪৫৩ খ্রীপ্রতিমাঙ্গানি ৪৯০ শ্রীমূর্ডারাধিকাাদি দোষাঃ ৫১৫ মালা-সংস্কার ৪৫৫ মূন্ময়ীনাং শ্রীমূর্ডানাং বিশেষং ৪৯৫ শ্রীমূর্ডারাধিকাাদি দোষাঃ ৫১৫ মালাভেদেনাধিকারিভেদঃ ৪৫৫ শ্রীমূর্ভিবিশেষেণ পরিণামবিশেষাদিঃ দুবাভেদেন শ্রীমূন্ডিভেদঃ ৫১৭ জপাঙ্গুল্যাদিনির্ণায়ঃ ৪৫৬ স্কর্মাপণম্ ৫১৯ মালায়া নিয়মান্তরম্ ৪৫৭ বরাহমূন্ডিঃ ৪৯৭ জর মন্তঃ ৫২০ জপে গুলাঃ ৪৫৯ শ্রিকি মমূন্ডিঃ ৪৯৭ শিলালক্ষণম্ ৫২৬ জপে দোষাঃ ৪৫৯ শ্রিকি মমূন্ডিঃ ৪৯৭ শিলাক্ষণম্ ৫২৬ ক্রেমেরাফিভানি ৪৬০ মহাবিক্ষুমূন্তিঃ ৪৯৭ শিলিক্তাম্ ৫২৫ দেয়প্রায়শিভানি ৪৬২ মহাবিক্ষুমূন্তিঃ ৪৯৮ শিলিক্তাম্ ৫২৬ জপভেদাঃ তল্লক্ষণাদি চ ৪৬২ মহাবিক্ষুমূন্তিঃ ৪৯৮ শ্রিকানাবিংশ-বিলাসঃ জপপ্রকারবিশেষেণ ফলবিশেষাঃ বাসুদেবমূন্তিঃ ৪৯৮ শ্রীমূন্তিপ্রতিষ্ঠামাহান্মাম্ ৫৬১ জপবিধিঃ ৪৬৫ প্রদ্যুত্মনমূন্তিঃ ৪৯৯ শ্রীমূন্তিপ্রতিষ্ঠামাহান্মাম্ ৫৬১ জপবিধিঃ ৪৬৫ প্রদ্যুত্মমূন্তিঃ ৪৯৯ শ্রীমূন্তিপ্রতিষ্ঠামাহান্মাম্ ৫৬১ জপবিধিঃ ৪৬৫ প্রদ্যুত্মমূন্তিঃ ৪৯৯ শ্রীমূন্তিপ্রতিষ্ঠামাহান্মাম্ ৫৬১	digital dialidicates car		নীগোপালদেবস্য কশ্চিদিশে	ষঃ ৪৮৯	_	
মালা-সংস্কার ৪৫৫ মূল্যীনাং শ্রীমূর্তীনাং বিশেষং ৪৯৫ শ্রামৃত্যপাধিকালি দেবার ৫০৬ মালান্তেদেনাধিকারিভেদঃ ৪৫৫ শ্রীমৃত্তিবিশেষেণ পরিণামবিশেষাদিঃ দ্রবাভেদেন শ্রীমৃত্তিভেদঃ ৫১৬ জপাঙ্গুল্যাদিনির্ণয়ঃ ৪৫৬ ৪৯৬ ক্ষমপণম্ ৫১৯ মালায়া নিয়মাজরম্ ৪৫৭ বরাহমূত্তিঃ ৪৯৭ জর মন্তঃ ৫২০ জপে গুলাঃ ৪৫৯ ত্রিকিলম্মূতিঃ ৪৯৭ দিলালক্ষণম্ ৫২৩ জপে দোষাঃ ৪৫৯ ত্রিকিলম্মূতিঃ ৪৯৭ দিলালক্ষণম্ ৫২৩ জপে দোষাঃ ৪৬০ মহাবিজ্মুত্তিঃ ৪৯৮ দিলিক্তাম্ ৫২৫ দোষপ্রামন্তিতানি ৪৬০ মহাবিজ্মুত্তিঃ ৪৯৮ প্রিভিকা-লক্ষণম্ ৫২৬ জপডেদাঃ তল্লক্ষণাদি চ ৪৬২ মহাবিজ্মুত্তিঃ ৪৯৮ প্রকানবিংশ-বিলাসঃ জপমাহাত্মাম্ ৪৬৩ লোকপালবিজ্মুত্তিঃ ৪৯৮ শ্রীমৃত্তিপ্রতিষ্ঠা ৫৩১ জপপ্রকারবিশেষেণ ফলবিশেষাঃ বাসুদেবমূত্তিঃ ৪৯৯ প্রতিষ্ঠালক্ষণম্ ৫৩১ জপবিধিঃ ৪৬৫ প্রদ্যুত্তনমূত্তিঃ ৪৯৯ প্রতিষ্ঠালক্ষণম্ ৫৩১ জপবিধিঃ ৪৬৫ প্রদ্যুত্তনমূত্তিঃ ৪৯৯ প্রতিষ্ঠালাহাত্ম্যম্ ৫৩১	মালানিল চিবিধিং		<u>অীপ্রতিয়াঙ্গানি</u>	৪৯০		
মালাভেদেনাধিকারিভেদঃ ৪৫৫ শ্রীমুভিবিশেষেণ পরিণামবিশেষাদঃ প্রবিভাহণে বাস্তিত্ব ৫১৭ জপাঙ্গলাদিনির্ণয়ঃ ৪৫৬ ৪৯৬ জনাপণম্ ৫১৯ মালায়া নিয়মাভরম্ ৪৫৭ বরাহমূভিঃ ৪৯৭ তর মন্তঃ ৫২০ জপে ভণাঃ ৪৫৯ রিবিক্রমমূভিঃ ৪৯৭ শিলালক্ষণম্ ৫২৬ জপে দোষাঃ ৪৫৯ রিবিক্রমমূভিঃ ৪৯৭ শিলালক্ষণম্ ৫২৫ দোষপ্রায়িশ্চভানি ৪৬০ মহাবিক্রমূভিঃ ৪৯৮ পিভিকা-লক্ষণম্ ৫২৬ জপভেদাঃ তল্লক্ষণাদি চ ৪৬২ মহাবিক্রমূভিঃ ৪৯৮ প্রকানবিংশ-বিলাসঃ জপমাহাত্মাম্ ৪৬৩ লোকপালবিক্রমূভিঃ ৪৯৮ শ্রীমূভিপ্রতিষ্ঠা ৫৩১ জপপ্রকারবিশেষেণ ফলবিশেষাঃ বাসুদেবমূভিঃ ৪৯৯ প্রতিষ্ঠালক্ষণম্ ৫৬১ জপপ্রকারবিশেষেণ ফলবিশেষাঃ বাসুদেবমূভিঃ ৪৯৯ প্রতিষ্ঠালক্ষণম্ ৫৩১ জপবিধিঃ ৪৬৫ প্রদ্যুলনমূভিঃ ৪৯৯ প্রতিষ্ঠালাহাত্মাম্ ৫৩১ জপবিধিঃ ৪৬৫ প্রদ্যুলনমূভিঃ ৫০০ প্রতিষ্ঠানাহাত্মাম্ ৫৩১			্মনাহীনাং শ্রীমত্তীনাং বিশেষ	1 8≥€	শ্রীমূর্ত্যলাধিক্যাদ দোষাঃ	
জপাসুল্যাদিনির্ণয়ঃ য়			শীমতিবিশেষেণ পরিণামবি	শেষাদিঃ		
মালায়া নিয়মান্তরম্ ৪৫৭ বরাহমূভিঃ  জপে ভ্লাঃ ৪৫৮ নরসিংহমূভিঃ  জপে দোষাঃ ৪৫৯ ত্রিবিজ্ञমমূভিঃ  দোষপ্রায়শ্চিভানি ৪৬০ মহসামূভিঃ কুন্মমূভিঃ  জপভেদাঃ তল্লক্ষণাদি চ ৪৬২ মহাবিক্ষমূভিঃ  জপমাহাত্মাম্ ৪৬৩ লোকপালবিক্ষমূভিঃ  জপপপ্রকারবিশেষেণ ফলবিশেষাঃ বাসুদেবমূভিঃ  জপপ্রকারবিশেষেণ ফলবিশেষাঃ বাসুদেবমূভিঃ  জপবিধিঃ  ৪৬৫ প্রদ্যুক্তমমূভিঃ  ৪৯০ প্রভিষ্ঠালক্ষণম্ ৫৬১  ৪৯৮ প্রকানবিংশ-বিলাসঃ				৪৯৬		
জপে ভ্লাঃ  ৪৫৯ নিরসিংহম্ভিঃ ৪৯৭ শিলাক্ষণম্ ৫২৩  জপে দোষাঃ ৪৫৯ ভিবিক্রমমূতিঃ দোষপ্রায়শ্চিতানি ৪৬০ মহাবিষ্ণুমূতিঃ ৪৯৮ পিভিকা-লক্ষণম্ ৫২৬  জপভেদাঃ তল্লক্ষণাদি চ ৪৬২ মহাবিষ্ণুমূতিঃ ৪৯৮ একোনবিংশ-বিলাসঃ  জপমাহাত্মাম্ ৪৬৩ লোকপালবিষ্ণুমূতিঃ ৪৯৮ শ্রীমৃতিপ্রতিষ্ঠা ৫৩১ ৪৬৩ সক্ষর্ণমূতিঃ ৪৯৯ প্রতিষ্ঠালক্ষণম্ ৫৩১ ৪৬৩ সক্ষর্ণমূতিঃ ৪৬০ প্রদ্যুক্তমূতিঃ ৪৯৯ প্রতিষ্ঠালক্ষণম্ ৫৩১ ৪৬০ প্রদ্যুক্তমূতিঃ ৪৯৯ প্রতিষ্ঠানক্ষণম্ ৫৩১ ৪৬০ প্রদ্যুক্তমূতিঃ ৪৯৯ প্রতিষ্ঠানাহাত্ম্যম্ ৫৩১			রবাহমডিঃ	৪৯৬		
জপে দোষাঃ ৪৫৯ ত্রিবিক্রমমূতিঃ ৪৯৭ নিজিক্তাম্ ৫২৫ দোষপ্রায়শ্চিতানি ৪৬০ মহসমূতিঃ কৃদ্মমূতিঃ ৪৯৮ পিত্তিকা-লক্ষণম্ ৫২৬ জপডেদাঃ তল্লক্ষণাদি চ ৪৬২ মহাবিক্রমূতিঃ ৪৯৮ <b>একোনবিংশ-বিলাসঃ</b> জপমাহাত্মাম্ ৪৬৩ লোকপালবিক্রমূতিঃ ৪৯৮ শ্রীমূতিপ্রতিষ্ঠা ৫৩১ জপপ্রকারবিশেষেণ ফলবিশেষাঃ বাসুদেবমূতিঃ ৪৯৯ প্রতিষ্ঠালক্ষণম্ ৫৩১ ৪৬৩ সক্রম্ণমূতিঃ ৪৯৯ শ্রীমূতিপ্রতিষ্ঠামাহাত্মাম্ ৫৩১ জপবিধিঃ ৪৬৫ প্রদ্যুক্তমমূতিঃ ৫০০ প্রতিষ্ঠাকালঃ ৫৩৫			নুব্সিংহম্ডিঃ			
দোষপ্রায়শ্চিত্তানি ৪৬০ মৎসামৃতিঃ কুন্মমৃতিঃ  জপভেদাঃ তল্লক্ষণাদি চ ৪৬২ মহাবিক্ষুমৃতিঃ  জপমাহাত্ম্যম্ ৪৬৩ লোকপালবিক্ষুমৃতিঃ  জপপ্রকারবিশেষেণ ফলবিশেষাঃ বাসুদেবমৃতিঃ  ৪৬৩ সক্ষর্ণন্যুতিঃ  ৪৬৩ সক্ষর্ণন্যুতিঃ  ৪৬৩ প্রদ্যুত্তনমৃতিঃ  ৪৯৯ প্রতিষ্ঠালক্ষণম্ ৫৩১  ৪৯৯ প্রতিষ্ঠালক্ষণম্ ৫৩১  ৪৬৫ প্রদ্যুত্তনমৃতিঃ  ৪৯৯ প্রতিষ্ঠানাহাত্ম্যম্ ৫৩১  জপবিধিঃ  ৪৬৫ প্রদ্যুত্তনমৃতিঃ  ৪৬৫ প্রদ্যুত্তনমৃতিঃ  ৪৬৫ প্রদ্যুত্তনমৃতিঃ  ৪৬৫ প্রদ্যুত্তনমৃতিঃ  ৪৬৫ প্রদ্যুত্তনমৃতিঃ  ৪৬৫ প্রদ্যুত্তনমৃতিঃ			লিবিক্রমম্ভিঃ			
জপভেদাঃ তল্লক্ষণাদি চ ৪৬২ মহাবিষ্ণুমৃতিঃ  জপমাহাত্মাম্ ৪৬৩ লোকপালবিষ্ণুমৃতিঃ  জপপ্রকারবিশেষেণ ফলবিশেষাঃ বাসুদেবমৃতিঃ  ৪৬৩ সঙ্কর্ষণমৃতিঃ  ৪৬৩ সঙ্কর্ষণমৃতিঃ  ৪৬৩ প্রদ্যুলনমৃতিঃ  ৪৬৫ প্রদ্যুলনমৃতিঃ  ৪৬৫ প্রদ্যুলনমৃতিঃ  ৪৬৫ প্রদ্যুলনমৃতিঃ  ৪৬৫ প্রদ্যুলনমূতিঃ  ৪৬৫ প্রদ্যুলনমূতিঃ  ৪৬৫ প্রদ্যুলনমূতিঃ  ৪৬৫ প্রদ্যুলনমূতিঃ  ৪৬৫ প্রদ্যুলনমূতিঃ			ম্প্রেম্ডিঃ কুম্মমূডিঃ			
জপমাহাত্মাম্ ৪৬৩ লোকপালবিষ্ণুমৃতিঃ  জপপ্রকারবিশেষেণ ফলবিশেষাঃ বাসুদেবমূতিঃ  ৪৬৩ সঙ্কর্ষণমৃতিঃ  ৪৬৩ সঙ্কর্ষণমৃতিঃ  ৪৬৩ প্রদ্যুক্তনমূতিঃ  ৪৬৫ প্রদ্যুক্তনমূতিঃ  ৪৬৫ প্রদ্যুক্তনমূতিঃ  ৪৬৫ প্রদ্যুক্তনমূতিঃ  ৪৬৫ প্রদ্যুক্তনমূতিঃ  ৪৬৫ প্রদ্যুক্তনমূতিঃ  ৪৬৫ প্রদ্যুক্তনমূতিঃ			মহাবিষ্মৃতিঃ		্গাওণ-নেন -্ একোনবিংশ-বিলাস	
জপপ্রকারবিশেষেণ ফলবিশেষাঃ বাসুদেবমূজিঃ  ৪৬৩ সক্ষর্ণমূজিঃ  ৪৬৩ সক্ষর্ণমূজিঃ  জপবিধিঃ ৪৬৫ প্রদ্যুক্তনমূজিঃ ৫০০ প্রতিষ্ঠাকালঃ ৫৩৫			লোকপালবিষ্ণুমূৰ্তিঃ			
৪৬৩ সক্ষর্ণমূতিঃ ৪৯৯ শ্রীমূতিপ্রতিষ্ঠামাহাত্মাম্ ৫৩১ জপবিধিঃ ৪৬৫ প্রদ্যুখনমূতিঃ ৫০০ প্রতিষ্ঠাকালঃ ৫৩৫			বাসদেবমূর্তিঃ			
জপবিধিঃ ৪৬৫ প্রদ্যুখনমূতিঃ ৫০০ প্রতিষ্ঠাকালঃ ৫৩৫	্লেশ্যাব্ৰেশ্ব ফলাব		্সক্ষৰ্ণমূৰ্তিঃ		শীমতিপ্রতিষ্ঠামাহাত্মাম	
The state of the s	জপরিদি•		প্রদূা¤নমূতিঃ			৫৩৫
			ভিন্নতাতি <b>হ</b>	800	W. **	

Garrer	~ পৃ <b>ঠা</b>	বিষয়	পৃষ্ঠা	বিষয় পূচা
* ***	৩৭	দারেষু জপনিয়মঃ	¢98	==~====================================
200131-1-7		শান্তিঘটোদক সনানাদি	694	469
aroon time.	७४	অধিবাসনমাহাত্মম	G49	-6-66
ভাপকাদিলক্ষণং মৃতিপানাঞ-	le.	প্রাধ্বাসন্মাহাথান্ প্রাসাদাদেগ্র্ডনিম্মাণাদি	649	-6-1-6-6-
	৫৩৯		৫৮৩	3m1=256.
4	385	পিণ্ডিকাশোধনম্		996
প্রতিষ্ঠাবিধাডিজস্য প্রতিষ্ঠানা-		প্রাসাদে শ্রীমৃত্তিবিজয়ঃ	৫৮৩	
	8₹	রক্নাদিন্যাসঃ	@P8	প্রতিষ্ঠাফলম্ ৬৩৮
No. 10	283	রত্বন্যাসমন্তঃ	७४१	একাধ্বরপ্রতিষ্ঠাবিধিঃ ৬৩৯
•	385	কামবিশেষেণ দ্রব্যবিশেষন্যাস		তৎপ্রতিষ্ঠাফলম্ ৬৪১
• •	888		৫৯০	বৈগুণ্যে পুনঃ সংক্ষারঃ ৬৪১
•	880	মঙ্গলঙ্নপন্ম্	৫৯২	পুনঃ সংকারমাহাত্যম্ ৬৪৭
	386	গর্তনেপনাদি	৫১৩	বিংশ-বিলাসঃ
	89	ইন্দ্রাদিবলিদানম্	৫৯৩	শ্রীডগবন্দরিনিন্ম গিম্ ৬৪৮
•	385	প্রসাদাভঃশ্রীমৃতিপ্রবেশনম্	७८७	<u> এীডগবনান্দিরনিমাণিমাহাত্ম্ম্</u>
	485	পিণ্ডিকান্যাসাদি	৫৯৪	<b>48</b> b
	88১	<u> শ্রীমৃতিস্থাপনম্</u>	269	মন্দিরনিশ্বণিকালঃ ৬৫১
ধ্বজাদার্পণং লোকপালপূজাবি	ধিশ্চ	গ্রীমূর্তিভাপনানন্তরকৃত্যানি	৫৯৬	প্রাসাদরচনাস্থানং ৬৫২
	005	মলৈঃ শ্রীমদঙ্গালভনম্ 💎	ଓ୭ବ	স্থানশোধনানি ৬৫২
	362	জপবিধিবিশেষঃ	৫৯৭	ভূমিপরিগ্রহঃ ৬৫৫
	008	মহাপূজা	৬০০	দিক্সাধনম্ ৬৫৬
	202	তত্র গ্রীডগবৎসালিধালক্ষণানি	৬০৩	শল্যোদ্ধরণম্ ৬৫৭
	७७१	আচার্যাদি-সন্মাননম্	<b>Uc8</b>	বাস্ত্রমণ্ডলম্ ৬৫৮
	४७४	শ্রীমূডিভিরতাপাদনম্ 🦠	৬০৬	বাস্তপূজা ৬৬৩
•	364	দিনান্তরোৎসবঃ	७०१	প্রাসাদমূলারভঃ ১ ১ ৬৬৯
	<b>6</b> 98	কৃত্যবিশেষেণ ফলবিশেষঃ	७०१	শিলালক্ষণম্ ৬৭২
নেত্রোন্মীলনম্ 🐇 💢 🧸 🧸	<b>३५०</b>	চতুথীকশ্ম	৬০৯	ইত্টকালক্ষণম্ ৬৭৩
	৫৬১	অবভূত•নানম্	<b>650</b>	শিলাদিন্যাস-ব্যবস্থা ৬৭৩
অর্ঘ্যার্পণাদি 🥏 🦠		হোমসমাধানম্	450	পীঠবন্দনম্ ৬৭৫
মাসল্যাচরণামসলনিবারণঞ (	৫৬১	যজমানাভিষেকঃ	<b>600</b>	প্রাসাদাদিলক্ষণানি ৬৭৬
-	৫৬২	পুনরাচার্য্যাদিসম্মাননম্	<b>458</b>	মণ্ডপলক্ষণবিশেষঃ ৬৮১
বিশেষাভরম্ 🦠 💮		ধ্বজারোপণম্	৬১৪	তত্ত্ব দারনির্ণয়ঃ ৬৮২
সনপনমাহাত্ম্		চলশ্রীমৃতিপ্রতিষ্ঠ।	420	প্রাকারাদিনির্ণয়ঃ ৬৮৪
<u> শ্রীমূর্ত্যখাপনম্</u> ভীন্ত ত		চলশ্রীমূত্তিপ্রতিষ্ঠামাহাত্যাম্	७२४	রক্ষরোপণনির্ণয়ঃ ৬৮৪
অধিবাসমণ্ডপে প্রবেশঃ		তন্মগুপাদিনিমা লিবিধিঃ	৬২৮	জীর্ণোদ্ধারঃ ৬৮৫
শ্রীমূতিস্থাপনপ্রকারঃ		মণ্ডলবিধিঃ	. ७२৯	তুলসীবিবাহঃ, প্রতিষ্ঠাবিধিশ্চ ৬৮৬
.শ্রীমূর্ত্যধিবাসনম্ 🧪 🥕 🤇		ৱান্ধণ বরণাদিবিধিঃ	460	উপসংহারঃ
ব্রাহ্মণস্থাপনম্	¢98	বাস্তদেবপূজাবিধিঃ	৬৩১	ঐকান্তিকৃত্যম্ ১৯৮৮
		*DOC*		

## প্রীপ্রীথরিডজিবিলাসঃ

### একাদশ-বিলাসঃ

গ্রীগ্রীরাধারমণায় নমঃ

প্রীচৈতন্যং প্রপদ্যে তং মহাশ্চর্যাপ্রভাবকম্। প্রসাদে যস্য দুল্টোহপি ভগবস্তুজিমান্ ভবেৎ ॥ ১॥

অনুবাদ—আমি প্রমাজুত প্রভাবশালী ঐাচৈতন্য-দেবকে বদ্দনা করি, যাঁহার প্রসন্নতাবলে জড় ব্যক্তিও ভগবঙ্কি অর্থাৎ ভক্তিমূলক নিত্যকৃত্যসমূহ সমাপন ক্রিয়া থাকেন ॥ ১॥

টীকা—শ্রীমকৈতন্যদেবং তং বন্দে যস্য প্রভাবতঃ।
জড়োহপি ভগবভজিং নিত্যকৃত্যং সমাপয়ে ।
নিতাকৃত্যসাঙ্গাশেষভগবভজিপ্রকারলিখনং পরমভরোর্ভগবতঃ প্রভাবেণৈব সম্পদ্যতে ইত্যাশয়েন তং
শরণং যাতি—শ্রীচৈতন্যমিতি। মহাক্র্যঃ পরমাভুতঃ
প্রভাবঃ শক্তির্যস্য তং, তমেবাভিব্যঞ্জয়তি—যস্য
প্রসাদে সতীতি । ১ ।।

ততো দিনাভ্যভাগেষু বাহ্যেষু সুরসদাসু । যালাং কৃত্বা দ্বিজঃ সন্ধ্যামুপাসীত ষ্থাবিধি ॥ ২ ॥

অনুবাদ—অতঃপর দিনের শেষভাগে অর্থাৎ সিল্ঞাকালে ব্রাহ্মণ বাহিরে অবস্থিত দেবগৃহে গমন করিয়া যথাবিধি সন্ধ্যা উপাসনা করিবেন।। ২॥

টীকা—বাহোষু বহিঃস্থিতেষু দেবালয়েষু ॥ ২ ॥

#### অথ সায়ন্তন-ক্ত্যানি

শ্রীবিফুপুরাণে ঔর্ব্বসগর-সংবাদে—
দিনান্তসন্ধ্যাং সূর্যোণ পূর্বামূক্মৈযুঁতাং বুধঃ।
উপতিঠেদ্যথান্যায়ং সম্যগাচম্য পাথিব।। ৩।।

অনুবাদ—অনন্তর সক্ষাকালের কৃত্যসমূহ সম্বেধ শ্রীবিষ্ণুরাণে ঔর্ক-সগরসংবাদে,—ঔর্ক ঋষি রাজাকে কহিতেছেন—হে রাজন্! বিজ্বাজি আচ-মনাত্তে স্থাযুক্তা সায়ং সন্ধ্যার ও নক্ষরযুক্তা প্রাতঃ-সন্ধ্যার ষ্থাবিধি উপাসনা করিবেন। সকলকালেই সন্ধ্যার উপাসনা করা যায়॥ ৩॥

টীকা—দিনান্তসন্ধ্যামিতার সমৃতিঃ—'প্রাতঃসন্ধ্যাং সনক্ষরামুপাসীত যথাবিধি। সাাদিত্যাং পশ্চিমাং সন্ধ্যান্তমিতভাক্ষরঃ।। ইতি ।। ৩ ।।

সর্কাকালমুপস্থানং সন্ধ্যায়াঃ পাথিবেষ্যতে। অন্যন্ত সূতিকাশৌচ-বিদ্রমাতুর্ডীতিতঃ ॥ ৪ ॥ উপতিষ্ঠন্তি বৈ সন্ধ্যাং যে ন পূর্কাং ন পশ্চিমাম্। বুজন্তি তে দুরাস্থানস্তামিশ্রং নরকং নৃপ ॥ ইতি ॥৫॥

অনুবাদ—জননাশীচ, মরণাশৌচ, উন্মন্ত, পীড়িত ও ভীত এই সকল অবস্থা ছাড়া অন্য সময়ে যাহারা প্রাতঃসন্ধ্যা কিংবা সায়ংসন্ধ্যার উপাসনা না করে হে রাজন্! সেই সকল দুরাআ তামিস্রনামক ভীষণ নরকে যাইবে ॥ ৪-৫॥

টীকা—সূতকং পুরুজনাদি, অশৌচং শাবঞ, বিল্লমঃ উন্মাদাদি বৈচিত্তাম্, আতুরং রোগাবস্থা ভীতিশ্চ ।। ৪ ।।

ততো যথাশ্রমাচারং কর্ম সায়স্তনং কৃতী। নিব্রু পূর্ববৎ কুর্যাৎ ডক্তা ভগবদর্চনম্।। ৬ ।। শ্রীকৃষ্ণভক্ত্যাসক্ত্যা তু সন্ধ্যোপাস্যাদিকং যদি। পতেৎ কর্ম ন পাতিত্যদোষশঙ্কা কথঞ্চন ॥ ৭॥

অনুবাদ— অতঃপর কৃতীব্যক্তি তাঁর আশ্রমাচার অনুযায়ী সায়ভন-কৃত্য সমাপ্ত করিয়া পূবর্ব লিখিত নিয়মানুসারে ভক্তিভরে শ্রীভগবানের আরাধনা করি-বেন।

ভগবড়ভিযোগে আসক্ত থাকার ফলে যদি সন্ধ্যা উপাসনা প্রভৃতি কর্মে ছেদ বা ভেদ উপস্থিত হয় তাহা হইলেও কোন রূপ দোষের আশঙ্কা নাই।। ৬-৭।।

টীকা—ততোহনার যথাশ্রমাচারং যো যস্যাশ্রম-স্তুদিমন্য আচারঃ কর্মা তমনতিক্রমা; পূর্ববিৎ পূর্ব্বলিখিতানুসারেণ শক্তশ্চেত্তি সন্ধ্যায়ামপি কুর্য্যাৎ ॥ ৬॥

টীকা — অন্যোপাসনাদিকং নিষ্পাদ্যৈব পশ্চাড-গবভমর্চ্চয়েনিতি লিখিতম্, অধুনা ভগবৎপূজাপরেণ কদাচিৎ সন্ধ্যোপাসনাদি-কর্মাণ্যুপেক্ষণীয়ানীতি লিখতি — শ্রীকৃষ্ণেতি । শ্রীকৃষ্ণভড়ৌ আসন্তিভৎপরতা তয়া, পাতিত্যরূপদোষশঙ্কাপি কথঞ্চিদ্পি নান্তি ।। ৭ ।।

#### অথ শ্রীভগবভজানাং কর্ম্মপাতিত্যপরিহারঃ

পাদ্মে শ্রীভগবদুক্তো—
মৎকর্মা কুর্বতাং পুংসাং ক্রিয়ালোকো ভবেদ্যদি।
তেষাং কর্মাণি কুর্বন্তি তিস্তঃ কোট্যো মহর্ময়ঃ ॥৮॥

অনুবাদ—পদ্মপুরাণে শ্রীভগবদ্বাক্য— জনগণ আমার কম্ম করিতে করিতে যদি সন্ধ্যোপাসনা প্রভৃতি কম্মে পতিত হয়, তাহা হইলে তিনকোটি মহষি তাহাদের কম্মসমূহ করিয়া থাকেন ॥ ৮॥

টীকা—মম কর্ম পূজাদি, অগ্রতঃ ভণ্ডি-মাহাজ্যে তাবৎ কর্মানীত্যাদিনা লেখাম্॥ ৮॥

আদিপুরাণে চ—
সমরন্তি মম নামানি যে ত্যক্তা কর্মা চাখিলম্।
তেষাং কর্মাণি কুর্বন্তি ঋষয়ো ডগবৎপরাঃ।।
ইতি।। ৯।।

অনুবাদ—আদিপুরাণেও বলা হইয়াছে—অখিল কর্মাত্যাগ পূর্বেক যাঁহারা আমার কর্ম করিয়া থাকেন বা আমার নাম সকল সমরণ করেন তাঁহ।দের কর্ত্তবা কর্মসমূহ ভগবৎপরায়ণ ঋষিগণ করিয়া থাকেন।।৯॥

মৃদুগ্রদ্ধস্য ভক্তস্য প্রৌচ্তামনুপেয়ুষঃ।
কিঞ্চিৎ কর্মাধিকারিত্বাৎ কর্মাস্যৈতি প্রপঞ্চিত্ম ।
প্রৌচ্গ্রদ্ধস্য ভক্তস্য কর্মান্তনিধিকারতঃ।
পাতিত্যং ন ভবত্যেব লেখনীয়ং তদগ্রতঃ॥ ১১॥
কিঞ্চিদ্ধানাদিভেদেন ত্রিসন্ধ্যঞ্চ পৃথক্ গৃথক্।
প্রোক্তঃ পূজাবিধিঃ প্রাক্তৈস্কত্তৎকামান্তসিদ্ধয়ে॥১২॥

অনুবাদ—য়ঁ।হারা কোমল শ্রদ্ধানিত তাঁহারায়ে
পর্যান্ত গাঢ় শ্রদ্ধা লাভ না করেন সেই পর্যান্ত তাঁহাদের
কর্মে অধিকার থাকায় এই কর্মা বিবরণ হণিত
হইল। গাঢ় শ্রদ্ধাবিশিষ্ট ভক্তের কর্মাসমূহে অনধিকারত্বহেতু কর্মা না করিলে পাতিত্য দোষ হয় না,
এই বিষয়ে পরে লেখা হইবে। প্রাক্ত ব্যক্তিগণ
কিঞ্চিৎ ধ্যানাদি ভেদে সেই সেই কামনা শীঘ্র সিদ্ধির
নিমিত্ত ব্রিসক্ক্যায় পৃথক্ পৃথক্ পূজাবিধি বলিয়াছেন
।। ১০-১২ ।।

#### অথ ত্রিকালার্চ্চনবিধিবিশেষঃ

ত্রীগৌতমীয়তন্তে—
আরাধনবিধিং বিক্ষো প্রাতঃকালে বিশেষতঃ ।
বরং রন্দাবনং ধ্যায়েৎ পুণার্ক্ষাদিসেবিতম্ ।।১৩।।
পুয়াগৈনাগর্কৈশ্চ পনসৈশ্চিব কাঞ্চনিঃ ।
বকুলৈশ্চেব বিলৈবশ্চ বন্যৈঃ কুরবকৈরপি ।। ১৪ ।।
সক্রের্কুসুমোপেতৈঃ পুজাবনত-শাখিভিঃ ।
তর্মধ্যে পুলিনং ধ্যায়েদ্ছ-পুজাকচন্সকম্ ।। ১৫ ।।
ধূপদীপৈবিতানেন পুজামাল।বিভূষিতম্ ।
মুজাদামপতাকাভিবন্যপুজৈরলক্ষ্তম্ । ১৬ ।।

অনুবাদ—অনন্তর ত্রিকালার্চনে বিধিবিশেষ বিষয়ে প্রীকৌতমীয়তন্তে বলিত হইয়াছে—প্রাতঃকালের আরাধনাবিধি বিশেষ করিয়া বর্ণনা করা হইতেছে। পুরাগ, নাগ, পনস, কাঞ্চন, বকুল, বিল্ব, বন্য কুরুবক ও সবর্ব ঋতুর কুসুমযুক্ত পুল্পাবনত শাখা বিশিষ্ট পুণা রক্ষাদিতে সেবিত প্রীর্ন্দাবনকে ধ্যান করিবে।

তাহার মধ্যে বহু চস্পকপুষ্প, ধূপ, দীপ, শয্যা তথা পুষ্পমাল্য বিভূষিত ও মুক্তাদাম পতাকাদি বন্যপুষ্পে সজ্জিত পুলিন স্থানের ধ্যান করিবে ॥ ১৩-১৬॥

তন্মধ্য কলর্কস্য ছায়ায়াং প্রজাসনে ।
সুস্থিতং বেণুগীতাচাং সব্ধাভরণভূষিতম্ ॥ ১৭ ॥
বন্মালাপরির্তং গোপিকাশতবেদ্টিতম্ ।
দেবাসুরৈশ্চ সিদ্ধৈশ্চ গ্রাক্রেরণ্সরোগণৈঃ ॥ ১৮ ॥
যক্ষৈবিদ্যাধরগণৈবিহগৈভুবি সংস্থিতৈঃ ।
ব্রক্ষষিভিঃ ভূয়মানং কৃষ্ণকৈব ওচিদ্মতম্ ॥ ১৯ ॥

অনুবাদ—তাহার মধ্যে আবার কল্পর্ক্ষের ছায়ায় পদ্মাসনে সুখে উপবিষ্ট, বেগুগীতরত, সর্বালংকার-ভূষিত বনমালাপরিরত গোপিকাশত-বেদ্টিত তথা দেব, অসুর, সিদ্ধ, গল্পব্দি, অপসরোগণ যক্ষ বিদ্যাধর বিহল এবং ভূমিতে অবস্থিত ব্রহ্মষিগণ দারা স্থ্যমান ঈষৎ হাসিযুক্ত বদনকমল শ্রীকৃষ্ণকে ধ্যান করিবে ॥ ১৭-১৯।।

নানাবিধৈশ্চ গোপালৈমু গপক্ষিবিভূষিত্ম ।
লেলিহ)মানং প্রণয়াৎ পশ্নাং শতকোটিভিঃ ॥ ২০ ॥
ইন্দীবরনিভং দিবাং সুন্দরং ছিন্দিরালয়ম্ ।
সম্পূর্ণচন্দ্রবদনং পদানেত্রনিভেক্ষণম্ ॥ ২১ ॥
পদাভপাণিপাদ্ঞ পদারাগ্ররাচিত্তম্ ।
শরণাং সক্রলোকানাং গোগীনাং প্রাণ্ররভুম্ ॥২২॥

অনুবাদ—এই শ্রীকৃষ্ণ নানাবিধ গোপালগণে ও
মৃগপক্ষিগণে পরির্ত, প্রণয়বশতঃ শতকোটি গবাদি
পশু তাঁহার শ্রীঅঙ্গ লেহন করিতেছে, ইনি ইন্দীবরের
মত দিব্য সুন্দর এবং শোভার আধার, পরিপূর্ণ চন্দ্রমণ্ডল সদৃশ তাঁহার বদনকমল, নয়নযুগল পদ্মপত্রের
ন্যায় এবং ইনি পদাবর্ণ হস্ত ও পদযুক্ত শ্রেষ্ঠ পদারাগ
মণিতে শোভিত, সক্র লোকের শরণ্য ও গোপীগণের
প্রাণবল্পভ ।। ২০-২২ ।।

এবং ধ্যাত্বাচ্চ য়েরিত্যং ষোড়শেনোপচারতঃ। দুক্ষঞ্চ দধিখণ্ডেন সহিতং সংনিবেদয়েও॥ ২৩॥ সৌবর্ণপাত্তে গোপানাং গ্রাসং কাংস্যে নিবেদয়েৎ। এবং সমচ্চয়েডজ্যা জপন্মন্তং সমাহিতঃ॥ ২৪॥

অনুবাদ—এইভাবে ধ্যান করিয়া প্রত্যহ ষোড়শোপচারে তাঁহার পূজা করিবে। তাহার পর সোনার
বাসনে দধি ও দুজে খণ্ড মিশ্রিত করিয়া সমর্পণ
করিবে এবং গোপগণকে কাঁসার বাসনে অন্ন নিবেদন
করিবে। এইপ্রকারে ভক্তিভরে পূজা সমাপনান্তে
অত্যন্ত সতর্কতার সহিত মন্ত্র জপ করিবে ॥২৩-২৪॥

মধ্যাকে সংপ্রবক্ষ্যামি পূজাং সক্রাথাসিদ্ধিদাম্।
সৌপর্ণপর্কাতে মূলে ধাতুভিঃ সমলস্কৃতে ।। ২৫ ।।
পুণার্ক্ষসমাকীর্ণে পুণাপক্ষিনিনাদিতে ।
পদ্মোৎপলাদিসন্ধীর্ণে বাপীভিঃ সমলস্কৃতে ।। ২৬ ॥
তিসিন্ সৎপুলিনে রম্যে ছায়ায়াং পঙ্কজাসনে ।
সৌর্ণমিঙপে সম্যাগ্রতানাদিবিভূষিতে ॥ ২৭ ॥
মালাদিরচিতে রম্যে মণিভিঃ পুল্পশোভিতঃ ।
সুর্ণরক্ষপদোহেরভরাভরশোভিতে ॥ ২৮ ॥
সিংহাসনে সমাসীনং বিশ্রভং কংসস্দনম্ ।
মাক্রাময়ার সুক্রচিরৈহারের্দামবিভূষিতম্ ॥ ২৯ ॥
ধ্যাত্বা সম্যাগ্রত্জাত্মা জাতীপুলাঃ সমক্রতিরহারের্দ।
মহারজতপাত্রে তু নৈবেদ্যায়ং নিবেদ্যের্থ ॥ ৩০ ॥
দদ্যাদ্গ্রাসং স্থীনাঞ্চ গোপানাং বিজিতেন্দ্রিয়ঃ ।
দ্বেকবীপর্মানন্দ্রেবং ধ্যায়েৎ সুখাসন্ম্ ॥ ৩১ ॥

অনুবাদ—এখন সক্র্যার্থ সিদ্ধিদায়িনী মধ্যাহণ সময়ের পূজার কথা বলিতেছি। পূণা রক্ষসমূহে পরিপূর্ণ, পূণা বিহগকুল দারা মুখরিত এবং ধাতু-সমূহের দারা অলংকৃত সূবর্ণময় পকর্তের মূলদেশে, পদোওপলাদিমুক্ত জলাশয়সমূহে বিভূষিত রমণীয় প্রশন্ত পূলিনে, রক্ষছায়ায় পদ্মাসনে, বিচিত্র চন্দ্রাতপ শোভিত, মধ্যে মধ্যে বহু বহু সুহর্ণ-রত্ন খচিত মনোহর রিংহাসনে মুক্তাময় মনোহর হার ও মালায় সমলংকৃত শ্রীকৃষ্ণ উপবেশন করিয়া বিশ্রাম করিতেছিন। সমাক্ প্রকারে বিশুদ্ধ অন্তঃকরণে ধ্যান পূক্র জাতীকুসুম দারা তাঁহার পূজা করিবে। পরে মহারজতপাত্রে (রৌপা পাত্রে) অন্ধ নিবেদন করিয়া সখা গোপগণকে অন্ধ দিবে। এই প্রকার করিয়া সখা গোপগণকে অন্ধ দিবে।

সুখে উপবিষ্ট শ্রীকৃষ্ণকে জিতেন্দ্রিয় পুরুষগণ ধ্যান করিবেন ॥ ২৫-৩১ ॥

রাত্রিপূজাবিধিং বক্ষ্যে রুক্মিণীবল্লভস্য চ।

অধস্তাৎ কল্লব্লস্য সর্ব্বপূচ্চফলস্য বৈ ॥ ৩২ ॥

রক্ষমগুপমধ্যস্থং দিবাপীতাম্বরং হরিম্ ।

দিব্যচন্দনলিপ্তারং দিব্যাভরণভূষিতম্ ॥ ৩৩ ॥

অনেকদিব্যমালাভিম্পিতং পক্ষজেক্ষণম্ ।

রক্ষমগুপমধ্যস্থং সুন্দরং সুন্দরহিমতম্ ॥ ৩৪ ॥

শোভয়ন্তং স্ববপুষা সর্বলোকান্নিজ্ঞিয়া ।

গোপীজনানাং হৃদয়বল্লভং প্রোক্তবর্চসম্ ॥ ৩৫ ॥

সুগন্ধিপুরারাধ্যং শ্রীকৃষ্ণং সর্ব্বনায়কম্ ।

রাজতে তু পয়ঃ শুদ্ধং পকুং পালে নিবেদয়ে ॥ ৩৬

এবমভাচ্চা মনসা জপেরত্রং সমাহিতঃ ।

কালত্রমার্চনে চৈব সহস্রং সাচ্টকং জপে ।

এষ নিত্যক্রমঃ প্রোক্তঃ কৃষ্ণমন্ত্রস্য সৃরিভিঃ ॥ ৩৭॥

অনুবাদ—অতঃপর শ্রীকৃষ্ণের রাত্রিকালীন পূজার
নিয়ম বলা হইতেছে। সব্র্পপ্রকার পূজ্যকলযুক্ত
কল্পরক্ষের মূলে রত্মগুপ মধ্যন্থ দিব্য পীতাম্বরধারী
শ্রীহরি দিব্যচন্দনে অনুলিপ্ত দিব্যাভরণে ভূষিত, বহু
বহু দিব্য মালিকায় সজ্জিত পদ্মলোচন, রত্মগুপের
মধ্যবন্ত্রী সুন্দর শোভন হাস্য বিশিল্ট স্ব শরীর ও স্ব
শোভাদ্বারা সকল লোকের শোভা বিধানকারী এবং
গোপীগণের হাদ্ম বল্লভ তেজোরূপে কথিত সেই
সব্র্থনায়ক শ্রীকৃষ্ণকে সুগলি কুসুমসমূহদ্বারা আরাধ্না করিয়া রজতপাত্রে পক্ দুগ্ধ প্রদান করিবে।
স্থিরচিত্তে এইভাবে পূজা করিয়া মন্ত্রজপ করিবে।
ক্রৈকালিক পূজায় এক হাজার আটবার মন্ত্রজপ
করিবার বিধান আছে। সুরিগণ শ্রীকৃষ্ণমন্তের এই
নিত্যক্রম বলিয়াছেন।। ৩২-৩৭।।

ত্তিবাদৌ সংক্ষিত তিকালপুজোক্তানন্তর মৃ—
মনসা বা সমভাক্ত তিযু সন্ধাসু সংঘমী
প্রতাহন্ত জপেনত্রমাত টাত্তরসহস্রকম্।
অসামর্থ্যে জপেনতঃ নিতামত টশতং তথা ॥ইতি॥৩৮
অনুবাদ—তি বিষয়ে সংক্ষেপে প্রথমে তিকালপূজা

নিবর্বাহ হইলে অথবা ত্রিসন্ত্র্যা মানস পূজার পর সমাহিত চিত্তে এক হাজার আট বার; অসামর্থ্যে একশত আটবার মন্ত্রজপ করিবে।। ৩৮॥

#### অথ নক্তংকুত্যানি

ততো যথাসংপ্রদায়ং হোমং নিচ্পাদ্য বৈষ্ণবঃ। গীতনৃত্যাদিকং ভক্ত্যা বিধায় প্রাথয়েৎ প্রভুম্।।৩৯॥

অনুবাদ—অতঃপর রাত্রিকৃত্য—তারপর যে প্রকার গুরুপরম্পরা ব্যবহার আছে, বৈফ্বজন সেই প্রকার হোমকর্ম নিজাদন করিয়া ভক্তিসহকারে গীত নৃত্যাদি পূর্বেক শ্রীকৃষ্ণ সমীপে প্রার্থনা ক্রিবেন॥৩৯

তথাচোজম্—

বলীয়সা পদা স্বামিন্ পদবীমবধারয়। আগচ্ছ শয়নস্থানং প্রিয়াভিঃ সহ কেশব ॥ইতি॥৪০॥

অনুবাদ—এক্ষণে সেই প্রার্থনা কথিত হইতেছে
—হে স্থামিন্ বলিষ্ঠ চরণভারা পদবী অবধারণ করুন। হে কেশব! প্রিয়াসকলের সহিত শয়ন-স্থানে আগমন করুন।। ৪০॥

টীকা-প্রিয়াডিঃ শ্রীরাধিকাদিভিঃ।। ৪০॥

এবং গ্রাথ্য সমর্প্যাদৈম পাদুকে শয়নালয়ম্। আনীয় দেবং ত্রত্যানুপচারান্ প্রকল্পয়েও ॥ ৪১॥

অনুবাদ—এই প্রকার প্রার্থনার সহিত পাদুকা প্রদান করিয়া শ্রীকৃষ্ণকে শয়নস্থানে আনয়ন পূর্বক শয়নস্থানের উপযুক্ত উপাচার সমূহের কল্পনা করিতে হইবে ॥ ৪১ ॥

টীকা-ত্রত্যান্ শয়নালয়ে কৃত্যান্ ॥ ৪১ ॥

বিশেষতোহপঁয়েতত ঘনং দুগ্ধং সশর্করম্।
তামূলঞ সকপূরং দিব্যমাল্যানুলেপনম্ ॥ ৪২ ॥
ইঅং ভজ্যা স্মারাধ্য ভগবন্তং স্বশক্তিতঃ।
তৎপ্রীত্যৈ সক্রকশ্যাণি তৎফলং বার্গয়েৎ কৃতী॥৪৩

অনুবাদ—বিশেষ করিয়া শয়নছানে শর্করাযুক্ত ঘনদুর্ব্ব, কর্পূর সমন্বিত তাদুল, উৎকৃষ্ট মালা ও অনুলেপন দ্বা নিবেদন করিতে হয়। এইভাবে নিজের ক্ষমতা অনুসারে ভক্তিসহকারে ভগবানকে আরাধনা করিয়া কৃতী ব্যক্তি ভগবৎপ্রীতির জন্য সকল কর্মাও কর্মোর ফল প্রীভগবানে অর্পণ করি-বেন।। ৪২-৪৩।।

#### অথাহোরাল্রাখিলকর্ম্মার্পণবিধিঃ

একাদশক্ষরে ( ২।৩৬ )—
কায়েন বাচা মনসেক্রিয়েবা
বুদ্ধ্যাআনা বানুস্তম্বভাবাৎ।
করোতি যদ্যৎ সকলং পরদৈন
নারায়ণায়েতি সমর্পয়েত্ত। ৪৪॥

অনুবাদ—তানন্তর অহোরাত্র সম্বন্ধীয় অখিল কর্মার্পণবিধি— গ্রীমন্ডাগবতের একাদশ ক্ষমে বলা হইয়াছে যে, আমি করিতেছি এই জ্ঞানে শাস্ত্র-নিয়ম অনুযায়ী নেহঘারা বাক্যদারা মনদারা ইন্দ্রিয়সকল দারা যাহা আচরণ করিবে, বুদ্ধি দারা যাহা নির্দ্ধারণ করিবে, সমস্ত কিছুই পরমেশ্বর নারায়ণে সমর্পণ করিবে ॥ ৪৪ ॥

টীকা—আত্মনা চিত্তেনাহঙ্কারেণ বা অনুস্তো যঃ ঘণ্ডাবস্তদ্মাও। অয়মর্থঃ—ন কেবলং বিধিতঃ কৃতমেবেতি নিয়মঃ শ্বভাবানুসারি—লৌকিকমপীতি। তথা চ ভগবদ্গীতাসু (৯।১৭)—'মহ করে।মি মদমাসি মজ্জুহোমি' ইত্যাদি। মদ্মা, ননু কায়াদীনামেব কর্মা, নাজ্মন ইত্যাদক্ষ্যাহ—অধ্যাসেনানুস্তাই আক্ষণছাদি-শ্বভাবাই মহ মহ করে।তীত্যর্থঃ। মদ্মা, অনুস্তঃ আশ্রিতো যঃ শ্বভাবঃ বৈষ্ণবৃত্তং, তুদমান্ধেতোঃ কায়াদিনা মদ্মই ভগবদারাধনকর্মেতার্থঃ, তই সকলং পরদৈম পরমেশ্বরায় নারায়ণায় সমর্পয়েই, ইত্যানেন বচনেন কায়েনেত্যাদি নারায়ণায়েতান্তপদ্যমিদং পঠিছেতার্থঃ, মদ্মা, নারায়ণপ্রীত্যর্থং ভবত্বিতি সমর্প্রিষ্টে। ৪৪।

কিঞ্চান্ত—

সাধু বাসাধু বা কর্ম যদ্যদাচরিতং ময়া। তৎ সক্ষং ভগবন্ বিফো গৃহাণারাধনং প্রম্॥৪৫॥

অনুবাদ—এই বিষয়ে আরও বলা হইয়াছে—হে বিফো! হে ভগবন্! সাধু বা অসাধু আমি যে যে কার্যা করিয়াছি, সেই সকলকে আপনি পরম আরা-ধনা হিসাবে গ্রহণ করুন। ৪৫॥

টীকা—কর্ম ভগবদারাধনলক্ষণং, সাধু সম্যক্তয়া, অসাধু অসম্যক্তয়া বা কৃত্মিত্যর্থঃ। শ্রীভগবতি ডভৈরস্থকর্মণামর্পণস্যাযোগ্রাৎ, এবম্ আরাধনং প্রমারাধনত্বেন গৃহাণ স্বীকুরু ॥ ৪৫॥

কিঞ্চ---

অপাং সমীপে শয়নাসনে গৃহে
দিবা চ রারৌ চ যথা চ গচ্ছতা।
যদস্তি কিঞিৎ সুকৃতং কৃতং ময়া
জনাদ্নিস্তেন কৃতেন তুষাতু॥ ৪৬॥

অনুবাদ—আরও বলা হইয়াছে—গৃহে, জল সমীপে, শয়নে, উপবেশনে, দিনে, রাজিতে কিংবা যাইতে যাইতে আমার দারা কৃত যাহা কিছু সুকৃত আছে, সেই কার্যাদারা ভগবান্ জনার্দান প্রীত হউন । ৪৬ ।।

অতএবোড়াং তৃতীয়ক্ষে ব্লাণং প্রতি শ্রীভগবতা ( ৯।৪১ ) পূর্ত্তেন তপসা যজৈদানৈযোগৈঃ সমাধিনা । রাদ্ধং নিঃগ্রেয়সং পুংসাং মৎপ্রীতিস্তত্ত্বিন্মতম্ ॥ ইতি ॥ ৪৭ ॥

অনুবাদ—অতএব তৃতীয়ক্ষলে ব্রহ্মার প্রতি প্রীতগবানের বাকা—হে ব্রহ্মন্! পুরুষগণের পরম শ্রেয় হইতেছে আমার প্রীতি সম্পাদন, খাতাদি কর্মা, দান. তগস্যা, যোগ ও সমাধি এই সমস্ত ভারা লোকে— দের যে মোক্ষাদি ফল লাভ হয়, তত্তুজ পণ্ডিতগণের মতে আমার প্রীতি ভারা তৎসমুদয়ই সিদ্ধ হয় ॥৪৭॥

টীকা—ন চ মৎপ্রীতেরধিকং কিঞ্চিদন্তি ইত্যাহ
—পূর্ত্তেনেতি। পূর্তাদিভী রাজং সিজং যন্নিংশ্রেমসং
ফলং, মৎপ্রীতিরেবেতি তত্ত্ববিদাং মতম্।। ৪৭।।

ইপ্রমারাধয়েলিতাং ভগবভং যথাবিধি। ন্যায়ার্জিতাপ্তবিতেন সমগ্রফলসিদ্ধয়ে।। ৪৮।। অনুবাদ—ন্যায়।জিজত আগুবিওদারা সমস্ত ফল সিদ্ধির নিমিত এইরূপে নিয়মানুযায়ী প্রীভগবানের আরাধনা করিবে ॥ ৪৮ ॥

টীকা—ইথং লিখিতপ্রকারেণ যথাবিধি নিত্যমা-রাধয়েছে। তচ্চ ন্যায়াজ্জিতেন আত্মন এব বিত্তেন ধনেন, সমগ্রস্য সম্পূর্ণস্য ফলস্য সিদ্ধয়ে, অন্যথা শাস্ত্রোক্তপূজাফলং সম্পূর্ণং ন সম্পদ্যত ইত্যর্থঃ ॥৪৮॥

#### অথ পূজাফরসম্প্রাপ্ত্যুপায়ঃ

দশ্মক্ষন্ধে ( ৮৪।৩৭ )— অয়ং স্বস্তায়নং পতা দিজাতেগৃহমেধিনঃ। যচ্ছুদ্বয়াপ্তবিত্তেন শুক্লেনেজ্যেত পূক্ষঃ॥ ৪৯॥

অনুবাদ—অতঃপর পূজাফল-সংপ্রাপ্তির উপায় সম্বন্ধে দশমস্বন্ধে বলা হইয়াছে—গুদ্ধ চিত্ত হইয়া শ্রদ্ধাসহকারে ন্যায়াজ্জিত সম্পদ দারা সেই প্রম-পুরুষের পূজা করা গৃহাশ্রমে অবস্থিত দ্বিজাতির মঙ্গল-জনক উত্তম পথ ।। ৪৯ ।।

টীকা—স্বস্তায়নং স্বস্তি, ক্ষেমময়তেহনেনেতি তথা, শ্রদ্ধয়া নিষ্কামতয়া ভক্তা। বা, গুক্লেন গুদ্ধেন আপ্তেন ন্যায়াজ্জিতেন বিত্তেন পূরুষ ঈশ্বর ইজ্যেতেতি ঘৎ– অয়ং পদ্বাঃ ॥ ৪৯॥

অগন্তাসংহিতায়াঞ্চ—
ন্যায়াজ্জিতৈঃ সাধনৈশ্চ দানহোমার্চ্চনাদিকম্।
কুর্য্যায় চেদধো যাতি ভক্ত্যা কুর্ব্বরপি দিজেতি ॥৫০॥

অনুবাদ—অগস্তাসংহিতায়ও বলা হইয়াছে—
হে ব্রাহ্মণ ! ন্যায়পথে অজিত ধন দ্বারা দান, হোম
ও আরাধনাদি করিবে, যদি এই প্রকার না করা হয়,
তাহা হইলে অন্যায়াজিত ধনে ভক্তিপুর্বক দেবপূজা
করিলেও পূজকের অধোগতি হয় ॥ ৫০ ॥

টীকা— নচেৎ অন্যায়াজিতৈর্যদি কুর্য্যান্তদেত্যর্থঃ। দ্বিজ হে সুতক্ষণ।। ৫০॥

যন্নাৎ সিদৈনিজৈঃ শুদৈর বৈয়ধন্যাহচ্চরেৎ প্রভুম্। পূজারব্যাণ্যশক্তশ্চেদ্দ্যাদীক্ষেত বাচ্চনম্।। ৫১।। অনুবাদ—সাথ কজন্যা ব্যক্তি নিজের গুদ্ধভাবে যত্ত্বসঞ্চিত পৰিৱ প্ৰব্যদ্বারা প্রীভগবানের পূজা করি. বেন। তাহাতে যদি অপারগ হন তাহা হইলে ভগ্বদুদ্দেশে পূজার দ্রব্যসমূহ সমর্পণ করিবেন; তাহাও যদি সম্ভব না হয় তাহা হইলে পূজা দশন করিবেন। ৫১॥

টীকা—যশ্চ শ্রদ্ধাবিশেষেণ যত্নতো বিশুদ্ধসাধনানি সম্পাদ্য পূজামাচরেৎ, স চ পরমভাগ্যবানিতি লিখতি —যত্নাদিতি। অশক্তশ্চেদ্যদি তথাচ্চনেহসমর্থন্দ্রদ পূজাদ্রব্যাণি দদ্যাৎ, ত্রাশক্তৌ চ পূজাদর্শনম্পি কুর্যাা-দিত্যর্থঃ।। ৫১॥

#### অথাশক্তস্য পূজাফলপ্রাণ্ড্যুপায়ঃ

অগন্ত্যসংহিতায়।ম্—
আরাধনাসমর্ফেদদাাদর্চনসাধনম্।
যো দাতুং নৈব শক্ষোতি কুর্য্যাদর্চন-দর্শনম্।।৫২॥
নিস্তারায় তদেবালং ভবাব্ধেমুনিসভম।
নৈকঞ্ষ যস্য বিদ্যেত সোহধো যাত্যেব নান্যুথা।।৫৩

অনুবাদ—অনন্তর অসমর্থব্যক্তির পূজাফলপ্রান্তির উপায় বিষয়ে অগস্ত্য সংহিতায় বলা হইয়াছে যে,—
ভগবৎপূজায় অসমর্থ ব্যক্তি তাঁহাকে পূজা দ্রব্যাদি
অপণ করিবেন। যদি ইহাতে অক্ষম হন তাহা
হইলে কেবল পূজা দর্শন করিবেন। হে মুনিবর!
এই পূজা দর্শনমান্তই ভবসাগর হইতে উভীর্ণ হইবার উপায় স্বরূপ জানিবেন। এই দুই প্রকারের
মধ্যে কোনটাই যিনি অবলম্বন করিতে পারেন না
তিনি অধোগামী, ইহাতে অন্যথা নাই ॥ ৫২-৫৩ ॥

কিঞ্চ তত্ত্রৈব—

যন্ত ভজা প্রয়ত্মেন শ্বয়ং সম্পাদ্য চাখিলম্। সাধনং চার্চয়েছিদ্বান্ সমগ্রং লভতে ফলম্।। ৫৪ ।। যোহচ্চ য়েছিধিবভজ্ঞা প্রানীতৈশ্চ সাধনৈঃ। পূজাফলার্ধমেব স্যায় সমগ্রং ফলং লভেৎ।। ৫৫ ।।

অনুবাদ—ঐ অগস্ভাসংহিতা গ্রন্থে আরও বলা হইয়াছে—ভভিপুকর্বিক পূজার জিনিষ পত্র নিজে সং-গ্রহ করিয়া যে ব্যক্তি স্যত্তে ভগ্বানকে স্মর্গণ করেন, তিনিই সমগ্র পূজা ফললাভ করেন। যে ব্যক্তি অন্য-কর্তৃক সংগৃহীত পূজার উপকরণ দারা ভক্তিভরে পূজা করেন তিনি পূজা ফলের সমগ্র অং-শের পরিবর্ডে অর্দ্ধেক মাত্র পাইয়া থাকেন।।৫৪-৫৫॥

টীকা — এত দ্বাগন্ত্যাদ্যক্তা প্রমাণয়ন্ আদৌ পূজাসাধনদাতাপি সমগ্রমেব ফলং প্রাপু য়াদিতি লিখতি — আরাধনেতি । অপ্যর্থে এব-শব্দঃ, তৎ অচ্চনি-দর্শনমপি ভবাবেধঃ সকাশানিস্তারায় অলং সমর্থম্ ॥ ৫২-৫৪।।

টীকা—ফলভেদমাহ যন্তিতি দ্বাভাগম্ ॥ ৫৫ ॥

কিঞ্চ, পাদ্মে শ্রীকৃষ্ণ-সত্যাসংবাদীয়-কান্তিকমাহান্ম্যে—

ধর্মোদেশেন যো দ্রব্যং পরং যাচয়তে নরঃ। তৎপূণ্যকর্মাজং তস্য ধনদভাগুরুয়াৎ ফলম্।। ৫৬।।

অনুবাদ—পদাপুরাণে শ্রীকৃষ্ণ-সত্যভামা সংবাদান্ত-গত কাত্তিক মাহাত্যো—পুণ্যকার্য্য করিবার জন্য যে ব্যক্তি নিজের দুরবস্থা হেতু অন্যের কাছে জিনিষপ্র চাহেন, তাঁহার পুণ্য ফল ধনদাতাই প্রাপ্ত হইয়া থাকেন ।। ৫৬ ।।

টীকা—স্বয়ন্ত পূজার্থং দ্রব্যমন্যজনং নৈব যাচেতে-ত্যন্ত পাদ্মবচনং লিখতি—ধর্মেতি। তুস্য দ্রব্যযাচ-কুস্য ।। ৫৬ ।।

#### অথ দশ্নমাহাত্ম্য্

পাদ্যে শ্রীপুলস্ত্যভগীরথসংবাদে—
পূজিতং পূজ্যমানঞ্চ যে পশ্যন্তি জনাদ্দনম্।
কপিলাশতদানস্য নিত্যং ভবতি তৎফলম্।। ৫৭।।

অনুবাদ—অতঃপর পূজাদশনের মাহাজ্য পদ্মপুরাণে শ্রীপুলস্তা-ভগীরথ-সংবাদে বলা হইয়াছে—
শ্রীজনার্দনকে পূজিত বা পূজা করিবার সময় ঘাঁহারা
দর্শন করেন, তাঁহারা প্রত্যহ শতকপিলা ধেনুদানের
ফল লাভ করিয়া থাকেন ।। ৫৭ ।।

টীকা —অধ্না স্থপরদ্রব্যান্তনাৎ পূজাদর্শনে শ্রীডগ-বতো দর্শনং স্যাদিতি প্রসঙ্গাত্তনাহাত্মাং লিখতি— পূজিতমিত্যাদিনা ॥ ৫৭ ॥ আগ্নেয়ে---

পূজিতং পূজামানং বা যঃ পশোডজিতো হরিম্।
শ্রদ্ধা মোদয়েদ্যন্ত সোহিপ যাগফলং লডেও ॥৫৮॥
সংপূজামানং বিধিনা যঃ পশ্যেও শ্রদ্ধা হরিম্।
সোহিপ যাগফলং ক্রেপ্রপ্রাপ্রাও নাত্র সংশয়ঃ॥৫৯
দৃষ্টা সংপূজিতং দেবং নৃত্যমানোহনুমোদয়েও।
অসংশয়মতিঃ শুদ্ধঃ পরং ব্লাধিগচ্ছতি॥ ৬০॥

অনুবাদ—অগ্নিপুরাণে এই বিষয়ে বলা হইয়াছে যে—ভজি পূর্বক যে ব্যক্তি প্রীহরির পূজা হইতেছে বা হইয়াছে ইহা দশন করেন অথবা যিনি সম্ভাচিত্তে তাহা অনুমোদন করেন, তিনিও যাগফল লাভ করেন।

শ্রীহরির পূজাকালে যিনি তাহা শ্রদ্ধান্তরে দর্শন করেন তিনিও সকল যাগফল প্রাপ্ত হন, ইহাতে সন্দেহ নাই। শ্রীভগবানকে সুপূজিত দর্শন করিয়া যিনি সানন্দে নৃত্য সহকারে অনুমোদন করেন সেই সংশয় রহিত পবিত্র পুরুষ পরব্রহ্মলোকে গমন করেন ।। ৫৮-৫৯।।

টীকা—মোদয়েৎ অনুমোদং কুর্য্যাৎ ॥ ৫৮ ॥

#### অথ শ্রীভগবন্মূর্ত্তিদর্শন-নিত্যতা

বিফুধর্মোওরে— তাবদ্ভমন্তি সংসারে মনুষ্যা মন্দবুদ্ধয়ঃ । যাবদুদিপং ন পশ্যন্তি কেশবস্য মহাত্মনঃ ॥ ৬১ ॥

অনুবাদ—অনস্তর প্রীভগবন্যুতি দর্শনের নিতাতা বিষয়ে বিষ্ণুধর্মোত্তরে বলা হইয়াছে—প্রীকেশব ডগ-বানের কমনীয় প্রীবিগ্রহ যাবৎ দর্শন না হয়, দুর্মতি মানবকুল ততকাল পর্যান্ত এই সংসারচক্রে আব্তিত হইতে থাকে ॥ ৬১॥

টীকা—তথা সুপ্রতিষ্ঠিতায়া ওজৈঃ পূজামানায়াঃ সন্নিহিতায়াঃ শ্রীভগবন্মূর্জেঃ সংদর্শনমবশ্যং কাষ্যমিতি লিখতি—তাবদিত্যাদিনা। শ্রীরূপং শ্রীমূর্ত্তিম্ ॥৬১॥

পাদো চ তবৈব—
পূজামানং হাষীকেশং যে ন পশ্যন্তি বৈষ্ণবাঃ ।
তেষাং দত্তং হতং জতুং দৈতেয়ায়োপতিষ্ঠতি ॥৬২॥

অনুবাদ—পদাপুরাণেও এই বিষয়ে বলা হইয়াছে যে—পূজামান শ্রীহাষীকেশকে যে বৈষ্ণবব্যক্তি দর্শন করেন না, তাঁহাদের দান, হোম ও জপ প্রভৃতি সব কিছুই দেবতার উদ্দেশ্যে হইয়াও দানবোচ্ছিট হয় অর্থাৎ উহার ফল দৈত্যেরা ভোগ করে। ৬২।।

কিঞ, তত্তৈব নারায়ণ-নারদসংবাদে পূজাবিধিকথনে—

যত্ত কুত্তাপি প্রতিমাং বেদধর্ম্মসমন্বিত।ম্। ন পশান্তি জনা গত্বা তে দণ্ডায় যমকিঙ্করৈঃ।। ৬৩।।

অনুবাদ—ঐ পুরাণেই শ্রীনারায়ণ-নারদ-সংবাদে
পূজাবিধি কথনে—সূগম অথবা দুর্গম যে স্থানেই
হউক যাহারা বেদোক্ত ক্রিয়াদ্বারা প্রতিষ্ঠিত ভগবন্মুজি দর্শন না করে, তাহারা যমকিক্ষরগণ দ্বারা
দণ্ডিত হয়।। ৬৩ ।।

টীকা — যত কুত্র।পি দুর্গমে স্থানে স্গমে বেতি ভেয়ম্, বেদধর্মসমন্বিতাং বেদোক্তধর্মেণ প্রতিষ্ঠ।দি– প্রবকং যথাবিধি পূজ্যমানামিত্যর্থঃ ।। ৬৩ ।।

#### অথ ভগবদর্থ-দ্রব্যদান-মাহাত্ম্য্

স্কান্দে--

বিষ্ণুমুদ্দিশ্য যৎ কিঞিদ্বিষ্ণুভক্তায় দীয়তে। দানং তদ্বিমলং প্রোক্তং কেবলং থোক্ষসাধনম্॥৬৪॥

অনুবাদ — অতঃপর ভগবদুদেশ্যে দ্রব্যদান মাহাত্ম্য-কন্দপুরাণে বলা হইয়াছে, প্রীবিষ্ণুকে উদ্দেশ্য করিয়া বিষ্ণুভক্ত বৈষ্ণবকে যাহা দান করা যায়, তাহাই নির্মাল বলিয়া কথিত এবং ঐ প্রকার দানই মোক্ষ-সাধক॥ ৬৪॥

কৌর্মে—

যৎকিঞ্চিদেয়মীশানমুদিশা রাহ্মণায় চ। প্রভবে বিষ্ণবে চাথ তদনস্তফলং স্মৃতম্॥ ৬৫॥

ভনুবাদ কুর্মাপুরাণে এই বিষয়ে বলা হইয়াছে
—শ্রীভগবানকে উদ্দেশ্য করিয়া ব্রাহ্মণকে যাহা কিছু

দান করা যায় তাহা ভগবান বিষ্ণুই গ্রহণ করেন এবং উহা অনভফলদায়ক বলিয়া কথিত হয় ॥৬৫॥

বিষ্ণুধার্ম:ত্তরে—

অনুগ্রেণ মহতা প্রেতস্য পতিতস্য চ।
নারায়ণবলিঃ কার্যান্তেনাস্যানুগ্রহো ভবেও ।। ৬৬ ॥
অনাদিনিধনো দেবঃ শগ্রচক্রগদাধরঃ ।
অক্ষয়ঃ পুগুরীকাক্ষন্তর দতং ন নশ্যতি ।। ৬৭ ॥
যথাকথঞিদ্যদতং দেবদেবে জনার্দ্ধনে ।
অবিনাশি তু তদিদ্ধি পার্মেকো জনার্দ্ধনঃ ॥ ৬৮ ॥

অনুবাদ—বিষ্
ধর্মোত্তরে বলা হইয়াছে—প্রেড
ও পতিত ব্যক্তির প্রতি অনুগ্রহের আশরো যিনি
শ্রীনারায়ণের প্রীতি বিধানে যত্ন করেন, তাঁহার সেই
প্রকার কার্য্যে নারায়ণের অনুগ্রহ হইয়া থাকে। যিনি
শক্ষ চক্র গদাধারী ঘাঁহার আদি কিংবা অভ নাই,
অক্ষয় পুত্রবীকাক্ষ দেবতা যিনি, তাঁহার উদ্দেশ্যে যে
সকল দ্রব্য দান করা যায় তাহা কথনও নত্ট হয়
না। দেব দেব জনার্দ্রনকে যে কোন প্রকারে যে
দ্রব্যই দেওয়া হউক না কেন তাহার ধ্বংস নাই।
জনার্দ্রন শ্রীহরিই একমান্ত্র দানের পাত্র ইহা জানিও
।। ৬৬-৬৮।।

তত্ত্রৈব তৃতীয়কাণ্ডে—

সামান্যভক্ত্যা যদ্দতং তদ্ধি পদ্যাং প্রতীচ্ছতি।
একান্ডভাবোপগমৈমূর্টা দ্বিজবরোভ্মাঃ ॥ ৬৯॥
অনন্তে। ভগবান্ বিষ্ণুস্তস্য কামবিবজ্জিতিঃ।
যদেব দীয়তে কিঞ্চিতদেবাক্ষয়মূচ্যতে ॥ ৭০॥
পদ্যাং প্রতীচ্ছতে দেবঃ সকামেন নিবেদিত্ম্।
মূর্টা প্রতীচ্ছতে দত্তমকামেন দ্বিজোত্মাঃ॥ ৭১॥

অনুবাদ—বিষ্ণুধর্মোওরেই তৃতীয় কাণ্ডে বলা হইয়াছে—হে বিপ্রশ্রেষ্ঠগণ! ভগবদুদ্দেশ্যে লোকে সামান্য ভিন্তি দারা যাহা দান করেন, ভগবান তাহাই গ্রহণ করেন, আর একান্ত ভিন্তিসহকারে যাহা দান করা হয়, তাহা অত্যাদর পূর্বেক নিজের মন্তকে করিয়া গ্রহণ করিয়া থাকেন। কামনা রহিত ভাবে যিনি শ্রীভগবানের উদ্দেশ্যে যহ কিঞ্চিত্ অর্পণ করেন, তাহাই গ্রহ্ম বলিয়া কথিত হয়। সকাম ভাবে লোকে বিষ্ণুর নিমিত যাহা দান করিয়া থাকে, বিষ্ণু তাহা স্থীয় চরণদ্য়ে গ্রহণ করেন কিন্তু ভক্তগণ প্রদত্ত কামনা রহিত দান নিজের মন্তকে ধারণ করেন ॥ ৬৯-৭১॥

টীকা—পূজাদ্রব্যাণি বা দদ্যাদিতি সমস্তপূজা-সাধনদানেনাপি সমগ্রং পূজাফলং লভত ইতি লিখিতং, তর গ্রীভগবদর্থকিঞ্চিদ্দানেনাপি মহাফলং সিধ্যেদিত্যা-শয়েন সামান্যতো বিশেষতশ্চ গ্রীভগবদর্থদ্রব্যদান-মাহাআং লিখলাদৌ তর সামান্যতো লিখতি—হিষ্-মিত্যাদিনা স্বয়মিত্যভেন ।। ৬৪-৭০ ।।

টীকা—প্রতীচ্ছতে স্বীকরোতি ।। ৭১ ।।

তথৈবোজং মোক্ষধর্মে শ্রীনারদেন—
রক্ষা যদ্যয়শৈচব স্বয়ং পণ্ডপতিশ্চ যথ।
অন্যে চ বিবুধশ্রেষ্ঠা দৈত্য-দানব-রাক্ষসাঃ॥ ৭২॥
নাগাঃ সুপর্ণা গন্ধকাঃ সিদ্ধা রাজর্যয়ন্তথা।
হবাং কব্যঞ্চ সততং বিধিযুক্তং প্রভুঞ্জতে।
কংগ্রন্ত তস্য দেবস্য চরণাবুপতিষ্ঠতি॥ ৭৩॥
যাঃ ক্রিয়াঃ সংপ্রযুক্তান্ত একান্তগতবুদ্ধিভিঃ।
তাঃ সক্রাঃ শিরসা দেবঃ

প্রতিগৃহাতি বৈ স্বয়ম্ ॥ ৭৪॥

অনুবাদ—এই বিষয়ে মোক্ষধর্মে শ্রীনারদ বিলয়াছেন—ব্রহ্মা, পঙ্পতি ও ঋষির্ন্দ যাহা ভোজন করিয়া থাকেন, অপরাপর দেবগণ, দৈত্য, দানব, রাক্ষস, নাগ, সুপর্ণ, গল্পর্ক, সিদ্ধ ও রাজ্মিগণ যে সমস্ত হব্য কবা ভোজন করেন, সমস্ত কিছুই শ্রীভগবানের শ্রীচরণকমলে উপনীত হয় কিন্ত একনিষ্ঠ ভগবভক্ত মনুষ্যগণ যে ক্রিয়ার অনুষ্ঠান করেন ভগবান নিজে সেই সমস্তই নিজের মন্তকে ধারণ করিয়া থাকেন। ৭২-৭৪।

টীকা—যৎ হ্বাং দেবেভাো দেয়ং, ক্বাঞ্চ পিতৃভাো দেয়ং চরণৌ প্রতি ; একস্মিন্নেব ভগবতি অস্তং গতা নিষ্ঠাং প্রাপ্তা বুদ্ধির্যেষাং তৈঃ ॥ ৭২-৭৪ ॥

#### অথ দানবিশেষফলম

ব্রহ্মবৈবর্ত্তে—

একামপি নরো ধেনুং সবৎসাং বিধিপ্রক্কম্। দত্তোদেশেন কৃষ্ণস্য প্রাপ্নোত্যেবাভিবাঞি**ছতম্**॥৭৫॥

অনুবাদ—অনন্তর দানবিশেষ ফল ব্রহ্ম-বৈবর্ত-পুরাণে বলা হইয়াছে—প্রীকৃষ্ণের উদ্দেশ্যে একটি মার বৎস্যুক্তগাড়ী যথা নিয়মে লোকে যদি দান করে, তাহা হইলে সে অভীপিসত ফল লাভ করে।। ৭৫॥

নারসিংহে---

যো গাং পয়ষিনীং বিক্ষোঃ কৃষ্ণবর্ণাং প্রযাহ্ছতি।
অশ্বমেধস্য যজস্য ফলং প্রাপ্য হরিং রজেও।। ৭৬।।
সক্রপাপৈর্বিরহিতঃ সক্রভূষণভূষিতঃ।
গবাং সহস্রদানস্য ফলং প্রাপ্য দিবং রজেও।। ৭৭।।

অনুবাদ—শ্রীনৃসিংহপুরাণেও উক্ত হইয়াছে—
কৃষ্ণবর্ণা দুগ্ধবতী গাভী যিনি শ্রীকৃষ্ণের উদ্দেশ্যে দান
করেন, তিনি অশ্বমেধ যজের ফল পাইয়া থাকেন
এবং শ্রীহরির নিকট গমন করিতে সমর্থ হন, অন্য
কথা আর কি বলিব, সেই ব্যক্তি সর্ক্রপাপরহিত ও
সর্ক্রালংকারে অলংকৃত হইয়া সহস্র গোদানের ফল
লাভ করিয়া শ্বর্গলোকে গমন করেন। ৭৬-৭৭।

বিষ্ণুধর্মোত্তরে---

গবাং লোকমবাপ্নোতি ধেনুং দত্তা পয়স্থিনীম্।
দথিকীরত্বতার্থায় বাস্দেবস্য চালয়ে।
দত্ত্বা গাং মধুপর্কায় মহৎ ফলমবাপুয়াৎ ॥ ৭৮ ॥
জলাশয়ং তথা কৃত্বা সক্র্বপাপৈঃ প্রমূচ্যতে ॥ ৭৯ ॥
সপুলৈগঃ সফলৈব্কিফ্র্তং কৃত্বা জলাশয়ম্ ।
উদ্যানৈঃ পদ্মিনীষভৈরাশ্রমেশ্চ মনোহরৈঃ ।
শ্বেত্ত্বীপমবাপ্নোতি পুন্নাবর্ত্তে ততঃ ॥ ৮০ ॥
দেবাগ্রে কারয়েদ্যস্ত রম্যামাপণবীথিকাম্ ।
রাজা ভবতি লোকেষু বিজিতারিমহাযশাঃ ॥ ৮১ ॥

অনুবাদ—বিষ্ণুধর্মোতরে এই বিষয়ে বলা হইয়াছে—প্রীভগবানের মন্দিরে ঘৃত দুগ্ধ ও দধির জনা
যদি দুগ্ধবতী গাভী দান করা হয়, তাহা হইলে গোলোকে বাস হইয়া থাকে এবং মধুপকের জন্য

গোদান করা হইলে মহাফল প্রান্তি হয়। ভগবানের উদ্দেশ্যে জলাশয় উৎসর্গকারী ব্যক্তি সর্ক্রপাপ হইতে মুক্তি লাভ করেন। যিনি মনোহর আশ্রমে জলাশয় প্রতিষ্ঠা করিয়া তাহা ফলপুত্পযুক্ত রক্ষরাজি দ্বারা সুসজ্জিত উদ্যান সকলে পরিরত ও পদ্মাদি পুত্প সম্ভারে সুশোভিত করিয়া দেন। তাঁহার শ্বেতদ্বীপে বাস হইয়া থাকে। তাঁহাকে আর জন্মান্তর দুঃখ ডোগ করিতে হয় না। শ্রীহরির সমুখে পবিত্র আপন বীথি বিন্যন্ত করেন যিনি, তিনি শক্তবিজ্ঞী ও মহাযশস্বী হইয়া রাজপদে অধিষ্ঠিত হন।। ৭৮-৮১।।

নগরঞ্চ তথা কৃত্বা সাম্লাজ্যমধিগচ্ছতি।
শিবিকাং যে প্রথচ্ছতি তে প্রযাত্ত্যমরাবতীম্ ॥ ৮২॥
অশ্বদাঃ স্বর্গলোকস্থা রাজতে দিবি সূর্য্যবৎ।
করীন্দ্রদানাচ্ছক্রস্য চিরাল্লোকাচ্চ্যুতো নরঃ॥ ৮৩॥
রাজা ভবতি ধর্মাত্মা পৃথিব্যাং পৃথিবীপতিঃ॥ ৮৪॥

অনুবাদ—শ্রীবিষ্ণুর উদ্দেশ্যে যিনি নগর নির্মাণ করেন, তাঁহার সামাজ্য লাভ হয়। শ্রীনারায়ণের উদ্দেশ্যে যিনি শিবিকা দান করেন, তিনি স্বর্গাধিপতি হন। যিনি শ্রীবিষ্ণুর উদ্দেশ্যে অশ্বদান করেন, তিনি স্বর্গবাসী হইয়া সূর্য্যের মত শোভা পাইয়া থাকেন। এইভাবে যদি হন্তী দান করা হয় তাহা হইলে সেই ধাশ্মিক ব্যক্তি দীর্ঘকাল ইন্দ্রলোকে অবস্থান করিয়া পরে পৃথিবীশ্বর হন। ৮২-৮৪।

টীকা—অধুনা দ্ব্যবিশেষ-দানেন ফল-বিশেষং
লিখতি—একামিত্যাদিনা সুখং ভবেদিতান্তেন।
যদ্যপি গোদানাদিকমেতৎ কাদাচিৎকত্বায়িত্যকর্মমধ্যেহল লিখিতুং নোপযুজাতে, তথাপি তভদানেন
নিত্যপূজাসিজেঃ, পূজাদ্রব্যদানলিখনাচ্চ তত্তৎফলবিশেষাপেক্ষয়া প্রসঙ্গতোইলৈব লিখিত্যিতি দিক্ ।।৭৫-৮৩ ।।

বিষোরায়তনে দত্তা তৎকথা-পুস্তকং নরঃ।
বিষোরায়তনে দত্তা তৎকথা-পুস্তকং নরঃ।
বিষারাজ্যবাপ্রেতি বহুকালস্থিরং দ্বিজাঃ॥ ৮৫॥
পুস্তকাংশ্চ তথৈবান্যান্ যঃ প্রদ্যাায়রস্কিত্ত।
সারস্থতমবাপ্রোতি লোকং কালং তথা বহুম্॥৮৬॥

ম্বভৃতং বাচকং কৃতা দেবাগারে নরঃ সদা । বিদ্যাদানফলং প্রাপ্য ব্রহ্মলোকে মহীয়তে ॥ ৮৭ ॥

জনুবাদ — হে বিপ্রবর্ষাগণ ! প্রীবিফুমন্দিরে দীর্ঘকালস্থায়ী ভগবৎ-কথা পুস্তক-ভাগবতাদি দান
করিয়া নরগণ ব্রহ্মলোকে গমন করিতে পারেন। যে
ব্যক্তি ভগন্দিরে অন্যান্য পুস্তকাদি দান করেন তিনি
দীর্ঘকাল যাবৎ সারস্বত ভবনে বাস করেন। যিনি
দেবালয়ে বেতনাদি প্রদান পূর্বেক সর্ব্বদা ধর্মবিজ্ঞা
নিয়োগ করেন তিনি বিদ্যাদানের ফল প্রাপ্ত হন এবং
সসম্মানে ব্রহ্মালয়ে বাস করিয়া থাকেন। ৮৫-৮৭।

টীকা—তস্য বিষ্ণোঃ কথায়াঃ পুস্তকং শ্রীভাগ-বত দি ॥ ৮৫॥

টীকা – ইহ বিফাৃয়তনে ॥ ৮৬ ॥ টীকা—স্বভূতং বেতনাদিনা স্বায়ওীকৃতম্ ॥৮৭ ।

বিষ্ণোঃ শখুপ্রদানেন বারুণং লোকমগ্রত।
মানুষ্যমাসাদ্য তথা খ্যাত-শব্দচ জায়তে ॥ ৮৮ ॥
ঘ°টাপ্রদানেন তথা মহদ্যশঃ উপাগ্রতে।
কূটাগারং তথা দত্ত্বা নগরাধিপতিভঁবেৎ ॥ ৮৯ ॥
দত্বা তু দেবকর্মার্থং নবাং বেদীং দৃঢ়াং শুভাম্।
পাথিবত্বমবাপ্লোভি বেদী হি পৃথিবী যতঃ ॥ ৯০ ॥
তোরণং কার্য়েদ্যস্ত দেবদেবালয়ে নরঃ।
লোকেষ্ তস্য দ্বালি ভবভি বির্তানি বৈ ॥ ৯১ ॥

অনুবাদ—শ্রীবিষ্ণুর উদ্দেশ্যে শত্বা দেওয়া হইলে বরুণলোক লাভ হয় এবং পরে পৃথিবীতে মনুষা-রূপে জন্ম গ্রহণ করিয়া বিশেষ খ্যাতি লাভ হয়। ঘণ্টা প্রদান করিলে অতিশয় খ্যাতি এবং মঞ্চ গৃহ প্রতিষ্ঠা করিলে নগরের আধিপত্য লাভ হইয়া থাকে। যিনি দেবধর্মের উদ্দেশ্যে ইল্টকাদি নিশ্মিত বেদী প্রস্তুত করিয়া দেন, তিনি রাজা হইয়া থাকেন, কারণ পৃথিবীই বেদী বলিয়া কথিত হয়। শ্রীবিষ্ণুমন্দিরের সম্মুখে যে ব্যক্তি তোরণ নির্মাণ করেন, তাঁহার দ্বার সমস্ত লোকেই খোলা থাকে অর্থাৎ তিনি যে কোন লোকে ষাইবার অধিকার লাভ করেন। ৮৮-৯১।

টীকা—কূটাগারং মঞ্গৃহম্ ।। ৮৯ ।। টীকা—বেদীং ভগবদগ্রতঃ পূজোপকরণস্থাপনার্থ-মিষ্টকাদিনিম্মিতং স্থানবিশেষম্ ।। ৯০ ।। দেববেশ্মোপযোগ্যানি শিল্পভাগুনি যো নরঃ।
দদ্যাদ্যা বাদ্যভাগুনি গণেশত্বমবাপুরাও ॥ ৯২ ॥
ঘঃ কুন্তং দেবকর্মার্থং নরো দদ্যাল্লবং গুভুম্।
বারুণং লোকমাপ্রোভি সক্রপাপৈঃ প্রমচ্যতে ॥৯৩॥

জনুবাদ—যে ব্যক্তি দেবালয়ে ব্যবহারের উপ-যোগী প্রয়োজনীয় শিল্পভাগু বা বাদ্যভাগু প্রদান করেন, সেই ব্যক্তি গণেশত্ব লাভ করেন। দেব-কার্যোর জন্য যিনি মঙ্গলকর নূতন কলসী দান করেন, তাঁহার বরুণ লোকে বাস হয় এবং পাপ সকল ধ্বংস হইয়া থাকে ।। ১২-১৩ ।।

টীকা—শিল্পভাণ্ডানি শিল্পনির্মাণোচিতদ্রব্যাদীনি বাদ্যাদীনি চ ॥ ৯২ ॥

টীকা—শুভমুৎকৃষ্টদ্রব্যনিশ্মিতং সুন্দরং বা ॥৯৩॥

চতুরঃ কলসান্ দদ্যাদ্যন্ত দেবগৃহে নরঃ।
চতুঃসমুদ্রলয়াং স হি ভুঙ্কে বসুদ্ররাম্।। ৯৪ ।।
দব্বৈকমপি বিপ্রেন্দাঃ কলসং সুসমাহিতঃ।
রাজা ভবতি ধর্মাজা ভূতলে নার সংশয়ঃ।। ৯৫ ।।
বারিধানীং তথা দত্বা বারুণং লোকময়ুতে।
কমগুলুপ্রদানেন যজস্য ফলমাপুরাৎ।। ৯৬ ॥

অনুবাদ — দেবগৃহে চারিটি কলসী দানকারী বাজি চতুঃসমুদ্রবেদিটত বসুন্ধরা ভোগ করিয়া থাকেন। হে বিপ্রশ্রেষ্ঠগণ! সুসমাহিত চিত্তে শ্রীহরির নিমিত্ত একটি মাত্র কলসী দান করিলেও সুধান্মিক রাজা হইয়া পৃথিবীতে আধিপত্য লাভ হয়। ইহাতে কোনও সন্দেহ নাই। শ্রীভগবানের উদ্দেশ্যে ছোট ঘটি দান করিলে বরুণলোকে বাস হইয়া থাকে, এই ভাবে কমগুলু দান করিলে যভীয় ফল প্রাপ্তি হয়। ১৪-৯৬।

টীকা—বারিধানীং লঘুঘটম্ ॥ ৯৬ ॥

মাত্রান্ত পরিচ্য্যার্থং নিবেদ্য হরয়ে তথা।
সক্ষকামসমূদ্দস্য যজস্য ফলমশুতে ।। ৯৭ ।।
তালর্জপ্রদানেন নিবৃতিং প্রাপু য়াৎ পরাম্।
মাল্যাধারং তথা দত্ত্বা ধূপাধার্তথৈব চ।
গ্রাধারং তথা পাত্রং কামানাং পাত্রতাং বুজেৎ ॥১৮

অনুবাদ—দেবসেবার জন্য পূজার উপকরণ বা তাহার আধার অর্পণ করিলে সক্ষ্কাম সমৃদ্ধ যজ-ফল ডাগী হওয়া যায়। তালরস্ত দান করিলে পরম-সুখ-সন্তোগ লাভ হয়। মালিকার আধার, ধূপের আধার, গন্ধের আধার ও অন্য পাত্র দান করিলে নিখিল ঐশ্বর্যা ভোগ হইয়া থাকে॥ ৯৭-৯৮॥

টীকা—মাত্রাং দেবোপচারসামগ্রীং তদাধারদ্রব্যং বা ॥ ১৭ ॥

সমুদ্রজানি পাত্রাণি দত্তা বৈ তৈজসানি বা।
পাত্রং ভবতি কামানাং বিদ্যানাঞ্চ ধনস্য চ।। ৯৯ ।।
শয়নাসনদানেন স্থিতিং বিন্দতি শাশ্বতীম্।
উত্তরচ্ছদদানেন সর্বান্ কামানবাপুয়াৎ।। ১০০ ।।
নরঃ সুবর্ণদানেন সর্বান্ কামানবাপুয়াৎ।
রূপাদো রূপমাপ্রে।তি বিশেষাৎ ভুবি দুর্ল্ভম্॥১০১

অনুবাদ—সমুদ্রজাত পাত্রসমূহ অথবা ধাতু ছারা তৈরী পাত্রসমূহ দান করিলে ঐশ্বর্যা, বিদ্যা ও অর্থ-লাভের অধিকারী হয়। শ্যা ও আসন দান করিলে নিত্যা স্থিতি লাভ হইয়া থাকে। উত্তরীয় দানে সর্ব্ধ-কামনা সিদ্ধি হয়। স্বর্ণদান করিলে কামনা সুসিদ্ধ হয় এবং রৌপ্যদানকারী ব্যক্তি পৃথিবীতে সুদুল্লভ রূপ লাভ করে॥ ৯৯-১০১॥

টীকা—কামানামৈশ্বর্যাভোগানাং পারতামাশ্রয়তান্।। ১৯ ॥

রঙ্গদানেন লোকেষু প্রামাণ্যমুপগচ্ছতি।
অন্তাহপ্রদানেন দশধেনুফলং লভেও।। ১০২।।
অজাবিমহিষোট্রাণাং দানমশ্বতরস্য চ।
সহস্রগুণিতং দানাৎ পূর্বপ্রোক্তাৎ প্রকীত্তিতম্ ॥১০৩
বারুণং লোকমাপ্রোতি দত্তা বস্তং দিজোগুমাঃ।
অবিপ্রদানাচ্চ তথা তমেনং লোকমশুতে ॥ ১০৪॥
উন্তাই বা গদ্দিভং বাপি শ্বরং বা ষঃ প্রযান্ততি।
অলকাং স সমাসাদ্য যক্ষেন্তিঃ সহ মোদতে ॥১০৫॥
আরণ্যমুগজাতীনাং তথা দানাচ্চ পক্ষিণাম্।
আপ্রিটোমমবাপ্লোতি সুভগশ্চ তথা ভবেও॥ ১০৬॥
দাসং দত্তা সুথে লোকে নেক্টএকেটা বিজায়তে।
দাসীং দত্তা তথা বিপ্রা নাত্র কার্য্যা বিচারণা ॥১০৭॥

গণিকাং যে প্রয়ছভি নৃত্যগীতবিশারদ।ম্ । সক্রদুঃখবিনিমুঁজাভে প্রয়াভ্যমরাবতীম্ ॥ ১০৮ ॥ নৃত্যং দত্তা তথাপ্লোতি ক্রদ্রলোকমসংশয়ম্ ॥ ১০৯॥

অনুবাদ—মণিহীরকাদি দানের দারা সর্বজন
পূজ্যত্ব লাভ হয় এবং রুষ দান দারা দশ ধেনু দানের
ফল লাভ হয় । ছাগ, মেষ, মহিষ, উট্টু ও অশ্বতর
দানে পূর্ব্বোক্ত দান অপেক্ষা হাজার গুণ বেশী ফল
প্রান্তি হইয়া থাকে । হে বিপ্রবর । ছাগ ও মেষ
দানদারা বরুণলোকে বাস হয় । যে ব্যক্তি উট্টু,
গর্ম্বভ বা পশ্চিম দেশ প্রসিদ্ধ গোখর দান করেন,
তিনি অলকাপুরীতে গমন করিয়া যক্ষ শ্রেষ্ঠগণের
সহিত আনন্দ উপভোগ করেন ।

অরণ্যমূগ ও পক্ষীদান দারা অগ্নিচেটাম যজের ফল লাভ হয় এবং সৌভাগ্য রুদ্ধি হইয়া থাকে। দাস দান করিলে সুন্দর লোক হইতে আর স্থলিত হইতে হয় না। এইরূপ দাসী দানে দাস দানের মতই ফল লাভ হয়, এই বিষয়ে কোন তর্কের অবকাশ নাই।

নৃত্য গীত বিচক্ষণা গণিকাদানে সর্ব্ধপ্রকার দুঃখ হইতে নিষ্কৃতি লাভ হইয়া থাকে এবং অমরাবতীতে বাস হয়। কেবল মাত্র নৃত্যদানে নিঃসন্দেহে রুদ্র লোকে বাস হয়॥ ১০২-১০৯॥

টীকা—রত্মানি মৌজিকহীরকগোমেদেন্দ্রনীলপুষ্পরাগ-বৈদূর্য্য-বিদ্রুম-মরকতপদ্মরাগাদীনি । ১০২॥
টীকা—পূর্বপ্রোক্তাৎ ব্রাহ্মণসম্প্রদানকাদ্দানাৎ ॥১০৩
টীকা—বস্তং ছাগং, অবিমেষঃ, খরং গর্দ্দভবিশেষং পশ্চিমদেশে গোখরেতি প্রসিদ্ধম্ ॥১০৪-১০৫॥

প্রেক্ষণীয়-প্রদানেন শক্রলোকে মহীয়তে। গীতং দত্ত্বা তথাপ্রোতি ব্রহ্মলোকমসংশয়ম্ ॥ ১১০॥ দুন্দুডিং যে প্রয়ন্ছন্তি কীত্তিমন্তো ভবস্তি তে ॥১১১॥

অনুবাদ ইন্দ্রজাল প্রদর্শন করাইলে ইন্দ্রলোকে বাস হয়। গায়ক দারা গান করাইলে ব্রহ্মলোকে গমন হয়, ইহাতে সন্দেহ নাই। যে সকল ব্যক্তি দেব-তার উদ্দেশ্যে দুন্দুভিপ্রদান করেন, তাঁহারা সংসারে কীত্তিমান হইয়া থাকেন।। ১১০-১১১।। দত্বা ধান্যানি বীজানি শস্যানি বিবিধানি চ।
রূপকাণি চ তান্যেব প্রাপুয়াৎ সুরপূজ্যতাম্ ॥১১২।
দত্ত্বা শাকানি রম্যাণি বিশোকস্তৃত্তিজায়তে।
দত্ত্বা চ ব্যঞ্জনার্থায় তথোপকরণানি চ॥ ১১৩॥

জনুবাদ—শাকবীজ, ধান্যবীজ, যবাদি শস্বীজ ও অঙ্কুরিত বীজ প্রভৃতি দানের দারা দেবপূজাত্ব লাড হয়। যদি দেবতার উদ্দেশ্যে ব্যঞ্জনার্থ শাক বা উপকরণ সকল অর্পণ করা যায়, তাহা হইলে আর শোকে মগ্র হইতে হয় না।। ১১২-১১৩।।

টীকা—প্রেক্ষণীয়মিন্দ্রজালাদি, গীতং দত্বা গায়ন-দারা গীতং পাপয়িত্বা; বীজানি শাকাদীনাং বীজানি, বীজরূপাণি ধান্যানি বা; শস্যানি ভোজ্যানি যবাদীনি, রূপকাণি অঙ্কুরিতানি॥ ১১০-১১২॥

পুষ্পরক্ষং তথা দত্ত্বা দেশস্যাধিপতির্ভবেৎ । ফলরক্ষং তথা দত্ত্বা নগরাধিপতির্ভবেৎ ॥ ১১৪ ॥

অনুবাদ—এইরাপ ভাবে পুল্পর্ক্ষ দানের দারা দেশাধিপত্য ও ফল রক্ষদানে নগরাধিপত্য লাভ হইয়া থাকে।। ১১৪।।

তীকা —পুষ্পরক্ষং পুষ্পপ্রধানকং রক্ষং, এবং ফলরক্ষম্ ॥ ১১৪ ॥

তথা ---

সুগন্ধসাধনানীহ পটবাসানি যো নরঃ।
দদাতি দেবদেবস্য সোহশ্বমেধফলং লভেও ॥১১৫॥
কঞ্চতস্য প্রদানেন বিরোমস্থৃভিজায়তে।
কুর্চপ্রসাধনং কুতা পরং মঙ্গলমশুতে ॥ ১১৬॥

অনুবাদ—ঐরগভাবে দেবদেব জনার্দ্নের জনা যিনি সুগন্ধ প্রসাধন ও পটুবন্ধ সকল দান করেন, তিনি অশ্বমেধ যজের ফল লাভ করেন। চিরুণী প্রদানে দেহ রোমশুন্য হয় এবং কূর্চ প্রসাধন করিয়া প্রমমঙ্গল লাভ হইয়া থাকে॥ ১১৫-১১৬॥

বিস্মাপনীয়ং যৎ কিঞ্চিদ্দত্ত্বাত্যন্তং সুখং লভেৎ ॥১১৭ বস্ত্রালঙ্করণাদীনাং কৃষ্ণার্পণফলঞ্চ যৎ । উপচারপ্রয়োগে প্রাক্ তত্ত্ব ত্রালেখি তৎ ॥ ১১৮॥ উপচারাশ্চ বিবিধাঃ শ্রীম্ভগবদচ্চ নে। শুক্তাশক্তাদিভেদেন তাল্লিকৈবৈঞ্চবৈর্মতাঃ ॥ ১১৯॥

অনুবাদ — চমৎকারময় দ্রবাজাত অল্পরিমাণে
দান করিলেও অতিশয় সৃথ ভোগ হয়। বেশী কি
বলিব, প্রীকৃষ্ণের উদ্দেশ্যে বসন-ভূষণাদি অর্পণ
করিলে যে ফল প্রাপ্তি হয়, তাহা পূর্ফের বলা হইয়াছে।
প্রীভগবানের পূজা বিষয়ে নানাবিধ উপচার দৃষ্ট
হয়। তার্জিক বৈষ্ণবগণ সামর্থ্য অনুসারে তাহার
কম বেশীর বাবস্থা নির্ণয় করিয়া দিয়াছেন ॥ ১১৭১১৯ ॥

টীকা—বিসমাপনীয়ং আশ্চর্য্যাবহম্ ॥ ১১৭ ॥
টীকা—অত্তালিখিতোহপি বস্তাদিদানফলডেদঃ
পূর্ব্বব তদর্পণ-প্রকরণে লিখিতোহ্তাপি তথৈব জেয়ঃ,
ইত্যাশয়েন লিখতি—বস্তেতি ॥ ১১৮ ॥

টীকা—'পূর্ববিৎ কুর্য্যাৎ শক্তো ভগবদর্চনম্' ইতি সায়ং পূজায়াং লিখিতং, তত্র শক্তৌ পূর্বলিখিতৈঃ সর্বৈরেবোপচারৈরক্ষনং কার্য্যম্ অশক্তৌ সংক্ষেপেণ কতিভিশ্চিদেব কর্ত্তব্যমিত্যাশয়নোপচারাণাং বছবি-ধত্বং লিখতি—-উপচারাশ্চেতি। শক্তেরশক্তেশ্চ ভেদেন, আদি-শব্দাৎ কালদেশশ্রদ্ধাদিভেদেন চ বিবিধা মতাঃ ।। ১১৯ ।।

#### অথ বিবিধোপচারাঃ

আগমে—

আসন-স্থাগতে সার্ঘ্যে পাদ্যমাচমনীয়কম্।
মধুপকাঁচমস্থানবসনাভরণানি চ ॥ ১২০ ॥
সুগদ্ধসুমনোধূপ-দীপনৈবেদ্যবন্দনম্।
প্রযোজয়েদচ্চ নায়ামুপচারাংস্ত ষোড়শ ॥ ১২১॥

অনুবাদ —অতঃপর নানাপ্রকার উপচার আগমে উজ হইয়াছে— গ্রাসন, স্থাগত, অর্থা, পাদা, আচমনীয়, মধুপর্ক, আচমন, স্থান, বস্ত্র, অলংকার, সুগন্ধ, পুপ্প, দীপ, নৈবেদ্য ও বন্দনা পূজার এই সকল ষোড়-শোপচার প্রয়োগ করিতে হইবে ॥ ১২০-১২১॥

টীকা—সার্ঘ্যে অর্ঘ্যসহিতে, অর্ঘ্যকৈকমিত্যর্থঃ, এবং ষোড়শ ।। ১২০-১২১ ।। অর্যাঞ্চ পাদ্যাচমনমধুপকাঁচমান্যপি। গন্ধাদয়ো নিবেদ্যান্তা উপচারা দশ ক্রমাণ ॥ ১২২ ॥ গন্ধাদিভিনিবেদ্যান্তঃ পূজা পঞােপচারিকী। সপ্যাান্তিবিধাঃ প্রাক্তান্তাসামেকাং সমাচরেণ ॥১২৩

অনুবাদ—অর্থা, পাদা, আচমন, মধ্পক, পুনরাচমন, গন্ধ, পূজা, ধূপ, দীপ ও নৈবেদা এই দশ প্রকার
উপচারের নাম দশোপচার। গন্ধ, পূজা, ধূপ, দীপ ও
নৈবেদা এই পাঁচটি উপচারকে পঞ্চোপচার বলা হয়।
পূজা তিন প্রকার—ইহার মধ্যে যে কোন এক প্রকার
পূজা করিতে হইবে॥ ১২২-১২৩॥

টীকা—অর্ঘ্যাদীনি পঞ্চ, গন্ধাদয়শ্চ পঞ্চ— ইত্যেবং দশ ॥ ১২২ ॥

টীকা — ত্রিবিধা উপচারাণাং ষোড়শাদিনা ভেদ-ত্রয়েণ ত্রিপ্রকারাঃ ॥ ১২৩ ॥

ক্চিচ্চ—

আসনাবাহনকৈব পাদ্যাঘ্যাচমনীয়কম্।
সানং বাসো ভূষণক গল্পঃ পুপক ধূপকঃ ॥ ১২৪ ॥
প্রদীপশ্চৈব নৈবেদ্যং পুজাঞ্জিরতঃপ্রম্।
প্রদক্ষিণং নুম্ঞারো বিস্গশ্চিব ষোড়শ ॥ ১২৫ ॥

অনুবাদ—কোন কোন স্থানে আসন, আবাহন, পাদ্যার্ঘা, আচমনীয়, রান, বসন, ভূষণ, গল্প, ধূপ, দীপ, নৈবেদ্য, কুসুমাঞ্জলি প্রদক্ষিণ, নমক্ষার ও বিসজ্জন এই ষোড়শোপচারের ব্যবহার দৃষ্ট হয়। ১২৪-১২৫॥

টীকা—ষোড়শস্থেব মহান্তরং লিখতি—আস-নেতি। পুজ্পস্য পুজ্পাঞ্জলেকৈকোন ষোড়শ ॥১২৪-১২৫

কেচিচ্চাহ্শ্চতুঃষণিটমুপচারার্যমার্চনে।
তেল্বনেকপ্রকারেষু প্রকারৈকোহত্ত লিখ্যতে ॥১২৬॥
সুখসুগুস্য কৃষ্ণস্য প্রাতরাদৌ প্রবোধনম্।
বেদঘোষণবীণাদিবাদ্যৈবন্দিস্তবৈর্পি ॥ ১২৭ ॥
জরশব্দা নম্ক্রারা মঙ্গলারাত্রিকং ততঃ।
আসনং দ্ভকাঠঞ্চ পাদ্যার্ঘ্যাচমনানাপি ॥ ১২৮ ॥
ততশ্চ মধুপ্রকাত্যাচমনং পাদুকার্পণম্।
অসমার্জনমভ্যানাদ্রগনে স্নপনং জলৈঃ॥ ১২৯॥

ক্ষীরেণ দধা হবিষা মধুনা সিতয়া তথা। মলপুতৈঃ পুনৰ্বাভিরঙ্গবাসোহথ বাসসী ॥ ১৩০ ॥ উপবীতং প্রশ্চাচমনীয়ং চানুলেপ্রম্। ভূষণং কুসুমং ধূপো দীপো দৃষ্ট্যপ্সারণম্ ॥১৩১॥ নৈবেদ্যং মখবাসস্ত তাত্ত্বং শয়নোত্মম্। কেশপ্রসাধনং দিবাবলাণি মুকুটং মহৎ ॥ ১৩২ ॥ দিব্যগদ্ধান্লেপশ্চ কৌস্তভাদিবিভূষণম্। বিচিত্রদিব্যপূপাণি মঙ্গলারাত্রিকং ততঃ ॥ ১ ৩৩ ॥ আদর্শঃ স্থ্যানেন মণ্ডপাগ্মনোৎসবঃ। সিংহাসনোপবেশশ্চ পাদ্যাদ্যৈঃ পুনরচ্চনম্ ॥১৩৪॥ পুনর্ধুপাদ্যপ্রেন প্রাণ্বলৈবেদ্যমুভ্যম্। ততশ্চ দিব্যতাস্থল-মহানীরাজনং পুনঃ ॥ ১৩৫ ॥ চামরবাজনচ্ছত্রং গীতং বাদ্যঞ নর্তনম্। প্রদক্ষিণং নমস্কারঃ স্তুতিঃ প্রীচরণাব্জয়োঃ । ১৩৬॥ তয়োশ্চ স্থাপনং মধি তীর্থনিস্মাল্যধারণম। উচ্ছিত্টভোজনং পাদসেবোদেশোপবেশনম ॥১৩৭॥ নজং শ্যাবিনির্মাণং দিবৈর্বিবিধসাধনৈং। হস্তপ্রদানং শয়নস্থানাগম-মহোৎসবঃ ॥ ১৩৮ ॥ শয্যোপবেশনং শ্রীমৎপাদক্ষালনপ্রক্কম। গঙ্গপ্রস্ন-তাফুলার্পণ-নীরাজনোৎসবঃ ।। ১৩৯ ॥ শেষপর্য্যক্ষর্মন-পাদসংবাহ্নাদিকম্। ক্রমেণৈতে চতুঃষ্টিটরুপচারাঃ প্রকীতিতাঃ ॥১৪০॥

অনুবাদ—কেহ কেহ আমার (প্রীভগবানের) পূজা বিষয়ে চৌষট্টি প্রকার উপচারের ব্যবস্থা দিয়া থাকেন; যদিও তাহা নানা প্রকার, তাহার মধ্যে এক প্রকার উপচারের বিষয় এই গ্রন্থে লেখা হইতেছে।

১। সুখে নিদ্রিত শ্রীহরির পুরোভাগে প্রাতঃ কালে বেদগান, বীণাবাদন ও স্তুতি পাঠ কগণের স্তবদারা প্রবোধনই প্রথম উপচার, ২। জয়শন্দ, ৩। নমস্কার, ৪। মঙ্গলারাত্রিক, ৫। আসন, ৬। দন্তকার্ছ, ৭। পাদ্য, ৮। অর্ঘ্য, ৯। আচমন, ১০। মধুপর্কসহ আচমন, ১০। পাদুকাদান, ১২। অনুলেপনাদি দ্বারা শরীর মার্জ্জন, ১৩। অভ্যঙ্গ, ১৪। তৈলাপসারণ, ১৫। সুগন্ধি পুল্পোদকাদিতে স্নান, ১৬। দুগুস্থান, ১৭। দধিস্থান, ১৮। ঘৃতস্থান, ১৯। মধুস্থান, ২০। শর্করাস্থান, ২১। সমন্ত জলে স্থান, ২২। অঙ্গ মার্জনাদিবস্তু, ২৩। গোজরীয় পরিধেয় বস্তু, ২৪। ঘ্রাণ্ডাব্যিত, ২৫। পুনরাচমন,

অনুলেপন, ২৭। অলংকার, ২৮। পূজ, ২৯। ধূপ, ৩০। দীপ, ৩১। দুত্ট লোকের দৃছিট অপসারণ, ৩২। নৈবেদ্য, ৩০। মুখবাস, ৩৪। তার্ল, ৩৫। সুন্দর শয্যা, ৬৬। কেশপ্রসাধ্ন, ৩৭। সুন্দর বস্তু, ৩৮। উত্যে মুকুট, ৩৯। দিবা গন্ধানুলেপন, ৪০। কৌস্তভাদি বিভূষণ, ৪১। বিচিন্ন দিবাপুজ্সমূহ, ৪২। মল্লারতি, ৪৩। 88। সুন্দর যানে আরোহণ করাইয়। মণ্ডপে আগ্-মনের উৎসব, ৪৫। সিংহাসনোগরি উপবেশন, ৪৬। পাদ্য অর্ঘ্য ইত্যাদি দারা পুনরায় পূজা, ৪৭। পুনরায় ধুপ সম্প্রদান করিয়া পুরুবিৎ নৈবেদ্যাদি সমর্পণ, ৪৮। পরে পুনরায় তাত্ত্ব নিবেদন করিয়া মহানীরাজন, ৪৯। চামরবাজন ছত্র, ৫০। গীত, ৫১। বাদা, ৫২। নৃত্য, ৫৩। প্রদক্ষিণ, 081 শ্রীপাদপদা সমীপে স্তৃতি. 001 C41 শ্রীকৃষ্ণের চরণকমলযুগল মন্তকে 691 শিরোভাগে নির্মাল্য ধারণ, GF 1 ৫৯। পাদসেবনোদ্দেশে উপবেশন, ৬০। নিশাকালে সুন্দর সুগন্ধ চূর্ণাদি সুবাসিত কোমল বস্তান্তরে ছডাইয়া শ্যা রচনা. ৬১। শ্যাাখানে গুভাগমনের জন্য হস্ত সংযোজন, ৬২। শ্য্যাস্থানে আগমনার্থ **691** শ্রীভগবানের শ্রীচরণ প্রকালন প্রক্ক শ্যায় তাঁহার উপ্বেশন করণ, গল ও তাম্বাদি অর্পণ পূর্বেক নীরাজন, ৬৪। পালকে শয়ন করান ও পাদ সম্বাহ্নাদি যথাক্রমে এই চৌষট্টি প্রকার উপচার বলা হইল ।।১২৬-১৪০।।

টীকা—অনেকে প্রকারা ভেদা যেষাং তেষু চতুঃ-ষণ্টি উপচারেষু মধ্যে একঃ প্রকারোহত্ত গ্রন্থে লিখ্যতে ।। ১২৬ ।।

টীকা প্রবোধনমিত্যাদিভিঃ প্রথমান্তপদৈরুপচারাঃ। তরৈকবচনান্তেনৈকঃ দ্বন্দ্রমাসে দ্বিচনান্তেন
দ্বৌ, বহুবচনান্তেন চ বহুবঃ। তৃতীয়ান্ত-পদেশ্চ প্রায়
উপচারস্য সাধনং, কৃচিচ্চ তস্য ভেদোহিপ জেয়ঃ।
মধুপর্কেণাচ্যং সহিতমাচমনমিতি তয়ে।দ্বিপেইপি
মধুপর্কানন্তর মাচমনস্যাবস্যাপেক্ষাত্বাদৈকাভিপ্রায়েণক
এবোপচারঃ। অন্ধ্যাভ্রেনং পর্যাহিতানুলেপনাদির্জ্বপশ্রীগাত্রমলোতারণম, অভ্যন্তান্ত্রিলাভ্যঞ্জনং, তৈলমর্দ্রনমিতি বা পাঠঃ। অভ্যন্তা বিশেষতঃ তৈলাদিনা

শ্রীমন্ত কাডাজনম্, উদ্বর্জনঞ্চ তৈলাদ্যপসারণং, জলৈঃ
সুগদ্ধপুল্পাদকাদিভিঃ, স্থপনসৈক বিধ্বত্বপি জলভেদেন ক্ষীরাদিভেদেন চ সপ্তথা সপ্তোপচারা ইত্যেবং
বিশিষ্ট-সম্প্রদায়াচারোহনুসর্ভবাঃ ৷ অঙ্গবাসঃ
শ্রীমদঙ্গজল মার্জনার্থং বস্তুং, বাসসী পরিধানোত্তরীয়ে,
প্রুটঃ দুষ্টলোকাবলোকস্য অপসারণং, সর্মপাদিভিনির্মঞ্জনেনোত্তারণং, শ্রানোত্তমং দিব্যশ্যা, মহারাজ্যোপচারান্ লিখতি—দিব্যবস্তানীত্যাদিনা আদর্শ
ইত্যন্তেন ৷ দিব্যানি বিচিত্রাণি কঞ্কোষ্টীষাদিরাপাণি
বহুনি বস্তাণি মগুপে বহিঃপ্রাসাদে আগমনমেবোৎসবঃ বিশেষতোহ্তোৎসবপ্রয়োগেণ গীতবাদ্যাদিপূর্ব্বকতা সূচিতা পাদ্যাদীনাং পৃথক্ত্বেন পুন্র্গুগপদর্পণাদ্যৈক্যেনবেক এবোপচারঃ, কৃচিচ্চ নিত্যসাহচর্য্যাভাবাৎ পৃথগুপ্রচারনির্দেশ ইতি দিক্ ॥১২৭-১৩৬

টীকা—পাদয়োঃ গ্রীচরণাব্জয়োঃ যা সেবা সং-বাহনাদিরাপা তদুদেশেনোপবেশনমুপবেশঃ, বিবিধঃ সুগলিচূর্ণাদিসুবাসিতকোমলবন্তান্তঃপূজ্পবিরচনাদিভিঃ সাধনৈঃ, হস্তপ্রদানং শয়নস্থানে শুভাগমনার্থং হস্ত-ঘোজনম্। শয়ায়ামুপবশেনং, শ্রীমৎপাদয়োঃ ফালনং পূর্ব্বমাদৌ যস্য তাদৃশং, গল্ধাদ্যপ্রেন নীরাজনরাপোৎস্বঃ।। ১৩৭-১৩৯।।

সদাচারানুসারেণ যদ্যদাচর্যাতে স্বয়ম্।
নিত্যকর্মাদিকং তত্তৎ গ্রীক্ষস্যাপি কার্য়েৎ ॥১৪১
অতোহ্লালিখিতং যদ্যদুপচারাদিকং পরম্।
সক্ষং তত্তচ জানীয়ালোকরীত্যনুসারতঃ ॥ ১৪২ ॥
উক্তানাঞ্চোপচারাণামভাবে ভগবান্ সদা।
ভক্তেনাচ্চো যথালথেধিউরস্কর্ভাবিতৈরপি ॥ ১৪৩ ॥

অনুবাদ—যে যে উপচারের উল্লেখ এই গ্রন্থে করা হয় নাই, তাহা গুরুপরন্পর। বা শিষ্ট চার অনুসারে করনীয়। প্রকৃতপক্ষে প্রীভগবান শ্রীকৃষ্ণের যে সকল নিত্য কর্মা ও জন্মাদি কার্য্য শিষ্টজন নিজেরা করিয়া থাকেন, সদাচার হিসাবে তাহা অবশ্য পালনীয়। এখানে যে সমস্ত উত্তম উপচারাদির কথা লিখিত হয় নাই তাহা লোক ব্যবহার অনুসারে জানিয়া লইতে হইবে। যদি উক্ত প্রকার উপচারসমূহের মধ্যে কোনও দ্রব্যের অভাব হয়,

তাহা হইলে ভক্ত ব্যক্তি যাহা পাওয়া যাইবে তাহা এবং মানস কল্লিত দ্রবাদি দারা শ্রীভগবানের পূজা করিবেন।। ১৪১-১৪৩।।

টীকা—তর ত্রানুজমপুচোরাদিকং শিব্টাচার-দৃষ্টা লিখতি—সদাচারেতি ৰাত্যাম্। ষদ্যলিত্যকর্ম, আদি-শকাজ্লাদিক্ত্যঞ্চ, তথা তর তর কালদেশা-দিডেদেন যদ্যথা স্বরং জিয়তে, তচ্চ স্কাম্॥১৪১॥

তীকা—অতোহসমাদ্ধেতোঃ পরমন্যাদ্যাচারাদিকম্,
অত্র প্রস্থে যদ্যন্ত্রিখিতং নাস্তি, তচ্চ স্থানাৎ পূর্বাং কেশপ্রসাধনং, স্থানার্থণ ধৌতবন্ত্রপরিধাপনং, ভোজনে
চাদৌ পীঠাদ্যপ্রাণ, ভোজনান্তে চ জলগণ্ডুমার্পর্ণং,
সুগন্ধি-তাস্থল্জনিত্যেবমাদিকং নিত্যকর্ম, ভথা জন্মদিনে তিলরানাদি, তথা নবারাদি কালে নবারপ্রাশনাদিকং চেত্যেবমাদিকং মাসাদিক্ত্যাং জানীয়াৎ।
তচ্চ লোকস্য রীতের্বাবহারক্রমস্যানুস্যরতঃ। শীতকালে উষ্ণদ্রব্যং, শীতনিবারণার্থাং তদ্যোগ্যবস্তাং
জলদলারস্থালা দিকমুষ্ণকালে চ শীতলং দ্রবাং হিমাদিকঞ্চ সমর্পয়েও। ভোজনানন্তরং ক্ষণং সুথবিশ্রামার্থাং
শ্যাবিভারণাদি-বিবিজ্জাপাদনং, তত্তাপি চ শীতকালেহল্পকালং, গ্রীমে চ বহুকালম্ উত্থাপনানন্তরঞ্জ
পাদ্যাচমনীয়াদিকং কিঞ্জিজক্যপেয়াদিকঞ্চার্প্যনিত্যাদিশিল্টাচারাঝোদ্ধর্যিত্যর্থঃ। ১৪২।।

টীকা—ননু পঞ্চরপাপচারেষু যদি ক শ্চিন্ন দিধ্যেও হি
কিং কার্য)ম্ ? ইত্যপেক্ষায়াং লিখতি উজানামিতি,
শাস্তপ্রতিপাদিতানাম্, তৈরুপচারৈঃ যথালথৈধঃ, যে২নায়াসতঃ প্রাপ্তান্তৈর্যে চাল্লব্ধান্তৈর্অভাবিতৈ্মানসিকৈরিতার্থঃ ॥ ১৪৩ ॥

#### অথাল ব্ধসমাধানম্

তত্ত্বে---

উপচারোক্ত-বন্ধূনামুপসংগ্রহণে বিধিঃ।

দ্রব্যাণাম গাড়াবে তু পুল্পাক্ষত্যবৈঃ ক্রিয়া ॥ ১৪৪ ॥

আচ্চোপচারবন্ধূনামভাবে সমুপস্থিতে।

নির্মালেনোদকেনৈব দ্রবাসম্পূর্ণতা ভবেৎ ॥ ১৪৫ ॥

উপচারেমু দ্রব্যেমু ষৎকিঞ্চিদ্দু ফরং বুধঃ।

তৎ সর্কাং মনসা বুদ্ধা পুল্পক্ষেপেণ কল্পয়ে ॥১৪৬

এতেমু চোপচারেমু বিত্তশাঠ্যবিবিজ্জিতম্।

যদসম্পল্লমেতেষাং মনসা তু প্রকল্পয়ে ॥ ১৪৭ ॥

অনুবাদ—সনন্তর উপচারালাভে তৎ সমাধান,
তন্ত্রশান্তে উক্ত হইয়াছে যে—উপচার দ্রব্য সংগ্রহ
করিবার নিয়ম এইরূপ, দ্রব্যসমূহের অভাব হইলে
পুল্প, আতপ চাউল ও যবাদি দ্বারা ক্রিয়া সকল সম্পন্ন
করা যাইবে। পূজায় উপহার দেওয়ার জন্য দ্রব্য
সমূহের অলাভে বিশুদ্ধ জল-সংযোগে সকল দ্রব্যের
সম্পূর্ণতা ঘটিয়া থাকে। উপচার দ্রব্যসমূহের মধ্যে
যে দ্রব্য নিতান্ত দুর্ল্লভ, বিদ্বান ব্যক্তি মনে মনে চিন্তা
করিয়া তাহার পরিবর্ত্তে ফুল দিয়া সেই দ্রব্যের
কল্পনা করিবেন। বিশ্বশাঠ্য পরিত্যাগ করিয়া
পূর্ব্বোক্ত উপচার মধ্যে যাহা অসম্পন্ন থাকিবে তাহা
মনে মনে ভাবিয়া হুইতে হুইবে। ১৪৪-১৪৭।

টীকা—উপসংগ্রহণে সমাধানে বিধিরয়ং, তমে-বাহ—দ্ব্যাণামিতি। পুজাদিভিরপি ক্রিয়াঃ পূজা-কর্মাণি ভবন্তি, তত্তদ্দ্ব্যস্থানে পুজাদিনৈবাচ্চয়ে-দিতার্থঃ। ১৪৪।।

টীকা—পুষ্পাদ্যভাবে চ জলেনৈব সিধ্যন্তীত্যাহ— অকেতি ॥ ১৪৫ ॥

টীকা—জলাভাবে চ তত্তদ্ব্যানেনৈব সিধ্যন্তী গোহ —উপচারেন্বিতি। মনসা যা বৃদ্ধির্ভাবনা তয়া; যবা, বৃদ্ধ্যা যথ পুল্পং, তস্য মনসৈব প্রক্ষেপণং কল্পমে-দিত্যর্থঃ ।। ১৪৬ ।।

টীকা— কিন্তু তত্ত্ব বিত্তশাঠ্যং ন কার্যামিত্যাহ— এতেদ্বিতি । বিত্তশাঠ্যং বিত্তে সতি গৌণোপচারেহ-কিঞ্চনবৎপ্রবৃত্তিস্তদ্বিবজ্জিতং যথা স্যাত্তথা প্রকল্পয়েৎ। বিবজ্জিত ইতি প্রথমান্তো বা পাঠঃ ॥ ১৪৭ ॥

অগন্তসংহিতায়াং তুলসীমাহাজ্যে—
যদ্যমানং ভবতোব রামারাধনসাধনম্।
তুলসীদলমাত্রেণ যুক্তং তৎ পরিপূর্য্যতে ॥ ১৪৮ ॥

অনুবাদ—অগস্তাসংহিতায় তুলসী মাহাজ্যে বলা হইয়াছে—আরাধনা-সাধনায় যে যে দ্রব্যের নূন্যতা হইবে, হে রামচন্দ্র ! তুলসীদলমাল্লে যুক্ত হইয়া তত্তদভাব পূরণ হইতে পারে ॥ ১৪৮ ॥

টীকা—যুক্তং সম্বদ্ধং সৎ ॥ ১৪৮ ॥

একাদশক্ষে চ শ্রীভগবদুদ্ধব-সংবাদে (২৭।১৫) দ্রব্যৈঃ প্রসিদ্ধৈর্মদ্যাগঃ প্রতিমাদিত্বমায়িনঃ। ভক্তস্য চ যথালন্ধৈর্ফাদি ভাবেন চৈব হি॥ ১৪৯॥ ততোহনুজ্ঞাং প্রভাঃ প্রার্থা দণ্ডবভং প্রণম্য চ। সায়ং ভুক্তা যথান্যায়ং সূখং

স্বপ্যাৎ প্রভুং সমরন্॥ ১৫০॥

অনুবাদ—এ কাদশ-ক্ষম্পে উদ্ধাবের সহিত প্রাক্ষের
তুলসী-মাহাত্মা বিষয়ে কথোপকথন-প্রসঙ্গে প্রাক্ষ্ণবাক্য—নিক্ষাম ভক্ত যদি কোনও দ্রব্য সংগ্রহ
করিতে না পারেন, ভাহা হইলে যথা লব্ধ দ্রব্য এবং
হাদয়ের ভাবের সংযোগে মনে মনে অলব্ধ দ্রব্যের
চিন্তা করিয়া প্রতিমাদিতে আমার পূজা করিলেই উহা
যথেট্ট হইবে। অতঃপর প্রভুর সমীপে অনুমতি
ভিক্ষা করিয়া দণ্ডবৎ প্রণাম পূর্বেক সায়ংকালে যথাযোগ্য ভোজনের পর তাঁহাকে সমরণ করিতে করিতে
শ্যায় শ্য়ন করিবে॥ ১৪৯-১৫০॥

তীকা—প্রতিদ্ধিঃ প্রকর্ষেণ সিদ্ধৈঃ সুশোভনৈ-রিতার্থঃ। যদা, প্রখ্যাতৈরেব গন্ধচন্দন-পুলাদিভিঃ, অতস্তত্তদিশেষনির্দ্দেশনালমিত্যর্থঃ। অমানিনঃ নিদ্ধান্মস্য ভক্তস্য চেতি সম্বন্ধঃ; যদা, শাঠ্যহীনস্য জনস্যেতি তত্র বিভ্রশাঠ্যমবশ্যং বর্জায়েদিত্যর্থঃ। ভক্তস্য তু যথালথিঃ, যথোপপন্নৈঃ, যতু চন্দনাদি সর্ব্ধান্দভাতে, তস্য হাদি ভাবেন ভাবনয়া।। ১৪৯।।

#### অথ শয়নবিধিঃ

আগমে—

নিভঁণো নিজলশ্চের বিশ্বমূর্তিধরোহ্ব্যরঃ।
অনাদ্যতে সদানতে ফণামণি-বিশোভিতে।
ফৌরাবিধমধ্যে যঃ শেতে স মাং রক্ষতু মাধবঃ॥১৫১
সবাহ্যাভ্যতরং দেহমাপাদতলমন্তকম্।
সক্ষাত্যা সক্ষণভিশ্চ পাতু মাং গরুভ্ধেজঃ॥১৫২॥
ইতি রক্ষাং পুরক্ষ্তা অপেদিক্ষ্মনুস্মরন্॥ ১৫৩॥

অনুবাদ—অনন্তর শয়ন বিধি-আগমে উক্ত হই বাছে—ক্ষীরসমূদে ফণিফণামণি বিশোডিত আদি অন্তরহিত, নিক্ষল, অব্যয়, বিশ্বমূদ্ভিধারী অনভ-শ্যায় সর্বাদা শায়িত শ্রীমাধব আমাকে সতত রক্ষা কর্লন। সেই সর্বাশ্তিশান্ সর্বাশা গরুড্ধবজ শ্রীভগবান্

আমার বাহাাভান্তর সহ আপাদতলমন্তক এই শরীর রক্ষা করুন—এই ভাবে মন্তপাঠ করিয়া শ্রীবিষ্ণুকে দমুরণ করিতে করিতে শয়ন করিবে॥ ১৫১-১৫৩॥

কিঞ্চান্যত্র--

অভিঃ শৌচবিধিং বিধায় চরণৌ প্রক্ষাল্য চোপস্পৃশেদ্য়ি সংস্মৃত্য জগৎপতিং ব্রজপতিং শ্রীবল্লবীবল্লভম্। রাধায়াঃ সুচিরং পিবস্তমমৃতাসারায়মাণং গিরং। বস্ত্রেণাভিন্রযুগং প্রমৃজ্য শয়নভাসাদ্য সদ্যঃ স্থপেৎ॥১৫৪

অনুবাদ—অন্যত্র আরও বলা হইয়াছে—জলদ্বারা শৌচবিধি সমাপন পূর্বেক পা ধুইয়া ও আচমন
করিয়া জগৎপতি ব্রজপতি শ্রীগোপপতি শ্রীকৃষ্ণ সুদীর্ঘ
সময় গ্রীরাধারাণীর অমৃতধারাবর্ষী বাক্য পান করিতেছেন এইরূপ ভাবিতে ভাবিতে বস্তদ্বারা তাঁহার
চরণকমলযুগল মার্জেন পূব্ব ক তৎক্ষণাৎ শ্যায়
যাইয়া শ্য়ন করিবে ॥ ১3৪ ॥

টীকা—দ্বিরুপস্পৃশেৎ বারদ্বয়ম।চমনং কুর্য্যাৎ, অমৃতস্য সুধায়াঃ আসারঃ ধারাসম্পাতঃ তদ্দাচরন্তীং গিরং সুচিরং পিবন্তং সংস্মৃত্য; শয়নং শ্যাম্।।১৫৪

কিঞ্চ--

রামং ক্ষন্পং হন্মন্তং বৈনতেয়ং রকোদরম্। শয়নে যঃ সমরেল্লিত্যং দুঃস্বপ্রং তস্য নশ্যতি ॥ ১৫৫

অনুবাদ—আরও বলা হইয়াছে—-প্রতাহ শয়ন-কালে যে ব্যক্তি শ্রীরামচন্দ্র, কার্ডিকেয়, হনুমান, বিন্তানন্দন ও র্কোদরকে সমরণ করেন, তাঁহার দুঃমুগ্ল বিন্স্ট হয়।। ১৫৫।।

অপি চ ক্বান্দ-পাদ্যয়ে।

ঋতুকালাভিগামী যঃ স্থাননিরতশ্চ যঃ।
স সদা রক্ষচারীহ বিজেয়ঃ সন্ গৃহাশ্রমী ॥ ১৫৬ ॥
ঋতুঃ ষোড়শ যামিনাশ্চতশ্রস্তাসু গহিতাঃ।
পূলাস্তাস্থাপি যুণমাস্ত অযুণমাঃ কন্যকাঃ দ্যুতাঃ ॥১৫৭
তাজা চন্দ্রমসং দুভটং মঘাং মূলাং বিহায় চ।
উচিঃ সন্ধিবিশেৎ পজীং পুরামক্ষে বিশেষতঃ।
উচিঃ পুরং প্রসুয়েত পুরুষার্থপ্রসাধকম্ ॥ ১৫৮ ॥

অনুবাদ—ক্ষন্দপুরাণ ও পদ্মপুরাণেও বলা হইয়াছে—ঋতুকালে যিনি ভার্যায় উপরত হন এবং
যিনি নিজ স্ত্রীর প্রতি অনুরক্ত, সেই গৃহাশ্রমীকে
সর্বাদা ব্রহ্মচারী বলিয়া জানিতে হইবে। স্ত্রীলোকের
ঋতু ধোড়শ রাগ্রি পর্যান্ত, তারমধো প্রথম চারি রাগ্রি
নিন্দনীয়া, এ ছাড়া যু৽মরাগ্রি পুরোৎপাদিকা ও
অসু৽মরাগ্রি কন্যোৎপাদিকা বলিয়া কথিত হইয়াছে।
অস্তক্ষ চন্দ্র এবং মঘা ও মুলা নক্ষত্র পরিত্যাণ করিয়া
পুরুষ পরিচায়ক দশটি নক্ষত্রের আবির্ভাবে শুচি
হইয়া পত্নীতে উপগত হইলে পুরুষার্থ প্রসাধক পুরু
প্রস্ব হয় ॥ ১৫৬-১৫৮ ॥

তীকা—ইহ গ্হাশ্রমেহপি স এব সন্ উত্মঃ গৃহা-শ্রমী চ গৃহী বিভেয়ঃ ॥ ১৫৬ ॥

টীকা—তাসু অগহিতারপি যামিনীযু মধ্যে যুগমাঃ খাতৃদর্শনাও পরা ষষ্ঠাাদ্যা যামিন্যঃ; পুরাঃ পুরোৎ-পাদিকা ইতার্থঃ। ১৫৭।।

টীকা—পুলামর্কাং নক্ষরদশকম্; তদুজং বার্চসপত্যে—'সর্পাচ্চতুক্ষং রৌদ্রঞ্চ যামাং ছান্তুরিকং তথা।
বৈশ্বৈদ্র-বাসবং পৌষ্ণং স্ত্রীলিঙ্গাঃ সমুনাহাতাঃ।।
সৌম্যবারুণ-মূলানি নপুংসকদিনান্যপি। শেষঃ পুংলিঙ্গতাং প্রাপ্তারাঃ সুরশ্চীপতে।।' ইতি অতোহখিনী-কৃতিকা-রোহিণী-পুনর্ব্বসু-পুষাা-হন্তানুরাধাশ্রবণা-পূর্বভাদ্রোত্তরভাদ্রপদানীতি দশ।। ১৫৮।।

বিফুপুরাণে ঔর্বসেগর-সংবাদে—
কৃতপাদাদি-শৌচশচ ভুজা সায়ং ততো গৃহী।
গচ্ছেছ্য্যামসফুটিতামেকদারুময়ীং নৃপ।। ১৫৯।।
নাবিশালাং ন বৈ ভুগাং নাসমাং মলিনাং ন চ।
ন চ জন্তুময়ীং শ্যামধিতিছেদনাস্তুতাম্।। ১৬০।।

অনুবাদ—বিষ্ণুপ্রাণে ঔর্বসগর-সংবাদে কথিত হইয়াছে যে—গৃহী ব্যক্তি পাদাদি শৌচক্রিয়া সমাপনান্তে সায়ংকালে ভোজনাদির পর অভগ্না দারুময়ী
ঋট্টায় শয়ন করিবে। যে শ্যাা সংকীর্ণ, ভগ্ন, অসম,
মলিন, অভ্তরণ হীন ও জন্তময় তাহাতে শয়ন
করিতে নাই ॥ ১৫৯-১৬০ ॥

টীকা—শ্যাং খটাম্, অস্ফুটিতাং অবিদীণাম্ ॥ ১৬০ ॥ প্রাচ্যাং দিশি শিরঃ শস্তং যাম্যায়ামথবা নৃপ । সদৈব স্বপতঃ পুংসো বিপরীতন্ত রোগদম্ ॥ ১৬১॥

অনুবাদ—পূর্বদিকে মন্তক রাখিয়া শয়ন করা প্রশস্ত অথবা দক্ষিণদিকে শিয়র করিয়া সর্ব্বদা শয়ন করিবেন। হে মহারাজ। ইহার বিপরীত পশ্চিম বা উত্তর দিকে মন্তক করিয়া শয়ন করিলে উহা রোগ-প্রদ জানিবেন। ১৬১।

ঋতাবুপগমঃ শস্তঃ স্থপজামবনীপতে । পুরামক্ষে ওডে কালে জ্যেষ্ঠযুণমাসু রাত্রিযু । ।১৬২ ॥

ভনুবাদ—হে মহারাজ। নিজ পত্নীতে ঋতুকালে প্রথম হইতে পঞ্চম দিবস বর্জন করিয়া ষঠ, অভ্টম, দশম, ভাদশ এইরূপ যুগ্ম রাত্রিতে ষোড়শ রাত্রি পর্যান্ত মিলিত হইবেন, শুভকালে পুং নক্ষত্রে পর পর রাত্রি-শুলি শুভ।। ১৬২।।

টীকা—ঋতুদশনাৎ পরাসু ষষ্ঠ্যাদ্যাসু যুগমাসু রাত্রিষু, ত্রাপি জ্যেষ্ঠাসু উত্তরোত্তরগুভাসু ।। ১৬২ ॥

নারাতান্ত স্থিরং গচ্ছেলাতুরাং ন রজম্বলাম্। নানিচ্টাং ন প্রকুপিতাং নাপ্রশস্তাং

ন শুকিবিণীম্।। ১৬৩।।

অনুবাদ — ঋতুস্নানের পূকোঁ অর্থাৎ চতুর্থ রাত্রির পূর্বে, আতুরা, রজস্বলা, রজনির্ভি না হওয়া পর্যান্ত, অনিচ্ছাযুক্তা, নিন্দিতা, প্রকুপিতা ও আসন্নগর্ভবতীতে মিলিত হইবেন না ।। ১৬৩ ।।

টীকা—অস্নাতাং চাণ্ডালাদিস্পর্শেহপ্যকৃতস্নানাং, রজস্বলাং চতুর্থরাজিপ্রভূত্যনুপরতরজসম্, অনিচ্টাং সদ্যোনিবিচ্টাং, অপ্রশস্তাং পরিবাদাদিযুতাম্ ॥১৬৩॥

নাদক্ষিণাং নান্যকামাং নাকামাং নান্যযোষিতম্ । কুৎক্ষামামতিভুজাং বা স্বয়ঞৈভিজগৈযুঁতঃ ॥১৬৪॥

অনুবাদ—অননুকূলা, অন্যকামা, অকামা, পর-পত্নী, ক্ষুধাক্ষীণা, অতিভুক্তা অথবা নিজে ঐ সকল গুণ্যুক্ত হইয়া স্ত্ৰীর সহিত মিলিত হইবেন না ॥১৬৪॥ ভীকা— অদক্ষিণাম্ অননুকূলাম্॥ ১৬৪॥

স্নাতঃ স্থগ্যস্থক্ প্রীতো নাধ্যাতঃ ক্ষুধিতহিপ বা। সকামঃ সানুরাগশ্চ ব্যবায়ং পুরুষো ব্রজেৎ ॥১৬৫॥

অনুবাদ—স্থান করিয়া গন্ধমাল্যাদি ধারণ পূর্ব্ব প্রীতিসহ, অতিতৃপ্ত না হইয়া, ক্ষুধাতুর না হইয়া, সকাম, অনুরাগযুক্ত পুরুষ স্থাপ্তীর সহিত মিলিত হইবেন। ১৬৫।।

টীকা—আধ্যাতঃ অতিত্⊗ঃ, সকামঃ রিরংসুঃ, সানুরাগঃ স্থিয়াং প্রীতিমান্, ব্যবায়ং সুরতম্ ॥১৬৫॥

চতুর্দশ্যপ্টমী চৈব অমাবস্যাথ পূলিমা।
পর্বাণ্যেতানি রাজেজ রবিসংজাভিরেব চ ॥ ১৬৬॥
তৈল-স্ত্রী-মাংস-সভোগী পর্বাহ্যেতেমু বৈ পুমান্।
বিলা ভভোজনং নাম প্রযাতি নরকং নৃপ ॥ ১৬৭॥
নান্যোনাব্যোনৌ বা নোপ্যুক্তৌষ্ধভ্যা।
দেব্দিজ্ভরাণাঞ্চ ব্যবায়ী নাশ্রমী ভবেৎ ॥ ১৬৮॥

অনুবাদ—কাহারা বিষ্ঠামূল্য ভোজন নামক নরকে অবস্থিতি করে, হে রাজেন্দ্র! তাহা বলিতেছি প্রবণ করুন—চতুর্দ্দা, অষ্ট্রমী, অমাবস্যা, পূণিমা এবং রবিসংক্রান্তি এই সব দিনে যে সব পুরুষ বা স্ত্রী তৈল ও মাংস ভোগ করে তাহারা পূর্ব্বোক্ত নরকে গমন করে। যে ব্যক্তি গো, অস্থ প্রভৃতি প্রাণীতে অথবা অন্য কোন যোনিতে উপগত হয়, যে ব্যক্তি ঔষধ্ব সেবনে ও সূরত ব্যাপারে রত থাকে, যে ব্যক্তি দেবতা, ব্রাহ্মণ ও গুরুগ্হে বাস করিয়া স্ত্রীসহবাস করে, সেই ব্যক্তি আশ্রমী হইবার যোগ্য নহে ।।১৬৬-১৬৮।।

তীকা—অন্যযোনৌ গ্ৰাশ্বাদিযোনৌ, দেব-দিজ-ভুরুণামাশ্রমী, তেষাং গৃহে ভুতঃ ।। ১৬৮ ॥

চৈত্যচত্বর-তীথেঁষু নৈব গোঠে চতুপথে। নৈব শমশানোপবনে সলিলেষু মহীপতে।। ১৬৯ । প্রোক্তপকাঁঘশেষেষু নৈব ভূপাল সন্ধ্যয়োঃ। গচ্ছেদ্যবায়ং মতিমান্ন মুলোচারপীড়িতঃ।।১৭০।।

অনুবাদ—বিজবাজি গ্রামে অবস্থিত পূজার্<sup>ফ,</sup> যাগস্থান, তীর্থ, গোষ্ঠ, চতুম্পথ, শমশান উপব<sup>ন ও</sup> জল মধ্যে বা পঞ্চপকের্ব কিংবা সন্ধ্যাদ্বয়ে অথবা মল-মূর দ্বারা পীড়িতাবস্থায় সহবাস করিবে না ।। ১৬৯-১৭০ ।।

প্রদারান্ ন গচ্ছেত মনসাপি কদাচন।
কিমু বাচাস্থিবলোহপি নাস্তি তেমু ব্যবায়িনাম্॥১৭১
মৃতো নরকমভ্যেতি হীয়তে চাত্র চায়ুষঃ।
প্রদাররতিঃ পুংসামুভয়ত্রাপি ভীতিদা॥ ১৭২॥
ইতি মতা অদারেষু ঋতুমৎসু বুধো রজেৎ।
যথোজ-দোষহীনেষু সকামেচ্বন্তাবপি॥ইতি॥১৭৩

অনুবাদ—পরস্ত্রী সহবাস দূরে থাকুক তাহা মনে মনেও কখনও চিন্তনীয় নছে, যাহারা পরস্ত্রীহরণে প্রবৃত্ত হয় তাহারা অন্থিহীন কৃমি কীট যোনিতে প্রমণ করে। পরস্ত্রীরত ব্যক্তি মরণের পরে নরকবাসী হয় এবং ইহলোকে সে অল্লায়ু হইয়া থাকে। পর-দারানুগ ইহলোক ও পরলোক দুই লোকের পক্ষেই ফাতিকর। পণ্ডিতব্যক্তি ইহা বিবেচনা করিয়া ঋতুমতী নিজ ভার্যায় উপগত হইবেন। যথা উক্ত দোষ শূন্য সকামকালে ঋতু ভিন্ন সময়ে সহবাস ব্যবস্থা নিদ্দিণ্ট হইয়াছে তাহা সকলেরই মান্য করা উচিত ॥ ১৭১-১৭৩॥

টীকা—প্রদারেষু ব্যবয়িনামস্থিবন্ধোহপি নাস্তি, কেবলমনস্থিক্মিকীটযোনিষু পরিবর্ততে ইতার্থঃ ॥১৭১

তেষাং ভক্তাপযোগিত্বং ন স্যাদ্যদাপি কর্মণাম্। তথাপি কৃত উল্লেখো গৃহিচ্বাবশ্যকং ততঃ ॥১৭৪॥

অনুবাদ—এই সকল ব্যবস্থা বা কার্য্য যদিও ডজির উপযোগী নহে তবুও গৃহস্থ ব্যক্তির প্রয়ো-জনীয় বলিয়া এখানে উল্লেখ করা হইল। ১৭৪॥

ইঅং হি প্রাতরুখানাৎ প্রত্যহং শয়নাবধি। শ্রীকৃষ্ণং পূজয়ন্ সিদ্ধসর্কার্থোহস্য প্রিয়ো ভবেৎ॥১৭৫

অনুবাদ—প্রাতঃকাল হইতে শয়নকাল পর্যাত যিনি শ্রীকৃষ্ণ-পূজায় নিযুক্ত থাকেন, তাঁহার সর্বা-প্রকার সিদ্ধি লাভ হইয়া থাকে এবং তিনি শ্রীভগবানের প্রিয় হন ॥ ১৭৫॥ টীকা—সিদ্ধাঃ সক্ষে অর্থাঃ পুরুষার্থা যস্য সঃ, অস্য শ্রীকৃষ্ণস্য প্রিয়শ্চ ॥ ১৭৫ ॥

#### অথ ভগবদচ্চন-মাহাঅাম্

শ্রীকূর্মপুরাণে---

ন বিষ্ণারাধনাৎ পুণ্যং বিদ্যতে কর্ম বৈদিকম্। তদমাদনাদিমধ্যাস্তং নিত্যমারাধয়েছরিম ।। ১৭৬ ॥

অনুবাদ—অতঃপর ভগবৎপূজার মাহাত্ম্য শ্রীকৃশ্পপুরাণে কথিত হইয়াছে—ভগবান শ্রীবিষ্ণুর আরাধনা অপেক্ষা অন্য পুণ্য জনক বৈদিক অনুষ্ঠান নাই অর্থাৎ সক্র্যান্ডেই বৈদিক অনুষ্ঠান শ্রীবিষ্ণুর আরাধনা। অতএব আদি অন্ত নাই যাঁর সেই শ্রীভগবানের আরাধনা করিবে॥ ১৭৬॥

তীকা—বিফোরারাধনাদন্যৎ বৈদিকং কর্ম পুণাং নান্তি, বিফোরাধনমেব পুণামিতার্থঃ। অনাদি-মধ্যান্তপরিচ্ছিন্নমিতার্থঃ। অনেন তদারাধনপুণা-স্যাপ্যপরিচ্ছিন্নতাভিপ্রেতা। অতঃ পরিচ্ছিন্ন-স্থাদি-ফলক-বৈদিক্যভাদি কর্মতঃ শ্রৈষ্ঠাং যুক্তমেবেতি ভাবঃ॥ ১৭৬॥

তরৈব ভৃ৽বাদীন্ প্রতি সাক্ষাৎ শ্রীভগবদুভৌ— যেহচ্চয়িষান্তি মাং ভন্তাা নিতাং কলিযুগে দ্বিজাঃ। বিধিনা বেদদ্দেটন তে গমিষান্তি তৎ পদম্॥১৭৭॥

অনুবাদ—ঐ কৃম্পুরাণেই প্রীড্ও প্রভৃতি মুনি সমাজের প্রতি স্বয়ং গ্রীডগবদাক্য—কলিকালে যে সকল ব্যক্তি বেদ বিহিত বিধান অনুসারে ভক্তিভরে প্রত্যহ আমার পূজা করে তাহারা কৈবল্যধাম প্রাপ্ত হয়। ১৭৭।।

টীকা—বেদদ্ভেটন সদাচারানুসারেণেত;র্থঃ; যদা, অকারপ্রশ্লেষতঃ অবেদদ্ভেটন স্বচ্ছন্দকৃতেনাগী-তার্থঃ; তৎ অনির্কাচনীয়ং প্রীবৈকুষ্ঠাখ্যম্।। ১৭৭।।

ি বিফুরহসো— শ্রীবিফোরচ্চনং যে তু প্রকৃক্তি নরা ভুবি। তে ঘান্তি শাশ্বতং বিফোরানন্দং পরমং পদম্। ইতি॥ ১৭৮॥ তরৈব প্রীভগবদুজৌ— ন মে ধ্যানরতাঃ সমাগ্যোগিনঃ পরিতৃত্টয়ে।

তথা ভবস্তি দেবর্ষে ক্রিয়াযোগরতা যথা।। ১৭৯ ।। ক্রিয়াযোগো হি মেহভীল্টঃ প্রযোগাৎ স্বনুল্ঠিতাৎ। তুল্টিমে সংভবেৎ পুংডিউক্তিমডিরমৎসরৈঃ।।১৮০

অনুবাদ—শ্রীবিফুরহস্যে বলা হইয়াছে—এই সংসারে শ্রীবিফুসেবায় যাঁহারা নিযুক্ত থাকেন, তাঁহারা শ্রীভগবানের নিত্য আনন্দময় প্রমধামে গমন করেন।

ঐ শ্রীবিষ্ণুরহস্যেই শ্রীভগবান দেববি নারদকে বলিয়াছেন—ভিজ সাধনরত ব্যক্তিগণ আমার ঘেরাপ প্রীতি সাধন করে, জানযোগীগণ সেইরাপ প্রীতি উৎপাদনে সমর্থ নহে। সুন্দর ভাবে সম্পাদিত হইলে ধ্যান ধারণা যদিও উৎকৃষ্ট বলিয়া বিবেচিত হয় তবুও ক্রিয়াযোগই আমর সক্রাপেক্ষা প্রিয়। এইহেতু ভিজ্মান পুরুষগণ মাৎসর্য্যরহিত হইয়া আমার আরাধনা করিলে আমি প্রীত হইয়া থাকি ॥ ১৭৮-১৮০॥

টীকা—মে মম পরিতুপ্টয়ে ন ভবন্তি, ক্রিয়া পূজাপরিচর্য্যাদিঃ, তদ্রপো যোগো ডক্তিযোগ ইত্যর্থঃ, তদ্রতাঃ ।। ১৭৯ ।।

টীকা—খনুষ্ঠিতাৎ সুষ্ঠুবিহিতাদপি প্রযোগাৎ— পরো ভক্তিযোগাদন্যযোগঃ ধ্যানধারণাদিরাপস্তস্মাৎ মে মমাভীষ্টঃ প্রিয়তমঃ ॥ ১৮০॥

যেহচর্তান্ত নরা নিতাং জিয়াযোগরতাঃ স্বয়ম্। ধ্যায়ন্তি যে চ মাং নিতাং তেষাং

শ্রেষ্ঠাঃ ক্রিয়া মতাঃ ॥ ১৮১ ॥
ক্রিয়াহীনস্য দেবর্ষে তথা ধ্যানং ন মুজিদম্ ।
ন তথা মাং বিদুবিপ্রা ধ্যানিনস্তস্তুতো বিনা ।
ক্রিয়াযোগরতাঃ সম্যক্ লড্ভে মাং সমাধিনা ॥১৮২

অনুবাদ—ভিজিযোগে রত থাকিয়া যাহারা নিজেরা আমার পূজায় রত হয় এবং নিত্য আমার ধ্যান মগ্ন হয় আমি তাহাদের ক্রিয়াযোগকে উত্তম বলিয়া মনে করি। ক্রিয়াযোগরত বাজি ছিরচিত্তে সমাধিযোগ-দারা আমাকে যে প্রকার অনুভব করিতে পারে, ক্রিয়া-রহিত ব্যক্তির যোগাশ্রয়ে সেই প্রকার অনুভূতি হয় না। ব্রাহ্মণেরাও ক্রিয়াযোগ রহিত হইয়া আমার পূজা করিলে আমার প্রকৃত স্থরাপ উপলম্ধি করিতে পারেন না ॥ ১৮১-১৮২ ॥

টীকা—তত্ত্তঃ ক্রিরাযুক্তযোগান্ বিনা তদা-প্রয়েণেব জানভীত্যথঃ। ক্রিরাযোগস্ত স্বতন্ত এবেত্যা-শয়েনাহ—ক্রিয়েতি। সমাধিনা চিত্তৈস্থ্যোণ ক্রিয়া-যোগেন স্থং চিত্তিস্থ্যাং স্যাদতো মাং সমাগ্লভ্তে ইতার্থঃ। তত্ত্বত ইতি পাঠে তত্ত্তানং বিনাপি মাং সমাগ্লভ্তে। অন্যুৎ সমানম্।। ১৮২।।

যথা হি কামদং নৃণাং মম তুটিটকরং পরম্।
ডিজিযোগং মহাপূণ্যং ভুক্তিমুক্তিপ্রদং শুক্তম্ ॥১৮৩॥
সংবৎসরেণ যৎ পূণ্যং লভন্তে ধ্যানিনো মম।
প্রাপ্যতে তদিহৈকাহাৎ ক্রিয়াযোগপরৈন্নৈরঃ ॥১৮৪॥

অনুবাদ—আমার তুল্টিজনক এবং মনুষাগণের অভীল্টসাধক হিসাবে ভক্তিযোগ যে প্রকার
এই প্রকার আর অন্য কিছু দেখা যায় না। প্রকৃতপক্ষে
ভক্তিযোগই মহাপুণ্য স্বরূপ, ভুক্তিমুক্তিপ্রদানকারী
পরম ফলদায়ক। অন্য আর কি কথা ধ্যানপ্রায়ণ
ব্যক্তিগণ সারা বৎসর ধ্যান দ্বারা যে পুণ্য লাভ
করেন ভক্তগণ ক্রিয়া যোগ অবলম্বনে একদিনেই
তাহা পাইতে পারেন।। ১৮৩-১৮৪।।

আদিপুরাণে---

ন কর্মসদৃশং ধ্যানং ন কর্মসদৃশং ফলম্। ন কর্মসদৃশভ্যাগো ন কর্মসদৃশভপঃ। ন কর্মসদৃশং পূণ্যং ন কর্মসদৃশী গতিঃ।। ১৮৫॥

অনুবাদ—আদিপুরাণে কথিত হইয়াছে—ডগবিংসেবাই উৎকৃষ্ট ধ্যান, ভগবৎসেবাই শ্রেষ্ঠ ফল, ভগবৎসেবার মত ত্যাগ আর নাই, তাঁহার পরিচর্যার মত তপস্যা আর নাই, তাঁহার সেবার তুল্য পুণ্য আর নাই এবং তাঁহার সেবার সদৃশ গতিও আর নাই।

।। ১৮৫।।

টীকা—যথা যথাবৎ, শুডং স্থতএব পর<sup>মফর</sup> রূপঞ্চ জানীহীতি শেষঃ। কর্ম ভগবৎপরিচর্য্যা<sup>দি,</sup> ফলং স্থর্গাদি, গতিরাশ্রয়ঃ॥ ১৮৩-১৮৫॥ নারদীয়ে---

ভজিগ্রাহ্যো হাষীকেশো ন ধনৈধ্রণীসুরাঃ।
ভজ্যা সংপূজিতো বিষ্ণুঃ প্রদদাতি সমীহিতম্॥১৮৬
জলেনাপি জগলাথঃ পূজিতঃ ক্লেশহা হরিঃ।
পরিতোষং ব্রজতাাও ত্যার্ডঃ সুজলৈয্যা॥১৮৭॥

অনুবাদ – গ্রীনার দপুরাণে ব্রাহ্মণগণকে সঞ্চোধন করিয়া বলা হইয়াছে—শ্রীভগবান হাষীকেশ ভত্তি-দ্বারা গ্রাহ্য, ইনি ধনদ্বারা গ্রাহ্য নহেন, প্রকৃতপক্ষে ড্রিপ্রেক শ্রীবিষ্ণুর পূজা করা হইলে অভীষ্ট ফল পাওয়া যায়। তৃষ্ণার্ভ ব্যক্তি যেমন স্শীতল জল লাভে তৃপ্ত হয়, সেই প্রকার জল দ্বারাও দুঃখহারী জগৎপতি শ্রীহরি সুপূজিত হইলে অল্পকালেই পরিতৃষ্ট হন । ১৮৬-১৮৭।

টীকা--সমীহিতং বাঞিছতম্ ॥ ১৮৬॥

হরিভতি স্ধোদয়ে—
কৃতাপি দভহাস্যাথে সেবা তারয়তে জনান্।
বিফলা নান্যকমেঁব কুপালুঃ কো ন্বতঃপ্রঃ ॥১৮৮

অনুবাদ—গ্রীহরিভক্তিসুধোদয়ে বলা হইয়াছে
—গ্রীভগবৎসেবা দণ্ড বা পরিহাসছলে করা হইলেও
ঐ সেবা লোকসকলকে উদ্ধার করেন। সেবাকার্য্য
অন্য কার্য্যের মত ফলহীনা হন না, সুতরাং দয়ায়য়
শ্রীহরি ছাড়া এমন দয়ালু আর কে আছেন ? ১৮৮॥
টীকা—বিফলা বৈগুণাহিপি ন ফলহীনা ॥১৮৮॥

ব্ৰহ্মবৈবৰ্ত্তে----

স সমার।ধিতো দেবো মুজিক্ৎ স্যাৎ যথা তথা।
অনিচ্য়াপি হতভুক্ সংস্পৃতেটা দহতি দিজ।।১৮৯
ধনবান্ পুত্রবান্ ভোগী যশঘী ভয়বজিতঃ।
মেধাবী মতিমান্ প্রাজো ভবত্যারাধনাদ্ধরেঃ।।১৯০॥

অনুবাদ—ব্রহ্মবৈবর্তপুরাণে বলা হইয়াছে—
আনিচ্ছায় বা অজাতে অগ্নিস্পর্ণ হইলে যে প্রকার
আগ্নি দহন-নির্ত হয় না, হে ব্রাহ্মণ । সেই প্রকার
যে ভাবেই হউক জগদারাধ্য শ্রীহরিকে আরাধনা
করিলে মুক্তিলাড হয়। শ্রীহরির আরাধনা দারা
নরগণ ধনবান্, পুরবান্, ডোগী, ষশস্বী, নির্ভ্যাা,

মেধাবী, মতিমান্ ও প্রাক্ত হইয়া থাকেন।। ১৮৯-১৯০।।

টীকা—ধীধারণাবতী মেধা তথান্; মতিজানং আয়ানামাদিবিষয়কং, তথান্; প্রাজ্ক আয়তত্ত্বাদ্যন্-ভাববান্ ভজিমাহায়া।ভিজো বা ॥ ১৯০॥

কান্দে সন্ত্কুমার-মাক্তের-সংবাদে— বিশিষ্টঃ সক্ষ্মান্ত ধ্যো বিষ্ণুক্তনং নৃণাম্। সক্ষ্যজ্জতপোহোমন্তীগ্লানেশ্চ যত ফলম্। তত ফলং কোটিগুণিতং বিষ্ণুং

সংপূজ্য চাপুয়াৎ ॥ ১৯১ ॥ তদ্মাৎ স্বৰ্গপ্ৰয়জেন নারায়ণমিহাচ্চায়েৎ ॥ ১৯২ ॥

অনুবাদ—জন্দপুরাণে সন্ত্রুমার-মার্কণ্ডেয়-সংবাদে বলা হইয়াছে— মনুষ্যগণের পক্ষে সর্ব্বপ্রেষ্ঠ পূজা হইল গ্রীবিষ্ণুপূজা। সর্ব্বপ্রকার যজ, তপস্যা, হোম ও তীর্থলানে যে ফল পাওয়া যায়, এক গ্রীবিষ্ণুপূজার দারাই সেই ফলের কোটিঙ্গ ফল লাভ হইয়া থাকে। অতএব ইহলোকে সর্ব্বপ্রয়ত্নে গ্রীমন্নারায়-ণের আরাধনা করা কর্ত্ব্য।। ১৯১-১৯২।।

তরৈব প্রীশিব-উমা-সংবাদে—
যঃ প্রদদাণ বিজেন্দায় সকাং ভূমিং সসাগরাম্।
অর্ক্রেদ্যঃ সকৃষিষ্ণুং তৎ ফলং লডতে নরঃ ॥১৯৩
মাসাধমিপি যো বিষ্ণুং নৈরস্তর্যোগ পূজ্যেই ।
পুরুষোত্তমঃ স বিজেয়ো বিষ্ণুডক্তো ন সংশয়ঃ ॥১৯৪
মধাংদিনগতে সূর্যো যো বিষ্ণুং পরিপূজ্যেই ।
বসুপূর্ণমহীদাতুর্যাই পুণাং তদবাপ্লুয়াই ॥ ১৯৫ ॥
প্রাতরুত্থায় যো বিষ্ণুং সততং পরিপূজ্যেই ।
অগ্রিভেটামসহস্তম্য লডতে ফলমুত্তমম্ ॥ ১৯৬ ॥

অন্বাদ—ঐ ক্ষন্পপুরাণেই প্রীশিব ও উমা সং-বাদে বলা হইরাছে—একবার মাদ্র বিক্ষুপূজায় বেদ-পারগ ব্রাহ্মণশ্রেষ্ঠকে সসাগরা পৃথিবী দানের ফল পাওয়া যায়। যিনি সক্ষা অন্তত দুইপক্ষকাল প্রীবিক্ষুর পূজা করিয়া থাকেন, তিনি যে বিক্ষুভজ্জ এবং পুরুষ শ্রেষ্ঠ তাহাতে সন্দেহ নাই, দিবা দ্বিপ্রহরে যিনি বিক্ষুপূজা করেন, বসুপূর্ণ বসুদ্ধরা দানের ফল তিনি প্রাপ্ত হন। প্রাতঃকালে শয্যা ত্যাগের পর যিনি প্রণত হইয়া সর্ব্বদা শ্রীবিষ্ণুপূজায় রত থাকেন, তিনি সহস্র অগ্নিচ্টোম যাগের ফল লাভ করেন।। ১৯৩-১৯৬।।

যো বিষ্ণুং প্রথতো ভূতা সায়ংকালে সমর্চয়েও।
গবাং মেধস্য যজস্য ফলমাপ্লোতি দুর্ল ভম্ ॥ ১৯৭॥
এবং সব্ধাসু বেলাসু অবেলাসু চ কেশবম্।
সম্পূজয়লরো ভজ্যা সব্ধান্ কামানবাপুয়াও ॥১৯৮
কিং পুনর্যোহচ্চ য়েলিত্যং সব্ধদেবনমন্ধৃতম্।
ধন্যঃ স কৃতকৃত্যশ্চ বিষ্ণোক্মবাপুয়াও ॥১৯৯॥

অনুবাদ—সায়ংকালে প্রযন্ত্রসহকারে যিনি প্রীবিষ্পুপার রত থাকেন, তিনি গোমেধ যজের দুর্ল্লভফল লাভ করিয়া থাকেন। এইরূপে মাধ্যা-হাাদিকালে বা অন্য সময়ে ভক্তিভাবে প্রীভগবানের পূজা করিয়া নরগণ সর্ব্বকামনা সিদ্ধ করিতে পারেন। অধিক কথা কি, যিনি প্রত্যহ সর্ব্বদেব নমস্য প্রীবিষ্ণুর পূজা করেন, তিনি ধন্য ও কৃতকৃত্য হইয়া বিষ্ণুলোক প্রাপ্ত হন।। ১৯৭-১৯৯।।

টীকা—বেলাসু মধ্যাহণদিকালেষু, অবেলাসু তদন্যকালেছবপি ॥ ১৯৮॥

টীকা—এবং মধাাহাদৌ কদাচিৎ কৃতাচ্চনস্য ফলমুজ্যু নিতাপূজাফলমাহ—কিমিতি ॥ ১৯৯॥

কিঞ্চ---

দীক্ষামাত্রেণ কৃষ্ণস্য নরা মোক্ষং লভন্তি বৈ। কিং পুনর্যে সদা ভক্ত্যা পূজয়ন্তাচ্যুতং নরাঃ ॥২০০॥

অনুবাদ—আরও বলা হইয়াছে যে, মনুষাগণ যখন ঐহরিনাম দীক্ষামাত্রেই মুক্তি ফল লাভ করেন, তখন ভক্তিভরে সক্রাণা তাঁহার পূজা করিলে যে কি ফল লাভ হয়, তাহা আর কি বলিব ? ২০০ ॥

তত্তিব শ্রীরক্ষনারদ-সংবাদে—
সংসারেহদিমন্ মহাঘোরে জন্মমৃত্যুভয়াকুলে।
পূজনং বাসুদেবস্য তারকং বাদিভিঃ দম্তম্ ॥২০১॥
অনুবাদ—ক্ষম্পুরাণে শ্রীরক্ষ-নারদ-সংবাদে—

শ্রীবাসুদেবের পূজাই এই জন্ময়্তুগুভয়াকুল মহাঘোর সংসারে ভবপারে যাইবার একমাত্র উপায়। সকলেই ইহা স্বীকার করেন। ২০১॥

টীকা—বাদিভিঃ সমৃতং সর্কাবাদিনামেব সমাতৃ. মিত্যর্থঃ ।। ২০১ ।।

স নাম সুকৃতী লোকে কুলভেন হালফুতম্। আধারঃ সক্রভূতানাং যেন বিফুঃ প্রসাদিতঃ ॥২০২॥ যজানাং তপসাঞ্চৈব গুভানামপি কর্মণাম্। তদ্বিশিদ্টফলং নৃণাং সদৈবারাধনং হরেঃ ॥ ২০৩॥

অনুবাদ—তিনিই সুকৃতীর অধিকারী যিনি শ্রীবিষ্কুর প্রসন্ধতা লাভ করিতে পারেন। তাঁহার দারাই তাঁহার বংশ অলংকৃত হইয়া থাকে এবং তিনিই সর্ব প্রাণীর আধার। সর্ব্বদা শ্রীহ্রির পূজা করাই লোকের যজ, তপস্যা ও অন্যান্য গুভকর্মের বিশিষ্ট ফল।। ২০২-২০৩।।

টীকা—প্রসাদিতঃ আরাধিতঃ ॥ ২০২ ॥
টীকা—হরের্যদারাধনং, তদেব যভাদীনাং
বিশিষ্টং ফলম্ ॥ ২০৩ ॥

কলৌ কলিমলাক্রান্তা ন জানন্তি হরিং প্রম্। যেহর্চয়ন্তি তমীশানং কৃতকৃত্যান্ত এব হি। নান্তি শ্রেয়োত্তমং নুণাং বিফোরারাধনাৎ ॥ ২০৪॥

অনুবাদ — শ্রীহরির পরম স্থরাপ কলিকলমযাক্রাও
জীবগণ এই ঘোর কলিকালে উপলব্ধি করিতে পারে
না, কিন্তু তাহারা সেই পরমপুরুষ ভগবানের পূজার
প্রের্ড হইলে কৃতকৃত্য হইয়া যায়। লোক সকলের
পক্ষে শ্রীবিষ্ণুর আরাধনাই শ্রেষ্ঠতম ফল ।। ২০৪ ॥

টীকা—উত্তমং শ্রেমঃ ফলং, সন্ধির।র্ষঃ, পাঠাতরং স্পত্টম্ ॥ ২০৪ ॥

যুগেহিদমন্ তামসে তদমাৎ সততং হরিমর্চয়ে । অচিতে দেবদেবেশ শশ্বচক্রগদাধরে । অচিতাঃ সক্রদেবা সুর্যতঃ সক্রগতো হরিঃ । অচিতে সক্রলোকেশে সুরাসুর-নমস্কৃতে । কেশবে কেশি-কংসল্লে ন অনুবাদ—বিশেষ করিয়া এই অন্ধকারাছ্র কলিযুগে সর্বাদা প্রীহরি পূজা করিতে হইবে। প্রকৃত প্রচ্চে দেবদেবেশ্বর শশ্ব চক্র গদাধারী প্রীভগবানের পূজা হইলে সব দেবতারই পূজা হইয়া থাকে, কারণ তিনিই সর্ব্রদেবমূল। সর্ব্রলোকপ্রেষ্ঠ সুরাসুর নমন্ধৃত কেশি-কংসহন্তা প্রীকেশবের পূজা করিলে নরগণকে আর নরক যন্ত্রনা ভোগ করিতে হয় না॥২০৫-২০৬ টীকা—নরঃ পাপকৃদ্পি নরকং ন যাতি॥২০৬॥

সক্রদভাচিতো যেন হেলয়াপি নমস্কৃতঃ।
স যাতি পরমং স্থানং যৎ সুরৈরপি পূজিতম্॥২০৭
সমস্তলোকনাথস্য দেবদেবস্য শার্ষিণঃ।
সাক্ষাভগবতো নিত্যং পূজনং জন্মনঃ ফলম্॥২০৮॥

অনুবাদ—জগৎপূজ্য শ্রীহরিকে অবহেলা ভরেও যিনি নমস্কার করেন, যিনি একবার মাত্রও পূজা করেন, তিনি দেবগণ-পূজিত পরমপদ লাভ করিয়া থাকেন। সর্বলোকেশ্বর দেবদেব শ্রীবিষ্ণুর নিত্যপূজাই নরজন্মের সাক্ষাৎ ফল।। ২০৭-২০৮।।

তৱৈবাগ্রে---

অসারে খলু সংসারে সারমেতল্লিরূপিতম্। সমস্তলোকনাথস্য শ্রদ্ধয়ারাধনং হরেঃ ॥ ২০৯ ॥

অনুবাদ—ঐ পুরাণে আরও বলা হইয়াছে— সর্বলোকনাথ শ্রীহরিতে শ্রদ্ধাপূর্বেক পূজাই এই অসার সংসারমধ্যে সার বলিয়া নিধারিত হইয়াছে ॥ ২০৯॥

কিঞ্চ---

যত্র বিষ্ণুকথা নিত্যং যত্র তিষ্ঠন্তি বৈষ্ণবাঃ। কলিবাহ্যা নরান্ডে বৈ যেহচ্চয়ন্তি সদা হরিম্ ॥২১০

অনুবাদ—আরও বলা হইয়াছে যে, যে যে স্থানে প্রতাহ ভগবৎকথা-প্রসঙ্গ উত্থাপিত হইয়া থাকে, যে যে স্থানে বৈষ্ণবগণ বাস করেন এবং সর্কাদা বিষ্ণু পূজারত ব্যক্তিগণ—এইসব স্থানে কলি তাহার প্রভাব বিস্তার করিতে পারে না ॥ ২১০ ॥

কাশীখণ্ডে ---

হরেরারাধনং পুংসাং কিং কিং ন কুরুতে বত।
পুরমিরকলরার্থং রাজ্যর্গাপবর্গদম্ ॥ ২১১ ॥
হরতাঘং ধ্বংসয়তি ব্যাধীনাধীলিরস্যতি।
ধর্মাং বিবর্ধয়েৎ ক্লিপ্রং প্রযাহ্ছতি মনোর্থম্ ॥২১২॥

অনুবাদ — কাশীখণ্ডে উক্ত হইয়াছে — শ্রীহরির আরাধনায় কি না লভ্য হয় গৈপুর, মিত্র, কলত্র, রাজ্য, স্বর্গ, অপবর্গ, এ সমস্তই শ্রীহরির অর্চনার ফল। শ্রীহরির আরাধনায় পাগধ্বংস প্রাপ্ত হয়, আধি-ব্যাধি দূরে চলিয়া যায় এবং ধর্মার্কি ও মনো-বাঞ্ছা পূর্ণ হইয়া থাকে॥ ২১১-২১২॥

অতএব স্কান্দে ধ্রুবং প্রতি শ্রীমাক্তেয়স্য বচনম্— সক্ষদভ্যক্তিতো যেন দেবদেঝো জনাদ্দিরঃ। স প্রাপ্রোতি পরং স্থানং সত্যমেতশ্বয়োদিতম্॥২১৩॥

অনুবাদ—অতএব স্কলপুরাণে ধ্রুব মহারাজের প্রতি প্রীমার্কণ্ডেয় বচন যথা—যিনি অন্ততঃ একবারও দেবদেব প্রীজনার্দ্নের পূজা করেন, তিনিই পরমপদ প্রাপ্ত হন ইহা আমি সত্য করিয়া বলিতেছি—ইহা অন্যথা হইবার নহে॥ ২১৩॥

#### তথাঙ্গিরসঃ—

য়স্যান্তঃ সকামেবেদং যস্য নান্তো মহাত্মনঃ। তুমারাধয় গোবিদং স্থানমগ্রং যদীচ্ছসি ॥ ২১৪ ॥

অনুবাদ—ঋষি অঙ্গিরা বলিয়াছেন—যদি তুমি উৎকৃষ্ট স্থান পাইতে চাও, তবে যাঁহার অন্তরমধ্যে এই নিখিল বিশ্ব অবস্থিত এবং যিনি অন্তর্মহিত, সেই শ্রীএনন্ত শ্রীগোবিন্দকে আরাধনা কর।। ২১৪।।

#### পুলম্ভস্য---

পরং রক্ষ পরং ধাম যোহসৌ শাষত-পূরুষঃ । তুমারাধ্য হরিং যাতি মুক্তিমুগাতিদুর্লভাম্ ॥২১৫॥

অন্বয়ঃ—ঋষি পুলস্তা বলিয়াছেন—যিনি পর-ব্রহ্ম, পরমধাম ও নিতাপুরুষ সেই শ্রীহরির আরা-ধনা করিলে সুর্দুলভ মুক্তিও লাভ হয় ॥ ২১৫॥

#### পুলহস্য--

ঐন্তমিন্তঃ পরং স্থানং যমারাধ্য জগৎপতিম্। প্রাপ যজপতিং বিষ্ণুং তমারাধয় সুব্রত ॥ ২১৬॥

অনুবাদ—ঋষি পুলহ বলিয়াছেন—হে সুবত। যে জগৎপতি যজপতি শ্রীবিফুকে আরাধনা করিয়া ইন্দ্র দেবগণের রাজা হইয়াছেন, সেই শ্রীভগবানকে আরাধনা কর।। ২১৬।।

#### বশিষ্ঠস্য—

প্রাপ্নোত্যারাধিতে বিফৌ মনসা যদ্যদিচ্ছতি। রৈলোক্যান্তর্গতং স্থানং কিমু সকোঁজমোত্মম্॥২১৭ যান্ যান্ কাময়তে কামান্ নারী বা পুরুষোহিপি বা। তান্ সমাপ্লোতি বিপুলান্ সমারাধ্য জনার্দনম্॥২১৮

জন্বয়ঃ—বশিষ্ঠ মুনি বলিয়াছেন—সর্বোৎকৃষ্ট প্রীবৈকুণ্ঠলোক প্রাপ্ত যখন প্রীবিষ্ণুর আরাধনা দ্বারা পাওয়া যায়, তখন ইচ্ছা করিলে যে রৈলোক্যান্তর্গত অন্যান্য স্থান পাওয়া যাইবে, তাহাতে আর সন্দেহ কি? নর বা নারী যেই হউক, তাহাদের কামনার বিষয়সমূহ প্রীজনার্দনের আরাধনায় অধিক পরিমাণেই লড়া হইয়া থাকে ॥ ২১৭-২১৮॥

টীকা—সর্বোত্তমোত্তমং স্থানং শ্রীবৈকুণ্ঠলোকমপি প্রাপ্নোতি, ত্রৈলোক্যান্তর্গতং প্রাপ্নোতীতি কি মুত বজব্য-মিতার্থঃ ॥ ২১৭ ॥

অগন্তাসংহিতায়াম্—
আরাধ্যৈব নরো বিষ্ণুং মনসা যদ্যদিচ্ছতি।
ফলং প্রাপ্রোত্যবিহতং ভূরি স্বল্পমথাপি বা ॥ ২১৯॥

অনুবাদ—অগন্তাসংহিতায় বলা হইয়াছে—মনুষা মনের মধ্যে কম বা বেশী যাহা ইচ্ছা করে, প্রীবিষ্ণুর আরাধনায় তাহা বিনা বাধায় পাইয়া থাকে।। ২১৯।।

টীকা—- স্বল্পং ভূরি বা ষদ্যদিচ্ছতি, তৎফল-মারাধ্যৈব আরাধন-মাত্রং কৃত্বা সদ্য এব অবিহিতং সর্ফোপদ্রবরহিতং অনম্বর্ঞ প্রায়োতি ॥ ২১৯॥ ঈদৃশং বিষ্ণুপুরাণেহপি কিঞ্চিদ্ধিকং চেদং— শ্রীমরীচেঃ—

অনারাধিতঃ-গোবিদৈন রৈঃ স্থানং নৃপাত্মজ । ন হি সংগ্রাপ্তে শ্রেষ্ঠং তুস্মাদার।ধয়াচ্যুতুম্ ॥২২০।

অনুবাদ—শ্রীবিষ্ণুপুরাণে এ সব কথা অপেক্ষা অনেক বেশী স্পষ্ট করিয়া শ্রীমরীচি বলিয়াছেন— হে রাজনন্দন! উত্তমঃশ্লোক গোবিন্দকে আরাধনা না করিলে মানবগণ উত্তমস্থান লাভ করিতে পারে না, সুতরাং তুমি অচ্যুত শ্রীগোবিন্দের পূজা কর ॥২২০॥

কিঞ্চ তত্ত্বৈ—

ভৌমান্ মনোরথান্ স্বর্গং স্বর্গবন্দাং তথাস্পদম্। প্রাপ্রোত্যারাধিতে বিফৌ নিকাণমপি চোভমম্॥২২১

অনুবাদ—ঐ শ্রীবিষ্ণুপ্রাণেই বলা হইয়াছে— শ্রীবিষ্ণুকে আরাধনা করিলে ইহ জগতের সবিকছু মনোবাঞ্ছা সিদ্ধি, স্বর্গ এবং স্বর্গবন্দা ধ্রুবলোক. নিক্রাণমৃত্তি ও উত্তম শ্রীবৈকুণ্ঠলোক লাভ করা যায়।। ২২১।।

টীকা—স্বর্গবন্দ্যমাস্পদং শ্রীবৈকুণ্ঠলোকং, মুমুক্দু-শ্চেত্ নির্ব্বাণমপি প্রাপ্নোতি; যদ্বা, স্বর্গবন্দ্যং শ্রীঞ্জব-লোকং ব্রহ্মলোকং বা, উত্তমং নির্ব্বাণং মুক্তিবিশেষ-রূপং শ্রীবৈকুণ্ঠলোকম্; যদ্বা, নির্ব্বাণং মোক্ষং তুদমাদুত্তমঞ্চ শ্রীবৈকুণ্ঠলোকমপি।। ২২১।।

তথা ব্রহ্মবৈবর্তে—

যৎপাদোদকমাধায় শিবঃ শিরসি নৃত্যতি।
যয়াভিনলিনাদাসীদ্রক্ষা লোকপিতামহঃ ॥ ২২২ ॥
যদিচ্ছাশক্তিবিক্ষোভাদ্রক্ষাভোডবসংক্ষয়ৌ।
তমারাধয়ঃ গোবিন্দং স্থানমগ্রাং ঘদীচ্ছসি ॥ ২২৩ ॥

অনুবাদ—এই বিষয়ে ব্রহ্মবৈবর্ত্তপুরাণে বলা হইয়াছে—কৈলাসবাসী মহাদেব ঘাঁহার চরণামৃত শিরে ধারণ করিয়া নৃত্য করিয়া থাকেন, ঘাঁহার নাভিপদ্মে লোক পিতামহ ব্রহ্মার জন্ম, ঘাঁহার ইচ্ছাশিক্তি বিক্ষোভে ব্রহ্মাণ্ডের উৎপত্তি ও বিনাশ হয়, ঘিদি উৎকৃষ্ট লাভ করিতে চাও, তাহা হইলে সেই শ্রীগোবিন্দকে আরাধনা কর ।। ২২২-২২৩ ।।

নারসিংহে মার্কণ্ডেয়-সহস্রানীক-সংবাদে—

যন্ত সম্পূজ্যেরিতাং নরসিংহং নরেশ্বর ।

স স্বর্গমোক্ষভাগী স্যানাত্র কার্য্যা বিচারণা ॥ ২২৪ ॥

বিচারদেকমনা ভূতা যাবজীবং প্রতিজয়া ।

অর্চ্চনামরসিংহস্য সংপ্রাপ্রোত্যভিবাঞ্ছিতম্ ॥২২৫॥

অনুবাদ—নৃসিংহপুর।পে গ্রীমার্কণ্ডেয়-সহস্রানীকসংবাদে মুনিবর বলিলেন—হে নৃপেন্দ্র । যিনি প্রত্যহ
গ্রীনৃসিংহদেবের সম্যক্ আরাধনা করেন তিনি স্বর্গ
এবং মোক্ষভাগী হইয়া থাকেন এই বিষয়ে বিচারের
অপেক্ষা নাই । সূতরাং প্রতিভাকরতঃ একাগ্রচিত্তে
যাবজ্জীবন সেই নরসিংহদেবের পূজা করিলে
অভীণ্ট ফল প্রাপ্তি হয় ॥ ২২৪-২২৫॥

ত্ত্রিব শ্রীব্যাস-শুক-সংবাদে শ্রীমার্কণ্ডেয়মৃত্যুঞ্জয়-সংবাদানত্ত্রম্—
নরকে পচ্যমানস্ত যমেন পরিভাষিতঃ।
কিত্ত্বয়া নাচ্চিতো দেবঃ কেশবঃ ক্রেশনাশনঃ ? ২২৬॥
উদকেনাপ্যলাভে তু দ্রব্যাশাং পূজিতঃ প্রভুঃ।
যো দদাতি স্বকং লোকং স ত্বয়া
কিং ন প্জিতঃ ?॥ ২২৭॥

নরসিংহো হাষীকেশঃ পুগুরীকনিডেফ্রণঃ । দুমরণানু জিদো নৃ ণাং স তুরা কিং ন পূজিতঃ ? ২২৮

অনুবাদ—ঐ পুরাণেই শ্রীব্যাস-শুক-সংবাদে বলা
হইয়াছে—ধর্মারাজ যম নরকে পচ্যমান এক
ব্যক্তিকে জিজাসা করিয়া ছিলেন, কেন সে ক্লেশনাশন
শ্রীকেশবের পূজা করে নাই। কারণ কেশবের পূজা
করিলে তাহার এই প্রকার দুরবস্থা হইত না। যিনি
উপচারাদির অভাবে কেবল জলদ্বারা পূজিত হইলেও
পূজককে মুক্তি দিয়া থাকেন, তাঁহাকে পূজা না করিবার কারণ কি ? যে ন্সিংহ হাষীকেশ পদ্মলোচন
শ্রীনারায়ণকে সমরণ করিলে তিনি মুক্তি দিয়া থাকেন,
তুমি কি তাঁহার পূজা কর নাই ? ২২৬-২২৮।

টীকা—দ্ৰব্যাণাং পাদ্যাদীনামলাভে সতি উদ-কেনাপি পুজিতঃ সন্ ।। ২২৭ ।।

রহনারদীয়েহদিতি-মাহাত্মো শ্রীস্তাজৌ— যত্র পূজাপরো বিষ্ণোন্তত্র বিদ্যো ন বাধতে। রাজা চ ভস্করশ্চাপি ব্যাধর্শ্চ ন সন্তি হি॥ ২২৯॥ প্রেতাঃ পিশাচাঃ কুমাণ্ডা গ্রহা বালগ্রহান্তথা । ডাকিন্যো রাক্ষসাশ্চৈব ন বাধ্যেহচ্যুতার্ককম্ ॥২৩০

অনুবাদ—রহন্নারদীয়পুরাণে অদিতিমাহাত্ম্যে প্রীসূত মহাশরের বাক্যে—বিষ্ণুপূজক ব্যক্তিগণ যেখানে বাস করেন, সেখানে কোনও বিদ্ন বাধা স্টিউ করিতে পারে না, সেখানে রাজা, তক্ষর কিংবা ব্যাধির কোনও উৎপাত থাকে না। প্রেত, পিশাচ, কুদ্রাগু, বালগ্রহ, ডাকিনী ও রাক্ষস ইহারা কেহই বিষ্ণুপূজকের বাধা উৎপাদন করিতে পারে না । ২২৯-২৩০।।

টীকা—সমরণাদপি মুক্তিদঃ; রাজা, তৎকৃতো-পদ্রব ইতার্থঃ।। ২২৯।।

তরৈব যমঙগীরথ-সংবাদে—
প্রৈঃ পুলোঃ ফলৈবাঁচ্চা পূজারহিতমচ্যুত্ম ।
স যাতি বিষ্ণুসালোক্যং কুলস্থতি-সংযুতঃ ॥২৩১॥

জনুবাদ—ঐ গ্রন্থে ষম-ভগীরথ-সংবাদে বলা হইয়াছে—পূজারহিত অচ্যুত ভগবানকে পত্ত, পূজা ও ফলদারা যিনি পূজা করেন, তাঁহার সপ্ততিকুল বিষ্ণু-সাযুজ্য লাভ হয়।। ২৩১।।

টীকা--আচ্চা সমাগীষ্বাচ্চ য়িছা, পূজারহিতম্ অরণাাতর্গতভাদিনা কেনাপাপূজামানম্।। ২৩১॥

তথৈব ধ্বজারোপণ-মাহাত্মো প্রীবিষ্ণুদ্তানামুক্তৌ—
উৎক্রান্তি-কালে যন্তাম শুতবন্তোহপি বৈ সক্ত ।
লভত্তে পরমং স্থানং কিমু শুশুষণে রতাঃ ॥ ২৩২॥
মুহূর্ত্তং বা মুহূর্তার্কং যন্তিচেন্ধরিমন্দিরে।
স যাতি পরমং স্থানং কিমু শুশুষণে রতাঃ ॥২৩৩॥

অনুবাদ— ঐ পুরাণেই ধ্বজারোপণমাহাম্ম্যে বিষ্দূতগণের কথায় প্রকাশ যে— মৃত্যুকালে একবার
মাত্র নারায়ণের নামোচ্চারণ প্রবণ পূর্ব্বক জীবগণ
অনায়াসে সেই দিব্যালোকে গমন করেন, তখন তাঁহার
পরিচর্যা৷ করিলে যে কি ফল লাভ হইবে সেই বিষয়ে
আর কি বলিব ? ষিনি মুহূর্ত কিংবা তদর্ক্বলল
শ্রীহরিমন্দিরে অবঙ্তি করেন, তাঁহার যখন দিবা-

গতি হইয়া থাকে, তখন পরিচর্য্যাকারীগণের সম্বন্ধে আর বক্তব্য কি ? ২৩২-২৩৩ ॥

টীকা—উৎক্রান্তিকালে মরণসময়ে ।। ২৩২ ॥

তারব বিভাণ্ডকমুনেঃ সুমতিন্পং প্রতি— অবশেনাপি যৎকদা কৃতন্ত সুমহৎ ফলম্। দদাতি নুণাং রাজেদ্র কিং পুনঃ সম্যাগর্চনা।। ২৩৪

জনুবাদ—ঐ পুরাণেই সুমতি নৃপতির প্রতি বিভাণ্ডকমুনির উজি—যাঁহার কার্য্য অপ্রকৃতিস্থ অবস্থায়ও করা হইলে নরগণ সুমহৎ ফল লাভ করিয়া থাকে, হে রাজেন্দ্র। তাঁহার সমাক্ পূজার কথা আর কি বলিব ? ২৩৪।।

টীকা--- যস্য কর্ম কিঞ্চিৎ পরিচর্য্যাদিরূপম ॥২৩৪

প্রায়শ্চিত্তপ্রকরণাত্তে---

সম্পর্কাদ্ যদি বা মোহাদ্যস্ত পূজয়তে হরিম্।
সর্ব্বপাপবিনিমুঁক্তঃ স যাতি পরমং পদম্।।২৩৫।।
সর্ব্বান্তরায়া নশান্তি মনঃশুদ্দিশ্চ জায়তে।
পরং মোক্ষঃ লভেল্চৈব পূজামানে জনার্দ্ধনে।।২৩৬।।
ধর্মার্থকামমোক্ষাখ্যা পুরুষার্থাঃ সনাতনাঃ।
হরিপূজাপরাণান্ত সিধ্যন্তে নাত্র সংশয়ঃ।। ২৩৭।।
সর্ব্বতীর্থানি যজাশ্চ সাসা বেদাশ্চ সভ্মাঃ।
নারায়ণাচ্চ নসৈয়তে কলাং নাইন্তি ষোড়শীম্।।২৩৮।।

অনুবাদ—প্রায়শ্চিত প্রকরণের শেষে বলা হইয়াছে—কোনও দ্রব্য প্রার্থনা করিয়া কিংবা মোহ
নিবন্ধন যিনি শ্রীহরির পূজা করেন তিনি সর্ব্ব প্রকার
পাতক হইতে মুক্ত হইয়া পরম পদ লাভ করিয়া
থাকেন। শ্রীজনার্দানকে পূজা করিলে সর্ব্ববিধ বাধা
দূরীভূত, মনঃগুদ্ধি প্রকাশিত ও উৎকৃত্ট মোক্ষ ফল
লাভ হইয়া থাকে। যাঁহারা শ্রীহরিপূজা-প্রায়ণ,
তাঁহারা ধর্মা, অর্থ, কাম ও মোক্ষ নামক স্নাতন
পুরুষার্থ লাভ করেন ইহাতে সন্দেহ নাই। যাবতীয়
তীর্থসকল, উৎকৃত্ট যজসমূহ কিংবা সাগবেদ
সকল, ইহাদের কিছুই নারায়ণপূজার ষোড়শাংশেরও
যোগ্য নহে।। ২৩৫-২৩৮।।

টীকা—হে সত্যাঃ; যদা, প্রমোত্ত্যা ইতি যজাদীনাং বিশেষণম্।। ২৩৮।।

শ্রীবিফুতোষবিধি-প্রশোতরে—
সত্যং বচিন হিতং বচিন সারং বচিন পুনঃ পুনঃ।
অসারোদগ্রহসংসারে সারং যদিফুপূজনম্ ॥ ২৩৯॥

অনুবাদ—শ্রীবিষ্ণুতোষণ বিধির প্রশ্নোত্তরে বণিত হইয়াছে —সত্য বলিতেছি, হিত বলিতেছি ও পুনঃ পুনঃ সারকথা জানাইতেছি, এই অসার ঘোর সংসার মধ্যে বিষ্ণুপূজাই সার-সামগ্রী।। ২৩৯।।

উপলেপন-মাহাত্ম্যান্তে---

অকামাদপি যে বিষ্ণোঃ সক্ত পূজাং প্রকুর্বতে। ন তেষাং ভববন্ধস্ত কদাচিদপি জায়তে ॥ ২৪০॥

অনুবাদ—উপলেপন মাহাত্ম্যের শেষে—অনিচ্ছা-সত্ত্বেও যাঁহারা একবার শ্রীবিফুকে পূজা করেন, তাঁহারা আর কখনও ভববন্ধনে বদ্ধ হন না ॥২৪০॥

যজধ্বজোপাখ্যানান্তে---

তদমাৎ শুণুত বিপ্রেন্দা দেবো নারায়ণোহব্যয়ঃ।
জানতোহজানতো বাপি পূজকানাং বিমুক্তিদঃ॥২৪১
তে বন্দান্তে প্রপূজ্যাশ্চ নমস্কার্য্যা বিশেষতঃ।
যেহচ্চ য়তি মহাবিষ্ণুং প্রপন্নার্তি-প্রণাশনম্॥ ২৪২॥
যে যজতি স্পৃহাশূন্যা হরিং বা হরমেব বা।
ত এব ভুবনং স্কাং পুন্তি বিবুধর্ষভাঃ॥ ২৪৩॥

অনুবাদ— যজ্ধবজোপাখ্যানের শেষে— যাঁহারা
অব্যয় নারায়ণকে জানতঃ বা অজানে পূজা করেন, হে
বিপ্রগণ। তাঁহারা মুক্তি লাভ করেন। যাঁহারা
প্রপল্লাভিনাশন মহাবিষ্ণুকে পূজা করেন, তাঁহারা
বন্দনীয়, পূজা ও নমসা হইয়া থাকেন। স্পৃহারহিত
ভাবে যে সব জানী বা ঋষি শ্রীহরি বা হরের পূজা
করেন, তাঁহারা সকল ভুবন পবিত্র করেন। ২৪১২৪৩।।

টীক।—হে বিবুধর্ষভাঃ ; যদা, ত এব বিবুধর্ষ<sup>ভাঃ</sup> বিদ্বরাঃ দেবোভুমা বা ॥ ২৪৩ ॥ পানে শ্রীনারায়ণনারদ-সংবাদে পূজাবিধি-প্রসঙ্গে— মড্ডো যো মদচ্চাঞ্চ করোতি বিধিদ্দ্রে। তুসান্তরায়ঃ স্থাপুহিদি ন ডবতাভয়ো হি সঃ॥ ২৪৪

অনুবাদ —পরপুরাণে নারায়ণ-নারদ-সংবাদে পূজাবিধি-প্রসংগ — যথাবিধি আমার পূজক ভক্ত স্বপ্নেও বিপত্তি ভোগ করেন না এবং সর্ব্বদা তিনি নির্ভগ্ন বাস করিতে পারেন ।। ২৪৪ ।।

তত্তিব বৈশাখ-মাহাত্যে নারদায়ীষ-সংবাদে—
পুৱান্ কলভান্ দীর্ঘায়ু রাজাং স্বর্গাপবর্গকম্।
স দদ্যাদীপিসতং সক্ষং ভ্ত্যা

সংপূজিতোহজিতঃ ॥ ২৪৫ ॥ নরকেহপি চিরং মগাঃ পূক্জা যে কুলদয়ে । তল্তৈব যাভি তে স্বর্গং যদাচ্চ তি সুতো হরিম্ ॥২৪৬

অনুবাদ—ঐ পদ্মপুরাণেই বৈশাখমাহান্মে নারদঅন্ধরীষ-সংবাদে—অজিত শ্রীহরিকে পূজা করিলে
পুর, কলর, দীর্ঘায়ু, রাজ্য, স্বর্গ এমন কি মোক্ষ প্রভৃতি
সকল অভীষ্ট ফল লাভ হইয়া থাকে। কুলেডিব
কেহ শ্রীহরিপূজা করিলে তাঁহার কুলদ্মের পূর্ব্ব
পুরুষগণ চিরকাল নরকমগ্ন থাকিলেও সন্তানের
সুকৃতিবলে স্বর্গে গমন করেন।। ২৪৫-২৪৬।।

টীকা—যদা তেষাং সুতঃ কুলোৎপন্নো হরি-মচ্চয়তি ॥ ২৪৬॥

তরৈব শ্রীযমরাহ্মণ-সংবাদে চ—
অনারাধ্য হরিং ভক্তা। কো লোকান্ প্রাপুয়াদুধঃ।
আরাধিতো হরৌ কামাঃ সর্কে করতলস্থিতাঃ॥২৪৭

অনুবাদ—'ঐ পদ্মপুরাণেই ষম-ব্রাহ্মণ-সংবাদে
কথিত হইয়াছে—পণ্ডিত ব্যক্তিও ভক্তিসহকারে
শ্রীহরির আরাধনা না করিলে স্বর্গাদি সুখ ভোগ করিতে পারেন না। অথচ তাঁহার আরাধনা করিলে স্বর্পপ্রকার কামনা বাসনার দ্রব্যসমূহ সহজেই প্রাপ্ত হন॥ ২৪৭॥

বিষ্ণুধর্মোত্তরে শ্রীকৃষ্ণামৃতস্তোত্রে— সোহপি ধন্যতমো লোকে যোহচ্চ য়েদচ্যতং সক্ত । কিং পুনঃ শ্রদ্ধয়া যুক্তং সুপুষ্পাঃ প্রতিবাসরম্ ॥২৪৮ বৈষ্ণবানপি যে নিত্যং প্রপশ্যস্তাক্ত রাস্তি চ। তেহপি বিষ্ণুপদং যান্তি কিং পুনবিষ্ণুসেবকাঃ ॥২৪৯ স যোগী স বিশুদ্ধাআ স শাস্তঃ স মহামতিঃ। স শুদ্ধঃ স চ সম্পূর্ণঃ কৃষ্ণং সেবেত যো নরঃ॥২৫০

অনুবাদ—বিষ্ণুধর্মোতরে প্রীকৃষ্ণায়তস্তোত্তে বলা হইরাছে—একবার মাত্র প্রীভগবানের পূজা করিলেই যদি সার্থকজন্মা হইয়া থাকেন, তাহা হইলে যিনি প্রত্যহ সুক্রমা পুলে গ্রীভগবানের পূজা করেন তাঁহার কথা আর কি বলিব ? প্রত্যহ যাঁহারা বৈষ্ণবদর্শন বা বৈষ্ণবের পূজা করেন, তাঁহাদিগের যখন বিষ্ণুলাকে গতি হয়, তখন বিষ্ণুস্বকগণের কথা আর কি বলিব ? যিনি শ্রীকৃষ্ণের সেবা করেন, তিনি যোগী, বিশুদ্ধায়া, শান্ত, মহামতি, পবিত্র ও সর্কার্থ-পরিপূর্ণ হন ॥ ২৪৮-২৫০ ॥

অগন্তাসংহিতায়াম্—
অননামনসঃ শশ্বদ্গণয়ন্তোহক্ষমালয়া।
জপন্তো রামরামেতি সুখাম্তনিধৌ মনঃ।
প্রবিলাপ্যাম্তীভূয় সুখং তিছন্তি কেচন ॥ ২৫১ ॥
পরিচ্য্যাপরাঃ কেচিৎ প্রাসাদেশ্বেব শেরতে।
মন্যামিব তং দ্রুটং ব্যবহর্ত্ঞ বদ্ধুবং ॥ ২৫২ ॥

অনুবাদ—অগস্তাসংহিতায় বলা হইয়াছে—
প্রীভগবানের সেবকগণের মধ্যে কেহ কেহ সর্বাদা
জপমালায় সংখ্যা রাখিয়া প্রীরামনাম জপ করিয়া
সুখামৃতসমুদ্রে নিময় হইয়া জীবয়ুজ ভাবে অবস্থান
করেন এবং কোনও কোনও ভক্ত সেবা-পরায়ণ
হইয়া প্রীরামচন্তকে নরদেহধারীরূপে দর্শন এবং
তাঁহার সহিত বল্লুবৎ ব্যবহার করিবার নিমিত্ত
তাঁহার প্রাসাদে শয়ন করেন ॥ ২৫১-২৫২ ॥

টীকা—অমৃতীভূয় জীবনুজো ভূজা ॥ ২৫১ ॥

টীকা—তেভাাহিপি পূজাপরাণাং মাহাআমাহ—

পরিচর্যোতি । প্রাসাদেদ্বেব শেরত ইতি সদা ভগবৎ–

সান্নিধ্যেন পরমনৈ শিভ্যাদিনা চৈহিক-পরমসুখমুজ্ম ।

তং প্রীরামং মনুষ্যমিব লোকব্যবহারাদ্যনুসারিণং

দ্রুত্ব্, অতো বন্ধুবৎ তেন সহ ব্যবহর্ত্ব বিহর্ত্মপি
প্রেমবিশেষ-সম্পত্তা পারলৌ কিকপরমসুখং চোজ্ম্ ।

এতচ্চ প্রীভাগবতামৃতোত্তরখণ্ডে সমাক্ নিরাপিতমন্তি।

অনন্যেত্যাদয়ঃ শ্লোকা যদাপি ভগবভজি-মাহাত্মো লিখিতুং যুজান্তে, তথাপি পরিচর্য্যাপরা ইতি উপাসক-মিতি চেত্যুক্ত্যা পরিচর্যোপাসনয়োঃ প্রাধান্যেন পূজা-পরতামাল্লভিধানাদল লিখিতাঃ। এবমগ্রেহপূর্যম্

কিঞ্চ--

যথা বিধি-নিষেধৌ তু মুক্তং নৈবোপসপ্তঃ। তথা ন স্পুশতো রামোপাসকং বিধিপ্কাক্য ॥২৫৩

অনুবাদ—আরও বলা হইয়াছে যে,— মুক্ত পুরুষ যেপ্রকার বিধি-নিষেধের বাধা নহেন, সেইপ্রকার বিধি অনুযায়ী অর্চনা করিলে শ্রীরামচন্দ্রের উপা-সককে বিধি-নিষেধ স্পর্শ করিতে পারে না অর্থাৎ তাহাদিগের প্রভাব ভক্তের নিকট গৌণ হইয়া যায় ।। ২৫৩।।

শ্রীভগবন্গীতাসু ( ১২।১ )—

এবং সতত্যুক্তা যে ভক্তাস্থাং পর্যুগাসতে।

যে চাপ্যক্ষরমব্যক্তং তেষাং কে যোগবিত্তমাঃ ॥২৫৪

ইত্যজ্জুনেন পৃষ্টঃ শ্রীভগবানুবাচ (শ্রীগীঃ ১২।২)—

ময্যাবেশ্য মনো যে মাং নিত্যযুক্তা উপাসতে।

শ্রদ্ধা প্রয়োপেতান্তে মে যুক্ততমা মতাঃ॥ ২৫৫॥

অনুবাদ—শ্রীমন্ডগবদগীতায় বলা হইয়াছে—হে ডগবন্! এইভাবে সমাহিত চিত্তে যে সব ভক্ত সকলি আপনাকে আরাধনা করেন এবং ঘাঁহারা আপনার অক্ষর ও অব্যক্ত রূপের সন্ধান জানেন, ইহাদিগের মধ্যে শ্রেষ্ঠ যোগী কে ? অর্জুনের এই প্রকার প্রশ্নের উত্তরে শ্রীকৃষ্ণ কহিলেন,—যাঁহারা আমাকে প্রমেশ্বর জানিয়া আমাতে চিত্ত সমর্পণ পূর্বক সকলা একাগ্র চিত্ত হইয়া আমাকেই আরাধনা করেন, সেই শ্রদ্ধাবান্ যোগীই শ্রেষ্ঠ ইহাই আমার সুবিবেচিত মত বলিয়া জানিবে।। ২৫৪-২৫৫।।

টীকা—পূর্বং 'মৎকর্ম কৃৎ মৎপরমঃ' ( প্রীগীঃ ১১।৫৫) ইত্যেবং ভজিনিষ্ঠসা শ্রেষ্ঠত্বমূজম্, 'কৌভেয় প্রতিজানীহি ন মে ভজঃ' ( প্রীগীঃ ৯।৩১) ইত্যাদিনা চ তত্ত্ব তাস্যেব শ্রৈষ্ঠাং বণিত্ম্, তথা তেষাং জানী নিত্যযুক্ত একভজিবিশিষ্যতে (প্রীগীঃ ৭।১৭) ইত্যাদিনা 'সর্বাং জানপ্লবেনৈব' (প্রীগীঃ ৪।৩৬) ইত্যাদিনা চ জাননিষ্ঠদ্য শ্রৈষ্ঠামুক্তম্। এবমুভ্রোঃ শ্রৈষ্ঠামুক্তম্। এবমুভ্রোঃ শ্রৈষ্ঠামুক্তম্। এবমুভ্রোঃ শ্রেষ্ঠামুক্তম্। বিশেষ জিজাসয়া প্রীভগবভমর্জুনঃ পৃচ্ছতি—এবমিতি। এবং সর্বাকশ্রাপ্ণাদিনা সততং যুক্তাজনিষ্ঠাঃ সভো যে ভক্তাস্তাং পর্যাপাসতে সমারাধরান্তি, যে চাপাক্ষরং ব্রহ্ম অব্যক্তং নিক্রিশেষমুপাসতে, তেষামুভ্রেষ্যাং মধ্যে কে অতিশ্রেন যোগবিদঃ শ্রেষ্ঠাইত্যর্থঃ।। ২৫৪।।

টীকা—তত্র প্রথমাঃ শ্রেষ্ঠ। ইত্যুত্তরং প্রীভগবানাহ

— ময়ীতি; ময়ি পরমেশ্বরে সব্বজ্জাদি-ভণবিশিছে

সাক্ষাভগবতি প্রীকৃষ্ণে মন আবেশ্য একাগ্রং কৃত্য

নিত্যং যুক্তাঃ মদর্থক মানুষ্ঠানাদিনা মলিষ্ঠাঃ সভঃ

শ্রেষ্ঠয়া শ্রন্ধয়া যুক্তাঃ যে মামারাধয়ভি, তে যুক্ততমা

মেহভিমতাঃ ॥ ২৫৫ ॥

চতুর্থন্ধন্ধে শ্রীপৃথুক্তৌ ( ২১।৩১ )—
যৎপাদসেবাভিরুচিস্তপদ্বিনামশেষজন্মোগচিতং মলং ধিয়ঃ।
সদ্যঃ ক্ষিণোত্যন্বহমেধতী সতী
যথা পদাসুষ্ঠবিনিঃসৃতা সরিৎ ॥ ২৫৬॥

অনুবাদ — চতুর্থস্কলে গ্রীপৃথু মহারাজের কথায়
—গ্রীভগবানে পদাসুষ্ঠ বিনিঃস্ত সুরতরঙ্গিণী গঙ্গার
মত গ্রীহরিপাদপদ্মের সেবাভিলাষ সংসার তাপগ্রস্ত
জীবগণের বুদ্ধির অশেষ জন্মসঞ্চিত মলিনতা তৎক্ষণাৎ বিমাশ করিয়া সেবা বাসনাকে দিন দিন পরি
বিদ্ধিত করিয়া থাকে ॥ ২৫৬॥

টীকা—যস্য মম পাদয়োঃ সেবায়ামভিরুচিরপি
তপিষনাং সংসারতপ্তানাম্, যদা, তপঃ স্থধর্মাচর বং
চিত্তৈ হাগ্রতা বা, তদ্যুক্তানামপি অশেষজন্মভিঃ সংরদ্ধং থিয়ো মলং সদাঃ ক্ষপয়তি। কথস্তুতা ?
অহনাহনি বর্দ্ধমানা সতী সাল্ভিকী পরমোত্তমা বা।
এবং মলক্ষপণমানুষলিকং, মুখ্যঞ্চ ফলং নিত্যমেধমানোত্তমা তৎসেবাভিরুচিরেবেত্যভিপ্রেতম্। তৎপাদসম্বর্দমানৈষ্ঠ মহিমেতি দৃষ্টান্তেনাহ—যথেতি।
পদাস্কিবিনিঃস্তেত্যয়ং ভাবঃ বামপাদস্যাস্কৃতিং
বিনিঃস্তা নির্গতা ভুবং গতা, সাত একরাপেব, ন চ

নিতাং বর্জমানা, তথাপ্যনেকজন্মোপচিতং মলং সদাঃ
ক্ষপয়তি। এষা চ পাদয়োঃ সেবাসু অভিরুচিঃ, তর
সংলয়ো মনসো ভাবঃ, তং সদাঃ ক্ষিণোতীতি কিং
চিত্রং, কিন্তু নিতাং বর্জমানা চোত্তমা সতী ফলরাপতাং
প্রাপ্লোতীত্যুচিতমেবেতি ।। ২৫৬ ।।

কিঞ্চ নারদোভেণ ( গ্রীডাঃ ৪।৩১।১৪ )—
যথা তরোমূলনিষেচনেন
তৃপ্যন্তি তৎক্ষরভুজোপশাখাঃ ।
প্রাণোপহারাচ্চ যথেন্দ্রিয়াণাং
তথৈব সর্বাহণমচ্যুতেজ্যা ॥ ২৫৭ ॥

অনুবাদ—ঐ চতুর্থক্ষক্ষেই শ্রীনারদম্নির বাক্য যথা—রক্ষের মূলে যে প্রকার জলসেচন দারা তাহার ক্ষন্ত্র শাখা প্রশাখা প্রভৃতি সতেজ ও পুষ্ট হয় কিন্তু তৎপরিবর্তে এক একটি অবয়বে জল দিলে তা তেমন কার্যাকরী হয় না। ভোজনদারা প্রাণের তৃত্তি হয় কিন্তু তাহা না করিয়া একটি একটি ইন্দ্রিয়ের স্বতন্ত্র অন্নাদি ভোগে তাহাদের তৃত্তি হয় না সেইরূপ অচ্যুত শ্রীনারায়ণের আরাধনা দারা সকল দেবতারই তৃত্তি সাধন হইয়া থাকে। অর্থাৎ শ্রীবিষ্ণুর তৃত্তিতেই সকলের তৃত্তি, তাই তাঁহার পূজাই একান্ত কর্ত্ব্য।।২৫৭

তীকা—শ্রীভগবদর্চনেনৈব জগতঃ সন্তোষ ইতি সদৃষ্টান্তমাহ— যথেতি। মূলাৎ প্রথমবিভাগাঃ ক্ষাঃ, তদ্বিভাগাঃ ভুজাঃ, তেশ্বামপ্যপশাখাঃ, উপলক্ষণমেতৎ, পত্রপুষ্পাদয়োহিপি তৃপ্যন্তি, ন তু মূলসেকং বিনা স্থাব-নিষেচনেন। প্রাণস্যোপহারো ভোজনং তদ্মাদেবিদ্রিন্দিয়েষু পৃথক্ পৃথগন্ধলেপনাৎ। তথা চাচ্যুতারাধনমেব সর্ব্বদেবতারাধনং, ন পৃথগিতার্থঃ।। ২৫৭।।

একাদশক্ষকে চ কবিযোগেশ্বরস্য বাক্যম্ (২।৩৩)—
মন্যেহকুত শিচদ্ভয়মচ্যুতস্য
পাদামুজোপাসনমত নিত্যম্ ।
উদিগ্রবুদ্ধেরস্দাআভাবাদিশ্বাঅনা যত নিবর্ততে ভীঃ ॥ ২৫৮ ॥
অনুবাদ—একাদশক্ষকে কবি যোগেশ্বরের উজি

যথা—হে মহারাজ। সক্র ভিন্নহারী শ্রীএচ্যুত তগ-বানের আরাধনায় পর্কাতোভাবে ভন্ননাশ এবং মঙ্গ-লের উদয় হয়, যেহেতু এই সংসারে দেহাদি অনিত্য ও অনাম বস্তুতে আমীয় জান করিয়া যাহারা সক্রাদা উদ্বেগ গ্রস্ত তাহাদিগেরও ভগবদুপাসনার দ্বারা সকল ভয় বিনচ্ট হইয়া থাকে ॥ ২৫৮॥

টীকা—আত্যন্তিকং ক্ষেমং কথয়তি—মন্য ইতি।
ন কুতশ্চিদপি ভয়ং যদমাৎ তদকুতশ্চিভয়েম্; অত্য
সংসারে অসদাযাভাবাৎ অসতি দেহাদাবাত্মভাবনাতঃ
নিত্যং সর্বাদা উদ্বিগ্নবুদ্ধের্জনস্য বিশ্বাত্মনা সক্বাথা
নিঃশেষং যত্র পাদায়ুদ্ধোপাসনে ভীন বর্ত্তে। যত্তা,
যত্র যদিমন্ পতি, রসদাযাভাবাৎ রসদশ্চাসাবাত্মা চ
হরিঃ গ্রীকৃষ্ণঃ ইত্যর্থঃ, তদ্মিন্ ভাবঃ প্রেমা তদ্মাদ্ধেতোনিত্যমুদ্ধিরবুদ্ধেরপি বিশ্বাত্মনা ভীন বর্ত্তে; অন্যৎ
সমানম্।। ২৫৮।।

শ্রীভগবতশ্চ ( শ্রীভাঃ ১১৷২৭৷৪৯ )—
এবং ক্রিয়াযোগপথৈঃ পুমান্ বৈদিক-তান্ত্রিকৈঃ ৷
অচর্চন্নুভয়তঃ সিদ্ধিং মত্তো বিন্দত্যভীপ্সিতাম্ ॥২৫৯
কিঞ্চ ( শ্রীভাঃ ১১৷২৭৷৫৩ )—

মামেব নৈরপেক্ষোণ ভক্তিযোগেন বিন্দতি। ভক্তিযোগং স লভতে এবং যঃ পূজয়েত মাম্॥২৬০

অনুবাদ—শ্রীভগবানের বাক্যেও—এই প্রকার বৈদিক ও তাদ্ভিক ক্রিয়াযোগপথের অনুসরণ ক্রুমে লোকে আমার নিকট হইতে ঐহিক ও পারব্রিক সক্র্ব-প্রকার সিদ্ধি লাভ করিয়া থাকে। আরও-নিরপেক্ষ ভিজিযোগ দ্বারাই আমাকে পাওয়া যায়। এই ভাবে যিনি আমার পূজা করেন, তিনি ভিজিযোগ লাভে কৃতার্থ হন।। ২৫৯-২৬০।।

টীকা—এবং পৃষ্কোক্তপ্রকারেঃ ক্রিয়াযোগরাপৈ-মার্গিঃ : যদা, ঈদ্শৈঃ ক্রিয়াযোগপ্রকারেঃ অর্চন্ অর্চয়ন্ ; উভয়ত্র ইহামুত্র চ।। ২৫৯।।

টীকা—নৈরাপেক্ষোণ অহৈতুকেন প্রেমলক্ষণেনেতার্থঃ। ননু নৈরপেক্ষো ভিতিযোগঃ কথং ভবতি ?
তবাহ—ভিতিযোগমিতি ॥ ২৬০ ॥

গৌতমীয়তন্তে শ্রীনারদস্য—

তুলসীদলমাত্রেণ জলস্য চুলুকেন চ।
বিক্রীণীতে স্বমাত্মানাং ভতেডো়ো ডক্তবৎসলঃ।।২৬১

অনুবাদ—গৌতমীয়তন্তে শ্রীনারদ বাক্য—ভজি-ভরে এক গণ্ডুষ জল ও তুলসীপত্র দানেই সেই ভজ-বৎসল ভগবান শ্রীহরি ভজগণের বশীভূত হইয়া থাকেন ॥ ২৬১ ॥

টীকা-বিক্রীণীতে-বশ্যং করে।তি ॥ ২৬১॥

#### অথ পূজানিত্যতা

মহাভারতে—
মাতৃবৎ পরিরক্ষতং সৃষ্টিসংহারকারকম্।
যো নার্চ্রতি দেবেশং তং বিদ্যাদ ক্ষঘাতকম্॥২৬২

অনুবাদ—অনন্তর পূজার নিত্যতা মহাভারতে বলা হইয়াছে—যিনি জননীর মত রক্ষাকর্তা, যিনি স্থিট ও সংহারকারী সেই জগন্নাথকে যে ব্যক্তি পূজা করে না, তাহাকে ব্রহ্মঘাতক বলিয়া জানিতে হইবে ।। ২৬২ ।।

অতএবোজং রহয়ারদীয়ে পাদোদকমাহাত্মাখ্যানারভে—
হরিপূজাবিধানন্ত যস্য বেশ্মনি নো দ্বিজাঃ।
শমশান-সদৃশং বিদ্যায় কদাপি বিশেক্ত তৎ ॥২৬৩॥

অনুবাদ—অতএব রহনারদীয়পুরাণে পাদোদক মাহাম্মের কথারন্তে বলা হইয়াছে—সেই গৃহে কখনও প্রবেশ করিতে নাই যে গৃহে শ্রীহরিপূজার অনুষ্ঠান হয় না। হে বিপ্রগণ। সেই গৃহ শমশান তুলা ইহা মনে রাখিও।। ২৬৩।।

টীকা—হরেঃ পূজাবিধানং পূজনম্ ; হে দিজাঃ
॥ ২৬৩ ॥

অতএবোক্তং বিষ্ণুধর্মোত্তরে—
পুলৈপরা যদি বা পজৈঃ ফলৈরা যদি বাসুডিঃ।
বচ্টব্যঃ পুণুরীকাক্ষস্তাকু। কার্যাশতানি চ ॥ ২৬৪॥

অনুবাদ— অতএব প্রীবিষ্ণুধর্মোত্তরে বলা হইয়াছে
— শত কর্ম ফেলিয়া রাখিয়াও পূচ্প, পত্র, ফল, অভাবে
জল দিয়াও শ্রীপুণ্ডরীক ভগবানে অর্চনা করা উচিত
।। ২৬৪।।

কিঞ্চ নারদীয়ে—
নিমিতেষু চ সব্বেষু তত্তৎকালবিশেষতঃ।
পূজয়েদেবদেবেশং দ্রব্যং সম্পাদ্য যজতঃ॥ ২৬৫॥
অনুবাদ—নারদীয়পুরাণে আরও বলা হইয়াছে
—জন্মাষ্ট্রী প্রভৃতি তিথিসমূহে ও কালবিশেষে
প্রয়োজনীয় দ্রব্য সংগ্রহ করিয়া যজসহকারে দেব-

টীকা — নিমিত্তেষ্ জন্মাষ্টম্যাদিষ্ ॥ ২৬৫॥

দেব নারায়ণের পূজা করিবে ॥ ২৬৫॥

আতএবোক্তং ভগবতা হয়গ্রীবেণ, হয়শীর্ষপঞ্চরার—প্রতিষ্ঠিতার্চ্চা ন ত্যাজ্যা যাবজ্জীবং সমচ্চায়েও। বরং প্রাণস্য বা ত্যাগঃ শিরসো বাপি কর্ত্তনম্ ॥ ইতি ॥ ২৬৬॥

অনুবাদ—অতএব হয়শীর্ষপঞ্চরাত্রে প্রীভগবান হয়গ্রীব বলিয়াছেন—প্রাণত্যাগ বা শিরশ্ছেদও বর-ণীয় কিন্তু যাবজ্জীবন ভগবানের প্রতিষ্ঠিত আর্চা-মূত্তির পূজা কখনই ত্যাগ করা যাইবে না, পূজা করিতেই হইবে । ২৬৬ ।।

টীকা —অৰ্কা প্ৰতিমা যা কাচিদপি, এবমৰ্চ্ন-নিত্যতা স্বতএব সিদ্ধা ॥ ২৬৬ ॥

পূজায়া নিত্যতালেখি প্রাক্ চ নৈবেদ্য-ভক্ষণে।
মাহাজ্যঞ্জ পরং শালগ্রামচক্রপ্রসঙ্গতঃ ।। ২৬৭ ।।
পূজারানাঞ্চ মাহাজ্যং যদ্যদিলিখিতং পুরা।
তৎ সক্রমিহ পূজায়াং প্রযাবস্যতি হি স্বতঃ ।।২৬৮॥

অনুবাদ—ইহার পূকোঁ নৈবেদাভক্ষণ ও পূজার নিতাতা বিষয়ে এবং প্রসঙ্গক্ষমে শ্রীশালগ্রাম চক্রের মাহাত্মা বণিত হইয়াছে। পূকোঁ পূজাঙ্গসমূহের মাহাত্মাবিষয়ে যাহা লিখিত হইয়াছে, এখানে সে সমস্তই স্বাভাবিক ভাবেই পূজায় প্যাবসিত হইল অর্থাৎ সেই মাহাত্ম্যসকলই পূজার মাহাত্ম্য রূপে গণ্য হইবে ॥ ২৬৭-২৬৮ ॥

টীকা—অত্রালিখিতমপ্যন্য প্জায়াৎ নিতাত্বস্য মহাজ্যস্য চ বচনজাতং পূর্বেলিখিতেনৈকীকুবর্ন লিখতি—পূজায়া ইতি দ্বাজ্যাম্। প্রাগলেখি 'অনর্ক্চ-য়িত্বা গোবিদ্দং যৈভূঁকিং ধর্মাবজিতিঃ' ইত্যাদিজিঃ। প্রমন্যক মাহাজ্যং শালগ্রাম-শিলারূপস্য চক্রিণক্তরু-যুক্তস্য ভগবতঃ প্রসঙ্গে; তথা চ শালগ্রামশিলা-মাহাজ্যো—'যঃ পূজয়েদ্ধরিং চক্রে শালগ্রামশিলাভবে। রাজসুয়সহস্রেণ তেনেস্টং প্রতিবাসরম্' ইত্যাদি॥২৬৭

টীকা—পূজালানাং তত্তদুপচারসমর্পণাদীনাম্;

অতএব পর্যাবস্যতি পূজায়া এব মাহাত্মামিতি জেয়মিত্যর্থঃ, অলানাং মাহাত্মোনালিন এব মাহাত্মাপতেঃ।
এবং সক্রিয়েব পূজালত্বাৎ তত্তনাহাত্মাং সক্রমেব
পূজায়া মাহাত্মামিতি ভাবঃ ।। ২৬৮ ।।

পূজামহিমমতেভাঃ শাস্তারণ্যবিহারিণঃ । কীটেন কতি সংগ্রাহ্যাঃ প্রভাবং শ্রীহরেবিনা ॥২৬৯॥

অনুবাদ—শ্রীহরির প্রভাব ব্যতীত কীটতুলা সামান্য ব্যক্তি শাস্ত্রারণ্যবিহারী তদীয় মাহাত্মা রূপ মতুগজকে কি প্রকারে আয়ুতু করিতে পারে ? ২৬৯॥

টীকা—এবমনভান্যেব পূজামাহাত্মাবচনানি জানক্রিয়াশক্তিহীনেন ময়া কতি লিখিতং শকান্তে? যচচ
তর কিঞ্চিল্লিখিতং, ত্বৎ প্রীভগবন্দহিমুবতি নিজৌজতাং পরিহরন্ পূজায়া মাহাত্মাবিশেষং দর্শয়তি—
পূজেতি; পূজায়া মহিমান এব মন্তেডাঃ মন্তহন্তিনঃ
দুর্গ হত্বাৎ, কথন্তূতাঃ ? শাল্লাগোবারগানি, অর্থতঃ
শব্দতশ্চানন্তান পরমদুর্গমত্বাৎ, তেমু বিহর্তুমিতস্ততঃ
সব্বর ক্রীজিতুং শীলং ঘেষাং তে। অতএব কীটতুলোন পরমাসমর্থেন জনেন কতি সংগ্রাহ্যাঃ, সংগ্রহীতুং শক্যাঃ ? প্রীহরেঃ প্রভাবং বিনেতি, তেনেব
সংগ্রাহ্য ভবন্তি, নান্যেনেতার্থঃ। অর চ মথা বনাজ্ব
বিজিনা মন্তগজাঃ কীটেন সংগ্রাহ্যাঃ ন ভবন্তি, কিন্তু
সিংহস্যৈব শক্ত্যা ভবন্তীতি দৃষ্টান্তঃ স্পষ্ট এব।।২৬৯

জথ শ্রীভগবল্লাম সদা সেবেত সক্বতঃ । তন্মাহাল্যঞ বিখ্যাতং সংক্ষেপেণাত্র লিখ্যতে ॥২৭০॥ অনুবাদ—অতএব সিদ্ধান্ত এই হইতেছে যে সর্বর্থ কারে সর্ব্বলা শ্রীভগবানের নাম সমরণ করা উচিত; তাঁহার মাহাত্ম্য অতি বিস্তৃত ও বিশ্বাত, তবুও এখানে তাহা সংক্ষিপ্ত ভাবে লিখিত হইতেছে ॥ ২৭০॥

টীকা—এবং পূজামাহাত্মাং লিখিছা 'মধুরেণ সমাপয়েৎ' ইতি ন্যায়েনাতে নামমাহাত্মাং লিখন্ ত্রাদৌ রান্ধে মুহূত্তে উত্থানতো নক্তং শয়নপর্যাতে নিজকর্মান, তথা প্রীভগবতঃ প্রবাধনতো নক্তং স্থাপনপর্যাতে সেবাপ্রকারে চ, সক্ষরির বিছনিবারকত্যা ন্যুনসংপৃত্তিকারকত্বেন পূজাঙ্গতয়া, তথা সক্ষত্বন কর্মানাং ভণবিশেষাপাদকতয়া, তথা স্বতঃ পরমফল্রপতয়া, চাদৌ মধ্যে অতে চ প্রীভগবলামকীর্তনং কুর্য্যাদিতি লিখতি—অথেতি, আনত্তর্যে মঙ্গলে বা । সক্ষতঃ সক্ষর সক্ষর্থা সক্ষাধিক্ষত্যর্থঃ। এবং কালবিশেষকৃত্যতাদ্যভাবাৎ সক্ষ্পরিপাষকত্বাচনপ্রতে লিখনমিতি ভাবঃ ॥ ২৭০ ॥

#### অথ শ্রীভগবল্লাম-মাহাত্মাম্

ত্ত্র শ্রীভগবলামবিশেষস্য চ সেবনম্। ঋষিডিঃ কৃপয়াদিল্টং তত্তৎ-কামহত।অনাম্॥২৭১॥

অনুবাদ—অতঃপর শ্রীভগবানের নামমাহাত্ম্য
—কামনাবাসনা হেতু যাহাদের চিত্ত দৃষিত তাঁহাদের
জন্য করুণাপরবশ ঋষিগণ শ্রীভগবানের নামবিশেষ
ও সেবাবিষয়ে যাহা যাহা নির্দেশ করিয়াছেন, সেই
সেই কামনার কথা আগে লিখিয়া নিদ্দিদ্ট বিষয়
জানান হইতেছে ॥ ১৭১ ॥

টীকা—তরাদৌ নামবিশেষস্য মাহাত্ম্যং বিশেযতো নিখতি—তরেতি। তেন তেনাগ্রে লেখোন
কামেন হত আঝা চিত্তং হেষাং তেষাং আদিল্টং
তান্ প্রতি জাপিতম্; ননু মহাফলং ভগবলামসেবনং
সক্ষ জৈখা ষিভিন্তত তুদ্ফলার্থাং কিমিত্যাদিল্টম্ ?
তর নিখতি—কুপয়েতি। তেনৈব শীরং সমাক্ কৃততত্তৎসিদ্ধেঃ; যথা, তত্তৎকামেনাপি কথ্ঞিৎ তেষাং
তর প্রভার্থমিতি দিক্॥ ২৭১॥

## অথ কামবিশেষেণ শ্রীভগবন্নামবিশেষ-সেবামাহাঅ্যম্

তর পাপক্ষয়।থং কৌর্মে—
শ্রীশব্দপূর্বাং জয়শব্দমধ্যং
জয়দ্বাদূতরতস্তথা হি ।
গ্রিঃসঙক্র্যো নরসিংহনাম
জঙ্গ নিহন্যাদ্পি বিপ্রহত্যাম্ ॥ ২৭২ ॥

অনুবাদ—অতঃপর কামবিশেষে শ্রীভগবনাম বিশেষের সেবামাহাত্মা—কূর্মপুরাণে পাপক্ষয়ের নিমিত শ্রীভগবনাম-সেবা সম্বন্ধে বলা হইয়াছে যে, প্রথমে শ্রীশব্দ এবং জয়দ্বয়ের মধ্যত্ম এবং জয় জয় শব্দের পরে শ্রীনরসিংহ জয় নরসিংহ জয় জয় নর-সিংহ এইরাপ একুশবার নরসিংহ নাম জপ করিলে বন্ধহতা। পাতক নাশ প্রাপ্ত হয়।। ২৭২।।

চীকা—জয়শকয়োর্মধ্যম, অন্তর্বত্তি জয় নরসিংহ জয়েতি। জয়ড়য়াদুত্তরতঃ জয় জয় নরসিংহেতি, নরসিংহস্য নাম নরসিংহেতি নাম বা।। ২৭২ ।।

মহাভয়নিবারণার্থং তরৈব— শ্রীপূর্ব্বো নরসিংহো দির্জয়াদুতরস্ত সঃ। বিঃসত্তর্কাত্বা জওস্ত মহাভয়নিবারণঃ॥ ২৭৩॥

অনুবাদ—ঐ কুর্মপুরাণেই মহাভয় নিবারণের জন্য শ্রীনরসিংহ ও জয় জয় নরসিংহ এই প্রকারে একুশবার জপ করিলে মহাভয় দৃরীভূত হইয়া থাকে ।। ২৭৩ ।।

টীকা—স নরসিংহঃ দ্বিবারদ্বয়ং য় জয়েতি তস্মাদুত্তরতশ্চ জয় জয় নরসিংহেতি। পাঠান্তরেহপি স এবার্থঃ।। ২৭৩।।

কালবিশেষে তু মঙ্গলার্থং বিষ্ণুধর্মোত্তরে
শ্রীমার্কভেয়বজ্ঞ-সংবাদে—
পুরুষ বামদেবঞ্চ তথা সঙ্কর্মণং বিভুম্।
প্রদাশনমনিরুদ্ধ জ্ঞমাদব্দেষু কীর্ত্তয়েও॥ ২৭৪॥
বলভদ্রতথা রুষ্ণং কীর্ত্তয়েদয়নদ্বয়ে।
মাধবং পুত্রীকাক্ষং তথা বৈ ভোগশায়িনম্ ॥২৭৫॥

পদানাভং হৃষীকেশং তথা দেবং ত্রিবিক্রম্। ক্রমেণ রাজশার্দ্লে বসভাদিষু কীর্ত্তয়েও ।। ২৭৬॥

অনুবাদ — কালবিশেষে মজলের নিমিত বিষ্ণুধর্মোত্তরে শ্রীমার্কণ্ডেয়-বজ্ব-সংবাদে বলা হইয়াছে—
পুরুষ, বামদেব, সঙ্কর্ষণ, প্রদান্তন, অনিরুদ্ধ এই
সকল নাম যথাক্রমে পঞ্চ বৎসরে কীর্ত্তন করিবে।
উত্তর ও দক্ষিণায়নে বলভদ্র ও কৃষ্ণনাম কীর্ত্তন করিবে। হে রাজন্! মাধব, পুগুরীকাক্ষ, ভোগশায়ী,
পদ্মনাভ, ছাষীকেশ ও ত্রিবিক্রম এই ছয় নাম যথাক্রমে বসন্তাদি ছয় খাতুতে কীর্ত্তন করিতে থাকিবে
।। ২৭৪-২৭৬।।

টীকা—পুরুষাদীন্, পঞ্চ অব্দেষু সংবৎসরাদি-ভেদেন পঞ্চসু ক্রমাৎ কীর্ত্তায়েৎ। পঞ্চাব্দাশ্চান্তাঃ ব্রহ্মবৈবর্ত্তে—'সংবৎসরস্ত প্রথমো দিতীয়ঃ পরিবৎ-সরঃ। ইড়াবৎসরস্তৃতীয়শ্চতুর্থশ্চানুবৎসরঃ। উদ্বৎ-সরঃ পঞ্চমস্ত কালস্য যুগসংজ্তিতঃ॥' ইতি। যদ্যপারাগ্রে চ ফলং বিশেষতো ন শুরাতে, তথাপ্যন্তে বরদস্যেত্ত্তা তথা সর্ব্বার্থসিদ্ধিমাপ্নোতীত্যাদ্যুক্তা চ সামান্যতঃ ফলং মহদস্তীতি জ্যেমেব ॥ ২৭৪॥

টীকা —মাধবাদীন্ বসভাদি-ষড্ঋতুষু ক্লেণ কীৰ্ত্যােৎ ॥ ২৭৫-২৭৬ ॥

বিষ্ণু মধ্হস্তারং তথা দেবং ত্রিবিক্রমম্।
বামনং শ্রীধরঞৈব হাষীকেশং তথৈব চ ॥ ২৭৭ ॥
দামোদরং পদ্মনাভং কেশবঞ্চ যদূত্রমম্।
নারায়ণং মাধবঞ্চ গোবিন্দঞ্চ তথা ক্রমাৎ ॥ ২৭৮ ॥
চৈত্রাদিষু চ মাসেষু দেবদেবমনুসমরেৎ ।
প্রদ্যুসনমনিরুদ্ধঞ্চ পক্ষয়োঃ কৃষ্ণশুক্রয়োঃ ॥ ২৭৯ ॥
সক্রঃ সক্রশিবঃ স্থাণুর্ভূতাদিনিধিরবায়ঃ।
আদিত্যাদিষু বারেষু ক্রমাদেবমনুসমরেৎ ॥ ২৮০ ॥

অনুবাদ—বিষ্ণু, মধুসূদন, ত্রিবিক্রম, বামন, প্রীধর, হাষীকেশ, দামোদর, পদানাভ, ঘদুপতি কেশব, নারায়ণ মাধব ও গোবিন্দ এই ভাদশ নাম চৈত্রাদি বারোমাসে চিন্তা করিবে। প্রদ্যুত্ন ও অনিক্র এই নাম দুইটি কৃষ্ণ ও গুক্ল পক্ষে যথাক্রমে চিন্তা করিবার নিয়ম। আদিত্যাদি সপ্তবারে স্কর্ম,

সর্ক্ষণিব, স্থাণু, ভূত, আদি, নিধি ও অব্যয় এই সপ্ত নাম দমরণ করিতে হইবে॥ ২৭৭-২৮০॥

টীকা—বিষ্ণানন্দাদশ চৈত্রাদি-দাদশমাসেষ্
ক্রমাদনুসমরে । তত্ত চ যদৃত্বমিটি বিশেষণং
জ্বোং, অন্যথা ইয়োদশ সুঃ । যদৃত্বমিতি বা পাঠঃ ।
ততশ্চ সম্বোধনং, হে বজ্জেতি । যদা, কদাচিৎ মলমাসে সতি ইয়োদশ মাসা ভবন্ধি, তদপেক্ষয়া যদৃতমেন সহ ইয়োদশেতি জেয়ম্ ॥ ২৭৭-২৮০ ॥

বিশ্বং বিষ্ণুর্বষট্কারো ভূতভব্যভবৎপ্রভুঃ ।
ভূতভূদ্ ভূতকুদ্ ভাবো ভূতাআ ভূতভাবনঃ ॥ ২৮১॥
অব্যক্তঃ পুগুরীকাক্ষো বিশ্বকর্মা গুচিশ্রবাঃ ।
সভাবো ভাবনো ভর্তা প্রভবঃ প্রভুরীশ্বরঃ ॥ ২৮২ ॥
অপ্রমেয়ো হৃষীকেশঃ পদ্মনাভোহমরপ্রভুঃ ।
অগ্রাহ্যঃ শাশ্বতো ধাতা কৃষ্ণশৈততান্যনুদ্মরেৎ ।
দেবদেবস্য নামানি কৃত্তিকাদিষু যাদব ॥ ২৮৩ ॥

অনুবাদ—হে যাদব। বিশ্ব, বিষ্কু, বষট্কার, ভূতভব্য ভবৎ, ভূতভূৎ, ভূতক্ৎ, ভাব. ভূতাঝা, ভূতভাবন, অব্যক্ত, পুগুরীকাক্ষ, বিশ্বকর্মা, গুচিপ্রবা, সদ্ধাব, ভাবন, ভর্তা, প্রভব, প্রভু, ঈশ্বর, অপ্রমেয় হাষীক্ষ, প্রমানাভ, অমর প্রভু, অগ্রাহ্য, শাশ্বত, ধাতা ও কৃষ্ণ—ভগবানের এই নাম সকল কৃত্তিকাদি সপ্তবিংশতি নক্ষরে চিতা ক্রিতে হইবে॥ ২৮১-২৮৩॥

টীকা —বিশ্বমিত্যাদীনি সপ্তবিংশতি নামানি কৃত্তিকাদিষু সপ্তবিংশতিনক্ষত্তেষু ক্রমাদেবানুসমরেৎ ॥ ২৮১-২৮৩॥

ব্রজাণং শ্রীপতিং বিষ্ণুং কপিলং শ্রীধরং প্রভুম্।
দামোদরং হৃষীকেশং গোবিদ্দং মধুসূদনম্।'২৮৪।'
ছূধরং গদিনং দেবং শক্ষিনং পদ্মিনস্তথা।
চক্রিণঞ্চ মহারাজ প্রথমাদিষু সংস্মরেও।। ২৮৫।

অনুবাদ এক এক নক্ষরে এক একটি শ্রীনাম চিন্তনীয় জানিতে হইবে। হে ন্পবর! প্রতিপদ হইতে আরম্ভ করিয়া পূলিমা বা অমাবস্যা তিথিতে বন্ধা, শ্রীপতি, বিষণু, কপিল, শ্রীধর, প্রভু, দামোদর, হাষীকেশ, গোবিন্দ, মধুসূদন, ভূধর, গদী, শখী, পদ্মী ও চক্রী এই নামগুলি ভাবনা করিবে ॥ ২৮৪-২৮৫॥

টীকা—প্রথমা তিথিঃ প্রতিপৎ, তদাদিষু পঞ্চদশ-তিথিষু ব্রহ্মাদীন্ পঞ্চদশ ক্রমেণৈব সংস্মরেৎ ॥২৮৪-২৮৫॥

সকং বা সক্রদা নাম দেবদেবস্য যাদব ॥ ২৮৬ ॥ নামানি সক্রাণি জনাদ্দিস্য কালক্চ সক্রঃ পুরুষপ্রবীরঃ । তুদমাৎ সদা সক্রগত্স্য নাম গ্রাহাং যথেল্টং ব্রদ্সা রাজন্ ॥ ২৮৭ ॥

অনুবাদ—হে যাদব! দেবদেব প্রীবিষ্ণুর নাম সক্রাদা সকল বিষয়ে সমরণ করা উচিত। হে মহারাজ! প্রভু জনার্দ্মনের নাম সক্রাদা কীর্ত্তনীয়। কারণ তাঁহার নামকীর্ত্তন দারা সকল কাল ও পুরুষই প্রেষ্ঠ হইয়া থাকেন, অত্এব সতত সক্রাত্তন বরদ প্রীভগবানের নাম যথেদ্ট ভাবে গ্রহণ করিতে হইবে। ২৮৬-২৮৭।।

টীকা—ননু চিন্তামণেরিব সক্র স্যাপি ভগবলামুঃ
সমানফলং শুরতে, তৎ কিং বিশেষনিদ্দেশতো
মাহাত্মসংকোচাপাদনেন ? সতাম্, অভান্তকামাদুাপহতচিন্তানাং শ্রদ্ধাস-পভয়ে তথোক্তম্। বস্তত্ত সক্রণা সক্রমিব নাম সেবামিত্যাহ—সক্রমিতি।
সংস্মরেদিতি পূক্রি ক্রিয়য়া, গ্রাহামিতি পরয়া বা সম্বন্ধঃ। তদেব সহেতুকমাহ—নামানীতি॥২৮৬-২৮৭

বিবিধকামসিদ্ধয়ে চ পুলস্তোজৌ—
কামঃ কামপ্রদঃ কান্তঃ কামপালস্তথা হরিঃ।
আনন্দো মাধবদৈচব কামসংসিদ্ধয়ে জপেৎ ॥২৮৮॥

অনুবাদ—ঋষি পুলস্তা বিবিধ কামনা সিদ্ধির জন্য প্রীভগবল্লাম-সেবা-সম্বন্ধে যাহা বলিয়াছেন, তাহা নিমুর্রপ—কাম, কামপ্রদ, কান্ত, কামপাল, হরি, আনন্দ ও মাধব এই নামগুলি কামনা সিদ্ধির জন্য জপ করিবে।। ২৮৮।।

টীকা—কাম ইত্যাদিনামানি জপেৎ ॥ ২৮৮ ॥

রামঃ পরগুরামশ্চ ন্সিংহো বিষ্ণুরেব চ । বিক্রমশ্চেবমাদীনি জপ্যানারিজিগীষুভিঃ ॥ ২৮৯ ॥

অনুবাদ—শক্ত জয়ে অভিলাষী ব্যক্তিগণ রাম, পরঙরাম, নৃসিংহ, বিষ্ণু ও ত্রিবিক্রম ইত্যাদি নাম জপ করিবে ॥ ২৮৯ ॥

বিদ্যামভ্যস্যতা নিত্যং জপ্তব্যঃ পুরুষোত্মঃ।
দামোদরং বন্ধগতো নিত্যমেব জপেন্নরঃ।। ২৯০।।
কেশবং পুগুরীক।ক্ষমনিশং হি তথা জপেৎ।
নেত্রবাধাসু সর্বাসু হাষীকেশং ভয়েষু চ।। ২৯১।।

অনুবাদ—যাহারা বিদ্যাভাদেরত তাহারা নিত্য পুরুষোত্তম নাম জপ করিবে। বন্ধনগ্রস্ত মানুষের দামোদর নাম প্রতাহ জপা, কেশব ও পুণুরীকাক্ষ নামও সেই প্রকার সতত জপ করিবে এবং সর্ক্ব-প্রকার চক্ষুঃপীড়াদি ও ভয়ে হাষীকেশের নাম জপ করা উচিত ।। ২৯০-২৯১ ।।

টীকা---নেত্রবাধাসু---চক্ষুংপীড়াসু ॥ ২৯১॥

অচ্তেঞায়তঝৈব জপেদৌষধকর্মানি। সংগ্রামাভিমুখো গচ্ছন্ সংস্মরেদপরাজিতম্ ॥২৯২॥

জনুবাদ—ঔষধ সেবনের সময় অচ্যুত ও অমৃত নাম জপ করিবে। যুদ্ধ যাত্রাকালে অপরাজিতের নাম চিন্তা করিবে॥ ২৯২॥

চক্রিণং গদিনকৈব শাঙ্গিণং খজিনভথা। ক্ষেমাথী প্রবসন্নিত্যং দিক্ষু প্রাচ্যাদিষু স্মরেৎ ॥২৯৩

অনুবাদ—চতুদিকে গমনোদ্যত ব্যক্তির এবং মঙ্গলকামী ব্যক্তির পক্ষে যথাক্রমে চক্রী, গদী, শাঙ্গী ও খড়গী এই কয় নাম সমরণ করা কর্তব্য ।। ২৯৩ ।।

টীকা—প্রবসম্ বিদেশং গচ্ছন্ চক্র্যাদীন্ চতুরঃ প্রাচ্যাদিচতুদিক্ষু ক্রমাৎ সমরেও।। ২৯৩॥

অজিতঞাধিপঞৈব সর্বাং সর্বেশ্বরত্বথা। সংস্মরেৎ পুরুষো ভজ্যা ব্যবহারেষু সর্বাদা॥২৯৪॥ অনুবাদ—বানিজ্যে উন্নতিকামী ব্যক্তি সক্ষ্দা ভক্তিপূক্তক অজিত, অধিপ, সক্ষণি সক্ষেশ্বর এই কয় নাম চিন্তা করিবে॥ ২১৪॥

টীকা—ব্যবহারেষু—বাণিজ্যাদিষু ॥ ২৯৪॥

নারায়ণং সর্কাকালং ক্ষুতপ্রদ্থলনাদিষু। গ্রহনক্ষরপীড়াসু দেববাধাসু সর্কাতঃ ॥ ২৯৫॥

অনুবাদ—হাঁচিবার বা প্রস্থলনাদির সময়ে কিংবা গ্রহনক্ষত্রপীড়াকালে অথবা অতির্ভিট অনার্ভিট প্রভৃতি উপদ্রবে সক্ব তোভাবে নারায়ণকে চিন্তা করিবে ।। ২৯৫ ॥

<mark>টীকা—দেববাধাসু—অতির্</mark>ট্যাদিষু ॥ ২৯৫॥

দস্যুবৈরিনিরোধেষু ব্যাছিসিংহাদিসঙ্কটে।
আন্ধকারে তমন্তীরে নরসিংহমনুস্মরেও।। ২৯৬॥
আগ্রিদাহে সমুৎপন্নে সংস্মরেজ্জলশায়িনম্।
গরুড়ধেজানুসমরণাদিষবীর্য্যং ব্যপোহতি।। ২৯৭॥

অনুবাদ—দস্যু ও শক্রদের আক্রমণের কালে, সিংহব্যাঘ্রাদি সক্ষট সময়ে, তীব্রতম ও ঘোর অন্ধ-কারে নরসিংহ নাম সমরণ করা উচিত। অগ্নিদাই উপস্থিত হইলে জলশায়ী শ্রীবিষ্ণুকে সমরণ করিতে হইবে। গরুড়ধ্বজকে সমরণ করিলে বিষবীয়াবিন্দট হয়।। ২৯৬-২৯৭।।

স্নানে দেবার্চ্চ নে হোমে প্রণিপাতে প্রদক্ষিণে। কীর্ত্তয়েভগবন্ধাম বাসুদেবেতি তৎপরঃ।। ২৯৮॥

অনুবাদ—একাভভাবে ভগবানে অনুরক্ত চিত বৈষ্ণব স্থান, দেবপূজা, হোম, প্রণিপাত ও প্রদক্ষিণ-কালে ভগবানের 'বাসুদেব' এই নাম কীর্ত্তন করিবেন ।। ২৯৮।।

স্থাপনে বিভধান্যাদেরপধ্যানে চ দুচ্টজে। কুব্বীত তন্মনা ভূতা অনভাচ্যুত-কীর্ত্তনম্ ॥ ২৯৯॥ নারায়ণং শার্ষধরং শ্রীধরং পুরুষোভ্যমম্ । ৰামনং খড়িগুনঞৈব দুচ্টস্থপ্নে সদা সমরেৎ ॥৩০০॥ অনুবাদ—দুট্ট জন চিন্তাদ্বারা অনিট্ট ঘটাইলে বা ধনধান্যাদি স্থাপনকালে অনন্ত অচ্যুত নাম কীর্ত্তন করিতে হয়। দুঃস্থান্থ দর্শন হইলে সর্ব্বদা নারায়ণ, শার্লধর, শ্রীধর, পুরুষোত্তম, বামন, স্থাপারী এই সকল নাম সমরণ করিতে হইবে ॥ ২৯৯-৩০০॥

টীকা —দুস্টজেহ সধ্যানে —দুষ্টজনচিন্তিত।নিষ্টে ॥ ২৯৯ ॥

মহার্ণবাদৌ পর্যাক্ষশায়িনাঞ্চ নরঃ সমরেও। বলভদ্রং সমূদ্ধার্থং সর্ব্বক্ষাণি সংস্মরেও।। ৩০১।। জগৎপতিমপত্যার্থং স্তবন্ ভজ্যা ন সীদতি। শ্রীশং সর্বাভ্যুদয়িকে কর্মণ্যান্ত প্রকীর্ত্তারেও॥৩০২॥

অনুবাদ—মহাসম্দ্রাদিতে থাকিলে পর্যাক্ষশায়ী প্রীভগবানকে সমরণ করিতে হইবে। সম্জিলাভের জন্য সর্ব্বকার্য্যে বলভদ্রকে ভাবনা করিতে হইবে। পুরের জন্য ভক্তিপূর্ব্বক জগৎপতিকে স্তব করিলে বিপদে পড়িতে হয় না। সর্ব্বপ্রকার মাসলিক কর্মে প্রীশ ভগবানের নাম সত্বর কীর্ত্তন করিতে হইবে ।। ৩০১-৩০২।।

অরিতেট্যু হ্যাশেষেয়ু বিশোকঞ্চ সদা জপেৎ। মক্তৎপ্রপাতাগ্লিজল–বন্ধনাদিযু মৃত্যুয়ু। যতন্ত্রপরতন্ত্রেয়ু বাস্দেবং জপেছুধঃ।। ৩০৩।।

অনুবাদ—অশেষ বিদ্ন ঘটিলে বিশোক নাম জপ করিতে হইবে। দৈববশে জলহীন দেশে গমন, অগ্নি, জল ও বল্ধনহেতু মৃত্যু ভয় ঘটিলে কিংবা ষাধীন বা পরাধীন অবস্থায় কোনও বিপদের ভারা আক্রান্ত হইলে পণ্ডিত ব্যক্তি শ্রীবাসুদেবের নাম জপ করিবেন।। ৩০৩।।

টীকা—মরুনিজ্জলদেশস্ত দিমন্ প্রপাতঃ এক দমাদ্-গমনম্। মরুদিতি পাঠে বাত্যাসু তদাদিষু মৃত্যুষু মরণহেতুষু; কথভুতেষু? বতত্ত্র-পরত্ত্রেষু স্বাধীন-পরাধীনেষু স্বতঃপ্রাপ্তে পরৈবা প্রাপিতেষু॥ ৩০৩॥

সব্বার্থশক্তিযুক্তস্য দেবদেবস্য চক্রিণঃ । যথাড়িরোচতে নাম তৎ সব্বার্থেষু কীর্ত্তয়েৎ ॥ ৩০৪ সক্রাথসিদ্ধিমাপ্লোতি নাম্নামেকার্থতা যতঃ। সক্রাণ্যেতানি নামানি প্রস্যু ব্রহ্মণো হরেঃ ॥৩০৫॥

অনুবাদ—চক্রধারী প্রীভগবান সক্ষ দেবেশ্বর ও সক্ষার্থ শক্তি সম্পন্ন তাই নিজকটি অনুসারে তাঁহার নাম সকল বিষয় সিদ্ধির জন্য কীর্ত্তন করা উচিত, পরব্রদ্ধ প্রীহরির এই সকল নাম কেবল তাঁহাতেই প্রযোজ্য, সুতরাং সকল নামেই সক্ষার্থ-সিদ্ধি হইয়া থাকে ।। ৩০৪-৩০৫ ।।

টীকা—যস্য চ যন্নামি প্রীতিস্তেন তদেব সেবাং. তেনৈব তস্য সর্ব্বার্থসিদ্ধিরিত্যাহ – সর্ব্বার্থেতি দ্বাভ্যাম্ ॥ ৩০৪-৩০৫ ॥

এবং বিষ্ণুধর্মোতরে চ মার্কণ্ডেয়-বজ্রসংবাদে কিঞ্চকূর্মাং বরাহং মৎস্যং বা জলপ্রতরণে সমরেও।
ভাজিষ্ণুমগ্রিজননে জপেলাম তুখণ্ডিতম্ ॥ ৩০৬ ॥

অনুবাদ — এই প্রকার বিষ্ণুধর্মোত্তরে মার্কণ্ডেয়-বজ্র-সংবাদে আরও বলা হইয়াছে যে, জলে সাঁতার দেওয়ার সময় কৃষ্ম, বরাহ ও মৎস্যের নাম সমরণ করিবে। অগ্নিদাহ উপস্থিত হইলে অবিচ্ছিন্ন ভাবে শ্রীবিষ্ণুনাম জপ করিতে হইবে।। ৩০৬।।

টীকা—অখণ্ডিতম্—অবিচ্ছিন্নম্ ॥ ৩০৬ ॥

গরুড়ধ্বজানুসমরণাদাপদো মুচ্যতে নরঃ । জুরজুল্টশিরোরোগ-বিষবীয্যঞ শাম্যতি ॥ ৩০৭ ॥

অনুবাদ—আপদের হাত হইতে নিস্তার এবং শীঘ্র মস্তকের রোগ ও বিষবীর্যা হইতে অব্যাহতি পাওয়ার জন্য গরুধবাজর চিন্তা করিতে হইবে ॥৩০৭॥ টীকা—জ্বাদীনাং বীর্ষাং প্রভাবশ্চ শামাতি॥৩০৭

বলভদ্ত যুদ্ধাথী কৃষ্যারতে হলায়ুধম্। উত্তারণং বাণিজ্যাথী রামমভ্যুদয়ে নৃপ ॥ ৩০৮ ॥

প্রমুবাদ—হে নৃপবর । এইভাবে যুদ্ধাভিলাষী ব্যক্তি বলভদ, কৃষিকার্য্য করিবার সময় হলায়ূধ, বাণিজ্যকামী উত্তারণ এবং উন্নতি কামী ব্যক্তির রাম নাম সমরণ করা উচিত ॥ ৩০৮॥ মললাং মললং মিষ্ণুং মললােষু চ কীর্তারেও। উতিষ্ঠিন্ কীর্তায়েদ্বিষ্ণুং প্রস্থপন্ মাধবং নরঃ। ভােজনে চৈব গােবিন্দং সর্কাত্র মধুসূদনন্॥ ৩০৯॥

অনুবাদ—মঙ্গলকার্য্যে মঙ্গলায়তন বিষ্ণু, উত্থান সময়ে বিষ্ণু, শয়নে মাধব, ভোজনকালে গোবিন্দ এবং সক্ষর মধুসূদনের নাম কীর্ত্তন করা উচিত ॥ ৩০৯॥

ত্ত্রৈবান্য্র---

ঔষধে চিন্তয়েদ্বিষ্ণুং ভোজনে চ জনাদ্রনম্।
শয়নে পদ্মনাডঞ মৈথুনে চ প্রজাপতিম্ ॥ ৩১০ ॥
সংগ্রামে চক্রিলং ক্রুদ্ধং স্থানজংশ ক্রিবিক্রমম্।
নারায়ণং ব্যোৎসর্গে শ্রীধরং প্রিয়সলমে।
জলমধ্যে তু বারাহং পাবকে জলশায়িনম্ ॥৩১১॥
কাননে নরসিংহঞ্চ পর্ব্বতে রঘুনন্দনম্।
দুঃস্বপ্নে দমর গোবিন্দং বিশুদ্ধৌ মধুসূদনম্।
মায়াসু বামনং দেবং সর্ব্বকার্য্যেষু মাধ্বম্ ॥৩১২॥

অনুবাদ—ঐ বিষ্ণুধর্মোত্তরেই অন্যত্র বলা হইয়াছে—ঔষধ সেবন সময়ে শ্রীবিষ্ণু জনার্দ্দন, শয়নে
পদ্মনাভ, বিবাহে প্রজাপতি, রগে ক্রুদ্ধচক্রী, স্থানভংশে
তিবিক্রম, র্ষোৎসর্গে নারায়ণ, প্রিয় মিলনে শ্রীধর
জলমধ্যে বরাহদেব এবং অনলে জলশায়ী ভগবানকে
চিন্তা করিতে হইবে। কাননে নরসিংহ, পর্বতে
রঘ্নন্দন, দুঃস্বপ্নে গোবিন্দ, শুদ্ধিকার্য্যে মধুসূদন,
মায়াদিতে বামন এবং সকল কার্য্যে শ্রীমাধ্বের চিন্তা
করিবে।। ৩১০-৩১২।।

টীকা—বিশুদ্ধৌ শুদ্ধিবিশেষার্থম্ ।। ৩১২ ॥

কিঞ্চ---

কীর্ত্যেদ্বাসুদেবঞ্ অনুজেল্বপি যাদ্ব। কার্য্যারস্তে তথা রাজন্ যথেল্টং নাম কীর্ত্যাে্য ।।৩১৩

সর্কাণি নামানি হি তস্য রাজন্
স্কাথিসিদ্ধৈ তু ভবন্তি পুংসঃ ।
তদমাদ্যথেল্টং খলু কৃষ্ণনাম
সর্কেষু কার্য্যেষু জপেত ভক্তাা ।। ৩১৪ ॥
অনুবাদ—আরও যথা—হে যাদব । যে সকল

বিষয় উজ হয় নাই, সেই সকল বিষয়েও বাস্দেব নাম কীর্ত্তন করিবে। সকল কার্য্যের আরন্তেই যথেষ্ট পরিমাণে প্রীভগবানের নাম কীর্ত্তন করা উচিত। হেরাজন্ ভগবান শ্রীকৃষ্ণের সকল নামই সক্র্যার্থ সিদ্ধিদায়ক, এই কারণে সক্র্যার্থাই ডিজি পূর্ব্ব কৃষ্ণনাম যথেষ্ট সমরণ করা উচিত। ৩১৩-৩১৪।।

### ত্রাখিলপাপোনাূলনত্বন্, অথ সামান্যতঃ শ্রীভগবরাম কীর্ত্রমাহান্যাম্

বিষ্ণুধর্মে হরিভক্তিসুধোদয়ে চোক্তং নারনেন— অহো সুনির্মালা যূয়ং রাগো হি হরিকীর্ত্তনে। অবিধ্য় তমঃ কুৎক্ষং নুণাং নোদেতি সুর্যাবৎ॥৩১৫

অনুবাদ তন্মধ্যে সকল পাপোন্যূলনত্ব, অতঃপর
সামান্যভাবে প্রীভগবন্ধামকীর্তনের মাহাত্ম্য বিষ্
ধর্মে এবং হরিভক্তিস্ধোদয়ে প্রীনারদ বাক্য—
অহা ! তোমাদের অভঃকরণ কি স্নির্মাল, কারণ
প্রীহরিকীর্তনে তোমাদের অনুরাগ দেখা যাইতেছে।
সূর্য্যোদয়ে যেমন অঞ্ধকার দূরীভূত হয়, সেই প্রকার
শ্রীহরিকীর্ত্বন প্রভাবে মানবগণের হৃদয়ন্থিত সমত্ত
অন্ধকার দূর হয় ।। ৩১৫ ।।

টীকা—সুনির্মলাঃ অত্যন্তমলহীনাঃ ; হি যদমাণ হরিকীর্তনে রাগঃ শ্রদ্ধা নৃণাং তমঃ পাপমলং ক্<sup>ত্রম্</sup> অবিধ্য় অনিরস্য নোদেতি, অপি তু বিধুয়ৈবোদেতি। যথা সূর্য্যোহন্ধকারং সক্রং বিধূয়ৈবোদেতি তদ্বে। ৩১৫

গারুড়ে---

পাপানলস্য দীগুস্য মা কুক্সস্ত ভয়ং নরাঃ। গোবিন্দনামমেঘৌঘেন্শ্যতে নীর্বিন্দুভিঃ॥ ৩১৬<sup>।।</sup> অবশেনাপি ষল্লাম্ন কীর্তিতে সক্সপাতকৈঃ। পুমান্ বিমুচ্যতে সদ্যঃ সিংহ্রভৈুর্গৈরিব।। ৩১৭।।

অনুবাদ—গরুড়পুরাণে বলা হইয়াছে—দীও
পাপাগ্নি হইতে আর নরগণের ভয় পাইবার কারণ
নাই, যেহেতু মেঘরাশির জলবিন্দুসমূহে যেমন অগ্নিও
নিব্বাপিত হয়, সেই প্রকার শ্রীগোবিন্দরাপ মেঘের বারি
বিন্দুপতনে পাপাগ্নি নিব্বাপিত হইয়া য়য় । সিংহ্রে

দেখিলে ব্যাঘ্র যেমন ভর পাইরা সত্বর মৃগসমূহ পরিত্যাগ করিয়া প্রস্থান করে সেই প্রকার অবশেও প্রীগোবিন্দ নাম গৃহীত হইংল পাপী ব্যক্তি সর্বপ্রকার পাপ হইতে মুক্ত হয়।। ৩১৬-৩১৭।।

টীকা—গে।বিন্দস্য নামৈব মেঘৌঘাভ্যৈয়ে নীর-বিন্দবভৈর্হেতৃভিন্শ্যতে নশ্যতি ।। ৩১৬ ।।

টীকা—অবশেনাপি যদ্চ্য়াপি যস্য নামু কীতিতে সতি যথা অকস্মাদাগতং সিংহং দৃষ্টা বস্তা হরিণম্ অবক্ষরতো রকান্তং বিস্জা পলায়তে তদ্ব । যদা, মৃগয়ার্থং বনং প্রবিষ্টঃ কন্চিৎ পুমান্ রকৈরারতোহ-কস্মাদাগতং সিংহং দৃষ্টা ব্রস্তিস্থৈর্থথাসৌ বিমুচ্যতে তদ্বদিতি ।। ৩১৭ ॥

যন্ত্ৰামকীৰ্ত্তনং ভক্তা। বিলাপনমনুত্ৰমম্ । মৈত্ৰেয়াশেষপাপানাং ধাতৃনামিব পাবকঃ ॥ ৩১৮ ॥

যদিমন্ন্যস্তমতির্ন যাতি
নরকং স্থগোহিপি যদিচন্তনে
বিয়ো যত্র নিবেশিতাত্মনসো
রান্ধোহপিলোকোহলকঃ।
মুক্তিং চেডসি যঃ স্থিতোহ–
মলধিয়াং পুংসাং দদাত্যবায়ঃ
কিঞ্চিত্রং যদঘং প্রযাতি
বিলয়ং তত্রাচ্যুতে কীর্ত্তিতে।। ৩১৯।।

অনুবাদ—হে মৈত্রেয়! বহ্নি যেরাপ সর্কাবিধ
ধাতু মল শোধক, এইরাপ ভক্তিভরে কৃষ্ণনাম কীর্ত্তন
সক্ষাপ্রকার পাপনাশকারী। যে জগবানে মতি হইলে
কখনও নরকে যাইতে হয় না, যাঁহার চিন্তনে দ্বর্গপ্রাপ্তিও বিদ্ম বলিয়া মনে হয়, যাঁহার ধাানে সমাধিষ্
হইলে রক্ষালোকও তুচ্ছাতিতুচ্ছ হইয়া যায়, যে অবায়
পুরুষ প্রী এগবান অমলমতি মানবগণের চিত্তে অবস্থান করিয়া মুজিপ্রদ হন, সেই প্রীভগবানের নাম
কীর্ত্তনে যে পাপ বিন্দিট হইবে ইহাতে আর আশ্চর্যা
কি ? ৩১৮-৩১৯ ॥

টীকা—ভজ্যা তৎকীর্ত্রকলমাহ—ষ্ক্রামেতি। দাদশাকাদিপ্রায়শ্চিতৈঃ পাপমেব বিনশ্যতি, তৎ-সংক্ষারস্ত্বশিষ্যতে, ইদং তুশেষাণাং সংক্ষারাণাং পাপানাং বিলাপনং বিনাশকং, ন চান্যেন নিঃশেষপা- পক্ষয়ঃ স্যাদিতি দৃষ্টান্তেনাহ—যথা ধাতূনাং সুবর্ণা-দীনাং উদ্বর্তনপ্রকালনাদি ধাত্বরসংযোগজং মলং ন নাশয়তি, কিন্তু পাবক এব, অতঃ সর্কোতমমিদমেবে-তার্থঃ ॥ ৩১৮॥

টীকা—হরিকীর্ত্রনমাত্রেণ সর্ব্বপাপক্ষয়া ভবতীতি বদুক্তং, তৎ কৈমুতিকন্যায়েনোপপাদয়তি—-য়িদ্র-য়িতি। নাস্তা নিজিপ্তা মতির্যেন অচ্যুতৈকচিত্ত ইতি যাবৎ, সপ্রমাদাদিকৃতিরইঘর্নরকং ন মাতি, তদ্মির্ঘরণারস্থান বিশ্বপ্রামাণ বর্গপ্রাপ্তিরপি বিশ্বপ্রামা; মদিন্ নিবেশিত আত্মান্ত সমাধিনা যেন তস্য ব্রহ্মলোকোহপ্যতিতুদ্ধঃ; তদমাদ্যথাকথিকিপি যশ্চেতিসি স্থিতঃ, অতএব নির্মালধিয়াম; যদা, অকারপ্রশ্লেষং বিনা মলিনম-তীনামপি মুজ্মিপি দদাতি। মদেবং স্বৈকহিত-কারিণাং দ্যুতিমাত্রেণাচুতিনিষ্ঠানামীদৃশং ফলগৌরবং, তদা ত্রামকীর্ত্তনেন প্রেমামপ্রাহং ক্ষপয়তাং স্বকীয়া-ঘনামঃ কিঞ্চিত্রমিতার্থঃ। অঘ ইতি প্রথমান্তপাঠে পাপোহপি জনঃ, বিলয়ং মোক্ষম্, অন্যুৎ সমানম্। এবঞ্চ সতি মুক্তি-প্রদত্বেহয়ং স্লোকো দ্রুটব্যঃ।।ও১৯।।

বিফুধর্মোওরে—
সায়ং প্রাতস্তথা রুছা দেবদেবস্য কীর্ত্তনম্।
সক্রপাপবিনিশুক্তঃ স্বর্গলোকে মহীয়তে ॥ ৩২০ ॥

অনুবাদ—বিষ্ণুধর্মোত্তরে বলা হইয়াছে—সন্ধা। ও সকালে শ্রীমুকুন্দের নাম কীর্ত্তন করিলে সর্কাপাপ হইতে মুক্ত হইয়া স্বর্গলোকে বাসের অধিকার জন্ম। ।। ৩২০।।

বামনে---

নারায়ণো নাম নরো নরাণাং
প্রসিদ্ধ-চৌরঃ কথিতঃ পৃথিব্যাম্।
অনেকজনাজিতিপাপসঞ্জং
হরত্যশেষং শুতিমাল এব ॥ ৩২১॥

অনুবাদ—বামনপুরাণে বলা হইয়াছে—চৌর ব্যক্তি যেরূপ তাহার কার্য্য দারাই পৃথিবীতে পরিচিত হয়, সেইরূপ নারায়ণ-নাম-রূপ চৌর জগতে নিজ মহিমায় অতিশয় প্রসিদ্ধ হইয়াছেন। সাধারণ চৌর অর্থানি ধন সম্পদ চুরি করে কিন্ত এই চৌরের নাম শ্রবণমাত্রেই অনেক জন্মার্জিত পাপভার নিঃশেষে অপহাত হইয়া যায়।। ৩২১।।

টীকা—নারায়ণ ইতি নরশ্চেতি নাম ; যদা, হে নরঃ, ভো জনাঃ, নামস্বরূপো নারায়ণঃ ; যদা, নারায়ণনামা নর ইতার্থঃ ।। ৩২১ ।।

স্কান্দে —

গোবিন্দেতি তথা প্রোক্তং ডক্ত্যা বা ডক্তিবর্জ্জিতঃ। দহতে সর্ব্বপাপানি যুগান্তাগ্নিরিবোখিতঃ॥ ৩২২॥

অনুবাদ—ক্ষনপ্রাণে বণিত হইয়াছে—যুগান্ত-কালীন অগ্নি যেমন প্রজ্জলিত হইয়া সমগ্র বিশ্ব সং-সার দগ্ধীভূত করে, সেই প্রকার ভক্তিপূর্ব্বক বা অভক্তি ভাবে শ্রীগোবিন্দ এই নাম মুখে উচ্চারণ করিলে স্বর্বপাপ ভদ্মীভূত হইয়া থাকে।। ৩২২।।

টীকা—তথাত্বমেব ব্যঞ্জয়তি—ভক্ত্যা বা প্রোক্তং ভক্তিবজ্জিতৈর্জনৈর্বাহভক্ত্যা প্রোক্তমিতি ॥ ৩২২ ॥

গোবিন্দনামনা যঃ কশ্চিমরো ভবতি ভূতলে। কীর্ত্তনাদেব তস্যাপি পাগং যাতি সহস্রধা ॥ ৩২৩ ॥

অনুবাদ—পৃথিবীতে যদি কাহারও নাম 'গোবিন্দ'
হয় এবং তাহাকে যদি কেহও নাম ধরিয়া ডাকে
তাহা হইলে তাহার ফলেও তাহার পাপ রাশি সহস্র
প্রকারে বিদ্রিত হয়, কারণ ইহা নামাডাস হয়।
[ অজামিলের এই ভাবেই মুক্তি হইয়াছিল—অবশ্য
মরণ সময়ে ইহা বিশেষ ফল দান করে ]।। ৩২৩ ।।

কাশীখণ্ডে---

প্রমাদাদির সংস্পৃ দেটা যথাহনলকণো দহেও। তথৌঠপুটসংস্পৃ দটং হরিনাম দহেদঘম্।। ৩২৪।।

অনুবাদ—কাশীখণ্ডে এই বিষয়ে বলা হইয়াছে যে — ভুল করিয়াও অগ্নিকণস্পর্শে যেমন শরীর দগ্ধ হয়, সেই রকম শ্রীহরিনাম ওষ্ঠপুটে সংযুক্ত হইলে পাপরাশি দক্ষ হয়।। ৩২৪।। রুহ্নারদীয়ে লুব্ধকোপাখ্যানাত্ত— নরাণাং বিষয়ালানাং মমতাকুলচেতসাম্। একমেব হরেনাম সক্রপাপ-বিনাশনম্।। ৩২৫॥

জনুবাদ—রহন্নারদীয়পুরাণে লুব্ধকোপাখ্যানের শেষে—মমতাকুল চিত্ত বিষয়ান্ধ নরগণের পদ্ধে শ্রীহরিনামকীর্তুনই সক্ষ্পাপ নাশক॥ ৩২৫॥

অতএব তরৈব যমেনোজ্ম—
হরি হরি সক্দুচ্চরিতং
দস্যুচ্ছলেন যৈমনুষ্যৈঃ
জননীজঠরমাগ্লুঙা
ন মম পটলিপিং বিশন্তি মর্ত্যা ॥ ৩২৬ ॥

অনুবাদ—ঐ গ্রন্থেই শ্রীযম বলিয়াছেন—যাঁহারা ছলনাক্রমেও হরণ করি হরণ করি এই অর্থে হরি হরি এই নাম একবারও উচ্চারণ করেন, তাঁহাদের জননীজঠরপথ লুপ্ত হয় অর্থাৎ তাঁহাদের আর জন্ম গ্রহণ করিতে হয় না এবং তাঁহারা আমার অধিকার ভুক্ত হন না ॥ ২৬৬ ॥

টীকা—হাতং হাতমিত্যস্য মধ্যদেশে লৌকিকী ভাষা হরিহরীতি। জনন্যা জঠরস্য মার্গোহপি লুঙো যেষাং তে মুক্তা ইত্যর্থঃ। মম পটলিপিং ন বিশন্তি, মদধিকারং ন গচ্ছতীত্যর্থঃ।। ৩২৬।।

পাদে বৈশাখমাহাজ্যে দেবশর্দোপাখ্যানাতে শ্রীনারদোভেন —

হত্যাযুতং পানসহস্রমুগ্রং শুক্রেলনাকোটি-নিষেবণঞ। শুক্রেলনাকোনি হরিপ্রিয়েণ গোবিন্দনাম্না নিহতানি সদ্যঃ ॥ ৩২৭ ॥

অনুবাদ – পদ্মপুরাণে বৈশাখ-মাহাত্ম্যে দেবশর্মো-পাখ্যানের শেষভাগে শ্রীনারদ মহাশয়ের কথায় সহস্রহত্যা, সহস্র উগ্রসুরাপান, কোটি গুরুপত্নী নিষেবণ ও অনেক বিপ্রস্থাপহরণাদি জনিত পাপরাশিও হরি-প্রিয় গোবিন্দনামে সর্ব্বদা বিন্দট হয় ॥ ৩২৭ ॥

টীকা—অনেকানি—বিপ্রস্বর্ণচৌর্য্যাদীনি ॥৩২৭॥

অনিচ্ছয়াপি দহতি স্পৃতেটা হতবতো যথা। তথা দহতি গোবিন্দনাম ব্যাজাদপীরিতম্॥ ৩২৮॥

জনুবাদ—অনিচ্ছাতেও অগ্নিস্পর্শ ঘটিলেও যেমন
দক্ষ হইতে হয়, সেই প্রকার পুরাদি নামচ্ছলে শ্রীভগবানের নামকীর্ত্তন করিলেও সর্ক্রপাপ মুক্ত হওয়া
যায় ।। ৩২৮ ।।

টীকা—ব্যাজাৎ পুত্রহ্বান।দিচ্ছলাদপ্যুক্তম্ ॥৩২৮॥

ত্ত্রিব শ্রীযম-ব্রাহ্মণ-সংবাদে—
কীর্ত্তনাদেব কৃষ্ণস্য বিষ্ণোর্মিততেজসঃ।
দুরিতানি বিলীয়ন্তে ত্মাংসীব দিনোদয়ে॥ ৩২৯॥
নান্যৎ পশ্যামি জভূনাং বিহায় হরিকীর্ত্তনম্।
সক্রপ্রাপপ্রশ্মনং প্রায়শ্চিতং দ্বিজোত্ম॥ ৩৩০॥

অনুবাদ—ঐ পদ্মপুরাণেই শ্রীযম-ব্রাহ্মণ-সংবাদে বলা হইয়াছে অমিত প্রভাবশালী শ্রীকৃষ্ণ বা শ্রীবিষ্ণুর নাম কীর্ত্তন করিলে সূর্য্যের উদয়ে অন্ধকার নাশের মত সমস্ত পাপ দূর হয়। হে বিপ্রবর । শ্রীহরিনাম কীর্ত্তন ছাড়া সর্ব্বপাপনাশক প্রায়শ্চিত্ত আর নাই ॥ ৩২৯-৩৩০॥

টীকা—সক্র পাপপ্রশমনরূপং প্রায়শ্চিত্তমন্ত ন পশ্যামি, অন্যস্য স্বাসন্পাপক্ষপ্ণাশক্তেঃ ॥ ৩৩০ ॥

ষষ্ঠাক্ষয়ে (২।২, ৯-১১) অজামিলোপাখ্যানে—
অয়ং হি কৃতনিকোঁশো জন্মকোট্যংহসামপি।
যদ্যাজহার বিবশো নাম স্বস্তায়নং হরেঃ ॥ ৩৩১ ॥
স্কোঃ সুরাপো মিল্রগুগ্রজাহা গুরুতল্লগঃ।
স্কী-রাজ-পিতৃ-গো-হস্তা যে চ
পাত্রকিনোহপরে ॥ ৩৩২ ॥
সক্রেষামপ্যঘবতামিদমেব সুনিক্তম্।
নাম-ব্যাহরণং বিফোর্যতম্ভিষয়া মতিঃ ॥ ৩৩৩ ॥

অনুবাদ—ষষ্ঠক্ষকে অজামিলোগাখ্যানে শ্রীযমরাজ তাঁহার বি ক্ষরগণকে কহিতেছেন—তোমরা শোন এই অজামিল জন্ম হইতে অসংখ্য প্রাণিহিংসা করিয়া বহুপাপ করিলেও মরণকালে অবশ অবস্থায় মহা-স্বস্তায়ন শ্রীহরির নাম উচ্চারণ করিয়াছে সুতরাং আর সে মহাপাতকী নহে। চৌর্যা, সুরাপান, মিল্লপ্রেছ, ব্রহ্মহত্যা, গুরুত্ব-গমন এবং জ্ঞী, রাজা, পিতা, গো এই সকলকে হত্যা করা এবং অন্যান্য যত প্রকার পাপ হইতে পারে সেই সকল পাপাচারীর পক্ষে শ্রীবিষ্ণুর নাম কীর্ত্তনই শ্রেষ্ঠ প্রায়শ্চিও বলিয়া কথিত হইয়াছে যেহেতু নাম উচ্চারণকারীকে তিনি তাঁহার নিজের লোক বলিয়া রক্ষা করেন।। ৩৩১-৩৩৩।।

টীকা — অয়মজামিলঃ কৃতো নির্কেশঃ প্রায়শ্চিতং যেন, যথ যদমাদিবশোহপি হরেনাম, ব্যাজহার উচ্চা-রিতবান্; ন কেবলং প্রায়শ্চিত্তমালং হরেনাম, অপি তু স্বস্তায়নং মোক্ষসাধনমপি; যদা, প্রম্মঙ্গলায়তন-মপি।। ৩৩১।।

টীকা— ননু কামকৃতানাং বহুনাং মহাপাতকানাং সহস্রশ আবঙিতানাং দাদশাব্দাদি-কোটিভিরপ্যনিক্র – ত্যানাং কথমিদমেকমেব প্রায়শ্চিতং স্যাৎ ? ত্রাহঃ প্রীবিষ্ণুপার্ষদাঃ—স্তেন ইতি দ্বাভ্যাম্। সুনিক্তং শ্রেচং প্রায়শ্চিত্মিদমেব, ত্র হেতুঃ—যতো নামব্যাহ-রণাৎ নামোচারকপুক্ষ্মবিষয়া 'মদীয়োহয়ং ময়া সক্রতা রক্ষনীয়ো নিত্রামন্গ্রাহ্যঃ' ইতি বিষ্ণোম্তি—ভ্বতি॥ ৩৩২-৩৩৩॥

ন নিক্ষ্টিক্রদিতৈর ক্ষবাদিভি-স্থা বিশুধ্যতাঘবান্ রতাদিভিঃ। যথা হরেনামপদৈরুদাহাতৈ-স্তদুভ্যঃশ্লোকগুণোপলস্ককম্॥ ৩৩৪॥

অনুবাদ—শ্রীহরির নামোক্টারণ দ্বারা জীব যে প্রকার বিশুদ্ধি লাভ করে, মনু প্রভৃতি ব্রহ্মবিদ্ মুনিগণ যদিও পাপ বিনাশের জন্য বিভিন্ন প্রায়শ্চিত্রের ব্যবস্থা দিয়াছেন কিন্তু উহা দ্বারা তদ্রপ বিশুদ্ধি হয় না। শ্রীনাম উচ্চারণের বিশেষ ফল এই যে, পাপনাশের সহিত উত্তমঃশ্লোক শ্রীহরির গুণগরিমা এই প্রকারে প্রকাশিত হয় যে, প্রায়শ্চিত্ত দ্বারা সেইপ্রকার দেখা যায় না।। ৩৩৪।।

টীকা—শ্রেষ্ঠত্বমেবোপপাদয়ন্তি—নৈতি। ব্রহ্মবাদি-ভিম্বাদিভিক্জের তাদিভিনিষ্কৃতৈভথা ন ভ্রধ্যতি, উদাহাতৈক্লচারিতৈর্যথা নামপদৈঃ। ইতানেন অঞ্চ চ নমামীত্যাদিক্লিয়ামোগোহপি নাপেক্ষিত ইতি দশি- তম্। কিঞা, তরামপদোচারণমুত্তমঃশ্লোকভণানাম্ উপলভকং ভাপকং ভবতি, ন তু কৃচ্ছচান্তায়ণাদিবৎ পাপনির্ভিমাত্রেণোপক্ষীণমিতার্থঃ।। ৩৩৪।।

( প্রীভাঃ ৬।২।১৪-১৫ )—
সাঙ্কেত্যং পারিহাস্যং বা স্তোভং হেলনমেব বা ।
বৈকুণ্ঠনামগ্রহণমশেষাঘহরং বিদুঃ ॥ ৩৩৫ ॥
পতিতঃ স্থালিতো ভগ্নঃ সংদেষ্টস্তপ্ত আহতঃ ।

হরিরিত্যবশেনাহ পুমান্নাহতি যাতনাঃ।। ৩৩৬।।

জনুবাদ—পরিহাসে, সক্ষেতে বা অবহেলাভরে কিংবা গান প্রভৃতির মাধ্যমেও বৈকুণ্ঠনাম উচ্চারিত হইলে অশেষ পাপ ধ্বংস হয়। পতিত, স্খলিত, ভগ্নশরীর, সর্পাদিহিংস্ত প্রাণিদদট, জরাভিভূত কিংবা, দণ্ডাহত অবস্থায় যদি কোন লোক অবশভাবেও 'হরি' এই নাম উচ্চারণ করে তাহা হইলে সে যাতনা হইতে মৃক্তি পাইয়া থাকে।। ৩৩৫-৩৩৬।।

টীকা—নন্বরং পূত্রনামাগ্রহীৎ, ন তু ভগবলাম, তত্তাহঃ—সাঙ্কেতাং পূত্রাদৌ সঙ্কেতিতম্; পারিহাস্যং পরিহাসেন কৃতং, স্থোভং গীতালাপপূর্বাদ্যথে কৃতং, হেলনং 'কিং বিষ্ণুনা' ইতি সাবজ্ঞমপি বৈ বৈকুণ্ঠনামোচ্চারণম্॥ ৩৩৫॥

টীকা—ননু নায়ং সংকল্পূর্ক্ কং বৈকুণ্ঠনামাগ্রহীৎ, কিন্তু প্রলেহপরবশঃ সন্, তল্লাহঃ—পতিত
ইতি। অবশেনাপি যো হরিরিত্যাহ —স যাতনা
নাহতি, পুমানিত্যনেন নাল্ল বর্ণাশ্রমাদি-নিয়ম
ইত্যুক্তম্। অবশহুমেবাহঃ—পতিতঃ প্রাসাদিভাঃ,
স্থলিতো মার্গে, ভ্যো ভ্যগাল্লঃ, সংদেল্টং সর্পাদিভিঃ
তথ্যে জ্রাদিনা, আহতো দ্খাদিনা।। ৩৬৬।।

( প্রীডাঃ ৬।২।১৮ )—
অজানাদ্থবা জানাদুত্মঃশ্লোকনাম যৎ ।
সংকীপ্তিতমঘং পুংসো দহেদেধো যথানলঃ ॥৩৩৭॥

অনুবাদ—সভানেই হউক কিংবা অভানেই হউক উত্তমঃশ্লোক শ্রীজগবানের নামকীর্ত্তন করিলে অগ্লি যে প্রকার দাহ্য বস্তু ক্ষ্ণে করে সেই প্রকার জন-গণের পাপসমূহ ভদ্মীভূত হইয়া থাকে।। ৩৩৭।। টীকা—ননু তথাপি পাপপ্রায়ন্চিত্তমিদমিতি জাত্বা নোল্টারিতমিতি চেওগ্রাহঃ, যদ্বা, কৃষণ্যা নামেদমপায়ং ন জানাতি, কথং তস্যা সক্র্যাপাক্ষয়ঃ ? তগ্রাহঃ— অজ্ঞানাদিতি । অস্য শ্রীবিষ্ণোর্জানাদ্জানাত্বা, বালকেনাজানাদ্পি প্রক্রিপ্রোহ্যির্যথা কাঠ্যাশিং দহতি, তদ্বং ॥ ৩৩৭ ॥

তৱৈব ( শ্রীভাঃ ৬।১৩।৮ ) ঋষীণামুজৌ— ব্রহ্মহা পিতৃহা গোয়ো মাতৃহা চার্যাহাঘবান্। শ্বাদঃ পুকুশকো বাপি গুধ্যেরন্ যস্য কীর্বনাৎ ॥৩৩৮

ভানুবাদ—ঐ শ্রীমভাগবতেই ঋষিগণ বাক্যে— রক্ষঘাতী, পিতৃঘাতী, গোঘাতী, মাতৃঘাতী, আচার্যা-ঘাতী, কুরুর ভোজী পুকৃশ বা অন্য পাপাচারী জনও শ্রীকৃষ্ণের শ্রীনামকীর্ত্তন দারা শুদ্ধিলাভ করিয়া থাকেন। ৩৩৮।।

লঘুভাগবতে---

বর্ত্তমানন্ত যথ পাগং যভূতং যদ্ভবিষ্যতি।
তৎ সর্ব্বং নির্দ্দহত্যাপ্ত গোবিন্দানলকীর্ত্তনাথ ॥৩৬৯
সদা দ্রোহপরো যন্ত সজ্জনানাং মহীতলে।
জায়তে পাবনো ধন্যো হরেন্।মানুকীর্ত্তনাথ ॥৬৪০॥

অনুবাদ—লঘুভাগবতে বলা হইয়াছে—বর্তমান ও অতীতকালে সংঘটিত এবং ভাবী সংঘটিতবা পাপ-সমূহ শ্রীভগবানের নামাগ্নি সংস্পর্শে সত্ত্বর বিনাশ প্রাপ্ত হয়। সর্বাদা সজ্জনগণের দ্রোহকারী ব্যক্তিও শ্রীহরির নামকীর্তনে ধন্য ও পবিত্র হইয়া থাকেন ।। ৩৩৯-৬৪০।।

টীকা—অঘবান্ অন্যোহপি যঃ পাপক<sup>মু</sup> যুজ<sup>‡</sup> যশ্চ জাত্যা পাপঃ শ্বাদঃ পুক্লশো বাপি।। গোবি<sup>ন্দুসা</sup> অনলবৎ যৎ কীর্ত্তনম।। ৩৩৯।।

টীকা—অধুনা নিদ্প্রায়শ্চিত্তো ভগবদক্ষমো ভোগৈকনাশ্যো মহানপরাধোহপি নামমাহাত্মতোই-প্যাতীত্যাহ — সদেতি। নাম্মোহনু নির্ভরং কীর্ত্ত-নাৎ ধন্যঃ, পাবনঃ প্রমপ্তদ্ধ ইত্যর্থঃ; যভা, ন কেবলং স্বয়মেব ততঃ প্রিলো ভ্রেদিতি, কিন্তু প্রা-নপি পাবয়তি, প্রেমলক্ষণ্ভগ্রভুক্তিধন্যোগাশ্চ ভ্রিতি ইতি। যদ্যপি নামাপরাধন্তোল্লাদৌ 'সতাং নিন্দা নামনঃ প্রমমপরাধং বিতন্তে' ইত্যাদিনা নিন্দাপি নামাপরাধ উক্তঃ, কিমুত সদা লোহপরতেতি। অতঃ প্রমমহদপরাধাদস্মানহানরকপাত এব 'নাম্নাহিপি সর্ব্বসূহদো হাপরাধাৎ পতত্যধ' ইত্যাদিভিরপিহিতঃ, তথাপি তত্ত্বৈ 'নামাপরাধ্যুক্তানাং নামানোব হর্ড্য-ঘম্' ইত্যাদুক্তেনামাপরাণাং ন কোহপি দোষো ঘটতে, প্রত্যুত ভক্তিবিশেষ এবোদেতীতি। অতঃ সমাগে-বোত্তম্—'জায়তে পাবনো ধন্যঃ' ইতি॥ ৩৪০॥

কৌর্ম্মে—

বসন্তি যানি কোটিস্ত পাবনানি মহীতলে। ন তানি ততুল্যাং যান্তি কৃষ্ণনামানুকীর্ত্তনে ॥ ৩৪১॥

অনুবাদ—কূম্পপুরাণে বলা হইয়াছে—এই পৃথি-বীতে অবস্থিত কোটি কোটি পদার্থের সহিত প্রীকৃষ্ণ নামের তুল্যতা কুখনও হয় না ॥ ৩৪১ ॥

টীকা—অতএব প্রম্পাব্নতং কৌর্ম্বচনেন লিখতি বসভীতি ॥ ৩৪১॥

রহদ্বিফুপুরাণে---

নাম্নোহস্য যাবতী শক্তিঃ পাপনিহ্রণে হরেঃ। তাবৎ কর্তুং ন শক্তোতি পাতকং পাতকী জনঃ।।৩৪২

জনুবাদ—বৃহদ্বিফুপুরাণে বলা হইয়াছে—পাপ-হরণ বিষয়ে শ্রীহরি নামের যে শক্তি দৃষ্ট হয়, পাত তী-জনও সেই পরিমাণ পাপ করিতে পারে না ॥ ৩৪২॥ টীকা—এতদেবোপপাদয়তি— নামোহসোতি

দ্বাদ্যাম্। পাতকী সর্বাদা পাতক্যুক্তাহিপ ॥ ৩৪২॥

ইতিহাসোত্তমে—

খাদোপি ন হি শক্লোতি কর্তুং পাপানি ষত্নতঃ । তাবন্তি যাবতী শক্তিবিফোর্নাম্নাহওভক্ষয়ে ॥৩৪৩

অনুবাদ—ইতিহাসোত্তম— গ্রীবিষ্ণুর নামে যে অগুডক্ষয়কারী শক্তি রহিয়াছে, কুকুরভোজী জনও যত্ন করিয়া সেই পরিমাণ পাপ করিতে পারে না তীকা—ৠদঃ নিতাকুরুরভক্ষণশীলঃ প্রমপাপজাতিরপি, অগুড্সা অমঙ্গলসা ত্রুলসা চ পাপসা
ক্ষয়ে।। ৩৪৩।।

বিশেষতঃ কলৌ, কান্দে—

তন্নাস্তি কর্মাজং লোকে বাগ্জং মানসমেব বা।

ঘন ফপয়তে পাপং কলৌ গোবিন্দকীর্ত্নম ॥৩৪৪॥

অনুবাদ—বিশেষ করিয়া এই কলিকালে এই বিষয়ে ক্ষনপুরাণ বলেন—এই সংসারে কর্মজাত, বাক্যজাত এবং মনোজ এমন পাপ নাই যাহা কলিযুগে গ্রীগোবিন্দের নাম উচ্চারণ করিলে ক্ষয়প্রাপ্ত
হয় না ।। ৩৪৪ ॥

টীকা—এবং সামান্যতঃ সর্ব্বকালে অশেষপাপোনালনং লিখিছা ইদানীং বিশেষতঃ কলিকালে
দুস্তরবিবিধ-পাপবর্গব্যাকুলানামগতীনাং কলৌ লোকানাং প্রভাববিশেষপ্রকটনপর-শ্রীমন্নামকীর্তনেনৈবাশেষ–
পাপোনালনং ভবতীতি লিখতি—তল্লান্ডীত্যাদিনা
।। ৩৪৪।।

বিষ্ণুধর্মোত্তরে—

শ্মায়ালং জলং বহেন্দ্রমসো ডান্ধরোদয়ঃ। শান্ত্যৈ কলেরঘৌঘস্য নামসঙ্কীর্ত্তনং হরেঃ।। ৩৪৫॥

নাম্নাং হরেঃ কীর্ত্তনতঃ প্রযাতি সংসারপারং দুরিতৌঘমুক্তঃ। নরঃ স সত্যং কলিদোষজন্ম পাপং নিহস্ত্যাপ্ত কিমত্র চিত্রম্॥ ৩৪৬॥

অনুবাদ—বিষ্ণুধর্মোত্তরে বলা হইয়াছে—অজ-কার নাশের জন্য যেমন সূর্য্যাদয় এবং অগ্নি নির্বা-পণের জন্য জল, সেইরূপ কলির পাপরাশি শান্তির জন্য প্রীহরিনাম-সংকীর্তন। প্রীহরিনাম-প্রভাবে যে ব্যক্তি দুরিত রাশি হইতে অব্যাহতি পাইয়া সংসার-সমুদ্রের অপর পারে নিত্যলোকে গমন করিতে পারে, সেই লোক যে কলি-জনিত পাপকে সত্যসত্যই শীঘ্র বিন্দুট করিবে এ বিষয়ে সন্দেহ কোথায় ? ৩৪৫-৩৪৬ ॥

টীকা – যথা বহুেঃ শমায় জলমেব অলং সমর্থং,

তমসশ্চ শ্মায় ভাষ্করোদয় এবালং, তথা কলের্যদ-ঘৌঘঃ, তস্য শান্ত্যৈ নামসঙ্কীর্তনমেবালং, কলৌ নাম-সঙ্কীর্তনস্যৈব প্রাধান্যাৎ। শান্তিরিতি পাঠে শান্তি-রূপমেব।। ৩৪৫॥

টীকা—নিত্যং মহাপাপরতোহপি দুরিতৌঘাৎ মুক্তঃ সন্ সত্যং নিশ্চিতং যো নরঃ সংসারপারং প্রযাতি, কলিদোষাজ্জন্ম যস্য তৎ পাপং স আগু নিহন্তীতাত্র কিং চিত্রমাশ্চর্যাম্ ? অসম্ভাবিতং ন স্যাদিত্যর্থঃ ॥ ৩৪৬ ॥

ব্রহ্মাণ্ডপুরাণে—

পরাকচান্ডায়ণতগুক্ছৈ -ন দেহিওদিভ্বতীহ তাদুক্। কলৌ সক্রাধব-কীর্তনেন গোবিদ্দনাশনা ভবতীহ খাদুক্॥ ৩৪৭॥

অনুবাদ ব্রহ্মাণ্ডপুরাণে বলা হইয়াছে এই কলিযুগে গোবিন্দ-নাম দ্বারা বা একবার মাত্র প্রীমাধবের সংকীর্ত্তন দ্বারা দেহীদের যে প্রকার শুদ্দি ঘটে, তাহা পরাক্ত্রত চান্দ্রায়ণ বা তপ্তকৃচ্ছু ব্রতসমূদ্দের অনুষ্ঠানের দ্বারা সম্পাদিত হয় না।। ৩৪৭।।

টীকা—দেহিনাং পাপতঃ শুদ্ধিং, দেহেতি পাঠে স এবার্থঃ, সকুৎ ষ্থ মাধবস্য কীর্ত্তনং তেন, তচ্চ গোবিন্দেতি, নাম্নেতি কলৌ গোবিন্দ-নামমাহাত্মা-মিডপ্রেতম্। যদা, গোবিন্দেতি নামমাত্রেণেতি কীর্ত্তন্য বাহুলাং বিবিধত্বঞ্চ পরিহাতমিতি দিক্ ॥৩৪৭॥

## কীর্ত্রনকর্তৃকুলসঙ্গাদিপাবনত্বম্

তৱৈব---

মহাপাতকযুক্তোহপি কীর্ত্তয়ন্ননিশং হরিম্। শুদাভঃকরণো ভূতা জায়তে পঙ্জিপাবনঃ ॥৩৪৮॥

অনুবাদ—কীর্ত্নকারীর কুলপাবকত্ব ও সঙ্গীজনপাবকত্ব ঐ ব্রহ্মাগুপুরাণেই বলা হইয়াছে—দিবারার শ্রীহরির নামকীর্ত্তন করিতে করিতে মহাপাতকীজনও গুদ্ধান্তঃকর্ণ হইয়া অবশেষে পঙ্জি পাবন
হইয়া ওঠে ।। ৩৪৮ ।।

টীকা-এবং সক্রিপাপোন্রন্রপং মাহাখ্যং

লিখিত্বা ইদানীং নামকীর্ত্তনসম্বন্ধিনামপি সর্ক্রদায়ে।

লনেন প্রমশোধকত্বং লিখতি—মহেতি পঞ্জিঃ।। ১৪৮

লঘুভাগবতে—

গোবিন্দেতি মুদা যুক্তঃ কীর্তায়েদ্যজ্বনাধীঃ। পাবনেন চ ধনোন তেনেয়ং পৃথিবী ধৃতা ॥ ৩৪৯॥

অনুবাদ—লঘুভাগবতে বলা হইয়াছে—আনশ সহকারে অননাচিত হইয়া যে ব্যক্তি 'গোবিন্দ' এই নাম কীর্ত্তন করেন, সেই ধন্য ও পাবনপুরুষ এই বসুধাকে ধারণ করিয়া আছেন।। ৩৪৯॥

টীকা—অনন্যধীঃ—তদেকমনাঃ বিশ্বস্তঃ সন্ধি-ত্যর্থঃ । ৩৪৯ ।।

হরিভক্তিস্ধোদয়ে—

ন চৈবমেকং বক্তারং জিহ্বা রক্ষতি বৈষ্ণবী। অস্ত্রাব্য ভগবৎখ্যাতিং জগৎ কৃৎস্নং পুনাতি হি ॥৩৫০

অনুবাদ—শ্রীহরিভক্তিসুধোদয়ে—বিষ্ণুনামগরা-মণ রসনা যে একমাত্র বক্তাকেই রক্ষা করেন, তাহা নহে; নামাত্মিকা ভগবৎকীত্তি শ্রবণ করাইয়া নিশ্চয় সমগ্র পৃথিবীকে পবিত্র করেন।। ৩৫০।।

টীকা—ভগবতঃ খ্যাতিং কীর্ত্তিং নামাত্মিকাং, নামৈব বা ॥ ৩৫০ ॥

দশমক্ষরে ( ৩৬।১৮ )—

যরাম গৃহ ৣন্ নিখিলান্ শ্রোত্নাঝানমেব চ।
সদ্যঃ পুনাতি কিং ভয়স্তস্য

স্পু তটঃ পদা হি তে ॥ ৩৫১ ॥

অনুবাদ — দশমস্কলে বলা হইয়াছে — হাঁহার নাম গ্রহণের ফলে নাম গ্রহণকারী ব্যক্তি নিজেকে এবং নিখিল শ্রোতাদের সততে পবিত্র করেন, <sup>সেই</sup> তোমার চরণস্পর্শ লাভ করিলে আর কথা কি <sup>१৩৫১</sup>

অতএবোজং প্রহলাদেন নারসিংহে— তে সন্তঃ সক্ষ্ঠভূতানাং নিরুপাধিকবান্ধবাঃ। যে নুসিংহ ভবলাম গায়ন্তুক্চেমুদাদিবতাঃ।। ৩<sup>৫২ ।</sup> অনুবাদ—অতএব নৃসিংহপুরাণে শ্রীপ্রহলাদের উক্তি—হে দেব ! যাঁহারা আনন্দে মাতিয়া উচ্চকঠে তোমার নাম কীর্ত্তন করেন, তাঁহারা সাধু, তাঁহারা সর্ব্ব প্রাণীর অকপটও স্বার্থ রহিত বলু ॥ ৩৫২ ॥

### সবর্ব্যাধিনাশিত্বম্

র্হনারদীয়ে ভগবডোষপ্রসঙ্গে— অচ্যুতানন্দগোবিদ্দ-নামোচ্চারণ-ভীষিতাঃ । নশ্যন্তি সকলা রোগাঃ সত্যং সত্যং বদাম্যহম্ ॥৩৫৩

অনুবাদ—রহন্নারদীয়পুরাণে ভগবডোষ প্রসঙ্গে— হে অচ্যুত! হে আনন্দ! হে গোবিন্দ! ইত্যাদি নাম উচ্চারিত হইলে রোগসমূহ ভীত হইয়া পলায়ন করে, ইহা আমি সত্য করিয়া বলিতেছি॥ ৩৫৩॥

পরাশরসংহিতায়াং শাস্থং প্রতি ব্যাসোক্তৌ— ন শাস্ত্র ব্যাধিজং দুঃখং হেয়ং নান্যৌষধৈরপি। হরিনামৌষধং পীত্বা ব্যাধিস্ত্যাজ্যো ন সংশয়ঃ ॥৩৫৪

অনুবাদ — পরাশরসংহিতায় শম্বের প্রতি গ্রীব্যাসদেবের বচনে—হে শায়! ঔষধ প্রয়োগেও যখন ব্যাধি
জনিত দুঃখ দূর না হয়, তখন উহা দারা রোগের
প্রতিকার চেণ্টা কর্তব্য নহে। এই প্রকার অবস্থায়
শ্রীহরিনামরূপ ঔষধ পান করিয়া ব্যাধি দূর করা
উচিত, ইহাতে সন্দেহ নাই॥ ৩৫৪॥

টীকা—হেয়ং ত্যাজ্যং ন ভবন্তীত্যর্থঃ ॥ ৩৫৪॥

ক্ষান্দে---

আধয়ো ব্যাধয়ো যস্য সমর্ণালামকীর্তনাৎ। তদৈব বিলয়ং যান্তি তমনতং নমাম্যহম্।। ৩৫৫ ॥

জনুবাদ—ক্ষনপুরাণে বলা হইয়াছে—ঘাঁহার সমরণ ও নামকীর্ত্তন করিলে আধি-ব্যাধি-সকল তৎ-ক্ষণাৎ বিনচ্ট হয়, আমি সেই অনন্তদেবকে নমক্ষার করি॥ ৩৫৫॥ বহিণ্পুরাণে—

মহাব্যাধিসমাচ্ছলো রাজবাধোপগীড়িতঃ । নারায়ণেতি সংকীর্ত্য নিরাত্যে ডবেলরঃ ॥ ৩৫৬॥

অনুবাদ—বহিংপুরাণে বলা হইয়াছে—রাজার দারা উৎপীড়িত এবং মহাব্যাধি দারা অভিভূত কাজি 'নায়ায়ণ' এই নাম-সংকীর্ত্তন করিয়া নিরাতক্ষ হইয়া থাকে ॥ ৩৫৬॥

### সক্ৰুঃখোপশমনত্বম্

রহিছিফুপুরাণে—
সক্রেগোপশমনং সক্রেপিদ্বনাশনম্।
শাভিদং সক্রারিল্টানাং হরিনামানুকীর্তনম্ ॥৩৫৭॥

অনুবাদ—রহৎ বিফুপুরাণে বলা হইয়াছে— শ্রীহরির নামসংকীর্তন, সকলরোগ প্রশমন, সক্ষবিধ উপদ্বের বিনাশ ও সকল প্রকার অভ্যতশান্তি করেন ॥ ৩৫৭॥

র্ক্ষবৈবর্তে—
সক্রপাপপ্রশমনং সক্রোপদ্রবনাশনম্।
সক্রপুঃখক্ষয়করং হরিনামানুকীর্ত্রন্য ॥ ৩৫৮ ॥
অনুবাদ—ব্রক্ষবৈবর্তপুরাণে বলা হইয়াছে—
গ্রীহরিনামানুকীর্তনে সমস্ত প্রকার পাপের প্রশমন,
সমস্ত প্রকার উপদ্রব বিনাশ, সমস্ত প্রকার দুঃখের
নির্তি হয় ॥ ৩৫৮ ॥

ভাদশক্ষকে ( ১২।৪৮ )
সঙ্কীর্তামানো ভগবাননভঃ
শূনতানুভাবো ব্যসনং হি পুংসাম্ ।
প্রবিশ্য চিত্তং বিধুনোতাশেষং
যথা তমোহকোহভমিবাতিবাতঃ ॥ ৩৫৯ ।।

অনুবাদ—শ্রীমভাগবত দ্বাদশ-ক্ষম্কে বলা হইয়াছে—অনভ প্রীভগবানের নামগুণাদি বিষয়ক
সংকীর্ত্তন কিংবা বিক্রমবিষয়ক রুভান্ত শ্রবণ করিলে
সেই ভগবান হাদয়াভান্তরে প্রবিষ্ট হইয়া সূর্য্যবৎ
অন্ধকাররাশি বিনাশ অথবা ঝড়বায়ু যেমন মেঘ-

রাশিকে সরাইয়া দেয় সেই প্রকার জীবগণের সমস্ত দুঃখ নিঃশেষে দূরীভূত করেন।। ৩৫৯।।

টীকা—সংকীর্ত্যমানঃ, কিংবা শুন্তোহনুভাবো
যস্য তথাভূতঃ সন্, যদা, কৌহসৌ ভগবান্?
তরাহ,—শুন্তঃ অনুভাবঃ পূতনামুক্তিপ্রদানাদিপ্রভাবো
যস্যেতি । পুংসাং চিত্তং প্রবিশ্য নিঃশেষং দুঃখং
ধুনোতি । হীতি সতামনুভবং প্রমাণয়তি, অর্কো
গিরিভহাদিধ্বাভং ন নিবর্ত্যয়তীত্যপরিতোষাৎ
দৃষ্টাভাভরমাহ—অতিবাতোহভ্রমিবেতি ।। ৩৫৯ ।।

বিষ্ধসোঁতের—
আর্তা বিষলাঃ শিথিলাশ্চ ভীতা
ঘোরেষু চ ব্যাধিষু বর্তমানাঃ।
সঙ্কীর্তা নারায়ণশব্দমেকং
বিমুক্তদুঃখাঃ সুখিনো ভবন্তি॥ ৩৬০॥

অনুবাদ—বিষ্ণুধর্মোত্তরে বণিত হইয়াছে,—
দারিদ্রা জনিত দুঃখে ক্লিল্ট, বিষ জক্ষণাদি দারা
ব্যাকুল, ভগ্নদেহ, শক্রভয়হেতু ভীত ও দারুণ রোগগ্রস্ত
যে সকল ব্যক্তি, তাহারা একমাত্র নারায়ণ এই নাম
কীর্ত্তন করিলেই সমস্ত দুঃখের হাত হইতে নিষ্কৃতি
পাইয়া স্খী হইয়া থাকেন।। ৩৬০।।

টীকা—আর্তাঃ বিষভক্ষণাদিনা ব্যাকুলাঃ, বিষ্ণাঃ দারিদ্রাদিনা দুঃখিতাঃ, শিথিলাঃ ভঙ্গাঙ্গাঃ, ভীতাঃ শ্রুদিভাঃ ॥ ৩৬০॥

কীর্ত্তনাদ্দেবদেবস্য বিষ্ণোরমিততেজসঃ।
যক্ষ-রাক্ষস-বেতালভূতপ্রেত-বিনায়কাঃ।। ৩৬১।।
ডাকিন্যো বিদ্রবন্তি সম যে তথান্যে চ হিংসকাঃ।
সক্ষানর্থহরং তস্য নামসঙ্কীর্ত্তনং স্মৃতম্।। ৩৬২।।

অনুবাদ—অমিততেজা দেবদেব শ্রীবিষ্ণুর শ্রীনাম কীর্ত্তন মারেই যক্ষ, রাক্ষস, বেতাল, ভূত, প্রেত, বিনায়ক, ডাকিনী ও অন্যান্য হিংস্ত্র প্রাণি সকল ভয়ে পলায়ন করে। শ্রীহরিনাম সমস্ত অনর্থ বিনাশক ইহা শাস্ত্র প্রাধু অনুভব দারা স্পরীক্ষিত হইয়াছে ইহাই বলা হইতেছে। ৩৬১-৬৬২। ব্ৰিয়া

নামসঙ্কীর্ত্নং কৃত্বা ক্ষুত্ট্ প্রস্থালিত।দিয়ু । বিয়োগং শীঘ্রমাগোতি সক্বানথৈনি সংশয়ঃ ॥৩৬৩॥

অনুবাদ—আরও বলা হইয়াছে যে, হাঁচিবার সময়, তৃষ্ণা ও প্রস্থালনাদি কালে নামসংকীর্ত্ন করিলে সত্তর স্বর্গপ্রকার অন্থ হইতে মুজিলাভ হয়, ইহাতে সন্দেহ নাই।। ৩৬৩।।

টীকা —সবৈরনথৈবিয়োগং শুদ্দিমালোতি ।।৩৬৩

পাদে দেবহ তিস্ততৌ— মোহানলোলসজ্জালাজ্ললোকেষু সর্বদা।

মোহানলোলসজ্বালাজ্বলোকেষু সক্ষদা। যন্নামাভোধরচ্ছায়াং প্রবিষ্টো নৈব দহাতে॥ ৩৬৪॥

অনুবাদ — পদাগুরাণে দেবহ তিদেবীর স্ততি প্রসাস
— বিশ্বসংসার সক্ষণা মোহ এবং অজান অন্ধকারের সতত বর্দ্ধমান শিখার দ্বারা জ্বিয়া মরিতেছে, কিন্তু শ্রীভগবানের নামরূপ মেঘের শীতল
ছায়ায় প্রবিষ্ট হইলে আর দগ্ধ হইতে হয় না।।৩৬৪

তীকা—সর্বাদা মোহোহজানং, গৃহাদিবিষয়ক-মমতা বা, স এবানলঃ, তস্য উল্লস্ত্যা নিত্যং বর্দ্ধ-মানয়া জালয়া জলৎসু লোকেষু মধ্যে যস্য জগবতো নামেব অভাধরঃ বর্ষদ্মেঘঃ, তস্য ছায়াং প্রবিষ্টঃ সন্ নৈব দহাতে, তেন মহানলেন ন দগ্ধো ভবতি, মোহকৃতং দুঃখং কিমপি নানুভবতীত্যর্থঃ। পাঠাজ্বেনা নরঃ, অর্থঃ স এব ।। ৩৬৪ ।।

### কলিবাধাপহারিত্বম্

স্কান্দে--

কলিকালকুসর্পস্য তীক্ষদংগ্রুস্য মা ভয়ম্। গোবিন্দনামদাবেন দক্ষো যাস্যতি ভগ্মতাম্।।৩৬৫।।

অনুবাদ—কন্দপুরাণে বলা হইয়াছে—কলিকাল-রূপ তীক্ষ দংস্ট্র হিংস্ত সর্প থেকে আর ভয় নাই, কারণ শ্রীগোবিন্দনামরূপ দাবাগ্নিতে সে দগ্ধ হ<sup>ইবে</sup>।। ৩৬৫।।

রহলারদীয়ে কলিধর্ম-প্রসঙ্গে— হরিনামপরা যে চ ঘোরে কলিযুগে নরাঃ। ত এব কৃতকৃত্যাশ্চ ন কলিবাধতে হি তান্।।৩৬৬। হরে কেশব গোবিন্দ বাসুদেব জগন্ময়। ইতীরয়তি যে নিতাং ন হি তান্

বাধতে কলিঃ॥ ৩৬৭॥

অনুবাদ—হহন্নারদীয়পুরাণে কলিধর্মপ্রসঙ্গে কথিত
হইয়াছে—এই ঘোর কলিকালে যাঁহারা প্রীহরি
নামে নিষ্ঠাপরায়ণ তাঁহারাই কৃতকৃত্য। কলি তাঁহাদিগের বাধা স্থিট করিতে পারে না ইহা নিশ্চিত।
হে হরে! হে কেশব। হে গোবিন্দ। হে বাস্দেব।
হে জাগন্ময়। যাঁহারা এই ভাবে প্রত্যহ প্রীভগবানের
নাম উচ্চারণ করেন, কলি কোনও প্রকারেই তাঁহাদের বাধাদানে সমর্থ হয় না।। ৩৬৬-৩৬৭।।

বিফুধমেণিতরে— যেহহনিশং জগদ্ধাতুবাসুদেবস্য কীর্ত্তনম্ । কুর্ব্বন্তি তান্ নরব্যাঘ্র ন কলিবাধতে নরান্॥৩৬৮॥

অনুবাদ—বিষ্ণুধশোত্তের বলা হইয়াছে—হে নর শার্দুল। জগৎপালক শ্রীবাস্দেবের নাম যাঁহারা দিবারাত্র সক্ষেণ কীর্ত্তন করেন, কলি সেই মনুষা-গণকে বাধা দিতে পারে না॥ ৩৬৮॥

টীকা—পূর্কাং কলৌ বিশেষতঃ পাপোনূলনং লিখিতম্, ইদানীং কলেঃ পাপকার্য্যকারণাদাখিল-পরিকরস্য বিনাশিত্বং লিখতি—কলিকালেত্যাদিনা নরানিত্যন্তেন। মা ভয়ং, ভয়ং নান্তি। যে নরাঃ অহনিশং নিত্যং, তেন অহবা নিশাং বেত্যর্থঃ।। ৩৬৫-৩৬৮।।

#### নারক্যুদ্ধারকত্বম্

নারসিংহে— যথা যথা হরেনাম কীর্ত্তয়স্তি সম নারকাঃ। তথা তথা হরৌ ভক্তিমুদ্দহস্তো দিবং যযুঃ।। ৩৬৯॥

অনুবাদ—নরকবাসীর উদ্ধারকত্ব সম্বন্ধে নৃসিংহপুরাণে বলা হইয়াছে—নারকিগণ যে যে প্রকারে
শীহরির নাম কীর্ত্তন করিয়াছিল, শ্রীহরির প্রতিও
তাহারা সেই সেই প্রকারেই হাদয়ের অনুরাগ বহন
করিতে থাকিয়া শ্রীবিষ্ণুধামেগমন করিয়াছিল।।৩৬৯

তীকা—এবং পাপাৎ রক্ষকত্বং লিখিত্বা ইদানীং পাপকলভোগাদিপ বর্ত্তমানাৎ রক্ষাং লিখতি—যথেতি দাভ্যাম্। নারকাঃ নরকবভিনো জনাঃ, দিবং শ্রীবিষ্ণুলোকমিতার্থঃ; এতদাখ্যায়িকা চ তত্ত্বৈর প্রসিদ্ধা, যথাহি—ধর্মারাজতো নামমাহাত্মামকর্ণা শ্রীনারদেন গভোপদিত্টং ভগবল্লামকীর্ত্তনং কুকর্বভো নরকভোগার্তাঃ সদাঃ সুখিনো ভূত্বা সংক্রে শ্রীবৈকৃষ্ঠ-লোকং যযুরিতি।। ৩৬৯।।

ইতিহাসোত্মে—
নরকে পচ্যমানানাং নরাণাং পাপকর্মণাম্।
মুক্তিঃ সঞায়তে তসমালামসফীর্তনাদ্ধরেঃ ॥ ৩৭০ ॥

অনুবাদ—ইতিহাসোত্তমে বলা হইয়াছে—প্রীহরি-নামের প্রভাবেই যাহারা নারকী, সক্ষদা পাপকর্মারত তাহারাও নরক হইতে মুক্তি লাভ করে।। ৩৭০।।

টীকা—তস্মানরকান্মুজিঃ ॥ ৩৭০ ॥

#### প্রারুষ্ধবিনাশিত্বমূ

ষ্ঠক্ষক্ত ( ২।৪৬ )—
নাতঃ পরং কর্মনিবল-ক্তনং
মুমুক্ষতাং তীর্থপদানুকীর্তনাৎ ।
ন ঘৎ পুনঃ কর্মসু সজ্জতে মনো
রুজ্ভমোজাং কলিলং ততোহন্যথা ॥ ৩৭১॥

অনুবাদ—প্রারখের বিনাশিত্ব সম্বার ষ্ঠক্ষলে বলা হইয়াছে—ষাহারা মৃতি পাইতে ইচ্ছুক তাহাদের ক্ষেত্রে তীর্থপাদ প্রীভগবানের নামানুকীর্ত্তন ছাড়া আর কিছুই কর্মাগ্রন্থি উচ্ছেদক হয় না। অন্যান্য প্রায়শ্বিত জারা রজঃ ও তুমোগুণের সম্পর্কে মন যে প্রকার মলিন হইয়া থাকে, এই প্রীনামকীর্ত্তনপ্রভাবে পুনরায় কর্ম্মসমূহে আসক্ত হয় না অর্থাৎ প্রীনামপ্রভাবে তাহাদ্যের কর্মাসন্তি বা কর্মাবীজ নম্ট হইয়া যায় ॥৩৭১

টীকা—এবং দুদ্পার্যধনিবারকত্বমেব দশিতং, তদেবাভিবাজা লিখতি,—নাতঃপর্মিত্যাদিনা ভাসতে নর ইতাভেন। কর্মনিবন্ধনসা পাপমূলসা কৃত্তনং ছেদকমতঃপরঃ নাভি। কদ্মাৎ পরম্? তীর্থপদস্য ভগবতোহনুকীর্তনাৎ, তর হেতুঃ, যৎ যতোহনুকীর্ত্ত-

নাৎ, অন্যথা প্রায়শ্চিতান্তরৈঃ, রজস্তমোভ্যাং কলিলং মলিনমেব তিষ্ঠতি যৎ তল্মনঃ। যদাপি কর্মনিবন্ধ-কুলুম্মিত্যশেষপ্রার্থকর্মচ্ছেদ্রমেবারোজ্যং, তথাপ্য-খিলপ্রার-ধক্ষয়ে দেহপাতাপত্যা ভগবডজনাসম্ভবাৎ দুছপ্রারু≉ধক্ষয় এবাভিপ্রেতঃ। অতএব নামশু∍তি-ভাষো লিখিতম—'প্রারন্ধপাপনিবর্তকত্বঞ্চ কদাচিদু-পাসকেচ্ছাবশাৎ' ইতি। অন্যথাত্র প্রস্তুতাজামিলাদি-রোগাদিবিলাপনাদিনা ভিবিরোধাপতেঃ। অথবা নারক্যুদ্ধারপর্যান্তেন দুম্প্রারন্ধনিবারকত্বং লিখিত্বা ইদানীং সব্ব প্রারব্ধক্ষপণং লিখতি—নাত ইত্যাদিনা। অর্থঃ প্রবৈৎ। তত শ্চাশেষপ্রার ব্যক্ষয়েণ দেহপাতা-পত্তৌ সত্যামপি নামসঙ্কীর্ত্তনপ্রভাবতো নিত্যপ্রলয়া-দিন্যায়েন তদানীমেব ভগবভজনার্থং তদ্যোগ্যদেহাত-রোৎপত্ত্যা, কিংবা পূর্বেদেহমেব সদ্যোজাতভগদ্ভ-জনোচিতভণবিশেষবভয়া নবীনমিবাসৌ প্রাপেত্যুহ্যম। যথা শ্রীধ্রুবেণ প্রমপ্রদারোহণসময়ে নিজপ্র্রুদেহ-মেব পার্ষদোচিতদেহভণযুক্ততয়া ভিল্লমিব প্রাপ্তম। তচ্চ 'বিদ্রদ্রন্থং হিরণময়ম্' (শ্রীভাঃ ৪।১২।২৯) ইত্যাদিষু শ্রীম্বামিপাদৈর্বাক্তং ব্যাখ্যাতমেব। এতমেব 'সুরবৎ ভাসতে নরঃ' ইত্যাদি-বচনং সসঙ্গচ্ছেত। যচ্চ বহিঃ স্খদুঃখফলকে প্রার্থে ক্ষীণেহপি পশ্চান্তস্য কদাচিৎ কস্যচিৎ কিঞ্চিৎ দেহাদৌ বাহ্য-স্খং দুঃখঞ্চ দৃশ্যতে, তচ্চ লোকে ভজিমাহাত্মা-সং-গোপনার্থং শ্রীভগ্বতা ভক্তেন বা তেনৈবাআচ্ছাদনার্থং শক্তা সংপ্রদর্শ্যতে ইতি জেয়ম্। এবং সক্রিমনবদ্যম্ ॥ ७१५ ॥

ৰাদশে ( ৩।৪৪ ) চ—
যনামধেয়ং খ্রিয়মাণ আতুরঃ
পতন্ দখলন্ বা বিবশো গুণন্ পুমান্।
বিমুক্তকর্মাগঁল উত্মাং গতিং
প্রাপ্লেতি যক্ষ)ভি ন তং কলৌ জনাঃ ॥৩৭২॥

ভানুবাদ—দাদশক্ষে বলা হইয়াছে – এই কলি-কালে দুট্বুদ্ধিসম্পন্ন ব্যক্তিগণ তাঁহার যজনে অনি-চ্ছু ক হইবে। পতনশীল, দখলনশীল, মিয়মান, আতুর ব্যক্তিও অবশভাবে যাঁহার প্রিয়নাম উচ্চারণ করিয়া কর্মবন্ধন হইতে মুক্ত হইয়া উত্তমা গতি লাভ করে।। ৩৭২।।

টীকা— তত্ত্র চয়ৎ ফলোনুখং কর্মা তদেব প্রারুষ্ধ মুচ্যতে। তচ্চ দ্বিবিধং বর্তমানদেহোপভোগ্যমেক্ষ্ অন্যচ্চ শ্রীরাভরোপভোগ্যম্ । যথা—ভরতস্যুম্গ্ শ্রীরকারণম্, তচ্চ শ্রীভাগবতে শ্রীবাদরায়ণেনৈ মুগদারকাভাসেন সিদ্ধান্তিতমন্তি, যোগারগুণতো বিভ্রংশিত ইত্যাদিভিঃ। প্রমিতি পূর্ব্ধোকেন বর্তমানশ্রীরভোগ্যপ্রার<sup>ু</sup>ধনাশ্নং শরীরান্তরে অবশ্যভোগ্যস্যাপি লিখিতা ইদানীং যদ্ধা, দ্বাভাষেব শ্লোকা প্রারুষস্য ক্ষপণং লিখতি। ভ্যামশেষপ্রার<sup>ব্</sup>ধবিনাশিত্বমেব দর্শয়তি—যন্নামেতি। বিবশোহপি গুণন্ উচ্চারয়ন্ সন্। বিম্ভাঃ কর্ম-রাপা অর্গলাঃ অবশ্যভোগ্যত্বেন দুব্বারা অপি প্রতিব্লা উত্তমাং শ্রীবৈকুগ্ঠপ্রাপ্তিলক্ষণাং গতিং ফলম, তং ন যক্ষান্তি, নামসঙ্কীর্ত্তনাদিনা ন সেবিষ্যাত্ত ইতি কলিদোষ উক্তঃ ॥ ৩৭২ ॥

উক্ত্যা কর্মনিবন্ধেতি তথা কর্মার্গলেতি চ। অবশ্যভোগ্যতাপত্তেঃ প্রার্থে পর্য্যবস্যতি ॥ ৩৭৩॥

অনুবাদ—এক শ্লোকে কর্মানিবঞ্চ এবং অন্য শ্লোক কর্মার্গল এই উক্তি দ্বারা উহা যে অবশ্য ভোগ্য কর্ম তাহা পাওয়া যাইতেছে এবং এই অবশ্য ভোগ্য কর্ম-কেই প্রারঝ্ধ কর্মা বলা হইয়াছে ।। ৩৭৩ ।।

অতএব শ্রীর্হন্নারদীয়ে— গোবিন্দেতি জপন্ জন্তঃ প্রত্যহং নিয়তেন্দ্রিয়ঃ। সর্বাপাবিনিয়াুঁজঃ সুরবভাসতে নরঃ।। ৩৭৪।।

অনুবাদ—অতএব রহনাদীয়পুরাণে বলা হই নাছে
—সৎকর্মসমূহের অভাবহেতু কীটাদির মত অতি
নীচ প্রকৃতির মানুষও প্রত্যহ ইন্দ্রিয়সংযমসহকারে
গোবিন্দ এই নাম জপ করিতে করিতে সর্বপ্রকার
দুভপ্রারত্ম হইতে সর্ব্রেভাবে মুক্ত হই য়া শ্রীরেই
ইন্দ্রাদি দেবতা কিংবা প্রমপদ প্রদাতা ভ্গবংশ
পার্ষদের মত দীপ্তি পাইয়া থাকেন।। ৩৭৪।।

টীকা—জন্তঃ সৎকর্মাদ্যভাবেন কীটাদি-সদ্<sup>শোহ</sup> তিনীচোহগীত্যর্থঃ । অন্বহং নিয়তেন্দ্রিয়ঃ সর্ সর্বাপাপেভ্যোহশেষদুস্পার্থেধভ্যো বিশেষেণ নিশু<sup>ভাশ্চ</sup> সন্ নরোহপি সুরবভাসতে, তদিমন্নেব দেহে ইন্দ্রাদিবৎ, যদ্বা, সুশোভনং পদং রাতি দদাতি ইতি সুরো
ডগবৎপার্যদশুদ্রিরাজতে, অত্র পাপশব্দেন স্বর্গানিফলকং পুণ্যমপি সংগৃহাতে, ক্ষয়িফু ফলকত্বাদিনা
তস্যাপি পাপেদেবব পর্যাবসানাৎ। অথবাত্র শ্লোকে
দুদ্পারক্ষমাত্রবিনাশিত্বমেবোক্তম্। ততশ্চ সুরবদ্দেববদিত্যেব ।। ৩৭৪ ।।

### সক্রাপরাধভঞ্জনত্বম্

বিষ্ণুযামলে শ্রীভগবদুক্তৌ—

মম নামানি লোকেহিদমন্ শ্রদ্ধয়া যস্ত কীর্তয়ে ।

তস্যাপরাধকোটীস্ত ক্ষমাম্যেব ন সংশয়ঃ ॥ ৩৭৫ ॥

অনুবাদ —সকলাপরাধভঞ্জনত্ব বিষয়ে বিষ্ণুযামলে শ্রীভগবানের বাক্যে— শ্রদ্ধাপুর্ব্বক আমার নাম-কীর্ত্তন-কারী ব্যক্তি এই সংসারে কোটি অপরাধ করিলেও আমি তাহা ক্ষমা করিয়া থাকি, ইহাতে সন্দেহ করিও না ।। ৩৭৫ ।।

টীকা—এবং বিহিতাকরণনিষিদ্ধাচরণজাতাখিলপাপোন্লনরপমাহাঝাং লিখিতং, তচ্চ পাপং
কথঞিজগবদাশ্রয়ণাদপি বিনশাতোব। যচ্চ শ্রীভগবতি তন্ধানি চাপরাধরা শং পরমমহাপাতকং, তদপি
নাম-কীর্ত্তনাৎ ক্ষীয়ত ইতি মাহাঝাবিশেষং লিখতি—
মমেতি। অবশ্যভোগ্যস্যাপি নামাপরাধস্য ক্ষমায়াং
প্র্লিখিত এব সিদ্ধান্তো দ্রুছটবাঃ। ৩৭৫।।

### সর্ব্রসম্পূর্ত্তিকারিত্বম্

অণ্টমক্ষক্ষে (২৩।১৬) গ্রীভগবন্তং প্রতি গ্রীপ্তক্রোক্তো — মন্ত্রতম্বতুদিছদ্রং দেশকালাহ্বস্তৃতঃ । সর্ব্বং করোতি নিশ্ছিদ্রং নামসঙ্কীর্ত্তনং তব ॥৩৭৬॥

অনুবাদ—শ্রীনাম সকলকর্মের সম্পৃত্তিকারিত্ব,
অত্টমন্ধন্ধে শ্রীভগবানের প্রতি গুক্রাচার্য্যের বাক্যে—
মন্ত্রে স্বরাদিদ্রংশ দ্বারা, তব্রে ব্যুৎক্রমাদিবিপর্যায় দ্বারা
এবং দেশ, কাল, পাত্রে ও দ্রব্যে অশৌচাদি ও দক্ষিণা
প্রভৃতি দ্বারা যে ছিদ্র বা ক্রুটি হয়, তোমার নামসংকীর্ত্তন
পে সকলকে নিশ্ছিদ্র করিয়া থাকে ॥ ৩৭৬ ॥

টীকা—ইখং সক্র দোষোনূলনরাপং মাহাত্মাং
লিখিত্বা ইদানীম্ অখিলগুণাধায়কত্বাদিরাপং লিখতি

মন্তত ইত্যাদিনা যাবৎসমাপ্তি। মন্ততঃ স্বরাদিদ্রংশেন, তন্ততঃ ব্যুৎক্রমাদিনা, দেশতঃ কালতশ্চ
অহতঃ পাত্রতঃ অশৌচাদিনা। বস্তুতশ্চ দক্ষিণাদিনা।
যচ্ছিদ্রং নাূনং, তৎ সক্রং তব নামসক্ষীর্ত্তনমেব
নিশ্ছিদ্রং করোতি, রিজ্ঞং পূর্য়তি, অধিকফলঞ্ঞ
জনয়তীত্যুর্থঃ॥ ৩৭৬॥

ফান্দে চ—

যস্য সম্ত্যা চ নামোজ্যা তপোযজ্ঞিয়াদিষু । ন্যুনং সম্পূৰ্ণতামেতি সদ্যো বন্দে তমচ্যুতম্ ॥৩৭৭॥

অনুবাদ—ক্ষলপুরাণেও বলা হইয়াছে—তপস্যা যক্ত ও অন্যান্য ক্রিয়ার ন্যুনতা যাঁহার স্মরণ ও নাম-কীর্ত্তন দ্বারা সম্পূর্ণতা লাভ করে সেই শ্রীঅচ্যুতকে আমি বন্দনা করি॥ ৩৭৭॥

#### সক্ৰবেদাধিকত্বম্

বিষ্ণুধর্মোত্তরে গ্রীপ্রহলাদোক্তো— ঋণেবদো হি ষজুর্ব্বেদঃ সামবেদোহপ্যথব্বণঃ। অধীতান্তেন যেনোভংং হরিরিত্যক্ষরদ্বয়ম্॥ ৩৭৮॥

অনুবাদ—শ্রীনাম সকলবেদাধিকত, বিষ্ণু-ধর্মোত্তরে শ্রীপ্রহলাদের বাক্যে—'হরি' এই দুই অক্ষর থিনি বলিয়াছেন, তিনি ঋক্বেদ যজুবেদ, সামবেদ ও অথব্ববৈদ নিশ্চয়ই অধায়ন করিয়াছেন।। ৩৭৮।।

টীকা—হরিরিতাক্ষরদ্বয়োক্ত্যৈব সক্ষবিদাধায়ন-পিদ্ধেঃ সক্ষবিদেড্য আধিকাং ব্যক্তমেব ।। ৩৭৮ ॥

স্কান্দে শ্রীপার্ব্বত্যক্তৌ— মা ঋচো মা ষজুস্তাত মা সাম পঠ কিঞ্চন। গোবিন্দেতি হরেনাম গেয়ং গায়ম্ব নিতাশঃ ॥৩৭৯॥

অনুবাদ — দ্বন্দপুরাণে শ্রীপার্ব্বতীর উক্তিতে— বৎস! তুমি প্রতাহ 'গোবিন্দ' এই নাম গান কর, তোমার ঋক্, যজুঃ, সাম, অথব্ব কোনও বেদই আর পাঠ করিতে হইবে না॥ ৩৭৯॥ টীকা—গেয়ং গানযোগ্যম্, অনেন ঋগাদিপাঠ-নিষেধেন চ সক্রবিদাধিকতং সিদ্ধমেব ॥ ৩৭৯ ॥

পালে চ শ্রীরামাম্টো ররণতনামস্ভোৱে— বিফোরেকৈকনামাপি সর্কবেদাধিকং মতম্। তাদুঙ্নামসহস্রেণ রামনাম সমং দুমৃতম্।। ৩৮০ ॥

অনুবাদ— পদ্মপুরাণে শ্রীরামের অচ্টোত্তর শত-নাম-স্তোরে—শ্রীবিষ্ণুর এক একটি নামও সকল বেদের অধিকরূপে স্বীকৃত আবার এক রাম নাম সেই প্রকার সহস্র নামের সদৃশ বলিয়া কথিত হয় ।। ৩৮০ ।।

টীকা—একৈকমিপ নাম সক্ষাবিদেভ্যোহধিকম্

#### সক্তিথাধিকত্বম

জ্বান্দে—

কুরুক্ষেত্রেণ কিং তস্য কিং কাশ্যা পুষ্করেণ বা । জিহ্বাগ্রে বসতে যস্য হরিরিত্যক্ষরদ্বয়ম্ ॥ ৩৮১ ॥

অনুবাদ—শ্রীনাম সকলতীর্থাধিকত্ব, কন্দপুরাণে উক্ত হইয়াছে—যাঁহার জিহ্বাগ্রে হরি এই দুই বর্ণ অবস্থিত আছে তাঁহার কুরুক্ষেত্রের আবশ্যক কি? কাশী কিংবা পুদ্ধরেরই বা কি দরকার ? ৩৮১॥

বামনে—

তীর্থকোটি-সহস্রাণি তীর্থকোটি-শতানি চ। তানি সব্বাণ্যবাপ্নোতি বিফোনামানুকীর্ত্তনাৎ।। ৩৮২

অনুবাদ—বামনপুরাণে বলা হইয়াছে—শতকোটি তীর্থই হউক কিংবা সহস্রকোটি তীর্থই হউক, জীব শ্রীবিষ্কুর নামানুকীর্ভনপ্রভাবে সেই সমস্তই পাইয়া থাকে।। ৩৮২।।

বিখামিল-সংহিতায়াম্—
বিশুলতানি বহুনোৰ তীথানি বছধানি চ।
কোট্যংশেনাপি তুল্যানি নামকীত নতো হরেঃ।।৩৮৩

অনুবাদ —বিশ্বামির সংহিতায় বলা হইয়াছে— বহুবিধ ও সংখ্যাতেও বহু, সুবিশুহত তীর্থসমূহ শ্রীহরির নামকীর্তনের কোটি ভাগের এক ভাগেরও সমান নহে।। ৩৮৩।।

টীকা —বহুধানীত্যার্মং, বহুবিধানি, জলস্থলাদি-ভেদেন নদীনদসরঃকূপাদিভেদেন চ। ষঠ্যাং তস্-প্রত্যয়ঃ। নামসক্ষীর্ত্তনস্য কোট্যংশানামেকেনাপ্যংশন তুল্যানি ন ভবভীত্যর্থঃ।। ৩৮৩।।

লঘ্ভাগবতে—

কিং তাত বেদাগমশাস্ত্রবিস্তরৈ-স্ত্রীথেরনেকৈরপি কিং প্রয়োজনম্। যদ্যাত্মনা বাঞ্ছসি মুক্তিকারণং গোবিন্দ গোবিন্দ ইতি স্ফুটং রট ।। ৩৮৪॥

অনুবাদ— লঘু ভাগবতে বলা হইয়াছে—হে বৎস! বেদ, আগম বা অন্যান্য বহু শান্তের এবং অনেকানেক তীর্থসকলেরই বা কি প্রয়োজন? যদি নিজের মুক্তির উপায় অনুসন্ধান কর, তাহা হইলে হে গোবিন্দ! হে গোবিন্দ! ইহা স্পদ্টরূপে কীর্ডন করিতে থাক। ৩৮৪।

টীকা—গোবিন্দ ইতীত্যন্তাবিবক্ষিতত্বাদসিদ্ধিঃ। যদ্ধা, হে গোবিন্দেতি গোবিন্দ ইভি চ ॥ ৩৮৪ ॥

### সর্ব্বসৎকর্মাধিকত্বম্

গোকোটিদানং গ্রহণে খগস্য প্রয়াগগসোদককল্পবাসঃ। যজাযুতং মেরুসুবর্ণদানং গোবিদ্দকীতেঁন্ সমং শতাংশৈঃ॥ ৩৮৫॥

অনুবাদ—শ্রীনাম সকলসৎকর্মাধিকত্ব—সূর্যা গ্রহণের সময় কোটি সংখ্যক গোদান, প্রয়াগ গুলার জলে কল্প পরিমাণ কাল বাস, অযুত যক্ত, সুমেরুত্লা স্বর্ণদান, এসব কিছুই গোবিন্দনামকীর্তনের শত ভাগের এক ভাগেরও সমান নয়।। ৩৮৫।।

টীকা—খগস্য সূর্যাস্য গ্রহণে, মেরুতুলাস্বর্ণ দানঞ্চ, গোবিন্দস্য কীন্তিঃ কীর্ত্তনং, তস্যাঃ শতাংশৈ শ্তাংশানামেকেনাপ্যংশেন সমং ন স্যাদিত্যর্থঃ। এবং কুরচিৎ পদ্যে ফলবিশেষপ্রদত্বেন কুরচিচ্চ ফলরাপত্বেন স্বাক্তিয়াহধিকত্বং দুফ্টবাম্।। ৩৮৫।।

বৌধায়ন সংহিতায়।ম্— ইল্টাপূর্তানি কর্মাণি সুবহূনি ক্তান্যপি। ভবহেতুনি তান্যেব হরেনাম তু মুজিদম্॥ ৩৮৬॥

অনুবাদ—বৌধায়ন সংহিতায়—বছ বছ ইণ্টা-পূর্ত্ত কমের অনুষ্ঠান করিলেও তাহারা সংসারবন্ধ-নেরই হেতু হইয়া থাকে, কিন্তু শ্রীহরির নামই কেবল মুক্তিদায়ক হন ॥ ৩৮৬॥

গারুড়ে শ্রীশৌনকাম্বরীষ-সংবাদে— বাজপেয়সহম্রাণাং নিত্যং ফলমভীপসসি। প্রাতরুথায় ভূপাল কুরু গোবিন্দকীর্ত্রনম্ ॥৩৮৭॥ কিং করিষ্যতি সাংখ্যেন কি যৌগের্নরনায়ক। মুক্তিমিচ্ছসি রাজেন্দ্র কুরু গোবিন্দকীর্ত্রনম্ ॥৩৮৮

অনুবাদ—গরুড়পুরাণে প্রীশৌনক-অম্বরীম-সং-বাদে—হে রাজন্ । হে অম্বরীম । প্রতাহ হাজার হাজার বাজপেয় যজের ফল বাঞ্ছা করিলে প্রাতঃ কালে গারোখান করিয়া শ্রীগোবিন্দনাম কীর্ত্তন করিতে থাক । সাংখ্য বা অচ্টাঙ্গ ঘোগে কি হইবে ? যদি মুক্তি চাও, তবে শ্রীগোবিন্দ নাম কীর্ত্তন করিতে থাক ॥ ৩৮৭-৩৮৮ ॥

টীকা—সাংখ্যেন আজানাজবিবেকেন, যোগৈ-রুট্টালাদিভিঃ, তেষামপি কর্মান্তর্গতত্বাদ্রাস্য পদ্যস্য লিখনম্, এবমগ্রেহপাহ)ম্ ॥ ৬৮৮ ॥

তৃতীয়ক্কক্ষে ( ৩৩।৭ ) শ্রীকপিলদেবং প্রতি দেবহ তুয়ুক্তৌ— অহো বত শ্বপচোহতো গরীয়ান্ যজ্জিহ্বাগ্রে বত তে নাম তুভাম্ তেপুস্তপস্তে জুহবুঃ সমুরার্য্যা ব্রুমানু চুনাম গুণস্তি যে তে ॥ ৩৮৯॥

অনুবাদ—তৃতীয়ক্ষে শ্রীকপিলদেবের প্রতি মাতা দেবহুতির বাক্যে— যাহার জিহ্বাগ্রে তোমার নাম বিদামান, কি আশ্চর্যা! সেই ব্যক্তি চণ্ডাল হইলেও শ্রেষ্ঠ। কারণ যাঁহারা তোমার নাম কীর্ত্তন করেন তাঁহারাই তপস্যাচরণ করিয়াছেন এবং হোম করি-য়াছেন, তীর্থসমূহে লান করিয়াছেন, তাঁহারাই সদা-চারী হইয়াছেন, তাঁহারাই বেদ পাঠ করিয়াছেন ।। ও৮৯।।

টীকা — অহো বতেত্যাক্রয়ে, যস্য জিহ্বাগ্রে তুড়াং তব অদর্থমপি বা নাম বর্ততে, শ্রদ্ধাদিরাহিত্যেনাপি যথাকথঞ্চিদি অসমাক্তয়াগি নামাভাসমিপ য উচ্চারয়তীতার্থঃ, সঃ শ্বপচোহপি জাত্যা কর্মণা চ খমাংসভক্ষণাদনিরত্তেরুভয়থা পাপোহপি. অসমাদেব হেতোগ্রীয়ান। যৎ যসমাৎ বর্ততে অত ইতি বা। কুত ইত্যত আহ—ত এব তপজেপুঃ সমাক্ কৃতবভঃ, জুহবুঃ হোমং কৃতবভঃ, সসুঃ তীর্থেষ্ স্নাতাঃ আর্যাঃ ত এব সদাচারাঃ, ব্রহ্মবেদ-মন্তুঃ সালং সদ্ভরোরধীতবভঃ, তলামকীর্তনে তপ আদিকং সক্ষং স্বক্ষান্তভূতিম্, অতন্তে পুণ্যত্মা ইতার্থঃ। ষদা, জন্মান্তরেষ তৈভপোহোমাদি সক্র কুতুমস্তীতি তুলামকীর্ভনমহাভাগ্যাদবগম্যত ইতার্থঃ। তপ্আদীনাং সকে ষাং নামকীর্তনফলতোজ্যা সক্র-স্ত্ক-শাধিকত্বং বাক্তমেব।। ৩৮৯।।

#### সকাথ্যদত্ব

ক্ষান্দে ব্রশ্ধ-নারদসংবাদে চাতুর্মাস্য-মাহাজ্যে—
এতৎ ষড়্বর্গহরণং রিপুনিগ্রহণং প্রম্।
অধ্যাত্মনুলমেডদ্ধি বিফোনামানুকীত নম্।। ৩৯০ ॥

অনুবাদ—ক্ষন্দপুরাণে ব্রহ্ম-নারদ-সংবাদে চাতুদুর্যাস্য মাহায্যো —কামক্রোধাদি ষড়বর্গের বিনাশক
শ্রীবিফুর এই নাম কীর্তন। ইহা রিপুদমনেও নিপুণ
এবং অধ্যাত্মতত্ত্ব লাভের হেতু ॥ ৩১০ ॥

টীকা—ষড় বর্গঃ কামক্রোধাদিঃ, তস্য হরণং নাশকম্। আয়ানমধিকৃত্য বর্তমানমাত্মত্মধ্যাত্মং, তস্য মূলং, তৎপ্রান্তিকারণমিত্যর্থঃ ॥ ৩৯০॥

বিষ্ণুধর্মে তিরে— হাদি কৃতা তথা কামমভীল্টং দ্বিজপুস্বাঃ। একং নাম জপেদ্যস্ত শতং কামানবালুয়াৎ॥৩৯১॥ অনুবাদ—গ্রীবিষ্ণুধর্মোডরে ব্রাহ্মণগণকে বলা হইয়াছে—মনোমধ্যে কোনও ইচ্ছা পোষণ করিয়া যিনি গ্রীভগবানের একটি নাম জপ করেন, তাঁহার শত সংখ্যক কামনা পূর্ণতা প্রাপ্ত হয় ॥ ৩৯১॥

তৱৈব শ্রীকৃষ্ণামৃতভোৱে— সক্রমঙ্গলমঙ্গল্যমায়ুষ্যং ব্যাধিনাশনম্ । ভুজিমুজিপ্রদং দিব্যং বাসুদেবস্য কীর্তুনম্ ॥৩৯২॥

অনুবাদ—ঐ বিষ্পুধর্মোত্তরেই কৃষণমৃত্তোত্তে বলা হইয়াছে—শ্রীকৃষ্ণকীত্নদারা সর্ববিধ মগল প্রান্তি, পরমায়ুর্দ্ধি, রোগনাশ, ভুক্তি-মুক্তি-লাভ এবং ভগবদ্ধাম প্রাপ্তি হয় ।। ৩৯২ ।।

টীকা—দিব্যং লোকাতীতং বৈকুণ্ঠলোকপ্রাপণাৎ, সচ্চিদানন্দর্মপত্বাদ্বা ॥ ৩৯২ ॥

শ্রীনারায়ণবাহস্তবে—
পরিহাসোপহাসাদ্যৈবিফোর্গৃহ ুস্তি নাম যে।
কৃতার্থাস্তেহপি মনুজাস্তেজ্যোহপীহ নমো নমঃ ॥৩৯৩

অনুবাদ—শ্রীনারায়ণবাহন্তবে উক্ত হইয়াছে—
উপহাস বা পরিহাস ছলেও ঘাঁহারা শ্রীবিফুর নাম
গ্রহণ করেন, তাঁহারাও কৃতার্থ, অতএব তাঁহাদিগকে
পুনঃ পুনঃ নমস্কার ।। ৩৯৩ ।।

টীকা—পরিহাসো নর্ম্ম, উপহাসন্তিরস্কারঃ, আদ্য-শব্দাৎ সক্ষেতন্তোভাদি ॥ ৩৯৩ ॥

বারাহে চ— তে ধন্যান্তে কৃতাথাশ্চ তৈরেব সুকৃতং কৃতম্ । তৈরাঙং জন্মনঃ প্রাপ্যং যে কালে কীর্ত্তয়ন্তি মাম্ ।। ৩৯৪ ।।

অনুবাদ—বরাহপুরাণে বলা হইয়াছে—যাঁহারা স্থানাদি সময়ে আমার নামানুকীর্ত্তন করেন, তাঁহারা ধন্য ও কৃতার্থ, তাঁহারা প্রকৃত সুকৃতি লাভ করিয়া-ছেন এবং এই নরজন্মে যাহা পাওয়া উচিত তাহা তাঁহারা পাইয়াছেন ॥ ৩৯৪ ॥

টীকা—কালে স্নানাদিসময়ে, যদা অকারপ্রশ্লেষেণ অকালে অশৌচাদিসময়েহপি॥ ৩৯৪॥ বিশেষতঃ কলৌ—

সক্দুচারয়ভোতদ্দুল ভঞাক্তাঅনাম্। কলৌ যুগে হরেনাম তে ক্তাথা ন সংশয়ঃ ॥৩৯৫॥

অনুবাদ—বিশেষতঃ কলিযুগে — পাপীদিগের দুর্লভ এই শ্রীহরিনাম একবার মাত্রও যাঁহারা কীর্তুন করেন, তাঁহারা কৃতার্থ, ডাহাতে সন্দেহ নাই ॥৩৯৫॥

টীকা—সক্দপ্যচারয়ন্তি যে, তে কৃতার্থাঃ সি<sub>দি</sub>-সর্বার্থা ইত্যর্থঃ ।। ৩৯৫ ।।

একাদশক্ষরে (৫।৩৬) চ — কলিং সভাজয়ন্ত্যার্য্যা গুণজাঃ সারভাগিনঃ। যত্র সঙ্কীর্তনেনৈৰ সক্ষঃ স্বার্থোহভিলভ্যতে ॥ ৩৯৬॥

জনুবাদ— একাদশক্ষকে বলা হইয়াছে যে,— কলি সারগ্রাহী গুণজ আর্য্যগণের নিকট শ্রেষ্ঠ বলিয়া স্বীকৃত, কারণ এই কলিকালে শ্রীনামসংকীর্ত্তন দারা সকল স্বার্থ সিদ্ধ হয়।। ৩৯৬॥

টীকা—সভাজয়ভি শ্রেষ্ঠং মন্যান্ত, গুণজাঃ কলেগুঁণং জানভি যে তে। ননু দোষাণাং বহুছাং কথং সভাজয়ভি ? তেয়াহ—সারভাগিনঃ গুণগ্রাহিণঃ। কৌহসৌ গুণঃ ? তুমাহ—যত্রেতি। তদুক্তমেব— 'ধ্যায়ন্কতে যজন্ যজৈঃ' ইত্যাদিনা।। ৩৯৬॥

স্কান্দে তত্ত্বৈ—

তথা চৈবোভমং লোকে তপঃ শ্রীহরিকীর্ত্রম্। কলৌ যুগে বিশেষেণ বিষ্ণুশীত্যৈ সমাচরেৎ ॥৩৯৭॥

অনুবাদ ক্ষন্দপুরাণে শ্রীব্রহ্মানারদ-সংবাদে— এই সংসারে শ্রীহরিকীর্তুনই উত্তম তপস্যা অতএব কলিযুগে বিষ্ণুপ্রীতির জন্য বিশেষরূপে হরিকীর্তুন করা উচিত।। ৩৯৭।।

**টীকা**— উত্তমং তপঃ, স্বধর্মাচরণং চিত্তৈ<sup>কাগ্রতা</sup> বা ॥ ৩৯৭॥

#### সর্বাশক্তিমত্ত্বম্

স্কান্দে---

দানরততপ্তীথঁক্ষেরাদীনাঞ যাঃ স্থিতাঃ । শক্তয়ো দেব-মহতাং সক্বপাপহ্রাঃ ওভাঃ ।।৩<sup>৯৮।।</sup> রাজসূয়াশ্রমেধানাং জানস্যাধ্যাত্মবস্তুনঃ । আফুষ্য হরিণা সক্ষাঃ স্থাগিতাঃ বেষু নামসু ॥৩৯৯

অনুবাদ—শ্রীনামের সকলশক্তিমত্ব, ঐ ক্ষলপুরালেই বণিত হইয়াছে—দান, ব্রত, তপস্যা, তীর্থযাত্রা
প্রভৃতি দ্বারা যে পাপরাশি বিদূরিত হয়, দেবতা ও
সাধুসেবা দ্বারা যে সকল পাপ নত্ট হয়, রাজসুয় ও
অশ্বমেধ যজের অনুষ্ঠান এবং তত্ত্ব ও আঘ্রস্ত লাভে
যে সমুদায় পাপ বিনত্ট হয়, মলল বিধানকারী
শ্রীহরি সেই সকল শুভদায়িনী শক্তি আকর্ষণ করিয়া
নিজের নামসমূহের মধ্যে প্রতিতিঠত করিয়াছেন
।। ৩৯৮-৩৯৯।।

টীকা—দেবানাং মহতাঞ সাধূনাং, গুডাশ্চ মঙ্গলা-বহাঃ, রাজসূয়াদীনাঞ যাঃ শক্তয়ঃ তা সর্বাঃ ॥৩৯৮

বাতোহপ্যতো হরেনামন উগ্রাণামপি দুঃসহঃ । সর্কোষাং পাপরাশীনাং যথৈব তমসাং রবিঃ॥৪০০॥

অনুবাদ সূর্য্য যেমন অন্ধকারর।শি দূর করেন সেই প্রকার প্রীভগবানের নামরূপ বায়ু সামান্য মাত্র উচ্চারিত হইলেও অতিশয় ভীষণ পাতকও দূরীভূত হইয়া থাকে ॥ ৪০০।।

টীকা—এবমশেষদোষ-দুঃখহরণে সকলগুণশ্রেয়ঃ-প্রাপণে চ প্রমসমর্থস্য ভগবলাদ্না মহাপাতক-স্থায়ক্ষপণমপ্যত্যন্তসুকরমেবেত্যাহ—বাত ইতি। আতঃ অসমাদুজাদ্ধেতোঃ নাদ্না বাতোহিপি যথা-কথঞ্চিদীষ্পসম্ভাহিপি উগ্রাণাং ভয়ানকানাং সর্বেষ্ধাং স্বাসনানাং পাপ্রাশীনামপি দুঃসহঃ দূরাদেবা-তালক্ষয়ক্দিত্যর্থঃ। রবির্যথা তমসাং দুঃসহস্তদ্ধং, এতচানুষ্পিকং ফলমুক্তম্॥ ৪০০॥

অতএব ব্রহ্মাণ্ডে—
সক্ষাথশভিযুক্তস্য দেবদেবস্য চক্রিণঃ ।
যচ্চাভিরুচিতং নাম তৎ সক্ষাথেঁযু যোজয়েৎ ॥৪০১

অনুবাদ—অতএব ব্রহ্মাণ্ডপুরাণে উক্ত হইয়াছে— সর্বার্থ শক্তিবিশিল্ট দেবদেব চক্রধারীর যে নাম তোমার অভিপ্রেত, তুমি সর্ব্বপ্রকার প্রয়োজন সিদ্ধির নিমিত্ত তাহা আরাধনা করিবে ॥ ৪০১॥ টীকা— সর্কার্থশক্তিযুক্তস্যেত্যনেন নাম-নামিনো-রডেদায়ায়োহপি সর্কাস্য সর্কার্থশক্তিযুক্ততা সূচিতৈব। অভিক্রচিতং নিজাভীষ্টং যয়াম, এতচ্চ ভক্তি-বিশেষেণাচিরাৎ সমাক্ সর্কার্থসিদ্ধাপেক্ষয়োক্তম্ ॥৪০১

#### জগদানন্দকত্বম্

শ্রীডগবন্গীতাসু (১১।৩৬)—
স্থানে হাষীকেশ তব প্রকীর্ত্যা।
জগৎ প্রহাষ্যতানুরজ্যতে চ।
রক্ষাংসি ভীতানি দিশো দ্রবন্তি
সক্রে নমসান্তি চ সিদ্ধসংঘাঃ ॥ ৪০২॥

অনুবাদ—শ্রীগীতায় শ্রীঅজ্ব কহিতেছেন—হে
ক্ষীকেশ! ইহা যথার্থই বলা হইয়াছে যে তোমার
নামকীর্তনে সকল সংসার প্রীত ও অনুরাগমুক্ত হয়।
অন্য কথা আর কি বলিব, রাক্ষসগণ পর্যান্ত তোমার
নাম প্রভাবে ভীত হইয়া ইতন্ততঃ পলায়ন করে।
সিদ্ধ পুরুষগণ পর্যান্ত তোমার নাম মহিমা শ্রবণ
করিয়া নমস্কার করিয়া থাকেন।। ৪০২।।

টীকা—ছানে ইত্যবায়ং যুক্তমিত্যথে । হে হ্যমী-কেশ যত এবমজুতপ্রজাবো ডক্তবৎসলক তুম্, অত-ভব প্রকীর্ত্তা মাহাত্মাদিসকীর্তনেন নামমাত্রসকীর্তনেন বান কেবলমহমেব প্রক্রমামি, কিন্তু জগৎ সক্রমিপ প্রকর্মেণ ক্রমাতি হর্ষং প্রাপ্নোতি, এতৎ স্থানে যুক্ত-মিতার্থঃ । তথা জগৎ অনুরজ্যতে চ অনুরাগং চাপৈতীতি যৎ, তথা রক্ষাংসি জীতানি সন্তি, দিশঃ প্রতি দ্রবন্তি, বেগেন পলায়ন্ত ইতি যৎ, তথা সক্রে যোগতপোমন্ত্রাদিসিক্ষানাং সংঘা নমস্যন্তি প্রণমন্তীতি, যথ এতক্ত স্থানে যুক্তমেব, ন চিত্রমিত্যর্থঃ ॥ ৪০২ ॥

### জগদ্বন্যতাপাদকত্বম্

র্হনারদীয়ে— নারায়ণ জগদাথ বাসুদেব জনার্দ্মন। ইতীরয়ন্তি যে নিত্যং তে বৈ সর্ব্বর বন্দিতাঃ ॥৪০৩

অনুবাদ—রহয়ারদীয়পুরাণে কথিত হইয়াছে—
য়াঁহারা নারায়ণ, জগয়াথ, বাসুদেব, জনার্দন, এই

বলিয়া নারায়ণের নাম প্রত্যহ কীর্ত্তন করেন, তাঁহারা সর্ব্বর বন্দিত হন ॥ ৪০৩ ॥

শ্রীস্তেনোক্তং তারব যজধ্বজোপাখ্যানাত্ত—
স্বপন্ ভুঞ্জন্ ব্রজংস্তিষ্ঠান্ন তিহাংশচ বদংস্কথা।
যে বদন্তি হরেনাম তেড্যো নিত্যং নমো নমঃ ॥৪০৪

জনুবাদ—ঐ গ্রন্থেই যজধ্বজোপাখ্যানের শেষভাগে শ্রীসূতবাকো—শয়নকালে, ভোজনকালে, গমনের সময়, স্থিতি সময়ে দাঁড়াইয়া বা কথা প্রসঙ্গে যাঁহারা শ্রীহরির নাম করেন, তাঁহাদিগকে নিত্য বারংবার নমস্কার ॥ ৪০৪ ॥

টীকা—বদন্ অন্যবার্তাং কুর্কান্; বদন্তীত্যাদি বহুত্বমার্ষং, কিংবা স্বপ্লাদিক্রিয়াণাং বহুত্বেন বহুত্বান্ত-ভাবাৎ। নমো নম ইতানেন বন্যতা সিদ্ধৈব ॥৪০৪॥

শ্রীনারায়ণব্যহস্ত'ব—
ন্ত্রী শূদ্রঃ পুরুশো বাপি যে চান্যে পাপযোনয়ঃ।
কীর্ত্তায়স্তি হরিং ভজ্যা তেভ্যোহপীহ নমো নমঃ॥৪০৫

অনুবাদ—শ্রীনারায়ণব্যহন্তবে বলা হইয়াছে— স্ত্রীজাতি, শূদ্র, পুরুশ এমন কি অন্যান্য অন্তাজ সকলও যদি ভাজিপুক্কি শ্রীহরিকীর্তন করেন তাঁহাদিগ-কেও পুনঃ পুনঃ নমস্কার ।। ৪০৫ ।।

#### অগত্যেকগতিত্বম্

পাদ্মে র্হৎসহস্রনামকথনারস্তে—
অনন্যগতয়ো মর্ত্যা ভোগিনোহপি পরস্তপাঃ ।
জানবৈরাগ্যরহিতা বক্ষচর্য্যাদিবজির্তাঃ ॥ ২০৬ ॥
সক্রধ্যোজ্ঝিতা বিষ্ণোনামমাক্রৈকজল্পকাঃ ।
সুখেন যাং গতিং যান্তি ন তাং
সক্ষেহ্পি ধার্মিকাঃ ॥ ৪০৭ ॥

অনুবাদ—পদ্মপুরাণে র্হৎসহস্ত-নাম-কথনারভে উজ হইয়াছে—যাঁহারা নিয়ত বিষয়-ভোগরত, অননাগতি, পরপীড়াদায়ক, জানবৈরাগারহিত, রক্ষ-চর্যাদিশুনা এবং সর্ব্ধধর্মতাগী, তাঁহারাও বিষ্ণুর নাম সামান্য শ্রদার সহিত উচ্চারণ করিলে সুখে ধান্মিক-গণেরও দুল্লভিগতি লাভ করিয়া থাকেন ॥৪০৬-৪০৭ টীকা—ন বিদ্যতে অন্যা নামব্যতিরিক্তা কাপি গতিরাশ্রয়োহতাভপাপজাত্যাদিনা। কর্মাদাবন্ধিকা-রাৎ। যেষান্তেহপি। অপি-শব্দস্য সর্ব্বরিব সম্বলঃ। ভোগিনঃ বিষয়ভোগরতাঃ, প্রমন্যং জনং তাপ্যান্তীতি প্রভ্পাঃ, নামমাত্রমেবৈকং জল্পভি, যথাক্থঞ্দি-শ্রদ্ধয়াপি। বাৎমাত্রেণোচ্চারয়ন্তি তথা তে। ৪০৬॥

### সদা সব্বত্ত সেব্যত্তম্

বিষ্ধর্মে ক্ষত্রবর্পাখ্যানে — ন দেশনিয়মস্তদিমন্ ন কালনিয়মস্তথা। নোচ্ছিল্টাদৌ নিষেধোহস্তি শ্রীহরেনামিন লুম্ধক॥৪০৮

জনুবাদ — সক্রিদা সক্রি সেব্যক্ত — বিফুধর্মে জ্র-বন্ধু উপাখ্যানে বলা হইয়াছে—হে লুব্ধক । প্রীহ্রির নামকীর্ত্তনে দেশ ও কালের নিয়ম নাই এবং উচ্ছি-ল্টাদিযুক্ত অবস্থাতেও নাম গ্রহণে বাধা নাই ॥৪০৮॥ টীকা—হে লুব্ধক! তদিমন্ উক্তপ্রভাবে

অনিক চনীয়মাহাঝ্যে বা নাম্নি ।। ৪০৮ ॥

ফান্দে, পালে, বৈশাখ-মাহাত্মো, বিফুধর্মোতরে চ—
চক্রায়ুধস্য নামানি সদা সব্বত্ত কীত্রিছে।
নাশৌচং কীত্রি তস্য স পবিত্রকরো যতঃ ॥৪০৯॥

অনুবাদ—স্কন্দপুরাণে ও পদ্মপুরাণে বৈশাখ
মাহাজ্যে এবং বিষ্ণুধন্মোন্তরেও কথিত হইয়াছে যে
—যেহেতু শ্রীহরি পবিত্রকর, সেইহেতু চক্রধারীর
নামকীর্তনে অপবিত্রতা নাই। সক্র্বদা সক্রতি তাঁহার
নামকীর্তন করা উচিত। ৪০৯।

টীকা—তস্য চক্রায়ুধস্য কীর্ত্তনে অশৌচং নান্তি, গুচিনৈব কীর্ত্তনং কার্যাং, নৈবাগুচিনেতি ব্যবস্থান বিদ্যতে ইতার্থঃ। তস্যেতি—নাম-নামিনোরভেদান্তি-প্রায়েণ, যতঃ সনামাত্মকঃ চক্রায়ুধ এব পবিত্রং করো-তীতি তথা। যথাচমনাদিব্যতিরেকেণাগুরুগ্র শ্রীযমুনাদিজলাচমনাদিনৈব শুদ্ধিঃ, যথা চ তত্রাগুর্জেন কথং শ্রীযমুনাদিজলং স্প্রস্টব্যমিতি শঙ্কা ন সম্ভবেং, অনন্যগতিত্বাৎ, তথাজাপীতার্থঃ। যদ্ধা, যতঃ স নামকীর্ত্তকপুক্ষম এব অন্যমপি পবিত্রং করোতি, কিংবজ্বাং তস্যাশৌচমিতার্থঃ। ৪০৯।।

পুনঃ স্কান্দে— ন দেশকালাবস্থাসু গুদ্ধাদিকমপেক্ষতে। কিন্তু শ্বতন্ত্রমেবৈতন্ত্রাম কামিত-কামদম্॥ ৪১০॥

অনুবাদ-পুনরায় ক্ষনপুরাণে উত্ত হইয়াছে-এট ভগবন্নামকীর্ত্তন দেশ, কাল ও অবস্থা বিষয়ে ন্দ্রি অশুদ্ধির অপেক্ষা রাখে না, ইহা স্বতন্ত ও কামী-জনের কামদাতা ॥ ৪১০॥

টীকা—দেশাদীনাং গুদ্ধাদিকং নাম কর্তুনা-পেফতে। তর অবস্থাঃ বাল্যাদয়ো জাগরাদয়ঃ প্রমাদোন্মাদাদয়ো বা। আদি-শব্দেন স্বধর্মাচারণাদি. এতস্য ভগবতো নাম, যদ্বা, প্রকরণবশাভগবত এব নাম, এতৎ সুপ্রসিদ্ধানিক চনীয়মাহাঝ্যমিত্যর্থঃ। কামিতং বাঞিছতং কামং পুরুষার্থবিশেষং, যদ্বা, কাম্যত ইতি কামং ফলং, যদা, কামিতস্য কামযুক্তস্য কামমভীষ্টং দদাতীতি তথা তৎ ॥ ৪১০ ॥

বৈশ্বানর-সংহিতায়াম্---ন দেশকালনিয়ুমো ন শৌচাশৌচনিণ্যঃ। পরং সঙ্কীর্তু নাদেব রাম রামেতি মুচ্যতে ॥ ৪১১ ॥

অনুবাদ—বৈশ্বানরসংহিতায় উক্ত হইয়াছে— 'রাম' 'রাম' এই নামসংকীর্তন করিলে জীব মুজ হইতে পারে, ইহাতে দেশ ও কালের নিয়ম নাই বা শৌচাশৌচের অপেক্ষাও নাই ॥ ৪১১ ॥

টীকা—পরং কেবলং, রামরামেতি বীর্তুনাদেব 11 855 11

বৈষ্ণবচিত্ত।মণৌ শ্রীযুধিদিঠরং প্রতি শ্রীনারদবাকাম্— ন দেশনিয়মো রাজন্ ন কালনিয়মস্তথা। বিদাতে নাত্ৰ সন্দেহো বিষেণনামানুকীর্তানে ॥৪১২॥ কালোহন্তি দানে যজে চ ন্নানে কালোহন্তি সজ্জপে। বিষ্ণুসঙ্কীভ'নে কালো নাস্ত্যৱ পৃথিবীতলে ॥ ৪১৩ ॥

অনুবাদ—বৈষ্ণবচিত্তামণিতে শ্রীযুধিতিঠর মহা-রাজকে শ্রীনারদ কহিতেছেন—শ্রীবিষ্কুর নামানুকীর্জন-বিষয়ে দেশ ও কালের কোনও নিয়ম নাই, এ বিষয়ে সন্দেহের অবকাশ নাই। হে রাজন্। দান, যভ, রান ও মন্ত্রজপ কালের অপেক্ষা রাখে, কিন্তু এই পৃথিবীতে

শ্রীবিফ্সংকীর্তন বিষয়ে কালের কোন অপেক্ষা নাই অর্থাৎ ইহা সর্ব্বদাই করা যাইতে পারে ॥৪১২-৪১৩ টীকা – পৃথিবীতলে সর্ব্বত্রেত্যর্থঃ ॥ ৪১৩ ॥

দ্বিতীয়ক্ষন্ধে (১৮১)— এতল্লিবিদ্যমানানামিচ্ছতামকুতোভয়ম। যোগিনাং নপ নিণীতং হরেনামান্কীভানম ॥৪১৪॥

অনুবাদ—শ্রীমভাগবতে দ্বিতীয়ক্কলে বলা হইয়াছে —হে নুপবর ! যাঁহারা অকুতোভয় হইতে চাহে**ন** এবং যাঁহারা মৃত্তি চাহেন, সেই যোগিগণের পক্ষে এই শ্রীহরির নামানকীর্ত্তনই প্রশস্ত ॥ ৪১৪ ॥

টীকা-এবং সদা সেবাছং লিখিছা সর্বাসেবাছং লিখতি-এতদিতি। ইচ্ছতাং কামিনাং তত্ত্ফল-সাধনমেতদেব নিকিলামানানাং মুমুকুণাং মোক্ষ-সাধনমেতদেব, তত্ত্ব তত্ত্ব চ ন কাচিদ্পি বিল্লাদি-শক্তেতাহ—ন কুতশ্চিদপি ভয়ং যদিমন্ তে। যোগিনাং ভানিনাং মৃত্যানাং বা ফলঞৈতদেব নিণীতং, নাত্র প্রমাণং বক্তবামিতার্থঃ। এবং সাধকানাং সিদ্ধানাঞ্চ সেবাত্বং দশিতম্ ॥ ৪১৪ ॥

### মুক্তিপ্ৰদত্বম্

বারাহে— নারায়ণাচুাতানভ বাসুদেবেতি যো নরঃ। সততং কীর্ত্তমেভূমি যাতি মলয়তাং স হি ॥ ৪১৫॥ অনুবাদ – বরাহপুরাণে পৃথিবীকে সছোধন করিয়া বলা হইয়াছে—যে বাজি সতত নারায়ণ, অচাত, অনভ, বাসুদেব এই সকল নাম কীৱন করেন, হে পৃথিবি ৷ সেই ব্যক্তি আমার সাযুজ্য মুক্তি লাড ক্রিয়া থাকেন।। ৪১৫ ॥

গারুড়ে--

কিং করিষ্যতি সাংখ্যেন কিং যোগৈন্রনায়ক। মুক্তিমিচ্ছসি রাজেন্দ্র কুরু গোবিদ্দকীর্ত নম্ ॥৪১৬॥

অনুবাদ—গরুড়পুরাণে বলা হইয়াছে—হে নর-সাংখ্যযোগ কিংবা অল্টাঙ্গযোগাদি দারা নাথ !

কি ফল পাওয়া যাইবে ? যদি মুক্তি ইচ্ছা কর তাহা হইলে গ্রীগোবিন্দনাম কীর্ত্তন কর ।। ৪১৬ ।।

টীকা—হে ভূমি। মল্লয়তাং সাযুজ্যমুজিম্, সাংখ্যেন আত্মানাঅবিবেকেন, যৌগৈরভটাঙ্গাদিভিঃ ॥ ৪১৫-৪১৬॥

कात्म -

সক্দুচ্চারিতং যেন হরিরিত্যক্ষরদ্বয়ম্। বদ্ধঃ পরিকরন্তেন মোক্ষায় গমনং প্রতি ॥ ৪১৭ ॥

অনুবাদ—দ্ধন্দপুরাণে কথিত হইয়াছে—যে ব্যক্তি হরি এই দুইটী বর্ণ একবার মাত্র উচ্চারণ করে, সেই ব্যক্তি শীঘ্রই মোক্ষলাভের অধিকারী হয় অর্থাৎ শ্রীভগবানের নামের মুক্তি দেওয়ার সামর্থ্য আছে ॥ ৪১৭॥

টীকা—মোক্ষায় গমনং প্রতি, আশু মোক্ষপ্রাপ্তয়ে পরিকরো বদ্ধঃ, সাধনং সম্যগন্তিঠতমিত্যর্থঃ ॥৪১৭॥

ব্রহ্মপুরাণে---

অপ্যন্যটিভোহগুদ্ধো বা যঃ সদা কীর্ত্তয়েদ্ধরিম্। সোহপি দোষক্ষয়ানু জিং লভেচ্চেদিপতির্যথা ॥৪১৮

অনুবাদ—ব্রহ্মপুরাণে বলা হইয়াছে—অগুভ অবস্থায় কিংবা অন্যমনন্ধ ভাবেও যদি সর্ব্বদা প্রীহরি-কীর্ত্তন কোনও ব্যক্তি করেন, সেই ব্যক্তিও চেদিপতি শিশুপালের মত সকল দোষক্ষয়ে মুক্তি লাভ করিয়া থাকেন। ৪১৮।।

টীকা—দোষাঃ কামক্রোধাদয়ন্তেষাং ক্ষয়াৎ, চেদিপতিঃ শিশুপালঃ ॥ ৪১৮ ॥

পাদ্মে দেবহু তিস্ততৌ—
সরুদুচ্চারয়েদ্যস্ত নারায়ণমতন্দ্রিতঃ।
শুদ্ধান্তঃকরণো ভূত্বা নির্বাণমধিগচ্ছতি।। ৪১৯॥

অনুবাদ —পদ্মপুরাণে দেবহু তিস্ততিতে বলা হইয়াছে—আলস্য বর্জন পূর্বেক যিনি একবার মাত্রও
নারায়ণ নাম উচ্চারণ করেন, তাঁহার অন্তঃকরণ
পবিত্র হয় এবং তিনি মুক্তিপদ অধিকার করিয়া
থাকেন ॥ ৪১৯॥

টীকা—অতন্ত্রিতং নামোচ্চারণাদাবানলসঃ সন্, ততশ্চ শুদ্ধাভঃকরণো ভূত্বা ॥ ৪১৯ ॥

মাৎসো--

প্রদাররতো বাপি প্রাপ্ক্তিকারকঃ । স শুদ্ধো মুক্তিমাপ্লোতি হরেনামানুকীর্তুনাৎ ॥৪২০॥

ভনুবাদ—মৎস্যপুরাণে বলা হইয়াছে—প্রদার-রত কিংবা পরের ক্ষতিকারক ব্যক্তিও শ্রীহরিনাম-কীর্তনের দ্বারা পাপ হইতে পবিত্র হইয়া মুজিপ্দ পাইয়া থাকেন ॥ ৪২০ ॥

**টীকা**—শুদ্ধঃ পরদাররতত্বাদিপাপাঃ পবিত্রঃ সন্ ।। ৪২০ ।।

বৈশস্পায়ন সংহিতায়াম্—
সক্ষধন্মবহিভূতিঃ সক্ষপাপরতস্তথা ।
মুচ্যতে নাত্র সন্দেহো বিষ্ণোন।মানুকীভূনিৎ ॥৪২৯॥

অনুবাদ—বৈশস্পায়ন সংহিতায় বলা হইয়াছে
—যে ব্যক্তি সকলধর্ম-বহির্ভূত, সকল পাপানুরজ,
শ্রীবিষ্ণুর নামকীর্তনে সে ব্যক্তিও যে মুক্ত হইয়া
থাকে তাহাতে সন্দেহের অবকাশ নাই ॥ ৪২১॥

রহন্নারদীয়ে—

যথাকথঞিদ্যরাশিন কীতিতে বা শুনতেহপি বা। পাপিনোহপি বিশুদ্ধাঃ সুয়ঃ শুদ্ধা মোক্ষমবাপু য়ুঃ ॥৪২২

অনুবাদ—রহন্নারদীয়পুরাণে বলা হইয়াছে যে কোন প্রকারে শ্রীভগবানের নাম কীর্ত্তন বা প্রবণ করা হইলে পাপী লোকও পাপমুক্ত এবং <sup>প্রিট</sup> হইয়া মোক্ষপ্রদ প্রাপ্ত হয় ॥ ৪২২ ॥

টীকা—বিশেষেণ শুদ্ধাঃ স্বাসনস্ক্র্পাপতঃ পবিহাঃ, শুদ্ধা নিজ্পাপাস্ত মোক্ষং প্রাপ্ত বস্তি। পাপিনা বিলম্বেন মোক্ষঃ, সুকৃতিনাঞ্চ সদ্য এবেতি জ্বেম্। যদা, বিশুদ্ধাঃ সন্তঃ কিং প্রাপ্ত বস্তীত্যপেক্ষ্যামাহ শুদ্ধা ইতি অনুবাদমান্তম্।। ৪২২।। ভারতবিভাগে— প্রাণপ্রয়াণপাথেয়ং সংসারব্যাধিভেষজম্ । দঃখশোকপরিভাণং হরিরিত্যক্ষরদ্বয়ম্ ।। ৪২৩ ॥

অনুবাদ—ভারতবিভাগে যথা—হরি এই দুই বর্ণ প্রাণ-প্রয়াণ-পথের পাথেয়, ডবব্যাধির ঔষধ ও শোক দুঃখ হইতে পরিক্রাণ পাওয়ার উপায় বিশেষ ॥ ৪২৩॥

চীকা—প্রাণস্য প্রয়াণে পাথেয়ং পথি ডক্ষ্যসম্বলং প্রলোকে সহায়মিত্যর্থঃ। সংসাররাপস্য ব্যাধের্ডে-মজং নাশকং মোক্ষপ্রদমিত্যর্থঃ। ইহলোকে চ দুঃখশোকান্ড্যাং পরিগ্রাণং যদমান্তৎ; যদা, তয়োঃ পরিগ্রাণরাপমেব; যদা, ভগবদপ্রাপ্ত্যা যৌ দুঃখশোকৌ, তান্ড্যাং পরিগ্রাণং যদমাদিতি শ্রীবৈকুন্ঠলোকপ্রাপক্ষম্। যদা, কিং বছনোক্তেন ঐহিকামুদ্দিকাশেষ-দুঃখশোকপরিগ্রাণমেবেত্যুপসংহারঃ। বিষ্ণুধর্মে চ—'প্রাণকান্তারপাথেয়ম্' ইতি শ্রীপ্রহলাদেনোক্তম্ অর্থঃ স এব ।। ৪২৩।।

নারদীয়ে—

নব্যং নব্যং নামধেয়ং মুরারে-যদ্যদৈততদ্গেয়পীযূষপুণ্টম্ । যে গায়ন্তি ত্যক্তলজ্ঞাঃ সহর্ষং জীবনু জাঃ সংশয়ো নান্তি তত্ত ॥ ৪২৪ ॥

অনুবাদ — নারদপুরাণে কথিত হইয়াছে — শ্রীহরির যে সকল নাম প্রতিক্ষণেই নবনবায়মান হইয়া মাধুর্যা বিস্তার করে, যে সকল নাম গীত্যোগ্য গাথাদির পরম প্রশংসনীয় মধুর রসে পূর্ণ, ঘাঁহারা লজ্জাদি ত্যাগপূর্বক সানন্দে এই সকল নাম গান করেন, তাঁহারা যে জীবন্মুক্ত ইহাতে সংশয় নাই ।। ৪২৪ ।।

তীকা—কিং বক্তব্যং, দেহান্তে মুক্তিং দদাতীতি, দেহে সত্যপি সদ্যো দদাতীতি লিখতি—নব্যমিত্যাদিনা; নব্যং নব্যং প্রতিক্ষণনূত্নমিত্যর্থঃ, অনেন
মাধুরীবিশেষো দশিতঃ। তমেবাহ—গেয়ানাং গানযোগ্যানাং গাথাদিনাম্; ঘদা, গেয়ং পরমল্লাঘ্যং যৎ
পীযুষং মধুররসবিশেষভেন পুল্টম্। এবভুতং মুরারেষ্ণ নামধেয়ম্, এতৎ যে গায়ভি, তে জীবনা ভা
এব; যদাগীতি পাঠে যদাপি গেয়পীযুষপুল্টং পরম-

মাদকমিতার্থ ইতি জীবনুজতাবিরোধিচিতক্ষোভ-হেতুতোজা, তথাপি জীবনুজা এব, তেনৈব হতঃ সংসারবিদমরণাও ॥ ৪২৪ ॥

প্রথমক্ষক্ষে (১।১৪)—

আপনঃ সংস্তিং ঘোরাং যন্নাম বিবশো গুণন্। ততঃ সদ্যো বিমুচ্যেত যদিভেতি স্বয়ং ভয়ম্ ॥৪২৫

অনুবাদ—প্রথমস্কল্পে কথিত হইয়াছে—ঘোর সংসারী ব্যক্তিও বিবশে যাঁহার নাম সমরণ করিলে সংসারবল্ধন হইতে সত্ত্বর মুক্ত হয় এবং ভয় যাঁহার নামরবে নিজেই ভীত হইয়া থাকে ॥ ৪২৫ ॥

টীকা—সংস্তিম্ আপন্নঃ প্রাপ্তঃ, বিবশোহপি ততঃ সংস্তেঃ। গুণন্নেব সদ্যো বিমুচ্যেত ইতি জীবন্মুক্তভোক্তা অন্ন হেতুঃ ষৎ যতো নাম্নঃ ভয়মপি স্বায়ং বিভেতি ॥ ৪২৫ ॥

তৃতীয়ে (৯।১৫) ব্রহ্মন্ততৌ—

য়স্যাবতারগুণকর্মাবিড়ম্বনানি
নামানি মেহসুবিগমে বিবশা গৃণপ্তি।
তেহনেকজন্মশমলং সহসৈব হিছা

সংযান্ত্যপার্তমৃতং তমজং প্রপদ্যে॥ ৪২৬॥

অনুবাদ—তৃতীয়ক্ষলে ব্রন্ধা প্রীকৃষ্ণের স্তব প্রসঙ্গে কহিতেছেন—বিবশ হইয়াও ঘাঁহারা প্রাণত্যাগকালে আপনার অবতার, গুণ ও কর্ম ইত্যাদির উল্লেখ করত দেবকীনন্দন, গোবর্দ্ধনধারী, কংস-নিসূদন প্রভৃতি নাম কীর্ত্তন করেন, তাঁহারা অনেক জন্মার্জিত পাপরাশি পরিত্যাগ পূর্ব্বক নিরস্তাবরণ সত্য জ্যোতিঃ আপনাকে তৎক্ষণাৎ প্রাপ্ত হন। অতএব আমি সেই অজ প্রীভগবানে প্রপন্ন হইতেছি॥ ৪২৬॥

টীকা—অবতারাদীনাং বিড়ম্বনমনুকরণমবলম্বনং বান্তি যেমু, তল্লাবতারবিড়ম্বনানি—দেবকীনন্দন ইত্যাদীনি, গুণবিড়ম্বনানি—সর্বজ্ঞো ভক্তবৎসল ইত্যাদীনি, কর্মাবিড়ম্বনানি গোবর্দ্ধনোদ্ধরণঃ কংস-নিস্দন ইত্যাদীনি। অসুবিগমেহিপ বিবশা অপি গুণন্তি উচ্চারয়ন্তি। কেবলং, শমলং পাপম্, অপা-

রতং নিরস্তাবরণম্ ঋতং ব্রহ্ম, সহসা সদ্য এব প্রাপ্লুবন্ধি, জীবন্মুক্তা ভবন্তীত্যর্থঃ ॥ ৪২৬ ॥

ষঠে ( ৩।২৪ ) —
 এতাবতাহলমঘনিহঁরণায় পুংসাং
 সঙ্কীত নং ভগবতো ভণকশ্নাম্নাম্।
 বিজুশ্য পুরমঘবান্ যদজামিলোহপি
 নারায়ণেতি মিয়ুমাণ ইয়ায় মুক্তিম্।।৪২৭।।

জনুবাদ— ষষ্ঠক্ষলে—গ্রীভগবানের গুণ, কর্ম ও নামকীর্ত্তন দ্বারা পাপীদের যে পাপক্ষয় হইয়া থাকে এ কথারই বা আবশ্যক কি ? যেহেতু মহাপাতকী অজামিল প্রায়শ্চিত্ত না করিয়াও মরণকালে নিজ পুর নারায়ণকে ডাকিয়া মন্তি লাভ করিয়াছে ॥ ৪২৭ ॥

চীকা—ভগবতো গুণানাং কর্মণাং নামাঞঃ যদা, গুণকর্মসম্বাদিনাং বিচিন্নাণাং নামাং বহুনাং সমাক্ কীর্ত্তনং পুংসাম্ অঘনির্ত্তনায় পাপক্ষয়মান্তায় ভবতীতি ষৎ, এতাবতা উল্জেন অলং প্রয়োজনং নাস্তি । কুতঃ শ অজামিলো মহাপাতকাপি নারায়ণেতাের বিক্রুশ্য, ন প্রবতারসম্বন্ধিগুণকর্মমাধুরীবিশিল্টং নাম-বিশেষং সম্যক্ কীর্ত্তমিপা, তত্র চ পুত্রং বিক্রুশ্য, ন তু হরিম্। অঘবান্ । অগুচিরপি অকৃতপ্রায়ন্চিত্তােহ্-পীতি বা মিয়মাণ অস্বস্থচিত্তােহিপি মুক্তিমবাপ, ন প্রথনির্ত্তরণমান্তং, তদানীমজামিলস্য দেহস্য বর্ত্তমান্ত্রন জীবন্মুজতৈর সিদ্ধা । অতো নামাভাসেনাপি মথাকথঞ্জিজাতেন মুক্তিরপি স্যাৎ, কিমুত পাপক্ষয় ইতি ভাবঃ ॥ ৪২৭ ॥

# শ্রীবৈকুণ্ঠলোক-প্রাপকত্বম্

উত্তক্ষ লৈঙ্গে শ্রীনারদং প্রতি শ্রীশিবেন— ব্রজংস্থিতন্ স্বপন্নমন্ স্থসন্ বাক্যপ্রপ্রণে। নামসঙ্কীর্ত্রনং বিষ্ণোহেলয়া কলিমদ্নম্। কৃত্বা স্বরূপতাং যাতি ডক্তিযুক্তঃ পরং ব্রজেৎ।।৪২৮

অনুবাদ—শ্রীহরিনাম শ্রীবৈকুণ্ঠলোক প্রাপকত্ব, লিঙ্গপুরাণে শ্রীনারদের প্রতি শ্রীশিব বাক্য যথা— গমন, অবস্থান, শয়ন, ডোজন, শ্বাসক্ষেপ ও কথা বলিবার সময় অবহেলায় কলিমর্দ্ধন শ্রীহরিনাম করিয়া যখন মুক্তি লাভ হয়, তখন ভক্তি পূর্বাক ভক্ত তাঁহাকে ডাকিলে নিশ্চয়ই পরমধামে গমন করিবেন।। ৪২৮।।

টীকা—হেলয়াপি কৃত্বা স্থরপতাং ব্রহ্মত্বং প্রাপ্নোতি, মুজো ভবতীত্যর্থঃ। ভিজ্যুজন্ত সন্ নামসকীর্ত্রনং কৃত্বা পরং পরমেশ্বরং শ্রীবৈকুন্ঠনাথং, যদ্বা, উৎকৃষ্ট্র-পদং শ্রীবৈকুন্ঠলোকং ব্রজেৎ।। ৪২৮।।

নারদীয়ে শ্রীর্ক্ষণা—
বাক্ষণঃ শ্বপটীং ভুঞ্ন বিশেষেণ রজ্যলাম্।
অশাতি সুরয়া পকৃং মরণে হরিমুচ্চরন্ ।। ৪২৯ ॥
অভক্ষ্যাগম্যয়োজাতং বিহায়াঘৌঘসঞ্যম্।
প্রযাতি বিশ্বসালোক্যং বিম্ভেল ভববন্ধনৈঃ ॥৪৩০॥

অনুবাদ—শ্রীনারদপুরাণে ব্রহ্মার বাক্য—বাহ্রাহ্মণ বাজি যদি রজস্বলা স্থপচী গমন ও সুরাসিদ্ধ অন ভক্ষণ করিয়াও মৃত্যুকালে শ্রীহরিকে ডাকে, তাহা হইলে অগম্যাগমন, অভক্ষা ভক্ষণ প্রভৃতি সঞ্চিত উৎকৃষ্ট পাপভার ও ভববন্ধন হইতে পরিবাণ লাভ করিয়া বিফুলোক প্রাপ্ত হয় ॥ ৪২৯-৪৩০ ॥

টীকা—মরণেহপি ভববন্ধনৈঃ দুষ্পরিহারসংসার-দুঃখৈঃ বিশেষণ মুক্তঃ সন্ ॥ ৪২৯-৪৩০॥

রহনারদীয়ে শুক্রং প্রতি শ্রীবলিনা— জিহ্বাগ্রে বর্ত্তে যস্য হরিরিত্যক্ষরদ্বয়ম্। বিষ্ণোলোকমবাপ্লোতি পুনরার্ভিদুর্ল্ডম্॥ ৪৩১॥

অনুবাদ — রহন্নারদীয়পুরাণে শুক্রাচার্যার প্রতি বলি মহারাজের বাক্য—হরি এই দুই অক্ষর <sup>হাহার</sup> রসনায় বিদ্যমান, তিনি বিষ্ণুলোকে গমন <sup>করেন</sup> এবং তাঁহার আর পুর্নজন্ম হয় না ।। ৪৩১ !!

**টীকা**—পুনরার্**ভিদুল**ভিং অপুনরার্ভিক<sup>মতার্থ</sup>ঃ ॥ ৪৩১ ॥

পাদ্মে--

যত্র তর স্থিতো বাপি কৃষ্ণ কৃষ্ণেতি কীর্ত্তার্থ । সর্ব্বপাপবিভূদাত্মা স গচ্ছেৎ প্রমাং গতিম্ ॥৪<sup>৩২॥</sup> অনুবাদ—পদাপ্রাণে বলা হইয়াছে—যেখানে সেথানে থাকিয়া কৃষ্ণ কৃষ্ণ বলিয়া কেহ যদি কীর্তুন করে, তবে সে সর্ক্পাপ মুক্ত হইয়া প্রমাগতি লাভ করে ॥ ৪৩২ ॥

ত্তিব বৈশাখমাহাম্যে অধরীষং প্রতি নারদেন—
তদেব পুণ্যং পরমং পবিত্রং
গোবিন্দগেহে গমনায় পত্রম্।
তদেব লোকে সূক্তৈকসত্রং
যদুচ্যতে কেশব-নামমাত্রম্। ৪৩৩॥

অনুবাদ—ঐ পদ্মপুরাণেই বৈশাখমাহাজ্যে অম্বরীষ মহারাজকে শ্রীনারদ বলিলেন—শ্রীকেশবের নামমাত্র উচ্চারণই পুণ্যদায়ক, প্রমপ্রিত্র, বৈকুণ্ঠগমনের
সহায় ও সংসারে সূকৃতের প্রমন্থান ।। ৪৩৩।।

টীকা—গোবিন্দগেহে শ্রীবৈকুগুলোকে গমনার্থং পরং বাহনং সহায়মিত্যর্থঃ, সুকৃতস্য একং সরং খান্ম।। ৪৩৩।।

অনুবাদ—ব্রহ্মবৈবর্ত্পুরাণে—বেশ্যাপুত্রের নাম
লইয়া দুরাচার অজামিল এইরাপে মৃত্যুকালে শ্রীহরিনাম করিয়া শ্রীহরির প্রমধাম প্রাপ্ত হইয়াছিল।
মহাপাপী অজামিলও যখন পুত্রের নামবাাজে নারায়ণকে ডাকিয়া (নামাভাসহেতু) বৈকুঠধাম প্রাপ্ত
হইয়াছিল, তখন শ্রদ্ধাভিজি পূর্বেক তাঁহার নাম লইলে
যে কি ফল হইবে তাহা আর কি বলিব ? ৪৩৪-৪৩৫॥

টীকা—এবমুজপ্রকারেণেতি ত্রাপি শ্রীভাগবত-বদজামিলোপাখ্যানস্যোপসংহারে প্রোক্তত্বাহ । সং-গ্রহণী কামক্ষোভেণ সংগৃহীতা বেশ্যা, তস্যাং যো নারায়ণসংজঃ পুত্রঃ, তস্যাভিধানম্ আহ্বানং, তদ্বা-জেন অন্তকালেহপি, তহ অনিক্রিনীয়ম্ ॥ ৪৩৪ ॥

টীকা---কলুষাণাং সক্রপাপানামাশ্রয়োহপি ॥৪৩৫

ষ্ঠজজে (২।৪৯)— মিয়মাণো হরেনাম গৃণন্ পুরোপচারিতম্। অজামিলোহপ্যগাদ্ধাম কিমত শ্রদ্ধা গণন ॥৪৩৬॥

অনুবাদ স্থাভিক্ষে যথা — অজামিল মরণ সময়ে
পুরের নামে প্রীহরির নামগ্রহণ করিয়াছিল বলিয়া
যখন তাহার উদ্ধার ও বৈকুণ্ঠ প্রাপ্ত হইল, তখন
সম্রক্ষভাবে শ্রীনাম গ্রহণ করা হইলে যে পাপমুজ
হইয়া বৈকুণ্ঠ লাভ হইবে তাহাতে বিচিত্র কি ? ৪৩৬

টীকা---ধাম হরেঃ ॥ ৪৩৬॥

বামনে---

যে কীর্ত য়ন্তি বরদং বরপদ্মনাভং
শঞ্চিক্তশরচাপগদাসিহস্তম্।
পদ্মালয়াবদনপঙ্কজষট্পদাক্ষং
ননং প্রযান্তি সদনং মধুঘাতিনস্তে।। ৪৩৭।।

অনুবাদ—বামনপুরাণে বলা হইয়াছে—বরদ, পদ্মনাত, শৠ, চক্র, গদা, পদা, শর, চাপ ও অদিধর কমলার বদনপক্ষজের দ্রমরসদৃশ চক্ষুঃ শ্রীহরির নাম বাঁহারা কীর্তন করিবেন, তাঁহারা নিশ্চয়ই বৈকুঠধাম-বাসী হইবেন ।। ৪৩২॥

আলিরসপ্রাণে— বাসুদেবেতি মনুজ উচ্চার্য্য ভবভীতিতঃ । তুমুক্তঃ পদমাপ্লোতি বিফোরেব ন সংশয়ঃ ॥৪৩৮॥

অনুবাদ—আপিরসপুরাণে বলা হইয়াছে — মানব-গণ সংসার ভয় হইতে মুক্তি লাভের জন্য বাসুদেব এই নাম উচ্চারণ করিলে নিঃসন্দেহে বিষ্ণুপদ লাভ করেন।। ৪৩৮।।

টীকা—তৎ নাম ধামবিশেষণং বা ॥ ৪১৮॥

নন্দিপুরাণে—

সকলা সক্ৰিকালেষু যেহপি কুক্ৰিভি পাতকম্। নামসঞ্চীভূনং কৃতা যাভি বিফোঃ প্ৰং পদম্॥৪৩৯

অনুবাদ—নিলপুরাণে বলা হইয়াছে—সক্রিদা সক্রিকালের মহাপাতকীও শ্রীনাম-সংকীর্তুন করিয়া শ্রীবিফুর প্রমপদ প্রাপ্ত হয় ॥ ৪৩৯॥ টীকা—সর্বাদা সর্বাবস্থায়াং, সর্ব্রেতি বা পাঠঃ ; পরং বৈকুগুলোকম্ ॥ ৪৩৯ ॥

বিশেষতঃ কলৌ দাদশক্ষমে ( ৩।৫১ )— কলেদোমনিধে রাজন্নভি হ্যেকো মহান্ গুণঃ । কীর্তনাদেব কৃষ্ণস্য মুক্তবন্ধঃ পরং ব্রজেৎ ॥ ৪৪০ ॥

অনুবাদ—বিশেষতঃ কলিকালে, শ্রীমডাগবত দাদশক্ষমে—কলির বহুদোষ থাকিলেও একটি মহ্ৎ ভণ এই যে, শ্রীকৃষ্ণকীর্ত্তন প্রভাবেই জীব বন্ধনমুক্ত হইয়া প্রমণ্ডি লাভ করিয়া থাকে ॥ ৪৪০ ॥

গারুড়ে অম্বরীষং প্রতি শ্রীপ্তকেন— যদীচ্ছসি পরং জানং জানাদ্যৎ পরমং পদম্। তদাদরেণ রাজেন্দ্র কুরু গোবিদ্দ-কীর্ত্তনম্॥৪৪১॥

অনুবাদ—গরুড়পুরাণে মহারাজ অম্বরীষের প্রতি প্রীপ্তকবাক্য—হে রাজন্। যদি তুমি পরমজান এবং তাহা হইতে পরমপদ লাভ করিতে চাও, তাহা হইলে প্রযুদ্ধকারে গ্রীগোবিন্দকীর্ত্তন করিতে থাক।।৪৪১।।

টীকা---পরম্--উৎকৃষ্টং ভগবভক্তিমাহাজ্যা-দিবিষয়কং জানম্ ॥ ৪৪১॥

#### শ্রীভগবৎপ্রীণনত্বম্

বারাহে--

বাসুদেবস্য সংকীর্ত্তা সুরাপো বাাধিতোহপি বা । মুক্তো জায়েত নিয়তং মহাবিফুঃ প্রসীদতি ॥৪৪২॥

অনুবাদ – বরাহপুরাণে কথিত হইয়াছে—-সুরা-পায়ী কিংবা রোগগ্রন্ত ব্যক্তিও শ্রীহরিসংকীর্ত্তন করিয়া মুজিলাভ ও মহাবিষ্ণুর প্রসন্নতা লাভ করেন ॥৪৪২॥ চীকা—ব্যাধিতো রোগী ॥ ৪৪২॥

রহনারদীয়ে—
নামসক্রীর্ত্নং বিফোঃ ক্ষুতৃট্ প্রদথলিতাদিয়ু।
করোতি সততং বিপ্রাস্তস্য প্রীতো হাধোক্ষজঃ ॥৪৪৩
অনুবাদ—রহনারদীয়পুরাণে বলা হইয়াছে—হে

বিপ্রগণ । ক্ষুধা, তৃষ্ণা ও বিচ্যুতি প্রভৃতির সম্ম যাঁহারা সর্বাদা শ্রীবিষ্ণুর নাম-সংকীর্তন করেন, অধোক্ষজ শ্রীভগবান তাঁহাদিগের প্রতি সর্বাদা প্রীত হন ॥ ৪৪৩ ॥

বিষ্ণুধর্মোত্তরে—

নামসঙ্কীর্ত্ নং বিফোঃ ক্ষুত্ট্ প্রদ্থলিতাদিষু। যঃ করে।তি মহাভাগ তস্য তুষ্যতি কেশবঃ ॥৪৪৪॥

অনুবাদ—বিষ্ণুধর্মোত্তরে বলা হইয়াছে—হে মহাভাগ। ক্ষুধা, তৃষ্ণা ও প্রস্থলনাদিকালে যে ব্যক্তি বিষ্ণুর নাম গ্রহণ করেন, কেশব তাঁহার প্রতি গ্রীত হন ॥ ৪৪৪ ॥

টীকা—ক্ষুত্ড়াদিত্বপি যঃ করোতি, যদ্যপি ক্ষুত্ড়াদিভিবৈকলাে সতি নামসকীর্ত্রনমত্যভাগ্যাসবলাদেব জায়তে, অতন্তর তস্য প্রাশস্ত্যং সদা নামপর-ত্বং চোক্তং স্যাৎ, তথাপি বিবশস্বমারবিবক্ষয়া ক্ষুত্ড়াদিত্বিত্যক্তম্ ইতি জেয়ম্, এবমন্যরাপ্যহাম্ ।। 888 ।।

### অথ শ্রীভগবদ্দীকারিত্বম্

মহাভারতে শ্রীভগবদাক্যম্— ঋণমেতৎ প্রবৃদ্ধং মে হৃদয়ান্নাপসর্পতি। যদ্গোবিন্দেতি চুক্রোশ কৃষ্ণা মাং দূরবাসিনম্।।৪৪৫

অনুবাদ—অনন্তর শ্রীনামের ভগবদশীকারিছ
সম্বন্ধে মহাভারতে শ্রীভগবদাক্য— বিপদগ্রন্থ হইয়া
ট্রৌপদী দূরস্থিত আমাকে যে হে গোবিন্দ! হে গোবিন্দ!
বলিয়া ডাকিয়াছিলেন, এই জন্য আমার ঋণ অতিশয় বৃদ্ধি পাইয়াছে, ইহা কোনও প্রকারেই হাদয়
হইতে অপসারিত হইতেছে না ।। ৪৪৫ ।।

আদিপুরাণে শ্রীকৃষ্ণার্জুনসংবাদে—
গীড়া চ মম নামানি নর্ত য়েলম সমিধৌ।
ইদং রবীমি তে সত্যং ক্লীতোহহং
তেন চার্জুন ॥ ৪৪৬ ।
গীড়া চ মম নামানি রুদ্ধি মম সমিধৌ।
তেষামহং পরিক্লীতো নান্যক্লীতো জনার্দ্দিনঃ ॥৪৪৭।

জনুবাদ—আদিপুরাণে শ্রীকৃষ্ণ-অর্জুনসংবাদে— যাহারা আমার নামসমূহ গান করিয়া আমার নিকট নৃত্য করিয়া থাকে, আমি তাহাদের দ্বারাই ক্রীত, অন্যের নহি, হে অর্জুন। ইহা সত্য করিয়া বলি-তেছি। ৪৪৬-৪৪৭।।

টীকা—দূরবাসিনং দূরে বসন্তমপি, অতঃ সাক্ষাদিব সম্বোধনং ন ঘটতে। তথাপি হে গোবিন্দেতি
চুক্লোশ আকারয়ামাস; যৎ এতৎ মম ঋণং প্রবৃদ্ধং,
তস্যাঃ পরমবশ্যোহস্মীতার্থঃ, পরমার্ত্যা কীর্ত্তনাৎ।
অতঃ হাদয়ালাপসর্পতি, সদা তদেব বিচারয়ামি
ইত্যর্থঃ। তেয়াং তৈজ্জনার্দ্ধনোহহং জনৈজীবৈঃ
সক্রৈঃ সেবিতুম্ অর্দ্ধাতে যাচ্যতে, ন তু প্রাপ্তে,
তাদ্শোহপ্যহম্ পরিক্রীতঃ সক্রতোভাবেন বশীকুতোহহম্॥ ৪৪৫-৪৪৭॥

এবং 'শূভ্ছা চ মম নামানি' ইত্যাদি ॥ ৪৪৮ ॥ অনুবাদ—এইরূপ আমার নামসকল শ্রবণ করিয়া ইত্যাদি ॥ ৪৪৮ ॥

বিষ্ধর্মে প্রহলাদেন— জিতভেন জিতভেন জিতভেনেতি নিশ্চিতম্। জিহ্বাগ্রে বর্ততে যস্য হরিরিত্যক্ষরদয়ম্॥ ৪৪৯॥

অনুবাদ—বিষ্ণুধর্মে শ্রীপ্রহলাদবাক্য—হরি এই অক্ষয়দ্বয় যাহার জিহ্বাগ্রে বিরাজমান, তিনি নিশ্চয়ই ডগবানকে বশীভূত করিয়াছেন, বশীভূত করিয়াছেন, বশীভূত করিয়াছেন, বশীভূত করিয়াছেন,

টীকা—তেন জিতং ভগবান্ বশীকৃত ইতার্থঃ। মুহরুজিভুজিবিশেষোদয়াও ॥ ৪৪৯ ॥

# স্বতঃপরমপুরুষার্থত্বম্

কান্দে কাশীখণ্ডে, পাদ্মে চ বৈশাখমাহাত্মো— ইদমেব হি মাললামেতদেব ধনার্জনম্। জীবিতস্য ফলঞ্চৈতদ্যদামোদর-কীর্তনম্ ॥ ৪৫০॥

অনুবাদ — ফ্রন্পপুরাণে কাশীখণ্ডে ও পদ্মপুরাণের বৈশাখমাহাজ্যে-দামোদরকীর্তুনই সকল মঙ্গলানু-

ঠানের ফল, ইহাই ধনার্জন ও ইহাই জীবনধারণের ফল।। ৪৫০।।

টীকা— মাজলাং মজলসমূহঃ, সর্ক্রমজলকর্মফলং বা, ধনস্য পুরুষার্থত্বেন ধনাজ্জনস্যাপি পুরুষার্থতরা তৎস্বরাপস্য নামকীর্জনস্যাপি স্থতঃ প্রমপুরুষার্থতং সিক্রমেব। যদা, প্রেমলক্ষণং ধনমত্র ভেরম্ ॥৪৫০॥

প্রভাসখণ্ডে---

মধুরমধুরমেতলাললং মঙ্গলানাং সকলনিগমবলীসংফলং চিৎস্বরূপম্। সক্দপি পরিগীতং শ্রুলয়া হেলয়া বা ভুগুবরনরমালং তারয়েৎ কৃষ্ণনাম ॥৪৫১॥

অনুবাদ—প্রভাসখণ্ডে বলা হইয়াছে— হে ভ্ওবর!

মধ্র হইতে মধ্র, সকল মঙ্গলের মঙ্গল, নিখিল

নিগমবলীর নিতাফল, চিনায়খরাপ এই কৃষ্ণনাম শ্রদায়
বা হেলায় একবার মাত্রও প্রকৃষ্টরাপে কীতিত হইলে
নর্মাত্রকেই ত্রাণ করিয়া থাকেন।। ৪৫১।।

চীকা—এতৎ কৃষ্ণনাম কৃষ্ণেতি নাম কৃষ্ণসা নামেতি বা মধ্রাদিপি মধ্রম্; চিৎ চৈতনাং ব্রহ্ম তৎপ্ররূপম্ ইতি প্রমফলরাপতোক্তা। অতো ষ্থা-কথঞিৎ সকৃৎ তৎকীর্ত্তনাদিগ্যানুষ্যিকত্বেন স্ক্র্-স্যাপি মোক্ষো ভবেদেবেত্যাহ—সকৃদ্পীতি। প্রী-তার্দ্ধে অব্যক্তমসম্পূর্ণমুচ্চারিত্মপীত্যর্থঃ। হেল্বমাপি বা, হে ভৃগুবর।। ৪৫১।।

বিষ্কুরহস্যে, বিষ্কুধর্মোত্তরে চ—
এতদেব পরং জানমেতদেব পরং তপঃ।
এতদেব পরং তত্ত্বং বাসুদেবস্য কীত্রম্।। ৪৫২॥

অনুবাদ—বিষ্ণুরহস্যে ও বিষ্ণুধর্মোতরে—শ্রীহরি কীর্তুনই প্রম্ভান, শ্রেষ্ঠ তপস্যা ও শ্রেষ্ঠ তত্ত্ব বিলয়া ক্থিত হইয়া থাকেন ॥ ৪৫২ ॥

টীকা—তপশ্চিতৈকাগ্র্যং সমাধিরিত্যর্থঃ। তত্ত্থ বস্তু, এবং সাধ্যানাং প্রম্ভানাদীনাং তাদাত্মোজ্য নামকীর্ত্তনস্য প্রম্ফলতা সিদ্ধৈব ॥ ৪৫২ ॥

## ভক্তিপ্রকারেষু শ্রৈষ্ঠ্যম্

বৈষ্ণবচিন্তামণৌ শ্রীশিব-উমা-সংবাদে— অঘচ্ছিৎ সমরণং বিষেধকাঁহবায়াসেন সাধ্যতে। ওঠপেশনমারেণ কীর্তুনন্ত ততো বরুম্।। ৪৫৩।।

জনুবাদ—ভক্তিপ্রকারসমূহ মধ্যে শ্রেষ্ঠতা— বৈষ্ণবিভিন্ন নিগ্রন্থে শ্রীশিব-উমা-সংবাদে বলা হই-য়াছে—শ্রীবিষ্ণুর সমরণ দারা বহু তেস্টায় ভববন্ধন ছিল্ল হয়, কিন্তু কীর্ত্তনে ওষ্ঠমাল্ল স্পন্দিত হইলে সংসার-ভয় প্রশমিত হইয়া থাকে, এইহেতু নাম অপেক্ষা শ্রীনামকীর্ত্তনের অধিক মাহাত্ম্য শোনা যায় ॥৪৫৩॥

টীকা—ইখং নামকীর্ত্তনস্য পরমসাধনতং সাধ্যত্বঞ্চ লিখিত্বা ইদানীং স্বতঃ পরমপুরুষার্থরাপাণাং প্রবণকীর্ত্তন-সমরণাদি ভক্তিপ্রকারাণামপি মধ্যে শ্রীমনামকীর্ত্তনস্য গ্রৈষ্ঠাং নিখন্ তরাদৌ তেত্বেব পরমশ্রেষ্ঠত্বেন
শ্রীমূক্তাফলাদিগ্রহ্বকারাণাং সম্মতাৎ সমরণাদিপি শ্রৈষ্ঠাং
লিখতি—অঘতি । বিষ্ণোঃ সমরণম্ অঘং সংসারদৃঃখং তন্মূলং পাপং বা ছিনত্তীতি অঘচ্ছিস্তবত্যেব,
কিন্তু বহুলায়াসেনৈব তৎ সাধ্যতে, মনসো দুনিগ্রহত্বেন
সমরণস্য দুক্ষরত্বাৎ । কীর্ত্তনম্বত্তিস্পদ্দনমাত্রেণাঘচ্ছিৎ, অতস্ততস্ত্রসমাৎ সমরণাৎ কীর্ত্তনং বরং শ্রেষ্ঠম্ ।
যদা, কিঞ্চ ততঃ সমরণাৎ কীর্ত্তনং বরং, সর্ব্বথা
শ্রেষ্ঠমেব, মনঃশ্রবণবাগিন্দ্রিয়াদিব্যাপ্য-সুখবিশেষস্যাপাদনাৎ । তচ্চ শ্রীভাগবতামৃতোত্তরখণ্ডে বির্তমন্তি
। ৪৫৩।

অন্ত্র চ— যেন জন্মাতৈঃ পূর্বং বাসুদেবঃ সমচ্চিতঃ। তন্মুখে হরিনামানি সদা তিষ্ঠস্তি ভারত ॥ ৪৫৪ ॥

অনুবাদ—অন্ত বলা হইয়াছে—যিনি পূর্বে পূর্বে শত শত জন্ম শ্রীবাস্দেবের সম্যক্ পূজা করিয়াছেন, হে রাজন্। তাহার মুখে সব্বেদা শ্রীহরিনামসমূহ বিরাজমান থাকেন ॥ ৪৫৪ ॥

টীকা—অধুনা সমরণাদীনামপি পূজারতাৎ পূজা-য়াঃ গ্রৈষ্ঠ্যমডিপ্রেত্য তত্যা অপি সকাশালামসঙ্কীর্ত্তনস্য গ্রৈষ্ঠ্যং লিখতি—মেনেতি। সমচ্চিতঃ সম্যক্ পূজিতঃ।। ৪৫৪।। বিশেষতঃ কলৌ বিষ্কুরহস্যে—
যদভার্চ্চা হরিং ভজ্যা কতে ক্রতুশতৈরপি।
ফলং প্রাপ্নোত্যবিকলং কলৌ গোবিন্দকীর্ত্ত নাৎ ॥৪৫৫
অনুবাদ—-বিশেষতঃ কলিকালে বিষ্কুরহস্যে—সত্যযুগে শত শত যজের অনুষ্ঠানে ও ভজিপূর্ব্বক শ্রীহনির
পূজায় যে ফল পাওয়া যাইত, এই কলিকালে শ্রাগোবিদ্দকীর্ত্তনের দ্বারা অবিকল সেই ফল পাওয়া যায় ॥৪৫৫

**টীকা** —কৃতে সতাযুগে ইতি তদানীং বিভিদা-শেষদ্রব্যাদি-সামগ্রীসংসিদ্ধেঃ। ত্ত্ৰ চ ক্রতুশতৈ-রিতার্থঃ। যদ্ধা, ক্রতঃ কর্মা, উপদারশতৈরিতার্থঃ। তত্রাপি ভক্ত্যা অভ্যক্ত্য অভিতঃ পূজ্যিত্বা, যদ্বা, অভ্যক্তোতি পূজায়া যৎ ফলং প্রাংগাতীতার্থঃ অনন্যয়া ভক্তা প্রবণ-সমরণ-ভক্তিপ্রকারেণ চ যৎ, যজশতৈর্গি ঘৎ, তদগোবিন্দতি-কীর্ত্তনাৎ অবিকলং সম্পর্ণং স্কলং প্রাপ্নোতীত্যর্থঃ। তত্ত্ব চ কলাবিত্যত্ত্রদং নিগ্ততত্ত্বং স্থানেতিবতি প্রীমথরাদিস্থানবৎ কালেষ্চ মধ্যে যথা শ্রীকাভিকাদয়ন্ত্রয়ো মাসাঃ, যথা চ তিথিযু একাদশ্যাদয়ঃ, তথা যুগেষু মধ্যে কলিযুগং শ্রীভগবৎ-প্রিয়ং, তত্ত্ত চ যথা কাত্তিকাদিমাসেষ্ একাদশ্যাদিষ্ট স্বলমপি কৃতং কর্মা বহুলফলং ভ্ৰতি, তথা কলা-বপি। এবমন্যযুগাপেক্ষয়া তস্য শ্রেষ্ঠত্বেন ত্রক্ত-কর্মাণাং, বিশেষতো ভগবভজনস্য শ্রৈষ্ঠাং যুডা-অনেনৈবাভিপ্রায়োণোক্তং শ্রীবিষ্ণপ্রাণে দ্বাদশক্ষরে চ 'কলিধ্ন্যঃ' ইতি শ্রীব্যাসনন্দনেন 'গুণ্জাঃ' ইত্যাদি; প্রথমস্করে শ্রী-সূতেন (১৮৷৭) 'কুশলান্যান্ত সিধ্যন্তি নেতরা<sup>লি</sup> কৃত।নি য**ে' ইতি একাদশক্ষ**ক্ষে (৫।৩৮) চ শ্রীকর-ভাজনেন—'কৃতাদিষু প্রজা রাজন্কলাবিচ্ভি সঙ-বম্। কলৌ খলু ভবিষ্যন্তি নারায়ণপ্রায়ণাঃ । ইত্যাদি। অতএবাসিমন্ যুগশে**ঠে নিজৈ**খুৱাবিশেষ-প্রকটন-নামরূপো ভগবতো মুখ্যাবতারঃ, অতোহ<sup>সা</sup> কলৌ মাহাঝ্যবিশেষো যুক্ত এব। যে চতত পা<sup>পোপ-</sup> দ্রবাদিকা বিবিধধর্মাদি-বিদ্নাঃ শুরুতে, মেভাে বহি-দ্পট্যা কলেনিন্দাদিকং কথ্যতে, তে তু শ্রীমথুরাদি-পুরপালকাঃ শ্রীরুদ্রগণাদয়ো দৈত্যরাক্ষসা অপি যথা শুরুতে, তথৈব ভেয়াঃ। ইখমেব মাহাত্মাবিশে<sup>ষো-</sup> ২পি সুসিধ্যেৎ, সর্কাং চাবিরুদ্ধং স্যাদিতি দিক্ ।৪৫৫

বিষ্পুরাণে-

ধারন্ কতে যজন্ যজৈজেতারাং দাপরেহচ্চরন্।
যদালোতি তদাপোতি কলৌ সফীভাঁ কেশবম্ ॥৪৫৬
অনুবাদ—বিফুপুরাণে কথিত হইয়াছে—সত্যযুগে
ধ্যান, ত্রেতার যজ, দাপর্যুগে জগৎপূজ্য শ্রীহরির
অচ্চনার যে ফল লাভ হয়, কলিযুগে একমাত্র শ্রীহরিকীর্নদারাই তাহা লাভ করা যার ॥ ৪৫৬ ॥

টীকা—কৃতযুগে প্রমশুদ্ধ চিত্তরা ধ্যানসা, গ্রেতায়াঞ্চ সর্ক্রবেদপ্রবৃত্ত্যা যজানাং, দ্বাপরে চ শ্রীমূত্তিপূজাবিশেষপ্রবৃত্ত্যাহচ্চনস্য শ্রেষ্ঠ্যমপেক্ষ্য তত্ত্ব পৃথক্
পৃথগুজ্বন্। এবমগ্রেহিপি জেয়ম্। তক্ত সর্ক্রং
সমুচ্চিতং, কলৌ শ্রীকেশবনাম-কীর্ত্তনাবৈতি
সুখমাগ্রোতীত্যর্থঃ। সঙ্কীর্ত্ত্য সম্যক্ উচ্চৈরুচ্চার্যেতি
স্পাঃ স্থপরানন্দবিশেষার্থমুক্তং, তেন চ মাহাত্মবিশেষ
এব সম্পদ্যতে।। ৪৫৬।।

দাদশক্ষক্ষে ( ৩।৫২ )—
কতে যদ্ধায়তো বিষ্ণুং ত্রেতায়াং যজতো মখৈঃ ।
দাপরে পরিচ্য্যায়াং কলৌ তদ্ধরিকীত নাৎ ॥৪৫৭॥

অনুবাদ—শ্রীমভাগবত দাদশক্ষণ্ণেও বলা হইয়াছে—ধ্যানানুষ্ঠানের দারা সত্যযুগে, ষজানুষ্ঠানের
দারা ত্রেতায়, দাপরে পূজা-অর্চনায় যে ফল লভা
হইত, কলিকালে এক মাত্র শ্রীহরিকীর্তনদারাই তাহা
লাভ হইয়া থাকে ॥ ৪৫৭॥

টীকা—বিষ্ণুং ধ্যারত ইতি বিষ্ণুধ্যানকর্তুর্জনস্য যৎ ফলং স্যাদিতি কালত্ররসম্বন্ধাশেষ-সৎকর্মফল-মভিপ্রেতম্। এবমগ্রেহপি। এতেন শ্রীবিষ্ণুপুরাণ-বচনাদস্য বিশেষো দ্রুছব্যঃ পুরাণগুহাত্বাও। পরি-চর্যাায়াং পূজায়াং বর্তমানস্য জনস্য, হরের্জগবতঃ হরীত্যক্ষরজন্মস্য বা কীর্ত্তনমাত্রেণ তৎ সর্বাং কলৌ ভবতীতি।। ৪৫৭।।

একাদশে (৫।৩২)—
কৃষ্ণবর্ণং ত্বিষাহকৃষ্ণং সালোপালাস্তপার্যদম্।
যজৈঃ সন্ধীল নপ্রায়ের্যজন্তি হি সুমেধসঃ।। ৪৫৮।।
অনুবাদ—শ্রীমন্ডাগবত একাদশক্ষদ্ধে বলা হই-

য়াছে—যিনি কৃষ্ণবর্ণ এবং ইন্দ্রনীলমণির মত অত্যুজ্জ্বকান্তিবিশিষ্ট, সেই হাদয়।দি অঙ্গ, কৌস্তভাদি উপাঙ্গ, সুদর্শনাদি অস্ত্র এবং সুনন্দাদি পার্ষদ পরি-বেষ্টিত ভগবান শ্রীকৃষ্ণকে সুধী ব্যক্তিগণ সংকীর্ত্তন প্রধান যুজ্জারা আরাধনা করিয়া থাকেন ॥ ৪৫৮॥

টীকা — ত্বিষা কান্ত্যা অকৃষ্ণম্ ইন্দ্রনীলমণিবদুজ্বলমিতি রুক্ষাকাং ব্যাবর্ত্বরতি; যদা, ত্বিষা বিশিষ্টং
কৃষ্ণমিতি প্রাকৃষ্ণাবতারস্য তর প্রাধানাং দর্শন্নতি।
অঙ্গানি হাদ্যাদীনি, উপাঙ্গানি কৌস্তভাদীনি, অস্ত্রাণি
সুদর্শনাদীনি, পার্ষদাঃ সুনন্দাদয়ঃ, তৎসহিতম্।
একান্তিপক্ষে—উপাঙ্গানি বে॰বাদীনি, অস্ত্রাণি ষষ্ট্যাদীনি, পার্ষদাঃ প্রীদামাদয়ঃ ইতি পূর্ব্ববহ বিজেয়ম্।
যজৈঃ অর্চ্চনিঃ, সঙ্কীর্ত্তনং নামোন্টারণং, গীতং
স্ততিশ্চ নামম্মী, তৎপ্রধানৈঃ, সুমেধসঃ বিবেকিনঃ,
এবমপি কলৌ পূজাতঃ প্রীমলামসঙ্কীর্ত্তনস্য মাহাত্মামেব সিদ্ধং, দ্রবাপ্তদ্ধাদেরস্ক্রবাহ, লিখিতন্যায়েন
মাহাত্ম্যবিশেষাচ্চেতি দিক্।। ৪৫৮।।

স্কান্দে চ—-

মহাভাগবতা নিত্যং কলৌ কুক্তি কীর্ত্ত নম্ ॥৪৫৯ অনুবাদ—ক্ষমপুরাণে বলা হইয়াছে—মহাভাগ-বতগণ কলিকালে প্রত্যহ শ্রীকৃষ্ণকীর্ত্তন করিয়া থাকেন ॥ ৪৫৯॥

র্হনারদীয়ে নারদেনোজম্—
হরেনামৈব নামৈব নামৈব মম জীবনম্।
কলৌ নাস্ডোব নাস্ডোব নাস্ডোব গতিরন্যথা ॥৪৬০॥

অনুবাদ — রহন্নারদীয়পুরাণে শ্রীনারদ বাক্য— শ্রীহরির নামই, শ্রীহরির নামই, শ্রীহরির নামই আমার জীবন, এই কলিকালে শ্রীহরিনাম ব্যতীত জীবের অন্য গতি নাই, নাই, নাই।। ৪৬০।।

অতএবোজ্ম—
সক্ষুদুচারয়ভাব হরেনাম চিদাবাকম্।
ফলং নাস্য ক্ষমৌ বজুং সহস্রবদনো বিধিঃ ॥৪৬১॥

অনুবাদ—অতএব কথিত হইয়াছে—চিদাত্মক শ্রীহরির নাম মাত্র একবার উচ্চারণ করিলে যে ফল পাওয়া যায়, সহস্রবদনে অনত ও চতুর্মুখ ব্রহ্মাও সে ফল বর্ণনা করিতে সক্ষম নহেন।। ৪৬১।।

টীকা—উপসংহরন্ ফলিতং লিখতি —সক্দিতি বিভিঃ। সহস্তবদনঃ শেষঃ, বিধিশ্চ ব্রহ্মা; যদা, সহস্তবদনং সন্নপি বিধিঃ।। ৪৬১।।

পাদ্মোত্তরখণ্ডে রামাণ্টোত্তরশতনামস্তোত্তে শ্রীশিবেন—
রকারাদীনি নামানি শৃণ্বতো দেবি জায়তে।
প্রীতিমেঁ মনসো নিত্যং রামনামবিশঙ্কয়।। ৪৬২।।

অনুবাদ—পদ্মপুরাণে উত্তরখণ্ডে শ্রীরামচন্দ্রের অপ্টোত্তরশতনামস্ভোগ্রে শ্রীশিবের বাক্যে—হে দেবি ! যে সকল নামের আদিতে র কারের প্রয়োগ আছে, তাহা শ্রবণ করিয়া রামনামের আশক্ষায় আমার মনে নিত্য আনন্দের উদয় হয় ।। ৪৬২ ।।

টীকা—রামনামো বিশঙ্কয়া আশঙ্কয়া নিত্যং মম মনসঃ প্রীতিরানন্দো জায়তে ; সম্পূর্ণনামকীর্তনস্য তু মাহাআং কিং বক্তব্যমিতি ভাবঃ ॥ ৪৬২ ॥

বৈষ্ণবচিত্তামণৌ চ—
ঈশোহহং সক্ষজগতাং নাম্নাং বিষ্ণোহি জাপকঃ।
সত্যং সত্যং বদাম্যেষ হরেনাম গতিন্ণাম্॥৪৬৩॥

অনুবাদ—বৈষ্ণবচিত্তামণিগ্রন্থে—শ্রীবিষ্ণুর নাম-সমূহ জপ করিয়াই আমি সক্রজগতের অধীশ্বর হইয়াছি। শ্রীহরিনামই মানবগণের পরমাগতি ইহা আমি বারংবার সত্য করিয়া বলিতেছি॥ ৪৬৩॥

টীকা—গতিঃ শরণং ফলং বা, মমাপি সেবাত্বাৎ ॥ ৪৬৩॥

আদিপুরাণে চ শ্রীকৃষ্ণার্জুন-সংবাদে— শ্রদ্ধা হেলয়া নাম রটভি মম জভবঃ। তেষাং নাম সদা পার্থ বর্ত তে হাদয়ে মম॥ ৪৬৪॥ ন নাম-সদৃশং জানং ন নাম-সদৃশং রতম্। ন নাম-সদৃশং ধ্যানং ন নাম-সদৃশং ফলম্॥৪৬৫॥ ন নাম সদৃশস্তাগো ন নাম-সদৃশঃ শমঃ। ন নাম-সদৃশং পুল্যং ন নাম-সদৃশী গতিঃ॥৪৬৬॥

অনুবাদ—আদিপুরাণে শ্রীকৃষ্ণ-অর্জুনসংবাদে কথিত হইয়াছে —আমার নাম শ্রন্ধায় অথবা হেলায় যাহারা জপ করে, হে অর্জুন! তাহাদের নাম সর্বদা আমার অন্তরে দীপামান থাকে; নাম সদৃশ জান, নামসদৃশ ব্রত, নামসদৃশ ধ্যান, নামসদৃশ ফল, নামসদৃশ ত্যাগ, নামের তুল্যা শান্তি, নামসদৃশ পুণা ও নাম সদৃশী গতি আর নাই ।। ৪৬৪-৪৬৬ ।।

কিঞ্চ—

নামৈব প্রমা মুক্তিনামৈব প্রমা গতিঃ।
নামৈব প্রমা শান্তিনামৈব প্রমা স্থিতিঃ।। ৪৬৭।।
নামেব প্রমা ভক্তিনামেব প্রমা মতিঃ।
নামেব প্রমা প্রীতিনামেব প্রমা স্মৃতিঃ।। ৪৬৮।।
নামেব কারণং জন্তোনামেব প্রমো গুরুঃ।। ৪৬৯॥
নামেব প্রমারাধ্যো নামেব প্রমো গুরুঃ।। ৪৬৯॥

অনুবাদ—আরও বলা হইরাছে—নামই প্রমা মুক্তি, নামই প্রমা গতি, নামই প্রমা শান্তি, নামই প্রমা ছিতি, নামই প্রমা তিতি, নামই প্রমা মতি, নামই প্রমা প্রীতি, নামই প্রমা চমৃতি, নামই জীবের কারণ, নামই প্রজু, নামই প্রমারাধ্য বিষয় ও নামই প্রমা গুরুষ গুরুষ গুরুষ গুরুষ। ৪৬৭-৪৬৯॥

টীকা—ফলং স্বর্গাদি, গতিরাশ্রয়ঃ, স্থিতিনিষ্ঠা, প্রমারাধ্যো জনো নামৈব ॥ ৪৬৫-৪৬৯ ॥

কিঞ্চ---

নামযুক্তান্ জনান্ দৃৃ্তটা স্লিগ্ধো ভবতি যো নরঃ। স যাতি পরমং স্থানং বিষ্ণুনা সহ মোদতে ॥৪৭০॥ তুমানামানি কৌভেয় ভজস্ব দৃৃত্যানসঃ। নামযুক্তঃ প্রিয়োহসমাকং নামযুক্তো ভবার্জুন॥৪৭১

অনুবাদ — আরও যথা— যিনি নামপরায়ণ ব্যক্তিকে দেখিয়া আনন্দিত হন, তিনি পরমপদ লাভ করিয়া বিষ্ণুর সহিত আনন্দানুভব করেন। হে পার্থ। এই জন্য বলিতেছি— তুমি দৃঢ় মানসে নাম ভজন ক্রিতে থাক, কারণ নাম প্রায়ণ ব্যক্তি আমার প্রিয়; হে অর্জুন! তুমি নাম প্রায়ণ হও।। ৪৭০-৪৭১।। টীকা—বিষ্কুনা ময়ৈব।। ৪৭০।।

অথ শ্রীডগবন্ধাম-জপস্য সমরণস্য চ । শ্রবণস্যাপি মাহাত্মমীষডেদাদ্বিলিখ্যতে ॥ ৪৭২ ॥

অনুবাদ—অতঃপর গ্রীভগবানের নাম জপ, গ্রীনাম সমরণ ও গ্রবণাদির মাহাত্ম্য সম্বন্ধে যে কিছু সামান্য তারতম্য আছে তাহা লিখিত হইতেছে।।৪৭২

তীকা—এবং নামাং কীর্ত্তনমাহাম্মং লিখিত্বা জপাদিমাহাম্ম্যলিখনমপি প্রতিজানীতে—অথেতি। স্বাডেদাৎ, কীর্ত্তনেন সহ জপাদেরল্লভেদাৎ হেতো-বিশেষেণ লিখ্যতে। তত্তাগ্রে লেখ্যস্য বাচিকোপাংশুনানসিকভেদেন ত্তিবিধস্য জপস্য মধ্যে স্বাদ্যে লিভারেন্ন শনৈরুচ্চারণরাপাংশুজপোহত্ত গ্রাহ্যঃ, বাচিক্স্য কীর্ত্তনান্তর্গতত্বাৎ, মানসিকস্য চ স্মরণাম্ম-কত্বাৎ। কৃচিচ্চ নামাঃ স্মরণং শনৈরীষদুচ্চারণং জ্যেম্। তচ্চাগ্রে জন্মান্টমী-ব্রতবিধ্যন্তরকথনে 'হরিং স্মরন্' ইত্যাদিনা ব্যক্তং ভাবি ॥ ৪৭২ ॥

### অথ শ্রীমন্নামজপমাহাত্ম্য্—

বিফুরহস্যে শ্রীভগবদ্জৌ—
সত্যং রবীমি মনুজাঃ স্বয়মূদ্বাহর্যো মাং মুকুন্দ নরসিংহ জনার্দনেতি।
জীবন্ জপত্যনুদিনং মরণে ঋণীব
পাষাণ-কার্চ-সদৃশায় দদ্যাম্যভীত্টম্।। ৪৭৩।।

অনুবাদ—অতঃপর শ্রীমন্নামজপ-মাহাত্মা সম্বন্ধে
বিষ্ণুরহস্যে শ্রীভগবানের বাজ্যে—যে ব্যক্তি জীবিতকালে প্রতিদিন এবং মরণ সময়ে হে মুকুন্দ! হে
নরসিংহ! হে জনার্দ্দন! এই বলিয়া আমার নাম
জপ করে, বলিতে কি, ঐ জপকারী যদি কার্চ বা
পাষাণ তুল্য নীরস হয়, তাহা হইলেও আমি তাহাকে
খণীর ন্যায় অভীচ্ট দিয়া থাকি। হে নরগণ! আমি
স্বয়ং উদ্ধ্রাহ হইয়া ইহা বলিতেছি॥ ৪৭৩॥

তীকা—ঋণীবেতি—'হা হন্ত, অমুকস্য ঋণং ধারয়ামি, ন হি শোধিতবানসিম' ইতি যথা নিতাম্ণ-

দাতুর্নাম জীবনসময়ে মরণে চ জপতি, তথা জীবন্
সন্, মরণে খ্রিয়মাণশ্চ সন্ যো জপতি তদৈম পাষাণকার্চসদৃশায় পরমনীরসহাদয়ায়াপি জানাদিরাহিত্যেনাচেতনতুলায়াপি বা অভীল্টং তস্য মম বা পরমপ্রিয়ং বস্ত দদামি, যলা, মরণে দেহান্তে সতি দদামি;
ঋণী তস্য বশ্যতাং প্রাপ্তঃ সন্। ইবেতি লোকোক্তরীত্যা। যলা, সক্লামৈককীর্তননাপি পাষাণাদিসদৃশায়াজীল্টং দদামি, যোহহং সোহহং নিত্যং
জীবনে মরণে চ বহুবিধনামজপেন ঋণীব ভবামি।
অন্যৎ সমানম্॥ ৪৭৩॥

কাশীখণ্ডে অগ্নিবিন্দু স্ততৌ—
নারায়ণেতি নরকার্ণবতারণেতি
দামোদরেতি মধুহেতি চতুর্ভুজেতি।
বিশ্বস্তারেতি বিরজেতি জনাদ্দনৈতি
কাস্তীহ জন্ম জপতাং ক্ কৃতান্তভীতিঃ ? ৪৭৪ ॥

অনুবাদ—কাশীখণ্ডে অগ্নিবিন্দুতিতে— হে নারায়ণ! হে নরকার্ণবতারণ! হে দামোদর, হে মধু
দৈত্য ঘাতিন্! হে চতুর্জুজ! হে বিশ্বস্তর, হে বিরজ!
হে জনার্দ্দন! এই সকল নাম ধরিয়া যাঁহারা আমার
জপ করে, তাঁহাদের জন্ম কিংবা যম জয় কিরূপে
হইতে পারে? অর্থাৎ তাঁহাদের যম জয় থাকে না
প্নর্জন্মও হয় না।। ৪৭৪।।

টীকা—নারায়ণেত্যাদি-জপতাং জনানাং জন্ম কাজি ? অপি তুন কুলাপি, মুজ্যো ভবতীত্যর্থঃ। অত এব কৃতান্তাৎ যমাৎ কালাৎ বা ভীতিঃ কৃ ? অপি তুন কুলাপ্যন্তীত্যর্থঃ। অল বিগতং রজো যসমাদিতি তৎসম্বোধনং—হে বিরজঃ, সন্ধিরার্থঃ, রজ-শব্দো বা অনভঃ॥ ৪৭৪॥

পাদ্মে বৈশাখ-মাহাত্মো যমব্রাহ্মণ-সংবাদে — বাসুদেব-জপাসক্তানপি পাপক্তো জনান্। নোপসপ্তি বৈ বিঘা যমদূতাশ্চ দারুণাঃ ॥ ৪৭৫ ॥

অনুবাদ—পদ্মপুরাণে বৈশাখমাহাত্মো যম রাক্ষণ-সংবাদে—শ্রীহরিনাম জপে আসক্ত হইলে পাপিষ্ঠ ব্যক্তিগণ্ড কামাদি বিল্ল কিংবা ত্রিতাপ স্থালা কিংবা ভয়ক্ষর যমদূতগণ হইতে পরিত্রাণ পাইয়া থাকে ॥ ৪৭৫॥

টীকা--বিল্লাঃ কামাদয়ঃ, গ্রিতাপা বা ।। ৪৭৫ ।।

র্হিছিফুপুরাণে— কু নাকপৃষ্ঠগমনং পুনরার্তি-লক্ষণম্ । কু জপো বাসুদেবেতি মুক্তিবীজমনুতমম্ ? ৪৭৬ ॥

অনুবাদ—রহদ্বিষ্পুরাণে বলা হইয়াছে—যে স্বর্গ হইতে পুনরায় আসিতে হয় সেই স্বর্গই বা কোথায় এবং অত্যুত্তম মুক্তির কারণ শ্রীবাসুদেবের জপই বা কোথায় ? অর্থাৎ এই দুই এর মধ্যে অনেক পার্থক্য ॥ ৪৭৬॥

টীকা—ক্-দ্বয়স্য বিরোধোক্ততয়া ভগবলামজপস্য স্বর্গপ্রান্তিরতিতৃচ্ছত্বাৎ ফলং ন স্যাদিত্যভিপ্রেতম্। তহি কিন্তস্য ফলং, তদাহ—মুক্তেবীজং কারণম্ অন্তমং পরমোৎকৃত্টমিতি যোগাভ্যাসাদেরপি তম্মান্নিকৃত্টত্বং সূচিতম্।। ৪৭৬।।

## শ্রীমন্নামসমরণ-মাহাত্ম্যম্

ইতিহাসোত্তমে—
স্বপ্নেহপি নামস্মৃতিরাদিপুংসঃ
স্করং করোত্যাহিত-পাপরাশেঃ।
প্রযম্বতঃ কিং পুনরাদিপুংসঃ
প্রকীত্তিতে নাম্নি জনার্দ্দনস্য।। ৪৭৭॥

অনুবাদ — শ্রীমন্নামদমরণ-মহিমা ইতিহাসোত্তমে — আদিপুরুষ শ্রীভগবানের নাম স্বপ্নেও দমরণ হইলে, যখন সঞ্চিত পাপসমূহ বিন্দট হয়, তখন যত্ন সহকারে জনার্দ্দনের নামসংকীর্তন করিলে যে পাপরাশি ধ্বংস হইবে এ কথা কি বলার অপেক্ষা রাখে ? ৪৭৭

টীকা—আহিতস্য সঞ্চিতস্য পাপরাশেঃ ক্ষয়ং করোতি, প্রযত্নতো নাম্নি সঙ্কীত্তিতে সতি পাপরাশেং ক্ষয়ঃ স্যাদিতি, কিং পুনর্বক্তব্যর্থঃ ॥ ৪৭৭ ॥

লঘুভাগবতে— তে সভাগ্যা মনুষ্যেষু কৃত।থা নৃপ নিশ্চিতম্ । সমরভি যে সমারয়ভি হরেনাম কলৌ যুগে ॥ ৪৭৮॥ অনুবাদ—লঘুভাগৰতে বলা হইয়াছে —কলিযুগে যাঁহারা শ্রীহরির নাম সমরণ ক'রন ও অন্যকে করান, হে নৃপবর! তাঁহারা নিশ্চয়ই কৃতকৃতার্থ ও ভাগা-বান বলিয়া বিবেচিত ॥ ৪৭৮॥

পাদ্দে দেবহ ৃতিস্ততৌ—
প্রস্থানে চাপ্রস্থানে চ যয়াম-সমরণায় ৽ ।
সদ্যো নশ্যতি পাপৌঘো নমস্তলৈম চিদালনে ॥৪৭৯॥
অনুবাদ—পদ্মপুরাণে দেবহু তিস্তৃতি প্রসঙ্গে বলা
হইয়।ছে—মনুষ্যগণের পাপরাশি যাঁহার নাম জীবিতকালে বা মরণকালে সমৃত হইলে সদ্য বিনহট হয়,
সেই চিৎস্বরূপ শ্রীহরিকে নমস্কার করি ॥ ৪৭৯ ॥
চীকা—প্রয়াণে মরণে, অপ্রয়াণে জীবনে চ॥৪৭৯

ততিবোতরখণ্ডে—
নিমান-সমরণাদেব পাপিনামপি সত্বরম্।
মুক্তিভবতি জভূনাং ব্রহ্মাদীনাং সুদুর্ভা ॥ ৪৮০ ॥

অনুবাদ—ঐ প্রন্থেরই উত্তরখণ্ডে উক্ত হইয়াছে— ভয়ানক পাতকীগণও আমার নাম (শ্রীহরিনাম) সমরণ করিলে ব্রহ্মাদি দেবতারও দুর্লভগতি লাভ করিয়া থাকে।। ৪৮০।।

ব্রহ্মবৈবর্ত্তে—

যদনুধ্যানদাবাগ্নিদঞ্জকর্মতৃণঃ পুমান্। বিশুদ্ধঃ পশ্যতি ব্যক্তমব্যক্তমপি কেশবম্ ॥ ৪৮১ <sup>॥</sup> তদস্য নাম জীবস্য পতিত্স্য ভবাষুধৌ । হস্তাবলম্ব-দানায় প্রবীণো নাপরো হরেঃ ॥ ৪৮২ ॥

অনুবাদ—ব্রহ্মবৈবর্ত্তপুরাণে বলা হইয়াছে—যে
নাম-চিভারাপ দাবানল-সংঘোগে জীবের কর্মরণ
তৃণসমূহ দক্ষ হইয়া অব্যক্ত শ্রীকেশবের ব্যক্ত মূর্তির
দর্শন হয়, এই প্রকার সেই ভগবানের নামই ভবসমুদ্রে নিমজ্জিত জীবের উদ্ধারের কারণ। স্তা
কথা এই যে শ্রীহরিনাম ব্যতীত ভব বন্ধন হইতে
মুক্ত হওয়ার শ্রেষ্ঠ উপায় আর নাই।। ৪৮১-৪৮২।।

টীকা—যস্য নাম্নাহনুধ্যানং চিভনমেব দাবাগি-

ভেন কৃত্বা দক্ষানি কর্মাণ্যেব তৃণানি শীঘ্রসমূলসুখদহ্যত্বাৎ যেন সঃ। তন্নাম অস্য সাক্ষানিরন্তর-দুঃখমনুভবতো ভবাষুধৌ পতিতস্য জীবস্য হস্তাবলম্বনদানায় সমুদ্ধরণায় ভবতীতি দ্বাভ্যামন্বয়ঃ। ব্যক্তাব্যক্তত্বঞ্চ একস্যৈব সভ্যন-নিভ্নিত্বাদিনা, তচ্চ শ্রীভাগবতামৃতোভরখণ্ডে বির্তমেবান্তি। অতঃ হ্রেরন্যঃ
প্রবীণঃ শ্রেছো নান্তি, স এব সর্ব্যেষ্ঠ ইত্যর্থঃ ॥৪৮১

জাবালিসংহিতায়।ম্—
হরেনাম পরং জপ্যং ধ্যেয়ং গেয়ং নিরস্তরম্।
কীর্তানীয়ঞ্ বছধা নির্তীব্হধেচ্ছতা ॥ ৪৮৩ ॥

অনুবাদ—জাবালসংহিতায়—যাঁহার। সর্কাদা বিভিন্ন প্রকার সুখ খুঁজিয়া বেড়ান, তাঁহাদের নিরন্তর শ্রীহরির নাম জপ, ধ্যান ও কীর্ত্তন করা উচিত ॥৪৮৩

### অথ শ্রীভগবরাম-মাহাত্ম্য

রহন্নারদীয়ে শ্রীনারদোক্তৌ—

যন্নাম শ্রবণেনাপি মহাপাতকিনোহপি যে।
পাবনতং প্রপদাতে কথং ভোষ্যামি খিন্নধীঃ ? ৪৮৪॥

অনুবাদ—অনতর শ্রীভগবরামমাহাত্ম রহরার-দীয়পুরাণে শ্রীনারদবাক্যে— ঘাঁহার নাম শ্রবণ মাত্রেই মহাপাতকীগণও পবিত্রতা লাভ করে, অল্পমতি আমি কিভাবে তাঁহার স্তব করিব ? ৪৮৪।।

ইতিহাসোত্তমে—

শূতং সঙ্কীতিতং বাপি হরেরাশ্চর্য্যকর্মণঃ। দহত্যেনাংসি সর্ব্বাণি প্রসঙ্গাৎ কিমু ভক্তিতঃ? ৪৮৫

অনুবাদ—ইতিহাসোজমে— যখন পাপসমূহ আশ্চর্যাকর্মা শ্রীহরির নাম প্রসঙ্গক্ষমে প্রবণ বা সং-কীর্জন করিলেই দক্ষ হইয়া থাকে তখন ভজি পূর্বক তাহার নাম শ্রবণ কিংবা কীর্জন করিলে যে ফল হয় তাহা আর কি বলিব ৪ ৪৮৫।

টীকা—শুভতং সঙ্কীন্তিতমিতি ভাবে নিষ্ঠা। হরেনামাত্মকস্য, নামেতি শেষো বা ॥ ৪৮৫॥ ষষ্ঠক্ষরে ( ১৬।৪৪ ) চিত্রকেতৃত্তৌ—
ন হি ভগবরঘটিতমিদং ভুদর্শনালুণামখিলাঘক্ষরঃ।
যরামসক্তভুবণাৎ পুরুশোহপি বিমুচ্যতে সাক্ষাৎ
।। ইতি ॥ ৪৮৬ ॥

অনুবাদ—ষঠক্ষলে চিত্রকেতুর কথায়—হে ডগ-বন্ একবার মাত্র আপনার নাম প্রবণ করিয়া পুরুশ-জনও যখন মুক্তি লাভ করে, তখন আপনার দর্শন লাভ করিয়া মানবগণের যে পাপর।শি দক্ষ হইবে না, একথা কি প্রকারে সম্ভব হয় ? ৪৮৬॥

টীকা—সাক্ষাৎ স্বয়মেব বিমুক্তো ভবতি, ইতানন্য-সাধনতোক্তা। যদ্বা, সাক্ষাদিতি বর্তমানতচ্ছরীর এবেতার্থঃ। এতচ্চ প্রারম্ধবিনাশিছে পূর্বাং লিখি-তার্থমেব।। ৪৮৬।।

শ্রীমল্লামনাঞ্চ সর্কেষাং মাহাজ্যেষু সমেচ্বপি। কৃষ্ণসৈত্রাবতারেষু বিশেষঃ কোহপি কসাচিৎ॥৪৮৭

অনুবাদ—শ্রীমান্ ভগবলামসমূহের মাহাত্মা সমান হইলেও ভগবানের অবতারসমূহের মধ্যে কৃষ্ণের কোনরূপ বিশেষ মাহাত্মা আছে ॥ ৪৮৭ ॥

<u>টীকা</u>—এবং সামান্যতো নাম্নাং সংক্ষোমপি মাহাঝ্যং লিখিত্বা ইদানীং বিশেষতো লিখন্ তুর মাহাত্মাস্য সাম্যেহপি কিঞিছিশেষং দৃষ্টাল্ডেন সাধ-য়তি — শ্রীমদিতি ; শ্রীমতো ভগবতঃ, শ্রীমতাং বা অশেষশোভাসম্পতাতিশয়যক্তানাং নাম্নাং চিল্লা≖নঃ কোহপি মাহাত্মাবিশেষোহস্তি। ননু চিস্তা-মণেরিব ভগবল্লামনাং মহিমা সর্কোইপি সম এব উচিত ইত্যাশঙ্কা দণ্টাত্তেন সামোহপি কঞ্চিদ্বিশেষং দুর্শয়তি — কুফুস্যৈবেতি। যথা শ্রীনসিংহরঘনাথা-দীনাং মহাবতারাণাং সর্কেষাং ভগবত্তয়া সাম্যেহপি 'কৃষ্ণন্ত ভগবান্ স্বয়ন্' ( শ্রীভাঃ ১।৩।২৮ ) ইত্যুভগা কুষ্ণস্যাবতারত্বেহপি সাক্ষাভগবত্ত্বেন কশ্চিদিশেষো এতচ্চ শ্রীধরম্বামিপাদৈব্যাখ্যা-দশিতভাদিতার্থঃ। তম্ ; শ্রীভাগবতামৃতোত্তরখণ্ডে বিশেষতো নিরূপিত-প্ৰবং বছবিধকামোপহতচিভান্ প্ৰতি তত্তৎকামসিদ্ধার্থং তত্ত্রাম-বিশেষমাহাত্ম্যং লিখিতম, অত্ত চ প্ৰক্লিসিদ্ধয়ে নামবিশেষমাহাৰামিতি ভেদো দেহটবাঃ II ৪৮৭ II

#### অথ বিশেষতঃ শ্রীকৃষ্ণাবতার-মাহাত্ম্য

রন্ধান্তপুরাণে শ্রীকৃষ্ণাষ্টোন্তরশতনাম-মাহাত্মো— সহস্তনাশ্নাং পুণ্যানাং দ্বিরার্ত্ত্যা তু যৎ ফলম্। একার্ত্ত্যা তু কৃষ্ণস্য নামৈকং তৎ প্রথচ্ছতি।। ৪৮৮

অনুবাদ—অতঃপর বিশেষরূপে শ্রীকৃষ্ণাবতার মাহাত্ম্য—ব্রহ্মাণ্ডপুরাণে শ্রীকৃষ্ণের অস্টোত্তরশতনামের মাহাত্ম—পবিত্র সহস্র নাম তিনবার পাঠ করিলে যে ফল হয়, শ্রীকৃষ্ণের অবতারসম্বল্ধি একটি নাম একবার মাত্র পাঠেই সেই ফল লাভ হয় ॥৪৮৮॥

টীকা কৃষ্ণসা কৃষ্ণাবতারসম্বলি নামৈকমপি তৎফলম্ ॥ ৪৮৮ ॥

ইদং কিরীটা সংজপ্য জয়ী পাওপতাস্তভাক্। কৃষ্ণস্য প্রাণভূতঃ সন্ কৃষ্ণং সার্থিমাপ্তবান্ ॥৪৮৯ কিমিদং বহুনা শংসন্ মানুষানন্দনির্ভরঃ। কুলানন্দমবাপ্যান্তে কৃষ্ণসাযুজ্যমাপুরাণ ॥ ৪৯০॥

অনুবাদ—এই শ্রীকৃষ্ণাবতারসম্বন্ধি নাম জপ করিয়া তৃতীয় পাণ্ডব অর্জুন পাণ্ডপত অস্ত্রলাভ করিয়াছিলেন এবং শ্রীকৃষ্ণের প্রাণসখা হইয়া যুদ্ধ-ক্ষেত্রে সার্থিরূপে তাঁহাকে লাভ করিয়াছিলেন। অধিক কি শ্রীকৃষ্ণাবতার নাম বলিতে বলিতে মানুষ আনন্দে বিভোর হইয়া ব্রহ্মানন্দ লাভ করিয়া পরিশেষে কৃষ্ণ সাযুজ্য লাভ করে ।। ৪৮৯-৪৯০ ।।

টীকা—ইদং শ্রীকৃষ্ণাবতারসম্বন্ধি নাম ; বছনা কিম ইদং শ্রীকৃষ্ণাবতারনাম। শ্রীকৃষ্ণেন সাযুজ্যং নিত্যসংযোগম্॥ ৪৯০॥

বারাহে চ শ্রীমথুরামাহাছ্যো—
তত্ত ভহাানি নামানি ভবিষ্যভি মম প্রিয়ে।
পুণ্যানি চ পবিত্তাণি সংসারচ্ছেদনানি চ।। ৪৯১॥

অনুবাদ—বরাহপুরাণে শ্রীমথুরামাহাত্মো- হে প্রিয়ে! সেই শ্রীকৃষ্ণলীলায় আমার গোপনীয় নাম-সমূহ মঙ্গলাবহ প্রমশোধক ও সংগারভেদক হইবে।। ৪৯১॥

টীকা—ভহ্যানীতি মাহাত্মাবিশেষো দশিতঃ.

আনুষঙ্গিকফলঞাহ — পুণ্যানি মঙ্গলাবহানি, পৰিত্রানি পরমশোধকানি, সংসারচ্ছেদকানি মুজিদানীতি। যদ্ধা, গুহাত্বমেবাহ। পুণাস্থরাপানি পবিত্ররাপানি চ, তথা সমাক্ সারস্য মোক্ষস্য ছেদনানি মুমুক্ষানিবর্ত্তনেবৈ তদেকনিষ্ঠতাপাদকানীত্যর্থঃ। ৪৯১॥

ত্ত্রৈব বিশেষতঃ শ্রীকৃষ্ণেতি-নাম-মাহাত্ম্য

দারকামাহান্ম্যে প্রহলাদ-বলি-সংবাদে—
অতীতাঃ পুরুষাঃ সপ্ত ভবিষ্যাশ্চ চতুদ্দশ।
নরস্তারয়তে সর্বান্ কলৌ কৃষ্ণেতি-কীর্ত্ত নাং ॥৪৯২
কৃষ্ণ কৃষ্ণেতি কৃষ্ণেতি স্থপন্ জাগ্রদ্ ব্রজংস্তথা।
যো জন্নতি কলৌ নিতাং কৃষ্ণরূপী ভবেদ্ধি সঃ ॥৪৯৩

অনুবাদ—দারকা মাহাজ্যে প্রহলাদ-বলি-সংবাদে
—কলিকালে শ্রীকৃষ্ণকীর্তনকারী মনুষ্য তাহার অতীত
সাত পুরুষ ও ভবিষ্যৎ চৌদদপুরুষকে উদ্ধার করিয়া
থাকেন। কলিযুগে যে ব্যক্তি স্বগ্লাবস্থায়, জাগ্রৎসময়ে ও গমনকালে নিতা কৃষ্ণ। কৃষ্ণ। কৃষ্ণ। এই প্রকার উচ্চারণ করেন, তিনি কৃষ্ণরুগী হন।। ৪৯২-৪৯৩॥

ব্ৰহ্মবৈবৰ্ত্তে—

হনন্ রাহ্মণমত্যভং কামতো বা সুরাং পিবন্। কৃষ্ণ কৃষ্ণেত্যহোরালং সঙ্কীত্য গুচিতামিয়াৎ ॥৪৯৪

অনুবাদ—ব্রহ্মবৈবর্তপুরাণে—নিজের হাতে ব্রহ্ম-হত্যা কিংবা স্বেচ্ছায় সুরাপান করিয়া থাকিলেও অহো-রাত্র কৃষ্ণ। কৃষ্ণ। এইরূপ সংকীর্ত্তন করিয়া মানুষ পবিত্র হইয়া থাকে।। ৪৯৪।।

তীকা — অত্যন্তং সাক্ষাৎ স্বহস্তেন বাহুল্যেনেত্যুৰ্থঃ।
ত্য চ হনন্ মনিতি বর্ত্তমাননির্দেশেন অনির্তিং
বোধয়তি। এবমন্যভাপূহ্যম্। অহোরাত্তমেকমেব
সংকীর্ত্তা ইতি সক্ষীর্ত্তনস্য বাহুল্যমাত্রমভিপ্রেত্ম্।
যদ্বা, অহোরাত্তং স্বাং পিবল্পি ইতি সম্বলঃ 118৯৪।

বিষ্ণুধর্মে—

ক্ষেতি মঙ্গলং নাম যস্য বাচি প্রবর্ততে। ডদ্মীভবন্তি রাজেন্দ্র মহাপাতককোটয়ঃ ॥ ৪৯৫ । অনুবাদ—বিষ্ণুধর্মে কথিত হইয়াছে—পরম মঙ্গলময় শ্রীকৃষ্ণনাম যাহার বদন হইতে নির্গত হন, হে রাজেল্ড । সেই মনুষ্যের কোটি মহাপাতক ভুদ্মী-ভূত হয় ।। ৪৯৫ ।।

টীকা—যস্য বাচি প্রবর্ততে, শ্রদ্ধাদিকমন্তরেণ সাক্ষেত্যাদিনা কথঞ্চিদপি জিহ্বায়াং শ্বয়মেবাদেতী-তার্থঃ। তস্য সদ্যে ভদ্মীভবন্তি। ন কেবল মেতা-বদেব, কিন্তু পরমন্তভাবহং পরমসুখাত্মকং চেত্যাত্র —মঙ্গলমিতি।। ৪৯৫।।

নারসিংহে শ্রীভগবদুজেন—
কৃষ্ণ কৃষ্ণেতি কৃষ্ণেতি যো মাং স্মরতি নিত্যশঃ।
জলং ভিত্তা যথা পদ্মং নরকাদুদ্ধরাম্যহম্।। ৪৯৬।।

অনুবাদ—নৃসিংহপুরাণে শ্রীভগবানের বাক্য—
কৃষণ ! কৃষণ ! কৃষণ ! এই বলিয়া যে ব্যক্তি নিত্যকাল
আমাকে সমরণ করে, জলজপদ্ম যেমন জল ভেদ
করিয়া ওঠে, সেই প্রকার আমি তাহাকে নরক হইতে
উদ্ধার করিয়া থাকি ।। ৪৯৬ ।।

গারুড়ে পাদ্মে চ—
সংসার-সর্পসন্দেল্টং নল্টেচেল্টেকভেষজম্।
কুষেতি বৈষ্ণবং মন্তং শূজা মুজো ভবেলরঃ ॥৪৯৭

অনুবাদ—গরুড়পুরাণে ও পদ্মপুরাণে বলা হইয়াছে—সংসাররাপ সর্পদংশনে যে ব্যক্তি চেল্টাহীন

হইয়া পড়িয়াছে, একমাত্র ঔষধ-স্বরাপ 'কৃষ্ণ' এই
বৈষ্ণবমন্ত্র শ্রবণ করিয়া সেই ব্যক্তি বিষম্বালা হইতে
মৃক্তি পাইয়া থাকে ॥ ৪৯৭ ॥

টীকা—কৃষ্ণেতি নামৈকং বা সক্ত প্রত্যহং সমরতি, জলমেকার্ণবাদকং ভিত্বা পদাংভূপদাং পৃথিবীমগুলং যথা উদ্ধরামি; যদ্ধা, জলং ভিত্তা যথা পদামুদ্ভবতি তথা নরকনিমগ্নমপুদ্ধরামি। তত্র যথা পদাস্য জলসম্পর্কোন স্যাদেদেবং তসা পুনর্নরক-সম্বন্ধো নৈবেতি মোক্ষোইভিপ্রেতঃ, প্রারম্পর্কানাশত দিশিতঃ। সংসার এব সর্পন্থেন সম্যক্ দত্টস্য, অত এব নত্টচেত্টস্য একমন্ধিতীয়ং ভেষজং তন্নিবর্ত্তনিত্তার্থঃ। বৈষ্ণবিমতি গাক্ষড়াদিমন্ততো বিশিত্ট-তিক্তা। ৪৯৬ ৪৯৭।।

প্রভাসপুরাণে নারদকুশধ্বজসংবাদে প্রীভগবদুজৌ— নাম্নাং মুখ্যতরং নাম কৃষ্ণাখ্যং মে পরস্তপ। প্রায়শ্চিত্তমশেষাণাং পাপানাং মোচকং পরম্।। ৪৯৮

অনুবাদ—প্রভাসপ্রাণে নারদ-কুশধ্বজ-সংবাদে প্রীভগবানের বাক্য—হে পরস্তুপ। আমার নামসমূহের মধ্যে প্রীকৃষ্ণনামই শ্রেষ্ঠতের, এই নাম অশেষ পাপের প্রায়শ্চিত্ত দ্বরূপ ও পরম মুক্তি দায়ক॥ ৪৯৮॥ টীকা—পরং মোচকং পরমমুক্তিকরমিত্যর্থঃ॥৪৯৮

পাদ্যে--

যত্র যত্র স্থিতো বাপি কৃষ্ণকৃষ্ণেতি কীর্তায়েও। সর্ব্বপাপবিশুদ্ধাত্মা স গচ্ছেৎ পরমাং গতিম্।।৪৯৯॥

অনুবাদ—পদাপুরাণে বলা হইয়াছে—যে কোনও স্থানে থাকিয়া কৃষ্ণ! কৃষ্ণ! এইরাপ বলিয়া কীর্তুন করিলে মানব সর্ব্বপাপ হইতে মুক্ত ও বিশুদ্ধ হইয়া পরমাগতি লাভ করে।। ৪৯৯।।

টীকা—পরমাং গতিং বৈকু**ঠলোকমিতার্থঃ ॥**৪৯৯

বিষ্ধশোঁ তেরে গ্রীকৃষ্ণসহস্তনামন্তোত্তে— বল্লবীকান্ত কিন্তৈন্তৈকুপায়ৈঃ কৃষ্ণনাম তে। কিন্তু জিহ্বাগ্রগং জাগ্রন্নিক্ষে হি মহাদ্বয়ম্॥৫০০॥

অনুবাদ—বিষ্ণুধর্মোওরে শ্রীকৃষ্ণসহস্তনামস্তোরে
—হে বল্লভীকাত ! কর্মাজানাদি সাধনায় আমার
কি প্রয়োজন ? আপনার কৃষ্ণনাম আমার রসনায়
বিরাজমান থাকিলে আর সংসার ভয়ের ভাবনা
কোথায় ? ৫০০ ॥

টীকা—তৈত্তিঃ কর্মজানাদিভিঃ শ্রবণাদিভিজপ্রকারৈশ্চ কিম্ ? জাগ্রৎ সদা প্রকাশমানং জিহ্বাগ্রগমপি সৎ মহাভ্রং সংসারং নিরুদ্ধে ব্যাবর্ডয়িতি;
যদা, মহৎ অভ্যং মোক্ষস্তমপি নিরুদ্ধে, ততোহপি
প্রমানন্রসবিশেষময়ত্বাৎ ॥ ৫০০ ॥

ত্রিবানার— সত্যং রবীমি তে শভো গোপনীয়মিদং মম। মৃত্যুসঞ্জীবনীং নাম কৃষ্ণাখ্যামবধারয় ।। ৫০১।। অনুবাদ—ঐ বিষ্ণুধর্মোতরেই অন্যর বলা হইয়াছে—হে মহাদেব ! আমি তোমাকে সত্য করিয়া
বলিতেছি, অতি গোপনীয় আমার এই কৃষ্ণনাম। এই
নামকে মৃতসঞ্জিবনী বলিয়া মনে করিবে ॥ ৫০১॥

টীকা—মৃত্যুসজীবনীং মৃত্যুতোহপি সম্যক্ জীব-য়তি যা বিদ্যা ওষধিবা তাম্। মৃতসজীবনীতি পাঠো বা ॥ ৫০১॥

ভারতবিভাগে----

কৃষণঃ কৃষণঃ কৃষণ ইত্যস্তকালে
জন্ধ জন্ত জীবিতং যো জহাতি।
আদ্যঃ শব্দঃ কন্ধতে তস্য মুক্তৈয়
ত্রীড়ানম্রৌ তিষ্ঠতোহন্যারণস্থৌ ॥ ৫০২ ॥

অনুবাদ—ভারতবিভাগে বলা হইয়াছে—মরণ-কালে যে ব্যক্তি কৃষ্ণ, কৃষ্ণ, কৃষ্ণ বলিয়া জপ করিতে করিতে প্রাণত্যাগ করে, তাহার মুক্তির জন্য প্রথম উচ্চারিত কৃষ্ণ নামই কার্যাকর তবে অন্য অবশিষ্ট নামদ্বয় কোনও কার্যা করিতে না পারিয়া লজ্জায় ঋণগ্রস্তের ন্যায় অবনতবদনে অবস্থিতি করেন।।৫০২

তীকা—অন্তকালে মরণসময়েহপি, আদাঃ প্রান্তক্তঃ; শব্দঃ কৃষ্ণনাম, অন্যৌ দৌ শব্দৌ ঋণস্থৌ ঋণিনৌ সন্তৌ তিঠতঃ; তদ্বশ্যতয়া কৃষ্ণ কৃষ্ণেতি সদা তন্মুখাদিষু প্রাদুর্ভবতীতি ভাবঃ। নাম-নামিনো-রভেদেন নামন ঋণস্থত্বাৎ নামিনোহপি ঋণস্থতয়া ভগবদ্দীকারিত্বং ভেরুম্।। ৫০২।।

অন্যব্রাপি—

নাম চিন্তামণিঃ কৃষ্ণশৈচতন্যরসবিগ্রহঃ । পূর্ণঃ ওন্ধো নিত্যমুজোহভিন্নতানামনামিনোঃ ॥৫০৩

অনুবাদ—অন্যৱও বলা হইয়াছে —কৃষ্ণনাম চিন্তা-মণি স্বরূপ, স্বয়ং কৃষ্ণ, চৈতন্যরসমূত্তি, পূর্ণ, মায়াতীত, নিত্যমুক্ত, যেহেতু নাম ও নামী অভেদতত্ত্ব ॥ ৫০৩ ॥

টীকা—কৃষ্ণেতি নাম চিন্তামণিরিব চিন্তামণিঃ, সেবকস্য চিন্তিতার্থপ্রদত্বাৎ , কৃষ্ণনাম্নঃ স্বরাপমাহ— চৈতন্যেত্যাদিবিশেষণচতুষ্কে। ষদ্যপি নামবিশেষণ-ত্বেন চৈতন্যর সবিগ্রহাদিপদানাং নপুংসক ত্বমুপ্যুজাতে,

তথাপি নামনামিনোরভেদবিবক্ষয়া কৃষ্ণ ইতাস্য বিশেষণত্বেন পুংজুং, যথা—'নারায়ণো নাম নরো নরাণাং, প্রসিদ্ধটোরঃ কথিতঃ পৃথিব্যাম্'ইত্যাদি॥৫০৬

অতএবোক্তম্—

তেভাো নমোহস্ত ভববারিধিজীর্ণপদ্ধ-সংমগ্নমোক্ষণবিচক্ষণ-পাদুকেভাঃ। কৃষ্ণেতি বর্ণযুগলশ্রবণেন হেষা-মানন্দথুভবতি নভিত রোম রুদ্দঃ॥ ৫০৪॥

অনুবাদ — অত এব উক্ত হইয়াছে — ভবসমুদ্রের জীর্ণপঙ্ক নিমগ্ল জীবগণের উদ্ধারকার্যো যাঁহাদের পাদুকা সুদক্ষ, 'কৃষ্ণ' এই দুই বর্ণ প্রবণে যাঁহাদের আনন্দাশূচ অনবরত নিপতিত ও যাঁহাদের হর্ষরোমাঞ্চ হয়, সেই ভক্তগণকে নমন্ধার ।। ৫০৪ ।।

টীকা—এবং কৃষ্ণনাম-মাহাত্মাবিশেষং লিখিছা
অধুনা তচ্ছুবণানন্দিতান্ প্রণমন্ তন্তের পরিপোষয়ন্
লিখতি—তেভা ইতি। ভববারিধেজীর্ণে পুরাতনে
পক্ষে সংমগ্রস্য মোক্ষণে বিচক্ষণা অভিভা পাদুকাপি
যেষাং তেভাঃ ॥ ৫০৪ ॥

কিঞ্চ দ্বিতীয়ক্ষলে ( ৩।২৪ )—
তদ\*মসারং হাদয়ং বতেদং
যদ্গৃহামাণৈহ্রিনামধেয়ঃ।
ন বিজিয়েতাথ যদা বিকারো
নেত্রে জলং গারুরুহেযু হুর্যঃ।। ৫০৫ ॥

ভনুবাদ—শ্রীমভাগবত দ্বিতীয়ক্ষরে আরও বলা হইয়াছে—যাহার হাদয় শ্রীহরিনাম গ্রহণ করিয়াও বিকার প্রাপ্ত হয় না অর্থাৎ আনন্দহেতু দ্রবীভূত হয় না, নেত্র প্রেমাশূলপূর্ণ হয়় না এবং রোমাঞ্চ হয় না, হায়। তাহার হাদয় পাথরের মত কঠিন জানিতে হইবে ॥ ৫০৫॥

টীকা—ইখং পরমমাহাত্মাবিশেষবতো ভগবরামনঃ
শ্রবণাদিনাপ্যানন্দরহিতান্ প্রসঙ্গান্নিন্দতি— তদ্দেমতি
ভাভ্যাম্। অশ্মবৎ সারঃ স্থিরাংশঃ কাঠিন্যং হাসা
তৎ। বিক্রিয়ালক্ষণম্—অথেতি। গার্ক্রহের্
লোমস্ হর্মঃ উদ্গমঃ।। ৫০৫।।

ইতিহাসোত্তমে চ—

নাশিন সঙ্কীতিতে বিষ্ণোর্যস্য পুংসো ন জায়তে। সরোমপুলকং গাত্তং স ভবেৎ কুলিশোপমঃ ॥৫০৬॥

অনুবাদ —ইতিহাসোড্মে—শ্রীবিফুর নামকীর্তনে মাহার গাত্র রোমাঞ্চিত না হয় সেই মনুষ্য বজের মত কঠিন।। ৫০৬।।

### অথ গ্রীমন্নামকীর্ত্তন-নিত্যতা

কাত্যায়ন-সংহিতায়াম্—
নামসঙ্কীভ নাজাতং পুণ্যং নোপচয়ন্তি যে।
নানাব্যাধিসমাযুক্তাঃ শতজন্মসু তে নরাঃ ॥ ৫০৭ ॥
সা হানিস্তন্মহচ্ছিদ্রং স মোহঃ স চ বিভ্রমঃ।
যন্মহুর্ভং ক্ষণং বাপি বাসুদেবং ন কীর্ভয়েৎ ॥৫০৮

অনুবাদ—অনন্তর শ্রীমন্নাম-কীর্ত্ন-নিত্যতা,
কাত্যায়ন সংহিতায়—যাহারা শ্রীনামসংকীর্ত্ন হইতে
প্রাপ্তব্য পুণ্য সংগ্রহ করে না, তাহারা শত শত জন্ম
ধরিয়া বিভিন্ন ব্যাধিগ্রন্থ হইয়া কল্ট ভোগ করে।
শ্রীহরিকীর্ত্তনে যে সময় বায় করা না হয় তাহাই
ফাতি, তাহাই মহৎছিদ্র, তাহাই মোহ ও তাহাই
কিল্লম অর্থাৎ মনুষ্য জন্ম পাইয়া শ্রীনামসংকীর্ত্তন
করা না হইলে জীবন ব্যর্থতায় পর্যাবসিত হয়
। ৫০৭-৫০৮।।

টীকা—তেষু তেষু অসংখ্যেষু জন্মসু নান।বিধ-ব্যাধিযুক্তণ ভবন্তি। মুহ ভুং ক্ষণং বাপি বাসুদেবং ন কীর্ত্তানৈতি যৎ, দৈব হানিঃ প্রুষার্থক্ষয়ঃ. তদেব মহৎ ছিদ্রম্ কর্মাসাজতায়া অভ্যায়ে বা। স এব মোহোহজানম্, স এব চ বিদ্রমঃ দ্রাভিবিশেষঃ, সং-সার দ্রমণং বা ।। ৫০৮ ।।

পাদ্ম বৈশাখ-মাহাত্মো ঘমব্রান্ত্রণ-সংবাদে—

অবমত্য চ যে যান্তি ভগবৎকীর্ত্তনং নরাঃ।
তৈ যান্তি নরকং ঘোরং তেন পাপেন কর্মণা ॥৫০৯

অনুবাদ — পদাপুরাণে বৈশাখমাহাত্মো যম-রাক্ষণ-সংবাদে — ভগবৎকীর্তানে লক্ষ্য না করিয়া যাহারা অন্যত্ত গমন করে, তাহারা পাপকর্মহেতু দারুণ নরকে স্থান লাভ করে ।। ৫০৯ ।। টীকা— এবং নামসংকীর্ত্তনস্য নিত্যতাং নিখিত্বা নামকীর্ত্তনপ্রবণানুমোদনাদিনিত্যতামপি লিখতি— অবমত্যেতি। যে ভগবৎকীর্ত্তনমনাদ্ত্যান্যতো যান্তি।। ৫০৯।।

<u>শূ</u>ত্যুশ্চ—

ওঁ আস্য জানন্তো নাম চিদ্বিবিক্তন
মহস্তে বিক্ষো সুমতিং ভজামহে ।।৫১০।।
ওঁ তৎ সৎ ওঁ পদং দেবস্য নমসা
ব্যক্তঃ শ্রবস্যবশ্রব আপম্মস্ক্রম্ ।
নামানি চিদ্দধিরে যজিয়ানি
ভদ্রায়ান্তে রণয়তঃ সংদ্দেটী ।। ৫১১ ।।
ওঁ তমু স্ভোতারঃ পূর্বং যথাবিদ
ঋতস্য গর্ভং জনুষা পিপর্ত্তন ।
আস্য জানস্তো নাম চিদ্বিবিক্তন মহস্তে বিক্ষো
সুমতিং ভজামহে ॥ ইত্যাদ্যা ইতি ॥ ৫১২ ॥

অনুবাদ—যেহেতু শুভতিতে বলা হইয়াছে—হে বিষো! তোমার এই জ্ঞানম্বরূপ, সর্বপ্রকাশক ও সভেয় নাম আমরা বিচার করিয়া ভজনা করি। হে প্রমারাধা ! আপ্নার শ্রীচর্ণ ক্মলে আম্রা অসংখ্য প্রণাম, কারণ ঐ শ্রীচরণ-মাহাত্মা গুনিলে ভক্ত ব্যক্তি যশঃ ও মোক্ষের অধিকারী হইতে পারেন। যাঁহারা ঐ চরণকমলের প্জাতা নির্দ্ধারণের জন্য বিডর্ক করেন এবং পরস্পর কীর্তনে তাহা ঠিক করেন, তাঁহাদের মনোমধ্যে আসক্তি প্রকাশ পাইলে, তাঁহারা তোমার সাক্ষাৎকারের নিমিত্ত চৈতনাম্বরূপ আপ-নারই নামাশ্রয় করেন। সেই প্রাচীন, প্রসিদ্ধ, পূর্ণ-প্দার্থ শ্রীকৃষ্ণসম্বন্ধে তোমরা যাহা জান, তাহা কীর্ত্তন করিয়া জন্ম সফল কর, আমরা কিন্তু তাহা করিতে পারিতেছি না ; যেহেতু তাঁহার স্তব বা কীর্তন কিডাবে ক্রিতে হয় তাহা যখন আমরা জানি না, তখন নাম করাই আমাদের নিত্য কার্য্য ॥ ৫১০-৫১২ ॥

টীকা— চৈতন্যদেবং তং বন্দে যস্য নাম-সমাশ্রয়াহ । প্রাপ্রাদধিকারিত্বং সর্বত্তন্তিকার্যাপ ।।
দ্যৃত্যুক্তমেবার্থং শুন্তিভিঃ প্রমাণয়ন্ লিখতি—
শুন্তয়শ্চেতি । আস্য এতদিত্যর্থঃ, হে বিষ্ণু এত শ্লাম
জানতঃ । যদ্বা, আ অস্যেতি পদ্ধয়ম্, অস্য প্রকটা-

নভাজুতমাহাত্মাস্য তব নাম আ সম্যক্ জানভঃ বিচারয়ভঃ নামৈব বিবিভংন লুবাণা নামৈব ভজামহে। তক্ষ কতমং ? চিং কিঞিং, ন তত্র নিয়ম ইতার্থঃ। অনেন সর্বাস্যেব নামনঃ সাম্যমভিপ্রেতম্। হলা, কীদৃশম্ ? চিং জানস্বরূপং মহঃ সর্বপ্রকাশকং, তত এব সর্বাবেদাদ্যাবিভাবাং। তথা চোভংং প্রীব্রহ্মণা নামময়াষ্টাদশাক্ষরমন্ত্রপ্রসঙ্গে তাপনীয়শূলতৌ (১।২৮) 'তেম্বক্ষরেমু ভবিষাজ্জগদ্রসং প্রকাশয়ন্'ইতি। যলা, মহঃ পরমানন্দম্, এবং ব্রহ্মস্বরূপ-মিতার্থঃ। পুনশ্চ কীদৃশম্ ? সুমতিং সুর্তু মন্যত ইতি তথা তং সুজেয়ং, ন চাঅরাপাদিবদ্র্জেয়নমিতার্থঃ। যলা, মতিবিদ্যা শোভনবিদ্যার্পম্, এবং সাধ্যমং সাধ্যমং চোজম্। অতন্তদেব ভজনীয়ং ভজামহ ইতি । ৫১০ ।।

টীকা—কিঞ্চ, দেবস্য মায়য়া ক্রীড়তোহপি, যদা, পরমপ্জাস্য তব পদ্যতে জায়ত ইতি পদং স্বরূপং পদারবিন্দং বা প্রতি নমসা নত্যা ব্যন্তঃ তব্বানাঃ, নমস্কারং বহুধা বহুলং কুর্ব্বাণা ইতার্থঃ। রুণয়তঃ তন্নিক্রিনে বিবাদং কুর্কাণাঃ। যদ্ধা, পদমেব নম্স্কার্দ্বারা ব্যতঃ স্তুদ্বতঃ প্রকটয়ত ইতার্থঃ। তদেব রণয়তঃ অন্যোহন্যং কীর্ত্তয়ত । সংদৃ তেটী সম্যূলবধারণে সতি, অন্তে পশ্চাৎ ; যদা, তন্নিষ্ঠায়াঞ সত্যাং ভদ্রায় আত্মনঃ শ্রেয়সে ; যদ্বা, ভদ্রায়েত্যসৈত্র বিবরণং সংদৃষ্টাবিতি সমাগৃদ্ধনে নিমিতে, জাং সাক্ষাদ্ দ্রুটুমিত্যর্থঃ। তব নামান্যেব চিৎ চৈতনা-রাপাণি দধিরে ধৃতবন্তঃ নিশ্চয়েনাশ্রিতবন্ত ইত্যর্থঃ। কীদৃশং পদম্ ? অবস্রবে সমস্তাৎ শুয়মাণে স্রবসি কীর্ত্তো বিষয়ে আপন্নানাং ভক্তানাং যশো গায়তা-মিতার্থঃ। মৃক্ মৃজা পরিশোধনং, তাং তনোতি ইতি আপন্নমৃত্তম্। যদ্বা, মাণ্টি গুধাতীতি মৃক্, তস্য ভাবো মৃক্তা, আপলানাং মৃজ্য যদমাৎ ; পুনঃ কীদৃশম্ ? তৎ সৎ পরব্রহ্মস্বরাপমিতার্থঃ ৷ যদা, শ্রবস্যবশ্রব ইতি নামানোব দধির ইতার হেতুঃ— নাম্নামেব মাহাত্ম্যবিশেষে শুরুমাণে সতীত্যর্থঃ ॥৫১১

টীকা—কিঞা, উ বিদ্সায়ে নির্দারে বা। তং প্রসিদ্ধং ভগবন্তং শ্রীকৃষ্ণং স্তোতারঃ স্থধ্যমিতার্থঃ। কথং ? যথাবিদ যথা জানীথ, তথৈব ন তৎস্তোত্রাদি-নিয়ম ইত্যর্থঃ। কথভূতং ? পূর্কাং পুরাতনং, ন

জ্ধনাবতীণ্জেন নৃতন্মিত্যুগঃ। এব্মব্তা<sub>রিজু-</sub> মুক্তম্। কিঞা, ঋতসা বেদসা গর্ভং তাৎপর্যাগোচর. মিত্যর্থঃ। যদা, ঋতস্য ব্রহ্মণঃ গর্ভং সার্ভূতং সচিচদানন্দঘনমিতার্থঃ। তত\*চ জনুষা পিপর্তন <sub>প্ণা</sub> ভবত, জনানি সমাপয়তেতার্থঃ ৷ যদ্বা, তং দেবং জনুষা পিপর্তন স্বচ্ছন্চরিতেন বহুবিধেন জ্যানা প্রয়ত, মৎস্যাদ্যবতারৈরন্বিতং পরিপূর্ণং বর্ণমতে-ত্যুৰ্যঃ। কিঞা, অস্যদেবস্য নাম চ আ বিবিজন, সম্ক্কীর্য়ত। হে জানভঃ, ভো বিদাংসঃ, যদা, অজানতঃ সর্কোৎকৃষ্টতয়াবধারয়তঃ সলঃ। হে বিষ্ণো বয়ন্ত স্তোতুং জাতুং চামস্থাঃ, কেবলং ত্র নামৈব ডজামহে। অন্যৎ পূবৰ্ববং। যদ্বা, হে বিফো যথা বিদ্ভীতি যথাবিদঃ সভো যখা বিদ্যস্তথেতার্থঃ। তং নামরাপং ছাং ভোতারঃ স্তবতঃ। অতএব জন্যা পিপর্ত্তন জন্মনঃ পৃত্তিং কুর্ব্বাণাঃ। অজানভঃ বিচা-রয়ভঃ, বিবিক্তন কীর্ত্তয়ভণ্চ তব নাম ভজামহে। তমিতাত্র তদিতি বা পাঠঃ। তত\*চ ত্রামৈবৈকং স্ভোতার ইত্যাদীনাং কর্মা। তস্যৈব বিশেষণং পূর্ব-মিত্যাদি। যদা, হেতৌ শতৃঙ্। তং তাং স্তোতু-মাজাতুং কীর্ত্তায়িত্ঞ তব নামৈব ভজামহে, তল্লাম-সেবনেনৈব তব স্তুতিঃ সম্যক জ্ঞানং কীর্ত্তনঞ্চ সম্পদাত ইতার্থঃ। অন্যৎ সমানম। অলমতি বিস্তরেণ॥৫১২

ঈদ্শে নামমাহাজ্যে শুচ্তি-স্মৃতি-বিনিশ্চিতে। কল্পয়ন্ত।থ্বাদং যে তে যাল্ডি ঘোর্যাত্নাম্॥৫১৩॥

অনুবাদ—শুন্তি-সমৃতি-কর্তৃক নির্দ্ধারিত এই প্রকার শ্রীনামমাহাত্ম্য-বিষয়ে অর্থবাদ কল্পনা যাহারা করে, তাহারা নরকাদি ঘোর যাতনা ভোগ করিয়া থাকে।। ৫১৩।।

টীকা—এবং বহুলসমৃতিশু তিব্রচনৈঃ শ্রীমরামমাহাআং নির্দ্ধার্যা, তত্র কথফিদপার্থবাদো ন কল্পফিল
তব্য ইতি দুষ্টমীমাংসকান্ শিক্ষয়লিব লিখতি
উদৃশ ইতি অর্থবাদকল্পনা চাত্র ন ঘটত ইতি অজামিলোপাখ্যানে শ্রীধরস্বামিপাদৈস্তথা ভগবলামকৌ দুদীকার শ্রীলক্ষ্মীধর-স্বামিপাদাদিভিশ্চ সন্যায়ং
ব্যাখ্যাতমস্ত্যেবেতি, কিমত্র লিখন-প্রয়াসেন ॥ ৫১৩॥

# অথ শ্রীভগবন্নামার্থবাদকল্পনাদৃষণম্

কাত্যায়নসংহিতায়াম্—
অর্থবাদং হরেনান্নি সন্তাবয়তি যো নরঃ।
স পাপিছো মনুষ্যাণাং নিরয়ে পত্তি স্ফুটম্ ॥৫১৪

অনুবাদ—অনন্তর শ্রীভগবনামে অর্থবাদ কল্পনার দোষ প্রদর্শন, কাত্যায়ন সংহিতায়—যে ব্যক্তি শ্রীহরির নামে অর্থবাদ কল্পনা করে, মনুষ্যগণের মধ্যে সেই পাপিষ্ঠ নিশ্চয়ই নরকগামী হয় ॥ ৫১৪॥

টীকা—যঃ সম্ভাবয়ত্যপি, কিং পুনঃ কল্পয়েদিতি ॥ ৫১৪ ॥

ব্রহ্মসংহিতায়াং বৌধায়নং প্রতি শ্রীভগবদুক্তৌ—

যন্ত্রামকীর্ত্রনফলং বিবিধং নিশম্য

ন শ্রদ্ধাতি মনুতে যদুতার্থবাদম্ ।

যো মানুষস্তমিহ দুঃখচয়ে ক্ষিপামি

সংসারঘোরবিবিধাতিনিগীড়িতায়ম ॥৫১৫॥

অনুবাদ—ব্রহ্মসংহিতায় বৌধায়নের প্রতি প্রীভগ-বানের বাক্য—শ্রীনামকীর্ত্তনের বিবিধ ফলশুনতি শ্রবণ করিয়াও যাহারা তাহাতে বিশ্বাস করে না, বিশেষ করিয়া উহা অতিরিক্ত বলিয়া মনে করে, আমি সং-সারের নানাপ্রকার ভয়াবহ যাতনায় তাহাদিগকে নিপীড়িত করিয়া ইহলোকে দুঃখসমুদ্রের মধ্যে নিক্ষেপ করি ।। ৫১৫ ।।

টীকা—মদিতি 'ষঃ' ইত্যেব বা পাঠঃ। ন শ্রদ্দ-ধাতি, ন বিশ্বসিতি প্রত্যুত যোহর্থবাদং মনুতে। সংসারে বিবিধা যা আর্ত্তয়ঃ তাঙিনিপীড়িতাসং যথা স্যাত্তথা ক্ষিপামি॥ ৫১৫॥

জৈমিনিসংহিতায়াঞ্চ—
"দ্রতি-দম্তি-পুরাণেষু নামমাহাত্মবাচিষু।
যেহর্থবাদ ইতি শুরুন তেষাং নিরয়ক্ষয়ঃ।।৫১৬।।
তিদিমংশ্চ ভগবন্নাশিন জগদেকোপকারিণি।
বিশ্বৈকসেব্যে মতিমানপ্রাধান বিবর্জায়েৎ।।৫১৭।।

অনুবাদ—জৈমিনিসংহিতায় কথিত হইয়াছে— <sup>যাহা</sup>রা নামমাহাত্মাবাচক শুচ্তি, স্মৃতি ও পুরাণ সকলের উক্তিভলিকে অর্থবাদ বলিয়া মনে করে তাহাদের নরকের ক্ষয় নাই। অতএব জানী ব্যক্তি জগতের একমাত্র উপকারী ও বিশ্বসংসারের একমাত্র সেব্য, সেই জগবল্লামের প্রতি অপরাধসমূহ বিষয়ে সতর্ক হইবেন অর্থাৎ নিরপরাধ হইতে যত্ন করিবেন ।। ৫১৬-৫১৭।।

টীকা—নিরয়াণাং ক্ষয়ে। নাশো ন ভবতি, কিস্ত সদা নিরয়েষ বসন্তীত্যর্থঃ ॥ ৫১৬॥

তীকা—এবং শ্রীভগবল্লাম্নাহশেষদোষহরণাখিলগুণমরত্বাদিমাহাত্মাবিশেষং বিলিখ্য তেন চাবিনীতানামুৎশৃখালতয়া শ্রীবৈষ্ণবাদিম্বসরাধমাশক্ষ্য তল্লিবারণায় নামাপরাধান্ লিখিষান্, আদৌ বিভিষিকার্থমপরাধফলমগ্রে দর্শয়ন্, তাংস্ক্যাজয়তি—তিসংশ্বেতি। অপরাধবিবর্জনে হেতুঃ—জগদেকোপকারিণীতি, বিশ্বৈক্সেব্য ইতি চ।। ৫১৭।।

যত উত্তং পাদ্মে শ্রীনারদং প্রতি শ্রীসনৎকুমারেণ— সর্ব্বাপরাধক্দিপি মুচাতে হরিসংশ্রয়ঃ ॥ ৫১৮ ॥ হরেরপাপরাধান্ যঃ কুর্য্যাদ্বিপদ্পাংশনঃ । নামাশ্রয়ঃ কদাচিৎ স্যাত্তরত্যের স নামতঃ ॥৫১৯॥ নামেনাহপি সর্ব্বসূহদো হ্যপরাধাৎ প্রত্যধঃ ॥৫২০

অনুবাদ—যেহেতু পদ্মপুরাণে শ্রীনারদের প্রতি
শ্রীসনৎকুমার বলিয়াছেন—যে ব্যক্তি সর্ব্ধপ্রকার অপরাধ, পাপাচরণ করিয়াছে, সেই বাজি শ্রীহরির চরণাশ্রয় করিলে পাপ হইতে মুক্তি লাভ করে; আবার যে
নরাধম শ্রীহরির চরণে অপরাধ করে সে যদি বিপদনাশন শ্রীনামের আশ্রয় নেয়, তাহা হইলে নাম প্রভাবে
সেই ভগবদপরাধ হইতে মুক্ত হইয়া থাকে। অতএব
সকলের বন্ধু শ্রীনামের চরণে অপরাধ হইলে যে
নিশ্চিত ভাবেই সে অধঃপতিত হইয়া নরকবাসী
হইবে ইহাতে সন্দেহ কোথায় ? ৫১৮-৫২০।।

টীকা—সর্বান্ অপরাধান্ পাপানি করোতীতি তথা সোহিপ হরিসংশ্রয়ঃ ভগবত্তং প্রপন্ধঃ সন্মুচ্যতে, ততো মুক্তো ভবতি। হরেরপরাধান্ পূর্বালিখিতান্ শ্রীবারাহোক্তান্ ভাত্তিংশদাদীন্। ভিপদেষু নরেষু পাংশনঃ অধমঃ। স যদি কদাচিন্নামাশ্রয়ঃ নাম-কীর্ত্রনকৃৎ স্যাৎ, তদা নামপ্রভাবতঃ তরতি, হরি-বিষয়কাপরাধেড্যোইপি মুচ্যত এব। সর্বস্কুলদঃ

জগদুপকারপরসাপি নামোহপরাধাৎ হি নিশ্চিতং অধঃ পততি, নরকং গচ্ছতি ॥ ৫১৮-৫২০॥

#### অথ নামাপরাধাঃ

তং প্রতি তেনৈবোজাঃ—
সতাং নিন্দা নাম্নঃ প্রমমপ্রাধং বিত্নুতে,
যতঃ খ্যাতিং যাতং কথ্মু সহতে তদ্বিগ্রিহাম্।
শিবস্য শ্রীবিফোর্য ইহ গুণনামাদি সকলং,
ধিয়া ভিন্নং পশ্যেৎ স খলু হ্রিনামাহিতকরঃ।।৫২১
গুরোরবজা শুন্তিশাস্ত্রনিন্দনং,

ভরোরবভা শুনতশাস্তানন্দনং, তথাথঁবাদো হরিনাশিন কলনম্। নাশেনা বলাদ্যস্য হি পাপবুদ্দি-, নঁ বিদ্যতে তস্য যমৈহি ভদ্ধিঃ।। ৫২২।।

অনবাদ—অতঃপর নামাপরাধসমূহ ঐ পরপুরা-ণেই শ্রীসন্ত্রুমার দেব্যি নারদকে বলিয়াছেন— (১) সাধুগণের নিন্দা শ্রীনামের নিকটে ভয়ানক অপরাধ বিস্তার করে; যে সকল নামনিষ্ঠ সাধ্ হইতে জগতে কৃষ্ণনাম-মহিমা প্রচারিত হন, শ্রীনাম সেই সকল সাধনিন্দা কি প্রকারে সহ্য করিবেন ? (২) যে ব্যক্তি এই সংসারে শ্রীবিষ্ণু ও শ্রীশিবের নাম, রূপ, গুণ, লীলা প্রভৃতিতে বুদ্ধিদারা পরস্পর ডিল্ল ভাবে দর্শন করে, সে ব্যক্তি নিশ্চয়ই নামের নিকট অপরাধ করে। (৩) শ্রীনাম-তত্ত্বাভিজ্ঞ গুরুদেবকে অবজা। (৪) শুচতিশাস্ত্রের নিন্দা। (৫) শ্রীহরি-নাম-মহিমাকে অতিস্তৃতি বলিয়া চিন্তন। (৬) ভগ-বানের নামসমূহকে কল্পনা মনে করা নামাপরাধ। (৭) যাহার নাম বলে পাপানুষ্ঠানে মতি হয়, বহুল যম, নিয়ম, ধ্যানধারণাদি প্রক্রিয়াসমহ দারা বা বছ বহু যম্যাতনা ভোগ করিয়াও সেই অপরাধীর শুদ্ধি হয় না॥ ৫২১-৫২২॥

টীকা—যতঃ সডাঃ খ্যাতিং প্রসিদ্ধিং প্রাকটাং বা প্রাপ্তং নাম। উ—খেদে তেষাং বিগহাং কথং সহতে? অপি তু সোঢ়ুঃ ন শকুয়াদেব; অতোহয়মেকোহ-পরাধঃ। অস্য চ মুখ্যত্বাদাদৌ নির্দ্দেশঃ। আদি-শব্দেন রূপনীলাদি, ধিয়াপি হরিনালিন অহিতমপরাধং করোতীতি তথা সঃ॥ ৫২১॥

তীকা—শুতীনাং ধর্মশাস্তাণাঞ্চ নিন্দনম্। তথেত্যুক্তসমুচ্চয়ে। অর্থবাদো যন্তস্য কল্পনং, যদা,
হরিনাম্ন্যর্থবাদঃ কল্পনমেব, ন তু তত্ত্তো ঘটত
ইত্যর্থঃ। কল্পত ইতি বা পাঠঃ যদা, হরিনাম্নি
কল্পনঞ্চ, তন্মহাজ্যার্থপরিত্যাগেন দুর্ক্রদ্ধা রথার্থান্তরকল্পনা চৈকোহপরাধ ইত্যর্থঃ। নাম্না বলাৎ নামগ্রহণেন পাপক্ষয়ো ভবেদিতি নাম্নাং প্রভাবজ্ঞানেন
পাপে বৃদ্ধিরপি, কিং পুনঃ প্রর্ত্তিঃ। যদা, অকারপ্রশ্লেষণ নাম্না বল্মজাত্মা যস্য পাপে বৃদ্ধিরিত্যর্থঃ।
তস্য হামঃ বহলব্রতাদিভিরহিংসাদিভিদ্ধাদশাভিবা;
যদা, বহুভিঃ ধর্মারাজৈঃ চিরকালং তৎকৃত যাতনাভোগেনাপীত্যর্থঃ। ৫২২।।

ধর্মরতত্যাগহতাদিসর্বে-,
শুভজিয়াসাম্যমপি প্রমাদঃ ।
আরদ্ধানে বিমুখেহপ্যশৃণ্তি,
আশ্চোপদেশঃ শিবনামাপরাধঃ ॥ ৫২৩ ॥
শুরতেহপি নামমাহাজ্যে যঃ প্রীতিরহিতোহধমঃ ।
অহং মমাদি-পর্মো নাম্ন সোহপ্যপরাধ্রুৎ ॥ ৫২৪

অনুবাদ — (৮) ধর্ম, ব্রত, তাগি বা হোমাদি প্রাকৃত গুভকার্য্যের সহিত অপ্রাকৃত নাম গ্রহণকে সমান বৃদ্ধি করাও নামে অনবধান, উহা নামাপরাধ; (৯) প্রকাহীন বা নাম প্রবণে বিমুখজনকে যে উপ-দেশ দান, তাহা মললময় নামের নিকট অপরাধ; (১০) যে ব্যক্তি নামের অভূত মাহাত্ম্য প্রবণ করি-য়াও আমি ও আমার এইরূপ দেহাত্ম বৃদ্ধিবশতঃ শ্রীনাম-গ্রহণ প্রবণে আদর করে না, সেই অধ্য নিশ্চয় নামাপরাধী। ৫২৩-৫২৪।।

টীকা—ধর্মাদীনাং সহ্বাসাং গুড ক্রিয়াণাং সামাং নাম্না তুল্যত্বমপি প্রমাদঃ অপরাধ ইতার্থঃ। হছা, ধর্মাদিগুড ক্রিয়াসামামেকোংপরাধঃ; প্রমাদঃ— নাম্নানবধানতাশ্যেকঃ, এবমগ্রাপরাধ্রমম্। তত্চ তথার্থবাদো হরিনাম্নি কল্পনমিত্যক্রিকাপরাধো জ্বেঃ। কিঞ্চ, অপ্রদ্ধানাদৌ জনে য উপদেশঃ, স শিবনাম্নি অপরাধঃ, শ্রীভগবতা সহ শ্রীশিবস্যাভেদেন শিবিত্যজ্ঞিঃ। ৫২৩॥

টীকা—নাম্ন প্রীতিঃ শ্রদ্ধা ভল্ডিবা, তয়া রহিতঃ

সনু, যঃ অহং-মমাদি-পরমঃ, অহস্তা মমতা চ আদি-শক্দেন বিষয়ভোগাদিকং চৈব প্রমং প্রধানং, ন তু নামগ্রহণং যসা তথ ভূতঃ স্যাৎ, সোহপ্যপরাধকুৎ। যুৱা, ধুমুবতেত্যাদার্দ্ধশোকেনৈক এব।পরাধঃ। অহং-মমাদীতার্দ্ধাকে চাঙ্মিন্ একঃ। এবম্ অপরাধা দ্শ, যে ভাছাপি ন বৰ্জ্য়ন্তি, সহসা নাম্নাহপরাধান্ দশেতি ত্রৈবোক্তেঃ। ততকায়মর্থঃ—যঃ প্রীতি-রহিতো নাম্ন্যেব সোহধমঃ নামাপরাধীতার্থঃ। যদ্বা, প্রীতিরহিতঃ, সোহপরাধক্দিত্যুত্তরে-যোহধমঃ ণান্বয়ঃ। কিঞা, নাম্ন্যেব বিষয়ে যোহহংমমতাদি-প্রমঃ—অহং বছতরনামকীর্ত্তকঃ ইতস্ততো নাম-কীর্ত্তনঞ্চ মৎপ্রবত্তিতমেব, ময়া সমো নামকীর্ত্তন-প্রোহন্যঃ কঃ ? মদীয়জিহ্বাধীন্মেব দিকমেব প্রমং প্রধানং, নামকীর্ত্তনঞ্চ কদাচিৎ সিধ্যতি ন বা যস্য তথাভূতো যঃ, সোহপীতি। অত-এবাদিষ্টং ভগবতা—'তৃণাদপি সুনীচেন তরোরপি সহিষ্ণুনা। অমানিনা মানদেন কীর্ডুনীয়ঃ সদা হরিঃ।।' (শ্রীশিক্ষাষ্টকম্ ৩) ইতি।। ৫২৪।।

জাতে নামাপরাধেহপি প্রমাদেন কথঞ্চন। সদা সংকীর্ত্যুল্লাম তদেকশ্রণো ভবেৎ ॥ ৫২৫॥

অনুবাদ—অনবধানতাবশে বা যে ভাবেই হউক, শ্রীনামের নিকট অপরাধ হইলে শ্রীনামেরই শরণাপর হইয়া সর্বাদা নাম-সংকীর্ত্তন করিতে হইবে॥৫২৫॥

টীকা—কথঞ্চন প্রমাদেন দ্রমেণ জাতে সতি তৎ নামৈব একং শরণমাশ্রয়ো যস্য তথা, তথাভূতো ভবেৎ, সর্বাথা নামপরো ভবেদিত্যর্থঃ ॥ ৫২৫॥

#### অপরাধভঞ্জনম্

উজঞ তেনৈব ৩<u>র—</u> নামাপরাধযুক্তানাং নামান্যেব হরস্তাঘম্। অবিশ্রম্ভানি তান্যেবার্থকরাণি চ ॥ ৫২৬॥

অনুবাদ—অপরাধ ভজনে ঐ পদাপুরাণে শ্রীসনৎকুমারই বলিয়াছেন—নামপরাধ্যুক্ত জনগণের নাম
সকলই পাপসমূহ নাশ করিয়া থাকেন এবং অবি-

শ্রান্তভাবে নামগ্রহণ করিলে নামাপরাধ শূন্য হইয়া নিরপরাধে নাম গ্রহণের ফল শ্রীকৃষ্ণপ্রেম লাভ হয় ।। ৫২৬ ।।

টীকা—যদমাৎ অবিশ্রান্তং সততং প্রযুক্তানি কীত্তিতানি সন্তি, তানি নামান্যেবার্থকরাণি সক্র্ব-প্রয়োজন-সম্পাদকানি॥ ৫২৬॥

নামৈকং যস্য বাচি সমরণপথগতং শ্রোরমূলং গতং বা গুদ্ধং বাগুদ্ধবর্ণং ব্যবহিতরহিতং তারয়ত্যেব সত্যম্। তচ্চেদ্দেহ-দ্রবিণ-জনতা-লোভ-পাষ্ড-মধ্যে নিক্ষিপ্তং স্যায় ফলজনকং শীঘ্রমেবার বিপ্র ॥৫২৭॥

অনুবাদ—একটি মাত্র হরিনাম বাক্যে সমরণ বা শ্রবণপথগত হইলে তাহা গুজবর্ণ বা অগুজবর্ণ, খণ্ড খণ্ড ভাবে উচ্চারিত হইলেও নাম গ্রহণকারীকে উদ্ধার করিবে ইহা সত্য; কিন্তু শ্রীনামসেবনের যে মুখ্য ফল তাহা সদ্যই পাওয়া ঘাইবে না। আবার ঐ নাম দেহ, ধন, পরিবার, সর্বন্ন লোভী পাষণ্ডের মধ্যে পতিত হইলে ইহলোকে শীঘ্র না হইলেও বিলম্বে ফলসায়ক হইবে॥ ৫২৭॥

টীকা—এতদেব পরিপোষয়ন্ নাম⊲ীর্থনে লাড-পূজা-খ্যাতার্থতাং পরিত্যাজয়তি—নামৈকমিত্যাদি। বাচি গতং প্রস্থাদাখ্মধ্যে প্রর্তম্পি, সমরণপ্থগতং কথঞিৰানঃস্পৃষ্টমপি, শ্ৰোৱমূলং গতং কিঞিৎ শুচ্ত-মপি, শুদ্ধবর্ণং বা অশুদ্ধবর্ণমপি বা. ব্যবহিতং বক্ষামাণ্নারায়ণ-শ্বসা যদ্বাবধানং, শকান্তরেণ কিঞ্চিদুচ্চারণানভরং প্রসঙ্গাদাপতিতং শব্দাভরং তেন রহিতং সৎ : যদা, যদাপি 'হলং রিজম্' ইত্যাদুজৌ হকাররিকারয়োব্ঁড়াা হরীতি নামাস্ভোব, তথা 'রাজ-মহিষী' ইতার রামনামাপি, এবমনাদপ্যহাং, তথাপি তত্তরামমধ্যে ব্রবধায়কমক্ষরাভরমস্তীত্যেতাদৃশ-ব্যবধানরহিতমিত্যর্থঃ। যদ্ধা, ব্যবহিতঞ্চ তৎ রহি-তঞ্চাপি বা তব্র ব্যবহিতং নামনঃ কিঞ্চিদুচ্চারণানন্তরং ক্থঞিদাপতিতং শব্দান্তরং সমাধায় পশ্চান্নামাব-শিল্টাক্ষরগ্রহণমিতোবং রূপং, মধ্যে শব্দাভরেণাভ রিতমিতার্থঃ, রহিতং পশ্চাদবশিশ্টাক্ষরগ্রহণবজ্জিতং, কেনচিদংশেন হীনমিতার্থঃ। তথাপি তারয়তোব, স্কেভ্যঃ পাপেভ্যোহপরাধেভ্যান্চ

রয়ত্যেবেতি সত্যমেব। কিন্তু নামসেবনস্য মুখ্যং যৎ ফলং, তল্ল সদ্যঃ সম্পদ্যতে। তথা দেহভরণাদার্থ-মিপ নামসেবনেন মুখ্যং ফলমাগু ন সিধাতীত্যাহ—তচ্চেদিতি। তল্লাম চেৎ যদি দেহাদিমধ্যে নিক্ষিপ্তং, দেহভরণাদার্থমেব বিন্যন্তং, তদাপি ফলজন কং ন ভবতি কিম্ থ অপি তু ভবত্যেব, কিন্তু অত্র ইহলোকে শীল্লং ন ভবতি, কিন্তু বিলম্ভেনৈব ভবতীত্যর্থঃ।। ৪২৭।।

অতএবোক্তং শ্রীনারদেন রহন্নারদীয়ে—
মহিন্দামপি যন্নান্তঃ পারং গন্তমনীশ্বরাঃ।
মনবোহপি মুনীন্তাশ্চ কথং তং ক্ষুল্লধীর্ভজে?
ইতি ॥ ৫২৮ ॥

অনুবাদ—অতএব রহনারদীয়পুরাণে শ্রীনারদের কথায়—যে নামমহিমাসমূহের পার মনুগণ ও মুনীন্দ্র-গণ প্রাপ্ত হন না, আমি অল্পবৃদ্ধি হইয়া কি প্রকারে সেই নামের ভজনা করিব ॥ ৫২৮॥

টীকা—এবমুপসংরন্ শ্রীমন্নাম-মাহাত্মাস্যানত্য-মেব দ্রু লিখতি মহিম্নামিতি। পারং গন্তম্পি, কিং পুনস্তত্মনুভবিতুমিতি।। ৫২৮।।

ইঅং শ্রীকৃষ্ণপাদাবেজ ভক্তিঃ কার্য্যা সদা বুধৈঃ। সা চ তস্য প্রসাদেন মহাপুণ্যাৎ প্রজায়তে ॥৫২৯॥

অনুবাদ —বিচক্ষণ ব্যক্তিগণ এই প্রকারে সর্ব্বদা শ্রীকৃষ্ণপাদপদ্ম ভক্তি বিধান করিয়া থাকেন। ঐ ভক্তিও সহজে পাওয়া যায় না বহু জন্মার্জ্জিত পুণ্য ফলে শ্রীকৃষ্ণের অনুগ্রহেই কেবল উহা আবির্ভূত হয় ।। ৫২৯।।

টীকা— চৈতনাচন্তং তং বন্দে বর্ষন্ ভজিরসং
নিজম্। ত্রায়তে যবনান্তং যোহকরোৎ ভজিপুতং
জগৎ। এবং ভজাঙ্গানি লিখিছা ইদানীং সমগ্রাং
ভজিং লিখন্ আদৌ তস্য মাহাল্যাবিশেষার্থং পরমদৌর্র্লভাং লিখতি—ইখমিতি। মহাপুণ্যাৎ যস্তস্য
শ্রীকৃষ্ণপাদানজস্য প্রসাদন্তেনৈব প্রকর্ষেণ জায়তে।
এতচ্চ পুণ্যবিশেষার্থপ্রযন্ত্রায় লিখিতম্। যদ্বা, তস্য
প্রসাদেন যন্ত্রাপুণ্যং, তদমাদেব প্রজায়তে ইতি

যথাক্রমমেবান্বয়ঃ। যদ্যপি তস্য প্রসাদ এব ডল্ডিপ্রাদুর্ভাবে স্বতল্রো নিরপেক্ষো হেতুঃ, তথাপি তৎকর্ত্বপুণ্যবিশেষাজ্ঞাতায়াঃ সত্যান্তস্যাঃ সম্লতা
শোভাবিশেষণ্ট সম্পদ্যতে ইতি তথা লিখিতম্। যথা
মুমুক্ষুভক্তিসিদ্ধান্তে ভক্ত্যা জ্ঞান-দ্বারা মোক্ষো জন্যত
ইতি, অতএব প্র-শব্দঃ। এবঞ্চ 'জন্মকোটিসহস্রেমু
যৈঃ পুণাং সমুপার্জিতম্' ইত্যাদিবচনান্যপ্যপ্রপদান্ত
ইতি দিক্য। ৫২৯।।

### অথ শ্রীমদ্তকেদুর্রিভত্বম্

ক্ষান্দে শ্রীপরাশরোক্তৌ—
ন হাপুণ্যবতাং লোকে মূঢ়ানাং কুটিলাল্যনাম্।
ভক্তিভ্বতি গোবিদে সমরণং কীর্ত্তনং তথা ॥৫৩০॥

অনুবাদ — অতঃপর শ্রীমন্ত জির দুর্রভত্ব কলপ্রাণে শ্রীপরাশরের বাক্যে— কুটিল হাদয়, মূচ্মতি
দুক্ষ্তশালী ব্যক্তিদিগের শ্রীগোবিন্দ পাদপদ্মে ভজির
উদয় হয় না, এমন কি তাঁহার নাম সমরণ কিংবা
কীর্ত্তনের অধিকারও তাহাদের হয় না ।। ৫৩০।।

টীকা—অপুণ্যবতামেব লক্ষণম্—মূঢ়ানামিতি কুটিলাঅনামিতি চ। ভজিঃ পূজাপরিচর্য্যাদিলক্ষণা, সুখসাধাং সমরণং কীর্ত্তনঞ্চন ভবতি, ন সিধাতি। যদ্ধা, ভজিঃ সমগ্রা ন ভবতীতি কিং বজুবাং তদঙ্গন্পি সমরণং কীর্ত্তনঞ্চন ভবতীত্যর্থঃ। যদ্ধা, সর্কেদ্বন্থেমু সমরণ-কীর্ত্তনয়োরেব পরমমুখ্যত্বাং ভজেন্তংপ্রধানতাবিবক্ষয়া লক্ষণমেবােদ্দিট্টম্—সমরণং কীর্ত্তনঞ্চেতি। যদ্ধা, সমুচ্চয়ে তথা-শব্দঃ। তথা তেন বিশুদ্ধত্বাদিপ্রকারেণ সকামত্বাদিপ্রকারেণা-পীতি বা।। ৫৩০।।

ত্ত্রৈব শ্রীব্রহ্মোক্তৌ—

নিমিষং নিমিষার্দ্ধং বা মর্ত্যানামিহ নারদ। নাদগাশেষপাপানাং ডক্তিভ্বতি কেশবে ॥ ৫৩১ ॥

অনুবাদ—ঐ পুরাণেই শ্রীব্রহ্মার উজিতে—হে নারদ! সেই সকল ব্যক্তিদের, যাহাদের অশেষ পাপ রাশি দঞ্জ হয় নাই, সংসারে তাহাদের নিমেষ বা তাহার অর্দ্ধেক সময়ও শ্রীকেশবের ডক্তি হয় না ॥ ৫৩১॥ টীকা—নিমিষমপি নিমিষার্দ্ধমপি ভত্তির্ন ডবতি ।। ৫৩১ ।।

যোগবাশিছে— জন্মান্তরসহস্রেমু তপোজানসমাধিভিঃ । নরাণাং ক্ষীণপাপানাং কৃষ্ণে ভিজিঃ প্রজায়তে ॥৫৩২

অনুবাদ—যোগবাশিতেট বলা হইয়াছে—তপস্যা জান ও সমাধি অবলম্বন করিয়া যাহারা শত শত জন্ম ধরিয়া পাপক্ষয় করিয়াছে, কেবল তাহাদিগেরই শ্রীকৃষ্ণে ভুজি হইয়া থাকে ॥ ৫৩২ ॥

টীকা—এবং পুণ্যহীনানাং পাপিনাঞ্চ কদাচিদপি ন জায়ত ইতি দৌল্লভ্যং লিখিতম্। অধুনা সমূলা-খিলপাপক্ষয়েণৈব জায়ত ইতি লিখতি —জন্মান্তরেতি। ক্ষীণানি সবাসনং ক্ষয়ং গতানি পাপানি যেষাং তেষা-মেব ।। ৫৩২ ।।

আদিবারাহে---

জন্মান্তরসহস্রেণ সমারাধ্য র্ষধ্বজম্ । বৈষ্ণবহুং লডেদ্ধীমান্ সর্ব্বপাপক্ষয়ে সতি ॥৫৩৩॥

অনুবাদ—আদি বরাহপুরাণে কথিত হইয়াছে— যে জানীব্যক্তি সহস্র জন্ম ধরিয়া ব্যধ্বজ শ্রীশিবের আরাধনা করিয়া সক্ষপ্রকার পাপমুক্ত হইয়াছেন, তিনিই বৈষ্ণব হইতে পারেন ॥ ৫৩৩॥

রহন্নারদীয়ে যজ্ধ্বজন্পোপাখ্যানাঙে— জন্মকোটি-সহস্রেষু পুণ্যং যৈঃ সমুপাজ্জিতম্ । তেষাং ভজিভবৈচ্ছু দ্ধা দেবদেবে জনাদ্দ নে ॥৫৩৪॥

অনুবাদ—রহন্নারদীয়পুরাণে যঞ্ধ্বজ রাজার উপাখ্যানের শেষভাগে বলা হইয়াছে—হাজার হাজার: কোটি জন্মে সুকৃতি অর্জনকারী ব্যক্তিগণই দেবদেব জনার্দনে গুদ্ধাভক্তি লাভ করেন।। ৫৩৪॥

টীকা—অধুনা মহাপুণ্যসঞ্চয়েনৈব জায়ত ইতি পরমং দৌর্লভাং লিখতি—জন্মত্যাদিনা সাধ্যত ইত্যন্তেন। শুদ্ধা জান-কর্মাদ্যসংমিপ্রিতা।।৫৩৩-৫৩৪

সুলভং জাহ্বীলানং তথা চাতিথি-পূজনম্। সুলভাঃ সৰ্বযজাশ্চ বিষ্ণুভজিঃ সুদুলঁভা॥ ৫৩৫॥

অনুবাদ—এই পৃথিবীতে গলায়ান এবং অতিথি-সেবা দুর্লাভ নয় এবং সমস্ত প্রকার যভের অনুষ্ঠানও দুর্লাভ নয়, বিষ্ণুভক্তি অতিশয় দুর্লাভ ॥ ৫৩৫॥

টীকা—সুদুর্ল ভেতি—গঙ্গায়ান।দি-জনিতপুণ্য-তোহপি, বিশিষ্টতরপুণোনৈব জায়তে ইতি সূচিতম্। তত্ত লিখিতমেব—'সাচ তস্য প্রসাদেন মহাপুণ্যাৎ প্রজায়তে' ইতি ।। ৫৩৫ ।।

ইতিহাস-সমুক্তয়ে শিলোঞছর ত্তিবাক্যে—
গঙ্গায়াং মরণঞ্চৈব দৃঢ়া ভজিশ্চ কেশবে।
ব্রহ্মবিদ্যাপ্রবোধশ্চ নাল্লস্য তপসঃ ফলম্।।৫৩৬॥

অনুবাদ—ইতিহাস সমুচ্চয়ে শিলোঞছর্তি-বাক্যে—গঙ্গায় দেহ বিসর্জান, শ্রীকেশবে দ্ঢ়াভভিতর উত্তব অথবা তত্ত্তানের আবির্ভাব, এ সমস্ত অর তপ্স্যার ফল নহে ।। ৫৩৬ ।

টীকা —ব্ৰন্ধবিদ্যাপ্ৰবোধঃ—ভক্তিতবুজানম্ ॥৫৩৬

অগস্তাসংহিতায়।ম্— ব্রতোপবাসনিয়মৈজ্লনকোট্যাপ্যনুষ্ঠিতৈঃ । যজৈশ্চ বিবিধিঃ সমাগ্ভজিভঁবতি কেশবে ॥৫৩৭॥

অনুবাদ—অগন্তসংহিতায় কথিত হইয়াছে—
তাহারাই শ্রীকেশবে সমাগ্ ভিজির অধিকারী হন,
যাহারা কোটিজন্ম ধরিয়া ব্রত, উপবাস, নিয়ম ও
বিবিধ যজের অনুষ্ঠান করিয়াছেন ।। ৫৩৭ ।।

টীকা—যেষাং পুণ্যৱতানি ষষ্ঠ কালভোজনাদি-নিয়মাঃ, চান্দ্রায়ণাদীনি বা, উপবাসা একাদশ্যাদিষ্ অন্নবৰ্জনাদিলক্ষণাঃ, নিয়মাঃ চাতৃশ্মাস্যাদিৱতানি শৌচাদয়ো বা দ্বাদশ, তৈঃ। অপি-শব্দ এব-শব্দার্থে।। ৫৩৭॥

বিষ্ণুধর্মোতরে— দিবসং দিবসার্দ্ধং বা মুহ তুঞ্জিকমেব বা । নাশাচ্চাশেষপাপস্য ভক্তিওঁবতি কেশবে ॥ ৫৩৮ ॥ অনেকজন্মসাহলৈর্নানাযোন্যন্তরেষু চ । জন্তোঃ কলুষহীনস্য ভক্তিভ্বতি কেশবে ॥৫৩৯॥

অনুবাদ—বিষ্ণুধর্মোত্তরে বলা হইয়াছে—যাহার আশেষ পাপরাশি বিনষ্ট হইয়াছে সেই ব্যক্তি এক-দিবস, অর্দ্ধদিবস কিংবা এক মৃহূর্ত্তের জন্য কেশবের প্রতি ভক্তি লাভ করিতে পারেন। বহু সহস্র জন্ম বিবিধ যোনি দ্রমণ করিয়া নিষ্পাপ হইলে তবে কেশবের প্রতি ভক্তি হইতে পারে।। ৫৩৮-৫৩৯।।

দশমক্ষকে গোপীঃ প্রতি উদ্ধবোক্টো (৪৭।২⊰)— দানব্রততপোহোমজপ-স্বাধ্যায়সংঘমৈঃ। শ্রেয়োভিবিবিধৈশ্চান্যৈঃ কুষ্ণে

ভজিহি সাধ্যতে ॥ ৫৪০ ॥

অনুবাদ—দশমক্ষকে গোপীগণের প্রতি শ্রীউদ্ধবের কথায়—দান, ব্রত, তপস্যা, হোম, জপ, বেদপাঠ এবং ইন্দ্রিয়সংযম প্রভৃতি শুভকর বিবিধ প্রকার সাধনা দ্বারা শ্রীকৃষ্ণে ভক্তি হয় ॥ ৫৪০ ॥

টীকা—শ্রেয়োভিঃ—শ্রেয়সাধনৈঃ সর্ব্বপুরুষাথৈঁবা ॥ ৫৩৭ ॥

শ্রীভগবদ্গীতাসু চ ( ৭।২৮ ) যেষাং ত্বভগতং পাপং জনানাং পুণ্যকর্মণাম্। তে দ্বন্দ্রযোহনিশুঁ্ভা ভজন্তে মাং দৃঢ়ব্রতাঃ। ৫৪১॥

অনুবাদ—শ্রীমন্তগবদগীতায় শ্রীকৃষ্ণ বাক্য—হে সকল পুণ্য কর্মকারী লোকেদের পাপক্ষয় হইয়াছে, তাহারা সুখদুঃখ ও মোহ মুক্ত হইয়া একান্তভাবে আমাকে ডজনা করে ॥ ৫৪১॥

টীকা—যেষান্ত পুণ্যাচরণশীলানাং সক্র শ্রেয়ঃ
প্রতিবন্ধকং পাপমন্তং গতং বিনদ্টং, তে দ্বনিমিত্তেন
মোহেন, যদা দক্ষিঃ সুখদুঃখাদিভিঃ তৎকারণাজানেন
চ বিনিশ্রুজাঃ, যদা, অকার-প্রশ্লেষেণ অদক্ষমোহাশ্চ
তে নিশ্রুজাশ্চ নিঃশেষেণ মুজাঃ সন্তঃ, দৃঢ়ব্রতা
একান্তিনঃ সন্তো মাং ভজ্জে ॥ ৫৪১॥

পঞ্চমস্কলে পরীক্ষিতং প্রতি বাদরায়ণিনা (৬।১৮)
রাজন্ পতিগুঁ রুবলং ভবতাং যদূনাং,
দৈবং প্রিয়ঃ কুলপতিঃ কু চ কিন্ধরো বঃ।
অস্তেব্যস ভজতাং ভগবান্ মুকুন্দো,
মুক্তিং দদাতি কহিচিৎ সম ন ভক্তিযোগন্॥৫৪২॥

অনুবাদ—পঞ্চমক্ষকে পরীক্ষিৎ মহারাজের প্রতি শ্রীত্তক্তবে বাক্য—হে মহারাজ ! ভগবান শ্রীমুকুদ তোমাদের ও যদুগণের পালক, উপদেঘ্টা, উপাস্য, প্রিয় কুলপতিও কখন কখন পাভবদিগের আজানুবভীর ন্যায় আচরণ করেন এবং সহজে উপাসককে মুক্তি দেন বটে কিন্তু সহসা প্রেম ভক্তি দেন না । ৫৪২॥

টীকা—অধুনা শ্রীভগবতোহপ্যদেয়ত্বেন দৌল ভাবিশেষং লিখতি—রাজনিতি। অঙ্গ হে রাজন্, ভবতাং পাণ্ডবানাং যদূনাঞ্চ পতিঃ পালকঃ, ভরুক্ত-পদেশ্টা, দৈবমুপাসাঃ, কুলপতিনিয়ন্তা, কিং বহুনা ক্ চ কদাচিৎ বঃ পাণ্ডবানাং কিঙ্করোহপি আজানুবর্তী। অস্তু নামৈবং, তথপ্যেন্যেয়াং নিতাং ভজতামপি মুজিং দদাতি, ন তু কদাচিদপি স্বপ্রেমভক্তিযোগম্। যদ্বা, ভজতাং যজাদিনা সেবমানানাম্; যদ্বা, স্বধর্মাচরণাদিনা ভগবদাজাপ্রতিপালনরাপাং ভক্তিং কুর্বেতামপি শ্রবণাদিভক্তিযোগং ন দদাতি। এবং ভগবৎপ্রসাদিকলভাতা, অন্যথা চ প্রমেদোল্লভামিতি দশিতম্, এবঞ্চ শ্রবণাদিকমিপ যো ন দদাতি, স বো বশ্য ইতি পাণ্ডবানাং মাহাত্মাঞ্চ সিদ্ধমিতি দিক্ ।। ৫৪২ ।।

পাদ্যে শ্রীপ্রহন্তান্তর্ভান্তর শুধ্যতে।
ভক্তিতত্ত্বং পরিজায় কশ্চিদেব সমাচরেৎ ॥ ৫৪৩॥

অনুবাদ—পদ্মপুরাণে শ্রীপ্রহলাদের বাক্যে—
লক্ষলোকের মধ্যে কেহ বা ভক্তিতত্ত্ব শ্রবণ করে
বটে কিন্তু োটির মধ্যে একজন হয়ত বুঝিতে পারে
এবং কদাচিৎ দু'একজন আচরণ করে।। ৫৪৩।।

টীকা—ভভেস্তত্ত্বং প্রমানন্দঘনত্ব নাহাত্মাং বা লক্ষেষু লোকেষু মধ্যে কন্চিদেব শ্ণোতি, বুধাতে অবধারয়তি, সমাচরেৎ, ভক্তিং করোতি ॥ ৫৪৩॥ পূজ<mark>রা হসতে ভজিজঁপতস্কস্যতি স্ফুটম্।</mark> সুমাধিযোগাচ্চ বহিঃ সা ভজিঃ কেন গৃহাতে ? ৫৪৪॥

অনুবাদ—সকামভাবে পূজা করিলে ভক্তি উপ-হাস করিতে থাকেন। আর সকামভাবে জপ করিলে ভক্তি ব্রস্ত হন এবং সকামভাবে সমাধি বা যোগের আশ্রয় লইলে ভক্তি বহিঃপ্রদেশে চলিয়া যান, সুতরাং এরূপ ভক্তিকে কে পাইতে পারে ? ৫৪৪।।

টীকা—যা ডজিঃ পূজয়া সকামজপাসপূজাবিধিনা হসতি, তামুপহসতীত্যর্থঃ, তয়া প্রায়স্তচ্ছফলাবাঙেঃ। জপতো মজ্রজপাৎ ব্রসাতি বিভেতি দূরমপসরতীত্যর্থঃ। প্রায়ো মজ্রজপে বিবিধকামানামেব কুচ্চিন্দুক্তেরেব চ সিদ্ধাক্তেঃ। সমাধিলক্ষণাৎ যোগাচ্চ বহিঃ, তেনাপ্যপ্রাপ্যেত্যর্থঃ। তস্য শূন্যময়ত্বেন তত্র প্রবণাদিভজ্যের-প্রবৃত্তেঃ। কেন গৃহাতে আত্মসাৎ ক্রিয়তে? অপি তু ভগবৎপ্রসাদং বিনা ন কেনাপ্যাত্মসাৎ কর্ত্তুং শক্যত ইত্যর্থঃ। ৫৪৪।।

ষষ্ঠককে র্ভোপাখ্যানাতে ( ১৪।২ )—
দেবানাং গুদ্ধাসত্ত্বানাম্যীণাঞ্চামলাঅনাম্ ॥
ভক্তিম্কুন্দচরণে ন প্রায়েণোপজায়তে ॥ ইতি ॥৫৪৪

অনুবাদ—ষ্ঠস্কলে র্রোপাখ্যানের শেষে—ওজ-সত্ত্ব দেবর্ন্দ ও নির্মালাআ ঋষিদিগেরও শ্রীমুকুন্দ-চরণকমলে ভক্তির প্রায়ই আবির্ভাব ঘটে না ॥৫৪৫॥

টীকা—শুদ্ধসন্ত্ময়ানামপি দেবানামমলাজ্মনাং নির্ম্মলচিত্তানামপি ঋষীণাম্; প্রায়েণেতি-কদাচিৎ ক্সাচিদেব জায়ত ইত্যর্থঃ।। ৫৪৫।।

শ্রীমন্তক্তির নমস্তল্যৈ যস্যা মাহাত্ম্যমন্দরম্। যৎপ্রভাবেণ লোলোহয়ং কীটোহপুদ্ধর্তুমিচ্ছতি ॥৫৪৬

অনুবাদ যাঁহার মাহাত্ম্য মন্দর পর্বতের মত শ্রেষ্ঠ, সেই শ্রীমতী ভক্তিদেবীকে নমস্কার করি, তাঁহারই প্রভাববলে কীট তুল্য অতি সামান্য ব্যক্তি আমি লোভপরায়ণ হইয়া তদীয় মাহাত্ম্য সমুদ্ধারে ইচ্ছা করিয়াছি ।। ৫৪৬ ।।

 আদৌ ভজ্যা ভিজিমেব তৎসিদ্ধয়ে প্রণমতি—প্রী-মদিতি। মাহাআমেব মন্দরো নাম মহাপক্ত জং পরমবিস্তীর্ভগুণজাদিনা তং কীটতুল্যঃ ক্ষুদ্রতরোহ-পায়ং জনঃ যস্যাঃ ভজ্যেঃ প্রভাবেণ লোলঃ সন্ উদ্ধর্তুং সমাহর্তুমিচ্ছতি। অতোহশক্যেহপি কর্মানি প্রবৃত্তি-স্তথ্যজিগ্রেরণয়ৈব, ন মে স্বত ইতি তল্মহিম্ব তল্মা-হাল্যাং কিঞ্চিলেখ্যমিতি ভাবঃ ॥ ৫৪৬॥

## অথ শ্রীভগবডজিমাহাঝ্যং, ত্রাদৌ ভজি-মতঃ কথঞ্চিদাপতিতেইপি পাপে প্রায়শ্চিতান্তর-নিরপত্বম্

পাদ্মে বৈশাখমাহাত্ম্যে নারদাম্বরীম-সংবাদে—
যথাগ্নিঃ প্রসমিদ্ধান্চিতঃ করোত্যেধাংসি ভদ্মসাৎ।
পাপানি ভগবডুক্তিস্তথা দহতি তৎক্ষণাৎ॥ ৫৪৭॥

অনুবাদ—অতঃপর শ্রীভগবড়িজ-মাহাত্ম্য—
তন্মধ্যে প্রথমে ভত্তিনিষ্ঠ ব্যক্তির কোনও প্রকার পাপ
হইয়া থাকিলে অন্য প্রকার প্রায়শ্চিত্ত পরিত্যাগ
করিতে হইবে। পদ্মপুরাণে বৈশাখমাহাত্ম্যো-নারদ—
অস্বরীষ-সংবাদে—অগ্নি যেরাপ প্রস্থলিত হইয়া কাষ্ঠরাশি দক্ষ করে, সেই প্রকার ভগবানে ভক্তি করিলে
তাহা সকল পাপরাশিকে তৎক্ষণাৎ দক্ষ করিয়া
ফেলে।। ৫৪৭।।

টীকা—পাকাদার্থমপি প্রজ্জানিতোই গ্রির্যথা কাঠানি ভুস্মীকরোতি, তথা ভগবদর্থমপানুষ্ঠীয়মানা ভুজিঃ সর্ব্বাণ্যেব পাপানি তৎক্ষণাৎ পাপোৎপত্তিসমকাল এব দহতি ।। ৫৪৭ ।।

ষষ্ঠে অজামিলোপাখ্যানারম্ভে (১/১৫)— কেচিৎ কেবলয়া ভক্তাা বাসুদেবপরায়ণাঃ। অঘং ধৃবন্তি কার্ৎস্যেন নীহারমিব ভাক্ষরঃ॥৫৪৮॥

অনুবাদ—ষঠক্ষে অজামিল উপাখ্যানের আর্ডে

—কোন কোন বাসুদেব পরায়ণ ব্যক্তি সূর্য্যাদয়ে
নীহারধ্বংস হওয়ার ন্যায় ভগবানে অচলা ভক্তি
সংস্থাপন করিয়া পাপ সমূহ দূরীভূত করিয়া থাকেন
।। ৫৪৮ ।।

টীকা—'তপ্সা ব্সাচর্যোগ শমেন চ দমেন চ।

ত্যাগেন সত্যশৌচাভাাং যমেন নিয়মেন চ।। দেহবাগ্-বুদ্ধিজং ধীরা ধর্মজাঃ শ্রদ্ধয়াদিবতাঃ। ক্ষিপত্যঘং মহদপি বেণ্ডল্মমিবানলঃ ॥' (শ্রীভাঃ ৬।১।১৩-১৪) প্রায়শ্চিত্রস্যাতিদুক্ষরত্বানুখ্যমেবান্যুৎ ইতাত্ত্ৰস্য প্রায়শ্চিত্তমাহ—কেচিদিতি। কেচিদিত্যনেনএবভূতা ভজ্তিপ্রধানা বিরলা ইতি দর্শয়তি। কেবলয়া তপ-আদিনিরপেক্ষয়া ; বাস্দেবপরায়ণা ইতি নাধিকারি-বিশেষণমেতৎ, কিন্তু অন্যেষামশ্রদ্ধয়া ত্রাপ্রব্যত-র্থাতেতেবৰ প্রয়বসানাদন্বাদমাল্য। কার্থায়েন মলতোহৰতশ্চেতাৰ্থঃ ৷ ত্ৰানুকপো দেহটাতঃ---ভাক্ষরো নীহারং তৎকৃততম ইব। এবমর সমূল-সারাশেষপাপনাশোহভিপ্রেতঃ । পূর্ব্বঞ্চ অনলো বেণ্-ভুক্মমেবেতি অনুলুস্যু ভুমান্তর্গতদহ্নাশভ্যা ভুস্মাদে-রপি বিদ্যমানতয়া সম্লাশেষপাপনির্ভিরুক্ত। এব-মপি পূর্ব্বতোহস্য বিশেষোহবগন্তব্যঃ ॥ ৫৪৮ ॥

একাদশে শ্রীভগবদুদ্ধব-সংবাদে (১৪।১৯)— যথাপ্নিঃ সুসমিদ্ধাচ্চিঃ করোত্যেধাংসি ভদমসাৎ। তথা মদ্বিষয়া ভক্তিরুদ্ধবৈনাংসি ক্লব্যেশঃ।।৫৪৯॥

অনুবাদ — একাদশন্ধন্ধে শ্রীভগবদুদ্ধসংবাদে শ্রীকৃষ্ণ বাক্যা—হে উদ্ধব । প্রদীপ্ত অগ্নি যেমন পাকাদি কার্য্যের সময় শিখা বিস্তার করিয়া কার্ছ-সমূহকে ডম্ম করে, সেই প্রকার আমাতে ভক্তি সমগ্র পাপ-রাশিকে বিন্দট করিয়া ফেলে ।। ৫৪৯ ॥

টীকা—আন্তাং তাবদুত্তমভক্তেঃ কথা, যথাকথঞিৎ ভক্তাপি স্বত এব সমূলাশেষপাপক্ষয়ঃ স্যাদিত্যাহ— যথেতি। পাকাদ্যথ্যপি প্রজ্জালিতোহগ্নির্যথা কাষ্ঠানি ভদ্মীকরোতি, তথা রাগাদিনাপি কথঞ্চিন্মদ্বিষয়া সতী ভক্তিঃ সমন্তপাপানীতি। ভগবানপি স্বভক্তমাশ্চর্যোণ সম্বোধয়তি—অহো উদ্ধব। বিস্তরেণ শৃণ্বিতি ॥৫৪৯

অতএবোজং তরৈব শ্রীকরভাজনেন—
(শ্রীডাঃ ১১।৫।৪২)—
স্বপাদমূলং ভজতঃ প্রিয়স্য,
ত্যক্তান্যভাবস্য হরিঃ পরেশঃ ।
বিকশ্র যচ্চোৎপতিতং কথঞিদ্-,
ধুনোতি সক্বং হাদি সন্নিবিচ্টঃ ॥ ৫৫০ ॥

অনুবাদ—অতএব একাদশস্কলেই প্রীক্রভাজন 
ঋষির উজিতে—পরমেশ্বর শ্রীকৃষ্ণ স্থীয় পাদমূল 
ডজনকারী প্রিয়জন অনন্যভাব লাভ করিয়াছেন 
দেখিয়া তাঁহার অন্তর মধ্যে প্রবেশ পূর্বক তাঁহার যে 
কিছু বিক্রম সহসা হইঃ। পড়ে, সেই সমস্তই বিনষ্ট 
করিয়া ফেলেন। ৫৫০।।

টীকা — 'দেব্য-ভূতাপ্তন্ণাম্' ( প্রীভাঃ ১১।৫।৪১)
ইতি নির্ভরপূর্ক্ষোকেন বিহিতক্ষানির্ভিমুজ্
নিষেধ-নিমিত্তপায় শ্চিত্তনির্ভিমাহ— স্থপাদেতি। তাজঃ
অন্যাদিমন্ দেহাদৌ দেবাভরে ভাবো যেন, অতএব
তস্য বিক্ষাণি প্রর্ভিন্ সম্ভবতি। যচ্চ কথঞিং
প্রমাদাদিনা উৎপতিত্মক্সমাৎ প্রাপ্তং ভবেৎ, তদ্পি
হরির্ধুনোতি। ননু যমস্তর্ম মন্যেত, ত্ত্রাহ—পরেশঃ
পরমেশ্বরঃ। ননু 'শুচ্তিস্মৃতী মমৈবাজে' ইতি ভগ্
বিহুনাৎ স্বাজ্ঞান্তপং কথং সহেত ? ত্ত্রাহ—প্রিয়স্য।
ননু নায়ং পাপক্ষয়ার্থং ভজতে, ত্ত্রাহ—হাদি স্রিবিদ্টঃ, ন হি বস্তুশক্তির্থিতামপেক্ষত ইত্যুর্থঃ॥৫৫০॥

দারকামাহাত্ম্যে চন্দ্রশর্মাণং প্রতি গ্রীভগবতা— মদ্ভজিং বহতাং পুংসামিহ লোকে পরেহপি বা। নাপ্তভং বিদ্যুতে কিঞ্চিৎ কুলকোটিং নয়েদ্দিবম্।।৫৫১

অনুবাদ—দারকামাহাত্মে চন্দ্রশর্মার প্রতি শ্রীভগবানের বাক্য, যথা—আমার ভক্তির বাহন যাঁহারা ইহলোকে বা পরলোকে তাঁহাদের কোনও প্রকার অমঙ্গল ঘটিতে পারে না। প্রকৃতপক্ষে ভক্তি তাঁহাদের কোটিকুলকে দিব্যধামে প্রতিষ্ঠিত করেন। ৫৫১॥

টীকা—অগুডং পাপম্ অমঙ্গলং বা পাপমূল<sup>কং,</sup> তেষাং কুলকোটিং ভক্তিরেব দিবং শ্রীবৈকুণ্ঠলো<sup>কং</sup> প্রাপয়তি ॥ ৫৫১ ॥

## বিষয়ভোগেহপি তদ্দোষনিরাকরত্বম্

একাদশন্ধন্ধে তত্ত্বৈ ( ১৪।১৮ )— বাধ্যমানোহপি মডকো বিষয়ৈরজিতেন্দ্রিয়ঃ । প্রায়ঃ প্রগল্ভয়া ভক্ত্যা বিষয়ৈর্নাভিভূরতে ।।৫৫২।।

অনুবাদ—বিষয়ভোগেও তদ্দোষমোচকত্ব এক'ল দশস্করেই বলা হইয়াছে—আমার ভক্ত যদিও ইঞিয় জয়ের অভাবে বিষয়সমূহে আকৃষ্যমান হন, তথাপি প্রগল্ভ ভক্তিপ্রভাবে তিনি বিষয়াবিষ্ট হন না।। ৫৫২

টীকা—বিষয়েঁবাধ্যমান আকৃষ্যমাণোহপি, অতঃ প্রায়োহজিতেন্দ্রিয়ঃ, প্রগল্ভয়া সমর্থয়া, পরমপদ-প্রদানশক্তায়া অপি ভক্তেবিষয়াভিডবতো রক্ষণং কত-রৎ প্রয়োজনমিতি ভাবঃ।। ৫৫২।।

### কর্মাধিকারনিরসনত্বম্

ত্ত্রিব ( শ্রীডাঃ ১১।২০।৯ )—

তাবৎ কর্মাণি কুব্বীত ন নিব্বিদ্যেত যাবতা।
মহক্রথাশ্রবণাদৌ বা শ্রদ্ধা যাবন্ধ জায়তে ॥৫৫৩॥

জনুবাদ—কর্মাধিকারের নিরসনত্ব ঐ একাদশ
ক্ষেক্রেই বলা হইয়াছে— যতদিন পর্যান্ত আমার কথাদিতে শ্রদ্ধা না জন্মায় কিংবা যে কাল পর্যান্ত বেদ
বিহিত সকাম কর্মাদিতে নির্কোদ না আসে সেই
পর্যান্ত কর্মাসমূহ অনুষ্ঠান করিতে থাক ।। ৫৫৩ ।।

টীকা—ভক্তিমতঃ কর্মানধিকারাৎ কর্মত্যাগেহপি ন দোষঃ স্যাদিতি ভক্তেমাহায়্যং লিখতি—তাব-দিতি। কর্মাণি নিত্যনৈমিত্তিকাদীনি, যাবতা যাবৎ ন নিক্রিদ্যেত, কর্মাফলেষু ঐহিকামুলি কবিষয়ভোগেষু বা বিরক্তো ন স্যাৎ। শ্রদ্ধা বিশ্বাসঃ প্রীতিবা; আদিশক্ষেন কীর্ত্তনাদি-ভক্তিপ্রকারাঃ; নির্ক্রেদে জাতে মৎকথাশ্রবণাদি-শ্রদ্ধায়াং বা জাতায়াং ন কুর্য্যাদি-তার্থঃ। কর্ম্মণাং সাবধিত্বেন সাধ্যে সিদ্ধে সাধন-পরিত্যাগোপপত্তেঃ। বা-শক্ষেন পূর্ব্বতোহস্য পক্ষস্যাধিকাং সূচিতং, 'যে বা ময়ীদে' (শ্রীভাঃ ওাওাও) ইতিবৎ। বৈরাগ্যে জাতেহপি কর্মত্যাগো যুক্তঃ, কিং পুনবৈরাগ্যস্য ফলে শ্রবণাদৌ জাতে সতীতি ভাবঃ॥ ওওও।।

অতএবোক্তং প্রথমক্ষন্ধে (৫।১৭)—
তাক্তা স্বধর্মং চূরণামুজং হরে,ভঁজন্নপক্রোহ্থ পতেততো যদি।
যক্ত কু বাহভদ্রমভূদমুষ্য কিং,
কো বার্থ আপ্রোহভজতাং স্বধর্মতঃ॥ ৫৫৪॥
অনুবাদ—অতএব প্রথমক্ষন্ধে কথিত হইয়াছে—

স্থধর্ম পরিত্যাগ পূর্বেক যদি কেহ শ্রীহরি চরণকমল আরাধনায় রত থাকিয়া দখলিত বা মৃত হয় তাহা হইলে স্থধর্ম ত্যাগ করায় তাহার কখনই অমঙ্গল ঘটিবে না। শ্রীহরিপাদপদ্ম ভজনা না করিয়া কাহারই বা স্থধর্ম পালনে অর্থর্দ্ধি হইয়াছে ? শ্রীহরি- ভজন ব্যতীত সর্ব্বাদীণ মঙ্গল অসম্ভব ইহাই বলিতে চাওয়া হইয়াছে ॥ ৫৫৪॥

টীকা—'নৈক্ষৰ্য্যমপ্যচ্যুতভাবৰজিতম্' (শ্ৰীভাঃ ১া৫।১২ ) ইত্যাদিনা কাম্যকর্মাদেরনর্থহেতৃত্বাত্তদিহায় হরেলীলাদিবর্ণনারাপা ডজিঃ কার্যোত্যাজা, ইদানীং নিত্যনৈমিত্তিকাদিস্বধর্মনিষ্ঠামপ্যনাদ্তা কেবলং হরি-ভক্তিরেব কার্য্যেত্যাহ—ত্যক্তেতি। অধর্মং নিজনিজ-বর্ণাশ্রমধর্মং তাজা; ননু স্বধর্মত্যাগেন ভজন ভজি-পরিপাকেন যদি কৃতার্থো ভবেত্তহি ন কাচিচ্চিতা; যদি প্ররপক্ এব খ্রিয়তে, ততো ভ্রশ্যেত বা, তদা চ লুধর্ম-ত্যাগ্নিমিতোহনর্থঃ স্যাদিত্যাহ—ততো <mark>ড</mark>জনাৎ পতেৎ কথঞিৎ ভ্রশ্যেৎ, মিয়তে বা যদি, তথাপি ভক্তি-রসিকস্য কর্মানধিকারানানর্থশক্ষা। অঙ্গীকৃত্যাপ্যাহ —বা-শব্যঃ কটাক্ষে যত্র কু নীচযোনাবপি অমুষ্য ভক্তিরসিকস্য অভ্রমভূৎ কিম্? নাভূদেবেতার্থঃ। ভক্তিবাসনাসম্ভাবনাদিতি ভাবঃ। অভজভিস্ত কেবলং স্বধর্মতঃ কো বার্থ প্রাপ্তঃ ? অভজতামিতি ষ্ট্ঠী সম্বন্ধমান্ত্ৰিবক্ষয়া। অতএব শ্ৰীভগবদ্গীতাসু (১৮। ৬৬) সক্রান্তে সক্রোপদেশসারঃ—'সক্রধির্মান্ পরি-ত্যজ্য' ইতি ; একাদশস্কন্ধে চ ( ১২৷১৪ )—'তুস্মাৎ ত্বমূদ্ধবোৎস্জ্য' ইত্যাদি। তচ্চ সক্রমগ্রে শরণাপতৌ লেখ্যমেব ।। ৫৫৪ ॥

একান্তিলক্ষণে যচ্চ লিখিতং শরণাগতৌ। লেখ্যঞ্চ তত্তদ্বচনৈরেতং সুদৃঢ়তামিয়াৎ ॥ ৫৫৫ ॥

অনুবাদ—পূব্বে একান্তিলক্ষণে যাহা যাহা লিখা হইয়াছে এবং পরে শরণাপন্তিতে যাহা যাহা লেখা হইবে, সেই সকল বচনানুসারে কর্মাধিকার নির-সনের দৃঢ়তা ঘটিবে ।। ৫৫৫ ॥

টীকা—একান্তিপ্রকরণে 'অজায়েবম্' ( শ্রীডাঃ ১১১১১৩২) ইত্যাদিনা যদ্ধিখিতং তচ্চাগ্রে শরণাগতি– প্রকরণে 'সক্র্ধির্মান্' ইত্যাদিনা লেখ্যম্। এতৎ কর্মাধিকার-নিরসনং তাৎপর্যদারা সুদৃঢ়ং ভবতী-তার্থঃ ॥ ৫৫৫ ॥

#### মনঃপ্রসাদকত্বম্

প্রথমন্ধন্যে ( ২।৬ )—
স বৈ পুংসাং পরো ধর্মো যতো ডক্তিরধোক্ষজে।
অহৈতুকাপ্রতিহতা যয়াত্মা সুপ্রসীদতি ।। ৫৫৬ ॥

অনুবাদ—প্রথমক্ষরে বলা হইয়াছে--ইন্দ্রিয় জানাতীত প্রীভগবানে যাহা হইতে প্রবণ- দীর্ত্নাদি লক্ষণা ফলাভিসন্ধান রহিতা অপ্রতিহতা ভভিত হয় তাহাই মনুষাগণের পরমধর্ম। সেই ভভিত প্রভাবে জীবাছা সুন্দররূপে বা সম্যক্রপে প্রসন্ধতা প্রাপ্ত হয়।। ৫৫৬॥

টীকা—বৈ প্রসিদ্ধৌ নির্দ্ধারে বা, পর উৎকৃতেটা ধর্মঃ স এব ; যতো ধর্মাৎ ; আইতুকী—হেতুঃ ফলানুসন্ধানং, তদ্রহিতা ; অপ্রতিহতা বিদ্মৈরনভিভূতা ; যরা ভক্তা আত্মা চিত্তং স্বয়মেব সুষ্ঠু প্রসীদতীতি আনুষক্তিকফলমুক্তম্ ।। ৫৫৬ ॥

অতএবোজ্মেকাদশে ( ১৪।২২ )— ধর্মঃ সতাদয়োপেতো বিদ্যা বা তপসান্বিতা। মড্জ্যুপেতমাত্মানং ন সমাক্ প্রপুনাতি হি॥ ৫৫৭॥

অনুবাদ—অতএব একাদশন্ধলে উক্ত হইরাছে
—তপস্যা সহিত বিদ্যাচল্চা কিংবা সত্য ও দয়াযুক্ত
ধর্মানুষ্ঠান আমার প্রতি ভক্তি রহিত জীবাআকে
সম্পূর্ণরূপে পবিত্র করিতে পারে না—অর্থাৎ একমাত্র
ভক্তিই জীবাআকে সম্যক্ পূর্ণতাদানে সমর্থা।।৫৫৭।।

টীকা—অপেতং রহিতম্ ॥ ৫৫৭ ॥

## পরমপাবনত্বম

তত্ত্বেব ( প্রীডাঃ ১১।১৪।২১ )—

ডক্তিঃ পুনাতি মন্নিষ্ঠা শ্বপচানপি সম্ভবাৎ ॥ ৫৫৮ ॥

অনুবাদ—পরমপাবনত্ব, ঐ একাদশক্ষােই বলা

হইয়াছে—নিষ্ঠাসহকারে আমাতে ভক্তি প্রকাশকারী

ব্যক্তি শ্বপচাদি জাতিদোষ হইতে মুক্ত হইয়া প্ৰির হয় । ৫৫৮ ॥

টীকা—সম্ভবাৎ জাতিদোষাদপি পুনাতি ॥৫৫৮॥

## পরমধর্মত্বম্

ষ.ষ্ঠ ( তা২২ ) —

এতাবানেব লোকেহদিমন্ পুংসাং ধর্মঃ পরঃ সমূতঃ। ভ্রতিযোগো ভগবতি ত্রামগ্রহণাদিভিঃ।। ৫৫৯॥

অনুবাদ —ষঠক্জে—শ্রীভগবানে নামসংকীর্তনাদি দারা যে ভক্তিযোগ, তাহাই এই জগতে জীবগণের পক্ষে উৎকৃষ্ট ধর্ম বিলিয়া কথিত হইয়াছে॥৫৫৯॥

টীক।—তস্য ভগবতো নামগ্রহণাদিভিরিতি ভজে-নামগ্রহণপ্রধানতাভিপ্রেতা । ৫৫৯ ॥

অতএবোক্তং পাদ্মে-

কিং তস্য বহুভিমন্তিঃ শাস্ত্রৈঃ কিং বহুবিস্তরৈঃ। বাজপেয়সহস্তৈঃ কিং ভক্তিযঁস্য জনার্দ্ধনে ॥ ৫৬০॥

অনুবাদ—অতএব পদাপুরাণে উক্ত হইয়াছে— শ্রীজনার্দ্দনে যাঁহার দৃঢ়াভক্তি আছে তাঁহার বহ শাস্ত্র অধায়ন, বিবিধ মন্ত্রজপ এবং সহস্র বাজপেয় যজানু-ষ্ঠানের কোন প্রয়োজন নাই ।। ৫৬০।।

টীকা — মল্ভৈঃ সাধিতৈঃ কিম্ ? ৫৬০ ॥

## সর্বভণাদিসেব্যতাকারিত্বম্

পঞ্চমস্কলে শ্রীপ্রহলাদোক্তৌ (১৮।১২)—
যস্যান্তি ভক্তির্ভগবত্যকিঞ্চনা,
সকৈপ্রিণেন্ডর সমাসতে সুরাঃ।
হরাবভক্তস্য কুতো মহদ্ভণা,
মনোরথেনাসতি ধাবতো বহিঃ॥ ৫৬১॥

অনুবাদ—সক্ষণ্ডণাদি-সেব্যতাকারিত্ব, পঞ্চমক্ষণ্ডি প্রীপ্রহলাদ মহারাজের কথায় —গ্রীভগবানে অকিঞ্চনা ডিজি মান ব্যক্তির শরীরে দেবগণ এবং সমস্ত সদ্ভণি বিরাজিত থাকেন, হরিভক্তি হীন ব্যক্তির জানবিরাগ্যাদি গুণ কিংবা দেবগণের অধিষ্ঠান কি ভাবে

হুইবে, সূতরাং সেই বাক্তি ভক্তি রহিত হওয়ায় তচ্ছ বিষয়সমূহে আকৃষ্ট হয় ।। ৫৬১ ।।

টীকা—অিঞ্না নিজিঞ্না গুজা বা। সর্বে দেবাঃ সবৈর্পত্তনৈর্ধনা জানাদিভিঃ সহ তর সম্যাগাসতে, নিতাং বসন্তি। মহতাং গুণাঃ জানবৈরাগ্যাদয়ঃ প্রেমবিকারা বা, কুতো ভবন্তি ? তর হেতুঃ—অসতি বিষয়সুখে তুচ্ছমোক্ষসুখে বা মনোর্থেন বহির্ভক্তে-দ্রে ধাবতঃ ।। ৫৬১ ।।

#### অহঙ্কারোন্যূলনত্বম্

চতুর্থে শ্রীধ্রুবং প্রতি মন্জৌ (১১।৩০)—
ত্বং প্রত্যগাল্পনি তদা ভগৰত্যনন্ত,
আনন্দমাত্র উপপন্নসমস্তশক্তৌ।
ভিক্তিং বিধায় প্রমাং শনকৈরবিদ্যা,—
গ্রন্তিং বিভেৎস্যসি মমাহ্মিতি প্রক্তৃম্॥৫৬২॥

অনুবাদ—অহকারোন্যুলত্ব—চতুর্থক্ষকে প্রীঞ্জবের প্রতি মনুর কথায়—পরমাত্মার অনুসন্ধানকালে তুমি স্বরূপভূত ত্রিবিধ পরিছেদে বজ্জিত, আনন্দৈকরস, এবং সমস্ত শক্ত্যাধর সেই ভগবান প্রীকৃষ্ণে আহৈ-তুকী ও অব্যবহিতা ভক্তির অনুশীলন করিয়া ক্রমে আমি ও আমার এই অবিদ্যাগ্রন্থি ছেদন করিতে পারিবে ।। ৫৬২ ।।

টীকা—'আত্মানমন্বিচ্ছ বিমুক্তমাত্মদৃক্' (প্রীডাঃ
৪।১৫।২৯) ইতি পূর্ব মুক্তং তদন্বেষণফলমাহ—
তথিতি। তদান্বেষণকাল এব, প্রত্যাগাত্মনি সর্বাতথ্যামিণীতার্থঃ। অনন্তে অপরিচ্ছিন্নে আনন্দমাত্রে
সুখহনমূর্ট্রৌ ভগবতি শ্রীকৃষ্ণে, পরমাং নিক্ষামাং
বিভন্ধাং বা, শনকৈবিধায়েতি পরমভন্তেদু ক্ষরতয়া
ক্রমেণৈব তৎসিদ্ধেঃ। ঘদা, শনকৈঃ চিরং ক্রমেণ
যোহবিদ্যারূপো গ্রন্থিঃ, তমিতি দুর্ভেদ্যতোক্তা; ননু
তাদ্শস্য তদেব কথং বিভেদো ঘটতে? ত্রাহ—
উপপন্নাঃ সম্পন্নাঃ সমস্তাঃ শক্তয়ো ঘদমন্; ঘদা,
উপপন্নানাং প্রপন্নানাং সমস্তাঃ শক্তয়ো ঘদমাত্তিমন্নিতি।
এবং প্রত্যগাত্মাদি—ভগবনাহাত্মাজানেন পূর্বাং নিক্ষাম—
ভিত্যকরণাদহক্ষারাদ্যনপগ্রমনে বৈরেণ কুবেরানুচরা—
ভ্রা ঘাতিতা ইতি প্রীধ্রবং প্রতি মনোবাক্যাভিপ্রায়ঃ।

স চ কেবলং গ্রীশিবসখানুগরক্ষার্থমেব বিভীষিকরা-ন্যথাভাসত ইত্যুহ্যং যথাকথঞ্চিভ্জ্যা মুজেরপি সুসিদ্ধেঃ ॥ ৫৬২॥

শ্রীপৃথুং প্রতি সনক।দিভিঃ (শ্রীভাঃ ৪।২২।৩৯)—
যৎপাদপঙ্কজপলাশবিলাসভক্তাা,
কন্মাশয়ং গ্রথিতমুদ্গ্রথয়ন্তি সন্তঃ।
তদল রিক্তমতয়ো যতয়ো নিরুদ্ধ,স্রোতোগণাস্তমরণং ভজ বাসুদেবম্।।৫৬৩।।

অনুবাদ—শ্রীপৃথু মহারাজের প্রতি শ্রীসনকাদি
মুনিগণের বাক্যে সাধুগণ যাঁহার চরণকমলের অঙ্গুলি
বিলাসের প্রতি ভক্তি দেখাইয়া অহকাররূপ সুদৃঢ়
হাদয়গ্রন্থিকে ছেদন করেন, তাঁহার প্রতি ভক্তিবিমুখ
সন্মাসীগণ বিষয়রহিত ও নিরুদ্ধমতি হইয়াও সেই
প্রকার সহজে কর্মাবন্ধন ছেদন করিতে পারেন না।
তাই তুমি সকলের শরণা শ্রীবাস্দেবকে সক্ষাতঃ
করণে ভজনা কর।। ৫৬৩।।

টীকা—এবং তাদ্শভানেন প্রমভ্ত্যাহঙ্কারোনু-লনং লিখিতা ইদানীং কথঞ্চিদপি ডজনেন তচ্চ স্যাদিতি দুর্শস্ত্রতি – যুৎপাদেতি : যুস্য পাদপঙ্কজয়োঃ পলাশানি অসুলয়ঃ, তেষাং বিলাসঃ কাৰিঃ, তস্য ভক্তা সমৃতাা ; যদা, নৃতাগীতাদিবিলাসরাপয়াপি ভক্তা, ক্রমাণ্যাশেরতে যদিমন্তিত কর্মাশয়োহ্হয়ারঃ, তদ্রপং হানয়গ্রন্থিং কমাজিরেব গ্রন্থিতং দৃঢ়ং বদ্ধং, সভো বৈষ্ণবা উদ্গ্রথয়ন্তি মোচয়ন্তি। রিভা নিব্ধি-শেষা সংব্ৰুদ্ৰিনাা মতিহেঁযাম্, নিরুদ্ধঃ প্রত্যাহাত-স্রোতোগণ ইন্দ্রিয়বর্গো যৈঃ, অরণং শরণম্ ; স্রোতো-গণশব্দেনেদং সূচাতে, যথা গলাদিপ্রবাহ্স্য কথঞি-দপি যুত্নারিরোধঃ সম্ভবেদেবমিন্দ্রিয়স্যাপি। ভবতু বা কস্যচিদিন্দ্রিয়সা, সর্কাস্তুন ভবত্যেব; যদি বা কদাচিৎ কসাচিদ্যতেঃ সক্ষ'নিরোধো ভবতু নাম, তথাপাহফারোনাূলনং সমাক্ন স্যাদেবেতি। অতঃ মেষেণ রিজমতয়ঃ নিবর্জয় এবেত্যজম্। যথা সভো ভ্জোদ্গ্রথয়তি যতয়ক তদকেতি স্ভাঃ পৃথক্তেন নিদেশি।ডজিবিমুখানাং যতীনাং তদিতরত্বসপুাজম্। এবং তেষাং ভত্তানাদরেণ নিন্দেতি দিক্ ॥৫৬৩॥

### সক্ৰমাগাধিকত্বম্

তৃতীয়ে শ্রীকাপিলেয়ে ( ২৫।১৯ )— ন যুজামানয়া ভত্যা ভগবত্যখিলাঅনি । সদুশোহস্তি শিবঃ পত্ম যোগিনাং ব্রহ্মসিদ্ধয়ে ।।৫৬৪

অনুবাদ—সর্ব্বপথ অপেক্ষা অধিকত্ব, তৃতীয়ক্ষক্ষে
শ্রীকপিলদেবের বাক্যে—অখিলাআ শ্রীভগবানে ভক্তিযোগ ছাড়া যোগীদের ব্রহ্মজান সিদ্ধির নিমিত্ত মঙ্গলদায়ক আর দ্বিতীয় পথ দেখা যায় না ।। ৫৬৪।।

টীকা—যোগিনামপি ব্রহ্মসিদ্ধয়ে আত্মতত্ত্ব-পরি-স্ফুর্ত্তয়ে মুক্তয়ে ইত্যর্থঃ। ডক্ত্যা সদৃশঃ শিবো নিকিলো মধলকাপো বা পছা নান্তি।। ৫৬৪।।

ষষ্ঠে চ (১।১৭ )---

স্থীচিনো হায়ং লোকে পন্থাঃ ক্ষেমোহকুতো ভয়ঃ। স্শীলাঃ সাধবো যত্র নারায়ণপ্রায়ণাঃ।। ৫৬৫॥

অনুবাদ— ষঠক্ষরে বলা হইয়াছে—এই সংসারে ভাজিপথ বাধাবিদ্ম হীন, তাই পরমমঙ্গলদায়ক, অত-এব এই পথই গ্রহণ করা উচিত। নারায়ণ পরায়ণ শান্তশীল সাধুগণ এই পথের যথার্থ পথিক।। ৫৬৫।।

টীকা—অয়ং পছা ভজিমার্গঃ স্থাটীনঃ স্মীচীনঃ, যতঃ ক্ষেমঃ কল্যাণম্। ক্ষেমত্বে হেতুঃ—ন
কুতশ্চিদ্বিদ্নাদের্ভয়ং যদিমন্। যদা, ক্ষেমঃ মঙ্গলরাপোহকুতশ্চিদ্তয়শ্চ। তদেবাহ—যত্র যদিমন্
মার্গে সুশীলাঃ কুপালবঃ সাধবো নিক্ষামাঃ, অতো ন
জানমার্গবদসহায়তানিমিত্তং ভয়ং, নাপি কক্মমার্গবৎ
মৎসরাদিযুক্তেভাো ভয়ং তেষাং সঙ্গত্যা চ সক্ষ্যা
ক্ষেমমেবেতি ভাবঃ ।। ৫৬৫ ॥

অতএবোজং দিতীয়ে শ্রীবাদরায়ণিনা (২।৩৩-৩৪)—
ন হাতোহনাঃ শিবঃ পদ্ধা বিশতঃ সংস্তাবিহ ।
বাসুদেবে ভগবতি ভজিযোগো যতো ভবেৎ ।।৫৬৬।।
ভগবান্ ব্রহ্ম কার্থায়েন ত্রিরণ্বীক্ষা মনীষ্যা ।
তদধ্যবস্থ কুটাস্থা রতিরাজন্ যতো ভবেৎ ।।৪৬৭।।

অনুবাদ—অতএব বিতীয়ক্ষকে শ্রীত্তকদেবের বাক্যে—বাসুদেব শ্রীভগবানে ভক্তিযোগ অনুষ্ঠিত হইলে যে প্রকার সুখানুভূতি হয়, সংসারীজনের পক্ষে সেই প্রকার মঙ্গলজনক পত্থা আর দেখা যায় না। কিভাবে ভগবান শ্রীহরিতে আসজি হইতে পারে তাহা জানিবার জন্য তিনবার সমগ্রবেদ বিচারে প্রবৃত্ত হন। পরিশেষে তিনি একাগ্র চিত্তে চিত্তা করিয়া বুদ্ধিবলৈ স্থির করিয়াছেন যে ভক্তিযোগই শ্রেষ্ঠ পথ।। ৫৬৬-৫৬৭।।

টীকা—অধুনা সক্ষমাগ্ফলত্বেন ভ্জেঃ সক্ষমাগাধিকত্বমেব দ্ৰুল্যতি—ন হীতি দ্বাভ্যাম্। সন্তি চ
সংসরতঃ পুংসো বহবো মোক্ষমাগাঃ, কিন্তু মতঃ
পথোহনুষ্ঠিতাৎ ভক্তিযোগো ভবেৎ, অতোহনাঃ শিবঃ
সুখরাপো নিকাল্মত পতা নাভ্যেবেতার্থঃ।। ৫৬৬॥

তীকা—অতন্তদাহ—ভগবান্ ব্ৰহ্মা কূটন্থঃ নিবিধকারঃ একাগ্রচিত্তঃ সন্নিত্যর্থঃ, ত্রিঃ ত্রীন্ বারান্
কাহ প্রাক্তনান ব্রহ্ম বেদমক্রবীক্ষ্য বিচার্যা,
যতঃ আত্মনি হরৌ রতির্ভবেহ হুদেব মনীষয়া অধ্যবস্যহ, সন্মার্গত্বেন সদস্তত্বেন বা নিশ্চিতবান্। এবং
রতিহেতুত্বেন ভক্তিযোগস্যৈর সন্মার্গত্বম্ দশিত্ম্।
যদ্মা, কার্য্যকারণয়োরভেদবিবক্ষয়া রতিরেব ভক্তিযোগ ইত্যভিপ্রতম্। যদ্মা, যতো ভক্তিযোগাহ,
তদিতি 'তম্' ইতি ভক্তিযোগমাহাত্মমুক্তম্।। ৫৬৭।।

## সৰ্বাৰ্থসাধকত্বম্

রহনারদীয়ে শ্রীনারদোক্তৌ—
যথা সমস্তলোকানাং জীবনং সলিলং স্মৃত্ম্।
তথা সমস্তসিদ্ধীনাং জীবনং ভক্তিরিষ্যতে।।৫৬৮॥

অনুবাদ—সর্কার্থ সাধকত্ব—রহন্নারদীয়পুরাণ শ্রীনারদের বাক্যে—জলের মত ভক্তিই সর্ক্রসিদ্ধির জীবন স্বরূপ — অর্থাৎ ভক্তি ছাড়া কোন অর্থই সিদ্ধি হয় না ॥ ৫৬৮॥

টীকা—সমস্তানাং সিদ্ধীনামর্থানাং জীবনং ভ<sup>জি-</sup> রেবেতি, তাং বিনা ন সারিত্যর্থঃ ॥ ৫৬৮ ॥

জীবন্তি জন্তবঃ সর্কো যথা মাত্রমাশ্রিতাঃ।
তথা ভক্তিং সমাশ্রিত্য সর্কো জীবন্তি সিদ্ধয়ঃ।।৫৬৯
অনুবাদ—জঠরধারিণী জননীর দয়ায় যেমন

জীবসমূহের জীবন রক্ষিত হয়, সেই প্রকার ডক্তি-দেবীর আশ্রয়ে বা দয়ায়ই সমস্ত সিদ্ধি সফল হয়— সংস্পর্শ ব্যতীত কোন কিছুই ফল দিতে পারে না ॥ ৫৬৯।।

টীকা-জীবন্তি-সিধান্তি ॥ ৫৬৯ ॥

ধ্বজারোপণ-মাহাত্মো শ্রীবিষ্ণুদূতোক্তৌ— মহাপাতকযুক্তো বা যুক্তো বা সর্ব্বপাতকৈঃ। ঈশ্সিতাং ভগবভক্তা লডতে প্রমাং গতিম্॥৫৭০॥

অনুবাদ—ধ্বজারোপণ মাহাত্মো যম-ব্রাহ্মণ-সং-বাদে বলা হইয়াছে—কেবল ডগবানে ভক্তি ভাব দৃঢ় করিয়া ধরিয়া রাখিয়া এই পৃথিবীতে মহাপাতকী বা সর্ব্বপাতকে লিপ্ত ব্যক্তিও ঈদ্সিত পরাগতি লাভ করিয়া থাকে।। ৫৭০।।

টীকা—ঈপ্সিতামভীষ্টাং প্রমামুৎকৃষ্টাং গতিম্ ফলম্ ।। ৫৭০ ।।

পাদ্মে বৈশাখমাহাত্ম্যে যম-ব্রাহ্মণ-সংবাদে—
অপত্যং দ্রবিণং দারা হারা হর্ম্মাং হয়া গজাঃ।
সুখানি স্বর্গমোক্ষৌ চ ন দূরে হরিভক্তিতঃ।। ৫৭১।।

অনুবাদ— পদ্মপুরাণে বৈশাখমাহাত্মো যম-ব্রাহ্মণ-সংবাদে বলা হইয়াছে — শ্রীহরিভক্তের পক্ষে পুত্র, বিত্ত, স্ত্রী, মুক্তামালা, প্রাসাদ বা অট্টালিকা, অশ্বাদি বাহন, রাজ্যাদি সম্পত্তি, স্বর্গ ও মোক্ষ এই সমস্ত কোন িছুই দুর্লভ বা দুদ্প্রাপ্য নহে। শ্রীহরিভক্ত ইচ্ছা করিলেই এই সমস্ত পাইতে পারেন।। ৫৭১।।

তীকা—হারা মনোহরাঃ মুক্তাবল্যো বা, তৈশ্চ সর্বাণি ভূষণানি উপলক্ষ্যন্তে; সুখানি রাজ্যাদি-সম্পত্রো হরিভক্তিতো দূরে ন ভবন্তি, কিন্তু তদাগ্রি-তানি, অত্এব লভ্যন্ত ইত্যর্থঃ।। ৫৭১।।

প্রথমস্কল্পে ( ২।৭ )—
বাসুদেবে ভগবতি ভক্তিযোগঃ প্রযোজিতঃ ।
জনয়ত্যান্ত বৈরাগ্যং জানঞ্চ যদহৈতুকম্ ॥ ৫৭২ ॥
অনুবাদ—প্রথমস্কল্পে বলা হইয়াছে—বাসুদেব

শ্রীডগবানে ভক্তিযোগ অনুষ্ঠিত হইলে সত্ত্র বৈরাগ্য ও অহৈতৃক ভানের উদয় হয় ।। ৫৭২ ।।

টীকা— সহৈতুকং শুষ্কতর্কাদ্যগোচরম্ ঔপনিষদ-মিত্যর্থঃ। যদা, নিক্ষামজনপ্রাপ্যপদং য**ে মোক্ষাখ্যং** বা প্রীবৈকুষ্ঠাখ্যং তচ্চ। যদা, ফলাভিসন্ধিরহিতং প্রেম চ জনয়তীত্যর্থঃ। ৫৭২।।

একাদশে চ ভগবদুদ্ধব-সংবাদে (২০।৩২-৩৩)—
যৎকর্মান্তির্যন্তপরা জানবৈরাগ্যতশ্চ যৎ।
যোগেন দানধর্মেণ শ্রেয়োভিরিতরৈরপি।। ৫৭৩।।
সক্রং মন্ডব্রিযোগেন মন্তব্রো লড্ডেইঞ্সনা।
স্বর্গাপ্রগং মদ্ধান কথঞ্চিদ্যদি বাঞ্ছতি।। ৫৭৪।।

অনুবাদ—একাদশক্ষরে শ্রীভগবদুদ্ধব-সংবাদে—
আমার ভক্ত ভক্তিযোগের সহায়তায় কর্মা, তপস্যা,
জান, বৈরাগ্য, যোগসাধন, দান, ধর্মা ও অন্যান্য শ্রেয়
সাধক ওভকর্মসমূহদারা লড্য সমস্ত ফলই সহজেই
পাইয়া থাকেন। স্বর্গ, অপবর্গ, বৈকুণ্ঠ যাহা ইচ্ছা
করেন, ভক্ত ব্যক্তি তাহাই পাইতে পারেন। ৫৭৩৫৭৪।।

টীকা—ইতরৈন্তীর্থযাত্তারিতাদিভিরপি শ্রেয়ঃসাধনৈর্যাভাব্যং সত্ত্বদ্ধাদি তৎ সংব্রিমনায়াসেনৈব
লভতে। তথা স্থর্গমপ্রবর্গং মদ্ধাম চ বৈকুণ্ঠং লভত
এব। যদি বাঞ্ছতীতি বাঞ্ছা তু নান্তীত্যুম্। তত্ত্ব
কথঞ্চিদিতি স্থর্গাপ্রবর্গয়ে ভ্রুছতামনুভবিতুজম্। কিং
বা স্থর্গে দেবতাঃ শ্রীবিষ্ণুং দ্রুট্ইং স্থর্গং ভন্তিবিদ্ধসাংসারিকদুঃখতর্ণার্থঞ্চাপ্রবর্গং বৈকুন্ঠলোকে সাক্ষাৎ
মৎসেবার্থং চেত্যেবংপ্রকারেণ বাঞ্ছন্তি চেদিতার্থঃ।
বৈকুন্ঠবাঞ্ছা চ তত্রতাবিভূতিশ্রবণাদ্ ভন্তিরসপ্রতত্বেনানন্যাপেক্ষাত্বাদা।। ৫৭৩-৫৭৪।।

অতএবোক্তং দিতীয়ে ( ৩।১০ )— অকামঃ সর্ব্বকামো বা মোক্ষকাম উদারধীঃ । তীরেণ ভক্তিযোগেন যজেত পুরুষং প্রম্ ॥ ৫৭৫॥

অনুবাদ— অতএব দিতীয়ক্ককে বলা হইয়াছে— আ গাম, সর্কা গাম বা মোক্ষকাম উদারবুদ্ধি ব্যক্তি অনন্য-তীব্র-ভক্তিসহকারে প্রমপুরুষকে আরাধনা ক্রিয়া থাকে ॥ ৫৭৫ ॥ টীকা—অকামঃ একান্তভজ্ঞঃ, সর্ব্বকামঃ— 'ব্রহ্মবচ্চ সকামন্ত' (প্রীভাঃ ২।৩।২) ইত্যাদ্যতট-শ্লোকোজ-ব্রহ্মবচ্চ সাদিকামঃ। উজানুজাখিলকামো বা উদারধীর্মহাবুদ্ধিশ্চেৎ, তদা পরং পুরুষং শ্রীকৃষ্ণং ভজ্জেৎ। তীব্রেণ দৃঢ়েণ; যদ্ধা, অকামো বৈরাগ্য-কামঃ, উদারধীঃ ভগবদেকপ্রাপ্তিকামো বা, অন্যৎ সমানম্॥ ৫৭৫॥

#### মোক্ষাধিকত্বম্

তৃতীয়ে কাপিলেয়ে (২৫।৩২)— অনিমিত্তা ভাগবতী ভক্তিঃ সিদ্দের্গরীয়সী। জরয়ত্যাপ্ত যা কোষং নিগীর্ণমনলো যথা।। ৫৭৬।।

অনুবাদ—মোক্ষাধিকত্ব, তৃতীয়স্কলে শ্রীকপিল-দেবের উজিতে—নিজামভজি মুজি অপেক্ষা শ্রেষ্ঠা, যেহেতু নিজামভজির আনুষলিক ভাবেই এই মুজি প্রাপ্তি ঘটে। জঠরাগ্নি যেমন ভুক্ত অন্নকে বিনা যত্নেই পরিপাক করে, সেই প্রকার ভগবভজিও সত্ত্বর এই লিঙ্গদেহকে ক্ষয় করিয়া থাকে।। ৫৭৬।।

টীকা—অনিমিত্তা নিক্ষামা; সিদ্ধের্যুক্তেরপি গরীয়সী। মুজিশ্চানুষসিকী ভবত্যেবেত্যাহ—যা ভজিং কোষং লিঙ্গশরীরং জরয়তি ক্ষপয়তি। প্রযক্তং বিনৈব সিদ্ধো দৃষ্টাত্তঃ—নিগীর্ণং ভুক্তময়ং জাঠরোহয়ির্যথা জরয়তীতি। 'দেবানাং গুণলিঙ্গানাম্ (প্রাভাঃ তাহেওাতহ) ইত্যাদিয়োকোহর ন সংগৃহীতঃ। তর ভজিলক্ষণোজে গরীয়ভ্ঞ, ভক্তেন্ডরৈবোক্তং 'নৈকাস্মৃত্যুত্তি কেচিহ' (প্রীভাঃ তাহেওাত৪) ইত্যাদিয়োকপঞ্কেন। তদ্রানুপ্যোগাল্ল সংগৃহীতম্। এবমন্যদপ্যহাম্।। ৫৭৬।।

পঞ্চমে শ্রীঋষভদেবচরিতান্তে ( ৬,১৭ )—

যস্যামেব কবয় আত্মানমবিরতং বিবিধ-র্জিন-সংসারপরিতাপোপতপ্যমানমনুসবনং স্থাপয়স্তস্তারব পরয়া নিক্তি। হাপবগ্মাতাভিকং পরমপুরুষার্থমিপি স্থামাসাদিতং ন এবাদ্রিয়ন্তে ভগবদীয়ভেনৈব পরি-সমাপ্তস্কার্থাঃ।। ৫৭৭।।

অনুবাদ—পঞ্চমক্ষমে শ্রীঋষভদেবের চরিত বর্ণ-নার শেষে কথিত হইয়াছে —কবিগণ যাহাতে সংসার- তাপতপ্ত জীবাত্মাকে স্থান করাইয়া পরমানন্দ প্রাপ্ত হন
এবং যাহার সহায়তায় পরমপুরুষার্থ মুক্তি প্রার্থনা
ছাড়া ভগবৎকৃপায় আপনি আবিভূত হইলেও তাহা
গ্রহণে আগ্রহ প্রকাশ করেন না, সেই ভগবভিক্তিই
সমস্ত পুরুষার্থের বিধারী, অতএব ভক্তজন ভগবচিহ্নিত সামর্থ্যবান বলিয়া স্থভাবতঃ তাঁহাদের সর্ব্ব

টীকা-ভগৰতি তদিমন বাস্দেৰে একাল্ডো ভক্তিরনয়োরপি সমন্বর্ত্ত। ইতি পূর্ব্গদ্যাভক্তি-অতো যস্যাং ভক্তাবেব, ন ত রনবর্ত্ত এব। যোগাদিষ অনুসবনমবিরতং চাআনং আপয়ভ ইতি পরমানন্দরসময়ত্বং স্চিত্ম। আত্যন্তিকং প্রম-পুরুষার্থমিপি; যদা, আত্যন্তিকং সাযুজ্যরাপমিপ। অতঃ পরমপ্রক্ষার্থমপ্যপবর্গং মোক্ষম। যদা, অপ-বর্গা মোক্ষম। আত্যন্তিকং পরমপ্রক্ষার্থং শ্রীবৈকুণ্ঠ-লোকমপি। এবং সতীদং গদ্যমগ্রে স্বতঃপরমপ্রু-ষার্যতায়াং দুল্টবাম। এবমনাদ্পি জেয়ম। স্বয়মা-সাদিতং আত্মনৈব প্রাপ্তম; যদা, ভগবতা স্বয়মেব হেতঃ--ভগবদীয়ত্বেনৈব দীয়মানমপি অনাদরে পরিতঃ সমাপ্তাঃ সমাক্ প্রাপ্তাঃ সকের্ব পুরুষার্থা যৈঃ

দাদশে চ শ্রীমার্কণ্ডেয়মুদ্দিশ্য শ্রীশিবোক্তৌ (১০।৬)— নৈবেচ্ছত্যাশিষঃ কাুপি ব্রহ্মবির্মোক্ষমপ্যুত। ভক্তিং পরাং ভগবতি লখ্ধবান্ পুরুষেহ্ব্যয়ে ॥৫৭৮

অনুবাদ— দাদশক্ষ প্রীমার্কণ্ডেয়ের প্রতি প্রীশিব বাক্য—এই রক্ষমি যখন অবায় পুরুষে প্রাভজি লাভ করিয়াছেন, তখন ইনি কোনও প্রকার আশী-কাদি বা মুজিলাভ আকাৎক্ষা করেন না।। ৫৭৮।।

টীকা—আশিষঃ অভ্যুদয়লক্ষণাঃ, উত দিমতৌ। তব্ৰ হেতুঃ—ভক্তিমিতি, অব্যয়ে পরিপূর্ণে পুরুষে শ্রীকৃষ্ণে।। ৫৭৮।।

অতএবোক্তং পঞ্চমে ঐতিগবভ্যুদ্দিশ।
বাদরায়ণিনা (১৪।৪৩)
যো দুস্তাজান্ ক্ষিতিসুতস্বজনার্থদারান্
প্রার্থ্যাং শ্রিয়ং সুরবরৈঃ সদয়াবলোকাম্।
নৈচ্ছন্ত্রপন্তদ্বিতং মহতাং মধুদ্বিট্সেবানুরক্তমনসামভবোহপি ফল্ডঃ ।।৫৭৯।।

অনুবাদ —অতএব পঞ্চমন্ধলে শ্রীভগবানকে লক্ষ্য করিয়া প্রীপ্তকদেবের বাক্য—ভগবভজির জন্য সেই রাজার মন অত্যন্ত লুম্ধ, সেইজন্য তিনি দুস্তাজ রাজা, ধন, জন, পুত্র, কলত্রাদি বা দেববাঞিছত যে রাজলক্ষ্মী দয়ার পাত্র হইবার ইচ্ছায় তাঁহার প্রতি দীনভাবে দৃষ্টি দিতেন, তাহাকেও বাসনা করেন নাই, কারণ যাঁহাদের অভঃকরণ অভ্যামী প্রীহরির সেবায় আসক্ত তাঁহাদিগের পক্ষে পরম পুরুষার্থ বিধায়ক মোক্ষ ও তুচ্ছাতিতুচ্ছ বলিয়া গণ্য হয়।।৫৭৯

টীকা—য এবজুতোহসৌ নৃপঃ, স ক্ষিত্যাদীন্ নৈচ্ছদিতি যৎ, তদুচিতম্। সদয়াবলোকাং ভরতস্যা দয়া যথা ভবতি এবমবলোকো যস্যাস্তামিতি পরি-জনাবলোকঃ শ্রিয়ামুপচর্যাতে। যদা, সাক্ষাজুতাং ভরতং কৃপয়াবলোকয়ভীমিপি সক্ষ্পদিধিচাত্রীং লক্ষ্মীমেব। যতঃ মধুদ্বিষঃ সেবায়াং ভভৌ কস্যা-ঞ্চিদ্বা পরিচর্য্যায়ামিপি অনুরক্তং মনোহপি, ন তু প্রবৃত্তং সক্ষেন্তিরং যেষাং তেষাং মহতাম্ অভবঃ মোক্ষোহপি ফল্ভস্তভ্ এব।। ৫৭৯।।

একাদশে চ ভগবতা ( ১৪।১৪ )—
ন পারমেষ্ঠাং ন মহেন্দ্রধিষ্ণাং
ন সাক্তিনামং ন রসাধিপতাম্
ন যোগসিদ্ধীরপুনর্ভবং বা
মহাপিতাত্মেচ্ছতি মদ্বিনান্ত ॥ ৫৮০ ॥

অনুবাদ — একাদশক্ষমে প্রীভগবানের বাক্য—
একনিষ্ঠভাবে আমাতে যে ভক্ত আঅসমর্পণ করিয়াছে, সেই ভক্ত আমাকে ছাড়া কি ইন্দ্রলোক, কি ব্রহ্মলোক কিংবা সার্কভৌমত্ব অথবা পাতালের আধিপত্য
কিংবা মুক্তি কিছুই বাঞ্ছা করেন না ।। ৫৮০ ।।

টীকা —রসাধিপত্যং পাতালাদি-খাম্য্, অপুনতবং মোক্ষমপি, পারমেষ্ঠ্যাদ্যপুনর্ভবান্তেশ্বেষু ক্রমেণ
খ্রীভগবন্তকের্নান্তয়া তেষাং ন্যুনতাভিপ্রায়েণবং
ব্যাখ্যেয়ম্ পারমেষ্ঠ্যমপি নেচ্ছতি, কিম্পুনর্মহেন্দ্রধিষ্ণামিত্যাদি। মদ্বিনা মাং হিছা অন্যায়েচ্ছতি,
অহমেব তস্য শ্রেষ্ঠ ইত্যর্থঃ। যদ্বা, মদ্বিনা মন্ডভিং বিনা
অন্যং খ্রীবৈকুষ্ঠবাসাদিক্ষমপি নেচ্ছতীত্যর্থঃ।।৫৮০।।

অতএবোক্তং ষষ্ঠে শ্রীরুদ্রেণ (১৭।৩১)— বাসুদেবে ভগবতি ভক্তিমুদ্রহতাং নৃণাম্। জ্ঞানবৈরাগ্যবীর্য্যাণাং নেহ কশ্চিদ্যপাশ্রয়ঃ ॥ ৫৮১॥

অনুবাদ—অতএব ষষ্ঠক্ষক্ষে শ্রীরুদ্র বাক্যে— যাঁহারা শ্রীবাস্দেবে একনিষ্ঠ ভক্ত এবং যাঁহাদের জান ও বৈরাগ্য প্রভাবসমন্বিত, তাঁহারা ভক্তি অপেক্ষা অন্য কোনও পদার্থকে উত্তম বলিয়া স্বীকার করেন না, আশ্রয়ও করেন না ।। ৫৮১ ।।

টীকা—তদেব সর্কানৈরপেক্ষোণ দ্রত্য়তি—বাসু-দেব ইতি দাভাাম্। জানবৈরাগায়োবীর্যাং বলং যেষাং, তয়োরপি বীর্যাং যেভা ইতিবা; বাবাপাশ্রয়ঃ বিশিদ্টবুদ্ধা আশ্রয়ণীয়োহর্থো নাস্তি।। ৫৮১।।

বিষ্ণুপুরাণে চ শ্রীপ্রহলাদেন (১।২০।২৭)— ধর্মার্থকামৈঃ কিং তস্য মুক্তিস্বস্য করে স্থিতা। সমস্তজ্গতাং মূলে যস্য ভক্তিঃ স্থিতা তুয়ি॥ ৫৮২॥

অনুবাদ—বিষ্ণুপুরাণে প্রহলাদ মহারাজের বাকা— সমস্ত জগতের মূলাশ্রয় আপনাতে যাহার ভক্তি প্রতি-ভিঠত হইয়াছে, ধর্ম, অর্থ বা কামে তাহার প্রয়োজন কি ? মুক্তিই তাহার করতলগত হইয়া থাকে ॥৫৮২

টীকা—করে শ্বিতা অধীনাভূদিতার্থঃ। অতস্তসান মাদরো নাস্তীতি ভাবঃ। যদা, স্বাস্তিতেভো মৃমুক্ষুভো দাতৃং করে গৃহীতেতার্থঃ। অতস্তসাং স্বার্থাভাবারৈর-পেক্ষামেব সিদ্ধন্। সমস্তজগতাং সাধকানাং সিদ্ধানাঞ্চ সর্বেষাং মূলে আশ্রয়ে, অতো মূলাপেক্ষরা প্রাদিস্থানীয়ানাপেক্ষাণ্যেবেতি ভাবঃ॥ ৫৮২॥

অতএবোক্তং নারসিংহে—
পরেষু পুলেষু ফলেষু তোয়েচবক্রীতলভােষু সদৈব সৎসু।
ভক্তা সুলভাে পুরুষে পুরাণে
মুক্তৌ কিমর্থং ক্রিয়তে প্রয়ঃ ? ৫৮৩ ॥

অনুবাদ—অতএব নৃসিংহপুরাণে উক্ত হইয়াছে
—ক্রয় না করিলেও যে প্রকার পত্র, পুস্প, ফল ও
জল পাওয়া যায়, সেই প্রকার ভক্তিপ্রভাবে পুরাণ-

পুরুষ গ্রীভগবানকে সহজে লাভ করিতে পারিলে লোক কি জন্য মুজিলাভে যত্ন করিবে।। ৫৮৩।।

টীকা—অক্লীতেষু চ তেষু তথাপি লভ্যেষু সৎসু।
যদা, ভাবে জঃ; ক্রয়ং বিনাপি লভ্যেষ্বিত্যর্থঃ।
এবং ভক্তিসাধনানাং সুলভতা দশিতা, ভক্তাা চ সুলভে
পুরাপি নবঃ পুরাণঃ শ্রীকৃষ্ণ ইত্যর্থঃ, তিসিন্ ইতি
ভজনীয়স্য সুগাধাতা দশিতা। মুক্তৈঃ প্রযক্তঃ কিমর্থং
ক্রিয়তে, আনুষ্ঠিকত্বেন তস্যাঃ স্থত এব সিদ্ধেঃ।
কিংবা সাধ্যে সিদ্ধে সাধনপ্রয়াসানুপ্যোগাৎ। প্রমবস্তুনি সুলভে তুচ্ছবস্তুর্থং প্রয়াসোহনুচিত ইতি॥৫৮৩

অতএবোজং প্রথমস্কলে ( ৭।১০ )— আআরামাশ্চ মুনয়ো নিগ্রন্থা অপু)রুক্তমে। কুর্বাস্তাহৈতুকীং ডভিনিখস্তৃতগুণো হরিঃ ॥৫৮৪॥

অনুবাদ— অতএব প্রথমক্ষমে বলা হইয়াছে—
কর্মাগ্রন্থিত ব্রহ্মনিষ্ঠ মুনিগণও উক্তক্রম শ্রীকৃষ্ণে
আহৈতুকী ভজি করিয়া থাকেন, এই প্রকার আকর্ষণ
কারিণী শক্তি শ্রীকৃষ্ণে বিদ্যমান ॥ ৫৮৪ ॥

টীকা—আত্মারামা ব্রহ্মনিষ্ঠা অপি, অতএব নির্ম্বা প্রছেড়ো নির্গতাঃ। তদুকং প্রাণীতাসু (২। ৫২)—'ষদা তে মোহকলিলং বুদ্ধির্বাতিতরিষ্যতি। তদা গন্তাসি নির্কেদং প্রোত্ব্যস্য শুন্তস্য চ'।। ইতি। যদা, প্রস্থিরের প্রস্থা, নির্ভহাদয়প্রস্থাই ইতার্থঃ। নন্ মুজানাং কিং ভজ্যতাদি-সর্ব্বাক্ষেপপরিহারার্থমাহ —ইপ্রভূতত্ত্ব ইতি। অত্যানিক্র চনীয়পরমাকর্ষক-ভজ্তিরগদ্বাদিতার্থঃ। তচ্চ প্রীভাগবতাম্তোতরখণ্ডে ব্যুপাদিতমেবান্তি॥ ৫৮৪॥

# শ্রীবৈকুণ্ঠলোকপ্রাপকত্বম্

বামনে--

যেষাঞ্চলগদাপাণৌ ভজিরব্যভিচারিণী। তে যান্তি নিয়তং স্থানং যত্র যোগেশ্বরো হরিঃ॥৫৮৫

অনুবাদ—শ্রীবৈকুঠলোক প্রাপকত্ব—বামনপুরাণে বলা হইয়াছে—যাঁহাদের চক্রপাণি ও গদাপাণি শ্রীভগবানে অব্যভিচারিণী ভক্তি আছে, তাঁহারা ভক্তি- যোগ দ্বারা লভ্য শ্রীহরির নিত্যধামে গমন করেন ।। ৫৮৫॥

টীকা—যোগেশ্বরো ভক্তিযোগপ্রাপ্যঃ ॥ ৫৮<sub>৫॥</sub>

স্কান্দে---

মুনিজাপ্যপরো নিত্যং দৃঢ়ভজিজিতেন্দ্রিয়ঃ। স্বগৃহেহপি বসন্ যাতি তদ্বিফোঃ পরমং পদম্।।৫৮৬

অনুবাদ—ক্ষন্দপুরাণে উক্ত হইয়াছে—শ্রীভগবানে
দৃঢ় ভক্তিনিষ্ঠ এবং জিতেন্দ্রিয়, নিত্য ভগবানের নামমন্ত্র জপকারী মুনি বা গৃহস্থ যাহাই হউন না কেন
তিনি শ্রীবিফুর সেই পরমধামে গমন করেন ॥৫৮৬॥

টীকা —জাপ্যং ভগবতো মন্তঃ নাম বা, তৎপরঃ, অতো দৃঢ়ভক্তিঃ, অতএব জিতেন্দ্রিয়ঃ, বিপরীতো বা হেতুহেতুমদ্ভাবঃ ।। ৫৮৬ ।।

তৃতীয়ক্ষলে শ্রীবৈকুণ্ঠ-বর্ণনে (১৫।২৫)—

যদৈ রজন্তানিমিষামূষভানুর্ভ্যা

দূরেযমা হ্যপরি নঃ স্পৃহণীয়শীলাঃ।

ভর্তুমিথঃ সুষশসঃ কথনানুরাগবৈক্লব্যবাস্কলয়া পুলকীকৃতাসাঃ॥৫৮৭॥

অনুবাদ—তৃতীয়ক্ষন্ধে শ্রীবৈকুণ্ঠ-বর্ণনে—দেবগণ অপেক্ষা অধিক যোগশন্তি সম্পন্ন ও অহঙ্কার বির্দ্ধিত ব্যক্তিগণই বৈকুণ্ঠলোকে যাইতে পারেন। দেবাদিদেব শ্রীহরির প্রতি সর্ব্বদা ভক্তি পরায়ণ হওয়ায় তাঁহারা এতদূর প্রভাবশালী যে কৃতান্তও তাঁহাদের নিকট যাইতে সাহস পান না। তাঁহাদের ভক্তি-বিষয়ে অধিক কি বলিব, যখন পরস্পরে উত্তমঃ শ্লোক শ্রীহরির গুণকীর্ত্তনে অনুরাগী হন, তখন অবশতা ও বাচ্প নির্গম বশতঃ তাঁহাদের শরীর পুলকিত হইয়া থাকে। এই প্রকার স্থভাব সকলেরই বাঞ্ছা করা উচিত।। ৫৮৭।।

টীকা— যক নোহসমাকং সক্রিদেবানামুপরি ছিতং বজন্তি। কে? অনিমিষাং দেবানামুষভঃ শ্রেষ্ঠা হরিস্তস্যানুর্ত্যা ভজ্যা দূরে যমো যেষাং তে; যভা, দূরীকৃত্যমনিয়মাঃ। দূরেহহম্ ইতি পাঠে দূরীকৃতা-হকারা ইতার্থঃ। স্পৃহণীয়ং করুণাদি ভগবভজ্নাদি বা শীলং স্বভাবো যেষাম্। যদা, অসমৎপ্রার্থাং শীলং যেষাম্। কিঞা, ভর্ত্রেষ্ৎ সুযশস্তস্য মিথঃ কথনেন যঃ প্রেমাবিভাবস্তেন বৈক্রব্যং বৈবশ্যং, তেন যা বাল্পকলা, তয়া সহ পুলকীকৃতমসং যেষাং তে।
ইত্যনুর্তিলক্ষণমুক্তম্। যদা, তথাভূতাঃ সন্তো ব্রজ্তীতি গমনপ্রকারঃ; যদা, ন উপরীতি ব্রজ্তাং বিশেষণং, নিরহ্জার তাদপ্যসমতোহপি যেহধিকাস্তে ইত্যর্থঃ।। ৫৮৭।।

দশমে চ শ্রীরক্ষস্তাতৌ ( ১৪।৫ )—
পুরেহ ভূমন্ বহবোহপি যোগিনস্তুদপিতেহা নিজকর্মলব্ধয়া ।
বিবুধ্য ভাজ্যেব কথোপনীতয়া
প্রপেদিরেহঞোহচুতি তে গতিং পরাম্॥৫৮৮॥

অনুবাদ—দশমক্ষকে গ্রীব্রহ্মার ন্ততি প্রসঙ্গে ব্রহ্মার বাকা—হে অপরিচ্ছিল মাহাত্মা ! পুরাকালে ইহ-লোকে অনেকানেক যোগপথাবলম্বী ব্যক্তি যোগবলে আপনার স্থলপ উপলব্ধি করিতে না পারিয়া সর্ব্বপ্রকার লৌকিক চেট্টাসমূহ আপনাতেই সমর্পণ করিয়াছিলেন, তারপর নিজকর্ম অর্পণহেতু লব্ধ ও আপনার কথা শ্রবণ জনিত ভক্তি লাভ করিয়া আত্ম-তর্ম্বজানিতে পারিয়া মহাসুখে আপনার দিবা গতি প্রাপ্ত হইয়াছেন ।। ৫৮৮ ।।

টীকা —ভাজ্যেব বৈকুণ্ঠপ্রান্তির্নান্যথেত্যন্ত সদাচারং প্রমাণয়তি —পুরেতি ভূমন্। হে অপরিছিল্লমাহাত্মা, ইহলোকে পূর্বং যোগিনোহিপি সন্তঃ যোগৈর্জানম-প্রাপ্য পশ্চাত্মদিপিতেহা ত্বয়ি অপিতা লোকিকাপি ঈহা চেট্টা বৈস্তে, নিজকর্মালম্বায়া ত্বদিপতৈনিজৈঃ কর্মা-ডির্মালক্ষণৈলম্বায়া। অপিতা লৌকিকাপি ঈহা চ নিজকর্মাণি চ তৈর্লম্বায়েত্যেকং বা পদম্। কথো-পনীতয়া কথারা ত্বসমীপং প্রান্তিতয়া, য়দ্বা, কথয়া উপস্থাপিতয়া কথাপ্রধানয়েত্যর্থঃ। য়দ্বা, কথা প্রবঙ্গিনতয়া কথাপ্রধানয়েত্যর্থঃ। য়দ্বা, কথা প্রবঙ্গিতয়াতয়্যর্থঃ। ভত্তিশ্ব বিবুধা তত্ত্বং জাত্বা অজঃ সুখেনব তৈ পরাং পরমাং গমাত ইতি গতিং গম্যা-পদং প্রাপ্তঃ। ৫৮৮।।

### শ্রীভগবতোষণম্

রহনারদীয়ে ভগবতোষ প্রশ্নোত্তরে—
সক্রদেবময়ো বিষ্ণুঃ শরণার্ত্তিপ্রণাশনঃ।
স্বভক্তবৎসলো দেবো ভক্ত্যা তুষ্যতি নান্যথা॥৫৮৯॥

অনুবাদ—রহন্নারদীয়পুরাণে ভগবভোষণ প্রশ্নো-তরে—শরণাগতের দুঃখ মোচনকারী ও ভজবৎসল, সেই সর্ব্বদেবময় শ্রীহরিভজি দারাই প্রীত হন। অন্য প্রকারে তাঁহার প্রসন্নতা হয় না।। ৫৮৯।।

সপ্তমক্ষল্লে প্রীপ্রহলাদস্য বালোপদেশে (৭।৫১-৫২)—
নালং দিজত্বং দেবত্বমূষিত্বং বাহসুরাত্মজাঃ ।
প্রীণনায় মুকুদ্দস্য ন র্তুং ন বহুজতা ।। ৫৯০ ।।
ন দানং ন তপো নেজ্যা ন শৌচং ন ব্রতানি চ ।
প্রীয়তেহ্মলয়া ভক্ত্যা হরিরন্যদ্বিভূম্বন্ম্ ।। ৫৯১ ।।

অনুবাদ—সপ্তমন্ধলে অসুর বালদের প্রতি প্রীপ্রহলাদ বাক্য—হে অসুর নন্দনগণ। ব্রহ্মত্ব, দেবত্ব, খাষিত্ব, সদ্ধৃত অথবা বহুজতা—এ সকল দারা শ্রীমুকু-ন্দের প্রীতি উৎপাদন হয় না। কি দান, কি তপস্যা, কি যজানুষ্ঠান, কি পবিত্রতা, কি ব্রতাদি, কি অন্যপ্রকার আয়োজন, এ-সব কিছুই প্রেমময় শ্রীহরির প্রীতিপদ নয়। নির্মাল ভক্তিযোগেই তিনি প্রীতি অনুভব করিয়া থাকেন, এছাড়া আর সকলই বিড়ম্বনা মাত্র ।। ৫৯০-৫৯১।।

টীকা—হে অসুরাঅজাঃ। দেবজাদিকং মুকুন্দস্য প্রীণনায় নালং ন সমর্থম্; রুতং সদাচারং, অমলয়া নিফাময়া বিশুদ্ধরা বা; বিজ্যুনং নটনমালং, ন তু তাত্তিকমিতার্থঃ।। ৫৯০-৫৯১।।

শ্রীনৃসিংহস্তটো চ ( শ্রীডাঃ ৭।৯।৯ )
মন্যে ধনাভিজন-রূপ-তপঃশুতৌজস্তেজঃপ্রভাব-বলপৌরুষ-বুদ্ধিযোগাঃ ।
নারাধনায় হি ভবন্তি পরস্য পুংসো
ভক্ত্যা তুতোষ ভগবান্ গজযূথপায় ॥৫৯২॥

অনুবাদ—শ্রীন্সিংহ স্তুতিতে—অর্থ প্রাচুর্যা, সৎ-কুলে জন্ম, শরীর সৌন্দর্যা, স্বধর্মাচরণ, পাণ্ডিতা, ইন্দ্রিয় গটুতা, কান্তি, প্রতাপ, দৈহিক ক্ষমতা, উদাম, প্রভা এবং অভ্টাপ্রযোগ এই সমস্ত পদার্থের কিছুই শ্রীহরির প্রীতি উৎপাদনে সমর্থ নহে, ইহাই আমার মনে হয়, যেহেতু ভগবান গজেন্দ্রের প্রতি কেবলমার ভতিশ্বারাই তুল্ট হইয়াছিলেন।। ৫৯২।।

টীকা—অভিজনঃ সৎকুলে জন্ম, রূপং সৌন্দর্যাম্, তপঃ স্বধন্ম চিরণম্, শুচতং পাণ্ডিত্যম্, ওজঃ ইদ্রিয়-নৈপুণাম্, তেজঃ কান্তিঃ, প্রভাবঃ প্রতাপঃ, বলং শরীর-শক্তিঃ, পৌরুষম উদ্যমঃ, বুদ্ধিঃ, প্রভা, যোগোহ্চট সঃ; এতে ধনাদয়ো দ্বাদশাপি গুণাঃ পরস্য পুংসঃ শ্রীকৃষ্ণস্য তবারাধনায় ভজনোপকরণায়াপি ন ভবন্তি, কিমুত ত্বতুঠিয়। হি যতঃ কেবলয়া ভক্তিয়ব গজেন্দ্রায় তুলেটাহভবৎ।। ৫৯২।।

অন্যত্তাপি---

ব্যাধস্যাচরণং ধ্রুবস্য চ বয়ে৷ বিদ্যা গজেন্দ্রস্য কা কুম্জায়াঃ কিমু নাম রূপমধিকং

কিন্তৎ সুদাম্নো ধনম্ ? বংশঃ কো বিদুর্স্য যাদ্বপতেরুগ্র্স্য কিং পৌরুষং ভ্রা তুষাতি কেবলং ন চ

ত্তপৈর্ভন্তিপ্রিয়ো মাধবঃ ॥ ৫৯৩ ॥

অনুবাদ—অন্যত্তও বলা হইয়াছে —ব্যাধের কি আচরণ, ধ্রুবের কি বয়স, গজেন্দ্রের কি বিদ্যা, কুজার কি রূপ, সুদামার কি ধন, বিদুরের কি বংশ অথবা যাদব্পতি উপ্রসেনের কি প্রাক্রম ছিল ? ভিজিপ্রিয় মাধব কেবল ভিজিদ্বারাই প্রীত হন, কর্মা, বয়স বা বিদ্যাদির দ্বারা নয় ॥ ৫৯৩ ॥

টীকা—ব্যাধস্যাচরণং কিং ধ্রুবস্য চ বয়ঃ কিং, বিদুরস্য বংশঃ কুলং কঃ, অপি তু ন কোহপি, দাস্যাং জাতত্বাৎ। যাদবপতেরুগ্রসেনস্য। অতঃ কর্মাব্যয়ো-বিদ্যাদিভিগুণৈর্ন তুষাতি কিন্তু কেবলং উজ্যেব। যতঃ ডিজুরেব প্রিয়া প্রীতিকরী যস্য সঃ।। ৫৯৩।।

অতএবোক্তং গ্রীভগবতা ( গ্রীগীতাঃ ৯৷২৬ )— পত্রং পূপাং ফলং তোরাং যো মে ছক্তাা প্রযক্ততি। তদহং ভক্তাপহাতমখামি প্রয়তাত্মনঃ।। ৫৯৪।। অনুবাদ—অতএব গ্রীভগবানের উক্তিতে—কামনা-

রহিত ব্যক্তি ভভিন্দুর্বেক আমাকে পত্র, পুষ্প, ফল, জল যাহা দান করেন, তাঁহার সেইদব ভভিন প্রদন্ত বস্তু আমি সাগ্রহে স্থীকার করি ॥ ৫৯৪॥

টীক:—ভক্তা প্রীত্যা উপহাতং স্বীকৃতং যথা স্যান্তথাশ্বামি। প্রয়তাত্মনো নিক্ষামস্য ॥ ৫১৪॥

পঞ্মক্ষকে শ্রীহনুমতোজ্ম্ (১৯৭)—
ন জন্ম নূনং মহতো ন সৌভগং
ন বাঙ্ন বুদ্ধিনাক্তিভোষহেতুঃ।
তৈহ্যদ্বিস্পটানপি নো বনৌকস—
শচকার সখ্যে বত লক্ষণাগ্রজঃ॥ ৫৯৫॥

অনুবাদ পঞ্চমক্ষকে প্রীহন্মৎ বাক্য—সংকুলে জন্ম-পরিচয়, রূপ-গৌরব, বাহ্মিতা, বুদ্ধিচাতুর্য্য বা প্রখ্যাত জাতি, এ সকল দারা ভগবৎপ্রীতি সংঘটিত হয় না, কেবল ভক্তিই ভগবৎপ্রীতির কারণ। তাহা না হইলে আমাদিগকে বনচর জানিয়াও প্রীরামচন্দ্র ভক্তি বাধ্য হইয়া আমাদের সঙ্গে সখ্য স্থাপন করি-লেন কেন ? ৫৯৫॥

চীকা—ন তস্য তোষহেতুঃ সৎকুলজনাদি, কিন্ত ভিজিরেবেত্যাহ—ন জনোতি। মহতঃ পুরুষাজন, যদ্বা, মহতো বৈষ্ণবস্যাপি ন তোষহেতুঃ, কুতো ভগবত ইত্যর্থঃ। সৌভগং সৌন্দর্য্যম্; আরুতির্জাতি, যদ্যসমাৎ তৈর্জনাদিভিবিস্টান্ ত্যক্তানাপি নো বন্দরান্ বত অহো লক্ষণাগ্রজোহপি স্থিছে ন কৃত্বান্ ।। ৫৯৫॥

#### শ্রীভগবৎসঙ্গমকত্বম্

শ্রীভগবদ্গীতাসু (১১।৫৪)— ভক্তাা ত্বনায়া শকৈয় অহমেবং বিধোহর্জুন। জাতুং-দ্রুকুঞ্চ তত্ত্বেন প্রবেল্টুঞ্চ পরস্তুপ।। ৫৯৬॥

অনুবাদ—ভগবদগীতায় —হে পরন্তপ অর্জুন।
কেবলমাত্র নির্মাল ভক্তিপ্রভাবে লোকেরা আমারে
এই প্রকার জানিতে, দেখিতে এবং আমার মধ্যে
প্রবিষ্ট হইতে পারে।। ৫৯৬।।

টীকা—তহি কেনোপায়েন জং প্রা**ঙ**ুং শ্কাঃ ৈ ত্রাহ—ভজ্যেতি ; অনন্যয়া মদেকনিষ্ঠয়া বিঔ<sup>দ্ধ্যা</sup> বা ভক্তা; এবভুতো বিশ্বরূপোহপরিচ্ছিরোহ্থ চ গ্রীদৈবকীগর্ভজাতঃ গ্রীষশোদালালিতো দামোদরো নিতানিশোরশ্চেত্য দিরূপঃ। তত্ত্বেন পরমার্থতো ভাতৃং শক্যঃ; শাস্ততঃ প্রবেষ্ট্রঞ্জ যন্ময়ত্বেন নিত্য-নিক্টবভিত্বাদিনা বাহং ভাতৃং শক্যো ন চান্যৈরু-পায়ঃ।। ৫৯৬।।

এক।দশক্ষরে চ শ্রীভগবদুদ্ধব-সংবাদে (১৪।২৫)—
যথাগ্নিনা হেমমলং জহাতি
ধনাতং পুনঃ স্থং ডজতে চ রূপম্।
আত্মা চ কর্মানুশয়ং বিধূয়
মডক্তিযোগেন ডজত্যতো মাম্।। ৫৯৭॥

অনুবাদ—একাদশক্ষলে শ্রীভবদুদ্ধব-সংবাদে—
সোনা যেমন অগ্নি সংযোগে নিজের মালিন্য পরিত্যাগ
করিয়া বিশুদ্ধ রূপ পাইয়া পবিত্র হয়, সেই প্রকার
জীবাআ আমার প্রতি ভক্তি করিলে তাহার অন্তরস্থিত
কর্মবাসনা পরিত্যাগপূর্ক্বক আমাকেই ভজনা করিয়া
থাকেন।। ৫৯৭।।

টীকা—ভব্তৈ ব সকলমলাপগমতো ভগবৎসপমো, নান্যথেতি সদৃষ্টান্তমাহ—যথেতি। যথা অগ্নিনা ধ্যাতং তাপিতমেব হেম সুবর্ণং অন্তর্মলং জহাতি, ন ফালনাদিভিঃ স্থং নিজং রূপঞ্চ ভজতে। কর্মানুশয়ং কর্মবাসনাম্, মা ভজতে, ময়া সঙ্গমমাপদাতে।।৫৯৭।।

কিঞ্চ ( গ্রীভাঃ ১১।১৮।৪৫ )— ছজ্যোদ্ধবানপায়িন্যা সর্ব্বলোকমহেশ্বরম্ । সর্ব্বোৎপত্যপায়ং ব্রহ্ম কারণং নোপ্যাতি সঃ॥৫৯৮

অনুবাদ—আরও যথা—হে উদ্ধব! সর্বলোক মহেশ্বর, সকলের সৃষ্টি, স্থিতি ও লয়ের কারণ আমাকে যিনি অচলা ডক্তিসহকারে আরাধনা করেন তিনি আমাকেই পাইয়া থাকেন।। ৫৯৮।।

টীকা—মহেশ্বরত্বে হেতুঃ—সর্ক্যেস্যাৎপত্যপ্যায়ো

যমাত্তম্, অতএব তস্য কারণং মা মাং ব্রহ্ম সচ্চিদা
নন্দবিপ্রহম্; যদা, ব্রহ্মণো বেদস্য জীবতত্বস্য বা

কারণং পরব্রহ্মরূপং মাং দেবকীনন্দনম্ উপঘাতি

সামীপ্যেন প্রাপ্লোতি, নিত্যসন্সিত্যা মিল্ডীত্র্থঃ ৷ ৫৯৮

### শ্রীভগবদ্বশীকারিত্বম্

পাদ্মে কাত্তিক-মাহাত্ম্যে শ্রীনারদশৌনক-সংবাদে—
ভুক্তিং মুক্তিং হরিদ্দ্যাদচ্চিতোহন্যত্র সেবিনাম্।
ভক্তিঞ্চ ন দদাত্যেষ যতো বশ্যকরী হরেঃ ॥৫৯৯॥

অনুবাদ—পদাপুরাণে বাওিকমাহাজ্যে শ্রীনারদ-শৌনক-সংবাদে বলা হইয়াছে যে,—শ্রীহরিকে মথুরা ছাড়া অন্যত্ত পূজা করা হইলে তিনি সেবকগণকে ভুক্তি এমন কি মুক্তিও প্রদান করেন কিন্ত প্রেমলক্ষণা ভক্তি প্রদান করেন না, যেহেতু প্রেমময় হরি তাহা-তেই বিশেষ বাধ্যা। ৫৯৯।।

টীকা—অন্যন্ত শ্রীমথুরেতরস্থানে অচ্চিতঃ সন্ সেবিনাং ভজতামপি ভক্তিং প্রেমলক্ষণাম্; যদা সেবিনাং পূজাপরিচর্য্যাকারিণামপি সমগ্রাং ভক্তিং ন দদাতি ।। ৫৯৯ ।।

তরৈব বৈশাখমাহাঝো শ্রীনারদায়রীয-সংবাদে— মায়াজানিরমায়োহসৌ ভক্তাা রাজয়মায়য়া। সাধাতে সাধুপুরুষৈঃ স্বয়ং জানাতি তম্ভবান্॥৬০০॥

অনুবাদ—ঐ পুরাণেই শ্রীনারদ-অম্বরীষ-সংবাদে কথিত হইয়াছে তিনি মায়ার অধীশ্বর অতএব নিজে মায়াবিকার রহিত, সাধুগণ তাঁহাকে বিশুদ্ধা ভাজি দারা বশীভূত করিয়া থাকেন ইহা আপনার জানা আছে। ৬০০।।

চীকা—মায়া জায়া অধীনা যস্য স মায়াজানিঃ, অতঃ স্থয়মমায়ঃ মায়াবিকাররহিতাঃ। যথা, ন বিদাতে মায়া যস্মাৎ সঃ ভক্তানাং মায়ানিবর্তক ইতার্থঃ। অমায়য়া বিশুদ্ধয়া ভক্তা, সাধুভিঃ পুরুষৈঃ। যথা, সাধু যথা স্যাত্তথা, যৎ সাধ্যতে বশীক্রিয়তে তদ্ভবানেব স্বয়ং জানাতি, ভবতা তদ্বশীকরণাৎ; অত্তন্ত্রনামা কিং নিক্রচনীয়মিতার্থঃ॥ ৬০০॥

একাদশন্ধন্ধে চ তবৈব (১১।২০-২১)—
ন সাধয়তি মাং যোগো ন সাংখাং ধর্ম উদ্ধব।
ন স্বাধ্যায়ন্তপন্ত্যাগো যথা ডক্তিম্মোর্জিতা ॥৬০১॥
ডক্ত্যাহমেকয়া গ্রাহ্যঃ শ্রদ্ধয়াত্মা প্রিয়ঃ সতাম্ ॥৬০২
অনুবাদ—একাদশন্ধন্ধে শ্রীভগবদুদ্ধব-সংবাদে

শীকৃষ্ণ উদ্ধাবকে বলিয়াছেন—ভক্তি প্রভাবে আমি যে প্রকার বশ্যতা স্থীকার করি, যোগ, সাংখ্য, অহিংসাদি ধর্মা, বেদপাঠ, তপস্যা ও দান এ সকল কার্য্যে সেই প্রকার বশ্যতা স্থীকার করি না। প্রকৃত পক্ষে অনন্য ভাবে শ্রদ্ধাভিত্বপূর্ব্বক আমার আরাধনায় আত্মরূপী সাধুপ্রিয় আমাকে ভক্তগণ লাভ করিয়া থাকে ॥৬০১–৬০২॥

টীকা—ন সাধয়তি ন বশীকরোতি ; উজ্জিতা প্রমস্মর্থা।। ৬০১।।

টীকা—শ্রদ্ধরা যা ভক্তিস্তরা, সতাং ভক্তানাং প্রিয় আত্মা আত্মনোহপি সকাশাৎ প্রিয় ইত্যর্থঃ। যদা, আত্মাপি অপ্রিয়ো যসমাৎ স পরমপ্রিয়তম ইত্যর্থঃ। ৬০২।।

### স্বতঃ প্রম-পুরুষার্থতা

তৃতীয়ক্ষলে শ্রীকাপিলেয়ে (২৯১১৩)— সালোক্য-সান্টি-সামীপ্য-সারূপ্যৈকত্বমপ্যুত। দীয়মানং ন গৃহুভি বিনা মৎসেবনং জনাঃ ॥৬০৩

অনুবাদ তৃতীয়ক্ষকে শ্রীকপিলদেবের বাক্যে আমাতে একান্ত ভক্তিপরায়ণ যাঁহারা, তাঁহাদিগকে আমি সালোকা, সাফিট, সমীপ্য ও সারূপ্য মুক্তিদেওয়ার ইচ্ছা করিলেও তাঁহারা আমার সেবা ছাড়া অন্য কিছুই কামনা করেন না ।। ৬০৩ ।।

টীকা—সালোক্যং ময়া সহ একদিমন্ লোকে বাসং, সাণ্টিং সমানৈশ্বর্যাং, সামীপ্যং নিকটব্তিত্বং সারূপ্যং সমানরূপতাম্, একত্বং সাযুজ্যম্, উত অপি দীয়মানমপি ময়া , মৎসেবন মড্জিম্ ॥ ৬০৩॥

নবম-দ্ধন্ধে চাররীষোপাখ্যানে শ্রীভগবদুক্তৌ (৪।৬৭)—
মৎসেবয়া প্রতীতন্তে সালোক্যাদিচতুম্টয়ম্ ।
নেচ্ছন্তি সেবয়া পূর্ণাঃ কুতোহন্যৎ কালবিপুতম্ ॥
ইতি ॥ ৬০৪ ॥

অনুবাদ—নবমক্ষলে শ্রীঅম্বরীযোপাখ্যানে শ্রীভগ-বদাক্য— আমার সেবা করায় সালোক্যাদি মুক্তি চতুষ্টয় সমাগত হইলে ডক্তগণ আমার সেবাতেই পূর্ণ হইয়া তৎ সমুদয় গ্রহণ করিতে ইচ্ছা করেন না, অন্য নম্বর বস্তর কথা আর কি বলিব ? ৬০৪॥

টীকা—'বশে কুর্বন্তি মাং ভক্তা।' (প্রীভাঃ ৯৪৪ ৬৬) ইতি দুর্ব্বাসসং প্রতি প্রীভগবতা পূর্বশ্লো হত উক্তম্। ননু তেষামপেক্ষিতং কিঞ্চিদন্যৎ প্রদায়াখানং স্বতন্ত্রয়তি চেত্তত্তাহ— মৎসেবয়েতি; প্রতীতং স্বতঃ প্রাপ্তমপি, আদিশব্দেন সারূপ্য-সামীপ্যামাজ্যানি, সেবয়া মভক্তাৈব পূর্ণাঃ পরিপূণকামাঃ পরমানন্দরসভূতা বা; সেবাং বিনা নান্যৎ কিমপি বাঞ্ছন্তীত্যর্থঃ, ভক্তেরেব স্বতঃ পরমফলত্বাৎ। সদা ভক্ত্যেকাসক্তত্বাতেষ।মহং বশ্য এবেতি, দুর্ব্বাসসং প্রতি বাক্যতাৎপর্য্যম্।। ৬০৪।।

মাহাত্ম্যং যচ্চ ভগবদ্ধক্তানাং লিখিতং পুরা। তদ্ধক্তেরপি বিজেয়ং তেষাং ভক্তাব তত্ত্বতঃ ॥৬০৫

অনুবাদ—পূর্বে যে ভক্তগণের মাহাত্ম্য নিখিত হইয়াছে তাহাতেই ভক্তিদেবীর মাহাত্ম্য বনিয়া জানিতে হইবে কারণ ভক্তগণের মাহাত্ম্য ও ভক্তির মাহাত্ম্য তত্ত্বতঃ ভিন্ন বস্তু নহে ॥ ৬০৫॥

টীকা—এবং পাপপ্রায়শ্চিত্তনিরসন্মারভা স্বতঃ প্রমপুরুষার্থতাপর্যান্তং শ্রীমভক্তেমাহাত্মাং লিখিছা, ইদানীং পূর্বেলিখিতমখিলং তত্তনাহাত্মামপি ভল্তিন্মাহাত্ম্য এব পর্যাবসায়য়তি—মাহাত্মামিতি দ্বাভাাম্। তৎ—মাহাত্মাম্, যতো যদমাৎ তেষাং ভল্তানাং তন্মাহাত্মাভক্তার হেতুনা ভবতি ।। ৬০৫ ।।

তথা পূজা-তদ্সানাং শ্রীমন্নাম্পরস্য চ। দ্রুটব্যমিহ মাহাঝ্যং তেষাং ভক্তাসতা যতঃ ॥৬০৬॥

অনুবাদ—সেই প্রকার পূজা, তদঙ্গ, ভগবন্নাম ও শ্রবণ কীর্ত্তনাদির মাহাত্ম্য যাহা লিখিত হইল তাহা ভক্তি মাহাত্ম্যে দ্রুটব্য কারণ তাঁহাদের পূজা প্রভৃতি ভক্তির অঙ্গসমূহ ভক্তির অঙ্গ মাত্র । ৬০৬ ॥

তীকা—তথেতি পূব্ব লিখিত-সমুচ্চয়ে। পূজায়াঃ
তস্যাঃ পূজায়াঃ অঙ্গানাঞ্চ, শ্রীমলামুশ্চ অপর্সা চ
শ্রবণকীতনাদেঃ, অগ্নে লেখাস্যৈকাদভাপ্বাসাদেরণি
যন্মাহাত্ম্যং, তৎ সক্ষমিহ ভক্তি-মাহাত্মো প্রভটবাম্।

মতো যুস্মান্তেষাং পূজাদীনাং **ডক্তেরঙ্গতা,** তানি সক্রাণি ভক্তেরেবাঙ্গানীত্যর্থঃ ।। ৬০৬ ।।

অথ শ্রীমন্ডগবন্ডক্তিনিত্যতা

যাবজ্জনো ভজতি নো ভুবি বিষ্ণুভক্তিবার্ত্তাসুধারসবিশেষরসৈকসারম্ ।
তাবজ্জরামরণ-জন্মশতাভিঘাতদুঃখানি তানি লভতে বহুদেহজানি ॥ ৬০৭ ॥

অনুবাদ—অতঃপর প্রীভগবড়াক্তির নিত্যতা বিষ্-ডুভি কথা রূপ অমৃতরস সারকে যে পর্যান্ত ভুভির সহিত মিশ্রিত করিয়া তাঁহার আশ্রয় গ্রহণ না করে মনুষ্যাপণ সেই সময় পর্যান্ত জীবের বিবিধ দেহ জাত জরা ব্যাধি মৃত্যু ও জন্মাদি যাতনাসমূহ ভোগ করিয়া থাকে ॥ ৬০৭ ॥

টীকা—এবমনুষ্ঠানে গুণসমুদয়ং লিখিছা, ইদানীমকরণে প্রত্যবায়ং লিখতিযাবদিত্যাদিনা, 'পতজ্যধঃ'
ইত্যক্তিন । বিষ্ণুভক্তের্বার্তা অন্যোহন্যকথনমপি
সুধারসস্তং যাবজ্জনো ন ভজ্তি, ভজ্যা নাশ্রয়তি,
জরামরণজন্মনাং শতং বাহুল্যং অভিঘাতশ্চ নরকাদিষ্ প্রহারঃ, যদ্বা, জরাদিশতস্য যানি দুঃখানি তানি
অনিক্র চনীয়ানি । এবং সংসারমহাদুঃখজালানির্ত্তিরুক্তা । ৬০৭ ।।

দশমে ব্রহ্মস্তান্ত্রী (১৪।৪)—
গ্রেহঃস্তিং ভক্তিমুদস্য তে বিভো,
ক্রিশ্যন্তি যে কেবলবোধলন্ধয়ে।
তেষামসৌ ক্রেশল এব শিষ্যতে,
নান্যদ্যথা স্থূলতুষাবঘাতিনাম্। ৬০৮॥

অনুবাদ—দশমক্ষে শ্রীরক্ষা তাঁহার স্থব প্রসঙ্গে বিলিয়াছেন—হে প্রভাে যাঁহারা মঙ্গলের পথ ভক্তি-দেবীকে পরিহার করিয়া কেবল বােধােপলিদ্ধির চেল্টা করেন, তাঁহার তুষ হইতে তণ্ডুল বাহির করিবার মত রথা চেল্টা করিয়া থাকেন—অর্থাৎ ভক্তি বাতীত কেবল বােধােপলবিধ অসভ্তব ইহাই ব্রক্ষার বক্তবা ।। ৬০৮।

টীকা—ভ্জিং বিনা তু জানং নৈব সিধ্যেদথ চ কেবলং দুঃখমেব স্যাদিত্যাহ— শ্রেয় ইতি; শ্রেয়সাম্ অতুদয়াপবর্গলক্ষণানাং স্তিঃ সরণং যস্যাঃ সরস ইব নিঝারাণাং তাং তে তব ভ্জিম্ উদস্য ত্যজা, শ্রেমসাং মার্গভূতামিতি বা, তেষাং ক্লেশলঃ ক্লেশ এব শিষ্যতে। অয়ং ভাবঃ— যথা স্বল্পমাণধান্যং পরিত্যজ্যান্তঃকণহীনান্ স্থূলধান্যাভাসান্ত্যান্ যেহ-বল্লভি, তেষাং ন কিঞ্ছিৎ ফলম্; এবং ভ্জিং তুচ্ছী-কৃত্য কেবলবোধায় যে প্রযুত্তে, তেষামুগীতি ॥৬০৮॥

একাদশে (৫।২-৩)—
মুখবাহুরুপাদেভ্যঃ পুরুষসাাত্রমৈঃ সহ।
চত্বারো জজিরে বর্ণা গুণৈবিপ্রাদয়ঃ পৃথক্ ॥৬০৯॥
য এষাং পুরুষং সাক্ষাদাত্মপ্রতবমীশ্রম্।

ন ভজ্ঞাবজানভি স্থানাদ্রদ্টাঃ পতভ্যধঃ ॥ ৬১০ ॥

অনুবাদ—একাদশস্কল্পে বলা হইয়াছে—পরম পুরুষের মুখ, বাহ ও উরু ও চরণ হইতে সন্তাদিগুণ ও ব্রহ্মচর্য্যাদি চারি আশ্রম সহ ক্রমান্বয়ে ব্রাহ্মণাদি চারি বর্ণ উৎপন্ন হইয়াছে। ইহাদের মধ্যে যাহারা সাক্ষাৎ আশ্রপ্রভব ঈশ্বরকে জজনা করে না বিশেষ অশ্রদ্ধা করে তাহারা স্থানচ্যুত হইয়া অধঃপতিত হয়। ৬০৯-৬১০।।

টীকা—স্বজনকস্য ভগবতোহভজনাদ্গুরুদ্রোহণ
দুর্গতিং যান্তীতি বজুং ভগবতঃ সকাশাৎ বর্ণাশ্রমাণামুৎপতিমাহ—মুখেতি। গুণৈঃ—সদ্ধেন বিপ্রঃ, সদ্ধরজোন্ডাাং ক্ষরিয়ঃ, রজোন্ডমোন্ডাাং বৈশ্যঃ, তমসা শূদ্র
ইতি ; যদা, গুণৈবৃত্তিভিশ্চ সহ। তথা চ তৃতীয়ক্ষরে
(৬।৩০-৩৩) 'মুখতোহবর্তত ব্রহ্ম পুরুষস্য কুরাদহ।
যন্তুমুখত্বাদ্র্ণানাং মুখ্যোহভূদ্রাক্ষণো গুরুঃ।
বাহন্ডোহবর্তত ক্ষরং ক্ষরিয়ন্তদনুরতঃ। যো জাতস্তায়তে বর্ণান্ পৌরুষঃ কণ্টকক্ষতাৎ। বিশোহবর্তন্ত
তস্যোর্বোলোকর্ত্তিকরীবিভাঃ। বৈশ্যন্তদুদ্ধনো বার্তাং
নুণাং যঃ সমবর্তমন্ত । পদ্যাং ভগবতো জন্তে শুদ্ধা
ধর্মাসিদ্ধয়ে। তস্যাং জাতঃ পুরা শুদ্রো ঘদ্বত্যা
তুষাতে হরিঃ ইতি। তথা 'আশ্রমাংশ্চ মথাসংখ্যম—
সূজৎ সহ বৃত্তিভিঃ' (শ্রীভাঃ ৩।১২।৪১) ইতি। মদা,

ভণৈঃ যথাসংখ্যং শান্তি-বীর্য্য-ধনার্জ্জন-পরিচর্য্যাদি-কাপৈশ্চ সহ।। ৬০৯।।

টীকা—এষাং মধ্যে যে জাত্বা ন ভজন্তি, যে চ জাত্বাহপ্যবজানন্তি; যদা, ন ভজন্তি অতএবাবজানন্তি, অতএবঃ তে স্থানাৎ বর্ণাশ্রমাদ্বেশ্চ দ্রুল্টাঃ সভোহধো নরকেষু পতন্তি। কুতঃ? আত্মনঃ প্রভবো জন্ম যুদ্মান্তম্। এবং তদ্ভজনে গুরুদ্রোহিতোক্তা; কুতম্বতামপ্যাহ—ঈশ্বরমিতি।। ৬১০।।

অতএবোক্তঃ শ্রীভগবতা (শ্রীগীতা ৭।১৫)— ন মাং দুক্ত তিনো মূঢ়াঃ প্রপদ্যন্তে নরাধমাঃ। মায়য়াপহাত্তানা আসরং ভাবমাশ্রিতাঃ।। ৬১১।

অনুবাদ—অতএব শ্রীভগবানের উক্তি—দুজিয়া-ন্বিত জানশূন্য নরাধম সকল আমার প্রতি আকৃষ্ট হয় না, মায়া তাহাদের অপহরণ করায় তাহারা অসুর ভাবাপন্ন হইয়া পড়ে।। ৬১১।।

নিত্যত্বং যদ্যদঙ্গানাং ডক্তেবিলিখিতং পুরা।
তেন তেনৈব নিত্যত্বমস্যাঃ সংসাধিতং প্রম্।।৬১২
লক্ষণানি চ তডক্তেঃ শ্রীম্ভাগবতাদিষু।
খ্যাতানি শ্রবণাদীনি লিখ্যত্তেহ্থাপি কানিচিৎ ॥৬১৩

অনুবাদ—ডভিন্ন যে যে অঙ্গের নিত্যত্ব বিষয়ে পূর্বে লিখিত: হইয়াছে, সেই সকল দারাই ইহার পরম নিত্যত্ব সাধিত হইল। যদিও শ্রীমভাগবত প্রভৃতি গ্রন্থ সকলে ভিজির শ্রবণাদি লক্ষণ সকল সুস্পট্ট বণিত হইয়াছে, তবুও এখানে তাহাদের কয়েকটি লক্ষণ লিখিত হইতেছে। ৬১২-৬১৩।।

টীকা —এবং ডজেঃ স্বতো নিত্যতাং লিখিছা ইদানীং পূর্বলিখিতেন প্রবণাদিনিত্যত্বনাপি ভজেঃ প্রমনিত্যত্বমবগন্তব্যমিতি লিখতি—নিত্যত্বমিতি। ডজেরঙ্গানাং প্রবণাদীনাম্, অস্যাঃ ভজেঃ প্রং প্রমং নিত্যত্বং সম্যক্ সাধিতম্॥ ৬১২॥

টীকা—তস্যা নিখিল-মাহাত্ম্যায়া ভক্তেঃ শ্রবণা-দীনি লক্ষণানি শ্রীমঙাগবতাদিষু খ্যাতান্যেব, তথাপি কানিচিলক্ষণানি লিখ্যভে ॥ ৬১৩॥ অথ গ্রীমড্জিলক্ষণানি, তত্র সামান্যলক্ষণম্

তৃতীয়ক্ষলে শ্রীকাপিলেয়ে (২৫।৩২)— দেবানাং গুণলিঙ্গানামানুশ্রবিককর্মাণাম্। সত্ত্ব এবৈকমনসো রতিঃ স্বাভাবিকী তু যা। অনিমিতা ভাগবতী ভতিঃ সিদ্ধেগ্রীয়সী।। ৬১৪।।

অনুবাদ—অতঃপর শ্রীমভিজির লক্ষণসমূহ, তন্মধ্য সামান্য লক্ষণ তৃতীয়ক্ষকে শ্রীকপিলদেবের বাক্যে— যে সকল ইন্দ্রিয় বাহিরে প্রকাশিত এবং যাহাদের দারায় শব্দ, রূপ ও রস প্রভৃতির উপল্থি হয়, সন্ধু-মৃত্তি শ্রীহরিতে তাহাদের ষে স্বাভাবিক র্ভি, তাহাই ভক্তি। ভাগবতী ভক্তি ফলানুসন্ধান শূন্যা। তাহা সিদ্ধি অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ।। ৬১৪।।

<mark>টীকা</mark>—দেবানা দ্যোতনাত্মকানামিন্দ্রিয়াণাং তদ-ধিষ্ঠাতৃণাং বা সত্ত্বে সত্ত্বমূত্তৌ -শ্রীভগবত্যেব যা রুত্তিঃ সা ভক্তিঃ। এবং শ্রবণাদিলক্ষণানেবে।দিল্টানি ইতি সামান্যতো লক্ষণম। গুণা বিষয়া লিঙ্গাভ জায়ত্তে যৈন্তেষ।মিতি সদা বিষয়নিষ্ঠতা দশিতা: তেষামেবং বিধর্ভৌ হেত্মাহ—ভরোরুচ্চারণ-মন্শুয়তে ইতান্ত্রবো বেদস্তদিহিতমানুত্রবিকং, তদেব কর্মা যেষাম। অতএব একমেকরাপমবিকৃতং মনো যস্য পংসঃ শুদ্ধসন্তুস্য সত ইতার্থঃ। এক সিমন্ ভগতোব মনো যসা; অসা পদসা পরেণ বা সম্বন্ধঃ। সাচ ভাগবতী ভগবৎসম্বন্ধিনী ভজি-রেকমনসঃ পুংসং স্তী, অত্রব অনিমিতা নিছামা সতী; অতএব স্বাভাবিকী অযত্নসিদ্ধা চ সতী সিদ্ধের্মান্দাদপি গরীয়সী ভবতীত্যাবয়ঃ। এবমাদৌ সামান্যলক্ষণমুকু। পশ্চাদুত্তমত্বমুক্তম্। 'কাচিত্ব্যু-চিতা ভক্তিঃ' (শ্রীডাঃ ৩।২৫।২৮) ইতি শ্রীদেব-হূত্যোত্তমভক্তেঃ পৃষ্টত্বাৎ ॥ ৬১৪ ॥

## অথ বিশেষসাধনভক্তি-লক্ষণানি

গৌতমীয়তন্ত্রে—
দেবতায়াঞ্চ মন্ত্রে চ তথা মন্ত্রপ্রদে গুরৌ।
ভিক্তিরুটবিধা যস্য তস্য কৃষ্ণঃ প্রসীদতি।। ৬১৫॥
তড্তজ্জনবাৎসল্যং পূজায়াঞ্চানুমোদনম্।
সুমনা অচ্চয়েনিত্যং তদর্থে দভবর্জনম্।। ৬১৬॥

তৎকথাশ্রবণে রাগস্তদর্থে চাসবিক্রিয়া।
তদনুদমরণং নিত্যং যস্তন্ধান্দেনাপজীবতি ॥ ৬১৭॥
ভক্তির্টবিধা হোষা যদিমন্ শেলচ্ছেহিপি বর্ত্তে।
সম্নিঃ সতাবাদী চ কীতিমান্স ভবেলরঃ॥৬১৮

অনুবাদ—অনন্তর বিশেষ সাধনভক্তির লক্ষণসমূহ গৌতমীয়তত্তে বলা হইয়াছে—দেবতা, মত্তে
ও মন্ত্রদাত। প্রীশুরুতে বক্ষামান আট প্রকার ভক্তি
যাঁহার আছে, প্রীকৃষ্ণ তাঁহার প্রতি প্রীত হইয়া থাকেন।
ভগবভ্ডের প্রতি বাৎসলা, তাঁহার পূজাতে অনুমোদন,
দভরহিত ও প্রদ্ধাভক্তিপূর্বেক তাঁহার পূজা, তাঁহার
লীলাদি প্রবণে অনুরাগ, তাঁহার সমুখে নৃত্য ও গীত
প্রভৃতি, নিতা তাঁহার ভাবনা ও তাঁহার নামে জীবন
যাপন। যদি কোন দেলছ লোকও এই অচ্ট প্রকার
ভক্তিযোগের অনুষ্ঠান করে, তবে সেই ব্যক্তি জীবকুতে,
সত্যবাদী ও কীতিমান হইয়া থাকে । ৬১৫-৬১৮ ।।

টীকা—সুমনাঃ গুদ্ধচিতঃ শ্রুদাভজিযুক্তক সন্ নিত্যমেকঃ প্রকারঃ, তদর্থে ভগবদর্থঃ সুমনস্ত্রনাচ্চ-নার্থং বা ।। ১১৬ ।।

টীকা—অঙ্গবিক্লিয়া—নৃত্যাদিঃ ।। ৬১৭ ।।
টীকা—মুনিঃ জীবন্দুজঃ সত্যং ভগবন্নাম বদিতুং
শীলমস্য স তথা । স্থতএব কীন্তিমান্ দেবাদি-গীয়মানমাহাত্ম ইতাৰ্থঃ ।। ৬১৮ ।।

স্তমক্ষকে শ্রীপ্রহলাদোক্তৌ (৫।২৩-২৪)—
শ্রবণং কীর্ত্তনং বিফোঃ সমরণং পাদসেবনম্।
অর্চ্তনং বন্দনং দাস্যং সংগ্রমাজনিবেদনম্॥ ৬১৯॥
ইতি পুংসাপিতা বিফৌ ভভিন্চেন্নবলক্ষণা।
ক্রিয়েত ভগবত্যদা তন্মনোহধীতমুত্মম্॥ ৬২০॥

অনুবাদ—সপ্তমক্ষে শ্রীপ্রহলাদ মহারাজের বাকো
—শ্রবণ, কীর্ত্তন, সমরণ, পাদসেবন, এক্রন, বন্দন,
দাসা, সখ্য ও আত্মনিবেদন এই নব লক্ষণান্বিতা
উক্তিকে যিনি নিরবিচ্ছিন্ন ভাবে শ্রীবিষ্ণুতে সাক্ষাৎ
অর্পণ করিতে পারেন, তিনিই উত্তম অধ্যয়ন করিয়াছেন বলিয়া আমি মনে করি। ৬১৯-৬২০।।

তীকা—গাদসেবনং—পরিচর্য্যা, অর্চ্চনং — পূজা, দাসাং—-কর্মার্পণম্, সখ্যং - তদ্বিশ্বাসাদি, আত্মনিবে-দনম্—দেহসমর্পণং, তথা বিক্রীতস্য গ্রাদের্ভরণ পালনাদিচিন্তা ন ক্রিয়তে, তথা দেহং তদৈম সমর্পা তদ্যিবাবজ্জনমিতার্থঃ ॥ ৬১৯ ॥

তরৈব শ্রীনারদযুধিদিঠর-সংবাদে (শ্রীভাঃ ৭।১১।১১)— শ্রবণং কীর্তুনঞাস্য সমর্ণং মহতাং গতেঃ। সেবেজ্যাবনতিদ্।সাং সখ্যমাঅনিবেদনম্॥ ২২১॥

অনুবাদ—ঐ সপ্তথক্ষক্রেই শ্রীনারদ-যুধিপিঠর-সংবাদে উক্ত হইয়াছে—শ্রীকৃষ্ণের নামাদি শ্রবণ, কীর্ত্তন, সমরণ, সেবা, পূজা, নমক্ষার, দাস্য, সখ্য এবং আত্মনিবেদনই হইতেছে ভক্তির উত্তম নিদর্শন॥ ৬২১

টীকা—অস্য মহতাং গতেঃ শ্রীকৃষ্ণস্য ; ইজ্যা— পূজা ॥ ৬২১ ॥

পাদে কার্ত্তিক-মাহাত্মে প্রীয়মধ্যকেতু-সংবাদে— শ্রবণং কীর্ত্তনং পূজা সক্ত্রকর্মার্পণং স্মৃতিঃ। প্রিচ্য্যা নম্ক্রারঃ প্রেম স্বান্থার্পণং হরৌ॥ ৬২২॥

অনুবাদ—পদাপুরাণে কাত্তিক-মাহান্মো শ্রীষম ধূমকেতু-সংবাদে যথা—শ্রবণ, কীর্ত্তন, পূজা, সর্ক্ত-কদ্ম সমর্পণ, সমরণ, পরিচ্যাা, নমস্কার, প্রেম ও ভগবানে আত্ম সমর্পণ ভগবৎ-প্রীতির হেতু॥ ৬২২॥

টীকা—সর্বসাকর্মণোহর্পণম্; এতদেব সপ্তম-কল্লে শ্রীপ্রহলাদেন দাস্যমিত্যুক্তম্। প্রেম বিশ্বাসঃ, ভাববিশেষাভিধেয়স্য প্রেম-শব্দস্য পর্মফলতে মুখা-র্জেঃ; অতএবৈতৎ তেন তলৈব স্থামিত্যুক্তম্; প্রেম স্খাং এবং স্থানভ্রেয়ে নবলক্ষণা ভক্তিক্ত্রা, শ্রবণাদী-নামেষামেব নবপ্রকারাণাং মুখাত্বাও।। ৬২২।।

ত্তিবোত্তরখণ্ডে শ্রীশিব পার্ক্তী-সংবাদে—
আদান্ত বৈষ্ণবং প্রোক্তং শশ্বচক্রাঙ্কনং হরেঃ।
ধারণঞ্চার্নু পুত্রাণাং তন্মজ্ঞাণাং পরিগ্রহঃ ॥৬২৩॥
অচর্চনঞ্চ জপো ধ্যানং তন্মামসমরণং তথা।
কীর্ত্তনং শ্রবণঞ্চৈব বন্দনং পাদ্দেরনম্ ॥ ৬২৪॥
তৎপাদাদকসেবা চ তন্মিবেদিতভোজনম্ ।
তদীয়ানাঞ্চ সংসেবা দাদশীব্রতনিষ্ঠতা ॥ ৬২৫॥
তুলসীরোপণং বিষ্ণোদ্বেদেবস্য শান্সিণঃ।
ভক্তিঃ ষোড়শ্ধা প্রোক্তা ভববন্ধবিমুক্তয়ে॥ ৬২৬॥

অনুবাদ—ঐ পদ্মপুরাণেরই উত্তরখণ্ডে শ্রীশিবপার্বেতী-সংবাদে বলা হইয়াছে —প্রীহরির শশ্ব চক্র অঙ্কন বিষ্ণুভক্তির প্রথম লক্ষণ; উদ্ধৃপুণ্ডু ধারণ, বিষ্ণুমন্ত গ্রহণ, তাঁহার পূজা, জপ, ধাান, তাঁহার নাম সমরণ ও কীর্ত্তন, বন্দন, পাদসেবন, পাদোদক ধারণ, তাঁহাতে নিবেদিত দ্রব্য গ্রহণ প্রীবৈষ্ণবগণের সেবা, নিষ্ঠাসহকারে দাদশীব্রত পালন ও তুলসী রোপণ, দেবদেব শাসী গ্রীবিষ্ণুর প্রতি এই ষোল প্রকার ভক্তিকে ভববন্ধন হইতে মুক্তির কারণ বলা হইয়াছে॥ ৬২৩-৬২৬॥

টীকা—অথান্যানপি কাংশিচনুখ্যান্ দর্শয়ন্ ষোড়শপ্রকারান্ লিখতি—আদ্যমিতি চতুভিঃ। বৈশ্ববং
বিশ্বুতজ্বিক্ষণমিতার্থঃ। হরেঃ শশ্বচক্রাভ্যামক্ষনং,
তচ্চ তপ্তাভ্যামিতি জেয়ং তদক্ষনস্যৈব মুখ্যত্বাহ।
তস্য হরেশ্বজ্ঞানাং, তস্য হরেন্যিনাং সমরণম্; লঘু
লঘু শনৈঃ কীর্ত্তনং মনসি বা চিন্তনম্। এবং ধ্যানেন কীর্ত্তনেন বা গৃহীতস্যাপি নাম-সমরণস্য পৃথক্
নির্দ্দেশঃ, তস্য স্বাতজ্যবিবক্ষয়া। তদীয়ানাং শ্রীবৈশ্ববাণাং সম্যক্ সেবা। ৬২৩-৬২৫।

কিঞ্চ—

দর্শনং ভগবন্ধ তেঁঃ স্পর্শনং ক্ষেত্রসেবনম্।
আঘানং ধূপশেষাদেনি মালাস্য চ ধারণম্।। ৬২৭ ।।
নৃত্যং ভগবদ্ধে চ তথা বীণাদিবাদনম্।
কৃষ্ণলীলাদ্যভিনয়ঃ শ্রীভাগবতসেবনম্ ।। ৬২৮ ।।
পদ্মাক্ষমালাদিধ্তিরেকাদশ্যাদিজাগরঃ।
প্রাসাদরচনাদ্যন্জ্ ভেয়ং শাদ্রানুসারতঃ ॥ ৬২৯ ।।

অনুবাদ — আরও বলা হইয়াছে — প্রীডগবানের প্রীমৃত্তি দর্শন, তাহার স্পর্শ, র্ন্দাবন প্রভৃতি তীর্থস্থানে গমন, দ্রমন ও অবস্থান, ধূপশেষাদির আঘ্রাণ, নির্মাল্য গ্রহণ, ভগবৎ সমীপে নৃত্য ও বীণাদি বাদ্য যজের বাদন, প্রীকৃষ্ণ লীলা প্রভৃতির অভিনয়, প্রীমভাগব-তের সেবা, পদ্ম ও অক্ষমালা প্রভৃতি ধারণ, একাদশী প্রভৃতি তিথিতে নিশি জাগরণ, ভগবদুদেশ্যে গৃহাদি নির্মাণ এবং যাত্রা মহোৎসব প্রভৃতি শাস্ত্র বিহিত অনুষ্ঠানসমূহকে ভিজির লক্ষণ বলিয়া জানিতে হইবে ॥ ৬২৭-৬২৯ ॥

টীকা--এবং তত্র তত্র স্পদ্টমে দ্রোক্তানি ভল্তে-লঁক্ষণানি লিখিভা ইদানীমনুক্তানাপি লক্ষণানি প্রা-লিখিতাদ্যনুসারেণ লিখন্ শ্রবণেন্দ্রিয়াদীনামিব চক্ক-রাদীক্রিয়াণামপি ভগবলির্ভ্যা, তথা মন্তকাদালানামি ভগবদর্থচেষ্টয়া ভজিত্বেন, তথা পূজারানাম্প ভক্তান্তর্গতত্বেন শ্রীমৃত্তিদর্শনাদীন্যপি ভক্তিলক্ষণান্য-বৈতি লিখতি — দশ্নমিতি ত্রিভিঃ। ক্ষেত্রস্য শ্রীমথুরাদেঃ সেবনং, তল্ল গমনং ভ্ৰমণং নিবাসশ্চেত্যুগঃ। ইতি পাদেন্দ্রিয়র্ডিদ্শিতা। ধ্পশেষস্য, আদি-শব্দেন নিৰ্মাল্যতুলস্যাদেশচাঘাণম্; এবং চক্ত্ৰ-পাদনাসেন্দ্রিয়রভিরাপলক্ষণানি লিখিতানি । নবলক্ষণেষ শ্রবণবাক্যমনোহস্তেন্দ্রিয়র্তি-লক্ষণানি ষোড়শ-লক্ষণেষ চপাদোদকপান-নিবেদিওভোজনা-ভ্যাং রসনন্দ্রিয়র্তিরূপলক্ষণং লিখিতং, পায়ুপভোয়োক তত্র সাক্ষাদযোগ্যন্থান্তদ্ তিরাপলক্ষণং ন লিখিতম। ইদানীং মন্তকাদারচেচ্টারাপলক্ষণানি নির্মাল্যসেবেত্যাদিনা । ত্র চ কচিদেকস্যান্স্স্য ক্চিৎ দ্য়োঃ, ক্চিদ্বহ নাং ত্রাপি ক্চিৎ সংহতা-নামপীত্যেবং বিবেচনীয়ম; যদ্যপি বন্দনেন শির-শ্চেষ্টারাপলক্ষণং, পরিচর্যায়া চ হস্তাদিচেষ্টারাপ-লক্ষণানি গ্হীতান্যেব, তথাপি তত্ত্ব তত্ত্বৈ বিশেষা-ভর পেক্ষয়া পুনস্তচ্চেত্টারাপলক্ষণানি নির্মাল্যধারণ-বীণাবাদনাদীনি লিখিতানীতি দিক্। ভগবদগ্ৰত ইতি অন্যন্ত্র নর্ত্তনাদের্ভগবড়জিলক্ষণভাভাবাৎ প্রেমবৈবশ্য-নৃত্যাদেশ্চ ফলপরি ফরান্তর্গতত্বাদিতি দিক্। তর য<sup>দাপি</sup> ন্তাং প্রায়ো হস্তপ।দয়োরেব চেচ্টা, তথাপি স<sup>৬হা-</sup> তৈরেবালৈররনারপি স্যাদিতি সংহতানামেব ভেয়ম্। এবমগ্রে২পূাহাম্। তথেতি ভগবদগ্র এবেতার্থঃ। সিদ্ধান্তশ্চাত্র পূর্ব্বদেব আদি-শব্দেন বংশ্যাদি, কৃষ্ণসা নীলা, আদি-শব্দেন রূপাদি তদনুকরণং, শ্রীভাগবত্রা সেবনং শ্রবণকীর্ত্রনাদিপরতা ; পদ্মাক্ষমালায়াঃ, আদি-শব্দেন তুলসীমালাদিনাঞ ধারণম্; একাদশাম্, রাত্রৌ জাগরণং, আদি-শব্দাজন্মাগ্টম্যাদিষ Б প্রাসাদাস্য ভগবদালয়স্য রচনং নিম্মাণং, তদাদিকং চানাদ্ যাত্রোৎসবাদি শাস্তোক্তানুসারেণ ভজি<sup>লক্ষণং</sup> জেয়ম্ ॥ ৬২৭-৬২৯ ॥

লিখিতা ভগবদ্ধর্মা ভক্তানাং লক্ষণানি চ।
তানি জেয়ানি সর্বাণি ভক্তেবৈ লক্ষণানি হি ॥৬৩০
তেমু জেয়ানি গৌণানি মুখ্যানি চ বিবেকিভিঃ।
বহিরসাভরসাণি প্রেমসিদ্রৌ চ তানি যথ ॥ ৬৩১॥

অনুবাদ— যে সকল ভগবদ্ধ ও ভভের লক্ষণসমূহ লিখিত হইল, সে সমস্তই ভিজির লক্ষণ জানিবে।
প্রবাদি বিষয়ক যে সকল ভিজের লক্ষণ বলা হইয়াছে, সুরসিক ভভাজন তাহার মধ্যে কতকগুলিকে
প্রধান এবং কিছু সংখ্যক লক্ষণকে অপ্রধান এবং
কতকগুলিকে বহিরস ও কতকগুলিকে অভ্যরস লক্ষণ
বলিয়া জানিবেন। ৬৩০-৬৩১।

টীকা—তদেব।দি – শব্দসূচিতমভিব্যঞ্জয়তি— লিখিতা ইতি। ভগবদ্ধর্মা যে পূর্বাং লিখিতাঃ, যানি চ ভগবদ্ভজানাং লক্ষণানি লিখিতানি, তানি সর্বাণ্যেব ভক্তিলক্ষণানি জেয়ানি। বৈ প্রসিদ্ধৌ ॥৬৩০

দশ্যতি--কিঞ্চিদ্বিশেষং টীকা—তেম্বেব তেহ্বিতি। শ্রবণাদিসর্কেষ্ এব লিখিতেষু ভক্তি-লক্ষণেষ্ মধ্যে কানিচিৎ গৌণানি অপ্রধানানি, কানি-চিচ্চ মুখ্যানি প্রধানানি বিবিতা ভেয়ানীত্যর্থঃ। যদ্ যুদুমাৎ তানি লক্ষণানি প্রেমনঃ সিদ্ধৌ সাধনে বহিরুলাণি অভরলাণি চ : যানি বহিরলানি, তানে গৌণানি ; যানি চান্তরলাণি, তানি মুখ্যানীতার্থঃ। বিবেকিভিরিতানেন শ্রবণাদীনি নব মুখ্যানি, তত্ত্র চ শ্রবণ-কীর্ত্তর-সমর-ণানি 'শ্রোতব্যঃ কীভিতব্যক সমর্ভব্যো ভগবান্নুণাম্' (খ্রীডাঃ ২া২।৩৬) ইতি সারোপদেশাৎ। ত্রাপি কীর্ত্তনসমরণে—ভক্তির্ভবতি গোবিন্দে সমরণং কীর্ত্তনং তথা' ইতি স্কান্দে ভক্তিবিশেষণতয়া তয়োরুক্তেঃ। ত্র।পি—শ্রীভগবনাম-সঙ্কীর্তনম্—'অঘচ্ছিৎ দমরণম্' ইত্যাদিবচনাৎ, তচ্চ সক্ষং পূকাং লিখিতম্। শ্রীভাগ-বতামৃতোত্তরখণ্ডে চ বির্তমন্তি। সখ্যাত্মনিবেদনে চ ফলপরিকরাভগ্তিজেন মুখ্যতমে ইড্যেবং বিবেচন-মঙিপ্রেতম্। এতচ্চাখিলং শ্রীবোপদেবার্যাদিভিম্জা-ফলাদিগ্রস্থেষ্, গ্রীমন্মহানুভাবৈশ্চ ভক্তিরসাণ্বে বিশে-ষেণ বিবিচ্য দশিতমেবাস্তীতি বিস্তরতো ন লিখিতম্ ।। ५७५ ॥

ডেদাস্ত বিবিধা ভক্তের্ভক্তভাবাদিভেদতঃ । মুক্তাফলাদিগ্রন্থেড্যো জেয়াস্তলিখনৈরলম্ ॥ ৬৩২ ॥ অনুবাদ — কর্ম-মিশ্রা, জ্ঞান-মিশ্রা প্রভৃতি ভাবাচ্য ভক্তগণের ভাবের ভিন্নতাহেতু ভক্তির অনুষ্ঠানগত ভিন্নতা দেখা যায়। এস্থলে অনাবশ্যক বিবেচনায় তাহা বণিত হইতেছে না। মুক্তফলাদিগ্রন্থে ঐ সমস্ত বিষয়ের বাহুল্য বর্ণন রহিয়াছে, অতএব প্রয়ো-জনে তাহা দেখা যাইতে পারে।। ৬৩২।।

টীকা-কিঞ্চ, ভত্তানাং ভগবৎসেবকানাং ভাবঃ — ঢামসো রাজসঃ সাত্তিকশ্চ; তথা কর্ম-ভান-বৈরাগ্যমিশ্রঃ ওদ্ধশ্চেত্যেবং ভেদেন, আদি-শব্দাৎ সাধনসাধ্যাদিভেদেন চ ভজেবঁহবিধা ডেদা ভবিভি। তে চোক্তাঃ কতিচিৎ স্পটং শ্রীকপিলদেবেন তৃতীয়-ক্ষলে ( ২৯**।৮-১০ )—'অভিসন্ধায় যোহিংসাং দত্তং** মাৎস্ফামেৰ বা। সংরত্তী ভিল্পুণ ভাবং ময়ি কুৰ্য্যাৎ স তামসঃ ॥ বিষয়ান্ডিসন্ধায় যশ ঐশ্বৰ্যা-মেব বা অচ্চাদাবচ্চেরেদ্যো মাং পৃথগ্ভাবঃ স রাজসঃ ॥ কর্মনিহারমুদিশ্য প্রসিমন্ বা তদ-যজেদ্যভটবামিতি বা পৃথগ্ভাবঃ স প্ৰম। এষু চ প্রত্যেকমপি সাত্ত্বিক ॥' ইত্যাদিভিঃ। গ্রিধাবান্তরভেদো দুস্টবাঃ। এবমেকাশীতির্ভেদাঃ প্রসিদ্ধাঃ। অন্যে চ বহবো লিখিতানুসারেণ ভব-ভোব। তত্ত চ কর্ম-জানমিশ্রাদয়ঃ পৃৰ্কং ভজ-লক্ষণেষ্ সংক্ষেপেণ লিখিতা এব, বিশেষতক্ত সব্বে-হপ্যেতে ভেদাঃ শ্রীবোপদেচার্য্যাদিভিনিরূপিতা এব সন্তি। অতন্তে মুক্তাফলাদিগ্রন্থেভ্যোহ্বগন্তব্যাঃ। আদি-শব্দেন বিষ্ণুভক্তিচন্তোদয়-ভক্তিরসাণ্বাদয়ঃ। অতোহ্র তেষাং ভেদানাং লিখনৈরলং প্রয়োজনং বৈষ্ণবাণামবশ্যকৃতালিখনগ্রন্থেইসিন নাজীতার্থঃ তদপেক্ষাবিশেষাভাবাৎ ॥ ৬৩২ ॥

প্রেমভ্জৌ চ সিদ্ধায়াং সর্কেইথাঃ সেবকাঃ স্বয়ম্। ভগবাংশ্চাতিবশ্যঃ স্যালিখ্যতেহ্স্যাঃ সুলক্ষণম্॥৬৩৩

অনুবাদ—প্রেমভজির সিদ্ধি হইলে ধর্ম, অর্থ, কাম ও মোক্ষরাপ সকল প্রকার পুরুষার্থ সেবকের মত কার্য্য করে, অন্য কথা আর কি বলিব? শ্রীভগ-বানও তাঁহার অতিশয় বশীভূত হইয়া থাকেন। অতএব প্রেমভজির লক্ষণসমূহ লিখিত হইতেছে

টীকা-ইখং শ্রবণাদিলক্ষণায়াঃ সাধনভক্তে-মাহায্যাং লক্ষণঞ লিখিতা ইদানীং প্রেমলক্ষণায়া একরাপায়া ভভেস্তত্তলিখিষ্যন্ আদৌ সংক্ষেপেণ মাহাঅ্যং দশ্যন্ লক্ষণবিশেষলিখনং প্রতিজানীতে— প্রেমেতি; প্রেমলক্ষণভড়েন সিদ্ধায়াঞ্চ সর্বের্ব অর্থা ধর্মাদয়ঃ প্রুষার্থাঃ স্বয়মেব সেবকাঃ প্রেমভক্তিমতো জনসাধীনা ভবভি। অপ্যথে চকারঃ। ভগ্বান্ অতিবশাঃ শ্রীক্ষোহপি পরমেশ্বরঃ স্যাদিতি সংক্ষেপতো মাহাব্যাম। যদ্যপি প্রবণাদি-সাধনভক্ত্যা তদ্বশীকরণং পূর্কাং লিখিতমন্তি, তথাপি ভক্তমনোরথপুরণার্থং প্রেম প্রদানার্থং বা তদিভেয়ন্। প্রেম্না চ বশীকরণং, প্রেমবতো মনোরথে সম্পাদি-তেহপি সৎসঙ্গং ক্লাপি ন পরিত্যক্তাং শক্লোতীত্যেবং বিবেচনীয়ম্। অতএবাজাতি-শব্দপ্রয়োগঃ। অস্যাঃ প্রেমডক্তেঃ সু শোভনং লক্ষণং, সু-শব্দো মুক্তাফলাদি-গ্রন্থকারলিখিতাপেক্ষয়া ॥ ৬৩৩ ॥

## অথ প্রেমভক্তিলক্ষণম্

নারদপঞ্চরাত্র—
অনন্যমমতা বিষ্ণৌ মমতা প্রেমসংপুতা।
ডিজিরিত্যাচ্যতে ডীম-প্রহলাদোদ্ধবনারদৈঃ॥
ইতি॥ ৬৩৪॥

অনুবাদ—অনন্তর প্রেমভজির লক্ষণ নারদ পঞ্ব রাত্রে—একমাত্র শ্রীভগবানে প্রেমরসময়ী অনন্যা মমতাকেই ভীম, প্রহলাদ, উদ্ধব, নারদ প্রভৃতি মহাআগণ প্রেমলক্ষণা ভজি বলিয়াছেন।। ৬৩৪।।

টীকা—বিষ্ণৌ ভগবতি প্রেমসংপ্রুতা প্রেমরস-ব্যাপ্তা যা মমতা মমায়মিতি ভাবঃ, সা ভজিঃ প্রেম-লক্ষণেতি ভীমাদিভিস্তত্ত্বিভিক্ষচাতে। কথস্তূতা মমতা? ন বিদাতে অন্যাসমন্ দেহগেহাদৌ মমতা যস্যাং সা প্রেমলক্ষণৈব প্রসিদ্ধা ।। ৬৩৪ ।।

প্রেমজজেশ্চ মাহাজ্যং জজেমাহাজ্যতঃ পরম্।
সিদ্ধমেব যতো জজেঃ ফলং প্রেমৈব নিশ্চিতম্ ॥৬৩৫
চিহ্নানি প্রেমসম্পত্তেবাহ্যান্যাজ্যস্তরাণি চ।
কিয়ন্ত্যালিখতা তস্যা মহিমৈব বিলিখ্যতে ॥ ৬৩৬ ॥

অনুবাদ—ভক্তির মাহাত্ম্য অপেক্ষা প্রেমলক্ষণা ভক্তির মাহাত্ম্য যে অধিক তাহা প্রমাণিত হইল। কারণ ভক্তির অবধারিত ফলই প্রেমভক্তি। কিছু পরিমাণে প্রেমসম্পত্তির বাহ্য এবং আভ্যন্তরীণ লক্ষণ বলা হইল, এখন তাহার মহিমা লিখিত হইতেছে ।। ৬৩৫-৬৬৬।।

টীকা—ননু ঈদৃশ্যা ভজেমাহাআং বিভরতোহ-পেক্ষ্যতে, তত্র লিখতি -- প্রেমভক্তেশ্চেতি। প্রমন্যচ উৎকৃষ্টং বা মাহাঅ্যং সিক্রমেব, সাধনভভের্পি দৌর্লভ্যাদিনা সাধাভ্জেঃ স্বত্রব প্রমদৌর্লভ্যাদি-যদ্যপি পাপোন্মলনাদিকমত্যন্ত-ত্র তচ্ছত্বাওনাহাত্মোনাতীব সঙ্গছতে, তথাপি প্রেম্ভল্ডি-মতঃ কথঞিৎ-সম্বন্ধিনামপি বিদুর্তঃ সদ্যোহশেষ-সমলপাপোঝলনাদিকং ভবতীতোবম্হাম। যতঃ খেমৈব ফলং নিশ্চিতং, ন তু বৈকুণ্ঠবাসাদিকম-পীতার্থঃ। যদাপি বৈকুণ্ঠলোকোহপাসৌ প্রেমভিড-ময় এব, তথাপি প্রেমবতাং তত্র নাতীবাপেক্ষতি শ্রীভাগবতামতোত্তরখণ্ডে বিরতমেবান্তি। কিঞ্চ, যদাপি প্রেমস্বভাবেন কদাপি শ্রবণাদিভত্তের পরিত্যাগোন স্যাৎ, অথবা বির্দ্ধা এব, তদ্র্দ্ধাঃ চ পুনঃ প্রেম-সম্পদ্যতে ইতি পরস্পরং কার্য্যকারণতা প্রকটেব, অতএব 'দাসীশতা অপি বিভোবিদধুঃ স্ম দাস্যম্' (প্রীভাঃ ১০।৫৯।৪৫ ) ইত্যাদিনা গ্রীমহিষীণাং কীর্তনাদিরাপা বিবিধসেবাত্মিকা. শ্রীনারদাদীনাঞ ভজিঃ শুরাতে তথাপার শ্রবণাদিভক্তানন্তরং প্রেম-লক্ষণভক্তেঃ সিদ্ধত্বাৎ 'ভক্তাা সঞ্জাতয়া ভক্তা়া' (শ্ৰীভাঃ ১১।৩।৩১) ইত্যাদানুসারেণ ফলং প্রেমৈবেতি লিখিত-মিতি দিক্।। ৬৩৫।।

তীকা—এবং প্রেমভক্তেঃ পরমং মাহাত্মাং দিশিত-মেব, পরমপি তৎসম্পতিলক্ষণানুষঙ্গেণ পরমমধুর-মাহাত্মাবিশেষং দর্শয়ন্ প্রেমভত্তিঃ-সম্পত্তা জায়মান-বাহাাত্তরবিকারাণাং সংক্ষেপতো লিখনং, তত শ্চ ভ্যাা মাহাত্মালিখনমপি প্রতিজানীতে—চিহ্ননীতি। উল্লি-খিতা—উৎ উদ্দেশেন সংক্ষেপেণ লিখতা; ত্যাঃ প্রেমভক্তেমাহাত্ম্যমেব বিশেষতো লিখ্যতে, প্রেমভিতি-সিদ্ধস্য স্থাভাবি চলক্ষণামপি সাধুকেষু পরমসাধ্যত্বাৎ ।। ৬৩৬।।

#### অথ প্রেমসম্পত্তিচিহ্নানি

সপ্তমধ্বে শ্রীপ্রহলাদস্য বালানুশাসনে (৭।৩৪-৩৬)

নিশম্য কর্মাণি গুণানতুল্যান্

বীর্য্যাণি লীলাতনুজিঃ ক্রতানি ।

যদাতিহর্ষেণ্পুলকাশুল্গদ্গদং
প্রোৎকণ্ঠ উদ্গায়তি রৌতি নৃত্যতি ॥৬৩৭॥

যদা গ্রহগ্রস্থ ইব কচিদ্ধসত্যাক্রন্দতি ধ্যায়তি বন্দতে জনন্ ।

মুহঃ শ্বসন্ বজি হরে জগৎপতে
নারায়ণেত্যাত্মমতিগতক্রপঃ ॥ ৬৩৮ ॥

যদা পুমান্ মুক্তসমস্তবন্ধনস্তভাবভাবানুক্তাশয়াক্তিঃ ।
নির্দিশ্ববীজানুশয়ো মহীয়সা
ভক্তিপ্রয়োগেণ সমেত্যধাক্ষজম্ ॥ ৬৩৯ ॥

অনুবাদ—অতঃপর প্রেমসম্পত্তির চিহ্সমূহ— অস্র বালকগণের সহিত কথাপ্রসঙ্গে শ্রীপ্রহলাদ মহারাজের উক্তি-গ্রীভগবানের অতুলনীয় ভণ, কর্ম, পরাক্রম ও লীলাসকলের বর্ণনা স্রবণহেতু আনন্দের আতিশ্য্য নিবন্ধন পুলক ও প্রেমাশু প্রকাশিত হয়, যখন লোক গদ্গদম্বরে উচ্চকণ্ঠে, কখনও আনন্দ-ধ্বনি, গীত, ক্রন্দন ও নৃত্য করিতে থাকেন, যখন ডগবানে মতির স্থিরতাহেতু লজ্জা পরিত্যাগ করিয়া গ্রহগ্রন্তের মত, কখনও হাস্য, কখনও রোদন, কখনও ধ্যান ও বন্দনা করেন, কখনও বা পুনঃ পুনঃ দীঘ-নিঃশ্বাস সহকারে হে হরে ! হে জগৎপতে ৷ হে নারায়ণ ! এই সকল নামে। চারণ করেন, যখন সমন্ত বন্ধন মুক্ত হইরা ভগবভাবে তাহার অন্তর ও বাহ্যদেহ প্রভাবিত হয় সেই সময় ভত্তির আতিশ্যা বশতঃ তাহার অভানভাব ও বাসনা বিশেষভাবে দগ্ধ হইয়াও সে ভক্তিপথে গমন পূর্বেক ভগবানকে প্রার্ ইইয়া থাকে।। ৬৩৭-৬৩৯॥

ভীকা—ভণান্ ভক্তবাৎসল্যাদীন্, বীর্যাণি দৈতা-মারণাদীনি পরাক্তমাংশ্চ। অতিহর্ষেণােদৃগতাঃ পুলকা অশুনি চ, তৈর্গদ্গদং যথা ভবতি, এবং প্রোৎক্ঠ উচ্চৈর্গায়তি। আঅনি ভগবতি মতির্যস্য তথাভূতঃ সন্, অত এব গতরপঃ নির্জ্ञ সন্।।৬৩৭-৬৩৮।।

টীকা—তস্য হরেভাবেশ্চেটাদিস্তস্য ভাবো ভাবনা তেনানুক্তে; যদা, তিনিন্ হরৌ ভাবঃ প্রেমা যেষাং জনানাং তেষাং ভাবঃ বাহাান্তরচেটা, তস্য অনুকৃতম্ অনুকারো যয়েস্থাভূতে আশয়াকৃতী মনঃশরীরে যস্য। নির্দিলং বীজমজানম্ অনুশয়ো বাসনা চ যস্য সঃ, সম্যগতি প্রাপ্লোতি, নিত্যসঙ্গী ভবতীত্যর্থঃ। ইতি বাহ্যান্তরবিক্রিয়ারাপলক্ষণং মাহাম্যাং চোজেম্; এবমগ্রেহপূহাম্॥ ৬০৯॥

একাদশে চ ঐীকবিযোগেশ্বরোত্তরে ( ২।৬৯-৪০)—
শৃণ্বন্ সুভদাণি রথান্সপাণেজ্বানি কন্মাণি চ যানি লোকে।
গীতানি নামানি তদ্যকানি
গায়ন্ বিলজ্যে বিচরেদসঙ্গঃ ।। ৬৪০ ॥

অনুবাদ — একাদশৰুদ্ধে কবি যোগেশ্বরের বাক্যে
— চক্রপাণি প্রীকৃষ্ণের ত্রিলোককীন্তিত সুমঙ্গল জন্ম,
কর্ম এবং তদ্বিষয়ক নামসমূহ প্রবণ করিয়া তাঁহাকে
লাভ করিবার ইচ্ছায় ঐ সকল বিষয় বিগতলজ্জা
হইয়া গান করিতে করিতে ভক্ত সঙ্গহীন হইয়া বিচরণ করেন। ৬৬০।।

টীকা—তদর্থকানি তানি জন্মানি কর্মাণি চ অর্থো যেষাং নামনাম্; অনেন চ নামগানেনৈব জন্মকর্ম-গানিদিক্রেমামগানস্য প্রাধান্যমভিপ্রেতম্; যবা, তদর্থ-কানি রথাসপাণার্থমেব তৎপ্রাপ্তয়ে ইতার্থঃ। এতানাপি সাকল্যেন জাতুমশক্যানীত্যাশক্ষাহ—যানি লোকে গীতানি প্রসিদ্ধানি; যবা লৌকিকগাথাঃ; যদ্যপি তাসাং জন্মাদ্যন্তর্গতত্বেন পৃথগুজিন্ম ঘটতে, তথাপি শাস্ত্রোক্ত-ব্যতিরিক্তলোকপ্রসিদ্ধ-কর্মাদ্যপেক্ষয়া, রাগ্রালাদি-রসাদ্যপেক্ষয়া বা জেয়াঃ। তানি শৃত্বন্ গায়ংশ্চ বিচরেৎ। অসঙ্গো নিঃস্পৃহঃ ত্যক্তপরিপ্রহো বা ইতি সাধনমুদ্দিল্টম্।। ৬৪০।।

এবংরতঃ স্বপ্রিয়নামকীর্ত্যা
 জাতানুরাগো ভ্রুতচিত্ত উচ্চৈঃ ।
 হুসত্যথো রোদিতি রৌতি গায় তুরোদ্বয়ৃত্যতি লোকবাহ্যঃ ॥ ৬৪১ ॥

অনুবাদ—এইভাবে ব্রতধারী হইয়া নিজপ্রিয় নামসমূহ কীর্ত্তন করিতে করিতে অনুরক্ত ও বিগলিতচিত্ত ব্যক্তি জনগণের হাসি বা প্রশংসাদিতে কর্ণপাত না করিয়া পাগলের মত উচ্চহাসি, ক্রন্দন, চীৎকার, গীত ও নৃত্য বিষয়ে রত হন । ৬৪১॥

টীকা---এবং ভজতঃ সংপ্রাপ্তপ্রেমলক্ষণভঙ্গি--যোগসা সংসারধর্মাতীতাং গতিমাহ—এবমিতি। এবং ব্রতং বৃত্তং নিয়মো বা যস্য সঃ, স্বপ্রিয়স্য হরেনামকীর্ত্যা, যদা, স্বপ্রিয়ং যৎ কৃষ্ণনাম, তস্য কীর্তনেন জাতোহনুরাগঃ প্রেমা যস্য সঃ। নাম-কীর্ত্তনস্য পুনরুজিঃ প্রেমসম্পত্তী প্রিয়নামকীর্ত্তন-স্যাত্যন্তান্তরঙ্গত্ববিক্ষয়া: কিংবা, প্রেমসম্প তর্লক্ষণ-বিশেষবিজ্ঞাপনায় তেন তস্য ফলে পর্যাবসানার্থম। ততশ্চ কীর্ত্ত্যা বিশিষ্ট ইত্যর্থঃ। অতএব দ্রুতচিতঃ মুথ্সদয়ঃ, ক্লাচিডগ্ৰন্তং ভক্তপ্রাজিত্যাক্ল্যা বাল্যাদি-বিনোদমনসন্ধায় বা উচ্চৈহসতি: এতাবত্তং কালমপেক্ষিতোহস্মীতি। যদা, প্রেম্ভাবস্বাভাবিক-বিরহিভাবেন রোদিতি, অত্যৌসক্যাৎ তেনৈব বা রৌতি, আক্রোশতি, অতিহর্ষেণ আত্তিবিশেষেণ বা গায়তি, সুস্বরেণ করুণস্বরেণ বা গুণাদিকং কীর্ত্ত-য়তি। জিতং জিতমিতি নৃত্যতি; যদ্বা, সাক্ষাদ্-ভূতমিব দৃষ্টা নৃত্যতি। কিং দান্তিকবৎ পরান প্রতি প্রকাশয়িতুং ? -- ন, উন্মাদবৎ গ্রহগহীতবৎ, লোকবাহ্যঃ বিরশঃ। যদা, উন্মাদ্বদিত্যনেন হাসাদের-নিয়তত্বং, লোকবাহ্য ইত্যনেন চোলৌকিকত্বং দশি-তম্ ॥ ৬৪১ ॥

তরৈব শ্রীপ্রবৃদ্ধয়োগেশ্বরোন্তরে ( শ্রীডাঃ ১১।৩।৩১-৩২ )—

দমরভাঃ দমারয়ভাল মিথোহঘৌহরং হরিম্।
ভক্তা সজাতয়া ভক্তা বিভ্রতাপুলকাং তনুম্॥৬৪২
কৃচিজ্রদভাচাতচিভয়া কৃচিদ্বসভি নন্দভি বদভালৌকিকাঃ।
নৃত্যভি গায়ভানুশীলয়ভাজং
ভবভি তৃষ্ণীং প্রমেত্য নিক্তাঃ ॥ ৬৪৩ ॥

অনুবাদ—ঐ একাদশস্কল্লেই শ্রীপ্রবৃদ্ধ-যোগেশ্বরের বাক্যে—সাধনভক্তি হইতে উৎপদ্মা প্রেমভক্তিতে সর্ব্ব- পাতকনাশকারী শ্রীহরিকে সমরণ করিতে করিতে ভাজগণ অন্যদেরও সমরণ করাইতে করাইতে রোমাঞ্চিতগাত্র হইয়া উঠিবেন। কখনও একনিষ্ঠ শ্রীহরিভাজগণ হরি চিন্তায় রত থাকিয়া ক্রন্দন, কখনও
হাস্যা, কখনও আনন্দা, কখনও তৎসম্বল্লে আলৌকিক
বাক্য বলিতে বলিতে তাঁহার লীলাসমূহ অভিনয়
করতঃ নৃত্য গীত করিতে থাকেন। এইডাবে
পরমেশ্বরকে প্রাপ্ত হইলে পরমস্খাভোগ করিয়া
নীরবে অবস্থান করেন॥ ৬৪২-৬৪৩॥

টীকা — অঘৌষহরং — সংসারদুঃখপরম্পরাবিনাশ-কম্। ভক্ত্যা সাধন-ভক্ত্যা, সঞাতয়া প্রেমলক্ষণয়া ভক্ত্যা। ৬৪২।।

টীকা—অজং হরিম্ অনুশীলয়ন্তি ্তল্লীলা অভিনয়ন্তি। এবং পরং পরমেশ্বরম্ এতা প্রাপ্য নির্বৃতাঃ সন্তস্থীং ভবন্তি। যদা, পরমেশ্বরার্থমতানির্বৃতাঃ পরমার্ভাঃ সন্তঃ তুঞ্চীং ভবন্তি, নিশ্চেট্টাঃ স্থারিতার্থঃ।। ৬৪৩।।

শ্রীভগবদুদ্ধব-সংবাদে চ (শ্রীভাঃ ১১।১৩।২২-২৪)
কথং বিনা রোমহর্মং দ্রবতা চেতসা বিনা ।
বিনানন্দাশুকলয়া শুধ্যেজ্জ্যা বিনাশয়ঃ ॥ ৬৪৪ ॥
বাগ্গদ্গদা দ্রবতে যস্য চিত্তং
কলতাভীক্ষং হসতি কৃচিচ্চ ।
বিলজ্জ উদ্গায়তি নৃত্যন্তে চ
মজ্জিযুজ্যে ভুবনং পুনাতি ॥ ৬৪৫ ॥

অনুবাদ—একাদশে গ্রীভগবদুদ্ধব-সংবাদে—রোমাঞ্চ ব্যতীত চিত্তের আর্দ্রভাব, আনন্দাশূ ব্যতীত ভক্তির আবির্ভাব ও ভক্তিব্যতীত চিত্তগুদ্ধির সভাবনা কিরূপে সভব থ আমার নামাদি প্রবণহেত্ব যাহার বাক্য গদ্গদ ও চিত্ত দ্রবীভূত হয়, সর্ম্বদা বিরহকাতর হইয়া রোদন করেন, কখনও বা হারি, কখনও লজ্জা বিরহিত হইয়া গান, কখনও নৃত্য করেন, সেইরূপ ভক্তিপরায়ণ ব্যক্তি দ্বারা ভ্রন পবিত্র হয় ॥ ৬৪৪-৬৪৫॥

টীকা—রোমহর্ষাদিকং বিনা কথং ভজিঃ প্রেম লক্ষণা গমাতে ? ভজ্যা চ বিনা কথমাশয়ঃ ভ্রেম্যে ? ভজ্যেকপরঃ সদা সর্ব্বেল সাক্ষাদিব শ্রীকৃষ্ণপরি স্ফুর্ডি ময়ো বা সাাদিতার্থঃ ॥ ৬৪৪ ॥ টীকা—কিঞ্চ, ভিজিঃ স্বাশ্রয়ং শোধয়তীতি কিং বজবাং, যতো গদ্গদবাগাদিলক্ষণমৎপ্রেম-ভিজি-যুজো লোকং সর্বাং পুনাতীত্যাহ—বাগিতি। গদ্গদা গদ্গদম্বর্যুক্তা, অভীক্ষং ক্ষদতীতি প্রেম-পরিপাক-স্বভাবেন নির্মরবির হাদ্যুৎপ্রেঃ কচিৎ কদাচিৎ, অস্য প্রেণাপ্যব্যঃ। পুনাতি সংসারমলাৎ অদৈত-দুর্ব্বাসন্মলাদ্বা শোধয়তি, ভগবজক্তিপ্রবর্ত্তনাৎ ভগ-বন্ময়তা-সম্পাদনাদ্বা, ইতি লক্ষণং মাহাজ্যং চোক্তম্

যথোক্তভজ্যশক্তো তু ভগবচ্চরণামূজম্ । শরণাগতভাবেন কুৎস্নভীতিল্নমাশ্রয়েৎ ।। ৬৪৬ ।।

অনুবাদ—এইরূপ শাস্ত্রীয় ভক্তির অনুষ্ঠানে ঘাঁহারা অক্ষম তাহাদিগের কর্ত্ব্য হইতেছে শরণাগত হইয়া সর্বভয়নাশন শ্রীহরির চরণকমল আশ্রয় করা ॥ ৪৪৬॥

টীকা—এবং সাধন-সাধ্যরাপাং ভক্তিং লিখিত্বাধুনা প্রবাদ্যসমর্থস্য শরণাগতত্ব-মারেণাপি কৃতার্থতা
স্যাদিতি শরণাপত্তিং লিখতি—যথোক্তেতি। যদ্যপি
সখ্যাত্মনিবেদনয়োভ্জিপ্রকারয়োরন্তরেব শরণাগতত্বং
পর্যাবস্যতি, তথাপি তয়োর্মনোর্ত্তিবিশেষোহপেক্ষ্যতে।
শরণাগতত্বে চ কেবলং 'ভগবদীয়োহহম্' ইত্যেতাবনাত্রমিতি, অতঃ পৃথগস্য লিখনং, তচ্চাগ্রে ব্যক্তং
ভাবি। ৬৪৬।।

## অথ শর্ণাপতিঃ

্ শ্রীভগবদ্গীতাসু (১৮।৬৬)— সেক্ধিশান্ পরিত্যজ্য মামেকং শরণং ব্রজ। অহং তাং সক্রপাপেভ্যো মোফ্রিয়ামি মা ওচঃ ॥৬৪৭॥

অনুবাদ — শ্রীমন্ডগবদ্গীতায় শ্রীকৃষ্ণ বলিতেছেন

—হে অর্জুন । তুমি সর্ব্ধর্ম পরিত্যাগ করত কেবল
আমারই শরণাপন্ন হও। আমি সর্ব্ধরকার পাপ

হইতে তোমাকে রক্ষা করিব, শোক করিও না ॥৬৪৭

টীকা—সক্রান্তে সক্রতঃ প্রমন্ত্র্যুত্মমুপদিশতি
সক্রেতি। মড়াজ্যেব, মৎপ্রপাড়াব বা সক্র্যুণ্ডিবিষ্যুতীতি দৃঢ়বিষ্যাসেন বিধিকৈক্ষর্যাং হিছা মদেক-

শরণো ভব, এবং বর্ত্তমানং কর্মাত্যাগনিমিত্তং পাপং স্যাদিতি মা শুচঃ, শোকং মা কাষীঃ। যদা, শরণা-গতত্বমাত্রেণ পরমফলবিশেষরাপা ভঙি মে ন সিদ্ধেতি মা শুচঃ, শরণাগতত্বস্যাব পরমবিশ্বাসাত্মক-ভজি-বিশেষরাপরাদিতি দিক্। ইদঞান্যলোকশিক্ষার্থমে-বার্জ্জুনমধিক্ত্যাক্তং, ন তু তং প্রতি তথােপদেশঃ, তস্য নরাবতারত্বেন পরমসংখ্যাদিনা চ স্থতএব পরমভাগবতত্বাৎ।। ৬৪৭।।

একাদশক্ষরে চ শ্রীভগবদুদ্ধব-সংবাদে (১২।১৯-১৫)—
তদমাত্বমুদ্ধবোৎস্কা চোদনাং প্রতিচোদনাম্।
প্রবৃত্তিঞ্চ নির্ভিঞ্চ শ্রোতবাং শুন্তমেব চ।। ৬৪৮।।
মামেকমেব শরণমাত্মানং সক্রদৈহিনাম্।
যাহি সক্রাজভাবেন ময়া স্যা হাকুতোভয়ঃ ॥৬৪৯॥

অনুবাদ—একাদশক্ষে শ্রীভগবদুদ্ধব-সংবাদে
শ্রীকৃষ্ণবাক্য—অতএব হে উদ্ধব! তুমি শুনতির
প্রেরণা ও স্মৃতির প্রতি প্রেরণা, প্ররুত্তি এবং শ্রোতবা
ও শুনত-বিষয় এ সমস্তই পরিত্যাগপূর্বক দেহী
মাত্রেই অভরন্থিত পরমাঝা স্বরূপ আমার সর্বতোভাবে শরণ গ্রহণ কর, কারণ তাহা হইলেই অর্থাৎ
সর্ব্বতোভাবে গ্রামার শরণাপন্ন হইলেই অকুতো ভয়
হইবে। ৬৪৮-৬৪৯।

টীকা—যুদ্মাদেবজুতো মদীয়জনপ্রভাবস্তদমাৎ, চোদনাং শুচতিং, প্রতিচোদনাং দম্তিঞ; যঝা, বিধিং নিষেধং চোৎসূজা দক্ষমেব পরিতাজ্যেতার্থঃ। মামেবিকং শরণং যাহি, ময়ৈবাকুতোভয়ঃ সাা ভব। সক্রিদেহিনামাঝানম্ অন্তর্যামিত্বেন হাদি নিবসন্তমিতার্থঃ অনেন ত্বদীয়ক্ষেত্রবিশেষাগ্রম্বানিয়মো নিরস্তঃ। সক্রেণাঝনো ভাবেন ভাবনয়া ইতি তদেকনিষ্ঠতোভয়ামাখিলপরিত্যাগেন সুকরত্বমি দমিতমিতি। দিক্। কেচিচ্চ ভগবতঃ সক্রাভর্যামিত্বদৃষ্ট্যা সক্রেষ্ জীবেষু যোহপৃথগ্ভাবো ভগবদৃষ্ট্রবা, তদেব শরণাগতত্বং মন্যান্ত। তচ্চ জানভত্যন্তর্গতমেবেতি জানভভিত্রক্ষণে 'সক্রভূতেষু যঃ পশ্যেৎ' (প্রীভাঃ ১১।২। ৪৫), ইতাত্র বির্বসমবান্তি; এবং সাক্ষাৎ-প্রীভগবভাবেন শরণাগতত্বস্য বিধেয়ত্বং লিখিতম্। ৬৪৮–৬৪৯।।

#### তন্নিত্যতা চ

রন্ধবৈবর্জে—
প্রাপ্যাপি দুর্ল ভতরং মানুষং বিবুধেন্সিতম্।
থৈরাশ্রিতো ন গোবিন্দজৈরাঝা বঞ্চিতন্চিরম্। ৬৫০
অশীতঞ্জুরনৈচব লক্ষাংস্তান্ জীবজাতিষু।
দ্রাম্যন্তিঃ পুরুষৈঃ প্রাপ্য মানুষ্যং জন্মপর্যায়াও । ৬৫১
তদপ্যকলতাং যাতং তেষামাঝাভিমানিনাম্।
বরাকাণামনাশ্রিত্য গোবিন্দচরণদ্যম্য । ৬৫২ ।।

অনুবাদ — ব্রহ্মবৈবর্তপুরাণে — সুদুর্ল্লভ, দেব-বাঞ্ছিত মনুষ্যদেহ পাইয়াও যাহারা শ্রীগোবিন্দের পাদপদ্মে শরণ গ্রহণ না করে, তাহারা সর্কাদা বিবিধ দুঃখসাগরে নিপতিত হয়। চৌরাশি লক্ষ্য সংখ্যক দেহে দ্রমণ করার পর মনুষ্য দেহ ধারণ করিয়া শ্রীগোবিন্দের পাদপদ্ম যে লোক আশ্রয় না করে, জানিতে হইবে যে ঐ আ্রাভিমানী ক্ষুদ্রবৃদ্ধির পক্ষে এই মনুষ্যদেহ ধারণ রুথাই হইয়াছে।। ৬৫০-৬৫২।।

টীকা—তচ্চাবশ্যমেব কার্য্যম্, অন্যথা প্রমদোষাপত্তেরিতি তস্য নিত্যতাং লিখতি—প্রাপ্যেতি

ত্তিভিঃ। আজৈব চিরং বঞ্চিতঃ, বিবিধদুঃখসাগরে
সদা নিপাতিত ইত্যর্থঃ। লক্ষানিত্যাদিপুংস্থাদিকমার্মম্। চতুরশীতিলক্ষ্যসংখ্যকান্বিত্যর্থঃ। জন্মপর্যায়াৎ তত্ত্ব তত্ত্ব পর্যায়েণ জন্মপ্রাপ্তেরনন্তরং প্রাপ্যং
ভবতি। আজাভিমানিনাং দেহাভিমানবতাং, বরাকাণাং তুচ্হবুদ্ধীনাং শরণাগতত্বেনাপ্যপ্রপল্পানামস্তামিত্যর্থঃ। এবং ভক্তাশক্তেনাবশ্যং শরণাগতেনাপি
ভাব্যম্; অন্যথা মানুষ্যজন্মবৈফল্পান তদশেষকর্মাবৈফল্যাপত্তেঃ, ইতি নিত্যহং সিদ্ধম্। ১৫০-৬৫২।।

## অথ শরণাপত্তি মাহাত্ম্য

উজঞ রামায়ণে গ্রীরঘুনাথেন বিভীষণগমন-প্রসঙ্গে সক্লেব প্রপলো যন্তবাসমীতি চ যাচতে। অভয়ং সক্রদা তদৈম দদাম্যেতদ্রতং মম ॥৬৫৩॥

জনুবাদ—অনন্তর শরণাপত্তির নিত্যতা—রামা-মণে বিভীষণের গমনোপলক্ষ্যে শ্রীরামচন্দ্রের উজি যথা আমি তোমার শরণাপন্ন হইলাম এই কথা বলিয়া যে ব্যক্তি একবারও প্রার্থনা করে, আমি সর্ব্যদা তাহাকে অভয় দান করি, কারণ ইহাই আমার ব্রড ॥ ৬৫৩॥

টীকা—অপ্থে এব শব্দঃ, যঃ প্রপন্ধঃ শ্রণাগতঃ সন্তবাদিম ভবামীতি সক্দপি যাচতে; যদা, কথং প্রপন্তদাহ—তবেত্যাদিনা। এবং শ্রণাগতত্বক্ষণং চেদং ভেয়েম্; এবমগ্রেহপূহাম্॥ ৬৫৩॥

নারসিংহে বৈকুগুনাথেন—
ভাং প্রপন্নোহিস্মি শরণং দেবদেবং জনাদ্দিন্য ।
ইতি যঃ শরণং প্রাপ্তভং ক্লেশাদুদ্দরাম্যহম্ ॥ ৬৫৪॥

অনুবাদ — নৃসিংহপুরাণে বৈকুগুনাথের বাক্যে— হে দেবদেব ! হে জনার্দন ! আমি তোমাতে প্রপন্ন হইলাম এই কথা বলিয়া যে ব্যক্তি আমার শরণলয়, আমি তাহাকে ক্লেশ হইতে উদ্ধার করি ॥ ৬৫৪॥

নামাপরাধপ্রসঙ্গে পাদ্মে শ্রীনারদং প্রতি সনৎকুমারেণ—

সকাচারবিবজিঁতাঃ শঠধিয়ো ব্রাত্যা জগদ্ধকা দ্ভাহ্ফুতিপানপৈশুনপ্রাঃ পাপাদ্যজা নিছুরাঃ। যে চান্যে ধনদারপুত্রনিরতাঃ সকাধ্যাভেহপি হি শ্রীগোবিদ্দ-পদারবিদ্দ-শ্রণা মুক্তা ভবন্তি দিজ।।৬৫৫

অনুবাদ—পদ্মপুরাণে নামাপরাধ প্রসঙ্গে শ্রীনার-দের প্রতি সন্তকুমারের বাক্যে—সর্বপ্রকার আচার-রহিত শঠবুদ্ধি, সংস্কারবজ্জিত, বিশ্ববঞ্চক যাহারা, যাহারা দম্ভ ও অহঙ্কার প্রায়ণ, অপ্যেপানে ও খলতায় রত, ঘোর পাপাসক্ত, অন্তাজ ও নিষ্ঠুর এবং যাহারা ধনসম্পদ ও পুত্র পরিবারে অনুরক্ত সেই সকল অধ্য জনেরাও যদি শ্রীগোবিন্দের পাদপ্রে শরণ গ্রহণ করে তাহা হইলে তাহারাও মুক্ত হয়

টীকা—ব্রাত্যাঃ সংস্কারহীনা বিজাধমাঃ। পানম-পেয়স্য, পাপা অধান্মিকশ্দ্রাঃ অন্তাজাশ্চ যে । যুৱা, অন্তাজেত্বপি পাপা যে ইতার্থঃ। সর্বেব্ডাঃ সর্ব্বগা বাহধমাঃ।। ৬৫৫ ।। রক্ষবৈবর্তে—
ন হি নারায়ণং নাম নরাঃ সংশ্রিত্য শৌনক।
প্রালুবস্তাওভং সত্যমিদমূজং পুনঃ পুনঃ।। ৬৫৬।।

অনুবাদ — ব্রন্ধবৈবর্ত্পুরাণে বলা হইয়াছে— হে শৌনক! মনুষ্যগণ নারায়ণ এই নাম আশ্রয় করিলে অগুভ হইতে মুক্ত হয়। আমি বারংবার সত্য করিয়া একথা বলিতেছি॥ ৬৫৬॥

টীকা—হি-শব্দোহ্বধারণে, অন্তড্ম্ অমঙ্গলম্ অনিস্টং বা, কিঞ্জিব প্রাপুবন্ধি, কিন্তু সর্বপ্রের এব লড্ড ইত্যর্থঃ। নাম প্রাকাশ্যে, যদা, নারায়ণমিতি নামাপ্রিত্য, তত্ম্চ নামমাহান্ম্যে শ্লোকোহ্রং দ্রুষ্টব্যঃ। যদ্বা, নামাশ্রয়ণমপি ভগবদাশ্রয়ণমেবেতি তয়োর-ভেদাভিপ্রায়েণ।। ৬৫৬।।

র্হনারদীয়ে কলিপ্রসঙ্গে— প্রমার্থমশেষস্য জগতামাদিকারণম্। শ্রণ্যং শ্রণং যাতো গোবিন্দং নাবসীদতি ॥৬৫৭॥

অনুবাদ—র্হনারদীয়পুরাণে কলিপ্রসঙ্গে অখিল জগতের পরম তত্ত্বরূরপ—আদিকারণ, রক্ষাকর্তা শ্রীগোবিন্দের শরণ গ্রহণ করিলে আর কোনও দুঃখ পাইতে হয় না । ৬৫৭ ।।

টীকা—পরমার্থং পরসফলরূপং পরমতত্ত্বং বা নাবসীদতি, কিঞ্চিদুঃখং নাপ্নোতি ॥ ৬৫৭ ॥

শাভিপক্রণি রাজধর্মে ডীম-যুধিপ্ঠির-সংবাদে—
স্থিতঃ প্রিয়হিতে নিতাং য এব পুরুষর্যভঃ।
রাজংস্তব যদুশ্রেছো বৈকুঠঃ পুরুষোভমঃ।। ৬৫৮।।
য এনং সংশ্রয়ন্তীহ ভক্তা। নারায়ণং হরিম্।
তে তরন্তীহ দুর্গাণি ন মেহ্রান্তি বিচারণা।। ৬৫৯।।

অনুবাদ—শান্তিপকোঁ রাজধার্মে ভীম-যুধি চিঠর-সংবাদে ভীমদেবের বাক্যে—হে রাজন্। যে বদু-শ্রেষ্ঠ অকুঠপ্রভাব শ্রীকৃষ্ণ তোমার গুভ ও প্রিয় কার্যো সচেচ্ট, এই প্রকার নারায়ণ হরিকে ঘাঁহারা ভক্তি-সহকারে আশ্রয় করেন, তাঁহারা যে দুস্তর সংসার-সাগর পার হইয়া থাকেন, ইহাতে আমার বিচারের প্রয়োজন নাই অর্থাৎ ইহা স্বতঃসিদ্ধঃ ॥৬৫৮-৬৫৯।

টীকা—তব প্রিয়ে হিতে চ নিতাং স্থিতঃ অবহিতঃ, পুরুষেষু ব্রহ্মাদিষু বিষু মধ্যে তেভাো বা ঋষভঃ শ্রেষ্ঠঃ, অবত। রিজাণ । অতো বৈকুষ্ঠঃ অকুষ্ঠপ্রভাবঃ । কিঞা, পুরুষোত্তমঃ 'যদমাণ করমতী তোহহমক্ষরাদিপি চোত্তমঃ' ( গ্রাণীঃ ১৫।১৮ ) ইত্যাদুক্তলক্ষণঃ । অত- এব নারায়ণং সক্রজীবৈকাগ্রয়ং হরিঞ্জ আগ্রয়মাত্রেণ সক্রদোষদুঃখহরম্ মনোহরঞ্জ; দুগাণি দুস্তরসংসার-দুঃখানি ।। ৬৫৮-৬৫৯ ॥

তৃতীয়ক্কফে বিদুর-মৈত্রেয়-সংবাদে ( ২২।৩৭ )— শারীরা মানসা দিব্যা বৈয়াসে যে চ মানুষাঃ । ভৌতিকাশ্চ কথং ক্লেশা বাধতে হরিসংগ্রয়ম্ ॥৬৬০॥

অনুবাদ—তৃতীয়ক্ষক্ষে বিদুর-মৈগ্রেয়-সংবাদে শ্রীমৈগ্রেয় বিদুরকে কহিতেছেন— দৈহিক, মানসিক, দৈব, শক্তপ্রভব ও ভৌতিক ক্লেশসকল হরিচরণাশ্রিত ব্যক্তিকে কি বাধা দিতে পারে? অর্থাৎ হরিচরণাশ্রিত সর্ব্বাধা হইতে মুক্ত থাকেন।৷ ৬৬০ ॥

টীকা—দিব্যা আন্তরীক্ষাঃ, মানুষাঃ শক্রপ্রভবাঃ, ভৌতিকাঃ শীতোফাদিপ্রভবাঃ, যদ্বা, শারীরা মানসা-শেচত্যাধ্যাত্মিকাঃ, দিব্যা আধিদৈবিকাঃ, মানুষা অন্য-ভৌতিকাশ্চেত্যাধিভৌতিকাঃ, ইতি দ্বিবিধা অসি তাপাঃ। বৈয়সে হে বিদুর ॥ ৬৬০ ॥

বামনে শ্রীপ্রহলাদ-বলি-সংবাদে—
যে সংশ্রিতা হরিমনন্তমনাদিমধ্যং
নারায়ণং সুরগুরুং শুভদং বরেণাম্।
শুদ্ধং খগেন্দ্রগমনং কমলালয়েশং
তে ধর্মারাজকরণং ন বিশন্তি ধীরাঃ॥৬৬১॥

অনুবাদ—বামনপুরাণে প্রহলাদ-বলি-সংবাদে— আদি, অন্ত ও মধ্য রহিত, দেবভরু, শুভদাতা, শুদ্ধ, বরেণ্য, গরুড়বাহন কমলাপতি নারায়ণের যাঁহারা শ্রণাপন্ন হন, সেই ধীরগণ ধর্মারাজ যমের তালিকার বাহিরে থাকেন। ৬৬১।।

টীকা — সংশ্রিতাঃ শরণং যাতাঃ ; ধর্মরাজস্য করণং কায়ন্ত্রং তল্লিখনাধিকারমিতার্থঃ । সর্ব্বপাপ-ক্ষরাৎ তদ্ধেতুরেনানন্ত।দি-বিশেষণৈর্মাহান্মামুক্তম্ । এষাং যথাসভবং হেতুহেতুমতোহ্যা, এবমগ্রেহপি ॥ ৬৬১॥

যে শশ্বচক্রাৰজকরং সশাসিণং
খগেন্দকেতুং বরদং শ্রিয়ঃ পতিম্।
সমাশ্রম্ভে ভবভীতিনাশং
তেষাং ভয়ং নাস্তি বিমুক্তিভাজাম্॥ ৬৬২॥

জনুবাদ— যাঁহারা শগ্ম-চক্র-পদ্ম-পাণি, শার্স পাণি, গরুড়বাহন, বরদাতা, লক্ষীকান্ত, ভবভয়ভঞ্জন নারা-য়ণের আশ্রয় গ্রহণ করেন, সেই সকল মুক্তিপার বিশিষ্ট ব্যক্তিগণের ভয় থাকে না।। ৬৬২।।

টীকা—ন কেবলমেবং নরকভয়ং ক্ষীণং, কিন্ত সংসারভয়ঞ্চ বিনণ্টং, পরমপদপ্রাপ্তিরপি জাতেত্যাহ —যে শথেতি। সম্যগাশ্রমন্তে শরণং যান্তি; বিশিণ্টা মুজিবৈকুণ্ঠবাসস্ভভাজামিতি মুখ্যং ফলম্।। ৬৬২।।

র্হনারদীয়ে পায়শ্চিত্তপ্রকরণাতে—
সংসারেহ্দিমন্ মহাঘোরে মোহ্নিদাসমাকুলে।
যে হরিং শরণং যাভি তে কৃতাথা ন সংশয়ঃ।।৬৬৩

অনুবাদ – রহনারদীয়পুরাণে প্রায়শ্চিত প্রকরণের শেষে বলা হইয়াছে—এই মোহনিদ্রা-সমাকুল ভয়ক্ষর সংসারে যাঁহারা শ্রীহরির শরণাপন্ন হন, তাঁহারা কুতার্থ হন, ইহাতে সম্পেহ নাই ॥ ৬৬৩॥

টীকা—কৃতার্থাঃ সিদ্ধসক্রার্থাঃ ॥ ৬৬৩॥

রহ্মপুরাণে— কমুণা মনসা বাচা যেহচ্যুতং শরণং গতাঃ। ন সমর্থো যমন্তেষাং তে মুক্তিফলভাগিনঃ।।৬৬৪॥

অনুবাদ—ব্রহ্মপুরাণে বলা হইয়াছে—বাক্য, মন ও কর্মসহ যাঁহারা শ্রীঅচুতের শরণ গ্রহণ করেন, কৃতান্ত তাঁহাদিগের প্রতি প্রকোপ প্রকাশ করিতে পারেন না, কারণ তাঁহারা মুক্তির ফল ভক্তি অথবা বৈকুঠলোক প্রাপ্ত হন।। ৬৬৪।।

টীকা—তেষাং ন সমর্থঃ, জাতেহিপ পাপে কিঞ্ছি । কর্তুং ন শকুরাদিতার্থঃ । যতো মুক্তেঃ ফলং ভক্তিঃ শ্রীবৈকুষ্ঠ-লোকপ্রান্তিবা, তভাগিনঃ ॥ ৬৬৪ ॥ দশমস্কলে ( ১১।৫৮ )—
সমালিতা যে পদপল্লবপ্লবং
মহৎপদং পুণ্যযশো মুরারেঃ।
ভবামুধিবঁৎসপদং পরং পদং
পদং পদং যদিপদাং ন তেষাম্॥ ৬৬৫॥

অনুবাদ—দশমক্ষক্ষে বলা হইয়াছে—যাঁহারা
পুণা যশ মুরারির চরণ রূপত্রী সমাক্ আশ্রয়
করিয়াছেন, এই সংসার সাগর তাঁহাদিগের পক্ষে
বৎসপদ অর্থাৎ অতি সামান্য হইয়া যায়। তাঁহারা
পরমপদ বৈকুগুলাভের অধিকারী হন এবং তাঁহাদিগকে আর বিপদাপল হইতে হয় না—তাঁহারা
চিরকালের জন্য বৈকুগু বাসী হন ॥ ৬৬৫॥

তীকা—এবং শ্রীকৃষ্ণসৈত্র পরমার্থত্বাও পরমনমাহান্ত্রাচ্চ তদেকশরণানামহাত্রদ্ধিমের পরমপদমিতি প্রকরণার্থমুপসংহরন্ধাহ—সমাশ্রিতা ইতি। পুণ্যং যশো যস্য স পুণ্যযশাঃ, স চাসৌ মুরারিশ্চ, তস্য পদপল্লর এব প্রবঃ, তং সম্যগাশ্রিতাঃ। মহৎপদং মহতাং পদমাশ্রয়ম্; যদ্ধা, মহচ্চ সর্ব্বোৎকৃষ্টঞ্চ তৎপদঞ্চেতি তথা, তেষাং ভবাদ্ধ্র্যবিৎসপদমাল্রং ভবতি, অনায়াসেন মোক্ষঃ স্যাদিতার্থঃ। তস্যানুষ্পিকত্বেন স্বতঃ সিদ্ধেঃ। কিঞাঃ, পরং পদং শ্রীবৈকুষ্ঠাখ্যং পদং স্থানং ভবতি, বিপদাং যথ পদং শ্রীবৈকুষ্ঠাখ্যং পদং স্থানং ভবতি, বিপদাং যথ পদং বিষয়ভ্রত পুনঃ কদাচিদ্দি তেষাং ন ভবতি, ন ততঃ পুনরাবর্ত্তত্ব ইত্যর্থঃ। ৬৬৫।।

প্রথমে (১।১৫)—

ষৎপাদসংশ্রয়াঃ স্ত মুনয়ঃ প্রশমায়নাঃ। সদ্যঃ পুনন্ত্যপস্পৃত্টাঃ স্বর্ধুন্যাপোহনুসেবয়া ॥৬৬৬॥

অনুবাদ—প্রথমক্ষকে বলা হইয়াছে—যে ডগবানের পাদপদ্ম আশ্রয়হেতু শান্তিরসাম্পদ ঋষিগণ সান্নিধ্যমাত্রেই লোকগণকে তৎক্ষণাৎ পবিত্র করেন, হে সূত। তাঁহাদের মতগলার পবিত্র করিবার ক্ষমতা কোথার? গঙ্গা যদিও শ্রীভগবানের পাদপদ্ম হইতে নির্গতা, তবুও তাঁহাতে স্নান করিলে তবে পবিত্র হওয়া যায়, আর সাধুগণের দর্শনেই এই ফল হয় ॥৬৬৬॥

টীকা— এবং ঐীভগবচ্ছরণাপয়ানাং <sup>ক্রমেণ</sup> ভবদুঃখাদ্যভাবং প্রমপ্দপ্রাপ্তিঞ্চ লিখিত্বাধুনা <sup>তেহ</sup>ি নাানপি নিস্তারয়ভীতি লিখতি—-যৎপাদেতি। হে
পূত ! যসা ভগবতঃ পাদাবেব সংশ্রয়োঃ যেষাং তে
শরণাগতা ইতার্থঃ, অতএব প্রশমঃ প্রকৃত্টশান্তিরপময়নং বর্জা শরণাপত্তিলক্ষণং যেষাম্; যদ্বা. প্রকৃত্টঃ
শমঃ সুখং ষদমাৎ স প্রশমঃ প্রেমা, তময়েন্তে প্রাপুবভীতি তথাভূতা মুনয়ঃ উপস্পৃত্টাঃ সনিধিমাত্তেণ
সেবিতাঃ সন্তঃ পুনন্তি। যদ্বা মুনয়ঃ পূর্বেমাজারামা
অপি মুনিজং বিহায় যৎপাদসংশ্রয়াঃ সন্ত এব।
অনাৎ সমানম্। স্বর্ধুনী গঙ্গা, তস্যা আপস্ত তৎপাদনিঃস্তা এব, ন তু তত্ত্বৈব তিষ্ঠন্তি, বিশেষতক্ষ বিষমপথবত্তিনাঃ সাগরগামিনা এব বা। অতন্তৎপাদসহক্ষেন পুনন্তা৷ছিপি অনুসেবয়ৈরব পুনন্তি, তদিপ ন সদ্য
ইতি শরণাগতানামুৎকর্ষঃ। ৬৬৬।।

দ্বিতীয়ে শ্রীপ্তকোজেন ( ৪।১৮ ) —
কিরাত-হূণাকু-পুলিন্দ-পুরুশা
আভীরপ্তক্ষা যবনাঃ খশাদয়ঃ ।
থেহনো চ পাপা যদুপাশ্রয়াশ্রয়াঃ
শুধান্তি তদৈম প্রভবিষ্ণবে নমঃ ॥ ৬৬৭ ॥

অনুবাদ—দিতীয়ক্ষকে ঐতিকবাক্য যথা—
কিরাত, হূন, অলু, পুলিন্দ, পুরুশ, আভীর, গুল্ল,
যবন ও খস প্রভৃতি এবং অন্যান্য যাহারা কর্মাহেতু
পাপী, তাহারাও যাঁহার শ্রণাগতদিগের আশ্রয়
লাভ করিয়া গুদ্ধ হইয়া থাকে, সেই প্রভাবশালী
শ্রীবিষ্ণকে নমক্ষার ॥ ৬৬৭॥

তীকা—কিঞ, কিরাতেতি; কিরতাদয়ো যে পাপজাতয়ঃ, অন্যে চ যে কর্মতঃ পাপরাপাঃ যদুপাশ্রমাঃ শ্রণাগতান্তদাশ্রমা সন্তঃ শুধ্যন্তি, অসম্ভাবনাশঙ্কাং পরিহ্রতি; প্রভবিষ্ণবে—প্রভবণশীলামেতি
।। ৬৬৭ ।।

্তৃতীয়ে শ্রীমৈরেয়োজৌ (২৬।৪২)—
কিং দুরাপাদনভেষাং পুংসামুদামচেতসাম্।
যৈরাশ্রিতস্তীর্থপদশ্চরণো ব্যসনাত্যয়ঃ ॥ ৬৬৮॥
অনুবাদ—তৃতীয়স্কলে শ্রীমৈরেয়বাকা যথা

শ্রীহরির চরণযুগল সমৃত হইলে যখন সংসারদুঃখ বিনাশ প্রাপ্ত হয় তখন একনিষ্ঠ শ্রীহরিচরণানুরক্ত ব্যক্তি ঐ চরণযুগল আশ্রয় করিলে তাঁহার কোনও বস্তুই অপ্রাগ্য বা অসাধ্য থাকে না ॥ ৬৬৮॥

টীকা—যতন্তেষাং কিঞ্চিলপাসাধাং নাস্তীতি লিখতি—কিমিতি। দুরাপাদনং দুক্ষরং কিম্ ? অপি তু সর্ব্বানের সুকরম্। উদ্দামচেতসাং ধীরাণাম্ ; উদ্দামচেতস্তামের দর্শয়তি—যৈরিতি। যদা, উদ্দামচেতস্তামের দর্শয়তি—যৈরিতি। যদা, উদ্দামচিতসাং বিবিধমনোরথেনাসক্ষোচত ইতস্ততো গচ্ছন্মানসানামপীত্যশেষমনোরথিসিদ্ধিরভিপ্রেতা। তার
তেতুমাহ—যৈরিতি। তীর্থপদো ভগবতঃ, একতীর্থাশ্রমণাদপি সর্ব্বং সুসিধাতি, কিং পুনঃ সর্ব্বতীর্থমযা
গঙ্গায়াঃ প্রভবাশ্রয়াদিতি ভাবঃ। ব্যসনং সংসারস্তস্যাত্যয়ো নাশো যদমাৎ ; যদ্বা, অকার প্রশ্লেষেণ
অব্যসনো মোক্ষস্তস্যাপ্যত্যয়োহতিক্রমো ফ্রমাৎ স,
ভক্তিরসবিস্তারণাৎ। ৬৬৮।।

দশমে নাগপত্নীস্ততৌ ( ১৬।৩৭ )—
ন নাকপৃষ্ঠং ন চ সাক্ষভৌমং
ন পারমেষ্ঠ্যং ন রসাধিপত্যম্ ॥
ন যোগসিদ্ধীরপুনর্ভবং বা
বাঞ্ছস্তি যৎপাদরজঃ প্রপন্নাঃ ॥ ৬৬৯ ॥

অনুবাদ—দশমস্কলে নাগপত্মীগণের বাক্যে— শ্রীকৃষ্ণচরণে প্রপন্ন ব্যক্তিগণ স্বর্গপৃষ্ঠ, সার্ব্বভৌম পদ, পারমেষ্ঠ্য পদ, পাতালাধিপত্য, যোগসিদ্ধি, জন্মরাহিত্য এ সমস্ত বস্তর কিছুই বইতে ইচ্ছা করেন না ॥৬৬৯॥

টীকা—এবং শরণাপতেঃ সাধনত্বং বিলিখ্য সাধ্যত্বঞ্চ দর্শয়ন্ তত্বতাং পরিপূর্ণতাং লিখা। —ন নাকেতি। রসাধিপত্যং পাতালাদি-স্থামাং, যোগসিদ্ধীঃ ত্রিকালজত্বাদ্যাঃ, ক্ষুদ্রাঃ মহতীশ্চাণিমাদ্যাঃ; মত্বা, রসাধিপত্যং বিচিত্ররসসিদ্ধাদ্যেশ্বর্যাং যোগসিদ্ধীরণি-মাদ্যা এবেতি যথোত্তরমেষাং গ্রৈছ্ঠাং; তত্র নাকপৃষ্ঠতঃ সার্কভৌমস্য শ্রৈছ্ঠাং, ভূমৌ কর্মক্ষেত্রে বৈরাগ্যাদি-বিশেষসম্ভবেন জ্ঞান-ডক্ত্যাদি-সুসিদ্ধেঃ, কদাচিৎ কর্কুৎস্থাদিচক্রবৃত্তি-সাহায্যেনেন্দ্রস্য স্থারাজ্যপ্রাপ্তেশ্চ। আনাৎ স্পল্টমেব। পাদরজঃ প্রপন্নাঃ, শর্ণাগতত্বেন কঞ্চিদেকং সম্বন্ধ্যাশ্রিতা ইত্যর্থঃ ॥ ৬৬৯॥

একাদশে চ শ্রীকরভাজনযোগেশবোজরে (৫।৪১)— দেবস্থিভূতান্তন্ণাং পিতৃণাং ন কিন্ধরো নায়ম্ণী চ রাজন্। সর্ব্যাত্মনা মঃ শরণং শরণ্যং গড়ো মুকুন্দং পরিহাত্য কর্তম্।। ৬৭০।।

অনুবাদ — একাদশন্ধন্ধে শ্রীকরভাজন যোগেশ্বরের উল্তি মত—যিনি সর্ব্রেপ্রথপে এই সংসারের যাবতীয় করণীয় কার্য্য পরিত্যাগ পূর্ব্বক সর্ব্রেশরণ্য শ্রীমুকদ্দের শরণাপন্ন হন, তিনি দেবতা, ঋষি, ভূত, আপ্তবর্গ, মনুষ্য ও পিতৃগণের নিকটে দাস্য বা ঋণপাশে আবদ্ধ হন না ।। ৬৭০ ।।

টীকা — এবং বিধিনিষেধ-নির্ত্তঃ কৃতকৃত্যতাং বিখতি—দেবমীতি। আপ্তা পোষ্যাঃ কুটুম্বানি, দেবা-দয়ঃ পঞ্যজদেবতাঃ, এতেষাং যথা ভক্ত ঋণী, অত-এব তেষাং কিক্ষরঃ, তদর্থং নিত্যং পঞ্যজাদিকর্তা। তথা চ স্মৃতিঃ—'হীনজাতিং পরীক্ষীণমূলার্থং কর্মাকারয়েৎ' ইতি। অয়য় ন তথা; কোহসৌ? যঃ সর্ব্বভাবেন মুকুলং সর্ব্বতো মোক্ষদং পরমানলপ্রদঞ্চ ভগবন্তং শরণং গতঃ। কর্ত্বং কৃত্যং পরিহাত্য, যদ্বা, কর্ত্বং 'ভেদং কৃতীচ্ছেদনে' ইত্যস্মাৎ, 'বাসুদেবঃ সর্ব্বম্' (প্রীগীঃ ৭।১৯) ইতি বুদ্ধেত্যর্থঃ। যদ্বা, আবৈতনিষ্ঠাহপি ভূত্বেত্যর্থঃ। ৬৭০।।

অতএবোক্তং শ্রীভগবন্তং প্রতি উদ্ধবেন
(শ্রীড়াঃ ১১।১৯।৯ )
তাপরয়েণাভিহতস্য ঘোরে
সন্তপ্যমানস্য ভবাধ্বনীশ।
পশ্যামি নান্যচ্ছরণং তুদ্ভিছ্রদ্বন্দ্বাতপরাদমৃতাভিবর্ষাৎ ॥ ৬৭১ ॥

স্থান অত এব প্রীউদ্ধব প্রীকৃষ্ণকে কহিতেছেন —হে প্রভো। এই ঘোর সংসার-মার্গে ত্রিতাপ-তপ্ত হইয়া আমি আপনার অমৃতবর্ষী চরণকমলরূপ আতপত্র ব্যতীত অন্য আর আশ্রয় সামগ্রী দেখি-তেছি না।। ৬৭১।।

টীকা—তাপত্রয়েণাডিহতস্য, অতঃ সন্তপ্যমানস্য, অভিস্থদন্দ্রমেবাতপত্রং, তদ্মাৎ ; ন কেবলমাতপত্রাৎ, কিন্তু অমৃতং পরমানন্দরসমপ্যভিতো বর্ষতি যতুস্মার । এবং শরণাগতানাং সক্রদুঃখহানিঃ, সুখপ্রান্তিশ্যেতা ।। ৬৭১ ।।

ইথঞ বোধ্যং বিদ্বজ্ঞিঃ শরণাপত্তিলক্ষণম্। বাচা হৃদা চ তন্বাপি কৃষ্ণৈকাশ্রয়ণং হি যৎ ॥৬৭২॥

অনুবাদ— এইভাবে কায়মনোবাক্যে একমাত্র শ্রীকৃষ্ণের আশ্রয় গ্রহণই পণ্ডিতগণের মতে শ্রণাপত্তি লক্ষণ।। ৬৭২।।

টীকা —এবং মাহাত্ম্যলিখনভারা লিখিতমপি
শরণাগতলক্ষণং পৃথক্ সপদ্টয়ন্ লিখতি—ইখঞেতি।
অনেন লিখিতপ্রকারেণ 'সক্দেব প্রপলাে যস্তবাদমীতি
চ যাচতে' ইত্যাদিনা ব্যাসাদিভিঃ কৃষ্ণদেবস্যাশ্রয়ণমেব যৎ, তদেব শরণাগতলক্ষণং বাদ্ধবাম্। তর
বাচাশ্রয়ণং—'তবাদিম' ইত্যাদিবচনং, মনদাশ্রয়ণং—
'তস্যৈবাহম্' ইত্যাদি বচনম্; কায়েনাশ্রয়ণং—
তৎক্ষেত্রসেবনাদি; এতচ্চ সর্ব্যপ্রে ব্যক্তং ভাবি ॥৬৭২

## অথ শরণাপত্তিলক্ষণম্

क्कांत्म—

গোবিদ্দং প্রমানদ্দং মুকুদ্দং মধুসূদ্নম্।
ত্যক্তান্যং বৈ ন জানামি
ন ভজামি সমরামি ন ॥ ৬৭৩॥
ন নমামি ন চ ভৌমি ন পশ্যামি স্বচক্ষুষা।
ন স্পৃহামি ন গায়ামি ন বা যামি হ্রিং বিনা॥
উতি ॥ ৬৭৪॥

জনুবাদ—অতঃপর শরণাপত্তি লক্ষণ, কন্পপুরাণে
বলা হইয়াছে—আমি গোবিন্দ, পরমানন্দ, মুকুন্দ,
মধুসূদনকে পরিহার করিয়া অন্য আর কাহাকেও
জানি না, ডজন করি না, বা সমরণ করি না। হরি
ব্যতীত আর কাহাকেও আমি প্রণাম করি না, ভব
বা চক্ষুদ্ধারা দেখি না, তাঁহাকে ছাড়া আমি অনা
কাহাকেও চাই না, তাঁহার প্রসঙ্গ ছাড়া আর কাহারো
গীত গান করি না বা আর কাহারও নিকটে ঘাই না
।। ৬৭৩-৬৭৪।।

টীকা---অন্যং দেবতান্তরং, তত্ত্র ভগবতঃ পৃথক্-

জেনেতি সৎসম্প্রদায়ঃ। গোবিন্দমিত্যাদিবিশেষণৈ– মাহাত্মাবিশেষেণ তলেকনিষ্ঠতা যুক্তেতি দশিতম্, এবং সর্বাথা তদেকাশ্রয়ণং শর্ণাগতলক্ষণমিত্যভিব্যজিতং, তৎপ্রকার\*চ দশিতঃ।। ৬৭৩-৬৭৪।।

কেচিদাহ\*চ শরণাগতত্বং ষট্প্রকারকম্। প্রায়ঃ সখ্যপ্রকারে তৎ পর্যাবস্যেদ্দিচারতঃ ॥ ৬৭৫॥

অনুবাদ—কেহ কেহ এই শরণাগতির ছয় প্রকার লক্ষণ বলিয়া থাকেন এবং বিচারে তাহা সখ্যডজির রূপান্তর মাত্র বলিয়া কীন্তিত হইয়া থাকে।। ৬৭৫।।

টীকা—তর মতাভরং লিখতি—কেচিদিতি।
সখ্যরাপো য একে। ভক্তেঃ প্রকারস্তদিমন্ তৎষট্প্রকারকশরণাগতত্বং বিচারতঃ পর্যাবস্যেৎ; তচ্চাগ্রেহ্ভিব্যঞ্জিতব্যম্॥ ৬৭৫॥

তচে।জং শ্রীবৈষ্ণবতজ্বে—
আনুকুল্যস্য সক্ষয় প্রাতিকূল্যস্য বর্জনম্।
রক্ষিষ্যতীতি-বিশ্বাসো গোঙ্গুবরণং তথা।
আঅনিক্ষেপকার্পণ্যে ষড়্বিধা শ্রণাগতিঃ॥

ইতি ॥ ৬৭৬ ॥

অনুবাদ—শ্রীবৈষ্ণবতন্তে বলা হইয়াছে—অনুকুলতার সংকল্প অর্থাৎ ভগবডজনের অনুকূল নিয়ম
গ্রহণ, প্রাতিকুল্যের বর্জন অর্থাৎ যাহাতে ভগবডজন
বিশ্বিত হয় সেই সব বস্তুর পরিত্যাগ, শ্রীভগবান রক্ষা
করিবেন এই প্রকার বিশ্বাস, তাঁহাকেই পালন কর্তা
বলিয়া বরণ, আত্মসমর্পণ ও দৈনা এই ছয় প্রকার
শরণাগতির লক্ষণ ॥ ৬৭৬॥

টীকা—আনুকূলাস্য ভগবডজনানুকূলতায়াঃ সক্তরঃ
কর্তব্যত্বন নিয়মং, প্রাতিকূল্যস্য তদৈপরীতাস্য
বর্জনং, গোপ্ত ত্বেন পতিত্বেন বরণং স্বীকরণং প্রার্থনং
বা, আআনো নিক্ষেপঃ সমর্পণং, কার্পণাঞ্চ 'ভগবন্
রক্ষরক্ষ' ইত্যাদিপ্রকারেণাবর্ত্তম্। ততক্ষ বিশ্বাসরূপে
প্রীতিরূপে চ সংখ্য রক্ষিষ্যতীতি বিশ্বাসঃ, তত্এব
গোপ্ত ত্বরণং চেতি দ্বয়ং, তথা প্রীতিশ্বভাবেন আনুকূল্যস্য সক্ষলঃ প্রাতিকূল্যবর্জনং চেতি দ্বয়ং পর্যাবস্যত্যেব। তথা, মাং প্রপ্রো জনঃ কন্টির ভূয়ো-

হহঁতি শোচিতুমিতি, 'আর্ডানাং শরণং ত্বম্' ইতি ভগবদ্বচনবিশ্বাসেনাত্মনিক্ষেপকার্পণ্যে অপি তত্ত্বৈ পর্যাবস্যতঃ। তত্ত্ব স্ক্রবিচারাপেক্ষয়া প্র-শব্দঃ। তেনাত্মনিবেদনে আত্মনিক্ষেপঃ, কার্পণ্যঞ্চ প্রীতি-বেশেষখ্যভাবিকতয়া প্রীত্যাত্মকে সখ্যমেব দ্রুল্টবামিত্যেষা দিক্ । ৬৭৬ ।।

ত্বাস্মীতি বদন্ বাচা তথৈৰ মনসা বিদন্। তুণুখানুমাশ্ৰিতস্থা মোদতে শ্রণাগতঃ ॥ ৬৭৭ ॥

অনুবাদ—আমি তোমার, এই প্রকার বাক্য যিনি বলেন এবং অন্তরেও তাহাই চিন্তা করেন এবং এই দেহ দারা মথুরাদি তীথে গমন করিয়া আনন্দিত হন, তাঁহাকেই শ্রণাগত বলা যায়। ৬৭৭।

টীকা—এবং ফলিতং সংক্ষেপেণাভিব্যঞ্মন্
শরণাগতকৃত্যঞ্ দশ্মন্ তন্মাহাত্ম্যমেব লিখতি—
তবেতি। তন্বা দেহেন তস্য ভগবতঃ স্থানং শ্রীমথুরাদিক্মাপ্রিতঃ সন্ মোদতে আনন্দমনুভবতি, সক্ষ্থা
স্খ্যসিদ্ধেঃ। ৬৭৭।।

অতএবোভাং দশমে শ্রীভগবন্তং প্রতি অক্রুরেণ ( ৪৮৷২৬ )—

কঃ পণ্ডিতস্থানপরং শরণং সমীয়াদ্-ডক্তপ্রিয়াদ্তগিরঃ সূহাদঃ কৃতজাৎ। সর্কান্ দদাতি সুহাদো ডজতোহভিকামা-নাআনমপুপেচয়াপচয়ৌ ন যস্য।। ৬৭৮।।

অনুবাদ—অতএব দশমস্কল্পে প্রীকৃষ্ণের প্রতি
আক্ররের বাক্য—কোন পণ্ডিত বান্তি ভক্তপ্রিয়, সত্যবাক্, সুহাৎ ও কৃতক্ত আপনাকে পরিহার করিয়া
অন্যের শরণাগত হয় ? জীবের জজনে বা অভজনে
আপনার লাভ ক্ষতি নাই যেহেতু আপনি নিত্য পূর্ণ।
অতএব যিনি আপনার জজনশীল এবং আপনাতে
সভাবযুক্ত আপনি তাঁহাকে সব কিছুই দিয়া থাকেন
এমন কি আপনি সক্রতোভাবে তাঁহার বশীভূত হইয়া
যান।। ৬৭৮ ।।

টীকা—ত্ত ত্তোহপরং কঃ সমীয়াত ? দীর্ঘুণ প্রদৈমপদং বা আর্ষ্। সমাক্ ইয়াদ্গচ্ছেত। তর হেতুত্বেন বিশেষণচতুত্টয়ম্—ভক্তএব প্রিয়ো যসা, ঋতা সত্যা গীকাক্ যস্য, সুহাদঃ নিরুপাধিকুপা-কারিণঃ। কুতমাখনো ডক্তস্য চ জানাতীতি তথা তুসমাৰ ৷ অতএব ভবানু ভজতো জনস্য, অতএব স্হাদঃ সচ্চিত্ৰসা; যদা, প্ৰিয়ত্বেন স্বীকৃত্সা জনস্য সহবান্ অভিতঃ কামান্, অভি অভয়ং যথা স্যাদিতি বা, আআনমপি দদাতি। ভজনেন যস্য ভবতঃ স্বত উপচয়ো লাভো নান্তি, নিত্যপরিপূর্ণতাৎ, অভজনে নান্তি, নিত্যং স্বতঃ পরিপূর্ণত্বেনানন্যা-পেক্ষতা । সোহপি ভবান ভক্তিপরবশঃ সন্ আত্মানং যুদ্ধা, তেন নিজোপচয়াপচয়ৌ পুরুম-কারুণ্যাদিনা মনামানমপি ভগবত্তং প্রতি নিজভজ্জ-দৃষ্ট্যা প্রমবিনয়েন শ্রীমদক্ররস্য তাদৃশুক্তির্জেয়া। ঘদা, উপচয়াপ্রয়ৌ নেতি বৃদ্ধি-হ্রাসহীনত্য়া পরম-মহত্তমতায়াঃ প্রকাষ্ঠা দশিতা, তথাভত্মপ্যাত্মানং দদাতি, ভক্তবশ্যং কারোতীত্যর্থঃ। অয়মপি শরণ-গমনে হেতুর্জেয়ঃ ॥ ৬৭৮ ॥

তৃতীয়ে শ্রীউদ্ধবেন (২।২৩)—
আহো বকী যং স্থানকালকূটং
জিঘাংসয়াহপায়য়দপ্যসাধ্বী।
লেভে গতিং ধাক্র্যচিতাং ততোহন্যং
কং বা দয়ালুং শরণং ব্রজেম।। ইতি ॥ ৬৭৯॥

অনুবাদ—তৃতীয়ক্ষন্ধে শ্রীউদ্ধব মহারাজের কথায়
আহা । দয়ালু শ্রীকৃষ্ণ ব্যতীত আর কাহার শরণাপন্ন হইব গৈ যেহেতু ইনি দুল্ট প্রকৃতির পূতনাকে,
যিনি শ্রীকৃষ্ণকে বধ করিবার অভিপ্রায়ে স্তনে বিষ
মাখাইয়া আসিয়াছিলেন সেই ব্যক্তিকেও ধাত্রী জনোচিত গতি প্রদান করিয়াছেন।। ৬৭৯।।

টীকা—ইদানীং প্রমদ্ভেটত্বপি প্রমক্সাং দর্শয়ন্ তাসাবৈকস্য শরণাতাং নির্ধারয়ন্ নিজবজ্ব-বর্গেণ সহ স্বয়মপি তং শরণং গচ্ছয়ুপসংহরতি—আহা ইতি আশ্চর্যাং, হস্তমিচ্ছয়াপি স্তনয়োঃ সম্ভৃতংকালকূটং মহাদুবিবায়ং য়ম্ অপায়য়ৎ, বকী পূতনা অসাধ্বী দুভটাপি ধাল্রাঃ শ্রীষ্থায়ায়া শ্রীদেবকীধাল্রা বা কস্যান্চিৎ উচিতাং গতিং তদমাদেব লেভে, ভক্ত-

বেশমাত্রেণ যঃ সদ্গতিং দদাবিত্যর্থঃ। যদ্ধা, মর্ন্ সময়ে তস্যা আওঁনাদমাকণ্য গালাস্ফালনাদিদুঃখ্ম-বলোক্য চ কেবলং প্রদুঃখাসহিফুত্য়া যন্তাদৃশীং গতিমদাদিতার্থঃ। তত্র চ ধাত্রীগতিদানে স্তন্যদানং কপটেনাপি মাতৃভাবানুকরণঞ্ কারণমুহ্যম্ তচ, তাং তীক্ষচিত্তামতিবামচেম্টিতামিতি শ্লোকোজয়া ব্যঞ্জিতমেবাস্তি, মাতবল্লালনাদি-প্রমর্ম্যচেষ্ট্যা ব্যাখ্যাতঞ শ্রীস্বামিপাদৈঃ। অহমস্য জননী ইয়ং বেতি মোহিতে সত্যাবিতি। তদমাৎ শ্রীকৃষ্ণাদন্যং কং দয়ালুং শরণং রজেম ? সভাবনায়াং সভ্যী। বা-শব্দঃ কটাক্ষে। অতোহন্যং কোহপি দয়াল্নান্তি, অতস্তমেব বয়ং দীনাঃ শরণং গচ্ছাম ইতার্থঃ। যদ্যপি শরণাপত্তিলিখনং কাদাচিৎক কৃত্যলিখনান্তর-মেবোপপদ্যতে 'সকুদেব প্রপল্লো যঃ' ইত্যাদি বচনতঃ সকুৎপ্রবৃত্ত্যৈব শরণাগতত্বসিদ্ধেঃ, তথাপি শরণা-গতত্বস্য নিত্য-ভগবৎস্থানাশ্রয়ণাদিলক্ষণত্বেন নিত্য-মানকল-সকলাদিলক্ষণত্বেন চ নিতাক্তাভিরেব পর্যা-বসানাদত্রৈব লিখিতমিতি দিক ॥ ৬৭৯ ॥

অথাচারা বছবিধাঃ শিষ্টাচারানুসারতঃ। শ্রীবৈষ্ণবানাং কর্ত্তব্যা লিখ্যন্তেহত্ত সমাসতঃ ॥৬৮০॥

অনুবাদ—শিষ্ট ব্যক্তিগণের আচার ব্যবহার অনুসারে ইহার বছত দেখা যায় অর্থাৎ আচার সর্ব্বর এক প্রকার নহে দেশ ও কাল অনুযায়ী ইহার পার্থক্য হয়। এখন এই গ্রন্থে সংক্ষেপে বৈষ্ণবগণের কর্ত্ব্য বিষয়ে লিখিত হইতেছে। ৬৮০।

তীকা — সমুদ্রং দুস্তরং যস্যা দয়য়া সুখমুত্রেও।
ভারাক্রান্তঃ খরোহপােষ তং শ্রীচৈতন্যমাশ্রয়ে। এবং
নিত্য কৃত্যানি ক্রমেণ বিবেচ্য লিখিত্বা ইদানীমেকতিব
নানাবিধানি কৃত্যানি বর্জ্যানি চ লিখিত্বং প্রতিজানীতে
—অথেতি। শ্রীবৈক্ষবাণাং কর্ত্বয়াঃ কার্য্যা ইত্যার
হেত্যুঃ—শিল্টানাং সাধুনামাচারস্যানুসারতঃ ইতি।
প্রাক্ লিখিতেন সদাচারস্যা নিত্যত্বেনাবশাং বৈশ্ববৈঃ
সদাচারে।হনুসর্ভব্য ইত্যতো হেতােরিত্যর্থঃ। অগ্র
গ্রন্থে সমাসতঃ সংক্ষেপেণ, যদ্যপি কর্ত্ব্যা ইত্যুনে
বিধেয়ানামেব লিখনমায়াতি, ন তু বর্জ্যানাং, তথাপি
বর্জ্যােলবিপি নির্ভিরাপা ক্রিয়াজ্যেবেতি, তেহিপি

কর্ত্বোষ্ প্রবিশন্তোবেতি। যদা, কৃত্যালিখনে২কৃত্যলিখনমপ্যপেক্ষ্যেতেতি সাহচর্যাদিজ্জা অপি লেখ্যাঃ
স্যুরেব। তত্ত্ব 'দেবাদীনচ্চ'য়েৎ' ইত্যেবমাদয়ঃ
কর্ত্ব্যাঃ, 'পরস্বং ন হরেৎ' ইত্যেবমাদয়ো বর্জ্যা
উহ্যাঃ ।। ১৮০ ।।

#### অথাচারাঃ

শ্রীবিষ্ণুপুরাণে ঔর্ব-সগর-সংবাদে গৃহস্থাচার-কথনারভে—

দেব-গো-ব্রাহ্মণান্ সিদ্ধান্ র্দ্ধাচার্য্যাংস্তথাচ্চয়েও।
দিকালঞ্চ নমেও সদ্ধ্যামগুনুপ্রকরেতথা ॥ ৬৮১ ॥
সদানুপ্রতে বস্ত্রে প্রশন্তাশ্চ তথৌষধীঃ ।
গারুড়ানি চ রত্নানি বিভ্য়াও প্রযতো নরঃ ॥ ৬৮২ ॥
প্রসিদ্ধামলকেশশ্চ সুগ্রিশ্চারুবেশধৃক্ ।
কিঞ্জিও প্রস্থং ন হরেও নাল্লমপ্যপ্রিয়ং বদেও ॥৬৮৩

অনুবাদ—অতঃপর আচারসমূহ শ্রীবিষ্ণুপুরাণে 
ঔর্ব-সগর-সংবাদে গৃহস্থাচার-কথন-প্রসঙ্গে বলা 
হইয়াছে—দেবতা, গো, ব্রাহ্মণ, সিদ্ধ, বয়স, জাতি 
এবং বিদ্যাদিতে র্দ্ধ ও আচার্য্যগণকে পূজা ও বিসন্ধা 
নমন্ধার করা কর্তব্য । দিনে দুইবার সন্ধ্যা ও অগ্নির 
উপাসনা করা উচিত । মানুষ পবিত্র হইয়া বিস্তদ্ধ 
দুইটি বন্ধ, প্রশন্ত ঔষধি এবং সুবর্ণাদি রত্ন সমূহ 
ধারণ করিবে । সুসজ্জিত অমলকেশ, সুন্দর গন্ধ 
দ্বা ও চাক্রবেশ ধারণ করা কর্তব্য । অপরের 
জিনিষ অল্প পরিমাণেও হরণ করিবে না । সামান্যও 
অপ্রিয় বাক্য বলিবে না । ৬৮১-৬৮৩ ।।

টীকা—রৃদ্ধান্ বয়োজাতিবিদ্যাদিনা রুহতরান্ আচার্য্যাংশ্চ গুরুন্। ৬৮১॥

টীকা—ওষধীঃ—বিষ্ণুক্রান্তাদূর্ব্বাদ্যাঃ ॥ ৬৮২ ॥ টীকা—প্রসিদ্ধা অলফ্তা অমলাশ্চ কেশা যস্য সঃ। প্রস্নিদ্ধেতি পাঠঃ কৃচিৎ ॥ ৬৮৩ ॥

প্রিয়ঞ্চ নান্তং শুরালানাদোষানুদীরয়েও। নানাাশ্রয়ং তথা বৈরং রোচয়েও পুরুষেশ্বর ॥৬৮৪॥ ন দুট্টযানমারোহেও কুলচ্ছায়াং ন সংশ্রয়েও॥৬৮৫ বিদ্বিস্টপতিতোম্অ-বহুবৈরাতিকীটকৈঃ। বন্ধকীবন্ধকীভর্কুদান্তকথৈঃ সহ॥ ৬৮৬॥ তথাতিব্যয়শীলৈশ্চ পরিবাদরতৈঃ শঠৈঃ। বুধো মৈত্রীং ন কুব্লীত নৈকঃ পন্থানমাশ্রয়েৎ॥৬৮৭

অনুবাদ—হে পুরুষপ্রবর! প্রিয় অথচ মিথ্যা ভাষণ, অন্যের দোষো ঘাটন, অন্যের আশ্রম গ্রহণ, অন্যের সহিত বৈরিতা সর্ব্বথা বর্জ্জনীয়। ভগ্নযানে আরোহণ, কুলপাদপক্ষায়ে উপবেশন সর্ব্বথা নিষিদ্ধ। যে ব্যক্তি বিদ্বিষ্ট, পতিত, উন্মাদ, অনেকের বৈরী এবং কীটতুল্য অত্যন্ত পীড়াদায়ক তাহার সহিত যোগাযোগ রাখিবেন না। অসতী, অসতীর স্বামী, ক্ষুদ্র ও মিথ্যাবাদীর সঙ্গে যোগাযোগ রাখিতে নাই। অহিতব্যয়ী, পরনিন্দারত ও শঠ ব্যক্তির সঙ্গে ভানবান্ ব্যক্তি কখনও বঙ্গুত্ব করিবেন না এবং পথে একাকী চলিবেন না। ৬৮৪-৬৮৭।

টীকা—নো রোচয়েৎ নেচ্ছেৎ॥ ৬৮৪॥

টীকা—বহুভিবৈরং যস্য; অতিকীটকঃ অত্যন্ত-কীটবৎপীড়কঃ, ক॰টকৈরিতি পাঠে স এবার্থঃ। বন্ধকী অসতী ॥ ৬৮৬॥

নাবগাহেজ্জলৌঘস্য বেগমগ্রে জনেশ্বর ।
প্রদীপ্তং বেশ্ম ন বিশেষারোহেচ্ছিখরং তরাঃ ॥৬৮৮
ন কুর্য্যাদ্যসংঘর্ষং ন কৃষ্ণীয়াল্চ নাসিকাম্ ।
নাসংর্তমুখো জভেৎ শ্বাসকাসৌ বিবর্জয়েৎ ॥৬৮৯
নোল্চেইসেৎ সশব্দঞ্চ ন মুঞ্ছেৎ প্রনং ত্বাঃ ।
নখান্ন বাদয়েচ্ছিন্যান্ন তৃণং ন মহীং লিখেৎ ॥৬৯০

অনুবাদ—হে লোকেশ্বর—জলর।শির কেশাগ্রে অবগাহন, প্রজ্জলিত গ্রহের ভিতরে প্রবেশ এবং রক্ষের শাখায় আরোহণ করিবে না। দাঁতে দাঁতে ঘষা, মলাদি ত্যাগের সময় নাক সিঁটকানো এবং মুখে ঢাকা না দিয়া হাই তুলিবে না। শ্বাসকাশ ত্যাগ করিতে হইবে। উচ্চহাস্য, সশব্দে অধোবায়ু বর্জান, নখদারা বাদ্য করিবে না। নখ দারা তৃণাচ্ছাদন ও ভূমিতে লিখন করিবে না। ৬৮৮-৬৯০।।

টীকা—ন কৃষ্ণীয়াৎ সততমলাদাপসারণার্থং ন

নিক্ষর্ষেত্। ন মহীং লিখেরখৈরিতি ভেষং, 'ন নখৈবিলিখেড্মিম্' ইতি কৌম্মোভেঃ ।। ৬৮৯-৬৯০ ।।

ন শমশুন ভক্ষয়েলোক্টাল গৃহ ীয়াদিচকলঃ ।। ৬৯১।।
জ্যোতীংষ্যমেধ্যাশস্তানি নাভিনীক্ষেত চ প্রভো ॥৬৯২।।
ন হৃদ্ধ্যাক্তবং চৈব শবগলো হি সোমজঃ ॥ ৬৯৩॥
চতুপ্পথং চৈত্যতক্ত-শমশানোপ্রনানি চ ।
দুষ্ট্রীসন্নিকর্ষণ বজ্জ য়েলিশি সক্র্যা।
পূজ্য-দেব্দিজ্জোতিশ্ছায়াং নাতিক্রমেদুধঃ ॥ ৬৯৪
নৈকঃ শন্যাট্রীং গচ্ছেল চ শ্ন্যং গৃহং রজেও॥৬৯৫

অনুবাদ—বিচক্ষণ বাজি দাঁত দিয়া দাড়ি ছিঁড়ি-বেন না, এবং দাঁত দিয়া মাটির ঢেলা লইবেন না। অপবিত্র অবস্থায় চন্দ্র, সূর্য্য প্রভৃতি জ্যোতি পদার্থের দিকে তাকাইবেন না শবগন্ধ সোমজ সূতরাং শবগন্ধের নিন্দা করিতে হইবে না। রাত্রিকালে সর্ব্বদা চতুত্বথ, চৈত্য রক্ষ, শমশান, উপবন ও দুশ্চরিত্রা স্ত্রী বর্জন করিবে। পূজ্য দেব দ্বিজ ও প্রদীপের ছায়া লগ্ছন করা বিদ্বান ব্যক্তির কর্ত্ব্য নয়। ৬৯১-৬৯৫

টীকা—\*মশুন ভক্ষয়েদ্দভৈন ভেছ্দয়েদিত্যথঃ।
তথা চ কৌর্মে—ন দভৈন্খলোমানি ছিল্যাৎ' ইতি
। ৬৯১।।

টাকা—জ্যোতীংষি নাশুচিরভিবীক্ষেত, অমেধ্যানি অপ্রশস্থানি চামঙ্গলানি সদা নাভিবীক্ষেত। অমেধ্য ইতি পাঠঃ কস্যচিন্মতে ॥ ৬৯২ ॥

টীকা—ন হং কুর্যাাৎ, শবং তদ্গন্ধক ন জুগুপ্-সেত ইতার্থঃ ॥ ৬৯৬ ॥

টীকা — চৈত্যতক্রম্— বদ্ধবেদিকপূজার্ক্ষং, জ্যোতিঃ—প্রদীপঃ।। ৬৯৪॥

কেশাস্থিক ভ কামেধ্য-বলিভ দমতু যাং ভথা।
স্থানাদাং ধরণীং চৈব দূরতঃ পরিবর্জায়েও ॥ ৬৯৬॥
নানার্যানাময়েও কাংশ্চির জিক্ষাং রোচয়েদু ধঃ ॥৬৯৭
উপসর্পের চ ব্যালাংশ্চিরং তিঠের চোথিতঃ।
যথেশ্টভোজকাংশ্চৈব দেবপরাশ্মুখান্।
বর্ণাশ্রমিক্রিয়াতীতান্ দূরতঃ পরিবর্জায়েও॥ ৬৯৮॥
অনুবাদ—একাকী জনহীন অরণ্যে গমন করিবে

না। শূন্যগৃহে অসহায় অবস্থায় যাইবে না, কেশ, অস্থি, কণ্টক, অমেধ্য দ্রব্য, ভদম, তুষ ও মানাদ্রভূমি এ সকল দূর হইতে পরিত্যাগ করিবে। সাধারণ ব্যক্তির আশ্রয় লওয়া বা কাহাকেও কুটিলতা শিক্ষা দেওয়া বিদ্যান ব্যক্তির কর্ত্তব্য নহে। সর্পাগ্রে উপস্থিত হইবে না, উথিত হইয়া দীর্ঘকাল থাকিবে না, অপরিমিত ভোজী দেবপূজাবিম্থ ও বর্ণাশ্রম ক্রিয়ারহিত জনগণকে দূর হইতেই পরিত্যাগ করিবে ।। ৬৯৬-৬৯৮ ।।

অতীবজাগরস্থপ্নৌ তবৎ স্থানাসনে বুধঃ। ন সেবেত তথা শয্যাং ব্যায়ামঞ্চ নরেম্বর ॥ ৬৯৯॥ দংশিট্রণঃ শ্রিণশৈচব প্রাজ্ঞো দুরেণ বর্জায়েৎ॥৭০০॥

অনুবাদ—হে রাজন্—অতীব জাগরণ, অতিশয়
নিদ্রা, উচ্চস্থানে অবস্থান, উচ্চাসনে উপবেশন ও উচ্চ
শয্যায় দীর্ঘকাল শয়ন এবং অতিশয় অঙ্গ চালন
পরিত্যাগ করা ভানবান জনের কর্ত্ব্য। শুঙ্গী ও
দংক্রী পশু সকলকে দূর হইতেই বর্জন করা উচিত
। ৬৯৯-৭০০।

অবশ্যায়ঞ্চ রাজেন্দ্র পুরোবাতাতপৌ তথা।
ন স্বায়ান্ন স্থপেরগ্নো ন চৈবোপস্পুশেদুধঃ ॥ ৭০১॥
মুক্তকচ্ছ্শ্চ নাচামেদ্বোদ্যাচ্চাঞ্চ বর্জায়েও।
নৈকবন্তঃ প্রবর্ত্তে দ্বিজবাচনকে জপে॥ ৭০২॥

অনুবাদ—হিম এবং সমুখবর্তী বায়ু ও রৌদ্রকে
স্পর্শ করা উচিত নহে। নগ্নবস্থায় স্থান, শয়ন ও
কোন বস্তু স্পর্শ করা বিদ্বান ব্যক্তির পক্ষে অনুচিত।
কাছা খোলা অবস্থায় আচমন ও দেবপূজা বিহিত
নয়। এক বস্তু স্বস্তিবাচন কর্মা ও জপ করিবে না
।। ৭০১-৭০২।।

টীকা—নৈকো গচ্ছে । জিক্সং কোটিলাং ন রোচয়েৎ, ন গ্রাহয়েৎ। স্থানম্ উদ্ধাবস্থিতিম্। তথেত্যনেন অতীবেতি পরামৃশ্যতে, শ্যাং নাতীব সেবেত, তদুপরি চিরং ন তিষ্ঠেৎ। অবশ্যায়ং হি<sup>মং</sup> নোপস্প্শেৎ, আচমনং ন কুর্যাৎ ।। ৬৯৫-৭০১ ।। কিঞ্চ---

ন চ নির্ধূনয়েৎ কেশানাচামেয়ৈব চোখিতঃ।
পাদেন নাক্রমেৎ পাদং ন পূজাভিমুখং নয়েৎ।।৭০৩
অপসব্যং নৈব গচ্ছেদ্দেবাগারচতুস্পথান্।
মঙ্গলপূজ্যাংশ্চ তথা বিপরীতাল দক্ষিণাম্।। ৭০৪।।
সোমাকাগ্রাস্থ্বায়ূনাং পূজ্যানাঞ্চ ন সংমুখন্।
কর্ষ্যাৎ দ্বীবনবিশ্বরসমূৎসর্গঞ্চ পণ্ডিতঃ॥ ৭০৫।।

অনুবাদ — আরও বলা হইয়াছে — য়ানের পর
ভিজাচুল কাঁপাইবে না, উথিত হইয়া আচমন করিবে
না, পদদারা পদ আক্রমণ করিতে নাই এবং পূজা
ব্যক্তিগণের সমক্ষে পদসঞ্চারণ করিবে না। দেবালয় ও চতুচ্পথ প্রদক্ষিণ না করিয়া গমন করিবে না;
মধু, য়ৢত, দধি, সিদ্ধার্থ ও জলপূর্ণ ঘটাদি মাঙ্গলিক
এবং পূজা, ভরু, ব্রাহ্মণ, ধেনু ও র্দ্ধগণকে প্রদক্ষিণ
করিয়া গমন করিবে। আর অমঙ্গল সূচক পদার্থকে
প্রদক্ষিণ না করিয়া গমন করিবে। চন্দ্র, সূর্যা, বহিং,
জল, বায়ু এবং পূজ্যগণের সমুখে থুতু বা মলমূত্র
পরিত্যাগ করা প্রাজ্ঞ ব্যক্তির কর্ত্ব্য নহে।। ৭০৩৭০৫।।

টীকা—কেশান্ স্থানানভরমার্ছান্ সতঃ ; পাদং ন নয়েও ॥ ৭০৩ ॥

তিষ্ঠন্ন মূত্রয়েত্বি প্রভানং নাবমূত্রয়েও।
শ্লেমবিল তুর্বজানি সক্ষদৈব ন লঙ্ঘয়েও।। ৭০৬।।
শ্লেমস্তীবনকোৎসর্গো নালকালে প্রশস্যতে।
বলিমসলজ্প্যাদৌ ন হোমে ন মহাজনে।। ৭০৭।।
যোষিতো নাবমন্যেত ন চাসাং বিশ্বসেদুধঃ।
ন চৈবের্মুর্ভবেত্তাসু নাধিকুর্য্যাও কদাচন।। ৭০৮।।
মঙ্গল্যপুস্বজাজ্যপূজ্যানন্তিবাদ্য চ।
ন নিজ্ঞামেও গৃহাও প্রাক্তঃ সদাচারপ্রো নরঃ।।৭০৯

অনুবাদ—দাঁ ড়াইয়া মূত্রত্যাগ করিবে না, পথে
মূত্রত্যাগ নিষিদ্ধ । শ্লেখা, মূত্র, বিষ্ঠা ও রক্ত কখনই
লঙ্ঘন করিবে না । ডোজনের সময় কফ ও থুতু
ফেলা ডাল নয় । বিল, মঙ্গলজপাদি, হোমের সময়
কিংবা মহাজনগণের নিকট কফ ও থুতু ফেলা উচিত
নহে । পণ্ডিত ব্যক্তির পক্ষে গ্রীলোকদিগকে অবমাননা করা বা বিশ্বাস করা অনুচিত । গ্রীলোকদিগের

প্রতি কখনও ঈর্ষা প্রকাশ করিবে না বা তাহাদিগকে অধিকার করিবে না। সদাচার রত বিজ ব্যক্তি মঙ্গলস্বরূপ পূজ্প, রত্ন, ঘৃত এবং পূজ্য ব্যক্তিগণকে অভিবাদন না করিয়া গৃহ হইতে বাহির হইবে না ॥ ৭০৬-৭০৯॥

চীকা—অপসবাম্ অপ্রদক্ষিণং ন গচ্ছেৎ, প্রদক্ষিণং কৃত্বৈব গচ্ছেদিতার্থঃ। মঙ্গলান্ মধু-মৃত
দধি-সিদ্ধার্থ-জলপূর্ণঘটাদীন্ পূজ্যাংশ্চ গুরুবিপ্রধেন্র্দ্ধাদীন্। তথা চ কাশীখণ্ডে—দেবতায়তনং বিপ্রং
ধেনুং মধু মৃদং মৃতং জাতির্দ্ধং বয়োর্দ্ধং বিদার্দ্ধং
তপ্রিনম্।। অশ্বত্থং চৈতার্ক্ষঞ্ গুরুং জলভূতং
ঘটম্। সিদ্ধারং দিধি সিদ্ধার্থং গচ্ছন্ কুর্যাৎ প্রদক্ষিণম্ ইতি। বিপরীতান্ অমগল্যাদীন্। নাধিকুর্যাৎ,
অধিকারং ন কুর্যাও। মদ্ধা, স্ত্রীভ্যোহধিকারং ন
দদ্যাদিতার্থঃ। সদাচারপর ইতি সক্র্রাবান্বেতি,
তচ্চোক্তানাং সক্রেষ্যমেব নিতাত্বমভিপ্রৈতি।। ৭০৪৭০৯।।

অকালগজ্জিতাদৌ তু পক্ষিবশৌচকাদিষু।
অনাধ্যায়ং বুধঃ কুর্য্যাদুপরাগাদিকে তথা ॥ ৭১০ ॥
বর্ষাতপাদিকে ছত্তী দণ্ডী রাল্লটবীষু চ।
শরীর্লাণকামো বৈ সোপানৎকঃ সদা রজেৎ ॥৭১১
নাদ্দুং ন তির্যাক্ দূরং বা নিরীক্ষণ পর্যাটেদুধঃ।
যুগমাত্রং মহীপৃষ্ঠং নরো গচ্ছেদ্বিলোকয়ন্ ॥৭১২॥

অনুবাদ—অকাল গর্জনাদি, অল্টমী প্রভৃতি পর্বাসকল অশৌচকাল ও গ্রহণাদিসময় অনধ্যায়-কাল—বিদ্যাথী ও পণ্ডিতগণ এই সময় শাস্তাধ্যয়ন করিবেন না। বৃণ্টিতে এবং রৌদ্রে ছাতার ব্যবহার এবং রাত্রিবেলা বন মধ্যে দণ্ড ধারণ করা কর্ত্তবা। শরীর রক্ষার ইচ্ছা থাকিলে পর্যাটনকালে সর্বাদা পাদুকা ব্যবহার করিবে। জানীবাক্তি উদ্ধৃ, বক্ষ ও দূরস্থানে দৃণ্টি দিতে দিতে দ্রমণ করিবেন না কিন্তু চারিহন্ত পরিমিত ভূমিপ্ঠের প্রতি দৃণ্টিপাত করিতে করিতে গমন করিবেন।। ৭১০-৭১২।।

টীকা—পক্সে অণ্টম্যাদিষু আদিশব্দুর্যুগৃহীতো বিশেষঃ কাশীখণ্ডে—'অকাল-বিদ্যুৎ-স্তনিতে বর্ষতো পাংত্তবর্ষণে। মহাবাতধ্বনৌ রালাবনধ্যায়াঃ প্রকী- তিতাঃ ॥' উদ্কাপাতে চ ভূকম্পে দিগ্দাহে মধ্যরাত্রিষু । সন্ধায়ার্ব্যলোপাতে রাজচন্দ্রস্য সূতকে ।
দর্শেহঠকাসু ভূতায়াং শ্রাদ্ধিকং প্রতিগৃহা চ । প্রতিপদ্যপি পূর্ণায়াং মার্জ্জারেণ কৃতান্তরে । খরোন্ত্রীক্রোল্টুবিরুতে সমবায়ে রুদত্যপি । উপাকর্মাণ
চোৎসর্গে পথি মার্গতরৌ জলে ॥ আবশ্যকমধীত্যাপি
বাণসাম্নোরপি ধ্বনৌ । অনধ্যায়েষু চৈতেষু নাধীয়ীত দ্বিজঃ কৃচিৎ ॥ কৃতান্তরায়ো ন পঠেৎ ভেকাখুশ্বাহিবদ্রু ভিঃ' ইতি । এতে অনধ্যায়াঃ প্রায়ো
বেদপাঠবিষয়া এব ভেয়াঃ ॥ ৭১০ ॥

টীকা—ছত্তী সন্, দভী চ সন্ ব্রজেদিত্য-বয়ঃ।। ৭১১।।

কিঞ্চ-

প্রিয়মুক্তং হিতং নৈতদিতি মতা ন তদ্বদেও।
শ্রেয়স্তদহিতং বাচ্যং যদ্যপ্যতান্তবিপ্রিয়ম্।। ৭১৩ ।।
প্রাণিনামুপকারায় যদেবেহ পরত্র চ।
কর্মাণা মনসা বাচা তদেব মতিমান ডজেও ॥৭১৪॥

অনুবাদ আর 3 বলা হইয়াছে অহিত সম্ভাবনা না থাকিলে প্রিয় বাক্যও বলিবে না এবং অহিত সম্ভাবনা না থাকিলে অত্যন্ত অপ্রিয় অথচ মঙ্গলজনক বাক্য বলা কর্ত্ব্য । ইহাতে পরলোকে প্রাণিসমূহের উপকারের জন্য যাহা হইতে পারে, ধীমান ব্যক্তি কর্মা মন ও বাক্য দারা তাহার অনুষ্ঠান করিবেন ॥ ৭১৩-৭১৪॥

টীকা—তৎ প্রিয়ং ন বদেৎ; তর হেতুমাহ— শ্রেয় ইতি। অর শ্রীবিষ্ণুপুরাণে ক্রমেণ বর্তমানামপি কেষাঞ্চিৎ বচনানাং পরিত্যাগপূর্বাং কচিমংশ্চিদ্-যোগ্যপ্রকরণে লিখিতত্বাৎ কেষাঞ্চিদ্রানুপ্যোগাৎ। এবমগ্রেহপূহাম্ ॥ ৭১৩॥

রহমারদীয়ে সদাচারপ্রসজে—
অসাবহমিতি শুয়াদ্দিজো বৈ হ্যভিবাদনে।
শ্রাদ্ধং রতং জপং দানং দেবতাভাচ্চ নং তথা।
যজ্ঞ তপ্ণঝ্রৈব কুর্ব্বস্তং নাভিবাদয়েও।। ৭১৫।।
অনুবাদ—রহমারদীয়পুরাণে সদাচার প্রসঞ্

বলা হইয়াছে—ব্রাহ্মণ ব্যক্তি প্রণাম করিবার সম্ম অবশ্যই 'আমি প্রণাম করিতেছি' এইরাপ বলিবেন। শ্রাদ্ধ, ব্রত, জপ, দান, দেবতা পূজা, যজ্ঞ ও তর্পণ-কারীকে অভিবাদন করিতে হইবে না॥ ৭১৫॥

টীকা — অভিবাদনে বৰ্জ্যানাহ — শ্ৰাদ্ধিতি ত্ৰিভিঃ। শ্ৰাদ্ধাদি কুক্তিম্ ॥ ৭১৫ ॥

তথা স্থানং প্রকুক্তিং ধাবভমগুচিং তথা।
ভূঞানঞ শয়ানঞ অভ্যক্তশিরসং তথা।। ৭১৬।।
ভিক্ষারধারিণং চৈব রমভং জলমধ্যগম্।
কৃতাভিবাদনো যস্তু ন কুর্য্যাৎ প্রতিবাদনম্।
নাভিবাদ্যে স বিভেয়া যথা শুদ্রস্থাথব সঃ॥ ৭১৭॥

অনুবাদ — সেই প্রকার স্নায়ী, অন্তচি, ধাবমান, ভোজনরত, শয়ান, আর্ত আপাদমন্তক, ভিক্লান-জীবী, রমমাণ ও জল মধ্যস্থিত ব্যক্তি অভিবাদন করিলেও তাহার প্রত্যুত্তরে অভিবাদন কর্ত্ব্যু নহে। ঐ প্রকার ব্যক্তিগণ শূদ্রবৎ অভিবাদনের যোগ্য নহে বলিয়া জানিতে হইবে । ৭১৬-৭১৭।।

টীকা —প্রতিবাদনং প্রত্যভিবাদনম্; অভিবাদন-প্রত্যভিবাদনয়োঃ প্রকারঃ প্রসিদ্ধ এব ॥ ৭১৭ ॥

মার্কণ্ডেয়পুরাণে মদালসালক-সংবাদে— অসৎপ্রলাপমন্তং বাক্পারুষ্যঞ্চ বর্জগ়েও। অসহুয়েমসদাদমসংসেবাঞ্চ পুত্রক।। ৭১৮॥

অনুবাদ—মার্কণ্ডেয়পুরাণে মদালশ অলক-সংবাদে বলা হইয়াছে—হে পুত্র । তুমি অসৎ ব্যজির সঙ্গে কথাবার্তা, মিথাা বা কর্কশ বাক্য প্রয়োগ, অসংশাস্ত্রপাঠ, অসৎ ব্যক্তির সহিত তর্ক বিতর্ক ও অসংব্যক্তির সেবা পরিত্যাগ করিবে ।। ৭১৮ ।।

কেশপ্রসাধনাদর্শদর্শনং দন্তধাবনম্ । পূর্বাহ এব কার্য্যাণি দেবতানাঞ্চ তর্পনম্ ॥ ৭১৯ ॥ উদক্যা দর্শনং স্পর্শং বজ্জেৎ সংভাষণভথা ॥৭২০॥ ন চাডীক্ষং শিরঃস্নানং কুর্য্যায়িফারণং নরঃ । শিরঃস্নাতশ্চ তৈলেন নাসং কিঞিদ্পি স্পুশেণ ॥৭২১ পন্থা দেয়ো রাহ্মণানাং রাজো দুঃখাতুরস্য চ। বিদ্যাধিকস্য গুকিবণ্যা ভারার্ত্স্য মহীয়সঃ ॥৭২২॥

অনুবাদ—কেশ সংস্কার, আয়নায় মুখ দেখা,
দাঁত-মাজা ও দেবতর্পণ সকাল বেলাতেই করণীয়।
রজঃস্বলারমণীর দর্শন, স্পর্শন ও সম্ভাষণ পরিত্যাগ
করিবে। অকারণে পুনঃ পুনঃ শিরঃস্নান করিবে না।
শিরঃস্নানের পর তেল মাখিবে না। ব্রাহ্মণ, রাজা,
ক্রুধাদিপীড়িত, রুগ্ন, বিদ্যাধিক, গুরুপত্নী, ভারবাহক
ও বৈষ্ণব্বাক্তিকে পথ ছাড়িয়া দিবে।। ৭১৯-৭২২।।

টীকা—অসভম্ অসাধুম্, অসভিবা সহ বাদং গোল্ঠীমুদ্গাহং বা। আদশো দর্পণস্তস্য দশ্নম্ ॥ ৭১৮-৭১৯॥

টীকা—বর্জেণ বর্জায়েণ।। ৭২০।।

টীকা—শিরঃসাতঃ কৃতশিরঃস্নানঃ সন্ অঙ্গং তৈলেন ন স্পৃশেৎ, ন লেপয়েৎ ॥ ৭২১ ॥

টীকা—দুঃখিনঃ ক্ষুধাদি-পীড়িতস্য আতুরস্য চ রুগ্নস্য। পাঠান্তরে রোগাদিদুঃখেন বিবশস্য, মহী-য়ুসঃ বৈষ্ণবস্য।। ৭২২।।

মূকান্ধবিধিরাণাঞ্চ মন্তস্যোন্মন্তকস্য চ।
পুংশ্চল্যাঃ কৃতবৈরস্য বালস্য পতিতস্য চ।। ৭২৩ ॥
উপান্দ্রমাল্যানি ধৃতান্যুন্যৈন্ ধারয়েও।
উপবীতমলঙ্কারং কবলং চৈব বর্জায়েও ॥ ৭২৪ ॥
ন ক্ষিপ্তবাহজভ্যশ্চ প্রাজ্ঞস্তিষ্ঠেও কদাচন।
ন চাপি বিক্ষিপেও পাদৌ বাসসী ন চধুনয়েও॥৭২৫

অনুবাদ—বোবা, অন্ধ্র, কালা, মাতাল, পাগল, বেশ্যা, শক্রু, বালক ও পতিত লোককেও পথ ছাড়িয়া দিবে। অন্যের ব্যবহৃত পাদুকা, বস্ত্র ও মালা, অন্যের ব্যবহৃত যজোপবীত, অলংকার ওপ্রাস পরিত্যাগ করিবে। জানীব্যক্তি কখনও বাহ ও জঙ্ঘাবিস্তার করিয়া অবস্থিতি করিবেন না। স্নানের পর পরিধেয় উত্তরীয় বস্ত্র ঝাড়া এবং পাদোলান উচিত নহে॥ ৭২৩-৭২৫॥

টীকা—উপবীতাদিকমনৈয়ধূতং বর্জয়েৎ; বাসসী পরিধানোত্তরীয়ে সনাতঃ সন্ ন ধুনয়েৎ ন নর্জয়েৎ, 'ন চাপি ধুনয়েৎ কেশান্' ইত্যেতদনত্তরোজেঃ। এবমনালোকবর্তপায়ং লোকপাদঃ পুনলিখনপরি-

হারার্থমন্ত সংযোজ্য লিখিতঃ। অন্যথা তন্মধ্যবন্তিনাং শ্রীবিষ্ণুপুরাণাদাবপ্যুক্তানাং পুনলিখনেন বৈয়ার্থ্যা-পড়েঃ। এবমনাদপ্যহাম্। তচ্চ স্বয়মগ্রে মূলে পরি-হার্যামেব ॥ ৭২৪-৭২৫॥

মূখোঁরতব্যসনিনো বিরূপান্ মায়িনস্তথা। ন্যুনালানধমাংশৈচৰ নোপহাসেল দূষয়েৎ ॥ ৭২৬ ॥

অনুবাদ—মূর্খ, পাগল, বিপদাপন্ন, কুৎসিত, মায়াবী, অঙ্গহীন ও অধমব্যক্তিদের দেখিয়া উপহাস ও নিন্দা করিবে না॥ ৭২৬॥

টীকা—উপহাসেৎ উপহসেৎ ॥ ৭২৬ ॥

পরস্য দত্তং নোদ্যচ্ছেৎ শিক্ষার্থং পুরশিষ্যয়োঃ।
নানুলেপনমাদদ্যাদয়াতঃ স্নাতকী কৃচিৎ ॥ ৭২৭ ॥
ন চাপি রক্তবাসাঃ স্যাচিত্রবাসোধরোহিপি বা ।
ফুরকর্মণি চাঙে চ স্ত্রীসঙোগে চ পুরক।
রায়ীত চেলবান্ প্রাক্তঃ কটভূমিমুপেত্য চ ॥ ৭২৮ ॥

অনুবাদ—অন্যের প্রতি দণ্ড উঠাইবে না, তবে পুত্র ও শিষ্যকে শিক্ষার জন্য তাহা ব্যবহার করা যাইতে পারে। অস্নাত বা স্নানোদ্যত ব্যক্তির শরীরে অনুলেপন দিবে না। হে পুত্র। লালকাপড় বা ছাপছোপ দেওয়া কাপড় পরিবে না। ক্ষৌরকর্মের পর, স্ত্রীসহবাসের পর বা শ্মশানে গমনের পর কাপড়সহ স্নান করাই বিদ্বানব্যক্তির কর্তব্য ।। ৭২৭-৭২৮।

টীকা—স্নাতকী স্নানার্থোদ্যতঃ ॥ ৭২৭ ॥ টীকা—চেলবান্ সচেল এব স্নায়াৎ; কটভূমিং শমশানম্ ॥ ৭২৮ ॥

যুগপজ্জলমগ্লিঞ বিভ্য়ার বিচক্ষণঃ। নাচক্ষীত ধয়ন্তীং গাং জলং নাজলিনা পিবেৎ॥৭২৯

অনুবাদ—পণ্ডিতব্যক্তি একইসময়ে জল ও আশুন ব্যবহার করিবেন না। বাছুর যখন দুধ খাইবে তখন গাডীকে অন্যের দৃষ্টিতে আনিবেন না। অঞ্জলিপুটে জলপান করিবেন না।। ৭২৯।। শৌচকালেষু সকোঁষু গুরুল্বলেষু বা পুনঃ। ন বিলয়েত শৌচার্থং ন মুখেনানলং ধমেৎ।।৭৩০।।

জনুবাদ—কম-বেশী যাহাই হউক শৌচকালে অযথা দেরী করা উচিত নহে। রাল্লা করার সময় মুখদিয়া আভনে বাতাস দিতে নাই।। ৭৩০ ॥

বিপূর্যো মিজকাদ্যাশ্চ হস্কসঙ্গাদ্দে।ষিণঃ । অজামৌ মুখতো মেধ্যো ন গোর্বৎসস্য চাননম্ ॥৭৩১ মাতৃঃ প্রস্নবনে মেধ্যং শকুনিঃ ফলপাতনে । উদক্যাশৌচিনগ্লাংশ্চ সূতিকাল্যাবসায়িনঃ । মপুষ্টা স্নায়ীত শৌচার্থং তথৈব মৃতহারিণঃ ॥৭৩২॥

অনুবাদ—মুখনিঃস্ত লালাবিন্দু এবং মিজিকা
প্রভৃতি হস্তসংস্থবে দূষিত হয় না। অজ ও অধ্যর
মুখ জন। গাভীর ও বৎসের মুখ জন নয়, তবে
গাভীর দুগ্ধক্ষরণে বৎসের মুখ জন হয় ও ফল-পাতনে পক্ষী জন। রজঃস্থলা, সূচীকর্ম্মোপজীবী
দরজী, নগু, নবপ্রসূতা, যবন ও মৃতদেহ বহনকারী
ইহাদিগকে স্পর্শ করিলে জন হওয়ার জন্য সনানকরা
উচিত ॥ ৭৩১-৭৩২॥

টীকা— ধয়ন্তীং জলং পিবন্তীং নাচক্ষীত, কদৈনচিন্ন কথয়েৎ, নাহ্বয়েদিতি বার্থঃ; য়দ্বা, বৎসং
পায়য়ন্তীমিতার্থঃ। ন মুখেনানলং ধমেদিতাতৎ
পাকাদিবিষয়ং, য়চ্চ কৌশে — 'মুখেনৈব ধমেদিগ্রিং
মুখাদিয়িং মুখাদিয়রজায়ত' ইতি ততু অয়িহোত্রাদিবিষয়ম্ ।। ৭২৯-৭৩০ ।।

টীকা—আননং মেধ্যং। মাতুর্ধেনোঃ। মেধ্যং বৎসস্যাননং, শকুনির্মেধ্যঃ।। ৭৩১-৭৩২।।

নারং স্পৃত্টাস্থি সমেহং স্লাতঃ শুধ্যতি মানবঃ। আচম্যৈব তু নিঃস্লেহং গামালভ্যাক্মীক্ষ্য বা ॥৭৩৩

অনুবাদ—সরস নরান্থি স্পর্শে মানুষ স্নান-করিলে তবে গুদ্ধ হইবে এবং, নীরস অন্থি স্পর্শ করিলে আচমন, গোস্পর্শ বা সূর্যাদর্শন করিলেই গুদ্ধ হওয়া যায়।। ৭৩৩।।

টীকা--ঈক্ষ্য নিরীক্ষ্য ॥ ৭৩৩ ॥

ন চালপেজনং দিচ্টং বীরহীনাং তথা স্থিমন্।
দেবতাতিথি-সচ্ছাস্ত-যজ্ঞ-সিদ্ধাদি-নিন্দকৈঃ ॥৭৩৪॥
কুত্বা তু স্পর্শনালাপং শুধ্যেদকাবলোকনাও।
অবলোক্য তথোদক্যামল্যজান্ পতিতং শঠম্।
বিধ্যি-স্তিকাষণ্ডবিবস্তাল্যাবসায়িনঃ ॥ ৭৩৫॥
মৃতনির্যাতকাশ্চৈব প্রদার্রতাশ্চ যে।
এতদেব হি কর্ত্ব্যং প্রাজ্ঞৈঃ শোধন্মাজ্মনঃ॥ ৭৩৬॥

অনুবাদ—জনবিদ্বেষী বা পতিপুত্রহীনা নারীর সহিত আলাপ করিবে না। দেবতা, অতিথি, সংশান্ত্র, যক্ত ও সিদ্ধাদিনিন্দকের সঙ্গ বা তাহাদের সঙ্গে আলাপ অকর্ত্তব্য, করিলে সূর্য্যদর্শন করিয়া গুদ্ধ হইতে হয়। রজঃস্থলা, অন্তাজ, পতিত, ধূর্ত্ত, বিধন্মী, নবপ্রসূতা, নপুংসক, বসনহীন ও যবন দর্শন ঘটিলেও সূর্য্যদর্শনে গুদ্ধি ঘটিবে। মৃতনির্য্যাতক ও পরদাররত ব্যক্তিদিগকে দেখিলে বিচক্ষণ ব্যক্তি এইভাবেই আল্থাধান করিবেন।। ৭৩৪-৭৩৬।।

টীকা—নালপেৎ ন সংভাষেৎ, লোকদিটাং জনম্, অভ্যজান্ চণ্ডালাদীন্, বিবস্তান্ নগান্, অভ্যা-বসায়িনশ্চ যবনাদীন্ ॥ ৭৬৪-৭৩৫ ॥

**টীকা—এতদেব অবলোকনমিতার্থঃ** ॥ ৭৩৬ ॥

কিঞ্চ—

যচ্চাপি কুর্ঝতো নাআ জুগু॰সামেতি পুত্রক। তৎ কর্ত্তব্যমশঙ্কেন যল গোপ্যং মহাজনে॥ ৭৩৭॥

অনুবাদ—আরও বলা হইয়াছে—যে কাজে আজ-গ্লানি হয় না, মহাজনসমক্ষে গোপনেরও প্রয়োজন হয় না সেইসব কাজ নির্ভয়ে সমাধা করিবে ।।৭৩৭।

তীকা—কিং বছনোক্তেন, সংক্ষেপতঃ কৃত্য বজ্জাঞ্চ সর্বাং শৃণ্বিত্যাহ—যচেতি। আত্মা মনঃ বজ্জাঞ্চ তদ্বিপরীত্মেবেতার্থঃ ॥ ৭৬৭ ॥

ভবিষ্যোত্তরে শ্রীকৃষ্ণযুধিহিঠর-সংবাদে— উপাসতে ন যে পূর্বাং দ্বিজাঃ সন্ধ্যাং ন পশ্চিমা<sup>মু ।</sup> সর্ব্বাংস্তান্ ধাদ্মিকো রাজা শূদ্রকর্মাণি যোজয়েও ॥ ৭৩৮ <sup>॥</sup>

দূরাদাবস্থান ূলং দূরাৎ পাদাবসেচনম্। উচ্ছিদেটাৎসজ্জনং ভূপ সদা কার্য্যং হিতৈষিণা।।৭৩৯ উচ্ছিতেটা ন স্পৃশেচ্ছীর্যং সবের প্রাণান্ডদালয়াঃ। কেশগ্রাহান্ প্রহারাংশ্চ শিরস্যেতানি বর্জয়েৎ। ন পাণিড)ামুভাড়ান্ত কণ্ডুয়াজ্ঞাতু বৈ শিরঃ ॥৭৪০॥

অনুবাদ—ভবিষাোওরে প্রীকৃষ্ণ-যুধিন্ঠির-সংবাদে বলা হইয়াছে—যেসব ব্রাহ্মণ প্রাতঃসন্ধ্যা বা স্বায়ং-সন্ধ্যার উপাসনা করে না, সেই ব্রাহ্মণদিগকে শূদ্র-কার্য্যে নিয়োগ করা ধার্ম্মিকরাজার কর্ত্ব্য। হে রাজন্! হিতৈষী লোক গৃহ হইতে দূরে মূত্রত্যাগ, পাদপ্রক্ষালন, উচ্ছিন্ট দ্ব্যু ফেলিবেন। উচ্ছিন্টহাতে মাথায় হাত দেওয়া অনুচিত যেহেতু সমস্ত প্রাণই মাথার আশ্রয়ে অবস্থান করে। মাথার চুলে হাত দেওয়া বা মাথায় আঘাত করা নিষিদ্ধ। দুইহাতদিয়া কথনও মাথা চুলকাইতে নাই।। ৭৩৮-৭৪০।।

টীকা—শিরঃ আজন এব, ন পরস্যেতি বোদ্ধবাং, 'ন সংহতাভ্যাং পাণিভ্যাং কভুয়াদাজ্মনঃ শিরঃ' ইতি কৌর্মোভেকঃ ॥ ৭৪০ ॥

কিঞ্চ--

সুবাসিনীভ কিবিণীশ্চ র্জং বালাতুরৌ তথা। ভোজয়েৎ সংস্কৃতায়েন প্রথমং চরমং গৃহী ॥৭৪১॥ অঘং স কেবলং ভুঙ্জে বদ্ধে গোবাহনাদিকে। যো ভুঙ্জে পাণ্ডবগ্রেষ্ঠ প্রেক্ষতামপ্রদায় চ ॥ ৭৪২॥ বর্জায়েদধিশকুঞ রাজৌ ধানাশ্চ বাসরে॥ ৭৪৩॥

অনুবাদ— আরও বলা হইয়াছে — গৃহস্থবাজি নিজগৃহে অবস্থিত বিবাহিতা কন্যা, গর্ভবতী, রুদ্ধ, বালক ও পীড়িত ব্যক্তিকে অগ্রে সংস্কৃত অর ভোজন করাইয়া পরে নিজে ভোজন করিবেন।

হে পাণ্ডবশ্রেষ্ঠ ! বাঁধা গরু ও ঘোড়াপ্রভৃতিকে আগ্রে জলাদি না দিয়া এবং যাহারা চাহিয়া আছে তাহাদিগকে খাদাবস্ত না দিয়া যাহারা ভোজন করে, তাহারা কেবল পাপ ভোজন করিয়া থাকে । রাজিতে দধি ও ছাতু এবং দিনেরবেলা যব ভোজন করা অনুচিত । ৭৪১-৭৪৩ ॥

টীকা —সুবাসিনীঃ ধুগৃহবঙিবিবাহিতকন্যাঃ; চরমং পশ্চাৎ গৃহী ভুজীত। বাহনমশ্বঃ, আদিশব্দাৎ বৎসর্যাদিঃ, তান্ প্রতি জলাদিকমদত্বেত্যর্থঃ।।৭৪১-

কিঞ্চ-

প্রজশ্চনাবকষেঁত ন বহিধারয়েত চ । গুহে পারাবতা ধন্যাঃ ওকাশ্চ সহসারিকাঃ । ৭৪৪॥

অনুবাদ—আরও বলা হইয়াছে—নিজে ফুলের মালা টানিয়া ছিঁড়িবে না কিংবা গলাব্যতীত অন্যর ধারণ করিবে না। বাড়ীতে পায়রা, সারিকা ও শুক-পক্ষীকে পালন করিবে, যেহেতু উহারা গৃহের মঙ্গলকর।। ৭৪৪।।

কৌর্মে ব্যাসগীতায়াম্—

তৃণং বা যদি বা শাকং মূলং বা জলমেব বা। পরস্যাপহরন্ জন্তুনরকং প্রতিপদ্যতে ॥ ৭৪৫ ॥ ন রাজঃ প্রতিগৃহীয়ায় শূদাৎ পতিতাদপি। নান্যুহ্মাদ্যাচকত্থ নিদ্যিতাছজ য়েছুধঃ॥ ৭৪৬॥

অনুবাদ—কূমপুরাণে ব্যাসগীতায় বলা হইয়াছে
—তুণ, শাক, মূল কিংবা জল অপহরণকারীর
নরকে বাস হয়। বিচক্ষণব্যক্তি রাজা, শূদ্র বা পতিতজনের নিকট হইতে দান লইবেন না। এবং অন্য
নিশ্বিলোকের নিকট কিছু চাহিবেন না। ৭৪৫-৭৪৬

নিত্যং যাচনকো ন স্যাৎ পুনস্করৈব যাচয়েও।
প্রাণানপহরত্যেষ যাচকস্কস্য দুর্মাতিঃ ॥ ৭৪৭ ॥
ন দেবদ্রব্যহারী স্যাদিশেষেণ দিজোত্তমাঃ।
ব্রহ্মস্বং চ নাপহরেদাপদ্যপি কদাচন ॥ ৭৪৮ ॥
ন বিষং বিষমিত্যাহর ক্ষস্বং বিষম্চাতে।
দেবস্বং বাপি যদ্মেন সদা পরিহরেভতঃ ॥ ৭৪৯ ॥

অনুবাদ—নিত্যকাল ভিক্ষাকরা অনুচিত। একবার যাহার নিকট কিছু চাওয়া হইয়াছে পুনরায় তাহার
নিকট চাহিতে নাই, তাহাতে ঐ দুষ্টবাচক দাতার
প্রাণাগহারক হয়। হে বিপ্রগণ। বিশেষ করিয়া
কখনও দেবতার দ্রব্য অপহরণ করিবে না, অত্যন্ত
বিপদাপন্ন হইলেও ব্রাহ্মণের জিনিষ চুরি করা উচিত
নয়, বিদ্যানবাজিগণ বিষকে বিষ বলেন না, ব্রাহ্মণের
দ্রব্যকেই বিষ বলেন এবং দেবতার দ্রব্যও তাহাই
সূত্রাং সর্ব্রদা স্বাদ্ধে ব্রহ্মশ্ব ও দেবশ্ব অপহরণ
পরিত্যাগ করিবে । ৭৪৭-৭৪৯ ।।

ন ধর্মস্যাপদেশেন পাপং কৃতা ব্রতং চরেও।
ব্রতেন পাপং প্রচ্ছাদ্য কুবর্বন্ স্ত্রীশূদ্রদন্তনম্।
প্রেত্যেই চেদৃশো বিপ্রো গহোঁত ব্রহ্মবাদিভিঃ ॥৭৫০
দেবদ্রোহাদ্ভক্লেরিঃ কোটিকোটিভণাধিকঃ।
ভানাপ্রাদো নাভিক্যং

তস্মাৎ কোটিগুণাধিকম্ ॥ ৭৫১ ॥

অনুবাদ—ধর্মের ছলে পাপাচরণ করিয়া ব্রত করিবে না। ব্রতাচরণের সময় পাপকে আড়াল করিয়া স্ত্রী ও শূদ্রজনকে ঠকাইলে ব্রহ্মবাদী ঋষিগণ এইপ্রকার ব্রাহ্মণের ইহ ও পরকালকে নিন্দা করিয়া থাকেন। দেবদ্রেহ অপেক্ষা গুরুদ্রেহ কোটিকোটি গুণ বেশী। গুরুদ্রেহ অপেক্ষা জ্ঞানাপবাদ ও নান্তি-কতা কোটিগুণ বেশী। ৭৫০-৭৫১।।

টীকা—ধানা ভূল্টযবাংশ্চ নিবসে বর্জয়েও ন খাদেৎ, তৎ কারণং চোজতিত্ব — দিবা ধানাসু বসতি রাত্রৌ চ দিধশজুষু। অলক্ষ্রীঃ কোবিদারেষু নিত্যমেব কৃতালয়া॥' ইতি নাবকর্ষেৎ স্বয়মাকৃষ্য ন ছিল্যাদিতার্থঃ। স্বয়ং নোভারয়েদিতি কেচিদাহঃ। ধন্যাঃ তে তর রক্ষ্যা ইতার্থঃ। অতস্তরিবার্ধপদ্যম্—'ডবন্ডোতে ন পাপায় যথা বৈ তৈলপায়িকাঃ' ইতি। তুণাদিকমপহরন্ নরকং যাতি। যচ্চোজ্ত-মত্রৈব—'পুল্পে শাকোদকে কাষ্ঠে তথা মূলে ফলে তুণে। অদত্ত্বা দানমন্তেয়ং মনুরাহ' ইতি, তচ্চ ধর্মার্থ-মেবেতাবিক্রদ্ধন্। যতস্ত্রিবাগ্রে—'তৃণং কার্চং ফলং পুল্পং প্রকাশং বৈ হয়েরুধঃ। ধর্মার্থং কেবলং বিপ্রা হানাথা পতিতো ভবেও॥' ইতি। স্ত্রীশূলয়ার্দ্ভনং বঞ্চনং কৃত্র্বন্, তয়োরভ্রেন বঞ্চনসভ্রবাও। যদ্ধা, স্ত্রীশূলবে কপটং কৃত্র্বন্।। ৭৪৩-৭৫০॥

টীকা—ভানং শাস্ত্রং ওস্য অপবাদঃ খণ্ডনং নিন্দা বা ॥ ৭৫১ ॥

কিঞ্

হিমবদিদ্ধায়োমধ্যে পূক্ষপশ্চিময়োঃ শুডম্।
মুজা সমুদ্রোদেশং নানাত নিবসেদ্দ্জঃ ॥ ৭৫২ ॥
কুষ্ণো বা যত চরতি মুগো নিত্যং স্বভাবতঃ।
পুণ্যাশ্চ বিশ্রুতা নদ্যস্তত্ত বা নিবসেদ্দ্রজঃ।
অর্দ্রকোশাল্যীকূলং বর্জেয়িতা দিজোত্তমাঃ ॥৭৫৩॥

অনুবাদ— আরও বলা হইয়াছে— হিমালয় ও বিলাপর্বত এই দুইএর মধ্যে পূব্ব ও পশ্চিমসম্দ্রের মধ্যগত পবিত্রস্থান পরিত্যাগ ব রিয়া অনাত্র বাস বাহ্মণের কর্ত্বতা নহে। যেখানে নিত্যস্থভাবতঃ কৃষ্ণসার মৃগ বিচরণ করে, যেখানে পুণ্য সলিলা নদী সকল রহিয়াছে, অর্দ্ধক্রোশ পরিমাণ নদীতীর ত্যাগ করিয়া সেখানে বাহ্মণগণের বাসকরা উচিত ॥৭৫২-৭৫৩॥

টীকা—কথং নিবসেৎ ? তত্তাহ—অন্ধেতি ৷৷৭৫৩

কিঞ্চ —

অগ্নিনা ভদমনা চৈব সলিলেন বিশেষতঃ।
দারেণ স্বস্তমার্গেণ পড়িঃ পঙ্ক্তিবিভিদ্যতে।
পরক্ষেতে চরন্তীং গাং ন চাচক্ষীত কস্যচিৎ ॥৭৫৪॥
ন সূর্য্যপরিবেশং বা নেন্দ্রচাপং ন চাগ্নিকম্।
পরক্ষৈ কথয়েদ্বিদ্বান্ শশিনং বা কথঞ্চন।
তিথিং পক্ষস্য ন শুয়ায়ক্ষতাণি বিনির্দিশেৎ ॥৭৫৫॥
ন দেবগুরুবিপ্রাণাং দীয়মানস্ত বারয়েছ।
নিন্দয়েদ্যো গুরুন্ দেবান্ বেদং বা সোপয়ংহণম্।
কল্পনাটিশতং সাগ্রং রৌববে পচ্যতে নরঃ॥ ৭৫৬॥
ভূফীমাসীত নিন্দায়াং ন শুয়াৎ কিঞ্চিদুত্রম্।
কর্ণৌ পিধায় গন্তব্যং ন চৈনমবলোকয়েছ।। ৭৫৭॥

অনুবাদ—আরও বলা হইয়াছে—যদি এমন অবস্থা হয় যে পতিত বা সেইপ্রকার লোকেদের সহিত ভোজন করিতে হয়, তাহা হইলে অগ্নি, ভদ্ম, জল, দ্বার, স্তম্ভ ও পথ এই ছয়টিকে বিশেষভাবে মধ্যছ রাখিলে পঙ্জিদোষ হইবে না। অপরের জমিতে গাভী চরিতেছে দেখিয়া কাহাকেও বলা উচিত নহে। বিদ্বানবাক্তি সূর্যোর পরিধি, ইন্দ্রধনু, রক্তকটি ও চম্প্র এইসকল দেখিয়া কাহাকেও বলিবেন না। অন্যকেকোন পক্ষ, তিথি কিংবা নক্ষত্র তাহা নির্দেশ করিয়া বলা উচিত নহে। দেব, গুরু ও বিপ্রগণকে কেই কিছু দান করিতে উদ্যত হইলে তাঁহাকে সেই বিষয়ে নিমেধ করিতে নাই, যেলোক দেবতা, গুরু, বেদ ও স্মৃতিশাস্ত্রকে নিন্দা করে সে কল্পকোটিশতেরও বেশী সময় রৌরব নরকস্থ হইয়া যাতনা ভোগ করে। উহাদের নিন্দাবাদ গুনিলে নীরবে থাকিতে হয় কোন

উত্তরই করিতে নাই। কানে হাত দিয়া সেখান হইতে দূরে সরিয়া যাওয়া উচিত, সেই নিন্দুকের সুখদর্শন করিবে না। ৭৫৪-৭৫৭॥

টীকা—পতিতাদিভিঃ সহ একশ্য্যাসনভোজনাদিনা সঙ্করদোষাপত্তেঃ, সহভোজনাদিকং পূর্বাং
নিষিদ্ধং, তত্ত্র কদাচিৎ সহভোজনে ভস্মাদিনা পঙ্জিভেদাৎ সঙ্করদোষাপলাপঃ স্যাদিত্যাহ—অগ্নিনেতি।
পডিঃ ত্রি-চতুরৈঃ পদৈঃ। ষড্ভিরিতি পাঠে অগ্নাদিভিঃ ষড্ভিঃ।। ৭৫৪।।

টীকা—তিথিং পর্টেম যথ কিঞ্চিৎ ন শুরাৎ, অন্যথা গণকর্ত্যাপতেঃ। এবমগ্রেহপি।। ৭৫৫।।

টীকা—দেবাদিভাগ দীয়মানং যৎ কিঞ্চিদেয়ম্, উপর্ংহণানি পুরাণাগমসমৃত্যাদিশাস্ত্রাণি, তৎসহিতম্

টীকা—এতান্ নিন্দকান্, এনমিতি বা পাঠঃ ॥৭৫৭

বর্জ য়েছৈ রহস্যঞ্চ পরেষাং গৃহয়েছু ধঃ। বিবাদং স্বজনৈঃ সার্জং ন কুর্যাছৈ কদাচন ॥ ৭৫৮॥ ন পাপং পাপিনং শুয়াদপাপং বা দ্বিজোতমাঃ॥৭৫৯

অনুবাদ—জ।নবান্ ব্যক্তি অন্যের বিষয়ে কৌতূ-হলী হইবেন না এবং অনিচ্ট গোপন করিবেন, কখনও আত্মীয় প্রভৃতি ঘনিচ্ট জনের সহিত বিবাদ করিবেন না। হে বিপ্রশ্রেষ্ঠগণ! অত্যন্ত পাপকারীকেও পাপী বা পাপশূন্য বলা উচিত নহে ॥ ৭৫৮-৭৫৯॥

টীকা—রহস্যং রহঃকৃত্যং পরানিল্টাদি ॥৭৫৮॥ টীকা—পাপং অত্যন্তপাপকর্তারমপি জন পাপিন-মিতি ন শুয়াৎ ॥ ৭৫৯॥

নেক্ষেতোদ্যস্তমাদিত্যং শশিনং বা নিমিত্তঃ ॥৭৬০॥ নাস্তং যাত্তং ন বারিস্থং নোপস্গ্টং ন মধ্যগম্। তিরোহিতং বাসসা বা ন দশান্তরগামিনম্॥ ৭৬১॥

অনুবাদ স্র্য্যোদয় বা চন্দ্রোদয়ের সময় কোনও কারণে তাঁহাদের প্রতি দৃষ্টিপাত করিতে নাই। অস্তগমনে উনুখ, জলে প্রতিবিম্বিত, রাহগ্রস্ত, মধ্য-গামী, বস্ত্রার্ত ও দর্পলমধ্যে প্রতিবিম্বিত সূর্য্য বা চন্দ্র দুষ্টবা নহে।। ৭৬০-৭৬১।।

টীকা—নিমিভতঃ কেনাপি হেতুনেতি, অতোহ-কুদ্মাদ্দুৰ্শনে ন দোষ ইতি ভাবঃ ॥ ৭৬০ ॥

টীকা--উপস্তটং রাহগ্রস্তং মণ্ডলাদিব্যা**তং বা** 

নগাং স্থিয়ং পুমাংসংবা পুরীষং মূরমেব বা।
পতিত-বাস-চাণ্ডালানুচ্ছিস্টাশ্লাবলোকয়েৎ ॥ ৭৬২ ॥
ন মুক্তবন্ধনাং গাং বা নোলাতং মতমেব বা।
সপ্শেল ভোজনে পজীং

নৈনামীক্ষেত মেহতীম্ ॥ ৭৬৩ ॥

অনুবাদ—নগ্ন পুরুষ, নগা স্ত্রী, বিষ্ঠা, মূত্র, পতিত, বিকলার, চাণ্ডাল ও উচ্ছিল্টের প্রতি দৃশ্টি দেওয়া উচিত নহে। যে গাণ্ডী বন্ধন হইতে মুক্ত, যে লোক উন্তর বা মন্ত হইয়াছে তাহাদিগকে স্পর্শ করিতে নাই। ভোজনসময়ে পত্নীকে স্পর্শ করিবে না এবং মলমূত্র ত্যাগকারিনী ভার্যার প্রতিও দৃশ্টিপাত করিবে না যা ৭৬২-৭৬৩ ।।

টীকা—পুমাংসং বা নগ্নং, পুরীষং মূরমন্যদীয়ং স্বামঞ্জ, তথা চ কৌশ্রে—'ন পশ্যেদাআনঃ শক্ৎ' ইতি ॥ ৭৬২ ॥

টীকা—ভোজনে তৎসময়ে আত্মনঃ পত্না বা ॥৭৬৩

ফুবন্তীং জ্বুমাণাং বা নাসনস্থাং যথাসুখম্। নোদকে চাত্মনো রূপং নকুলং শ্বদ্রমেব বা ॥ ৭৬৪॥ ন শূদ্রায় মতিং দদাাৎ কৃষরং পায়সং দধি। নোচ্ছিস্টং বা স্তমধু ন চ কৃষ্ণাজিনং হবিঃ॥৭৬৫

অনুবাদ—পত্নীর হাঁচি বা হাই তোলার সময়
এবং সে সুখাসীন থাকিলে তাহাকে দেখিতে নাই।
জলমধ্যে নিজের প্রতিবিম্ব, নকুল ও গর্জের প্রতি
দৃষ্টিপাত করা উচিত নহে। শুদ্রকে বুদ্ধি, কৃষর
পায়স, দই, এঁঠো ঘি ও মধু, কৃষ্ণসার-মৃগচর্ম ও
যক্তীয়দ্রব্য দিতে নাই।। ৭৬৪-৭৬৫।।

টীকা—রূপাদিকঞ্চ নেক্ষেতেতি পূর্ব্বেণান্বয়ঃ ॥৭৬৪ টীকা—হবিঃ—যজীয়দ্রবাম্ ॥ ৭৬৫ ॥ ন কুর্য্যাৎ কস্যচিৎ পীড়া সুতং শিষ্যঞ্চ তারয়েৎ। নাজান্মব্যন্যেত দৈনাং যজেন বর্জগ্রেৎ। ন চ শিষ্যারং সৎকুর্য্যারাজানং শংসয়েদুধঃ।।৭৬৬॥

অনুবাদ—বিচক্ষণব্যক্তি কাহাকেও পীড়ন করি-বেন না। প্রয়োজনে পুত্র ও শিষ্যকে কেবল তাড়না করা যায়। আত্মার অসম্মান করিবেন না, স্থাপ্রে দীনতা বর্জন করিবেন। নিজের শাসন, সম্মান ও প্রশংসা করিবেন না।। ৭৬৬।।

টীকা—শংসয়েৎ প্রশংসয়েদিত্যর্থঃ, স্তাবয়েদিতি বা।। ৭৬৬।।

ন নদীঞ্চ নদীং শুশ্বাৎ পকাতেষু ন পকাতিম্। আবসেতেন নৈবাপি যন্ত্যজেৎ সহ্বাসিন্ম ॥ ৭৬৭ ॥

অনুবাদ—নদীকে নদী ও পর্বাতকে পর্বাত বলিতে নাই কিন্তু গঙ্গা, কালিন্দী ইত্যাদি বলিতে হইবে। সহবাসী ত্যাগকারী ব্যক্তির সহিত বাস করিতে নাই ॥ ৭৬৭ ॥

টীকা—নদীং ন শুয়াৎ, কিন্তু গলামিতি কালিন্দী-মিতি চেত্যেবং শুয়াদিতার্থঃ। এবমগ্রেহপি ॥৭৬৭॥

শিরোহভারাবশিতেটন তৈলেনারং ন লেপয়েও।
রোমাণি চ রহস্যানি স্থানি খানি ন চ স্পৃশেও।।৭৬৮
ন পাণিপাদবাঙ্নের-চাপলানি সমাশ্রয়েও।
নাভিহ্ন্যাজ্জলং পজ্যাং পাণিনা ন কদাচন ॥ ৭৬৯॥
ন ঘাতয়েদিতটকাভিঃ ফলানি ন ফলেন চ।
ন শেলছভাষণং শিক্ষেয় কর্ষেচ্চ পদাসনম্ ॥৭৭০।
নোৎসঙ্গে জক্ষয়েভজ্যান্ গাঞ্চ সংবেশয়েয় হি।
নাক্ষৈঃ ক্রীড়ের ধাবেত স্থীভিবাদং ন চাচরেও॥৭৭১॥

অনুবাদ — মাথায় দেওয়া তৈলের অবশিষ্ট লইয়া
শরীরে মাখিবে না, গুহারোমরাজি ও ইন্দ্রিয়চ্ছিদ্রাদি
সপর্শ করিতে নাই। হস্ত, পদ, বাক্য ও নের ইত্যাদিদিগকে অচঞ্চল রাখিবে। পাও হাত দিয়া কখনও
জলে আঘাতকরা উচিত নহে। ইষ্টক বা ফলদারা
ফলে আঘাত করিবে না। শেলচ্ছজনের ভাষা
শিখিবে না। পদদারা আসন আকর্ষণ করিবে না।
কোলে ভোজনদ্রব্য রাখিয়া ভোজন করিবে না।

গাভীর সহিত সুরতকার্য্যে প্ররুত হইবে না। অফ লইয়া খেলা করিবে না। দৌড়াইবে না। স্ত্রীলোক-দিগের সহিত বিবাদ করিবে না।। ৭৬৮-৭৭১॥

টীকা —খানি ইন্দ্রিয়চ্ছিদ্রাণি ন স্প্শেৎ আচ্মন্-ব্যতিরিক্তকাল ইতি জেয়ম্ ॥ ৭৬৮ ॥

ন দলৈর্বখলোমানি ছিন্দ্যাৎ সুপ্তং ন বোধয়ে । ন বালাতপমাসেবেৎ প্রেতধূমং বিবজ্জ য়ে ।। ৭৭২॥

জনুবাদ—দাঁত দিয়া নখ বা রোম ছেদন করিতে নাই। ঘুমন্তব্যক্তিকে জাগাইবে না, প্রাতকালের বালস্য্যাতপ বা কন্যারাশিস্থ রবিকিরণ সেবন করিবে না, চিতার ধুম গ্রহণ করিবে না ॥ ৭৭২॥

টীকা —বালাতপং উদ্যদ্ধবিরশ্মিতাপম্। যদা, বালা কন্যা, তদ্রাশিগতস্থ্যতাপমিত্যথঃ ॥ ৭৭২ ॥

নৈকঃ সুপ্যাৎ শূন্যগৃহে স্বয়ং নোপানহৌ হরেৎ। নাকারণাদ্বা নিষ্ঠীবের বাহুড্যাং নদীং তরেৎ।।৭৭৩॥ ন পাদক্ষালনং কুর্য্যাৎ পাদেনৈব কদাচন। নাগ্নৌ প্রতাপয়েৎ পাদৌ ন কাংস্যে ধারয়েদুধঃ।।৭৭৪

অনুবাদ—শূন্যগৃহে একাকী শয়ন পণ্ডিতলোকের পক্ষে অনুচিত। স্বয়ং পাদুকাবহন করিবেন না, অকারণে থুতু ফেলিবেন না। বাহুদ্বয় সাহায্যে নদী পার হইবেন না। কখনও পদদ্বারা পদক্ষালন করি-বেন না। আগুনে পা সেঁকা এবং কাঁসার বাসনে পা রাখা নিষিদ্ধ।। ৭৭৩-৭৭৪।।

টীকা—হঙ্কেৎ বহেৎ, বহেদিত্যের বা পাঠঃ ॥৭৭৩

নাডিপ্রতারফেদেবান্ রাহ্মণান্ গামথাপি বা । ন স্পৃশেৎ পাণিনোচ্ছিতেটা বিপ্রা গো-রাহ্মণানলান্ । ন চৈবাহুং পদা বাপি ন দেবপ্রতিমাং স্পৃশেৎ ॥৭৭৫

অনুবাদ—হে বিপ্রগণ। গো, ব্রাহ্মণ ও দেবতা এ সকলকে প্রতারণা করা উচিত নয়। উচ্ছিত্টাবভার গো, ব্রাহ্মণ ও অগ্নি হস্তস্পর্শ করিতে নাই; পদ্ধারা অন্ন বা দেবপ্রতিমা স্পর্শ করিবে না।। ৭৭৫।। টীকা —পাণিনা ন স্পৃশেৎ, হে বিপ্রাঃ, উচ্ছিত্টঃ সন্দেবপ্রতিমাঞ্ন স্পৃশেৎ ॥ ৭৭৫॥

নোতরেদনুপস্পুশ্য স্তবস্তীং নো ব্যতিক্রমেৎ। চৈত্যবৃক্ষং নৈব চ্ছিন্দ্যারাপ্সু দ্ঠীবনমুৎস্জেৎ। ন চাগ্নিং লঙ্ঘয়েদ্ধীমান্ নোপদধ্যাদধঃ কৃচিৎ।।৭৭৬

জনুবাদ—নদী ক্ষুদ্র হইলেও আচমন না করিয়া পার হইবেন না, চৈতার্ক্ষকে লঙ্ঘন করিবে না বা ছেদন করিবে না। জলে থুতু ফেলিবে না, অগ্নিকে লঙ্ঘন করা বা অধোদেশে ছাপন করা বুদিমানের পক্ষে অনুচিত ॥ ৭৭৬॥

টীকা — অনুপস্শ্য অনাচম্য; স্ত্রবন্তীং নদীৎ ক্রুদ্রামপি ন লঙ্ঘয়েও ॥ ৭৭৬ ॥

ন চৈনং পাদতঃ কুর্য্যাৎ তিলবদ্ধং নিশি ত্যজেও।
ন কূপমবরোহেত নাচক্ষীতাগুচিঃ কৃচিও।। ৭৭৭।।
অগ্নৌ ন প্রক্ষিপেদগ্নিং নাডিঃ প্রশময়েতথা।
সুহান্যরণমাতিং বা ন স্বয়ং শ্রাবয়েও পরান্।
অপণ্যমথ পণ্যং বা বিক্রয়ং ন প্রযোজয়েও॥ ৭৭৮।।

অনুবাদ—আগুনে পা দিবে না, রাগ্রিকালে তিলমিশ্রিত ভক্ষ্য দ্রব্য ভোজন করিবে না, কূপমধ্যে প্রবেশ
করিবে না. অগুচি অবস্থায় কোন বাক্যই বলিবে না,
অগ্নিতে অগ্নি প্রক্ষেপণ বা জলদিয়া আগুন নিভাইবে
না, বন্ধুর মৃত্যুসংবাদ বা অন্য কোনপ্রকার মনঃপীড়ার সংবাদ অন্যের নিকটে স্বয়ং গুনাইবে না।
অবিক্রেয় বা বিক্রেয় বস্তু বিক্রয় করিবে না।।৭৭৭৭৭৮।।

টীকা—তিলৈবদিং দ্রব্যং মোদকাদি তাজেৎ, ন ভক্ষয়েৎ, নাচক্ষীত কিঞ্চিদিপ ন বদেৎ ॥ ৭৭৭ ॥

টীকা—অপণ্যম্ অবিক্রেয়ং বিক্রয়ং ন প্রযো-জয়েৎ, ন বিক্রীণীয়াদিত।থাঃ ॥ ৭৭৮ ॥

পুণ্যস্থানোদকস্থানে সীমান্তং বা ক্ষেত্র তু।
ন ভিদ্যাৎ পূর্বসময়ং সত্যোপেতং কদাচন ॥৭৭৯॥
পরস্বারং পশূন্ ব্যালান্ পক্ষিণো ন চ যোধয়ে ।
কারয়িত্বা স্বক্ষাণি কারন্ বিদ্যান্ ন বঞ্যেৎ ॥৭৮০

বহিগ্রিঞ্চ কুদারপ্রবেশঞ্চ বিবর্জ্যায়ে । নৈকশ্চরেৎ সভাং বিপ্রঃ সমবায়ঞ্চ বর্জ্যায়ে ।।৭৮১॥

অনুবাদ—পুণাস্থান, জলস্থান, ও সীমান্তস্থান কর্ষণ করিবে না। সত্যবদ্ধ পূর্ব্ব প্রতিজ্ঞা কখনও ভঙ্গ করা উচিত নহে। পশু. সর্প ও পক্ষিসকলকে পরস্পর যুদ্ধ করাইবে না, নিজের কাজ করাইয়া কাহাকেও বঞ্চনা করা কখনও বিদ্ধান্ ব্যক্তিগণের কর্তব্য নহে। বহির্গল ও কুদ্ধারে প্রবেশ পরিত্যাগ করিবে। সভায় একাকী যাওয়া বিপ্রের পক্ষে নিষিদ্ধ এবং বহলোকের সহিত বাসও নিষিদ্ধ ॥৭৭৯-৭৮১॥

টীকা—কারান্ শিল্পিনঃ কর্মকরানিত্যর্থঃ ॥৭৮০॥ টীকা—সমবায়ং বছডিঃ সহ সদৈকবাসম্॥৭৮১

ন বীজয়েদ্বা বস্তেণ ন দেবায়তনে স্থপেও।
নাগিগোৱাক্ষণাদীনামন্তরেণ রজেও কৃচিও।। ৭৮২॥
নাজামেও কামাতশ্ছায়াং রাক্ষণানাং গ্রামপি।
স্বাস্তু নাজাময়েচ্ছায়াং পতিতাদ্যৈন রোগিডিঃ।
বজ্জয়েনাজ্জ নীরেণু-বস্তুলান-ঘটোদকম্॥ ৭৮৩॥

অনুবাদ—কাপড় দিয়া হাওয়া করিবে না, দেবমন্দিরে শয়ন করিবে না, কখনও অগ্নি, গো ও রাক্ষণের মধ্যদিয়া যাইবে না, ইচ্ছাপূর্ব্বক রাক্ষণ ও গরুর
ছায়া লখ্যন করা উচিত নয়. পতিতাদি বা রোগগ্রস্ত
ব্যক্তিদিগকে নিজের ছায়া লখ্যন করিতে দিতে নাই।
মার্জ্রনীধূলি, কাপড়নিংড়ান জল এবং সনান-ঘটের
জল বর্জ্বন করিবে ॥ ৭৮২-৭৮৩ ॥

টীকা—বস্ত্রোদকং স্নানঘটোদকঞ।। ৭৮৩ ॥

নালীয়াৎ পয়সা তক্তং ন বীজানাপবীজয়েও। বিবৎসায়াশ্চ গোঃ ফীরমৌক্ট্ং বা নির্দশস্য চ। আবিকং সন্ধিনীক্ষীরমপেয়ং মনুরববীও।। ৭৮৪॥

অনুবাদ দুধের সঙ্গে ঘোল মিশাইয়া খাইবে না। বীজকে উপবীজন করিতে নাই। বৎসহীন গাডীর দুগ্ধ ও মেয়ে উটের দুগ্ধ কিংবা যাহার প্রসব-কাল হইতে দশদিন পার হয় নাই এইরূপ গাড়ীর দুগ্ধ, মেষদৃগ্ধ বা র্ষভাক্রান্ত ধেনুর দুগ্ধ মনুর মতে পানযোগ্য নহে ॥ ৭৮৪॥ টীকা—অনিদ্দশস্য অনিক্রান্তদশদিনস্য বৎসস্য ভক্ষাং যৎ ক্ষীরং তদিতার্থঃ, দশদিনমধ্যেইপেয়ত্বাৎ; দক্ষিনী রুষভাক্রান্তা গোস্তস্যাঃ ক্ষীরং ॥ ৭৮৪॥

হন্তকারমথাগ্রাং বা ডিক্ষাং বা শক্তিতো দ্বিজঃ ।
দদ্যাদ্তিথয়ে নিত্যং বুধ্যেত প্রমেশ্বর্ম্ ॥ ৭৮৫ ॥
ডিক্ষামাহ্র্যাসমাত্রমগ্রাং তদ্মাচ্চতুর্তুণম্ ।
পুক্ষলং হন্তকারম্ভ তচ্চতুর্তুণমিষ্যতে ॥ ৭৮৬ ॥

অনুবাদ—ব্রাহ্মণ প্রত্যহ যথাশক্তি, হন্তকার,
অগ্রা বা ভিক্ষাদ্রব্য অতিথিকে দিবেন এবং ঐ অতিথিকে পরমেশ্বরবৎ মনে করিবেন। পণ্ডিতগণ গ্রাসমাত্র বস্তকে ভিক্ষা তাহার চারি গুণকে অগ্রা এবং
অগ্রোর চারিগুণকে হন্তকার বলিয়া নির্দ্ধারণ করিয়াছেন। ৭৮৫-৭৮৬।

মার্কণ্ডেয়ে—

ভোজনং হন্তকারং বা অগ্রাং ভিক্ষামথাপি বা। অদত্তা তু ন ভোক্তব্যং যথাবিডবমাত্মনঃ।। ৭৮৭।।

অনুবাদ—মার্কণ্ডেয় পুরাণে বলা হইয়াছে—
নিজের সম্পদের তারতম্য অনুযায়ী অতিথিকে হস্তকার, অগ্র অথবা ভিক্ষা না দিয়া ভোজন করিতে
নাই ।। ৭৮৭ ।।

কাশীখণ্ডে---

নৈবোৎকটাসনেহশীয়ালাগ্লৌ বস্তুণ্ডচি ক্লিপেৎ। আদং কৃত্বা পরশ্রাদ্ধে যোহশীয়াজ্জানবজ্জিতঃ। দাতুঃ শ্রাদ্ধফলং নাস্তি ভোক্তা

কিল্বিষভুগ্ভবেৎ ॥ ৭৮৮ ॥
নোৎপাটয়েলামনখং দশনেন কদাচন ।
করজৈঃ করজচ্ছেদং করেণৈব বিবর্জয়েৎ ॥৭৮৯॥
অপদারে ন গন্তবাং স্বরেশ্মপরবেশ্মনোঃ ।
উৎকোচদ্যতদৌত্যার্থ-দ্রবাং দূরাৎ পরিত্যজেৎ ॥৭৯০
নিদ্সীবনঞ্চ লেলাণং গৃহাৎ দূরে বিনিক্ষিপেৎ ।
উদ্ধৃত্য পঞ্চ মুৎপিগুান্ লায়াৎ পরজলাশয়ে ॥
অনুদ্রুতা চ তৎকর্তুরেনসঃ স্যাতুরীয়ভাক্ ॥ ৭৯১ ॥

অন্বাদ—কাশীখণ্ডে বলা হইয়াছে — অসমান আসনে বসিয়া ভোজন ক-রিতে নাই। অগ্নিতে অগুচি দ্রব্য নিক্ষেপ করিতে নাই, যে অজব্যক্তি শ্রাদ্ধ করিয়া অপরের শ্রাদ্ধবাড়ীতে ভোজন করে সে ভোজার পাপ ভোজন করে এবং অন্নদাতারও শ্রাদ্ধফল লাভ হয় না। দাঁতদিয়া নখ ও লোম কখনও তুলিতে নাই। হাতের নখদিয়া নখছেদন করিতে নাই। নিজের বাড়ীতে বা অপরের বাড়ীতে খিড়কিদরজা দিয়া যাওয়া উচিত নয়। উৎকোচ (ঘুষ), পাশাখেলা এবং পাশাখেলার উপকরণসমূহ দূর হইতে পরিত্যাগ করিবে। ঘর থেকে দূরে থুতু ও কফ ফেলিবে। অন্যের জলাশয় হইতে পাঁচটি মাটির ঢেলা উঠাইয়া ঐ জলাশয়ে হনান করিতে হইবে। যদি তা না করা হয় তবে জলাশয় প্রতিষ্ঠাতার পাপের চারিভাগের একভাগ তাহাকে ভোগ করিতে হয় ।। ৭৮৮-৭৯১।।

টীকা –দাতুঃ অম্পদাতুঃ; করজৈঃ নখৈঃ ॥৭৮৮-৭৮৯ ॥

ব্রাক্ষে—

যস্ত পাণিতলে ভুঙ্কে যস্ত ফুৎকারসংযুতম্। প্রস্তাঙ্গুলিভির্যস্ত তস্য গোমাংসবচ্চ তৎ ॥ ৭৯২॥

অনুবাদ—ব্রহ্মপুরাণে বলা হইয়াছে—করতলে খাদ্যদ্রব্য রাখিয়া যে ব্যক্তি ভোজন করে, যে ব্যক্তি ফুৎকারসহযোগে বা প্রসারিত অঙ্গুলির সাহায্যে ভোজন করে, তাহার ঐপ্রকার ভোজন গোমাংস ভোজনসদৃশ হয় ।। ৭৯২ ।।

অৱি•মৃতৌ—

নানাধিকস্তনী যা গৌর্যাথবাহভক্ষ্যচারিলী।
তয়োদুঁগ্ধং ন হোতবাং ন পাতবাং কদাচন ॥ ৭৯৩॥
অজা গাবো মহিষ্য\*চ যাহমেধ্যমপি ভক্ষয়েও।
হব্যে কব্যে চ তদ্দু গ্ধং গোময়ঞ বিবর্জয়েও॥৭৯৪॥
অস্বাা দম্ভকার্চঞ প্রত্যক্ষলবলং তথা।
মৃত্তিকা-প্রাশনং চৈব তুলাং গোমাংসভক্ষণৈঃ॥৭৯৫॥

অনুবাদ অত্রিস্মৃতিতে বলা হইয়াছে — যে গাডীর স্বন ছোট কিংবা বেশ বড় কিংবা যে গাডী বিচাদি ভোজন করে, কখনও তাহার দুগ্ধ পান করিবে না বা হোমে ব্যবহার করিবে না । অজা, গো, মহিষী প্রভৃতি যাহারা অমেধ্যপদার্থ ভোজন করে, হব্যে বা কব্যে তাহাদের দুধ বা গোবর পরিত্যাগ করিবে। অসুলিদ্বারা দন্ত শোধন করা, প্রত্যক্ষলবণ ও মৃভক্ষণ এসকল গোমাংস ভক্ষণতুলা। ৭৯৩-৭৯৫।।

অল্লাপবাদৌ মন্স্য্তৌ—
সামুদ্রং সৈদ্ধবং চৈব লবণে প্রমাভুতে।
প্রত্যক্ষে অপি তে গ্রাহ্যে নিষেধস্বাগোচরঃ ॥৭৯৬॥

অনুবাদ — মনুস্মৃতিতে এ বিষয়ে বিশেষ ব্যবস্থা দেওয়া হইয়াছে — সমুদ্রজাত ও সৈন্ধব এই দুই-প্রকার লবণ প্রত্যক্ষ ব্যবহার করা যায়, কিন্তু অন্য লবণ প্রত্যক্ষ ব্যবহারের যোগ্য নহে ।। ৭৯৬ ।।

অত্রিস্য্তৌ—

দিবা কপিখছায়া চ নিশায়াং দধিভোজনম্।
কার্পাসং দন্তকার্চঞ শক্রাদপি হরেৎ প্রিয়ম্॥ ৭৯৭॥
অনুবাদ—অত্রিস্যৃতিতে বলা হইয়াছে—দিনেরবেলা কপিখরক্ষের ছায়া, রাত্রিতে দধিভোজন, কার্পাসকার্চে দন্তশোধন করিলে ইন্দ্রও প্রীম্রস্ট হন ॥ ৭৯৭॥

বিফুস্মৃতৌ চ—
কপিলায়াঃ পয়ঃ পীত্বা শূদ্রস্ত নরকং রজেৎ।
হোমশেষং পিবেদিপ্রো বিপ্রঃ স্যাদন্যথা পশুঃ ॥৭৯৮
অনুবাদ—বিফুস্মৃতিতে বলা হইয়াছে—কপি
লার দুগ্রপান করিয়া শূদ্র নরকে যায়। বিপ্র হোমাবশিষ্ট পয়ঃপান করিবেন নতুবা তাঁহার পশুজন্ম

হইবে ।। ৭৯৮ ।।

তীকা – অভক্ষাং বিষ্ঠাদি তচ্চারিণী; অজাদয়ভাসাং মধ্যে যা অমেধাং ভক্ষয়েৎ, তসাা দুক্ষং
গোময়ঞ; দাভকাষ্ঠং দভশোধনম্, হোমশেষং হোমাবশিষ্টমেব প্রঃ ।। ৭৯৩-৭৯৮ ।।

পরিহর্তুং পুনর্লেখং তত্তৎ-শাস্ত্রাক্তমন্যথা। যদত্র লিখিতং কিঞ্চিৎ তৎ ক্ষন্তব্যং মহাল্মভিঃ॥৭৯৯

তনুবাদ—পুনরুজি দোষ পরিহারের জন্য সেই
সকল শাস্ত্রোজ লোকসকলের কোন অংশ পরিত্যাগ
এবং কোথাও এক স্থানের লোকের স্থানান্তরে প্রয়োগ
করিয়া যাহা কিছু লিখিত হইয়াছে মহাআগণ তাহার
জন্য ক্ষমা করিবেন ।। ৭৯৯ ।।

টীকা—অথোপসংহরন্ শ্রীবিষ্পুরাণাদিবতিপাঠপরিত্যাগাদিনোচ্চাব্চোপচারাণামেষামন্যথা লিখনতো নিজাপরাধং মতা সাধুন্ ক্ষমাপয়তি—পরিহর্তুমিতি। অন্যথেতি কুত্রাপি শ্লোকাদিপরিত্যাগেন,
কুচিদনাত্রস্থিতশোকপাদাদেরনাত্র যোজনেন, কুচিচান্যাক্ষরৈস্তদর্থলিখনেতার্থঃ। তচ্চ পুনলিখনং পরিহর্তুমেব অন্যথা প্রকরণান্তরেহত্ত্বব লিখিতস্য পুনলিখনেন বৈয়ার্থ্যাপ্রেপ্রস্থাহ্লাগ্রেশ্চ। অতো
মহাম্ভিবিবেকিভিঃ ক্ষন্তবাম্।। ৭৯৯।।

আচারাশ্চেদৃশাঃ সন্তি পরেহপি বছলাঃ সতাম্। তে লোকশাস্ত্রতো জেয়া অপেক্ষ্যা যদি বৈষ্ণবৈঃ ॥ ৮০০॥

অনুবাদ—সজ্জনগণের এইরূপ উচ্চাব্চ আচার আরও বহপ্রকার দৃষ্ট হয়। যদি বৈষ্ণব্যক্তিগণের সেইসকলের প্রয়োজন পড়ে তাহা হইলে শাস্তানুসারে এবং লোকাচারে সেইসকলও জানিতে পারিবেন

। ৮০০ ।।

তীকা—ঈদৃশাঃ উচ্চাব্চাঃ স্বামাচারাঃ; অশ্বথছায়ায়াং গোঠে চ রালৌ ন স্বপের্থ। প্রাব্রেকেন
হস্তেনৈকমক্ষিন সংমর্দ্ধিয়ের ইত্যাদয়ঃ। বৈষ্ঠবৈর্যদ্যপেক্ষা ইতি তেষু ক্ষোঞ্চিদাচারাণামলক্ষ্মীপরিহারপরিত্বেন কেষাঞ্চিচ রোগাদিপরিহারপরত্বেন নিজধর্মাতিক্রমণশঙ্কয়া বৈষ্ণবাণামনপেক্ষাত্বার ।। ৮০০ ।।

নিত্যত্বমেষাং মাহাত্মসগ্র লিখিতাৎ পুরা।
সদাচারস্য নিত্যত্বান্মাহাত্মাচ্চ সুসিধাতি।। ৮০১॥
ইতি শ্রীগোপালভট্ট-বিলিখিতে শ্রীভগবভজিবিলাসে
নিত্যকৃত্যং নাম একাদশো বিলাসঃ॥ ১১॥

অনুবাদ—পূর্বে সদাচার বর্ণনপ্রসঙ্গে সদাচারের নিতার ও মাহাত্ম্য বিষয় লিখিত হইয়াছে বলিয়া এইস্থানে ঐসকল সদাচারের নিত্যত্ব ও মাহাত্ম্য সপ্রমাণিত হইল ॥ ৮০১॥

ইতি শ্রীগোপালভট্ট বিলিখিত শ্রীমদ্ভগবৎ ভক্তি-বিলাসে নিত্যকৃত্য নামক একাদশ বিলাস ॥ ১১ ॥

টীকা—ননু তহি তে কিংন পরিপাল্যান্তিঃ?
ত্ত লিখতি—নিত্যত্বমিতি। পুরা সদাচারলিখনারভে

লিখিতাৎ, অতো নিত্যত্বাৎ মাহাজ্যাচ্চ বৈষ্ণবৈজে তে পরিপাল্যা এবেতার্থঃ। অলক্ষ্যা রোগাদিনা চ কদা-চিজ্জিবিদ্মাপতেঃ। অন্যথা প্রথমপ্রতিজ্ঞাতবৈষ্ণবা-বশ্যককৃত্যালিখনগ্রন্থেহিদিমন্মতে লেখ্যা এব ন সুারিতি ভাবঃ॥ ৮০১॥

॥ ইত্যেকাদশো বিলাসঃ ॥ ১১॥

-- EEEE EEEE

# দ্বাদশ-বিলাসঃ

নমো ডগবতে তদৈম যস্য প্রিয়তমা তিথিঃ। একাদশী দাদশী চ সর্বাভীগটপ্রদা নুণাম্॥ ১॥

অনুবাদ—যে শ্রীভগবানের প্রিয়তমা শ্রীএকাদশী ও দাদশী তিথিই মানবগণের সর্ক্রিধ প্রাথিত বস্ত প্রদান করেন, সেই শ্রীভগবান্কে প্রণাম করি—নিত্য পূজাবিধি লেখার পর পক্ষকৃত্য লিখার প্রারম্ভে ॥ ১॥

টীকা—শ্রীচৈতন্যপ্রভুং বন্দে যদাশ্রয়রসাপ্লুতঃ।
বাঞ্ছাতীতং ফলত্যেব মনোরথমহীরুহঃ।। পূর্বং
নিত্যকৃত্যলিখনেন নিত্যপূজাবিধিং লিখিছা সমাপ্যাধুনা পক্ষপূজাবিধিং লিখন্ প্রাবিশ্বিতসুসিদ্ধয়ে লেখাপ্রকারানুসারেণ দেবং প্রণমতি —নম ইতি। যস্য
ভগবতঃ প্রিয়তমা পরমবল্লভা একাদশী ভাদশী চ
তিথিরেব নৃণাং সর্ব্বাভীষ্টং প্রকর্ষেণ দদাতীত্যুগঃ।।১

## অথ পক্ষ-কুত্যানি

ইখঞ নিতাং কুর্বাণঃ কৃষ্ণপূজামহোৎসবম্। হরেদিনে বিশেষেণ কুর্যাতং পক্ষয়োদ্ধয়োঃ॥ ২॥

অনুবাদ—অনন্তর পক্ষক্তাসমূহ আরম্ভ হই-তেছে—পূর্বোজ্রাপে নিতাপূজাকারী ভক্তগণ বিশেষ-রূপে শুক্ল ও কৃষ্ণ উভয়পক্ষের শ্রীহরিবাসরে সেই শ্রীকৃষ্ণ-পূজা-মহোৎসব বিশেষভাবে অনুষ্ঠান করিবেন ।। ২।।

টীকা- ইখং পূর্বলিখিতপ্রকারেণ, কৃষ্ণপ্রেব

মহোৎসবস্তং, হরেদিনমেকাদশী দ্বাদশী চেত্যুপবাস-দিনং লক্ষাতে, তদিমন্। তং কৃষ্ণপূজামহোৎসবম্॥২

অত্র ব্রতস্য নিত্যত্বাদবশ্যং তৎ সমাচরেৎ। সর্ব্বপাপাহং সর্বার্থদং শ্রীকৃষ্ণতোষণম্ ॥ ७॥

অনুবাদ—এই শ্রীহরিবাসর-ব্রতের নিত্যতাহেতু সর্ব্বপাপহারী, সর্ব্বফলপ্রদ ও শ্রীকৃষ্ণতোষণ-রত অবশ্য সম্পূর্ণভাবে আচরণ করিবেন ।। ৩ ॥

টীকা—তত্ত হরিদিনে তদুতং, তৎফলং সমা-সেনোল্লিখতি—সর্কেতি॥ ৩॥

## অথ শ্রীমদেকাদশীব্রতস্য নিত্যত্বম্

তচ্চ কৃষ্ণপ্রীণনত্বাদ্বিধিপ্রাপ্তত্বতস্তথা। ডোজনস্য নিষেধাকাকরণে প্রত্যবায়তঃ ॥ ৪ ॥

অনুবাদ—অতঃপর খ্রীএকাদশীরতের নিতাতা প্রদশিত হইতেছে—সেই নিতাতা চতুব্বিধা—খ্রীকৃষ্ণপ্রীতিহেতু, শাস্ত্রীয় বিধি থাকায়, রতদিনে ভোজন নিষেধ থাকায় এবং রত অকরণে দোষভাগী হইতে হয়। যদিও অকরণে দোষভাগীতা মুখ্য নিতাতা, তথাপি খ্রীবিষ্ণুভক্তগণের পক্ষে খ্রীবিষ্ণুত্তীতিহেতুতাই পরম মুখ্য, এই কারণে তাহাই প্রথম লিখিত ইইতিছে ॥ ৪॥

টীকা—তত্ত্ব চ শ্রীডগবডোষণত্বেন বিধিপ্রাপ্তত্বেন ডোজননিষেধেন অকরণে প্রত্যবায়োৎপত্ত্যা চেতি চতুর্দ্ধা নিত্যত্বং লিখতি—তচ্চেতি। যদ্যপি অকরণে প্রত্যবায়ত এব মুখ্যং নিত্যত্বং, তথাপি শ্রীবিষ্ণুপরায়গানাং শ্রীভগবৎপ্রীণত্বেনৈব পরমং মুখ্যং তৎ লিখিতম্, তথা সামান্যতো বিহিতনিষেধাতিক্রমেণ সর্ব্বত্র দোষশ্রবণাৎ বিধিনিষেধপ্রাপ্তত্যা চ নিত্যত্বং সিদ্ধোদেব তচ্চ শ্রীহেমাদ্রিপ্রভৃতিভিবির্ত্য লিখিতমেবাস্ত্রীতাত্র তদ্বিস্তারণেনালম্; এবং সর্ব্ব্রান্য্রাপ্যহ্যম্ ॥৪॥

## তর শ্রীভগবৎপ্রীতিহেতুত্বম্

মৎস্য-ভবিষ্যপুরাণয়োঃ—

একাদশ্যাং নিরাহারো যো ভুঙ্জে দ্বাদশীদিনে।
ভক্তে বা যদি বা কৃষ্ণে তদুতং বৈষ্ণবং মহৎ।। ৫।।

অনুবাদ—তন্মধ্যে শ্রীভগবৎ প্রীতিহেত্তার প্রমাণ, মৎস্য ও ভবিষাপুরাণে—যিনি শুরু ও কৃষ্ণ পক্ষের শ্রীএকাদশীতে ভোজন না করিয়া ভাদশী তিথির প্রথমপাদ বাদ দিয়া ভোজন করেন, সেই ব্রত শ্রীবিষ্ণুর প্রিয়ত্ম জানিবেন।। ৫।।

আগ্লেয়ে—

একাদশ্যাং ন ভুঞ্জীত রতমেতদ্ধি বৈষ্ণবম্ ॥ ৬ ॥

অনুবাদ—অগ্নিপুরাণে—শ্রীএকাদশীর উপবাস দিনে ভোজন করিবেন না। এই ব্রতই শ্রীবিষ্ণু প্রীতি-কর।। ৬।।

টীকা—তত্ত্ব শ্রীবৈষ্ণবানাং মুখ্যতমনিতাত্বমাদৌ লিখতি—একাদশ্যামিতি। বৈষ্ণবং বিষ্ণুপ্রিয়তম-মিতার্থঃ।। ৫-৬ ।।

রহন্নারদীয়ে একাদশীমাহাত্মারডে— রাহ্মণক্ষত্রিয়বিশাং শূদ্রাণাঞৈব যোষিতাম্। মোক্ষদং কুর্বতাং ভক্ত্যা বিঞোঃ

প্রিয়তরং দ্বিজাঃ ॥ ৭ ॥

খনুবাদ—র্হনারদীয়পুরাণে একাদশীমাহায্যের আর্ডে—হে দ্বিজগণ! শ্রীবিষ্কুর প্রিয়তম এই বত

ভক্তিপূর্ব্বক আচরণকারী ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্য, শূদ্র ও ত্রীগণের মোক্ষপ্রদ অর্থাৎ শ্রীবিষ্ণুর পাদপদ্ম লাড হয়।। ৭।।

টীকা—কুর্ব্ব তামেকাদশীরতমিতি ভেয়ম্ ॥ ৭॥

একাদশীবতং নাম সক্ষক।মফলপ্রদম্। কর্ত্তব্যং সক্ষদা বিপ্রৈবিষ্ণুপ্রীণনকারণম্॥ ৮॥

অনুবাদ—এই শ্রীএকাদশীরত সক্ষ অভীত্ট-ফলপ্রদ হইলেও মুখ্যত বেদজ বিপ্রগণ কর্তৃক শ্রীবিষ্-প্রীতির জন্য সক্ষ্দা কর্ত্ব্য।। ৮॥

টীকা—বিপ্রৈরিতি তেষাং মুখ্যতা**ৎ ॥** ৮ ॥

## অথ বিধিপ্রাণ্ডত্বম্

ত্ত কণ্বঃ--

একাদশ্যামুপ্রসেষ কদাচিদ্তিক্রমেৎ ॥ ৯ ॥

অনুবাদ—অন্তর শাস্তীয়বিধিপ্রাপ্তহেতু নিত্যতা প্রদশিত হইতেছে, ক॰বদম্তি হইতে—একাদশীতে উপবাস করিবে, কখনও বিধি লগ্ঘন করিবে না ॥৯

আগ্নেয়ে—

উপোষ্যেকাদশী রাজন্ যাবদায়ুঃ-প্রবৃতিডিঃ ॥ ১০ ॥
অনুবাদ—অগ্নিপুরাণে—হে মহারাজ । পরমায়ু
থাকা পর্যান্ত একাদশীতে উপবাস কর্ত্ব্য ॥ ১০ ॥
টীকা—যাবদায়ুঃপ্রবৃতিরিতি যাবজ্জীবমিতার্থঃ ॥১০

অতএব বিফুরহস্যে— দ্বাদশী ন প্রমোক্তব্যা যাবদায়ুঃপ্রবৃত্তিভিঃ ॥ ১১ ॥

অনুবাদ—অতএব বিষ্ণুরহস্যে—পরমায়ু থাকা পর্যান্ত বাদশীরত ত্যাগ করা উচিত নহে। ইহা দারাও নিত্যত্ব প্রমাণিত হইল ॥ ১১॥

টীকা—এতেন ন কদাচিদতিক্রমেদিত্যনেন নিত্যত্বং সাধিতমেব, তদেব ত্যাগনিষেধেন সাধয়তি—ভাদ-শীতি ॥ ১১ ॥

#### অথ ভোজননিষেধঃ

শ্রীনারদীয়ে পাদ্মোত্তরখণ্ডে চ—

রটস্তীহ পুরাণানি ভূয়ো ভূয়ো বরাননে।
ন ভোক্তব্যং ন ভোক্তব্যং সংপ্রাপ্তে হরিবাসরে।। ১২

অনুবাদ—অতঃপর ভোজন নিষেধ দারা নিত্যতা প্রমাণিত হইতেছে, শ্রীনারদীয়পুরাণে ও পদ্মপুরাণের উত্তরখণ্ডে—হে দেবি । ব্রত-বিষয়ে পুরাণসমূহ পুনঃ পুনঃ ঘোষণা করিতেছেন—শ্রীহরিবাসরে একাদশী আগত হইলে ভোজন কর্ত্ব্য নহে, ভোজন কর্ত্ব্য নহে।। ১২।।

কিঞ্চ—

আগমাঃ শতশো রাজন্নিতিহাসা রটভি হি।
ন ভোক্তব্যং ন ভোক্তব্যং সংপ্রাপ্তে হরিবাসরে ॥১৩॥
ঋষয়ঃ সঙ্ঘশঃ সর্কে নারদাদ্যাশ্চ চুক্তুপ্তঃ।
ন ভোক্তব্যং ন ভোক্তব্যং সংপ্রাপ্তে হরিবাসরে ॥১৪॥

অনুবাদ—আরও—হে রাজন্। আগমশাস্ত্রসমূহ ও ইতিহাসসমূহ শত শত বার ঘোষণা করিতেছেন— হরিবাসর শ্রীএকাদশী আগত হইলে ভোজন করিবে না, ভোজন করিবে না। সত্যবদ্ধ শ্বিষিগণ ও নারদাদি সকলে উচ্চৈঃশ্বরে বলেন যে শ্রীহরিবাসর আগত হইলে ভোজন করিবে না, ভোজন করিবে না।। ১৩-১৪।।

চীকা—রটন্তি ঘোষয়ন্তি; বরাননে হে মোহিনীতি শ্রীরুন্থাঙ্গদবাক্যম্, পাদ্মোতরখন্তে শ্রীদুর্গাং প্রতি শ্রীশিবস্য ।। ১২-১৩ ।।

বিষ্ণুস্মৃতৌ—

একাদশ্যাং ন ডুজীত কদাচিদিপি মানবঃ ।। ১৫ ।।

অনুবাদ—বিফুস্যৃতিতে—মানব কখনও একাদশীতে ভোজন করিবে না ॥ ১৫ ॥

শৃন্ধি-ঋষিপ্রোক্তে চ—

একাদশ্যাং ন ভূজীত নারী দৃল্টে রজস্যপি ॥ ১৬ ॥

জনুবাদ—শৃন্ধি ঋষি কথিত প্রমাণেও—নারী
রজঃখলা অবস্থাতেও একাদশীতে ভোজন করিবে না

রহমারদীয়ে তরৈব— উপবাসফলং প্রে॰সুজঁহ্যাভূজচতুত্ট্যম্। পূকাপরদিনে রাজৌ নাহর্নজঞ মধ্যমে॥ ১৭॥

অনুবাদ—রহন্নারদীয়পুরাণে—শ্রীভগবভোষণাদি উপবাস ফলকামী ব্যক্তি দশমী দিনে রাজিতে, একা-দশী দিনে দিবসে ও রাজিতে এবং দাদশী দিনে রাজিতে—এই চারিবার ভোজন ত্যাগ করিবেন ॥১৭॥

অন্যত্র চ---

সায়মাদ্যভয়োরহোঃ সায়ং প্রাতশ্চ মধ্যমে। উপবাসফলং প্রেপ্সুর্জহ্যাভূক্তচতুম্টয়ম্।। ১৮॥

অনুবাদ—অন্যত্ত উপবাসদিনের পূর্বে ও পর দিনে রাত্রিতে এবং উপবাসদিনে দিবসে ও রাত্রিতে —এই ভোজনচতুত্টয় সম্পূর্ণ উপবাস ফল কামী ত্যাগ করিবেন। নিত্য ও কাম্যভেদে ব্রত দ্বিবিধ অবৈষ্ণব গৃহী-পক্ষে এই ব্যবস্থা। বৈষ্ণব-পক্ষে ব্রত স্বর্থা নিত্য সূত্রাং তাহাদের জন্য উপবাসদিনে দিবসে ও রাত্রিতে দুইবার ভোজন নিষেধ।। ১৮।।

তীকা—উপবাসস্য ফলং প্রীভগবত্যেষণাদি, তৎ প্রাপ্ত্রিমচ্ছুঃ, পূর্ব্বাসিন্ সংযমদিনে অপরস্মিংক পারণদিনে রারৌ জহ্যাদিতি ভোজনদ্বয়ন্। তথা মধ্যমে উপবাসদিনে দিবানক্তঞ্চেতি ভোজনদ্বয়মেবং ভোজনচতুষ্টয়ং পরিত্যজেও। ভক্তেতি পাঠেংপি স এবার্থঃ। যচ্চোক্তম্—জহ্যাদ্যক্তদ্বয়ম্ নিত্যে কাম্যে ভক্তচতুষ্টয়ন্' ইতি। তচ্চ বৈষ্ণবত্রেষু কামিষু গৃহিষু নিত্যকাম্যভেদাভিপ্রায়েণেব। বৈষ্ণবমু চ সর্ব্বথা নিত্যমেব ফলশ্রবণাদিকঞ্চ দর্শপৌর্ণমাসাদিব বিরিত্যক্রেইপি ন বিরুধ্যতে ইতি দিক্।। ১৭-১৮।।

#### অথাকরণে প্রত্যবায়াঃ

শ্রীনারদীয়ে—
যানি কানি চ পাপানি ব্রহ্মহত্যাসমানি চ ।
অমমাশ্রিত্য তিষ্ঠতি সম্প্রাপ্ত হরিবাসরে ।
তানি পাপান্যবাপ্নোতি ভুজানো হরিবাসরে ।। ১৯ ।।
অনুবাদ—অনন্তর অক্রণে প্রত্যবায় (দোষ্ডাগী)

জন্য প্রমাণসমূহ—শ্রীনারদীয়পুরাণে,—ব্রহ্মহত্যা ও তৎসম এবং যতকিছু পাপ শ্রীহরিবাসরদিনে অন্নকে আশ্রয় করিয়া থাকে। সূত্রাং একাদশীতে অন্ন ডোজন কারী ব্যক্তি ঐসকল পাপযুক্ত হয়॥ ১৯॥

টীকা—পাথিবং পৃথিব্যাং বর্ত্তমানং সর্ব্তমিতার্থঃ

কিঞ্চ---

সোহলাতি পাথিবং পাপং যোহলাতি মধুভিদ্দিনে ॥২০

অনুবাদ—আরও—যে ব্যক্তি শ্রীহরিবাসরে অর ভোজন করে, সেই ব্যক্তি পৃথিবীর যতকিছু পাপ ভোগ করে।। ২০ ।।

স্কান্দে—

মাতৃহা পিতৃহা চৈব ভাতৃহা ভক্কহা তথা । একাদশ্যান্ত যো ভুঙ্জে

বিষ্ণুলোকাচ্চুতো ভবেৎ ॥ ২১॥

অনুবাদ—দ্ধন্দপুরাণে—যে ব্যক্তি একাদশীতে
অন্ধ ডোজন করে, সেই ব্যক্তি মাতৃহত্যা, পিতৃহত্যা,
ভাতৃহত্যা ও গুরুহত্যার পাপসকল প্রাপ্ত হয় এবং
বিষ্ণুলোকে কখনও গমন করিতে পারে না, বা
বৈষ্ণবধ্মাত্যুত হওয়ায় বৈষ্ণব সঙ্গ পায় না ॥ ২১॥

টীকা—যো ভুঙ্জে স মাতৃহাদির্ভবতি, তত্তবধ-পাপং প্রাপ্নোতীত্যর্থঃ । বিষ্ণুল্যেকাৎ বৈকুষ্ঠাৎ চ্যুতো ভবতি, ন কদাচিদিপি গচ্ছতীত্যর্থঃ । যদা, বিষ্ণু-লোকাৎ বৈষ্ণবাৎ চ্যুতো ভবতি, তৎসঙ্গং ন প্রাপ্নোতী-তার্থঃ ॥ ২১ ॥

কিঞ্চ তরৈবোমামহেশ্বর-সংবাদে—
অগ্নিবর্ণায়সং তীক্ষং ক্ষিপন্তি যমকিঙ্করাঃ।
মুখে তেষাং মহাদেবি যে ভুঞ্জি হরেদিনে ॥ ২২॥

অনুবাদ আরও কলপুরাণে উমা-মহেশ্বর সংবাদে হে মহাদেবি । যাহারা শ্রীহরিবাসরে অয় ভোজন করে, যমদূতগণ তাহাদের মুখে তও লৌহাস্ত ক্ষেপণ করে ॥ ২২ ॥

টীকা —হরেদিনে হরিবাসরে ॥ ২২॥

ব্ৰহ্মবৈবৰ্ত্তে—

স কেবলমঘং ডুঙ্জে যৌ ডুঙ্জে হরিবাসরে । দিনেহত সক্রপাপানি ডবভ্যমস্থিতানি তু । তানি মোহেন যোহয়াতি ন স পাপৈর্বিমুচ্যতে ॥২৩

অনুবাদ—ব্রহ্মবৈবর্ত্তপুরাণে—সেই ব্যক্তি কেবল
পাপই ভোজন করে, যে শ্রীহরিবাসরে অন্ন ভোজন
করে। কারণ ঐদিনে সর্কবিধ পাপ অন্নকে আশ্রয়
করিয়া থাকে। সুতরাং মোহবশতঃ যে ব্যক্তি অন্ন
ভোজন করে, সে ব্যক্তি পাপসমূহ হইতে মুক্তি
পায় না॥ ২৩॥

কিঞ্চ---

পিতরং কো ন বন্দেত মাতরং কো ন পূজয়েও। কো হি দূষয়তে বেদং কো ডুঙ্জে হরিবাসরে ? ২৪

অনুবাদ—আরও—কোন ব্যক্তি পিতাকে বন্দনা করে না, কোন ব্যক্তি মাতৃদেবীকে পূজা করে না, কোন ব্যক্তি বেদকে নিন্দা করে, কেহ বা গ্রীহরি-বাসরে অল্ল ভোজন করে । ২৪ ॥

বিফৃধর্মোত্তরে— ব্রহ্মচারী গৃহস্থো বা বানপ্রস্থোহথবা যতিঃ। একাদশ্যাং হি ভুঞানো ভুঙ্জে গোমাংসমেব হি ॥ ২৫॥

জনুবাদ—বিফুধর্মোতরপুরাণে— শ্রীএকাদশীতে অল্ল ভোজনকারীর গোমাংস ভোজন তুলাই হয়— তিনি ব্রহ্মচারী, গৃহী, বনবাসী বা সন্ন্যাসী যেই হউন।। ২৫।।

রক্ষয়স্য সুরাপস্য ভেয়িনো গুরুতল্পিনঃ । নিক্ষুতির্ধর্মশান্ত্রোক্তা নৈকাদশ্যরভোজিনঃ ॥ ২৬ ॥

অনুবাদ—ব্রহ্মঘাতী, মদ্যপায়ী, স্বর্ণঅপহারী ও শুরুদারগামী—এইসকল মহাপাতকীর ধর্মশাস্তে প্রায়শ্চিত বিধান আছে, পরস্ত শ্রীএকাদশীতে অল ভোজনকারীর প্রায়শ্চিত বিধান নাই ॥ ২৬ ॥ টীকা—নিফ্তিঃ প্রায়শ্চিতমন্তি ॥ ২৬ ॥ এক এব নরঃ পাপী নরকে নৃপ গচ্ছতি। একাদশ্যরভোজী যঃ পিতৃডিঃ সহ মজ্জতি॥ ২৭॥

জনুবাদ—হে মহারাজ ! পাপীজন একাকীই নরকে যায়, পরস্ত শ্রীএকাদশীতে অন্ন ডোজনকারী পিতৃগণের সহিত নরকে পতিত হয় ॥ ২৭ ॥

টীকা-নরকে মজতি ।। ২৭ ।।

পাদ্মোতরখণ্ডে---

ভুঙক্ষ ভুঙেক্ষৃতি যো শুরাৎ সম্প্রাপ্ত হরিবাসরে। গোব্রাহ্মণস্থিয়শ্চাপি জহীতি বদতি কৃচিৎ।। ২৮।। মদ্যং পিবেতি যো শুরাৎ তেখামেব অধোগতিঃ।।২৯

অনুবাদ—পদাপুরাণে উত্তরখণ্ডে—শ্রীহরিবাসর উপস্থিত হইলে যে ব্যক্তি 'ভোজন কর, ভোজন কর' এইরূপ বলে, যে ব্যক্তি কখনও গো, ব্রাহ্মণ ও স্ত্রী-লোককে হত্যা কর—এইরূপ বলে এবং যে বলে 'মদ্য পান কর' তাহাদিগেরই অধোগতি হয়॥২৮-২৯

পুরোডাশোহপি বামোরু সংপ্রাপ্ত হরিবাসরে। অভক্ষ্যঃ সর্বাদা প্রোভঃ কিং পুনশ্চায়সংস্ক্রিয়া॥৩০

অনুবাদ—হে দেবি। পুরোডাশ—যজীয় পিত্ট-কাদি যখন গ্রীহরিবাসরে অভক্ষ্য বলিয়া সর্বাদা পরিগণিত তখন আর অল্পাক যে অভক্ষ্য, ইহা আর কি বলিব।। ৩০।।

টীকা—অভক্ষাম্—অভক্ষাভক্ষণে যৎ পাপং তদিতার্থঃ। অল্পস্য সংশিক্ষয়া পাকঃ॥ ৩০॥

সনৎকুমার-সংহিত।য়াম্—
একাদশ্যাং মুনিশ্রেষ্ঠ শ্রাদ্ধে ভুঙ্জে নরো যদি।
প্রতিগ্রাসং স ভুঙ্জে তু কিলিবয়ং মূরবি॰ময়ম্॥৩১

অনুবাদ—সনৎকুমার সংহিতাতে—হে মুনি-শ্রেষ্ঠ । শ্রীএকাদশীতে যদি কোন মনুষ্য শ্রাদ্ধাল ভোজন করে, তাহা হইলে সেই ব্যক্তি প্রতিগ্রাসে বিষ্ঠামূলময় পাপ ভোজন করে ॥ ৩১॥ গৌতমীয়তল্তে-

বৈষ্ণবো যদি ভুঞ্জীত একাদশ্যাং প্রমাদতঃ। বিষ্ণুচ্চনং র্থা তস্য নরকং ঘোরমালুয়াৎ॥৩২॥

অনুষাদ—গৌতমীয়তত্ত্তে—অনবধান বশতঃ যদি কোন বৈষ্ণব একাদশীতে অল্ল ভোজন করে, তবে তাহার বিষ্ণুপূজা নিক্ষল হয় এবং তাহার ভয়কর নরক প্রাপ্তি হয়।। ৩২।।

বিষ্ণুরহস্যে—

সমাদায় বিধানেন দ্বাদশীরতমুত্মম্। তসা ভঙ্গং নরঃ কুতা রৌরবং নরকং রজেও॥৩৩॥

অনুবাদ — বিষ্কুরহস্যে — শাস্ত্রীয় বিধানে উত্তম দাদশীরত গ্রহণ করিয়া তাহা যদি কেহ ভঙ্গ করে তাহা হইলে তাহার রৌরব নামক নরক প্রাপ্তি হয়॥৬৩

অথ তত্ত্বৈ বিধবাবিষয়কো দোষবিশেষঃ কাত্যায়নসমূতৌ—

বিধবা যা ভবেন্নারী ভুঞ্জীতৈক।দশীদিনে । তস্যাস্ত সুকুতং নশ্যেদুজ্ঞণহত্যা দিনে দিনে ।। ৩৪ ॥

অনুবাদ—অনন্তর বিধবাবিষয়ক দোষবিশেষ, কাত্যায়নসমৃতিতে—গ্রীএকাদশীদিনে যে বিধবা নারী অন্নভোজন করে, তাহার পুণ্য সকল নম্ট হয় এবং প্রতিদিন জ্রণ হত্যাজনিত পাপ ভোগ করিতে হয় ॥৬৪

নারদীয়ে—

একাদশীং বিনা রণ্ডা যতিশ্চ সুমহাতপাঃ। পচ্যতে হান্ধতামিল্লে যাবদাহ তসংপ্রবম্।। ৩৫ ॥

অনুবাদ—নারদীয়পুরাণে—শ্রী একাদশী-রত-বিহীন বিধবাকে এবং উত্তম মহাতপস্যাযুক্ত অথচ একাদশী-রতহীন সন্ন্যাসীকে প্রলয়কাল পর্যান্ত অফ্লতা-মিস্ত নরকে পতিত হইতে হয় ॥ ৩৫ ॥

#### অথ পক্ষদ্বয়েহপি নিতাত্বম্

তর দেবলঃ—

ন শত্মেন গিবেভোয়ং ন খাদেৎ কূর্মা-শূকরৌ। একাদশ্যাং ন ভুঞীত পক্ষয়োরুভয়োরপি ॥ ৩৬ ॥ অনুবাদ—এ বিষয়ে দেবলখাষি বলিয়াছেন—শথের দারা জল পান করিবে না, কুর্মা ও শুকরমাংস ভোজন করিবে না, সেইরাপ শুক্ল ও কৃষ্ণপক্ষের একাদশীতে অন ভোজন করিবে না।। ৩৬।।

টীকা—অধুনা কৃষ্ণপক্ষে সংক্রান্ত্যাদাবপুগেবাস-বিধানেন নিত্যত্বমেব দ্রুগ্রতি—ন শংখনেত্যাদিনা শ্রাদ্ধমাচরেদিত্যন্তেন ॥ ৩৬ ॥

বিষ্ণুরহস্য-দ্ধান্দ-কৌর্ম-নারদীয়েষু— যথা শুক্লা তথা কৃষ্ণা বিশেষো নাস্তি কশ্চন॥৩৭॥

অনুবাদ — বিষ্ণুরহস্যে, ক্ষন্পুরাণে, কূর্মপুরাণে ও নারদপুরাণে—যেমন শুক্লা একাদশীরতের বিধি ও মহিমা, সেইরাপ কৃষ্ণা একাদশীরতের বিধি এবং মহিমা, ইহাতে কোন পার্থক্য নাই ।। ৩৭ ।।

বিষ্বহস্যে ব্রহ্মজৌ—
ভ্রনা বা যদি বা কৃষ্ণা বিষ্ণুপূজনতৎপরঃ।
একাদশ্যাং ন ভূজীত পক্ষয়োকভয়োরপি।। ৩৮।।
ভনুবাদ—বিষ্ণুরহস্যে ব্রহ্মার উজিতে—বিষ্ণুপূজাপরায়ণ ব্যক্তি ভক্লপক্ষের বা কৃষ্ণপক্ষের উভয়
একাদশীতেই অন্ন ভোজন করিবে না।। ৩৮।।

সক্পাপপ্রণাশায় বিষ্ণুসন্তোষণায় চ। উপোষ্যা দাদশী পুণা সকৈকৈভয়পক্ষয়োঃ ॥ ৩৯॥ অনুবাদ—সকল বাজিকর্তৃক উভয়পক্ষের পবিএ

অনুবাদ—সকল ব্যাক্তকত্ক উভয়পক্ষের পৰিএ দাদশীব্রতে সর্ব্বপাপক্ষয় ও গ্রীবিষ্ণুসন্তোষণ নিমিত উপবাস কর্ত্বা, ॥ ৩৯ ॥

বারাহে—
একাদশ্যামুপবসেৎ পক্ষয়োরুডয়োরপি।
ভাদশ্যাং যোহচ্চয়েদ্বিফুং স মুক্তিফলভাগ্ডবেৎ॥৪০

জনুবাদ—বরাহপুরাণে—উভয়পক্ষের শ্রীএকা-দশীতে উপবাস করিবে এবং যে ব্যক্তি দাদশীতে বিষ্ণুর অর্চনা করে সেই মুক্তিফল ভাগী হয় ॥৪০॥

বিষ্কুরহস্য-সৌরপুরাণয়োঃ—-যথা সুপূজিতো গৌরঃ ক্ষো বা বেদবিদ্দিজঃ । সন্তারয়তি দাতারং দ্বাদশ্যৌ চ তথা স্মৃতে ॥ ৪১ ॥

অনুবাদ— বিষ্কুরহসো এবং সৌরপুরাণে— যেমন—সুপুজিত হইয়া গৌরবর্ণ বা শ্যামবর্ণ বেদজ বাহ্মণ দাতাকে সংসার হইতে উদ্ধার করেন, সেইরপ গুরুষ ও কৃষ্ণা উভয়পক্ষীয়া দাদশী সংসারতারিণী, ইহা শাস্ত্রকারগণ বলেন ॥ ৪১ ॥

বিফুরহস্যে কান্দে চ—
তৈলং গুক্লেতরাণাং বৈ তিলানাং সদৃশং যথা।
কৃষ্ণায়াশ্চ সিতায়াশ্চ গোঃ ক্ষীরং সদৃশং যথা।
দাদশ্যোঃ সদৃশং তদ্বৎ পুণাং সাাৎ কৃষ্ণগুক্রয়োঃ॥৪২

অনুবাদ—বিষ্কুরহস্যে ও ফলপুরাণে—যেমন গুরু ও কৃষ্ণ তিলসমূহের তৈল দেখিতে নিশ্চয়ই সমান এবং কৃষ্ণা ও গুরুা গাভীর দুগ্ধ তুলা, সেইরূপ কৃষ্ণ ও গুরুপক্ষীয়া দাদশীর পুণা সমতুলা।। ৪২।।

কিঞ্চ—

চন্দ্রসূর্যাগ্রহৌ পুণ্যৌ যথৈব মুনিডিঃ স্মৃতৌ। তথা সিতাসিতে পুণ্যে দ্বাদশ্যৌ বিষ্ণুতুষ্টিদে॥৪৩॥

অনুবাদ—আরও—মুনিগণ কর্তৃক থেমন চন্দ্র-গ্রহণ ও সূর্যাগ্রহণ সমান পুণাজনক বলিয়া কীতিত, সেইরাপ ওক্ষপক্ষের ও কৃষ্ণপক্ষের দাদশীরত জাত-পুণা বিষ্ণুতৃশ্টিপ্রদা ।। ৪৩ ।।

ভীকা—দাদশ্যৌ—শুক্লা কৃষ্ণা চ ॥ ৪৩ ॥

যথা গোতিলবিপ্রাণাং কৃষ্ণত্বং নৈব দূষণম্। একাদশী তথা রাজমুপোষ্যা পক্ষয়োর্ছায়ে। ৪৪ ॥

ভানুবাদ—থেমন—গাভী, তিল ও বিপ্ল কৃষ্ণবর্ণ দূষণ নহে, হে রাজন্ ! সেইরাপ উভয় পক্ষীয় গ্রীএকা । দশীই উপবাসযোগ্যা ॥ ৪৪ ॥

যথা বিষ্ণুঃ শিবশৈচৰ সংপূজ্যৌ মুনিভিঃ স্মৃতৌ। তথা পূজাতমে প্রোক্তে দ্বাদশ্যৌ কৃষ্ণগুরুকে ॥ ৪৫ ॥ অনুবাদ—যেমন শ্রীবিষ্ণু ও শিব সংপূজ্য বলিয়া শাস্ত্রকারগণ কর্তৃক উক্ত হইয়াছে, সেইরাপ উভয়-পক্ষীয়া ভাদশী পূজ্যতমা বলিয়া কথিত হইয়াছে।।৪৫

নারদৃষ্টে—
নিত্যং শক্তিসমাযুক্তৈনীরবিঞ্পরায়ণৈঃ।
পক্ষে পক্ষে তু কর্ত্ব্যমেকাদশ্যামুপোষণম্।। ৪৬ ।।

অনুবাদ—শ্রীনারদস্তিতে—বিষণুভক্ত সামর্থ্য-বান্ব্যক্তিগণ কর্ভ্ক উভয় পক্ষীয় শ্রীএকাদশীরত নিত্য কর্ভব্য ।। ৪৬ ।।

বিষ্ধমে । তারে চ —
সপুরশ্চ সভার্যাশ্চ স্বজনৈভজিসংযুক্তঃ ।
একাদশ্যামুপবসেৎ পক্ষয়োক্তয়োরগি ।। ৪৭ ॥

অনুবাদ—বিষ্ণুধর্মোত্তরে—পুগ্র, ভার্য্যা ও স্বজন-বর্গের সহিত ভজিযুক্ত হইয়া উভয়পক্ষের একাদশীতে উপবাস কর্ত্ব্য ।। ৪৭ ॥

কুম্পুরাণে বিষ্ণুধর্মোত্তরে চ—
স রক্ষহা সুরাপশ্চ কৃতঘো গুরুতল্পগঃ।
বিবেচয়তি যো মোহাদেকাদশ্যে সিতাসিতে ॥৪৮॥

অনুবাদ—কুর্মপুরাণে ও বিষণুধর্মোন্তরে—যে ব্যক্তি মোহবশতঃ কৃষ্ণ ও গুরুপক্ষের শ্রীএকাদশীকে বিভেদ করে, সেই ব্যক্তি ব্রহ্মঘাতী, মদ্যপায়ী, অকৃতজ্ঞ ও গুরুপত্মীগামী পাপীতুলা হয় ॥ ৪৮॥

কালিকাপুরাণে— সব্বেষামিহ পাপানামাশ্রয়ঃ স তু কীর্ত্তিতঃ। বিবেচয়তি যো মোহাদেকাদশ্যে সিভাসিতে।।৪৯॥

জনুবাদ—কালিকাপুরাণে—যে ব্যক্তি মোহবশতঃ শুক্ল ও কৃষ্ণপক্ষীয় একাদশীদমকে বিভেদ করে, সেই ব্যক্তি এইজগতের সর্ব্ববিধ পাসী বলিয়া কথিত ॥৪৯

ভবিষ্যে—

এবং জাতা সদোপোষ্যে দাদশ্যে কৃষ্ণগুক্তক। তয়োর্ভেদং ন কুব্বীত ভেদেন নরকং ব্রজেৎ ॥৫০॥ অনুবাদ — ভবিষ্যপুরাণে — এইরাপ শান্তবিধি জানিয়া উভয়পক্ষীয় দাদশীদ্বয় সহর্বদা উপবাস কর্তব্য। উভয়ের ভেদ করিবে না, ভেদ বিচার করিলে নরকগামী হয়।। ৫০॥

গারুড়ে—

শুক্লা বা যদি বা কৃষ্ণা বিশেষো নাস্তি কশ্চন।
বিশেষং কুরুতে যস্ত পিতৃহা সঃ প্রকীর্ত্তিঃ ॥ ৫১॥
অনুবাদ—গরুড়পুরাণে—শুক্লা বা কৃষ্ণা গ্রীএকাদশীর কোন ভেদ নাই কিন্তু যিনি ভেদ বিচার করেন,
সেই ব্যক্তি পিতৃঘাতী বলিয়া কীর্ত্তি॥ ৫১॥

সনৎকুমারপ্রোজে—

একাদশ্যেদ রোর্যস্ত বিশেষং কুরুতে নরঃ।
তস্যোদারং ন পশ্যামি যাবদাহ তসংপ্রম্।। ৫২ ॥

অনুবাদ —সনৎকুমার কথিত বচনে—যে ব্যক্তি একাদশীদ্বয়ের বিভেদ করে, মহাপ্রলয় কাল পর্যান্ত ঐ ব্যক্তির উদ্ধার দেখিতেছি না ।। ৫২ ॥

্টীক।—এবং দ্বয়োঃ সাম্যং লিখিত্বাধুনা শুক্ল-কৃষ্ণভেদে প্রত্যবায়ং লিখতি—স ব্রহ্মহেতি পঞ্জিঃ ॥ ৪৮-৫২॥

বিষ্কুরহস্যে—

য ইচ্ছেদিষ্টুনা বাসং পুলসম্পদমাত্মনঃ।
একাদশীমুপবসেৎ পক্ষয়োক্তভয়োরপি।। ৫৩ ॥

অনুবাদ—বিষ্ণু রহস্যে—কোন কোন শাস্ত্রবচনে পুরবান গৃহীগণের পক্ষে সাময়ীক কৃষ্ণা একাদশীরত নিষেধ থাকিলেও, উহা ধনপুরাদিকামীগণের জনা নৈমিত্তিক উপদেশ। নিত্য একাদশীরতীর পক্ষে নিষেধ নাই—তাহাই বলিতেছেন— যিনি নিজ পুর্তি সম্পদ ও শ্রীবিষ্ণু র সহিত নিত্যধামে বাস ইছা করেন, তিনি উভয়পক্ষীয় একাদশীতে উপবাস করিবেন।। ৫৩॥

টীকা — ননু 'একাদশীষু কৃষ্ণাসু রবিসংজ<sup>মেনে</sup> তথা। চন্দ্রস্যোগিরাগে চ ন কুর্যাণে পুত্রবান্ গৃহী ॥' ইত্যাদিবচনৈঃ পুত্রবতাং গৃহিনাং কৃষ্ণৈকাদগুপবাসো নিষিধাতে; তত্ত্ব লিখতি —য ইচ্ছেদিতি। অতস্তদচ-নানি ধনপুত্রাদিকামেন ব্রতং কিঞ্চিৎ কুর্ব্বতো গৃহিণঃ প্রতি তন্ত্রিমিত্তোপবাসনিষেধপরাণি, ন তু নিত্যৈকা-দ্পাপবাসনিষেধকানি; ইত্যেতদগ্রে ব্যক্তং ভাবি॥৫৩

তত্ত্বসাগরে —

যথা গুক্লা তথা কৃষ্ণা যথা কৃষ্ণা তথেতরা। তুল্যে তে মনুতে যস্তু স বৈ বৈষ্ণব উচ্যতে ।। ৫৪ ॥

অনুবাদ—তত্ত্বসাগরে—যেমন কৃষণ একাদশী, শুক্লা একাদশীও সেইরাপ এবং যেমন শুক্লা একা-দশী, সেইরাপ কৃষ্ণা একাদশীও—যিনি এইভাবে তুল্য ভান করেন, তিনি বিষণুভক্ত বলিয়া নিশ্চয়ই কীর্ত্তিত হন।। ৫৪।।

টীকা—বিশেষতো বৈষ্ণবৈস্ত কথঞ্চিদিপ ভেদো নৈব কাৰ্য্য ইতি লিখতি—যথেতে। অতঃ 'শুক্লামেব সদা গৃহী' ইতি বচনং সকামীবৈষ্ণবগৃহস্থবিষয়ক-মেবেতি ভেয়ম্; এতচাগ্রে বিস্তরেণ ব্যক্তং ভাবি ॥৫৪

## অথ সংক্রান্ত্যাদাবপি নিত্যত্বম্

কাত্যায়নস্মৃতৌ—

সংক্রান্তৌ রবিবারে বা যদা চৈকাদশী ভবেৎ। উপোষ্যা সা মহাপুণ্যা সর্ব্বপাপহরা তিথিঃ।। ৫৫ ।।

অনুবাদ—কাত্যায়নস্মৃতিতে—সংক্রান্তি দিনে বা রবিবারে শ্রীএকাদশীরত উপস্থিত হইলে, ঐদিনই সর্বাপাহরা ও মহাপুণ্যা একাদশীরত কর্তব্যা ॥৫৫

টীকা—সংক্রান্তাাদৌ চ ষদ্যেকাদশী ভবেৎ, তদাপি সা উপোষ্যেব ॥ ৫৫ ॥

কিঞ্চ---

ব্যতীপাতো বৈধৃতিবা একাদশ্যাং যদা ডবেং। উপোষ্যা সা তু বিজেয়া পুত্রসম্পরিবর্দ্ধিনী॥ ৫৬॥

অনুবাদ—আরও—ব্যতীপাত বা বৈধৃতি যোগ-যুজা শ্রীএকাদশীতেও উপবাস কর্ত্ব্য, যেহেতু তাহা পুত্রাদি-সম্পদ-বিবদ্ধিনী ।। ৫৬ ॥ সন্ত্রুমারতন্ত্রে---

ভানুবারেণ সংযুক্তা তথা সংক্রান্তি-সংযুতা। একাদশী সদ্যেপোষ্যা সক্রসম্পৎকরী তিথিঃ ॥৫৭॥

অনুবাদ—সনৎকুমারতল্ত্তে—রবিবার যুক্তা এবং সংক্রান্তি যুক্তা শ্রীএকাদশী তিথি উপোষ্যা, যেহেতু উহা সর্ব্বসম্পৎক্রী ॥ ৫৭॥

নারদ\*চ—

ভানুবারসমোপেতা তথা সংক্রাভিসংযুতা। একাদশী সদোপোষ্যা পুরপৌরবিবর্দ্ধিনী। ৫৮॥

অনুবাদ—শ্রীনারদবাকোও—রবিবার যুজা এবং সংক্রান্তিযুক্তা শ্রীএকাদশী তিথি নিত্য উপোষ্যা যেহেতু তাহা পুরপৌর বিবদ্ধিনী ॥ ৫৮॥

টীকা—পুরসম্পদিবর্দ্ধিনীতি সর্ব্বসম্পৎকরীতি পুরপৌরাদিবর্দ্ধিনীতি চেতানেন 'কৃষ্ণপক্ষে তু সং-ক্রান্তাং গ্রহণে চ উপোষণম্। ন কুব্বীত গৃহী রাজন্ সুত্বক্রুধনক্ষয়াও ॥' ইত্যাদিবচনতঃ প্রান্তঃ পুরাদি-মতাং গৃহিণাং তর তরানুপ্বাসঃ পরিহাতঃ ॥৫৬-৫৮

অতএবোজং জৈমিনিনা — আদিত্যেহ্হনি সংক্রাস্তো গ্রহণে চন্দ্রসূর্যয়োঃ। পারণঞাপবাসঞ্চ ন কুর্য্যাৎ পুরবান্ গৃহী।। ৫৯॥

অনুবাদ—এইহেতু জৈমিনি কর্তৃক উক্ত বাক্যে— রবিবারে, সংক্রান্তিতে ও চন্দ্র বা সূর্য্যের গ্রহণদিনে পুত্রবান্ গৃহী পারণ বা উপবাস করিবে না ।। ৫৯ ।।

তরিমিভোপবাসস্য নিষেধোহয়মুদাহাতঃ । নানুষসগতো গ্রাহ্যো যতো নিত্যমুপোষণম্ ॥ ৬০ ॥

অনুবাদ—জৈমিনি মুনির বাক্যে এই যে উপবাস নিষেধ বলা হইয়াছে, ইহা সকাম অবৈষ্ণব গৃহীর পক্ষে সাধারণ উপবাস নিষেধ। শ্রীএকাদশীর সহিত যোগ হইলে দোষ নহে, যেহেতু শ্রীএকাদশী ব্রত নিতা পালনীয়। ৬০।

টীকা—তহি তরিষেধঃ কিংবিষয়কোহস্ত ? তর লিখতি—আদিত্যেহ্নীতি দাভ্যাম্। অস্কুমাদিত্যা- হাদাব্পবাসাদিনিষেধঃ, তন্ত্রিমিত্তস্য আদিত্যবারাদিনিমিত্তস্যোপবাসাদেঃ প্রতিষেধঃ উদাহাতঃ, ন জেকাদ্যামাদিত্যবারাদিসম্বন্ধনিবন্ধনোপবাসপ্রতিষেধঃ, যত একাদ্যামুপোষণং নিত্যমেব, অতঃ কাম্যস্য রবিবারাদ্যুপবাসস্য নিষেধোহয়ং, ন চৈকাদ্যুপবাসনিষ্কেধা ভবতীত্যগং॥ ৫৯-৬০॥

অতএব সংবর্জেনাপাজ্যম্—
অমাবস্যা ঘাদশী চ সংক্রান্তিশ্চ বিশেষতঃ ।
এতাঃ প্রশন্তান্তিথয়ো ভানুবারস্থথৈব চ ॥ ৬১ ॥
অৱ লানং জপো হোমো দেবতানাঞ্চ পূজনম্ ।
উপবাসস্থা দানমেকৈকং পাবনং মহৎ ॥ ৬২ ॥

অনুবাদ— অতএব সংবর্ত মুনিও বলিয়াছেন—
অমাবস্যা ও দাদশী, বিশেষতঃ সংক্রান্তি এবং রবিবার—ইহারা উপবাসে প্রশন্ত, এই সকলে স্থান, জপ,
হোম, দেবপূজন, উপবাস ও দান—প্রতিটিই মহাপুণ্য
জনক ॥ ৬১-৬২ ॥

টীকা—বিশেষতঃ সংক্রান্ত্যাদাবুপবাসঃ পরম-প্রশন্ত এবেতি লিখতি—অমেতি দ্বান্ত্যাম্ ॥ ৬১-৬২ ॥

অতএব দেবলঃ—
শনেবারে রবেবারে সংক্রান্ত্যাং গ্রহণেহপি চ।
ত্যান্ত্যা নৈকাদশী রাজন্ সক্রদৈবেতি নিশ্চয়ঃ ॥৬৩
অনুবাদ—অতএব দেবলবাক্য—শনিবারে, রবিবারে. সংক্রান্তিতে ও গ্রহণ দিনে হে রাজন্!
নিত্য একাদশী রত ত্যান্ত্য নহে—ইহা নিশ্চিত ॥৬৩

## অথ সূতকাদাবপি নিতাত্বম্

বিষ্ণুরহস্যে—
পরমাপদমাপলাে হর্ষে বা সমুপস্থিতে।
সূতকে মৃতকে চৈব ন ত্যাজ্যং দাদশীরতম্ ॥ ৬৪॥
অনুবাদ—অথ জননাশৌচ ও মরণাশৌচেও শ্রীএকাদশী রত নিতা বিষ্ণুরহস্যে—পরম বিপদ বা পরম

সম্পদ উপস্থিত হইলে অর্থাৎ জননাশৌচ বা মরণা-

শৌচ হইলেও দাদশীব্রত ত্যাগ কর্ত্ব্য নহে ॥ ৬৪॥

টীকা—পরমাপদমাপন্নো যদি স্যাৎ, তথাপি দাদশীব্রতং ত্যাজ্যং ন ভবতি। আপনৈরিতি বা পাঠঃ।। ৬৪।।

বারাহে---

সূতকেহপি নরঃ স্নাত্বা প্রণম্য মনসা হরিম্। একাদশ্যাং ন ভূঞ্জীত ব্রতমেতন্ত্র লুপ্যতে ॥ ৬৫॥

অনুবাদ —বরাহপুরাণে —জননাশৌচেও মানব স্থান করিয়া মনে মনে শ্রীহরিকে প্রণাম করিয়া একাদশীতে অলভোজন করিবে না, ইহা দারা ব্রত-লোপ হয় না। ৬৫ ।।

অতএবোক্তম্—

মৃতকে তু ন ভুঞ্জীত একাদশ্যাং সদা নরঃ। দাদশ্যান্ত সমগ্রীয়াৎ স্নাভা বিষ্ণুং প্রণম্য চ । ৬৬॥

অনুবাদ—এইকারণে বলা হইয়াছে—মরণা-শৌচেও মানব নিতা একাদশীরতে ভোজন করিবে না, কিন্তু দ্বাদশীতে স্নান করিয়া শ্রীবিফুকে প্রণামাদি করিয়া অন্নাদি ভোজন করিবে।। ৬৬।।

পাদ্মে---

পূর্ব্বসঙ্কলিতং যক ব্রতং সুনিয়তব্রতৈঃ। তৎ কর্ত্তব্যং নরৈস্কদ্দানার্চ্চনবিবজ্জিতম্ ॥ ৬৭॥

অনুবাদ—পদাপুরাণে—মরণাশৌচ মধ্যে পূর্ব-সঙ্কলিত যে একাদশীরত তাহা উত্তম নিয়মের সহিত মনুষ্যগণ করিবেন, দান, অর্চন ব্যতীত ॥ ৬৭॥

যথা সক্ষলিতং সমাগ্রতং বিফুপরায়ণৈঃ। কর্ত্তব্যঞ্চ তথৈবেহ লাতা সংশয়বজিত্ম্।। ৬৮ ।।

অনুবাদ—কিন্ত যে বৈষ্ণবের নিত্যপূজা নিয়ম
আছে, তিনি অন্তচি মধ্যেও পূজাদি করিবেন, তাহাই
বলিতেছেন—বিষ্ণুপরায়ণগণ সংকল্প অনুসারে পূর্ণবত করিবেন, অন্তচিমধ্যে স্থান করিয়া মনে সংশয়
ত্যাগ করিয়া পূর্বেবৎ সম্পূর্ণ অঙ্গসহ ব্রত করিবেন
॥ ৬৮॥

টীকা—'প্রণম্য মনসা হরিম্' ইতি বিষ্ণুং প্রণম্য চেত্যনেন সুতকাদৌ ভগবৎপূজা ন কার্য্যত্যায়াতং, কিন্তু যস্য বৈফবস্য নিত্যপূজানিয়্মনন্তেন ত্রাপি পূজা কর্ত্তব্যত্যাহ—-যথেতি। ব্রতং নিয়মঃ, বিষ্ণুপর:-য়নৈরিতি তদ্দোষা নির্ভাঃ। ৬৫-৬৮।।

## অথোপবাসদিনে শ্রাদ্ধনিষেধঃ

পাদো পুষ্করখণ্ডে---

একাদশ্যাং যদা রাম শ্রাদ্ধং নৈমিত্তিকং ভবেৎ। তদ্দিনে তু পরিত্যজ্য ঘাদশ্যাং শ্রাদ্ধমাচরেৎ।। ৬৯।।

অনুবাদ—অতঃপর পদ্মপুরাণে পুষ্কর খণ্ডে উপ-বাস দিনে শ্রাদ্ধনিষেধ প্রমাণ বলিতেছেন,—প্রীএকা-দশী, উপবাসদিনে নৈমিত্তিক আদ্যশ্রাদ্ধ যদি উপস্থিত হয়, হে রামচন্দ্র । ঐদিনে শ্রাদ্ধ পরিত্যাগ করিয়া দ্বাদশী দিনে শ্রাদ্ধ করিবেন ॥ ৬৯॥

তরৈবোতরখণে

একাদশ্যাস্ত প্রাপ্তায়াং মাতাপিরোম্তেহহনি।

ভাদশ্যাং তৎ প্রদাতব্যং নোপবাসদিনে কৃচিৎ।
গহিতারং ন চাম্ভি পিতর\*চ দিবৌকসঃ॥ ৭০॥

অনুবাদ — পদ্মপুরাণেই উত্তরখণ্ডে — একাদশী উপবাস দিনে যদি মাতা-পিতার মৃততিথি অর্থাৎ বাৎসরিক শ্রাদ্ধ উপস্থিত হয়, তবে ছাদশী দিনে ঐ শ্রাদ্ধ প্রদান করিবেন, কখনও উপবাস দিনে শ্রাদ্ধ করিবেন না। যেহেতু একাদশী দিনে পাপযুজ্ নিন্দিত অন্ন পিতৃগণ ও দেবগণ ভোজন করেন না

ক্ষান্দে--

একাদশী যদা নিত্যা গ্রাদ্ধং নৈমিত্তিকং ভবেৎ। উপবাসং তদা কুর্য্যাদ্যাদশ্যাং গ্রাদ্ধমাচরেৎ॥ ৭১॥

অনুবাদ কলপুরাণে একাদশী নিতাব্রত, গ্রাদ্ধ মৃতবাজিকে নিমিত্ত করিয়া নৈমিত্তিক কার্যা, অতএব একাদশীতে উপবাস করিবে, দাদশীতে গ্রাদ্ধ আচরণ করিবে ॥ ৭১ ॥ ব্ৰহ্মবৈবৰ্ত্তে—

যে কুর্ব্বন্তি মহীপাল শ্রাদ্ধং ত্বেকাদশীদিনে। ভ্রমন্তে নরকং যান্তি দাতা ডোক্তা পরেতকঃ ॥৭২॥

অনুবাদ—ব্রহ্মবৈবর্তপুরাণে—হে রাজন্! যে সকল বাজি একাদশীর উপবাস দিনে প্রাদ্ধ করেন, তাহারা তিনবাজি—দাতা, প্রাদ্ধেভোজা ও মৃতবাজি নরক গমন করেন। ৭২॥

টীকা—'একাদশ্যাং যদা রাম' ইত্যাদিনা উপ-বাসদিনে প্রাদ্ধং নিষিদ্ধম্ ; যক ক্ষান্দাদৌ—'প্রাদ্ধ-দিনং সমাসাদ্য উপবাসো যদা ভবেৎ। তদা কৃত্যা তু বৈ প্রাদ্ধং ভুক্তশেষস্ত যভবেৎ। তৎ সর্বাং দক্ষিণে পাণৌ গৃহীত্বারং শিখিধ্বজ। অবজিয়েদনেনাথ ভবেৎ প্রাদ্ধং শিখিধ্বজ। পিতৃণাং তৃত্তিদং তাত ব্রতভঙ্গো ন বিদ্যেত ? ইত্যাদি ; তক্ক বৈষ্ণবেতরবিষয়ং মন্ত-ব্যম্। বৈষ্ণবিপতৃনামপি শ্রীবিষ্ণুদিনে প্রাদ্ধাহণা-হোগাদিতি দিক্ ॥ ৬৯-৭২ ॥

#### অথাধিকারিণঃ

আগ্নেয়ে—

গৃহস্থো ব্রহ্মচারী চ আহিতাগ্নির্যতিভথা । একাদশ্যাং ন ভুঞ্জীত পক্ষয়োরভয়োরপি ॥ ৭৩ ॥

অনুবাদ—অনন্তর শ্রীএকাদশী রতের অধিকারী নির্ণয়, অগ্নিপুরাণে —গৃহস্থ, রক্ষাচারী, নিতাহোমকারী ও সন্ন্যাসী—সকলেই উভয়পক্ষের একাদশীতে ভোজন করিবেন না ॥ ৭৩ ॥

পানোত্রখণ্ডে শিব-পার্ক্তী-সংবাদে— বর্ণানামাশ্রমাণাঞ্চ ত্রীণাঞ্চ বরবণিনি। একাদ্তাপ্বাসন্ত কর্তব্যো নাত্র সংশয়ঃ ॥ ৭৪ ॥

অনুবাদ—পদ্মপ্রাণের উত্তরখণ্ডে শিবপার্বতী সংবাদে—হে সুন্দরি! সর্ব্বর্ণ, সর্ব্ব আশ্রম এবং স্ত্রীগণের পক্ষেত্ত একাদশী কর্ত্ব্য, ইহাতে সংশয় নাই

টীকা—এবং সকৈরেব সদোপবাসঃ কর্তব্য ইতাধিকারং নির্ণয়ন্ প্রথমং চতুর্ণামপ্যাশ্রমিণাং

ত্ত্রাধিকারং দশ্মতি – গৃহস্থ ইতি। পূর্ব্বঞ্চ 'ব্রাহ্মণ-ক্ষরিয়বিশাং শ্লাণাঞৈব যোষিতাম্' ইত্যনেন ; তথাগ্রে চ 'কুর্য্যালরো বা নারী বা' ইত্যনেন চতুর্ব্ণানামভ্য-জানাং যোষিতাঞ্চাধিকারো দশিতঃ। তর চ বিশে-ষতঃ 'বিধবা যা ডবেলারী' ইত্যাদিনা বিধবায়াঃ, তথা 'সপুরণ্চ সভার্যাশ্চ' ইত্যাদিনা সধবায়া অপি ত্রাধিকারো লিখিতঃ। যচ্চোক্তং মন্না—নাস্তি স্ত্রীণাং পৃথগ্ যভো ন ব্রতং নাপ্যপোষণম্' ইতি ; বিষ্ণনাপি--'পতাৌ জীবতি যা নারী উপবাসরত-ঞরেৎ। আয়ুঃ সা হরতে ডর্ডুর্নরকঞ্চৈব গচ্ছতি॥' ইতি, তচ্চ ভর্গাদানন্মতোপবাসকর্ত্-স্তীবিষয়ং ভেয়েম্, অতএবোজং শ্থলিখিতাভ্যাম্—'কামং ভর্রনুজয়া ব্রতোপবাসাদীনারভেৎ' ইতি। অথবা বৈষ্ণবেতরস্ত্রী-বিষয়ং তদিতি মন্তব্যম -- 'সপ্রশ্চ সভার্যাশ্চ স্বজনৈ-র্ভজিসংযতঃ। একাদশ্যামপবসেৎ' ইত্যাদিবচনাৎ শ্রীরুক্সাঙ্গদাদি-ব্যবহারশ্রবণাচ্চেতি দিক ।। ৭৩-৭৪ ॥

কাত্যায়নসমূতৌ— অস্টবর্ষাধিকো মর্ভ্যো অপূর্ণাশীতিবৎসরঃ। একাদশ্যামুপবসেৎ পক্ষয়োরুভয়োরপি।। ৭৫।।

অনুবাদ কাত্যায়নস্মৃতিতে মানবগণ অচ্ট-বর্ষের অধিক অশীতিবর্ষ বয়ঃক্রম না হওয়া পর্যান্ত উভয়পক্ষের একাদশীতে উপবাস করিবেন ॥ ৭৫॥

টীকা—তত্ত্ব চ বয়োমর্য্যাদাং লিখতি—অচ্টেতি ত্তিডিঃ। অপূর্ণেত্যত্তাকারালোপাহবিবদ্ধিতত্বাৎ। এবম-গ্রেহপি॥ ৭৫॥

নারণীয়ে—
অত্টবর্ষাধিকো মর্ন্ত্যো হাশীতিনৈব পূর্যাতে।
যো ডুঙ্কে মামকে রাষ্ট্রে বিফোরহনি পাপক্ত ॥৭৬
স মে বধ্যক নির্ব্বাস্যো দেশতঃ কালতক্ত মে।
এতসমাৎ কারণাদিপ্র একাদশ্যামুপোষণম্॥
কুর্য্যান্নরো বা নারী বা পক্ষয়োক্রডয়োরপি॥ ৭৭॥

অনুবাদ—নারদীয়পুরাণে—মানব অচ্টবর্ষের অধিক এবং অশীতি বর্ষ পূর্ণ না হওয়া পর্যান্ত আমার রাজ্যে যে ব্যক্তি শ্রীহরিবাসরে ভোজন করে, সে পাপী আমার বধযোগ্য, আমার দেশ হইতে বিতাড়িত হইবে আমার রাজ্যকাল পর্যান্ত। এই কারণে হে বিপ্র। একাদশীতে উভয়পক্ষে নর ও নারী উপবাস করিবেন। ৭৬-৭৭।।

টীকা—অষ্টেত্যাদি-নারদীয়সার্দ্রপদ্যং শ্রীরুকাস-দপটহোদ্ঘোষণম্ ॥ ৭৬-৭৭ ॥

বিষ্ধমোঁতরে—

বৈষ্ণবো বাথ শৈবো বা কুর্য্যাদেকাদশীরতম্ ॥৭৮॥

অনুবাদ—বিষ্ণুধশোজিরপুরাণে—তিনি বৈষ্ণব

হউন বা শৈব হউন একাদশী রত করিবেন ॥ ৭৮॥

সৌরপুরাণে— বৈষ্ণবো বাথ শৈবো বা সৌরোহপ্যেত্ৎ সমাচরেৎ ॥ ৭৯ ॥

অনুবাদ—সৌর পুরাণে—তিনি বৈষ্ণব, শৈব বা সৌর হউন, এই একাদশীব্রত অবশ্য করিবেন ॥৭৯॥

অতএবোক্তং স্কান্দে শ্রীশিবেন—
ন শৈবো ন চ সৌরো বা নাশ্রমী তীর্থসেবকঃ।
যো ভুঙ্জে বাসরে বিষ্ণোঃ শ্বপচাদধিকো হি সঃ॥৮০

অনুবাদ—অতএব স্কন্দপুরাণে শ্রীশিব বলিয়াছেন
—তিনি শৈব হউন বা সৌর হউন, আশ্রমবাসী হউন
বা তীর্থবাসী হউন না কেন যিনি শ্রীহরিবাসরে
ভোজন করেন তিনি চণ্ডাল হইতেও এধিক নীচ ॥৮০॥

বিপ্রিয়ং তেন মে গৌরি কৃতং দুল্টেন পাপিনা।
মজ্জিবলমাশ্রিত্য যো বৈ ভুঙ্জে হরেদিনে ॥৮১॥
অনুবাদ—হে গৌরি। যে ব্যক্তি আমার ভ্জিকে

বল করিয়া শ্রীহরিবাসরে ভোজন করে, সেই দু<sup>চট</sup> পাপী আমার অপ্রিয় আচরণ করে ॥ ৮১॥

ভীকা—অধুনা শৈবসৌরাদীনামপ্যধিকারং লিখিতি
—বৈষ্ণবো বেতি সার্দ্ধিয়েন। বৈষ্ণব ইত্যুস্য দৃষ্টান্তার্থমুপাদানম্॥ ৭৮-৮১॥

### অথাশক্তৌ প্রতিনিধিঃ

বারুপুরাণে— উপবাসে তুশতংস্য আহিতাগ্রেরথাপি বা । পুরান্ বা কারয়েদন্যান্ রাহ্মণান্

বাপি কারয়েৎ ॥ ৮২ ॥

অনুবাদ— অতঃপর উপবাসে অশক্তপক্ষে প্রতিনিধি নির্ণয় বায়ুপুরাণে—শ্রীএকাদশী উপবাসে অশক্ত
ব্যক্তির অথবা নিত্যহোম যজে রত ব্যক্তির পক্ষে
তাহার পুত্রগণকে অথবা রাজ্ঞণকে প্রতিনিধিরূপে
উপবাস করাইবেন ॥ ৮২॥

টীক।—আহিতাগ্নেঃ যজাদৌ দীক্ষিতস্য ॥ ৮২ ॥

অথবা বিপ্রমুখ্যেড়ো দানং দদ্যাৎ স্বশক্তিতঃ । উপবাসন্ত কুর্বাণঃ পুণ্যং শতগুণং লভেৎ ॥ ৮৩ ॥

অনুবাদ—অথবা বিপ্রশ্রেষ্ঠকে নিজ শক্তি অনুসারে দান করিবেন, নিজের জন্য উপবাসে যে পুণা হয়, অন্যের জন্য উপবাসে তাহার শতগুণ পুণা লাভ হয়।। ৮৩॥

টীকা—উপবাসং পিত্রাদ্যর্থং কুর্ব্বন্নপি স্বার্থোপ-বাসাৎ শতভূণং পুণ্যং প্রাপ্নোতি ।। ৩ ।।

যমুদিশ্য কৃতং সোহপি সম্পূর্ণং ফলময়ুতে। নারী স্থপতিমুদ্দিশ্য একাদশ্যামুপোষিতা ॥ ৮৪ ॥ পুণ্যং শতগুণং প্রাহমুনয়ঃ পারদশিনঃ। উপ্রাসফলং তস্যাঃ পতিঃ প্রাপ্রোত্যসংশয়ম্॥৮৫॥

অনুবাদ—যাহার উদ্দেশ্যে উপবাস করা হয়
তিনিও সম্পূর্ণ ফল প্রাপ্ত হন। নিজপতির উদ্দেশ্যে
একাদশীতে উপবাস করিলে শতগুণ পুণ্য লাভ করে

—ইহা শাস্ত্রপার দশী মুনিগণ বলিয়া থাকেন এবং
তাহার পতি উপবাস ফল নিশ্চিত প্রাপ্ত হন ॥ ৮৪-৮৫

বারাহে—
অসামর্থে) শরীরস্য রতে বা সমুপস্থিতে।
কারয়েদ্বর্মপত্নীঞ পুরং বা বিনয়।ন্বিতম্।
ভগিনীং ভাতরং বাপি রতমস্য ন লুপ্যতে॥ ৮৬॥

অনুবাদ—বরাহপ্রাণে—শ্রীএকাদশী রত উপস্থিত হইলে শরীর অসুস্থ বশতঃ উপবাসে অসমর্থ
ব্যক্তি ধর্মপত্নীকে বা বিনয়ী পুত্রকে রত করাইবেন।
অথবা, ভগিনী বা দ্রাতাকে করাইবেন, ইহাতে ঐ
ব্যক্তির রতলোপ হইবে না।। ৮৬।।

কাত্যায়নসমৃতৌ—
পিতৃমাতৃপতিভ্রাতৃগুকাঁথেঁ তু বিশেষতঃ ।
উপবাসং প্রকৃকাঁণঃ পুণাং শতগুণং লডেৎ ।
দক্ষিণাত্র ন দাত্রা শুশুষা বিহিতা চ যা ॥ ৮৭ ॥

অনুবাদ—কাত্যায়নসমৃতিতে—পিতা, মাতা, পতি, ভাই বা বিণেষতঃ শ্রীভক্তদেবের জন্য উপবাসকারী শতভন পুণ্য লাভ করেন। এছলে দক্ষিণা দিবেন না, ইহা সেবা ॥ ৮৭॥

গৃহস্থঃ চ্চত্রিয়ার্থে য একাদশ্যামুপোষিতঃ। পুরোধাঃ স প্রিয়ৈঃ সার্দ্ধং ফলং

প্রাপ্রোতি নিশ্চিতম্ ॥ ৮৮ ॥

অনুবাদ—ক্ষত্তিয় রাজার উদ্দেশ্যে গৃহস্থ পুরো-হিত একাদশীতে উপবাস করিয়া প্রিয়গণসহ নিশ্চয়ই ফল প্রাপ্ত হন ॥ ৮৮ ॥

পিতামহাদীনুদিশ্য একাদশ্যামুপোষণম্। কৃতং যৈস্ত ফলং বিপ্রাঃ সমগ্রং তে সমাযযুঃ ॥৮৯॥ কর্তা দশগুণং পুণাং প্রাপ্রোত্যর ন সংশয়ঃ। যমুদ্দিশ্য কৃতং সোহপি সম্পূর্ণং ফলমাপুরাৎ॥৯০॥

অনুবাদ পিতামহ।দির উদ্দেশ্যে যাহারা একাদশীতে উপবাস করেন, হে বিপ্রগণ! তাহারা সমগ্রফল প্রাপ্ত হন। কর্ডা দশন্তণ ফল প্রাপ্ত হয়, যাহার
উদ্দেশ্যে করা হয়, তিনি সম্পূর্ণ ফল প্রাপ্ত হন।। ৮৯৯০।।

মার্কণ্ডেয়পুরাণে— একডজেন নজেন বালর্জাতুরঃ ক্লিপেৎ। পয়োমূলফলৈবাপি ন নিম্বাদশিকো ডবেৎ॥ ৯১॥ অনুবাদ—মার্কণ্ডেয়পুরাণে— বালক র্দ্ধ বা আতুর সম্পূর্ণ উপবাসে অশত হইলে প্রতিনিধি পুরা-দির অভাবে রাজিতে একবার ভোজন বা দুগ্ধ ফল-মূলাদি দারা ত্রত যাপন করিবে, ব্রতহীন হইবে না ।। ৯১ ।।

টীকা—পত্মাদ্যভাবে চোপবাসশক্তৈঃ কিং কার্য্যম্ ?
তল্লিখতি—একভন্তেনেত্যাদিনা কদান্তনেত্যন্তেন ।
বালো রক্ষণচাতুরণ্ট ক্ষিপেৎ দিনং নয়েৎ, ন নিদ্ধাদশিকঃ
একাদশীরতরহিতো ন ভবেৎ । দ্বাদশীতি একাদশ্যাং
দাদশ্যামুপ্যপ্রবাস-সাম্যাৎ দাদশী-শন্দেনৈকাদশী
লক্ষ্যতে । অতএব দ্বাদশী দশমীবিদ্ধেত্যাদি-বাচো
যুক্তাঃ, এবমেকাদশী-শন্দেনাপি কুত্রাপি দ্বাদশী ভেয়া
। ১১ ।।

বোধায়নসমূতৌ---

উপবাসে তুশক্তানামশীতেরধর্জীবিনাম্। একভক্তাদিকং কার্য)মাহ বৌধায়নো মুনিঃ ॥ ৯২ ॥

অনুবাদ—বোধায়নসমৃতিতে—অশীতি বর্ষের উদ্ধৃজীবি ব্যক্তি উপবাসে অশক্ত হইলে একবার মাত্র ডোজন করিয়া ব্রত পালন কর্ত্ব্য—ইহা বৌধা-য়ন মুনি বলেন ॥ ১২ ॥

কিঞ্চ—

ব্যাধিডিঃ পরিভূতানাং পিতাধিকশরীরিণাম্। ত্রিংশঘর্মাধিকানাঞ্চ নক্তাদি-পরিকল্পনম্॥ ৯৩॥

অনুবাদ—আরও—ব্যাধিপীড়িত পিতাধিক ব্যক্তি-গণের এবং অশীতি বা নকাই বর্ষাধিক ব্যক্তিগণের রাব্রিতে অনুকল্পাদি ব্যবস্থা দ্বারা ব্রত পালন করিবে ।। ১৩।।

টীকা— ত্রিংশদর্যাধিকানামিতি 'মণ্টিরেবোত্তমং বয়ঃ' ইত্যুক্তা তাবদুত্তমবয়সন্তিংশদর্মেরধিকানাং নবতিবর্ষবয়সামিত্যর্থঃ। যদা, 'বনং পঞ্চাশতো ব্রজেৎ' ইতি বচনতো গৃহস্কুসা গৃহে পঞ্চাশদর্মাণি স্থিতি-বিহিতা। ততোহিপি তত্র ত্রিংশদর্মাণ্যধিকানি যেষা-মিতি অশীতিবর্ষবয়সামিত্যর্থঃ। তচ্চ 'অশীতির্ন হিপ্র্যুতে' ইত্যাদিনা উক্তমেব। পাঠান্তরেহপি পূর্ব্ব-দেবার্থঃ। ১৩।

কুর্মাপ্রাণে---

একভক্তেন নজেন বালর্জাতুরঃ ক্ষিপেৎ। নাতিক্রমেদ্যাদশীঞ্চ উপবাসরতেন চ।। ৯৪॥

অনুবাদ—কূম্পুরাণে—একবার রাগ্রিতে ভোজন দারা বালক, রদ্ধ ও আতুর ব্যক্তি ব্রত পালন করিবে, উপবাস নিয়ম ব্যতীত দাদশী অর্থাৎ একাদশী অতি-ক্রম করিবে না ।। ১৪ ।।

ভবিষাপুরাণে দ্বাদশীকল্লে—
একাদশ্যাং প্রভুং বিষ্ণুং সমভার্চ্চা কদাচন।
উপোষিতেন নজেন তথৈবাঘাচিতেন চ।। ৯৫॥

অনুবাদ—ভবিষ্যপুরাণে দ্বাদশীকল্পে—অসমর্থ অবস্থাতেও একাদশীতে নিজ ইপ্টদেব গ্রীবিষ্ণুকে অচ্চনা করিয়া উপবাস বা অ্যাচিত বস্তদ্বারা রাজিতে একবার ভোজন করিবেন ॥ ৯৫॥

টীকা — উপবাসেন ব্রতেন : যদ্বা, উপবাসে যদু - তং কথঞ্জিয়মস্তেন ; কদাচন অসামর্থ্যাদ্যবস্থায়াম্ ।। ৯৪-৯৫ ।।

একডজেন বা তাত ন নিদ্বাদশিকো ভবেৎ। তদেকনিয়মী নিতাং ন সীদতি কদাচন।। ৯৬॥

অনুবাদ—হে বৎস। একবার মাত্র ভোজন করিয়াও নিত্য দ্বাদশীরত পালন করিবে না। একটি রতের নিয়মসমূহ পালনকারী কখনও দুঃখ পায় না।। ৯৬॥

টীকা—তস্যাং দাদশ্যামেবৈকস্যাঃ নিয়মবান্ ।।৯৬

অথ বিশেষতো নক্তাদিকম্

বায়ব্যে—

নজং হবিষ্যামমনোদনং বা ফলভিলাঃ ক্ষীরমথামু চাজ্যম্। যৎ পঞ্চাব্যং যদি বাপি বায়ুঃ প্রশস্ক্ষমভাত্তরমুত্তরঞ্চ।। ১৭।।

অনুবাদ—বায়ুপ্রাণে—সমর্থ পক্ষে রতে বায়ু ভক্ষণ করিয়া উপবাস করিবেন, তাহাতে অসমর্থ হইলে পঞ্চাব্য, তাহাতে অসমর্থ হইলে ঘৃত পান করিবেন, তাহাতে অসমর্থ জলপান, তাহাতে অসমর্থ দুগ্ধ পান, তাহাতে অসমর্থ তিল জক্ষণ, তাহাতে অসমর্থ ফল, তাহাতে অসমর্থ হইলে অমব্যতীত, তাহাতে অসমর্থ পক্ষে দিবা শেষে হবিষ্যান্ন, তাহাতে অসমর্থ পক্ষে অশীতি বা নকাইবর্ষ বয়োধিক্য আতুর ব্যক্তি রান্তিতে একবার অন্ন ভোজন করিয়াও ব্রত পালন করিতে পারেন।। ৯৭।।

ভবিষ্যে—

উপবাসাৎ পরং ভৈক্ষ্যং ভৈক্ষ্যাৎ পরম্যাচিতম্। অ্যাচিতাৎ পরং নক্তং তদ্মান্নক্তেন বর্ত্তরেৎ ॥৯৮॥

অনুবাদ—ভবিষ্যপুরাণে—সমর্থ ব্যক্তি সম্পূর্ণ উপবাস করিয়া ব্রতপালন করিবেন, তাহাতে অসমর্থ ডিক্ষালব্ধ ফলাহার, তাহা হইতে উত্তম অ্যাচিত ফলাহার, তাহা হইতে উত্তম রাত্রিতে ফলাহার, অত-এব রাত্রিতে ফলাহার দারা ব্রত পালন করিবে ॥১৮॥

কিঞ্চ---

সক্তিতভয়ং ব্যাধিঃ প্রমাদো গুরু-শাসনম্। অব্রত্যানি পঠ্যন্তে সকুদেতানি শাস্ততঃ ॥ ৯৯ ॥

অনুবাদ — আরও — ব্যাঘ্রাদি দুষ্ট জন্ত হইতে ভ্রু, ব্যাধি পীড়িত, অনবধান ও গুরু শাসন — এই সকল একবার মাত্র হইলে শাস্ত্রমতে ব্রত নষ্ট হয় না।। ৯৯।।

টীকা—সর্বভূতেভাো ব্যাঘাদিদুস্টজন্তভো ভয়ম্ ॥ ১৯॥

মহাভারতে উদ্যমপর্কণি— অল্টেডান্যরতল্মানি আপো মূলং ফলং পরঃ। হরির্বাহ্মণকাম্যা চ গুরোব্চনমৌষধম্॥ ১০০॥

জনুবাদ—মহাভারতে উদাম পর্ফো—জল, ফল, মূল, দুগ্ধ, ঘৃ গ ও রাহ্মণ প্রার্থনীয়, ওরুবাকা ও ঔষধ —এই আটটি ব্রতহানিকর নহে ॥ ১০০॥

#### ত্রাপবাদঃ

কাশ্যপ-পঞ্চরাজে---

মদুখানে মচ্ছয়নে মৎপার্গপরিবর্তনে। অত্র যো দীক্ষিতঃ কশ্চিৎ বৈষ্ধবো

ভত্তিতৎপরঃ ॥ ১০১ ॥

অরং বা যদি ডুঞীত ফলমূলমথাপি বা । অপরাধমহং তস্য ন ক্ষমামি কদাচন । ক্ষিপামি নরকে ঘোরে যাবদাহূতসংপ্রবম্ ॥ ১০২ ॥

অনুবাদ—৯৭ সংখ্যা হইতে ১০০ পর্যান্ত প্রমাণভলি সাধারণ রত পর, কারণ এই সকল প্রমাণে
একাদশী বা দ্বাদশী শব্দের উল্লেখ নাই। এ বিষয়ে
বিশেষ বিধি বলিতেছেন—কাশ্যপ পঞ্চরাত্তে ভগবদাক্য
—আমার উত্থান, শয়ন ও পার্শ্ব পরিবর্ত্তন একাদশীতে
যে কোন দীক্ষিত ভক্তিপরায়ণ বৈষ্ণব যদি অল্ল
অথবা ফলমূল ভক্ষণ করে, তাহার পূর্বকৃত ও
অধুনাকৃত অপরাধ কখনও ক্ষমা করি না, প্রলয়কাল
প্র্যান্ত ঘোর নরকে নিক্ষেপ করি ।৷ ১০১-১০২ ।।

টীকা—নক্তাদিকেদ্বপ্রাদং লিখতি—মদুখানে ইত্যাদিনা। অল্লাদিডোজনরূপ্যপ্রাধ্ম্; যদা, পূর্ব-কৃত্যাধুনিকমেতক সর্বমিতি॥ ১০১-১০২॥

অন্যত্র চ----

মচ্ছয়নে মদুখানে মৎপার্খ-পরিবর্তনে। ফল-মূল-জলাহারী হাদি শল্যং মমার্পয়েৎ॥ ১০৩॥

অনুবাদ—অন্যএও—আমার শয়ন উত্থান ও পার্ষ পরিবর্তন একাদশীতে ফলমূল বা জল পানকারী ষে কোন ব্যক্তি আমার হাদয়ে শল্য অর্পণ করে, অর্থাৎ মহা অপরাধী হয় ॥ ১০৩ ॥

টীকা—এবং বৈষ্ণবৈবজনীয় মিতি লিখিতম্, অধুনা চ সামান্যতঃ সবৈরেব প্রয়ন্ত তোহবশ্যং বজ্জামিতি লিখতি—মচ্ছয়ন ইতি। ফলং মূলং জল বাপি আহারং যঃ করে।তীতার্থঃ। মম হাদি শল্যমর্পয়েদিতি মহাপরাধী স্যাদিতার্থঃ। ১০৩।।

ইখং সুসিদ্ধে নিত্যত্বেহপাগ্নিহোত্রাদিবৎ ফলম্। চিত্রং স্যাদিতি মাহাত্মমেকাদশ্যা বিলিখাতে॥১০৪॥ জনুবাদ —পূর্ব্বোক্ত প্রকারে গ্রীএকাদশী রতের নিত্যত্ব সুসিদ্ধ হইলেও নিত্যকর্ম অগ্নিহোত্র—দর্শ-পৌর্ণমাসাদি বৈদিক কর্ম যেমন নিত্য হইলেও তাহার ফল বর্ণন শাস্ত্রে দেখা যায়, সেইরূপ গ্রীএকাদশী রত নিত্য হইয়া তাহার বিচিত্র অভুত ফলসমূহ মাহাত্ম্য-বর্ণন-প্রসঙ্গে লিখিত হইতেছে ॥ ১০৪ ॥

টীকা—এবং পক্ষদ্ব্যাদাবুপবাসস্য নিত্যত্বং সাধয়িছা, তথাধিকারনির্ণয়েনাপি সর্বেষ্যমেব কার্যান্ত্রন
তদেব প্রচ্ রিছা, তথা অশক্তাদীনামপ্যেকভক্তাদিনা
ব্রতপালনতক্ষ তদেব নিতরাং দৃঢ়ীকৃতম্। এবং
ফলানপেক্ষকরূপং নিত্যত্বং দর্শয়িছাহধুনা মহাফলান্যপি দর্শয়ন্ লিখতি—ইখমিতি। ননু ফলেন নিত্যত্বং বিরুধ্যতে, তত্তাহ—অগ্নিহোত্রাদিবদিতি। আদিশব্দেন দর্শপৌর্ণমাসাদি, তত্তা যথা নিত্যত্বং ফলঞ্চ
সংযোগ-পৃথক্ত্বেন শুরুতে, তত্বদ্ব্রাপীত্যর্থঃ। তত্ত চ
যুক্তিমীমাংসাদি-প্রসিদ্ধা শ্রীকৃষ্ণদেবাচার্য্য-বোপদেবাচার্য্যাদিজিঃ স্পত্টং দ্বিতান্ত্রীতি। কিমত্র ত্বিন্তারেণেতি। চিত্রম্—ঐহিকামুন্মিকভেদেন বছবিধং,
অন্ত্তমিতি বা ।৷ ১০৪ ।৷

## অথৈকাদশীমাহাত্ম্য

তত্ত্বসাগরে— মাতেব সর্ব্ববালানামৌষধং রোগাণামিব। রক্ষার্থং সর্ব্বলোকানাং নিশ্মিতৈকাদশী তিথিঃ ॥১০৫

অনুবাদ — অতঃপর প্রীএকাদশীমাহাত্ম তত্ত্ব-সাগর গ্রন্থে — সর্বলোকের রক্ষার নিমিত প্রীএকাদশী তিথিরত প্রীভগবৎ-কর্তৃক নিমিত হইয়াছেন, যেমন শিশুর রক্ষার জন্য মাতার সৃষ্টি, রোগসমূহ নিবা-রণের জন্য ঔষধ সৃষ্টি ॥ ১০৫॥

নানাদুঃখসমাকীর্ণে সংসারে নরজমনি। একাদভাপবাসী যঃ স ধনাঃ স চ বুদ্ধিমান্ ॥১০৬॥

অনুবাদ —নানাবিধ দুঃখ-পরিব্যাপ্ত এই সংসারে মনুষ্য জন্ম লাভ করিয়া যিনি শ্রীএকাদশী রত পালন করেন, তিনি ধন্য, তিনিই বুকিমান্ ॥ ১০৬॥ একাদশীং পরিত্যজ্য যোহন্যব্রতমুপাসতে।
স করস্থং মহারজং ত্যজ্বা লোক্ট্রং ছি যাচতে ॥১০৭
অনুবাদ—যিনি একাদশী-ব্রত পরিত্যাগ করিয়া
অন্য ব্রত পালন করেন, তিনি হস্তস্থিত মহারজ ত্যাগ
করিয়া মৃত্তিকার ঢেলাই প্রার্থনা করেন ॥ ১০৭॥

একামেকাদশীঞাপি সমুপোষ্য জনাদনম্। তোয়েনাপি সমভাচ্চ সংসারন্মুক্তিমাপুয়াৎ ॥১০৮॥

অনুবাদ—একটি মাত্র একাদশী-রতে সম্পূর্ণ উপবাস করিয়া কেবল জলদ্বারাও শ্রীজনার্দনের পূজা করিয়া মনুষা সংসার হইতে মুক্তি লাভ করিতে পারে ।। ১০৮ ।।

প্রসরাদথবা দ্ভালোভাদা ত্রিদ্শাধিপ । একাদশ্যাং মনঃ কৃতা সর্ব্রদুঃখাদ্মিমুচ্যতে ॥১০৯॥

অনুবাদ—হে দেবরাজ। প্রসঙ্গলমে, অথবা দন্তবশতঃ বা লোভ বশতঃ একাদশী ব্রতে মনো-নিবেশকারী সর্ক্বিধ দুঃখ হইতে মুক্তি পায় ॥১০৯॥

শমায়াস্য মহারোগাদুঃখিনাং সর্বাদেহিনাম্। একাদশুগবাসোহয়ং নিমিতিং প্রমৌষধম্॥১১০॥

অনুবাদ—শ্রীভগবান্ মনুষ্যের মহারোগ শান্তির জন্য এবং দুঃখীগণের দুঃখ শান্তির জন্য পরম ঔষধ স্বরূপ এই একাদশীর উপবাস নির্মাণ করিয়াছেন ॥ ১১০ ॥

টীকা—অস্য মহারোগস্য শমায় উপশান্তয়ে পর-মৌষধম্।। ১১১।।

সংসারসর্পদল্টানাং নরাণাং পাপকর্মণাম্। একাদত্যপ্রাসেন সদ্য এব সুখং ডবেৎ ॥ ১১১ ॥

অনুবাদ সংসাররূপ সর্পের দংশনে পীড়িত এবং পাপকর্মকারী মনুষ্যগণের দুঃখ নির্ভি ও <sup>সুখ</sup>-প্রাপ্তি শ্রীএকাদশী উপবাস দারাই হইবে ।। ১১১ ।। নারদীয়ে বশিষ্ঠোক্তৌ—

একাদশীসমুখেন বহিনা পাতকেজনম্।

ডেদমতাং যাতি রাজেন্দ্র অপি জন্মতোডবম্॥১১২॥

অনুবাদ —নারদীয়পুরাণে বশিষ্ঠদেবের উজিতে

—হে রাজেন্দ্র! মনুষ্যের শতজন্মাজ্জিত পাপরাপ
কাষ্ঠও একাদশীরত-উথিত অগ্রিদ্বারা ডদমসাৎ হয়
॥ ১১২॥

নেদৃশং পাৰনং কিঞিয়রাণাং ভূপ বিদ্যতে । যাদৃশং পদানাভস্য দিনং পাতকহানিদম্ ॥ ১১৩ ॥

অনুবাদ—হে মহারাজ। মনুষ্যগণের এমন কোন পুণ্য কর্ম নাই, যাহা শ্রীহরিবাসর ব্রতের তুল্য পাতক নাশন।। ১১৩ ॥

তাবৎ পাপানি দেহে২দিমন্ তিষ্ঠন্তি মনুজাধিপ। যাবলোপবসেজ্জন্তঃ পদানাভদিনং ওভম্।। ১১৪।।

অনুবাদ—হে মহারাজ ! এই মনুষ্যদেহে পাপ-সমূহ সেই পর্যাত অবস্থান করে, যে পর্যাত মনুষ্য তও শ্রীহরিবাসর উপবাস ব্রত না করে ॥ ১১৪॥

টীকা—জন্তুরিতি সর্কেষামপ্যধিকারঃ স্চিতঃ ॥ ১১৪ ॥

অশ্বমেধসহস্রাণি বাজপেয়শতানি চ । একাদ্ভাপবাসস্য কলাং নাহ্ভি ষোড়শীম্ ॥১১৫॥

অনুবাদ—সহস্র সহস্র অশ্বমেধ যক্ত এবং শত শত বাজপের যক্ত শ্রীএকাদশী ব্রতের ফলের ষোড়শ-ভাগের এক ভাগের তুলা হয় না ॥ ১১৫॥

একাদশেন্দ্রিয়ঃ পাপং ঘৎ কৃতং ডবতি প্রভো। একাদশুপবাসেন তৎ সর্ব্বং বিলয়ং ব্রজেৎ॥১১৬॥

অনুবাদ—হে প্রডো! মনুষ্যের একাদশ ইন্দ্রিয়-দারা আচরিত যে সকল পাপ হয়, তাহা সকলই একাদশী উপবাস দারা নিঃশেষে লয় প্রাপ্ত হয়।।১১৬ একাদশীসমং কিঞিৎ পাপত্রাণং ন বিদ্যাতে। স্বর্গমোক্ষপ্রদা হোষা রাজাপুত্রপ্রদায়িনী ॥ ১১৭ ॥

অনুবাদ—একাদশী ব্রতের সমান পাপহারী অন্য কিছুই নাই। এই একাদশী তিথি পরকালে অর্গ ও মোক্ষপ্রদা এবং এই লোকে রাজ্য ও পুত্র প্রদা-য়িণী॥ ১১৭॥

সুকলগ্রপ্রদা হোষা শরীরারোগ্যদায়িনী ॥ ১১৮ ॥ অনুবাদ—এই একাদশী উত্তম গুণ সম্পন্না ডার্য্যা-প্রদা ও শরীরের আরোগ্য দায়িনী ॥ ১১৮ ॥

ন গলা ন গয়া ভূপ ন কাশী ন চ পুজরম্। ন চাপি কৌরবং ক্ষেত্রং ন রেবা ন চ বেদিকা। যমুনা চন্দ্রভাগা চ তুল্যা ভূপ হরেদিনাও ॥ ১১৯॥

অনুবাদ—হে ভূপতি । গলা, গয়া, কাশী, পুক্ষর, কুরুক্চেত্র, রেবা, বেদিকা, যমুনা চন্দ্রভাগা প্রীহরি-বাসর রতের সহিত তুলনা হয় না ॥ ১১৯॥

টীকা—হরেদ্দিনাৎ দিনেন তুল্যা ন ভবতি॥১১৯

ব্যাজেনাপি কৃতা রাজন্ ন দর্শয়তি পাতকম্। অনায়াসেন রাজেন্দ্র প্রাপ্যতে বৈষ্ণবং পদম্॥১২০॥

অনুবাদ—হে রাজন্! ছলনা পূর্বেক যদি কেহ শ্রীহরিবাসর রত করে, তাহার যমপুরী দর্শন হয় না এবং হে মহারাজ! অনায়াসে তাহার বৈকুঠধাম প্রাপ্তি হয় ॥ ১২০॥

টীকা—ন দুশ্যতি, ন নাশয়তীতার্থঃ ॥ ১২০ ॥

চিন্তামণিসমা হ্যেষা অথবাপি নিধিঃ স্মৃতা। কল্পগদপপ্রেক্ষা বা সর্ব্ববেদোপমাথবা॥ ১২১॥

অনুবাদ—এই শ্রীএকাদশীতিথি চিন্তামণির সর্বাফল প্রদা বা নিধিসমা, কল্পতরুসমা, সর্বাবেদের সমান ॥ ১২১ ॥

টীকা—বেদেশ্বপি যে যে বেদা উপনিষ্ণাদয়স্তৎ-সমেত্যর্থঃ । কুচিৎ সর্ব্ববেদেতি পাঠঃ ।। ১২১ ।। তরৈবান্যর—-সম্প্রাপ্য বাসরং বিষ্ণোযোঁ। নরঃ সংযতেন্দ্রিয়ঃ। উপবাসপরো ভূতা পূজয়েন্দ্রমুদ্রম্।

দহন্তি পূর্ব্বপাপাণি কিন্তপোডিঃ কিমধ্বরৈঃ ? ১২২॥

অনুবাদ—নারদীয়পুরাণে অন্যক্ত — শ্রীহরিবাসর প্রাপ্ত হইয়া যে ব্যক্তি ইন্দ্রিয় সংঘম ও উপবাস পরা-য়ণ হইয়া শ্রীমধুসূদনের পূজা করে, তাহার পূর্বে-পাপসমূহ দক্ষ হয়, তাহার আর তপস্যা, যজসমূহের প্রয়োজন কি ? ১২২ ।।

একাদশীং প্রপন্না যে নরা নরবরোত্তম । তেহদক্ষবাহবো ভূজা নাগারিকৃতকেতনাঃ । স্রণিবণঃ পীতবস্তা হি প্রয়ান্তি হরিমন্দিরম্ ॥ ১২৩॥

অনুবাদ—হে মহারাজ। যে সকল ব্যক্তি একাদশীর শরণাগত হন, তাঁহারা বৈকুগুপার্ষদবৎ চতুর্ভুজ, বনমালা ও পীতবাস ধারণ পূর্বক গরুড়-ধ্বজ রথে চড়িয়া শ্রীহরিধামে গমন করেন। ১২৩।। টীকা—অদ্ববাহবঃ চতুর্ভুজাঃ।। ১২৩।।

এষ প্রভাবো হি ময়া দাদশ্যাঃ পরিকীত্তিতঃ। পাপেন্ধনস্য ঘোরস্য পাবকাখ্যো মহীপতে।। ১২৪॥

অনুবাদ —হে রাজন্। আমা-কর্তৃক এই শ্রীঘাদশীর মহিমা কীত্তিত হইল, ইহা ভয়ঙ্কর পাপ-রূপ কাঠ-সমূহের ভুসমকারী অগ্নি বরূপ ।। ১২৪ ।।

কিঞ্চ---

যদ্যোগৈমঁৎপদং সাংখ্যৈঃ প্রাপ্যতে বা ন বা ভিজ। অনায়াসেন তৎ প্রাপ্যং পদং হরিদিনানুগৈঃ ॥১২৫॥

অনুবাদ—আরও—যে শ্রীহরিধাম যোগসমূহ ও লাংখাজান সমূহদারা প্রাপ্ত হয় বা না হয়, হে দিজ। সেই প্রাপ্য ধাম অনায়াসে শ্রীহরিবাসর ব্রতকারীগণ প্রাপ্ত হন।। ১২৫।।

অরাডাবে যদা বিপ্র একাদশ্যামুপোষিতঃ। উপবাসফলং তেন সমগ্রং সমবাপ্যতে ॥ ১২৬ ॥ জনুবাদ—হে বিপ্র! যদি কেহ আন্নের অভাবে একাদশীতে উপবাস করে, সেই বাজ্তি উপবাসের সম্পূর্ণ ফল প্রাপ্ত হন।। ১২৬।।

টীকা—বিপ্র হে ব্রাহ্মণ! অবিবক্ষিতত্বাদস্ধিঃ ॥ ১২৬॥

রাজবদ্ধাদ্যদা বিপ্র একাদশ্যামুগোষিতঃ। উপবাসফলং তস্য সম্যগ্ ভবতি নিশ্চিতম্ ॥ ১২৭॥

অনুবাদ—হে বিপ্র । যদি কেহ রাজশাসনে কারাগারে বন্ধ থাকিয়া একাদশীতে উপবাস করে, তাহার উপবাস ফল সম্পূর্ণ লাভ হয়—ইহা নিশ্চিত ।। ১২৭ ।।

টীকা—তস্যাপি ভবতি, সম্যক্ সম্পূর্ণম্॥ ১২৭॥

ব্ৰহ্মবৈবৰ্ত্তে—

যথা দাবাগ্নিরুদিতঃ শুফমার্দ্র গহ্বরে। দহত্যের সমস্তানি কলুষাণি হরেদ্রিনম্ ॥ ১২৮॥

অনুবাদ—ব্রহ্মবৈবর্ত্পুরাণে—শ্রীহরিবাসর ব্রত সর্কাবিধ পাপ দগ্ধ করেনই, যেমন দাবাগ্লি অর্থাৎ বনবহিল উথিত হইলে অরণ্যস্থিত শুক্ষ ও কাঁচা সর্কা প্রকার কাঠকে দগ্ধ করে। এন্থলে শুক্ষপাপ পূর্কা পূর্কা জন্মের সঞ্চিত এবং কাঁচা পাপ—এই জন্মের সদাকৃত ॥ ১২৮ ॥

টীকা — ওফং পাপং চিরকালকৃতম্ , আর্ঞ সম্প্রতিকৃতম্ , মহাল্পপায়ন্চিত্রতয়া তয়োভেঁদঃ ॥১২৮

পাপেন্সন্স্য ঘোরস্য গুচ্চস্যাদ্র স্য ভাগ্র। নান্যদ্বিনাশায় মতং বিনৈকাদগুপোষণম্ ॥ ১২৯॥

অনুবাদ—হে ভাগ্ব! শ্রীএকাদশীর উপবাস ব্যতীত ভয়ঙ্কর পাপরূপ কাষ্ঠের শুষ্ক ও কাঁচা পাপের বিনাশের জন্য অন্য কোন প্রায়শ্চিত নাই ॥ ১২৯॥

কিঞ্চ--

সক্রপ্রায়শ্চিত্রিদং সংসারোতারকারকম্। একাদশীরতং বিপ্র কুর্কন্ মুক্তিমবাপুয়াৎ ॥১৩০॥ অনুবাদ—আরও —হে বিপ্র! এই একাদশী ব্রতকারী সক্ববিধ পাপের প্রায়শ্চিত করিয়া সংসার ব্যান হইতে উদ্ধার লাভ করিয়া মুক্তিধাম প্রাপ্ত হন ॥ ১৩০॥

নরো দিনৈর্যদশভিশ্চতুভিশ্চ করোত্যঘন্।
উপোষ্য পঞ্চদশমং দিনং বিষ্ণোহ্ মুচ্যতে ॥ ১৩১ ॥
অনুবাদ—মনুষ্য যদি একপক্ষের মধ্যে চতুদদশ
দিন পাপ করে, কিন্তু পঞ্চদশ দিনে শ্রীএকাদশীতে
উপবাস করিয়া সর্কবিধ পাপ হইতে মুক্ত হয়॥১৩১
টীকা—পঞ্চদশমং একাদশীলক্ষণম্॥ ১৩১ ॥

ইতি সর্ব্রাণেষু মুনীনাং নিশ্চিতং মতম্।
উপোষ্যকাদশীং পাপালচ্যুতে নাত্র সংশয়ঃ ॥১৩২॥
অনুবাদ—পূর্ব্বোভারাপে সর্ব্বপুরাণ মধ্যে মুনিগণের নিশ্চিত মত এই—শ্রীএকাদশীতে উপবাস
করিয়া সর্ব্বপাপ হইতে মুক্ত হয়—এই বিষয়ে সংশয় নাই ॥ ১৩২ ॥

কলাবুচ্ছিরমার্গাণাং নৃশংস্যপ।তিতাআনাম্।
একাদশীং বিনা বিপ্র ন সংসারাদ্বিমাক্ষণম্ ॥১৩৩॥
অনুবাদ—হে বিপ্র ! কলিকালে যাহারা উচ্ছিন্নপথাবলধী ও নিঠুরতাবশতঃ কলুষিতাআ হইয়াছে,
একাদশীতে উপবাস ব্যতীত তাহাদিগের সংসার
হইতে বিমুক্তির অন্য উপায় নাই ॥ ১৩৩॥

কিঞ্চ—
এতৎ সারমিদং তত্ত্বমিদং সত্যমিদং ব্রতম্।
প্রায়শ্চিত্তমিদং সম্যাগেকাদশ্যামুপোষণম্ ।। ১৩৪ ।।
অনুবাদ—আরও—এই শ্রীএকাদশীতে উপবাস
ব্রতের মধ্যে সার, ইহাই তত্ত্ব, ইহাই সত্য, ইহাই
সম্পূর্ণ প্রায়শ্চিত্ত ।। ১৩৪ ।।

কিঞ্চ---

গোবিদ্দংমরণং নৃণামেকাদশ্যামুপোষণম্। প্রায়শ্চিত্রমিদং নূনং সংসারোতারকারকম্ ॥১৩৫॥

অনুবাদ—আরও—একাদশীতে উপবাস অর্থাৎ সক্রক্ষণ গ্রীগোবিন্দ সমরণ—ইহাই মনুষাগণের নিশ্চিত প্রায়শ্চিত্ত এবং সংসার হইতে উদ্ধারের কারণ।। ১৩৫।।

তলৈবান্তে—

লেহেন ভক্তা বৈরেণ প্রসঙ্গেন যথা তথা। নিহ্ভি সর্কাং কলুষমেকাদশ্যাং স্তুটো হরিঃ॥১৩৬

অনুবাদ—ব্রহ্মবৈবর্তপুরাণের শেষে—যে কোন প্রসঙ্গে হেহে, ভক্তি বা বৈরভাবে শ্রীহরির ভব একা-দশীতে সক্ষবিধ পাপ সম্পূর্ণ নদট করে।। ১৩৬॥

কিঞ্চ—

এবং সমস্তসুখধর্মগুণাশ্রয়ঞ একাদশীরতমিদং কলিকেতুরুজঃ। শাস্তেমু শৌনক জগৎপতিমু প্রিয়ঞ শ্রদাপরঃ প্রকুরুতে লভতে স মুক্তিম্॥১৩৭॥

অনুবাদ—আরও—এইরপে এই একাদশী রত সমস্ত সুখ ধর্ম ও গুণের আশ্রয়, কলিকালে সর্ক্রধর্ম হইতে শ্রেষ্ঠ। হে শৌনক! শাস্তসমূহে উক্ত হই-য়াছে এবং জগৎপতি শ্রীবিষ্ণুর প্রিয়। যিনি শ্রদ্ধালু হইয়া এই রত পালন করেন তিনি মুক্তি লাভ করেন ॥ ১৩৭॥

টীকা—কলিকেতুঃ কলিকালে সর্ব্ধর্মাদিশ্রেষ্ঠ-মিতার্থঃ। হেতুরিতি পাঠে সমস্তস্থাদিকারণম্। শাস্ত্রেষ্ক্তঃ, শাস্তান্বিত ইতি পাঠে শাস্ত্রবেত্তেতার্থঃ, 'শাস্ত্রবিৎ ফলমশ্লুতে' ইত্যুক্তেঃ। ১৩৭।।

ত্ত্রৈব সর্ব্বান্তে—

এতচ্ছ্বাণিতি কুরুতেহনুমতিং দদাতি শ্রদ্ধাঞ্চ কারয়তি য'চ তথা নরাণাম্। একাদশীরতকৃতে কলুষৈবিমুজঃ প্রাপ্রোতি দিবাভুবনং গরুড়ধ্বজ্সা। ১৩৮॥ অনুবাদ—এই পুরাণের সক্রণেষে— যিনি এই একাদশী রতের মহিমা শ্রদাপূর্কক শ্রবণ করেন, রত পালন করেন, অনুমতি দান করেন এবং একাদশী রত করিবার জনা, অন্যের শ্রদা উৎপাদন করান তিনি সক্রপাপ বিমৃত্য হইয়া গরুড়ধ্বজ শ্রীনারায়ণের অপ্রাকৃত ধাম প্রাপ্ত হন। ১৩৮।

পাদ্মে বৈশাখমাহাত্ম্যে দেবদূতবিকুগুল-সংবাদে—
উপষ্যৈকাদশীমেকাং প্রসঙ্গেনাপি মানবঃ।
ন যাতি যাতনাং যামীমিতি নো যমতঃ শুচতম্ ॥১৩৯

অনুবাদ পদ্মপুরাণে বৈশাখমাহাত্য্যে দেবদূত বিকুণ্ডল সংবাদে—কোন প্রসঙ্গক্তমেও অর্থাৎ অন্যের সঙ্গি বা রাজকর্তৃক অবরোধ বশতঃ একটি একাদশীর উপবাস করিয়াও মানব যম্যাত্নার পাত্র হয় না, ইহা যমরাজের নিকট হইতে শুনিয়াছি ॥ ১৩৯॥

একাদশেন্দ্রিয়ৈঃ পাপং যৎ কৃতং বৈশ্য মানবৈঃ। একাদশুগবাসেন তৎ সর্ব্ধং বিলয়ং ব্রজেৎ ॥১৪০॥

অনুবাদ—হে বৈশ্য! মানবগণ! একাদশ ইন্দ্রিয়দারা যে সকল পাপ করিয়াছে, একাদশী উপ-বাস দারা তৎসমূহই বিনাশ যায়।। ১৪০।।

একাদশীসমং কিঞ্চিৎ পুণ্যং লোকে ন বিদ্যতে। ব্যাজেনাপি কৃতা যৈস্তে বশং যান্তি ন ডাক্ষরেঃ ॥১৪১

জনুবাদ—ইহলোকে একাদশী ব্রতের সমান কোন পুণ্য নাই। শঠতাবশতও যাহারা ব্রত করেন, তাহারা যমরাজের অধীন হন না ॥ ১৪১॥

টীকা—প্রসঙ্গেন কেষামপি সঙ্গত্যা; যদ্ধা, রাজ-বোধাদ্যনুষঙ্গেণাপি, ব্যাজেন শাঠ্যেনাপি; ভাষ্করের্য-মস্য।। ১৩৯-১৪১।।

এবমন্যত্তাপি নেদ্শমিত্যাদীনি স্তপদ্যানি পূক্ববদ্ত প্রবর্তন্তে।

বালছে যৌবনে বাপি র্দ্ধছে বা বিশাংবর। উপোষ্যেকাদশীং নূনং নৈব প্রাপ্লোতি দুর্গতিম্ ॥১৪২ অনুবাদ—এইরাপ পদ্মপুরাণে মাঘমহাজ্যেও নার্দ-পুরাণের (১১৩—১১৯ পর্যান্ত) সপ্তপদ্ম দৃষ্ট হয়। আরও—হে বৈশ্য শ্রেষ্ঠ! বাল্যকালে যৌবনে বা বার্দ্ধক্যে একাদশীর উপবাস করিয়া নিশ্চয়ই কোন দুর্গতি প্রাপ্ত হয় না!। ১৪২॥

টীকা—পূর্ববিদিতি যথা নারদীয়ে তথার মাঘ-মাহাত্মোহপি সভি ॥ ১৪২ ॥

তত্তিব বৈশাখমাহাত্মে শ্রীষমব্রাহ্মণ-সংবাদে— একাদশ্যাঞ বিধিবদুপবাসপরায়ণাঃ। শুক্লে সিতেতরে পক্ষে তে নরাঃ স্বর্গভাগিনঃ॥১৪৩॥

অনুবাদ—শুক্ল বা কৃষ্ণ পক্ষের একাদশীতে বিধিবৎ উপবাস প্রায়ণ ব্যক্তিগণ স্বর্গ অর্থাৎ বৈকুঠধাম প্রাপ্ত হয় ।। ১৪৩ ।।

টীকা —বিধিবদিতি অগ্রে লেখ্যেন পাপবর্জনাদি-বিধিনেত্যর্থঃ। স্বর্গ-শব্দেনাব্রোধ্বলোকো লক্ষ্যতে, তেন চ শ্রীবৈকুষ্ঠপদম্; যদ্বা, বৈকুণ্ঠলোকগমনেহপি ক্রমাগত্যা স্বর্গসুখভোগাৎ স্বর্গেত্যক্তমিতি দিক্ ॥১১৩

## মাতৃবৎ সর্ববালানামিতি পূর্ব্ববৎ

কিঞ্চ---

একাদশীসমং কিঞিৎ পাপত্রাণং ন বিদ্যতে । তামুপোষ্য বিধানেন পুরুষাঃ স্বর্গগামিনঃ ।। ১৪৪ ॥

অনুবাদ—পূর্কাবণিত তত্ত্বসাগর গ্রন্থের 'মাতৃবং' ইত্যাদি পদ্য এম্বলেও দৃষ্ট হয়। আরও—পাপ হইতে ব্রাণকারী একাদশীর সমান কোন ব্রত নাই। বিধিমত একাদশী উপবাস করিলে পুরুষগণ স্থাগামী হয়। ১৪৪।

টীকা—পূর্ববিদিতি যথা তত্ত্বসাগরে তথা বৈশাখ-মাহাত্মোহপি ইত্যথঃ। তত্ত্ব চ মাতেবেতি, অত্ত তু মাত্বদিতি পদমেকমুদাহাতম্ ॥ ১৪৪॥

একাদশেন্দ্রিয়ঃ পাপং ষৎ কৃতং ডবতি দ্বিজ। নরো নির্দ্ধুয় ততুর্ণং ব্রতী স্বর্গতিমান্ ডবেৎ ॥১৪৫॥ জনুবাদ—হে দ্বিজ! একাদশ ইন্দ্রিয় দারা যে সকল পাপ করা হয়, ব্রতকারী ব্যক্তিশীঘ্র ঝাড়িয়া ফেলিয়া স্বর্গামী হয়॥ ১৪৫॥

## অথ অশ্বমেধেত্যাদি পূৰ্ব্ববৎ

কিঞ্চ---

একতঃ জ্ঞতবঃ সর্ব্বে সর্ব্বতীর্থতপাংসি চ । মহাদানানি দ্ভানি ব্রতং বৈষ্ণব্যেকতঃ ॥ ১৪৬ ॥

অনুবাদ—অনন্তর অশ্বমেধ ইত্যাদি পদ্য ও পূর্বাব বি এন্থলে প্রযোজ্য। আরও—তুলাদণ্ডের একদিকে সর্ব্বাক্ত, সর্ব্বতীর্থ, সর্ব্বতপস্যা ও মহাদানসমূহ প্রদত্ত হইল এবং অন্যদিকে বৈষ্ণবব্রত শ্রীএকাদশী ।। ১৪৬।।

বৈষ্ণবব্রতজো ধর্মো ধর্মো যজাদিসম্ভবঃ। একত্র তুলিতো ধাত্রা তৎপূর্বো হ্যভবদ্গুরুঃ। হ্রিবাসরভক্তানামচ্যুতাচ্যুতভাষিণাম্॥ ১৪৭॥

অনুবাদ—ব্রহ্মা কর্তৃক তুলাদণ্ডে এক দিকে প্রথমতঃ বৈষ্ণবত্রতজাত ধর্ম এবং অন্যদিকে যক্তাদিজাত ধর্ম আরে।পিত হইলে, প্রথম দিকের বৈষ্ণবত্রতজাত ধর্ম অধিক গুরুত্ব প্রকাশ পাইল। ঐ বৈষ্ণবব্রত বিষ্ণুকীর্তনকারী ভক্তগণের হরিবাসর ব্রত
। ১৪৭।।

টীকা—তয়োঃ পূব্ৰঃ বৈষ্ণবরতজো ধৰ্মঃ। অচ্যুতাচ্যুতেতি ভাষিণামিতি দৃষ্টান্তত্বোনোক্তম্ ॥১৪৭

নাহং শাস্তা বিশেষেণ তেজাে বিপ্র বিভেমাহম্। যেষাং পুরুশ্চ পৌরুশ্চ একাদশ্যামুপােষিতঃ। স মহাআ স্বপুরুষান্ শতমুদ্ধরতে বলাং ॥ ১৪৮॥

অনুবাদ—হে বিপ্র! যাহাদের পুর পৌর একাদশীতে উপবাস করিয়াছে, তাহাদের শাসনকর্তা আমি
যম নহি, বিশেষতঃ তাহাদিগকে আমি ভয় পাই।
কারণ সেই মহাত্মা নিজ শত পুরুষকে বলপুর্বক
উদ্ধার করেন।। ১৪৮।।

টীকা—অহং যমোহপি।। ১৪৮॥

উপোষণং ততঃ কুর্য্যাৎ পক্ষয়োক্ষভয়োরপি। একাদশ্যাং স পুরুষো ভুক্তিমুক্ত্যেকভাজনম্ ॥১৪৯॥

অনুবাদ—অতএব উভয় পক্ষের একাদশী কর-ণীয়, সেই ব্যক্তিই ভুক্তি ও মুক্তিলাভের একমার পার ॥ ১৪৯ ॥

অথ তত্তিব কাতিকমাহাজ্যে শ্রীযমধুমকেতুসংবাদে—
একাদশ্যান্ত প্রাভায়াং সমুপোষ্যেহ মানবাঃ।
সক্রপাপৈবিনিমুঁ্জা যান্তি বিষ্ণোঃ প্রং পদম্ ॥১৫০

অনুবাদ—অনত্তর পদ্মপুরাণেই কাতিকমাহাছ্যে শ্রীষমরাজ ও ধ্রকেতু-সংবাদে— ইহ লোকে মানব-গণ একাদশী উপস্থিত হইলে উপবাস করিয়া সক্র-পাপ বিমুক্ত হইয়া শ্রীবিষ্ণুর প্রমধাম গমন করেন ।। ১৫০।।

ধর্মদা হার্থদা চৈব কামদা মোক্ষদা কিল। সংক্রকামদুঘা নৃণাং দ্বাদশী বরবণিনি ॥ ১৫১॥

অনুবাদ—হে বরবণিন ! মনুষাগণের ধর্মপ্রদা অর্থপ্রদা কামপ্রদা ও মোক্ষপ্রদা নিশ্চয়ই সক্ষবিধ বাসনা পূরণকারিণী এই ভাদশী ॥ ১৫১॥

একাদশীরতং সৌম্য যদ্যেকং সম্যাগজ্জিতম্। কিং দানৈঃ কিং তপস্তীথৈঃ সক্ষদং বিধিনা কৃতম্॥ ১৫২॥

অনুবাদ—হে সৌম্য। যদি একটিমার একাদশী ব্রত সম্পূর্ণভাবে পালিত হয়, দান তপস্যা ও তীর্থাদির কি প্রয়োজন ? বিধি সর্বাফলপ্রদরূপে এই একটী ব্রত নিশ্মাণ করিয়াছেন ॥ ১৫২॥

টীকা— দানাদিডিঃ কিম্ ? তেনৈব সক্সিজেঃ।
কুতঃ ? বিধিনা যথাবিধি সক্দেং কর্ম কৃতম্।
যদা, বিধিনা বিধালা তৎ সক্দেং কৃতম্। অথবা
বিধিনা কৃতং সক্দেং ভবতি, কিং বিশেষোজ্যা,
সক্ষেষামেব সক্ষিকামং পরিপ্রয়তীত্যাহ —সক্ষেতি।
তেন বৈকুঠলোক প্রাপ্ত্যাদিকমডিপ্রেতম্।। ১৫২।।

অথ তত্তিবোত্তরখণ্ডে শিবপার্ব্বতীসংবাদে— একাদশীং পরিত্যজ্য যো হান্যদ্রতমাচরেৎ। স করস্থং মহারজং হিতা ডৈক্ষাস্ত যাচতে।। ১৫৩।।

অনুবাদ—অথ পদাপুরাণের উত্তরখণ্ডে শিব-পার্ব্বতী-সংবাদে—যে ব্যক্তি একাদশী ব্রত পরিত্যাগ করিয়া অন্য ব্রত আচরণ করে সেই ব্যক্তি হস্তস্থিত মহারত্বকে ত্যাগ করিয়া ভিক্ষা প্রার্থনা করে ॥১৫৩॥

ফা'ন্দে—

বিনাপি ঋক্ষসংযোগাদেকৈবৈকাদশী নৃণাম্। বিনিহন্তীহ চৈনাংসি কুনুপো বিষয়ং যথা।। ১৫৪॥

অনুবাদ—ক্ষন্পুরাণে—শুভ পুষ্যাদি নক্ষত্র সংযোগ রহিত একমাত্র একাদশী রত মনুষ্যগণের পাপসমূহ বিনাশ করে, যেমন এই জগতে কুরাজা বিষয়সমূহকে নদ্ট করে।। ১৫৪।।

টীকা—ঋক্ষাণি পুষ্যাদীনি, তৎসংযোগাদ্বিনাপি। তেষাং যোগমাহাত্ম্যবিশেষোহগ্রে লেখ্যঃ ॥ ১৫৪॥

ন দানং ন তপঃ স্থানং ন চানাৎ সুকৃতং কৃচিৎ। মুজ্যে হাডবৎ সুভু মুজৈুকং হরিবাসরম্॥১৫৫॥

অনুবাদ—হে সূদ্র । দান, তপস্যা, তীর্থস্থানাদি আন্য পুণাসমূহ কখনও নিশ্চয়ই সংসার হইতে মুক্তিদানে অসমর্থ, শ্রীহরিবাসর ব্রতই একমাত্র মুক্তির কারণ ॥ ১৫৫ ॥

টীকা-সুদ্রু, হে পার্ক্তি॥ ১৫৫॥

সক্লোপোষণেনাস্যাং নশ্যন্তি পাপরাশয়ঃ। একতঃ পৃথিবীদানমেকতো হরিবাসরঃ। ন সমং কবিভিঃ প্রোক্তং বাসরো হ্যধিকঃ স্মৃতঃ॥ ১৫৬॥

অনুবাদ—এই একাদশীতে একবার মাত্র উপবাস দারা সমূহ পাপরাশি বিনাশ প্রাপ্ত হয়। তুলাদণ্ডের একদিকে পৃথিবী দান এবং অন্যদিকে হরিবাসর বত সমান নহে, পণ্ডিতগণ বলিয়াছেন, প্রীহ্রিবাসরের শুরুত্ব অধিক ॥ ১৫৬॥

তরৈবামৃতসারোদ্ধারে শ্রীষমস্য দূতানুশাসনে— অগম্যাগমনে পাপং মিত্রদোহে চ পাতকম্। ইত্যাদিপাতকং যচ্চ যজৈরন্যদুপার্জিতম্॥ ১৫৭॥ পাষভালাপজনিতং পতিতানাঞ্চ সঙ্গমাৎ। তন্ময়া মার্জিতং সর্কমেকাদভ্যপবাসিনাম্॥ ১৫৮॥

অনুবাদ—স্কন্দপুরাণেই অমৃতসারোদ্ধারে শ্রীযমরাজের দূতগণের প্রতি অনুশাসন বাক্যে—অগম্যাগমনে যে পাপ, মিত্রদ্রোহেও যে পাপ এবং অন্য যে
সকল পাপ যত্নসহকারে উপাজ্জিত ও পাষ্ঠ আলাপ
জনিত পাপ, পতিত ব্যক্তিগণের সঙ্গফলে যে পাপ—
একাদশীর উপবাস কারীগণের সহক্ষে ।।১৫৭-১৫৮॥

টীকা—আদি-শব্দেন স্বর্ণস্তেয়াদি, অন্যত্ প্রম্পি অভক্ষ্যভক্ষণাদিকম্ ॥ ১৫৭ ॥

প্রতিগ্রহোত্থং য় পাপং দশাভ্রংশাদ্ভবঞ্চ য় । তন্ময়া মার্জিজিতং দূতা একাদশুগ্রবাসিনাম্ ॥ ১৫৯॥

অনুবাদ—দান গ্রহণ জনিত যে পাপ, ব্রহ্মচর্য্যাদি বত ভঙ্গ জনিত যে পাপ—হে দূতগণ! একাদশী উপবাস কারীগণের ঐসকল পাপ আমি মার্জন করি ।। ১৫৯।

টীকা—দশা অবস্থা ব্রহ্মচর্য্যাদি, তদ্ভংশেনোদ্ভবো যস্য তথ ॥ ১৫৯॥

অতএব তর—

একাদগুপবাসী যো নরো ভবতি ভূতলে।
মুক্তং ময়া শতানদ্দ তেষাং ত্রিপুরুষং কুলম্ ॥১৬০॥
একাদশ্যামভূঞানা যুক্তাঃ পাপশতৈরপি।
ভবভিঃ পরিহর্তব্যা হিতা মে যদি সর্বাদা ॥ ১৬১॥

অনুবাদ — অতএব স্কন্দপুরাণে—হে শতানন্দ।
এই ভূতলে যে ব্যক্তি একাদশীতে উপবাসী হয়,
তাহাদের তিনপুরুষ কুলকে আমি মুক্ত করিয়া থাকি।
হে দূতগণ। তোমরা যদি সর্ব্বদা আমার হিত ইচ্ছা
কর, তাহা হইলে শত পাপ্যুক্ত ব্যক্তি একাদশীতে
উপবাস করিলে তাহাকে আমিবে না॥ ১৬০-১৬১॥

কিঞ্চ--

বরং চাণ্ডালজাতীয় একাদণ্ডাপবাসক্র ।
ন তু বিপ্রশ্চতুর্বেদী যো ভুঙ্কে হরিবাসরে ॥ ১৬২॥
অনুবাদ—আরও — একাদশীতে উপবাসকারী
চণ্ডাল জাতীয় ব্যক্তি শ্রেষ্ঠ, হরিবাসরে যে ভোজন
করে ঐরূপ চতুর্বেদী বিপ্রও শ্রেষ্ঠ নহে ॥ ১৬২ ॥

ত্তিব শ্রীরক্ষনারদসংবাদে—
কল্পর্কসমা খ্যাতা দাদশী বাঞ্ছিতার্থদা ।
সুগতেদায়িনী পুংসাং স্মৃতা চ কৃতকীর্ত্তনা ॥ ১৬৩॥

অনুবাদ—ক্ষন্পপুরাণে শ্রীব্রহ্মনারদ-সংবাদে— দাদশী বাঞিছতার্থ প্রদানে কল্পর্ক্ষসমা বলিয়া প্রসিদ্ধা, ঐ দাদশীর মহিমা দমরণ ও কীর্ত্তন মানবের সুগতিদায়িনী।। ১৬৩॥

টীকা—বাঞিছতং কর্তুমিষ্টম্ ॥ ১৬৩॥

নাশ্বমেধসহস্রৈশ্চ তীর্থকোট্যবগাহনৈঃ। যৎ ফলং প্রাপ্যতে বৎস দ্বাদশী-বাসরে ক্তে ॥১৬৪

অনুবাদ—হে বৎস! দাদশী দিনে উপবাস করিলে যে ফল পাওয়া যায়, অশ্বমেধ যক্ত সহস্র বা কোটি তীর্থ স্থান ফলেও তাহা পাওয়া যায় না ॥১৬৪

টীকা—দাদশীবাসরে কৃতে সতি যৎ ফলং প্রাপ্যতে, অশ্বমধাদিভিস্তন্ন প্রাপ্যতে ॥ ১৬৪ ॥

পূজামাপ্লোতি সর্বাত্র ন রোগেড্যো **ডয়ং ডবে** । নোপসর্গভয়ং তস্য দুক্টজীবসমুভবম্ ॥ ১৬৫॥

অনুবাদ— দাদশীরতকারী সক্ষর পূজা লাভ করে, তাহার রোগসমূহ হইতে ভয় হয় না, দুল্ট জীব হইতে জাত উপসর্গ ভয়ও তাহার নাই ॥ ১৬৫॥

ন দাহো ন ক্লমো নাতিঃ সমরণং সর্বাদা হরেঃ। সন্ততেন বিয়োগশ্চ ভাদশীকারিণাং হরেঃ।। ১৬৬॥

অনুবাদ—শ্রীহরির সর্ব্বদা সমর্ণকারীর ষেমন শারীরিক ও মানসিক দাহ নাই, ক্লান্তি নাই, বিপদ

নাই। সেইরূপ গ্রীহরির **দাদশী ব্রতকারীগণের** সন্তান বিয়োগও নাই॥ ১৬৬॥

কথারুচিভঁবেলিত্যং ন ডয়ং বিদ্যতে কুচিৎ। রণে রাজকুলে চৈব সব্বত বিজয়ী ভবেৎ।। ১৬৭।।

অনুবাদ—দাদশী ব্রতকারীগণের নিত্য শ্রীহরির কথাতে রুচি হয়, কোথাও ভয় থাকে না, যুদক্ষেত্রে এবং রাজকুলে সর্ব্রে বিজয়ী হয় ॥ ১৬৭॥

ধর্মোপরি মতিনিতাং কৃষ্ণে ডক্তিঃ সুনির্মালা । পাতকৈনৈব লিপ্যেত দাদশীডক্তিতো নরঃ ॥ ১৬৮॥

অনুবাদ—ধর্মের উপরে দৃঢ়মতি, নিত্য প্রীকৃষ্ণে স্নির্মলা ভক্তি, পাপেলিপ্ত হয় না, মানব দাদশীরতে ভক্তি করিলে।। ১৬৮।।

টীকা—উপসর্গা অরিষ্টানি, তেডাো ভয়ম্।
সর্বাদা হরেঃ সমরণং ভবতি, হরেঃ কথায়াং রুচিরিত্যান্বায়ঃ। ভক্তিঃ শ্রবণাদিরাপা প্রেমলক্ষণা বা;
এবং ভাদশী-ভক্তিতঃ ভাদশাঃ সেবয়া। যভা, ভাদশা।
প্রীতিমাত্রেণাপি পাতকৈঃ কথঞিৎ ক্রিয়মাণেরপি ন
লিপ্যতে ।। ১৬৫-১৬৮ ।।

ইখং ভহাং সমাখ্যাতং দৃষ্টা শান্তসমূক্যম্।
সক্ষধশান্ পরিতাজা কলৌ কার্যাং হরেদিনম্ ॥১৬৯
অনুবাদ—শাস্তসমূহ দর্শন করিয়া এইডাবে গৃঢ়
বিষয় সম্পূর্ণ বলা হইল, এই কলিযুগে সক্ষধর্ম পরিত্যাগ করিয়া হরিবাসর ব্রত কর্তব্য ॥ ১৬৯ ॥

ন ভবেঝানসী পীড়া রোগাশ্চাত্যস্তদুঃখদাঃ।
মাহাত্মং পঠতঃ পুংসো দাদশীসস্তবং কলৌ।।১৭০।।
অনুবাদ—এই কলিযুগে দাদশীমাহাত্মা পাঠকারী

অনুবাদ—এই কলিষ্গে দাদশীমাহাত্ম পাঠকারী মানবের মানসী পীড়া বা অত্যন্ত দুঃখপ্রদ রোগসমূহ হয় না॥ ১৭০॥ ন তৎ পুণাং কুরুক্চেত্রে প্রয়াগে চ সতাং কলৌ। মাহাত্মং পঠতাং পুংসাং যৎ ফলং দাদশীভবম্ ।। ১৭১ ।।

জনুবাদ—এই কলিযুগে কুরুক্কেত্রে ও প্রয়াগে সেই পুণ্য লাভ হয় না, দাদশীব্রতের মাহাত্ম্য পাঠ-কারী মানবগণের যে ফল ॥ ১৭১॥

ডবিষ্যে— একাদশী মহাপুণ্যা সক্ষপাপবিনাশিনী। ভজেশ্চ দীপনী বিষ্ণোঃ পারমার্থগতিপ্রদা।। যামুপোষ্য নরো ভজ্যান সংসারে ভবিষ্যতি।। ১৭২॥

অনুবাদ—ভবিষ্যপুরাণে—একাদশী মহাপুণ্যা সক্র্পাপ বিনাশিনী বিষ্ণু-ভজ্তিরও উদ্দীপনী এবং প্রমার্থ গতিপ্রদা, একাদশীর উপবাস ভক্তিসহ করিলে মানব আর সংসারে জন্মগ্রহণ করে না ॥ ১৭২॥

একাদশ্যাং নিরাহারো যো ভুঙ্কে দ্বাদশীদিনে। নাস দুর্গতিমাপ্লোতি নরকাণি ন পশ্যতি॥ ১৭৩॥

অনুবাদ একাদশীতে উপবাস করিয়া যে ব্যক্তি ভাদশীদিনে একপাদ বাদ দিয়া ভোজন করে, সে ব্যক্তি দুর্গতি প্রাপ্ত হয় না এবং নরকসমূহও দশ্ন করে না ।। ১৭৩ ।।

কৃতা পাপসহস্রাণি একাদশ্যামুপোষিতঃ। দ্বাদশ্যামর্চ্চারেদিফুং ন স দুর্গতিমাপুরাও।। ১৭৪।।

অনুবাদ
 সহস্র সহস্র পাপ করিয়াও যিনি একা
দশীতে উপবাস পূর্বক দাদশীতে শ্রীবিষ্ণুর অর্চন
করেন, তিনি দুর্গতি প্রাপ্ত হন না ॥ ১৭৪ ॥

এষা তিথিঃ পরা পুণ্যা বিংফারীশস্য তুদিটদা। তস্যামেব জগমাথো অমূর্ভো মূ্ভিমান্ স্থিতঃ। তেনা সা সক্রপাপয়ী সক্রদুঃখবিনাশিনী॥ ১৭৫॥

অনুবাদ—এই তিথি পরমা পবিত্রা, পরমেশ্বর শ্রীবিষ্ণুর তুল্টি প্রদা। শ্রীজগনাথ অব্যক্ত হইয়াও এই তিথিতে ব্যক্ত মৃত্তিমান হইয়া থাকেন, এই কারণে দ্বাদশী সর্ব্বপাপহারিলী ও সর্ব্বদুঃখ বিনাশিনী ॥১৭৫ টীকা—অস্ত তাবদ্বাদশীব্রতাদিনিজ্ঞাদনং, ত্রাহাজ্ম-পঠনাদিপ সর্ব্বদুঃখশান্তিঃ পরমপুণাপ্রান্তিশ্বেত্যাহ—ন ভবেদিতি দ্বাভ্যাম্। অমূর্ত্তঃ—অব্যক্তঃ, মৃত্তিমান্
স্থিতঃ ব্যক্তোহভূৎ ॥ ১৭০-১৭৫ ॥

যা সা বিষ্ণুময়ী শক্তিরনন্তা ব্যাপ্য যা স্থিতা।
সা তেন তিথিরূপেণ দ্রুল্টব্যৈকাদশী সতী ॥ ১৭৬॥
অনুবাদ—প্রসিদ্ধা বিষ্ণুময়ী শক্তি যিনি অনন্তা,
সক্র্রজগৎ ব্যাপিয়া যিনি থাকেন, তাঁহাঅেই সতী
একাদশী তিথিরূপে॥ ১৭৬॥

সনৎকুমারপ্রোক্তে—
কৃত্বা পাপসহস্রাণি ব্রহ্মহত্যাশতানি বৈ।
একামেকাদশীং ভক্ত্যা সমুপোষ্য শুচির্ভবেৎ॥১৭৭॥

অনুবাদ—সন্তকুমার প্রোক্ত—সহস্র সহস্র পাপ করিয়া নিশ্চয়ই ভক্তিপুক্ব ক একটি একাদশী সম্পূর্ণ উপবাস করিয়া পবিত্র হইবে ॥ ১৭৭ ॥

একাদশীরতাদন্যযদুতং ক্রিয়তে নরৈঃ । তৎফলং তদিজানীয়াদুঃখোভূতমিবাঙ্কুরম্ ॥ ১৭৮॥

অনুবাদ—মানবগণ একাদশী ব্রত হইতে ডিন্ন যে ব্রত করে, তাহার ফল তাহাই একাদশীরতই বিশেষরূপে জানিবে। দুঃখের সহিত অন্য ব্রতের প্রয়াস হইতে জাত অঙ্কুর, পুণাবীজ ফুটিয়া জাত অঙ্কুর অথবা, অন্য ব্রতের ফল একাদশী ব্রত জানিবে ।। ১৭৮ ।।

সৌরধর্মে—
একতশ্চাগ্রিহোরাদি দ্বাদশীমেকতঃ প্রভুঃ।
তুলয়াতোলয়ত্তর দ্বাদশী চ বিশিষ্যতে ॥ ১৭৯॥

**অনুবাদ—**সৌরধর্মে—ব্রহ্মলোকে ব্রহ্মা <mark>তু</mark>রা-দণ্ডে একদিকে অগ্নিহোত্রাদি যজসমূহ ও অনা <sup>দিকে</sup> দ্বাদশীকে স্থাপন করিয়া তুলনা করাতে অধিক বিশিষ্ট স্থান লাভ করিলেন ॥ ১৭৯॥

দেবীরহস্য-স্পুরাণয়োঃ— পাপং পঞ্চবিধং প্রোক্তং পাতকঞ্চাতিপাতকম্। উপপাতকসংজ্ঞ মহাপাতকমেব চ ॥ ১৮০ ॥ প্রকীণ্কঞ তৎ সর্ব্বমেকাদশ্যামুপোষণাৎ। বিলয়ং যাতি তোয়স্থং যথা চৈবামভাজনম্ ॥ ১৮১॥

অনুবাদ—দেবীরহস্য ও ফন্দপুরাণে—পাপ পঞ্-বিধ কথিত হইয়াছে—পাতক─পাতিত্য কারক, অতিপাতক—পুরবধূগমনাদি, উপপাতক—গোবধাদি, মহাপাতক — ব্ৰহ্মহত্যাদি, প্ৰকীৰ্ণ — বহবিধ কুদু, পাপ। এই সকলই একাদশীতে উপবাস দারা বিনাশ প্রাপ্ত হয়, যেমন কাঁচা মাটির পাত্র জলে রাখিলে গলিয়া যায় ॥ ১৮০-১৮১ ॥

টীকা—তস্য অন্যব্রতস্য ফলং তৎ একাদশী-ব্রতমেব বিশেষেণ জানীয়াৎ। কথমিব ? দুঃখেন পুণ্যবীজোডেদমিব অন্যরতপ্রয়াসেনোভূত্মস্কুরং জানীয়াৎ। যদা, তস্য ফলং তৎ বিজানীয়াৎ। কিমিত্যপেক্ষায়ামাসু— দুঃখস্যেডুতমক্কুরমিব । একা-দশীরতত্যাগেনান্যরতকরণাদ্মুঃখমেবোপাজ্জিত-মিতার্থঃ। পাতকং পাতিত্যকারণম্ অতিপাতকং সুষাগমনাদি, উপপাতকং গোবধাদি, মহাপাতকং প্রকীর্ণং ব্রহ্মহত্যাদি, বহুবিধক্ষুদ্রপাপং বা ॥১৭৮-১৮১

দেবীরহস্যে— গায়ত্রীহ যথা সক্রপাপজরভেদিনী। একাদণী তথা সর্ব্বপাপপঞ্জরভেদিনী।। ১৮২॥

অনুবাদ—দেবীরহস্যে—এই জগতে গায়ত্রী যেমন সক্ববিধ পাপ্রপে পঞ্র ডঙ্গ করেন, শ্রীএকা-দশীরত সেইরূপ সক্রবিধ পাপরূপ পঞ্র ভঙ্গ করেন ॥ १८४ ॥

বায়ব্যে স্কাব্দে চ— অভোজ্যভোজনাজ্জাতমগম্যাগমনাচ্চ যৎ । অযাজ্যাজনাদ্যক অভক্ষ্যাণাঞ ভক্ষণাৎ ॥ ১৮৩॥

অস্পুশ্যস্পর্নাদ্যক্ত পরেষাং নিন্দয়া চ যৎ। আত্মসম্ভাবনাদ্যক পারদার্য্যকৃতঞ যৎ ॥ ১৮৪ ॥ বিহিতাকরণাদ্যক পরবিভাপহারতঃ। কামান্ধেন কৃতং যচ্চ পাতকং চোপপাতকম্। তৎ সৰ্বাং বিলয়ং যাতি একাদশ্যামুপোষণাৎ ॥১৮৫

অনুবাদ—বায়ুপুরাণে ও ক্ষদপুরাণে—অভোজা ভোজন জাত, অগম্যা গমন জাত, অযাজ্য ব্যক্তিকে যাজন জাত, অভোক্ষ্য বস্তু সকলের ভক্ষণ জাত। অস্পা ব্যক্তি বা বস্তকে স্পর্শজাত, পরনিন্দা, নিজ নিজ প্রশংসা, প্রদারগমন, শাস্ত্রবিধির অকরণ, প্র-বিত অপহরণ, কামাল হইয়া কৃত যে সকল পাতক ও উপপাতকাদি সেই সকলই একাদশীতে উপবাস দ্বারা বিন্তট হয় ॥ ১৮৩-১৮৫ ॥

বিষ্ণুরহস্যে গ্রীব্রহ্মাক্টো— মনসাপি চিকীর্ষত্তি দাদশীং যে নরোত্মাঃ। তেহপি ঘোরং ন পশ্যন্তি সংসারদুঃখসাগরম্ ॥১৮৬

অনুবাদ—শ্রীবিষ্ণুরহস্যে শ্রীরক্ষার উভিতে—যে সকল শ্রেছ মানব মনে মনেও দাদশীরত করিতে ইচ্ছা করেন, তাঁহারাও ভয়ঙ্কর সংসার দুঃখ সাগর আর দর্শন করেন না॥ ১৮৬॥

বিষ্ণুপুরাণে---

ওঁকারঃ সর্ব্বেদানাং যথা চাদ্যঃ প্রপূজিতঃ। তথা সক্রতানাঞ ঘাদশীরতমুত্মম্ ॥ ১৮৭ ॥

অনুবাদ—বিফুপুরাণে —যেমন প্রণব সর্কবেদের অগ্রে পুজিত হন, সেইরূপ সর্ব্বরতের প্রথমে দাদশী-পূজিত হন ॥ ১৮৭ ॥

দারকামাহায্যে শ্রীকৃষণ প্রতি শ্রীচন্দ্রশর্মণ উড়েন — ত্বৎপাদামুজভক্তানাং ন দুঃখং পাপিনামপি। কিং পুনঃ পাপহীনানাং দাদশীসেবিনাং নুণাম্ ॥ ১৮৮ ॥

অনুবাদ—দারকামাহাত্ম্যে শ্রীকৃষ্ণের প্রতি শ্রীচন্দ্র শর্মার উক্তিতে—হে শ্রীকৃষ্ণ ৷ আপনার চরণকমলের ডজেগণ কৃচিৎ গাপ করিলেও দুঃখ পায় না, দাদশী-ব্রতকারী নিজাপ মানবগণ যে দুঃখ পায় না, তাহা আর কি বলিব। ১৮৮॥

তরৈব শ্রীবলিং প্রতি প্রহলাদোক্তো—
নোফত্বং দিজরাজে হি শীতত্বং ন হতাশনে।
বৈষ্ণবানামপাপত্বমেকাদগুগুপবাসিনাম্।। ১৮৯।।

অনুবাদ—ঐশ্বলে প্রীবলিমহারাজের প্রতি প্রীপ্রহলা-দের উক্তিতে—যেমন দ্বিজরাজ চন্দ্রে উষ্ণতা নাই, অগ্নিতে যেমন শীতলতা নাই, সেইরূপ একাদশীতে উপবাসকারী বৈষ্ণবগণের পাপ নাই।। ১৮৯।।

বৈষ্ণবতত্ত্ব—
একাদশী মহাপুণ্যা বিষ্ণোরীশস্য বল্লভা।
তস্যামুপোষিতো যস্ত দ্বাদশ্যাং পূজয়েদ্ধরিম্।
তস্য পাপানি নশ্যন্তি বিষ্ণৌ

ভক্তিশ্চ জায়তে ॥ ১৯০ ॥

অনুবাদ—বৈষ্ণবতন্ত্রে—এখন প্রীএকাদশীর বিশেষ
মাহাত্ম প্রীহরিপ্রিয়াহেতু ভগবন্তত্তি লাভ ভগবদ্ধামপ্রাপ্তিরূপ মহাফল সমূহ দেখান হইতেছে—পরমেশ্বর
প্রীবিষ্ণুর বল্পভা একাদশী মহাপুণ্যা, তাহাতে উপবাস
করিয়া যে ব্যক্তি দাদশীতে প্রীহরির বিশেষ পূজা
করেন, তাহার পাপসমূহ নাশ প্রাপ্ত হইয়া প্রীবিষ্ণুতে
ভক্তি লাভও হয় ॥ ১৯০॥

রহনারদীয়ে, একাদশীমাহাত্মারছে— মহাপাতক্যুক্তো বা যুক্তো বা সর্ব্বপাতকৈঃ। একাদশ্যাং নিরাহারঃ স্থিতা যাতি

পরং পদম্ ॥ ১৯১॥

অনুবাদ—রহনারদীয়পুরাণে একাদশীমাহাখ্যা-রঙ্কে—মহাপাতকথুজ অথবা সর্কবিধ পাতকযুজ ব্যক্তি একাদশীতে উপবাস থাকিয়া নির্মলচিজে শ্রীভগবদ্ধাম গমন করেন।। ১৯১॥ বায়পুরাণে---

একাদশীরতং যস্ত ডিজিমান্ কুরুতে নরঃ। সক্রপাপবিনিমুক্তিঃ স বিষ্ণোর্যাতি মন্দিরম্॥ ১৯২॥

অনুবাদ—বায়ুপুরাণে—যে ভজিমান্ মানৰ একাদশীরত পালন করেন, তিনি সর্ব্বপাপ বিনিৰ্মুজ হইয়া গ্রীবিফুধামে গমন করেন।। ১৯২।।

বিষ্ণুধর্মোতরে—

একাদশুপেবাসং যঃ শ্রদ্ধয়া কুরুতে নরঃ।
স সর্ব্বপাতকৈঃ সদাভূচেবাহিবিমুচ্যতে ॥ ১৯৩॥
ন পশ্যত্যাময়ং নাপি নরকাভর্যাতনাম্।
স নমস্যঃ প্রপূজ্যশ্চ বাসুদেবপ্রিয়ো হি সঃ॥ ১৯৪॥

অনুবাদ—বিষ্ণুধর্মোত্তরপুরাণে—শ্রদ্ধাসহ যে ব্যক্তি একাদশী, উপবাস করেন, সর্প যেমন সদ্য অনায়াসে খোলস মুক্ত হয়, সেই তিনি সদ্য সর্কাণ্যতক মুক্ত হন। তিনি রোগ ব্যাধি দর্শন করেন না, নরক যাতনা ভোগ করেন না, তিনি সকলের নমস্য ও পূজনীয়, তিনি শ্রীকৃষ্ণের নিশ্চয়ই প্রিয় ভক্ত ।। ১৯৩-১৯৪।।

গারুড়ে—

একাদশীরতং ভক্ত্যা যঃ করোতি নরঃ সদা। স বিষ্ণুলোকং রজতি যাতি বিষ্ণোঃ

স্থরাপতাম্ ॥ ১৯৫॥

অনুবাদ—গরুড়পুরাণে—যে ব্যক্তি ভক্তির সহিত সকল একাদশীব্রত করেন, তিনি শ্রীবিষ্ণুর ধামে গমন করেন এবং বিষ্ণুর সারূপ্য প্রাপ্ত হন।। ১৯৫॥

আগ্নেয়ে---

একাদশুপ্রবাসং ষঃ সদা তু কুরুতে নরঃ। স যাতি পরমং স্থানং যত্ত দেবো হরিঃ স্থিতঃ॥১৯৬

অনুবাদ—অগ্নি-পুরাণে—যে মানব সকল একা-দশী উপবাস করেন তিনি পরমধাম ঐহিরির লীলা-ছানে গমন ক্রেন ।। ১৯৬ ।। শিবপুরাণে---

যঃ করোতি নরো ভত্যা একাদশ্যামুপোষণম্। স যাতি বিষ্ণুসালোক্যং প্রাপ্য

বিষ্ণোঃ স্থরূপতাম্ ॥ ১৯৭ ॥

অনুবাদ — শিবপুরাণে—যে মানব ভক্তিসহকারে একাদশীতে উপবাস করেন, তিনি বিফুর সারূপা প্রাপ্ত হইয়া বিফুলোকে গমন করেন ॥ ১৯৭॥

টীকা—অধুনা বিশেষতো ভগবদ্ধভত্বেন ভগব্দভিত্ব-তল্লোকাদি-প্রাপ্তিমহাফলং বৈষ্ণবতন্তাদিবচ-নৈরভে দশ্যতি—একাদশীত্যাদিনা স্বরূপতামিত্যভেন ।। ১৯০-১৯৭।।

ঈদৃ৽মাহাত্ম্যরত্নানি শাস্ত্রান্তোধৌ স্ফুরন্ত্যপি । কঃ সংগ্রহীতুং শক্তঃ স্যাদত্র কৃষ্ণকৃপাং বিনা ॥১৯৮

অনুবাদ — প্রীগোস্বামিপাদের কারিকা— এইরূপ শ্রীএকাদশীর মাহাত্ম্য রত্নসমূহ শাস্ত্র-সমুদ্রে বিরাজিত থাকিলেও শ্রীকৃষ্ণকূপা ব্যতীত এই সংসারে অন্য

কোন্ ব্যক্তি সংগ্রহ করিতে পারে ? ১৯৮ ॥

টীকা—ইদানীং মাহাজ্য-লিখনমুপসংহরন্
পরমোপাদেয়ানামপি তলাহাজ্যবচনানাং সর্কেষাং
লিখনাসভবং ব্যঞ্জয়তি—ঈদ্গিতি। স্ফুরভি,প্রসিদ্ধতয়া প্রকাশমানান্যপি, অতো নিজাযোগ্যত্বন তদানভ্যেন চ তানি স্বর্বাণ্য সংগৃহ্য লিখিতুং ন শক্যভ
ইত্যর্থঃ।। ১৯৮।।

#### অথোপবাসদিননির্ণয়ঃ

একাদশী চ সম্পূর্ণা বিদ্ধেতি দ্বিবিধা স্মৃতা। বিদ্ধা চ দ্বিবিধা তত্র ত্যাজ্যা বিদ্ধা তু পূর্বেজা।। ১৯৯

অনুবাদ—অনন্তর প্রীএকাদশীর উপবাসদিন নির্ণয় প্রদশিত হইতেছে—শান্তর উক্ত হইয়াছে— শ্রীএকাদশী দ্বিবিধা সম্পূর্ণা ও বিদ্ধা। বিদ্ধা ও দ্বিবিধা —পূর্বে বিদ্ধা ও পরবিদ্ধা, তন্মধ্যে পূর্বে দশমী বিদ্ধা পরিবর্জুনীয়া। ১৯৯ ।।

টীকা—বিদ্ধৈকাদশী চ অগ্রে লেখ্যেন বেধা তিবেধমহা-বেধযোগা ইতি ভেদচতুম্টয়েন সন্দিগ্ধা। সংযুজা-দিভেদ্রয়েণ চ কিংবা স্বতঃ সামান্যুনতাধিক্যৈদ্বাদশ্যা

সাম্যন্যনতাধিকৈয়ন্বভেদতো নানাবিধা ভবতি। তর পূর্ব্ববিদ্ধান্তরবিদ্ধয়াম্ধ্যে পূর্ব্বয়া দশম্যা বিদ্ধা ত্যাজ্যা নোপেষ্যেত্যর্থঃ। অর চ ত্যাজেতি সামান্য-নিদ্দেশেন সংব্রেবের পরিত্যাজ্যেতি বোদ্ধব্যম্। ততশ্চ, তদ্ধৈব দাদশী রাজনুপোষ্যা মোক্ষকাভিক্ষভিঃ। স্কামৈর্গ্হিভিঃ পূর্বাবিদ্ধাপীতি বিনিশ্চয়ঃ॥' ইতি পুরাণসমুচ্চয়াদিবচনার্থো নিরস্তঃ। তদ্যুজিশ্চাগ্রে দশ্যিতব্যতি দিকু॥ ১৯৯॥

তথা চ পৈঠীনসিঃ—
নাগবিদ্ধা চ যা ষত্ঠী শিববিদ্ধা চ সঙ্মী।
দশব্যৈকাদশীবিদ্ধা তত্ত নোপ্ৰসেদ্ধঃ ॥ ২০০ ॥

অনুবাদ—তাহাই পৈঠীনসিস্মৃতিতে—পঞ্মী-বিদ্ধা যে ষ্ট্টী-তিথি, ষ্ট্টী-বিদ্ধা যে সপ্তমী এবং দশ্মী দ্বারা যে একাদশী তিথি বিদ্ধা তাহাতে অভিজ ব্যক্তি উপবাস করিবেন না ॥ ২০০ ॥

টীকা—নাগঃ পঞ্মী তেন বিদ্ধা, শিবঃ ষণ্ঠী তেন বিদ্ধা।। ২০০।।

সারদাপুরাণে —
একাদশী তথা ষদ্ঠী পৌর্ণমাসী চতুদ্দশী।
তৃতীয়া চ চতুথী চ অমাবস্যাদ্টমী তথা।
উপোষ্যাঃ প্রসংযুক্তা নোপোষ্যাঃ পূর্বসংযুকাঃ

11 205 11

অনুবাদ—সারদাপুরাণে—যেমন একাদশী, সেইরূপ ষত্ঠী, পৌণমাসী, চতুর্দশী, তৃতীয়া, চতুর্থী, অমাবস্যা ও অভটমী—পর তিথির সহিত সংযুক্ত থাকিলে উপবাস কর্তব্য, পূর্বতিথির সহিত সংযুক্ত থাকিলে উপবাস কর্তব্য নহে ॥ ২০১॥

সৌরধর্মোত্তরে চ—

একাদশীমুপ্রসেদ্যাদশীমথবা পুনঃ ।

বিমিলাং বাগি কুব্বীত ন দশম্যা যুতাং কৃচিৎ ॥২০২

অনুবাদ—সৌরধর্মোত্তর পুরাণেও—শুদ্ধা একা-দশী অথবা দ্বাদশী বা দ্বাদশী মিশ্রা একাদশীর উপবাস করিবে। কখনও দশমীযুক্তা একাদশীর উপবাস করিবে না॥ ২০২ ॥

টীকা—বিমিশ্রাং একাদশীং দ্বাদশীং চান্যোহন্য-মিলিতাম্, একাদশীমুজাং দ্বাদশীমিত্যর্থঃ ॥ ২০২ ॥

#### অথ সামান্যতো বিদ্ধোপবাসদোষঃ

অত্র বার্ষ্যায়ণিঃ— ভূতবিদ্ধা তুমাবস্যা দশম্যেকাদশীযুতা। দিশা বিদ্ধা তু সা হুগং হুন্তি

পুণ্যং পুরা কৃতম্ ॥ ২০৩ ॥

অনুবাদ—অতঃপর সামান্য ভাবে বিদ্ধা উপবাসে দোষসমূহ দেখাইতেছেন বার্য্যায়ান ঋষি বাক্যে—
চতুদ্দৌ বিদ্ধা অমাবস্যা, একাদশী যুক্তা দশমী এবং
দশমী বিদ্ধা একাদশী উপবাস করিলে স্বর্গ ও পূর্ব্ব সঞ্চিত প্ণ্য ক্ষয় করে।। ২০৩।।

চীকা—ভূতেন চতুর্দশ্যা বিদ্ধা। একাদশ্যা যুতা দশমী চ ভবেৎ। সা একাদশী তু দিশয়া দশম্যা বিদ্ধা স্বর্গং পুণ্যঞ্চ হন্তি।। ২০৩।।

নারদঃ---

দশম্যনুগতা যত্র তিথিরেকাদশী ভবেও। ত্রাপত্যবিনাশঞ্চ পরেত্য নরকং রজেও॥ ২০৪॥

ভনুবাদ—নারদীয় স্মৃতি—যে ব্রতে দশমী মিশ্রিতা একাদশী তিথি হইবে সেই ব্রত করিলে সন্তান বিনাশ এবং মৃত্যুর পুর ব্রতী নরকে যাইবে ॥ ২০৪॥

টীকা—অপত্যানাং বিনাশং ব্রজেৎ প্রাপ্নোতি, বিনাশ ইতি বা পাঠঃ ।। ২০৪ ॥

নোপোষ্যা দশমী-বিদ্ধা সদৈবৈকাদশী তিথিঃ। সমুপোষ্য নরো জহ্যাৎ পুণাং বর্ষশতোভবম্ ॥২০৫॥

অনুবাদ—দশমীবিদ্ধা একাদশী-তিথি-ব্রত করা কখনও উচিত নহে। মানব ঐ তিথিতে উপবাস করিলে শতবর্ষ জাত পুণাক্ষয় হইবে ॥ ২০৫॥ কিঞ্চ---

দশম্যা চৈব বিদ্ধায়ামেকাদশ্যামুপোষিতঃ।
তস্যায়ুঃ ক্ষীয়তে নিত্যং নারদোহহং রবীমি বঃ।
সত্যং সত্যং বিনশ্যেত সন্ততিস্ত ন চান্যথা।। ২০৬॥
অনুবাদ—আরও—দশমী দারা বিদ্ধা একাদশীতে
উপবাস করিলে তাহার আয়ু নিত্য ক্ষয় হয়—ইহা
আমি নারদ তোমাদিগকে বলিতেছি, আর সত্য সত্য

সন্তান বিনাশ হয়—ইহা অন্যথা মহে ॥ ২০৬॥

কিঞ্চ—

মুহুর্ত্তেনাপি সংযুক্তা দশমৈকাদশী তু যা।
তামুপোষ্য নরো মোহাৎ সূখাদ্ধর্মান্ত হীয়তে॥২০৭।
তামুপোষ্য নরো মোহাৎ সূখাদ্ধর্মান্ত হীয়তে॥২০৭।
তামুবাদ—আরও—যে একাদশী দশমীর সহিত
একমুহূর্ত্তও (অর্থাৎ দুই দণ্ড) সংযুক্ত হয়, মানব
মোহবশতঃ তাহাতে উপবাস করিলে সুখ ও ধর্ম
বিজ্জিত হয়॥ ২০৭॥

বশিষ্ঠশ্চ---

দশম্যৈকাদশী যত্র তর নোপবসেদ্ধু ধঃ। অপত্যানি বিনশ্যন্তি স্বর্গলোকং ন গচ্ছতি ॥ ২০৮॥

অনুবাদ—বশিষ্ঠসমৃতিতেও—যে দিনে দশমী ও একাদশী মিশ্রিত থাকে সে দিনে জানী ব্যক্তি উপবাস করিবে না, করিলে সন্তানসমূহ বিনচ্ট হয় ও মুর্গলোকে যায় না ॥ ২০৮॥

ব্রাহ্মে ব্রতখণ্ডে—

উপোষ্যেকাদশীং মোমাদদশমীশেষসংযুতাম্। ন নরঃ স্খমাধতে ইহলোকে পরত চ।। ২০৯॥

অনুবাদ—ব্রহ্মপুরাণে ব্রতখণ্ডে—দশমী শেষ যুগ একাদশী মোহবশতঃ উপবাস করিলে মনুষ্য ইই-লোকে এবং পরলোকে সুখ লাভ করে না ॥ ২০৯ ।

ধৃতরাষ্ট্রেণ মৈরেয়ঃ পৃত্টঃ প্রাহ নরাধিপম্ । যদর্থং তে বিয়োগোহভূৎ পুরাণাং ভার্যায়া সহ ॥২১০ অনুবাদ—ধৃতরান্ট্র কর্তৃক জিভাসিত হইয়া মৈরেয় ঋষি মহারাজ ধৃতরান্ট্রকে বলিলেন—যে কারণ ভার্যাসহ তোমার পুরগণের বিয়োগ হইয়াছে ।। ২১০ ।।

পূর্বাং ত্বয়া সভার্য্যেণ দশমী-শেষসংযুতা। কৃতা চৈকাদশী রাজন্ তস্যেদং কারণং মতম্॥২১১

অনুবাদ—পূর্বে তুমি ভার্য্যাসহ দশমী শেষযুক্ত একাদশী ব্রত করিয়া ছিলে, হে রাজন্! তাহার এই ফল জানিবেন ।। ২১১ ।।

টীকা—ভার্যায়া সহ গান্ধারীসহিতস্য তব।
তস্যান্তব চ যদর্থং পু্রবিয়োগোহভূতৎ, তস্যেদং
কারণমিত্যদ্বয়ঃ। তদেবাহ—প্রমিতি। ২১১।

কিঞ্চ তত্ত্বিব—
ন চাহং স্থৈরিণী ভাষ্যা ন চাহমপতিব্রতা।
ন চেহ কলুমং যেন কিং পাপং জুনাজন্মনি।। ২১২।।
রামপত্যা বচঃ শুভুজা বালমীকিমুনিপুরবঃ।
চিরং ধ্যাজা মহারাজ তামুবাচেদৃশং বচঃ॥ ২১৩॥
দশমোকাদশীং পূর্বেং সমুপোষ্য জনাদ্দনিঃ।
অভ্যচিত্তস্তুয়া দেবি তস্যেদং কর্মাণঃ ফলম্॥২১৪॥

অনুবাদ—আরও ঐ পুরাণে—শ্রীরামচন্দ্রের পত্নী সীতাদেবী বলিলেন—আমি স্বেচ্ছাচারিণী নহি বা অপতিরতাও নই। এই জন্মে এমন কোন পাপ করি নাই, অন্য জন্মে আমি কি পাপ করিয়া ছিলাম? যে জন্য আমার স্বামীসহ বিচ্ছেদ বনবাস হৈ হে মহারাজ। মুনিশ্রেষ্ঠ বালমীকি সীতাদেবীর এই বাক্য শুনিয়া দীর্ঘকাল ধ্যান করিয়া তাঁহাকে এইরাপ বলি-লেন—তুমি পূর্বের্ব দশ্মীযুক্ত একাদশীতে উপবাস করিয়া জনার্দ্নকে পূজা করিয়াছিলে, সেই কর্ম্মেরই এই ফল।। ২১২-২১৪।।

টীকা—'ন চাহম্' ইত্যাদি বচঃ ॥ ২১৩ ॥ টীকা—দশমীযুক্তামেকাদশীম্, দেবি হে শ্রীসীতে ॥ ২১৪ ॥ কিঞ্চ--

বশিষ্ঠঃ সমুবাচেদং পৃতেটা মান্ধাতৃভাষ্যয়া।
দশমৈ্যকাদশী দেবি পুরা চোপোষিতা ত্বয়া। ২১৫।।
তেন তে কর্মণা চেহ স্বভর্সুতবান্ধবৈঃ।
বিয়োগঃ সমন্প্রাপ্তঃ সত্যং বিদ্ধি পতিরতে ।। ২১৬।।

অনুবাদ—আরও— মান্ধাতার ভার্যা কর্তৃক জিজাসিত হইয়া বশিষ্ঠদেব এইরপে বলিয়া ছিলেন —হে দেবি প্রাচীনকালে তুমি দশমীযুক্তা একাদশী উপবাস করিয়াছিলে, তোমার সেই কর্ম্মধারা এই জন্মে নিজ স্বামী, পুত্র ও বান্ধবগণের সহিত বিয়োগ হইয়াছে, হে পতিরতে ইহা সত্য জানিবে ॥ ২১৫-২১৬॥

টীকা—তামিতি পাঠে মালাতৃভার্যাং প্রত্যুবাচ। দেবি, হে রাজি ! মালাতৃভার্যো ॥ ২১৫ ॥

যানি যানীহ পাপানি ত্রৈলোক্যে সম্ভবন্তি বৈ। তেষাং স্থানং দশম্যা বৈ সহিতৈকাদশী মতা। সপ্তজনাকুতং পূণ্যং নশ্যেত নাত্র সংশয়ঃ।। ২১৭।।

অনুবাদ—এই জিলোকে যে সকল পাপ হয়, তাহাদের স্থান দশমী যুক্তা একাদশীতে, ইহা নিশ্চয় জানিবে এবং সপ্ত জনাকৃত পুণা নহট হয় ইহাতে সংশয় নাই।। ২১৭।।

কৌর্ম-নারদীয়-বিষ্ণুরহস্যেষু—
দশমীশেষসংযুক্তাং ষঃ করে।তি বিমূদ্ধীঃ।
একাদশীং ফলং তস্য ন স্যাদ্যাদশবার্ষিকম্॥২১৮॥

অনুবাদ—কূর্মপুরাণ, নারদীয়পুরাণ ও বিষ্ণু-রহস্যে—যে মূঢ়বৃদ্ধি ব্যক্তি দশমীশেষযুক্তা একাদশী বত করে, তাহার দাদশ বর্ষ ব্রতের ফল নদট হয় ।। ২১৮।।

ষৈঃ কৃতা দশমীবিদ্ধা বিদ্ধা-মোহেন মানবৈঃ। তে গতা নরকং ঘোরং যুগানামেকসঙ্তিম্॥ ২১৯॥

অনুবাদ—যে সকল মানব বিদ্যামদে মন্ত হইয়া দশমীবিদ্ধা একাদশীতে উপবাস করে, তাহারা একা- ত্তর চারিযুগ এক মন্বত্তর ঘোর নরকে গমন করে ॥ ২১৯ ॥

কিঞ্চ-

দশমী বেধসংযুক্তামুপোষ্যৈকাদশীং কিল। সংবৎসরক্তেনেহ নরো ধর্মেণ মুচ্যতে ॥ ২২০ ॥

অনুবাদ—আরও—দশমী বিদ্ধা একাদশী উপ-বাস করিয়া নিশ্চয়ই এই জন্মে মনুষ্য পূর্ণ একবৎ-সরে কৃত ধর্মের ফল পায় না॥ ২২০॥

টীকা-মূচ্যতে পরিত্যজ্যতে ॥ ২২০ ॥

ভবিষ্যে—

পূর্ণা-বিদ্ধাং পলার্দ্ধেন নন্দাং পূর্ণামপি ত্যজেও। যদীচ্ছেদাঅসম্ভানং চতুর্যু নিয়মেদ্বপি।। ২২১।।

অনুবাদ—ভবিষ্যপুরাণে— অর্ধপল কাল দারা দশমী বিদ্ধা একাদশী সম্পূর্ণা হইলেও পরিত্যাগ করিবে। যদি কেহ আত্ম সন্তান কামনা করে বক্ষ্যমাণ চতুব্বিধ নিয়মের মধ্যেও ॥ ২২১॥

টীকা—পলার্দ্ধেনাপি পূর্ণয়া দশম্যা বিদ্ধাং নন্দা-মেকাদশীং সপূর্ণামপি চতুর্মুনিয়মেষু বক্ষ্যমাণো-পোষিতাদিষু ত্যজেও ।। ২২১ ।।

নোপোষিতঞ্চ নক্তঞ্চ নৈক্তক্তম্যাচিত্স্। নন্দায়াং পূক্ৰবিদ্ধায়াং কুৰ্য্যাদৈশ্বৰ্য্যমোহিতঃ ॥২২২॥

অনুবাদ—কখনও সকাম অশক্ত ব্যক্তিগণের জন্য একভক্ত, নক্ত, অ্যাচিত ও উপবাস—এই চতু-ব্বিধ ব্রত বিহিত আছে, তাহাও ঐশ্বর্যামত হইয়া দশমী বিদ্যা একাদশীতে ব্রত করিবে না।। ২২২।।

টীকা--একভজেন নজেনেত্যাদিনা কদাচিদশক্তাদীনামেকাদশীব্ৰতপালনাৰ্থমেকভজ্ঞাদিকং বিহিতমস্তি, তদপি বিদ্ধায়াং বৰ্জনীয়মিত্যাহ—
নোপোষিত্মিতি। উপবাসং যথা তদেত্যুৰ্থঃ ॥২২২॥

ব্রন্ধবৈবর্ত্তে— গঙ্গোদকস্য সম্পূর্ণং যথা ত্যাজ্যং ঘটং ভবেৎ। সুরাবিন্দুসমাযুক্তং তৎ সর্ব্বং মদ্যতাং ব্রজেৎ ॥২২৩ হালাহলং বিষং রৌদ্রং কঃ পিবেন চুধীন্রঃ।
দশনীশেষসংযুক্তাং ক উপোষতি সদু তী ? ২২৪॥
এবং জাত্বা মুনিশ্রেষ্ঠ দশনীশেষসংযুতা।
বজিতা মুনিভিঃ সবৈব্বাসুদেবমভীপ্সুভিঃ॥২২৫॥

অনুবাদ—ব্রহ্মবৈবর্ত্বপুরাণে—গঙ্গাজল পরিপূর্ণ ঘটও যেমন মদ্য বিন্দু স্পর্শ হইলে সম্পূর্ণ মদ্যতা প্রাপ্ত ও ত্যাজ্য হয়। হলাহল বিষ মহাদেব ব্যতীত অন্য কোন্ মূঢ় ব্যক্তি পান করিবে? হে মুনিবর! এইরূপ জানিয়া শ্রীকৃষ্ণচরণলাভেচ্ছু মুনিগণ কর্ত্ব দশমীশেষ যুক্তা একাদশী ব্রত বজ্জিত হইয়াছে ।। ২২৩-২২৫।।

টীকা—ত্যাজ্যত্বে হেতুঃ—সুরেত্যাদিঃ ॥ ২২৩॥
টীকা—এবং পরলোকে দুঃখহেতুত্বমুক্তং ইহলোকেহপ্যাহ—হালেতি, দশম্যাঃ শেষেণ সংযুক্তামেকাদশীমিতি শেষঃ ॥ ২২৪॥

গারুড়ে—

বিদ্ধামেকাদশীং বিপ্রাস্ত্যজন্ত্যেতাং মনীষিণঃ। তস্যামুপোষিতো যাতি দারিদ্র্যং দুঃখমেব চ ॥২২৬॥

জনুবাদ-—গরুড়পুরাণে—হে বিপ্রগণ এই বিদ্ধা একাদশীকে মনীষিগণ ত্যাগ করেন, যেহেতু তাহাতে উপবাস করিলে দারিদ্র ও দুঃখ প্রাপ্ত হয় ।। ২২৬ ।।

নারদীয়ে—

লববেধেহপি বিপ্রেন্দ্র দশমৈকাদশীং তাজেও। সুরায়া বিন্দুনা স্পৃষ্টং গলাভঃকলসং যথা। শ্বদৃতৌ পঞ্গব্যঞ্চ দশম্যা দূষিতং ত্যজেও॥ ২২৭॥

অনুবাদ—নারদীয়পুরাণে—দশমীলেশমাত বিদ্ধা হইলেও একাদশীকে ত্যাগ করিবে। হে বিপ্রবর! সুরাবিন্দুদারা স্পৃষ্ট গল্পাজলের কলস ঘেমন ত্যাজা, কুক্কুর চম্মে ধৃত পঞ্চাব্য ঘেমন ত্যাজ্য, সেইরাপ দশমী স্পর্শ দৃষিত একাদশী ত্যাগ করিবে ॥ ২২৭॥

টীকা—শুনো দৃতৌ চর্মণি পঞ্গব্যমিব ॥২২<sup>৭॥</sup>

ऋाष्म ---

দ্বাপরান্তে তু গাদ্ধারী কুরুবংশবিবদ্ধিনী। করিষ্যতি চ সেনানি মূঢ়ভাবাচ্ছিখিধাজ। তেন পুরশতং তস্যা নাশমেষ্যত্যসংশয়ম্॥ ২২৮॥

অনুবাদ—ক্ষলপ্রাণে—হে ময়্রবাহন, হে দেব-দেনাপতি কাত্তিক ! দ্বাপর্যুগের শেষে কুরুবংশ বর্দ্ধনকারিণী গান্ধারী মূড়বুদ্ধিবশতঃ দশ্মীবিদ্ধা একাদশীরত করিবেন, তাহার ফলে তাহার শতপুর বিনাশ হইবে, ইহাতে সংশয় নাই ॥ ২২৮ ॥

কলা কাছাপি যা চৈব দৃশ্যতে দশমী বিভো। একাদশ্যান্ত সেনানি কর্ত্ব্যা ন কথঞ্চন।। ২২৯।।

অনুবাদ—হে সেনাপতি কাত্তিক! যে একাদশীতে প্রাতে কলা বা কাষ্ঠা পরিমিত দশমী দৃশ্য
হইবে, হে বিভো! সেই একাদশীতে কোন প্রকারে
ব্রত করা উচিত নহে॥ ২২৯॥

কিঞ্চ--

দশম্যৈকাদশী যত্ত তত্ত্ব সন্নিহিতোহসুরঃ। দ্বাদশ্যৈকাদশী যত্ত তত্ত্ব সন্নিহিতো হরিঃ।। ২৩০।।

অনুবাদ—আরও—যে দিনে দশমী ও একাদশীর মিলন সেই দিনে অসুর অবস্থান করে, অর্থাৎ
দৈত্যগণ ঐ উপবাসের ফল প্রাপ্ত হয়। আর যে
দিনে দ্বাদশী ও একাদশীর মিলন, সেই দিনে শ্রীহরি
অবস্থান করেন ॥ ২৩০ ॥

টীকা—ত্ত্রাসুরঃ সন্নিহিত ইতি দৈত্যানাং তদুপবাসফলপ্রাপ্তেঃ ॥ ২৩০ ॥

কিঞ্চ, তরৈবোমামহেশ্বর-সংবাদে—
ভুগাপেক্ষা মহাদেবি তেন ত্যুজা ন সংশয়ঃ।
বাঞ্ছিতং নারকং সৌখ্যং বিদ্ধং

কৃত্বা হরেদিনম্ ॥ ২৩১॥

অনুবাদ—আরও ফলপুরাণেরই উমামহেশ্বর-সংবাদে—হে মহাদেবি! যে ব্যক্তি বিদ্ধ হরিবাসর

ব্রত করে, সে নিশ্চয়ই স্বর্গসুখ ত্যাগ করিয়া নরকসুখ বাঞ্ছা করে ॥ ২৩১ ॥

নিহতাঃ পিতরস্তেন দেবতানাং বধঃ কৃতঃ।
দত্তং রাজ্যন্ত দৈত্যানাং কৃতা বিদ্ধং হরেদিনম্।।২৩২
অনুবাদ —যে ব্যক্তি বিদ্ধ হরিবাসর ব্রত করে.
সে ব্যক্তির পিতৃগণকে ও দেবগণকে বধ করিয়া
দৈত্যগণকে রাজ্য প্রদান করা হয়।। ২৩২।।

পিতৃডিঃ সহিতং বৈরং কৃতং তৈন্ত সুরৈঃ সহ। কারাপয়ন্তি বিদ্ধং যে কুকান্তি হরিবাসরম্॥ ২৩৩॥

অনুবাদ—যাহারা বিদ্ধ হরিবাসর ব্রত করে এবং অন্যকে করায় তাহাদের পিতৃগণের সহিত বিরোধ করা হয় ।। ২৩৩ ।।

টীকা—কারয়ভীতি বক্তব্যে কারাপয়ভীত্যার্যম্ ॥ ২৩৩ ॥

কিঞ্চ, তবৈৰ—

যে শংসন্তি দিনং বিষ্ণোদশমীবেধদূষিতম্। তেয়ান্তে পাপপুরুষাঃ শুক্রমায়া-বিমোহিতাঃ॥২৩৪॥

অনুবাদ—আরও ক্ষমপুরাণেই—যাহারা দশমী-বেধ দুষ্ট শ্রীহরিবাসর ত্রত অন্যকে করিবার জন্য উপদেশ করে, তাহাদিগকে গুক্তাচার্য্যকৃত মায়া-মোহিত পাপপুরুষ বলিয়া জানিবে ॥ ২৩৪ ॥

টীকা—শংসন্তি কর্তুমুপদিশন্তি। ননু কথং তে পাপপুরুষাঃ, বিদ্ধাপাবিদ্ধা বিজেয়েত্যাদিশাস্ত্রবিধা-নাৎ ? তরাহ—শুক্রেতি। তদগ্রে ব্যক্তং ভাবি॥২৩৪

উপোষণদিনে বিদ্ধে জাগরঃ পূজনং হরেঃ।

র্থা দানাদিকং সর্বাং কৃতলেষু কৃতং যথা ॥২৩৫॥

অনুবাদ—দশমীবিদ্ধা উপবাস দিনে জাগরণ,
শ্রীহরিপূজন এবং দানাদি সর্ব্ব কর্মাই র্থা হয়,

যেমন কৃতল্প ব্যক্তির কর্মসমূহ র্থা হয় ॥ ২৩৫ ॥

উপোষণদিনে বিদ্ধে প্রারশ্বে জাগরে সতি । বিহায় স্থানং তদিফুঃ শাপং দত্ত্বাপগচ্ছতি ॥ ২৩৬ ॥

অনুবাদ—দশমীবিদ্ধা উপবাস দিনে রাগ্রি জাগ-রণ আরম্ভ করিলে শ্রীবিষ্ণু ঐ ব্যক্তিকে শাপ প্রদান পূর্ব্বক ঐ স্থান ত্যাগ করিয়া অন্যত্র গমন করেন ॥২৩৬

কিঞ্চ---

একাদশীং যদা বিদ্ধাং কুরুতে চারুলোচনে।
দশমীবেধজং পাপং নশ্যতে কৃষ্ণদশনাও ॥ ২৩৭ ॥
ন চান্তি সংশয়ঃ কশ্চিৎ পুনর্ন কুরুতে যদি।
কারাপয়ন্তি যে তৃজাঃ কৃটযুক্তান্ত হৈতুকাঃ।
প্রেত্যোনিং প্রপশ্যন্তি পিতৃতিঃ সহিতা নরাঃ॥২৩৮॥

অনুবাদ—আরও—হে প্রিয়দশিনি ! যখন বিদ্ধা একাদশী ব্রত করে, তখন শ্রীকৃষ্ণ দর্শনহেতু দশমী-বেধজাত পাপ নদ্ট হয়—ইহাতে কোন সংশয় নাই, যদি পুনরায় বিদ্ধা ব্রত না করে, কিন্তু যাহারা অজ হইয়াও অন্যকে বিদ্ধা ব্রত করায় তাহারা কূট-যুক্তি নিপুণ ও তাকিক, ঐ সকল ব্যক্তি পিতৃগণের সহিত প্রেত্যোনি দর্শন করিবে ॥ ২৩৭-২৩৮ ॥

টীকা —কৃষ্ণদর্শনাল্লশ্যতীতি পাপসা মহত্ত্রা প্রায়শ্চিত্তমপি দুর্ঘটং মহদুক্তম্। 'পুনর্ কুরুতে যদি' ইত্যানেন পুনর্যদি বিদ্ধাং কুরুতে, তদা পুনঃ পাপোৎপত্তেরনিস্টমেবেতি বিদ্ধাকরণপাপস্য মহা-ভ্যানকত্বমুক্তম্। কৃটং শাঠ্যং তদ্যুক্তাঃ হৈতুকাঃ শুষ্কতর্কপরাঃ।। ২৩৭-২৩৮।।

ছাদশী দশমী-বিদ্ধা ধনসন্তাননাশিনী। ধ্বংসিনী সৰ্ব্বপুণ্যানাং কৃষ্ণভক্তি প্ৰণাশিনী॥ ২৩৯॥

অনুবাদ — দশমীবিদ্ধা দাদশী অর্থাৎ একাদশী ধন ও সন্তান নাশিনী, সর্ববিধ পুণ্যের ধ্বংসকারিণী এবং কৃষ্ণভক্তি প্রণাশিনী।। ২১৯।।

তত্ত্বৈ শ্রীমার্কণ্ডেয়জগীরথ-সংবাদে—
ন স ভাগবতো জেয়ো মঃ করে।তি হরেদিনম্।
দশমী-বেধসংযুক্তং পাপমূলং সদৈব হি॥ ২৪০॥

অনুবাদ—ক্ষন্পপুরাণে শ্রীমার্কণ্ডেয়-ভগীরথ-সং-বাদে—সর্ব্বদাই পাপমূল দশমীবেধযুক্ত শ্রীহরিবাসর ব্রত যিনি করেন, তিনি ভগবভক্ত নন—ইহা জানি-বেন।। ২৪০।।

পুরাণমন্যথা কৃত্বা করোত্যেকাদশীদিনম্। দশমীশেষসংযুক্তং স নরঃ পণ্ডসন্ততিঃ ॥ ২৪১॥

অনুবাদ—যে ব্যক্তি পুরাণাদি শাস্ত্রকে অন্যরূপে ব্যাখ্যা করিয়া দশমীশেষ যুক্ত বিদ্ধা একাদশী দিনে ব্রত করেন, তিনি নরপঙ্খ।। ২৪১।।

রক্ষয়স্য চ ষৎ পাপং স্ত্রীবালগুরুঘাতিনঃ। দশমীশেষসংযুক্তাং যঃ করোতি তদাপুয়াৎ ॥২৪২॥

অনুবাদ —দশমীশেষ যুক্তা একাদশী ব্রত যিনি করেন, ব্রহ্মঘাতীর যে পাপ এবং স্ত্রী, বালক, ভ্রু-ঘাতীর যে পাপ, তাহা তিনি প্রাপ্ত হন ।। ২৪২ ॥

র্ষলীসেবনাৎ পাপং শ্বপচীগমনে চ যৎ। তৎ পাপং জায়তে বিদ্ধং যঃ

করোতি হরেদিনম্ ॥ ২৪৩॥

অনুবাদ—দশমীবিদ্ধ শ্রীহরিবাসর যিনি করেন, তাহার রুষলীগমন জন্য যে পাপ ও শ্বপচী গমন জন্য যে পাপ, তাহা জাত হয় ॥ ২৪৩ ॥

দশমীশেষসংযুক্তং নিষিদ্ধং বিষ্ণুনা পুরা । তদমাভাগবতৈভূঁপ শোধয়িত্বা হরেদিনম্ । উপোষিতব্যং যত্নেন পূক্রসঙ্গতি-বজ্জিতম্ ॥ ২৪৪ ॥

অনুবাদ—প্রাচীন কাল হইতে শ্রীবিষ্ণু দশ্মী-শেষযুক্ত একাদশীরত নিষেধ করিয়াছেন। সূত্রাং হে মহারাজ। ভগবডক্তগণের সহিত শোধন করিয়া যত্নপূর্কক দশ্মীসংযোগ বজিত শ্রীহরিবাসর উপ-বাস কর্ত্বা। ২৪৪।।

পৃথিব্যাং যানি পাপানি স্থূলসূম্মাণি ভূপতে। তেষাং ফলমবাগোতি সশল্যৈকাদশীবতে।। ২৪৫।। অনুবাদ—হে মহারাজ! পৃথিবীতে স্ব সূদ্ম যে সকল পাপ আছে, বিদ্ধা একাদশীব্রতকারী সে সক-লের ফল প্রাপ্ত হয়।। ২৪৫।।

কুরুতে বৈষ্ণবো ভূত্বা সশল্যৈকাদশীরতম্। জানতোহজানতো বাগি ন স বিষ্ণুপ্রিয়ো ভবেৎ ॥ ২৪৬ ॥

অনুবাদ—যিনি বৈফব-দীক্ষা প্রাপ্ত হইয়া জানিয়া বা না জানিয়া বিদ্ধা একাদশীরত করেন, তিনি শ্রীবিফুর প্রিয় হইতে পারেন না॥ ২৪৬॥

কিঞা, তত্তিবান্যর— বিদ্ধামেকাদশীং মোহাদদশমীশেষসংযুতাম্। কুক্লি সুখমাধতে ইহলোকে পরুর চা। ২৪৭॥

অনুবাদ —আরও ক্ষন্পুরাণের অন্যত্র—মোহ-বশতঃ দশ্মীশেষযুক্ত বিদ্ধা একাদশীরত করিলে ইহলোকে ও প্রলোকে সুখ পায় না ॥ ২৪৭ ॥

তদমাদেকাদশী যুক্তা দশম্যা নরস্তম । ন কর্ত্ব্যা প্রয়ত্নে নিজলা ছাদশী মতা ॥ ২৪৮॥

অনুবাদ—অতএব হে নরোতম! দশমীযুজা একাদশী কর্ত্ব্য নহে, যত্নপূর্ব্বক ওদা দাদশীরত ক্রিবেন, ইহা শাল সন্মত ।। ২৪৮॥

টীকা—নিজলা গুদ্ধা দাদশোৰ মতা মুনিভিক্ত-প্ৰাসাৰ্থমনুজাতেতাৰ্থঃ ॥ ২৪৮॥

যথা চৈকাদশী রাজন্ দ্বাদশী চ তথা নৃণাম্ ।। সমানা তৎফলা প্রোক্তা রতেহিসন্ চ্রুপাণিনঃ ॥ ২৪৯ ।।

অনুবাদ—হে রাজন্। এই ঐহিরিবাগর রতে ভদ্ধা একাদশী ও দাদশী মনুষ্গণের পক্ষে সমান ফলপ্রদা, শাস্তে উক্ত হইয়াছে।। ২৪৯॥

টীকা-সমানা বিষ্ণুদৈবতেন, ততঃ তৎফলাঃ

সমানফলাঃ, তত্র হেতুঃ—ব্রত ইতি। চক্রপাণেরেব ব্রত্বয়মেত্ৎ, অতস্ত্র সাম্যং যুক্তমেবেতার্থঃ ॥২৪৯॥

দারকামাহাত্মো চন্দ্রশর্মাণং প্রতি তৎপিতৃণামুক্তৌ— বর্জনীয়ঃ প্রয়ত্মেন বেধো দশমি-সম্ভবঃ। নোচেৎ পুত্র ন সন্দেহঃ প্রেত্যোমিমবাপস্যসি।।২৫০

অনুবাদ—দারকামাহায়ো চন্দ্র শর্মার প্রতি
তাহার পিতৃপুরুষগণের উজিতে—দশমীবেধযুজ
একাদশীব্রত যত্নের সহিত বর্জনীয়, নচেৎ হে পুত্র!
প্রেত্যোনি প্রান্ত হইবে—ইহাতে সন্দেহ নাই॥২৫০॥
টীকা—দশমীতি হুস্বত্বমার্ষম্॥২৫০॥

হত্যা গচ্ছতি কাশ্যান্ত গয়ায়াং পৈতৃকং ঋণম্। দশমীবেধজং পাপং ন কাশ্যাং ন গয়াশিরে॥ ২৫১॥

অনুবাদ—হত্যা জনিত পাপ কাশীক্ষেত্রে নল্ট হয়, পিতৃখণ গয়াক্ষেত্রে শোধ হয়, দশমীবেধ জনিত পাপ কাশীতে নল্ট হয় না, গয়াশিরেও নল্ট হয় না ।। ২৫১।।

ত্রিলোক্যসন্তবং পাপং তেষাং ডবতি ভূতলে। সশল্যং যে প্রকৃক্ষিভি বাসরং কৃষ্ণসংজকম্। প্রেতত্বং দুঃসহং পুত্র দুঃসহা যমযাতনাঃ॥ ২৫২॥

অনুবাদ—যাহারা বিদ্ধা শ্রীহরিবাসর ব্রত করে, তাহাদের এই তুতলে ব্রিলোকজাত পাপ হয়। হে পুত্র! তাহারা দুঃসহ প্রেতত্ব ও দুঃসহা যম্যাতনা প্রাপ্ত হয়।। ২৫২।।

তত্ত্বৈ তং প্রতি প্রীডগবদুজৌ—
পুণাং সুসঞ্চিতং যাতি কলকোটিশতাজ্জিতম্।
সশল্যং যে প্রকুক্তি মুজিদং মম বাসরম্।। ২৫৩।।

অনুবাদ—সেই পুরাণেই দারকা মাহাত্মো চন্দ্র শর্মার প্রতি শ্রীভগবানের উক্তি—মুক্তিপ্রদ আমার বাসর যাহারা বিদ্ধা ব্রত করে, তাহাদের শতকোটি কল্পে অজ্জিত সুসঞ্চিত পুণা নদ্ট হয়।। ২৫৩।। অতএব তরৈব ডগবন্তং প্রতি তৎপ্রার্থনে—

দশমীবেধজং পাপং ছদিনে মম পূক্রজঃ।

যৎ কৃতং নাশমায়াতু ছৎপ্রসাদাজনাদনি ॥ ২৫৪॥

অনুবাদ—অতএব দারকামাহান্যো প্রীভগবানের নিকট চন্ত শর্মার প্রার্থনা—হে জনাদ্দন । প্রীহরি-বাসরে আমার পূর্বেজাত বাক্তিগণ দশমীবেধজাত যে পাপ করিয়াছে, তোমার প্রসাদে তাহা নদ্ট হউক ।। ২৫৪ ।।

সবিদ্ধং তুদ্দিনে কৃষ্ণ যৎ কৃতং জাগরং বিভো তৎপাপং বিলয়ং যাতু লবণন্ত যথান্তসি ॥ ২৫৫॥

জনুবাদ—হে কৃষ্ণ! বিদ্ধা হরিবাসরে আমার পূর্ব্বপুরুষগণ জাগরণ করিয়া যে পাপ করিয়াছে, সেই পাপ বিলীন হউক, যেমন লবণ জলে বিলীন হয়। ২৫৫।।

টীকা-জাগরমিতি নপুংসকত্বমার্যম্ ॥ ২৫৫ ॥

সবিদ্ধং বাসরং যদমাৎ কৃতং মম পিতামহৈঃ। প্রেতত্বং তেন সংপ্রাপ্তং মহাদুঃখপ্রদায়কম্॥ ২৫৬॥

অনুবাদ— আমার পিতামহগণ যেহেতু বেধযুক্ত হরিবাসরব্রত করিয়াছে, সেইহেতু মহাদুঃখ প্রদ প্রেতত্ব প্রাপ্ত হইয়াছে ॥ ২৫৬॥

টীকা — বিদ্ধং বেধঃ, তেন সহ বর্ত্তমানম্। সা
চাখ্যায়িকা তত্ত্বৈ — 'চন্দ্রশর্মা বিপ্রঃ শ্রীক্রন্তৈকভক্তঃ
শ্রীভগবদ্বিমুখঃ কদাচিৎ স্বপ্রে দ্লৈটবিদ্ধাব্রতেন প্রেতত্বং গতৈন্তৎপিতৃগণৈঃ শ্রীভগবন্তন্ত্যর্থমুপদিতেটা
দারকাং গত্বা ভগবন্তক্তমারাধ্য সংপ্রার্থ্য সপিতৃকো
বিমুক্তিং প্রাপ।' ইতি॥ ২৫৬॥

পাদ্যে শ্রীজগবদুন্দ্র সংবাদে— শুক্রেণ মোহিতা বিপ্রা দৈত্যানাং কারণেন তু। পুত্টার্থং দশমীবিদ্ধং কুর্ব্বস্তি মম বাসরম্॥ ২৫৭॥

অনুবাদ—পদাপুরাণে শ্রীভগবান ও রক্ষসংবাদে শ্রীভগবান্ বলিতেছেন—গুক্লাচার্যোর মায়ায় মোহিত হইয়া বিপ্রগণ দৈত্যগণের পুষ্টির নিমিত্ত দশ্মীবিদ্ধা আমার একাদশী ব্রত করিতেছেন ॥ ২৫৭॥

টীকা—হিরণ্যাক্ষবধ-প্রসঙ্গে দৈত্যানাং বধং
দুক্ষরং দৃষ্ট্য ব্রহ্মণা তৎকারণং পৃষ্টঃ শ্রীভগবানাহ—
শুক্রেণেত্যাদি। কারণমেবাহ—পুষ্টার্থমিতি;
মদীয়ং বাসরমেকাদশীদিনম্।। ২৫৭॥

বাসরং দশমীবিদ্ধং দৈত্যানাং পুটিটবর্জনম্।
মদীয়ং নান্তি সন্দেহঃ সত্যং সত্যং পিতামহ ॥২৫৮
অনুবাদ—হে পিতামহ! সত্য সত্য বলিতেছি
—দশমীবদ্ধা মদীয় একাদশীব্রত দৈত্যগণের পুটিট-বর্জনকারী, ইহাতে সন্দেহ নাই॥ ২৫৮॥

যাবদশম্যা সংযুক্তং করিষ্যন্তি দিনং মম।
তৎ পুণ্যং দৈত্যজাতীনাং সুরৈর্দত্তং পিতামহ॥২৫৯
অনুবাদ—হে পিতামহ। যতদিন পর্যান্ত দশমী
সংযুক্ত আমার দিন একাদশী ব্রত করিবে, তাহার
পুণ্য দৈত্যজাতীগণকে দেবগণ দিয়াছেন॥ ২৫৯॥

তেন পুণোন সংপুষ্টো হিরণ্যাক্ষঃ পিতামহ। নিজিকত্য বাসবং সংখ্যে হৃতং রাজাং

দিবৌকসাম্॥ ২৬০॥

অনুবাদ—হে গিতামহ! বিদ্ধারতের পুণ্যদারা পুষ্ট হইয়া হিরণ্যাক্ষ যুদ্ধে ইন্দ্রকে নিজিত করিয়া দেবরাজ্য হরণ করিয়াছিল।। ২৬০।।

<mark>টীকা</mark>—অতএব তেন রাজ্যাদি হাতম্ ॥ ২৬০ ॥

শুক্রেণ মোহিতাঃ সকোঁ দৈত্যানাং বিজয়ায় বৈ।
আতা বিদ্ধং প্রকুক্তি বাসরং মম মানুষাঃ ॥ ২৬১॥
অনুবাদ—অতএব মনুষ্যগণ শুক্রাচার্য্যের মায়াতে
মোহিত হইয়া সকলে দৈত্যগণের বিজয় লাভের জন্য
আমার বাসর বিদ্ধবৃত করিতেছে ॥ ২৬১ ॥

মার্কণ্ড গচ্ছ ভদ্রং তে ভূর্নোকস্ত মমাজয়া। দশমীবেধবিষয়ে মায়াং শুক্রস্য নাশয়॥ ২৬২॥

অনুবাদ — অতএব হে মার্কণ্ডেয় ! আমার আভায় ভূলোকে গমন কর, তোমার মঙ্গল হউক। দশমী– বেধ বিষয়ে গুক্রাচার্যোর মায়া নতট কর ॥ ২৬২॥

টীকা – ত্রাধ্নোপায়ঃ কঃ ? ত্রাহ—মার্কণ্ডেতি, মায়াং শুক্রস্য নাশ্য়েতি। বিদ্ধোপবাসবচনানি শুক্রমায়াকৃতান্যেবেত্যুপদিশ্য ত্রোপবাসং নিষে-ধ্যুতীত্যুর্থঃ ॥ ২৬২ ॥

গ্রীবিষ্ণোর্বচনং শুন্তা মার্কণ্ডো মুনিসভমঃ। সংগ্রাভো নৈমিষারণ্যং যত্র

যজপুমান্ হরিঃ ॥ ২৬৩ ॥

অনুবাদ—শ্রীবিষ্ণুর আদেশ বাক্য শ্রবণ করিয়া মার্কণ্ডেয় মুনিসতম যেখানে যজপুরুষ শ্রীহরি অবস্থান করেন সেই নৈমিষারণ্যে উপস্থিত হইলেন ॥ ২৬৩॥

মার্কগুবচনং শুভুত্বা ঋষয়ো নৈমিষালয়াঃ । গুক্তমায়াবিনিশুঁজা বিদময়ং পরমং গতাঃ ॥ ২৬৪॥

অনুবাদ—নৈমিষালয়বাসী ঋষিগণ মার্কণ্ড ঋষির বচন শুনিয়া শুক্রাচার্য্যকৃত মায়ামুক্ত ও প্রম বিস্মিত হইলেন ॥ ২৬৪ ॥

টীকা-পরমং বিসমহং গতা ইতি শাস্ত্রেষ্ট্রবিপ তাদৃশমায়াসম্ভবাৎ ॥ ২৬3 ॥

ইন্দুদুামায় কথিতং মহাভাগবতায় বৈ । গতাশ্রমেষু সর্বেষু কথিতং বনবাসিনাম্ ॥ ২৬৫॥

অনুবাদ—মহাভাগবত ইন্দ্রদুয়েকে বলিলেন এবং বনবাসিগণের সকল আশ্রমে গিয়া বলিলেন ॥২৬৫॥ টীকা—বনবাসিনাং বনবাসিনঃ প্রতি কথিতং মার্কণ্ডেয়েন॥ ২৬৫॥

হিতা ওক্তস্য বাক্যানি মাক্ওবচনাজ্জনৈঃ। ত্যক্তা দশমীসংযুক্তা বিপ্রাদ্যৈঃ পুণ্যকাঙিক্ষডিঃ ॥ ২৬৬ ॥ অনুবাদ—মাক্ণেয় ঋষির বচন শুনিয়া জনগণ শুক্রাচার্য্যের বাক্যসমূহ ত্যাগ করিয়া বিপ্রাদি পুণাথী-গণ দশমীযুজা ব্রত ত্যাগ করিয়াছিলেন ।। ২৬৬ ।।

পূর্ণাবেধকুঠারেণ নরা ঘাদশীপাদপম্ । ছেদয়ন্তি চ যে পাপাঃ কল্লাভং নারকা হি তে ॥ ২৬৭ ॥

অনুবাদ—যে সকল পাপী মানব দশমীবেধরাপ অর্থাৎ বিদ্ধা ব্রত দারা দাদশীরূপ কল্পতরুকে ছেদন করে, তাহারা কল্পকাল নরকে বাস করে।। ২৬৭।।

টীকা—পূর্ণরা দশম্যা বেধ এব কুঠারন্তেন ছেদ-য়ন্তি, তত্র ব্রতদারা ॥ ২৬৭ ॥

ভবিষ্যে, মার্কণ্ডেয়পুরাণে চ—
পূর্ণা-বিদ্ধামুপাস্তে কো নন্দাং বেদবলাদপি।
কো বেদ বচনাভাত গোসবে
গাং নিহন্তি বৈ ? ২৬৮॥

অনুবাদ—ভবিষ্যপুরাণে ও মার্কণ্ডেয়পুরাণে—
দশমীবিদ্ধা একাদশী রত বিধান বেদে প্রক্ষিপ্ত
থাকিলেও কোন্ ব্যক্তি বিদ্ধাতে উপবাস করে?
অর্থাৎ গ্রীভগবানের নিষেধ আভাহেতু কেহ করে
না। যেমন বেদে গোমেদ যক্ত বণিত থাকিলেও
হে বৎস যক্তে কেহ গোবধ করে না॥ ২৬৮॥

ভীকা—বেদবলাদপীতি—বেদেষু তাদৃশানি বচনানি ন সন্তোব, সংস্থাপি তদলাহ ক উপান্তে? অপি
তুন কোহপি। কথঞিং পূর্বের্তানামপি বচনানাং
পরবচনৈর্বাধিততাহ। তত্র দৃষ্টান্তঃ—গোমেধে
পূর্বের্তমপি গোবধং কঃ কুর্য্যাহ? অধুনা কলিকালে তনিষেধাহ। এবং গুকুমায়াদিনা কথঞিহ
পূর্বেং র্তানামপি বিদ্ধোপবাসবচনানামধুনা শ্রীভগবদাজয়া মাকগ্রেয়বচনেন নিষিদ্ধতাহ পুনবিদ্ধোপবাসং কঃ কুর্যাদিতাহাঃ। ২৬৮ ।।

দশমীশেষসংযুজমাশ্রয়েৎ কো ব্রতং ব্রতী। তুসমাদেকাদশী ত্যাজ্যা দশমীপলমিশ্রিতা। উপোষ্যা দাদশী গুদ্ধা ক্রয়োদশ্যান্ত পারণম্।। ২৬৯॥ অনুবাদ—দশমীশেষযুক্ত ব্রতকে কোন্ ব্রতী আশ্রয় করে? অতএব দশমীপল মিশ্রিতা একাদশী ব্রত বর্জনীয় এবং শুদ্ধা দ্বাদশী ব্রত কর্ত্বা, আর এয়োদশীতে পারণ কর্ত্বা।। ২৬৯।।

কৌর্মে ব্রহ্মবৈবর্জে চ শ্রীব্যাসস্তসংবাদে—
সুপুণ্যৈকাদশী সূত যদি শল্যবিবজ্জিতা।
কর্তুনিরয়পাতায় সশল্যা সমুপোষিতা।।
শল্যং বেধ ইতি প্রোক্তং পুরাণার্থবিচক্ষণৈঃ।। ২৭০।।

জনুবাদ—কূম্পুরাণে ও ব্রহ্মবৈবর্তপুরাণে শ্রীব্যাস-সূত-সংবাদে—হে সূত। একাদশী যদি বেধ বিব-জিলতা হন, তবে প্রম্মঙ্গলকারিণী। আর যদি বেধ-যুক্তা হইয়া উপোষিতা হন, তবে ব্রতীর নরকপাতের কারণ হন। পুরাণার্থবিদ্গণ 'শল্য'-শব্দের অর্থ বেধ বলিয়াছেন॥ ২৭০॥

টীকা — যদি শল্যবিবজ্জিতৈকাদশী সমুপোষিতা, তদা সুপুণা। প্রমমঙ্গলকারিণীত্যর্থঃ। সা চেৎ সশল্যা সমুপোষিতা, তদা কর্জুদ্ভুত্কর্ত্নিরয়ে পত-নায় ভবতি সৈব। ২৭০।।

কিঞ্চ, তত্ত্বৈ শ্রীসূতশৌনকসংবাদে—
যে তু মিথ্যভিধানেন মোহয়ন্তি নরা ভুবি।
বিমূঢ়াঃ পাপিনভেষাং রৌরবং শরণং চিরুম্ ॥২৭১॥

অনুবাদ—অতঃপর বিদ্ধারত উপদেশকারীর নিন্দা আরও ঐস্থলে শ্রীসূত-শৌনক-সংবাদে—এই ভূতলে যে সকল মানব মিথ্যা বিদ্ধা উপদেশ দারা জনগণকে মোহিত করে, তাহারা নিজে অভ হইয়া অন্যকে উপদেশ করে সূত্রাং পাপী, তাহাদের দীর্ঘ-কাল রৌরব নরকে বাস ॥ ২৭১ ॥

অধ্যাপয়ভাবিজেয়ং পণ্ডিতয়নাবুদ্ধয়ঃ।
কারয়ভাবুধা লোকে দাদশীং দশমীযুতাম্।। ২৭২ ॥
যে কারয়ভি কুর্বেভি দাদশীং দশমীযুতাম্।
ভদ্রের তলমুখং বীক্ষা সূর্যাদশনমাচরেও ॥ ২৭৩ ॥
ভানুবাদ—এই একাদশীরত বিষয়ে যাহারা অভ

হইয়াও নিজেকে পণ্ডিত মনে করিয়া অন্যকে উপদেশ দারা দশমীযুক্তা একাদশী (দাদশী) বত করায় এবং করে, তাহাদের মুখদশন করিলে আত্মগুদ্ধির জন্য সূর্য্য দশন করিবেন।। ২৭২-২৭৩।।

টীকা—অধুনা বিদ্ধোপবাসোপদেশক। নিদ্ধিত— যে ত্বিতি সান্ধৈশ্চতুভিঃ। অবিজেয়ং স্বয়ং ভাতুম-শক্যমপ্যন্যানধ্যাপয়ভীতি।। ২৭১-২৭২।।

নমো নারায়ণায়েতি জপেদা ঘাদশাক্ষরম্। বরাকাঃ কিমু জানভি প্রাণিনঃ কার্য্যনিশ্চয়ম্ १ ধিগ্ধিগ্ মূঢ়ধিয়ঃ পাপান্ ধর্মবিপ্লবকারিণঃ ॥২৭৪॥

অনুবাদ—আঅগুদির জন্য 'নমো নারায়ণায়' বা দ্বাদশাক্ষর বাসুদেব মন্ত জপ করিবেন। ক্ষুদ্র ব্যক্তিগণ কি প্রাণিবর্গের কর্তব্য নির্ণয় করিতে জানে? মূঢ়বুদ্ধি পাপী ধর্ম বিপ্লবকারিগণকে পুনঃ পুনঃ ধিক্ ॥ ২৭৪॥

হিংসিতো ভগবাংস্তেন দ্বাদশী দশমীযুতা। কৃতা যেন দ্বিজ্ঞেষ্ঠ সম্যুত্তকং ময়া তব ॥ ২৭৫॥

অনুবাদ—হে দ্বিজশ্রেষ্ঠ ! যে ব্যক্তি দশমীযুক্তা একাদশী (দ্বাদশী) ব্রত করে, সে ভগবান্কে হিংসা করে, আমি তোমার নিকট সকল কথা বলি-লাম ।। ২৭৫ ।।

সংস্থিতো ভগবান্ কৃষ্ণ ছাদশীরূপধৃক্ যতঃ। তুমাদসংশয়ং ত্যাজ্যা ছাদশী দশমীযুতা ॥ ২৭৬॥

অনুবাদ—যেহেতু ভগবান কৃষ্ণ ভাদনী রূপধারণ করিয়া অবস্থান করিতেছেন, অতএব নিঃসংশ্যে দশ্মীযুক্তা একাদশী ত্যাগ করিয়া ভাদশী ব্রত কর্ত্ব্য ॥ ২৭৬॥

টীকা— বিদ্ধাকরণে চ মহাদে।ষবিশেষং পুনরাই —হিংসতি ইতি দ্বাভ্যাম্ ॥ ২৭৫-২৭৬॥

কিঞ্চ—

দেয়ার্বিবদতোঃ শুভুজা দ্বাদশীং সমুপোষয়েও। পারণস্ত ক্রয়োদশ্যামেষ শাস্ত্রবিনির্ণয়ঃ ॥ ২৭৭ ॥ অনুবাদ— আরও—ব্রত নির্ণয়কারী দুইবাজির বিবাদ শুনিয়া মধ্যস্থব্যজি দাদশীতে উপবাস এবং গ্রেমাদশীতে পারণ কর।ইবে, ইহাই শাস্ত-তাৎপর্ম্য ।। ২৭৭ ।।

টীকা — কুতর্কবলতো বিবাদেনানিশ্চয়েহপি জাতে বিদ্ধাং পরিতাজ্য শুদ্ধা দ্বাদশ্যেবাপোষ্যেতি সনিশ্চয়-মাহ—দয়োরিতি ॥ ২৭৭ ॥

দাদশী দশমীযুক্তা যত শাস্তে প্রতিষ্ঠিতা।
ন তৎ শাস্তমহং মন্যে যদি ব্রহ্মা স্বয়ং বদেৎ ॥২৭৮
অনুবাদ—দশমীযুক্তা একাদশী ব্রত যে শাস্তে
ব্যবস্থাপিত আছে, তাহা যদি ব্রহ্মা স্বয়ং বলেন, আমি

টীকা—ননু শাস্ত্ৰদ্ভেট্রবিবাদঃ, ত্রাহ—দাদ-শীতি। অহং বেদ্ব্যাসঃ ॥ ২৭৮॥

তাহাকে শাস্ত্র মনে করি না।। ২৭৮।।

অতএব নারদীয়ে — বহুবাক্যবিরোধেন সন্দেহো জায়তে যদা। উপোষ্যা দ্বাদশী তত্র ত্রয়োদশ্যান্ত পারণম্।। ২৭৯।।

অনুবাদ—অতএব নারদীয়পুরাণে—বহ ঋষি
বাক্যের বিরোধহেতু যখন সন্দেহ উপস্থিত হয়, সেই
স্থলে দাদশীতে উপবাস এবং ব্রয়োদশীতে পারণ
কর্ভব্য ॥ ২৭৯ ॥

শ্রীমার্কণ্ডেয়েন চেন্দ্রদুমুং প্রতি শ্রীভগবদাভা**য়াঃ** প্রতিপালনে—

বিবাদেযু চ সংক্ষু ছাদশ্যাং সমুপোষণম্। পারণং হি ত্রয়োদশ্যামাজেয়ং মামকী মুনে। হেতুবাদো ম কর্তব্যা হেতুনা পততে নরঃ॥ ২৮০॥

অনুবাদ—ইন্দুদ্যের প্রতি শ্রীমার্কণ্ডেয় মুনি কর্তৃক শ্রীভগবদাজা প্রতিপালনস্থলে—সক্ষবিধ বিবা-দেরস্থলে দাদশীতে সম্পূর্ণ উপবাস, ক্রয়োদশীতেই পারণ। হে মুনিবর। ইহা আমার আদেশ। এ বিষয়ে তর্ককরা উচিত নহে, তক্তারা মানব অধঃ-প্রতিত হয়। ২৮০। অতএব পিতামহঃ--

একাদশী-দিনক্ষয়ে উপবাসং করে।তি যঃ। তস্য পুত্রা বিনশ্যন্তি মঘায়াং পিণ্ডতো যথা ॥ ২৮১॥

অনুবাদ—অতএব পিতামহ বলিয়াছেন—একাদশী তিথিক্ষয় প্রাপ্ত হইলে ঐ ভিস্পৃশা দিনে যে ব্যক্তি
উপবাস করে তাহার পুত্রগণ বিনাশ প্রাপ্ত হয়, যেমন
মঘা-নক্ষত্রে পিশুদান ফলে প্রক্ষয় হয় ॥ ২৮১॥

টীকা—বিদ্ধাবজ্জনমেব তিথিক্ষয়দিনোপবাস-দোষদর্শনাদিনা সাধয়তি—একাদশীতাদিনাং একা-দশীদিনস্য ক্ষয়ো দশ্যাঃ শেষানুর্ভাবেব স্যাৎ। অতন্তদ্দিনং বিদ্ধমেব, তদিমন্য উপবাসং করোতি।। ২৮১॥

দিনক্রয়ে তু সংপ্রাপ্তে নোপোষ্যা দশমীযুতা। যদীচ্ছেৎ পুরপৌরাণাং রৃদ্ধিং সম্পদমাত্মনঃ ॥২৮২॥

অনুবাদ—তিথিক্ষয় উপস্থিত হইলে দশমীযুজা একাদশীতে উপবাস কর্ত্ব্য নহে, যদি নিজের পুত্র পৌত্র সম্পদ বৃদ্ধির ইচ্ছা কর ॥ ২৮২ ॥

টীকা-দশমীযুতেতি দাদশাক্ষয়ব্যার্ভার্থম্ ॥২৮২

ব্যাসঃ---

একাদশীদিনে ক্ষীণে উপবাসী ভবেদ্গৃহী।
অল্লাভাবে নিরুদ্ধো বা সকলাদ্ধা বিশেষতঃ ।। ২৮৩ ।।
ধর্মহানিশ্চ ভবতি সন্ততিন্দাতি প্রুবম্ ।
তস্যায়ুঃ ক্ষীয়তে নিত্যং সংবৎসর্মিতি শুন্তিঃ
।। ২৮৪ ।।

অনুবাদ—ব্যাসদেবের উজ্জি—যদি কোন গৃহী বাজি অন্নের অভাবে রাজবন্ধী অবস্থায় বা বিশেষ কোন সক্ষরবশতঃ একাদশী তিথি ক্ষয়প্রাপ্ত দিনে (গ্রাহস্পর্শ দিনে) উপবাসী হয়, তাহা হইলে তাহার ধর্মহানি হয়, সন্ততি বিনাশ যায় ইহা সত্য। তাহার এক সংবৎসর ব্যাপি নিত্য আয়ুক্ষয় হয়—ইহা শুভি বাক্য।। ২৮৩-২৮৪।। অতএব গোভিলঃ---

একাদশ্যাং যদা ব্রহ্মন্ দিনক্ষয়তিথিওঁবেৎ। তদা হ্যেকাদশীং ত্যকু ছাদশীৎ সমুপোষয়েও। ত্য ক্রতুশতং পুণাং হয়োদশ্যান্ত পারণম্।। ২৮৫॥

অনুবাদ—-অতএব গোডিল ঋষি বাক্য—হে ব্লান্। যে দিনে একাদশী তিথি ক্ষয় হয়, ঐ দিন তাগ করিয়া ভাদশীতে উপবাস করাইবে, ইহাতে শত অশ্বমেধ যজের পুণা হয় এবং ক্রয়োদশীতে পারণ কর্তব্য।। ২৮৫।।

শ্রীনারদীয়ে---

ক্ষয়ে বাপ্যথবা হৃদ্ধৌ সংপ্রাপ্তে বা দিনত্রয়। উপোষ্যা দ্বাদশী গুদ্ধা ত্রয়োদশ্যান্ত পারণম্॥ ২৮৬॥

অনুবাদ—শ্রীনারদীয়পুরাণে—একাদশী ক্ষয়ে বা বৃদ্ধিতে, অথবা গ্রাহস্পর্শে, শুদ্ধা দ্বাদশীতে উপবাস এবং গ্রয়োদশীতে পারণ কর্তব্য ॥ ২৮৬ ॥

া চীকা করে তিথিক্ষরে, দিনত্রয়ে ত্রাহস্পর্শ ইতার্থঃ। এবং ব্রয়োদশীবিয়োগসংযোগাভ্যাং ভেদঃ। ২৮৬।।

কিঞ্চ---

দশম্যৈকাদশী বিদ্ধা পরতো দ্বাদশী ন চেৎ।
দাদশী তু তদোপোষ্যা ভয়োদশ্যান্ত

পারণম্ ॥ ২৮৭॥

অনুবাদ—আরও—দশমী ও একাদশী বিদ্ধা এবং পারণ দিনে যদি দাদশী না থাকে। তখন দাদশীতে উপবাস এবং ক্রয়োদশীতে পারণ কর্ত্ব্য ।। ২৮৭।।

কৌর্ম্মে---

দিনক্ষয়ে তু সম্প্রাপ্তে উপোষ্যা দ্বাদশী ভবেৎ। দশমীশেষসংযুক্তাং ন কুব্বীত কদাচন॥ ২৮৮॥

অনুবাদ—কূর্মপুরাণে—একাদশী তিথিক্ষয় উপ-স্থিত হইলে মাদশীতে উপবাস হইবে। দশমীশেষ-যুক্তা একাদশী প্রত কোন দিনই করিবে না।। ২৮৮॥ কিঞ্চ-

তিথির্জৌ তথা হ্রাসে সংপ্রাপ্তে বা দিনক্ষয়ে।
সন্দিপ্রেষু চ বাক্যেষু দাদশীং সমুপোষয়েও ।। ২৮৯॥
অনুবাদ—আরও—একাদশী তিথি রদ্ধি বা হ্রাস ল্যাহস্পর্শ বা সংশয়যুক্ত বাক্যসমূহ-ভ্লে দাদশীতে

রান্ধে—

উপবাস করাইবে ॥ ২৮৯ ॥

তিথিচ্ছেদে তু সংপ্রাপ্তে দ্বাদশীং সমুপক্তমেও। পারয়েদৈ ব্য়োদশ্যাং যদীচ্ছেচ্ছে,য় আত্মনঃ।।২৯০॥

বাদ ব্রহ্মপুরাণে তিথিক্ষয় উপস্থিত হইলে দ্বাদশীতে উপবাস করাইয়া ত্রয়োদশীতে পারণ করাইবে. যদি আত্মসল কামনা কর ॥ ২৯০ ॥

টীকা-তিথিচ্ছেদে তিথিক্ষয়ে ॥ ২৯০ ॥

জপে হোমে তথা দানে ব্রাহ্মণানাঞ্চ তর্পণে। পারণে চাপি রাজেন্দ্র প্রশস্তা চ ক্রয়োদশী॥ ২৯১॥

অনুবাদ—হে রাজেন্দ্র । জপ, হোম, দান, রান্ধণ ভোজন এবং ব্রত পারণেও ত্রয়োদশী তিথি প্রশস্তা ।। ২৯১ ।।

স্বান্দে চ—

একাদশ্যান্ত বিদ্ধায়াং নোপবাসার্চ্চনাদিকম্। দাদশ্যামেব তৎ কুর্য্যাৎ ত্রয়োদশ্যান্ত পারণম্। শতযজ্ঞাধিকং পুণ্যং মুক্তিরেব মহাফলম্॥ ২৯২॥

অনুবাদ কলপুরাণেও—একাদশী পূর্ব বিদ্ধা হইলে উপবাস অর্চনাদি কর্ত্তব্য নহে। দ্বাদশীতেই তাহা করিবে এবং ক্রয়োদশীতে পারণ করিবে, ইহাতে শতযজের অধিক পুণ্য এবং মুক্তিই মহাফল প্রাণ্ড হইতে পারিবে॥ ২৯২॥

কিঞ্চ—

উদ্বুং হরিদিনং ন স্যাদ্যাদশীং গ্রাহয়েওতঃ । দাদশ্যামুপবাসোহত ত্রোদশ্যান্ত পারণম্ ॥ ২৯৩ ॥ অনুবাদ—আরও—পারণ দিনে যদি দাদশী না থাকে, তবে দাদশীতে উপবাস কর।ইবে। এইছলে দাদশীতে উপবাস এবং ত্রাদেশীতে পারণ। নতুবা পারণ দিনে দাদশী থাকিলে দাদশী মধ্যেই পারণ, দাদশী তিথির একচতুর্থাংশ 'হরিবাসর' বাদ দিয়া পরে পারণ। দাদশী অতিক্রম করিয়া ত্রয়োদশীতে পারণ নিষিদ্ধ। ২৯৩॥

এবং কুকান্ নরো জজ্যা বিষ্ণুসাযুজ্যমাপুরাৎ। অন্যথা কুরুতে যম্ভ স যাতি নরকং ধ্রুবম্ ॥ ২৯৪॥

অনুবাদ—মানব ভক্তিসহ এইরাপ ব্রত করিলে শ্রীবিষ্ণুর ধাম প্রাপ্ত হইবে, ইহার অন্যথা যে ব্যক্তি করে, সে নিশ্চয়ই নরক প্রাপ্ত হয় ।। ২৯৪ ॥

তীকা—যচোক্তং বিষ্ণুরহস্যাদৌ—পারণন্ত ন কর্ত্ব্যমুপোষ্যকাদশীমিহ। এয়োদশ্যাং নরৈনিত্যং ধর্মার্দ্ধিমভীপ্সুভিঃ।।' ইত্যাদি। তত্তাহ—জপ ইতি। এবং এয়োদশী-পারণ-নিষেধ-বচনানি গ্রোদশ্যাং দ্বাদশীসভাবে দ্বাদশ্যতিক্রমেণ এয়োদশ্যাং পারণবিষয়াণি ভাতব্যানি। এতচ্চাগ্রে বির্তং ভাবি ।। ২৯১-২৯৪।।

একাদশী ঋষীণান্ত দ্বাদশী চক্রপাণিনঃ ॥ ২৯৫॥

অনুবাদ—এখন রহস্য কথা বলিতেছেন—প্রত্যেক ডিথির এক এক অধিষ্ঠাতৃ দেব আছেন। সেই কারণে একাদশী অপেক্ষা দ্বাদশীর গৌরব। খাষিগণের অধিষ্ঠান একাদশীতে, অার চক্রপাণি শ্রীহরির অধিষ্ঠান দ্বাদশীতে, সুতরাং হরিতিথি, হরি-দিন শ্রীহরিবাসর বা হরিব্রত বলিতে দ্বাদশী শ্রীহরির প্রীতিদায়িণী। একাদশীতে পাপসমূহ অন্নকে আশ্রয় করিয়া থাকে এজন্য একাদশীতে উপবাস কর্তব্য। উভয়দিক রক্ষা করিতে হইলে একাদশীর শেষ চতু-র্থাংশ এবং দ্বাদশীর প্রথম পাদ—এক চতুর্থাংশ লইয়া হরিবাসর ব্রত। যে দিনে পড়িবে ঐ দিন উপবাস কর্তব্য।। ২৯৫।।

টীকা—যদ্যপ্যেকাদশ্যপি ভগবত এব তিথিঃ,

তথাপি ঋষীণাং সহক্ষেনৈব, দাদশী চ সাক্ষাচ্চক্র-পাণেরেবেতি দাদশ্যা মাহাত্ম্যবিশেষার্থমুক্তম্ ॥২৯৫॥

অতএব মার্কণ্ডেয়েন্দ্রদুয়-সংবাদে— একাদশী ঋষীণান্ত ঘাদশী চক্রপাণিনঃ। তৎ কথং ঘাদশী ভূপ নোপোষ্যা

ক্রিয়তে জনৈঃ ॥ ২৯৬ ॥

অনুবাদ—অতএব মার্কণ্ডেয় ও ইন্দ্রদুামু সংবাদে
—একাদশী ঋষিগণের তিথি, দ্বাদশী শ্রীহরির তিথি,
হে মহারাজ! কি কারণ জনগণ বাদশীর উপবাস
করেন না? যদি এইরূপ প্রশ্ন কর ॥ ২৯৬॥

টীকা—শ্রীমার্কণ্ডেয়েন পূর্ব্বমেকাদণ্ডাপবাসো

দাদশাঞ্চ পারণমিত্যুজ্বাহনত্তরঞ্চ বেধসংশয়াদৌ সতি

দাদশুপবাসত্রয়োদশাং পারণমিত্যুজ্ম ; তত্ত সর্ব্বত্ত
স্প্রসিদ্ধৈকাদশীরতপরিত্যাগেন কথঞ্চিদ্দোষঃ

স্যাদিত্যাশক্ষয়া মহারাজেল্রদুশ্নেন পৃষ্টে সতি দাদশুপ্রাসেনৈর সর্ব্বদোষক্ষয়ো মহাফলঞ্চেতি দাদশী
মাহাত্মং শ্রীমার্কণ্ডেয়েনোজং লিখতি—একাদশীত্যাদিনা পাপনাশিনীত্যুজেন ।। ২৯৬ ।।

এষা নিঃশ্রেয়সী ভূপ ফলডোগবিবর্দ্ধিনী। মোক্ষাঝিকা পুরা প্রোক্তা

দাদশী প্রবরা তিথিঃ।। ২৯৭।।

সনুবাদ—তদুতরে বলিতেছি—হে মহারাজ। এই দাদশী তিথি প্রম্মঙ্গলদায়িণী ফলডোগ বিবধিনী এবং মোক্ষশ্বরাপিণী শ্রেষ্ঠা তিথি, পূর্ব্বে বলা হইয়াছে। অতএব দাদশী উপবাস দারাই সর্ব্বদোষ ক্ষয় এবং মহাফল প্রাপ্তি হয়॥ ২৯৭॥

টীকা—ফলং মোক্ষাদি, ভোগশ্চ বিষয়সুখা-দিস্তয়োর্বর্জনী। পাঠান্তরে ফলং বর্গাদিসুখং, তস্য ভোগেন রহিতা, মোক্ষাত্মকতাৎ ॥ ২৯৭॥

একাদশী শরীরস্ত পুরুষো দ্বাদশী সমূতা।
দ্বাদশ্যামুপবাসেন সিদ্ধা ভূপ সহস্রশঃ ।। ২৯৮ ॥
অনুবাদ—হে মহারাজ। আরও বলিতেছি—

একাদশী শরীর, আর ভাদশী আত্মা, ইহাই সমরণীয় বিষয়। হে মহারাজ। ইতঃপূর্ব্বে ভাদশী উপবাস ভারাই সহস্র সহস্র ব্যক্তি সিদ্ধ হইয়াছেন ॥ ২৯৮॥

চক্রবর্ত্তিমতুলং সংপ্রাপ্তা অচলাং শ্রিয়ম্।
চতুদ্দশৈতে সঞ্জাতা বলিনশ্চক্রবর্তিনঃ । ২৯৯ ।।
বিষ্ণুংশাস্তে মহাবীরা দুল্টদৈতানিবর্হণাঃ ।
উপোষ্য দ্বাদশীং গুদ্ধাং যাবজ্জীবং
ব্রতাদিবতাঃ ।। ৩০০ ।।

অনুবাদ—অগ্রে বক্ষামাণ চতুর্দশ ব্যক্তি অতুলনীয় রাজ চক্রবর্ত্তি পদ, অচলা সম্পদ্ ও বলবান্ হইয়া-ছিলেন। যাবজ্জীবত ব্রতযুক্ত হইয়া শুদ্ধা দ্বাদশী উপবাস করিয়া সেই চক্রবর্তীগণ বিষ্ণুর অংশ, মহা-বীর, দুচ্টদৈত্য নিধনকারী হইয়াছিলেন, ॥২৯৯-৩০০

চক্রবর্ত্তিকুমাপরা ভুজা ভোগান্ সুখানি বৈ।
কুবলামে বিম্বগদ্ধিহ্রিশ্চন্ডো নলঃ পৃথুঃ ॥ ৩০১ ॥
মরুত্তো ভরতশৈচব কার্ত্বীয়াশ্চ হৈহয়ঃ ।
মাদ্ধাতা সগরো রামঃ ককুৎস্থো নহ্মস্তথা ॥ ৩০২ ॥
উপোষ্য ভাদশীং পুণ্যামপরাঞ্চ বিবর্জ্য তু ।
ভুজা স্বর্গসুখান্যেতে চক্রবর্ত্তিকুমাগতাঃ ॥ ৩০৩ ॥

অনুবাদ—এই জগতে রাজচক্রবর্তীপদ প্রাপ্ত
হইয়া ভোগ্য বস্ত ও স্খসমূহ ভোগ করিয়াছিলেন
—কুবালাম্ব (কুবলয়াম্ব) চন্দ্রবংশীয়, বিশ্বগিল্লি,
হরিশ্চন্দ্র সূর্য্যবংশীয়, নলরাজা চন্দ্রবংশীয় য়দুর পুত্র,
পৃথু মহারাজ—ভগবদংশ, মরুত্ত সূর্য্যবংশীয়, ভরত
—আদি ভরত ঋষভদেব পুত্র, কার্ত্তবীর্য্যার্জ্জুন চন্দ্রবংশীয়, মালাতা সূর্য্যবংশীয়, সগররাজ সূর্য্যবংশীয়,
শ্রীরামচন্দ্র ককুৎস্থ সূর্য্যবংশীয়, নহম্ব চন্দ্রবংশীয়—
এই চতুর্দ্দশ চক্রবর্তী রাজা একাদশী বর্জন পূর্ব্বক
পবিত্র দ্বাদশী উপবাস করিয়া ম্বর্গীয় সুখ ভোগান্তে
ভূতলে চক্রবর্তী পদ প্রাপ্ত হইয়াছিলেন ।।৩০১-৩০৩॥

টীকা-অপরাম্ একাদশীম্।। ৩০৩।।

জনকানাং মহীপাল ছাদশ্যাং সমুপোষণে। সপ্তত্যা সম্ভতিযুঁক্তা সংসিদ্ধিং প্রমাং গতা॥ ৩০৪॥ অনুবাদ—হে রাজন্! জনকবংশীয় সভতি (৭০ জন) সভান ভাদশীতে উপবাস ফলে প্রমা সিদ্ধি প্রাপ্ত হইয়াছেন।। ৩০৪।।

পুরুকুৎসো মহীপালো দ্বাদশ্যাং সমুপোষণে।
সিদ্ধিসতঃ পরিত্যজ্য কর্মবন্ধং দুরাসদাম্ ॥ ৩০৫ ॥
অনুবাদ—মহারাজ পুরুকুৎস সূর্য্যবংশীয় মাল্লাতার পুর দ্বাদশী উপবাস ফলে দুশ্চেদ্য কর্মবন্ধন
পরিত্যাগ করিয়া দুর্লভ সিদ্ধি প্রাপ্ত হইয়াছেন ॥ ৩০৫
টীকা—দুরাসদাম্ অন্যৈদুর্ল্লভাং সিদ্ধিম্;
পাঠাভরে দুক্সরিহরং কর্মবন্ধম্ ॥ ৩০৫ ॥

মাস্কাতা যৌবনাশ্বশ্চ দাদশ্যাং সমুপোষণে। সংগ্রামে নিধনং প্রাপ্য সংপ্রাপ্তঃ প্রমং পদ্ম ॥ ৩০৬ ॥

অনুবাদ—মান্ধাতা ও তৎপুত্র যৌবনাশ্ব দাদশী-ব্রতকারী [ অন্য নাভাগপুত্র অম্বরীষ মহারাজ দাদশী-ব্রতকারী । যুদ্ধক্ষেত্রে নিহত হইয়াও প্রমপ্দ বৈকুণ্ঠ-ধাম প্রাপ্ত হইয়াছেন ॥ ৩০৬ ॥

শাকুন্তলো মহীপালো দৌমন্তিরপরাজিতঃ। ঘাদশ্যামুপ্রাসেন গতস্তবৈষ্ণবং পদম্॥ ৩০৭॥

অনুবাদ—শকুত্তলা ও দুখত পুত্র মহারাজ ভরত (২) অপরাজিত দ্বাদশীতে উপবাস ফলে বৈকুণ্ঠধাম প্রান্ত হইয়াছেন।। ৩০৭।।

ঐলঃ পুরারবা ভূপ পালয়িত্বা ধরাতলম্। ধরণীধরমভ্যক্ট্য দাদশীযু সদা পুনঃ। গতস্তদৈষ্ণবং লোকং দাহপ্রলয়বজ্জিতম্। ৩০৮॥

অনুবাদ—হে মহারাজ ! ইলাপুত্র পুরারব।
পৃথিবীমণ্ডল পালনকারী হইয়াও প্রতি ভাদশীতে
শ্রীভগবানের অচ্চনা করিয়া দাহ প্রলয়হীন বিষ্ণুলোক
প্রাপ্ত হইয়াছেন ॥ ৩০৮ ॥

এতে রাজর্ষরো ভূপ দাদশ্যাং সমুপোষণৈঃ। সিদ্ধিং প্রমিকাং প্রাপ্তা যে

দিজাস্তান্ শৃণুত্ব মে ॥ ৩০৯॥

জনুবাদ—হে মহারাজ! এই সকল রাজষি 
দ্বাদশীতে উপবাস ফলে পরম সিদ্ধি প্রাপ্ত হইয়াছেন।
জার যে ব্রাহ্মণগণ দ্বাদশীতে উপবাস ফলে সিদ্ধি প্রাপ্ত
হইয়াছেন, তাঁহাদের নাম আমার নিকট হইতে শ্রবণ
করুন।। ৩০১।।

যাবক্রীতশ্চ বৈদর্ভো মাগুব্যঃ কৌশিকো মুনিঃ।
ভরদ্বাজন্তথা কণ্বঃ কুন্তযোনিস্তথা মুনিঃ।। ৩১০ ॥
অফ্টাশীতিসহস্রাণি মুনীনামূর্ধরেতসাম্।
প্রযান্তি সান্দনস্যাগ্রে তিমিরারের্জনাধিপ ॥ ৩১১ ॥
তে সক্রে প্রমাং সিদ্ধিং দাদশ্যাং সমুপোষণে।
ময়া সহ গতা ভূপ কথন্তে সংশয়ো ভবেৎ ॥ ৩১২ ॥
দাদশীবাসরং রাজন্ হরিগুহ্যং প্রকীর্তিতম্।
নিরাপরাধং লোকেহ্দিমন্ শুদ্ধং বৈষ্ণব্রভ্রম্॥৩১৩

অনুবাদ – হে রাজন্ ! যাবক্লীত, বৈদর্ভ, মাণ্ডব্য, কৌশিক মুনি, ভরদ্বাজ, ক॰ব, অগস্ত্যমুনি, অচ্টাশীতি সহস্ত্র ব্রহ্মচারী মুনি যাঁহারা সূর্য্যদেবের রথের সমুখে বিচরণ করেন, তাঁহারা সকলেই দ্বাদশীতে উপবাস ফলে প্রমসিদ্ধি আমার সহিত প্রাপ্ত হইয়াছে। ইহাতে আপনার সংশয় কেন।। ৩১০-৩১২।।

টীকা—নিঃশেষেণ আ সম্যক্ অপগতা বাধা যদিমন্; পাঠান্তরে নির্গতং আত্মাপরাধোন্তবং ফলং যদমাণ তুণ ।। ৩১৩ ।।

তুহুমাভূপ ন সন্দেহঃ কর্ত্তব্যো দ্বাদ্শীং প্রতি । বিশেষফলদা প্রোক্তা দ্বাদ্শী পাপনাশিনী ॥ ৩১৪ ॥

জনুবাদ—হে রাজন্। নিঃশেষে সম্পূর্ণ বাধাহীন এই লোকে গুজ বৈষ্ণবগণের প্রিয় ভাদশীরত
শ্রীহরি গোপনে কীর্ত্তন করিয়াছেন, তাহা আমি
তোমার নিকট কীর্তন করিলাম। অতএব হে মহীপাল। ভাদশীর প্রতি সন্দেহ করা উচিত নয়, পাপনাশিনী ভাদশী বিশেষ ফলপ্রদা বলা হইয়াছে।।৩১৩৩১৪।।

### অথ সম্পূর্ণা-লক্ষণেন বিদ্ধা-লক্ষণম্

ফ্লান্দে—

প্রতিপৎ-প্রভৃতয়ঃ সর্কা উদয়াদোদয়াদ্রবেঃ। সম্পূর্ণা ইতি বিখ্যাতা হরিবাসরবজ্জিতাঃ ॥ ৩১৫ ॥

অনুবাদ—অনন্তর সম্পূর্ণা একাদশীর লক্ষণ দারা বিদ্ধা লক্ষণ প্রদশিত হইতেছে. কন্দপুরাণে—শ্রীহরিবাসর ব্যতীত প্রতিপদ প্রভৃতি সকল তিথিই রবির এক উদয় হইতে পরবৃত্তি উদয় পর্যান্ত সম্পূর্ণা ৬০ দগু—ইহা বিখ্যাত রহিয়াছে ॥ ৩১৫॥

টীকা—এবং সর্ব্বথা বিদ্ধা পরিত্যাজ্যেতি নিশ্চিত্র্য। তত্ত্রাপিক্ষিতং বিদ্ধালক্ষণং সম্পূর্ণালক্ষণভিন্নত্বেন লিখতি—প্রতিপদিতি ত্রিভিঃ। রবেঃ
উদয়াৎ একম্দয়মারভ্য আউদয়াৎ অন্যোদয়াবিধি
যদি স্যুস্তদা সম্পূর্ণা ইত্যর্থঃ। হরিবাসর একাদশী
তদ্বজ্জিতাঃ। স চ নৈতাদৃশঃ, কিন্তু উদয়াৎ পূর্ব্বং
মুহূর্ভ্রয়ং যদ্যসৌ ভবতি, তদৈব সম্পূর্ণঃ স্যাদিত্যর্থঃ
॥ ৩১৫॥

গারুড়ে শিবরহসো চ—
উদয়াৎ প্রাক্ যদা বিপ্র মুহূর্ত্বরসংযুতা।
সম্পূর্ণেকাদশী নাম তরৈবোপবসেদ্গৃহী॥ ৩১৬॥

অনুবাদ—গরুড়পুরাণে ও শিবরহস্যে—হে বিপ্র !
স্ফোঁদেয়ের পূকোঁ দুই মুহূর্ত অর্থাৎ ৪ দপ্ত ব্যাপিয়া
একাদেশী তিথি থাকিবে উহার নাম সম্পূর্ণা একাদেশী
তাহাতেই গৃহী উপবাস করিবে । অর্থাৎ গৃহীগণও
অরুণোদয়বিদ্ধাতে উপবাস করিবে না ।। ৩১৬ ।।

টীকা তদেব গ্রীগরুড়পুরাণানিবচনৈর্দর্শয়তি — উদয়াদিতি দ্বাড্যাম্। গৃহীতি বিদ্ধায়াং কেচিদুপ-বাদং ব্যবস্থাপয়ন্তি, তৎপরিহারার্থমুক্তম্।। ৩১৬ ॥

ভবিষ্যে চ—
ভাদিত্যোদয়বেলায়াঃ প্রাণমুহ ভূঁদয়ান্বিতা।
একাদশী তু সংপূর্ণা বিদ্ধান্যা পরিকীর্ত্তিতা।।
ইতি ।। ৩১৭।।

অনুবাদ—ভবিষাপুরাণেও—সূর্য্যোদয়ের পূর্বে

দুই মুহূর্ত যুক্ত ( ৪ দণ্ডযুক্ত ) সম্পূর্ণা এ সদশী, ইহা ভিন্না একাদশী বিদ্ধা নামে কীত্তিতা ॥ ৩১৭ ॥

টীকা —অন্যা উক্তলক্ষণ-সংপূর্ণেতরা বিদ্ধোক্তা ॥ ৩১৭॥

অতএব পরিত্যাজ্যা সময়ে চারুণোদয়ে। দশম্যকাদশী বিদ্ধা বৈষ্ণবেন বিশেষতঃ ॥ ৩১৮॥

অনুবাদ—অতএব অরুণোদয় সময়ে দশমী বিদ্ধা একাদশী সকলের পক্ষে পরিত্যাজ্যা, বৈষ্ণব কর্তৃক অরুণোদয়বিদ্ধা বিশেষতঃ ত্যাজ্যা ।। ৩১৮ ।।

টীকা—অতঃ পূর্ববিদ্ধাত্যাগাদেব হেতোঃ। তত্র চ উদয়াৎ প্রাক্ মুহূর্ভদয়ান্তর্দশমী-প্রাপ্ত্যা বেধ-প্রসঙ্গাদ্ধেতারেব অরুণস্যোদয়ো যদিমন্ তদিমন্ সময়ে দশম্যা বিদ্ধৈকাদশী পরিত্যাজ্যা সবৈরেব। তত্র চ বৈষ্ণবেন বিশেষতঃ পরিত্যাজ্যাতি 'বৈষ্ণবেন ন কর্ত্তব্যং তদ্ধি চৈকাদশীব্রতম্' ইতি ভবিষ্যপুরাণাদি-বিশেষাজেবৈষ্ণবেতরেষাং শৈবসৌরাদীনাং কেষাঞ্চিৎ কথ্ঞিৎ বিদ্ধাপবাসব্যবস্থাপনাভিপ্রায়েণ; তচ্চাগ্রে ব্যক্তং ভাবি ॥ ৩১৮॥

#### অথ অরুণোদয়বিদ্ধা-পরিত্যাগঃ

ত্র ক॰বঃ—

অরুণোদয়বেলায়াং দশমী-সংযুতা যদি । অত্যোপোষ্যা দাদশী স্যাৎ ত্রয়োদশ্যান্ত পারণম্ ॥৩১৯

অনুবাদ—অনন্তর অরুণোদয়ে দশমী বিদ্ধা পরিত্যাগ বিষয়ে প্রমাণে ক॰বমুনির উল্জি—যদি অরুণোদয় বেলাতে দশমী সংযুক্তা থাকে, এস্থলে দ্বাদশী উপ্বাস যোগ্য হয় এবং রয়োদশীতে পারণ ॥ ৩১৯॥

স্কান্দে—

অরুণোদয়বেলায়াং দশমী যদি সঙ্গতা। রবিচক্রার্ধমারাপি ঘাদশীমুপবাসয়েও। তত্ত্ব ক্রতুশতং পুণ্যং ত্রয়োদশ্যান্ত পারণম্।। ৩২০।।

অনুবাদ—ক্ষমপুরাণে—সূর্য্যোদয়ের পূর্ব্বে অরু-ণোদয় ৪ দণ্ড ঐ সময় যদি দশমী মিলিতা হয়— সূর্যোদয়ের পূর্বে অরুণোদয় ৪ দণ্ড, তৎপূর্বে রবি
চক্রের উদয়, তাহার অর্ধমান্রাও অর্থাৎ অতি অল্প
গল্পমান্তও স্পর্শ হয়, তবে ঐ একাদশী পরিত্যাগ
পূর্বেক দাদশীতে উপবাস করাইবে। তাহাতে শত
অল্পমেধ তুলা পূণা হয় এবং লয়োদশীতে পারণ হইবে
। ৩২০ ।।

টীকা —রবিচক্রার্দ্মাত্রাপীতি—সারথেররুণস্যোদয়াৎ প্রাগেব রথচক্রোদয়ং, তত্রার্দ্রক্রাদয়মাত্রপ্রাপ্তত্বেন অত্যল্লাপীত্যর্থঃ। যথোক্তং ভবিষ্যো—
'অরুণোদয়ে তু দশমীগরুমাত্রং ভবেদ্যদি' ইতি ॥৩২০

অতএব গারুড়ে—

উদয়াৎ প্রাক্ ত্রিঘটিকাব্যাপিন্যেকাদশী যদা।
সন্দিন্ধকাদশী নাম বর্জয়েদ্রম্কাণক্ষয়া ॥ ৩২১ ॥
উদয়াৎ প্রাঙ্মুহুর্ত্তেন ব্যাপিন্যেকাদশী যদা।
সংয্তৈকাদশী নাম বর্জয়েদ্রম্র্দ্রয়ে ॥ ৩২২ ॥
আদিত্যোদয়বেলায়ামারভ্য ষণ্টিনাড়িকাম্।
সম্পূর্ণকাদশী নাম ত্যাজ্যা

কর্মাফলেপ্সুডিঃ ॥ ৩২৩ ॥

অনুবাদ—অতএব গরুড়পুরাণে—স্যোদয়ের পুর্বে তিন দণ্ড ব্যাপিনী যখন একাদশী, তাহার নাম 'সন্দিগ্ধা' একাদশী, ধর্মলাভেচ্ছু ব্যক্তি তাহা বর্জন করিবে।। উদয়ের পুর্বে মুহূর্ত=২ দণ্ড ব্যাপিনী একাদশী যখন তাহার নাম 'সংযুক্তা' একাদশী, তাহা ধর্ম রিদ্ধিকামী বর্জন করিবে।। সুর্যোদয় বেলা হইতে আরম্ভ করিয়া ৬০ দণ্ড একাদশীর নাম 'সম্পূর্ণা' একাদশী, তাহা কর্মফলকামী ব্যক্তিগণও ত্যাগ করিবেন। ৩২১-৩২৩।।

টীকা— বিঘটিকেতানেন দশম্যা ঘটিকৈকা অরুণোদয়ে প্রবিশ্টেতি জেয়ম্। এতচ্চ সংজা-বিশেষ।র্যুক্তম্। এবমগ্রেহিপি তাঞ্চ ধর্মকাঙক্ষয়া বজ্জায়েদিতি, অন্যথা ধর্মহানিঃ স্যাদিত্যর্থঃ। এবমগ্রে-হপূহ্যম্।। ৩২১-৩২২।।

এষাং সকোষামন্তে— পুরপৌরসমূদ্যার্থং দ্বাদশ্যামুপবাসয়েও । তর জতুশতং পুণ্যং রয়োদশ্যান্ত পারণম্ ॥ ৩২৪ ॥ অনুবাদ—গরুড়পুরাণে এই সকল বচনের পরে

—পুত্র পৌত্র ও সম্পদ র্দ্ধির জন্য ঐরূপ অরুণোদয়
বিদ্ধা একাদশী ত্যাগ করাইয়া দ্বাদশীতে উপবাস
করাইবেন, তাহাডে শত অশ্বমেধ যজতুলা পুণা এবং
ত্রয়োদশীতে পারণ ॥ ৩২৪ ॥

টীকা—এষাং গারুড়োক্তানাং বিশ্লোকানাং; পুরাণাং পৌরাণাঞ্চ সমৃদ্ধয়ে; যদা, পুরাশ্চ পৌরাশ্চ সমৃদ্ধয়শ্চ ধনাদিসম্পত্যস্তদ্থম্।। ৩২৪॥

কিঞ্চ, ব্রহ্মবৈবর্ত্তে সূতশৌনকসংবাদে—
অরুণোদয়বেলায়াং যা ভোকাপি তিথিভঁবেৎ ।
পূর্ণৈবেত্যবগন্তব্যা প্রভূতা নোদয়ং বিনা ॥ ৩২৫ ॥

জনুবাদ—আরও ব্রন্ধবৈবর্তপুরাণে স্তশৌনক-সংবাদে—অরুণোদয় বেলাতে যৎকিঞিৎ দশমী তিথি থাকিলেও তাহাকে পূর্ণ বেধ জানিতে হইবে, সুযোাদয় পর্যাভ থাকিলে 'যোগ' বলা হয় ॥ ৩২৫ ॥

তত্র চেদ্দশমীবেধোহতিবেধো বাপি জায়তে । মহাবেধোহথবা যোগো

রক্ষসাং তৎফলং ভবেৎ ॥ ৩২৬ ॥

জনুবাদ—ঐ অরুণোদয়ে যদি ৪ দণ্ড পূর্ণ দশমী থাকে, তাহাকে চারিভাগে বিভক্ত করিলে—বেধ, অতিবেধ, মহাবেধ ও যোগ বলা হয়, ঐ সকল ব্রতের ফল রাক্ষসগণ প্রাপ্ত হইবে।। ৩২৬।।

তীকা—তিথিরেকাদশী, অরুণোদয়ং বিনা ন প্রভূতান সম্পূর্ণা। একমরুণোদয়মারভ্যান্যারুণো-দয়ং যাব্যাপিনোব সতী সম্পূর্ণা স্যাদিতার্থঃ॥৩২৫॥

টীকা--তর---অরুণোদয়ে ॥ ৩২৬ ॥

তর প্রশঃ--

কীদৃশস্ত ভবেদ্ধো যোগো বিপেন্দ্র কীদৃশঃ। যোগবেধৌ সমাচক্ষু যাড্যাং দুল্টমুপোষণম্॥ ৩২৭॥ অনুবাদ—সেই বিষয়ে প্রশ্ন—হে বিপ্রবর! বেধ কি প্রকার এবং যোগ কি প্রকার থ যোগ ও বেধ

সম্পূর্ণ ব্যাখ্যা করিয়া বলুন, যে দুইটির দারা উপবাস দুষ্ট হয় ॥ ৩২৭॥

চতস্রো ঘটিকাঃ প্রাতর্কণোদয়নিশ্চয়ঃ।
চতুপ্টয়বিভাগোহর বেধাদীনাং কিলোদিতঃ।।৩২৮।।
অনবাদ—প্রাতঃকালে অঞ্গোদয় চারিদণ্ড নিশ্চিত

অনুবাদ—প্রাতঃকালে অরুণোদয় চারিদণ্ড নিশ্চিত হইয়াছে এবং ইহাতে বেধাদি চারিটি বিভাগও বলি-য়াছেন।। ৩২৮।।

তভোত্রম্—

অরুণোদয়-বেধঃ স্যাৎ সার্দ্ধপ্ত ঘটিকারয়ম্। অতিবেধো দ্বিঘটিকঃ প্রভাসন্দর্শনাদ্রবেঃ ॥ ৩২৯ ॥ মহাবেধোহপি তরৈব দৃশ্যতেহকো ন দৃশ্যতে। তুরীয়স্তর বিহিতো যোগঃ সুর্যোদয়ে বুধৈঃ ॥৩৩০॥

অনুবাদ—ঐ বিষয়ে উত্তর—সার্ধ তিন দণ্ড অরুণোদয় বেধ, অতিবেধ দুইদণ্ড সূর্য্যের প্রভা দর্শন পর্যান্ত, মহাবেধ তাহাতে সূর্যা দর্শন হয়, চতুর্থ যোগ সূর্য্যোদয়ে দশমীস্পর্শ।। ৩২৯-৩৩০।।

ব্যাখাতিঞ্চেদং মাধবীয়ে—
বেধাতিবেধমহাবেধ-ষোগা—
\*চড়ার উপবাসস্য দূষকাঃ।
তত্ত্ব রবেঃ সন্দর্শনাৎ পূর্ব্বং সার্দ্ধং
ঘটিকাত্ত্যমেকাদশ্যা বাঙ্ক্ম্।।
তত্ত্ব প্রাচীনে ঘটিকার্দ্ধে দশ্মী-সভাবে বেধঃ।
যদা ঘটিকাত্ত্যমুপরিতনমেকাদশীবাঙ্গে পূর্ব্বস্তু
ঘটিকাত্ত্যং দশ্মীবাঙ্গে তদানীমতিবেধ ইতি॥৩৩১

পরস্তু সুগমম্।

অনুবাদ—কাল মাধবীয় নিবন্ধে এই প্রমাণের
বাাখ্যা—বৈধ, অতিবেধ, মহাবেধ ও যোগ এই
চারিটি উপবাসের দোষ সংঘটক। তর্মধ্যে সূর্যাদর্শনের পূর্বের্ব সাড়ে তিন ঘটিকা (দত্ত) একাদশী
দারা ব্যাপ্ত তাহার পূর্বের্ব অর্ধদণ্ড দশমী থাকিলে
বেধ। যখন দুইদণ্ড একাদশী ব্যাপ্ত, তৎ পূর্বের্ব দুই
দণ্ড দশমী ব্যাপ্ত তখন অতিবেধ। অতঃপর সহজবোধ্য মূলানুবাদে দ্রুটব্য ॥ ৩৩১ ॥

#### অথ তত্র দোষাঃ

ত্ত্রৈব—

রাক্ষসানাং ফলং যোগে মহাবেধে তু বান্ধলেঃ। জন্তাসুরস্যাতিবেধে মোহিনী বেধশিল্পিনী ॥ ৩৩২ ॥

অনুবাদ—অনন্তর ঐ বেধে দোষসমূহ ব্রহ্মবৈ-বর্তপুরাণে—তন্মধ্যে যোগদারা একাদশী দূষিত হইলে ফল রাক্ষসগণ পায়, মহাবেধের ফল বান্ধলি দৈত্য পায়, অতিবেধের ফল জন্তাসুর পায়, বেধের ফল মোহিনী প্রাপ্ত হয় ।। ৩৩২ ।।

গোডিলোভৌ—
অরুণোদয়বেলায়াং দশমী যদি সঙ্গতা।
সংযুক্তৈকাদশীং তান্ত মোহিন্যৈ
দত্তবান্ বিভঃ ।। ৩৩৩ ॥

ভনুবাদ—গোডিল মুনির উক্তিতে—অরুণোদয় বেলাতে যদি দশমী মিলিত হয়, সেই বিদ্ধা একা-দশীর ব্রত-ফল শ্রীভগবান্ মোহিনীকে দিয়াছেন ।। ৩৩৩।।

পাদ্মোত্তরখণ্ডে---

অরুণোদয়বেলায়াং দশমীমিশ্রিতা ভবেৎ। তাং ত্যক্তা দাদশীং ওদ্ধামুপোষ্যেদবিচারয়ন্।।৩৩৪।।

জনুবাদ — পদ্মপুরাণের উত্তরখণ্ডে — অরুণোদয় বেলাতে যদি দশমী মিগ্রিত হয়, তাহা ত্যাগ পূর্ব্বক বিচার না করিয়া গুদ্ধা দাদশীতে টুপবাস করাইবে ।। ৩৩৪ ।।

ভবিষো—

অরুণোদয়ে তু দশমী-গন্ধমাত্রং ভবেদ্যদি। দুল্টব্যং তৎ প্রয়ত্ত্বন বর্জনীয়ং নরাধিপ।। ৩৩৫॥

অনুবাদ—ভবিষ্যপুরাণে—অরুণোদয়ে যদি দশ্মী গন্ধমাত্র থাকে, হে মহারাজ। তাহা বিচারপুর্বক যত্নের সহিত বজ্জন করিবেন।। ৩৩৫।।

টীকা—দ্রুটব্যং গণকাদিদারা বিচার্য্য ভাতবাম্

কিঞ্চ---

দশমীশেষসংযুক্তো যদি স্যাদরুণোদয়ঃ। বৈষ্ণবেন ন কর্ত্তব্যং তদ্দিনৈকাদশীরতম্॥ ৩৩৬॥

অনুবাদ—আরও—যদি অরুণোদয়ে দশমীশেষ-যুক্ত হয়, ঐ দিনে একাদশী ব্রত বৈফবের কর্তব্য নছে ।। ৩৩৬।।

টীকা—তদ্দিনে যদেকাদশীব্রতং তৎ ॥ ৩৩ : ॥

গারুড়ে—

দশমীশেষসংযুক্তো যদি স্যাদরুণোদয়ঃ। নৈবোপোষ্যং বৈষ্ণবৈস্ত তত্ত চৈকাদশী-রতে॥ ৩৩৭॥

অনুবাদ—গরুড়পুরাণে—অরুণোদয় সময়ে যদি
দশমীশেষ সংযুক্ত হয়, ঐ দিনে একাদশীরতে বৈষ্ণবগণের উপবাস কর্ত্ব্য নহে। ৩৩৭ ॥

টীকা—তত্ত তদিমন্ দিনে একাদশীরতে নিমিতে নৈবোপোষ্যম্। রত ইত্যত্ত দিন ইতি বা পাঠঃ ।। ৩৩৭।।

### অথ অত্র বৈষ্ণবলক্ষণম্

গৃহীত-বিষ্ণুদীক্ষাকো বিষ্ণুসেবাপরো নরঃ । বৈষ্ণবশ্চাত সংগ্রাহ্যঃ স্কান্দাদ্যুক্তানুসারতঃ ॥ ৩৩৮॥

অনুবাদ—অনন্তর এন্থলে বৈষ্ণবলক্ষণ—এন্থলে ক্ষন্দপুরাণাদির উক্তি অনুসারে বিষ্ণুদীক্ষা গ্রহণ পূর্বাক বিষ্ণুসেবা পরায়ণ ব্যক্তি বৈষ্ণবের গ্রহণীয় ।। ৩৩৮।।

টীকা—ননুস চ বৈষ্ণবঃ কীদৃশঃ? পূর্বং ভগবছজিলক্ষণে যো লিখিতঃ উতান্যো বেত্যপেক্ষায়াং লিখতি—গৃহীতেতি। অৱ ব্রতবিধৌস এব গ্রাহাঃ, ন তু পূর্বেলিখিতো ভজিনিষ্ঠাপ্রান্তঃ, তস্য ব্রতাদান-ধিকারাং। এবং দাদশ্যাদৌ ক্ষৌদ্রকাংস্যাদিবজ্জনা-দিল্বপি তথৈব জেয়ম্।। ৩৩৮।।

তথাচ কান্দে—

পরমাপদমাপলে হর্ষে বা সমুপস্থিতে । নৈকাদশীং ত্যজেদ্যন্ত যস্য দীক্ষান্তি

বৈষ্ণবী।। ৩৩৯॥

সমাআ সর্বজীবেযু নিজাচারাদবিপুতঃ । বিফ্রপিতাখিলাচারঃ স হি বৈষ্ব উচ্যতে ॥ ৩৪০ ॥

অনুবাদ—ক্ষন্পপুরাণেও সেইরাপ—পরম আপদ উপস্থিত হইলে বা হর্ষ উপস্থিত হইলে যিনি একাদনী ব্রত ত্যাগ করেন না, যাঁহার বৈষ্ণব শাস্তানুসারে দীক্ষা আছে, যিনি সকলের প্রতি সমভাবাপন্ন, নিজ আচার বৈষ্ণবধর্ম লংঘন করেন না, শ্রীবিষ্ণুতে স্বধর্মাদি অখিল আচার অপিত, তিনিই বৈষ্ণব নামে কথিত ৷৷ ৩৩৯-৩৪০ ৷৷

টীকা—সর্বজীবেষু সমাত্মা সমবুদিঃ হিংসা-নিন্দাদিরাহিত্যাৎ স্বাত্মবদ্ধিতকারিত্বাচ্চ। নিজাচারো বৈষ্ণবধর্মস্তমাদবিপ্লুতঃ অপরিদ্রুটঃ। বিষ্ণৌ অপিতোহখিল আচারঃ স্বধর্মাদির্যেন সঃ।। ৩৪০।।

পালে চ—সদীক্ষাবিধি সন্যাসং সফলং দাদশাক্ষরম্।
অস্টাক্ষরমথান্যং বা যে মল্তং সমুপাসতে।
জেয়ান্তে বৈঞ্বা লোকে বিফুর্চনরতান্তথা।। ৩৪১।।

অনুবাদ—পদাপুরাণেও— ঘাঁহারা এই জগতে
দীক্ষাবিধি, ন্যাস ও যজ সহিত দাদশাক্ষর বাসুদেব
মন্ত্র বা অভটাক্ষর নারায়ণ মন্ত্র, অথবা অন্য অভটাদশাক্ষরাদি বিষ্ণুমন্ত্র উপাসনা করেন এবং বিষ্ণু
অচ্চনরত, তাঁহাদিগকেই বৈষ্ণব বলিয়া জানিবে ॥৩৪১

টীকা—দীক্ষাবিধ্যাদিকং পূর্বং লিখিতমেবান্তি, দীক্ষাবিধিসহিতং ন্যাসেন সহিতং যন্ত্রেণ সহিতঞ্চ, এতচ্চ পূজাঙ্গমেবেত্যুক্তম্। অন্যঞ্চ প্রীগোগাল-দেবাদিমন্ত্রম্; তথেতি সমুচ্চয়ে। তথাপি দীক্ষাদিং বিনা পূজাসম্পত্যুভাবাদ্দীক্ষাপান্তীতোব ভেয়ম্। যদ্বা, তথা তেন দীক্ষাগ্রহণাদিপ্রকারেণ, বিফ্র্কনরতা ইতি তেয়ামেব বিশেষণম্। সদেতি চ ক্চিৎ পাঠঃ॥৩৪১

#### অথারুণোদয়লক্ষণম্

কান্দে—
উদয়াৎ প্রাক্ চতপ্রশ্চ ঘটিকা অরুণোদয়ঃ।
তত্র স্থানং প্রশস্তং স্যাৎ স বৈ
প্রণ্যতমঃ সমূতঃ।। ৩৪২॥

অনুবাদ—অনন্তর অরুণোদয় লক্ষণ কব্দপুরাণে
—স্হ্যোদয়ের পূর্ব্বে চারিদণ্ড সময়কে অরুণোদয়
বলা হয়। ঐ সময় পুন্যতম বলিয়া রান প্রশস্ত
॥ ৩৪২॥

ব্ৰহ্মবৈবৰ্ত্তে—

চতলো ঘটিকাঃ প্রাতরক্ষণোদয় উচাতে । যতীনাং স্নানকালোহয়ং গ্রাভঃসদৃশঃ স্মৃতঃ ॥৩৪৩

অনুবাদ—ব্রহ্মবৈবর্ত্তে— সূর্য্যোদয়ের পুর্ব্বে চারি-দণ্ড সময় অরুণোদয়রূপে শাস্ত্রে কথিত হয়। ইহা সন্মাসিগণের স্থানকাল, ঐ সময় সকল জলই গঙ্গা-জল সম পবিত্র।। ৩৪৩।।

টীকা─প্রাতক্ষসি যা\*চতস্রো ঘটিকা**ডা** ; অকুণোদয়ঃ, গঙ্গাভঃসদৃশঃ পর মপাবন ইতার্থঃ ॥৩৪৩

ত্রিযামাং রজনীং প্রাহ্নভাজাুদাভচতুপ্টয়ম্ । নাড়ীনাং তে উভে সন্ধ্যে দিবসাদাভসংভিতে ॥ ৩৪৪

অনুবাদ—রাত্রির প্রথম অর্দ্ধ প্রহর ও শেষ অর্দ্ধ প্রহর বাদ দিয়া মধ্যের তিন প্রহরকে শাস্ত্রে রজনী বলা হয়। ঐ প্রাতঃসদ্ধ্যা ও সায়ংসদ্ধ্যাকে দিবসের আদি ও অন্ত নামে উল্লেখ করা হয়। অতএব রাত্রি তিন প্রহর ও দিবস পঞ্চ প্রহর মিলিয়া অন্ট প্রহর দিবারার । ৩৪৪ ।।

টীকা—রান্তিশেষে চতুর্ঘটিকাব্যাপ্যারুণোদয়
ইতার হেতুমাহ—রিযামামিতি । নাড়ীনামান্যন্তয়ো\*চতুপ্টয়ং রারেরাদৌ নাড়ীচতুপ্টয়ম্ অন্তে চ নাড়ীচতুপ্টয়ং তাজা । এবমেক্যামত্যাগেন রিযামামাহর্মুনয়ঃ । হতঃ তল্লাড়ীনামাদ্যন্তচতুপ্টয়ঞ্
দিবসস্যাদ্যন্তসংজিতে তে প্রসিদ্ধে উত্তে সদ্ধ্যে প্রাহঃ
। ৩৪৪ ।।

# অথারুণোদয়বিদ্ধোপবাসদোষাঃ

তর কৌৎসঃ—

অরুণোদয়বেলায়াং বিদ্ধা কাচিদুপোষিতা।

তস্যাঃ পুরশতং নদ্টং তদমাতাং পরিবর্জুয়েৎ॥৩৪৫

অনুবাদ—অনন্তর অরুণোদয় বিদ্ধা উপবাসে দোষসমূহ, এই বিষয়ে কৌৎস ঋষির বচন —কোন মহিলা অরুণোদয় কালে দশমীবিদ্ধা একাদশী উপবাস করিয়াছিল, তাহার শতপুত্র নম্ট হয়, সেই হেতু বিদ্ধা রত পরিত্যাগ করিবে ।। ৩৪৫ ।।

টীকা —কাচিৎ একা যয়োপোষিতা তস্যাঃ ॥৩৪৫

পাদে শ্রীভগবদ্রলাসংবাদে—

অরুণোদয়কালে তু বেধং দৃষ্টা চতুর্বিধম্।

মদিনং যে প্রকুক্তি যাবদাহ তুনারকাঃ ।। ৩৪৬ ॥

জনুবাদ—পদ্মপুরাণে শ্রীভগবৎ-ব্রহ্মসংবাদে— অরুণোদয় কালে চতুব্বিধ বেধ জানিয়া ঐ বিদ্ধা হরি-বাসরে যাহারা ব্রত করে। তাহারা প্রলয়াবধি নারকী হয় ॥ ৩৪৬॥

টীকা —দৃষ্টু। জাত্বাপি, চাতুক্ষিধ্যঞ্চ বেধাতিবেধা-দিভেদেন প্রাগ্লিখিতমেব ॥ ৩৪৬॥

কৃতে তু মদিনে তত্র সন্তানস্যাপি সংক্ষয়ঃ। সপ্তজন্মসু নশ্যন্তি ধর্মাণি চ ধনানি চ।। ৩৪৭।।

জনুবাদ — বিদ্ধা হরিবাসরে ব্রত করিলে সভান সকলও ক্ষয় হয় এবং সাতজন্ম ব্যাপিয়া ধ্র্মসমূহ ও ধনসমূহ নছট হয় ।। ৩৪৭ ।।

ভবিষ্যে চ--

অরুণোদয়কালে তু দশমী যদি দৃশাতে । ন তলৈকাদশী কার্য্যা ধর্মকামার্থনাশিনী ॥ ৩৪৮ ॥

অনুবাদ—ভবিষ্যপুরাণেও—অরুণোদয়কালে যদি দশমী দেখা যায়, ঐ দিনে একাদশী ধর্ম, অর্থ, কাম নাশিনী উপবাস কর্ত্তব্য নহে ॥ ৩৪৮ ॥

কিঞ্---

অরুণোদয়কালে তু দশমী যদি দৃশ্যতে । পাপমূলং তদা জেঃমেকাদগুগৰাদিনাম্ ॥

ইতি ॥ ৩৪৯ ॥

অনুবাদ—আরও—অরুণোদয়কালে যদি দশ্মী দৃষ্ট হয়, ঐদিনে একাদশী উপবাসকারিগণের উপ-বাস পাপমূল জানিবে ।। ৩৪৯ ॥

টীকা —তদা একাদগুগুপবাসিনামুপবাসঃ পাপস্য মূলং ভেয়মিত্যথঃ ॥ ৩৪৯ ॥

বিদ্ধোপবাসদোষা যে সামান্যালিখিতাঃ পুরা। জেয়াজেহ্রাপি বিদ্ধায়া লক্ষণস্যানুসারতঃ ॥ ৩৫০॥

অনুবাদ—ইহার পূর্ব্বে সাধারণভাবে যে সকল বিদ্ধা উপবাস দোষ লিখিত হইয়াছে, এইস্থলেও (অরুণোদয় প্রসঙ্গে) ঐ সকল দোষ জানিবে, বিদ্ধার লক্ষণ অনুসারে।। ৩৫০।।

টীকা—সামান্যাৎ অরুণোদয়বেধাদিবিশেষ-রাহিত্যেন সামান্যতঃ পূর্বাং লিখিতাঃ। অরুণোদয় বিদ্ধোপবাসেহপি। কুতঃ? বিদ্ধায়া লক্ষণস্য পূর্বালিখিতস্যানুসারাৎ, উদয়াৎ প্রাক্ মুহূর্ত্ত্বয়ব্যাপিনী সতী সম্পূর্ণা, অন্যথা বিদ্ধেতি বিদ্ধালক্ষণেহরুণোদয়-বেধস্যৈব সুসিদ্ধেঃ। ৩৫০।।

এবং জেয়।নি বাক্য।নি বিদ্ধাব্রতপরাণি তু। অবৈষ্ণবাশ্রয়াণ্যেব শুক্রমায়া-কুতানি বা ॥ ৩৫১ ॥

অনুবাদ—পুর্বোক্তরপে বিদ্ধা একাদশী উপবাস সর্বাথা নিষিদ্ধ হইল। ইহা ব্যতীত যে সকল বিদ্ধা-ব্রত পর বাক্য দৃষ্ট হয়, ঐ সকল বাক্য অবৈষ্ণবের বা সকাম গৃহস্থদের জন্য, তাহাদেরও বিদ্ধা উপবাসে বহুদোষ শাস্ত্রে দৃষ্ট হওয়ায় ঐ সকল বাক্য শুক্রাচার্য্যকৃত অসুরমোহন জন্য রচিত জানিতে হইবে ॥ ৩৫১॥

টীকা—ইখং সক্রথা বিদ্ধোপবাসো নিষিদ্ধঃ, তর চ যদুজমুষাশৃলেণ—'একাদশী ন লভ্যেত সকলা দাদশী ভবেও। উপোষ্যা দশমীবিদ্ধা ঋষিরুদ্ধাল-কোহরবীও॥', কিঞ্চ—'অবিদ্ধানি নিষিদ্ধৈশ্যেষ্ণ লভ্যন্তে দিনানি তু। মুহুর্ত্তেঃ পঞ্চিবিদ্ধা গ্রাহ্যেবিকাদশী তিথিঃ। তদদ্ধবিদ্ধান্যন্যানি দিনানাপবসেদ্ধান, অপি চ—'পার্ণাহে ন লভ্যেত দ্বাদশী কলয়াপি চেও। তদানীং দশমী বিদ্ধা উপোষ্ধাকা-

দশী তিথিঃ ইতি; পাদ্মে চ—বিদ্ধাপ্যেকাদশী গ্রাহ্যা পরতো দ্বাদশী নচেও। দ্বাদশী দ্বাদশীইন্তি ক্রয়ো-দশ্যান্ত পারণম্। বিদ্ধাপ্যবিদ্ধা বিজ্ঞেরা পরতো দ্বাদশী ন চেও॥' ইতি। ঈদ্শান্যন্যানি চ যানি বচনানি বর্তন্তে, তেষাং বিষয়ং ব্যবস্থাপ্য লিখতি—এবিমিতি লিখিতপ্রকারেণ। অবৈষ্ণবাঃ বৈষ্ণবেতরাঃ শৈবসৌরাদয়ঃ, কামিনো গৃহস্থাশ্চেতি-বিষয়কাণি। তেষামপি বিদ্ধাপবাসে বহলদোষ্প্রবণাদপরিতোষেণ পদ্ধান্তরং লিখতি—গুল্লেতি॥ ৩৫১॥

ইথঞ্চ জন্মাদ্টমাাদি-ব্রতানাপি ন বৈষ্ণবৈঃ। বিদ্রেদ্বহঃসু কার্য্যাণি তাদৃগ্দোষগণাশ্রয়াৎ॥৩৫২॥

অনুবাদ—এইরাপ আরও জনাস্ট্রী আদি বত-সমূহও সূর্য্যোদায় বিদ্ধা হাইলে ঐ বিদ্ধা দিনসমূহে বৈষ্ণবগণের ব্রত কর্ত্তব্য নহে, ঐরাপ বছ দোষ শাস্ত্রে শ্রবণ হেতু ।। ৩৫২ ॥

টীকা—প্রসঙ্গাদ্বৈষ্ণবব্রতেষু সর্ব্বেত্বপি স্বেধদিনানীখং প্রিত্যাজ্যানীত্যাদিশন্ লিখতি—
ইখ্ঞেতি; নৈবোপোষ্যং বৈষ্ণবৈস্তি্ত্যাদি-লিখিতপ্রকারেণ। আদি-শব্দেন রামনব্মী-নৃসিংহচতুর্দ্দগ্যাদি, তাদৃশং বিদ্ধৈকাদশীব্রতোক্তসদৃশানাং
দোষাণাং গণস্যাশ্রয়াও ॥ ৩৫২ ॥

অথার্কুরাত্রবিদ্ধা-সমাধানম্

অর্ন্নরালচ প্রতো বর্ত্তে দশ্মী যদি। তদাপ্যেকাদশীং বিদ্ধাং মন্যন্তে যচ্চ কেচন॥৩৫৩॥

অনুবাদ—অনন্তর অর্জরাত্র বিদ্ধা সমাধান— দশমীতে অর্জরাত্রির পর দশমী যদি থাকে প্রদিনে তাহাকেও বিদ্ধা কৈহ কেহ মনে করেন।। ৩৫৩ ॥

অথা চ কৌ.র্ম —
অধ্রাত্রমতিক্রম্য দশমী যদি দৃশ্যতে।
তদা হোকাদশীং ত্যক্তা ঘাদশীং সমুপোষয়েও।
ইতি ॥ ৩৫৪ ॥

অনুবাদ—সেইরূপ কূর্মপুরাণে—অর্দ্রাত্র অতি-

ক্রম করিয়া যদি দশমী দৃষ্ট হয়, তথনও পরদিনে একাদশী ত্যাগ করিয়া দাদশীতে উপবাস করাইবে ।। ৩৫৪ ।।

অভিভাভক মনাতে পক্ষবধনাপাশ্রিতম্ । অতভচ তথানাক মহতাং নৈব সম্যতম্ ॥ ৩৫৫ ॥

অনুবাদ—শাস্ত্রে অভিজ ব্যক্তিগণ ঐ সকল বচন পক্ষবিদ্ধিনী মহাদাদশীর স্থলে উপযোগী মনে করেন, অতএব ঐ বাক্য বা ঐরূপে অন্য বাক্যও শ্রীব্যাস-দেবাদি মহৎগণের সমত নহে। ৩৫৫॥

টীকা—এবমরুণোদয়বেধে সতি ন কেনাপুপিবাসঃ কার্যা ইতি নিশ্চিতম্। তত্র চ কেচিদর্করাত্রাৎ পরতঃ, কেচিদ্রেরারিংশদ্ঘটিকাডাশ্চ পরতাহিপি দশমানুর্ভৌ বেধনিচ্ছন্তীতি তন্মতমুখাপা নিরাকরোতি—অর্করাত্রাক্তেতি ষড়্ডিঃ। যন্মনান্তে তৎ পক্ষবর্জনী নাম মহাদ্বাদশী, তদ্বিষয়কমভিজা মনান্ত ইতি উত্তরেণাশ্বয়ঃ। তৎ অর্করাত্রাৎ পরতো বেধব্দনং বিদ্বন্থং বা, অনাৎ চত্বারিংশদ্ঘটিকোপরি বেধবিষয়কঞ্চ, মহতাং শ্রীব্যাসাদীনাং নৈব সম্বতং ভবতি॥ ৩৫৩-৩৫৫॥

তথা ব্রহ্মবৈবর্তে ব্যাসাভৌ তবৈ—

অর্ক্সরাক্রাহপি কেষাঞ্চিদশম্যা বেধ ইয়তে।

অর্কগোদয়বেলায়াং নাবকাশো বিচারণে ॥ ৩৫৬ ॥

অনুবাদ — ঐরপ রক্ষাবৈবর্তপুরাণে শ্রীব্যাসদেবের উক্তিতে— অর্জরাত্তিতেও কাহারও মতে দশমী বিদ্ধা ইচ্ছা করে, তাহা স্থীকার করিলে অরুণোদয় বিদ্ধা নিষেধ পর শাস্ত্রবচনগুলির বিচারের আর অবকাশ থাকে না। অতএব অরুণোদয় বেধই নিশ্চিত ॥ ৩৫৬॥

টীকা—অরুণোদয়-বেলায়ান্ত বেধবিচারণোপরি অবকাশোহপি নান্তীত্যনেনারুণোদয়-বেধ এব নিশ্চিতঃ ন ত্বদ্ধ-রাত্রোপরি বেধঃ স্থাপিত ইতি কৈমুতিকন্যায়-বিচারাদিতি দিক্॥ ৩১৬॥ কপালবেধ ইত্যাহরাচার্য্য যং হরিপ্রিয়াঃ। ন তদ্মম মতং যদমাৎ ত্রিযামা রাত্তিকচ্যতে।। ৩৫৭।।

অনুবাদ — কোন কোন আচার্য্য অর্দ্ধরাত্র বেধকে কপালবেধ বলেন, তাহা হরিপ্রিয়গণের এবং ব্যাস যে আমি আমারও মত নহে। যেহেতু শ্রীমন্তাগবতে রাত্রিকে ত্রিযামা বলা হইয়াছে। প্রতিপদ প্রভৃতি তিথি এক সুর্য্যোদয় হইতে পরবর্তী সুর্য্যোদয় পর্যান্ত ৬০ দও এক অহোরাত্র। আর একাদশী তিথি এক অরুণোদয় হইতে পরবর্তী সুর্য্যোদয় পর্যান্ত ৬৪ দও এক অহোরাত্র ব্রত । ৬৫৭ ।।

টীকা—ন-বর্জবালোপরি বেধো হি কপালবেধতেন প্রসিদ্ধো বৈষ্ণবানাং সন্মতঃ, অতঃ সোহপি বর্জনীয় এব। তল্লাহ-কপালেতি। যম অর্দ্ধরালাৎ পরতো বেধম, আচার্য্যাঃ কপালবেধ ইতি বদন্তি, হরিপ্রিয়া ইতি হরিপ্রিয়ত্যা বেধশ্রবণমাত্রেণ দোষাশক্ষয়াহর্ন তু বিচারেণেত্যথঃ ৷ যদা, হরিপ্রিয়া ইতি ত্রত্যানাং শৌনকাদীনাং সম্বোধনম। তেন চাখিলবিচার-নৈপণাং সমর্থয়তি। যে ইতি পাঠে কেচিদাহঃ: তল্চ যে হরিপ্রিয়া আচার্য্যান্তেষাং মম চ বেদব্যাসস্য সন্মতং ন ভবতীতার্থঃ। তন্ত্র হেতুঃ — যদমাদিতি। এবং ত্রিযামায়া রাত্রেম্ধ্যে একাদশ্যাঃ প্রবেশ এব নান্তি। যতো দশম্যা এব সা রাত্রিঃ, অতন্তর যতো দশম্যা বেধঃ স্যাৎ, অতোহরুণোদয়ে একাদশী-সভাবেন তৎসম্পূর্ণতা-প্রতিপাদনাৎ ত্রৈব দশ্মান-রভৌ বেধঃ কল্পাতে ইতার্থঃ। অন্যথা অতিব্যাপ্তার্দ্ধ-রাত্রাৎ পূর্ব্বং তডো২পি পূর্ব্বমিত্যেবং রাত্রিপ্রথম-ভাগেহপি নিয়মাভাবাৎ বেধঃ স্যাৎ। ততশ্চানবস্থা-প্রসঙ্গদোষ এব স্যাদিতি দিক্।। ৩৫৭ ॥

পাদো চ—

অর্কারারং স্পৃশেৎ পূর্ণা পক্ষর্জির্যদগ্রতঃ।
কপালবেধনী সা চ গুলাং ড্রামুপোষয়েৎ।। ৩৫৮।।

জনুবাদ—পদ্মপুরাণেও—দশমী অর্জরাত্রকে স্পর্শ করিলে ঐ পক্ষের পূলিমা বা অমাবস্যা যদি অহোরাত্র ব্যাপিয়া পরদিন ব্রদ্ধিপায়, তাহাই কপালবেধনী, ঐস্থলে গুদ্ধা পক্ষবর্জনী-মহাদ্বাদশীর উপবাস করিবে ।। ৩৫৮।।

টীকা—ননু তহি অর্দ্ধরাত্রমতিক্রমোত্যাদি কুর্মু-পুরাণবচনম্—'অর্দ্ধরাল্লাৎ পরং যাম্যাঃ কলাকালি-সংয্তা। মোহিনী সাধিকারা চ ব্রহ্মণা নিমিতা পরা। নিশীথাৎ পরত্যে যাম্যা একাদশ্যামুপোষিতা। স পতেররকে ঘোরে যাদবাহ তসংপ্রবম্ ॥' ইত্যাদি। স্মৃত্যর্থসারবচনঞ যৎ, তস্য কো বিষয়ঃ ? ত্রাহ —অর্দ্ধরাত্রমিতি। যদাগ্রতঃ পক্ষর্দ্ধিভ্বতি, তুদা প্রণাদশ্মী চেদর্দ্রাত্রং স্পৃশেৎ, তদা সাকপালবেধনী নামৈকাদশী স্যা**ৰ। তদা চ শুদ্ধাং ভদ্ৰাং দ্বাদ্**শী-মেবোপবসেদিতার্থঃ। অতশ্চ—'পূর্ণৈকচভারিংশচ ঘটিকা দশ্যতে যদি। তদা ব্যালমুখী জেঞা বজিতা মৎপরায়ণৈঃ।। দিচত।রিংশদ্ ঘটিকা দশমী দ্শাতে যদি। মহাব্যালেতি বিখ্যাতা ন কাৰ্য্যা মঞ্জি-কাঙিক্ষভিঃ।। ত্রিচজ রিংশদ্ঘটিকাহভয়া সা হাভি-ধীয়তে। পণা চতুশ্চত্বারিংশৎ কথিতা সা মহাভয়া' শ্রীকৃষ্ণার্জ্জনসংবাদে—'দ্বিপঞ্চাশ্চ ঘটিকা দশমী দশ্যতে যদি। ছায়াভিধা তু সা জেয়া নন্দা যা রুদ্ধিগামিনী।। ত্রিপঞাশদ্যদা পূর্ণা গ্রন্থা সৈব তু গীয়তে। চতুঃপঞ্চাশকো জ্বেয়াহ্পাতি-বেধন্ততোহধিকঃ।। মহাবেধঃ ষ্ডধিকন্তথোজঃ পুকাস্রিডিঃ। প্রলয়ঃ সপ্তপঞাশৎ মহান্প্রোজভ-তোহপরঃ ।। নবাধিকা মহাঘোরা সম্পূর্ণা ষ্টিট-ছায়াদি-নববেধেষ যঃ কুর্য্যাৎ সম্-পোষণম্। মৃতে স নরকং যাতি সংপ্রবম্ ।।' ইত্যাদীনি চ বচনানি স্বত এব নির্ভানি। অর্দ্ধরাত্রবেধপক্ষস।পি নিরসনাৎ বিশেষতশ্চ প্রাচী-নৈর্মহডিরভিজৈরসংগ্হীতত্বাৎ তান্যম্লান্যেব ভেয়ানি 11 400 11

অথ বেধবিহীনাপি সম্পূর্ণেকাদশী তিথিঃ। অগ্রতো হৃদ্ধিগামিত্বাৎ

পরিত্যাজ্যৈব বৈষ্ণবৈঃ ॥ ৩৫৯ ॥

অনুবাদ—অনভর দশমী বিদ্ধা না হইলেও সম্পূর্ণা একাদশী তিথি ৬৪ দিও হইয়া পরদিন র্দ্ধি পাইলে ঐ তিথি ভদ্ধাবৈষ্ণবগণের পরিত্যাজাই ॥৩৫৯

তীকা—এবমনেকদোষহেতুত্বাৎ বিদ্ধোপবাসঃ পরিত্যাজিতঃ। অধুনা কদাচিৎ শুদ্ধাপি পরিত্যা- জ্যেতি লিখতি। অথেতি। দশমীবেধেন বিহীনা পরিত্যক্তা; কৃতঃ ? পূর্ণা সম্পূর্ণা অরুণোদয়াদেব প্ররুত্তেত্যুগ্রঃ, সাপ্যেকাদশী পরিত্যাজ্যা। তত্ত হেতুঃ —অগ্রতঃ ইতি। কদাচিৎ একাদশ্যা দ্বাদশীদিনে, কদাচিৎ দ্বাদশ্যাশ্চ ত্রয়োদশীদিনে, কদাচিৎ প্রজাত-তিথেশ্চ প্রতিপদ্দিনে রুদ্ধগামিত্বাভাবেন চ ত্রয়োদশ্যা সম্পূর্ণায়ামপি সত্যাং তথা দ্বাদশ্যামপি সম্পূর্ণায়াহ সত্যাং, প্রজাত্তস্যাপি রুদ্ধাভাবে চ সতি সম্পূর্ণায়াহ মেকাদশ্যামেবোপবাসঃ। দ্বাদশ্যাঞ্চ লেখালক্ষণ-হরিবাসর-ত্যাগেন পারণমিতি ব্যবস্থা। সা চৈকাদশী নোন্যীলন্যাদিমু কাম্বপি ভবতীতি বিশেষতো নো লিখিতা। বৈষ্ণবৈরিত্যনেন কেচিদবৈষ্ণবাশ্চ ন পরিত্যজেয়রিত্যগ্রে ব্যবস্থায়াং লেখ্যম্। ৩৫৯।।

### অথ শুদ্ধাবিশেষপরিত্যাগঃ

গাকড়ে—
সম্পূর্ণকাদশী যত্র প্রভাতে পুনরেব সা ।
বৈষ্ণবী চ অয়োদশ্যাং ঘটিকৈকাপি দৃশ্যতে ।
গৃহস্থেহিপি প্রাং কুর্য্যাৎ পূর্বাং নোপবসেওদা
॥ ৩৬০ ॥

অনুবাদ—এ-পর্যান্ত বিদ্ধা ব্রত ত্যাগ বলিয়া
অনন্তর শুদ্ধা একাদেশী বিশেষ ত্যাগ পূর্বেক মহাদাদশীব্রত বিধান বলিতেছেন, গরুড় গুরাণে—সম্পূর্ণা
৬৪ দণ্ড একাদশী থাকিয়া যে স্থলে প্রদিন প্রভাতে
সূর্যোদেয়ের পরেও একাদশী এবং বৈষ্ণবী দাদশী ও
গ্রয়োদশী দিনে একদণ্ডও দৃশ্য হয়, এস্থলে গৃহস্থও
শুদ্ধা একাদশী ত্যাগ করিয়া পর দিন দাদশী ব্রত
করিবেন, ঐস্থলে সম্পূর্ণা একাদশীতে উপবাস করিবে
না। ইহা উন্থীলনী মহাদ্বাদশী ॥ ৩৬০ ॥

টীকা—সম্পূর্ণা অরুণোদয়মারতা প্রদিনে
সূর্যোদয়ং যাবদ্বাপ্তের্যুর্গঃ। পুনরপি তৎপরদিনে
প্রভাতে সা একাদশী ভবতি বর্দ্ধতে ইতার্থঃ। বৈষ্ণবী
দাদশী। গৃহস্থোহপীতাপি শব্দঃ একাদশী প্রদা
চেচ্ছুক্রে ক্ষে বিশেষতঃ। তল্লোভ্রাং যতিঃ কুর্য্যাৎ
পূর্বামুপবদেশগৃহী।' ইত্যাদিবচনপ্রাপ্তা যতেরেব
প্রদিনোপবাসো ন গৃহ হস্যেতিপক্ষনিরাস্থাঃ।।৩৬০।।

িঞ, শ্রীনারদঃ— সম্পূর্ণেকাদশী যত্র প্রভাতে পুনরেব সা । অত্যোপোষ্যা দ্বিতীয়া তু পুত্রপৌত্রবিবর্ধিনী ॥ ৩৬১ ॥

অনুবাদ—আরও শ্রীনারদের উজি—যে স্থলে সম্পূর্ণা ৬৪ দণ্ড এ দাদশী থাকিয়া পরদিন প্রভাতে বিদ্যিত থাকে, এস্থলে গৃহস্থদের পক্ষেও পুত্র পৌর বিবিদ্যিনী পরদিনে দ্বাদশীতে উপবাস কর্ত্ব্য ॥৩৬১॥

টীকা-এবং এয়োদশ্যাং ভাদশ্যা নিজ্ঞমে সতি শুক্রিকাদশীত্যাগো লিখিতঃ। প্রায়োহয়মবৈষ্ণবা-নামপি সম্যতঃ। অধুনা দ্বাদশ্যনিক্রমেহপি মহাদা-দশ্যপেক্ষয়া বৈষ্ণবানাং সম্মতং গুদ্ধাপরিত্যাগং লিখতি সম্পূর্ণেত্যাদিভিঃ। —গ্রীনার দাদ্যুক্তিঃ দাদশীদিনে সৈবৈকাদশী পুনর্ভবতি, রৃদ্ধিগামিত্বাৎ। এবঞ্ছ দ্বাদশী-প্রতো বর্দ্ধতাং ন বেতাপেক্ষা নাস্তি। অতএবোক্তং ফ্লান্সানৌ—'পরতো দ্বাদশী ন চেৎ' ইত্যাদি। অত্র অসমন্ কালে দিতীয়ৈবেকাদশী উপোষ্যা, সম্পূর্ণ প্রথমদিন-পরিত্যাগেন নিজ্ঞমণা-দিনমেবোগোষামিতাথঃ। এবঞ,—'সম্পূর্ণেকাদশী ষত্র প্রভাতে পুনরেব সা। তত্তোপোষ্যা দ্বিতীয়া তু পরতো দ্বাদশী যদি ॥' ইত্যাদিবচনৈঃ। ব্রয়োদশ্যাং দাদশী সভাবে সত্যেব সম্পুর্ণেকাদশী পরিত্যাজ্যা, অন্যথা তু নেতি ব্যবস্থাপিতপক্ষো নিরস্তঃ। নন্ 'একাদশী প্রবুদ্ধা চেৎ' ইতি বচনানুস।রেণ যতি-প্রোহয়মিতি ব্যবস্থাপয়িতবাঃ ; ত্রাহ—পুরেতি। এবং পুরপৌরবিবর্দ্নীত্যনেন তথাগে লেখ্যেন গৃহিডিঃ পুরুবড়িশ্চেত্যাদিনা চ একাদশী প্রবৃদ্ধা চেদিত্যাদি-বচনপ্রাভো গৃহিশাং দ্বিতীয়ৈকাদভাপবাসনিষেধোহপি পরিহাত ইতি দিক্॥ ৩৬১॥

অতএব পাদ্মে—

দ্বাদশীমিত্রিতা গ্রাহ্যা সক্ষত্রিকাদশী তিথিঃ। দ্বাদশী চ রয়োদশ্যাং বিদ্যুতে যদি বা ন বা ॥৩৬২॥

অনুবাদ—অতএব পরপুরাণে—সব্বত একাদশী তিথি দাদশী মিশ্রিতা ব্রতার্থে গ্রহণীয়া, দাদশী তিথি ব্যাদশীতে থাকুক বা না থাকুক ॥ ৬৬২॥ বিঞ্চ--

সক্রিকাদশী কার্য্য দাদশী-মিগ্রিতা নরৈঃ। প্রাতর্ভবতু বা মা বা যতো নিত্যমুপোষণম্।। ৩৬৩।।

অনুবাদ—আরও—মানবগণ কর্তৃক সর্বাত্ত দাদশী মিশ্রিতা একাদশী ব্রত কর্ত্ব্য, পারণ দিনে প্রাতে দাদশী থাকুক বা না থাকুক। যেহেতু উপবাস নিত্য ।। ৩৬৩ ।।

টীকা—প্রাতস্ত্রয়োদশ্যাং দাদশী ডবতু বা, মা ডবতু। নিত্যমুপোষণমিতি উক্তপ্রকারেণোক্তলক্ষণ-স্যোনীলনীব্রতস্য নিত্যত্বাদিত্যর্থঃ।। ৩৬৩ ।।

कारम---

সম্পূর্ণিকাদশী যর প্রভাতে পুনরেব সা। তর ক্রতুশতং পুণ্যং রয়োদশ্যান্ত পারণম্।। ৩৬৪ ॥

অনুবাদ—ক্ষন্দপুরাণে—সম্পূর্ণা একাদশী থাকিয়া যেস্থলে পরদিন প্রভাতে পুনরায় কিঞ্চিৎ থাকে। সেই পরদিনে ব্রত করিলে শত্যজ তুল্য পুণ্য লাভ। ছয়োদশীতে পারণ।। ৩৬৪।।

কিঞ্চ---

একাদশী-কলা যত্র পরতো দাদশী নচেৎ। তত্র ক্রতুশতং পুণ্যং ত্রয়োদশ্যান্ত পারণম্।। ৩৬৫।।

অনুবাদ—আরও—একাদশী সম্পূর্ণা থাকিয়া পরে ঘাদশী দিনে এক কলা, তৎপর দিনে দাদশী পারণকালে নাই, ঐ দাদশীতে উপবাসে শতহভের পুণ্য, ত্রয়োদশীতে পারণ ॥ ৩১৫॥

টীকা—এবং দাদশীর্জিক্ষয়য়োরনপেক্ষয়া গুদ্ধাত্যাগং লিখিত্বা ইদানীং দাদশীক্ষয়মপেক্ষ্যেব উন্মীলনীং লিখন্ গুদ্ধাপরিত্যাগমেব লিখতি—সম্পূর্ণেত্যাদি-ক্ষান্দাদিবচনৈঃ। প্রতন্ত্রয়াদশ্যাং ন বর্দ্ধতে
দাদশী ফলবিশেষং দশ্রতি—একাদশীতি পঞ্জিঃ
। ৩৬৪-৩৬৫।।

কৌর্মে ---

একাদশীকলাহপ্যেকা প্রতো দ্বাদশী ন চেও। তত্র ক্রতুশতং পুণাং ভ্রয়োদশ্যাস্ত পারণম্॥ ৩৬৬॥ অনুবাদ—কূমাঁপুরাণে—একাদশীর এককলা যদি পরদিনে থাকে, পারণকালে দাদশী না থাকে, ঐ একাদশী কলাযুক্তা দাদশীতে উপবাসে শতযজের পুণা, ব্যোদশীতে পারণ।। ৩৬৬।।

ভবিষ্যে---

একাদশী-কলাপ্যেকা প্রতো ন চ বর্দ্ধতে। গৃহিভিঃ পুত্রবৃদ্ধিত নৈবোপোষ্যা সদা তিথিঃ ॥ ৩৬৭

অনুবাদ—ভবিষাপুরাণে— একাদশীর এককলা, পরদিনে লক্ষিত হইলে এবং এয়োদশীতে দ্বাদশীর রুদ্ধি নাই, পুরবান গৃহিগণও সর্বাদা দ্বাদশী তিথি উপবাস করিবেন ॥ ৩৬৭ ॥

কিঞ্চ পালে—
একাদশীকলাযুক্তা থেন দ্বাদশুপোষিতা।
কিন্তুস্য বহুভিষ্ঠজৈরশ্বমেধাদিভিন্প ॥ ৩৬৮ ॥

অনুবাদ—আরও পদ্মপুরাণে—হে মহারাজ! এককলা একাদশী যুক্তা দ্বাদশী যিনি উপবাস করি-য়াছেন, তাহার অশ্বমেধাদি বহু যজের কি প্রয়োজন? ।। ৩৬৮।।

একাদশী দ্বাদশী চ তত্র সন্নিহিতো হরিঃ। উপোষ্য রজনীমেকাং রক্ষহত্যাং ব্যপোহতি ॥৩৬৯॥

অনুবাদ— একাদশী ও দ্বাদশী মিলন স্থানে শ্রীহরি অবস্থান করেন, ঐ দিন উপবাস ও রাগ্রিজাগরণ করিলে ব্রহ্মহত্যা পাপও বিনষ্ট হয় ॥ ৩৬৯॥

বিষ্কুরহস্যে— একাদশীকলা-প্রাপ্তা যেন ঘাদশুপোষিতা। তুল্যা ক্রতুশতেন স্যাৎ ক্রয়োদ্যাশন্ত পারণম্॥ ৩৭০॥

অনুবাদ—বিফুরহস্যে—এক কলা একাদশীযুক্তা দাদশীতে উপবাস করিলে শত অশ্বমেধ তুলা পুণ্ হয়, এয়োদশীতে পারণ। ১৭০।। বৌধায়নসমূতৌ— একাদশীকলামুক্তা উপোষ্যা ছাদশী নরৈঃ। ছয়োদশান্তি যো ভুঙ্কে তস্য

বিষ্ণুঃ প্রসীদতি ॥ ৩৭১॥

### ইত্যুন্মীলনী

অনুবাদ—বৌধায়নস্মৃতিতে—একাদশীর কলাযুক্তা দাদশীতে মানবগণ উপবাস করিয়া এয়োদশীতে
যিনি ভোজন করেন, তাঁহার প্রতি বিষ্ণু প্রসন্ন হন।
॥ ৩৭১॥ ইতি উন্মীলনী মহাদাদশী॥ ৩৭১॥

# অথ ব্যঞ্জুলী-দ্বাদশীব্রতবিধিঃ

ক্ষান্দে—
একাদশী ভবেৎ পূর্ণা পরতো দ্বাদশী যদা।
তদা হ্যেকাদশীং ত্যজুা

দ্বাদশ্যাং সমুপোষয়েও ॥ ৩৭২ ॥

অনুবাদ— এথ ব্যজুলী মহাদাদণীব্রতবিধি ক্ষশপুরাণে— একাদশী ৬৪ দণ্ড পূর্ণা থাকিয়া দাদশী ৬০
দণ্ড থাকিয়া পরদিন র্দ্ধি যখন থাকে, তখনই একাদশী ত্যাগ করিয়া দ্বাদশীতে উপবাস করাইবেন
॥ ৩৭২॥

টীকা —এবং শুদ্ধাপরিত্যাগে উন্মীলনী মহাদাদশী-বিষয়ং দর্শয়িত্বাধুনা ব্যঞ্জুলীমহাদ্বাদশীবিষয়ং
লিখতি—একাদশীতি সার্দ্ধপঞ্জতিঃ। পূর্ণা সম্পূর্ণা
যদা একাদশী ভবেদিতি প্রায়ন্তস্যাঃ সম্পূর্ণাত্বনৈব
দাদশ্যা অপি সম্পূর্ণায়াঃ সত্যা বৃদ্ধিসম্ভবাৎ, ন তুর
দাদশীবৃদ্ধিমাত্রাপেক্ষা, ব্যঞ্জুল্যামেকাদশীসম্পূর্ণতাপেক্ষণাৎ। যদ্বা, পূর্ণেতি অরুণোদয়াৎ প্রবৃত্তবেন
শুদ্ধাপরিত্যাগো দশিত ইতি দিক্ ॥ ৩৭২॥

কালি কাপুরাণে—
একাদশী তু সম্পূর্ণা পরতো দ্বাদশী ভবেৎ।
উপোষ্যা দ্বাদশী তন্ত তিথির্দ্ধিঃ প্রশস্তে।। ৩৭৩।।

অনুবাদ—কালিকাপুরাণে—একাদশী সম্পূর্ণা, দাদশী পূর্ণা থাকিয়া পরদিন র্দ্ধি হয়, সেহলে দাদশীতে উপবাস কর্তব্য। এস্থলে তিথির্দ্ধি প্রশস্ত । ৩৭৩।।

টীকা—তিথেবৃদ্ধিঃ প্রশাসতে, তব্ব ব্রতাদিকং
মহাফলমিতার্থঃ। বাঞ্জুলীমহাআবিশেষশ্চাপ্রে মুখাপ্রসঙ্গে লেখাঃ। অব্ব চ গুদ্ধা-পরিত্যাগ-প্রকরণস্যৈব
মুখাত্বাদুলীলন্যাদি - নিরূপণপ্রকরণমথোলীলনীত্যাদিরূপেণ স্পত্টতয়া মুখাত্বেন ন লিখিতমিতি দিক্
।। ৩৭৩।।

ভবিষ্যে— উপোষ্যা দ্বাদশী গুদ্ধা দ্বাদশ্যামেৰ পার্ণম্। নির্গতায়াং ত্রয়োদশ্যাং কলা চ

বিকলাপি বা।। ৩৭৪।।

অনুবাদ—ভবিষ্যপুরাণে—গুদ্ধা দাদশীর উপবাস করিয়া পরদিন দাদশীতেই পারণ, কারণ এয়োদশী দিনে বৃদ্ধিপ্রাপ্ত দাদশী এক কলা বা বিকলা যাহাই থাকুক।। ৩৭৪।।

বিকলায়ান্ত দাদশ্যাং পারণং যঃ করোতি হি । তামুপোষ্য মহীপাল ন গর্ডে বিশতে নরঃ ॥ ৩৭৫ ॥

অনুবাদ—হে মহারাজ ! বৃদ্ধিপ্রাপ্ত দ্বাদশীর বিকলাতে যিনি পারণ করেন এবং ঐ দ্বাদশীতে উপ-বাস করিলে মানব আর মাতৃগর্ভে প্রবেশ করে না ।। ৩৭৫ ।।

ভাগবতাদি-তাজ চ—
সম্পূর্ণেকাদশী ত্যাজ্যা প্রতো গ্রাদশী যদি।
উপোষ্যা দ্বাদশী গুদ্ধা দ্বাদশ্যামেব পার্ণম্।
ন গর্ভে বিশতে জন্তুরিত্যাহ ডগবান্
হরিঃ । ৩৭৬ ॥

### ইতি বাজুলী।

অনুবাদ—ভাগবতাদি তত্ত্বেও—ভাদশী যদি
আহোরাত্র ব্যাপিয়া পরদিন বৃদ্ধি প্রাপ্ত হয়. ঐস্থলে
সম্পূর্ণা শুদ্ধা একাদশী ত্যাজ্য, শুদ্ধা দাদশীতে উপবাস, পরদিন দাদশী মধ্যে পারণ করিলে মানব আর
মাতৃগর্ভে প্রবেশ করে না—ইহা ভগবান্ শ্রীহরি
বলেন।। ৩৭৬।। ইতি বাজুলী মহাদাদশী।।

টীকা —যকোক্তম্—'পূর্ণাপ্যেকাদশী ত্যাজ্যা পরতো বর্জতে যদি। ভাদশ্যাং পারণালাভে পূর্ণেব পরিগৃহ্যতে ॥' ইত্যনেন একাদশীবৎ দাদশীর্দ্ধো পূর্ণেকাদশীত্যাগ ইতি। অতএব ক্লাম্পে—'শুদ্ধা যদা সমা হীনা সমা ক্ষীণাধিকোত্তরা। মুপবসেল তু গুদ্ধান্ত বৈষ্ণবীম্।।', অস্যাৰ্থঃ—গুদ্ধা একাদশী সমাহীনা বা উত্রা দ্বাদশী সমাহক্ষীণা-ধিকাবা, তদা একাদশীমেবোপবসেৎ, ন তু শুদ্ধাং বৈষ্ণবীং দাদশীমিতি। তৎপরিহারার্থং ভবিষ্য-প্রাণাদিবচনং লিখতি—উপোষ্যেতি ; গুদ্ধেত্যনেন একাদশীসংযোগভাবাদেকাদশী-রুদ্ধিনাপেক্ষিতা। অতএবোক্তং ব্রাক্ষে—'একলিগুয় সমাযুক্তা যদি বৃদ্ধি-পরা তিথিঃ। অথবৈকাদশী নাস্তি দশম্যা বাথ সঙ্গতা। দ্বাদশী তু কলা কাছা যদি স্যাদপরেহহনি। দাদশ দাদশীহন্তি প্র্কাস্যাং পারণং কৃত্য ॥' ইতি। অস্যার্থঃ--তিথির্দ্ধিপরত্বেন একাদশীপর্দিনে এক-লিপ্তা সমাযক্তা কিঞ্চিনাত্রাপ্যন্তীত্যর্থঃ। অথবা নান্তি দাদশী চ কিঞিনাত্রা ত্রয়োদশ্যামন্তি, তদা গুদ্ধ-দাদশ্যামেবোপবাসঃ ন ত্বেকাদশ্যাম্ । দশম্যা সঙ্গতে-দৃষ্টান্তত্বেনোদাহাত্ম। একাদ্শীমপোষ্য সম্পূর্ণদাশ্যাঞ্জ তদা পারণং কৃতং সৎ 'দ্বাদশ-দাদশী-পূণ্যং হন্তি' ইতি। 'ন গর্ভে বিশ্তে নর' ইতি ন গর্ভে বিশতে জন্তঃ' ইত্যাদিনা চ বঞ্ল্যা মাহাম্যাবিশেষ উজঃ, ন তু তল্ল মুম্ক্লোরেবাধিকারো দশিত ইতি। তাসামুট্মহাদাদশীনাং স্কাসামেব নিত্যমাদিতি দিক্ ৷ 'পূর্ণাপ্যেকাদশী ত্যাজ্যা' ইত্যাদি-বচনানাঞ্চ বিষয়ব্যবস্থাগ্রে লেখ্যা ।। ৩৭৪-৩৭৬ ॥

অথ ত্রিস্পৃশা

নারদীয়ে— একাদশী দাদশী চ রাত্রিশেষে ত্রয়োদশী। ত্রিস্পুশা নাম সা প্রোক্তা

ব্ৰহ্মহত্যাং ব্যপোহতি ॥ ৩৭৭ ॥

অনুবাদ—অথ ছিম্পৃশা মহাদাদশী নারদীয়-পুরাণে একাদশী সম্পূর্ণা, প্রদিন কিঞিৎ রৃদ্ধি, দাদশী ক্ষয় প্রাপ্ত, রাজিশেষে জয়োদশী প্রবেশ, তাহাই ত্রিস্পৃশা নাম্ী মহাদাদশী কথিতা, ঐ দাদশী রত দারা ব্রহ্মহত্যা পাপও দূরে যায় ॥ ৩৭৭ ॥

টীকা—অধুনা ত্রিস্পৃশা-দাদশীং লিখ্তি— একাদশীত্যাদিনা পারণমিত্যতেন ॥ ৩৭৭ ॥

কৌর্দ্যে—
 একাদশী দাদশী চ রাত্রিশেষে ত্রয়োদশী।
 তিথিঃ প্রোক্তা

সক্রপাপহরা স্মৃতা ॥ ৩৭৮॥

অনুবাদ—কূম্প্রাণে—গুদ্ধা একাদশী রৃদ্ধি প্রাপ্ত হইয়া পরদিনে কিঞিৎ দ্বাদশী ক্ষয় প্রাপ্তা, রাত্রি শেষে ত্রয়োদশী প্রবেশ, মধ্য দিনে একাদশী, দ্বাদশী ও ত্রয়োদশী মিশ্রিত হইয়া ত্রিস্পৃশা মহাদ্বাদশী নামে কথিতা, উহা ব্রত করিলে স্ক্পিগহ্রা । ৩৭৮ ॥

উপবাসঃ কৃতভ্রস্যাং সদা পাতকনাশনঃ। একাদশী দ্বাদশী চ রাজিশেষে জ্রয়োদশী। ত্র ক্রতুশতং পূণ্যং জ্যোদশ্যান্ত পারণম্।। ৩৭৯॥

জনুবাদ—সদা পাতকনাশন একাদশী, দ্বাদশী ও ত্রয়োদশী মিশ্রা গ্রিস্পৃশা মহাদ্বাদশী উপবাস করিলে শত যজসম পুণা হয়, গ্রয়োদশীতে পারণ।। ৩৭৯।।

কিঞ্চ---

ত্রিস্পৃশৈকাদশী যত্র তত্র সন্নিহিতো হরিঃ। তামোবোপবসেৎ কামী অকামো বিষ্ণৃতৎপরঃ

11 040 11

অনুবাদ আরও ত্রিস্পৃশা একাদশী যে দিন, ঐ দিনে শ্রীহরির অধিষ্ঠান। ধনপুরাদিকামী, অকাম মুমুক্ষুও বৈষ্ণব সকলেই তাহাতে উপবাস করিবেন।। ৩৮০।।

টীকা—ততক্ষ যদুক্তং 'একাদশী দ্বাদশী চ রাগ্রি-শেষে এয়োদশী। উপবাসং ন কুক্ষীত পুত্র-পৌর্ত্র-স্মন্বিতঃ।।' ইতি। তৎ পরিহরতি— গ্রিম্পুশেতি। কামী ধনপুত্রাদিকামযুক্তঃ। অকামো বৈষ্ণবঃ। তর্ত্র হেতুঃ— বিষ্ণুতৎপর ইতি। যদ্বা, অকামশ্চ মুমুক্তুঃ, বিষ্ণুতৎপরশ্চ বৈষ্ণবঃ, এবং সর্কেষামেব তরোপ-বাসো বিহিতঃ। এতদেব ব্রহ্মহত্যাং ব্যপোহতী-ত্যাদিনা সর্কাদুঃখদোষমূলপাপনিরসনোজ্যা তথা 'তর ক্রতুশতং পুণাম্' ইত্যাদিনা সর্কাসুখমঙ্গলহেতু-পুণায়ৎপাদনোজ্যা চ প্রতিপাদিতমিতি দিক্ ॥৩৮০॥

ক্ষান্দে--

একাদশী দ্বাদশী চ রাত্রিশেষে ত্রয়োদশী। উপোয়া চ প্রয়ন্তেন মহাপুণ্যবিবদ্ধিনী॥ ৩৮১॥

অনুবাদ—ক্ষন্দপুরাণে—একাদশী, দ্বাদশী ও রাত্রি শেষে ত্রয়োদশী এই ত্রিস্পৃশা মহাদ্বাদশী মহাপুণ্য রুদ্ধি কারিণী যুত্বসহ উপবাস কর্ত্ব্য ।। ৩৮১ ।।

কিঞ্চ

একাদশীকলাযুক্তা দ্বাদশী ক্ষীয়তে যদা। উপোষ্যা চ মহাপুণ্যা সক্ষপাপহরা তিথিঃ ॥ ৩৮২ ॥

অনুবাদ—আরও—যে দিন একাদশী কলা যুক্ত, দাদশী ক্ষয় প্রাপ্ত, সেই সর্ব্বপাপহরা মহাপুণ্যা তিথি উপবাস কর্ত্ব্যা ।। ৩৮২ ।।

সুমন্ত সমূতো — 
একাদশীকলাযুক্তা দ্বাদশী লুগাতে যদা।
একাদশী তদোপোষ্যা দ্বিতীয়া
মোক্ষকাণিক্ষভিঃ ।। ৩৮৩ ॥

অনুবাদ —সুমন্ত স্মৃতিতে — একাদশী কলাযুক্ত দাদশী যখন ক্ষয়প্রাপ্ত হয়, ঐ একাদশীযুক্তা দাদশী মোক্ষকামীগণ্ড উপবাস করিবেন।। ৩৮৩।।

ডবিষ্যে —

একাদশী-কলাপ্যেকা দ্বাদশী সকলং দিনম্। ত্রয়োদশী উষাকালে বৈফবন্ত দিনত্রম্। সর্বাপাপহরং প্রাপ্তং তদুপোষ্যমিতি দম্তিঃ॥ ৩৮৪॥

অনুবাদ ভবিষাপুরাণে —একাদশী এককলা থাকিয়া সমগ্র দিন দাদশী, উষাকালে এয়োদশী, এই গ্রিম্পুশাতে বিষ্ণুর অধিষ্ঠানহেতু সর্ব্বপাপহর তিথি পাইলে উপবাস কর্ত্ব্য, ইহা সমৃতি সম্মত ॥ ৩৮১॥ পাদ্মে চ----

দাদশীসংযুতা যত্ৰ ভবত্যেকাদশীকলা। দিনক্ৰয়েহপি যা পূণ্যা ন দশম্যা কদাচন ॥ ৩৮৫ ॥

অনুবাদ—পদ্মপুরাণেও— যে দিনে ভাদনী সংযুক্তা একাদনী কলা তাহা ভাদনী ক্ষয়ে সংগঠিতা
হইলেও পুণাপ্রদা, দশ্মী মিলিতা কখনও পবিত্রা নহে
।। ৩৮৫ ।।

ত্রিস্পুশৈকাদশী যত্র তত্র সন্নিহিতো হরিঃ। পুণাং ক্রতুশতস্যোক্তং ত্রয়োদশ্যান্ত পারণম্॥ ৩৮৬॥

অনুবাদ— ভিস্পৃশা (একাদশী) দ্বাদশী যে দিন, সেই দিন শ্রীহরির অধিষ্ঠানহেতু উহাতে শত যভের পুণা বলা হইয়াছে এবং তয়োদশীতে পারণ।। ও৮৬॥

দ্বার কামাহাত্মো —

পুরা চৈকাদশী স্বল্পা অন্তে চৈব ত্রয়োদশী। সম্পূর্ণা ঘাদশী মধ্যে ত্রিম্পুশা সা হরিপ্রিয়া॥ ৩৮৭॥

অনুবাদ — দারকামাহাত্মো—প্রথমে অলা একা-দশী, মধ্যে সম্পূর্ণা দাদশী অন্তে ব্রয়োদশী, সেই বিস্পুশা শ্রীহরিপ্রিয়া।। ৩৮৭।।

ত্রিস্পুশাং দাদশীং প্রাপ্য কুরুতে পূক্বাসদম্। তেনাঝনস্ত কল্যাণং দঞ্জং পাপাগ্রিনা দৃঢ়ম্ ॥ ৩৮৮॥ ইতি ত্রিস্পুশা ।

অনুবাদ—যে বাজি ত্রিস্পৃশা দাদশী প্রাপ্ত হইয়া পূর্কাদিনে রত করে, সেই বাজি আত্মকল্যাণকে পাপায়ি দারা দৃঢ়ভাবে দক্ষ করে॥ ৩৮৮॥ ইতি ত্রিস্পৃশা॥ ৩৮৮॥

### অথ পক্ষবদ্ধিনী

ব্রহ্মবৈবর্তে ব্যাসোজেন—
তিথিঃ সশল্যা পরিবর্জনীয়া
ধর্মার্থকামেস্ত বুধৈর্মনুষ্যৈঃ।
বিহীনশল্যাপি বিবর্জনীয়া
যদ্যগ্রতো র্দ্ধিম্পৈতি পক্ষঃ।। ৩৮৯॥

অনুবাদ—অথ পক্ষবিদ্ধনী মহাদাদশী ব্রহ্মবৈবর্তপুরাণে শ্রীব্যাসদেবের উজিতে—বেধযুক্তা একাদশী
তিথি ধর্মার্থকামী ও জানী মনুষ্য কর্তৃক সর্বভাবে
বর্জনীয়া, বেধ বিহীনা শুদ্ধা একাদশীও বর্জনীয়া
হয় যদি সমুখে পূলিমা বা অমাবস্যা অহোরাত্র
ব্যাপিয়া প্রদিনে রদ্ধি প্রাপ্ত হয় ॥ ৩৮৯ ॥

টীকা—পক্ষবদ্ধিনীং লিখতি—তিথিরিতি দ্বাভ্যান্। পক্ষ ইতি পক্ষাভোহমাবস্যা পুণিমা বেতার্থঃ ॥৩৮৯॥

অন্যর চ —
দশশ্চ পৌর্ণমাসী চ সম্পূর্ণা বর্দ্ধতে যদি।
দিতীয়েহহিন নপশ্রেষ্ঠ সা ভবেৎ পক্ষবর্দ্ধিনী ॥৩৯০॥

অনুবাদ—অনারও অগ্রে অমাবস্যা ও পূণিমা আহোরার ব্যাপিয়া ভিতীয় দিনে যদি রৃদ্ধি পায়, হে মহারাজ ! ঐ পক্ষের ভাদশী পক্ষবদ্ধিনী মহাদাদশী রত কর্তব্যা।। ৩৯০।।

টীকা—তদেব স্পত্টয়তি—সম্পূর্ণ। সত্তী দ্বিতীয়েহহ্নি প্রতিপদিনে যদি বর্দ্ধতে ॥ ৩৯০ ॥

এবং মহত্যো দ্বাদশ্যশ্চতপ্রো দর্শিতঃ ক্রমাৎ। উন্মালনী ব্যঞ্লী চ ক্রিস্পুশা পক্ষবর্দ্ধিনী॥ ৩৯১॥

অনুবাদ—পূর্বে।জ্রাপে ক্লমে উন্যালনী, বাঞ্লী ত্রিস্পুশা ও পক্ষবদ্ধিনী মহাদাদশী চতুচ্টয় প্রদশিত হইল ॥ ৩৯১ ॥

টীকা—এতে চ মহাদ্বাদশীভেদা ইতি স্পষ্টতয়া লিখতি—এবমিতি, লিখিতগুদ্ধকাদশীত্যাগপ্রকারেণ ।। ৩৯১ ।।

অপরাশ্চ চতস্রস্তা জেয়া নক্ষরযোগতঃ । জয়া চ বিজয়া চৈব জয়ন্তী পাপনাশিনী ॥ ৩৯২ ॥

অনুবাদ—অন্য চারিটি নক্ষরযোগ বশতঃ মহা-দাদশী জানিবেন, যথা—জয়া, বিজয়া, জয়ভী ও পাপ-নাশিনী ।। ৩৯২ ।।

টীকা—নশ্বভেটী মহাদ্বাদশ্যঃ প্রসিকাঃ, তর লিখতি—অপরাশ্চেতি। তা মহাদ্বাদশ্যঃ ॥ ৩৯২॥ তত্ত তত্ত্ব বিশেষশচ যোহন্যঃ কৃষ্ণাচ্চনাদিকঃ। লেখ্যঃ সোহত্তে বিশেষেণ তত্ত্বমুখ্যনিরূপণে ॥৩৯৩॥

অনুবাদ—সেই সেই প্রসঙ্গে আর যাহা বিশেষ শ্রীকৃষ্ণ অর্চনাদি তাহাও অগ্রে এই গ্রন্থ মধ্যে সেই সেই বিষয় মুখ্যভাবে নিরূপণ প্রসঙ্গে বিশেষভাবে লেখা হইবে ॥ ৩৯৩ ॥

টীকা—ননু তা কেন নক্ষেত্ৰণ কতমা স্যাৎ, কেন বা পূজাদিবিশেষেণ তাসাং মহত্বম্ ? তা লিখতি— তাত্তি। উন্নীলন্যাদৌ জয়াদৌ চ বিশেষেণ অসা-ধারণত্যা, তাসাং মুখ্যং নিরূপণম্ অগ্রতো লেখাং তিসিম্ ।। ৩৯৩ ।।

অথ পূর্বোপবাসাদি-সমাধানম্ এবং দাদশ্যর্দ্ধৌ চ পূর্বোপোষ্যেতি যদ্বচঃ। তথা ত্যাজ্যা ভ্রিম্প শা চ

ক্লম্বাপ্যেকাদশীতি ঘৎ ॥ ৩৯৪ ॥

অনুবাদ—অনন্তর পূর্বেপক্ষীয় বিদ্ধা উপবাসাদির সমাধান, পূর্বেপক্ষ—যেমন পারণ দিনে দ্বাদশী র্দ্ধি না পাইলে একাদশী উপবাস কর্ত্তব্য এই বাক্য, গ্রিম্পৃশা একাদশী ত্যাজ্যা এবং কৃষ্ণা একাদশী ত্যাজ্যা ইত্যাদি যে সকল বাক্য। ৩৯৪।।

তথা চ স্কান্দে—

পূর্ণা একাদশী ত্যাজ্যা বর্দ্ধতে দ্বিতয়ং যদি । দ্বাদশ্যাং পারণালাভে পূক্রেব পরিগৃহ্যতে ॥ ৩৯৫॥

অনুবাদ—পূর্ব্বপক্ষ বাক্যগুলি যেমন ক্ষন্পুরাণে
—দাদশী যদি রুদ্ধি প্রাপ্ত হয়, তখনই পূর্ণা একাদশী
ত্যাজাা, পারণে দাদশী না থাকিলে এ নাদশীই ব্রতে
গ্রহণীয় ।। ৬৯৫ ।।

একাদশী দাদশী চ রাত্রিশেষে ত্রয়োদশী। ত্রিস্পৃশং তদহোরাত্রং নোপোষ্যং তৎ স্তার্থিডিঃ ॥ ৩৯৬॥

অনুবাদ—একাদশী, দ্বাদশী ও রাত্রিশেষে ত্রান্দশী, অহোরাত্র মধ্যে এই তিন তিথি স্পর্শ হইলে পুত্রাথিগণ তাহাতে উপবাস করিবে না ।। ৩৯৬ ।।

টীকা-এবং শুদ্ধাত্যাগে বৈষ্ণবানাং ব্রতনিশ্চয়-ৰচনানি সংগ্হ্যাধূনা তদিরোধীন্যন্যান্যপি বচনানি ব্যবস্থাপয়ন্ লিখতি—এবমিতি, লিখিতবৈষ্ণব-ব্রত-নিশ্চয়-প্রকারেণ। দ্বাদশ্যা অর্দ্ধৌ ব্রয়োদশীদিনে বুদ্ধাভাবে সতি পূৰ্কা একাদশী এবোপোষ্যেতি যদ্ধচঃ, ত্যাজ্যেত্যাদিবচনম্ । পূৰ্ণাপ্যেকাদশী সমুচ্চয়ে। ত্রিস্প্শৈকাদশী ত্যাজ্যেত্যথে একাদশী দ্বাদশী চেত্যাদিকং যদচঃ, তথা কুঞ্চৈকাদশ্যপি তাাজোতাৰ্থে চ 'যথা শুক্লা তথা কৃষণা' ইত্যাদি যদ্ধচঃ, এতৎ সর্কং বৈফ্বেতরান্ অবৈফ্বান্ গৃহস্থান্ প্রতি মুনাতামিত্যুরশ্লোকেনান্বয়ঃ। ততুদ্ধচনমেব লিখতি —প্ৰেত্যাদিনা সদা গৃহীত্যভেন। দ্বিতয়ং একাদশী দ্বাদশী চ। পাঠান্তরে পরতঃ অগ্রে যদি বর্দ্ধতে একা-দশ্যেব, দ্বাদশ্যাং পার্ণস্য ব্রতস্মান্তিকালস্যালাভে চ দতি। অভাবে ইতি কৃচিৎ পাঠঃ। এবঞ্ছাদশী-বৃদ্ধিরপেক্ষিতৈব। পূর্বা এব একাদশী প্রথমদিনম্। পূর্ণেতি পাঠেহপি স এবার্যঃ। অতএবোক্তং ভৃত্তণাপি — 'সম্পূর্ণে কাদশী যত্র প্রভাতে পুনরেব সা। ত্রো-পোষ্যা দ্বিতীয়া তু পরতো দ্বাদশী যদি॥' ইতি এতাদৃশান্যন্যানি বচনানি সন্তি, তানি চ বৈষ্ণবা-নামনুপাদেয়ত্বাৎ ন সংগৃহীতানি। এবমগ্রেহপি ভেয়ম্। এবং দাদশ্যর্দ্ধৌ পূর্বেদিনোপবাসবচনং লিখিতম্, অধুনা পুৱাথিনাং গৃহস্থানাং ত্রিস্পুশানু-প্রাস্বচনং লিখতি—একাদশীতি ॥ ৩৯৪-৩৯৬॥

অতো বিফুধর্মোত্তরে— একাদশী যদা রুদ্ধা দ্বাদশী চ ক্ষয়ং গতা। ফ্ষীণা সা দ্বাদশী জেয়া নক্তং তত্র বিধীয়তে॥৩৯৭॥

অনুবাদ—অতএব বিফুধর্মোতরে—যে দিনে একাদশী রৃদ্ধি প্রাপ্ত হইয়া দ্বাদশী ক্ষয় যায়, সেই দাদশীকে ক্ষীণা বলা হয়, সে স্থলে রাত্রিপ্রত বিধান আছে ॥ ৩৯৭॥

জান্দে চ — একাদশী কলা যত্ত্ৰ দাদশী চ ক্ষয়ং গতা। তত্ৰ নক্তং প্ৰকুকীত নোপবাসং গৃহাশ্ৰমী॥ ৩৯৮॥ অনুবাদ—ক্ষন্দপুরাণেও—যে দিনে একাদশী এককলা ঘাদশীও ক্ষয়প্রাপ্তা সে দিনে নক্ত রত করিবে, গৃহাশ্রমী উপবাস করিবে না।। ৬৯৮॥

টীকা—সৃতাথিনাং গ্রিস্পৃশানুপবাসমেব তর নজং বিধানতঃ সাধয়তি—একাদশীতি দাভ্যাম্। নজং নজভোজনং, তচ্চ কিঞিৎ ফলাদিনৈব, ব্রতস্য নিত্যত্বাহ । এতচ্চাগ্রে ব্যক্তং ভাবি ॥ ৩৯৭-৩৯৮ ॥

ভবিষ্যোত্তরে শ্রীকৃষ্ণযুধিদিঠর সংবাদে—
যথা শুক্লা তথা কৃষ্ণা দ্বাদশী মে সদা প্রিয়া।
শুক্লা গৃহস্থৈঃ কর্ত্বায় ভোগসন্তানবর্দ্ধিনী ॥ ৩৯৯॥

অনুবাদ—ভবিষ্যোত্তরে প্রীকৃষ্ণ যুধিষ্ঠির সংবাদে
— যেমন শুক্লা ভাদশী, তেমনই কৃষ্ণা ভাদশী আমার
সক্র্বদা প্রিয়া। শুক্লা ব্রত গৃহস্থগণ করিবেন, ভোগ
ও সন্তান বৃদ্ধিকারিণী। ৩৯৯ ॥

কিঞ্চ —

সংক্রান্ত্যাদাপবাসেন পারণা ন যুধিন্ঠির । একাদশ্যাঞ কৃষ্ণায়াং জ্যেষ্ঠঃ পুরো বিনশ্যতি ॥ ৪০০

অনুবাদ—আরও—হে যুধিতিঠর । সংক্রান্তাদি উপবাসে পারণী না করিলে এবং কৃষ্ণা একাদশীতে উপবাসী থাকিলে জ্যেষ্ঠপুরের বিনাশ হয় ॥ ৪০০॥

কিঞ্চ—

শয়নী-বোধনী-মধ্যে যা কৃষ্ণৈকাদশী ভবেও। সৈবে৷পোষ্যা গৃহস্থেন নান্যা কৃষ্ণা কদাচন ॥ ৪০১ ॥

জনুবাদ—আরও শয়নী একাদশী হইতে উত্থান একাদশী মধ্যে যে কৃষ্ণা একাদশী তাহাই গৃহস্থ কর্তৃক উপবাস কর্ত্বাা, অন্য সময় কৃষ্ণা উপবাস নিষিদ্ধ ॥ ৪০১॥

অতএব গোভিলঃ—
একাদশ্যাং ন ডুজীত পক্ষয়োরুডয়োরপি।
বনস্থতিধশ্মোহয়ং ওক্লামেব সদা গৃহী ॥ইতি ॥৪০২
অনুবাদ—অতএব গোভিল বাক্য—উভয়পক্ষীয়

একাদশীতে ভোজন করিবে না, উহা বানপ্রস্থ ও যতি-গণের ধর্মা, সর্বাদা গৃহী গুক্লা একাদশীতে উপবাস করিবে ॥ ৪০২ ॥

টীকা—অধুনা গৃহস্থানাং কৃষ্ণেকাদশীত্যাগবচনানি লিখতি—যথেতা।দিনা। শুক্লা গৃহস্থৈঃ কর্ত্তব্যতি তথা 'কৃষ্ণায়াং জ্যেষ্ঠপুত্রো বিনশ্যতি' ইত্যাদিনা কামিনঃ পুরুবতো গৃহস্থস্য কৃষ্ণেকাদশু-প্রাসো নিষিদ্ধঃ। তর চ চাতুর্মাস্যাঃ কৃষ্ণেকাদশু-দশ্যন্তেনাপি কর্ত্তব্যাঃ ইত্যাহ—শয়নীতি; শয়নী-বোধন্যোরেকাদশ্যোর্মধ্যে। 'শুক্লামেব সদা গৃহী' ইত্যনেন চ নৈবোপবাসো নিষিধ্যতে, ব্রতস্য নিত্যত্বাৎ, কিন্তু তর পূজাদিনিময়মবিশেষ এব নিষিধ্তে। তক্ত শ্রীকৃষ্ণদেবাচার্য্যবোপদেবাচার্য্যাদিভিরেব সবিস্থরঃ ব্যাখ্যাত্মন্তীত্যতন্ত্রথার বৈষ্ণবক্ত্যালিখনেহন-প্রস্থাক্ট, কিন্তুৰিন্তার্যেনে ।। ৩৯৯-৪০২।।

এতৎ সর্বাং তথানাচ্চ বচনং বৈষ্ণবেতরান্। গৃহস্থান্ পুরবিতাদি–তৎপরান্ প্রতি মন্যতাম্ ॥ ৪০৩

অনুবাদ—এই সকল বাক্য এবং এইরূপ অন্য বাক্য সকলও বৈষ্ণব ভিন্ন গৃহস্থ ও পুত্রবিতাদি পরা-য়ণ ব্যক্তিদের জন্য মনে করুন ॥ ৪০৩ ॥

টীকা-এতল্লিখিতং সর্বাং বচনম; তথেতি সমুক্ষে; তাদৃশং বা অন্যৎ মহাদাদশাণ্টকং কাম্যমিত্যাদিপরঞ যদবচনং, পুত্রবিতাদি-তৎপরা-নিতাবৈষ্ণবলক্ষণম। প্র্বং ভক্তমায়া-কল্পিতত্বেন বিদ্ধোপবাস-বচনানাং সমাধানং কৃতম্। ইদানীঞ বৈষ্ণবাবৈষ্ণবভেদব্যবস্থয়া কদাচিচ্ছুদ্ধাত্যাগেন পর-দিনোপবাসাদি-বিরোধিবচনানাং কৃত্মিতি বিশেষঃ। তত্ত চ যদাপি বিদ্ধোপবাসত্যাগে 'বৈষ্ণবেন ন কর্ত্বাং তদ্দিনৈকাদশীব্রতম' ইত্যাদাবিবার প্রাসাদি-বচনেষু সর্কেষ্ বিশেষতো বৈষ্ণব-শকো ব্যক্তো নান্তি, তথাপি দাদশ্যা মাহাত্ম্যবিশেষাৎ, তথা উন্মীলন্যাদিষ্ ফলবিশেষশ্রবণাৎ কৃচিচ্চ 'তত্র সন্নি-হিতো হরিঃ' ইত্যানি, কৃচিচ্চ 'বিষ্ণুতৎপরঃ' ইত্যাদি-শব্দর্তেঃ। তথা শ্রীবিফ্প্রীণনত্বেন মহাদ্বাদশ্যভটকস্য বৈষ্ণবেষু নিত্যত্বাক বৈষ্ণবাবৈষ্ণব-ভেদেনৈব ব্যবস্থা

সাধীয়সীতি মহতাং সম্মতমিতি দিক্। অতএবাগ্রে লেখ্যং—বৈষ্ণবসম্মতেতি ॥ ৪০৩॥

অতএবোক্তং মার্কণ্ডেরপুরাণে— সম্পূর্ণিকাদশী যত্র পরতঃ পুনরেব সা । পুরুমুপ্রসেৎ কামী নিচ্চামস্তৃত্রাং বসেৎ ॥ ৪০৪॥

জনুবাদ—অতএব মার্কণ্ডেরপুরাণে উক্ত হইরাছে
—হেস্থলে সম্পূর্ণা একাদশী পরদিন পুনরায় কিঞিৎ
রদ্ধি প্রাপ্ত, কামী ব্যক্তি পূর্বা। একাদশী উপবাস করিবে, নিষ্কামব্যক্তি পরদিন উপবাস করিবে॥৪০৪

টীকা — এবং পূর্ব্বোপবাসাদিকমবৈষ্ণবিষয়কং পরদিনোপবাসঞ্চ বৈষ্ণববিষয়কমিতি ব্যবস্থাপ্য লিখিতং, তদেব শ্রীমার্কণ্ডেয়াদ্যুক্ত ব্যবস্থয়া সাধয়তি— সংপূর্ণেতি চতুক্তিঃ। কামী পুরাদিকামবান্ নিষ্কামশব্দেন গৃহস্থোহপি গ্রাহ্যঃ, তস্যাপি নিষ্কামতাসম্ভবাৎ। অত এব স্কান্দাদৌ 'নিষ্কামন্ত সদা গৃহী' ইত্যাদি। অত্র চ কামিত্বেনাবৈষ্ণবত্বং নিষ্কামত্বেন চ বৈষ্ণববত্বং সুসিদ্ধমেব।। ৪০৪।।

ত্রিকাণ্ডমণ্ডলেন চ—
সম্পূর্ণৈকাদশী যত্র প্রভাতে পুনরেব সা ।
উত্তরান্ত যতিঃ কুর্য্যাৎ পূর্বামুপবসেদ্গৃহী ॥ ৪০৫॥

অনুবাদ— ত্রিকাণ্ড মণ্ডলেও—পূর্ব্বদিনে সম্পূর্ণা একাদশী, পরদিনে কিঞিৎ বৃদ্ধি প্রাপ্তা, পরদিনে যদি উপবাস করিবেন, পূর্ব্বদিনে গৃহী উপবাস করিবে ॥ ৪০৫॥

টীকা— যতিরিব যতিঃ নিফাম ইত্যর্থঃ। গৃহী সকাম ইত্যর্থঃ, লিখিতন্যায়াৎ। তত্র চ প্রায়ো যতে-রেব নিফামতয়া গৃহিণশ্চ সকামতয়া যতিগৃহিশ্ব্দ-প্রয়োগ ইতি দিক্।। ৪০৫ ।।

ক্ষান্দে --

নিজামন্ত গৃহী কুর্যাদুতরৈকাদশীং সদা । প্রাতর্ভবতু বা মা বা দ্বাদশী চ দ্বিজোতম ॥ ৪০৬ ॥ অনুবাদ—ক্ষন্পপুরাণে—নিক্ষাম গৃহী প্রদিনে একাদশী সর্কাদা উপবাস করিবে, হে দিজবর ! দাদশী পারণ দিনে প্রাতে থাকুক বা নাথাকুক ॥ ৪০৬ ॥

টীকা—প্রাতস্তরোদশীদিনে দ্বাদশী ভবতু বা, ন ভবতু বা, তথা উত্তরামেবৈকাদশীং নিষ্কামো গৃহস্থঃ সদা কুর্যাৎ, ন তু পূর্বামিতার্থঃ ॥ ৪০৬॥

বিফুরহস্যে ব্যাসেনাপি— ভৌদ্রব দ্বাদশী রাজন্ উপোষ্যা মোক্ষকাঙিক্ষভিঃ। পারণস্তু ত্রয়োদশ্যাং পূজয়িত্বা জনার্দ্রনম্।। ৪০৭।।

অনুবাদ—বিষ্কুরহস্যে ব্যাসদেবও—হে রাজন্ মোক্ষকামীগণ গুদ্ধা দ্বাদশীই উপবাস করিবেন। ব্যাদেশীতে শ্রীজনার্দ্ধনের পূজা করিয়া পারণ করি-বেন।। ৪০৭।।

টীকা—মোক্ষো জন্মরণাদি-সংসারবন্ধতো মুক্তিঃ; যদা, মোক্ষয়তীতি মোক্ষঃ শ্রীবিষ্ণুঃ; যদা, অকারবিশ্লেষেণ অমোক্ষং ভগবৎপ্রেম, তদাকাঙক্ষা-বিদ্ধঃ। জনার্দ্দনং পূজ্যিত্বেতি বৈষ্ণবতীথেদ্বাদশ্যা অভাবে তস্যাং পারণে কৃতস্য ভগবৎপূজাবিশেষস্য হয়োদশ্যামপি বিধানাজ্যা সন্দেহো নিরস্তঃ ॥ ৪০৭ ।

তাদৃশোহপি গৃহস্থোহত্ত পরং পুত্রাদি-কামুকঃ। উপবাসস্য নিত্যতাত কিঞ্চিজ্জ্যং প্রকল্পরেত॥৪০৮॥

অনুবাদ—পুরাদিক।মী বৈষ্ণব গৃহস্থও উপবাসের নিত্যতাহেতু কিঞিৎ ফল-মূলাদি অনুকল্প গ্রহণ করি-বেন ॥ ৪০৮ ॥

টীকা—ননু 'নক্তং তত্র বিধীয়তে' ইত্যাদিনা পুত্র-বতঃ কামিনো গৃহস্থস্য নক্তং বিহিতং, তস্যাপি কথং তৎ সঙ্গচ্ছতাং 'ন ভোক্তবাম্, ন ভোক্তবাম্' ইত্যাদিনাধিকারনির্নয়ে সক্ষেষামেব ভোজননিষেধাৎ? সত্যম্ তেনাপি কথ্ঞিদবশ্যং ব্রতং পরিপালনীয়-মেবেতি লিখতি—তাদ্শঃ অবৈষ্ণবোহপি, অতএব প্রং কেবলং পূর্বাদিকামুকঃ। ত্রিস্পৃশা-দিনে ফিঞিদ্পয়োমূলফলাদিকং বা ভক্ষ্যং প্রকল্পমেৎ, আহারং কুর্যাৎ, তচ্চ প্রহং দিখিতমেব ।। ৪০৮ ।।

তদুক্তম্---

উপবাসনিষেধে তু কিঞিভক্ষ্যং প্রকল্পয়েৎ। নো দুয়াতু,পবাসোহত উপবাসফলং লভেৎ।। ইতি ॥ ৪০৯॥

অনুবাদ—তাহাই বলা হইয়াছে—উপবাস নিষে-ধের তাৎপর্যা নিরমু উপবাস না, কিঞ্চিৎ ফল-মূলাদি অনুকল্প গ্রহণ করিবে। ইহাতে উপবাস দূষিত হয় না, উপবাসের ফল পাওয়া যায় ॥ ৪০৯॥

টীকা—অতঃ কিঞ্চিদ্ভক্ষ্যপ্রকল্পনাদ্ধেতোরুপবাসো ন দুষ্যতি, উপবাসফলঞ্চ লভেদিতি ॥ ৪০৯ ॥

ইঅং শান্তবিচারেণ শিল্টাচারানুসারতঃ । একাদশী-ব্যবস্থেয়ং কৃতা বৈষ্ণবসম্মতা ॥ ৪১০ ॥

অনুবাদ—এইডাবে শাস্ত বিচার দারা শিষ্টাচার অনুসারে বৈষ্ণবসমতা একাদশী রত ব্যবস্থা ইহা লিখিত হইল ॥ ৪১০ ॥

তীকা—এবং বৈষ্ণবাবৈষ্ণবভেদেন ব্যবস্থাং লিখিজা নির্ণয়প্রকরণমুপসংহরন্ লিখতি—ইল্পমিতি। শাস্তবিচারেণ, যঃ শিল্টানামাচারস্তদনুসারেণ। যদা, ন কেবলং শাস্তবিচারেণ, কিন্ত শিল্টাচারানুসারতশ্চ। বৈষ্ণবানাং সন্মতেতানেন বৈষ্ণবেতরাণাং কামিনাং গৃহিণাং বিদ্ধায়ামপ্যুপবাসস্তথা একাদশী-দাদশ্যো-বৃদ্ধায় সম্পূর্ণকাদশীত্যাগঃ, তথা ত্রিম্পৃশায়াং চাতুর্মাসাবন্তি-ব্যতিরিক্ত কৃষ্ণেকাদশ্যাঞ্চানুপবাসো ব্যবস্থাপিতঃ। তচ্চ সংক্ষেপণাদৌ লিখিতমেব, বৈষ্ণবানামনুপাদেয়জাচাত্র বিস্তবেণ নালেখীতি॥৪১০

বিদাংসোহপাত মূঢ়াঃ সুবিনা কৃষ্ণপ্রসাদতঃ। অতঃ সদাসৌ নিধায্যা পৃষ্টা ভাগবতোতমান্ ॥৪১১॥

অনুবাদ—এই প্রীএকাদশী রত ব্যবস্থা বিষয়ে প্রীকৃষ্ণের কৃপা ব্যতীত শাস্তজ বিদান্গণও গুক্তমায়া দ্বারা মোহপ্রাপ্ত হন, অতএব সর্ব্রদা উত্তম ভাগবত-গণকে জিজাসা করিয়া এই উপবাস নির্ধারণ কর্ত্ব্যা ৪১১॥

টীকা—অত্র একাদশী-ব্যবস্থায়াং বিদাংসঃ শাস্ত-বিদোহপি বিমৃঢ়াঃ সাঃ শুক্রমায়াদিনা। তচ্চ ভগবদনুগ্রহাভাবাদেবেতি লিখতি—বিনেতি। অসৌ ব্যবস্থা একাদশী বা ॥ ৪১১ ॥

তথা চ মাকণ্ডেয়েন্দ্রসূম সংবাদে— দাদশা নিশয়ে ভূপ মূঢ়মত জগত্যম্। অত মূঢ়া মহীপাল প্রায়শো যে নরাঃ পুরা ॥ ৪১২ ॥

অনুবাদ — ঐরপ মার্কণ্ডেয় ইন্দ্রদুয় সংবাদে— হে মহীপাল। এবিষয়ে প্রাচীন দৈত্য-প্রকৃতি মানব-গুলু প্রায়শই মোহ প্রাপ্ত ছিলেন।। ৪১২।।

টীকা—পুরা প্রাচীনা অপি নরাঃ, কিমুত।ব্র্যাচীনা ইত্যর্থঃ । নরাসুরা ইতি পাঠে নররাপা অসুরা দৈত্যপ্রকৃতয়ো মানুষা ইত্যর্থঃ ॥ ৪১২ ॥

অতএব সৌরধর্মোত্তরে—
মহাপুণ্যতমা হোষা ঘাদশী ফলতোহধিকা।
শোধয়িত্বা সদা কার্য্যা সম্যুগ্ দৈবজ্ঞসত্তমৈঃ ॥৪১৩॥

জনুবাদ—অতএব সৌরধর্মোন্তরে—এই মহাপুণাতমা দাদশী অধিক ফলপ্রদা। অতএব দৈবজ
সত্তমগণের সহিত সর্কাদা সম্পূর্ণ শোধন করিয়া ব্রত
কর্ত্তব্য ।। ৪১৩ ।।

টীকা—দৈবভাসভমৈর্গণকলেচেছিব রভূতিঃ সমাক্ শোধয়িছা ॥ ৪১৩ ॥

#### অথ সন্দেহ নিরসন-বিধিঃ

বিষ্ণুরহস্যে শ্রীরক্ষোজেন— অর্ক্যন্তি সদা বিষ্ণুং মনোবারায়কর্মাডিঃ। তেষাং হি বচনং কার্যাং তে হি

বিষ্ণুসমা মতাঃ ॥ ৪১৪ ॥

জনুবাদ—অতঃপর সন্দেহ নিরসন বিধি বিষ্ণুরহস্যে প্রীরন্ধার উজিতে—যাঁহারা সর্ব্রদা কায়মনো
বাক্যে ও আচরণে শ্রীবিষ্ণুর অর্কন করেন, তাঁহাদেরই বাক্য অনুপরণ কর্ত্ব্য, তাঁহারাই শ্রীবিষ্ণুর
সমান বলিয়া সম্মতা ॥ ৪১৪ ॥

টীকা—অত্র চ গণকানাং ব্যবস্থাপ চানাঞ্চ শাস্ত্র– বিদাং বহুনাং বিবাদেন সন্দেহে সতি শ্রীভগবভজি-

পরাণাং বচনেনৈব ব্যবহর্তব্যং ন জন্যেষামিতি লিখতি
—অক্রেন্তীত্যাদিনা যাবৎসমান্তি। অক্রিন্তি সেবন্তে, মনোবাক্লায়ানাং কর্মাভিশ্চেচ্টাভিঃ, সমরণ-কীর্ত্তন-পরিচর্য্যাদিভিরিত্যর্থঃ।। ৪১৪।।

কৌর্মে শ্রীভগবদুক্তৌ—

সংপৃষ্টা বৈফৰান্ বিপ্রান্ বিষ্ণুশাস্ত্রবিশারদান্। চীর্ণব্রতান্ সদাচারাংস্তদুক্তং যত্নতংচরেও ॥ ৪১৫ ॥

অনুবাদ—কূর্মাণুরাণে শ্রীভগবৎ উজিতে—বৈঞ্ব-শাস্ত্র বিশারদ, বেদজ বৈঞ্ব ব্রাহ্মণগণকে জিজাসা করিয়া ব্রতসমূহ ও সনাচারসমূহ তাঁহার উজি অনু-সারে যত্নপূর্বাক আচরণ করিবে ।। ৪১৫ ।।

টীকা—সংপৃচ্ছোতি বক্তব্যে সংপৃচেট্ট্তাার্যম্। চীর্ণব্রতান্—সমাপিতস্থনিয়মান্।। ৪১৫ ।।

পাদ্মে বৈষ্ণবতন্ত্রে—

ইতিহাসপুরাণজাঃ স্মৃতিসিদ্ধান্তবেদিনঃ। বাসুদেবপ্রিয়া যে চ তদুক্তং বৈদিকং ভবেৎ ॥৪১৬॥

অনুবাদ—পদাপুরাণে ও বৈফবতন্তে— যাঁহারা মহাভারতাদি ইতিহাস ও পুরাণশাস্ত বিশারদ, স্মৃতি-সিদ্ধান্ত বিদ, আর যাঁহারা বাসুদেব শ্রীকৃষ্ণের প্রিয়-জন, তাঁহাদের বচন বেদবাক্য সদৃশ ।। ৪১৬ ।।

**টীকা**—বৈদিকং বেদোক্তমিব ॥ ৪১৬ ॥

## অথ তল বজ্যাম্

বিষ্কুরহস্যে কৌর্মে চ— যেষাং ন কারণং বেদা ন বিপ্রা ন জনার্দ্দনঃ। তন্তাণি ধর্মশাস্তাণি তেষাং বাক্যং বিবর্জায়েৎ॥৪১৭

জনুবাদ—অনন্তর ঐ বিষয়ে বর্জনীয় বিষ্-রহস্যে ও কূর্মপুরাণে—- যাহাদের বেদ, বেদজ রাজ্লণ, শ্রীভগবান্ বিষণু, পঞ্রাত্রাদি আগমশাস্ত্র ও মন্বাদি ধর্মশাস্ত্র প্রমাণ নহে তাহাদের বাক্য বর্জনীয় ॥৪১৭

টীকা—বেদাদয়ো ন কারণং প্রমাণম্; তন্তাণি আগমশাস্তাণি ॥ ৪১৭ ॥ বৈষ্ণবতত্তে— বেষাং গুরৌ ন জপ্যে বা বিফৌ চ প্রমাত্মনি। নাস্তি ছন্তিঃ সদা তেষাং বচনং প্রিবজ্জ্য়েৎ ॥৪১৮

প্রনুবাদ — বৈষ্ণবতন্তে—যাহাদের প্রীপ্তরুদেবে, প্রপামন্তে, প্রীবিষ্ণুতে, অন্তর্য্যামি পরমাত্মাতে ভব্তি নাই, তাহাদের বাক্য সর্ব্বদা পরিবর্জ্জনীয় ॥ ৪১৮॥ টীকা—জপ্যে মন্তে ॥ ৪১৮॥

ন্ধান্দে —

যেষাং বিশ্বেশ্বরে বিষ্ণৌ শিবে ভক্তি ন বিদ্যুতে। ন তেষাং বচনং গ্রাহ্যং ধর্মানির্ণয়সিদ্ধয়ে ॥ ৪১৯ ॥

অনুবাদ —ক্ষন্দপুরাণে— যাঁহাদের সর্বেশ্বরেশ্বর প্রমম্পল্ময় শ্রীবিষ্ণুতে, অথবা বৈষ্ণবশ্রেষ্ঠ শ্রীশিবে ডক্তি নাই, ধর্ম নির্ণয় বিচারে তাহাদের বচন গ্রাহ্য নহে॥ ৪১৯॥

টীকা—শিবে পরমমঙ্গলম্বরূপে; যদা, শিবে চ প্রীক্তা । ৪১৯ ॥

কিঞ্চ— পঞ্চরাত্র-পুরাণানি সেতিহাসানি মানবাঃ। যে বিনিন্দন্তি তেষাং বৈ বচনং পরিবর্জয়েৎ॥৪২০॥ জনুবাদ—আরও —পঞ্চরার, পুরাণসমূহ মহা-ভারতসহ মণ্বাদি ধর্মশাস্ত্রকে যাহারা নিন্দা করে, তাহাদের বচন পরিবর্জেনীয় ॥ ৪২০ ॥

টীকা—ইতিহাস। মহাভারতাদয়স্তৎসহিতানি ॥ ৪২০ ॥

অতএব যাজবদকঃ---

পুরাণং পঞ্চরাত্রঞ বেদাঃ পাত্তপতাস্তথা । অতি প্রমাণান্যেতানি ন হস্তব্যানি হেতুডিঃ ॥ ৪২১॥

ইতি শ্রীগোপালডট্ট-বিলিখিতে শ্রীভগব**ডিং-**বিলাসে একাদশী-নির্ণয়ো নাম দাদশো বিলাসঃ ।।

অনুবাদ — অতএব যাজবলকাবচন — পুরাণ, পঞ্-রার, বেদসমূহ ও পাত্তপতশাস্ত্র এই সকল অতিশয় প্রমাণ শাস্ত্রসমূহকে কুতর্ক বিলসিত হেতুবাদ দারা খণ্ডন করিবে না ।। ৪২১ ।।

ইতি শ্রীগোপাল ভট্ট বিলিখিত শ্রীডগবদভজি-বিলাসে একাদশী নির্ণয় নামক দাদশ বিলাস ॥ ১২॥

টীকা—হেতুডিঃ কুতক-বিজ্ঞিত-হেতুবাদৈন হতত্যানি ন খণ্ডয়িতব্যানি ॥ ৪২১ ॥ ॥ ইতি শ্রীভগবড্জিবিলাস-টীকায়াং দিগ্দিনাাং দাদশো বিলাসঃ॥

--<del>{\*\*\*</del>

# ত্রয়োদশ-বিলাসঃ

বন্দে চৈতন্যদেবং তং কৃষ্ণং নিত্যনবোৎসবস্ । যস্য প্রসাদাৎ সিধ্যন্তি দীনস্যাপি মহোৎসবাঃ ॥ ১॥

অনুবাদ—ভক্তর্ন্দের নিত্য নবনবায়মান আন-ন্দোৎসব উদিত হয় যাঁহা হইতে সেই প্রসিদ্ধ শ্রীকৃষ্ণ অভিন্ন শ্রীচৈতন্যদেবকে বন্দনা করি। যাঁহার প্রসন্ধ-তার ফলে দীনজনেরও মহোৎসব সমূহ সিদ্ধ হয়॥১॥

টীকা---

যস্য শক্তাংশলাভেন ব্রহ্মাদেরপি শক্তয়ঃ। তান্তা বিভান্তি তং বন্দে সর্কাশক্তিপ্রদং বিভুম্।। এবমেকাদ্শীব্রতং নিণীয়াধুনা দশম্যাদিক্তা-মহোৎসবপ্রকরণং লিখন্, তল্লিখনাদি-মহোৎসব-সিদ্ধয়ে ভগবত্তং প্রণমতি—বন্দে ইতি। নিত্যং নবনবোৎসবো ভজানাং যদমাতং, ষদা, প্রতিক্ষণ-নৃত্নোৎসবরূপম্॥ ১॥

অথোপবাসপূর্ব্বদিনকৃত্যম্

প্রাতঃস্নানাদিকং কৃত্বা সুবেশে। ধৌতবছকঃ। রতং সম্ভন্ন্য কুব্নীত বৈষ্ণবৈশ্চ মহোৎসবম্ ॥ ২ ॥ জনুবাদ —অনন্তর উপবাসের পূর্ব্বদিন দশমীকৃত্য —প্রাতঃশ্বান সন্ধ্যা-উপাসনাদি ক্ষৌরকর্ম দ্বারা সুবেশ ও ধৌত বস্ত্র ধারণ পূর্ব্বক ব্রত সঙ্কল্প করিয়া বৈষ্ণব-গণের সহিত মহোৎসব করিবেন ॥ ২ ॥

#### সঙ্গন্মগ্ৰঃ

দশমীদিনম।রভ্য করিষ্যেহহং রতং তব । ক্রিদিনং দেবদেবেশ নির্বিলঃ কুরু কেশব ॥ ৩ ॥

অনুবাদ—সক্ষন্ত হে দেবদেবেশ ব্রহ্মাদি দেবগণেরও প্রমেশ্বর! দশ্মীদিন হইতে দিবসত্তর ব্যাপি তোমার ব্রত আমি করিব, হে কেশব! তুমি নিবিল্লে সম্পাদন কর । ৩ ॥

টীকা-প্রাতঃসময়ে রানম, আদি-শব্দেন সন্ধ্যো-পাসনাদি নিতাকৃত্যঞ, সর্বাং সম্পাদ্য। সুবেশ ইতি বৈষ্ণবানাং দশম্যাং ক্ষৌরকর্মাদিবিধানাও। ক্ষৌর-কর্মাবসরশ্চ রত্নমালায়াম—'ভুজাভাজনিরাসনৈশ্চ সমর-গ্রামাভরপ্রস্থিতৈঃ, স্নাতৈর্নো নবমেহহনীতি বিবধাঃ ক্ষৌরং হি কার্য্যং জণ্ডঃ। দীক্ষাবন্ধবিমোক্ষ-মৃত্যুসময়োদাহেষু ভূপাজয়া, বিপ্রাণামখিলেষু তেষ কথিতং ক্ষৌরং শুভং সুরিভিঃ ॥' ইতি; যচ্চ স্মৃতৌ শ্যাবপনমৈথনম । —'উফ্ষোদকং তথাভ্যসং বৰ্জায়েতানি যত্নেন দশম্যাদিদিনত্রয়ে ॥' ইতি, তল্চা-বৈষ্ণববিষয়কমিতি জেয়ম ৷ তথা ধৌতং বন্তং যস্য যেন বেতি চ, বস্তাদিপ্রক্ষালনাও। বৈষ্ণবৈঃ কুতা সহেতি বা। মহোৎসবনির্বর্জনপ্রকার\*চ লিখিতেনাগ্রে লেখ্যেন চ তথা সর্বাঃ স্বাচারেণাপি প্রসিদ্ধ এব। যদিশেষতঃ শ্রীভগবন্দিরং সংমার্জন্যা-দিনা সংক্তা ধ্বজপতাকাদিভিরলক্তা চ ভগবভং সিংহাসনোত্তমে সুখমুপবেশ্য মহাপ্জাং বিধায় ভ্ত্যা বৈষ্ণবানাহ্য সমান্য নৃত্যগীতাদিকং বিনিচ্গাদয়ে-দিতি ॥ ৩ ॥

তত্র চাম্পৃশ্য-ম্পর্শেহপি ন স্নানম্ বিষ্ণুস্তৌ— উৎসবে বাসুদেবস্য স্নায়াদ্যোহগুটিশঙ্কয়া। তাদৃশং কশ্মলং দৃষ্টা স্বাসা জলমাবিশেও॥ ইতি॥৪॥ অনুবাদ — ঐরূপ শ্রীভগবানের উৎসবকালে
অস্পৃশ্য স্পর্শেতেও স্থান কর্ত্ব্য নহে। এ বিষয়ে
বিষ্ণুস্যৃতিতে — শ্রীবাসুদেবের উৎসবকালে অগুচিস্পর্শ শঙ্কা করিয়া যে ব্যক্তি স্থান করিবে, ঐরূপ
পাপীকে দেখিয়া সবস্তু অবগাহন করিবে।। ৪।।

স্তুত্বাহ্থ বহুধা কৃষ্ণং ঘোষয়েলিয়মান্বিতম্। প্রীকৃষাসদ–মভেডপটহোদ্ঘোষিতং বচঃ ॥ ৫॥

অনুবাদ—অনন্তর শ্রীকৃষ্ণকে বিচিত্র গদ্যপদ্যাদি পাঠ দারা স্তৃতি করিয়া শ্রীকৃষ্ণাঙ্গদ মহারাজ কৃত্ত মন্তহস্তির পৃষ্ঠে আরোহণ পূর্বেক রহৎ ঢক্কাবাদ্যসহ ঘোষিত দিনত্রয়ব্যাপি ব্রতের নিয়মসমূহ যুক্ত বাক্য ঘোষণা করিবে ।। ৫ ।।

টীকা—অথ মহোৎসবানন্তরং বহুধা বিচিত্রগদ্যপদ্যাদিপাঠেন স্তত্বা, গ্রীক্রন্ধাঙ্গদস্য মন্তেভন্তবিশ্বস্থেন, যদ্বা, গ্রীক্রন্ধাঙ্গদেন
প্রয়োজকেন নিজমন্তেভপট্রেন কৃত্বা উদ্ঘোষিতম্
উল্চঃ শব্দিতং যদ্বচঃ বাক্যং তৎ ঘোষয়েৎ, গ্রাবশ্বেৎ। নিয়মৈর্দ্শম্যাদিক্তৈরগ্রে লেখ্যেরন্বিতমিটি
নিয়মাংশ্চ ঘোষয়েদিত্যর্থঃ।। ৫।।

তদা হি নারদীয়ে— প্রাতহ্রিদিনং লোকান্তির্চধ্বং চৈকভোজনাঃ । অক্ষারলবণাঃ সর্বে হ্বিষ্যান্নমিষেবিণঃ ॥ ৬ ॥

অনুবাদ—তাহাই নারদীয়পুরাণে—হে মানবগণ। আকামীকল্য শ্রীহরিবাসরব্রত, অদ্য দশ্মী দিনে সকলে ক্ষার ও লবণ বজ্জিত হবিষ্যার একবার ভোজন করিয়া অবস্থান কর।। ৬।।

অবনীতল্পরনাঃ প্রিয়াসঙ্গবিবজ্জিতাঃ।

সমরধ্বং দেবমীশানং পুরাণং পুরুষোত্মম্।
সক্জোজনসংস্কা দাদশাঞ ভবিষ্যথ।। ৭।।

অনুবাদ—এই দিবসরয় ভূমিশয্যায় শয়ন, স্ত্রীসগ বজ্জিত হইয়া সক্ষ নিয়তা পুরাণ পুরুষোত্ম প্রীকৃষ্ককে দমরণ কর। দাদশী দিনেও একবার ডোজন করিয়া অবস্থান কর॥ ৭॥

কিঞ্চ বরং স্থমাতৃগমনং বরং গোমাংসভক্ষণম্। বরং হত্যা সুরাপানং নৈকাদশ্যান্ত

ভোজনম্ ॥ ৮ ॥

অনুবাদ—আরও—পরকালে পাপ ও এইকালে
নিন্দিত কার্যা—স্থমাতৃগমন, গো-মাংস ভক্ষণ, হত্যাকার্যা ও মদাপানাদি কর্ম হইতেও অতি নিন্দিত
পাপমূল একাদশীতে অন্ধভোজন, সুতরাং একাদশীতে
অন্ধভোজন করিবে না । ৮ ।।

### অথ ক্ষারাঃ

তিলমুদ্গাদৃতে শসাং শমাং গোধূম-কোদ্রবাঃ। চণকং দেবধান্যঞ্জ এষ ক্ষারগণঃ সমৃতঃ।। ১॥

অনুবাদ—অতঃপর ক্ষারদ্রব্যসমূহ লিখিত হই-তেছে—তিল-মুগ-ভিল্ল শস্য, শমীধান্য, গোধ্ম, কোদো চণক, দেবধান্য—এই সকল ক্ষারগণ জানিবে ॥ ৯॥

# অথ হবিষ্যাণি

হৈমান্তিকং সিতাম্বিলং ধান্যং মুদ্গা ষ্বান্তিলাঃ।
কলায়-কসু-নীবারা বাস্তুকং হিলমোচিকা।। ১০ ।।
ষ্বিটকা কালশাকঞ্চ মূলকং কেমুকেতরও।
কন্দং সৈল্লবসামুদ্রে গব্যে চ দ্ধিস্পিষী।। ১১ ॥
প্রোহনুদ্তসারঞ্চ পনসাল্লে হরীতকী।
পিপ্পলী জীরকঞ্চৈব নাগ্রসঞ্চ তিন্তিড়ী।। ১২ ॥
কদলী-লবলী-ধালী-ফলান্যগুড়মৈক্ষবম্।
আতৈলপকুং মুন্য়ো হবিষ্যাণি প্রচক্ষতে।। ১৩ ॥

অনুবাদ—অনন্তর হবিষ্যদ্রব্যসমূহ—হেমন্তকাল জাত শ্বেতবর্ণ অসিদ্ধ ধান্য, মুগসমূহ, ষব, তিল, কলায় (মটর), কাওন, নীবার (শ্যামা), বেথো-শাক, হেলেঞাশাক, ষণ্টিকা (শালিঞাশাক), কাল-শাক, মূলক, কেঁউ ভিন্ন অন্য কন্দমূল শাঁখ আলু,

রাঙ্গা আলু, সৈদ্ধব লবণ ও সামুদ্র করকচলবণ, গবা দধি ও ঘৃত। মাঘন না তোলা দুগ্ধ, কাঁঠাল, আয়, হরীতকী, পিপুল, জীরা, নারস লেবু, তেঁতুল, কদলী, লাউ, আমলকী, ফলসমূহ, গুড় বাতীত ইক্ষুজাত মিল্ট, চিনি, মিছ্রী, হে মুনিগণ তৈল বিহীন পঞ্চ হবিষাসমূহ বলা হয়। ১০-১৩॥

টীকা—শম্যং শমীধান্যং, সপ্তধান্যেত্রন্মাষাদিগোধুমাদিকং শস্মৃ। হৈমন্তিকং হেমন্তকালভবং
ধান্যম্। কথভূতম্? সিতঞ্চ তৎ অন্ধিরঞ্।
ঘণ্টিকা ধান্যবিশেষঃ, শাক্বিশেষো বা। ঐক্রবম্
ইক্ষুবিকারঃ, তচ্চ শুড্বজিতম্। অতৈলপক্মিতি
তক্ত শাক্ষিকং তৈলেন পকৃং সদ্ধবিষাং ন ভবতীতার্থঃ।। ৯-১৩॥

### অথান্যেহপি নিয়মাঃ

ফ্লান্দে--

কাংস্যং মাংসং মসূরঞ কৌদ্রঞান্তভাষণম্। পুনভোজনমায়াসং দশম্যাং পরিবর্জন্মেৎ ॥ ১৪ ॥

অনুবাদ—অথ অন্য পালনীয় নিয়মসমূহ, ক্ষর-পুরাণে—কাংস্যপাত্র ব্যবহার, মাংস, মসূর ডাল, মধু, মিথ্যা ভাষণ, দুইবার ভোজন, ব্যায়াম-দশমীতে বর্জন করিবে ॥ ১৪॥

কৌর্ম্মে —

কাংস্যং মাংসং মস্রঞ্চ চলকং কোরদ্যকান্
শাকং মধু পরাল্প ত্যজেদুপ্রসন্ দ্রিয়ম্।। ১৫ ।।
অনুবাদ — কূর্মপুরাণে — কাংস্য পার, মাংস, মসূর,
চলক, কেদো, শাক, মধু, পরাল, স্ত্রীসন্তোগ উপবাসে
ত্যাজা।। ১৫ ।।

কিঞ্চ —
কাংস্যং মাংসং মস্রঞ্চ পুনর্ডোজনমৈথুনম্।
দ্যতমত্যমুপানঞ্চ দশম্যাং সপ্ত বর্জয়েছে।। ১৬ ।।
অনুবাদ—আরও—কাংস্য, মসূর, ভি-ডোজন,

দূাতক্রীড়া, অতিশয় জল পান—দশমীতে এই সপ্ত বৰ্জনীয় । ১৬ ।।

মাৎসো-

কাংস্যং মাংসং সুরাং ক্ষৌদ্রং তৈলং বিতথভাষণম্। ব্যায়ামঞ্চ প্রবাসঞ্চ দিবাস্বাপঞ্চ মৈথুনম্। শিলাপিচ্টং মসরঞ্চ দাদশৈতানি সন্তাজেও।। ১৭।।

জনুবাদ—মৎস্যপুরাণে—কাংস্য, মাংস, মদ্য, মধু, তৈল, মিথ্যাভাষণ, ব্যায়াম, প্রবাস, দিবানিদ্রা, মৈথুন, শিলেপেষা দ্রব্য, মসূর এই দ্বাদশটি ত্যাগ করিবে ॥ ১৭ ॥

টীকা— অয়াসমিত্যরা অত্যাশমিতি কৃতিৎ পাঠঃ
সঙ্গত ইব। পূর্বাং স্নানে দশম্যামবশ্যং তৈলং
গ্রাহামিতি লিখিতং, 'দশম্যাং তৈলমস্পৃণ্টা যঃ
স্নায়াদবিচক্ষণঃ' ইতি বচনেন প্রাপ্তং, অর দশ্মীনিয়মেষু বর্জ্যামিতি ন বিরুদ্ধং, সকামনিক্ষামতয়া
পরিহার্যাম্, 'চড়ারি তস্য নশান্তি আয়ুঃ প্রজা, যশো
বলম্' ইতি তরৈবাজেঃ। এবমন্যরাপি বিরোধঃ
পরিহরণীয়ঃ॥ ১৪-১৭॥

স্মৃত্যন্তরে— দশম্যামেকভক্তন্ত কুকীত নিয়তেন্দ্রিয়ঃ। আচম্য দম্ভকাষ্ঠন্ত খাদয়েত্তদনন্তরম্। ১৮॥

জনুবাদ—অন্যদ্তিতে—দশমীতে একবার ভোজন করিবে, ইদ্রিয়-সংঘম, হবিষ্য আহারের পর মুখধুইয়া দাঁতন করিবে। একাদশীতে দাঁতন ব্যবহার নিষেধ ॥ ১৮ ॥

### অথ তন্মাহান্ম্যম্

উত্তঞ্চ ব্রহ্মবৈবর্তে —
দশম্যাং দম্ভকাষ্ঠেন জিহ্বাং লেখয়তে যদা।
দাদশী-নিয়মার্থায় নিরাশঃ স্যাদ্যমন্তদা ॥ ১৯॥

অনুবাদ—অথ দশমীতে দভকাঠ ব্যবহারের মহিমা, ব্রহ্মবৈবর্তপ্রাণে—একাদশী ও দাদশী বত নিয়ম পালনের জন্য যখন দশমীদিনে ভোজনের পর

দাঁতন ব্যবহার করিয়া জিহ্বা লেখন করে, তখন যমরাজ ঐব্যক্তিকে নরকে লইবার আশা ত্যাগ করেন ।। ১৯ ।।

নির্দ্মার্জিয়তি তৎ পাপং পটস্থং দীনমানসঃ। অভুক্তকর্মা সংযাতি পাতকী বৈষ্ণবং পদম্॥ ২০॥

অনুবাদ—যমরাজ তাহার পাপসমূহ লিখিত পটু হইতে দুঃখের সহিত নিঃশেষে মুছিয়া দেন, উপ-বাসী ঐ পাপী বৈকুঠধামে গমন করে, কর্ম্ফল জনিত দুঃখ-কল্ট ভোগ করিতে হয় না ॥ ২০॥

তীকা—ন ভুজং কর্মা যেন নরকদুঃখাদ্যভোগাং।
সোহপি সমাক্ যাতি দাদশীরতার্থোদ্যমমাত্রেণৈর
সর্ব্বক্ষমক্ষয়াং । এবং দশম্যাং ভোজনান্তরং,
কাঠেন দস্তধাবনবিধানাদেকাদশ্যাং পূর্ণাদিনা দন্তধাবনং নিরন্তম্, অন্যথা পূর্ব্বদিনান্তে তদ্ধাবনপ্রয়াসানুপপত্তেঃ। কেবলং দাদশগভূষৈরেব মুখশোধনং তস্যাং কার্যামিতি চাদৌ লিখিতমেব ॥২০॥

### অথৈকভক্তলক্ষণম

দিনার্দ্ধসময়েহতীতে ভুজ্যতে নিয়মেন যৎ। একডজমিতি প্রোক্তং কর্ত্তব্যং তৎ প্রযত্নতঃ।। ইতি।। ২১।।

অনুবাদ—অথ একভক্তলক্ষণ — দিনমানের অর্জ-ভাগ গত হইলে পর নিয়মপূর্বেক যে ভোজন করা হয়, তাহা একভক্ত নামে উক্ত, তাহা যতুসহ কর্ত্বা ।। ২১।।

ততো রাত্রিং নয়েতাঞ ব্রহ্মচারী জিতেন্দ্রিয়ঃ। ভগবতং সমরন্ ভত্যা ভূমিশায়ী সুখং স্বপন্॥ ২২॥

অনুবাদ—অনন্তর ঐ রান্ত্রিও জিতেন্দ্রিয় ব্রহ্মচারী থাকিয়া ভক্তিসহ শ্রীভগবানকে সমরণ করিতে করিতে ভূমিশায়ী হইয়া সুখে নিদ্রায় অতিব।হিত করিবে ।। ২২।

টীকা—ব্রহ্মচারীতি স্ত্রীসঙ্গাদি বর্জ্যেয়িতার্থঃ। যদ্যপি নিয়মেষু মৈথুনবর্জনং লিখিতমেব, তথাপি প্রভাবতঃ স্ত্রীদশ্ন।দিরূপং ব্রহ্মচারিত্বমত্র গ্রাহ্যম্। তচ্চাগ্রে ব্যক্তং ভাবি। অতএব জিতং বশীকৃত-মিন্দ্রিয়ং যেন তথাভূতঃ সন্॥ ২২॥

# অথোপবাসদিনকৃত্যম্

প্রাতঃ রাত্বাচ্চরিত্বা চ ভগবত্তং যথাবিধি।
তামপাত্রং সমাদায় ব্রতসঙ্কল্পমাচরেও ॥ ২৩ ॥
অনুবাদ—অনন্তর উপবাস দিনকৃত্য,—প্রাতঃকালে
স্থান করিয়া, যথাবিধি ভগবানকে অর্চ্চনা করিয়া
তামপাত্র লইয়া ব্রত সঙ্কল্প করিবেন ॥ ২৩ ॥

টীকা—যথাবিধীতি পূর্ব্বলিখিতঃ স্নানার্চনাদি-বিধিক্লয়েঃ।। ২৩ ।।

তথা চোক্তং দেবলেন— গৃহীত্বৌড়ুম্বরং পাত্তং বারিপূর্ণমুদঙমুখঃ । উপবাসন্ত গৃহ**ীয়াদ্যদা সংকল্পেদুধঃ ॥ ২৪** ॥

অনুবাদ—দেবলঋষির উক্তি—- অভিজ বাজি জলপূর্ণ তামপাত্র লইয়া উত্তরমুখে বসিয়া উপবাস গ্রহণ করিবে অথবা সক্ষন্ত করিবে ॥ ২৪॥

#### অথ তত্ত সম্বন্ধমন্তঃ

একাদশ্যাং নিরাহারঃ স্থিত্বাহ্হমপরেহহনি। ভোক্ষ্যামি পুগুরীকাক্ষ শরণং মে ভবাচ্যুত।। ইতি।। ২৫।।

অনুবাদ—অনন্তর সক্ষলমন্ত্র—হে পুণ্ডরীকাক্ষ! আমি একাদশীতে উপবাসী থাকিয়া ভাদশী দিনে আহার করিব, হে অচ্যুত! আপনি আমার আশ্রয় ইউন, ব্রতচ্যুতি না হয়॥ ২৫॥

উচ্চারয়লিমং মল্রং শ্রীকৃষ্ণচরণাব্জয়োঃ। পুষ্পাঞ্জলিং সমপ্যাথ মন্ত্রপূতং জলং পিবেৎ ॥২৬॥

অনুবাদ—এইমন্ত উচ্চারণ করিয়া শ্রীকৃষ্ণচরণ-কমনদ্বয়ে পূজাঞ্জনি সমর্পণ করিয়া তৎপরে মন্ত্রপূত জনপান করিবে ॥ ২৬ ॥ তদুক্তং মার্কণ্ডেয়েন— অস্টাক্ষরেণ মন্ত্রেণ ত্রিজপ্তেনাভিমন্ত্রিতম্। উপবাসফলং প্রেণসুঃ পিবেভায়ং সমাহিতঃ ।।২৭॥

অনুবাদ—তাহাই মার্কণ্ডেয় ঋষি বলিয়াছেন— উপবাস-ফললাভেচ্ছু বাক্তি অস্টাক্ষর মস্ত্রদারা তিনবার অভিমন্ত্রিত জল একচিত্তে পান করিবে ॥২৭

দেবার্চনং ততঃ কৃত্বা পুল্পাঞ্জলিমথাপি বা। সঞ্জলমন্ত্রমূচার্য্য দেবায় বিনিবেদয়েও ॥ ২৮ ॥

অনুবাদ—অতঃপর শ্রীকৃষ্ণের পূজা করিয়া পুজ্পাঞ্জি সমর্পণ করিবে, অথবা—সঞ্জমন্ত উচ্চা-রণ করিয়া মন্তপূত জল পান করিবে।। ২৮।।

টীকা—ঔত্মবং তান্তময়ং পাত্রম্, উপবাসং
গৃহ্ীয়াৎ, য়য়া, সয়য়য়য়িতি ঔত্মরপাত্রাদাডাবে
সয়য়য়য়য়য়ি কুর্যাদিতার্থঃ। 'শরণং মে ভবাচ্যুত'
ইতাত্রগতির্ভব মমাচ্যুত' ইতি দেবলেন পঠিতম্।
স্থিত্বতাত্র চভূত্বতি। বিষ্ণুনা চ স্থিতাত্রমপরেহহ্যারমিতি। তোয়ং পিবেৎ, অথবা দেবাচ্চনং কৃতা
তদনভরং দেবায় পুলাঞ্জলিং বিনিবেদয়েৎ সমপ্য়েদিতি জলপানপুলাঞ্জার্পণয়োবিকয় উভাঃ। কুর্যাদিতি পাঠে তু দেবাচ্চন-পুলাঞ্জার্পণয়োবিকয়ো
ভেয়ঃ॥ ২৪-২৮॥

দশম্যাং চার্ধরারোপর্যানুর্ভৌ পুরঃসরান্। একাদশ্যাশ্চতুর্যামান্ হিতা সঙ্কলামাচরেৎ ॥ ২৯॥

জনুবাদ—দশমী অর্দ্ধরান্ত্রির পরেও যদি থাকে, সমুখন্থ একাদশী চারিপ্রহর ত্যাগ করিয়া সঙ্কল্প করিবে॥ ২৯॥

তথা চোক্তম্—
দশম্যাঃ সর্দোষেণ অর্জরাজাৎ পরেণ তু।
বজ্জিকেত্রো যামান্ সঞ্লাচ্চনয়োভদা ॥ ৩০ ॥

অনুবাদ—সেইরূপও বলা হইয়াছে—অর্দ্ধরাত্রির পর দশমীর সঙ্গদোষে একাদশীর চারিপ্রহর বর্জন করিয়া সঙ্কল্প ও অর্চ্চন করিবেন। উপবাস বিধান দ্বারা অর্ধরাত্রবেধ বর্জন করা হইল।। ৩০॥ টীকা—অর্জরাত্রোপরি চ দশম্যনুর্ভৌ সত্যাং একাদশ্যাঃ পুরঃসরান্ আদ্যান্ চতুরো যামান্ হিত্বা ব্রতসক্তরং কুর্যাতে । ইখমপি অর্জরাত্রবেধঃ পরিহাতঃ ।। ১৯-৩০ ।।

নারদীয়ে চ---

পূর্ব্বায়াঃ সলদোষেণৈকাদশ্যাং লানপূজনে । বজ্র্যান্ত নরাঃ পূর্বান্ যামাংশ্চ চতুরো দ্বিজ । তদূর্কং লান-পূজাদি কর্তব্যং তদুপোষিতৈঃ ॥ ৩১॥

জনুবাদ — নারদীয়পুরাণেও — পুর্বা দশমীর সঙ্গ-দোষ বশতঃ একাদশীতে পূর্বে চারিপ্রহর বর্জন করিয়া তৎপরে উপবাসী মানবগণ স্থান ও পূজাদি করিবেন ।। ৩১ ।।

টীকা-পুৰ্বায়াঃ দশম্যাঃ ॥ ৩১ ॥

ন দিবা শুদ্ধিমাপ্নোতি তদা রাজৌ বিধীয়তে। দিনকার্য্যমশেষঞ্চ কর্তব্যং শব্দরীমুখে ॥ ইতি ॥৩২॥

অনুবাদ—একাদশীর দিনকার্য্য যদি দিবাভাগে গুদ্ধি না পায়, তবে সকল দিনকার্য্য সায়ং সন্ধ্যায় প্রদোষকালে কর্ত্ব্য ।। ৩২।।

টীকা—ননু দিনকৃত্যং কথং রাত্রৌ কর্তব্যম্ ?
তত্ত্বাহ—ন দিবেতি। দিনকার্যাং যদি দিবা দিনমধ্যে
ভিদ্ধিং নাপ্লোতি, তচ্চ শব্বরীমুখে প্রদোষ এবাশেষং
কর্তব্যম্ ॥ ৩২ ॥

তত\*চ ভগবভক্তা পরিচর্য্যাদিরূপয়া।
দিনং রাজিঞ গময়েদুপবাসপরো বুধঃ ॥ ৩৩ ॥

অনুবাদ — অতএব উপবাসপরায়ণ অভিজ ব্যক্তি পরিচর্য্যাদিরূপ ভগবস্থিতিসহ দিবা রাত্রি যাপন করি-বেন ॥ ৩৩ ॥

টীকা—পরিচর্য্যাদিরূপশ্বেতি ব্রতাদৌ পূজাবিশেষ-প্রাধান্যাৎ ।। ৩৩ ।।

তদুজং কান্দে— সংপূজা দেবদেবেশং ভজা। পরময়া যুতঃ । অহোরাত্রং ক্লিপেদ্মীমানুপবাসফলাওয়ে ॥ ৩৪ ॥ অনুবাদ—ক্ষন্পপুরাণে এবিষয়ে উল্লি—বুদ্ধিমান ব্যক্তি উপবাসের ফল প্রাপ্তির নিমিত্ত সর্ব্বাদেবেশ্বর শ্রীকৃষ্ণকে পরম ভক্তির সহিত পূজা করিয়া জহো-রাত্র অতিবাহিত করিবেন।। ৩৪।।

#### অথোপবাসলক্ষণম

গৃহাপরিশিল্ট কাত্যায়নসমূভি-বিফুধ্র রক্ষবৈবর্তাদিযু—

উপার্তস্য পাপেভাো যস্তু বাসো গুণৈঃ সহ। উপবাসঃ স বিজেয়ঃ সক্তেগিবিবজ্জিতঃ॥ ৩৫॥

অনুবাদ—অনন্তর উপবাসলক্ষণ—গৃহা পরিশিষ্ট, কাত্যায়নসমৃতি, বিষ্ণুধর্ম ও ব্রহ্মবৈবর্তপুরাণাদিতে—পাপকার্যাসমূহ হইতে দূরে থাকিয়া সদ্ভণ
সমূহের সহিত যে বাস এবং সকলপ্রকার ভোগবজিত—তাহাই উপবাস জানিবেন।। ৩৫।।

টীকা—পাপেডা উপার্ত্তস্য জনস্য গুণৈঃ সহ যো বাসঃ স উপবাসো বিজেয়ঃ। কিঞ সর্বভোগৈ-বিবজ্জিতঃ।। ৩৫।।

#### তন্ত ভোগাঃ

উজঞ শাতাতপেন— গদ্ধালফারবাসাংসি পুজ্পমাল্যানুলেপনম্। উপবাসেন দুষ্যন্তি দন্তধাবনমঞ্জনম্।। ৩৬ ॥

অনুবাদ—উপবাস বিষয়ে ভোগ সকল, শাতাতপ
মুনি কর্তৃক উক্ত বচন—উপবাসের সহিত গদ্ধদ্বা,
অলঙ্কার ধারণ, নববস্তাদি পরিধান, পুত্পমাল্য ধারণ,
চন্দনাদি অনুলেপন, দন্তকার্চ ব্যবহার ও চক্ষুতে
অঞ্জন লেপন—এই সকল ভোগ্যবস্ত উপবাসকে
দৃষিত করে ॥ ৩৬ ॥

টীকা—ভোগানেব দর্শয়তি—গন্ধেতি ভ্রেন।
অঞ্জনং নর্ত্তকাদি লোচনয়োঃ। উপবাসেন সহ
দুষান্তি, অতন্তর বর্জ্জয়েদিতি ভাবঃ। যক্চ কাশীখণ্ডে
—'উপবাসেহপি নো দুষ্যেদন্তধাবনমঞ্জনম্' ইত্যাদি,
তক্ষ প্রায়ো বেশো ঘোষিতামেব নেরাঞ্জনাচারেন ত্থ-

সাহচর্যাৎ। তত্তোক্তং দন্তধাবনাদি সর্বাং তদিষয়-কমেব জেয়মিতি পূর্বাং লিখিতনেবান্তি ।। ৩৬ ॥

শ্রীব্যাসেন চ—
পুলালকারবস্তানি গর্মধূপানুলেপনম্।
উপবাসে চ দুষ্যভি দভধাবনমঞ্জনম্।। ৩৭ ॥

অনুবাদ— শ্রীব্যাসদেবেরও উক্তি—পুষ্পমালা, অলকার, নববস্তাদি ধারণ, গদ্ধ চন্দনাদি অনুলেপন, ধূগাদি আঘাণ, দত্তকাষ্ঠ ব্যবহার ও চক্ষুতে অঞ্জন— এই সকল ভোগাবস্ত উপবাসকে দৃষিত করে ॥ ৩৭॥

# অথ তত্ৰ উপবাসে পাপানি

প্রীস্মন্তনা—
বিহিত্স্যানমুঠানমিন্দ্রিয়াণামনিগ্রহঃ ।
বিষিদ্ধসেবনং নিত্যং বর্জানীয়ং প্রবত্নতঃ ॥ ৩৮ ॥
অনুবাদ—অথ উপবাসে পাপসমূহ, শ্রীস্মন্তর
উজি—শান্তবিহিত কর্ত্ব্য কর্ম্মের অনুষ্ঠান না করা,
ইন্দ্রিয়সংয্ম না করা, শান্তনিষিদ্ধ কর্মা—এই সকল
নিত্য যত্নপূর্ব্বক বর্জানীয় ॥ ৩৮ ॥

শাতাতপেনাপি—
অসতাভাষণং দৃতেং দিবাদ্বাগঞ্চ নৈথুনম্।
একাদশ্যাং ন কুব্বীত উপবাসপরো নরঃ।। ৩৯।।
অনুবাদ—শাতাতপের উজি—অসত্য ভাষণ, দৃযতক্রীড়া, দিবানিদ্রা, মৈথুন—একাদশীতে উপবাসী ব্যক্তি
এই সকল ক্রিবে না।। ৩৯।।

কিঞ্ , বিফুধর্মের্—
পাষণ্ডিভিরসংস্পর্শনসম্ভাষণমেব চ ।
বিফোরারাধনপরৈরেত কার্যামুপোষিতৈঃ ।। ৪০ ॥
অনুবাদ—আরও বিফুধর্মে—বিফুর আরাধন
পরায়ণ উপবাসী বাজি পাষ্ডির সহিত সংস্পর্শ ও
সম্ভাষণ করিবে না ॥ ৪০ ॥

শ্রীবিষ্ণুপুরাণে—
তদমাৎ পাষভিভিঃ পাপৈরালাস্পর্শনে ত্যজেৎ।
বিশেষতঃ ক্রিয়াকালে যজাদৌ চাপি দীক্ষিতঃ ॥৪১॥

অনুবাদ—শ্রীবিফুপুরাণে—অতএব পাপী পাষ্ডী-গণের সহিত আলাপ ও স্পর্শ ত্যাগ করিবে, বিশেষ করিয়া যক্তাদি ক্রিয়াকালে ব্রতী হইয়া ।। ৪১ ।।

### অথ তৎপ্রায়শ্চিত্তম

তরৈবোজ ম্—
তস্যাবলোকনাৎ সূর্য্যম্ পশ্যেত মতিমায়রঃ ॥ ৪২ ॥
অনুবাদ—অনভর পাপপ্রায়ন্চিত বিষয়ে শ্রীবিষ্ণুপুরাণেই বলা হইয়াছে—পাপী পাষ্ডীকে দেখিলে
বুদ্ধিমাম্ ব্যক্তি সূর্য দশন করিবে ॥ ৪২ ॥

বিষ্ণুধর্মে চ—
সংস্পর্শে চ বুধঃ স্নাত্বা শুচিরাদিত্যদর্শনাৎ।
সম্ভাষ্য তান্ শুচিষদং চিশ্তয়েদচ্যতং বুধঃ।। ৪৩॥

অনুবাদ—বিষ্ণুধর্মেও—পাষণ্ডী সংস্পর্শ হইলে অভিজব্যক্তি সানপূর্কক সূর্যাদর্শন করিয়া পবিএ হইবে, আর পাষণ্ডী সম্ভাষণ হইলে জানী ব্যক্তি প্রম্পাবন অচ্যুত্কে চিন্তা করিবেন ॥ ৪৩॥

টীকা—'পাপেভা উপার্বঃ' ইত্যুক্তং, তানোব দশ্রতি—বিহিতগোতি চতুজিঃ। নৈবেতি পাঠেহপি কাকা কার্যামেবেতার্থঃ এব। অত্ত দশ্নমপি ন কার্যামিতি ভেরম্, অগ্রে তৎ-প্রায়ন্চিভোক্তেঃ। শুচিষু শুদ্ধজন্মু শুচিনিমিত্তেষু বা নিষীদতি শুচিষৎ, তম্॥ ৩৮-৪৩॥

### অথ তর গুণাঃ

ভবিষ্যে—
ক্ষমা সতাং দয়া মৌনং শৌচমিন্দ্রিয়নিগ্রহঃ।
দেবপূজাগ্রিহবনং সভোষভেয়বর্জনম্।
সক্ষরতেম্বয়ং ধর্মঃ সামান্যো দশ্ধা স্থিতঃ॥ ৪৪॥
অনুবাদ—উপবাসে ভণসমূহ ভবিষাপুরাণে
কথিত হইয়াছে—ক্ষমা, সতা, দয়া, মৌন, ভচিতা,

ইন্দ্রিয়সংযম, দেবপূজা, যজাগ্নিতে হোম, সন্তোষ, চৌর্যাবর্জন—সামান্যত সর্ববিধ ব্রতে এই দশ প্রকার তুল থাকা প্রয়োজন ॥ ৪৪ ॥

টীকা—ভণৈঃ সহেত্যুক্তং, তানেব দর্শয়তি— ক্ষমেতি চতুডিঃ ।। ৪৪ ।।

পাদো চ শ্রীযমধ্যকেতু সংবাদে—
দশম্যাং সংঘমং কুতা ব্রতাহে নিয়তেন্দ্রিয়ঃ।
ক্রোধহিংসাবিহীনশ্চ কৃষ্ণকীর্ত্যা দিনং নয়েও ॥৪৫॥

অনুবাদ পদ্মপুরাণেও গ্রীযম-ধূমকেতু-সংবাদে দেশমীতে সংযম থাকিয়া ব্রতদিনে ইন্দ্রিয়-সংযম এবং ক্রোধ হিংসারহিত হইয়া দিবারাত্র গ্রীকৃষ্ণ কীর্ত্তন দারা যাপন করিবে ।। ৪৫ ।।

টীকা—এবং সামান্যতো গুণান্ লিখিত্বাধুনা একাদশীরতে গুণবিশেষণং লিখতি—দশম্যামিতি সার্দ্ধয়েন। যদ্যপ্যত্রোজ্ঞং নিয়তেন্দ্রিয়ত্বাদিকমিপি সামান্যমেব, তথাপি তস্য কর্ত্বিশেষণত্বাদ্গৌণত্বেন কৃষ্ণস্য কীর্ত্ত্যা কীর্ত্তনেন দিনং নয়েদিত্যস্য বিধেরেব মুখ্যতেতি দিক্ ॥ ৪৫॥

বিষ্ধর্মোত্তরে—
তজ্পাং তজ্পধ্যানং তৎকথাশ্রবণাদিকম্।
তদচ্চনঞ্চ তল্লাম-কীর্ত্তনশ্রবণাদ্যঃ।
উপবাসক্তা হ্যেতে গুণাঃ প্রোক্তা মনীষিডিঃ।। ৪৬॥

অনুবাদ—বিষ্ণুধর্মোত্তরে —মনীষিগণ কর্তৃক উক্ত হইয়াছে—প্রীভগবানের মন্ত্র জপ, প্রীনামজপ, প্রীভগ-বৎরূপ ধ্যান, তাঁহার কথা প্রবণ-কীর্ত্তনাদি, তাঁহার অর্চ্চন, প্রীনাম কীর্ত্তন-প্রবণাদি এই সকল উপবাসের খণ।। ৪৬।।

টীকা—পুনরত্যন্তবিশেষং লিখতি—তজ্জপামিতি।
তচ্ছকেন সর্ব্বর ভগবতঃ পরামর্শঃ, জপ্যং মক্তঃ,
জপো মন্ত্রস্য নাম্যে বা ধ্যানঞ্চ ভগবত ইতি বিবেচনীয়ম্। কথায়াঃ প্রবণম্। আদি-শব্দেন তস্যাঃ
কথনাদি চ, নামুঃ কীর্ত্তনং প্রবণঞ্চ, আদি শব্দেন
বন্দনাদয়োহগ্রে ভক্তিপ্রকারাঃ ॥ ৪৬ ॥

### অথ তন্মাহাল্যম্

উত্তঞ্চ বিফুধর্মেযু—
উপবাসী হরিং যস্ত ভজ্যা ধ্যায়তি মানবঃ।
তজ্জপ্য-জাপী তৎকর্মরতভদ্গতমানসঃ।
নিফামো দৈত্যবদ্ধ স্কপদমাপোত্য সংশয়ম্॥ ৪৭॥

অনুবাদ—অথ উপবাসমাহাত্মা, বিষ্ণুধার্ম উক্ত হইয়াছে—উপবাসী ব্যক্তি যিনি ভক্তিসহ প্রীহরির ধ্যান করেন, তাঁহার মন্ত্রজপ, তাঁহার সেবারত, তাঁহার সমরণকারী ও নিক্ষাম থাকেন, তিনি প্রীপ্রহলাদবৎ নিঃসংশয়ে ব্রহ্মময়পদ শ্রীবৈকুগুলোক প্রাপ্ত হন॥৪৭॥

টীকা — নিষ্কামশ্চেৎ, যদ্বা, সকামোহপি নিষ্কামঃ সনিত্যর্থঃ। দৈত্যঃ শ্রীপ্রহ্লাদঃ, তদ্বৎ। ব্রহ্মময়ং পদং শ্রীবৈকুণ্ঠলোকং প্রাপ্নোতি।। ৪৭।।

### অথোপৰাসদিনেহন্যেহপি নিয়মাঃ

তত্র কাত্যায়নঃ— রক্ষচযাসমাযুক্ত উপবাসং চরেল্লর ॥ ৪৮ ॥

অনুবাদ—অনন্তর উপবাস দিনে অন্য সকল নিয়ম— এ বিষয়ে কাত্যায়ন ঋষির উজি—ব্রহ্মচর্য্য অবলম্বন প্রবঁক মানব উপবাসী থাকিবে ॥ ৪৮॥

দেবল\*চ---

রক্ষচর্য্যমহিংসা চ সত্যমামিষবর্জনম্। রতেদেবতানি চত্বারি চরিত্ব্যানি নিত্যশঃ ॥ ৪৯ ॥

অনুষাদ—দেবলবচন—ব্রহ্মচর্যা, অহিংসা, সত্য-ভাষণ, আমিষবর্জন—সর্বাদা ব্রতদিনে এই চারিটি পালন করিবে॥ ৪৯॥

টীকা—আমিষবর্জনঞ্ সংযমদিনে পারণায়ঞ্চিজেরম্। যদ্ধা 'অভৈটতান্যরতন্থানি' ইত্যাদিবচনেন উপবাসে ঔষধস্যাদোষাৎ প্রাপ্তস্য ঔষধরূপস্যামিষস্য বর্জনং তত্ত্বৈ জেরম্। তথা চোক্তং ব্যাসেন—'বর্জয়েৎ পারণে মাংসং ব্রতাহেহপ্যৌষধং সদা' ইতি ঔষধরূপমপ্যামিষমুপবাসদিনে বর্জয়েদিতার্থঃ ।।৪৯।।

**香华—** 

অসকৃজ্জলপানাচ্চ সকৃৎ তায়ূলভক্ষণাৎ। উপবাসঃ প্রদুষ্যেত দিবাদ্বাপচ্চ মৈথুনাৎ॥ ৫০॥

অনুবাদ—আরও—বার বার জলপান, একবারও তাষূল ভক্ষণ, দিবানিদা ও মৈথুন দ্বারা উপবাস দূষিত হয় ।। ৫০ ।।

টীকা—এবং গুণানেব দর্শয়িত্বাবশ্যং পরিত্যাগায়
দোষান্ লিখতি—অসকৃদিতি । যদ্যপি দিবা-স্থাপাদিবজ্জনং পূর্বাং লিখিতমেব, তথাপ্যবশ্যবজ্জাত্বনাএ
নিয়মেষু পুনলিখিতমিত্যদোষঃ ॥ ৫০ ॥

ক্রিঞ্চ-

দভধাবনতামূল-দিবা-স্থাপাচ্চ মৈথুনাৎ । অসকুজলপানাচ্চ নোপবাসফলং লভেৎ ॥ ৫১ ॥

অনুবাদ—আরও—দভক। ঠ ব্যবহার, তাস্থূল-সেবন, দিবানিদ্রা, মৈথুন, পুনঃ পুনঃ জলপান করিলে উপবাসের ফল পাওয়া যায় না।। ৫১।।

# অথ ব্ৰহ্মচৰ্য্যবিঘাতানি

তেনৈবোক্তানি—

দ্রীণান্ত প্রেক্ষণাৎ স্পর্শান্তাড়িঃ সঙ্কথনাদপি। বিপদ্যতে ব্রহ্মচর্য্যং ন দারেম্ব্রতুসঙ্গমাৎ ॥ইতি॥৫২

অনুবাদ — অথ ব্রহ্মচর্য্য বিঘাতক কর্মসমূহ, দেবলে।জবচন — নারীদর্শন (কামভাবে), স্পর্শন, তাহাদের সহিত সম্ভাষণ দারা ব্রহ্মচর্য্য বিপন্ন হয়, কিন্তু নিজ স্ত্রীতে উপবাস ব্যতীত অন্যদিনে (ঋতুরক্ষায়) দোষণীয় নহে।। ৫২।।

টীকা—দারেষু নিজভার্য্যাসু চ প্রেক্ষণাদিনা ব্রহ্মচর্যাং ন বিপদ্যতে, কিন্তু ঋতু সঙ্গমাৎ ব্যবায়াদেবেতার্থঃ। স্থদারেন্বিতি চ কুচিৎ পাঠঃ॥ ৫২॥

ততো নিত্যাচ্চনং কৃতা হরিঘস্লোৎসবার্থিক।ম্। কৃতা সায়ং মহাপূজাং কুর্য্যাজ্জাগরণং নিশি ॥ ৫৩॥ অনুবাদ —অতএব নিত্যপূজা শেষ করিয়া

শ্রীথরিবাসর উপলক্ষে সায়ংকালে মহাপূজান্তে নিশি জাগরণ করিবে । ৫৩ ॥

টীকা—হরের্ঘস্তা দিনমেকাদশী, ত্রোৎসব-হেতুকাম্ অতএব মহতীং পূজাম্॥ ৫৩॥

## অথ তত্ত্ৰ পূজাদিকম্

রান্ধে—

দেবস্যোপরি কুব্বীত শ্রদ্ধা সুসমাহিতঃ । নানাপুলৈর্মুনিশ্রেষ্ঠ বিশিল্টং পুল্সমণ্ডপম্ ॥ ৫৪ ॥

অনুবাদ —অথ গ্রীহরিবাসরে পূজাদি, রক্ষপুরাণে
—হে মুনিবর! গ্রদ্ধার সহিত একমনে নানাবিধ
পূজসমূহ দারা গ্রীইণ্টদেবের উপরে বিশিষ্ট পূজ-মণ্ডপ রচনা করিবে॥ ৫৪॥

কিঞ্চ তত্ত্বৈব—

একাদশ্যামুভৌ পক্ষো নিরাহারঃ সমাহিতঃ ।
সাজা সমাণ্বধানেন ধৌতবাসা জিতেন্দ্রিয়ঃ ।। ৫৫ ॥
সংপূজা বিধিবদ্রিছুং শ্রদ্ধয়াতিসমাহিতঃ ।
পুলৈগর্যাক্রথা ধূপৈদীপৈনৈবেদাকৈঃ পরৈঃ ॥ ৫৬ ॥
উপহারেবহিবিধৈর্জপহোমপ্রদক্ষিণৈঃ ।
ভৌত্রেনানাবিধৈর্ন্তাগীতবাদ্যোননারীমঃ ॥ ৫৭ ॥
দঙ্বৎপ্রণিপাতৈশ্চ জয়শকৈষ্থেথাত্তমৈঃ ।
এবং সম্পূজা বিধিবভাত্তো কুর্যাৎ প্রজাগরম্ ॥ ৫৮॥

অনুবাদ—আরও ব্রহ্মপুরাণেই— উভয়পক্ষীয়
একাদশীতে সংযমী ও উপবাসী থাকিয়া শাস্ত্রবিধি
অনুসারে স্নান করিয়া শুদ্ধবস্ত্র পরিধানপূর্ব্বক যথাবিধি প্রীবিষ্ণুপূজন—শ্রদ্ধাসহ একান্তচিত্তে গদ্ধ, পুত্প,
ধূপ, দীপ, নৈবেদা ও বছবিধ উত্তম উপহারসমূহ ভারা
করিবেন। পরে জপ, হোম, প্রদক্ষিণ, নামাবিধ স্তোত্র
পাঠ, মনোরম নৃত্যগীতবাদ্যসমূহ প্রদর্শন করিবেন।
সাল্টাপ প্রণামসহ, উচ্চ জয়ধ্বনিসহ এইভাবে সম্পূর্ণ
যথাবিধি পূজা করিয়া রাজি জাগরণ করিবেন॥ ৫৫৫৮॥

টীকা- পরৈরনাশ্চ বহবিধৈগহারৈঃ ফলতামূলা-দিভিঃ ॥ ৫৬-৫৭ ॥ কথাং বা গীতিকাং বাপি কুর্য্যাদ্বিফুপরায়ণঃ। যাতি বিষ্ণোঃ পরং স্থানং নরো

নাস্তাত্র সংশয়ঃ ॥ ৫৯ ॥

অনুবাদ—বিফুভজগণ মিলিত হইয়া শাস্ত্রপাঠ বা গান করিবেন। ইহা দারা মানব প্রীবিফুর পরম-ধামে গমন করেন, ইহাতে সংশয় নাই।। ৫৯।।

ভবিষ্যে চ—-একাদগুপরোধে তু রাজৌ সংপ্রজয়েদ্ধরিম্।

তাঞ্চ রাত্রিং যথাশক্তি পুরাণশ্রবণাদিনা ।। নরেদিতি শেষঃ ।। ৬০ ।।

অনুবাদ—ভবিষ্যপুরাণেও—শ্রীএকাদশীর উদ্দেশ্যে রাত্রিতে শ্রীহরিকে উত্তমরূপে পূজা করিয়া ঐ রাত্রি যথাশক্তি পুরাণ-পাঠ-শ্রবণাদি দারা জাগরণ করিবে

॥ ७० ॥

টীকা —প্রজাগরপ্রকারমেবাহ কথাং বা ইতি। রাত্রিং নয়েদিতি শেষঃ ॥ ৫৯-৬০॥

### অথ জাগরণ-প্রকরণমূ

বৈষ্ণবান্ জাগরেহভাচ্চা তীর্থং শখোদকান্বিতম্। তেভো দত্বা স্বয়ং প্রাশ্য বিদ্যান্

স্তোত্রাদিকং পঠেও ॥ ৬১ ॥

অনুবাদ—অথ জাগরণ প্রকরণ—শ্রীবিষ্ণুভক্তগণকে রাব্রিজাগরণকালে গঙ্গাবারি, শখুজলাদি সিঞ্চন দারা অভার্থনা করিয়া নিজেও লইয়া অভিজ্বাক্তি স্থোত্রাদি পাঠ করিবেন।। ৬১॥

টীকা—তীর্থং—শ্রীচরণোদকম্ ॥ ৬১॥

পুরাণাদি ততঃ শুদ্রা গীতন্ত্যাদিকং স্বয়ম্। কুর্য্যাৎ পশ্যেচ্চ পারক্যং বারয়েন্ন হসেন্ন চ।। ৬২।।

অনুবাদ—পুরাণাদি শ্রবণ করিয়া অতঃপর গীত-নৃত্যাদি স্বয়ং করিবেন, এবং অন্যের কৃত গীত-নৃত্যাদি দর্শন করিবেন, কাহাকেও বারণ বা উপহাস করিবেন না ।। ৬২ ।। টীকা—পারক্যং পরেণ ক্রিয়মাণম্, ন চ হসেৎ উপহসেৎ ॥ ৬২॥

অথ জাগরণে গীতাদিনিবারণাদি-নিষেধ

পাদ্ম—

নিবারয়তি যো গীতং নৃত্যং জাগরণে হরেঃ। ষটিটং যুগসহস্তাণি পচ্যতে রৌরবাদিযু ॥ ৬৩ ॥

অনুবাদ—অতঃপর জাগরণকালে গীতন্তা।দির নিবারণ নিষেধ পদ্মপুরাণে—শ্রীহরিজাগরণে যিনি গীত-নৃত্যাদি নিবারণ করেন, তিনি ষ্টিট সহ্স্যুগ্ নরকে প্চিতে থাকেন ।। ৬৩ ।।

ন্ত্যমানস্য মর্ত্রস্য উপহাসং করোতি যঃ । জাগরে যাতি নিরয়ং যাবদিন্দাশচতুদ্দশ ।। ৬৪ ॥

অনুবাদ—যে ব্যক্তি নৃত্যরত ব্যক্তিকে উপহাস করে জাগরণকালে, সেই ব্যক্তি কল্পকাল নরকে বাস করে ॥ ৬৪ ॥

তীক—নিবারয়তীত্যাদি-শ্লোকদ্বয়েন নিবারণো-পহাসে দোষো দশিতঃ ।। ৬৩-৬৪ ।।

#### অথ জাগরণদর্শনাবশ্যকতা

স্কান্দে—

যমেন সূচিতং তস্য নরকং যাতনাকুলম্। মুখং ন তস্য দ্রুটব্যং যেন দ্রুটো ন জাগরঃ ॥৬৫॥

অনুবাদ—অথ জাগরণ দর্শন প্রয়োজন, কন্দপুরাণে— যে ব্যক্তি একাদশীতে রাল্লিজাগরণ দর্শন
করে নাই যমরাজ তাহার সম্বন্ধে ঘোষণা করিয়াছেন
——নরক যাতনাসমূহ এবং মুখদর্শন নিষেধ করিয়াছেন। ৬৫।।

টীকা—অধুনা পশ্যেদিতি যদুক্তং, ত্রিত্য<sup>ত্রং</sup> তদকরণপ্রত্যবায়দর্শনেন লিখতি—যমেনেতি ত্রিভিঃ। স্চিতং পাপাতিশয়াদতিরুষা জভঙ্গাদিসঙ্গেতেন প্রতিপাদিতম্।। ৬৫।।

**香物**—

উদ্ধৃতং নেত্রযুগ্মন্ত দত্ত্ব। তু হাদয়ে পদম্। কুতং যে নৈব পশ্যন্তি প্রাণিনো হরিজাগরম্॥ ৬৬॥

অনুবাদ—আরও—যে সকল মানব শ্রীহরি-জাগরণ দর্শন করে নাই, যমদৃত তাহার বুকে পদ রাখিয়া নেল্লয় উৎপাটন করিয়া দেয়। ৬৬।

কিঞ্চ-

যেষাং চক্ষুর্ভবং তেজঃ প্রদক্ষং কলিবহ্নিনা। ন তে পশ্যন্তি কৃষ্ণস্য জাগরং ন জনাদ্দনম্॥ ৬৭॥

অনুবাদ—আরও—যে সকল মানবের চক্ষুর তেজ কলিবহিদ-দারা দক্ষ হইয়াছে, তাহারাই হরি-বাসর জাগরণ ও জনহিতকারী শ্রীকৃষ্ণকে দর্শন করে না। ৬৭।।

কিঞ্চ---

কলিকলম্বজাতেন প্রমেণার্তে ধ্রুবম্।
চক্ষুষী পাপিনী নৃণাং যে ন পশ্যন্তি জাগরম্।। ৬৮।।

অনুবাদ—আরও—যাহারা শ্রীহরিবাসরে জাগ-রণ দর্শন করে না, উচ্ছলিত কলি পাপসমূহ দারা নিশ্চয়ই তাহাদের পাপ চক্ষুদ্মকে আর্ত করিয়াছে ॥ ৬৮॥

টীকা—উদ্ধৃতং উৎপাটিতং যামোঃ, অতীত-প্রতায়োহতিনিশ্চয়াও। যদা, নৃনং কেনাপুদ্ধৃতমেব; তত্ত্ব হেতুঃ—কৃতমিতি। জাতং সমূহঃ, প্রমেণ উদ্রিজেন। ৬৬-৬৮।।

### অথ জাগরণ-বিধিঃ

ফান্দে শ্রীরক্ষনারদ-সংবাদে— শৃণু নারদ বক্ষ্যামি জাগরস্য তু লক্ষণম্। যেন বিজ্ঞাতমাত্রেণ দুল্ল ভো ন জ্নাদ্নিঃ ॥ ৬৯॥

অনুবাদ—তাথ জাগরণবিধি, ক্ষন্দপুরাণে গ্রীব্রহ্ম-নারদ-সংবাদে—হে নারদ। জাগরণের লক্ষণ বলিব অবণ কর, যাহা জানিলে পর শ্রীজনার্দন ভগবান দুর্লভ হন না।। ৬৯।।

টীকা--বিজ্ঞাতুমাত্রেণাপি ॥ ৬৯ ॥

গীতং বাদ্যঞ্জ নৃত্যঞ্জ পুরাণপঠনং তথা।
ধূপং দীপঞ্চ নৈবেদ্যং পুজ্পগদ্ধানুলেপনম্ ॥ ৭০ ॥
ফলমর্ঘাঞ্চ শ্রদ্ধা চ দানমিন্দ্রিয়নিগ্রহঃ।
সত্যাদিবতং বিনিদ্রঞ মুদাযুক্তং ক্রিয়াদিবতম্ ॥ ৭১॥
সাদ্চর্যাঞ্জিব সোৎসাহং পাপালস্যাদিবজ্জিতম্।
প্রদক্ষিণাভিঃ সংযুক্তং নমস্কার-পুরঃসরম্ ॥ ৭২ ॥
নীরাজনসমাযুক্তমনিকিলেন চেতসা।
যামে যামে মহাভাগ কুর্যাদোরাজিকং হরেঃ॥
এতেওঁ গৈঃ সমাযুক্তং কুর্যাজ্ঞাগরণং হরেঃ॥ ৭৩॥

অনুবাদ—গীত, বাদ্য, নৃত্য, পুরাণপাঠ, ধৃপ,
দীপ, নৈবেদা, পুল্প, গন্ধ অনুলেপন, চন্দনাদি, ফল,
অর্থ্য, শ্রন্ধা, ভন্তিং, দান, ইন্দ্রিয়দমন, সত্যবুক্ত ভাষণ,
নিদ্রা আলস্য বির্জিত, আনন্দযুক্ত সেবাকার্য্য, চমৎ—
কার অভিনয়সহ, উদ্যমসহ, পাপ আলস্যাদি বির্জিত,
প্রদক্ষিণ, অগ্রে প্রণামাদি, আরাত্রিক করিবে। এই
সকল গুণযুক্ত হইয়া শ্রীহরিবাসর জাগরণ করিবেন
।। ৭০-৭৩।।

টীকা—শ্রন্ধা বিশ্বাসো ডিজিবা; বিনিদ্রমিতি কদাচিদপি কিঞ্ছিল্লয়া বিরহিতমিত্যথঁঃ, যদা, ঘূর্ণাবজ্জিতম্; ক্রিয়াপরিচর্যাদি, তদন্বিতম্। আশ্চর্যাণি অভিনয়াদীনি তৎসহিতম্; উৎসাহো মানসোল্লাসভৎসহিতম্। আদিশন্দেন দ্যুতাদি প্রামান্বার্তাদি বা। নীরাজনেন সমাযুক্তামিত্যুক্তম্। তত্ত্বৈ বিশেষমাহ—অনিকিলেন নির্কেদরহিতেন চেতসা। যামে যামে চতুঃপ্রহরেষু হরেরারাক্রিকং নীরাজনং কৃর্যাদিতি। ষড়্বিংশগুণসংযুক্তমিতি পাঠে পাপেন বজ্জিতম্ আলস্যাদিনা চ বজ্জিতমিতি দ্যুম্—এবং ষড়বিংশতিগুণাঃ।। ৭১-৭৩।।

কিঞ্চ--

ষ এবং কুরুতে ভক্তা বিত্তশাঠ্যবিবজ্জিতঃ। জাগরং বাসরে বিষ্ণোলীয়তে পরমাত্মনি॥ ৭৪॥

অনুবাদ—আরও—যে মানব বিত্তশাঠ্য-কূপণতা বির্জ্জিত হইয়া ভক্তিসহ এইরূপে শ্রীহরিবাসরে জাগ-রণ করে, তাহা হইলে প্রমাত্মা শ্রীবিষ্ণুর সহিত নিত্য মিলিত থাকেন।। ৭৪॥ ধনবান্ বিতশাঠোন যঃ করোতি প্রজাগরম্। তেনাআ হারিতো নূনং কিতবেন দুরাআনা।। ৭৫ ॥

অনুবাদ—যে ব্যক্তি ধনবান হইয়াও আথিক কুপণতাসহ শ্রীহরিবাসরে জাগরণ করে, সেই দুরাআ ছলতাবশতঃ নিশ্চয়ই আত্মাকে বঞ্চিত করেন।।৭৫।।

চীকা—তর চ বিত্তশাঠাং নৈব কার্যামিতাভি-প্রায়েণ বিভাশাঠ্য-শাঠ্যাভ্যাং ক্রমেণ মহাফললাভার্থ-নাশনে দশ্য়তি—য এবমিতি দ্বাভ্যাম্। লীয়তে নিত্যমত্যভসঙ্গমং লভতে, আত্মা এব হারিতো বঞ্জিতঃ ।। ৭৪-৭৫ ।।

ত্তিব শ্রীমদুমামহেশ্বরসংবাদে—
সশাস্তং জাগরং যক নৃত্যগান্ধর্বসংযুতম্ ।
সবাদ্যং তালসংযুক্তং সদীপং সাধুভিযুতম্ ॥ ৭৬ ॥
উপচারৈশ্চ সংযুক্তং যথোক্তৈভিভাবিতৈঃ ।
মনসম্ভদিউজননং সমুদং লোকরঞ্জনম্ ॥ ৭৭ ॥
ভবৈদ্যাদশভিযুক্তং জাগরং মাধ্বপ্রিয়ম্ ।
কর্ত্বাং তৎ প্রয়মেন পক্ষয়োঃ শুক্রক্ষয়োঃ ॥ ৭৮॥

অনুবাদ—ভবিষ্যপুরাণে উমা-মহেশ্বর-সংবাদে
—শাস্ত্রপাঠসহ একাদশী জাগরণ, গন্ধর্ক শাস্ত্রানুসারে
নৃতাগীত বাদ্য তালমানযুক্ত, আলোকবিন্তিকা যুক্ত,
সাধুগণ বেচ্টিত, নানাবিধ উপচারসহ, শাস্ত্রীয় ভক্তিভাবযুক্ত, মনস্তুচ্টিকর সহর্ষে লোকরঞ্জন কর—
এই দ্বাদশ গুণযুক্ত শ্রীমাধবপ্রিয় হরিবাসর জাগরণ
গুরু ও কৃষ্ণ উভয় পক্ষেই যুত্রসহ কর্ত্র্ব্য ।। ৭৬-৭৮ ॥

টীকা—জাগরং জাগরণং নিদ্রারাহিত্যম্, এতদেব পূর্বাং বিনিদ্রমিত্যুক্তম্, অতএবাল্লে জাগরমিতি পুনঃ প্রয়োগঃ। অয়মেকো গুণঃ। এবং দ্বাদশভিগু-ণৈর্যুক্তম্। অল গান্ধবাং গীতং, সমুদং সোৎসাহং, লোকানাং রঞ্জনমনুরাগবর্দ্ধনম্। ৭৬-৭৭।।

কিঞ্চ---

পরাপবাদযুজন্ত মনঃ প্রশমবজ্জিতম্ । শাস্তহীনমগাব্দিঃ তথা দীপবিবজ্জিতম্ ॥ ৭৯ ॥ শক্ত্যোপচাররহিতমুদাসীনাং সনিদ্রকম্ । কলিযুক্তং বিশেষেণ জাগরং নবধাধমম্ ॥ ৮০ ॥ অনুবাদ আরও ইহার বিপরীত নবধা দোষযুক্ত যেমন, পরনিন্দাযুক্ত, মনে প্রশান্ত গুণ বজ্জিত,
শাস্তপাঠ বজ্জিত, অশাস্তীয় নৃত্য-গীতবাদ্য, মঙ্গলদীপবজ্জিত, কার্পণ্যহেতু উপচার রহিত, উদাসীনতাযুক্ত,
নিদ্রাযুক্ত, বিশেষতঃ কলহযুক্ত জাগরণ নিকৃষ্ট
বলিয়া কথিত ॥ ৭৯-৮০ ॥

কিঞ্চ, তল্লৈব—

অভাবে বাচকস্যাথ গীতং নৃত্যঞ্চ কারয়েও। বাচকে সতি দেবেশি পুরাণং প্রথমং পঠেও॥ ৮১॥

অনুবাদ—আরও—পাঠক অভাবে গীত ও নৃত্য করাইবে, হে দেবেশি! পাঠক থাকিলে প্রথমত পুরাণ পাঠ করাইবে।। ৮১।।

টীকা—অত্রৈব কিঞিদ্বিশেষমাহ—অভাবে ইতি ॥৮১॥

### অথ জাগরণনিত্যত্বমূ

ফান্দে ব্রহ্মনারদ-সংবাদে—
সম্প্রাপ্তে বাসরে বিফোর্যে ন কুর্ব্বল্তি জাগ্রম্।
অতীতানাগতান্ বাপি পাতয়িষ্যন্তি পূর্ব্বজান্॥ ৮২॥

অনুবাদ—অনন্তর জাগরণের নিতাতা, ক্ষন্পরাণে ব্রহ্মনারদ-সংবাদে—গ্রীহরিবাসর প্রাপ্ত হইয়া ঘাহারা নিশি জাগরণ করে না, তাহাদের অতীত পূর্ব্বপুরুষ ও ভাবী পুরুষগণকে অধোগামী করাইবে॥ ৮২॥

অকুকাণাঃ প্রপৎসান্তি পুত্রধর্মবসুক্ষয়ম্ । জায়তে নরকে বাসঃ পিতৃভিঃ সহ কালশঃ ॥ ৮৩॥

অনুবাদ—যাহারা জাগরণ করে না তাহারা পতিত হইবে, পুত্র, ধর্ম ও সম্পৎক্ষয় যাইবে, পিতৃ-গণের সৃহিত দীর্ঘকাল নরক বাস হয় ।। ৮৩ ।।

টীকা---অকুর্ব্রাণা জাগরণাকারকাঃ প্রপৎসান্তি, কালশঃ চিরকালমিত্যুগঃ ॥ ৮৩ ॥

ন পুরুচরণাৎ পাপং ব্রতৈদানিঃ সমাধিডিঃ। বিলয়ং যাতি বিপ্লেক্রা বিনা দাদশীজাগরম্।। ৮৪॥ অনুবাদ হ বিপ্রবর্গণ। দাদশীতে জাগরণ বাতীত পুরশ্চরণরত, দান, সমাধিসমূহ দারাও পাপ বিনাশ হয় না। পাপক্ষয়ার্থে জাগরণ অবশা প্রয়ো-জন, অতএব জাগরণ নিতা।। ৮৪।।

টীকা—দ্বাদশ্যাং জাগরণং বিনা পুরশ্চরণাদিভি-রপি পাপং ন ক্ষীয়ত ইতি পাপক্ষপণেহপি জাগরণ-সাবশ্যাপেক্ষত্বায়িত্যত্বমেব সিদ্ধম্ ।। ৮৪ ।।

তরৈবোমামহেশ্বর-সংবাদে — সংপ্রাঙে বাসরে বিফোর্যে ন কুর্ব্বন্তি জাগরম্। দ্রশাতে সুফুতং তেষাং বৈষ্ণবানাঞ্চ নিন্দয়া।। ৮৫ ॥

অনুবাদ—ক্ষন্পরাণে উমা-মহেশ্বর-সংবাদে— গ্রীহরিবাসর প্রাপ্ত হইয়া যাহারা জাগরণ করে না, তদ্রপ তাহাদের সুকৃতও ক্ষয় হয়, যেমন বৈষ্ণবগণের নিন্দা দারা সুকৃতক্ষয় হয়, ॥ ৮৫॥

টীকা—বৈষ্ণবানাং নিন্দয়েতি দৃষ্টান্তো জেয়ঃ ॥৮৫

মতির্ন জায়তে যস্য দ্বাদশ্যাং জাগরং প্রতি । ন হি তস্যাধিকারোহস্তি পূজনে কেশবস্য হি ॥ ৮৬॥

অনুবাদ—দাদশীতে নিশিজাগরণে যাহার মতি নাই, তাহার নিশ্চয়ই শ্রীহরিপ্জনে অধিকার নাই ।। ৮৬॥

টীকা—অস্ত তাবজ্জাগরাভাবদোষঃ, জাগরণ-চিকীর্যারাহিত্যেনাপি প্রমানর্থ ইত্যাহ—মতির্নেতি ॥ ৮৬॥

অতএবোক্তং ব্রহ্মণা তবৈব— হাদয়ে বর্ত্ততে যাস্য সদা যোগেশ্বরো হরিঃ। মতিরুৎপদ্যতে তস্য দাদশীজাগরোপরি।। ইতি ।। ৮৭॥

অনুবাদ—অতএব ক্ষন্দপুরাণে রন্ধার উজি— যাহার হাদয়ে সর্বাদা যোগেশ্বর শ্রীহরি অবস্থান করেন, তাহার দাদশী নিশি জাগরণে মতি হয় ॥৮৭॥ তীকা—অতো ভগবদনুগ্রহেণেব জাগরণং সম্পদ্যত ইতাাহ—হাদয়ে ইতি ॥ ৮৭॥

সামান্যেন প্রালেখি গীতবাদ্যাদিনিত্যতা । অধুনা লিখ্যতে সোহয়ং জাগরে চ বিশেষতঃ ॥৮৮॥

অনুবাদ—নিতাপূজা প্রকরণে পূর্বের সামান্যভাবে গীতবাদ্যাদির নিত্যতা লিখিত হইয়াছে, অধুনা তাহাই বিশেষভাবে শ্রীহরিবাসর জাগরণে লিখিত হইতেছে।। ৮৮।।

টীকা—প্রসঙ্গাজাগরণে গীতন্ত্যাদেরপি নিতাছং লিখন্ পূর্কাং নিতাপূজায়াং তয়িতাছলিখনাদধুনা পুনলিখনাদপি পৌনকজ্যাদোষমাশক্ষা তয়িরসনায় লিখতি—সামান্যেতি। এবং জাগরণে অবশ্যমেব গীতন্ত্যাদিকং কার্যামিত্যভিপ্রেতম্। আদি-শব্দেন স্বত্যাদি ।। ৮৮ ।।

# অথ জাগরে গীতাদিনিত্যত্বম্

স্কান্সে উমামহেশ্বর-সংবাদে—

মূকবভিঠতে যো বৈ গানং পাঠঞ নাচরেৎ।

সপ্তজন্মসু মূকত্বং জায়তে জাগরে হরেঃ।। ৮৯॥

অনুবাদ—-অনন্তর জাগরণে গীতাদির নিত্যতা, ফলপুরাণে উমা - মহেশ্বর – সংবাদে —-শ্রীহরিবাসর জাগরণে যে ব্যক্তি বোবার মত থাকে, গান ও পাঠ করে না, সেই মানব সপ্তজন্ম বোবা হয় ।। ৮৯ ॥

টীকা—পাঠং স্ভোত্রাদীনাং জাগরণে নাচরেৎ।৮১

যো ন নৃত্যতি মূঢ়াআ পুরতো জাগরে হরেঃ। পরুত্বং জায়তে তস্য সপ্তজন্মসু পাব্বতি ॥ ৯০ ॥

অনুবাদ—শ্রীহরিবাসরে নিশিজাগরণে যে মূঢ়-মতি শ্রীহরির অগ্রে নৃত্য করে না, হে পার্বেতি ! তাহার সাতজন্ম পঙ্গুতা হয় ।। ৯০ ।।

পাদ্মে পক্ষবিদ্ধিনীরতপ্রসঙ্গে— স্তবন্তি ন প্রশংসন্তি যে জনা জাগরং হরেঃ। নোৎসবো ভবতে তেষাং গৃহে জন্মানি সপ্ত চ ॥৯১॥

জনুবাদ —পদাপুরাণে পক্ষবিদ্ধনীরত প্রসঙ্গে—যে সকল মানব শ্রীহরির ব্রত-জাগরণকে স্তব ও প্রশংসা করে না, সাতজন্ম তাহাদের গৃহে উৎসব হয় না॥১১ টীকা—ন স্তবন্ধি ন শ্লাঘন্তে, ন প্রশংসন্তি ন চানুযোদন্তে ॥ ৯১ ॥

স্তবন্তি যে প্রশংসন্তি জাগরং চক্রপাণিনঃ। নিত্যোৎসবো ডবেতেষাং জন্মানি দশ পঞ্চ চ।।৯২॥

জনুবাদ—চক্রপাণি শ্রীহরির নিশিজাগরণকে যাঁহারা স্তব ও প্রশংসা করেন, তাঁহাদের গৃহে পঞ্-দশ জন্ম যাবৎ নিত্য উৎসব হয়। ১২।।

্ <mark>টীকা—তান্ শো</mark>চলিব স্তবনাদিফলমাহ <del>—</del> স্তবন্তীতি ।। ৯২ ।।

### অথ জাগরণ-মাহাজাম্

কান্দে শ্রীব্রহ্মনারদ-সংবাদে শ্রীপ্রহলাদসংহিতায়াঞ্চ ন গ্য়াপিগুদানেন ন তীথৈবিহুডিম্খিঃ। পুকাজা মুক্তিমায়ান্তি বিনা ছাদশি-জাগরম্।। ৯৩।।

অনুবাদ—অনন্তর দাদশীর নিশি জাগরণ মাহাজ্য

—ক্ষণপ্রাণে প্রীব্রহ্মা-নারদ-সংবাদে ও প্রীপ্রহলাদ
সংহিতাতে—দাদশীতে নিশি জাগরণ বাতীত গয়াতে
পিশুদান, বহুতীর্থ লান ও বহু যক্তাদি দারাও পূর্বেপুরুষগণের মুক্তি হয় না ।। ১৩ ।।

সর্ব্ধাবস্থোহপি যঃ কুর্য্যাদ্যাদশ্যাং জাগরং হরেঃ। যামৈকৈকেন দহতো পাপং জন্মসহস্রজম্॥ ৯৪॥

অনুবাদ—যে কোন অবস্থাতে থাকিয়াও যে মানব দাদশীতে শ্রীহরিবাসরে জাগরণ করিবে, এক এক প্রহরে তাহার সহস্রজন্মজাত পাপ দঞ্চ হইবে ॥ ১৪॥

যঃ কুর্যাদৌপদানস্ত রান্তৌ জাগরণে হরেঃ। নিমিষে নিমিষে বিপ্র লডতে গোশতং ফলম্।।৯৫।।

অনুবাদ—যে মানব শ্রীহরির রাত্রিজাগরণে দীপ দান করে, হে বিপ্র । তিনি নিমিষে শত গোদানের ফল প্রাপ্ত হন ।। ৯৫ ॥

টীকা—গোশতমিতি গোশতপ্রদানজমিতার্থঃ। এবমগ্রেহপি জেয়ম্।। ৯৫।। যঃ কুর্য্যাজ্জাগরে পূজাং দ্বাদশ্যাং কুসুমৈহ্রেঃ।
পুলে পুলেহশ্বমেধস্য ফলমাগ্রোতি মানবঃ॥ ৯৬॥
অনুবাদ—যিনি জাগরণকালে দ্বাদশীতে পূজ্সমূহ দ্বারা শ্রীহরির পূজা করিবেন, ঐ মানব প্রতি
পূজে অশ্বমেধ যজের ফল প্রাপ্ত হইবেন॥ ৯৬॥

যো দহেচাণ্ডরুং বিফোঃ পূজাং কৃত্বা তু জাগরে। নিমেষার্দ্ধেন লভতে তিলপাত্রশতং ফলম্ ॥ ৯৭॥

অনুবাদ — যিনি বিষ্ণুপূজা করিয়া দ্বাদশী জাগরণ কালে অগুরু কার্চধূপ দহন করেন, তিনি অর্দ্ধনিমেষ মধ্যে শত তিলপারদানের ফল প্রাপ্ত হন ॥ ৯৭॥

নিমেষঞ্চ দহেদ্রূপং সন্থতং গুগ্গুলুং হরেঃ। লভতে জাগরে বিপ্র পুণাং মাসসমুভবম্॥ ৯৮॥

অনুবাদ—থিনি শ্রীহরিবাসর জাগরণে একনিমেষ কালও ঘৃতসহ গুগ্গুল ধূপদান করেন, হে বিপ্র। তিনি অন্যন্ত একমাস ধূপদান জাত পুণ্য লাভ করেন ।। ৯৮।।

টীকা—মাসসমুদ্তবমিতি—অন্যব্র সন্থত গুগুলুধূপদাহতো মাসেনৈকেন যৎ পুণ্যাং স্যাৎ, তদেক সিমন্নেব
জাগরে সকুৎকৃতেন তেন ভবতীত্যর্থঃ। মাঘেতি
পাঠে মাঘস্নানাদিজম্।। ৯৮।।

যো দদ্যাজ্যাগরে বিফোহবিষ্যাল-সমুভবম্। নৈবেদ্যং লভতে পুণ্যং শালিশৈলসমুভবম্॥ ৯৯॥

অনুবাদ—যিনি ঐীহরির জাগরণে হবিষ্যার নিশিত নৈবেদ্য দান করেন, তিনি শালিতভুলের প্রকৃতদানের পূণ্যলাভ করেন।। ১৯।।

**টীকা**—গোহযুতং গবাযুতম্ ॥ ৯৯ ॥

পকাষানি চ যো দদ্যাৎ ফলানি বিবিধানি চ। জাগরে পদ্মনাভস্য লভতে গোহ্যুতং ফলম্ ॥১০০॥ অনুবাদ—যিনি পদ্মনাভ শ্রীহরির জাগরণে বিবিধ ফলযুক পকালসমূহ নিবেদন করেন, তিনি দশসহস্ত গাডীদানের ফল লাভ করেন।। ১০০।।

সকর্পূরঞ তাস্থূলং যো দদ।তি হি জাগরে। পদ্মনাভপ্রসাদেন শ্বেতদীপে বসেচ্চিরম্ ॥ ১০১॥

অনুবাদ—যিনি শ্রীহরি জাগরণে সকর্পূর তামূল দান করেন, তিনি পদ্মনাভ শ্রীহরির প্রসাদে চিরকাল খেতদীপ শ্রীহরিধামে বাস করেন।। ১০১।।

জাগরে পদ্মনাভস্য যঃ কুর্য্যাৎ পুষ্পমণ্ডপম্। স পুষ্পক-বিমানৈস্ত ক্রীড়তে ব্রহ্মসদ্মনি ॥ ১০২ ॥

অনুবাদ — যিনি পদানাভ শ্রীহরির জাগরণে পুজ-মণ্ডপ রচনা করেন, তিনি পুজাক বিমানসমূহ সহ ব্রহ্মলোকে ক্রীড়া করেন ॥ ১০২॥

জাগরে পদ্মনাভস্য সকপ্রং তথাগুরুম্। দহতো দহতে পাপং জন্মলক্ষসমুদ্ধবম্ ॥ ১০৩ ॥

অনুবাদ — যিনি পদ্মনাভ শ্রীহরির জাগরণে কপূর সহ অগুরু ধূপ দান করেন, তিনি লক্ষ জন্ম জাত পাপকে দগ্ধ করেন।। ১০৩।।

ন্নানং দদাতি কৃষ্ণস্য দধিক্ষীর্ম্তাদিভিঃ।
বাজৌ জাগরণে বিপ্র মুক্তিভাগী ডবেদ্ধি সং ॥১০৪॥
অনুবাদ—যিনি দধি, ক্ষীর, ঘৃতাদি দারা
শীক্ষের অভিষেক দান করেন, নিশি জাগরণে, হে
বিপ্র! তিনি মুক্তি ভাগী হনই॥ ১০৪॥

দিব্যাম্বরাণি যো দদ্যাজ্জাগরে সমুপস্থিতে। মন্বস্তরাণি বসতে তন্তুসংখ্যাসমানি বৈ ॥ ১০৫॥

অনুবাদ—শ্রীহরির জাগরণ সমুপদ্থিত হইলে যিনি দিব্যবস্ত্রসমূহ দান করেন, তিনি বস্তের তত্ত সংখ্যাসম মন্বত্তর শ্রীভগ্রদ্ধামে বাস করেন।। ১০৫॥

টীকা—তন্তবোহম্বরাণাং, তৎসংখ্যাভিঃ সমানি মন্বরুরাণি ॥ ১০৫॥

দদ্যাদাভরণং বিষ্ণোহেঁমজং রত্তসম্ভবম্ । সঙ কল্লানি বসতে সোৎসঙ্গে

মৎপ্রিয়ো হি সঃ ॥ ১০৬ ॥

অনুবাদ—যিনি শ্রীহরিবাসরে জাগরণে স্বর্ণ ও রত্ন নিস্মিত অলঞ্চার দান করেন, তিনি আমার ক্রোড়ে সপ্তকল্প বাস করেন এবং তিনি আমার প্রিয়া হয় ।। ১০৬ ।।

টীকা—রত্নসম্ভবঞ, যদা, রত্নখচিতমিতার্থঃ। উৎসঙ্গে ক্রোড়ে, বিফোর্মম ব্যসরে সতি। বিসর্গ-লোপে সন্ধিরার্যঃ, পাঠান্তরেহপি স এবার্থঃ।। ১০৬॥

শ্রীচন্দনং সকর্পূরং সাগুরুস্ত সকেশরম্।

যুক্তং মৃগমদেনাপি যাছতে হরিজাগরে ।। ১০৭ ।।

একৈকং মুনিশাদূল অখ্যমেধাধিকং ফলম্।

কলৌ ডবেল্ল সন্দেহো বাসুদেবপ্রসাদতঃ ॥ ১০৮ ।।

অনুবাদ—কর্গুর, অগুরু, কেশর ও মৃগনাভির সহিত গ্রীচন্দন গ্রীহরিবাসর জাগরণে যিনি গ্রীহরিকে দান করেন, হে মুনিগ্রেষ্ঠ। কলিযুগে গ্রীকৃষ্ণের প্রসাদে ঐ এক একটির ফল অশ্বমেধ যজের অধিক লাভ হয়, ইহাতে সন্দেহ নাই॥ ১০৭-১০৮॥

ঘূতেন দীপকং বিষ্ণোগব্যেন চ বিশেষতঃ । ভালয়েজাগরে রাভৌ নিমেষে গোহযুতং ফলম্ ॥১০৯

অনুবাদ—শ্রীহরিবাসরে নিশি জাগরণে ঘৃতপ্রদীপ বিশেষতঃ গব্যঘৃতের প্রদীপ প্রজ্জ্বিত করিলে নিমেষ কালেও দশ সহস্র গাডীদানের ফল পাওয়া যায়

জাগরে বাসুদেবস্য কর্পুরেণ চ দীপকম্। যো ভালয়তি কোটীনাং কপিলানাং লভেৎ ফলম্।। ১১০॥ অনুবাদ বাস্দেব শ্রীকৃষ্ণেরনিশি জাগরণে কর্পূর-প্রদীপ যিনি প্রজ্বালিত করেন, কোটি কপিলা গাড়ীদানের ফল তিনি লাভ করেন। ১১০।।

আরাত্রিকং হরের্যন্ত সকপূরিন্ত জাগরে। কুরুতে মোক্রমাপ্লোতি কুলাযুতসমন্বিতঃ ॥১১১॥

অনুবাদ—শ্রীহরির নিশিজাগরণে যিনি কর্পূর সহ আরতি করেন, তিনি দশসহস্র কুলসহ মোক্ষ-প্রাপ্ত (শ্রীহরিচরণ প্রাপ্ত ) হন ॥ ১১১॥

বিনাপি যো হি কপূরিং কুর্য্যাদারাত্রিকং হরেঃ। নিঃখোহপি জাগরে বিফোদাতা

ভূরি ফলং লভেৎ ॥ ১১২ ॥

অনুবাদ—শ্রীহরির নিশিজাগরণে কর্পূর ব্যতীতও আরতি দানে দাতা দরিদ্র হইলেও প্রচুর ফল লাভ করেন ।। ১১২ ।।

ষারিজং বারিণা পূর্ণং শিরসি লাপয়েছরিম্। বিভত্তি শিরসা সোহয়ং গঙ্গালানকৃতং ফলম্ ॥১১৩

অনুবাদ—জলপূর্ণ শৠ দারা প্রীহরির মন্তকে যিনি স্থান করান, তিনি মন্তকে গলায়ান জন্য ফল ধারণ করেন। ১১৩॥

কৃषा পূজাং হরেষ্ড জাগরে পুরতং শুচিঃ।
পঠেয়ামসহস্রঞ গীতাং নাগবিমোক্ষণম্ ॥ ১১৪ ॥
মাসলাং লপনং পুণাং শুবরাজমনুসমরন্।
বৈদিকানি চ জপ্যানি ভক্তাা রাত্রৌ মুহুর্মুহঃ ॥১১৫॥
ডবেৎ প্রত্যক্ষরং পুণাং কপিলাগোশতোভ্বম্।
জাগরে যজ্জরপস্য পুরতঃ পঠনং হরেঃ॥ ১১৬॥

অনুবাদ—জাগরণে শ্রীহরির পূজা করিয়া যিনি পবিত্রভাবে শ্রীহরির সমুখে সহস্র নাম, গীতা ও গজেন্দ্রমোক্ষণ পাঠ করেন, মঙ্গল পবিত্র স্থানীয় স্তব-রাজ পুরুষসূত্যাদি বৈদিকমন্ত্র পাঠ, রাত্রিতে ভক্তিসহ পুন পুন মন্ত্রজপ করেন, পাঠের প্রতিঅক্ষরে শত-

কপিলা গাভী দানের ফল হয়—যভেশ্বর শ্রীহরির সম্মাথে পাঠে ॥ ১১৪-১১৬ ॥

টীকা—বারিজং শখং পূর্ণং রুছেতি শেষঃ।
শিরসা বিভত্তীতি ফলস্য ছৈর্যামভিপ্রেতং, মাঙ্গল্যেন
স্থপরতীতি তথা তৎ, এতচ্চ লিঙ্গবাত্যয়াদিনা সর্ফ্রেষামেব বিশেষণং ভেয়ং তথা পুণ্যমিতি চ। জাগর
ইতার্দ্রপদ্যমুক্তন্যায়েন ব্যাখ্যেয়ং, কৃচিচ্চ ন তিঠেদেব
।। ১১৩-১১৬ ।।

যঃ পুনঃ কুরুতে গীতং সন্ত্যং বাদ্যসংযুতম্। ন তৎ ক্রতুশতৈঃ পুণ্যং ব্রতদানশতৈরপি ॥ ১১৭ ॥

অনুবাদ—অতঃপর যিনি নৃত্য ও বাদ্যসহ গান করেন, উহার ফল শত্যজ, শত শত ব্ত দান দারাও পাওয়া যায় না ।। ১১৭ ।।

যঃ পুনঃ কুরুতে গীতং বিলজ্জো নৃত্যতে যদি। লভতে নিমিষার্দ্ধেন চতুরাশ্রমজং ফলম্ ॥ ১১৮॥

অনুবাদ—অতঃপর যিনি গান ও বিলজ্জভাবে যদি নৃত্য করেন, অর্দ্ধ নিমেষ মধ্যে তিনি ব্রহ্মচর্যাদি চতুরাশ্রমের ফল প্রাপ্ত হন ॥ ১১৮॥

টীকা—চতুরাশ্রমধর্ম্মসম্পত্তের্জায়তে যৎ ফলং তদিতার্থঃ ।। ১১৮ ।।

জাগরে পদ্মনাভস্য কুর্য্যাৎ পুস্তকবাচনম্। শ্লোকসংখ্যাং বসেৎ স্থগে যুগানি হরিসলিধৌ ॥১১৯॥

অনুবাদ—পদ্মনাভ শ্রীহরির নিশিজাগরণে যিনি শাস্ত্র ব্যাখ্যা করেন, শ্লোক সংখ্যানুসারে যুগসমূহ শ্রীহরির নিকট বাস করেন ॥ ১১৯ ॥

টীকা—লোকসংখ্যাং প্রতি যানি যুগানি সুভানি, যাবন্ত লোকাভাবন্তি যুগানীতার্থঃ। এবমগ্রেহপূহাম্

কুর্য্যাদদনমালাং যো রভাস্তান্তঃ সুশোভনৈঃ। চূতর্ক্ষোভবৈঃ পরৈজাগরে চক্রপাণিনঃ।। ১২০।। যুগানি প্রসংখ্যানাং স্বর্গে তস্যোৎসবো ভবেৎ । পূজাতে বাসবাদ্যৈশ্চ ক্রীড়তে চাণ্সরোর্তঃ ॥১২১॥

অনুবাদ—যিনি সুশোভন কদলীরক্ষ দারা ও আদ্রপত্র দারা চক্রপাণি শ্রীহরির জাগরণে বন্দনমালা রচনা করেন। পত্র সংখ্যানুসারে যুগসমূহ অর্গে তাঁহার উৎসব হয়, ইন্দ্রাদি দেবগণ পূজা করেন, অংসরাগণ পরিবেল্টিত হইয়া নৃত্যগীত করেন ॥ ১২০-১২১।।

নৃত্যমানস্য মর্ত্যস্য যে কেচিলিরয়ং গতাঃ। বিমুক্তা ধর্মারাজেন মুক্তিং যান্তি হরেঃ পদম্॥১২২॥ অনুবাদ—শ্রীহরিজাগরণে নৃত্যরত ব্যক্তির যে

কোন ৰান্ধবাদি নরকবাসী থাকিলে ধর্মরাজ কর্তৃক ছাড় পাইয়া মুক্তিধাম শ্রীহরিপাদপদে গমন করে ॥ ১২২ ॥

টীকা—যে কচিদ্বান্ধবাদয়ঃ ॥ ১২২ ॥

গীতধ্বনিষু সন্তুষ্টো জাগরে তু রমাপতিঃ।
বাসবস্যাধিকং সৌখ্যং দদ্যান্মন্বন্তরং শতম্।।১২৩।।
অনুবাদ—গ্রীহরিবাসরে জাগরণে গীতধ্বনি শুনিয়া
সম্ভণ্ট লক্ষীপতি গ্রীনারায়ণ শত মন্বন্তর ব্যাপি ইন্দ্র
ইইতে অধিক সৌখ্য প্রদান করেন ।। ১২৩।।

নৃত্যেন মর্ত্তো সৌখ্যন্ত স্বর্গে নৃত্যেন জাগরে । রসাতলে তথা সৌখ্যং মুক্তিনৃত্যাদবাপ্যতে ॥ ১২৪ ॥

অনুবাদ—শ্রীহরি জাগরণে নৃত্যের আনুষ্ঠিক গৌণ ফলে মনুষ্যলোকে স্বর্গে, রসাতলে সর্বাত সুখ-লাভ এবং মুখ্যফলে মুক্তি লাভ ॥ ১২৪॥

টীকা—জাগরে যন্ত্যং তেন; মর্ভ্যে মনুষ্যানোকে পৃথিব্যামিত্যর্থঃ ।। ১২৪ ।।

প্রেক্ষণীয়প্রদানেন ষৎ পুণাং কথিতং বুধৈঃ। ন তৎ কোটিমখৈঃ পুণাং যোগৈঃ সাগোরবাপাতে ॥ ১২৫॥ অনুবাদ—জাগরণে ইন্দ্রজাল বিদ্যা বা নাটকাদি প্রদর্শন করিলে যে পুণা হয়, অভিজ্ঞগণ বলিয়াছেন —কোটি যজের পুণা অভ্টাস্যোগের ফল, আ্থা-জানের ফল দারা তাহা পাওয়া যায় না ॥ ১২৫ ॥

টীকা—প্রেক্ষণীয়মৈন্দ্রজালিকং, নর্ত্তকাদি-সম্প্র-দায়বিশেষো বা তস্য প্রদানেন। যোগৈরস্টারৈঃ, সাংখ্যৈরাঅভানৈঃ।। ১২৫।।

দীপমালাং হরেরপ্রে যঃ করোতি প্রজাগরে।
বিমানকোটিসংযুক্তঃ করান্তং বসতে দিবি ॥ ১২৬॥
অনুবাদ— যিনি শ্রীহরিজাগরণে শ্রীহরির অপ্রে
দীপমালা প্রজ্ঞালিত করেন, তিনি কোটি বিমানযুক্ত
হইয়া করাবধি ষর্গে বাস করেন ॥ ১২৬॥

চরিতং রামচন্দ্রস্য যঃ শুণোতি হরেদিনে । রাত্রৌ বাদমীকিনা প্রোক্তং তৎসমো

ন হি বৈষ্ণবঃ ॥ ১২৭॥

অনুবাদ—বালমীকি রামায়ণ যিনি শ্রীহরিবাসরে রাত্রিতে শ্রবণ করেন, তাঁহার সমান বৈষণ্ব নাই ।। ১২৭ ।।

যঃ পুনঃ পঠতে রাজৌ মহাভারতসম্ভবাম্ । কথাং জাগরণে বিষ্ণোঃ কুলকোটিং নয়েদিবম্ ॥ ১২৮ ॥

অনুবাদ—আর যিনি নিশি জাগরণে মহাডারতীয় শ্রীকৃষ্ণ কথা পাঠ করেন, তিনি তাহার কোটিকুলকে স্বর্গবাসী করেন ॥ ১২৮ ॥

ঔত্তানপাদেশ্চরিতং ধ্রুবসা চ মহাত্মনঃ। কৃষ্ণস্য বালচরিতং জাগরে পঠতে হি যঃ। মুগকোটিসহস্রস্য ক্ষয়ঃ পাপস্য জায়তে ॥ ১২৯॥

অনুবাদ—যিনি শ্রীহরিবাসরীয় নিশিজাগরণে উত্তানপাদনন্দন মহাত্মা ধ্রুবের চরিত্র এবং শ্রীকৃষ্ণের বালাচরিত পাঠ করেন, তাঁহার কোটি সহস্রযুগের জাত বা ভোগ্য পাপ ক্ষয় হয় ॥ ১২৯॥

টীকা—যুগকোটিসহস্রস্যেতি যুগকোটিসহস্তৈ-র্ভোগ্যস্য, তেযু জাতস্য বা পাপস্য ॥ ১২৯ ॥

ত স্মাজ্জাগরণং কার্য্যং পক্ষয়োঃ শুক্লকৃষ্ণয়োঃ ॥১৩০ অনুবাদ—অতএব শুক্ল ও কৃষ্ণ উভয় পক্ষে শ্রীহরিবাসরে জাগরণ কর্তব্য ॥ ১৩০ ॥

শ্রীমন্তাগবতং ভক্তা। পঠতে বিষ্ণুসরিধৌ। জাগরে তৎপদং যাতি কুলর্ন্দসমন্বিতঃ ।। ১৩১ ।।

জনুবাদ—শ্রীহরিজাগরণে ভগবানের নিকট যিনি ডক্তিসহ শ্রীমভাগবত পাঠ করেন, তিনি কুলর্ন্সহ শ্রীভগবদ্ধামে গমন করেন।। ১৩১।।

টীকা-জাগরে পঠতি ।। ১৩১ ।।

অস্টাদশ পুরাণানি পুরাণপুরুষস্য চ।
দক্ষিতানি সদা বিষ্ণোবিশেষেণ তু জাগরে ॥ ১৩২ ॥
যো গীতাং পঠতে রান্রৌ বিষ্ণোর্নামসহস্রকম্।
বেদোক্তানাং পুরাণানাং জাগরী পুণ্যমালুয়াৎ ॥১৩৩

অনুবাদ —পুরাণপুরুষ শ্রীকৃষ্ণের প্রিয় অণ্টাদশপুরাণ যিনি সক্র্রাণ পাঠ করেন, বিশেষতঃ শ্রীহরিজাগরণে যিনি গীতা বা শ্রীবিষ্ণুসহস্রনাম পাঠ করেন,
তিনি অণ্টাদশ পুরাণসমূহের পাঠের ফল প্রাপ্ত হন
।। ১৩২-১৩৩ ।।

টীকা—পুরাণানাং সকোষাং পঠনাদ্যৎ পুণাং তদাপুরাদিতাথঃ ।। ১৩৩ ॥

ধেনুদানস্ত যঃ কুর্য্যাৎ জাগরে চক্রপাণিনঃ । লডতে নাত্র সন্দেহঃ সঙ্ঘীপাবনীফলম্ ॥ ১৩৪ ॥

অনুবাদ—শ্রীহরির নিশিজাগরণে যিনি ধেনু— সবৎসা দুগ্ধবতী গাভীদান করেন, তিনি সপ্তদ্বীপা পৃথিবী দানের ফল প্রাপ্ত হন, ইহাতে সন্দেহ নাই ।। ১৩৪।। জাগরে পদানাভস্য যঃ কুর্যাচ্ছুভমণ্ডপম্। মণ্ডলে ধ্রুবলোকস্য যাবভিষ্ঠতি পদ্মভূঃ॥ ১৩৫॥

অনুবাদ পদানাভ শ্রীহরির জাগরণে যিনি পবিত্র মণ্ডপ নির্দাণ করেন, তিনি রক্ষার আয়ুজাল পর্যাভ ধ্ববলোকের উপরে অবস্থান করেন ॥ ১৩৫॥

টীকা—যাবৎ পদ্মভূর্জা তিষ্ঠতি, তাবৎ ঞ্ব-লোকস্য মণ্ডলে উপরি তিষ্ঠতীত্যর্থঃ ॥ ১৩৫ ॥

সর্কোষামেব পুণ্যানাং মহৎ পুণ্যং মহীতলে। দাদশ্যাং জাগরে বিপ্র প্রসিদ্ধং ভুবনত্রয়ে॥ ১৩৬॥

জনুবাদ—এই পৃথিবীতে সক্বিধ পুণ্যের মধ্যে প্রেচ পুণ্য, হে বিপ্র ! দ্বাদশী জাগরণে—ইহা ত্রিভুবন প্রসিদ্ধ ।। ১৩৬ ।।

জাগরং যে চিকীষ্টি কর্মণা মনসা গিরা। ন তেষাং পুনরার্তিবিষ্ণুলোকাৎ কথঞান ॥ ১৩৭॥

অনুবাদ—যাঁহারা কায়মনো বাক্যে দ্বাদশী জাগ-রণ ইচ্ছা করেন, তাঁহাদের কোন প্রকারেই বিষ্-ু-লোক হইতে পুনরাগমন হয় না।। ১৩৭।।

জাগরে নৃত্যমানন্ত দৃষ্টা বৈ দাদশীদিনে । রাজৌ মার্জায়তে শৌরিঃ পাপং

তস্য যুগাজিতম্ ॥ ১৩৮॥

অনুবাদ—দাদশী নিশি জাগরণে নৃত্যরত ব্যক্তিকে দেখিয়া শ্রীহরি তাহার যুগকালাজ্জিত পাপ মার্জন করেন। ১৩৮।।

প্রোৎসাহয়িত্বা লোকান্ যঃ কুরুতে জাগরং নিশি । প্রাপ্নোতি চক্রবভিত্বং ভরতেন যথা পুরা ॥ ১৩৯ ॥

অনুবাদ—লোকসমূহকে উৎসাহিত করিয়া <sup>থিনি</sup> নিশি জাগরণ করেন ও করান, তিনি আদি ভর<sup>ত</sup> রাজের ন্যায় পৃথিবী চক্রবর্তী রাজপদ প্রাপ্ত <sup>হন</sup> ।। ১৩৯।। টীকা—প্রোৎসাহয়িত্বা মাহাত্মাশ্রবণাদিনা প্রকর্ষেণ উৎসাহং জনয়িত্বা, যবভাবোহর আর্যঃ ॥ ১৩৯॥

শ্বপচেন যথা বিষ্ণুং তোষয়িত্বা তু জাগরে । প্রাপ্তা মুক্তিঃ পুরা বিপ্র গান্তব্বাৎ শুরুতে ধ্রুবম্ ॥১৪০

অনুবাদ—শ্রীহরিবাসর জাগরণে কোন শ্বপচ-বাজি নৃত্যগীতবাদ্য দারা শ্রীহরির সন্তোষ বিধান করিয়া মুজিলাভ করিয়াছিল, হে বিপ্র। ইহা নিশ্চয়ই শান্তে শুনা যায়।। ১৪০।।

রাজ্যং প্রাপ্তং দিলীপেন নর্ত্নাদাসরে হরেঃ। নহুষেণ চ সংপ্রাপ্তমুহ্যুদানেন জাগরে ॥ ১৪১ ॥

অনুবাদ—শ্রীহরিবাসরে নৃত্য করিয়া সূর্যবংশীয় দিলীপ রাজ্য প্রাপ্ত হইয়া ছিলেন, চন্দ্রবংশীয় নহষও জাগরণে অর্ঘ্যদান করিয়া রাজ্য প্রাপ্ত হইয়াছিলেন ॥ ১৪১॥

ফলদানাৎ স্ঞায়েন প্রাপ্তং রাজ্যমকণ্টকম্।
বাঞ্জুলীবাসরে রাত্রৌ কৃত্বা জাগরণং হরে ॥ ১৪২ ॥
অনুবাদ—ব্যঞ্লীমহাজাদশীতে প্রীহরিবাসরে নিশি
জাগরণে চন্দ্রবংশীয় স্ঞয় ফলদানের পুণ্যে নিচ্ছণ্টক
রাজ্য প্রাপ্ত হন ॥ ১৪২ ॥

বস্ত্রদানাদ্দিনে বিফোর্নাভাগেন তু জাগরৈঃ।
রাজ্যং প্রাঙং মুনিশ্রেষ্ঠ প্রসাদান্মাধ্বস্য হি ॥১৪৩॥
অনুবাদ —হে মুনিবর! শ্রীহরিবাসরে নিশিজাগরণ করতঃ বস্ত্রদান ফলে নাভাগ শ্রীলক্ষীপতির
প্রসাদে রাজ্য প্রাপ্ত হন ॥ ১৪৩॥

শৈল্যী নর্তনাৎ সিদ্ধা বিখ্যাতা মেনকা দিবি। ত্রিস্পৃশা-জাগরে বিপ্র সত্যং তে কথিতং ময়া ॥১৪৪ অনুবাদ হে বিপ্র। ত্রিস্পৃশা মহাঘাদশীর জাগরণে নর্তকী বিখ্যাতা স্থগীয় মেনকা নৃত্য প্রদর্শনে

সিদ্ধিলাভ করে, সতাই তোমার নিকট আমি বলিলাম
॥ ১৪৪ ॥

টীকা—শৈলুষী নর্ত্তকী বেশ্যেত্যর্থঃ। বিপ্লেতার ব্যাসেতি কৃচিৎপাঠে ক্ষন্দপুরাণ-প্রহলাদসংহিতোজ্যো-রৈক্যাৎ প্রহলাদসংহিতায়াং প্রহলাদব্যাসসংবাদোহনু-সন্ধেয়ঃ॥ ১৪৪॥

তুলসীজাগরাৎ প্রাঞ্চ জাগরে চক্রপাণিনঃ। অলকেঁণ ক্ষিতীশত্বং যশঃকীত্তি-সমন্বিতম্ ॥১৪৫॥

অনুবাদ—শ্রীহরির জাগরণ তুলসীবনের নিকটে নিশি জাগরণে অলক যশঃকীত্তি সমন্বিত মহাপতিত্ব প্রাপ্ত হন ॥ ১৪৫ ॥

টীকা—চক্রপাণের্জাগরে মধ্যে তুলসাং তুলসী-বনান্তিকে যো জাগরস্তদমাৎ ॥ ১৪৫ ॥

ষ্টিবর্ষসহস্তাণি ষ্টিবর্ষশতানি চ। অলকো নাম রাজাসৌ বুভুজে মেদিনী পুরা ॥১৪৬॥ অনুবাদ—গ্রাচীনকালে এই অলক রাজা ষাট হাজার ষাট শতবর্ষ পৃথিবীতে রাজত করেন॥ ১৪৬॥

শান্তিলী মার্জনাৎ সিদ্ধা একাদশ্যান্ত মন্তলাৎ। পুরতো বাসুদেবস্য পক্ষয়োঃ শুক্রক্ফয়োঃ ॥ ১৪৭ ॥

অনুবাদ—তক্ষ, কৃষ্ণ উভয় পক্ষীয় একাদশীতে শ্রীহরিমণ্ডপের সমুখে মার্জনের ফলে শাণ্ডিলী সিদ্ধি-লাভ করিয়াছিল।। ১৪৭।।

টীকা—মণ্ডলাৎ সর্ব্বতোডদাদি-মণ্ডলবিধানাৎ। ত্রাপি বাসুদেবসা পুরতঃ ॥ ১৪৭ ॥

উন্মীলনীদিনে প্রাপ্তে পরদীপপ্রবোধনাও। ইন্দ্রদুয়েনুন সংপ্রাপ্তং রাজ্যং জাগরণং হরে ॥১৪৮॥

অনুবাদ উন্মীলনী মহাদাদশীর রাত্রিজাগরণে অন্যের দীপ জাগাইয়া ইন্দ্রদাুমু রাজ্য লাভ করেন।।১৪৮ টীকা হরেজাগরণে পরদীপস্য প্রবোধনাৎ।।১৪৮ দোলাদিনে চ সংপ্রাপ্তে বীণাবাদ্যাৎ পুরারবাঃ।
চক্রবন্তিত্বমায়াতো দুজ্পাপং যৎ সুরৈরপি।। ১৪৯।।
অনুবাদ—পুরারবা দোলযাত্রাদিনে শ্রীহরির সমুখে
বীণাবাদন করায় দেবদুর্লভ চক্রবর্তী পদ প্রাপ্ত হইয়া
ছিলেন।। ১৪৯।।

সন্মানিতাঃ ককুৎস্থেন রাছৌ জাগরকারিণঃ। স্বশক্ত্যা চৈব দানেন প্রাভং রাজ্যং সুদুর্ল ডম্॥ ১৫০।।

অনুবাদ—মহারাজ ককুৎস্থ নিজ অর্থবলে দানদারা রাট্টি জাগরণকারীগণকে সম্মান প্রদর্শন পূর্বেক
আনিয়া জাগরণ করাইতেন, ফলে সুদুর্লভ রাজ্য প্রাপ্ত
হন ॥ ১৫০ ॥

টীকা--আয়াতঃ প্রাপ্তঃ স্বশক্তা দানেন সন্মা-নিতাঃ, পাঠাভরে দেহাভে চ দেবদুর্ল ডং পদং প্রাপ্তবা-নিতার্থঃ ।। ১৪৯-১৫০ ।।

শ্বপাকী চ মূগী নাম গানং কৃতা হরেদিনে। গান্ধব্বলোকনারীণাং জাতা রাজ্ঞী প্রজাগরাৎ ॥১৫১

অনুবাদ—শ্রীহরিবাসরে জাগরণে মৃগী নামী চণ্ডালিনী গান করিয়া গন্ধর্কালোকবাসিনী নারীগণের রাজী হইয়া জন্মলাভ করে।। ১৫১।।

বেণুবাদাাদৃচীকস্ত বিজয়াবাসরে নিশি। জাগরে পুরতো বিফোঃ পুনা রাজা ভবিষ্যতি ॥১৫২

অনুবাদ—বিজয়া মহাদাদশীর রাত্রিজাগরণে শ্রীবিষ্ণুর সমুখে জমদগ্লির পিতা ঋচীক ঋষি বেণু-বাদন ফলে পুনরায় রাজালাভ করিবেন ॥ ১৫২॥

যে কেচিদ্গায়কা বিপ্র বাদকা নর্ত্তকা নরাঃ। নর্ত্তকী-সহিতা যাভি কুতা জাগরণং দিবম্ ॥১৫৩॥

জনুবাদ—হে বিপ্র! যে কোন গায়ক বাদক নর্ত্তক মানবগণ নর্ত্তকীর সহিত জাগরণ করিয়া স্বর্গে গমন করে ॥ ১৫৩ ॥ বিযোনিমাগতৈঃ সকৈঃ কৃতা জাগরণং হরেঃ। সংপ্রাপ্তং পৃথিবীশত্বং সকামৈমুনিসভম।। ১৫৪।।

অনুবাদ—হে মুনিসত্তম! সকামভাবে শ্রীহরি-বাসরে জাগরণ ফলে বিযোনিজাত ব্যক্তিগণও মহী-পতিত্ব লাভ করিয়াছেন॥ ১৫৪॥

নিজামৈর্মুক্তিরাপ্তা চ শ্বপচাদ্যৈস্ত জাগরাৎ। বিবক্ষা নাস্তি বর্ণানাং হরেজাগরকারিণাম্॥ ১৫৫॥

অনুবাদ—চণ্ডালাদিব্যক্তিগণও নিজামভাবে জাগ-রণ ফলে মুক্তিলাভ করিয়াছেন, তাহার সংখ্যা নাই বা শ্রীহরিজাগরণকারীগণের বর্ণ বিচারাদি নাই ।। ১৫৫ ।।

ন কলৌ পাবনং ধ্যানং ন কলৌ জাহ্নবীজলম্। ন কলৌ পাবনং জপ্যং মুক্তৈকং

জাগরং হরে।। ১৫৬।।

অনুবাদ —কলিযুগে ধ্যান, গঙ্গাজল, মন্তজপাদি তাদৃশ আত্মশুদ্ধিকর নহে, যাদৃশ শ্রীহরিজাগরণ মুক্তি-দানে একমাত্র মুখ্য ॥ ১৫৬॥

আশ্রমে বর্তুমানানাং ন ফলং হি দ্বিজন্মনাম্। সংযাকটরপি যাজেস্ত বিনা দাদশি-জাগরাৎ ॥১৫৭॥

অনুবাদ—দাদশী জাগরণ ব্যতীত দ্বিজাতিগণের স্ব স্থ আশ্রমবাসও বিফল, যজসমূহদ্বারা সংখ্যক্ যজনও বিফল।। ১৫৭॥

টীকা—জাগরে বিষ্ণোঃ পুরতো বেণুবাদ্যাৎ, মঙ্গলাচরণাদিতি পাঠে 'জয়তি জননিবাসঃ' (গ্রীডাঃ ১০১১০।৪৮) ইত্যাদি পঠনাদিত্যথঃ, বেণুবাদ্যা স্বরাপবিশেষণং বা । বিবক্ষা নাজীতি তেষাং সংখ্যাং বজুং ন শক্যত ইত্যথঃ। যদ্মা, বিবক্ষা বিচারঃ। বিশেষ ইতি পাঠান্তরেহ্ধিকার্য্যপেক্ষা নাজীত্যথঃ। সংযদৈটঃ সম্যাগিলৈটঃ ॥ ১৫২-১৫৭॥

লক্ষীঃ পরাঙ্মুখী তেষাং বাসবাদ্যা দিবৌকসঃ। পিতরঃ কব্যপাল্যাদ্যা মনুষ্যাঃ সনকাদয়ঃ ॥১৫৮॥

অনুবাদ—দাদশী জাগরণ বাতীত তাহাদের প্রতি ল্ফ্মীদেবী, ইন্দ্রাদি দেবগণ, খ্রাদ্ধপাল্য পিতৃগণ, মন্ষ্য-গণ, সনকাদি ঋষিগণ সকলেই বিমুখ হন ॥ ১৫৮॥

একোহপি হি কুলোৎপন্নঃ কিঞাতৈর্বছডিঃ সুতৈঃ। দাদশীজাগরাৎ সর্বাংস্তারয়িষ্যতি পূর্বেজান্ ॥১৫৯॥

অনুবাদ—কুলজাত এক ব্যক্তিই দ্বাদশী জাগরণ ফলে পূর্বাজ সকলকেই সংসার মুক্ত করিতে পারিবে, জাগরণ বিমুখ বহুসভানের কি প্রয়োজন ॥ ১৫৯ ॥

টীকা—তেষাং জাগরণহীনানাং, একোহপি কুলে উৎপন্নঃ সন্ সর্কাংস্তারিয়িষ্যতি, অতঃ কিং বছভি-রিত্যাবয়ঃ ॥ ১৫৮-১৫৯ ॥

বিশল্যবাসরে বিষ্ণোর্যঃ করোতি সুজাগরম্। স বৈ ভাগৰতো লোকে গীয়তে ব্ৰহ্মবাদিভিঃ ॥১৬০॥ অনুবাদ—দশমীবিদ্ধা বিহীন শ্রীহরিবাসরে যিনি স্ঠু জাগরণ করেন, তিনিই শ্রীভগবানের প্রিয়ভত ইহলোকে বেদবিদ্গণ গান করেন।। ১৬০ ॥

যস্য প্রসল্লো ভগবান্ শীলেনোৎপদ্যতে সুতঃ। একোহপি তারয়েৎ সব্বান্

নরকভান পিতামহান্ ॥ ১৬১॥

অনুবাদ—শ্রীভগবান যাঁহার প্রতি প্রসন্ন হন, তাঁহার সুশীল ভক্ত পুত্র উৎপন্ন হয়। ভক্ত সন্তান একজনই শ্রীহরিবাসর জাগরণ দারা নরক্ছ পিতা-মহাদি সকলকে উদ্ধার করিবে ॥ ১৬১ ॥

টীকা—তারয়েৎ জাগরণতঃ, ভাগবতঃ জাগ-রণাদিকর্তা তৎসমঃ, প্রকরণবলাদেবমগ্রেহপি জেয়ম্ 11 550-565 11

ন সৌরো ন চ শৈবো বা ন বান্ধো নৈৰ শাক্তিকঃ। ন চান্যদেবতা-ভক্তো ভবেভাগৰতোপমঃ।। ইতি ॥ ১৬২ ॥

অনুষাদ—স্যাউপাসক নয়, শৈবও নয়, ব্ৰহ্ম

উপাসকও নয়, শক্তি উপাসকও নয়, অন্য দেবতা ভক্তও নয় শ্রীবিষ্ণুভক্তের সম।। ১৬২ ॥

গ্হেহপি বভঁতে যস্য নিতাং যস্য চ চেতসি। দাদশীচরিতং পুণ্যং চতুকার্ফলপ্রদম্ ॥ ১৬৩ ॥

অনুবাদ—দাদশী জাগরণ মাহাঅ্যাদি যাঁহার গৃহে ও চিত্তে নিত্য বর্ত্তমান, তাঁহার ধর্ম, অর্থ, কাম, মোক্ষ চতুবর্গপ্রদ পুণ্য ফল লাভ হয় ॥ ১৬৩ ॥

টীকা—ইদানীং জাগরণমাহাঝ্যফলপাঠাদি-ফলমাহ—গৃহেহপীত্যাদিনা। চেতসি চ বর্ততে, দাদশীচরিতং জাগরণমাহাঝ্যাদিকং তস্য চতুর্বর্গ-ফলপ্রদং পুণাং স্যাৎ। তত্র চতুর্বগো ধর্মার্থকাম-মোক্ষাঃ, ফলঞ ভক্তিঃ ॥ ১৬৩ ॥

### অথ জাগরণ-মাহাত্মাফলম্

ত্ত্রৈব—

উপোষিতৈহঁরিদিনৈঃ সংবৎসরশতং ফলম্। তৎ ফলং নিত্যমাপোতি পঠন্ জাগরণং হরেঃ ॥১৬৪

অনুবাদ—অথ জাগরণমাহাঅ্য-পাঠাদির ফল ক্ষন্পুরাণেই—শত সংবৎসর শ্রীহরিবাসরে উপবাস-কারীর সমফল শ্রীহ্রিজাগরণ মাহাত্ম্য পাঠকারী নিতা প্রাপ্ত হন ॥ ১৬৪ ॥

টীকা—জাগরণং জাগরণমাহাত্ম্ ॥ ১৬৪ ॥

মাহাত্ম্যং ষঃ পঠেভজ্যা ময়ে।জং জাগরে।ভবম্। দাদশীসম্বং পুত্র কুলানামুদ্ধরেচ্ছতম্ ॥ ১৬৫ ॥

অনুবাদ—ব্লমা নারদকে বলিতেছেন—হে প্র ! আমার কথিত দাদশীজ।গরণ মাহাত্মা যিনি ভঙ্কি-পূর্বেক পাঠ করেন, তিনি শতকুল উদ্ধার করেন 11 543 II

চরিতং বাললীলায়া মথুরায়াঞ্চ ষঃ পঠেৎ। দাদশ্যাং দেবকীসুনো রাত্রৌ জাগরণে কলৌ। অযুতানাং বসেৎ কোটিং পিতৃডিঃ

পরিবারিতঃ ।। ১৬৬ ॥

অনুবাদ—শ্রীকৃষ্ণের বাল্যচরিত যিনি মথুরামণ্ডলে পাঠ করেন এবং সেইরাপ কলিযুগে দ্বাদশীতে নিশি-জাগরণে শ্রীকৃষ্ণের বাল্যচরিত পাঠ করেন, তিনি পিতৃগণের সহিত বেল্টিত হইয়া শ্রীবৈকুঠে দশসহস্র-কোটি বৎসর বাস করেন ।। ১৬৬ ।।

টীকা—দৃষ্টান্তত্বেন প্রসঙ্গেন বা ত্রান্যপাঠস্যাপি ফলমাহ—চরিতমিতি। দেবকীস্নোর্মথুরায়াং যা বালবলীলা তস্য সম্বন্ধি চরিতং, কলৌ ঘাদশ্যাঃ রারৌ জাগরণে যঃ পঠেৎ, সঃ অযুতানাং বর্ষাণাং কোটিং বসেদ্বৈকুণ্ঠলোক ইতি শেষঃ ॥ ১৬৬॥

ব্যঞ্জীসম্ভবং যো বৈ মাহাত্মং জাগরে হরেঃ।
কীত্ত মিষ্যতি নিত্যং বা তস্য পুণ্যং বদাম্যহম্ ॥১৬৭
দশভিবাসরৈবিফোর্দশভিগু ণিতৈ মুনে।
কৃতৈ ভবিতি যৎ পুণাং নিত্যমাপ্লোতি
তৎ ফলম ॥ ১৬৮ ॥

অনুবাদ—ব্যঞ্লী মহাদাদশীর মাহাত্মা যিনি শ্রীহরিজাগরণে বা নিত্য কীর্ত্তন করিবেন, তাহার পুণ্য আমি বলিব—হে মুনিবর! দশটি হরিবাসরের দশগুণ করিলে যে পুণ্য হয়, নিত্য সেই ফল প্রাপ্ত হন।। ১৬৭-১৬৮।।

জন্মকোটিং মখৈঘঁগৈটন মুক্তিজায়তে নুণাম্। ছাদশী-জাগরেণৈৰ মুক্তিং গচ্ছতি মানবঃ ॥ ১৬৯ ॥

অনুবাদ—কে।টি জন্ম ব্যাপিয়া যজসমূহজারা যজনা করিলে মানবগণের মুক্তি হয় না, কিন্তু এক-দাদশী জাগরণেই মানব মুক্তি লাভ করেন ॥ ১৬৯॥ টীকা—জন্মকোটিং ব্যাপ্য যদৈটঃ কৃতৈম্থৈঃ॥১৬৯

সর্কাপাবিশুদ্ধাঝা লভতে বৈষ্ণবং পদম্। সকোঁ দুট্টাঃ সমাস্তস্য সৌম্যাস্তস্য সদা গ্রহাঃ। যঃ পঠেজ্জাগরে বিষ্ণোমাহাঝ্যং দ্বাদশীযু চ ॥১৭০॥

অনুবাদ—যিনি হরিজ;গরণে দাদশী মাহাত্মা পাঠ করেন, সর্ব্বপাপ হইতে বিশুদ্ধ হইয়া বৈকুণ্ঠধাম লাভ করেন, ইহলোকে তাহার দুল্ট গ্রহণণ সর্ব্বদা সৌম্য থাকেন ॥ ১৭০ ॥ টীকা—সমাশ্চরন্তি, দুষ্টতাং বিহায় মিইতাং যান্তীত্যর্থঃ। পাঠান্তরে শান্তা ভবন্তীত্যর্থঃ।। ১-০॥

#### অথ জাগরণাকরণে দোষাঃ

তত্ত্বৈ গ্রীমদুমামহেশ্বর-সংবাদে—
দেশ্টাঃ কলিভুজরেন স্থপন্তি মধুহাদিনে।
কুর্ব্বন্তি জাগরং নৈব মায়াপাশবিমোহিতাঃ ॥১৭১॥

অনুবাদ—অথ জাগরণ অকরণে দোষসমূহ, ক্ষন্পুরাণে শ্রীমদ্ উমা-মহেশ্বর- সংবাদে —মানব কলিকাল সর্প দারা দংশিত হইয়া শ্রীহরিবাসরে নিদ্রা থায় এবং মায়াপাশ বিমোহিত হইয়া দ্বাদশীজাগরণ করে না ।। ১৭১ ।।

টীকা—মধুহেত্যাকারাভত্বমার্ষম্ ॥ ১৭১ ॥

প্রাপ্তাপ্যেকাদশী যেষাং কলৌ জাগরণং বিনা।
তে বিনদটা ন সন্দেহস্তদমাজীবনমঞ্জবম্ ॥ ১৭২॥

অনুবাদ—একাদশী প্রাপ্ত হইয়াও কলিযুগে জাগরণ ব্যতীত যাহাদের আয়ু ব্যয়িত হয়, তাহারা বিনদট, (জীবন্যুত) ইহাতে সন্দেহ নাই, থেহেডু জীবন অনিতা ।। ১৭২ ।।

টীকা—জাগরণং বিনা গতেতি শেষঃ । ১৭২ II

অশ্বমেধসহস্রস্য বাজপেয়াযুতস্য চ।
পুণ্যং কোটিগুলং গৌরি বিষ্ণোজাগরণে কৃতে ॥১৭৩
অনুবাদ—হে গৌরি! শ্রীহরিবাসরে জাগরণ
করিলে সহস্র অশ্বমেধ যজের ও দশ সহস্র বাজপেয়
যজের কোটিগুণ পুণ্য হয়॥ ১৭৩॥

পিতৃপক্ষে মাতৃপক্ষে ভার্য্যাপক্ষে চ ভামিনি।
কুলমুদ্ধরতে চৈতৎ কৃতে জাগরণে হরেঃ ।। ১৭৪ ।।
জনুবাদ—হে ভামিনি । শ্রীহরিবাসরে নিশিজাগরণ করিলে পিতৃকুল, মাতৃকুল ও শ্বস্তরকুল
উদ্ধার লাভ করে ।। ১৭৪ ।।

অবিদ্বাসরে বিষ্ণোয়ে কুকান্তি প্রজাগরম্। তেষাং মধ্যে প্রহালটঃ সন্ নৃত্যং

প্রকুরুতে হরিঃ ॥ ১৭৫ ॥

অনুবাদ—দশমীবেধ রহিত গ্রীহরিবাসরে যাহারা নিশিজাগরণ করেন, গ্রীহরি তাহাদের মধ্যে প্রবিস্ট হইয়া আনন্দে নৃত্য করেন।। ১৭৫।।

যাবদিনানি কুরুতে জাগরং কেশবাগ্রতঃ । গুগাযুতানি তাবভি বসতে বিষ্ণুবেশ্মনি ॥ ১৭৬ ॥

অনুবাদ—শ্রীহরির সমুখে যত সংখ্যক দিন জাগরণ করে, তত অযুত (দশ সহস্র) যুগ বিষ্ণৃহে বাস হয় ॥ ১৭৬॥

যাবদিনানি বসতে বিনা জাগরণং হরেঃ। ন্তান্তাদ্বতশস্তাশ্চ তদ্গৃহে যমকিঙ্করাঃ॥ ১৭৭॥

অনুবাদ—শ্রীহরিজাগরণ ব্যতীত যতদিন বাস করে, ততদিন তাহার গৃহে যমদৃতগণ শস্ত উঠাইয়া নৃত্য করে ।৷ ১৭৭ ।।

জাগরে বাসুদেবস্য পুরাণং পঠতীহ যঃ । প্রাপ্রোত্যভিমতান্ কামান্ প্রেতত্বং

নৈব জায়তে ॥ ১৭৮ ॥

অনুবাদ—শ্রীহরিজাগরণে যিনি পুরাণ পাঠ করেন, তিনি ইহলোকে বাঞিছত ভোগসমূহ প্রাপ্ত হন এবং প্রেত্যোনি প্রাপ্ত হন না॥ ১৭৮॥

যঃ পুনঃ কুরুতে গীতং নৃত্যং জাগরণে হরে: ।
রাজ্যং পদং মদীয়ঞ্চ সত্যং বৈ তস্য বৈষ্ণবম্ ॥১৭৯
অনুবাদ—যিনি হরিজাগরণে নৃত্যগীত করেন,
তাঁহার ব্রহ্মপদ, শিবধাম ও বৈকুষ্ঠধাম প্রাপ্ত হন সত্য
॥ ১৭৯॥

যঃ প্রবোধয়তে লোকান্ বিষ্ণুজাগরণে ততঃ। বসেচ্চিরস্ত বৈকুঠে পিতৃডিঃ সহ বৈষ্ণবঃ॥১৮০॥ অনুবাদ—যিনি বিষ্ণুজাগরণে জনগণকে সজাগ রাখেন, তার ফলে তিনি বৈষ্ণব, চিরকাল পিতৃগণসহ বৈকুঠে বাস করেন ॥ ১৮০ ॥

মতিং প্রযাহ্যতে যস্ত হরেজাগরণং প্রতি। ষণ্টিবর্ষসহস্তাণি শ্বেতদীপে বসেম্বরঃ ॥ ১৮১ ॥

অনুবাদ—যিনি হরিজাগরণের প্রতি অন্যকে বুদ্ধিমান করেন, সেই মানব ষাট হাজার বৎসর খেতদীপে বিফুলোকে বাস করেন ॥ ১৮১ ॥

যৎকিঞিৎ ক্রিয়তে পাপং কোটিজম্মানি মানবৈঃ। কৃষ্ণস্য জাগরে সক্রং রাভৌ দহতি পাক্রতি ॥১৮২॥

অনুবাদ—হে পার্কাতি! মানবগণ কোটি জন্ম ব্যাপিয়া যত কিছু পাপ করে, প্রীহরিবাসরে নিশি-জাগরণে সকল পাপই দক্ষ হয় ॥ ১৮২॥

টীকা—দহ্যতে পাৰ্ক্তীতি পাঠে দহাতে স্বয়মেব ন্শ্যতীত্যৰ্থঃ ॥ ১৮২ ॥

শালগ্রামশিলাগ্রে তু যে কুর্ব্বন্তি হি জাগরম্। যামে যামে ফলং প্রোক্তং কোট্যৈদ্বসমুদ্ধবম্ ॥১৮৩

অনুবাদ—যাঁহারা শালগ্রাম শিলার সমুখে জাগ-রণ করেন, প্রহরে প্রহরে কোটি চান্দ্রায়ণের ফল তাঁহাদের উক্ত হইয়াছে ॥ ১৮৩॥

ठीका-अन्मवः जासाञ्चात्र ॥ ১৮७॥

কামার্থসম্পদঃ পুরাঃ কীবির্লোকশ্চ শাশ্বতঃ । যক্তাযুতৈর্ন লড্যেত ঘাদশীজাগরং বিনা ॥ ১৮৪ ॥

অনুবাদ—দাদশী জাগরণ বাতীত সহস্র যজ-দারাও ভোগ, অর্থ, সম্পদ, বহপুর, কীত্তি, নিত্যধাম পাওয়া যায় না।। ১৮৪॥

যাবৎ পদানি কুরুতে কেশবায়তনং প্রতি । অশ্বমেধসমানি সাুর্জাগরার্থং প্রগচ্ছতঃ ॥ ১৮৫ ॥ অনুবাদ- শ্রীহরিবাসর জাগরণের জন্য শ্রীকেশব-মন্দিরে গমন কালে প্রতিপদে অশ্বমেধ-সম পুণ্য হয়

পাদয়োঃ পতিতং যাবদ্ধরণ্যাং পাংগু গচ্ছতঃ। তাবদ্বর্যসহস্রাণি জাগরী বসতে দিবি ॥ ১৮৬ ॥

অনুবাদ—গমনকালে পৃথিবীতে পদদ্বয় ফেলিতে যত ধূলি লাগে, জাগরণকারী তত সহস্র বৎসর স্বর্গ-বাসী হন ॥ ১৮৬ ॥

তসমাদ্গৃহাৎ প্রগন্তব্যং জাগরে মাধবালয়ম্।। কলৌ মলবিনাশায় ভাদশী-ছাদশীষ্ চ॥ ১৮৭॥

জনুবাদ—অতএব কলিযুগে পাপক্ষয়ের জন্য প্রতি দাদশীতে গৃহ হইতে জাগরণের জন্য শ্রীমাধবদেবের মন্দিরে গমন কর্ত্ব্য ।। ১৮৭ ।।

কিং ব্রতৈবঁহুভিশ্চীপৈঁন্তীথ্বাসেন তস্য কিম্।

দাদশী-বাসরে প্রাণ্ডে ন কুর্য্যাৎ জাগরং যদি ॥১৮৮

অনুবাদ—দাদশী প্রীহরিবাসর প্রাণ্ড হইয়া যদি

জাপুরণ না করা হয়, তাহা হইলে তাহার বহুরত প্রায়শ্চিত তীর্থবাস সকলই বিফল ।। ১৮৮ ॥

প্রবাসে ন ত্যজেদ্যন্ত পথি খিলোহপি পার্কতি। জাগরং বাসুদেবস্য স হি মেহতিপ্রিয়ো নরঃ ॥১৮৯

জনুবাদ—হে পার্কাতি । দূর প্রবাসে গমনে পথে ক্লান্ত হইয়াও শ্রীহরি জাগরণ যিনি ত্যাগ করেন না, তিনি নিশ্চয়ই আমার অতিপ্রিয় পাত্র ॥ ১৮৯ ॥

যঃ পুনঃ সুস্থচিতোহপি স্বস্থানে বসতোহপি সন্। ম হরেজাগরং কুষ্যাণ তেন কার্য্যং ন মে কুচিৎ ॥ ১৯০ ॥

অনুবাদ—আর যিনি সৃ্ছচিত হইয়াও স্থহে

বাস করিয়াও হরিজাগরণ না করেন, তাহার সহিত আমার কোন কার্য্য নাই ।। ১৯০ ॥ টীকা—সলপি সাধুরপি ।। ১৯ ॥

মন্ডকো ন হরেঃ কুর্য্যাজ্জাগরং পাপমোহিতঃ । ব্যর্থং মৎপূজনং তস্য মৎপূজ্যং যো ন পূজয়েৎ ॥১৯১

অনুবাদ—শ্রীমহাদেব বলিতেছেন—আমার ডক্ত পাপমোহিত হইয়া যে শ্রীহরিজাগরণ না করে, তৎ-কৃত আমার পূজন র্থা, কারণ আমার পূজনীয়কে যে পূজা না করে।। ১৯১।।

সবাহ্যাভ্যন্তরং দেহং বেষ্টিতং পাপকোটিভিঃ। মুচ্যতে বাসরে বিঞ্চোর্জাগরে নৃত্যতাং নিশি ॥১৯২॥

অনুবাদ—যাহার দেহের বাহির ও ভিতর পাপ-কোটি দারা বেম্টিত, সেও শ্রীহরিবাসরে নিশিজাগরণে নৃত্য করিলে পাপমুক্ত হয় ।। ১৯২ ।।

টীকা--বাহ্যানি অপানি, আভান্তরাণি ইন্দ্রিয়াণি, তৈঃ সহিতম্। মুচ্যতে পাপকোটিভান্তাভাঃ ॥১৯২॥

প্রাপ্তে কলিষ্গে ঘোরে নরাস্তে ত্রিদশৈঃ সমাঃ।
বিশল্যে বাসরে বিষ্ণোযে কুক্রস্তি হি জাগরম্॥১৯৬
অনুবাদ—ঘোর কলিষুগ মধ্যেও সেই সকল
মানব দেবগণের তুল্য, যাঁহারা দশমী বেধহীন
শ্রীহরিবাসরেই জাগরণ করে॥১৯৩॥

কূপ্রং যমদূতানাং দত্তং তেন যমস্য চ। কুতা জাগরণং বিফোরবিদ্ধদাদশীরতম্ ॥ ১৯৪॥

অনুবাদ—যিনি বেধ বিহীন দাদশীরতে হরি-জাগরণ করিয়াছেন, তিনি যমরাজ ও যমদূতগণকে কনুই প্রহার দারা হঠাইয়া দিয়া বিষ্ণুলোকে গমন ॥ ১৯৪॥

ছাদশ্যাং জাগরে বিষ্ণোর্যঃ কৃতং পুজমগুপম্। প্রতিপুজফলং তেষাং বাজিমেধসমং প্রিয়ে ॥ ১৯৫ ॥ অনুবাদ—হে প্রিয়ে! দাদশীতে হরিজাগরণে গাঁহারা পুষ্পমণ্ডপ রচনা করেন, তাহাদের প্রতি পুষ্পের ফল অশ্বমেধ যজ তুলা।। ১৯৫।।

দ্বাদশ্যাং কৃষ্ণভবনং কদলীস্তস্তশোভিতম্।
যে কৃৰ্ব্বস্তি হরিভেষাং স্বকীয়ং যচ্ছতে পদম্ ॥১৯৬
অনুবাদ—দ্বাদশীতে কদলীস্তস্ত শোভিত শ্রীকৃষ্ণমন্দির রচনাকারীগণকে শ্রীহরি নিজ ধামে স্থান দেন
॥ ১৯৬ ॥

দীপদানং প্রকুর্ব্বন্তি জাগরে কেশবস্য হি। তে ধ্বন্ততিমিরা গৌরি যান্তি

বিষ্ণোঃ পরং পদম্ ॥ ১৯৭॥

অনুবাদ—হে গৌরি ! যাহারা হরিজাগরণে দীপ দান করেন, তাহারা অজান বিমুক্ত হইয়া শ্রীবিষ্ণুর প্রম্পদে গ্মন করেন ।। ১৯৭ ॥

টীকা—কূর্পরং দত্তং কূর্পরেণ প্রহত্য বিষ্ণুলোকং প্রযাতীত্যর্থঃ। ধ্বস্তং নচ্টং তিমিরমজানং যেষাং তে ॥ ১৯৪-১৯৭ ॥

রাহ্মণাঃ ক্ষত্রিয়া বৈশ্যাঃ স্থিয়ঃ শূদ্রাশ্চ জাগরে। হীনবর্ণা অন্ত্যজাশ্চ রাক্ষসা দৈত্যদানবাঃ। প্রাপ্তান্তে প্রমং স্থানং শ্রীবিষ্ণোর্জাগরে ক্তে ॥১৯৮॥

অনুবাদ—শ্রীহরি জাগরণ করিলে রাহ্মণ, ক্ষতিয়, বৈশ্য, শুদ্র ও জীগণ, হীনবর্ণ, অভ্যজ, রাহ্মস, দৈত্য, দানব সকলেই শ্রীবিফুর প্রমপদ প্রাপ্ত হন ॥ ১৯৮॥

টীকা—জাগরে ডবন্ডি জাগরং কুর্বেন্ডীতার্থঃ। হীনবর্ণাঃ সঙ্করজাতমঃ।। ১৯৮ ।।

অপ্রেরিতঃ স্বয়ং ভক্ত্যা গীতং নৃত্যং করোতি যঃ। জাগরে পদ্মনাভ্সা স কিং নাক্ত মানবঃ।। ১৯৯॥

অনুবাদ—যে মানব অন্যের দ্বারা প্রেরিত না ইইয়া স্বয়ং ভক্তিসহ পদ্মনাভ শ্রীহরির জাগরণে নৃত্যগীত করেন, তিনি কি না করিলেন ? অর্থাৎ তাঁহার কোন কুতা অব্শিষ্ট নাই ॥ ১৯৯॥

টীকা—স কিং নাকৃত ? অপি তু সর্বামেব কৃত্যমকরোদিত্যর্থঃ ॥ ১৯৯॥

যো নৃত্যতি প্রহাতীাআ কুতা বৈ করতাড়নম্। গীতং কুকান্ মুখেনাগি দশ্যন্

কৌতুকান্ বহুন্ ॥ ২০০ ॥
পুরতো বাসুদেবস্য রাজৌ জাগরণে স্থিতঃ ।
পঠন্ কৃষ্ণচরিত্রাণি রঞ্জন্ দেবি বৈষ্ণবান্ ॥২০১॥
মুখেন কুরুতে বাদ্যং সংপ্রহাত্টতনুরুহঃ ।
দুশ্যুন বিবিধান নৃত্যান্

ষেচ্ছালাপাংশ্চ কুর্ব্বতি ॥ ২০২ ॥

অনুবাদ— যিনি করতালি দিয়া আনন্দমনে নৃত্য করেন, বহু কৌতুক দেখাইয়া মুখে গান করেন। হে দেবি ! শ্রীকৃষ্ণের সমুখে নিশিজাগরণে থাকিয়া বৈষ্ণবগণকে রঞ্জিত করেন, কৃষ্ণ চরিত্রসমূহ পাঠ করিয়া পুলকিত দেহ হইয়া মুখবাদ্য করেন, বিবিধ নৃত্য দেখাইয়া স্বেচ্ছানুসারে আলাপও করেন ॥ ২০০-২০২॥

ভাবৈরেতৈর্নরো যস্ত কুরুতে জাগরং হরেঃ । নিমিষে নিমিষে পুণাং তীর্থকোটিসমং দ্যুতম্ ॥২০৩

অনুবাদ—যে মানব এই সকল ভাব প্রদর্শন পূর্বেক শ্রীহরি জাগরণ করেন, তাঁহার নিমেষে নিমেষে তীর্থকোটি লান বা দর্শন সম পুণ্য হয় ॥ ২০৩॥

অবিগ্রমনসা যস্ত ধূপং নীরাজনং হরেঃ। কুরুতে জাগরে রাজৌ সপ্তদীপাধিপো ভবেৎ ॥২০৪॥

অনুবাদ—যিনি অনুদিগ্রমনে শ্রীহরির নিশি-জাগরণে ধূপ দান ও নীরাজন, করেন তিনি সপ্তদীপা-ধিপতি হন ॥ ২০৪॥

টীকা—কুর্ব্রতি করোতি, অবিগ্নেন অনুদিগ্নেন মনসা।। ২০২-২০৪।।

কিঞ্চ--

অভাবে কৃষ্ণধিষ্ণাস্য গতা মন্দ্রিরং শিবে। কার্যাং জাগরণং রাভৌ বিদ্ধি মাং মাধবপ্রিয়ম্।।২০৫ জনুবাদ—আরও—হে শিবে! শ্রীমন্দির না থাকিলে আমার মন্দিরে অর্থাৎ শিবমন্দিরে গিয়া রাত্রিতে জাগরণ কর্ত্তব্য, আমাকে মাধবপ্রিয় জানিও ।। ২০৫॥

অভাবে মম ধিষ্ণাস্য গছা তু রবি-মন্দিরম্।
কার্য্যং জাগরণং রাজৌ যথা বিষ্ণুস্তথা রবিঃ ॥২০৬॥
অনুবাদ—শিবমন্দির অভাবে সূর্য্য মন্দিরে গিয়া
জাগরণ কর্ত্বা, যেমন বিষ্ণু তেমন সূর্য্য ॥ ২০৬॥

তদভাবে বিনা গ্রামমরণ্যৈকাদশী যদি। তদাকাশে সুরেশানি বিফোস্ত্রীণি পদানি বৈ। দুষ্টা দেবি প্রকর্তবাং জাগরং চক্রপাণিনঃ॥ ২০৭॥

অনুবাদ—সূর্যামন্দির অভাবে গ্রাম ব্যতীত অরণা মধ্যে যদি একাদশী প্রাপ্ত হয়, হে দেবি সুরে-শানি তখন আকাশে শ্রীবিষ্ণুর গ্রিপদচিহ্ন শ্রবণা নক্ষত্র দর্শন করিয়া হরিজাগরণ কর্তব্য ॥ ২০৭ ॥

তীকা—অধুনা বর্ত্তাদৌ মুখ্যাভাবে জাগরণ-স্থানমাহ—অভাব ইতি সপ্তভিঃ। অরণ্যে যদি একাদশী স্যাৎ। সন্ধিরাষ্ঠঃ। ২০৫-২০৭।।

অথবা প্রতিমা বিক্ষোঃ শালগ্রামশিলাহথবা। তিঠতে যদি দেবেশি কার্য্যস্তত্ত প্রজাগরঃ।। ২০৮।।

অনুবাদ—অথবা হে দেবেশি! বিষ্ণুর চলা প্রতিমা বা শালগ্রামশিলা যদি অবস্থান করেন, সে স্থানে জাগরণ কর্তব্য। ২০৮।।

টীকা—প্রতিমা চলা ॥ ২০৮ ॥

মেঘসংছাদিতে ব্যোলন বিফোরীণি পদানি চ।
অদৃশ্টা বোধিমুলে তু কার্যাং জাগরণং হরেঃ॥২০৯॥
অনুবাদ—মেঘাচ্ছাদিত আকাশে শ্রীবিফুপদ দর্শন
না হইলে অস্থমূলে হরিজাগরণ কর্তব্য ॥ ২০৯॥
টীকা—বোধিঃ—অস্থর্কঃ ॥ ২০৯॥

ধারীমূলেহথবা গৌরি তুলসীবনপায় তঃ। যর বা তর বা কার্যাং তীথে বা নিম্নগা-জলে॥২১০

অনুবাদ—অথবা, হে গৌরি । ধারীমূলে, অথবা তুলসীবন পার্শ্বে অথবা তীর্থে কিংবা নদীজলে, অথবা যর তর জাগরণ কর্তব্য ।। ২১০ ।।

সর্বাভাবে মহাদেবি বৈষ্ণবস্য চ সরিধৌ।
কর্ত্তবাং জাগরং বিষ্ণোমানসীং ভক্তিমাস্থিতিঃ ॥২১১
অনুবাদ—হে মহাদেবি । ঐ সকলের অভাবে
সমরণাসভক্তি আশ্রয়ে বৈষ্ণবের নিক্ট হরিজাগরণ

বিনা জাগরণং গৌরি বিষ্ণোদিনফলং ন ছি। নাস্মাকং ভবতি প্রীতির্রুজাদীনাং

কর্ত্ব্য ॥ ২১১ ॥

দিবৌকসাম্॥ ২১২॥

অন্বাদ—হে গৌরি! জাগরণ ব্যতীত শ্রীহরি-বাসরের ফল পাওয়া যায় না, আর ব্রহ্মাদিদেবগণের ও আমার প্রীতি হয় না।। ২১২ ।।

যজানামপি সকেঁষাং মহাযজঃ স কথ্যতে। বাসরে বাসুদেবস্য যতো জাগরসংজকঃ ॥ ২১৩॥

অনুবাদ—সর্কাবিধ যজের মধ্যে শ্রীহরিবাসর-যজাই মহাযজ নামে কথিত হয়, শ্রীকৃষ্ণের বাসরে যেহেতু জাগরণ করা হয়। ২১৩।।

ত সমাজ্জাগরণং কার্য্যং ত্যক্তা কার্য্যান্তরাণ্যপি ॥২১৪

অনুবাদ—অতএব অন্য সকল কার্য্য পরিত্যাগ
করিয়া জাগরণ কর্তব্য ॥ ২১৪ ॥

পাদ্মে দেবদূতবিকুগুল-সংবাদে— রান্ত্রৌ জাগরণং কৃতা সমুপাস্য জনাদ্দিনম্। দশ বৈ পৈতৃকে পক্ষে মাতৃকে দশ পূর্বেজাঃ। প্রিয়ায়া দশ যে বৈশ্য তানুদ্ধরতি নিশ্চিতম্ ॥২১৫॥ অনুবাদ — পদাপুরাণে দেবদূত-বিকুণ্ডল-সংবাদে

— খ্রীহরিবাসরে নিশি জাগরণ করিয়া ভগবৎ অর্চন করিলে পিতৃকুলে, মাতৃকুলে ও শ্বওরকুলে দশ দশ পুর্বাপুরুষকে উদ্ধার করা হয় ॥ ২১৫॥

শ্রীমাকভেরপুরাণে— ধ্যানধ্যেয়বিহীনস্য সংভাতীতস্য ভূপতে । কুমুর্ভটস্য কথিতো মোক্ষস্ত হরিজাগরে ॥ ২১৬॥

অনুবাদ—শ্রীমার্কণ্ডেয়পুরাণে—হে মহীপতে । শ্রীহরিবাসরে নিশিজাগরণে ধ্যান, ধ্যেয়, জানহীন এবং কর্ম্মুছট ব্যক্তিরও মোক্ষ হয়—বলা হইয়াছে ॥২১৬

প্রহলাদসংহিতায়াং প্রহলাদোক্তো — যানি কানি চ পাপানি ব্রহ্মহত্যাদিকানি চ। কৃষ্ণজাগরণে তানি বিলয়ং যান্তি খণ্ডশঃ ॥ ২১৭ ॥

অনুবাদ —প্রহলাদ - সংহিতাতে শ্রীপ্রহলাদের উক্তিতে—এই সংসারে ব্রহ্মহত্যাদি যে সকল পাপ আছে, সেই সকল পাপ শ্রীকৃষ্ণ জাগরণে খণ্ড খণ্ড হইয়া বিনাশ প্রাপ্ত হয় ।। ২১৭ ।।

একতঃ ক্রতবঃ সর্বে সমাপ্তবরদক্ষিণাঃ। একতো দেবদেবস্য জাগরঃ কৃষ্ণবল্লডঃ। ন সমং কবয়ঃ প্রাহ্রধিকঃ কৃষ্ণজাগরঃ॥ ২১৮॥

অনুবাদ—উত্তম দক্ষিণাসহ সম্পাদিত সর্কবিধ যজ একদিকে, তুলাদণ্ডের অন্য দিকে দেবদেব শ্রীকৃষ্ণের প্রিয় জাগরণ সমান হয় না, জাগরণ অধিক ইয়—ইহা সুধী ভক্তগণ বলেন।। ২১৮।।

তত্ত্ব ব্রহ্মা চ রুদ্রশ্চ শক্রাদ্যা দেবতাগণাঃ।
নিতামেব সমায়ান্তি জাগরে কৃষ্ণবল্লভে ॥ ২১৯॥
অনুবাদ—শ্রীকৃষ্ণপ্রিয় নিশিজাগরণে ব্রহ্মা, শিব
ও ইন্দ্রাদিদেবগণ নিত্য আগমন করেন ॥ ২১৯॥

খ্যবয়ো নারদাদান্তি ব্যাসাদ্যা মুনয়স্তথা। অহঞ তত্ত গচ্ছামি কৃষণ্ডারতঃ সদা।। ২২০॥

অনুবাদ—শ্রীনারদাদি ঋষিগণ, ব্যাসাদি মুনিগণ ও আমি প্রহলাদ সর্ব্বাদা হরিপূজারত হইয়াও জাগরণে গমন করি।। ২২০।।

টীকা--অহং--প্রহলাদঃ ॥ ২২০ ॥

তর কাশী পুজরঞ প্রয়াগো নৈমিষং গয়া। শালগ্রামমহাক্ষেরমর্বুদারণ্যমেব চ ॥ ২২১ ॥ সুপুণ্যা মথুরা তর সর্বেতীথানি চৈব হি । যজা দেবাশ্চ চতারো ব্রজন্তি হরিজাগরম্ ॥ ২২২ ॥

অনুবাদ—গ্রীকৃষ্ণ জাগরণ স্থানে কাশী, পু্দ্ধর, প্রয়াগ, নৈমিষারণা, গয়া, শালগ্রাম মহাক্ষেত্র, অব্র্দানরণা, স্পুণাা, মথুরাপুরী এবং সব্বতীর্থ, যজসমূহ, চারিবেদ গমন করেন। ২২১-২২২।।

গলা সরস্বতী রেবা যমুনা বৈ শতদ্রুকা। চন্দ্রভাগা বিতমা চ নদাঃ সব্বাস্ত তত্ত বৈ ॥ ২২৩॥

অনুবাদ—গঙ্গা, সরস্থতী, রেবা, যমুনা, শতক্র, চন্দ্রভাগা, তিস্তা প্রভৃতি নদী সকল জাগরণে গমন করেন। ২২৩।।

সরাংসি চ হ্রদাঃ সর্ব্বে সমুদ্রাঃ সর্ব্ব এব হি।

একাদশ্যাং দ্বিজ্ঞেষ্ঠ গচ্ছত্তে কৃষ্ণজাগরম্ ।। ২২৪ ।।

অনুবাদ—হে দ্বিজ্ঞেষ্ঠ । পূণ্যজলা সরোবরসমূহ,
হুদগণ, সমৃদ্র সকল একাদশীতে শ্রীকৃষ্ণজাগরণে
গমন করেন ।। ২২৪ ।।

স্পূহণীয়া হি দেবানাং যে নরাঃ কৃষ্ণজাগরে । নুত্যন্তি গীতং কুর্বন্তি বীণাবাদ্য-প্রহ্যিতাঃ ॥ ইতি ॥ ২২৫ ॥

অনুবাদ—যে সকল বঃজি শ্রীকৃষ্ণজাগরণে বীণা-বাদ্যে আনন্দিত হইয়া নৃত্য গীত করেন, তাহারা দেবগণের প্রার্থনীয় ।। ২২৫ ।। জন্মাগ্টমী-প্রবোধন্যাদিকেহন্যচ মহোৎসবে। মাহাজ্যং জাগরস্যাগ্রে লেখ্যং তত্তৎপ্রসঙ্গতঃ।।২২৬।।

অনুবাদ—জনাট্টমী, উত্থান একাদশী এবং অন্যান্য মহোৎসবে জাগরণের মহিমা সেই সেই প্রসঙ্গে পরে লেখা হইবে ॥ ২২৬ ॥

টীকা—এবমেকাদশীজাগরণমাহাত্ম্যং লিখিতম্; তহি কিং জন্মাল্টম্যাদি-জাগরণমহিমা নান্তি? তত্র লিখতি—জন্মতি। আদি-শব্দেন শ্রীরামনবম্যাদি ॥ ২২৬॥

ততঃ প্রভাতে ভগবদারিক্রীড়ারসাত্মিকাম্। কৌশিকীং প্রমুদা গায়েচ্ছ্রীকৃষণরিতোষণীম্॥২২৭

অনুবাদ—অনন্তর প্রভাতে শ্রীকৃষ্ণের রাগ্রিলীলা রাসাদি গীতি জাগরণ শেষে শ্রীকৃষ্ণপ্রীতির জন্য মধ্ররসের রাগিণীতে সানন্দে গান করিবে।। ২২৭।।

টীকা—কৌশিকী শৃঙ্গাররসপ্রধানগীতর্তি-বিশেষস্তাম্, অতএব ভগবতো রান্ত্রৌ যা ক্রীড়া রাসাদিস্তরসাত্মিকাম্। যথা প্রীগীতগোবিন্দে।— 'রন্ধনি-জনিতগুরুজাগর'-ইত্যাদি। অতএব প্রীকৃষ্ণস্য প্রমর্সিক-শিরোমণেঃ প্রিতোষণীম্।। ২২৭।।

তথা চ স্কান্দে—
প্রভাতে কৌশিকীং যন্ত প্রগায়েজ্যাগরে হরেঃ।
স সমুদ্ধরতে সর্কান্ শ্বপচান্ ব্রান্ধণো যথা।।
ইতি ॥ ২২৮॥

জনুবাদ—তাহাই স্কন্দপুরাণে লিখিত আছে— যিনি প্রভাতে হরি জাগরণের শেষে কৌশিকী—শৃঙ্গার রসাত্মিকা গীতি কীর্ত্তন করেন তিনি সকলকে উদ্ধার করেন যেমন ব্রাহ্মণ চণ্ডালগণকে উদ্ধার করেন ।। ২২৮।

## অথ পারণদিনক্বত্যম

মঙ্গলার। ত্রিকং ক্ষাভাচ্চ্য প্রস্থাপ্য বৈষ্ণবান্।
প্রাতঃ পূজাঞ্চ নিচ্পাদ্য ক্ষেত্ত তৎ সক্ষমপ্রের ॥২২৯
অনুবাদ—অথ পারণদিনক্ত্য—মঙ্গলারাত্রিক

করিয়া বৈষ্ণবগণকে মহাপ্রসাদাদি দারা পরিতৃত্ত করিয়া বিদায় দিয়া প্রাতঃকালীন পূজা সমাপনপূর্বক পূজাদির ফল শ্রীকৃষ্ণে সমর্পণ করিবে ॥ ২২৯॥

টীকা— অভ্যক্ত মহাপ্রসাদাদিনা সম্মান্য, প্রস্থাপ্য চ স্বস্থাগৃহং, তৎ উপবাসাদিকম্, কেচিচ্চ পারণা-নভরমেব সমর্পণমিচ্ছভি॥ ২২৯॥

তদুক্তং কাত্যায়নেন---

প্রাতঃ স্নাত্বা হরিং পূজ্য উপবাসং সমর্পয়েৎ। পারণন্ত ততঃ কুর্য্যাৎ ব্রতসিদ্ধৌ হরিং দমরন্॥২৩০

অনুবাদ—তাহাই কাত্যায়ন ঋষি বলিতেছেন— প্রাতঃস্নানান্তে শ্রীহরির অর্চন পূর্ব্বক উপবাস ফল শ্রীকৃষ্ণচরণে সমর্পণ করিবে। অতঃপর শ্রীহরিস্মরণ পূর্ব্বক ব্রত সিদ্ধির নিমিত্ত পারণ করিবে।। ২৩০॥

#### অথ তত্র সমর্পণমন্তঃ

অজানতিমিরাঙ্কস্য রতেনানেন কেশব। প্রসীদ সুমুখো নাথ জানদৃদ্টিপ্রদো ভব।। ইতি ॥ ২৩১॥

অনুবাদ—অথ ব্রত সমর্পণমস্ত—হে কেশব! অজানান্ধ আমার এই ব্রতদারা প্রসন্ন হও, আপনি সুমুখ হইয়া হে নাথ জান দৃষ্টি প্রদান করুন ॥২৩১

তত্র স্থানোপচারন্ত প্রাতনৈঁব সমাচরেৎ । প্রামাণিকানাং কেষাঞ্চিদ্ধেঞ্বানামিদং মতম্ ॥২৩২

অনুবাদ—দাদশীতে দিবাভাগে শ্রীভগবানকে স্থানদ্রব্য দিবে না, প্রাচীন বৈষ্ণবস্মৃতি নৃসিংহ পরিচর্য্যাকর শ্রীকৃষ্ণ দেবাচর্য্যাদির এইমত—আমাদেরও
পালনীয় ।। ২৩২ ।।

টীকা – তর দাদশ্যাং, ভগবৎপূজায়াং প্রামাণিকানাং প্রীকৃষ্ণনেবাচার্য্যাদীনামিত্যনেন তেষাং মতং পালনীয়মিতাভিপ্রেতম্। কেষাঞ্চিদিতানেনসর্বেষা-মিতি স্চিতং, শ্রীবৈষ্ণবাদীনাং তাদৃশাচারাদর্শনাৎ।। ২৩২।।

# ্অথ তুর শ্রীভগবতঃ প্রাত্রস্নপনম্

পাদা ব্রতখণ্ডে—

জন্মপ্রভৃতি যৎকিঞিৎ সূকৃতং সমুপাজ্জিতম্। নশ্যতি দ্বাদশীদিনে হরেনিশ্মাল্যলঙ্ঘনাৎ ॥ ২৩৩ ॥

অনুবাদ—অনন্তর দাদশীতে দিবাভাগে শ্রীভগ-বানের স্থান নিষেধ বিষয়ে প্রমাণ, পদ্মপুরাণে ব্রতখণ্ডে —জন্মকাল হইতে উপাজ্জিত পুণ্য সকল দাদশীদিনে শ্রীহরির নির্মাল্য উঠাইলে বিন্দট হয় ।। ২৩৩ ।।

টীকা—তন্মতমেব প্রমাণয়তি—জন্মতি। নির্মান লাস্য লগ্ছনাৎ অতিক্রমাৎ উত্তারণাদিত্যথাঃ। ন চ পড়াং যল্লগ্ছনং তদমাদিত্যথাঃ, তস্য সর্ব্বদা সর্বা-দেবসম্বল্লিনোহিপ নিষিদ্ধত্বেন দাদশী হরিপদয়ো-বির্য্যাপত্তেঃ, অতএব দাদশ্যাং বর্জনীয়মধ্যে কান্দাদৌ নির্মাল্য-লঙ্ঘনমপ্যুক্তম্। তচ্চাগ্রে নিয়-মেষু লেখ্যং, লিখিতঞ্চ পূর্বাং পক্ষকৃত্যবিধৌ; সময়েষু মধ্যে দাদশ্যাং নিষিদ্ধেষু তত্ত বিফোদিবা ন স্নানমিতি ॥ ২৬৩॥

রৈলোক্যমোহন-পঞ্রাত্তে চ—
স্নানং ন হরয়ে দদ্যাদ্যাদশ্যাং বৈষ্ণবো দিবা।
পক্ষপূজাফলং সব্বং বাস্কলায়োপগচ্ছতি॥
উতি॥ ২৩৪॥

অনুবাদ—রৈলোক্যমোহন পঞ্রাত্রেও—দিবা-ডাগে দাদশীতে বৈষ্ণব শ্রীহরিকে রানীয় উপাচার দিবে না, দাদশীতে শ্রীহরিকে রান কর ইলে এক পক্ষকালের পূজাফল সমূহ বাক্ষল দৈত্য প্রাপ্ত হয় ॥ ২৩৪॥

টীকা—এতদেব পঞ্চরাত্রবচনেন সাধয়তি— স্থানমিতি॥ ২৩৪॥

অতো দিবা নিষিদ্ধভাদ্রজন্যাং স্থাপয়েৎ প্রভুম্। পবিত্রদমনদাদগুৎসবে তু ন নিশ্যপি ॥ ২৩৫॥

অনুবাদ—অত এব দিবাভাগে শ্রীহরির স্থান নিষিদ্ধতেতু গ্রীমকালে রাত্রিতে প্রভুকে স্থান করাইবে। কিন্তু পবিত্রারোপণ দাদশীতে এবং দমনকারোপণ দ্বাদশীতে উৎসবে রাত্রিতেও স্থান করাইবে না ॥২৩৫

টীকা—পবিত্রারোপণ-দমনকারোপণদাদশ্যো-রুৎসবে তুরাত্রাবিপি ন স্থাপয়েও। এতদপি কেষাঞ্চি-দেব প্রামাণিকানাং মতম্ ॥ ২৩৫॥

নিতাকৃত্যং সমাপ্যাথ শক্ত্যা বিপ্রাংশ্চ ভোজয়েও। কুব্রীত ঘাদশীমধ্যে তুলসীং প্রাশ্য পারণম্ ॥২৩৬॥

অনুবাদ—জপাদি নিত্যকর্ম সমাপন করিয়া সামর্থ্য থাকিলে রাহ্মণগণকে ভোজন দিয়া দাদশী মধ্যে শ্রীচরণ তুলসী সেবা করিয়া পারণ করিবে ।। ২৩৬ ॥

টীকা—নিত্যকৃত্যং বৈশ্বদেবাদিকং জপাদিকং বা। তুলসীং প্রাশ্যেতি তুলসীপ্রাশনপূর্বাং ভোজনং কুর্য্যাদিত্যর্থঃ। ষদ্যপি 'নৈবেদ্যশেষং তুলসীবিমিশ্রম্' ইত্যাদিনা সদা তুলসীযুক্তমেব ভোজনং বিহিতমন্তি, তথাপি পারণে বিশেষতোহবশ্যমেবেতি জেয়ম্।।২৩৬॥

তথা চ স্কান্দে—

কৃতা চৈবোপবাসস্ত যোহয়াতি দ্বাদশীদিনে। নৈবেদাং তুলসীমিশ্রং পাপকোটিবিনাশনম্॥২৩৭॥

অনুবাদ —প্রমাণ ক্ষন্দপুরাণে—একাদশীতে উপ-বাস করিয়া যে ব্যক্তি দাদশী দিনে শ্রীহরির প্রসাদ নৈবেদ্য তুলসী মিশ্রিত করিয়া ভোজন করে, তাহাতে কোটি সংখ্যক পাপ বিনষ্ট হয় ॥ ২৩৭॥

টীকা—তদেব স্কন্দপুরাণোক্ত্যাভিব্যঞ্জয়তি— কুত্বেতি ॥ ২৩৭ ॥

# অথ পারণে দাদশ্যপেক্ষণম্

যত উক্তং পালে— মহাহানিকরী হোষা ছাদশী লঙিঘতা নৃণাম্। করোতি ধর্মহরণমন্নাতেব সরম্বতী ॥ ২৩৮ ॥

অনুবাদ—অনত্তর পারণকালে দাদশী থাকা প্রয়োজন, যেহেতু পদ্মপুরাণে উক্ত হইয়াছে—পারণ-কালে দাদশী না থাকা মনুষাগণের মহা অনিচ্টকরী, স্থান না করিয়া সরস্বতী নদী পার হইলে যেমন ধর্ম নচ্ট হয়, তদ্রপ দাদশী লঙ্ঘনে ধর্ম নচ্ট হয়।।২৩৮ টীকা—লঙিঘতা পারণায়ামতিক্রান্তা। অস্নাতা সরস্বতীবেতি—গঙ্গাদ্যান্ত্রন্যা নদীক্রন্তীর্য্য পরে পারে স্নানং কার্য্যং, সরস্বত্যান্ত প্রথমং স্নাত্বৈব পরং পারং গল্ভব্যমিতি বিধেঃ স্নানমক্ত্যোল্লভিঘতা সরস্বতী যথা ধর্মহরণং করোতি, ত্রদিত্যর্গঃ।। ২৩৮।।

ক্ষান্দে---

পারণাহনি সম্প্রাপ্তে দ্বাদশীং যো ব্যতিক্রমেৎ। রয়োদশ্যাস্ত ভূঞানঃ শতজন্মানি নারকী ॥ ২৩৯॥

অনুবাদ—কন্দপুরাণে—পারণ দিনে যে ব্যক্তি দাদশী লওঘন করে এবং রয়োদশীতে পারণ করে সে ব্যক্তি শতজন্ম নরক ভোগ করে ।। ২৩৯।।

তবৈব শ্রীমার্কণ্ডেয়ডগীরথ সংবাদে— যো হি ভাগবতো ভূতা দ্বাদশীং ন হি সাধয়েৎ। কৃতস্য পূর্বপুণ্যস্য দতন্তেন বিভাবসুঃ।। ২৪০।।

অনুবাদ—ফন্দপুরাণে শ্রীমার্কণ্ডেয় ভগীরথ-সং-বাদে—যে ব্যক্তি ভগবভক্ত হইয়া দ্বাদশীর সন্মান না দেয়, সেই ব্যক্তি পূর্বাকৃত পুণাকে অগ্নিতে নিক্ষেপ করে ॥ ২৪০॥

কৌর্মে—

একাদশ্যামুপোষ্যেব ঘাদশ্যাং পারণং দ্যুতম্। জয়োদশ্যাং ন তৎ কুর্যাৎ ঘাদশঘাদশীক্ষয়াৎ॥২৪১॥

অনুবাদ—কুর্মপুরাণে—একাদশীতে উপবাস করিয়া দাদশীতে পারণ করা বিধি, ভয়োদশীতে পারণ করিবে না, কারণ তাহাতে দাদশটি দাদশী– ব্রতের ফল ক্ষয় হয়।। ২৪১।।

টীকা—ৰাদশৰাদশীক্ষয়াদিতি ৰাদশৰাদশীযু কৃতং পুণাং ক্ষীয়ত ইতিহেতোরিতার্থঃ ॥ ২৪১॥

কিঞ্চ---

কলাদ্বয়ং ত্রয়ং বাপি দ্বাদশীং ন ত্বতিক্রমেৎ। অতিক্রান্তা দ্বাদশী তু হস্তি পুল্যং পুরাক্তম্ ॥২৪২॥ অনুবাদ—আরও — দুই বা তিন কলা দাদশীও অতিক্রম করিবে না, কারণ ঐ অতি অল দাদশীও পূর্বেক্ত পুণ্য বিনাশ করে॥ ২৪২॥

ভবিযো—

যো দ্বাদশীমতিক্রম্য পারণং কুরুতে নরঃ। দ্বাদশাব্দক্তং তস্য তৎক্ষণাদেব নশ্যতি ॥ ২৪৩॥

অনুবাদ—ভবিষ্যপুরাণে—যে ব্যক্তি দাদশী অতিক্রম করিয়া পারণ করে, তাহার দাদশবর্ষক্ত পুণ্য তৎক্ষণাৎ নম্ট হয় ।। ২৪০ ।।

দেবীরহস্যে—

দ্বাদশীং সমতিক্রম্য পারণং যঃ করোতি হি। স্থানদানাদিকং সর্ব্বং নিচ্ছলং তস্য জায়তে ॥২৪৪॥

অনুবাদ—দেবীরহস্যে—যে মানব দাদশী অতি-ক্রম করিয়া পারণ করে, তাহার স্থানদানাদির সকল ফল বার্থ হয় ॥ ২৪৪॥

অন্না চেদ্দাদশী কুর্য্যান্নিত্যকর্মারুণোদয়ে। অত্যন্না চেন্নিশীথোদ্ধু মামধ্যাহ্নিকমেব তৎ ॥২৪৫॥

অনুবাদ— যদি অল্প ভাদশী পরদিনে থাকে তবে অরুণোদয়কালে নিত্যকর্ম করিবে, অতিঅল্প ভাদশী থাকিলে মধ্য রাগ্রির পূব্ব হইতে আরম্ভ করিয়া মধ্যাহ্য কাল পর্যান্ত কৃত্য নিত্যকর্ম সমাপন করিবে ।। ২৪৫ ।।

টীকা—অরুণোদয়ে নিত্যকর্ম কুর্যাৎ, আমধ্যা-হিকং মধ্যাহক্তাপর্যান্তং তন্নিত্যকর্ম নিশীথাদূর্দ্দ্র-মর্দ্ধরাত্তাপর্যেব কুর্যাৎ। আমধ্যাহ্নিকমিতোত্তৎ পূর্ব্বমিপি দ্রুল্টবাম্।। ২৪৫।।

# অথ দাদশ্যল্পত্নে ক্তাসমাধানম্

ভবিষ্যে—

স্বন্ধায়ামথ ভূপাল দ্বাদশ্যামরুণোদয়ে । স্থানার্চ্চনক্রিয়াঃ কার্য্যা দানহোমাদি-সংযুতাঃ ॥২৪৬ অনুবাদ—পারণ দিনে দ্বাদশী অল থাকিলে নিতাকর্ম সমাধান, ভবিষাপুরাণে—হে মহীপাল। পারণ দিনে অতি অল্ল দ্বাদশী থাকিলে অরুণোদয়কাল মধ্যে দান হোমাদিযুক্ত স্থান অর্চ্চনাদি ক্রিয়া করিবে ॥ ২৪৬॥

পাদো—

যদা ডবতি স্বলা হি দ্বাদশী পারণে দিনে।

উষঃকালে দ্বয়ং কুর্য্যাৎ প্রাত্মাধ্যাহ্নিকং তথা।।২৪৭

অনুবাদ—পদাপুরাণে—যখন পারণ দিনে দাদশী অতি অল্ল থাকে তখন উষাকালে প্রাতঃকৃতা ও মধ্যাফুকৃত্য দুইই করিবে ।। ২৪৭ ।।

তথা নারদীয়ে—

অল্লায়ামথ বিপ্রেন্দ্র দ্বাদশ্যামক্রণোদয়ে ।

স্থানার্চ্চনক্রিয়াঃ কার্য্যা দানহোমাদি-সংযুতাঃ ॥২৪৮

অনুবাদ—সেইরূপ নারদীয়পুরাণে—হে বিপ্রবর !
দাদশী যদি পারণ দিনে অল্ল থাকে, দান হোমাদিযুক্ত স্থান অর্চ্চন কার্য্য অরুণোদয়ে কর্ত্ব্য ॥ ২৬৮ ॥

দেবলোক্তৌ, অতএবোক্তং সারদাপুরাণে— দিনকর্মাদিনে সক্বং কর্তব্যং যদি তদ্দিনে। নৈব সিদ্ধিমবাপ্লোতি তদা রাজৌ বিধীয়তে॥ ইতি॥ ২৪৯॥

অনুবাদ—দেবলঋষির উক্তিতে এবং সারদাপুরাণে—দিনমানের সকল কর্ত্তব্য দিবাভাগেই করপীয়, যদি সেই দিনে সমাপন না হয়, তখন রাজিতে
করার বিধান আছে ॥ ২৪৯॥

অথ সক্কটে পার্ণসমাধানম্

কলাজাং দ্বাদশীং দৃষ্টা নিশীথাদূজু মেব হি।
আমধ্যাহ্যাঃ ক্রিয়াঃ সক্রাঃ কর্ত্তব্যাঃ

শন্তশাসনাৎ ॥ ২৫০ ॥

অনুবাদ—অনন্তর সকটকালে পারণ সমাধান, ফলপ্রাণে—পারণ দিনে এক কলার অর্দ্ধ পরিমাণ দাদশী আছে দেখিয়া মধারাত্রির পূর্ব্ব হইতে মধাহেশকালীন পর্যান্ত করণীয় সেবাসমূহ করিতে থাকিবে, ইহা মহাদেবের উপদেশ।। ২৫০।।

টীকা—অরুণোদয়ে নিত্যকর্মাচরণে ভবিষ্যপুরাণাদিবচনানি প্রমাণজেন লিখিতা অত্যল্পায়াং
নিশীথাদূদ্বিমব তৎকরণে ক্রন্দপুরাণাদিবচনানি
প্রমাণয়তি—কলার্দ্ধমিতি, আমধ্যাহণঃ মধ্যাহণবধি
যাঃ ক্রিয়াঃ কৃত্যানি তাঃ সক্রাঃ ।। ২৫০ ।।

অশক্তা। সঙ্কটে প্রাপ্তে পারণং বারিণা চরেৎ। তদ্ধি নৈবাশিতং নৈবানশিতঞ বিদুর্বুধাঃ ॥ ২৫১ ॥

অনুবাদ—তাহাতেও অশক্ত হইলে সক্ষটকালে জলপান দ্বারা পারণ করিবে, জল পানকে অভিজ্ঞগণ ডোজন ও অডোজন উভয়ই বলেন ॥ ২৫১॥

টীকা—তৎ বারিণা পারণমশিতং ভুক্তমিতি ন বিদুর্মুনয়ঃ ইতি। পশ্চাভোজনেহপি দির্ভোজনদোষ-পরিহারঃ। 'অনশিতঞ্চ ন বিদুঃ' ইত্যানেন দাদশী-লঙ্ঘনদোষপরিহারঃ॥ ২৫১॥

অতএব ত্র--

কলাদয়ং ভয়ং বাপি দাদশী যদি দৃশাতে । স্নানার্চনাদিকং কর্ম তদা রাজৌ বিধীয়তে ॥২৫২॥

অনুবাদ—অতএব ঐ ক্ষন্পুরাণে—পারণ দিনে
দুই বা তিন কলা দাদশী যদি দৃষ্ট হয়, তখন
রাজিতে স্থান-অর্চনাদি কর্মের বিধান আছে॥২৫২॥

কালিকা-সারদাপুরাণয়োঃ— স্থান্ধির দ্বাদশী যত্ত স্থানদানাদিকাঃ ক্রিয়াঃ। রজন্যামের কর্ত্তব্যা দানহোমাদিসংযুতাঃ॥ ২৫৩॥

অনুবাদ —কালিকা ও সারদাপুরাণে—পারণ দিনে যখন অতিঅল্পই দাদশী থাকে, তখন দান-হোমাদিযুক্ত স্থানদানাদি-কর্ম রাত্রিতেই কর্ত্বা ॥২৫৩ সঙ্কটে বিষমে প্রাপ্তে দাদশ্যাং পারয়েৎ কথম্। অন্তিম্ত পারণং কুর্য্যাৎ পুনর্ভুক্তং ন দোষকুৎ ॥২৫৪

অনুবাদ দাদশীতে বিষম সঙ্গট উপস্থিত হইলে কিভাবে পারণ কর্তব্য ে জলদ্বারা পারণ করিবে, পুনরায় অন্ধাদি ভোজন করিলে দোষ হইবে না ।। ২৫৪ ।।

কাত্যায়নোক্টো চ— মল্লং জপিতা হরয়ে নিবেদ্যোপোষণং ব্রতী। অভিন্তু পারণং কুর্য্যাৎ সঙ্গটে বিষমে সতি ॥২৫৫॥

অনুবাদ—কাত্যায়ত ঋষির উক্তিতেও—মন্ত্রজপ-পূর্ব্বক শ্রীহরিচরণে উপবাস সমর্পণ করিয়া বিষম সঙ্কট উপস্থিত হইলে জলদারা পারণ করিবে।।২৫৫॥

কিঞ্চ—

সন্ধ্যাদিকং ডবেন্নিত্যং পারণস্ত নিমিত্ততঃ। অঙ্কিন্ত পারয়িত্বা তু কুর্য্যাৎ সন্ধ্যাদিকং পুনঃ॥ ইতি ॥ ২৫৬॥

অনুবাদ—আরও— সন্ধ্যাবন্দনাদি প্রাতঃকৃত্য নিত্যকর্ম, পারণ নৈমিত্তিক কর্মা, অতএব দ্বাদশীমধ্যে জলদ্বারা পারণ করিয়া পুনরায় সন্ধ্যাবন্দনাদি কর্ত্ব্য ।। ২৫৬ ।। ইতি ।

দ্বাদশী পূর্ব্বপাদীয়ন্তর চেদ্ধরিবাসরঃ। দ্বাদশ্যাধিক্যতন্তিত্তেৎ পারণং তল্প নাচরেৎ॥২৫৭॥

অনুবাদ—ৰাদশীতিথির প্রথম পাদ (এক চতুর্থাংশ) শ্রীহরিবাসর নামে প্রসিদ্ধ। পারণ দিনে প্রাতে ঘদি ঐ প্রথম পাদ থাকে তাহার মধ্যে পারণ করিবে না, তাহা গত হইলে পারণ কর্ত্ব্য। ২৫৭।।

টীকা—দাদশ্যাঃ পূর্ব্বপাদসম্বন্ধী হরিবাসরঃ।
তত্র পারণদিনে দাদশ্যা আধিক্যতঃ বাহুল্যাৎ পঞ্চত্তারিংশদ্ঘটিকোপরি রুদ্ধিশ্চেদ্যদি তিঠেৎ, তত্র হরিবাসরে পারণং নাচরেৎ।। ২৫৭।।

## অথ হরিবাসরকালে পারণনিষেধঃ

বিষ্পুধর্মোতরে---

দ্বাদশ্যাঃ প্রথমঃ পাদো হরিবাসরসংজকঃ। তমতিক্রম্য কুব্বীত পারণং বিষ্ণুতৎপরঃ॥ ২৫৮॥

অনুবাদ — অনন্তর হরিবাসরকালে পারণ নিষিদ্ধ, বিষ্ণুধর্মোত্তরে -- দাদশীর প্রথম পাদ (প্রায় ১৫ দণ্ড= ৬ ঘণ্টা) 'হরিবাসর' নামে প্রসিদ্ধ। বিষ্ণুভত্তগণ ঐ হরিবাসর গত হইলে পর পারণ করিবেন ॥২৫৮॥

ক্চিচ্চ—

দাদশ্যেকাদশী-যোগে বিখ্যাতো হরিবাসরঃ। একাদশ্যন্ত্যপাদশ্চ দাদশ্যাঃ পূর্ব্ব এব হি। হরিবাসর ইত্যাহভোজনং ন সমাচরেও।। ২৫৯॥

অনুবাদ—কোথাও — দ্বাদশী ও একাদশীর যোগে হরিবাসর বিখ্যাত। একাদশীর শেষ চতুর্থাংশ ও দ্বাদশীর প্রথম চতুর্থাংশই 'হরিবাসর' বলা হয়, ঐ সময় ভোজন করিবে না।। ২৫৯।।

### অথান্যেহপি দ্বাদশীনিয়মাঃ

স্কান্দে---

ক্ষৌদ্রং মাংসং সুরাং তৈলং ব্যায়ামং ক্রোধমৈথুনে। পরাল্লং কাংস্য তামূলে লোডং নির্মাল্যলঙ্ঘনম্। ঘাদশ্যাং দাদশৈতানি বৈষ্ণবঃ পরিবর্জ;য়েও ॥২৬০॥

অনুবাদ—অনন্তর দাদশীর অন্য নিয়মসমূহ, ফলপুরাণে—দাদশীতে মধু, মাংস, মদ্য, তৈল, ব্যঃয়াম, ক্রোধ, মৈথুন, পরান্ন, কাংস্যপাত্র, তাধুল, লোভ, শ্রীবিগ্রহের অঙ্গের তুলসী উঠান—এই দাদশটি বৈষ্ণব বর্জন করিবেন।। ২৬০।।

টীকা—এবং দাদশ্যাং পূজাদিনিয়মং লিখিছা-ন্যানপি নিয়মান্ লিখতি—ক্ষৌদ্রমিতি ষড়্ভিঃ ॥২৬০

ব্সাণ্ডপুরাণে— কাংস্যং মাংসং সুরাং ক্ষৌদ্রং লোডং বিতথভাষণ<sup>মু।</sup> ব্যায়ামঞ্চ প্রবাসঞ্চ দিবাস্বপ্রমথাঞ্জনম্।। ২৬১।। শিলাপিদ্টং মসূরঞ দাদশৈতানি বৈষ্ণবঃ । দাদশাং বজুঁয়েরিত্যং সক্বঁপাপৈঃ প্রমূচ্যতে ॥২৬২

অনুবাদ - ব্রহ্মাণ্ডপুরাণে — কাংস্যপার, মাংস, মদ্য, মধু, লোভ, মিথ্যা ভাষণ, ব্যায়াম, প্রবাস, দিবা নিদ্রা, অজন, মসূর বৈফব এই দ্বাদশটী দ্বাদশীতে স্বর্লা বর্জন করিলে স্বর্লপাপ হইতে মুক্ত হন ॥২৬১-২৬২॥

রহস্পতিরপি

কাংসাং মাংসং সুরাং দূয়তং ব্যায়ামং ক্রোধমৈথুনম্। হিংসামসতাং লৌলাঞ তৈলং নিশালালঙ্ঘনম্। ঘাদশ্যাং ঘাদশৈতানি বৈষ্ণবঃ পরিবজ্জয়েও ॥২৬৩॥

অনুবাদ—রহস্পতিও বলিয়াছেন—কাংস্যপার,
মদ্য, দ্যুতক্রীড়া, ব্যায়াম, ক্রোধ, মৈথুন, হিংসা,
অসত্য, লোভ, তৈল, নিমাল্য উঠান—বৈষ্ণব দাদশীতে
এই দাদশটি পরিবর্জন করিবেন।। ২৬৩।।
টীকা—অসত্যম্—অনুতভাষণম্।। ২৬৩।।

কৃচিচ্চ—

কাংস্যং মাংসং মসূরঞ চরণং কোরদূষকম্। রত্যৌষধপরান্নঞ্জাদশ্যামত্ট বর্জ্যেও॥ ২৬৪॥

অনুবাদ—অন্ত্রও—কাংস্য, মাংস, মসূর, চণক, কোরদৃষক (কেদো), মৈথুন, ঔষধ, প্রাল্ল— দাদশীতে অচ্ট বর্জন করিবে।। ২৬৪।।

# অথোনীলনাদ্যুষ্টমহাদাদশীনাং বিশেষতো নিরূপণম্

ব্রন্ধবৈবর্তে শ্রীসূত্শৌনক সংবাদে—
উদীলনী বাঞ্জুলী চ ব্রিস্পুশা পক্ষবর্দ্ধিনী।
জয়া চ বিজয়া চৈব জয়ন্তী পাপনাশিনী॥ ২৬৫॥
দাদশ্যোহতেটী মহাপুণ্যাঃ সর্ব্বপাপহরা দ্বিজ।
ভিথিযোগেন জায়ন্তে চতপ্রশ্চাপরাস্থথা।
নক্ষব্যোগাচ্চ বলাৎ পাপং প্রশ্ময়ন্তি তাঃ॥ ২৬৬॥

অনুবাদ—অনন্তর উন্মীলনী আদি অঘ্টমহা-দাদশীর বিশেষভাবে নিরূপণ, রক্ষবৈবর্তে শ্রীসূত-

শৌনক-সংবাদে—উন্মীলনী, ব্যঞ্লী, ব্রিস্পৃশা, পক্ষ-বিদ্ধিনী, জয়া, বিজয়া, জয়তী, পাপনাশিনী ।। এই অতট মহাবাদশী হে বিজ! মহাপুণ্যা ও সব্বপাপহরা। প্রথম চারিটি তিথি যোগে হয়। সেইরাপ জয়াদি চারিটি নক্ষত্রযোগে হয়, ঐভলি বলপূব্বক পাপ বিনত্ট করে।। ২৬৫-২৬৬।।

টীকা---উন্মালনী তথা ব্যঞ্জীতার ব্যঞ্জীতি ক্চিৎ পাঠঃ ॥ ২৬৫ ॥

# তত্র উন্মীলনীনিরূপণম্

একাদশী তু সংপূণা বর্জতে পুনরেব সা। ভাদশী চ ন বর্জেত কথিতোনীলনীতি সা ॥ ২৬৭ ॥

অনুবাদ—তক্মধ্য উন্মালনী নিরাপণ—একাদশী সম্পূর্ণা অরুণোদয় হইতে ৬৪ দণ্ড হইয়া পরদিন বন্ধিত হইলে, ৰাদশী কিন্তু পরদিনে বন্ধিত হয় নাই —ইহাকে উন্মালনী মহাদাদশী বলা হয় ॥ ২৬৭ ॥

# অথ ব্যঞ্জীনিরূপণম্

দাদশ্যের বিবর্দ্ধেত ন চৈবৈকাদশী যদা। ব্যঞ্জুলী তু ভৃত্তশ্রেষ্ঠ কথিতা পাপনাশিনী।। ২৬৮॥

জনুবাদ—অথ বাঞ্লী নিরাপণ— যখন দাদশীই
৬০ দণ্ডের অধিক হইয়া পরদিনে বদ্ধিত হয়।
একাদশী পরদিনে রদ্ধি পায় না, হে ভ্ওুশ্রেষ্ঠ।
তাহাই 'বাঞ্লী' মহাদাদশী পাপনাশক।রিণী ॥২৬৮॥

টীকা—পুনঃ প্রদিনমিতার্থঃ। বাজুল্যা এব বিশেষণং পাপনাশিনীতি ॥ ২৬৭-২৬৮ ॥

# অথ ভিস্পৃশানিরূপণম্

অর্থণাদয় আদ্যা স্যাদ্দাদশী সকলং দিনম্। অন্তে ব্রয়োদশী প্রাতস্থিশা সা হরেঃ প্রিয়া।।২৬৯।।

অনুবাদ—অথ জিস্পৃশা নিরাপণ—অরুণোদয়ে একাদশী থাকিয়া সমগ্রদিন দাদশী, রাজিশেষে জয়ো-দশী আরম্ভ হইয়া প্রাতঃকাল ব্যাপিনী 'জিস্পৃশা' মহাদাদশী, তাহা শ্রীহরির প্রিয়া।। ২৬৯।। টীকা—অরুণোদয়ে সূর্য্যোদয়ে, আদ্যা একাদশী; পাঠান্তরেহপি সৈব অরুণোদয়ং ব্যাপ্য।। ২৬৯।।

### অথ পক্ষবদ্ধিনী

কুহুরাকে যদা রুদ্ধিং প্রয়াতে পক্ষবদ্ধিনী। বিহায়েকাদশীং তত্ত ছাদশী সমুপোষয়েও।। ২৭০॥

অনুবাদ—অথ পক্ষবদ্ধিনী—অমাবস্যা ও পূণিমা অহোরাত্র থাকিয়া রৃদ্ধি প্রাপ্ত হইলে তখন ঐ পক্ষের দ্বাদেশী 'পক্ষবদ্ধিনী' মহাদ্বাদশী নামে বিখ্যাতা ঐস্থলে শুদ্ধা একাদশী ত্যাগ করিয়া দ্বাদশীতে উপবাস করিবে ॥ ২৭০॥

পুণাত্রবণ-পুষ্যাদ্য-রোহিণী-সংযুতাস্ত তাঃ। উপোষিতাঃ সমফলা দ্বাদশ্যোহতেটী পৃথক্ পৃথক্॥ ২৭১॥

অনুবাদ—নক্ষরযোগে মহাদাদশী চতুত্টয় বলিতেছেন—প্ষ্যা, শ্রবণা, পুনর্বসু ও রোহিণী নক্ষরযুক্তা
ভক্ষাদাদশী চতুত্টয় ও তিথি ঘটিতা দাদশী চতুত্টয়
মিলিয়া প্থক্ পৃথক্ অত্ট মহাদাদশী উপবাস করিলে
সমফল প্রাপ্ত হওয়া ষায় ॥ ২৭১॥

টীকা —পুষ্যাদ্যং পুনর্বসুনক্ষরং, সমফলা ইতি সর্ব্বাসাং নিত্যতাৎ ॥ ২৭১ ॥

ব্ৰহ্মখনপি সা পূৰ্ব। বিশোধয়তি ভাৰ্গব। বাঞ্লীতি দিতীয়া সা হত্যাযুতবিনাশিনী। ২৭২॥ মহাপাপানি চড়ারি শোধয়েৎ ভিস্পৃশা কৃতা। কুকুতেহশেষকলুষবিচ্ছেদং পক্ষবদ্ধিনী॥ ২৭৩॥

অনুবাদ—উন্মীলনী ব্রহ্মঘাতীকেও বিশেষ ভাবে শোষিত করে, হে ভার্গব। বাঞুলী অচ্যুত সংখ্যক হত্যার পাপ বিনাশ করে। ক্রিস্পৃশা চতুব্বিধ মহাপাপ শোধিত করে, পক্ষবদ্ধিনী অশেষ পাপ বিচ্ছেদ করে। ২৭২-২৭৩।

জয়া জয়ন্তী বিজয়া প্রেতমোক্ষং তথাপরা। জয়ন্তী নরকচ্ছেদমপি দুক্ষ্ তকারিণাম্। অচ্টমী তু ভ্ওপ্রেষ্ঠ যথার্থা পাপনাশিনী।। ২৭৪।। অনুবাদ—জয়া, জয়ন্তী, বিজয়া এই তিনটি মহা-দ্বাদশী প্রেতত্ব মোচনকারিণী, আর জয়ন্তী দুক্ত-কারীদিগের নরকপ্রান্তিও ছেদন করে। হে ভূত্ত-শ্রেষ্ঠ। অচ্টমী 'পাপনাশিনী' যথার্থ পাপনাশিনী ॥২৭৪

টীকা—পূর্বা উন্মীলনী তথাপরা জয়ন্তী চেতার্থঃ।
পুনর্জয়ন্তা বিশেষং দর্শয়তি—জয়ন্তীতি। পাঠান্তরে
জয়াদিত্রয়ং প্রেতমোক্ষং কুরুতে। তথা পরেতাস্য
পরেণান্বয়ঃ। পরা সর্ব্বশ্রেষ্ঠা যত ইতার্থঃ। অচ্ট্রমী
পাপনাশিনী।। ২৭২-২৭৪।।

কিঞ্চ---

অথেতি মহতা পুণ্যপ্রসারেণ হরেদিনম্।
শুক্রপক্ষে ভৃগুপ্রেষ্ঠ বিশেষব্রতসংযুতম্ ॥ ২৭৫॥
তদায়াতমপি ত্যক্তং যদি পুণ্যং বহিঃশুইতঃ।
তদেতদমূতং প্রাপ্তং করাদ্বিগলিতং ক্ষণাৎ ॥২৭৬॥

অনুবাদ—আরও—হে ভৃগুশ্রেষ্ঠ । শুক্লপক্ষে প্রীহরিবাসর অতিমহাপুণ্য বিস্তার দ্বারা বিশেষ ব্রতযুক্ত হইরা সমুখে উপস্থিত হইলেও যদি বহির্দুখ
ব্যক্তির বাক্যে কেহ ত্যাগ করে তাহার পুণ্য সকল
করতলগত অমৃতের ন্যায় ক্ষণকাল মধ্যে বিগলিত
হয় । ২৭৫-২৭৬ ।।

একাদশীস্বরূপেণ ধর্মঃ সাক্ষাজ্জনাদনঃ। তচ্ছরীরসমং প্রাহর্জে ল্যুন্মীলনীরতম্ ॥ ২৭৭॥

অনুবাদ—সাক্ষাৎ জনার্দন একাদশী শ্বরাপে ধর্ম, ব্যঞ্লী ও উন্মীলনী ব্রত ভগবৎ শ্রীর সম বলা হয় ॥ ২৭२ ॥

বিহায় বাঞ্জুলীং পাপাঃ কারয়ন্ত্যবরাং তিথিম্। হিংসিতভৈরসৌ কৃষ্ণাক্ষর ইত্যবধারয়া ॥ ২৭৮॥

অনুবাদ – পাপীগণ ব্যঞ্জুলী ব্রত ত্যাগ করিয়া অন্য তিথি ব্রত করিলে ঐ সকল পাপীগণ কৃষ্ণাক্ষর অর্থাৎ ভগষান শ্রীকৃষ্ণকেও হিংসা করিয়াছে—ইহা জানিবে ।। ২৭৮ ।। যে কারয়স্তাবিদ্ধাংসঃ শাস্ত্রম্প্রথ্য হৈতৃকাঃ।
প্রাণিনস্তংক্তং পাপং তেষাং গচ্ছতাসংশয়ম্॥২৭৯
প্রমুবাদ—যে সকল অবিদ্ধান্ তাকিক শাস্ত্রলখ্যন
করিয়া অন্য ব্রত করায়, প্রাণিগণের অন্যব্রতকৃত
পাপ উপদেশ্টার নিকট যায়—ইহাতে সংশয় নাই
॥ ২৭৯ ॥

তেষাং নির্ভিমানৈস্ত ভূতা শাস্তানুগামিভিঃ। যথাবদুপদেদ্টব্যং ন ভাব্যং কলুষাশয়ৈঃ॥ ২৮০॥

অনুবাদ—নিরভিমানী ও শাস্তানুগামী হইয়া সুধীগণ যথাযথ উপদেশ করিবেন, মলিন চিত্তগণের সহিত সঙ্গ করিবেন না॥ ২৮০॥

টীকা—হরেদিনং উন্মীলন্যাদি, বহিঃশুইতঃ
অশুহতশালৈরিত্যর্থঃ। অক্ষরেতি পাঠে অক্ষরো
জনার্দন এব। তত্তদমাৎ অসুর ইতি বা পাঠঃ।
ততঃ পদাবির্ভাবস্থানং তুল্যমিত্যর্থঃ। তেষাং গচ্ছতি
তান্ প্রাপ্রোতি। ভাষ্যমিতি পাঠে মলিনাশয়ৈর্ভুত্বা ন
বক্তব্যমিত্যর্থঃ।। ২৭৫-২৮০।।

ব্রান্সে বশিষ্ঠমান্ধাতৃসংবাদে—
জয়া চ বিজয়া চৈব জয়ভী পাপনাশিনী।
সর্বাপাপহরা হোতাঃ কর্তব্যাঃ ফলকাঙিক্ষডিঃ ॥২৮১

অনুবাদ — ব্রহ্মপুরাণে বশিষ্ট মান্তাত্-সংবাদে— সর্বাপাপহরা জয়া, বিজয়া, জয়ভী ও পাপনাশিনী এই সকল মহাদ্বাদশী ফললাভেচ্ছু ব্যক্তিগণ বত করি-বেন ॥ ২৮১ ॥

টীকা—ফলং তল্লোক্তং যত্তৎকাঞ্চিচিঃ ॥২৮১॥

# অথাষ্টমহাদাশীনিতাত্বম্

ব্রহ্মবৈবর্ত্তে—

দাদশ্যোহতেটী সমাখ্যাতা যাঃ পুরাণবিচক্ষণৈঃ। তাসামেকাপি চ হতা হন্তি পুণাং পুরাকৃতম্ ॥২৮২॥

অনুবাদ—অথ অতট মহাদাদশীর নিত্যতা, রক্ষ-বৈবর্তপুরাণে—পুরাণবিদ্গণ যে অতট মহাদাদশী

উল্লেখ করিয়াছেন, তাহাদের একটিও বর্জ্জন করিলে পূর্ব্বকৃত পুণ্য সমূহ নচ্ট হয় ॥ ২৮২ ॥

টীকা—তাসাং মধ্যে হতা অতিক্রান্তা। পাঠান্ত-রেহপি স এবার্থঃ ॥ ২৮২ ॥

পাঘে মার্কণ্ডেরপুরাণে চ শ্রীডগবদুড়েন—
ন করিষ্যন্তি যে লোকে ভাদশ্যোহতেটী মমাজ্যা।
তেষাং যমপুরে বাসে। যাবদাহ তসংপ্রবম্ ॥ ২৮৩ ॥

অনুবাদ—পদ্মপুরাণে ও মার্কণ্ডেয়পুরাণে শ্রীজগ-বানের উজিতে—ইহলোকে যে সকল ব্যক্তি আমার আদিল্ট অল্ট মহারাদশী রত না করিবে, প্রলয়কাল পর্যান্ত তাহাদের যমপুরীতে বাস হইবে ॥ ২৮৩ ॥

টীকা—যা অপ্টৌ দাদশাস্তা, যে ন করিষাত্তি ॥ ২৮৩॥

ক্ষান্দে চ ব্রহ্মনারদসংবাদে জাগরণপ্রসঙ্গে—
উন্মীলনী পরিত্যজা ব্যঞ্জুলী পক্ষবদ্ধিনী।
নরকে বসতে তাবদ্যাবদিন্দাশ্চতুদ্শে ॥ ২৮৪।।

অনুবাদ—ক্ষনপুরাণে ব্লক্ষ-নারদ-সংবাদে জাগরণ প্রসঙ্গে, উন্মীলনী, ব্যঞ্জা ও পক্ষবদ্ধিনী—এই মহা-দ্বাদশী সকল যে ব্রত না করে, তাহার কল্পকাল নরকে বাস হয়। ২৮৪॥

ভিস্পৃশা বিষ্ণুদয়িতা যে ন কুকাঁটি ভূতলে । তাবদ্যমপুরে বাসো যাবয়দাঃ সসাগরাঃ । ইতি ॥ ২৮৫ ॥

অনুবাদ—যাহারা বিফুপ্রিয়া বিস্পৃশা মহাদানশী ব্রত পালন না করে, তাহারা এই ভূতলে যতদিন সাগরসহ নদীসমূহ অবস্থান করিবে, ততদিন যম-পুরে বাস করিবে ॥ ২৮৫ ॥

অথ ঋক্ষপ্রযুক্তানাং ব্রতকর্ত্তব্যতা মথা। জয়াদীনাং চতস্থাং তথা ব্যক্তং নিরূপ্যতে।। ডান্যকোদয়মারভ্য প্রবৃত্তান্যধিকানি চেৎ। সমা ন্যুনানি বা সম্ভ ততোহমীবাং ব্রতৌচিতী॥২৮৬ অনুবাদ — অনন্তর নক্ষত্রযোগে জয়াদি মহাদাদশী
চতুদ্টয়ের ব্রত কর্ত্ব্যতা যেরূপে হয়, তাহা স্পদ্টভাবে নিরূপিত হইতেছে। গুরু। দাদশীতে জয়াদি
ক্রুমে পুনর্বসু, শ্রবণা, রোহিণী ও পুষ্যা—এই চারিটি
নক্ষত্র সূর্য্যাদয় হইতে আরম্ভ করিয়া ৬০ দণ্ড অহোরাত্র ভোগ করিয়া যদি অধিক, সম বা কম হইয়া
থাকুক, তাহাতে ইহাদের ব্রত্যোগ্যতা থাকে এবং
ব্রত করা উচিত ॥ ২৮৬ ॥

টীকা—-ফান্দোকোনীলন্যাদীনাং সাহচর্য্যাৎ জয়া-দীনামপি চতস্থাং নিত্যতং সিদ্ধমেব। কিংবা তাম্বদ্টসু মধ্যে উন্মীলন্যাদীনামেব চতস্থাং প্রাধান্যাভিপ্রায়েণ তত্র তাসামেব নিত্যত্বং যুক্তমিতি দিক্॥ ২৮৪-২৮৬॥

কিংৰা সূৰ্য্যোদয়াৎ পূৰ্ব্বং প্ৰবৃত্তান্যধিকানি চেৎ । সমানি বা তদাগ্যেষা ব্ৰতাচ্বণযোগ্যতা ॥ ২৮৭ ॥

অনুবাদ অথবা সূর্য্যোদয়ের পূর্কে নক্ষর সকল আরম্ভ হইয়া ৬০ দণ্ড অহোরার ভোগ করার পর অধিক বা সমান থাকে তাহাতেও ঐ মহাদ্বাদ-শীতে ব্রতাচারণ যোগ্যতা থাকে। পরস্ত অহোরাত্রের ন্যুন হইলে নহে। ২৮৭।

স্বাভিনিভেমু নক্ষরেমু খলু রিমু। স্যাভিমনপর্যভং ক।মাং দাদশ্যপেক্ষণম্।। ২৮৮ ॥

অনুবাদ—নক্ষত্রের পরিমাণ বলা হইল, এক্ষণে তিথির পরিমাণ বলিতেছেন—শ্রবণা ব্যতীত অন্য পুনবঁসু, রোহিণী ও পুষ্যা নক্ষর্যোগে—জয়া, জয়ভী ও
পাপনাশিনী মহাদাদশী ব্রতে সূর্যান্ত গমন পর্যান্ত
দাদশী থাকা এবশা অপেক্ষণীয় ॥ ২৮৮॥

শ্রবণে ত্বস্তমনতঃ প্রাগ দ্বাদশ্যাং সমাপ্ততাম্। গতায়ামপি তত্ত্বৈ ব্রতস্যোচিততা ভবেৎ ॥ ২৮৯ ॥

অনুবাদ পরস্ত শ্রবণা নক্ষর বিষয়ে সূর্য্যান্তের পূর্বে দাদশীর অবসান হইলেও তাহাতেও ব্রত কর্ত্ত-ব্যতা থাকে, ব্রত করা উচিত ॥ ২৮৯॥

### অথ পারণকালনিণ্যঃ

র্দ্ধৌ ভতিথ্যোরধিকা তিথিশ্চেৎ পারণন্ততঃ। অন্তে স্যাচ্চেভিথিন্টানা তিথিমধ্যে তু পারণম্॥২৯০

জনুবাদ — অনন্তর পারণকাল নির্ণয় উল্লিখিত হইতেছে — পারণদিনে প্রাতে নক্ষত্র ও তিথি রৃদ্ধি প্রাপ্ত হইলে নক্ষত্র অপেক্ষা তিথি অধিক পরিমাণ হইলে নক্ষত্রের শেষে পারণ হইবে। আর তিথি কম পরি-মাণ থাকিলে তিথি মধ্যে পারণ হইবে। ২৯০।

দ্বাদশ্যননূরভৌ তু র্জৌ রক্ষাচ্যুতক্ষরোঃ। তব্যধ্যে পারণং র্জৌ শেষয়োভদতিক্রমে ॥ ২৯১॥

অনুবাদ—পারণ দিনে দাদশী না থাকিলে রোহিণীও শ্রবণা নক্ষত্র রিদ্ধি পাইলে নক্ষত্র মধ্যে পারণ, পুনর্বসুও পুষ্যা রিদ্ধি পাইলে তাহাদের অব-সানে পারণ হইবে॥ ২৯১॥

শ্রীঘাদশীচতুক্ষর্স্য মহতোহসৌ বিনির্ণয়ঃ । নুসিংহপরিচ্য্যাদি-গ্রন্থট্যা নিরূপিতঃ ॥ ২৯২ ॥

অনুবাদ—প্রাচীন বৈষ্ণবাচার্য্য শ্রীকৃষ্ণদেবাচার্যা-কৃত নৃসিংহপরিচর্য্যাদি নিবন্ধ দৃতেট নক্ষর ঘটিত জয়াদি মহাদ্বাদশী চতুত্টয়ের ব্রত নির্ণয় কীণ্ডিত হইল।। ২৯২।।

অথোনীলন্যাদীনাং বিশেষতো মাহাজ্যং তাসু পূজাবিধিবিশেষশ্চ । অথ ত্যাদৌ উন্মীলনীব্ৰত্ম্

পাদে শ্রীসূত উবাচ—
রাজ্যং প্রকৃষ্ঠতঃ পূর্কমন্থরীয়স্য বেশমনি।
গৌতমন্তপসা শ্রেজং সমায়াতো মহামুনিঃ ॥২৯৩॥
দৃষ্টা তমাগতং রাজা সমুত্রেষ্টা নিজাসনাৎ
দ্ভার্যাং প্রয়া ভক্ত্যা প্রোবাচাসনসংস্থিতম্ ॥২৯৪॥

অনুবাদ—অনন্তর উন্মীলনী আদি মহাদাদশী সমূহের বিশেষরাপে মাহাত্মা ও তাহাতে পূজাবিধি বিশেষ কীভিত হইতেছে। তন্মধ্যে প্রথমে উন্মীলনী রত কথা—পদ্মপুরাণে শ্রীসূত বলিলেন— প্রাচীনকালে
মহারাজ অম্বরীষের গৃহে মহাতপশ্বী মহামুনি গৌতম
শ্বারি আগমন করিলে তাঁহাকে আগমন করিতে
দেখিয়া রাজা নিজ আসন হইতে উথিত হইয়া
আসনে বসাইয়া পরম ভক্তিসহ পাদ্যএহাঁয়াদি
দান করিয়া বলিলেন ।। ২৯৩-২৯৪ ।।

শ্রাঅম্বরীষ উবাচ— দ্বাগতং মুনিশাদূলি প্রসাদং কর্তুমহসি । ধন্যানামপি ধন্যোহহং যত্ত্বং মদ্গৃহমাগতঃ ॥২৯৫॥

অনুবাদ — ঐ অম্বরীষ বলিলেন—হে মুনিবর !
সুখে আগমন ত ? কুপা করুন, ধন্যগণের মধ্যেও
আমি শ্রেষ্ঠ ধন্য যেহেতু আপনি আমার গৃহে আগমন
করিয়াছেন ॥ ২৯৫ ॥

তপসঃ কুশলং তেহদ্য ভক্তিঃ শ্রীকেশবোপরি। নিশ্চলা মুনিশাদূলি হাদয়ান্নাপসপঁতি॥ ২৯৬॥

অনুবাদ —হে মুনিবর! অদ্য আপনার তপস্যার কুশল ত ? শ্রীকৃষ্ণে আপনার নিশ্চলা ভভি হাদয় হইতে অপসারিত হয় নাই ? ২৯৬॥

টীকা—তে তব অদ্য ইদানীং, তপসঃ কুশলং কিমিতি প্রশ্নঃ। তথা ভক্তিশেচতি চ ।৷ ২৯৬ ।৷

শ্রীগৌতম উবাচ—

তপসঃ কুশলং রাজন্ ভক্তিঃ কুষ্ণে সুনিশ্চলা।
কুশলং তব রাজেন্দ্র রাক্ষণান্ পাসি সর্বদা।।২৯৭।।
ভক্তিং ভাগবতীং নিত্যং কিং করোষি নরাধিপ।
শালগ্রামময়ং বিশ্বং কিং তুং পশ্যসি প্রত্যহম্ ? ২৯৮।।
কিং তুং বন্দয়সে নিত্যং শালগ্রামশিলাজলম্।
গৃহীছা স্থানতোয়্র কিং তুং পিবসি প্রত্যহম্ ?২৯৯॥

অনুবাদ—শ্রীগৌতম ঋষি বলিলেন—হে রাজন্।
আমার তপস্যার কুশল, শ্রীকৃষ্ণে সুনিশ্চলা ভণ্ডিও
আছে। হে রাজেন্দ্র অপানার কুশল তং ব্রাহ্মণগণকে
সর্বাদা পালন করিতেছেন, হে মহারাজং আপনি
কি নিতা শ্রীভগবানে ভক্তি করিতেছেন। আপনি কি

প্রত্যহ শালগ্রামময় বিশ্ব দেখিতেছেন ? আপনি কি প্রত্যহ শালগ্রামের চরণামৃতকে বন্দনা করেন ? আপনি কি প্রত্যহ শ্রীভগবানের স্নানজল লইয়া পান করেন ? ২৯৭-২৯৯ ॥

টীকা—ভজিমেব প্রপঞ্মতি —শালগ্রামেত্যাদিনা প্রযত্নত ইত্যান্তন। বিশ্বং শ্রীমৃত্তিং, কিমিত্যগ্রে সর্ব্বলৈবানুবর্তনীয়ং, প্রশ্নপ্রকরণবলাৎ ॥২৯৮-২৯৯॥

দত্তা বৈ বৈষ্ণবানাস্ত প্রোক্ষণং কুরুষে গৃহে। তদ্মিলপনশেষেণ অনানি পরিমার্জ্জনি ? ৩০০ ॥

অনুবাদ—গৃহে বৈষণবগণের শ্রীচরণ প্রক্ষালন করেন কি? বৈষণৰ অঙ্গে চন্দন লেপন করিয়া তাহার অবশেষ দারা নিজ অঙ্গ সমূহ মার্জ্জন করেন কি? ॥ ৩০০॥

টীকা—দত্ত্বা বৈঞ্বেভ্য ইতি শেষঃ ॥ ৩০০ ॥

শালগ্রামশিলামালাং দত্ত্বা মূর্দ্ধনি প্রত্যহম্ । কিং ধারয়সি ভূপাল কঠে নিত্যং সুডভিতঃ ? ৩০১।।

অনুবাদ—প্রতাহ শ্রীশালগ্রামশিলাতে মালা দিয়া ঐ মালা মন্তকে ও কঠে নিতা উত্তম ভভিতে ধারণ করেন কি ? ৩০১॥

ধূপশেষন্ত কৃষ্ণস্য ভক্তা। ভজসি ভূমিপ । কৃত্যা চারাত্রিকং বিষ্ণোর্ভক্তা বন্দয়সে নৃপ ॥৩০২॥

অনুবাদ—হে ভূপতি ! শ্রীকৃষ্ণের ধূপশেষ ভিজ-সহ আঘাণ করেন ত ? হে রাজন্ ! শ্রীবিষ্কুর আরতি করিয়া ভিজ্সিহ বন্দনা করেন ত ? ৩০২ ॥

শখোদকং হরেম্দ্রি ভাময়িতা সুড্জিতঃ । বিভষি শির্সা নিত্যং শেষং যচ্ছসি বৈষ্ণবান্ ? ৩০৩॥

অনুবাদ—শ্রীহরির মন্তকোপরি শগ্বজন দ্রমণ করাইয়া উত্তম ভক্তিসহ নিজ মন্তকে নিত্য ধারণ ও অবশেষ বৈষ্ণবগণকে দান করেন কি ? ৩০৩ ॥

টীকা—বৈষ্ণবানিতি পাঠে তান্ প্রতি শেবং নির্মাল্যং কিং ষচ্ছসি ? ৩০৩॥ নৈবেদ্যং দেবদেবস্য সকোঁ।পদ্ধরসংযুত্ম । বিদ্বক্রেনায় দত্বা তং ভুঞ্সে বৈফবৈঃ সহ ? ৩০৪।।

অনুবাদ—সর্ব্ধ উপকরণসহ দেবদেব শ্রীনারা-য়ণের প্রসাদ নৈবেদ্য সেনাগতি বিত্বক্সেনকে দিয়া বৈষ্ণবগণের সহিত আপনি ডোজন করেন ত ? ৩০৪।। টীকা—উপক্ষরা ব্যঞ্জনাদীনি ।। ৩০৪।।

নিত্যং নামসহস্রেণ ভক্তা। ভৌষি জনার্দনম্। দীপার্যাদানং দেবসা কুরুষে গীতনর্ত্নম্ ? ৩০৫ ॥

অনুবাদ—প্রত্যহ সহস্তনাম দ্বারা ভক্তিসহ জনা-দ্নিকে স্তব করেন ত ? প্রদীপ, অর্যাদান শ্রীকৃষ্ণের উদ্দেশ্যে দিয়া গীত নৃত্য করেন ত ? ৩০৫।।

দুকাঙ্কুরৈঃ পূজয়িছা পূজাভে মধুসূদনম্। অক্ষতৈন্পশাদূল কিমচ যিসি কেশবম্ ? ৩০৬ ॥

অনুবাদ—হে মহারাজ দুবর্বার কোমল অরুর সমূহ দারা মধুস্দনকে পূজা করিয়া পূজান্তে অক্ষত (আতপ চাল) দারা কেশবকে অর্চন করেন কি? ।। ৩০৬।।

পক্ষে পক্ষে নৃপশ্রেষ্ঠ বিধিবদ্যাদশীরতম্। দশমীবেধরহিতং কুরুষে জাগরান্বিতম্ ? ৩০৭ ॥

অনুবাদ—হে মহারাজ। শুক্র ও কৃষ্ণপক্ষে
দশমীবেধ বিহিত বিধিবদ্দাদশীরত রাত্তি জাগরণ
সহ করেন কি ? ৩০৭।।

তুলসীপত্তনিকরৈনিত্যং পূজয়সে হরিম্।
পূত্রং বিভষি দেহে ত্বং গোপীচন্দনসম্ভবম্ ? ৩০৮ ॥
অনুবাদ—প্রতাহ তুলসীপত্র সমূহদারা শ্রীহরিকে
পূজা করেন কি ? গোপীচন্দন দারা দেহে উদ্বুপুণ্ড
তিলক করেন কি ? ৩০৮ ॥

বিভষি কঠে তং নিতাং ধাত্রীফলসমূভবাম্। মালাং মখাযুতসমাং তুলসীপ্রসম্ভবাম্।। ৩০৯।। অনুবাদ—-আপনি কঠে নিত্য ধাত্রীফল মালা ধারণ করেন কি ? যজ।যুত সম তুলসীপত্র মালা কঠে নিত্য ধারণ করেন কি ? ৩০৯ ।।

টীকা—তুলসীপরসম্ভবাঞ মালাম্ ॥ ৩০৯॥

শালগ্রামশিলাযুক্তং দ্বারকায়াঃ সমুদ্ভবম্। নিত্যং পূজয়সে ভূপ ভুক্তিমুক্তিফলপ্রদম্ ? ৩১০॥

অনুবাদ—হে মহারাজ ! শালগ্রামশিলাযুক্ত দারকাচক্র ভৃক্তিমুক্তি ফলপ্রদ, আপনি তাঁহার নিত্য পূজা করেন কি ? ৩১০॥

**টীকা**—ৰারকায়াঃ সমু্ভবং ৰারকাসম্বন্ধি চক্রাক্ষ্ ॥ ৩১০ ॥

পুরাণং ত্বং ভাগবতং পঠ্যসে পুরতো হরেঃ। চরিতং দৈত্যরাজস্য প্রহলাদস্য চ ভূপতে ॥ ৩১১॥

অনুবাদ—হে ভূপতি! আপনি শ্রীহরির সমুখে ভাগবত পুরাণ ও দৈত্যরাজ প্রহলাদ চরিত্র পাঠ করেন কি ? ৩১১ ।।

বাসরং বাসুদেবস্য সবেধং কুর্ব্তো নরান্। নিবারয়সি ভূপাল শাস্তদ্দট্যা প্রযুত্তঃ ? ৩১২ ॥

অনুবাদ—হে রাজন্ দশমীবিদ্ধা শ্রীহরিবাসর ব্রতকারী মানবগণকে শাস্ত্র দৃষ্টিতে যত্সহকারে নিষেধ করেন কি ? ৩১২।।

সবেধং বাসরং বিফোর্যদিমন্ রাজে প্রবর্ততে। লিপ্যতে তেন পাপেন রাজা ভবতি নারকী ॥৩১৩॥ ভানুবাদ—যে রাজ্যে দশমীবিদ্ধা শ্রীহরিবাসর প্রচলিত হয়, সেই পাপে লিপ্ত রাজা নারকী হয়॥৩১৩

বেধং চতুবিবধং তাজা সমুপোষ্য হরেদিনম্। কুলকোটিং সমুদ্ধতা নরকাদুজতে দিবম্॥৩১৪॥

অনুবাদ—অরুণোদয়ে চারিদণ্ডে চতুব্বিধ<sup>েবেধ</sup> ত্যাগ করিয়া যে মানব শ্রীহ্রিবাসরে উপবাস <sup>করে,</sup> তাহার কোটিকুল নরক হইতে উদ্ধার লাভ করিয়া খুর্গে গমন করে ।। ৩১৪ ।।

অম্বরীষ উবাচ—
ত্বা যদুক্তং বিপ্রেন্দ্র তৎ সক্বং প্রকরোমাহম্।
প্রশ্যামাহং বিষ্ণুময়ং জগদেতচ্চরাচরম্।। ৩১৫।।
অনুবাদ— রাজা অম্বরীষ বলিলেন—হে বিপ্রবর!
আপনি যাহা যাহা জিজাসা করিলেন তৎসমূদয়ই
আমি পালন করি, এই চরাচর জগৎ বিষ্ণুময় দেখি
।। ৩১৫।।

বিষ্কুরাপী ত্বমায়াতো মদ্গৃহং মুনিসভম। ব্রতং কথয় মে বিপ্র বৈষ্ণবং সর্বেকামদম্॥৩১৬॥

অনুবাদ—হে মুনি সতম ! বিফুরাপী আপনি আমার গৃহে আগমন করিয়াছেন, হে বিপ্র সর্কানাপ্রদ বিফুরত আমাকে বলুন ।। ৩১৬ ।।

যৎ কৃতা ন পুনঃ কৃত্যং ভবতে ঋষিসত্তম। পুনর্গতির্যথা বিপ্র বিষ্ণুলোকান্ডবেল্ল হি ॥ ৩১৭॥

অনুবাদ —হে ঋষি সভম ! যাহা করিলে পুন-রায় কোন কৃত্য অবশিদ্ট থাকে না এবং হে বিপ্র ! যাহাতে বিফুলোক হইতে পুনরাগমন না হয়।।৩১৭।।

শ্রীগৌতম উবাচ—

শৃণু ভুপাল বক্ষ্যামি ব্রতং যদৈফবং মহৎ। ঘাদশীসম্ববং পুণাং ময়াখ্যাতং ন কস্যচিৎ।।৩১৮॥

অনুবাদ—শ্রীগৌতম খাষি বলিলেন—হে ভূপাল! শ্রবণ করুন, মহৎ বৈষ্ণবব্রত বলিব, দাদশীব্রত জাত পুণ্য আমি এ যাবৎ কাহাকেও বলি নাই।। ৩১৮।।

বৈষ্ণবোহসি মহারাজ ভজ্যা ভাগবতাং নৃণাম্। বৈষ্ণবং যন্মহাগুহাং তদু তং তং নিশাময় ।। ৩১৯॥ অনুবাদ—হে মহারাজ! আপনি ভজ্তিতে ভজ-

গণের মধ্যে শ্রেষ্ঠ হইয়াছেন। মহাগোপনীয় যে বৈষ্ণবব্রত, সেই ব্রত আপনি শ্রবণ করুন। ৩১৯।। টীকা—ডাগবতানামিতি বক্তব্যে ভাগবতা-মিত্যার্যম্।। ৩১৯।।

উদ্যীলনী নাম পুরা মম ভক্তা তু বিষ্ণুনা। কথিতা সুপ্রসল্লেন তাং তে ভূপ বদাম্যহম্ ॥ ৩২০॥

অনুবাদ —প্রাচীনকালে আমার ভাজতে সুপ্রসন্ধ শ্রীবিষ্ণু উন্মীলনী নামক যে ব্রত বলিয়াছেন, হে মহা-বাজ! আপনার প্রতি সুপ্রসন্ধ আমি তাহা বলিব ।। ৩২০।।

সস্পূর্ণকাদশী প্রাতদ্বিতীয়েহহিন প্রবর্দ্ধতে । উন্মীলনীতি সা প্রোক্তা পাপপক্ষৌঘনাশিনী ॥৩২১॥

অনুবাদ—সম্পূর্ণা একাদশী অরুণোদয় হইতে ৬৪ দণ্ড অহোরাত্র থাকিয়া প্রদিন প্রাতে যদি রুদ্ধি হয়, তাহার নাম উন্মীলনী, তাহা বহু পাপপক্ষ নাশিনী। ৩২১।।

ত্রৈলাক্যে যানি তীর্থ।নি পুণ্যান্যায়তনানি চ।
কোট্যংশেনৈব তুল্যানি মখা বেদাস্থপাংসি চ।।৩২২।।
উদ্মীলনীসমং কিঞিল্প দৃষ্টং ন শুনুতং ময়া।
প্রয়াগো ন কুরুক্ষেত্রং ন কাশী ন চ পুক্ষরম্।।৩২৩।।
ন রেবা ব্রহ্মতনয়া কালিন্দী মথুরা ন হি।
পিণ্ডারকং প্রভাসঞ্চ ন ক্ষেত্রং হাটকেশ্বরম্।।৩২৪।।
শৈলো হিমাচলো নৈব ন মেরুর্গল্পমাদনঃ।
শৈলো নৈবেহ মলয়ো ন বিজ্ঞো নৈব নৈষধঃ।।৩২৫।।
গোদাবরী চ কাবেরী চন্দ্রভাগা ন দেবিকা।
ন তাপী ন পয়োক্ষী চ ন শিপ্রা নৈব চন্দ্রনা ।।৩২৬।।
চন্দ্রুণ্বতী চ সরষ্শ্রন্দ্রভাগা ন গণ্ডকী।
গোমতী চ বিপাশা চ শোগশ্রেব মহানদঃ।।৩২৭।।

অনুবাদ—জিলোকে যে সকল তীর্থ ও পুণ্যস্থান, যজসমূহ, বেদসমূহ, তপস্যা সকল, কোটি অংশেও উন্মীলনীর সমান কিছুই আমি দেখি নাই বা শুনি নাই। প্রয়াগ, কুরুক্ষেত্র, কাশী, পুষ্ণর, রেবা, সর- ষতী, যমুনা, মথুরা, পিণ্ডারক, প্রভাস, হাটকেশ্বর ক্ষেত্র, হিমাচল গিরি, মেরু, গল্পমাদন, মলয়, বিলা, নৈষধ, গোদাবরী, কাবেরী, চন্দ্রভাগা, দেবিকা, তাপী, পয়োফী, শিপ্রা, চন্দনা, চর্মান্বতী, সরযু, চন্দ্রভাগা, গণ্ডকী, গোমতী, বিপাশা, শোণ, মহানন্দ কোনই উন্মীলনীর সম নহে।। ৩২২-৩২৭।।

টীকা - কোটীনামাংশানামেকেনৈবাংশেন তীর্থা-দীনি তুল্যানীত্যর্থঃ। যদ্মা, কোট্যংশে বিষয়েহপি নৈব তুল্যানি ॥ ৩২২॥

টীকা—তদেব প্রপঞ্যতি—উনীলনীতি ষড়্ভিঃ। প্রয়াগমিত্যাদীনাং নপুংসকত্বমার্ষ্, এবং সক্তি-বোহাম্। ব্রহ্মতনয়া—সরস্বতী।। ৩২৩ ৩২৪।।

কিমত্র বহুনোক্তেন ভূয়ো ভূয়ো নরাধিপ। নোন্মীলনীসমং কিঞ্চিল্ল দেবঃ কেশবাৎ পরঃ॥৩২৮॥

জনুবাদ—হে মহারাজ। এ বিষয়ে পুনঃ পুনঃ বহ বলিয়া কি প্রয়োজন, উন্মীলনীর সম কিছুই, নাই যেমন কেশবের অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ দেব নাই।। ৩২৮।।

উদ্মীলনীমনুপ্রাপ্য যৈঃ কৃতং কেশবার্চনম্। পাপচক্রসমূহস্য দওস্তেন দ্বানলঃ।। ৩২৯।।

অনুবাদ—উন্মীলনীর ব্রত প্রাপ্ত হইয়া যাহারা প্রীকেশবের অর্চন করেন, তাহারা পাপপুঞ্জ সমূহকে দাবানলে ডস্মীভূত করেন।। ৩২৯।।

যদিমন্ মাসে মহীপাল তিথিরুল্যীলনী ভবেও। তলাস-নাম্না গোবিদাঃ পূজনীয়ো যথাবিধি॥৩৩০॥

জনুবাদ—হে ভূপতি । যে মাসে উন্মীলনী তিথি উপস্থিত হয়, সেই মাসের নামদারা যথাবিধি গোবিন্দ পূজা কর্ত্বরা। ৩৩০।।

চীকা—এবং মাহাত্ম্যমুজা তত্ত্ব পূজ।বিধিবিশেষমাহ—যদিমন্নিত্যাদিনা কথানকৈরিও জেন। তনাসনাম্নেতি—মার্গাদি দাদশমাসেষু ক্রমেণ কেশবাদ্যা
দামোদরাভাঃ কেশবাদিন্যাসাদৌ লিখিতা দাদশ
দেবতাঃ। অতস্থনাসদেবতানাম্নেত্যুগ্ঃ। অতশ্ব

তত্তদায়ুধাদিকমপি তথৈব কর্ত্রামিতাহাম্, এবম-গ্রেহপি।। ৩৩০।।

জাতরূপময়ঃ কার্যো মাসনাম্না তু মাধবঃ। স্বশক্ত্যা বিশ্বরূপঞ্চ শ্রদ্ধাভক্তিসমন্বিতঃ।। ৩৩১॥

অনুবাদ—মাসনামে স্বর্ণময় মাধব নির্মাণ করিয়া নিজশক্তি অনুসারে শ্রদ্ধা ভক্তিসহ বিশ্বরাপকেও প্জা করিবে ।। ৩৩১ ।।

পবিত্রোদকসংযুক্তং পঞ্চরজ-সমন্বিতম্। গন্ধপুপ্পাক্ষতৈর্যুক্তং কুদ্তং স্রগ্দামভূষিতম্ ॥ ৩৩২॥ পারমৌড়ুম্বরং কার্যাং গোধূমৈশ্চাপি পূরিতম্। তণ্ডুলৈবা মহীপাল স্থাপনীয়ং ঘটোপরি ॥ ৩৩৩॥

অনুবাদ—পবিত্র গলাজল পূর্ণ পঞ্চরত্ন সমন্বিত, গদ্ধপুত্প অক্ষতযুক্ত পুত্পমালা ভূষিত কুভছাপন পূব্বক, তামপাত্রে গম বা চাউল দারা পূর্ণ করিয়া হে মহারাজ। ঘটের উপরে স্থাপন কর্তব্য ।। ৩৩২-৩৩৩

রাপয়িত্বা তু গোবিন্দং কুরুমাগুরুচন্দনৈঃ। কৃত্বা বিলেপনং বিষ্ণুঃ স্থাপনীয়ো ঘটোপরি ॥৩৩৪॥

অনুবাদ—গ্রীগোবিন্দকে স্নান করাইয়া কুরুম অগুরু চন্দন দ্বারা তিলকাদি রচনা করিয়া ঘটের উপর নারায়ণকে স্থাপন করিতে হইবে ।। ৬৩৪ ।।

চীকা—স্বশক্ত্যা নিজশক্ত্যনুসারেণ, বিশ্বরূপং সমগ্রসৌন্দর্যাং যথা স্যাহ। যদা, তদীয়াথিলায়ু-ধাদ্যপাসঞ্চেত্যথঃ। কুন্তং স্থাপয়েদিতি শেষঃ, স্নাপয়িছা পঞামৃতাদিনা, ঘটোপরি স্থাপনীয় ইতি ঘটোপরি যত্তামপায়ং, তদুপরীত্যথঃ। তল্লাপি ঘটোপরি তস্যাব্যজিচারাহ। হাপনঞ্চ—'এহ্যেহি ত্বং জগল্লাথ বৈকুষ্ঠ পুরুষোত্তম। পরিবারগণোপেত লক্ষ্মা সহ জগহ্ব-পতে।।' ইত্যাবাহনেন, তথা মনোজ্যোরিতি প্রতিষ্ঠাবিনা চ জেয়ম্। গল্পপুজ্যাদিসমর্পণঞ্চ তল্লামন্মপ্রেণিব।। ৩৩১-৩৩৪।।

প্রদদ্যাদ্বস্তযুগ্মন্ত সোপবীতঞ্চ সোত্তরম্। উপানহৌ চ রাজর্ষে আতপত্তং শিরোপরি ॥ ৩৩৫ ॥ ভাজনং জলপাত্রঞ্চ সপ্তধান্যং তিলৈঃ সহ। রূপাং চৈব চ কার্পাসং পায়সং মুদ্রিকাং হরেঃ॥ ৩৩৬॥

ধুর্বনং ইংরঃ । ৩০৬ ।।
ধেনুং বা নিজ্মং বাপি দদ্যানাধবতুস্টয়ে ।
শ্যাং সোপজ্বাং দত্তা মাধবায় তু ভক্তিতঃ ।।৩৩৭
ধূপদীপন্ত নৈবেদাং ফলং পত্তং নিবেদয়ে ।
পূজনীয়ো মহাভক্ত্যা মলৈরেভিন্ত বৈফবৈঃ ।
তুলসীপত্তসংযুক্তৈঃ পুল্সৈঃ কালোডবৈহ্রিঃ ।।৩৩৮।।

অনুবাদ—পরিধেয় ও উত্তরীয় বস্তবয় উপবীত
সহ পরাইয়া, হে রাজয়ি! চরণে পাদুকা, মন্তক উপরে
ছত্ত, প্রশন্তপাত্ত, জলপাত্ত, তিলসহ সপ্তধানা, রাপার
অলক্ষার, কার্পাস, পায়স, শ্রীহরির হন্তে অসুরী ধেনু
বা ধেনুমূল্য মাধবের তুল্টির জন্য বালিশ মশারি সহ
শঘা ভক্তিসহ মাধবকে দান করিয়া ধূপ, দীপ,
নৈবেদা, ফল, তুলসী পত্ত নিবেদন করিতে হয়। উত্তমডক্তিসহ বৈষ্ণব শাস্ত্রোক্ত মন্তসমূহদ্বারা পূজা কর্তব্য।
তুলসীপত্র সহ যথাকালোদ্ভব পুজ্পসমূহদ্বারা শ্রীহরি
পূজনীয়।। ৩৩৫-৩৩৮।।

টীকা—সোত্রম্ উত্রীয়সহিতম্ ।। ৩৩৫ ॥

মাসনামা তু পাদৌ হি জানুনী বিশ্বরূপিণে।
ভহান্ত কামপতরে কটিঞ পীতবাসসে।। ৩৩৯॥
বিশ্বমূতিভূতে নাভিমুদরং বিশ্বযোনরে।
ফাদয়ং জানগম্যায় কণ্ঠং বৈকুণ্ঠমূত্রিয়।। ৩৪০॥
উক্লগায় ললাটন্ত বাহু ক্ষত্রান্তকারিণে।
উত্তমারং সুরেশায় সক্রারং সক্রমূত্রিয়।। ৩৪১॥

অনুবাদ—মাস নামে গ্রীচরণরয়, বিশ্বরূপ মন্ত্রে জানুরয়, কামপতি মন্ত্রে গুহাদেশ, পীতবাস মন্ত্রে, কটিদেশ, ব্রহ্মমৃত্তিভূৎ মন্ত্রে নাভিদেশ, বিশ্বযোনি মন্ত্রে উদর, জানগম্য মন্ত্রে হাদয়, বৈকুণ্ঠমৃত্তি মন্ত্রে কণ্ঠ, উরুগায় মন্ত্রে ললাট, ক্ষত্রান্তকারি মন্ত্রে বাহুরয়, সুরেশ মন্ত্রে মন্তক, সর্ক্রমৃত্তি মন্ত্রে সর্ক্রাঙ্গ পূজা করিবে ।। ৩৩৯-৩৪১ ।।

প্রযোজ্যঃ। অতএব মন্ত্রাঃ, পাদৌ পূজয়েদিতি শেষঃ। এবমগ্রেহপি সন্বর্ত্ত ॥ ৩৩৯॥

স্থনামা চায়ুধাদীনি পূজনীয়ানি ভজিতঃ । অঘ্যদানং প্রকর্তব্যং নারিকেলাদিভিঃ ফলৈঃ ॥৩৪২॥

অনুবাদ—অস্ত্র সমূহ নিজ নিজ নামে ভক্তিসহ পূজনীয়, নারিকেল ফলের জলদারা অর্ঘাদান কর্ত্বা টীকা—স্বনাশনা—সুদর্শনায় নম ইত্যাদিনা রাপেণ ॥ ৩৪২॥

শাখাপরি ফলং কৃতা গল্পকল।ন্বিতম্ । সূত্রেণ বেল্টনং কৃতা দদ্যাদ্যাং বিধানতঃ ॥৩৪৩॥

অনুবাদ—শথের উপর ফল রাখিয়া গন্ধপুষ্প-ফলযুক্ত অর্ঘাপাত্র সূত্রদারা বেচ্টন করিয়া বিধিমত অর্ঘাদান করিবে।। ৩৪৩॥

দেবদেব মহাদেব মহাপুরুষ পূর্বাজ । সুব্রহ্মণ্য নমস্তেহস্ত পুণ্যকীতিবিবর্দান ।। ৩৪৪ ॥

অনুবাদ — এছালোনমন্ত— হে দেবদেব ! মহাদেব, মহাপুরুষ, আদিদেব, সুব্রহ্মণা, পুণাকীতি বিবদ্ধন আপনাকে প্রণাম ॥ ৩৪৪ ॥

শোকমোহমহাপাপাঝামুদ্ধর ভবার্ণবাৎ । সুকৃতং ন কৃতং কিঞ্জিজাঝারুরশতৈরপি । তথাপি মাং জগন্নাথ সমুদ্ধর ভবার্ণবাৎ ॥ ৩৪৫ ॥

অনুবাদ—শোকমোহ মহাপাপ ও ভবসমূদ হইতে আমাকে উদ্ধার করুন। শত শত জন্মেও কোন সূকৃত করি নাই। তথাপি আমাকে হে জগন্নাথ! ভবসমূদ্র হইতে উদ্ধার করুন। ৩৪৫ ।।

রতেনানেন দেবেশ যে চানো মম পূর্বজাঃ। বিষোনিঞ গতাশ্চানো পাপাম তাবশং গতাঃ। যে ভবিষাতি যেহতীতাঃ প্রেতলোকাৎ সমুদ্রর ॥৩৪৬ অনুবাদ — হে দেবেশ ! এই ব্রতদারা 'আমার পূর্ব্বজাত যে সকল ব্যক্তি পাপহেতু বিযোনি প্রাপ্ত হইয়াছেন এবং যমলোকে গিয়াছেন, যাহারা যাইবেন আর যাহারা অতীতে গিয়াছেন তাহাদিগকে প্রত-লোক হইতে উদ্ধার করুন ॥ ৩৪৬॥

আর্ত্রস্থা মম দীনস্য ডক্তিরব্যজিচারিণী। দত্তমর্য্যুং ময়া তুড্যং ডক্ত্যা গৃহু, গদাধর ॥ ৩৪৭॥

অনুবাদ—হে গদাধর। আর্ত ও দীন আমার যেন অব্যভিচারিণী ভক্তি হয় এবং ভক্তিসহ আমি আপনাকে অর্যাদান করিলাম গ্রহণ করুন।। ৩৪৭।।

দত্তার্ঘাং ধূপদীপাদ্যৈনিবেদ্যেহবিকভবেঃ । ভোলেনীরাজনৈগীতৈন্তিয়ং সভোষয়ৈছবিম্ ॥৩৪৮॥

অনুবাদ—অর্ঘ্যদান পূর্বেক ধূপ দীপাদিসহ ঘৃত-পকু নৈবেদ্য ভোত্র পাঠ নীরাজন নৃত্যগীত ছারা শ্রীহরিকে সন্তুণ্ট করিবেন ॥ ৩৪৮॥

বস্তদানৈশ্চ গোদানৈভোঁজনৈভোষয়েৎ গুরুম্। অকুর্বন্ বিভশাঠ্যন্ত রতং কুর্যাভূ বৈষ্ণবঃ ॥৩৪৯॥

অনুবাদ—বস্তদান, গোদান, ভোজন দান ছারা শ্রীওরুদেবকে সন্তুষ্ট করিবেন। বৈষ্ণব বিভ্নাঠ্য না করিয়া ব্রত করিবেন। ৩৪৯।।

তুষ্টার্থং পদানান্তস্য কার্য্যং জাগরণন্তথা নিশান্তে রতক্তান্ত গুরুবে তন্নিবেদয়েও ॥ ৩৫০ ॥

জনুবাদ পদ্মনাভ শ্রীহরির নিশি জাগরণ করা উচিত। সেইরূপ নিশাভে ব্রতকৃত্য গুরুদেবে নিবেদন করা কর্ত্ব্য।। ৩৫০।।

শুরৌ নিবেদিতে ভূপ পরিপূর্ণ ভবেদ্রতম্। কৃত্বা দিনকৃতং কর্ম ভোজনং ব্রাহ্মণৈঃ সহ। কুত্ব্যং নুপশার্ল দিনং নেয়ং কথানকৈঃ ॥৩৫১॥

অনুবাদ—হে রাজন্ । প্রীওরুদেবে ব্রত নিবেদিত হইলে পর ব্রত পরিপূর্ণ হইবে । নিত্যকর্ম শেষ করিয়া ব্রাহ্মণগণের সহ ভোজন কর্ত্ব্য । হে মহা-রাজ । প্রীকৃষ্ণ কথা প্রবণ কীর্ত্তন সহ দিন যাপন করিবেন ॥ ৩৫১ ॥

টীকা—বিধানত ইতি সজলকুরুমশখোপরি একসূত্রবেল্টিতং গলাদিসহিতং ফলং কৃত্বার্যাং দদ্যা-দিতি বিধানং জেয়ম্। তত্ত্ব মত্তঃ দেবদেবেত্যাদি। ব্রতকৃত্যং বতোপক্ষরং শ্রীমূর্ত্যাদিকং, দিনকৃতং দিন-কৃত্যং, কথানকৈঃ ভগবদ্বার্তাদিভিঃ।। ৩১৩-৩৫১॥

অনেন বিধিনা যস্ত কুর্য্যাদুন্মীলনীরতম্। কল্পকোটিসহস্রাণি বসতে বিষ্ণুসলিধৌ॥ ৩৫২॥

অনুবাদ—এইরাপ বিধি অনুসারে যে বাজি উন্মীলনী ব্রত করেন, তিনি সহস্রকোটি কল্প বিষ্ণুর নিকটে বাস করিবেন ॥ ৩৫২ ॥

টীকা—এবং ব্রতস্য পুনঃ ফলবিশেষমাহ— অনেনেতি দ্বাভ্যাম্ ॥ ৩৫২ ॥

কিঞ্চ--

উনীলনীৱতং কুৰ্য্যাদেবং যঃ স ধনী ভবে**ৎ।** দীৰ্ঘায়ুঃ পু<u>ৰবান্ বিদান্</u>ন কৰ্তা

নিরয়ং রজেৎ ॥ ৩৫৩॥

অনুবাদ—আরও—এই নিয়মে যে মানব উনী-লনী ব্রত করিবেন, তিনি ধনী, দীর্ঘায়ু, পুরবান, বিদান্ হইবেন, অকরণে নরকগামী হইবে ॥৩৫৩॥

রক্ষবৈবর্জে সূতশৌনকসংবাদে—
তাবৎ পাপানি দেহেষু দুঃসহা যমযাতনাঃ।
প্রাণিনাং কুরুতে তাবদ্যাবলোনীলনীরতম্।।৩৫৪॥

অনুবাদ — ব্রহ্মবৈবর্জে সূত শৌনক-সংবাদে প্রাণিগণের শরীরে সেইকাল পর্যান্ত দুঃখপ্রদ মুর্ম যাতনা সমূহ ও পাপসমূহ বিদ্যমান থাকে। যে কাল পর্যান্ত উন্মীলনী ব্রত না করে।। ৩৫৪ ।।

টীকা—যাবদুনীলনীরতং ন কুরুতে জনঃ তাব-

দেব প্রাণিনাং দেহেষু পাপানি, তাবচ্চ যম্যাতনা
দুঃসহা ভবভীতাবয়ঃ। নকারাভাবপাঠেহপি
টুন্মীলনীব্রতাচরণং যাবদেব, পাপাদয়ভিঠভি, তাবদেব; তদিমন্ সতি চন তিঠভীতি তথৈবার্থঃ॥৩৫৪

যদত্র দীয়তে দানং হৃয়তে বাত্র যদ্ধবিঃ। সক্বং তদক্ষয়ং প্রাহ্রুনীলন্যাং মহর্ষয়ঃ॥ ৩৫৫॥ ইত্যুনীলনীব্রতম্।

অনুবাদ—মহষিগণ বলেন—উন্মীলনী ব্ৰতে যে সকল দ্ৰব্য দান করা হয় এবং যে হৃত হোম করা হয়, সে সকল অক্ষয় থাকে। ৩৫ ।। এই প্যান্ত উন্মলনী ব্ৰত কথা সমাপ্ত।

# অথ ব্যঞ্লীৱতম্

পাল এব প্রীগৌতমাম্বরীষসংবাদে—
সম্পূর্ণেকাদশী যত্র দ্বাদশী চ যদা ভবেৎ।
ত্রয়োদশ্যাং মুহূর্ভার্জং ব্যঞ্জুলী সা হরিপ্রিয়া॥৩৫৬॥

অনুবাদ — অতঃপর ব্যঞ্লী ব্রত কথা, পদ্মপুরাণেই প্রীগৌতম ঋষি ও অম্বরীম মহারাজ সংবাদে
— যে মলে একাদশী অরুণোদয় হইতে সম্পূর্ণা এবং
দাদশীও সম্পূর্ণা থাকিয়া ভ্রোদশী দিনে কিঞ্ছিৎ
র্দ্ধিপায় তাহা প্রীহ্রিপ্রিয়া 'ব্যঞ্লী' মহাদ্বাদশী নামে
প্রসিদ্ধা ॥ ৩৫৬ ॥

তীকা—দাদশী চ সম্পূর্ণা সতী ত্রয়োদশ্যাং
মুহুর্তাধং কিঞ্ছিবতীতাগঃ ॥ ৩৫৬ ॥

গুলপক্ষে তথা কৃষ্ণে যদা ডবতি বাঞ্লী। একাদশীদিনে ভুক্তা দাদশ্যাং কারয়েদ্রতম্॥৩৫৭॥

অনুবাদ—শুক্লপক্ষে বা কৃষ্ণপক্ষে যখন এই বাজুলী মহাদাদশী উপস্থিত হইবে, তখন একাদশী দিনে ভোজন করিয়া দাদশী দিনে ব্রতানুষ্ঠান করিতে-হইবে॥ ৩৫৭॥

পারণং দাদশীমধ্যে রয়োদশ্যাং ন কারয়েও। এবং কৃতে মহীপাল যজাযুতফলং লভেও।।৩৫৮॥ অনুবাদ—অতি অল হইলেও দাদশী মধ্যে পারণ, ত্রয়োদশীতে পারণ করাইবেন না, হে রাজন্ ! এইরাপ করিলে দশসহস্র যজের ফল প্রাপ্ত হওয়া যায়।।৩৫৮

দাদশ্যান্ত নিরাহারঃ পারণা চাপরেহহনি।
ধর্মার্থকামমোক্ষার্থং করিষ্যে ব্যঞ্জুলীরতম্ ॥৩৫৯॥
ইতি নিয়মমন্তঃ।

অনুবাদ—ছাদশীতে উপবাস থাকিয়া প্রদিনে পারণ, ধর্ম, অর্থ, কাম ও মোক্ষলাভের জন্য ব্যঞ্লী ব্রত করিব ॥ ৩৫৯॥ ইতি নিয়ম সংকল্প মন্ত।।

স্নাত্মা নদ্যাং নদে বাথ তড়াগে বা হুদেহপি বা । কৃত্মা স্নানং গৃহে বাপি নিত্যকর্মা চ কারয়েৎ ॥৩৬০॥

অনুবাদ — নদীতে, নদে বা পদ্ম পৃক্ষরিণীতে বা হুদে অথবা গৃহে স্নান করিয়া নিত্যকর্ম করিবে ।। ৩৬০।।

মাষকেণ সুবর্ণেন কুত্বা নারায়ণীং তন্ম্।
রত্বগর্ভঘটে কৃত্বা তামপারোপরি স্থিতম্ ॥ ৩৬১ ॥
আতপত্রস্থায়ুরং বৈণবং বা স্বশক্তিতঃ ।
উপানহৌ প্রকর্তব্যং কাংস্যপাত্রং ঘৃতান্বিতম্ ॥৩৬২॥
গোধুমৈঃ প্রয়েও পাত্রং স্থাপ্য দেবং ন্যসেভতঃ ।
বস্তমুগেমন সংছাদ্য কার্য্যঞ্ব বিলেপনম্ ॥৩৬৩॥
অচ্চ্যেদুদক্তস্থং পুল্মাল্যাভিবেল্টিতম্ ।
ততঃ পূজা প্রকর্তব্যা সুগ্লৈঃ কুসুমৈঃ শুভৈঃ ॥৩৬৪॥

জনুবাদ—একমাষা পরিমিত সুবর্গ দারা নারায়ণ
মৃত্তি নির্মাণ করাইয়া রত্নগর্ভ ঘটের উপর তামপাত্রে
বসাইয়া নিজশক্তি অনুসারে মস্তকে ময়ূর পুচ্ছের বা
বাঁশের ছত্ত্র, চরণে পালুকাদ্বয় দিয়া ঘৃতয়ুক্ত কংসাপাত্র গোধূমসমূহ দারা পরিপূর্ণ করিয়া শ্রীনারায়ণকে
আন করাইয়া পূর্ণ পাত্রের উপর বসাইবে। অতঃপর
পরিধেয় ও উত্তরীয় বস্তদ্বয় দারা আচ্ছাদন পূর্ব্বক
চন্দনাদি লেপন করিয়া অর্চন করিবে। পুস্পমাল্যাদি
দারা বেল্টিত জল কুড্ছিত শ্রীনারায়ণকে পবিত্র সুগিল্ল

নারায়ণায় পাদৌ তু জানুনী কেশবায় চ।
উরুভ্যাং মাধবায়েতি গুহাং কামাধিপায় চ।।৩৬৫।।
গোবিন্দায় কটি পূজ্য নাজিং মাধবমূর্ত্তয়ে।
উদরং বিষরপায় বক্ষঃ কৌস্তভধারিণে।। ৩৬৬।।
বৈকুঠায় নমঃ কঠং চক্ষুষী জ্যোতিরূপিণে।
সহস্রশীর্ষায় শিরঃ সক্রালং বিষরুপিণে।। ৩৬৭।।

জনুবাদ—চরণদ্বয়ে নারায়ণায় নমঃ, জানুদ্বয়ে কেশবায়, উরুদ্বয়ে মাধবায়, গুহাদেশে কামাধিপায়, কটিদেশে গোবিন্দায় মজে পূজা করিয়া, নাভিতে মাধবমূর্তয়ে, উদরে বিশ্বরাপায়, বক্ষে কৌস্তভ ধারিণে, কঠে বৈকুঠায় নমঃ, চক্ষুদ্বয়ে জ্যোতিরাপিণে, মন্তকে সহস্রশীর্ষায়, সর্বাঙ্গে বিশ্বরাপিণে নমঃ।। ৩৬৫-৩৬৭

টীকা—তন্ং শ্রীমৃতিং, ঘটস্থাপনাদিকমন্তাপি পুর্ববিৎ জেয়ং, বিশেষশ্চান্যঃ স্থয়মেব বক্ষ্যতে। নারায়ণেত্যাদ্যর্ঘ্যমন্তঃ।। ৩৬১-৩৬৫।।

আয়ুধানি স্বনামুব এবং দেবাচ্চ নে বিধিঃ। গুডেন নারিকেলেন দদ্যাদ্ঘ্যং বিধানতঃ ॥ ৩৬৮ ॥

অনুবাদ—চক্রাদি অস্ত্রসমূহে নিজ নিজ নামে পূজা হইবে—এইরূপ দেবপূজায় বিধি পবিত্র নারি-কেন্দজল দারা বিধিমত অর্ঘ্য দিবে ।। ৬৬৮।।

শথে কড়া তু পানীয়ং সাক্ষতং কুসুমান্বিতম্। নারায়ণ জগরাথ পীতালর জনাদন্ন। মামুদ্রর মহাবিফো নরকাবেধঃ সনাতন।। ৩৬৯।।

অনুবাদ—শংখ গদাজল অক্ষতযুক্ত পৃষ্পসহ লইয়া
অর্ঘ্যযন্ত্র পাঠ করিবে—হে নারায়ণ । হে জগরাথ ।
হে পীতাছর । হে জনার্দন । হে মহাবিফো । হে
সনাতন । নরক সমুদ্র হইতে আমাকে উদ্ধার কর ॥৩৬৯

সপ্তকলগতং পাপং যৎ কৃতং মম পূক্রজৈঃ। অনেনার্যাপ্রদানেন সকলং তৎ প্রণশ্যতু। মুক্তিং প্রয়াস্ত পিতরো ময়া সহ জগৎপতে॥৩৭০॥

অনুবাদ — আমার পূবর্ষ পুরুষগণকৃত সপ্তকল্পগত যে পাপ তৎসমস্তই এই অর্থা প্রদান দারা সম্পূর্ণ বিনাশ হউক। হে জগৎপতে। আমার সহিত পিতৃপুরুষগণ মুক্তিপ্রাপ্ত হউক॥ ৩৭০॥

ময়া ত্বার্ঘ্যানেন যে চান্যে পিতরো গতাঃ। বসন্ত তুৎসমীপেহদ্য দেবদেব জনার্দ্দন ॥ ৩৭১॥

অনুবাদ —হে দেবদেব ! হে জনার্দন । আমার অন্য যে সকল পিতৃগণ অন্যত্র গিয়াছেন, মৎকর্তৃক প্রদত্ত এই অর্ঘ্যদান দারা অন্য তোমার নিক্টে বাস করুক ।। ৩৭১ ।।

ব্রতং সম্পূর্ণতাং যাতু ব্যঞ্লীসন্তবং মম।
দশমীসংযুতং দেব যৎ কৃতং ঘাদশীব্রতম্।
অজ্ঞানাদ্থবা জ্ঞানাৎ পরিপূর্ণং তদস্ত মে।। ৩৭২।।

অনুবাদ—আমার ব্যঞ্লীব্রত সম্পূর্ণ হউক। হে দেব ! দশমীসংযুক্তা যে একাদশী ব্রত অভানে বা ভানে করিয়াছি তাহা পরিপূর্ণ হউক॥ ৩৭২॥

জনেন বিধিনা সমাগ্দত্ত্বার্ঘ্যং মধুসূদনে। বসেৎ কল্পসহস্তত্ত্ব বিষ্ণোলোকে মহেশ্বরি।। ৩৭৩।।

অনুবাদ—এইরূপ সম্পূর্ণ বিধি অনুসারে মধু-সূদনকে অর্ঘাদান করিলে হে মহেশ্বরি । সহস্রকল বিফুলোকে বাস হয় ।। ৩৭৩ ॥

অগ্নিপ্টোমসহস্রেড্যঃ অশ্বমেধা বিশিষ্যতে ।
অশ্বমেধসহস্রেড্যো বাজপেয়ো বিশিষ্যতে ॥ ৩৭৪ ॥
বাজপেয়সহস্রেড্যঃ পুগুরীকো বিশিষ্যতে ।
পুগুরীকসহস্রেড্যঃ সৌলামনিবিশিষ্যতে ॥ ৩৭৫ ॥
সৌলামনিসহস্রেড্যো রাজসূয়ো বিশিষ্যতে ।
রাজসূয়সহস্রেড্যো ব্যঞ্জুলী চাধিকা নৃপ ॥ ৩৭৬ ॥

অনুবাদ—হে মহারাজ । সহস্র অগ্নিচেটাম হইতে ১ অশ্বমেধ শ্রেষ্ঠ । সহস্র অশ্বমেধ হইতে ১ বাজপেয় শ্রেষ্ঠ, সহস্র বাজপেয় হইতে ১ পুণুরীক যক্ত শ্রেষ্ঠ, সহস্র পুণুরীক হইতে সৌরামণি শ্রেষ্ঠ, সহস্র সৌরামণি হইতে রাজসূয় শ্রেষ্ঠ, সহস্র রাজসূয় হইতে বাঞ্জুলী মহাদাদশী ব্রত শ্রেষ্ঠ ॥ ৩৭৪-৩৭৬॥ বাঞ্লীতি কুতোচ্চারৈঃ কলিকালে তু মানবৈঃ।। জন্মাযুতসহয়ে তু কৃতঃ গাগস্য সংক্ষয়ঃ।। ৩৭৭।।

অনুবাদ—কলিকালে মানবগণ বাঞ্লী এই নাম উচ্চারণ দারাই অযুত সহস্ত জন্মের কৃত পাপের সমাক্ ক্ষয় করে ।। ৩৭৭ ।।

দত্ত্বা পূজার্ঘ্যদানন্ত ধূপনৈবেদ্যদীপকম্। কৃত্বা নীরাজনং বিষ্ণোগুঁকিং সম্পূজয়েততঃ ॥৩৭৮॥ দদ্যাদস্তাণি গাং ভূমিং ধান্যং চৈব সদক্ষিণম্। কুর্য্যাদিতানুসারেণ সম্পূর্ণার্থং ব্রতস্য হি ॥ ৩৭৯॥

অনুবাদ—শ্রীবিফুর, পূজা, অর্ঘ্যদান, ধূপ, দীপ নৈবেদ্য, আরতি করিয়া শ্রীগুরুপূজা করিবে। শ্রীগুরুদেবকে বস্ত্রসমূহ, গাভী, ভূমি, ধানা ও দক্ষিণা সামর্থ্য অনুসারে দান করিবে ব্রতের সম্পূর্ণ ফল-লাভের জন্য।। ৩৭৮-৩৭৯।।

টীকা-কুর্য্যাদেবম্ ॥ ৩৭৯ ॥

সন্তুচেট তু গুরৌ বিষ্ণুঃ প্রীতো ভবতি নান্যথা। গুরুং সম্পূজয়েত্তদমাতুচ্ট্যর্থং চক্রপাণিনঃ ॥৩৮০॥

অনুবাদ—শ্রীগুরুদেব সন্তুল্ট হইলে বিষ্ণুপ্রসন্ন হন অন্যথা নহে। অতএব চক্রপাণি শ্রীবিষ্ণুর সন্তো-ষের জন্য শ্রীগুরুদেবকে পূজা করিবে ॥ ৩৮০॥

রারৌ জাগরঃ কার্য্যঃ শ্রোতব্যা বৈষ্ণবী কথা ॥৩৮১॥

অনুবাদ—র।ত্রিতে জাগরণ করিবে ও শ্রীডগবৎ
কথা শ্রবণ করিবে ॥ ৩৮১॥

গীতানামসহস্তুর পূরাণং শুকভাষিতম্। পঠনীয়ং প্রয়ক্ষেন হরেঃ সন্তোষকারণম্।। ৩৮২ ॥

অনুবাদ—শ্রীহরির সন্তোষের জন্য গীতা, সহস্র-নাম, শ্রীভ ফদেব প্রোক্ত শ্রীমভাগবতপুরাণ প্রযত্নসহ পাঠ করিবে ॥ ৩৮২ ॥

প্রত্যেকং গোসহস্রস্য পঠতাং শৃণ্বতাং ফলম্। গীতং নৃত্যন্ত বাদিত্রং কারয়েৎ পুরতো হরেঃ॥৩৮৩

অনুবাদ—প্রত্যেক গ্রন্থ পাঠকারী ও শ্রবণকারীর গোসহস্র দানের ফল প্রাপ্তি হয়। শ্রীহরির অগ্রে গীত, নৃত্য, বাদ্য করাইবে।। ৩৮৩॥

দাতব্যং খরবে সর্বাং প্রভাতে দেবতাদিকম্। ক্ষমাপয়িত্বা দেবেশং শুরুঞৈব বিশেষতঃ ॥ ৩৮৪॥ কুত্বা নৈমিত্তিকং সর্বাং ভোক্তব্যং বন্ধুডিঃ সহ ॥৩৮৫

অনুবাদ—ব্রতের পরদিন প্রভাতে দেবত।দি সর্বাদ দ্বা প্রীভ্রুদেবকে প্রদান করিবে, গ্রীভগবানের নিকট ক্ষমা প্রার্থনা করিয়া বিশেষতঃ প্রীভ্রুদেবের নিকট ক্ষমা প্রার্থনা পূর্বেক নৈমিত্তিক সকল কর্ম শেষে বিদ্ধাণের সহিত ভোজন করিবে। ৩৮৪-৩৮৫॥

স্কান্দে শ্রীব্রহ্মনারদসংবাদে জাগরণপ্রসঙ্গে— অগম্যাগমনে পাপমভক্ষ্যস্যাপি ভক্ষণে। পাপং বিলয়মায়াতি কীত্তিতে ব্যঞ্লীদিনে ॥৩৮৬॥

অনুবাদ কন্দপুরাণে শ্রীব্রহ্ম-নারদ-সংবাদে জাগরণ প্রসঙ্গে—অগম্যা গমনে যে পাপ এবং অভক্ষা ভক্ষণে যে পাগ, তৎসমুদয় বিলীন হয় ব্যঞ্লীদিনে কীর্ত্তন প্রভাবে ॥ ৩৮৬ ॥

যৎ পাপং ভূমিহরণে দেবস্থহরণে তথা।
মণিকূটং তুলাকূটং স্বর্ণস্তেয়াদিকঞ্চ যথ। ৩৮৭।।
অজ্ঞানাদ্যৎ কৃতং পাপং জাত্বা যথ পাতকং কৃতম্।
পূর্ব্বজন্মাজ্জিতং পাপমিহ জন্মনি যথ কৃতম্।।৩৮৮।।
স্বর্ণং চ ক্ষয়মভ্যোতি কৃত্বৈকং ব্যঞ্জুলীদিনম্।
ন ভবেনানসী পীড়া রোগাশ্চাতান্তদুঃখদাঃ।।৩৮৯।।

অনুবাদ—ভূমি হরণে যে পাপ, দেব সম্পদ হরণে যে পাপ, সেইরাপ মণিকূট, তুলাকূট, স্থাণ অপ-হরণাদিতে যে পাপ, অজানে বা জানে কৃত যে সকল পাপ, তৎসমূহই ক্ষন্নপ্রাপ্ত হয় একটি বাজুলী মহা-দ্বাদশীরত পালনে এবং মানসী পীড়া, শোকতাপ ও দৈহিক পীড়া অত্যন্ত দুঃখপ্রদা রোগাদিও ক্ষয় প্রাপ্ত হয়। ৩৮৭-৩৮৯।। ব্রহ্মবৈবর্তে শ্রীস্তশৌনকসংবাদে— ব্যঞ্জীবাসরে বিপ্র সম্প্রাপ্তে গরুড়ধ্বজঃ । স্বস্থানাদ্বসুধামেত্য কুরুতে চ স্থিতিং বিশন্ ॥৩৯০॥

অনুবাদ—ব্রহ্মবৈবর্ত্পুরাণে শ্রীস্ত-শৌনক-সং-বাদে হে বিপ্র! ব্যঞ্জুলী মহাদাদশী বাসর উপস্থিত হইলে গরুড়ধ্বজ শ্রীনারায়ণ স্বস্থান বৈকুষ্ঠ হইতে পৃথিবীতে আসিয়া ব্যঞ্লীব্রতকারীদের মধ্যে প্রবিশ্ট হইয়া বাস করেন বা ধনী প্রজাগণের বাঞ্ছা পূরণ করেন। ৩৯০।

টীকা— বিশন্ বাঞ্লীব্রতকারিণাং মধ্যে প্রবিশন্ ছিতিং কুরুতে বসতীত্যর্থঃ। আস্থিতমিতি পাঠেহপি ভাবেজপ্রতায়াৎ স এবার্থঃ। পাঠান্তরে তু বিশাং ধনিনাং প্রজানাং বা ইল্টং দ্যাতীত্যর্থঃ, ঘ্রা, বিশাঞ্ ধনিনাং ধনসম্বন্ধিবাঞ্ছাং প্রয়তীত্যর্থঃ।। ৩৯০।।

বাজু নী-বিমুখং বিপ্রমালোক্য রবিনন্দনঃ।
কুরুতে সংবিদং সাকং চিত্রগুপ্তেন হ্রিতঃ ॥৩৯১॥
অনুবাদ—বাজু লী ব্রত বিমুখ বিপ্রকে দেখিয়া যমরাজ চিত্রগুপ্তের সহিত আনন্দে পরামর্শ করেন॥৩৯১
টীকা—সংবিদং—মন্ত্রণাম্॥ ৩৯১॥

আয়মেষ্যতি মন্দাআ বিষ্ণুব্রতবহিজ্তঃ।
বশং মমেতি তৎপুণাং মাজ্গ্লাদ্দা পুরাকৃতম্ ।।৩৯২
অনুবাদ—এই ব্যক্তি বিষ্ণুব্রত বহিন্দুখি মন্দবুদ্দি
আমার অধীনে আসিতেছে, তাহার পূক্রকৃত পুণাসমূহ শীঘ্র লুপ্ত কর ।। ৩৯২ ।।

শিরোহতিনিতরামেয়া মাং সদৈব প্রবাধতে ।।৩৯৩।।

অনুবাদ—এইরূপ শিরঃপীড়া সর্ব্বদাই আমাকে
নিতান্ত দুঃখ দিয়া থাকে ।। ৩৯৩ ।।

টীকা—শিরসোহতিঃ পীড়া ।। ৩৯৩ ।।

কিঞ্— সক্ষরতানাং চরণং সক্ষতীর্থাভিষেচনম্। সক্ষানপ্রদানঞ্সমং স্যাদ্যজুলীরতম্॥ ৩৯৪॥ অনুবাদ—আরও—সর্বারতের আচরণ, সর্বা-তীর্থ স্থান, সর্ববিধদান প্রদানের তুল্য ব্যঞ্লী ব্রত হয়।। ৩৯৪।।

ত্রারদানং বিপ্রায় বিধায় শ্রদ্ধয়ান্বিতঃ।
প্রাপ্রে।তি পুরুষো বিপ্র কলুষঃ রুষ্ণসন্নিধিম্।।৩৯৫॥
অনুবাদ—হে বিপ্র । শ্রদ্ধাযুক্ত হইয়া বাজুলী
ব্রত শেষে ব্রাহ্মণকে অন্নান করিলে সেই ব্যক্তি
পাপময় থাকিলেও পবিত্র হইয়া শ্রীকৃষ্ণ সানিধ্য পায়
।। ৩৯৫॥

টীকা—কলুষঃ পাপরাপোহপি।। ৩৯৫॥

লক্ষীং নারায়ণং দেবং সৌবর্ণং তত্ত পূজ্য়েও। যথাশক্ত্যুল্লদানঞ্চ দত্ত্বা বৈকুগুমাপু য়াও ॥ ৩৯৬ ॥

অনুবাদ—বাঞুলীরতে সুবর্ণময় লক্ষীনারায়ণকে পূজা করিয়া যথাশক্তি অন্নদান করিলে বৈকুঠধাম প্রাপ্তি হয় ।। ৩৯৬ ।।

অধমর্ণতয়া কামালোভাদ্যভাদিপ দ্বিজ। হন্তি ত্রিপুরুষং পাপং ব্যঞ্লী পুরুষৈঃ কৃতা ॥৩৯৭

অনুবাদ—হে দ্বিজ ! ঋণী হইয়া, কাম, লোড বা দন্তবশতঃও মানবগণ ব্যঞ্লী মহাদাদশী রত করিলে নিজের এবং উদ্ধৃতি অধঃলোকসম্বলি পাপ বিনাশ করে।। ৩৯৭।।

টীকা—অধমং ধনাভাবেন প্রমদোষাবহম্ ঋণং যস্য তস্য ভাবস্তত্ত্বা তয়া ঋণ্বশ্যতয়েতয়হাঃ । অতঃ গ্রিপুরুষসম্বন্ধি পাপং হন্তি। যদ্ধা, ঋণিত্বনাপি কৃত্বা, আগমাদিভিন্ন মোক্ষো ভবতি।। ৩৯৭।।

স এষ সর্কাশালার্গঃ সর্কাবুদ্দিমতাং মতম্। হিতং সর্কাসমীচীনং যদ্যাঞ্ল্যামুপোষণম্ ॥ ৩৯৮॥

অনুবাদ—বাঞ্লী ব্রতই সর্বাশান্তর প্রতিপাদা বিষয়, সকল বুদ্ধিমানের সম্মত, সকলের পক্ষে মঙ্গল-প্রদ বাঞ্লী দাদশীতে উপবাস পালন ॥ ৩৯৮॥ উপবাসং যথাশত্যা দানং রাজণপ্জনম্। বিধায় ব্যঞ্লীং চৈবং পুরুষো যাতি সদ্গতিম্॥৩৯৯ ইতি ব্যঞ্লীরতম্।

অনুবাদ—উপবাস, যথাশক্তিদান, রাক্ষণ-পূজন-সহ বাঞুলীরত অনুষ্ঠান করিয়া এইভাবে মানব সদ্গতি প্রাপ্ত হয় ।। ৩৯৯ ।।

ইতি ব্যঞ্লী ব্ৰত কথা সমাধ।।

## অথ ত্রিস্পূশারতম্

ত্তিব— শুক্লা বৈশাখমাসে তু সম্প্রাপ্তা মধুসূদনী। দ্বাদশী ব্রিস্পুশা নাম পাপকোটিক্ষয়াবহা ॥ ৪০০॥

অনুবাদ—অথ ভিস্পৃশা রত কথা, ঐ পুরাণেই— বৈশাখমাসের শুক্লপক্ষে মধুসূদনী দাদশী ভিস্পৃশা নামূী ইহা কোটিপাপনাশিনী ।। ৪০০ ।।

ধন্যাঃ সংক্র মনুষ্যান্তে বৈশাখে মধুসূদনী। সন্তাপ্তা ত্রিস্পৃশা ধৈন্ত বুধবারেণ সংযুতা ॥ ৪০১॥

অনুবাদ—বৈশাখমাসে মধুস্দনী বিজ্পৃশা বুধবার যুক্তা হইলে যে সকল মানব প্রাপ্ত হন তাহারাই ধন্যা ॥ ৪০১॥

দারকামাহাত্মে তরৈব—
আদৌ নন্দা জয়া চাতে মধ্যে ডদ্রা ভবেদ্যদি।
উপবাসার্চনে গীতে দুর্লাভা কৃষ্ণসন্নিধৌ॥ ৪০২॥
একেনৈবোপবাসেন উপবাসাযুতং ফলম্।
জাগরে শতসাহস্রং নৃত্যে কোটিওলং কলৌ॥৪০৩॥

অনুবাদ—ক্ষন্দপুরাণে দারকা মাহাথ্যো—দিবা প্রথমভাগে একাদশী অন্ত্যে রাজিশেষে রয়োদশী, মধ্যে দাদশী যদি হয়, ঐ জিম্পু শা দুর্ল্লভা দাদশী উপবাসে, শ্রীকৃষ্ণ অর্চনে ও কৃষ্ণসন্নিধানে গীতে, একটি উপ-বাস দারাই দশ সহস্র অন্য উপবাসের ফল পাওয়া যায়, নিশি জাগরণে শত সহস্র ফল, নৃত্যে কোটিগুণ ফল কলিযুগে প্রাপ্ত হয় ।। ৪০৩ ।। গৃহেহপি কুর্ব্বতামেতাং কিং পুনঃ কৃষ্ণসিয়ধৌ ? ৪০৪ অনুবাদ—গৃহেও এই সকল করিলে ঐরপ ফল হয়, ঐাকৃষ্ণের নিকটে করিলে যে ঐ ফল হয় তাহা

আর কি বলিব॥ ৪১৪॥

পালে শ্রীসন্ত্রুমার-ব্যাসসংবাদে—
সক্র্পাপপ্রশমনং মহাপাতকনাশন্য।
শৃপু ক্তাবধানং তং ভিস্পৃশাখ্যং মহারতম্ ॥৪০৫॥
অনুবাদ—পল্পুরাণে শ্রীসন্ত্রুমার-ব্যাস-সংবাদে
—সক্র্বিধ পাপের প্রশান্তি ও মহাপাতক নাশন
ভিস্পৃশা নামক মহারত কথা মনোযোগের সহিত
তুমি শ্রবণ কর ॥ ৪০৫॥

কামদং সস্পূহাণাঞ্চ নিস্পূহাণান্ত মোক্ষদম্।

ক্রিস্পূশাখ্যং ব্রতং বিষ্ণোঃ শূণুত্ব গদতো মম।।৪০৬

অনুবাদ—সকাম ব্যক্তিগণের সক্ষবাঞ্ছাপুরক,
নিক্ষামীদিগের মোক্ষপ্রদ, ক্রিস্পূশা নামক বিষ্ণুব্রত
আমি ব্রিতেছি প্রবণ কর।। ৪০৬।।

প্রত্যক্ষমন্টিতন্তেন কলিকালেহপি কেশবঃ ।
ক্রিস্পুশাকীর্ত্তনং নিত্যং যঃ করোতি মহামুনে ॥৪০৭॥
অনুবাদ—হে মহামুনে ! যিনি নিত্য ক্রিস্পুশা
কীর্ত্তন করেন, তিনি কলিকালেও কেশবকে প্রত্যক্ষভাবে অর্চ্চন করেন ॥ ৪০৭ ॥

ন পুরশ্চরণে চীণেঁ সক্রিপাপক্ষয়ো ডবেৎ। গ্রিম্পুশা-নামমাত্রেণ ডবতে নাত্র সংশয়ঃ।। ৪০৮॥

অনুবাদ—পুরশ্চরণ আচরণে সর্বাপাপক্ষয় হয় না, ব্রিস্পৃশার নামমাত্রেই সর্বাপাপক্ষয় হয়, ইহাতে সংশয় নাই ॥ ৪০৮ ॥

নাগমৈন পুরাণৈশ্চ সমস্তৈষ্টীর্থকোটিডিঃ। বহুডির তসংখ্যাক পূজিতৈস্তিদশৈরপি।। ৪০৯।। মোক্ষো ভবতি বিপ্লেন্দ্র ত্রিস্পূশা ন কৃতা যদি। মোক্ষার্থং দেবদেবেন স্টো দেবী তিথীশ্বরী ॥৪১০॥

অনুবাদ—হে বিপ্রবর ! আগমসমূহ, পুরাণসমূহ, কোটি তীর্থাৰারা, বহুবিধ ব্রতসম্পিট ৰারা,
দেবপূজা ৰারাও মোক্ষ হয় না, যদি ব্রিস্পৃশা ব্রত না
করে দেবদেব শ্রীকৃষ্ণ মানবের মোক্ষের জন্য তিথীশ্বরী ব্রিস্পৃশা দেবীকে স্পিট করিয়াছেন ॥ ৪১০ ॥

বিষয়ৈবিপ্র যুক্তানাং ধ্যানধারণবজ্জিনাম্। কামভোগপ্রসক্তানাং ভিস্পুশা মোক্ষদা সদা ॥৪১১॥

অনুবাদ—হে বিপ্র । বিষয়ীগণের ধ্যানধারণা-বিহীন জনের এবং সকামীগণের পক্ষে ত্রিম্পৃশা সর্বাদা মোক্ষপ্রদা ॥ ৪১১ ॥

টীকা--হে বিপ্র বিষয়ৈর্ফুলনাম্ ॥ ৪১১ ॥

শঙ্করস্য পুরা প্রোক্তা চতুর্বস্তুস্য সাগরে।
ক্ষীরোদে প্রণতানাস্ত মৎসমীপে তু চক্রিণা ॥৪১২॥
ক্রিম্পুশাং যে করিষ্যন্তি বিষয়ৈরপি নিজিতাঃ।
তেষামপি ময়া দত্তং মোক্ষং সাধ্যবিবজিত্য।॥৪১৩

অনুবাদ— মহাদেবের সম্মুখে, ক্ষীরোদ সমুদ্রে ব্রহ্মার সমুখে এবং প্রণত অন্য ব্যক্তির সমুখেও চক্রধর শ্রীবিষ্ণু বলিয়াছেন— বিষয়াসক্ত থাকিয়াও যাহারা ক্রিস্পুশা ব্রত করিবে, তাহাদের সাংখা— আঅ-অনাঅজান না থাকিলেও মোক্রপ্রদান করি ।। ৪১২-৪১৩ ।।

টীকা—প্রণতানামন্যেষাঞ্চ প্রোক্তা ॥ ৪১২ ॥

কুরুত্ব ছং মুনিশ্রেষ্ঠ গ্রিস্পৃশাং মোক্ষদায়িনীম্। বহুভিমুনিসভৈন্ত তাজুা সাখাং মহামুনে ॥৪১৪॥ কাতিকে শুক্লপক্ষে তু গ্রিস্পৃশা ভবতে ঘদা। সোমেন সোমজেনাপি পাপকোটিবিনাশিনী॥ ৪১৫॥

অনুবাদ—হে মুনিবর। তুমি মোক্ষদায়িনী রিস্পৃশা রত কর, হে মহামুনে বহমুনিসঙ্ঘ সাংখ্য-জান ত্যাগ করিয়া কাণ্ডিকে শুক্লপক্ষে রিস্পৃশা মহা-

দাদশী যখন হয়, তাহা সোমবার বা বুধবার্যুজ হইলে কোটিপাপ-বিনাশিনী হয় ॥ ৪১৪-৪১৫ ॥

টীকা—কুরুপেবত্যাদি সন্ত কুমারবাক্যং, মুনি-সভৈঘঃ সহ।। ৪১৪।।

যস্যামুপোষণং কৃত্বা হত্যামুজে। মহেশ্বরঃ ॥ ৪১৬॥
অনুবাদ—যাহাতে উপবাস করিয়া মহেশ্বর ব্রহ্মহত্যা-জনিত পাতক হইতে মুজ হইয়াহিলেন॥৪১৬॥

হস্তাদ্রক্ষকপালন্ত তৎক্ষণাৎ পতিতং মুনে।
গত্বা ভূগূপদেশেন ব্রিম্পুশা-সমুপোষণাও ॥ ৪১৭ ॥
অনুবাদ—হে মুনে! ভূগুমুনির উপদেশে ব্রিম্পুশা
মহাদ্বাদশীর উপবাস ফলে মহাদেবের হস্ত হইতে
তৎক্ষণাৎ ব্রক্ষকপাল পড়িয়া গিয়াছিল ॥ ৪১৭ ॥

রক্ষহত্যা-সহস্রাণি জিস্পৃশা-সমুপোষণাও।
হিত্বাফেটী বাহবীযাস্ত পূর্বেজাতো মহামুনে ॥৪১৮॥
অনুবাদ—হে মহামুনে ! পূর্বেজাত বাহবীযা অন্য
অফটবিধ ব্রত ত্যাগ করিয়া জিস্পৃশা উপবাস ফলে
সহস্র ব্রক্ষহত্যা পাপও বিন্দট করিয়াছেন ॥ ৪১৮॥

কলিকলমষপাপাতু মুক্তা দেবী গ্রিমার্গগা।
উপদেশারাধবস্য গ্রিম্পৃশাসমুপোষণাও।। ৪১৯।।
অনুবাদ — গ্রিভুবন প্রবাহিনী গলাদেবী মাধবের
উপদেশে গ্রিম্পৃশা দ্বাদশীর উপবাস ফলে কলিক।লজাত পাপ হইতে মুক্ত হইয়াছেন।। ৪১৯।।

ব্ৰহ্মহত্যাসহস্তাণি ত্ৰিপ্ৰশাসমূপোষণাৎ।
বিলয়ং যান্তি বিপ্ৰেন্দ্ৰ পাপেত্ৰনে)ষু কা কথা ? ৪২০॥
অনুবাদ—হে বিপ্ৰবর! ত্ৰিস্পৃশা দ্বাদশীর উপবাস ফলে সহস্ত ব্ৰহ্মহত্যা পাপ বিলয় যায়, অন্য পাপসমূহের কথা আর কি বলিব ॥ ৪২০॥ ন প্রয়াগে ন কাশ্যান্ত গোমত্যাং কৃষ্ণসন্ধিথা।
মোক্ষো ভবতি বিপ্রেন্দ ব্রিস্পৃশাসমূপোষণাৎ ॥৪২১॥
অনুবাদ—হে বিপ্রবর । প্রয়াগে, কাশীতে ও গোমতীতে মুক্তি সম্ভাবনা না থাকিলেও কৃষ্ণসন্ধিধানে
ব্রিস্পৃশা দ্বাদশীর উপবাস ফলে মোক্ষ হয়॥ ৪২১॥

মরণেন প্রয়াগে তু মুক্তিঃ কাশ্যান্তথৈব চ । লানমারেণ গোমত্যাং মুক্তিওঁবতি নান্যথা । গৃহে চৈব ভবেনমুক্তিস্থিস্পৃশায়ামুপোষণাৎ ॥ ৪২২ ॥

অনুবাদ—প্রয়াগে ও কাশীতে মরণে মুক্তি হয়, গোমতিতে লানমাত্রে মুক্তি হয় ইহার অন্যথা নাই। পরস্তু লিস্পৃশা ভাদশী উপবাস ফলে গৃহে থাকিয়াও মুক্তি হয় । ৪২২ ।।

বিষয়ে বর্ত্তমানস্য কামভোগান্বিতস্য চ । নির্ত্তবিষয়স্যাপি মুক্তিঃ সাংখ্যেন দুর্লুভা ॥ তুমাৎ কুরুত্ব বিপ্রেন্দ্র ভিস্পুশাং ুমোক্ষদায়িনীম্ ॥ ৪২৩ ॥

অনুবাদ—বিষয়াসক্ত ব্যক্তির ও কাম ভোগযুক্ত বাক্তির মুক্তি সুদুর্লু ভা, বিষয়ে বৈরাগ্যবান্ ব্যক্তিরও সাংখ্যক্তান দারা মুক্তি দুর্লুভা। অতএব হে বিপ্র-বর! মোক্ষপ্রদায়িনী বিস্পৃশা দাদশীবৃত করুন ॥ ৪২৩॥

বেদবাাস উবাচ—

কীদ্শী স্যান্মুনিবর ত্রিস্পৃশা দ্বাদশী বদ।
বিমুজিদা যা মর্জ্যানাং ত্বয়া প্রোক্তা মমাধুনা ॥৪২৪॥

অনুবাদ—বেদব্যাস জিজাসা করিলেন—হে
মুনিবর ৷ (বিমুজিদা) ত্রিস্পৃশা দাদশী কিরুপ
হয় তাহা বলুন, যাহা মরণশীল ব্যক্তিগণের বিমুজি
প্রদা। আপনি এক্ষণে আমার নিকট বলিলেন॥৪২৪।

শ্রীসনৎকুমার উবাচ— জাহ্ব্যাঃ পুরতো বিপ্র ক্রিস্পুশা মাধ্বেন তু। প্রাচী-সরস্বতী-তীরে কথিতা সুমহাফলা।। ৪২৫।। অনুবাদ—শ্রীসনৎকুমার বলিলেন—হে বিপ্ল! প্রাচী সরস্বতী তীরে মাধব কর্তৃক জাহুবীর অগ্রে সুমহাফলা গ্রিস্পৃশাদাদশীর কথা উক্ত হইয়াছে॥৪২৫

শ্রীজাহ্যব্যবাচ —

কলিকলমধপাপৌঘৈর ক্ষহত্যাদিকৈযুঁতাঃ। কলিকালে হাষীকেশ স্থানং কুকান্তি মজ্জলে ॥৪২৬॥ তেষাং পাপশতৈদ্ধং মদেহং কলুষীকৃতম্। কথং যাস্যতি মে দেব পাতকং গ্রুড্ধান্ড ? ৪২৭॥

অনুবাদ—শ্রীজাহাবী জিজাসা করিলেন—হে হাষীকেশ। কলিকালে ব্রহ্মহত্যাদি পাতকসমূহযুজ মানবগণ আমার জলে স্থান করিবে। তাহাদের শতশত পাপদারা আমার দেহ কলুষিত হইয়া দগ্ধ হইবে। হে দেব!হে গ্রুড়ধজ। আমার পাতক-সমূহ কিরূপে অপগত হইবে ? ৪২৬-৪২৭।

শ্রীপ্রাচীমাধব উবাচ—
কথয়ামি ন সন্দেহো মা পুত্তি রোদনং কুরু।
শ্রীস্থলং নাম মে স্থানং প্রাচীদেবী মমাগ্রতঃ ॥৪২৮॥
বহতে ব্রহ্মতনয়া মদ্দ্টাগ্রে স্রেখরি।
শ্রানং কুরুত্ব নিত্যং তুং মন্তপূতা ভবিষ্যসি॥৪২৯॥

অনুবাদ—শ্রীপ্রাচীমাধব বলিলেন—বলিতেছি,
ইহাতে সন্দেহ নাই, হে পুত্র । রোদন করিও না ।
শ্রীস্থল নামক আমার স্থান, তথায় রহ্মতনয়া প্রাচী
সরস্বতী আমার সম্মুখে প্রবাহিতা, হে সুরেশ্বরি ।
আমার দৃশ্টির সামনে সেই সরস্বতীর জলে তুমি নিতা
স্থান কর, তাহা হইলেই মন্তপবিত্রা হইবে ॥৪২৮-৪২৯

যত্র প্রাচী রহ্মসূতা তত্রাহং নান্ডি সংশয়ঃ। তীর্থকোটিশতৈর্যুক্তঃ সুরৈঃ সহ বসাম্যহম্ ॥৪৩০॥

অনুবাদ—যে স্থানে ব্রহ্মপুত্রী প্রাচী সরস্বতী সে স্থলে আমি বিদামান ইহাতে সংশয় নাই। কোটি শত তীর্থযুক্ত হইয়া দেবগণের সহিত আমি বাস করি॥ ৪৩০॥ তত্ত নশ্যন্তি পাপানি যত্ত প্রাচী সরস্বতী।
বিশেষতো মমাগ্রে তু কলিকালে বিশেষতঃ ॥৪৩১॥
অনুবাদ—যেখানে প্রাচী সরস্বতী সে স্থলে পাপ-

অনুৰাদ—যেখানে প্ৰাচা সরস্বতা সে স্থলে সাস-সমূহ নছট হয়, বিশেষতঃ আমার সমুখে এবং বিশেষতঃ কলিকালে॥ ৪৩১॥

শ্রীজাহ্বাবাচ—
নাহং শক্রোমি দেবেশ আগন্তং নিত্যমেব হি ।
কথং নশান্তি পাপানি কথয়ন্তেহ মাধব ।। ৪৩২ ॥

অনুবাদ—শ্রীজাহ্বী বলিলেন— হে দেবেশ ! আমি নিত্য আসিতে সমর্থ হইব না, হে মাধব ! কিরুপে আমার পাপ নুচ্ট হইবে এক্ষেত্রে বলন ॥৪৩২

শ্রীপ্রাচীমাধব উবাচ—
সরস্বত্যধিকা যা চ তীর্থকোটিশতাধিকা।
মখকোটাধিকা যাপি ব্রতদানাধিকা চ যা ।। ৪৩৩ ।।
তপোজপাধিকা নিত্যং চতুর্বর্গফলপ্রদা।
সাংখ্যযোগাধিকা যা চ ব্রিস্পৃশাং
কুরু তাং শুভে ।। ৪৩৪ ।।

অনুবাদ শ্রীপ্রাচী মাধব বলিলেন—হৈ ওড়ে ।
যাহা সরস্বতী হইতে শ্রেষ্ঠা শতকোটি তীর্থ হইতে
শ্রেষ্ঠা, যাহা যজকোটি শ্রেষ্ঠা, যাহা রতদানাদি হইতে
শ্রেষ্ঠা, তপস্যা জপাদি হইতে শ্রেষ্ঠা, নিত্য চতুর্বর্গফলপ্রদা, সাংখ্য-যোগাদি হইতে যাহা শ্রেষ্ঠা, সেই বিস্পৃশা
ভাদশী রত পালন কর।। ৪৩৩-৪৩৪।।

যদিমন্ মাসে সমায়াতি সিতা চাপ্যসিতাথবা । কর্তব্যা সা সরিৎশ্রেষ্ঠে তব পাপং হরিষ্যতি ॥৪৩৫॥

অনুবাদ—হে নদী শ্রেছে গলে। যে মাসে শুক্ত-পক্ষে বা কৃষ্ণপক্ষে ত্রিস্পৃশা ভাদশী উপস্থিত হইবে, সেই ব্রত পালন করিলে ত্রিস্পৃশা তোমার পাপ হরণ করিবে॥ ৪৩৫॥

শ্রীমন্দাকিন্যবাচ— কীদৃশী ব্রিস্পৃশা দেব মমাচক্ষর মাধব। উদৃশী মহিমা যস্যাস্থ্যা প্রোজা মমাধুনা।। ৪৩৬।। অনুবাদ—শ্রীমন্দাকিনী বলিলেন—হে মাধবদেব। গ্রিস্পৃশা দাদশী কিরাপ আমায় বলুন। এইরাপ মহিমা যাহার, আপনি এক্ষণে আমার নিকট বলিলেন ।। ৪৩৬।।

দশম্যেকাদশী ভদ্রা দিনৈকসিমন্ যদা ভবেৎ। ত্রিস্পুশা সা ভবেদেবে ন বেদি বদ মে প্রভো॥৪৩৭॥

অনুবাদ—দশমী একাদশী দ্বাদশী একদিনে যখন হইবে, হে দেব ! তাহাই ভিস্পৃশা হইবে কি না জানি না, হে প্রভো আমায় বলুন ॥ ৪৩৭॥

টীকা - ভদ্রা-দ্বাদশী ॥ ৪৩৭॥

শ্রীপ্রাচীমাধব উবাচ—
আসুরী ন্ত্রিস্থা দেবি যা ত্বয়া পরিকীতিতা।
বজ্জনীয়া প্রযক্ষেন ব্রতহীনো যথা যতিঃ ॥ ৪৩৮॥

অনুবাদ—শ্রীপ্রাচীমাধব বলিলেন—হে দেবি।
তুমি যাহা বলিলে উহা দশমী যুক্তা আসুরী ব্রিস্পৃশা
যত্নসহ বর্জন করিবে, ব্রতহীন সন্ন্যাসী যেমন বর্জনীয়। ৪৩৮।

অসুরাণাং রাক্ষসানামায়ুর্বলবিবদ্ধিনী। বর্জনীয়া প্রযক্ষেন যথা নারী রজস্বলা।। ৪৩৯॥

অনুবাদ—অসুরগণের ও রাক্ষসগণের আয়ু, বল বিবদ্ধিনী দশমীযুক্তা ত্রিস্পৃশা যত্নসহকারে বর্জন কর্ত্বব্য, যেমন রজগুলানারী বর্জনীয় ॥ ৪৩৯॥

যথা রজন্বলাসলমন্যায্যং বৃজ্জিতং সদা । তথা দশমিসংযুক্তং মদিনং বৈষ্ণবৈন্ধিঃ ॥ ৪৪০॥

অনুবাদ—যেমন রজস্বলা সঙ্গ অন্যায়া, সর্বাদী বর্জনীয়, সেইরূপ দশমীসংযুক্তা হরিবাসর বৈঞ্বগণ কর্তুক বর্জনীয় ॥ ৪৪০ ॥

হত্যাযুতশতং হন্তি মৎপ্রসাদেন লড্যতে । মৎপ্রসাদবিহীনানাং ত্রিস্পৃশা ঘাতি জাহ্ববি ॥৪৪১॥ অনুবাদ—হে জাহণবি ! তিস্পৃশা আমার প্রসাদে অযুত্শত হত্যার পাপ নাশ করে, আমার প্রসন্নতা বিহীন গণের পক্ষে তিস্পৃশা নিফল হয় ॥ ৪৪১॥

টীকা —মৎপ্রসাদেনৈব ত্রিস্পৃশা লভ্যতে। হাতি বার্থতামিতি শেষঃ ॥ ৪৪১ ॥

একাদশী দ্বাদশী চ রাজিশেষে ত্রয়োদশী। ত্রিস্পূশা সা তু বিজেয়া দশমীসংযুতা ন হি ॥৪৪২॥

অনুবাদ—প্রাতে একাদশী মধ্যে দ্বাদশী রাত্রিশেষে রয়োদশী তাহাই বিস্পৃশা মহাদ্বাদশী জানিবে, দশমী সংযুক্তা বিস্পৃশা শুদ্ধা নহে ॥ ৪৪২ ॥

ভুক্তং হালাহলং তেন শ্ববিষ্ঠাভক্ষণং কৃতম্।
দশমীমিশ্রিতং যেন কৃতমেকাদশীব্রতম্ ॥ ৪৪৩ ॥
অনুবাদ—যে ব্যক্তি দশমী মিশ্রিতা একাদশী

অনুবাদ—থে ব্যান্ত পশ্মা নাত্রতা অব্যাদনা ব্রত করে, সেই ব্যক্তি হলাহল বিষ ভক্ষণ করে ও কুক্কুরবিষ্ঠা ভক্ষণ করে ॥ ৪৪৩॥

ইতি জাত্বা ন কর্ত্তব্যং মদিনং দশমীযুত্ম্। জন্মকোটিক্তং পুণ্যং সন্তানং যাতি চ ক্ষয়ম্ ॥৪৪৪

অনুবাদ—ইহা জানিয়া দশমীযুক্তা হরিবাসর কর্তব্য নহে। কোটি জনাকৃত পুণা ও সন্তান ক্ষয় হয় দশমীযুক্তা একাদশী ব্রতে ॥ ৪৪৪ ॥

পক্ষর্দ্ধৌ বিশেষেণ সন্দেহে সমুপস্থিতে। মমাজয়া প্রকর্তব্যা দাদশী বল্লডা সদা ॥ ৪৪৫ ॥

অনুবাদ—বিশেষতঃ পক্ষর্দ্ধি হইলে সন্দেহ উপস্থিত স্থলে আমার আজায় আমার প্রিয়া দাদশী-বত সর্বাদা কর্ত্ব্যা ॥ ৪৪৫ ॥

মমাজয়া প্রকর্তব্যং মদিনং মৎপরায়ণৈঃ। মদিনং তদিজানীয়াদদমমীবেধবির্জিতম্।। ৪৪৬॥ অনুবাদ—হরিপরায়ণ ব্যক্তিগণ কর্তৃক আমার

আজায় হরিবাসর কর্ত্তবা, দশমীবেধহীন একাদশী বা দাদশী আমার দিন জানিবে ॥ ৪৪৬ ॥

শ্রীবেদব্যাস উবাচ—
বিধানং কুহি মে রক্ষন্ মুনে থেন করোমাহম্ ॥৪৪৭
অনুবাদ—শ্রীবেদব্যাস বলিলেন—হে রক্ষন্ । হে
মুনে, । ভিস্পুশা রতের বিধান বলুন যাহাতে আমি
ব্রত করিতে পারি ॥ ৪৪৭ ॥

গ্রীসন্থকুমার উবাচ—
দামোদরং হেমময়ং কৃছা বিভ্বসারতঃ ।
পালং তামময়ং কার্যাং তভুলৈঃ পরিপুরিতম্ ॥৪৪৮
সজলন্ত ঘটং ওদ্ধং পঞ্চরজসমন্বিতম্ ।
বেছিটতং পুল্পমালাভিঃ কপূরাভ্রকবাসিতম্ ॥৪৪৯॥
ন্যসেভামময়ং দেবং লাপ্যিছা বিলেপিতম্ ।
পরিধানং ততঃ কার্যাং বস্ত্র-যুগেমন ভ্তিতঃ ॥৪৫০

অনুবাদ—শ্রীসনৎকুমার বলিলেন—অর্থ সামর্থ্য অনুসারে সুবর্ণময় দামোদর মৃত্তি নির্মাণ করিয়া তামময় পাত্রে তত্ত্ব পরিপূর্ণ করিয়া তাম সজল পঞ্চনরস্পর্ত পুজ্পমালাবেদ্টিত কর্পুর অগুরু বাসিত তামময় ঘট স্থাপন করিবে। অতঃপর দামোদর দেবকে লান করাইয়া চন্দনাদি দারা বিলেপন করিয়া ভত্তি-সহকারে বস্তুবয় পরিধান করাইবে॥ ৪৪৮-৪৫০॥

টীকা —বিভবসারতঃ—নিজধনাদানুসারেণ ॥৪৪৮ ঢীকা—পালং ঘটঞ ন্যাসেদিত্য বয়ঃ, তচ্চ প্রবিদৃহাম্॥ ৪৪৯-৪३০॥

মত্তিস্ত পূজনং কার্য্যং গুরুণা সমুদীরিতৈঃ। পুলৈঃ কালোডবৈঃ গুভৈস্তলসীদলকোমলৈঃ ॥৪৫১

জনুবাদ — প্রী ওরুদেবের উপদিস্ট মন্ত্রসমূহদারা পূজন করিবে। যথাকালোডব শুল পুস্সমূহদারা এবং কোমল তুলসীদল দারা পূজন করিবে ॥ ৪৫১॥

ছ্ত্র বৈণবং দদ্যাৎ পাদুকাহ্যরসংযুত্ম । নৈবেদ্যানি বিচিত্রাণি ফলানি সুবহুনাপি ॥ ৪৫২ ॥ সনুবাদ—বংশদপ্তযুক্ত ছত্র ও বস্তযুক্ত পাদুকা দান করিবে। বিচিত্র নৈবেদ্য উত্তম বহুবিধ ফলও দান করিবে॥ ৪৫২॥

উপবীতং তু দাতব্যং সোজরীয়ং নবং দৃঢ়ম্। বৈণবং দাপয়েদভং সুরূপং সূয়তং গুভুম্ ॥৪৫৩॥

অনুবাদ – উত্রীয় সহ উপবীত দান করিবে। নূতন দৃঢ় বংশদভ সুন্দর উন্নত ও পবিত্র দান করিবে ॥ ৪৫৩॥

দামোদরায় পাদৌ তু জানুনী মাধবায় তু।
তথ্যন্ত কামপতরে কটিং বামনমূর্তরে ।। ৪৫৪ ॥
পদ্মনাভায় নাভিন্ত উদরং বিশ্বমূর্তরে ।
হাদয়ং জানগম্যায় কণ্ঠং শ্রীকণ্ঠসংজ্ঞকে ॥ ৪৫৫ ॥
সহস্রবাহবে বাহুং চক্ষুষী যোগনায়কে ।
ললাটমুরুগায়েতি সহস্রশিরসে শিরঃ ॥ ৪৫৬ ॥
স্থান্যনা চামুধাদীনি সর্ব্বাসং চারুরূপিণে ।
সম্পূজ্য বিধিবভক্ত্যা অর্ঘাং দদ্যাদ্বিধানতঃ ॥৪৫৭॥

অনুবাদ পূজা-মন্ত চরণদ্বয়ে দামোদরায় নমঃ, জানুতে মাধবায়, গুহাদেশে কামপতয়ে, কটিতে বামন মূর্তয়ে, নাভিতে পদানাভায়, উদরে বিশ্বমূর্তয়ে, হাদয়ে জানগম্যায়, কঠে শ্রীকন্ঠায়, বাহুদ্বয়ে সহস্রবাহবে, চক্ষুদ্রয়ে যোগনায়কে, দলটে উরুগায়, মস্তকে সহস্র শিরসে, অস্তসমূহে নিজ নিজ নামে, সক্রাসে চারুরাপিণে—এইভাবে যথাবিধি ভক্তিসহ পূজা করিয়া বিধি অনুসারে অর্ঘ্য দান করিবে ॥ ৪৫৪-৪৫৭॥

টীকা—গ্রীকণ্ঠসংজকম্ ইতি, গ্রীকণ্ঠায় নম ইতি জেয়ম্ এবমন্যভাপি। উরগায়েতি পাঠে উরগশয়-নায়েতি জেয়ম্।। ৪৫৫-৪৫৬।।

স্তভেণ নারিকেলেন শশ্বোপরি-স্থিতেন হি । সূত্রেণ বেচ্টিতেনৈব উভাভ্যাং পাণিসংস্থিতম্ ॥৪৫৮

জনুবাদ—ত্তম নারিকেল শখোপরি স্থাপন পূর্ব্বক সূত্রদারা বেপ্টিত করিয়া দুইহন্তে ধরিবে ॥ ৪৫৮ ॥ টীকা—উভাভ্যাং পাণিভ্যামর্ঘ্যং দদ্যাদিতি পূর্বেণাশ্বয়ঃ। অর্ঘ্যমেব বিশিন্দিট—পাণ্যাঃ সং-স্থিতমিতি।। ৪৫৮।।

দয়তো হরসি পাপানি সত্যং যদি জনার্দ্ন।
দুঃস্বপ্নং দুনিমিতঞ মনসো দুবিচিন্তিতম্ ॥ ৪৫৯ ॥
নারকঞ্চ ভয়ং দেব ভয়ং দুর্গতিসম্ভবম্ ।
ভয়মন্যৎ মহাদেব ঐহিকং পারলৌকিকম্ ॥৪৬০॥
সক্রং নাশয় মে বিফো গৃহাণার্ঘ্যং জনার্দ্নন ।
মম ভক্তিঃ সদৈবান্ত দামোদর ত্বোপরি ॥ ৪৬১ ॥

অনুবাদ—অর্ঘ্যমন্ত—হে জনার্দ্দন! তোমাকে দমরণ করিলে সতাই যদি পাপসমূহ হরণ কর, তাহা হইলে দুঃস্থার, দুনিমিত্ত, মনের দুন্দিত্তা, নারকভয়, হে দেব। দুর্গতিজাতভয়, ইহা ব্যতীত হে মহাদেব! ঐহিক ও পারলৌকিক ভয়, হে বিফু! আমার সর্কবিধভয় সকলই নাশ কর। হে জনার্দ্দন! অর্ঘ্য গ্রহণ কর, হে দামোদর! আমার ভক্তি তোমার চরণে সর্কাদাই থাকুক॥ ৪৫৯-৪৬১॥

টীকা—স্মৃত ইত্যাদ্যর্ঘ্যমন্তঃ ॥ ৪৫৯ ॥

ধূপদীপন্ত নৈবেদ্যং কুর্যাালীরাজনং ততঃ।
শিরোপরি মুনিশ্রেষ্ঠ ভাময়েজ্জলজং হরেঃ॥ ৪৬২॥
অনুবাদ—অনন্তর ধূপ, দীপ, নৈবেদ্য নিবেদনান্তে
আরতি করিবে। হে মুনিশ্রেষ্ঠ। শ্রীহরির মন্তকোপরি সজল শাধা ভ্রমণ করাইবে॥ ৪৬২॥

কৃতা বিধানমেতদ্ধি পূজয়েৎ স্বপ্তরুং ততঃ। দদ্যাৰস্তানি গুলালি গদ্ধমাল্যাদিনার্চায়েৎ ॥ ৪৬৩॥

অনুবাদ — এই বিধিমত পূজা করিয়া অনন্তর নিজ শ্রীগুরুদেবকে শুদ্র বস্তুসমূহ ও গন্ধমাল্যাদিদারা অর্কন করিবে ॥ ৪৬৩ ॥

টীকা—শিরসঃ উপরি বিসর্গলোপেহপি পুনঃ সন্ধিরার্যঃ। জলজং শখ্মম্।। ৪৬৩।। উপানহৌ চ ছত্রঞ মুদ্রিকাঞ্চ ক মণ্ডলুম্। ভোজনঞৈব তাফুলং সপ্তধান্যং সুদক্ষিণম্ ॥ ৪৬৪ ॥ অনুবাদ—পাদ্কা, ছত্র, অসুরী, কমণ্ডলু, ভোজ্য, তাফুল, সপ্তধান্য ও উত্তম দক্ষিণা প্রদান করিবে॥৪৬৪

সম্পূজা দেবদেবেশং কুর্য্যাজ্যাগরণং হরেঃ । গীতন্তাসমাযুক্তং তথা শাস্তসমন্বিতম্ ॥ ৪৬৫ ॥

অনুবাদ—দেবদেবেশ্বর শ্রীহরিকে পূজা করিয়া শাস্ত্রপাঠ গীত, নৃত্য, বাদ্যাদি সহ শ্রীহরিজাগরণ করিবে। ৪৬৫॥

টীকা —ভোজনং ভোজ্যম্ ॥ ১৬৫ ॥

নিশান্তে পুনরীশায় দত্বা চার্ঘাং বিধানতঃ । লানাদিকাং ক্রিয়াং কৃতা ভুঞীয়াদু ান্ধণৈঃ সহ ॥৪৬৬ ইতি ভিদপুশারতম্ ।

অনুবাদ — নিশাভে পুনরায় গ্রীভগবান্কে বিধি-মত অর্ঘ্যদান করিয়া স্থানাদি নিত্যক্রিয়া সমাপন করিয়া ব্রাহ্মণগণের সহিত ভোজন করিবে ।। ৪৬৬॥ ইতি ক্রিস্পুশা ব্রত কথা ।।

# অথ পক্ষবিদ্ধনীৱতম্

পান্মে শ্রীব্রক্ষোজ্যে—
অমা বা যদি বা পূর্ণা সম্পূর্ণা জায়তে যদা।
ছূজা চ ষণ্টিঘটিকা দৃশাতে প্রতিপদ্দিনে।
অশ্বমেধাযুতৈস্তল্যা সা ভবেৎ পক্ষবদ্ধিনী। ৪৬৭॥

অনুবাদ—অথ পক্ষবদ্ধিনী দ্বাদশী ব্রতকথা, পদ্মপ্রাণে প্রীব্রহ্মার উদ্ভিদ—অমাবস্যা বা পূণিমা যখন
সম্পূর্ণ ৬০ দণ্ড অহোরাত্র থাকিয়া পরে প্রতিপদ দিনে
কিঞ্জিৎ দৃশ্য হয়, ঐপক্ষের দ্বাদশীর নাম পক্ষবদ্ধিনী
মহাদ্বাদশী, দশসহস্র অশ্বনেধ যজের সমতুলা হইবে
।। ৪৬৭ ।।

টীকা—ষ্বিট্ঘটিকা ব্যাপ্য ভুত্বা সম্পূর্ণা ষ্বিদি <sup>দ্শ্যতে</sup>। সতএব প্রতিপদ্দিনে চ কিঞ্চিদ্দৃশ্যতে ॥৪৬৭ পূজাবিধিন্ত বিপ্রেন্দাঃ শ্রোতুমহঁথ সাম্প্রতম্ ॥৪৬৮॥ অনুবাদ—হে বিপ্রবর্গণ সম্প্রতি পূজাবিধি শ্রবণ করিতে পার ॥ ৪৬৮॥

মলৈঃ সম্পূজিতো বিফুরঘ্দানেন তুষাতি ॥ ৪৬৯॥
অনুবাদ—মল্লসমূহ ভারা সম্যক্ পূজিত হইয়া
শ্রীবিফু অঘ্যদান ভারা তুল্ট হন ॥ ৪৬৯॥

জলপূর্ণং নবং কুল্ঞঃ চন্দনেনৈব চচ্চিত্র ।
পঞ্চরত্বসমাযুক্তং পুক্সমালা-বিভূষিতম্ ।
স্থাপ্যং তাদ্রময়ং পারং সগোধ্মং ঘটোপরি ।।৪৭০॥
অনুবাদ—জলপূর্ণ নূতন ঘট চন্দনদারা অফিত
হইয়া পঞ্রত্বযুক্ত ও পুক্সমালা বিভূষিত করিয়া
ভাপন করিবে, তাহার উপরে তাদ্রপার গমপূর্ণ করিয়া
ভাপন করিবে ॥ ৪৭০ ॥

সৌবর্ণং কারয়েদেবং মাসসংভাবিধানকম্। পঞামৃতেন লপনং কর্তব্যং মাধ্বসা চ ॥ ৪৭১ ॥

অনুবাদ—স্বর্ণময় শ্রীনারায়ণ মৃতি মাসের নামা-নুসারে নির্মাণ করিয়া পঞায়ত ভারা লান করাইবে ॥ ৪৭১॥

বিলেপনন্ত কর্ত্বাং কুস্কুমাগুরুচদ্দনৈঃ।
বস্ত্যুগ্যন্ত দাতবাং ছ্রোপানৎ-সুসংযুত্য্ ॥ ৪৭২ ॥
অনুবাদ—কুস্কুম অগুরু চন্দন দারা তিলকাদি
রচনা করিয়া পরিধেয় ও উত্তরীয় বস্তুদ্য, ছ্র, পাদুকা,
উত্তম দ্রব্য দান কর্ত্ব্য ॥ ৪৭২ ॥

পূজ্য়েদ্দেবতামীশং কৃষ্ণপাগ্রোপরি স্থিতম্। পদ্মনাভায় পাদৌ তু জানুনী যোগমূর্ত্য়ে ॥ ৪৭৩ ॥ উক্তযুগ্মং নুসিংহায় কটিং জানপ্রদার চ। উদরং বিশ্বনাথায় হাদয়ং শ্রীধরায় চ ॥ ৪৭৪ ॥ কণ্ঠং কৌস্ত কণ্ঠায় বাহু ক্ষত্রান্তকায় চ।
ললাটং ব্যোমমূর্ত্রায় শিরো বৈ সর্ব্যরাপিণে।
স্থনাশনা চৈব শস্ত্রাণি সর্ব্যাসং দিব্যরাপিণে।।৪৭৫॥
এবং সম্পূজ্য বিধিবৎ ততোহর্ঘ্যং সম্প্রদাপয়েও।
নারিকেলেন গুলেণ দেবদেবস্য চক্রিণঃ।। ৪৭৬॥

অনুবাদ—পূর্ণকুন্ত ও পাত্রের উপরিস্থিত পরমেশব্রেদেবকে পূজা করিবে, চরণদ্বয়ে পদ্যনাভায় নমঃ,
জানুদ্বয়ে যোগমূর্তয়ে, উরুদ্বয়ে নৃসিংহায়, কটিতে
জান প্রদায়, উদরে বিশ্বনাথায়, হাদয়ে প্রীধরায়, কঠে
কৌস্তভ কঠায়, বাহদয়ে জ্বান্ত কায়, ললাটে ব্যোমমূর্তায়, মন্তকে সর্ব্বরাপিণে নমঃ, শাস্তসমূহে নিজ
নিজ নামে, সর্ব্বাঙ্গে দিবারাপিণে নমঃ, এইরাপে
বিধিমতে পূজা করিয়া অনতর দেবদেব চক্রধারীকে
ভ্রম্ন নারিকেল দ্বারা অর্হ্য সম্প্রদান করাইবে ॥ ৪৭৩৪৭৬ ॥

### তর অর্ঘামন্তঃ

সংসারার্ণবাপোতায় পাপকক্ষামহানল। নরকাগ্নিপ্রশমন জন্মমৃত্যুজরাপহ।। ৪৭৭।। মামুদ্ধর জগ্নাথ পতিতং ডবসাগরে। গৃহাণার্ঘ্যং ময়া দত্তং পদ্মনাভ নমোহস্ত তে।।৪৭৮॥

অনুবাদ—অর্ঘ্য মন্ত্র—সংসার-সমুদ্রের পোতথরাপ আপনাকে নমন্ধার, হে পাতকত্ণদাহকারিন্
হে নরকাগ্নি প্রশমন, জন্মমৃত্যু জরা অপহারিন্, হে
জগল্লাথ ভবসাগরে পতিত আমাকে উদ্ধার কর, হে
পদ্মনাভ! মৎপ্রদত্ত অর্ঘ্য গ্রহণ কর, তোমাকে
প্রণাম ॥ ৪৭৭-৪৭৮॥

**টীকা**—অর্ঘ্যমন্তঃ—সংসারেত্যাদিঃ ॥ ৪৭৭ ॥

নৈবেদ্যানি প্রদেয়ানি হতপকানি চক্রিণে। ফলানি সুমনোভানি স্বাদৃনি রসবভি চ । ৪৭৯॥

অনুবাদ চক্রধারীকে ঘৃতপকু নৈবেদ্যসমূহ প্রদান করিবে, সুখাদু রসাল সুন্দর ফলসমূহ প্রদান করিবে ।। ৪৭৯ ।। সাভরুঞ সকপূরিং দদ্যাদ্পুসন্ত মাধ্বে।
সম্তং ভগ্ভলুঞাপি দদ্যাদিভানুসারতঃ ॥ ৪৮০॥
অনুবাদ—অভরুসহ কপূর ব।তি ও ধূপ মাধ্বকে
দিবে, সাম্থ্য অনুসারে ঘৃতসহ ভগ্ভলও দিবে ॥৪৮০

তামূলন্ত সকপূরিং দদ্যাদ্দেবস্য ভক্তিতঃ।

য়তেন দীপকং দদ্যাতিলতৈলেন বা পুনঃ॥ ৪৮১॥

অনুবাদ—কপূর সহ তামূল দেবতার উদ্দেশ্যে
ভক্তসহ প্রদান করিবে, ঘৃত বা তিল তৈল দ্বারা পুনরায় প্রদীপ দিবে॥ ৪৮১॥

কৃত্বা সমাণিবধানেন গুরুপূজান্ত কারয়ে ।
বস্তাণি চৈব সোফীষং কঞুকঞ্চ প্রদাপয়ে ।।৪৮২॥
অনুবাদ —শাস্ত্রবিধিমত সম্পূর্ণ পূজা করিয়া গুরুপূজা করাইবে, বস্তু, পাগড়ী, জামা প্রদান করিবে
।। ৪৮২ ।।

দক্ষিণাঞ্চ যথাশক্তি গুরবে সম্প্রদাপয়েও।
ভোজনঞ্চৈব তায়ূলং দত্তার্ঘ্যং সম্প্রতায়য়েও॥৪৮৩॥
অনুবাদ—যথাশক্তি দক্ষিণাও প্রীগুরুদেবকে সম্প্রদান করিবে, ভোজন, তায়ূল দান করিয়া, অর্ঘাদান করিয়া সম্ভুল্ট করিবে॥ ৪৮৩॥

স্বর্তৈব্র্মানেস্ত যথাশজ্যা চ নির্দ্ধনিঃ। কার্য্যা সমাক্ প্রয়ত্ত্বেন দাদশী পক্ষবিদ্ধনী। ততো জাগরণং কুর্য্যাদ্গীতনৃত্যসমদ্বিতম্ ॥৪৮৪॥ ইতি পক্ষবিদ্ধনী-ব্রতম্।

অনুবাদ — সামথ্য থাকিলে নিজসম্পদ দারা, নির্দ্ধনব্যক্তি ষথাশক্তি সম্পূর্ণ যত্নসহ পক্ষবিদ্ধিনী দাদশী কর্ত্ব্য, অনন্তর গীত-নৃত্যাদিসহ নিশি জাগরণ করিবে ।। ৪৮৪ ॥

ইতি পক্ষবদ্ধিনী ব্ৰতকথা।

#### অথ জয়াব্ৰতম্

ব্রহ্মপুরাণে শ্রীবশিষ্ঠমান্ধাত্সংবাদে—
দ্বাদশ্যান্ত সিতে পক্ষে ঋক্ষং যদি পুনর্বসুঃ।
নামনা স তু জয়া খ্যাতা তিথীনামূত্যা তিথিঃ ॥৪৮৫॥

অনুবাদ—অথ জয়া মহাদাদশী ব্রতকথা, ব্রজপুরাণে শ্রীবশিল্ট-মাজাত্-সংবাদে— শুক্রপক্ষে দাদশীতে যদি পুনর্বসু নক্ষত্র হয়, তাহাই জয়া মহাদাদশী
নামে খ্যাতা তিথিগণ মধ্যে উত্তম তিথি ॥ ৪৮৫ ॥

তামুপোষ্য নরো ঘোরে নরকে নৈব মজ্জতি। অগ্নিচ্টোমাদি-যজানাং ফলমাপোত্যসংশয়ম্।। ইতি।। ৪৮৬ ।।

অনুবাদ—তাহা উপবাস করিলে মানব ঘোর নরকে পতিত হয় না। নিঃসংশয়ে অগ্নিচ্টোমাদি যজের ফল প্রাপ্ত হয়।। ৪৮৬।।

জয়ারতমনুঠেয়ং যথৈবোনীলনীরতম্ ।। ৪৮৭ ।।

অনুবাদ—জয়ারত উন্মীলনী রতবৎ অনুঠান
করিবে ।। ৪৮৭ ।।

তদুক্তং মার্কণ্ডেয়েন— শালগ্রামশিলাবারি তুলসীজলমেব চ। সমমেবোদ্ধরেক্তর বিজয়ারতমাচরেৎ ॥ ৪৮৮ ॥

অনুবাদ—তাহা মার্কণ্ডেয় ঋষি কর্তৃক উক্ত হই-য়াছে—শালগ্রামশিলা স্নানজল ও তুলসীজল একর করিয়া সেখানে বিজয়াব্রত করিবে ॥ ৪৮৮॥

টীকা—ঘোর ইতি স্বরূপমাত্তনির্দ্দেশঃ, উন্মীলনী-বৃত্তমিব জয়াব্রতং কার্যামিতি তত্ত যো বিধিরুক্তঃ, সোহত্তাপি দ্রুটবা ইত্যর্থঃ। বিজয়াব্রতন্ত নদ্যাদি-সঙ্গম এব কার্যাম্ ।। ৪৮৬-৪৮৮ ।।

#### অথ বিজয়াব্রতম্

বিজয়া সা তিথিঃ প্রোক্তা তিথিনামুক্তমা তিথিঃ ॥৪৮৯

অনুবাদ —অথ বিজয়া মহাদাদশী ব্রতক্থা, ব্রহ্মপুরাণে ঐস্থানেই— যখন গুকুদ্বাদশীতে প্রবণা নক্ষর হইবে তাহাকেই বিজয়া মহাদাদশী বলা হয়, তিথি-গণ মধ্যে উত্তমা তিথি ॥ ৪৮৯ ॥

বিষ্ধানিতরে চ—
যদা তু গুক্লদাশ্যাং নক্ষত্রং শ্রবণং ভবেৎ।
তদা সা তু মহাপুণ্যা দাদশী বিজয়া সমৃতা।। ৪৯০।।
অনুবাদ —বিষ্ধানিত্রেও—যখন গুক্লাদাশীতে
শ্রবণা নক্ষত্র হয়, তখন তাহাই মহাপুণ্যা বিজয়া
দাদশী জানিবে।। ৪৯০।।

তসাং লাতঃ সক্ষতীথেঁ লাতো ভবতি মানবঃ । সম্পূজা বর্ষপূজায়াঃ সকলং ফ্লমলুতে ॥ ৪৯১ ॥

অনুবাদ—মানব ঐ তিথিতে লান করিলে সর্বে-তীর্থে লান করা হয়, ঐীডগবৎ-পূজা করিলে বর্ষ-ব্যাপি পূজার সম্পূর্ণ ফল ভোগ করে॥ ৪৯১॥

একজপ্যাৎ সহস্রস্য জপ্তস্যালোতি যৎ ফলম্। দানং সহস্তওণিতং তথা বৈ বিপ্রভোজনম্। হোমস্তরোপবাসশ্চ সহস্তওণিতো ভবেৎ ॥ ৪৯২ ॥

অনুবাদ—একবার জপ করিলে সহস্র জপের যে ফল তাহা প্রাপ্ত হয়। সেইরাপ দান, বাহ্মণ ভোজন, হোম, উপবাস ও সহস্তওণ ফল দান করে।। ৪৯২।।

# অথ বিজয়া-ব্ৰতবিধিঃ

আদৌ গুরুং নমফুতা ততঃ সক্ষলমাচরেও। শরশার্লধরং দেবং সৌবর্ণং রচয়েতথা ॥ ৪৯৩ ॥

জনুবাদ — অনন্তর বিজয়া দাদশী রত বিধি——
প্রথমে গ্রীভরুদেবকে প্রণাম করিয়া অনভর রত
সক্ষল্প করিবে। প্রীবিষ্মুভি শর-শার্স ধনুধারী সুবর্ণ
প্রতিমা রচনা করিবে। ৪৯৩॥

টীকা—শরং শার্স ঞায়ুধং ধারয়তীতি তথা তম্ ।। ৪৯৩ ।।

#### অথ বিজয়াব্রত-সঞ্চলমন্তঃ

দ্বাদশ্যান্ত নিরাহারঃ স্থিত্বাহ্হমপরেহহনি । ভোক্ষ্যে চিবিক্রমানত শরণং মে ডবাচ্যুত ।। ৪৯৪ ॥

অনুবাদ—অথ বিজয়া ব্রত সক্ষমস্ক — হে এবিক্রম ! হে অনম্ভ ! আমি দাদশীতে উপবাস থাকিয়া
পরদিনে ভোজন করিব, হে অচ্যুত ! আপনি আমার
আশ্রয় হউন যেন ব্রত ভঙ্গ না হয় ॥ ৪৯৪॥

সোপৰীতন্ত কলসং পূৰ্ব্বৰ স্থাপয়েদ্ৱতী। পাচং তদুপরি ন্যাস্ডোম্লং বৈণবমেব বা ॥ ৪৯৫ ॥

অনুবাদ—ব্রতী পূর্ব্বেৎ উপবীত সহ ঘট স্থাপন করিবে, তাহার উপর তামপাত্র বা বংশ পাত্র (ডালা) স্থাপন করিবে ।। ৪৯৫ ।।

তরোগবেশ্য সংস্থাপ্য দেবং বিশদচন্দনৈঃ। আলিপা শুদ্রং বসনং দদ্যাচ্ছত্রঞ্চ পাদুকে॥ ৪৯৬॥

অনুবাদ—তন্মধ্য ইপ্টদেবকে স্থাপন করিয়া উজ্জ্লচন্দনসমূহ দারা তিলক রচনা লোপনাদি করিয়া শুক্ল বস্ত্র, ছত্র ও পাদুকাদয় প্রদান করিবে ॥ ৪৯৬॥

বাসুদেবায়েতি শিরঃ শ্রীধরায়েতি বৈ মুখম্। কৃষ্ণায়েতি চ কণ্ঠং বৈ বক্ষঃ শ্রীপতয়ে ইতি ॥৪৯৭॥

অনুবাদ—পূজামত্ত—মন্তকে বাসুদেবায় নমঃ, মুখে শ্রীধরায় নমঃ, কণ্ঠে কৃষ্ণায় নমঃ, বক্ষে শ্রীপতয়ে নমঃ ইত্যাদি॥ ৪৯৭॥

শস্ত্রান্তধারিপে বাহঃ কক্ষে চ ব্যাপকায় বৈ।
পিরিশায়োদরং মেডুং ত্রৈলোক্যজননায় চ॥ ৪৯৮॥
অনুবাদ—বাহতে শস্ত্রান্তধারিপে, কক্ষে ব্যাপকায়,
উদরে গিরিশায়, শিল্পে ত্রৈলোক্যজননায় নমঃ॥৪৯৮॥

জঘনং চার্চয়েদ্বিদান্ সর্কাধিপতয়ে ইতি। সর্কাত্মনে ইতি পদাবেবমঙ্গানি পূজয়েও।। ৪৯৯॥ অনুবাদ—কটিতে বিদ্বান্ ব্যক্তি সৰ্বাধিপতয়ে নমঃ এই মন্তে অৰ্চন করিবে, চরণদ্বয়ে সৰ্বাত্মন নমঃ এইভাবে অঙ্গপূজা করিবে।। ৪৯৯।।

টীকা— অবয়বপূজামন্তং লিখতি — বাস্দেবায়েতি ভাড্যাম্। পূৰ্ববিৎ সৰ্ববৈত্তিব নমঃশক্পপ্রয়োগো ভেয়ঃ। পূজ্যেদিত্যুত্তরেণ শির-আদীনাং সংক্ষামন্বয়ঃ।। ৪৯৭-৪৯৯।।

## অথ তত্র বিজয়াব্রতার্ঘ্যমন্তঃ

শগ্রচক্রগদ।পদ্ম-শারস-শরভূষিত । গৃহাণার্ঘ্যং ময়া দত্তং শার্সপাণে নমোহস্তু তে ॥৫০০॥

অনুবাদ—অনন্তর ঐ বিজয়া রতে অর্থামন্ত্র— হে শখ-চক্র-গদা-পদ্ম-শারঙ্গ-শর-ভূষিত । মৎপ্রদত্ত অর্থা গ্রহণ কর, হে শারঙ্গপাণি তোমাকে নমন্ধার ।। ৫০০।।

ইত্যঘ্যং পূক্ৰবিৎ কৃত্বা ধূপদীপৌ সমপ্য চ। ঘৃতপকুপ্ৰধানানি নৈৰেদ্যানি নিৰেদয়েৎ ॥ ৫০১॥

অনুবাদ—এইভাবে পূর্ক্বি অর্ঘ্য দান করিয়া ধূপ দীপ সমর্পণ ও ঘৃতপকু প্রধান প্রধান নৈবেদ্য-সমূহ নিবেদন করিবে ॥ ৫০১ ॥

তামূলাদীনি দত্ত্বাথ কৃত্বা জাগরণং নিশি। প্রাতঃ স্নাত্বাচ্চয়িত্বেশং পূজ্পাঞ্জলিম্থার্পয়েৎ ।।৫০২।।

অনুবাদ—অনন্তর তাহূলাদি দিয়া নিশি জাগরণ করিয়া প্রাতঃ স্নানান্তে শ্রীভগবানকে অর্চ্চন করিয়া পুষ্পাঞ্জলি অর্পণ করিবে ॥ ৫০২ ॥

# অথ তত্ৰ বিজয়াৱতে প্ৰাৰ্থনামত্ৰ

নমস্তে অস্তু গোবিন্দ বুধ্যবণসংজক। অঘোরং চাক্ষয়ং কুত্বা সর্ব্ধসোখ্যপ্রদো ভব ॥৫০৩॥

অনুবাদ—অনন্তর ঐ বিজয়ারতে প্রার্থনাম<sup>ত্র</sup> হে গোবিন্দ, হে বুধ প্রবণ নামক আপনাতে প্র<sup>ণ্ড</sup> হট। আমাকে অঘোর ও অক্ষয় করিয়া সর্ব্বসুখ-প্রদ হউন।। ৫০৩।।

ইতি প্রার্থ্য ততঃ সর্বাং দত্তা চার্ঘ্যং প্রতোষ্য হি । ভক্ত্যা বিপ্রান্ ভোজয়িত্বা সুখং পারণমাচরেৎ ॥৫০৪

অনুবাদ—এইভাবে প্রার্থনা করিয়া প্রীপ্তরুদেবকে শ্রীমূর্তি আদি প্রদান করিয়া অর্ঘ্যদারা প্রীপ্তরুদেবের সভোষ বিধান পূর্ব্বক ভক্তিসহ রাহ্মণগণকে ভোজন করাইয়া সুখে পারণ করিবে ॥ ৫০৪॥

টীকা—অর্ঘ্যমন্তঃ—শংখত্যাদিঃ। সর্বং শ্রীমূর্ত্যা-দিকম্ ॥ ৫০০-৫০৪ ॥

ভাদে মাসি বুধস্যাহিদ যদি স্যাদিজয়া রতম্। তদা স্ক্রিতেভ্যোহস্যো মাহাজ্যমতিরিচ্যতে ॥৫০৫

অনুবাদ—ভাদমাসে বুধবারে যদি বিজয়া বত হয়, তখন সক্বিধ বত হইতে এই ব্রতের মাহায়া অধিক হইবে ॥ ৫০৫ ॥

টীকা—কালবিশেষে চাস্য ব্রতস্য ফলবিশেষং লিখতি—ভাদ্র ইতি। তদানীং শ্রীবামনদেব-প্রাদুর্ভা-বাৎ, এবমগ্রেহপি।। ৫০৫।।

# অথ জয়ন্তীব্ৰতম্

ব্রহ্মপুর!ণে—

যদা তু শুক্লদ্বাদশ্যাং প্রাজাপত্যং প্রজায়তে। জয়ন্তী নাম সা প্রোক্তা সক্ষ্পাপহরা তিথিঃ ॥৫০৬॥

অনুবাদ—অথ জয়ন্তী ব্রতক্থা, ব্রহ্মপুরাণে— যখন শুক্র দাদশীতে প্রাজাপত্য রোহিণী নক্ষর হইবে। তখন তাহার নাম জয়ন্তী, স্ক্রপাপহরা তিথি প্রসিদ্ধা ।। ৫১৬।।

সঙ্জন্মকৃতং পাপং স্বল্পং বা যদি বা বহ। তৎ ক্ষয়ং যাতি গোবিদ্দং

তস্যামভ্যক্ত্য ভক্তিতঃ ॥ ৫০৭ ॥

অনুবাদ—ঐ তিথিতে ভজিসহ শ্রীগোবিদাকে আর্চনা করিলে সপ্তজনাকৃত পাপ অল বা বহু, সেই সকল কয়ে যায়॥ ৫০৭॥

কান্দে চ প্রীরক্ষনারদ-সংবাদে—
সক্রপাপপ্রশমনং সক্রপুণ্যফলপ্রদম্ ।
দ্বাদশ্যাং রোহিণীধোগে জয়ন্তী নাম সুরতম্ ॥৫০৮॥
অনুবাদ—ক্ষদপুরাণে ব্রক্ষ-নারদ-সংবাদে—দাদশীতে রোহিণীযোগে জয়ন্তী নামক উত্তম ব্রত সক্রবপাপ প্রশমন ও সক্রপ্ণাফলপ্রদ হয় ॥ ৫০৮ ॥

কিঞ্চ--

জীবতাং যাতি যৎকালো জয়ন্তীবাসরং বিনা। তৎখণ্ডমায়ুষো বার্থং নরাণামুপজায়তে ॥ ৫০৯ ॥

অনুবাদ — আরও — জয়ন্তীবাসরে ব্রত বিহীন জীবনের যে কাল ব্যয়িত হয়, মানবগণের ঐ খণ্ড আয় ব্যর্থ যায় ॥ ৫০৯॥

টীকা—প্রাজাপত্যং রে।হিণীনক্ষরম্। জয়তী-বাসরং তদ্রতং বিনেত্যর্থঃ ॥ ৫০৬-৫০৯ ॥

# অথ তদ্রতবিধিঃ

গুরুং প্রণম্য সম্প্রার্থ্য গৃহ**ীয়ারিয়মং কৃতী।** কুষৈভিলৈশ্চ মধ্যাহে স্নায়াদ্ধারীফলেন চ।। ৫১০।।

অনুবাদ—অনন্তর ঐ জয়ন্তীরতের বিধি—-রতী শ্রীশুরুদেবকে প্রণাম পূর্বক প্রার্থনা করিয়া রতের নিয়ম গ্রহণ করিবে। মধ্যাহে কৃষ্ণ তিল ও ধারী ফলের সহিত স্থান করিবে।। ৫১০।।

টীকা—গুরু সংপ্রার্থ্য চ, প্রার্থনাপ্রকারশ্চাক্তঃ আদে নারদং প্রতি শ্রীব্রহ্মণা,—'আদৌ শুরুগৃহং গত্বা পশ্চান্নিয়মমাচরেও। শিরস্তৎপাদয়ো কৃতা পাদৌ স্পৃতটা চ মৌলিনা। কৃতাঞ্জলিপুটো ভূতা প্রার্থয়েত গুরুং ততঃ। নিয়মং দেহি বিপ্রেন্দ্র দাদশ্যাঞ্জ মম প্রভো।।' ইতি। 'নিয়মং ব্রতসক্তরং গৃহীয়াচ্ছ দ্রয়া-চরেও', তথা চ তবৈব—'গৃহীয়ানিয়মং পূর্বাং দত্ত-ধাবনপূর্বাকম্। নিয়মাও ফলমাপ্রোতি ন শ্রেয়া

নিয়মং বিনা' ইতি। এতক পূর্বেলিখিতানুসারেণ একাদশ্যামেবেতি বোদ্ধবাম্। অথ দ্বাদশীকৃত্যামাহ —কৃষ্ণেরিত্যাদিনা। কৃষ্ণতিলৈদ্ধান্ত্রীফলেন স্নায়াদিতি ধান্ত্রীফলেন শিরোহভাঙ্গং কৃষ্ণতিলৈশ্চ গান্তপরিমার্জ্জনং কুর্য্যাদিতার্থঃ। তথা চতত্রৈব—'উপোষিতশ্চ মধ্যাহেণ স্নায়াৎ কৃষ্ণতিলৈস্ততঃ। কৃত্যা মুদ্দি ফলং ধান্ত্রা মহাপুণাবির্দ্ধয়ে।।' ইতি।। ৫১০।।

#### অথ সম্বন্ধমন্তঃ

জয়াস্তান্ত নিরাহারঃ খোভূতে পরমেশ্বর । ভোক্ষ্যামি পুণ্ডরীকাক্ষ শরণঞ্চরণৌ তব ॥ ইতি ॥ ৫১১ ॥

অনুবাদ—অথ সংকল্পমন্ত—হে পরমেশ্বর ! জয়ন্তীতে উপবাস থাকিয়া পরদিনে ভোজন করিব, হে পুঙরীকাক্ষ। তোমার চরণদ্বয়ে আশ্রয় প্রার্থী ॥ ৫১১॥

পূর্ব্ববৎ স্থাপয়েৎ কুন্তং তস্যোপরি চ ভাজনম্। হৈরণ্যং রাজতং তাম্রং বৈণবং বা

তিলৈভূতম্ ॥ ८১২ ॥

তত্র চ স্নাপিতং হৈমং দেবকীস্তনপায়িনম্। মাতৃবক্তেক্ষকং দেবং নিবেশ্যাবাহয়েদ্রতী॥ ৫১৩॥

জনুবাদ—পূর্ব্বব ঘট ছাপন করিয়া তাহার উপর স্বর্ণ, রৌপ্য, তাম বা বংশ পার তিলপূর্ণ করিয়া বতী তাহাতে সুবর্ণময় দেবকীনন্দনকে স্নাত করাইয়া মাতৃন্তনপায়ী, জননীর বদনপ্রতি ঈক্ষণকারী দেব প্রতিমাকে স্থাপন করিয়া আবাহন করিবে ॥৫১২-৫১৩

তীকা—পূর্ববিদিতি—'জলপূর্ণং নবং কৃঙং চন্দনে-নৈব চল্চিতম্। পঞ্চরত্বসমাযুক্তং পুল্সমালাবিভূষি-তম্।।' ইতি যথাপক্ষবিদ্ধিনীরতে প্রোক্তং তদদি-তার্থঃ তথা চ কান্দে তল্তব—'কৃতা মাধ্যাহ্নিকং কর্মা স্থাপয়েদরলং ঘটম্। পঞ্চরত্বসমাযুক্তং পবিত্রোদক-পূরিতম্।। সচন্দনং গন্ধযুক্তং কর্পুরেণ সুবাসিতম্। সুধুপবাসিতং গুদ্রপূজ্মালাভিশাভিতম্।।' ইতি। তস্য কুড্স্যোপরি ভাজনঞ্জ পাত্রং স্থাপয়েছে। তদেব বিশিন্দিট—হৈরণামিতি। তত্র পূর্ব্বপূর্ব্বাভাবে উত্ত- রোত্তরং স্থাপয়েদিতি জেয়ম্। তথা চ ত্তৈব— 'তদ্যোপরি নাসেৎ পাত্রং সৌবর্ণং শ্রদ্ধয়ান্বিতঃ। তদ-ভাবেন বৈ রাপ্যং তাম্রং বেণুময়ং মুনে॥' ইতি॥৫১২॥

তীকা—দেবকীস্তনপায়িনমিতি—হেমা শ্রাদেবকা।।
প্রতিমাং কৃত্বা তদক্ষে স্তনপানপরাং শ্রীভগবল ডিং
শাস্ত্রোক্তলক্ষণাং কৃত্বা তত্র পাত্রে নিবেশ্যাবাহয়েদিত্যর্থঃ। কথস্তুতং? স্নাপিতং ক্ষীরাদিনা কারিতস্থানম্। তল্লক্ষণং কিঞিদুল্লিখতি—মাতুদেবকা।
বিজ্যেক্ষকং মুখমবলোকয়ন্তমিত্যর্থঃ। তথা চ তত্ত্রৈব—
তস্যোপরি ন্যসেদ্দেবীং হৈমীং লক্ষণসংযুতাম্।
দদমানাস্ত্র পুত্রস্য স্তন্যং বৈ বিস্মিতাননাম্॥
পিবনাতুঃ স্তনং ভদ্রমাননং পাণিনা স্পৃশন্। অবলোকমানঃ প্রেম্ণা বৈ মুখং মাতুর্মুহুমুহুঃ॥ ইতি॥ ৫১৩॥

অথ তত্ত জয়ন্তীব্রতে আবাহনমন্তঃ

এহি এহি জগন্নাথ বৈকুণ্ঠ পুরুষোত্তম। পরিবারগণোপেত লক্ষ্যা সহ জগৎপতে॥ ইতি॥ ৫১৪॥

অনুবাদ— অথ ঐ জয়তীব্রতে আবাহন মত্র — হে জগনাথ। হে বৈকুঠ। হে পুরুষোত্তম। আসুন, আসুন, পরিবার গণযুক্ত লক্ষীদেবী সহ, হে জগৎপতে। আসুন, আসুন।। ৫১৪।।

প্রতিষ্ঠাপ্য মনোজ্যোতিরিতি মল্রেণ বৈষ্ণবঃ। পাদ্যাদীনুকল্পানুলেপনৈরনুলেপয়েৎ।। ৫১৫॥

তনুবাদ—বৈষ্ণব 'মনোজ্যোতিঃ'—এই মন্ত্রারা স্থাপন বরিয়া, পাদ্যাদি স্থানান্ত কল্পনা করিয়া অনু-লেপন দ্বারা তিলকাদি রচনা করিবে ।। ৫১৫ ॥

টীকা—অনুলেপনৈস্তলসীক। চন্দন-মিপ্রিতমলয়জকুষ্ক্ম-কর্পুরাগুরু-কভূরি-ক। দিপকৈঃ, অনুলেপয়েদেবম্। তথা চ স্কান্দে তত্ত্বৈ—'তুলসীদারুজাতেন চন্দনেন বিলেপনম্। কুষুমেন মহাভাগ
কর্পুরাগুরুচন্চিতম্। পদ্মক।\*মীর-গল্পৈ-মৃগনাভিবিমিশ্রিতম্।। ইতি। অত্ত চ প্রকল্পয়েদিতি
প্র্বালাকস্থ-ক্রিয়য়াবয়ঃ।। ৫১৫।।

বস্তুমুগ্নং সিতং দত্তা পুজাদীনি সমর্পয়েও। দীপান্ প্রজালয়েচ্ছক্তা কুর্য্যাৎ কুসুমমণ্ডপম্॥ ৫১৬

অনুবাদ—পরিধেয় ও উত্তরীয় গুদ্র বস্তুদায় দান করিয়া পুজাদি সমর্পণ করিবে, দীপ জালাইবে, সামর্থ্য থাকিলে পুজ্পমণ্ডপ নির্মাণ করিবে॥ ৫১৬॥

টীকা—প্লাণি মল্লিকা-মালতী চম্পকাদীনি, আদি-শব্দেন তুলসী-মজরীদলবিল্বপ্রাদীনি। তথা কুমাণ্ড-নারিকেল-ফলাদীনি চ গ্রাহ্যানি। তথা চ তরেব 'মল্লিকামালতীপুল্পেশ্চম্পকৈঃ কেতকীদলৈঃ। বিল্বপরৈরখণ্ডেশ্চ তুলসীদলকোমলৈঃ॥ অন্যৈনানিবিধঃ পুল্পেঃ করবীরৈঃ সিতাসিতৈঃ। যুথিকাশত-প্রেশ্চ তথান্যৈঃ কালসভবৈঃ। পূজনীয়ো মহাভাগো মহাভজ্যা জনার্দ্দনিঃ। কুমাণ্ডেন্রিকেলৈশ্চ খর্জুরৈর্দাড়িমৈভ্রথা। বীজপুরৈঃ পূগফলৈঃ সুনিক্সমেঃ সুশোডনিঃ। দ্রাক্ষাফলৈর্জাতিফলৈ রভারক্ষসমুভবৈঃ॥ ইতি॥ ৫১৬॥

গীতবাদ্যাদিভিঃ শান্তিপাঠৈঃ স্তোরৈশ্চ কীর্তনৈঃ। আরভেতাশঠঃ পূজাং গুরুং সম্পূজ্য ভক্তিতঃ ॥৫১৭

অনুবাদ—ভভিত্সহ শ্রীগুরুদেবকে পূজন করিয়া গীত, বাদ্য, নৃত্য, শান্তি পাঠ (বৈদিকমন্তে), স্থোত্র কীর্ত্তন সহ নিচ্চপটে পূজা আরম্ভ করিবে।। ৫১৭।।

টীকা—ভোৱাদীন চততৈবোজানি—'শান্তিপাঠং শান্তপাঠং গীতাপাঠং তৃতীয়কম্। সহস্তনাম চাতুর্থং পঞ্চমং গজমোক্ষণম্। বালস্য চরিতং বিষ্ণোঃ পঠনীয়ং পুনঃ পুনঃ ॥' ইতি। অশঠঃ ভগবদক্তনিভরুপূজাদৌ বিত্তাদিশাঠাহীনঃ সন্। তথা চ তত্তিব —শাঠাং ন ক্রবীত সর্বধর্মপ্রোজনে ॥', ভবিষো চ—'বিভবে সতি যো মোহাল ক্র্যাদ্বিধিবিস্তরম্। ন তংফলমবাপ্লোতি দেবলোহী স উচাতে॥' প্রথমং ভজ্যা শুরুং সমাক্ পুজয়িত্বা পশ্চাৎ পূজামারভেত; তথা স্থান্দে তত্তিব—'অতিক্রম) নরো যস্ত শুরুং ধর্মোপদেশকম্। বিপ্রেম্প্র স্থেছ্য়া পুনাং ক্রবাণো নরকং ব্রজেৎ॥ অভিবাদ্য শুরু তদ্মাদ্বর্ম কার্যাণি কারয়েও। ধর্মমর্থঞ্চ কামঞ্চ যদীচ্ছেদাআনো হিতম্। দদ্যাৎ স্থাজিতো ভক্তা গাং মহীং কাঞ্চনং বসু।

জুরং ধান্যঞ্চ বস্ত্রঞ্চ ভূষণং মধুরং বচঃ। ততঃ পূজা বিধাতব্যা দেবক্যাঃ কেশবস্য চ ॥'ইতি ॥৫১৭॥

অথ তত্রাদৌ শ্রীদেবকীপূজা অদিতে দেবমাতভুং সর্ব্বপাপপ্রণাশিনি । অতভাং পূজয়িয়ামি ভীতো ভবভয়স্য তু ॥ ৫১৮ ॥

অনুবাদ—অনন্তর আদিতে শ্রীদেবকী পূজা— হে আদিতে ! হে দেবমাত ! তুমি সর্বাপাপ নাশিনি অত-এব সংসার ভয়ে ভীত হইয়া তোমাকে পূজা করিতেছি ।। ৫১৮ ।।

পূজিতাসি যথা দেবৈঃ প্রসন্না তুং বরাননে।
পূজিতা মে তথা ভজ্যা প্রসাদং কুরু সুব্রতে ॥৫১৯॥
অনুবাদ—হে বরাননে ! যেমন তুমি দেবগণ কর্তৃক
পূজিত হইরাছ। হে সুব্রতে ৷ সেইরাপ ভজিসহ
আমার পূজাতে প্রসন্ন হউন ॥ ৫১৯॥

যথা পূরং হরিং লঝ্য প্রাপ্তা তে নির্বৃতিঃ পরা । তামেব নির্বৃতিং দেবি স্বপুরাৎ দশ্যস্থ মে ॥ ৫২০ ॥

অনুবাদ—যেমন পুরুরপে শ্রীহরিকে পাইয়া প্রমানন্দিত হইয়াছ, হে দেবি । তাদৃশ আনন্দ নিজ পুরু হইতে আমাকে দশ্ন করাও ॥ ৫২০॥

মন্ত্রেণানেন সম্পূজ্য দেবকীং কৃষ্ণমর্ল্ডয়েও।
ততঃ সমাতৃকায়ার্ঘ্যং তদৈম পূর্ব্ববদর্পয়েও।। ৫২১।।
অনুবাদ—এই মন্তবারা দেবকীকে পূজা করিয়া
শ্রীকৃষ্ণকে অর্ল্ডন করিবে। অনন্তর মাতাসহ
শ্রীকৃষ্ণকে পূর্ব্বেও অর্ঘ্য প্রদান করিবে।। ৫২১।।

অথ তত্ত্ব পূজামন্তঃ অবতারসহস্রাণি করে।যি মধুসূদন । ন তে সংখ্যাবতারাণাং কশ্চিজ্জানাতি বৈ ডুবি ॥ ৫২২ ॥ জনুবাদ— অথ ঐ বিষয়ে পূজামত - হে মধু-সূদন! তুমি সহস্র অবতার গ্রহণ করিয়াছ, তোমার অবতার সমূহের সংখ্যা এই জগতে কেহ নি\*চয়ই জানে না।। ৫২২।।

দেবা ব্রহ্মাদয়ো বাপি স্বরূপং ন বিদুস্তব । অতস্থাং পূজয়িষ্যামি মাতুরুৎসঙ্গসংস্থিতম্ ॥ ৫২৩॥

অনুবাদ—ব্রহ্মাদি দেবগণ তোমার স্বরূপ অব-গত নহে। অতএব তোমাকে মাতৃকোলে অবস্থিত অবস্থায় পূজা করিব।। ৫২৩।।

বাঞ্ছিতং কুরু মে দেব দুক্তং চৈব নাশয়। কুরুত্ব মে দয়াং দেব সংসারার্ত্তিভয়াপহ।। ইতি।। ৫২৪।।

অনুবাদ—হে দেব ! আমার বাঞ্ছাপূর্ণ করুন এবং দুফ্ত নাশ করুন, হে দেব ! হে সংসার দুঃখ ডয় বিনাশন ! আমাকে দয়া করুন ॥ ৫২৪ ॥

#### অথ অর্ঘ্যমন্তঃ

জাতঃ কংস্বধার্থায় ভূভারোতারণায় চ।
দেবতানাং হিতার্থায় ধর্মসংস্থাপনায় চ।। ৫২৫।।
কৌরবাণাং বিনাশায় দৈত্যানাং নিধনায় চ।
গৃহাণার্ঘ্যং ময়া দতং দেবক্যা সহিতো হরে।।
ইতি ॥ ৫২৬ ॥

ইতি ॥ ৫২৬ ॥ জনুবাদ—অথ অর্ঘ্য-মন্ত্র—কংসবধ ও ভূভার

হরণের জন্য এবং দেবগণের মঙ্গলের জন্য ও ধর্ম সংস্থাপনের জন্য। কৌরবগণের বিনাশ ও দৈত্য-গণের নিধনের জন্য অবতীর্ণ হইয়াছ। হে শ্রীহরে ! দেবকীর সহিত মৎ-প্রদত্ত অর্ঘ্য গ্রহণ কর ।। ৫২৫-৫২৬ ।।

টীকা—অনেন অদিতে ইত্যাদিনাদৌ দেবকীং সম্পূজা ততঃ কৃষ্ণং পূজ্মেৎ, সমাতৃকায় দেবকী-সহিতায়। তথা চ তত্ত্বৈ—'কৃষ্ণায় প্রথমং দদ্যাও। দেবকীসহিতায়চ। অর্ঘাং মুনিবরশ্রেষ্ঠ সক্র কাম-ফলপ্রদম্॥' ইতি। অতএব মন্তেহিপি, দেবক্যা

সহিতো হরে' ইতি। মন্ত্রবিশেষশ্চ তবৈব— প্রীকৃষ্ণায় দেবকীসহিতায় সগণায় সপরিবারায় লক্ষ্মীসহিতায় অর্ঘাং নমঃ' ইতি পূর্ব্ব বিৎ, ইতি নারিকেলেন গুদ্রেল-ত্যাদিকং যথ পক্ষবিদ্ধিনীব্রতাদাবপুর্ভেং, তদন্সারতঃ পূজাদি সহিতং গুদ্রনারিকেলশস্যং শথে নিধায় তেনার্ঘাং দদ্যাদিত্যর্থঃ।। ৫১৮-৫২৬।।

### অথ অর্ঘ্যমাহাত্ম্যঞ

ক্ষান্দে তরৈব—
দত্ত্বা চ সকলামুকীং সসাগরনগাদিবতাম্।
অর্ঘাদানেন তৎ পুণ্যং লভতে মানবো ভুবি॥
ইতি॥ ৫২৭॥

অনুবাদ— অথ অর্ঘ্য মহিমা, ক্ষন্পুরাণে ঐ প্রসাদ — এই পৃথিবীতে মানবগণ সাগর বন পর্বাতাদি সহ সমগ্র পৃথিবী দানের ফল মাতৃসহ শ্রীকৃষ্ণকে অর্ঘা-দান দ্বারা প্রাপ্ত হয় ।। ৫২৭ ।।

তীকা—সকলাং পৃথীং দত্তা য় পুণাং লভতে, তদহাদানেন লভতে ইতাহাঃ।। ৫২৭।।

ধূপদীপৌ সমর্প্যাথ নৈবেদ্যং বিবিধং গুভুম্। ফলানি চ বিচিত্রাণি তাফুলাদীনি চার্পয়েও॥ ৫২৮॥

অনুবাদ — অনন্তর ধূপ দীপ সমর্পণ করিয়া বিবিধ নৈবেদ্য ও পবিত্র ফলসমূহ ও বিচিত্র <sup>তায়ু</sup>-লাদিও অর্পণ করিবে ॥ ৫২৮ ॥

টীকা—বিবিধং ঘৃতপক্পায়সাদ্যনেকপ্রকারং শুডং পরমোৎকৃষ্টং, ফলানি চ কুখাণ্ডাদীনি, তানি ক্ষান্দোজ্যানি লিখিতান্যেব। আদি-শব্দেন দর্পণ<sup>ছত্ত্র-</sup> চামরাদীনি চ।। ৫২৮।।

কৃতা নীরাজনং গীতং নৃত্যাদ্যুৎসবমাচরন্। কুর্য্যাজ্ঞাগরণং কৃষ্ণবাল্যলীলাকথাদিনা ॥ ৫২৯॥

অনুবাদ—অতঃপর আরতি, গীত, নৃত্য, বাদ্য<sup>দি</sup> সহ উৎসব-অনুষ্ঠান করিয়া শ্রীকৃষ্ণের বালালীলা <sup>ক্থা</sup> কীর্ত্তন সহ জাগরণ করিবে ॥ ৫২৯ ॥ টীকা কৃষ্ণস্য বাল্যলীলায়াঃ কথা কথনং তদাদিনা, আদি-শব্দেন তচ্ছুবণাদি প্রৌঢ়লীলাকথাদি
চ। তথা চ তত্ত্বৈ — 'বালস্যাচরিতং বিষ্ণোঃ' ইতি
লিখিত্বেব। কিঞ্চ, জাগরণপ্রসঙ্গে — 'চরিতং
দেবকীসুনোব্ব চিনীয়ং বিচক্ষণৈঃ' ইতি ।। ৫২৯।।

#### অথ তনাহাঅাম্

<sub>জান্দে</sub> তরৈব— জাগরে পদ্মনাভস্য পুরাণং পঠতে তু যঃ । জন্মকোটিক্তং পাপং দহতে তুলারাশিব**ৎ ॥** ইতি ॥ ৫৩০ ॥

অনুবাদ—অথ জাগরণ মাহাত্মা, ক্ষদপুরাণে ঐ প্রসঙ্গে—যে ব্যক্তি পদানাভ শ্রীহরিজাগরণে পুরাণ পাঠ করে, সেই ব্যক্তি কোটি জনাকৃত পাপ তুলারাশির ন্যায় দক্ষ করে।। ৫৩০।।

টীকা—দহতে দহতি, তুলারাশিবদিতি যথারি-ভূলরাশিং সদ্যো দহেত্তদ্বদিত,র্থঃ। 'হরত ইতি গাঠেংপি তথৈবার্থঃ। যদ্বা, বায়ুর্যথা তুলারাশিং হরতীতি ॥ ৫৩০ ॥

প্রাতঃ কৃতা ক্রিরাং নিত্যাং তন্ম তিং গুরবেহর্পয়েও।
বন্তাদিকং দক্ষিণাঞ্চ দত্তা কুব্রীত পারণম্।। ৫৩১।
অনুবাদ—প্রাতঃকালীয় নিত্যকর্ম সমাপন পূর্বক
ঐ মৃত্তি শ্রীগুরুদেবকে সমর্পণ করিবে এবং বস্তাদি ও
দক্ষিণা শ্রীগুরুদেবকে দিয়া পারণ করিবে।। ৫৩১।।

কিঞ্চ তত্ত্বি —
বিধিনানেন সংযুক্তাং জয়ন্তীঞ্চ করোতি যঃ।
নারী বোদ্ধরতে ডক্তা। পুরুষানেকবিংশতিম্।।৫৩২।।
অনুবাদ — আরও ঐ পুরাণে — এই বিধিসহ
জয়ন্তীরত যিনি করেন, তিনি একবিংশতি পুরুষকে
উদ্ধার করেন।। ৫৩২।।

সংক্ষেপেণ চ যঃ কুর্য্যাজ্জয়ন্তীং হরিবল্লভাম্। <sup>মানসেচ</sup>টফলং প্রাপ্য বিষ্ণুলোকং স গচ্ছতি ॥ ৫৩৩

অনুবাদ—সংক্ষেপেও যিনি প্রীহরিপ্রিয়া জয়ন্তী ব্রত মানসে করেন, তিনিও অভিলমিত ফল প্রাপ্ত হইয়া বিফলোকে গমন করেন ॥ ৫৩৩ ॥

টীকা—তাং মৃতিং পূব্বনিশ্বিতাং পূজিতাং প্রীদেবকীসহিতং ভগবৎ-প্রতিকৃতিম্, এবং বিসর্জনং কৃতমন্তীতি বোদ্ধব্যম্। তক্ত সব্ব ব সাধারণত্যা প্রাপ্তথাল স্পৃষ্টং লিখিতম্; আদি-শব্দেন শঙ্গৌ কুগুলকঞ্কোফীষমুদ্রিকাদি॥ ৫৩১-৫৩৩॥

# অথ পাপনাশিনীব্ৰতম্

ব্ৰহ্মপুরাণে তবৈ—

যদা তু গুক্লঘদশ্যাং পুষাা ভবতি কহিচিৎ।
তদা সা তু মহাপুণ্যা কথিতা পাপনাশিনী।। ৫৩৪।।

অনুবাদ—অথ পাপনাশিনী ব্রত কথা ব্রহ্মপুরাণে
—যখন কোন সময় গুলা ঘাদশীতে পুয়ানক্ষর হয়
তখন ঐ ঘাদশী মহাপুণ্যা পাপনাশিনী নামে কথিতা
হয়।। ৫৩৪।।

সগরেণ ককুৎস্থেন ধুজুমারেণ গাধিনা।
তস্যামারাধিতঃ ক্ষো দত্তবানখিলাং ডুবম্ ॥৫৩৫॥
অনুবাদ—মহারাজ সগর, ককুৎস্থ, ধুজুমার গাধি
—ইহাদের কর্তৃক পাপনাশিনী দাদশীতে আরাধিত
হইয়া প্রীকৃষ্ণ সমগ্র পৃথিবীর রাজ্ত্ব দিয়াছিলেন
॥ ৫৩৫॥

বাচিকানানসাৎ পাপাৎ কায়িকাচ্চ বিশেষতঃ ।
সঙ্জন্মকৃতাদ্ঘোরানা চাতে নাত্র সংশয়ঃ ।। ৫৩৬ ।।
ভানুবাদ—সঙ্জন্ম-কৃত বাচিক ও মানসিক
বিশেষতঃ কায়িক পাপ হইতে এবং ঘোর নরক
হইতে মুক্ত হয় পাপনাশিনী ব্রত দারা, ইহাতে সংশয়
নাই ।। ৫৩৬ ।।

ইমামেকামুপোষ্যেব পুষ)ানক্ষৱসংযুতাম্। একাদশীসহস্তস্য ফলমাপোতি মানবঃ॥ ৫৩৭॥ জনুবাদ-- মানব পুষানিক্ষরযুক্ত এই একটি দাদশী উপবাস করিয়াই সহস্ত একাদশী ব্রতের ফল পাইয়া থাকে ॥ ৫৩৭॥

লানং দানং জপো হোমঃ স্বাধ্যায়ো দেবতার্চনম্। যদস্যাং ক্রিয়তে কিঞ্চিত্তদনন্তগুণং ডবেৎ ॥ ৫৩৮॥

অনুবাদ—স্নান, দান, জপ, হোম, বেদপাঠ, দেবতাৰ্চন যাহা কিছু এই দ্বাদশীতে করিলে তাহা অনন্তখণ ফল হয় ।। ৫৩৮ ।।

তদমাদেষা প্রথমেন কর্ত্ব্যা ফলকাঙিক্ষভিঃ ।। ৫৩৯।।

অনুবাদ—অতএব এই ব্রত ফলাকাঙিক্ষগণ উদ্যম
সহ করিবেন ।। ৫৩৯ ।।

# অথ তদ্বতবিধিঃ---

ভরুং প্রণম্য নিয়মং স্বীকুর্য্যাদ্রতহেতুকম্। কুম্বমামলকীমূলে পূর্ববহু স্থাপয়েদ্রতী ॥ ৫৪০ ॥

অনুবাদ—অনন্তর ঐ ব্রতবিধি—শ্রীগুরুদেবকে প্রণাম করিয়া ব্রতের জন্য নিয়ম গ্রহণ করিবে, ব্রতী আমলকী রক্ষমূলে পূর্ব্ববৎ ঘট স্থাপন করিবেন ।। ৫৪০।।

## অথ তত্ৰ সম্ভ্ৰমন্তঃ—

দাদশ্যান্ত নিরাহারঃ স্থিত্বাহ্হমপরেহ্হনি। ডোক্ষ্যামি জামদগ্নেশ শরণং মে ডবাচ্যুত।। ইতি॥ ৫৪১॥

অনুবাদ — অথ ঐ বিষয়ে সক্ষমন্ত—হে জামদয়োশ। আমি ৰাদশীতে উপবাস থাকিয়া প্রদিন
ভোজন করিব, হে অচ্যুত। আমার আশ্রয় হউন
।। ৫৪১।

বারিপূর্ণং ততঃ পান্তং ন্যুসেৎ কুন্ডোপরি ব্রতী। সুন্দরং তামুরচিতং বেণুরচিতমেব বা ॥ ৫৪২ ॥ অনুবাদ—অনভর রতী জলপূর্ণ ঘটের উপর সুন্দর তামপাত্র বা বংশপাত্র ভাপন করিবে ॥ ৫৪২ ॥

মাষকেণ তদর্জেন তদর্জেনাথবা কৃতম্। হৈমং পরগুরামঞ সপিতং স্থাপয়েভতঃ ॥ ৫৪৩॥

অনুবাদ—এক মাষা পরিমিত বা তদর্জ বা তদর্জ পরিমিত সুবর্ণময় পরগুরাম মূত্তি স্থান করাইয়া তাহার উপর স্থাপন করিবে ॥ ৫৪৩ ॥

টীকা—মাষকেণ সুবর্ণসোতি জেয়ম্, হৈমমিতি বিশেষণাৎ। কৃতম্—বিনিফাতম্ ॥ ৫৪৩॥

দত্ত্বা বস্ত্রযুগচ্ছ্রপাদুকাঃ শ্বেতচন্দনৈঃ। আলিপ্য তুলসীপুলৈপরভাচ্চ্যালানি পূজয়েৎ॥ ৫৪৪॥

অনুবাদ—বস্তুদয় ছত্র পাদুকা দান করিয়া খেত-চন্দন দারা তিলক রচনা করিয়া তুলসী ও পুষ্পসমূহ দারা অর্চনা করিয়া অঙ্গপূজা করিবে ।। ৫৪৪ ।।

#### অথ তত্ত্ৰ অঙ্গপূজা

বিশোকায়েতি চরণৌ জানুনী বিশ্বরূপিণে ।
হয়গ্রীবায়েতি চোরু কটিং দামোদরায় চ ।। ৫৪৫ ।।
কন্দর্পায়েতি বৈ গুহুং নাভিং বৈ পদ্মমালিনে ।
অনন্তায়েতি জঠরং শ্রীকণ্ঠায়েতি বৈ গলম্ ।। ৫৪৬ ।।
বাহূ হৈমাঙ্গদায়েতি বৈকুণ্ঠায়েতি মন্তকম্ ।
জ্যোতীরূপায়েতি নেক্তেনাসাগ্রং শোকনাশিনে ।।৫৪৭।।
ললাটং বামনায়েতি রামায়েতি শুহবৌ যজেৎ ।
সর্ব্বাথানে সমস্তারং শন্তাণি শ্বস্থসংজয়া ।। ৫৪৮ ।।

অনুবাদ—অনন্তর অঙ্গপূজা—শ্রীচরণদ্বয়ে বিশোলায় নমঃ, জানুদ্বয়ে বিশ্বরূপিণে নমঃ, উরুতে হয়-গ্রীবায়, কটিতে দামোদরায়, গুহ্যে কন্দর্পায়, নাজিতে পদ্মমালিনে, জঠরে অনন্তায়, গলদেশে শ্রীকণ্ঠায়, বাহ্দর্য়ে হৈমাঙ্গদায়, মন্তকে বৈকুণ্ঠায়, নয়নদ্বয়ে জ্যোতিকরাগায়, নাসাগ্রে শোকনাশিনে, ললাটে বামনায়, কর্ণদ্বয়ে রামায়, সর্ব্বাঞ্চে সর্ব্বাত্তনে নমঃ, শাস্ত্রসমূহে নিজ নিজ নামে পূজা করিবে। ৫৪৫-৫৪৮।।

প্রদায় পূর্ববিচ্চার্ঘ্যং ধূপদীপৌ সমর্প্য চ । নৈবেদ্যাদি প্রদায়াথ দেবং সম্প্রার্থয়েচ্চ তম্ ॥৫৪৯॥

অনুবাদ—পূর্ব্বিৎ অর্ঘ্য দান করিয়া ধূপ দীপ সমর্পণের পর নৈবেদ্যাদি দান করিয়া অনন্তর ইল্ট-দেবকে প্রার্থনা করিবে ।। ৫৪৯ ।।

টীকা—'বিশোকায় নমঃ' ইতি চরনৌ যজেৎ
পূজ্য়েদিত্যুত্রেণান্বয়ঃ। এবং পূর্ব্বেৎ সক্ষরিবোনেয়ম্। অতো ঘত্তেতি—শব্দো নান্তি, তত্ত্ব সোহধ্যাহার্যা ইতি। যত এতে সক্ষে মন্ত্রাইতি।
তম্—শ্রীপরগুরামরাপম্॥ ৫৪৫-৫৪৯॥

# অথ তত্ত অর্ঘ্যমন্তঃ

নমভে দেবদেবেশ জামদগ্য নমোহন্ত তে । গৃহাণার্ঘ্যং ময়া দত্তমামল্যা সহিতো হরে ॥ ৫৫০ ॥

অনুবাদ—অথ অর্থামন্ত—হে দেবদেবেশ্বর । আপনাকে প্রণাম, হে জমদগ্য আপনাকে প্রণাম, হে হরে আমলকীসহ মৎপ্রদত্ত অর্ঘ্য গ্রহণ করুন ॥৫৫০

## অথ তত্ত প্রার্থনামন্তঃ

জামদগ্ন্য নমন্তেহস্ত ক্ষতিয়াত্তকরায় চ।
সক্রাণি যানি পাপানি সপ্তজন্মকৃতান্যপি ॥ ৫৫১॥
ক্ষয়ং যান্ত মমৈবাদ্য তুৎপ্রসাদাচ্চ ভাগব।
বাচিকং মানসং পাপং জানতোহ্জানতোহ্পি বা
॥ ৫৫২॥

অনুবাদ—অথ প্রার্থনা মন্ত—হে জামদগ্ন্য আপনাকে প্রণাম। সক্ববিধ পাপ, এমন কি সপ্তজন্মকৃত
পাপসমূহও আমার অদাই আপনার প্রসাদে ক্ষয়
যাউক, হে ভার্গব! বাচিক ও মানসিক, জানকৃত
অজ্ঞানকৃত পাপও ক্ষয় যাউক ॥ ৫৫১-৫৫২॥

আয়ুর্যশস্তথারোগ্যং ধনং ধান্যঞ সম্পদম্ । সৌভাগ্যং তব ভজস্য সভানং বিপুলং ভবেৎ ॥৫৫৩

অনুবাদ—আপনার ভত্তের আয়ু, যশঃ, আরোগা, ধন, ধানা, সম্পদ, সৌভাগা, সভান বিপুল হয় ॥৫৫৩॥

সর্কান্ কামানাপুরানি দিবাং সৌখাং নির্ভরম্। অভেহপান্ত মমেশান ডজিস্কুচ্চরণে প্রভো।। ৫৫৪।। অনুবাদ—হে প্রভো। সর্কাবিধ বাঞ্ছাপৃত্তি হউক,

নিরন্তর দিবা সুখ হউক, হে ঈশান । অন্তেও আমার আপনার চরণে ডক্তি থাকুক ॥ ৫৫৪ ॥

জনার্দন হাষীকেশ লক্ষীনাথ সুরাচ্চিত। রাম রাম মহাবাহো কার্ত্বীয্যবিনাশন॥ ৫৫৫॥ এতৎ সর্ব্বং ময়া দত্তং জানং জেয়ং তবাচ্যুত। মামুদ্ধর জগল্লাথ দ্য়াং কৃতা মমোপরি॥ ৫৫৬॥

অনুবাদ—হে জনার্দন । হে হাষীকেশ । হে লক্ষীনাথ । হে দেব । হে রাম । হে রাম । হে রাম । হে রাম । হে অচাত । এই সমুদয় মৎপ্রদত্ত জান ও জেয় তোমারই, হে জগল্লাথ । আমাকে উদ্ধার কর, আমার উপর দয়া কর ॥ ৫৫৫-৫৫৬ ॥

টীকা—ভানাদিকঞ সক্ষ তব তুভ্যং দ্রুম্পিত্ম্ ॥ ৫৫৬॥

# অথ ধাত্ৰীপূজা

পিতা পিতামহাশ্চান্যে অপুরা যে চ গোরিণঃ। বৃক্ষযোনিং গতা যে চ যে চ কীটত্বমাগতাঃ ॥৫৫৭॥

অনুবাদ— এথ ধারীপূজা আমার পিতা পিতামহ-গণ ও অন্যে অপুরক, আর যাহারা সংগার, যাহারা বৃদ্ধযোনি প্রাপ্ত, যাহারা কীট যোনি প্রাপ্ত ॥ ৫৫৭॥

রৌরবে নরকে যে চ মহারৌরবসংজকে। বিষোনিং চ গতা যে চ যে চ ব্রহ্মাণ্ডমধ্যগাঃ ।। ৫৫৮ পিশাচত্বং গতা যে চ যে চ প্রেতত্মাগতাঃ । তে পিবস্তু ময়া দত্তং ধাত্রীমূলে সদা পয়ঃ ।। ৫৫৯ ॥

অনুবাদ—যাহারা রৌরব নরকে বা মহারৌরব নামক নরকে পতিত, যাহারা বিয়োনি প্রাপ্ত, যাহারা ব্রহ্মাণ্ড মধ্যগত, আর যাহারা পিশাচত্ব বা প্রেতত্ব প্রাপ্ত, তাহারা সর্ব্বা ধারীমূলে মৎ প্রদত্ত জল পান করুন ।। ৫৫৮-৫৫৯ ।। তে সক্ষে তৃতিমায়ান্ত ধারীমূলনিষেচনাৎ ॥ ৫৬০ ॥

অনুবাদ—তাহারা সকলে তৃতিলাভ করুন ধারীবৃক্ষমূলে জলসেচনহেতু ॥ ৫৬০ ॥

ইতি ধারীং চাডিষিচ্য বারানপেটাতরং শতম্।
তাঞ প্রদক্ষিণীকৃত্য কুর্য্যাজ্জাগরণং ব্রতী ।। ৫৬১ ।।
অনুবাদ—এই মন্ত্র পাঠ করিয়া অপ্টোতরশত
(১০৮) বার ধারীমূলে জল সেচন করিয়া ধারীরক্ষকে প্রদক্ষিণ করিয়া ব্রতী জাগরণ করিবে ।।৫৬১

প্রাতশ্চ দেবং নীরাজ্য নিত্যং কর্ম সমাপ্য চ।

মূর্ত্ত্যাদি গুরবে দন্ত্বা প্রাণ্ডবৎ পারণমাচরেও।। ৫৬২।।

অনুবাদ—প্রাতঃকালে দেবতাকে নীরাজন করিয়া
নিত্যকর্ম সমাপনাত্তে, দেবমূত্তি প্রভৃতি প্রীপ্তরুদেবকে
সমর্পণ করিয়া পূর্কবিৎ পারণ করিবে।। ৫৬২।।

টীকা—প্রাণ্ডবং—শক্ত্যা ব্রাহ্মণভোজনাদিনা।।৫৬২

ফাল্ডনে মাসি যদ্যেষা দ্বাদশী পাপনাশিনী।

ডবেতদা ব্রতস্যাস্য মহিমা স্যাদ্বিশেষতঃ ॥ ৫৬৩॥

অনুবাদ—ফাল্ডন মাসে যদি এই পাপনাশিনী

ভাদশী হয়, তখন এই ব্রতের বিশেষ মহিমা হয়,

তখন নাম হয় 'গোবিন্দ ভাদশী'॥ ৫৬৩॥

ইতি জ্ঞমেণ লিখিতং বিজয়াদিরত্ত্রয়ম্। ডবিষ্যোত্রক্কান্দাড্যাং শ্রীব্রজাগুপুরাণতঃ ॥ ৫৬৪ ॥ অনুবাদ —ইতি ক্রমেণ অর্থাৎ ডবিষ্যোত্তর পুরাণ হইতে বিজয়া ব্রত, ক্ষন্দপুরাণ হইতে জয়ন্তী বত, ব্রহ্মাণ্ড পুরাণ হইতে পাপনাশিনীব্রত লিখিত হইল ।। ৫৬৪ ।।

টীকা—বিজয়াদিরতরমং তত্তদ্বিধিশ্চ ভবিষ্যোত্ত-রাদিতো লিখিতমিতি তর তরোক্তং সংক্ষিপ্যার্থতো লিখিতং, ন তু তত্তদ্বচনানি সংগৃহীতানি, গ্রন্থবিস্তর-ভয়াদিত্যর্থঃ। অতএব তত্তদ্বিধিলিখনে ভবিষ্যোত্তর ইত্যাদিকং নোল্লিখিতম্। ক্রমেণেতি ভবিষ্যোত্তরতো বিজয়া-রতং, ক্ষন্পরাণাজ্জয়ভীরতং, রক্ষাভপ্রাণাচ্চ পাপনাশিনীরতমিতি ।। ৫৬৪ ।।

অন্যেহপি দাদশীডেদা বহবঃ সন্তি বিশুনতাঃ। অগ্রতো লেখনীয়ান্তে তত্ত্বাসপ্রসঙ্গতঃ।। ৫৬৫।।

ইতি শ্রীগোপালডট্ট-বিলিখিতে শ্রীভগবডজি-বিলাসে বিষ্ণুব্রতোৎসবো নাম ব্রয়োদশো বিলাসঃ ।।

অনুবাদ—অন্য যে সকল মৎস্যাদি দ্বাদশী ও নিৰ্জ্জলাদি দ্বাদশী বহু প্ৰসিদ্ধ আছে। ঐ সকল সেই সেই মাসকৃতা প্ৰসঙ্গে অগ্ৰে লিখিত হইবে ॥ ৫৬৫॥

ইতি শ্রীগোপাল ভট্ট বিলিখিত শ্রীভগবদ্ ভিজিবিলাসে বিষ্ণুরতোৎসব নামক ক্রয়োদশ বিলাস ॥

টীকা—অন্যেহপি মৎস্যাদি-দ্বাদশ্যো নিৰ্জ্জলাদ্যাশ্চ

ইতি ত্রয়োদশো-বিলাসঃ।।



# **छ**ष्कं भ-विवामः

অগতোকগতিং নতা হীনাথাধিকসাধকম্। চৈতন্যদেবং লিখ্যভে মাসপূজামহোৎসবাঃ॥ ১॥

অনুবাদ— এতি হীন কর্মশ্ন্য এবং কুলাদিবিহীন বাজিগণেও ধর্মাদির সাধক, সেই অগতির গতি গ্রীচৈতন্যদেবকে নমস্কার করিয়া মাসে মাসে করণীয় গুজা মহোৎসব-সমূহের কথা লেখা হইতেছে॥ ১॥

টীকা—এবং শ্রীবৈষ্ণবানাং প্রতাহক্ত্যানি প্রতিপ্রক্ষক্ত্যানি চ লিখিত্বা অধুনা প্রতিমাসক্ত্যানি লিখিত্বং পরমগুরু-শ্রীভগবন্মাহাত্মোনৈব তৎ সিধ্যতীত্যাভিপ্রেত্য তন্নমন্ধার-পূর্বেকমারভতে—অগতীতি। শ্রীভগবন্মাহাত্ম্যমেব দর্শরতি—আগতীনামেকামনন্যাং গতিং শরণং, ন চ গতিমাত্রং, কিন্তু হীনানাং সজন্মকর্মাইনানামতি-নীচজনানাং হেহর্থাঃ প্রয়োজনানি ধর্মাদিয়ো বা তেষামধিকং যথা স্যাত্থা সাধক্মিতি। মাসেষু দ্বাদশসুযে ভগবৎপূজাবিশেষরাপা মহোৎস্বাতে।। ১।।

# অথ মাসকৃত্যানি—

আগ্রহায়ণিকো মাসো মাসেষু প্রবরঃ সমৃতঃ। মাসানাং মার্গশীর্ষোহহমিত্যুক্তো মাধ্যেন যঃ॥ ২॥

# ত্রাদৌ মার্গশীর্ষকৃত্যম্—

মানদানব্রতাকাদিক্রিয়াঃ সনিয়মং কৃতাঃ।
মাঘাদাবিব মার্গেহদিমন্ ভগবডক্তিভূতিদাঃ।। ৩ ॥
তুলসীকাননে পূজাে মার্গে মাসি বিশেষতঃ।
ডগবায়্তাগীতাদিমহেন সহ বৈফবৈঃ॥ ৪ ॥
বিশেষতশ্চ মাসেহদিমন্ বস্তং শীতনিবারণম্।
চিত্রং ডগবতে দদাাজ্জগজ্জাডাহরং হি তৎ ॥ ৫ ॥

অনুবাদ—অনন্তর মাসকৃত্যসমূহ—মাসসমূহের
মধ্যে আমাকে অগ্রহায়ণ মাসকে আমার বিভূতি
স্বরূপ বলিয়া জানিও, ইতি প্রীকৃষ্ণ বাক্য, অতএব
অগ্রহায়ণ মাসই দাদশ মাসের মধ্যে প্রধান। এই
মাসে সংকল্পপূর্বক স্থান, দান, ব্রত ও পূজাদি
করিলে ঐ কর্ম সকল মাঘাদি মাসের মতে প্রীভগবৎ

ডিজিরাপা সম্পদ দান করেন। বিশেষ করিয়া আগ্রহায়ণ মাসে বৈষ্ণবগণের সহিত মিলিত হইয়া নৃত্য গীতাদি মহোৎসব সহকারে প্রীতুলসীবনে শ্রীহরিকে পূজা করিতে হইবে। আরও এই অগ্রহায়ণ মাসে শীত নিবারণের নিমিত্ত বিবিধ চিত্র-বিচিত্র বস্তাদি শ্রীভগবানে অর্পণ করিতে হয়। কারণ ঐ প্রকার বস্ত্রদানই দাতার সংসার হইতে উৎপদ্ম জড়তা হরণ করিয়া থাকে॥ ২-৫॥

টীকা—ত্তাদৌ মার্গশীর্ষমাসস্য কৃত্যানি লিখন্
তস্য সর্ব্বমাসাদ্যতাং দর্শয়ন্ তন্মাহাল্মাং লিখতি—
আগ্রহায়নিক ইতি । হায়নস্য সম্বৎসরস্য অগ্রবন্ধিভাদাগ্রহায়নিক ইতি ব্যুৎপত্ত্যা সর্ব্বমাসাদ্যভেন সিদ্ধং
তস্য শ্রৈষ্ঠ্যমেব লিখতি—মাসেদ্বিতি । তত্ত্ব হেতুঃ—
মাসানামিতি । যঃ আগ্রহায়নিকো মাধ্বেন মধুকুলসমুদ্রচন্দ্রন শ্রীভগ্রতা ব্রয়মেব বিভূত্যধ্যায়ে উজ্ঞঃ ॥২

টীকা—তত্তাদৌ গ্রীডগবিভিড়িতিত্বন তৎপ্রিয়তয়া
মাঘাদিসাদৃশ্যাৎ মাঘাদিক্ত্যানাং স্নানাদি-সৎকর্মণামত্তাপ্যাচরণাৎ ফলবিশেষঃ স্যাদিতি পুরাণোজ্তমার্গশীর্মমাহাত্মানুসারেণ লিখতি—স্নানেতি। ব্রতং
ডক্ষ্যাদি-নিয়মঃ, অর্চা ডগবৎপূজা, আদি-শব্দেন
ভগবদার্তা বৈষ্ণবসঙ্গমাদি, সনিয়মং সসকরং সনিশ্চমং বা যথা সাাৎ, অন্যথা শৈথিলাসম্ভবাৎ; ডগবঙ্জিং ভূতিঞ্চ সম্পদ্ম, যদা, ভগবঙ্জিক্রপাং
লক্ষ্মীং দদাতীতি তথা তাঃ।। ৩।।

টীকা—ইদানীং তর কৃতাবিশেষং দশ্যতি—
তুলসীতি ঘাড্যাম্। বৈষ্কবৈঃ সহ নৃত্যগীতাদিরাপো
যো মহোৎসবস্তেন, ভগবান্ পূজ্যঃ ॥ ৪ ॥

টীকা — চিত্রং — বহুপ্রকারকম্।। ৫॥

কিঞ্ বিফুধর্মে—

মার্গশীর্ষে ত্বেকভক্তং কৃত্বা যোহভার্চক্ষেদ্ধরিম্ ।
ভাজিয়িত্বা দিজানু ক্তঃ স্যাদিত্যাহ কলিপ্রিয়ঃ ॥ ৬ ॥
নক্তং ব্রতেন যো মাসং মার্গশীর্ষং হরিপ্রিয়ম্ ।
নয়েদসৌ নরো যাতি বিফুলোকং সনাতনম্ ॥
ইতি ॥ ৭ ॥

অনুবাদ—শ্রীবিষ্ণুধর্মে—-দেবষিপাদ আরও বলিয়া-হেন—অগ্রহায়ণ মাসে একাহারী হইয়া শ্রীহরিকে পূজা করিয়া রাহ্মণগণকে ভোজন করাইলে মুক্তি লাভ হয়। নক্ত ব্রতাচরণ পূর্বেক শ্রীহরিপ্রিয় অগ্র-হায়ণ মাস অতিবাহিত করিলে সনাতন বিষ্ণুধামে গমন করা যায়।। ৬-৭।।

টীকা—মুজ্ঃ স্যাৎ শ্রীবৈকুণ্ঠপ্রাপ্ত্যা পুনঃ সংসার-বন্ধাভাবাৎ। কলিপ্রিয়ঃ—শ্রীনারদঃ ॥ ৬॥

ক্রমাদদশাবতারাণাং মৎস্যাদীনাং সিতাসু চ। যন্মার্গাদিদ্বাদশীযু ব্রতং দুক্রাসসোদিতম্ ॥ ৮ ॥

জনুবাদ—মহিষ দুর্কাসা মার্গশীর্ষাদি বারো মাসের শুরুপক্ষীয়া দাদশীসমূহে ক্রমে মৎস্যাদি দশ অবতারের এবং আশ্বিনে শ্রীপদ্মনান্ডের এবং কাতিকে যোগেশ্বরের যে ব্রতসমূহ কীর্ত্তন করিয়াছেন সেই সকল ব্রতানুষ্ঠান করা বৈষ্ণবর্গণের কর্ত্ব্য ।। ৮ ।।

গৌতমীয়তন্তে—
মার্গশীরে তথা মাসি প্রাতঃ স্নাভা নরোভ্মঃ।
ক্রমপূজাং সমাসাদ্য জপহোমৌ তথাচরেও।। ৯ ॥
পায়সং ভড়সংমিশ্রং প্রত্যহং বিনিবেদয়েও।
এবং মাসাদর্ভনং কুড়া ডবেডাগ্যধরঃ পুমান্।। ১০ ॥
দেহাতে মোক্রমায়োতি প্রসাদাও শার্গধন্বনঃ।
তও কার্যাং তর তবৈব জাড়া

বারাহতো বিধিম্ ।। ১১ ॥ তত্তৎ ফলঞ্চ তরোজং কাম্যভাতন লিখ্যতে ।। ১২ ।।

অনুবাদ—গৌতমীয় তত্তে বলা হইয়াছে—অগ্রহায়ণ মাসে প্রাতঃরানের পর পূজা সমাপনান্তে জপ
ও হোমানুষ্ঠান করা মনুষ্যগণের কর্তব্য। প্রীভগবানকে প্রতাহ গুড় সহযোগে পায়স নিবেদন এই
মাসের অবশ্য কর্তব্য। সারা মাস ব্যাপী এই প্রকারে
অর্চনা করিলে সৌভাগ্যবান হওয়া যায় এবং শ্রীমাধবের অনুগ্রহে দেহাবসানে মুক্তি লভ্য হয়। বরাহপুরাণোক্ত বিধান অবগত হইয়া নক্ত ব্রতের অনুষ্ঠান
করণীয়। ঐ পুরাণে সেই য়ানেই তাহার ফল বলা
আছে, উহা কাম্য কর্মের অন্তর্গত হওয়ায় এখানে
আর উল্লেখ করা হইল না।। ৯-১২।।

**টীকা**—অধুনা তর কৃত্যং শ্রীবরাহপুরাণোজুং মৎস্ঞাদশীৱতমুদ্দিশন্ তৎপ্ৰসঙ্গাৎ সাম্যেন দ্বাদ্শ-মাসব্রতানামেব কৃত্যতা সংক্ষেপেণৈকত্র এব লিখতি— ক্রমাদিতি ছাভ্যাং। শ্রীমৎস্যাদীনাং দশাবতারাণাং ক্রমেণ মার্থাবিদাদশমাসেষু। তথা শ্রীপদ্না-ভস্যাশ্বিনে, শ্রীযোগেশ্বরস্য চ ক।ত্তিকে ইত্যেবং মার্গ্-শীর্ষাদি-মাসেষ্ শুরুজাদশীষু দুর্কাদসা মুনীশ্বরেণ যদ্রতম্ভাং তল তল রতে বিধিং শ্রীবরাহপুরাণ্ডো জাত্বা তৎকার্য্যমেব বৈষ্ণবৈঃ, বিফুরতত্বাৎ। অতএব তস্য ফলং, যদ্বা, অনিকাচনীয়ং ফলম্, তত্ৰ বারাহে উক্তং দুর্বাসসৈব। ননু তহি তত্তদব্রতং ফলঞ বিরত্য লিখ্যতাং, তত্র লিখতি—কাম্যভাদিতি। প্রায়োহত গ্রন্থে বৈষ্ণবানামাবশ্যককৃত্যস্যৈব লিখনাং। অল্ল যতদিত্যাদৌ বীপ্সায়া অভাবেহপি ব্রতানাং বহুত্বাত্তথা, তর তরেত্যাদৌ বীপসাপ্রয়োগাচ্চান্যুরাপি বীপ্সাবিতর্ক্যৈবেতি ।। ৭-১২ ॥

তথা চ দশমে ( ২২।১ )—
হেমন্তে প্রথমে মাসি নন্দরজকুমারিকাঃ।
চেরুহবিষ্যং ভুঞ্জানঃ কাত্যায়ন্যচ্চনরতম্ ॥ ১৩॥

অনুবাদ—অতএব দশম ক্ষরের দৃষ্টাভ হেমভের প্রথম মাসে অর্থাৎ অগ্রহায়ণ মাসে নন্দ-ব্রজের কুমারীগণ হবিষ্যাল্ল ভোজনকারিণী হইয়। কাত্যায়নী-অর্জনকাপ ব্রত অনুষ্ঠান করিয়াছিলেন।।১৬

# অথ পৌষক্ত্যম্

পঞ্চরাত্রে---

পৌষস্যৈকাদশীং গুক্তামারভ্য স্থগুলেশয়ঃ। মাসমাত্রং হরিপ্রীত্যৈ ত্রিবারং স্থানমাচরেৎ ॥ ১৪ ॥ ত্রিকালং পূজয়েৎ কৃষ্ণং ত্যক্তভোগো জিতেন্দ্রিয়ঃ। পৌষস্য দ্বাদশীং গুক্লাং যাবৎ পুণ্যফলপ্রদাম্ ॥ ১৫॥

অনুবাদ—অতঃপর পৌষকৃত্য, পঞ্চরাত্রে উজ

হইয়াছে—পৌষমাসের শুক্লপক্ষের একাদশী তিথি

হইতে আরম্ভ করিয়া একমাস যাবৎ মাটিতে শয়ন
এবং শ্রীহরির প্রীতি উৎপাদনের নিমিত্ত তিনবার
স্থান করিবে। ভোগবাসনা ত্যাগ করিয়া ইন্দ্রিয়-

সমূহ সংযত রাখিয়া পৌষমাসের পুণা ফলদায়িনী শুক্লা-দ্বাদশী পর্যান্ত প্রতিদিন ত্রিপদ্ধ্যা শ্রীহরির অর্চনা করিতে হয় ।। ১৪-১৫ ॥

টীকা—স্থণ্ডিলেশয়ঃ ভূমিশায়ী সন্ ॥ ১৪॥

মাসমেকং তদর্জং বা দশাহং বা তদর্জকম্। কৃত্বা যাতি হরেঃ স্থানং পূজাং

দ্ধ্যোদনোৎস্বাম্ ॥ ১৬ ॥
গীকৈবাদ্যৈন্তৈউজৈদ্ধিভজং সমং নয়েও ।
অগ্য়িত্বা হরৌ ভজ্যা প্রসাদ্ধানয়েবতঃ ॥ ১৭ ॥
যঃ প্রসাদং হরেউজ্যা গৃহুাতি প্রদ্দাতি চ ।
ভুঙ্জে চ বৈষ্ণবৈঃ সার্লং সোহনভফলমগুতে ॥১৮॥
ঘ্তপ্রস্থেন দেবেশং পৌষপুষ্যসিতে নরঃ ।
লাগ্য়িত্বাশ্বনেধস্য ফলমাপোত্যসংশ্য়ম্ ॥ ১৯ ॥

অনুবাদ — সারা পৌষমাস, পনের দিন, দশ দিন বা পাঁচ দিনও দিধ ও অন্ধ দিয়া উৎসব সহকারে প্রীহরির পূজা করিলে হরিপাদপদ্ম লাভ হয়। বৈষ্ণবর্দসহ মিলিত হইয়া নৃত্য, গীত ও বাদ্য সহকারে দিয়াতুল অন্ধ লইয়া গিয়া প্রীহরিকে নিবেদন করিতে হইবে। তারপর ভক্তিসহকারে নিবেদন করতঃ প্রীহরির নিকট হইতে প্রসাদ আনিবে। ভক্তিভরে যিনি প্রীহরির পুসাদ গ্রহণ করেন, অন্যকে দেন অথবা বৈষ্ণবর্দের সহিত মিলিত হইয়া ভোজন করেন তিনি অনভ ফল লাভ করিয়া থাকেন। পৌষ্যামুক্ত পূণিমা তিথিতে পাঁচসের দারা ঘৃত দেবদেব প্রীহরিকে স্নান করাইলে নিঃসংশয়ে অশ্বমেধ যজের ফল প্রাপ্ত হওয়া যায়।। ১৬-১৯।।

টীকা—দধ্যোদনেন তদর্পণেন তদ্রপো বা উৎ-সবো যস্যাং তাং হরেঃ পূজাং কৃতা ॥ ১৬ ॥

টীকা—নুতৈঃ নুত্যৈঃ, ভক্তৈঃ বৈষ্ণবৈঃ সমং গীতাদিভিদ্ধিমিশ্রিতং ভক্তং নয়েৎ ভগবদগ্রে সমর্প-ণায়। প্রসাদম্ উচ্ছিস্ট্রাপং তৎ ॥ ১৭॥

#### অথ মাঘকৃত্যম্

পানে মাঘমাহাত্মে বিদ্যাধর-ধ্রুবসংবাদে— মাঘে মাসি কুরু স্নানং মণিকূটনদীজনে। ঋষিসিদ্ধাসুরৈজুঁ তেট কথয়ামি চ তদিধিম্।। ২০॥ তব ভাগ্যবশান্মাঘো নিকটঃ পঞ্চমেহহনি। পৌষস্যৈকাদশীং গুক্লামার্ভ্য স্থুণ্ডিলেশয়ঃ। মাসমেকং নিরাহার্দ্রিবারং স্থানমাচ্রেৎ॥ ২১॥

অনুবাদ—অনন্তর মাঘক্তা পদ্মপুরাণে মাঘমাহান্ম্যে বিদ্যাধর-গ্রুব-সংবাদে—হে বিদ্যাধর!
যখন মাঘমাস আসিবে তখন ঋষি, সিদ্ধ ও অসুরগণ
সেবিত মনিকূট পর্বাতের নদীজলে স্থান কর।
তোমার কাছে আমি তাহার নিয়ম বলিতেছি—
তোমার সৌভাগাবশেই মাঘমাস আগত প্রায়—আর
চারদিন বাকী, পৌষমাসের গুরুপক্ষীয়া একাদশী
তিথি হইতে আরম্ভ করিয়া সারা মাস মাটিতে শ্রান,
উপবাস ও প্রতাহ তিনবার স্থান করিবার নিয়ম
।। ২০-২১।।

ত্রিকালমচ্চ য়েদ্বিষ্ণুং ত্যক্তভোগো জিতেন্দ্রিয়ঃ । মাঘস্যৈকাদশীং গুক্লাং যাবদ্বিদ্যাধরোত্তম ॥ ইতি ॥ ২২ ॥

অনুবাদ—মাঘমাসের ওরপক্ষীয় একাদশী পর্যাত ভোগবাসনা পরিত্যাগ করতঃ জিতেন্দ্রিয় হইয়া প্রতাহ তিনবার শ্রীবিফুর পূজা করিতে হইবে ॥ ২২॥

পানে শ্রীদভাত্তয়-কার্ডবীর্যাসংবাদে—
সংপ্রাপ্তে মকরাদিতো পুণো পুণাপ্রদে সদা ।
সৎকার্য্যান্তিথয়ঃ সর্বাঃ স্থানদানাদিকৈঃ সদা ॥২৩॥

অনুবাদ পদাপুরাণে ঐাদডাতেয়-কার্ডবীর্যা-সংবাদে বলা হইয়াছে সূর্যা যখন মকররাশিতে থাকিবে সেই পুণায়রূপ পুণাদায়ক সময়ে সর্বাদা য়ানদানাদি দারা তিথিসমূহের সহকার করিতে হইবে ॥ ২৩॥

টীকা —মাঘকৃত্যং চাখিলং পদাপুরাণাদৌ ব্যক্ত-মে করৈবোক্তত্বাৎ পূর্ব্ববদর্থতঃ সংগৃহ্য স্বয় মলিখিছা তত্তদ্বচনৈরেব লিখতি—সম্প্রাপ্ত ইত্যাদিনা প্রীয়তা-মিত্যন্তেন। সহকার্যাঃ সম্মাননীয়াঃ, অগ্রতো যথা-শক্তীত্যুক্তা সর্ব্বর তথৈব বোদ্ধব্যং, শাস্ত্রেত্বশক্যসাা-বিধেয়ত্বাহ। আদি-শব্দাহ কিঞ্চিক্তক্ষ্যত্যাগাদি।।২৩।। কর্ত্তব্যো নিয়মঃ কশ্চিদ্রতরূপী নরে।তথৈঃ। ফলাতিশয়হেতোবৈ কিঞিডোজ্যং ত্যজেদুধঃ॥ ২৪॥ ভূমৌ শয়ীত হোতব্যমাজ্যং তিলবিমিগ্রিতম্। শ্বিকালং চার্চ্চয়েষিত্যং বাসুদেবং সনাতনম্॥ ২৫॥

অনুবাদ—মনুষ্যগণের মধ্যে যাহারা উত্তম তাহাদের কর্ত্তব্য মাঘমাসে কোনও নিয়মকে ব্রতরূপে
ধারণ করা। প্রতিদিনকার ভোজ্য দ্রব্য হইতে এই
মাসে কিছু কিছু পরিহার করিলে অধিক ফল লাভ
হইয়া থাকে। এই মাসে ভূতলে শয়ন করিবে.
তিল ও ঘি দিয়া হোম করিবে এবং প্রতিদিন তিনবার করিয়া সনাতন শ্রীহরির পূজা করিবে॥২৪-২৫॥

টীকা—তদেবাভিব্যঞ্জয়তি—কর্ত্ব্য ইত্যাদিনা নিয়মমেবাহ—ফলেতি দ্বাভ্যাম্। কিঞ্চিডোজ্যং ত্যজেদিতি নিত্যং প্রবৃত্তানাং ভক্ষ্যাণাং মধ্যে কিঞ্চিড্যজেদিত্যর্থঃ ॥ ২৪ ॥

দাতব্যা দীপকোহখণ্ডো দেবমুদ্দিশ্য মাধ্বম্।
ইন্ধনং কম্বলং বস্তম্পানৎ কুদ্ধুমং ঘৃতম্ ॥ ২৬ ॥
তৈলং কাপাসকোম্বঞ্চ তূলীং তূলবতীং পটীম্ ।
অম্বঞ্চৈব যথাশক্তি দেয়ং মাঘে নরাধিপ ॥ ২৭ ॥
হুণ্ঞ রন্ডিকামাত্রং দদ্যাদ্দেবিদে তথা ।
পরাস্যাগ্রিং ন সেবেত ত্যুজেদ্বিগ্রঃ প্রতিগ্রহম্ ॥ ২৮॥
মাঘান্তে ভোজয়েদ্বিপ্রান্ যথাশক্তি নরাধিপ ।
দেয়া চ দক্ষিণা তেড্য আত্মনঃ শ্রেয় ইচ্ছতা ॥ ২৯॥

অনুবাদ—ভগবান গ্রীহরির উদ্দেশ্যে এই মাঘমাসে প্রথম হইতে শেষ পর্যান্ত নিজ সামর্থ্যানুসারে
দিবারাত্র স্থায়ী দীপ, কাঠ, কম্বল, বস্ত্র, পাদুকা,
কুরুম, ঘৃত, তৈল, কার্পাসকোষ, তুলা, তুলবতী পটা
(কাপড় বিশেষ) ও অন্ধ দান করিতে হয় এবং
প্রতিদিন অন্ততঃ একরতি সোনা বেদবিদ্ রাহ্মণকে
দান করা উচিত। এই পুণা মাঘমাসে রাহ্মণ পরাগ্রি
সেবন ও প্রতিগ্রহ বর্জ্জন করিবে। হে রাজন্—
মাঘ-সংক্রান্তিদিবসে রাহ্মণগণকে যথাশক্তি ভোজন
করাইয়া কল্যাণকামী ব্যক্তি দক্ষিণা দান করিবে
। ২৬-২৯।।

টীকা —অখণ্ডঃ অহোরাত্র-মাসব্যাপী ॥ ২৬॥

একাদশী-বিধানেন মাঘস্যোদ্যাপনং তথা । কর্ত্তব্যং শ্রদ্ধানেন অক্ষয়স্বর্গবাঞ্ছয়া ॥ ৩০ ॥

অনুবাদ— যিনি অক্ষয় খর্গ ইচ্ছা করেন, তিনি শ্রদালু হইয়া শ্রীএকাদশীর বিধান অনুসারে মাছ-ব্রতের উদ্যাপন করিবেন।। ৩০।।

টীকা—উদ্যাপনমচ্ছিদ্রাচনাদিনা নিয়মসমা-পনমেব, ন তু পুনর্মাঘক্ত্যাকরণ।অকম্, একাদশী-ব্রতব্তুস্য নিত্যভাব। তচ্চাগ্রে ব্যক্তং ভাবি॥ ৩০॥

মকরস্থে রবৌ মাঘে গোবিন্দাচ্যত মাধব। স্থানেনানেন মে দেব যথোক্তফলদো ভব।। ৩১॥ ইমং মন্তং সমুচ্চার্য্য স্থায়ান্মৌনং সমাশ্রিতঃ। বাসুদেবং হরিং বিষ্ণুং মাধবঞ্চ সমরেৎ পুনঃ॥৩২॥

অনুবাদ — হে অচ্যুত । হে গোবিন্দ । হে মাধব ।
আমি মাঘমাদে মকররাশিস্থ দিবাকরে স্থান করিতেছি, হে প্রভো । আপনি যথারীতি এই স্থানের ফল
প্রদান করুন — এই মন্ত্র পাঠ করতঃ মৌনাবলম্বন
করিয়া স্থান করিবে । তারপর পুনরায় বাসুদেব,
হরি, বিষ্ণু ও মাধব নাম সমরণ করিবে ॥ ৩১-৩২॥

টীকা—তত্র স্থানবিধৌ বিশেষমাহ—মকরস্থ ইতি দ্বাভ্যাম্। গোবিদ্বেত্যাদিনা ভক্ত্যা পুনঃ পুনঃ সংস্থাধনম্, স্থানে নামকীর্ত্তনবিশেষো বা, তথা বাসুদেব-মিত্যাদীনি চ নামানি সমরেৎ, মনসি জপেৎ, লঘু লঘু কীর্ত্তয়েদিতি বা, পুনরিতি মুহুরিত্যর্থঃ। ৩১-৩২।

কিঞ্চ---

উষ্ণেন বারিণা স্নানং যদ্গৃহে ক্রিয়তে নরৈঃ।

য়ড়্সফলদং তদ্ধি মকর্স্থে দিবাকরে ॥ ৩৩ ॥
বহিঃস্নানম্ভ বাপ্যাদৌ ছাদশাক্ষলং স্মৃতম্ ।
তড়াগে দ্বিত্তণং রাজন্ বাপ্যাং তচ্চ চতুত্ব শম্ ॥৩৪॥
দশ্ধা দেবখাতে তু শতধা তু মহানদীম্ ।
শতঞ্চতুত্ব শং রাজন্ মহানদ্যাম্ভ সঙ্গমে ॥ ৩৫ ॥
সহস্রত্ত লিং রাজন্ মহানদ্যাম্ভ সঙ্গমে ॥ ৩৫ ॥
সহস্ত্ত লিতং সর্কাং তত্ ফলং মকরে রবৌ ।
গঙ্গায়াং স্নানমাত্রেণ লভতে মানুষো নৃপ ॥ ৩৬ ॥
শতেন ত্তলিতং মাঘে সহস্তং রাজসভ্ম ।
নিদ্দিটমুষিভিঃ স্লানং গঙ্গাযামুনসঙ্গমে ॥ ৩৭ ॥

অনুবাদ—আরও বলা হইয়াছে—সূর্য্য মকর রাশিতে অবস্থান করার সময় বাড়ীতে গরম জলে স্থান করিলে মট্ বর্ষ স্থানের ফল লাভ করা যায়। মুনি-গণের অভিমত এই যে, গৃহের বাহিরে জলাশয়ে স্থান করিলে বাহিক স্থানের ফল লাভ হয় এবং তড়াগ স্থান তাহার বিশুণ রহৎ জলাশয়ে চারিভণ, দেবখাতে দশঙণ ও মহানদীতে স্থান শতগুণ ফলপ্রদ। হে ন্পবর। মহানদী সঙ্গমে স্থান করিলে চারিশত ভণ ফল লাভ হইয়া থাকে এবং রবি মকররাশিস্থ হইলে গঙ্গায়ান দ্বারা ঐ সমস্ত ফলের হাজার ভণ বেশী ফল হয়। শ্বিগণের অভিমত এই য়ে, মাঘমাসে গঙ্গান্মনা-সঙ্গমে স্থান লক্ষণ্ডণ ফলপ্রদ।। ৩৩-৩৭।।

টীকা —মহানদীং প্রতি, তস্যামিত্যর্থঃ ॥ ৩৫ ॥ টীকা—শতেন গুণিতং সহস্তলক্ষমিত্যর্থঃ ॥৩৭॥

কিঞ্চ---

অপ্রার্তশরীরস্ত যঃ কল্টং স্নানমাচরেৎ। গদে পদেহশ্বমেধস্য ফলং প্রাপ্নোতি মানবঃ।। ৩৮।।

অনুবাদ—আরও বলা হইয়াছে —অপারত শরীরকে স্নানকারী ব্যক্তি পদে পদে অশ্বমেধ যজের ফল লাভ করেন।। ৩৮।।

টীকা—অপ্রার্তশরীরত্বঞ্জানসকলং সানার্থ-গ্মনঞ্যার্ড্য তর্পণাব্ধি গৃহাগ্মনপর্যাত্তং বা বোদ্ধবাম্ ॥ ৩৮॥

ভবিষ্যোত্তরে চ শ্রীভগবদ্যুধিতিঠরসংবাদে—
পৌষফাল্ভনয়োর্মধ্যে প্রাতঃস্নায়ী সদা ভবেৎ ॥ ৩৯॥
তঃ চোখায় নিয়মং গৃহ্ীয়াদিধিপূর্ককম্।
মাঘমাসমিমং পূর্ণং স্লাস্যেহহং দেব মাধব ॥ ৪০॥

জনুবাদ —ভবিষাোতরপুরাণে শ্রীডগবান-যুধিচিঠর সংবাদে—পৌষ ও ফালগুন এই দুই মাসের মধাবর্তী মাসে অর্থাৎ মাঘমাসে সর্ব্বদা প্রাতঃস্নান করা উচিত। সকালে উঠিয়া হে দেব মাধব। আমি সারা মাঘমাসব্যাপী এইভাবে প্রাতঃস্নান করিব, ইহা বলিয়া বিধানানুসারে নিয়ম গ্রহণ করিতে হইবে । ৩৯-৪০॥ কিঞ্চ---

অপ্রার্ভশরীরস্ত যঃ ক্চ্ছুং স্থানমাচরেৎ।
বেদোক্তবিধিনা পার্থ সূর্যাস্যার্থাং নিবেদয়েও।। ৪১॥
পিতৃন্ সন্তপ্য তরস্থাং সমুতীর্যা জলাশয়াও।
পদে পদেহশ্রমেধস্য ফলং প্রাপ্রোতি মানবঃ।। ৪২॥
ততঃ স্থাত্বা ওডে তীথেঁ দ্বা শিরসি বৈ মৃদম্।
ইচ্টং দেবং নমস্কৃত্য প্রয়েশ্রধ্সদন্ম্॥ ৪৩॥

অনুবাদ—আরও বলা হইয়াছে—মাঘমাস ব্যাপিয়া অপারত শরীরে কল্টসহা করিয়া সনান করিলে, বেদবিহিত নিয়ম অনুযায়ী স্থাার্ঘ্য প্রদান করিলে এবং জলগর্ভে অবস্থান করিয়া তর্পণ করতঃ জলাশয় হইতে বাড়ীতে আসিলে প্রতিপদে অশ্বমেধ যজের ফল প্রাপ্ত হইতে পারে। তারপর মাথায় মাটি মাখিয়া ওডতীর্থে সনান করতঃ অভীল্ট দেবকে বন্দনা করিয়া মধ্সূদনকে পূজা করিবে॥ ৪১-৪৩॥

টীকা—মাঘমাসমিতি মাঘস্থানারত্তে সক্ষর্থবিশেষো দশিতঃ। তত্ত্র স্থানবিধিশ্চ সাধারণ এবেতি নার লিখিতঃ।। ৪০-৪১।।

শগ্রচক্রধরং দেবং মাধবং নাম পূজয়েও। বহিংং হড়া বিধানেন ততশৈচকমনা ভবেও ॥ ৪৪ ॥ তিল আমলকান্যেব তীথেঁ দেয়ঞ গোময়ম্ । তথা প্রজ্বালয়েছহিংং নিঃশীতার্থং দ্বিজন্মনাম্ ॥৪৫॥

অনুবাদ—শৃষ্চক্রধারী প্রীডগবানকে 'মাধব'
নামে পূজা করিতে, হইবে, তারপর যথারীতি হোম
করিয়া একাগ্রচিতে অবস্থান করিবে, তারপর আমলকীফলও তিল নিবেদন করিয়া তীর্থে গোময় লেপন
করতঃ ব্রাহ্মণদের শীত নিবারণের জন্য আঙ্বন
জালিতে হইবে ॥ ৪৪-৪৫ ॥

ভোজনং বিজদস্পত্যোঃ পূজয়েক বিলেপনৈঃ।
কম্বলাজিনরক্সানি বাসাংসি বিবিধানি চ ।। ৪৬ ।।
কৈবকানি চ দেয়ানি প্রক্ষাদনপটস্তথা।
উপানহৌ তথা রাজন্ মাঘল্পানেন দাপয়েও।
অনেনা বিধিনা রাজন্ মাধবঃ প্রীয়তামিতি ।। ৪৭ ॥
অনুবাদ—অতঃপর বিজদম্পতীর পূজা করিতে

হয় এবং ভোজা বিলেপন, কছল, অজিন, রত্ন, বিবিধ বস্তু দান করিতে হয়। মাঘ দনানে কাঁথা, আচ্ছা-দনবস্তু ও পাদুকা দান করিতে হয়। হে রাজন্। এই প্রকার নিয়মানুসারে মাঘ্যাসে দনান করিলে ভগবান মাধ্ব প্রীত হইয়া থাকেন।। ৪৬-৪৭।।

টীকা—টেলকানি কন্থাদীনি, মাধবঃ, প্রীয়তা-মিত্যনেন বিধিনা দাপয়েৎ দদ্যাৎ ॥ ৪৭ ॥

# অথ মাম্লানস্য নিত্যত্বম্

ভবিষ্যোত্তরে তত্তৈব— প্রয়াগং পুচ্চরং প্রাপ্য কুরুক্ষেত্রমথাপি বা । যত্র বা তত্ত্ব স্লায়ান্মাঘে নিত্যমিতি শুচতিঃ ॥ ৪৮ ॥

অনুবাদ—অতঃপর মাঘদনানের নিত্যত্ব—ভবি-ষ্যোত্তর পুরাণে ভগবান-যুধিদিঠর-সংবাদেই উজ হইয়াছে—মাঘমাসে প্রয়াগ, পুষ্ণর কিংবা কুরুক্ষেত্র অথবা অন্য যে কোন স্থানেই হউক প্রত্যুহ প্রাতঃ দনান করা উচিত এইরাপ শুচতিবাক্য প্রসিদ্ধ রহিয়াছে ।। ৪৮ ।।

কিঞ্চ--

অবশ্যমিতি কর্ত্ব্যং মাঘল্লানং যথাবিধি ।। ৪৯ ।।
অনুবাদ—আরও বলা হইয়াছে—বিধান অনুসারে মাঘ্যনান অবশ্য কর্ত্ব্য ।। ৪৯ ।।

পাদ্মে—

অকামো বা সকামো বা মাঘলায়ী ভবেলবঃ।। ৫০।।

অনুবাদ পদাপুরাণে বলা হইয়াছে—অকাম, সকাম বা নিজাম যে প্রকারই হউক মনুষ্য মালেরই মাঘদনান করা উচিত ॥ ৫০॥

কিঞ, তরৈব শ্রীদভারেয়-কার্ডবীর্যাসংবাদে—
অমাঘস্লায়িনাং নৃণাং নিচ্চলং জন্মকীর্ত্নম্।
অসূর্যাগগনং যদদচন্দ্রমুড়ুমণ্ডলম্।
তদম ভাতি সৎকর্ম মাঘস্লানং বিনা নুপ।। ৫১॥

বুদ্ধুদা ইব তোয়েমু পুতিকা ইব জন্তুমু। জায়ন্তে মরণায়ৈব মাঘমানবিবজ্জিতাঃ॥ ৫২॥

অনুবাদ—ভবিষ্যোত্তর পুরাণের দতাত্তেয়-কার্ত্তবীর্য্য-সংবাদে আরও বলা হইয়াছে—মনুষাগণ যদি
মাঘমাদে সনান না করে তাহা হইলে তাহাদের জন্ম
রথা বলিয়া জানিবে। সূর্য্য, চন্দ্র ও নক্ষত্তমণ্ডল
ব্যতীত যেমন আকাশমার্গ শোভিত হয় না, সেই
প্রকার মাঘসনান ছাড়া সৎকর্ম্মসমূহ শোভা পায় না।
জল মধ্যে যেমন বৃদ্বুদ্ এবং জন্ত মধ্যে পুত্তিকা
নামক সূক্ষ্মকীট জন্মিয়াই বিন্তট হয় সেই প্রকার
মাঘসনান বজ্জিত ব্যক্তিরাও মরিবার জন্যই জন্মায়
অর্থাৎ মাঘসনান ছাড়া জন্মের সার্থকতা নাই।।৫১-৫২

টীকা — পুতিকাঃ সূক্ষ্ম কীটবিশেষাঃ সদ্যোজন্ম-মরণাঃ। এবং মাঘস্মানাভাবেন জন্মকর্মাদি-বৈফল্যান্নিত্যত্বং সাধিতম্।। ৫২ ॥

কিঞ্চ—

কিঞ্চ---

ব্রতদানতপোডিশ্চ ন তথা প্রীয়তে হরিঃ। মাঘে মজ্জনমাত্রেণ যথা প্রীণাতি মাধবঃ॥ ৫৩॥

প্রীয়তে বাসুদেবস্য মাঘস্লানং প্রকীত্তিতম্ ॥ ৫৪ ॥

অনুবাদ — আরও বলা হইয়াছে — শ্রীমাধব হরি মাঘদনানে যে প্রকার সন্তুল্ট হইয়া থাকেন, রত দান অথবা তপস্যায় সেই প্রকার সন্তুল্ট হন না। শ্রীবাস্-দেবের প্রীতির জন্যই মাঘদনানের বিধান ইহাই শুল্ড হয়।। ৫৩-৫৪।।

টীকা---অধুনা ভগবভোষণতাৎ প্রমনিত্যত্ব<sup>মাহ</sup>---রতেতি সন্ধেন।। ৫৩।।

## অথ তত্রাধিকারিনির্ণয়ঃ

পাঘ়ে তগ্রৈব—

সক্ষেহধিক।রিণো হাত্র বিষ্ণুভক্তৌ যথা নৃপ । সক্ষেমাং স্বৰ্গদো মাঘঃ সক্ষেমাং পাপনাশনঃ ॥৫৫॥

অনুবাদ—অন্তর মাঘ্যনানে অধিকারি নির্ণয়, পদ্মপুরাণের দ্ভারেয়-কার্ত্বীয়া-সংবাদে — ঋষি দ্ভারেয় কহিতেছেন —হে রাজন্ ৷ শ্রীবিষ্ণুচরণে যেমন সকলেই ভক্তি করিবার অধিকারী, সেই প্রকার মাঘ-মাস সকলেরই স্বর্গপ্রদ ও পাপক্ষয়কারী ॥ ৫৫॥

টীকা—অর মাঘল্লানে, বিফুভক্তাবিতি দৃষ্টান্তেন মাঘল্লানস্যাপি বিফুভক্তিত্বমভিপ্রেতম্ ।। ৫৫ ॥

অতএব ভবিষ্যোত্তরে তত্তিব—
ব্রহ্মচারী গৃহস্ক বানপ্রস্থোহ্থ ভিক্ষুকঃ।
প্রাতঃ সর্ব্বে প্রশংসন্তি সদা মাঘস্য মজ্জনম্।। ৫৬॥
বালাস্তরুণকা বৃদ্ধা নরনারী-নপুংসকাঃ।
প্রাত্বা মাঘং শুভে তীর্থে

প্রাপু বভীপিসতং ফলম্ ॥ ৫৭ ॥ রান্ত্রণঃ ক্ষরিয়ো বৈশ্যো মন্তবৎ সানমাচরেৎ । তুফীমেব তু শূদ্রস্য স্ত্রীণাঞ্চ কুরুনন্দন ॥ ৫৮ ॥

অনুবাদ—অতএব ভবিষ্যোত্তরপূরাণে ভগবানযুধিচিঠর-সংবাদে ব্রহ্মচারী, গৃহস্থ, বাণপ্রস্থ ও ডিক্ষু
ইহারা সকলেই সর্বাদা মাঘমাসে প্রাতঃস্নানের
প্রশংসা করেন। স্ত্রী, বালক, র্দ্ধা, সকলেই এমন কি
কীবও এই মাসে প্রাতঃ স্নান করিয়া অভিলাষের
অনুরাপ ফল প্রান্ত হন। হে রাজন্—ব্রাহ্মণাদি তিন
বর্ণ মন্ত্রপাঠ পূর্বেক স্নান করিবেন। শূর ও স্ত্রীজাতির পক্ষে মন্ত্রপাঠ নাই, তাই কেবল মৌন অবলম্বন করিয়া তাহাদের স্নান করিবার নিয়ম।। ৫৬৫৮।।

টীকা—প্রাতর্মজ্জনম্ ॥ ৫৬ ॥ টীকা—নরঃ—পুরুষঃ ॥ ৫৭ ॥

## অথ মাঘমাহাঝ্যম্—

তর কাত্যায়নঃ— মাঘলায়ী নরে। যঃ স্যাদ্রগতিং নৈব পশ্যতি। তল্লান্ডি মানুষে লোকে কিল্বিষং যন্ন শোধয়েও।।৫৯

অনুবাদ—অতঃপর মাঘমাহাত্মা, এই বিষয়ে শ্রীকাতাায়নের বাকা যথা—মাঘদনায়ী ব্যক্তিকে দুর্গতি পাইতে হয় না। মাঘদনানে মর্জলোকের যাবতীয় পাপ ধ্বংস হয়।। ৫৯।। ভবিষ্যোত্তরে তত্ত্রব—
মাঘমাসে রটস্ত্যাপঃ কিঞ্চিদ্ভূ্যদিতে রবৌ ।
রক্ষয়ং বা সুরাপং বা কং পতত্তং পুনীমহে ॥ ৬০ ॥
প্রাসাদা যত্র সৌবর্ণাঃ স্তিয়ুক্তাপ সরসো যথা ।
দ্ধিকুল্যান্ডথা যত্র নদ্যঃ পায়সকর্দ্মাঃ ।
তত্র তে যান্তি মজ্জি যে মাঘে ভাষ্করোদয়ে ॥ ৬১॥

অনুবাদ—ভবিষ্যোত্তরপুরাণে আরও বলা হইরাছে—মাঘমাসে রবি কিঞিৎ উদিত হইলে জলরাশি
হইতে এই প্রকার উক্চারিত হয় যে, "কোন্ ব্যক্তি
ব্রহ্মঘাতী হইয়াছে? কে সুরাপায়ী হইয়াছে? কে
বা পতিত হইয়াছে? আমরা ঐ সমস্ত পাদিদিগকে
শুদ্ধ করিব।" যে স্থানে দেবমন্দিরসমূহ সুবর্ণনিন্মিত,
অপ্সরাসমূহ, যে স্থানের রমণী, যে স্থানে দধিকুল্যা
বিরাজমান এবং যে স্থানের নদী-কর্দম পায়সই,
মাঘমাসে সুর্যোদয়ে স্নায়িগণ সেই ধামে গমন করেন
।। ৬০-৬১।।

ক্রিঞ্চ---

পিতৃপিতামহৈঃ সার্জং তথৈব প্রপিতামহৈঃ। মাতৃমাতামহৈঃ সার্জং র্দ্ধমাতামহৈভথা।। ৬২ ॥ একবিংশকুলৈঃ সার্জং ভোগান্ ভুজুা যথেপিসতান্। মাঘমাসুষ্মি স্লাজা বিষ্ণুলোকং স গচ্ছতি॥ ৬৩॥

যো মাঘমাসুষিস সূর্য্যকরাভিতায়ে স্থানং সমাচরতি চারুনদীপ্রবাহে। উদ্ধৃত্য সঙ্গুরুষান্ পিতৃমাতৃত\*চ স্থর্গং প্রহাত্যমলদেহধরো নরোহসৌ॥ ৬৪॥

অনুবাদ—আরও বলা হইয়াছে—এই মাঘমাসে প্রাতরায়ী ব্যক্তি পিতা, পিতামহ, প্রপিতামহ, মাতা, মাতামহ, র্জমাতামহ ও একবিংশতি কুলসহ ইচ্ছান্রুল ভোগসমূহ ভোগ করিয়া বৈকুষ্ঠধাম প্রাপ্ত হন। মাঘমাসে পূর্কাদিগন্ত রক্তবর্ণে রঞ্জিত করিয়া সূর্যা যখন উদিত হন, তখন মনোরম নদীপ্রবাহে যিনি হনান করেন, তিনি নিজের পিতৃমাতৃকুলের সাতপ্রশ্য উদার করতঃ দিবাশরীরধারী হইয়া স্থগে গমন করেন। ৬২-৬৪।

সৌপর্ণে শ্রীনারদেশ্রসংবাদে—
দুর্লভা মাঘমাসন্ত বৈষ্ণবানামতিপ্রিয়ঃ ।
দেবতানাম্মীণাঞ্চ মুনীনাং সুরনায়ক ॥ ৬৫ ॥
বিশেষেণ শচীনাথ মাধবস্যাতিবল্লভঃ ।
অধিকো মাঘমাসন্ত মাসানান্ত শচীপতে ॥ ৬৬ ॥
পৌষ্যান্ত সমতীতায়াং যাবভবতি পূলিমা ।
মাঘমাসন্য দেবেন্দ্র পূজা বিষ্ণোবিধীয়তে ॥ ৬৭ ॥

জনুবাদ—গরুড়প্রাণে গ্রীনারদ-ইন্দ্র-সংবাদে, দেবরাজকে সম্বোধন করিয়া দেবষি কহিতেছেন—
এই মাঘমাস অতীব দুর্ল্ভ। এই মাস দেবতা, বৈষ্ণব ও ঋষি এবং মুনিগণের পরম প্রীতিকর।
এই মাস গ্রীহরির অধিক প্রীতিপ্রদ যাবতীয় মাসের মধ্যে এই মাসই শ্রেষ্ঠ। হে দেবরাজ। পৌষমাসের পূলিমার পর হইতে পুনরায় পূলিমা গমন সময়কে মাঘমাস বলা হয়। এই সময় নিয়মানুযায়ী গ্রীহরির পূজা করা উচিত। ৬৫-৬৭।

ন্নানং বিলেপনং ধূপং নৈবেদ্যাদি চ শক্তিতঃ।
মাঘমাসকৃতং বিষ্ণোঃ সক্ষং ভবতি চাক্ষয়ন্ ॥৬৮॥
মাসার্কং বা সমগ্রং বা দশাহং বা তদর্ককম্।
মথাশক্তা হরেঃ পূজাং কুক্রিয়াতি

তৎপদম্ ॥ ৬৯ ॥

অনুবাদ—এই পুণ্য মাঘমাসে শ্রীহরিকে স্নান করাইয়া সাধ্যানুসারে বিলেপন, ধূপ, দীপ ও নৈবেদ্য প্রভৃতি অর্পণ করিলে প্রদত্ত বস্তুসমূহ আক্ষয় হয়। সম্পূর্ণ মাঘমাস, অর্জমাস, দশদিন, কিংবা পাঁচদিন মাত্রও সাধ্যানুসারে শ্রীহরির অর্চনা করিলে শ্রীহরি-ধামে গমন হইয়া থাকে ॥ ৬৫-৬৯॥

কান্দে ব্রহ্মনারদ-সংবাদে—
মাঘলানস্য মাহাত্মং শৃণু ভাগবতপ্রিয়।
তুৎসমো নাস্তি লোকেহদিমন্ বিফোর্ডভো

মহামুনে ॥ ৭০ ॥
চক্রতীর্থে হরিং দৃণ্টা মথুরায়াঞ্চ কেশবম্ ।
যৎ ফলং লডতে জন্তুর্মাঘরানেন তৎ ফলম্ ॥ ৭১ ॥

জিতেন্দ্রিয়ঃ শান্তমনাঃ সদাচারেণ সংযুতঃ।
সানং করোতি যো মাঘে সংসারী
ন ভবেৎ পুনঃ॥ ৭২॥
ওঁকারঃ সর্কবেদানাং যথাদৌ পরিগীয়তে।
তথা বিষ্ণুব্রতানান্ত মাঘ্যানং মহামুনে॥
ইত্যাদি॥ ৭৩॥

অনুবাদ—কদপুরাণে ব্রহ্ম-নারদ-সংবাদে—ব্রহ্মা
কহিতেছেন—হে ভাগবতপ্রিয় মুনিবর! ইহলোকে
তোমার মত বিষ্ণুভক্ত নাই, অতএব তোমাকে মাঘমাসের মাহাত্মাই বলিতেছি প্রবণ কর। চক্রতীর্থে
গ্রীহরিকেও মথুরায় শ্রীকেশবকে দর্শন জন্য তুল্য ফল
মাঘদনায়ী ব্যক্তি পাইয়া থাকেন। জিতেন্দ্রিয়, নিরুদিয়্লচিত্ত ও সদাচার প্রায়ণ হইয়া মাঘ মাসে দনান
করিলে আর পুর্নজন্ম হয় না, হে মুনিশ্রেষ্ঠ! প্রণব
যেমন সর্ব্ববেদের আদি, সেইরূপ যাবতীয় হরিব্রতের
মধ্যে মাঘদনানও আদি বলিয়া কীত্তিত ॥ ৭০-৭৩॥

টীকা—তৎসমো বিষ্ণুভক্তো নান্তীতি পরমণ্ডহা-মেতৎ, ত্বং শৃণ্বিতি ভাবঃ ॥ ৭০ ॥

কিঞ্চ তত্ত্বৈবান্ত্র—
মনসাপি চিকীর্যস্তি মাঘ্যান্ত্ত যে নরাঃ।
তে ঘোরং ন প্রযাস্ত্রি সংসারদুঃখসঙ্কুলমু॥ ৭৪॥
সৌরিমার্গং মহাঘোরং যমদূতান্ যমন্তথা।
স্বপ্রেহপি ন হি পশ্জি মাঘ্যানর্তা নরাঃ॥ ৭৫॥

অনুবাদ—ঐ প্রকরণে এবং অন্যত্তও বলা হইয়াছে
যথা—মানসিক ভাবেও মাঘদনানের ইচ্ছা করিলে
এই ঘোর ক্লেশময় সংসার হইতে পরিত্রাণ পাওয়া
যায়। মাঘদনায়ী নরগণ স্থপ্পেও মহাঘোর শমনমার্গ,
যমদৃত ও যমরাজকে দর্শন করে না।। ৭৪-৭৫।।

ষদীচ্ছেৰিষ্ণুনা বাসং সুতান্ সম্পদ্মাগুনঃ। মাঘ্যানং তদা কাৰ্যাং ৰংষ বধে চ নারদ।। ৭৬।। বতানি বৈষ্ণবানীহ মনসাপি চিকীষ্ঠি। তত্স্য বিলয়ং যাতি পাপং জন্মতোভবম্।। ৭৭।।

অনুবাদ—হে দেবর্ষে । যদি পুর, পৌর বা সম্পদ কিংবা গ্রীবিষ্ণুর নিকট বাস ইচ্ছা হয়, তাহা হই<sup>লে</sup> প্রতি বংসর মাঘদনান করা কর্ত্ব্য। ইহধামে থিনি মনে মনেও শ্রীহরিত্রত সাধনের ইচ্ছা করেন, তাঁহার শতজন্মার্ডিজত পাপর।শি ধ্বংস প্রাপ্ত হয়॥৭৬-

টীকা—বৈশ্বানি ব্রতানি মাঘরানাদীনি, ইহ ভারতে বর্ষে। যদা, অদিমন্ মাঘমাসে বিষ্দুদেশে-হুনানাপি ব্রতানি একভক্তাদীনি যশ্চিকীর্ষতি, তস্য তুমহাপাতকাদিকম্॥ ৭৭॥

মাঘলানং নরঃ কৃতা সদা দাভমনা রতী। প্রালোতি চ পদং বিষ্ণোঃ স্থানং

ৱৈলোক্যবন্দিত্য ॥ ৭৮॥

অনুবাদ—সর্বাদা সংযতচিতে ব্রতরত হইয়া মাঘ-দান করতঃ মানব ত্রিলোকবন্দিত বিষ্ণুধাম লাভ ক্রিতে পারেন ।। ৭৮ ।।

টীকা—পদমেবাহ—স্থানমিতি ॥ ৭৮॥

কৃষা ভূরি মহাপাপং জানতোহজানতোহপি বা।
মাঘয়ানেন বিপ্রেক্স দহাতে তূলরাশিবও।। ৭৯।।
অনুবাদ—হে বিপ্রেক্স। মাঘদনায়ীর জানাজানকৃত
মহাপাতকও অগ্নিস্পাশ তুলারাশির মত ধ্বংস হয়।।৭৯

কর্মণা মনসা বাচা যৎ পাপং সমুপাজিতম্।
দহাতে নাত্র সন্দেহো মাঘলানেন নারদ ।। ৮০ ।।
লানং দানং জপো হোমঃ সমুদ্দিশ্য জনার্দনম্।
নারেষ্ৎ ক্রিয়তে মাঘে তদনভফলং স্মৃতম্ ॥ ৮১ ।।

অনুবাদ—মাঘদনান দারা মনোজ, কর্মজ এবং বাকাজ ত্রিবিধ পাতকই ভদমীভূত হয়। ঋষিগণ বলিয়াছেন জনার্দনের উদ্দেশ্যে মাঘমাসে দনান, দান, জপ ও হোম যাহা কিছু করেন, তৎসমস্ত অনস্ত ফলপ্রদ হইয়া থাকে ।। ৮০-৮১ ।।

বিভবে সতি যো মোহায় কুৰ্য্যাদিধিবিস্তঃম্। ন তৎ ফলমবাপ্লোতি যো লোডাক্লান্তমানসঃ ॥৮২॥ যে ডবিষাতি যেহতীতা আকল্প: পুরুষাঃ কুলে। তাংভারয়তি বিপ্রেম্র মাঘ্যানেন মাধবঃ।। ৮৩ ॥

অনুবাদ—ধন থাকিতেও মোহবশতঃ ব্যয়সংকোচ
করিয়া কার্য্য করিলে তাহা নির্থক হয়। হে বিপ্রবর! বংশে একজন যদি মাঘসনায়ী হয় তাহা
হইলে কল্পকাল পর্যান্ত সেই বংশে যত পুরুষ জন্মিবে
ও যাহারা জন্মিয়াহে, শ্রীমাধব তাহাদিগকে পরিক্রাণ
করিয়া থাকেন।। ৮২-৮৩॥

টীকা—ননু সানমারেণৈব সর্বসিদ্ধেঃ, কিং দানা-দিনা ? তরাহ – বিভব ইতি । শক্তৌ বিত্তশাঠোন ফলং ন সমাক্ সিধেণদিতি ভাবঃ ॥ ৮২ ॥

সম্প্রাতে মাঘমাসে তু তপস্থিজনবল্লভে । বিলয়ং যাভি পাপানি তমঃ সূর্য্যোদয়ে যথা ॥৮৪॥ যতিবৎ পথি গচ্ছেত মৌনী পৈশুন্যবজ্জিতঃ ॥৮৫॥

অনুবাদ—তাপসজনবল্লভ মাঘ্যাস স্মাগত হইলে পাতকরাশি সূর্য্যোদয়ে অন্ধকার রাশির মত বিদ্রিত হইরা থাকে। মাঘ্যনানের জন্য পথে যাইবার সময় সন্যাসীর মত খলতাদি দোষসমূহ বজ্জন করিয়া মৌনভাব ধারণ করিতে হইবে।। ৮৪-৮৫।।

টীকা—মাহাত্মকথনাত্তরে চ মাঘপ্রাতঃয়ানার্থগমনবিধিমাহ—হাতিবদিতি। হিংসাদি-শৃন্যঃ, মৌনী
ভগবলামকীর্তনাতিরিক্তবচনরহিতঃ, বিশেষতঃ
পৈওনান মাঘক্তাত্যাগাদিপরদোষস্চনেন বজিতো
হীনঃ সন্ পথিগচ্ছেৎ। যদা, মাহাত্মামেবাহ—
মাঘলানতঃ ষদা, মাঘে সংপ্রাপ্তে সতি সক্রোহিপি জনঃ
ঘতিবৎ মৌনী আ্যারাম্ছাদি-মুনি-ধর্মাযুক্তঃ সন্,
অতএব পৈওনাবজিতঃ সন্ পথি সন্মার্গে গচ্ছেৎ।
সংযত ইতি পাঠেহিপি তাদ্গেবার্থঃ ।। ৮৫ ।।

যদীচ্ছেদ্বিপুলান্ ভোগান্ বৈষ্ণবং পদমবায়ম্। মহানদীজলে রাছা ইতরে বাপি নারদ। রাপয়িছা হরিং ভজ্যা পূজয়েতুলসীদলৈঃ।। ৮৬॥

অনুবাদ—হে নারদ ৷ যদি বিশাল ভোগ বা বিষ্ণুধাম বৈকুঠলাভের কাহারও ইচ্ছা থাকে তাহা হইলে সেই ব্যক্তি অবশ্যই মহানদী জলে কিংবা অন্য জলাশয়ে স্নান করতঃ ভক্তিভরে তুলসীদল দারা শ্রীকেশবদেবকে অর্চনা করিবে ।। ৮৬ ।।

টীকা—ঘদীচ্ছেত্তদা পূজয়েদিতি সার্দ্ধেন বয়ঃ ॥৮৬

ব্রহ্মবৈবর্জে প্রীস্তশৌনক-সংবাদে—
ন মাঘমাস-স্থানস্য সমমন্যভ্গূদহ।
তপঃ কিমপি তত্ত্বার্থবৈদিনো মুনয়ো বিদুঃ॥ ৮৭॥
শীতকালে সুশীতেন জলেন স্থং বপুর্নরঃ।
প্রক্ষাল্য সদ্যো নিয়তং বিশোধয়তি দুফ্তম্॥৮৮॥
অনুষাদ—ব্রহ্মবৈবর্জপুরাণে গ্রীস্ত-শৌনক-সংবাদে
উক্ত হইয়াছে—হে মুনিবর! তত্ত্বজ মুনিগণ মাঘস্নানের মত অন্য কোন তপস্যার কথা জানেন না।
শীতকালে শীতলজলে ভদ্ধিলাভ করা যায়॥৮৭-৮৮॥

কিঞ্চ--

অপি শূদ্রোহপি দাসোহপি মাঘলানপরায়ণঃ। প্রোক্তো মুখাতমো বিপ্রো ন তু তদ্বিমুখো দিজঃ॥৮৯

অনুবাদ আরও বলা হইয়াছে—শূদ্র অথবা কৈবর্তত মাঘমাসে নিয়মানুসারে স্নান করিলে রাহ্মণ বলিয়া কথিত হইতে পারে কিন্তু যদি রাহ্মণ হইয়াও মাঘস্নান রহিত হয়, তাহা হই ল প্রাধান্য হারাইবেন ॥ ৮৯॥

টীকা—দাসঃ কৈবর্ত্তঃ, তস্য সততজলচারিছেন সত এব স্থানস্থাং সিধ্যেত। সোহপি যদি মাঘস্থানং নিয়মেন করোতীতার্থঃ। অথবা অন্তাজত্বে তাৎ-পর্যাম্। মুখ্যতমঃ সক্রবেদার্থতত্বজ্ঞো বিপ্রঃ প্রোক্তঃ। 'উদয়মাস্থিতঃ' ইতি, 'কিঞ্চিদভাুদিতে র'বা' ইতি স্থানকালাভিপ্রায়েণ।। ৮৯॥

 যৎ ফলং কপিলাদানে কুরুক্ষেত্রে রবিগ্রহে। তদবশ্যমবাপ্লোতি মাঘ্যানং করোতি যঃ ॥ ৯৩॥

অনুবাদ—মাঘদনানের জন্য ধর্মদাধনবিষয়ে সূর্যা উঠিবার সময়ই সবচেয়ে ভাল সময়। মাঘদনানের উদ্দেশ্যে উষাকালেই গৃহ হইতে বহির্গত হইতে হইবে। এই দনানের উদ্দেশ্যে যত পদ যাওয়া যায় গমনকারী ব্যক্তি তত পদই অশ্বমেধ যজের ফল লাভ করেন। মাঘদনানের জন্য সকালবেলা উঠিয়া যত পদ যাওয়া যায় তত পদক্ষেপেই অকৃতভোগ কর্মসমূহের ক্ষয় হইয়া থাকে। অতএব যমরাজ সেই ব্যক্তির প্রতি দয়ালু হন। কুরুক্ষেত্রে সূর্যা গ্রহণের সময় কপিলা গাভী দান করিলে যে ফল হইয়া থাকে, মাঘমাসে প্রত্যহ দনানকারী ব্যক্তি নিশ্চয়ই সেই ফল প্রাপ্ত হইতে পারেন। ৯০-৯৩।।

টীকা—যাবন্তি পদানি যো দদাতি ন্যস্যতি, তুসা তাবন্তি পদানি অশ্বমেধ্যজসমানি স্যুরিত্যর্থঃ। য ইতি অধিকার্য্যনিধিকার্য্যনপেক্ষয়া যঃ কন্টিদিতি ভাবঃ। অভুক্তানাং নরকপাতনাদিনা অকৃতভোগা-নামপি কর্মণাং সম্যক্ ক্ষয়াদ্ধেতোঃ।। ৯১-৯২।।

পাদ্যে ভূমিখণ্ডে শ্রীবশিষ্ঠদিলীপ-সংবাদে—
সম্যন্তক্তং পরং শ্রেয়ো লোকদ্বয়হিতাবহম্।
নিম্লীকরণং তেন মুনীনাং বনবাসিনাম্।। ১৪।।

অনুবাদ—পদাপুরাণে ভূমিখণ্ডে শ্রীবশিষ্ঠ-দিলীপ-সংবাদে—পরমহিতকর উভয়ত্র গুভাবহ ও পবিত্র-কর বিষয়সমূহ বনবাসী তপস্থিগণের প্রতি সেই মুনিকর্তৃক সমাক্ কথিত হইয়াছিল।। ১৪।।

ক্রতুভুক্ক।মিনীনাং যে প্রত্যাসভিমখণ্ডিতাম্। কাময়ন্তে মুগাকেঁ তে স্লোতসি স্নান্ত সর্কাদা ।। ৯৫॥

অনুবাদ—অ°সরাগণের সহিত ঘাঁহার। অখও সভোগ বাঞ্ছ। করেন, তাঁহারা মকর রাশির সূ<sup>র্যো</sup> অর্থাৎ মাঘমাসে সক্রিদা লোতজলে সনান করেন। ১৫

টীকা---কদাচিনাঘে মৃগয়ার্থং বনপ্রবিচেটন রা<sup>ত্রী</sup> বনাভরেবোষিতেন প্রাতভাতো নির্ভেন রাজা দিলী-পেন পথি গচ্ছতো বানপ্রস্থমুনেরাজয়া সরসি <sup>প্রাত্রা</sup> গৃহমাগত্য তলা ুনাজেং মাঘমাহাআং সবিসময়ং পরি-পুল্টগ্য তং প্রতি বাক্যং সমাগুজমিত্যাদি। ক্লতুজুক্-কামিন্যোহৎসরসঃ প্রত্যাসতিং সম্ভোগম্॥৯৪-৯৫॥

বিনা বহিং বিনা যজমিদ্টাপূর্ভং বিনাপি যে। বাঞ্ছতি স্বর্গতিং স্নান্ত প্রাতমাঘে বহিজলে ॥৯৬॥

অনুবাদ—অনল অথাৎ হোমাদি ব্যতীত, যজ বাতীত ও ইম্টাপূর্ত কমা ব্যতীত স্বর্গ যাঁহাদের কাম্য তাঁহারা মাঘমাদে নদী প্রভৃতি স্রোতজলে প্রাতঃ-কালে দ্বান করুব ।। ৯৬ ।।

গোভূমিতিল-বাসাংসি স্বর্ণধেশ্বরকানি যে।
অদত্বেচ্ছন্তি নাকং তে মাঘে স্নান্ত নরাধিপ ॥৯৭॥
ভিরাভেন্দুরতৈঃ কচ্ছৈৣঃ পরাকৈশ্চ নিজাং তন্মু।
অশোষ্যেচ্ছন্তি যে স্বর্গং তপসি স্নান্ত তে সদা ॥৯৮॥
হরেরচ্চা তু বৈশাখে তপঃ পূজা চ কান্তিকে।
তপঃ পূজা তথা স্নানং ভ্রং মাঘে বিশিষ্যতে॥৯৯॥

অনুবাদ—হে রাজন্ ! গো, ভূমি, তিল, বস্ত্র, স্বর্ণ, ধেনু ও অর্লান ব্যতীতই যাঁহারা অমরলোক ইচ্ছা করেন, তাঁহারা মাঘমাসে প্রাতঃ স্নান করুন । বিরাল চান্দ্রায়ণ, কৃচ্ছু ও পরাক প্রভৃতি রতসাধনদারা স্বশ্বীর শোষণ না করিয়া স্বর্গলাভে যাঁহাদের অভিলাষ তাঁহারা সর্কাদা মাঘসনান করুন । বৈশাখে শ্রীহরিপূজা, কালিকে তপস্যা ও পূজা এবং মাঘে তপ্যা পূজা ও স্নান এই তিনটিই করণীয় বলিয়া নিদ্দিত আছে ॥ ৯৭-৯৯ ॥

টীকা— ত্রিরারৈরিন্দরতৈশ্চ ॥ ৯৮ ॥

কিঞ্—
নির্মা হাদিতিঃ সংস্নী মাঘান্ দ্বাদ্শ মানসে।
পূজান্ সা দ্বাদ্শাদিত্যান্ লেভে
ত্রেলোক্যদীপকান্ ॥ ১০০ ॥
সভ্যা বেছিকী সাম্যাদ্যীকা সাক্ষ্মী।

সূভগা রোহিণী মাঘাদানশীলা হারুজতী। শচী চ রূপসম্পন্না অনস্য়া পতিরতা ॥ ১০১॥

অনুবাদ--- আরও উক্ত হইয়াছে কশাপ পত্নী

অদিতি নিরাহারে থাকিয়া মাঘমাসে মানসসরোবরে সনান করিয়।ছিলেন এবং তাহারই ফলস্বরূপ জিডুবন প্রকাশক দ্বাদশাদিত্যরূপ উৎকৃষ্ট সন্তান লাভ করিয়াছিলেন। মাঘ্যনানের ফলেই রোহিণী সৌভাগ্য
সম্পন্না, অরুক্তী দানশীলা, শচীরূপবতী ও অনস্যা
পতিপরায়ণা হইয়াছেন। ১০০-১০১॥

টীকা-মাঘাৎ মাঘরানাদিকরণাৎ ॥ ১০১॥

উত্তমে বিষয়ে রাজন্ প্রাসাদে সাপ্তভৌমিকে।
তুমুলীকৃতশোভাতো রঙ্গকৈঃ খচিতাজিরে ॥ ১০২ ॥
ভিপকণ্মকচ্ছেরে রূপবৎ-স্রীজনাকুলে।
গীতবাদিরনির্ঘোষে মঙ্গলাচারশোভিতে ॥ ১০৩ ॥
বেদধানি পবিত্রে চ বিছঙ্গিরেলফ্তে ।
সুরাচ্চনিরতে রম্যে সদাতিথিনিষেবিতে ॥ ১০৪ ॥
মুদিতাভে বস্ভীহ ধৈঃ দনাতং মকরে রবৌ।
ধ্যৈদ্তং বহুধা মাঘে মুরারিঃ পূজিতস্ত ধৈঃ ॥১০৫॥

অনুবাদ — হে নৃপবর! মাঘদনায়ী মুরারি পূজকগণ নানাবিধ শোভায় শোভিত, যাহার প্রাঙ্গণ ভূমিসমূহ রত্বখচিত যেখানে হন্তীগণের কর্ণ ভারা বায়ু
সর্কানা আন্দোলিত, অপুকারপবতী রমণীগণ যেখানে
বিরাজিত, গীতবাদিয়াদি মুখরিত, মাঙ্গলিক উপাচারে
সমৃদ্ধ, বেদধ্বনি ভারা পরিশুদ্ধ, বিভান রাজ্ঞণণ
সমলকৃত, দেবপুলা, মহোৎসব, সমাকুল, সর্কাদা
অতিথিরন্দ সমন্বিত সাততালা রাজ-প্রাসাদে সর্কাদা
সানন্দে বাস করেন ॥ ১০২-১০৫॥

টীকা—সাপ্তভৌমিকে—উপর্গুপরিরচিতসপ্ত-ভূমিকে, তুমুলীকৃতয়া বাহলোনান্যোন্যসংকীর্ণয়া শোভয়া যুক্তে ॥ ১০২ ॥

ইন্টবস্তুপরিত্যাগালিয়মস্য চ পালনাও। ধর্মমূলং সদা মাঘঃ পাপমূলং নিক্স্তুতি ।। ১০৬ ॥ এতদেব পরং পথ্যমর্থমূলঞ্চ কীত্তিতম্। কামমূলং ফলদারং নিক্ষাম্ভানদঃ সদা ॥ ১০৭ ॥

অনুবাদ—আসজির মূল কারণ প্রিয় দ্রব্য পরি-ত্যাগ ও শাস্ত্রবিধান অনুসারে কার্য্য করিলে ধর্মমূল মাঘমাস পাপমূল ছিল্ল করিয়া থাকেন। মাঘমাসই উত্তম পথ্যস্থার অর্থ ও কামমূল এবং সমস্ত প্রকার ফলেরদার স্থার বলিয়া কথিত হইয়াছে, নিজাম-গণের পক্ষে ইহা ভান দায়ক ।। ১০৬-১০৭ ।।

টীকা—কিঞ্চ হৈদ্ভিং, তে চ বসন্তীতি পূর্ব্বেণৈ-বান্বয়ঃ। যদা, তেষাং কিং বজব্যমিতি শেষঃ। সক্ষরৈব হেতুঃ—ধর্মসূলমিতি। নিক্ষামানাঞ্জানং দদাতীতি তথা। এবং চতুর্ব্বর্গপ্রদত্তমুক্তম্ ॥১০৫-১০৭

যে লোকা দানশীলানাং যে লোকা বিপিনৌকসাম্। লোকা যেহতিথিভজানাং তে মাঘদনায়িনাং নুণাম্।। ১০৮।।

অনুবাদ—মাঘদনায়ী মনুষ্যগণ ও দাতৃগণ প্রাপ্য লোক, বর্ণাশ্রমিগণ প্রাপ্য লোক, অতিথিসেবিগণ প্রাপ্য লোক প্রাপ্ত হন ॥ ১০৮॥

টীকা—তর চাশেষ-ধর্মতো মাঘালানস্যাধিকোৎ-কর্মমাহ—যে লোকা ইতি চতুভিঃ ॥ ১০৮ ॥

দেবলোকারিবর্ত্তে পুণারন্যৈ পরস্কপ।
কদাচিৎ ন নিবর্ত্তে মাঘদনানরতা দিবঃ ।। ১০৯ ।।
নাতঃ পরতরং কিঞ্ছিৎ পবিত্রং পাশনাশনম্ ।
এতদেব পরং পথাং সদ্যে দুরিতনাশনম্ ।। ১১০ ।।
বিদ্যাধরায় সঙ্গীতং ভূতণা মণিপ্রত্তে ।
বিকুত্তলায় চানাত্র দেবদূতেন ধীমতা ।। ১১১ ।।

অনুবাদ—পুণ্যানি দ্বারা প্রাপ্তব্য অমর লোকাদি
ইইতে ফলডোগের পর সেই সেই লোক হইতে বিচ্যুত
ইইতে হয়, কিন্তু মাঘদনায়ী ব্যক্তিগণ কখনও অমরলোক ইইতে পরিভ্রুট হন না। মাঘদনান অপেক্ষা
পবিত্র বা পাপনাশন আর অন্য কিছু নাই। ইহাই
পরম পথ্যস্থরাপ ও সদ্য পাপ বিনাশক। মণিগিরিতে
ছুঙমুনি বিদ্যাধ্রগণের নিকট এবং ধীমান দেবদূত ও অন্যত্র বিকুগুলকে এই ব্যাপারে কহিয়াছেন
। ১০৯-১১১।

ভৃত্তবিদ্যাধর-সংবাদে—
মাঘসনানৈবিপন্নাশো মাঘসনানৈরঘক্ষরঃ।
সক্ষরতাধিকো মাঘঃ সক্ষদানফলপ্রদঃ॥ ১১২॥

মাঘো গর্জাতি যোগেড়ো মালেবা যোগাচ্চ গর্জাতি।
তীবাচ্চ তপসো মাঘো ভো বিদ্যাধর গর্জাতি ॥১১৩
পুদ্ধরে চ কুরুক্ষেত্রে ব্রহ্মাবর্ত্তে পৃথুদকে।
অবিমুক্তে প্রয়াগে চ গরাসাগরসরমে ॥ ১১৪॥
যৎ ফলং দশভিবঁষিঃ প্রাপ্যতে নিয়মৈনীরঃ।
তৎ ফলং লভতে মাঘে ব্যহং স্নানার সংশয়ঃ॥১১৫

অনুবাদ—ভৃগু-বিদ্যাধর-সংবাদে বলা হইরাছে

— মাঘদনান দ্বারাই বিপদ নাশ এবং পাতকক্ষয়
হইরা থাকে। সর্ব্বরত হইতেও ইহা অধিক ও সর্ব্ব প্রকার দান ফলদায়ক। হে বিদ্যাধর! যোগ, যাগ, কঠোর তপস্যা এ সকল অপেক্ষা মাঘমাস বিশেষ ফল-প্রদ। পুক্ষর, কুরুক্ষেত্র, ব্রহ্মাবর্ত্ত, পৃথ্দক, বারাণসী, প্রয়াগ, গঙ্গা-সাগর-সঙ্গম এই সমস্ত তীর্থে সবিধান দশবৎসর দনানের ফল মাঘমাসে মাত্র তিনদিন দনান দ্বারাই পাওয়া যায় ইহা নিশ্চিত।। ১১২-১১৫।।

টীকা—গর্জতি অধিক্ষিপতি ততােহপি বিশিষ্ট ইত্যর্থঃ । ১১৩ ॥

ষ্বৰ্গভোগে চিরং বাঞ্ছা যেষাং মনসি বৰ্ততে।
যত্র কাপি জলে তৈন্ত স্নাতব্যং মুগভান্ধরে ॥১১৬॥
আয়ুরারোগ্যসম্পত্তী রূপে সুভগতা-গুণে।
যেষাং মনোর্থান্ডৈম্ব ন ত্যাজ্যং মাঘমজ্জনম্॥১১৭
যে বিভাতি নরকাব্ধেদারিদ্যাব্ধেশ্চ নিতাশঃ।
সক্ষ্পা তৈঃ প্রয়ন্থন মাঘে কার্য্যং নিমজ্জনম্॥১১৮

অনুবাদ—যাঁহারা দীর্ঘকাল যাবৎ স্থ্যভোগের ইচ্ছা পোষণ করেন, মকররাশির সূর্য্যে অর্থাৎ মাঘমাসে যে কোন জলে হনান করা তাঁদের কর্ত্র্যা।
যাঁহারা পরমায়ু, নীরোগ শরীর, ধনসম্পত্তি,
সৌন্দর্য্য ও জগৎপ্রিয়তারূপ, গুণ, বাঞ্ছা করেন,
তাঁহারা কখনই যেন মাঘহনান ত্যাগ না করেন।
যাঁহারা নরক সাগর ও দুঃখ সাগর হইতে সর্ব্ব প্রকারে ভয় প্রাপ্ত, তাহাদের পক্ষে সর্ব্বাদা যত্নপূর্ব্বক

টীকা—রূপে সৌন্দর্য্যে সুভগতা জগদ্পভা<sup>ত</sup>। তদ্রপে গুণে ॥ ১১৭ ॥ দারিল্লপাপদৌর্ভাগ্যপঙ্গপ্রক্ষালনায় চ। গাঘুসনানায় চান্যোহস্তি উপায়ো দেবসভুম ॥১১৯॥ প্রক্ষাহীনানি কর্মাণি মতান্যল্লফলানি বৈ। ফলং দদাতি সম্পূর্ণং মাঘুসনানং যথা তথা ॥১২০॥

জনুবাদ—দারিদ্র, পাতক ও সৌভাগ্যহীনতারপ পাঁক ধুইবার জন্য মাঘদনানই একমাত উপায়। কর্ম গ্রদাহীন হইলে অল ফলপ্রদ হয় বলিয়া কথিত আছে কিন্তু মাঘ যে প্রকারেই হোক পরিপূর্ণ ফলদায়ী হুম।। ১১৯-১২০।।

অকামো বা সকামো বা যত কৃপি বহিজলৈ।
ইহাম্ত চ দুংখানি মাঘসনায়ী ন বিন্দতি ॥ ১২১ ॥
পক্ষদ্বয়ে যথা চক্তঃ ক্ষীয়তে বৰ্জতে তথা।
পাতকং ক্ষীয়তে মাঘে পুণারাশিশ্চ বর্জতে ॥১২২॥
যথান্ধৌ খলু জায়তে রজানি বিবিধানি চ।
স্নানপুণানি জায়তে নরাণাং মাঘতস্তথা ॥১২৩॥
আয়ুবিতকলত্তাণি সম্পদঃ প্রভবন্তি চ।
কামধেনুর্যথা কামং চিন্তামণিশ্চ চিন্তিতম্।
মাঘসনানং দদাতীহ তদ্ধ সক্রমনোর্থান্ ॥১২৪॥
ক্তে তপঃ পরং জ্ঞানং ত্রেতায়াং যজনভ্থা।
দ্বাপরে তু কলৌ দানং মাঘঃ সক্রযুগেষু চ ॥১২৫॥

অনুবাদ—সকাম বা নিক্ষাম যে ভাবেই হউক
এই মাঘমাসে বাহিরের জলে স্নান করিলে ঐহিক
বা পারত্রিক কোন দুঃখই ভোগ করিতে হয় না।
কৃষ ও শুক্র পক্ষধরে যে প্রকার চন্দ্রকলার ক্ষয় ও
রুদ্ধি হয়, সেই প্রকার মাঘ স্নান দ্বারা পাপক্ষয় ও
পুণারুদ্ধি হইয়া থাকে। রুত্রাকরে যেমন রুত্রসমূহ
উৎপন্ন হয় সেই প্রকার মাঘমাসের স্নান হইতে পুণা
রাশি সজাত হয় এবং আয়ু, ধন, পত্নী ও সম্পদ্দ
লাভ হয়। চিন্তামণি যে প্রকার চিন্তিত দ্রব্য প্রদাতা
এবং কামধেনু বাঞ্ছাপুরণকারিণী সেই প্রকার মাঘস্নানও স্বর্গপ্রকার মানসিক অভিলাষ পূরণ করিয়া
দেন। সত্যমুগে তপ্রস্যা প্রমজান, ত্রেতাযুগে মজ,
দাপরে পূজার্চনা এবং কলিকালে শ্রীহরিসংকীর্ত্রনরূপ দান যক্ত প্রসিদ্ধ, কিন্তু মাঘস্নান চারিমুগেই
প্রাধান্য পাইয়া থাকেন।। ১২১-১২৫।।

টীকা—বহিৰ্জলে মাঘল্লায়ী।। ১২১॥

সক্ষেষাং সক্ষেব্ৰণানামাশ্ৰমাণাঞ্চ ভূপতে ।
মাঘদনানস্ত ধৰ্মাস্য ধারাভিঃ খলু বর্ষতি ॥ ১২৬ ॥
অনুবাদ—হে নৃপ । মাঘদনান যাবতীয় বর্ণ ও
আশ্রমের সম্বন্ধেই ধর্মধারা বর্ষণ করিয়া থাকেন ॥১২৬
টীকা— সংক্ষিমাশ্রমাণামিতি সম্বন্ধঃ, যতা.
সক্ষেধামিতি বাল্ব্জাদীনামিত্যবস্থা পরিহৃতা ॥১২৬॥

ত্তিব শ্রীদ্ভাৱেয় কার্ড্বীয্যাজ্নুনসংবাদে—
প্রীত্য়ে বাসুদেবস্য সক্ষণাপাপনুত্য়ে।
মাঘদনানং প্রকুষীত স্বর্গলাভায় মানবঃ ॥ ১২৭ ॥
ন সমং ভবতে কিঞ্চিৎ তেজঃ সৌরেণ তেজ্সা।
তথ্ত দ্নানেন মাঘস্য স সমাঃ

ক্রতুজাঃ ক্রিরাঃ ॥ ১২৮ ॥ কিং রক্ষিতেন দেহেন সুপুল্টেন বলীয়সা । অঞ্বেণ সুজীংগ্ন মাঘস্নানং বিনা ভবেৎ १ ১২৯॥

অনুবাদ — ভৃগু-বিদ্যাধর-সংবাদেই শ্রীদতারেয়কার্ত্বীর্যাজ্জুন-সংবাদে বলা হইয়াছে — শ্রীহরির
প্রীতির জনা, পাপরাশি বিনাশের জন্য মাহমাসে
সনান করা মানবগণের কর্ত্বা। যেমন কোনই
তেজই সূর্যাতেজের সমান নয় সেই প্রকার সনানের
সহিত কোনও যজ্জিয়ারই তুলনা করা উচিত নয়।
হাল্টপুল্ট, বলিষ্ঠ, অঞ্জব, সুজীর্ণ শরীর রক্ষায় কি
প্রয়োজন যদি মাঘদনান না করা হয়॥ ১২৭-১২৯॥

অছিস্তত্তং দনায়ুবদ্ধং মাংসক্ষতজ্ঞালেপনম্।
চর্মাবনদ্ধং দুর্গন্ধিপূর্ণং মূরপুরীষয়োঃ।। ১৩০।।
জরাশোকবিপদ্বাত্তং রোগমিদিরমাতুরম্।
রজস্বলমনিতাঞ্চ সর্ব্রদোষসমাশ্রয়ম্।। ১৩১।।
পরোপতাপ-পাপাত্তি-পর্দোহপরের্ষকম্।
লোলুপং পিশুনং ক্রুরং কৃতদ্বং ক্ষণিকং তথা।।১৩২।।
দুক্সূরং দুর্দ্ধরং দুল্টং দোষরয়বিদ্ধিতম্।
অস্তচিন্নাবি সচ্ছিদ্রং তাপরয়বিমোহিতম্।। ১৩৩।।
নিস্কাতোহধর্মরতং তৃষ্ণাশতসমাকুলম্।
কামকোধমহালোভ-নরকদ্বারসংস্থিতম্।। ১৩৪।।
ক্রি-বর্চন্ধ-ভদ্মাদি পরিণামে শুনাং হবিঃ।
উদ্ক্শরীরকং ব্যর্থং মাঘদনানবিবজ্জিতম্।।১৩৫।।

অনবাদ-এই দেহ অন্থিস্তত্তে নিবদ্ধ, স্নায়ুবদ্ধ, বজ-মাংস লিও চমুৰারা আচ্ছাদিত, দুগঁল মলমত্র পর্ণ, জরা, ব্যাধি, শোক, ব্যাপ্ত, বিপৎসক্তল, ব্যাধি মন্দির স্বরূপ, বিবশ, রজোগুণ-প্রধান, অনিত্য ও সকল দোষের আধার, পরসন্তাপ, পাতক, পরপীড়ন, পরদ্রোহ ও ঈর্ষা প্রভৃতির জনাস্থান এই দেহই 🗀 এই শরীর লোভের বশীভূত, খল, ক্রুর, কৃতয়, ক্ষণ-বিধ্বংসী দুষ্পুরণীয়, দুর্দ্ধর, দোষের আধার, বায়, পিত, কফ দোষযুক্ত, অপবিত্র, অন্তচিস্রাবী, ছিদ্রযুক্ত, আধ্যাত্মিকাদি তাপ্রয়ে বিম্প্র, স্বভাবতঃই অধ্র্ম পরায়ণ, শত-তৃষ্ণা সমাকুল, নরকের দার স্থ্রুপ কামল্লোধাদিতে অধিদিঠত এবং দেহত্যাগের পর কৃমি, বিষ্ঠা ও ভদমশ্বরাপ, স্তরাং তখন কুশ্ধ রাদির উপাদেয় ভক্ষ্য অতএব এই প্রকার শরীর যদি মাঘ-স্নান বজ্জিত হয় তাহ। হইলে ইহা নিঃসন্দেহে নিফুল 11 500-500 11

টীকা—দোষশতব্যাশ্তমপি শরীরং মাঘ্রানেন প্রমোত্তমং সার্থকঞ্চ ভবেৎ, অন্যথা তদ্ধারণমেব বার্থমিত্যাহ—অন্থীতি ষড়্ভিঃ। আতুরং বিবশং, রজস্বলং রজোভণপ্রধানং, কর্মাভূমৌ মনুষ্যজন্মপ্রাপ্তঃ। প্রেষামুপতাপাদয়ঃ, তথা প্রেষাং দ্রোহঃ, প্রেষামুমীর্ষা চ যদমাৎ তথা তল্লোপতাপো নিন্দাদিনা, পাপঞ্চ দ্রোহোৎপাদনাদিনা, আতিঃ প্রহারাদিনা ইতি বিবেকঃ, দ্রোহঃ অমঙ্গলচিভাদিনা। ঈর্ষা চাক্ষাভিঃ ।। ১৩০-১৩২।।

তীকা--দোষগ্রমং পিডাদি, কামাদি যন্ত্রকভারং, তিমন্ সমাক্ স্থিতং বর্তমানং, পরিণামে মরণে ক্ম্যাদিরাপম্, অতএব স্থনাং হবিঃ প্রমভক্ষ্যম্।। ১৩৩-১৬৫।।

অবৈষ্ণবো হতো বিপ্রো হতং শ্রাদ্ধমযোগি চ। অশ্রদ্ধয়া হতং সক্ষং যৎ কৃতং পারলৌকিকম্ ॥১৩৬ ইহ লোকো হতো নৃণাং দারিদ্রোণ যথা নৃপ। মনুষ্যাণাং তথা জন্ম মাঘদনানং বিনা হতম্॥১৩৭॥

অনুবাদ বাদ্ধণ বিষ্ণুভিতিহীন হইলে, গ্রাদ্ধ অযথা বিধানে প্রযুক্ত হইলে, পারলৌকিক ক্রিয়াসমূহ অপ্রদায় প্রযুক্ত হইলে, যে প্রকার বিফলতায় পর্যা বসিত হয় এবং দারিদ্র দ্বারা যেরাপ নরগণ সম্বন্ধে ইহলোক হত হইয়া থাকে অর্থাৎ দারিদ্র ক্লিণ্ট মানুষের কাছে এই পৃথিবী নিরানন্দ হইয়া থাকে সেই প্রকার মাঘন্নানে বজ্জিত মানবজন্মও ফল রহিত হইয়া থাকে।। ১৩৬-১৩৭।।

মকরস্থে রবৌ যো হি ন স্নাত্যনুদিতে রবৌ। কথং পাপৈঃ প্রমুচ্যেত স কথং

ত্রিদিবং ব্রজেৎ ? ১৩৮॥

অনুবাদ—মকররাশিস্থ সূর্য্যে, সূর্য্যের উঠিবার আগেই স্থান না করিলে কি প্রকারে পাতক বিমোচন হইবে, কি প্রকারেই বা সুরলোকে গমন করিবে? ॥ ১৩৮॥

টীকা—রবাবন্দিতে সতীত্যত্রোক্তং, ভবিষ্যোত্তরে চ ভান্ধরোদয় ইত্যুক্তং, তথা পূর্বেম্রাপি কিঞ্চিদ-ভুাদিতে রবাবিতি। এবমক্রণোদয়কালমারভ্যার্দ্ধোদয়পর্যান্তং মাঘপ্রাতঃলানকালোহ্বগভবাঃ।। ১৬৮॥

ব্রহ্মহা হেমহারী চ সুরাপো গুরুতলগঃ। মাঘদনায়ী বিপাপঃ স্যাৎ তৎসংস্থী চ পঞ্মঃ॥১৩৯

অনুবাদ — ব্রহ্মঘাতী, স্বর্ণাপহারী, সুরাপায়ী, ভরু-দারগামী এবং এই পাপ চতুস্টয়ের সংসর্গে থাকা বাজিও মাঘসনান করিলে পাতক হইতে পরিগ্রাণ লাভ করিরা থাকে।। ১৩৯।।

মাঘমাসে রটভ্যাপঃ কিঞ্চিদ্ভাদিতে রবৌ। ব্রহ্মহং বা সুরাপং বা কং পতভং পুনীমহে ॥১৪০॥ উপপাপানি সর্বাণি পাতকানি মহাভি চ। ভুম্মভবভি স্বাণি মাঘ্দনায়িনি মানবে॥ ১৪১॥

অনুবাদ কে ব্রহ্মবধ করিয়াছে, কে সুরাপান করিয়াছে, কে পতিত হইয়াছে, আমরা তাহাদিগকে শুদ্ধ করিব মাঘমাসে দিবাকরের ঈষদুদ্যকালে জলগর্ভ হইতে এই বাক্য উচ্চারিত হয়। মাঘ্<sup>দ্রারী</sup> মানুষের সমস্ত পাতক, উপপাতক ও মহাপাতক ভুদ্মীভূত হইয়া যায়॥ ১৪০-১৪১॥ বেপন্তে সক্র্পাপানি মাঘমাসসমাগ্যাও। নাশকালোহয়মসমাকং যদি স্নাস্যতি বারিণি ॥১৪২ পাবকা ইব দীপ্যন্তে মাঘস্নানৈন্রোত্যাঃ। বিমুক্তাঃ সক্র্পাপেড্যো মেঘেভ্য ইব চক্তমাঃ॥১৪৩

অনুবাদ—মাঘমাস আসিলে জলে সনান করিলে আমাদের বিনাশ কাল উপস্থিত হইবে ইহা মনে করিয়া পাতক সকল কম্পিত হইতে থাকে। সাধু- গণ মাঘদনান দ্বারা সকল পাতক হইতে উত্তীর্ণ হইয়া মেঘনিশুকু চন্দ্রের মত ও অগ্নির মত প্রকাশিত হন ॥ ১৪২-১৪৩॥

আর্লং শুজং লঘু স্থূলং বাঙ্মনঃ-কর্মাজিঃ কৃত্ম্। মাঘদনানং দহেৎ পাপং পাবকঃ সমিধো যথা ॥১৪৪ প্রামাদিকঞ্চ য় পাপং জানাজানকৃত্ঞ য় । দনান্মাত্রেণ ত্রশ্যেককর্ম্মে দিবাকরে ॥ ১৪৫ ॥

অনুবাদ—কাঠ যেমন আগুন দ্বারা ভুদমীভূত হয়, মাঘদনানও সেই প্রকার বাক্যজ, মনোজ ও কর্মজ আধুনিক ও পূর্ব্বকৃত অল্প বা বহু সমস্ত পাপ-রাশিকেই দক্ষ করে। মকররাশিস্থ সূর্য্যে দ্নান করিলে তৎক্ষণাৎ প্রমাদকৃত নিখিল পাতক বিধ্বংস হয়। ১৪৪-১৪৫।।

টীকা—আর্লুং সদ্যঃকৃতং, গুষ্কং চিরকৃতম্॥১৪৪

নিল্পাপান্তিদিবং যান্তি পাশিষ্ঠা যান্তি গুদ্ধতাম্। সন্দেহোঠ্ত ন কর্ত্তব্যা মাঘদনানে নরাধিপ ॥১৪৬॥ এতদেব পরো মন্ত্র এতচ্চ পরমন্ত্রপঃ। প্রায়শ্চিত্তং প্রধ্যৈত্ত মাঘদনান্মনুত্রম্॥ ১৪৭॥

অনুবাদ—হে রাজেন্দ্র মাঘদনানের ফলে পাতক রহিতদের স্বর্গপ্রাপ্তি এবং পাপিচদিগের গুদ্ধি-লাভ হয়, ইহাতে কোনও সন্দেহ পোষণ অনুচিত। অতি উত্তম মাঘস্নানই মহামন্ত্র, পরম তপস্যা ও পরম প্রায়শ্চিত স্বরূপ।। ১৪৬-১৪৭।।

নৃণাং জন্মান্তরাভ্যাসান্মাঘ্যস্নানে মতির্ভবে**।** অধ্যাত্মজানকৌশল্যং জন্মাভ্যাসাদ্যথা ভবেৎ ॥১৪৮ সংসারকর্দ্মানাঞ্জ প্রক্ষালনবিশার্দম্।
পাবনং পাবনানাঞ্মাঘসনান্মনুত্মম্।। ১৪৯ ।।
স্নাত্তি মাঘে নরা রাজন্ স্ক্রেকামফলপ্রদে।
তে কথং ভুঞ্তে ভোগান্চক্রসূ্য্গগহেপিমান্? ১৫০

অনুবাদ—জন্মান্তরীন সংস্কার বশতঃ যে প্রকার অধ্যাব্যজানের নৈপুণা দৃষ্ট হয়, সেই প্রকার পূর্বে জন্মের অন্ত্যাসবশেই মাঘদনানে মনুষ্যগণের মিতি হয়। নিখিল পবিরকারীর ও পবিরকারী অত্যুত্তম মাঘদনান সংসার পক্ষ প্রকালন বিষয়ে সুপটু। হে মহাভাগ। যাঁহারা সমস্ত কাম্যফলপ্রদ মাঘমাসেদনান করেন, তাহারা আর কি প্রকারে চন্দ্র-সূর্য্য সদৃশ ভোগসমুদয় ভোগ করিবেন।। ১৪৮-১৫০।।

টীকা—অতঃ অনুত্রমং সকোত্তমমিদমেবেতার্থঃ।
চন্দ্রসূর্যাগ্রহয়োরূপমান্ তভোগ্যতুল্যানিতার্থঃ।। ১৪৯-১৫ ।।

কিঞ্চ--

নানবাঙোহত তস্যান্তি পুরুষার্থো হি কশ্চন।
নাক্ষীণং পাতকং কিঞ্চিলাঘে মজ্জতি যো নরঃ ॥১৫১
তুলয়ন্তি ন তেনাত্র যজাঃ সর্কে সদক্ষিণাঃ।
মাঘদনানেন রাজেন্দ্র তীথে চৈব বিশেষতঃ ॥১৫২॥
ন চান্যুৎ স্বর্গদং কর্মা ন চান্যুৎ পাপনাশনম্।
ন চান্যুৎ মোক্ষদং চাত্র মাঘদনানসমং ভুবি ॥১৫৩॥

অনুবাদ—সারও বলা হইয়াছে যে, মাহদনায়ী ব্যক্তির পক্ষে কোন প্রকার প্রকারথই অপ্রাপ্ত হয় না এবং তাহার কোনও প্রকার পাতকও অবশিষ্ট থাকে না। হে নৃপেন্দ্র! মাঘমাসে সাধারণ জলে দনান করিলেই সদক্ষিণ যজের ফলও তাহার সমান হয় না, তখন তীর্থে মাঘদনানের বিষয় আর কি বলিব ? উহা যে বিশেষ ফলদায়ক তাহাতে সন্দেহ নাই। এই জগতে মাঘদনানের মত অন্য স্বর্গ প্রদানকারী কার্য্য দেখা যায় না এবং অন্য কোন মুক্তিপ্রদ কার্য্যও মাঘদনান সদৃশ্য নহে।। ১৫১-১৫৩।।

একবিংশৎকুলৈঃ সার্জং ডুজুা ডোগান্ যথেপিসতান্। মাঘে মাসেহভসি স্নাজা বিষ্ণুলোকং স গচ্ছতি ॥১৫৪

অনুবাদ—অন্যত্র আরও উক্ত হইয়াছে—যে ব্যক্তি মাঘমাসে জলে অবগাহন করে সেই ব্যক্তি এক-বিংশতি কুলের সহিত অভিলয়িত ভোগসমূহ ভোগের পর শ্রীবিষ্ণুলোকে যাইয়া থাকে ॥ ১৫৪ ॥

ত্ত্রিব কুওবিকুওলোপাখ্যানান্ডরং শ্রীকার্ত্তবীর্যা উবাচ---হেতনা কেন বিপ্রয়ে মাঘদনানে মহাভুতঃ। প্রভাবো বণিতো নুনং তল্মে কথয় সুব্রত ॥ ১৫৫ ॥ গতপাপো যদেকেন দিতীয়েন দিবং গতঃ। বৈশ্যো মাঘজপুণোন শুহি মে তৎ কুতূহলাৎ ॥১৫৬

অনুবাদ-এ পদাপুরাণেই ভুত্ত-বিকুত্তল-উপাখ্যা-নালে, কার্ত্তবীয়া শ্রীদভাবেয়কে কহিতেছেন —মাঘ-স্নানের অত্যাশ্চর্য্য প্রভাব কিজন্য বণিত হইল, হে বিপ্রয়ে ! তাহা আমার কাছে নিশ্চয়রূপে বলন। মাঘ মাসে কৃত এক পণ্যের ফলে বৈশ্যের পাপ নতট হইল, দিতীয় পুণা ফলে স্বৰ্গলোক প্ৰান্তি হইল স্তরাং আমি কুতৃহলী হওয়ার এই বিষয়ে কিছু বলন 11 500-504 11

শ্রীদভারেয় উবাচ---নিস্গাঁৎ সলিলং মেধ্যং নিশাঁলং ওচি পাবন্য। মলহং পুরুষব্যাত্র দ্রাবকং দাহকং তথা।। ১৫৭।। ধারকং সক্ষ্ভূতানাং পোষকং জীবনঞ তৎ। আপো নারায়ণো দেবঃ সর্ক্রেমেষ্ পঠ্যতে ॥১৫৮॥ গ্রহাণাঞ্চ মথা সূর্য্যো নক্ষতাণাং মথা শশী। মাসানাং হি তথা মাঘঃ শ্রেচঃ সর্কেষ্ কর্মসূ ॥১৫৯ মকরত্বে রবৌ মাঘে প্রাতঃকালে তথামলে। গোল্পদেহপি জলে স্নানং বর্গদং পাপিনামপি ॥১৬০

অনুবাদ—শ্রীদ্রাভেয় বলিলেন—হে প্রুষ শ্রেষ্ঠ ! জল অভাবতঃ মেধা, মলহীন, শুচি, পবিল্জনক, মলহারক, দ্রাবক, অজীর্ণ নাশক, ধারক, প্রাণিগণের : পোষক ও জীবন স্বরূপ। সর্ব্ববেদেই জলকে নারায়ণ বলিয়া কীর্তন করা হইয়াছে। গ্রহণণ মধ্যে যেমন স্য্য ও নক্ষরগণ মধ্যে যেমন চন্দ্র শ্রেষ্ঠ, সেই প্রকার ক্রিয়াকরণে মাসগুলির মধ্যে মাঘ মাসই শ্রেষ্ঠ।

মকররাশিস্থিত সূর্য্য যুক্ত মাঘমাসে অমল প্রভাতে গোষ্পদ পরিমিত জলেও স্নান করিলে তাহা পাপি-দিগের পক্ষে স্বর্গ ফল জনক হইয়া থাকে॥ ১৫৭-

টীকা— মাঘয়ানেন ন তুলয়ভি, সদ্শা ন ভবভী-তার্থঃ। তী.র্থ চ যন্মাঘস্নানং, তেন চ বিশেষতো ন তলয়ভোব। একবিংশদিতি পিতৃমাতৃভার্যাাণাং প্রত্যেকং সপ্ততয়া একবিংশতিভিঃ কুলৈঃ সহ। দ্রাব-কম্ আদ্রীকারকং, দাহকং পানেনাজীণ্নাশকমিত্যুগঃ 11 502-509 11

টীকা-এবং স্বত এব মহাপ্রভাবযক্তং জলং. তত্র চ ভগবৎসম্বন্ধিবিশেষ ইতি কালবিশেষে ভাব-বিশেষো ভবতীতি পরিহরতি—গ্রহণামিতি দ্বাভ্যাম 11 502-540 11

যোগোহয়ং দুর্লভো রাজন্ ত্রৈলোক্যে সচরাচরে। অদিমন মাসে ভুশক্তোহপি স্নায়াদপি দিনত্রয়ম্ ॥ ১৬১॥

দদ্যাৎ কিঞ্চিদ্যথাশক্তি দারিদ্র্যাভাবমিচ্ছতি।

ত্রিস্নানেনাপি মাঘে সূর্ধনিনো দীর্ঘজীবিনঃ। পঞ্চ বা সপ্ত বাহানি চন্দ্ৰবন্ধৰ্মতে ফলম্ ॥ ১৬২ ॥

অনুবাদ—হে রাজন্! ত্রিলোক মধ্যে এই যোগ সাধারণতঃ দুর্ল্লভ। যদি সম্পূর্ণ মাসস্নান করা সম্ভব না হয়, তাহা হইলে তিন দিন স্নান করা উচিত এবং নিজের দারিদ্র নাশের ইচ্ছা থাকিলে সাধ্য অনুসারে দানও করা উচিত, মাঘমাসে তিন দিন মাত স্নান করিলেই ধনবান ও দীঘাঁয়ু হওয়া যায়। পাঁচ দিন বা সাত দিন স্নান করিলে চল্ল-কলার মত ফল রুদ্ধি হইয়া থাকে॥ ১৬১-১৬২॥

নারদীয়ে চ---দেবৈস্কেজঃ পরিক্রিপ্তং মাঘমাসে জলেষু বৈ । অতঃ পবিত্রং হি জলমশেষাঘৌঘনাশনম্।। ইতি ॥ ১৬৩ ॥

অনুবাদ—নারদপুরাণে বলা হইয়াছে—মাঘ-মাসের জলে দেবতাগণ তাঁহাদের নিজের নিজে<sup>র</sup>

তেজ নিক্ষেপ করিয়াছেন, এই জন্য মাঘ্যাসে জল পবিগ্ ও অশেষ পাপ নাশক।। ১৬৩॥

গ্রনানি মাঘমাহাত্ম্যবচনানি বিশেষতঃ ।
উপাখ্যানেষু বর্ততে পাদাদৌ তত্ত তত্ত হি ॥ ১৬৪ ॥
ইগ্রঞ মাঘদনানস্য প্রায়োহত্ত মহিমোদিতঃ ।
মাঘক্তোষু যৎ প্রাতঃদনানসৈ্ব প্রধানতা ॥১৬৫॥
বাস্তী পঞ্চমী মাঘে ভৈমী চৈকাদশী সিতা ।
বারাহী দাদশী যা চ তাসু কুর্যাাদ্যহোৎসবম্ ॥১৬৬

অনুবাদ—মাঘমাস মাহাআ্য বিষয়ক অন্যান্য প্রমাণ বচন পদ্মপুরাণ প্রভৃতির বিজিল্ল উপাখ্যানে বণিত হইয়াছে। এ স্থানে এইরাপই মাঘসনান মাহাআ্য বণিত হইল। মাঘমাসের সমুদয় কৃত্য মধ্যে প্রাতঃ সনানই প্রধান। এই মাসে শুক্লা বাসভী পঞ্চমী, ভৈমী একাদশী ও বারাহী দ্বাদশী এই তিনটি মহোৎসব অবশাই সম্পাদন করা উচিত ॥ ১৬৪-১৬৬॥

টীকা—গ্রন্থবিস্তরভীত্যা পরিত্যক্তানি চ মাঘ-মাহাত্মাদিবর্তীনি বচনান্যন্যান্যপি দশ্রতি—অন্যা-নীতি ॥ ১৬৪ ॥

টীকা — ননু পূর্বং মাঘে স্থানাদিসৎকর্মবৎ কর্মান্তরমপি বিহিতং, সামান্যতো মাঘমাহাত্মাদিলিখনাচ্চ তদেব দৃঢ়ীকৃতম্, অধুনা চান্তে স্থানমাহাত্মান্মব শুরুতে। এবমুপক্রমোপসংহারয়োরেকার্থতা ন স্যাৎ। সত্যং, মাঘে প্রাতঃস্থানস্যৈব প্রধানতাৎ, তথাপি লিখিতমিতি লিখতি— ইঅঞ্চেতি। প্রধানতা মুখ্যতা, অতএব স্থানস্যৈব নিত্যত্বং লিখিতমিতি দিক্। ১৬৫।

টীকা—তাত্ত্ব তিথিবিশেষেষু কৃত্যং মহোৎসব-বিশেষং লিখতি—বাসন্তীতি। ১৬৬॥

## অথ বসন্তপঞ্মী

মাঘস্য গুরুপঞ্চম্যাং মহাপূজাং সমাচরে । নবৈঃ প্রবালৈঃ কুসুমৈরনুলেপৈবিশেষতঃ ॥ ১৬৭ ॥ নীরাজনোৎসবং কুতা ভক্ত্যা সম্মান্য বৈষ্ণবান্ । বসন্তরাগং জনয়ন্ গীতন্ত্যাদি কারয়ে ॥ ১৬৮ ॥

অনুবাদ—অনন্তর বসন্তপঞ্চমী—মাঘমাসের শুক্লা পঞ্চমীতে নব পর, পুষ্প ও অনুলেপন দারা শ্রীহরির মহাপূজা সাধন করা উচিত। বিশেষতঃ ভক্তি সহকারে নীরাজনোৎসবের সহিত বৈফ্বগণের সম্মান করতঃ বসন্তরাগ, আলাপ ও নৃত্য গীতাদি করাইতে হইবে ।। ১৬৭-১৬৮।।

টীকা—তরৈব বসন্তপঞ্চমীমহোৎসবো বিশেষতঃ
কার্য্য ইতি লিখতি—মাঘসোতি। তরৈব কৃত্যবিশেষং লিখতি—নবৈরিতি সার্দ্ধেন। জনমনিতি
ভগবচ্ছয়নে সতি তদ্গানাদভহিতমিব প্রাদুর্ভাবমনিতার্থঃ ।। ১৬৭-১৬৮ ।।

তদুজন-

শ্রীগঞ্মীং সমারভ্য যাবৎ স্যাচ্ছয়নং হরেঃ।
তাবদ্বসন্তরাগস্য গানমুক্তং মনীমিভিঃ॥
বসন্তরাগঃ কর্তব্যা নান্যথা তু কদাচন॥
ইতি॥ ১৬৯॥

অনুবাদ—এই বিষয়ে বলা হইয়াছে—প্রীপঞ্চনীতে গুড়ার্ড করতঃ প্রীহ্রির শয়ন পর্যাত্ত বসভ্রাগ আলাপ করিতে হয়। ইহা ছাড়া অন্য সময় বসভ-রাগ আলাপ নিষিদ্ধ। সুধীগণ এইরূপ মত প্রকাশ করিয়াছেন।। ১৬৯॥

কৃতা বসভপঞ্ম্যাং শ্রীকৃষ্ণস্যার্চনোৎসবম্। স্যাদসভ ইব প্রেয়ান্ কুদাবনবিহারিণঃ ॥ ১৭০ ॥

জনুবাদ—বসভপঞ্মীতে প্রীকৃষ্ণের পূজা-বিষয়ক উৎসব করিলে সেই পূজক বসভ ঋতুর মতই শ্রীরুদ্দা-বন বিহারীর প্রিয় পাত্র হইয়া থাকেন ॥ ১৭০ ॥

টীকা—বসভপঞ্চমাৎসব-মাহাত্মাং লিখতি—
কৃত্বতি, রন্দাবনবিহারিণ ইতি; বসন্তে রন্দাবনস্য
শোডা-বিশেষ-প্রকটনাদ্যথাসৌ সদা তি হির্মীলস্য
ভগবতোহত্যন্তপ্রিয়ো ভবতি, তথা সোহিপি স্যাদিত্যর্থঃ
।। ১৭০ ।।

# অথ ভীন্নাস্ট্রমী

মাঘস্য চাল্টমীং শুক্লামার্ড্য দিনপঞ্চম্। তপ্রেদ্থবাল্টম্যাং ভীমং ভাগবতোত্মম্।। ১৭১ ॥ নিত্যতর্পণতঃ পশ্চাৎ সলিলাভরুদ্দঙ্মুখঃ। নিবীতী তর্পণং কুর্য্যাদ্গালেয়স্য মহাজ্মনঃ॥১৭২॥

অনুবাদ—অনন্তর ভীলাল্ট্মী—মাঘী গুরু।
অল্ট্মী হইতে আরম্ভ করিয়া পাঁচ দিন পর্যাত ভাগবতপ্রেষ্ঠ প্রীভীলদেবের তর্পণ করা কর্ত্ব্য, কিংবা
কেবলমার অল্ট্মীতেই তাহা করণীয়। প্রত্যহ তর্পণের পর জলগর্ভে উত্তরদিকে মুখ করিয়া যজোপবীত
গলায় মালার মত জড়াইয়া মহাত্মা ভীলের তর্পণ
করিতে হইবে ॥ ১৭১-১৭২ ॥

টীকা—ভাগবতেষু মধ্যে উত্তমং, তৎপ্রতিজ্ঞা-পালনায় নিজপ্রতিজাত্যাগেন সাক্ষান্তগবতৈব ভক্ত-বাৎসল্যবিশেষপ্রকটনেন নিজভক্তবশত্বদর্শনাৎ। তচ্চ 'স্বনিগম' (৯।৩৭) ইত্যাদিবচনৈঃ প্রথমক্ষরাদৌ প্রসিদ্ধমেব। অতস্তব্র্পণং বৈষ্কবিঃ কার্য্যমেবেতি ভাবঃ॥ ৯৭১॥

টীকা—তদিধিং লিখতি—নিত্যেতি। তর চ জীবৎপিতৃপিতামহকো ভীমতর্পণং ন কুর্য্যাদিতি জেয়ম্, 'জীবৎপিতা ন কুর্ব্বীত তর্পণং যমভীময়োঃ' ইতি পাদেহভিধানাৎ।। ১৭২।।

#### অথ তত্ত্ব মন্তঃ

বৈয়াপ্রপদ্যগোত্রায় সাঙ্গৃতিপ্রবরায় চ। অপুতায় দদাম্যেতৎ সলিলং ভীমবর্মণে॥ ১৭৩॥

অনুবাদ—অতঃপর ভীমতর্পণের মন্ত্র—"বৈয়ায়-পদ-গোলোভূত, সাংক্তিপ্রবর্যুক্ত, পুরহীন ভীম-বর্মাকে এই জল অর্পণ করিতেছি।। ১৭৩।।

#### অথ ভৈম্যেকাদশী

তর মাৎস্যে শ্রীরক্ষোবাচ— কথমারোগ্যমেশ্র্যামনন্তম্মরেশ্বর । স্বল্পেন তপসা দেব ভবেশ্যাক্ষো যথা নুণাম্ ? ১৭৪

অনুবাদ—অতঃপর ভৈমী-একাদশী, মৎসাপুরাণে প্রীব্রহ্মার উজিতে আছে—হে দেব। হে অমরেশ্বর অল পরিমান তপস্যানুষ্ঠান দ্বারা মনুষ্যের কি প্রকারে বিপুল ঐশ্বর্যা নীরোগতা ও মোক্ষ পাইতে পারে ? ১৭৪॥ টীকা -- তপসা কুচ্ছে ুণ ॥ ১৭৪॥

শ্রীমহেশ্বর উবাচ—
ত্বরা পৃত্টস্য ধর্মস্য রহস্যস্যাস্য ভেদক্ত্।
ভবিতা স তদা ব্রহ্মন্ কর্তা চৈব ব্কোদরঃ ॥১৭৫॥
তানুবাদ—শ্রীমহাদেব কহিলেন—হে ব্রহ্মন্, তুমি
যাহা জিজাসা করিতেছ, এই গুঢ়ধর্মের প্রকাশক ও
কর্তা হইবেন শ্রীভীম ॥ ১৭৫ ॥

কিঞ্চ—

ইদং ব্রতমশেষাণাং ব্রতানামধিকং যতঃ।
কথয়িষ্যতি বিশ্বালা বাসুদেবো জগদ্গুরুঃ ॥ ১৭৬॥
অশেষযক্তকলদমশেষাঘবিনাশনম্।
অশেষদুক্টশমনমশেষসুরপূজিতম্ ॥ ১৭৭॥
পবিত্রাণাং পবিত্রঞ্চ মঙ্গলানাঞ্চ মঙ্গলম্।
ভবিষ্যঞ্চ ভবিষ্যাণাং পুরাণানাং পুরাতনম্ ॥১৭৮॥

অনুবাদ—আরও বলা হইয়াছে—সর্বশ্রেষ্ঠ এই ব্রতের বিধান জগদ্ভক বিশ্বাত্মা বাসুদেবই বলিবেন। এই ব্রতদ্বারা সমস্ত যজের ফল পাওয়া যায়। ইহা সমস্ত পাপনাশক, সকল দুল্ট প্রশমনকারী, অখিল অমরগণ কর্তৃক বন্দিত, পবিত্রসমূহের মধ্যে পবিত্র, মঙ্গলসমূহের মধ্যে মঙ্গল, ভবিষ্য ব্রতসমূহের মধ্যে ডবিষ্য ও পুরাকৃত-সমূহের মধ্যেও পুরাতন অর্থাৎ এই ব্রত-সমূহের আদি বলিয়া কথিত।। ১৭৬-১৭৮।

তীকা—ভেদকৃৎ প্রকাশক ইত্যর্থঃ। ভবিতেত্যাদি ভবিষ্যৎপ্রয়োগো ভবিষ্যকথনাত। ভবিষ্যাশাং বতানাং মধ্যে ভবিষ্যং পরমান্তাম্, ন কেবলং ভবিষ্যমেব, কিন্তু পুরাণানাং পূর্বের্ত্তানাং মধ্যে পুরাত্তনং সর্বাদ্যমিত্যর্থঃ। এবং মাহাত্মাবিশেষো দ্দিতঃ। তথা চ তবৈ প্রভীমং প্রতি প্রভিগবদুভৌ—কুরু বতমিদং সম্যক্ স্থেহাত্তব ময়েরিতম্। ত্র্যা কৃতমিদং ধীরতন্ত্রামাঙ্কং ভবিষ্যতি। সা ভীমদ্বাদশী হোষা সর্বাপ্রহা গুভা। যাতু কল্যাণিনী নাম পুরাক্রেষ্

তারব প্রীভীমং প্রতি প্রীভগবদুকৌ—

যদ্যত্তমী-চতুদ্দ্শ্যোদ্ধাদশীতবথ ভারত।

অন্যেত্বপি দিনক্ষেষ্ ন শক্তস্তুমুপোষিতুম্ ॥১৭৯॥

ততঃ পুণ্যামিমাং ভীম তিথিং পাসপ্রণাশিনীম্।

উপোষ্য বিধিনানেন গচ্ছ বিফোঃ পরং পদম্ ॥১৮০

অনুবাদ — ঐ মৎস্যপুরাণেই ভীমের প্রতি প্রীভগবানের উজি, যথা — হে মধ্যম পাণ্ডব! অচ্টমী,
চতুর্দ্দী, দাদশী এবং অপরাপর দিনে ও নক্ষগ্রাদিতে
উপবাস ক্রিতে অসমর্থ হইলে পাতক প্রণাশিনী পুণ্য
যর্গা এই তিথিতে বক্ষ্যমাণ নিয়মে উপবাস করিয়া
গ্রীবিষ্ণুর পরমপদে গমন কর ।। ১৭৯-১৮০ ॥

টীকা—দাদশীষু একাদশীষু, অন্যদিনেষু জন্ম। চট-মাাদিষু, ঋক্ষেষু শ্ৰবণদাদশ্যাদিষু ॥ ১৭৯॥

কিঞ্চ তত্তিব তদ্বতবিধি কথনাত্তে—
ইদমেব কৃতং মহেন্দ্রমুখ্যৈবৃস্তিকৈচব সুরাদিভিন্তথা।
ফলমস্য ন শক্যতে হি বজুং
যদি জিহ্বাযুতকোটয়ো মুখে সুঃ ॥ইতি॥১৮১॥
অনুবাদ—ঐ মৎস্যপুরাণেই আরও ভৈমী-একাদশীর নিয়ম বর্ণনার পর বলা হইয়াছে—ইন্দ্রাদি ও
বস্ প্রভৃতি দেবরুল এই ব্রানুষ্ঠান করিয়।ছিলেন,
আমার অযুত কোটি সংখ্যক জিহ্বা হইলেও আমি

রতে কৃত্যবিধি\*চাদিমন্ পূজ।বিধিবিশেষবান্ । বৈষ্টবৈশেচদপেক্ষ্যঃ স্যাজ্জেয়ো মৎস্যপুরাণতঃ ॥ ১৮২ ॥

অনুবাদ—এই ব্রতের বিশেষ বিশেষ নিয়ম ও পূজা পদ্ধতি জানিতে হইলে মৎসাপুরাণ হইতে তাহা জানা বৈষ্ণবগণের কর্তব্য ।। ১৮২ ॥

#### অথ ফাল্ডনক্তাম্-

ত্ত যমঃ— প্রাতঃস্নায়ী ভবেলিত্যং মাসৌ দৌ মাঘফাল্গনৌ । দেবান্ পিতৃন্ সমভ্যচল্য মুচ্যতে সক্রকিলিবধৈঃ ॥১৮৩

অনুবাদ—অতঃপর ফাল্গুন কৃত্য, এই বিষয়ে প্রীযম বলিয়াছেন—মাঘ ও ফাল্গুন এই দুই মাসে প্রত্যহ প্রাতঃকালে স্নান করিবে এবং দেবতা ও পিতৃলোকের পূজা করিবে। এরূপ করিলে সমস্ত প্রকার পাতক হইতে পরিত্রাণ পাওয়া যায় ॥ ১৮৩॥

কিঞানাত---

যদীচ্ছেদিপুলান্ ভোগান্ চন্দ্রসূর্য্যোপমান্ ওভান্। মাহফালভনয়োমধ্যে প্রাতঃলায়ী তদা ভবেৎ ॥১৮৪॥

অনুবাদ—অন্যত্র আরও বলা হইয়াছে—চন্দ্র-সূর্য্যবৎ পবিত্র অসীম ভোগে অভিলাষ থাকিলে মাঘ ও ফাল্ডন এই দুই মাসেই প্রাতঃসনান করা কর্ত্ব্য ।। ১৮৪।।

টীকা—পূজাবিধিবিশেষযুক্তঃ। অঙ্মিন্ রতে কৃতাবিধির্যঃ, স চেদ্ যদি অপেক্ষ্যঃ স্যাদিতি তাদ্শ-কৃত্যবিধেরাবশ্যকভাভাবেন বৈষ্টবৈর্নাত্যভাপেক্ষণা-দিতি দিক্। তদি ধিস্তারৈব তং প্রতি প্রীভগবদুভৌ, তথা হি—'মাঘমাসস্য দশমী যদা শুক্লা ভবেওদা। ঘৃতেনাডাঞ্নং কৃত্বা তিলৈঃ স্নানং সমাচরেৎ।। তথৈব বিফুমভার্চ্য নমো নারায়ণেতি চ। কৃষ্ণায় পাদৌ সংপূজ্য শিরঃ সক্র্যাথানেতি চা। বৈকুণ্ঠায়েতি বৈকুষ্ঠমুরঃ শ্রীবৎসধারিণে। শ্থিণে ত্বদ্গদিনে বরদায় বৈ ॥ সকে নারায়ণায়েতি সংপূজ্যা বাহবঃ ক্রমাৎ। দামোদরায়েত্যুদরং মেচ্ং পঞ্শরায় বৈ । উরা সৌভাগ্যনাথায় জানুনী ভূত-ধারিলে। নমো নীলায় বৈ জওেঘ পাদৌ বিশ্বসূজে নমঃ।। নমো দেবৈ নমঃ শালৈ। নমো লক্ষ্যে নমঃ গ্রিয়ে। নমস্তুকৈটা নমঃ পুকেটা বুকৈটা হাকৈটা যজেচ্ছিুয়ম্।। নমো বিহগনাথায় বায়ুবেগায় পক্ষিণে। বিষপ্রমাথিনে নিতাং গরুড়ঞ।ভিপ্জয়েৎ।। এবং সম্পূজা গোবিন্দমুমাপতিবিনায়কৈঃ। গ্লৈমা-লৈয়েখা ধুপৈউক্ষোনানিধৈরপি।। গব্যেন পয়সা সিক্তাং কৃষরামথ বাগ্যতঃ। সপিষা সহ ভুজাু তাং জ্ঞা মন্তপদং বুধঃ। ন্যুগ্রোধং দ্ভধাবন্মথ্বা খাদিরং পুনঃ ি গৃহীতা পাবয়েদভানাচাভঃ প্রাভ-দ্ৰমুখঃ ৷৷ শুয়াৎ সায়ন্তনীং কৃতা সল্গামন্তমিতে রবৌ। নমৌ নারায়ণায়েতি ছামহং শরণং গতঃ।।

একাদশ্যাং নিরাহারঃ সমভাচ্চাচ কেশবম্। রালিঞ সকলাং স্থিতা সানঞ পয়সা তথা।। সপিষা চাপি দহনং হতা ব্রাহ্মণপুরবৈঃ। সহৈব পুণ্ডরীকাক দাদশ্যাং ক্ষীরভোজনম্। করিষ্যামি যতাআহং নিকিলেনান্ত তচ্চ মে ।। এবমুজা স্বপেজুমাবিতিহাস-কথাং পুনঃ। শুচ্ছা প্রভাতে বিধিবৎ কৃছা চ পিতৃ-তর্পণম।। প্রণম্য চ হাষীকেশমমলং চার্কমীক্ষ্য চ। গৃহস্য পুরতো ভত্যা মণ্ডপং কারয়েদুধঃ।। হস্তানথাটেটী বা করান্ কুর্য্যাৎ বিশাম্পতে। চতু-হস্তাং গুড়াং কুর্য্যাদেদীমরিনিস্দন।। চতুর্হপ্তপ্রমাণঞ বিন্যসেত্ত তোরণম্ ৷ প্রকল্প কলসং তর মাষনাত্রেণ সংযুত্য ॥ ছিদ্ৰেণ জলসংপূৰ্ণমধঃ স্থিতঃ। তস্য ধারাঞ শিরসি ধারয়েৎ সকলং নিশাম ॥ ধারাভিভ্রিভিভ্রি ফলং বেদবিদো বিদুঃ। যুসমাতসমাৎ কুরুশ্রেষ্ঠ ধারা ধার্যা। স্থশক্তিতঃ।। তথৈব বিষ্ণোঃ শিবুসি ক্ষীরধারাং প্রদাপয়েত। অর্ত্নিমারং কুণ্ডঞ কুতা তর রিমেখলং। যোনিবজ্ঞ তৎ কৃতা ব্রাহ্মণৈর্যবসার্গষী। তিলাংশ্চ বিষ্ণু-দেবতার্মলৈরেকাগ্রিবতদা। হতা চ বৈষ্ণবং সমাক চরু গোক্ষীরসংযুতম্। নিজারার্দ্রপ্রমাণাং বৈ ধারা-মাজ্যসা পাত্রেৎ। জলকুভান মহাবীহা ভাপয়িতা ছয়োদশ ।। ভক্ষোনানিধৈর্যক্তান সিতবস্ত্রৈর-লক্তান্। যুজানৌডুম্বরৈঃ পাজৈঃ পঞ্রুজুসুমন্ব-তান্।। চতুভিবহব চৈহোঁ ছেত্ৰ কাৰ্য্য উদ্ভমখৈঃ। রুপ্রজাপৈশ্চতৃতিশ্চ যজুবের্বদ পরায়ণৈঃ।। বৈষ্ণবানি চ সামানি চতুরঃ সামবেদিনঃ। অরিচ্টবর্গসহিতান্য-ভিতঃ পরিপাঠয়েৎ।। এবং দাদশ তান্ বিপ্রান্ বস্ত্র-মাল্যানুলেগনৈঃ। পূজয়েদঙ্গুলীয়েশ্চ সূত্রকৈঃ।। বাসোভিঃ শয়নীয়েশ্চ বিত্তশাঠ্যবিবজ্জিতঃ। উপাধ্যায়সা চ পুনৰিভণং সৰ্কমেব তু ॥ ততঃ প্ৰভাতে বিমলে সম্থায় লয়োদশ। গা বৈ দদ্যাৎ কুরুশ্রেষ্ঠ সৌবর্ণমুখসংযুতাঃ ৷৷ পয়ন্বিনীঃ শীলবভীঃ কাংসা-দোহসমন্বিতাঃ। রৌপ্যখুরাঃ সবৎসাশ্চ চন্দনেনা-ভিষেচিতাঃ।। তাস্ত দত্তা ততো ভক্ত্যা ভক্ষাভক্ষণ-তপিতান্ কৃতা বৈ ব্রাহ্মণান্ সর্কানরৈন নাবিধৈভথা। ভুক্তা চাক্ষারলবণমাখানা চ বিসজ্জয়ে । অনগম্য পদান্যাম্টৌ পুরভার্য্যাসমন্বিতঃ ॥ প্রীয়তামত্র দেবেশ কেশব ক্লেশনাশন। এবমুক্চার্য্য তানু কুভান তাক

গাঃ শয়নানি চ। বাসাংসি চৈব সক্রেষাং গৃহাণি প্রাপয়েদুধঃ। অভাবে বহুশয্যানামেকামিপি সুসং-কৃতাম্। শয্যাং দদ্যাদ্গুরৌ ভীম সক্রেপিক্ষয়-সংযুতাম্।। ইতিহাসপুরাণানি বাচয়িত্বাতিবাহয়েও। তদ্দিনং নরশার্দুল যদীচ্ছেদিপুলাং শ্রিয়ম্।।' ইতি॥ ১৮২-১৮৪।।

গৌতমীয়ে—
ফাদণ্ডনে দেবকীপুত্রং পূজয়েৎ স্বর্ণচম্পকৈঃ।
চূতসৌগন্ধিকুসুমৈধূঁপৈগনৈঃ সুবিস্তরৈঃ॥
ইতি॥ ১৮৫॥

অনুবাদ— গৌতমীয়তন্তে বলা হইয়াছে—স্বৰ্ণবৰ্ণ, চম্পক পুষ্প, সুগন্ধি আমপুষ্প, ধূপ ও উৎকৃষ্ট গন্ধ দারা ফাল্ডন মাসে দেবকীপুত্রকে পূজা করিবে ॥১৮৫

# অথ শিবরাত্রিব্রতম্

শিবরাজিরতমিদং যদ্যপ্যাবশ্যকং ন হি । বৈষ্ণবানাং তথাপ্যত্ত সদাচারাদ্বিলিখ্যতে ॥ ১৮৬॥ শিবরাজিরতং কৃষ্ণচতুর্দশ্যাস্ত ফাল্ডনে । বৈষ্ণবৈরপি তৎ কার্য্যং শ্রীকৃষ্ণপ্রীতয়ে সদা ॥১৮৭॥

অনুবাদ—অতঃপর শিবরাগ্রিত্রত—যদিও বৈশ্ব-গণের শিবরাগ্রিত্রতের বিষয়ে বিশেষ আবশাকতা নাই, তবুও সদাচার অনুসরণক্রমে এখানে তাহা লিখিত হইতেছে। ফাল্গুন মাসে কৃষ্ণাচতুর্দ্দশী তিথিতে এই ব্রত করিবে। শ্রীকৃষ্ণ প্রীতির জনা সর্ব্বদা এই ব্রতানুষ্ঠান করা বৈষ্ণবগণেরও কর্ত্বা। যেহেতু শাস্ত্রে শ্রীশিবকে বৈষ্ণবাগ্রপণা "বৈষ্ণবানাং যথা শস্তু" বলা হইয়াছে ॥ ১৮৬-১৮৭ ॥

টীকা—অন্যোনাভজিদানার্থ মন্যোন্যোপাসনাকরৌ।
বন্দে হরিহরৌ দেবাঝন্যোহন্য-প্রেমতৎপরো।। নন্
বৈষ্ণবানাং কিং শিবরাত্তিরতকরণেন ? তত্ত লিখতি
—শ্রীকৃষ্ণপ্রতিয় ইতি। শিবরাত্তিরত-পরিত্যাগেন
ভগবৎ শুজাফলানুদয়াৎ ভগবৎপ্রীত্যভাবঃ, অতস্তদর্থাং
বৈষ্ণবৈঃ কর্ত্তব্যমেবেত্যর্থঃ। অপি শব্দাৎ কিং পুনঃ
শৈবৈঃ, শাজৈঃ সৌরাদিভির্বেত্যর্থঃ। ১৮৭।

তথা চ পাদ্যে রতখণ্ডে— সৌরো বা বৈফবো বান্যো দেবতান্তরপূজকঃ । ন পূজাফলমাপ্লোতি শিবরাত্তিবহিন্মুখঃ ॥ ১৮৮ ॥

জনুবাদ—অতএব পদাপুরাণে ব্রতখণ্ডে উক্ত হইয়াছে --বৈফব অথবা সূর্য্যোপাসক অথবা অন্য
দেবোপাসক যিনিই হউন না কেন শিবরান্তি-ব্রত
বিমুখ হইলে তাহার দ্বারা অনুষ্ঠিত পূজা ফলবতী
হয় না ।। ১৮৮ ।।

টীকা—দেবতান্তরং দুর্গাগণেশাদি, তৎপূজ-কোহন্যো বা ; ন পূজাফলমাগোতীত্যনেন ব্রতস্য নিত্যবং বোধিতম্ ।। ১৮৮ ।।

কিঞ্চ—তদিদম্ ঔদাস্যে দূষণং, দেষে তু কৌর্মে ডুগ্বাদীন্ প্রতি স্বয়ং ডাগ্বতোক্তম্— পরাৎ প্রতরং যান্তি নারায়ণপ্রায়ণাঃ। ন তে তর গমিষ্যান্তি যে দ্বিষন্তি মহেশ্বরম্।। ১৮৯॥ যো মাং সমচ্চরেষিত্যমেকাল্ডং ভাবমাগ্রিতঃ। বিনিদ্দন্ দেবমীশানং স যাতি নরকাযুত্ম্॥১৯০॥

অনুবাদ—আরও বলা হইয়াছে— শিবরারিরতের প্রতি অবজা করিলে দোষ হয়। শিবরারিরতের প্রতি দেষ করিলে যাহা হয় শ্রীহরি ষয়ং, কৃর্মপুরাণে ছণ্ড প্রভৃতি মুনিগণ সমক্ষে বর্ণনা করিয়াছেন—নারায়ণপরায়ণ ব্যক্তিগণের বৈকুষ্ঠ লাভ হয় ইহা অসত্য নহে। কিন্তু শিবদ্বেষী হইলে তাঁহারা ঐ বিষ্ণাম পান না। সত্ত আমাতে একাভডাবে পূজানিষ্ঠ হইলেও শিব নিন্দাকারী অযুত সংখ্যক নরকে যাইয়া থাকে ॥ ১৮৯-১৯০॥

টীকা—কিঞ্চ, শ্রীশিবব্রতাকরণে মহাদোষপ্রদর্শনেন নিত্যতামেব দ্রুল্যতি—পরাদিতি ব্লিডিঃ।
পরাৎ চতুর্বর্গেষু শ্রেষ্ঠাৎ মোক্ষাদিপি পরতরং
শ্রীবৈকুণ্ঠাখ্যপদং নারায়ণপরা যান্তীতি সত্যমেব, কিন্তু
যদি তে শ্রীশিবেহপরাধিনো ন ভবভীত্যাহ—নেতি।
অব্রু চ প্র্বপদ্যার্জং শ্রীশিবেনোক্তং, পরার্জঞ্চ শ্রীডগবতেতি সৎস্ প্রসিদ্ধন্। যদি চ কৌর্ম্পৃষ্ট্যা সর্কাং
পদাং শ্রীভগবদুক্তমেব তহি নিখিলগুণায়্তনিধিনা
ডগবতা নারায়ণেন পরোক্ষবিদ্নয়ভরেণোক্তমিতি
ভেম্ম্। দ্বিষ্তীতি—দ্বেষ্ত্ব তদু তাকরণাদিনা

তদনাদরলক্ষণ এব, যথা ওরুদেবতাদিলোহঃ এবং নিন্দাপি ॥ ১৮৯॥

অন্যত্র চ—

মন্তক্তঃ শঙ্করদ্বেষী মদ্দেষী শঙ্করপ্রিয়ঃ । উভৌ তৌ নরকং যাতো যাবচ্চন্দ্রদিবাকরৌ ॥ ইতি ॥ ১৯১॥

অনুবাদ—অন্যর আরও বলা হইয়াছে—আমার ভক্ত যদি শিবদ্বেষী হয়, তাহা হইলে চন্দ্রসূর্য্যের স্থিতি কাল অর্থাৎ প্রলয়কাল পর্যান্ত তাহারা নরকে পচামান হইয়া অবস্থান করে ॥ ১৯১ ॥

অতএব হয়শীর্ষপঞ্চরাত্রে শ্রীহরিহরপ্রতিষ্ঠায়াং শ্রীডগবতৈবোজ্ম—

যঃ শিবঃ সোহত্মেবেত যোহতং স ডগবান্ শিবঃ। নাবয়োরভরং কিঞ্চিদাকাশানিলয়োরিব।। ১৯২॥

অনুবাদ—অতএব হয়শীর্ষপঞ্চরাত্তে শ্রীহরিহর প্রতিষ্ঠায় শ্রীভগবানের উল্ভি যথা— যিনি শিব তিনিই আমি, ষে আমি সেই ভগবান শিব। আকাশ ও বায়ুর অভেদের মত আমাদের উভয়ের অভেদ ব্যায়িক হইবে।। ১৯২।।

নিরীক্ষয়ে । চক্রাজিতঃ সদা তিঠেরছেতঃ পাণুনন্দন ॥ ইতি ভবিষ্যোত্তরোক্ত-প্রীভগবদ্বচনাদিনা
বিরোধঃ স্যাৎ, তর শ্রীভগবদ্বচনমেব লিখতি—যঃ
শিব ইতি । আকাশানিলয়োরিবেতি দীপাদীপাত্তরব্ কার্নেন সহ কার্যাস্যাভেদাভিপ্র:য়েণাবতারিণাত্বনা সহাবতারস্য শ্রীশিবস্যাভেদো দশিতঃ ॥১৯২

বহব চ-পরিশিতে —

শিবায় বিফুরাপায় শিবরাপায় বিফাবে।

শিবায় হাদয়ং বিফুবিফোন্ত হাদয়ং শিবঃ ॥১৯৩॥

যথা শিবময়ো বিফুরেবং বিফুময়ঃ শিবঃ।

যথাভরং ন পশ্যামি তথা মে বভিরায়ুয়ঃ।

ইতি ॥ ১৯৪॥

জনুবাদ—বহব চ-পরিশিপেট—বিষ্ট্ শিবরাপী ও শিবই বিষ্কুরপী। বিষ্টু শ্রীশিবের হাদয় ও শিবই বিষ্কুর হাদয়। বিষ্টু যেমন শিবময় তেমনই শিবও বিষ্কুময়। যেহেতু এই দুই জনের মধ্যে প্রভেদ দেখা যায় না। অতএব ইহা আমার প্রমায়ুর সভা হউক।। ১৯৩-১৯৪।।

কার্যাং গুণাবতারত্বেনকা। দুদ্রস্বাধিকবৈঃ। বৈশ্ববাগ্রতমা গ্রৈষ্ঠা। ও সদাচারাক্ত তদু তম্ ॥১৯৫॥ চতুর্থক্ষদেশ্টা। তু নৈকে কুকান্তি তদু তম্ ॥১৯৬॥ তথা চ ভৃগুশাপঃ ( শ্রীডাঃ ৪।২।২৮ )— ভবরতধরা যে চ যে চ তান্সমনুরতাঃ। পাষ্ডিনস্কে ভবন্ত সক্ষাস্ত্রপরিসন্থিনঃ॥ ইতি॥ ১৯৭॥

অনুবাদ—গুণাবতারতারপে একত্ব হেতু শিব বৈষ্ণবাগ্রগণা, অতএব সদাচার বশতঃ শিবরাগ্রিবতা-নুষ্ঠান করা বৈষ্ণবের কর্ত্তব্য। বৈষ্ণবগণের কেহ কেহ চতুর্থক্ষক্ষে বণিত বিষয় লক্ষ্য করিয়া শিবরতে বিমুখ হন। ঐ স্থানে ভৃগুশাপ কথনে বণিত হইয়াছে —যাহারা শিবরতানুষ্ঠান করিবে অথবা উহাদের অনুগামী হইবে সেই সকল ব্যক্তিকে সৎ-শাস্ত্রের প্রতিকূলাচারী বলিয়া মনে করিবে, সুতরাং তাহারা পাষ্ণীদিগের মধ্যে গণ্য হউক্ ॥ ১৯৫-১৯৭॥

টীকা—তথা তত ইতার্থঃ, আয়ুষো জীবনস্য ডগবডজিলক্ষণস্য স্বস্তিঃ শোডনসতা সদা সমাগ্রন্তি-র্ভবতীতার্থঃ, অস্তিতি শেষো রা। 'শিবস্য শ্রীবিফোর্য ইহ গুণনামাদিসকলং, ধিয়া জিলং পশ্যেৎ' ইত্যাদিকক শ্রীমন্নামাপরাধন্তোত্র পূর্বাং লিখিতমেব অতোহচায়ং সিদ্ধান্তঃ—শ্রীবিক্ষ্রেকো দেবঃ, শিবশ্চান্যো
দেব ইত্যেবমন্যত্বে ডাসমানে তল্পমন্ধানাদিকং
বৈষ্ণবানামযুক্তমেব, কিন্তু যথা মৎস্যাদয়ো লীলাবতারাস্তথা শ্রীশিবশ্চ গুণাবতারোহয়মিত্যভেদেন ন
দোষাবহম্ অপি তু গুণ এব, ডগবডজিবিশেষ এব
পর্যাবসানাদিতি। ১৯৪-১৯৫।

## অথ শিবরাত্তিরতনির্ণয়ঃ

তত্র স্কান্দে—

মাঘফাল্ওনয়োর্মধ্যে অসিতা যা চতুদশী। শিবরারিস্ত সা খ্যাতা সক্ষয়জাতমোভমা ॥ ১৯৮॥ অনুবাদ—অতঃপর শিবরাগ্রিত নির্ণয়, কদপুরাণে উক্ত হইয়াছে—মাঘ ও ফাল্গুন এই উজ্ফার
মধ্যবর্তী কৃষণা চতুর্দশীই শিবরাগ্রি বলিয়া ক্থিত,
উহা সর্ব্যক্ত অপেক্ষা প্রধান ॥ ১৯৮॥

মহীখণ্ডে---

মাঘমাসস্য শেষা যা প্রথমা ফাল্ণুনস্য চ। কৃষ্ণা চতুদ্দশী সা তু শিবরাত্তিঃ প্রকীর্ত্তিতা ॥১৯৯॥

অনুবাদ—মহীখণ্ডে কথিত হইয়াছে—মাথমাসের শেষে ফাল্ণুন মাসের প্রথমে যে কৃষ্ণা চতুর্দশী তিথি তাহাকেই শিবরাত্রি বলা হয় ।। ১৯৯ ।।

কিঞ্চ নাগরখণ্ডে—
যানি কানাত্র লিঙ্গানি স্থাবরাণি চরাণি চ।
তেষু সংক্রমতে দেবস্তস্যাং রাত্রৌ থতো হরঃ।
শিবরাত্রিস্ততঃ প্রোক্তা তেন সা হরিবল্লভা।।
ইতি ॥ ২০০॥

অনুবাদ—নাগরখণ্ডে আরও বলা হইয়াছে—
ভূলোকে স্থাবর ও চর যত কিছু শিবলিঙ্গ আছেন,
চতুর্দ্দশীর রাত্রিতে দেবাদিদেব শ্রীশঙ্কর সেই লিঙ্গ
সমুদায়ে অধিন্ঠিত হইয়া থাকেন, এই কারণেই এই
চতুর্দ্দশী তিথিকে শিবরাত্রি বলা হয়। এই তিথি
শ্রীশিবের বিশেষ প্রিয়।। ২০০।।

টীকা — হরিবল্পড়ত্বেনাস্য শ্রীশিবপ্রিয়ত্বাদেব বৈষ্ণ-বৈরপি কর্ত্তব্যমিতি ভাবঃ ॥ ২০০ ॥

শুদোবেয়া চ সা সকৈবিদা স্যাচেচচতুদ<sup>্শী।</sup> প্রদোষব্যাপিনী গ্রাহ্যা ত্রাপ্যাধিক্যমাগতা ॥ ২০১ <sup>॥</sup>

অনুবাদ চতুদ্দশী তিথি সকলের পক্ষেই শুলা, এই তিথিতে উপবাস করা উচিত কিন্তু বিদ্ধা চতুদ্দশী যদি প্রদোষব্যাপিনী বা তাহার থেকে বেশী সম্ম ব্যাপিনী হয়, তাহা হইলে বিষ্ণুব ছাড়া অন্য উপাসক গণ তাহা গ্রহণ করিতে পারেন ।। ২০১ ।। তথা চোক্তম্-

প্রদোষব্যাপিনী গ্রাহ্যা শিবরাজিঃ শিবপ্রিয়ৈঃ। রাজৌ জাগরণং তস্যাং যদ্যাতস্যামুপোষণম্॥২০২॥

অনুবাদ—এই বিষয়ে উক্ত হইয়াছে—মহাদেবের প্রিয়পারগণ প্রদোষব্যাপিনী চতুদ্দশী শিবরাত্রিই গ্রহণ করেন, যেহেতু তাহাতেই উপবাস নির্দ্ধারিত হইয়াছে। উক্ত শিবরাত্রিরতে রাত্রি জাগরণ করিতে হয়।। ২০২।।

টীকা—শিবপ্রিয়ৈরিত্যনেন বিদ্ধারতস্য বৈষ্ণবা-নামকর্ত্তব্যত্বং প্রতিপাদিতমিতি ভাবঃ ॥ ২০২ ॥

কিঞ্চ---

প্রদোষশ্চ চতুর্নাড্যাত্মকোহভিজজনৈর্মতঃ । ইতি ॥ ২০৩ ॥

অনুবাদ—আরও বলা হইয়াছে যে চতুর্দপ্তাথাক সময়ই (স্থ্যান্তের পরে) প্রদোষ বলিয়া বিজ্ঞগণ বলিয়া থাকেন।। ২০৩।।

প্রদোষবাণিনীসাম্যেহপুরপোষ্যং প্রথমং দিনম্। নোপোষ্যা বৈষ্ণবৈবিদ্ধা সাপীতি

চ সতাং মতম্ ॥ ২০৪ ॥

অনুবাদ — দুই দিনেই প্রদোষব্যাপিনী চতুদ্দশী হইলে প্রথম দিনে উপবাসী থাকা বৈষ্ণব ব্যতীত অন্য উপাসকদের ক্ষেত্রে বিধি। ঐ প্রথম দিন এয়োদশী বিদ্ধা হইলে প্রথম দিন ব্রতোপবাস করা বৈষ্ণবগণের কর্ত্ব্য নহে। ইহা সাধুগণ সন্মত ॥ ২০৪॥

যত উক্তম্—

শিবরাত্তিরতে ভূতং কামবিদ্ধং বিবর্জয়ে ॥২০৫॥
অনুবাদ —যেহেতু উক্ত হইয়ছে—শিবরাত্তি রতে
ত্রয়োদশীবিদ্ধা চতুদ্দশী তিথি পরিত্যাগ করিতে
হইবে॥ ২০৫॥

অতএবোক্তং পরাশরেণ—
মাঘাসিতং ভূতদিনং হি রাজ্মুপৈতি যোগং যদি পঞ্চদশা।

জয়াপ্রযুজাং ন তু জাতু কুর্যা-চ্ছিবস্য রাত্রিং প্রিয়কচ্ছিবস্য ॥ ইতি ॥ ২০৬ ॥

অনুবাদ—অতএব পরাশর বলিয়াছেন—মাঘী-কৃষ্ণা চতুদ্দশীতে অমাবস্যা যোগ হইলে শিবরাগ্রি ব্রত করিতে হইবে। উহা মহাদেবের প্রীতিপ্রদ। কিন্তু লয়োদশী সংযুক্তা চতুদ্দশী বর্জনীয়া॥ ২০৬॥

টীকা—এতদেব প্রতিপাদয়তি—সতাং মতমিতি। ত্ত্র প্রমাণমাহ—মাঘেহসিতেত্যাদি। এবঞ্চ— 'মাঘফাল্ডনয়ে।শুধাে যা সাাচ্ছিবচতুদ্দশী। অনঙ্গেন সমাযুজা কর্তব্যা সক্রিদা লিখিঃ ॥' ইতিবচনং ভবিষ্যোত্তরোক্তশিবরাত্রিব্যতিরিক্তশিবচতুদ্দ শীসংজক-রতবিষয়কং, কিংবা প্রদিনে অমাবস্যাযোগা<mark>ভাব</mark>-বিষয়কং, সকামবৈষ্ণববিষয়কং বা ভেয়ম্। আনো চ মাঘ৷সিতমিত্যেতদ্বচনং 'শিবর৷ৱি-রতে ভুতম্' ইতি বচনং প্রদিনপ্রদোষ্যাপি-চতুর্দ্ভাপ্বাস-বিষয়কমিতি ব্যবস্থাপয়ন্তি, তচ্চাসঙ্গতমিতি মাঘেতি; পঞ্চদশ্যা যোগম্পৈতীত্যাদিবিশেষোক্ত্যা প্রদোষব্যাপি-নীত্যাদিবিরোধাপডেঃ লিখিতব্যবস্থৈ যুজেতি দিক্। ইখঞ যদা চতুদ্শীক্ষয়ঃ স্যাত্তহি বৈষ্ণবানামপি বিদ্ধোপবাসঃ প্রসজ্যেত্ব, অন্যথা অমাবস্যাসংযোগ-ব্যবস্থায়া অত লোপপ্রসঙ্গাৎ। অতঃ সা ব্যবস্থা বৈষ্ণবজনসম্মতা ন স্যাদিত্যুপেকা। জনাচ্টমীরতনির্ণয়াভে লেখ্যমেব ইতি ॥২০৪-২০৬॥

# অথ যোগাশ্চ—

উক্তঞ্চ লোকাক্ষিণা—

দ্বিমুহ ূর্তো ভবেদ্যোগো বেধো মৌহ ূতিকঃ সমৃতঃ ॥ ইতি ॥ ২০৭ ॥

অনুবাদ—অতঃপর উক্ত যোগলক্ষণ, লোকাক্ষি বাক্য যথা—দুই মুহূর্ত সময়কে যোগ ও এক মুহূর্ত সময়কে বেধ বলে॥ ২০৭॥

শিবরারৌ চ কর্ত্বাং নিয়মেন রয়ং বুধৈঃ। উপবাস-মহাদেবপূজা-জাগরণং নিশি ॥ ২০৮ ॥ অনুবাদ—বুধগণ শিবরারিব্রতে উপবাস, রারিতে শিবপূজা ও জাগরণ নিয়মবিধি অনুসারে অনুষ্ঠান করিবেন ॥ ২০৮ ॥

টীকা—শিবরারৌ চোপবাস-পূজা-জাগরণানাং ভ্রয়াণামেৰাবশ্যকত্বং লিখতি—শিবেতি ॥ ২০৮ ॥

#### অথ শিবব্রতবিধিঃ---

সায়ং শিবালয়ং গড়া গুচিরাচম্য চ রতী।
কৃতা শিবাগ্রে সকলমারভেত তদর্চনম্ ॥ ২০৯॥
পঞ্চাক্রবেণ মত্তেণ শতরুদ্রেণ বা দ্বিজ।
ক্ষীরাদিভিশ্চ গুদ্ধান্তিধার্যা স্থাপয়েচ্ছিবম্ ॥২১০॥
মহাক্টাং বিধিনা কৃত্য গন্ধপুল্গতিলাদিভিঃ।
সমর্গ্য ধূপদীপাদীন্ শথোনার্য্যং নিবেদয়েৎ ॥২১১॥

অনুবাদ—অথ শিবরাত্তিব্রত বিধি — সন্ধ্যা-সময়ে
পবিছ ভাবে ব্রতধারণকারী ব্যক্তি শিবালয়ে গিয়া
আচমন করতঃ শিবের নিকট সঙ্কল্প করিবেন।
ভারপর পূজায় প্রবৃত্ত হইবেন। দ্বিজাতিগণ পঞ্চাক্ষর
মন্তে কিংবা শতরুদ্র মন্তে ক্ষীরাদি দ্বারা ও গুদ্ধ জলদ্বারা মহাদেবকে রান করাইবেন। বিধানানুসারে
গন্ধ পূজা, তিল ইত্যাদি বারা পূজা শেষ করিয়া ধূপ,
দীপ দিয়া শথে করিয়া অর্ঘ্য প্রদান করিতে হইবে
।। ২০৯-২১১ ।।

টীকা—অধুনা ডবিষ্যোত্তর-ক্ষম্পরাণশিবধর্মেতি-রাদ্যুক্তানুসারেণ ব্রতানুষ্ঠানপ্রকারং লিখতি—সায়-মিতি পঞ্চভিঃ। তস্য শিবস্য অর্চ্চনং পূজামারভেত ।। ২০৯।।

টীকা—তদেব লিখতি—পঞ্চেত ৰাভ্যাম্। আদি-শব্দেন ঘৃতমধ্বাদি লাহ্মারসাদিকঞ্চ ॥ ২১০ ॥

টীকা—বিধিনেতায়ায়ং বিধিঃ—'প্রথমে যামে শিবায় নমঃ' ইতি, পঞ্চ-ব্রহ্মমত্রৈবা গদ্ধপুত্স-তিলমাষ-গোধুমাদিনা মহাপূজাং কৃত্বা, ততক্ত 'ওঁ আদ্যায় নমঃ', 'ওঁ তৎপুক্ষয়ায় নমঃ', 'ওঁ অঘোরায় নমঃ', ইতি প্রতাগাদিচতুদ্দিকু; 'ওঁ ঈশানায় নমঃ' ইত্যপরি। এবং পঞ্চবজ্যানি পুজাদিঙিঃ সম্পূজ্য পশ্চাদিস্টপুত্পং সমর্গয়েও। আদি-শব্দায়ৈ-বেদ্যতামুলাদি, অর্ঘাঞ্চ ফলগদ্ধাক্ষতান্বিতং জ্য়েয়্ম্।। ২১১।।

#### অথ তর মরঃ—

গৌরীবল্লড দেবেশ সপাঁতা শশিশেখর । বর্ষপাপবিগুদ্ধার্থমঘাঁং মে প্রতিগৃহাতাম্ ॥ ইতি ॥ ২১২ ॥

অনুবাদ—অতঃপর তদিষয়ে অর্ঘামন্ত—হে গৌরি বল্লড! হে দেবেন্দ্র! হে সর্পাচ্য, হে শশিশেখর, সারাবৎসর-কৃত পাতকের শোধনের জন্য আমি এই অর্ঘ্য প্রদান করিতেছি ইহা গ্রহণ করুন।। ২১২॥

আচার্য্যং পরিপূজ্যাথ দত্তা তদৈম চ দক্ষিণাম্। বিধিবজ্জাগরং রুত্বা প্রাতঃ পারণমাচরেও ॥ ২১৩॥

অনুবাদ—এই মন্ত উচ্চারণ পূর্বেক অর্ঘ্য প্রদান করতঃ আচার্যাকে পূজা করিয়া দক্ষিণা দিবে এবং বিধানানুসারে জাগরণ পূর্বেক প্রাতে পারণ করিবে ॥ ২১৩॥

টীকা—আচ। যাঁং শিবব্রতবিধাপদেশকম্ অক্ষত-পুলারবস্তাদিনা সমানা। বিধিবদিতি দ্বিতীয়ে যামে 'শক্ষরায় নমঃ' ইতি, তৃতীয়ে 'মহেশ্বরায় নমঃ' ইতি, চতুর্থে 'রুদ্রায় নমঃ' ইতি পূর্ব্বতো বিশেষঃ। অনাক্ষ সমান এব বিধিজেরঃ। তথৈকাদশীজাগরণবদ্গীত-নৃত্যাদিনেতি চ জেরম্। পারণমাচরেদিতালাপি বিধিবদিতানুবর্ত্বনীয়ম্। ততক্ষ প্রভাতে নিতার্ক্তাং কুছা গৃহে শিবমভাচ্চ্য শিবভক্তান্ বৈফবান্ বিপ্রাংশ্চ সম্ভোজা বন্ধুভিঃ সহ ভুজীত ইতি জেরম্॥ ২১৩॥

#### অথ তত্র পারণ-নিণ্যঃ

পূর্ব্ববিদ্ধোপবাসে চ পরেহহনি চতুদাঁশী। দিবসব্যাপিনী তিছেৎ কুর্য্যাৎ তস্যাং

হি পারণম্॥ ২১৪॥

অনুবাদ—অনন্তর তদ্রতের পারণ-নির্ণয়—মদি রয়োদশীবিদ্ধা তিথিতে উপবাস হয় এবং প্রদিন দিবসব্যাপিনী চতুদ্দশী তিথি থাকে, তবে চতুদ্দশী তিথিতেই পারণ কর্তব্য ।। ২১৪ ॥

টীকা—ননু তদুতপারণে চ শুদ্ধায়ামুপবাসে সতি, তথা প্রদোষব্যাপিতাদিনা প্রদিনেহপুপবাসে সতি প্রাতরমাবস্যায়ামেব পারণমবাধম্। পূর্ববিদ্ধোলনাস চ— 'কৃষ্ণাচটমী ক্ষম্মহাতী শিবরাত্রিচতুর্দ্দী। এতাঃ পূর্বযুতাঃ কার্য্যান্তিহ্যান্তে পারণং ভবেৎ ॥' ইত্যাদি-ক্ষম্বচনৈন্তিহ্যান্তে পারণবিধিনা তত্র চ সমস্ত-দিনব্যাপি-চতুর্দ্দী-নিক্রমে সতি কদা পারণমন্ত ? ইত্যপেক্ষায়াং লিখতি—পূর্বেতি। হি-শব্দন্তেবার্থে। তস্যাং চতুর্দশ্যামেব পারণম্, অন্যথাহমাবস্যারাত্রী ভোজনস্য প্রসঙ্গাৎ, তচ্চ নিষিদ্ধম্; ভূতাল্টম্যোদিবা ভূজ্যু রাত্রৌ ভূজ্যু চ পর্বেণি। একাদশ্যাং দিবা রাত্রৌ ভূজ্যু চান্দ্রায়ণং চরেৎ ॥' ইতি। এবং ঘদ্যপি চতুর্দ্দশ্যাং দিবা ভোজনং নিষিদ্ধং, তথাপি পারণান্ব্রোধেন অমাবস্যারাত্রিভোজনবত্তদ্বোষবিশেষাবহং ন স্যাদিতি ভেয়ম্। কিঞ্চ—'সর্বেভেববোপবাসেমুদিবাপারণমিষ্যতে' ইতি, অন্যদা তু চতুর্দশ্যামন্তে সত্যেব পারণম্॥ ২১৪॥

তথা চোজ ম্—
সা ত্বস্তময়পর্যাভং ব্যাপিনী চেৎ পরেহহনি।
দিবৈব পারণং কুর্য্যাৎ পারণে নৈব দোষভাক্॥
ইতি॥ ২১৫॥

অনুবাদ—ঐ বিষয়ে বলা হইয়াছে—পরের দিন অস্তকালব্যাপিনী চতুর্দশী থাকিলে দিনের বেলাতেই পারণ কর্ত্তব্য। তাহাতে দোষভাগী হইতে হইবে না।। ২১৫।।

টীকা—সা শিবর।জি-চতুর্দশী তু পরস্মিন্ দিনে অস্তময়পর্যান্তং সূর্যান্তসময়াবধিব্যাপিনী চেডবেতি, এবং চতুর্দশান্তপারণে চ ব্রতী দোষভাক্ ব্রতভঙ্গ-দোষভাগী ন স্যাৎ, অন্যথামাবস্যারাজিভোজনপ্রান্তেরিতি ভাবঃ। এবমুপবাসবয়ঞ্ নিরস্তম্। অত-এবোজং—'যামজয়োদ্র্গামিন্যাং প্রাতরেব হিপারণম্'ইতি দিক্॥ ২১৫॥

অনুঠানবিধিশ্চাস্য ব্রতস্যোক্তোহতিবিস্তর্ম্ । শিবধর্মোত্তরাদৌ তু জেয়োপেক্ষাঃ স চেত্ততঃ ॥২১৬ শিবব্রতস্য মাহাঝ্যমস্য সর্বার বিশুন্তম্ । ব্যাধোহপি মুক্তো যস্তাদৃগ্

লিঙ্গার্কা-জাগরাদিনা ॥ ২১৭ ॥

অনুবাদ—বিশদভাবে শিবরারি ব্রতের নিয়ম উক্ত হইল, কোনও বিষয়ের বিশেষ বিধি জানিতে হইলে শিবধর্মোত্তরাদি হইতে তাহা জানিতে হইবে। এই ব্রতমাহাত্মা সর্বাস্থানেই বিখ্যাত, লিঙ্গপূজা ও জাগরণাদি করায় সেইপ্রকার পাপী ব্যাধও উদ্ধার পাইয়াছিল। ২১৬-২১৭।

টীক।—অস্য শিবরাত্রিসম্বন্ধিনো ব্রতস্য, অত্যত্ত-বিস্তবং যথা স্যাৎ, অপেক্ষ্যম্চেডবতি, তদা ততঃ শিবধর্মোত্তরাদিতঃ, স বিধির্জেয়ঃ। আদি-শব্দেন ভবিষ্যোত্তরকন্দপ্রাণ-শিব্যামলাদি॥ ২১৬॥

টীকা — তাদ্গৈদবাদন্যপ্রসঙ্গজাতং যৎ, লিঙ্গাচ্চ।
শ্রীশিবপূজনম্, জাগরঃ, আদিশব্দেন উপবাসক,
তোনাপি ব্যাধোহপি মুজ ইতি যৎ, যদ্যক্মাচ্ছিবব্রতাদিতি বা ॥ ২১৭॥

# অথ শিবরাত্রিত্রত-মাহাজাম্

নাগরখণ্ডে--

স্বর্ভুলিসমভাচচ ্য সোপবাসঃ সজাগরঃ । অজানমপি নিপাপো নিষাদো গণতাং গতঃ ॥২১৮॥

জনুবাদ—অতঃপর শ্রীশিবরাজিরত-মাহায়্য কম্পুরাণে নাগরখণ্ডে বলা হইয়াছে—শ্রীশিবরাজি বিষয়ে অনবিহিত হইয়াও কোনও এক চণ্ডাল অনাদি লিঙ্গের পূজা, উপবাস ও জাগরণ ফলে নিস্পাপ হইয়া শিবের পারিষদ-পদ লাভ করিয়াছিল ॥ ২১৮॥

চীকা—তথা চোজম্ ডবিষ্যোত্তর—'কৃষ্ণপক্ষে চতুর্দশাং ন কিঞ্চিল্গয়ন্ধি। প্রাপ্তবান প্রাণষাত্রার্থং ক্ষুধাসংগীজিতোহবশঃ॥' ইত্যুপবাসঃ; কিঞ্চ—'ধনুক্ষোট্যা হতান্যেব বিল্বপ্রাণি মান্দ। পতিতানি মহাবাহো শভাঃ শিরসি ভূমিপ॥ তত্থো স এব তারব সক্রান্তিমতন্ত্রিতঃ। বোদরার্থং মহারাজ মৃগলিংসুরহৃষ্তঃ॥' ইতি; এবঞ্চ পূজাজাগরণে র্জে, গণতাং শিবপার্ষদতাম্॥ ২১৮॥

काल्म চ---

শিবঞ পূজয়িতা যো জাগতি চ চতুদ্দ শীম্। মাতুঃ পয়োধররসং ন পিবেৎ স কদাচন ॥ ২১৯॥ অনুবাদ — স্কন্দপুরাণেও উক্ত হইয়াছে—চতু-দ্শীতে শিব পূজা করিয়া যিনি রাত্তি জাগরণ করেন, তাঁহাকে আর জন্ম গ্রহণ করিতে হয় না ॥ ২১৯॥

কিঞান্ত্র—
কশ্চিৎ পুণাবিশেষেণ ব্রতহীনোহপি যঃ পুমান্।
জাগরং কুরুতে তরু স রুদ্রসমতাং ব্রজেৎ॥
ইতি॥ ২২০॥

জনুবাদ—অন্যত্র আরও বলা হইয়াছে—উপবাস প্রভৃতি নিয়ম না মানিয়াও কোন পুণ্য-বিশেষে শ্রীশিবরাচিতে জাগরণ মাত্র করিলে অন্তাজ ব্যক্তিও রুদ্র পারিষদত্ব লাভ করেন।। ২২০।।

টীকা —কশ্চিদন্তাজাদিরপি ব্রতহীনঃ উপবাসাদি-নিয়মরহিতোহপি যঃ পুণ্যবিশেষেণ তর শিবারারৌ জাগরণং কুরুতে, রুদ্রসমতাং তদীয়-সারূপ্যাদিথুজ-পার্ষদত্বং বৈষ্ণবাগ্রাত্বং বা স প্রাপ্ত্রাত ॥ ২২০ ॥

# শ্রীকৃষ্ণে বৈষ্ণবানান্ত প্রেমডজিবিবর্দ্ধতে। কৃষ্ণভজিরসাসারব্যবিক্রদানুকম্পয়া ॥ ২২১॥

জনুবাদ — কিন্ত বৈষ্ণবগণের পক্ষে শিবরান্তিরত পালনে কৃষ্ণভক্তিরসসারবর্ষণকারী শ্রীরুদ্রদেবের অনু-গ্রহে শ্রীকৃষ্ণে প্রেমভক্তি বিশেষভাবে বদ্ধিত হয় ।। ২২১ ।।

টীকা —ননু গ্রীকৃষ্ণচরণারবিন্দভ্জ্যেকাপেক্ষ-কাণাং বৈষ্ণবানাং শিবরতেন কিং স্যাহ ? ইত্য-পেক্ষায়াং লিখতি—গ্রীকৃষ্ণে ইতি। ননু গ্রীশিবরতেন কথং গ্রীকৃষ্ণপ্রমভজ্তির্বর্দতাম্ ? তচ লিখতি—ক্ষেতি। কৃষ্ণভুজ্বিসাসারব্দিনো ক্রন্দ্রসানুকম্পয়া, গ্রীশক্ষরকরণয়ৈব গ্রীকৃষ্ণপ্রমভজ্তিবিশেষসিদ্ধেঃ। যথা, কৃষ্ণসা যা ভুজ্বিসবৃষ্ণিী ক্রন্তানুকম্পা তয়া, এবং গ্রীশিবরতেনৈব গ্রীকৃষ্ণকৃপাবিশেষোৎপজ্জেভ্রিভ্রিভিত্বতীতি দিক্।। ২২১।।

## অথ শ্রীগোবিন্দদাদশী

ফাল্গুনে দ্বাদশী শুক্লা যা পুষ্যক্ষেণ সংযুতা। গোবিন্দদ্বাদশী নাম সা স্যাদ্গোবিন্দভক্তিদা ॥২২২॥ তস্যামুপোষ্য বিধিনা ভগবন্তং প্রপূজয়ে । লিখিতঃ পাপনাশিন্যাং

বিধিযোঁহভাপি স স্মৃতঃ ॥ ২২৩॥

অনুবাদ—অথ শ্রীগোবিন্দবাদশী—ফাল্ভন মাসে শুরুপক্ষে যে বাদশী পুষাানক্ষর যুক্তা হয়, তাহার নাম "গোবিন্দবাদশী" তাহা শ্রীগোবিন্দভক্তি প্রদা। তাহাতে উপবাস করিয়া যথাবিধি ভগবান শ্রীগোবিন্দদবকে পূজা করিবে। পূর্কের্ব (১৩।৫৪০-৫৬৬) পাপনাশিনী মহাবাদশী ব্রত প্রসঙ্গে যে বিধি লিখিত হইয়াছে। এস্থলেও তাহাই অনুসরণ করিবে॥ ২২২-২২৩॥

টীকা—অত্ত গোবিন্দদাদশ্যাং ভগবৎপূজনেহিপ স এব বিধিঃ স্মৃতো মুনিভিঃ। একদৈবভত্বাদিনা দয়োরেকরূপত্বাৎ।। ২২৩॥

## অথ শ্রীগোরিন্দদাদশীমাহাত্ম্য

ব্রহ্মপুরাণে শ্রীবশিষ্ঠমান্ধাতৃসংবাদে—
ফাল্ডনামলপক্ষে তু পুষ্যক্ষে দ্বাদশী যদি।
গোবিন্দদাদশী নাম মহাপাতকনাশিনী।। ২২৪॥

অনুবাদ—অথ প্রীগোবিন্দরাদশী মাহাত্মা রক্ষপুরাণে প্রীগশিষ্ঠ - মাক্ষাত্ - সংবাদে—ফাল্ডনমাসে
শুক্রপক্ষের দ্বাদশীতে যদি পুষ্যানক্ষর যুক্ত হয়, তাহা
হইলে তাহার নাম "গোবিন্দরাদশী"-মহাপাতকনাশিনী ।। ২২৪ ।।

তস্যামুপোষ্য বিধিবল্লরঃ সংক্ষীণকলমষঃ। প্রাপ্লোত্যনুত্রমাং সিদ্ধিং পুনরার্তিদুর্লভাম্॥ ইতি॥ ২২৫॥

অনুবাদ—তাহাতে যথাবিধি উপবাস করিয়। মানব পাপমুক্ত হইয়া সংসারে পুনরাগমন রহি<sup>ত</sup> দুর্লাভ উত্তম সিদ্ধি লাভ করেন ।। ২২৫:।।

টীকা পুনরার্ভিযেঁষাং তৈদুর্লভাম্, অপুনরা র্ভিকামিতার্থঃ ।। ২২৫ ।। আমদৰ্কী দাদশীতি লোকে খ্যাতেয়মেব হি। গোগাড়াবেহর তমাম্নী তদীয়ৈকাদশী মতা। গুরু আমদৰ্কী-পূজা-ব্রতমস্যাং বিশেষতঃ ॥২২৬॥

জনুবাদ—ইহাই জগতে "আমলকী দ্বাদনী" নামে বিখ্যাতা। পুষ্যানক্ষত্ত যোগ না থাকিলে 'আমলকী একাদশী' নামে বিখ্যাতা। বিশেষত যেখানে আমলকী পূজা, অতএব ইহাতে ব্ৰত বিশেষ-ভাবে কৰ্তব্য।। ২২৬ ।।

# অথ আমদ্কীব্রতবিধিঃ

তদুক্তং রাক্ষে তরৈব পাপনাশিনীমাহাত্মাপ্রসঙ্গে— ফাল্গুনে তু বিশেষেণ বিশেষঃ কথিতো নৃপ। আমদ্দিক্যা রতং পুণ্যং বিষ্ণুলোকপ্রদং নৃণাম্॥২২৭

অনুবাদ—অথ আমলকী একাদশী ব্রতবিধি ব্রন্ধপুরাণে ঐপ্রসঙ্গে পাপনাশিনী মাহাত্য্যে—হে মহারাজ !
ফালগুনমাসে বিশেষ ভাবে বিশেষ কথা উক্ত আছে—
আমদ্দ কী একাদশীতে ব্রত পবিল্ল মানবগণের বিষ্ণুলোকপ্রদা। ২২৭ ।।

প্রভাসখণ্ডে চ শ্রীদেবীমহেশ-সংবাদে—
ফাল্ডনস্য সিতে পক্ষে একাদশ্যামুপোষিতঃ।
স্নাড়া নদ্যাং তড়াগে বা বাপ্যাং কূপে গুহেহপি বা।
গড়া গিরৌ বনে বাহপি যত্র সা

প্রাপাতে শিবা ॥ ২২৮ ॥

অনুবাদ প্রভাসখণ্ডেও দেবী-মহেশ-সংবাদে—
ফাল্ডনমাসে ভ্রুপক্ষে একাদশীতে উপবাস করিয়া
নদীতে, পদ্মপুষ্করিণীতে, সাধারণ পুকুরে বা কু:পর
জলে গৃহে সনান করিয়া পর্কাতে, বনে বা যেখানে
আমলকী রুক্ষ পাওয়া যায় সেখানে গ্যন করিবে ॥২২৮

চীকা—ইয়ং ফাল্গুনগুরুদ্বাদশী, দ্বাদশী চ
দাদশোকাদশ্যোরভেদ,ভিপ্রায়েণ, কিংবা দ্বাদশাং
পুষানক্ষরে সতি তস্যামেবোপবাসাপেক্ষয়েতি। তদভাবেহিপি একাদশ্যামুপবাসে সতি তস্য মেবামর্দ্দ কীপূজাদিকমপি। তচ্চাগ্রে ব্যক্তং ভাবি। শিবা
আমদ্দ কী ॥ ২২৬-২২৮॥

ক্ষীরোদে মথ্যমানে তু যদা রক্ষঃ সমূথিতঃ। আমদ্দাদ্দেবদৈত্যানাং তেন সামদ্দ কী সমৃতা।।২২৯ শিবা লক্ষীঃ সমৃতো রক্ষঃ সেব্যতে সুরস্তমৈঃ। দেবৈর স্কাদিভিঃ সকৈর্ ক্ষোহসৌ বৈফবঃ সমৃতঃ।। ২৩০।।

অনুবাদ—ক্ষরোদসমুদ্র মন্থনকালে দেব ও দৈতাগণের মদন হইতে এই রক্ষ উৎপন্ন হইয়াছিল, সেই হেতু ইহার নাম হয় আমদনকী। এই রক্ষ শিবা বা লক্ষী-স্বরূপহেতু দেবস্রেষ্ঠ রক্ষাদি দারা সেবিত হন, বিভূতি বৈষ্কব রক্ষ জানিবে॥ ২৩০॥

টীকা—আমদ কীর্ন্ধোহয়ং শিবেতি লক্ষীরিতি চ স্মৃতঃ অতএব সেব্যতে ॥ ২৩০ ॥

তর গভা হরিঃ পূজোে রক্ষমূলেহথবা শিবা । পূজাে পুলৈগঃ শুভৈ রারৌ কার্যাং জাগরণং নরৈঃ ।। ২৩১ ।।

অনুবাদ — ঐ রক্ষমূলে গিয়া পবিত্র পুল্প সমূহ দারা শ্রীহরির পূজা বা রক্ষকে পূজা করিবে এবং মানবগণ রাগ্রি জাগরণ করিবে ॥ ২৩১॥

করকং জলপূর্ণন্ত কর্তব্যং পাত্রসংযুত্ম । হবিষাামন্ত কর্তব্যং দীপঃ কার্য্যো বিধানতঃ ॥২৩ -॥ এবং জাগরণং কার্য্যং কথাশ্রবণতৎপরৈঃ । মুচ্যন্তে দেহিনঃ পাপৈঃ কলিজৈঃ কায়সভবৈঃ ॥২৩৩ দেহাভে চ নরাঃ সক্ষে পূজাতে হরিমন্দিরে ॥২৩৪॥

অনুবাদ—পাত্রসহ জলপূর্ণ কলস স্থাপন কর্ত্বা, হবিষ্যাল্ল কর্ত্বা, যথা বিধি দীপ প্রজালিত করিবে, প্রীহরিকথা প্রবণ পর ভক্তগণসহ রাত্রি জাগরণ করিবে। এইরূপে রত পালন করিলে মানবগণ কলিকালজাত কায়িক পাপসমূহ হইতে মুক্ত হয় এবং দেহাত্তে মানবগণ প্রীহরিধামে পূজিত হন ॥ ২৩২-২৩৪॥

# অথ্বস্তোৎসবঃ

ফাল্ওন্যাং পৌর্ণমাস্যান্ত বিদ্ধ্যাবৈষ্ণবৈঃ সহ। শ্রীকৃষ্পপ্রিয়ড্জুস্য বসভস্যাক্নোৎসবম্ ॥ ২৩৫ ॥ অনুবাদ—অথ বসন্তোৎসব—ফাল্ডন মাসের পুণিমাতে বৈষ্ণবর্দসহ শ্রীকৃষ্ণের প্রিয়ভক্ত বসন্তের অর্চনোৎসব করিবে।। ২৩৫।।

টীকা—শ্রীকৃষ্ণপ্রিয়ভক্ততা চ বসন্তস্য, সদা শ্রীরুন্দাবনাশ্রিতত্বাহ । অতএব তস্য পূজোৎসবং কুর্যাহে ॥ ২৩৫ ॥

ভবিষ্যোতরতো জেয়স্ত দিধিশ্চেদপেক্ষ্যতে।

যঃ শ্রীযুধিন্ঠিরস্যোক্তো ব্যক্তং ভগবতা বয়ম্।।২৩৬

অনুবাদ—ইহার বিশেষ বিধি জানিবার ইচ্ছা
থাকিলে ভবিষ্যোত্তর পুরাণে ব্যয়ং ভগবৎ প্রোক্ত শ্রীযুধিন্ঠির সংবাদে অনুসন্ধান করুন।। ২৩৬।।

#### অথ বসভোৎসব-মাহাত্যম্

তহৈব---

এবং যঃ কুরুতে পার্থ শান্ত্রোক্তং ফাল্গুনোৎসবম্। মৎপ্রসাদাক সিধ্যন্তি তস্য সর্কো মনোর্থাঃ ॥২৩৭॥

অনুবাদ—অথ বসন্ত উৎসব মাহাত্ম্য ভবিষ্যো-ভরে—হে প্রার্থ । আমার প্রসাদে শাস্ত্রোক্ত ফাল্গুন উৎসব এই বিধি অনুসারে যিনি অনুষ্ঠান করেন, তাহার সকল মনোবাসনা সিদ্ধ হয় ।। ২৩৭ ।।

রতে তুষারসময়ে সিতপঞ্চশ্যাং প্রাতবঁসক্তসময়ে সমুপস্থিতে চ। সম্প্রাপ্য চূতকুসুমং সহ চন্দনেন সত্যং হি পার্থ পুরুষোহস্পতং সুখী স্যাৎ ॥২৩৮॥

অনুবাদ শীত ঋতুগত হইলে গুরু পূণিমাতে প্রাতঃকালে বসন্ত সময়ে চন্দনের সহিত আয়মুকুল ভোজন করিলে, হে পার্থ! মানব শত বৎসর সুখী হয়। ২৩৮।।

# অথ চৈত্রকৃত্যম্

চৈতে কুৰ্য্যাৎ সিতে পক্ষে শ্ৰীরামনবমীরতম্। একাদশ্যাং প্রভোদোলাং দাদশ্যাং মদনার্পণম্॥২৩৯ জনুবাদ—অথ চৈত্রমাসক্ত্য—চৈত্রমাসে শুরুপক্ষে শ্রীরামনবমী ব্রত করিবে। একাদশীতে শ্রীকৃষ্ণের দোলঘাত্রা, দাদশীতে দমনক পুষ্প শ্রীমদনমোহনকে অর্পণ করিবে॥ ২৩৯॥

গৌতমীয়ে চ—

তৈরমাসে বাসুদেবং সর্ব্বপুল্পৈঃ সমর্চ্চয়েও ॥২৪০॥

অনুবাদ—গৌতমীয়তন্ত্রেও—তৈরমাসে শ্রীবাসুদেবকে সর্ব্বপূল্প দারা অর্চনা করিবে ॥ ২৪০॥

#### অথ শ্রীরামনবমী

অগস্ত্যসংহিতায়।ম্—
চৈত্রে মাসি নবম্যাস্ত শুক্রায়াং হি রঘুদ্রহঃ ।
প্রাদুরাসীৎ পুরা ব্রহ্মন্ পরং ব্রফ্রেব কেবলম্ ।
তিসমন্ দিনে তু কওঁব্যমুপবাসব্রতাদিকম্ ॥ ২৪১॥

ভনুবাদ—অথ শ্রীরামনবমী —হে ব্রহ্মন্, অগন্তা সংহিতাতে—চৈত্রমাসে গুরুপক্ষে নবমীতে পুরাকালে শ্রীরামচন্দ্র পরব্রহ্ম আবির্ভূত হন। সেই দিনে উপ-বাস বতাদি কর্ত্বা ॥ ২৪১ ॥

টীকা—ব্দ্ধন্হে সূতীক্ষ ॥ ২৪১ ॥

# অথ তদ্বতনিতাত্বম্

তহৈব—

মুমুক্ষবোহপি হি সদা শ্রীরামনবমীরতম্। ন ত্যজন্তি সুরশ্রেছো দেবেন্দ্রোহপি বিশেষতঃ ॥২৪২

অনুবাদ—অথ শ্রীরামনবমী ব্রত নিত্যতা ঐ
অগস্ত্য সংহিতাতে—হে সুর শ্রেষ্ঠ । মুক্তিকামীগণ,
বিশেষতঃ দেবরাজ ইন্দ্রও সর্ব্বদা শ্রীরামনবমীব্রত
ত্যাগ করেন না । ২৪২ ।।

কিঞ্চ--

প্রাঙে শ্রীরামনবমীদিনে মর্ত্যো বিমূঢ়ধীঃ । উপোষণং ন কুরুতে কু**ভী**পাকেষু পচ্যতে ॥ ২৪৩ <sup>॥</sup> ঙ্নুবাদ—আরও—যে বিমূচ্ধী মানব শ্রীরামনবমী দিন প্রাপ্ত হইয়া উপবাস করে না, সে কুডীপাক নরকে পতিত হয় ।। ২৪৩ ।।

যন্ত রামনবম্যাং হি জুঙ্জে মোহাদ্বিমূঢ়ধীঃ।
কুডীপাকেষু ঘোরেষু পচ্যতে নাত্র সংশয়ঃ॥ ২৪৪॥
অনুবাদ—যে বিমূঢ়ধী মানব মোহবশতঃ রামনবমীতে ডোজন করে, সে ঘোর কুভীপাক নরকে
পাচিত হয়, ইহাতে সংশয় নাই॥ ২৪৪॥

# অথ তদ্বুতমাহান্যুম্

ত্তিব—
গ্রীরামনবমী প্রোক্তা কোটিসূর্য্যগ্রহাধিকা।
তিদিন্দ্ দিনে মহাপুণ্যে রামমুদ্দিশ্য ভক্তিতঃ।
যথ কিঞ্চিৎ কুরুতে কর্মা তভবক্ষয়কারকম্ ॥২৪৫॥
জনুবাদ—অথ সেই ব্রত মাহাত্ম্য— অগস্ত্য সংহিতাতে—কোটি সূর্য্যগ্রহণেরও অধিক শ্রীরামনবমী
ব্রত বলা হইয়াছে—মহাপবিত্র ঐদিনে ভক্তিসহ
শ্রীরামচন্দ্রকে উদ্দেশ্য করিয়া যথকিঞ্জিৎ কর্মা করিলে
তাহা সংসার-মুক্তির কারণ হয় ॥ ২২৫॥

কিঞ্চ---

কুর্যাদ্রামনবম্যাং য উপোষণমতন্তিতঃ।
ন মাতুর্গর্ভমাপ্রোতি স বৈ রামপ্রিয়ো ভবেৎ ॥২৪৬॥
অনুবাদ—আরও—যিনি আলস্যবিহীন হইয়া
প্রীরামনবমীতে উপবাস করেন, তিনি আর মাতুর্গর্ড
প্রবেশ করেন না, তিনি শ্রীরামচন্দ্রের প্রিয় ভব্ত হন
॥ ২৪৬॥

টীকা—রামপ্রিয়ো ভবেদিতি তৎসারাপ্যং প্রাপ্তঃ স্যাদিত্যর্থঃ ॥ ২৪৬॥

তঃমাৎ সক্ষাত্মনা সক্ষে কৃত্তৈল্বমীরতম্। মুচাঙে সক্ষাপাপেড়ো যাভি রক্ষ সনাতনম্ ॥২৪৭॥ অনুবাদ—অতএব সকলে সক্ষভাবে কায়মনো-

বাক্যে এই শ্রীরামনবমীব্রত উপবাস করিয়া সর্ব্বপাপ হইতে মুক্ত হন এবং সনাতন ব্রহ্ম শ্রীরামচক্স লোক প্রাপ্ত হন ॥ ২৪৭॥

কিঞ্চ---

পূরণকারিণী।। ২৪৯॥

একমপি নরো ভজ্যা শ্রীরামনবমীরতম্ । উপোষ্য কৃতকৃত্যঃ সন্ সর্বপাপেঃ প্রমুচ্যতে ॥২৪৮॥ অনুবাদ—আরও—মানব ভজ্জিসহ একটিমার শ্রীরামনবমী রত উপবাস করিয়া কৃতকার্য্য ও সক্ষ-পাপ হইতে মুক্ত হন ॥ ২৪৮॥

# অথ তদুতনিণ্য়ঃ

চৈত্রে মাসি নৰম্যান্ত জাতো রামঃ বয়ং হরিঃ।
পুনব্যুক্ষসংযুক্তা সা তিথিঃ সক্ষকামদা।। ২৪৯।।
অনুবাদ —অন্তর শ্রীরামনবমীরত নির্ণয়—চৈত্র
মাসের ওকা নবমীতে সাক্ষাৎ হরি শ্রীরামচন্দ্র আবিভূতি হন। পুনব্সুনক্ষর যুক্তা ঐ তিথি সক্ষবাঞ্ছা

সৈব মধাাহৰ্যাগেন মহাপুণ্যতমা ভবেৎ ॥ ২৫০ ॥ অনুবাদ –তাহাই দিবা মধ্যাহ্সময়ে যোগ হইলে মহাপুণ্যতমা হয় ॥ ২৫০ ॥

মেষং পৃষণি সম্প্রান্তে লগ্নে কর্কটকাহ্বয়ে।
আবিরাসীৎ ঘকলয়া কৌশল্যায়াং পুরঃ পুমান্ ।।২৫১
আনুবাদ—মেষ রাশিতে সূর্যা অবস্থানকালে
কর্কটলগ্নে কৌশল্যা গর্ড হইতে নিজ কলার সহিত
প্রমপুরুষ শ্রীরামচন্দ্র আবিভূতি হন ।। ২৫১ ।।

নবমী চাল্টমী-বিদ্ধা ত্যাজা। বিষ্ণুপরায়ণৈঃ। উপোষণং নবম্যাং বৈ দশম্যামেব পারণম্।। ইতি ॥ ২৫২॥

অনুবাদ—বৈষ্ণবগণ স্থাোদয়ে অভটমী বিদ্ধা

নবমী ত্যাগ করিয়া নবমীতে উপবাস এবং দশ্মীতেই পারণ করিবেন ।। ২৫২ ॥

টীকা—ননু বৈষ্ণবৈবিদ্ধা সক্ষর এব বজ্জোতি পূকাং নিশ্চিতম্ অৱাপি তথৈবোক্তম্, 'নবমী চাল্টমী-বিদ্ধা ত্যাজ্যা' ইতি। তত্ত্ব চনবমীক্ষয়ে সতি তিথি-হাসক্রমেণ একাদশ্যাশ্চ শুদ্ধত্বে কিং কর্ত্তব্যম্ ? তত্ত্বাহ—উপোষণমিতি ।। ২৫২ ।।

দশম্যাং পারণায়াশ্চ নিশ্চয়ালবমীক্ষয়ে। বিদ্ধাপি নবমী গ্রাহ্যা বৈষ্ণবৈরপাসংশয়ম্॥ ২৫৩ ॥

অনুবাদ—"দশম্যামেব" এছলে 'এব' শব্দদারা দশমীতেই পারণের নিশ্চয়তা বিধান থাকায় যখন নবমীক্ষয় হইবে তখন বাধ্য হইয়া বৈষ্ণবগণ নিঃ-সংশয়ে অভটমীবিদ্ধা নবমীদিনে ব্রত করিবেন ( শ্রীএকাদশীতে ব্রতের জন্য দশমীতে পারণ আব-শাক।। ২৫৩।।

টীকা—তদেবাভিব্যজ্য লিখতি—দশম্যামিতি। নিশ্চয়াদদশমামেবেত্যেবকারতঃ, অন্যথোপবাসদয়-প্রসঙ্গাদিতি দিক্॥ ২৫৩॥

জস্য রতস্য চাগস্তাসংহিতাদৌ সবিস্তরম্। বিধিরুক্তঃ প্রসিদ্ধশ্চ লিখ্যতেহত্র সমাসতঃ ॥২৫৪॥

অনুবাদ—এই ব্রতের বিস্তৃত বিধি অগস্তা সংহিতা ও রামার্চন চন্দ্রিকাতে উক্ত ও প্রসিদ্ধি থাকায় এস্থলে সংক্ষেপে লিখিত হইল ॥ ২৫৪॥

# অথ শ্রীরামনবমীব্রতবিধিঃ

অস্ট্রমাং চৈত্রমাসসা শুরুপক্ষে জিতেন্দ্রিয়ঃ।
দঙ্কধাবনপূর্বস্তু প্রাতঃ স্থানাদ্যথাবিধি ।। ২৫৫ ।।
দাঙ্কং কুটুম্বিনং বিপ্রং বেদশাস্তরতং সদা ।
শ্রীরামপূজানিরতং সুশীলং দঙ্কবিজ্জিতম্ ॥ ২৫৬ ॥
বিধিজং রামমন্ত্রাণাং রামমন্ত্রৈকসাধকম্ ।
আহু য় ডক্তা সম্পূজ্য শুলুয়াৎ প্রার্থয়ন্নিতি ॥২৫৭॥

অনুবাদ—অনন্তর শ্রীরামনবমী ব্রতবিধি—চৈত্র মাসের ভারুপক্ষের∴ অণ্টমীতে সংযতচিত্ত খাকিয়া পরদিন প্রাতঃকালে দন্তধাবন পূর্বেক যথাবিধি স্নানাদির পর, সংযতচিত গৃহস্থ সব্বিদা শ্রীরামপূজারত, সুশীল, দন্তহীন, রামমন্তবিধিজ, রামমন্তসাধক, এক-নিষ্ঠ বেদজ বিপ্রকে আহ্বান করিয়া আনিয়া ভজিসহ পূজা করিয়া এইভাবে প্রার্থনা করিবে।।২৫৫-২৫৭॥
টীকা—অচটম্যামিত্যাবি স্প্রচার্থমের ॥ ২৫৫॥

শ্রীরামপ্রতিমাদানং করিষ্যেহং দ্বিজোত্ম।
তব্রাচার্য্যাে ডব প্রীতঃ শ্রীরামবিত্বমেব মে ।। ২৫৮ ॥
অনুবাদ—হে দ্বিজোত্ম । আমি শ্রীরামপ্রতিমা
দান করিব, সেই বিষয়ে আপনি প্রসন্ন হইয়া আমার

আচার্য্য হউন, আপনিই শ্রীরামচন্দ্রের তত্তুজ ॥২৫৮॥

আচার্য্যং ডোজয়েৎ পশ্চাৎ সাত্ত্বিকাল্লঃ সবিস্তারঃ। ড্জীত স্থয়মপোবং হাদি রামমন্স্মরন্ ॥ ২৫৯॥

অনুবাদ—ব্রতাত্তে উপকরণসহ সাঙ্বিক অন্নদারা আচার্য্যকে ভোজন করাইবে এবং শ্বয়ংও চিত্তে শ্রীরামচন্দ্রকে সমরণ করিতে করিতে ভোজন করিবে ।। ২৫৯ ।।

টীকা—বামেহঙ্কে পার্শ্বে, দক্ষিণেহক্কে পার্শ্বে। অঙ্গ ইতি বা পাঠঃ। দক্ষিণে পার্শ্বে পার্শ্বরে ইতি বা। ততক্ষ সীতাদশরথয়োর্বহিন্তৌ ভেয়ৌ। ২৬৯॥

#### ত্ত্রৈকভক্ত-নিবেদনমন্তঃ

নবমা।মসভূতেন একডকেন রাঘব। ইক্ষাকুবংশতিলক প্রীতো ভব ডবপ্রিয়।। ইতি॥ ২৬০॥

অনুবাদ—ঐ ব্রত বিষয়ে একভক্ত নিবেদন মন্ত্র—হে রাঘব। হে ইক্ষাকুবংশতিলক। হে ডবপ্রিয় । নবমীর অঙ্গস্বরূপ একভক্ত-ব্রতদারা আপনি প্রীত ইউন ॥ ২৬০॥

ততঃ প্রাতঃ সমুখায় স্নাত্বা সন্ধ্যাং বিধায় চ। প্রাতঃ সর্বাণি কর্মাণি শীঘ্রমেব সমাপয়েৎ ॥২৬১॥ অনুবাদ—উপবাসের দিন প্রাতঃকালে উঠিয়া লান, সন্ধ্যা আদি যথাবিধি পূর্বাহেু সর্বকর্ম শীঘ্রই সমাধান করিবে ॥ ২৬১॥

#### উপবাসনিবেদনমন্তঃ

উপোষ্যা নবমী তুদ্য যামেগ্বগ্টাসু রাঘব। তেন প্রীতো ভব তুভোঃ সংসারাৎ গ্রাহি মাং হরে ॥ ইতি ॥ ২৬২॥

অনুবাদ—উপবাস নিবেদন মন্ত—হে রাঘব!

অদ্য অঘ্টপ্রহর নবমী অপবাস করিব। অতএব

আপনি প্রসন্ন হউন, হে গ্রীহরে। আমাকে সংসার

হইতে পরিত্রাণ করুন। ২৬২॥

বিধিবল্লিতি যাগমণ্ডপে প্রমোৎসবৈঃ। পুণ্যাহং বাচয়িত্বা তু সডিঃ সঙ্কল্পমাচরেৎ ॥২৬৩॥

অনুবাদ—যথাবিধি নির্মিত যাগমগুপে পরমা-নন্দে সাধুগণের সহিত পুণ্যাহ বাচন করিয়া সঞ্চল্ল করিবে।। ২৬৩।।

#### অথ সঞ্চলমন্তঃ

অস্যাং রামনবম্যান্ত সমারাধনতৎপরঃ।
উপোষ্যাপ্টসু যামেষু পূজ্য়িত্বা যথাবিধি।। ২৬৪॥
ইমাং স্বর্ণময়ীং রামপ্রতিমাং সুপ্রযুত্তঃ।
শ্রীরামপ্রীতয়ে দাস্যে রামজ্জায় ধীমতে।। ২৬৫॥
প্রীতো রামো হরত্বাশু পাপানি সুবহূনি মে।
অনেকজন্মসংসিদ্ধান্যভাস্তানি মহান্তি চ॥
ইতি।। ২৬৬॥

জনুবাদ—অথ সক্তর্মন্ত — এই প্রীরামনবমীতে আরাধনা তৎপর আমি অচ্টপ্রহর উপবাসী থাকিয়া যথাবিধি এই স্বর্ণময়ী প্রীরামপ্রতিমা উত্তম যত্নসহ শ্রীরামচন্ত্রের প্রীতির উদ্দেশ্যে ধীমান্ রামভন্তকে দান করিব। ইহাতে প্রসন্ন হইয়া শ্রীরামচন্দ্র আমার বহজন্মের অভ্যন্ত মহামহা বহুবিধ পাপ শীঘ্র হরণ করুন। ২৬৪-২৬৬।।

মূডিং শ্রীরামচন্দ্রস্য সুবর্ণস্য পালেন তু। অশক্তশ্চেৎ পলার্দ্ধেন তদ্ধার্ধেন বা চরেৎ ॥২৬৭॥

অনুবাদ—শ্রীরামচন্দ্রের মৃত্তি সুবর্ণের ১ পল দারা নিস্মিত, অশক্তপক্ষে অর্জপল, তাহার অর্জেক বা তাহা অর্জেক দারা রচিত ॥ ২৬৭॥

রৌপ্যেণ বাথ লৌহেন শিলয়া দারুণাথবা। লেপ্যাঞ্চ লেখ্যাং বা কুর্য্যাৎ কৌশল্যাং কল্লিতাং গুডাম্ ॥ ২৬৮ ॥

অনুবাদ—অথবা রৌপ্যদারা বা অস্ট্রধাতু, শিলা বা দারু, মূল্মী বা চিত্রপট করিবে, পবিত্রভাবে ক্রিত কৌশল্যা মূডিসহ।। ২৬৮।।

বামাস্কে জানকীং চাস্য সংগ্লিস্টাং বামপাণিনা। দক্ষিণাস্কে দশরথং পুরাবেক্ষণতৎপরম্।। ২৬৯।।

অনুবাদ—গ্রীরামের বামাঙ্গে জানকী বামহস্ত দারা আলিগিতা, দক্ষিণাজে বা পার্থে দশর্থ মূতি পুর দশ্ন তৎপর ॥ ২৬৯॥

পৃচিতো লক্ষণং দেবং সচ্ছত্রং সহচামরম্। পাখেঁ ভরতশক্রয়ৌ তালর্ভকরাবুডৌ। অগ্রে ব্যস্তং হনুমতং রামানুগ্রহকাঙিক্ষণম্ ॥২৭০॥

অনুবাদ পশ্চাতে লক্ষ্মণদেব উত্তর ছত্ত ও চামর সহ, উভয় পার্ষে ভরত ও শক্রম তালপত্র বাজন হন্তে, অগ্রস্তাগে সেবোমুখ হনুমান শ্রীরামচন্দ্রের অনুগ্রহ প্রাথী।। ২৭০।!

আসনোপরি সংবিশ্য ন্যাসজালং বিধায় চা।
শখ্যং প্রপূজয়েদগ্রে গন্ধপুলাক্ষতাদিভিঃ ॥ ২৭১॥

অনুবাদ—অনন্তর আসনে উপবেশন করিয়া অঙ্গন্যাসাদির পর অগ্রে গন্ধপুষ্প অক্ষতাদির দারা শ্রা পূজা করিবে ॥ ২৭১ ॥

কলসং বামডাগস্থং পূজাদ্রব্যাণি চাদরাৎ। পাত্রক প্রোক্ষয়েভজ্যা চাঝানং মত্তমুচ্চরন্॥ ২৭২॥ জনুবাদ—সাদরে বামডাগে ছাপিত কলস, পূজা দ্রব্যাদি এবং পাদ্যাদি পার ও মত্র উচ্চারণ পূর্ব্বক ডক্তিসহ ঐ শশ্বজন দ্বারা আপনাকে প্রোক্ষণ ছিটা দিবে ।। ২৭২ ।।

সক্ষেষাং রামমন্তাণাং মত্তরাজঃ ষড়ক্ষরঃ । তারকরক্ষ চেত্যুক্তভেন পূজা প্রশস্তে ।। ২৭৩ ॥

অনুবাদ—সকল রামমন্ত মধ্যে ষড়ক্ষর 'মত্ররাজ' ও 'তারক ব্রহ্ম' নামে প্রসিদ্ধ ঐ মন্ত দারা পূজা প্রশস্ত ॥ ২৭৩॥

বিলিখেৎ সক্ষতোভদ্রং বেদিকোপরি সুন্দরম্। সক্ষরতে সমুদ্দিল্টং সক্ষতোভদ্দমণ্ডলম্ ॥ ২৭৪॥

অনুবাদ—বেদির উপর সুদ্দর সক্বতোভদ মণ্ডল রচনা করিবে। সক্ববিধ ব্রতে সক্বতোভদ মণ্ডল উল্লিখিত আছে ॥ ২৭৪॥

মধ্যে তীর্থোদকৈঃ পূর্ণং কুঙং রঙ্গোদরং গুড়ম্। চূতপল্লবপুল্পেক যুক্তং ন্যাসেদলকৃতম্ ॥ ২৭৫ ॥

অনুবাদ—মধ্যস্থলে গঙ্গাজল দারা পূর্ণকুত্ত মধ্যে পঞ্চরত্ব গর্ভ মঙ্গল ঘট আম্রপল্লব পূত্পমাল্যাদিমূক্ত কুঙ্কুমাদি অলফ্ত করিয়া স্থাপন করিবে ।। ২৭৫ ।। টীকা —রত্নানি উদরে অভ্যন্তরে যস্য তম্ ॥২৭৫॥

সৌবর্ণে রাজতে তায়ে পাত্রে ষট্কোণমালিখেও। অলাভে বিক্বপীঠে বা কলসোপরি সংস্থিতে। উপর্য্যান্তীর্য্য বস্ত্রে যে আচ্ছিয়ে সুদশে শুভে ॥২৭৬॥

অনুবাদ— স্বর্ণ, রৌপ্য বা তাম পারে অভাবে বিল্বকাঠের পীড়িতে ষট্ কোণ লিখিয়া কলসের উপর রাখিয়া সুন্দর পবির দুইটি বস্ত্র দারা আচ্ছাদন করিবে ॥ ২৭৬॥

টীকা—সৌবর্ণ।দিপারস্যালাভে সতি ।। ২৭৬ ॥

দিব্যসিংহাসনং তত্র স্থাপয়িত্বার্চ্চয়েৎ সুধীঃ।
পীঠার্চাং বিধিবৎ কৃত্বা দত্তা চার্য্যাদিকস্তথা।। ২৭৭
অনুবাদ—সুধী ব্যক্তি তাহার উপর দিব্য সিংহাসন স্থাপনপূর্বক অর্চন করিবে এবং যথাবিধি ঐ
পীঠের অর্চন করিয়া অর্য্যাদি দান করিবে।। ২৭৭।।

ক্ষীরাদিনা চ স্থপনং কুর্য্যাদাবাহনাদি চ। নানারক্ষবিচিত্রাণি দদ্যাদাভরণানি চ।। ২৭৮॥

জনুবাদ—দুগ্ধাদি পঞামৃত দারা শ্রীমৃত্তিকে খান করাইয়া আবাহনাদি ষোড়শ উপচারে পূজা করিয়া নানারত্ব খচিত বিচিত্র অলক্ষার দান করিবে ॥ ২৭৮॥

হিমায়ুঘ্ণ্টরুচিরঘনসারসমন্বিতম্ । গদ্ধং দদ্যাৎ প্রয়ন্তেন সাগুরুঞ্চ সকুঙ্কুমম্ ॥ ২৭৯॥

অনুবাদ—শীতল জলে ঘৃষ্ট কর্প্রাদিযুক্ত উত্তম চন্দনগন্ধ এবং যত্নসহকারে অগুরুকাণ্ঠ চন্দন, কুঙ্গু-মাদি চন্দন দিবে ॥ ২৭৯॥

কহলারকেতকী-জাতী-পুরাগাদ্যৈঃ প্রপূজ্যে ।
চম্পকৈঃ শতপরৈশ্চ সুগদ্ধৈঃ সুমনোহরৈঃ ॥ ২৮০ ॥
অনুবাদ —রক্তপদ্ম, কেতকী, জাতী, পুরাগাদিদার।
এবং চম্পক পুল্প, সুগন্ধ সুদৃশ্য মনোহর শতদল পদ্ম
পুল্প দারা পূজা করিবে ॥ ২৮০ ॥

চূতপল্লবপুলৈশ্চ দূৰ্কাভিস্তলসীদলৈঃ।
কোমলৈবিল্বপত্তৈশ্চ অশোককুসুমৈস্বথা।। ২৮১।।
অনুবাদ—আয়পল্লব ও মুকুল্ডারা, দূৰ্কা ও
তুলসীপত্ত সমূহ ভারা, কোমল বিল্বপত্ত ও অশোক
পুল্পভারা পূজা করিবে।। ২৮১।।

# অথ কৌশল্যাদ্যৰ্চ্চা

রামস্য জননী চাসি রামাত্মকমিদং জগ**ং ।** অতস্তাং পুজয়িষ্যামি লোকমাতর্নমোহস্ত তে ॥২৮২<sup>॥</sup> অনুবাদ অনন্তর কোশল্যাদি পরিকর পূজা হে লোকমাতঃ! আপনি শ্রীরামচন্দ্রেরও জননী হইয়া-ছেন। এই জগৎ রামাত্মক, অতএব তোমাকে পূজা করিব, তোমাকে নমস্কার।। ২৮২।।

নমো দশরথায়েতি পূজয়েৎ পিতরং ততঃ।
ততোহনুজাপ্য দেবেশং পরিবারান্ সমর্চয়েৎ।
পূর্বেষট্কোণকোণেষু হাদয়াদীনি ষট্ ক্রমাৎ॥২৮৩
ইতি প্রথমাবরণম্।

অনুবাদ—অনন্তর 'দশরথায় নম' বলিয়া পিতাকে
পূজা করিবে, তৎপরে গ্রীরামচন্দ্রের আদেশ লইয়া
পরিকরগণকে পূজা করিবে। পূর্ব্বলিখিত ষট্ কোণ
যন্ত্রের ছয় কোণে হাদয়াদি ক্রমে ষড়ঙ্গ পূজা করিবে
॥ ২৮৩॥

ইতি প্রথম আবরণ।

হন্মস্থং সসুগ্রীবং ভরতং সবিভীষণম্। লক্ষণাসদশক্রয়ান্ জাম্বস্তং দলেদিবমান্॥ ২৮৪॥ ইতি দ্বিতীয়াবরণম্।

অনুবাদ—সুগ্রীব সহ হনুমান্, বিভীষণ সহ ডরত, লক্ষাণ, অঙ্গদ, শক্রুয়, জাম্ববান্ অস্টদলে ইহা-দের পূজা করিবে ॥ ২০৪॥

ইতি দ্বিতীয় আবরণ।

ধ্তিং জয়তঃ বিজয়ং সুরাঊ্রং রাঊ্রর্জনম্। অশোকং ধর্মপালঞ্চ সুমন্তং দলমধ্যতঃ ॥ ২৮৫॥ ইতি তৃতীয়াবরণম্।

অনুবাদ—ধৃতি, জয়ন্ত, বিজয়, সুরান্ট্র, রান্ট্রবর্জন, অশোক, ধর্মপাল, সুমন্ত্র দলমধ্যে ॥ ২৮৫ ॥ ইতি তৃতীয় আবরণ।

> দলাগ্রে লোকপালাংশ্চ ॥ ২৮৬ ॥ ইতি চতুর্থাবরণম্।

অনুবাদ - দলাগ্রে লোকপালগণ ইন্দ্রাদির পূজা।।২৮৬ ইতি চতুর্থ আবরণ।

## তদন্ত্রাণি ততো বহিঃ ॥ ২৮৭ ॥ ইতি পঞ্চমাবরণম্ ।

অনুবাদ—তাহার বাহিরে গ্রীরামচন্দ্রের অস্ত্র-সম্হের পূজা ॥ ২৮৭ ॥

ইতি পঞ্ম আবরণ।

ঘণ্টাঞ্চ বাদয়ন্ ধূপং দীপঞ্চাদৈম নিবেদয়েও। ডক্ষ্যভোজ্যাদিনা ভক্ত্যা নৈবেদ্যং

বিধিনাপ্য়েৎ ॥ ২৮৮ ॥

অনুবাদ—অতঃপর ঘণ্টাবাদ্য সহ শ্রীরামচন্দ্রকে ধূপ ও দীপ নিবেদন করিবে এবং যথাবিধি ভজিসহ জক্ষ্যভোজনাদি নৈবেদ্য অর্পণ করিবে ॥ ২৮৮॥

আচামঞ্চ সুতামূলং মহানীরাজনং ততঃ। নমস্কুর্যাততঃ ভোৱৈঃ স্তুলা চ প্রজপেশনুম্ ॥২৮৯॥ অনুবাদ—অতঃপর আচমন, উত্তম তামূল, মহা-

অনুবাদ—অভঃপর আচমন, তথ্ন তার্ণা, ন্ধা আর্ত্তিক করিয়া প্রণামপূক্তিক স্থোত্রদারা স্থব করিয়া মন্ত্র জপ করিবে ।। ২৮৯ ।।

শৃ°বন্ জয়তী-মাহাঝাং দিব্যাং রামকথাতথা । রামডাজৈঃ সমং যামং নয়েদ্রামমনুস্মরন্ ॥ ২৯০ ॥ ইতি প্রথম্যামক্ত্যম্ ।

অনুবাদ—জয়ন্তী-মাহাম্মা শ্রবণ করিতে করিতে দিব্য রামকথা রামভক্তগণসহ শ্রবণ, কীর্ত্তন ও সমরণ করিতে করিতে প্রথমপ্রহর অতিবাহিত করিবে।।২৯০

ইতি দিবা প্রথম প্রহর কৃতা। তীকা—যাসং নবমীদিবস-প্রথমপ্রহরম্ ॥২৯০॥

শশুপালাসনাচ্চাঞ কুর্য্যাদ্যামেণ্বতন্দ্রিতঃ । যামে দ্বিতীয়ে সম্পূজা মধ্যাহেণ জন্ম ভাবয়েৎ ॥২৯১

অনুবাদ— প্রতি প্রহরে নিরালস্য ভাবে শস্ক, পাত্র ও পীঠাদির পূজা অবশ্য কর্তব্য। দ্বিতীয় প্রহরেও ঐক্রপ পূজা করিয়া মধ্যাহেন জন্মলীলা সমরণ করিবে ।। ২৯১ ।। টীকা—অতল্লিত ইতি সংক্ষেত্বৰ যামেষু শখ-পারণীঠানাং পূজামনালস্যেনাবশাং কুর্য্যাদিত্যর্থঃ ॥২৯১

উচ্চত্তে গ্রহপঞ্জে সুরগুরৌ সেন্দ্রৌ নবম্যাং তিথৌ লগ্নে কর্কটকে পুনব্সুযুতে মেষং গতে পৃষণি। নির্দশুং নিখিলাঃ পলাশসমিধো মেধ্যাদযোধ্যারণে-রাবির্ভুতমভূদপূর্কবিভবং যৎকিঞ্চিদেকং মহঃ॥২৯২

ভানুবাদ—যথা— পঞ্গ্রহ উচ্চত্থ হইলে, দেবভারু হৃহস্পতি চন্দ্রযুক্ত হইলে, নবমী তিথিতে, কর্কট লগ্নে, পুনর্বসু নক্ষত্রে, সূর্য্য মেষর।শিতে অবস্থান করিলে, রাক্ষসকুলরূপ পলাশকার্চ নিঃশেষে দগ্ধ করিবার জন্য অযোধ্যা রূপ অরণিকার্চ হইতে অপূর্ব বিভব্যুক্ত অত্যাশ্চর্য্য তেজঃ আবিভ্তি হইয়াছিলেন ।। ২৯২ ।।

ভীকা—জন্মভাবনবিধিমেব।হ—উচ্চ ইতি, 'স্থাাদুচ্চান্ ক্রিয়-র্য-মৃগ-ন্ত্রী-কুলীরান্ত্যযুকে দিগ্বহুটন্ত ক্রেয়ান্ত্রি ক্রিয়-র্য-মৃগ-ন্ত্রী-কুলীরান্ত্যযুকে দিগ্বহুটন্তরে তিথি-শরান্ সপ্তবিংশাংশ্চ বিংশান্! অংশান্ যাবদদতি যবনে' ইত্যাদ্যুক্তনিজনিজোচ্চ-ছানবন্তিনি গ্রহুপঞ্চকে, মেষ-মকর-কর্কট-মীন-তুলাসু ক্রমেণ স্থা-ভৌম-শুরু-শুরু-শনিষু ছিতেত্বিতার্থঃ। কিঞা, কর্কটে লগ্নে চন্দ্রসহিতগুরাবিতি গুণবিশেষঃ। পলং মাংসমন্ত্রীতি পলাশা রাক্ষসান্ত এব সমিধ্যান্নির্দ্ধুং যথা মজেহরণি-জাতোহগ্নিঃ পলাশকা-ছানি নির্দ্ধৃতি, তদ্দিতি রূপকার্থঃ।। ২৯২।।

ন্তকৈবং বাদয়েশ্বাদ্যান্যহাঁং দদ্যাজ্জগৎপতেঃ। ফলপুল্পামুসম্পূৰ্ণং গৃহীত্বা শশ্বমুজ্জলম্। অশোকচূতকুসুমৈহুঁজঞ তুলসীদলৈঃ।। ২৯৩॥

অনুবাদ — এইরাপ স্তব করিয়া নানাবিধ বাদ্য-সমূহ বাদন। করিবে, ফল, পুল্প ও জলপূর্ণ উজ্জ্ল শথ গ্রহণ করিয়া জগৎপতিকে অর্ঘ্যদান করিবে। অশোক, আয়মুকুল ও তুলসীপত্রসমূহ যুক্ত অর্ঘ্য-দান করিবে॥ ২৯৩॥

#### অথ অর্ঘ্যমন্ত্রঃ

দশাননবধার্থায় ধর্মসংস্থাপনায় চ। দানবানাং বিনাশায়দৈত্যানাং নিধনায় চ॥ ২৯৪॥ পরিত্রাণায় সাধূনাং জাতো রামঃ স্বয়ং হরিঃ। গৃহাণার্ঘ্যং ময়া দত্তং ভাতৃডিঃ সহিতোহনঘ।। ইতি ॥২৯৫॥

অনুবাদ— অথ অর্থ্যমন্ত দশাননের বধ নিমিত্ত ধর্মাস্থাপন জন্য এবং দানবগণের বিনাশ নিমিত দৈত্যগণের নিধনের জনা এবং সাধুগণের পরিত্রাণ জন্য সাক্ষাৎ হরি শ্রীরামচন্দ্র জন্মলীলা করিয়াছেন। আমার প্রদত্ত এই অর্থ্য হে অনঘ! আতৃগণসহ গ্রহণ করুন।। ২৯৪-২৯৫।।

পুনঃ পুজাঞ্জিং দত্বা যামে যামে হাতন্ত্ৰিতঃ। পুজয়েদিধিবভক্তা দিবারাত্রং নয়েদুধঃ॥ ২৯৬॥

জনুবাদ—নিরলসভাবে প্রহরে প্রহরে পুনঃ পুনঃ পুল্পাঞ্জলি দান করিয়া যথাবিধি ভজ্তিসহ পূজা করিবে এবং অভিজ ব্যক্তি এইভাবে দিবারাল্ল অতি-বাহিত করিবে । ২৯৬ ।।

ততঃ প্রাতঃ সমুথায় নিত্যক্রত্যং সমাপ্য চ। বিধিবদ্রামমভ্যক্ত্য ভক্ত্যাচার্য্যং প্রতোষ্য চ। ব্রাহ্মণৈঃ সহ ভুঞ্জীত তেভ্যো দদ্যাক্ত দক্ষিণাম্॥২৯৭

জনুবাদ—পরদিন প্রাতে উঠিয়া নিত্যকর্ম সমা-পন করিয়া যথাবিধি শ্রীরামচন্দ্রকে অর্চনা করিয়া ডক্তিপূর্ব্বক আচার্য্যকে প্রসন্ন করিয়া ব্রাহ্মণগণ সহ ডোজন করিবে এবং তাহাদিগকে দক্ষিণা দিবে ॥২৯৭

#### অথ পারণমন্তঃ

তব প্রসাদ<mark>য়ীকার।ৎ কৃতং য</mark>ৎ পারণং ময়া। রতেনানেন সম্ভুষ্টঃ <mark>যস্তি ভ</mark>ক্তিং প্রয়চ্ছ মে॥ ইতি ॥ ২৯৮॥

অনুবাদ অথ পারণমন্ত, হে শ্রীরামচন্দ্র। তোমার প্রসাদ গ্রহণ পূর্বেক আমি যে ব্রত পারণ করিলাম, এই ব্রতদারা প্রসন্ন হইয়া স্বস্তি ও ভক্তি আমার্কে প্রদান করুন। ২৯৮।। কৃত্বিং ব্রহ্মহত্যাদিপাপেড্যো মুচ্যতে ধ্রুবম্।
তুলাপুরুষদানাদিফলং প্রাপ্নোতি মানবঃ ॥ ২৯৯ ॥
তুলাপুরুষদানাদিফলং বত পালন করিয়া ব্রহ্ম
হত্যাদি পাপ সকল হইতে নিশ্চিতই মুক্ত হয় এবং
মানব তুলাপুরুষ দানাদির ফল প্রাপ্ত হয় ॥ ২৯৯ ॥

অনেকজনসংসিদ্ধপাপেড্যো মুচ্যতে ধ্রুবম্।
বহনা কিমিহোজেন ছজিন্ডস্য করে স্থিতা ॥৩০০॥
অনুবাদ—বহজনাজিলত পাপসকল হইতে মুজ
হয়,ইহা নিশ্চিত অধিক আর কি বলিব, ভগবদ্ভজি
তাহার করতলগতা হয় ॥ ৩০০ ॥

অকিঞ্চনোহপি নিয়ত উপোষ্য নবমীরতম্।
কৃত্বা জাগরণং ভক্তাা পূজয়েদিধিবলুনে ॥ ৩০১ ॥
অনুবাদ—হে মুনিবর ! নিক্ষিঞ্চন ব্যক্তিও নবমীরতে নিয়ত উপবাসী থাকিয়া এবং জাগরণ করিয়া
ভক্তিসহ যথাবিধি পূজন করিবেন ॥ ৩০১ ॥

গলায়াং প্রক্ষিপেল্লেপ্যাং
লেখ্যাং মৃত্তিং গৃহে ন্যাসেৎ।
আচার্যায় চ হৈমাদিং
দদীত প্রতিমাং বুধঃ ॥ ইতি ॥ ৩০২ ॥
অনুবাদ—মৃনায়ী মৃত্তি গলায় বিসর্জন দিবে,
চিত্রপট গৃহে রাখিবে অভিজ ব্যক্তি সুবর্ণ প্রতিমাদি
আচার্যাকে প্রদান করিবে ॥ ১০২ ॥

#### অথ দোলমহোৎসবঃ

তৈত্তে সিতৈকাদশ্যাঞ্চ দক্ষিণাভিমুখং প্রভুম্।
দোলয়া দোলনং কুর্য্যাদ্গীতনৃত্যাদিনোৎসবম্ ॥৩০৩
অনুবাদ—অনন্তর দোলমহোৎসব,—তৈত্তমাসে শুক্তপক্ষের একাদশীতে প্রভুকে দক্ষিণাভিমুখে দোলায়
বসাইয়া দোলাইবে এবং গীত, নৃত্য, বাদ্যাদি সহ
আনন্দ উৎসব করিবে॥ ৩০৩॥

তথা চ গারুড়ে—

চৈত্রে মাসি সিতে পক্ষে দক্ষিণাডিমুখং হরিম্। দোলারুঢ়ং সমভ্যক্ত্য মাসমান্দোলয়েৎ কলৌ ॥৩০৪

অনুবাদ—ইহার প্রমাণ গরুড়পুরাণে—কলিকালে তৈরমাসে শুরুপক্ষে শ্রীহরিকে দক্ষিণ অভিমুখে দোলারাড় করিয়া অর্চনান্তে মাসভর আন্দোলন করিবে।। ৩০৪।।

### অথ তন্নিত্যতা

পদাপুরাণে—
উজেঁ রথং মধৌ দোলাং শ্রাবণে তন্তপর্ব চ।
চৈত্রে দমনকারোপমকুর্বাণো রজতাধঃ ॥
ইতি ॥ ৩০৫ ॥

অনুবাদ—অনন্তর দোলযাত্রার নিত্যতা পদ্মপুরাণে
—কাত্তিকে রত বা রথযাত্রা, চৈত্রে দোলযাত্রা, লাবণে
পবিত্রারোপণ, চৈত্রে দমনকপুষ্প আরোপণ যিনি না করেন, তিনি অধঃপতিত হন ।। ৩০৫ ।।

দোলারাতৃশ্চ ভগবানবলোকাঃ প্রযক্তঃ।
দোলারাতৃসা চাস্যাগ্রে কুর্যাাজ্যাগরণং ওডম্ ॥৩০৬॥
অনুবাদ—দোলারাতৃ ভগবান্কে প্রযক্ত-সহ দর্শন
করিবে এবং উহার অগ্রে পবিরভাবে নিশি জাগরণ
করিবে॥ ৩০৬॥

# অথ দোলোৎসব-মাহাত্মাম্

তবৈ— দোলারড়ং প্রপশ্যতি কৃষ্ণং কলিমলাপহম্। অপরাধসহসৈত্ত মুক্তান্তে ঘূর্ণনে কৃতে॥ ৩০৭॥

অনুবাদ—অনন্তর দোলোৎসব মাহাত্মা, পদ্মপুরাণে কথিত আছে—কলিকাল জাত চিত্তমালিন্য
অপহরণকারী দোলাকা শ্রীকৃষ্ণকে আন্দোলনসময়ে
থিনি দর্শন করেন, তিনি সহস্র অপরাধ হইতে মুক্ত
হন ॥ ৩০৭ ॥

চীকা—ঘূর্ণনে আন্দোলনে সতি যে প্রপশ্যন্তি, তে

মুক্তা ইত্যানরঃ। যথা, ঘূর্ণনেহিপ কৃতে সর্বেই-পরাধসহস্তৈমর্কুতা ভবজীতি বাক্যান্তরম্। মধুমাধবে বসত ইত্যর্থঃ, যথা, মধৌ মাধবে বেত্যর্থঃ। কদা-চিদিল্লাপাতাবৈশাখেহিপি তৎকরণাও।। ৩০৭।।

তাবত্তিষ্ঠন্তি পাপানি জন্মকোটিকতান্যপি। যাবল্লান্দোলয়েভূপ কৃষ্ণং কংসবিনাশিনম্।।৩০৮॥

অনুবাদ—কোটিজনা সঞ্চিত পাপসমূহও সেই কাল পর্যান্ত অবস্থান করে, হে মহারাজ। যে পর্যান্ত কংসধ্বংসকারী শ্রীকৃষ্ণকে না দোলায়।। ৩০৮।।

আন্দোলনদিনে প্রাপ্তে রুদ্রেণ সহিতাঃ সুরাঃ। কুর্ব্বন্তি প্রাঙ্গণে নৃত্যং গীতং বাদ্যঞ্চ হ্যিতাঃ ॥৩০৯

অনুবাদ—দোলযাত্রাদিনে মহাদেবের সহিত দেব-গণ আনন্দিত হইয়া মন্দির প্রাঙ্গণে নৃত্য, গীত ও বাদ্য করেন ।। ৩০৯ ।।

ঋষয়ো গণগদ্ধকাঁ রস্তাদ্যাপসরসাং গণাঃ। বাসুকিপ্রমুখা নাগাস্তথা দেবাঃ সুরেখরাঃ। দোলধারাং সমায়াস্তি বিফুদ্শনলালসাঃ॥ ৩১০॥

অনুবাদ—শ্রীবিষ্ণু দর্শনে লোভযুক্ত হইয়া ঋষি-গণ, গন্ধবর্গণ, রম্ভাদি অপ্সরাগণ, বাসুকি প্রমুখ নাগগণ, দেবগণ, ব্রহ্মাদি সুরেশ্বরগণ দোল্যাব্রা উৎ-সবে আগমন করেন ।। ৩১০ ।।

দোলযাত্রানিমিওস্ত দোলাহে মধুমাধবে। ভূতানি সন্তি ভূপ্ঠে যে কেচিদেবযোনয়ঃ। সমায়াভি মহীপাল কৃষ্ণে দোলাস্থিতে ধ্রুবম্ ॥৩১১॥

অনুবাদ— চৈত ও বৈশাখে দোলপর্বে দোলযাত্রা দর্শন নিমিত্ত এই ভূমগুলে যে কোন প্রাণি আছে, হে ভূপাল। দোলারাড় শ্রীকৃষ্ণকে যাহারা দর্শনে আসেন তাহারা সকলেই দেবতা।। ৩১১।। বিষ্ণুং দোলাস্থিতং দৃষ্ট্য রৈলোক্যস্যোৎসবো ডবেৎ। তদমাৎ কার্যাশতং তাজ্য দোলাহে উৎসবং কুরু।। ৩১২।।

অনুবাদ—শ্রীবিষ্ণুকে দোলারাঢ় দেখিয়া ত্রিলো-কেরই আনন্দ হয়। অতএব শতকার্য্য ত্যাগ করিয়া দোলযাত্রা দিনে উৎসব করুন।। ৩১২।।

প্রহলাদে তু সমায়াতে বিষ্ণুদোলাবরোহণম্। কুরুতে পাণ্ডবশ্রেষ্ঠ বরং দত্তমনুসমরন্।। ৩১৩॥

অনুবাদ—হে যুধিপিঠর মহারাজ। প্রহলাদ সমাগত হইলে শ্রীবিষ্ণু তাঁহাকে যে বর দিয়াছিলেন, তাঁহা অনুসমরণ করিয়া দোলাবরোহণ করেন ।। ৩১৩।।

দোলাস্থিতস্য কৃষ্ণস্য যেহগ্রে কুর্ব্বন্তি জাগরম্। স্বর্পুণ্যফলাবান্তিনিমেষৈকেন জায়তে ॥ ৩১৪॥

জনুবাদ—দোলাস্থিত শ্রীকৃষ্ণের অগ্রে যাহারা জাগরণ করেন, এক নিমেষে তাহাদের সর্কবিধপুণ্য-ফল প্রাপ্তি হয় ।। ৩১৪ ।।

দোলাসংস্থন্ত যে কৃষ্ণং পশ্যন্তি মধুমাধবে।
ক্রীড়ন্তি বিষ্ণুনা সার্দ্ধং বৈকুঠে দেববন্দিতাঃ।।৩১৫॥
অনুবাদ— চৈত্র ও বৈশাখে যাঁহারা প্রীকৃষ্ণকে দোলারাড় দশ্ন করেন, তাহারা দেবগণ বন্দিতা হইয়া
বৈকুঠে শ্রীবিষ্ণুর সহিত লীলায় রত থাকেন।। ৩১৫॥

কিঞান্যত্র—
দক্ষিণাভিমুখং দেবং দোলারাড়ং সুরেশ্বরম্ ।
সক্দৃত্টা তু গোবিদ্দং মুচ্যতে ব্রহ্মহত্যরা ।।
ইতি ॥ ৩১৬ ॥

অনুবাদ—আরও অন্যত্র—দেবদেব শ্রীগোবিদ্দ দেবকে দক্ষিণাভিমুখে দোলারুত একবার দর্শন করিয়া ব্রহ্মহত্যা পাপ হইতে মুক্তি লাভ করে।।৩১৬

# অথ দোলোৎসববিধিঃ

চৈরস্য শুরুদ্বাদশ্যাং প্রাতঃকৃত্যং সমাপ্য চ।
নিতাপূজাং বিধায়াথ কুর্য্যাদ্দোলোৎসবং ব্রতী ॥ ৩১৭
অনুবাদ—অথ দোল উৎসব বিধি চৈত্রমাসের
শুরু বাদশীতে প্রাতঃকৃত্য সমাপন করিয়া এবং
নিতাপূজা বিধান করিয়া ব্রতী দোলোৎসব করিবে
॥ ৩১৭ ॥

তদর্থক বিশেষেণ নৈবেদ্যাদিকমর্পয়েও।
সমান্য বৈষ্ণবাংক্তিশ্চ গীতন্ত্যাদি কারয়েও॥৩১৮॥
অনুবাদ—উৎসবার্থে বিশেষ নৈবেদ্যাদি অর্পণ
করিবে, ঐ সকল প্রসাদ দ্বারা বৈষ্ণবগণকে তৃপ্ত
করিয়া গীত, নৃত্যাদি করাইবে॥ ৩১৮॥

মহানীরাজনং কৃত্বা প্রক্ষিপেদচ্যুতোপরি । গন্ধানুলেপচূর্ণাদিবিচিত্রাণি বিভাগশঃ ॥ ৩১৯ ॥

অনুবাদ—মহাআরতি করিয়া শ্রীভগবানের উপরে ভাগে ভাগে বিচিত্র গন্ধ, চন্দন, আবিরাদি চূর্ণ নিঃক্ষেপ করিবে ॥ ৬১৯॥

টীকা—অথ নিত্যপূজানন্তরং, ব্রতী কুতোপবাসঃ
পূর্বলিখিতদশম্যাদিনিয়মযুক্তো বা, তদর্যং দোলোৎসবার্যং, বিশেষেণ অন্যদিনাদাধিকোন, সম্মান্য আদৌ
সাদরং নিমন্ত্রাভ্র পাদপ্রক্ষালনপূর্বকং শ্রীচরণাযুতানুলেপনমাল্যাদিমহাপ্রসাদপ্রদানেন সম্পূজ্য,
তৈবিষ্ধবৈঃ। আদি-শব্দেন বাদ্যনামসক্ষীর্ত্তনাদি,
বিচিত্রাণি গল্লাদীনি, বিভাগশঃ শ্রীমদল্যেফীষাদিভূষণং
দোলাদৌ ভাগে ভাগে পৃথক্ পৃথক্ অচ্যুতোপরি
প্রক্ষিপেৎ। তত্র গল্গঃ—অগুরু চলম্বকাদিসাধিতসূরভিদ্রবাবিশেষঃ, অনুলেশ্চনাদিপক্ং, চূর্ণানি চ
পট্রবাসাঃ ব্রাবন্ধনেতিপ্রসিদ্ধানি। এতক্ত বাসন্তিক্দোলক্ষীড়াবিশেষলক্ষণম্য। ৩১৭-৩১৯।।

সন্তোষা বৈষ্ণবাংস্কৈশ্চ গীতন্ত্যাদিভি প্রভুম্।
নহাভ্যথ্যাপ্রমতঃ সন্ দোলামারোহয়েছ ভাম্।।৩২০
অনুবাদ— ঐ সকল গন্ধাদি দ্রব্য দারা বৈষ্ণবগণকেও

সস্তুষ্ট করিয়া তাহাদের সহিত নৃত্য ও গীতাদি সহ শ্রীকৃষ্ণকে প্রণাম করিয়া প্রার্থনাপূর্বক দোলমঞ্চে লইয়া গিয়া সাবধানভাবে অলঙ্কৃত উত্তম দোলায় আরোহণ করাইবে॥ ৩২০॥

নীত্বা বহিবেঁদিকায়ামুতুলায়াং যথাবিধি। অভ্যক্ত্যান্দোলয়েৎ কৃষ্ণং

সর্বলোকাবলোকিতম্ ॥ ৩২১॥

অনুবাদ—সর্বালোকের মুখে দর্শন নিমিত মিদি-রের বাহিরে অতি উচ্চ বেদিতে লইয়া গিয়া যথাবিধি অর্চন প্রকৃক শ্রীকৃষ্ণকে দোলাইবে।। ৩২১॥

টীকা —তৈগঁক্ষাদিভিবৈঁষ্ণবান্ সভোষা প্ৰভুঞ্চ ভগ-বত্তং নত্না প্রণম্য, অভাষ্য চ 'সক্রলোকহিতাষ্থং নিজ-জনস্খার্থঞ্ সুখং দোলামিমামারুহ্য সাবধানমান্দো-লনলীলাং বিধেহি' ইত্যাদি, তথা বলীয়সা পদা 'স্বামিন্ পদবীমবধারয়' ইত্যাদিকঞ প্রার্থা; অপ্রমতঃ সাবধানঃ সন্, ভঙাং নিমাণবিশেষতোহলকারবিশেষ-তশ্চোত্তমাং দোলাং গীতাদিডিরারে:হয়েৎ। আদি-শ্বেন জয় জয়েত্যাদিনঙ্গলঘোষ-বেদঘোষ-বাদ্য-স্কীর্তনাদি, বহিদোলায়াঃ, উত্সায়ামত্যুচায়াভদু-প্রীতার্থঃ। এতচ সক্রলোকানাং সুখদশ্নার্থম্॥ যথাবিধীতি বেদিকাং তামুপস্কৃত্য ধ্বজপতাকাতো-র্ণাদিভিরলফ্তা চ দৃঢ়পটুবসনেন পার্ছায়ে ভড়াদৌ দোলাং নিবধা দোলারাঢ়সা ভগবতোহক নে ফল-বিশেষোক্তেরান্দোলনশ্রমবিশেষদৃতেটশ্চ পূজাবিশেষং কৃতা মহানীরাজনং কৃতা গদ্ধাদিকঞ প্রক্ষিপ্য শনৈঃ সাবধানমান্দোলয়েদিত্যাদিপ্রকার স্ক্লোকৈরবলোকিতং যথা স্যাত্থান্দোলয়েৎ, দোলারাঢ়ভগবদ্দশ্নে ফলবিশেষেভেঃ ॥৩২০-৩২১॥

এবমজার্চারে যামে যামে তানোলয়ন্ প্রভুম্। মহোৎসবেন গময়েদিনং রাত্রিঞ্বস্তঃ ॥ ৩২২ ॥

অনুবাদ—এই ভাবে প্রহরে প্রহরে অর্চন করিতে করিতে প্রভুকে দোলাইবে । যত্নসহকারে মহা আনন্দে উৎসবের সহিত দিন ও রাগ্রি অতিবাহিত করিবে ।। ৩২২ ।। এবং জাগরণং কৃত্বা বৈষ্ণবৈঃ সহ বৈষ্ণবঃ। প্রণম্য প্রার্থ নির্মঞ্চা কৃষ্ণং স্থালয়মানয়েও॥ ৩২৩॥

অনুবাদ—এইভাবে বৈষ্ণবগণের সহিত বৈষ্ণব জাগরণ করিয়া প্রণাম, প্রার্থনা ও আরতি করিয়া শ্রীকৃষ্ণকে নিজমন্দিরে গীতবাদ্যাদি সহ আনয়ন করিবে। ৩২৩।

কেচিচ্চ বৈক্ষবাঃ গুরুত্তীয়াং মহোৎসবম্। ইমমিচ্ছন্তি শক্তাশ্চ কুর্বতে মাসমেব তম্ ॥ ৩২৪॥

অনুবাদ—কোন কোন বৈষ্ণবগণ চৈত্ৰ গুক্লা
তৃতীয়াতে এই মহোৎসব ইচ্ছা করেন এবং সমর্থ
হইলে বৈশাখী গুক্লা তৃতীয়া (অক্ষয়তৃতীয়া) পর্যাপ্ত
একমান ফুলদোলে এই উৎসব সমাপ্ত করেন।।৩২৪।।

টীকা - এবমনেন লিখিতপ্রকারেণ যামে যামে প্রতিপ্রহরং প্রভূমভার্কয়ন্ আন্দোলয়ংশ্চ সন্ মহোৎ-সবেন নৃত্যগীতাদিনা দিনং রালিঞ গময়েৎ। অল প্রতিযামমভ্যক্রমান্দোলনঞ, 'ততঃ পুজাঞ্জলিং দ্রু যামে যামে হাতন্ত্রিতঃ' ইতি রামার্চ নচন্ত্রিকান্তেঃ. তথা একাদশীজাগরণে 'যামে যামে মহাভাগ কুর্যাা-দারাত্রিকং হরেঃ' ইত্যাদিস্কান্দোক্তে চানুসারঃ তথা-রৈব 'ঘূর্ণনে কৃতে' ইতি, 'যাবন্নান্দোলয়েৎ' ইত্যা-দ্যুক্তান্দোলনস্য পৌনঃপুনাপ্রতীতেরিতি দিক্। প্রার্থোতি দেবালয়ান্তরাধিবাস্য-শ্রীশালগ্রামশিলাগে দমনকস্যারোপণোৎস্বার্থমান্দোলনলীলামেতামপহায় ভগবজ্জন-বাৎসল্যেন সুখং সাবধানং স্বমন্দিরে বিজয়ং বিধেহীত্যাদিপ্রার্থনাং কুতা। নিশ্ৰগ্ৰহা নোলক্রীড়ায়াং দৃল্টিমুভার্য্য, স্বালয়ং দেবালয়ম্ আ সমগ্গীতবাদ্যাদিনা নয়েৎ, ইমং দোলযাহাখ্যম্ ॥ ७२२-७२८ ॥

তথা চোজ্যম্—
চৈত্রে মাসি সিতে পক্ষে তৃতীয়াং রমাপতিম্।
দোলারাড়ং সমজ্যক্য মাসমান্দোলয়েৎ কলো।।
ইতি ॥ ৩২৫॥
অনুবাদ—এইরূপ শাস্তে উক্তি আছে—চৈত্রমাসে

শুক্লপক্ষে তৃতীয়াতে গ্রীলক্ষীপতিকে দোলার উপরে অর্চন করিয়া কলিযুগে এক মাস দোলাইবে ॥৬২৫॥

যৎ ফাল্গুনস্য রাকাদাবুতরা ফল্গুনী যদা। তদা দোলোৎসবঃ কার্য্যস্তাচ্চ শ্রীপুরুষোত্মে ॥৩২৬

অনুবাদ—ফাল্ভনমাসের রাকা-পূলিমাতে যখন উত্তরফল্ভনী নক্ষত্র হয় তখন দোল উৎসব কর্ত্ব্য, ঐরূপ শ্রীপুরুষোভ্যক্ষেত্রে উৎসব হয় ॥ ৩২৬॥

টীকা—রাকা পূণিমা, আদি-শব্দেন প্রতিপদাদিঃ, কদাচিৎ প্রতিপদি কদাচিদ্দি তীয়ামামপি উত্তর-ফলগুনীনক্ষত্রযোগাৎ কার্য্য ইতি যৎ, তচ্চ শ্রীপুরু-ষোত্তমক্ষেত্রে, ন তু সর্ব্বত্র পুরুষোত্তমখণ্ডাদৌ তত্তিব তস্য বিধানাৎ ॥ ৩২৬ ॥

কিন্ত্রীদৃগ্ভক্তিসংদশি-জগল্লাথানুসারতঃ । দোলা-চন্দন-কীলাল-রথযাত্রাশ্চ কার্য়েৎ ॥ ৩২৭॥

অনুবাদ—তথাপি এইরাপ শ্রীবিগ্রহসেবা-পরি-পাটী যাত্রা-উৎসবাদি সহ ভক্তিপ্রদর্শনকারী শ্রীজগ-মাথদেবের অনুসারে শ্রীক্ষেত্রে যে যে দিনে দোল্বাত্রা, চন্দনযাত্রা, জল্বাত্রা, নৌকাবিলাসে বা স্থানযাত্রা ও রথযাত্রা হয়, সেই অনুসারে অন্যত্রও সেইরাপ দোল আদি উৎসব কর্ভ্রবা । ৩২৭ ।।

চীকা—তথাপি তদ্ব্দ্যান্য গ্রাপি তথৈব দোলাদ্যুৎসবঃ কর্ত্বা ইতি লিখতি—কিন্তিতি। ঈদ্দী
মৃতি-পূজা যাত্রেৎসবাদিরাপা যা ভক্তিস্তস্যাঃ সমাগ্দশনশীলস্য লোকানুগ্রাহকস্য শ্রীজগন্নাথদেবস্য অনুসারতঃ, যদিমন্ দিনে যথা তৎক্ষেত্রে ভবেতদিনেহিপি
তথা দোলযাত্রাং চন্দন্যাত্রাং জল্যাত্রাং রথ্যাত্রাঞ্চ
ক্র্যাদেবেত্যগাঁঃ। তর হেতুছেন লিখিত্যেব
ঈদ্গ্ভিজিসন্দশীতি। মহোৎসববাহল্যঞ্চ গুণাবহমেবেতি দিকু॥ ৩২৭॥

#### অথ দমনকারোপণোৎসবঃ

চৈত্রস্য শুক্রদাদশ্যাং দমনারোপণোৎসবম্ । বিদধ্যাতদিধিবেঁ ীধায়নাদ্যুক্তোহত লিখ্যুতে ॥ ৩২৮॥ ভনুবাদ—অথ দমনকপুষ্প আরোপণ উৎসব— চৈল্লমাসের শুক্লবাদশীতে দমনক আরোপণ উৎসব করিবে। তাহার বিধি বৌধায়নাদি সংহিতা উক্ত এছলে লিখিত হইতেছে।। ৩২৮।।

মধোঃ সিতৈকাদশ্যাঞ প্রাতঃকৃত্যং সমাপ্য চ। গুড়া দমনকারামং ত্ত্রাশোকং সমরং যজেৎ ॥৩২৯॥

অনুবাদ — চৈত্রমাসের শুক্লা একাদশীতে প্রাতঃকৃত্য সমাপন করিয়া দমনক উদ্যানে গিয়া সেখানে
আশোক বৃক্ষরাপী কামদেবকে আতপ তণ্ডুল চন্দনাদি
দারা পূজা করিবে ।। ৩২৯ ।।

#### অথ তত্ত্ব মন্তঃ

অশোকায় নমস্তভ্যং কামস্ত্রীশোকনাশনঃ। শোকাতিং হর মে নিত্যমানদ্দং জনয়স্ব মে।।

ইতি ॥ ৩৩০ ॥

অনুবাদ—অনত্তর অশোক পূজামন্ত—অশোক তোমায় নমস্কার, তুমি কামস্ত্রীশোকনাশন। আমার শোক ও আত্তি হরণ কর এবং আমার নিত্য আনন্দ উৎপাদন কর।। ৩৩০।।

টীকা—তত্ত্ব দমনকারামে অশোকর্ক্ষরপং সমরমক্ষতদ্দনাদিনা পূজরেও। তত্ত্ব চ কামরূপের প্রীডগবত এব পূজাদিকং জেয়ম্। যদা, ভগবদর্পণায় দমনকগুণবিশেষার্থং কামদেবস্যেবেতি দিক্।। ৩২৯-৩৩০।।

নেয়ামি কৃষ্ণপূজার্থং ভাং কৃষ্ণপ্রীতিকারকম্। ইতি সম্প্রার্থ্য নতা চ গৃহ**ুীয়াদ্দমনং গুড়ম্ ॥৩**৩১॥

অনুবাদ – কৃষ্ণপ্রীতিকারক তোমাকে শ্রীকৃষ্ণ পূজার নিমিত লইয়া যাইব—এইরূপ প্রার্থনা করিয়া ও প্রণাম করিয়া পবিত্র মঞ্জরী সহ দমনক রক্ষ গ্রহণ করিবে॥ ৩৩১॥

টীকা—গৃহুীয়াদিতি—নিজদমনকারামাভাবেথ-ন্যোদ্যানাদ্পীত্যর্থঃ। শুভং প্রমোত্মং সুন্দর-মজ্যাদিযুক্তম্। ৩৩১॥ প্রোক্ষ্য তৎ পঞ্চাব্যেন প্রক্ষাল্যান্তিঃ প্রপূজ্য চ। ব্যস্তিগান্তাদ্য বেদাদিঘোষেণ গৃহমানয়েৎ ॥ ৩৩২ ॥

অনুবাদ—পঞ্গব্য দ্বারা ছিটা দিয়া ঐ রক্ষকে জল দ্বারা ধৌত করিয়া গন্ধপূপাদি দ্বারা পূজা করিয়া নববস্ত্র দ্বারা আচ্ছাদনপূর্ব্বক বেদমন্ত্র পাঠ করিতে করিতে গৃহে আনয়ন করিবে।। ৩৩২।।

টীকা—তৎ দমনকম্ অদ্ভিঃ গুলোদকেন প্রক্ষাল্য প্রপূজা অক্ষতগলাদিভিঃ সমভার্চ্য বস্ত্রেণ আচ্ছাদ্যেতি নবে পটলে নিধায় সিতধৌতবাসসাচ্ছাদ্যেতি ভেয়ম্। আদি-শব্দেন গীতবাদ্যাদি॥ ৩৩২॥

#### অথ দমনকাধিবাসবিধিঃ

কৃষ্ণসাথে সমুদ্তা সক্তোভদমণ্ডলম্। নিধায় দ্মনং তর রারৌ তদ্ধিবাসয়েৎ ॥ ৩৩৩ ॥

অনুবাদ—অনন্তর দমনকঅধিবাসবিধি— প্রীকৃষ্ণের সমুখে সর্কাতোভদ্রমণ্ডল অঞ্চিত করিয়া উহার উপর দমনক রাখিয়া রাত্রিতে উহার অধিবাস করিবে।। ৩৩৩।।

টীকা - তত্ত্ব মণ্ডলে তৎপটলনিহিতং দমনম্, অধিবাসয়েদিতি নিতাক্লিয়াং নিব্বর্তা ভগবতঃ পূজাং বিশেষতঃ কৃষা তদনুজয়া তদধিবাসনং কুর্যাদিতি বোদ্ধবাম্।। ৩৩৩॥

#### অথ তত্ত্ব মন্তঃ

পূজার্থং দেবদেবস্য বিফোর্লক্ষীপতেঃ প্রডোঃ । দমন তুমিহাগচ্ছ সাল্লিধ্যং কুরু তে নমঃ ॥ ইতি ॥ ৩৩৪ ॥

অনুবাদ—অনন্তর অধিবাস মন্ত্র—দেবদেব প্রভু লক্ষীপতি শ্রীবিফুর পূজার জন্য, হে দমনক! আপনি এখানে আগমন করুন, অবস্থান করুন, আপনাকে প্রণাম॥ ৩৩৪॥

সবীজং কামদেবঞ্চ তথা ভদ্মশ্রীরকম্। অনকং মন্মথঝৈব বসন্তস্থমেব চ। দমরন্তথেক্ষুচাপঞ্চ পুল্পবাণঞ্চ পূজয়েও।। ৩৩৫।। প্রাগাদিদিক্ষু রত্যাতাং বিধিবদ্দমনে ক্রমাৎ।।৩৩৬॥ জনুবাদ—অনন্তর দমনকের পূর্বাদি-ক্রমে অভট দিকে কামবীজ ও রতিসমদ্বিত বিধিবৎ ইক্ষুদণ্ড অক্ষত গল্ধ-পূজাদি দ্বারা অভট নামমন্তে পূজা করিবে —কামদেবায়, ভদমশরীরায়, অনলায়, মন্যথায়, বসভসখ্যে, দমরায়, ইক্ষুচাপায়, পুজ্পবাণায় ইতি ॥ ৩৩৫-৩৩৬॥

টীকা—দমনকস্য প্রাগাদ্যতিদিক্ষু ক্রমেন কামদেবাদ্যতিকং কামবীজসহিতঞ, বিধিবৎ ইক্ষুক্ষতগন্ধাদিভিঃ পূজ্য়েৎ। তর প্রয়োগঃ—'ক্লীং দ্রী' কামদেবায় নমঃ, দ্রী রত্যৈ নমঃ' ইত্যাদি; যদা, কেশবাদিন্যাসবৎ 'ক্লীং কামদেবায় রত্যৈ নমঃ' ইত্যাদি
।। ৩৩৫-৩৩৬।।

অস্টোত্তরশতং কামগায়ত্র্যা চাডিমন্ত্র্য তৎ। দত্ত্বা পুস্পাঞ্জলিং কামদেবং বন্দেত মন্ত্রবৎ।।৩৩৭।।

অনুবাদ—একশত আটবার কামগায়ত্রী দারা দমনককে অভিমন্ত্রিত করিয়া শ্রীকৃষ্ণচরণে পুষ্পাঞ্জলি প্রদান করিয়া মন্ত্রপাঠ সহ কামদেবকে বন্দনা করিবে ॥ ৩৩৭॥

#### ত্ত্ৰ প্ৰণাম্মল্ৰঃ

নমোহস্ত পুষ্পবাণায় জগদাহলাদক।রিণে। মন্মথায় জগন্নেত্রে রতিপ্রীতিপ্রদায়িনে।। ইতি।।৩৩৮।।

অনুবাদ—উহার প্রণামমন্ত যথা—পুজ্পবাণ ধারণকারী জগতের আনন্দ বিধানকারী, মন্মথ, জগৎ প্রবর্তক, রতিপ্রীতিপ্রদ আপনাকে নমন্ধার ॥ ৩৩৮ ॥

আমজিতোহসি দেবেশ পুরাণ পুরুষোত্ম।
অতস্থাং পূজয়িষামি সালিধাং কুরু কেশব ॥৩৩৯॥
নিবেদয়ামাহং তুডাং প্রাতদ্মনকং শুডম্।
সর্বেথা সর্বাদা বিষ্ণো নমস্তেহস্ত প্রসীদ মে ॥৩৪০॥
ইঅমামজ্য দেবেশং দত্ত্বা পুল্পাঞ্জলিং পুনঃ।
গীত-নৃত্যাদিনা রাজৌ কুর্য্যাজ্জাগরণং মুদা ॥ ৩৪১॥

অনুবাদ—হে দেবেশ, হে পুরাণ-পুরুষোত্ম। আপনি আমা কর্তৃক আমদ্ভিত হইয়াছেন। অতএব আপনাকে পূজা করিব, হে কেশব সমুখে অবস্থান করুন। হে বিষ্ণো! আমি প্রাতঃকালে আপনাকে পবিত্র দমনক নিবেদন করিব, সর্বপ্রকারে সর্বাদা আপনাকে প্রণাম করি, আপনি আমার প্রতি প্রসন্ন হউন। এইরূপে প্রমেশ্বরকে আমন্ত্রণ পূর্বাক পূজা-জলি দান করিয়া পূনরায় প্রমানন্দে গীত-নৃত্যাদি সহ একাদশীতে রাজিজাগরণ করিবে॥ ৩৩৯-৩৪১॥

টীকা—তদ্মনকমভিমন্ত্রা, জাগরণঞ্চ দোলার চ্স্য ভগবতোহগ্রে যত্তদেব, কিংবা শক্তৌ সত্যাং দমন-কাধিবাসভানে পুত্রাদিদ্বারেণ পৃথক্ কুর্য্যাৎ।।৩৩৭-৩৪১

#### অথ দমনকার্পণবিধিঃ

প্রাতঃস্নানাদি নিক্রবিষ্ঠা নিত্যপূজাং বিধায় চ।
দমনারোপণার্থক মহাপূজাং সমাচরেও ॥ ৩৪২ ॥
ততো দমনকং ভক্ত্যা পাণিভ্যাং পরিগৃহ্য চ।
ঘণ্টাদিবাদ্যঘোষেণ শ্রীকৃষ্ণায় সমর্পয়েও ॥ ৩৪৩ ॥

অনুবাদ—অনন্তর দমনক অর্পণ বিধি—দাদশীতে প্রাতঃস্থানাদি-কৃত্য শেষে নিত্য পূজা করিয়া দমনক আরোপণ নিমিত্ত মহাপূজার পর ভক্তিসহ দুই হস্তে দমনক গ্রহণ করিয়া ঘণ্টাদি বাদ্যসহ প্রথমত শ্রীকৃষ্ণের মন্তকে মঞ্জরী আরোপণ করিয়া পরে শোডানুসারে শ্রীচরণাদিতে অর্পণ করিবে ॥ ৩৪২- ৩৪৩॥

টীকা—সমর্গয়েদিতি সমর্গণঞাদৌ দেবস্য শির্সি দমনকমঞ্জরীমারোপয়েৎ, ততো যথাশোভং গ্রীচরণা-দাবারোপয়েদিতি ভেয়ম্।। ৩৪৩।।

#### অথ দমনকারোপণ-মন্তঃ

দেবদেব জগরাথ বাঞিছ্তার্থপ্রদায়ক। কুৎরান্ পূরয় মে কৃষ্ণ কামান্

কামেশ্বরীপ্রিয় ॥ ৩৪৪ <sup>॥</sup>

ু অনুবাদ —অনন্তর দমনক আরোপ্ণমন্ত—হে দেব দেব। হে জগন্নাথ। হে বাঞিছতার্থ প্রদ। হে কৃষ্ণ, হে রাধারতিপ্রিয়, আমার সম্পূর্ণ বাসনা-সমূহ পুরণ কর ।। ৩৪৪।। টীকা—কামেশ্বরী রতিঃ, তসণঃ প্রিয়েতি, কৃষ্ণস্য কামদেবত্বেনার্চ্চ নাৎ। যথা সর্ব্বকামপ্রদা ভগবতী লক্ষ্মীঃ; যথা, প্রীকৃষ্ণস্য সর্ব্বকামপূরণী শ্রীরাধা তৎ-প্রিয়েতি সম্বোধনং কামবিশেষপূরণার্থং প্রীত্যা দমনক-গ্রহণার্থং বেতি দিক্।। ৩৪৪।।

ইদং দমনকং দেব গৃহাণ মদনুগ্রহাৎ । ইমাং সাম্বৎসরীং পূজাং ভগবলিহ পূরয় ॥ ইতি ॥ ৩৪৫ ॥

অনুবাদ—হে দেব ! আমার প্রতি অন্গ্রহ পূর্বেক এই দমনক গ্রহণ করুন এবং হে ভগবন্! এই সায়ৎসরিক পূজা এখানেই পূরণ করুন ।। ৩৪৫ ।।

ততো দামনকীং মালাং গন্ধাদীনি সমর্প্য চ। গীতাদিনোৎসবং কুতা শ্রীকৃষ্ণং প্রার্থয়েদিদম্॥৩৪৬

অনুবাদ— অনন্তর দমনক প্রপুষ্পময়ী মালা ও গলাদি সমর্পণ করিয়া গীত-বাদ্যাদি সহ উৎসব করিয়া শ্রীকৃষ্ণের নিকট এইরূপ প্রার্থনা করিবে ॥ ৩৪৬

টীকা—দামনকীং দমনকমজরীবিরচিতাং মালাং ডগবতে সমর্প্য অনন্তরং গল্লাদ্যুপচারাম্ পঞ্চ সমর্প্য গীতন্ত্যাদিনা মহোৎসবং দমনকারোপণ্যালা-সম্বন্ধিনং কুতা মণিবিদ্রুমেত্যাদি প্রার্থায়েও।। ৩৪৬॥

মণি-বিক্রমমালাভির্মনারকুসুমাদিভিঃ । ইয়ং সাংবৎসরী পূজা তবাস্ত গরুড়ধ্বজ ॥ ৩৪৭ ॥

অনুবাদ—মণি, বিক্রমমালা ও মন্দার পুজাদি-মালা সহ হে গরুড়ধ্বজ, এই সাঘৎসরিক পূজা তোমার হউক॥ ৩৪৭॥

টীকা—ইয়ং মৎকৃতদমনকার্পণরাপা পূজিব মণিবিদ্রুমমালাদিডিঃ পূজা তবাস্ত, তাডির্যথা প্রীয়সে, অন্যাপি, তথা প্রীতো ভবেতি ভাবঃ ॥ ৩৪৭॥

বনমালাং যথা দেব কৌস্তুভং সততং হৃদি। ভিৰদ্দামনকীং মালাং পূজাঞ্চ হৃদয়ে বহ।। ইত্যাদি॥ ৩৪৮॥ অনুবাদ—হে দেব! যেমন বনমালাকে ও কৌস্তড মণিকে সতত হাদয়ে বহন কর, সেইরূপ দামনকী মালা ও পূজা হাদয়ে বহন কর, অর্থাৎ প্রীতিসহ স্থীকার কর॥ ৩৪৮॥

ভগবন্ধং প্রণম্যাথ গুরুং সম্পূজ্য ভজিতঃ । সম্পূজ্য রাহ্মণান্ শজ্যা ভূজীত সহ বন্ধুডিঃ ॥৩৪৯॥

অনুবাদ—অনন্তর শ্রীভগবানকে প্রণাম করিয়া ডক্তিসহকারে শ্রীগুরুদেবকৈ পূজা করিয়া ও ব্রাহ্মণ-গণকে যথাশক্তি পূজা করিয়া বন্ধুগণের সহিত ডোজন করিবে॥ ৩৪৯॥

পারণাহে ন লড়োত দ্বাদশীঘটিকাপি চেৎ। তদা রয়োদশী গ্রাহ্যা পবিগ্রা-দমনার্পণে॥ ৩৫০॥

অনুবাদ—যদি পারণদিনে একদণ্ডও ধাদশী না থাকে, তখন পবিত্রারোপণ ও দমনকারোপণ ত্রয়োদশী দিনে কর্ত্ব্য ।। ৩৫০ ।।

টীকা—পূজাঞ্চলয়ে বহ—প্রীত্যা স্বীকুরু ॥৩3৮
টীকা—এবং বিধিং বিলিখ্য তত্ত্র কালং নিশ্চিনোতি—পারণাহ ইতি দ্বাভ্যাম্ ॥ ৩৫০ ॥

ন কৃষ্ণে দমনারোপঃ স্যান্মধৌ বিয়তো যদি। বৈশাখ্যাং আবণে মাসি কর্তব্যং বা তদর্পণম্॥৩৫১

অনুবাদ—যদি কোন বিশ্ববশতঃ চৈত্রমাসে শ্রীকৃষ্ণে দমনকারোপণ না হয়, তখন বৈশাখমাসে পূণিমা বা 
ভাদশীতে বা শ্রাবণমাসের ভাদশীতে দমনকারোপণ 
উৎসব করিবে ॥ ৩৫১ ॥

টীকা—বিদ্নতো যদি মধৌ চৈত্ত্বেন স্যাৎ, তদা বৈশাখ্যাং পূলিমায়াং আদশ্যাং বা শ্রাবণে বা তস্য দমনকস্যাপণং কর্ডব্যম্। শ্রাবণেহপি তথৈব বোদ্ধবাং, সর্ব্বে ভগবন্ধহোৎসবে আদশ্যেব প্রশস্তা, ভগবৎতিথিত্বাৎ ॥ ৩৫১॥

অতএবোক্তং রক্ষণা দেবীপুরাণে— চৈত্রাদৌ কারয়েৎ পূজাং সম্যুগ্বৎস যথাবিধি। গক্ষধুপার্ঘানৈবেদৈয়মালৈয়দ্মনকে:ছবৈঃ ॥ ৩৫২॥ অনুবাদ—অতএব ব্রহ্মা-দেবীপুরাণে বলিয়াছেন —হে বৎস যথাবিধি চৈত্রাদিমাসে গদ্ধ, ধূপ, অর্ঘা, নৈবেদ্য ও দমনকমাল্য দারা সুষ্ঠুভাবে শ্রীকৃষ্ণের পূজা করাইবে ॥ ৩৫২ ॥

সহোমং পূজয়েদেবং সর্বাকামানবাপুরাৎ। সর্বাতীথাড়িষেকস্য ফলং প্রাপ্নোতি মানবঃ॥৩৫৩॥

অনুবাদ—হোমসহ শ্রীভগবানের পূজা করাইলে সক্রপ্রকার বাঞ্ছা পূজি হয় এবং মানব সক্রতীর্থ স্নানের ফল প্রাপ্ত হয় ॥ ৩৫৩॥

### অথ বৈশাখক্তাম্

পাদ্রে পাতালখণ্ডে নারদায়রীষসংবাদে—
মাধবে মাসি সম্প্রাপ্তে মেষস্থে কর্মাসাফিণি।
কেশবপ্রীতয়ে কুর্যাৎ কেশবরতসঞ্জম্য। ৩৫৪।।

অনুবাদ—অনন্তর বৈশাখমাসক্তা পদ্মপুরাণে পাতালখণ্ডে নারদ-অম্বরীষ-সংবাদে—বৈশাখমাসে স্থাদেব মেষরাশিতে অবস্থান করিলে শ্রীকেশব-দেবের প্রীতির জন্য সম্পূর্ণ কেশবব্রত পালন করিবে।। ৩৫৪।।

টীকা—আদি-শব্দেন বৈশাখাদিঃ, দমনকারোপণ-মাহাঝ্যঞাহ—সর্ব্ব কামানিতি পাদ্রয়েণ ।।৩৫২-৩৫৩ টীকা—কর্ম্মসাক্ষিণি—সূর্য্যে।। ৩৫৪।।

দদাাদনেকদানানি তিলাজাপ্রছতীনাপি । জন্মকোটিসমুভূত-পাতকান্তকরাণি চ ।। ৩৫৫ ।।

অনুবাদ—কোটি জন্মার্জিত পাপ ক্ষয়ার্থে তিল, ঘৃত প্রভৃতি বছবিধ দ্রব্য দান করিবে, ॥ ৩৫৫॥

জলামশর্করাধেনু-তিলধেনুমুখানি চ। বিত্তমানেন দেয়ানি দানানীপ্সিতসিদ্ধয়ে। বৈশাখে বিধিনা স্থানদমং নদ্যাদিকে বহিঃ ॥৩৫৬॥ অনুবাদ — জল, অন্ধ, শর্করা স্বৎসা দুগ্ধবতী

গাড়ী, তিল ধেনু প্রভৃতি সাম্থ্য অনুসারে বাঞ্চিত

পূর্ত্তির জন্য দান করিবে এবং গৃহের বাহিরে পৰিছ গঙ্গাদি নদীতে যথাবিধি দুইবার স্থান করিবে॥ ৬৫৬

হবিষ্যং ব্রহ্মচর্য্যঞ্জ ভূশয়া নিয়মস্থিতিঃ। ব্রতং দানং দমো দেব-মধুসূদন-পূজনম্। মাধবে মাসি কুব্বীত মধুসূদনতুচ্টিদম্॥ ৩৫৭॥

অনুবাদ—হবিষ্যার ভোজন, ব্রহ্মচর্য্য, ভূমিশ্যা, সক্ষলপানুসারে একত্র বাস, ব্রত, একবার ভোজন, দান, ইন্দ্রিয় দমন, মধুসূদনের পূজা, মাসের অধিদেব মধুসূদনের প্রীতিপ্রদ বৈশাখমাসে এই সকল নিয়ম পালন করিবে ॥ ৩৫৭ ॥

তিলোদকসুবর্ণাল্ল-শর্করাম্বররোহিণীঃ। পাদ্রাণাতপ্রায়ু-কুভান্ দ্দ্যাদ্দ্িজাতিষু।। ৩৫৮॥

জনুবাদ—ব্রাহ্মণগণকে তিল, জল, স্থর্ণ, আর, শর্করা, বস্ত্র, গাভী, পাদুকা, ছত্র, জলকুন্ত দান করিবে ।। ৩৫৮।।

টীকা—নিয়মে স্থিতিঃ, সক্তম্পরিপালনমেকর বাসাদি বা; ব্রতম্—একভক্তাদি, দমঃ—ইন্দিয়-নিগ্রহঃ, রোহিণীঃ—গাঃ ॥ ৩৫৭-৩৫৮॥

ত্রিসদ্ধাং পূজয়েদীশং ডক্তিতো মধুসূদনম্। সাক্ষাদ্বিমলয়া লক্ষ্যা সমুপেতং সমাহিতঃ ॥ ৩৫৯॥

অনুবাদ—ডভিজেহ তিসন্ধা মধুসূদনদেবকে পূজা করিবে সংযত চিঙে বয়ং বিমলা লক্ষ্মীদেবী সহ।। ৩৫৯।।

তরৈব বরাহ-ধরণীসংবাদে— বিশেষাদিহ দাতব্যাস্তিলা মধুসমদিবতাঃ। ধর্মায় মহতে দীর্ঘা-দুরিতক্ষয়হেতবে।। ইতি॥৩৬০॥

অনুবাদ—পদাপুরাণে বরাহদেব-ধরণী-সংবাদে
—দীর্ঘকাল সঞ্চিত পাপক্ষয়ের জন্য এই বৈশা<sup>থে</sup>
বিশেষতঃ মধুযুক্ত তিল মহান্ ধর্মকে দান করি<sup>বে</sup>,
।। ৩৬০ ।।

যদাপান্তেহখিলং কৃত্যং মাহাত্মালিখনে স্ফুটম্।
তথাপ্যেকত সংগৃহা ব্যলেখীদং সমাসতঃ ॥ ৩৬১ ॥
অনুবাদ—যদিও মাহাত্মাগ্রহে বছবিধ করণীয়
লিখিত আছে তথাপি সংক্ষেপে একত সংগ্রহ পূক্রক
ইহা লিখিত হইল ॥ ৩৬১ ॥

### অথ বৈশাখকৃত্যনিত্যতা

বরাহধরণীসংবাদে—

যঃ পরিত্যজ্য বৈশাখং ব্রতমন্যদুপাচরেৎ ।

স করস্থং মহারুজং হিছা লোটুং হি যাচতে ॥৩৬২॥

অনুবাদ — অনন্তর বৈশাখকৃত্য নিত্যতা, বরাহ-দেব-ধরণী-সংবাদে— যে মানব বৈশাখ-নিয়ম-ব্রত ত্যাগ করিয়া অন্য ব্রত আচরণ করে, সেই ব্যক্তি হন্তক্তিত মহারত্ন ত্যাগ করিয়া মৃত্তিকা ঢেলা প্রার্থনা করে ॥ ৩৬২ ॥

টীকা—বৈশাখম্ বৈশাখ্যনিয়মৱতমিতার্থঃ ॥৩৬২

কিঞ্চ ---

অবিশাখী ডবেচ্ছাখী বিপ্রঃ শ্রৌতপরোহপি চ।। ইতি ।। ৩৬৩ ।।

অনুবাদ —আরও—বেদভ বিপ্রও বৈশাখ-রতহীন হইলে রক্ষ হইয়া জন্ম গ্রহণ করে।। ৩৬৩।।

#### অথ সামান্যতো বৈশাখমাহাত্ম্

ত্তিব নারদাম্বরীষসংবাদে—
ন মাধ্বসমো মাসো ন মাধ্বসমো বিভূঃ।
পোতোহধিদুরিতাভোধিমজ্জমানজনস্য যঃ।।৩৬৪।।

অনুবাদ—অনন্তর সামান্য ভাবে বৈশাখ মাহাজ্য পদ্মপুরাণে মারদ-অম্বরীষ-সংবাদে—যেমন নারা-য়ণের সম প্রমেশ্বর নাই, সেইরূপ পাপসমুদ্রে নিম-জ্মান ব্যক্তির প্রেক্ষ বৈশাখ্যাস্ত্রত-সম উদ্ধারের জাহাজ নাই ।। ৩৬৪ ।।

টীকা—মাধবেন শ্রীকৃষ্ণেন সমঃ বিভুরীশ্বরো যথা নাম্ভীতি দৃত্টাল্ডোহ্বগল্ভব্য এবমগ্রেহপি যো মাসঃ॥৩৬৪

দত্তং জঙ্বং হৃতং স্থাতং যদ্ভক্তা মাসি মাধবে। তদক্ষয়ং ভবেভূপ পুণ্যং মাধববল্লভে ॥ ৩৬৫ ॥

অনুবাদ –- হে ভূপতি। মাধবপ্রিয় বৈশাখমাসে ভক্তিসহ দান, জপ, হোম, স্থান যাহা যাহা করিবে তাহাতে অক্ষয়পুণ্য হইবে।। ৩৬৫।।

টীকা—মাধবস্য বল্লভ ইতি সক্ষত্রিব হেতুর্র তটবাঃ

কিঞ্চ---

বৈশাখাভানি পাপানি সূ্য্যাভানি তমাংসি চ । প্রাপকারপৈত্ম্য-প্রাভানি সুক্তানি চ ॥ ৩৬৬ ॥

অনুবাদ—আরও—পাপসমূহ বৈশাখমাস-ব্রত না আসা পর্যান্ত অবস্থান করে, অন্ধকার সূর্য্যোদয় না হওয়া পর্যান্ত থাকে, পুণ্যসমূহ সেই পর্যান্ত বিদামান থাকে যে পর্যান্ত পরের অপকার রাপ খলতা না আসে ।। ৩৬৬॥

কান্তিকে মাসি য় কিঞ্চিতুলাসংস্থে দিবাকরে।
স্থানদানাদিকং রাজংস্ত পরার্দ্ধগুণং ভবে ।।৩৬৭।।
তুদ্মাণ সহস্তথিতং মাঘে মকরগে রবৌ।
ততোহপি শতসংখ্যাকং বৈশাখেমেষগে ভগে।।৩৬৮।।

অনুবাদ—হে রাজন্! কাত্তিকমাসে স্থা তুলা রাশিতে অবস্থান কালে যাহা কিছু করা হয়—দনান দানাদি তাহা পরার্জ গুণ হয়। তাহা হইতে সহস্ত্র- গুণ ফল হয় মাঘমাসে মকর রাশিতে স্থা থাকিলে, তাহা হইতে শতএণ ফল হয় বৈশাখমাসে মেষ রাশিতে স্থা থাকিলে। ৩৬৭-৩৬৮।

তে ধন্যান্তে সূক্তিনো নরা বৈশাখমাসি যে। প্রাতঃ স্নাতা বিধানেন পুজয়ন্তি মধুদিষম্ ॥ ৩৬৯ ॥

অনুবাদ—তাহারাই ধন্য ও তাহারাই সুকৃতি মানব, যাহারা বৈশাখমাসে প্রাতঃস্নান করিয়া যথা-বিধি শ্রীমধুসূদনকে পূজা করে।। ৩৬৯।। কিঞ্জ —
পুনঃ কলিমুগে রাজন্ নৈতদ্গোপ্যং ভবিষ্যতি।
অশ্বনেধাদিকং যদমারাহাজ্যং মাধবস্য চ ।। ৩৭০ ।।
অনুবাদ—আরও—হে রাজন্! কলিমুগে ইহা
গোপ্য হইবে না যে, বৈশাখ-মাহাজ্য অশ্বনেধ যজ
হইতে অধিক ॥ ৩৭০ ॥

তি সংস্থিষ্যে নরৈঃ পাপৈর্গন্তব্যং নরকার্ণবে। অতস্ত্র বিরলস্তস্য প্রচারোহজেন নির্মিতঃ॥ ৩৭১॥

জনুবাদ—সেই কলিযুগে নরগণ পাপসমূহ দারা নরকসমূদে গমন করিবে বলিয়াই দেবদেব শ্রীহরি বিরল প্রচার বৈশাখমাস সৃষ্টি করিয়াছেন ॥ ৩৭১ ॥ টীকা —ডগে সুর্য্যে, তিষো কলিযুগে ॥৩৬৮-৩৭১॥

কিঞ্চ তারিব—
দুলাভং ভারতে বর্ষে জন্ম তর মনুষ্যতা।
মানুষ্যে দুলাভং লোকে স্বস্থধর্মপ্রবর্তনম্।। ৩৭২ ।।

অনুবাদ—আরও পদাপুরাণে—ভারতবর্ষে জনা দুর্লড, তাহাতে মনুষাজনা দুর্লড, মনুষালোকে নিজ নিজ ধর্ম প্রবর্তন দুর্লভ।। ৩৭২।।

ততোহিপ ভজিভূপাল বাসুদেবেহতিদুল্ল ভা ।
তল্লাপি দুল্ল ভো মাসো মাধবো মাধবপ্রিয়ঃ ॥ ৩৭৩॥
অনুবাদ—হে ভূপতি! তাহা হইতেও দুর্ল্লভ

ডিজি, তাহা হইতে অতি দুৰ্ল্লভ শ্ৰীকৃষ্ণে ভিজি, তাহা হইতেও দুৰ্ল্লভ মাধব প্ৰিয় বৈশাখমাস।৷ ৩৭৩ ॥

তমবাপ্য ততো মাসং স্থানদানজপাদিকম্।
কুকান্তি বিধিনা যে তু ধন্যান্তে কৃতিনো নরাঃ ॥৩৭৪
অনুবাদ—ঐ বৈশাখমাস প্রাপ্ত হইয়া দনান, দান,
জপাদি বিধিবৎ যাহারা করেন তাহারা ধন্য, তাহারা
সুকৃতি মনুষ্য ॥ ৩৭৪॥

তেষাং দশ্নমাত্রেণ পাপিনোহপি বিকল্মষাঃ। ভবন্তি ভগবভাবভাবিতা ধর্মকাণ্ডিক্ষণঃ।। ৩৭৫॥

অনুবাদ—তাহাদের দশ্নমাত্র পাপীগণও নিজাপ হয়, আর ধর্মজিজাসুগণ শ্রীভগবানে ভজি-ভাবিত হন।। ৩৭৫।।

টীকা—ভগবদ্ধাকাঙিক্ষণঃ সন্তঃ ভগবদ্ধা-বভাবিতা ভবন্তি ॥ ৬৭৫ ॥

অথ তত্ত কৰ্মাবিশেষমাহাত্ম্য

ত্ত্রৈব---

প্রাতঃ স্থানঞ বৈশাখে যজ্ঞদানমুপোষণম্। হবিষ্যং র্ফাচ্য্যঞ মহাপাতকনাশনম্।। ৩৭৬॥

অনুবাদ—অনন্তর বৈশাখে কর্মবিশেষের মাহাত্ম, পদাপুরাণে—বৈশাখে প্রাতঃদনান, যজ, দান, উপবাস, হবিষা ও ব্লাচহাঁ মহাপাতক নাশন ॥ ৩৭৬॥

কিঞ্চ---

বৈশাখং সকলং মাসং নিত্যসায়ী জিতেন্দ্রিয়ঃ। জপন্ হবিষ্যভুক্ শান্তঃ সক্রপাপৈঃ প্রমূচ্যতে॥ ৩৭৭

অনুবাদ—আরও—সম্পূর্ণ বৈশাখমাস নিত্য সনানকারী, জিতেন্দ্রিয়, জপরত, হবিষ্যভোজী ও শাভ ইহারা সক্রপাপ মুক্ত হয় ॥ ৩৭৭॥

একভক্তমথো নক্তম্যাচিত্মতন্ত্রিতঃ ।
মাধবে মাসি যঃ কুর্যাালভতে সক্রমীপিস্তম্ ॥৩৭৮
অনুবাদ একভক্ত, নক্তভোজী, অ্যাচিত ভোজী,
নিদ্রাজয়ী বৈশাখ্মাসে ইহারা সক্রবাঞ্ছিত প্রাপ্ত হয়
॥ ৩৭৮॥

বরাহ-ধরণী সংবাদে— বৈশাখে মাসি যো বিপ্রান্ ভোজয়েভজিতৎপরঃ। সিক্থে সিক্থে ভবেতুঙিঃ পিতৃ ণাং যুলসংখ্যয়া ॥ ৩৭৯ ॥

অনুবাদ—বরাহদেব-ধরণী-সংবাদে—বৈশাখ মাসে ভক্তিতৎপর হইয়া যিনি ব্রাহ্মণগণকে ভোজন দান করেন, গ্রাসে গ্রাসে যুগ পরিমাণে তাঁহার পিতৃ-গণের তৃত্তি হয় ।। ৩৭৯ ।।

> যচ্ছন্তি তত্ত মধুরাধিকভোজনানি যে বা যবাশনতিলোদকভোজনানি। ছুত্রাম্বরাণি চরণোচিতরক্ষণানি ধন্যাস্ত এব পরিতো হরিতোষণানি ॥ ৩৮০ ॥

অনুবাদ—বৈশাখমাসে যাঁহারা মধুর দ্বা ভোজন দান করেন, যবায়, তিল, জলপান, ভোজন দান, ছুর, বস্ত্র, পাদুকা প্রভৃতি দান করেন তাঁহারাই ধন্য, হরি-তোষণ দ্রব্যদানে অতি ধন্য।। ৩৮০।।

টীকা—মধুরাধিকভোজনানি মধুরদ্বাপ্রধান-ভোগানি। যবাশনং যবালং, তস্য পুনরুক্তিবিশেষায় 11 040 11

এবং কৃতেন যৎ পুণ্যং প্রাপ্যতে নিয়মৈশ্চ তৈঃ। তৎ কেন গণনাং যাতি বর্ষকোটিশতৈরপি ? ৩৮১॥ অনুবাদ—ঐ সকল নিয়ম সহ বৈশাখ-ব্ৰত পালনে যে পুণ্য প্রাপ্ত হয়, কোটি শত বৎসরেও তাহার পুণ্যের গণনা কে করিতে পারে ।। ৩৮১।।

পুরপৌরাদিসম্পতিং দীর্ঘায়ুংষি যথেপিসতম্। ইহাপ্লোতি প্রত্রাপি মামেব প্রতিপদ্যতে ।। ৩৮২ ॥ ্ অনুবাদ—পুত্র পৌত্রাদি সম্পত্তি দীর্ঘায়ু বাঞিছত ফল ইহলোকে প্রাপ্ত হয়, পরলোকেও গ্রীডগবানকেই প্রাপ্ত হয় ।। ৩৮২ ॥

অথ তত্ত প্রাতঃসানমাহাত্যম্ ত্ত্রৈব নারদায়রীয়-সংবাদে---অম্বরীয় মহাপুণ্য-প্রান্তয়ে কুরু বীক্ষণম্। মাধবে মাসি যৈঃ স্নাতং প্রাতনিয়মসংযুকৈঃ ॥ ৩৮৩ অনুবিদ—অন্তর বৈশাখে প্রাতঃস্থান মাহাঝা, পদাপুরাণে নারদ-অম্বরীম-সংবাদে—হে অম্বরীয মহারাজ ৷ মহাপুণা প্র'প্তির জনা তাঁহাদিগকে দর্শন

করুন, যাঁহারা বৈশাখমাসে নিয়ম পালন সহ প্রাতঃ-স্নান করেন।। ৩৮৩।।

যদানন্দপুরে প্রোক্তং বসতাং বর্ষকোটিডিঃ। তৎ প্রাত্মাধ্বে মাসি স্থানেনৈকেন লভাতে ।। ৩৮৪॥

অনুবাদ—আনন্দপ্রতীর্থে কোটিবর্ষ বাসকারীর যে পুণ্য কথিত আছে, বৈশাখমাসে একবার প্রাতঃস্নানে সেই পুণ্য লাভ হয় ॥ ৩৮৪॥

টীকা—আনন্দপুরে তীর্থবিশেষে, তৎফলম্ ॥৩৮৪

কিঞ্চ---

ষথৈব মাধবো ধ্যাতো বিনাশয়তি কিল্বিষম্। তথৈৰ মাধৰে লানং নিয়মেন বিনিৰ্লিতম্ ॥ ৩৮৫ ॥ অনুবাদ —আরও—কমলাপতির ধ্যান করিলে যেরূপ পাপ ক্ষয় হয়, সেই রূপই পাপক্ষয়ার্থ বৈশাখে নিয়মপূৰ্কক সান বিহিত হইয়াছে ॥ ৩৮৫ ॥

অথ তর শ্রীভগবৎ-পূজামাহাত্মাম্

তরৈব বিধিকথনে---বিশেষাদপি বৈশাখে যোহচহিয়েলুধুসূদনম্।

সক্ষসম্বৎসরং যাবদ্চিত্তস্তেন মাধবঃ ॥ ৩৮৬ ॥

অনুবাদ—অনন্তর বৈশাখেমাসে শ্রীডগবৎপূজা মাহাঝা, পদ্মপুরাণে বিধিকথনে—বৈশাখ বিশেষ-বিধানে যিনি মধুস্দনকে অর্চন করেন, তিনি পূর্ণ সম্বৎসর মাধব অর্কনের ফল পান।। ৩৮৬॥

টীকা—বিশেষাৎ অন্যমাসত আধিকোন য এক-কালমভাচ্চ রেৎ, অপিশব্দস্থে ॥ ৩৮৬ ॥

য\*চাপি নিঃস্বঃ পুরুষো মাধবে মাসি মাধবম্। পূজার্চনবিধানেন পূজয়েরধুসূদনম্ ॥ ৩৮৭ ॥ সর্বাপবিনিশুঁজঃ পিতৃ ণাং তারয়েছতম্। স জন্মশতসাহস্রং ন শোকফলভাগ্ডবেও ॥ ৩৮৮॥ অনুবাদ— আরও—ি যিনি নির্দ্ধন পুরুষ বৈশাখ- মাসে মাধবকে সক্ষ উপচার অভাবে কেবল পুজদারা অর্কন করেন, তিনি সক্ষ্পাপ বিনিশ্মূত হইয়া
শত পিতৃপুরুষকে উদ্ধার করেন। তিনি শত সহস্র
দ্বন্থ শোক ফলভাগী হন না।। ৩৮৭-৩৮৮।।

টীকা—পুলৈস্ঘদিক নবিধানং পূজাকরণং, তেনাপি কেবলেন ।। ৩৮৭ ।।

ন চ ব্যাধিভয়ং তস্য ন দারিদ্রাং ন বন্ধনম্ ।
স বিষ্ণুভক্তো জায়তে ধন্যো জন্মনি জন্মনি ॥ ৩৮৯॥
অনুবাদ—তাঁহার ব্যাধিভয় নাই, দারিদ্র নাই,
তিনি ধন্য, জন্মে জন্মে বিষ্ণু ডক্ত হন ॥ ৩৮৯॥

যাবদ্যুগসহস্তাণি শতমণ্টোতরং ডবেৎ । তাবৎ ঘগেঁ বসেঘীর ভূপতিশ্চ পুনর্ভবেৎ ॥ ৩৯০ ॥ ভূপত্বে বিবিধান্ ভোগান্ বিহাত্য চ যথাসুখম্ । মাধবস্য প্রসাদেন মাধবে লীয়তে ততঃ ॥ ৩৯১॥

অনুবাদ—হে বীর । অপ্টোররশত সহস্র যুগ পর্যাত তিনি বর্গে বাস করেন, পুনরায় রাজা হন, রাজা হইয়া বিবিধ ডোগবিলাস করিয়া শ্রীমাধবের প্রসাদে পরে মাধবের শ্রীচরণ সাম্লিধ্য প্রাপ্ত হয় ॥ ৩৯০-৩৯১॥

টীকা-লীয়তে সংযোগং প্রাপ্নোতি । ৩৯১॥

কিঞ্চ বরাহ্ধরণীসংবাদে—
বিধিনাহবিধিনা বাগি যে যজন্তি নরা ধরে।
মাধ্বে মাসি মাং ভজ্যা তৈশ্চ
যাজ্যোহ্দমাহং সদা ॥ ৩৯২।।

জনুবাদ—আরও বরাহদেব ধরণী-সংবাদে— হে ধরণীদেবি। যে সকল মানব বিধিপূর্বক বা বিধিহীনভাবে বৈশাখমাসে আমাকে ভজিসহ যজনা করে, তাহাদিগ-কর্তৃক আমি সর্ব্বদা আরাধ্য হই ।। ৩৯২।।

চীকা—সদা যাজ্যঃ কৃতপূজোহস্মীতার্থঃ , যথা সদৈব মৎপূজাং তে করিষ্যন্তি, মডজেতাং প্রাপ্তা ইতার্থঃ।। ৩৯২।। যে যজন্তি ধরে নিত্যমধ্বরৈবিবিধৈরপি। মাধবে যজতে যো মাং তেড্যস্তধিকং ফলম্॥ ইতি॥ ৩৯৩॥

অনুবাদ—হে ধরণীদেবি । যাহারা নিত্য বিবিধ যজদারা যজন করে, তাহাদিগ হইতেও বৈশাখ্যাসে যে ব্যক্তি আমাকে অর্চন করে তাহার ফল অধিক ॥ ৩৯৩॥

বৈশাখস্য প্রঞান্ডে তত্ত্রোপাখ্যানপঙ্জিষু। সামান্যেন চ মাহাত্ম্যং বিশেষেণ চ সর্ব্বশঃ॥ ৩৯৪॥

অনুবাদ পদাপুরাণাদিতে নানা উপাখ্যানে আরও বৈশাখ-মাহাম্ম সামান্য ও বিশেষ ভাবে বণিত আছে ।। ৩৯৪ ।।

টীকা—তস্যাধিকং ফলং স্যাৎ। অলিখিতমপি যুক্ত্যা সংগৃহুাতি—বৈশাখস্যেতি। পরঞ্জাহাত্ম-মাস্তে, তত্ত্ব পদ্মপুরাণাদৌ, উপাখ্যানপঙ্ক্তিষু ইতিহাস-পরম্পরাসু ।। ৩৯৩-৩৯৪ ।।

#### অথ তত্ৰ স্নানবিধিঃ

ত্ত্রিব নারদাম্বরীষ-সংবাদে—
মেষসংক্রমণে ভানোমাধ্বে মাসি যত্ত্তঃ।
মহানদ্যাং নদীতীথে নদে সর্বি নির্ব্রে।
দেবখাতে তথা স্নায়াদ্যথাপ্রাভে জলাশ্য়ে।। ৩৯৫॥
দীঘিকা-কূপবাপীযু নিয়তাত্মা হ্রিং স্মরন্।।৩৯৬॥

অনুবাদ—অনতর বৈশাখে স্থান বিধি পদ্মপুরাণ নারদ-অম্বরীষ-সংবাদে—সূর্য্যের মেষরাশিতে সংক্রমণে বৈশাখমাসে যত্ত্পূর্কক মহানদীতে গঙ্গাদি নদীতীর্থে, নদে, পুক্ষরিণীতে, ঝরণাতে, দেব পুক্ষরিণীতে, সেইরূপ যেমন জলাশয় পাওয়া য়য়—দীঘি, কূপ, ছোট পুক্ষরিণীতে সংযত চিত্তে শ্রীহরিদ্মরণ পুর্বক দ্নান করিবে ৷৷ ৩৯৫-৩৯৬ ৷৷

মধুমাসস্য শুক্লায়ামেকাদশ্যামুপোষিতঃ। পঞ্চদশ্যাঞ বা বীর মেঘসংক্রমণেহপি বা ॥ ৩৯৭॥ বৈশাখরাননিয়মং রাহ্মণানামনুজয়া। মধুসূদনমভার্চ্চা কুর্য্যাৎ সবনপূর্ব্বকম্ ॥ ৩৯৮॥ বৈশাখং সকলং মাসং মেষসংক্রমণে রবেঃ। প্রাতঃ সনিয়মং সাস্যে প্রীয়তাং মধুসূদনঃ॥ ৩৯৯॥

অনুবাদ— চৈত্রমাসের গুক্লা একাদশীতে উপবাস করিয়া, অথবা হে বীর ! পূণিমাতে বা মেষ সং-ক্লান্তিতে ব্রাহ্মণের আদেশ লইয়া বৈশাখে দনান নিয়ম গ্রহণ করিবে ৷ হোমসহ মধুস্দনের অর্চন করিয়া রবির মেষরাশিতে সংক্রমণ হইতে সম্পূর্ণ বৈশাখমাস প্রাতঃকালে নিয়মসহ স্থান করিব, মধুস্দন প্রীত হউন ৷৷ ৩৯৭-৩৯৯ ৷৷

টীকা—সবনম্—স্বানম্ ॥ ৩৯৮॥

মধুহন্তঃ প্রসাদেন ব্রাহ্মণানামনুজয়া । নিবিঘমন্ত মে পুণাং বৈশাখয়ানমন্বহম্ ॥ ৪০০ ॥

অনুবাদ—মধুসূদনের প্রসাদে ব্রাহ্মণগণের আদেশে পবিছ বৈশাখ স্থান আমার প্রতিদিন নিব্দিদ্দ হউক ॥ ৪০০ ॥

মাধবে মেৰগে ভানৌ মুরারে মধুসূদন । প্রাতঃস্নানেন মে নাথ যথোক্তফলদো ভব ॥ ৪০১ ॥

অনুবাদ—বৈশাখ মাসে মেষরাশিতে সূর্যা অব-খান কালে হে মুরারি । হে মধুসূদন । হে নাথ । প্রাতঃস্নান দারা আমায় যথোজ ফলদ হওন্। ৪০১॥

যথা তে মাধবো মাসো বল্লা মধুসূদন।
প্রাতঃলানেন মে তদিমন্ ফলদো ডব পাপহা ॥৪০২॥
অনুবাদ—হে মধুসূদন বৈশাখমাস তোমার যেমন
প্রিয়, তাহাতে প্রাতঃলান দারা আমায় পাপহারী ফলপ্রদ হওন্॥ ৪০২॥

এবমুকার্য্য তত্তীথেঁ পাদৌ প্রক্ষাল্য বাগ্যতঃ । \*মরমারায়ণং দেবং লানং কুর্য্যাদিধানতঃ ॥ ইতি ॥ ৪০৩ ॥ অনুবাদ—এই মন্ত্র উচ্চারণ পূর্বেক সেই তীর্থে পাদপ্রফালন করিয়া মৌনভাবে নারায়ণদেবকে সমরণ করিতে করিতে যথাবিধি ল্লান করিবে॥ ৪০৩

বিধানঞ পরং ভোয়ং প্রসিদ্ধং স্মৃতিশা**রতঃ ।** তৎ কিঞিল্লিখিতং পূ**ক্**ং প্রাতঃরানপ্রসঙ্গতঃ ॥৪০৪॥

অনুবাদ—অতঃপর সমৃতিশাস হইতে প্রসিদ্ধ বিধান ভাত হইবে । পুর্বে প্রাতঃস্থান প্রসঙ্গে কিঞিৎ লিখিত হইয়াছে ।। ৪০৪ ।।

# অথ বিশেষতস্তরাক্ষয়তৃতীয়াকৃত্যম্ আদৌ তনাহাম্যম্

মাৎস্যে—

বৈশাখে মাসি ওলায়াং তৃতীয়ায়াং জনাদনিঃ। খবানুৎপাদয়ামাস যুগঞ কৃতবান্ কৃতম্॥ ৪০৫ ॥

অনুবাদ—অনস্তর বিশেষ বৈশাখমাসে অক্ষয়তৃতীয়া-কৃত্য, প্রথমে তাহার মাহাত্ম মৎস্যপুরাণে—
বৈশাখমাসে শুকু তৃতীয়াতে প্রজাহিতকারী ভগবান
ঘব শস্য উৎপদ্ধ করিয়াছিলেন এবং সত্যযুগ আরম্ভ
করিয়াছিলেন ॥ ৪০৫ ॥

ব্রুললোকাৎ ব্রিপথগাং পৃথিব্যামবতারয়ৎ। তস্যাং কার্যো ঘবৈহোমো ঘবৈবিষ্ণুং সমক্রিছে।। ৪০৬॥

অনুবাদ—ব্রহ্মলোক হইতে ব্রিপথগা গঙ্গাকে
পৃথিবীতে অবতারণ করিয়াছিলেন, ঐদিনে যবদারা
হোম কর্ত্তব্য এবং যবদারা বিষ্ণুর অর্চন করিবে
।। ৪০৬।।

যবান্ দদ্যাদ্বিজাতিভাঃ প্রযতঃ প্রাশয়েদ্যবান্ ॥৪০৭

অনুবাদ—ব্রাহ্মণগণকে যব দান করিবে এবং

যতুসহকারে যবান ভোজন করাইবে ॥ ৪০৭ ॥

পানে চ শ্রীবরাহধরণী-সংবাদে—
রেতাযুগং তৃতীয়ায়াং গুক্লায়াং মাসি মাধবে।
প্রবৃত্তঞ্চ রয়ীধর্মাঃ প্রবৃত্তান্তে প্রবৃত্তিতাঃ ॥ ৪০৮ ॥

জনুবাদ—পদাপুরাণেও শ্রীবরাহদেব ও ধরণী সংবাদে—বৈশাখমাসে শুক্রা তৃতীয়াতে ত্রেতাযুগ, বেদ, ধর্ম ও প্রর্তিমার্গ প্রবৃত্তিত হইয়াছিল। ৪০৮।।

টীকা— এয়ী বেদএয়ং, তয়া এয়া প্রবন্তিতা ধর্মাশ্চ প্রবৃতাঃ ।। ৪০৮ ।।

অক্ষয়া সোচ্যতে লোকে তৃতীয়া হরিবল্প। । লানে দানেহচ্চনে শ্রাক্ষে জপে পূর্ব্বজতর্গণে ।।৪০৯।। যেহচর্য়ন্তি যবৈবিঞ্ছ শ্রাদ্ধং কুর্ব্বন্তি যক্ষতঃ । তুল্যাং দদাতি দানানি ধন্যান্তে বৈঞ্বা নরাঃ ।।৪১০

অনুবাদ—সেই তৃতীয়া তিথি শ্রীহরিপ্রিয়া হেতু লোকে অক্ষয়া তৃতীয়া বলা হয়। স্নানে, দানে, অচ্চনে, শ্রাদ্ধে, জপে, পিতৃতর্পণে অক্ষয়া, ঐ তিথিতে যাঁহারা যবদারা শ্রীবিফুকে অচ্চন করেন, যত্নপূর্ব্বক শ্রাদ্ধ করেন, তাঁহারা বিফুড্জ অত্এব ধন্য।। ৪০৯-৪১০।।

#### অথ শুক্লা সপ্তমী

তরৈব নারদাম্বরীষসংবাদে— বৈশাখগুরুসন্তম্যাং জাহুবী জহুুুুুুুনা পুরা। ক্রোধাৎ পীতা পুনস্কাক্তা কর্ণরদ্ধাতু দক্ষিণাৎ ॥৪১১॥

অনুবাদ— অনতর শুক্লা সপ্তমী, পদাপুরাণে নারদ ও অছরীষ-সংবাদে —পুরাকালে বৈশাখমাসে শুক্লা সপ্তমীতে জহুমুনি ক্লোধবশতঃ জাহুবীকে পান করিয়া ফেলেন, পুনরায় দক্ষিণ কণ্ছিদ্র পথে ত্যাগ করেন। ৪১১।।

তস্যাং সমর্চরেদেবীং গ্রাং ডুবনমেখলাম্ । রাজা সম্যাগ্রধানেন স ধন্যঃ সুক্তী নরঃ ॥৪১২॥

অনুবাদ—ঐ তিথিতে ভুবনমেখলা গঙ্গাদেবীকে অর্চন করিবে এবং যিনি পূর্ণবিধানে স্থান করেন তিনি ধন্য ও সুক্তী মানব ॥ ৪১২ ॥ তস্যাং সন্তর্পয়েদেবান্ পিতৃন্ মর্ত্যান্ যথাবিধি। সাক্ষাৎ পশ্যন্তি তে গ্রালাতকং গতকলম্যম্ ॥৪১৩

অনুবাদ—ঐ তিথিতে দেবগণকে, পিতৃগণকে ও মর্ত্যবাসীগণকে যথাবিধি তৃপ্তিদান করিলে তাহারা গঙ্গাল্লানকারীকে সাক্ষাৎ পাপহীন দর্শন করেন ।। ৪১৩ ।।

টীকা -- কৃতস্থানং, স্বার্থে কন্ ॥ ৪১৩ ॥

### অথ শ্রীনরসিংহচতুর্দ্দশী

বৈশাখস্য চতুদ শ্যাং গুক্রায়াং শ্রীন্কেশরী। জাতস্তদ্যাং তৎপূজোৎসবং কুব্রীত সর্তম ॥৪১৪

অনুবাদ— অনন্তর শ্রীনরসিংহচতুর্দ্দী, বৈশাখ-মাসের শুক্লা চতুর্দ্দশীতে শ্রীনরসিংহদেব আবির্ভূত হন, অতএব ঐ তিথিতে ব্রতের সহিত তাঁহার পূজা ও উৎসব করিবে।। ৪১৪।।

**টীকা—ব্রতম্**পবাসাদিনিয়মস্তৎসহিতম্ ॥৪১৪॥

### অথ নরসিংহচতুর্দ্দশীব্রতনিত্যতা

রহন্নারসিংহপুরাণে শ্রীভগবন্ন সিংহপ্রহলাদ-সংবাদে ব্রতবিধিকথনে—

বর্ষে বর্ষে তু কর্ত্তব)ং মম সন্তুল্টিকারণম্। মহাগুহামিদং শ্রেষ্ঠং মানবৈর্ডবভীক্তিঃ ।। ৪১৫ ॥

অনুবাদ অনন্তর নরসিংহচতুর্দশী ব্রতের নিতাতা রহন্নারদীয়পুরাণে শ্রীভগবন্ নৃসিংহ-প্রহলাদ-সংবাদে ব্রতবিধি কথনে—প্রতিবর্ষে আমার সন্ত্রিটর কারণ চতুর্দশী ব্রত কর্ত্ব্য, সংসার ডয়ে ভীত মানবগণ কর্ত্ব্ প্রমগোপনীয় ও শ্রেষ্ঠ ব্রত কর্ত্ব্য ।। ৪১৫ ।।

টীকা—বর্ষে বর্ষে ত্বিতি বীপ্রয়া নিতাত্বং সাধাতে, তচ্চ হেমাদ্রিপ্রভৃতিভিরেকাদশীপ্রকরণাদৌ বির্ত-মেবান্ডি ॥ ৪১৫ ॥

#### কিঞ্চ--

বিজায় মদিনং যন্ত লঙ্ঘয়েৎ স তু পাগভাক । এবং জাতা প্রকর্তব্যং মদিনে ব্রতমুত্মম্ । অন্যথা নরকং যাতি যাবচন্দ্রদিবাকরৌ ॥ ৪১৬॥ অনুবাদ — আরও — আমার ব্রতদিন জানিয়া যে বাজি লংঘন করে সেই পাপভাগী, ইহা জানিয়া আমার দিনে উত্তম ব্রত কর্ত্বা, অন্যথা যাবৎ চন্দ্র-স্থা তাবৎ নরক গমন করে।। ৪১৬।।

টীকা—অকরণপ্রত্যবায়েন চ নিতাত্বমাহ— বিভায়েতি। বিশেষেণ ভাত্বাপি ভাননিভোহপীত্যর্থঃ ॥ ৪১৬॥

### অথ ত্রাধিকারিনির্ণয়ঃ

ত্ত্রৈব—

সর্কেষামেব লোকানামধিকারোহন্তি মদুতে। মুছকৈস্তু বিশেষেণ প্রণেয়ং মুৎপরায়ণৈঃ॥ ৪১৭॥

অনুবাদ—অনন্তর ঐ ব্রতের অধিকারী নির্ণয়, ঐ পুরাণেই — আমার ব্রতে সকল লোকেরই অধিকার আছে। আমার ভক্তগণের ও আমাপরায়ণগণের বিশেষ ভাবে কর্ত্ব্য ।। ৪১৭ ।।

টীকা—প্রণেয়ং কর্ত্তব্যম্, মৎপরায়ণৈর্মদেক-নিষ্ঠেরিতি তদ্≆তস্য তভ্তিংবিশেষরূপতাদিতি দিক্ ॥ ৪১৭ ॥

#### অথ তঝাহাঅাম্

তরৈব শ্রীপ্রহলাদ উবাচ— নমস্তে ভগবন্ বিষ্ণো নৃসিংহবপুষে নমঃ। ছড্জোহহং সুরেশৈকং তাং প্রপৃচ্ছামি তত্ত্বতঃ ॥ ৪১৮ ॥

অনুবাদ—অনন্তর উহার মাহাম্য ঐ পুরাণেই শীপ্রহলাদ বলিতেছেন—হে ভগবন্। হে বিফো! তোমাকে প্রণাম, হে শ্রীনৃসিংহমূতি। আপনাকে প্রণাম, আমি তোমার ভক্ত, দেবদেব তোমাকে তত্ত্বত জিভাসা করিতেছি॥ ৪১৮॥

ষামিংস্কৃয়ি মমোৎপন্না ভিজিবঁহবিধা কথম্ ?
কথাত সুপ্রিয়ো জাতঃ কারণং বদ মে প্রভো ।।৪১৯॥
অনুবাদ—হে প্রভো । তোমাতে আমার বহ
ধকার ভিজি কিরাপে উৎপন্ন হইল ? হে প্রভো ।

কিরূপে তোমার উভম প্রিয়ভক্ত হইলাম, উহার কারণ আমাকে বলুন।। ৪১৯॥

শ্রীন্সিংহ উবাচ—
কথয়ামি মহাপ্রাজ শৃণুদৈবকাগ্রমানসঃ ।
ভজের্য্যৎ কারণং বৎস প্রিয়ত্স্য চ তৎ পুনঃ ॥৪২০

অনুবাদ—শ্রীনৃসিংহদেব বলিলেন—হে মহাপ্রাভ ! বলিতেছি, একাগ্র চিত্তে শ্রবণ কর, হে বৎস ! আমাতে ভভিত্র যে কারণ এবং প্রিয়ত্বের কারণ ॥ ৪২০॥

পুরাকলে হাভূবিপ্রঃ কিঞ্জিং নাপ্যধীতবান্। নামনা চ বস্দেবো হি বেশ্যায়াং

তৎপরো হাড়ঃ।। ৪২১॥

অনুবাদ—প্রাচীন কল্পে তুমি বিপ্র হইয়াছিলে কিন্তু কিছুই অধ্যয়ন কর নাই। নাম ছিল বসুদেব এবং বেশাাসক্ত হইয়াছিলে॥ ৪২১॥

তদিমন্ জন্মনি নৈব ছং চকথঁ সুকৃতং কিয়ৎ। মুজুা তু মদু তং চৈকং বেশাসরতিলালসঃ। মদু তস্য প্রভাবেণ ভজিজাতা তবেদৃশী॥ ৪২২॥

অনুবাদ—বেশ্যাসঙ্গ লোভী ঐ জন্ম তুমি কোন সুকর্ম কর নাই, একটি মাল আমার এত বাতীত। আমার এতপ্রভাবে তোমার এইরূপ ভাজি হইয়াছে ॥ ৪২২॥

শ্রীপ্রহ্লাদ উবাচ—
শ্রীন্সিংহাচ্যুত স্থামিন্ কস্য পুরেণ কিং কৃতম্।
বেশ্যায়াং বর্তমানেন কথং তদ্ধি কৃতং ময়া ?
আখ্যানং বিস্তরেণেদং বজুমহসি সাম্প্রতম্ ॥৪২৩॥

অনুবাদ— প্রীপ্রহলাদ বলিলেন—হে নৃসিংহ। হে অচ্যুত। হে প্রভো। কাহার পুর কি করিতাম ? বেশ্যাস্ত অবস্থায় কিরূপে তোমার ব্রত আমি করি-লাম। এক্ষণে ঐ আখান বিস্তৃত ভাবে বলুন ॥৪২৩ টীকা-কথং বা তদ্রতং কৃতম্ ? ৪২৩ II

শ্রীনৃসিংহ উবাচ—
পুরাবভিপুরে হ্যাসীদু াজ্ঞণো বেদপারগঃ ।
তলাম বসুশর্মেতি সকলোকেষু বিশুভতম্ ॥ ৪২৪ ॥

অনুবাদ—শ্রীন্সিংহদেব বলিলেন—পুরাকালে অবভিপুরে এক বেদজ ব্রাহ্মণ ছিল। তাহার নাম বসুশর্মা সক্রজন প্রসিদ্ধ।। ৪২৪।।

নিত্যং হোমক্রিয়ামেষ করোতি দ্বিজসত্তমঃ। ব্রহ্মক্রিয়াসু সততং সব্বাসু কিল তৎপরঃ।। ৪২৫ ॥ অগ্নিটোমাদিভিযজৈরিট্টাঃ সব্বে সুরোভমাঃ। তেনাপি বিদ্যমানেন ন কৃতং দুচ্চৃতং কিয়ৎ ॥৪২৬

অনুবাদ—এই সদ্রাহ্মণ নিত্য হোম কর্ম করি-তেন, বৈদিক সকল ক্রিয়াতে সতত তৎপর অগ্নিছেটা-মাদি যজ্বারা দেবগ্রেষ্ঠগণকে যজন করিতেন। ঐ অবস্থায় কোন দুষ্কৃত করেন নাই ॥ ৪২৫-৪২৬॥

টীকা-ব্ৰদ্ধক্রিয়াসু-বৈদিককর্মসু ॥ ৪২৫ ॥

তস্য ভার্য্যা সুশীলাভুদ্দিখ্যাতা ভুবনক্রয়ে। পতিরতা সদাচারা পতিভক্তিপরায়ণা।। ৪২৭ ॥

অনুবাদ—তাহার ভার্যা। ত্রিভুবন প্রসিদ্ধা সুশীলা হিলেন—পতিরতা, সদাচার নিপুণা, পতি ভজিপরা-য়ণা।। ৪২৭।।

জজিরে চ সূতাঃ পঞ্চ তস্যাং দ্বিজ্বরাত্তঃ। সদাচারাঃ সুবিদ্বাংসঃ পিতৃভক্তিপরায়ণাঃ। তেষাং মধ্যে কনিষ্ঠস্তুং বেশ্যায়াং

তৎপরঃ সদা॥ ৪২৮॥

অনুবাদ—ঐ দিজবর হইতে সুশীলাতে পঞ্পুর জন্মিল, তাহারা সদাচারী, সুবিদান, পিত্ডক্ত তাহার মধ্যে তুমি কনিষ্ঠ সর্বাদা বেশ্যাসক্ত ॥ ৪২৮॥

তাং সন্নিষেবমাণেন সুরাপানং কৃতং ছয়া। সদা পাপরতস্তৃং হি নাকৃথাধ্যয়নং ভূশম্॥ ৪২৯॥ অনুবাদ—বেশ্যারত তুমি সুরাপান করিতে, সর্কাদা পাপরত, অধ্যয়ন হীন ॥ ৪২৯ ॥ টীকা—অধ্যয়নং নাক্থাঃ, নাকাষীঃ, সদ্ধিরাষ্ঃ ॥ ৪২৯ ॥

বিলাসিনীগৃহে নিতাং বসতিহাঁভবতব !

একদা তদ্গৃহে হ্যাসীতয়া সহ মহান্ কলিঃ ॥ ৪৩০

অনুবাদ—বিলাসিনী গৃহে নিতা তোমার বসবাস

হইয়াছিল, একদিন ঐ গৃহে বেশ্যাসহ তোমার মহা
কলহ হইয়াছিল ॥ ৪৩০ ॥

ততঃ কলহভাবেন ভোজনং ন কৃতং তৃয়া।
অজানামদ্রতং চক্রে রতানামূতমং রতম্ ॥ ৪৩১॥
অনুবাদ—ঐ কলহ বশতঃ তুমি ভোজন কর
নাই। অভানে রতগণের মধ্যে উত্তম আমার রত
করিলে॥ ৪৩১॥

তয়া সহ বিবাদেন রাজৌ জাগরণং কৃতম্।
বেশ্যায়া অপি তৎ সক্বং প্রজাতস্তু তৢয়া সমম্॥৪৩২
অনুবাদ—বেশ্যাসহ বিবাদহেতু রাজিতে জাগরণ
করিলে, তোমার সহিত ঐ বেশ্যারও ব্রত ও জাগরণ
হইয়া গেল ॥ ৪৩২ ॥

রাক্রৌ জাগরণে তস্যাঃ সঞাতং কায়শোধনম্।
যুবয়োর্মদ্রতং জাত্মজানানাদ্বপুণাদম্ ॥ ৪৩৩॥
অনুবাদ—রাত্রি জাগরণে বেশ্যার শরীর শোধন
হইল, অভানে তোমাদের উভয়ের বহ পুণাপ্রদ আমার রত হইল ॥ ৪৩৩॥

যেন চীণ্রতেনাদ্য মোদন্তে দিবি দেবতাঃ ।
স্টাগ্রিত ততো রক্ষা চক্রে মদ্রতমুত্মম্ ॥ ৪৩৪ ॥
অনুবাদ—যে রতফলে আজ দেবগণ স্থাগ্ আনন্দ উপভোগ করিতেছে। স্টিটশন্তি লাভার্থে রক্ষা উত্তম আমার রত করিয়াছিলেন ॥ ৪৩৪ ॥ ভীকা— চীণ্নি কৃতেন রতেন ॥ ৪৩৪ ॥ মুদ্রতস্য প্রভাবেণ নিম্মিতং সচরাচরম্ । রুররেণাপি তচ্চীর্ণং বধার্থং গ্রিপুরস্য চ । মহিদনৰ ব্রতস্যাস্য গ্রিপুরং সংনিপাতিতম্ ॥৪৩৫॥

জনুবাদ — রক্ষা আমার রওপ্রভাবে চরাচর প্রাণি নির্মাণ করিয়াছেন। মহাদেবও ত্রিপুরাসুর বধের জন্য আমার রত আচরণ করিয়াছিলেন। এই রতের মহিমাতেই ত্রিপুরাসুরকে নিধন করিয়াছেন ॥ ৪৩৫ ॥

অন্যৈত বহুডিদেবৈশ্ব ষিডিশ্চ পুরাতনৈঃ। রাজ্ডিশ্চ মহাপ্রাজৈবিহিতং ব্রতমুভ্যম্।। ৪৩৬।।

অনুবাদ—অন্যান্য বহু দেবগণ, পুরাতন ঋষিগণ, মহাপ্রাজ রাজগণ এই উত্তম ব্রত পালন করিয়াছেন ॥ ৪৩৬ ॥

এতদ্রতপ্রভাবেন সর্কে সিদ্ধিমুপাগতাঃ । বেশ্যাপি মৎপ্রিয়া জাত রৈলোক্যে সুখচারিণী । ঈদৃশং মদ্রতং বৎস কৈলোক্যে

চৈৰ বিশুহতম্ ॥ ৪৩৭॥

জনুবাদ—এই ব্রতপ্রভাবে সকলে সিদ্ধি লাভ করিয়াছেন। বেশ্যাও আমার প্রিয়া হইয়া বিলোকে সুখচারিণী হইয়াছে। হে বৎস! এইরাপ আমার বত বিলোক প্রসিদ্ধ।। ৪৩৭।।

<sup>ধ্তা</sup>য়া'চ বিলাসিন্যা ব্রতমেতদুপস্থিতম্ । <sup>প্রহ্নাদ তেন তে ভজি</sup>ময়ি জাতা হানুভুমা ॥৪৩৮॥

অনুবাদ—ধূর্তা বিলাসিনী নারীর উদ্ধারের জন্য এই রত উপস্থিত হন। হে প্রহলাদ উক্ত ব্রতপ্রভাবে তোমার আমাতে উত্তমাভক্তি উৎপন্না হইয়াছেন ॥ ৪৩৮॥

সাবেশ্যা ছ॰সরা জাতা দিবি ভোগাননেকেশঃ। ছুজা কামং বিলীনা তু ছং প্রহলাদ বিবিল্ট মাম্ ॥ ৪৩৯॥

অনুবাদ—ঐ বেশ্যা অর্গে অপ্সরা জন্ম পাইয়া বহুবিধ সুখডোগাতে আমাতে প্রবিশ্ট হইয়াছে। হে প্রহলাদ তুমিও আমাতে প্রবিশ্ট ছিলে॥ ৪৩৯॥

টীকা—বিলীনা প্রবিদ্টা ময়ীতি শেষঃ। মাং বিবিদ্টঃ প্রাবিশঃ, কার্য্যার্থং ডক্তিপ্রবর্তনার্যম্ ॥৪৩৯॥

কার্য্যার্থমবতারক্তে মচ্ছুরীরাৎ পৃথক্ ছুসৌ। বিধায় সর্ব্বকার্য্যাণি শীহাং ময়ি গমিষ্যাস ॥৪৪০॥

অনুবাদ—ভজিপ্রবর্তন কার্বোর জন্য আমার শরীর হইতে তোমার এই পৃথক্ অবতার । ভজি-প্রচারকার্য্য সম্পন্ন করিয়া শীঘ্র আমাতে প্রবিষ্ট হইবে ॥ ৪৪০ ॥

য ইদং মদ্রতাগ্রস্ত প্রবিধাস্যন্তি মানবাঃ।
ন তেষাং পুনরার্ডিঃ কল্পকোটিশতৈরপি ॥ ৪৪১ ॥
অনুবাদ—যে সকল মানব আমার রতগ্রেষ্ঠ পালন
করিবে, শতকোটি কল্পেও তাহাদের সংসারে পুনরাগমন নাই ॥ ৪৪১ ॥

অপুরো লঙতে পুরান্ মডজাংশ্চ সুবক্ত সঃ । দ্রিলো লডতে লক্ষীং ধনদস্য চ যাদৃশী ॥ ৪৪২ ॥

অনুবাদ—আমার রত প্রভাবে অপুর বাজি আমাতে ভজিমান সুন্দর পুর সকল লাভ করে, দরিদ্র কুবেরের ন্যায় সম্পদ লাভ করে ॥ ৪৪২ ॥

তেজকামো লভেতেজো রাজ্যেপ্সূ রাজ্যমুভমম্। আয়ুফামো লভেদায়ুর্যাদৃশন্ত শিবস্য চ ॥ ৪৪৩ ॥

অনুবাদ—এই রত প্রভাবে তেজকামী তেজঃ ও রাজ্যকামী উত্তম রাজ্য লাভ করে, আয়ুক্ষামী মহা-দেবের নাায় আয়ু লাভ করে ॥ ৪৪৩ ॥

স্ত্রীণাং রতমিদং সাধুপুরদং ভাগ্যদভথা । অবৈধব্যকরং তাসাং পুরশোকবিনাশনম্ ॥ ৪৪৪ ॥ অনুবাদ—এই ব্রত স্ত্রীগণের সৎপুত্র প্রদ ও ভাগ্য প্রদ, অবৈধব্য কর ও পুত্রশোক বিনাশন ॥ ৪৪৬॥

ধনধান্যকরঞৈব পতিপ্রিয়করং গুডম্। সার্কভৌমং সুখং তাসাং দিব্যসৌখ্যং

ভবেততঃ ॥ ৪৪৫ ॥

অনুবাদ—ধনধান্যকর পতিপ্রিয়কর, মঙ্গলপ্রন, সাহ্বভৌমসুখ ও স্ত্রীগণের দিব্য সুখপ্রদ আমার এই ব্রত ॥ ৪৪৫ ॥

ভ্রিয়ো বা পুরুষো বাপি কুর্ব্বন্তি ব্রতমুজমম্। তেভাো দদামাহং সৌখ্যং ভুক্তিমুক্তিফলন্তথা ॥৪৪৬॥

অনুবাদ — জীগণ বা পুরুষগণ যাহারা এই উত্তম ব্রত পালন করে, তাহাদিগকে আমি সুখ ও ভুক্তি-মুক্তি ফল দান করি ॥ ৪৪৬॥

বহুনোক্তেন কিং বৎস রতস্যাস্য ফলস্য হি ? মদ্রতস্য ফলং বজুং নাহং শক্তো ন শঙ্করঃ ॥৪৪৭

অনুবাদ—হে বৎস । এই ব্রতের ফলের মহিমা বহু বলিবার কি প্রয়োজন ? আমার ব্রতের ফল আমি বলিতে সমর্থ নহি, মহাদেবও সমর্থ নহেন ॥৪৪৭

রক্ষা চতুডিবজৈূশ্চ নালং স্যাজীবিতাবধি ॥৪৪৮॥ অনুবাদ—রক্ষা চারিবদনে সারাজীবনে বলিতে সমর্থ নহেন ॥ ৪৪৮ ॥

কিঞ্চ তাঁরব রতবিধিকথনে—
যথা যথা প্রৱতিঃ স্যাৎ পাতকস্য কলৌ যুগে।
তথা তথা বিধাস্যন্তি মদ্রতং বিরলং জনাঃ ॥৪৪৯॥

অনুবাদ—আরও ঐ পুরাণে ব্রতবিধি কথন-প্রসঙ্গে

কলিযুগে যেমন যেমন পাপের প্রবৃত্তি হয়, সেই
সেই স্থানে অল্প সংখ্যক ব্যক্তি আমার ব্রত পালন
করে ।। ৪৪৯ ।।

মদ্রতস্য বিধানেন মতিনঁ স্যাদ্দুরাঅনাম্। সদা পাপরতানান্ত পুরুষাণাং বিকশুণি ॥ ৪৫০ ॥

জনুবাদ দুরাআগণের আমার ব্রত পালনে মতি হয় না, সর্বাদা পাপ কার্যারত জনগণের বিকার্মেই মতি হয় ।। ৪ ং০ ।।

বিচায়োঁবং প্রকর্তব্যং মাধবে মাসি মদ্রতম্। প্রাপ্তে ভূতদিনে বৎস সর্বকলম্যনাশনম্॥ ৪৫১॥

অনুবাদ—এইরূপ বিচার করিয়া বৈশাখমাসে আমার ব্রত কর্ত্বা। হে বৎস প্রহলাদ। চতুর্দশী দিন আগত হইলে সক্রপাপনাশন আমার ব্রত কর্তব্য।। ৪৫১।।

যেনৈব ক্রিয়মাণেন সহস্তদাদশীফলম্। জায়তে ন মুষা বচিয় মানুষাণাং মহাজনাম্॥৪৫২॥

অনুবাদ— মহাআগণ যে ব্রত পালন করিলে মনুষ্যগণের সহস্র দাদশী ব্রতের ফল উৎপন্ন হয়, ইহা আমি মিথ্যা বলিতেছি না, ইহা অসম্ভব মনে করিও না।। ৪৫২।।

টীকা—মানুষাণাং জায়তে। মহাঝুনামিতি মদু তানুষ্ঠানাৎ, ন চাত্রাসভাবনাদিকং কার্যামিত্যাহ— ন মুষা বচুমীতি ॥ ৪৫২ ॥

তদন্তে চ---

য ইদং শৃণুয়াজ্জ্যা ব্রতং পাপপ্রণাশনম্। তস্য প্রবণমাত্রেণ ব্রহ্মহত্যাং ব্যপোহতি ॥ ৪৫৩ ॥

অনুবাদ—প্রসঙ্গ শেষে—-হিনি এই পাপনা<sup>খন</sup> ব্রতকথা ডক্তিপূর্ব্বক শ্রবণ করেন, শ্রবণ<sup>মারেই</sup> তাহার ব্রহ্মহত্যা পাপক্ষয় হয় ॥ ৪৫৩ ॥

টীকা—ন তাবদনুষ্ঠানাৎ, শ্ৰবণাদিনাপি মহাফলং স্যাদিতি লিখতি— য ইতি ।। ৪৫৩ ॥

পৰিলং প্রমং ভহাং কীর্ডয়েদ্যন্ত মানবঃ। সব্বান্ কামানবাপ্লোতি ব্রতস্যাস্য ফলং লভেৎ ॥৪৫৪ অনুবাদ—যিনি এই পরম গোপনীয় পবিল বত-কথা কীর্ত্তন করেন, তিনি সর্ব্বাঞ্ছিত বস্তু এবং ব্রত পালনের ফল প্রাপ্ত হন ।। ৪৫৪ ।।

### অথ তদ্বুতদিননিণ্যঃ

আগমে—
বৈশাখে শুক্রপক্ষে তু চতুর্দ্দশ্যাং মহাতিথৌ।
সায়ং প্রহলাদ-ধিক্রারমসহিষ্ণুঃ পরো হরিঃ ॥৪৫৫॥
সদ্য কটকটাশব্দ-বিস্মাপিতসভাজনঃ।
লীলয়া স্তম্ভাভাভাদুভূতঃ শব্দভীষণঃ॥ ৪৫৬॥

অনুবাদ—অনন্তর চতুর্দাশী ব্রতদিন নির্ণয়, আগমে
—বৈশাখে শুক্লপক্ষে মহাতিথি চতুর্দাশীতে সায়ংকালে
প্রহলাদের নির্য্যাতন সহ্য করিতে না পারিয়া শ্রীহরি
তৎক্ষণাৎ কটাকট-শব্দে সভাস্থিত জনগণকে চমৎকৃত করিয়া অনায়াসে স্তম্ভমধ্য হইতে ভয়ক্ষর শব্দে
শ্রীনৃসিংহদেব আবির্ভূত হইলেন ॥ ৪৫৫-৪৫৬ ॥

ন্হরেরবতার।তাং যত্নতঃ সমুপোষয়েৎ । মহাপুণ্যতমায়াঞ্চ সায়ং বিষ্ণুং প্রপূজ্যেৎ ।। ৪৫৭ ॥

অনুবাদ— ঐ চতুর্দ্দীতে শ্রীনৃসিংহদেবের অব-তারহেতু ষত্নপূর্বেক উপবাস করিবে এবং মহাপুণা-তমা ঐ তিথিতে সায়ংকালে শ্রীবিষ্ণুকে পূজা করিবে ॥ ৪৫৭॥

রহলারসিংহে— বৈশাখগুরুপক্ষস্য চতুদ্দশ্যাং সমাচরেৎ। মজ্লমসম্ভবং পূণ্যং ব্রতং পাপপ্রণাশনম্॥ ৪৫৮॥

অনুবাদ রহৎ নারসিংহপুরাণে বৈশাখ ওক্লপক্ষের চতুর্দশীতে আমার জনহেতু পাপনাশন পুণা
তিথিতে বত পালন করিবে ॥ ৪৫৮ ॥

কিঞ্—

ভাতীনক্ষত্রযোগে তু শনিবারে হি মদ্রতম্।

সিদ্ধিযোগস্য যোগে চ লভাতে দৈবযোগতঃ।

সাক্রেরৈতের সংযুক্তৈর্তাাকোটিবিনাশনম্।।৪৫৯।।

অনুবাদ—আরও—স্বাতীনক্ষরযোগে এবং শনি-বারেই আমার ব্রত। দৈবযোগে কখন সি**দ্ধিযোগও** পাওয়া যায়। এই সকলযোগ একর **হইলে কো**টি হত্যাজনিত পাপ বিনাশ প্রাপ্ত হয় ॥ ৪৫৯॥

টীকা —দৈবযোগতঃ কদাচিন্মহাভাগ্যেনৈব লভ্যতে ইত্যর্থঃ, যতঃ সকৈরিতি ॥ ৪৫৯॥

কেবলঞ্চ প্রকর্তব্যং মদিনং ফলকাঙি**ক্ষভিঃ।** বৈষ্টবৈন তু কর্তব্যা সমরবিদ্ধা চতুর্দশী॥ ৪৬০॥

অনুবাদ—যোগ অভাবে কেবল চতুর্দ্দশী তিথিও আমার জন্মদিন হেতু ফলকামীগণ ব্রত করিবেন। বৈষ্ণবগণ কর্তৃক সুর্য্যোদয়ে এয়োদশী বিদ্ধা চতুর্দ্দশী ব্রতের উপবাস কর্ত্ব্য নহে ॥ ৪৬০ ॥

টীকা—কেবলং তত্তদ্যোগহীনমপি ফলাকাতিক্ষ-ভিরপি কর্ত্তব্যমেব, নিত্যতাও। সমরস্ত্রয়োদশী তেন বিদ্ধা । ৪৬০ ।।

আগমে—

প্রিয়া চতুদশী ভৌমে কর্ত্ব্যা কিল্বিষাপহা । কামবিদ্রা ন কর্ত্ব্যা স্বাতীভৌমযুতা যদি ॥ ৪৬১ ॥

অনুবাদ—আগমে—মঙ্গলবারে ভগবৎপ্রিয়া চতুদ্শী পাপহারিণী ব্রত হইলে কর্ত্ব্যা, কিন্তু স্থাতীনক্ষর ও মঙ্গলবার যোগ হইলেও যদি ব্রয়োদশী বিদ্ধা
হয়, তাহাতে ব্রত কর্ত্ব্য নহে ॥ ৪৬১ ॥

# অথ তদ্রতবিধিঃ

ত্তিব— প্রাতরুখায় কুব্বীত নিয়মং মনসা সমরন্। মামেব মদিনে বৎস দ**ত**্ধাবনপূর্বকম্ ॥ ৪৬২ ॥

অনুবাদ—অনন্তর ঐ ব্রত বিধি আগমে—হে বৎস প্রহলাদ! আমার দিনে প্রাতঃকালে উঠিয়া দশুধারণপূর্ব্বক মনে মনে আমাকে সমরণ করিতে করিতে ব্রতের নিয়ম গ্রহণ করিবে ।। ৪৬২ ।।

টীকা—প্রাতৃশ্চতুর্দ্দশী-প্রভাতে, সর্ব্বরতসাধারণ-তাৎ, পূর্ব্বদিনে চৈকভক্তাদিসংষমো বিভেয় এব দত্তধাবনস্ত উপবাসদিনে কাঠেন তলিষেধাৎ তৃণাদিনা বোদবাম্ ॥ ৪৬২ ॥

#### অথ নিয়মমন্তঃ—

শ্রীনৃসিংহ মহাভীম দয়াং কুরু মমোপরি। অদ্যাহং তে বিধাস্যামি ব্রতং নিব্বিঘ্রতাং নয়।। ইতি।। ৪৬৩।।

জনুবাদ—অনন্তর নিয়মমন্ত—হে শ্রীনৃসিংহ! হে মহাভীম! আমার উপর দয়া প্রকাশ করুন, অদ্য আমি তোমার ব্রত আচরণ করিব, নিকিছে সম্পূর্ণ করুন ॥ ৪৬৩ ॥

ব্রতক্ষেন ন বক্তব্যং মদিনে পাপিডিঃ সহ। মিথ্যালাপা ন কর্তব্যাঃ সমগ্রফলকাঙিক্ষডিঃ ॥৪৬৪॥

অনুবাদ—ত্রতের সম্পূর্ণ ফলপ্রার্থী ব্রতচারী আমার দিনে পাপীগণের সহিত ভাষণ করিবে না এবং মিথ্যা-লাপ বর্জন করিবে ।। ৪৬৪ ।।

জিয়ং দ্যুতং বিহায়ে। কৈর তত্ত্বেন মহাআনা।

সমর্ত্বাং মম রূপঞ্চ মদিনে সকলে ওছে ।। ৪৬৫ ।।

অনুবাদ—আমার ব্রতদিনে স্ত্রীসম্ভাষণ দ্যুতক্রীড়া
ত্যাগ করিয়া ব্রতচারী মহাআ সমগ্র পবিত্র দিনে
আমার রূপ সমরণ করিবে ।। ৪৬৫ ।।

ততো মধ্যাহ্বেলায়াং নদ্যাদৌ বিমলে জলে।
গৃহে বা দেবখাতে বা তড়াগে বাতিশোভনে।
বৈদিকেন চ মত্ত্ৰেণ লানং কুৰ্য্যাদিচক্ষণঃ ॥ ৪৬৬ ॥

জনুবাদ—অতঃপর মধ্যাহণ সময়ে নদ্যাদির পবির জলে বা গৃহে বা দেবখাতে বা অতি শোভন পদ্মপুরুরে বিচক্ষণ ব্যক্তি বৈদিক-মন্ত উচ্চারণ সহ স্থান করিবে। ৪৬৬।।

মৃত্তিকাগোময়েনৈৰ তথা ধাত্ৰীফলেন বা।
তিলৈৰা সৰ্ব্বপাপছৈঃ স্থানং কৃতা মহাত্মভিঃ।
প্ৰিধায় শুচিৰ্বন্ধে নিত্যক্ষা স্থাচরেৎ।। ৪৬৭।।

অনুবাদ—গোময় মৃতিকা দারা অথবা ধারীফল দারা বা সক্রপাপয় তিল দারা মহাআগণের সহিত লান করিয়া পবিত্র বস্তুদয় পরিধান করিয়া নিত্যকুদ্ করিবে ।। ৪৬৭ ।।

ততো গৃহং সমাগত্য সমরন্ মাং ভক্তিযোগতঃ। গোময়েন বিলিপ্যাথ কুর্য্যাদদ্টদলামুজম্।। ৪৬৮॥

অনুবাদ— অতঃপর গৃহে আসিয়া আমাকে ভজি-যোগে সমরণ করিতে করিতে গোময় দারা মণ্ডপ লেপন করিয়া অঘ্টদলপদা রচনা করিবে॥ ৪৬৮॥

কলসং তত্র সংস্থাপ্য তাম্রং রক্সমন্বিতম্। তস্যোপরি ন্যাসেত্ পাত্রং তণ্ডুলৈঃ পরিপূরিতম্। হৈমী মৃত্তিস্ত তত্ত্বৈব স্থাপ্যা লক্ষীস্তথৈব চ ॥ ৪৬৯॥

অনুবাদ—র্থযুক্ত তামকলস পদের উপ্র স্থাপন করিয়া তাহার উপর চালউপূর্ণ পাত্র স্থাপন করিবে। তাহার উপর স্থাণ প্রতিমা লক্ষীসহ প্রীনৃসিংহদেবকে স্থাপন করিবে॥ ৪৬৯॥

টীকা—তামং তামময়ং মূত্তিঃ শ্রীনারসিংহী, তথৈব লক্ষীঃ হৈমী লক্ষীমূত্তিশ্চ। কার্য্যে দে মূর্তী, কার্য্যেতি পাঠে প্রত্যেকং সম্বন্ধঃ ।। ৪৬৯ ।।

পলেন চ তদৰ্জেন তদৰ্জাৰ্জেন বা পুনঃ । যথা শক্তিস্তথা কাৰ্য্যা বিভশাঠ্যবিবজিতঃ । পঞ্চায়তেন তে লাপ্য পূজনং তু সমাচরে**ৎ** ॥ ৪৭০ ॥

অনুবাদ—একপল স্বৰ্ণ দারা, অৰ্দ্ধপল বা তদৰ্দ্ধ পল দারা বিত্তশাঠ্য বজ্জিত হইয়া যথাশক্তি প্রতিমা কর্ত্তব্যা, পঞ্চামৃত দারা প্রতিমাকে স্থান করাইয়া পূজন আরম্ভ করিবে ॥ ৪৭০ ॥

টীকা—তে দ্বে মূতী, লাপ্য লাপয়িতা ॥ ৪৭০ ॥

ততো রাজণমাহ য় তমাচার্যালোলুপম্। কুর্যাচ্ছান্তসমাযুক্তং শান্তং দাঙ্কং জিতেজিয়ম্।।৪৭১॥ তেনৈব কারয়েৎ পূজাং দৃষ্টা শালানুসারতঃ। আচার্যাবচনাদ্দীমান্ পূজাং কুর্যাচ্চরন্ রতম্।।৪৭২ অনুবাদ—অনন্তর লোভহীন শাস্ত্রজ, শান্ত, দান্ত, জিতেন্দ্রির বান্ধণকে আহ্বান করিয়া তাঁহাকে আচার্য্যে বরণ করিয়া শাস্তানুসারে তাঁহার দারাই পূজা করা-ইবে। ব্রতাচরণকারী ধীমান্ শাস্ত্রদৃষ্ট্যে আচার্য্য বাক্যে পূজা করিবে ॥ ৪৭১-৪৭২ ॥

টীকা—দৃত্ট্ব শাস্ত্রোক্তবিধিং ভাত্বা, আচার্য্যাভয়া প\*চাৎ স্বয়মপি পূজয়েদিত্যাহ—-আচার্য্যেতি ॥ ৪৭২ ॥

### অথ তত্ত্ৰ অগ্ৰে শ্ৰীপ্ৰহলাদ-পূজা

তথা চাগমে— প্রহলাদ-ক্রেশনাশায় যা হি পুণ্যা চতুদর্শী। পুজ্য়েত্তর যজেন হরেঃ প্রহলাদমগ্রতঃ ॥ ৪৭৩ ॥

অনুবাদ—অনন্তর অগ্রে শ্রীপ্রহলাদের পূজা, সেইরূপ বিধি আগনে—প্রহলাদের ক্লেশ নাশ নিমিত্ত যে পূলা। চতুর্দ্দশী তিথির আবির্ভাব তাহাতে শ্রীহরির অগ্রে যত্ন সহকারে প্রহলাদের পূজা করিবে ॥ ৪৭৩ ॥

র্হলারসিংহে---

মদুপং কারয়েত্তর পুল্পস্তবকশোডিতম্। ঋতুকালোডবৈঃ পুল্পৈঃ পূজ্যোহহঞ যথাবিধি॥৪৭৪ উপচারৈঃ যোড়শভির্মন্মলৈনামডিস্তথা। ততঃ পৌরাণিকৈমস্তৈঃ পূজনীয়ো বিশেষতঃ॥৪৭৫॥

অনুবাদ—র্হৎনারসিংহে—মগুপে পুস্পত্তবক শোভিত আমার প্রতিমা ভাপন করাইবে এবং বসঙ-কালোভব পুস্পসমূহদারা যথাবিধি আমার পূজা করাইবে। ষোড়শ উপাচারে আমার মন্ত ও নাম-সমূহ দারা, অতঃপর পুরাণোজ্য মন্ত্রসমূহ দারা বিশেষ পূজা কর্ত্বা।। ৪৭৪-৪৭৫।।

টীকা—পূজ।বিধিমাহ—মদ্রপমিতি নবভিঃ, মদীয়মূর্ত্তিম্।। ৪৭৪ ॥

অথ তত্ত্ৰ চন্দ্ৰনমন্তঃ

চন্দনং শীতলং দিব্যং চন্দ্রকুছুমমিশ্রিতম্। দদামি তে প্রতুচ্ট্যর্থং নুসিংহ প্রমেশ্বর ॥ ইতি ॥ ৪৭৬ ॥ অনুবাদ—অতঃপর চন্দনমন্ত—হে পরমেশ্বর নৃসিংহ! তোমার বিশেষ তুল্টির জন্য কর্পুর মিত্রিত দিবা শীতল চন্দন দান করিব ॥ ৪৭৬॥

#### অথ পুষ্পমন্তঃ

কালোডবানি পূজাণি তুলস্যাদীনি বৈ প্র**ডো।** পূজয়ামি নৃসিংহেশ লক্ষ্যা সহ নমোহস্ত তে ॥৪৭৭॥

অনুবাদ—অনন্তর পুপ্সমন্ত—হে প্রডো! বসত-কালোডব পুপ্সমূহ ও তুলসী আদি দারা হে নৃসিংহদেব লক্ষীদেবী সহ তোমার পূজা করিতেছি, তোমাকে প্রণাম ।। ৪৭৭ ॥

#### অথ ধূপমন্তঃ

কালাওরুময়ং ধূপং সর্বাদেবসুদুর ভম্। করোমি তে মহাবিফো সর্বাকামসমূদ্ধয়ে ॥ ৪৭৮ ॥

জনুবাদ—অনত্তর ধূপমত্ত—সক্রেব স্দুর্রত কালাওরুময় ধূপ দারা তোমার পূজা করিতেছি, হে মহাবিফু! সক্রবিধ বাসনা পূতির জনা।। ৪৭৮।।

### অথ দীপমন্তঃ

দীপঃ পাপহরঃ গ্রোক্তস্তমসাং রাশিনাশনঃ । দীপেন লভ্যতে তেজস্তস্মাদীপং দদামি তে ॥ ইতি ॥ ৪৭৯ ॥

অনুবাদ—অনতর দীপমত্ত—হে নুসিংহদেব ! 
অধাকাররাশিনাশন ও পাপহারী নামে প্রসিদ্ধ দীপ 
দারা তেজ লাভ হয়, অতএব তোমাকে দীপ দান 
করিতেছি ॥ ৪৭৯ ॥

### অথ নৈবেদ্যমন্তঃ

নৈবেদাং সৌখ্যদং চাস্ত জক্ষ্যভোজ্যসমন্বিতম্। দদামি তে রমাকান্ত সক্ষ্পাপক্ষয়ং কুরু ॥ ইতি ॥ ৪৮০ ॥

অনুবাদ—অনন্তর নৈবেদ্য মন্ত্র, হে রমাকাতঃ!

ভক্ষ্য ভোজ্য সমন্বিত নৈবেদ্য দান করিতেছি, তোমার সুখপ্রদ হউক। আমার সর্কবিধ পাপক্ষয় করুন ॥৪৮০

#### অথ অর্ঘ্যমন্তঃ

নুসিংহাচ্যুত দেবেশ লক্ষীকান্ত জগৎপতে। অনেনার্ঘ্যপ্রদানেন সফলাঃ সুর্মনোরথাঃ।। ইতি ॥ ৪৮১ ॥

অনুবাদ—অনন্তর অর্থামত্র—হে নৃসিংহ! হে অচ্যুত। হে দেবেশ্বর!হে লক্ষীকান্ত। হে জগৎ-পতে। এই অর্থা প্রদান দারা আমার মনোর্থসমূহ সফল হউক॥ ৪৮১॥

#### অথ পূজামন্তঃ

পীতামর মহাবিষ্ণো প্রহলাদভয়নাশর্ক । যথাভূতাক নেনাথ ষথোক্তফলদো ভব ॥ ইতি ॥ ৪৮২ ॥

অনুবাদ—অনন্তর পূজামন্ত্র—হে পীতাম্বর মহাবিষ্ণু। হে প্রহলাদ ভয় নাশন । যথালম্ধ যথাসামর্থ্য অর্চন দারা যথাযথ ফলপ্রদ হউন ॥ ৪৮২ ॥
চীকা—যথাভূতেন যথোপপল্লেন সমাক্ সম্পাদয়িতুমশক্তেনাচ্চন্ননাপি॥ ৪৮২ ॥

রাত্রৌ জাগরণং কুর্য্যাদ্গীতবাদিলনিশ্বনৈঃ। পুরাণপ্ঠনং নৃত্যং শ্রোতব্যং মৎকথানকম্।। ৪৮৩॥

অনুবাদ—নৃত্য, গীত, বাদ্যাদি ধ্বনিসহ রাত্রি জাগরণ করিবে এবং পুরাণপাঠ ও আমার কথা প্রবণ করিবে ॥ ৪৮৩ ॥

টীকা---মম কথানকং কথা।। ৪৮৩।।

ততঃ প্রভাতসময়ে লানং কৃতা হাতন্দ্রিতঃ । পূর্বোক্তেন বিধানেন পূজ্য়েলাং প্রয়ত্তঃ ॥ ৪৮৪ ॥

অনুবাদ—অনন্তর প্রভাতকালে রান করিয়া নিরলসভাবে পূর্বোক্ত বিধানে আমাকে যতুসহ পূজা করিবে ।। ৪৮৪ ।। কিঞ্চ--

মদংশে যে নরা জাতা যে জনিষ্যন্তি মৎপুরঃ। তাংস্কুমুদ্ধর দেবেশ দুঃসহাভবসাগরাৎ ॥ ৪৮৫॥

অনুবাদ—আরও—হে দেবেশ! আমার বংশে যে সকল মানব জন্মিয়াছে এবং যাহারা জন্মগ্রহণ করিবে তাহাদিগকে দুঃসহ ভবসাগর হইতে উদ্ধার করুন।। ৪৮৫।।

পাতকার্ণবমগ্লস্য ব্যাধিদুঃখায়ুরাশিভিঃ।
তীরৈস্ত পরিভূতস্য মহাদুঃখগতস্য মে ॥ ৪৮৬॥
করাবলম্বনং দেহি শেষশায়িন্ জগৎপতে।
শ্রীন্সিংহ রমাকাভ ভক্তানাং ভয়নাশন ॥ ৪৮৭॥

অনুবাদ—পাপসমুদ্র মগ্ন ব্যাধিদুঃখরাপ জন-রাশি দারা তীর যাতনা প্রাপ্ত মহাদুঃখী আমাকে, হে শেষশায়ি! হে জগৎপতে। হে শ্রীনৃসিংহ! হে রমাকান্ত। হে ভক্ত ভায় নাশন! আপনি আমাকে হস্তাবলম্বন অর্পণ করুন।। ৪৮৬ ৪৮৭।।

ক্ষীরাষুধিনিবাস তুং প্রীয়মাণো জনাদনি। ব্রতেনানেন মে দেব ভুক্তিমুক্তিপ্রদো ভব ॥ ৪৮৮॥

় অনুবাদ—হে জনাদনি । হে ক্ষীরাবিধশায়ী। হে দেব । এই ব্রতদারা আপনি প্রীত হইয়া আমায় ভুজি-মুজি-প্রদ হউন ॥ ৪৮৮॥

এবং প্রার্থ্য ততো দেবং বিসর্জ্য চ যথাবিধি । উপহারাদিকং সর্ব্বমাচার্য্যায় নিবেদয়েৎ ॥ ৪৮৯ ॥

অনুবাদ—এইভাবে প্রার্থনা জানাইয়া অতঃপর যথাবিধি প্রতিমাকে বিসজ্জন দিয়া সর্ক্ববিধ উপ-হারাদি আচার্যাকে প্রদান করিবে ॥ ৪৮৯ ॥

দক্ষিণাতিঃ সুসন্তোষ্য রাহ্মণাংশ্চ বিসন্তাহি । মম ধ্যানসমাযুক্তো ভুঞ্জীত সহ বঙ্গুডিঃ ॥ইতি॥৪৯০ অনুবাদ— রাহ্মণগণকেও দক্ষিণা প্রদান ভার। স্তুত্ট করিয়া বিদায় দিবে এবং আমার ধ্যানযুক্ত হুইয়া বন্ধুগণের সহিত ভোজন করিবে ॥ ৪৯০ ॥

### অথ তত্ত পৌৰ্ণমাসী

পাদ্যে তবৈব প্রীয়ম-ব্রাহ্মণসংবাদে— মেষসংক্রমমারভ্য তিথয়স্তিংশদুত্রমাঃ। সর্ব্যক্তাধিকাঃ পুণ্যাঃ পুরাণেষু প্রকীভিতাঃ॥৪৯১॥

অনুবাদ—অনন্তর বৈশাখী পূণিমা কৃত্য—পদ্মপ্রাণে বৈশাখ-মাহাত্ম্যে যম-ব্রাহ্মণ-সংবাদে—মেষরাশিতে রবি-সংক্রমণ হইতে আরম্ভ করিয়া তিরিশটি
তিথি উত্তম, সর্ব্যক্ত হইতে অধিক পুণ্যপ্রদ—ইহা
পুরাণসমূহে প্রসিদ্ধ । ৪৯১ ।।

ত্ত্রাপি পূলিমা পুণ্যা মাধবী মাধবপ্রিয়া। যেয়ং ব্রাহকল্পস্য ডিথিরাদ্যা মহাফলা।। ৪৯২॥

অনুবাদ—তন্মধ্যেও মাধবপ্রিয়া মাধবী বৈশাখী পূণিমা অধিক পুণ্যদানকারিণী, যাহা এই বরাহ কল্লের আদি তিথি মহাপুণ্য ফল প্রদা ॥ ৪৯২ ॥ টীকা—মাধবী বৈশাখী ॥ ৪৯২ ॥

কিঞ্চ---

রানদানাচ্চ নশ্রাদ্ধ ক্রিয়া-পুণাবিবজিতা।

যসাতীতা চ বৈশাখী স নূনং নিরয়ালয়ঃ ॥ ৪৯৩ ॥

অনুবাদ—আরও— এই বৈশাখী পূলিমা রান,
দান, অর্চন, শ্রাদ্ধ ক্রিয়াদি পুণাকর্ম বজ্জিত ভাবে

যাহার অতীত হইয়াছে, সে নিশ্চয়ই নরকগামী
॥ ৪৯৩ ॥

ন বেদেন সমং শাস্ত্রং ন তীর্থং গলয়া সমম্। ন দানং জলগোতুল্যং ন বৈশাখীসমা তিথিঃ ॥৪৯৪॥

জনুবাদ—বেদসম শাস্ত্র নাই, গলাসম তীর্থ নাই, জলদান ও গোদান তুল্য দান নাই, বৈশাখী পূণিমা সমা তিথি নাই।। ৪৯৪।। জলধেনুঞ যো দদ্যাদ্বৈশাখ্যাং বিষ্ণুতৎপরং। ত্রয়াণামপি দেবানাং চতুর্থোহয়ং বিশেষতঃ ॥৪৯৫॥

অনুবাদ—বৈশাখী পূলিমাতে যে বিফুভজ জল, ধেনু দান করেন এই ব্যক্তি ব্রহ্মাদি দেব্রয়াতীত বিফুসারূপা প্রাপ্ত সদা বিফুলোক্রাসী হন।। ৪৯৫।।

টীকা—এয়াণাং প্রীব্রন্ধাদীনাং চতুর্থঃ। সারাপাদি-প্রাপ্ত্যা ভগবতঃ সদাসমীপবর্ত্তিনিতাপার্মদো ভবতী-তাথঃ॥ ৪৯৫॥

তরৈব ধনশর্মাণং প্রতি প্রেতােজ্যে—
ময়া নৈকাপি বৈশাখী পূর্ণা পূর্ণফলপ্রদা।
য়ানদানক্রিয়াপূজাসুকৃতৈঃ পরিপালিতা ।। ৪৯৬ ॥
তেন মে বৈদিকং কর্ম জাতং সক্ষঞ্চ নিক্ষলম্।
ততো বৈশাখনামাহং প্রেতাে

জাতোহদিম গৰ্কতঃ ॥ ৪৯৭ ॥

অনুবাদ—পদ্মপুরাণেই ধনশর্মার প্রতি প্রেতের উক্তিতে—আমাকর্তৃক পূর্ণফলপ্রদা বৈশাখী পূর্ণিমা একটিও স্থান-দান-পূজাদি-পুণাকর্ম দারা পালিত হয় নাই। তাহার ফলে আমার বৈদিকক্মসমূহ নিফল হইয়াছে এবং অহংকার বশতঃ বৈশাখ নামে প্রেত হইয়াছি॥ ৪৯৭॥

টীকা—স্থানদানার্চনৈতি শ্লোকোক্তং বৈশাখীকৃত্যনিত্যত্বমেব বচনান্তরৈপ্রতি সংয়তি চতৃতিঃ।
তত্ত্ব চেয়মাখ্যায়িকা—কন্চিচ্ছে । বিলে বিপ্রঃ পূর্ব্বজন্মনি নিখিলং বৈদিককর্মাকরোৎ, কেবলং পৌরালিকং বৈশাখীকৃত্যমপ্যেকং ন চকার, তেন সর্ব্বং
তস্য বৈদিকং কর্ম বিফলমভূৎ, প্রত্যুত ভগবৎপ্রিয়বৈশাখানাদরেল প্রতত্তং জাতম্।' ইতি। তত্ত্ব চ
ধনশর্মণো বিপ্রসা পথি দ্ভৈউন্তানিপ্রেতিঃ সহ
সংবাদে তত্ত্বামকারণনির্ব্বাচনে নিজনামকারণং
নির্ব্বিত্য—ময়েতি ভাজ্যাম্। স্থানাদিরপস্কুতিঃ,
তত্ত্ব ক্রিয়া শ্রাছাদি ।। ৪৯৬ ।।

টীকা—গর্বতঃ বৈদিকভাডিমানাৎ, অয়মেব বৈশাখ্যপরিপালনে হেতুঃ ॥ ৪৯৭ ॥ কিঞ্চ তত্তিব— পাপেন্ধনদৰজালা-তমোক্রমকুঠারিকা। কৃতা নৈকাপি বৈশাখী বিধিনা

তর পুণিমা ॥ ৪৯৮ ॥

অনুবাদ—আরও ঐ খলে—বৈশাখী প্লিমা পাপ-কাঠের দাবাগ্রির জ্বালা নিব্বাণকারিণী এবং অজ্ঞান ব্রক্ষের কুঠারিকা স্বরাপিণী হইলেও আমি তাহার একটিও যথাবিধি পালন করি নাই ।। ৪৯৮ ।।

অব্রতা যস্য বৈশাখী স বৈ শাখী ডবেনরঃ । দশ জন্মানি চ ততস্কির্যাগ্রোনিযু জায়তে ॥ ৪৯৯ ॥

অনুবাদ — যাহার বৈশাখী পূলিমা ব্রতহীন হয় সেই মানব দশজন্ম শাখী বৃক্ষ হয়, তৎপরে পশু-পক্ষীতে জন্ম গ্রহণ করে।। ৪৯৯॥

টীকা—বৈ নিশ্চিতং, স শাখী রক্ষো ভবেৎ।।৪৯৯।।

অথ সমস্তবৈশাখাশক্তকৃত্যম্

তত্ত্বৈ শ্রীযম-ব্রাহ্মণসংবাদে— **রুয়োদশ্যাং চতুদ্শ্যাং বৈশাখ্যাঞ্চ দিনত্ত্রম্।**সকলশভোহপি বিধিনা নারী বা

পুরুষোহপি বা ॥ ৫০০ ॥

अत्यादान या ॥ ७०० ॥

পূর্বোক্ত-নিয়মৈযুঁকঃ প্রাতঃ রাজা স্বশক্তিতঃ। বিমুক্তঃ পাতকৈঃ সবৈরঃ স্বর্গমক্ষয়মলুতে॥ ৫০১॥

অনুবাদ—অনন্তর সমগ্র বৈশাখমাস রত পালনে আশক্ত পক্ষে করণীয়, পদ্মপুরাণে শ্রীযম-রাহ্মণ-সং-বাদে—সমগ্র বৈশাখরত বিধিপূর্ব্বক পালনে অশক্ত হইলেও ত্রয়োদশী, চতুর্দ্দশী ও পূলিমা—এই দিন্ত্রয় নারী বা পুরুষ যথাশক্তি পূর্বোক্ত নিয়মযুক্ত হইয়া প্রাতঃস্থান করিলে সব্বপাপবিমুক্ত হইয়া অক্ষয়ন্ত্র্গ শ্রীবৈকুণ্ঠ ভোগ করে।। ৫০০-৫০১।।

টীকা—অক্ষয়ং স্বৰ্গং শ্ৰীবৈকুণ্ঠলোকমিতাৰ্থঃ ॥৫০১ ইতি চতুৰ্দ্দশো বিলাসঃ ॥

বৈশাখ্যামপ্যশক্ত্যা বা ভোজয়েদ্রাহ্মণান্দশ ॥ ইতি ॥ ৫০২ ॥

ইতি শ্রীগোপালডট্ট-বিলিখিতে শ্রীমন্তগবডজি-বিলাসে ষা॰মাসিকো নাম চতুর্দ্দো বিলাসঃ।।

অনুবাদ—বৈশাখী পূণিমা পালনে অশক্ত হইলে দশ সংখ্যক ব্ৰাহ্মণকে ভোজন করাইবে ।। ৫০২ ॥

ইতি শ্রীগোপাল ভট্ট বিলিখিত শ্রীমদ্ ভগবদ্ ভক্তি বিলাসে যানাসিক-কৃত্য নামক চতুদ্দ শ বিলাস সম্পূর্ণ ।। ১৪ ॥

-- 500 1003---

# পঞ্চদশ-বিলাসঃ

যসমাজলবিহারাদি-মহোৎসবপরস্পরা। সিধ্যেদ্দীনতরস্যাপি তং শ্রীচৈতন্যমাশ্রয়ে॥ ১॥

অনুবাদ—অতি দীনবাজিরও জলবিহারাদি মহোৎসবসমূহ যাঁহার প্রসাদে সিদ্ধ হয়, সেই শ্রীচৈতন্যদেবকে আশ্রয় করি॥ ১॥

টীকা —এবমাগ্রহায় ণিকাদিবৈশাখান্ত মাসষ্ট্কস্য কৃত্যং লিখিছেদানীং জৈগ্রাদীনাং লিখন্ ভগবতঃ প্রভাববিশেষং দশ্যন্ তং শরণং যাতি — যদমাদিতি। আদি-শব্দেন ক্ষীরাবিধমহোৎসব-জন্মমহোৎসব-পার্থ-পরিবর্ত্তন-মহোৎসব-বিজয়োৎসবাদি। এবং মহোৎ-সবানাং পরস্পরা শ্রেণী। এবমশক্তস্যাপি মর্ম তল্পিখনোৎসবস্তৎপ্রভাবেণ সেৎসাতীতি ভাবঃ॥ ১॥

## অথ জ্যৈষ্ঠকৃত্যম্

আরভ্য রাকাং বৈশাখীং জ্যৈত্সীং যাবনহোৎস্ব<sup>নু ।</sup> কুর্যাাৎ সংপুজয়লিত্যং কৃষ্ণং জলবিহারিণমু ॥ <sup>২ ॥</sup> অনুবাদ—অতঃপর জাৈঠকতা —বৈশাখী পূনিমা হইতে আরম্ভ করিয়া জাৈদঠী পূনিমা পর্যান্ত জল-বিহারী শ্রীকৃষ্ণকে নিতা পূজা করিতে করিতে মহোৎ-সব করিবে ॥ ২ ॥

তত্ত্রৌষ্যতারতম্যাদ্ধি কৃষ্ণং তোয়স্থমাচরেৎ। বৈশাখেহপি তথাষাঢ়ে শ্রাবণেহপ্যন্তবজ্জিতে॥ ৩ ॥

অনুবাদ—জলবিহার মহোৎসবে জাৈঠমাসে সূর্য্য-তাপের আধিক্যে শ্রীকৃষ্ণকে জলধারায় বসাইবে। তাপের তারতম্যে বৈশাখে আষাঢ়ে বা শ্রাবণ মাসেও মেঘহীন দিনে শ্রীকৃষ্ণকে জলধারায় বসাইবে॥ ৩॥

টীকা—তত্র জলবিহারমহোৎসবে, ঔষ্ণঞ্চ তাপস্য তারতমাং ন্যুনাধিকত্বং তদমাৎ, ল্যুব্লোপে পঞ্চমী, তিদ্বিচার্যবৈত্যর্থঃ। অতাে বৈশাখেহপ্যুক্ষতাতিশয়ে সিচি কুর্যাৎ, কদাচিৎ কুরাপি জ্যৈষ্ঠেইতিশীতানুর্রৌ ন কুর্যাাদিত্যভিপ্রায়ঃ। অতএব গারুড়ে— 'ক্চিজ্যেষ্ঠে' ইতি, 'ক্চিদ্রীয়ে' ইতি, 'ক্চিৎ কর্কট-রাশিগতে সুর্য্যে' ইতি 'ক্চিল্চ মাসে মাধ্বসংজ্বকে ইতি বিকলাে দশিতঃ। তচ্চাগ্রে ব্যক্তং ভাবি। শীতাভাবেহপি মেঘাগমদিনে ন কুর্য্যাদিতি লিখতি—অন্তেতি। ঘনাগম ইত্যগ্রতাে লেখ্যবচনাৎ।। ৩।।

# অথ জলে ভগবৎপূজাবিধি

উত্তাপেহকাংগুতো জাতে শীতলেন সুগন্ধিনা। জলেন পূরিতে পাত্রে শ্রীকৃষ্ণমুপবেশয়েও।। ৪॥ নিত্যাক্টাবিধিনাহভ্যক্য সায়ং সন্ধ্যামুপাস্য চ। দেবং সিংহাসনে নীতা গন্ধাদিভির্থার্ক্যেও॥ ৫॥

অনুবাদ—অনন্তর জলে ডগবৎ-পূজাবিধি সূর্যাকিরণে অধিক উত্তাপ হইলে শীতল সুগন্ধি জলদ্বারা
পূর্ণ পাত্রে শ্রীকৃষ্ণকে বসাইবে। নিত্য অর্চনের
বিধিতে অর্চনা করিয়া সন্ধ্যা উপাসনা করিয়া শ্রীবিগ্রহকে সিংহাসনে লইয়া গিয়া গন্ধাদি দ্বারা পুনরায়
অর্চনা করিবে। ৪-৫।।

টীকা—অকাংগুতঃ উতাপে ঘর্মপ্রাচুর্য্যে জাতে মধ্যাহকসময়ে ইত্যথঃ। পাতে তামাদিনিস্মিত-শ্রীমৃত্তিনিবেশনযোগ্যভাজনে।। 8 ॥ টীকা—নিত্যান্চ**ায়া নিত্যং ক্রিয়মাণপূজায়া** বিধির্যঃ প্রকারন্তেন ॥ ৫ ॥

নীরাজ্য দেবং সক্ষেভাে দত্তা তীর্থং ভজেৎ স্বয়ম্। দ্বাদশ্যান্ত বিশেষেণ রাভৌ তােয়স্থমর্ক্যেছ ।। ৬ ।।

অনুবাদ—শ্রীভগবানের আরতি করিয়া সকলকে শ্রীচরণামৃত দিয়া নিজে শ্রীচরণামৃত লইবে। দাদশীতে দিবা আন নিষিদ্ধহেতু, রাজিতে জলে বসাইয়া অর্চন করিবে ॥ ৬॥

টীকা—তীর্থং শ্রীচরণোদকং সর্ব্ববিষ্ণবেড্যো বিভজ্য দত্ত্বা স্বয়ং ভজেৎ প্রানীয়াব। দাদশীরারৌ চাবশ্যং জলশায়ী ভগবান্ পূজনীয় ইতি লিখতি— দাদশ্যামিতি। দাদশ্যান্ত বিশেষণেত্যাদিগারুড়োজেঃ। তচ্চাগ্রে সমগ্রং ব্যক্তং ভাবি।। ৬।।

#### অথ তন্মাহাম্যম্

গারুডে---

স্বৰ্ণপাত্তেহথবা রৌপ্যে তাত্তে বা মৃন্যয়েহপি বা। তোয়স্থং যোহচ্চয়েদ্দেবং শালগ্রামসমুদ্ধবম্ ॥ ৭ ॥ চক্রাক্তিতং বা ভূপাল নির্তে মধুমাধবে। প্রতিমাসং মহাভাগ তস্য পুণ্যমনস্তকম্ ॥ ৮ ॥

অনুবাদ—গরুড়পুরাণে—স্বর্ণ, রৌপা, তাম বা মূল্ময়পাত্তে জলে বসাইয়া শ্রীকৃষ্ণকে বা চক্র চিহ্নিত শালগ্রামকে যিনি অর্চন করেন—হে ভূপতে! চৈত্র ও বৈশাখ যথাবিধি যাপিত হওয়ায় প্রতিমাসে তাহার পুণা অনস্ত ॥ ৭-৮॥

যাবদ্ধরাধরো লোকে যাবচ্চস্রদিবাকরৌ।
তাবত্তস্য কুলে কশ্চিন্ন ডবেদ্ভূপ নারকী॥ ১॥

অনুবাদ—হে মহারাজ । যে দিন পর্যান্ত ইহ-লোকে পর্বত ও চন্দ্র সূর্যা অবস্থান করিবে সে পর্যান্ত তাহার কুলে কেহ নরকগামী হইবে না ॥ ৯ ॥ তুসমাজৈ সদা ভূপ তোয়স্থং পূজয়েজরিম্। বীততাপো নরস্থিচেদ্যাবদাহ তুসংপ্রবম্। কুতিঃ সুশীতলৈস্থোয়েস্তলসীদলব।সিতৈঃ॥ ১০॥

অনুবাদ—হে মহারাজ! অতএব জৈছিমাসে প্রতিদিন শ্রীহরিকে গন্ধ, তুলগীপর্বারা সুবাসিত সুশীতল জলে বসাইয়া পূজা করিবে, তাহার ফলে মানব প্রলয়কালাবধি তাপমুক্ত হইয়া অবস্থান করিবে ॥ ১০॥

ত্তচিত্তক্লগতে কালে যেহচ রিষ্যান্তি কেশবম্। জলস্থং বিবিধিঃ পুলৈসমুঁচাতে যমযাতনাৎ ॥ ১১ ॥

অনুবাদ—জৈঠি ও আষাঢ়মাসে যাঁহারা শ্রীকেশবকে জলপাত্রে বিবিধ পুষ্পদারা অর্চন করিবে তাঁহারা যম্যাতনা হইতে মুক্ত হন ॥ ১১॥ টীকা—শুচিরাষাঢ়ঃ, গুজো জৈঠিঃ॥ ১১॥

জলস্রতটা যতো বিষ্ফুর্জলশায়ী জলপ্রিয়ঃ। তদমাদ্গ্রীমে বিশেষেণ জলস্থং পূজয়েদ্ধরিম্॥ ১২॥

অনুবাদ—যেহেতু শ্রীবিষ্ণু জল স্পিট করিয়াছেন এবং জলশায়ী জলপ্রিয় অতএব গ্রীমকালে বিশেষ ভাবে জলে বসাইয়া শ্রীহরিকে পূজা করিবে।। ১২।।

নীরমধ্যস্থিতং কুড়া শালগ্রামসমুভবম্। যোহভাচ্চ য়েরহাভজ্যা স ভবেৎ কুলপাবনঃ ॥১৩॥

জনুবাদ—শালগ্রামরূপী প্রীভগবান্কে মধ্যে বসাইয়া যে ব্যক্তি উত্তমরূপে মহাভক্তি সহ অর্চন করে সে কুল পাবন হয়।। ১৩।।

কাঁকরাশিগতে সূর্য্যে মিথুনস্থে বিশেষতঃ। যেনাচ্চিতো হরিওঁজ্ঞা জলমধ্যে মহীপতে ॥ ১৪ ॥ দ্বাদশাস্ত্র বিশেষেণ জলস্থং জলশায়িনম্। যোহড্যাচ্চ য়েৎ কৃতং তেন যজকোটিশতং ভূবি ॥১৫

অনুবাদ—শ্রাবণমাসে বিশেষতঃ আষাঢ় মাসে হে মহারাজ। যে মানব জলমধ্যে শ্রীহরিকে ভক্তি-সহ অর্চন করে। বিশেষতঃ ঘাদশীর রাজিতে জল-

শায়ীকে জলে বসাইয়া যে মানব অর্চন করে, সে এই পৃথিবীতে সাতকোটি যজের ফল পায় ॥১৪-১৫॥ টীকা—তে নর।ঃ ভুবি দেবতাঃ প্রমপ্জা। ইতার্থঃ। পাঠান্তরে কোটিযজফলভাগী ইতার্থঃ॥১৫॥

পাত্রে গদ্ধাদিকং কৃত্বা যঃ ক্ষিপেদ্গরুড়ধ্বজম্। দাদশ্যাং পূজয়েদ্রাত্রৌ মুক্তিভাগী ভবেল্লরঃ ॥ ১৬॥

অনুবাদ—যে মানব পাতে গন্ধ চন্দনাদি রাখিয়া গরুড়ধ্বজ ভগবানকে বসাইয়া দাদশীর রাত্তিতে পূজা করে সেই মানব মুক্তিভাগী হয় ।। ১৬ ।।

টীকা —ক্ষিপেৎ—স্থাপয়েৎ ॥ ১৬॥

কিঞ্চ--

ঘনাগমে প্রকুকান্তি জলস্থং বৈ জনাদ নম্। যে নরা নৃপতিশ্রেষ্ঠ তেষাং বৈ নরকং ধ্রুবম্॥ ইতি॥ ১৭॥

অনুবাদ—আরও, হে মহারাজ ! মেঘ আসিলে যাহারা জনার্দনকে জলে বসায় তাহারা নিশ্চয়ই নরকগামী হয় ॥ ১৭ ॥

তথৈবাত্যুক্ষসময়ে কালিন্দ্যাদৌ বিশেষতঃ। সম্পাদয়েভগৰতো জলক্ৰীড়ামহোৎসবম্ ॥ ১৮॥

অনুবাদ—সেইরপ অতিশয় গ্রীম্মকালে বিশেষতঃ যমুনাদির জলে ভগবানের জলক্রীড়া মহোৎসব সম্পাদন করিবে ॥ ১৮ ॥

টীকা—ন কেবলং পাত্রান্তরে জলক্রীড়া কার্য়িতব্যা, নদী-সরোবরাদাবিপ যথাযোগং কার্য্নিতবাতি
লিখতি—তথৈবেতি; পূর্বলিখিত-প্রকারেণ, অর চ
শ্রীমৃত্তিবিশেষেণ জলক্রীড়া-বিধিবিশেষোহ্বগন্তব্যঃ
।। ১৮।।

## অথ নিৰ্জ্জলৈকাদশী

পাদ্মে---

শ্রীভীমসেন উবাচ । পিতামহ হাশজোহহমুপবাসে করোমি কিম্ <sup>॥</sup> অতো বহুফলং শুহি ব্রতমেকমপি প্রভো ॥ ১৯ <sup>॥</sup> সমুবাদ—অনন্তর নির্জ্জা একাদশীরত, পদ্মপুরাণে প্রীভীমসেন বলিলেন—হে পিতামহ! আমি
উপবাসে অসামর্থা, কি করি? অতএব হে প্রভো!
আমাকে বহুফলযুক্ত একটি মাত্র ব্রত বলুন ॥ ১৯ ॥
তীকা —এবার্থে অপি-শব্দঃ, একমেব ব্রতং বুর্নি,
বহুনাং কিংবা দ্বারেপ্যশক্যতাত ॥ ১৯ ॥

#### শ্রীব্যাস উবাচ---

রুমস্থে মিথুনন্থেহকেঁ গুক্লা হোকাদশী হি যা। লৈচে মাসি প্রয়মেন সোপোষ্যা জলবজ্জিতা ॥২০॥

অনুবাদ—শ্রীব্যাসদেব বলিলেন—জৈয়ার্চ কখনও বা আষাঢ় মাসে যে শুক্সা একাদশী হয়, জ্যৈষ্ঠ মাসে যত্নসহ তাহা জলবজ্জন পূর্বেক উপবাস করিবে ॥২০ ঢাকা—কদাচিদ্ব ষস্থে কদাচিন্মিথুনস্থে চেতার্থঃ ॥২০॥

য়ানে বাচমনে চৈব বৰ্জিয়িছোদকং বুধঃ । উপযুজীত নৈবানাদ্রতভ্রোহন্যথা ভবেৎ ॥ ২১ ॥

অনুবাদ—স্থানে বা আচমনে ব্যতীত জল বর্জন পূর্বক অভিজ ব্যক্তি অন্য কিছুই ভোজন করিবে না. অন্যথা ব্রতভঙ্গ হইবে ॥ ২১॥

টীকা—স্থানাচমনয়োর্যদুকং তদিনেতার্থঃ ॥ ২১॥

উদয়াদুদয়ং যাবঃজ্জিয়ত্বা জলং বুধঃ। ষপ্রযক্ষাদবাপোতি দ্বাদশদ্বাদশীফলম্।। ২২।।

অনুবাদ — নিজ যত্নসহ সূর্যোর এক উদয় হইতে অন্য উদয় পর্যান্ত জল বর্জন করিয়া অভিজব্যক্তি দাদশটী দাদশী ব্রতের ফল লাভ করিতে পারেন ॥ ২২॥

টীকা—উদয়াদ্রবৈরুদয়মারভা; দাদশেতি—
মহাদাদশ্যাহলেটা, শয়নী পার্মপরিবর্তিনী বোধনী
চৈতি ডিস্তঃ, ভৈমী চেতি ফলবিশেষাপেক্ষয়া। যদা,
দাদশমাসেষু যা দাদশাভাসাং ফলম্॥ ২২॥

ততঃ প্রভাতে বিমলে দ্বাদশ্যাং স্থানমাচরেৎ। জলং সুবর্ণং দত্ত্বা তু দ্বিজাতিভ্যো যথাবিধি।।২৩॥ দুজীত কৃতকৃত্যস্ত ব্রাহ্মণৈঃ সহিতো ব্রতী। এবং কৃতে তু যথ পুণ্যং ভীমসেন শৃণুদ্ব তথ।।২৪

অনুবাদ—অনন্তর পরদিন প্রভাতে দ্বাদশীতে স্থান করিয়া যথাবিধি ব্রাহ্মণগণকে জল ও সুবর্ণ দান করিয়া কৃতকার্য্য হইয়া ব্রাহ্মণগণের সহিত ব্রতী ভোজন করিবে। এইরাপ ব্রত করিলে যে পুণ্য হয়, হে ভীমসেন! তাহা প্রবণ কর।। ২৩-২৪।।

টীকা—বশী জিতেক্রিয়ঃ। যত্নতো নিদাঘমধ্যে জলপানাদি-বর্জনাও ॥ ২৪॥

সম্বৰ্গরস্য যা মধ্যে একাদশ্যো **ডবন্তি হি ।** তাসাং ফলমবাপ্নোতি পুত্র মে নাত্র সংশয়ঃ । ইতি মাং কেশবঃ প্রাহ শশ্বচক্রগদাধরঃ ॥ ২৫ ॥

অনুবাদ —সম্বৎসরের মধ্যে যে সকল একাদশী হয়, তাহাদের ফল প্রাপ্ত হয় তাহাতে সংশয় নাই। শথ্চকুগদাধ্র কেশব আমাকে ইহা বলিয়াছেন।।২৫

কিঞ্চ-

ধনধান্যবহা পুণাা পুরভাগ্যসুখপ্রদা । উপোষিতা নরব্যাঘ ইতি সতাং ব্রবীমি তে ॥ ২৬ ॥

অনুবাদ — আরও — এই নির্জ্জনা একাদশী রত উপবাস করিলে ধনধানা প্রদা ও পুরভাগ্য-সুখ প্রদা, হে নরশ্রেষ্ঠ তোমাকে ইহা সত্য বলিতেছি।। ২৬।।

যমদূতা মহাকায়াঃ ক্রালাঃ কামরূপিণঃ। দণ্ডপাশধ্রা রৌলা নোপসপৃত্তি তং নরম্।। ২৭ ॥

অনুবাদ—সেই মনুষ্যের নিকট মহাকার, জুর, ইচ্ছামত রূপধারী, দশুপাশহস্ত ভয়ঙ্কর যমদূতগণ যায় না॥ ২৭॥

পীতায়রধরাঃ শশ্বচক্রহস্তা মনোজবাঃ । অস্তকালে নয়স্তোনং বৈষ্ণবং বৈষ্ণবীং পুরীম্ ॥২৮॥ অনুবাদ—এই বৈষণবকে পীতবস্তধারী শখচজ্ঞ-হন্তে মনের ন্যায় দ্রুতগতিবস্ত বিষ্ণুদূতগণ অন্তকালে বিষ্ণুপুরীতে লইয়া যায় ॥ ২৮ ॥

কিঞ্চ-

তোয়স্য নিয়মং যস্ত কুরুতে বৈফবোতমঃ। ফলং কোটিসুবর্ণস্য যামে যামে স পুণ্যভাক্॥২৯॥

অনুবাদ—আরও—যে ২িষ্ণবোত্তম জলের নিয়ম করেন, তিনি প্রহরে প্রহরে কোটি সুবর্ণদানের ফল প্রাপ্ত হন ।। ২৯ ।।

লানং দানং জপং হোমং দাদশ্যাং কুরুতে নরঃ। তৎ সর্বাঞ্চাক্রয়ং প্রাপ্তমেতৎ কুঞ্চস্য ভাষিত্য ॥৩০

জনুবাদ—যে ব্যক্তি দাদশীতে স্নান, দান, জপ, হোম করেন, সে সকলই অক্ষয় প্রাপ্ত হয়, ইহা শ্রীকৃষ্ণের বাক্য ॥ ৩০ ॥

কিঞাপরেণ ধর্মেণ নিজৈলকাদশীং নূপ। উপোষ্য সম্যুতিবধিনা বৈষ্ণবং পদ্মাপুয়াও।। ৩১।।

জনুবাদ—হে রাজন্! অপর ধর্মের কি প্রয়ো-জন, নির্জানা একাদশী সম্পূর্ণ বিধিসমূত উপবাস করিলে বিষ্ণুধাম বৈকুষ্ঠ প্রাপ্ত হইবে ॥ ৩১॥

কিঞ্চ---

ষৈঃ কৃতা ভীমসেনৈষা নিজ্জলৈকাদশী গুড়া। স্বকুলং তারিতং সক্ষং কুলাতীতং তথা শতম্। আত্মনা সহ তৈনীতং বাসুদেবস্য মন্দিরে॥ ৩২॥

অনুবাদ—আরও—হে ভীমসেন! যাঁহারা এই পবিত্র নির্জ্জনা একাদশী পালন করিয়াছেন, তাঁহারা নিজ কুলের সকলকে উদ্ধার করিয়াছেন এবং কুলা-তীত শত ব্যক্তিকে নিজসহ শ্রীকৃষ্ণ ভবনে লইয়াছেন ।। ৫২ ।।

টীকা — কুলাতীতং — সম্বন্ধিশতম্ ॥ ৩২ ॥

কিঞ্চ-

আত্মভোহঃ কৃতভৈস্ত যৈরেষা ন ছাপোষিতা। পাপাত্মানো দুরাচারা দুষ্টান্ডে নাত্র সংশয়ঃ॥ ৩৩॥

অনুবাদ—আরও—যাঁহারা এই একাদশী উপ-বাস করেন নাই, তাঁহারা আঅশক্র হইয়াছেন, তাহারা পাপাআ, দুরাচারী এবং দুফ্ট, ইহাতে সংশয় নাই।। ৩৩।।

কিঞ্চ----

যশ্চেমাং শৃণুরাজ্জ্যা যশ্চাপি পরিকীর্তয়েৎ। উভৌ তৌ স্বর্গমাপ্তৌ হি নাত্র কার্য্যা বিচারণা । ৩৪॥

অনুবাদ — আরও — যিনি এই ব্রতকথা ভজি-পূর্ব্বক শ্রবণ করিবেন এবং যিনি কীর্ত্তন করিবেন, তাহারা উভয়েই স্বর্গ প্রাপ্ত হইবেন, ইহাতে বিচার করা উচিত নহে ॥ ৩৪॥

টীকা—তদ্রতস্য নিত্যতামাহ—আবেতি। এত্যাহাব্যশ্রবণাদিফলমাহ—যংচতি ॥ ৩৪ ॥

# অথ নির্জ্জলৈকাদশীব্রতবিধিঃ

যথা প্রাগ্লিখিতং কৃতা সম্ভল্গ নিয়মং রতে। জলমাদায় গৃহুীয়ান্সভ্রেণানেন বৈষ্ণবঃ ॥ ৩৫॥

অনুবাদ—অনন্তর নির্জ্জলা একাদশী ব্রতবিধি
পূর্বের্ব যেমন লিখিত হইয়াছে—সঙ্কল্প করিয়া বৈশ্ব
জল লইয়া ব্রতের নিয়ম, মন্ত্রপাঠ করিয়া গ্রহণ
করিবে ।। ৩৫ ।।

তীকা—এবমবশ্যকৃত্যত্বা লিখিত্বা ইদানীং ভবিষ্যোত্তরোক্ত্যনুসারেণ তস্য বিধিং লিখতি যথেত্যাদি নবভিঃ। যথা প্রাগ্লিখিতং পূর্কমে<sup>কা</sup>দশীরতপ্রকরণে দশমীনিয়মাদিকং যলিখিতং তদনুসারেণ নিয়মং গৃহ ীয়াও॥ ৩৫॥

### ত্র নিয়মমন্তঃ

একাদশ্যাং নিরাহারো বজ্জয়িষ্যামি বৈ জলম্ । কেশবপ্রীণনাথায় অত্যন্তদমনেন চ ॥ ইতি॥ ৩৬॥ অনুবাদ—নিয়মমন্ত—শ্রীকেশবদেবের প্রীতির জন্য এবং ইন্দ্রিয়াদির অত্যন্ত দমনের জন্য আমি একাদশীতে নিরাহার এবং জলও বর্জন করিব।।৩৬

বজঁয়েকাদুংহারাজং বিনা চাচমনার্থকম্। বিনা চ প্রাশনং পাদোদকস্যাত্যস্তপাবনম্ ॥ ৩৭ ॥

অনুবাদ—দিবারাল জল বর্জন করিবে কিস্ত আচমনের জন্য এবং অত্যন্ত পবিল শ্রীচরণামৃত পান —ইহা ব্যতীত ।। ৩৭ ।।

টীকা—অহোরাএং অমু জলং বজ্জারে । তত্র চ সানাদাবাচমনে শ্রীচরণোদকগ্রহণে চ জলং ন বজ্জানীয়মিতি লিখতি—বিনেতি । তত্র তত্র তৎপানাবশ্যকত্বাৎ, অন্যথা শুদ্ধিহানেঃ । ননু 'স্থানে চাচমনে বৈ' ইত্যুক্তং, ন চ পাদোদকমুদ্দিহটং, তত্র লিখতি—অত্যন্তেতি । আচমনাদপ্যেত্ত প্রমশুদ্ধিকরমিতার্থঃ । তরিত্যতা চাদৌ লিখিতবান্তে । ৩৭ ।।

একাদশ্যাং নিশায়াস্ত নিতাপূজাং বিধায় হি। হৈমীং ভৈবিক্রমীং মূডিং লাপয়েৎ

পয়আদিডিঃ ॥ ৩৮ ॥

অনুবাদ—একাদশীর রাত্তিতে নিত্যপূজা সম্পাদন করিয়া সুবর্ণময় ত্রিবিক্রম মূর্ত্তিকে দুগ্ধাদি দারা স্নান করাইবে ॥ ৩৮ ॥

টীকা-পর-আদিভিঃ পঞামৃতেন স্থাপয়েৎ।।ওচ।!

বদ্রাদিকং সমর্প্যাথাভ্যক্র গঙ্কাদিভিশ্চ তাম্। প্রণম্য জাগরং কুর্য্যাৎ তদ্প্রে নর্ত্নাদিনা।। ৩৯ ॥

অনুবাদ—শুক্ষ নববস্ত উত্তরীয়াদি সমার্পণাত্ত তাঁহাকে গদ্ধ পুস্পাদি দারাও অর্চন করিয়া প্রণাম পুর্বক তাঁহার অগ্রে নর্তনাদিসহ জাগ্রণ করিবে।। ৩১

প্রাতঃস্থানাদি নিবঁতা তং ত্রিবিজ্ঞসমর্চায়ে ।। ৪০ ॥ অনুবাদ—অতঃপর প্রাতঃকালে স্থানাদি সমাপ-় নাভে ঐ ত্রিবিজ্ঞস মৃতিকে অর্চনা করিবে ॥ ৪০ ॥ শক্তাায়ুকুভান্ বিপ্রেড্যো দদ্যাদ্গলাদ্যলক্তান্ ॥ ৪১

অনুবাদ—সামর্থ্য থাকিলে ব্রাহ্মণগণকে গদ্ধাদি দারা অলংকৃত জলকুভসমূহ দান করিবে ॥ ৪১॥

চীকা—শত্যেতি—যাবতো যাদৃশান্ দাতুং শক্ষোতি, তাবতস্তাদৃশান্ দদ্যাদিত্যথঃ। আদি-শব্দেন পুষ্পবস্তুফলাদি॥ ৪১॥

#### অথ তর মলঃ

দেবদেব হাষীকেশ সংসার।প্রতারক। জলকুভপ্রদানেন যাস্যামি পরমাং গতিম্ ॥ ইতি ॥ ৪২ ॥

জনুবাদ—অথ জলকুত দানমত্র—হে দেবদেব ! হে হাষীকেশ ৷ হে সংসারসমুদ্র তারক ৷ এই জল-কুতু প্রদান দারা প্রমাগতি লাভ করিব ॥ ৪২ ॥

দদ্যাক্ত কনকং ছব্ৰং বস্তুযুগ্মমুপানহৌ। জ্লপাত্ৰাণি দিব্যানি বিভবে সতি বৈষ্ণবঃ ॥ ৪৩ ॥

অন্বাদ—অর্থ সম্পদ থাকিলে বৈষ্ণব রাহ্মণ-গণকে স্বর্ণ, ছত্র, বস্তুত্বয়, পাদুকা, উত্তম জলপাত্রসমূহ দান করিবে ॥ ৪৩॥

চীকা—বিভবে সতি কনকাদীনি চ বিপ্লেডাো দদ্যাৎ ॥ ৪৩ ॥

শ্তদা বিপ্রান্ ভোজয়িতা পীতা দ্রাত্কর।জ্জনম্। স্বয়ং বা পীয় মৌনী সন্ ভূজীত সহ বদ্ধুভিঃ ॥৪৪॥

অনুবাদ—সমর্থ হইলে ব্রাহ্মণগণকে ভোজন করাইয়া ভাতৃহস্ত হইতে জলপান করিয়া বা স্বয়ং জলপান করিয়া মৌনী হইয়া বহুগণসহ ভোজন করিবে ॥ ৪৪ ॥

অথ আষাঢ়কতাম্

আমাঢ়-গুরুদ্বাদশ্যাং হরৌ শিশয়িষৌ সতি । বৈষ্ণবঃ পারণং কৃতা তপ্তমুদ্রাশ্চ ধারয়েৎ ॥ ৪৫ ॥ অনুবাদ—অনভর আষাঢ়মাস-কৃত্য—আষাঢ়মাসে শুক্লাভাদশীতে শ্রীহরি শয়নেচ্ছু হইলে বৈফবগণ পারণ করিয়া তওমুদা ধারণ করিবেন ॥ ৪৫ ॥

ব্রাহ্মণঃ ক্ষরিয়ো বৈশ্যঃ শূদ্রশৈচকান্তিতর্ধয়ে। কুক্রনাত্মার্পণং তথমুদ্রাভির্দেহমঙ্কয়েও।। ৪৬॥

অনুবাদ— ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্য ও শূদ্র একান্ত-ভক্তিবৃদ্ধির জন্য শ্রীভগবানে আত্মসমর্পণ পূর্ব্বক তথ্যদ্রা দ্বারা দেহকে চিহ্নিত করিবেন।। ৪৬ ॥

টীকা —আষাঢ়-শুক্লদ্বাদশ্যামিত্যব্ৰ যদ্যপি ভবিষ্য-প্রাণে—'আকাভাসিতপক্ষেষ মৈত্রশ্রবণরেবতী। আদিমধাবসানেষ প্রস্থাপাবর্তনোখিতি।।' অস্যার্থঃ— আষাঢ়-ভাদ্ৰ-কাত্তিকানাং সিতপক্ষেষ্ শুক্লবাদশীষু-অনুরাধাল্রবণরেবতী-নামাদিমধ্যাভ্যপাদেষু শয়নপার্থ-পরিবর্তনোখানং ক্রমাডবতীতি। তথাপি পাদ-যোগাদ্যভাবেহপি সতি দ্বাদশ্যামেব কুৰ্য্যাৎ। তথা চ স্থান্দে 'অন্যব্ৰ পাদযোগেহপি দ্বাদশ্যামেব কারয়েৎ' ইতি; বারাহে চ—'ন পাদনিয়মন্ত্র স্থাপে বা পরি-বর্তনে। পাদযোগো যদা ন স্যাদ্কেণাপি তদা ভবেৎ॥' ইতি। কিঞ্চ--- 'দ্বাদশ্যাং নক্ষরাণামসভবে। আকাভাসিতপক্ষেষ্ শ্রনাবর্তনা-দিকম্॥' ইতি। অতএবোক্তং পুষ্করপুরাণে—'যস্য যস্য তুদেবস্য যন্ত্ৰজন্ত তিথিশ্চ যা। তস্য দেবস্য তদিমংস্ত শয়নাবর্ত্নাদিকম্।।' ইতি। যচ্চোক্ত-মত্তিণা—'মিথুনস্থো যদা ভানুরমাবস্যাদ্যং স্পুশেৎ ৷ দিরাষাঢ়ঃ স বিজেয়ো বিষ্ণুঃ স্থপিতি কর্কটে ॥' ইতি। তচ্চ মলমাসাভিপ্রায়েণ, তথাপি দিতীয়াষাঢ়গুক্ল-ৰাদশ্যামেব শয়নমিতি সম্যগেব লিখিতম্—'আষাঢ়-গুরুদাদশ্যাম্' ইতি। এবং পার্শ্বপরিবর্ডনোখানয়ো-রপি ভেরম্। যকে।ভাং রন্ধবৈবর্তে—'আষ।ঢ়স্য সিতে পক্ষে একাদশ্যামুপোষিতঃ। নজং দিজবর-শ্রেষ্ঠ গৃহ ীয়ানিয়মং বতী।।' ইতি তক্ত একাদশী-দাদশ্যোরভেদাডিপ্রায়েণ ভেয়ং, লিখিতবচনজাতানু-সারাৎ শিষ্টাচারদর্শনাচ্চ। এতক্ষ সর্ব্বমগ্রে প্রবো-ধনীপ্রকরণে বিস্তরতো ব্যক্তং ভাবি। শিশয়িযৌ শয়িতুমিচ্ছতি। পারণাং কৃতেতি প্রায়ো দ্বাদশ্যামেব পারণাপতেঃ। কদাচিৎ তস্যামুপবাসে চ তরৈব

শয়নং তপ্তমুদ্রাধারণাদিকঞ জেয়ং, লিখিতবচনানুসারাও। তত্র চ সব্বৈরেব বর্ণেস্তপ্তমুদ্রা ধার্যোতি
লিখতি—ব্রাহ্মণ ইতি। একাভিতা শিবলিলাদ্ধিতর্ষবচ্ছ ীভগবদেকনিষ্ঠতা, তস্যা ঋদ্ধয়ে সিদ্ধার্থম্।
আত্মার্পণম্—আত্মনিবেদনরাপভ্তিপ্রকারবিশেষং
কুবর্বন্ কর্তুম্। ব্রাহ্মণস্যাপি তদ্ধারণমগ্রে সন্যায়ং
ব্যক্তং ভাবি।। ৪৫-৪৬।।

### অথ তপ্তমুদ্রাধারণম্

বারাহে তপ্তমুদ্রা-প্রসঙ্গে—
চক্রাদিধারণং পুংসাং পরং সম্বন্ধবেদনম্।
পাতিরতানিমিভং হি বলয়াদি-বিভূষণম্॥
ইতি॥ ৪৭॥

অনুবাদ— অথ তপ্তমুদ্রাধারণ, বরাহপুরাণে তপ্ত-মুদ্রা-প্রসঙ্গে— তপ্তচক্লাদিচিহ্ন ধারণ মানবগণের পরমেশ্বরের সহিত নিজ সম্বন্ধ জাপন, যেমন স্ত্রী-লোকের পতিব্রতাধর্ম জাপন জন্যই শ্যবল্যাদি বিভ্রষণ ধারণ। ৪৭।।

টীকা—তপ্তমুদ্রাধারণেন চৈকান্তিতা-সিদ্ধিং শ্রীবরাহ্বচনেন প্রমাণ্যতি—চক্রাদীতি। পরং কেবলং সম্বন্ধবেদনং ভগবদীয়ত্বজ্ঞ,পক্ম্। পাঠান্তরে পরস্য পরমেশ্বরস্য সম্বন্ধবেদনম্। তর দৃষ্টান্তঃ— পাতিরত্যেতি। বল্পয়াদিধারণেন সধ্বালক্ষণেনৈব পতিমন্তা জ্ঞাপ্যতে, তর চ সতীনাং প্রায়ঃ পতিস্ভো-ষার্থমেব ভূষণ্ধারণং তম্ভক্তিবিশেষোহ্পাভিব্যক্ত এবেতি দিক্॥ ৪৭॥

# অথ ত॰তমুদ্রাধারণনিত্যতা

বায়ুপুরাণে— অগ্নিনৈব তু সভঙং চক্রমাদায় বৈষ্ণবঃ । ধারয়েৎ সক্ষবর্ণানাং হরিসালোক্যসিদ্ধয়ে ॥ ৪৮ ॥

অনুবাদ—অনন্তর তপ্তমুদ্রা ধারণ নিত্যতা, বার্ পুরাণে—বিষ্ণুভক্তগণ অগ্নিভারাই সমাক্ তপ্তচর্গ লইয়া ধারণ করাইবেন—স্ফাবর্ণের জনগণের শ্রীহরির সালোক্য মুক্তি সিদ্ধির জন্য ।। ৪৮ ॥ টীকা—তত্তাদৌ ধারয়েদিত্যাদি-বিধিবশারিত্যতাং
বিশ্বতি—অগ্নিনৈবেতি দশভিঃ। সর্ব্বর্ণানাং মধ্যে
যো বৈক্ষবঃ, স ধারয়েৎ, বৈক্ষবস্যৈব তদ্ধারণপ্রাধান্যাৎ। তথা চাগ্রে লেখ্যম্—'বৈক্ষবত্বস্য সিদ্ধার্থম্' ইত্যাদি। যদ্ধা, সর্ব্বর্ণানাং যা হরিসালোক্যাদিসিদ্ধিন্তদর্থম্। তথাপি সর্ব্বর্ণানাং তদ্ধারণমায়াত্রমেবেতি দিক্॥ ৪৮॥

ব্ৰহ্মাণ্ডে--

কৃতা ধাতুময়ীং মুদাং তাপয়িতা স্বকাং তনুম্।
চক্লাদিচিহ্নিতাং ভূপ ধারয়েদৈফবো নরঃ ॥ ৪৯ ॥
অনুবাদ—ব্দ্ধাণ্ডপুরাণে—হে রাজন্! ধাতুময়ী
মদা শ্থ-চক্লাদি ছাপ উত্তপ্ত করিয়া বৈফবগণ

# অথ চক্রনিশ্রাণম্

নিজ্দেহকে চক্রাদিচিহ্নিত করাইবেন ॥ ৪৯॥

নারদীয়পঞ্রাতে—

দাদশারস্ত ষট্কোণং বলয়ত্রয়সংযুতম্।

হরেঃ সুদর্শনং তঙং ধারয়েতদিচক্ষণঃ ॥ ৫০ ॥

অনুবাদ—-অনন্তর চক্রনির্মাণ, নারদীয় পঞ্রাজে
——ভাদশার ষট্কোণ বলগ্রগাযুক্ত শ্রীহরির সুদর্শনাকৃতি তপ্তম্দা বিচক্ষণ ব্যক্তি ধারণ করিবেন।। ৫০॥

অথ সৌপর্ণে চ ভগবদ্গরুড়-সংবাদে
তপ্তমুদ্রা-প্রকরণে—
গরুঅন্নবিশেষেণ সর্ব্ববর্ণেত্বয়ং বিধিঃ।
বিপ্রো বা ক্ষত্রিয়ো বাপি বৈশ্যঃ শূদ্রস্তথৈব চ ॥৫১॥

জনুবাদ—অনন্তর গরুড়পুরাণেও ভগবান ও গরুড়-সংবাদে তপ্তমূদা প্রকরণে—হে গরুড় ! সাধা-রণ ভাবে সক্রবর্ণে এই বিধি—ব্রাহ্মণ, ক্ষরিয়, বৈশ্য ও শুদ্র মধ্যে তপ্ত চক্রধারণ ।। ৫১ ।।

টীকা—তত্ত্ব চ ব্রাহ্মণস্য গাত্তে দোষাদিদং ব্রাহ্মণে-তর্বর্ণবিষয়কমিতি ন শঙ্কনীয়ম্। সৌপর্ণাদৌ তস্যাপি স্পত্টমুক্তত্বাদিতি লিখতি—গরুবারিতি সপ্তডিঃ ।। ৫১ ।। পাদ্যে--

অগ্নিহোত্রং যথা নিত্যং বেদস্যাধ্যয়নং যথা। ব্রাহ্মণস্য তথৈবেদং তপ্তচক্রাদিধারণম্।। ৫২ ॥

অনুবাদ —পদাপুরাণে—অগ্নিহোর যেমন নিতা কর্মা, বেদ অধ্যয়ন যেমন নিতা কর্মা ব্রাহ্মণের সম্বন্ধে, সেইরাপ এই তপ্তচক্রাদি ধারণ করাও কর্ত্বা ॥৫২॥

কিঞ তরিবোররখণ্ডে শ্রীশিব-উমা-সংবাদে—
শশ্বচক্রাক্ষনং কুর্যাদ্রাক্ষণো বাহমূলয়োঃ।
হতাগ্নিব সন্তপ্য সর্বাপাপাস্তুরে।। ৫৩ ॥

অনুবাদ—আরও—পদ্মপুরাণে উত্তরখণ্ডে শ্রীশিব উমা-সংবাদে—সর্বাপাপ নির্ভির জনা হোমাগ্নি দ্বারাই উত্তপ্ত করিয়া ব্রাহ্মণ বাহমুলে শখ্-চক্র অঙ্কন করিবে ।। ৫৩ ॥

চক্রং বা শখ্চক্রে বা তথা পঞ্চায়ুধানি বা । ধার্য়িত্বৈ বিধিবদ্রক্ষক্ষ সমার্ভেৎ ।। ৫৪ ॥

অনুবাদ— চক্র বা শখচক্র উভয় বা প্রীবিষ্ণুর পঞ্চ আয়ুধ ধারণ করিয়াই বিধিবৎ বৈদিককর্ম আরম্ভ করিবেন ॥ ৫৪ ॥

কিঞ্চ তৎপ্রসঙ্গ এব—

অধুতা বিধিনা চক্রং ব্রাহ্মণঃ প্রাকৃতো ভবেৎ ॥৫৫॥

অনুবাদ—আরও—-সেইপ্রসঙ্গে বিধিপূর্বকৈ চক্র
চিহ্ন ধারণ না করিলে ব্রাহ্মণ প্রাকৃত (কনিষ্ঠা)

হইবেন ॥ ৫৫॥

কিঞ্চ—

ন তস্য কিঞ্চিদশীয়াদপি কৃত্য-সহলিণঃ। সক্ববেদবিদো বাগি সক্বশান্তবিশারদঃ। অধুতা বিধিনা চক্রং বাহ্মণঃ পতিতো ভবেৎ ॥৫৬॥

অনুবাদ—আরও—সহস্র আচার পালন করিলেও, সর্ব্বেদবিদ হইলেও বা সর্ব্বশাস্ত বিশারদ হইলেও তাহার হস্তে কিঞ্ছিৎমাত্রও ডোজন করিবে না, কারণ বিধিপূর্বক চক্রধারণ না করিলে ব্রাহ্মণ পতিত হয় ।। ৫৬ ।।

টীকা---সর্কবেদবিদপি ॥ ৫৬॥

কিঞ্চ--

তত্তেনৈবান্ধনং কুর্য্যাদ্রান্ধণস্য বিধানতঃ। শ্রৌতহমার্তাদিসিদ্ধার্থং মন্তসিদ্ধৈ তথৈব চ ॥ ৫৭॥

অনুবাদ—আরও—শ্রৌত ও সমার্ত কার্য্য সিদ্ধির জন্য এবং মন্ত সিদ্ধির জন্য বিধান অনুসারে ব্রাহ্মণ তপ্তচক্র দারাই দেহে অঙ্কন করিবেন।। ৫৭।।

টীকা-শ্রৌতাদিকশ্রসিদ্ধয়ে ॥ ৫৭ ॥

হরেঃ পূজাধিকারার্থং চক্রং ধার্য্যং বিধানতঃ। বৈষ্ণবত্বস্য সিদ্ধার্থং ভক্তিসিদ্ধ্যৈ বিশেষতঃ ॥ ৫৮ ॥

অনুবাদ—শ্রীহরির পূজায় অধিকার পাইবার জন্য বিধিপূর্বক চক্র চিহ্ন ধারণ করিবে, বৈষ্ণব সিদ্ধির জন্য, বিশেষতঃ ভক্তিসিদ্ধির জন্য চক্রচিহ্ন ধারণ করিবে ॥ ৫৮ ॥

কিঞ্চ—

উপবীতাদিবদ্ধার্য্যাঃ শগ্রচক্রাদয়স্তথা। ব্রাহ্মণস্য বিশেষেণ বৈষ্ণবস্য বিশেষতঃ ॥ ৫৯॥

অনুবাদ আরও শখ্চক্রাদি চিহ্ন উপবীতবৎ সর্ব্বক্ষণ ধারণ কর্ত্তব্য । বিশেষতঃ ব্রাহ্মণ ও বৈষ্ণ-বের পক্ষে এই বিধি ॥ ৫৯ ॥

টীকা—ব্রাহ্মণস্য ধার্য্যা ডবন্ডি, তেন ধার্য্যা ইত্যর্থঃ, এবং বৈষ্ণবদ্যেতি চ ॥ ৫৯॥

শুনতর ক ( শ্রীসুদর্শ )—
থো হ বৈ সুলোকমৌলের্ধর্মাননুতির্চমানোহরিনা চক্রং ধন্তে,
অর্থিকের্ব সহস্রারঃ সহস্রারো নেমির্নেমিনা
তপ্ততনুঃ সাযুজ্যং সলোকতামাপ্রোতীতি ॥ ৬০ ॥

অনুবাদ—শুনতিগণ, শ্রীসুদর্শন উপনিষৎ—যিনি উত্তমল্লোক শিরোমণি শ্রীকৃষ্ণের ভক্তিধর্ম অনুষ্ঠান– কারী অগ্নিদারা উত্তপ্ত চক্রচিক্ত ধারণ করেন। আগ্নি প্রসিদ্ধ পাবন সহস্রার পরম পাবন সুদর্শন নেমি, নেমি দারা তপ্তদেহ করিলে তিনি সালোকা মুজিলাভ করেন। ৬০।।

টীকা—যঃ অগ্নিনা বিশিষ্টং চক্রং ধরে, স সাযুজ্যং নিত্যং সংযোগরাপাং সলোকতাং সালোক্যং প্রাপ্নোতি। তর চাগ্নিসম্বন্ধেন ন কোহপি দোষোহ্থচ শুণ এবেতি দর্শয়ন্তাহি গ্রিতপ্তচক্রধারণপ্রকারমেবাছঃ —অগ্নিরিতি। সহস্রারঃ চক্রম্, অগ্নিঃ পাবনঃ চক্রং পরমপাবনং, তয়োশ্চাভিরত্বম্, অতো দোষাভাবো শুণশ্চাতিমহানিতি ভাবঃ। ননু চক্রেকদেশেনৈব তন্দুলাধারণং সত্যং, সোহপি চক্রাদভির এবেত্যাছঃ— সহস্রারো নেমিঃ, চক্রান্তভাগোহপি চক্রমেবেত্যর্থঃ।।৬০

> চক্রং বিভত্তি বপুষাভিতপ্তং বলং দেবানাময়তস্য বিষ্ণোঃ। স এতি নাকং দুরিতং বিধূয় বিশন্তি যদ্যতয়ো বীতরাগাঃ॥ ইতি॥ ৬১॥

অনুবাদ অমৃতস্থরাপ প্রীবিষ্ণুর চক্র দেব ও ডজ-গণের রক্ষক, তপ্ত চক্রচিক্ যিনি দেহে ধারণ করেন, তিনি পাপমুজ হইয়া স্বর্গগামী হন, যেখানে রাগহীন যতিগণ বাস করেন। ৬১॥

তীকা—দেবানাং বলং রক্ষকমিতার্থঃ, ন বি<sup>দ্যতে</sup> অকং দুংখং যত্ত তিও পরমপদমিতার্থঃ।। ৬১।।

ঋক্পরিশিতেট— অতপতনুন্ তদামো অলুতেহলুতা সহ ইদ্হস্তভ্ত সমাসতেতি যজুঃ ॥ ৬২ ॥

অনুবাদ— ঋক্বেদীয় পরিশিছেট— যাহারা তওঁচক্র ধারণ করে না, তাহারা অজ, অতএব অপ্রাকৃত
ধাম লাভ করে না, যাঁহারা তপ্তমুদ্রা ধারণ করেন,
তাহারা পরমপদ লাভকারীগণের সহিত সুখে বাস
করেন। ৬২।।

টীকা—অতপতনুরিতি কৃচিদীর্ঘাতপাঠোইপি তত শ্চ ছান্দসঃ। অতপতনুত্বাদেব আমঃ অপক্ বালবুদিরিতার্থঃ। অতস্তৎ অনিক্চনীরং পদং নাশুতে ন প্রাপ্রোতি। ইৎ, ইতি। বহতঃ তওঁ মুলাই ধারয়তঃ, তৎ পরমং পদম্, মধুতা সহিতে ছালসঃ, অধুবানাঃ সমাক্ আসত, সুখং বর্ততে সম। শম্ ইতি পৃথক্ পাঠে তৎ বিষ্ণুচিহ্ণং সুদর্শনং বহতঃ, শং মসলং যথা স্যাত্থা আসত। শৃতা সহ ইতি পাঠে ছালসমেব। শৃতাঃ পরিত্তাঃ সতু ইতার্থঃ।। ৬২॥

খাগেবদীয়াখলায়নশাখায়াঞ—
প্রতদিফোর-জচজে সৃতত্তে
জন্মাভোধিং বর্ততে চর্ষণীন্দাঃ।
মূলে বাহেবার্দধতেহন্যে পুরাণা
লিলান্যন্যে তপ্তায়্ধান্যপ্রিভি।। ইতি।। ৬৩।।

অনুবাদ—ঋগ্বেদীয় আশ্বলায়ন শাখাতে—প্রসিদ্ধিক্র সুতপ্ত পদা ও চক্র যাহারা বাহুমূলে ধারণ করেন, তাহারা সংসার-সমুদ্র উত্তীর্ণ হইয়া পরম সাধুতা লাভ করেন, তাহার। জীবন্মুক্ত, তাহারা প্রাচীন। অন্যেকেহ কেহ শ্রীবিষ্ণুরগদা প্রভৃতি পঞ্চ আয়ুধ শ্রীরেধারণ করেন। ৬৩।।

টীকা—প্রতস্য প্রকর্ষেণ প্রসিদ্ধস্য বিফোঃ। প্রতে ইতি পাঠে অব্জবক্রবিশেষণম্। অর্থন্য তথিব। যদা, প্রয়তে পবিত্রে ইত্যর্থঃ। জন্মান্ডোধিং লক্ষ্ণীক্তা যো বর্ততে, যে চর্ষণীন্দ্রা পরমসাধূজনাঃ, ছন্দোভঙ্গভয়াদেকবচনং, যদা, সংসারীত্যর্থঃ। যে চর্ষণীন্দ্রাঃ জীবন্মুজাঃ, তে সর্ক্ষে এব পুরাণাঃ পুরাতনাঃ, বাহেবার্মুলে অব্জবক্তা দ্বে দধতে। অন্যেকেচিচ্চ লিঙ্গানি বিফ্লোন্চিক্র্ণানি আয়ুধানি গদাদীন্যপি সক্ষাণোব অর্থান্তি গাত্রেষ্ ধারয়ন্তীত্যর্থঃ। ৬৩।।

ছন্দোগপরিশিতেট —

স হোবাচ যাজবলক।স্তৎ-পুমানাঅহিতায় প্রেম্ণা হরিং ভজেও। সুমোকমৌ,লর্ধস্মাণ্যক্লেতবগ্নিনা ধতে ইতি শাতাতপী শুক্তিঃ।। ৬৪।।

অনুবাদ—ছন্দোগ সামবেদীয় পরিশিতেট— প্রসিদ্ধ যাজবল্কা ঋষি বলিলেন— সুকৃতী ব্যক্তি আত্মমঙ্গল-কামী প্রেমভক্তিপহ শ্রীহরিকে ভজন করিবেন। উত্তমশ্লোক শিরোমণি শ্রীভগবানের ধর্মাপালন চিহ্ন তপ্তচক্রাদি অঙ্গে ধারণ করেন--ইহা শাতাতপী স্ততি।। ৬৪॥

টীকা—প্রেমা ভজনলক্ষণমেবাহ—সুল্লোকেতি। ধর্মাণি চিহণনি চক্রাদীনি॥ ৬৪॥

অথকাপরিশিপেট তপ্তচ্ফাদিপ্রকরণে—
দেবাসো যত বিততেন বাছনা
সুদর্শনেন প্রযতাঃ স্বর্গমায়ন্।
যেনাস্কিতা মনবো লোকস্পিটং
বিত্তবতে বান্ধণাস্ত্রস্থি ॥ ৬৫ ॥

অনুবাদ—অথবঁপরিশিতেট তপ্তচক্র।দি প্রকরণে
—দীল্তিমান সাধুগণ যে স্থানে বাহমূলে সুতপ্ত সুদর্শনচক্রচিহ্ন ধারণ ফলে অপ্রাকৃত ধামে আগমন করেন,
যে সুদর্শন চিহ্ন ধারণ করিয়া মনুগণ লোকস্তিট বিস্তার করেন, ব্রাক্রণগণ তাহা ধারণ করেন। ৬৫।।

টীকা—দেবাস ইতি ছান্দসঃ, দেবাঃ সন্তঃ দীবাতঃ সভো বেতার্থঃ। আয়ন্ আগতাঃ, তৎ সুদর্শনম্॥৬৫॥

পাদো শ্রীশিবেন তত্তমুদ্রাপ্রসঙ্গে— বিষ্ণুচক্রাঙ্কিতং বিপ্রং পূজয়েৎ সক্রকন্মণি । বিষ্ণুচক্রবিহীনন্ত প্রয়ত্তন বিবর্জন্মেৎ ॥ ৬৬ ॥

অনুবাদ—পদ্মপুরাণে তপ্তমুদ্রা - ধারণ - প্রসঙ্গে শ্রীশিবের উক্তি—সুদর্শন চক্রাঙ্কিত বিপ্রকে সর্ব্বকর্মে পূজা করিবে। বিষ্ণুচক্র বিহীন ব্যক্তিকে ষত্রসহ-কারে সৎকর্মের দূরে রাখিবে॥ ৬৬॥

টীকা—এবং বিবিধবচনসিদ্ধং নিত্যত্বং তদ্ধারণ-প্রাশস্ত্যাদিনা দ্রভূয়িতা, ইদানীম-করণপ্রত্যবায়ৰারা সাধয়তি বিফিণ্তি। সক্রক্মাণি শ্রাদ্ধাদৌ॥ ৬৬॥

নারদীয়ে তপ্তমূদাপ্রসংস—
শ্রীক্ষচজাকবিহীনগালঃ

শ্মশানতুলাঃ পুরুষোহথ নারী।

দৃশ্টা নরস্বং নৃপতে সবাসাঃ

সাত্রা সমচেচ্ছিরিমল সদাঃ।। ইতি।। ৬৭॥

অনুবাদ—নারদীয়পুরাণে তপ্তমুদ্রা প্রসংস—

শ্রীকৃষণ চক্রচিহণ বিহীন পুরুষ বা নারীর গার শমশান তুলা, হে রাজন্ । হে অঙ্গ । ঐ ব্যক্তিকে দেখিলে বস্তুসহ স্থান করিয়া সদ্য শ্রীহরির অর্চন করিবে ।। ৬৭।।

টীকা—অঙ্গ ডো নুপতে, সদাঃ স্বাসাঃ স্থাত। হ্রিং সম্যাগ্রহামে ।। ৬৭ ।।

বহ্নাশ্চ বেরুটাচার্যাপাদপ্রভৃতিভির্থিঃ । শুহুতয়ঃ সমূতয়োহপাত্র বিখ্যাতা লিখিতাঃ পরাঃ ॥৬৮

জনুবাদ—এই প্রসঙ্গে শ্রীরামানুজাচার্য্য সম্প্রদায়ী সুপ্রসিদ্ধ মুখ্যতম বেক্ষটাচার্য্য পাদ প্রভৃতি পণ্ডিতগণ আরও বছ শুন্তি-স্মৃতিবাক্য প্রমাণরূপে উদ্ধার করি-য়াছেন ।। ৬৮ ।।

টীকা—বেকটাচার্যাপাদাঃ শ্রীবৈক্ষবসম্প্রদায়িনো মুখ্যতমান্তদাদিভিঃ বুধৈঃ শুন্তিস্মৃত্যভিজৈঃ। অত্র তস্তমুদ্রাধারণপ্রকরণে বহব্যঃ বহলাশ্চ পরা লিখিতাঃ। বিখ্যাতা ইতি প্রসিদ্ধতয়াত্র ন সংগৃহীতা ইতি ভাবঃ।। ৬৮।।

#### অথ তদনাদরদোষাঃ

পাদ্যে---

তঙ্চক্রাফিতং দৃষ্টা যে নিন্দন্তি নরাধমাঃ। অবলোক্য মুখং তেষামাদিত্যমবলোকয়েও ॥ ৬৯॥

অনুবাদ—অনন্তর তদনাদরে দোষ সকল পদাপুরাণে—তপ্তচক্র চিহ্নিত বৈষ্ণবকে দেখিয়া যে সকল
নরাধম নিন্দা করে, তাহাদের মুখ দেখিলে স্থ্য
দর্শন করিয়া শুদ্ধ হইবে ॥ ৬৯।

টীকা—এবমবশ্যকর্ত্তব্যত্থে সিদ্ধেপ্যজানাৎ তন্ত্রিন্দ-কাদীনাং দোষং দশ্যন্ নিত্যতামেব সাধ্য়তি—তপ্তে-ত্যাদিন্তিভিঃ ।। ৬৯।।

অগ্নিপুরাণে চ দশরথহতপুত্র-বিপ্রবিলাপে—
শিলাবুদ্ধিঃ কৃতা কিংবা প্রতিমায়াং হরেময়া।
কিং ময়া পথি দৃষ্টস্য বিষ্ণুভক্তস্য কহিচিৎ ॥৭০॥
তন্মুদ্রাষ্কিতদেহস্য চেতসা নাদরঃ কৃতঃ।
যেন কর্মা-বিপাকেন পুত্রশোকো মমেদ্শঃ॥ ৭১॥

অনুবাদ—অগিপুরাণেও—দশরথ কর্তৃক হতপুর বিপ্রবিলাপে অন্ধুনি বলিতেছেন—শ্রীহরির প্রতি-মাতে শিলাবুদ্ধি করা হইয়াছিল কি ? অথবা, পথে কোন বিষ্ণুভক্তকে দেখিয়া তাহার চক্রাদি চিহ্নিত দেহের মনে মনে আদর করা হয় নাই, যে কর্মের কুফলে আমার এইরূপ পুরশোক হইল ॥ ৭০-৭১॥

টীকা—দশরথেন হতঃ পুত্রঃ শ্রবণন।মা যস্য তস্য বিপ্রস্য বিলাপে। অত্রেয়মাখ্যায়িকা— 'শক্ব-বেধিনা রাজা দশরথেন হস্তিবৃদ্ধ্যা দূরাৎ বিদ্ধে শ্রবণে তদ্বচনাজ্জলকুজমাদায়ান্ধয়োন্তৎপিলোরন্তিকং ভূফীং গতে রাজি 'হা শ্রবণ! কথং বিলম্বিতঃ? কথঞ্চন বদ্দি? ইত্যাদি সকরুণং ভাষমাণে পিত্রি দশ্ব রথোহহং ত্রৎপুত্রহন্তেতি রাজো বচনমাকর্ণ্য বিমুহ্য চিরাৎ সংজ্ঞাং লব্ধা বিপ্রোহসৌ বহু বিলল্প।' ইত্যাদি ॥ ৭০-৭১॥

### অথ তণ্তমুদ্রাধারণমাহাত্য্যম্

সৌপর্ণে—

অওচিবাপ্যনাচারঃ সক্ষধর্ম-বহিচ্চৃতঃ । প্রতপ্তশগ্রচক্রাভ্যামঙ্কিতঃ পঙ্ক্তিপাবনঃ ॥ ৭২ ॥

অনুবাদ — অনন্তর তপ্তমুদ্রা ধারণ মাহাত্মা গরুড়-পুরাণে — অপবিত্র বা অনাচারী সক্রধর্ম হইতে বহি-ফ্ত ব্যক্তিও তপ্ত শ্থা-চক্র-চিহ্নিত গাত্র হইলে তিনি পংক্তিপাবন যোগ্য ॥ ৭২ ॥

বারাহে তপ্তমুদ্রাধারণ-প্রসঙ্গে—
শ্বেচ্ছদেশে শুভে বাপি চক্রাফো যত্র তিষ্ঠতি।
যোজনানি তথা ত্রীণি মম ক্ষেত্রং বসুদ্ধরে॥ ৭৩॥

অনুথাদ—বরাহপুরাণে তপ্তমুদ্রা ধারণ প্রসঙ্গে হে পৃথিবী দেবি । মেচ্ছদেশে বা পবিত্র দেশে চক্রা-ক্রিত ব্যক্তি যে ছানে বাস করেন, সেইছান তিন-যোজন পরিজিত আমার ক্ষেত্র জানিবে ॥ ৭৩ ॥

রস্কাণ্ডে —-আয়ুধৈবৈঞ্চবৈঃ সকৈবিভাপিতৈঃ স্বতনুং যদি। চিহ্দয়েদৈক্ষবো যস্তু স যাতি প্রমাং গতিম্।। ৭৪ ॥ অনুবাদ — ব্রহ্মাণ্ডপুরাণে— কোন বৈষ্ণব যদি নিজ দেহকে শ্রীবিষ্ণুর চক্রাদি সকল অস্ত্রকে তপ্ত করিয়া তদ্ধারা চিহ্নিত করেন, তিনি পরমগতি শ্রীবিষ্ণুধামে গমন করেন। ৭৪॥

পালে চ তরৈব— অগ্নিতঙং পবিভঞ ধৃতা বৈ বাছমূলয়োঃ । তাজুা যমপুরং ঘোরং যাভি বিফোঃ পরং পদম্॥৭৫

অনুবাদ—পদাপুরাণেও ঐ প্রসঙ্গে— শ্রীবিষ্ণুর
পবিত্র শখ্চক্রকে অগ্নিতপ্ত করিয়া যাহারা দুই বাহমূলে ধারণ করেন, তাহারা ভয়ক্ষর যমপুরী ত্যাগ
করিয়া শ্রীবিষ্ণুর পরমপদ শ্রীবৈকুঠে গমন করেন॥৭৫
টীকা—পবিত্রম্ চক্রম্॥ ৭৫॥

হতাগ্নিতপ্তচক্রেণ শরীরং যস্য চিহ্নিতম্। তেন তীর্থানি যজাশ্চ লড্যন্তে নাত্র সংশয়ঃ॥ ৭৬॥

অনুবাদ—হোমাগ্নিতে তপ্তচক্র দারা যাহার শরীর অফিত হইয়াছে, তিনি সকল তীর্থস্থানের ফল ও সকল যজের ফল প্রাপ্ত হইয়াছেন ইহাতে সংশয় নাই ॥ ৭৬॥

টীকা—হতেন কৃতহোমেনাগ্নিনা তপ্তং ষচ্চক্রং তেন।। ৭৬ ॥

অগ্রিতপ্তেন চ্জেণ রাহ্মণো বাছমূলয়োঃ। অফ্রয়িতা জপেনুজং সংসারানোক্ষভাগ্ভবেৎ॥ ৭৭॥

অনুবাদ—অগ্নিতপ্ত বিষ্ণুচক্রদারা যে রাক্ষণ বাছমূলদমকে এক্ষিত করিয়া মন্তজপ করেন, তিনি এই সংসার হইতে মোক্ষভাগী হন ॥ ৭৭॥

অগ্নিতঙেন চক্রেণ বাহুমূলেষু লাঞিছতাঃ। তে সংক্রে পাপনিমূ্জো যান্তি বিফোঃ পরং পদম্॥৭৮

অনুবাদ —অগ্রিতপ্ত বিষ্ণুচক্রদারা বাহমূদে যাহারা চিহ্নিত করেন, তাহারা সকলে নিঃশেষে পাপমুজ ইইয়া শ্রীবিষ্কুর প্রমধাম বৈকুঠে গমন করেন।। ৭৮ কিঞ---

অপ্রাক্তমহাঝানো বিষ্ণুচজেণ লাঞ্ছিতাঃ। বিষ্ণুচজবিহীনাস্ত প্রাক্তাঃ পতিতাঃ সম্তাঃ॥ ইতি॥ ৭৯॥

অনুবাদ—আরও—বিষ্ণুচক্র দারা চিহ্নিত ব্যক্তি-গণ অপ্রাকৃত মহামা, কিন্ত বিষ্ণুচক্র বিহীনগণ প্রাকৃত ও পতিত—ইহা শাস্ত প্রসিদ্ধ ।। ৭৯ ।।

টীকা—অপ্রাক্তা ইতি বিষ্চু চক্র চিহ্মারিণঃ প্রাক্তা অপি অপ্রাক্তা মহামানঃ এব, তদ্হিতান্ত অপ্রাক্তা অপি প্রাক্তাঃ পতিত দুট্টা এব সম্তা ইতার্থঃ ॥ ৭৫॥

ইখং নিষেধবচনং নিৰ্ফুলং সদনাদৃতম্। সমূলং যচ তৎ সম্যুগিবধ্যভাবাদিতৎপরম্ ॥৮০॥

অনুবাদ—তপ্তমুদা ধারণ বিষয়ে নিষেধ বাকাসমূহ সমার্তব্যক্তিগণের মুখ হইতে ওনা যায়, অতএব ইহা নির্দুল, শুন্তিস্মৃতি-পুরাণ-ইতিহাসাদিপুরাতন গ্রছে কোথাও নিষেধ নাই। যদি কোথাও দেখা
যায় তাহা প্রক্রিপ্ত অতএব উপেক্ষণীয় ।। ৮০ ।।

টীকা—এবং সক্রথা তপ্তমুদ্রাধারণং নিশ্চিত্য ত্রিক্রদ্ধবচনং যুক্যা পরিহরতি—ইখমিতি, লিখিত-প্রকারেণ। নিষেধবচনং তপ্তমুদ্রাধারণনিষেধবাক্যং সমার্তমুখশুরুমাণং নির্দুলমেব, শুচতি-সমৃতিপুরাণেতি-হাসাদিপুরাতনগ্রহেষ্ কুরাপ্যবিদ্যমানভাৎ। কুত্রাপি দৃশ্যতে ইতি চেওহি দুষ্টম্মার্থকুক ক্সিতমেবে-ত্যুপক্ষণীয়মিতি লিখতি—সভিরানদৃতম্ উপেক্ষিতম্। 'পতিব্রতা যা ন করোতি জারং, তাং ব্যাধিযোনিং নিয়তং বিজহাাৎ' ইত্যাদিবদুশ্বভভাষিত্বাৎ। ননু, 'বজ্রচক্রধরাদীনি নিজারেষ্' দিজোতম। সংধারয়িষাত্তি পাষণ্ডোপহতাঃ কলৌ ॥' ইতি ব্রহ্ম-গীতায়াং প্রসিদ্ধং বচনম্। অত্র লিখতি—সমূলমিতি। যত বচনং শাস্তবিরুদ্ধং, তৎ সমাক্ সমগ্রো যো বিধিঃ তপ্তমুদ্রাধারণপ্রকারস্তস্য অভাবো হানিঃ, আদি-শব্দাদবৈষ্ণবাশ্চ, তত্তৎপরং তদ্বিষয়কং ভেয়-মিতার্থঃ ৷ অয়ং ভাবঃ—ব্রহ্মসংহিতায়াং বজ্ঞসমিত-ব্যাহাতত্বাৎ বজেশ সহিতানাং চক্রাদীনাং ধারণং দৃষিতম্। এবমষ্থাবদ্ধারণবিষয়কমেব

নিষেধবচনং ভেয়ন্। কুত্রাপি সমূলবচনে বিষয়বাব-ছাপি কল্পা, অশক্যায়ান্ত যথ্যবস্থায়াং বৈষ্ণবাবৈষ্ণব-ভেদেনৈব ব্যবস্থা শ্রমণীয়া এবেতি দিক্।। ৮০।।

# অথ ত॰তমুদ্রাধারণবিধিঃ

তত্তমুদ্রাধারণার্থমুপচারৈম্ভ পঞ্জিঃ। কৃষ্ণমজ্যক্য সম্পূজ্য চক্রশঞ্জৌ তথা নমেৎ ॥ ৮১॥

জনুবাদ—অনন্তর তপ্তমুদ্রা ধারণবিধি—তপ্তমুদ্রা ধারণের নিমিত গন্ধ পূজাদি পঞ্চবিধ উপচার দ্বারা শ্রীকৃষ্ণকে পূজা করিয়া পঞ্চোপচারে চক্র ও শগ্ধকে পূজা করিয়া প্রণাম করিবে ॥ ৮১॥

টীকা—তথা তেনৈব প্রকারেণ চক্রশথৌ চ সং-পূজা নমেৎ ॥ ৮১ ॥

#### অথ তত্ত্ব মন্তঃ

সুদর্শন নমস্তেহস্ত পাঞ্চজন্য নমোহস্ত তে ॥ ইতি ॥ ৮২ ॥

অনুবাদ—অন্তর প্রণামমন্ত—হে সুদর্শন ! তোমাকে নমকার, হে পাঞ্জন্য । তোমাকে নমকার ।। ৮২ ।।

অগ্নিমডার্চ্চ্য মূলেন হড়া চাজ্যাহতীঃ কৃতী।
চক্রশখৌ গদাদীনি শন্তাণ্যুগ্লী প্রতাপয়েও ॥ ৮৩ ॥

অনুবাদ—অগ্নিকে অর্চনা করিয়া মূলমন্ত দারা হোম করিয়া কৃতী যথাশক্তি হোম করিয়া চক্ল, শখ ও গদাদি শস্ত্রসমূহ অগ্নিতে উত্তপ্ত করিবে।। ৮৩।।

টীকা—মূলেন নিজমন্ত্রেণ আজ্যাহতীর্য্যথাশক্তি হত্বা ॥ ৮৩ ॥

ততন্মজৈরথাবাহ্য তান্যভাচ্চ্য প্রণম্য চ। গুরুং কৃষ্ণঞ্চ সংবদ্যা ভক্ত্যা বিজ্ঞাপয়েদিদম্ ॥৮৪॥

অনুবাদ—অস্তাদির নিজ নিজ মত্তে আবাহন করিয়া তাহাদের অর্চনার পর প্রণাম করিয়া শ্রীগুরু- দেবকে ও গ্রীকৃষ্ণকে বন্দনা করিয়া বিজ্ঞাপন করিবে

টীকা—তানি চক্রাদীনি সংবন্দ্য প্রণম্য ॥ ৮৪॥

উচ্ছিল্টভোজনাদেব কিঙ্করঃ শরণাগতঃ। তপ্তচক্রদরাদীনি তবাঙ্কানীশ ধারয়ে॥ ইতি॥৮৫॥

অনুবাদ—আপনার প্রসাদভোজী কিক্সর শরণা-গত, হে ঈশ! তোমার তপ্তচক্র-শেখাদি তোমার চিহ্-সমূহ ধারণ করিব ॥ ৮৫॥

#### অথ চক্রাদীনামাবাহনমলাঃ

ওঁ নমে৷ ভগবতে সুদর্শনায় নির্ণাশিত-সকলরিগু-ধ্বজায় ভগবলারায়ণকরাভোক্তহস্পর্শদুর্ললিভায় ॥৮৬॥

অনুবাদ — অনভর চক্রাদির আবাহন মন্ত্র—ভগবান্ সুদর্শন তোমাকে নমস্কার, নিঃশেষে সকল শক্র-বর্গকে নাশকারী, ভগবান নারায়ণের করকমলের স্পর্শে দুর্লবিত ॥ ৮৬॥

এহোহি তুং সহস্রার চক্ররাজ সুদর্শন। যজভাগং প্রগৃহাস্ব পূজাঞ্বৈ নমো নমঃ ॥ ৮৭॥

অনুবাদ—তুমি সহস্র আর চক্ররাজ সুদর্শন, যজ-ভাগ ও পূজা গ্রহণ করুন, আসুন, আসুন, আপনাকে পুনঃ পুনঃ নমস্কার ।। ৮৭।।

ওঁ নমো ডগবতে পাঞ্জন্যায় বিষ্ণুশ্খায়, গন্তীর্ধীর্ধন্যাকুলীকৃতকৌরববাহিনীনাথায়, ত্রিরেখাদক্ষিণাবর্তায় ত্রিপ্রশন্তায় ।। ৮৮ ।।

অনুবাদ—ভগবান পাঞ্চজনা বিষ্ণুশ্থ তোমারে নমকার। যিনি গভীর ধীর ধ্বনিবারা কৌরব-বাহিনীনাথগণকে আকুলীকৃত করিয়াছেন, মিনি জিরেখা, দক্ষিণাবর্ত্ত, জিপ্রশস্ত তোমাকে নমক্ষার॥ ৮৮

এহোহি পাঞ্চলনা তুং নারায়ণকরস্থিত। যজভাগং প্রগৃহাস্থ পূজাঞৈব নমো নমঃ॥ ৮৯॥ অনুবাদ—হে পাঞ্জন্য ! আপনি নারায়ণকরস্থিত, আসুন, আসুন, ফজভাগ ও পূজা গ্রহণ করুন, পুনঃ পুনঃ নসস্কার করি ॥ ৮৯॥

ওঁ রং ণং মং নং পাঞ্জন্যায় নমঃ ॥ ৯০ ॥ অনুবাদ —ওঁ পাঞ্জন্য তোমাকে নমঃ ॥ ৯০ ॥

ওঁ ভগৰতে খড়গায় নন্দকায় ভৈলোক্যপাবিভ্যায় সকলসুরাসুরসুন্দরীনেভোৎপলাচ্চিতায় ॥ ৯১॥

অনুবাদ—ভগবান নন্দক-খড়া হৈলোক্য পবিত্র-কারী সকল সুর ও অসুরসুন্দরীগণের নেত্ররূপ পদ্দ-দারা অচ্চিত, আপনাকে নমস্কার ॥ ৯১॥

এহোহি খড়গরত তং নন্দকাখ্য সুরাচ্চিত। যজভাগং প্রগৃহাল্ব পূজাঞৈব নমো নমঃ ॥ ৯২ ॥

অনুবাদ—হে খড়ারত তুমি নন্দক-নামক, দেব-বন্দিত, আসুন, আসুন। যজভাগ ও পূজা গ্রহণ করুন, আপনাকে পুনঃ পুনঃ নমস্কার ।। ১২।।

ওঁ খড়গায় নমঃ ॥ ৯৩ ॥ অনুবাদ-—ওঁ খড়গায় নমঃ ॥ ৯৩ ॥

ও নমো ভগবতৈয় কৌমোদকৈয় গদায়ৈ দানবেন্দ্র-নিস্দনায়ৈ ভগবভট্টারকবাসুদেবলালিতায়ৈ ॥ ৯৪ ॥

অনুবাদ—নমো ভগবতী কৌমোদকী গদা দান-বেস্ত নিস্দন ভগবডটারক বাসুদেব লালিত, তোমাকে নম্ভার ।। ৯৪ ।।

এহোহি ছং গদে দেবি কৌমোদকা।য়ুধেম্বরি । যজ্জভাগং প্রগৃহ)স্ব পূজাঝৈব নমো নমঃ ॥ ৯৫॥

জন্বাদ — আসুন, আসুন, তুমি গদাদেবি কৌমোদকী আয়ুধেশ্বরি। যজভাগ ও পূজা গ্রহণ করুন,
তোমায় পুনঃ পুনঃ নমস্কার ॥ ৯৫॥

ওঁ রং খং চং ফং সং গদায়ৈ নমঃ।
এবং পদায় নমঃ, সশরায় শার্সায় নমঃ।।ইতি।।৯৬॥
অনুবাদ—ওঁ গদায়ৈ নমঃ। ঐরাপ পদায় নমঃ,
সশরায় শার্সায় নমঃ।। ৯৬॥

#### অথ ধারণমন্তঃ

সুদর্শন মহাজাল সূয্যকোটিসমপ্রভ। অজানালস্য মে নিত্যং বিফোমার্গং প্রদর্শয় ॥ ৯৭ ॥

অনুবাদ—অনন্তর ধারণমন্ত্র—হে সুদর্শন। মহা-জাল সূর্য্য-কোটি-সমপ্রভ। অভানান্ধ আমাকে নিতা বিষ্কুর পথ প্রদর্শন কর।। ৯৭॥

তথা—

পাঞ্জন্য নিজ্ধ্বানধ্বস্তপাতকসঞ্য । পাহি মাং পাদিনং ঘোরসংসারাণ্বপাতিনম্ ॥ ইতি ॥ ৯৮ ॥

অনুবাদ—ঐরাপ—হে পাঞ্জন্য নিজ শব্দঘারা পাতকরাশি ধ্বংসকারী পাপী আমাকে ঘোর সংসার প্তিতকে উদ্ধার করুন ॥ ৯৮॥

ইমমুচ্চারয়ব্যত্তং দক্ষিণাদিক্রমেণ তু। ভুজয়োশ্চক্রপূর্ব্বাণি কৃষ্ণশন্তাণি ধারয়েও।। ৯৯॥

অনুবাদ—এই মত্ত উচ্চারণ করিতে করিতে প্রথমে দক্ষিণ এলে বাহুমূলে চক্ল, ক্লমে বাম বাহুমূলে শুখু কৃষ্ণশস্ত্রসমূহ ধারণ করিবে ॥ ৯৯॥

টীকা—ভুজয়োঃ বাহমূলয়োঃ চক্রপূর্বাণীতি প্রথমং চক্রং ধারয়েওতোহন্যানি শৠদীনীতার্থঃ। তর চ দক্ষিণাদিক্রমেণ জিতি, আদৌ দক্ষিণবাহমূলে, ততো বামবাহমূলাদিদিবতার্থঃ। তিদিশেষশ্চাগ্রে শ্রীবারাহ-বচনতো বাতো ভাবি।। ১৯॥

কল্ডাদি-প্রীবারান্ নিজান্ স্কাংশ্চ বৈষ্ণবঃ। ভগ্রত্যপ্রন্ তথমুদাভিস্তাভিরঙ্করেৎ ॥ ১০০ ॥ অনুবাদ – বৈষ্ণব নিজ স্তীপুর ভৃত্য প্রভৃতি সকলকে শ্রীভগবচ্চরণে অর্পণ করিয়া তপ্তমুদ্রাদি দ্বারা তাহাদিগকে চিহ্নিত করিবেন ॥ ১০০ ॥

টীকা — ভগবতি প্রীক্ষে অর্থান্ তদীয়ত্বেন নিবেদয়ন্; তথা চৈকাদশক্ষা (৩।২৮) — দারান্ সূতান্ গৃহান্ প্রাণান্ যৎ পর্টেম নিবেদনম্' ইতি। ত্র দারাদ্যপণ্ঞ যথাযথমুহাম্, তাভিঃ পূজিতচ্ঞা-দিরাপাডিঃ।। ১০০।।

তথা চ বারাহে— অঙ্কয়েতঙচক্রাদ্যৈরাঅনো বাহুমূলয়োঃ। কল্রাপতাভূত্যেযু পশাদিযু চ সম্পদি।। ১০১॥

অনুবাদ—সেইরূপ বরাহপুর।ণে—নিজ দুই বাহ-মূলে তপ্তচক্রাদি দারা অঙ্কন করিবে এবং স্ত্রীপুত্র, ভূতা, পশু ও সম্পদকেও অঞ্চিত করিবে ॥ ১০১॥

কিঞ্চ-

আয়সং বিধিবৎ কৃতা পঞায়ুধবিধানতঃ। তত্ত্বান্তেণ মন্ত্ৰজঃ প্ৰতিষ্ঠাপ্য পৃথক্ পৃথক্॥ ১০২॥ ললাটে চ গদা ধাৰ্য্যা মূদ্ধি চাপং শরন্তথা। নন্দকঞ্চৈব হান্মধ্যে শশ্বচক্ৰে ভুজদ্বয়ে॥ ১০৩॥

অনুবাদ—আরও—বিধিবৎ লৌহ দারা পঞ্জায়ুধ নির্মাণ করিয়া সেই সেই মন্ত্রদারা মন্ত্রজ ব্যক্তিপথক্ পৃথক্ স্থাপন পূর্বেক ললাটে গদা, মন্তকে ধনুক ও শর, খজা হাদয়মধ্যে, শগ্ম ও চক্র বাহদ্বয়ে ধারণ করিবে॥ ১০২-১০৩॥

টীকা—আয়সং লোহময়ঞ্জাদীতি শেষঃ, অয় উপলক্ষণং সৌবর্ণাদাপি, তচ্চাগ্রে ব্যক্তং ডাবিঃ। পঞ্চায়ুধানাং বিধানং নির্মাণং ধারণপ্রকারো বা তেন ।। ১০২।।

টীকা—চাপশরৌ মূদ্ধে কিত্রব ধার্য্যাবিতি, তয়োঃ সহচারিত্বৈক্যাৎ পঞ্চায়ুধানি জেয়ানি ॥ ১০৩॥

কিঞ্চ---

দক্ষিণে তু ভুজে বিপ্রো বিভ্য়াদৈ সুদর্শনম্। সব্যে চ শুখং বিভ্য়াদিতি বন্ধবিদো বিদুঃ ॥১০৪॥ অনুবাদ—আরও—বিপ্র দক্ষিণ বাছতে সুদ্দন-চক্র ধারণ করিবেন, বাম বাছতে শাখ ধারণ করি-বেন—ইহা ব্রহ্মবিদগণ জানেন ।। ১০৪ ॥

টীকা—ভুজদ্বয়ে শশ্বচক্রে ধার্য্যে ইত্যুক্তং, তদেব বিবিচ্যাহ—দক্ষিণে ছিতি ॥ ১০৪ ॥

## অথ চক্রাদি-প্রতিকৃতিদ্রবাম্

নবপ্রশপঞ্রাত্রে—
সৌবর্ণং রাজতং তাম্রং কাংস্যমায়সমেব বা।
চক্রং কৃত্বা তু মেধাবী ধারয়েত বিচক্ষণঃ ॥
ইতি ॥ ১০৫ ॥

অনুবাদ - অনন্তর চক্রাদি প্রতিমা দ্রব্য নব প্রশ্ন পঞ্চরাক্রে—স্বর্ণ, রৌপ্য, তাম, কাংস্য অথবা দৌহ দ্বারা চক্র নির্মাণ করিয়া বিচক্ষণ মেধাবী ধারণ করিবেন ।। ১০৫ ।।

টীকা—দারকায়াং ইতি তস্যাং চক্রতীর্থে চক্র-প্রভাববিশেষেণান্যতম্বনুদ্রাধারণমাহাত্ম্যবিশেষাৎ ॥১০৫

এবমেব প্রবোধন্যাং দ্বাদশ্যাং ভগবৎপরৈঃ। তখমুদা ধ্রুবং ধার্যা দ্বারকায়াং বিশেষতঃ॥১০৬॥

অনুবাদ—শ্রীভগবদ্ধক্তগণ কর্তৃক এইরূপ উঘান দাদশীতেও তপ্তমুদ্রা নিশ্চিত ধারণ করিবেন, বিশে-ষতঃ দারকাতে ॥ ১০৬॥

## অথ শয়নীক্ষীরাব্ধিমহোৎসবঃ

ততো নীরাজা কৃষ্ণন্ত নর্যানেন বৈষ্ণবঃ। সমং গীতাদিঘোষেণ নয়েৎ পুণ্যং জলাশয়ম্।।১০৭।।

অনুবাদ—অনন্তর শয়নীএকাদশীতে ক্ষীরাখি মহোৎসব—অনন্তর বৈষ্ণবগণ শ্রীকৃষ্ণকে আর্তি করিয়া মনুষ্য বাহিত যানে আরোহণ করাইয়া গীত-বাদ্যাদি সহ পবিত্র জলাশয়ে লইয়া ঘাইবে।। ১০৭॥

টীকা ততভ্তপুদুদাধারণান্তরং বৈষ্ট্রঃ সুমং নর্যানেন শিবিকাদিনা জলাশঃং স্রোব্রাদিকং নয়েও ॥ ১০৭ ॥ অথ পুজাজিলিং দত্তা যানাদুতার্যা চ প্রভুম্।
প্রস্থার্থা হস্তং দত্তা চ তীরে সমুপবেশয়েও ॥ ১০৮ ॥
অনুবাদ—অতঃপর প্রভুকে পুজাজিলি দিয়া যান
হইতে নামাইয়া প্রার্থনা করিয়া অঙ্গে হস্ত দিয়া জলাশ্যের তীরে বসাইবে ॥ ১০৮ ॥

টীকা—সংপ্রার্থ্য সুখসাবধানপাদন্যাসমাশাস্য ॥ ১০৮॥

ধৌতাঙিল্লপাণিরাচাভঃ কৃতা সক্তলমাত্মনি। দেবে চ ন্যাসমাচর্য্য লাপয়েতং যথাবিধি ॥ ১০৯ ॥

অনুবাদ—হন্তপদ ধৌত করিয়া আচমন পূর্ব্বক সঙ্কল্প করিয়া আত্মাতে ও শ্রীবিগ্রহে ন্যাস করিয়া প্রভূকে যথাবিধি স্থান করাইবে ।। ১০৯ ।।

টীকা —শয়নপূজা-সঙ্কলং কৃত্বা, আত্মনি দেবে ন্যাসং কৃত্বা, যথাবিধি ইত্যস্য সক্ষীএবানুসঙ্গঃ। ততশ্চ সঙ্কল্লাদিপ্ৰকারো যথাযোগ্যং যথাপূৰ্কলিখিতং চোহাম্।। ১০৯।।

সম্প্রার্থ্য জলমধ্যে তং দেবং সংস্নাপয়েৎ সুখম্। গদ্ধপুচ্পাদিভিশ্চাথ মহাপূজাং সমাচরেৎ ॥ ১১০ ॥

অনুবাদ—প্রভুকে প্রার্থনা করিয়া জলমধ্যে তাঁহাকে সুখে স্থান করাইবে এবং গদ্ধ পুলাদি দারা মহাপূজা করিবে ।। ১১০ ॥

টীকা—সংপ্রার্থ্য 'জয় জয় মহাবিষ্ণো বিশ্বমনু-গৃহাণ' ইত্যভার্থ্য ॥ ১১০ ॥

#### অথ তত্ত্ৰ স্থাপনমন্তঃ

শেষে পর্যাল্কবর্যেহিদিমন্ ফণামণিগণামলে । শেতদীপান্তরে দেব কুরু নিদ্রাং নমোহস্তিতি ॥১১১॥

জনুবাদ—অনন্তর স্থান করাইবার মন্ত্র—হে দেব। আপনি শ্বেতদ্বীপ মধ্যে ফণামণিগণ উভাষিত এই শেষ নাগের রচিত উত্তম পালক্ষ শ্যায় নিদ্রা অবলম্বন করুন, প্রণত হই।। ১১১॥

#### অথ প্রার্থনামন্তঃ

সুঙে ত্বয়ি জগন্ধাথ জগৎ সুঙং ভবেদিদম্। বিবুদ্ধে তু বিবুধ্যেত প্রসন্নো মে ভবাচ্যুত ॥ ইতি ॥ ১১২ ॥

অনুবাদ—অনন্তর প্রার্থনা মন্ত্র—হে জগলাথ!
তুমি মিদ্রা অবলয়ন করিলে এই জগৎ মিদ্রিত হয়,
এবং আপনি জাগরিত হইলে জগৎ জাগরিত হয়।
হে অচ্যুত! আমার প্রতি প্রসন্ন হও ॥ ১১২॥

ইত্যাশাস্য প্রভোরগ্রে গৃহ্ীয়ান্নিয়মং বতী। চতুর্মাসেষু কর্ত্তবাং কৃষ্ণভক্তিবির্দ্ধয়ে ॥ ১১৩ ॥

অনুবাদ—এইরাপ জানাইয়া প্রভুর অগ্রে বতী কৃষ্ণভক্তি বৃদ্ধির জন্য চাতৃর্মাস্য ব্রতে কর্তব্য নিয়ম-গ্রহণ করিবে ॥ ১১৩॥

টীকা — চতুর্মাসেষু কর্তব্যা যো নিয়মো রতং, তথ জগবদপ্র গৃহ ীয়াথ ছীকুর্যাথ। ননু বৈষ্ণবস্য চাতুর্মাস্যনিয়মগ্রহণেন কিন্? তত্ত্ব লিখতি—কৃষ্ণেতি। তদনুষ্ঠানেনাকরণপ্রত্যবায়াপগমাদ্ভণ-বিশেষাপাদনাক ভক্তিবিশেষঃ সম্পদ্যতেতি দিক্

#### অথ ত্রোপক্রমকালঃ

সন্ত্ৰুমায়েণ—
একাদশ্যান্ত গৃহুীয়াৎ সংক্ৰান্তো কৰ্কটিসা তু।
আ্যান্যাং বা নৰো ভজ্যা চাতুৰ্মাস্যোদিতং
ত্ৰতম্ ॥ ১১৪॥

অনুবাদ—অনন্তর চাতৃর্মাস্য রতের আরম্ভকাল, সন্ত্রুমার বাক্য—মান্ব ডক্তিসহ শর্নএকাদশীতে, কর্কট-সংক্রান্তিতে অথবা আষাট্রী পৌর্ণমাসীতে চাতৃ-র্মাস্য রত ধারণ করিবেন।। ১১৪॥

### অথ তুত্র মন্ত্রঃ

চতুরো বাষিকান্ মাসান্ দেবস্যোখাপনাবধি । ইমং করিষ্যে নিয়মং নিব্বিঘং কুরু মেহচ্যুত ॥ ইতি ॥ ১১৫ ॥ অনুবাদ—অনন্তর সেই বিষয়ে মন্ত—হে অচ্যুত। বর্ষমধ্যে শয়নকাল চারিমাস প্রভুর উত্থান পর্যান্ত এই সকল নিয়ম পালন করিব, আমার ব্রত নিবিষয় করুন।। ১১৫।।

## অথ চাতুর্মাস্যনিয়মাবশ্যকতা

ভবিষো---

যো বিনা নিয়মং মর্ত্যো ব্রতং বা জপ্যমেব বা । চাতুর্মাস্যং নয়েম ুর্খো জীবন্নপি মৃতো হি সঃ ॥১১৬

অনুবাদ—অনন্তর চাতুর্মাস্য নিয়মের আবশ্যকতা ভবিষ্যপূরাণে—যে ব্যক্তি নিয়ম, ব্রত বা জপ ব্যতীত চাতুর্মাস্য যাপন করে, সে ব্যক্তি অজ জীবন্যুত ॥১১৬

টীকা—নিয়মমেব বিবিচ্যাহ—ব্রতং জপ্যং বা বিনেতি ॥ ১১৬॥

## অথ চাতুর্মাস্যনিয়মাঃ

ক্ষান্দে নাগরখণ্ডে—

শ্রাবণে বর্জায়েচ্ছাকং দধি ভাদ্রপদে তথা।
দুক্ষমাশ্বযুজে মাসি কাতিকে চামিষং ত্যজেও।।১১৭।।

অনুবাদ—অনন্তর চাতুর্মাস্য রতে নিয়মসমূহ, কন্দপ্রাণে নাগরখণ্ডে— শ্রাবণমাসে শাক, ভালমাসে দধি, আশ্বিনমাসে দুগ্ধ এবং কাত্তিক মাসে আমিষ ত্যাগ করিবে ॥ ১১৭ ॥

টীকা—খত এব।মিষত্যাগনির্তিধর্মনিরত।\*চা-মিষস্থানে মাষান্ ত্যজেৎ ॥ ১১৭ ॥

ত্তিব শ্রীরক্ষ-নারদ-সংবাদে—
নিস্পাবান্ রাজমাষাংশ্চ সুঙে দেবে জনার্দনে।
যো ডক্ষয়তি বিপ্রেক্ত স্থপচাদধিকো হি সং ॥১১৮॥

অনুবাদ—ঐ পুরাণে শ্রীরক্ষ-নারদ-সংবাদে—হে বিপ্রবর । জগল্লাথদেব শয়ন করিলে শিম, বরবটী যে ব্যক্তি ভক্ষণ করে, সে স্থপচ হইতেও নীচ॥১১৮॥ টীকা—নিস্পাবাঃ শিদ্বীপ্রভেদাশ্চান্॥ ১১৮॥ কাত্তিকে তু বিশেষেণ রাজমাষাংশ্চ ভক্ষয়ন্। নিপাবান্ মুনিশাদূল যাবদহূতনারকী।। ১১৯॥

অনুবাদ—বিশেষতঃ কাত্তিকমাসে বরবটি, শিম ভক্ষণ করিলে হে মুনিবর । প্রলয় পর্যান্ত নারকী হইবে ॥ ১১৯ ॥

কালিসানি পটোলানি র্ভাকং সন্ধিতানি চ। এতানি ভক্ষয়েদ্যস্ত সুপ্তে দেবে জনার্দনে। সপ্তজনাজ্জিতং পুণাং হরতে নাত্র সংশয়ঃ॥ ১২০॥

অনুবাদ—জনার্দ্দনদেব শয়ন করিলে কালি॥, পটোল, বেশুন, আচার—এই সকল দ্রব্য যে ভদ্ধণ করে, তাহার সপ্তজন্মাজ্জিত পুণ্য ক্ষয় হয়, ইহাতে সংশয় নাই ।। ১২০ ।।

টীকা-হরতে-নাশয়তি ।। ১২০ ॥

কিঞ্চ—

রুচ্যং তত্তৎকাললভ্যং ফলমূলাদি বর্জায়েৎ ।। ইতি ॥ ১২১॥

অনুবাদ—আরও—রুচিকর সেই সেই কালে প্রাপ্ত ফল, মুলাদি বর্জন করিবে ॥ ১২১ ॥

টীকা—ক্লচাং ক্লচিকরং, চাতুর্মাস্য জায়মান-ফলাদিমধ্যে নিজপ্রিয়ং কিঞ্চিদ্রজ্যমিত্যর্থঃ ॥ ১২১॥

কিঞ্চ—

জপহোমাদ্যনুষ্ঠানং নামসক্ষীত্নভথা । স্বীকৃত্য প্রাথ্য়েদেবং গৃহীতনিয়মো বুধঃ ॥ ১২২ ॥

জনুবাদ—আরও—বিজব্যক্তি নিয়মগ্রহণকারী জপ, হোমাদি অনুষ্ঠান, গ্রীনাম-সংকীর্তন শ্রীকার করিয়া প্রভুকে এইরাপে প্রার্থনা করিবে ॥ ১২২ ॥

টীকা—এবং বৰ্জ্যানি লিখিতানি, কৃত্যানি চ সংক্ষেপতো লিখতি—জপেতি । আদি শব্দাৎ পুরাণ-শ্রবণাদি, স্বীকৃত্যেতি অন্যমাসতো বিশেষেণ তভন্নির্য-মং গৃহীত্বতার্থঃ ॥ ১২২ ॥

ইদং রতং ময়া দেব গৃহীতং পুরতস্তব । নিব্রিয়ং সিদ্ধমায়াতু প্রসাদাত্তব কেশব ॥ ১২৩ ॥ স্বাদ—হে দেব । এই চাতুর্মাসা বত আমি আপনার সমুখে গ্রহণ করিয়াছি। হে কেশ্বদেব । আপনার প্রসাদে ইহা নিব্রিয়ে সিদ্ধ হউক ।। ১২৩ ॥

গৃহীতেহিদমন্ ব্রতে দেব পঞ্জং যদি বা ভবেৎ।
তদা ভবতু সম্পূর্ণং প্রসাদাতে জনাদ্দন ॥ইতি॥১২৪॥
অনুবাদ —হে দেব ! এই ব্রত মধ্যে যদি আমার
দেহাত হয়, হে জনাদ্দন । আপনার প্রসাদে তাহা
সম্পূর্ণ হউক ॥ ১২৪॥

## অথ চাতুর্মাস্যরতনিয়মমাহাত্ম্

বিষ্কুরহস্যে শ্রীব্রন্ধ-নারদ-সংবাদে— শৃণু নারদ কার্ণ স্থোন চাতুর্মাস্যবতজিয়াঃ। যা নিক্তি নরো ভজ্যা প্রথাতি প্রমাং গতিম্॥১২৫

অনুবাদ—অনন্তর চাতুর্মাস্যরত-নিয়ম-মাহাম্যা, বিফুরহস্যে ব্রহ্ম-নারদ-সংবাদে—হে নারদ! চাতুমাস্য ব্রতকর্ম সম্পূর্ণরূপে শ্রবণ কর। যাহা ভজিসহ পালন করিলে মানব প্রমাগ্তি বৈকুঠ গমন
করে॥ ১২৫॥

টীকা—অন্যানপি নিয়মান্ দশ্যিতুং তেষু শ্ৰদ্ধা-বিশেষমুৎপাদয়িতৃঞ্ তন্মাহাল্যং সামান্যবিশেষাড্যাং লিখতি —শৃণ্বিত্যাদিনা পদ্ভয়মিত্যভেন ।। ১২৫ ॥

ব্রতানি বৈষ্ণবানীহ মনসাপি চিকীর্যতঃ। ন্যুস্য ক্ষয়মাপ্লোতি পাপং জন্মশ্তোভব্য ।। ১২৬॥

অনুবাদ—এই লোকে বৈষ্ণবব্রতসমূহ মনে মনে ইচ্ছা করিলেও মানবের শতজন্মার্জিত পাপক্ষয় হয় ॥ ১২৬॥

টীকা—বৈষ্ণবানীতি ভগৰতঃ শয়নে বিশেষতভ-দথে সঙ্কলবিশেষেণ গৃহীতভাতভক্তিরূপত্বেন তভোষ-ণান্যেবেতার্থঃ। অতএব ফলমুক্তং—'প্রযাতি পরমাং গতিম্' ইত্যাদি॥ ১২৬॥ একডজো নরঃ শাভো নিত্যর।য়ী দৃঢ়রতঃ । যোহচচ্যেচত্রো মাসান্ হরিং স্যাত্স্য লোকভাক ॥১২৭॥

অনুবাদ—একাহারী শান্ত নিতায়ায়ী দৃঢ় সংকল্প করিয়া যে মানব চারি মাস শ্রীহরিকে অর্চন করে তিনি শ্রীহরিধাম প্রাপ্ত হন।। ১২৭।।

টীকা—চতুরো মাসান্ যো হরিমর্চয়েৎ ॥ ১২৭॥

যন্ত সুঙে হৃষীকেশে ক্লিতিশায়ী ভবেল্লরঃ । বায়িকান্ চতুরো মাসান্ লভতে বৈফ্ৰীং গতিম্ ॥ ১২৮ ॥

অনুবাদ—শ্রীহাষীকেশের শয়নকালে চারি মাস যে মানব ভূমিশায়ী হয়, তিনি বিফুধাম প্রাপ্ত হন ॥ ১২৮॥

যস্ত কেশবমুদ্দিশ্য চান্দ্রায়ণপরায়ণঃ । চা হুর্মাস্যং নয়েড্ড্যা স বিষ্কুতনুমাবিশেৎ ॥১২৯॥

অনুবাদ—ষে ব্যক্তি শ্রীকেশবদেবকে উদ্দেশ্য করিয়া চান্দ্রায়ণ-ব্রতনিষ্ঠ হইয়া চাতুর্মাস্য ডক্তিসহ যাপন করে, সেই মানব বিষ্ণুসাযুজ্য লাভ করে॥১২৯

ভবিষ্যোত্তরে ভগবদ্যুধি চিঠর-সংবাদে—

চতুরে। বাষিকান্ মাসান্ দেবস্যোত্থাপনাবধি।

ত্রী বা নরো বা মঙ্জো ধর্মার্থং সুদ্ভূরতঃ।

গৃহুীয়ারিয়মানেতান দঙ্ধাবনপূর্বকম্। ১৩০।।

অনুবাদ—ভবিষ্যোত্তরে ভগবদ্-যুধি চিঠর-সংবাদে—প্রভুর উত্থান পর্যান্ত বর্ষের চারিমাস আমার ভজ্জী বা পুরুষ ধর্মের জন্য সুদ্ভূরতী দঙ্ধাবনাত্তে এই
সকল নিয়ম গ্রহণ করিবেন।। ১৩০।।

তেষাং ফলানি বক্ষামি তৎকর্তৃণাং পৃথক্ পৃথক্ ॥ ১৩১ ॥

অনুবাদ—নিয়ম পালনকারিগণের যে ফল লাড হয়, তাহা পৃথক্ পৃথক্ বলিব ।। ১৩১ ॥ মধুরবরসম্পনো ভবেলবণবর্জনাৎ।
লভতে সন্ততিং দীর্ঘাং তৈলস্য পরিবর্জনাৎ।।১৩২॥
অভ্যসবর্জনাৎ পার্থ সুন্দরাস্কঃ প্রজায়তে।
পক্তৈলপরিত্যাগাচ্ছক্রনাশ্মবাপুরাৎ ॥ ১৩৩॥
মধুকতৈলত্যাগেন সৌভাগ্যমতুলং ভবেৎ।
প্রসোপভোগত্যাগেন স্থর্গে বিদ্যাধরো ভবেৎ।

অনুবাদ—লবণ বর্জনকারী মধুর কণ্ঠস্বর সম্পন্ন
হইবে। তৈলবর্জনকারী দীর্ঘায়ু সন্তান লাভ করে।
হে পার্থ তৈলমর্দনি বর্জনকারী সুন্দরাঙ্গ হয়। পক্তৈল পরিত্যাগকারীর শক্রবিনাশ যায়। মধুক তৈলত্যাগে অতুল সৌভাগ্য হয়। পুল্প উপভোগ ত্যাগদারা স্থগে বিদ্যাধর হয়। ১৩২-১৩৪।।

যোগাড্যাসী ভবেদ্যন্ত স রক্ষপদমাগুরাও।
কটুম্লতিজ্মধুরক্ষারকাষায়জান্রসান্।
যো বর্জয়েৎ স বৈরূপ্যং বৈগদ্ধাং নাপুয়াৎ
কৃতিৎ ॥ ১৩৫ ॥
তামুলবর্জনাভোগী অপকাদোহমলো ভবেৎ ॥১৩৬॥

অনুবাদ—যোগাড়াাসী রক্ষপদ প্রাপ্ত হয়। ষড়-রস বর্জনকারী বিরূপতা ও দুর্গন্ধ কখনও পায় না। তামূল বর্জনে ভোগী হয়, অপকু ভোজনকারী নির্মল হয়। ১৩৫-১৩৬ ।।

পাদাভ্যঙ্গশিরোভ্যন্তপরিত্যাগাক্ত পাথিব।
দীঙ্কিমান্ দীঙ্কিরণো মধুক্ষোলে পরিত্যজেৎ ॥১৩৭॥
দধিদুগ্ধতক্রনিয়মাদ্গোলোকং লভতে নরঃ।
ইস্তাতিথিত্বমায়।তি স্থালীপাকবিষজ্জনাৎ ॥ ১৩৮॥
লভেক্ত সন্ততিং দীর্ঘাং তাপপকৃষ্য বর্জনাৎ।
ভূমৌ প্রস্তরশায়ী চ বিফোরনুচরো ভবেৎ ॥ ১৩৯॥

জনুবাদ — পদে ও মন্তকে তৈলমর্দন বর্জনে রাজা হয়, মধুও মিট্ট দ্রব্য বর্জনে দীপ্তিমান দীপ্ত-চরণ হয়, দিধি, দুয়, ঘোল বর্জনে গোলোক প্রাপ্ত হয়। স্থালীপাকবর্জনে ইন্দ্রের আতিথ্য লাভ, অগ্নি-পক্ বর্জনে দীর্ঘজীবী সন্তান লাভ, ভূমিশায়ী ও প্রস্তরশায়ী প্রীবিষ্ণুর অনুচর হয়॥ ১৩৭-১৩৯॥ সদা মুনিঃ সদা যোগী মধুমাংসস্য বৰ্জনা । নিৰ্ব্যাধিনীকগোজ্যী সুরামদ্যবিহজ্না ।। ১৪০॥ একান্তরোপবাসেন ব্রজলোকে মহীয়তে। ধারণাল্লখলোমানাং গলালানং দিনে দিনে॥ ১৪১॥ মৌনব্রতী ভবেদ্যস্ত তস্যাজাদ্খলিতা ভবে । ভূমৌ ভুঙ্কে সদা যস্তু স পৃথিব্যাঃ পতিভবে । ১৪২

অনুবাদ—মধুবা মাংস বর্জনকারী সদা মুনি ও যোগী হয়। সুরামদ্য ত্যাগী ব্যাধিহীন, রোগহীন, ওজস্বী হয়। একদিন পরপর উপবাসে ব্রহ্মলোকে বিরাজ করে, নখ, লোম, ধারণে প্রতিদিন গলামান ফল, মৌনব্রতীর আজা অলখ্যা হয়। ভূমিতে ভোজনকারী পৃথিবী পতি হয়। ১৪০-১৪২।

নমো নারায়ণায়েতি জঙা দানশতং ফলম্ ॥১৪৩॥ পাদাভিবন্দনাদিফোর্ডবেদ্গোদানজং ফলম্ ॥ বিফুপাদাযুজস্পশাঁও কৃতক্ত্যো ভবেলরঃ ॥ ১৪৪॥ বিফোর্দেবালয়ে কুর্য্যাদুপলেপনমার্জনে । কল্পস্থায়ী ভবেলাজা স নরো নাল সংশয়ঃ ॥ ১৪৫॥

অনুবাদ—'নমো নারায়ণায়' জপকারীর দানশত-ফল, শ্রীবিফুরচরণ বন্দনে গোদানজ ফল, বিফুপাদ-পদ্ম স্পর্শে কৃতার্থ হয় মানব। শ্রীবিফু মন্দিরে উপ-লেপন ও মার্জনে কল্প হায়ী রাজা হয় ইহাতে সংশ্য় নাই ॥ ১৪৩-১৪৫॥

টীকা--দানশতং বহলদানমিত্যর্থঃ ॥ ১৪৩ ॥

প্রদক্ষিণত্রয়ং কৃত্বা যস্ত স্যাৎ স্তৃতিপাঠকঃ।
হংস্যুক্তবিমানেন স চ বিষ্ণুপদং রজেৎ ॥ ১৪৬॥
অনুবাদ—তিনবার প্রদক্ষিণকারী ও স্তৃতি পাঠকের হংস্যুক্ত বিমানে বিষ্ণুধাম প্রাপ্তি হয় ॥ ১৪৬॥

গীতবাদ্যকরো বিষ্ণোগন্ধকলোকমাপুরাও।
নিত্যং শাস্ত্রবিনোদেন লোকান্ যস্ত প্রবোধরেও।
স ব্যাসরূপী ভগবানন্তে বিষ্ণুপুরং ব্রজেও।। ১৪৭॥
অনুবাদ—শ্রীবিষ্ণুর গীতবাদ্যকারীর গন্ধকলোক

প্রাঙি। নিতা শাস্ত পাঠদারা শ্রোতাদিগকে ভানদাতা বাাসরাপী ভগবান্ অভে বিফুধাম গামী ॥ ১৪৭ ॥

পূজমালাকুলাং পূজাং কৃত্বা বিষ্ণোঃ পুরং ব্রজেৎ ।। ১৪৮ ।।

অনুবাদ—পুস্পমালা সমূহ দারা পূজা করিয়া বিষ্ব ধামে গমন হয় ॥ ১৪৮॥

কৃত্বা প্রাক্ষণিকং দিব্যং স্থানমণসরসাং লভেও।
তীর্থাদিমু কৃতস্থানো নির্মালং দেহমাপুরাও।। ১৪৯।।
অনুবাদ—শ্রীমন্দির ধৌতকারী অণসরাগণ দিব্যস্থান লাভ করেন। তীর্থাদিতে স্থানকারীর নির্মাল
দেহপ্রাপ্তি।। ১৪৯।।

পঞ্চব্যাশনাৎ পার্থ চান্দ্রায়ণফলং লভে ।
একডক্তাশনাল্লিত্যমগ্নিহোত্রফলং লভে ।। ১৫০ ॥
অনুবাদ—হে পার্থ ! পঞ্চাব্য পানকারী চান্দ্রায়ণ
ফলভাগী হয় । একাহারীর নিত্য অগ্নিহোত্র ফল
প্রাপ্ত ॥ ১৫০ ॥

নজভোজী সমগ্রস্ত তীর্থযাত্রাফলং লভেও।
অযাচিতেন চাপ্নোতি বাপীকুপপ্রপাফলম্ ॥ ১৫১॥
অনুবাদ—সম্পূর্ণ চারিমাস রাত্রিভোজী তীর্থযাত্রার
ফর লাভ করেন। অ্যাচিত ভোজী পুঞ্চরিণী, কূপ,
পিয়াও দানের ফল পায়॥ ১৫১॥

ষঠকালোহরভোজী যঃ স্থায়ী স্থার্গ নরো ভবেৎ। নিতালায়ী নরো যন্ত নরকং স ন পশ্যতি ॥ ১৫২ ॥ ভাজনং বর্জায়েদ্যন্ত স লানং পৌচ্চরং লভেৎ ॥১৫৩ প্রেমু যো নরো ভূঙ্কে কুরুক্ষেত্রফলং লভেৎ। শিলায়াং ভোজনং নিতাং ভবেৎ

স্থানং প্রয়াগজম্ ॥ ১৫৪ ॥ যামদ্বয়জলত্যাগাল্ল রোগৈঃ পরিভূয়তে । এবমাদিরতৈঃ পার্থ তুল্টিমায়াতি তোষিতঃ ॥১৫৫॥ অনুবাদ — দিবা তৃতীয় প্রহরে অরভোজী স্থায়ী
স্থাগবাসী হয়। নিতারানকারী মানব নরক দর্শন
করে না। করপাত্রী পুদ্ধরতীর্থ-স্থানফল প্রাপ্ত হন।
প্রভোজী কুরুক্ষেত্র যাত্রা ফলভাগী হয়। শিলাভোজীর প্রয়াগ-মানফল, দ্বিপ্রহর জলত্যাগী নীরোগী
হয়। হে পার্থ! এই সকল ব্রতদারা শ্রীবিষ্ণু তৃশ্টি
লাভ করেন। ১৫২-১৫৫।

টীকা—ডাজনং—কাংস্যপারম্ ।। ১৫৩ ।।
টীকা—এবমাদিরতৈন্তোষিতঃ সন্ শ্রীকেশব ইতি
শেষঃ ।। ১৫৫ ।।

কিঞ্চ--

হইবে ॥ ১৫৯ ॥

যোগনিদ্রাং সমালম্য শেষাহিশয়নে বপন্।
ক্রীরোদতোয়বীচাগৈধৌতপাদঃ সমাহিতঃ ॥১৫৬॥
লক্ষীকরামুজৈঃ মক্রেম্জ্যমানপদ্ময়ঃ ॥ ১৫৭॥
তদিমন্ কালে চ মভ্জো যো মাসাংশ্চতুরঃ ক্রিপেং।
ব্রতৈরনেকৈনিয়মৈঃ পাভ্বশ্রেষ্ঠ মানবঃ।
ক্রম্যায়ী বিষ্ণুলোকে ভ্বেয়াস্তার সংশয়ঃ॥ ১৫৮॥

অনুবাদ—আরও—যোগনিদ্রা অবলম্বনে শেষ
শ্যায় শ্য়নকালে ক্ষীরোদ সমুদ্রের জলতরঙ্গে ধৌত্তচরণ লক্ষীদেবীর করকমলদারা ধীরে ধীরে সম্বাহিত
হইতে হইতে আমি সমাধিস্থ। ঐ কালে আমার
ভক্ত যিনি বহুবিধ নিয়মসহ চারিমাস যাপন করেন,
হে পাণ্ডব শ্রেষ্ঠ। ঐ মানব বিষ্ণুলোকে কল্পকাল
বাস করেন, ইহাতে সংশ্য় নাই।। ১৫৬-১৫৮।।

টীকা—তমেব বিশিন্তি —্যোগেতি সার্দ্ধেন। সমাহিতঃ—যোগনিদ্রামান্থিতঃ ॥ ১৫৬॥

সত্যাং ব্রতসমাঝৌ চ শ্রীকৃষ্ণস্য প্রসাদতঃ।

যদ্যদানাদিকত্যক লেখ্যং তত্তচ কাতিকে ॥১৫৯॥

অনুবাদ—শ্রীকৃষ্ণ কৃপায় ব্রত সমাপ্তি হইলে যে
সে বস্তদানাদি কর্ত্ব্য তাহা কাত্তিক ব্রত শেষে লিখিত

টীকা —কাভিকে—ক।ভিককৃত্যালিখনে ॥ ১৫৯॥

স্তুত্বাথ কৃষ্ণমন্ডার্চ্চা প্রসাদ্য চ পুনঃপুনঃ। শেষং শধ্যোদতীর্থে চ স্বীকুর্য্যাদৈষ্ণবৈঃ সহ ॥১৬০॥

অনুবাদ—শ্রীকৃষ্ণকে স্তব ও পূজা দারা পুনঃ পুনঃ প্রসন্ন করিয়া প্রসাদ, শংখাদক, শ্রীচরণামৃত বৈষ্ণবগণের সহিত গ্রহণ করিবে।। ১৬০।।

টীকা—স্বত্বা শ্রীব্রহ্মস্তত্যাদিভিঃ স্তৃতিং কৃত্বা, অভার্থা 'ষস্কান্ত বিশ্বস্য' ইত্যাদিনা সম্প্রার্থ্য, প্রসাদ্য বিচিত্রার্থবিচনৈঃ প্রসন্ধং কৃত্বা, শেষং ভগবদুচ্ছিল্ট-মহাপ্রসাদ-পুষ্পচন্দনাদিকম্, শ্রোদকং তীর্থঞ্ শ্রীচর-লোদকম্ ॥ ১৬০ ॥

গীতন্ত্যাদিনা দেবং পরিতোষ্যাথ বৈফ্বান্। সংপূজ্য নর্যানেন দেবং খালয়মানয়েও ॥ ১৬১॥

অনুবাদ —গীত নৃত্যাদিদ্বারা প্রভুকে পরিতৃত্ট করিয়া পরে বৈষ্ণবগণকে সম্মান করিয়া মনুষ্যযানে প্রভুকে নিজ গৃহে আনম্মন করিবে ॥ ১৬১ ॥

প্রভোনীরাজনং রুত্বা বিসজ্জ্য বত বৈষ্ণবান্ । নিবেশ্য স্বাসনে দেবং শয়ীত ডুবি তং সমরন্ ॥১৬২

জনুবাদ —প্রভুর আরতি করিয়া বৈষ্ণবগণকে বিদায় দিয়া প্রভুকে নিজ সিংহাসনে বসাইয়া ডগ-বৎস্মরণ করিতে করিতে ভূমিতে শয়ন করিবে ॥ ১৬২॥

এবঞ কুর্ব্বতো মাসাংশ্চতুরো যান্তি বৈ সুখম্। অন্যথা প্রভবেদ্দুঃখমনার্গ্টিশ্চ জায়তে।। ১৬৩।।

জনুবাদ—এইভাবে চারিমাস ব্রত পালন করিলে সুখে যাপন হইবে। নতুবা দুঃখের প্রভাব বৃদ্ধি হইবে ও অনার্গ্টিও হইবে।। ১৬৩।।

তথা চ ডবিষো—

মিথুনস্থে সহস্রাংশৌ ন স্বাপয়তি যো হরিম্।
বৈষ্ণবৈঃ সহ সভূয় হানার্তিউন্ধা ভবেৎ ॥ ১৬৪ ॥

অনুবাদ—ঐরাপ ভবিষাপুরাণে—আ্যাঢ়্যাসে

খিনি শ্রীহরিকে শয়ন না করান বৈফবগণের সহিত মিলিত হইয়া—তখন অনার্চিট হইবে। ১৬৪॥

কিঞ্চ তিবিষ্যাত্তরে—
হো দেবশয়নং পার্থ অনুমোদ্য সমাচরে ।
উত্থানং বাপি কৃষ্ণস্য স হরেলোকমাপুয়াৎ ॥১৬৫॥

জনুবাদ — আরও ভবিষ্যোত্তরপুরাণে — হে পার্থ। যে মানব দেবশয়ন অনুমোদন করিয়া আচরণ করে এবং শ্রীকৃষ্ণের উত্থান উৎসব ও অনুষ্ঠান করেন, তিনি শ্রীহরিধাম প্রাপ্ত হন ॥ ১৬৫॥

টীকা—অনুমোদ্য হৃতেটা ভূত্বেতার্থঃ, যদা, অনু-মোদনদারাপি যঃ কুর্য্যাদিতি ॥ ১৬৫ ॥

#### অথ শ্রাবণকৃত্যম্

গৌতমীয়ে— শ্রাবণে মাসি কৃষ্ণং তং পুলেঃ কেতকসম্ভবৈঃ। চন্দ্রচন্দন-কম্ভূরী-কুফুমাদি-সুবাসিতৈঃ। এলা-লবঙ্গ-কক্ষোল-ফলানি বহুধার্পয়েও।।

ইতি ॥ ১৬৬॥

অনুবাদ—অনন্তর শ্রাবণ কৃত্য, গৌতমীয়তন্তে—শ্রাবণমাসে শ্রীকৃষ্ণকে কপ্র, চন্দন, কন্তুরী, কুরু-মাদি দ্বারা সুবাসিত কেতকী পূক্সসমূহ দ্বারা অর্চন-প্রেক এলাচ, লবঙ্গ, ককোলাদি ফলসমূহ অর্পণ করিবে ।। ১৬৬ ।।

পৰিৱারোপণং কুর্য্যাদ্যাদ্যাম্যিতর্পণম্ । পৌণমাস্যান্ত কুব্বীত তত্তদুক্তবিধানতঃ ॥ ১৬৭ ॥

অনুবাদ—শুক্লাদাদশীতে পবিল্লারোপণ করিবে এবং ঋষিতর্পণ পুণিমাতে যথাবিধি করিবে ॥ ১৬৭॥

তীকা—দাদশ্যাং ভগবতঃ পবিত্রারোপণং কুর্যাৎ, পৌর্ণমাস্যাঞ্চ ঋষিতর্পণং কুর্য্যাৎ, তত্ত্ব তত্ত্ব পবিত্রারো পণে ঋষিতর্পণে চ যথ শাস্ত্রোক্তং বিধানং প্রকারভেন

### অথ পবিত্রারোপণম্

বাবণসা সিতে পক্ষে দ্বাদশ্যাং বৈষ্ণবৈশুদা।
কর্তবাঃ কৃষ্ণদেবসা পবিত্রারোপণোৎসবঃ ॥ ১৬৮ ॥
অনুবাদ — অনন্তর পবিত্রারোপণ — শ্রাবণমাসের
ত্রুপক্ষের দ্বাদশীতে বৈষ্ণবগণের সহিত আনন্দে
শ্রীকৃষ্ণচন্ত্রে পবিত্রারোপণ উৎসব কর্তব্য ॥ ১৬৮ ॥

### অথ তরিত্যতা

বহন্ চপরিশিতে —
স স্নাতঃ সর্বাতীথেঁ মু সর্বাযজে মু দীক্ষিতঃ।
হরিশ্চ প্রীতিমাপ্নোতি যঃ পবিত্রং সমাচরেও। ১৬৯।।
অনুবাদ—অনন্তর পবিত্রারোপণ নিত্যতা, বহন্ চ
পরিশিতে — যিনি পবিত্রারোপণ উৎসব যথাবিধি
আচরণ করেন, তিনি সর্বাতীথেঁ স্নান ও সর্বাযজে
দীক্ষার ফল প্রাপ্ত হন, এবং শ্রীহরিও প্রীত হন। ১৬৯
টীকা—প্রথমং শ্রীভগবৎপ্রীণনত্বান্নিত্যতাং দর্শয়তি
—স স্নাত ইতি। ১৬৯।

বিধিনা শাস্ত্ৰদুল্টেন যো ন কুৰ্য্যাৎ পৰিত্ৰকম্। হরন্তি রাক্ষসাভ্স্য বর্ষপজাদিকং ফলম্ ॥ ১৭০ ॥

অনুবাদ—যিনি শাস্ত্রোক্ত বিধি অনুসারে পবিছা-রোপণ উৎসব না করেন, তাঁহার সম্বৎসরের ফল রাক্ষসগণ অপহরণ করে।। ১৭০।।

টীকা — অকরণপ্রত্যবায়দ্বারা নিত্যতাং লিখতি — বিধিনেতি ত্রিভিঃ। আদিশব্দেন জপহোমাদি, ফল-মিতি ডগবৎপূজাদেঃ, অতএব ফলরূপত্বাৎ ॥ ১৭০॥

যোগসারে পবিত্রোৎপত্রপাখ্যানে নাগরাজ-পবিরং
প্রতি রুদ্রেণ বরপ্রদানম্—
যে ছাং ন বহু মন্যন্তে যথা সন্তাবিতো ময়া।
জপহোমাদিকং তেষাং ফলং ছামেতু নিশ্চয়াৎ ॥১৭১

অনুবাদ—যোগসার ভোলে পবিত্র উৎপত্তি উপা-খানে নাগরাজ রূপী পবিত্রের প্রতিক্লেদ্র কর্তৃক বর-দান—হে নাগরাজ পবিত্র আমি যেমন তোমাকে

উপবীতরূপে গ্রহণ করিলাম, সেই তোমাকে মাহারা বহুমানন না করিবে তাহাদের জপ, হোম, পূজাদির ফল তোমাতেই নিশ্চিতরূপে প্রবেশ করুক ॥ ১৭১॥

টীকা—-পবিরোগাখ্যানং চেদম্—"নাগরাজসা
বাসুকের্রাতা প্রীপবিরনামা নাগবরো ভক্ত্যা প্রীশিবমারাধ্য সন্তুম্পেট চ তদিমন্ বরম্যাচত—'ব্রুক্টভূষণতাং প্রাগ্লুয়াম্' ইতি। ততক্ষ পরম্মন্তুম্পেটন প্রীশিবেন
তথা স্বীকৃত্যোজমিদম্—'এবং সর্কেষামেব দেবানাং
কণ্ঠভূষণতাং ব্রজ, তত্ত্রু-সেবকৈঃ সর্কেরপি স্বস্থেম্টদেবে তুদাকারত্বেন পবিরাণি নির্মায়ারোপ্যস্তামন্যথা
চ মহান্ দোষোহন্তু' ইতি।" তদেব লিখতি—যে
ত্যামিতি ॥ ১৭১ ॥

হিষ্ুরহস্যে—

ন করোতি বিধানেন পবিভারোপণস্ত যঃ। তস্য সাংবৎসরী পূজা নিক্ষলা মুনিস্তম ॥ ১৭২ ॥

অনুবাদ—বিষ্কুরহস্যে—যে মানব বিধান অনু-সারে পবিভারোপণ উৎসব না করে, হে মুনিসভম ! তাহার সাংবৎসরী পূজা নিফল হয় ॥ ১৭২ ॥

তস্মাডজিসমাযুক্তৈন্রৈবিফুপরায়ণৈঃ। বর্ষে বর্ষে তু কর্তব্যং পবিত্রারোপণং হরেঃ॥ ১৭৩॥

জনুবাদ—অতএব বিষ্ণুভক্ত মানবগণ ভজিসহ-কারে বর্ষে বার্ষ শ্রীহরির পবিয়ারোপণ উৎসব করি-বেন ॥ ১৭৩॥

টীকা—কর্ষে বর্ষে কর্ত্তব্যমিতি বীপ্সাবিধিদারা নিতাতোজা, বসন্তে বসন্তে জ্যোতিষা যজেতেতিবৎ। তত্ত্ব চ বিষ্ণুপরায়ণৈরিতি বৈষ্ণবানামাবশ্যকতমমিতি বোধিতম্॥ ১৭৬॥

## অথ পবিত্রারোপণমাহাম্যম্

তর বৌধারনঃ— যাবৎ সূত্রং পবিক্রস্য তাবৎ স্বর্গে মহীরতে । আরু রারোগ্যমৈশ্বর্যাং বিপুলং তস্য বর্দ্ধতে ॥ ১৭৪॥ জনুবাদ—অনন্তর পবিত্রারোপণ মাহাত্ম্য, এবিষয়ে
বৌধায়ন বাক্য—পবিত্রের যতগুলি সূত্র সংখ্যা তত বর্ষ পবিত্র উৎসবকারী স্বর্গে পূজিত হয়, তাহার আয়ৣ, আরোগ্য, ঐশ্বর্য্য বিপুলভাবে ব্রদ্ধিত হয় ॥ ১৭৪॥ টীকা—মহীয়তে পূজাতে পবিত্রারোপকঃ ॥১৭৪॥

মহাসংহিতায়াম্— সম্বৎস্বেল যা পূজা কৃতা বৈ মন্তিণা দ্বিজ ।

প্রিরদানাৎ পূর্ণা স্যাদিত্যাহ ডগবান্ হরিঃ ॥১৭৫॥

ভানুবাদ—মহাসংহিতাতে—হে বিজ । মন্ত্রজপকারী সম্বৎসরে যে পূজা করিয়াছেন, পবিত্র দান
করিলে তাহা পূর্ণ হইবে—ইহা ভগবান্ শ্রীহরি বলিয়াছেন ॥ ১৭৫ ॥

বিষ্ণুরহস্যে—

পৰিত্রারোপণং বিষ্ণোর্ভুজিমুজিপ্রদায়কম্। স্ত্রীপুংকীতিপ্রদং পুণ্যং সুখসম্পদ্ধনাবহম্॥ ১৭৬॥

অনুবাদ—বিষ্ণুরহসো—শ্রীবিষ্ণুর পবিদ্রারোপণ ভুজি-মুজি-প্রদ, স্ত্রী ও পুরুষের কীতিপ্রদ, পবিত্র সুখ, সম্পদ ও ধনপ্রদ ॥ ১৭৬॥

তীকা—স্ত্রীপুংসেঃ স্ত্রীপুংসয়োর্দসত্যোঃ কীন্তি-প্রদম্, যদ্ধা, স্ত্রীণাং পুংসাঞ্চ কীন্তিপ্রদমিতি, বৈষ্ণবীভিঃ স্ত্রীভিরপি বিষ্ণোঃ পবিক্রারোপণং কার্যামিতি আভি-প্রেতম্।। ১৭৬।।

পুণাানাস্ত তথা পুণাং সক্ষপাপহরস্ত বৈ । পবিত্রারোপণং তদমাৎ পবিত্রং পরমং দ্যুতম্ ॥১৭৭

অনুবাদ—পুণাগণের মধ্যে পুণা সক্পি।পহর পবিলারোপণ, অতএব পরম পবিল।। ১৭৭।।

টীকা —পুণ্যানাং মধ্যে পুণ্যং পরমশ্রেষ্ঠমিত্যর্থঃ। এবঞ্চ পবিগ্রং নাম নিরুক্তম্। ১৭৭ ।।

সম্বংসরেণ যো জ্বলা সমজ্যক্তা জনাদ্ধনম্। যৎ ফলং সমবাপ্লোতি পবিভারোপণেন তৎ ॥১৭৮॥ ঙ্নুবাদ—শ্রীজনার্দনেকে সম্বৰ্সর ভক্তিসহ স্মাক্ অর্কন করিয়া যে ফল পাওয়া যায়, পবিত্রারোপণে সেই ফল লাভ হয় ।। ১৭৮।।

কিঞ্চ---

পাবয়তোনসো নিতাং রায়তে ভববন্ধনা । পবিরং তেন বিখ্যাতং রাক্ষং

তেজোহভিধীয়তে ॥ ১৭৯॥

অনুবাদ—কিঞ্চ—পাপ সকল হইতে নিতা প<sub>বিত্র</sub> করে এবং ভব বদ্ধন হইতে পরিত্রাণ করে, এই কারণে ইহার নাম পবিত্র ব্দাস্ত্র। পরব্দাময় তেজ ইহা সক্রভাবে কীত্তিত হয় ॥ ১৭৯॥

টীকা—বিশেষতস্তাদেব নিক্ৰিজ্যি—পাবয়তীতি। যতস্তাদ্ধাং প্ৰব্ৰহ্মময়ং তেজ ইত্যভিতো গীয়তে ।। ১৭৯।।

বিষ্ণাখ্যয়া তু বিখ্যাতং তদা লোকে বিধীয়তে। স এব সূত্ররূপেণ যজেশঃ কর্মাণাং প্রভুঃ ॥ ১৮০॥

অনুবাদ —বিফুলোক বৈকুঠে বিফুই বনমালার ন্যায় 'পবিত্র' নামে বিখ্যাত । বিফুই সূত্ররূপে কর্ম-সকলের প্রভু যজেশ বা যজস্ত্র ॥ ১৮০ ॥

টীকা — এবং বনমালাদিবচ্ছ ীভগবতঃ প্রত্যাস-রূপেণ তদ্ভেদতাং দশ্য়ন্ মাহাত্ম্য-বিশেষমাহ— বিষ্যাথ্যয়েতি দ্বেন। তত্ত হেতুঃ—স এবেতি ॥১৮০

তদেব ত্রিগুণীসূত্রং ততং নারায়ণাখ্যয়া । ত্রিদেবাত্মা ত্রিবেদাত্মা ত্রাক্ষরঃ প্রণবঃ স্মৃতঃ ॥১৮১॥

অনুবাদ—বিষ্ণুই গ্রিগুণী সূর নারায়ণ নামে
বিখ্যাত, অতএব গ্রিদেব রক্ষা, বিষ্ণু, মহেশ্বর, গ্রিদেদ
—খক-সাম-যজুঃ, গ্রি—অক্ষর প্রণব রূপী যজসূর।
শ্রীবৈকুণ্ঠ লোকে ভগবানের ভূষণরূপে পরিগ্র।
বৈষ্ণবগণের ভক্তি বিশেষে গ্রিগুণীকৃত পরিগ্রে শ্রীভূগ
বান্ অধিষ্ঠাতা, শ্রীমহেশ্বরের পরিগ্রে নাগরাজ অধিভিঠত—এই পার্থকা।। ১৮১।।

টীকা ভয়াণাং ভণানাং সমাহারঃ ভিভণী, ত্<sup>নু</sup>

রং সূত্রম্ , রিভণত্বে কারণমাহ — ত্রিদেবেতি । ত্রয়ো
দেবা রন্ধাদ্যান্তদাত্মকঃ । এবং শ্রীবৈকুন্ঠলোকে ডগবভ্ষণত্বেন নিত্যসিদ্ধমেব পবিত্রং শ্রীমহেশ্বরাপেক্ষয়া
শ্রীবেক্ষবানাং ভতিবিশেষেণ ত্রিভণীকৃত-সূত্রনিশ্রিতপবির্ শ্রীমূর্ডৌ স্বয়ং ডগবানিবাধিঠয়াত্রাপি শ্রীভগবন্ত্রিভূষণতাং প্রয়াতীতি বোদ্ধবাম্ । অতএবাবাহনমন্তে 'বিষ্ণুলোকাৎ পবিত্রাদ্য আগচ্ছ' ইতি
।। ১৮১ ।।

তর বৌধায়নাদ্যুক্তঃ পবিরারোপণে বিধিঃ। সম্মতো বিদুষাং কৃষ্ণাচ্চনে যোহর স লিখ্যতে॥১৮২

অনুবাদ—এই গ্রন্থে পবিত্রারোপণ প্রসঙ্গে বৌধা-য়নাদি উক্ত বিধি, যাহা সম্প্রদান বিবৎগণের সম্মত, গ্রীকৃষ্ণ অর্চনে তাহাই লিখিত হইতেছে।। ১৮২।।

টীকা—বিদুষাং সম্মত ইতি সম্প্রদায়ভেদেন বিবিধঃ স্যাত্ত শাস্ত্রভিজসম্প্রদায়ানুমতো বিধিরত্র লিখ্যত ইতার্থঃ ॥ ১৮২ ॥

#### অথ পবিত্রারোপণবিধিঃ

সৌবর্ণে রাজতৈন্তামেঃ ক্ষৌমৈঃ সূত্রৈন্ত পাদ্মিকৈঃ। কার্পাসৈর্বা পবিত্রাণীষ্যান্ত কাশৈঃ কুশৈরপি ॥১৮৩॥

অনুবাদ—অনন্তর পবিত্রারোপণ বিধি — বর্ণ, রৌপ্য, তাম, তসরসূত্র, পদাসূত্র বা কার্পাসসূত্র রচিত পবিত্র সকল শ্রীকৃষ্ণের অভিলয়িত, অন্যত্র কাশ, কুশ রচিতও হয়। ১৮৩।।

টীকা—সৌবর্ণাদীনাং স্ত্রালাং মধ্যে পূর্ব্বপূর্বা-ভাবে পরিঃ পরৈরিতি ভেন্নম্। তত্ত্ব ক্লৌমৈঃ পট্ট-স্তৈঃ, পাদ্মিকৈঃ পদ্মস্তিঃ ॥ ১৮৩ ॥

ত্ত্র কার্পাসিকং সূত্রং ব্রাহ্মণীকত্তিতং গুডম্। আনীয় ত্রিগুণীকুত্য পুনস্লিগুণয়েৎ গুচিঃ॥ ১৮৪॥

অনুবাদ — তন্মধ্যে বিশুদ্ধ পবিত্র মঙ্গলজনক বাহ্মণী কভিত কার্পাসসূত্র আনিয়া ব্রিণ্ডল করিয়া পুনরায় ব্রিণ্ডল করিবে।। ১৮৪ ॥

টীকা—অথ কার্পাসিকেষ কঞ্চিদিশেষং দৃশ্যুন্

আদৌ পৰিজনিৰ্মাণবিধিং লিখতি—তত্ত্বত্যাদিনা। বাজণা বাজপকুমাৰ্যা সুশীলয়া বা বিধবয়া, তু শুদ্রয়া দুঃশীলয়া বা কভিতং, গুডম্ উত্তমং লিখিতন্যায়েন কভিতং ৰতশ্চ অনতিস্থোল্যাদিনা। গুটিঃ বানাদিনা পৰিজঃ সন্॥ ১৮৪॥

পঞ্গব্যেন তৎ প্রোক্ষ্য প্রক্ষাল্য প্রচিনামুনা। মলেনাস্টোতরশতং মন্তেগাথাডিমন্তরেও ॥ ১৮৫॥

অনুবাদ—পঞ্গব্য দারা তাহা ছিটা দিয়া বিশুদ্ধ গলাদিজলে ধৌত করিয়া মূলমন্ত দারা একশত অট্ট-বার অভিমন্তিত করিবে ॥ ১৮৫॥

টীকা—তৎ নবঙণীকৃতস্তং ওচিনা ওজেন জলেন প্রফালা, অথানভরং মূলেন মজেণ অভেটাতর-শতবারান্ অভিমভয়েৎ ॥ ১৮৫॥

ত্রীণি সাক্টশতেনাসা তসাংজনাস্য চার্জতঃ । জানুরুনাডিদ্যানি পবিত্রাণ্যাচরেৎ প্রভোঃ ॥১৮৬॥

অনুবাদ—তিনটি পবিত্রর 6ত করিবে—প্রথমটি ১০৮ সুত্রে প্রীবিগ্রহের জানু পর্যান্ত লম্মান, বিতীয়টি —৫৪ সুত্রে শ্রীবিগ্রহের উরু পর্যান্ত, তৃতীয়টি —২৭ সত্রে শ্রীবিগ্রহের নাভি পর্যান্ত লম্মান হইবে ॥১৮৬॥

চীকা—তেন চ স্রেণ জ্যেষ্ঠ-মধ্যম-কনিষ্ঠানি

চীলি পবিরাণি ক্রমেণ স্তান্টো দেশে বৈষ্ঠবৈঃ সহ্

যজে পবীতবহু বধীয়াদিতি লিখতি—রিণীতি। অস্য

নবস্তুণীকৃতস্ত্রস্য সাল্টশতেনাল্টোত্তরশতেন তাবদ্—

গুলিতেনেত্যর্থঃ। এবমগ্রেহিলি। তস্য সাল্টশত—

স্যার্দ্ধেন চতুল্পঞাশতা, অস্য তদর্জস্য চার্ক্তঃ স্তর্ধবিংশত্যেত্যর্থঃ। এবং স্থৌলাপরিমাণং লিখিত্বা দৈর্ঘ্য
পরিমাণং লিখতি—প্রভাঃ শ্রীভগবন্মুর্ভেঃ ক্রমেণ

জান্বাদিমারাণীতি, ত্রাল্টোত্তরশতনবস্ত্রীভিজ্নিন্দ

পর্যারং জার্চং, চতুল্পঞাশতা চোক্রপর্যান্তং মধ্যমং,

সপ্তবিংশত্যা চনাভিপর্যান্তং কনিষ্ঠমিতি জেয়ম্ ॥১৮৬

ষট্তিংশদ্গ্রন্থয়ন্তেষামাদ্যে কার্য্যান্ত মধ্যমে।। চতুর্বিংশতিরত্তে চ দাদশ গ্রন্থরো বুধৈঃ।। ১৮৭॥ অনুবাদ—প্রথমটিতে—৩৬ গ্রন্থি, মধ্যমটিতে— ২৪ গ্রন্থি, তৃতীয়টিতে—১২ গ্রন্থি, অভিজ ব্যক্তিদারা করাইবে ॥ ১৮৭ ॥

টীকা—পবিত্রাণাং মধ্যে মধ্যে চ সমভাগেন গ্রন্থীন্ ব্দুীয়াদিতি লিখতি—ষট্তিংশদিতি। তেষাং ত্রয়াণাং মধ্যে আদ্যে জ্যেষ্ঠে, মধ্যমে চতুকিংশতিগ্রন্থয়ঃ কার্য্যাঃ, অস্ত্রে কনিষ্ঠে।। ১৮৭।।

অসুষ্ঠপক্ষমাত্রন্ত কুর্য্যাদ্গ্রন্থিমথোত্তমে। তদক্ষং মধ্যমে কুর্য্যাত্তদক্ষণ কনীয়সি।। ১৮৮॥

অনুবাদ—-প্রথমটিতে—অঙ্গুষ্ঠ পর্কা পরিমাণ অন্তর গ্রন্থি দিবে, দ্বিতীয়টিতে—তাহার অর্দ্ধেক পরি-মাণ অন্তর, তৃতীয়টিতে—তাহার অর্দ্ধেক পরিমাণ অন্তর ।। ১৮৮ ।।

টীকা —গ্রন্থিপরিমাণং লিখতি—অসুঠেতি। তরাসুঠপর্বে চ প্রীভগবন্মুর্ভের্গাহ্যম্, অন্যথা হুস্থপ্রীমূর্ভেঃ
পবিরুস্যাপি হুস্বত্বে ষজমানাসুঠপর্বে-পরিমিত-তাবদ্গ্রন্থিসন্নিবেশাভাবাৎ। তদর্জমসুঠপর্বোর্জমিতঞ্চ
মধ্যমে, চদর্জং চ অসুঠপর্ববিদামিতং ক নিঠে গ্রন্থিং
কুর্য্যাদিতার্থঃ। ১৮৮।।

গ্রন্থীত সক্ষ্ণ সুর্তান্ সুমনোহরান্।
ন বৈ বিষমসংখ্যাকান্ গ্রন্থীন্ কুক্ষীত কুত্রচিৎ ॥১৮৯
অনুবাদ—গ্রন্থিলি সক্ষ্ণ সুগোল সুদ্শ্য হইবে,
কোথাও বিষম বিজোড় সংখ্যা গ্রন্থিক রিবে না ॥১৮৯
টীকা—সক্ষ্ণ সক্ষেত্রেক পবিত্রেষ্, বৈ প্রসিজৌ,
ছর্থে বা, বিষমসংখ্যাকান্যুগ্মান্ কুত্রচিৎ পরিবারাদিপবিত্রেছ্বপিন কুর্য্যাৎ ॥ ১৮৯ ॥

অতেটাতরসহয়েণ তৎসূত্রস্য পবিত্রকম্। অতেটাতরশতগ্রন্থিবনমালাখ্যমাচরেৎ ॥ ১৯০॥

অনুবাদ অভেটাত্তর সহস্র সূত্র দারা রচিত পবিত্র, তাহাতে অভেটাত্তর শত গ্রন্থি থাকিলে তাহার নাম 'বনমালা' । ১৯০ ।। টীকা—তস্য নবগুণীকৃতস্য সূত্রস্য, অভেটাত্তর-শতং গ্রন্থয়ো যস্মন্ তৎ ।। ১৯০ ।।

আরভ্য মুকুটং যা তু সুৱৈবিরচিতা গুভা। আপাদলম্বিনী মালা বনমালা প্রকীতিতা॥ ১৯১॥

অনুবাদ—যাহা সূত্রসমূহদারা বিরচিত এবং মুকুট হইতে চরণ পর্যাত লম্বিনী পবিত্র মালাকে 'বনমালা' নামে ঘোষণা করা হয় ॥ ১৯১॥

টীকা—বনমালা-পবিত্রপরিমাণং লিখতি—আর-ভ্যেতি। মুকুটাভাবে সতি শ্রীমস্তকং গ্রাহাম্ ॥১৯১॥

কুর্য্যাদ্গন্ধপবিত্রঞ্চ সূত্রৈদ্ব'াদশভিঃ গুভৈঃ। অরত্নিপ্রমিতং তচ্চ দ্বাদশগ্রন্থিকং কুতী॥ ১৯২॥

অনুবাদ পবিত্র দাদশ সূত্র দারা রচিত, দাদশ গ্রন্থিবুক্ত, অর্জি পরিমিত (১৫ ইঞি) 'গদ্ধ পবিত্র' রচনা করিবে ॥ ১৯২॥

টীকা—তৈন্বভণীকৃতিঃ সূত্রেরধিবাসনার্থং সম-প্যং পবিত্রং যৎ, তদ্গদ্ধপবিত্রম্ ॥ ১৯২ ॥

পবিত্রাণি পরিবারদেবতানাং সমাচরেৎ।
সূত্রৈভৈরুড়ু সংখ্যাকৈঃ কলাসংখ্যাকসংখ্যকৈঃ ॥১৯৬
তেষু গ্রন্থীন্ যথাশোভং বদ্ধা বহেণ্ড রোরপি।
সঙ্বিংশতিভিঃ সূত্রৈঃ ষড়্বিংশতিভিরাঅনঃ॥১৯৪॥

অনুবাদ—শ্রীভগবানের পরিকর দেবগণের পবির সমূহ ২৭ সূত্রদারা, ১৬ সূত্রদারা বা ১২ সূত্রদারা রচনা করিবেন, তাহাতে গ্রন্থিভিলি শোভা অনুসারে সজ্জিত করিবেন। অগ্নিদেবের পবিত্র ২৭ সূত্রদারা এবং শ্রীভরুদেবের পবিত্র ২৬ সূত্রদারা করিবেন ।। ১৯৩-১৯৪।।

টীকা—উড়ুনি নক্ষরাণি; তৎসংখ্যাদিগুণিতৈঃ তৈন্বগুণীকৃতৈঃ সুত্রৈঃ ক্রুমেণ জ্যেষ্ঠ-মধ্যম-ক্রিষ্ঠানি ব্রীণি পবিরাণি সম্যুগাচরেও। তর উড়ুনি সর্ধ-বিংশতিঃ, কলাঃ ষোড়শ, অকা আদিত্যা আদশ ॥১৯৩ টীকা—গুরোরগ্নেশ্চ ত্রে পবিরে সপ্তবিংশতি ন্বখণীকৃতস্তৈরাঅনো যজমানস্য পবিত্রং ষড়্বিংশ-তিডিঃ কুর্য্যাৎ ॥ ১৯৪॥

যথাসম্ভবমন্যেষাং পবিত্রাণি চ কারয়ে**ও ।** সম্পাদয়েচ্চ সব্বাণি শোভনান্যেব যত্নতঃ ॥ ১৯৫॥

অনুবাদ—অন্য সকলের পবিত্র যথাসম্ভব করি-বেন, ঐসকলগুলি যত্সহ সুশোভন স্দৃশ্য করিবেন ॥ ১৯৫॥

টীকা—অন্যেষাং বৈষ্ণবাদীনাং তত্র তত্রাশক্তাবপি লিখিতানি সক্রাণ্যেব পবিত্রাণি সুন্দরাণ্যেব কুর্য্যাদিতি লিখতি—সম্পাদয়েদিতি ॥ ১৯৫॥

তথা চোক্তম্---

বিশোভসূত্রদানেন কর্তুঃ স্যাদগুভং ফলম্। পবিত্রং প্রয়া ভজ্যা তদমাৎ কুব্বীত শোভনম্॥ ইতি॥ ১৯৬॥

অনুবাদ—তাহাই বলা হইয়াছে— শোভাবিহীন সূত্রদান করিলে রচনাকারীর ও দাতার অওভ ফল হইবে, অতএব পরম ভক্তিসহকারে সুশোভন পবিত্র করিবে।। ১৯৬ ।।

টীকা—বিশোভস্য শোভারহিতস্য সূত্রস্য পবিত্রস্য দানেন, কর্তুর্যজমানস্য, শোভনং সুন্দরম্ ॥ ১৯৬ ॥

রঞ্জয়িত্বাথ কাশ্মীরাগুরুগোরোচনাদিভিঃ। বস্ত্রেণাচ্ছাদ্য পটলে স্থাপয়েতানি বৈণবে।। ১৯৭॥ ইতি পবিত্রনির্মাণম।

অনুবাদ—কাশমীর, অগুরু ও গোরোচনাদিদারা রঞ্জিত করিয়া বস্ত্রদারা আচ্ছাদিত করিয়া বাঁশের পৈটিকাতে রাখিবে ॥ ১৯৭॥

ইতি পবিত্র নির্মাণ।

টীকা—অথ নির্মাণানন্তরং তানি সর্বাণি পবিত্রাণি কাশমীরাদিনা রঞ্জিছা যথাশোডং সর্বাত্ত প্রস্থিত্ব বা রক্ষং কারিছা বৈণবপটলসম্পুটান্তঃ পুলবস্ত্রেণাচ্ছাদ্য স্থাপয়েও। আদি-শব্দেন কর্পুরাদি, ত্রাশক্তৌ কেবল-কুরুমেনাপি, ত্রাপ্যশক্তৌ হরিদ্রাদিনাপীতি ভেয়ম্

কৃত্যা কৃত্যাং দশম্যাঞ্চ পবিত্রারোপণায় হি। কৃষ্ণং বিজ্ঞাপ্য তদ্রাত্রিং মথা

প্রাগ্নিখিতং নয়েৎ ॥ ১৯৮ ॥

অনুবাদ—পবিত্র আরোপণের জন্য দশমীদিনে যাবতীয় করণীয় শেষ করিয়া শ্রীকৃষ্ণকে প্রার্থনা করিয়া পূর্বলিখিত অনুসারে রাত্রি যাপন করিবে ।। ১৯৮॥

টীকা-ইদানীং পবিত্রারোপণোৎসবে দশম্যাদি-দিন্ত্রফুত্যানি লিখনাদৌ দশ্মীকুত্যং লিখতি---কুত্বেতি। দশম্যাং কুত্যঞ্চ যথা প্রাগলিখিতং পর্কাং দশমীনিয়মে যল্লিখিতং তদনুদারেণ ভেরম্। তচ্চ দশমীনিয়মেন কৃতৈকভজো বিহিতকাঠেন দভান্ শোধয়িত্বা দিরাচমা সন্ধাাকৃত্যং নিবর্তা ভগবত্তং পূজ-য়েদিতি। তত চ পূজাঞ্জিং দত্তা ভগবভং বিভাগ্য 'তব যাগং করিষোহংহ পবিরুময়মচ্যত। আমদ্রি-তোহিদি ভগবন পরিবার্যতো ময়া।।' ইত্যাদি সং-প্রার্থ্য, তুল্যা দশম্যা রাত্রিঞ্ যথা প্রাণ্লিখিতমেব, ব্সাচ্যা-ভশয়নাদিনিয়মেন নয়েৎ অভিবাহয়েৎ। তর চ কেষাঞ্চিল্লতে দশমীরাত্রিমিখং নীড়া একাদশ্যাং প্রাতঃ কৃতনিতাকুতাো ভগবভুমভার্চা পবিবারোপণ-সক্ষরং যথাবৎ কুতা পবিত্রারোপণোপকরণানি যথা-শক্তি সভুত্য ওরুং প্রণমা সলিধৌ চ স্তস্তস্যানুজয়া পবিত্রাণি কুর্য্যাদিভি। তচ্চ তদিমল্লেবৈকাদশীদিনে প্ৰিৱনিশ্মাণাদাখিলকশ্মস্ শক্তস্য তথৈৰ বোদ্ধবামিতি দিক ॥ ১৯৮॥

একাদশ্যাং প্রভাতে চ নিতাক্তাং সমাপ্য হি। দেবালয়মুপস্কৃত্য মণ্ডলং রচয়েৎ গুডম্॥ ১৯৯॥

অনুবাদ—একাদশীদিনে প্রভাতে নিত্যকর্ম সমা-ধান করিয়া দেবালয় মার্জিত করিয়া ওড মওল রচনা করিবে (আলপনা দিবে )॥ ১৯৯॥

টীকা—একাদশীদিনকৃত্যং লিখতি—একাদশ্যামিত্যাদিনা নিশীত্য নে ৷ নিত্যকৃত্যং প্রাতঃয়ানাদি,
উপস্কৃত্য লেপনাদিনা বিতানবন্ধনাদিতা চালস্কৃত্য,
শুভং মঙ্গলং সর্ব্বতোভদ্রাদি ৷ অত্র কেষাঞ্চিন্মতেইধিকমিদম্—আদৌ দ্বারাধিষ্ঠাত্দেবতার্কনপূর্ব্বকং
যাগমশুপং প্রবিশ্য ষট্ত্রিংশদ্বভ্দলৈবেণীমরত্বিসন্ধি-

তাং নির্মায় মূলমন্তেল তাং পঞ্গব্যবিস্তদ্ধাং বিধায়
ভূতস্তদ্ধিং কৃতা পঞ্গব্যাক্তয়া তয়া বেণ্যা স্ক্তি।
য়াগমন্তপাভ্যন্তরং প্রোক্ষয়েই । ততা ওক্র দিনমকারপূর্ক্বকং স্বাগমোক্তপ্রকারেণ ন্যাসজালং কৃত্যা নৃসিংইবীজেন সর্মপানভিমন্ত্যা নিক্ষু নিক্ষিপেই । তাংশ্চ
প্রাকারাকারেণাবন্ধিতান্ বিচিত্তয়েই । ততশ্চ সুশীলং
বেদবেদাঙ্গপারগং বৈষ্ণবমেকং হোমার্থং বিধিবদ্রগুয়াই । স চাগমোক্তপ্রকারেণ স্বগ্রোক্তবিধিনাটেটাতরশতমন্তাবিংশতিবারানাজ্যাইতীই ছা সংস্তবপারে
আইতশেষাজ্যং পবিত্রসংস্কারার্থং নিক্ষিপেই । যজমানস্ত মথাবিধি ন্যাসান্ কৃত্যা, নৈমিজিকীং মহাপূজাং
কৃত্যা পশ্চাই পবিত্রারোপণাইসবহেতুকাং মহাপূজাং
বিধিবদারভেতেতি ॥ ১৯৯ ॥

কৃতা কৃষ্ণস্য নিত্যাতাং পবিত্রারোপণার্থকাম্। পূজাং বিশেষতঃ কৃতা কৃষ্ণং বিজ্ঞাপয়েদিদম্ ॥২০০

ভনুবাদ—শ্রীকৃষ্ণের নিত্যপূজা সমাধান করিয়া পবিছারোপণের জন্য বিশেষ পূজা করিয়া শ্রীকৃষ্ণকে এইরাপ নিবেদন করিবে ॥ ২০০ ॥

টীকা—নিত্যার্চ্চাং নিত্যকরণীয়পূজাং কৃতা পশ্চাৎ পবিশ্বারোপণোৎসবহেতুকাং পুনবিশেষত আধিক্যেন পূজাং কৃতা, ইদং ক্রিয়ালোপেত্যাদি ॥ ২০০॥

ক্রিয়ালোপবিঘাতার্থং যত্ত্বা বিহিতং প্রভো । ময়ৈতৎ ক্রিয়তে দেব তব তুলৈট্য পবিরকম্ ॥২০১॥

জনুবাদ—হে প্রডো। সাংবাৎসরিক পূজাফল নির্কিন্দে প্রাপ্তির জন্য আপনি যাহা বিধান করিয়া-ছেন, হে দেব। আপনার তুম্টির জন্য আমি এই পবিত্র আরোপণ উৎসব করিতেছি॥ ২০১॥

ন মে বিল্লো ভবেৎ ছত্ত কুরু নাথ দয়াং ময়ি। সেক্ষণা সক্ষদা বিক্ষো মম ছং পরমা গতিঃ ॥ ইত্যাদি ॥ ২০২ ॥

জনুবাদ—যে নাথ। আমার প্রতি দয়া করুন এই কার্যো আমার মেন বিল্প না হয়। হে বিফো। সক্রপ্রকারে সক্রদা আপনিই আমার প্রমাগতি॥২০২ টীকা — ক্রিয়াণাং সম্বৎসরকৃতপুণ্যানাং লোপস্য যো বিঘাতঃ পরিহারস্তদর্থং পবিত্রকং পবিত্রারোপণ্য। আদি-শব্দাৎ— 'উপবাসরতেন ছাং তোময়ামি জগ্ৎ-পতে। কামক্রোধাদয়ো হোতে ন মে সুর্র তঘাতকাঃ। অদ্য প্রভৃতি দেবেশ যাবদৈশেষিকং দিনম্। তাবদ্রক্ষা হয়া কার্যা সক্রস্যাস্য নমোহস্ত তে' ইতি গ্রাহাম্, তচ্চ সক্রসাধারণত্বার স্পদ্টং লিখিতম্।।২০১-২০২॥

দেবস্য সক্ত্রতো ন্যস্যেদ্ত্তকাছিং জলং কুশান্। মূত্তিকাঞ্চ হরিদ্রাঞ্চ কুস্কুমং রোচনানি চ ।। ২০৩ ॥ উপানহৌ সিতচ্ছত্রং চামরং ব্যজনং তথা। যবব্রীহ্যাদিধান্যানি যথাস্থানং পৃথক্ পৃথক্॥২০৪॥

অনুবাদ—শ্রীবিগ্রহের সমুখে দত্তকাঠ, জল, কুশ, মৃতিকা, হরিদ্রা, কজুম, গোরোচনা, পাদুকা, খেতছঃ, চামর, বাজন, যব, ব্রীহি ও আদি ধানাসমূহ যথা-স্থানে পৃথক্ পৃথক্ রাখিবে ।। ২০৩-২০৪ ।।

টীকা —ইদানীং অধিবাসসম্ভারাসাদনং লিখতি —দেবসোতি দাভ্যাম্। সক্ষতঃ পরিতঃ দত্তকাঠা-দীনি যথাস্থানং তত্তদ্যোগ্যস্থলে পৃথক্ পৃথক্ নাসা-দ্বিদ্যাদিতি দ্বয়োর-বয়ঃ।। ২০৩-২০৪।।

কু**ডং ওদ্ধাঘুনাপূ**য্য সক্তিভেদ্ৰমণ্ডলে। দেবাগুতো নিধায়াদিমন্ পবিলাণ্ডিবাসয়েৎ ॥২০৫॥

অনুবাদ —কুজকে পবিৱ জলতারা পূর্ণ করিয়া সক্রতাভদ্র মণ্ডলে শ্রীবিগ্রহের অগ্রে স্থাপন করিয়া পবিহুসমূহকে অধিবাসিত করিবে ॥ ২০৫॥

টীকা—অধুনাধিবাসপ্রকারং লিখতি—কুণ্ডমিতা-দিনা অবণ্ডঠয়েদিত্যন্তেন। অস্মিন্ কুণ্ডে, তদুপরি পবিত্রাণি বৈণবপটলান্ডনিহিতান্যেব নিধায় নাস্যাধি-বাসয়েও।। ২০৫।।

### অথ পবিত্রাধিবাসনম্

ডগৰৎপুরতস্তানি পটলস্থানি পূজয়ন্। আদাবাৰাহয়েনা ূলযুজা তন্মনুনা ৰুধঃ॥ ২০৬॥ অনুবাদ—অনন্তর পবিত্র অধিবাস—শ্রীভগবানের সমুখে পেটিকাতে পবিত্রগুলি রাখিয়া পূজাকালে প্রথমত মূলমন্ত্রযুক্ত করিয়া অভিজ ব্যক্তি আবাহন করিবে।। ২০৬॥

টীকা—তানি পবিলাণি মূলযুজা মূলমন্ত্রযুক্তেন, তুলা পবিলাবাহনসা মনুনা মন্তেণ।। ২০৬।।

#### অথ তন্মন্তঃ

ওঁ সাম্বৎসরস্য যাগস্য পবিত্রীকরণায় ডোঃ। বিষ্ণুলোকাৎ পবিত্রাদ্য আগচ্ছেহ

নমোহন্ত তে ॥ ২০৭ ॥

অনুবাদ—উক্ত মন্ত্র—প্রণব সহ হে পবিত্র আমার সাম্বংসরিক পূজার পবিত্রীকরণের জন্য আপনি অদ্য শ্রীবিষ্ণুলোক হইতে এইস্থলে আগমন করুন। আপ-নাকে নমস্কার ॥ ২০৭॥

টীকা—অদ্য আরোপণকালে, হে আদ্যেতি বা ॥ ২০৭॥

ত্তেবাবাতা যথাস্থানং ব্রহ্মাদ্যা দেবতাস্ততঃ। তত্ত্বালৈঃ সমিধাপ্যাক্ষতগলাদিনার্চ্চয়েও।। ২০৮।।

অনুবাদ—অতপর যথাস্থানে ব্রহ্মাদি পরিকর দেবগণকে সেই সেই মন্ত্রে আহ্বান ও স্থাপন করিয়া আতপ চাউল, চন্দন, পুল্প, ধূপ, দীপ, নৈবেদা, তামূলাদি দারা অন্তর্ন করিবে।। ২০৮।।

টীকা—তেষু পবিত্রেষু দেবতাঃ পবিত্রাধিষ্ঠাতীঃ
যথাস্থানং স্বস্থানে আবাহনমুদ্রমা তত্ত্বাক্রেরাবাহ্য
সন্নিধাপ্য, সন্নিধীকরণমুদ্রমা সন্নিধীকৃত্য, চক্রমুদ্রমা
সংরক্ষ্য, ধেনুমুদ্রমা অমৃতীকৃত্য অক্ষতাদিনা পূজ্যেও।
আদি-শব্দেন পূজ্প-ধূপ-দীপ-নৈবেদ্যতামূলাদি ।।২০৮

অথ তত্ত্ব তেত্ৰ দেবতাঃ

বিশ্বিক বিশ্বদেবাশ্র ন্ত্রীদেবতাঃ সম্তাঃ।
প্রণবো বায়ুবহুনী চ ব্রহ্মা নাগঃ শশী রবিঃ।
শিবক বিশ্বদেবাক নবসূত্রাধিদেবতাঃ॥ ২০৯॥

অনুবাদ— অনন্তর সেই সেই দেবতা—ব্রহ্মা, বিফু, মহাদেব ইহারা বিগুণিত সূত্রের দেবতা। প্রণব, বায়, অগ্নি, রহ্মা, নাগ, শশী, রবি, শিব, বিশ্বদেব ইহারা নবসূত্রের অধিদেবতা।। ২০৯।।

জিয়া চ পৌরুষী বীরা চতুথী চাপরাজিতা।
জয়া চ বিজয়া চৈব মুজিদা চ সদাশিবা।। ২১০ ॥
মনোময়ী তু নবমী দশমী সক্তাতোমুখী।
গ্রন্থীনাং দেবতান্তেতান্তর তর নিবেদয়েও॥
ইতি ॥ ২১১ ॥

অনুবাদ — ক্রিয়া, পৌরুষী, বীরা, অপরাজিতা, জয়া, বিজয়া, মুক্তিদা, সদাশিবা, মনোময়ী, সব্ব তোমুখী—এই দশ প্রন্থি দেবতা, সেই সেই স্থানে নিবেদন করিবেন ॥ ২১০-২১১ ।।

#### তন্মন্ত্ৰাঃ

ওঁ সক্রাভরণচিত্রাল সক্রদেবনমন্ধৃত। লাবণারূপবিশাঅন্ জোষ্ঠসূতং সমাশ্রয়।। ২১২॥

অনুবাদ—অন্তর সেই মন্তসমূহ—প্রণবযুক্ত হে স্কাড্রণ চিগ্রাস! হে স্কাদেব নমস্ত। হে লাবণারাপ বিশ্বাস্থন্! জ্যেষ্ঠ সূত্র আশ্রয় করুন।। ২১২।।

ওঁ সকলেক্ষীকর শ্রীশ সক্রজানরসাত্মক। নির্ত্রনপ বিশ্বাস্থন্ মধ্যসূত্রং সমাশ্রয়॥ ২১৩॥

অনুবাদ — প্রণবসহ হে লক্ষীকর এীশ। হে সক্র ভান রসাথক। হে নির্তরূপ বিশ্বাথন্। এই মধ্যমস্ত্রকে আশ্রয় করুন।। ২১৩॥

ও অতিবেগমরুদ্যোনে পুরুষাঅন্ দিবস্পতে । কনীয়ো হে প্রভো দেব তেজসা সূত্রমাশ্রয় ।। ইত্যাদি ॥ ২১৪ ॥

অনুবাদ—প্রণবসহ হে অতিবেগ মরুদ্যোনে ! হে পুরুষাঅন । হে দিবস্পতে । হে প্রডো । হে দেব । তেজসহ কনিষ্ঠসূত্রকে আশ্রয় করুন ॥ ২১৪ ॥ টীকা—কনীয়ঃ কনিষ্ঠসূত্রমাশ্রয়। আদি-শব্দাৎ বনমালায়াং তদধিষ্ঠাত্রাঃ প্রকৃতেরাবাহনমন্ত্রাদি, প্রকৃতে তং জগন্মর্তে সর্ব্বলাবণ্যদায়িনি। শ্রীসূত্রে নিত্যকল্যাণি সামিধ্যং কুরু তে নমঃ॥' ইতি এতচ্চ কেষাঞ্চিন্মত্মিতি ব্যক্তং ন লিখিতম্॥ ২১৪॥

যত্র মজো ন বর্ত্তেত তত্তরাদৈনব তত্ত্র চ। নমোহতঃ সচতুথীক উহাঃ প্রালিখনাকুরুঃ ॥২১৫॥

জনুবাদ—যে স্থানে মন্ত্র উল্লেখ নাই সেই স্থানে উক্ত দেবতার নাম চতুথী বিভক্তিসহ প্রথমে প্রণব, শেষে নমঃ যুক্ত করিয়া সেই দেবতার মন্ত্র প্রয়োগ করিবে ॥ ২১৫॥

তীকা—নন্বন্যর কতমে মন্তাঃ ? তর লিখতি— যরেতি। নমোহত্তং নমঃ—শব্দান্তকং সচতুথীকং চতুথীবিভক্তোকবচনিসিদ্ধং তত্তরামৈব মনুর্মন্তে উহ্যঃ। তচ্চ পূর্ব্বমেব লিখিতমন্তীতি লিখতি—প্রাগিতি। প্রয়োগশ্চায়ম্—'ওঁ প্রণবায় নমঃ' ইত্যাদি॥ ২১৫॥

অথ কৃষ্ণকরাভোজে পট্রসূত্রেণ নির্মিতম্। বিতস্তিমাত্রং বধুীয়াদ্ডোরকং মঙ্গলাত্মকম্ ॥২১৬॥

**অনুবাদ**—অনন্তর শ্রীকৃষ্ণকরকমলে পট্টসূত্র নির্ম্মিত এক বিতন্তি পরিমিত মঙ্গল ডোর বন্ধন করিবে।। ২১৬॥

#### অথ তর মন্ত্র

ও সম্বংসরক্তার্চায়াঃ সম্পূর্ণফলদোহসি য় । প্রিক্রীকরণায়ৈত্ব কৌতুকং ধর তে নমঃ।। ইতি।। ২১৭।।

অনুবাদ—অনতর ডোর বন্ধন মন্ত্র—প্রণবযুক্ত, যেহেতু আপনি সম্বৎসরকৃত পূজার সম্পূর্ণ ফলদাতা, অতএব পবিশ্রীকরণের জন্য এই কৌতুক ধারণ করুন আপনাকে নম্জার ।। ২১৭ ।।

ততো গদ্ধপবিলঞ্ গ্হীছা ধূপিতং বুধঃ। ভগবভং নমফুত্য ভজ্যা সম্প্রাথয়েদিদম্॥ ২১৮॥ অনুবাদ—অনন্তর অভিজ ব্যক্তি 'গন্ধ প<sub>বিত্র'</sub> লইয়া ধূপবাসিত করিয়া শ্রীভগবানকে প্রণাম করিয়া ভক্তিসহ এইরূপ প্রার্থনা করিবেন ।। ২১৮ ॥

টীক।—ধূপিতং অগুকাঁ।দিধূপযুক্তং সদ্গন্ধপবিত্রং হস্তাভ্যাং গৃহীত্বা ।। ২১৮ ॥

আমন্তিতোহসি দেবেশ সার্জং দেবগণেশ্বরৈঃ।
মন্ত্রেশৈর্লোকপালৈশ্চ সহিতঃ পরিচারকৈঃ॥ ২১৯॥
আগচ্ছ ভগবলীশ বিধিসম্পূর্ণকারক।
প্রাতস্থাং পূজ্যিষ্যামি সালিধ্যং কুরু কেশব॥
ইতি॥ ২২০॥

অনুবাদ—হে দেবেশ! দেবগণেশ্বর ব্রহ্মাদির সহিত মহেশ্বরগণসহ, লোকপালগণসহ এবং পরি-চারকগণসহ আমন্ত্রিত হইয়াছেন। হে ভগবন্! হে ঈশ! হে বিধি সম্পূর্ণকারক! আগমন করুন, প্রাতঃ-কালে আপনাকে পূজা করিব। হে কেশব! সমুখে অবস্থান করুন। ২১৯-২২০।।

তত×চ—

বিফুতেজোডবং রম)ং সর্ব্বপাতকনাশনম্। সর্ব্বকামপ্রদং দেবং তবাঙ্গং ধারয়াম্যহম্ ॥ ২২১॥

অনুবাদ — অনন্তর — গদ্ধ পবিত্রকে দুইহন্তে ধরিয়া আপনি বিষ্ণুতেজজাত পর্মসুন্দর সর্ব্বপাতনাশন, সর্ব্বকামপ্রদ, হে দেব ! আমি তোমার অঙ্গকে ধারণ করিতেছি।। ২২১।।

অনেন মনুনা বিদান্ মূলসম্পূটিতেন হি । দদ্যাদ্গন্ধপবিভ্ৰত শ্ৰীকৃষ্ণচরণাশ্জয়োঃ ॥ ২২২ ॥

অনুবাদ—অভিজ বাজি এই মন্ত্রসহ মূল<sup>মন্ত্র</sup> সম্পূটিত করিয়া ঐ গন্ধপবিত্র শ্রীকৃষণ্টরণকম<sup>লদ্বয়ে</sup> অর্পণ করিবে ॥ ২২২ ॥

টীকা—তদূপয়িত্বা গৃহীতং গল্পবিত্রম্।। ২২২<sup>।।</sup>

নীরাজ্য দেবং স্তুত্বা চ দত্ত্বা পুস্পাঞ্জলিং ততঃ । তৎপবিত্রাণি তৎকুভ্বমপ্যস্তমনুনাথ বা । নৃসিংহমনুনা রক্ষেৎ কবচেনাবগুঠায়েও ॥ ২২৩॥ জনুবাদ—অনন্তর প্রভুকে আরতি করিয়া পূজা-এলি দিয়া পরে ঐ পবিভসকল ও কুন্তকে সুদর্শন মন্তে বা নৃসিংহমন্ত দারা রক্ষা করিবে এবং কবচদারা অবত্তঠন করিবে ॥ ২২৩॥

গীতন্ত্যাদিনা কুর্য্যাদিধিবজ্জাগরং নিশি ।। ২২৪ ।। অনুবাদ—শাস্ত্রপাঠ, গীতন্ত্যাদিসহ বিধিবৎ প্রহরে প্রহরে আরতি করিয়া নিশি জাগরণ করিবে ॥ ২২৪ ।

টীকা—অস্ত্রমন্তেণ নৃসিংহমন্ত্রণ বা রক্ষেৎ।
আদি-শব্দেন পুরাণপাঠাদি, বিধিবদিতি বিধিশ্চ
বাচকে সত্যাদৌ পুরাণপাঠস্ততো গীতাদি, তথা প্রতিযামঞ্চ নীরাজনাদি, এতচ্চাদৌ জাগরণপ্রকরণে
লিখিতমন্ত্যেব।। ২২৩-২২৪।।

## অথ পবিত্রার্পণম্

প্রাতঃক্ত্যানি নিক্বর্ত্তা নিত্যপূজাং বিধায় চ। বিশেষতোহর্চ্চয়েদেবং পবিত্রাণি চ পুজয়েৎ ॥২২৫॥

অনুবাদ—অনন্তর পবিত্র অর্পণ—দ্বাদশীদিনে প্রাতঃকর্ম সমাপন করিয়া নিত্যপূজা সমাপনান্তে প্রভুর বিশেষ পূজা করিবে এবং পবিত্রগুলিকেও পূজা করিবে॥ ২২৫॥

টীকা—দ্বাদশীদিনকৃত্যং লিখতি—প্রাতরিত্যাদিনা বৈষ্ণব ইতান্তেন। বিশেষত ইতি পবিত্রার্পণার্থং নিত্য-পূজা২ধিকতয়েত্যর্থঃ ॥ ২২৫ ॥

মহাবাদিলঘোষেণ নামসঙ্কীর্তনোৎসবৈঃ। মূলসম্পুটিতেনৈব পবিলাণ্যপদ্মেৎ ক্রমাৎ ॥ ২২৬॥

অনুবাদ—মহা আড়ম্বরে নৃত্য, গীত, বাদ্য, নাম-সংকীর্তনসহ মহানন্দে মূলমন্ত্র সম্পুট দিয়া ক্রমে জ্যে পবিত্রসমূহ অর্পণ করিবে ॥ ২২৬॥

টীকা —ক্রমাদিতি—জ্যেষ্ঠাদিক্রমেণ, যতীনাধ ক্রিষ্ঠাদিক্রমেণ ইতি জেয়ম্।। ২২৬।। বক্ষ্যমাণেন মন্ত্রেণ ভক্ত্যা কৃষ্ণায় বৈষ্ণবঃ। পূজাং কৃত্যা পরীবারদেবানাং তান্যথাপঁয়েৎ ॥২২৭॥

অনুবাদ—বক্ষ্যমাণ মন্ত্রসহ ভক্তিভরে বৈষ্ণবগণ শ্রীকৃষ্ণের পূজা করিয়া পরে পরিকর দেবগণের পূজা করিয়া পবিত্রগুলি অর্পণ করিবে ॥ ২২৭ ॥

টীকা—অথ পরিবারদেবতানাং পূজাং কৃত্বা তানি তদর্থকৃতানি পবিরাণি তেড্যোহর্পয়েও ॥ ২২৭ ॥

#### অথ অর্পণমন্তঃ

কৃষ্ণ কৃষ্ণ নমস্তভ্যং গৃহাণেদং পবিত্রকম্। পবিত্রীকরণাথায় বর্ষপূজাফলপ্রদ।। ২২৮।।

জনুবাদ—অথ অর্পণমন্ত—হে কৃষ্ণ ! আপনাকে নমক্ষার, বাষিক পূজাফল পবিত্রকরণের জন্য, হে বর্ষপূজাফলপ্রদ ! আপনি এই পবিত্র গ্রহণ করুন। ॥ ২২৮॥

পবিএকং কুরুত্বাদ্য যন্মা দুফ্তং কৃতম্। শুদ্ধো ভবাম্যহং দেব তুৎপ্রসাদাজনার্দন ॥ ইতি ॥ ২২৯ ॥

অনুবাদ—হে আদা । আমাকর্তৃক যে দুজ্ত অনুপিঠত হইয়াছে, তাহা পবিত্র করুন, হে দেব । হে জনার্দন ! আপনার প্রসাদে আমি শুদ্ধ হইব ॥২২৯

মহাপূজাং ততঃ কৃষা স্তুত্বা নত্বার্থয়েৎ প্রভুম্। বনমালাং যথা দেব কৌস্তুভং সততং হাদি। তদ্বৎ পবিত্রং তস্তুঞ্চ পূজাঞ্চ হাদয়ে বহ।। ২৩০।।

অনুবাদ— অনন্তর মহাপূজা করিয়া স্তবস্তৃতি ও নমকার করিয়া প্রভুকে প্রার্থনা করিবে, হে দেব ! যেমন বনমালাকে ও কৌস্তভমণিকে হাদয়ে সতত ধারণ করেন, দেইরাপ পবিত্র সূত্রকে ও পূজাকে হাদয়ে ধারণ করেন ॥ ২৩০ ॥

টীকা—ততন্ত্রনন্তরং ভগবতো মহাপূজাং কৃত্বা প্রভুং প্রার্থয়েদিতি লিখিতং; তৎপ্রার্থনমেব লিখতি —বনমালামিতি দাভ্যাম্। সততমিতি পাঠে বহ-সীত্যধ্যাহার্যাম্॥ ২৩০॥ জানতাহজানতা বাপি ন কৃতং যতবাচ্চনম্। কেন বা বিল্লোষেণ পরিপূর্ণং তদন্ত মে ॥ ২৩১॥

জনুবাদ—জ।নিয়া বা না জানিয়া তোমার অর্চন করি নাই অথবা কোন বিশ্বভারা পরিপূর্ণ হয় নাই, তাহা হইলে সেই আমার পূজাও যেন পরিপূর্ণ হয় ।। ২৩১।।

টীকা—কেনচিদ্বিদ্নদোষেণ যন্ন কৃতং, আদি-শব্দেন 'দেবদেব জগনাথ' ইত্যাদি, তচ্চ পূৰ্বাং লিখিতমেব

তথাগ্নিং বিধিনাড্যক্টা পৰিৱং তস্য চাৰ্পয়েও । কৃষ্ণে নিবেদয়ন্মৱহীনমিত্যাদিনা কৃতম্ ॥ ২৩২ ॥

অনাবদ—সেইরপে অগ্নিদেবকে যথাবিধি পূজা করিয়া তাঁহার পবিত্র তাঁহাকে অর্পণ করিবে। অনন্তর 'মন্ত্রহীনং ক্রিয়াহীনং' ইত্যাদি প্রসিদ্ধবাক্যে কৃতকর্ম সকল শ্রীকৃষ্ণে অর্পণ করিবে।। ২৩২।।

টীকা—বিধিনা অগ্নিসংস্কার।দি-প্রকারেণ, স চাদাবেব লিখিতোহন্তি। নিত্যহোমনিবর্ত্তনপূর্ব্বকং পবিহাং মূলমন্তেণ তদৈন সমর্পয়েৎ, ততক 'মন্ত্রহীনং ক্রিয়াহীনম্' ইত্যাদি-লিখিত-প্রসিদ্ধবচনেন কৃতং কর্ম সর্ব্বং কৃষ্ণে নিবেদয়েৎ।। ২৩২।।

শুরুঞ্চ জ্জা সম্পূজ্য পবিত্রং শুরবেহর্পয়েও। বৈষ্ণবেজ্যঃ পবিত্রাণি দক্ত্বৈকং ধারয়েও শ্বরুম্ ॥২৩৩

ভনুবাদ শ্রীভরুদেবকে ভক্তিসহ পূজা করিয়া তাঁহাকে পবিত্র অর্পণ করিবে। বৈষ্ণবগণকে পৃথক্ পৃথক্ পবিত্র দান করিয়া একটি পবিত্র স্বয়ং যজমান ধারণ করিবেন। ২৩৩ ।।

টীকা— একং পবিলং স্বয়ং যজমানো ধারয়েও ।। ২৩৩ ॥

সম্পূজ্য বৈঞ্বান্ বিপ্রান্ শক্ত্যা সংভোজ্য বৃদ্ধিঃ।
সমং মহাপ্রসাদালং সুখং ভূজীত বৈঞ্বঃ।। ২৩৪।।
অনুবাদ — যথাশক্তি বৈঞ্ব বাক্ষণগণকৈ পূজা

করিয়া ভোজন করাইয়া বৈষ্ণব যজমান বৃদ্গাণের সহিত মহাপ্রসাদার স্বয়ং ভোজন করিবেন ॥ ২৩৪॥ টীকা—বৃদ্ধুভিঃ সমং ভূজীত ॥ ২৩৪॥

## অথ পবিত্রবিসর্জনবিধিঃ

তন্ত্রে—

মাসং পক্ষমহোরাজং ত্রিরাজং ধারয়েতথা। দেবেশং সূত্রসন্দর্ভং দেশকালানুসারতঃ। প্রত্যহং স্থানকর্মাদি সূত্রাণু্যুতার্য্য কারয়েও ॥২৩৫॥

অনুবাদ— অনন্তর পবিত্র বিসজ্জন বিধি— তত্ত্ব-শাস্ত্রে— একমাস, একপক্ষ, ত্রিরাত্র বা এক অহোরাত্র দেশকাল অনুসারে শ্রীভগবানকে সূত্রসমূহ ধারণ করাইবে। প্রত্যহ স্থানাদিকালে প্রভুর সূত্রসমূহ উত্তারণ করাইবে। ২৩৫।।

অভিষিচ্যাথ তোয়েন পুনর্দেবে নিবেদয়েৎ।।২৩৬।।

অনুবাদ— অনন্তর জলদারা প্রভুর স্নান করাইয়া পুনরায় পবিত্র নিবেদন করিবে ।। ২৩৬ ।।

টীকা—সূত্রসন্দর্ভং পবিত্রাণীত্যর্থঃ। দেবসা স্নানাদিকর্মা, সূত্রাণি তোয়েনাভিষিচ্য তান্যেব প্রোক্ষ্য ।। ২৩৫-২৩৬।।

তথাতে দেবমভার্চ্চ্য বিশেষাৎ পুষ্পচন্দনৈঃ। নৈবেদ্যং বিবিধং দত্তা তৎসূত্রন্ত বিসর্জ্যেৎ॥২৩৭॥

অনুবাদ—বিসর্জন দিনে বিশেষভাবে ইল্টদেবকে পুষ্পচন্দনাদি দ্বারা অর্চনা করিয়া বিবিধ নৈবেদা অর্পণ করিয়া ঐ পবিত্র বিসর্জন করিবে।। ২৩৭।।

### তত্র পবিত্রবিসজ্জনমত্রঃ

ওঁ সাম্বংসরীং গুভাং পূজাং সম্পাদ্য বিধিব্যাম। ব্রজেদানীং পবিত্র তুং বিষ্ণুলোকং বিসজিতিম্ ॥২৩৮

অনুবাদ—প্রণবসহ হে পবিত্র । তুমি আমার মঙ্গলপ্রদ সাম্বৎসরী পূজাকে যথাবিধি সম্পূর্ণ ফলপ্রদ করিয়া এখন বিষ্ণুলোকে গমন কর । ২৩৮॥ যাবদেবে পবিরাণি তাবভিঠেৎ সমাহিতঃ। বুলাচারী হবিষ্যাশী দেবপূজাপরায়ণঃ।। ২৩৯॥

অনুবাদ শ্রীবিগ্রহে যতদিন পবিত্রসমূহ থাকিবে,
ততদিন যজমান সংযতভাবে ব্রহ্মচারী হবিষ্যাহ্মভোজী
ও দেবপূজা পরায়ণ থাকিবে ।। ২৩৯ ।।
টীকা — বিসজ্জনমন্তঃ — 'ওঁ সাংবৎসরীম্' ইত্যাদি।
যাবৎ পবিত্রাণি তিষ্ঠন্তীতি শেষঃ ।। ২৬৮-২৬৯ ।।

#### অথ তৎফলম্

উক্তঞ্ বৌধায়নেন—

এবং যঃ কুরুতে বিদ্ধান্ বর্ষে বর্ষে ন সংশয়ঃ।
স যাতি পরমং স্থানং যত্র দেবো নুকেশরী।।
ইতি ॥ ২৪০ ॥

অনুবাদ—অনন্তর তাহার ফল—বৌধায়ন বলিয়াছেন—যে অভিজ ব্যক্তি প্রতিবর্ষ এইরূপ উৎসব করেন, তিনি যে স্থানে শ্রীনৃসিংহদেব অধি-ষ্ঠিত আছেন, সেই পরমধামে নিঃসংশয়ে গমন করেন॥ ২৪০॥

অথ তত্ত মুখ্যগৌণকালনির্ণয়ঃ মুখ্যকালস্য চৈতস্য বিল্লতোহপগমে সতি । ডাদ্রাদাবপি কর্তব্যং পবিত্রারোপণং প্রভোঃ ॥২৪১॥

অনুবাদ—অনন্তর এই উৎসবে মুখ্য-গৌণ-কাল
নির্ণয়—এই পবিলারোপণের মুখ্যকাল শ্রাবণমাসের
ভক্ষা দাদশী বিদ্যবশতঃ অতিক্রম হইলে পর ভাদ্রমাসেও ঐ তিথিতে প্রভুর উৎসব কর্ত্ব্য।। ২৪১।।

টীকা—এতসা ত্রাবণগুরুদ্বাদশী-লক্ষণসা মুখা-কালসা॥ ২৪১॥

তথা চ বিফুরহস্যে—

বাবণস্য সিতে পক্ষে কর্কটস্থে দিবাকরে।

দিশ্যাং বাসুদেবায় পবিত্রারোপণং সমৃতম্ ।।২৪২।।

অনুবাদ—ঐরূপ বিফুরহস্য প্রমাণে—সু্য্যদেব

কর্কটরাশিতে অবস্থানকালে শ্রাবণ শুক্লপক্ষে দাদশীতে শ্রীকৃষ্ণে পবিত্রারোপণ করিবে ॥ ২১২ ॥

সিংহছে বা রবৌ কার্যাং কন্যামপি গতেহথবা । তস্যামেব তিথৌ সম্যক্ তুলাস্থে ন কথঞ্চন ॥২৪৩॥

অনুবাদ—রবি সিংহরাশিতে অবস্থানকালে অথবা কন্যাতে অবস্থানকালে ভাদ্রে বা আশ্বিনে ঐ শুক্লা দাদশীতে পবিভারোপণ উৎসব করিবে। কাত্রিকে কোন প্রকারে নহে।। ২৪৩।।

টীকা—তস্যাং দাদশ্যামেব ।। ২৪৩ ॥

মন্ত্ৰতন্ত্ৰপ্ৰকাশে চ—
ককঁটকং গতে সূৰ্য্যে তথা সিংহগতেহপি বা ।
দাদশ্যাং গুল্লপক্ষস্য হরেদদ্যাৎ পবিত্ৰকম্ ॥২৪৪॥

অনুবাদ —মত্র তত্ত প্রকাশেও—শ্রাবণমাসে বা সেইরাপ ভাদ্রমাসেও শুক্লপক্ষের দাদশীতে শ্রীহরিকে প্রিত্র দান করিবে ॥ ২৪৪॥

টীকা-কর্কটকঃ কর্কটরাশিস্তং গতে ॥ ২৪৪ ॥

অথ চেদ্বিল্লপাতেন মুখ্যকালো ন লভাতে । কন্যাগতেহপি কুব্বীত যাবলোভিষ্ঠতে হরিঃ ॥ ইতি ॥ ২৪৫ ॥

অনুবাদ—অনন্তর যদি বিল্লবশত মুখ্যকাল না পাওয়া যায়, আশ্বিন মাসেও করিবে, যে পর্যান্ত হরির উত্থান না হয় ॥ ২৪৫ ॥

টীকা—প্রাবণ্যাং পৌর্ণমাস্যামৃষিতর্পণঞ্চ শাখা-ভেদাদিনা বহুবিধং স্যাৎ, তচ্চ 'পিগুদানং পিতৃণাঞ্চ পিতৃপক্ষেন বৈ কৃতম্। ব্রতং ন কার্ডিকে মাসি প্রাবণ্যামৃষিতর্পণম্॥' ইত্যাদি-বচনতোহকরণপ্রত্য-বায়মধ্যে ক্ষান্দাদিবিধানাদ্যদ্যপি নিত্যতাং লভেত, তথাপি মহন্তিবিঞ্চবধর্মেত্বসংগৃহীতত্বাদৈষ্ণবানামা-দরবিশেষাভাবেনাত্র বির্ত্য ন লিখিতম্॥ ২৪৫॥

## অথ ভাদুকৃত্যম্

ভাদ্রে ভগবতো জন্মদিনে কার্য্যো মহোৎসবঃ। বিশেষেণ মহাপূজাং রতপূর্ণেন বৈষ্ণবৈঃ ॥ ২৪৬॥ অনুবাদ—অনন্তর ভাদ্রমাসকৃত্য—ভাদ্রমাসে
প্রীজগবানের জন্মদিনে অর্থাৎ প্রীকৃষ্ণের জন্ম কৃষ্ণাভট্নী এবং শ্রীবামনদেবের জন্ম শ্রবণাদ্বাদশীদিনে
ব্রতপূর্ণ হইলে পর বিশেষভাবে মহাপূজা বৈষ্ণবগণসহ মহোৎসব কর্তব্য।। ২৪৬।।

টীকা—ভগবতো জন্মদিনং রোহিণ্যুল্টমী শ্রাবণা-দ্বাদশী চ তদিমন্।। ২৪৬ ।।

## অথ শ্রীজন্মান্টমীরতম্

সকৈরবশ্যং কর্ত্তবাং জন্মাষ্টমীরতং নরৈঃ। নিত্যত্বাৎ পাপহারিত্বাৎ সক্রার্থপ্রাপণাদপি ॥ ২৪৭ ॥

অনুবাদ—অনত্তর জনাত্টমী রত—জনাত্টমী রত সকল মানবের অবশ্য কর্ত্তবা, কারণ জনাত্টমী-রত নিতা, পাপহারী ও সক্রপ্রয়োজন প্রদা। ২৪৭ ॥

## অথ শ্রীজন্মান্টমীব্র তাৎপত্তিঃ

ভবিষ্যোত্তরে শ্রীযুধিন্ঠির উবাচ—
জন্মান্টমীব্রতং কুহি বিস্তরেণ মমাচ্যুত।
কন্মিন্কালে সমুৎপন্নং কিং পুণাং কো

বিধিঃ স্মৃতঃ ? ২৪৮॥

অনুবাদ—অনন্তর শ্রীজনাট্টমী ব্রতের উৎপত্তি ভবিষাোত্তরপুরাণে শ্রীযুধিন্ঠির সংবাদে—হে অচ্যুত। আমার নিকট জন্মান্টমীব্রত বিস্তার পূর্বক বর্ণন করুন, এইব্রত কোন সময় উৎপন্ন হইল ? কি ফল, কি বিধি ? ২৪৮॥

টীকা—তত্র কিং পুণাং, বিধিশ্চ কঃ ॥ ২৪৮ ॥

গ্রীকৃষ্ণ উবাচ---

হতে কংসাসুরে দুখেট মথুরায়াং যুধিতিঠর । দেবকী মাং পরিত্বজা কুছোৎসলে রুরোদ হ ॥২৪৯

অনুবাদ—শ্রীকৃষ্ণ বলিলেন—হে যুধিদিঠর । মথুরাতে দুদ্ট কংসাস্র বধ হইলে পর শ্রীদেবকী দেবী আমাকে বাৎসলা স্লেহে কোলে করিয়া ক্রন্দন করিতে লাগিলেন ।। ২৪৯॥ তত্ত্বৈর রঙ্গবাটে সা মঞ্চার্কট়া জনোৎসবে।
মল্লযুদ্ধে পুরা রভে সংস্তৃতা কুকুরান্ধকৈঃ ॥ ২৫০॥
স্বজনৈর্বহুডিঃ দ্বিধৈন্তেষাং স্ত্রীভিঃ সমার্তা।
বসুদেবোহুপি তত্ত্বৈ বাৎসল্যাৎ প্রক্রোদ মে।
সমাগম্য পরিত্বজ্য পুত্র পুত্রেত্যুবাচ হ ॥ ২৫১॥
স গদ্গদম্বরো দীনো বাত্পপর্য্যাকুলেক্ষণঃ।
বলভদ্রঞ্চ মাঞ্চৈব পরিত্বজ্যেদমন্ত্রবীৎ ॥ ২৫২॥

অনুবাদ সেই রঙ্গস্থলে জনসংঘটে মঞা রুঢ়া দেবকীদেবী মল্লযুদ্ধ শেষ হইলে পর কুকুর ও অন্ধক বংশীয় জনগণ কর্তৃক সংপূজিতা এবং বহু লিঞ্জ আত্মীয় স্থজনগণ ও তাহাদের স্ত্রীগণ কর্তৃক পরি-বেচ্টিতা দেবকীদেবী এবং শ্রীবস্দেবও ঐস্থলে বাৎসলা স্নেহে আমাকে কোলে লইয়া কাঁদিতে কাঁদিতে হে পুত্র! হে পুত্র বলিলেন! বস্দেব গদগদস্থরে দীনভাবে অশুভূপূর্ণ নয়নে বলভদ্র ও আমাকে কোলে লইয়া বলিলেন।। ২৫০-২৫২॥

টীকা—মে ময়ি বাৎসল্যাৎ, মে মামিতি বা প্রার্ক্ষেনাদ্বয়ঃ। হেতি পাঠে স্ফুটম্ ॥ ২৫১॥

অদ্য মে সফলং জন্ম জীবিতঞ্চ সুজীবিতম্। যদুভাভ্যাং সুভাভ্যাং মে সমুভূতঃ সমাগমঃ॥২৫৩॥

অনুবাদ—অদ্য আমার জন্ম সফল, জীবনও সুধন্য, যেহেতু দুই পুত্রসহ আমার মিলন হইল ॥ ২৫৩॥

এবং হর্ষেণ দম্পত্যোহ্য ছটং সক্ষং তদা ন্প।। প্রণিপত্য জনাঃ সক্ষে মামূচুন্তে প্রহ্ষিতাঃ।। ২<sup>৫৪।।</sup>

অনুবাদ—হে মহারাজ। এইডাবে বসুদেব দেব দীর আনন্দদর্শনে জনগণ আমাকে প্রণাম করিয়া তাহারা আনন্দে বলিতে লাগিলেন।। ২৫৪॥

অদ্য প্রহর্ষো হাসমাকমদ্য জাতো জনার্দনঃ। অদ্য মলাসমূদ্ধেন দুল্টঃ কংসো নিপাতিতঃ ॥২<sup>৫৫॥</sup> এবং মহোৎসবং দৃশ্টা সমাজে মধুসূদ্র। প্রসাদঃ ক্রিয়তামস্যা লোকস্যান্যোহপি শীঘ্রতঃ ॥২<sup>৫৬</sup> অনুবাদ—হে জনার্দন । অদাই আমাদের আনন্দ পরিপূর্ণরাপে উদয় হইল, অদা মল্লযুদ্ধ প্রসংস দৃষ্ট কংস বধ হইল। হে মধুসূদন। এই ভাবে সমাজে মহানন্দ দর্শন করিয়া আপনি প্রসন্ন হইয়া জনগণের অন্য সংশয়ও সমাধান করুন।। ২৫৬॥

যদিনন্ দিনে প্রসূয়েত দেবকী তাং জনার্দ্ন। তদিনং দেহি বৈকুণ্ঠ কুর্মান্ডে তত্ত চোৎসবম্। সমাগ্ডজিপ্রপন্নানাং প্রসাদং কুরু কেশব।। ২৫৭।।

অনুবাদ—হে জনার্দ্দন ! যে দিনে দেবকীমাতা তোমাকে প্রসব করিয়াছিলেন, হে বৈকুণ্ঠ ! ঐ দিনটি আমাদিগকে জানাইয়া দিন, তাহাতে আমরা তোমার উৎসব করিব । হে কেশব ! সম্পূর্ণ ভক্তিতে শরণা-গত আমাদের প্রতি প্রসন্ন হউন ।। ২৫৭ ।।

এবমুক্তে জনৌঘেন বসুদেবোহপি বিচিমতঃ । বিলোক্য বলভদ্রং তং সংপ্রহাল্টতনূরুহঃ ॥ ৫৮॥ এবমস্তিতি লোকানাং কথয়স্ব যথাতথম্ ॥ ২৫৯॥

অনুবাদ— জনসংঘট্ট এইরাপ বলিলে বসুদেবও বিচিমত হইয়া বলভদের দিকে দৃচ্টি দিয়া আনন্দে রোমাঞ্চিত দেহে বলিলেন—জনগণের বাসনা পূর্ণ ইউক—যথারীতি বল ।। ২৫৮-২৫৯ ।।

ততভাতসমাদেশালায়া জলা। তমীব্রতম্ । মথুরায়াং জনৌঘায় পাথ সমাক্ প্রকাশিতম্ ॥ ২৬০

জনুবাদ—হে পার্থ । পিতার আদেশে মথুরায় জনসংঘট মধ্যে আমি জন্মাঘটমী রত সম্পূর্ণ প্রকাশ করিলাম ।। ২৬০ ।।

টীকা—এবমস্থীত্যাদি-তাতসমাদেশাৎ জনৌঘঃয়
জনসমূহং প্রতি প্রশাসিতং সমাদিঘ্টম্। পাঠাভরে
পুকাং গৃঢ়ং সৎ ময়াহধুনা প্রকটিতম্।।২৫৯-২৬০॥

পৌরাশ্চ তজ্জন্মদিনং বর্ষে গভাঁগ্টমে গতে। পুনজ্জনাত্টমীং লোকাঃ কুব্বল্ত ব্রাহ্মণাদয়ঃ। ফ্রিয়া বৈশ্যজাতীয়াঃ শূদা যেহনোহপি ধর্মিণঃ॥২৬১

অনুবাদ—পুরবাসীগণও ঐ আমার জন্মদিন রত অঘটম বর্ষ বয়স হইতে অশীতি বর্ষ বয়স পর্যান্ত সকলে করুন—ব্রাহ্মণাদি ক্ষত্তিয় বৈশ্য শূদ এবং যাহারা অন্য ধ্মিগণ সকলেই রত পালন করুন॥২৬১

টীকা—কথম্ ? তত্ত্বাহ—পৌরাশ্চেতি। গর্ডাদেশটমে বর্ষে গতে সতি, অপ্টবর্ষবয় আরভ্যেত্যর্থঃ।
যথোক্তমে কাদশীব্রতাধিকারিনির্ণয়ে— 'অপ্টবর্ষাধিকো
বালঃ' ইত্যাদি ॥ ২৬১॥

সিংহরাশিগতে স্যেঁগ গগনে জলদাগমে। মাসি ভাদ্রপদেহদটম্যাং কৃষ্ণপক্ষেহর্দ্ররাল্লকে।।২৬২।। শশাঙ্কে র্ষরাশিস্থে প্রাজাপত্যক্ষসংযুতে। বসুদেবেন দেবক্যামহং জাতো জনাঃ স্বয়ম্।।২৬৩।।

অনুবাদ—সূর্যা সিংহরাশিস্থিত হইলে মেঘাগমে ভাদ্রমাসে কৃষ্ণপক্ষের অচ্ট্রমীতে অর্ধরাত্রে চন্দ্র র্ষ-রাশিতে রোহিণী নক্ষরযুক্ত হইলে জনগণ বসুদেব হইতে দেবকীতে আমি স্বয়ং জন্মগ্রহণ করি ।। ২৬২-২৬৩ ।।

টীকা—হে জনাঃ। স্বয়ং সেচ্ছয়া সম্পূর্ণতয়া বেতার্থঃ। পাঠান্তরে তু দুস্টজনসংহারার্থঃ॥ ২৬৩॥

এবমেতৎ সমাখ্যাতং লোকে জ্লাষ্ট্মীরতম্। ভগৰত্যাশ্চ তাঁহৰ কুরুধ্বং সুমহোৎসবম্। মথুরায়াং ততঃ পশ্চালোকে খ্যাতিং গমিষ্যতি॥২৬৪

অনুবাদ—এইভাবে জন্মাষ্ট্রমী বত লোকে প্রসিদ্ধি লাভ করিল। দেবী ভগবতীরও ঐ দিনেই উত্তম মহোৎসব অনুষ্ঠান কর, মথুরাতে তৎপরে জগতে প্রচার হইবে।। ২৬৪।।

টীকা—ভগবত্যাঃ – শ্রীদেবক্যাঃ ; অতন্তদুৎসঙ্গ এব ডগবৎপূজনবিধিঃ । যদা, শ্রীদুর্গাদেব্যাঃ প্রভাতে নবমীদিনে । যথা মম তথা কার্য্যে ডগবত্যা মহোৎ-স্বঃ ॥' ইতি বিধিকথনাভোজেঃ ॥ ২৬৪॥

ইত্যাকর্ণ্য যথাখ্যাতং তথা লোকৈর্নুষ্ঠিতম্ । শান্তিরস্ত সুখঞাস্ত লোকাঃ সন্ত নিরাময়াঃ ॥ ইতি ॥ ২৬৫ ॥ অনুবাদ—ইহা গুনিয়া যথারীতি লোকগণ জন্মা
ভটমী ব্রতানুষ্ঠান করিলেন। শান্তি হউক, সুখোদয়

হউক, লোকসমূহ নিরাময় হউক ।। ২৬৫ ।।

টীক।—এতদনুষ্ঠানেন চ সর্কেষাং প্রমস্থং সর্কাদুঃখোপরমশ্চেত্যভিপ্রায়েণ ব্রতফলমাহ—শান্তি-রিতি ।। ২৬৫ ।।

নিত্যত্বঞ্চ পরস্তস্য ভগবৎপ্রীণনান্মতম্। বিধিবাক্যবিশেষাচ্চাকরণে প্রত্যবায়তঃ ॥ ২৬৬ ॥

অনুবাদ—শ্রীজন্মান্টমী ব্রতের নিত্যত্ব স্থীকৃত হয় তিন প্রকারে—শ্রীজগবান প্রীত হন, শাস্ত্রে বিশেষ বিধি বাক্য থাকায় এবং অকরণে দোষ শ্রবণ হেতু ॥ ২৬৬॥

টীকা—তস্য চ নিত্যতাং ব্রিধা লিখতি—নিত্যত্ব-ঞ্চেতি। পরং কেবলং পরমং বা, ভগবৎপ্রীতিহেতৃ-শ্রবণেন বৈষ্ণবানামবশ্যং ভক্ত্যা প্ররুত্তেঃ। বিধি-বাক্যাবশেষশচাব্র—'বর্ষে বর্ষে তু কর্ত্তব্যা' ইতি। তঙ্গমাৎ শ্রাবণস্যেতি মুখ্যচান্দ্রমাসাভিপ্রায়েণ, এবম-গ্রেহপি॥ ২৬৬॥

## অথ শ্রীজন্মাল্টমীব্রতনিত্যত্বম্, তত্র শ্রীভগবৎপ্রীণনং বিধিশ্চ

কান্দে-

প্রহলাদাদ্যৈক ভূগালিঃ কৃতা জন্মান্টমী শুড়া। শ্রদ্ধা পরয়া বিষ্ণোঃ প্রীতয়ে কৃষ্ণবল্লভা।। ২৬৭।।

স্থান অনন্তর শ্রীজনাট্টমী রতের নিত্যতা, তন্মধ্যে শ্রীভগবৎপ্রীতিহেতু ও বিধি, ক্ষন্পপুরাণে— শ্রীকৃষ্ণবন্ধতা জন্মাট্টমীরত-উৎসব পরম শ্রদ্ধার সহিত প্রহলাদাদি মহারাজগণও শ্রীবিষ্ণুর প্রীতির জন্য অনুষ্ঠান করিয়াছেন ।। ২৬৭ ॥

কিঞ্চ—

প্রাজাপত্যক্ষসংযুক্তা শ্রাবণস্যাসিতাত্টমী। বর্ষে বর্ষে তু কর্ত্তব্যা তুত্টার্থং চক্রপাণিনঃ ॥২৬৮॥ অনুবাদ —আরও—রোহিণী নক্ষত্রসংযুক্তা শ্রাবণ- মাসের কৃষণ্টমী ব্রতোৎসব শ্রীচক্রপাণির তুচিট্র জন্য প্রতিবর্ষে কর্তব্য।। ২৬৮।।

# অথাকরণপ্রত্যবায়ে প্রথমং ভোজনে প্রত্যবায়ঃ

শ্রীবিষ্কুরহস্যে রক্ষনারদ-সংবাদে — শূরায়েন তু যৎ পাপং শবহস্তস্থভোজনে। তৎ পাপং লভতে পুংভিজ্য়স্ত্যাং

ভোজনে কৃতে ॥ ২৬৯॥

অনুবাদ—অনন্তর অকরণে দোষ, প্রথমতঃ ভোজনে দোষ, প্রাবিষ্ণুরহস্যে ব্রহ্ম-নারদ-সংবাদে—
শূদান্ন ভোজনে যে পাপ হয় এবং মৃত বাজির হস্তস্থিত দ্রব্য ভোজনে যে পাপ হয়—প্রীজনাত্টমীতে
ভোজন করিলে মানবগণের সেই পাপ লাভ হয়
।। ২৬৯।।

তীকা—'বিফোঃ প্রীতয়ে' ইতি 'কৃষ্ণবল্লভা' ইতি, 'তুচ্টার্থং চক্রপাণিনঃ' ইতি ভগবৎপ্রীণনদারা, 'বর্ষে বর্ষে তু কর্তব্যা' ইতি বীৎসাবিধিবাক্যদারা চ 'বসঙে জ্যোতিষা যজেত' ইতিবদ্ধীৎসয়া নিত্যত্বম্ লিখিছা ইদানীমকরণপ্রত্যবায়দারা নিত্যতাং লিখতি—শূদান্মনেত্যাদিনা চতুর্দ্দেশত্যন্তেন। অন্ত চ প্রত্যবায়ে দিধা—ভোজনেন শক্তৌ পূজাদিমহোৎসবাকরণেন চ ঈদ্বিধ নিয়মএব ব্রতশক্ষেনাভিধীয়তে, ত্যাদৌ পরমং নিন্দাং ভোজনপ্রত্যবায়ং লিখতি—শূদ্রতি ষড়ভিঃ। শূদ্রস্যাবৈষ্ণবস্যায়েন, যদ্বা, অনাপদি ব্রাহ্মণস্য, তেন যহু পাসং স্যাহু । ২৬৭-২৬৯।

গৃধুমাংসং খরং কাকং শ্যেনং বা মুনিসতম। মাংসঞ্চ দ্বিপদাং ডুক্তং ডুক্তং জন্মাগ্টমীদিনে॥২৭০

অনুবাদ—হে মুনি সত্ম! জন্মান্টমীদিনে ভোজন করিলে শকুন মাংস, গাধা, কাক, শোনপক্ষী বা মনুষ্য মাংস ভোজন করা হয় ॥ ২৭০॥

টীকা—জন্মাণ্টমীদিনে যেন 'ভুক্তং, তুসা গুধু-মাংসাদাভক্ষাভক্ষণপাপং স্যাদিতার্থঃ ॥ ২৭০ ॥

জন্মাল্টমীদিনে প্রাণ্ডে যেন ভুক্তং দিজোত্ম। ত্রৈলোক্যসম্ভবং পাপং ভুক্তমেব ন সংশয়ঃ ॥২৭১॥ অনুবাদ—হে দ্বিজোত্ম । জন্মাস্টমীদিনে যিনি ভোজন করেন, হৈলোক্য জাত পাপ তিনি ভোজন করেনই, ইহাতে সংশয় নাই ॥ ২৭১॥

টীকা—পাপমেব ভুক্তং তদিনেহরস্য সর্বাপাপ-ময়ত্বাৎ পাপফলোপভোগস্য সদ্যঃ প্রত্যাসত্তেবা ॥২৭১

কিঞ্চ-

জয়ভীবাসরে প্রাপ্তে করোত্যুদরপূরণম্। গীড়াতে তিলমাত্রন্ত যমদূতৈঃ কলেবরম্॥ ২৭২॥

অনুবাদ—আরও—জয়ভী দিন উপস্থিত হইলে যে ব্যক্তি তিলমাত্রও উদর পূরণ করে তাহার শরীরকে তিল তিল করিয়া যমদূতগণ পীড়া দেয় ॥ ২৭২ ॥

টীকা—যঃ করোতি, তস্য কলেবরং তিলমারং তিলমার তিলমঃ পীডাতে। তিলমারমিতাস্য পুর্বেণিবান্বয়ঃ। তিলমারমল্লমপুদেরপূরণং যঃ করোতীতার্থং।। ২৭২।।

যো ডুঙ্ভে চ বিমূঢ়াঝা জয়ভীবাসরে নৃপ । ন তস্য নরকোভারো দাদশীঞ প্রকুক্বতঃ ॥ ২৭৩ ॥

অনুবাদ—হে রাজন্! যে বিমূচ্মতি জয়ন্তী দিনে ভোজন করে, দ্বাদশী ব্রত করিলেও তাহার নরক হইতে উদ্ধার নাই।। ২৭৩।।

টীকা—অপ্যথে চকারঃ, দাদশীমপি প্রকৃক্তঃ
দাদশীরতেনাপি জনাচ্টমীরতোল্লওঘনমহাপরাধানপ-গমাও।। ২৭৩।।

অতীতানাগতন্তেন কুলমেকোতরং শতম্ । পাতিতং নরকে ঘোরে ভুঞ্তা কৃষ্ণবাসরে ॥২৭৪॥

জনুবাদ — শ্রীকৃষ্ণজয়তীদিনে ভোজনকারী অতীত ও অনাগত একশত কুলকে ঘোর নরকে পাতিত করে।। ২৭৪।।

<del>টীকা—কৃষ্ণবাসরে—শ্রীকৃষ্ণজন্মদিনে।। ২৭৪।।</del>

<sup>অথোপ</sup>বাসপূর্ব্বকপূজাবিশেষমহোৎসবাদি-ব্রতত্যাগপ্রত্যবায়ঃ

ত্ত্রৈব—

<sup>যে ন</sup> কুকাঁভি জানভঃ কৃষ্ণজনাদ্টমীরতম্। <sup>তে ভব</sup>ভি মহাপ্রাজ ব্যালা মহতি কাননে।। ২৭৫।। অনুবাদ—অনন্তর উপবাস ও পূজাবিশেষ-সহ মহোৎসবাদিব্রতত্যা শ্রীবিষ্ণুরহস্যেই দোষ—হে মহাপ্রাজ! শ্রীকৃষ্ণজন্মাণ্টমীব্রত জানিয়াও যে মানব-গণ না করে, তাহারা মহা অরণ্যে সর্প হয়।। ২৭৫॥

টীকা – জানন্তঃ জানভোহপীতাজানেনাকরণাৎ পাপমলমিতাভিপ্রেতম্, যথা, জানবভোহপি বাালা ভবভীতার্থঃ। ব্রতমিতানেন যদাপ্যভোজনং পূজা-মহোৎসবাদিকমপি সক্ষং গৃহাতে, তথাপাত্র ভোজনাদি-শক্ষাভাবাৎ পূজাদিমহোৎসবপ্রমেব তদ্গাহাম্, এবমগ্রেহপুহাম্ ॥ ২৭৫॥

ব্রহ্মহতা। সুরাপানং গোবধঃ স্ত্রীবধোহপি বা । ন লোকো মুনিশাদূলি জয়ন্তীবিমুখস্য চ ॥ ২৭৬ ॥

অনুবাদ -- হে মুনিবর! ব্রহ্মহত্যা, সুরাপান, গোবধ, স্ত্রীবধাদিপাপ জয়ন্তী ব্রত বিমুখব্যক্তিকে অধিকার করে এবং তাহার ইহপরলোকের সুখ হয় না ॥ ২৭৬॥

টীকা — তদ্রতবিমুখ\*চ ব্রহ্ময়ঃ, সুরাপ\*চ, তস্য গোবধঃ স্ত্রীবধোহপি জাতঃ। পাঠান্তরং সুগমম্। অতো লোক ঐহিকামুগ্নিকসুখং সর্বামেৰ ন ভব-তীতার্থঃ।। ২৭৬।।

বর্ষে বর্ষে তু যা নারী কৃষ্ণজন্মাল্টমীরতম্। ন করে।তি মহাপ্রাজ ব্যালী ভবতি কাননে ॥২৭৭॥

অনুবাদ—হে মহাপ্রাক্ত ! যে নারী প্রতি বর্ষে কৃষণজন্মাক্টমীব্রত না করে সে অরণ্যে ভুজলী হয় হয় ॥ ২৭৭ ॥

টীকা—সভর্ত্কাপি যোষিৎ কুর্য্যাদিতি লিখতি— বর্ষে বর্ষে ত্বিতি। অরং শ্লোকঃ কৃচিন্ন তিষ্ঠেদপি ।। ২৭৭।।

শ্রাবণে বহুলে পক্ষে কৃষ্ণজন্মান্টমীরতম্। ন করোতি নরো যস্তু স ভবেৎ ক্রুররাক্ষসঃ ॥২৭৮॥

অনুবাদ—আবণমাসে কৃষ্ণপক্ষে কৃষ্ণজনাত্টমী ব্রত যে মানব না করে, সে ক্লুর রাক্ষসরূপে জন্ম-গ্রহণ করে ॥ ২৭৮॥ শ্রাবণে বহুলে পক্ষে ন করোতি যদাল্টমীম্। জুরায়ুধাঃ জুরমুখা হিংসন্তি যমকিছরাঃ॥ ২৭৯॥

জনুবাদ— শ্রাবণে কৃষ্ণপক্ষে যদি জন্মাল্টমী রত না করে, তাহাকে ভয়ঙ্কর অস্ত্রধারী জুরমুখ যমদূত-গণ হিংসা করে ॥ ২৭৯ ॥

ন করোতি যদা বিষ্ণোজ্য়ন্তীসম্ভবং ব্রতম্ । যমস্য বশমাপলঃ সহতে নারকীং ব্যথাম্ ॥ ২৮০ ॥

অনুবাদ—যদি শ্রীকৃষ্ণের জনতিথি ব্রত না করে, সে যমরাজের অধীন হইয়া নরক যাতনা ভোগ করে ।। ২৮০ ।।

কিঞ্চ ডাত্রব—
কৃষ্ণজন্মাণ্টমীং ত্যজা যোহন্যরতমুপাসতে।
নাপ্লোতি সুকৃতং কিঞ্চিদ্দুদ্টং শুচ্তমথাপি বা ॥২৮১

অনুবাদ—আরও ঐ গ্রন্থে—শ্রীকৃষ্ণজন্মাট্ট্রমী রত ত্যাগ করিয়া যে মানব অন্য রত উপবাস করে, সে ইহ পরলোকের কোন পুণাই লাভ করিতে পারে না ।। ২৮১ ।।

কিঞ্চ---

তুষ্টার্থং দেবকীসূনোর্জয়ন্তীসন্তবং রতম্ । কর্ত্ব্যং বিভশাঠোন ভজ্যা ভজ্জনৈরপি । অকুক্বন্ যাতি নিরয়ং যাবদিল্লাশ্চতুদ্শে ॥ ২৮২ ॥

অনুবাদ—আরও—গ্রীদেবকীনন্দনের তুল্টির জন্য জনাট্টমী ব্রত যথাশক্তি অল্প বিত্তবায়েও ভক্তি-পূর্বক ভক্তগণেরও কর্ত্তব্য, ত্যাগ করা উচিত নহে, না করিলে এককল্প নরক্বাস হয় ॥ ২৮২ ॥

টীকা — বিত্তশাঠোনেতি পাঠে অন্ধ বিত্তবায়েনাপি কর্ত্তবাং, ন তু বিত্তবায়ভয়াৎ তাজবামিতার্থঃ। বিত্ত-মানেনেতি পাঠে তু ধনানুসারেণেতার্থঃ। ভজজনৈর-কিঞ্চনবৈষ্ণবৈরপি ভক্তা। কর্তবামের। ২৮২॥

## অথ শ্রীজন্মাস্টমীমাহাজ্যম

ভবিষ্যোত্তরে শ্রীকৃষ্ণ্যুধিদিঠরসংবাদে জনাদ্টমীব্রতক্থনে—

একেনৈবোপবাসেন ক্তেন কুরুনন্দন। সপ্তজন্মকৃতাৎ পাপানাুচ্যতে নাত্র সংশয়ঃ॥ ২৮৩॥

অনুবাদ —অনন্তর শ্রীকৃষ্ণজনাত্ট্মীরত-মাহাল্য ভবিষ্যোত্রপুরাণে শ্রীকৃষ্ণযুধি হির-সংবাদে জন্ম-চ্টমী ব্রত কথনে— হে কুরুনন্দন! একটি উপবাস করিলেই সপ্তজনাকৃত পাপ হইতে মুক্ত হয় ইহাতে সংশয় নাই।। ২৮৩।।

পুত্রসন্তানমারোগ্যং সৌডাগ্যমতুলং লভেও। সত্যধর্মরতো ভূতা মৃতো বৈকুগুমাগুরাও।। ২৮৪॥

অনুবাদ — শ্রীকৃষ্ণজন্মাল্টমীব্রত-ফলে পুরসভান, আরোগা, অতুল সৌভাগা লাভ হয় এবং সতাধর্ম পরায়ণ হইয়া মৃত্যুর পর বৈকুঠধাম প্রাপ্তি হয় ।। ২৮৪।।

ত্র নিত্যং বিমানেন বর্ষলক্ষং যুধিদিঠর । ভোগালানাবিধান্ ভুক্তা পুণ্যশেষাদিহাগতঃ ॥২৮৫॥

অনুবাদ—হে যুধিপিঠর । তথায় ঐ মানব নিতা বিমানযোগে দ্রমণ করে এবং লক্ষবর্ষ নানাবিধ ভোগ সুখে থাকিয়া পুণাশেষে ইহলোকে আগমন করে ॥ ২৮৫॥

সর্বানসমূদ্ধে তু সর্বাসুখবিবজ্জিতে।
সর্বাধর্মযুতে পার্থ সর্বাগোকুলসমুলে।। ২৮৬॥
তদিমন্ রাক্ট্রে প্রভুর্ভুঙ্জে দীর্ঘায়ুর্মনসেদিসতান্।
ডোগানন্তে চ পরমং পদং যাত্যপুনর্ভবম্।। ২৮৭॥
তৎকুলে রূপবিখ্যাতা জায়ন্তে হাদয়সমাঃ।। ২৮৮॥

অনুবাদ—হে পার্থ। ইহলোকে সর্ব্বকামসমূদি, সর্ববৃংখ বজিত, সর্ব্বধশ্যযুক্ত, সর্ব্বগোকুল সামা<sup>জো</sup> প্রভূত ও দীর্ঘায়ু প্রাপ্ত হইয়া নানাবিধ বা<sup>ঞিছত</sup> ভোগান্তে প্রমপদ গমন করে, আর পুনর্জন্ম হয় না। তাহার কুলে রাপবান্ ও হাদয়বান্ মহাআগণ জনা-গ্রহণ করে ॥ ২৮৬-২৮০ ॥

যুদিমন্ সদৈব দেশে তু লিখিতং বাপি চচ্চিত্ম। যম জন্মদিনং পুণ্যং সক্রালফার-শোভিতম্। পুজাতে পাণ্ডবশ্রেষ্ঠ জনৈরুৎসব-সংযুতম্ ।।২৮৯।। প্রচক্রভয়ন্তর ন কদাচিডবভুাত। পর্জন্যঃ ক।মবহী স্যাদীতিভ্যোন ভয়ং ভবেৎ ॥২৯০

অনুবাদ—হে পাণ্ডবশ্রেষ্ঠ ৷ যে দেশে মানবগণ স্ক্দা আমার পবিত জনাদিন বর্ণমালায় লিখিত বা চিরুপটে অঙ্কিত ও সর্ব্বালঙ্কার শোভিত করিয়া উৎ-সব-সহ পূজা করে, সেই দেশে কখনও শক্রভয় উৎ-পর হয় না, মেঘ যথাকালে বর্ষণ করে, তথায় ঈতি **७** इश्व ना ॥ २४५-२५० ॥

টীকা—লিখিতং তত্তনুর্র্যাদি-চিত্রণেন পটাদাব-ক্বিতং, চচ্চিতং চন্দনচূর্ণ।দিভূষিতং সৎ; যদ্বা, পুস্তকে লিখিতং বৰ্ণময়ত্বেন. চক্চিতং পটাদিষু চিত্তিতং বাপী-णार्थः ॥ २৮৯ ॥

টীকা —ঈতয়শ্চোন্ডাঃ — 'অতির্হ্টিরনার্হ্টিঃ শলভা মুষি চাঃ খগাঃ। প্রত্যাসরাশ্চ রাজানঃ ষড়েতা ঈতয়ঃ সমৃতাঃ ॥' ইতি ॥ ২৯০॥

গ্হে বা পূজাতে যদিমন দেবক্যাশ্চরিতং মম। তত্র সর্ব্বসমূজিঃ স্যালোপসর্গাদিকং ভর্ম্ ॥ ২৯১॥ পততো নকুলাদ্যালাৎ পাপরোগাচ্চ পাতকাৎ। রাজতশ্চৌরতো বাপি ন কদাচিভয়ং ভবেৎ ॥২৯২॥

অনুবাদ — অথবা যে গুহে দেবকী কর্তৃক আচ-রিত আমার জন্মদিন রুত্তান্ত পূজা করে, সেখানে সক্রবিধ সমৃদ্ধি হয়, বিবিধ উপদ্রব ও নরকাদি ভয় হয় না, এবং পশু হইতে, নকুল, সর্গ, পাপজরোগ, পাপ, রাজা, চৌর ইত্যাদি হইতে কখনও ভয় হয় मा ॥ २৯১-२৯२ ॥

টীকা—দেবক্যা মম চরিতং তথৈব লিখিতং জনদিনর্তম্, উপস্গা বিবিধোপদ্বাঃ, আদি-শব্দা-<sup>ররকাদি</sup> তক্রপং ভয়ম্, উপস্গাদিজমিতি বা পাঠঃ। <sup>উপস্গানেব।</sup>ভিব্যঞ্জয়তি — প্তত ইত্যাদি ॥২৯১-২৯২ কিঞ্চ—

যদিমন্ গৃহে পাভুপুত্র লিখ্যতে দেবকীরতম্। ন তর মৃতনিজ্ঞান্তিন গর্ভপতনং তথা ॥ ২৯৩ ॥ ন চ ব্যাধিভয়ং তত্র ডবেদিতি মতং মম। ন বৈধব্যং ন দৌর্ভাগ্যং ন দভঃ কলহো গৃহে ॥২৯৪

অনুবাদ—আরও—হে পাঙুপুত । দেবকী হইতে মদীয় জন্মদিন-ব্ৰত যে গৃহে নিখিত থাকে, সেই গৃহে মৃত সভান প্রসূত হয় না, গর্ভপাতের ভয় থাকে না, ব্যাধিভয়, বৈধব্য ভয়, দুর্ভাগ্য, দম্ভ, কলহ প্রভৃতি থাকে না।। ২৯৩-২৯৪॥

টীকা—দেবকীরতমিতি, আঅনা সহ তসা৷ অভেদাভিপ্রায়েণ। যদা, তত্তপঃফলরূপং মজ্জনাদিন-পাঠাভরং স্গমম্, মৃতনিজাভিন্ ব্ৰত্মিতাৰ্থঃ। ভবতি, কিন্তু জীবনেব গর্ভানিস্কামতীত্যর্থঃ। গর্ভসা পতনং স্থাবশ্চ ন ভবতি ॥ ২৯৩ ॥

সম্পর্কেণাপি যঃ কুর্য্যাৎ কশ্চিজ্জন্মাল্টমীরতম্। বিষ্ণুলোকমবাপ্লোতি সোহ্পি পার্থ ন সংশয়ঃ ॥২৯৫

অনুবাদ—হে পার্থ! কোন ব্যক্তির পরস্পরা-ক্রমে জন্মাণ্টমীতে যদি ব্রত করে সেই মানব বিষ্ণু-লোক গমন করে এ বিষয়ে সংশয় নাই।। ২৯৫॥

টীকা-সম্পর্কেণ-প্রসঙ্গেনাপি কেনচিৎ।।২৯৫॥

জ্ঝাল্টমীজনমনোনয়নোৎস্বাঢ্যা পাপাপহা সপদি নন্দিতনন্দগোপা। যো দেবকীং সদ্য়িতাং যজতীহ তস্যাং পুরানবাপ্য সমুপৈতি পদং স বিষ্ণোঃ ॥ ২৯৬ ॥

অনুবাদ—জনগণের মন ও নয়নের আনন্দদায়িনী জ্মাত্টমী সদ্য পাপহারিণী এবং নন্দগোপের আনন্দ-বিধায়িনী। ইহলোকে ঐ তিথিতে যে বাক্তি শ্রীবস্-দেব সহ দেবকীর পূজা করে, সেই ব্যক্তি পুত্র সকল লাভ করিয়া শ্রীবিফুধামে গমন করে।। ২৯৬ ।।

টীকা —সদ্য়িতাম্—শ্রীবসুদেবযুক্তাম্ ॥ ২৯৬ ॥

বিষ্ণুধর্মে—
রোহিণী চ যদা কৃষ্ণপক্ষেহ্ছটম্যাং দ্বিজোত্ম।
জয়ন্তী নাম সা প্রোক্তা সর্ব্বপাপহরা তিথিঃ ॥২৯৭॥
যদ্বাল্যে যচ কৌমারে যৌবনে বার্দ্ধক্যেহপি যথ।
সঙ্গলমকৃতং পাপং বলং বা যদি বা বছ।
তৎ ক্লালয়তি গোবিন্দং তস্যামভাক্য

ভক্তিতঃ ।। ২৯৮ **।।** 

জনুবাদ – বিষ্ণুধর্মাপুরাণে — হে দিজোজম। যখন ভাদ্রমাসের কৃষ্ণপক্ষের অণ্ট্রমীতে রোহিণী নক্ষরের যোগ হয়, তখন তাহা জয়ভী নামে উক্ত হয়, ঐ তিথি সক্র্বাপ হয়া, সুতরাং তাহাতে ভক্তিসহ শ্রীগোবিন্দকে পূজা করিলে, যাহা বাল্যে, কৌমারে, যৌবনে ও বার্দ্ধক্যে সপ্তজন্মকৃত অল্প বা বহুপাপ সকলই ক্ষালন করে।। ২৯৭-২৯৮।।

তীকা—কৌ মার মন্ত্র পৌগগুং কৈশে।রঞ, তুলিমন্। এবমগ্রেহপুচ্যম্ ॥ ২৯৮॥

হোমষজ্ঞাদিদানানাং ফলঞ শতসন্মিতম্। সম্প্রাপ্তি ন সন্দেহো যকানাও মনসেপিসতম্॥ ২৯৯॥ উপবাসশ্চ তত্তোক্তো মহাপাতকনাশনঃ॥ ৩০০॥

জনুবাদ—হোম, যজাদি দানসমূহের ফলও শতগুণ প্রাপ্ত হয় এবং অন্য যাহা যাহা মনের বাঞ্চিত ফলও প্রাপ্ত হয়; ইহাতে সন্দেহ নাই। ঐ জয়ন্ত্রী যোগে উপবাস ও মহাপাতক নাশন। ২৯৯-৩০০।।

বিষ্ণুরহস্যে—

জয়ভাামুপবাসত কৃষা যোহক য়তে হরিম্। তস্য জন্মশতোভূতং পাপং নশ্যতি সক্ষথা।। ৩০১।।

অনুবাদ—বিষ্ণুরহস্যে—জয়ন্তী যোগে উপবাস করিয়া যিনি শ্রীহরিকে অর্কনা করেন, তাঁহার শত-জন্মের কৃতপাপ সর্ব্যপ্রকারে নাশ পায় ॥ ৩০১॥

কৌমারে যৌবনে বাল্যে বার্দ্ধক্যে ষদুপার্জিতম্। তৎ পাপং শময়েৎ কৃষ্ণস্তিথাবস্যাং সুপূজিতঃ ॥৩০২ অনুবাদ — এই তিথিতে সুপূজিত হইয়া শ্রীকৃষ, পূজকের বাংল্যে, কৌমারে, যৌবনে ও বার্দ্ধক্যে উপা-জিতি যে পাপ, সেই সকলই ধ্বংস করেন।। ৩০২॥

স্থানং দানং তথা হোমঃ স্থাধ্যায়োহ্থ জপস্তপঃ। সক্রং শতগুণং প্রোক্তং জয়ন্ত্যাং

যৎ কৃতং হরেঃ।। ৩০৩।।

অনুবাদ—শ্রীকৃষণের জন্মদিনে জয়ভীযোগে স্নান, দান, হোম, বেদপাঠ, জপ, তপঃ সকলই শতভুণ ফলপ্রদ উক্ত হইয়াছে।। ৩০৩।।

ধনধান্যবহা পুণ্যা সর্ব্বপাপহরা গুড়া। সমুপোষ্যা নরৈর্যলাজয়ন্তী কৃষণ্ডভিদা॥ ৩০৪॥

জনুবাদ—ধনধান্যপ্রদা পবিত্রা সর্বাপাপহরা মঙ্গলপ্রদা শ্রীকৃষ্ণজয়ন্তী মানবগণ কর্তৃক যত্নসহ উপ-বাসকৃত হইলে কৃষ্ণভক্তি প্রদা হয় ॥ ৩০৪॥

রক্ষপুরাণে পূর্কাখণ্ডে জনাচ্টমীমাহাঝ্যে শ্রীস্তোক্তৌ—

যা তু কৃষ্ণাল্টমী নাম বিশুহতা বৈষ্ণবী তিথিঃ। তস্যাঃ প্রভাবমাশ্রিত্য পূতাঃ সকের্ব কলৌজনাঃ॥৩০৫

অনুবাদ—রক্ষপুরাণে পূর্ব্বখণ্ডে জন্মাচ্ট্রমী মাহাজ্যে শ্রীসূতদেবের উক্তিতে—যাহা শ্রীকৃষ্ণজন্মাচ্ট্রমী নামে প্রসিদ্ধা, তাহা শ্রীবিষ্ণুশক্তি সম্পন্না তিথি, তাঁহার প্রভাবের আশ্রয় গ্রহণ করিলে কলিযুগের জনগণ সকলেই পবিত্র হয়। ৩০৫॥

শ্রাবণে মাসি বহুলা রে।হিণীসংযুতাগ্টমী। জয়ন্তীতি সমাখ্যাতা সর্ব্বাঘৌঘবিনাশিনী।। ৩০৬।

অনুবাদ—শ্রাবণমাসে কৃষ্ণাল্টমী রোহিণীনক্ষর-যুজা হইলে জয়ন্তীনামে সক্ষর প্রসিদ্ধা হয় এবং স্কৃবিধ পাপ বিনাশিনী ।। ৩০৬ ।।

তস্যাং বিষ্কৃতিথৌ কেচিদ্ধন্যাঃ কলিযুগে জনাঃ । যেহভঃচঠয়ভি দেবেশং জাগ্রতঃ সমুপোষিতাঃ ॥৩০৭ ন তেষাং বিদ্যতে কৃপি সংসারভয়মুল্বণম্।

যা তিষ্ঠন্তি তে দেশে কলিস্ত ন তিষ্ঠতি ।। ৩০৮ ।।

অনুবাদ—কলিযুগে কোন কোন মানব ধন্য হয়,

ঐ বিষ্ণু তিথিতে ঘাঁহারা নিশি জাগরণ ও উপবাসী

থাকিয়া দেবদেব শ্রীকৃষ্ণকে সক্ষভাবে আরাধনা

করেন। তাহাদের উগ্র সংসার ভয় কোথাও থাকে
না, যে দেশে তাহারা অবস্থান করেন, সেখানে কলি

থাকে না ।। ৩০৭-৩০৮ ।।

তরৈব প্রীশুকজনমেজয়-সংবাদে—

য় এয় ভগবান্ বিক্লুদ্রেবক্যাং বসুদেবতঃ ।

জাতঃ কংসবধার্থং হি তদিনং মসলালয়ম্ ॥৩০৯॥

অনুবাদ—ঐ পুরাণেই প্রীশুক-জনমেজয়-সংবাদে

—এই যে ভগবান্ প্রীকৃষ্ণ বসুদেব হইতে দেবকীদেবীতে কংসবধের জন্য জন্মগ্রহণ করিয়াছেন, ঐ

দিন মসলের আপ্রয় ॥ ৩০৯ ॥

যা সা প্রত্যব্দমায়াতি শ্রাবণে বহুলাণ্টমী। সঙ্গতা রোহিণ্যক্ষেণ নৃণাং মুক্তিফলপ্রদা ॥ ৩১০ ॥

জনুবাদ—শ্রাবণমাসের যে কৃষ্ণাল্টমী প্রতি বৎ-সর আগমন করে, তাহা রোহিণী নক্ষরসহ মিলিত হইলে মানবগণের মুজ্জিফলপ্রদা হয় ॥ ৩১০ ॥

ষসাং সনাতনঃ সাক্ষাৎ পুরাণঃ পুরুষোত্তমঃ। অবতীণঃ ক্ষিতৌ সৈষা মুক্তিদেতি কিমছুতম্॥৩১১

জনুবাদ—যে কৃষ্ণাদ্টমীতে সনাতন নিতা নবনবায়মান স্বয়ং ভগবান্ লীলা পুরুষোভ্য শ্রীকৃষ্ণ
ছুতলে অবতীর্ণ হইয়াছেন, সেই এই অদ্টমী যে
মানবগণের মুজিদায়িনী, তাহাতে আর আশ্চর্যা কি ?
॥ ৩১১॥

তরৈবাগ্রে ব্রতবিধিকথনে— ইদমেব পরং শ্রেয় ইদমেব পরস্তপঃ। ইদমেব পরো ধর্মো যদিফুব্রতধারণম্॥ ৩১২॥ অনুবাদ—ঐ প্রাণেই অগ্রে ব্রতবিধি কথন প্রসঙ্গে
—এই যে শ্রীকৃষ্ণাল্টমীর ব্রত পালন—ইহাই পরম
মঙ্গল, ইহাই পরম তপস্যা, ইহাই পরমধর্ম ভিজিযোগ ॥ ৩১২॥

টীকা—শ্রেয় ঐহিকামুমিকস্খং, তপঃ স্বধর্মা-চরণং কৃচ্ছ্যাদি বা, ধর্মো যভাদিজং পুণ্যং, ভজি-দক্ষণো বা।। ৩১২।।

কান্দে ব্রহ্মনারদসংবাদে— কৃষ্ণজ্বাত্টমী লোকে প্রসিদ্ধা পাপনাশিনী। ক্রতুকোটি-সমা ত্বো তীথাযুত্শতৈঃ সমাঃ ॥৩১৩॥

অনুবাদ —ক্ষলপুরাণে ব্রহ্ম-নারদ-সংবাদে — ইহ-লোকে প্রসিদ্ধা শ্রীকৃষ্ণজনাট্টমী মানবগণের পাপ-নাশিনী এবং কোটি অশ্বমেধ সমা ও (শত অযুত) কোটি তীর্থ সমা পুণ্যদায়িনী।। ৩১৩।।

কপিলাগোসহস্তু যো দদাতি দিনে দিনে। তৎফলং সমবাপ্লোতি জয়স্ত্যাং সমুপোষণে॥৩১৪॥

সনুবাদ—যিনি প্রতিদিন সহস্র কপিলা গাড়ী দান করেন, শ্রীকৃষ্ণজয়ত্তী উপবাসে তাহার সমান ফল প্রাপ্তি হয় ।। ৩১৪ ।।

হেমভারসহল্রন্ত কুরুক্ষেত্রে প্রযক্ততি। তৎফলং সমবাপ্লোতি জয়ন্ত্যাং সমুপোষণে॥৩১৫॥

অনুবাদ — যিনি কুরুক্ষেত্রে সহস্ত স্বর্ণভার প্রদান করেন, তাহার সমান ফল শ্রীকৃষ্ণজয়ন্তী উপবাসে প্রাপ্ত হয় ।। ৩১৫ ।।

রুরকোটিসহস্রাণি যো দদাতি দিজোত্তম। তৎফলং সমবাপ্লোতি জয়স্ত্যাং সমুপোষণে।।৩১৬।।

অনুবাদ—হে দিজবর! সহস্রকোটি রত্ন দান-কারীর যে ফল, জয়ন্তী উপবাসে তাহার সমান ফল প্রাপ্ত হয় ॥ ৩১৬॥ বাপীকূপসহস্তানি দেবতায়তনানি চ।
কন্যাকোটিপ্রদানেন যথ ফলং কবিডিঃ দ্যুতম্।
মাতাপিরোভ রূপাঞ্জ ভিজেমুছহতাং ফলম্।।৩১৭।।
ভক্ষে বাজালাথে বা স্বাম্যথে বা ত্যজেওনুম্।
পরোপকার্যুজানাং তীথ্সেবারতাজনাম্।
সত্যবতানাং যথ পূণ্যং জয়স্তাং সমুপোষণে।।৩১৮।।

ভনুবাদ—সহস্ত পুষ্করিণী ও কূপ, দেবমন্দির ও কোটি কন্যা দানে যে ফল শাস্তে উক্ত আছে, মাতা-পিতার ও গুরুবর্গের ভক্তগণের যে ফল, গুরু, ব্রাহ্মণ বা স্থামীর জন্য দেহত্যাগে, পরোপকারীগণের তীর্থ-সেবা ব্রতগণের, সত্যব্রতগণের যে পুণা, জয়ন্তী উপ-বাসে সেই ফল ।। ৩১৭-৩১৮।।

টীকা — শুৰ্ফাদ্যথে যন্ত্ৰনুং ত্যজেৎ, তস্য যৎ পুণাং স্যাদিত্যৰ্থঃ। জয়ন্ত্যাং সম্যশুপোষণে উপবাসে সতি তৎ স্যাদিতি শেষঃ। 'তদুপোষণে' ইতি বা পাঠঃ ॥ ৩১৮॥

নিরাশ্রয়েষু বসতাং তাপসানান্ত যৎ ফলম্। রাজস্য়সহস্লেষু শতব্যাগ্রিহোলতঃ। একেনৈবোপবাসেন জয়স্তাং তৎফলং দ্য়তুম্॥৩১৯

অনুবাদ—নিরাশ্রয়ে বাসকারীগণের এবং তপস্বী-গণের যে ফল, সহস্র রাজসূম-যজের এবং শতবর্ষ অগ্নিহোনীর যে ফল—জয়ন্তীতে একটি মার্ন উপবাসে সেই ফল উক্ত আছে ।। ৩১৯।।

> কৃতা রাজ্যং মহীং ভুকু। প্রাপ্য কীতিঞ্চ শাশ্বতীম্। জয়স্ত্যাঞোপবাসেন বিফো-মুর্ত্তৌ লয়ং গতাঃ॥ ৩২০॥

অনুবাদ—শ্রীকৃষ্ণজয়ন্তীতে উপবাস ফলে বছ বাজি রাজা হইয়া, মহীপতি হইয়া, চিরকাল কীত্তি-মান হইয়া পরিশেষে শ্রীবিষ্ণুর সাযুজামুক্তি বা সারূপ্যমুক্তি লাভ করিয়াছেন॥ ৩২০॥

ধর্মমর্থঞ কামঞ মুজিঞ মুনিপুসব। দদাতি বাঞিছতান্ কামান্ আবণে মাসি চাফ্টমী॥৩২১

অনুবাদ—হে মুনিশ্রেষ্ঠ ! শ্রাবণমাসে কৃষ্ণপদ্ধের অচ্টমী ধর্মা, অর্থা, কাম, মোক্ষ ও বাঞিছত কামনা-সমূহ প্রদান করেন।। ৩২১॥

জনাট্টমীরতং যে বৈ প্রকুক্তি নরোভ্মাঃ।
কারয়ভি চ বিপ্রেদ্র লক্ষীভেষাং সদা স্থিরা ॥৩২২॥
অনুবাদ—হে বিপ্রশ্রেষ্ঠ! যাঁহারা জনাট্টমী
রত করেন বা অন্যকে করান, তাঁহারা নরশ্রেষ্ঠ।
তাঁহাদের গৃহে লক্ষী সক্বদা অচলা হন ॥ ৩২২॥

ন বেদৈর্ন পুরাণে\*চ ময়া দৃষ্টং মহামুনে। যৎসমঞাধিকং বাপি কৃষ্ণজনাষ্ট্মীব্রতাৎ ॥৩২৬॥

অনুবাদ — হে মহামুনে ! কৃষ্ণ জনাট্ট্মী ব্রত হইতে সম বা অধিক বেদে বা পুরাণসমূহে দৃষ্ট হয় না॥ ৩২৩॥

নিয়মস্থং নরং দৃষ্টা জন্মাষ্টম্যাং দ্বিজোত্ম । বিবর্ণবদনো ভূজা তল্লিপিং মার্জায়েদ্যমঃ ॥৩২৪॥

অনুবাদ—হে দ্বিজপ্রেষ্ঠ । জন্মাস্ট্মীতে নিয়ম-ব্রতকারীকে দেখিয়া যমরাজ ! বিবর্ণবদন হইয়া তাহার পাপলিপি মুছিয়া দেন ॥ ৩২৪ ॥

টীকা—তস্য লিপিম্—পাপাদিলিখনম্ ॥ ৩২৪<sup>॥</sup>

কিঞ্চ---

রতেনারাধ্য তং দেবং দেবকীসহিতং হরিম্। ত্যজ্যু যমপথং ঘোরং যাতি বিষ্ণোঃ পরং পদম্।৩২৫

অনুবাদ—আরও—দেবকীদেবীর সহিত প্রীহরি-দেবকে প্রীজন্মাণ্টমী ব্রত দারা আরাধনা করিলে ভয়কর যমপুরীর পথ ত্যাগ করিয়া প্রীবিফুর পর্ম পদে গমন করে॥ ৩২৫॥

সমরণং বাসুদেবস্য মৃত্যুকালে ভবেলুনে । সিধ্যন্তি সক্বকাৰ্য্যাণি কতে জনাগটমীরতে ।। মমাজয়া কুরুধ্বং তজয়ন্তীং মুক্তয়ে তথা ॥৩২৬॥ অনুবাদ জন্মাণ্টমী রত পালন করিলে, হে মুনে। মৃত্যুকালে শ্রীবাসুদেব কৃষ্ণের সমরণ হয় এবং সক্ষকার্য্য সিদ্ধ হয়। অতএব মুক্তির জন্য আমার আভায় শ্রীকৃষ্ণজয়ন্তী রত করুন। ৩২৬।।

ব্রন্ধাণ্ডে শ্রীস্তোভৌ চ তদ্রতমহিমানুবর্ণনাত্ত— ইত্যেতৎ কথিতমশেষশাস্তগুহাং শ্রীকৃষ্ণরতমহিমানুবর্ণনং যথ । শূরুভৈত সক্দিপি পাতকৈবিমুক্তো দেহাতে ব্রজ্তি নরো মুরারিলোকম্ ॥৩২৭॥

অনুবাদ—ব্রহ্মাণ্ডপুরাণে গ্রীস্তদেবের উজিতে জয়তী বৃত মহিমা বর্ণনান্তে—এই নিখিলশান্তে গোপনীয় যে গ্রীকৃষ্ণের বৃত মহিমা, ইহা মানব এক-বারও গ্রবণ করিলে সক্ষপাতক বিমুক্ত হইয়া দেহাতে গ্রীবৈকুষ্ঠধাম বা ব্রজধাম গমন করে ॥ ৩২৭ ॥

টীকা—তদ্রতাচরণমাহাআঃ কিং লেখ্যম্? তচ্ছুবণাদপি পরস্পদ্মিতি পুন্র ক্লাণ্ডপুরাণবচনং লিখতি—ইতীতি ॥ ৩২৭ ॥

অথ শ্রীজন্মাল্টমীব্রতদিন-নির্ণয়ঃ

ক্ষোপাস্যাল্টমী ভাদ্রে রোহিণ্যালা মহাফলা।

নিশীথেহ্লাপি কিঞেন্টো জে বাপি নবমীযুকা॥৩২৮

অনুবাদ—অনন্তর শ্রীজনাট্টমী রত দিন নির্ণয়
—ভাদমাসে কৃষ্ণাট্টমী উপবাস যোগ্যা, রোহিণী
নক্ষর যুক্তা হইলে মহাফলপ্রদা, মধারাত্রে অচ্ট রোহিণী যুক্তা হইলে আরও অধিক ফলপ্রদা, তাহা আরও সোম বা বুধবার যুক্তা হইলে অধিক প্রশন্তা, ভাহা হইতে নবমী তিথিযুক্তা হইলে অধিক ফলপ্রদা হয়। ৩২৮।

টীকা—ভাদ্রে মাসি কৃষ্ণাল্টমী উপোষ্যাঃ, সা চ রোহিনীনক্ষরেণ যুতা সতী মহাফলা, কেবলাল্টম্যুপ-বাসতো রোহিনীযুতাল্টম্যুপবাসে ফলাতিশয়ো ভবতীতার্থঃ। এবময়ং পূর্ব্বতোহপবাদঃ, পূর্ব্বিনেরোহিনীযুজায়া অল্টম্যা বিদ্ধায়াঃ সত্যাঃ তথা শুদ্ধায়া
অপি সত্যাঃ পরদিনে বুধবার।দিযোগপ্রামজ্যাপক্ষয়া
পরিত্যাজ্যভাব। অতো রোহিনীযোগে ফলবিশেষ

এব তাৎপর্যাম। অতএব লিখিতং মহাফলেতি, এবমগ্রেহপি জেয়ম্। অত্র রোহিণীযোগেহপি নিশীথে অর্দ্ধরাত্রে অণ্টমী মহাফলা। কিঞ্চেতি পূর্ব্বসম্ভয়ে। ইন্দৌ সোমবারে, জে বুধবারে বা নিশীথে রোহিণ্যা-ঢ্যাফ্টমী যদা ভবতি, তদা মহাফলেতার্থঃ। অই চ ব্রতদ্বোদাহরণং দুষ্টবাম। যদাপি তদিমন বচনে নিশীথযোগো ন শুয়তে, তথাপি কিং পুনর্নবমীযুক্তে-ত্যাদি-কৈম্তিকন্যায়েন পৃথগুভেনিশীথযোগে ব্রতা-পেক্ষয়া তদ্দিনে ব্রতে সতি প্রদিনে তিথিনক্ষত্রদ্ধি-সন্তবাৎ 'তিথিভান্তে চ পারণম্' ইত্যস্যাবকাশঃ স্যাৎ, তক্চাগ্রে পারণলিখনে ব্যক্তং ভাবি। অপি-শব্দোহপি প্কাসমূচ্যয় । সোমে বুধে বা রে।হিণাুগ্টমী নবমী-যক্তা চেডবতি, তদা, চ মহাফলেতার্থঃ। যদ্যপি রাত্রিশেষে নবমীযোগে সতি নিশীথযোগোহপি ঘটতে, তথাপি 'উদয়ে চাল্টমী কিঞ্জিরমী সকলা যদি' ইতি বচনাপেক্ষয়া নিশীথযোগোহর ন প্রায়েণা-দর্ণীয়ঃ। যদি চ কদাচিন্নিশীথে তত্তদ্যোগো, রুতঃ, নব্মী চ রাজিশেষে স্যাত্তদা সংযোগবিশেষে মন্তব্যঃ, যতঃ কেষ।ঞ্চিনতে কিঞ্চিদত্টমীর্দ্ধৌ রে।হিণ্যাং সত্যাং নৰ্মীদিন এৰ ত্ত্ত্বার্যোগে ত্তুত্বচন্বলালুহা-ফলতাবগম্যতে, নান্যৱেতি। তচ্চ 'তিথিভাভে চ পারণম্' ইতাস্যানবকাশালাদরণীয়মিতি দিক্। এত-চ্চাশেষমগ্রে লেখ্যং তত্ত্বচনতঃ স্বিশেষং ব্যক্তং ভাবি ॥ ७२४॥

# তল্প রোহিণীযুক্তা জন্মাল্টমী

বিষ্কৃরহস্যে—

প্রাজাপত্যক্ষসংযুক্তা কৃষ্ণা নভসি চাষ্ট্রমী। মুহূর্ত্রমপি লভ্যেত সৈবোপোষ্যা মহাফলা॥ ৩২৯॥

অনুবাদ—ঐ রতে রোহিণীনক্ষর থুকা জন্মাণ্টমী, বিফুরহসো—-রোহিণীনক্ষর সংযুক্তা আবণমাসে ( বা ভাদে ) কৃষ্ণা অভটমী একমুহূর্ত্ও যদি পাওয়া যায়, উহাই মহাফলপ্রদা ও উপবাস যোগ্যা।। ৩২৯।।

টীকা—জন্মাল্টমীদিনে প্রাপ্তে যেন ভুক্তম্' ইত্যো-তৎ, তথা 'যে ন কুক্তি জানস্তঃ' ইত্যাদীনি চ নিত্যতালিখনে পূক্ং লিখিতানি বচনানোব কেবল-ভালকুফাল্টম্যুপবাসোদাহরণানি বর্তম্ভ এব; ইদানীং রোহিণ্যাদিযোগবচনান্যদাহরণত্বেন লিখতি—প্রজা-প্রোতাদিনা বিশেষত ইত্যভেন নড্সি—শ্রাবণে ॥৩২৯

মুহূর্তমপ্রহোরারে যদিমন্ যুক্তস্ত লভ্যতে । অচ্টম্যা রোহিণীঋক্ষং তাং সুপুণ্যামুপাবসেৎ ॥৩৩০

অনুবাদ—যে অহোরার মধ্যে একমুহূর্তও অষ্ট-মীর সহিত রোহিণী নক্ষর যুক্ত পাওয়া যায়, সেই সুপুণ্য তিথিতে উপবাস করিবে ॥ ৩৩০ ॥

টীকা-অভ্টম্যা যুক্তম্ ।। ৩৩০ ।।

কিঞ্চ তত্ত্বৈ—

অল্টমী কৃষ্ণপক্ষস্য রোহিণীঋক্ষসংযুতা। ডবেৎ প্রৌষ্ঠপদে মাসি জয়ন্তী নাম সা স্মৃতা॥৩৩১

অনুবাদ—আরও ঐ বিফুরহস্যে—কৃষণক্ষের অভ্টমী রোহিণীনক্ষর যুক্তা যদি হয়, ডাদ্রমাসে তাহা 'জয়তী' নামে প্রসিদ্ধা ।। ৩৩১ ।।

টীকা—কিঞ্চ, যা চ রোহিণীযুক্তা সা জয়ন্তী নাম, সৈবোপবাসাদৌ মহাফলেত্যভিপ্রায়েণ লিখতি— অত্টমীত্যাদিসার্কাত্টকেন। প্রৌষ্ঠপদে—ভাদ্রে॥৩৩১

বিষ্ণুধর্মোত্তরে---

রোহিণ্যক্ষং যদা কৃষ্ণপক্ষেহ্লটম্যাং দ্বিজোতম।
জয়ন্তী নাম সা প্রোক্তা সর্ব্বপাপহরা তিথিঃ ॥৩৩২॥
যদ্বাল্যে ঘচ্চ কৌমারে যৌবনে বার্দ্ধক্যে তথা।
বহুজন্মকৃতং পাপং হন্তি সোপাষিতা তিথিঃ ॥৩৩৩॥

অনুবাদ—বিষ্ণুধর্মোন্তরে—হে দিজবর । কৃষ্ণ-পক্ষে অণ্টমীতে যখন রোহিণী নক্ষত্র যুক্ত হয়, তখন তাহা 'জয়ন্তী' নামে প্রসিদ্ধা এবং সর্ব্বপাপহরা তিথি। ঐ তিথিতে উপবাস করিলে বাল্যে, কুমারকালে, বার্দ্ধক্যে কৃত এবং বহুজন্মকৃত পাপক্ষয় হয়।। ৩৩২-৩৩৩।।

ক্ষান্দে—

প্রাজাপত্যেন সংযুক্তা অষ্টমী তু যদা ডবেও। শ্রাবণে বহুলে পক্ষে সর্ব্বপাপপ্রণাশিনী॥ ৩৩৪॥ জয়ং পুণাঞ্চ কুরুতে জয়ন্তীং তেন তাং বিদুঃ॥৩৩৫

অনুবাদ—স্কন্দপুরাণে—রে।হিণী নক্ষ যুজা অষ্ট্রী শ্রাবণমাসে কৃষ্ণপক্ষে যখন হয়, তাহা উপ-বাসে সর্ব্বাপ প্রণাশিনী হয়, জয় ও পুণা দান করে, অতএব তাহাকে 'জয়ন্তী' নামে জানিবে।। ৩৩৪-৩৩৫।।

বিষ্ণুরাণে—

ক্ষাণ্টম্যাং ভবেদ্যত কলৈকা রোহিণী নৃপ। জয়ভী নাম সা জেয়া উপোষ্যা সা প্রয়তঃ ॥৩৩৬

জনুবাদ—বিষ্ণুপুরাণে—শ্রাবণে বা ভালে কৃষ্ণা-ভটমীতে এককলাও রোহিণী যুক্তা হইলে, হে রাজন্। তাহার নাম 'জয়ন্তী' জানিবেন এবং তাহা যত্নসহ উপবাস করিবেন ।। ৩৩৬ ।।

সপ্তজন্মকৃতং পাপং রাজন্ যত্তিবিধং নৃণাম্। তৎ ক্ষালয়তি গোবিদ্দন্তিথৌ তস্যান্ত ভাবিতঃ॥৩৩৭

অনুবাদ—হে রাজন্। মানবগণের সপ্তজনাকৃত যে ত্রিবিধ পাপ, (কায়িক, বাচিক, মানসিক) ঐ তিথিতে শ্রীগোবিন্দ পূজিত বা ধ্যানের বিষয় হইয়া ক্ষালন করেন। ৩৩৭।

টীকা — ব্রিবিধং কায়িকাদিভেদেন, পাতকোপ-পাতকাদি-ভেদেন বা। ভাবিতঃ পূজিতো, ধ্যাতোহিপি বা। ৩৩৭।

উপবাসশ্চ তল্লোকো মহাপাতকনাশনঃ । জয়স্তাং জগতীপাল বিধিনাল ন সংশয়ঃ ॥ ৩৩৮ ॥

জনুবাদ—হে মহীপাল। বিধিপূর্বক ঐ জয়ন্তীতে উপবাস মহাপাতক নাশন রূপে উক্ত হইয়াছে। ইহাতে সন্দেহ নাই।। ৩৩৮।।

টীকা--বিধিনা উপবাসঃ ॥ ৩৩৮ ॥

ত্রেতায়াং দ্বাপরে চৈব রাজন্ কৃত্যুগে তথা । রোহিণীসংযুতা চেয়ং বিদ্ভিঃ সমুপোষিতা ॥<sup>৩৩৯॥</sup> অনুবাদ—হে রাজন্! সতা, ত্রেতা ও দ্বাপর মুগে বিশ্বন্গণ এই রোহিণী যুক্তা অচ্টমীতে উপ-বাস ক্রিয়াছেন।। ৩৩৯॥

অগ্নিপুরাণে—

অর্রালাদধশ্চোর্জুং কলয়া বা যদা ভবেৎ।

জয়ভী নাম সা প্রোক্তা সক্রপাপপ্রণাশিনী।। ৩৪০।।

অনুবাদ—অগ্নিপুরাণে—অর্জরিত্তে নিমেু বা উর্ধেক
কলামান্তও যখন রোহিণী হয়, তখনও ঐ তিথি

'জয়ভী' নামে প্রসিদ্ধা এবং সক্রপাপ প্রণাশিনী হয়

।। ৩৪০।।

# অথ অর্দ্ধরাত্রযুতা জন্মাল্টমী

ভবিষ্যবিষ্ণুধর্ময়োঃ— রোহিণ্যামদ্ধরাত্রে চ যদা কৃষ্ণাষ্ট্**মী ভবেৎ।** তস্যামড্যা<del>হ</del>ত নং শৌরেহ্ভি পাপং ত্রিজন্মজম্॥৩৪১॥

অনুবাদ—অনন্তর অর্জরাত্র যুক্তা জন্মাস্ট্রমী,

ভবিষাপুরাণে ও বিষ্ণুধর্মোত্তরে—যে দিন রোহিণী

যুক্তা অর্জরাত্রে কৃষ্ণাস্ট্রমী যোগ হয়, তাহাতে

থীক্ষের অর্জন করিলে ত্রিজন্মকৃত পাপ নস্ট হয়

॥ ৩৪১ ॥

টীকা—নন্বভটম্যা রোহিণীযোগঃ কদা গ্রাহা ?
ইতাপেক্ষায়াং লিখতি—অর্দ্ধেতি। অধঃ পরস্তাৎ
উর্দ্ধং বা পূর্ব্বং কলামাত্রেণাপি যোগো যদা ডবেৎ,
অত্র চ যোগমাত্রে তাৎপর্যাং ন জ্বর্দ্ধরাত্র। তথা
বিবক্ষায়াঞ্চায়ং শ্লোকোহ্দ্ধরাত্রযোগপ্রকরণে দ্রভটবাঃ
॥ ৩৪০-৩৪১॥

প্রাজাপত্যক্রসংযুক্তা কৃষণা নভসি চাল্টমী। সোপবাসো হরেঃ পূজাং তত্র কৃত্বা ন সীদতি। অর্দ্ধরাত্রে চ যোগোহ্যং তারাপত্যুদয়ে সতি।।৩৪২।।

কিহা---

রোহিণী-সহিতা কৃষ্ণা মাসি ভালপদেহণ্টমী।
অর্দ্ধরালাদর্দণেচাদু ং কলয়াপি যদা ভবেৎ ॥৩৪৩॥
তত্র জাতো জগল্লাথঃ কৌস্তভী হরিরবায়ঃ।
তমেবোপবসেৎ কালং কুর্য্যাৎ তত্ত্বৈব জাগরম্ ॥৩৪৪
জয়ভী নাম সা রাল্ভিডল জাতো জনার্দ্দনঃ।
নিয়তাআ ভিচিঃ ল্লাড়া পূজাং তত্ত্ব প্রবর্তয়ে ॥৩৪৫॥

অনুবাদ—আরও—ভাদ্রমাসে রোহিণীমুজা কৃষ্ণাচটমী অর্জরাত্রের নীচে বা উর্ধের্য এককলাও মখন
হয়, ঐ সময় জগলাথ কৌন্তভধারী অব্যয় শ্রীহরি
জল্ম গ্রহণ করেন, ঐ দিন উপবাস করিবে এবং ঐ
রাত্রিতে জাগরণ কর্ত্ব্যা। ঐ রাত্রির নাম 'জয়জী'
ঐ যোগে জনার্দ্দন শ্রীকৃষ্ণ জল্মগ্রহণ করিয়াছেন,
সংযতিতির পবিত্রমানব স্থান করিয়া ঐ সময় পূজা
আরম্ভ করিবেন।। ৩৪৩-৩৪৫।।

বহিণপুরাণে—
সমযোগে তু রোহিণ্যা নিশীথে রাজসভম।
সমজায়ত গোবিন্দো বালরূপী চতুর্ভুজঃ।
তদমাভং পূজয়েভত যথাবিভানুসারতঃ।। ৩৪৬।।

অনুবাদ—অগ্নিপুরাণে—হে রাজসঙ্ম ! রোহিণী অচ্টমীর সমযোগে মধারাত্তে বালরূপী চতুর্জুজ গোবিন্দ জনগ্রহণ করেন, অতএব অর্থসামর্থ্যানুসারে ঐ সময় গোবিন্দকে পূজা করিবেন ॥ ৩৪৬॥

টীকা—সমযোগ ইতি নিশীথমাত্রব্যাপিনী রোহিণী চাত্টমী চেতি বোধয়তি। অতএব শুদ্ধতি পর্যাব-সাতি । ৩৪৬ ।।

ভবিষ্যোত্তরে—
মাসি ভালপদেহল্টম্যাং কৃষ্ণপক্ষেহর্দরাত্তকে।
শশক্ষে বৃষরাশিষ্টে প্রাজাপত্যক্ষসংযুতে।
উপোষিতোহর্চক্ষেৎ কৃষ্ণং যশোদাং দেবকীস্তথা॥৩৪৭

অনুবাদ—ভবিষ্যোত্তরে—ভাদ্রমাসে কৃষ্ণপক্ষের অচ্টমীর অর্দ্ধরাত্ত্বে, চন্দ্র রোহিণীনক্ষত্তে র্ষরাশিতে অবস্থান কালে উপবাস পূর্বেক কৃষ্ণকে, যশোদাকে ও দেবকীকে পূজা করিবে ॥ ৩৪৭ ॥ কিঞ্চ-

মাসি ভালপদেহতটমাং নিশীথে কৃষ্ণপক্ষকে।
শশাকে ব্যবাশিস্থে ঋক্ষে রোহিণীসংক্তকে।
যোগেহিসিন্ বসুদেবাদ্ধি দেবী দেবমজীজনৎ॥৩৪৮
তদমাৎ সম্পূজ্যেদত ওচিঃ সম্যত্তপোষিতঃ॥৩৪৯॥

অনুবাদ—আরও—ভাদ্রমাসে কৃষ্ণপক্ষে অট্টমীতে মধারাত্রে চন্দ্র রোহিণী নক্ষর সহ র্ষরাশিতে অবস্থান কালে এই জয়ন্তী যোগে পিতা বসুদেব হইতে মাতা দেবকীদেবী শ্রীকৃষ্ণদেবকে প্রসব করিয়াছেন, অত-এব ঐ যোগে সম্পূর্ণ উপবাস করিয়া মানব পবিত্র হইয়া পূজা করিবে।। ১৪৮-৩৪৯।।

পাদ্যে-

প্রেত্যোনিং গতানান্ত প্রেত্ত্বং নাশিতং নরৈঃ।
হৈঃ কৃতা প্রাবণে মাসি অণ্টমী রোহিণীযুতা ॥৩৫০
কিং পুনর্ধবারেণ সোমেনাপি বিশেষতঃ।
কিং পুনর্বমীযুক্তা কুলকোটাান্ত মুক্তিদা ॥ ৩৫১ ॥

অনুবাদ—পদাপুরাণে—মানবগণ প্রেত্যোনি প্রাপ্ত জনগণের প্রেতত্ব মুক্ত করেন, যাহারা প্রাবণমাসে রোহিণী যুক্তা অভটমী, বিশেষতঃ বুধবারে বা সোম-বারে, তাহাতে আবার নবমী যুক্তা হইলে উপবাস করিয়া কোটি কুলের মুক্তিদাতা হন।। ৩৫০-৩৫১।।

স্কান্দে---

উদয়ে চাণ্টমী কিঞিলবমী সকলা যদি। ভবতে বুধসংযুক্তা প্রাজাপত্যক্ষর্সংযুক্তা। অপি বর্ষশতেনাপি লড়াতে বা ন বা বিভো॥৩৫২॥

অনুবাদ—ক্ষন্পপুরাণে—স্যোদিয়ের পর কিঞিৎ অচ্টমী, সম্পূর্ণ দিন যদি নবমী হয় এবং বুধবার ও রোহিণী নক্ষরযুক্ত হয়, হে বিভো। এইরূপ যোগ শতবর্ষ মধ্যে পাওয়া যায় কি না। ৩৫২।

টীকা—লভাতে বা ন বেতি পরমদৌর্লভ্যোজ্যাস্য যোগস্য মহামহিমাভিপ্রেতঃ ।। ৩৫২ ।।

ডবিষো চ—
নবম্যাং যোগনিদ্রায়া জন্মাল্টম্যাং হরেস্ততঃ।
নবম্যা সহিতোপোষ্যা রোহিণী বুধসংযুতা।।
ইতি॥ ৩৫৩॥

জনুবাদ—ভবিষ্যপুরাণেও— নবমীতে যোগমায়ার জন্ম, অচ্টমীতে শ্রীহরির জন্ম, অতএব নবমী সহিত রোহিণী ও বুধবার যুক্তা অচ্টমী উপবাস যোগ্যা ।। ৩৫৩।।

ইন্দুঃ পূকেহিহনি জে বা পরে চেদ্রে।হিণীযুতা। কেবলা চাল্টমী রুদ্ধা সোপোষ্যা নবমীযুতা ॥৩৫৪॥

অনুবাদ—পূর্বেদিনে সোম বা বৃধবার, প্রদিনে যদি রোহিণীযুক্তা, কেবলা অত্টমী রুদ্ধি প্রাপ্ত হইয়া নবমীযুক্তা হয়, প্রদিনই উপবাস যোগ্যা ॥ ৩3৪॥

তথা চ পাদ্মে —

মুহু ত্তেঁনাপি সংযুক্তা সম্পূণা চাষ্টমী ডবেং। কিং পুনন্বমীযুক্তা কুলকোট্যাস্ত মুক্তিদা॥ ৩৫৫॥

অনুবাদ—ঐরূপ পদ্মপুরাণে— একমুহূর্তও রোহিনী সংযুক্তা যদি সম্পূর্ণা অষ্ট্রমী শেষে নবমী-যুক্তা হয়, তাহা হইলে উপবাসকারীর কোটি কুলের মুক্তি প্রদান করে।। ৩৫৫।।

সূতোক্টো চ— মাসি ভারপদে কৃষ্ণা অচ্টমী নবমী ভবেৎ। পূজাাচ্টমী ততঃ পুংভিঃ স্ত্রীভিশ্চাপি

বিশেষতঃ ॥ ৩৫৬॥

অনুবাদ—সূতদেবের উজিতেও—ভাদমাসে কৃষণাণ্টমী যদি নবমীযুজা হয়, তাহা হইলে ঐ অণ্টমী পুরুষগণের উপবাসাদি দারা পূজনীয় বিশে-ষতঃ স্ত্রীগণ কর্তৃকও পূজনীয়া।। ৩৫৬।।

রোহিণ্যাদিবিযুক্তাপি সোপোষ্যা কেবলা<sup>চ</sup>টুমী । তত্তদ্যোগস্ত বৈশিচেট্য ব্রতলোপোহন্যথা ভবেৎ ॥ ৩<sup>৫৭ ॥</sup>

ইঅং ওদৈব লিখিতা যোগাদছবিধাস্ট্রমী। ত্যাজ্যা বিদ্ধা চু সপ্তম্যা সা বিদ্ধৈকাদশী যথা ॥৩৫৮

অনুবাদ—রে৷হিণী অর্ন্নাত্র নবমী আদি <sup>মুণ</sup>

না হইলেও কেবল ভাদ্র কৃষ্ণা অভট্নী উপবাস যোগা, ঐ সকল যোগ কিন্ত বিশেষ বিশেষ ফল লাভের জন্য বছবিধ দেখান হইল। ব্রতে অত্যন্ত প্রয়োজনীয় নহে। বিশেষ বিশেষ যোগগুলি দুর্লভ, সূত্রাং যোগের অপেক্ষা করিলে অভট্নী ব্রত লুও হইবার প্রসঙ্গ আসে। এই কারণে সপ্তমী বিদ্ধা বর্জন করিয়া গুদ্ধা কেবল অভট্নীতে ব্রতের বিধান। যেমন শ্রীএকাদশী অরুণোদয় বিদ্ধা পরিত্যাজ্যা দেখান হইয়াছে, সেইরাপ জন্মাভট্নী প্রভৃতি সূর্য্যোদ্রে পূর্ব্ববিদ্ধা বিজ্জনীয়া দেখান হইবে। ৬৫৭-৬৫৮।

টীকা—নদেববং রে।হিণ্যর্জরাত্রাদিযোগাপেক্ষয়া কদাচিদ্বিদ্ধোপবাসপ্রসঙ্গঃ স্যাৎ, তথা তত্তদ্যোগাভাবে বতলোপপ্রসঙ্গোহিপি ভবেৎ, তচ্চাযুক্তং অগ্রে বিদ্ধান্যজ্জনাৎ, তথা ব্রতস্য নিত্যত্বাচ্চ। সত্যং, তত্তদ্যোগণ্চ ফলবিশেষার্থ এব জ্বেয়ঃ, ন তু ব্রতেহবশ্যম-পেক্ষণীয়ঃ; অতন্তদ্যোগাভাবেহিপি কেবলাণ্টম্যামেব ব্রতং বিধেয়মিতি লিখতি—রোহিণ্যাদিতি। আদিশব্দেন অর্জরাত্রনবম্যাদি, সা ভাদ্রমাসস্য কৃষ্ণপক্ষীয়া, বিশিণ্টনিমিত্তে ফলবিশেষার্থমেবেত্যর্থঃ। এবঞ্চ রোহিণার্জরাত্রাদিযোগানামবশ্যাপেক্ষত্বাভাবাদ্বিদ্ধাব্জেননমপি সিদ্ধমেব। ৩৫৭।।

টীকা—-এতদেবাভিব্যঞ্জয়ন্ বিদ্ধারতং ত্যাজয়তি

ইখমিতি। যোগাদিতি রোহিণ্যাদিযোগডেদেন
বহবিধাহপি জন্মাল্টমীয়ং শুদ্ধৈর সপ্তমীবেধবজ্জিতৈব

লিখিতা, ন তু রোহিণ্যাদিযোগাপেক্ষয়া বিদ্ধেত্যর্থঃ।
অতা বিশুদ্ধায়ামের সত্যাং তত্তদ্যোগ আদরণীয়ঃ,
ন তু বিদ্ধায়ামিতি ভাবঃ; যতো বিদ্ধা সর্ব্বথৈব
ত্যাজ্যেতি। সা জন্মাল্টমী চ সপ্তম্যা বিদ্ধা সতী
ত্যাজ্যৈব, তত্ত্র বৈষ্ণবানাং সর্ব্বথা সর্ব্বত্ত বিদ্ধাত্যাগং
দৃষ্টান্তেন সমারয়তি—বিদ্ধেতি। এতচ্চৈকাদশীপ্রকরণে স্প্রভাং লিখিতমের । ৩৫৮ ।।

অথ সপ্তমীবিদ্ধজন্মাষ্ট্মীব্রতনিষেধঃ বন্ধবৈৰ্ত্তে—

বিজনীয়া প্রয়ত্তেন সপ্তমীসহিতাদ্টমী। স্থাক্ষাপি ন কর্ত্ব্যা সপ্তমীসংযুতাদ্টমী।। ৩৫৯॥ অনুবাদ—অনন্তর সপ্তমী বিদ্ধা জন্মাণ্টমী ব্রত নিষেধ, ব্রহ্মবৈবর্ত্তে— বিশেষ যতুসহকারে সপ্তমী-যুক্তা অণ্টমী বর্জন করিবে, রোহিণীনক্ষরযুক্তা অণ্টমী ব্রত কর্ত্বর্যা নহে ॥ ৩৫৯॥

পাদ্যে---

পঞ্গব্যং যথা শুদ্ধং ন গ্রাহ্যং মদ্যসংযুত্ম । রবিবিদ্ধা তথা ত্যাজ্যা রোহিণীসহিতা যদি ॥৩৬০॥

অনুবাদ পদাপুরাণে পঞ্গব্য পবিত্র হইলেও মদ্য সংযোগ হইলে গ্রহণীয় নহে, সেইরূপ রোহিণী যুক্তা হইলেও সপ্তমী বিদ্ধা অচ্টমী ত্যাজ্যা।। ৩৬০॥

টীকা—রবিঃ সপ্তমী, যদ্যপি রোহিণীসহিতা। ৩৬০।।

পূর্ব্ববিদ্ধা যথা নন্দা বিজিতা প্রবণাদিবতা। তথাস্টমীং পূর্ব্ববিদ্ধাং সঋক্ষাঞ্চ বিবর্জেয়েৎ ॥৩৬১

অনুবাদ—দশমী বিদ্ধা একাদশী শ্রবণা নক্ষর
যুক্তা হইলেও যেমন বিজ্ঞানীয়া, সেইরূপ রোহিণী
নক্ষর যুক্তা হইলেও সূর্যোদয়ে সপ্তমীবিদ্ধা অভ্টমী
বিশেষভাবে বিজ্ঞান করিবে।। ৩৬১॥

টীকা—নন্দা একাদশীশ্রবণান্বিতাপি। অত চ
যথাশব্দবলাৎ কেচিদেবং মন্যন্তে—অরুণোদয়ে দশম্যা
বিদ্ধা যথৈকাদশী বজ্জিতা, তথা অরুণোদয়ে সপ্তমা
বিদ্ধা জন্মাল্টমাপি ত্যাজ্যা। অতো রোহিণীং বিনাপি
নবম্যেবোপোষ্যা। অতএবোক্তং ক্লাম্পে—'জন্মাল্টমীং
পূর্ববিদ্ধাং সঞ্চলাং সকলামপি। বিহায় ওদ্ধাং
নবমীমুপোষ্য ব্রতমাচরেও ॥' ইত্যাদি। অনেনাভিপ্রায়েণেব পাদ্ম-ক্লান্দাদৌ নবমীযুতাপীতি অল্টম্যুপবাসস্য প্রাশস্ত্যমুক্তমিতি তচ্চ ন সুসঙ্গতম্। একাদশীতরাংশ্রতিথীনাং রব্যুদয়তঃ প্রব্রানামেব সম্পূর্ণত্বনাক্রণোদয়বেধাসিদ্ধেঃ। তচ্চ পূর্বাং সম্পূর্ণালক্ষণে
লিখিতমেব॥ ৩৬১॥

বর্জনীয়া প্রয়ক্ষেন সঙ্মীসংযুতাচ্টমী। বিনা ঋক্ষেণ কর্ত্ব্যা নব্মীসংযুতাচ্টমী॥ ৩৬২॥ অনুবাদ—বিশেষ যতুসহ সপ্তমী সংযুক্তা অচ্টমী বৰ্জনীয়া, রোহিণী সংযোগ ব্যতীত প্রদিনে নবমী অচ্টমী ব্রত কর্তব্যা ।। ৩৬২ ।।

স্থাবিদ্ধায়াং সঋক্ষায়াং জাতো দেবকিনন্দনঃ ॥৩৬৩
স্থাব্দাদ—-সপ্তমী বিদ্ধা ব্যতীত রোহিণী সহিতা
স্থাহিনীতে দেবকীনন্দন জন্মগ্রহণ করিয়াছেন ॥৩৬৩

বাসরে বা নিশার্ফে বা সঙ্ম্যাঞ্ যদাদ্ট্মী। পূর্কমিলা তদা ত্যাজ্যা প্রাজাপত্যক্ষসংযুতা ॥৩৬৪॥

জনুবাদ—দিনে বা মধ্যরাতে সপ্তমীতে যখন আণ্টমী পূর্বেবিদ্ধা রোহিণী নক্ষত্র যুক্তা হইলেও বর্জেনীয়া। ৩৬৪।।

পাদ্যে---

জন্মাণ্টমীং পূর্ববিদ্ধাং সঋক্ষাং সকলামপি। বিহায় নবমীং গুদ্ধামুপোষ্য ব্রতমাচরেও।। ৩৬৫।।

অনুবাদ—পদ্মপুরাণে—সপ্তমীবিদ্ধা রোহিণী নক্ষত্র সহিতা অর্কনা সম্পূর্ণা হইলেও তাহা পরিত্যাগ করিয়া পরদিন গুদ্ধা নবমীতে উপবাস করিয়া ব্রত করিবে।। ৩৬৫।।

টীকা—অপ্যর্থে চকারঃ। সঋক্ষাং রোহিণী-সহিতামপি।। ৩৫৪-৩৬৫।।

সকলাপি সঋক্ষাপি নৰমীসংযুতাপি চ । জন্মাস্টমী পূৰ্ববিদ্ধা ন কৰ্ত্তব্যা কদাচন ॥ ৩৬৬ ॥

অনুবাদ—রোহিণী নক্ষত্রযুক্তা হইলেও অচ্ট্রমী সপ্তমীবিদ্ধা হইলে কখনও ব্রত কর্ত্ব্য নহে, নব্মীতেই উপবাস করিতে হইবে।। ৩৬৬।।

পলবেধে তু বিপ্রেন্স সঙ্ম্যা চাল্ট্মীং ত্যজেও। সুরায়া বিন্দুনা স্পৃল্টং গঙ্গাডঃকলসং যথা॥৩৬৭॥ অনুবাদ—হে বিপ্রবর। সঙ্মী দারা পল্মাত্র

বিদ্ধা অচ্টমীকেও ত্যাগ করিবে, যেমন গলাজল পূর্ণ কলস সুরাবিদ্দু দ্বারা স্পর্শ হইলে বর্জনীয় ॥ ৩৬৭॥

বিনা ঋক্ষেণ কর্ত্তব্যা নবমী-সংযুতাচ্টমী। সঋক্ষাপি ন কর্ত্তব্যা সঙ্মীসংযুতাচ্টমী॥ ৩৬৮॥

অনুবাদ—নক্ষরযোগ ব্যতীতই নবমী সংযুতা অচ্ট্রমী ব্রত কর্ত্ব্যা, নক্ষরযুক্তা হইলেও সপ্তমী সং-যতা অচ্ট্রমী ব্রত কর্ত্ব্যা নহে ॥ ৩৬৮॥

টীকা—প্রাজাপত্যক্ষসংযুতাপি নবমীসংযুতাপীত্য-ঘটমীক্ষয়াভিপ্রায়েণ ।। ৩৬৮ ॥

তদমাৎ সর্বপ্রয়জেন ত্যাজ্যমেবাগুভং বুধিঃ। বেধে পুণ্যক্ষয়ং যাতি তমঃ সুর্য্যোদয়ে যথা ॥৩৬৯॥

অনুবাদ—সেইহেতু সর্বপ্রয়ত্নে সপ্তমী বিদ্ধা অওড অণ্টমীতিথিকে অভিজ ব্যক্তি ত্যাগ করিবেন, বিদ্ধা ব্রতে পুণাক্ষর প্রাপ্ত হয় যেমন সূর্য্যোদয়ে অন্ধকার ক্ষয় যায়। ৩৬৯।।

টীকা—অগুডম্—বেধলক্ষণম্ ॥ ৩৬৯॥

যাজবলকাদম্তৌ—
সম্পূর্ণা চার্দ্ররাত্রে তু রোহিণী যদি লভ্যতে।
কর্তব্যা সা প্রয়ন্তেন পূর্ব্ববিদ্ধাং বিবর্জায়েও॥
ইতি ॥ ৩৭০॥

অনুবাদ—যাভবলকাসমৃতিতে—সম্পূর্ণা অচ্ট্রমী এবং অর্জরাত্তে রোহিণী যদি প্রাপ্ত হয়, সেই অচ্ট্রমী বত কর্তব্যা ॥ ৩৭০ ॥

যক্ত বহিঃপুরাণাদৌ প্রোক্তং বিদ্ধান্টমীরতম্। অবৈষ্ণবপরং তচ্চ কৃতং তদেবমায়য়া॥ ৩৭১॥

অনুবাদ—অগ্নিপুরাণাদিতে যে সকল সপ্তমী বিদ্ধা অষ্ট্রমী ব্রত বলা হইয়াছে তাহা অবৈষ্ণবগণের পর্ফে এবং দেবমায়া দ্বারা কৃত ।। ৩৭১ ।।

টীকা—এবং জন্মাল্টমী সক্ষ্যা গুলৈব কর্ত্ব্যা, ন তু কথঞ্চিবিদ্ধেতি, নিশ্চিত্ম্। তর যানি বিদ্ধা- ্র<sub>তপ্রা</sub>ণি বচনানি বর্তন্তে, তথা চ বহিণপুরাণে— ু<sub>'প্র</sub>র্মীসংযুতা¤টম্যাং নিশীথে রোহিণী যদি। ছবিতা চাল্টমী পুণ্যা যাবচ্চন্দ্রদিবাকরৌ।।' ইতি'; অগ্নিপ্রাণে—'তসমাৎ কৃষ্ণাল্টমী পূজ্যা সপ্তম্যাং <sub>ন্পস্তম ।</sub> রোহিণীসংযুতোপোষ্যা সর্বাঘৌঘবিনা-শ্নী॥' পাদ্মে—কাহাঁা বিদ্ধাপি সপ্তমা রোহিণী-সহিতাণ্টমী। ত্রোপবাসং কুব্বীত তিথিভাভে চ পারণম্।।' ইতি । বিষ্ধমোজেরে চ—'জয়ভী শিব-রাত্রিক কার্যো ভদ্রজয়াদিবতে । কৃত্বোপবাসং তিথাভে তথা কুকাঁত পারণম্।।' ইত্যাদীনি। তানি বিষয়-ডেদব্যবস্থাপনাদিনা পরিহরতি—যচেতি। অবৈফবাঃ বৈষ্ণবেতরাঃ শৈবসৌরাদয়স্তৎপরং তদ্বিষয়কং, সর্ব-हिकापनी, রামনবমী, নৃসিংহচতুর্দ্বশ্যাদৌ বৈষ্ণবানাং বিদ্ধাবর্জনাе। নক্ষত্র বিদ্ধাবর্জনবচনেষ্ বৈষণ্ব-শ্লো ন প্রযুক্তঃ, দোষাশ্চ বহবঃ শুরুরে, অতঃ স্ক্রেষামেব সামান্যতো বিদ্ধাবজ্জনং যুক্তমিত্যতঃ পক্ষান্তরং লিখতি —কুতং বেতি ।। ৩৭০-৩ ব১ ।।

তথা চ স্কান্দে—

জনুবাদ—প্রাচীনকালে দেবগণ ও ৠিষগণ নিজ পদ গুদ্ধরতীগণ অধিকার করিতে পারে এই আশঙ্কার অট্টমী রত সপ্তমীবেধ জাল দারা গোপন করিয়াছেন ॥ ৩৭২॥

টীকা—ঋষিগণৈঃ কৃত্বা, এবঞ্চ সতি বিদ্ধাবর্জনবিচনানাং স্থানং কল্পয়িত্বা বিদ্ধাব্রতং যে ব্যবস্থাপয়িত্ত,
তৈথিপি দেবমায়াবিমোহিতা ইতি জেয়ম্, যতো বজ্তৃভেদেন পুরাণাদিভেদেন চ পৃথক্ পৃথগ্ বর্তমানানি
তত্ত্বচনানি কথমেকাধিকারিপরতাং লভভাম্?
আতো বিষয়ভেদব্যবস্থৈব যুক্তেতি দিক্ ।। ৩৭২ ।।

<sup>ইয়ং</sup> প্রামাণিকৈঃ কৃষ্ণদেবাচার্য্যাদিবৈ**ষ**বৈঃ । <sup>বাবস্থান্যা</sup> চ নিণীতা লিখিতাচারতঃ সতাম্ ॥৩৭৩

অনুবাদ—এই প্রকার ব্যবস্থা সক্রশাস্ত্রবিদ্ পুরা-তন বৈষ্ণব প্রবর কৃষ্ণদেবাচার্য্যাদি কর্তৃক লিখিত ন্সিংহপরিচয্যাদি-শাস্ত অনুসরণকারী সদাচার পদতি দৃগেট বৈষ্ণব ব্যবস্থা নিণীতা হইল ॥ ৩৭৩ ॥

টীকা—এতাদৃশী চ ব্যবস্থা ন ময়া নিজবুদ্ধোব কল্পিতান্তি, কিন্তু সক্র্মান্তবেদিপুরাতনবৈষ্ণববর-লিখিতপদ্ধত্যাদিদ্লৈট্যবাত্র নিবদ্ধেতি লিখতি—ইয়-মিতি জন্মাণ্টমীব্রতবিষয়া, প্রামাণিকৈঃ সর্বলোকা-দর্ণায়েরাপ্তেমেরিতার্থঃ। অন্যা চ শিব্রাল্যাদিরত-বিষয়া নিণীতা বর্ততে, কিন্তু ময়া সতামাচারতঃ সতাং শাস্তান্ববিনাং বৈষ্ণবানামাচারতঃ আচারদৃষ্ট্যা নিণীতেত্যন্বয়ঃ। যদা, ন কেবলং তত্তৎপদ্ধতিগ্রন্থ-দৃষ্টা লিখিতা, কিন্তু সতামাচারতশ্চেতি, মধ্যদেশীয়া-নাং বৈষ্ণবানাং বিদ্ধাবৰ্জননিয়মেন প্রায়ঃ প্রদিনে এবং শ্রীবৈষ্ণববর্গসম্ম তৈবার গ্রন্থে ব্যবস্থ। লিখ্যতে, ন তু বৈফবেতর-স্মৃতি-পর-জনক**লি-**তেতি ভাবঃ। ইখঞ 'উদয়ে চাষ্ট্ৰমী কিঞিৎ' ইতি বচনং প্রবিদিনে সপ্তমীবেধে রোহিণ্যভাবে বা সত্যেব প্রদিনে ব্রতমিতি। তথা প্রেত্যোনিগ্রানাং ছিত্যাদি চ রারিশেষে নবমীযুতহবিষয়ং, এবমেব মুহুর্তেনা-পীতি দ্বম্ঞা তথা শিবরাত্রৌ বিদ্ধাত্যাগ্রচন্ত্রয়ঞ প্কলিনে চতুদশোঃ প্রদোষবাভ্যাদাবিতি। চাগ্ৰে লেখ্যুত্ৰবণদ্বাদ্শীব্ৰতবিষয়িকা বৈষ্ণবেত্রসমার্ড-সম্মতা সর্বা ব্যবস্থা নিরস্তেতি দিক্। বিস্তরেণ ॥ ৩৭৩ ॥

শুদ্ধা চ রোহিণীযুক্তা পূর্ব্বেহ্হনি পর্ত চ। অচ্টমুপোষ্যা পূর্ব্বৈব তিথিভাস্তে চ পারণম্ ॥৩৭৪

অনুবাদ—শুদ্ধা অস্ট্রনী রোহিণী নক্ষরযুক্তা পূর্কদিনে ও পরদিনে এইরূপ স্থলে পূর্কা অস্ট্রমীই উপবাস কর্তব্যা পরদিনে তিথি ও নক্ষরান্তে পারণ ।। ৩৭৪।।

টীকা—ননু তহি তিথিডাতে চ পারণমিত্যস্য সর্বের প্রসিদ্ধস্য বাক্যস্য কা গতিরস্ত ? গুদ্ধোপবাসে সতি পরদিনেহল্টমীনিজ্ঞমাসন্তবাণ। তর লিখতি—গুদ্ধা চেতি। যদা তিথির্দ্ধিজ্ঞমেণাল্টমী রোহিণী চ সাম্যেন পূর্ব্বদিনং ব্যাপ্য পরদিনে নিজ্ঞমেণ, তদা পূর্ব্বদিনে ব্রতং কৃত্বা পরদিনেহল্টমীরে।হিণ্যোরন্তে 'সতি পারণং কার্য্যমিত্যর্থঃ, যদ্যপি 'উদয়ে চাল্টমী

কিঞ্চিন্নবমী সকলা যদি' ইতি বচনবলাৎ প্রসিমনেব দিনে ব্ৰতমাপদোত, তথাপি বুধে সোমে বা গুদ্ধা-চ্ট্রম্যামর্দ্ধরাত্রে রোহিণীপ্রাপ্ত্যা যোগবাহল্যাপেক্ষাতন্তথা গুদাতটমীপরিত্যাগবচনাশ্রবণাচ্চ প্রবৃদিময়েব দিনে রতমূপযুক্তম্। এবঞ প্রবিদিনেহর্দরাতে রোহিণ্য-ভাবে নবম্যামেব রোহিণীযোগে চ প্রদিময়েব দিনে রতং জেয়ম্। অতএব 'প্রাজাপতার্ক্সংযুক্তা নবমী সকলা যদি' ইত্যুক্তম্, অন্যথা তত্তদ্যোগপ্রশন্ত-শুদ্ধা-ষ্টমীত্যাগাপতেঃ। যদা, 'ভবতে বুধবারেণ' ইত্যা-দ্যুক্তের্ধসোমবারয়োরেকতরেণ যোগে সতি সম্পূর্ণা-মপি গুদ্ধামপাৰ্দ্ধরাত্তে রোহিণীযুক্তামপাত্টমীং পুকাং পরিতাজা তত্ত্ববচনবলাদুভরৈবোপোষাা; অনাথা তু পবৈষ্ঠ । তদানীমেব 'তিথিভাত্তে চ পারণম্' ইতি। কেচিচ্চ বৈষ্ণবা 'মুহুর্জেনাপি' ইতি পদাদ্যাদরেণ তত্তভাররোহিণ্যভাবেহপি ভাদশীনির্গমবৎ প্রদিম্লেব দিনে ব্রতমিচ্ছন্তি, তিথিভাত্তে চ পারণম' ইত্যাদি-কঞ্চ বৈষ্ণববিষয়মিতি মন্যন্তে। অত্র সম্প্রদায়াচার এব গতিরিতি দিক্ ॥ ৩৭৪ ॥

কেবলক্ষোপাসনাশাস্তে গৌতমীয়তত্ত্ব তন্ত্ৰদীক্ষামুদ্দিশ্য যথোজ্যম্— অথ ভালাসিতাস্টম্যাং প্ৰাদুরাসীৎ স্বয়ং হরিঃ। বন্ধনা প্রাথিতঃ পূর্বং দেবক্যাং ক্লপয়া বিভূঃ ॥৩৭৫

অনুবাদ—কেবল কৃষ্ণ উপাসনা শাস্ত্রে গৌতমীয়তল্পে তদ্ধনীক্ষাকে উদ্দেশ্য করিয়া হাহা বলা হইয়াছে
—অনন্তর ভাল কৃষ্ণাল্টমীতে স্বয়ং ভগবান্ শ্রীহরি
ক্রন্ধা কর্তৃক প্রাথিত হইয়া দেবকীতে কৃপাহেতু সর্ক্র্বাপি হইয়াও আবির্তৃত হইয়াছিলেন। ৩৭৫।।

রোহিণ্যক্ষে শুভতিথৌ দৈত্যানাং নাশহেতবে। মহোৎসবং প্রকুব্বীত যত্নতস্তদ্দিনে শুভে।। ৩৭৬।।

অনুবাদ—দৈত্যগণের বিনাশকারণে রোহিণী নক্ষরে অবিদ্ধা পবিত্র তিথিতে যতুসহ পবিত্র ঐ দিনে মহোৎসব করিবে ॥ ৩৭৬॥

রাজনার ক্রিনেবৈশ্যৈঃ শুদ্রেশ্চিব স্থশক্তিতঃ। উপবাসঃ প্রকর্তবাো ন ভোক্তবাং কদাচন ॥ ৩৭৭॥ অনুবাদ—নিজ সামর্থ্য অনুসারে রাক্ষণ ক্ষরিয়

অনুবাদ—নিজ সামর্থ্য অনুসারে ব্রাহ্মণ ক্ষঞিয় বৈশ্য শূদ্রগণও উপবাস করিবেন, কখনও ভোজন করিবেন না।। ৩৭৭।।

কৃষ্ণজন্মদিনে যস্ত ভুঙ্জে স তু নরাধমঃ। নিবসেল্লরকে ঘোরে যাবদাহ ূতসংপ্রবম্॥ ৩৭৮॥

অনুবাদ—শ্রীকৃষ্ণ জন্মদিনে যে মানব ভোজন করে, সে নরাধম এবং মহাপ্রলয় পর্যান্ত ঘোর নরকে বাস করে।। ৩৭৮।।

অচ্টমী রোহিণীযুক্তা চার্দ্ররাল্লং যদা স্পুশেৎ। উপোষ্য তাং তিথিং বিদ্বান্

কোটিযজ্ঞফলং লভেৎ।। ৩৭৯॥

অনুবাদ—অল্টমী রোহিণী যুক্তা হইয়া অর্ধ-রাল্রকে যখন স্পর্শ করিবে, বিদ্বান ব্যক্তি ঐ তিথিতে উপবাস করিয়া কোটি যজফল লাভ করে॥ ৩৭৯॥

সোমাহিদ বুধবারে বা চাষ্ট্মী রোহিণীযুতা । জয়ন্তী নাম সা খ্যাতা তাং লভেৎ পুণ্যসঞ্য়ৈঃ ॥৩৮০

অনুবাদ —সোমবারে বা বুধবারে অচ্ট্রী রোহিণী যুক্তা হইলে 'জয়ন্তী' নামে বিখ্যাতা, বহ পুণ্যবান ব্যক্তিই তাহা লাভ করে ॥ ৩৮০ ॥

তস্যামুপোষ্য যৎ পাপং লোকঃ কোটিডবোডবম্ । বিমুচ্য নিবসেদ্বিপ্র বৈকুঠে বিরুজে পুরে ॥ ৩৮১ ।।

অনুবাদ—হে বিপ্র! জয়ন্তীতে উপবাস করিলে মানব কোটি জন্মাজিত পাপ মুক্ত হইয়া নি<sup>দুলি</sup> বৈকুঠপুরে বাস করেন।। ৩৮১॥

অষ্ট্রমী নবমী-বিদ্ধা উমামাহেশ্বরী তিথিঃ। সৈবোপোষ্যা সদা পুণ্যকাণিক্ষভী রোহিণীং বিনা ॥ ৩৮২ ॥ অনুবাদ—অষ্টমী নবমীযুক্তা 'উমামাহেশ্বরী' তিথি, পুণাকামীগণ সক্ষদা তাহাতেই উপবাস করি-বেন, রোহিণী যুক্তা না হইনেও॥ ৩৮২॥

পরবিদ্ধা সদা কার্য্যা পূর্ব্ববিদ্ধান্ত বজ্জায়েও। অলট্মী সপ্তমীবিদ্ধা হন্যাৎ পুণ্যং পুরাকৃতম্। ব্লাহত্যাফলং দদ্যাদ্ধরিবৈমুখ্যকারণাও।। ৩৮৩॥

অনুবাদ—অপ্টমী ব্রত সক্র্রান নব্মী বিদ্ধা কর্ত্ত্ব্যা, সপ্তমী বিদ্ধা কিন্তু সক্র্র্রান করিবে। কারণ, সপ্তমী-বিদ্ধা অপ্টমী পূক্র্র্কৃত পুণ্যকে ধ্বংস করে। সপ্তমী বিদ্ধা অপ্টমীর উপবাসে হরিবৈমুখ্য বশ্তঃ ব্রহ্মহত্যা পাপ দান করে।। ৩৮৩।।

কেবলস্থ ক্ষ্যোগেন উপবাসস্থিথিং বিনা।
ন ষচ্ছতি শুভং কার্য্যং মুনিভিঃ পরিকীর্তিতম্ ॥৩৮৪
অনুবাদ — উপবাস যোগা তিথি ব্যতীত কেবল
নক্ষরযোগে শুভ ফল দান করে না—ইহা মুনিগণ
কীর্ত্তন করিয়াছেন ॥ ৩৮৪॥

পরেহহি পারণং কুর্য্যাৎ তিথান্তে বাথ ঋক্ষতঃ ॥৩৮৫

অনুবাদ —উপবাসের পরদিনে পারণ করিবে

তিথির অভে বা নক্ষরের অভে ॥ ৩৮৫ ॥

যদ্কং বা তিথিবাঁপি রাজিং ব্যাপ্য ব্যবস্থিতা। দিবসে পারণং কুর্য্যাদন্যথা পতনং ডবেৎ ॥ ইতি ॥ ৩৮৬ ॥

জনুবাদ—যে নক্ষত্র বা যে তিথি রাতি পর্যাভ বায়পিয়া থাকে, ঐ ব্রতের পারণ দিবসে করিতে ইইবে, তাহা না হইলে ব্রত পত্ন হয়।। ৩৮৬॥

'উমামাহেশ্বরী তিথিঃ' ইতি তৎসংজেতার্থঃ ॥৩৮৭॥ অনুবাদ— অল্টমী ও নবমী যোগে 'উমামহেশ্বরী ডিখি' এই তাহার নাম, ইহাই অর্থ ॥ ৩৮৭॥

#### অত্র কারণম্

যথোক্তং ভোজরাজীয়ে— অচ্টম্যাং পূজয়েচ্ছভুং নবম্যাং শক্তিরিজ্যতে । তয়োযোঁগে তু সম্প্রাপ্তে দয়োঃ পূজা মহাফলা ॥ ইতি ॥ ৩৮৮ ॥

অনুবাদ—ইহার কারণ, ভোজরাজীয় সমৃতিগ্রন্থে উক্ত হইয়াছে—অপটমীতে শভুকে পূজা করিবে এবং নবমীতে (শিব) শক্তি আরাধিত হন। অপটমী ও নবমীর যোগে একত প্রাপ্ত হইলে শিব ও শক্তির পূজা মহাফলপ্রদা হয়। ৩৮৮॥

অর কেবলমিত্যাদাবুমামাহেশ্বরী তিথিঃ। তিথি প্রোক্তা সৈব যসমাদুপোষ্যত্বেন নিশ্চিতা॥৩৮৯

অনুবাদ—'কেবল ঋক্ষযোগে' এই (৩৭৫)
প্রমাণে কেবল রোহিণীনক্ষত্র যোগ থাকিলেও উপবাস তিথি বলিতে 'উমামাহেশ্বরী' তিথি (৬৮২)
অচ্টমী নবমী যোগ ব্যতীত শুভ ফল দান করে না
—ইহাই মুনিগণ কীর্ত্তন করিয়াছেন (৩৮৪) পদোর
অর্থ। যেহেতু উমামাহেশ্বরী তিথিই উপবাস যোগ্য
রূপে নিশ্চিত হইয়াছেন।। ৩৮৯।।

অপিশব্দত তত্র স্যাদ্যদুক্তং রোহিণীং বিনা। তুদমাদ্রাপি সঙ্ম্যা বিদ্ধাস্ট্ম্যেব বর্জিতা ॥৩৯০॥

অনুবাদ—(৬৮৬ পদ্যে) অপি শব্দ দ্বারা রোহিণী বাতীত তিথি অচ্টমী পারণ দিনে রাটি পর্যান্ত ব্যাপিয়া অবস্থান করিলে—ইহার অর্থ সপ্তমী বিদ্ধা অচ্টমীই এস্থলেও বর্জন করা হইয়াছে।। ৩৯০ ।।

যদৃক্ষঞেতি যদাক্যং তভু সামান্যতদ্যুতৌ। প্রস্রাদুজমদিমন্ হি বিদ্ধা ত্যক্তৈব সাগ্রহম্ ॥৩৯১॥

অনুবাদ—'যে নক্ষত্র বা তিথি' এই বাকো সামান্য ভাবে তিথি নক্ষত্র যোগ প্রসঙ্গত উক্ত হইয়াছে —ইহা সপ্তমী বিদ্ধা ত্যাগেই আগ্রহ ॥ ৩৯১॥ শুভতিলিন্সাদিকন্যায়াচ্ছু তেরেব হি মুখ্যতা।
তদেবমণ্টমীহানৌ রতলোগঃ প্রসজাতে।
তমিরস্কং পূর্বমেব স্কান্দবাক্যানুসারতঃ ॥ ৩৯২ ॥
জন্মাণ্টমীং পূর্ববিদ্ধামিত্যাদ্যং যদুদীরিতম্।
নুসিংহপরিচ্য্যায়াং দুল্টাভাশ্চ প্রদ্শিতাঃ ॥৩৯৩॥
দশ্মীবেধাযোগেন ওদ্ধং হি দ্বাদ্শীরতম্।
সঙ্ম্যাবেধবেধোক্তিব্যবস্থা যা কৃতা পরৈঃ।
নির্ভা সা পুরা দেবৈরিত্যাদি-বচ্সো বলাও॥৩৯৪॥
বৈষ্ণবাবৈষ্ণবিষ্ণবাদ্যবাস্থ্য তদুহতি॥ ৩৯৫॥

অনবাদ-প্ৰব মীমাংসা দৰ্শনে যে ষড়বিধ প্রমাণের উল্লেখ আছে, শুন্তি, লিঙ্গ, বাক্যা, প্রকরণ, স্থান সমাখ্যা—ইহাদের মধ্যে পর পর প্রমাণের দক্ষলতা, পকা পকা প্রমাণের শ্রেষ্ঠতা, স্তরাং শুন্তি প্রমাণই শ্রেষ্ঠ। সূতরাং অভ্টমী তিথি না থাকিলে ব্রতলোপের প্রসঙ্গ আসিয়া পড়ে, তাহা প্রেই নির্ভ করা হইয়াছে। স্কন্দপুরাণে প্রমাণ বাক্য অনুসারে জন্মাণ্টমী পর্কবিদ্ধা (৩৬৫) অর্থাৎ স্র্যোদয়ে সম্বমী বিদ্ধা জন্মাল্টমীকে-ইত্যাদি যাহা পৰ্কে বলা ন্সিংহপরিচর্যা গ্রন্থে দৃত্টাভসমূহ হইয়াছে। প্রদশিত হইয়াছে। দশমী বেধ বিহীন শুদ্ধ দাদশী ব্রত। সপ্তমী বেধ বিহীন এবং সপ্তমীবেধযক্ত উভয়-বিধ বাক্যের যে ব্যবস্থা করিয়াছেন অন্য নিবন্ধকার-গণ, তাহা ক্ষমপুরাণোক্ত পুরাদেবে ( ৩৭২ ) ইত্যাদি বাক্যসমহের প্রমাণ বলে খণ্ডিত হইয়াছে। বচনগুলি দারা বৈষ্ণব সম্প্রদায় ও অবৈষ্ণব সম্প্রদায় ভেদে দুই প্রকার ব্যবস্থাই যোগ্য ।। ৩৯২-৩৯৫ ।।

যত উক্তমাগ্নেয়-বিষ্ণুধর্মায়োঃ—— ঘৌ ভূতসগৌ লোকে২দিমন্ দৈব আসুর এব চ। বিষ্ণুভক্তিপরো দৈব আসুরস্তদিপর্যায়ঃ ॥ ৩৯৬ ॥

জনুবাদ—যেহেতু অগ্নিপুরাণ ও বিষ্ণুধর্মে উক্ত হইয়াছে—এই জগতে দৈব ও আসুর এই দ্বিধি জীব সৃষ্টি হইয়াছে। তন্মধ্যে বিষ্ণুভক্তি পরায়ণগণ দৈব সৃষ্টি, তদ্বিপরীতগণ অসুর সৃষ্টি॥ ৩৯৬॥ তাথ জন্মাস্টমীপারণকালনির্ণয়ঃ শুদ্ধায়াঃ কেবলায়াশ্চাস্টমীর্দ্ধৌ তু পারণম্। তিথাতে ভেহধিকে ভাতে দ্বির্দ্ধৌ

চৈকভেদতঃ ।। ৩৯৭॥

অনুবাদ—অথ জনাট্টমী পারণকাল নির্ণয়—
ভদ্ধা অর্থাৎ সন্তমীবেধবিহীন এবং কেবলা অর্থাৎ
রোহিণীনক্ষর যোগ বাতীত জনাট্টমী ব্রতে প্রদিন
পূর্ব্বাহে অট্টমী তিথি র্দ্ধি পাইলে তিথির অভে
পারণ, নক্ষর সহিত ব্রতে নক্ষর অধিক থাকিলে
নক্ষরাভে পারণ, তিথি ও নক্ষর উভয় র্দ্ধি থাকিলে
যে কোন একটির অভে পারণ ।। ৩৯৭ ।।

তথা চ বহিংপুরাণে—
ভাত্তে কুর্য্যাৎ তিথেবাপি শস্তভারত পারণম্ ॥৩৯৮॥
অনুবাদ—ইহার প্রমাণ অগ্নিপুরাণে—হে ভারত ।
নক্ষরের অভে বা তিথির অভে পারণ প্রশস্ত ॥ ৩৯৮॥

কিঞ্— রোহিণীসংযুতা চেয়ং বিদ্বদ্ধিঃ সমুপোষিতা। বিয়োগে পারণং কুর্মুন্নয়ো ব্রহ্মবাদিনঃ॥ ৩৯৯॥

অনুবাদ—আরও—রোহিণী যুক্তা এই অচ্ট্রমী যদি বিদ্বদগণ উপবাস করিয়া থাকেন, বেদবাদি মুনিগণ একের বিচ্ছেদ্ে নক্ষর বা তিথির অত্তে পারণ করেন। ৩৯৯॥

সাংযৌগিকে তু সম্প্রাপ্তে যাত্রকোহিপি বিযুজ্যতে। তাত্রব পারণং কুর্য্যাদেবং বেদবিদো বিদুঃ ॥৪০০॥

অনুবাদ—বেদবিদ্গণ জানেন পারণ দিনে তিথি ও নক্ষত্র একযোগে রৃদ্ধি প্রাপ্ত হইলে যখন যে কোন একটির অন্ত হইবে তখনই পারণ করিবেন।। ৪০০।।

টীকা—গুদ্ধারাঃ সপ্তমীবেধরহিতারাঃ কেবলায়া একাকিন্যাঃ রোহিণীং বিনাভূতারা ইত্যর্থঃ। বৃদ্ধৌ সত্যাং তিথেরভট্ন্যা অন্তে বিচ্ছেদে সতি পারণম্, ভে চ রোহিণীনক্ষতে কেবলে অধিকে বৃদ্ধে সতি তুসা রোহিণীনক্ষত্রস্যান্ত পারণম্। দ্বয়োশ্চ তিথিনক্ষত্রয়োবৃদ্ধী সত্যামেকস্য তয়োমধ্যে তিথেনক্ষত্রস্য বা কস্যচিত্তেদতশ্ছেদে সতি পারণং কার্য্যমিত্যর্থঃ। পূর্বেস্ত
'তিথিভাভে চ পারণম্' ইতি যল্লিখিতং, তচ্চ দ্বয়োরেব সাম্যেন বৃদ্ধাভিপ্রায়েণ, কিংবা অগ্রে লেখ্যপক্ষান্তরাদরেণেতি ভেয়ম্। 'সাংযৌগিকে ব্রতে' ইত্যনেন
সংযোগাস্যাপেক্ষয়া অভ্টম্যাং সংযোগাভাবে রোহিণ্যামিপি পারণং কার্য্যমেব ॥ ৩৯৭-৪০০ ॥

যদা তিথাক্ষয়োরেব দয়োরতে তু পারণম্। সমর্থানামশক্তানাং দয়োরেকবিয়োগতঃ ॥ ৪০১ ॥

অন্বাদ—অথবা—সমর্থ ব্যক্তিগণের পক্ষে তিথি ওনক্ষত্রান্তে পারণ, অশক্ত ব্যক্তিগণের পক্ষে যে কোন একের অতে পারণ ॥ ৪০১॥

টীকা-—অথবা দ্বয়োরেবান্তে পারণমিতি কেষাফিন্তমঙ্গীকৃত্যাধিক।রিভেদেন ব্যবস্থাপয়ন্ পক্ষান্তরং
লিখতি—যদেতি। সম্থানাম্ উপবাস্তর্মশক্তানাং
দ্যোরেবান্তে পারণম্, অশক্তানান্ত দ্যোমধ্যে একবিচ্ছেদ এব পারণম্।। ৪০১।।

অতএব উক্তং যাজবলেক্যন— যাঃ কাশ্চিভিথয়ঃ প্রোক্তাঃ পুণ্যা নক্ষত্রসংযুকাঃ । ঋক্ষান্তে পারণং কুর্য্যাদিনা শ্রবণরোহিণী ॥ ৪০২ ॥

অনুবাদ—অতএব ষাজ্ঞবদক্য মুনির উল্ভিতে—
নক্ষত্র সংযুক্তা পুণা প্রদা যে সকল তিথি শাস্ত্রে উক্ত আছে, সে সকলের ব্রতে নক্ষত্রান্তেই পারণ করিবে, অবণা ও রোহিণী নক্ষত্র বাতীত। অর্থাৎ শ্রবণা-দাদশী ও রোহিণী অচ্টমীতে নক্ষত্র ও তিথির অভ ইইলে পর পারণ করিবে ॥ ৪০২ ॥

টীকা—তাসু চ ঋক্ষান্তে সত্যেব পারণং কুর্যান তু তিথ্যন্তমপেক্ষতে ইতার্থঃ। 'বিনা শ্রবণরে।হিণীম্' ইতি শ্রবণদাদশ্যাং রোহিণ্যুভটম্যাঞ্চ ঋক্ষান্তে তিথ্যন্তে চ সতি পারণং কুর্যাৎ, ন তু কেবলঋক্ষান্ত ইতার্থঃ। ক্যাদিতাত্র তাসামিতি কুচিৎ পাঠঃ, অর্থন্ত তথৈব। ভাচে শ্রাবণদাদশ্যাং শ্রীবামনপ্রাদুর্ভাবাপেক্ষয়া শ্রবণা-তেইপি ন পারণং কিন্তু তদহোরাত্রান্ত এব, অতএব সমর্থানাং তরোপবাসদ্বয়ম্। এতক্চাগ্রে ব্যক্তং ভাবি। কে চিক্তৈবং ব্যাচক্ষতে—তাসু ঋক্ষান্ত এব পারণং, শ্রুবণ-রোহিণ্যান্ত তিথান্ত এব পারণং, ন ছেতয়োঃ ঋক্ষান্তোহপেক্ষণীয় ইতি। এবঞ্চ শ্রবণ-দাদশীরতে পারণায়া দাদশ্যতিক্রমদোষোহপ্যেতদিশেষবচনবলাৎ সোত্ব্যঃ। যদা, তিথান্তরশ্রবণরতে এবং জেয়মিতি দিক্।। ৪০২।।

অতএব ব্রন্ধবৈবর্তে— অচ্টম্যামথ রোহিণ্যাং ন কুর্য্যাৎ পারণং কৃচিৎ। হন্যাৎ পুরা কৃতং কশ্ম উপবাসার্জিতং ফলম্॥৪০৩

অনুবাদ—অতএব ব্রহ্মবৈবর্তপুরাণে—অভটমীতে ও রোহিণীতে কখনও পারণ করিবে না, করিলে পারণকারীর পূর্ব্বকৃত সুকর্ম ও উপবাসজাত ফল নচ্ট করিবে ॥ ৪০৩ ॥

টীকা—যতো হন্যাৎ পারণমেব কর্তুঃ ॥ ৪০৩ ॥

তিথিরুস্ট্রণং হস্তি নক্ষত্রঞ্চতুর্থণম্। তদমাৎ প্রয়ন্তঃ কুর্য্যাতিথিভাত্তে চ পারণম্॥৪০৪॥

অনুবাদ— তিথি অষ্টণ্ডণ পুণা ক্ষয় করে, নক্ষ**রও** চতুগুণি পুণা ক্ষয় করে, অতএব বিশেষ যত্ন সহ-কারে তিথি ও নক্ষরের অভে পারণ করিবে॥ ৪০৪॥

কেচিচ্চ ভগবজনুমহোৎসবদিনে তভে। ভক্তোৎসবাভে কুকান্তি বৈষ্ণবা ব্রতপারণম্॥৪০৫॥

অনুবাদ—কেহ কেহ পবিত্র পরম উত্তম ভগব-জন্ম মহোৎসব দিনে বৈষ্ণবগণ দাস্য ভক্তিসহ উৎ-সবাত্তে ব্রত পারণ করিয়া থাকেন ॥ ৪০৫ ॥

তথা চোক্তং গারুড়ে— তিথ্যন্তে চোৎসবাত্তে বা বতী কুব্বীত পারণম্ ॥৪০৬

অনুবাদ—ঐরপ গরুড়পুরাণে উক্ত আছে—ব্রতা-চরণকারী পরদিন তিথির অন্তে, অথবা ঐ দিন উৎ-সবাত্তে পারণ করিবেন ॥ ৪০৬ ॥ টীকা—উৎসবান্তে অধিকাধিকভোগনৃত্যকীর্তনাদিনা পূজাবিশেষে বৈষ্ণবকুলসন্মাননবিশেষে চ সমান্তে
সতি । অন্ত চ গুড়ে প্রমোত্তমে মহোৎসবদিনে ইতি
কায়ক্লেশাযোগ্যতা সূচিতা । তথা ভক্ত্যেতি নিত্যোচ্ছিত্ট-মহাপ্রসাদ- ভোজন-নিয়ম- দাস্যবিশেষাপেক্ষয়া
ইতি হেতুবিশেষক দশিত ইতি দিক্ ।। ৪০৪-৪০৬ ।।

বারুপুরাণে চ— ঘদীচ্ছেৎ সক্ষপাপানি হন্তং নিরবশেষতঃ। উৎসবাভে সদা বিপ্র জগলাথালমাশয়েৎ।। ইতি।। ৪০৭।।

অনুবাদ—বায়ুপুরাণেও—নিঃশেষে যদি সর্ববিধ পাপ ধ্বংস করিতে ইচ্ছা কর, হে বিপ্র । উৎসবাভে সর্বাদা জগন্নাথদেবের প্রসাদান্ন ডোজন কর।ইবে॥৪০৭

টীকা---আশয়েদশ্লীয়াৎ ॥ ৪০৭ ॥

#### অথ জন্মাষ্ট্মীব্রতবিধিঃ

ব্রতসাধারণভাচ্চ সঙ্ক্ষ্যাদি-দিনত্রয়ে। কর্ত্তব্যা নিয়মাঃ সর্ক্ষে দশম্যাদি-দিনেম্বিব ॥৪০৮॥

অনুবাদ — অনন্তর জন্মাণ্টমী-ব্রতবিধি, পূর্বের্ব দশমী, একাদশী ও দাদশী এই তিন দিবসে সাধারণ ভাবে যে ব্রতের নিয়মসমূহ কথিত হইয়াছে, সেই-রূপ এই জন্মাণ্টমী ব্রতে সপ্তমী, অণ্টমী ও নব্মীতে কর্ত্ব্য নিয়মসমূহ পালন করিবে ॥ ৪০৮ ॥

টীকা —তত্তাদৌ ব্রতসাধারণান্ নিয়মানতিদিশতি
—বতেতি। সপ্তম্যাদিদিনত্তয়ং সংঘ্যদিনমুপবাসদিনং পারণদিনঞ্চ তদিমন্, দশম্যাদিদিনেভিবব যথা
দশম্যেকাদশীঘাদশীদিনত্তয়ে, তথা সর্কে নিয়মাঃ
কর্তব্যাঃ। দশম্যাদিবিহিতা অপি তে তে নিয়মাঃ
সর্ক্রত-সাধারণভাদত্র সপ্তম্যাদিত্বপি কর্তব্যা
ইত্যর্থঃ। তে চ পূর্ক্রমেকাদশী-ব্রতপ্রকরণে লিখিতা
এব সন্তি। তৈলমতামুপানঞ্চ ইত্যাদি দশমীনিয়মাঃ।
'অসক্জ্লপানাচ্চ' ইত্যাদ্যেকাদশীনিয়মাঃ। কাংস্যামিষে সুরাং ক্ষৌর্রম্' ইত্যাদি-ভাদশীনিয়মাঃ।
অতএব ভবিষ্যোত্তরে—উপার্ত্তস্য পাপেভাঃ' ইত্যাদি।
তচ্চাগ্রে লেখ্যমেব ।। ৪০৮ ।।

#### অথ বিধিবিশেষঃ

ভবিষ্যোত্তরে শ্রীযুধিষ্ঠির উবাচ—
তদ্রতং কীদৃশং দেব লোকৈঃ সবৈর্নুষ্ঠিতম্।
জন্মাণ্টমীরতং নাম পবিত্রং পুরুষোত্তম।। ৪০৯॥

অনুবাদ—অনভর বিশেষ বিধি, ভবিষাোত্তর-পুরাণে শ্রীযুধিষ্ঠির বলিলেন—হে পুরুষোত্তম দেব। পবিত্র জন্মাণ্টমী ব্রত কীরূপ? যাহা সক্রলোকে অনু-ষ্ঠান করে ? ৪০৯।।

যেন জং তুপ্টিমায়।সি লোকানাং প্রভবাব্যয়। এতব্যে ভগবন্ শুহি প্রসাদারধুসূদন ॥ ৪১০ ॥

অনুবাদ—হে ভগবন্ । হে মধুসূদন । আপনি লোকস্পিট বা উন্নতির হেতু, আপনি অব্যয় ! যে জন্মাণ্টমী ব্রত দ্বারা আপনি প্রসন্ন হন । আমার প্রতি প্রসন্ন হইয়া আপনি সেই জন্মাণ্টমী ব্রত বিধি বলুন ।। ৪১০ ।।

শ্রীকৃষ্ণ উবাচ— পার্থ তদ্বিসে প্রাপ্তে দভ্তধাবনপূর্বেকম্। উপবাসস্য নিয়মং গৃহ্ীয়াদ্যতমানসঃ ॥ ৪১১ ॥

একেনৈবোপবাসেন ক্তেন কুরুনন্দন।
সঙ্জনাক্তাৎ পাপানা চাতে নাত্র সংশয়ঃ ।। ৪১২ ॥
অনুবাদ—হে করুনন্দন! একটি উপবাস করিলে
সঙ্জনাক্ত পাপ হইতে মুক্ত হয়, ইহাতে সংশ্র

টীকা—এবং সর্ব্রতসাধারণবিধিমুলিখাধুনার বিশেষং লিখতি—একেনেত্যাদিনা। সপ্তমামেক ভজানভরং দভ্তধাবনপূর্বকং সঙ্কলং কুর্য্যাৎ, অর্থ বাষ্টম্যাং প্রাতঃ কুর্য্যাৎ ॥ ৪১২ ॥ উপার্তস্য পাপেভ্যো যস্ত বাসো ভণিঃ সহ। উপবাসঃ স বিভেয়ো নোপবাসস্ত লঙ্ঘনম্ ॥৪১৩॥

ভনুবাদ—পাপসমূহ হইতে দূরে থাকিয়া ভণ-সমূহের সহিত যে বাস, তাহাই 'উপবাস', কেবল নিরাহারকে উপবাস বলে না।। ৪১৩।।

#### অথ তত্ত্ৰ মত্তঃ

অদ্য স্থিত্বা নিরাহারঃ সর্বভোগবিবজ্জিতঃ। ভোক্ষেহহং পুগুরীকাক্ষ শরণং মে ভবাচ্যুত ॥৪১৪॥

অনুবাদ—অনন্তর তাহাতে মন্ত্র—হে পুঙরীকাক্ষ! অদ্য নিরাহার ও সর্ব্ববিধ ভোগবজ্জিত
হইয়া থাকিব, প্রদিনে ভোজন করিব, হে অচ্যুত!
আপ্রি আমার আশ্রয় হউন ॥ ৪১৪ ॥

টীকা—ত্ত্রাল্টমীপ্রাতঃ সক্কল্পমন্তং লিখতি—
অদ্যেতি। যদ্যপি সক্কল্পমন্ত্র 'শ্বোভূতে প্রমেশ্বর'
ইত্যাদি পাঠঃ কৃচিদ্দৃশ্যতে, তথাপি 'সর্ব্বভোগবিবজিল্ডঃ' ইত্যাদি-ভবিষ্যোত্তরোক্তপাঠোহত্র লিখিতঃ।
পাঠান্তরে 'দেবকীপুর' ইত্যাদি-বিশেষ-নির্দ্দেশন
শিল্টগণাদৃতত্বাৎ। ভবিষ্যোত্তরে চ শ্রীযুধিল্ঠিরং প্রতি
শ্রীভগবতা স্বয়ন্তথা নোক্তং, প্রমলজ্জাণ্ডণশীলত্বাৎ,
এবমন্য্রাপৃহ্যম্॥ ৪১৪॥

ততঃ রাজা তু মধ্যাহে নদ্যাদৌ বিমলে জলে। দেবক্যাঃ শোভনং কুর্যাণে সুগুঙং

সূতিকাগৃহম্ ॥ ৪১৫ ॥

অনুবাদ—অনভর মধ্যাহে নদী প্রভৃতির পবিচ জলে স্থান করিয়া অতি শোভন ও গোপনীয় দেবকীর স্তিকা গৃহ রচনা করিবে ॥ ৪১৫ ॥

অথ সূতিকাগৃহ-নির্মাণবিধিঃ পদারাগৈঃ পটৈনেরৈমভিতং চচ্চিতং ওড়ৈঃ। রম্যং বন্দনমালাভী রক্ষামণিবিভৃষিতম্ ॥ ৪১৬॥

অনুবাদ—অনন্তর সৃতিকা গৃহ নির্মাণ বিধি— পদারাগ বস্তুসমূহ দারা মণ্ডিত ও সূক্ষ্ম বস্তুসমূহ দারা চচিত, পবিত্র ও মনোহর বন্দনমালাসমূহ বারা এবং রক্ষামণিসমূহ বারা বিভূষিত সূতিকা গৃহ রচনা করিবেন ॥ ৪১৬ ॥

সর্কাং গোকুলবৎ কার্য্যং গোপীজনসমাকুলম্। ঘণ্টামর্দ্দল-সঙ্গীতং মান্তল্যকলসাধ্বিতম্ ॥ ৪১৭॥

অনুবাদ —গোকুলের রীতি অনুসারে সর্কা কার্যা করিয়া গোপীজন পরিবেপ্টিত, ঘণ্টা ও মাদল ধ্বনি-সহ সঙ্গীত, মঙ্গল ঘট স্থাপন ॥ ৪১৭ ॥

ষবার্দ্র-স্বান্তিকাব্জাদ্যৈঃ শথ্যবাদির-সক্লম্। ব্যাক্রী লোহখজাদীপচ্ছাগসমন্বিতম্ ॥ ৪১৮ ॥ মন্থানবারিষ্পৈক ভূতিস্বপ্বহিণ্ডিঃ। দ্বারি বিন্যস্তমুষলং রক্ষিতং রক্ষপালকৈঃ॥ ৪১৯॥

অনুবাদ—যবার্চ, স্বস্তিক, পদ্ম, তুমুল শ্থ বাদ্য, গীত, নৃত্য, শৃথল, লৌহ, খজা, দীপ, ছাগ, মহনদণ্ড, জল, ধূপ, ভুস্ম, সর্ষপ, প্রজ্ঞ্লিত অগ্নি ভারে মুষল সজ্জিত ভারপালসমূহ ভারা রক্ষিত সূতিকা গৃহ রচনা করিবে। ৪১৮-৪১৯।

ষষ্ঠা দেব্যাশ্চ তত্ত্বৈ বিধানং বিধিবতথা।
এবস্থিধং ষথাশক্তি কর্ত্ব্যং সূতিকাগৃহম্ ॥ ৪২০ ॥
অনুবাদ—সেই স্থলে বিধি অনুসারে ষণ্ঠীদেবী
নির্মাণ কর্ত্ব্য, এইরূপ সামর্থ্য অনুসারে সূতিকা গৃহ
নির্মাণ কর্ত্ব্য ॥ ৪২০ ॥

তন্মধ্যে প্রতিমা স্থাপ্যা সা চাপ্যল্টবিধা স্মৃতা। কাঞ্চনী রাজতী তাম্রী পৈত্তলী মূন্ময়ী তথা। বাক্ষী মণিময়ী চৈব বণিকা লিখিতাথবা।। ৪২১।।

জনুবাদ—তাহার মধ্যে ষশোদাদি মাতৃ প্রতিমা ছাপন কর্ত্ব্য, তাহা অচ্টবিধা—সুবর্ণময়ী, রৌপ্যময়ী, তাম্রময়ী, পিত্তলময়ী, মৃন্যয়ী, দারুময়ী, মণিময়ী অথবা চিল্লপট্ময়ী।। ৪২১।। সকলেক্ষণসম্পন্না পর্য্যকে চার্দ্রস্থিকা। প্রতপ্তকাঞ্চনাভাসা কৃতা সা তু তপস্থিনী। প্রসূতা চ প্রসূতা চ তৎক্ষণাচ্চ প্রহ্যিতা॥ ৪২২॥

অনুবাদ—সকলিক্ষণ যুক্তা পালকে অর্কশায়িনী গলিতকাঞ্চনবর্ণা তপখিনী প্রসূতা ভনদুগ ক্ষরিতা তৎক্ষণাৎ আনন্দিতা মাতৃমূত্তি হইবেন ।। ৪২২ ।।

টীকা—অথ লোকে জন্মতিথিকৃত্যবৎ প্রাতঃ শ্রীভাগরতোহপি তিলম্মপনাদিকং লৌকিকভজিরীত্য-পেক্ষয়া কার্য্যমিতি লিখতি—কুকীতেতি। প্রডোঃ শ্রীকৃষ্ণস্য গ্রপনাদি তিলৈঃ কৃষ্ণৈঃ কুর্ব্বীত, আদি-শব্দা-দুৰ্ভনাদি ৷ তথা চোক্তম্—'তিলোদ্ভী তিল্লায়ী তিলহোতা তিলপ্ৰদঃ। তিলবাপী তিলাশী চ ষট্তিলী নাবসীদতি ॥' ইতি । অর শিষ্টাচারানুসারেণাষ্টো-ত্র-শতদূর্কাগ্রাদিযুক্তেন সহস্রচ্ছিদ্রঘটেন স্থপনাদিকমপি ভেষম্। সর্বাং বস্তাদিকঞ্চ নবমেব ভগবতে অর্পয়েক। 'শিল্টাচারানুসারতঃ' ইতি সর্ব্রাগ্রেহপানুবর্ত্নীয়ং সৎসম্প্রদায়াচারানসারেণৈ-বারাখিলবিধিলিখনাৎ ৷ ভডে তীর্থে শ্রীকালিক্যাদৌ, ত্রাপি শ্রীবিশ্রারাদৌ' তদলাভে চ অন্যর বা সজ্জলে পবিত্রনির্মালসলিলে। তথা চাগ্রে লেখ্যং ভবিষ্যোত্র-বচনম্—'নদ্যাদৌ বিমলে জলে' ইতি। ব্রতী উপ-বাসপরো জনঃ, ধানীফলং মৃধি দত্বা, তেন মস্তকং সংমৃজ্য শুভৈঃ শ্রীভগবতঃ স্নানাদ্যবশিলৈটর্মহাপ্রসাদ-রাপৈঃ কুফৈন্ডিলৈঃ কুতা স্থানং কুর্য্যাৎ। তথা চ ভবিষ্যে— উপোষিতস্ত মধ্যাহে স্বাতা কৃষ্ণতিলৈঃ ওড়ৈঃ। ধাত্রীফলং শিরে দদ্যান্মহাপ্ণাবির্দ্ধয়ে'। ইতি। যদাপি তদ্বচনমগ্রে মূলে স্বয়মেব লেখাং, তথ্যস্যেত্দর স্খার্থং লিখিতম্, এবমগ্রেহ্পাহাম। অন্যদ্ত্টদেবপূজাদি সুদেশে শোডনপ্রদেশে দিবাং পরমোডমম্। তৎপ্রকারং দর্শয়ন্ তদেব বিশিন্চিট —বিভূষিতমিতি দাড়াম । তোরণাদিনা চালু বাসো-দর্পণপল্লবাদি-বিরচিতানি বন্দনমালেতি খ্যাতান্যেব। আবদৈবিতানাদিষু স্থানে স্থানে সমাগ্রদৈঃ কলসাদি-ভিশ্চ ভূষিতম্। যবদূর্কাছজৈঃ। আদি-শব্দাৎ মথনরজ্বস্তিকাদিভিশ্চাতাং যুক্তম্। দারি দার-বিনাজৈঃ শৃথলাদিভিঃ সংযুতম্। আদিশকাকার প্রকলিখিত-মার্কণ্ডেয়পুরাণাদি বচনানুসারেণ মথন-দণ্ড-দীপ-জল-যুপ-ভস্মসর্ষপ-নিম্বফলানি ভেয়ানি।

তর স্তিকাগৃহে তড়িভ্যাদৌ গোপ-গোপীজনারতং প্রাগোকুলং শ্রীনন্দবাসং বিশেষতো লিখেए। গেহস্য তস্যৈব স্তিকাগৃহস্য সৰ্বতঃ সৰ্বদিক্ষ্, স্তিকাগৃহস্য মধ্যে স্কু তোভদ্রাখ্যং মণ্ডলং বিরচ্যা ত্রিমন কুন্তং স্থাপয়েদিতার্থঃ। তস্য ঘটস্যোপরি তৈমং স্বৰ্ণনিশ্মিতং তদভাবে বৈণবঞ্চ পাত্ৰং ন্যাসেৎ স্থাপয়ে । ভবিষ্যপুরাণোক্তং 'তচ্চ পাত্রং তিলপরি-তম্'ইতি চ ভেয়ম্। পারপরিমাণঞ দেবীপুরাণো-জ্ঞং পুকাঁং লিখিতমেবান্তি। তৎ পালং, তদুপরি দেবকীং স্থাপয়েৎ ; কথভুতাম্ ? স্থাপনান্যেন রূপ্যা-দিনা কুতাং নিস্মিতাম। অর্ণাদিমানং চোক্তম। 'সৌবণী রাজতী তান্ত্রী রুক্ষজা মাতিকী তথা। চিত্রজা পিল্টলেপস্থা নিজবিতন্সারতঃ। আ মাষাৎ পল-পর্য্যন্তং কর্ত্ব্যা শাঠ্যবজ্জিতৈঃ' ইতি । প্রতিমামাহ – সকে তি সার্দ্ধেন। সকে ণ দিবাস্ত্রী-লক্ষণ-বিশেষেণ সম্পন্না সম্পূৰ্ণ। লক্ষণং লেখ্য-লক্ষীপ্রতিমানুসারেণ জেয়ম্। অর্দ্ধসুপ্তিকেতি, অর্দ্ধাঙ্গেন স্প্তিকেতার্থঃ। এতচ্চ বালকস্তনদানার্থং শ্যায়াং কুতা নিঝিতা। পাঠাভরে ময়া সহেতাসা অর্দ্ধস্তিকেত্যনেন সম্বলঃ। তপস্থিনী প্রমভাগ্যব-তীতি প্রক্জিনাকৃততপঃসমরণাদেব। প্রস্থা তা---ক্ষরিতন্তনী ॥ ৪১৫-৪২২ ॥

মাঞাপি বালকং সুঙং পর্য্যক্ষে স্তনপায়িনম্। শ্রীবৎসবক্ষসং দেবং নীলোৎপলদলপ্রভম্ ।। ৪২৩ ।। শগ্র-চক্ত-গদা-শার্স-বনমালা-বিভূষিতম্ । চতুভুঁজং মহঃপূর্ণং স্থাপয়েত্ত্র ভক্তিতঃ ।। ৪২৪ ।।

অনুবাদ— প্রীকৃষ্ণ মৃত্তিও পালক্ষে নিচিত নয়ন অথচ স্তন পানরত বক্ষে, প্রীবৎস চিহ্নযুক্ত বালক নীলপদের পরের ন্যায় জ্যোতি বিশিষ্ট রচনা করিবনে, অথবা শশ্ব, চক্রু, গদা, শাস্ত্রধনু বন্মালা বিভূপিত, চতুর্ভুজ, জ্যোতিশ্বয় মৃত্তি সে স্থানে ভক্তিপূর্ব্বক স্থাপন করিবেন।। ৪২৩-৪২৪।।

টীকা নিজ-শ্রীমূতিমাহ—মাঞ্চেত ৰাভাাম্। বালকং বালরূপং, দেবং দ্যোতমানং দিবারূপং বা। তদেবাহ—শংখতি; মহঃপূর্ণং তেজঃস্বরূপম্, ঘুরা, মহোব্রন্ধ তৎ স্বরূপং। সচিচদানন্দঘনং মাং ডক্তা। তুর তথা স্থাপয়েদিতার্থঃ ॥ ৪২৩-৪২৪ ॥

যশোদাঞাপি তবৈব প্রসূত-বরকন্যকাম্।। ৪২৫।।

জনুবাদ—যশোদাকেও সেই স্থানে নব জাত কন)ারুজ সমন্বিত মূর্ত্তি স্থাপন করিবেন ॥ ৪২৫ ॥

টীকা—তত্ত্রব কৃচিদ্দেশে শ্রীষশোদা-প্রতিমাঞ্ ছাপয়েৎ ইত্যাহ—যশোদামিতি। প্রসূতা বরা শ্রেষ্ঠা মায়াদেবীরূপা কন্যকা যয়া তাম্। শ্রীনন্দ-বলভদ্র-রোহিণী-গোপ-গোপ্যাদিপ্রতিমাশ্চ স্থাপ্যা ইতি ভেয়েম্, একত্ত্রিব তেষাং স্থাপনাদ্যুক্তেঃ।। ৪২৫।।

তত্র দেবা গ্রহা নাগা যক্ষবিদ্যাধরোরগাঃ । প্রণতাঃ পুষ্পমালাভির্ব্যগ্রহস্তাঃ সুরাসুরাঃ । সঞ্চরস্ত ইবাকাশে প্রকারৈমুদিতে!দিতৈঃ ॥ ৪২৬ ॥

জনুবাদ—বহিদেশে দেবগণ, গ্রহগণ, নাগগণ, যক্ষ বিদ্যাধর, সর্পগণ, পুষ্পমালা সহ ব্যগ্রহন্তে প্রণত দেব, অসুরগণ, আনন্দিত হইয়া নানাভাবে আকাশে উদিত হইয়া যেন সঞ্চরণ করিতেছেন ।। ৪২৬।।

টীকা — তত্ত্ব সৃতিকাগ্হে, সুরাসুরা ইতি পুনঃ
সুরগ্রহণং তেষাং হর্ষবিশেষোদয়াহ । যদ্বা, সুরবদ্যোহসুরা আসুরভাবরহিতা যে, দৈত্যান্তে শ্রীপ্রহলাদাদয়ঃ । মুদিতানি হর্ষমুক্তানি উদিতানি বচনানি
যেষ্, যদ্বা, মুদিতানাং যে উদিতাঃ শাস্তাদ্যুক্তাঃ প্রকারা
বেশ-বাবহারাদয়স্তদ্বিশিদ্টাঃ সভঃ, আকাশে সঞ্চরভ
ইব দেবাদয়ঃ, স্থাপ্যা ইতি শেষঃ । তাদৃশ্যস্তত্ত্বপ্রতিমাঃ কার্য্যাঃ, পটাদৌ লেখ্যা ইত্যর্থঃ ॥ ৪২৬ ॥

বস্দেৰোহপি তাত্ৰৰ খড়গচন্মধরঃ স্থিতঃ ॥ ৪২৭ ॥

অনুবাদ—শ্রীবসুদেবও সেখানেই খড়া ও চর্ম ইস্তে অবস্থান করিতেছেন।। ৪২৭।।

টীকা—বসুদেবোহপি খজাচর্মাধরঃ কংসবধার্থ
<sup>মাত্তখজাচর্মা</sup> ইব স্থিতন্তবৈ সংস্থাপ্যঃ। তাদৃশ
তৎপ্রতিমা শ্রীদেব কীনিকটে স্থাপনীয়েতি জেয়ম্।।৪২৭

কশ্যপো বসুদেবোহয়মদিতিশ্চাপি দেবকী।
শেষনাগো হলী চাত্র যশোদাদিতিরেব চ ।। ৪২৮ ।।
অনুবাদ—এই বসুদেব কশ্যপ, দেবকী অদিতি,
শেষনাগ গ্রীবলদেব, যশোদা অদিতিই ।। ৪২৮ ।।

নদঃ প্রজাপতির্দক্ষো গর্গশাপি চতুর্মুখঃ । এযোহবতারো রাজেন্দ্র ! কংসো বৈ কালনেমিজঃ ॥ ৪২৯ ॥

অনুবাদ—নন্দমহারাজ দক্ষ প্রজাপতির গর্গমুনি চতুর্মুখ ব্রক্ষার অবতার। হে রাজেন্দ্র। কংস নিশ্চয়ই কালনেমির অবতার॥ ৪২৯॥

টীকা—শ্রীবস্দেবাদীনং ধ্যানবিশেষমাহ—কশ্যপ ইতি সার্ছাভ্যাম্। কালনেমিজঃ কালনেমেরবতার ইতার্থঃ, পাঠান্তরং চিন্ত্যম্। এবং গর্গকংসাদয়োহপি প্রতিমা-দারা লিখনেন বা স্থাপ্যা ইতি জেয়ম্॥ ৪২৮-৪২৯॥

তর কংসনিযুকা যে দানবা বিবিধায়ুধাঃ। তে চ প্রাহরিকাঃ সব্বে সুঙা নিদ্রাবিমোহিতাঃ। অরিল্টো ধেনুকঃ কেশী দানবাঃ শরপাণয়ঃ॥৪৩০॥

অনুবাদ — সে স্থলে কংস নিমুক্ত যে চানুর
মুল্টিক প্রভৃতি দানবগণ বিবিধ অস্ত্রধারণপূবর্বক
অবস্থিত তাহারা ও প্রহরিগণ যোগমায়ার প্রভাবে
মোহিত হইয়া নিদ্রিত লিখিবে এবং অরিচ্ট ধেনুক
কেশী প্রভৃতি দানবগণ শস্ত্র হস্তে লিখিবে ॥ ৪৩০ ॥

টীকা—প্রাহরিকাঃ প্রহরিণঃ, তানেব নিদিশতি অরিষ্ট ইতি। অন্যেচ শস্ত্রপাণয়ো দানাবাশ্চাণ্-রাদয়ঃ।। ৪৩০।।

নৃত্যন্তোহণসরসো হাল্টা গন্ধকা গীততৎপরাঃ। লেখনীয়শ্চ তত্তিব কালিয়ো যমুনাহদে। নন্দগোপশ্চ গোপাশ্চ যশোদা চ প্রসূতিকা।। ৪৩১॥

অনুবাদ—আনন্দিত হইয়া অংসরাগণ নৃত্যরতা, গক্ষকগিণ গীত তৎপর লিখিবে, ঐ পার্থে যমুনা হুদে কালিয়সর্প নন্দগোপ সহ অন্যান্য গোপগোপী যুশোদা নবপ্রসূতা লিখিবে ॥ ৪৩১ ॥ টীকা—নৃত্যদংসরাদয়শ্চ ব্যোমি লেখ্যাঃ, তরৈকদেশে যমুনা লেখনীয়া, তস্যাং হ্রদন্তর চ কালিয়োপরিশ্রীকৃষ্ণনৃত্যাদি-সর্করিজসম্বন্ধি-লীলারাপাদি-প্রতিমা
ছাপ্যেতি বেদিতব্যম্। প্রসূতিকা প্রসূতকন্যকা,
যশোদায়াঃ পুনরুজিন্তৎস্থাপনেন শ্রীনন্দাদিস্থাপনাডিপ্রায়েণ প্রাধান্যবিশেষাপেক্ষয়া বা, দ্বিতীয়ান্তপাঠে
কৃত্তেত্যনেন পরেণ সম্বন্ধঃ। পাঠান্তরে কন্যকালিখনেন তল্লেখো জেয়ঃ, ততশ্চ প্রসূতিকামিতি সদ্যে
জাতামিত্যর্থঃ ॥ ৪৩১ ॥

#### ততঃ পূজোপক্রমঃ

রম্যামেবংবিধাং কৃতা দেবকীং নবসূতিকাম্। তাং পার্থ পূজয়েভজ্যা গলপূল্পাক্ষতিঃ ফলৈঃ ॥৪৩২

অনুবাদ — অনত্তর পূজারস্ত — হে পার্থ ! এই-ভাবে সূতিকা গৃহ নির্মাণ করিয়া নবপ্রসূতিকা দেবকী মূত্তিকে গন্ধ, পূজ্প, অক্ষত ফলাদি দ্বারা ভৃত্তি-ভরে পূজা করিবে ॥ ৪৩২ ॥

কুমাণ্ডেনারিকেলৈশ্চ খর্জ্টুরেদাড়িমীফলৈঃ। বীজপুরৈঃ পূগফলৈনারকৈঃ পনসৈস্তথা ॥ ৪৩৩ ॥ দেশকালোভবৈমিতৈটঃ পুলৈশ্চাপি সুগদ্ধিভিঃ। ধ্যাতাবতারান্ প্রাথ্ঞান্ ময়েণানেন পূজয়েৎ ॥৪৩৪

অনুবাদ কুমাও, নারিকেল, খেজুর, দাড়িয় ইত্যাদি ফলদারা এবং বীজপুর সুপারি, নারস, লেবু, কাঁটাল এবং বিভিন্ন দেশ ও কাল জাত নানাবিধ ফল, মিষ্ট দ্বা, সুগন্ধি পুষ্পসমূহ দারা পূজা করিবে। পূর্বোভি বিবিধ অবতারগণকেও ধ্যান করিয়া মন্ত দারা পূজা করিবে। ৪৩৩-৪৩৪ ॥

### অথ পূজামন্তঃ

অদিতিদেবমাতা ছং সক্র্পাপপ্রণাশিনী। অতস্থাং পূজয়িষ্যামি ভয়ভীতো ভবস্য চ॥ ৪৩৫॥ পূজিতাসি যথা দেবৈঃ প্রসন্না ছং বরাননে। তথা মে পূজিতা ভক্তা। প্রসাদং কুরু সুব্রতে॥৪৩৬॥ অনুবাদ—অনন্তর পূজামন্ত্র—হে দেবকি। সর্ক্ পাপ নাশিনী অদিতি দেবমাতা তুমি। অতএব তোমাকে সংসার ভয়ে ভীত হইয়া আমি পূজা করিব। মহাদেবেরও তুমি পূজিতা। হে বরাননে। তুমি যেমন দেবগণ কর্তৃক পূজিতা হইয়া প্রসন্না হও, সেইরূপ হে সুব্রতে। ভক্তিসহ পূজিত হইয়া আমার প্রতি প্রসন্না হও।। ৪৩৫-৪৩৬।।

টীকা —দেবক্যা নবস্তিকাং নুতন-স্তিকাগৃহং, তাং দেবকীং গন্ধাদিভিভ্জ্যা পূজয়েদিতি দ্বাড্যান্মন্বয়ঃ। অবতারাশ্চ বহুবিধা লেখ্যাস্ততশ্চ অবতারং ধ্যাত্বা অদিতিরূপাং দেবকীং বিচিন্তা, অবতারানিতি পাঠে সর্কেষামেব তবৈব তত্তৎপূজনার্থন্মকরৈব প্রসঞ্চাদুদ্দিল্টমিতি জেয়ম্। অদিতিরিত্যাদিপূজামন্তঃ। ৪৩২-৪৩৫।।

যথা পুরং প্রিয়ং লব্ধা প্রাপ্তা তে নিক্তিঃ পরা। তথা মে নিক্তিং দেবি সপুর জং দদস্ব মে ॥৪৩৭॥

অনুবাদ—যেমন প্রিয় পুত্রকে লাভ করিয়া তুমি পরমানন্দ লাভ করিয়াছ। সেইরূপে হে দেবি। তুমি পুত্রসহ প্রসত্র হইয়া আমাকে পরমানন্দ দান কর ।। ৪৩৭।।

গায়ডিঃ কিম্নরাদ্যৈঃ সততপরির্তা বেণুবীণাদিনাদৈ-ভ্লারাদশকুজপ্রকর্জতকরৈঃ কিম্নরৈঃ সেব্যুমানা। প্যাকে ভাস্তুতে যা মুদিততর্মুখী পুলিণী সম্যাগাস্তে সা দেবী দেবমাতা জয়তি সুবদনা দেবকী কান্তর্পা

অনুবাদ — কিল্লরাদি গায়কগণ কর্তৃক সর্কাদা বেণুবীণা ঝদ্ধার সহ পরিবেল্টিতা, ভূঙ্গার, আদর্শ (আয়না) কুন্ত প্রভৃতি সেবোপ করণ হন্তে কিল্লরগণ কর্তৃক সেবামানা, বিস্তৃত পালকে যিনি হাসামুখী পুত্রসহ শয়নে আছেন, সেই দেবমাতা স্বর্রাপণী মনো-হারিণী সুবদনা দেবকীদেবী জয়যুক্তা হউন ॥৪৩৮॥

পাদাবভাঞ্জয়ন্তী শ্রীদেবক্যাশ্চরণান্তিকে । নিষন্না পঙ্কজে পূজ্যা নমো দেবৈ শ্রিয়ে ।। ইতি ।।৪৩৯ প্রনুবাদ—দেবকী মাতার চরণ সল্লিধানে নিজ প্রাসনে উপবিদ্টা এবং শ্রীভগবানের ও দেবকী মাতার চরণ সম্বাহনকারিনী লক্ষীদেবীর পূজা— 'ল্ক্ষী দেবাৈ নমঃ' এই মাজ কর্তবাা।। ৪৩৯।।

টীকা—পাদৌ গ্রীভগবতঃ দেবক্যা এব বা অভ্যঞ্জয়ন্তী শ্রীগ্রাদিভিঃ পূজ্যা। কথভূতা ? দেবক্যাশ্চরণান্তিকে পঙ্কজে নিজাসনে নিমন্তা উপ-বিশ্টা। তন্মন্ত্রমাহ—নম ইতি। কেচিচ্চাবাহনাদি-পূর্ব্বকং লক্ষ্মীপূজনমিদং শ্রীদেবকীপূজনাৎ পূর্ব্ব-মিছন্তি॥ ৪৩৯॥

অবতারসহস্রং বৈ কৃতং তে মধুসূদন। ন সংখ্যামবতারাণাং কশ্চিজ্জানাতি বৈ ডুবি॥৪৪০॥ রুজা শিবাদয়ো বাপি স্বরূপং ন বিদুস্তব। অতস্তাং পূজ্যাম্যদ্য মাতুরুৎসঙ্গশায়িনম্॥ ৪৪১॥

অনুবাদ—হে মধুসূদন! আপনি অসংখ্য অবতার গ্রহণ করিয়াছেন, এই জগতে কেহ আপনার
অবতারের সংখ্যা জানে না। ব্রহ্মা-শিবাদি দেবগণও
আপনার স্বরূপ জানেন না, অতএব অদ্য আমি মাতৃজোড়ে শায়িত আপনাকে পূজা করি। (ইতি পূজামত্ত্র)॥ ৪৪০-৪৪১॥

টীকা—নিজপূজামন্ত্রমাহ—-অবতারেতি দ্বাড্যাম্।
'ন তে সংখ্যাবতারাণাম্' ইতি পাঠে বিসর্গলোপেহপি
পুনঃ সন্ধিঃ, সংখ্যায়া জানাতি ক্রিয়ান্বয়ন্চান্যথা ন
স্যাদিতি ভাবঃ। অতঃ ব্রহ্মাদিভিরপি তব স্বরূপাজানাদ্ধেতাঃ কেবলমদ্য মাতুরুৎসঙ্গশায়িনমেব ত্বাং
পূজ্যামীত্যর্থঃ। যদা যস্য স্বরূপং তেহপি ন বিদুঃ,
তদম্য সাক্ষানাতুরুৎসঙ্গশায়িনং সন্তং পূজায়ামীত্যর্থঃ
॥ ৪৪০-৪৪১॥

ঘনামভিশ্চতুথ্যুৱৈঃ প্রণবাদিনমোহতকৈঃ। পূজয়েয়ুদ্দিজাঃ সক্বে স্ত্রী-শূদা মল্রবজিতাঃ ॥৪৪২॥

অনুবাদ—শ্রীবসুদেবাদির পূজা মন্তের উপদেশ
দৈবতার নিজ নিজ নামের সহিত চতুথী বিভজিবৃজ্জ করিয়া প্রথমে 'প্রপ্ব' ও শেষে 'নমঃ' শব্দযোগ
করিয়া (বান্ধাণ, ক্ষত্রিয়া, বৈশা) দীক্ষিত বিজগণ

সকলে পূজা করিবেন। আর অদীক্ষিত স্ত্রী-শূদ্রগণ নামমন্ত দারাই পূজা করিবেন॥ ৪৪২॥

টীকা— শ্রীবস্দেবাদীনাং পূজামন্তমুদ্দিশতি—
বনামডিরিতি। তর প্রয়োগঃ— 'ওঁ বস্দেবায় নমঃ'
ইতি। মন্ত্রবিবজিজ্তাঃ প্রণবরহিতাঃ, তরুলুলাকৈরপ্রণবা উচ্চারণীয়া ইতার্থঃ। অর চানুজোহপি
বিশেষতঃ পূজায়াঃ ক্রুমো বিধিক্ত বহুলপুরাণবচনাদুয়িতিতঃ সম্প্রদায়ানুসারক্রোগে লেখা এব ॥ ৪৪২ ॥

বিধান্তরমপীচ্ছন্তি কেচিদ্র দিজোত্তমাঃ। চন্দ্রোদয়ে শশাস্কায় দদ্যাদ্র্যাং হরিং সমর্ম ॥৪৪৩॥

অনুবাদ—এস্থলে কোন কোন দিজোতমগণ অন্য বিধিও ইচ্ছা করেন, চন্দ্র উদিত হইলে ধীরে ধীরে হরিকে সমরণ করিয়া চন্দ্রদেবকে অর্ঘ্যদান করিবেন ।। ৪৪৩।।

অনহং বামনং শৌরিং বৈকুঠং পুরুষোত্মম্।
অপরাজিতং বাসুদেবং মাধবং মধুসূদনম্ ॥ ৪৪৪ ॥
বরাহং পুগুরীকাক্ষং নৃসিংহং ধরণীধরম্ ।
দামোদরং পদানাভং কেশবং গরুড়ধ্বজম্ ॥ ৪৪৫ ॥
গোবিন্দমচূতেং কৃষ্ণমনভং পুরুষোত্মম্ ।
অধোক্ষজং জগদ্বীজং সর্গস্থিতান্তকারণম্ ॥ ৪৪৬ ॥
অনাদিনিধনং বিষ্ণুং ত্রিলোকেশং ত্রিবিক্রমম্ ।
নারায়ণং চতুর্বাহুং শশ্বচক্রগদাধরম্ ॥ ৪৪৭ ॥
পীতান্তর্বাহুং শশ্বচক্রগদাধরম্ ॥ ৪৪৭ ॥
পীতান্তর্বাহুং ক্রেচ্ছাসনাবিভূষিতম্ ।
প্রীবৎসাহুং জগৎসেতুং শ্রীপতিং শ্রীধরং হরিম্ ॥৪৪৮
দেবকীগর্ভসম্ভূতং দৈতাসৈন্যবিনাশনম্ ।
গুহাণার্ঘ্যমিদং দেব গোবিন্দার নমো নমঃ ॥৪৪৯॥
ইত্যর্ঘ্যমন্তঃ ।

অনুবাদ — নাম সমরণ — অনঘ, বামন, শৌরি, বৈকুঠ, পুরুষোত্তম, অপরাজিত, বাসুদেব, মাধব, মধুসুদন, বরাহ, পুগুরীকাক্ষ, নৃসিংহ, ধরণীধর, দামোদর, পদ্মনাড, কেশব, গরুড়ধরজ, গোবিন্দ, অচ্যুত
কৃষ্ণ, অনন্ত, পুরুষোত্তম, অধোক্ষজ, জগদ্বীজ সর্গস্থিত্যক্তকারণ, অনাদিনিধন, বিষ্ণু, গ্রিলোকেশ, গ্রিবিক্রুম, নারায়ণ, চতুর্বাহ, শশ্ব, চক্রু, গদাধর, পীতাম্বর

নিতা, বনমালাবিভূষিত, শ্রীবৎসাক্ষ, জগৎসেতু, শ্রীপতি, শ্রীধর, হরি, দেবকীগর্ভসভূত, দৈতাদৈনা বিনাশন—হে দেব। এই অর্ঘা গ্রহণ করুন। আপনি গোবিদ্দ, আপনাকে নমস্কার, নমস্কার ॥৪৪৪-৪৪৯॥ ইতি অর্ঘা মন্ত।

টীকা—ক্চিচ্চ যভেশ্বরায়েত্যাদি, পাদ্যাদি-দীপাভাপচারমন্তঃ, বিশ্বেশ্বরায়েত্যাদি নৈবেদ্যমন্তঃ, ধর্মেশ্বরায়েত্যাদি শ্বনমন্ত ইতি। অধুনা তরৈব মন্ত্রাদিভেদেন প্রমত্মাহ—বিধ্যন্তর্মিতি। স্মরন্ লঘু লঘু কীর্ত্বরন্ ইত্যর্থঃ, অগ্রে অন্থ্রাদিনামোজেঃ। স্মর্ণপ্রকার্মেবাহ—অন্থ্যিতি।। ৪৪৩-৪৪৪।।

#### অথ সানমন্ত্ৰঃ

যোগেশ্বরায় যোগসন্তবায় যোগপতয়ে গোবিন্দায় নমো নমঃ ॥ ইতি ॥ ৪৫০ ॥

জনুবাদ—অথ স্থানমন্ত —যোগেশ্বর, যোগসন্তব, যোগপতি গোবিন্দকে প্রণাম, প্রণাম ।। ৪৫০।।

#### অথ বস্তদানমতঃ

যোগেশ্বরায় যজসন্তবায় যজপতয়ে গোবিন্দায় নমো নমঃ।। ইতি।। ৪৫১।।

অনুবাদ —অনন্তর বস্ত্রদান মন্ত্র—যোগেশ্বর, যজ-সন্তব, যজপতি গোবিদ্দকে প্রণাম, প্রণাম ॥ ৪৫১॥

#### অথ ধূপদানমন্তঃ

বিশ্বেশ্বরায় বিশ্বসন্তবায় বিশ্বস্তরে
গোবিন্দায় নমো নমঃ ॥ ৪৫২ ॥

জনুবাদ —অনন্তর ধ্পদান মন্ত—বিশ্বেশ্বর, বিশ্ব-সম্ভব, বিশ্বপতি গোবিন্দকে প্রণাম, প্রণাম ॥ ৪৫২॥

### অথ নৈবেদ্যার্পণমন্তঃ

ধর্মেশ্বরায় ধর্মসভবায় ধর্মপতয়ে গোবিন্দায় নমো নমঃ ॥ ৪৫৩ ॥ অনুবাদ—অনভর নৈবেদ্য অর্পণ-মজ—ধর্মেশ্বর,

ধর্মসম্ভব, ধর্মপতি গোবিন্দকে নমস্কার, নমস্কার ॥ ৪৫৩॥

### অথ চন্দ্রার্ঘ্যদানমন্তঃ

ক্ষীরোদার্ণবসভূত অত্রিনেত্রসমুছব । গৃহাণার্ঘ্যং শশাক্ষেমং রোহিণীসহিতো মম ।। ৪৫৪ ॥

অনুবাদ—অনন্তর চন্ত্রকে অর্ঘ্যদান মন্ত্র—হে ফৌরোদার্ণবসভূত ! হে অগ্রিনেত্র সমুদ্রব । হে শশাক ! রোহিণী সহিত আমার এই অর্ঘ্য গ্রহণ কর ॥ ৪৫৪॥

স্থিলে স্থাপয়েদেবং শশাস্কং রোহিণীন্তথা।
দেবকীং বসুদেবঞ্ যশোদাং নন্দমেব চ ॥ ৪৫৫॥
বলভদ্রং তথা গোপান্ গোপীগোকুলমেব চ।
এবং ক্তে ন সন্দেহো নরঃ পাপাৎ প্রমূচ্যতে॥৪৫৬

জনুবাদ—ছণ্ডিলে অর্থাৎ মন্ত্রদারা পবিত্রীরুত ভূমিতে চন্দ্রদেব, রোহিণী, দেবকী, বসুদেব, যশোদা, নন্দমহারাজ, বলদেবকে, সেইরূপ গোপগণ গোপী-গণকে, গাভীগণকেও স্থাপন করিবে এবং আবাহনাদি করিয়া পূজা করিবে। এইরূপ করিলে মানব পাপমুক্ত হয় ইহাতে সন্দেহ নাই ।। ৪৫৫-৪৫৬ ॥

টীকা—স্থণ্ডিলে মন্ত্রসংস্কৃতভূমৌ স্থাপয়েৎ, আবা-হনাদিকং কৃত্বাহচ্চয়েদিত্যর্থঃ ॥ ৪৫৫ ॥

অর্দ্ধরে বসোর্দ্ধারাং পাতয়েদ্গুড়সপিয়া।
ততো বর্দ্ধাপনং ঘণ্ঠী নামাদিকরণততঃ ॥ ৪৫৭॥
কর্তব্যং তৎক্ষণাদ্রারৌ প্রভাতে নবমীদিনে।
যথা মম তথা কার্য্যো ভগবত্যা মহোৎসবঃ॥৪৫৮॥

অনুবাদ—অর্দ্ধরাত্তে গুড় ও ঘৃতদারা দেওয়ালে
বস্ধারা পাতন করিতে হয়, অতঃপর রাত্তেই মৃদ্ধীপূজা, নাড়ীছেদন, নামকরণাদি কর্ত্ব্য । নবমী দিনে
প্রভাতে যেমন মদীয় উৎসব (নন্দোৎসব) সেইরাপ
ভগবতী যোগমায়ারও উৎসব কর্ত্ব্য ।। ৪৫৭-৪৫৮ ॥

টীকা—গুড়সপিষা বসোধারাং পাতয়ে । বর্জা পনং নাড়ীচ্ছেদনম্, আদৌ ষত্ঠীং সম্পূজা পশ্চালাড়ী ছেদঃ কাষ্য ইতি সদাচারতো জেয়ম্। ততঃ বত্ঠী-

নিঃসারণমিত্যর্থঃ, ততো নামকরণম্, আদি-শব্দাৎ
ভাতকর্মারভা কংসবধান্তং সক্ষমেব চরিতং
হ্যাক্রমমনুকর্ত্বামিত্যর্থঃ। তক্ত রাভ্রৌ তৎক্ষণাদেব
কর্ত্বামিতি বর্দাপনবস্ধারাপাতনাদ্যভিপ্রায়েণ।
ভগবত্যাঃ শ্রীদুর্গাদেব্যা মহাপূজা নব্মীদিনে প্রভাতে
কর্তব্যতার্থঃ।। ৪৫৭-৪৫৮।।

ব্লাহ্মণান্ ভোজয়েডক্ত্যা তেজ্যো দদ্যাক্চ দক্ষিণাম্ । হিরণ্যং রজতঃ গাবো বাসাংসি বিবিধানি চ ॥৪৫৯ ঘদ্যদিষ্টতমং তেন কৃষ্ণো মে প্রীয়তামিতি ॥৪৬০॥

জনুবাদ—প্রতিমা বিসজ্জনের পরে ভক্তিসহ রাদ্ধণগণকে ভোজন করাইবে এবং তাহাদিগকে দক্ষিণা দিবে। সুবর্ণ, রৌপ্য, গাভী, বস্তাদি বিবিধ দ্বা এবং প্রাথিত বস্তু সকল দান করিবে—তাহা দারা প্রীকৃষ্ণ আমার প্রতি প্রীত হউন।। ৪৫৯-৪৬০।

টীকা —যদ্যত্তেষামভিমতং, তচ্চ দদ্যাও। তত্ত্র সঙ্কল্পকারমাহ—তেন দানেন মে কৃষ্ণঃ প্রীয়তা-মিত্যেবম্। ব্রাহ্মণভোজনাদিকঞ্চেদং বিসজ্জনা-ন্তুরং দ্রুটব্যম্॥ ৪৫৯-৪৬০॥

যং দেবং দেবকী দেবী বসুদেবাদজীজনৎ।
ভৌমস্য ব্রহ্মণো ভংগ্ডা তদৈম ব্রহ্মাত্মনে নমঃ॥৪৬১
সুজন্ম-বাসুদেবায় গোব্রাহ্মণ-হিতায় চ।
শান্তিরস্ত শিবঞাস্ত ইত্যুক্তা তং বিসর্জয়েৎ॥৪৬২॥

অনুবাদ—বিশুদ্ধ সভ্ বসুদেব পিতা হইতে দেবকীদেবী যে প্রীকৃষ্ণকে প্রকাশিত করিলেন, স্ভিট ও ব্রহ্মার রক্ষার জন্য, সেই পরব্রহ্ম বাসুদেবকে প্রণাম। সুশোভন জন্ম বাসুদেবকে, গোব্রাহ্মণ হিত-কারীকে প্রণাম, 'শান্তি হউক, মঙ্গল হউক', এই বিলিয়া প্রতিমাকে বিসজ্জন দিবে ॥ ৪৬১-৪৬২ ॥

তীকা—বিসজ্জনপ্রকার মাহ— যমিতি ছাড্যাম্। ডৌমস্য প্রপঞ্জরাপস্যেত্যর্থঃ। ভূমেশ্চেতি পাঠে ছুমিমার্ড্য রক্ষ-পর্যান্ত্যস্য সু শোডনং জন্ম ষস্য বাসু-দেবস্য তদৈম নম ইতি পূর্বেগৈবাশ্বয়ঃ, ঘ্রা, বাসু-দেবায় তৎপ্রীত্যর্থং মম স্বের্ষাম্পি বা সুজনাস্ত

এবং ষঃ কুরুতে দেব্যা দেবক্যাঃ সুমহোৎসবম্। বর্ষে বর্ষে তু মন্তভো ধর্মাথী ধর্মনন্দন। নরো বা যদি বা নারী যথোজং ফলমাগুরাৎ॥৪৬৩

অনুবাদ—হে ধর্মনন্দন ! যে মানব এইডাবে দেবকীদেবীর উত্তম মহোৎসব প্রতি বর্ষে অনুষ্ঠান করেন, আমার ভক্তি প্রাথী বা ধর্মাথী, পুরুষ বা স্ত্রীলোক হউন, শাস্ত্রোক্ত ফল প্রাপ্ত হইবেন।। ৪৬৩॥

চীকা—ধর্মাথী চান্যঃ কশ্চন, যদা, ধর্মো ডগবডিলক্ষণস্তদ্থী সন্ যো মন্তলঃ কুরুতে। ধরা, স মন্তলো ভবতি, অতএব ভক্তিলক্ষণধর্মাথী চলবতি। কিং বহুনা, সকামো মথোজংং ফলং চাগুরাও। পাঠান্তরে ভাগবতো বৈষ্ণবঃ, গৃহীতবিষ্ণুদীক্ষাকঃ ইতার্থঃ। তাদ্শো যো মন্তলঃ সঃ; মদা, অকারপ্রশ্লেষণ অভাগবতোহিপ মন্তলঃ সমিতার্থঃ। ৪৬৩।।

ভবিষো—

পৃহ**ীয়ালিয়মং পূৰ্কং দভধাবনপূৰ্কক**ম্। নিয়মাৎ ফলমাগোতি ন শ্ৰেয়ো নিয়মং বিনা ॥৪৬৪

অনুবাদ—ভবিষাপুরাণে-জন্মাট্টমী রত—উপ-বাস দিনে প্রাতে দণ্ডধারণ পূর্বেক প্রথমতঃ নিয়ম গ্রহণ করিবেন। নিয়ম গ্রহণ করিলে যথাযথ ফল প্রাপ্ত হয়, নিয়ম বাতীত উত্তম ফল পাওয়া যায় না ।। ৪৬৪।।

টীকা—িরমং—সঙ্কর্ম্॥ ৪৬৪॥

## নিয়ুমুমুলঃ

অস্য স্থিতা নিরাহারঃ খোভূতে প্রমেশ্বর । ভোক্ষ্যামি দেবকীপুত্র অসমন্ জন্মান্টমীরতে ॥৪৬৫

স্থান নিয়মমন্ত হে প্রমেশ্র ! অদ্য নিরাহারে থাকিয়া আগামী কল্য আমি ভোজন করিব । হে দেবকীনন্দন ! এই জ্মাট্টমীব্রতে আপ্রনি আমার আশ্রয় ।। ৪৬৫ ।।

উপোষিতস্ত মধ্যাহে রাড্রা কৃষ্ণতিলৈঃ গুড়ৈ। ধাত্রীফলং শিরে দদ্যান্মহাপুণাবির্দ্ধয়ে।। ৪৬৬।। অনুবাদ — উপবাসকারী পবিত্র কৃষ্ণতিল মিগ্রিত জলে মধ্যাহেশ রান করিয়া মহাপুণ্য র্দ্ধির জন্য ধাত্রী ফল বাটা মন্তকে দিয়া রান করিবে ।। ৪৬৬ ।।

টীকা—শিরে শিরসি মহাপুণ্যং ডগবডজিস্তস্য বিশেষেণ রুদ্ধয়ে, ধাত্রীফলস্য ডগবৎপ্রিয়ত্বাৎ ॥ ৪৬৬॥

কৃতা মাধ্যাহ্নিকং কর্ম স্থাপয়েদরলং ঘটম্। পঞ্চরত্রসমায্ত্রং পবিলোদকপ্রিতম্॥ ৪৬৭॥

জনুবাদ—মধ্যাহ্ণকালীন প্রাত্যহিক কর্ম সমা-প্রান্তে অছিল নির্দোষ ঘট পঞ্চরত্বসহ পবিত্র গঙ্গা-জলে পূর্ণ করিয়া স্থাপন করিবে ॥ ৪৬৭ ॥ টীকা—অরণং—নিশ্ছিলম্ ॥ ৪৬৭ ॥

তস্যোপরি নাসেৎ পারং কপূরাগুরুবাসিতম্। সুধূপবাসিতং ওছং পুজমালাভিশোভিতম্। সৌবর্ণং বিত্তবান্ ভজ্যা তদভাবেহ্থ বৈণবম্।।৪৬৮

অনুবাদ—তাহার উপর কর্পর, অগুরুবাসিত পার রাখিবে, উত্তম ধূপ বাসিত গুল্ল পূজমালাদারা চতু-দিশ শোভিত করিবে। বিত্তবান্ ব্যক্তি ভক্তিপূর্বক স্বর্ণপার অভাবে বংশপার রাখিবে।। ৪৬৮।।

টীকা—দেবীং দেবকীং, হৈমীং হেমনিস্মিতাম্ ॥ ৪৬৮ ॥

তস্যোপরি ন্যাসেদেবীং হৈমীং লক্ষণসংযুতাম্। দদমানাস্ত পুরস্য স্থনং বৈ বিদিমতাননাম্।। ৪৬৯ ॥

অনুবাদ—তাহার উপরে সুবর্ণময়ী মাতৃমূতি সুলক্ষণযুক্তা পুরের মুখে স্তনদানরতা ও বিদিমতা বদনা হাপন করিবে ।। ৪৬৯ ॥

পীয়মানঃ স্তনং সোহথ কুচাগ্রে পাণিনা পশুশন্। অবলোকমানঃ প্রেম্না বৈ মুখং মাতুর্মুহুর্মুহুঃ ।i8৭০

অনুবাদ—পুত শ্রীকৃষণ্ড ভনাগ্রে হস্তম্পর্শ করিয়া ভনপানরত এবং বাৎসল্যপ্রেমে বারবার মাতৃমুখ দর্শনরত হইবেন ॥ ৪৭০ ॥

### টীকা-পীয়মানঃ পিবন্ ॥ ৪৭০ ॥

কৃত্বা চৈবন্ত বৈকুণ্ঠং মাত্রা সহ জগৎপ্রভুম্। ক্ষীরাদিরপনং কৃত্বা চন্দনেন বিলেপয়েও ॥ ৪৭১॥

অনুবাদ — জগৎপ্রভু শ্রীকৃষ্ণকে মাতৃসহ ঐরপ মূট্তি করিয়া ক্ষীরাদি পঞামূতে স্থান করাইয়া চল্দন-দ্বারা লেপন করিবে ॥ ৪৭১ ॥

কুঙ্কুমেন মহাভাগ কপূরাগুরুচচিতিম্। পদ্মকোষীরগদৈশ্চ মূগনাভিবিমিশ্রিতম্।। ৪৭২ ॥

অনুবাদ—হে মহা ভাগ ! কুরুম সহ কর্পুর অগুরু চন্দন চচ্চিত জগৎপ্রভুকে পূজা করিবে, পদ্মক উষীর (বেনামূল) গদ্ধসহ মৃগনাভি মিপ্রিত করিয়া দিবে ।। ৪৭২ ।।

টীকা—কর্পুরাগুরুচ্চিত্মিত্যাদীনি জগৎপ্রভু-মিত্যস্য পূজনীয় ইতি ক্রিয়ায়া বিশেষণানি। মৃগনা-ভিনা বিমিশ্রিতং লেপিতম্। ক্চিচ্চ সর্ব্জান্ত প্রথমাতঃ পাঠঃ।। ৪৭২।।

ষেত্ৰস্থাক্সলং পুজমালাসুশোডিতম্ । মালতীমল্লিকাপুজৈশচস্পকৈঃ কেত্ৰীদলৈঃ॥৪৭৩॥

আনুবাদ—শ্বেতবস্তদ্ধর পরিধেয় ও উত্তরীয়, পু<sup>জা</sup>-মালা সুশোভিত করিয়া মালতী, মল্লিকা, চ<sup>চ্পক</sup>, কেতকীপুজ্সমূহ দ্বারা শোভিত করিবে ।। ৪৭৩ ।।

বিল্বপরৈরখণ্ডেশ্চ তুলসীপ্রকোমলৈঃ। অন্যৈনানিধিঃ পুলৈঃ করবীরৈঃ সিতাসিতৈঃ॥ ৪৭৪॥

অনুবাদ—অখণ্ডিত বিল্বপ্র, কোমল তুলসী পর্ দারা পূজা করিবে। অন্য প্রকার নানাবিধ পূ<sup>জাদ্বারা</sup> এবং খেত, পীত, করবীর পুজাদারা পূজা করিবে ॥ ৪৭৪॥

যৃথিকা-শতপরৈশ্চ তথানৈয়ঃ কালসভবৈঃ । পূজনীয়ো মহাভাগ মহাভক্তা জনাদনিঃ ।। ৪৭৫ ॥ অনুবাদ—হে মহাজন । যুঁই, শতদলপর সেই-রূপ শরৎকালীয় অন্য পুস্পসমূহ দারাও মহাভক্তি-সহ জনার্দনকে পূজা করিবে ।। ৪৭৫ ।।

কুলাভৈনারিকেলৈশ্চ খর্জা ুরৈদ্বিড়িমীফলৈঃ।
চূতর্ক্স-সমুভূতিঃ ফলৈ রম্ভাসমুভবৈঃ।। ৪৭৬।।
তৎকালসম্ভবৈদিবৈয়ঃ ফলৈনানাবিধৈদাুনে।
নৈবেদ্যবিবিধৈঃ ভ্রেম্তপকৈরনেকধা।। ৪৭৭।।

অনুবাদ—কুমাণ্ড, নারিকেল, খর্জুর, দাড়িম্ব, আম, রম্ভা, এবং শরৎকালীয় দিব্য নানাবিধ ফল-সমূহ সহ, হে মুনিবর! শুল্ল হৃতপকৃ বিবিধ নৈবেদ্য দ্বারা পূজা করিবে॥ ৪৭৬-৪৭৭॥

দীপান্ বৈ কারয়েচ্চাগ্রে তথা কুসুমমণ্ডপম্ ।।৪৭৮।। গীতং বাদ্যং তথা নৃত্যং স্তোত্রপাঠঞ কারয়েৎ ।।৪৭৯ বালস্য চরিতং বিষ্ণোঃ পঠনীয়ং পুনঃ পুনঃ ।।৪৮০

অনুবাদ—শ্রীভগবানের সমুখে বছদীপ প্রজ্বলিত করিবে এবং পূজ্পমণ্ডপ নির্মাণ করিবে। গীত, বাদ্য, স্থোত্রপাঠও করাইবে। শ্রীকৃষ্ণের বাল্যচরিত পুনঃ পুনঃ পাঠ কর্তব্য ।। ৪৭৮-৪৮০ ॥

টীকা—অগ্রে—ভগবৎপুরতঃ ॥ ৪৭৮ ॥ টীকা—পূজা—পূজয়িত্বা ॥ ৪৭৯ ॥

ষভরুং পূজ্য শক্তা বৈ পুজনীয়স্ততো হরিঃ। নিশি পূজা বিধাতব্যা দেবক্যাঃ কেশবস্য চ। মন্তেণানেন বিপ্রেন্দ্র পুরাণবিহিতেন বৈ ॥ ৪৮১॥

অনুবাদ—ঘথাশক্তি নিজ গুরুদেবকে পূজা করিয়া অনন্তর শ্রীহরির পূজা কর্ত্ব্য। হে বিপ্রবর ! পুরাণবিহিত উল্লিখিত এই মন্ত্র্বারা দেবকী ও শীকৃষ্ণের নিশি পূজা কর্ত্ব্য।। ৪৮১ ॥

অথ দেবকীপূজামন্তঃ <sup>অদিতে</sup> দেবমাতস্থ্য সক্ষপাপপ্রণাশিনী। <sup>অতস্থাং</sup> পূজয়িষ্যামি **ভী**তো ভবভয়স্য চ।। ৪৮২।। অনুবাদ—অনন্তর দেবকী পূজামন্ত—হে অদিতি ! তুমি দেবমাতা, সর্ব্বপাপ প্রণাশিনী অতএব ভবভয়ে ভীত আমি তোমাকে পূজা করিব ॥ ৪৮২ ॥

পূজিতা তু যথা দেবৈঃ প্রসন্না ছং বরাননে।
পূজিতা তু ময়া জন্তা প্রসাদং কুরু সুরতে ॥৪৮৩॥
অনুবাদ—হে বরাননে। দেবগণ কর্ত্ক পূজিত
হইয়া যেমন তুমি প্রসন্না হইয়াছিলে, আমাকর্ত্ক
ভিজিসহ পূজিতা হইয়া হে সুরতে। আমার প্রতি
প্রসন্ন হও॥৪৮৩॥

যথা পুরং হরিং লব্ধা প্রাঙা তে নিক্তিঃ পরা। নিক্তিং দেবি তামেব সপুরা তং প্রযক্ত মে ॥৪৮৪॥

অনুবাদ— যেমন ঐহিরিকে পুররপে প্রা**ত হইয়া** তুমি প্রমানন্দিতা, সেইরাপ হে দেবি । সপুরা পুজিতা হইয়া তুমি আমাকে প্রমানন্দ দান কর ॥ ৪৮৪॥

# <u>শ্রীকৃষ্ণপূজামন্তঃ</u>

অবতারান্ সহস্রাণি করে।ষি মধুসূদন। ন তে সংখ্যাহবতারাণাং কশ্চিজানাতি

ৰৈ ডুবি।। ৪৮৫।।

অনুবাদ—শ্রীকৃষ্ণ পূজামন্ত—হে মধুসূদন। তুমি অসংখ্য অবতার গ্রহণ করিয়া থাক; এই জগতে তোমার অবতারের সংখ্যা কেহই জানে না।। ৪৮৫।।

দেবা রক্ষাদরো বাপি ঘরূপং ন বিদুস্তব। অতস্থাং পূজয়িষ্যামি মাতুরুৎসঙ্গসংস্থিতম্ ॥৪৮৬॥

অনুবাদ - ব্রহ্মাদি দেবগণও তোমার স্থ্রপ জানেন না, অতএব তোমাকে মাতৃক্রোড়ে অবস্থিত রূপে পূজা করিব ।। ৪৮৬ ।।

ভীকা—তিলময়ে তিলপূরিতে, অন্যক্ত সর্কং
স্প্রুটার্থমেব ।। ৪৮৬ ।।

বাশিছতং কুরু মে দেব দুজ্তং চৈব নাশয়। কুরুত্ব মে দয়াং দেব সংসারাতিভয়াপহ ॥ ৪৮৭ ॥

জনুবাদ—হে দেব। আমার বাঞ্ছিত ফল প্রদান কর এবং দুষ্ত নাশ কর, হে দেব। সংসার-দুঃখ ও ভয় অপহরণকারী আমার প্রতি দয়া কর ।। ৪৮৭।।

এবং সম্পূজা গোবিদ্দং পাত্রে তিলময়ে স্থিতম্। ততশ্চ দাপয়েদ্দর্ঘ্যমিদ্দোরুদয়তঃ শুচিঃ॥ ৪৮৮॥

অনুবাদ—এইভাবে তিলময় পাত্রে অবস্থিত শ্রীগোবিন্দকে যথাবিধি পূজা করিয়া অতঃপর চন্দ্র উদিত হইলে পবিরভাবে অর্ঘ্য দান করিবে ।। ৪৮৮॥

ক্লফায় প্রথমং দদ্যাদ্দেবকীসহিতায় বৈ। অঘ্যং ঋষিবরশ্রেষ্ঠ সক্ষ্কামফলপ্রদম্॥ ৪৮৯॥

জনুবাদ—হে ঋষিবর শ্রেষ্ঠ । দেবকী সহিত শ্রীকৃষ্ণকে প্রথমে সক্ষ্বাঞ্ছা ফলপ্রদ অর্ঘ্য দান ক্রিবে ॥ ৪৮৯ ॥

### অথ অর্ঘ্যদানমন্তঃ

জাতঃ কংসবধার্থায় ভূডারোতারণায় চ। দেবতানাং হিতার্থায় ধর্মসংস্থাপনায় চ। কৌরবাণাং বিনাশায় দৈত্যানাং নিধনায় চ॥ ৪৯০॥ গুহাণার্ঘ্যং ময়া দতং দেবকীসহিতো মম॥ ৪৯১॥

স্থান সন্তর অর্থাদান মন্ত্র কংসবধ, ভূডার হরণ, দেবগণের হিত, ধর্ম সংস্থাপন, কৌরব-গণ বিনাশ ও দৈত্য নিধন নিমিত আপনি জন্মলীলা পরিগ্রহ করিয়াছেন। আমার হিতের জন্য মৎকর্তৃক প্রদত্ত অর্থ্য দেবকী সহিত গ্রহণ করুন। ৪৯০-৪৯১॥

শ্রীকৃষ্ণায় দেবকীসহিতায় সপরিবারায়
লক্ষীসহিতায় অর্ঘ্যং নমঃ ॥ ৪৯২ ॥
অনুবাদ—সপরিবার দেবকী ও লক্ষী সহিত

শ্রীকৃষ্ণের উদ্দেশ্যে এই অর্হাপ্তদন্ত হইল—প্রণাম ॥ ৪৯২ ॥

#### অথ চন্দ্রার্ঘ্যদানমন্তঃ

দধিপুপাক্ষতৈমিশ্রং ততোহর্ঘাং শশিনে মুদা ॥৯৩॥
অনুবাদ—অনন্তর চন্দ্রের নিমিত্ত অর্ঘ্যদান-মন্ত্র
—অথ দধি, পুষ্পা, অক্ষত মিলিত অর্ঘ্য সানন্দে
চন্দ্রের উদ্দেশ্যে দিবে ॥ ৪৯৩ ॥

ক্ষীরোদার্ণবসভূত অত্তিনেত্রসমুভব । অর্হামিন্দো গৃহাণ ত্বং রোহিণ্যা সহিতো মম ॥৪৯৪

অনুবাদ—হে ক্ষীরোদার্ণব সভূত, হে অগ্রিনেচ-সমুভব, হে ইন্দো তুমি রোহিণী সহ আমার প্রদও অর্ঘ্য গ্রহণ কর ।। ৪৯৪ ।।

নারিকেলেন শুত্রেণ দদ্যাদর্ঘ্যং বিচক্ষণঃ। কৃষ্ণায় পরয়া ভক্ত্যা শুখে কৃত্বা বিধানতঃ ॥৪৯৫॥

অনুবাদ—বিচক্ষণ ব্যক্তি গুদ্র নারিকেল-সহ
আর্ঘ্য পরমভাক্তিপূর্বেক যথাবিধি শথে করিয়া কৃষ্ণকৈ
দান করিবে ॥ ৪৯৫ ॥

দদা।দ্ভূমণ্ডলং ক্বংরং সসাগরনগান্বিতম্।
অর্ঘাদানেন তং পুণ্যং লভতে মানবো ভুবি ।।৪৯৬॥
অনুবাদ—এই জগতে মানব সসাগরা সপর্বাতা
সমগ্র ভূমণ্ডল দান করিলে যে পুণ্য হয়, শ্রীকৃষ্ণকে
অর্ঘাদান করিলে সেই পুণ্য লাভ করে ।। ৪৯৬॥

গীতশান্তকথালাপৈঃ কুর্য্যাজ্জাগরণং নিশি। ধূপদীপঞ্চ নৈবেদ্যং তামূলং দাপয়েজরেঃ ॥ ৪৯৭॥

অনুবাদ—গীত ও শাস্ত্রকথালাপদারা নিশিজা<sup>গ</sup> রণ করিবে। শ্রীহরির উদ্দেশ্যে ধূপ, দীপ, নৈ<sup>বেদা</sup> তামূল প্রদান করিবে।। ৪৯৭।। এবং জন্মাণ্টমীং কৃত্বা কর্ত্ব্যং নাবশিষ্যতে।
সর্কং পুণ্যফলং প্রাপ্য অন্তে যাতি পদং হরেঃ ॥৪৯৮
অনুবাদ—এইভাবে জনাণ্টমী ব্রত পালন করিলে,
আর তাহার কোন কর্ত্ব্য অবশিণ্ট থাকে না, সর্ক্ববিধ পুণ্য ফল প্রাপ্ত হইয়া প্রাণান্তে প্রীহরির প্রমপদে
গ্রমন করে ॥ ৪৯৮ ॥

যো ডবিষ্যোত্তরাদ্যুক্তো বিধিস্তদনুসারতঃ । সর্ব্বং জন্মাণ্টমীকৃত্যুমেকীকৃত্যাত লিখ্যুতে ।।৪৯৯॥

অনুবাদ—ভবিষ্যোত্তর ও ভবিষ্যপুরাণোক্ত যে বিধি, তদনুসারে জলা। ছটমী -কৃত্য -সমূহ একর করিয়া এখন লিখিত হইতেছে ।। ৪৯৯ ।।

টীকা—ভবিষ্যোতরোজঃ, আদি-শব্দাৎ ভবিষাপ্রাণাদ্যক্তো যো বিধিস্তস্যানুসারতঃ। একীকৃত্য
ক্রমণ সংযোজ্য, এবং ভবিষ্যোত্র-ভবিষ্যাদ্যক্তদৃণ্ট্যা, ত্রাপি তৎপদ্ধতিকারপরমপ্রামাণিক-শ্রীকৃষ্ণদেবাচার্য্যাদিলিখনদৃশ্ট্যা চ তত্তদেকবাক্যতয়াহ্রেদং
লিখাতে, ন চ কেবলমেকগ্রন্থদৃশ্ট্যতি ভাবঃ।। ৪৯৯।।

একডজানভর্ত্ত দভধাবনপূর্বাকম্

সঙ্ম্যামথবাণ্ট্ম্যাং প্রাতঃ সঞ্জল্মাচরেও।। ৫০০।।

অনুবাদ—সপ্তমীর দিন একড্রে অর্থাৎ হবি-ষাান গ্রহণের পর দণ্ডধারণ পূর্বেক অচ্টমী রতের দিন প্রাতঃকালে সঙ্কল্প করিবেন।। ৫০০।।

টীকা—এবং সর্ব্বতসাধারণবিধিমুল্লিখ্যাধুনাত্র বিশেষং লিখতি—একেত্যাদিনা। সন্ত্র্যামেকভক্তা-নন্তরং দন্তধাবনপূর্বকং সক্কল্পং কুর্যাণে, অথবা-২০টম্যাং প্রাতঃ কুর্যাণে ॥ ৫০০॥

#### অথ তত্র মন্ত্রঃ

অদ্য স্থিত্বা নিরাহারঃ সক্রভোগবিবজ্জিতঃ। ভোক্ষোহহং পুণ্ডরীকাক্ষ শরণং মে ভবাচ্যুত ॥৫০১॥

জনুবাদ—অনন্তর সংকল্পমন্ত—অদ্য নিরাহারে <sup>থাকি</sup>য়া এবং সর্ব্ববিধ ভোগ বর্জন করিয়া হে পূত্রীকাল্ক। প্রদিনে আমি ভোজন করিব। হে

হে অচ্যুত ! আপনি আমার আশ্রয় অর্থাৎ রত রক্ষক হউন ॥ ৫০১ ॥

টীকা—ত্ত্রাষ্ট্রমীপ্রাতঃ সক্তম্মন্তং লিখতি—
অদ্যেতি। যদ্যপি সক্ত্রমন্তে 'শ্লোভূতে পরমেশ্বর'
ইত্যাদি কুচিৎ পাঠঃ, তথাপি সক্র্ডোগবিবজ্জিত
ইত্যাদিঃ ভবিষ্যোক্তঃ পাঠোহত্র লিখিতঃ, পাঠান্তরে
দেবকীপুত্রেত্যাদিবিশেষেণ-নিদেশেন শিল্টগণাদৃতত্বাৎ। ভবিষ্যোন্তরে চ শ্রীযুধিল্ঠিরং প্রতি
শ্রীভগবতা হয়ং তথা নোক্তং, পরমলজ্জান্তণশীলত্বাৎ।
এবমন্য্রাপ্যহাম্।। ৫০১।।

কুব্বীত প্রাতর্গ্টম্যাং স্নপনাদি তিলৈঃ প্রডোঃ। অর্পয়েচ্চ নবং স্বর্ণং শিগ্টাচারানুসার্তঃ ॥ ৫০২ ॥

অনুবাদ—অভটমীতে প্রাতঃকালে শ্রীকৃষ্ণকে তিল-জল দারা স্থানাদি করাইয়া শিষ্টাচার অনুসারে নৃতন ব্যাদি সকল অর্পণ করিবেন ॥ ৫০২ ॥

টীক—অথ লোকে জনতিথিক্ত্যব্ প্রাতঃ
শ্রীজগবতোহিপ তিলপ্পনাদিকং লৌকিকভজিরীত্যপেক্ষয়া কার্যামিতি লিখতি—কুক্ষীতেতি। প্রভাঃ
শ্রীকৃষণ্যা প্রপনাদি তিলৈঃ কৃষ্ণেঃ কুক্ষীত, আদি-শব্দাৎ
উদ্বর্তনাদি। তথা চোজ্যম্—'তিলোদ্বন্তী তিলস্বায়ী
তিলহোতা তিলপ্রদঃ। তিলবাপী তিলাশী চ ষট্তিলী
নাবসীদিতি॥' ইতি; অল্ল চ শিল্টাচারানুসারেণাল্টোত্তর্শতদ্ক্রিগ্রাদিষ্টেন সহপ্রচ্ছিদ্রঘটেন
ধারয়া স্পনাদিক্মপি জেয়য়্। সক্রং বস্তাদিকং
নব্যেব ভগবতেহর্পয়েচ্চ। শিল্টাচারানুসারত ইতি
সক্রেগ্রাপ্রহেপ্যানুবর্তনীয়ম্। সৎ-সম্প্রদায়াচারানুসারেণবাল্লাখিলবিধিলিখনাও॥ ৫০২॥

মধ্যাহে চ গুডে তীর্থেহন্যর বা সজ্জলে ব্রতী। মূদ্ধি ধারীফলং দত্তা স্নায়াৎ কৃষ্ণতিলৈঃ প্রভঃ ॥৫০৩

অনুবাদ—ব্রতী মধ্যাকে পবিত্র তীর্থে বা অন্যত্র পবিত্র জলে মস্তকে ধাত্রীফল অর্থাৎ আমলকী বাটা মাখিয়া গুডপ্রদ কৃষ্ণতিল সহ জলে স্থান করিবে।।৫০৩

টীকা—শুভে তীর্থে গ্রীকানিন্দ্যাদৌ, ত্রাপি শ্রীবিশ্রান্ত্যাদৌ, তদলাভে চ অন্যত্র সজ্জলে পবিত্র- নির্মালসলিলে তথা চাগ্রে লেখ্যং ভবিষ্যোত্রবচনং 'নদাদৌ বিমলে জলে' ইতি। ব্রতী উপবাসপরো জনঃ। ধারীফলং মূদ্ধি দত্তা তেন মন্তকং সংমূজ্য উভিঃ প্রীভগবৎস্থানাদাবশিল্টেম্হাপ্রসাদরূপেঃ কৃষ্ণেন্তিস্ত ক্ষান্তং কৃষ্ণা হার্মান্ত তথা চ ভবিষ্যো—
'উপোষিতস্ত মধ্যাহে কৃষ্ণা কৃষ্ণতিলৈঃ শুভৈঃ। ধারীফলং শিরে দদ্যান্মহাপুণাবির্দ্ধয়ে ॥' ইতি ॥৫০৩

অথ মাধ্যাহ্নিকং নিতাকৃত্যমন্যৎ সমাপ্য হি । সুদেশে রচয়েদ্দিব্যং দেবক্যাঃ সূতিকাগৃহম্ ॥৫০৪॥

ভনুবাদ—অনত্তর মধ্যাহ্ন কালীন অন্য নিত্য-কুমু সমাপ্র করিয়া সুশোভন ছলে প্রম শোভনীয় দেবকীদেবীর সূতিকাগৃহ রচনা করিবে ।। ৫০৪ ॥

টীকা—অন্যৎ ইম্টদেবপূজাদি, সুদেশে শোভন প্রদেশে, দিব্যং প্রমশোভন্ম ।। ৫০৪ ।।

ভূষিতং মণিভিবসৈবিতানৈস্ভোরণৈরপি। আবদ্ধিঃ ফলপুলৈশ্চ ঘ্তপকাদিভিস্তথা।। ৫০৫।। যবদৃক্ষিমুজাদ্যাত্যং বাদ্যগীতাদিসস্কুলম্। দারে চ শুথালালোহ্খজাচ্ছাগাদিসংযুতম্।। ৫০৬।।

অনুবাদ—নানাবিধ মণিখচিত বস্তু বেল্টিত, উপরে সুসজ্জিত চাঁদোয়া ও তোরণদার সুসজ্জিত ফল পুল্পাদি দারা বেল্টিত, ঘৃতপকাদি দারা বিত, যব, দূর্ব্বা ও পদাযুক্ত, বাদ্য গীতাদি দারা ব্যাপ্ত, দারদেশে শুখলা, লৌহ, খড়গ, ছাগাদি সংযুত।। ৫০৫-৫০৬।।

গোকুলং বিলিখেভত গোপগোপীজনার্তম্ । রক্ষপালাংশ্চ গেহস্য সক্তােহ্বস্থিতান্ লিখেৎ ॥৫০৭

অনুবাদ—ঐ স্থলে গোপ গোপী জন ব্যাপ্ত গোকুল চিন্তিত করিবে। গৃহের চতুদ্দিকে অবস্থিত রক্ষি-গণকে অন্ধিত করিবে।। ৫০৭।।

তন্মধ্যে সর্ব্বতোভদমগুলে স্থাপয়েদ্ঘটম্। পারং তদুপরি ন্যাস্যেদ্দমং বৈণবমেব বা ॥ ৫০৮ ॥

অনুবাদ—গৃহমধ্যে সক্তিভিদ্র মণ্ডলে মজল ঘট স্থাপন করিয়া তাহার উপর সুবর্ণপাত্র বা বংশ নিশ্মিত পাত্র স্থাপন করিবে ॥ ৫০৮ ॥

দেবকীং স্থাপয়েতত স্বর্ণেনান্যেন বা ক্তাম্। সলক্ষণাং সুপর্যাক্ষে সুপ্তাং সুতপয়োধরাম্॥ ৫০৯॥

অনুবাদ—পাত্রের উপর স্থপ্নয়ী বা অন্য ধাতু-ময়ী উত্তম পালকে সুলক্ষণা শায়িতা বাৎসলো স্তন্দুগ্ধ ক্ষরণ শীলা দেবকী মাতৃমূত্তি স্থাপন করিবে ।। ৫০৯॥

তথৈব ডগবন্তঞ তদুৎসঙ্গে স্তনন্ধয়ম্। নিজলক্ষণসম্পন্নং স্থাপয়েচ্ছয়িতং সুখম্॥ ৫১০॥

অনুবাদ—সেইরাপ ভগবান্ শ্রীকৃষ্ণকে দেবকী ক্রোড়ে স্তনপানরত নিজ সর্ক্রস্লক্ষণযুক্ত সুখে শায়িত শ্বাসন করিবে ।। ৫১০ ।।

তথা কৃচিৎ প্রদেশে চ শ্রীষশোদাং সকন্যকাম্। শ্রীনদ্দং রোহিণীং রামং গোপান্ গোপীশ্চ গা অপি ॥ ৫১১॥

অনুবাদ—সেই স্থান বিশেষে শ্রীষশোদা যোগমায়া কন্যা সমন্বিতা, শ্রীনন্দ, রোহিণীমাতা, বলদেব, গোপ-গণ গোপীগণ ও গাভীগণকে সজ্জিত করিবে ॥৫১১॥

বসুদেবঞ্চ দেবক্যাঃ সমীপে মুদিতাননম্।
খজাপাণিং স্তবস্তঞ্চ বিসময়োৎফুল্ললোচনম্॥ ৫১২॥
অনুবাদ—বসুদেবকে ও দেবকীর নিকট আনদিত বদন, খজা হস্তে স্তবরত এবং বিসময়ে বিস্ফা-

রিতলোচন মৃত্তি স্থাপন করিবে ॥ ৫১২ ॥

দেবান্ মুনীংশচ তৱেদ্ধেঁ প্রণতান্ পুচ্পব্যিণঃ । গদ্ধকাঁ শেষকাদীংশচ গীতন্ত্যাদিত ৎপরান্ ।। ৫১৩ ।।

অনুবাদ—উংর্ল:দশে দেবগণকে, মুনিগণকে প্র<sup>ণত</sup> ও পুষ্পবর্ষণরত, গন্ধকা ও অপ্সরাগণকে গীত ন্তা<sup>-</sup> দিরত চিত্রিত করিবে ।। ৫১৩ ।। কংসঞ্চ তৎপরীবারান্ গৃহীতাস্তাংশ্চ নিদ্রয়া। মোহিতান্ ভাপয়েৎ কৃাপি কৃষণায়াং

कालिय़ः लिएथए ॥ ৫১৪ ॥

অনুবাদ—কংস ও তাহার পরিকরগণকে অস্ত-হান্তে নিদ্রায় যোগমায়া কর্তৃক মোহিত স্থাপন করিবে, কোন স্থানে যমুনাতে হ্রদ ও কালিয় নাগ লিখিবে ॥ ৫১৪॥

ইখং কৃত্বা যথাশোভং স্থশক্ত্যা সূতিকাগৃহম্। তত্ত্ব ত্রীশ্চ বিনাস্য প্রার্ভেতাচ্চনং নিশি ॥ ৫১৫ ॥

অনুবাদ—এইরাপ যেখানে যেমন সাজে তেমনই নিজ সামর্থ্য অনুসারে সূতিকা গৃহ সজ্জিত ও সেই সেই মূত্তি সকল বিন্যাস করিয়া রাগ্রিতে পূজা আরম্ভ করিবে ॥ ৫১৫ ॥

টীকা—তৎপ্রকারং দর্শয়ন্ তদেব বিশিন্তিট—
ভূষিত্মিতি দ্বাভ্যাম্। তোরণাদিভিশ্চ ভূষিতং কৃত্যা
গােকুলাদি সর্কাং লিখিত্বা স্বস্বযােগাস্থানে তত্বমূরীশ্চ
সংস্থাপ্যার্চ্চনং প্রারভেত, পূজারভং কুর্যাাও। নিশীতি
—'নিশি পূজা বিধাতবাা দেবক্যাঃ কেশবস্য চ' ইতি
ভবিষ্যােজেঃ। অত্র চ চল্রোদয়ে চল্রার্ঘাদানাও
পূর্কাং দেবক্যা ভগবতশ্চ ভবিষ্যে পূজােজেঃ, শিত্টবর্গাচারানুসারাল্চ প্রথমরাত্র এব পূজারভাে জেয় ইতি
দিক্।। ৫০৫-৫১৫।।

<sup>গদ্ধ</sup>পুষ্পাক্ষতাদীনি বস্তালঙ্করণানি চ । নৈবেদ্যানি বিচিত্রাণি ফলানি স্থাপয়েতথা ॥ ৫১৬ ॥

অনুবাদ—গন্ধ, পূজ্প, অক্ষতাদি এবং বস্তু, অলঙ্কা-রাদি, বিবিধ নৈবেদা ও বিচিত্র ফল স্থাপন করিবে ।। ৫১৬।।

টীকা—পূজারভপ্রকারমেব লিখতি—গল্পতি।
আদি-শব্দেন পঞ্চাম্তোদ্ধর্ভনসূগন্ধি-শুদ্ধোদকাদীনি,
চন্দ্রাহাার্যং নারিকেলাদিচ। বন্তঞ্চ শ্রীভগবদর্থং পরিধানোজরীয়ং শুক্রবন্তযুগমং জেয়ম্, 'শুক্রবন্তযুগচ্ছনম্'
ইতি ভবিষ্যোক্তেঃ। নৈবেদ্যানি হৃতশর্করাসহিতপায়সহ্তপক্দধ্যাদীনি। তথেতি সমুচ্চয়াৎ,
বিচিত্রাণীত্যস্য ফলানীত্যনেনাপি সম্বন্ধঃ, তানি চ

স্পদ্টং তর তরৈবোজানি। অর্ঘপোদ্যাদি-দ্রব্যাণি চ সক্রপূজাসাধারণান্যেবেতার বিশেষতো নোল্লিখিতানি। যদ্যপি গল্পপাদীন্যপি পূজোপকরণানি সক্রপূজা-সাধারণান্যেব, তথাপি মহোৎসব-বিশেষেহিদন্ বিশেষতভ্তবদ্দ্রাসমাহরণার্থং দ্রব্যবিশেষোপাহ-রণার্থঞ্চ তান্যুল্লিখিতানীতি দিক্॥ ৫১৬॥

ততঃ শাস্ত্রোক্সন্তেণ বিধিনাবাহ্য দেবকীম্। প্রতিষ্ঠাপ্য চ তাস্য প্রাক্ পুস্পাঞ্লিমথার্পয়েৎ ॥৫১৭

অনুবাদ—-অনন্তর শান্তবিধি ও মন্তদারা দেবকী-মাতাকে আবাহন ও প্রতিষ্ঠা করিয়া প্রথমতঃ পুস্পা-জালি অর্পণ করিবে ॥ ৫১৭ ॥

### অথ শ্রীদেবকীধ্যানম্

গায়ঙিঃ কিল্লরাদ্যৈঃ সততপরির্তা বেণুবীণাদিনাদৈ-ভূঁসারাদশকুভপ্রকরকৃতকরৈঃ কিল্লরৈঃ সেব্যমানা। পর্য্যকে সাভ্তে যা মুদিততরমুখী পুরিণী সম্যগাভে সা দেবী দেবমাতা জয়তি সূত্নয়া দেবকী

কান্তরূপা ॥ ইতি ॥ ৫১৮ ॥

অনুবাদ—অনতর দেবকীমাতার ধান—কিয়রাদি গায়কগণ কর্তৃক সর্বাদা বেণুবীণাদি ঝারার সহ
পরিবেছিতা ভূলার, আয়না, জলকুত হাতে কিয়রগণ কর্তৃক সেবামানা, বিভূত পালকে যিনি হাসামুখী
পুরসহ শানে আছেন, সেই দেবমাতা উরম পুরবতী
মনোহারিণী দেবকীদেবী জয়য়ুভা হাতন ॥ ৫১৮॥

টীকা—দেবক্যাবাহনে শাস্ত্রোক্তমক্রশ্চ 'নমো দেব্যৈ প্রিয়ে' ইতি লক্ষ্মীমন্ত এব । পুল্পাঞ্জলিসমর্পণে চ গায়ঙিরিল্ডাাদিয়োক এব শিল্টসম্মতো মন্তঃ । বিধিনেতি—আবাহনমুদ্রাদি গীতবাদান্ত্য-পুরাণ-পঠনাদি চ সর্ক্রপূজাসাধারণো বিধির্জেয়ঃ । ভূঙারঃ—সৌবর্ণ-লঘুজল-পানপারং ; ভূঙারাদীনাং প্রকরে সমূহে কৃতাঃ নাস্তাঃ করা যৈন্তৈর্ভ্ঙারাদিপাণিভিরিত্রগাই । 'পাদাবভাঞ্জয়ভী শ্রীদেবক্যাশ্চরণান্তিকে, নিমন্ত্রা প্রজ্ঞা ইতি ভবিষ্যোভরোক্তং যদ্দেবকী-পুজনানন্তরং লক্ষ্মীপূজনং, প্রায়ঃ শিল্টবর্গানাদ্তত্বাৎ,

তথাতে নবমাাং প্রাতঃ শ্রীদুগাপুজনমপি নার লিখিতম্ ।। ৫১৭-৫১৮ ।। হে রোহিণীকান্ত তোমাকে নমঃক্ষার, মৎপ্রদন্ত অর্ঘা গ্রহণ কর ॥ ৫২২ ॥

তথা শ্রীকৃষ্দেবস্য প্রাণ্বদাবাহনং বুধঃ। প্রতিষ্ঠাঞ্চ বিধায়াদৈম দদ্যাৎ পুষ্পাঞ্জলিং ততঃ ॥৫১৯

অনুবাদ—ঐরাপ অভিজব্যক্তি শ্রীকৃষ্ণচন্দ্রের আবাহন ও প্রতিষ্ঠাপূর্বক তাঁহাকে পুজাঞ্জলী দিবেন ॥ ৫১৯॥

টীকা—প্রাণ্বদিতি—নিত্যপূজায়াং যথাবাহনাদিকং লিখিতমন্তি, তথেতার্থঃ। তথা জয়ভীরতে চ
মন্ত্রবিশেষো লিখিতোহন্তি সোহপার সর্বো জেয়ঃ।
রোহিণীযোগেন দ্বোরপানয়োরভেদাং। তর 'এহি
দুগলাথ' ইত্যাদিরাবাহনমন্তঃ 'মনোজ্যোতিঃ' ইতি
প্রতিষ্ঠামন্তঃ। পুল্পাঞ্জলিসমর্পণে চ 'বিশ্বেশ্বরায়'
ইত্যাদি-মন্ত এব শিণ্টবর্গসম্মতঃ।। ৫১৯।।

চন্দ্রোদয়ে বহির্গেহাৎ সংমার্জ্যাব্জোপরীন্দবে। নারিকেলাদিকং শথে কুতা তেনার্ঘ্যমর্পয়েও ॥৫২০॥

জনুবাদ—অতঃপর চন্দ্রোদয় হইলে গৃহের বাহিরে গিয়া স্থান সংমার্জন করিয়া পদ্মপুষ্পের উপর চন্দ্রদেবকে নারিকেল আদি শথে করিয়া তাহা মারা অর্ঘ্য দান করিবেন ॥ ৫২০॥

#### অথ তর মন্তঃ

ক্ষীরোদার্ণবসভূত অৱিনেরসমূতব। গৃহাগার্ঘ্যং শশাক্ষেশ রোহিণ্যা সহিতো মম ॥৫২১॥

অনুবাদ—অনন্তর চন্তের অর্য্যমন্ত্র—হে ক্ষীরো-দার্ণব সমূত অগ্রিনের সমুত্তব শশাক্ষদেব, রোহিণীর সহিত মৎপ্রদত্ত অর্য্য গ্রহণ কর ॥ ৫২১ ॥

জ্যোৎস্থাপতে নমস্তজ্যং নমস্তে জ্যোতিষাং প্রতে। নমস্তে রোহিণীকান্ত অর্হাং মে প্রতিগৃহাতাম্ ॥ ইতি ॥ ৫২২ ॥

অনুবাদ—হে জ্যোৎরাপতে। তোমাকে নমস্কার, হে জ্যোতির্ময় দেবগণের ঈশ্বর তোমাকে নমস্কার, ততো গৃহান্তরাগতা কৃতা জয়-জয়ধ্বনিম্। ধ্যাত্বা শ্রীভগবজন্ম কৃষ্ণায়ার্ঘ্যং নিবেদয়েৎ ॥৫২৩॥

অনুবাদ— অতঃপর গৃহমধ্যে আগমন পূর্বেক জয় জয় ধ্বনি করিয়া শ্রীভগবৎ জন্ম ধ্যান করিয়া শ্রীকৃষ্ণকে অুর্ঘ্য নিবেদন করিবেন।। ৫২৩॥

#### অথ তত্র মন্ত্রঃ

জাতঃ কংসবধার্থায় ইত্যাদি ॥ ৫২৪ ॥ ( ৪৯০ )

অনুবাদ—অথ ভগবৎ অর্ঘাদান মন্ত্র—কংসবধ, ভূভার হরণ, দেবগণের হিত, ধর্মসংস্থাপন, কৌরব-গণ বিনাশ ও দৈত্য নিধন নিমিত্ত আপনি জন্মলীলা পরিগ্রহ করিয়াছ, আমার মঙ্গলের জন্য মৎপ্রদত্ত অর্ঘাদেবকী সহিত গ্রহণ করুন।। ৫২৪।।

টীকা—নারিকেলং তস্য গুল্লশস্যমাদি-শব্দাদ্ধি-পুল্গাক্ষতানি, 'দ্ধিপুল্গাক্ষতৈমিশ্রং ততোহর্ঘ্যং শশিনে মুনে' ইতি ভবিষ্যোক্তেঃ। তচ্চ সক্রং শথে নিধায় তেন নারিকেলাদিনা কমলোপরি চন্দ্রায়ার্ঘ্যং দদ্যাৎ। চার্ঘার্পণান্তরমেব যদ্যপি দেবকৈয় শ্রীভগবতে চন্দ্রার্যার্পণং ভবিষ্যোত্তরে ভবিষ্যে চোক্তমন্তি, তথাপি ব্যুৎক্রমেণার প্রামাণিকশিষ্টলিখিতপদ্ধতানুসারেণ লিখিতমিতি ভেয়ম্। গৃহাতঃ পূজামন্দিরাভাভরে আগত্য শ্রীভগবতো জন্ম প্রাদুর্ভাবং 'তমভুতং বালক-ময়ুজেক্ষণম্' (৩৯) ইত্যাদিনা শ্রীদশমক্ষরাদুজে-প্রকারং ধ্যাতা শিষ্টাচারানুসারেণ শুদ্রনারিকে**লশস্যো**নিব ইত্যাদিশ্লোকাংশ্চ পঠন্ ৷ শৠনিহিতেনার্ঘ্যমর্পয়েও ৷ 'নারিকেলেন দদ্যাদঘাং বিচক্ষণঃ। কৃষ্ণায় প্রয়া ভক্তা শ্থে কৃত্বা বিধানতঃ ॥' ইতি ভবিষ্যো<del>তে</del>ঃ। 'কংসবধার্থায়' ইতাস্য পরভাগোহর ন সংগৃহীতঃ, ভবিষ্যপ্রাণবচনমধ্যে তথা পুর্বং জয়ন্তীরতে <sup>চ</sup> লিখিততাৎ, এবমগ্রেহপাহাম্ ॥ ৫২০-৫২৪ ॥

ততঃ ক্ষীরাদিনা শুদ্ধোদকেন তু যথাবিধি।
দেবকীসহিতং ভজ্যা শ্রীকৃষ্ণং স্নাপয়েৎ কৃতী ॥৫২৫
অনুবাদ—অনন্তর অভিজ ব্যক্তি পঞ্চামূত দুগ্ধাদি
বারা এযং শুদ্ধ গঙ্গাজল বারা পূর্বে যথাবিধি ভক্তিগহ দেবকী সহিত শ্রীকৃষ্ণকে স্নান করাইবেন ॥৫২৫॥
বীকা—যথাবিধীতি নিত্যপূজায়াং স্থপনবিধিন্ত্যগীতবাদ্যাদিপূর্বেকো যো লিখিতস্তদনুসারেণেত্যর্থঃ।
কৃতী তত্তৎপ্রকারকুশলঃ ॥ ৫২৫॥

#### অথ তত্ত্ব মন্তঃ

যোগেশ্বরায় যোগসভবায় যোগপতয়ে গোবিন্দায় নমো নমঃ ॥ ইতি ॥ ৫২৬ ॥

অনুবাদ—অনন্তর স্নানমন্ত—যোগেশ্বর যোগ-সভব যোগপতি গোবিন্দ আপনাকে পুনঃ পুনঃ নম-কার করি।। ৫২৬ ।।

ক্চিচ — যোগেখরায় দেবায় দেবকীনন্দনায় চ। যোগোডবায় নিত্যায় গোবিন্দায় নমো নমঃ ॥ ইতি ॥ ৫২৭ ॥

অনুবাদ—অন্যন্তও—যোগেশ্বর, দেব, দেবকীনন্দন, যোগোদ্ভব, নিত্য গোবিন্দ, আপনাকে নমস্কার,
নমস্কার ॥ ৫২৭ ॥

অদিতে দেবমাতস্থমিত্যাদি প্রার্থ্য দেবকীম্। গদ্ধাদীন্যপ্রেত্তিস্য নমো দেব্যৈ প্রিয়ে ইতি ॥ ৫২৮ ॥

জনুবাদ—হে অদিতি ! হে দেবমাত ! তুমি
সর্বপাপ প্রণাশিনী, অতএব ভবভয়ে ভীত আমি
তোমাকে পূজা করিব । ইত্যাদি রূপে প্রার্থনা করিয়া 
দৈবকীদেবীকে গন্ধ-পুজ্পাদি অর্পণ করিবে, মন্ত্র—
নিমা দেবৈয় প্রিয়ে' ॥ ৫২৮ ॥

টীকা—'এদিতে দেবমাতভুম্' ইত্যাদি চ প্রার্থনামত্তঃ, 'নমো দেবৈয় শ্রিয়ে' ইতি চ গদ্ধাদ্যর্পণমন্ত ইতি
বিবেচনীয়ম্। এবমগ্রেহপূচ্যম্, আদি-শব্দাৎ
পূচ্পধূপনৈবেদ্যাদীনি ॥ ৫২৮॥

অবতারসহস্রাণীত্যাদিনাভ্যর্থ্য চ প্রভুম্। পাদ্যাদি বস্তুস্থাদি ধূপদীপাদি চার্পয়েৎ ॥ ৫২৯॥

অনুবাদ—হে মধুসূদন! আপনি অসংখ্য অবতার গ্রহণ করিতেছেন। এ সংসারে আপনার অবতার সমূহের সংখ্যা কেহ জানেন না। ব্রহ্মাদি
দেবগণও আপনার শ্বরূপ অবগত নহেন। অতএব
আপনাকে মাতৃক্রোড়ে অবস্থিত পাইয়া পূজা করিব।
মনোবাসনা পূর্ণ করুন, হে দেব। আমার দুক্ত নাশ
করুন, হে সংসার দুঃখ ভয় নাশন! হে দেব।
আমাকে দয়া করুন। এইভাবে প্রভুকে প্রার্থনা
করিয়া পাদ্যাদি, বস্তু ভূষণাদি ও ধূপাদি অর্পণ করিবেন।। ৫২৯।।

টীকা—পাদ্যাদীতি প্রথমেনাদি-শব্দেন মধুপ্রকাচমনীয়াদি, বিতীয়েন গল্পপুলাদি, তৃতীয়েন
নৈবেদ্যাদি, তত্তবিশেষক সর্কাপুজা-সাধারণভাদত
নোল্লিখিতঃ। এবমত্তোল্লিখিতোহন্যোহপ্যুপ্রচারঃ
পূজাসাধারণভাদশেষ এবোহাঃ, যতোহত প্রায়ো
বিশেষভাগ এব দশিত ইতি, অতএব লিখিতম্—
কৃতীতি॥ ৫২৯॥

# অথ তত্ৰ পাদ্যাদিদীপান্তমন্তঃ

ও হাজেশ্বরায় যজসম্ভবায় যজপতয়ে গোবিদায় নমো নমঃ ॥ ইতি ॥ ৫৩০ ॥

অনুবাদ—অন্তর পাদ্যাদি দীপাত্তমন্ত প্রণ-বাদি ষজেশ্বরায় যজসভবায় যজপতয়ে গোবিন্দায় নমো নমঃ ॥ ৫৩০ ॥

# অথ নৈবেদ্যমন্তঃ

ওঁ বিশ্বেশ্বরায় বিশ্বসম্ভবায় বিশ্বপ্তয়ে গোবিন্দায় নমো নমঃ ॥ ইতি ॥ ৫৩১ ॥

অনুবাদ—অথ নৈবেদ্যমন্ত—প্রণবাদি বিশ্বেষর।য় বিশ্বসম্ভবায় বিশ্বপতয়ে গোবিন্দায় নমো নমঃ ॥৫৩১॥

বসুদেবং যশোদাঞ্চ নন্দং রামঞ্চ রোহিণীম্। অন্যাংশ্চ পূজয়েওভল্লামমক্রৈর্যথাবিধি ॥ ৫৩২ ॥ অনুবাদ বসুদেব যশোদা নন্দমহারাজ বলরাম রোহিণীকে এবং অন্যান্যকে সেই সেই নামমত্তে যথা-বিধি পূজা করিবেন ॥ ৫৩২ ॥

টীকা—গ্রীরামং শ্রীবলদেবম্ অন্যান্গোপগোপী-গবাদীন্ দেবাদীংশ্চ, তত্ত্মুতিনিশ্মানাশক্তৌ চ স্থভিলে আবাহনাদিকং কৃতা পূজয়েদিতি লিখিতভবিষ্যোত্র-বচনতো বোদ্ধবাম্। 'ছণ্ডিলে ছাপয়েদ্দেবং শশাকং রোহিণীভথা। দেবকীং বস্দেবঞ যশোদাং নন্দমেব চ। বলভদ্রং তথা গোপান্ গোপীর্গোকুলমেব বা ॥' ইতি ভবিষ্যোভরোজেঃ। তস্য তস্য বস্দেবা-দেনামাত্মকৈমজৈঃ, তৎপ্রকার চ পুকং লিখিতোহস্তোব। অত্র ডবিষ্যো ভবিষ্যোত্তরে চোক্তঃ —'খনামভিশ্চতুর্থ্যন্তিঃ প্রণবাদির্নমোহস্তকৈঃ। পূজয়েয়ু বিজাঃ সবের্ব স্ত্রীশুদ্রা মন্তব জিবতাঃ।।' ইতি। অতোহয়ং প্রয়োগঃ—'ওঁ বসুদেবায় নমঃ' ইত্যাদি। যথাবিধীতি আবাহনাদিকং কৃত্য। 'কশ্যপো বস্-দেবোহ্যুম্' ইত্যাদি, তথা 'ধ্যাছাবতারং প্রাভজ্ম্' ইত্যাদেশ্চ ভবিষ্যোত্তরোক্তস্যান্সারতভতদ্যানং কৃত্যা পাদ্যাদিনৈবেদ্যান্তোপচারান সমর্পয়েদিত্যেবং সর্ব্বপূজাসাধার ণবিধ্যন সারেণ পূজয়েদিতার্থঃ ॥৫৩২॥

পকানানি বিচিত্রাণি খাদ্যানি বিবিধানি চ। তৎকালীনফলান্যত্র তাঘূলঞ্চ সমর্পয়েৎ।। ৫৩৩।।

ত্রবাদ—বিচিত্র পকায় সমূহ, বিবিধ খাদ্যসমূহ ও শরৎকালীন ফলসমূহ এবং তাঘূল সমর্পণ করি-বেন।। ৫৩৩॥

টীকা— অথ মহোৎসববিশেষস্যাস্য লক্ষণং
পুনর্দ্র বাবিশেষসমর্পণং লিখতি— পকান্নানীতি।
খাদ্যানি চক্ষ্যবীজেক্ষুকুড়ুকাদীনি। তৎকালীনানি
জন্মাস্ট্রমীসময়োভবানি ফলানি কুমাগুকদলকাদীনি চ
।। ৫৩৩।।

অথ তন্ত্ৰ মন্ত্ৰঃ

ধর্মেশ্বরায় ধর্মসন্তবায় ধর্মপতয়ে গোবিদায় নমো নমঃ ॥ ইতি ॥ ৫৩৪ ॥

অনুবাদ—তাহার মত্ত—ধর্মেশ্বরায় ধর্মসভবায় ধর্মপতয়ে গোবিন্দায় নমো নমঃ ॥ ৫৩৪॥

নিশীথে গুড়সপিড্যাং বসোধারাঞ পাতয়েৎ ॥৫৩৫॥

অনুবাদ — মধারাত্তে গুড় ও ঘৃতদারা দেওয়ালে
বসধারা পাতন করিবে ॥ ৫৩৪ ॥

টীকা—নিশীথে অর্দ্ধরাত্তে গুড়যুক্তেন গব্যহাতেন বসোধারাঃ পাতয়ে । তত্র মন্তঃ—'বসোঃ পবিত্র-মসি' ইতি; এতচ্চ লোকজন্মানন্তরসাধারণকৃত্যম্ ॥ ৫৩৫॥

জথ কুর্য্যান্তগবতো জাতকশ্ম-মহোৎসবম্। শ্রীনালবর্দ্ধনং কুর্য্যাৎ ষদ্ঠীনিঃসারণং ততঃ ॥৫৩৬॥

অনুবাদ—অনত্তর শ্রীক্ষের জাতকর্ম মহোৎ-সব করিবে। শ্রীনাড়ীচ্ছেদন স্থর্ণক্ষুর দ্বারা করিবে, যথাযোগ্য উপাচারে ষণ্ঠীপূজন ও নিঃসারণ করিবে ।। ৫৩৬।।

শ্রীনামকরণং তত্তলীলানুকরণস্তথা । অথাচার্য্যং সমভ্যক্ত কুর্য্যাজ্জাগরণং মুদা । গীতন্ত্যাদিনা বাল্যক্রীড়াশ্রবণপূর্বকম্ ॥ ৫৩৭॥

অনুবাদ শ্রীনামকরণ এবং সেই সেই বাল্যলীলার অনুকরণ করিবে। অনন্তর আচার্য্যকে সংবর্দ্ধনা করিয়া গীত, নৃত্যাদি সহ বাল্যলীলা শ্রবণ
পূক্ষক আনন্দে নিশি জাগরণ করিবে।। ৫৩৭।।

তীকা – কিঞ্চ শ্রীনালস্য শ্রীনাভিনাড্যা বর্জনং ছেদনম্, তচ্চ হৈরণাক্ষুরেণ কুর্যাণে। যথোপচারৈঃ 'বত্ঠীকায়ৈ নমঃ' ইতি ষত্ঠীং সম্পূজ্য বিধিবরিঃ-সারণং কুর্যাদিতি ভ্রেমন্। সক্রেঞ্জ ভগবরিবেদিত-শেযেণৈব সিধাতীতি স্থাপনে পৃথক্ ন লিখিতম্। তস্যাঃ তস্যাঃ সুপ্রসিদ্ধায়াঃ লীলায়াঃ পূতনাবধাদিকংসবধান্তলীভাষা অনুকরণম্। আচার্যাং নিজ্জারং, যদা, ব্রতার্থে শুরুত্বেন র্তং বিপ্রং সমভার্তা বস্তালক্ষরণাদিনা সমাক্ পূজ্য়িছা বাল্যলীভা শ্রীভগ্বতঃ পূতনাবধাদিচরিতং তচ্ছ্বণপূক্ষকং জাগরণং

কুর্য্যাৎ। জাগরণবিধিশ্চ সক্ষ ব্রতসাধারণ এবেতার বিশেষ্টো নোল্লিখিতঃ ॥ ৫৩৬-৫৩৭ ॥

ক্ষান্দে ব্রহ্মনারদসংবাদে—
আজ্রোপার্জিতং পাপং তৎক্ষণাদেব লীয়তে।
রারৌ জাগরণে বিপ্র দৃষ্টে নশ্যতি দেহিনাম্।।৫৩৮॥

অনুবাদ স্কম্পপুরাণে ব্রহ্ম-নারদ-সংবাদে হ বিপ্র! জন্মান্টমীতে রাত্রিজাগরণে ও দর্শনে মানব-গণের আ-জন্মার্জিত পাপ তৎক্ষণাৎ লয় প্রাপ্ত হয় ॥ ৫৩৮॥

টীকা—কথং লীয়তে ইত্যপেক্ষায়ামুক্তপোষন্যায়ে-নাহ—রালাবিতি। হে বিপ্র দৃষ্টে তম ইতি পাঠে চ ত্যোহ্জানম্ ॥ ৫৩৮॥

প্রভাতে সতি নির্ব্বর্ত্তা নিত্যকর্মাণি বৈষ্ণবঃ। দেবমভার্ক্তা সম্প্রার্থ্য প্রণম্য চ বিসজ্জ্যেৎ ॥৫৩৯॥

অনুবাদ—পরদিন প্রভাত হইলে বৈফব নিত্য-ক্মসমূহ সমাপণ করিয়া শ্রীভগবানের অচ্চনা ক্রিয়া প্রতিমা বিসজ্জন দিবেন ।। ৫৩৯ ॥

টীকা—নিত্যকর্মাণি স্নানাদীনি, সংপ্রার্থ্যক্ষম-ষেত্যাদিকমভার্থ্য বিসজ্জায়েদিতি জন্মাস্টমীব্রতার্থ-নির্মিত-শ্রীমৃত্তিবিশেষস্য ব্রতান্তে গুরৌ সমর্পণার্থ-মিত্যেষা দিক্ । ৫৩৯ ।।

#### অথ প্রণামমন্তঃ

'যং দেবম্' ইত্যাদি সার্চ্পদ্যম্ ।। ৫৪০ ॥

অনুবাদ—অনন্তর প্রণামমন্ত্র—যে ডগবানকে বসুদেব হইতে দেবকীদেবী আবির্ভাবিত করিলেন ভূলোকবাসী ও ব্রহ্মার রক্ষার জন্য এবং গোরাহ্মণের হিতের জন্য, সেই পরব্রহ্ম স্থরূপ পুরুষোত্তম বাসু-দেবকে নমস্কার করি॥ ৫৪০॥

অথ প্রার্থনামন্তঃ <sup>'শান্তি</sup>রস্তু' ইত্যাদি ॥ ৫৪১ ॥ অনুবাদ—অথ প্রার্থনা মন্ত্র—জগতের শান্তি হউক, মঙ্গল হউক।। ৫৪১।।

অথাচার্য্যায় তৎ সক্ষং শ্রীমূর্ত্যাদি সদক্ষিণম্। প্রদায় বিপ্রান্ সন্তোজ্য বিদধ্যাৎ

পারণোৎসবম্ ॥ ৫৪২ ॥

অনুবাদ—অনন্তর আচার্য্যকে দক্ষিণার সহিত শ্রীমৃত্তি আদি প্রদান পূর্ব্বক ব্রাহ্মণগণকে ভোজন করাইয়া পারণ উৎসব করিবে॥ ৫৪২॥

টীকা—তৎ সৃতিকাগৃহোপকরণং তত্তভগবদাদিপ্রতিমাঃ, আদি-শব্দেন পূজে।পকরণাদিকঞ্চ সর্বাং
দক্ষিণাসহিতং প্রকর্ষেণ শ্রীকৃষ্ণঃ প্রীয়তামিত্যেবং
দত্তা, তথৈব বিপ্রান্ সমাগ্ ভোজয়িত্বা, ব্রতসমান্তিরূপমহোৎসবং কুর্যাাৎ, প্রমহর্ষেণ বন্ধুভিঃ সমং
ভগবন্মহাপ্রসাদানাদিকং ভুজীতেত্যথঁঃ ॥ ৫৪২ ॥

### অথ পার্থ পরিবর্তনোৎসবঃ

ভাদ্রস্য অফৈকাদশ্যাং শয়নোৎসববৎ প্রভোঃ । কটিদানোৎসবং কুর্য্যাদ্বৈষ্ণবৈঃ সহ বৈষ্ণবঃ ॥৫৪৩॥

অনুবাদ—অনন্তর পার্ম পরিবর্তন উৎসব—
আমাঢ়ে প্রীভগবানের শয়ন উৎসববৎ ভাদ্রে শুক্লা
একাদশীতে বৈষ্ণব বৈষ্ণবগণের সহিত মিলিত হইয়া
ভগবানের পার্ম পরিবর্তন উৎসব করিবেন। ৫৪৩।।

টীকা—শয়নোৎসববদিতি যথা শয়নে ক্ষীরাখিমহোৎসবপ্রকারো লিখিতভথেত্যর্থঃ। তত্ত্র যদাপি
ভবিষ্যোত্তরে একাদশ্যামিত্যুক্তং, তথাপি পূর্ব্বলিখিতশয়নাদিকালনির্ণায়ানুসারেণ ভাদশ্যামিতি লিখিতম্।
তদ্বিশেষশ্চ পূর্ব্বমেব শয়নোৎসবপ্রকরণে লিখিতোহন্তি। ভবিষ্যোত্তরে চৈকাদশীভাদশ্যোরভেদাভিপ্রায়েণোক্তমিতি বোদ্ধবাম্।। ৫৪৩।।

ভবিষ্যোত্রে—
প্রাপ্তে ভালপদে মাসি একাদশ্যাং সিতেহ্হনি।
কটিদানং ভবেদিফোম্হাপাতকনাশনম্।। ৫৪৪॥
অনুবাদ—ভবিষ্যোত্রে—ভালমাসে ত্রুপং

একাদশী দিনে ডগবানের কটি পরিবর্তন উৎসব হইবে। উহা মহাপাতক নাশন ॥ ৫৪৪ ॥ করিয়া নদীদ্বয়ের সঙ্গমে স্থান করিয়া বামনদেবের অর্চ্চনা করিবে ॥ ৫৪৮॥

জ্লাশয়ান্তিকং নীত্বা সম্যগভ্যক্য চ প্রভুম্। কণিকাপরিহৃতিঞ্ দক্ষিণাঙ্গে প্রকল্পরেৎ ॥ ৫৪৫ ॥

অনুবাদ—প্রভুকে জলাশয়ের নিকট লইয়া পরি-পূর্ণ বিধানে অর্চন করিয়া শয়নকালে বামপার্থে শয়ন করান হয় এক্ষণে দক্ষিণ পার্থে পরিবর্তন ভাবনা করিবে॥ ৫৪৫॥

টীকা —শয়নোৎসবাৎ কিঞি বিশেষ মনুবাদপূর্ব্বকং লিখতি—জলেতি ট্রিভিঃ। কণিকায়াঃ কট্যাঃ পরিব্রভিং দক্ষিণাঙ্গে প্রকল্পয়েদিতি পূর্বাং বামাঙ্গেন সুপ্ত-স্যাধ্না দক্ষিণাঙ্গেন স্থাপয়েদিত্যথাঃ। তৎকাল-বিশেষশ্চ পূর্বামেব নিণীতোহন্তি।। ৫৪৫।।

#### অথ অভ্যর্থনমন্তঃ

দেব দেব জগন্নাথ খোগিগম্য নিরঞ্জন। কটিদানং কুরুত্বাদ্য মাসি ভাদ্রপদে ওভে॥ ৫৪৬॥

অনুবাদ—অথ প্রার্থনা মন্ত্র— হে দেব। হে দেব। হে জগন্নাথ। হে যোগিগমা। হে নির্জন। অদ্য ভড ভালমাসে কটি পরিবর্তন করুন।। ৫৪৬॥

মহাপূজাং ততঃ কৃছা বৈষ্ণবান্ পরিতোষ্য চ। দেবং স্বমন্দিরে নীছা যথাপূর্বং নিবেশয়েৎ ॥৫৪৭॥

অনুবাদ—অনম্ভর মহাপূজা করিয়া বৈষ্ণবগণকে পরিতৃত্ট করিয়া প্রভুকে নিজ মন্দিরে লইয়া পূর্কবিৎ শয়ন কর।ইবেন।। 38৭॥

### অথ শ্ৰবণদ্বাদশীৱতম্

ভাপ্রস্য অক্সমাদশ্যাং যুক্তায়াং শ্রবণেন হি। উপোষ্য সক্ষম রাজা দেবং বামনমক্রেৎ ॥ ৫৪৮॥

অনুবাদ— অনভর শ্রবণা দাদশীরভ—ভারমাসে ভক্ল দাদশীতে শ্রবণা নক্ষরযুক্ত হইলে উপবাস

#### অথ তনাহাঅাম্

মাসি ভাদ্রপদে শুক্লা ঘাদশী শ্রবণান্বিতা । মহতী ঘাদশী জেয়া উপবাসে মহাফলা । অচ্চয়িত্বাহচ্যুতং ভজ্যা লভেৎ পুণ্যং

দশাব্দিকম্ ॥ ৫৪৯॥

অনুবাদ—অনন্তর প্রবণা দাদশী মাহাত্মা—ভালমাসে গুরু দাদশী প্রবণা নক্ষরযুক্তা হইলে উহাকে
মহাদাদশী বলা হয়, উপবাস করিলে মহাফলপ্রদা
হয়।। ভক্তি পূর্বেক ঐ দিন অচ্যুতকে অর্চন করিলে
দশ বাষিক অর্চনের পুণা লাভ হয়।। ৫৪৯।।

টীকা—দশাব্দিকং দশাব্দভগবদর্চনজং পুণ্যং, তস্যাম্চ শ্বিত্বা লভেৎ ।। ৫৪৯ ॥

ফলং দত্ত-হতানাঞ তস্যাং লক্ষণ্ডণং ভবেৎ ।।৫৫০।।
অনুবাদ —উহাতে দান হোমাদির ফল লক্ষণ্ডণ
হয় ॥ ৫৫০ ॥

कात्म---

মাসি ভাদ্রপদে শুক্লা দ্বাদশী শ্রবণাদ্বিতা। মহতী দ্বাদশী জেয়া উপবাসে মহাফলা॥ ৫৫১॥

জনুবাদ—ক্ষলপুরাণে—ভাদ্রমাসে প্রবণা নক্ষর-যুক্তা তক্ষা ভাদশী 'মহাভাদশী' জানিবে। উপবাসে মহাফলপ্রদা ।। ৫৫১ ।।

সলমে সরিতঃ পুণ্যে দাদশীং তামুপোষিতঃ । আপ্রবাদেব চাপোতি দাদশদাদশীফলম্ ॥ ৫৫২ ॥

জনুবাদ—পুণ্য নদীদ্য়ের সঙ্গমে ঐ শ্রবণা দাদ্শী উপবাস করিলে এবং স্থান করিলে দাদ্শ দাদ্শী-রতের ফল প্রাপ্ত হয় ॥ ৫৫২ ॥

টীকা—আপ্রবাৎ—সঙ্গম এব স্থানাৎ ॥ ৫৫২ ॥

বুধ্সবণসংযুক্তা সৈব চেদ্ঘাদশী ভবেৎ।
অভ্যন্তমহতী তস্যাং দতং ভবতি চাক্ষয়ম্।। ৫৫৩।।
অনুবাদ—উহাই যদি বুধবার ও শ্রবণাযুক্তা
আদশী হয়, তবে অতি মহাঘাদশী হয়, তাহাতে দান
ক্রিলে অক্ষয় ফল হয়।। ৫৫৩।।

অর্চয়িত্বাহচ্যুতং ডক্ত্যা লভেৎ পুণাং দশাব্দিকম্। ফলং দতহতানাঞ্চ তস্যাং লক্ষণ্ডণং ডবেৎ ॥৫৫৪॥

অনুবাদ—ঐ তিথিতে শ্রীঅচ্যতকে ভক্তিসহ অর্চন করিয়া দশবাষিক পুণ্য লাভ হয় এবং উহাতে দান হোমাদির ফল লক্ষণ্ডণ হয় ।। ৫৫৪ ।।

রক্ষবৈবর্জে পিতাপুত্রসংবাদে—
মাসি ভাদপদে শুক্রপক্ষে যদি হরেদিনৈ।
বুধ্যবণসংযোগঃ প্রাপ্যতে তত্ত পূজিতঃ ॥ ৫৫৫ ॥
প্রথছতি শুভান্ কামান্ বামনো মনসি স্থিতান্।
বিজয়া নাম সা প্রোক্তা তিথিঃ প্রীতিকরী
হরেঃ ॥ ৫৫৬ ॥

অনুবাদ — ব্রহ্মবৈবর্তপুরাণে পিতাপুত্র-সংবাদে—

জান্রমাসে শুরুপক্ষে যদি হরিবাসর দ্বাদশীতে বুধবার
ও শ্রবণানক্ষত্র সংযোগ হয় তাহা হইলে ঐদিন

বামনদেব পূজিত হইয়া শুভ মনোবাসনাসমূহ প্রদান

করেন। বিজয়া নামে ঐ তিথি শ্রাহরির প্রীতিকরী

বিলয়া কহিতে হয়।। ৫৫৫-৫৫৬।।

সসমে সক্তিথিনাং সঙ্গমস্তৱ জায়তে। উলা ডাদ্রপদে স্বর্গং কৃষ্ণা কলুষসংক্ষয়ম্। ফাল্ডনে ক্রুতে মোক্ষমপি ব্রহ্মবধানুণাম্।।৫৫৭॥

অনুবাদ—পুণা নদীবয়ের সঙ্গমে সক্বতীর্থের ফিলন হয়, ভালুমাসে গুরু দাদশী স্থগপ্রদা, কৃষণা দাদশী ফাল্গুনে পাপক্ষয় ও ব্রহ্মবধ পাপ হইতে মানবগণের মুক্তিদানও করেন।। ৫৫৭।।

<sup>মহাপুণ্যপ্রদা হোষা সঙ্গমে বিজয়া তিথিঃ। সংশ্পাপক্ষয়ো ন্যুনং জায়তে তদুপোষিণাম্॥ ৫৫৮॥</sup> অনুবাদ—এই বিজয়া তিথি নদীদয়ের সলমে মহাপুণা প্রদা, উহাতে উপবাসকারিগণের নিশ্চয়ই সর্ব্বপাপক্ষয় হয় ॥ ৫৫৮॥

কিঞ্চ—

সক্তিথানি ভূপ্ঠে সজমে যান্তি সজমম্। বিজয়াবাসরে সক্দেব।নাং সজমো ভূবি ॥ ৫৫৯ ॥

অনুবাদ—আরও—পবিত্র নদীদ<mark>য়ের সলমে</mark> পৃথিবীর সক্তীথ মিলিত হয়। বিজয়া দিনে পৃথি-বীতে সক্রদেবগণের মিলন হয়।। ৫৫৯।।

ইদং সর্বপুরাণেষু রহস্যং পরিগীয়তে । সঙ্গমে বামনং পূজা প্রেত্যোনৌ ন জায়তে ॥ ৫৬০ ॥

অনুবাদ—সর্বপুরাণে এই অতি গোপনীয় রহস্য সংক্রাপরি কীত্তিত হইয়াছে—নদীসদমে শ্রীবামন দেবের পূজা করিলে মানব প্রেত্যোনি প্রাপ্ত হয় না

টীকা—ভালমাসে শুক্লা শ্ৰবণৰাদশী ৰগং কুকতে, ফাল্খনে কৃষণা কলুষসংক্ষয়ং কুকতে। পূজা— পূজয়িতা। ৫৫৭-৫৬০।।

বিষ্ধর্মোতরে শ্রীপরওরাম উবাচ—
উপবাসাসমর্থানাং কিং সাদেকমুপোষিতম্।
মহাফলং মহাদেব তল্মমাচক্ষু সুব্রত ।। ৫৬১ ।।

জনুবাদ—বিষ্ণুধর্মোত্তরে গ্রীপরস্তরাম বলিলেন —হে মহাদেব ! হে সূত্রত ! উপবাসে অসমর্থ ব্যক্তি-গণের একটি মহাফলপ্রদ কি উপবাস আছে তাহা আমাকে বলুন ? ৫৬১ ॥

টীকা—উপোষিতমুপোষণম্ ॥ ৫৬১॥

শ্রীশকর উবাচ—

যা রাম শ্রবণোপেতা ছাদশী মহতী তু সা।

তস্যামুপোষিতঃ রাতঃ পূজয়িতা জনাদনিম্।
প্রাপ্রোত্যবসাদ্ধর্মজ ছাদশ্ছাদশীফলম্।। ৫৬২।।

অনুবাদ — প্রীশক্ষর বলিলেন—হে পরশুরাম।
যাহা শ্রবণানক্ষর যুক্তা, তাহা মহতী দাদশী, তাহাতে
উপবাস পূর্বেক স্থান করিয়া শ্রীজনার্দনের পূজন
করিলে, হে ধর্মজে! অনায়াসে দাদশ দাদশী ব্রতের
ফল পাওয়া যায়।। ৫৬২।।

কিঞ্চ--

শ্রবণদাদশীযোগে বুধবারো ভবেদ্যদি । অত্যন্তমহতী রাম দাদশী সা প্রকীতিতা ॥ ৫৬৩ ॥

অনুবাদ—আরও—শ্রবণাবাদশী যোগে যদি বুধবার হয়, হে রাম ! তাহা অতি মহতী বাদশী নামে কীর্তিতা হয় ॥ ৫৬৩ ॥

রানং জপ্যং তথা হোমো দানং শ্রাচ্চং সুরাচ্চনম্। সর্কামক্ষয়মাগোতি তস্যাং ভ্ওকুলোদহ ॥ ৫৬৪॥

অনুবাদ—স্নান, জপ, হোম, দান, শ্রাদ্ধ, দেবার্চন প্রভৃতি, হে ভৃত্তকুলোদহ। তাহাতে অক্ষয় ফল প্রদ হয়।। ৫৬৪।।

তদিমন্ দিনে তথা স্নাতো যোহপি কুচন সঙ্গমে। স গঙ্গাস্থানজং রাম ফলং প্রাপ্রোত্যসংশয়ম্ ॥৫৬৫॥

জনুবাদ—হে রাম! ঐ দিনে যে কোন ব্যক্তি নদীবয় সঙ্গমে স্থান করিলে নিঃসংশয়ে গঙ্গাস্থান জাত ফল প্রাপ্ত হয়।। ৫৬৫।।

শ্রবণে সরমাঃ সংক্র্যে পরিপুল্টিপ্রদাঃ সদা। বিশেষাদ্দাদশীযুক্তে বুধযুক্তে বিশেষতঃ।। ৫৬৬।।

জনুবাদ—নদী-সঙ্গম-সমূহ প্রবণানক্ষরে সর্কাদা পরিপুষ্টি প্রদা, বিশেষতঃ দাদশীযোগে, তদপেক্ষা বিশেষ বুধবার যোগে ॥ ৫৬৬ ॥

**টীকা—পরিপুল্টিপ্রদাঃ—পুণ্যাতিশয়করাঃ** ॥৫৬৬

ডবিষ্যোত্তরে শ্রীযুধিন্চির উবাচ—
উপবাসাসমর্থানাং সদৈব পুরুষোত্তম ।
একা যা দাদশী পুণা তাং বদস্ব মমান্য ॥ ৫৬৭ ॥

অনুবাদ—ভবিষ্যোত্তরে শ্রীযুধিতিঠর বলিলেন— হে পুরুষোত্তম । সক্ষণাই উপবাসে অসমর্থ মানব-গণের পক্ষে একটি যে পুণ্যা দ্বাদশী, হে অন্য। তাহা আমার নিকট বলুন।। ৫৬৭।।

শ্রীকৃষ্ণ উবাচ— মাসি ভালপদে শুক্লা ঘাদশী শ্রবণাদ্বিতা। সক্রকামপ্রদা পুণ্যা উপবাসে মহাফলা।। ৫৬৮।।

অনুবাদ — শ্রীকৃষ্ণ বলিলেন— ভাদমাসে শ্রবণা-যুক্তা শুক্লা দাদশী সক্ববিধ বাঞ্ছাপ্রদা ও পুণ্যা এবং উপবাসে মহাফল প্রদা ।। ৫৬৮ ।।

সঙ্গমে সরিতাং স্থাত্বা গঙ্গাস্থানাদিজং ফলম্। সোপবাসঃ সমাপ্রোতি নাত্র কার্য্যা বিচারণা ॥৫৬৯॥

অনুবাদ—উপবাস সহ নদী সঙ্গমে স্থান করিয়া গঙ্গাস্থানাদি জাত ফল সম্পূর্ণ প্রাপ্ত হয়, এ বিষয়ে বিচারের প্রয়োজন নাই ॥ ৫৬৯ ॥

কিঞ্চ---

বুধশ্রবণসংযুক্তা সৈব চেদ্যাদশী ভবেৎ। অতীব মহতী তস্যাং সক্বং দত্তমিহাক্ষয়ম্।।৫৭০॥

অনুবাদ—আরও—ঐ ভাদ্রী শুক্লা দ্বাদশী ্যদি বুধবার ও শ্রবণযুক্তা হয়, তাহা অতি মহতী দ্বাদশী তাহাতে যে কিছু দানফল অক্ষয় হয় ।। ৫৭০ ।।

কিঞ্চ তত্ত্বৈব বণিগুপাখ্যানে—

শ্রবণদাদশীযোগে পূজয়িত্বা জনাদর্শনম্।

দানঞ্চ দত্ত্বা বিপ্রেড্যঃ সোপবাসো জিতেন্দ্রিয়ঃ ॥৫৭১

মহানদীসসমে চ স্নাত্বা দিল্টান্তমাগতং।

অবাপ প্রমং স্থানং দুর্ল্ডং সর্ক্মানবৈঃ॥ ৫৭২॥

অনুবাদ — আরও ঐ গ্রন্থে বলিক উপাখ্যানে — উপবাস সহ সংযত চিতে গ্রবণ দ্বাদশীযোগে শ্রীজনা-দ্বানক পূজা করিয়া এবং বিপ্রগণকে দান করিয়া, মহানদীসঙ্গমে শ্লান করিয়া দেহান্তে স্বর্মান্বের দুর্লভ প্রমন্থান প্রান্ত হইয়াছিল ॥ ৫৭১-৫৭২॥ য়ত্ত কামফলা রক্ষা নদ্যঃ পায়সকদ মাঃ। শীতলামলপানীয়াঃ পুফরিণ্যো মনোহরাঃ।। ৫৭৩॥

তং দেশমাসাদ্য বণিঙমহাত্মা সুমূল্টজাঘূনদভূষিতাসঃ । কলং সমগ্রং সূরসুন্দ্রীডিঃ সাকং স রেমে মুদিতঃ সদৈব ॥ ৫৭৪ ॥

জনুবাদ — যে স্থানে রক্ষগণ বাঞ্ছানুরূপ ফল প্রদান করে, নদী সকলের কর্দ্মসমূহ পায়সত্লা, মনোহর পুক্ষরিণীসমূহ নির্দ্মল শীতল পানীয় জল-পূর্ণ, বণিক্ মহাআ সেই দেশ প্রাপ্ত হইয়া সুমার্জিত জামুনদ স্থণালকার ভূষিত হইয়া দেবকন্যাগণের সহিত কল্পকাল পর্যান্ত সম্বাদাই আনন্দে তিনি ক্লীড়া করিয়াছেন ।। ৫৭৩-৫৭৪ ।।

কিঞ্চান্তে—

বুধশ্রবণ-সংযুক্ত-দাদশাং সঙ্গমোদকম্। দানং বহ্বোদানং শস্তমুপবাসঃ পরো বিধিঃ॥৫৭৫॥

অনুবাদ—আরও শেষে— বুধবার ও শ্রবণানক্ষর যুজ দাদশীতে উপবাস পরম বিধি। নদীসঙ্গম জলে মান ও পরদিনে বহু অল্পান মঙ্গলপ্রদ ॥ ৫৭৫॥

টীকা—বহব ওদনা ষ্চিমন্ তৎ, শস্তং মঙ্গলম্

সগরেণ ককুৎস্থেন ধুলুমারেণ গাধিনা।
এতৈশ্চান্যেশ্চ রাজেন্দ্র কামদা ঘাদশী কৃতা ॥৫৭৬॥
অনুবাদ—হে রাজেন্দ্র। সগররাজ ককুৎস্থ ধুলুমার প্রভৃতি এবং অন্যান্য ব্যক্তিগণ বাসনানুরূপফলপ্রদা দাদশীব্রত করিয়াছেন॥ ৫৭৬॥

যা দাদশী বৃধযুতা প্রবলেন সার্দ্ধং.
স্যাৎ সা জয়েতি কথিতা মুনিভিন্ভস্যে।
তামাদরেণ সসুপোষ্য নরো হি সম্যক্
প্রাপ্নোতি সিদ্ধিমণিমাদিগুণোপপরঃ ॥
ইতি ॥ ৫৭৭ ॥

অনুবাদ—ভাদ্রমাসে যে ৰাদশী শ্রবণার সহিত

বুধবার যুক্তা তাহা 'জয়া' তিথি হয় মুনিগণ বলিয়ামাছেন, মানব আদরের সহিত তাহাতে সম্পূর্ণ উপবাস করিলে অণিমাদি ভণযুক্ত সিদ্ধি সম্পূর্ণ প্রাপ্ত
হয় ।। ৫৭৭ ।।

টীকা—নডসো ভাদ্রে, সিদ্ধিং মোক্ষং শ্রীবৈকুষ্ঠ-লোকং বা ॥ ৫৭৭ ॥

#### অথ শ্রবণদাদশীব্রতনির্ণয়ঃ

দাদশ্যেকাদশী বা স্যাদুপোষ্যা শ্রবণাশ্বিতা। বিষ্ণুশুলযোগশ্চ তরুয়ং মিশ্রিতং যদি॥ ৫৭৮॥

অনুবাদ—অনন্তর শ্রবণ দাদশী রত নির্ণয়— শ্রবণাযুক্তা যদি দাদশী হয়, তাহা হইলে সমর্থ অসমর্থ সকলেই দাদশীতে উপবাস করিবে। আর যদি একাদশীতে শ্রবণা থাকে দাদশীতে শ্রবণা না থাকে তবে সকলেই একাদশীতেই উপবাস করিবে। আর দাদশী ক্ষয় বশত একই দিনে একাদশী দাদশী ও শ্রবণা যুক্ত হয়, তাহা হিফুশুখল যোগ হয়, তাহাতেই সকলে উপবাস করিবে।। ৫৭৮।।

টীকা—ৰাদশীতি—শ্ৰবণনক্ষরযুক্তা যদি ৰাদশী স্যাৎ, তদা শক্তৈরশক্তৈশ্চ সকৈরেব ৰাদশ্যেবাপোষ্যা; যদি বৈকাদশী শ্রবণানিবতা স্যাদ্দ্দ্দ্যাং শ্রবণং নান্তি, তদা সকৈরেকাদশ্যেবোপোষ্যা; যদি চ তিথিক্ষয়াতভ্রাং ৰাদশ্যেকাদশী শ্রবণঞ্চ মিশ্রিতং একস্মিমের দিনে অন্যোহন্যমিলিতং স্যাত্তদা বিষ্ণুশৃত্বলো নাম যোগঃ। বিষ্ণুদ্ববত্যানাং ভ্রয়াণামেব তেষামেক্র শৃত্বলাবৎ গ্রথিতত্বাৎ, ততশ্চ স এবোপোষ্য ইত্যর্থঃ। তত্তিদ্বিশ্বশ্চাদাহরিষ্যমাণ-বচনতোহগ্রে ব্যক্তো ভাবী।। ৫৭৮।।

# অথ শ্ৰবণদাদ্ভাপবাসঃ

শ্রীমার্কণ্ডেয়ঃ—

শ্রবণর্ক্ষসমাযুক্তা দাদশী যদি ল**ড**াতে । উপোষ্যা দাদশী তত্র ব্রয়োদশ্যান্ত পারণম্ ॥ ৫৭৯ ॥

অনুবাদ—অনন্তর শ্রবণা দাদশী উপবাস, শ্রীমা-ক্তেয় বচন—শ্রবণনক্ষরযুক্তা দাদশী যদি লাভ হয়। ঐ দাদশীই সকলের উপবাস যোগ্যা, এস্থলে ত্রাদেশীতে পারণ ॥ ৫৭৯॥ "পারণান্ত ব্রতং জেয়ং" এই বিধির লোপ হয় না, কারণ একাদশী ও দাদশী উভয় তিথির দেবতা শ্রীহরি ॥ ৫৮৩॥

যম\*চ—

যদা তু শুক্তৰাদশ্যাং নক্ষত্ৰং শ্ৰবণং ভবেৎ। তদাহসৌ তু মহাপুণ্যা দ্বাদশী বিজয়া সমৃতা।।৫৮০॥

- অনুবাদ—যমরাজও বলিয়াছেন—যখন শুকা-দাদশীতে প্রবণ নক্ষর মুক্ত হয়, তখন মহাপবিত্রা দাদশী 'বিজয়া' নামে কীতিত হয় ।। ৫৮০ ।।

তর দানোপবাসাদ্যমক্ষরং পরিকীত্তিতম্ । একাদশ্যা বিশুদ্ধত্বে দাদশ্যান্ত পরেহহনি । অবণে সতি শক্তস্য ব্রত্যুগ্মং বিধীয়তে ।। ৫৮১ ॥

জনুবাদ—-ঐ তিথিতে দান উপবাসাদির ফল অক্ষয় কীর্তিত হয়, একাদশীর অরুণোদয়ে দশমী না থাকিলে বিভক্ষা, তার প্রদিন দাদশীতে প্রবণ নক্ষত্র থাকিলে সমর্থ ব্যক্তির পক্ষে দুই দিন যুগ্ম ব্রত বিধান হয়। ৫৮১॥

কিঞ্চ---

অসমাঙে ব্ৰতে পূৰ্কে নৈব কুৰ্য্যাদ্ৱতান্ত্ৰম্ । ইত্যাদি বচনস্যাত্ৰ বাধকত্বং ন বিদ্যাতে ॥ ৫৮২ ॥ ं

জনুবাদ আরও পূর্ব্বদিনের ব্রত অসমাপ্ত অর্থাৎ পারণ পর্যাপ্ত একটি ব্রত, পারণ না হইলে একটি ব্রত সমাপ্ত না হইতে অন্য অন্য ব্রত করা যায় না ইত্যাদি শাস্ত্রবাক্যের এ স্থলে বিরোধ হয় না

তথাহি ভবিষ্যোত্তরে—
একাদশীমুপোষায়ৰ ভাদশীং সমুপোষয়েও।
ন চাত্ৰ বিধিলোপঃ স্যাদুভয়োদেঁৰতা হরিঃ॥
ইতি॥ ৫৮৩॥

জনুবাদ—তাহাই ভবিষোত্তরে—একাদশীতে উপবাস করিয়া দাদশীতেও সম্পূর্ণ উপবাস এন্থ্রে

অশক্তন্ত রতধন্দে ডুঙ্কে বৈকাদশী-দিনে। উপবাসং বুধঃ কুর্য্যাচ্ছ্রণদাদশী-দিনে।। ৫৮৪॥

অনুবাদ—অশক্তব্যক্তি অর্থাৎ দুই দিন ব্রত করিতে অসমর্থ হইলে একাদশী দিনে ভোজন করিয়া অভিজ ব্যক্তি শ্রবণদাদশী দিনে উপবাস করিবেন ।। ৫৮৪।।

তথা চ নারদীয়ে—

উপোষ্য দাদশীং পুণ্যাং বিষ্ণুখক্ষেণ সংযুতাম্। একাদভাভবং পুণ্যং নরঃ প্রাপ্নোত্যসংশয়ম্।।৫৮৫॥

অনুবাদ—ঐরাপ নারদীয়পুরাণে—বিফুনক্ষর শ্রবণাযুক্ত পবিত্র দাদশীতে উপবাস করিয়া মানব একাদশী ব্রত জাত পুণা নিঃসংশয়ে প্রাপ্ত হন ॥ ৫৮৫

টীকা—ন চৈবং শুদ্ধৈকাদশীত্যাগেন দোষঃ
স্যাদিতি লিখতি—উপোষ্যেতি ত্রিভিঃ। বিষুশ্ধকেণ
শ্রবণেন। কেচিচ্চেদমুপবাসদ্বয়ে প্রাপ্তে সত্যসমর্থবিষয়কমিতি ব্যবস্থাপয়ন্তি। তদ্যুক্তং, বৈষ্ণবানাং
দাদশ্যাং শ্রবণযোগে মহাদ্বাদশীত্বেন ত্রোপবাসাহ।
তথা নারদীয়াদিবচনেত্বত্র শক্তাশক্তাদিবিশেষপরিত্যাগেন নর ইত্যাদি-সামান্যনিদ্দেশাচ্চ।। ৫৮৫।।

বাজপেয়ে যথা যজে কর্মহীনোহপি দীক্ষিতঃ । সর্বাং ফলমবাগোতি অল্লাতোহপ্যহতোহপি সন্ ॥ ৫৮৬ ॥

এবমেকাদশীং ত্যক্তা ছাদশ্যাং সমুপোষণাৎ। পূর্ব্ববাসরজং পুণ্যং সক্তং প্রাপ্নোত্যসংশয়ম্।। ইতি ॥ ৫৮৭॥

অনুবাদ যেমন বাজপেয় যভে দীক্ষিত বাজি যভ কর্ম না করিয়াও, হোম না করিয়াও, অভিযিক্ত না হইয়াও, সক্ষিকল প্রাপ্ত হন, সেইর<sup>গ</sup> একাদশী ত্যাগ করিয়া ভাদশীতে সম্পূর্ণ উপবাস কলে, একাদশী জাত পুণ্যসকল নিঃসংশয়ে প্রাপ্ত হন

জতালোহপ্যনয়ে।যোঁগো ভবেতিথিভয়োষ্দি।
টুপাদেয়ঃ স এব স্যাদিত্যভোপবসেদ্বুধ।। ৫৮৮।।
অনুবাদ—দ্বাদশী ও শ্রবণ নক্ষরের অতি অল্পও
যদি যোগ হয়, তাহাই উপাদেয় হয়—ঐ দিনই
অভিজ ব্যক্তি উপবাস করিবেন।। ৫৮৮।।

তথা চ শ্রবণদাদশীং প্রকৃত্য তরৈবোজম্—
তিথিনক্ষরয়োর্যোগে যোগশৈচব নরাধিপ ।
দিকলো যদি লড্যেত স জেয়ো হাণ্টযামিকঃ ॥৫৮৯

অনুবাদ- সেইরূপই শ্রবণদাদশী প্রসংস ঐ
পুরাণেই উক্ত হইয়াছে—হে নরাধিপ! তিথি ও
নক্ষরের মিলনে যে যোগ, তাহা যদি দুইকলাও
পাওয়া যায় তাহাই অফটপ্রহর জানিবে।। ৫৮৯।।

তথৈব মাৎস্যে— ঘাদশী শ্ৰবণাযুক্তা কৃৎস্থা পুণ্যতমা তিথিঃ। ন ডু সা তেন যুক্তা চ তাৰতোব প্ৰশস্যতে ॥৫৯০॥

অনুবাদ—সেইরাপই মৎসাপুরাণে— শ্রবণাযুক্তা দাদশী তিথি সম্পূর্ণা পুণাতমা পরন্ত দাদশী যতক্ষণ শ্রবণাযুক্তা ততক্ষণ মাত্র পুণাতমা ও প্রশন্ত তাহাই নহে॥ ১৯০॥

অথ শ্ৰবণনক্ষত্ৰযুক্তিকাদভ্যপৰাসঃ

নারদীয়ে—

যদি ন প্রাপ্যতে ঋক্ষং দ্বাদশ্যাং বৈষ্ণবং কৃচিৎ।
একাদশী তদোপোষ্যা পাপন্নী শ্রবণান্বিতা।। ৫৯১॥
উদ্যোদ্বেতা বিষ্ণুঃ পুরাণঃ পুরুষোত্তমঃ।
বিভেদে।২৪ ন কর্তুব্যোবিভেদাৎ পততে নরঃ॥৫৯২

অনুবাদ—অনন্তর শ্রবণ নক্ষত্রযুক্ত একাদশী উপবাস নারদীয়পুরাণে—ভাদশীতে নক্ষত্র শ্রবণা যদি কোন সময়ে না পাওয়া যায়, সেইছলে শ্রবণাযুক্তা

পাপহারিণী একাদশী উপবাস কর্তব্যা। পুরাণ পুরুষোত্তম শ্রীবিষ্ণু একাদশী ও দাদশীর দেবতা, এখলে একাদশী ও দাদশীকে বিভেদ করিবে না। বিভেদ করিলে মানব পতিত হয়।। ৫৯১-৫৯২।।

টীকা—বৈষ্ণবম্ক্ষং শ্রবণং কৃচিদিতি রাজ্যাদৌ কিসমংশ্চিৎ সময়েহগীত্যথঃ। অতএবোক্তং মাৎস্যে—'ভাদশী শ্রবণস্পৃদ্টা' ইতি, নারদীয়ে চৈতৎপ্রকরণ এব। 'তিথিনক্ষত্রযোগানাং যোগশ্চৈব নরাধিপ। দিকলো যদি লভ্যেত স জেয়ো হাদ্ট্যামিকঃ॥' ইতি॥ ৫৯১॥

অতএব ভবিষ্যোত্তরে— একাদশী যদা চ স্যাৎ প্রবণেন সমন্বিতা। বিজয়া সা তিথিঃ প্রোক্তা ভক্তানাং বিজয়প্রদা॥ ৫৯৩॥

অনুবাদ—অতএব ভবিষ্যোত্তরে—একাদশীও যখন প্রবণা নক্ষয় যুজা হইবে, তখন তাহা 'বিজয়া'-নামী তিথি শাস্ত্রে কথিত আছে, কারণ ডজগণের বিজয় প্রদা ॥ ৬৯৩॥

বিষ্ণুরাণে—
যাঃ কাশ্চিভিথয়ঃ প্রোভাগঃ পুণাা নক্ষরযোগতঃ।
তাবেব তদ্রতং কুর্যাচ্ছু বণদাদশীং বিনা।।
ইতি ॥ ৫৯৪ ॥

অনুবাদ—বিষ্ণুপুরাণে—নক্ষত্রযোগ বশতঃ যে কোন তিথি পবিত্র বলিয়া কথিত, তাহাতেই সেই বত করিবে, শ্রবণভাদশী ব্যতীত অর্থাৎ শ্রবণ যুজা একাদশীতে শ্রবণভাদশী ব্রত হয়।। ৫৯৪।।

টীকা—যাঃ কাশ্চিদিতি—ষেন কেনচিম্নন্তর-বিশেষযোগেন যাঃ কাশ্চিডিথয়ঃ পুণ্যাঃ প্রান্তাঃ, তাসু যদিহিতং ব্রতং, তত্তাম্বেব কুর্যাৎ, ন তিথান্তরে তত্তম-ক্ষর্ত্রুতে। যথা ফাল্ডনী গুক্লা দাদশী পুষ্যক্ষেণ যুক্তা গোবিন্দদাদশী নাম, তস্যামুপবাসব্রতং বিহিতং, তস্যামেব কুর্যান্ন চ পুষ্যান্বিতায়ামেকাদশ্যাম্, এবং নিয়মশ্চ শ্রবণদাদশীং বিনা শ্রবণদাদশীব্রতন্ত্র শ্রবণ-কাদশ্যামপি ভবতীতার্থঃ ।। ৫৯৪ ।।

একাদগুলবাসে চ ছাদশাং কৃষ্ণমৰ্চয়েৎ। প্ৰাদুৰ্তো হি ভগবান্ ছাদশ্যামেব বামনঃ॥ ৫৯৫॥

খনুবাদ—একাদশীতে উপবাসকালেও ভাদশীতে শ্রীবামনদেবের অর্চনা করিবে, ভগবান্ শ্রীবামনদেব ভাদশীতেই আবির্ভত হইয়াছিলেন ।। ৫৯৫ ।।

টীকা—নন্তহি ভগবতো বামনস্যান্তনমপি তথৈব প্রসজ্যেত নেতি লিখতি—একেতি। কৃষ্ণং শ্রীবামনরূপমবতারত্বেনাভেদাৎ, হি যতঃ ভগবান্ শ্রীকৃষ্ণো দাদশ্যামেব বামনরূপেণ জাতঃ। তথা চাষ্টমন্ধলে (১৮।৫)—'শ্রোণায়াং শ্রবণ-দাদশ্যাং মুহুর্ভেহভিজিতি প্রভুঃ' ইত্যাদি। শ্রোণায়াং শ্রবণস্থ-চন্দ্র ইত্যর্থঃ।। ৫৯৫।।

তথা চ মৎস্যপুরাণে—
উপোষ্যৈকাদশীং তত্র দ্বাদশ্যাং পূজ্ঞেদ্ধরিম্।
ইতি ॥ ৫৯৬॥

জনুবাদ—সেইরূপ মৎস্যপুরাণে—একাদশীতে উপবাস করিয়া দাদশীতে শ্রীহরির পূজন করিবে ।। ৫৯৬॥

অতো যদি ন লড্যেত মধ্যাহে দাদশী তদা। দাদশীমধ্য এবার্চ্চ্যো বামনস্থহি সূরিডিঃ ॥ ইতি ॥ ৫৯৭॥

অনুবাদ—অতএব যদি মধ্যাকে দাদশী না পাওয়া যায়, তখন পূর্বাকে দাদশী মধ্যেই বৈফবগণ কর্তৃক শ্রীবামনদেবের অচ্চন কর্তৃব্য ।। ৫৯৭ ।।

# অথ বিষ্ণুশুলযোগঃ

মাৎস্যে—

দ্বাদশী প্রবণস্পু দটা স্থাদেকাদশীং যদা। স এয় বৈষ্ণবো যোগো বিষ্ণুপ্রলসংজিতঃ ॥৫৯৮॥

সুবাদ

 সুবা

নামক। এই পাঠে শ্রবণাদ্বাদশীর বিশেষণ, একা-দশীর সঙ্গে শ্রবণা নাই।। ৫৯৮॥

তিসিলুপোষ্য বিধিবলরঃ সংক্ষীণকলময়: । প্রাপ্নোত্যনুত্যাং সিদ্ধিং পুনরার্ভিদুল্ভাম্ ॥ ইতি ॥ ৫৯৯॥

অনুবাদ—মানব বিধি অনুসারে তাহাতে উপবাস করিয়া পাপমুজ হইয়া পুনরায় সংসারে প্রবেশ বিহীন সকোঁতম গতি প্রাপ্ত হন ।। ৫৯৯ ।।

একাদশীপদেনাত্র তদহোরাত্র উচ্যতে । অন্যথা দ্বাদশীস্পর্শস্তস্যাং নিত্যং হি বিদ্যতে ॥৬০০॥

অনুবাদ—এস্থলে একাদশী পদে একাদশীর অহোরাত্রকে বুঝাইতেছে, তাহা না বুঝিলে দাদশী-স্পর্শ একাদশীতে নিতাই বিদ্যমান ॥ ৬০০ ॥

তিথিনক্ষত্রয়োযোঁগ ইত্যাদ্যং যতু দশিতম্ । তেনাল্লকালসংযোগেহপাস্ট্যামিকতেষ্যতে ॥৬০১॥

অনুবাদ—'তিথি ও নক্ষত্রের যোগ' ইত্যাদি যাহা পুকের দেখান হইয়াছে, তাহা দ্বারা অল্পকাল সংযোগ ও অষ্টপ্রহর অভিলমিত ।। ৬০১ ।।

অত্রৈব দাদশীমধ্যে পারণং শ্রবণেহধিকে। ৰক্ষ্যমাণঞ্চ ঘটতেহন্যথা প্রাগ্বদি,ধা ব্রতম্ ॥৬০২॥

অনুবাদ—এই প্রথম বিষ্ণুশ্খল রতেই ভাদশী-মধ্যেই পরদিন পারণ, শ্রবণা নক্ষর অধিক থাকিলেও। বক্ষামাণ ভিতীয় বিষ্ণুশ্খলও ঘটিতে পারে। তাহা না হইলে পূর্ববৎ ব্রতদ্বয় প্রসঙ্গ হয়।। ৬০২।।

দাদশী শ্রবণক্ষণেত্য দিমন্ পাঠে ভবেদিদম্।
দাদশী শ্রবণক্স ফেট্ড্য দিমংশ্চ ক্স্ফট্ডা খলু।
তত্তৎসাহিত্যমেবাহ পূর্বেদমাদেব হেতুডঃ ।। ৬০৩ ।।
অথ তদমাদয়্য তারুব বিশেষঃ,

অনুবাদ—মৎস্যপ্রাণের প্রথম শ্লোকটির যদি বাদশী প্রবণক্ষক' এইরূপ পাঠ ধরা যায় তাহাতেও পূর্ব্ব সিদ্ধান্তই হইবে। কারণ দাদশী ও প্রবণা উভয়েই একাদশীর অহোরাত্রকে স্পর্শ করিতেছে। আর পূর্ব্ব পাঠে প্রবণাযুক্ত হইয়া দ্বাদশী একাদশীকে স্পর্শ করিতেছে। উভয় পাঠে স্পর্শ নিশ্চয়ই দ্বাদশী ও প্রবণার সহিত মিলন একই অর্থে তাৎপর্য্য।।৬০৬

প্রাসেন স্কর্ত ত্রয়োদশ্যামের পারণাপ্তে: । অত এবং ব্যাখ্যেম্—গ্রীবিষ্ণুসামুজ্যাদ্যপেক্ষয়া স্কর্ত্ কর্মাদ্যনাদরেণ নিষিদ্ধমিপ কর্তুমুচিতমিত্যেষা চ প্রমেশ্বরস্যাজৈর, দাদশীবল্লভস্য ভগরতো দাদশী-ব্রতপ্রিয়ত্বাহ। অতএব স্কর্ত বৈষ্ণ্রানাং দাদশী-ব্রতপ্রহণাদি শুয়েত ইতি দিক্ ॥ ৬০৫॥

# দ্বিতীয়বিষ্ণুশুলযোগঃ

যথা বিষ্ণুধর্মোত্রে— একাদশী দাদশী চ বৈষ্ণব্যমপি তভবেৎ। তদিষ্ণুশুলং নাম বিষ্ণুসাযুজ্যক্তবেৎ। তদিমনুপোষণাদ্গচ্ছেচ্ছেতদীপপুরং ধ্রুবম্॥৬০৪॥

অনুবাদ—অনন্তর ঐ বিফুশ্ৠলযোগেই কিঞিৎ বিশেষ, দ্বিতীয় বিফুশ্ৠলযোগ, বিফুধর্মোত্রে—
একাদশী দ্বাদশী ও বৈফব্য অর্থাৎ শ্রবণা নক্ষর এক
মধ্যে হইবে। তাহাই 'বিফুশ্ৠল' নামক যোগ
বিফুলাযুজ্যকারী হইবে অর্থাৎ বিফুলোক প্রাপ্ত
করাইবে। উহাতে উপবাস করিলে বিফুলোক শ্বেতদ্বীপপুর যাইবে ইহা সত্য ।। ৬০৪ ।।

দাদশ্যামুপবাসোহত্র ক্রয়োদশ্যান্ত পারণম্। নিষিদ্ধমপি কর্ত্বব্যমিত্যাক্তা পারমেশ্বরী।। ইতি।। ৬০৫॥

অনুবাদ—এইস্থলে দ্বাদশীতে উপবাস, প্রদিন রয়োদশীতে পারণ, যদিও সাধারণত প্রদিন দ্বাদশী থাকিলে রয়োদশীতে পারণ নিষিদ্ধ। কিন্তু এম্বলে দ্বাদশী ক্ষয়হেতু প্রদিন রয়োদশীতে পারণ—ইহা প্রমেশ্বরের বিশেষ আদেশ। ৬০৫।

টীকা—নিষিদ্ধ মপীতি—'একাদশী মুপোষ্টোব দিশ্যাং পারণং সমৃতম্। ক্রয়োদশ্যাং ন তৎ কুর্য্যাদ্-দিশ-দাদশীক্ষয়াও ॥' ইত্যাদিমৎস্যপুরাণাদি-বচ-নৈস্ত্রয়োদশ্যাং পারণনিষেধাও। এতক স্কুল্পুভটাা বৈষ্ণবেতর-বিষয়ক-ব্যবস্থাপেক্ষয়া চেতি জেয়ম্। আঁত্রব শ্রবণক্ষেত্যাদিনা ল্লয়োদশ্যামেব শ্রীমার্কজ্যো-দিডিঃ পারণোজ্যেঃ, তথা প্রায়ো 'বৈষ্ণবানাং দাদশ্তা- যোগোহরমন্যো দাদশ্যাঃ ক্ষর এবেতি লক্ষ্যতে।
দাদশ্যামুপবাসাক্ত ক্রয়োদশ্যাঞ্চ পারণাৎ।
ক্রয়োদশ্যাং পারণং হি শ্রবণেহসি নিষেৎস্যতে।।৬০৬

অনুবাদ—এই যোগটি প্রথম বিফুশ্খল হইতে পৃথক্। কারণ হইতে ভাদশী তিথির ক্ষয় হইলেই এইরাপ যোগ দৃষ্ট হয়। এই প্রমাণে ভাদশীতে উপবাস ও ক্রয়োদশীতে পারণ স্পষ্ট উল্লেখ থাকায় ক্রয়োদশীতে পারণ করিবে না—(৬১৭-১৯) এইরাপ নিষেধ আছে।। ৬০৬।।

অথ বিষ্ণুশৃখল এব বিশেষান্তরম্

দ্বাদশ্যেকাদশী সৌম্যঃ শ্রবণঞ্চ চতুস্টয়ম্। দেবদুশুভিযোগোহয়ং যক্তাযুতফলপ্রদঃ॥ ইতি॥৬০৭

অনুবাদ—অনন্তর বিষ্ণুশৃথ্যলেই অন্য বিশেষ—
একাদশী দাদশী সৌম্য অর্থাৎ বুধবার ও শ্রবণা—
এই চারিটি একই দিনে মিলিত হইলে তাহাকে 'দেবদুন্তি যোগ' বলা হয় ইহাতে উপবাস করিলে দশসহপ্রযভের ফল প্রাপ্ত হয় ॥ ৬০৭॥

পারণাহে তু দাদশ্যাঃ শ্রবণায়াশ্চ হৃদ্ধিতঃ। রাজৌ তু পারণাভাবাদ্যুক্তং কর্তুং ব্রতম্বন্ ॥৬০৮॥

অনুবাদ—পারণ দিনে দাদশী ও শ্রবণা নক্ষত্রের বৃদ্ধি হইলে, আর রাত্রিতে পারণ নিষিদ্ধ থাকায় যুক্তিতে ব্রতদ্বয় করিতে পারেন ॥ ৬০৮॥

টীকা—পারণাহে ব্রতপারণাদিনে দাদশ্যাঃ শ্রব-পারাশ্চ বৃদ্ধৌ সত্যাং শত্তশ্চেৎ তহি ব্রতদ্বরং কুর্যাাৎ ।। ৬০৮।। ন চার বিধিলোপঃ স্যাদুভয়োর্দেবতা হরিঃ ॥৬০৯॥

অনুবাদ—এছলে 'পারণান্তরং ব্রতং জেয়ং' এই বিধির লোপ হয় না, যেহেতু উভয় ব্রতের একই হরি দেবতা ॥ ৬০৯ ॥

টীকা—ননু 'পারণান্তং ব্রতং জেয়ং ব্রতান্তে দিজ-ভোজনম্। অসমান্তে ব্রতে পুকের্ নৈব কুর্যাদ্-ব্রতান্তরম্।।' ইতি বিষ্ধার্মান্তরোজ্যেরপারণে দোষঃ স্যাৎ, ত্রাহ—ন চারেতি। উভয়োঃ একাদশী-দাদশ্যোঃ ।। ৬০৯ ।।

দাদশ্যামুপবাসোহত ত্রয়োদশ্যান্ত পারণম্ ।। ৬১০ ।।

অনুবাদ—পর পর উপবাসদ্বয়ন্থলে দাদশীতেও
উপবাস, হয়োদশীতে পারণ ।। ৬১০ ।।

টীকা—এবমসমর্থো ব্রতমেকমেব কুর্য্যাদিত্যায়াতঃ, তত্র চ 'প্রবণেন সিতা যত্র দ্বাদশী লভাতে
ক্চিৎ। উপোষ্যেকাদশীং তত্র দ্বাদশ্যামক্র রিদ্ধান্থ ইত্যাদি-শ্রীষমাদ্যুক্তেরশক্তস্যৈকাদশ্যামেবোপবাসশঙ্কা স্যাৎ, অতো লিখতি—দ্বাদশ্যামিতি। বৈষ্ণবেত্বত্টমহাদ্বাদশীব্রতস্য নিত্যত্বাৎ। তক্ত পূর্ব্বমেব তত্ত্রব লিখিতমন্তি। ৬১০।

দিনৰয়েহপি শ্ৰবণাভাবে তদ্যোগহানিতঃ। একাদশ্যামুপোষ্যেব দ্বাদশ্যাং বামনং যজেৎ ॥৬১১॥

অনুবাদ—একাদশী ও দ্বাদশী উভয় দিনে শ্রবণা– নক্ষর না থাকিলে, ঐ বিজয়া যোগ না থাকায় একা– দশীতে উপবাস করিয়াই দাদশীতে শ্রীবামনদেবের অর্চন করিবে॥ ৬১১॥

টীকা—ননু যথা জন্মাস্টম্যাং রোহিণ্যাদি-যোগাড়াবেহপ্যুপবাসঃ, তথার প্রবণযোগাড়াবেহপি প্রীবামনদেব-প্রাদুর্ভাবাপেক্ষয়া সমর্থেনোপবাসভয়পক্ষে ভাদশ্যামুপবাসঃ কর্তব্যা ন বেত্যাশক্ষ্য লিখতি— দিনেতি। তস্য ভাদশ্যাং প্রবণ্যোগস্য হানিতঃ অভাবাৎ। যতন্ত্র্যোগাপেক্ষয়ৈবার ভাদশ্যামুপবাস— বিধানমিতি দিক্। যজেৎ পূজ্য়েৎ। ৬১১।। বিষ্ণুশ্বলকেহিপি স্যাদ্র্তিনিশি পরত চেও।
যদাধিক্যং তিথিভয়োঃ শক্তঃ কুর্য্যাদ্রতদ্বয়ম্ ॥৬১২

অনুবাদ—বিষ্ণুগলযোগেও পরদিন রান্তি পর্যাত তিথি ও শ্রবণা থাকিলে সমর্থপক্ষে দুইদিন বত করিতে পারেন।। ৬১২।।

পারণায়া অনৌচিত্যং তাবত্যাং নিশি চেডবে । অশক্তস্তুত্বং কুর্যাদ্যোগসৈয়বাস্য গৌরবাও ॥৬১৩॥ অনুবাদ—পারণ দিনে তিথি ও নক্ষর রারি পর্যান্ত ব্যান্ত থাকিলে, অশক্ত ব্যক্তি ভাদশী দিনে ব্রত করিবন, ভাদশী প্রবণাযোগের গৌরব হেতু॥ ৬১৩॥

অথ তত্র পারণকালনিণ্যঃ

স চ রতবিকলে দিতীয়ে বিষ্ণুশ্খলে চ স্পদ্ট এব, কেবলএবণনিজর্মে তুন তদাদরঃ;

'তিথি–নক্ষক্রসংযোগে' ইত্যাদি- বক্ষ্যমাণেড্যঃ ॥৬১৪॥

অনুবাদ—অনন্তর পারণকাল নির্ণয়—পারণ-কাল ব্রত বিকল্পে ও দ্বিতীয় বিফুশ্খলে স্পটই, কেবল শ্রবণার র্দ্ধিতে তাহার আদর নাই। পরে বলা হইবে তিথি ও নক্ষত্র সংযোগে (৬১৮) ইত্যাদি প্রমাণ—একের ক্ষয়ে পারণ।। ৬১৪।।

# প্রথমবিষ্ণুশুলে পারণনির্ণয়ঃ

অনুর্ভির ঝোরেব পারণাহে ভবেদ্যদি । ত্রাধিক্যে তিথেব্ঁতে ভাল্ডে সত্যেব পারণম্ ॥৬১৫॥

অনুবাদ — প্রথম বিষ্ণুশৃখালে পারণ নির্ণয় — পারণ দিনে যদি তিথি ও নক্ষত্রের বৃদ্ধি হয়, সেম্ব্রেল তিথি অধিক থাকিলে নক্ষত্রের অন্ত হইলেই পারণ হইবে ।। ৬১৫ ।।

টীকা—ৰয়োভিথ্যক্ষয়োঃ বাদশীশ্রবণয়োঃ পারণাহে অনুর্ভিঃ র্দ্ধিক্ষমেণাগমঃ। তিথেদ দিশ্যা আধিকো র্দ্ধৌ র্ভে সতি ভাত্তে শ্রণাভি পারণম্। এতচ্চি বিষ্ণুশ্থলযোগাপেক্ষয়া পূক্দিনোপবাসাভিপ্রায়েণে-তাহাম্। ৬১৫।।

যদুক্তং নারদীয়ে— তিথিনক্ষত্রয়োর্যোগে উপবাসো ভবেদ্যদা। পারণন্ত ন কর্তবাং যাবলৈকস্য সংক্ষয়ঃ।। ইতি ॥ ৬১৬ ॥

অনুবাদ—নারদীয়পুরাণে যাহা বলা হইয়াছে—
তিথি ও নক্ষত্রের যোগে উপবাস যখন হয়, যে পর্যাত একটির সম্পূর্ণ অভ না হয় সে পর্যাত পারণ কর্ত্ব্য নহা। ৬১৬।।

ঋক্ষস্য সতি চাধিক্যে তিথিমধ্যে হি পারণম্। দাদশীলঙ্ঘনে দোষো বহুশো লিখিতো যতঃ ॥৬১৭॥

অনুবাদ — নক্ষত্রের অধিক র্দ্ধি থাকিলে, দাদশী তিথি মধ্যেই পারণ, দাদশীর প্রথমপাদ হরিবাসর গত করিয়া থেহেতু পারণে দাদশী লঙ্ঘনে বহবার দোষ লিখিত হইয়াছে।। ৬১৭।।

টীকা—ৠক্ষস্য শ্রবণনক্ষরস্যাধিক্যে ৰাদশীতো বৃদ্ধৌ সত্যামপি ৰাদশীমধ্য এব পারণং স্যাৎ; অত্র ন ঋক্ষান্তোহপেক্ষণীয় ইত্যর্থঃ। ননু ঋক্ষান্তে পারণং কুর্যাদিত্যুক্তং, তর লিখতি—ৰাদশীতি। লিখিতঃ পুর্বং বাদশীপারণনির্ণয়ে। ৬১৭।।

তথা চোক্তম্---

তিথিনক্ষরসংযোগে উপবাসো যদা ভবেও। তাবদেব ন ভোক্তবাং যাব্য়ৈক্সা সংক্ষয়ঃ ॥৬১৮॥

অনুবাদ—তিথি ও নক্ষতের মিলনে উপবাস যখন হইবে, যে পর্যান্ত উহাদের একটির ক্ষয় না যয়, সেই পর্যান্ত ভোজন কর্ত্বা নহে ॥ ৬১৮ ॥

টীকা—তাবদিতি তিথিনক্ষরসংযোগং যাবর ডোজবাম্, একবিয়োগেন পারণং কর্তবাং, তর চ দাস্খ্যাং সত্যাং তস্যামেব পারণং, ন তু তদতি-জমেণেত্যথঃ। ৬১৮।।

বিশেষণ মহীপাল শ্রবণং বর্জতে যদি। তিথিক্ষয়ে ন ভোক্তব্যং, দ্বাদশীং নৈব লঙ্ঘয়েও॥ ইতি॥ ৬১৯॥ অনুবাদ—হে মহীপাল! বিশেষতঃ প্রবণা যদি র্দ্ধি হয়, দাদশী তিথি ক্ষয় হইলে পর ডোজন করিবে না, দাদশী মধ্যেই ডোজন করিবে। দাদশীকে লঙ্ঘন করিবে না। ৬১৯।।

এবং দয়োনিশাব্যাঙৌ চাহ্নি পার্পমীরিতম্। ন রারৌ পারণং কুর্য্যাদিতি হান্যর সম্মতম্ ॥৬২০॥

অনুবাদ—এই ভাবে তিথি ও নক্ষত্ত্বের রাজি পর্যান্ত ব্যান্তি থাকিলে দিনে পারণই কীতিত হইয়াছে, 'রাজিতে পারণ করিবে না, ইহাই অন্যত্ত্র সম্মতি দিয়াছে ।। ৬২০ ।।

যতো রারিগতো দাদশ্যংশো নার বিচার্যাতে। অতো বর্দ্ধত ইত্যাহ পারণাসময়াতায়ম্ ॥ ৬২১॥

অনুবাদ—যেহেতু রাজি পর্যান্ত ব্যাপ্ত ঘাদশীর অংশ এন্থলে বিচার্য্য বিষয় নহে। অতএব 'বর্দ্ধতে' (৬১৯) ইহাই বলিয়াছেন, পূর্ব্ধাহে, পারণ সময় অতিক্রম করিয়া যদি রদ্ধি হয়॥ ৬২১॥

যতো রাত্রারক্ষল খাবপি দাদশ্যতিক্রমঃ। অতঃ কৃতং পৌনক্রজং দাদশীং

নৈব লঙ্ঘয়েৎ॥ ৬২২॥

অনুবাদ—যেহেতু রাত্রিতে নক্ষয় পাওয়া গেলেও ভাদশী অতিক্রম হইয়া যায়, এই কারণে পুনক্রজি করিলেন—'ভাদশীকে লঙ্ঘন করিবে না।। ৬২২।।

এবকারেণ চ পুনস্তদেব নির্ধারি ঘণ। দ্বাদশ্যনাদরে। নাতঃ কার্য্যো ডস্য তু স স্মৃতঃ ॥৬২৩

ভনুবাদ—'নৈব লঙ্ঘয়েও' এই বাক্যে 'এব'কার দারা ও পুনরায় তাহাই নির্দারণ করিলেন যে— অতএব দাদশী অনাদর কর্তব্য নহে, নক্ষত্রের কিন্তু অনাদর সঙ্গত ॥ ৬২৩ ॥ তথা চ ক্কান্দে—

যাঃ কাশ্চিতিথয়ঃ প্রোক্তাঃ পুণ্যা নক্ষতযোগতঃ।

ঋক্ষাতে পারণং কুর্য্যাদিনা শ্রবণ-রোহিণীম্।।

ইতি ॥ ৬২৪ ॥

অনুবাদ — সেইরাপই কম্পপুরাণে — নক্ষত্রযোগে যে সকল তিথি পবিত্র বলিয়া উক্ত হইয়াছে, শ্রবণা ও রোহিণী ব্যতীত তাহাদের নক্ষত্রান্তে পারণ করিবে ।। ৬২৪।।

রয়োদশ্যাং পারণন্ত নৈত্রিষয়মিষ্যতে । রয়োদশ্যামপীত্যেতদনুক্তের্দিধা ততঃ ॥ ৬২৫ ॥

অনুবাদ— রয়োদশীতে পারণ প্রথম বিষ্ণুশ্খ-লের বিষয় নহে। রয়োদশীতেও পারণ, এইরাপ বলা নাই। অতএব প্রথম বিষ্ণুশ্খল দুই প্রকার নহে॥ ৬২৫॥

প্রত্যুতার তু-শব্দেন তস্যৈকধ্যং প্রদশিতম্ । পর্যাবস্যেদতো যুক্তা দাদশীক্ষয় এব তৎ ॥৬২৬॥

জনুবাদ—বস্তত প্রথম বিষ্ণুশ্খলে 'তু' শব্দ দারা উহা এক প্রকারই প্রদশিত হইয়াছে, অতএব যুক্তি-দারা পর্যাবসিত হয় যে, দ্বিতীয় বিষ্ণুশ্খল দাদশী ক্ষয় স্থলেই জানিতে হইবে ॥ ৬২৬ ॥

তথাপি সিদিহানশ্চেদ্গৃহ**ীয়াচ্চরণামৃতম্।** পারণায়াঃ পরং সম্ক পূরকং তভবেদ্যতঃ ॥৬২৭॥

অনুবাদ—তথাপি সন্দেহ বশত যদি দুইটি ব্রত পর পর একই সঙ্গে করিবার ইচ্ছা থাকে, তবে মধ্যস্থলে চরণামৃত গ্রহণ দারা একটির পারণ করিয়া অন্যটির ব্রত আরম্ভ করিবে। যেহেতু চরণামৃত পান পারণের সম্যক্ পুরক হইবে॥ ৬২৭॥

গৌতমীয়ে তু সফুটমেবোক্তম্— যদুক্ষং বা তিথিবাপি রাক্তিং ব্যাপ্য ব্যবস্থিতা। দিবসে পারণং কুর্য্যাদন্যথা পতনং ভবেৎ।। ইতি।। ৬২৮।। অনুবাদ—এক মাত্র শ্রীকৃষ্ণ আরাধনার বৈষ্ণবতন্ত্র গৌত মীয়তন্ত্র কিন্তু স্পল্টই উক্ত হইয়াছে—যে নক্ষত্র বা তিথি রাত্রি পর্যান্ত ব্যাপিয়া অবস্থিতা হয়, তাহার দিবসে পারণ করিবে, অন্যথা ব্রত পতন হইবে ।। ৬২৮।।

### অথ শ্রীবামনব্রতবিধিঃ

নত্বা গুরুমনুজাপ্য পশ্চালিয়মমাচরে**ও।** ন হি সিধ্যেদ্গুরোভঁজিং নিয়মঞ বিনা ফলম্॥৬২৯

অনুবাদ—অনন্তর শ্রীবামন ব্রত বিধি—প্রথমতঃ
নিজ গুরুগৃহে গিয়া প্রণামপূর্বক প্রার্থনা ও আদেশ
লইয়া পরে নিয়ম সকল গ্রহণ করিবে। শ্রীগুরুদেবে
ভক্তি ও নিয়ম সকল ব্যতীত ফল সিদ্ধি হয় না
। ৬২৯।।

#### ত্র নিয়মমূলঃ

একাদশ্যাং নিরাহারঃ স্থিত্বা চৈবাপরেহহনি। ভোক্ষ্যে শ্রীবামনানন্ত শর্ণাগতবৎসল।। ইতি।।৬৩০।।

অনুবাদ—এ বিষয়ে নিয়ম মন্ত্র—হে শ্রীবামন-দেব! হে অনন্ত, হে শরণাগত বৎসল! একাদশী.ত উপবাস থাকিয়া পরদিন ভোজন করিব, আপনি আমার আশ্রয় হউন॥ ৬৩০॥

তীকা—গুরুমিতি—নিজগুরুর্যদি সরিহিতঃ
স্যান্তহি তৎ, তদভাবে আচার্য্যত্বন রুতং বিপ্রমেকম্।
পশ্চাদিতি—'আদৌ গুরুগ্হে গত্বা পশ্চারিয়মমাচরেও। শিরস্তৎপাদয়োঃ কৃতা পাদৌ স্পৃণ্টা চ
মৌলিনা। কৃতাঞ্জলিপুটো ভূত্বা প্রার্থয়িত্বা গুরুগুতঃ॥'
ইতি ক্ষান্দে জয়ন্তীব্রতপ্রসঙ্গোক্তেঃ। নিয়মং সক্রমাদিকং, তথা চ তত্তৈব—'নিয়মাৎ ফলমাপ্লোতি ন
প্রেয়ো নিয়মং বিনা' ইতি ।। ৬২৯-৬৩০ ।।

একদশ্যা রজন্যাং বা দ্বাদশ্যাং চার্চ্চয়েৎ

প্রভুম্।। ৬৩১।।

**অনুবাদ**—একাদশীর রাত্রিতে শ্রীবামনদেবের পূজার কারণ দাদশীক্ষয় প্রাপ্ত হইলে বা অতি অ<sup>র</sup> রুদ্ধি পাইলেও তাহাতে পারণের অপেক্ষায় বা পরদিন দ্বাদশী মধ্যে শ্রীবামনদেবকে পূজা করিবেন ।। ৫.১॥ টীকা — একাদশ্যা রজন্যামিতি দ্বাদশীক্ষয়া-

টীকা—একাদশ্যা রজন্যামিতি দ্বাদশীক্ষয়া-ভিপ্রায়েণ, কদাচিচ্চ স্বল্পায়াং র্দ্ধায়ামিপি তস্যাং পারণাপেক্ষয়েতি দিক্।। ৬৩১ ।।

শ্বৰ্ণরূপ্যময়ে পাত্রে তাম্রবংশময়েহপি বা । কুণ্ডিকাং স্থাপয়েৎ পাশ্বে ছিত্রিকাপাদুকাস্তথা । গুড়াঞ্চ বৈণবীং যদিউমক্ষসূত্রং পবিত্রকম্ ॥ ৬৩২ ॥

অনুবাদ—স্বর্ণ বা রৌপ্যময় পাত্রে, তাম বা বংশময় পাত্রে, শ্রীবামনদেবকে স্থাপন করিয়া পার্শ্বে কমখলু, ছত্র, পাদুকা, পবিত্র বংশ যদিট, অক্ষসূত্র পৈতা,
খ্রাপন করিবে ।। ৬৩২ ।।

টীকা—স্বৰ্ণময়ে রাপ্যময়ে তান্তময়ে বংশময়ে বা
পূক্পিক্ৰণডোবে উভরোভরদিমন্ ইতি জেয়ম্। অর
কুডস্থাপনাদিকং সক্রং পূক্রলিখিতবিজয়াদি-রতানুসারেণ দ্রুটব্যমেব। অর চ কুটিদিশেষ এব
িঞ্চিদ্ব্বাদপ্কেকিং লিখিতম্ ইতি জেয়ম্।।৬৩২।।

পুলৈগলৈঃ ফলৈধূপৈবামনং চাক্রেছরিম্। নানাবিধৈক নৈবেদ্যৈজ্জ্যভোজ্যৈভ ড়ৌদনৈঃ। জাগরং নিশি কুববীত গীতবাদ্যাদিনভঁনৈঃ ॥৬৩৩॥

অনুবাদ—গন্ধ, পূজ, ধূপ, দীপ, ফলাদি দারা শ্রীবামনদেনকে অর্চনা করিবে। নানাবিধ ভোক্ষা ভোজ্য ভড়ানাদি নৈবেদ্যসমূহ নিবেদন করিবে। নৃত্য, গীত, বাদ্যাদি সহ নিশিজাগরণ করিবে। ৬৩৩।

টীকা--- ভড়ৌদনৈভ ভ্পাচিতৌদনৈমিছটালৈক । ॥ ৬৩৩ ॥

এবমারাধ্য দেবেশং প্রভাতে বিমলে সতি । আদাবর্ঘ্যং প্রদাতব্যং পশ্চাদেবং প্রপূজয়েত । নারিকেলেন গুয়েণ দদ্যাদর্ঘ্যঞ পূর্কবত ॥ ৬৩৪॥

অনুবাদ—প্রথমতঃ শুদ্র নারিকেল শস্য শথে রাখিয়া বিধিবৎ অর্ঘ্য প্রদান কর্ত্ব্য, পশ্চাৎ শ্রীবামন দেবের পূজন ॥ ৬৩৪॥

টীকা—পূর্ব্ব বিদতি পুজাদি-সহিতেন শ্**থ**নি-হিতেনেতার্থঃ ॥ ৬৩৪ ॥

#### অথ অর্ঘ্যদানমন্তঃ

বামনায় নমস্তভাং ক্লান্তভিভুবনায় চ। গৃহাণাঘ্যং ময়া দত্তং বামনায় নমোহস্ত তে ॥ বামনায় অঘ্যং নমঃ ॥ ৬৩৫ ॥

অনুবাদ—অর্ঘ্যদান মন্ত—শ্রীবামনদেবকে নম-ক্ষার, আপনি গ্রিভুবন পদবিক্ষেপ দারা জয় করিয়া-ছেন, মৎ প্রদত্ত অর্ঘ্য গ্রহণ করুন, বামনরাপী তোমায় নমক্ষার। বামনায় অর্ঘ্যং নমঃ—এই মজে অর্ঘ্যদান করিবে।। ৬৩৫।।

মৎসাং কৃশাং বরাহঞ্চ নরসিংহঞ্চ বামনম্। রামং রামঞ্চ কৃষ্ণঞ্চ ক্রমাদ্দৌ বুদ্ধকলিকনৌ ॥৬৩৬॥ পাদয়োজানুনোগুঁহো নাভ্যামুরসি কন্ধয়োঃ। ভুজয়োমূদ্ধি সক্রাসেত্বচ্চয়েদ।য়ুধানি চ ॥ ৬৩৭॥

অনুবাদ—শ্রীবামনদেবের অল পূজন—পদদমে
মৎস্যায় নম, জানুদ্বাকে কৃষ্ম য়, ওহো বরাহায়,
নাভিতে নরসিংহায়, বক্ষে বামনায়, উভয়কক্ষে পরগুরামায়, ভুজদ্বয়ে রামচন্দ্রায়, মস্তকে প্রীকৃষ্ণায়,
সর্কাক্ষে বৃদ্ধ-কলিকভাাং নমঃ। সংক্রাভাা আয়ুধেভাো
নমঃ বলিয়া সকল অস্ত্রের পূজা করিবে।।৬৩৬-৬৩৭

টীকা—মন্ত্রিশেষে পূজাবিশেষং লিখতি—মৎস্য-মিতি দ্বাভ্যাম্। মৎস্যাদীন্ পাদদ্বয়াদিতবঙ্গেষ্ ক্রমাদক্রিছে। তত্ত্র বুদ্ধকলিকনৌ দ্বৌ সর্ব্বাঙ্গেতব-করৈব পূজ্রেদিতি বোদ্ধব্যম্, পার্থক্যেন নরকলিখনাও। অতএব সমস্তত্বেন তৌ লিখিতৌ তথা দ্বাবিতি চ। কস্যাচিনতে চ রামদ্বয়্রমক্ত্র। এবমাদি-বিবিধাহক্রাবিধিঃ, তত্ত্ব যথাসম্প্রদায়মনুসর্তব্যঃ। প্রয়োগঃ—ও মৎসায় নমঃ পাদয়োঃ' ইত্যাদি মন্ত্রান্টেতত এব পূক্রবিজ্জেয়ম্। আয়ুধানি চপূজ্রেভ—'ও সক্রেভ্য আয়ুধেভ্যো নমঃ' ইতি । ৬৩৬-৬৩৭।

মহাপূজাভতঃ কৃছা গো-মহীং কাঞ্চনাদিকম্। শক্ত্যাচার্যায় দাতব্যং ব্রাহ্মণেডাশ্চ মন্ততঃ ॥ ৬৩৮॥

অনুবাদ—অনন্তর যোড়শ উপচারে মহাপূজা করিয়া গোদান, ভূমিদান, স্বর্ণাদি দান যথাশতিং আচার্যাকে এবং ব্রাহ্মণগণকে মন্ত্র উচ্চারণ পূর্ব্বক দান করিবে ॥ ৬৩৮॥

টীকা—ব্রাহ্মণেডাশ্চ দাতব্যম্ ॥ ৬৩৮ ॥

রাহ্মণশ্চাপি মন্ত্রেপ প্রতিগৃহ**ুাতি মন্ত্রবি**ও। দদাতি মন্ত্রতো হ্যেব দাতা ডক্তিসমন্বিত ।। ৬৩৯॥

জনুবাদ—মন্তবিৎ ব্রাহ্মণও মন্ত্রপাঠ পূর্বেক গ্রহণ করিবেন, দাতা ভক্তিভরে মন্ত্রপাঠ করিয়া দান করি-বেন ॥ ৬৩৯ ॥

#### তর দানমন্তঃ

বামনো বুদ্ধিদো দাতা দ্রব্যস্থা বামনঃ স্বর্ম। বামনশ্চ প্রতিগ্রাহী তেন মে বামনে রতিঃ ॥৬৪০॥

অনুবাদ—দানমন্ত—শ্রীবামনদেব বুজিদানকারী, দাতা, দ্রব্যের অধিপতি বামনদেব স্বয়ং, বামন প্রতিগাহী প্রহিতা, অতএব আমার বামনদেবে প্রীতি হউক। ৬৪০।।

## প্রতিগ্রহমন্তঃ

বামনঃ প্রতিগৃহুাতি বামনোহপি দদাতি চ। বামনস্তারকো ঘাড্যাং তেনেদং বামনে নমঃ ॥৬৪১॥

অনুবাদ—দানগ্রহণমন্ত্র—শ্রীবামনদেব গ্রহণ করিতেছেন, বামনদেব দানও করিতেছেন। বামন দেব উভয়রূপেই সংসার তারক, অতএব বামনদেবে নমঃ ॥ ৬৪১॥

টীকা—ব্রাহ্মণোহত্রাচার্য্যোহন্বেষ্যঃ। দ্বাড্যাং— দ্যোর্দাতৃ-প্রতিগ্রাহিণোঃ॥ ৬৩৯-৬৪১॥

এবং কৃছা বিধানেন ভোজনং পৃষদাজ্যকম্। পূর্ব্বং দদ্যাদ্রাহ্মণেভ্যঃ পশ্চাভুজীত বন্ধুভিঃ॥৬৪২

অনুবাদ—বিধিমত এইরাপ অনুষ্ঠান করিয়া প্রথমতঃ ব্রাহ্মণগণকে দ্ধিঘৃত ভোজন করাইয়া পরে বন্ধুগণ সহ ভোজন করিবে।। ৬৪২।।

**টীকা**—পৃষদাজ্যকং—দধিমিশ্রং ঘৃতম্ ॥ ৬৪২॥

যদ্বামনপুরাণে চ যদ্ভবিষ্যোত্তরে ব্রতম্। বামনস্যোদিতং তস্যানুসারালিখিতং ত্রিদম্ ॥৬৪৩॥

জনুবাদ—যাহা বামনপুরাণে এবং যাহা ভবি-ষোভরে বামনব্রত বলা হইয়াছে, সেই অনুসারে ইহা লিখিত হইল।। ৬৪৩।।

টীকা—বামনপুরাণে প্রেতেন প্রবণদাদশীরতমুক্তং, ভবিষ্যোত্তরে চ স্বয়ং ভগবতা প্রীযুধিচিঠরং
প্রতি বামনরতং প্রবণদাদশীরতঞ্জ পৃথক্ নিরাপিতম্।
তদনুসারতশচ বামনসা ব্রতমিদং লিখিতম্, অতোহত
গ্রেকমান্তদ্চটাহ্নাদরো ন কার্যাইতি ভাবঃ॥৬৪৩

ব্ৰহ্মবৈবৰ্ত্তে —

গৃহীত্বা নিয়মং প্রাতর্গত্বা নদ্যোশ্চ সঙ্গমে। সৌবর্ণং বামনং কৃত্বা সৌবর্ণমাষকেন বা ॥ ৬৪৪॥ যথাশভ্যাথ বিভস্য কুভোপরি জগৎপতিম্। ত্বর্ণপাত্রে স্লাপয়িত্বা মলৈরেতৈশ্চ পুজয়েৎ ॥ ৬৪৫॥

অনুবাদ—ব্রহ্মবৈবর্ত্তে—প্রাতঃকালে নিয়ম গ্রহণ করিয়া নদীদ্বয়ের সঙ্গমে গিয়া সুবর্ণময় বামনদেব নির্মাণ করিয়া একমাষা সুবর্ণদারা বা সম্পদ অনু-সারে, কুভের উপর স্বর্ণপারে জগৎপতি বামনদেবকে ছাপন করিয়া উল্লিখিত মন্ত্রে পূজা করিবে । ৬৪৪-৬৪৫ ।।

#### ত্ত্র বামনপূজা-মত্তঃ

ওঁ বামনায় নমঃ পাদৌ কটিং দামোদরায় চ। উরু শ্রীপতয়ে গুহাং কামদেবায় পূজ্য়েৎ ॥৬৪৬॥

অনুবাদ —বামন পূজামন্ত —গ্রীচরণদয়ে ওঁ বামনায় নমঃ, কটিতে দামোদরায় নমঃ, উরুতে শ্রীপতয়ে
নমঃ, ওহো কামদেবায় নমঃ মল্তে পূজা করিবে
।। ৬৪৬ ।।

পূলয়েজগতাং পত্যুরুদরং বিশ্বধারিবে।

য়দয়ং যোগনাথায় কঠং শ্রীপতয়ে নমঃ।। ৬৪৭।।

য়নুবাদ—জগৎপতির উদর ওঁ বিশ্বধারিবে
নমঃ, হাদয়ে ওঁ যোগনাথায় নমঃ, কঠে ওঁ শ্রীপতয়ে
নমঃ।।৬৪৭

মুখঞ প্রজাক্ষায় শিরঃ সব্বাত্মনে নমঃ। ইঅং সম্পূজ্য বাসোভিরাচ্ছাদ্য চ জগদ্ভরুম্। দদ্যাৎ সুশ্রদ্ধয়া চার্ঘ্যং নারিকেলাদিভিঃ ফলৈঃ॥৬৪৮

অনুবাদ—মুখে ওঁ পঞ্জাক্ষায় নমঃ, মন্তকে ওঁ সর্বাথানে নমঃ, এই ভাবে পূজা করিয়া বস্তুসমূহ দারা আচ্ছাদন করিয়া জগদ্ভক্ককে উভম শ্রদ্ধাসহ নারিকেল ফলাদি সহ শথে করিয়া অর্ঘ্য দান করিবে ॥ ৬৪৮॥

#### তর অর্ঘ্যদানমন্তঃ

ওঁ নমো নমস্তে গোবিন্দ বুধশ্রবণসংজ্ঞক । অঘৌঘসংক্ষয়ং কৃত্বা প্রেতমোক্ষপ্রদো ভব ॥ ইতি ॥ ৬৪৯॥

জনুবাদ—অর্ঘাদান মন্ত—প্রণব সহ নমো নমস্তে হে গোবিল। হে বুধগ্রবণনামক! আমার পাপ-সমূহ সমাক্ ক্ষয় করিয়া প্রেতমোক্ষ প্রদান করুন ॥ ৬৪৯॥

ছ্রোপানহগোদানং দদ্যাদত্র কমগুলুম্। বিশেষণ দ্বিজাগ্রায় বামনঃ প্রীয়তামিতি ॥৬৫০॥

জনুবাদ—ছত্ত, পাদুকা, কমগুলু এবং গো-দান করিবে, বিশেষতঃ ব্রাহ্মণকে 'বামনদেব প্রীত হউন' অই বাক্যে ।। ৬৫০ ।।

ষ্থাশজ্যা চ দানানি ছিজাগ্রেড্যঃ প্রদাপয়েও।
ক্ষ্যাজ্যাগরণং রাজৌ গীতশাস্তসমন্বিতম্ ॥৬৫১॥
অনুবাদ—যথাশক্তি দানসমূহ বাহ্মণগণকে

প্রদান করিবে এবং রা**ত্তিতে গীত ও শাস্ত্রপাঠ সহ** জাগরণ করিবে ॥ ৬৫১ ॥

শ্রদ্ধা পরয়া যুক্তো নিশামনিমিষেক্ষণঃ। প্রভাতে ভোজয়েদিপ্রান্ দ্বাদশ্যাং পারণং ততঃ॥৬৫২ কুর্য্যাৎ দ্বয়ং শ্রদ্ধয়া তৎ সর্ব্যং সফলতাং ব্রজেৎ॥৬৫৩

অনুবাদ প্রমশ্রজাযুক্ত হইয়া নিশিজাগরণ করিয়া দাদশীর প্রভাতে ব্রাহ্মণভোজন করাইয়া অনন্তর হয়ং পারণ করিবে। শ্রদ্ধাসহ করিলে ঐ সকল সফল হয়। ৬৫২-৬৫৩।।

#### তশাহাঅ্যম্

তবৈব—

এবং কৃতে তু কালেয় রতেহিসমন্ বিজয়াদিনে । ন দুলভিতরং কিঞিদিহলোকেহথবা পরে ॥৬৫৪॥

অনুবাদ—ব্রত মাহাছা, ঐ পুরাণেই — হে কালেয় ! বিজয়া দিনে এইব্রতে এইরূপ করিলে ইহলোকে বা পরলোকে কোন বস্তই দুর্লভতর হয় না ॥ ৬38॥

ফলমস্য রতস্যোজং দত্ত্বা পিরোনরোতমঃ। বংশোদ্ধারকরো মৃক্তিং যাতি পৈর্য়াৎ ঋণাদপি॥৬৫৫

অনুবাদ—যে নরোত্তম মাতাপিতার উদ্দেশ্যে এই ব্রতের ফল দান করেন, তিনি বংশোদ্ধারকারী এবং পিতৃঋণ হইতেও মুজিলাভ করেন ॥ ৬৫৫ ॥

ন পাবনতরং কিঞ্চিদতঃ প্রমিহোচ্যতে । বিজয়ারততুল্যঞ্চ ন প্রং প্রিপ্ঠ্যতে ।। ৬৫৬ ॥

অনুবাদ—অতঃপর ইহা হইতে অধিক পবিএ-কারী কিছুই নাই। বিজয়াব্রত তুলা অপর কিছুই শাস্ত্রে উল্লেখ নাই॥ ৬৫৬॥

ভবিষ্যোতরে চ—
সমাঙে তু রতে তদিমন্ ষৎ পুণাং তরিবোধ মে।
চতুর্যুগানি রাজেন্দ্র সঙসঙতি-সংখায়া।। ৬৫৭।।

প্রাপ্য বিষ্পুরং রাজন্ ক্রীড়তে কালমক্ষ্ম্। ইহাগত্য ভবেদ্রাজা প্রতিপক্ষভয়ঙ্করঃ ।। ৬৫৮ ।।

অনুবাদ—ভবিষ্যোত্তরেও—হে রাজেন্দ্র । রত সমাত হৈলে পর তাহাতে যে পুণ্য তাহা আমার নিকট হইতে জান—ভগবদা:ম গমন করিয়া সঙ্-সঙ্গতি (৭৭) চতুর্যুগ অক্ষয় কাল ক্রীড়া করে। পরে ইহলোকে আসিয়া শক্র ভয়কর রাজা হয় ।৷ ৬৫৭-৬৫৮ ।৷

হস্তাশ্বরথযানানাং দাতা ভোক্তা বিমৎসরঃ। রূপসৌভাগ্যসম্পরো দীর্ঘায়ুনীরুজো ভবেৎ ॥৬৫৯॥

জনুবাদ—নিরহঙ্কারী, হন্তি, অশ্ব, রথ ও যান-সমূহের দাতা, ভোজা, রাপবান্, সৌভাগ্যবান্, দীঘারু নীরোগ হয় ।। ৬৫৯ ।।

পুরপৌরৈঃ পরিরতো জীবেচ্চ শরদাং শতম্ ॥৬৬০॥
অনুবাদ—পুর, পৌরগণ সহ পরিরত হইয়া শত
বৎসর জীবিত থাকে ॥ ৬৬০ ॥

### অথাপ্রিনক্ত্যম্

্জামিনস্য সিতে পক্ষে দশম্যাং বিজয়োৎসবঃ। কর্তব্যো বৈষ্ণবৈঃ সার্জং সক্বঁত্র বিজয়াথিনা ॥৬৬১॥

অনুবাদ—অনন্তর আখিনকৃত্য — আখিনমাসের শুক্লপক্ষে দশমী তিথিতে বিজয়োৎসব। বৈষ্ণবগণের সঙ্গে সর্বাত্ত ইহপরলোকে উন্নতিকামীগণ কর্তৃক এই উৎসব কর্ত্বা।। ৬৬১।।

টীকা— সক্ষর অসমন্ লোকে প্রস্মিংশ্চ, বিজয়াথিনা উৎকর্ষেচ্ছুনা।। ৬৬১।।

### অথ বিজয়োৎসববিধিঃ

রথমারোপ্য দেবেশং সক্ষালকারশোভিতম্। সাসিতৃণধনুকাণপাণিং নক্তঞ্রান্তকম্ ॥ ৬৬২ ॥ ঘলীলয়া জগলাতুমাবিভূতিং রঘুছহম্ । রাজোপচারৈঃ শ্রীরামং শমীরক্ষতলং নয়েৎ ॥৬৬৩॥ অনুবাদ—অনন্তর বিজয়োৎসব বিধি—সক্ষবিধ আলকার ভূষিত, অসি-ভূগ-ধনুবাণধারী, রাক্ষস নিধন-কারী নিজ লীলা দারা জগদাসীর পরিগ্রাণের নিমিন্ত আবির্ভূত দেবদেব রঘুকুলতিলক শ্রীরামচন্ত্রকে মহা-রাজ উপচারের সহিত শমীর্ক্ষতলে রথে আরো-হণ করিয়া লইয়া যাইবেন ।। ৬৬২-৬৬৩ ।।

সীতাকাত্তং শমীযুক্তং ভক্তানামভয়ঙ্করম্। অক্রিতা শমীর্ক্ষমক্ষেদ্বিজয়াওয়ে ।। ৬৬৪ ॥

ত্রম্বাদ—ভতাগণকে অভয়দানকারী সীতাকান্ত শ্রীরামচন্দ্রকে শমীযুক্তভাবে পূজা করিয়া লাভের জন্য শমীর্ক্ষকেও পূজা করিবেন।। ৬৬৪।।

#### অথ তন্মন্তঃ

শমী শময়তে পাপং শমী লোহিতক°টকা।
ধরিত্রজে নবাণানাং রামস্য প্রিয়বাদিনী।। ৬৬৫॥
করিষ্যমাণা যা যাত্রা যথাকালং সুখং ময়া।
তত্র নিবিয়কত্রী তুং তব শ্রীরামপূজিতে।।
ইতি।। ৬৬৬॥

ত্বাদ—অনন্তর শমীপূজামন্ত—শমী পাপ দমন করে, শমী রক্ত কণ্টকা, অর্জুনের বাণসমূহের ধারণকারিণী, রামচন্দ্রের প্রিয়বাদিনী, হৈ শ্রীরাম-পূজিতে। যথা সময়ে সুখে যে যাত্রা করিব তাহাতে নিবির্য্নকারিণী তুমি হও ॥ ৬৬৫-৬৬৬॥

গৃহীতা সাক্ষতামালাং শমীমূলগতাং মূদম্। গীতবাদিরনির্ঘোষৈস্কতো দেবং গৃহে নয়েও ॥৬৬৭॥ অনবাদ—অক্ষত্যক শমীমলস্থিত ডিজা মাটি

ভনুবাদ—অক্ষতযুক্ত শমীমূলস্থিত ডিজা <sup>মাটি</sup> লইয়া গীত-বাদ্যাদি-ধ্বনিসহ শ্রীরামচন্তকে গৃহে আনিবে॥ ৬৬৭॥

কৈশ্চিদ্কৈন্তৰ ভাব্যং কৈশ্চিভাব্যঞ বানরৈঃ । কৈশ্চিদ্রজমুখৈভাব্যং কোশলেন্দ্রস্য তুল্টয়ে ॥৬৬৮॥ অনুবাদ—তন্যধ্যে কোশলপতির সম্ভৃতির জন্য কেহ কেহ নিজেকে জাঘুমান, কেহ কেহ বানর, কেহ কেহ রজমুখ বানর ভাবনা করিবেন।। ৬৬৮।।

টীকা—খক্ষাদিভিভাব্যমিতি তচ্চেচ্টাদিকমন্-সর্তব্যমিত্যর্থঃ ।। ৬৬৮ ।।

নিজিতা রাক্ষসা দৈত্যা বৈরিণো জগতীতলে। রামরাজ্যং রামরাজ্যং রামরাজ্যমিতি শুচবন্। আনীয় স্থাপয়েদেবং নিজসিংহাসনে সুখম্।।৬৬৯।।

অনুবাদ—পরে এই ভূমগুলের রাক্ষস দৈতা ও
শক্তগণ নিজ্জিত হইয়াছে। অধুনা রামরাজ্য রামরাজ্য রামরাজ্য এইরাপ ধ্বনি করিতে করিতে
শ্রীবিগ্রহকে আনিয়া নিজ সিংহাসনে সুখে স্থাপন
করিবেন ॥ ৬৬৯ ॥

ততো নীরাজ্য দেবেশং প্রণমেদ্রগুবভূবি। মহাপ্রসাদবস্তাদি ধারয়েদ্বৈশ্ববিঃ সহ॥ ৬৭০॥

ত্মনুবাদ—অনন্তর আরতি করিয়া শ্রীভগবান্কে ভূমিতে দশুবৎ প্রণাম করিবেন এবং বৈষ্ণবর্দ সহামহাপ্রসাদ বস্তাদি নির্মাল্য ধারণ করিবেন ॥ ৬৭০॥

ইতি শ্রীবিষ্ণুধর্মোক্তানুসারেণ ব্যলেখায়ম্। বিধিঃ শ্রীরামবিজয়োৎসবস্যোৎসবক্তৎ সতাম্॥৬৭১

অনুবাদ—এই বিধি শ্রীবিষ্ণুধর্মোক্তানুসারে বিশেষভাবে লিখিত হইল। সাধুগণের আনন্দদায়িনী এই শ্রীরামচন্দ্রের বিজয়োৎসব ॥ ৬৭১॥

টীকা—শ্রীরামবিজয়োৎসবস্য বি**ধিঃ, উৎসবকৃৎ** আনন্দজনকঃ ॥ ৬৭১॥

সীতা দৃল্টেতি হনুমঘাকাং শুদ্ধাহকরোৎ প্রভুঃ। বিজয়ং বানরৈঃ সার্জং বাসরেহিসন্ শুমীতলাও ॥ ৬৭২॥

ইতি শ্রীগোপালডট্ট-বিলিখিতে শ্রীমভগবভিতিবিলাসে দিব্যাবিভাবো নাম পঞ্চদশো বিলাসঃ।

জনুবাদ — সীতাদেবীকে আমি দেখিয়া আসিয়াছি
— এই শ্রীহনুমানের বাক্য শ্রবণ করিয়া প্রভু শ্রীরামচন্দ্র বানরগণের সহিত এই দিবসে শ্মীরক্ষতল
হইতে লক্ষা বিজয়ের জন্য যাত্রা করেন।। ৬৭২।।

ইতি শ্রীগোপালভট্ট বিলিখিত শ্রীমদ্ ভগবদ্ভিতি বিলাসে দিব্যাবিভাব নামক পঞ্চদশ বিলাস সমান্ত।।

টীকা—তহিমন্ দিনে শমীরক্ষতলে তৎপূজাদি– কারণং লিখতি সীতেতি ॥ ৬৭২ ॥ ইতি পঞ্চদশো বিলাসঃ ॥

**--€€683€**--

# ষোড়শ-বিলাসঃ

### অথ কাত্তিককৃত্যম্

দামোদরং প্রপদোহহং শ্রীরাধারমণং প্রভুম্। প্রভাবাদ্যস্য তৎপ্রেচঃ কাত্তিকঃ সেবিতো ভবেৎ ॥১॥

অনুবাদ—অনন্তর কাত্তিক কৃত্য—কাত্তিকমাসের অধিষ্ঠাতৃদেব শ্রীরাধিকার সহিত শ্রীদামোদরে আমি প্রপন্ন হই। ষাঁহার প্রভাবে তাঁহার প্রিয়তম কাত্তিক-মাস সেবিত হইবেন।। ১।।

টীকা—শ্রীডগবৎপ্রিয়তমকাত্তিকমাসকৃত্যং লিখন্

তদধিষ্ঠাতৃদেবং শ্রীরাধিকাসহিতং শ্রীদামোদরং শরণং যাতি—দামোদরমিতি। সেবিতঃ কৃত্যলিখনাদিদারা

জাতি কার্ত্তিকক্তাদি স্কান্দ-পাদাদিষু স্ফুটমু। তথাপোকর সংগৃহা সারতোহত বিলিখ্যতে ॥ ২ ॥

অনুবাদ—কদ ও পদ্মপুরাণাদিতে কাত্তিকক্ত্যাদি

পরিস্ফুট ভাবে প্রকাশিত আছে। তথাপি এই গ্রন্থে একর সংগ্রহ করিয়া সারাংশ লিখিত হইতেছে ॥ ২॥

টীকা—তৎকৃত্যাদিকঞ্চ সক্ষত্রৈব প্রসিদ্ধমিতি লিখতি—ভাতীতি। আদিশকাৎ তন্মাহাত্মাদি। ননু তহি কিমন্ত তল্লিখনেন? তর লিখতি—তথাপীতি। সারত ইতি—তর তর বিবিধকর্মমিগ্রিতং সাধারণঞ্চ বর্ততে, অর চ কেবলং তদেব বিশিষ্টং লেখ্যমিতি॥২

কাতিকেহদিমন্ বিশেষেণ নিতাং কুব্বীত বৈষ্ণবঃ। দামোদ্রার্কনং প্রাতঃ স্থানদানব্তাদিকম্।। ৩ ॥

জনুবাদ—এই কাত্তিকমাসে বৈষ্ণব বিশেষতঃ
নিত্য শ্রীদামোদরের অর্চন প্রাতঃলান দান ব্রতাদি
করিবেন ॥ ৩ ॥

টীকা—তরাদৌ কাত্তিকক্তানিয়মনিত্যতাং লিখিষান্ তদর্থং সংক্ষেপেণ তর নিত্যক্ত্যং দিন-বিশেষকৃত্যঞ্চ লিখতি—কাত্তিক ইতি দাড়াাম্। আদিশব্দেন দীপদান-রাত্রিশেষজাগরণাদি, তচ্চ সর্কাং সবিশেষমগ্রে ব্যক্তং ভাবি ॥ ৩ ॥

তথা দিনবিশেষে যন্তগবৎপূজন।দিকম্। কুৰ্য্যাদিধিবিশেষেণ লেখ্যমগ্ৰে বিবিচ্য তৎ ॥ ৪ ॥

অনুবাদ—সেইরাপ বিশেষ বিশেষ দিনে যে খ্রীভগবৎ-পূজনাদি বিশেষ বিধিবলে করিবেন, তাহা অগ্রে বিচার পুর্বক লিখিত হইবে।। ৪।।

টীকা—তথেতি সমুক্চয়ে। দানবিশেষে কৃষ্ণাচ্ট-ম্যাদৌ, আদি-শব্দেন স্নানাদি॥ ৪॥

#### অথ কাত্তিকব্রতনিতাতা

কান্দে ব্রহ্মনারদসংবাদে—
দুজ্পাপ্যং প্রাপ্য মানুষ্যং কাত্তিকোক্তং চরেল হি।
ধর্মং ধর্মজ্তাং শ্রেষ্ঠ স মাজ্পিজ্ঘাতকঃ ॥ ৫॥

অনুবাদ—অনম্ভর কাত্তিকরতের নিত্যতা, কদ্দ-পুরাণে ব্রহ্ম-নারদ-সংবাদে—দুর্ল্লভ মনুষ্যজন্ম লাভ করিয়া যে মানব কাত্তিকরতের কথিত ধর্ম আচরণ

না করেন, হে ধান্মিকবর সে মাতৃপিতৃ-ঘাতক জানি-বেন ॥ ৫॥

অরতেন ক্রিপেদ্যস্ত মাসং দামোদরপ্রিয়ম্। তির্যাগ্যোনিমবাগোতি সক্রধন্মবহিজ্তঃ ॥ ৬॥

জনুবাদ—দামোদর প্রিয় কাতিকমাস যে মানব ব্রতহীনভাবে অতিবাহিত করে, সে মানব সর্ব্যধর্ম বর্জিত হইয়া পশুপক্ষী জন্ম লাভ করে।। ৬।।

টীকা—কাভিকে উজং কৃত্যজ্বনাভিমতং ধর্মং বৃতাদিকং যো নাচরেৎ, অব্রতেন বৃতং বিনা বৃতং চাব্রানুদয়লানাদিনিয়মঃ কিঞ্চিজ্জ্যত্যাগরাপনিয়মো বা ; ত্ব চ সদানুদয়লানাদিপরাণামন্যমাসতোহ্ব কন্চিভভদ্বিবিশেষঃ, ভৈক্ষ্যাহারিণাং ত্ব ত্রোক্তানাং যতিপ্রভূতীনাং নামসংকীর্ভনাদিনিয়মবিশেষো জেয় ইতি দিক্ ।। ৫-৬ ।।

স রক্ষহা স গোল্লশ্চ স্বর্ণস্তেয়ী সদানৃতী। ন করোতি মুনিশ্রেষ্ঠ যো নরঃ কাল্তিকে রতম্॥৭॥

অনুবাদ—হে মুনিবর । যে মানব কাণ্ডিকে বত না করে, সে ব্রহ্মঘাতী, গোঘাতী, স্বর্ণটোর ও সর্ব্বদা মিখ্যাবাদী ॥ ৭॥

টীকা-অনৃতী-মিথ্যাবাদী।। ৭।।

বিধবা চ বিশেষেণ ব্রতং যদি ন কাজিকে। করোতি মুনিশার্দ্ল নরকং যাতি সা ধ্রুবম্॥ ৮॥

অনুবাদ — বিশেষতঃ যে বিধবানারী কাত্তিক রত না করে, হে মুনিশ্রেষ্ঠ । সে সতাই নরকে গমন করে ।। ৮।।

রতন্ত কাভিকে মাসে যদা ন কুরুতে গৃহী। ইণ্টাপূর্তং র্থা তস্য যাবদাহ তুনারকী॥ ৯॥

অনুবাদ—কাত্তিকমাসে যে গৃহী ব্রত না করে, তাহার যজদানাদি র্থা হয় এবং কল্পকাল নরকবাসী হয়।। ৯।। স্প্রান্ত কাতিকে মাসে দিজো ব্রতপরাখ্মুখঃ ।

ভবতি বিমুখাঃ সকেঁ তস্য দেবাঃ স্বাস্বাঃ ॥১০॥

অনুবাদ—কাতিকমাস প্রাপ্ত হইয়া যে দিজ ব্রত

বিমুখ, দেবরাজসহ দেবগণ সকলে তাহার প্রতি
বিমুখ ॥ ১০ ॥

ইল্টা চ বছডিমজৈঃ কৃত্বা আদ্ধশতানি চ।

হর্গং নাপ্নোতি বিপ্রেন্দ্র অকৃত্বা কাত্তিকে রতম্ ॥১১॥

অনুবাদ—হে বিপ্রেন্দ্র । বছমজ দ্বারা যজন

করিয়া এবং শতবার আদ্ধ করিয়াও কাত্তিকে রত না
করার ফলে হুর্গ প্রাপ্ত হয় না ॥ ১১ ॥

যতিশ্চ বিধবা চৈব বিশেষেণ বনাশ্রমী।
কাত্তিকে নরকং যান্তি অকৃতা বৈষ্ণবং রতম্ ॥১২॥
অনুবাদ—কান্তিকে বৈষ্ণবরত না করার ফলে
সন্নাসী, বিধবা ও বিশেষতঃ বনাশ্রমী ব্যক্তি নরকে
যায়॥ ১২॥

টীকা—বৈষ্ণবমিতি, স্বরূপনির্দ্দেশঃ, সব্ব স্যাপি কাত্তিকরতস্য বিষ্ণুপরত্বাৎ ॥ ১২ ॥

বেদৈরধীতৈঃ কিন্তুস্য পুরাণপঠনৈশ্চ কিম্।
কৃতং যদি ন বিপ্রেন্দ্র কাত্তিকে বৈষ্ণবং ব্রতম্ ॥১৩॥
অনুবাদ —হে বিপ্রবর ! কাত্তিকে যদি সে বৈষ্ণব
বিত না করিল, তাহার বেদসমূহ অধ্যয়নে কি ফল ?
এবং পুরাণসমূহ পাঠে কি ফল ? ১৩॥

জন্মপ্রছতি যথ পুণাং বিধিবৎ সমুপাজ্জিতম্।

জন্মীজবতি তথ সক্ষমকৃতা ক।তিকরতম্।। ১৪।।

অনুবাদ—কাত্তিক রত না করায় জনাবধি বিধিবিং পুণা উপার্জনেও সে সকল পুণা ভদমীভূত হয়
।। ১৪।।

<sup>যদ্ভঞ</sup> পরং জঙং কৃতঞ সুমহতপঃ । <sup>সক্ষং</sup> বিফলতামেতি অকৃতা কার্তিকে রতম্ ॥১৫॥ অনুবাদ—কাতিকে ব্রত না করিলে যে উৎকৃষ্ট দান, সুমহৎ তপস্যা ও জপ সকলই বিফল হয় ।। ১৫ ।।

সপ্তজন্মাজিতং পুণাং র্থা ডবতি নারদ।
অক্তা কাতিকে মাসি বৈষ্ণবং ব্রতমুত্মম্ ॥ ১৬ ॥
অনুবাদ—হে নারদ! কাতিকমাসে উত্তম বৈষ্ণবব্রত না করিলে সপ্তজন্মাজ্জিত পুণা র্থা হয়॥ ১৬ ॥

পাপভূতান্ত তে জেয়া লোকে মর্ত্যা মহামুনে। বৈষ্ণবাখ্যং রতং থৈন্ত ন কৃতং কাজিকে ওড়ম্।।১৭।। অনুবাদ—হে মহামুনে! যাহারা কাজিকে পবিত্র বৈষ্ণবর্ত না করে ইহলোকে সেই মানবগণ পাপ-মৃত্তি জানিবেন।। ১৭।।

কিঞ্চ--

অকৃতা নিয়মং বিফোঃ কাতিকং **যঃ ক্লিপেলরঃ।** জন্মাজ্জিতস্য পুণস্য ফলং নাপ্লোতিনারদ ॥ ১৮ ॥

অনুবাদ—আরও—শ্রীবিষ্ণুর নিয়ম না করিয়া যে ব্যক্তি কাতিক মাস অতিবাহিত করে, হে নারদ। সে জনাজিজত পুণ্যের ফল পায় না॥ ১৮॥

কিঞ্চ---

নিয়মেন বিনা চৈব যো নয়েৎ কাতিকং মুনে। চাতুর্মাস্যং তথা চৈব ব্লাহা স কুলাধমঃ।। ১৯॥

জনুবাদ—আরও—হে মুনে! নিয়মবাতীত যে ক।তিকমাস যাপন করে এবং চাতৃ্মাস্য ব্রত না করে, সে কুলাধ্য ব্রহাতী ।। ১৯ ॥

টীকা—তথা চাতুর্মাস্যমিতি চাতুর্মাস্যবতস্যাপি নিত্যুৎ দশ্যিতা দৃষ্টান্তত্বোদ্যোদাহাতমিতি। এবম-গ্রেহপি।। ১৯।।

কিঞ-

পিওদানং পিতৃণাঞ্চ পিতৃপক্ষে ন বৈ কৃতম্। ব্ৰতং ন কাণ্ডিকে মাসি শ্ৰাবণ্যামূষিতপঁণম্॥ ২০॥ চৈত্রে নান্দোলিতো বিষ্ণুর্মাঘস্থানং ন সজ্জলে। ন কৃতামর্দ্দকী পুষ্যে প্রাবণে রৌহিণাস্ট্রমী ॥ ২১॥ সঙ্গমে ন কৃতা যেন দ্বাদশী প্রবণাদ্বিতা। কৃত্র যাস্যতি তে মূঢ়া নাহং বেদ্মি কলিপ্রিয় ॥ ২২॥

অনুবাদ—আরও—হে শ্রীনারদ। যে বা যাহারা পিতৃপক্ষে পিতৃগণের পিওদান না করে, কার্তিকে রত না করে, শ্রাবণী পূণিমাতে ঋষিতর্পণ না করে। টের্মাসে বিষ্ণুর দোল না করে, পবির জলে মাঘ্যান না করে। পুষ্যানক্ষরে আমলকীরত না করে, শ্রাবণে জন্মাণ্টমী না করে, শ্রবণদাদশীতে সঙ্গমে স্থান না করে, সেই মূচ্গণ কোথায় যাইবে আমি তাহা জানি না ॥ ২০-২২॥

টীকা— আমদ্কিী— আমদ্কিীরতম্; এবম-লেহপি ॥ ২১॥

পাদ্মে চ শ্রীনারদশৌনকাদিম্নিগণ-সংবাদে—
মানুষঃ কর্মভূমৌ যঃ কাতিকং নয়তে মুধা।
চিভামণিং করে প্রাপ্য ক্ষিপ্যতে কর্দমামুনি॥ ২৩॥

অনুবাদ পদাপুরাণে শ্রীনারদ-শৌনকাদি মুনি-গণ-সংবাদে ভারতবর্ষে যে মানব কাত্তিকমাস নিয়মব্যতীত অতিবাহিত করে, সে হস্তে চিন্তামণি পাইয়া কর্দমজলে নিজেপ করে।। ২৩।।

টীকা—মুধেতি নিয়মং বিনেতার্থঃ।। ২৩।।

নিয়মেন বিনা বিপ্রাঃ কাত্তিকং যঃ ক্লিপেল্রঃ। কৃষ্ণঃ প্রাণ্মুখন্তস্য ঘদ্মাদৃজ্জোহস্য বল্লভঃ ॥২৪॥

ত্মনুবাদ—হে বিপ্রগণ! নিয়মবাতীত যে ব্যক্তিকাতিক মাস যাপন করে, তাহার প্রতি কৃষ্ণ পরাত্মুখ, থেহেতু উর্জাৱত প্রীকৃষ্ণের প্রিয় ॥ ২৪ ॥

অথ তত্র বিশেষেণ স্থানদানাদি-সৎকর্মনিত্যতা
ক্ষান্দে তত্ত্বৈ—

যৈন দত্তং হতং জঙং ন স্থানং ন হরের তম্। ন কৃতং কাভিকে পুত্র দ্বিজান্তে বৈ নরাধমাঃ ॥২৫॥ অনুবাদ অনন্তর কার্ত্তিকে বিশেষ স্নানদানাদি সহকর্ম নিত্যতা, ক্ষন্পরাণে কার্ত্তিকরতে হে পুর। যাহারা কার্ত্তিকে দান, হোম, জপ, স্নান ও গ্রীহরিরত না করে, সেই দ্বিজগণ নরাধম।। ২৫।।

টীক।—এবং সামান্যতো ব্রতস্য নিত্যতাং লিখিছেদানীং দানাদিকর্মবিশেষস্য লিখতি—হৈন দত্তমিত্যাদি-ষড্ভিঃ। স্নানমিতি পাঠে স্পন্মিত্যর্থঃ,
তেনাপি পূজৈব লক্ষ্যতে। ব্রতং কৃচ্ছ্রাদি কিঞ্চিজ্জ্যত্যাগাদি বা, কিংবা, দত্তাদিরাপমেতদ্ধরের তং, পুর
হে শ্রীনারদ।। ২৫।।

কিঞ্চ--

যৈন দভং ছতং জঙং কাত্তিকে ন বতং কৃতম্। তেনাআ হারিতো নূনং ন প্রাঙং প্রাথিতং ফলম্॥২৬

অনুবাদ—আরও—যাহার। কাভিকে দান, হোম, জপ ও ব্রত না করিল, সেই কারণে নিশ্চয়ই আত্মাকে বঞ্চিত করিল, প্রাথিত ফল পাইল না ।। ২৬ ।।

কিঞ্চ---

সম্প্রাপ্তে কাত্তিকে মাসি যে রতা ন জনার্দ্দনে । তেষাং সৌরিপুরে বাসঃ পিতৃভিঃ সহ নারদ ॥২৭॥

অনুবাদ—আরও—হে নারদ! কাত্তিকমাস প্রাপ্ত হইয়া যাহারা জনার্দ্ধনে ভক্তি না করিল, পিতৃ-গণের সহিত যমপুরে তাহাদের বাস হয়।। ২৭।।

টীকা—ন রতাঃ পূজাদিনা ন ভজাঃ, প্রীতিং ন কুতবভো বা ।। ২৭ ।।

কিঞ্চ—

কাত্তিকে নাক্তিতো হৈস্ত ভক্তিভাবনে কেশবঃ। নরকং তে গমিষ্যন্তি যমদূতৈস্ত যদ্ভিতাঃ।। ২৮॥

অনুবাদ— আরও— যাহারা কাঁতিকে ভলিভাবে কেশবদেবের অর্চনা না করিল, তাহারা যমদূতগণ কর্তৃক বন্ধন প্রাপ্ত হইয়া নরকে গমন করিবে।। ২৮॥ টীকা—ভল্টো ভাব একাগ্রতা, তেনেত্যর্থঃ।।২৮॥ জন্মকোটিসহয়ৈস্ত মানুষ্যং প্রাপ্য দুর্লভ্য্। কার্ত্তিকে নাচ্চিতো বিষ্ণুহারিতং তেন জন্ম বৈ॥২৯॥

অনুবাদ—সহস্র কোটি জন্মের সাধনের ফলে দুর্ল্ভ মানবজন্ম প্রাপ্ত হইয়া যে কার্ডিকে শ্রীবিষ্ণুর অর্চন করিল না, তাহার জন্ম বিফলে গেল।। ২৯।।

বিষোঃ পূজা কথা বিষোবৈঁফবানাঞ্চ দৰ্শনম্। ন ডবেৎ কাৰ্ত্তিকে যস্য হন্তি পুণাং দশাব্দিকম্॥৩০॥

অনুবাদ—যাহার কাত্তিকমাসে বিষ্ণুপূজা, বিষ্ণু-কথা, বৈষ্ণবগণের দর্শন না হয় তাহার দশবাষিক পুণা নদট হয়।। ৩০।।

### অথ কাত্তিকমাহাত্ম্য

কার্ত্তিকস্য তু মাহাত্ম্যং প্রাক্ সামান্যেন লিখ্যতে । ততো বিশেষত্স্তর কর্মদেশাদিভেদতঃ ।। ৩১ ।।

অনুবাদ—অনন্তর কাত্তিক মাহাত্মা—কাত্তিক মাসের মাহাত্ম্য প্রথমে সাধারণভাবে লিখিত হই-তেছে, অনন্তর বিশেষ ভাবে কাত্তিকে কর্মভেদে, দেশভেদে মাহাত্ম্য লিখিত হইবে ।। ৩১ ॥

টীকা—তন্ত্র কাত্তিকে কর্মানিভেদেন যো বিশেষ-ভেন, আদি-শব্দভীর্থাদি ॥ ৩১ ॥

অথ সামান্যতঃ কাত্তিকমাহাত্ম্য

ক্ষান্দে তত্রৈব—

কার্ত্তিকস্য তু মাসস্য কোট্যংশেনাপি নাহতি। সক্ষতীর্থেষু ষৎ লানং সক্ষদানেষু ষৎ ফলম্॥৩২॥

অনুবাদ—অনন্তর সামান্ডোবে কাত্তিকমাহাত্ম্য, কন্দপুরাণে কাত্তিক প্রসঙ্গে—সর্বতীর্থে যে স্থান সর্বাদানের যে ফল, কাত্তিকমাসের কোটি অংশের একাংশেরও সমান হয় না।। ৩২।।

টীকা—কাত্তিকস্য কাত্তিককৃত্যমাহাত্মস্য কোটাং-শানামেকেনাপ্যংশেন সক্বতীর্থস্থানাদিফলং সমতাং নাহতীত্যর্থঃ।। ৩২।। একতঃ সর্বাতীথানি সর্বে যজাঃ সদক্ষিণাঃ। একতঃ পুষরে বাসঃ কুরুক্ষেত্রে হিমাচলে।। ৩৩॥ মেরুতুল্যসুবর্ণানি সর্বাদানানি চৈকতঃ। একতঃ কার্তিকো বৎস সর্বাদা কেশবপ্রিয়ঃ॥৩৪॥

অনুবাদ—একদিকে সক্তেথি, দক্ষিণাসহ সক্তিব যজ, পুজরে বাস, কুরুক্ষেত্রেও হিমাচলে বাস, মেরু-তুলা সুবর্ণ দান। হে বৎস। অনাদিকে সক্ষদা কেশবপ্রিয় কাত্তিক মাস।। ৩৩-৩৪।।

টীকা-সক্র দা কলিকালাদাবপি ॥ ৩৪ ॥

যৎ কিঞিৎ ক্রিয়তে পুণাং বিষ্ণুমুদ্দিশ্য কার্তিকে। তদক্ষয়ং ডবেৎ সর্কাং সত্যোক্তং তব নারদ ॥৩৫॥

অনুবাদ—কাতিকে শ্রীবিষ্ণুর উদ্দেশে যে কিছু পুণ্য করা হয়। হে নারদ! তোমার নিকট সত্য বলিতেছি, তাহা সকল অক্ষয় হয়॥ ৩৫॥ টীকা—সত্যোজং—সত্যমুক্তম্॥ ৩৫॥

কার্তিকং খলু বৈ মাসং সক্রমাসেষু চোত্তমম্। পুণ্যানাং পরমং পুণ্যং পাবনানাঞ পাবনম্॥ ৩৬॥

অনুবাদ—মাস সকলের মধ্যে কাত্তিকমাস নিশ্চয়ই উত্তম। পুণাগণ মধ্যে পরম পুণা, পবিএ-কারিগণ মধ্যে পরম পবিত্র।। ৩৬ ।।

টীকা—কাতিকমুজমং বিদ্ধীতি শেষঃ ॥ ৩৬॥

কিঞ্চ—

যথা নদীনাং বিপ্রেন্দ্র শৈলানাঞৈব নারদ। উদধীনাঞ্চ বিপ্রয়েঁ ক্ষয়ো নৈবোপপদ্যতে ॥ ৩৭ ॥ পুণাং কার্তিকমাসে তু যথ কিঞিৎ ক্রিয়তে মুনে। ন তস্যান্তি ক্ষয়ো বক্ষন্ পাপস্যাপ্যেবমেব চ ॥৩৮॥

অনুবাদ—আরও—হে নারদ! হে বিপ্রেন্ত। যেমন নদীসমূহের, পর্কেতসমূহের, হে বিপ্রর্ধে। সমূদ্র-সমূহের ক্ষয় জানা যায় না, তদ্রগ হে রক্ষন্। হে মুনে। কাতিকমাসে যে য় কিঞিৎ পুণা করা যায় তাহার ক্ষয় নাই, এইরাপ পাপেরও ক্ষয় নাই।। ৩৭-

७७ ॥

টীকা—পাপস্যাপ্যেবমিতি—কার্ত্তিকে কৃতস্য পাপস্য ক্ষয়ো নাস্তীত্যর্থঃ । অতঃ কার্ত্তিকে যত্নতঃ স্বর্ম্বা পাপং পরিহরণীয়মিতি ভাবঃ ॥ ৩৮ ॥

ন কার্ত্তিকসমো মাসো ন ক্তেন সমং যুগম্।
ন বেদসদৃশং শাস্তং ন তীর্থং গলয়া সমম্।। ৩৯।।
জনুবাদ—কাতিকের সমান মাস নাই, সতাযুগের
সমান যুগ নাই, বেদের সমান শাস্ত্র নাই। গলার
সমান তীর্থ নাই ॥ ৩৯॥

কার্ত্তিকঃ প্রবরো মাসো বৈষ্ণবানাং প্রিয়ঃ সদা। কার্ত্তিকং সকলং বস্তু ভজ্যা সেবেত বৈষ্ণবঃ। পিতৃনুদ্ধরতে সর্কান্ নরকস্থান্ মহামুনে ॥ ৪০ ॥

জনুবাদ—সর্বাদা বৈষ্ণবগণের প্রিয় কাতিক শ্রেষ্ঠ মাস। কাত্তিকে উৎপন্ন সকলবস্ত বৈষ্ণব ভজিপূর্ব্বক সেবা করেন, হে মহামুনে! বৈষ্ণবনরকন্থ সকল পিতৃগণকে উদ্ধার করেন।। ৪০।।

া পাদ্যে চ তাত্রব——
দ্বাদশস্থপি মাসেষু কার্তিকঃ কৃষ্ণবল্লভঃ।
তদিমন্ সম্পূজিতো বিষ্কুরল্লকৈরপুপোয়নৈঃ।
দ্দাতি বৈষ্কবং লোকমিতেরং নিশ্চিতং মরা ॥৪১॥

অনুবাদ —পদাপুরাণেও কাজিকমাহাছ্যো—দাদশ মাসমধ্যে কাজিকমাস গ্রীকৃষ্ণ প্রিয় । তাহাতে অল উপায়ন দারা সমাক্ পূজিত হইয়া বিষ্ণুলোকে দান করেন, এইরূপ আমি নিশ্চয় করিয়াছি॥ ৪১॥

ভীকা—তত্ত শ্রীনারদশৌনকাদিসংবাদ এব ; উপায়নৈঃ—উপচারৈঃ ॥ ৪১ ॥

যথা দামোদরো ডজবৎসলো বিদিতো জনৈঃ। তস্যায়ন্তাদৃশো মাসঃ যুক্তমপুক্তকারকঃ ॥ ৪২ ॥

অনুবাদ—যেমন দামোদর ডক্তবৎসল সর্কাজন বিদিত, তাহার এই দামোদর মাস সেইরূপ ডক্তবৎ-সল স্বল্প সেবাকেও বহু করিয়া লন ॥ ৪২ ॥ দুর্র ভো মানুষো দেহো দেহিনাং ক্রণভঙ্গুরঃ।
তরাপি দুর্র ভঃ কালঃ কার্তিকো হরিবরভঃ ॥৪৩॥
ভনুবাদ—দেহধারীগণের মধ্যে মনুষ্যদেহ

অনুবাদ— দেহধারীগণের মধ্যে মন্যানেহ দুর্লত ও ক্ষণভঙ্গুর, তাহার মধ্যেও দুর্লত কাল শ্রীহরিপ্রিয় কাত্তিক মাস ॥ ৪৩॥

দীপেনাপি হি যত্রাসৌ প্রীয়তে হরিরীশ্বরঃ। সুগতিঞ্চ দদাত্যেব পরদীপপ্রবোধনাৎ।। ৪৪॥

অনুবাদ—কাতিকে দীপদান দারা এই পরমেশ্বর শ্রীহরি প্রীত হন, পরদত্ত দীপ প্রবোধন ফলেও শ্রীহরি সুগতি দান করেন ॥ ৪৪ ॥

#### অথ তত্ৰ ব্ৰতমাহাত্মম্

ক্ষান্দে তত্ত্বৈ—
ব্রতানামিহ সর্কেষামেকজন্মানুগং ফলম্।
কার্তিকে তু ব্রতস্যোক্তং ফলং জন্মশতানুগম্ ॥৪৫॥

অনুবাদ —কলপুরাণে কার্ত্তিক মাহাত্মো—এই জগতে ব্রতসমূহের ফল মাত্র এক জন্ম অনুগমন করে, কিন্তু কান্তিকে ব্রতের ফল শতজন্ম অনুগমন করে ।। ৪৫ ।।

টীকা—ব্রতং কান্তিককৃত্যনিয়মন্তস্য য়ৎ ফলং কান্তিকব্রতোৎপল্লং পুণ্যং তজ্জন্মশতান্যনুগচ্ছতী-তার্থঃ। পাঠান্তরে তু তথৈবার্থঃ।। ৪৫॥

অক্লুরতীর্থে বিপ্রেন্দ্র কার্ত্তিক্যাং সমুপোষ্য চ । স্নাতা যৎ ফলমাপ্নোতি তচ্ছ**ু**ত্বা বৈষ্ণবং ব্রতম্ ॥৪৬॥

অনুবাদ হে বিপ্লেন্দ্র । কাত্তিক রতে মথুরার অক্তুর তীর্থে সম্পূর্ণ উপবাস করিয়া ও স্থান করিয়া যে ফল প্রাপ্ত হয়, বৈষ্ণবরত অর্থাৎ কাত্তিতরতের নিয়ম শ্রবণ করিয়াও সেই ফল প্রাপ্ত হয় ।। ৪৬ ।।

<mark>টীক!—বৈষ্ণ</mark>বং ব্রতং কাত্তিকনিয়মং শু<sup>চ্তু।পি</sup> তদাপ্রোতি ॥ ৪৬ ॥ বারাণসাং কুরুক্ষেত্রে নৈমিষে পুচ্চরেহবর্দে।
গলা যথ ফলমাপ্নোতি ব্রতং কৃত্বা তু কার্ত্তিকে ॥৪৭॥
অনুবাদ—বারাণসীতে, কুরুক্ষেত্রে, নৈমিষারণ্যে,
গৃহ্বরে ও অব্রুদতীর্থে গমন করিয়া যে ফল লাভ হয়,
কার্ত্তিকে ব্রত করিয়া সেই ফল লাভ হয় ॥ ৪৭ ॥

অনিচ্টা চ সদা যজৈন কথা পিতৃতিঃ অধাম্।

রতেন কার্তিকে মাসি বৈষ্ণবন্ত পদং রজেৎ ॥ ৪৮ ॥

অনুবাদ—সর্বাদা যজসমূহ দারা যজন না

করিয়াও পিতৃগণের শ্রাদ্ধ না করিয়াও কার্তিকমাসে

রতদারা বিষ্ণুধাম গমন করে ॥ ৪৮ ॥

টীকা—পিতৃভিঃ পিতৃভাঃ, যদ্যকরণাদিনা পাতিতাং সূচিতং, তথাপি কার্ডিকব্রতেন বৈষ্ণবং পদং যাতি ॥ ৪৮ ॥

গ্রহতানাঞ্চ জ্জ্যাণাং কার্ত্তিকে নিয়মে ক্তে।

অবশ্যং কৃষ্ণরূপত্বং প্রাপ্যতে মুক্তিদং গুডম্ ॥ ৪৯ ॥

অনুবাদ—নিত্য ভোক্ষ্যপ্রবাসমূহের মধ্যে কার্ত্তিকে

কিঞ্চিৎ নিয়ম করিয়া সঙ্কোচ করিলে নিশ্চয়ই পবিছ

কৃষ্ণসারূপ্য রূপ মুক্তি প্রাপ্ত হয় ॥ ৪৯ ॥

টীকা—প্রব্তানাং নিত্যং জক্ষামাণানামিত্যর্থঃ,
নিয়মে সক্ষোচে কিঞ্চিত্যাগে কৃতে সতীত্যর্থঃ। কৃষ্ণরূপত্বং কৃষ্ণসারূপ্যং, মুক্তিদং সংসারদুঃখমোচনং,
তত্তং পরমমঙ্গলং সুখঘনিত্যর্থঃ। তত্ত্বব শ্রীকৃষ্ণাঙ্গদ-মোহিনীসংবাদে তুমুক্তিসাধকমিতি পাঠে
মুক্তিঃ সাধিকা যস্য তেও। যদা, অকারপ্রশ্লেষেণ
অমুক্তিঃ কৃষ্ণে ন ত্যাগন্তৎসাধকম্।। ৪৯।।

কিঞ্চ---

ৰান্ধণঃ ক্ষৱিয়ো বৈশ্যঃ শূদ্রো বা মুনিসত্তম। বিষোনিং ন ব্রজত্যেব ব্রতং কৃতা তু কার্তিকে॥৫০॥

অনুবাদ—আরও—হে মুনিসত্ম। কাডিকে বিত করিলে রাহ্মণ, ক্ষতিয়, বৈশ্য বা শুদ্র পাপাজিত কুজন প্রাপ্ত হয় না।। ৫০।। টীকা—বিযোনিং কুজন্ম পাপের**ভিজতৈরপি ন** প্রাপ্নোতি ।। ৫০ ॥

কিঞ্চ---

কার্ত্তিকে মুনিশার্দুল স্বশক্ত্যা বৈষ্ণবং রতম্।

যঃ করোতি যথোজন্ত মুক্তিস্তস্য করে স্থিতা ॥৫১॥

অনুবাদ—আরও—হে মুনি শার্দুল! কার্ত্তিকে
নিজশক্তি অনুসারে বিষ্ণুরত শাস্ত্রবিধিমত যিনি
করেন, সংসার-মুক্তি তাঁহার হস্তগত ॥ ৫১ ॥

সুপুণ্যে কার্তিকে মাসি দেব্যিপিত্সেবিতে।
ক্রিয়মাণে রতে নৃণাং স্বল্লেহপি স্যাদ্যহাফলম্।। ৫২॥
অনুবাদ—সুপবির কার্তিক্মাসে দেব, ঋষি ও
পিতৃগণ সেবিত রত করিলে পর অতি অল্পেও মানব–
গণের মহাফল লাভ হয়।। ৫২।।

অথ তত্ত কৰ্মবিশেষমাহাত্মাম্

স্কান্দে তত্ত্বৈ—

দানং দত্তং হতং জঙং তপশ্চৈব তথা কৃতম্। তদক্ষয়ং ফলং প্রোক্তং কার্ত্তিকে চ দ্বিজোত্তম।।৫৩।।

জনুবাদ—অনন্তর কাতিকে কর্মবিশেষ মাহান্যা, ক্ষমপুরাণে ঐ প্রসঙ্গে—হে দিজোত্তম! কাতিকে অয়াদি দান, হোম, তপস্যা, জপ যাহা কিছু করিলে তাহা অক্ষয় ফলপ্রদ বলিয়া কথিত ॥ ৫৩॥

টীকা—দীয়ত ইতি দানমন্নাদি।। ৫৩॥

কিঞ্চ---

য়ৎ কিঞ্চিৎ কার্ত্তিকে দত্তং বিষ্ণুমুদ্দিশ্য মানবৈঃ। তদক্ষয়ং লড্যতে বৈ অমদানং বিশেষতঃ।। ৫৪।।

অনুবাদ আরও মানবগণ কর্তৃক কাতিকে বিষ্ণুর উদ্দেশ্যে যাহা কিছু প্রদত হয় তাহাই অক্ষয় ফল হয়, বিশেষতঃ অন্নদান ॥ ৫৪ ॥ কিঞ্চ---

যন্ত সংবৎসরং পূর্ণমল্লিহোরমূপাসতে। কার্ত্তিকে স্বস্থিকং কৃতা সমমেতন্ন সংশয়ঃ।। ৫৫॥

জনুবাদ—আরও—যিনি এক সম্বৰ্গর পূর্ণ নিত্য হোম অনুষ্ঠান করেন, কার্তিকে যিনি স্বস্তিক রচনা করিয়া থাকেন তিনিও তৎসম ফল পান ইহাতে সংশয় নাই ।। ৫৫ ।।

টীকা—যশ্চ কাডিকে স্বস্থিকং কৃতা স্থিতঃ; কুৰ্য্যাদিতি বা পাঠঃ॥ ৫৫॥

কার্তিকে যা করোত্যেবং কেশবালয়মণ্ডলম্। ঘর্ণস্থা শোভতে সা তু কপোতী পক্ষিণী যথা ।।৫৬॥

জনুবাদ—যে মানবী কান্তিকে শ্রীজগবন্দানের মণ্ডল রচনা অর্থাৎ আলিপনা দেন, তিনি স্বর্গস্থিতা হইয়া কপোতী পক্ষিণীর ন্যায় শোভিতা হন ॥ ৫৬॥

ষঃ করে।তি নরো নিত্যং কার্ত্তিকে প্রভোজনম্। ন স দুর্গতিমাপ্লোতি যাবদিল্ঞাশ্চতুর্দশ ।। ৫৭ ॥

স্থান শ্য মানব কাণ্ডিকে নিত্য পরে ডোজন করেন, তিনি কল্পকাল দুর্গতি পান না ॥ ৫৭॥

জন্মপ্রভৃতি যৎ পাপং মানবৈশ্চ কৃতং ভবেৎ। তৎ সর্বাং নাশমালে।তি ব্রহ্মপত্রেষ্ ভোজনাৎ ॥৫৮॥

অনুবাদ— মানবগণ সারা জন্মাজিত পাপসমূহ কাজিকে পলাশ পত্রে ভোজন দারা নাশ করিতে পারে ।। ৫৮।।

চীকা -- রক্ষ পলাশর্কস্তস্য পরেষু ॥ ৫৮ ॥

সর্কানফলং তস্য সর্কতীর্থফলং লভেও। ন বাপি নরকং পশ্যেদু জপত্রেমু ভোজনাও।। ৫৯॥

অনুবাদ—ক।তিকে পলাশ পরে ভোজন দারা মানব সক্রকামফল ও সক্রতীর্থ ফল লাভ করে এবং নরক দর্শন করে না।। ৫৯॥ রক্ষ চৈষ সম্তঃ সাক্ষাৎ পলাশঃ সক্রকামদঃ। মধ্যমং বজ্জিতং পত্তং শূদ্রস্য মুনিস্তম। ভুঞ্জরক্মাপ্রোতি যাবদিন্দ্রাশ্চতুদ্দশ।। ৬০।।

অনুবাদ—হে মুনিসভম ! সক্ৰিকামপ্ৰদ পলাশ বৃদ্ধ সাক্ষাৎ ব্ৰহ্মার অবতার, শূদ্ৰের পক্ষে মধ্যম প্র বিজ্ঞান কর্ত্বা, তাহাতে ভোজন করিলে শূদ্র কল্পকাল নরক্বাসী হয় ॥ ৬০ ॥

তিলদানং নদীল্লানং সৎকথা সাধুসেবনম্। ভোজনং রক্ষপত্রেষু কার্তিকে মুক্তিদায়কম্॥ ৬১॥

অনুবাদ—কার্তিকে তিলদান, নদীতে স্থান, সংক্ কথা শ্রবণ, সাধুসেবন, পলাশ পরে ভোজন সংসার মুজিপ্রদ ।। ৬১ ।।

জাগরং কার্তিকে মারি যঃ করোত্যরুণোদয়ে।
দামোদরাগ্রে বিপ্রেন্দ্র গোসহস্ত-ফলং লভেও।। ৬২॥
অনুবাদ—কাত্তিকমাসে অরুণোদয়ে যে মানব
দামোদরের অগ্রে জাগরণ করে, হে বিপ্রেন্দ্র ! তিনি
সহস্র গাভীদানের ফল লাভ করেন।। ৬২॥

জাগরং পশ্চিমে যামে যঃ করোতি মহামুনে। কার্ত্তিকে সন্নিধৌ বিষ্ণোন্তৎপদং করসংস্থিতম্ ॥৬৩

অনুবাদ —হে মহামুনে । কার্তিকে রারির শেষ প্রহরে শ্রীবিষ্ণুর নিকটে যিনি জাগরণ করেন, ডগ-বদ্ধাম লাভ তাহার করতল গত ।। ৬৩ ।।

টীকা—পশ্চিমে অন্ত্যে তস্য বিষ্ণোঃ পদং, ত<sup>স্যা</sup> করসংস্থিতম্ ॥ ৬৩॥

সাধুসেবা গবাং গ্রাসঃ কথা বিফোস্তথার্চনম্। জাগরঃ পশ্চিমে যামে দুর্লভঃ কার্তিকে কলৌ॥৬৪॥

অনুবাদ—কলিযুগে কাভিকমাসে সাধুসেবা, গোগ্রাস দান, শ্রীবিঞ্র কথা শ্রবণ ও অর্চন, রাগি শেষ প্রহরে জাগরণ দুর্লভ ॥ ৬৪॥

টীকা—দুর্ল্লভঃ মহাভাগোনৈব সিধাতীতার্থ<sup>ঃ</sup> ।।৬৪

কিঞ্চ-

জলধেনুসহস্রঞ র্ষসংস্থে দিবাকরে। তোরং দত্তা যদাপোতি লানং কৃতা তু কার্তিকে॥৬৫॥

অনুবাদ—আরও—জৈঠিমাসে সহস্র জলধেনু দান এবং জলদান করিয়া যে ফল লাভ হয়, কার্তিকে প্রাতঃস্থান করিয়াই সেই প্রাপ্ত ফল হওয়া যায়॥৬৫॥

সন্নিহত্যাং কুরুক্ষেত্রে রাহগ্রন্তে দিবাকরে । সূর্য্যবারেণ যৎ স্থানং তদেকাহেন কার্ত্তিকে॥ ৬৬॥

অনুবাদ—কুরুক্ষেত্রে রবিবারে সূর্যাগ্রহণে সন্ধি-হত্যা নামক হুদে যে স্থান ফল, কার্ত্তিকে একদিন স্থানে সেই ফল।। ৬৬॥

টীকা-সন্নিহত্যা নাম হ্রদস্তাং প্রাপ্যেত্যর্থঃ ॥৬৬॥

পিতৃনুদিশ্য যদতং কার্তিকে কৃষ্ণবল্পত ।
আলোদকং মুনিশ্রেষ্ঠ অক্ষয়ং জায়তে নৃণাম্ ।। ৬৭।।
আনুবাদ—হে মুনিশ্রেষ্ঠ ! কৃষ্ণপ্রিয় কার্তিকমাসে
পিতৃগণের উদ্দেশ্যে অল্লজল যাহাই দান করিবে
তাহাই অক্ষয় হয় ।। ৬৭ ।।

কিঞ্চ---

গীতশাস্ত্রবিনোদেন কার্ত্তিকং যো নয়েররঃ।
ন তস্য পুনরার্ত্তির্ময়া দৃষ্টা কলিপ্রিয় ।। ৬৮ ॥
অনুবাদ—আরও—্যে মানব কার্ত্তিকমাস গীতাশাস্ত্রাভ্যাস দারা যাপন করে, হে শ্রীনারদ। তাহার

সংসারে পুনরাগমন দেখি না ॥ ৬৮ ॥

किक्ष-

প্রদক্ষিণঞ্চ যঃ কুর্য্যাৎ কার্ত্তিকে বিষ্ণুসদানি। পদে পদেহশ্বমেধস্য ফলভোগী ভবেররঃ॥ ৬৯॥

অনুবাদ—আরও—যে মানব কাত্তিকে শ্রীবিষ্ণু-যদির প্রদক্ষিণ করে, সে পদে পদে অশ্বমেধ যভের ফল্ডাগী হয়।। ৬৯।। গীতং বাদ্যঞ্চ নৃত্যঞ্চ কার্তিকে পুরতো হরেঃ। যঃ করোতি নরো ডক্ত্যা লভতে চাক্ষয়ং পদম্॥৭০॥

অনুবাদ— যে মানব কাজিকে শ্রীহররির সমুখে নৃত্য, গীত, বাদ্য ভজিসিহ করে, সে অক্ষয়পদ বিষ্—ু ধাম প্রাপ্ত হয় ॥ ৭০ ॥

হরেনাম-সহস্রাখ্যং গজেল্লস্য চ মোক্ষণম্। কাতিকে পঠতে যন্ত পুনর্জন্ম ন বিন্দতে ॥ ৭১ ॥

অনুবাদ—কার্তিকে যে মানব শ্রীহরির সহস্রনাম-ভোত্র এবং গজেন্দ্রমোক্ষণ পাঠ করে, তাহার সংসারে পুনর্জন্ম লাভ হয় না।। ৭১।।

কার্ডিকে পশ্চিমে যামে ভবং গানং করোতি যঃ। বসতে খেতদীপে তু পিতৃভিঃ সহ নারদ।। ৭২।।

অনুবাদ—কাতিকে শেষ রাগ্রিতে যে মানব স্থব-পাঠ ও গান করে, হে নারদ তিনি পিতৃগণসহ খেত-দীপবাসী হন ॥ ৭২ ॥

নৈবেদ্যদানেন তু হরেঃ কাত্তিকে যবসংখ্যয়া । যুগানি বসতে ঘর্গে তাবস্তি মুনিস্তম ॥ ৭৩ ॥

অনুবাদ—কার্তিকে গ্রীহরির নৈবেদ্য দান ফলে, হে মুনিসভম! তিনি যব সংখায় তত্যুগ স্থর্গে বাস করেন। ৭৩ ।।

টীকা —যবমারসংখ্যয়া যাবঙি নৈবেদ্যানি, তাবঙি যুগানি। সিক্থেতি পাঠেহপি তথৈবার্থঃ ॥ ৭৩॥

অভক্তর সকপূরং যো দহেৎ কেশবাগ্রতঃ। কার্ত্তিকে তু মুনিশ্রেষ্ঠ যুগান্তে ন পুনর্ভবঃ ॥ ৭৪ ॥

অনুবাদ—যিনি কার্তিকে কর্রসহ অভরু, চন্দন, ধূপ কেশবের অগ্রে দান করেন, হে মুনি শ্রেষ্ঠ। তাহার যুগাতে পুনর্জন হয় না ॥ ৭৪॥ চীকা—যুগাতেংপি সতি ॥ ৭৪॥ ক্রিয়া---

নিয়মেন কথাং বিফোর্যে শৃ॰বন্তি চ ভাবিতাঃ । লোকার্দ্যং শ্লোকপাদং বা কাত্তিকে গোশতং ফলম্ ॥৭৫

অনুবাদ—আরও—যাঁহারা কার্তিকে নিয়মপূর্ব্বক ডক্তিডরে শ্রীহরিকথা শ্রবণ করেন, শ্লোকার্দ্ধ বা শ্লোক-পাদ হইলেও তাঁহারা শতগাভীদান ফল পান।। ৭৫।।

টীকা—ভাবিতা ভাবযুক্তাঃ, তেষাং গোশতদান-ফলং স্যাৎ ॥ ৭৫ ॥

সক্ষিদ্মান্ পরিত্যজ্য কাত্তিকে কেশবাগ্রতঃ। শাদ্রাবতরণং পুণাং শ্রোতব্যঞ্চ মহামুনে।। ৭৬॥

স্থান —হে মহামুনে। কার্তিকে সর্ব্ধর্ম পরিত্যাগ করিয়া ভগবৎসমুখে পবিত্র শাস্ত্রব্যাখ্যা শ্রবণ কর্ত্ব্য ।। ৭৬ ।।

টীকা—বিশেষতঃ কাত্তিকে সদ্ভিঃ সহ ভগবৎ-কথামাহাত্মাহ—সর্ব্বেতি পঞ্চতিঃ ।। ৭৬ ॥

শ্রেয়সা লোডবুদ্ধা বা যঃ করে।তি হরেঃ কথাম্। কাত্তিকে মুনিশার্দ্দ কুলানাং তারয়েচ্ছতম্।। ৭৭।।

অনুবাদ—হে মুনিশার্দ্র। কার্তিকে মঙ্গলার্থ বা লোভ বুদ্ধিতে যিনি হরিকথা কীর্তন করেন, তিনি শতকুল উদ্ধার করেন।। ৭৭॥

নিত্যং শাস্ত্রবিনোদেন কাত্তিকং যঃ ক্ষিপেন্নরঃ। নিদ্দহৈৎ সক্ষ্পাপানি যজাযুতফলং লভেৎ॥ ৭৮॥

অনুবাদ—যিনি কার্তিকে নিত্য শাস্তচচ্চীয় যাপন করেন তিনি সর্ব্ধাপ নিঃশেষে দক্ষ করিয়া অযুত যভের ফল লাভ করেন ॥ ৭৮ ॥

ন তথা তুষ্যতে দানৈন যজৈগোগজাদিকৈঃ। যথা শালকথালাপৈঃ কাল্তিকে মধুসূদনঃ ।। ৭৯ ॥

জনুবাদ—কার্ভিকে শ্রীমধুসূদন শাস্তকথা আলাপ দারা যেমন তুল্ট হন, দানসমূহ, যজসমূহ, গো-দান, হস্তিদানাদি দারা তাদ্শ তুল্ট হন না ॥ ৭৯॥ কাত্তিকে মুনিশার্দ্র যঃ শুণোতি হরেঃ কথাম্। স নিস্তরতি দুর্গাণি জন্মকোটিশতানি চ ॥ ৮০॥

অনুবাদ—হে মুনিশ্রেষ্ঠ ! কার্তিকে যিনি হরি-কথা শ্রবণ করেন, তিনি কোটি শতজনের আপদ সমূহ হইতে নিস্তার পান ।। ৮০ ।।

টীকা---দুর্গাণি---আপদঃ ॥ ৮০ ॥

যঃ পঠেৎ প্রযতো নিত্যং শ্লোকং ভাগবতং মুনে। অচ্টাদশপুরাণানাং কাত্তিকে ফলমাপুরাৎ ॥ ৮১॥

অনুবাদ—হে মুনে। যিনি কার্ত্তিকে যতুসহ নিত্য শ্রীমভাগবতের একটি শ্লোকও পাঠ করেন, তিনি অচ্টাদশপ্রাণ পাঠের ফল পান ॥ ৮১॥

টীকা—ভাগবতং ভগবৎপরং ভাগবতীয়ং বেতার্থঃ
।। ৮১ ।।

কিঞ্চ—

সকান্ ধর্মান্ পরিত্যজ্য ইল্টাপূর্তাদিকাল্লরঃ । কার্তিকে প্রয়া ড্রুয়া বৈষ্ণবঃ সহ সংব্যেৎ ॥৮২॥

অনুবাদ—আরও—মানব ইচ্ট অর্থাৎ ম্ভাদি,
পূর্ত কুপ জলাশয় খননাদি সক্র্যধর্ম পরিত্যাগ করিয়া
কার্তিকে পরম ভক্তিপূক্তক বৈষ্ণবসহ বাস করিবেন
।। ৮২ ।।

টীকা---অতএব বিশেষতঃ সৎসঙ্গ-মাহাত্ম্যমাহ---স্বানিতি ॥ ৮২ ॥

পাঘে চ তলৈব---

কার্ত্তিকে ভূমিশায়ী যো ব্রহ্মচারী হবিষ্যভুক্। পলাশপত্রং ভূজানো দামোদরমথার্চ্চয়েও ॥ ৮৩॥ স সক্ষপাতকং হিতা বৈকুঠে হরিসরিধৌ। মোদতে বিফুসদৃশো ভজনানন্দনিবৃতঃ॥ ৮৪॥

অনুবাদ পদ্মপুরাণেও কার্তিকরত-প্রসঙ্গেক। তিকে যিনি রক্ষচারী, ভূমিশায়ী, হবিষাভোজী, পলাশ পরে ডোজনকারী, শ্রীদামোদরের অর্চ্চন করেন, তিনি সর্বাপাতক মুক্ত হইয়া শ্রীবৈকুষ্ঠধামে প্রীহরিষ

। নিকট ডজনানন্দে পরিপূর্ণ বিষ্ণু সদৃশ আনন্দভোগ করেন ॥ ৮৩-৮৪ ॥

টীকা—বিফুসদৃশঃ সারাপ্যাদিপ্রাপ্তে:।। ৮৪।।

অনুবাদ—আরও—কার্তিকে প্রভু শ্রীহরিদেব পূজিত হইয়া পূজকের সহস্ত অপরাধ ও মহামহা পাতকসমূহ ক্ষমা করেন ॥ ৮৮॥

কিঞ্চ—
কাত্তিকং সকলং মাসং প্রাতঃসায়ী জিতেন্দ্রিয়ঃ।
জপন্ হবিষ্যভূগ্দান্তঃ সক্রপাপৈঃ প্রমূচ্যতে ॥ ৮৫॥
অনুবাদ—আরও—পরিপূর্ণ কাত্তিকমাসে প্রাতঃস্বানকারী, জিতেন্দ্রিয়, জপকারী, হবিষ্যভোজী ও বহি-

রিন্দ্রিয় সংযমকারী সর্ব্বপাপ হইতে মুক্ত হয় ।।৮৫॥ টীকা—দান্তঃ জিতক্রোধাদিঃ। শান্ত ইতি বা পাঠঃ।। ৮৫॥

কার্ত্তিকন্ত নরো মাসং যঃ কুর্য্যাদেকভোজনম্। শূরুচ বহুবীর্যাশ্চ কীর্ত্তিমাংশ্চ স জায়তে ॥ ৮৬॥

অনুবাদ—পূর্ণ কার্ত্তিকমাসে যে মানব একবার ডোজন করে, তিনি বীর, বহুতেজস্বী ও কীর্তিমান হয়। ৮৬॥

টীকা—শ্রঃ—সক্ষণজিমান্ ; বছবীর্যঃ—মহা-পরাক্রমঃ ॥ ৮৬ ॥

কিঞ্চ---

পলাশপরভোজী চ কাতিকে পুরুষো নরঃ। নিজাপঃ স্যাতু নৈবেদ্যং হরের্ভুজা বিমুচ্যতে। মধ্যস্থমৈশ্বরং পত্রং বর্জায়েদ্রান্তণেতরঃ ॥ ৮৭॥

অনুবাদ—আরও—যে মানব কার্ডিকে প্লাশ পরে ভোজন করেন, তিনি পাপশুন্য হন, আর শ্রীহরির প্রসাদ নৈবেদ্য ভোজন করিয়া সংসার মুক্ত হন। রান্ধণ ব্যতীত অন্যে প্লাশ প্রের মধ্যপর বর্জন করিবেন। ৮৭॥

কিঞ্চ\_.

<sup>অপরাধসহস্রাণি</sup> পাতকানি মহান্তাপি। <sup>ফ্রমতে</sup>হস্য হরিদেবিঃ পূজিতঃ কার্তিকে প্রডুঃ॥৮৮॥ নৈবেদাং পায়সং বিফোঃ প্রিয়ং খণ্ডং মৃতান্বিতম্। বিভজ্য তচ্চ ভুঞানো যজসাম্যং দিনে দিনে ॥৮৯॥

জনুবাদ—গ্রীবিষ্কুর প্রিয় মিছরি ও ঘৃত্যুজ পায়স নৈবেদ্য প্রসাদ ভাজগণের সহ বিভাগ করিয়া ভাজন-কারী প্রতিদিন যজসম ফল প্রাপ্ত হন ॥ ৮৯॥

টীকা—যজসাম্যং যজসমফলং **লডত ইতি শেষঃ** ॥ ৮৯॥

তবৈব শ্রীকৃষ্ণসত্যা-সংবাদে— লানং জাগরণং দীপং তুলসীবনপালনম্। কাভিকে যে প্রকুক্তিতে নরা বিষুমূর্ত্রয়ঃ ॥ ৯০ ॥

অনুবাদ—ঐ পুরাণে শ্রীকৃষ্ণ-সত্যা-সংবাদে— কার্ত্তিকে যে সকল মানব স্থান, নিশিজাগরণ, দীপদান, তুলসীবন পালন করেন, তাহারা শ্রীবিষ্টুর সারাপ্য লাভ করেন। ১০।।

টীকা—-য়ানং জাগরণং নিত্যং রাহ্যভাম– বিষয়কম্। বিষুমুর্জাে বিষুসারপাং প্রাগুবভী-তার্থঃ।। ৯০ ।।

ইঘং দিনত্রয়মপি কাভিকে যে প্রকুর্কতে। দেবানামপি তে বদ্দাঃ কিং যৈরাজন্ম তৎ কৃতম্ ? ৯১॥

অনুবাদ—এইডাবে কার্তিকে তিন্দিনও যাঁহারা সেবা করেন, তাঁহারা দেবগণেরও বন্দনীয়া, আর যাঁহারা আজন্ম ঐ সেবা করেন, তাঁহাদের আর কি বলিব ।। ৯১ ।।

### ত্ত্ৰৈৰ কাৰ্ত্তিকব্ৰতালানি

হরিজাগরণং প্রাতঃ-স্নানং তুলসিসেবনম্। উদ্যাপনং দীপদানং ব্রতান্যেত।নি কাভিকে ॥ ৯২॥ অনুবাদ—ঐ পুরাণে কাত্তিকরত অঙ্গসমূহ—রাত্রিশেষে হরি জাগরণ, প্রাতঃল্লান, তুলসিবন সেবন, দীপদান, শেষে উদ্যাপন উৎসব, কাত্তিকে এই সকল রত।। ৯২।।

পঞ্জির তকৈরেজিঃ সম্পূর্ণং কান্তিকে রতী।
ফলমাপ্রোতি তৎ প্রোক্তং ভুক্তিমুক্তিফলপ্রদম্ ॥৯৩॥
অনুবাদ—সম্পূর্ণ কান্তিকমাসে রতকারী পাঁচটি
রত অস পালন দারা ভুক্তি মুক্তি ফল প্রাপ্ত হন॥৯৩

বিষ্ণোঃ শিবস্য বা কুষ্যাদালয়ে হরিজাগরম্। কুষ্যাদখখমূলে বা তুলসীনাং বনেষু চ ॥ ৯৪ ॥

অনুবাদ—কাতিকে হরি জাগরণ বিফুমন্দিরে বা শিবালয়ে বা অশ্বথম্লে বা তুলসীবনে করিবে ॥৯৪॥

আপদ্গতো যদাগ্যেষা ন লভেৎ সবনায় সঃ। ব্যাধিতো বা পুনঃ কুর্য্যাদ্বিফোনামাপমার্জনম্।।৯৫

জনুবাদ কার্তিক-ব্রতী বিপদাপর হইয়া স্নানের জন্য যখন জল না পাইবেন, অথবা ব্যাধিবশতঃ স্নানে অসমর্থ হইলে শ্রীবিষ্ণুর নামদারা মন্ত্রান করিবেন।। ৯৫॥

উদ্যাপনং বিধিং কর্তুমশক্তো যো রতে স্থিতঃ। বাহ্মণান্ ভোজয়েচ্ছজ্যা রতসম্পূর্ণহেতবে ॥ ৯৬॥

অনুবাদ—বতকারী হইয়া যিনি উদ্যাপন বিধি করিতে অসমর্থ, তিনি ব্রত সংপূত্তির জন্য যথাশক্তি ব্রাহ্মণগণকে ডক্তিপূর্ব্বক ডোজন করাইবেন।। ৯৬ ॥

অশক্তো দীপদানস্য প্রদীপান্ প্রবোধয়েও। তেষাং বা রক্ষণং কুর্যাদ্বাতাদিভাঃ প্রযক্তঃ ॥৯৭॥

অনুবাদ—কাতিকে দীপদানে অসমর্থ হইলে পরের প্রদত্ত দীপকে উদ্দীপিত করিবে অথবা যতুসহ-কারে বাতাসাদি হইতে পর দীপকে রক্ষা করিবে ॥৯৭ অভাবে তুলসীনাঞ পূজয়েছৈফবং দ্বিজম্। সক্ষাভাবে ব্ৰতী কুৰ্য্যাদ্বাহ্মণানাং গ্ৰামপি। সেবাং বা বোধিবটয়োৱ তসম্পূৰ্ণহেত্বে ॥ ৯৮॥

অনুবাদ—তুলসী সেবার অভাবে বৈষ্ণব দ্বিজকে পূজা করিবেন, ব্রতী এ সকলের অভাবে ব্রত সম্পূর্ণের জন্য ব্রাহ্মণগণের, গাভীগণের বা অশ্বথ ও বটর্ক্ষের সেবা করিবে । ১৮ ।

### অথ তত্ত দীপদানমাহাল্যম্

কান্দে তরৈব — কলকোটিসহস্রাণি পাতকানি বহুনাপি। নিমেষার্দ্ধেন দীপস্য বিলয়ং যান্তি কান্তিকে॥ ৯৯॥

অনুবাদ—অনন্তর কাত্তিকে দীপদান মাহাত্মা, স্কন্দপুরাণে কাত্তিক মাহাত্ম্যো—কাত্তিকে নিমেষার্দ্ধ-কাল দীপদান ফলে সহস্রকোটিকল্প অজ্জিত বহু-পাতক বিলয় যায়।। ১৯ ।।

টীকা—কল্পকোটিসহস্রাণি ব্যাপ্য যানি পাত-কানি। কৃত্বা ইতি পাঠে স্থিতানীতি শেষঃ। বহুনি মহান্তাপি বিবিধানাপীতি বা ॥ ৯৯॥

কিঞ্চ—

শৃণু দীপস্য মাহাত্ম্যং কাত্তিকে কেশবপ্রিয়ম্। দীপদানেন বিপ্রেন্দ্র ন পুনর্জায়তে ভুবি ॥ ১০০॥

অনুবাদ—আরও—হে বিপ্রেন্দ্র । কার্ডিকে কেশব-প্রিয় দীপদানের মাহাত্ম্য শ্রবণ কর, দীপদান দারা পৃথিবীতে আর পুনর্জন্ম হয় না ॥ ১০০॥

রবিগ্রহে কুরুক্ষেত্রে নশাদায়াং শশিগ্রহে। তৎ ফলং কোটিগুণিতং দীপদানেন কার্ত্তিকে॥১০১॥

ভনুবাদ—কুরুজেত্রে সূর্যাগ্রহণে, চন্দ্রগ্রহণে, নর্ম-দাতে যে ফল, কার্তিকে দীপদানে তাহার কোটি<sup>ড্রণ</sup> ফল হয় ।। ১০১ ।।

টীকা—কুরুক্ষেত্রাদৌ বিষয়ে রবিগ্রহণাদৌ দানা-দিনা যথ ফলম্ ॥ ১০১॥ ঘূতেন দীপকো যস্য তিলতৈলেন বা পুনঃ।
ভুলতে মুনিশাৰ্দূল অশ্বমেধেন তস্য কিম্ ? ১০২।।
ভানুবাদ—কাণ্ডিকে যাহার দীপ, ঘৃত বা তিল
তৈল ধারা প্রজ্বলিত হয়। হে মুনিবর তাহার অশ্বমেধ যভে কি ফল ? ১০২॥

মন্ত্রীনং ক্রিয়াহীনং শৌচহীনং জনার্দ্র নে।
সক্ষং সম্পূর্ণতাং যাতি কাাত্তকে দীপদানতঃ ॥১০৩॥
অনুবাদ—কার্ত্তিকে জনার্দ্রনে দীপদান ফলে
মন্ত্রহীন, ক্রিয়াহীন, শৌচ হীন সকলই সম্পূর্ণতা প্রাপ্ত
হয় ॥ ১০৩ ॥

টীকা—মন্ত্ৰীনং জনাৰ্দ্দনে যৎ কৰ্ম তৎ, যদ্বা, জনাৰ্দ্দনে দীপদানত ইতি সম্বন্ধঃ ॥ ১০৩ ॥

তেনেল্টং ক্রতুভিঃ সবৈর্বঃ ক্রতং তীর্থাবগাহনম্।
দীপদানং ক্রতং যেন কার্ত্তিকে কেশবাগ্রতঃ ॥১০৪॥
অনুবাদ—কার্তিকে কেশবের অগ্রে যিনি দীপ
দান করেন, তাহার সবর্বযক্ত দারা যজন ও সব্বতীর্থে
দান হয় ॥ ১০৪ ॥

তাবদ্গ**জ**ন্তি পুণ্যানি স্থর্গে মর্ত্তের রসাতলে। যাবন্ন জ্বতে জ্যোতিঃ কাত্তিকে কেশবাগ্রতঃ॥১০৫॥

অনুবাদ—কার্তিকে কেশবের অগ্রে যে পর্যাত্ত দীপজ্যোতি প্রজ্জ্বলিত না হয়, সে পর্যাত্ত পুণাসমূহ স্বর্গে, মর্ড্যে ও রসাতলে গর্জন করে । ১০৫ ।।

টীকা—জ্যোতিঃ—দীপঃ ॥ ১০৫ ॥

নুয়তে চাপি পিতৃভিগাথা গীতা পুরা দিজ। ডবিষাতি কুলেহসমাকং পিতৃভক্তঃ সুতো ভুবি॥১০৬ কার্ত্তিকে দীপদানেন যভোষয়তি কেশবম্। মুক্তিং প্রাণস্যামহে নূনং প্রসাদাচ্চক্রপাণিনঃ॥১০৭॥

অনুবাদ—হে দ্বিজ ! পুরাকালীয় পিতৃগণগাথা
কীর্ত্তিত হইতে শুনা যায় আমাদের কুলে পৃথিবীতে
পিতৃড্ড পুত্র জন্মগ্রহণ করিবে, যে পুত্র কার্তিকে

কেশবকে দীপদান দারা প্রসন্ন করিবে এবং চক্র-পাণির প্রসাদে আমরা নিশ্চয়ই মুক্তি পাইব।। ১০৬-১০৭।।

কিঞ্চ---

মেরুমন্দরমালাণি রুড়া পাপান্যশেষতঃ । দহতে নাল সন্দেহো দীপদানাতু কার্তিকে ॥ ১০৮ ॥

অনুবাদ—আরও— মেরু ও মন্দর পর্বাত সদৃশ আশেষ পাপসমূহ করিলেও কার্তিকে দীপদান প্রভাবে সর্বাপাপ দগ্ধ হয় ইহাতে সন্দেহ নাই ॥ ১০৮॥

গুহে বায়তনে বাপি দীপং দদ্যাচ্চ কার্ত্তিকে। পুরতো বাসুদেবস্য মহাফলবিধায়িনঃ ॥ ১০৯ ॥

অনুবাদ—কার্তিকে বাসুদেবের সমুখে গৃহে বা আয়তনে দীপদানে মহাফল বৈকুগুলোক প্রাপ্তি বিহিত হয় ।। ১০৯ ॥

টীকা — আয়তনে দেবালয়ে, বাসুদেবস্য পুরতো দীপং দদ্যাৎ। মহাফলং বৈকুগুলোকপ্রাপ্তিলক্ষণং তদ্বিধায়িন ইতি দীপদানমাহাঝ্যং সূচিতম্॥ ১০৯॥

স জাতো মানুষে লোকে স ধন্যঃ স চ কীর্তিমান্ । প্রদত্তঃ কার্তিকে মাসি দীপো বৈ মধুহাগ্রতঃ ॥১১০॥

অনুবাদ—যিনি কার্তিকমাসে মধুস্দনের অগ্রে দীপদান করিয়াছেন, তিনিই মনুষ্যলোকে জন্ম সার্থক করিয়াছেন। তিনি ধনা, তিনিই কীর্তিমান ॥ ১১০॥

নিমিষার্দ্ধার্দ্ধমাত্রেণ দীপদানেন কাজিকে। ন তৎ ক্রতুশতৈঃ প্রাপ্যং ফলং তীর্থশতৈরপি॥১১১॥

অনুবাদ—কার্তিকে অতি অল্পকাল মাত্র দীপ-দানের যে ফল, তাহা যক্তশত দারা বা তীর্থশত স্নান দারা প্রাপ্য নহে ।। ১১১ ।।

টীকা—নিমিষাদ্ধাৰ্দ্ধমাত্তেণ মৎ স্যাৎ।। ১১১॥

সক্ষানুষ্ঠানহীনোহিপি সক্ষাপারতোহিপি সন্। পুয়তে নাত্র সন্দেহো দীপং দত্বা তু কাভিকে ॥১১২॥

অনুবাদ— সক্রবিধ অনুষ্ঠান হীন, আর সক্র-পাপরত হইলেও কাতিকে দীপদান প্রভাবে পবিত্র হয়, ইহাতে সম্দেহ নাই ।। ১১২ ॥

তমান্তি পাতকং কিঞিতিষু লোকেষু নারদ। যম শোধয়তে দীপঃ কাতিকে কেশবাগ্রতঃ ॥১১৩॥

অনুবাদ—হে নারদ! ত্রিভুবনে এমন কোন পাতক নাই, যাহা কার্ত্তিকে শ্রীকেশবদেবের অগ্রে দীপদান শোধন করিতে পারে না ।। ১১৩ ।।

পুরতো বাসুদেবস্য দীপং দত্ত্বা তু কাভিকে। প্রাপ্রোতি শাস্ততং স্থানং সর্কাবাধাবিবজ্জিতম্॥১১৪॥

অনুবাদ—কার্তিকে শ্রীবাসুদেবের অগ্রে দীপ দান করিয়া সর্ক্রাধা বিবজ্জিত নিত্যধাম প্রাপ্ত হয় ॥১১৪

যঃ কুর্য্যাৎ কার্ত্তিকে মাসি কর্পূরেণ তু দীপকম্।
দাদশ্যাঞ্চ বিশেষেণ তস্য পুণাং বদামি তে ॥১১৫॥
কুলে তস্য প্রসূতা যে যে ডবিষ্যন্তি নারদ।
সমতীতাশ্চ যে কেচিদ্যেষাং সংখ্যা ন বিদ্যতে ॥১১৬
ক্রীড়িত্বা সুচিরং কালং দেবলোকে যদৃচ্ছয়া।
তে সক্রে মুক্তিমায়াভি প্রসাদাচ্চক্রপাণিনঃ ॥ ১১৭॥

জনুবাদ—থিনি কার্ডিকমাসে কর্প্র দারা দীপ প্রজ্জালিত করে, বিশেষতঃ দাদশীতে তাহার পুণ্য তোমাকে বলিতেছি। হে নারদ ৷ তাহার কুলে যাহারা জন্মিয়াছে এবং যাহারা জন্মাইবে, আর যাহারা বহু অতীতে, যাহাদের সংখ্যা নাই। তাহারা চক্র-পাণি শ্রীকৃষ্ণের প্রসাদে দেবলোকে ইচ্ছামত সুদীর্ঘ-কাল ক্রীড়া করিয়া সকলে মুক্তিলাভ করে ॥ ১১৭ ॥

কিঞ্চ---

দূাতব্যাজেন বিপ্রেন্ত কাজিকে কেশবালয়ম্। দ্যোতয়েদ্যো মহাভাগ পুনাত্যাসঙ্কমং কুলম্ ॥১১৮॥

অনুবাদ—আরও—হে বিপেন্ত । দৃত্তকীড়াচ্ছলে কার্তিকে শ্রীহরিমন্দির যে ব্যক্তি আলোকিত করে, হে মহাভাগ । সে তাহার সপ্তপুরুষ পর্যান্ত কুলকে পবিত্র করে ।। ১১৮ ।।

কাত্তিকে দীপদানন্ত কুর্য্যাদ্যো বৈষ্ণবালয়ে। ধনং পুরো যশঃ কীত্তিভবেতস্য চ সর্ব্বদা ॥ ১১৯॥

অনুবাদ—কার্তিকে বৈষ্ণবগ্হে যে মানব দীপ দান করে, তাহারও সক্বদা ধন, পুত্র, যশঃ, কীর্তি হয় ।। ১১৯ ।।

যথা চ মথনাদ্বহিঃ সব্বকাঠেযু দৃশ্যতে। তথা চ দৃশ্যতে ধর্মো দীপদানে ন সংশয়ঃ॥ ১২০॥

অনুবাদ—যেমন মন্থন দ্বারা সর্বাকাঠে অগ্নি দৃষ্ট হন, সেইরূপ দীপ দান প্রভাবে ধর্ম সর্বার দৃশ্য হন, ইহাতে সংশয় নাই ॥ ১২০॥

টীকা—ইদানীং মাহাত্ম্যদারৈব নিত্যতামভিপ্রৈতি

— যথেতি ত্রিভিঃ। সর্কাকাঠেমু স্থিতাহিদ বহিল্যথা
মথনাদেব দৃশ্যতে, প্রকটো ভবতি, তথা সর্কাক্মারু
স্থিতোহিদি ধর্মো দীপদানে সত্যেব দৃশ্যতে, নান্যথা,
অত্র চ সংশয়ো নান্তি; অতো দীপদানং বিনা সর্কাধর্মো বিফলঃ স্যাদিত্যর্থঃ। ১২০।।

কিঞ্চ—

নিৰ্দ্ধনেনাপি বিপ্ৰেক্ত কৃত্বা বৈ চাত্মবিক্ৰয়ম্ । কওঁব্যং দীপদানস্ত যাবৎ কাৰ্ত্তিক-পূলিমা ॥ ১২১ ॥

অনুবাদ—আরও—হে বিপ্রেন্দ্র । নির্দ্ধন বাজিও আত্মবিক্রায় করিয়া কার্তিক পূর্ণিমা যাবৎ দীপদান কর্তব্য ।। ১২১ ॥

টীকা—আত্মবিক্রয়ং কৃতা বেতনাদিকং কৃত্<sup>াপি</sup>

বৈষ্ণবো ন স মন্তব্যঃ সম্প্রান্তে কাতিকে মুনে। যো ন যচ্ছতি মূঢ়াআ দীপং কেশবসদানি ॥ ১২২॥ অনুবাদ — হে মুনে ! কাত্তিকে বিষণুমন্দিরে যে মুঢ়বাজি দীপ দাম না করে সে বৈষণৰ মধ্যে স্থীকৃত নহে ॥ ১২২ ॥

টীকা—বৈষ্ণবানাং চৈতদাবশ্যকমিত্যাহ—বৈষ্ণব ইতি ॥ ১২২ ॥

নারদীয়ে শ্রীরুকাসদমোহিনীসংবাদে—
একতঃ সর্বাদানানি দীপদানানি চৈকতঃ।
কাভিকে ন সমং প্রোক্তং দীপদো

হ্যাধিকঃ দমূতঃ ॥ ১২৩ ॥

অনুবাদ—নারদীয়পুরাণে গ্রীক্রনালদ-মোহিনী-সংবাদে—তোলযত্তে একদিকে সর্ববিধ দান, অন্য দিকে কার্তিকে দীপ দান উভয়কে সমান বলা হয় নাই, দীপ প্রদাতা অধিক পুণ্যবান ।। ১২৩ ॥

টীকা—এতৎ কৰ্মদ্বয়ং সমং ন প্ৰোক্তং ব্ৰহ্মা– দিডিঃ ॥ ১২৩ ॥

পাদে চ তত্ত্বৈ—
কাত্তিকেহখণ্ডদীপং যো দদাতি হরিসন্নিধৌ।
দিব্যকান্তি-বিমানাগ্রে রুমতে স হরেঃ পুরে ॥১২৪॥

অনুবাদ—পদ্মপুরাণেও ঐ প্রসঞ্চে—কার্ডিকে শ্রীহরিমন্দিরে যিনি অখণ্ড দীপ দান করেন, তিনি শ্রীহরিধামে দিব্যজ্যোতিঃ শ্রেষ্ঠ বিমানে ক্রীড়া করেন ॥ ১২৪॥

টীকা—অখণ্ডদীপো রারিং দিনমবিচ্ছেদেন যো জ্বতি তম্ ॥ ১২৪॥

অথ তত্ৰ প্ৰদীপপ্ৰবোধন-মাহাত্ম্য্

কান্দে তত্ত্বৈ—

পিছপক্ষেহলদানেন জ্যৈষাঢ়ে চ বারিণা। কার্ত্তিকে তৎ ফলং পুংসাং প্রদীপপ্রবোধনাৎ।।১২৫

অনুবাদ—কার্ত্তিকে পরদীপ প্রবোধন মাহাত্মা, কান্দে ঐ প্রসঙ্গে—পিতৃপক্ষে অন্নদান দারা, গ্রীম-কানে জলদান দারা যে ফল, কার্ত্তিকে পরদীপ উদ্দীপিত করিলে মান্বগণের সেই ফল লাভ হয়।।১২৫ টীকা—অস্ত তাবদ্দীপদানমাহাত্ম্যং, কাত্তিকে প্রদীপপ্রবোধনেনাপি কৃতার্থতা স্যাদিত্যাহ—পিতৃ-পক্ষ ইতি পঞ্জিঃ ॥ ১২৫॥

বোধনাৎ প্রদীপস্য বৈষ্ণ্বানাঞ্চ সেবনাৎ। কার্তিকে ফলমাপ্লোতি রাজস্যায়মেধয়োঃ ॥ ১২৬ ॥

অনুবাদ—কাতিকে পরদীপ উদীপিত ও বৈষ্ণব– গণের সেবন দারা রাজসূয় ও অশ্বমেধ যজের ফল পাওয়া যায় ॥ ১২৬ ॥

দীয়মানস্ত যে দীপং বোধয়ন্তি হরেগ্ছে। পরেণ নৃপশাদলূল নিস্তীণা যমযাতনা ॥ ১২৭॥

অনুবাদ—শ্রীহরির গৃহে অন্যের প্রদত্ত দীপকে ষাহারা উজ্জ্ল করে, হে মহারাজ । তাহারা যম-যাতনা হইতে নিস্তার লাভ করে ॥ ১২৭ ॥ টীকা—পরেণ দীয়মানম্॥ ১২৭ ॥

ন তড়বতি বিপ্রেন্দ্র ইল্টেরপি মহামখৈঃ।
কার্তিকে যথ ফলং প্রোক্তং প্রদীপপ্রবোধনাথ॥১২৮
অনুবাদ—হে বিপ্রেন্দ্র । মহাযক্তসমূহ দারা
যজন করিলেও সেই ফল হয় না, কার্তিকে প্রদীপ
প্রবোধনে যে ফল উক্ত আছে॥ ১২৮॥

একাদশ্যাং পরৈদঁতং দীপং প্রজাল্য মূষিকা। মানুষ্যং দুর্ল ডং প্রাপ্য পরাং গতিমবাপ সা ॥১২৯॥

ঙনুবাদ—মুষিকা একাদশীতে পর প্রদন্ত দীপকে উজ্জ্ব করিয়া দুর্জভ মনুষা জন্ম প্রাপ্ত হইয়া সে প্রাগতি প্রাপ্ত হয় ॥ ১২৯॥

টীকা—তৎফলং সাক্ষাদৃষ্টমেবাস্তীত্যাহ—একা-দশ্যামিতি অশ্বমিতিহাসন্চ পাদ্মে কাত্তিকমাহাত্ম্যে প্রসিদ্ধ এব ।। ১২৯ ॥

#### অথ শিখুরদীপমাহাত্মম্

দ্ধান্দে তবৈব---যদা যদা ভাসয়তে দীপকঃ কলসোপরি। তদা তদা মুনিশ্রেষ্ঠ দ্রবতে পাপসঞ্যঃ।। ১৩০ ।।

অনুবাদ—অথ শিখর দীপ মাহাত্ম্য, স্কন্দপুরাণে ঐ প্রসঙ্গে—শ্রীমন্দিরের কলসের উপরে যখন যখন দীপ উজ্জল হয়, হে ম্নিশ্রেষ্ঠ ৷ তখন তখন পাপ-রাশি দ্রবীভত হয় ॥ ১৩০ ॥

টীকা-কলসো যঃ প্রাসাদোপরি বর্ততে, তস্যো-পরি ভাসয়তে, দিশঃ প্রকাশয়তি স্বার্থে বা ইন্ ভাসত ইত্যৰ্থঃ ॥ ১৩০ ॥

যো দদাতি দিজাতিভো মহীমদ্ধিমেখলাম। হরেঃ শিখরদীপস্য কলাং নাহতি ষোড়শীম্ ॥১৩১॥

অনুবাদ—যে মানব ব্রাহ্মণগণকে সম্দ্রবেষ্টিত পৃথিবী দান করে, তাহার ফল শ্রীহরি মন্দিরের চূড়ায় প্রদত্ত দীপ দানের এক কলার সমানও নহে ।। ১৩১

টীকা---কলাম অংশং নাহতি, তৎসদ্শমপি ফলং এবমগ্রেহপি ॥ ২৩১ ॥ নাপ্লোতীতার্থঃ।

যো দদাতি গৰাং কোটিং সবৎসাং ক্ষীরসংযুতাম্। হরেঃ শিখরদীপস্য কলাং নাহঁতি যোড়শীম্ ॥১৩২॥

অনুবাদ--্যে ব্যক্তি সবৎসা দুগ্ধবতী কোটি ধেন দান করে, তাহার ফল শ্রীহরি মন্দিরের চূড়ায় প্রদন্ত দীপের ফলের এক কলার সমান নহে।। ১৩২।।

সক্ষেদানং কুরুতে বৈষ্ণবানাং মহামুনে। কেশবোপরি দীপস্য কলাং নাহতি যোড়শীম্ ॥১৩৩

অনুবাদ—হে মহামুনে! বৈফবগণের উদ্দেশ্যে সর্কাশ্ব দান করিয়া যে ফল, শ্রীহরিমন্দিরের উপরে প্রদত্ত দীপদানের এক কলার সমান নহে।। ১৩৩।।

টীকা—বৈষ্ণবানাং বৈষ্ণববেদ্য: ॥ ১৩৩ ॥

কিঞ্চ---

যঃ করোতি পরং দীপং মূল্যেনাপি মহামূনে। শিখরোপরি মধ্যে চ কুলানাং তারয়েচ্ছতম্ ॥১৩৪॥

অনুবাদ--- আরও-- হে মহামুনে ! গ্রীহরিমন্দিরের শিখরের উপরে ও মধ্যে প্রদত্ত পরদীপ যিনি ম্লা দারা ক্রয় করিয়াছেন, তিনি নিজ শতকুল উদ্ধার করেন ।। ১৩৪ ॥

বিমানং জোতিয়া দীঙং যে নিরীক্ষত্তি কার্ত্তিকে। কেশবস্য মহাভজ্যা কুলে তেষাং ন নারকী ॥১৩৫॥

অনবাদ—কাণ্ডিকে খ্রীকেশবদেবের আলোকদীপ্ত উচ্চতর প্রাসাদ মহাভত্তিসহ যাহারা দুর্শন করেন, তাহাদের কুলে কেহ নরকবাসী হয় না ॥ ১৩৫॥

টীকা---অস্ত্র তাবচ্ছিখরদীপস্য তদ্দ্রশ্বাদ্পি কৃতার্থতা স্যাদিত্যাহ--বিমান্মিতি। কেশবদ্য বিমানং বিমানবদাকাশগমূচতরং প্রাসাদ-মিতার্থঃ ॥ ১৩৫ ॥

দিবি দেবা নিরীক্ষন্তে বিষ্ণুদীপপ্রদং নরম্। কদা ভবিষ্যত্যুদমাকং সলমঃ পুণ্যকর্মাণা ॥ ১৩৬॥

অনুবাদ—বিষ্ণুদীপ প্রদানকারীকে স্বর্গে দেবগণ নিরীক্ষণ করিতে থাকেন যে, কখন এই পুণ্য কর্ম দীপদানকারী ভক্তসহ আমাদের মিলন হইবে ॥১৩৬

টীকা—অতএব দিবি স্থিতা নিরীক্ষণ্ডে। কর্মণা দীপদানেন নরেণ সহ।। ১৩৬॥

কান্তিকে কান্তিকীং যাবৎ প্রাসাদোপরি দীপকম্। যো দদাতি মুনিশ্রেষ্ঠ তস্যেক্তত্থ ন দুর্ল ভম্ ॥১৩৭॥

অনুবাদ—হে মুনিশ্রেষ্ঠ ! কাত্তিকে পূণিমা পর্যাত প্রীহরিমন্দিরের উপরে যিনি দীপদান করেন, তাহার পক্ষে ইন্দ্রপদ দুর্লু ড নহে ॥ ১৩৭ ॥

### অথ তত্ত্ৰ দীপমালামাহাত্মাম্

স্থান্দে তগ্রৈব----দীপপঙ্জেশ্চ রচনাং সবাহ্যাভ্যন্তরে হরেঃ। বিফোবিমানে কুরুতে স নরঃ শখ্চক্রধুক্।। ১৩৮।। অনুবাদ—অনন্তর মন্দিরোপরি দীপমালা মাহাজ্যে ক্রন্দপুরাণে কাতিক-মাহাজ্য প্রসঙ্গে—প্রীহরিমন্দিরের বাহিরেও অভ্যন্তরে দীপমালা যিনি রচনা করেন, তিনি শ্রীবিষ্ণুর পার্ষদ।। ১৩৮॥

টীকা—সবাহ্যাভ্যন্তরে বিমানস্য বহিরভংশ্চতার্থঃ। শ্যাচকুধৃক্ সারূপ্যং প্রাপ্নোতীত্যর্থঃ ।। ১৩৮ ॥

দীপপঙ্জেশ্চ রচনাং কুরুতে কেশবালয়ে।
তস্যান্বয়ে প্রসূতানাং লক্ষাণাং নরকং ন হি॥১৩৯॥
অনুবাদ—যিনি শ্রীহরিমন্দিরে দীপমালা রচনা
করেন, তাহার বংশে উজুত লক্ষপুরুষের নরক গমন
হয় না॥ ১৩৯॥

বিফোবিমানং দীপাঢ্যং সবাহ্যাভ্যন্তরে মুনে।
দীপোদ্যতকরে মার্গে তেন প্রান্তং পরং পদম্ ।।১৪০।।
অনুবাদ —হে মুনে। শ্রীবিফুমন্দিরের বাহির
ভিতর যিনি দীপযুক্ত করেন, তাঁহার পরমধাম গমন
কালে পথে দেবগণ দীপ হন্তে অপেক্ষা করিতে থাকে
।। ১৪০ ।।

টীকা-দীপাঢ্যং যেন কৃতমিতি শেষঃ ॥ ১৪০ ॥

ভবিষ্যে চ—

যঃ কুর্যাণ কাত্তিকে মাসি শোভনাং দীপমালিকাম্।
প্রবাধে চৈব দ্বাদশ্যামেকাদশ্যাং বিশেষতঃ ॥১৪১॥
স্যায়্তপ্রকাশস্ত তেজসা ভাসয়ন্ দিশঃ।
তেজোরাশি-বিমানস্থো জগদুদোতয়ংভিষা ॥ ১৪২॥
যাবৎ প্রদীপসংখ্যা তু ঘ্তেনাপুর্য্য বোধিতা।
তাবদ্বর্যসহস্থানি বিফ্লোকে মহীয়তে ॥ ১৪৩॥

অনুবাদ—ভবিষ্যপুরাণেও—যিনি কাত্তিকমাসে বিশেষত উত্থান একাদশী ও দাদশীতে অতি সুন্দর দীপমালিকা রচনা করেন, তিনি দশ সহস্র সূর্য্যতেজ সদৃশ জ্যোতিদারা দশদিক্ আলোকিত করিয়া জ্যোতিদার বিমানে জগৎ আলোকিত করিয়া বিষ্ণুলাকে গমন করেন এবং যত সংখ্যা প্রদীপ স্বতপূর্ণ করিয়া প্রীজগবানের জাগরণ করেন, তত সহস্রবর্ষ শ্রীবিষ্ণুলোকে বিরাজ করেন ॥ ১৪৩॥

টীকা—বোধিতা প্রক্বালিতা, বোধিতানাং প্রদী-পানাং যাবতী সংখ্যা ইত্যর্থঃ ॥ ১৪৩॥

### অথ আকাশদীপমাহাত্মম্

পাদ্যে তরৈব----

উচ্চিঃ প্রদীপমাকাশে যো দদ্যাৎ কাতিকে নরঃ। সকাং কুলং সমুদ্ধত্য বিফ্লোকমবাপুয়াৎ॥১৪৪॥

অনুবাদ — অনন্তর আকাশদীপ মাহাখ্যা, প্রপুরাণে কাত্তিক-প্রসঙ্গে—যে মানব কাত্তিকে উচ্চ
আকাশে প্রদীপ দান করেন, তিনি সর্কাকুল উদ্ধার
করিয়া বিফুলোক প্রাপ্ত হন ॥ ১৪৪ ॥

বিষ্ণুকেশবমুদ্দিশ্য দীপং দদ্যাতু কাতিকে। আকাশস্থং জলস্থ্য শুণুতাস্যাপি যৎ ফলম্॥১৪৫॥

অনুবাদ—যে মানব কার্তিকে শ্রীবিষ্ণুর উদ্দেশ্যে আকাশে ও জলে দীপ দান করেন, তাহার যে ফল তাহা শ্রণ করুন। ১৪৫॥

টীকা—অস্যাপি ষৎ ফলং তৎ শৃণ্ত, ডো বিপ্রাঃ

ধনং ধান্যং সমৃদ্ধিশ্চ পুরবানীশ্বরো গৃহে । লোচনে চ গুভে তস্য বিদ্বানপি চ জায়তে ॥১৪৬॥

অনুবাদ — হে বিপ্রগণ—এই রূপভাবে যিনি দীপ দান করেন, তিনি ধনধান্য, সমৃদ্দিশালী, পুরবান্ ও ঐযর্য্যশালী হন, তাঁহার নয়ন্যুগল সুশোভন হয় এবং তিনি বিদ্বান্ হইয়া জন্মগ্রহণ করেন । ১৪৬।।

কিঞ্চ---

বিপ্রবেশ্মনি যো দদাাও কার্তিকে মাসি দীপকম্। অগ্নিস্টোমফলং তস্য প্রবদন্তি মনীষিণঃ ॥ ১৪৭ ॥

অনুবাদ—আরও—কাত্তিকমাসে বিপ্রগৃহে যিনি দীপ দান করেন, মনীষিগণ বলেন—তাঁহার অগ্নি-ভৌম যভের ফল হয়।। ১৪৭।।

টীকা-এবমাকাশে জলদীপদানমাহাঝ্যং লিখিতা

আদি-শব্দলিখনেন গৃহীতং ব্রাহ্মণগৃহাদৌ দীপদান-মাহাআং লিখতি—বিপ্রেতি দাভ্যাম্ ॥ ১৪৭ ॥

চতুপথেষু রথ্যাসু রাজণাবসথেষু চ। রুজমুলেষু গোঠেষু কাভারে গহনেষু চ। দীপদানাদ্ধি সক্তর মহাফলমবাপুরাৎ ॥ ১৪৮॥

অনুবাদ—চৌরাস্তায়, রাজপথে, রাক্ষণ গৃহে, রক্ষ-মূলে, গোঠে, মাঠে, অরণ্যেও দীপদানে সব্বঁর মহাফল প্রাপ্ত হইবে ॥ ১৪৮॥

টীকা—রথাাসু—রাজমার্গেষু ॥ ১৪৮ ॥

#### আকাশদীপদানমন্তঃ

তত্ত্বৈব—
দামোদরায় নডসি তুলায়াং লোলয়া সহ।
প্রদীপত্তে প্রযক্ষামি নমোহনস্তায় বেধসে।।
ইতি ॥ ১৪৯॥

অনুবাদ—আকাশ দীপ দান মন্ত্র, পদ্মপুরাণে— কাত্তিকে আকাশে শ্রীরাধিকার সহিত দামোদরকে প্রদীপ দান করিতেছি—অনন্তকে, বিষ্ণুকে নমস্কার ॥ ১৪৯॥

টীকা—তুলায়াং কান্তিকে ইতার্থঃ। লোলয়া লক্ষ্যা, যদা, লক্ষ্যাংশকড়াডিপ্রায়েণ প্রেমবিশেষেণ বা চঞ্চন্না, অকারপ্রশ্লেষেণ বা ধীয়য়া শ্রীরাধয়া সহ সহিতায় ॥ ১৪৯ ॥

অথ দেশবিশেষে কার্ত্তিকমাহাত্ম্যবিশেষঃ পালে তরৈব—

যত্র কুত্রাপি দেশে যঃ কার্তি কল্পানদানতঃ। অগ্নিহোতসমফলঃ পূজায়াঞ বিশেষতঃ ।। ১৫০ ।।

অনুবাদ—অনন্তর দেশবিশেষে কাত্তিক মাহাত্মা, পদ্মপুরাণে— যে কোনও দেশে কাণ্ডিকে স্নান ও দান বিশেষতঃ পূজাতে তাহা অগ্নিহোর সমফল, ॥১৫০॥

কুরুক্ষেত্রে কোটিগুণো গ্রায়াঞাগি তৎসমঃ। ততোহধিক পুদ্ধরে স্যাদ্যারকায়াঞ্চ ভার্গর। কুষ্ণসালোক্যদো মাসঃ পূজায়ানৈশ্চ কার্ত্তিকঃ॥১৫১

অনুবাদ—কুরুক্চেত্রে কোটিগুণ ফল, গলায়ও তৎসম ফল, তাহা হইতে অধিক পুক্ষরে, হে ভার্গব। দারকায়ও অধিক। কাত্তিকমাস স্থান ও প্রীভগবৎ পূজন দারা শ্রীকৃষ্ণসালোক্য প্রদ।। ১৫১।।

টীকা—ভাগব হে শৌনক, দারকায়াঞ কৃষ্ণ-সালোক্যদঃ ॥ ১৫১ ॥

অন্যাঃ পুর্যান্তৎসমানা মুনয়ো মথুরাং বিনা। দামোদরত্বং হি হরেস্তলৈবাসীদ্যতঃ কিল ॥ ১৫২॥

অনুবাদ—হে মুনিগণ । মথুরা ব্যতীত, অন্যপুরী সকল তাহার সমান, যেহেতু মথুরা মণ্ডলেই শ্রীহ্রির দামোদর লীলা প্রকট হইয়াছিল।। ১৫২।।

টীকা—হে মুনয়ঃ! অন্যা অযোধ্যাদয়ঃ, তর মথুরায়াং কাত্তিকে চ।। ১৫২।।

মথুরায়াং ততশ্চোজেঁ বৈকুণ্ঠপ্রীতিবর্দ্ধনঃ । কার্ত্তিকে মথুরায়াং বৈ প্রমাবধিরিষ্যতে ॥ ১৫৩ ॥

অনুবাদ - অতএব কান্তিকে মথুরায় প্রীগোবিদের প্রীতিবর্দ্ধন, কান্তিকে মথুরাতেই চরম ফল প্রাপ্তি শেষ স্বীকৃত হয় ।। ১৫৩ ।।

টীকা—বৈকুঠে শ্রীকৃষে প্রীতিঃ প্রেমা, তস্য বর্জনঃ অতিশয়েনোৎপাদকঃ। অতএব প্রমাবধিঃ ফলে প্রম্কাষ্ঠাং প্রাপ্ত ইত্যর্থঃ ॥ ১৫৩ ॥

যথা মাঘে প্রয়াগঃ স্যাদ্দৈশাখে জাহ্নবী যথা। কার্ত্তিকে মথুরা সেব্যা ততোৎকর্ষঃ পরো নহি ॥১৫৪

অনুবাদ— যেমন মাঘে প্রয়াগতীর্থ, বৈশা<sup>থে</sup> জাহ্বী, কার্ত্তিকে মথুরা সেব্যা, তাহা হইতে উৎকর্ষ অন্য নাই ।। ১৫৪ ।।

টীকা—ততঃ কান্তিকে মথুরাসেবনাৎ, বিসর্গ লোপেহপি সন্ধির।র্যঃ, তথেতি পাঠেহপি স এবার্থঃ মথুরায়াং নরৈরজেঁ স্রাত্বা দামোদরোহচ্চিতঃ। কফ্রপা হি তে জেয়া নাত্র কার্য্যা বিচারণা॥১৫৫॥

অনুবাদ—কার্তিকে মথুরাতে মানবগণ সান করিয়া দামোদরের পূজন করিলে তাহারা কৃষ্ণ সারপাপ্তাপ্ত জানিবেন, এ বিষয়ে বিচার কর্তব্য নহে

টীকা —নরৈর্যিঃ, কৃষ্ণং রূপয়ন্তি পশ্যন্তীতি তথা তে, যদ্ধা, কৃষ্ণবৎ পূজ্যা ইতি ভাবঃ। যদ্ধা, তৎসা-রূপ্যং প্রাপ্তা ইতি জেয়া ইতার্থঃ।। ১৫৫।।

দুর্ল ভঃ কার্ত্তিকো বিপ্র মথুরায়াং নৃণামিহ। ফ্রাচ্চিতঃ শ্বকং রূপং ডক্তেড্যঃ সংপ্রযচ্ছতি॥১৫৬॥

অনুবাদ—হে বিপ্র! এই জগতে মানবগণের গক্ষে মথুরাতে কার্ত্তিক মাস দুর্ল্ল ও। যেখানে পূজিত হইয়া দামোদর নিজরাপ ভক্তগণকে প্রদান করেন ॥ ১৫৬॥

ভুজিং মুজিং হরিদ্দ্যাদচ্চিতোহন্যত্র সেবিনাম্। ভজিঞ্চ ন দ্দাত্যেষ যতো বশ্যকরী হরেঃ ॥ ১৫৭ ॥

অনুবাদ—- শ্রীহরি অচিত হইয়া অন্যত্র সেবি-গণকে ভুক্তি মুক্তি দান করেন, এই শ্রীহরি কিন্ত ভিক্তি দান করেন না, যেহেতু ইহা শ্রীহরির বশ্যকরী ॥ ১৫৭॥

টীকা—অন্যত্র শ্রীমথুরাব্যতিরিজস্থানে, সেবি-নামচ্চনাদিকারিণাং তেড্যঃ ॥ ১৫৭ ॥

সা ত্বঞ্জসা হরেভজিলভ্যতে কার্তিকে নরৈঃ। মথুরায়াং সক্রদপি শ্রীদামোদরপূজনাও॥ ১৫৮॥

জনুবাদ—কার্তিকে মথুরামগুলে একবারও শ্রীদামোদরের পূজন হইতে সেই ভক্তি কিন্তু অনায়াসে মানবগণ শ্রীহরি হইতে লাভ করে ।। ১৫৮ ।।

মজ্জবাবিহীনঞ বিধিহীনঞ পূজনম্। মনাতে কার্তিকে দেবো মথুরায়াং যদক্রম্ ॥১৫১ অনুবাদ—গ্রীদামোদরদেব কার্ত্তিকে মথুরামগুলে মন্ত্র-দ্রব্য-বিহীন বিধিহীন পূজনও স্থীকার করেন ।। ১৫৯ ।।

টীকা—তচ্চ যথাকথঞিৎ পূজনেন সিধ্যেদিত্যাহ —মডেতি ॥ ১৫৯ ॥

যস্য পাপস্য যুজ্যেত মরণাভা বিনিক্ষ, তিঃ। তচ্ছু দ্বার্থমিদং প্রোক্তং প্রায়শ্চিতং সুনিশ্চিতম্। কার্তিকে মথুরায়াং বৈ শ্রীদামোদরপূজনম্॥১৬০॥

অনুবাদ—যে পাপের মরণাত্তেই বিনিজ্তি হয় তাহার শুদ্ধির জন্য কার্তিকমাসে মথুরা পুরীতে হরি-পূজাই সুনিশ্চয়, এই প্রায়শ্চিত শাস্ত্রেউক্ত হইয়াছেন— ।। ১৬০ ।।

টীকা—ন চাত্র কথঞ্চিৎ পাপে জাতেহপি প্রায়শ্চিত্তান্তরাপেক্ষেত্যাহ— যস্যেতি সার্দ্ধেন ॥১৬০॥

কার্ত্তিকে মথুরায়াং বৈ পূজনাদদশনাদ্ধবঃ। শীঘ্রং সম্প্রাপ্তবান্ বালো দুলঁ ডং

যোগতৎ পরৈঃ ॥ ১৬১ ॥

অনুবাদ —বালকঞ্চব কাতিকে মথুরামভলে শ্রীদামোদরের পূজন ও ধ্যান দারা যোগিগণ দুর্লড শ্রীডগবানকে শীঘ দশ্ন প্রাপ্ত হইয়াছিলেন ॥ ১৬১ ॥

টীকা—তৎ ফলঞ ন কেবলং শাস্তপ্রমাণকং, কিন্তু সাক্ষাদনুছবপ্রমাণকঞ্চেত্যাহ—কার্ত্তিক ইতি। বৈ প্রসিদ্ধৌ, যোগতৎপরৈঃ সনকাদিভিরপি দুর্দ্ধঙং শ্রীভগবদ্দশনং বালোহপি শীঘ্রমেব মাসপঞ্চকেন সমাক্ প্রকর্ষেণ আপ্তবান্ লেডে।। ১৬১।।

সুলভা মথুরা ভূমৌ প্রত্যব্দং কার্তিকস্তথা। তথাপি সংসরস্তীহ নরা মূঢ়া ভবায়ুধৌ।। ১৬২।।

অনুবাদ—পৃথিবীতে মথুরা সুলডা, সেইরাপ প্রতিবৎসর কাত্তিকমাস সুলভ, তথাপি এই জগতে মূঢ় মানবগণ ভবসমুদ্রে জন্মমরণ প্রবাহে ভাসিতেছে ॥ ১৬২॥ কিং যাজঃ কিন্তপোডিশ্চ তীর্থেরনৈগ্রুচ সেবিতৈঃ। কার্ত্তিকে মথুরায়াঞেদচ্চ্যতে রাধিকাপ্রিয়ঃ ॥১৬৩॥

জনুবাদ—যজ সমূহের কি প্রয়োজন, তপসার কি প্রয়োজন, অনা তীর্থ সমূহের সেবাতে কি প্রয়ো-জন ? যদি কাণ্ডিকে মথুরামণ্ডলে শ্রীরাধিকা প্রিয় দামোদর অচ্চিত হন।। ১৬৩।।

টীকা —কুপয়া তদিমুখান্ শোচনিবাহ—সুলভেতি পঞ্জিঃ। ভূমৌ ভারতবর্ষে, মধ্যদেশান্তর্বতিত্বাৎ ॥১৬২

টীকা—যজাদিফলঞ তেনৈব সিধ্যেদিত্যাহ— কিমিতি। রাধিকাপ্রিয়ঃ—শ্রীদামোদরঃ ॥ ১৬৩॥

যানি সর্ব্বাণি তীর্থানি নদা নদ্যঃ সরাংসি চ। কার্ত্তিকে নিবসন্ত্যত্র মাথুরে সর্ব্বমণ্ডলে ॥ ১৬৪॥

অনুবাদ—যে সকল পবিত্র তীর্থ নদ-নদী, সরোবর কাত্তিকমাসে এই মথুরামগুলে সকলেই বাস করেন ।। ১৬৪।।

টীকা---কার্তিকেহন্যর গমনঞ্চ বিফলমেবেত্যা-শ্যেনাহ---যানীতি ॥ ১৬৪ ॥

কার্ত্তিকে জন্মসদনে কেশবস্য চ যে নরাঃ। সক্ত প্রবিদ্টাঃ শ্রীকৃষ্ণং তে যান্তি পরমব্যয়ম্॥১৬৫

জনুবাদ—কাতিকে কেশবদেবের জনাস্থানে যে মানবগণ একবার প্রবিষ্ট হয়, তাহারা পরম অবায় প্রীকৃষ্ণকে প্রাপ্ত হন ॥ ১৬৫॥

টীকা—অস্ত তাবৎ সমস্তমথুরাসেবনং শ্রীদামো-দরপূজনং বা, শ্রীভগবজ্জনাস্থান প্রবেশমাত্রেণৈব শ্রীবৈকুণ্ঠলোকপ্রান্তিরিত্যাহ—কার্ত্তিক ইতি ॥১৬৫॥

পরোপহাসমুদ্দিশা কান্তিকে হরিপ্জয়া। মথুরায়াং লভেভজ্যা কিং পুনঃ শ্রদ্ধা নরঃ ?

অনুবাদ—ক।তিকমাসে মথুরাতে হরিপূজকের উপহাস উদ্দেশ্যে হরিপূজা দারা দুর্লভে পদ প্রাপ্ত হওয়া যায়, তখন ভিজিমান হইয়া শ্রদা পূর্কাক পূজা করিলে যে কি ফল, তাহা আরু কি বলিব ॥ ১৬৬॥

ইডি ॥ ১৬৬ ॥

টীকা—ত্ত্বাশক্তো চ যত্ত্ব কুত্রাপি শ্রীমথুরামধ্যে শ্রীকৃষ্ণপূজাভাসেনাপি দুর্লভং লভত ইত্যাহ—পরো-পেতি। অত্র চেতিহাসস্তত্ত্বৈব খ্যাতঃ, যথা 'ধূমকেশ-নামা মহাপাতকী রাজকুমারঃ পিত্রা বিবাসিতো দস্যাব্ত্তা ক্রমেণ রন্দাবনং গতো মথুরাপুর্যাং চৌর্যার্থং গতো বেশ্যারতস্তৎপ্রীত্যে রন্দাবনান্তর্বতিভগবৎপর-সত্যব্রতাখ্যবিপ্রচেল্টিতমুপহসন্ প্রভাতে রাজপুরুষ্ণঃ প্রাপ্য হতো ধর্মারাজেন বহুসৎকৃতস্তুদ্মাদ্বর্মাত্ত্বং প্রকাশ্য বৈকৃষ্ঠলোকং গতঃ' ইতি ।। ১৬৬ ।।

ইঅং কার্ত্তিকক্ত্যানি ব্যক্তান্যেব স্বতোহ্ডবন্। তত্ত্ব কিঞ্চিদিশেষেণ তদিধিলিখ্যতেহধুনা ॥ ১৬৭ ॥

জনুবাদ—এইভাবে কাত্তিকমাসের কৃত্যসমূহ স্বতই প্রকাশিত হইল। তন্মধ্যে কিঞ্চিৎ বিশেষভাবে কাত্তিক-কৃত্য-বিধি অতঃপর লিখিত হইতেছে॥১৬৭

টীক।—ইখং—মাহাত্ম্যাদিলিখন-প্রকারেণ।
অত\*চ পূব্ব লিখিতান্যন্যান্যপি কার্ত্তিকক্ত্যানি জেয়ানীতি ভাবঃ ॥ ১৬৭ ॥

### অথ কার্ত্তিকক্ত্যবিধিঃ তত্তোপক্রমকালঃ

শ্রীকৃষ্ণসত্যাসংবাদীয়কাভিকমাহাত্ম্যে — আমিনস্য তু মাসস্য যা শুক্রৈকাদশী ভবেৎ। কার্ত্তিকস্য ব্রতানীহ তস্যাং কুর্য্যাদতন্ত্রিতঃ ॥১৬৮॥

অনুবাদ—অনন্তর কাত্তিক-কৃত্য-বিধি, তন্মধ্য আরম্ভ কাল, প্রীকৃষ্ণ সত্যাভামা-সংবাদীয় কাত্তিক-মাহ্যম্যো—আশ্বিনমাসের যে শুক্লা একাদশী হইবে, নিরলস ভাবে কার্ভিক-মাসের ব্রতসমূহ ঐ দিন হইতে আরম্ভ করিবে ॥ ১৬৮ ॥

নিত্যং জাগরণায়াস্ত্যে যামে রাত্রেঃ সমুখিতঃ। স্তচিভূ তা প্রবোধ্যাথ স্তোকৈনীরাজয়েৎ প্রভূম্ ॥১৬৯ অনুবাদ —নিত্য শ্রীডগবানকে জাগরণ করাইবার জন্য রাত্রির শেষ প্রহরে উঠিয়া স্তচি হইয়া শ্রীডগ বানকে জাগাইয়া অনন্তর স্তোত্রপাঠ সহ প্রভুর নীরা-জন ( আর্তি ) করিবে ॥ ১৬৯ ॥

টীকা—কার্তিকে শেষ্যামজাগরণস্য মাহাত্ম্বিশেষোক্তেন্তদত্ত বিশেষতো লিখিতম্। এবমগ্রেহ-পূহাম্ উত্থানাদিকং চান্যত সাধারণমেবিতি দিক্

নিশম্য বৈফবান্ ধর্মান্ বৈফবৈঃ সহ হর্ষিতঃ। কুজা গীতাদিকং প্রাতদেবং নীরাজয়েৎ প্রভুম্॥১৭০

অনুবাদ—বৈষ্ণবর্ন সহ আনন্দে বৈষ্ণবধর্মসমূহ শ্বণ করিয়া গীতবাদ্যাদি সহ প্রাতঃকালে প্রভু দামোদরদেবকে আরতি করিবে ।। ১৭০ ।।

টীকা — পুননীরাজয়েদিতি মঙ্গলনীরাজনং লিখি-তম।। ১৭০।।

নদ্যাদৌ চ ততো গত্বাচম্য সঙ্কল্পমাচরেও। প্রভুং প্রার্থ্যাথ তদৈম চ দদ্যাদর্ঘ্যং যথাবিধি ॥১৭১॥

অনুবাদ—অনন্তর নদী আদি জলাশয়ে গিয়া আচমনপূর্কক সক্ষল করিবে । প্রভুকে প্রার্থনা জানা-ইয়া পরে তাঁহাকে যথাবিধি অর্ঘ্যদান করিবে ॥ ১৭১

টীকা—যথাবিধীত্যস্য পূর্ব্বত্তাপি সর্ব্বত্তিব।নুষস্থঃ, প্রাতরুখানাদিবিধিশ্চ পূর্ব্বমেব লিখিতোহন্তি। অপে-ক্ষান্তবিশেষন্ত তত্র এব জেয়ঃ, অত্র চ মধ্যে মধ্যে কিঞ্চিদ্বিশেষলিখনায় পুনন্তৎ কিঞ্চিদুল্লিখিতম্॥১৭১॥

#### ত্ত্ৰ সম্ভ্ৰমন্তঃ

কার্ত্তিকেহহং করিষ্যামি প্রাতস্থানং জনাদ্দিন। প্রীতার্থং তব দেবেশ দামোদর ময়া সহ।। ইতি।। ১৭২॥

অনুবাদ—তন্মধ্যে সঙ্কল্পমন্ত্ৰ—হে জনাৰ্দ্ন। হে দিবেশ। হে দামোদর। শ্রীরাধিকাসহ আপনার ধীতির জনা কার্ত্তিকে আমি প্রাতঃস্থান করিব, ॥১৭২

টীকা—মা লক্ষ্মীঃ শ্রীরাধারূপা, তয়া সহিতস্য তব প্রীত্যর্থম্ ॥ ১৭২ ॥

#### অথ প্রার্থনামন্তঃ

তব ধ্যানেন দেবেশ জলেহিদিমন্ স্লাতুমুদ্যতঃ।

ত্তপ্রসাদাচ্চ মে পাপং দামোদর বিনশ্যতু।।

ইতি ।। ১৭৩ ॥

অনুবাদ—অনন্তর প্রার্থনা মন্ত—হে দেবেশ ! তোমার ধ্যানসহ এই জলে রান করিতে উদ্যত, হে দামোদর ৷ তোমার প্রসাদে আমার পাপ বিনাশ যাউক ॥ ১৭৩॥

#### অথ অর্ঘ্যমন্তঃ

রতিনঃ কাতিকে মাসি স্নাতস্য বিধিবক্সম । দামোদর গৃহাণার্ঘ্যং দনুজেন্দ্রনিসূদন ॥ ১৭৪ ॥

অনুবাদ—অনন্তর অর্থামন্ত—ব্রতী আমি কার্তিক-মাসে বিধিবৎ স্থানকারী, হে দামোদর । হে দনুজেন্দ্র নিস্দন আমার প্রদত্ত অর্থা গ্রহণ কর ॥ ১৭৪॥

নিত্যে নৈমিভিকে কুৎস্নে কাভিকে পাপশোষণে। গৃহাণার্ঘ্যং ময়া দতং রাধয়া সহিতো হরে।। ইতি ॥ ১৭৫ ॥

অনুবাদ—হে হরে । নিত্যনৈমিত্তিক সমগ্র পাপশোষণ কাত্তিকমাসে মৎপ্রদত্ত অর্ঘ্য রাধিকাসহ গ্রহণ কর ।। ১৭৫ ।।

তিলৈরালিপ্য দেহং বং নামোলারণপূর্বকম্। রাতা স্ববিধিনা সন্ধ্যামুপাস্য গৃহমারজেৎ ॥ ১৭৬॥

অনুবাদ—নিজদেহকে তিল্বারা লেপন করিয়া শ্রীকৃষ্ণ নারায়ণাদি নাম উচ্চারণ পূর্ব্বক স্থান করিয়া নিজ বিধিমতে সন্ধ্যা উপাসনা করিয়া গৃহে আগমন করিবে ॥ ১৭৬ ॥

টীকা—সং স্বকীয়ং দেহং, নাম শ্রীকৃষ্ণ-নারা-য়ণেত্যাদি, তদুচ্চারণপূর্ব্বকম্ ॥ ১৭৬॥

উপলিপ্যাথ দেবাগ্রে নির্মায় স্বস্তিকং প্রভুম্। ভুলসী-মালতী-পদ্মাগস্ত্যপূস্পাদিনার্চ্চয়েৎ ॥ ১৭৭ ॥ অনুবাদ—দেবমন্দিরাগ্রে উপলেপন করিয়া স্বস্তিক মণ্ডলরচনা করিয়া প্রভুকে তুলসী মালতী পদ্ম অগস্কা পূল্পাদি দারা অচ্চনা করিবে ॥ ১৭৭ ॥

টীকা---আদি-শব্দেন কেতকীবিল্বপ্রাদি ॥১৭৭॥

নিত্যং বৈষ্ণবসঙ্গত্যা সেবেত ভগবৎকথাম্। সর্পিষাহর্নিশাং দীপং তিলতৈলেন চার্লয়েৎ ॥১৭৮॥

অনুবাদ—নিত্য বৈষ্ণবসঙ্গে ভগবৎকথা সেবন, অহোরাত্র ঘৃত, দীপ বা তিল তৈল দারা অচ্চন করিবে ॥ ১৭৮ ॥

বিশেষতশ্চ নৈবেদ্যান্যপ্রেদাচরেতথা । প্রণামাংশ্চ যথাশভ্যা একভভাদিকং রতম্ ॥১৭৯॥

জনুবাদ—কার্ত্তিকমাসে বিশেষ বিশেষ নৈবেদ্য অর্পণ করিবে, সেইরূপ অপ্টোডর শত প্রণাম, যথা-শক্তি একডজ্যাদি ব্রত আচরণ করিবেন ।। ১৭৯।।

টীকা—বিশেষতঃ অন্যমাসতঃ কিঞ্চিন।ধিক্যে-নোত্তমতয়া চেত্যর্থঃ। তথা বিশেষতঃ প্রণামাং\*চা-চরেছ। যথাশজীত্যস্য পূর্ব্বে পরেহপি সর্ব্বেত্তিব সক্ষঃ। একভজাদিকং ব্রতমপ্যাচরেছ। আদি-শব্দেন একান্তরোপবাস।দি॥ ১৭৯॥

তথা চ পালে ততিব—
প্রাতরুখায় শৌচাদি রুছ। গছা জলাশরে।
রুছা চ বিধিবৎ স্নানং ততো দামোদরাচ্চ নম্।।১৮০

অনুবাদ—সেইরপ পদ্মপুরাণে কাত্তিক প্রসঙ্গে— প্রাতঃকালে উত্থান শৌচাদি করিয়া পবিত্র জলাশয়ে গিয়া বিধিবৎ শ্বান, অনন্তর দামোদরার্চন ॥ ১৮০॥

টীকা— স্বলিখিতং পুরাণোজিভিঃ প্রমাণয়ন্ পরং কৃতাবিধিং দশ্য়তি—প্রাতরিত্যাদিনা ভাবিনীত্যন্তেন ।। ১৮০।।

কিঞ্চ---

মৌনেন ভোজনং কার্য্যং কার্ত্তিকে ব্রতধারিলা। ঘুতেন দীপদানং স্যাতিলতৈলেন বা পুনঃ ।। ১৮১ ॥ অনুবাদ—আরও—ক।র্তিকে ব্রতধারী মৌন অব-লঘনে ভোজন, ঘৃত দারা বা তিল তৈল দারা দীপ দান কর্ত্ব্য ।। ১৮১ ।।

দিনঞ্চ কৃষ্ণকথয়া বৈষ্ণবানাঞ্চ সলমৈঃ।
নীয়তাং কাভিকে মাসি সঙ্কল্লৱতপালনম্ ॥ ১৮২ ॥
অনুবাদ— বৈষ্ণবর্দসহ কৃষ্ণকথা আলাপ
দারা দিন যাপন, কাভিকিমাসে ব্রত সঙ্কল্ল পালন
॥ ১৮২ ॥

টীকা - সকলস্য ব্ৰতস্য চ, যদা, সকলেন যদ্-গৃহীতং ব্ৰতং, তস্য পালনম্ ॥ ১৮২ ॥

আশ্বিনে শুক্লপক্ষস্য প্রারম্ভে হরিবাসরে। অথবা পৌর্ণমাসীতঃ সংক্রান্ডৌ বা তুলাগমে ॥ ১৮৩

অনুবাদ — আশ্বিনে শুক্লপক্ষের হরিবাসরে আরম্ভ, অথবা পৌর্ণমাসি হইতে অথবা তুলারাশি আগমে সংক্রান্তিতে আরম্ভ ।। ১৮৩ ।।

টীকা—ব্রতগ্রহণকালমাহ—আশ্বিনে ইতি। হরি-বাসরে একাদশ্যাং, তস্য বৈষ্ণবপক্ষত্বাদাদৌ নির্দেশঃ। অশক্ত্যাদাপেক্ষয়া বিকল্প উক্তঃ।। ১৮৩॥

দীপদানমখণ্ডঞ্চ দদ্যাদৈ বিষ্ণুসলিধৌ ৷
দেবালয়ে তুলস্যাং বা আকাশে বা তদুভ্মম্ ৷৷১৮৪৷৷

অনুবাদ—শ্রীবিষ্ণুর নিকট অখণ্ড দীপদান, দেবা-লয়ে, তুলসীতে, আকাশে উত্তম দীপ দান করিবেন ।। ১৮৪॥

কিঞ্চ---

রজতং কনকং দীপান্মণিমুক্তাফল।দিকম্ । দামোদরস্য প্রীত্যর্থং প্রদদ্যাৎ কার্ত্তিকে নরঃ ॥১৮৫

অনুবাদ—কার্ত্তিকরতে মানব শ্রীদামোদরের প্রীতির জন্য রৌপ্য, দীপ, স্বর্ণদীপ, মুক্তাফলাদি দান করিবেন ।। ১৮৫ ।। স্কান্দে চ শ্রীরুকালদমে।হিনী সংবাদে—
ন গৃহে কাত্তিকে কুর্য্যাদিশেষেণ তু কাত্তিকম্।
তীর্থে তু কাত্তিকীং কুর্য্যাৎ সর্ব্যয়েন ভাবিনি।।
ইতি ॥ ১৮৬ ॥

অনুবাদ—ক্ষন্দপুরাণে শ্রীরুক্সান্সদ-মোহিনী সংবাদে—হে ভাবিনি ! কান্তিকমাসে কান্তিকরত গৃহে ক্রিবে না, বিশেষত তীর্থে কান্তিকরত সর্ব্বপ্রয়ত্নে ক্রিবে ॥ ১৮৬ ॥

### অথ কার্ত্তিকে বর্জ্যানি

ত্তিব ব্রহ্মনার্দসংবাদে—
কাতিকে তু বিশেষেণ রাজ্যাষাংশ্চ ভক্ষয়ন্।
নিলাবান্ মুনিশাদূলি যাবদাহূতনারকী ॥ ১৮৭ ॥

জনুবাদ—অনন্তর কার্ত্তিকরতে বর্জনীয় দ্রবা সকল, পদ্মপুরাণে ব্রহ্ম-নারদ-সংবাদে—ক।র্ত্তিকমাসে রাজমাস—বরবটি ও শিমসমূহ ভক্ষণ করিলে, হে মুনিবর কল্পলাল নরকবাসী হয় ।। ১৮৭ ।।

টীকা—বিশেষেণেতি অন্যদাপি ভক্ষয়ন্ নারকোব, কাভিকে তু ভক্ষয়ন্ বিশেষতো যাবদাহ তনারকী-তার্থঃ ।। ১৮৭ ।।

কলিলানি পটোলানি র্ভাকং সন্ধিতানি চ। ন ত্যজেৎ কাত্তিকে মাসি যাবদাহ তুনারকী ॥১৮৮

অনুবাদ — কার্ত্তিকমাসে যে ব্যক্তি কলমী শাক, পটোল, বেগুন, আচার না ত্যাগ করে, তাহাকে কল্প-কাল নরকবাসী হইতে হয় ।। ১৮৮ ।।

<sup>কার্</sup>ত্তিকে মাসি ধর্মাঝা মৎস্যং মাংসং ন ডক্সয়ে**ং।** <sup>তত্ত্বিব যত্নতস্ত্যাজং শাশকং শৌকরং তথা।।১৮৯॥</sup>

অনুবাদ—ধর্মাত্রা ব্যক্তি কার্ত্তিকমাসে মৎসা ও মাংস জক্ষণ করিবেন না। ঐ মাসে মতুসহ অর্থাৎ মহারোগ গ্রন্ত হইয়াও শ্শকমাংস ও শুকর মাংস ভাজন করিবে না।। ১৮১।।

টীকা—তত্তৈবেতি ধর্মাপেক্ষয়া মাংসঞ্চ ন ভক্ষয়ে-<sup>দেব</sup>, যদি বা কশ্চিন্মহারোগ-গ্রস্তস্তদভাবা**দা** রোগী স্যাওদা তেনাপি যত্নতঃ শশশুকরয়োর্মাংসং বজ্জনীয়-মেবেতার্থঃ ॥ ১৮৯ ॥

কিঞ্চ---

পরালং পরশয্যাঞ পরদায়ং পরালনাম্। সক্রদা বর্জায়ও প্রাঞ্জা বিশেষেণ তু কার্তিকে '।১৯০

অনুবাদ—আরও—পরায়, পরশয্যা, পরধন, পরস্ত্রী—কার্ত্তিকে প্রাক্ত ব্যক্তি বিশেষভাবে বর্জন করিবেন ।। ১৯০ ।।

টীকা—ক।তিকে তু বিশেষেণ বৰ্জ্জাদিতি তৎ সঙ্কলাদিকমপি ন কুৰ্য্যাদিতাৰ্থঃ ॥ ১৯০ ॥

তৈলাভাসং তথা শয্যাং প্রাশ্নং কাংস্যভোজনম্।
কার্ত্তিকে বর্জায়েদ্যস্ত প্রিপূর্ণব্রতী ভবেও।। ১৯১॥
অনুবাদ—কার্ত্তিকমাসে তৈল মর্দ্দন, শয্যা, প্রাশ্ন
ও কাংস্য পারে ভোজন ত্যাগ করিলে প্রিপূর্ণ ব্রতী
হওয়া যায়।। ১৯১॥

সম্প্রান্তে কার্ত্তিকে দৃষ্টা পরানং যন্ত বর্জয়ে ।

দিনে দিনে তু কৃচ্ছু স্য ফলং প্রাপ্রাতি মানবঃ ॥১৯২

অনুবাদ—কার্ত্তিকমাস উপস্থিত হইলে পরান্ত্র

দর্শন করিয়া যে মানব বর্জন করে, প্রতিদিন কৃচ্ছু ব্রতের ফল প্রাপ্ত হন ॥ ১৯২ ॥

তরৈব এরিকরাঙ্গদমোহিনীসংবাদে—
কার্তিকে বর্জ্নেত্তলং কার্তিকে বর্জ্নেমু।
কার্তিকে বর্জন্থে কাংস্যং কার্তিকে
শুক্রসন্ধিতম্ ॥ ১৯৩॥

অনুবাদ—পদ্মপুরাণে শ্রীরুক্সাঙ্গদ-মোহিনী-সংবাদে
—কাত্তিকে তৈল, মধু, কাংস্যপাত্র ও কাঞ্জিক বাসি
অম্লদ্রব্য, আচার ইত্যাদি বর্জন করিবে ॥ ১৯৩ ॥

টীকা—শুক্লং কাঞ্জিকাদিপর্যুষিতাম্লদ্রবাং সন্ধি-তঞ্চ বর্জন্মেৎ।। ১৯৩ ॥ ন মৎস্যং ডক্সয়েন্মাংসং ন কৌর্মং নান্যদেব হি। চাণ্ডালঃ স ভবেৎ সুক্র কান্তিকে

মাংসভক্ষণাৎ ॥ ১৯৪॥

অনুবাদ —হে সূদ্র! মৎস্য, কূর্ম মাংস, ঔষ-দার্থেও অন্য মাংসও ডক্ষণ করিবে না। কান্তিকে মাংস ডক্ষণে চণ্ডাল হয়।। ১৯৪।।

### অথ শ্রীরাধাদামোদর-পূজাবিধিঃ

পাদ্যে তহৈব---

ততঃ প্রিয়তমা বিষ্ণো রাধিকা গোপিকাসু চ। কাতিকে পূজনীয়া চ শ্রীদামোদরসমিধৌ ॥ ১৯৫॥

স্থান্দ — অথ শ্রীরাধাদামোদর-পূজাবিধি, পদ্মপুরাণে কান্তিকরতে— অনন্তর শ্রীকৃষ্ণের প্রিয়তমা, গোপিকাগণ মধ্যে শ্রেষ্ঠা, কার্ত্তিকে শ্রীদামোদর নিকটে শ্রীরাধিকার পজা করা উচিত ॥ ১৯৫ ॥

তীকা—ততঃ পূর্বেজন্মকৃতারাধনাদ্ধেতোঃ, গোপি-কাসু মধ্যে প্রিয়তমা, তদুত্বঞ্চ তরৈব প্রথিতম্। যথা শ্রীগোপালদেবস্য শ্রীমুর্ভেঃ সৌন্দর্যাবিশেষং বিলোক্য তেন সহ ক্রীভিতুকামাংশেনাবতীর্য্য যোষিদ্ধিশেষেণ প্রেমনৃত্যাদিনা তমারাধ্য তদীপসয়া তদ্যোগ্য-তদ্দিব্য-রূপা ভূত্বা তদেকভক্তশ্রীরান্ধণমাদায় তেন সহ স্বয়-মেব সর্ব্বাংশৈরবতীর্য্য গোপশ্রীর্ষভানুকন্যাহভূদিতি ।। ১৯৫ ।।

দিজং দামোদরং কৃত্বা তৎপত্নীং রাধিকাং তথা। কার্ত্তিকে পূজ্নীয়ৌ তৌ

বাসোহলঙ্কারভোজনৈঃ ৷৷ ১৯৬ ৷৷

অনুবাদ—ব্রজবাসী ব্রাহ্মণকে দামোদর চিন্তা করিয়া এবং তৎপত্নীকে রাধিকা চিন্তা করিয়া কার্ত্তিকে উডয়কে বস্ত্র অলফার ও ভোজনাদি দান দারা পূজা কর্ত্বর ॥ ১৯৬॥

রাধিকাপ্রতিমাং বিপ্রাঃ পূজ্য়েৎ কান্তিকে তু যঃ।
তস্য তুষ্যতি তৎপ্রীত্যৈ শ্রীমান্ দামোদরে। হরিঃ॥
ইতি॥ ১৯৭॥

অনুবাদ—হে বিপ্রগণ । কার্ত্তিকে শ্রীরাধিকার সন্তোষের জন্য যিনি শ্রীরাধিকা প্রতিমাকে পূজা করে তাহার প্রতি শ্রীমান্ দামোদর হরি তুম্ট হন ॥ ১৯৭॥

টীকা— তস্যাঃ —শ্রীরাধিকায়াঃ, প্রীত্যৈ—সভো-ষার্থম্ ॥ ১৯৭॥

দামোদরাল্টকং নাম ভোত্রং দামোদরার্চনম্। নিত্যং দামোদরাক্ষি পঠেৎ সত্যব্রতোদিত্র ॥১৯৮

অনুবাদ—কার্ডিকে প্রতিদিন 'দামোদরাষ্ট্কম্' নামক স্থোত্র সত্যব্রত মুনি কথিত পাঠা করিবে, উহা শ্রীদামোদরের অর্চন স্বরূপ ও শ্রীদামোদরের আক-র্ষণকারী ॥ ১৯৮ ॥

টীকা—নিত্যং পঠেৎ, দামোদরমাক্রছটুং বশী-কর্ত্থালমস্য, সত্যব্রতনামমুনিনা উদিতং প্রোক্তম্। যদা, তসমাৎ উদিতম্ পূর্কাসিদ্ধমেবাসমাৎ প্রকটতাং গত্মিত্যুর্থঃ।। ১৯৮।।

#### অথ শ্রীদামোদরাষ্টকম্

তরৈব----

নমামীশ্বং সচ্চিদানন্দরূপম্ লসংকুণ্ডলং গোকুলে ভ্রাজমানম্। যশোদাভিয়োলূখলাদ্ধাবমানম্ পরামৃণ্টমত্যম্ভতো দ্রুত্য গোপ্যা ॥ ১৯৯॥

অনুবাদ—অনন্তর শ্রীদামোদরাল্টক, পদ্মপুরাণে
—দাস্য ভিজিযোগে আদিতে নমন্ধার করিতেছেন—
নমামি, তাহাও সর্ব্বক্ষেরে প্রথমে মঙ্গলাচরণ কর্ত্বর্গ শিক্ষাদানের জন্য। ঈশ্বর—সর্ব্বশক্তিমান্ জগদেকনাথ নিজ আরাধ্য প্রভুকে প্রণাম করিয়া স্তৃতি করিবার শক্তি প্রার্থনা, তিনি পরমবন্দনীয়, নিজ দাস্যভক্তি বিশেষ ভাপন পূর্ব্বক, সচ্চিদানন্দঘন বিগ্রহ,
কর্ণে দোদুল্যমান কুণ্ডলদম্ম, গোকুল নামক মহাযোগপীঠে দেদীপামান। বাল্যলীলাবেশে যশোদা মাতার
ভয়ে নিজেকে অপরাধী ভানে উদ্খলের উপর হইতে
লম্ফদিয়া ধাবমান, যশোদামাতা ততাধিক ধাবিত
হইয়া পিছন হইতে ধৃত গোপালকে নমক্ষার করি

টীকা —শ্রীরাধাসহিতং নত্বা শ্রীদামোদরমীধরম। দামোদরাঘ্টকব্যাখ্যা দিগেষা দশ্যতেহধুনা ॥ ত্রা:গ্র কিমপি প্রার্থিয়িতুমাদৌ তস্য তত্ত্বস্বলীলাগুণাদি-বিশেষেণোৎকর্ষ-বিশেষং গোকুল-প্রকটিত-নিজ-ভগ-বভাসার সক্ষয়ভূতং বর্ণয়ন্ ভক্ত্যাদৌ নমক্ষরোতি— ন্মামীতি। তচ্চ মঙ্গলার্থং সক্রকিম্নসু প্রাগেব দাসা-বিশেষেণ বিধানাদাদৌ নির্দি<sup>°</sup>টম্। কম্? ঈশ্রং সক্রশিক্তি মন্তং জগদেকনাথং নিজপ্রভুং বা। ত্রাদ্যঃ পক্ষঃ স্তত্যাদিশক্তার্থঃ, দ্বিতীয়ঃ পরমবন্দ্যতার্থঃ, অন্ত্যুস্চ ভিজিবিশেষেণেতি দিক্। কথভুতম্? সচিদানন্দরূপং সচ্চিদানন্দঘনবিগ্রহমিতার্থঃ; ইতি তত্ত্বিশেষেণোৎ-কর্মবিশেষ উক্তঃ। সৌন্দর্যাবিশেষেণোৎকর্মাবিশেষ-মাহ—লসভী শ্রীযশোদাভিয়া ধাবমানাৎ সততবালা-ক্রীড়াবিশেষপরতাবা নিরত্তরং লোলতয়া গভয়োঃ ক্লীড়ভী কুণ্ডলে যস্য তম্; ইতি শ্রীমুখশোভাবিশেষ উজঃ ; যৰা, শ্ৰীগণ্ডচুম্বনমহাসৌভাগ্যতঃ কুণ্ডলয়োঃ সক্ষভিষণেষ্ মুখ্যজ্বাত্তাং তানি সক্ষাণোবোপ-লক্ষান্তে; ততশ্চ লস্তী শোভ্যানে কুণ্ডলে যুস্মাৎ তং ভূষণভূষণাঙ্গমিত।থঃ। অতএবোক্তং শ্রীগোপী-( ২৯।৪০ ) —'ৱৈলোক্যসৌভগমিদঞ ডির্দশমন্ধন্তে নিরীক্ষ্য রূপং, যদ্গোদ্বিজদ্রুমস্গাঃ পুলকান্যবিভ্রন্ ইতি, উদ্ধবেন চ তৃতীয়ক্ষলে ( ২৷১২ )—'বিস্মাপনং স্বস্য চ সৌভগর্ধেঃ, পরং পদং ভূষণভূষণাসম্' ইতি। পরিবারবিশেষেণোৎক্ষবিশেষমাহ—গোকুলে গোপ-গোপী-গোবৎসাদি-নিবাসে দ্রাজমানং, যোগ্যস্থান-বিশেষে পূকা তোহপাৎকর্ষবিশেষপ্রকটনেন গোকুলসা যাডাবিকশোভাবিশেষেণ বা শোভমানম্; তচ্চ শ্রীদশমক্ষরাদৌ ( ৩২।১৪ )—'চকাস গোপী-পরিষ্প্-গতোহকিতদ্রৈলোকালক্ষোকপদং বপুর্দধৎ' ইত্যাদি-নোক্তম্। লীলাবিশেষেণোৎকর্ষবিশেষমাহ-- যশো-দেতি সার্দ্ধেন। যশোদায়া মাতুঃ সকাশাৎ ভিয়া দ্ধিভাণ্ডভেদনাদ্যপরাধকৃতভীত্যা উদ্খলাৎ শিক্-স্থিতনবনীতচৌষ্যাথ্মুদ্বৰ্ত্য তলে সমারুঢ়াদুদূখলতঃ ধাবমানং ভ্রয়াপসরভম্। অত চ বিশেষাপেক্ষ-কৈদশমক্ষরনবমাধ্যায়োজম্ (৮-৯)—'উদূখলাঙের-<sup>রুপরি</sup> ব্যবস্থিতং, মর্কায় কামং দদতং শিচি স্থিতম্। হৈয়ন্তবং চৌর্যাবিশঙ্কিতেক্ষণং, নিরীক্ষা পশ্চাৎ সুত-<sup>মাগমচ্ছনৈঃ।। তামাত্তযচিটং প্রসমীক্ষা সহর,-</sup>

স্থাতাহবরুহ্যাপসসার ভীতবং। গোপ্যবধাবন্ধ যমাপ যোগিনাং, ক্ষমং প্রবেচ্ট্রং তপসেরিতং মনঃ।।'
ইত্যাদ্যনুসন্ধেয়ম্। ততশ্চ অত্যন্ততোদ্রুত্য বেগেন ধাবিত্বা, সমাসৈকপদ্যেন যবাদেশঃ, গোপ্যা প্রীয়শোল্যা পরা আমৃচ্টং পৃষ্ঠতো ধৃতম্; অব্রু চ অত্যন্ততো দ্রুত্যানেন গ্রীয়শোদায়া অপি স্থননিতম্ব-গৌরবাদি-সৌল্যাবিশেষঃ স্বেহবিশেষশ্চ সূচিতঃ। গোপ্যতি প্রেমোন্ডিপরিপ্যাট্যা গোপজাতীনামেব তাদৃশং মহাসৌভাগামিতি ধ্বনিতম্। পরামৃচ্টমিত্যনেন তস্যাং ভগবতঃ স্বেহবিশেষা ধ্বনিত ইতি দিক্। অব্রু চ (প্রীভাঃ ১০।৯।১০)—'অন্বঞ্জমানা জননী রহচ্চল-চ্ছোনীভরাক্রাভগতিঃ সুমধ্যমা। জবেন বিস্তংসিত্বসূনানুগতিঃ পরামৃশ্য ইত্যথোহনুস্ক্রেয়ঃ।। ১৯৯।।

রুদ্তং মুহুরেরযুংমং মুজ্তম্ করাভোজ্যুংমন সাত্তরনের্ম্। মুহুঃশ্বাসকস্পত্রিরেখাস্কর্ঠ-স্থিতগ্রিবদামোদরং ভক্তিবদ্ধম্॥ ২০০॥

অনুবাদ—রোদনরত করপদাযুগল দারা পুনঃ পুনঃ নেএদা মার্জনকারী সভায় নয়ন, তিরেখাঞ্চিত ক্ষুক্ত পুনঃ পুনঃ শ্বাস গ্রহণে কম্পিত, মাতৃঅগ্রেই অবস্থিত ভক্তিবদ্ধ দামোদরকে নমক্ষার করি। ২০০॥

টীকা—তদনন্তরলীলাবিশেষং বদন্ (প্রীডাঃ ১০।৯।১১)— কৈতাগসং তং প্রক্রদন্তমক্লিণী, কর্মন্ত মঞ্জনমিলী স্বপাণিনা। উদ্বীক্ষমানা ভয়বিহ্বলেক্ষণং, হন্তে গৃহীত্বা ভিষয়ন্তাবান্তরৎ ॥ ইতার্থমাহ— ক্রদন্ত-মিতি। মাতৃহন্তে মিটিং দৃত্টাতয়া তাড়নমাশক্ষা ভীতত্বাদি-প্রদর্শনেন তৎপরিহরণায় ক্রন্দন্তম্, অতএব করান্তোজ্যুগ্মন নের্মুগ্মং মুজন্তং মুগপন্মার্জয়ন্তং, এতচ্চ বাল্যলীলাবিশেষস্থভাবতঃ; যদ্বা, ভয়াবেশেন সদ্যোহনুগচ্ছতোহশূলো নিক্ষাসনার্থং, যদ্বা, অশুল্ধারাপসারণার্থমিতি দিক্। যতঃ সাতক্ষে শশক্ষে নেত্রে অপি, কিং পুনর্মনো ষস্য তম্। যদ্বা, সভয়-নিরীক্ষণ-নের্মুগমিত্যর্থঃ। ততশ্চ তাড়নপরিহারার্থ-মিদমপি লীলান্তরমুহাম্। কিঞ্চ, মুছঃ স্বাসেন রোদনাবেশকৃতেন কম্পৎ কম্পমানং, ত্রিরেখাক্ষে কমু-

বদ্রেখাত্রয় চিহেন্ত কর্ছে স্থিতং গ্রৈবং গ্রৈবেয়কং সর্ব্বং গ্রীবাভূষণং মুক্তাহারাদি যস্য, দাম উদরে যস্য; অনেন চ ( শ্রীভাঃ ১০৷৯৷১৪ )—'গোপিকোল্খলে দামু। ববল প্রাকৃতং যথা' ইত্যুক্তম্। দামো্দরে উলুখলে চোভয়তো বল্তনমৃত্যং, তদেবাভিবাজয়ন্ ভক্তবশ্যতাবিশেষেণোৎকর্মবিশেষমাহ—ভক্তৈয়ব মাতৃঃ খবিষয়কয়া তস্য বা মাতৃবিষয়কয়া বদ্ধং খীকৃত-বন্ধনং, ন তু পাশবর্গবলাৎ, সক্রতঃ সমুচ্চিতৈরপা-নভৈঃ পাশৈন্যুনভাসুলাপূরণাৎ। তচ্চোজং ( ঐীভাঃ ১০৷৯৷১৫-১৭ ) – তদামবধ্যমানস্য স্বার্ভকস্য কৃতা-গসঃ। দাসুলোনমভুভেন সন্দধেহন্যক গোপিকা।। যদাসীত্তদপি ন্যুনং তেনান্যদপি সন্দধে। তদপি দাসুলং নাুনং যদ্যদাদত বলনম্। এবং অগেহদা-মানি যশোদা সন্দধতাপি' ইত্যাদি। যদা, দামো-দরত্বে হেতুঃ—ভজ্যৈব বদং বশীকৃতং, তথাপি স এবার্থঃ পর্যাবস্যতি। কিঞ্চ,— (শ্রীডাঃ ১০।৯।১৮-২১) স্বমাতৃঃ স্বিলগালায়া বিস্তম্ভকবরস্রজঃ। দৃষ্ট্য পরি-শ্রমং কৃষ্ণঃ কুপয়াসীৎ স্ববন্ধনে। এবং সন্দশিতা হাঙ্গ হরিণা ভক্তবশ্যতা। স্ববশেনাপি কৃষ্ণেন যস্যে-দং সেশ্বরং বশে॥ নেমং বিরিঞোন ভবোন শ্রীরপ্যক্ষসংশ্রয়া। প্রসাদং দেভিরে গোপী যতৎ প্রাপ বিমুক্তিদাৎ ।। নায়ং স্খাপো ভগবান্ দেহিনাং গোপিকাসূতঃ ৷ জানিনঞাত্মভূতানাং যথাভক্তিমতা-মিহ।।' ইত্যেষামর্থঃ, তথা (প্রীডাঃ ১০।১০।২৫) —'দেবষিমে প্রিয়তমো যদিমৌ ধনদাআজৌ। তত্তথা সাধিয়িষ্যামি যদৃগীতং তন্মহাঅনা॥' ইত্যাদেরর্থে:২পি শ্রীনারদভক্তাপেক্ষয়া যমলার্জ্জন-ভঞ্জনাদি তওল্পীলা-রাপোহনেন স্চিতঃ ॥ ২০০ ॥

> ইতীদৃক্ষলীলাভিরানন্দকুণ্ডে স্বঘোষং নিমজ্জনাখ্যাপয়ন্তম্। তদীয়েশিতজেমু ডভৈজিতত্বম্ পুনঃ প্রেমতস্তং শতাহতি বন্দে ॥ ২০১॥

অনুবাদ—এই দামোদর লীলা দারা এবং ঈদৃশ প্রমমনোহারী অন্য নিজ শৈশবলীলাসমূহ দারা প্রমানন্দ রসকুণ্ডে নিজ গোকুল ও গোকুলবাসী-গণ্কে নিমজ্জিত করাইয়া তদীয় ঐশ্বর্যাক্ত ভক্তর্ন্দ

মধ্যে প্রেমভুজি বশীভূততা প্রচারণকারী দামোদরকে পুনঃ প্রেম ভুরে শত শতবার বন্দনা করি ॥ ২০১॥

টীকা- গুণবিশেষেণােৎকর্ষবিশেষমাহ-ইতীি । এবং ভক্তবশ্ত্যা, যদ্বা, ইত্যুন্য়া দামোদ্রলীলয়া ঈদৃশীভিশ্চ দামোদর-লীলা-সদৃশীভিঃ পরমমনো-হ্রাভিঃ শৈশবীতিঃ স্বস্য স্বাভিবা অসাধারণীভিঃ নীলাভিঃ ক্রীড়াভিঃ। 'গোপীভিঃ স্থোভিতোহ-নৃত্যজগবান্ বালবৎ কৃচিৎ। উদ্গায়তি কৃচিনুগ্ধ-স্তদ্ধশো দারুযন্ত্রবৎ ।। বিভতি ক্চিদাজ্ঞঃ পীঠ-কোনানপাদুকম্। বাহক্ষেপঞ কুরুতে স্বানাং প্রীতিং সমুদ্ধহম্ ॥" ( শ্রীভাঃ ১০।১১।৭-৮ ) ইত্যাদ্য-ক্তাভিঃ স্বঘোষং নিজগোকুলবাসিপ্রাণিজাতং সর্কমেব আনন্দকুণ্ডে আনন্দরসময়গভীরজলাশয়বিশেষে নিত-রাং মজ্জত্তং মজ্জয়ন্তম্, এতদেবোক্তম্ – 'স্থানাং প্রীতিং সমুদ্বহন্' ইতি । যদা, ঘে⊦ষঃ কীতিমাহাজ্যোৎ-কীভঁনং বা, স্বস্য স্বানাং বা গোপগোপ্যাদীনাং ঘোষো যথা স্যাতথা স্বয়মেবানন্দকুণ্ডে নিমজ্জভং প্রমসুখ-বিশেষমন্ভবভমিতার্থঃ। কিঞা, তাভিরেব তদীয়ে-শিতভেষু ভগবদৈশ্বর্যাভানপরেষু ভক্তৈজিতত্বম্ আঅনো ভক্তবশ্যতাম্ আখ্যাপয়ত্তম্; ভক্তিপরাণামেব বশ্যো-হহং, ন তু জানপ্রাণামিতি প্রথয়ভুম্, অনেন চ 'দশ্রংডদিদাং লোকে আঅনো ভক্তবশ্যতাম্' (শ্রীভাঃ ১০।১১।৯ ) ইত্যস্যার্থো দশিতঃ। তস্যার্থঃ—তং ভগবভং বিদভীতি তথা তেষাং তজ্ভানপরাণামি-তাৰ্থঃ। তান্ প্ৰতি দশ্যনিতি, যদ্বা, তদীয়ানাং ভাগৰতানাং প্ৰভাবাভিজেদেবৰ, ন চানে,ছবাখ্যাপয়ভং, বৈফবমাহাঅ!বিশেষানভিফেষু কেবলভানপরেষু-<u>ডলেবিশেষতন্ত্রনাহাত্মসা চ পরমগোপাত্নের প্রকাশনা-</u> যোগ্যহাৎ। এবঞ 'তদ্বিদাম্' ইতি ভূত্যবশ্যতা-বিদামিত্যথোঁ দুল্টবাঃ। অতঃ প্রেম্তঃ ভুক্তিবিশে-ষেণ শতার্তি যথা স্যাত্তথা শতশ্তবারান্ ত্মীধুরং পুনবন্দি। অতো ভক্তান।মবশ্যকৃত্যং ভক্তিপ্রকার-বিশেষরাপং বন্দনমেব মম প্রাথ্যং, ন জৈশ্বর্যাভানা-দীতি ভাবঃ ॥ ২০১ ॥

> বরং দেব মোক্ষং ন মোক্ষাবধিম্ বা ন চান্যং র্ণেহহং ব্রেশাদপীহ।

ইদত্তে বপুর্নাথ গোপালবালং সদা মে মনস্যাবিরাভাং কিমনোঃ ? ২০২।।

অনুবাদ—হে দেব ! পুরুষার্থ শ্রেষ্ঠ মোক্ল বর বা মোক্লাবধি অন্য বর বরদেশ্বর আপনা হইতে এই বুন্দাবনে আমি চাহি না, হে নাথ ! এই যে তোমার বালগোপাল মূডি সক্র্বদাই আমার মনোমধ্যে আবি-র্তুত থাকুক, অন্য বরে কি প্রয়োজন ॥ ২০২ ॥

টীকা – এবমুৎকৰ্ষবিশেষৰণ্নেন স্তম্বা প্ৰাৰ্থয়তে —ব্রমিতি দ্বাভ্যাম্। দেব, হে প্রমদ্যোত্মান ! হে মধুরক্রীড়াবিশেষপরেতি বা, বরেশাৎ সকলবর-প্রদানসমর্থাৎ অপি ত্বতঃ মোক্ষং চতুর্থপুরুষার্থং মোক্ষস্যামধিং বা পরমকাষ্ঠারূপং ঘনসুখবিশেষ।অ-কং শ্রীবৈকুন্ঠলোকম্, অন্যঞ্জ শ্রবণাদিভক্তিপ্রকারমহং বরং প্রার্থ্যং, যদা, অন্যৈর্বরণীয়মপি, যদা, বরতয়া ইহ রুদাবনে ন রূপে। ইহেত্যস্য পরেণাপি সম্বন্ধঃ, অর চ মোক্রাদিলয়স্য যথোতরলৈছ।মুহাম্। তর মোক্ষাদৈকুঠলোকস্য শ্রৈষ্ঠ্যং শ্রীভাগবতামৃতোত্তরখণ্ডে বাক্তমেবান্ডি। বৈকুণ্ঠলোকাচ্ছুবণাদিপ্রকারস্য চ গ্রৈছাং, 'কামং ভবঃ স্বর্জিনৈনিরয়েষ্ ন স্তাৎ' (গ্রীডাঃ ৩।১৫।৪৯ ) ইত্যাদিবচনতঃ প্রবণাদিসিদ্ধ্যা নরকাদি-ण्विश যত্ত তার সক্রটোব বৈকুণ্ঠবাসসিদ্ধেরিতি দিক্। তহি কিং রুণুষে ? তদাহ—হে নাথ! ইহ রুন্দা-বনে ইদং বনিতং গোপালবালরাপং তে বপুঃ সদা মে মনসি আবিরাস্তাম্; অন্তর্য্যামিত্বাদিনা স্থিতমপি <sup>সাক্ষাদিব সর্ব্বাঙ্গসৌন্দর্য্যাদিপ্রকাশনেন প্রকটং ভূয়া**ে।**</sup> ননু মোক্ষাদয়োহপি প্রমোপাদেয়াভানপি র্ণু, ত্রাহ কিমনোরিতি: অন্যৈমোদিভির্ময় প্রয়োজনং নাস্তী-তার্থঃ, তস্য সর্বানন্দক দয়াত্মক ছাত্তৎসিদ্ধাব সর্বা-সিদ্ধেঃ। তথা তদলাভে নিজেপিসতাসিদ্ধ্যা বিশেষ-<sup>তশ্চ</sup> তুচ্ছলাভেন শোকবিশেংষাৎপাদনাদনৈয়রপি কিমিতি ভাবঃ। যদা, ননু মোক্ষাদয়ো ন বিয়ন্তাং নাম, পরমাপেক্ষ্যাণি মদীয়-শ্রীচতুর্ভুজাদি-মূত্তিদর্শন-সম্ভাষণাদীনি ব্রিয়তাং, ত্রাহ—কিমন্যৈরিতি। চিত্তে ছদেডচ্ছ্ীমদ্বপুঃ সদা সফুর্ভাবেব মমাত্যন্তপ্রীতিনান্য-জিতি ভাবঃ । অভদ্শনিমাহাত্ম্যঞ শ্রীভাগবতামৃতোত্ত্র-<sup>খণ্ডে</sup> তপোলোকে শ্রীপিপ্পলায়নেন বির্ত্যোক্তমস্থি। <sup>এবং ত্</sup>সা প্রার্থনাপি স্ত্তাবেব পর্যাবসাতি, তস্যৈব <sup>সংকা</sup>ৎকৃষ্টত্বেন প্রার্থনাৎ, এবমগ্রেৎপি ॥ ২০২ ॥

ইদত্তে মুখাভোজমবাজনীলৈ-বৃঁতং কুন্তলৈঃ স্লিক্ষরজৈশ্চ গোপ্যা। মুহশ্চু স্থিতং বিষরজাধরং মে মনস্যাবিরাস্তামলং লক্ষলাভৈঃ ॥ ২০৩॥

অনুবাদ—এই যে তোমার শ্রীমুখকমল অনিবর্বচনীয় নীল অলকা শ্লিগ্ধ ও রক্ত বর্ণ চূর্ণ কুন্তল সমূহ দারা আর্ত এবং গোপী যশোদামাতা কর্ত্বক পুনঃ পুনঃ চুদ্বিত পক্বিশ্বফল সদৃশ রক্তবর্ণ অধর আমার মনোমধ্যে আবির্ভূত থাকুক, অন্য লক্ষ লক্ষ লাভ সমূহের প্রয়োজন নাই ॥ ২০৩ ॥

টীকা—তত্ত্ব চ তব শ্রীমুখং প্রমমনোহরং বিশেষেণ দিদ্কে, ইত্যাহ—ইদমিতি। কদাচিদ্ধা।—নহনুভূয়মানমনিকাচনীয়-সৌল্যাাদিকং, তদেব নিদিশতি—মুখমেবাজোজং প্রফুল্লকমলাকরত্ব-নিখিলসভা-পহারিত্ব-প্রমানন্দরসবত্ত্বাদিনা, তদ্মে মনসি মুছরা-বিরাস্তাম্। কথন্তুতম্ থ অত্যন্তনীলৈঃ প্রমশ্যামলৈঃ সিদ্ধেশ্চ রক্তৈশ্চ কুন্তলৈঃ কেশৈরলকৈর্বা রতং কমলং ভ্রমরৈরিবাপরি বেল্টিতম্; গোপ্যা শ্রীমশোদয়া শ্রীরাধয়া বা চুন্বিতং, মুছরিত্যস্যাত্রাপি সম্বন্ধঃ, ষ্বা, পাঠক্রমাদক্রৈব সম্বন্ধঃ; ততশ্চ তয়া মহাধনায়া মুছশ্চ ন্থিতমপি মম মনসি সক্দপ্যাবিরাস্তামিতার্থঃ। যথা, সদেতি পূর্ব্বগতস্যাত্রাপ্যর্থবলাদন্বয় এব স্যাহ। বিশ্ববদ্ধনৌ অধরৌ যদিমন্ তৎ, ততশ্চ লক্ষলাভৈর—ন্যেলক্ষসংখ্যৈল্ডিধরপি প্রয়োজনং নাজীতার্থঃ। নিখিল্লার্থমেবৈত্ত।। ২০৩।।

নমো দেব দামোদরানন্ত বিষ্ণো প্রসীদ প্রভো দুঃখজালাবিধমগুম্। কুপাদৃদ্টির্ঘট্যাতিদীনং বতানু-গৃহাণেশ মামজমেধ্যক্ষিদৃশ্যঃ।। ২০৪।।

অনুবাদ হে দেব! আপনাকে প্রণাম, হে দামোদর! হে অনত । হে বিফো। প্রসন্ন হও, হে প্রভো। অদর্শন জনিত দুঃখ-জালারাপ সমুদ্রে নিমজ্জিত আমাকে দর্শন দান ও কুপাদৃষ্টিরাপ অমৃত রুষ্টি দারা অতিদীন খিন্ন আমাতে অনুগ্রহ প্রকাশ কর, হে ঈশ! অজ আমার নয়ন গোচর হও।। ২০৪।।

টীকা--এবং স্তুতিপ্রভাবাৎ সদ্যঃ সম্দিতেন প্রেমবিশেষেণ সাক্ষাদ্দিদৃক্ষমাণস্তত চৈকং নাম-সক্ষীর্ত্রমেব প্রম্সাধনং মন্যমানস্তথৈব সকাত্য্যং প্রার্থয়তে—নম ইতি। তুভামিতাধ্যাহার্যমেব, তচ্চ ভয়গৌরবাদিনা প্রেমবৈকলোন বা সাক্ষার প্রযুক্তম্। হে প্রভো, হে মদীশ্বর । প্রসীদ। প্রসাদমেবাহ— দুঃখং সাংসারিকং তদ্দর্শনজং বা, তস্য জালং পরস্পরা, তদেবাবিধঃ আনভ্যাদিনা তচিম্রাগ্রং মাং, অতএব অতিদীনং প্রমার্ডং, যদ্বা, ত্র সৎসহায়-সাধনাদিহীনত্বাৎ প্রমাকিঞ্নং, যদা, মুমুৰ্থ জীবনা তং বা, তত্ত্ব চাজং তৎ প্রতিকারদানভিজং, কুপয়া দৃশ্টিনিরীক্ষণং, তস্যা রুষ্ট্যা পরম্পরয়া, কুপাদৃ্িট্রপামৃতর্দ্ট্যা বা অনুগৃহাণ, সম্দুত্য তদেবাভিব্যঞ্য়তি—অক্ষিদশ্যো জীবয়েতার্থঃ। এধি ভব। এবং প্রার্থনাক্রমেণ মল্লোচনগোচর প্রার্থনং কুতং, প্রার্থস্য প্রমদৌর্লুভ্যেন, সহসা প্রাগেব নিদ্দেশানহ্তাৎ। অভদ্শিনাৎ সাক্ষাদ্দশ্নমাহাব্যাঞ শ্রীভগবৎপার্ষদেঃ সন্যায়মুক্তং, শ্রীভাগবত-মৃতোতর-খণ্ডতো বিশেষতো জেয়ম। তত্র দেব হি দিবারূপেতি দিদৃক্ষায়াং হেতুঃ, দামোদরেতি ভক্তবাৎসল্য-বিশেষেণাক্ষিদর্শনযোগ্যতায়াম্ ; অতো নাভো যসমা-দিতানভেতি কুপাদৃষ্টানুগ্রহেণ। প্রভো! হে অচিন্তানভাত্ত-মহাশক্তিযুক্তেতি ইন্দ্রিয়াগ্রাহ্য-স্যাপ্যক্ষিদ্শ্যতাসভাবনায়াম্; ঈশ! হে-পরম-শ্বতত্ত্রেতি অযোগ্যং প্রতি তাদৃশান্গ্রহকরণে কস্যচিদ-প্যনপেক্ষতায়াং জেয়ম্। কিঞ, বিফো! হে সর্ক-ব্যাপক! যদা, হে শ্রীর্ন্দাবননিকুঞ্জকুহরাদি-প্রবেশ-শীল, ইতি চাক্ষিদৃশ্যতার্থং দূরিগ্রমনশ্রমাদিকং নান্তীতি। অথবা হে অনন্ত, অপরিচ্ছিন। বিফো সর্কাব্যাপিন্। তথাপি হে দামোদরেত্যেবং পরমবাৎ-সলাবিশেষেণ তবাকৃতং কিমপি নান্তীতি ধ্বনিতম্। অন্যৎ সমানমিতোষা দক্ ॥ ২০৪॥

কুবের।অজৌ বদ্ধমূর্ত্তির যদ্ধত্বরা মোচিতৌ ডজিডাজৌ কুতৌ চ।
তথা প্রেমডজিং স্বকাং মে প্রযক্ত্
ন মোক্ষে গ্রহো মেইস্তি দামোদরেই ॥২০৫॥

অনুবাদ—আমি মাতা কর্তৃক দামবন্ধনযুক্ত উল্খলে বদ্ধ অবস্থাতেই যমলার্জ্জুন রক্ষরাপী কুবের পূর্
দ্বয়কে শ্রীনারদ শাপ হইতে মুক্তিদান ও ভক্তিভাজন করিয়াছেন, সেইরাপ নিজ প্রেমভক্তি আমাকে দান কর, হে দামোদর! এই শ্রীর্ন্দাবনে আমার আর মোক্ষে আগ্রহ নাই।। ২০৫।

টীকা—ইখং প্রেমবিশেষেণ প্রমোৎক্র্যা সহ সাক্ষাদ্দর্শনং প্রার্থ্য তত এব সদ্যোজাতপ্রেমভ্জি-বিশেষেণ তস্য প্রমদৌর্লভাং মন্যমানস্তর চপ্রমো-প্রেমভজিমভিজায়, যদা, সকুদুর্শনে মনো২ত্তিং বিরহদুঃখোতরতাঞাশক্ষ্য সদা তদ্ধী-করণায় প্রেমভ্জিমেবৈকম্পায়মভিজায়; অর চ প্রমাপ্রাধিনো মম কথং সা সম্ভবেদিত্যাশ্ল্য শ্রীভগবদ্বাৎসল্যমহিমা চাস্ভাব্যম্পি সর্ক্ষেব সভ-বেদিতি নিশ্চিতা মোক্ষত্যাগেন প্রার্থরতে—কুবেকেতি। বদ্ধয়া গোপ্যা পাশৈরুদুখলে শুখলিতয়া মূর্ত্যা শ্রীবিগ্রহেণৈবেতি তয়োমধ্যে স্বয়ং প্রবেশাৎ প্রমসন্দরলীলাদি-বিশিষ্টস্য ভগবতঃ সাক্ষাদশ্নস্পশ্নাদিকং স্চিত্য। মোচিতৌ শ্রীনারদ-শাপাৎ সংসারাচ্চ, ন কেবলং তাবদেব, প্রমভ্তি শ্চ প্রমুসাধ্যত্বেনা-তাভাাং দত্তেত্যাহভক্তিং ভজতঃ শ্রয়তঃ, ন কথঞ্চিদপি তাজত ইতি তথা তৌ। এবঞ প্রেমভক্তিরেব দত্তেতাভিপ্রেতম্! তথা চ শ্রীভগবদ-চনম্ ( শ্রীভাঃ ১০৷১০৷৪২ )—সঞ্জাতো ময়ি ভাবে৷ বামীন্সিতঃ প্রমোহভব ইতি ৷ অস্যার্থঃ—বাং যুবয়োরী॰িসতো২পেক্ষিতঃ প্রমো ভাবঃ প্রেমা <sup>ময়ি</sup> সমাগ্জাত এব, ন ভবঃ পুনর্জনা সংসারদুঃখং বা যসমাৎ স ইতি। হে দামোদর তথা তদ্বৎ স্বকাং জ্বতরণারবিন্দৈকাশ্রয়।ম্ এতদ্রপৈকবিষয়াং বা <sup>মে</sup> মহাং প্রকর্ষেণ যচ্ছ দেহি। ননু কিম্বাগ্রহেণ? কুবেরাঅজবন্মোক্ষোহপি গৃহ্যতাম্, অন্যথা জ্ম-ত্রাহ—নেতি। মরণাদি-সংসারা দত্তেঃ। অস্যাং প্রেমভ্তাবেব মম গ্রহ আগ্রেহে।ইন্ডি, <sup>ন চ</sup> মোক্ষে গ্রহোহন্তি। অয়মর্থঃ—প্রেমভক্তাা সংসার-ধ্বংসো ভবতি চেতুহি ভবতু নাম, ন স্যাচ্চেতুহি মাহন্ত নাম, তত্ত মমাপেক্ষা নান্তীতি। অত্ৰ গুঢ়োহয়ং ভাষঃ—চিন্তামণৌ করস্থে সর্ক্ষেব স্বয়ং সেৎসাতি, কিন্তদেকমা<u>র-তুচ্ছ-দ্রবাগ্রহণেনেতি</u>। যদা, 'হে দামো- দর প্রকাং প্রেমভিজিং প্রযাছ' ইত্যেবং পাশবদ্ধাদর-ভগবিদ্যারকপ্রেমভিজিপ্রার্থনিয়া নিত্যমুদরে পাশ-বন্ধনাগ্রহমাশস্ক্যাহ—মোক্ষে পাশবন্ধনাত্তব মোচনে মমাগ্রহো নান্তি কিম্? কাকা অন্তোবেত্যর্থঃ। কিন্ত ইহ অদিমন্নেব রূপে সকাম-সাধারণানাং প্রেমভিজিং প্রযাছেতি। যদা ইহ রন্দাবনে প্রেমভিজিং প্রয়াছে-তানবয়ঃ। ততশ্চ তবৈব তদ্যাঃ সুখবিশেষাবিভাব-কল্পাৎ প্রাদুভাবিবিশেষাচ্চ, তথা তস্য সাক্ষাদ্দর্শন-বিশেষাকারত্বাচ্চ, তথা তবৈব তিবিহারিশ্রীভগবিদ-দৃক্ষাবিশেষাচ্চ, তত্ব সদা নিবাসোহিপ প্রাথিতঃ ইত্যহাম্; অন্যান্চ পূর্ব্ববদেব।। ২০৫।।

> নমস্ভেহস্ত দাম্যেন স্ফুরদ্দীন্তিধাম্যেন জুদীয়োদরায়াথ বিশ্বস্য ধাম্যেন । নমো রাধিকায়ৈ জুদীয়প্রিয়ায়ৈ নমোহনভুলীলায় দেবায় জুভাম্ ॥ ২০৬॥

অনুবাদ—চতুদিকে প্রকাশিত দীপ্তির আশ্রয় বন্ধন রজ্জুকে প্রণাম থাকুক, অনন্তর নিখিল বিশ্বের আশ্রয় তোমার উদরকে প্রণাম থাকুক, তদীয় প্রেয়সীবরা শ্রীরাধিকাকে প্রণাম। অনন্ত লীলাময় তদুপরি রাসাদি ক্রীড়াশীল তোমাকে প্রণাম। ২০৬॥

টীকা-এবং স্তুতিং সমাপয়ন্ স্বপ্রার্থতিসিদ্ধয়ে ভক্তিবিশেষেণ বা তদীয়াসাধারণ-পরিকরাবয়ব-পরিবারাদীনপি প্রত্যেকং পৃথক্ প্রণমতি — নমস্তেই-স্থিতি। তে তব দামেু উদর-বন্ধনমহাপাশায় নমোহস্ত ; কথভূতায় ? স্ফুরন্ত্যা দীপ্তেভেজসো ধাম্নে আশ্রয়ায়, এবং তস্যাপি ব্রহ্মঘনরাপতাভিপ্রেতা। অ্থানভরং ত্রদীয়ায় উদরায় নুমোহস্ত, পাশবদ্ধেন তেনৈব সৌন্দর্য্যাদের্বাৎসল্যলীলাদে\*চ প্রকাশনাৎ ; কথভুতায় ?— বিশ্বসা চরাচর-প্রপঞ্চ-জাতস্য ধামে আধারায়, তত এব চতুদ্দশভুবনাথাক কমলোৎপতেঃ, তত্ত্বৈ চ মাত্রং প্রতি বারদ্বয়ং বিষরাপপ্রদর্শনাদিতি দিক্। এবমুদরবন্ধনেন বিশ্ব-স্যাপি বন্ধনাপড়েঃ শ্রীযশোদয়া বিশ্বমপি বশীকৃতমিতি ধানিতম্; তথা ঈশস্য বন্ধনাসভবেহপি বন্ধন-খীকারেণ ভক্তবাৎসল্য-বিশেষস্তথা বন্ধনেন প্রপঞা-সঙ্কোচাবস্থিত্যাদিসমাবেশস্য তর্কাগোচরত্বাদৈশ্বর্যা- বিশেষক ধানিত ইতি দিক্। দামনমন্ধারানভ্মুদর-নমস্কারেশ্চোদরোপরিদামো বর্তমানভাৎ, যথোত্র-মূৎকর্ষবিবক্ষয়া বা; ইদানীং তদীয় প্রিয়তমজন-কুপয়ৈব বাঞ্ছাতীতমপি সক্ষমেব সুসিধ্যেদিতীশয়েন ভগবতীং শ্রীরাধাং প্রণমতি-নম ইতি। তয়া চ সৰ্কা এব গোপিকা উপলক্ষ্যন্তে কিংবা তাসু মুখ্যত-মাত্র সেবৈকোজা। রাধিকেতি সর্ব্বদৈব শ্রীভগবদা-রাধনবিশেষাদন্বর্থসংজা, অতএব তুদীয়াপ্রিয়েতি। যদা, রাধিকেতি রুঢ়িসংভা। তত ভারাধনাদান-পেক্ষয়া সা নিতাপ্রিয়ৈবেতি। তর চ তদীয়া অপি সব্বের্ জনাঃ প্রিয়ান্ত্ৎপ্রীত্যা যস্যাঃ, কিমৃত বক্তবাং ত্মিতি। এবং তস্যান্ত স্মিন্প্রেমবিশেষঃ স্চিতঃ। তসৈ৷ নমঃ, যদা, তৎপ্রিয়ায়ৈ ইতি ততশ্চ যসা তং প্রিয়োহসি, সোহপি জগদ্বন্যঃ স্যাৎ। এষা চ তবৈব প্রিয়া, অতন্তরৈ নমোহন । ততশ্চ তয়া সহ রাস-ক্রীডাদিকং প্রমন্ততিত্বনাতে বর্ণয়িতুমিচ্ছন্ তচ্চ প্রম-গোপ্)জেনানভিব্যঞ্যন্ 'মধ্রেণ সমাপয়েৎ' ইতিন্যায়েন কিঞ্চিদেব সঙ্কেতেনোদ্দিশন প্রণমতি— দেবায় লোকোত্তরায়েতি, লীলানামপি লোকোত্তরতা-ভিপ্রেতা। যদা, শ্রীরাধিকয়া সহ নির্ভর্ক্রীড়া-পরায়, অতএবানভলীলায় তুডাং নম ইতি। এবং গোকুলবিষয়িকা সক্ষাপি লীলোদিস্টা, তসৈয় চন্ম ইতি ভাব ইত্যেষা দিক্।

শ্রীরাধাপ্রাণনাথায় শ্রীমদ্দামোদরায় তে । সর্ব্বং চৈত্রন্যদেবায় গুরবেহপিতমেব মে ॥২০৬॥

## অথ তর কৃষ্ণাল্টমীকৃতাম্

পাদো তত্তিব—
গোবর্দ্দনগিরৌ রম্যে রাধাকুত্তং প্রিয়ং হরেঃ।
কাত্তিকে বহলাস্টম্যাং তত্ত লাতা হরেঃ প্রিয়ঃ।
নরো ভক্তো ভবেদিপ্রাস্তদ্ধি তস্য প্রতোষণম্।।২০৭॥

অনুবাদ—অনন্তর কার্তিকে কৃষ্ণাণ্টমী কৃত্য, পদ্মপুরাণে ঐ প্রসঙ্গে—পরম রমণীয় হরিদাসবর্যা শ্রীগোবর্দ্ধন গিরিতটে শ্রীহরির প্রিয় রাধাকুণ্ড বিরাজিত আছেন। কার্তিকমাসে কৃষ্ণপক্ষীয় অণ্টমী তিথির মধ্যরাত্রে ঐ রাধাকুণ্ডের প্রকাশ, সেই কুণ্ডে

স্থান করিয়া মানব শ্রীহরির প্রিয় ভক্ত হয়, হে বিপ্র-গণ! রাধাকুণ্ডে স্থানই শ্রীহরির তুম্টির প্রকৃষ্ট কারণ॥ ২০৭॥

টীকা—তর কুণ্ডে নরঃ স্বাত্বা হরেঃ প্রিয়তমো ডবেং । হি যতঃ তর তর স্নানং তস্য হরেঃ প্রতো-ষণং, প্রকর্ষেণ তোষয়তীত্যর্থঃ ।। ২০৭ ।।

যথা রাধা প্রিয়া বিফোন্ডস্যাঃ কুণ্ডং প্রিয়ন্তথা। সর্ব্বগোপীয়ু সৈবৈকা বিফোরত্যন্তবল্লভা ॥ ২০৮ ॥

অনুবাদ—গ্রীরাধিকা যেমন শ্রীকৃষ্ণ প্রিয়া, রাধা-কুণ্ডও শ্রীকৃষ্ণ প্রিয় সর্ব্বগোপীগণ মধ্যে রাধিকাই শ্রীকৃষ্ণের অত্যন্ত বল্পড়া।। ২০৮।।

. টীকা—তর হেতুমাহ—যথেতি। ন চ সাধারণ-প্রিয়েত্যাহ—সর্কাসু গোপীত্বপি মধ্যে ॥ ২০৮॥

কিঞ্চ তত্ত্বব শ্রীরাধিকোপাখ্যানান্তে—

রুদ্দাবনাধিপত্যঞ্চ দত্তং তস্যাঃ প্রতুষ্যতা ।

রুষ্ণেনানাত্র দেবী তু রাধা রুদ্দাবনে বনে ॥ ২০৯॥

অনুবাদ—পদ্মপুরাণে ঐ প্রসঙ্গে শ্রীরাধিকা উপা-খ্যানান্তে—শ্রীর্ন্দাবনের আধিপত্য ও শ্রীরাধিকার তুম্টির জন্য শ্রীকৃষ্ণ তাঁহাকে দান করিয়াছেন, অন্যকে অন্যন্ত, শ্রীরাধা রন্দাবনের অধীশ্বরী ॥২০১॥

টীকা—তস্যাঃ তসৈ শ্রীরাধায়ৈ । অন্যর রুদ্দা-বনেতর্ভানে সা দেবী লক্ষ্যাদিরপা, রুদ্দাবনাখ্যে চ বনে রাধৈব স্বয়ং স্থনামাদিনৈব প্রসিদ্ধেত্যর্থঃ ॥২০৯॥

তৎকুণ্ডে কাত্তিকাণ্টম্যাং ছাত্বা পূজ্যো জনার্দনঃ। সুবোধন্যাং যথা প্রীতস্তথা গ্রীতস্ততো

**ड**वि ॥ २५० ॥

অনুবাদ—শ্রীরাধাকুণ্ডে কার্ডিকমাসের বহুলাচ্ট-মীতে রান করিয়া শ্রীকৃষ্ণ পূজা কর্তব্য। উত্থান একাদশীতে শ্রীকৃষ্ণ যেমন প্রীত হন, সেইরাপ প্রীত হন এই অচ্টমী রানে॥ ২১০॥

টীকা—সুবোধনাাম্ উত্থানৈকাদশ্যাং, এতচ্চাগ্রে তৎপ্রসঙ্গে ব্যক্তং ভাবি ॥ ২১০ ॥

### অথ কৃষ্ণত্রয়োদশীকৃত্যম

পালে চ তবৈব—
কাতিকে কৃষ্ণপক্ষে তু ত্রয়োদশ্যাং নিশামুখে।
যমদীপং বহিদ্দ্যাদপমৃত্যুবিনশ্যতি ।। ২১১ ॥

অনুবাদ—অনতর কৃষ্ণ এয়োদশী কৃত্য, পদ্মপুরাণে কার্তিক প্রসঙ্গে—কার্তিকমাসের কৃষ্ণপক্ষের
এয়োদশীতে প্রদোষে অপমৃত্যু বারণের জন্য গৃহের
বাহিরে যম দীপ প্রদান করিবে॥ ২১১॥

টীকা--- নিশামুখে---প্রদোষে ॥ ২১১॥

#### অথ তত্ত্ব মত্তঃ

মৃত্যুনা পাশদভাজ্যাং কালঃ শ্যামলয়া সহ। ভয়োদশ্যাং দীপদানাৎ সূর্যুজঃ প্রীয়তামিতি॥ ২১২॥

অনুবাদ—অনন্তর দীপদান মন্ত্র—ক্রয়োদশীতে দীপদান প্রভাবে পাশ, দণ্ড ও শ্যামলা সহ সূর্য্যপুত্র কাল প্রীত হউন ॥ ২১২॥

### অথ কৃষ্ণচতুর্দ্দশীকৃত্যম্

তদৈব—
চতুদ্শাং ধর্মরাজ-পূজা কার্য্যা প্রযক্তঃ ।
স্থানমাবশ্যকং কার্য্যং নরৈর্নরকভীরুভিঃ ॥ ২১৩ ॥
অনুবাদ—অনন্তর কৃষ্ণচতুদ্দশীকৃত্য, পদ্মপুরাণেই
—কাত্তিকে কৃষ্ণচতুদ্দশীতে প্রযক্ত সহকারে যমরাজ-পূজা কর্ত্ব্য, নরক ভয়ে ভীত মানবগণ কর্ত্ক স্থান
অবশ্য কর্ত্ব্য ॥ ২১৩ ॥

অরুণোদয়তোহন্যর রিক্তায়াং স্নাতি যো নরঃ। তস্যাব্দিকভবো ধর্মো নশ্যত্যেব ন সংশয়ঃ ॥ ২১৪॥

অনুবাদ—যে মানব অরুণোদর কাল ব্যতীত অন্য সময় রিভা চতুদ্দৌতে স্নান করে, তাহার বাং-সরিকজাত ধর্ম বিনাশ পায়ই ইহাতে সংশয় নাই॥২১৪

টীকা—চতুর্দ্দগ্যাং স্নানং চারুণোদয়ে সত্যেব কার্য্যং, নিত্যথাদিত্যাহ—অরুণেতি ॥ ২১৪ ॥ কান্দে চ তরৈব—
কাতিকে কৃষ্ণপক্ষে তু চতুদ্দশ্যাং বিধূদয়ে ।।
অবশ্যমেব কর্ত্তব্যং স্নানং নরকভীক্ষডিঃ ॥ ২১৫ ॥
অনুবাদ—ক্ষন্দপুরাণেও কাতিক প্রসঙ্গে—কাতিকে
কৃষ্ণপক্ষে চতুদ্দশীতে চন্দ্রোদয় কালে নরকভয়ে ভীত
মানবগণ কর্ত্ক স্নান অবশ্য কর্ত্ব্য ॥ ২১৫ ॥

কিঞ্চ পালে তত্তিব—
তত্ত্বত্ব তর্পণং কার্য্যং ধর্মরাজস্য নামভিঃ।
জীবৎপিতা ন কুব্রতি তর্পণং যমভীমন্নোঃ॥ ২১৬॥
অনুবাদ—আরও পল্পপুরাণে—অনন্তর ধর্মরাজের
নামসমূহ দারা তর্পণ কর্ত্ব্য, জীবৎ পিতা যম ও
ভীল তর্পণ করিবেন না॥ ২১৬॥

টীকা—চতুদ শীকৃত্যমন্যদিপ লিখতি—ততশেচতি; ষড়্ভিনামভিঃ 'যমায় ধর্মারাজায়' ইত্যাদিনোজৈঃ ॥ ২১৬॥

যজোপবীতিনা কার্য্যং প্রাচীনাবীতিনা তথা । দেবত্বঞ্চ পিতৃত্বঞ্চ যমস্যান্তি দিরূপতা ॥ ২১৭ ॥

অনুবাদ—সমতর্পণ যজোপবীতী ও প্রাচীনাবীতী উডয় ডাবেই কর্ত্ব্য, যেহেতু যমরাজের দুইটি রূপ আছে দেবরূপ ও পিতৃরূপ ॥ ২১৭ ॥ টীকা—দ্বিরূপতা—দেবরূপতা পিতৃরূপতা চ ॥২১৭॥

নজং যমচতুর্দশ্যাং যঃ কুর্য্যাচ্ছিবসরিধৌ।
ন তৎ জতুশতেনাপি প্রাপ্যতে পুণ্যমীদৃশম্।। ২১৮।।
অনুবাদ—সমচতুর্দশীতে শিবালয়ে যিনি নজ
ভোজন করিবেন, ঈদৃশ পুণ্য যজ্ঞশত ভারাও প্রাপ্ত
হওয়া যায় না।। ২১৮।।

টীকা—ন্তং—নক্তং ভোজনব্ৰতম্ ॥ ২১৮ ॥

কুমারী বটুকান্ পূজা তথা শৈবতপোধনান্। রাজস্যুফলং তেন প্রাপ্তে নাত সংশয়ঃ।। ২১৯।। অনুবাদ—কুমারী, ব্রুচারীগণকে ও শৈব তপ্রী-

গণকে পূজা করিয়া রাজসূয় যজের ফল প্রাপ্ত হয় ইহাতে সংশয় নাই॥ ২১৯॥

টীকা—পূজা—পূজিয়িতা।। ২১৯॥

কাত্তিকে ভৌমবারেণ চিত্রা কৃষ্ণা চতুর্দ্দশী।
তস্যাং ভূতেশমভার্চ্চ গল্ছেচ্ছিবপুরং নরঃ।। ২২০।।

অনুবাদ—কার্ডিকে মঙ্গলবারে চিন্না কৃষণ চতু-দশী, তাহাতে ভূতনাথ শিবকে পূজা করিয়া মানব শিবপুরে গমন করে।। ২২০।।

কিঞ্চ---

জমাবস্যা-চতুদ্শোঃ প্রদোষে দীপদানতঃ । যমমাগান্ধকারেড্যো মুচাতে কাভিকে

নরঃ ॥ ২২১ ॥

অনুবাদ—আরও—অমাবস্যা ও চতুর্দশীর প্রদোষে দীপ দান ফলে কার্তিকে মানব নরক পথের অন্ধ-কার হইতে মুক্ত হয় ॥ ২২১॥

#### অথামাবস্যাকৃত্যম্

পাদ্মে তত্রৈব—

দিবা তত্র ন ভোক্তব্যং বিনা বালাতুরান্ জনান্। প্রদোষসময়ে লক্ষীং পূজয়েচ্চ যথাক্রমম্।। ২২২ ॥

অনুবাদ—অনন্তর অমাবস্যা কৃত্য, পদ্মপুরাণে ঐ প্রসঙ্গে—কাত্তিক অমাবস্যাতে দিবা ভাগে বালক ও আতুর জন ব্যতীত অন্যে ভোজন করিবে না। প্রদোষ সময়ে লক্ষ্মীদেবীকে পূজা করিবে যথাক্কমে॥ ২২২॥

চীকা-তর-অমাবাস্যায়াম্।। ২২২।।

কিঞ্চ—
প্রদোষসময়ে বিপ্রাঃ কর্তব্যা দীপমালিকাঃ।
দীপদানাততঃ পশ্চালক্ষীং সুঙাং

প্রবোধয়েও॥ ২২৩॥

অনুবাদ—আরও—হে বিপ্রগণ ৷ প্রদোষে দীপ-

মালিকা কর্তব্যা, দীপদানের পর নিদ্রিতা লক্ষী-দেবীকে জাগরিত করিবে ॥ ২২৩ ॥ টীকা—হে বিপ্রাঃ ॥ ২২৩ ॥

#### অথ মন্তঃ

ত্বং জ্যোতিঃ শ্রীরবিশ্চন্দ্রো বিদ্যুৎসৌবর্ণতারকাঃ। সর্ক্ষেয়াং জ্যোতিষাং জ্যোতিদীপজ্যোতিঃস্থিতে নমঃ॥ ২২৪॥

জনুবাদ—এবিষয়ে মন্ত্র—তুমি জ্যোতিঃ, খ্রীরবি, চন্ত্র, বিদ্যুৎ, সুবর্ণ জাত দ্রব্য, তারকা, সকল জ্যোতিছ-গণের জ্যোতি। দীপ জ্যোতিতে স্থিত তোমাকে নমন্ধার।। ২২৪।।

টীকা—বিদ্যুচ্চ সৌবর্ণঞ্চ সুবর্ণজাতং তারকাশ্চ ॥২২৪

মজেণানেন কমলাং দীপহস্তাঃ স্ত্রিয়ো দ্বিজাঃ । দেবীং প্রবোধয়েয়ুশ্চ ততঃ কুর্যাুশ্চ ভোজনম্ ॥ ২২৫ ॥

জনুবাদ—হে দিজগণ! দীপহন্তে নারীর্দ এই মন্ত্র পাঠ করিতে করিতে কমলাদেবীকে জাগরণ করাইয়া তৎপরে ভোজন করিবে ॥ ২২৫॥

প্রদোষসময়ে লক্ষ্মীং ভোজয়িত্বা ডুনজি যঃ।
পুমান্ সম্বৎসরং যাবলক্ষ্মীস্তং নৈব মুঞ্চি ॥ ২২৬॥
অনুবাদ—যে মানব প্রদোষ সময়ে লক্ষ্মীদেবীকে
ভোজন করাইয়া স্বয়ং ভোজন করে, সংবৎসর যাবৎ
লক্ষ্মীদেবী তাহাকে ত্যাগ করেন না ॥ ২২৬॥

#### অথামাবস্যানির্ণয়ঃ

যথা নির্ণয়াম্তে—
উপবাসাদিত্বমাবাস্যা প্রতিপদ্যুতা গ্রাহ্যা ।। ২২৭ ।।
অনুবাদ—অনন্তর অমাবস্যা নির্ণয়—নির্ণয়ামৃতে—উপবাসাদি কাষ্যো প্রতিপদ্ যুক্তা অমাবস্যা
গ্রহণ করা উচিত ।। ২২৭ ॥

তদুক্তম-

অমাবাস্যা তৃতীয়া চ তা উপাস্যাঃ পরান্বিতাঃ॥ ইতি ॥ ২২৮॥

অনুবাদ — তাহাই বলা হইয়াছে — অমাবস্যা ও তৃতীয়া পর তিথিসহ মিলিত হইলেই উপবাস করিবে ॥ ২২৮॥

### অথ চতুর্দ্শীবিদ্ধা-নিষেধঃ

নিগমে—
ভূতবিদ্ধা তুমাবাস্যা নিফলং স্যাভ্রয়ত্বিদম্ ॥
ইতি ॥ ২২৯॥

অনুবাদ—অনন্তর চতুর্দেশী বিদ্ধা নিষেধ, নিগমে
— চতুর্দেশী বিদ্ধা অমাবস্যা নিচ্ছল হয়, ইহা গ্রিসত্য
।। ২২৯।।

কৃচিৎ স্কান্দেহপি— ভূতবিদ্ধা তুমাবাস্যা ন গ্রাহ্যা মুনিপুসবৈঃ ॥ ইতি ॥ ২৩০ ॥

অনুবাদ—ফদপুরাণেও—চতুর্দশী বিদ্ধা অমা-বস্যা মুনিশ্রেষ্ঠগণের গ্রাহ্য নহে ॥ ২৩০ ॥

#### অথ শুক্লপ্রতিপৎ

স্কান্দে---

প্রাতর্গোবর্দ্ধনং পূজ্য দূয়তঞ্চৈব সমাচরেৎ। ভূষণীয়ান্তথা গাবঃ পূজ্যাশ্চ দোহবাহনাঃ ॥ ২৩১॥

অনুবাদ—অনন্তর শুক্ত-প্রতিপৎ, ক্ষদপুরাণে—
কাত্তিক শুক্লা-প্রতিপদে প্রাতঃকালে গোবর্জন-পূজা
কর্ত্তব্য, দ্যুতক্রীড়া করিবে, গাভীগণকে ভূষিত করিবে,
গাড়ী ও দোহনপাত্র বাহনাদিরও পূজা করিবে॥২৩১

টীকা—দোহো দোহনপায়াদি, বাহনঞ শকটাদি, তৎসহিতা ইতার্থঃ। যদা, ন বিদাতে দোহো দোহনং বাহনং চ যাসাং তাঃ, তদিমন্ দিনে গাবো ন দোহাাঃ, র্ষাশ্চ ন বাহাা ইতার্থঃ। পাঠাভরেহিপি তথৈবার্থঃ। ২৩১।

শ্রীকৃষ্ণদাসবর্যোহয়ং শ্রীগোবর্দ্মন-ভূধরঃ । গুরুপ্রতিপদি প্রাতঃ কাভিকেহর্চ্চোহত্র বৈফবৈঃ ॥ ২৩২ ॥

অনুবাদ—এই গোবর্দ্ধন পকাত গ্রীকৃষ্ণদাসগণ মধ্যে শ্রেষ্ঠ । কাত্তিকমাসে শুক্লা-প্রতিপদে প্রাতঃকালে বৈষ্ণবর্দ্ধ কর্তৃক গিরিরাজ অর্চ্চনীয় ॥ ২৩২ ॥

টীকা—শ্রীগোবর্দ্দনপূজা চ শুক্লপ্রতিপৎপ্রভাতে বৈষ্ণবৈরবশ্যং কার্য্যেতি লিখতি—শ্রীকৃষ্ণেতি। 'হন্তায়মদ্রিরবলা হরিদাসবর্য্যঃ' (শ্রীডাঃ ১০।২১।১৮) ইত্যাদ্যুক্তেঃ ।। ২৩২ ।।

প্রাতর্গোবর্দ্ধনং পূজ্য রাজৌ জাগরণং চরেৎ ॥ ইতি কুচিৎ পাঠঃ ॥ ২৩৩ ॥

অনুবাদ—প্রাতঃকালে গোবর্দ্ধন পূজা কর্ত্ব্য এবং রান্ত্রিতে জাগরণ করিবে। এইরাপ পাঠ কোথাও দৃষ্ট হয়॥ ২৩৩॥

ত স্মাত্রদিদং কর্ম গোবর্দ্ধনপ্রাধান্যেন গোপ্রাধান্যেন চ খ্যাত্মপ্যেবং ভেয়ম্।

অতএব এই পূজানুষ্ঠান গোবর্জন প্রাধান্য শ্রীমথুরা মঙলে ও গোপ্রাধান্য শ্রীরন্দাবনে প্রসিদ্ধ হইলেও এইরূপ অন্যত্র জানিবে।

#### অথ তল্ল দিননিণ্যঃ

যদাহ দেবলঃ—
প্রতিপদর্শসংযোগে ক্রীড়নন্ত গবাং মতম্।
পরবিদ্ধান্ত যঃ কুর্য্যাৎ পুত্রদারধনক্ষয়ঃ ।। ২৩৪ ।।

অনুবাদ—অনন্তর গোবর্জন পূজার দিন নির্ণয়, দেবল মুনি বলিয়াছেন—প্রতিপদ সংযুক্ত অমা-বস্যাতে গোক্রীড়া স্বীকৃত। যে মানব দ্বিতীয়া বিদ্ধা শ্রতিপদে করেন, তাহার পুত্র পরিবার ও ধনক্ষয় হয় ।। ২৩৪।।

নির্ণয়ামৃতধৃতং পুরাণাস্তরবচনম্—

যা কুহুঃ প্রতিপদিশ্রা তত্ত গাঃ পূজয়েন্প।

পূজামাত্তেণ বর্জন্তে প্রজা গাবো মহীপতিঃ।। ২৩৫।।

অন্বাদ—নির্ণয়ামৃত ধৃত অন্য পুরাণবচন—হে রাজন্ । যে অমাবস্যা প্রতিপদ যুক্তা ঐ দিনে গো-পূজন করিবে । ঐ দিন পূজা বারাই প্রজা, গাভী ও রাজ্যসম্পদ রৃদ্ধি লাভ করে ॥ ২৩৫ ॥

ততঃ 'প্রাতগোঁবর্জনং পূজ্য' ইতি পূকাহ তাৎপয্যকম্, দ্বিতীয়াসময়ে তু সক্ষথা নিষিদ্ধম্ ॥ ২৩৬ ॥

অনুবাদ—অতএব 'প্রাতঃকালে গোবর্জন পূজনীয়' অর্থাৎ পূর্ব্বাহ্ণ কৃত্য বুঝাইতেছে। দিতীয়া সময়ে কিন্তু সর্ব্বপ্রকারে নিষিদ্ধ।। ২৩৬ ॥

তদ্যথা---

নন্দায়া দশনে রক্ষা বলিদানং দশাসু চ। ভদ্রায়াং গোকুলজীড়া দেশনাশায় জায়তে ॥ ২৩৭॥

অনুবাদ—তাহা এই—প্রতিপদে রক্ষাবজন, দশমীতে বলিদান, ভিতীয়াতে গো-জ্রীড়া—এই সকল কার্য্য দেশনাশের নিমিত হয় ॥ ২৩৭॥

পুরাণসমুক্ত**য়ে তু** সম্ভাবিতচন্দ্রোদয়-দ্বিতীয়াসং-যোগ এব নিষিধ্যতে—

গবাং ক্রীড়া দিনে যত রাত্রৌ দৃশ্যেত চন্দ্রমাঃ। সোমো রাজা পশূন্ হঙ্কি সুর্ভীপূজকাংস্থথা ॥২৩৮॥

অনুবাদ—পুরাণসমুচ্চয়ে কিন্ত যে প্রতিপদে চন্দ্রোদয় সন্তাবনা থাকে ঐরপ দিতীয়া সংযোগই নিষিধ হইয়াছে—যে দিনে গো-ক্রীড়া ঐ রাগ্রিডে মদি চন্দ্রমা উদয় দৃষ্ট হয়, তাহা হইলে সোমরাজ পশুগণকে হত্যা করে এবং গো-পূজক,গণকেও হত্যা করেন।। ২৩৮।।

অথ তদুদয়সম্ভাবনঞ

নির্ণয়াম্তে নির্ণীতম্—
প্রতিপদ্যাপরাহি করিমুহ র্ত্ব্যাপিন্যাং
দ্বিতীয়ায়াং চন্দ্রদর্শনং সম্ভাব্যতে ।। ২৩৯ ।।
স্কুবাদ—অনন্তর চন্দ্রোদয় সম্ভাব্য, নির্ণয়মৃতে

নিণীত আছে—প্রতিপদ দিনে অপরাফে ত্রিমুহূর্ত ব্যাপিনী বিতীয়াতে চন্দ্র দর্শন সম্ভাবনা ॥ ২৩৯ ॥

তদুজমগ্লাধানবিষয়ে র্দ্ধশাতাতপেন— দিতীয়া ত্রিমুহূর্তা চেৎ প্রতিপদ্যাপরাহিূ্কী। অগ্লাধানঞ্তুদ্ধশ্যাং পরতঃ সোমদর্শনাৎ।। ইতি॥ ২৪০॥

অনুবাদ—তাহাই বলিয়াছেন র্দ্ধ শাতাতপ অগ্নি আধান বিষয়ে—প্রতিপদে অপরাহ়্ কালে দ্বিতীয়া ৬ দণ্ড ব্যাপিয়া থাকিলে পরে রাত্রিতে চন্দ্র দর্শন হেতু চতুর্দ্দশীতে অগ্নাধান করিতে হয় ॥ ২৪০ ॥

### অথ অপরাহ\_নিণ্যঃ

অপরাহু শ্চ পঞ্ধা বিভক্তস্যাক্শ্চতুর্থো ভাগঃ। ততশ্চ যত্র প্রতিপদি যণ্মুহ ব্রব্যাপিনী দিতীয়া, তার চন্দ্রদর্শনসম্ভাবনম্।। ইতি।। ২৪১।।

অনুবাদ—অনন্তর অপরাহু নির্ণয়—দিবসকে তে ভাগে বিভক্ত করিয়া ৪র্থ ভাগকে অপরাহ্ণ বলে। অতএব যে প্রতিপদ দিবসে অপরাহু ছয় মুহূর্ত ব্যাপিনী দিতীয়া, সেই দিন চন্দ্রদর্শন সম্ভাবনা।। ২৪১

অন্যদা তু পুরৈব প্রতিপত্তর গৃহীতা ।। ২৪২ ।। অনুবাদ—অন্যদিন কিন্তু পূর্ব্ব প্রতিপদ সে স্থলে গৃহীত হয় ।। ২৪২ ।।

তথৈব পুরাণসমুচ্চয়ে— বর্জমানতিথৌ নন্দা যদা সার্জনিয়ামিকা। দ্বিতীয়ার্দ্ধিগামিত্বাদুত্তরা তত্ত চোচ্যতে ॥ ২৪৩ ॥

জনুবাদ—সেইরূপই পুরাণ সমুক্তয়ে— রৃদ্ধিগামী তিথিতে প্রতিপদ যখন সার্দ্ধ তিন প্রহর থাকিলে এবং দিতীয়া রৃদ্ধিগামিনী হইলে প্রতিপদই গ্রহণ করা কর্তব্য ।! ২৪৩ ॥ কিঞ্চ--

যদা পূর্ণ-প্রতিপৎ পরত্র নিজ্ঞামতি তদাপু্যুত্তরৈব কার্য্যা ॥ ২৪৪॥

অনুবাদ—আরও—যখন ৬০ দণ্ড পূর্ণ প্রতিপদ পরদিনে র্দ্ধি হয়, সেস্থলেও পূক্দিনেই অয়কূট শ্রীগোবর্দ্ধন পূজা ও গো-পূজা কর্ত্ব্য ।। ২৪৪ ।।

যথোজং ডবিষ্যোতরে—
যথা দাদশভিমাসৈমাসো র্দ্ধো মলিশ্লুচঃ ।
তথৈবাহোরার্ড্রা তিথিঃ প্রোক্তা মলিশ্লুচা ॥২৪৫॥
যথা মলিশ্লুচঃ পূক্মাসো দৈবস্থথাপরঃ ।
ত্যাজ্যা তিথিস্থথা পূক্মী গ্রাহ্য চৈব তথোভরা ॥
ইতি ॥ ২৪৬॥

অনুবাদ—ভবিষ্যোত্তরপুরাণে উক্ত হইয়াছে—
যেমন দাদশ মাস সহ প্রতিবর্ষে ১১ দিন র্দ্ধি প্রাপ্ত
হইয়া ২য় বর্ষ ৮ মাস পরে একটি মলমাস বা
অধিকমাস হয়, সেইরাপ তিথি অহোরাত্র হইয়া পরদিন র্দ্ধি প্রাপ্ত হইলে উহাকে মলতিথি বলা হয়।
যেমন মলমাসের পূর্বেমাস দৈব এবং পরমাস ত্যাজ্যা,
সেইরাপ তিথি পূর্বে দিন গ্রহণীয় পরদিন ত্যাজ্যা
শ্রীএকাদশী ব্যতীত ॥ ২৪৫-২৪৬॥

নির্ণয়ামৃত মতম্— কিন্তু ব্যঞ্জুলীন্যায়েন পূর্কৈব মন্তং শক্যতে। তদ্বদুরাপি দেবলাদি-বচনপ্রামাণ্যমন্তীতি॥ ২৪৭॥

অনুবাদ—নির্ণয়ামৃত মতে—কিন্ত ব্যঞ্লীনায় বলে অর্থাৎ ব্যঞ্লী দাদশীতে যেমন তিথির পূর্বাংশ ও পরাংশ বাদ দিয়া মধ্যে অহোরাল ব্রতে গ্রহণীয়, সেইরাপ এই স্থলেও প্রতিপদের পূর্বাংশ ও প্রাংশ বিজনপূর্বক মধ্যে অহোরাল গ্রহণীয়। সিদ্ধার্ডে দেবলাদি ঋষির বচন প্রামাণ্য আছে ।। ২৪৭ ।।

# অথ গোবৰ্দ্মনপূজাবিধিঃ

পাদো তত্তিব— মথুরায়াভথান্যত কুড়া গোবর্দ্দনং গিরিম্ । গোময়েন মহাভূলং তক পুজোে গিরিযথা ॥ ২৪৮ ॥ অনুবাদ অনন্তর প্রীগোবর্দ্ধন পূজাবিধি, পদ্মপুরাণে ঐ প্রসঙ্গে মথুরামগুলে এবং অন্যত্ত গোবর্দ্ধনগিরি রচনা করিয়া তাহাতে পূজা কর্ত্ব্য, গোবর্দ্ধন গিরিতে যেমন পূজা হয় ।। ২৪৮ ।।

টীকা—মথুরায়াঃ অন্যত্র মথুরামণ্ডলব্যতিরিক্ত-দেশে, যথা যথাবৎ ॥ ২৪৮॥

মথুরায়াং তথা সাক্ষাৎ কথা চৈব প্রদক্ষিণম্।
বৈষ্ণবং ধাম সংপ্রাপ্য মোদতে হরিসন্নিধৌ ॥ ২৪৯ ॥
অনুবাদ—মথুরামগুলে সেইরূপ সাক্ষাৎ গিরিপূজা এবং প্রদক্ষিণ করিয়া শ্রীবিষ্ণুধাম প্রাপ্ত হইয়া
শ্রীহরির নিকট সুখে বাস করে ॥ ২৪৯ ॥
টীকা—সাক্ষাৎ পূজয়িছেতি শেষঃ ॥ ২৪৯ ॥

#### অথ পূজামন্তঃ

গোবর্দ্ধন ধরাধার গোকুল-ভাণকারক । বিষ্ণুবাহকৃতোচ্ছুায় গবাং কোটি-প্রদো ভব ॥ ইতি ॥ ২৫০ ॥

অনুবাদ—অনন্তর পূজামন্ত—হে গোবর্জন! তুমি পৃথিবীর ধারক, গোকুলের পরিগ্রাণকারী শ্রীকৃষ্ণ ভূজ দালিত হইয়া ছ্রাকারে উত্থাপিত কোটি গাভী প্রদ হও॥ ২৫০॥

#### অথ গোপূজামন্তঃ

ফান্দে তত্তিব— লক্ষীযাঁ লোকপালানাং ধেনুরূপেণ সংস্থিতা । ঘতং বহতি যজার্থে ষমপাশং বঃপোহতু ॥ ২৫১ ॥

অনুবাদ—অথ গোপূজামন্ত, ফলপুরাণে ঐ প্রসঙ্গে

যে লক্ষ্মীদেবী ইন্দ্রাদি লোকপালগণের ধেনুরূপে

অবস্থিতা এবং যভের জন্য ঘৃত দান করিতেছেন,

সেই তিনি যমপাশকে মোচন করুন।। ২৫১।।

<sup>অগ্রতঃ</sup> সন্ত মে গাবো গাবো মে সন্ত পৃষ্ঠতঃ। <sup>গাবো</sup> মে পায়<sup>\*</sup>তঃ সন্ত গবাং মধ্যে বসাম্যহম্।। ইতি ॥ ২৫২ ॥ অনুবাদ—আমার অগ্রে গাডীগণ থাকুন, গাডী-গণ আমার পশ্চাতে থাকুন, গাডীগণ আমার উত্তর পার্থে থাকুন, গাডীগণ মধ্যে আমি বাস করিব ।। ২৫২।।

### অথ গোক্রীড়া

ত্ত্রৈব---

ক্রোধাপয়েদ্ধাবয়েচ গোমহিষ্যাদিকং ততঃ । রুষান ক্ষাপয়েদ্গোপৈরুজিপ্রত্যুক্তিবাদনাৎ ॥২৫৩॥

অনুবাদ—অনন্তর গো-জৌড়া, ঐ পুরাণে—অন-তুর গো-মহিষাদিকে জোধান্বিত করিয়া ধাবিত করিবে, র্ষগণকে গোপগণের প্রত্যুক্তি ও বাদ্যবাদন ভারা যুদ্ধ করাইবে ।। ২৫৩॥

টীকা—ক্রোধাপয়েদিত্যার্ষং, ক্রোধং কারয়ে-দিত্যর্থঃ। গোপৈঃ কৃতা কর্ষাপয়েৎ আকর্ষয়েৎ॥২৫৩

পাদ্মে চ তত্ত্বৈ—

মহিষ্যাদেভথা ভূষা ক্রীড়নং রাবণভথা ॥ ২৫৪ ॥

অনুবাদ পদাপুরাণেও ঐ প্রসঙ্গে মহিষ আদির ঐরূপ-ভূষণাদি দারা ভূষিত করিয়া ক্রীড়া ও গর্জ্জর ক্রাইবে। ২৫৪।।

টীকা—ক্রীড়নম্—আকর্ষাদিক্রীড়াং কারয়ে-দিত্যথঃ। রাবণং রবং কারয়েদিতার্থঃ।। ২৫৪ ॥

### অথ তন্মাহাত্মাম্

ত্তিব— এবং গোবর্দ্ধনো গাশ্চ পূজনীয়া বিধানতঃ । গোবর্দ্ধনমখো রম্যঃ কৃষণসভোষকারকঃ ॥ ২৫৫ ॥

অনুবাদ—অনন্তর উহার মাহাত্মা, পদ্মপুরাণেই
— শাস্ত্রবিধিমত গোবর্দ্ধন ও গাঙীগণের পূজা কর্ত্তব্য।
মনোরম গোবর্দ্ধন ষভ শ্রীকৃষ্ণের সভোষ কারক
।। ২৫৫ ।।

টীকা---গা গাবঃ ॥ ২৫৫ ॥

### অথ শ্রীবলিদৈত্যরাজপূজা

লিখিতা শ্রীবলিং পট্টে বিদ্যাবল্যান্বিতং মুদা। প্রদোষে তৎপ্রতিপদো ভগবডক্তমর্চ্চয়েৎ ॥ ২৫৬॥

জনুবাদ— অনন্তর প্রীবলিদৈত্যরাজ-পূজা— আনন্দ সহকারে বিদ্যাবলীসহ প্রীবলিমহারাজকে চিন্নপটে লিখিয়া ঐ প্রতিপদ দিনের প্রদোষে ভগবদ্ ভভকে অর্চন করিবে ॥ ২৫৬॥

টীকা—তস্যা গোবর্জনাদ্রিপূজাসম্বলিন্যাঃ শুক্লায়াঃ প্রতিপত্তিথেঃ প্রদোষে, যতো ভগবতো ভক্তম্ ॥২৫৬॥ টীকা—আসিতম্—আসীনম্ ॥ ২৫৭॥

তথা চ ফ্লান্সে— বলিমালিখ্য দৈত্যেন্দ্রং বর্ণকৈঃ পঞ্রসকৈঃ। সক্রাভরণসম্পূর্ণং বিদ্যাবল্যা সহাসিতম্।। ২৫৭।।

জনুবাদ—ঐরূপ ক্ষন্দপুরাণেও—পঞ্চরঙ্গে দৈত্য-রাজ বলিকে চিত্রপটে লিখিয়া তৎসঙ্গে উপবিষ্টা সর্ব্বালকারে ভূষিতা বিদ্যাবলীকেও লিখিবে ॥ ২৫৭॥

কুমাণ্ড-ময়-জাজারু-মুরদানবসংর্তম্।
সম্পূর্ণহাণ্টবদনং কিরীটোৎকটকুণ্ডলম্।
বিভুজং দৈতারাজানং কারয়িত্বার্চয়েলুপ ॥ ২৫৮ ॥

অনুবাদ—হে রাজন্! বলিরাজের পরিকর কুমাও, ময়দানব, জভোরুমুর দানব প্রভৃতিকেও লিখিবে। সম্পূর্ণ প্রফুলমুখ মুকুট উত্তম কুওল শোভিত বিভুজ দৈতারাজকে চিত্রিত করিয়া পূজা করিবে॥ ২৫৮॥

টীকা—নৃপ ইতানেন এতচ্চ রাজকৃতামিতি বোধিতম্। স্বয়মিতি পাঠে চ সর্বো জনঃ স্বয়মেব, ন স্বনাহস্তেনার্চয়েদিতার্থঃ ॥ ২৫৮.॥

অথ তৎপূজাপ্রকরণম্

পামে তত্তিব—
যথাপিতং দেহমনেন বিফবে
তীতেন মিথাবিচসো মহাল্মনা।

দৈত্যেন তেনাথ কঠোরচে¤ট্<sub>য়া</sub> বল্লো বলিব।মনমূতিনা বত ॥ ২৫৯ ॥

অনুবাদ—অথ বলিরাজ পূজা প্রকরণ, পদ্মপুরাণে ঐ প্রসঙ্গে—মহাআ দৈত্যরাজ বলি মিথ্যাবাক্যের ভয়ে ভীত হইয়া ইনি শ্রীবামনদেবকে যে
ভাবে দেহ পর্যান্ত অর্পণ করিয়াছেন। শ্রীবামনদেবও
কঠোর ভাব প্রকাশ করিয়া বলিকে বন্ধন করিয়াছেন
।। ২৫৯।।

বধ্বানীতোহথ পাতালং বিমনাঃ খিল্লমানসঃ। নাড্যসূর্দ্ধরিং দৈত্যস্ত্যকুহংমমতে সুধীঃ। তদোবাচ হরিঃ প্রীতস্তাস্ম দৈত্যায় ভাগক্ৎ।। ২৬০

অনুবাদ—অনন্তর বন্ধন করিয়া পাতালে আনিবার কালে সুধী দৈত্যরাজ বিমনা ও খেদযুক্তিত
হইয়াও শ্রীহরিকে দোষ প্রদান করেন নাই, কারণ
দেহে ও দেহিক বস্ততে অহং মমতা ভাবশূন্য
ছিলেন। তখন শ্রীহরি তাহার প্রতি প্রীত হইয়া
বলিয়াছিলেন দৈত্যরাজ বলি যক্তভাগ প্রাপ্ত হইবেন
।। ২৬০।।

অশ্রোত্রিয়ে দত্তমমত্রকং হতং জপ্তং তথা ব্যগ্রধিয়া জনেন যৎ। তথোজ্ঞকপ্রতিপদিনে ন তু তামচ্চয়েত্তৎসুকৃতং তবাস্তু॥ ২৬১॥

অনুবাদ—আরও বলিয়াছিলেন—যে সকল বাজি অবেদজকে দান করে, মন্ত্রহীন হোম করে, বাগুচিতে জপ করে, আর কাত্তিক গুক্লা প্রতিপদ্দিনে তোমাকে আর্চন করে না তাহাদের সুকৃতপুণ্য তোমার প্রাপা হউক ॥ ২৬১ ॥

টীকা—যন্তাং নাচ্চ গ্লেডস্য যাবৎ সুকৃতং, তৎ স্বৰ্ষে ত্বাস্ত ॥ ২৬১ ॥

ইতি তদৈম বরো দভো হরিণা দিতিজায় চ। ততোহবশ্যং প্রপূজ্যোহসৌ বলিরাজদিনে মুদা। কৃষ্ণসামিধ্যতশ্চাপি পূজনীয়ঃ প্রযুদ্ধতঃ ॥ ২৬২॥ অনুবাদ— এইভাবে শ্রীহরি দৈত্যরাজ বলিকে বর প্রদান করায় ঐ দিনে অবশ্য বলিরাজ সানন্দ পূজনীয়, আর শ্রীকৃষ্ণ বলরামের সানিধ্য লাভ করায়ও যত্নসহ বলিরাজ পূজনীয় ॥ ২৬২ ॥

টীকা—এবং শ্রীভগবদাজয়াবশ্যং পূজা এব, কৃষ্ণসমীপবতিত্বাচ্চাবশ্যং ভক্তা পূজা ইত্যাহ— কৃষ্ণেতি ॥ ২৬২ ॥

# অথ বলিপূজাবিধিঃ

ক্বান্দে তবৈব—
গৃহস্য মধ্যে শালায়াং বিশালায়াং ততোহচ্চয়েও।
ভাতৃমাতৃজনৈঃ সার্দ্ধং সন্তুল্টো বন্ধুডিস্তথা।। ২৬৩।।
কমলৈঃ কুমুদেঃ পুল্পৈঃ কহলারৈ রক্তকোৎপলৈঃ।
গন্ধপূলাদিনৈবেদ্যেরক্ষতৈওঁ ড়পুপ্কৈঃ।। ২৬৪।।

অনুবাদ — অনন্তর বলিরাজ পূজাবিধি, ক্ষন্পুরাণে ঐ প্রসঙ্গে—গৃহমধ্যে বিস্তৃত স্থানে দ্রাতৃগণ, মাতৃগণ ও বন্ধু-বান্ধবগণ সহ মিলিত হইয়া পদা, কুমুদ, কহলার, রক্তপদা সহ, গন্ধপুজাদি নৈবেদ্যসমূহ ভারা, অক্ষত ও গুড়পিল্টকাদি ভারা সম্ভুল্ট চিত্তে বলি মহা-রাজের অর্চন করিবে।। ২৬৩-২৬৪।।

টীকা—শালায়াং আয়তনবিশেষে, ঘদা, শালায়াং গৃহে, তল গৃহমধ্য এবেত্যৰ্থঃ। সন্তেটঃ—হৰ্ষ্যুক্তঃ সন্॥ ২৬৩॥

টীকা—কহলারৈঃ—সৌগন্ধকৈঃ II ২৬৪ II

#### অথ তত্র পূজামন্তঃ

বিলিরাজং নমস্তুজ্যং বিরোচনস্ত প্রভো।
ভবিষ্যেক্ত সুরারাতে প্জেয়ং প্রতিগৃহ্যতাম্॥ ২৬৫॥
অনুবাদ—অনন্তর ঐ পূজামন্ত্র—হে বলি মহারাজ।
আপনাকে নমন্ধার, হে বিরোচন পুত্র। হে প্রভো।
হৈ ভবিষ্যমন্বভরে দেবরাজ। হে দেবশক্ত। এই

পূজা গ্রহণ করুন।। ২৬৫।।

দীপোৎসবৈজনিতসর্বজন-প্রমোদেঃ কুক্তি যে সুমতয়ো বলিরাজপূজাম্। দানোপভোগসুখর্দ্ধিশতাকুলানাং নুনং প্রয়াতি সকলং প্রমদেব বর্ষম ।। ২৬৬ ॥

অনুবাদ—যে সকল সুবুদ্ধিমান ব্যক্তি দীপাবলি
উৎসবে জাত সর্বাজন মিলিত আনন্দের সহিত বলি—
মহারাজের পূজা করেন, বহুজন মিলিত দান উপভোগ সুখসমৃদ্ধি নিশ্চয়ই তাহাদের পূর্ণানন্দে সারা
বৎসর অতিবাহিত হয় ॥ ২৬৬॥

### অথ যমদ্বিতীয়াকৃত্যমূ

স্থান্দে পাদ্যে চ—

উর্জে গুরুদ্বিতীয়ায়াং মধ্যাকে যমমর্চয়েও। সানং কৃতা ভানুজায়াং যমলোকং ন পশ্যতি ॥২৬৭॥

অনুবাদ—অনতর ষম দিতীয়াকৃতা, কন্দপুরাণে ও পদ্মপুরাণে—কাতিকে শুক্লপক্ষে দিতীয়া তিথিতে মধ্যাকে যমরাজের পূজা করিবে এবং যমুনাতে স্থান করিলে যমলোক দশন হয় না।। ২৬৭।।

টীকা—ভানুজায়াং—শ্রীযমুনায়াম্ ।। ২৬৭ ॥

কিঞ্চ—

তস্যাং নিজগৃহে বিপ্র ন ভোক্তবাং ততো বুধৈঃ । লেহেন ভগিনীহভাভোক্তবাং পুল্টিবর্দ্ধনম্ ॥ ২৬৮॥

অনুবাদ—আরও—হে বিপ্র! বুদ্ধিমান্ ব্যক্তি ঐ দিন নিজ গৃহে ভোজন করিবে না, শ্লেহযুক্ত হইয়া পুল্টি বর্দ্ধন নিমিত্ত ভগিনী হস্ত হইতে ভোজন কর্ত্ব্য ।। ২৬৮ ।।

টীকা—তচ্চ পুষ্টিং বর্দ্ধয়তীতার্থঃ।। ২৬৮॥

দানানি চ প্রদেয়ানি ভগিনীভো বিধানতঃ । সর্বা ভগিন্যঃ সম্পূজা অভাবে প্রতিপত্নজাঃ ॥২৬৯॥

অনুবাদ—শাস্তবিধানানুসারে ভগিনীগণকে নানা-বস্তু দান করিবে, ভগিনীগণকে পূজা করিবে, সন্মান করিবে। নিজ ভগ্নি অভাবে বৈমাত্রেয় ভগিণীগণকে পূজা করিবে। ২৬৯।

টীক।--প্রতিপত্নজাঃ--বৈমারেয়াঃ ॥ ২৬৯ ॥

াক্ষ
যস্যাং তিথৌ যমুনয়া যমরাজদেবঃ

সম্ভোজিতস্তুতিশয়য়স্সৌহদেন ।

তস্যাং স্বসুঃ করতলাদিহ যো ভুনজি
প্রাপ্লোতি বিভসুভগং ধনমুভমং সঃ ॥ ২৭০ ॥

অনুবাদ—আরও—যে তিথিতে যমুনা কর্তৃক যমরাজদেব অতিশয় ভগিনী স্নেহহেতু পূর্ণ ভোজন প্রাপ্ত হইয়াছিলেন, সেই তিথিতে ভগিনীহস্ত হইতে যে মানব ইহলোকে ভোজন করেন, তিনি বিজ, সৌভাগ্য ও উত্তম ধন প্রাপ্ত হন।। ২৭০।।

টীকা—বিত্তসূত্গং শোভনৈশ্ব্যাম্, উত্মং ধনং ধর্মলক্ষণম্, 'ধর্ম ইল্টং ধনং পুংসাম্' (১৯।৩৯) ইত্যেকাদশক্ষলোজেঃ ॥ ২৭০॥

## অথ শুক্লাল্টমীকৃত্যম্

পাদ্মে তত্ত্বৈর, কৃষ্মপুরাণে চ— শুক্লাল্টমী কান্তিকে তু সমৃতা গোপাল্টমী বুধিঃ। তদিনে বাসুদেবোহভূদ্গোপঃ পূর্বন্ত বৎসপঃ।।২৭১

অনুবাদ—অনন্তর শুক্লাণ্টমী কৃত্য, পদ্মপুরাণে ঐ প্রসঙ্গে এবং কৃশ্মপুরাণেও—গণ্ডিতগণ কর্তৃক কাত্তিকমাসে শুক্লাণ্টমী গোপাণ্টমী নামে প্রতিবর্ষ সমরণীয় হয়। ঐ দিনে শ্রীকৃষ্ণ শ্রীর্ন্দাবনে গোপা-লন আরম্ভ করিয়া গোপ হইয়াছিলেন। তৎপূর্বে বৎস পালক ছিলেন। ২৭১।।

**টীকা—যতঃ পূর্বং বৎ**সপঃ সন্ তদ্দিনমারভ্য গোপোহভূৎ ॥ ২৭১ ॥

তর কুর্য্যাদ্গবাং পূজাং গোগ্রাসং গো-প্রদক্ষিণম্। গবানুগমনং কার্য্যং সক্রান্ কামানভীৎসতা।। ২৭২॥

অনুবাদ—সর্কবিধ মনোবাসনা লাভেচ্ছুর পক্ষে ঐ তিথিতে গাডীগণের পূজা, গোগ্রাস দান, গোপ্রদক্ষিণ এবং গোগণের পশ্চাৎগমন কর্তব্য ॥ ২৭২ ॥

টীক। -- গবামনুগমনম্ ॥ ২৭২ ॥

# অথ প্রবোধনীকৃত্যম্

শয়ন্যামিব কৃত্বাস্যাং ক্ষীরাভোধিমহোৎসবম্। প্রবোধ্য কৃষ্ণং সম্পূজ্য বিধিনারোহয়েদ্রথম্ ॥ ২৭৩॥

অনুবাদ—অনন্তর প্রবোধনীকৃত্য—ক।ত্তিক শুক্লা একাদশীতে অর্থাৎ উত্থান একাদশীতে শয়ন একা-দশীর ন্যায় ক্ষীরাবিধ মহোৎসব করিয়া প্রীকৃষ্ণের শয়ন বিগ্রহকে জাগাইয়া পূজা করিয়া যথাবিধি রথে আরোহণ করাইবে ।। ২৭৩ ।।

টীকা--অস্যাং--প্রবোধন্যাম্ ।। ২৭৩ ।।

# অথ প্রবোধনীকৃত্য-নিত্যতা

স্কান্দে তত্ত্বৈ—

জন্মপ্রভৃতি যৎ পুণ্যং নরেণোপাজ্জিতং ভুবি । র্থা ডবতি তৎ সর্বাং ন কৃতা বোধবাসরুম্ ॥২৭৪॥

অনুবাদ—অনন্তর প্রবোধনীকৃত্য নিত্যতা, কলপুরাণে ঐ প্রসঙ্গে—এই জগতে যে মানব জন্ম হইতে
যে সকল পুণ্য উপার্জন করিয়াছেন, সে সকলই
নিক্ষল হয়, যদি শ্রীভগবানের জাগরণ দিনে উৎসব
পালন না করেন।। ২৭৪।।

টীকা—বোধবাসরং প্রবোধন্যুক্তক্তামিতার্থঃ, এবং রথযাল্রাদেনিত্যত্বমায়াতম্ ।। ২৭৪ ।।

## অথ প্রবোধনীমাহাত্যাম্

তরৈব—

প্রবোধন্যাশ্চ মাহাজ্যং পাপদ্নং পুণাবর্জনম্।
মুক্তিদং কৃতবুদ্ধীনাং শৃণু জং মুনিসন্তম।। ২৭৫॥
অনুবাদ—অনন্তর প্রবোধনী মাহাজ্য ক্রন্পবুরাণেই—
হে মুনি সন্তম। আপনি প্রবোধনীর মাহাজ্য প্রবণ
করন—পাপহারী, পুণাবর্জন এবং শ্রদ্ধালু মানবগণের মুক্তিপ্রদ।। ২৭৫॥

তাবদ্গজঁতি বিপ্লেন্দ্র গঙ্গা ডাগীরথী ক্রিতৌ। যাবমায়াতি পাপদ্নী কাতিকে হরিবোধনী॥ ২৭৬॥ অনুবাদ—হে বিপ্রবর । এই ধরাতলে ভাগী র্থী গলা সেই পর্যাভ প্রশংসিত হন, যে পর্যাভ কারিকে পাপহারিণী তিথি আগমন না করেন॥২৭৬

তাবদ্গর্জন্তি তীর্থানি আসমুদ্রসরাংসি চ। যাবৎ প্রবোধনী বিফোন্তিথিনায়াতি কান্তিকে ॥ ২৭৭ ॥

অনুবাদ—সেই পর্যান্ত তীর্থসমূহ এবং সম্দ্র হইতে আরম্ভ করিয়া পুণ্যজলা সরোবর সমূহ প্রশং-গিত হয়, যে পর্যান্ত কার্ত্তিকে শ্রীবিষ্ণুর জাগরণী তিথি আগমন না করেন ।। ২৭৭ ।।

বাজপেয়সহস্তাণি অশ্বমেধশতানি চ। একেনৈবোপবাসেন প্রবোধন্যা লভেন্নঃ ॥ ২৭৮॥

অনুবাদ—মানব একটিমার প্রবোধনী একাদশীর উপবাস দারা সহস্র বাজপেয় যক্ত ও শত অশ্বমেধ যজের ফল প্রাপ্ত হয় ।। ২৭৮ ।।

দুর্ন ডং চৈব দুষ্প্রাপং ত্রৈলোক্যে সচরাচরে । তদপি প্রাথিতং বিপ্র দদাতি হরিবোধনী ॥ ২৭৯ ॥

অনুবাদ—হে বিপ্র । ত্রিলোকে চরাচর প্রানিগণের দর্লড ও দুম্প্রাপ্য বস্তুও প্রীহরিবোধনী প্রাথিত হইয়া প্রদান করেন ॥ ২৭৯ ॥

টীকা—দুর্লুভিং দুঃখেন প্রাপ্যং, দুষ্প্রাপঞ্চ; অপ্রাপ্যং য়ুৎ তদ্পি প্রাথিতং সুধ্ ॥ ২৭৯॥

ঐশ্বর্যাং সম্ভতিং পূজাং রাজ্যঞ সুখসম্পদঃ । দদাতাুপোষিতা বিপ্র হেলয়া হরিবোধনী ॥ ২৮০ ॥

অনুবাদ—হে বিপ্র! শ্রীহরিবোধনী উপোষিতা ইইয়া অনায়াসে ঐশ্বর্যা, সভান, পূজা, সুখ, সম্পদ দান করেন।। ২৮০।।

টীকা—সন্ততিং—পুৱাদীন্ ॥ ২৮০ ॥

মেরুম্দরতুল্যানি পাপান্যত্যুজিঁতান্যুপি । একেনৈবোপবাসেন দহতে হরিবোধনী ॥ ২৮১ ॥ অনুবাদ—একটি মার শ্রীহরিবোধনী উপবাস দারা মেরু-মন্দর পর্বেত তুলা রহৎপাপসমূহও দঞ্চ করেন।। ২৮১॥

টীকা--- দহতে দহতি ॥ ২৮১॥

পৃথিব্যাং যানি দানানি দত্তা যৎ ফলমাপুতে। একেনৈবোপবাসেন দদাতি হরিবোধনী।। ২৮২।।

অনুবাদ—একটি মাত্র গ্রীহরিবোধনী উপবাস দারা মানব পৃথিবীতে যতপ্রকার দান গ্রাছে, তাহার দানের ফল ভোগ করে॥ ২৮২॥

কিঞ্চ-

জাতঃ স এব সুক্তী কুলং তেনৈব পাবিতম্। কার্ত্তিকে মুনিশাদূল কৃতা যেন প্রবোধনী॥ ২৮৩ ॥

অনুবাদ—আরও—হে মুনিবর। যিনি কার্তিকে প্রবোধনী ব্রত করেন তিনিই সুকৃতী জন্ম এবং তাহা দারাই কুল পবিত্র করেন। ২৮৩॥

যানি কানি চ তীথানি রৈলোকো সম্ভবস্তি চ । তানি তস্য গৃহে সম্যগ্ যঃ করোতি প্রবোধনীম্ ॥ ২৮৪ ॥

অনুবাদ—জিলোকে যে সকল তীর্থ আছে, যিনি প্রবোধনী ব্রত করেন তাহার গৃহে তীর্থ সকল সম্পূর্ণ থাকেন ।। ২৮৪ ।।

সক্ষ্কতাং পরিতাজা তুল্টার্থং চক্রপাণিনঃ।
উপোয়োকাদশী সমাক্ কার্তিকে হরিবোধনী।। ২৮৫
অনুবাদ—অন্য কৃত্যসমূহ পরিতাগ করিয়া
শ্রীচক্রপাণির তুল্টির জন্য কার্তিকে শ্রীহরিবোধনী
একাদশী রত করিবে।। ২৮৫।।

কিন্তুস্য বহুভিঃ কৃত্যৈঃ প্রলোকপ্রদৈমুনে। সক্লোগোষিতা যেন কার্তিকে হ্রিবোধনী ॥২৮৬॥ জনুবাদ—হে মুনে । পরলোকে পুণাপ্রদ বহ কুতা করিয়া কি প্রয়োজন, যিনি কাতিকে শ্রীহরি-বোধনী একবার উপবাস করিয়াছেন ॥ ২৮৬ ॥

টীকা—পরলোকপ্রদৈরিতি তেষাং সংসারদুঃখা-বহত্বমুক্তম্ ॥ ২৮৬ ॥

স জানী স হি যোগী চ স তপখী জিতেন্দ্রিয়ঃ । স্বর্গমোক্ষৌ চ তস্যাস্তামুপাস্তে হরিবোধনীম্ ॥২৮৭॥

অনুবাদ—হিনি শ্রীহরিবোধনী উপবাস করেন, তিনি জানী, তিনিই যোগী, তিনি তপস্বী, তিনি জিতেন্দ্রিয়, তাঁহার জন্য স্বর্গ ও মোক্ষ উভয়ই প্রাপ্য আছে ।। ২৮৭ ।।

টীকা—আন্তাম্—আসাতাং ডবত ইতাৰ্থঃ ॥২৮৭

বিষ্ণোঃ প্রিয়তরা হোষা ধর্মসারস্য দায়িনী । ইমাং সক্রদুপোয়ের মজিভাগী ভবেষরঃ ॥ ২৮৮ ।।

অনুবাদ—এই শ্রীহরিবোধনী শ্রীবিফুর প্রিয়তরা, ধর্মসার প্রদায়িনী, ইহাকে একবার উপবাস করিয়াই মানব মুক্তিভাগী হয় ॥ ২৮৮॥

প্রবোধনীমুপোষ্যের ন গর্ভে বিশতে নরঃ। সক্ষধর্মান্ পরিত্যজ্য তসমাৎ কুক্রীত নারদ ॥২৮৯

অনুবাদ—হে নারদ। প্রবোধনী উপবাস করি-য়াই মানব, আর মাতৃগর্ভে প্রবেশ করে না, অতএব সক্ষবিধ ধর্ম পরিত্যাগ করিয়া প্রবোধিনী উপবাস কর্তব্য। ২৮৯ ।।

স্নানং দানং তপো হোমঃ সমুদ্দিশ্য জনার্দনম্। নরৈষ্ ফিয়তে বিপ্র প্রবোধন্যাং তদক্ষয়ম্।।২৯০॥

জনুবাদ — এই প্রবোধনীতে মানবগণ লান, দান, তপঃ, হোম যাহা কিছু প্রীজনার্দ্নের উদ্দেশ্যে করেন, হে বিপ্র । তাহা সকলই অক্ষয় ফল প্রদ হয় ।। ২৯০ ।।

টীকা-প্রবোধনীত্যাদি-শব্দেন সামান্যেন ত্র

সক্রেষামেব কৃত্যানাং মাহাআসুজেুদানীং বিশেষ-তস্তানি নিদিশলাহ—স্লানমিতি ॥ ২৮৯-২৯০ ॥

মহারতমিদং পুত্র মহাপাপৌঘনাশনম্ । প্রবোধবাসরং বিষে।বিধিবৎ সমুপোষয়েৎ ॥২৯১॥

অনুবাদ—হে পুত ! ইহা মহাব্রত, মহাপাপ-সমূহ নাশন, শ্রীবিফুর প্রবোধ হরিবাসর যথাবিধি সম্পূর্ণ উপবাস করাইবে ॥ ২৯১ ॥

রতেনানেন দেবেশং পরিতোষ্য জনার্দ্নম্। বিরাজয়ন্ দিশো দীঙ্যা প্রয়াতি ভুবনং হরেঃ ॥২৯২

অনুবাদ—দেবদেব শ্রীজনার্দ্দনকে এই ব্রতদারা পরিতুঘ্ট করিয়া দশদিক উজ্জ্বল করিয়া ইহলোকে বিরাজ করেন এবং শেষে শ্রীহরিধামে গমন করেন ।। ২৯২ ।।

পাদ্মে চ তত্ত্বৈ—

দুঝাবিধভোগিশয়নে ভগবাননস্তো যদিমন্ দিনে স্বপিতি চাথ বিবুধাতে চ। তদিমন্ননামনসামুপবাসভাজাং কামং দদাত্যভিমতাং গরুড়ারশায়ী ॥২৯৩॥

অনুবাদ—পদ্মপুরাণেও ঐ প্রসঙ্গে—ক্ষীরা<sup>বিধ্তে</sup>
শেষ নাগ শ্যায় ভগবান্ শ্রীঅনন্ত যে দিনে শ্যান ও
জাগরণ করেন, গরুড়পৃষ্ঠশায়ী শ্রীভগবান্ সেই দিনে
একচিত্তে উপবাসকারীগণের বাঞ্ছিত ফল দান
করেন। ২৯৩।।

টীকা—দুগ্ধাবেধী যন্তোগিশয়নং শেষপর্যাক্ষন্ত চিমন্, এতচ্চ তদ্দিনে ক্ষীরাবিধকল্পনাভিপ্রায়েণ সাক্ষাদা, তদানীং তত্ত্বৈ শয়নাদিতি।। ২৯৩।।

বারাহে চ—

উপবাসাসমর্থানাং সদৈব পৃথুলোচনে । এক। সা দ্বাদশী পুণ্যা সমুপোষ্যা প্রবোধনী ॥২৯৪॥

অনুবাদ—বরাহপুরাণেও—হে স্থুললোচন ডুদেবি !

11 229 11

উপবাস সমূহে অসমর্থ ব্যক্তিগণের পক্ষে একটি মাত্র পুণা প্ৰদা প্ৰবোধনী দ্বাদশী সম্পূৰ্ণ কৰ্ত্ব্যা ॥ ২৯৪ ॥

তুলামারাধ্য বিশ্বেশং জগতামীখরেখরম্। প্রালোতি সকলং তদ্ধি দ্বাদশদ্বাদশীব্রতম্ ॥ ২৯৫॥ অনুবাদ—ঐ তিথিতে বিশ্বেশ্বর জগদীশ্বরগণের ও ঈশ্বর প্রীকৃষ্ণকে আরাধনা করিয়া দাদশীব্রতের ফল সকল প্ৰাপ্ত হয় ॥ ২৯৫ ॥

উত্তরালারকযুতা যদি সা ভবতি প্রিয়ে। তদা সা মহতী পুণ্যা কোটি-কোটি-গুণোত্রা ॥২৯৬ অনুবাদ—হে প্রিয়ে । উত্থান একাদশীতে উত্তর ভাদপদ নক্ষত্র ও মঙ্গলবার যুক্ত হইলে, তখন তাহা মহাপুণ্য প্রদা ও কোটি কোটি ভবে শ্রেষ্ঠা হয় ॥২৯৬॥ টীকা—উওরা উত্তরভাদ্রপদ্মক্রম্, অঙ্গারকো ডৌমবারঃ, তাভ্যাং যুক্তা সা প্রবোধনী যদি ভবেৎ ॥ २०७॥

শয়নে বোধনে চৈব কোটিদানেন সুন্দরি। উপোষ্যের বিধানেন যান্তি মল্লয়তাং নরাঃ ।। ২৯৭ ।। অনুবাদ—হে সুন্দরি ভূদেবি ! মানবগণ শ্রীডগ-বানের শয়ন, উত্থান ও পার্শ্বপরিবর্তনে শাস্ত্রবিধি অনু-সারে উপবাস দারাই আমার সান্নিধ্য লাভ করে

একাদশী সোমযুতা কাত্তিকে মাসি ভাবিনি। উত্তরাভাদ্রসংযোগে অনন্তা সা প্রকীত্তিতা।। ২৯৮॥ অনুবাদ--হে ভাবিনি ৷ কাত্তিকমাসে একাদশী সোমবার ও উত্তর ভাদ্রপদ নক্ষত্র সংযুক্তা হইলে উহা <sup>'অন্তা</sup>' নামে পরিকীত্তিতা হয় ॥ ২৯৮ ॥

<u> তীকা—সোমবারয্</u>তাপি প্রমমহাপুণো্তাহ— একাদশীতি ॥ ২৯৮॥

তস্যাং যৎ ক্রিয়তে ডদ্রে সর্ব্রমানভ্যমগুতে। জনস্তপুণ্যফলদা তেনানস্তা সমূতা ফলে ॥ ২৯৯॥

অনুবাদ—হে ভৱে ৷ ঐ একাদশীতে যাহা কিছু করা হয়, সেই সকলই অনত পণ্য ফলপ্রদ হয়, এই কারণে 'অনন্তা' নামে প্রসিদ্ধা ।। ২৯৯ ॥

তবৈব শ্রীষমনারদ-সংবাদে---অন্যক্ত তে প্রবক্ষ্যামি অহ্যাদ্ওহাতরং মুনে। কাত্তিকেহমলপক্ষে তু সাক্ষাদেকাদশী সমৃতা। ভক্তিপ্রদা হরেঃ সা তু নাম্না খ্যাতা প্রবোধনী ॥৩০০

অনুবাদ-বরাহপুরাণে শ্রীষম-নারদ-সংবাদে---হে নারদ! তোমার নিকট অন্য একটি গোপনীয় হইতেও গোপনীয় বিষয় বলিব, কাতিকে ওক্লপক্ষে কিন্তু সাক্ষাৎ 'একাদশী' নামে প্রসিদ্ধা, শ্রীহরি ডক্তি-প্রদা, তাহার আর একটি নাম—'প্রবোধনী' ॥৩০০॥ টীকা-সাক্ষাদ্ধরেউজিপ্রদা ॥ ৩০০ ॥

যা সা বিকোঃ পরা মৃতিরব্যক্তানেকরূপিণী। সা ক্রিঙা মানুষে লোকে দাদশী মুনিপুসব ॥ ৩০১॥

অনুবাদ—হে মুনিশ্রেষ্ঠ ! শ্রীবিফুর যে 'পরা' অর্থাৎ স্বরূপ শক্তির মুট্তি তাহা প্রাকৃত নয়নের অগোচরা হইয়াও অনেক রূপধারিণী, ঐ স্বরূপ-শক্তিকে একাদশী ও ঘাদশী নাম দিয়া শ্রীভগবান মনুষালোকে ভভি প্রদানের জনা প্রেরণ করিয়াছেন 11 GOD 11

টীকা—৩ৎসেবয়া চ সাক্ষাদ্ধরিসেবৈব সম্পদ্যতে ইত্যাশয়েনাহ,—যা সেতি, দাদশীরূপেণ ক্লিপ্তা নাস্তা ॥ ७०० ॥

অথ শ্রীমথুরায়াং বিশেষতো মাহাত্মাম্

পাদ্ম তলৈব---

তাবদ্গজঁন্তি তীথানি বাজিমেধাদয়ো মখাঃ। মথুরায়াং প্রিয়া বিফোর্যাবয়ায়াতি বোধনী ॥ ৩০২॥

অনুবাদ—অনত্তর শ্রীমথুরামত্তলে প্রবোধনীর বিশেষ মাহাত্মা, পদাপুরাণে ঐ প্রসঙ্গে—তীর্থসমূহের মহিমা এবং অশ্বমেধাদি যক্ত সমূহের মহিমা সেই- কাল পর্যান্তই প্রশংসনীয়, যে কাল পর্যান্ত মথুরাতে শ্রীবিষ্ণুপ্রিয়া প্রবোধিনী একাদশী আগমন না করেন ।। ৩০২।।

সংসারদাবতঙানাং কামসৌখ্যে পিপাসিনাম্। শ্রীকৃষ্ণপাদপদ্মস্য সাল্লিধ্যং শীতলং গৃহম্।। ৩০৩ ॥ ভবপাস্থজনানাং বৈ প্রাপিকেয়ং প্রবোধনী। কথং ন সেব্যতে মৃঢ় মথুরায়াং কিমন্যতঃ ? ৩০৪।

অনুবাদ—সংসার দাবানলের গ্রিতাপ জালায় উত্তপ্ত এবং ইন্দ্রিয় সুখে পিপাসিত ব্যক্তিগণের পক্ষে প্রীকৃষ্ণ পাদপদের সাগ্লিধ্যলাভ রূপ শীতল গ্রিতাপহর গৃহই প্রয়োজন। সংসার মরুভূমির পথে প্রমণকারী জনগণের পক্ষে নিশ্চয়ই প্রীকৃষ্ণচরণ কমলের সাগ্রিধ্য প্রাপিকা এই প্রবোধনী। অতএব হে মূল মন! অন্যতীর্থে কি প্রয়োজন? প্রীকৃষ্ণ গৃহ মথুরামগুলে প্রবোধনী একাদশীর সেবা কেন করিতেছ না, প্রবোধনী সেবা দারাই সাক্ষাৎ প্রীকৃষ্ণ সেবাই সম্পাদিত হয়।। ৩০৩-৩০৪।।

টীকা—গ্রীকৃষ্ণপাদপদ্যসানিধ্যরূপং শীতলং ত্রিতা-প্রহং গৃহ্ম্ ॥ ৩০৩ ॥

টীকা—ভবপাছজনানাং সংসার মার্গল্রমণপরিশ্রাভ-জনান্ প্রতি প্রাপিকা প্রাপয়েদিত্যর্থঃ; অন্যতঃ তীর্থাভরেণ কর্মাভরেণ চ কিং প্রয়োজনম্ ? শ্রীমথ্-রায়াং তৎসেবনে সত্যসতি চ ইত্যর্থঃ ॥ ৩০৪ ॥

# অথ বিশেষতঃ প্রবোধন্যাং শ্রীভগবৎপূজাদিমাহাজ্যম্

কান্দে তত্ত্বৈ প্রবোধনী মাহাত্ম্যে— যেহচর্টয়ন্তি নরাস্তস্যাং জ্জ্যা দেবন্তু মাধ্বম্। সমুপোষ্য প্রমুচ্যন্তে পাপৈন্তে সমুপাজ্জিতিঃ।। ৩০৫।।

অনুবাদ— অনন্তর বিশেষত প্রবোধনীতে শ্রীভগ্বিত পূজাদি মাহাজ্য, ক্ষমপুরাণে প্রবোধনী মাহাজ্যে—প্রবোধনী একাদশীতে ভক্তিপূর্কক যে সকল মানব শ্রীমাধবদেবকে অর্চন করেন এবং উপবাস করেন, তাহারা আজন্ম সঞ্চিত পাপরাশি হইতে প্রকৃষ্ট মুক্ত হন।। ৩০৫।।

টীকা—তত্র চ বিশেষতো ভগবতঃ পূজাং কীর্ত্তনঞ কুর্য্যাদিত্যুপদিশরাদৌ পূজামাহাত্ম্যাহ—যে ইতি ত্রিভিঃ ।। ৩০৫ ।।

বাল্যে যচাজিতিং বৎস যৌবনে বার্দ্ধকে চ য় । সঙ্জনাকৃতং পাপং স্বল্পং বা যদি বা বহু ॥ ৩০৬॥ শুক্ষার্দ্রং মুনিশাদূল সুগুহামপি নারদ। তৎ ক্ষালয়তি গোবিন্দস্তিথৌ তস্যাং সুপূজিতঃ॥৩০৭

অনুবাদ—হে বৎস ! বাল্য বগ্নসে, যৌবনে, বাৰ্দ্ধক্যে যে সকল পাপ সঞ্চিত, সপ্তজনাকৃত পাপ, স্বন্ধ বা বহু, শুক্ষ—বহুকালকৃত, আর্দ্র—সম্প্রতিকৃত, হে মুনিবর নারদ ! অতি গোপনীয় পাপও, সেই সকল শ্রীগোবিন্দ ঐ সুবোধনী তিথিতে উত্তমভাবে পুজিত হইয়া ফালন করিয়া দেন ॥ ৩০৬-৩০৭॥

**টীকা**—শুক্ষং — চিরকৃতম্, আর্দ্র — সাম্প্রতিকম্

কিঞ্চ---

প্রবোধবাসরে বিফোঃ কুরুতে চ হরেঃ কথাম্। সঙ্ঘীপাবনীদানে য়ুৎ ফলং তদ্ভবেন্মুনে ॥ ৩০৮॥

অনুবাদ—আরও—হে মুনে শ্রীনারদ! গিনি শ্রীবিষ্ণুর প্রবোধিনী শ্রীহরিবাসরে শ্রীহরি কথা শ্রবণ কীর্তন করেন, সপ্তদ্বীপা বসুন্ধরা দানের ফল তিনি প্রাপ্ত হন।। ৬০৮।।

টীকা—কীর্ত্রমাহাত্ম্যাহ—প্রবোধেতি। কথ-মিত্যুপলক্ষণং সক্র কীর্ত্তমপ্রকারস্য ।। ৩০৮ া।

বারাহে চ---

কৌমুদস্য তু মাসস্য যা সিতা দ্বাদশী ভবে । অক্ষেদ্যস্ত মাং তত্ৰ তস্য পুণ্যফলং শৃণু ॥ ৩০৯॥ যাবলোকা হি বর্ততে যাবত্তথৈব মাধবি। মড্ডো জায়তে তাবদ্নাভ্তো ন জায়তে॥ ৩১০॥

অনুবাদ—বরাহপুরাণে—কাত্তিকমাসের যে ওরা দাদশী হয়, তাহাতে আমাকে যিনি অর্চন করেন, তাহার পুণা ফল শ্রবণ কর —হে, মাধবী। এই ব্রহ্মাণ্ডে যে কাল পর্যান্ত এই সমন্ত লোক থাকিবে এবং যে কাল পর্যান্ত পৃথিবী তুমিও থাকিবে, সেই কাল পর্যান্ত ঐ অর্চ্চনকারী আমার একান্তভক্ত হইয়া জ্যািবে, সেই কাল পর্যান্ত অন্য ভক্ত হইবে না ॥৩১০

টীকা —অন্যস্য ভক্তো ন জায়তে, স স্যাদিতি একান্তিতাং প্রাপ্নোতীতার্থঃ ॥ ৩১০ ॥

### অথ প্রবোধকালনিণ্য়ঃ

ভবিষ্যে—
আ-ভা-কা-সিতপক্ষেষু মৈত্রশ্রবণরেবভী।
আদিমধ্যাবসানেষু প্রস্থাপাবর্তনাদিকম্॥ ৩১১॥

অনুবাদ—অনন্তর প্রবোধকাল নির্ণয়, ভবিষ্যপুরাণে—আষাঢ়, ভাদ ও কান্তিক—এই মাস ব্রয়ের
শুক্লপক্ষের দাদশীতে অনুরাধা, শ্রবণা ও রেবতী
নক্ষত্রের ক্রমে আদ্য মধ্য ও শেষপাদে ক্রমে শ্রীহরির
শয়ন, পার্থ পরিবর্তুন ও উত্থান হয় ।। ৩১১ ।।

টীকা—আ-ভা-কেতি সঙ্কেতেন আষাঢ়-ভাদ্র-কাত্তিকমাসান্তেষাং সিতপক্ষেষু গুক্লাদাশীষু অনুরাধা-শ্রবণা-রেবতীনক্ষত্রাণামাদ্যমধ্যান্তপাদেষু শ্যন-পার্শ্ব-পরিবর্তনোখানানি ক্রমেণ ভবন্তীতার্থঃ ।। ৩১১ ।।

পাদ্মে---

পৌষ্ণশেষো ঘদানাহিং মৈত্রাদ্যমপি নো নিশি। ঘাদশ্যামপি তৎ কুর্য্যাদুখানং শয়নং হরে।। ৩১২।।

অনুবাদ—পদ্মপুরাণে—ঐ ঐ যোগের অভাবেও 
দাদশী মধ্যেই উখানাদি করিবে—রেবতীনক্ষত্রের 
শেষপাদ যদি দিন মধ্যে না পাওয়া যায় এবং অনুরাধা নক্ষত্রের আদ্যপাদ রাত্রিতে না পাওয়া যায়, 
তখন কেবল দ্বাদশীতেও শ্রীহরির উখান ও শয়ন 
করাইবে ।। ৩১২ ।।

টীকা—তত্তদ্যোগাভাবে চ দাদশ্যামেবোখানাদিকং কুর্যাাদিতি লিখতি—পৌষ্ণেতি, পৌষণ রেবতী,
তস্য শেষোহভাগাদো যদি দিনমধ্যে ন স্যাৎ, মৈত্রাদামিপ অনুরাধাদ্যপাদো নিশি ন স্যাৎ, তদা কেবলায়ামিপ দাদশ্যাং হরেক্লখানাদিকং কুর্যাাও॥ ৩১২॥

নিশি স্বাপো দিবোখানং সন্ধ্যায়াং পরিবর্তনম্ । অন্যত্র পাদযোগেহপি দাদশ্যামেব কারয়েও ।। ৩১৩।।

অনুবাদ—রাজিতে শ্রীহরির শয়ন, দিবাভাগে
উথান এবং সন্ধাকালে পার্শ্বপরিবর্ত্তন, অন্যক্র ইহাদের
পাদযোগ থাকিলেও দাদশী মধ্যেই করাইবে ॥৩১৩॥
টীকা—পাদযোগে ততোহনালাপি পাদযোগাভাবেহপি দাদশামেব কার্য়েও॥ ৩১৩॥

বারাহে চ---

অপাদনিয়মন্তর স্থাপো বা পরিবর্তনে। পাদযোগো যদা ন স্যাদ্ক্ষেণাপি তদা ছবেৎ ॥৩১৪॥

অনুবাদ—বরাহপুরাণেও—শয়ন বা পরিবর্তনে পাদ্যোগ নিয়ম স্থির থাকে না। পাদ্যোগ যখন থাকে না, তখন নক্ষত্র যোগ থাকিলেই শয়নাদি করা-ইবে, এই পর্যান্ত সাধারণ বিধি ॥ ৩১৪॥

টীকা—অপাদনিয়মঃ পাদযোগনিয়মো নাজীতার্থঃ
। ৩১৪ ।।

কিঞ্চ ক্লান্দ্ৰ—

রেবত্যন্তো যদা রাভৌ ছাদশ্যা চ সমদ্বিতঃ । তদা বিবুধ্যতে বিষ্ণুদিনাতে প্রাপ্য রেবতীম্ ॥ ৩১৫॥

অনুবাদ—আরও ক্ষমপুরাণে—বিশেষ বিধি দ্বাদশী সংযুক্ত হইয়া রেবতীর অন্তাপাদ যখন রাচিতে থাকিবে, তখন প্রীবিষ্ণু দিনান্তে অপরাহেণ রেবতী থাকিতে জাগরণ করিবেন। ৩১৫।।

টীকা—এবং সামান্যেন শয়নাদিকালত্তিকং নিগীয়েদানীং বিশেষতঃ প্রবোধনকালং লিখতি—রেবতীতি দাভ্যাম্। দাদশ্যা সমন্বিতঃ সহিতোরেবত্যন্তপাদো যদা রাত্ত্রী ভবেৎ, তদা দিনান্তে অপ-রাহেু। তথা চোক্তম্—রেবত্যন্তো যদা রাত্ত্রী গতঃ পাদাভরেহিদি চ। অপরাহেু তদা বিষ্ণুর্যোগনিদ্রাং বিমঞ্ ইতি॥ ৩১৫॥

রেবত্যাদিরথান্তো বা দাদশ্যা চ বিনা ডবেৎ। উভয়োরপাভাবে তু সন্ধ্যায়াঞ্চ মহোৎসবঃ॥ ৩১৬॥ অনুবাদ—রেবতী নক্ষত্রের আদি পাদ বা অন্ত্য পাদ দাদশীযুক্ত না হয়, এইভাবে উভয়ের অভাবে অর্থাৎ দাদশীর সহিত কিছু মাত্রও রেবতীর যোগ না থাকে, তখন সন্ধ্যাকালেই প্রবোধন (উখান) মহোৎ-সব হইবে ।। ৩১৬ ।।

টীকা—তদভাবে চ সন্ধ্যায়াং প্রবোধয়েদিত্যাহ—রেবত্যাদেরিতি। রেবত্যা আদি আদ্যপাদঃ, অন্তো বা অন্ত্যপাদঃ ৰাদশ্যা বিনা ভবেৎ; এবমুডয়োরপ্যভাবে সতি যদি ৰাদশ্যাং কথঞ্চিদ্রেবত্যা যোগো ন স্যাদিত্যর্থঃ, তদা সন্ধ্যায়ামেব প্রবোধনমহোৎসবঃ স্যাৎ। তল্ভোক্তমন্যক্রাপি—'রেবত্যন্তো যদা রাক্রৌ দাদশ্যা চ বিনা ভবেৎ। উভয়োরপ্যভাবে স্যাৎ সন্ধ্যায়ান্ত মহোৎসবঃ'।। ইতি।। ৩১৬।।

বারাহে চ—

ভাদশ্যাং সন্ধিসময়ে নক্ষ্যাণামসম্ভবে ।

আ-ভা-কা-সিতপক্ষে তু শয়নাবর্তনাদিকম্ ॥ ৩১৭॥

জনুবাদ—বরাহপুরাণেও—আষাঢ় ভাদ্র ও কাতিকের গুরুপক্ষে যে বাদশী, তাহাতে ঐ ঐ নক্ষ-ত্রের সর্বাথা অভাবে সন্ধাকালে শয়ন পার্ধপরিবর্ত্-নাদি করাইবে । ৩১৭ ।।

টীকা—এতদেববরাহপুরাণবচনেন সম্বাদয়তি— দাদশ্যামিতি। আষাঢ়-ভাদ্ৰ-কাৰ্ডিকানাং সিতপক্ষেষ্ ষা দাদশী, তস্যাং নক্ষ্যাণাং মৈলাদিনামসভবে সক্রথা অভাবে সতি সন্ধিসময়ে সন্ধ্যায়াং শয়নাদিকং স্যাৎ। এতদুক্তং ভবতি—ভগবচ্ছয়নাদৌ আষাঢ়া-দীনাং গুরুদাদশী-ক্রমেণানুরাধাদীনামাদ্য-মধ্যান্ত্য-পাদ্যুক্তা রাত্রি সন্ধ্যাদিনা যুক্তা চ সতী প্রমপ্রশস্তা। যদা চ ভ্ৰ ভ্ৰ পাদ্যোগো ন ল্ডোভ, তদা ছাদ্শী-নক্ষরযোগো আদরণীয়ঃ। পাদযোগে চ ত্রায়ং বিধি-বিশেষঃ। দিবা রেবতীদাদশ্যোষ্ঠাগে তত্ত্ব চ রাত্রিগামিনি নক্ষত্রশেষ সতি দিনান্তে দিবোখানমিত্যাদ্যাক্তঃ। যদা রেবতীদ্বাদ-স্যাওদা সন্ধ্যায়ামেব সন্ধ্যায়ান্ত মহোৎসব ইত্যাদ্যুক্তেঃ ॥ ৩১৭ ॥

অতএব পুষ্করপুরাণে—

যস্য যস্য তু দেবস্য যলক্ষত্রং তিথি\*চ যা । তস্য দেবস্য তদিমং\*চ শয়নাবর্ত্তনাদিকম্ ॥ ৩১৮॥

অনুবাদ—অতএব পুক্ষরপুরাণে—যে যে দেবের যে নক্ষত ও যে তিথি নির্দিশ্ট আছে। সেই দেবের সেই নক্ষত্র ও সেই তিথিতে শয়ন ও পার্শ্বপরিবর্তনাদি অর্থাৎ শ্রীবিষ্ণুর দাদশী তিথিতেই শয়নাদি উৎসব কর্তব্য। একাদশীতে উপবাস থাকিয়া দাদশীতেই উখান উৎসব।। ৩১৮।।

টীকা--এবং ছাদশ্যামেব প্রবোধনং নিণীতং. তর চ-- কার্ত্তিকে শুক্লপক্ষস্য একাদশ্যাং সমাহিতঃ। মত্ত্রেণ চৈব রাজেন্দ্র দেবমুখাপয়েদি,জঃ।' ইত্যাদি-ভিভবিষ্যোত্তরাদিবচনৈঃ সহ বিরোধমাস্ক্যু পরিহর্তি —যস্যেতি। অতো বিষ্ণৃতিথৌ দাদশ্যামেব উত্থানং ডবেদিতার্থঃ। ইখম 'ইয়ন্ত দাদশী দেব'ইতি, 'প্রান্তা তবেয়ং দ্বাদশী কৌমুদ্যাখে।'তি মন্ত্ৰিলানুগৃহীতভাৎ শিষ্টাচায়দর্শনাচ্চ সক্রিদা দ্বাদশ্যামের প্রবোধনং সিদ্ধম্। যচ ভবিষ্যোত্রাদৌ একাদশ্যামূখাপয়েৎ' একাদশীদ্বাদশ্যোরভেদাপেক্ষয়া ইত্যাদ্যক্তং, তচ্চ যদি বৈকাদশী-উপবাসাদ্যভিপ্রায়েণ চেতি ভেয়ম্। দিন এবোপবাসঃ স্যাত্তি তৃ চিম্নুপবাসাদিনা স্মাহি-তত্বং প্রবোধনঞ দাদশ্যামেবেতি বোদ্ধব্যম্। অত-এবোক্তম্ 'একাদশ্যাং সমাহিতং' ইত্যেষা দিক্ <sup>॥৩১৮</sup>

# অথ ভগবৎপ্রবোধনবিধিঃ

শয়ন্যামিব নিজ্পাদ্য মহাপূজাং জলাশয়ে। কৃষ্ণং নীতাথ সঙ্কলং কৃতা তঞ্চ প্রবোধয়েৎ।।৩১৯।।

অনুবাদ—অনন্তর প্রীভগবৎ প্রবোধন বিধি—
শয়নী মহোৎসবের ন্যায় মহাপূজা সম্পাদন করিয়া
শ্রীকৃষ্ণকে জলাশয়ে লইয়া গিয়া অনন্তর সকল করিয়া
তাঁহাকে জাগরিত করিবে ॥ ৩১৯ ॥

টীকা—শয়ন্যামিবেতি—তত্ত লিখিতপ্রকারানু সারেণাতাপি পূজাদিকং কার্যামিত্যর্থঃ 'জলাশরে নীছা' ইত্যাদিকং বিশেষলিখনায় অনুস্মরণমাত্র্য

#### অথ তত্ত্ব মন্তাঃ

রজেন্ডরুদাগ্নি-কুবেরসূর্য্য-সোমাদিভিবন্দিতপাদপদা। বুধ্যম দেবেশ জগলিবাস মন্তপ্রভাবেণ সুখেন দেব।। ৩২০।।

অনুবাদ — অনভর প্রবোধন মন্তসমূহ — হে দেবেশ। ব্রহ্মা, ইন্দ্র, রুদ্র, অগ্নি, কুবের, সূর্যা, চন্দ্রাদি দেবগণ কর্তৃক আপনার শ্রীচরণকমল বন্দিত হইতেছে। হে জগনিবাদ। হে দেব। আপনি মন্ত প্রভাবে সুখে জাগরিত হউন্।। ৩২০।।

ইয়ন্ত দ্বাদশী দেব প্রবোধার্থং বিনির্মিতা।

তুয়েব সর্ব্বলোকানাং হিতার্থং শেষশায়িনা ॥ ৩২১॥

তুমুবাদ—হে দেব! আপনি এই দ্বাদশী নিজ

ত্যাগরণের জন্য এবং সর্ব্বলোকের হিতের জন্য শেষ
শায়ী নির্মাণ করিয়াছেন॥ ৩২১॥

উত্তিষ্ঠোত্তিষ্ঠ গোবিন্দ ত্যজ নিদ্রাং জগৎপতে ।। ৩২২ ॥

অনুবাদ—হে গোবিন্দ! আপনি উখিত হউন, উখিত হউন, হে জগৎপতে নিদ্রা ত্যাগ করুন ॥৩২২

ম্বরি সুঙ্গে জগলাথে জগৎ সুঙ্গং ভবেদিদম্। উখিতে চেম্টতে সর্কামুত্তিগ্রোতিষ্ঠ মাধব ॥ ইতি ॥ ৩২৩ ।।

অনুবাদ—আপনি জগনাথ, আপনি নিদ্রিত থাকিলে এই জগৎ নিদ্রিত থাকিবে এবং আপনি উখিত হইলে সকলেই সচেষ্ট হয়, হে মাধব উখিত ইউন, উখিত হউন।। ৩২৩॥

বারাহে চ—

বিজেন্দ্রকাদ্রবিত্ক্যভাবো
ভবান্ষিবদ্দিতবদ্দিতাভিলঃ। প্রাণ্ডা তবেয়ং দ্বাদশী কৌমুদাখ্যা জাগৃহব জাগৃহব চ লোকনাথ।। ৩২৪।। অনুবাদ—বরাহপুরাণেও— রক্ষা, ইন্দ্র, রুদ্র প্রভৃতি কর্তৃক অচিন্তা স্বরূপ আপনি ঋষিগণের বন্দিত একান্তি ভক্তগণ কর্তৃক বন্দিত শ্রীচরণ। আপনার প্রীতিকরী এই 'কৌমুদা' নামুী দাদশী সমাগতা, হে লোকনাথ আপনি জাগরিত হউন, জাগরিত হউন ॥ ৩২৪॥

টীকা—বন্দনীয়েতি পাঠে ব্রহ্মাদিভিবন্দিতা একান্তভভান্তৈর্বন্দনীয়েতি। ঋষির্মক্তদ্রুটা ॥৩২৪॥

মেঘা গতা নিশ্লপূণ্চন্দঃ
শারদ্যপূল্পাণি চ লোকনাথ।
অহং দদানীতি চ ডক্তিহেতোজাগুলৰ জাগুলৰ চ লোকনাথ।। ৩২৫ ॥

অনুবাদ—হে লোকনাথ! মেঘগণ অপসারিত হইয়াছে, নির্মাল পূর্ণচন্দ্র উদিত হইয়াছে, শরৎ-কালীন পুজসমূহ প্রস্ফুটিত হইয়াছে। ভজি-লাভার্থে আমি শারদীয় পুজসমূহ দান করিতেছি, হে লোকনাথ জাগরিত হউন।। ৩২৫।।

শুচতি\*চ—

ইদং বিষ্ণুবিচক্রমে, তেধা নিদধে পদং, সমূঢ্মসা পাংগুলে ॥ ইত্যাদি ॥ ৩২৬ ॥

অনুবাদ—অতঃপর ঋগ্বেদীয় বিফুস্জ পঠনীয় —ইদং বিফুবিচক্রমে ইত্যাদি ॥ ৩২৬ ॥

ততভল্লাৎ সমুখাপ্য কৃষ্ণং ঘণ্টাদিনিস্থনৈঃ। তীরে সুখং নিবেশ্যাথ প্রার্থয়েতদনুগ্রহম্।। ৩২৭।।

অনুবাদ—অনন্তর ঘণ্টাদি বাদ্যসহ শ্রীকৃষ্ণকে
শ্যা হইতে উঠাইয়া নদীতীরে সুখে উপবেশন করাইয়া তাঁহার অনুগ্রহ প্রার্থনা করিবে ॥ ৩২৭॥

# অথ ত্র প্রার্থনামন্তঃ

তথা হি তৃতীয়ক্ষে শীরক্ষৰতৌ ( ৯।২৫ )— সোহসাবদ্যকরুণো ভগবান্ বির্ছ প্রেমসিমতেন নয়নামুরুহং বিজ্ভন্। উখায় বিশ্ববিজয়ায় চ নো বিষাদম্, মাধ্ব্যা গিরাপনয়তাৎ পুরুষঃ পুরাণঃ ।। ইতি ।। ৩২৮ ।।

অনুবাদ—অনন্তর প্রার্থনামন্ত, শ্রীমভাগবত তৃতীয় কলে শ্রীরক্ষন্ততিতে (৩।৯।২৫) – তিনি এই মহা-দয়ালু, অতএব উচ্ছলিত প্রীতিতে মৃদুহাস্য যুক্ত বিহ্নারিত নয়নকমল শ্রীভগবান্ নিজভক্তি প্রচার দ্বারা বিশ্ব বিজয়ী, বিশ্ববশীকারী, জগদানন্দ প্রকাশ নিমিত আপনি পুরাণ পুরুষ মধুব্যী বাক্যদারা ভক্ত আমাদের বিষাদ বিদ্রিত করুন ॥ ৩২৮ ॥

টীকা—অদল্লকরণঃ মহাদয়ালুঃ অতঃ বির্জ-প্রেমা যথ দিমতং তেন, বিজ্জন্ বিজ্জরন্ উল্লীলয়ন্, বিশ্বস্য বিজয়ায় উত্তবায়, যদা, নিজভজ্পিলারণেন বিশ্ববশীকরণায়, যদা, জগলাহোৎসবায়; চ-শব্দাদ্ধি-শেষতোহনুগ্রহায় চেতি। নোহস্মাকং ভজ্পানাং বিষাদং প্রলয়াথ চিরবাগম্তপানাভাবতো বা শোক-দুঃখং মাধব্যা মধুরয়া গিরা অপনয়তাও। ল্লোকশ্চায়ং শিল্টাচারানুসারেণার লিখিতঃ, কি জুনোহপি যথেল্টং পঠনীয়াঃ।। ৩২৮।।

ততঃ পূজাঞ্জলিং দত্তা সংস্থাপ্য বিধিবৎ প্রভুম্। নীরাজ্য ন্যাসপূক্ষঞ বস্তাদীনি সমর্পয়েৎ।। ৩২৯।।

অনুবাদ—অনন্তর পুজাঞ্জি দান করিয়া প্রভুকে যথাবিধি ত্থাপন পূর্কক আরতি করিয়া অল ন্যাসা-দির পর নববস্তাদি সমর্পণ করিবেন ।। ৩২৯ ।।

তথা চ ব্রাহ্ম্যে—

একাদশ্যান্ত ওক্লায়াং কান্তিকে মাসি কেশবম্। প্রস্তুং বোধয়েদ্রান্ত্রৌ শ্রদ্ধান্তিসমন্বিতঃ ॥ ৩৩০ ॥

অনুবাদ—ঐ রূপই ব্রহ্মপুরাণে—কাত্তিকমাসে শুক্রা দাদশীতে অপরাহে ব্রহ্মা-ভক্তি যুক্ত হইয়া প্রসুপ্ত শ্রীকেশবদেবকে জাগরিত করিবে॥ ৩৩০॥

টীকা —একাদশ্যামিতি পূর্ব্বং লিখিতাভিপ্রায়মেব। রাত্রাবিতি পাঠে চ দিনান্তাদাভিপ্রায়েণ রাত্রি-শব্দঃ। শ্রদ্ধা বিশ্বাসঃ, ভক্তিঃ প্রীতিস্তান্ত্যাং সমস্থিতঃ ॥৩৩০॥ নৃত্যৈগীতৈভথা বাদ্যৈখাঁ গ্যজুঃসামমললৈঃ। বীণাপণবশবৈশত পুরাণশ্রবণেন চ।। ৩৩১॥ বাসুদেবকথাভিশ্চ ভোত্রৈরন্যেশ্চ বৈফাবৈঃ। সুভাষিতৈরিক্রজালৈভূমিশোভাভিরেব চ।। ৩৩২॥ পুলৈপ্র্কেশ্চ নৈবেদ্যেদীপর্ক্রৈঃ সুশোভনৈঃ। ছোমৈভক্রিরপ্রিশ্চ ফলৈঃ শাকৈশ্চ

পারসৈঃ ॥ ৩৩৩ ॥
ইক্ষোবিকারৈর্মধুনা দ্রাক্ষা-ক্ষোদ্রিঃ সদাড়িমেঃ ।
কুচেরকস্য মঞ্জর্য্যা মালত্যা নবনেন চ ।
হাদাভ্যাং শ্বেতরক্তাভ্যাং চন্দনাভ্যাঞ্চ সর্ব্বদা ॥৩৩৬
কুরুমালক্তকাভ্যাঞ্চ রক্তস্ট্রিঃ সকুরুমিঃ ।
তথা নানাবিধৈঃ পুলৈদ্র বৈয়বীরক্তয়াহাতৈঃ ॥ ৩৩৫

অনুবাদ—নৃত্য, গীত, বাদ্য, সুমন্ত্রল বেদধ্বনি, বীণাদি শব্দসহ পুরাণপাঠ শ্রবণ, শ্রীকৃষ্ণ কথা কীর্ত্তন, শ্রবণ, বিষ্ণু মহিমাযুক্ত বিভিন্ন স্ভোত্র পাঠ, সুভাষিত শ্লোকাবলি কীর্ত্তন, ইন্দ্রজাল প্রদর্শন, ভূমিতল শোডা, গন্ধা, পুল্প, ধূপ, দীপগাছা সমূহ দ্বারা সুশোভিত, বিবিধ নৈবেদ্য প্রদান, হোম, বিবিধ ভক্ষ্য সামগ্রী, পিত্টক, পায়স, ফল, শাকাদি ব্যঞ্জন, ইক্ষুব্রসের বিবিধ মিত্টান্ন, মধুনা, দ্রাক্ষা, দাড়িয়া, কৃষ্ণতুলসীমঞ্জরী, মালতীপুল্প, নবনপুল্প, মনোরমশ্বেতরক্ত চন্দন দ্বারা ও সর্ব্বদা কুষ্কুম, আলতা, কুষ্কুম দ্বারা রঞ্জিত সূত্র সেইরূপ উচ্চমূল্যে ক্রীত ও আহ্বত নানাবিধ পুল্প ও দ্বাসমূহ দ্বারা শ্রীকৃষ্ণের জাগরণ মহোৎসব করিবে ।। ৩৩১-৩৩৫ ।।

টীকা—ঋগাদি—মঙ্গলশব্দৈঃ ।। ৩৩১ ।।

তীকা—ভূমিশোভাডিঃ—স্বস্তিকরচনাদিডিঃ ॥৬৩২

তীকা—কুচেরকঃ কৃষ্ণতুলসী, পর্ণাস ইতি কেচিং।
নবনং পূজ্পবিশেষঃ ।। ৩৩৪ ।।

তীকা—বীরক্লরো নাম বিক্লেতুরুপনাস্তমূলাপ্রদানেন ক্লয়স্তেনাহাতিঃ ।। ৩৩৫ ।।

এবমেব প্রায়ঃ পাদ্মে চ তথা ফ্লান্সে চ বহপুলৈপর্বহফলৈঃ কপূরাগুরুকুঙ্কুমৈঃ। হরেঃ পূজা বিধাতব্যা কাজিকে বোধবাসরে ইতিঃ॥ ৩৩৬॥

অনুবাদ---প্রায় এইরাপই পদ্মপ্রাণে ও কদ্

পুরাণে—বছপুজ দ্বারা, বহফল দ্বারা, কপূরি অগুরু কুষুম দ্বারা কার্তিকে উত্থান দিনে শ্রীহরির পূজা বিধান করিবে ।। ৩৩৬ ।।

টীকা—ইখং ব্রহ্মপুরাণাদ্যুক্তপ্রকারেণ, স্বস্য ব্রতানি চাতুর্মাস্যাদি-বিহিতানি ॥ ৩৩৬॥

ইখং কৃতা মহাপূজাং মহানীরাজনং তথা । শ্বব্রতান্যুপ্রেৎ কৃষ্ণে সপুস্পাক্ষতবারিণা ॥ ৩৩৭ ॥

অনুবাদ—এই ভাবে মহাপূজা ও মহানীরাজন করিয়া নিজ চাতুর্মাস্যাদি ব্রতসমূহ পুল্প, আতপচাউল ও জলসহ শ্রীকৃষ্ণচরণে অর্পণ করিবেন।। ৩৩৭।।

বেদস্তত্যাদিনা স্তৃত্বা স্বস্ত্যস্তিত্যাদিনা প্রভূম্ । সংপ্রার্থ্য গীতবাদ্যাদিঘোষৈরারোহয়েদ্রথম্ ।। ৩৩৮॥

অনুবাদ—শ্রীমভাগবতোক্ত (১০।৮৭ অ) বেদ স্ততিদারা এবং প্রহলাদকৃত 'স্বন্তি অস্তু' ইত্যাদি স্তব-দারা প্রভুকে প্রার্থনা জানাইয়া গীতবাদ্যাদি ধ্বনিসহ প্রভুকে রথে আরোহণ করাইবেন।। ৩৩৮।।

টীকা—'স্বস্ত্যস্ত বিশ্বস্য মনঃ প্রসীদতাম্' ইত্যা-দিনা প্রভুং সংপ্রার্থ্য ।। ৩৩৮ ।।

তথা চ ভবিষ্যোত্তরে ঐক্ষেযুধিন্ঠিরসংবাদে—
মহাতূর্যারবৈ রাজৌ ভাময়েৎ স্যন্দনে স্থিতম্।
উথিতং দেবদেবেশং নগরে পাথিবঃ স্বয়ম্।
দীপোদ্যোতকরে মার্গে নৃত্যগীতসমাকুলে।। ৩৩৯॥

অনুবাদ—ঐরপ ভবিষ্যোত্তরে শ্রীকৃষ্ণ যু ধি চিঠর
সংবাদে—মহা মহা তুরী ভেরী বাদ্য সহ রাত্রিতে
রথারাড় প্রভুকে নগর শ্রমণ করাইবে। রাজা স্বয়ং
জাগরিত দেবদেবেশ্বর প্রভুকে নগরের পথে পথে উচ্চ
দীপ হান্তে নৃত্য, গীত, বাদ্যসহ রথে শ্রমণ করাইবেন
। ৩৩৯।।

### অথ রথযাত্রামাহাঅ্যম্

ডবিষ্যোত্তরে তত্ত্রব—

<sup>যং যং</sup> দামোদরঃ পশ্যেদুখিতো ধরণীধরঃ।

তংতং প্রদেশং রাজেন্দ্র সর্ব্বং স্বর্গায় কল্পয়েও।।৩৪০

অনুবাদ—অনন্তর রথযাত্রা মাহাত্মা, ভবিষ্যোত্তরে ঐ প্রসঙ্গে—হে রাজেন্দ্র! ধরণীধর দামোদর উত্থান দাদশীতে জাগরণ করিয়া যে যে বস্তকে ও প্রদেশকে দর্শন করিবেন, সেই সেই প্রদেশসমূহ স্বর্গতুলা পরি-গণিত হয়। ৩৪০॥

কিঞ্চ---

যাবৎ পদানি কৃষ্ণস্য রথস্যাকর্ষণং নরঃ ।। করোতি জতুভিভানি তুল্যানি নরনায়ক ॥ ৩৪১ ॥

অনুবাদ—আরও—হে নরনায়ক। মানব শ্রীকৃষ্ণের রথ আকর্ষণ করিয়া যত পদ গমন করে, ঐ সকল পদক্ষেপ খান যজভূমি তুলা হয়।। ৩৪১।।

রথস্থং যে নিরীক্ষতে কৌতুকেনাপি কেশবম্। দেবতানাং গণাঃ সকেঁ ডবভি শ্বপচাদয়ঃ ।। ৩৪২ ।।

জনুবাদ—যাহারা কৌতুকবশতঃ ও কেশবদেবকে রথস্থিত দর্শন করে, তাহারা চণ্ডালাদি হইলেও সকলে দেবতাদেরগণে পরিগণিত হয় ॥ ৩৪২ ॥

টীকা—তে শ্বপচাদয়োহপি দেবগণা ভবন্তি ॥৩৪২॥

স্তিয়োহপি মুক্তিমায়াভি রথযাতাপরায়ণাঃ । পিতৃ-মাতৃ-ভর্কুলং নয়ভি হরিমন্দিরম্ ॥ ৩৪৩ ॥

অনুবাদ—নারীগণও রথযালায় যোগদান করিলে
মুজিলাভ করিয়া পিতৃকুল, মাতৃকুল ও স্বামীরকুলকে
শ্রীহরিধামে লইয়া যায় ॥ ৩৪৩ ॥

কুর্ব্বন্তি নর্ত্তকীরূপং রথাগে কৌতুকান্বিতম্। অপসরোভিঃ সহ ক্রীড়াং কুর্ব্বস্তীন্দ্রান্চতুদ্দশ ॥৩৪৪॥

অনুবাদ—কৌতুকবশতঃ রথাগ্রে যাহারা নর্ত্কী-রূপ ধারণ করে, তাহারা স্বর্গে অপ্সরাগণ সহ কল্প-কাল ক্রীড়া করে ॥ ৩৪৪ ॥

টীকা—নর্ত্তক্যা ইব রূপং বেশং কুর্ব্বন্তি। 1088॥

যে রথাগ্রে প্রকুক্ষি গীতবাদ্যাদি মানবাঃ। দেবলোকাৎ পরিদ্রুটা জায়ন্তে মণ্ডলেশ্বরাঃ॥৩৪৫॥

জনুবাদ— যে সকলমানব রথাগ্রে গীত, বাদ্যাদি করে, দেবলোক ভোগাভে পৃথিবীতে মণ্ডলেশ্বর হয় ।। ৩৪৫ ।।

টীকা—দেবলোকাৎ পরিছেটা ইতি—প্রাক্ দেব-লোকে যথেটাং ডোগান্ ভুক্তা ততঃ পরিছেটাঃ সন্তঃ ইত্যর্থঃ ।। ৩৪৫ ।।

মৌলোন সান্দনসাথে গায়মানাশ্চ গায়কাঃ। বাদকৈঃ সহ রাজেন্দ্র প্রয়াভি হরিমন্দিরম্।। ৩৪৬।।

জনুবাদ—হে রাজেন্দ্র! বেতন গ্রহণ করিয়া রথাগ্রে গায়মান গায়কগণ বাদকগণ সহ, গ্রীহরি-ধামে গমন করে।। ৩৪৬।।

টীকা—মৌলোন বেতনেনাপি গৃহীতেন ॥৩৪৬॥

রথোৎসবে মুকুদ্সা যেষাং হরোহিপি জায়তে। তেষাং ন নারকী পীড়া যাবদিল্লাশ্চতুদ্দ ।। ৩৪৭ ।।

অনুবাদ শ্রীমুকুন্দের রথোৎসবে যাহাদের অনু-মোদন বা উৎসাহ জনিত আনন্দও হয়, তাহাদের কল্পকাল নরক যন্ত্রণা হয় না ॥ ৩৪৭ ॥

টীকা—অস্ত তাবদ্রথযাত্তা-নিস্পাদনং, তল্লোৎ-সাহাদিনাপি মহাফুলং স্যাদিত্যাহ—রথেতি ভিডিঃ। হর্ষোহনুমোদনমুৎসাহে বা ।। ৩৪৭ ।।

রথোৎসবস্য মাহাত্মাং কলৌ বিতনুতে হি যঃ। পুণ্যবৃদ্ধা বিশেষেণ লোভেনাপ্যথবা নরঃ॥ ৩৪৮॥ সঙ্ঘীপসমুদ্রাভা রঙ্গধান্য-সমন্বিতা। সংশলবনপুষ্পাদ্যা তেন দ্ভা মহী ভবেৎ॥ ৩৪৯॥

অনুবাদ—রথযাত্রা উৎসবের মহিমা যিনি কলিযুগে বিস্তার করেন, পুণার্জি জানে, অথবা বিশেষ
কোন লোভ বশতঃ ঐ মানব সপ্তদীপ সমন্বিতা সমুদান্ত রত্ন, ধানা সমন্বিতা, পর্বেত সহ বনপুল্প যুজা
পৃথিবী দানের ফল প্রাপ্ত হন। ৩৪৮-৩৪৯ ।।

অন্যত্র চ---

বোধনী জাগরাধারা কাত্তিকে শুক্লপক্ষতঃ। রথস্থো যত্র ভগবাংস্তুচ্চো যচ্ছতি বাঞ্ছিতম্ ॥৩৫০

অনুবাদ—অন্যৱও—কাত্তিকে শুক্লপক্ষে বোধনী দাদশী জাগরণ সহ উৎসবে রথস্থিত ভগবান্ তুল্ট হইয়া বাঞ্ছিত ফল দান করেন ।। ৩৫০ ।। ভীকা—যৱ—যস্যাং বোধন্যাম্ ।। ৩৫০ ।।

ভজান্তে যে রথাকাঢ়ং দেবং সাকেঁশ্বরেশ্বরম্। তেষাং যাত্রাকৃতাং নৃণাং কামানিস্টান্ প্রযাজ্তি ॥ ৩৫১ ॥

অনুবাদ — যে সকল মানব রথস্থিত সর্কেশ্বরেশ্বর ভগবানকে সেবা করে, সেই সকল মানবের যাত্রার উদ্দেশ্যে কৃত কাম্য ফলসমূহ ভগবান প্রদান করেন ॥ ৩৫১॥

শ্রীকৃষ্ণরথশোভাং যে প্রকৃষ্ণন্তি প্রহ্ষিতাঃ।
তেষাং মনোরথাবাঙিং যচ্ছতে পুরুষোত্তমঃ॥৩৫২॥
অনুবাদ—যে সকল মানব উৎসাহ যুক্ত হইয়া
শ্রীকৃষ্ণের রথের শোভা র্দ্ধি করে পুরুষোত্তম শ্রীকৃষ্ণ

তাহাদের মনের অভিলষিত বস্তু দান করে।। ৩৫২।।
টীকা—মনোরথাবাঙিং—বাঞিছতফলম্॥৬৫২॥

শ্রীকৃষ্ণরথসংশোভাং যঃ করোতি স্থশক্তিতঃ ৷ বাঞ্ছিতং তস্য যচ্ছন্তি নিত্যং সূর্য্যাদয়ো গ্রহাঃ ॥ ৩৫৩

অনুবাদ—যে মানব নিজ সামর্থ্য অনুসারে শ্রীকৃষ্ণ-রথের সম্পূর্ণ শোভা রৃদ্ধি করে, সূর্য্যাদি-গ্রহ-গণ নিত্য তাহার বাঞিছত পূরণ করেন। ৩৫৩।।

কৃষ্ণস্য রথশোভাং যঃ প্তাকাদি-সমন্বিতাম্। করে।তি বরনারীণাং ভোক্তা মন্বস্তরাণি ষট্।।৩৫৪

অনুবাদ—থিনি পতাক।দিযুক্ত করিয়া শ্রীকৃঞ্বের রথশোভা রৃদ্ধি করেন, তিনি ছয় মণ্বন্তর যাবৎ উত্মা নারীদিগের ভোক্তা হন ॥ ৩৫৪॥ কৃষ্ণস্য রথশোভাং যে প্রকৃক্তি প্রহয়িতাঃ। পদে পদে তথা পুত্র তেষাং পুণ্যং প্রয়াগজম্ ॥৩৫৫॥

অনুবাদ—যে সকল মানব উৎসাহযুক্ত হইয়া শ্রীকৃষ্ণের রথ শোভা র্দ্ধি করেন, হে পুত্র! পদে পদে তাহাদের প্রয়াগ তীর্থ জমণ জাত পুণ্য হয় ॥ ৩৫৫ ॥

রথযাত্রাস্থিতে ক্ষেও জয়েতি প্রবদন্তি যে । জয়েতি চ পুনর্যে বৈ শুণু পুণ্যং বদাম্যহম্ ।। ৩৫৬॥

ভানুবাদ—শ্রীকৃষ্ণের রথারোহণকালে যাঁহারা জয় জয় শব্দ উচ্চারণ পুনঃ পুনঃ করেন, তাঁহাদের পুণা বলিতেছি শ্রবণ কর ।। ৩৫৬ ।।

গলাবারে প্রয়াগে চ গলা-সাগরসলমে। বারাণস্যাদি-তীর্থেষু দেবানাঞৈব দশনে।। ৩৫৭।। যৎ ফলং কবিভিঃ প্রোক্তং কার্থস্কোন চ নরেশ্বর। জয়-শব্দে কৃতে বিক্ষৌ রথস্থে তৎ ফলং সমূত্য্।। ৩৫৮।।

অনুবাদ সঙ্গাদারে অর্থাৎ হরিদ্বারে, প্রয়াগে, গলা-সাগর সঙ্গমে, বারাণসী আদি তীর্থে স্থান ও দেবগণের দর্শনে যে ফল শাস্ত্রকারগণ পরিপূর্ণরূপে বলিয়াছেন, হে মহারাজ! শ্রীবিফুর রথে অবস্থান কালে 'জয়'-শব্দ উচ্চারণ করিলে সেই ফল জানিবেন। ৩৫৭-৩৫৮॥

রথস্থিতো নরৈয়েঁস্ত পূজিতো ধরণীধরঃ। যথালাভোগপলৈশ্চ পুলৈপর্ভজ্যা সমল্চিতঃ। দদাতি বাঞিছ্তান্ কামানস্তেচ পরমং পদম্॥৩৫৯

অনুবাদ—রথস্থিত ধরণীধর শ্রীবিষ্কুকে যে সকল
মানব পূজা করেন এবং অনায়াস লভা পূজাসমূহ
দারা ভজিভাবে পূজা করেন, শ্রীবিষ্ণু তাঁহাদের
বাঞ্ছিত বস্তুসমূহ প্রদান করেন এবং অভে পরমধাম প্রদান করেন ॥ ৩৫৯॥

মসলং যে প্রকুক্তি ধূপদীপাংস্কথা স্তবম্। নৈবেদ্যং বস্তপূজাঞ ভজ্যা নীরাজনং হরেঃ ॥৩৬০॥ রথারাত্সা কৃষ্ণসা সংপ্রাপ্তে হরিবাসরে। ফলং ন তন্ময়া জাতং জানাতি যদি কেশবঃ॥৩৬১

অনুবাদ—যাহারা জয় জয় ধ্বনি উচ্চারণ দারা
মঙ্গলাচরণ করেন, ধূপ, দীপ আদি দান, স্তবপাঠ,
নৈবেদ্য, বস্ত বিশেষ অর্পণ দারা পূজা, ডক্তিসহ
শ্রীহরির আরতি করেন, হরিবাসর দাদশীতে রথারাজ্ শ্রীকৃষ্ণের, তাহার ফল আমি জানি না, শ্রীকেশব
জানিতে পারেন।। ৩৬০-৩৬১।।

টীকা—মঙ্গলং জয়তীত্যাদিকরূপং, বস্তু-বিশেষার্পণেন পূজাম্ ॥ ৩৬০ ॥

টীকা—যদীতি সংশয়শ্চানন্ত্যাভিপ্রায়েণ ॥৬৬১॥

ব্রহ্মস্বহারী গোয়শ্চ জণহা ব্রহ্মনিদ্দকঃ। মহাপাতকযুজোহপি ব্রহ্মহা গুরুতল্পগঃ॥ ৩৬২॥ মদ্যপঃ সর্ব্বপাপোহপি কলিকালেন মোহিতঃ। র্থাগ্রতঃ পদৈকেন মুচ্যতে সর্ব্বপাতকৈঃ॥ ৩৬৩॥

অনুবাদ—ব্রাহ্মণের সম্পদ অপহারী, গোহত্যাকারী, জণহা, ব্রহ্মনিন্দক, মহাপাতক্ষুক্ত, ব্রহ্মহত্যাকারী, শুরুদারগামী, মদাপায়ী, কলিকালমুদ্ধ, সর্ক্ববিধ পাপ্যুক্ত ব্যক্তিও রথের সমুখে পদমার গমন
করিলে সর্ক্ববিধ পাপ হইতে মুক্ত হয় ॥৩৬২-৩৬৩॥
টীকা—সর্কাণি পাপানি যদিমন্ সোহপি॥৩৬৩॥

কিঞানার—
রথারাঢ়ে মহাবিফৌ যে কুর্বন্তি জয়স্থনম্।
পূজাঞাখিলপাপেড়ো মুকা যান্তি
হরেঃ পদম্॥ ৩৬৪॥

অনুবাদ—আরও অন্যত্ত—মহাবিষ্ণু রথারোহণ করিলে যাহারা জয় জয় ধ্বনি ও পূজা করেন, তাহারা স্ক্বিধ পাপ হইতে মুক্ত হইয়া শ্রীহরির ধামে গমন করেন।। ৩৬৪।।

টীকা—পূজাঞ্চ কুর্ব্বন্তি ॥ ৩৬৪ ॥

কিঞ্চ-

র্থস্যাকর্ষণং পূর্কং কুরুতে দৈত্যনায়কঃ। ততঃ সুরা সিদ্ধসংঘা যক্ষগদ্ধক্যানবাঃ ॥ ইতি ॥ ॥ ৩৬৫ ॥

অনুবাদ—আরও—পুরাকালে দৈত্যরাজ প্রহলাদ রথ আকর্ষণ করেন। তৎপরে দেবগণ, গদ্ধকাগণ মানবগণ রথ আকর্ষণ করেন। ৩৬৫।।

টীকা—ন চায়ং রথো মনুষ্যমাত্রশক্তা চলতি, কিন্ত ভগবভ্জানাং মহতামেবেত্যাশয়েনাহ—রথ-স্যোতি। দৈত্যনায়কঃ—শ্রীপ্রহলাদঃ।। ৩৬৫।।

ইঅঞ রথযারায়া বিধিব্যক্তঃ স্বতোহভবৎ । তথাপি কশ্চিতরান্যো বিশেষোহপি বিত্ন্যতে ॥ ৩৬৬ ॥

অনুবাদ—এইডাবে রথমাত্রার বিধি স্বাভাবিক ভাবে প্রকাশিত হইল তথাপি তন্মধ্যে অন্য কোন কোন বিশেষ বিধিও আছে তাহা বিস্তার করা হই-তেছে।। ৩৬৬।।

টীকা—ইখং—মাহাত্ম্যলিখনদারেত্যর্থঃ। স্বত-এব ব্যক্তঃ প্রকটোহভবৎ, অতস্তদিস্তারণেনাল-মিত্যর্থঃ। বিশেষ আশীর্বাক্যকীর্ত্তনাদিঃ॥ ৩৬৬॥

### অথ রথযাত্রাবিধিঃ

শ্রীক্ষেত্র রথারতে জয়-জয়-ধ্বনিম্। নিস্পাদ্য চ মহাপূজামাশীবাক্যানি কীর্ত্তয়েও ॥৩৬৭॥

অনুবাদ—অনন্তর রথযাত্রা বিধি—শ্রীকৃষ্ণ রথে আরোহণ করিলে জয় জয় ধ্বনি করিয়া মহাপূজা সম্পাদনের পর আশীবাক্যসমূহ কীর্ত্তন করিবেন য় ৩৬৭।।

টাকা—বিশেষমেব লিখন্ তৎ পূর্ব্বকৃত্যমনুস্মা-রয়তি—শ্রীকৃষ্ণে ত্বিতি ॥ ৩৬৭ ॥

তথা চ বিষ্ধার্ম —
বজুং নীলোৎপলরুচি-লসৎ-কুগুলাডাাং প্রমৃত্টং
চন্দ্রাকারং রচিততিলকং চন্দ্রনাক্ষতেত ।
গত্যা লীলাং জনসুখকরীং প্রেক্ষণেনামৃতৌঘং
পদ্মাবাসাং সততমুরসা ধারয়ন্ পাতু বিষ্ণুঃ ॥৩৬৮॥

অনুবাদ—এরাপই বিফুধর্মে উক্ত হইয়াছে— যাঁহার বদনমণ্ডল নীলপদার ন্যায় শামল এবং দোলা-য়মান কুণ্ডল রয়ের আভাসে উজ্জ্বল, চন্দন ও অক্ষত সমূহের দারা রচিত চন্দ্রাকার তিলক, রথযাত্রা গমন-ভঙ্গী জনসুথকরী, দর্শন দ্বারা অমৃত বর্ষণকারী, সর্বাদা বক্ষে লক্ষ্মীদেবীর নিবাস, এই প্রকার শ্রীবিফু জগৎবাসীকে রক্ষা বা পালন করুন। ৩৬৮॥

টীকা—চন্দ্রাকারং পূর্ণেন্দুমণ্ডলসদৃশাকৃতি বজুং ধারয়ন্ প্রকটয়ন্; বজুমেব বিশিন্তিট নীলেত্যাদিপ্রথমার্দ্ধেন। নীলোৎপলস্যেব ক্রচিঃ শ্যামকান্তির্ঘিমন্, লসভ্যাং গণ্ডয়োঃ ক্রীড্ভ্যাং শোভ্মানান্ত্যাং বা কুণ্ডলান্ত্যাং প্রফ্টাং পরমোজ্জলম্; লসদিত্যস্থ প্রেবিণব বা সম্বন্ধঃ। চন্দনেনাক্ষতিশ্চ রচিতং ভালে নিশ্মিতং তিলকং যদিমন্। পুনবিষ্ণুং বিশিন্তিট—গত্যা রথযাত্রয়া জনসুখকরীং সর্বলোকানন্দ্রহাং লীলাং কৌতুকবিশেষং ধারয়ন্; কিঞ্চ, প্রেক্ষণেন ক্রপাবলোকেন অমৃতৌঘং সুধাপুরং ধারয়ন্; কিঞ্চ, উরসা পদ্যবাসাং লক্ষীং ধারয়ন্ সততং পাতু জগ্দিতি শেষঃ; ব ইতুন্তেরশ্লোকস্থস্য বা সম্বন্ধঃ।তেড্টা

যুক্তঃ শৈব্যাদি-বাহৈর্মধুরতররণৎ-কিঙ্কিণীজালমালৈ রজৌঘৈমৌ জিকানামবিরতমণিভিঃ সংভৃতৈশৈচৰ হারৈঃ।

হৈমৈঃ কুস্তিঃ পতাকাশিবতরক্লচিভিভূঁষিতং কেতুমু<sup>খো</sup>-

শ্ছত্তির ক্ষেশবদ্যো দুরিতহরহরেঃ পাতু জৈ<u>গে।</u> র্থো বঃ ॥৩৬৯ ॥

অনুবাদ—শ্রীহরির রথখানি শৈব্য, সূত্রীব, মেঘপুল্প ও বলাহক নামক অশ্বচতুল্টয় যোজিত, মধুরতর
শব্দায়মান কিন্ধিণী জাল মণ্ডিত, রত্নমালা, মুজামালা ও মণিমালাসমূহ দ্বারা গ্রথিত হারসমূহ দ্বারা
সমলকৃত, স্বর্ণকুত্ত সমূহ দ্বারা এবং উত্তম দীঙিশালী
পতাকা শ্রেণী ও ছত্র দ্বারা ভূষিত, ক্রন্ধামহেশাদি
বন্দিত, পাপনাশন শ্রীহরির জয়শীল রথ তোমাদিগকে
পালন করুন।। ৩৬৯।।

টীকা—শৈব্যঃ আদি-শব্দেন সুথীবমেঘপুজ্বলা-হকাঃ, তত্ত্বংজকৈবাহৈরখৈ-শচ্তুভিযুঁজঃ, এবম- স্যাপি রথস্য ভগবদারাত্থাওনিতারথসাদৃশ্যমভিপ্রতম্। কথন্ত তৈবাঁহৈঃ ? মধুরতরং যথা স্যাতথা
রণন্তীনাং শক্ষমানানাং, যদা, মধুরাণাঞ্চ পরমদুলরীণাং রণন্তীনাঞ্চ কিঞ্জিণীনাং জালস্য মালা যেষ্
তৈঃ। পুনঃ কথন্ত তৈঃ ? অবিরতা নিরন্তরা মণয়ো
যেষ্ তৈমৌ ভিকানাং হারৈঃ রজৌ ঘেশ্চান্যৈঃ সন্ত তৈঃ
পরিপূর্ণিঃ; যদা, রথস্যেব বিশেষণম্। ততশ্চ
মণয়ো মৌ ভিকেশুণকানি যথা জপমালাদিমণয়ঃ;
মৌ ভিকানামবিরতৈ মণিভিঃ রজৌ ঘেশ্চ সন্ত তৈ গ্রিতিহাঁরেণ্ড্রিতঃ ইতাশ্বয়ঃ। পতাকানাং শিবতরাভিঃ পরমোভ্যাভিঃ রুচিভিদী প্রভিঃ ছবৈশ্চ
ভূষিতাঃ, দুরিতহরস্য হরেঃ জৈত্রঃ জয়শীলঃ।।৩৬৯।।

মোদভাং সুজনা হানিন্দিতধিয়ঃ স্রস্তাখিলোপদবাঃ
স্বস্থাঃ সুস্থিরবুজয়ঃ প্রতিহতামিত্রা রমভাং সুখম্।
রে দৈত্যা গিরিগহ্বরাণি গহনান্যাগু ব্রজধ্বং ভয়াদ্
দৈত্যারির্ভগবানয়ং যদুপতির্যানং সমারোহতি।।৩৭০

অনুবাদ—প্রশংসিতবুদ্ধি সজ্জনগণ আনন্দিত হউন, উপদ্রব সকল নিবারিত হইল, ধীরবুদ্ধি মানবগণ স্বস্তিলাভ করিল, দমিতশক্র জনগণ সুখে ক্রীড়া করুন, রে দৈত্যগণ গিরিগুহাসমূহে বা গহন-বনে শীঘ্র ভয়ে পলায়ন কর, দৈত্যনিসূদন ভগবান্ এই যদুপতি শ্রীকৃষ্ণ রথে আরোহণ করিতেছেন ॥ ৩৭০॥

প্লায়ধ্বং প্লায়ধ্বং রে রে দিতিজদানবাঃ । সংরক্ষণায় লোকানাং রথারুঢ়ো নুকেশরী ॥ ইতি ॥ ৩৭১ ॥

অনুবাদ—অরে অরে দিতিপুত্র দানবগণ পলায়ন কর, লোকসমূহের সম্যক্ পালন জন্য নরহরি শ্রীকৃষ্ণ রথে আরোহণ করিয়াছেন ॥ ৩৭১ ॥

ততো বিচিত্রগদ্যানি পঠিতাথ মহাপ্রভাঃ।
মহাপ্রসাদমালাঞ্চ স্বীকুর্য্যাৎ প্রয়া মুদা।। ৩৭২।।
অনুবাদ—অনন্তর বিচিত্র গদ্যছন্দে রচিত বিরুদ্

কাব্যসমূহ পাঠ করিয়া প্রমানন্দে মহাপ্রভুর মহা-প্রসাদ ও প্রসাদী মালা ধারণ করিবেন।। ৩৭২।।

#### অথ তন্মাহান্য্যম্

ভক্তা গৃহুাতি যো মালাং বৈষ্ণবীং মঙ্গলাশ্রয়াম্। ন তেষাং দুর্লু ডং কিঞিদিহ লোকে পরত্র চ ॥৩৭৩॥

অনুবাদ—অনন্তর প্রসাদী মালা চন্দনাদির মাহাত্মা—শ্রীবিষ্ণুর প্রসাদী অখিল মঙ্গলাধার মালা যিনি ভক্তিসহ গ্রহণ করেন, ইহ পরলোকে তাহাদের দুর্ল্লভ বস্তু কিছুই থাকে না।। ৩৭৩ ।।

তদমাৎ সক্ষপ্রথনে সক্ষকামসমূদ্ধয়ে। মালামেতাং প্রগৃহুীয়াৎ সৌখ্যমোক্ষপ্রদায়িনীম্।। ইতি।। ৩৭৪।।

অনুবাদ—অতএব উদ্যমের সহিত সর্ববিধ বাসনা সিদ্ধির জন্য সুখ ও মোক্ষপ্রদায়িনী প্রভুর প্রসাদী এই মালা যতুসহ গ্রহণ করিবে ॥ ৩৭৪॥

সঞ্চিত্তাক্ষ্যমাণঞ শ্রীপ্রহ্লাদাদিতী রথম্। আকর্ষয়েদাজপূর্যাং দ্রাময়েদ্বৈফবৈঃ সমম্ ॥৩৭৫॥

অনুবাদ—শ্রীপ্রহলাদাদি মহাজনগণ রথ আক-র্মণ করিতেছেন—এইরাপ ভাবনা লইয়া বৈষণবর্দদ সহ রাজপুরীতে রথ আকর্ষণ ও ভ্রমণ করাইবেন ।। ৩৭৫ ।।

টীকা—রথঞ্চ তং শ্রীপ্রহলাদাদিভিরাক্ষ্যমাণং সঞ্চিত্তা পরিভাব্য স্বয়ং স্থাময়েও। প্রেরমন্লিতি পাঠে পশ্চাকালয়ন্।। ৩৭৫ ।।

তথা চ ডবিষোঙর তরৈব—
নৃত্যমানৈর্ডাগবতৈগীতবাদিরনিয়নৈঃ।
ভাময়েৎ সান্দনং বিষ্ণোঃ পুরুমধ্যে সমস্ততঃ।।৩৭৬।।

অনুবাদ—ঐরাপই ভবিষাোতরে ঐ প্রসঙ্গে— গীত, বাদাধ্বনি সহ নৃতারত ভাগবতগণ সহ শ্রীবিফুর রথ পুর মধো চতুদিকে দ্রমণ করাইবে ॥ ৩৭৬ ॥ টীকা — নৃত্যমানৈনৃত্যভিভাগবতৈভঁগবডজৈঃ সহ

কিঞ্চ---

প্রবোধবাসরে প্রান্তে কাতিকে পাণ্ডুনন্দন । দেবালয়েষু সক্ষেষু পুরমধ্যে সমস্ততঃ । দ্রাম্য়েত্য্যনির্ঘোষে রথস্থং ধরণীধরম্ ।। ৩৭৭ ।।

ভানুবাদ—আরও-—হে পাভুনন্দন! কার্তিকে উত্থান দাদশীতে সকল দেবালয়ে পুরমধ্যে চতুদ্দিকে তুরীভেরী বাদ্যসহ শ্রীভগবানের রথ শ্রমণ করাইবে ॥ ৩৭৭॥

রথাগমে মুকুন্দস্য প্রশোভান্ত কারয়েও।
সর্বতো রমণীয়ন্ত পতাকৈরুপশোভিতম্ ॥৩৭৮॥
তোরণৈর্বছভিযুঁকাং রম্ভান্তভিঃ সুশোভিতম্ ।
স্থানে স্থানে মহীপাল কর্তব্যং পুণ্যসংযুত্ম্ ।
বিচিত্রথশোভা চ কর্তব্যা ভাবিতৈন্বৈঃ ॥
ইতি ॥ ৩৭৯ ॥

অনুবাদ— শ্রীমুকুন্দের রথ আসিবেন জানিয়া পুরীর শোডা র্দ্ধি করিবে, মনোরম প্তাকাসমূহ দারা উত্তম শোডা বিশিষ্ট, বহু তোরণ দারযুক্ত, রভার্ক্ষ কদলীস্তত্ত সমূহ দারা সুশোভিত, হে মহী-পাল। স্থানে ছানে মঙ্গলত্ম বিচিত্র রথশোভাও সুচিন্তিত মানবগণ দারা কর্তব্যা। ৩৭৮-৩৭৯।।

টীকা—রথস্যাগমে যত্ত যত্ত্র রথো যাতি তত্ত্র তারবেতার্থঃ । এবং পুরোশোভাকর্মণভাৎকালিকত্ব-মুক্তং, পূর্ব্বমপি সর্ব্বমহাযাত্ত্রাসাধারণ্যাৎ কার্যামেবেতি ক্রেম্ । পুরোশোভামেব বির্ত্যাহ—সর্ব্বত ইতি সার্দ্ধেন । রমণীয়ং পুরমিতি শেষঃ ॥ ৩৭৮॥

টীকা—পুণ্যসংযুতঃ—মঙ্গলতমম্। ভাবিতৈঃ— ভাবযুক্তৈঃ সভিবিচিত্রা রথশোভা চ ছানে ছানে কর্ত্ব্যা য় ৩৭৯ ।।

রথেন গচ্ছন্ ভগবাননুগমে)।হখিলৈজনৈঃ। স্বস্থাগহাগ্রতশ্চাচ্চে ্যাহন্থা দোষো মহান্ ভবেৎ ॥ ৩৮০ ॥ অনুবাদ—সমগ্র মানবকুলের পক্ষে রথারাড় শ্রীভগবানের অনুগমন কর্ত্ব্য এবং নিজ নিজ গৃহের অগ্রে অচ্চনা কর্ত্ব্য, তাহা না করিলে মহাদোষ হইবে।। ৩৮০।।

টীকা —অখিলৈরাঝারামাদিভিরপি স্বস্থগেহাগ্রতঃ নিজনিজালয়াগ্রতঃ প্রাপ্তঃ সন্ অচ্চ্যঃ পূজ্যঃ । অন্যথা —অনুগমনাচ্চনে ন কৃতে সতীত্যর্থঃ ।। ৩৮০ ॥

# অথ রথানুগমনাদিনিত্যতা

তগ্রৈব---

রথেন সহ গচ্ছন্তি পাশুঁতঃ পৃষ্ঠতো২গ্রতঃ। বিষ্ণুনৈব সমাঃ সকেঁ ভবন্তি শ্বপচাদয়ঃ ॥ ৩৮১॥

অনুবাদ—অনন্তর রথানুগমনাদি নিত্যতা, ঐ বিষ্ণুধর্দে যাঁহারা শ্রীভগবানের রথের সহিত গমন করেন, অথবা পার্থে, পশ্চাতে বা অগ্রে গমন করেন, তাহারা চণ্ডালাদি হইলেও সকলে বিষ্ণুসহ বা মহাবিপ্র সম হয়। ৩৮১।

টীকা—অকরণে প্রত্যবায়দ্বারা নিত্যত্বং লিখিতুমাদৌ করণেন পরমগুণং লিখতি—রথেনেতি।
মহাবিপ্রেতি পাঠে মহাবিপ্রাঃ জাননিষ্ঠা মুনয়ুন্তৈঃ
সমান্তল্যাঃ। যদ্যপি মহাব্রাহ্মণ-শব্দেন চাণ্ডালোইভিধীয়তে, তথাপি বিপ্রশব্দ প্রয়োগাত্তৎপরিহারো
জেয়ঃ।। ৩৮১।।

রথস্থং যে ন গচ্ছন্তি ভ্রমাণং জনাদনিম্। বিপ্রাধ্যয়নসম্পন্না ভবন্তি শ্রপচাধমাঃ।। ৩৮২॥

অনুবাদ রথারোহণে ভ্রমনাণ জনার্দনের যাহার।
অনুগমন না করেন শাস্তাধ্যয়নমুক্ত বিপ্র হইলেও
স্থপচাধ্য ।। ৩৮২ ।।

টীকা—অধ্যয়নসম্পন্নাঃ অধীতশাস্ত্রা অপি বিপ্রাঃ। বিসর্গলোপেহপি সন্ধিরার্যঃ ॥ ৩৮২ ॥

কিঞ্চ---

যেষাং গৃহাগ্রতো যাতি রথস্থো মধুসূদনঃ । পূজা তৈস্কৈঃ প্রকর্ত্র্যা বিভ্শাঠ্যবিবজিঁতেঃ ॥ ৩৮৩ অনুবাদ—আরও—রথস্থিত শ্রীমধুসূদন যাহা-দের গৃহের অগ্রে যান, বিত্তশাঠ্য বজ্জিত হইয়া তাহা-দের পক্ষে শ্রীভগবানের পূজা কর্ত্ব্য ।। ৩৮৩ ॥

টীকা—পশান্তীতি পাঠে দশ্নস্যাপি নিতাত্বং জেরম্। তত\*চানুগমনস্য নিতাত্বং নানুবজ্তীতি লোকাদবগন্তব্যম্।। ৩৮৩ ।।

অনচিতো যদা যাতি গৃহাদ্যস্য মহীধরঃ। পিতরস্কা বিমুখা বর্ষাণাং দশ পঞ চ।। ৩৮৪।।

অনুবাদ—যাহার গৃহের সমুখ হইতে মহীধর ভগবান্ অর্চনা না পাইয়া যান, তাহার পিতৃগণ পঞ্চশ বর্ষ বিমুখ থাকেন।। ৩৮৪।।

যঃ পুনঃ কুরুতে পূজাং গৃহায়াতে তু মাধবে। বসতে শ্বেতদীপে তু যাবদিন্দাশ্চতুদ্দশ ।। ৩৮৫ ।।

অনুবাদ—আর যিনি শ্রীমাধব গৃহে আরিলে পূজা করেন, তিনি কল্পকাল শ্বেতদীপে ভগবদ্ধামে বাস করেন। ৩৮৫।।

টীকা—স চ কেবলমকরণপ্রত্যবায়পরিহারার্থমেব পূজা কার্য্যা, কিন্তু তরা মহাফলঞ্চ স্যাদিত্যাহ—ষ ইতি॥ ৩৮৫॥

অন্যত্র চ—

নানুরজতি যো মোহাদ্রজভং পরমেশ্বরম্ । জানাগ্লিদগ্ধকর্মাপি স ভবেদ্রক্ষরাক্ষসঃ ॥ ৩৮৬ ॥

অনুবাদ—অন্যৱও — যিনি মোহবশতঃ প্রমে-খরের গমনকালে অনুগমন না করেন, জানরূপ অগ্নিদারা তিনি সক্ষকিম্ম দিশ্ধ করিলেও অপ্রাধ ফলে বিদ্যাক্ষস হন।। ৩৮৬।।

টীকা—জানাগ্নিনা দঞ্জানি কর্মাণি যস্য জীবস্ফুজস্য গো২পি ভগবদ্বিষয়ক মহাপরাধ্বলেন প্রমদুক্ষর্মোৎ-পত্তেস্তভোগার্থং দুর্জ্জনা লভত ইত্যর্থঃ।। ৩৮৬।।

<sup>ছাথ স্বমন্দিরং নীতা পূর্কবিৎ পূজয়েৎ প্রভুম্। <sup>রাজৌ জাগরণং</sup> কুর্য্যাদ্রিধিবদৈফবৈং সমম্।। ৩৮৭॥</sup> অনুবাদ—অনন্তর প্রভৃকে নিজ মন্দিরে লইয়া গিয়া পূর্ববিৎ পূজা করিবেন এবং রাজিতে বৈষ্ণব-রন্দসহ যথাবিধি জাগরণ করিবেন ॥ ৩৮৭ ॥

টীকা—পূর্ববিদিতি শয়ন্যাদৌ যথালিখিতং তদদিত্যর্থঃ। বিধিবদ্যথাবিধীত্যর্থঃ। রথষাত্রারাত্রৌ
জাগরণমুন্মীলনীত্বাদিনা দাদশ্যামুপবাসবহ। অন্যথা
পূর্বেদিমলুপবাসদিনে জাগরণং পারণাদিনে উভানানত্তবং রথযাত্রেতি জেয়ম্।। ৩৮৭।।

# অথ প্রবোধনীজাগরণমাহাঅ্যম্

স্কান্দে তত্ত্বৈব----

পূর্বজন্মসহস্রেষু পাপং যৎ সমুপাজ্জিতম্ । জাগরণে প্রবোধন্যাং দহতে তুলরাশিবৎ ॥ ৩৮৮ ॥

অনুবাদ—অনন্তর প্রবোধিনী জাগরণ মাহাত্মা, ক্ষনপুরাণে ঐ প্রসঙ্গে—পূর্ফ্র পূর্ফ্র সহস্ত জন্মার্জ্জিত যে সকল পাপ, তাহা প্রবোধিনীতে জাগরণ ফলে তুলারাশির ন্যায় দক্ষ হয় ॥ ৩৮৮॥

টীকা—তর জাগরণতঃ প্রথমং পাপক্ষয়মাহ— পুরেবতি রিডিঃ ॥ ৩৮৮ ॥

কৃত্বাপি পাতকং ঘোরং ব্রহ্মহত্যাদিকং নরঃ। কৃত্বা জাগরণং বিষ্ণোধূতপাপো ডবেবাুনে ॥ ৩৮৯ ॥

অনুবাদ—হে মুনে! মানব ব্রহ্মহত্যাদি ঘোর পাপ করিয়াও প্রবোধনীতে বিষ্ণু জাগরণ করিয়া পাপমুক্ত হয় ॥ ৩৮৯॥

কৰ্মণা মনসা ৰাচা পাপং ষৎ সমুপাৰ্জিতম্। ক্ষালয়েতক গোবিদঃ প্ৰবোধন্যান্ত জাগরে ॥ ৩৯০॥

জনুবাদ—মানব কায় মনোবাক্যে যে সকল পাপ সঞ্চিত করিয়াছে, তৎ সমুদয় গোবিদের প্রবোধি-নীতে জাগরণ করিলে প্রক্লালিত হয় ॥ ৩৯০ ॥

দুল্পাপং য় ফলং বিপ্রৈরম্মেধাদিভিমীখঃ। প্রাপ্যতে তৎ সুখেনৈর প্রবোধন্যাস্ত জাগরে।। ৩৯১॥ অনুবাদ—বিপ্রগণ কর্তৃক অশ্বমেধাদি যজসমূহ দারা যাহা দুম্প্রাপ্য, সেই ফল অনায়াসে প্রবোধনীতে জাগরণে পাওয়া যায় ।। ৩৯১ ।।

টীকা—যজ তীর্থদানাদিতোহপ্যাধিক্যমাহ— দুম্প্রাপমিতি রিভিঃ ॥ ৩৯১ ॥

আপুতা সক্ষতীথানি দত্ত্বা চ কাঞ্চনং মহীম্। ন তৎ ফলমবাপ্লোতি যৎ কৃত্বা জাগরং হরেঃ ॥৩৯২

অনুবাদ—শ্রীহরির প্রবোধিনী জাগরণে যে ফল পাওয়া যায়, সে ফল সর্ব্বতীর্থে স্থান, স্থর্ণদান, ভূমি-দান করিয়াও পাওয়া যায় না ।। ৩৯২ ।।

চন্দ্রসূর্য্যোপরাগে তু যৎ ফলং পরীকীত্তিতম্। তৎ সহস্রভণং পুণ্যং প্রবোধন্যান্ত জাগরে॥ ৩৯৩ ।।

অনুবাদ—চন্দ্র, সূর্য্য গ্রহণে যে ফল কীত্তিত আছে, তাহার সহস্তত্ত্বণ পুণ্য প্রবোধিনীতে জাগরণে প্রাপ্ত হওয়া যায়।। ৩৯৩ ॥

ন্নানং দানং তপো হোমঃ স্বাধ্যায়\*চার্চ্চনং হরেঃ। তৎ সর্ব্বং কোটিগুণিতং প্রবোধন্যান্ত জাগরে ।।৩৯৪

অনুবাদ—স্থান, দান, তপস্যা, হোম, নিত্য বেদ-পাঠ, শ্রীহরির অর্চন ফলসমূহ কোটি গুণিত হয়, প্রবোধনীতে জাগরণে ।। ৩৯৪।

টীকা—কিঞ্চ স্নানমিতি ।। ৩৯৪ ॥

সমতীতং ভবিষ্যঞ বর্তমানং কুলাযুতম্। বিফুলোকং নয়ত্যাও জাগরণে প্রবোধনী॥ ৩৯৫॥

জনুবাদ প্রবোধনীতে জাগরণে অতীত, ভবিষ্য ও বর্ত্তমান দশসহস্র কুলকে বিষ্ণুলোকে শীঘ্র লইয়া যায়। ১৯৫॥

টীকা—সর্বকুলসমেতস্য শ্রীবৈকুন্ঠলোকপ্রাপ-কত্বঞাহ—সমতীতমিতি ব্রিডিঃ।। ৩৯৫।।

চলন্তি পিতরো হাল্টা বিষ্ণুলোকমলছ্তাঃ। বিমুক্তা নারকৈদু ঃখৈঃ কর্তুঃ কৃষ্ণপ্রজাগরম্ ॥৩৯৬॥

অনুবাদ—প্রবোধনীতে শ্রীকৃষ্ণ প্রজাগরণকারীর পিতৃগণ নরক দুঃখ মুক্ত হইয়া হাত্ট চিত্তে অলফ্ত হইয়া বিষ্ণুলোকে গমন করেন।। ৩৯৬।।

টীকা—কৃষ্ণস্য জাগরণং কর্তুঃ, যঃ করোতি তস্য যে পিতরন্তে ইতার্থঃ ।। ৩৯৬ ।।

ভার্যাপক্ষে তু যে জাতা মাতৃতঃ পিতৃতভ্তথা। তারয়েলার সন্দেহঃ প্রবোধন্যান্ত জাগরঃ ॥ ৩৯৭॥

অনুবাদ—ভাষ্য। পক্ষে মাতৃকুলে বা পিতৃকুলে যাহারা জনগ্রহণ করিয়াছেন, প্রবোধনীতে জাগরণ তাহাদের উদ্ধার করেন ইহাতে সন্দেহ নাই।। ৩৯৭॥

কিঞ্চ---

ফলৈনানাবিধৈর্র ব্যৈঃ প্রবোধন্যান্ত জাগরে।
শংখ্য তোয়ং সমাদায় অর্ঘ্যং দদ্যাজ্যনার্দ্ধনে ॥৩৯৮॥

অনুবাদ—আরও—প্রবোধনীতে জাগরণে নানা-বিধ ফল ও দ্রবাসহ শথে জল লইয়া শ্রীজনার্দনে অর্ঘাদান করিবেন ।। ৩৯৮ ।।

টীকা—জাগরে অর্ঘ্যদানমাহাত্ম্যং লিখতি— ফলৈরিতি দ্বাভ্যাম্।। ৩৯৮।।

ষৎ ফলং সর্বাদানেষু সর্বাতীর্থেষু ঘৎ ফলম্। তৎ সর্বাং কোটিগুণিতং দত্তার্ঘ্যং বোধবাসরে।।৩৯৯

অনুবাদ—সক্ষবিধ দানে ও সক্ষতীর্থে স্থানে যে ফল সেই সকলই কোটিগুণ হয় জাগরণ দিনে অর্ঘ্য-দান করিলে॥ ৩৯৯॥

পাদ্মে চ তত্ত্বৈ—

অন্যত্রাপি প্রিয়া বিষ্ণোর্জাগরে স্যাৎ প্রবোধনী। কিং পুনর্মথুরায়াং সা ততো বৈ জন্মসদ্মনি ॥ ৪০০॥

জনুবাদ—পদাপুরাণেও ঐ প্রসঙ্গে—অন্য যে কোন স্থানে ও প্রবোধনীতে জাগরণ শ্রীবিষ্ণুর প্রিয়, আর মথুরাতে শ্রীকৃষ্ণ জন্মস্থানে যে তদপেক্ষা অধিক প্রিয় তাহা আর কি বলিব ॥ ৪০০ ॥

টীকা—অন্য<u>র</u>—মথুরাব্যতিরিজস্থানেহপি ॥৪০০॥

একৈবৈকাদশী কৃষ্ণজন্মগেহে কৃতা নরৈঃ। ততোহধিকং ন কর্তব্যং লোকে কিঞ ন বিদ্যাতে ॥ ৪০১ ॥

অনুবাদ—শ্রীকৃষ্ণ জন্ম গৃহে একটি একাদশীর উপবাস মানবগণ করিলে, তাহার অধিক করার প্রয়োজন হয় না এই জগতে।। ৪০১।।

রাত্রৌ জাগরণং তত্র প্রীত্যা কুর্ব্বন্তি যে নরাঃ। সংসারমোহস্বপ্নান্তে সদা জাগুতি জাগুতি॥ ৪০২॥

অনুবাদ —মথুরাতে রাত্রি জাগরণ প্রীতিসহকারে যে সকল মানব করে, সংসার মোহ অজান রূপ স্থাপর অন্তে অর্থাৎ নাশে মানব সক্র্বদা জাগরিত থাকিতে পারে ॥ ৪০২ ॥

টীকা—সংসারে যো মোহং অজানং, স এব স্বপ্নস্তস্য অতে নাশে নিমিত্তে। সদা জাগ্রতি সংসার-মোহস্তস্য কদাচিদপি ন তিঠেদিত্যর্থঃ। বীৎসা নিশ্চয়ার্থা।। ৪০২ ।।

কিঞ্চ তবৈর শ্রীরাধিকোপাখ্যানান্তে—
প্রবোধনীজাগরপুণাবৈভবাৎ
প্রসন্ন ঈশো বিধিবাক্যসত্যকৃৎ ।
চকার রাসোৎসবনর্তনং সহ
রুদাবনেহন্যাভিরপীহ রাধয়া ।। ৪০৩ ॥

অনুবাদ—আরও পরপুরাণে শ্রীরাধিকোপাখ্যানাত্ত—কাত্তিকে প্রবোধনী জাগরণ পুণ্যফলে প্রসম রন্ধবাক্য সত্যকারী প্রমেশ্বর শ্রীকৃষ্ণ রন্দাবনে অন্যান্য গোপী ও শ্রীরাধিকাসহ শ্রীরাসোৎসব নৃত্য করিয়াছিলেন ।। ৪০৩ ।।

তীকা—বিধিবাক্যম্—'সর্বাস্ গোপীমু মধ্যে তথং প্রীকৃষ্ণস্য পরমপ্রেয়সী ভবামি' ইতি স্বর্গে চন্দ্রকান্তিনামাণসরসঃ প্রার্থনিয়া তথান্ত' ইতি ব্রহ্মা বদাহ, তৎ সত্যং করোতীতি সঃ। এতচ্চ পাল্মে কার্ত্তিকমাহান্ম্যে সবিস্তরং বর্তত এব। তন্ত্র ষদ্যপি ভগবতী শ্রীরাধা স্বতএব তস্য নিত্যপরমপ্রেয়সী, তথাপি বিধিবাক্যসত্যতার্থং কৃতমিত্যনাজনের্যা-

পরিহারার্থমুক্তমিতি দিক্। রাধয়া সহ, অন্যাভিরপি গোপীতিঃ সহ ॥ ৪০৩ ॥

> সা নৃত্যমানাভূতগোপরূপিণা কৃষ্ণেন জন্মান্তরবাঞিছতেন। রাধা মহাপ্রেমজবাকুলেন্দিয়া নিন্যেহন্যলোকং কথয়া কৃতার্থতাম ॥৪০৪

অনুবাদ—জনাত্তর বাঞ্ছিত অপ্রাকৃত গোপরাপ-ধারী শ্রীকৃষ্ণের সহিত নৃত্যরতা সেই মহাপ্রেমবেগে আকুলেন্দ্রিয়া শ্রীরাধিকা নিজ চরিত কথা দারা অন্য লোককে কৃতার্থ অর্থাৎ শ্রীহরির প্রিয়জন করিয়া-ছিলেন ।। ৪০৪ ।।

টীকা—অন্যলোকং প্রম্পি জনং সর্কাং কথ্যা নিজচরিত।দিবার্ডয়া কৃতার্থতাং শ্রীকৃষ্পপ্রিয়তমতাং নিন্যে। তত্র হেতুঃ—মহান্প্রেমা জবঃ বেগজেনা-কুলানীন্দ্রিয়াণি যস্যাঃ সাঃ। অতস্তদার্ভাত্রবণমারে-গৈব স্বতঃ প্রেম্ভরোৎপ্রেরিতার্থঃ।। ৪০৪।।

তুদমাৎ প্রবোধনীং কৃত্বা রাত্রৌ কৃত্রা চ জাগরম্। সুঙোগ্রিতং হরিং দৃষ্ট্রা কা ডীঃ সংসারজা দ্বিজাঃ ? ৪০৫

অনুবাদ অতএব প্রবোধনী দাদশী পালন করিয়া এবং রাত্রিতে জাগরণ করিয়া সুভোখিত শ্রীকৃষ্ণকে দশন করিয়া, হে দিজগণ সংসার জাত ভয় কোথায় ? ৪০৫॥

মধুরায়ান্ত কিং বাচ্যং জাগরে হরিসন্নিধৌ। কাত্তিকে বোধনীং প্রাপ্য ততঃ শ্রেয়ঃ পরং ন হি ॥ ৪০৬ ॥

অনুবাদ—মথুরায় শ্রীহরি সন্নিধানে জাগরণের মহিমা আর কি বলিব, কার্ত্তিকে প্রবোধনী প্রাপ্ত হইলে তাহা হইতে পরম মঙ্গল নাই ॥ ৪০৬ ॥

মথুরায়াং প্রবোধন্যাং কৃতজাগরণস্য হি । ক্ষণার্চাদন্যতো বৈশ্যোহমোচয়দ্রক্ষরাক্ষসম্ ॥৪০৭॥ অনুবাদ—মথুরাতে প্রবোধনীতে জাগরণকারী সুধন নামক বৈশাই জাগরণের ক্ষণার্দ্ধ ফল দান দারা ব্রহ্মরাক্ষসকে মুক্ত করিয়াছিলেন ॥ ৪০৭ ॥

টীকা—ব্রহ্মরাক্ষসঞ্চ বৈশ্যোহমোচয়দিত্যত্তি-হাসো মথুরামাহাত্মে ব্যক্তং বর্তত এব। যথা— 'সুধননামা বণিক্ জাগরণার্থ মক্তুরতীর্থং গচ্ছন্ পথি ব্রহ্মরাক্ষসেন গৃহীতঃ, পুনরাগমনার্থং শপথে কৃতে সতি পরিত্যক্তো জাগরণং কৃত্য পুনরায়াতস্তং দৃচ্টা রাক্ষসেন সকাকু প্রাথিতো জাগরণ-কৃত-নৃত্য-লেশ-মান্নদানেন তং মোচয়ামাস' ইতি ॥ ৪০৭ ॥

জাগরস্য চ মাহাঘ্যং গীতবাদিরকীর্ত্নম্ । হরেঃ প্রীতিকরং রাজৌ বজুং মে নৈব শক্যতে ॥ ৪০৮ ॥

ভানুবাদ—জাগরণের মাহাত্মা এবং গীত, নৃত্য, বাদ্যসহ কীর্ত্তন রাত্তিতে শ্রীহরির প্রীতিকর, অতএব মহিমা বলিবার শক্তি আমার নাই ॥ ৪০৮ ॥

টীকা—মাহাত্মাং বজুং নৈব শক্যতে, যত্রঃ রাত্রৌ গানাদিকং প্রত্যেকং হরে প্রীতিকরমিতি ॥ ৪০৮ ॥

যন্ত গায়তি কৃষ্ণাগ্রে কৌমুদীং দাদশীং ক্ষণম্। সক্রানোকান্ পরিত্যজ্য বিষ্ণুলোকং স গচ্ছতি ॥ ৪০৯ ॥

জনুবাদ—যে ব্যক্তি শ্রীকৃষ্ণের অগ্রে প্রবোধনী দাদশী একক্ষণ গান করে, সে এই সকল লোক পরিত্যাগ করিয়া বিষ্ণুলোকে গমন করে ॥ ৪০৯ ॥ দীকা—কৌমুদীং প্রবোধনীযিতার্থঃ ॥ ৪০৯ ॥

অতএবোজং তত্তিব — রাজ্যমন্য সংত্যজ্য স্ফীতং নিহতকণ্টকম্। কাতিকে মথুরায়াং বৈ কৌমুদ্যাং জাগরঞ্জরেৎ ॥ ৪১০ ॥

অনুবাদ—অতএব ঐ প্রসঙ্গে বলা হইয়াছে— —অন্যএ সুবিশাল নিক্ষণ্টক রাজ্য পরিত্যাগ করিয়া কাত্তিকে মথুরাতে প্রবোধনীতে জাগরণ করিবে ॥৪১০

# অথ পারণাদিনক্ত্যম্

পাদো কাত্তিকমাহাজ্যে— পারণং কাত্তিকে শুফে দাদশ্যান্ত তত\*চরেও। কৃষণস্যাথে নিবেদ্যাথ বতং কৃচ্ছাগ্রমুভ্মম্। বিষ্ণুলোকমবাপোতি ভক্ত্যাভাচ্চ্য জনাদ্নিম্ ॥৪১১॥

অনুবাদ—অনভর পারণাদিনকৃত)—কাভিকে শুক্লদাদশীতে পারণ করিবে, শ্রীকৃষ্ণের অগ্রে কচ্ট-সাধ্য উত্তম ব্রত নিবেদন পূর্বেক ভভিভিরে শ্রীজনা-দ্নিকে অর্ভন ক্রিয়া বিষ্ণুলোক প্রাপ্ত হয়।। ৪১১।।

মহাভারতে---

চতুর্দ্ধা গৃহ্য বৈ চীর্ণং চাতুর্ম্মাস্যরতং নরঃ।
কাত্তিকে গুক্রপক্ষে তু দ্বাদশ্যাং তৎ সমাপয়েৎ ॥৪১২

অনুবাদ—মহাভারতে—মানব চতুবিধ চাতু-শাস্য ব্রত গ্রহণ করিয়া কাত্তিকে শুক্লপক্ষে দাদশীতে তাহা সমাপন করিবে ॥ ৪১২ ॥

প্রাতনিত্যক্রিয়াং কৃতা শক্তা সংভোজ্য ভূসুরান্। গৃহুন্ কৃতব্রতাচ্ছৈদ্রাং প্রদদ্যাৎ দক্ষিণাদিকম্ ॥৪১৩

অনুবাদ—প্রাতঃকালে স্থান পূজাদি নিতাকর্ম সমাপন করিয়া যথাশক্তি ব্রাহ্মণগণকে ভোজন করা-ইয়া ব্রতমধ্যে ক্রটি বারণ ও দক্ষিণাদি প্রদান করিবে ।। ৪১৩ ।।

টীকা—কুতানাং চতুর্মাসেষু বিশেষতঃ কার্ডিকে চ বিহিতানাং ব্রতানামচ্ছৈদ্রমচ্ছিদ্রতাং গৃহুন্ ॥৪১৩॥

দানং যথারতং তেভাো দত্ত্বা পারণমাচরে । প্রবর্ত্তরেচ্চ সম্ভাক্তং চাতুর্মাসারতেষু য় ।। ৪১৪ ॥

জনুবাদ — ব্রত জনুসারে ব্রাহ্মণগণকে দান দিয়া পরে পারণ করিবে। এবং চাওুর্মাস্য ব্রতে ঘাহা যাহা বর্জন ছিল, তৎ সমুদয় পুনঃ প্রবর্তন করিবে ॥ ৪১৪॥

টীকা—যথারতমিতি যদুতে যদানমুক্তং তদন্-সারেণেতার্থঃ। তচ্চাগ্রে বিশেষতো ব্যক্তং ভাবি। চাতুর্মাসা-রতেষু যৎ সন্তাক্তং, তৎ প্রবর্ত্তার ভক্ষণা-দিকং কুর্য্যাৎ ।। ৪১৪ ।।

ভবিষ্যোত্তরে তত্তিব—
প্রভাতে বিমলে স্নাত্বা ভোজয়েদন্ধবিস্তরৈঃ।
মৃত-ক্ষীর দধি-ক্ষোদ্ধ-কাসার-গুড়-মোদকৈঃ।
অচ্চায়েচ্দনেশ্চ পৈঃ পুস্পগদ্ধৈদ্বিজোত্তমান্॥ ৪১৫॥

অনুবাদ — ভবিষ্যোত্তরে ঐ প্রসঙ্গে — প্রভাতে পবিত্র জলে স্নান করিয়া ব্রাহ্মণগণকে ভূরি ভোজন করাইবে — ঘৃত, ক্ষীর, দধি, মধু, কাসার (পুস্পান), গুড়, লাজ্প প্রভৃতি দারা এবং চন্দন, আবির, গঙ্কা, পুস্পাদি দারা উত্তম ব্রাহ্মণগণকে অচ্চনা করিবে ॥ ৪১৫॥

টীকা—বিমলে জল ইতি শেষঃ, যদ্বা, প্রভাত ইতাস্যৈব বিশেষণং—বিমল ইতি। কাসারো মধুর-তর-পকান্ন- বিশেষঃ, চুর্ণিঃ পটবাসৈঃ বুকাবন্দ নেত্যাদি-প্রসিদ্ধৈঃ।। ৪১৫।।

আচান্তেডান্ততো দদ্যান্ত্যক্তং যৎ কিঞ্চিদেব হি । সুবাচা সুমনোহভীল্ট-পত্ত-পুজ-ফলাদিকম্ ॥ ৪১৬॥

অনুবাদ—আচমনের পর যাহা কিছু রতে বর্জন ছিল তাহা দান করিবে, মধুর বাক্যে পবিত্রমনে অভিলম্বিত পত্র, পূচ্প, ফলাদি দান করিবে।। ৪১৬।।

টীকা—ত্যক্তং চাতুর্মাস্যাদিনিয়মে বজিজতং, সুবাচা বিনয়পূর্ব্ধক মধ্রোক্ত্যা দদ্যাৎ ॥ ১১৬॥

চতুরো বাধিকান্ মাসান্ নিয়মং যস্য যৎ কৃতম্। কথয়িতা দিজেভাস্তদ্দাাজ্জ্যা সুদক্ষিণাম্।। ৪১৭ ।।

অনুবাদ—বর্ষমধ্যে চারিমাস যাহার যে নিয়ম ছিল, তাহা ব্রাহ্মণগণকে বলিয়া ভক্তিপূর্বেক তাহা উত্তম দক্ষিণারাপে দান করিবে ॥ ৪১৭ ॥

<sup>এবমেব</sup> পালে তত্ত্বৈ কিঞাধিকম্— <sup>চাতুর্মাস্</sup>রতে বিপ্রাঃ পশ্চাদচ্ছিদ্রবাচনম্ ॥ ইতি ॥ ৪১৮॥ অনুবাদ—এইরপেই পদাপুরাণে ঐ প্রসঙ্গে আরও অধিক—হে বিপ্রগণ। চাতুর্মাস্য রতের শেষে অচ্ছিদ্র বাচন অর্থাৎ ফ্রাট মার্জেন অচ্ছিদ্রমন্ত—এই-রূপ ব্রাহ্মণগণকে বলাইবে॥ ৪১৮॥

টীকা—হে বিপ্রাঃ। পশ্চাদ্বিপ্রভোজনদক্ষিণা-দানানস্তরং চাতুর্মাস্যব্তেহচ্ছিলবাচনম্ 'অচ্ছিল্রমস্ত' ইতি রাক্ষণান্ বাচয়েদিত্যুর্থঃ।। ৪১৮।।

### অথ ব্রতেষু দানানি

কৃচ্ছু যুগেম তু গোযুগমং দদাাদিপ্রাংশ্চ ভোজয়েও। বিরাত্তে মণিকং ছব্মজাং চোপানহৌ তথা ॥ ৪১৯ ॥

অনুবাদ—অনন্তর ব্রতশেষে দানসমূহ—দুইটি কৃচ্ছুব্রতে দুইটি গো-দান ও বিপ্রগণকে ভোজন দান, গ্রিরাত্র ব্রতে বৃহৎ জলভাগু, ছত্র, ছাগী এবং পাদুকা জোড়া।। ৪১৯।।

টীকা—মণিকং— রহজ্জলভাণ্ডবিশেষম্ অজামে-মেকাং ছাগীম্ ॥ ৪১৯ ॥

একান্তরোগবাসে চ দদ্যাদ্গাং সমলক্তাম্। বিভবে চ হলান্তেটী বলবৰ্দ্যুতানি তু ।। ৪২০ ॥

অনুবাদ—এক দিন পর পর উপবাসে অলক্তা গাড়ীদান, সামর্থ্য থাকিলে আটটি লাসল ষোড়টি বলদ সহ।। ৪২০।।

ভোজয়েদেকভাজে তু বিপ্রায়জে তু ষড়্রসান্। বাস্ত্র চাযাচিতে দদ্যাৎ রুষং সম্বর্গচন্দনম্॥ ৪২১॥

অনুবাদ—এক ভক্ত রতে বিপ্র ভোজন নক্তরতে ষড্রস ভোজন দান, অষাচিত রতে বস্তদম, র্ষ, স্বর্ণ সহ চন্দন দান ॥ ৪২১ ॥

টীকা—নজে নজরতে, ষড়সান্ মধুরাদীন্, বস্ত্রে বস্তুমুগমঞ্চ দদ্যাও। অথ অ্যাচিত্রতে তু স্বর্ণেন চন্দনেন চ সহিতং র্ষমনডাহং দদ্যাও॥ ৪২১॥

শালীন্ দদ্যাৎ ফলাহারে গাঞ্চ দদ্যাৎ পয়োরতে। শাকাহারে তু বিতরেদ্ঘৃতং রাজতভাজনৈঃ ॥ ৪২২॥ জনুবাদ—ফলাহারে শালী ধান্য দান, পয়োরতে গো-দান, শাকাহারে রৌপ্য পাত্রে ঘৃত দান ।। ৪২২ ॥

তৈলে ত্যক্তে ঘৃতং দদ্যাৎ ঘৃতে তু বিতরেৎ পয়ঃ। বজিতে দধ্রি তু স্বর্ণং ক্ষীরে চ রজতং বুধঃ।।৪২৩

অনুবাদ—তৈলত্যাগে ঘৃত দান, ঘৃতত্যাগে দুগ্ধ দান, দ্বিত্যাগে খুণ দান, দুগ্ধত্যাগে রৌপ্য দান ॥ ৪২৩॥

টীকা—ঘৃতে চ ত্যাজে বজিত ইতি তচ্চাগ্রে পঞ্মশ্লোকং যাবৎ সপ্তমাজেত্বনুবর্জনীয়ম্। তথা বিতরেদিতি যথাস্থানমগ্রেহপানুবর্জনীয়ম্।। ৪২৩ ।।

অপূপে অণ্গোধূমবভাণি বীহিষু প্রিয়ান্। শালীন্ অণ্ং চ ধান্যে জু শালীন্ বা

ধান্যমেব চ ॥ ৪২৪ ॥

জনুবাদ—পিণ্টক ত্যাগে স্বর্ণ, গম, বস্ত্র দান, ব্রীহিত্যাগে অভীণ্ট উত্তম শালী ধান্য ও স্বর্ণ দান, ধান্য ত্যাগে শালী ধান্য দান ॥ ৪২৪॥

টীকা—প্রিয়ান্—অভীল্টান্ উত্তমানিতার্থঃ ॥৪২৪

লবলে লাবলীং ধেনুং ঘণং চাডাজনে তুথ। তৈলপূৰ্ণং ঘটং কিঞ সাজাপায়সুডোজনম্ ॥ ৪২৫ ॥

ভনুবাদ—লবণ বজ্জনে লবণ ধেনু ও স্বৰ্ণ দান, তৈলমদনে ত্যাগে তৈলপূৰ্ণ ঘট ও ঘৃত, পায়স ভোজন দান ।। ৪২৫ ।।

টীকা—লাবণীং লবণনিমিতাং ধেনুং, তৰিশেষশ্চ তিলধেন্বাদিপ্রসঙ্গে ভবিষ্যোত্রাদ্যুক্তো ভেয়ঃ। অথ অভ্যঞ্জনে তৈলেন শিরোহভালে তৈলপূর্ণঘটং সাজ্য-পায়সভোজনঞ্চ বিতরেও। কিঞেতি সমুচ্চয়ে॥ ৪২৫

পাদাভ্যন্তে তু সম্পূজ্য বিপ্রান্ সংবাহ্য তৎপদৌ। দক্ষিণামথ তামুলৈবিতরেদমরম্মম্ ॥ ৪২৬ ॥

অনুবাদ—পদে তৈল মৰ্দন বৰ্জনে বিপ্ৰ সন্মান

সহ তাঁর পদ-সম্বাহন, দক্ষিণা তামূলসহ বস্তব্য দান ॥ ৪২৬॥

**ठीका** — अन्नत्रद्वशः — वञ्जयूष्यम् ॥ ८५७ ॥

পূজে চ পূজং সৌবর্ণমুপানহমুপানহি। খট্টায়াং শয়নং কাংস্যে সহতং কাংস্যভাজনম্

11 829 11

জনুবাদ—পুতপ বর্জনে সুবর্ণপুতপ, পাদুকা বর্জনে পাদুকা দান, খট্টায় শয়ন বর্জনে খট্টা (শয্যা) দান, কাংস্য পাত্র বর্জনে সমৃত কাংস্য পাত্র দান ॥ ৪২৭॥

টীকা─শয়নম্ ॥ ৪২৭ ॥

তাজে মধুনি সংদদ্যাৎ পায়সং সসিতাহতম্। মৌনী চ ঘণ্টাং সতিলাং দদ্যাৎ কনকসংযুতাম্

11 824 11

অনুবাদ—মধু ত্যাগে মিছরি ঘৃতসহ পায়স দান, মৌনব্রতে তিল সহ ঘণ্টা, অর্ণ সহ দান ।। ৪২৮ ॥ টীকা—সিতয়া শর্করয়া ঘৃতেন চ সহিতং পায়সং দদ্যাদিত্যগ্রেহপান্বর্ততে ।। ৪২৮ ।।

ভূমিভোজী কাংস্যপারং গাঞ্চ দীপস্য দানতঃ। সহতং তামপারঞাদশং কেশাদিরক্ষণে ॥ ৪২৯॥

অনুবাদ—ভূমিভোজী কাংস্যপাত্র ও গাভী দান, দীপ দানে সহত তামপাত্র দান, কেশ মনুত আদি-রক্ষণে আদর্শ (আয়না ) দান ॥ ৪২৯॥

টীকা—দীপসা দানে ঘৃতসহিতং তামপারং আদি-শব্দেন নখশম্মাদি ॥ ৪২৯ ॥

দদ্যাৎ সুবর্ণপ্রতিমাং দম্পত্যোর স্লচ্য্যতঃ । সক্রাভাবে চ সম্ভোষ্যাচ্ছৈদ্রাং বিপ্রাংস্ত

वाहस्त्रर ॥ ८७०॥

জনুবাদ—দম্পতী ব্রহ্মচর্য্য পালন করিলে সুবর্ণ প্রতিমা দান, পুর্কোক্ত দান দ্বব্য সমূহের অভাবে বিপ্রগণকে দক্ষিণা দ্বারা সন্তুম্ট করিয়া 'অচ্ছিদ্রমন্তু' বলাইয়া লইবে ।। ৪৩০ ॥

টীকা—ব্ৰহ্মচর্য্যে—গ্রামধর্মত্যাগে; ননু তত্তদলাভে কিং কার্যান্? তত্ত্ব লিখতি — সর্কেষাং লিখিতানাং গোষুণমাদিরব্যাণামভাবে সতি বিপ্রান্ স.ভ.ষ্য
দক্ষিণাদিনা প্রীণয়িত্বা অচ্চৈদ্রান্ অচ্ছিদ্রমন্তিতি বাচয়েৎ; 'ব্রতং সম্পূর্ণমন্ত'-ইতি তদ্বচনং গৃহুীয়াতেনৈব
সম্পূর্ণং সর্কাং স্যাদিত্যুর্থঃ ॥ ৪৩০ ॥

তথা চ স্কান্দে---

সংক্ষামপ্যভাবে তু যথোপকরণং বিনা । বিপ্রবাকাং সম্তং সম)ক্ ব্রতস্য পরিপূর্তয়ে ॥৪৩১॥

অনুবাদ—ঐরপই ক্ষন্পপুরাণে— দান দ্বা সক-লের অভাবে যথাযথ উপকরণ ব্যতীত সম্পূর্ণ ব্রতের পরিপূত্তির জন্য বিপ্রবাক্য 'অচ্ছিদ্রমন্ত্র' ইহা সমরণ কর্তব্য ।। ৪৩১ ।।

টীকা—মথোপকরণং যত্র ব্রতে যদিহিতং দান-দ্বাং, তদ্বিনা চ ॥ ১৩১॥

র্থা বিপ্রবচো যন্ত গৃহুাতি মনুজোহবুধঃ। অদত্বা দক্ষিণাং পাপো যাত্যসৌ নরকং ধ্রুবম্। বতবৈফল্যমাসাদ্য কুল্ঠী অন্ধশ্চ জায়তে॥ ৪৩২॥

অনুবাদ—যে অক্ত মানব বিপ্রকে দক্ষিণা না
দিয়া রথা বিপ্রবাক্য গ্রহণ করে, ঐ পাপী নিশ্চয়ই
নরক গমন করে এবং ব্রত বিফলহেতু কুচ্ঠী ও অক্ত
ইইয়া জন্ম গ্রহণ করে ।। ৪৩২ ।।

টীকা—র্থেত্যেব বির্ণোতি—অদ্বা দক্ষিণামিতি। অতএবাবুধঃ পাপশ্চ নরকভোগানন্তরং
কুট্টী অন্ধশ্চ সন্ দুর্য্যোনিষু জায়তে। শ্রাবণাদৌ
শাকাদিবর্জনরতে চ সর্ব্বপাপক্ষয়াৎ, তথা ব্রহ্ম-বিষ্ণুশিবানাং প্রত্যেকং সমুচ্চয়েন চ শ্রাবণাদৌ শাকাদিষু
সংক্রমণাজান্যবশ্যবর্জ্যোন্যেবতি শাকাদিবর্জনরতদানং বিশেষতো নোদিছটং, কিন্তু সর্ব্বতসাধারণভাদ্রাহ্মণভোজনং ন তদ্বতসমাপ্তৌ তত্তদুব্যদানপ্রধানকং কর্ত্ব্যমিত্যুহাং, ত্যক্তং য়হ কিঞ্চিদেব হি
ইত্যুক্তেঃ। কিঞা, পূর্বেং শয়নীপ্রকরণে লিখিতং

ব্রতম্বলিখিতানুসারেণ প্রম্পি ত্রোহামিতি দিক্ ॥ ৪৩২॥

### অথ সামান্যতঃ তন্মাহাত্মাম্

ভবিষ্যোত্তরে তত্ত্বৈ বিশেষঃ— এবং য আচরেৎ পার্থ শোভনং ধর্মমাপুয়াৎ। অবসানে তু রাজেন্দ্র বাস্দেবপুরং রজেৎ।। ৪৩৩ ॥

অনুবাদ—অনন্তর সামান্যভাবে ব্রত মাহাঝা, ভবিষ্যোত্তরে ঐ প্রসঙ্গে বিশেষ—হে পার্থ। যে মানব এই প্রকার সুশোভন ভগবৎধর্ম আচরণ করে, হে রাজেন্দ্র। সেই মানব অবশেষে শ্রীকৃষ্ণের ধামে গ্রমন করে। ৪৩৩।।

টীকা—শোডনং ধর্মং তৎফলং চিরং ব্রহ্মলোকাদি ভোগমিত্যর্থঃ। যদা, ভগবদ্ধর্মং প্রেমভজিলক্ষণম্ । ৪৩৩ ।।

# অথ ভীন্মপঞ্চকাদি

আর্ড্যেকাদশীং পঞ্চ দিনানি ব্রতমাচরেও। ডগবৎপ্রীতয়ে ভীমপঞ্চকং যদি শরু য়াও।। ৪৩৪।।

অনুবাদ—অনন্তর ভীমপঞ্চকাদি—ক।তিক শুক্লপক্ষের একাদশী হইতে আরম্ভ করিয়া পঞ্চদিবস শ্রীভগবৎ প্রীতির জন্য যদি সমর্থ হয় 'ভীম পঞ্চক' ব্রত আচরণ করিবেন।। ৪৩৪॥

টীকা—ইদানীং সংক্ষেপেণ পৌর্ণমাসীকৃত্যং
লিখন্ প্রমপ্যলিখিতং কাত্তিককৃত্যং সংগৃহ াতি—
আর্ডোতি ত্রিভিঃ। যদি শকুয়াদিতি কাম্যুত্মভিপ্রতম্। যদাপি ভগবৎস্তীণনভারিত্যমেব সুসিধাতি,
তথাপ্যকরণপ্রতাবায়াভাবাৎ সংক্ষামশক্যুভাচ্চ তথা
লিখিতনিতিদিক্ এবমগ্রেহপুহাম্।। ৪৩৪।।

তথা ধারীরতং পৌর্ণমাস্যাং কুব্বীত কাভিকে।
তথা নবম্যাং গুরুষ্মামক্ষয়ং নবমীরতম্ ॥ ৪৩৫ ॥
অনুবাদ—সেইরূপ 'ধারীরত' কাভিক পূলিমাতে

করিবে। সেইরূপ শুক্লা নবমীতে 'অক্ষয় নবমী ব্রত' । ৪৩৫ ।

টীকা-তথাৰয়ং সমুক্ষয়ে।। ৪৩৫।।

পৈতামহাদি-কৃচ্ছুাণি মাসোপোষণমেব চ । সমর্থঃ কাত্তিকে কুর্য্যাৎ জাতা পালাদিতো বিধিম্ ।। ৪৩৬ ।।

অনুবাদ—পৈতাসহ কৃচ্ছুবত পদ্মপুরাণোজ্য, আদিশব্দে বৈষ্ণব ব্রত, মাহেন্দ্র ব্রত ইত্যাদি ও মাস-উপবাস ব্রত, সমর্থ হইলে পদ্মপুরাণাদি হইতে বিধি জানিয়া করিবে। প্রয়োজনাভাবে এস্থলে বিভার করা হইল না।। ৪৩৬।।

তীকা—পৈতামহং নাম কৃচ্ছুৎ চোজং পাদ্যে— 'অপঃ ক্ষীরং দিধ ঘৃতং সপ্তম্যাদি চতুদ্দিনম্। কাত্তি-কস্য সিতে পীত্বা একাদশ্যামুপোষিতঃ। কৃচ্ছুং পৈতামহং কৃর্বন্ দিনং সম্পূজ্য়েদ্ধরিম্!' ইতি। আদি শব্দেন বৈষ্ণবমাহেন্দ্রাদীনি, সমর্থকেত্তহি কুর্ষাাও। ননু ভীম্মপঞ্চকাদীনাং ব্রতানামেষাং বিধিঃ সমর্থেরপেক্ষাঃ, কুতো ভাতব্যঃ গু ত্ত্রাহ—ভাত্বতি। পদ্মপুরাণস্য ব্রতখণ্ডং কান্তিকমাহাত্মাং চ, আদিশকাও ক্ষম্পুরাণবিষ্ণুরহস্যাদি, ততো বিধিং ভাত্বা। ত্র চাবশ্যকত্বাভাবেনাসৌ বিস্তার্য্য ন লিখতি ইতি ভেয়ুম্ ।। ৪৩৬।।

# অথাধিমাসকৃত্যম্

ভবিষ্যোত্তরে—

অধিমাসে তু সম্প্রাণ্ডে সমূত্বা গোপীপ্রিয়ং হরিম্।
সুবর্ণং চাজ্যসংযুক্তং ত্রয়িরংশদপূপকম্ ॥ ৪৩৭॥
দদ্যাচ্চ বেদবিদুষে শ্রোত্রিয়ায় কুটুস্লিনে।
নশ্যত্যকরণে শীঘ্রং পুণ্যং দ্বাদশমাসজম্ ॥ ৪৩৮॥
ইতি শ্রীগোপালভট্ট-বিলিখিতে শ্রীভগবভজিবিলাসে
শ্রীদামোদরপ্রিয়ো নাম ষোড়শো বিলাসঃ।

জনুবাদ—অনন্তর অধিমাস কৃত্য, ভবিষ্যোত্তরে
—অধিমাস (অধিক মাস, পুরুষোত্তম মাস ব্রত)
উপস্থিত হইলে গোপীজনবল্লভ শ্রীকৃষ্ণকৈ সমরণ
করিয়া সুবর্ণ, ঘৃতসহ তেরিশটি (৩৩) পিল্টক বেদবিৎ শাস্ত্রজ গৃহস্থ ব্রাহ্মণকে দান কর্ত্ব্য। তাহা না করিলে শীঘ্র দ্বাদশ মাস সঞ্চিত পুণ্য ক্ষয় হয়
।। ৪৩৭-৪৩৮ ।।

ইতি শ্রীগোপাল ভট্ট বিলিখিত শ্রীভগবদ্ধজি-বিলাসে শ্রীদামোদর প্রিয়-নামক ষোড়শ বিলাস সমাপ্ত।। ১৬।।

টীকা —অধিমাসো নাম মলমাসভদিমন্ ।।৪৩৭।।

টীকা — তা সুবর্ণাদিদানস্য নিত্যত্বমাহ — নশ্তীতি। এতদপি শক্তবিষয়কমেব, সর্বেষামপি
কর্মণাং স্থতএব সমর্থবিষয়কত্বাদিত্যেষা দিক্ ॥৪৩৮

॥ ইতি ষোড়শো বিলাসঃ॥

--

# সম্ভদশ-বিলাসঃ

নমো ভগবতে বাসুদেবায় কদমাচিদাল্লয়াদ্যস্য প্রোদ্যভক্তিবিলাসতঃ। দীনোহপি রঞ্জেদ্বিশ্বং তং শ্রীচৈতন্যমাল্লয়ে॥ ১॥

অনুবাদ —নমো ভগবতে বাসুদেবায়— যে শ্রীকৃষ্ণ-চৈতন্যদেবের কোন কারণে কিঞিৎ আশ্রয়লাভ করিলে প্রকৃষ্ট উদয়প্রাপ্ত ভক্তিদেবীর বিলাস দ্বারা স্বর্গান্তিহীন দীনজন ও বিশ্বর্জন করিতে সমর্থ হয়, আমি সেই শ্রীচৈতন্যদেবকে আশ্রয় করিতেছি

টীকা—নমো ভগবতে বাসুদেবায়। ইদানাং
পুরশ্চরণঃ লিখিষ্যন্ তর সক্ষ্মজিবিহীনস্যাপ্যাত্মনা
ভগবতি ভজিপ্রয়্মজাভাসেনাপি জগল্পকতামপি
সম্ভাব্য তং শ্রণং যাতি—কস্যাচ্চিদিতি। যুসা
শ্রীচৈতনাস্য কম্মাচ্চিদপ্যাশ্রয়াৎ প্রপত্র্যঃ প্রক

র্ষেণ উদান্ উদয়ং প্রাগুবন্ ডক্তেবিলাসন্তেন দীনঃ
সর্বাশক্তিরহিতোহপি জনো বিশ্বং জগদপি রঞ্য়েৎ,
তম্ আশ্রয়ে, শরণত্বেন প্রপদ্যে ।। ১ ।।

প্রতাহং প্রতিপক্ষঞ প্রতিমাসমপি ক্রমাণ। বিলিখ্য কৃত্যমধুনা কাদাচিৎকং বিলিখ্যতে ॥ ২ ॥

অনুবাদ —ইতঃপুর্বে প্রতাহ কৃত্য, প্রতি পক্ষকৃত্য ও প্রতিমাস কৃত্য ক্রমে লিখিয়া অধুনা কদাচিৎ কর-নীয় পুরশ্চরণাদি লিখিত হইতেছে।। ২।।

টীকা—এবমভীপ্টসুসিদ্ধয়ে পরমণ্ডকং ভগবন্তমাপ্রিত্য ইদানীং বিলাসচতুষ্কেণ লেখ্যং প্রতিজানীতে
প্রত্যহমিতি । —প্রত্যহং যহ কৃত্যেং, প্রতিপক্ষঞ্চ যহ
কৃত্যং, প্রতিমাসমপি যহ কৃত্যাং, তহ ক্রমাহ যথাক্রমং বিলিখ্যাধুনা কাদাচিহকং করণীয়ং কৃত্যং কর্মা
লিখাতে ।। ২ ।।

# অথ পুরশ্চরণম্

শ্রীগুরোর্মসাদ্য পুরশ্চরণকর্মণি। দীক্ষাং রুত্বা পুনস্তেনানুজাতঃ প্রারভেৎ তৎ।। ৩ ।।

অনুবাদ — অনভর পুরশ্চরণ — শ্রীশুরুদেবের নিকট হইতে দীক্ষামন্ত লাভ করিয়া পুনরায় তাঁহার আদেশলাভে মন্তপ্রশ্চরণ কার্য্য আরম্ভ করিবে।। ৩।।

টীকা—শ্রীগুরোঃ সকাশাৎ পুরশ্চরণকর্মণি নিমিছে
পুনদীক্ষাং কৃত্বা তেন শ্রীগুরুণানুজাতঃ সন্ তৎ পুরশ্চরণকর্ম প্রকর্মেণারভেত। তথা চ ক্রুমদীপিকায়াম্
—'চৈত্রে কৃত্বৈতন্মাসি কর্মাচ্ছপক্ষে, পুণার্ক্ষে ভূয়ো
দেশিকাৎ প্রাপ্য দীক্ষাম্। স্তেনানুজাতঃ পুর্বেসেবাং
দিতীয়ে, মাসি দ্বাদশ্যামার্ভেতামলায়াম্' ইতি ॥ ৩॥

### অথ পুরশ্চরণাবশ্যকতা

আগমে—
বিনা যেন ন সিদ্ধঃ স্যান্সলো বর্ষশতৈরপি।
ফতেন যেন লভতে সাধকো বাঞিছতং ফলম্।। ৪।।
অনুবাদ—অনভর পুরশ্চরণের আবশ্যকতা,

আগমে—যে অনুষ্ঠান ব্যতীত মন্ত্র শতবর্ষেও সিদ্ধ না হয় এবং যে অনুষ্ঠান কৃত হইলে সাধক বাঞিছ্ত ফল লাভ করে॥ ৪॥

টীকা—যেন—পুরশ্চরণে॥ ৪॥

পুরশ্চরণসম্পন্নো মন্ত্রো হি ফলদায়কঃ। অতঃ পুরক্রিয়াং কুর্যাান্মন্তবিৎ সিদ্ধিকাৎক্ষয়া।। ৫।।

অনুবাদ—পুরশ্চরণ সম্পন্ন হইলে মন্ত্র নিশ্চয়ই ফলপ্রদ হয়, অতএব মন্ত্রবিৎ সিদ্ধিলাভের ইচ্ছায় পুরশ্চরণ করিবেন।। ৫॥

কিং হোমৈঃ কিং জপৈশ্চৈৰ কিং মন্তায়াসবিস্তরৈঃ ? রহস্যানাং হি মন্তাণাং যদি ন স্যাৎ পুরজিয়া ॥৬॥

অনুবাদ—পুরশ্চরণ সম্পন্ন না হইলে হোম, জপ, মন্ত্র বিষয়ক বহ শুম এ সকলে কি প্রয়োজন ? মন্ত্র সকলের রহস্যই অভাত থাকে।। ৬।।

টীকা—মদ্রেষ্ আয়াসবিস্তরৈরনাৈরপি বহুলশ্রমৈঃ কিম্॥ ৬॥

পুরজিয়া হি মভাণাং প্রধানং বীর্যামূচাতে । বীর্যাহীনো যথা দেহী সক্ষকমর্যু ন ক্ষমঃ । পুরশ্চরণহীনো হি তথা মভঃ প্রকীভিতঃ ॥ ৭ ॥

অনুবাদ—যেমন দেহধারী বীর্যাহীন হইলে সকল কার্মে অক্ষম হয়, সেইরাপ পুরশ্চরণ হীন মন্তও অভিলয়িত দানে অসমর্থ হয় ॥ ৭ ॥

টীকা—বীর্যাং শক্তিঃ, বীজমিতি পাঠে কারণং মূলমিতার্থঃ ॥ ৭ ॥

# অথ পুরশ্চরণমাহাত্ম্ম্

অগন্তাসংহিতায়াম্—
সংসারে দুঃখভূয়িঠে য ইচ্ছেৎ সুখমাত্মনঃ।
পঞ্চারোপাসনেনৈব রামং ডজতু ডক্তিতঃ॥ ৮॥

জনুবাদ—অনন্তর পুরশ্চরণ মাহাত্ম্য, অগন্ত্য সংহিতায়—দুঃশ বহুল সংসারে যে মানব নিজ সুখ ইচ্ছা করেন, পঞাল উপাসনা দারাই ভক্তিহেতু রাম-চন্দ্রকে ভজন করুন।। ৮ ॥

পঞ্চারোপাসনং ডকৈঃ পুরশ্চরণমুচাতে। এতদ্ধি বিদ্যাং শ্রেষ্ঠ সংসারচ্ছেদকারণম্।। ৯।।

অনুবাদ ভজগণ পঞাল উপাসনাকে পুরশ্চরণ বলেন। হে বিদ্ববর ! ইহাই সংসার খণ্ডনের কারণ ॥ ৯ ॥

টীকা—বিদুষাং শ্রেষ্ঠ হে সূতীক্ষ ।। ৯ ।।

নানেন সদৃশো ধর্মো নানেন সদৃশন্তপঃ। নানেন সাধনং কিঞিদিছটার্থস্য তপোধন ॥ ১০ ॥

জনুবাদ—হে তপোধন! অভিলয়িতবস্ত লাভে পুর\*চরণ সদৃশ ধর্ম নাই, ইহার সদৃশ তপস্যা নাই, ইহার তুল্য সাধন কিছু নাই ॥ ১০ ॥ ভীকা—অনেন পর\*চরণেন ॥ ১০ ॥

পূজা ত্রৈকালিকী নিত্যং জপস্তর্পণমেব চ। হোমো ব্রাহ্মণডুজিশ্চ পুরশ্চরণমূচ্যতে ॥ ১১ ॥

অনুবাদ—নিত্য ত্রিকাল পূজা, জপ, তর্পণ, হোম, বান্ধণ ভোজন— এই পঞ্চালকে পুরশ্চরণ বলা হয় ॥১১ টীকা—পঞ্চালোপসনমেব বিশিষ্যাহ—পূজেতি ॥১১

ভরোর্ল<sup>2</sup>ধস্য মন্তস্য প্রসাদেন যথাবিধি। পঞ্চাঙ্গোপাসনং সিদ্ধৈ প্রশৈচতদ্বিধীয়তে।। ১২ ॥

অনুবাদ—শ্রীওরুদেবের নিকট হইতে প্রাপ্ত মন্ত্রের প্রসন্নতার জন্য যথাবিধি পঞাল উপাসনা সিদ্ধির নিমিত প্রথমত যে বিধান তাহাই পুরশ্চরণ।। ১২।।

টীকা—পঞ্চালোপাসনস্যাস্য পুরশ্চরণমিতি নাম নির্ব্বজি—গুরোরিতি। গুরোঃ প্রসাদেন লম্ধস্য মন্ত্রস্য, এতৎ পঞ্চালোপাসনং পুরঃ প্রথমং বিধীয়ত ইতি পুরশ্চরণমূচ্যত ইতি পুর্বেশিবান্বয়ঃ। প্রসামন্দেতি পাঠে প্রসামিতি সভা বিধীয়তে। যদ্বা, ভাবে জ্পপ্রত্যায়ঃ, অর্থঃ পূর্ব্বদেব ।। ১২ ।।

নিক্ষামাণামনেনৈব সাক্ষাৎকারো ডবিষ্যতি। অর্থসিদ্ধিঃ সকামানাং সর্বাং বৈ

ভক্তিমালভেৎ ॥ ১৩॥

জনুবাদ—নিফাম ভক্ত সাধকগণের ইহাতেই শ্রীভগবৎ সাক্ষাৎকার হইবে। সকাম সাধকের অর্থ সিদ্ধি এবং সর্কবিধ ভক্তিলাভ হইয়া থাকে॥ ১৩॥

পঞ্চাসমেতৎ কুব্বীত যঃ পুরশ্চরণং বুধঃ। স বৈ বিজয়তে লোকে বিদ্যৈখ্যসূতাদিভিঃ॥ ১৪॥

অনুবাদ—যিনি অভিজ তিনি পঞাস এই পুর-শ্চরণ করিবেন, তিনিই ইহলোকে বিদ্যা, ঐখ্যা ও পুরাদির সহিত বিরাজ করেন ॥ ১৪ ॥

টীকা —বিদ্যাদিভিলোকে বিজয়তে পরমোৎকুণ্টো ভবতি ।। ১৪ ।।

ক্রমদীপিকায়াঞ্চ---

য ইমং ভজতে বিধিং নরো ভবিতাসৌ দয়িতঃ শরীরিণাম্। অচিরাৎ কমলৈকমন্দিরং পরমং তে সমুগৈতি তন্মহঃ॥ ইতি॥১৫॥

অনুবাদ—ক্রমদীপিকাতেও উক্ত হইয়াছে—যে মানব এই পঞ্চাল পুরশ্চরণ বিধি আচরণ করেন, তিনি প্রাণিমাত্রের প্রিয় হন এবং তিনি অচিরে বিদ্যা ও সবর্ব সম্পত্তির এক মুখ্য পাত্র হন, আর অভিমে প্রমজ্যোতি প্রাপ্ত হন।। ১৫।।

টীকা—বিধিং বিধানং পুরশ্চরণলক্ষণম্, অচিরাৎ শীঘ্রং কমলায়াঃ সর্ব্বসম্পত্তেরেকং মুখ্যং মন্দিরঞ্চ ভাজনং ভবতি। 'অপি বাক্কমলৈকমন্দিরম্'
ইতি পাঠাভারে বাচঃ সরস্বত্যাঃ কমলায়াশ্চৈকমন্দিরমপি ভবতি॥ ১৫॥

গোপালোপাসনাগ্রন্থসার-শ্রীক্রমদীপিকাম্। প্রায়োহমুস্ত্য লিখ্যেত পৌরশ্চরণিকো বিধিঃ ॥ ১৬ ॥

অনুবাদ—শ্রীগোপাল উপাসনা গ্রন্থসার 'শ্রীক্র'

দীপিকা' কেশবাচার্য্য বিরচিত নিবন্ধ অধিকভাবে অনুসরণে এই পুর\*চরণ বিধি লিখিত হইতেছে ॥১৬॥

অনুসরণে অব্বুর্ন তর বছবিধেষ্ পুর\*চরণবিধিষ্ মধ্যে ক্রানীপিকোজানুসারেণ পুর\*চরণবিধিলিখনং প্রতিজ্ঞানীতে—গোপালেতি । গোপালোপাসনায়া গ্রন্থের সারং শ্রেষ্ঠভূতা যা শ্রীমতী ক্রমদীপিকা তামন্ত্র তরোজানুসারেণেত্যর্থঃ । প্রায়ো বাছল্যেনেতি তরিশেষয়জানাদ্যর্থমন্যাকরগ্রন্থেতি মপি কিঞ্চিদন্ত্র লেখামিত্যর্থঃ ॥ ১৬ ॥

### অথ তত্ত স্থাননিয়মঃ

গিরিশ্রং সরিতীরং বিদ্বমূলং জলান্তরম্। গোঠং বিষ্ণালয়োহশ্বঅতলং বাথাসুধেস্তটম্।। ১৭।।

অনুবাদ—অনন্তর পুরশ্চরণ স্থান নির্ণয়—নদী-তীরে, বিল্বমূলে, জলমধ্যে, গোচ্ঠে, বিষ্ণুমন্দিরে, অশ্বথ মূলে অথবা সম্দ্রতটে ।। ১৭ ॥

টীকা—জলস্য অন্তরং মধ্যম্।। ১৭।।

ক্চিচ্চ—

পূণাক্ষেত্রং নদীতীরং গুহা পর্বেত্মস্ককম্।
পূণাপ্রদেশঃ সিজুনাং সঙ্গমঃ পাবনং বনম্।। ১৮।।
অনুবাদ—কোথাও—পুণাক্ষেত্রে, নদীতীরে, পর্বেতভ্রাতে, পর্বেতমস্তকে, পুণাপ্রদেশে, নদী ও সমুদ্র
সঙ্গনে, পবিত্র বনে।। ১৮।।

উদ্যানানি বিবিক্তানি বিল্বমূলং তটং গিরেঃ। জ্লসীকাননং গোষ্ঠং ব্যশ্ন্যঃ শিবালয়ঃ।। ১৯॥

অনুবাদ—নিজ্জন ফল, পূজা উদ্যানে, বিল্বমূলে, গিরিতটে, তুলসীকাননে, গোঠে, বৃষশুনা শিবালয়ে

<sup>অর্থামলকীমূলং গোশালা জলমধ্যতঃ । দৈবতায়তনং কূলঃ সমুদ্রস্য নিজং গৃহম্ ॥ ২০ ॥</sup> অনুবাদ—অশ্বথ ও আমলকী মূলে, গোশালাতে, জলমধ্যে, দেবমন্দিরে, সমুদ্রকূলে, নিজ গৃহে ॥ ২০ ॥ টীকা—অশ্বথস্য আমলক্যাশ্চ মূলম্ ॥ ২০ ॥

ওরূণাং সদ্লিধানঞ চিতৈকাগ্রস্থলং তথা। প্রেতভূম্যাদিকঞৈব তত্তৎকল্পপ্রকাশিতম্। এষামন্যতমস্থানমাগ্রিত্য জপমাচরেৎ ॥ ২১॥

অনুবাদ—শ্রীওর সন্নিধানে, চিত্তের একাগ্রতা সম্পাদন ছলে, প্রেত ভূমিতেও, বিবিধ শাস্ত প্রকাশিত মন্ত্রসাধন ছানে। ইহাদের যে কোন ছানে আশ্রয় করিয়া জপ আচরণ কর্তব্য ॥ ২১॥

টীকা—তস্য তস্য মন্ত্রসাধনস্য কল্পেন কল্পাখ্যন শাস্ত্রিণ প্রকাশিতং, এষাং মধ্যে অন্যতমমেকম্ ॥২১॥

অন্যত্র চ---

সমুদ্রগায়াঃ সরিতঃ সঙ্গমঃ পাপনাশনঃ। পশ্চিমাভিমুখং লিঙ্গং পুরাণোক্তং বয়স্ত্বম্।। ২২ ॥ অনুবাদ—অন্যূত্ত—সমুদ্রগামী নদী সঙ্গম, পাপ-নাশন, পশ্চিমাভিলিঙ্গ, পুরাণোক্ত বায়ভুবস্থল॥ ২২॥

সর্বোৎকৃষ্টং মহাবিফোঃ স্থানং চান্যুমনোরমম্। গৃহং বা শুচি সংস্কার ঘভাবভাাং প্রসিদ্ধিকৃৎ ॥২৩॥

অনুবাদ—সংকাঁ ( কৃত্ট মহাবিষ্ণুর স্থান, অনা মনোরম পবিত্র গৃহ, সংস্কার দারা ওদ্ধ স্থান বা বঙা-বতঃ প্রকৃত্ট সিদ্ধিপ্রদ স্থান ।। ২৩ ।।

টীকা—শুচি পবিরং গৃহং বা সংস্কারেণ স্থানাদি-শোধনেন, স্থভাবেন চ নিজ সৌশীলোন প্রকৃষ্টাং করোতীতি তথা; এতচ্চ সর্কেষামেব বিশেষণম্ ॥ ২৩॥

# অথ স্থানবিশেষে ফলবিশেষঃ

উত্তৃশ্চ শ্রীষাভবলেকান—
গুহে ত্বেকণ্ডণং জগাং নদান্তি দিওণং সমূতম্।
গবাং গোঠে দশভণং অগ্নাগারে দশাধিকম্॥ ২৪॥

জনুবাদ—অনন্তর স্থান বিশেষে ফল বিশেষ, শ্রীযাজবংক্য বলিয়াছেন—গৃহে একভণ জপের ফল, নদীতে বিশুণ, গোগণের গোঠে দশভণ, অগ্নিগৃহে বিশ্ভণ ॥ ২৪ ॥

টীকা-জপ্যং জপঃ, জপফলং বা ।। ২৪ ।।

সিদ্ধক্ষেত্রেষু তীর্থেষু দেবতানাঞ্চ সল্লিধৌ। সহস্তং শতকোটীনামনতং বিষ্ণুসল্লিধৌ॥ ২৫॥

জনুবাদ — সিদ্ধক্ষেত্রসমূহে, তীর্থস্থানে, খ্রীরুদাদি দেবতাগণের নিকটে সহস্রশত কোটিগুণ, বিফুর নিকটে অনভঙ্গা। ২৫।।

টীকা---দেবতানাং---শ্রীরুদ্রাদীনাম্।। ২৫ ॥

# অথ তত্র ভূমিপরিগ্রহঃ

প্তডে দিনে চ সঙ্কল্য স্ববিহারাদি হেতবে। ক্রোশমেকমুভৌ যা তৌ স্বক্ষেত্রং পরিকল্পয়েও॥২৬॥

অনুবাদ অনন্তর সেইস্থলে ভূমি গ্রহণ — শুভ-দিনে সঙ্কল্প করিয়া নিজ ভ্রমণ পদ সঞ্চারণাদির জন্য এক বা দুই ক্রোশ নিজক্ষেত্র পরিকল্পনা করিবে।।২৬

টীকা— আদি-শব্দেন আহার।দি-চেল্টা, তৌ ক্রোশৌ ব্যাপা ॥ ২৬ ॥

ক্ষীরির্ক্ষভবানগট্ কীলকান্ দাদশাসুলান্। দশকুছোহ্সমন্তেণ প্রত্যেকমভিমন্তরেৎ ॥ ২৭ ॥

জনুবাদ—ক্ষীরি র্ক্ষের অত্টকীলক দ্রাদশাসুল পরিমিত দশবার অস্তমন্ত্র দ্বারা প্রতেকটিতে মত্তপূত করিবে ।। ২৭ ।।

ততোহভার্চ্যাট্ট দিক্পালান্ ক্ষেত্রপালঞ্চ মধ্যতঃ। বলিং দত্তা চ নিখনেৎ কীলকানট্টদিক্ষু তান্ ॥২৮॥

অনুবাদ অনন্তর অত্টদিক্পালকে ও মধ্যে ফেরপালকে পূজা উপহার দিয়া অত্টদিকে অত্টকিল স্থাসন করিবে ॥ ২৮ ॥

তথা চাগমে —

গ্রামে ক্রোশমিতং স্থানং নদ্যাদৌ স্বেচ্ছয়া মিতম্। নগরাদাবথ ক্রোশং ক্রোশযুগ্মমথাপি বা । আহারাদিবিহারাথং তাবতীং ভূমিমাক্রমেৎ ॥ ২৯॥

অনুবাদ—ঐরাপ আগমে—গ্রামে একক্রোশ পরি-মিত স্থান, নদীতীরে স্বেচ্ছামত স্থান, নগরাদিতে এক বা দুই ক্রোশ পরিমিত স্থান। আহার বিহারাদির জন্য ঐ পরিমিত ভূমি চিহ্নিত করিবে ॥ ২৯॥

ক্ষীরিরক্ষোভবান্ কীলানস্তমল্রাভিমল্রিতান্। নিখনেদশদিগ্ভাগে তেম্বস্তঞ্প প্রপূজয়েও ॥ ৩০ ॥

অনুবাদ—ক্ষীরিকার্চ নিম্মিত কীল সমূহ অস্ত্র মস্ত্র দ্বারা পূত করিয়া দশ্দিকে প্রোথিত করিবে এবং তাহাতে অস্ত্রকেও পূজা করিবে।। ৩০।।

ক্ষেত্রে চ কীলিতে মন্ত্রী ন বিষয়ৈ পরিভূয়তে। ক্ষেত্রপালাদিকং তন্ত্র পূজয়েদিধিবভতঃ ॥ ৩১ ॥ দিক্পতিভাো বলিং দত্তা ততঃ ক্ষেত্রং সমাশ্রয়েৎ। ক্ষেত্রমধ্যং সমাশ্রিত্য কূর্মাচক্রং বিচিন্তয়েৎ॥ ৩২ ॥

অনুবাদ—ক্ষেত্রে কীল প্রোথিত করিলে মন্ত্রজপকারী বিদ্নসমূহ দ্বারা পরাভূত হয় না। অনন্তর
সেই স্থলে ক্ষেত্রপালাদির বিধিবৎ পূজা করিবে।
দিক্পতিগণকে পূজোপহার দিয়া অনন্তর ক্ষেত্রে
আশ্রয় করিবে। ক্ষেত্রমধ্যে আশ্রয় করিয়া কূর্মাচ্জ বিশেষ ভাবে চিন্তা করিবে।। ৩১-৩২।।

কিঞ্চ—

কূর্মচজেণ সংশোধ্য দীপস্থানে কুটীং শ্রয়েও।
চতুরস্ত-চতুর্হস্তাং হস্তোন্নতসুবেদিকাম্।। ৩৩ ।।

অনুবাদ—আরও—কৃর্মাচক্র দারা ক্ষেত্র শোধন করিয়া দীপস্থানে কুটির নির্মাণ করিবে, উহা দৈর্ঘা-প্রস্থে চারিহাত, একহাত উচ্চ সুন্দর বেদির স্থরাপ হইবে ॥ ৩৩ ॥

টীকা—কুটীং বিশিন্দিট—চতুর্য্রেতি সাধেন <sup>৷৷ ৩৩</sup>

চন্দ্রাতপপতাকাড্যাং তোরণৈরপ্যলঙ্কৃতাম্। বিবিক্তামভিলিভাঞ প্রাকারেণাভিবেশ্টিতাম্॥ ইতি॥ ৩৪॥

অনুবাদ উপরে চন্দ্রাতপ, চতুদ্দিকে পতাকা, চতুদ্দিকে তোরণ দ্বার সমূহদ্বারা অলঙ্ক্ত, নির্জ্জন গোময়াদি দ্বারা চতুদ্দিকে লিগু, প্রাচীর দ্বারা চতুদ্দিক বেল্টিত হইবে ।। ৩৪ ।।

# অথ কূৰ্মচক্ৰম্

তদুক্তম্-

বর্তুলং নবকোঠং তৎ কৃত্মা কূত্মাক্তিং লিখেও। কূত্মস্যাসানি চাম্টো সুয়ুর্খং হস্তৌ চ পার্মকৌ। পাদৌ পুচ্ছমিতি প্রোক্তং প্রশস্তং মুখ্যমেব তু॥ ৩৫॥

অনুবাদ—অনন্তর কূর্মাচক্র আসন, তাহা কথিত হইয়াছে, যথা—গোলাকৃতি, নয়টি প্রকোষ্ঠে বিভক্ত করিয়া কূর্মাকৃতি লিখিবে। কূর্মের অঙ্গ আটটি হইবে—মুখ, দুইহন্ত, পার্শ্বয়, চরণবয় ও পুচ্ছ বলা হইয়াছে,তন্মধ্যে মখ স্থানই মন্ত্রজপে প্রশন্ত ।। ৩৫ ।।

টীকা—যথা কৃশ্মস্যাঙ্গানি, তথাত্রাষ্টকোষ্ঠানীত্যে-বং কৃশ্মাকৃতিছে হেতুমাহ—কৃশ্মস্যেতি ॥ ৩৫॥

ষরদ্বং ক্রমাদিক্ষু পূর্কাদিদ্বদ্টসু নাসেও।
তথা কাদীন্ সপ্তবর্গান্ নাসেচ্ছিবদিশং বিনা ॥ ৩৬॥
গ্রাম-নামাদ্যবর্ণস্ত যস্যাং দিশি চ তিষ্ঠতি।
তত্ত কুম্ম্মুখং জের্মন্যাসানীতর্ত্ত চ ॥ ৩৭॥

অনুবাদ—পূর্কাদি অণ্টদিকে অ আ, ই ঈ, উ উ, ইতাাদি ক্রমে দুই দুইটি স্বরবর্ণ বসাইবে। পরে ক বর্গ আদি সপ্তবর্গ ঈশান কোনে বাতীত এবং শেষে ক অং অঃ অণ্টম প্রকোষ্ঠে করিবে ঈশান বসিবে ঈশান কোণে। গ্রামের নামের আদ্য বর্ণ যে দিকে থাকিবে, সেখানেই কুর্দ্মের মুখ জানিবে, অন্য অঙ্গ-সমূহ অন্য ॥ ৩৬-৩৭॥

টীকা—স্বরাণাম্ অকারাদীনাং ষোড়শানাং দ্দুম্,
অ-আ-ইত্যাবম্ অষ্ট্যুগলং পূর্বাদিষু অষ্ট্সু দিক্ষু
ত্রতাকোঠেষু নাসেও। কাদরঃ পঞ্বর্গাঃ, যাদয়োহভয়া একো বর্গঃ। শাদয় উন্মানদৈকো বর্গঃ। এবং

সপ্ত বর্গান্ সপ্তদিক্ষু নাসেৎ। শিবদিশং বিনেতি— ঐশান্যাং ন কিঞ্জিয়াসেদিত্যর্থঃ ॥ ৩৬ ॥

টীকা—গ্রাম-শব্দেন কৃত্যজপক্ষেত্রং, তস্য যন্ত্রাম মথুরাদি, তস্যাদ্যো বর্ণঃ মকারাদিরিত্যগ্রঃ। তথা চ সারদাতিলকে—'চতুরস্তাং ভূবং ভিত্তা কোষ্ঠানাং নরকং লিখেও। পূর্ব্রকোষ্ঠাদি বিলিখেও সপ্তবর্গাননুক্রমাও। লক্ষ্মীশে মধ্যাকাষ্ঠে স্বর্যুৎমং ক্রমালিখেও। দিক্ষু পূর্ব্রাদিতো যত্র ক্ষেত্রাখাদ্যাক্ষরং স্থিতম্ মুখং তত্তস্য জানীয়াও ইতি॥ ৩৭॥

ক্চিচ্চ—

স্বরষুণমং ক্রমেনৈব ঐন্তাদাত্টসু দিক্ষু চ।
কাদীন্ বর্গান্ ক্রমেশানাতথা মধ্যস্থলাধিপম্ ॥৩৮॥
তলামাদ্যাক্ষরং যত্ত কূর্মাসাং তচ্চ দীপকম্।
তৎপার্ম কোঠে ইন্ডো দাবধোধঃ

কুক্রিপাদকৌ ॥ ৩৯ ॥

শেষকোষ্ঠং ডবেৎ পুচ্ছং মুখে সিদ্ধিরনুত্মা । করস্থানে মহাক্লেশঃ কুক্ষৌ দুঃখমবাগুয়াৎ ॥ ৪০ ॥

জনুবাদ—কোথাও—দুই দুই স্বরক্রমে পূর্বাদি অচ্টনিকে এবং ক বর্গাদি ক্রমে সপ্তবর্গ সপ্তকোঠে, আর ঈশান কোণে ক্ষ, মধ্যস্থলে অধিপতি। সাধ-কের নামের আদ্য অক্ষর ষেখানে আছে, তাহাই কূম্মের মুখ, তাহাই মন্ত দীপক। মুখের পার্য কোঠ-ভয়, হন্তজয়, তাহার নীচে দুই পার্য, তাহার নীচে দুই কোঠ পদভয়, শেষ কোঠ পুচ্ছ হইবে, মুখে আসন করিয়া বসিলে উত্তম সিদ্ধি লাভ, কর ছানে মহা-ক্রেশ, কুক্ষিভয়ের দুঃখ প্রাপ্তি॥ ৩৮-৪০॥

টীকা—কেষাঞ্চিন্মতে ক্ষেত্রাধিপস্য নামাদ্যাক্ষরমিতি মতান্তরং দর্শয়ন্ হস্তাদিবিভাগং তত্তৎফলাদিকঞ্চ লিখতি—স্বরমুগম্মিতি পঞ্চিঃ। কাদীংশ্চ
বর্গান্ ক্রমেণৈবেন্দ্রাদ্যভটিদক্ষু লিখেও। ক্ষকারঞ্চ ঐশান্যাঃ দিশি। স্থলাধিপঞ্চাধিস্ঠাতারং মধ্যে কোঠে
লিখেও।। ৩৮।।

টীকা—তস্য স্থলাধিপস্য যন্নাম, তদাদ্যাক্ষরং ষৎ স্যাত্তৎ কূর্মস্যাস্যং, তচ্চ দীপকং দীপস্থানমিত্যর্থঃ। তথা চোক্তং—'ধু॰মং স্বরাণাং ক্রমতো বিলিখ্য কাদীংশ্চ বর্গান্ ক্রমতঃ ক্রমীশে। স্থানাধিপস্যাক্ষর-মন্তি যত্ত, তং দীপদেশং মুনয়ো বদন্তি' ইতি।। ৩৯॥

পাদে হানিভথা পুচ্ছে পীড়া স্যাদ্ধনানি চ।
দীপস্থানে জপঃ কাৰ্য্য সৰ্ব্বকাৰ্য্যমন্তীপসুডিং ॥ ৪১ ॥
অনুবাদ—পদে ক্ষতি, পুচ্ছে পীড়া ও বন্ধনাদি ।
দীপ স্থানে মুখে বসিয়া জপ কৰ্ত্ব্য সৰ্ব্বকাৰ্য্যে সিদ্ধিলাভের ইচ্ছায় ॥ ৪১ ॥

কুশাঁচক্রমবিজায় যঃ কুর্য্যাজ্ঞপসংজকম্। তস্য জপ্যফলং নান্তি সক্ষান্থায় কল্লতে ।। ৪২ ॥

জনুবাদ—যে মানব কূর্ম্মচক্র না জানিয়া জপ করিবে, তাহার জপফল নাই, সকলই নিফল হয় ॥৪২

## অথ ভক্ষ্যনিয়মঃ

তন্ত্রে---

শাকং মূলং ফলং বাপি গব্যং ক্ষীরঞ্চ বা দধি। সাধুছ্যো ভৈক্ষমন্নং বা শক্তবঃ পায়সং হি বা ॥৪৩॥

অনুবাদ—অথ জন্ধা নিয়ম, তল্তে—শাক, মূল, ফল অথবা গবা দুগ্ধ বা দধি, সাধুগণের-গৃহ হইতে জিল্কা লখ্ধ অন্ধ বা যব, ছাতু বা পায়স।। ৪৩।।

ষ্টীকা—শক্তবো যবনিশ্মিতো জেরাঃ। তথা চ সারদাতিলকে—'ভৈক্ষ্যং হবিষ্যং শাকানি বিহিতানি ফলং পরঃ। মূলং শক্তুর্যবোৎপন্নো ভক্ষ্যাণ্যেতানি মন্ত্রিণাম্' ইতি॥ ৪৩॥

বৈদিকাচারযুক্তানাং শুচীনাং শ্রীমতাং সতাম্। সংকুলম্থানজাতানাং ভিক্ষাশীলোহগ্রজন্মনাম্॥ ৪৪॥

অনুবাদ—বৈদিক আচারযুক্ত পবিত্র সম্পত্তিমান্ সাধুদের, সৎকুলছান জাত ব্রাহ্মণ গৃহে ভিক্ষাশীল ॥ ৪৪॥

ডুঞানো বা হবিষ্যান্তং শাকং যাবকমেব বা। পয়ো মূলং ফলং বাপি যদ্যদ্যরোপপদ্যতে ॥ ৪৫॥

অনুবাদ—হবিষ্যায় ভোগী, শাক, যাবক, দুগ্ধ, মূল, ফল, অথবা যে যে দ্রব্য যে স্থানে অনায়াসে লভ্য হয়, তাহাই ভক্ষণশীল ।। ৪৫ ॥

টীকা—উক্তানাং মধ্যে যদ্যদূব্যমনায়াসেন যত্ত্বো-পপদ্যতে, তদেব বা ভূঞানঃ ॥ ৪৫ ॥

নারদপঞ্চরাত্রে---

মৃদু কোষ্ণং সুপকৃঞ কুর্য্যাদৈ লঘুভোজনম্। নেদ্রিয়াণাং যথা রুদ্ধিন্তথা ভুজীত সাধকঃ॥ ৪৬॥

অনুবাদ—নারদ পঞ্চরাত্রে—মৃদু ঈষদুষ্ণ সুপক্ লঘু ভোজন করিবে । যাহাতে ইন্দ্রিয়গণের উত্তেজনা না হয় সাধক সেইরূপ ভোজন করিবে ॥ ৪৬ ॥

কিঞ্চ —

রহ্মপরে চ ভূঞীত মধ্যপত্রবিবর্জিতে। দক্ষং রক্ষোত্তরং বিষ্ণুমধ্যপত্রং মহেশ্বরঃ॥ ৪৭॥

অনুবাদ—আরও—প্লাশপত্রের মধ্যপত্র বর্জন পূর্বেক তাহাতে ভোজন করিবে, দক্ষিণে ব্রহ্মা, বামে বিষ্ণু, মধ্য পত্রে মহেশ্বর ।। ৪৭ ॥

টীকা—ব্রহ্ম পলাশর্কস্তস্য পরে, পরেচিবতি পাঠে মধ্যপত্রং বিবর্জায়েদিতি পাঠঃ। দক্ষ দক্ষিণপত্রম্। উত্তরং বামপত্রম্। ৪৭।।

# অথাবশ্যবর্জ্যানি

সংহিতাসু—

মধু মাংসং তথা ক্ষারলবণং তৈলমেব চ।
স্থিমং পর্যুষিতঞৈব নিঃস্নেহং কীটদৃষিতম্ ॥ ৪৮॥
কাজিকং গৃজনং বিলবং কলজং লগুনং বিসম্।
মসূরং কোদ্রবং মাষং মগুকং চণকাদিকম্।
তাযুলং কাংস্যপার্ঞ দিবাভোজনমেব চ ॥ ৪৯॥

অনুবাদ—অনন্তর অবশ্য বর্জনীয়—সংহিতা
সমূহে মধু, মাংস, ক্ষারলবণ, তৈল, সিদ্ধ, চাউল,
বাসি, স্বেহহীন, কীট দুল্ট, কাঞ্জি, গাঁজর, বেল,
কলজ, লগুন, পদ্মনাল, মসূর, কোদো, মাষ, মাগুয়া,
চণক, তাষুল, কাংস্য পাত্র দিবা, ভোজন ॥ ৪৮-৪৯ ॥

করিবে ॥ ৫০ ॥

টীকা—নিঃস্নেহং—রুক্ষম্ ॥ ৪৮ ॥
টীকা—বিষমিতি মূর্দ্ধন্যান্তপাঠে ঔষধাদিপ্রযুক্তমপি । আদি-শব্দেন রাজমাষাদি ॥ ৪৯ ॥

কিঞ্চ

অসৎসঙ্গং প্রায়য়্য় বর্জ্যেদন্যপূজনম্।

বিনা কর্মোচিতং নিত্যমথ নৈমিত্তিকঞ্জে ।। ৫০ ॥

অনুবাদ—আরও—অসৎসঙ্গ, প্রায় ও অন্যা

দেব পূজন বর্জন করিবে, নিজ বর্ণাশ্রম যোগ্য, নিত্য

নৈমিত্তিক যে কর্মা, তদ্ব্যতীত অন্য কাম্য কর্মা বর্জন

টীকা—উচিতং নিজবর্ণ।শ্রমযোগ্যং নিত্যং নৈমি-ত্তিকঞ্চ যথ কর্মা, তদ্বিনাহন্যথ কাম্যং বর্জয়েদিত্যর্থঃ

ন্ত্রী-শূর-পতিত-ব্রাত্য-নান্তিকোচ্ছিস্টভাষণম্ । অসত্যভাষণং জৈন্ধ্যভাষণঞ্চ পরিত্যজেৎ ॥ ৫১ ॥

অনুবাদ—নারী, শূদ্র, পতিত, ব্রাত্য, সংস্কারশূন্য নান্তিক ও উচ্ছিদ্ট ব্যক্তির সহিত ভাষণ, মিথ্যা-ডাষণ, কুটিলভাষণ পরিত্যাগ করিবে ॥ ৫১॥

সতোনাপি ন ভাষেত জপহোমার্চনাদিয়ু। বজুঁয়েদ্গীতবাদ্যাদিশ্রবণং নতাদুশ্নমু॥ ৫২॥

অনুবাদ—জপ, হোম ও অচ্চনকালে সতা বাকাও বলিবে না, গীত, বাদ্যাদি শ্রবণ ও নৃত্য দর্শন বর্জন করিবে ॥ ৫২ ॥

অভাসং গন্ধলেপঞ্চ পুল্পধারণমেব চ। মৈথুনং তৎকথালাপং তদগোল্ঠীং পরিবর্জুয়েও॥৫৩

অনুবাদ—তৈল মর্দন, গল্পলেপন, পূজ্প ধারণ বিজ্ঞান করিবে, মৈথুন, গ্রাম্য কথা, আলাপ এবং ঐ গোষ্ঠী পরিবিজ্ঞান করিবে ॥ ৫৩ ॥

অলাতাংশ্চ দ্বিজান্ শূদান্ লিয়ো নৈব স্পুশেতথা । তাজেদুফোদকলানমনিবেদিতভোজনম্ ॥ ৫৪ ॥ অনুবাদ—অস্নাত দিজ, শূদ্র, স্ত্রীলোকগণকে স্পর্শ করিবে না, গরমজলে স্নান, অপ্রসাদাদি ভোজন নিষেধ। ৫৪॥

কিঞ্চ---

বিহায় বহিং ন হি বস্তু কিঞ্চিদ্-গ্রাহাং পরেড্যঃ সতি সম্ভবে চ। অসম্ভবে তীর্থবহিবিওদ্ধাৎ পর্বোতিরিক্তে প্রতিগৃহ্য জপ্যাৎ ॥ ৫৫॥

অনুবাদ—আরও—সম্ভব হইলে অগ্নি বাতীত অন্য কোন বস্তু পরের নিকট হইতে গ্রহণ করিবে না, অভাব স্থলে তীর্থের বাহিরে পর্স্ব ব্যতীত অন্য কালে পবিত্র ব্যক্তির নিকট হইতে কিছু গ্রহণ করিয়া জপ করিবে ॥ ৫৫॥

> তরাসমর্থোহনুদিনং বিওজাদ্ যাচতে যাবদিনমার্ডক্ষাম্। গৃহ**ুাতি রাগাদধিকং ন সিদ্ধিঃ** প্রজায়তে কল্পতৈরমূষ্য ॥ ৫৬ ॥

জনুবাদ—অসমর্থ পক্ষে প্রতিদিন পবির বাজির নিকট হইতে মাত্র একদিনের ডক্ষা ডিক্ষা লইবে। অনুরাগবশতঃ অধিক গ্রহণ করিলে উহার শতকল্পেও মন্ত্র সিদ্ধি হইবে না।। ৫৬॥

# অথ কৃত্যানি

বৈশস্পায়নসংহিতায়াম্—
সানং ত্রিসবনং প্রোক্তমশক্তৌ দিঃ সক্তথা।
অস্নাতস্য ফলং নাস্থি ন বা তর্পয়তঃ পিতৃন্।। ৫৭॥
সম্পুত্রসমূহ, বৈশস্থায়ন সংহিতায়

অনুবাদ—অথ কৃত্যসমূহ, বৈশস্পায়ন সংহিতায়
— ব্রিসন্ধ্যা স্থান কর্ত্তব্য, অসমর্থ পক্ষে দুই বা এক-বার স্থান, অস্থাত ব্যক্তির ফল নাই, পিতৃ-পুরুষগণের তর্পণ না করিলে নিক্ষল ॥ ৫৭ ॥

শ্মীত দর্ভশ্যায়াং গুচিঃ প্রযতমানসঃ। তথাসঃ ক্ষালয়েরিতামন্যথা বিগ্নমাবহেৎ ॥ ৫৮ ॥ অনুবাদ—কুশ শয্যায় শয়ন করিবে, পবিত্র সং-যত চিত্ত, শয্যাবস্ত্র নিত্য ধৌত করিবে, তাহা না হইলে বিল্ল উপস্থিত হইবে ॥ ৫৮ ॥

টীকা—তদাসঃ শয়নবাসঃ, যদা, যেন বাসসা জঙং তং ॥ ৫৮ ॥

কিঞান্যত্র—

মত্ত্র সাধয়মানস্ত ত্রিসন্ধাং দেবমর্ল্ডয়েও। দ্বিসন্ধাংমকসন্ধাং বা ন মত্তং কেবলং জপেও।। ৫৯॥

অনুবাদ—আরও অন্যর—মন্ত-সাধক রিসন্ধ্যা ইল্টদেবের অর্চন করিবে, অথবা দ্বিসন্ধ্যা বা এক-সন্ধ্যা, পূজা ব্যতীত কেবল মন্তজ্প করিবে না ॥৫৯॥

একগ্রামস্থিতো নিত্যং গড়া বন্দেত স্বং গুরুম্। নিত্যং নৈমিত্তিকং কুর্য্যাৎ সলমং সাধৃতিঃ সদা ॥৬০

ভনুবাদ—শ্রীগুরুদেব একগ্রামে অবস্থান করিলে নিত্য শ্রীগুরুদেবের নিকট গিয়া চরণ বন্দনা করিবে, সর্ব্বদা সাধুগণের সঙ্গে নিত্য নৈমিণ্ডিক কার্য্য করিবে ॥ ৬০॥

ষায়াচ্চ পঞ্গব্যেন কেবলামলকেন বা । শুচ্তিদ্যুতিপুরাণোজমস্তিঃ স্বায়াদনভর্ম্ ॥ ৬১ ॥

জনুবাদ—প্রথমে পঞ্গব্য দ্বারা স্থান বা আম-লকী ফল বাটা দ্বারা স্থান করিবে, পরে শুট্ডিস্মৃতি পুরাণোক্ত মন্তদ্বারা স্থান করিবে ॥ ৬১॥

কিঞ্চ—

গ্রাসদানাদিনা কুর্বন্ গবাং ওশুষণং সদা। ভূতানুকম্পী প্রজপেৎ ওল্পদাক্ষমালয়া।। ৬২।।

অনুবাদ — আরও — গোগ্রাস দানাদি দারা সক্ষাদা গোগণের ভশুমা করিবে, প্রাণিগণের প্রতি দয়ালু হইয়া শ্বেত প্রবীজ মালায় জপ করিবে।। ৬২।। পঞ্চিংশতিবারাংশ্চ প্রজ্ঞেন স্বমন্ততঃ । শিরোহ্ভসাভিষিঞ্জিঃ স্নানকালে নিজং বুধঃ ॥ ৬৩

জনুবাদ—অভিজ ব্যক্তি নিজ স্থানকালে ইচ্ট্মত্ত পঁচিশবার জপ করিয়া তিনবার মন্তকে জল সেচন করিয়া স্থান করিবে ॥ ৬৩॥

টীকা—পঞ্বিংশতিবারান্স্মন্ততো নিজমজেণ জপুমভিমন্তিতং যদভো জলং, তেন নিজশিরো বার-ল্রয়মভিষিঞ্চেও।। ৬৩।।

তথৈবাচমনং কুর্য্যাভোজনাবসরেহপি চ। অরঞ্চ সপ্তরুত্বস্তুনাত্রজ্ঞং হি ভক্ষয়েৎ ॥ ৬৪॥

অনুবাদ—ঐরপই আচমন করিবে, ভোজন-কালেও অন্নকে সাতবার ইল্টমন্তে অভিনন্দিত করিয়া ভক্ষণ করিবে ।। ৬৪ ।।

টীকা—তথৈবেতি—পঞ্বিংশতিবার-স্বমন্তজ্ঞেন জলেন স্নানকালে ভোজনকালে চাচমনং কুর্যাদিতার্থঃ। তেন স্বকীয়েন মন্ত্রেণ জপুম্। তথা চ
ক্রমদীপিকায়াম্—কুর্বেরাজীয়ং কর্ম বর্ণাপ্রমন্থং,
মন্ত্রং জপ্তান্ডিঃ স্নানকালেইভিষিঞ্চেই । আচামপাথস্তত্ত্বসংখ্যং প্রজপ্তং ভুঞানশ্চারং সপ্তজ্ঞামুর্চ্যমিতি
।। ৬৪।।

কিঞ্চ---

যস্য দেবে চ মজে চ গুরৌ ত্রিম্বপি নিশ্চলা। ন ব্যবচ্ছিদ্যতে বুদ্ধিস্তস্য সিদ্ধিরদূরতঃ ॥ ৬৫॥

অনুবাদ—আরও—যে সাধকের ইল্টদেবে, মার্ড ও শ্রীশুরুদেবে তিনেতেই নিশ্চলা বুদ্ধি ছিল্ল হয় না, তাহার সিদ্ধি নিকটে॥ ৬৫॥

টীকা—ন ব্যবচ্ছিদাতে, ন ভিদ্যতে ॥ ৬৫ ॥

মন্ত্রাত্মা দেবতা গুরুরূপিণী। তেষাং ভেদো ন কর্ত্তব্যো যদীচ্ছেদিস্টমাত্মনঃ॥ ৬৬

অনুবাদ—মন্তস্থরাপ ইল্টদেবকে জানিবে, ইল্ট-দেব শ্রীভ্রকরাপধারী, তাহাদের ভেদ বুদ্ধি কর্তবা নহে, যদি সাধক নিজ মঙ্গলকামী হন ॥ ৬৬॥
টীকা—মন্তাত্মা—মন্তাত্মিকা॥ ৬৬॥

### অথাসননিয়মঃ

সর্কাসিদ্ধা ব্যাঘ্রচমা জানসিদ্ধা মৃগাজিনম্। বস্ত্রাসনং রোগহরং বেত্রজং প্রীবিবর্দ্ধনম্। কৌশেয়ং পৌচ্টিকং গ্রোক্তং কম্বলং দুঃখ্যোচনম্॥ ৬৭॥

অনুবাদ—অনতর আসন নিয়ম—সর্কাসিদ্ধির জন্য ব্যায়চর্মাসন, জানসিদ্ধির জন্য মৃগচর্মা, বস্তের আসন রোগহারী, বেরাসন সম্পদ বৃদ্ধি কর, তসর আসন পৃষ্টিকর এবং কম্বল আসন দুঃখমোচন উক্ত আছে।। ৬৭।।

অভিচারে কৃষ্ণবন্তং রক্তং বশ্যাদিকর্মণি। শান্তিকে ধবলং প্রোক্তং বিচিত্রং সর্ব্বকর্মসু।। ৬৮।।

জনুবাদ—কৃষণবর্ণ বস্ত্র শক্ত নিগ্রহে, রক্তবর্ণ বস্ত্র বশীকরণে, শান্তিকার্য্যে শ্বেতবস্ত্র, বিচিত্র বর্ণ বস্ত্র সর্ব্বকর্মে উপযক্ত ।। ৬৮ ।।

টীকা—কৰ্মবিশেষে বস্তাদীনাং বৰ্ণবিশেষং লিখতি —অভিচার ইতি । চিত্ৰকং বিবিধবৰ্ণম্ ॥ ৬৮ ॥

কিঞ্চ--

কুশাজিনায়রেণাঢ্যং চতুরস্তঃ সমন্ততঃ। একহন্তং দিহন্তং বা চতুরসুলমুচ্ছিৃতম্॥ ৬৯॥

অনুবাদ — আরও — কুশ, মৃগচর্ম্ম বস্তারত চতু-দিকে সমান এক হস্ত বা দুই হস্ত, চারি অঙ্গুলি উচ্চ ইইবে।। ৬৯।।

#### অথ জপমালা তন্নিত্যতা চ

বারাহে—

যন্ত ভাগৰতো ভূজা ন গৃহু াতি গণিত্রিকাম্।
আসূরী তস্য দীক্ষা তু ন সা ধর্মায় বিদ্যতে ।। ৭০ ॥
অনুবাদ—অনভর জপমালা ও তাহার নিত্যতা,

বরাহপুরাণে— যিনি ভগবভক্ত হইয়া জপমালা গ্রহণ না করেন, তাহারা দীক্ষা আসুরী, ঐ দীক্ষা ধর্মের নিমিত হয় না।। ৭০।।

টীকা---গণ্ডেহনয়েতি গণিল্লিকা জপমালা, তাম্ ।। ৭০ ।।

গণিত্রিকাং গৃহীতা যো মত্রং চিন্তয়তে বুধঃ। জন্মান্তরসহস্রাণি চিন্তিতোহহঞ তেন বৈ। মাসল্যা কুশলা সিদ্ধা সক্ষসংসারমোক্ষণী॥ ৭১॥

অনুবাদ—জপমালিকা গ্রহণ করিয়া সুবুদ্দিমান যিনি মন্ত্র সমরণ করেন, তাহা কত্তৃক আমিও সহস্ত-জন্ম চিত্তিত হই। তদীয়া সেই জপমালা মঙ্গলময়ী কুশলা সিদ্দিদানী সক্ষবিধ সংসারপাশমোচনী।। ৭১॥

টীকা—তেনাহং চিন্তিতো ভবামি। সিদ্ধা সিদ্ধ-করীতার্থঃ ॥ ৭১ ॥

#### অথ মালামণিনির্ণয়স্তৎপরিমাণাদি চ

ত্ত্রৈব----

পরিমাণন্ত বক্ষ্যামি শৃণু তত্ত্বেন মাধবি । উত্তমা মধ্যমা চৈব কন্যসী তু গণিত্তিকা ॥ ৭২ ॥

অনুবাদ—অনন্তর মালামণি নির্ণয় ও তৎপরি-মাণাদি, বরাহপুরাণে—হে মাধবি । জপমালার পরিমাণ বলিতেছি তত্তঃ শ্রবণ কর, জপমালা গ্রিবিধা—উভমা মধামা কনিষ্ঠা ॥ ৭২ ॥

টীকা-মাধবি হে ধরণি, কন্যসী কনীয়সী ॥৭২

অল্টোতরশতৈঃ পূর্বো পঞাশদ্ভিন্ত মধ্যমা। কন্যসী পঞ্চবিংশত্যা পরিমাণং বিধীয়তে।। ৭৩ ।।

অনুবাদ—উভমা অভেটাত্তর শতমণি বিশিষ্টা, মধ্যমা পঞ্চাশমণি, কনিষ্ঠা পঁচিশ মণি বিশিষ্টা প্রিমাণ বিহিত আছে।। ৭৩ ॥

টীকা--অভেটাত্তরশতৈর্মণিডিঃ পূর্ব্বা উত্তমা ॥৭৩

কলাক্ষৈশ্চোত্তমাং তাঞ্চ পুত্রজীবৈশ্চ মধ্যমাম্। কুশিঃ কনীয়সীং বিদ্যাদেততে কথিতং ময়া ॥ ৭৪॥ জনুবাদ—রুদ্রাক্ষ জপমালা উত্তমা, পুরজীবমালা, মধ্যমা, কুশ নিশ্মিতা মালা কনিষ্ঠা জানিবে—ইহা আমি বলিলাম ॥ ৭৪॥

টীকা—ত্রাপি মণিডেদেন রিবিধত্বমাহ—রুদ্রা-কৈরিতি। পুরজীবৈরিতি সানুনাসিকঞ কুচিৎ ॥৭৪॥

শ্রীনারদপঞ্চরাত্তে---

অন্টোতরশতং পূর্ণং তদর্জং পাদমেব বা । কুর্য্যাতত বিধানোক্তং বিধিনা সর্ব্বকর্মসু ॥ ৭৫ ॥

অনুবাদ—শ্রীনারদপঞ্চরাত্রে—অভেটাত্তর শত মালা পূর্ণ, তাহার অর্দ্ধেক বা চতুর্থাংশ সর্ব্ধকর্মে বিধিকর্ত্তক বিহিত আছে ॥ ৭৫ ॥

হারীতস্মৃতৌ —

শখ্ব-রূপ্যময়ী মালা কাঞ্চনী নীরজোৎপলৈঃ। পদ্মাক্ষেশ্চাপি রুদ্রাক্ষৈবিক্রমৈর্মণিমৌজিকৈঃ।। ৭৬॥ নিশ্মিতেন্দ্রাক্ষকৈর্মালা তথৈবাঙ্গুলিপক্ষডিঃ। পুরজীবময়ী মালা সা শস্তা জপকর্মণি।। ৭৭॥

ভানুবাদ—হারীত স্তিতে—শখা, রৌপা, বর্ণ, পদাবীজ, পদাক্ষ, রুদ্রাক্ষ, বিদ্রুম মণি, মুক্তাদি নিশ্মিত এবং ইন্দ্রাক্ষক মালা, অঙ্গুলি পর্বে, পুরজীব-ময়ী মালা জপকর্মে প্রশস্তা।। ৭৬-৭৭।।

টীকা—নীরজানি পদানি, উৎপলানি চ কুমুদানি, তৈঃ। তথা চোক্তম্—'রুদ্রাক্ষ-শশ্বপদ্যাক্ষ-পুত্রজীবক-মৌজিকৈঃ। স্ফটিকৈমণিরজৈশ্চ দৌবণৈবিদ্রুমি-স্তথা। কুশৈঃ পদাৈর্দশ নাুগ্হস্থসাক্ষমালিকা॥' ইতি॥ ৭৬॥

গৌতমীয়ে---

অথামলকসভূতৈন্ত্রলসীকার্চনিশ্মিতৈঃ ॥ ইতি ॥ ৭৮॥ অনুবাদ—গৌতমীয়তন্ত্রে—আমলকী মালা ও

অনুবাদ—গৌতমীয়তল্লে—আমলকী মালা ও তুলসীকাষ্ঠ নিশ্মিত মালা ॥ ৭৮॥

আগমে চ---

আদিক্ষান্ত।প্ৰোগত্বাদক্ষমালেতি কীত্তিতা।
ত বৰ্ণসংখ্যৈমণিভিজ্পমালাং প্ৰকল্পয়েও।। ৭৯।।

অনুবাদ—আগমেও—অ-হইতে আরম্ভ করিয়া কৈ বর্ণ পর্যান্ত বর্ণ মাতৃকার বর্ণগুলিকে যোগ করিয়া অক্ষমালা নামে কীতিতা, সেই বর্ণসংখ্যা পরিমিত মণি সমূহ দ্বারা জপমালা নির্মাণ করিবে ॥ ৭৯॥

টীকা—আদি-ক্ষান্তানাং অকারাদি-ক্ষকারাবসানানান্ অর্থানাং মাতৃকাবর্থানাং যোগত্বাৎ নিয়োজনীয়ত্বাৎ গণনীয়ত্বাদা। তদ্বর্ণসংখ্যৈঃ পঞাশন্তিনিত্যর্থঃ, ক্ষকারস্য মেরুত্বেন কল্পনীয়ত্বাৎ ॥ ৭৯॥

কিঞ্চ-

অনুলোমবিলোমাণৈমাতৃকায়াঃ সবিদ্দুকৈঃ। ফ্লমেককৈঃ কাণ্টবগৈমালা স্যাদ্যোগিনাং গুভা ॥৮০

অনুবাদ—আরও—মাতৃকার বর্ণসমূহের সহিত অনুস্থার যুক্ত করিয়া অং আং ইত্যাদি অনুলোমক্রমে বর্ণমালা শেষ করিয়া ক্ষ কে সুমেরু কল্পনা করিয়া হং সং ষং শং ইত্যাদি বিলোমক্রমে অভট বর্গের মালা ঘে।গিগণের শুভদা ।। ৮০ ।।

টীকা—মুখ্যতমামক্ষমালামাহ—অনুলোমেতি ॥৮০

# অথ মালানাং মণিবিশেষেণ বৈশিষ্ট্যম্

আগ্নেয়ে---

হিরণাশখুমণিডিজঁপাং শতগুণং ভবেৎ। সহস্তুণমিন্দ্রাক্ষঃ পদ্মাক্ষৈরযুতং ভবেৎ।। ৮১॥

অনুবাদ—অনন্তর মালাসমূহের মণিবিশেষ দারা ফল বৈশিষ্টা, অগ্নিপুরাণে—স্বর্ণ ও শশ্ব, মণি সমূহ দারা জপের ফল শতগুণ হয়, ইন্দ্রাক্ষ দারা সহস্তুণ, পদাক্ষ দারা অযুত গুণ হয়। ৮১।।

টীকা--হিরণ্যশ্বরোমণিভিজ্প্যং জপ ইতার্থঃ

নিযুতং চাপি রুদ্রাক্ষৈওঁদ্রাক্ষেশ্চ ন সংশয়ঃ। পুরুজীবকজপ্যস্য পরিসংখ্যা ন বিদ্যতে ॥ ৮২॥

অনুবাদ — নিযুতগুণ রুদ্রাক্ষ দারা ও ড্রাক্ষ দারা ইহাতে সংশয় নাই, পুত্র জীবময়ী মালা দারা জপ-ফলের প্রিসংখা। নাই ।। ৮২ ॥ টীকা—ভদ্রাক্ষৈরিতি রুদ্রাক্ষবিশেষণং ফলবিশে-ষৈর্বা ॥ ৮২ ॥

শিবপুরাণে— অসুল্যা পরিসংখ্যানমেবমেবমুদাহাতম্। রেখ্যাদ্টভূণং বিদ্যাৎ পু্তজীবৈদ্শাধিকম্।। ৮৩॥

অনুবাদ—শিবপুরাণে—অসুলিদারা পরিসংখ্যার ফল এরূপ বলা আছে। রেখাদারা, অসুলিপর্ক দারা অস্টণ্ডণ জানিবে, পুরজীব দারা অস্টাদশ্ভণ ।। ৮৩ ॥

টীকা—রেখয়া রেখান্তরিতাসুলিপব্র্ণেত্যর্থঃ।
ভূমিলিখিতাক্ষেন বা অসুলীভির্জপস্য সংখ্যানং গ্ণনম্
॥ ৮৩ ॥

শতং স্যাচ্ছখ্যমণিডিঃ প্রবালৈশ্চ সহস্রকম্। স্ফাটিকৈর্দশসাহস্তং মৌজিকৈর্লক্ষমূচ্যতে ॥ ৮৪ ॥

অনুবাদ—শৠমণি দারা শতগুণ, প্রবাল দারা সহস্রগুণ, স্ফটিক মালা দারা দশ সহস্ত, মুক্তামালা দারা লক্ষণ্ডণ ॥ ৮৪॥

পদাক্ষৈদ্শলক্ষন্ত রাজতৈঃ কোটিরুচাতে। সৌবণৈঃ সা দশগুণা সব্বৈদ্শগুণা সমূতা॥ ৮৫॥

অনুবাদ—পদ্মাক্ষ দ্বারা দশলক্ষ, রৌপ্য দ্বারা কোটিঙণ, সুবর্ণ মণি দ্বারা মালা দশকোটিঙণ, সর্ব-মিশ্রিত মালা দ্বারা দশকোটিঙ্গ ।। ৮৫ ॥

টীকা—সা কোটির্দশগুণা দশকোটয় ইত্যর্থঃ।
সংব্রুঃ পুরজীবাদিভিঃ সৌবর্ণাস্তের্দশগুণা দশকোটিগুণিতা। যদা, সৌবর্ণেড্যো দশগুণেতি দশকোটিগুণেতি জেয়ম্। এবং মতভেদশ্চ মন্ত্রভেদেন কামফলাদিভেদেন বা। এবমন্য্রাপ্যহামিতি পূর্বাং
লিখিতমেব।। ৮৫।।

কুশগ্রন্থা চ রুদ্রাক্ষৈরনস্তগুণিতং ফলম্। স্থেতপদ্মাক্ষমালাভিরপি স)াদ্মিতং ফলম্। মাতৃকং বর্ণসস্ভূতমালায়ার তদেব হি ॥ ৮৬॥ অনুবাদ কুশ, গ্রন্থি ও রুদ্রাক্ষ দারা মালা অনন্ত-শুণ ফল, শ্বেত পদ্মাক্ষ মালা দারাও অপরিমিত ফল, বর্ণমালাতেও সেইরূপ ফল।। ৮৬॥

### অথ মালানিশ্মাণবিধিঃ

শিবাগমে—

মুখে মুখং প্রকর্তব্যং মুখং মূলে বিবর্জয়েও। ধারীফলপ্রমাণেন শ্রেষ্ঠমেতদুদাহাতম্ ॥ ৮৭॥

অনুবাদ—অনন্তর মালা নির্মাণ বিধি, শিবাগমে
— মুখে মুখ রাখিয়া মালা গাথিবার নিয়ম, মূলে
মুখ রাখিবে না, ধাতীফল প্রমাণ মালা শ্রেষ্ঠা। ৮৭॥
টীকা—এতঝালায়া অক্ষম্।। ৮৭॥

বদরাগুপ্রমাণেন গদ্যতে মধ্যমাধ্যে। নব ত্রিতন্তনা চৈতদ্গুস্থনীয়মসংস্পৃশৎ। উদ্ধৃবিজুঞ মেবাখ্যং কর্তব্যং তন্ন লংঘয়েৎ॥ ৮৮॥

অনুবাদ—বদরফলের প্রমাণ মালা, মধ্যম এবং
বীজের প্রমাণ মালা অধম, নয়টি সূত ভিঙাণ করিয়া
এই মালা গাঁথিবে একের সঙ্গে অনাের স্পর্শ না
হয় ৷ উদ্ধ্রিমুখ মালাটি সুমেরু নামক কর্তবা, তাহা
লঙ্ঘন করিবে না ॥ ৮৮॥

ভীকা—বদরস্যান্তং বীজং তৎপ্রমাণেন চেতার্থঃ। ক্রমান্থ্যমমধমঞােদাহাতম্। পাঠান্তরে বদরফলস্যা তদশুস্য চ প্রমাণেন ক্রমান্থ্যমাধ্যম গণিতে। নবেন নূতনেন ব্রিতন্তনা ব্রিশুণীকৃতস্ত্রেণেতার্থঃ; যদাে, নবেতি নবসংখ্যাপ্রাপ্তেন তন্ত্রয়েণ, প্রথমং ব্রিশুণীকৃত্য পশ্চাক্চ ব্রিশুণীকৃত্য নবশুণীকৃতেন স্ত্রেণেতার্থঃ। ব্রিশুণীকৃতেতাগ্রে লেখাত্বাহ। অসংস্পৃশহ ক্রমান্যং স্পর্শমপ্রাপ্তর্বহ সহ, এতহ অক্ষং গ্রহনীয়ং প্রত্যেকমধ্যে ব্রক্ষগ্রন্থিবিরচনীয় ইতার্থঃ। ৮৮।।

গ্রীনারদপঞ্চরাত্রে চ—
অক্ষাস্থিমাত্রৈমণিডিজাৈঠং কুর্যাাতু বর্তুলম্।
ধারীফলানাং গর্ভেণ প্রমাণং মধ্যমং স্মৃতম্।
বদরাস্থিসাণেন কনাসং সমুদাহাতম্।। ৮৯।।

অনুবাদ—শ্রীনারদ পঞ্রাত্রেও —রুদ্রাক্ষ বীজ প্রমাণ মালামণি গোলাকার করিবে উহা শ্রেষ্ঠ, ধারী ফলের বীজ, সদৃশ মালা মধ্যম, বদরফলের বীজ, প্রমাণ মালা কনিষ্ঠ উদাহাত হইয়াছে।। ৮৯।।

টীকা—অক্ষং রুদ্রাক্ষং বিভীতকং বা তদস্থি-প্রমাণেঃ, কন্যসং কনিষ্ঠম্ ॥ ৮৯ ॥

কিঞ্চ---

গ্রন্থিবদ্ধাবধৌ তর মণিসংখ্যাধিকং দ্বিজাঃ। মেরুং প্রকল্পার্মাধ্যে একেন ভণকেন তু॥ ৯০॥

অনুবাদ—আরও—হে বিজগণ। গ্রন্থি বন্ধনের শেষে মণি সংখ্যার অধিক আর একটি মণিকে মধ্যে মেরু নাম দিবে ॥ ৯০ ॥

টীকা--গ্রন্থিবন্ধস্যাবধৌ অন্তে ॥ ৯০ ॥

শিবাগমে তত্তিব রুদ্রাক্ষানুদ্দিশ্য—

একবস্তৈদ্ভিবস্তৈ শুচ চতুবস্তৈ পঞ্জিঃ।

যভুবস্তৈবাথ কর্তব্যং মিথো মিশ্রাংস্ত বর্জায়েৎ॥৯১

অনুবাদ—শিবাগমে ঐ প্রসঙ্গে রুদ্রাক্ষকে উদ্দেশ্য করিয়া বলা আছে—একমুখ, ত্রিমুখ, চতুর্মুখ, পঞ্চ-মুখ ও ষড়মুখ রুদ্রাক্ষ দারা ডিল্ল ভিল্ল মালা করিবে, একসঙ্গে মিশান মালা করিবে না ।। ১১।।

কিঞান্যত্র—

কৃতনিত্যক্রিয়ঃ গুদ্ধ উজেদ্বক্ষেমু মন্ত্রবিৎ।
যথাকামং ধথালাভমক্ষাণানীয় ঘত্তঃ ॥ ৯২ ॥
অন্যোহন্যসমরূপাণি নাতিস্থূলকুশানি চ।
কীটাদিভিরদুল্টানি অজীণানি নবানি চ॥ ৯৩ ॥
গবৈয়ন্ত পঞ্চিন্তানি প্রক্ষাল্য তু পৃথক্ পৃথক্ ।
ততো দিজেন্ত্র-পুণারী-নিম্মিতং প্রন্থিবজিত্র ॥ ৯৪॥
ভিত্তাং ভিত্তীকৃত্য সূত্রং প্রক্ষাল্য পূর্ব্বব ।
গুলুং রক্তং তথা কৃষ্ণং শান্তিবশ্যাভিচারিকে ॥৯৫॥
সূত্রং সংস্থাপয়েদিদ্বান্ পট্টসূত্রমথাপি বা।
অস্বপ্রপ্রেন্বকৈঃ পদ্যাকারেণ কল্লিতৈঃ।
সূত্রং মণীংশ্চ গ্রাভিঃ ক্ষীলিতাংক্তর

নিক্ষিপেৎ ॥ ৯৬ ॥

অনুবাদ—আরও অনাত্ত — নিত্যকর্ম শেষে মন্ত্র-বিৎ পবিত্র হইয়া উক্ত মণিসমূহের মধ্যে অনায়াসলভা মণিসমূহ আনিয়া যত্তপূর্ব্যক পরস্পর সমানরাপ অতিস্থল সঙ্গে অতি ক্ষুদ্র না হয়, কীটদেট্ট নহে, পুরাতন নহে, নূতন মণিগুলি পঞ্চাব্য দ্বারা পৃথক্ পৃথক্ প্রকালন করিয়া অনভর দ্বিজশ্রেষ্ঠ পূণ্যবতী স্ত্রী নিশ্যিত গ্রন্থি বিজ্ঞিত ত্রিগুণ সূত্রকে ত্রিগুণ করিয়া পূর্ব্বেৎ পঞ্চাব্য দ্বারা প্রক্ষালন করিয়া, শান্তি কর্মো গুক্র সূত্র, বশীকরণে রক্তসূত্র, শক্ত জয়ে কৃষ্ণবর্গ সূত্র অভিজ্ঞ ব্যক্তি স্থাপন করিবে। অথবা পট্টসূত্র, নয়টি অশ্বত্থ পত্র দ্বারা প্রদাকারে রচিত, তন্মধ্যে সূত্র ও মণি চন্দন জলে ধৌত করিয়া রাখিবে ॥ ৯২-৯৬॥

টীকা—-নবকৈন্তিনৈরশ্বখপত্রৈঃ সহিতম্, গলাঙি-রশ্বখস্য প্রাণ্যপি ক্ষালয়েদিতার্থঃ। ত্র পদাকার-কলিতাশ্বখপত্রেষু। ৯৬॥

তারং শক্তিং মাতৃকাঞ্চ সূত্রে চৈব মনিচ্বথ। বিন্যস্য পূজয়েদাদৌ জুহয়াচৈব শক্তিতঃ॥ ৯৭॥

অনুবাদ—প্রণব, শক্তিবীজ ও বর্ণমালা মন্ত্র সূতে ও মণিসমূহে বিনাাস করিয়া প্রথমে পূজা করিবে, সমর্থ হইলে পরে হোম করিবে ॥ ৯৭॥

টীকা--তারং-প্রণবং, শক্তি-মায়াবীজম্ ॥৯৭

হোমকর্মণ্যশক্তশ্চেদ্ দিগুণং জপমাচরেও।
মণিমেকৈকমাদায় সূত্রে চ যোজয়েও সুধীঃ॥ ৯৮॥
অনুবাদ—হোমকার্য্যে অশক্ত হইলে দিগুণ জপ
করিবে, সুধীব্যক্তি অনন্তর এক একটি মণি লইয়া
সূত্রে যোজনা করিবে॥ ৯৮॥

মুখে মুখন্ত সংযোজ্য পুচ্ছে পুচ্ছন্ত যোজয়েও। গোপুচ্ছসদৃশী কাৰ্য্যা যদা সপাকৃতিঃ গুড়া।। ৯৯॥

অনুবাদ—মুখে মুখে যোজনা করিয়া পুচ্ছে পুচ্ছ যোজনা করিবে, গোপুচ্ছা কৃতি বা স্পাকৃতি মালা শুভ্রদা।। ১৯ ॥ তৎসজাতীয়মেকাক্ষং মেরুত্বেনাগ্রতো ন্যসেও। একৈকমণিমধ্যে তু ব্রহ্মগ্রন্থিং প্রকল্পয়েও। জপমালাং বিধায়েখং তৎসংস্কার।ন্ সমাচরেও।। ১০০।।

জনুবাদ—ঐ সমজাতীয় একটি আক্ষ মেরুরূপে স্মুখে রাখিবে। এক একটি মণি মধ্যে ব্রহ্ম গ্রন্থি সূত্রে রচনা করিবে। এইভাবে জপমালা নির্মাণ ক্রিয়া তাহার সংক্ষার করিবে॥ ১০০॥

#### অথ মালাসংস্কারঃ

শিবাগমে—

ক্লালয়েৎ সদ্যোজাতেন বামদেবেন ঘর্ষয়েৎ।

ধূপয়েদপ্যঘোরেণ লেপয়েৎ পুরুষেণ তু।। ১০১॥

অনুবাদ—-অনন্তর মালা সংস্কার, শিবাগমে—
ঋক্বেদীয় "সদ্যোজাত" মন্ত ও পঞ্গব্য দ্বারা প্রক্ষালন, 'বামদেব' মন্তে চন্দন দ্বারা ঘর্ষণ, 'অঘোর' মন্তদ্বারা ধূপদান, পুরুষসূক্ত মন্ত্রদারা চন্দন লেপন
করিবে ।। ১০১ ।।

টীকা—ক্ষালয়েৎ পঞ্গব্যেনাত্তমজলেন চ প্রক্ষালয়েৎ। তদুক্তম্—'ক্ষালয়েৎ পঞ্গব্যেন সদ্যোজাতেন সজ্জলৈঃ ইতি। সদ্যোজাতা প্রপদ্যামি সদ্যোজাতার বৈ নমঃ। ভবে ভবে নাতিভবে ভজস্ব মাং
ভবোজবায় নমঃ।' ঘর্ষয়েচ্চন্দনাদিজিঃ। তথা
চোজ্তম্—'চন্দনাগুরুগক্ষাদ্যৈবামদেবেন ঘর্ষয়েৎ।
ত বামদেবায় নমো জ্যেষ্ঠায় নমঃ শ্রেষ্ঠায় নমো
ক্ষায় নমঃ কালায় নমঃ কলবিকরণায় নমো বলবিকরণায় নমো বলায় নমো বলপ্রমথনায় নমঃ সর্ক্বভূতদ্মনায় নমো মনোন্মনায় নমঃ। ত জাঘোরেভোথ ঘোরেজ্যো ঘোরঘোরতরেজ্যঃ সর্ক্বতঃ সর্ক্
সর্ব্বেজ্যা নমস্তে অস্ত রুদ্রেরপেজ্যঃ শিবেজ্যঃ। লেপমেচন্দনাদিনা—'ও তৎপুরুষায় বিদ্যাহে মহাদেবায়
ধীমহি তল্লো রুদ্রঃ প্রচোদয়াহ'। ১০১।।

মন্ত্রয়েৎ পঞ্চমেনৈব প্রত্যেকন্ত শতং শতম্। মেরুঞ্ পঞ্মেনৈব তথাঘোরেণ মন্ত্রয়েৎ॥ ১০২॥ অনুবাদ ওঁ ঈশান ইত্যাদি পঞ্চম মন্ত বারা প্রত্যেক মণিকে শত শতবার অভিমন্ত্রিত করিবে। সুমেরুকে পঞ্মমন্ত ও 'অঘোর' মন্ত্রবারা অভিমন্ত্রিত করিবে।। ১০২।।

টীকা—পঞ্চমশ্চায়ম্—'ওঁ ঈশানঃ সক্ষবিদ্যানান্মীশ্বরঃ, সক্ষতিতানাং ব্রহ্মাধিপতিব্রহ্মণোহধিপতি ব্রহ্মা শিবো মে অন্ত সদাশিবোম্' ইতি। ননু মন্ত্রেণ দ্বাভিমন্ত্রণস্য সংখ্যাদিনিয়মঃ সক্ষর শুরুতে, তদর কথং মন্তর্যাদিত্যপক্ষারামাহ—প্রত্যেকম্ একৈকং মণিং শতং শতং বারান্ত্রয়েদিতি। কেচিচ্চ ক্ষালনাদিকমিপ তত্মান্ত্রেণ প্রত্যেকং মণিং শতং বারান্ত্র্যাদিত্যাহঃ। কেচিত্র সদ্যোজাতাদিমন্ত্রাণামেকৈ—কং মন্তং কালনাদিকম্পি বারশতং পঠেদিতি ব্যাচক্ষতে। অব চ যথাসম্প্রদায়ং ব্যবর্ত্ব্যমিতি দিক্ ॥ ১০২ ॥

মুদ্রাল্টকং দশয়িতা প্রত্যেকং পূজয়েৎ ক্রমাৎ। গ্রথিতং পঞ্চিঙ্কঃ পূজ্য পূক্ষবচ্চ যথাশিরঃ ॥ ১০৩ ॥

অনুবাদ—আবাহনাদি অভ্টবিধ মুদ্রা প্রদর্শন করিয়া ক্রমে প্রত্যেক মণিকে পূজা করিবে। পূর্ব্ববহ শির আদিক্রমে পঞ্চমন্ত দারা॥ ১০৩॥

টীকা — মূদ্রাল্টকম্ আবাহনাদিকম্, সংক্তাবং বুধো মালাং তৎপ্রাণান্ স্থাপয়েওতঃ' ইত্যুক্তেঃ । পূজা পূজয়িতা, যথাশিরঃ মস্তকক্রমেণ প্রথিতম্। মালা চ প্রথমং স্বত্তকহন্তাদেব প্রাহা, 'গুরুং সংপূজা তদ্ধ-ন্তাদ্গৃহ ীয়াৎ স্কাসিদ্ধরে' ইতি ত্তোক্তেঃ ॥ ১০৩ ॥

# অথ মালাভেদেনাধিকারিভেদঃ

নার দপ করাত্র—
কুশপরৈজঁপেদিপ্রঃ সুবর্ণমণিডিন্পঃ ।
পুরজীবফলৈবৈশ্যঃ পদ্মাক্ষৈঃ সব্ব এব চ ॥ ১০৪ ॥

স্বাদ—অনন্তর মালাভেদ দারা অধিকারীভেদ, নারদ-পঞ্চরাত্র—কুশপত মালা দারা বিপ্র জপ করি-বেন, রাজা সুবর্ণ মণিমালা দারা জপ করিবেন, পুত্র-জীবফলমালা দারা বৈশ্য এবং পদ্মবীজ মালা দারা সকলেই জপ করিবেন।। ১০৪।। মোক্ষাথী পঞ্চবিংশত্যা ধনাথী ক্রিংশতা জপেৎ। পুচ্টাথী সপ্তবিংশত্যা ন পঞ্চদশডিঃ কুচিৎ ॥ ১০৫॥

অনুবাদ—মোক্ষাথী পঞ্বিংশতি সংখ্যা মালায় জপ করিবেন, পুত্টাথী সপ্তবিংশতি মালায় জপ করিবেন, পঞ্চশ মালায় কেহ জপ করিবে না ॥১০৫

জপস্য গণনাঞ্চাহঃ পদ্মাক্ষৈউজ্ডিবর্দ্ধনৈঃ। অথাসুলীভিরেবাপি জপমন্বহুমাচরেৎ ॥ ১০৬॥

জনুবাদ—জপের গণনাও বলিতেছেন—পদ্মবীজ মালাদারা ভজি রদ্ধি হয়, আর অঙ্গুলী পর্বাসমূহ দারাও প্রত্যহ জপ করিবেন।। ১০৬।।

টীকা—ডভিত্তবৰ্দ্ধনৈরিতি ভগবড্ডাগুটী পদ্মাক্ষৈ-র্জপেদিতার্থঃ ।। ১০৬ ।।

কিঞ্চানাত্র—

রুদ্রাক্ষমালিকা সূত্রে জপেন স্বমনোরথান্। পদ্মাক্ষৈবিহিতা মালা শক্রণাং নাশিনী

মতা ॥ ১০৭ ॥

অনুবাদ—আরও অন্যত্র—রুদ্রাক্ষমালিকাস্ত্রে জপদারা নিজ মনোরথপূর্ণ হয়। পদ্মবীজ রচিত মালা শক্রনাশিনী বলিয়া স্বীকৃত ॥ ১০৭ ॥

কুশগ্রন্থিময়ী মালা সক্ষ্পাপবিনাশিনী। পুরুজীবফলৈঃ ক্লিপ্তা কুরুতে পুরুসম্পদঃ ॥ ১০৮ ॥

ভনুবাদ কুশগ্রন্থিয় মালা সর্কবিধ পাপন।শিনী, পুরজীব ফলদারা কৃত মালা পুর সম্পদ রুদ্ধি করে।। ১০৮।।

টীকা-ক্লিপ্তা রচিতা ॥ ১০৮ ॥

নিখিতা রূপ্যমণিডিজ্পমালেপ্সিতপ্রদা।
হির্মুরৈবির্চিতা মালা কামান্ প্রয়ন্থতি ॥ ১০৯ ॥
অনুবাদ—রূপ্যমণি নিখিতা মালাদারা জপ
করিলে মনোবাঞ্ছা পূর্ণ হয়, স্বর্ণময়ী মালা কামাবস্ত প্রদান করে ॥ ১০৯ ॥ প্রবালৈবিহিতা মালা প্রযক্ষেৎ পুচ্চলং ধনম্। সৌভাগাং স্ফাটিকী মালা মৌক্তিকৈবিহিতা শ্রিয়ম্ ॥ ১১০॥

নিস্মিতা শখুমণিডিঃ কুরুতে কীভিমক্ষয়াম্। সকৈরেতৈবিরচিতা মালা স্যান্মুক্তয়ে ন্ণাম্ ॥১১১॥

অনুবাদ—প্রবাল রচিত মালা প্রচুর ধনপ্রদা, স্ফটিকমালা সৌভাগ্য দান করে, মুক্তা রচিত মালা শ্রীপ্রদা, শখ্মিণ রচিতা মালা অক্ষরকীতি দান করে, এই সকল মিলিত মালা মানবগণের মুক্তির নিমিত্ত হয় ।। ১১০-১১১ ।।

কিঞ্চ-

তুলসীকাণ্ঠঘটিতৈর্মণিভির্জমালিকা। সর্ব্ধকর্মণি সর্ব্ধেমামীপিসতার্থফলপ্রদা॥ ১১২॥

অনুবাদ — আরও — তুলসীকাণ্ঠ রচিত মণিমালা সক্রকম্মে সকলের বাঞিছত ফল প্রদান করেন ॥১১২

গৌতমীয়ে—

পুণ্ডরীক্তবা মালা গোপালমনুসিদ্ধিদা। আমলক্যা ভবা মালা সর্ব্বসিদ্ধিপ্রদা মতা। তুলসীসভবা যা তু সা মোক্ষং তনুতেহচিরাৎ॥১১৩

অনুবাদ—গৌতমীয়তন্ত্রে—পদ্মবীজ রচিত মালা গোপালমন্তে সিদ্ধি প্রদান করে, আমলকী মালা সর্ব-সিদ্ধি প্রদা, তুলসীমালা অচিরে মোক্ষ বিস্তার করে ।। ১১৩।।

## অথ জপাসুল্যাদিনিণ্যঃ

শিবাগমে---

অনামা-মধ্যমাজমা জপং কুর্যাতু মানসম্। মধ্যমা-মধ্যমাজমা জপং কুর্যাদুপাংওকম্। তজ্জনীং তু সমাজমা জপং নৈব তু কারয়েৎ ॥১১৪

অনুবাদ—অনন্তর জপে অঙ্গুলি নিয়ম, শিবাগমে
—অনামিকার মধ্যম পকা ধরিয়া মানস জপ করিবে,
মধ্যমার মধ্যম পকা ধরিয়া উপাংস্ত জপ করিবে,
তজানী ধরিয়া জপু করিবে না ॥ ১১৪ ॥

একৈকমণিমঙ্গুঠেনাকর্ষন্ প্রজপেকানুম্। মেরৌ তু লঙিঘতে দেবি ন মন্ত্রফলভাগ্ ভবেৎ ॥ ১১৫ ॥

অনুবাদ—এক একটি মণি অঙ্ঠ অঙ্লি দারা আকর্ষণ করিয়া মন্ত জপ করিবে, হে দেবি। মেরু লঙ্ঘন করিলে মন্ত ফলপ্রদৃহয় না॥ ১১৫॥

অন্যত্র চ—

ত্রারুলি-জপং কুর্কান্ সাসুষ্ঠাসুলিভিজ্পেৎ। অসুষ্ঠেন বিনা কশ্ম কৃতং তদফলং ডবেৎ ॥ ১১৬॥

অনুবাদ—অন্যত্তও—অঙ্গুলি জপকালে অঙ্গুঠা-গুলির সহিত জপ করিবে। অঙ্গুঠ অঙ্গুলি ব্যতীত কম্ম করিলে তাহা নিজ্ঞল হয়।। ১১৬॥

টীকা—সাসুষ্ঠাভিরসুলীভিঃ অত হেতুরসুষ্ঠেনেতি ॥ ১১৬ ॥

কনিষ্ঠানামিকা মধ্যা চতুথী তজ্জনী মতা। তিল্লোহলুল্যন্তিপকাং সুয়েমধ্যমা চৈকপক্ষিকা॥১১৭॥

অনুবাদ—কনিষ্ঠা, অনামিকা মধ্যা ও তর্জনী— এই চারিটি অঙ্গুলি, তিন অঙ্গুলির প্রত্যেকের তিনপর্ব্ব ১৯ পর্ব্ব এবং মধ্যমার একপর্ব্ব=দশপর্ব্ব।। ১১৭।। টীকা—তিন্তঃ—কনিষ্ঠানামিকা-তর্জ্বন্যঃ।। ১১৭।।

পর্বদয়ং মধ্যমায়া জপকালে বিবর্জ্যেৎ । এবং মেরুং বিজানীয়াদ্রক্ষণা দূষিতং স্বয়ম্ ॥১১৮

অনুবাদ—জপকালে মধ্যমার দুই পর্বে বর্জন করিবে, ঐ দুই পর্বেমেরু, সূতরাং ব্রহ্মা স্বয়ং জপ-কালে ঐ পর্বেদয়কে দোষ বলিয়া বর্জন করিয়াছেন ॥ ১১৮॥

টীকা—এবং মধ্যমাপক্ৰিয়ম্।। ১১৮॥

আরভানামিকামধ্যাৎ প্রদক্ষিণমনুক্রমাৎ।
তজনীমূলপর্যান্তং ক্রমাদশসু পর্বসু ॥ ১১৯॥
অনুবাদ—অনামিকার মধ্য পর্বে হইতে আরভ

া

করিয়া পরপর প্রদক্ষিণ গতিতে তজ্জনী মূল পর্য্যন্ত ক্রমে দশটি পর্কোজপ করিবে ॥ ১১৯ ॥

টীকা—দশসু পর্বাসু গণয়েদিতি শেষঃ ॥ ১১৯॥

কৃচিচ্চ--

আরভ্যানামিকামূলাৎ প্রাদক্ষিণ্যেন বৈ ক্রমাৎ। মধ্যমামূল পর্যান্তং জপেদশসু পর্বেসু ॥ ১২০॥

অনুবাদ—কোথাও—অনামিকা মূল পর্ব্ব হইতে আরম্ভ করিয়া প্রদক্ষিণ ক্রমে মধ্যমা মূল পর্ব্ব পর্যান্ত দশটিপর্ব্বে জপ করিবে—এইরাপ উদ্ভি আছে ॥১২০

গৌতমীয়ে—

আরভ্যানামিকামূলাৎ পরিবর্ত্তে বৈ ক্রমাৎ । তজ্জনী-মধ্যপর্য্যভং জ্পেদস্টসু পর্বস্ ॥ ১২১॥

অনুবাদ—গৌতমীয়তত্ত্তে—পুন অনামিকার মূল-পর্ব্ব হইতে আরম্ভ করিয়া পরিবর্ত্তন ক্রমে তর্জনীর মধ্য পর্ব্ব পর্যান্ত আটটি পর্ব্বে জপ করিবে। সুতরাং (১০০+৮-১০৮) অম্টোত্তর শত সংখ্যা জপ সিদ্ধ হইবে॥ ১২১॥

অঙ্গুলীন বিযুঞ্জীত কিঞিৎ সঙ্কোচয়েত্তলম্। অঙ্গুলীনাং বিয়োগে তু ছিদ্রেয়ু প্রবতে জপঃ॥ ১২২॥

অনুবাদ —অসুলীগুলি বিষ্তু হইবে না, তলদেশ কিঞ্চিৎ সজোচ করিয়া জপ করিবে, অসুলিগুলির বিচ্ছেদ হইলে ঐ ছিদ্রদারা জপের ফল বাহির হইয়া যাইবে ॥ ১২২ ॥

টীকা—আরভ্যানামিকা মধ্যাদিত্যত্র মতাত্তরমা-রভ্যানামিকামূলাদিতি ॥ ১২২ ॥

কিঞ্চ—

অথ মালায়া নিয়মান্তরম্
তজ্জন্যা ন স্পুশেৎ সূত্রং কম্পয়েল বিধুনয়েও।
অসুঠপক্ষমধ্যস্থং পরিবর্তং সমাচরেও।। ১২৩।।
অনুবাদ—অনন্তর মালার অন্য নিয়ম—আধা-

রীতে (ঝোলা মধ্যে) মালা জপকালে তর্জনী অঙ্গুলি মালাকে স্পর্শ করিবে না, মালা কম্পিত বা ঝাকি দিবে না, অঙ্গুষ্ঠ অঙ্গুলি পর্ক্র মধ্যে রাখিয়া পরিবর্জন করিবে ॥ ১২৩ ॥

টীকা---স্ত্রমিতি মালামিত্যর্থঃ। ন কম্পয়েৎ, নো বিধুনয়েচ্চ ন প্রক্ষিপেৎ।। ১২৩।।

কিঞ্চ---

ন স্পৃশেৎ বামহস্তেন কর্ত্রতটাং ন কার্য্নেৎ ।।১২৪ অনুবাদ—আরও— জপকালে বামহস্ত দারা স্পর্শ করিবে না এবং কর্ত্রতট করিবে না ।। ১২৪ ।।

অওচিন স্প্শেদেনাং কর্ভণ্টাং ন কার্য়েও। অসুঠস্থামক্ষমালাং চালয়েরাধ্যমাগ্রতঃ॥ ১২৫॥

্ অনুবাদ—আরও—এই মালাকে যেন অগুচি স্পর্শ না করে, করম্রুট্ট করিবে না, অঙ্গুষ্ঠস্থিত অক্ষমালাকে মধ্যমার অগ্রভাগ দারা চালনা করিবে ॥ ১২৫ ॥

ত আদন্যা ন প্রশেৎ সোহয়ং মুক্তিদো গণনক্রমাৎ। ভুক্তৌ মুক্তৌ তথাক্লেটী মধ্যমায়াং

জপেৎ সুধীঃ ॥ ১২৬ ॥

অনুবাদ তজ্বনীদারা মালা স্পর্শ করিবে না, এইডাবে গণনাক্রমে জপ মুজিপ্রদ হয়, সুধীবাজি ভুজি, মুজি ও বশীকরণে মালা মধ্যমাঙ্গুলির মধ্য পবের্ব রাখিয়া জপ করিবেন। ১২৬।।

অঙ্গুঠানামিকাভ্যস্ত জপেদুত্তমকর্মণি। তর্জ্জনাঙ্গুঠসংযোগাদিদেয়েযাচ্চাটনে জপেৎ। কনিঠাঙ্গুঠ-সংযোজাজ্জপেন্মারণকর্মণি॥ ১২৭॥

অনুবাদ অসুষ্ঠ ও অনামিকা অসুলি দারা জপ শান্তি স্বস্তায়নাদি উত্তম কর্মে করিবেন। তর্জনী ও অসুষ্ঠ সংযোগে জপ বিদেষ ও উচ্চাটন কর্ম্মে করিবে। কনিষ্ঠা ও অসুষ্ঠ সংযোগে জপ শক্তমারণ কর্মে করিবে। ১২৭। টীকা —উত্তমকর্মণি শান্তি-স্বস্তায়নাদৌ, বিদ্বেষে উচ্চাটনে চ ॥ ১২৭ ॥

ক্চিচ্চ—

অসুষ্ঠং মোক্ষদং বিদ্যাতজেঁনীং শক্তনাশিনীম্। মধ্যমা ধনসিদ্ধৈ স্যাচ্ছান্তিকর্মণ্যনামিকা। কনিষ্ঠাকর্মণে জেয়া জপকর্মণি সিদ্ধিদা।। ১২৮॥

অনুবাদ—কোথাও—অজুষ্ঠ অজুলি মোক্ষপ্রদ জানিবে, তর্জনী শক্তনাশিনী, মধ্যমা ধনসিদ্ধি নিমিত্ত হয়, শাত্তিকমেঁ অনামিকা, কনিষ্ঠা, আকর্ষণে ও জ্প কমেঁ সিদ্ধিপ্রদা জানিবে ॥ ১২৮ ॥

টীকা—তত্ত্বৈ মতান্তরং লিখতি — অসুষ্ঠমিতি। আকর্ষণে আকৃষ্টিকশুমণি ॥ ১২৮॥

#### অথ জপে গুণাঃ

মন্তাৰ্থে—

মনং সংহরণং শৌচং মৌনং মদ্রার্থচিন্তনম্। অব্যগ্রহুমনিকেঁদো জপসম্পতিহেতবঃ ॥ ১২৯ ॥

অনুবাদ—অনন্তর জপে গুণসমূহ, মন্তার্ণবে— মনঃসংযম, শৌচ, মৌন, মন্তের অর্থ চিন্তন, অচঞ্চল, জপে আগ্রহ—এই গুণগুলি জপ ফল প্রান্তির সাধন ।। ১২৯।।

টীকা—মনসঃ সংহরণং বিষয়েভ্যঃ প্রত্যাহারঃ ॥ ১২৯ ॥

অন্যত্র চ—

জপান্যকালে মালান্ত পূজয়িত্বা সুগোপয়েও। শুরুং প্রকাশয়েদিদান্ মল্তং নৈব প্রকাশয়েও॥১৩০॥

অনুবাদ—অন্যত্তত—জপ ব্যতীত অন্য সময়
মালাকে পূজা করিয়া সুগোপনে রাখিবে, বিধান্ ব্যজি
শ্রীভক্তদেবকে প্রকাশ করিবে, কিন্তু মন্ত্রকে ক্থনও
প্রকাশ করিবে না ।। ১৩০ ।।

টীকা—জপাদন্য সিমন্ কালে, গুরুমণি প্রকাশ্রেৎ

অক্ষমালাঞ মুদ্রাঞ গুরোরপি ন দর্শয়েও।
ভূত-রাক্ষসঃ-বেতালাঃ সিদ্ধ-গন্ধক্র-চারণাঃ।
হরতি প্রকটং যদমাতদমাদ্ভতং জপেও

সুধীঃ ॥ ১৩১ ॥

অনুবাদ অক্ষমালা ও মুদ্রা প্রীভরুদেবকেও দেখাইবে না, যেহেতু ভূত, রাক্ষস, বেতাল, সিদ্ধ গদ্ধক চারণ ইহারা প্রত্যক্ষভাবে জপ ফল হরণ করে, অতএব সুধী ব্যক্তি গোপনে জপ করিবেন ॥ ১৩১॥

টীকা —গুরোগুরুং প্রত্যপি ॥ ১৩১॥

#### অথ জপে দোষাঃ

নারদপঞ্চরাত্রে—

অপবিভকরো নগ্নঃ শিরসি প্রার্তোহিপ বা । প্রলপন্ বা জপেদ্যাবভাবলিফলসমূচ্যতে ।। ১৩২ ।।

অনুবাদ—অনন্তর জপে দে।ষসমূহ,—শ্রীনারদ-পঞ্চরাত্র—অপবিত্র হন্তে জপ, নগ্ন, আর্ত মস্তক, কথা বলিতে বলিতে জপ যে পর্যান্ত করিবে, সেই পর্যান্ত জপ নিক্ষল হয়॥ ১৩২॥

টীকা—অপবিত্রঃ কুশহীনঃ করো যস্য সঃ ॥১৩২

কিঞ্চ---

বদন গচ্ছন স্বপনান্য কিমপি সংস্মরন্। ন ফুজ্ভণ-হিক্কাদি-বিকলীকৃত-মানসঃ। মন্ত্রসিদ্ধিমবাপ্লোতি তসমাদ্যত্নপরো ডবেৎ॥ ১৩৩॥

অনুবাদ—আরও—কথা বলিতে বলিতে, গমনকালে, শয়ন অবস্থায়, অন্য কিছু দমরণকালে, হাঁচি,
হাইতোলা, হিন্ধাদি দারা, বিকল মনে জপ দারা মন্ত্রসিদ্ধি হয় না, অতএব সাধক দোষত্যাগে যতুপর
হইবে॥ ১৩৩॥

জপপরো ন চ ॥ ১৩৪ ॥

অনুবাদ—আরও—স্ত্রীলোক এবং শ্রের সহিত ডাষণ করিবে না, রাত্রিতে জপ করিবে না ॥ ১৩৪ ॥

ব্যাসস্মৃতৌ—

অসুন্যগ্রেষু যজ্জ থং যজ্জ ং মেরুল খ্যনে। অসংখ্যাতঞ্চ যজ্জ ওং তৎ সক্ষং নিফলং ভবেৎ

11 500 11

অনুবাদ—ব্যাসসম্তিতে—অসুলির অগ্রভাগে যে জপ এবং মেরুলক্ষণে যে জপ, সংখ্যারহিত যে জপ করা হয়, সেই সকল নিফল হয় ॥ ১৩৫ ॥

বৈশস্পায়নসংহিতায়াম্— নৈকবাসা জপেয়ত্তং বহুবভাকুলো ন চ।

উপর্যধো বহিবস্তি পুরশ্চরণক্ত্ ত্যজেও।। ১৩৬॥

অনুবাদ—বৈশম্পায়ন সংহিতাতে—একবন্ত পরি-ধান করিয়া মন্তজ্প করিবে না, বহুবন্তে আকুল হইবে না, পরিধেয় ও উত্তরীয় ব্যতীত বস্তুদ্ধ পুর-শ্চরণকারী ত্যাগ করিবে॥ ১৩৬॥

টীকা—উপরি অধশ্চ যে বহিবস্ত্রে পরিধানোজ-রীয়ব্যতিরিক্তং বস্তুদ্ধরং তে ত্যাজেৎ ॥ ১৩৬ ॥

অতএব মন্তাৰ্ণবে---

উফীষী কঞুকী নগ্নো মুক্তকেশো গলার্তঃ। অগবিত্রকরোহওদ্ধঃ প্রলপন্ন জপেৎ কৃচিৎ।। ১৩৭।।

অনুবাদ—অতএব মন্তার্ণবে—মন্তকে পাগড়ী, গায়ে জামা, নগ্ন, মুজকেশ, গলারত, অপবিত্র কর, অস্তদ্ধ, প্রলাপ করিতে করিতে কখনও জপ করিবে না। ১৩৭।

টীকা—গলে আর্তঃ বস্তাদি প্রার্তঃ, অন্তদ্ধঃ শৌচাদিরহিতঃ।। ১৩৭।।

মপ্রার্তকরো ভূতা শিরসি প্রার্তোহপি চ। চিস্তাব্যাকুলচিতো বা ক্রুছো দ্রান্তঃ ক্রুধান্বিতঃ ।। ১৩৮ ॥ অনাশনঃ শয়ানো বা গচ্ছনুথিত এব বা । রথ্যায়ামশিবে স্থানে ন জপেতিমিরান্তরে ।। ১৩৯ ॥

অনুবাদ—হস্ত আরত না করিয়া, মন্তক আরত করিয়া, চিন্তাব্যাকুল চিত্ত বা ক্রুদ্ধ, ভ্রান্ত, ক্ষুধাযুত্ত, অভোজন, শয়ন অবস্থায়, গমনকালে, দাঁড়াইয়া বা পথে অমঙ্গল স্থানে শমশানাদিতে অস্ককার মধ্যে জপ করিবে না ।। ১৩৮-১৩৯ ।।

তীকা — অশিবে অমঙ্গলে স্থানে শমশানাদৌ; যচ্চ প্রেতভূম্যাদিকমিতি স্থাননিয়মে লিখিতং, তচ্চ তাম-সানাং দুষ্ণামবিশেষাপেক্ষয়া। তিমিরস্য অন্ধকারস্য অন্তরে মধ্যে।। ১৩৯।।

উপানদ্গূঢ়পাদো বা যানশয্যাগতভথা । প্রসার্য্য ন জপেৎ পাদাবুৎকটাসন এব বা ।। ১৪০ ।।

অনুবাদ—পাদুকা আর্ত পদে বা যান আরোহণে,
শয্যাগত, সেইরূপ পাদ প্রসারণ করিয়া অথবা উৎকট আসনে বসিয়া জপ করিবে না ।। ১৪০ ।।
টীকা—যানগতঃ শ্যাগতো বা ।। ১৪০ ।।

যাজবল্ক্য-সংহিতায়াম্—
ন চংক্রমন্ন চ হসন পাশু মবলোক্য়ন্।
নাপাশ্রিতো ন জলংশ্চ ন প্রার্তশিরাভ্যথা ॥ ১৪১ ॥
ন পদা পদমাক্রম্য ন চৈব হি তথা করৌ।
ন চাসমাহিত্মনা ন চ সংশ্যানো জপেও ॥ ১৪২ ॥

অনুবাদ—যাজবলক্য সংহিতাতে—দ্রমণ করিতে করিতে, হাসিতে হাসিতে, পার্থে দৃতিট রাখিয়া, নিরাশ্রমে, কথা বলিতে বলিতে, আরত মস্তকে, পদদারা পদ আক্রমণ করিয়া, হস্তদারা হস্ত আক্রমণ করিয়া, অসংযত মনে, সংশয় চিত্তে জপ করিবে না ।। ১৪১-১৪২ ।।

টীকা—চংজমন্ ইতভাতো এমন্, অপালিতঃ কিঞিদব¤টৰধবান্ সন্ ॥ ১৪১ ॥

টীকা-ন চ করৌ আক্রম্য, সংশয়ানঃ সংশয়ং কুক্রন্।। ১৪২ ।। ধ্যায়েত মনসা মন্তং জিহ্বোঠে ন তু চালয়েও। ন কম্পয়েচ্ছিরো গ্রীবাং দভালৈব

প্রকাশয়েৎ ॥ ১৪৩ ॥

অনুবাদ—মনে মনে মন্ত্রকে ধ্যান করিবে, জিহ্বা এবং ওছদ্বির চালিত করিবে না, মন্তক ও গ্রীবা কম্পিত করিবে না, দন্তসমূহ প্রকাশ করিবে না ॥১৪৩ টীকা—গ্রীবাঞ্চ ন কম্পায়েও॥ ১৪৩॥

যক্ষ-রাক্ষস ভূতানি সিদ্ধবিদ্যাধরা গণাঃ। হরন্তি প্রসভং যদমাত্তমাদ্গুঙং সমাচরেৎ ॥ ১৪৪॥

অনুবাদ—যক্ষ, রাক্ষস, ভূতসমূহ, সিদ্ধ-বিদ্যা-ধরগণ যেহেতু বলপূক্ত কি জপ ফল হরণ করে, সেই হেতু গোপনে জপ করিবে ॥ ১৪৪ ॥

টীকা—এবং সর্ব্বথা জপং নৈব প্রকাশয়েদিত্যভি-প্রেতং, তত্ত্ব হেতুমাহ—যক্ষেতি ॥ ১৪৪ ॥

স্ত্রী-শূদ্র-পতিতাংশৈচৰ রাসভঞ্চ রজস্বলাস্।
জপকালে ন ভাষেত ব্রতহোমাদিকেষু চ।। ১৪৫।।
অনুবাদ—জপ, ব্রত, হোমাদিকালে স্ত্রী, শূদ্র, পতিত
গদ্ধিভ ও রজঃস্বলার সহিত ভাষণ করিবেনা।।১৪৫।।

রৈলোকাসম্মোহনতন্তে চ —
ন চ্ছায়ামাক্রমেদ্রিদান্ বিভীতক-করঞ্জয়োঃ।
ন দদ্যাৎ কস্যচিৎ কিঞ্জিয় গৃহৢীয়াড্জপান্তরে ॥১৪৬
অনুবাদ—রৈলোক্যসম্মোহনতন্ত্রেও — বিদ্যান্ ব্যক্তি
জপমধ্যে বহেড়া ও করঞ্জ রক্ষের ছায়া পাড়াইবে
না, কাহাকেও কিছু দান করিবে না, কাহারও কিছু
লইবে না ॥ ১৪৬ ॥

# অথ দোষপ্রায়শ্চিত্তানি

ত্রিব—
তুষীমাসীত সংজল্পংশচাভালপতিতাদিকান্।
দৃষ্ট্বাতান্ বার্যুপস্পৃশ্যাভাষ্য-স্থাত্বা পুনর্জপেও।
আচম্য প্রযতো নিতাং জপেদগুটিদশনে।। ১৪৭।।

অনুবাদ—অনন্তর দোষ প্রায়শ্চিত্ত সমূহ, ত্রৈলোক্য সম্মোহন তত্তে—মৌন থাকিবে, পরস্পর আলাপরত চণ্ডাল পতিতাদিকে দেখিলে আচমন করিবে, সম্ভাষণ হইলে স্থান করিয়া পুনরায় জপ করিবে, অপবিচ মলমূগ্রাদি দশ্নে আচমন করিয়া সংযত চিত্তে নিতা জপ করিবে । ১৪৭ ।।

টীকা—আভাষ্য সন্তাষ্য, অন্তচীনাং মলমূত্রাদীনাং দুর্দ্রন সতি ।। ১৪৭ ।।

কিঞ্চ---

যদি বা যমলোপঃ স্যাজ্জপাদিষু কথঞ্চন। ব্যাহরেদৈফবং মত্তং সমরেদা বিষ্ণুমব্যয়ম্ ॥ ১৪৮॥

অনুবাদ—আরও—যদি বা জপ বিষয়ক নিয়ম কোন প্রকারে ভঙ্গ হয়, তাহা হইলে অন্য বিষ্ণু নামাথাক মন্ত্র কীর্ত্তন অথবা অব্যয় বিষ্ণুকে সমরণ করিবে ।। ১৪৮ ।।

টীকা—যমঃ জপবিষয়কনিয়মস্তস্য লোপো ভঙ্গঃ বাগ্যমেতি পাঠে মৌনলোপঃ, মন্ত্রং নামাত্মকং বিষ্ণু-মন্ত্রান্তরং বা ।। ১৪৮ ।।

মন্তাৰ্বে—

পতিতানামস্ত্যজানাং দশনে ভাষণে শুন্তে।
ফুতেহধোবায়ুগমনে জ্স্তণে জপমুৎস্তজেৎ ॥ ১৪৯ ॥
প্রাঙাবাচম্য চৈতেষাং প্রাণায়ামং ষড়সকম্।
কুছা সমাগ্ জপেচ্ছেষং যদ্বা সূর্য্যাদিদশনম্ ॥১৫০॥

অনুবাদ—মন্ত্রাণ্বে—পতিত ও অন্তাজদিগের দর্শনে, ভাষণে বা ভাষণ শ্রবণে, হাঁচিতে, অধোবারু নিঃসরণে, হাই তুলিলে জপ বন্ধ রাখিবে এবং আচমন করিয়া প্রাণায়াম ষড়ঙ্গন্যাস করিয়া অথবা সূর্যা দর্শন করিয়া পবিত্র হইয়া অবশিষ্ট জপ সমাপণ করিবে ॥ ১৪৯-১৫০ ॥

টীকা—ভাষণে সম্ভাষণে, শুনতে চ শ্রবণে সতি, যথা, ভাষণে চ বচনে শুনতে সতি। অশুভ ইতি পাঠে দর্শনাদীনাং সর্কোষামেব বিশেষণম্, উৎস্জে- পিতাল হেতুছেন।। ১৪৯॥

টীকা—এতেষাং পতিতান্ত্যজদর্শনাদীনাং প্রাপ্তৌ সত্যাং, প্রাণায়ামং ষড়জন্যাসঞ্চ কৃত্যা ।। ১৫০ ।। মাজোরং কুরু টং ক্রোঞং শ্বানং শূরং শ্বং কপিম্। দৃত্টাচম্যাচরেৎ কর্ম স্পৃত্টা স্থানং বিধীয়তে ॥১৫১

অনুবাদ — বিড়াল, মোরগ, বক, কুকুর, শূদ্র, গদ্ভি, বানর—ইহাদিগকে দেখিলে আচমন করিয়া জপকর্ম করিবে, স্পর্শ করিলে স্থান কর্তব্য ॥ ১৫১॥ টীকা—কর্ম জপলক্ষণম্॥ ১৫১॥

নারদপঞ্চরাত্রে চ—-সক্তদুচ্চারিতে শব্দে প্রণবং সমুদীরয়েৎ। প্রোক্তে চাচম্য বাণ্যাপি প্রাণায়ামং সক্চেরেৎ॥ ১৫২॥

অনুবাদ—নারদ-পঞ্রাত্রেও—একবার অন্য শব্দ উচ্চারণ করিলে প্রণব কীর্ত্তন করিবে। কথা বলিলে আচমন করিয়া একবার প্রাণায়াম করিবে॥ ১৫২॥

বছপ্রলাপে চাচম্য ন্যস্যান্তানি ততো জপেৎ। ক্লুতেহপ্যেবং তথাস্পৃশ্যস্থানানাং স্পশ্নে ভবেৎ ॥ ১৫৩ ॥

অনুবাদ—বহু প্রলাপ করিলে আচমন ও অঙ্গন্যাস করিয়া জপ করিবে, হাঁচিতেও ঐরপ, আর
অস্পৃশ্য স্থানসমূহের স্পর্শনেও ঐরপ করিয়া জপ
করিবে ।। ১৫৩ ।!

কিঞান্য্র—

জীর্ণে সূত্রে পুনঃ সূত্রং গ্রথয়িত্বা শতং জপেৎ। প্রমাদাৎ পতিতে হস্তাচ্ছতমন্টোত্তরং জপেৎ। তাবলিষিদ্ধসংস্পর্শে ক্ষালয়িত্বা যথোদিতম্॥ ১৫৪॥

অনুবাদ—আরও অন্যর—সূত্র জীর্ণ হইলে পুন-রায় নূতন সূত্রে গাঁথিয়া শতবার জপ করিবে, হস্ত হইতে অন্যমনছহেতু মালা পতিত হইলে একশত আটবার জপ করিবে, নিষিদ্ধ বস্তুমাত্রস্পর্শে মালাকে প্রক্ষালন করিয়া পূর্বের্ব যাহা উক্ত হইয়াছে, তাহা করিয়া জপ করিবে ।। ১৫৪ ।।

টীকা—তাবদল্টোত্তরশতং যথোদিতমিতি পূর্বে-লিখিতমন্ত্র-পঞ্গব্যাদিনা প্রক্ষাল্যেতার্থঃ ॥ ১৫৪ ॥

## অথ জপভেদাঃ তল্লক্ষণাদি চ

নারসিংহে---

ি বিধে। জপযজঃ স্যাৎ তস্য ভেদান্নিবোধত। বাচিকশ্চ উপাংশুশ্চ মানসশ্চ বিধা মতঃ। কুয়াণাং জপযজানাং শ্রেয়ান্ স্যাদুতরোত্রঃ ॥১৫৫॥

জনুবাদ—অনন্তর জপভেদ ও তাহার লক্ষণসমূহ,
নৃসিংহপুরাণে—জপযজ গ্রিবিধ হয়, তাহার ভেদসমূহ জান—বাচিক জপ, উপাংগু জপ ও মানস জপ
গ্রিবিধ স্বীকৃত, গ্রিবিধ জপ যজমধ্যে পর পর শ্রেষ্ঠ
।। ১৫৫।।

যদুচ্চনীচম্বরিতৈঃ স্পষ্টশব্দবদক্ষরৈঃ। মন্ত্রমূচ্চারয়েদ্বাক্তং জপযজঃ স বাচিকঃ॥ ১৫৬॥

জনুবাদ—যাহা উচ্চ নীচ ও স্বরিত স্বরযোগে স্পেষ্ট শব্দযুক্ত অক্ষর সমূহের সহিত স্পেষ্টভাবে মন্ত্রকে উচ্চারণ করা হইলে ঐ জপযক্ত বাচিক ॥১৫৬

টীকা—উচ্চনীচম্বরিতৈঃ উচ্চেন নীচেন স্বরিতেন বা উদান্তানুদান্তম্বরিতসংজৈঃ স্বরৈরিত্যর্থঃ। স্বরেণ মুজৈঃ স্পদ্টশব্দবিভিরক্ষরৈঃ, অতএব ব্যক্তং মন্ত্র-মুক্তারয়েদ্যৎ।। ১৫৬।।

শনৈরুকারয়েশান্তমীয়দোঠে বিচালয়েও। কিঞ্চিছ্কং স্বয়ং বিদ্যাদুপাংশুঃ স জপঃ সমৃতঃ ।। ১৫৭ ।।

অনুবাদ—ধীরে ধীরে মন্ত উচ্চারণ করিয়া ঈষৎ-ভাবে ওষ্ঠম চালনা করিয়া কিঞ্চিৎশব্দ স্বয়ং শ্রবণ করা যায়, তাহাই উপাংগু জপ জানিবে ।। ১৫৭ ।।

টীকা—স্বয়মেব বিদ্যাৎ জানীয়াৎ শুণুয়াদিত্যথঁঃ বা ১৫৭ ॥

ধিয়া যদক্ষরত্রেণ্যা বর্ণাদ্বর্ণং পদাৎ পদম্।
শব্দার্থচিন্তনাজ্যাসঃ স উল্ডো মানসো জপঃ ॥১৫৮॥
অনুবাদ—বুদ্দিদারা যাহার অক্ষরত্রেণী বর্ণ হইতে
অন্যবর্ণ, পদ হইতে অন্যপদ এবং শব্দের অর্থ চিন্তন
অভ্যাস তাহাই মানস জপ নামে উল্ড ॥ ১৫৮॥

টীকা—বর্ণাদেকসমাৎ ক্রমেণান্যবর্ণং ব্যাপ্য, এবং পদাৎ পদং ব্যাপ্য, ইখং শব্দস্য অর্থস্য চ যচিত্তন-মনুসন্ধানং, তস্য অভ্যাসঃ পুনঃপুনরার্তিঃ ॥ ১৫৮॥

ত্ত্ৰ চ যাজবৰকাঃ---

উপাংগুজপযুক্তস্য তৃদ্মাচ্ছতগুণো ভবে**ৎ ।** সহস্রো মানসঃ প্রোক্তো যুদ্মাদ্যানসমো হি সঃ ॥১৫৯

অনুবাদ—উক্ত বিষয়ে যাজবলক্য—ব।চিক জপ যজ হইতে উপাংখ জপ শতখণ অধিক ফল হয়, এবং মানসজপ সহস্রখণ ফলপ্রদ যেহেতু উহা ধ্যান সম।। ১৫৯।।

টীকা—উপাংশুজপযুক্তস্য জপঃ শতগুণঃ স্যাদ্ধা-চিকাজ্জপাচ্ছতগুণো ভবেদিত্যুর্থঃ ॥ ১৫৯ ॥

মন্ত্ৰাণ্বে—

পশুভাবে স্থিতা মন্ত্রাঃ কেবলং বর্ণরূপিণঃ। সৌষুমাধবমুচ্চরিতাঃ প্রভুত্বং প্রাগ্নুবন্তি হি ॥১৬০॥

অনুবাদ—মন্তার্থি—মন্তসমূহ কেবল বর্ণরাপী পশুভাবে স্থিত, সামর্থ্যহীন, সুষ্মনা-নামক নাড়ীপথে উচ্চারিত হইয়া মন্তসমূহ সামর্থ্যপ্রকাশ করে ॥১৬০॥

টীকা—সৌষ্শেন সুষ্শনাখ্য-নাড়ীসম্বলিনি অধ্বনি ছিদ্রমার্গে উচ্চারিতাঃ সন্তঃ, প্রভুত্বং সামর্থ্যম্ ॥১৬০॥

ন দোষো মানসে জপ্যে সর্ব্বদেশেহপি সর্ব্বদা। জপনিষ্ঠো দ্বিজ্যেষ্ঠাঃ সর্ব্বযক্তফলং লভেৎ ॥১৬১॥

অনুবাদ—মানসজপে দেশ কালের বাধা নাই, স্বর্বদেশে ও স্বর্বকালে মানসজপে দোষ নাই, হে দিজমেছগণ। মানস জপনিষ্ঠ স্বর্বযক্ত ফল লাভ করেন। ১৬১।।

তীকা—অতএব মানসো জপঃ প্রমোত্ম ইতাহ —ন দোষ ইতি। দ্বিজ্যেষ্ঠা ইতি ত্রতাবিপ্রাণাং সম্বোধনম্। দ্বিজ্যেষ্ঠ ইত্যেক্বচনান্তপাঠোহিপ কৃচিৎ ।। ১৬১।।

অন্তটিকা শুচিবাপি গচ্ছংস্থিতন্ স্থপন্নপি। মজৈকশরণো বিদান্ মনসৈব সদাভ্যসেৎ ॥১৬২॥ অনুবাদ—একমাত্র মন্তাশ্রিত বিদ্বান ব্যক্তি অগুচি বা গুচি অবস্থায় গমনকালে, অবস্থান কালে, শয়ন-কালে ও মনে মনেই সর্কাদা অভ্যাস করিবেন ॥১৬২ টীকা—মন্ত্রৈকশরণ ইত্যানেন পুরশ্চরণাদিপরস্ত ষ্থোজ্বদেশকালাদাবেবাভ্যসেদিত্যভিপ্রেতম্॥ ১৬২॥

কিঞান্যত্র—

মানসঃ সিদ্ধিকামৈন্ত পুষ্টিকামৈরুপাংশুকঃ।
বাচিকো মারণোচ্চাটে প্রশাস্তা জপ ঈরিতঃ ॥১৬৩
অনুবাদ—আরও অন্যত্র —সিদ্ধিকামীগণ মানস
জপ, পৃষ্টিকামীগণ উপাংশু জপ, শক্রুমারণ ও উচ্চাটনে বাচিক জপ প্রশস্ত বলিয়া কীত্তিত ॥ ১৬৩॥

## অথ জপমাহাত্ম্য

যাজবল্কাসংহিতায়।ম্—
পাকযজাশ্চ চত্বারো বিধিযজ্জসমন্বিতাঃ
সক্ষেতি জপযজ্জস্য কলাং নাইন্তি যোড়শীম্ ॥১৬৪

অনুবাদ——অনন্তর জপ মাহাত্ম্য, যাজবলকা সং-হিতাতে—জ্যোতিভেটামাদি বিধিযক্ত সমন্বিত চতুব্বিধ পাকযক্ত, ঐ সকল জপযক্তের ষোড়শ ভাগের একভাগেরও সমান নহে ॥ ১৬৪ ॥

টীকা—পাক্ষজা ব্রহ্মযজব্যতিরিক্তা দেব্যজা-দয়ঃ, বিধিযজাঃ জ্যোতিষ্টোমাদয় ॥ ১৬৪॥

পদ্মনাভীয়ে ---

যাবন্তঃ কর্ম্যজ্ঞান্চ প্রদীপ্তানি তপাংসি চ।
সংকাঁতে জপ্যজ্ঞস্য কলাং নাইন্তি ষোড়শীম্ ॥১৬৫
অনুবাদ—পদ্মনাভীয়ে—যে সকল কর্মা যজ এবং
প্রদীপ্ত তপস্যা সমূহ, ঐ সকল জপ্যজ্ঞের ষোড়শ-

ভাগের এক ভাগের সমান নহে ।। ১৬৫ ॥

জপেন দেবতা নি চাং স্থায়মানা প্রসীদতি। প্রসন্ধা বিপুলান্ ভোগান্ দদ্যান্মু ক্রিঞ শায়তীম্।।১৬৬ অনুবাদ—জপদারা দেবতা নিতা আর।ধিত হইয়া প্রসন্ন হন, প্রসন্ন হইয়া বিপুল ভোগ ও প্রীবৈকুষ্ঠ লোকপ্রাপ্তিরাপ শাষ্তী মুক্তি দান করেন ॥ ১৬৬ ॥ টীকা—শাষ্তীং মুক্তিং, প্রীবৈকুষ্ঠলোকপ্রাশ্তি-লক্ষণম্॥ ১৬৬॥

তত্র জপপ্রকারবিশেষেণ ফলবিশেষাঃ

ত্রৈলোক্যসম্মোহনতন্তে শ্রীমহাদেবোমাসংবাদে— অথেদানীং প্রবক্ষ্যামি মন্ত্রজপ্যবিধিং প্রিয়ে। কেবলং জপমাত্রেণ যস্য সিধ্যন্তি সিদ্ধয়ঃ॥১৬৭॥

অনুবাদ—তন্মধ্যে জপ প্রকার বিশেষে ফল বিশেষ, তৈলোক্যসম্মোহনতত্ত্ব শ্রীমহাদেব-উমা-সংবাদে— অনন্তর এখন হে প্রিয়ে মন্ত্রজপবিধি বলিব, যাহার কেবল জপমাত্রই সিদ্ধিসমূহ ফলপ্রদহয় ।। ১৬৭ ।।

টীকা—কেবলং পূজ।দিকং বিনাপীতার্থ ॥ ১৬৭॥

শ্রীবীজপুটিতং মন্তং যদি জপ্যেত মন্তবিৎ। কমলা তদশে তিঠেদযথা ক্লফে রমেত সা॥১৬৮॥

অনুবাদ—মন্ত্রবিৎ সাধক শ্রী-বীজপুটিত মন্ত্র যদি জপ করে, কমলা সক্র্যসম্পত্তি সহ তাহার প্রতিপ্রসন্ন হইয়া থাকেন যেমন শ্রীকৃষ্ণে লক্ষ্মীদেবী অনুরক্তা ॥ ১৬৮॥

টীকা--কমলা-সর্ব্বসম্পত্তিরিত্যর্থঃ ॥ ১৬৮ ॥

কামেন পুটিতং মন্ত্রং প্রজপেদ্যদি ভামিনি। মোহয়ত্যেব সকলং জগদেব ন সংশয়ঃ।। ১৬৯।।

অনুবাদ—হে ডামিনি! কামবীজ সহ পুটিত মন্ত্রকে যদি কেহ জপ করে, তাহা হইলে সে সমগ্র জগণকে মোহিত করে, ইহাতে সংশয় নাই ॥ ১৬৯ ॥ — টীকা—কামেন—তদীজেন ॥ ১৬৯ ॥

মায়াবীজেন পুটিতং যদি জপোনহামনুম্। অলৈটখুর্য্যাণি সভ্য তস্য পাদে গতানি বৈ ॥১৭০॥ অনুবাদ—মায়াবীজ দারা পুটিত মহামন্ত্রকে যদি কেহ জপ করে, অভটবিধ ঐশ্বর্য্য মিলিত হইয়া তাহার অনুগত হয় ॥ ১৭০ ॥

বাগ্ডবেনাপি পুটিতং যদি জপ্যেৎ সমাহিতঃ। বেদবেদাসপার্জঃ সক্ষজো ভবতি ধ্রুবম্॥ ১৭১॥

অনুবাদ—বাগ্ৰীজ (ঐং) দ্বারা পুটিত মন্ত্র সমা-হিত চিঙে জপ করিলে নিশ্চয়ই বেদবেদাল পারদশী ও সক্ত্রজ হয় ।। ১৭১ ॥

টীকা—বাগ্ভবেন—সরস্বতীবীজেন ।। ১৭১ ।।

ধ্রুবেণ পুটিতং মন্ত্রং যদি জপ্যেন্মহেশ্বরি। বীজং কুটঞ বিচ্ছিদ্য মুক্তিভাগী ভবেমরঃ ॥১৭২॥

অনুবাদ হৈ মহেশ্বরি । প্রণব দারা পুটিত মন্ত্র যদি জপ করে, মানব বীজ ও কূট রূপ অবিদ্যা গ্রন্থি ভেদ করিয়া মুক্তি ভাগী হয় ॥ ১৭২ ॥

টীকা—ধ্রুবেণ প্রণবেন, বীজরাপং কূটরাপঞ্চ কর্মা বিচ্ছিদ্রা নিরস্য ॥ ১৭২ ॥

ইদানীং শৃণু দেবি জং কেবলস্য মনোবিধিম্। দশক্জো জপেন্যভ্রমাপৎ-কল্লেন মুচ্যতে ॥ ১৭৩ ॥

অনুবাদ—হে দেবি এক্ষণে তুমি কেবল মন্ত্রের বিধি শ্রবণ কর, মন্ত্রকে দশবার জপ করিলে আপৎ-কল্পে মুক্ত হয় ॥ ১৭৩ ॥

টীকা--আপৎকল্পেন--সর্কোপদ্রবেণ।। ১৭৩।।

বিংশত্যা জপমাত্রেণ রক্ষয়েন্মন্ত এব হি । শতজ্ঞেন মল্লেণ দিনপাপৈঃ প্রম্চাতে ॥ ১৭৪ ॥

অনুবাদ—বিশবার কেবল জপ করিলে মন্তই রক্ষা করেন, শতবার জপ করিলে দিনকৃত পাপসমূহ হইতে মুক্ত হয় ॥ ১৭৪॥

টীকা—বিংশত্যা বিংশতিবারানিত্যর্থঃ। মন্ত্র এব রক্ষয়েদিতি দারপাল্যামিকাদি ব্যতিরেকেণাপি তস্য সর্ব্যন্ত দুষ্টাদিড্যো রক্ষা স্যাদিত্যর্থঃ।। ১৭৪ ।। সহস্রজপ্তেন তথা মুচ্যতে মহতৈনসা। অযুতস্য জপেনৈব মহাপাতকনাশনম্ ॥ ১৭৫ ॥

অনুবাদ—সহস্রবার মন্ত জপ করিলে মহা পাপ হইতে মুক্ত হয়, অযুতবার জপ দারাই মহাপাতক নাশ হয়।। ১৭৫।।

অথ লক্ষজপান্মত্রী দেববন্মোদতে দিবি। কোটিজপ্তেন মত্রেণ মুক্তিভাগী ডবেল্লরঃ ॥ ১৭৬॥

অনুবাদ—অনন্তর মন্ত সাধক লক্ষবার জপ দারা স্থর্গে দেববৎ আনন্দিত হয়, কোটি জপ দারা মানব মন্তের সহিত মুক্তিভাগী হয় ।। ১৭৬ ।।

অহরিশং জপেদ্যস্ত মন্ত্রী নিয়তমানসঃ। স পশ্যতি ন সন্দেহো গোপবেশধরং হরিম্।।১৭৭॥

অনুবাদ — যে মন্ত্রসাধক সংযতচিত্তে দিবারার মন্ত্রজপ করেন, তিনি গোপবেশধারী শ্রীহরিকে দর্শন করেন, ইহাতে সন্দেহ নাই ॥ ১৭৭ ॥

অথবা যানি মন্ত্রস্য পদানি কথিতানি তে । তেষামন্যতমং জপ্যাদ্যন্ত বৈ রোচতে মনঃ ॥১৭৮॥

অনুবাদ—অথবা মন্তের যে সকল পদ কথিত আছে, তাহাদের মধ্যে যে কোন পদ রুচি অনুসারে জপ করা যায় ।। ১৭৮ ॥

তীকা—তেষাং মধ্যে যত্র যসিমন্ পদে মনো রোচতে, তদন্যতমমেকং পদং জপেও।। ১৭৮।।

বীজং জঙা বিশালাক্ষি ভৌমৈশ্বর্যাণ যুজাতে। দিতীয়েন সুখালাদং কুরুতে মন্ত্রিসতমঃ॥ ১৭৯॥

অনুবাদ—হে বিশালাক্ষি । বীজ জগ করিলে পাথিব ঐশ্বর্যা লাভ হয়, দ্বিতীয় পদ জপ দারা মন্তি-সত্তম সাথক স্বর্গ সুখ অস্থাদন করে ॥ ১৭৯॥

টীকা—সুখায়াদং—বর্গভোগম্ ॥ ১৭৯ ॥

ভানবান্ স্যাৎ তৃতীয়েন তুরীয়েণ জগদ্ভরুঃ । ভবেৎ পঞ্মজপোন মুজিভাগী ন সংশয়ঃ ॥১৮০॥

অনুবাদ—তৃতীয় পদ জপ দ্বারা জানবান্ হয়, চতুর্থপদ জপ দ্বারা জগদ্ভক হয়। পঞ্ম পদ জপ-দ্বারা মুক্তিভাগী হয়, ইহাতে সংশয় নাই।। ১৮০।।

টীকা —তুরীয়েণ —চতুর্থেন, জগদ্গুরুঃ —সর্ব-শাস্ত্রার্থতত্ত্বোপদেষ্টা ॥ ১৮০ ॥

অজানী চ জপেদাপি নিজরুচানুসারতঃ । প্রথমং জানসিদ্ধিন্ত দ্বিতীয়ং ত্রণিমাদিকম্ ॥১৮১॥

অনুবাদ—অজানীও নিজরুচি অনুসারে জপ করিতে পারে। প্রথম পদজপ দারা জানসিদ্ধি দান করে। দ্বিতীয় পদজপ করিলে অণিমাদি সিদ্ধিলাভ হয়॥ ১৮১।।

টীকা−−প্রথমং ভানসিদ্ধিং প্রযচ্ছতীত্যুত্তরেণাবয়ঃ। এবংগ্রহপি ॥ ১৮১ ॥

তৃতীয়ং সক্রসেখ্যঞ চতুর্থাং দেবতাত্মতাম্। পঞ্চমং বৈফবং লোকং ষ্ঠাং মুক্তিং প্রযাহ্চতি ॥১৮২

অনুবাদ তৃতীয় পদ জপে সর্কবিধ সুখ, চতুর্থ পদ জপদারা দেবতাত্মতা — শ্রীকৃষ্ণসারূপ্য তদেক চিত্তা দান করে। পঞ্চম পদ বৈষ্ণবলোক দান করে। ষষ্ঠপদ মুক্তি দান করে॥ ১৮২॥

টীকা—দেবতাত্মতাং শ্রীকৃষ্ণসারূপ্যং তদেকচিড-তাং বা ॥ ১৮২ ॥

#### অথ জপবিধিঃ

<sup>ভরং</sup> সম্পূজ্য বিপ্রাংশ্চ সম্ভর্প্যান্নরসাদিভিঃ। আরভেত জপং কালে মঙ্গলেহনুভয়া ভরোঃ॥১৮৩

অনুবাদ— এথ জপবিধি— শ্রীগুরুদেবকে সর্ব্ব-ভাবে পূজা করিয়া বিপ্রগণকে অন্নরসাদিদারা তৃত্ত করিয়া শ্রীগুরুদেবের আদেশ লইয়া গুভসময়ে জপ আরম্ভ করিবে ॥ ১৮৩॥

টীকা—পুরশ্চরণকর্মারম্ভে প্রথমং শ্রীভরুপূজা বান্ধণডোজনাদিকঞ্চ লিখতি—শুরুমিতি। মঙ্গলে ওডে কালে খরোরনুজয়া জপমারভেৎ। তথা চোজিম্
—'বিপ্রান্ সত্তর্গয়েদয়ভোজনাচ্ছাদনাদিভিঃ। বহুভিব্সভূষাভিঃ সম্পূজা ভরুমাখনঃ। আরভেত জ্পং
পশ্চাত্তদনুজা-পুরঃসরম্' ইতি॥ ১৮৩॥

প্রাতঃল্লানাদিকং কুড়া দুড়া চার্ঘ্যং বিবস্থতে। আচম্য জপসক্ললং বিদ্ধীত যথাবিধি ॥ ১৮৪ ॥

অনুবাদ—প্রাতঃস্নানাদি করিয়া সূর্যার্য্য দান করিয়া আচমন পূর্ব্যক যথ।বিধি জপ সক্ষল্প করিবে ॥ ১৮৪॥

টীকা—তর নিতাকৃত্যং লিখতি—প্রাতরিতি পঞ্চিঃ। যথাবিধীতাসা পূর্বেণাপি সর্বেণ সম্বন্ধঃ। তর সকলবিধিশ্চায়ম্—'আদ্যাস্টাদশাক্ষরসংমোহন-মন্ত্রসা সিদ্ধিকাম ইয়ৎসংখ্য-জপ-তদ্দশাংশামুক-দ্বার্ক-হোম-তদ্দশাংশা-মুক-তর্পণ-তদ্দশাংশাভিষেক-তদ্দশাংশবাক্ষণভোজনাঅকপুরশ্চরণং করিষো ইতি।। ১৮৪॥

বিধার বিধিনা পূর্বং লিখিতেনার্চনং প্রভোঃ। আত্মার্পণাত্তং শক্ত্যাথ জপং পূজাসমাচরেৎ॥১৮৫॥

অনুবাদ—পূর্ব্বলিখিত বিধি অনুসারে ইণ্টদেবের অচ্চনা করিয়া আত্মসমর্পণ পর্যান্ত, অনন্তর যথাশক্তি পূজাপজপ করিবে ॥ ১৮৫ ॥

টীকা—পূর্বাং নিতাক্তালিখনে লিখিতেন বিধিনা প্রভাঃ গ্রীকৃষ্ণদেবস্যাচ্চনম্ আত্মার্পণান্তং বিধায়া পূজায়া অঙ্গভুতং জগমাচরেৎ স্বমন্ত্রং জপেৎ, শন্ত্যা ষ্থাশক্তীতার্থঃ; ততশ্চ শক্তৌ সত্যামদেটাত্তরসহন্ত্র– মন্যথাদেটাত্তরশতম্; তথা শক্তৌ সপ্তাবরণসহিত্স্য অন্যথাবরণসহিত্স্য কেবলস্য ধ্যান্মাত্রেণ বেত্যা– দিকমুহাম্। এতকাগ্রে স্প্টেং ভাবি ।। ১৮৫ ॥

সমর্গ্য তঞ্চ দত্ত্বার্ঘাং কৃত্বা পুলাঞ্চলিং পুনঃ।
স্তুত্বা কৃষ্ণং প্রণম্যাথ প্রামীয়াক্তরণামৃত্যু ॥ ১৮৬॥
অনুবাদ—ঐ জগ সমর্গণ করিয়া অর্ঘ্য দানান্তে

পুনঃ পুলাঞ্জলি শ্রীকৃষ্ণকে দিয়া স্তব ও প্রণাম করিয়া অনন্তর শ্রীচরণামৃত পান করিবে ॥ ১৮৬ ॥ টীকা—তঞ্চ—জপম্ ॥ ১৮৬ ॥

ক্ষমস্বেতি বদন্ প্রাথ্য চেদুছাস্যং হাদয়ুজে। উদ্ধাস্য বিধিবন্মানসোপচারৈয়জেৎ পুনঃ ॥ ১৮৭ ॥

অনুবাদ—ক্ষমস্ব—এই বলিয়া প্রার্থনা করিয়া হাদয়পলে স্থাপন পূর্বেক যথাবিধি মানস উপচার সমূহভারা পুনরায় পূজা করিবে।। ১৮৭।।

টীকা—উদ্বাস্যং উদ্বাসনযোগ্যং চেদ্ যদি স্যান্তদা ক্ষমস্বেতি বদন্, প্রার্থ্য 'স্বস্থানমলস্কুরু' ইত্যভার্থ্য হাদমুজে উদ্বাস্যম্ ; বিধিবদিত্যস্য পূর্বেল পরেণাপি সম্বন্ধঃ। তত্রোদ্বাসনবিধি চায়ম্—উদ্বাসনমূদ্রোদ্বাস্যাদক্ষিণনাস্যপূটক ঠমার্গেণ হাৎকমলে নিধায়াস্কুশমুদ্রয়া নিরোধয়েদিত্যাদিকমানসোপচারপূজাবিধি ক্ষ পূর্বেং সংক্ষেপেণ লিখিত এবান্তি। স্চ যথাশক্তি স্বক্ষ্যান্ত্রান্ত্রানের স্বর্ব্ জেয়ঃ। পুনরিতি—পুরশ্বরণার্থং পুনঃ পূজনং জেয়ম্। শক্তৌ সত্যাং কিঞ্চিছিছি। ১৮৭।।

কৃষ্ণে সমর্গ্য চাত্মানমূষ্যাদিন্যাসপূর্ব্বকম্। নিজং মন্ত্রং জপেডজ্যা সম্প্রদায়ানুসারতঃ ॥১৮৮॥

অনুবাদ—শ্রীকৃষ্ণে আত্মসমর্পণ করিয়া ঋষ্যাদি ন্যাসপৃষ্ঠক নিজমন্ত্র ভক্তিসহ সম্প্রদায়ানুসারে জপ করিবে ॥ ১৮৮ ॥

তীকা—কৃষ্ণে চাআনং সমর্পোতি দানবিশেষো
দশিতঃ। সম্প্রদায়ানুসারত ইতি—জপসংখ্যানিয়মাদিডেদেন বহুবিধঃ পুরশ্চরণবিধিঃ স্যাত্তর যথাস্বগুরুসম্প্রদায়মেব মন্তং জপেদিতার্থঃ।। ১৮৮।।

্ অগ্নিপুরাণে— দর্ভহস্তথাসীনো দর্ভেষূদকপাণিনা । প্রাঙ্মুখোদ্বর্জয়েলাং সহস্তং শতমেব বা ॥১৮৯॥

অনুবাদ—অগ্নিপুর।ণে—কুশহন্তে যথারীতি কুশা-সনে উপবেশন করিয়া পূর্ব্বমুখে জলহন্তে মালাকে সহস্র বার বা শতবার পরিবর্ত্তন করিবে ॥ ১৮৯॥

টীকা—দর্ভেষু আসীনঃ প্রাত্মুখঃ সন্, উদক-যুক্তপাণিনা মালামুদ্বর্ভয়েৎ পরিবর্ভয়েৎ। বিসর্গ-লোপেহপি সন্ধিরার্যঃ। সহস্রং বারান্, অশক্তো চ শতং বা, এতচ্চ পূজাসনিত্যজপাভিপ্রায়েণোক্তম্। দর্ভহন্তপ্রাদিকঞ্চ সমানমেবেতাত লিখিতম্॥ ১৮৯॥

মন্ত্রদেব-প্রকাশিন্যাম্— সূর্য্যস্যাগ্রে গুরোরিন্দোদীপস্য চ জলস্য চ। বিপ্রাণাঞ্চ গ্রাঞ্চৈর সন্নিধৌ সম্মুখে জপেৎ ॥১৯০॥

অনুবাদ—মন্তদেব প্রকাশিনীতে—সূর্য্যদেবের অগ্রে, গ্রীগুরুদেবের অগ্রে, চন্দ্রের, দীপের, জলের, বিপ্রগণের, গাভীগণের নিকটে ও সমুখে রাখিয়া জপ করিবে ।। ১৯০ ।।

নারদপঞ্রাত্রে চ---

ন ন্যুনং নাধিকং বাপি জপং কুর্য্যাদ্দিনে দিনে ॥১৯১ অনুবাদ—শ্রীনারদপঞ্চরাত্রেও—ধীরে ধীরে সুস্পট্ট ভাবে, দ্রুত নহে বা বিলম্বিত নহে, কম সংখ্যা নহে, অধিক সংখ্যা নহে, প্রতিদিন জপ করিবে।। ১৯১॥

শনৈঃ শনৈঃ সুবিস্পদ্টং ন দ্রুতং ন বিলয়িতম্।

কিঞ্চ—

সম্পূজাথ জপং কুষ্যাদ্ যাবদৈ প্রহরদ্বয়ম্। তদুদ্ধে পূর্ববিৎ রাত্বা বিশেষেণ বিধানবিৎ॥ ১৯২॥ ন্যাসাবসানমখিলং সর্বাং কুষ্যাৎ পুরোদিতম্। পূজাগ্রিহোমপ্যান্তং ততশ্চ জপমাচরেৎ॥ ১৯৩॥

অনুবাদ—আরও—ইচ্টদেবের পূজা করিয়া পরে স্থান করিয়া দ্বিপ্রহর পর্যান্ত জপ করিবে, তাহার পর পূর্বেবি বিশেষ বিধানে স্থান করিয়া ন্যাস পর্যান্ত পূর্বেবিভ সবর্ব কার্য্য করিবে, পূজা অগ্নিতে হোম পর্যান্ত, তৎপরে জপ করিবে।। ১৯২-১৯৩।।

টীকা—অথ—স্নানানন্তরম্ ॥ ১৯২ ॥

যাবদিনাবসানন্ত ভূয়ঃ সায়াততো দ্বিজ। উপাস্য বিধিবৎ সন্ধ্যাং দেবেশং পূজয়েৎ পুনঃ॥১৯৪ অনুবাদ—হে দ্বিজ! দিন অবসান পর্যান্ত জপ করিয়া পুনরায় স্থান করিবে, যথাবিধি সন্ধ্যা উপাসনা করিয়া ইণ্টদেবকে পুনরায় পূজা করিবে।। ১ঃ৪।।

বিসর্জা ভোজনং কুর্য্যাৎ সততং তারকোদয়ে। ভুক্তা শয়ীত শয়নে মৃৎসিঞ্জে বাথ ভূতলে ॥১৯৫॥

অনুবাদ—মালাজপ বিসজ্জন করিয়া সর্বাদা তারকা উদিত হইলে ভোজন করিবে। ভোজনান্তে শ্যায় শয়ন করিবে, স্থিদ্ধ মাটিতে বা ভূতলে ॥১৯৫॥ টীকা—বিস্জা দেবম্॥ ১৯৫॥

অর্ক্রাত্তে সমুখায় পাদশৌচং চরেদ্দ্রিজ। আচম্য দেবং সংস্মৃত্য শীঘ্রং সম্পূজ্য পূর্ব্ববৎ। জপং কুর্য্যাদ্যথাশক্তি অর্পয়েচ্চ তথেশ্বরে।। ১৯৬॥

অনুবাদ—হে দ্বিজ ! অর্দ্ধরাত্রে উঠিয়া পাদ প্রকালন পূর্বেক আচমন করিয়া ইত্টদেবের সমরণ করিয়া পূর্বেবৎ শীঘ্র পূজা করিয়া, যথাশত্তি জপ করিবে, এবং ঈশ্বরে জপ সমর্পণ করিবে ॥ ১৯৬॥

টীকা—প্রাতঃকালমারভ্য মধ্যাহৃপর্যান্তং জপং
কুর্যাাদিত্যব্রোক্তং, নারদপঞ্চরাত্রে চ শ্রীভগবতোক্তম্—
মধ্যাহ্দাৎ পরতো ন হি ইত্যাদি ভেদো মন্ত্রভেদেন
শক্ত্যাদিভেদেন বা দ্রুছ্টব্যঃ ।। ১৯৬ ।।

অন্যত্র চ—

নৈরম্ভর্যবিধিঃ প্রোক্তস্তদ্দিনং নাতিলঙ্ঘয়েৎ । দিবসাতিক্রমাতেষাং সিদ্ধিরোধঃ প্রজায়তে ॥১৯৭।

অনুবাদ—অন্যত্রও—নির্ন্তর এই বিধি বলা হইল প্রতিদিন কৃত্য, মধ্যে দিন লঙ্ঘন (ফাঁক) দিবে না, মধ্যে দিন অতিক্রম করিলে সিদ্ধিতে বাধা উপস্থিত ইইবে॥ ১৯৭॥

কিঞ্চ\_\_

<sup>খনন্যমানসঃ</sup> প্রাতঃকালান্মধ্যন্দিনাবধি ॥ ইতি ॥ ১৯৮ ॥ অনুবাদ—আরও— অন্যচিন্তা না করিয়া প্রাতঃ-কাল হইতে মধ্যাহ পর্যান্ত জপ করিবে ।। ১৯৮ ।।

অতঃ কুর্য্যাজ্জপং নিত্যং শক্ত্যা নিয়তসংখ্যয়া। সংখ্যাপুর্তৌ চ কুব্বীত প্রাণায়ামং পুনঃ কৃতী॥১৯৯

অনুবাদ—অতএব যথাশক্তি নিত্য নির্দ্ধারিত সংখ্যায় জপ করিবে। সাধক সংখ্যা পূর্ণ হইলে পুনরায় প্রাণায়াম করিবে ॥ ১৯৯॥

টীকা—শক্তা যথাশক্তি, যা নিয়তা নিত্য-নিয়-মিতা জপসংখ্যা, তয়ৈব নিত্যং জপং কুর্য্যাৎ, 'ন ন্যূনং নাধিকং বাপি জপং কুর্য্যাদিনে দিনে' ইত্যাদুক্তেঃ। সংখ্যায়া স্তস্যাঃ পূর্ত্তে চ সমাপ্তৌ সত্যাম্ ॥ ১৯৯॥

#### অথ হোমনিয়মঃ

নারদপঞ্রাল্রে---

জপস্য তু দশাংশেন হোমঃ কার্য্যো দিনে দিনে। অথবা লক্ষপর্যাভং হোমঃ কার্য্যো বিপশ্চিতা।। ইতি॥ ২০০॥

অনুবাদ—অথ হোম নিয়ম, নারদপঞ্চরাত্র—
জপের দশাংশ হোম প্রতিদিন করণীয়, অথবা, লক্ষপর্যান্ত হোম করণীয় অভিজ ব্যক্তি কর্তৃক ॥ ২০০॥

টীকা—লক্ষসংখ্যায়াং পূর্ণায়ামেকৈকলক্ষজপে সম্পূর্ণে সন্তি, এতচ্চ ফলবিশেষার্থ-লক্ষচতুষ্টয়াদি-জপাডিপ্রায়েণ ॥ ২০০॥

হোমে চ কুণ্ডনিশ্মাণাদিকস্য লিখিতো বিধিঃ। পূর্ব্বং দীক্ষাবিধাবত্র বিশেষং কোহপি লিখ্যতে॥২০১

জনুবাদ—হোমে কুগু নির্মাণাদির বিধি পূর্বে দীক্ষাবিধি প্রসঙ্গে লিখিত আছে, এন্থলে বিশেষ কোন কোন বিধি লিখিত হইতেছে ॥ ২০১ ॥

টীকা—পূর্বাং দীক্ষাবিধৌ লিখিতঃ; অব্ল চ পুর-শ্চরণবিধৌ কোহপি বিশেষো লিখ্যতে ॥ ২০১॥

কুর্য্যাদ্রকাষুজৈহেঁ।মং গুড়াজ্যমধুসংপু তৈঃ । তদলাভে পায়সেন সিতাসপির্যুতেন হি ॥ ২০২ ॥ অনুবাদ—রজপণ্ম সমূহৰারা হোম করিবে, গুড়, ঘৃত, মধুতে ডুবাইয়া, তাহার অভাবে পায়স দারা শর্করা, ঘৃত যুক্ত করিয়া ॥ ২০২ ॥

টীকা—তদেব লিখতি—কুর্য্যাদিতি ; তদলাভে রক্তামুজাদাপ্রাক্তৌ সত্যাম্ ॥ ২০২ ॥

হোমাশক্তৌ জপং হোমসংখ্যায়াস্ত চতুগুণ্ম্। ষড়্খুণং চাষ্ট্রখনিতং ক্রমাৎ কুর্য্যাদ্দিজাস্তয়ঃ ॥২০৩

জনুবাদ—হোম করিতে অশক্ত হইলে হোম-সংখ্যার ব্রাহ্মণ চতুগুণ, ক্ষত্রিয় ষড়গুণ, বৈশ্য অষ্ট-ত্মণ জগ করিবেন ॥ ২০৩॥

টীকা— মুখ্যকল্পাশন্তো গৌণকল্পং লিখতি— হোমাশন্তাবিতি। ব্রয়ো দ্বিজা-বিপ্র-ক্ষত্রিয়-বৈশ্যাঃ। ক্রমাৎ হোমসংখ্যায়াঃ—হোমস্য হাবতী সংখ্যা লিখিতা জপদশমাংশরূপা, তস্যাশ্চতুপ্ত ণং জপং বিপ্রঃ, ষড় গুণং ক্ষত্রিয়ং, অচ্টগুণং বৈশ্যঃ কুর্য্যাদিত্যর্থঃ। তথা চোক্তম্—'হোমাশন্তৌ জপং কুর্য্যাৎ হোমসংখ্যা চতুগুণ্ম্। ষড় গুণঞাচ্টগুণিতং যথাসংখ্যাং দ্বিজা-তয় ॥' ইতি ॥ ২০৩ ॥

কেচিচ্চাহঃ— হোমকর্মণ্যশক্তানাং বিপ্রাণাং দিগুণো জপঃ। ইতরেষান্ত বর্ণানাং বিগুণাদিবিধীয়তে ॥ ২০৪ ॥

জনুবাদ—কেহ কেহ বলেন—হোমকশ্মেঁ অশক্ত গণের মধ্যে বিপ্রগণের দ্বিগুণ জপ, ক্ষত্রিয়ের তিনগুণ জপ, বৈশ্যের চতুর্ভণ জপবিধি।। ২০৪।।

টীকা—ইতরেষাং ক্ষত্রিয়-বৈশ্য-শ্রাণাং ত্রিগুণাদিঃ; ক্ষতিয়সা ত্রিগুণঃ, বৈশাস্য চতুর্ভুণঃ, শুদ্রস্য পঞ্জুণ ইতার্থঃ।। ২০৪।।

অথ জপসংখ্যানিয়মঃ

সহোমশ্চ ত্রিবর্ণানাং তুলা এব জপঃ স্মৃতঃ। জপো যো হোমরহিতভেষাং তদ্যোধিতাং হি সঃ

11.200 1

অনুবাদ-অথ জপসংখ্যা নিয়ম, হোম সহিত

গ্রিবর্ণের সমান জপ বিধি। হোমে অক্ষম গ্রিবর্ণ ব্যক্তিগণের ও তাহাদের স্ত্রীগণের জপ তত তত তুণ কর্ত্ব্য অর্থাৎ ব্রাহ্মণ স্ত্রীর চতুর্ত্ত্বণ, ক্ষগ্রিয়স্ত্রীর মৃড্-তুণ, এবং বৈশ্য স্ত্রীর অষ্ট্রত্তণ করার বিধি॥২০৫॥

টীকা— এবং হোমাসমর্থস্য বর্ণ্তয়স্য হোমপ্রি-বর্ত্তকৃত্যং জপভেদং লিখিজেদানীং হোমসমর্থস্য ত্র-য়স্য জপঃ সমান এবেতি জপনিয়মং লিখতি—সহোম-শ্চেতি। ত্রিবর্ণানাং বিপ্র-ক্ষত্রিয়-বৈশ্যানাং, তৎস্ত্রীণাঞ্চ জপনিয়মং লিখতি—জপ ইতি, তেষাং ৱিবণানাং হোমরহিতো যো জপঃ চতুর্ভুণাদিরূপঃ স তদ্যো-বিপ্রস্ত্রীণাং বিপ্রতশ্চতুর্ভুণো জপস্তথা ক্ষত্তিলো, বৈশ্যন্তীণাঞাচ্ট্রণ ইতি। তথা চ ক্রমদীপিকায়াম্—'অশজানাং হোমে নিগম-রসনাগেল্রগুণিতো, জপঃ কার্য্যো বেতি দ্বিজ নুপবিশা-মাহরপরে সহোমশ্চেদেষাং সম ইহ জপো হোম-রহিতো, য উভেগ বর্ণানাং ন খলু বিহিতস্তচ্চলদৃশাম্। অস্যার্থঃ--হোমে অসমর্থানাং বিপ্রক্ষত্রিয়-বৈশ্যানাং যথাসংখ্যং নিগমা বেদাশ্চতারঃ, রসাঃ, ষঠু, নাগেন্দ্রা অষ্টেটা, এতৈওঁ নিতো জপ কার্যাঃ ৷ স্বর্থে অপর ইতি—'হোমকর্মণ্যশ্জানাম্' ইত্যাদি-লিখিতমতান্তরাপেক্ষয়োক্তম্। অন্যৎ সুগমমে-বেতি ॥ ২০৫ ॥

স্বামিস্কিয়া জপো যশ্চ শূদ্রস্য বিহিতঃ স হি। এবমণ্টাদশার্ণস্ত মন্তো জপ্যোহ্যুতস্বয়ম্ ॥ ২০৬॥

অনুবাদ—শূদের জপ নিয়ম—স্থামীর বা ভরু-দেবের স্ত্রীর যে জপ সেই জপই শূদের পক্ষে আচার্য-গণ বিহিত করিয়াছেন। এইভাবে অভ্টাদশাক্ষর মন্ত্র দুই অযুত অর্থাৎ বিশ সহস্র সংখ্যা জপ কর্ত্ব্য

টীকা—শূদ্রস্য জপনিয়মং লিখতি—স্বামীতি,
স্বামী ভর্তা গুরুর্বা, তস্য দ্রিয়া যো জপঃ স এব শূদ্রস্য
বিহিত আচার্য্যেঃ। তথা চ ক্রুমনীপিকায়াম—'য়ং
বর্ণামাশ্রিতো যঃ শূদ্রঃ স চ তদ্বর্ণবিহিতম্। বিদধীত
জপং বিধিবচ্ছুদ্ধাবান্ ভক্তিপরো নম্রতনুঃ॥' ইতি।
এবং বর্ণাদিভেদেন জপসংখ্যাভেদং লিখিতেদানীং
পৌরশ্চরণিকমূলমন্ত্রজপ-নিয়মং লিখতি—এব্মিতি।

লিখিতসংখ্যাভেদেন — অযুত্দরং বিংশতি-সহস্তাণি।
তথা চ ক্রমদীপিকায়াম্— 'প্রজপেদযুত্চতৃক্ষং দশাক্রবং মনুবরং ক্রমশঃ। অত্টাদশাক্ষরঞ্চেদযুত্দয়মিত্যুদীরিতা সংখ্যা।।' ইতি।। অর চ ক্রমশ ইতি
তরোক্তেত্বদিশ্লাদ্যতভ্যানেষু ক্রমাজ্পপেদিত্যর্থঃ। তর
চ প্রতিস্থানমযুত্দয়ং জপেদিতি ন মন্তব্যং, কিন্তু তর
তরাদিশ্লাদিক্রমেণ তথা জপ্তব্যং, যথা সর্বর ক্তেন
তজ্পেনাযুত্দয়সংখ্যা স্যাৎ, অন্যথাত্টস্থানেষু প্রত্যেকম্যুত্দয়জপেন ষোড়শাযুত্জপঃ স্যাৎ, স চ সারদাদি
মূলগ্রেছাজেন বিরুধ্যত ইতি দিক্।। ২০৬।।

তথা চ সারদায়াম্— মন্ত্রমনং যখান্যায়মযুতদ্বিতয়ঃ পঠেও। জুহয়াদরুণাভোজৈভদশাংশং সমাহিতঃ॥ ২০৭॥

আনুবাদ—সেইরূপই সারদ।তিলকগ্রন্থে—এই
অণ্টাদশাক্ষর মন্ত যথাবিধি দুই অযুত জপ করিবে,
তাহার দশাংশ সংযতচিত্তে অরুণবর্ণ পদ্মসমূহ দারা
হোম করিবে ।। ২০৭ ।।

টীকা—অতএব সারদাদ্যক্তং লিখতি—মন্ত্রমিতি সার্জেন ।। ২০৭ ।।

প্রপঞ্সারেহপি—

জপঃ স্যাদসমর্থস্য অযুতদ্বিতয়াবধিঃ ।। ইতি ॥২০৮

অনুবাদ—প্রপঞ্সারেও—অসমর্থপক্ষে বিশসহস্র

পর্যান্ত জপ করিবে ॥ ২০৮ ॥

শ্রীমৎসনৎকুমার।দি-প্রোক্তস্য তুনুসারতঃ । মন্তং ফলবিশেষায় জপেলক্ষচতুস্টয়ম্ ॥ ২০৯ ॥

অনুবাদ—শ্রীমৎসনৎকুমারাদির উক্তি অনুসারে <sup>মন্ত্রের</sup> ফলবিশেষের জন্য চারিলক্ষ জপ কর্তব্য ॥২০৯॥

টীকা—এবং মহামন্তবরস্যাস্যাযুত্তরেনৈব পুরশ্বন সিদ্ধিভবৈদেব, তথাপি ফলবিশেষার্থমধিকাধিকমপি জপেদিতি লিখতি—শ্রীমদিত্যাদিনা পঞ্কমিতান্তেন। মন্তমস্টাদশাক্ষরম্ ॥ ২০৯॥

তথা চ সনৎকুমারকল্লে—
উক্তং লক্ষং কৃতযুগে ত্রেতায়াং তুদ্ধং সমৃতম্।
লক্ষতরং দ্বাপরে চ চতুর্লক্ষং কলৌ যুগে।। ২১০।।

অনুবাদ—সেইরাপ সনৎকুমার কল্পে—সত্য-যুগে একলক্ষ জপ বিধি, ত্রেতাতে দুইলক্ষ, ভাপরে তিনলক্ষ, এবং কলিযুগে চারিলক্ষ। ২১০।।

রৈলোক্যসম্মোহনতন্তে চ— বেদলক্ষং জপেন্মনুম্।। ইতি ।। ২১১॥

অনুবাদ—-ত্রৈলোক্য-সন্মোহন-তল্পেও—-মন্ত্র চারি-লক্ষ জপ কর্তব্য ॥ ২১১ ॥

অতএবোক্তম্— যদিমংশ্চ নিগদেনৈৰ জপসংখ্যা বিধীয়তে। তত্ৰ সৰ্বত্ৰ মত্তাণাং সংখ্যাৰুদ্বিশুগক্তমাণ ॥ ২১২॥

অনুবাদ—অতএব বলা হইয়াছে—যে যুগে সাক্ষাৎ উজিদারা জপসংখ্যা বিহিত হইয়াছে সেই-যুগে সক্রে মন্ত সমূহের সংখ্যার্দ্ধি যুগের ক্রমানু-সারে হইবে॥ ২১২॥

টীকা—নিগদেন—সাক্ষাদুজ্যা, এতক সর্বযুগে ক্রমেণৈব ভেয়ম্।। ২১২ ।।

কল্লোক্তৈৰ কৃতে সংখ্যা ত্ৰেতায়াং দ্বিগুণা সমূতা। দ্বাপরে ত্রিগুণা জেয়া কলৌ সংখ্যা চতুর্গুণা॥ ইতি ।। ২১৩ ॥

অনুবাদ—শাস্ত্রে সতাযুগে যে সংখ্যা উক্ত হইয়াছে, ত্রেতাতে দ্বিগুণ হইবে, দ্বাপরে তিনগুণ হইবে, কলিতে চতুগুণ হইবে ॥ ২১৩ ॥

সদ্যঃ ফলবিশেষার্থং জপেদা লক্ষপঞ্চকম্।
হোমং কুর্যান্তদ্দশাংশং বিধিনা লিখিতেন হি ॥২১৪॥
অনুবাদ—সদ্য ফলবিশেষ-লাভার্থে পঞ্চলক্ষ জপ
করণীয় এবং হোম জপের দশাংশ লিখিত বিধি অনুসারে ॥ ২১৪॥

টীকা—সদ্যোহিতরাদেব ফলবিশেষসিদ্ধার্থম্। বা-শব্দো লক্ষচতুপ্টয়াপেক্ষয়া, বিকল্পে লক্ষপঞ্চকং জপেছ। তস্য লক্ষচতুপ্টয়স্য লক্ষপঞ্চকস্যাপি দশানামং শানামেকমংশং লিখিতেন 'কুর্য্যাদ্রভাপ্পুজৈঃ' ইত্যাদি-বিধিনৈব কুর্য্যাহ। তত্র লক্ষচতুপ্টয়ে চত্বাবিংশৎ-সহস্তাণি লক্ষপঞ্চকে চার্ধলক্ষম্' ইতি। তথা চক্রমদীপিকায়াম্—'যুগলগুষিরবর্ণং চেলানুং পঞ্চলক্ষং, প্রজপতু জুহুয়াচ্চ প্রোক্তক্লিপ্তার্ধলক্ষম্' ইতি। অস্যার্থঃ—যুগলগুষিরবর্ণং অপ্টাদশাক্ষরং মন্ত্রং যদি জপেছ, তদা লক্ষপঞ্চকং জপতু। পুর্বোক্তবিধিনা অর্দ্ধাক্ষং জুহুয়াচ্চ, হোমস্য জপদশাংশকত্বাদিতি।। ২১৪।।

কেচিচ্চ পূর্ব্বসেবাখাং গুদ্ধার্থং তজ্জপং পুরঃ। অযুত্তরমন্তে চ মন্যতে লক্ষপঞ্চম্ ॥ ২১৫॥

জনুবাদ—কেহ কেহ পূর্বসেবা নামে শুদ্ধির নিমিত সেই জপ অগ্রে দুই অযুত এবং অভেও পঞ্চ-লক্ষ মনে করেন। ২১৫।।

টীকা—তত্রৈব সদ্যঃ ফলবিশেষাপেক্ষয়া মতান্তরং লিখতি—কেচিচেতি। অযুত্তবয়ং লিখিতম্, তস্য বাণ্টাদশাক্ষরমন্তস্য জপং গুদ্ধার্থং মন্ত্রাদিগুদ্ধয়ে পুনঃ পুরশ্চরণাদৌ মন্যভে; অতঃ পৃর্কসেবেত্যাখ্যা যস্য তম্। অভে চ তৎসমাপ্তৌ লক্ষপঞ্কং মন্যভে। তথা চ ক্রমদীপিকায়াম্—'এবঞ্ঘোমশক্তৌ গদিত-মিহ মায়া পূর্বেসেবাবিধানম্'; কিঞ--'নিব্তেহিসমন পুনশ্চ প্রজপতু বিধিবৎ সিদ্ধয়ে সাধকেশঃ' ইত্যাদি। অস্যার্থঃ—অশজৌ পুর্বোক্তাদিশৃলাদ্যতটস্থানগমনা-সামর্থ্যে তথা তর তর ক্লমেণোক্ত-শাকাদ্যুষ্টাহারা-সামর্থ্যেটেষামল্রিশ্রাদাভটন্থানানাং মধ্যে একং স্থানং, তথা শাকাদ্যভটবিধাহারেছেবকমাহারমাশ্রিত্য জপং কুর্য্যাৎ। অনেন চ প্রকারেণ ইহ গ্রছে প্রকারবিশেষেণ বা প্কলেবাভিধানং পুরশ্চরণকর্ম। যদা, পূক্র-সেবেতি নামবিধানং ময়োজম্ ; 'অসমন্ পূর্কসেবাখ্য-কর্মণি নির্তে সমাপ্তে সতি সিদ্ধয়ে বিশিষ্টফল-সিদ্ধার্থং পুনঃ প্রজপতু, পুরশ্চরণ-জপবিশেষং করোতু। তচ্চ যুগলগুষিরবর্ণমিত্যাদি-বক্ষ্যমাণং লিখিতমেবেতি 11 250 11

অন্তে মহোৎসবং কুর্বান্ কৃষ্ণং ভক্ত্যাচ্চায়েলছে । গুরুং সন্তোষয়েদিপ্রান্ ভোজয়েৎ প্রীণয়েৎ পরান্ ।। ২১৬ ॥

অনুবাদ—অন্তে মহোৎসব করিয়া ডক্তিভরে শ্রীকৃষ্ণের মহাপূজা করিবে এবং শ্রীগুরুদেবকে সম্ভুষ্ট করিবে, বিপ্রগণকে ভোজন করাইবে, সাধারণ দান অন্ধ, দুঃখিত জনকে তৃপ্তি করাইবে ॥ ২১৬॥

টীকা— এবং পুরশ্চরণে সম্পূর্ণে চ কৃত্যং লিখতি — অন্ত ইতি। যথালিখিত জপসমান্তৌ সত্যাম্, মহদ্যথা স্যাত্তথা, প্রান্দুঃখিতান্ দীনান্, তে চাগ্রে লেখ্যান্চ দীনান্ধেত্যাদিনা।। ২১৬।।

পুরশ্চরণমেবং হি সিধ্যেদিতি মতং বুধৈঃ। তথাপি কুর্য্যাৎ পূর্কেষাং সম্মতং তর্পণাদিকম্॥২১৭

অনুবাদ—অভিজগণের মতে ইহা দারাই পুরশ্চ-রণ সিদ্ধ হয়, তথাপি প্রাচীন সম্মত তর্পণাদিও কর-ণীয় ॥ ২১৭ ॥

টীকা—এবং তর্পণাদিনিয়মং বিনাপি কেবলহোমসহিতেন হোমাশক্তো চ চতুর্প্রণাদিনা জপেনৈব
পুরশ্চরণসিদ্ধিঃ স্যাদিতি কেষাঞ্চিৎ প্রামাণিকানামাচার্য্যাণাং মতমঙ্গীকৃত্য বহুলসাধুকুলসম্মততর্পণাদিনিয়মঞ্চ লিখতি—পুর ইতি । এবং লিখিতপ্রকারেণৈব, পুর্বেষাং পুরাতনানাং সাধুজনানান্
।। ২১৭ ।।

#### অথ তর্পণাদি

রৈলোক্যসম্মোহনতন্ত্রে—
অখভৈরক্ষণাভোজৈম্ধুরাজৈর্দশাংশতঃ।
পায়সেন ঘৃতাজেন তিলৈরারণ্যকৈশ্চ বা ॥ ২১৮॥
জুহুয়াজদশাংশেন তর্পয়েচ্ছু দ্ধবারিণা।
বিপ্রাংশ্চ ভোজয়েৎ পশ্চাদ্ভক্রং সভোষয়েত্তঃ॥২১৯

অনুবাদ— অনন্তর তর্পণাদি, ত্রৈলোক্য-সম্মোহনতল্তে—মধু ও ঘৃত মাখন অখণ্ড অরুণবর্ণ প্রসমূহ
দারা জপের দশাংশ হোম, অথবা—বন্য তিলসমূহ
পায়স ও ঘৃতযুক্ত করিয়া হোম করিবে, তাহার
দশাংশ শুদ্ধ জল দারা তর্পণ করিবে, পরে বিপ্রগণ-

কেও ভোজন করাইবে, পরে গ্রীগুরুদেবকে সন্তুল্ট করিবে ॥ ২১৮-২১৯ ॥

অন্যত চ—
হোমাদশাংশতঃ কুর্য্যাতর্পণং দেবতামুখে।
তর্পণস্য দশাংশেন মার্জয়েদাঅমূর্দ্ধনি।
মার্জনস্য দশাংশেন কুর্যাদ্রাক্ষণভোজনম্॥২২০॥

অনুবাদ—অন্যত্তও—হোমের দশাংশ দেবতামুখে তুর্পণ করিবে। তর্পণের দশাংশ নিজ মন্তকে মার্জন করিবে, মার্জনের দশাংশ ব্রাহ্মণ ভোজন।। ২২০॥

## অথ তত্ত্ৰ তৰ্পণম্

তর্পয়েচ্চ বিধানেন শ্রীকৃষ্ণং শুদ্ধবারিণা। পুলাক্ষতাদিযুক্তেন জলে সংজপ্য পূর্ববিৎ॥ ২২১॥

অনুবাদ—অনন্তর তন্মধ্যে তর্পণ—গ্রীকৃষ্ণকে
শুদ্ধজন দারা বিধিমত তর্পণ করিবে, পূপ্প অক্ষতাদি
যুক্ত জলে প্রাতঃস্নানে লিখিত পুর্বেবৎ সম্যক্ পূজা
করিয়া তর্পণ করিবে ॥ ২২১॥

টীকা—পূর্ববদিতি, পূর্বং প্রাত্সানে যথা লিখিতং তথেত্যর্থঃ ॥ ২২১ ॥

## অথ যাজনম্

তোয়ৈরজলিনা শুদৈরভিষিঞেৎ স্বমূর্দ্ধনি । দশাংশং দেবতাবুদ্ধা তপ্ণস্য ততঃ প্রম্ ॥২২২॥

জনুবাদ—অথ মার্জ্যন—দেবতা বুদ্ধি দ্বারা অর্থাৎ নিজ ইণ্টদেবে নিজ আত্মাকে সমর্পণ করিয়া অঞ্জনি, অঞ্জনি শুদ্ধ জল দ্বারা ( তর্পণের পর ) দশাংশ নিজ-মস্তকে মার্জ্যন করিবে।। ২২২।।

টীকা—দেবতাবুদ্ধোতি, নিজেস্টদেবে স্থাআনং সমর্পোতার্থঃ ॥ ২২২ ॥

#### অথ বাহ্মণভোজনম্

পাদ্যায়োরচ্চরেদিত্টবেদবুদ্ধা হি ভূসুরান্ । ভফ্রোনান-রসোপেতৈভোজয়েভক্তিভাবিতঃ ॥২২৩॥ অনুবাদ—অনন্তর রাহ্মণ ভোজন—ই চ্টদেব বৃদ্ধিতে রাহ্মণগণকে পাদা, অর্ঘা দারা অর্চন করিয়া নানারসমূজ ভক্ষা দ্বা দারা ভিজ্ভাবে ভোজন করাইবে।। ২২৩।।

কিঞ্চ-

এবং প্রতিদিনং কুর্য্যাদ্যাবৎ সংখ্যা প্রপূর্য্যতে।
তদত্তে মহতীং পূজাং কুর্য্যাদ্বিপ্রাংশ্চ তোষয়েৎ ॥২২৪
গক্ষমাল্যায়রৈশ্চৈব জক্ষাভোজ্যঃ সদক্ষিণৈঃ।
দীনাক্রকপণানাথান্প্রীণয়েভোজনাদিনা॥ ২২৫॥

অনুবাদ—আরও—এইভাবে প্রতিদিন করিবে যে পর্যান্ত সংখ্যাপূরণ না হয়, তৎপরে মহাপূজা করিবে এবং গস্ত্রমালা, বস্ত্র, ভক্ষা, ভোজ্য ও দক্ষিণাসহ বিপ্র-গণকে সন্তুম্ভ করিবে। দীন, অন্ধ্র, কূপণ অনাথ-গণকে ভোজনাদি দারা তুপ্তি করাইবে। ২২৪-২২৫॥

টীকা—এবং তর্পণাদিকং হোমবতাবৎ প্রতিদিনং কুর্য্যাৎ, যাবজ্জপোক্তসংখ্যাপৃতির্ভবতি। তদন্তে সংখ্যা-পূর্ত্তৌ চ সত্যাম্।। ২২৪।।

গো-ভূ-হিরণ্য-বস্তাদিঃ সম্পূজ্য গুরুমাত্মনঃ। মিচ্টান্নং বঙ্কুভিঃ সার্দ্ধং ডুজীতোৎসাহপূর্ব্বকম্॥২২৬

অনুবাদ—নিজ শ্রীওকদেবকে গাড়ী, ভূমি, স্বর্ণ, বস্তাদি দারা সম্যক্ পূজা করিয়া উৎসাহ পূর্কক বিষুগণের সহিত মিল্টান্ন ভোজন করিবে ॥ ২২৬ ॥

কেচিজ্পাদশাংশং হি মন্যন্তে তপঁণং বুধাঃ। অপেক্ষ্যোহন্যো বিশেষোহত জেয়োহন্যগ্রন্তঃ স চু॥২২৭

অনুবাদ—প্রের হোমের দশাংশ তর্পণ লিখিত হইয়াছে, অধুনা মতান্তর লিখিতেছেন কেহ কেহ প্রিতগণ জপের দশাংশ তর্পণ মনে করেন। পুর-শ্রনণ সম্বন্ধে অন্য বিশেষ কিছু অপেক্ষা থাকিলে অন্য গ্রন্থ সারদাতিলক ও পঞ্চ রাজানি হইতে জানিয়া লইবে॥ ২২৭॥

টীকা—হোমদশাংশং তর্পণং লিখিতং, তব্র মতা-ভরং লিখতি—কেচিদিতি। ননু প্রশ্চরণকর্ভুঃ সন্ধ্যাদিসময়ে কতমঃ কৃত্যবিশেষঃ ? ইত্যপেক্ষয়াং লিখতি—অপেক্ষা ইতি । অত্র পুরশ্চরণজপাদিবিধৌ যোহন্যো বিশেষঃ কশ্চিদপেক্ষাঃ স্যাৎ, স চানাগ্রন্থতঃ সারদাতিলক।দিপঞ্চরাত্রাদিশান্ত্রেভোহপি ভেষঃ । অত্র চ গ্রন্থবিস্তরভয়ার বিস্তার্য্য লিখিত ইতি ভাবঃ ॥২২৭॥

## অথ তত্র রিক্তপূরণম্

উক্তাঞ্চ---

যদ্যদসং বিহীয়েত তৎসংখ্যা-দ্বিগুণো জপঃ। সাস্তাসিদ্ধৈ কর্ত্তব্যস্তচাশক্ত্যা ন ডক্তিতঃ।।২২৮।।

অনুবাদ—অনন্তর পুরশ্চরণে রিজপুরণ, বলা হইয়াছে—যে যে অঙ্গ অর্থাৎ তর্পণাদি অসমর্থতা— বশতঃ হীন হইলে পুরশ্চরণের সম্পূর্ণতা সিদ্ধির নিমিত্ত সেই সংখ্যার দ্বিগুণ জপ কর্ত্ব্য, প্রযুত্ব সহ সাজ কর্ত্ব্য ।। ২২৮ ।।

টীকা—অলং তর্পণাদি, তস্য অঙ্গস্য সংখ্যায়া দ্বিশুণঃ সাঙ্গস্য পুরশ্চরণস্য সিদ্ধার্থং জপঃ কর্তব্যঃ। তচ্চ দ্বিশুণজপকরণং তত্র ত্রাশক্ত্যৈব, ন চ ভক্তিতঃ। ভক্ত্যা চ প্রযত্মতঃ সর্ক্ষমনুষ্ঠেয়মেবেত্যর্থঃ। শক্তিত ইতি পাঠেহপি শক্তৌ সত্যাং মুখ্যকল্পত্পণাদিপরি-ত্যাগেন গৌণকল্পে প্রব্যুত্তরগ্রে দোষোক্ত্যা প্রযত্মতো মুখ্যকল্পেন সাঙ্গং কুর্য্যাদেবেত্যর্থঃ।। ২২৮।।

সক্ষথা ভোজয়েদিপ্রান্ ক্ষতসাসত্বহেতবে। বিপ্রারাধনমারেণ বাঙ্গং সাজত্মাপুয়াও ॥ ২২৯॥

অনুবাদ—অঙ্গহানি হইলে অঙ্গপৃত্তির জন্য সর্বে-প্রকারে শাস্তভ ব্রাহ্মণ ভোজন করাইবে । বিপ্র আরা-ধনামাত্রই অঙ্গহানি পূর্ণতা লাভ করিবে ॥ ২২৯ ॥

টীকা—ননু রিজনিবারণার্থং জগশজ্যাদৌ কিং কার্য্যন্? তরাহ—সক্ষথৈতি ব্যঙ্গসাস্বতার্থং সদ্যঃ ফলবিশেষসিদ্ধার্থমেবেত্যাদিসক্ষপ্রকারেণ। বিশেষ্ষ্রতাক্ষ ব্যঙ্গস্য সাঙ্গত্বতেবে; যদা, সক্ষ্থিতি জক্ষ্যভোজ্যাদি-নানাপ্রকারেণেত্যর্থঃ।। ২২৯।।

অন্যৱ চ— যদ্যদসং বিহীয়েত জপস্থদিওগো মতঃ। তাবৎ পুজা প্ৰদানং বা তাবতী বা নমস্কিয়া॥২৩০॥

অনুবাদ —অন্যত্রও —যে যে অঙ্গহীন হইবে সেই অঙ্গ সংখ্যার দ্বিভণ জপ, অথবা সেই সংখ্যা পুজ্প প্রদান বা তত সংখ্যা দণ্ডবৎ প্রণাম ।। ২৩০ ॥

টীকা—তত্ত্রাপাশক্তৌ লিখতি—যদ্যদিতি । নম-দিক্রয়া—প্রণামঃ ।। ২৩০ ।।

## অথ সংক্ষিপ্ত-পুরশ্চরণম্

তদুক্তম্—

পূজাং বিস্তরতঃ কর্তুং যো ন শক্রোতি সাধকঃ। স বিনারেন্দ্রবজ্ঞাদৈঃ পূজয়েদিফ্টদেবত।ম্ ॥ ২৩১॥

অনুবাদ—অনন্তর সংক্ষিপ্ত পুরশ্চরণ, তাহা উজ্
হইয়াছে—যে সাধক পুরশ্চরণ বিধিমত মহাপূজা করিতে অসমর্থ তিনি অঙ্গাদি অবয়ব ব্যতীত নিজ ইণ্টদেবকেই পূজা করিবে।। ২৩১।।

টীকা—অঙ্গাদ্যাবয়বৈবিনা নিজেষ্টদেবমারং পূজয়েৎ ॥ ২৩১ ॥

অথবা দেবতামালং ধ্যাত্বা সম্যক্ প্রপূজয়েৎ। অথবা মানসীং কুর্য্যাৎ পূজামাত্মার্পণাবধি॥ ২৩২॥

অনুবাদ—অথবা কেবল নিজ ইচ্টদেবকেই ধ্যান করিয়া সম্পূর্ণ পূজা করিবে, অথবা আত্মসমর্পণ পর্যান্ত মানসী পূজা করিবে।। ২৩২।।

টীকা—দেবতামাত্রং কেবলনিজেচ্টদেবমেব ধ্যাত্বা, ন তু তত্তদুপাচরসমর্পণাদ্যুক্ত-তত্তদ্ধ্যানং কৃত্বা ॥ ২৩২॥

অথবা কেবলাং পূজাং বাহ্যাং কুর্য্যাদিচক্ষণঃ। সম্পুজ্যৈবং জপং কুর্য্যান্ন মন্তং কেবলং জপেৎ।।২৩৩

জনুবাদ—অথবা কেবল বাহা পূজা বিচয়ণ সাধক করিবেন। সমাক্ভাবে পূজা করিবে, কেবল মন্তজ্প করিবে না।। ২৩৩।।

টীকা—কেবলাং — মানসিকপূজা - ব্যতিরিজান্

। ২৩৩ ।।

পূর্ব্বপূর্বস্য চাশক্তাবুররোররমাচরে । প্রভুঃ প্রথমকলস্য যোহনুকলেন বর্তয়েও । ন সাম্পরায়িকং তস্য দুর্মতেজ।য়তে ফলম্।।২৩৪॥

অনুবাদ — পূর্ব্ব পূর্ব্ব বিধিতে অশক্ত হইলে পর পর বিধি আচরণ করিবে। প্রথম কল্প (বিধিতে) সমর্থ হইয়া যে ব্যক্তি অনুকল্প (পশ্চাৎবিধি) আচ-রণ করে সেই দুর্মাতির পারলৌকিক ফল নিজন্ম হয় না॥ ২৩৪॥

টীকা—প্রথমকল্পসা মুখ্যপক্ষসা প্রভুন্তর সমর্থ-দেচৎ, অনুকল্পেন, গৌণপক্ষেণ বর্ত্তয়েৎ কর্মা কুর্য্যাৎ; সাম্পরায়িকং—পারলৌকিকম্।। ২৩৪।।

অথবান্যপ্রকারেণ পুরশ্চরণমিষ্যতে। গ্রহণেহকঁস্য চেন্দোর্বা শুচিঃ পূর্ব্বমুপোষিতঃ॥২৩৫॥ নদাং সমুদ্রগামিন্যাং নাভিমান্তোদকে স্থিতঃ। গ্রহণাদি-বিম্কান্তং জপেম্বরং সমাহিতঃ॥ ২৩৬॥

অনুবাদ—অথবা অন্য প্রকারে পুর\*চরণ ইচ্ছা করিলে, সূর্যাগ্রহণে বা চন্দ্র গ্রহণে পবিত্র ভাবে পূর্ব্ব ইইতে উপবাস করিয়া সমুদ্রগামিনী নদীর নাঙি পর্যান্ত জলে দাঁড়াইয়া গ্রহণ আরম্ভ হইতে মোক্ষ পর্যান্ত সংযত চিত্তে ইচ্টমন্ত্র জপ করিবে।। ২৩৫-২৬৬॥

টীকা—পুরু মুপোষিতঃ, গ্রহণপুরু দিনে কৃতোপ-বাসঃ সন্ ॥ ২৩৫ ॥

অনন্তরং দশাংশেন ক্রমাদ্ধোমাদিকং চরেৎ। তদন্তে মহতী পূজাং কুর্য্যাদ্রাহ্মণভোজনম্ ॥২৩৭॥

অনুবাদ—তৎপরে গৃহে আসিয়া দশাংশ ক্রমে হোমাদি করিবে, তৎপরে মহাপূজা করিয়া ব্রাহ্মণ ভোজন করাইবে ।। ২৩৭ ।।

ততো মন্ত্রপ্রসিদ্ধার্থং গুরুং সম্পূত্য তোষয়েও।

এবঞ্চ মন্ত্রসিদ্ধিঃ স্যাদ্ দেবতা চ প্রসীদতি ॥২৩৮॥

অনুবাদ— অনভর মন্ত্রসিদ্ধির নিমিত শ্রীগুরুদেবকে

সম্যক্পূজা করিয়া তুঘ্ট করিবে । এইভাবেও মন্ত্র-সিদ্ধি হয় এবং দেবতাও প্রসন্ন হন ॥ ২৩৮॥

অথবান্যপ্রকারোহয়ং পৌরশ্চরণিকে বিধৌ।
চন্দ্রসূর্য্যোপরাগে তু রাজা প্রযতমানসঃ ॥ ২৩৯ ॥
স্পশাদ্বিমুক্তিপর্যান্তং জপেললং সমাহিতঃ।
সক্রং পূক্রবদেবাথ কুর্য্যাদ্রোমাদিকং কৃতী ॥২৪০॥

অনুবাদ—অথবা অন্য প্রকার পুরশ্চরণ বিধিতে
চন্দ্র গ্রহণে বা সূর্য্য গ্রহণে স্থান করিয়া সংযত চিত্তে
গ্রহণ স্পর্শ হইতে মোক্ষ পর্যান্ত মন্ত্র সমাহিত চিতে
জপ করিবে। পূর্ব্বেৎ সকল অস হোমাদি সাধক
করিবেন। ২৩৯-২৪০।।

টীকা—অথবানাপ্রকারোহয়মিত্যক্র সমুদ্রগামিন নদীজলান্তঃস্থিতি-ব্যতিরেকেণ, সংক্ষেপে পূর্ব্ব তো বিশেষঃ ॥ ২৩৯॥

টীকা---স্পর্শাৎ গ্রাসমারভ্য ॥ ২৪০ ॥

অথবা দেবতারূপং গুরুং ধ্যাতা প্রতোষয়েৎ । তস্য জায়ানুসারী স্যাভজিযুক্তেন চেতসা ॥২৪১॥

অনুবাদ—অথবা—শ্রীওরুদেবকে ইণ্টদেবতারূপ ধ্যান করিয়া প্রকৃণ্টরূপে তুণ্ট করিবে, ভত্তিযুক্ত চিত্ত দারা তাহার ছায়ার ন্যায় অনুসর্গ করিবে ॥ ২৪১॥

তীকা—কেবল-শ্রীগুরুপ্রসাদেনৈব পুর\*চরণসিদ্ধিঃ স্যাদিতি প্রকারান্তরমাহ—অথবেতি ব্রিডিঃ ॥ ২৪১ ॥

গুরুমূলমিদং সর্বাং তুল্মালিত্যং গুরুং ডুজেৎ। পুরুম্চরণহীনোহপি মন্ত্রী সিধ্যেল সংশয়ঃ ॥২৪২॥

অনুবাদ—এই পুরশ্চরণাদি সকলই শুরুমূলক, অতএব নিতা শ্রীশুরুদেবের ভজন করিবে, মন্ত্রসাধক পুরশ্চরণহীন হইলেও শ্রীশুরুসেবা দারা সিদ্ধিলাভ করিবেন ইহাতে সংশয় নাই॥ ২৪২॥

তথা চোজম্— যথা সিদ্ধরসম্পশাতায়ং ভবতি কাঞ্চনম্ । সমিধানাদ্ধরোরেবং শিষ্যো বিষ্ময়ো ভবেৎ ॥২৪৩ অনুবাদ—ঐ বিষয়ে উক্তি আছে—সিদ্ধরসম্পর্শে তাম যেমন স্বর্ণ হয়, সেইরূপ গ্রীগুরুদেবের সালিধ্য-বশতঃ শিষ্য বিষ্ণুময় হইবে ॥ ২৪৩॥

## অথ তত্ত্বৈ প্রকারাত্রম্

গৌতমীয়ে— গবানুগমনং কার্য্যং গোগ্রাসং গোপ্রদক্ষিণম্ । নিত্যং তাসু প্রসন্নাসু গোপালোহপি প্রসীদতি ॥২৪৪॥

জনুবাদ—অনন্তর ঐ বিষয়ে অন্য প্রকার, গৌত-মীয় তত্তে—গাভীর পশ্চাৎ গমন করিবে, গোগ্রাস দান করিবে, গো-প্রদক্ষিণ করিবে, নিত্য গাভীগণ প্রসন্ন থাকিলে শ্রীগোপালদেবও প্রসন্ন হন ।৷ ২৪৪ ।৷

# অথ সিদ্ধমন্ত্রস্য লক্ষণম্

উক্তঞ্চ বৌধায়নেন—-সিক্ষস্য ত্রীণি চিহ্নানি দাতা ভোক্তাপ্যযাচকঃ। সিক্ষমস্তস্য তল্তোক্তাঃ প্রবর্তন্তেহত্র সিক্ষয়ঃ ॥২৪৫॥

অনুবাদ—অনন্তর সিদ্ধ মন্তের লক্ষণ, বৌধায়ন কর্তৃক উজ হইয়াছে—সিদ্ধ মন্তের তিনটি চিহ্ন— দাতা ভোজা হইয়াও কাহারও নিকট কিছু প্রার্থনা করেন না, সিদ্ধমন্তের তল্ভোজ সিদ্ধিসমূহ সক্রজভাদি তাহার হয়, এইলোকে এই দেহে ॥ ২৪৫ ॥

টীকা—দাতা ভোজাপি সন্ অযাচকঃ কমপি ন যাচত ইতার্থঃ। ন চৈতনাত্রমেব, কিন্তু সক্ষর্ভিত্বাদি-সিদ্ধয়োহপি তস্য সাুরিত্যাহ—সিদ্ধেতি। অত্র অসম-দ্বেব লোকে দেহে বা॥ ২৪৫॥

নারদপঞ্চরাত্রে চ শ্রীডগবতা—
মন্ত্রারাধনসক্তস্য প্রথমং বৎসরত্ত্বয়ম্।
জায়ন্তে বহবো বিদ্রা নিয়মস্তস্য নারদ ॥ ২৪৬॥

অনুবাদ—শ্রীনারদপঞ্চরাত্রেও শ্রীডগবৎ উজি— হে নারদ। মন্ত আরাধনরত সাধকের প্রথম তিন বৎসর, তাহার নিয়মে বহুবিধ বিশ্ব উপস্থিত হয় ।। ২৪৬।।

নোদেগং সাধকো বাতি কর্মণা মনসা যদি। তৃতীয়াদ্বৎসরাদৃধ্বং রাজান\*চ মহীভূতঃ ॥২৪৭॥ প্রার্থয়ন্তেহনুরোধেন গব্বিতা অপি মানিনঃ। প্রসাদঃ ক্রিয়তাং নাথ মমোদ্ধরণকারণম্॥২৪৮॥

অনুবাদ—সাধক যদি ঐ বিল্লদারা কায়-মনে উদ্বেগ প্রাপ্ত না হয়, তৃতীয় বৎসরের পর পৃথিবীপতি রাজগণও গব্বিত ও মানী থাকিলেও সাধকের নিকট প্রার্থনা করে 'হে প্রভু! কৃপা করুন, আমার উদ্ধানের পথ বলুন'।। ২৪৭-২৪৮।।

টীকা—অনুরোধেন আনুকূলোনৈব প্রার্থয়াড ।। ২৪৮ ।।

প্রজ্লন্তং প্রপশান্তি তেজ্সা বিভবেন চ। অতন্তে মুনিশাদূলি নিষ্ঠুরং বক্তুমক্ষমাঃ ॥২৪৯॥

অনুবাদ—হে মুনিশ্রেষ্ঠ ! সিদ্ধপুরুষকে তেজ ও বৈভব দারা জলভ অগ্নির ন্যায় তেজস্বী দেখেন, অতএব রাজগণ তাঁহাকে নিষ্ঠুর বাক্য বলিতে পারেন না।। ২৪৯।।

নবমাদৎসরাদূধ্বং নানাশ্চর্য্যাণি পশাতি । আত্মানন্দপ্রদান্যান্ত প্রত্যক্ষেণ বহিন্তথা ॥ ২৫০ ॥

অনুবাদ সিদ্ধমন্ত পুরুষ নবম বৎসরের পর নানাবিধ আশ্চর্যা দর্শন করেন, আত্মানন্দপ্রদ এবং শীঘ্র বাহিরে প্রত্যক্ষ ভাবেও ঐরপে আশ্চর্যা দর্শন করেন ।। ২৫০ ।।

কিঞ্চ---

বলেন পরিপূর্ণশ্চ তেজসা ভারুরোপমঃ।
পূর্ণেদুসদৃশঃ কান্তাা গমনে বিহুগোপমঃ ॥২৫১॥
অলাশনেহপ্যক্রশতা বছনা ন চ খিদ্যতে।
বি°ম্রয়োরথাল্লতং ভবেলিলাজয়স্তথা॥ ২৫২॥

অনুবাদ—আরও—মন্তসিদ্ধ বাজি বলদারা পরিপূর্ণ বলীয়ান্, তেজদারা সূর্যাসদৃশ, কাজিতে পূর্ণ চন্দ্রসদৃশ, গমনে পক্ষীর ন্যায়, স্বল্লাহারেও কৃশ হন না, বহু আহার করিয়া কম্ট পান না, বিষ্ঠা মূত্র অন্ধ এবং নিলাজয়ী হন ॥ ২৫১–২৫২ ॥ টীকা—বহুনা অশনেন ॥ ২৫২ ॥

জপধ্যানরতো মৌনী ন খেদমধিগচ্ছতি।
বিনা ভোজনপানাভ্যাং পক্ষমাসাদিকং মুনে ॥২৫৩॥
অনুবাদ—হে মুনে । জপ ও ধ্যানরত, মৌনী,
একপক্ষ বা একমাস ভোজন পান না করিয়াও দুঃখ
পান না ॥ ২৫৩॥

ইত্যেবমাদিভিশ্চিহৈন্মহাবিদ্ময়কারিভিঃ। প্ররুৱিঃ সংপ্রবোদ্ধব্যং প্রসংলা মন্তরাড়িতি॥২৫৪॥

অনুবাদ—মহাবিদময়কারী উপস্থিত এই সকল চিহ্ন দারা বিশেষ ভাবে জানিবেন মন্তরাজ প্রসন্ন হই-য়াছেন।। ২৫৪।।

মত্তপ্রসাদজনিতং লিলঞ্চ ন গুরোবিনা। প্রকাশনীয়ং বিপ্রেন্দ্র কস্যুচিৎ সিদ্ধিমিচ্ছতা॥২৫৫॥

অনুবাদ—হে বিপ্রেন্ত । সিদ্ধিকামী মন্ত্রসাধক মন্ত্রপ্রন্থ জনিত চিহ্নসমূহ শ্রীগুরুদেব ব্যতীত অন্য কাহারও নিকট প্রকাশ করিবেন না ॥ ২৫৫ ॥

টীকা—লিঙ্গং—চিহ্নম্ ॥ ২৫৫॥

## অথ সিদ্ধমন্ত্রকতাম্

তকোক্ত ম্—

সিদ্ধমলোহপি নিত্যং হি ত্রিসন্ধাং কৃষ্ণমর্চ্চয়েৎ। নিয়মেনৈকসন্ধাং বা জপেদল্টোত্তরং শতম্ ॥২৫৬॥

অনুবাদ—অনন্তর সিদ্ধমন্ত ব্যক্তির করণীয়,
তাহাও উক্ত হইয়াছে—মন্ত্রসিদ্ধ হইলেও নিতা
গ্রিস্ক্র্যা শ্রীকৃষ্ণকে অর্চন করিবেন। অথবা নিয়মপূর্বক এক সদ্ধ্যা এবং মন্ত্র অভেটাত্তর্শতবার জপ
করিবেন।। ২৫৬।।

টীকা—একসন্ধাং বা অর্চ্চয়েৎ, তত্র চাম্টোতর-শতবারান্ নিজমন্ত্রং জপেদিত্যর্থঃ ॥ ২৫৬॥

#### অথাসিদ্ধসাধনোপায়াঃ

তে চোক্তাঃ—

অনুষ্ঠিতো যথান্য।য়ং যদি মন্তো ন সিধ্যতি। পুনস্তাবৎ প্রজ্ঞবাস্ততঃ সিদ্ধো ডবেৎ ধ্রুবম্॥২৫৭

অনুবাদ—অনন্তর অসিদ্ধমন্তের সাধনের উপায়,
তাহাও উক্ত হইয়াছে—যথাবিধি অনুদিঠত হইয়াও
যদি মন্ত্রসিদ্ধ না হন, পুনরায় ঐ পর্যান্ত জপ কর্তব্য,
তৎপরে নিশ্চয়ই সিদ্ধি হইবে ।। ২৫৭ ।।

পুনঃ সোহনুষ্ঠিতো মল্লো যদি সিদ্ধো ন জায়তে । উপায়ান্তর কর্ত্রাঃ সঙ্ শঙ্করভাষিতাঃ ॥২৫৮॥

অনুবাদ—পুনরায় অনুষ্ঠানের পর যদি মস্ত সিদ্ধনা হন, তখন শ্রীশঙ্কর মহাদেবের উক্ত সপ্তবিধ উপায় পালন কর্ত্ব্য ॥ ২৫৮ ॥

টীকা—শঙ্করভাষিতাঃ, তচ্চ সর্ব্বং শঙ্করেণো-দিত্মিতি যাবৎ ॥ ২৫৮ ॥

রুদ্রেণ দহনাত্তং যে কথিতা মন্তসিদ্ধয়ে । সভোগায়া বুধৈর্জেয়াভেহনামত্রেষু সিদ্দিদাঃ ॥২৫৯॥

জনুবাদ—শ্রীমহাদেব দহনান্ত যে সকল মন্ত্রসিদ্ধি বিষয়ে উপায় বলিয়াছেন অভিজ বাজিগণ ঐ সপ্ত-বিধ উপায় অন্যমন্ত্র বিষয়ে সিদ্ধিপ্রদ জানিবেন ॥২৫৯

টীকা—দহনান্তমিতি দ্রাবণমারভ্য দহনাব**ধি** উপায়ং কুর্য্যাৎ ॥ ২৫১ ॥

শ্রীমদ্গোপালমন্ত্রোহয়ং নৈব কিঞ্চিদপেক্ষতে। হান্যাত্রস্পু ক্ ফলত্যেব স্পু দেটা হি দহনো যথা।।২৬০

অনুবাদ—এই শ্রীমৎগোপালমন্ত্র অন্য কিছু সাধ-নের অপেক্ষা করেন না, অগ্নি যেমন স্পর্শমান্তই দগ্ধ করে, সেইরাপ এইমন্ত্র হাদয়কে স্পর্শমান্তই ফলধারণ করেন।। ২৬০।।

টীকা—তে চোপায়া মন্ত্রান্তরেতেবব, ন তুসিমন্ মোহনাখ্যাল্টাদশাক্ষরমন্ত ইতি লিখতি—শ্রীমদিতি। কিঞ্চিৎ সংস্কারাদিকম্, কিন্ত হান্মান্তং স্পৃশতীতি তথা সম্পি ফলতোব। তত্র দৃল্টান্তত্বেনাথান্তর- মুপনাস্যতি—স্পৃতেটা হীতি। যথাকথঞিৎ স্পর্শ-মারেণ দহনো দহেদেব, তক্তভেত্তথাত্বাদিতি ভাবঃ; এতক্ত পূর্বেং মাহাত্মালিখনে ব্যক্তীভূতমেবান্ডি।।২৬০

#### অথ যত্ত্ৰম্

সন্তকুমারকল্পে—
অল্টনাথে মুনে বক্ষো যত্তং শ্রীকরমুত্মম্।
অগ্তে বা বনে বাথ বিফোরায়তনেহথবা ॥২৬১॥
আনমেকাভমাশ্রিতা শোধয়েদ্গোময়াভসা।
তর সংস্থাপয়েৎ পীঠং ক্ষালিতং ওদ্ধবারিণা ॥২৬২

অনুবাদ—অনন্তর যন্ত্র, সন্তকুমার কল্পে—হে
মুনে । অর্কনের জন্য উত্তম সম্পত্পদ যন্ত্র বলিব
নিজ গৃহে বা বনে বা শ্রীবিষ্ণুমন্দিরে নিজ্জন স্থান
পাইয়া গোময় জলদারা শোধন করিবে, সেই স্থানে
শুদ্ধ জল দারা প্রক্ষালিত পীঠ সংস্থাপন করিবে
।। ২৬১-২৬২ ।।

টীকা—'শালগ্রামে মনৌ যন্তে' ইত্যাদিনা পূর্বং
পূজাস্থানেষু যন্ত্রমুলিখিতম্। তন্ত্রং যন্ত্র আলিখ্যে—
ত্যাদিনা সাধ্যসাধনোপায়েষু চ যন্ত্রমুদিস্টম্। অতোহপেক্ষিতং যন্ত্রস্য লক্ষণং লিখন্ কেবলমন্ত্রধারণমাত্রেণিব সক্রসিদ্ধিঃ স্যাদিত্যক্তেন তদ্ধারণমাহাআ্ঞ্ প্রমাণয়ন্ লিখতি—অর্চনার্থ ইত্যাদিনা যাবৎসমাপ্তি।
মুনে—হে শ্রীনারদ। শ্রীকরং—বিভূতিসম্পাদকম্
।। ২৬১।।

**টীকা**--একা**ডং**---নিৰ্জনম্ ॥ ২৬২ ॥

বিলিখ্য গন্ধপক্ষেন লিখেদগ্টদলামুজ্ম । কণিকায়াং লিখেদফ্পেটিতং মণ্ডলম্ম্ম ॥২৬৩॥

অনুবাদ—চন্দন পঞ্জারা অভ্টদল প্র শিখিবে, তাহার কণিকারে ষট্কোণ, বহ্নিবীজ পুটিত দুইটি মণ্ডল রচনা করিবে ॥ ২৬৩॥

টীকা—বহিংপুটিতং মণ্ডলদমং ষট্কোণমিত্যৰ্থঃ, অগ্ৰেষট্কোণেদ্বিত্যুক্তেঃ। তথা চ ক্ৰমদীপিকায়াম্ —'কণিকায়াস্ত ষট্কোণং সুসাধাং তথ্ৰ তন্মনুম্' ইতি। কামং কামবীজং, শিল্টোঃ—অবশিল্টাঃ

সপ্তদশভিবণৈঃ। তথা চ ক্রমদীপিকায়াম্—'শিলেট্সু সপ্তদশভিরক্ষরৈবঁদ্টয়েৎ সমরম্' ইতি।। ২৬৩॥

তস্য মধ্যে লিখেদ্বীজং সাধ্যাখাং কামসংযুত্ম । ততঃ শিলৈটমনোবঁপৈভং কামং বেল্টয়েৎ সুধীঃ ॥ ২৬৪॥

অনুবাদ—তাহার মধ্যে সাধ্য নামক বীজ কাম-বীজ যুক্ত করিয়া লিখিবে, অনন্তর সুধী ব্যক্তি অব-শিষ্ট সপ্তদশ মন্তবর্ণ সমূহ দ্বারা কামবীজকে বেষ্টন করিবে ॥ ২৬৪ ॥

শ্রিয়ং ষট্কোণকোণেষু ঐন্তনৈখ তবায়ুষু। আলিখ্য চ লিখেলায়াং বহিনবারুণশূলিষু ॥২৬৫॥

অনুবাদ—শ্রীবীজ ষট্কোণ যন্তের পূবর্ব নৈখাঁত ও বায়ুকোণে লিখিয়া মায়াবীজ, অগ্নি, বরুণ ও ঈশান কোণে লিখিবে ॥ ২৬৫ ॥

টীকা—ষট্কোণস্য তস্য কোণেষু ঐন্তাদিষু গ্রিয়ং
লক্ষীবীজমালিখ্য বহুগাদিকোণেষু গ্রিষু মায়াং ভূবনেশ্বরীবীজং লিখেৎ। তথা চ ক্রমদীপিকায়াম্—
'প্রাগ্রক্ষোহনিলকোণেষু গ্রিয়ং শিচেট্যু সদাসু' ইতি
।। ২৬৫।।

মন্ত্রং ষড়ক্ষরং তত্ত্র বিলিখেৎ ষট্সু সির্দ্ধি । অক্ষরৈঃ কামগায়ত্ত্যা বেল্টয়েৎ কেশরং সুধীঃ ॥২৬৬

অনুবাদ—ষড়কর কৃষ্ণমন্ত ষট্সদ্ধিতে লিখিবে। কামগায়ত্রীর অক্ষর সমূহ দারা সুধী ব্যক্তি কেশ্র বেল্টন করিবে॥ ২৬৬॥

তীকা—তর ষট্কোণে বহিষে ষট্সন্তর স্থেম্ ষড়ক্ষরং মন্তং লিখেও। একৈকদিমন্ সন্ত্রৌ একৈকাক্ষরং
লিখেও ইতার্থঃ। ষড়ক্ষরশ্চার কামবীজেন সহিতশ্চতুর্থান্তো নতান্তশ্চ কামগায়রাাশ্চতুবিংশতিজিরক্ষরেঃ প্রত্যেকং কেশরমক্ষর রয়মিতোবমণ্টদলকমলসা কেশরাণ্টকং বেণ্টয়েদিতার্থঃ। তথা চ
ক্রমদীপিকায়াম্—'ষড়ক্ষরং সন্ধিষু চ কেশরেষু রিশক্রিশঃ। বিলিখেও দমরগায়রীম্' ইতি ॥ ২৬৬॥

কামমালা-মনোর্ণন্ দলেত্বত্টসু মল্তবিৎ। লিখেদ্গৃহাঞ্নৈভঁদৈমাত্কাং তদহিন্যসেৎ॥২৬৭॥

অনুবাদ—কামমালা মতের ৪৮ বর্ণসমূহকে অল্টদলে মন্তবিৎ লিখিবে। মঙ্গল গৃহাজন দারা অং আং ইত্যাদি মাতৃকাবর্ণ তাহার বাহিরে বসাইবে ॥ ২৬৭॥

টীকা—কামমালামস্ত্রস্য বর্ণান্ট্রচত্বারিংশদক্ষরাণি প্রত্যেকদলং ষট্ বর্ণানিত্যেব্যুট্টদলেষু লিখেও।
তথা চ ক্রমদীপিকায়াম্—'মালামস্তং দলাচ্টকে।
ষ্ট্শঃ সংলিখ্য' ইতি। কৈলিখেও? ভলৈকত্তমৈর্গ্রাঞ্জনৈঃ মসীবিশেষৈঃ। তেভ্যোহ্ট্ট্ট্ট্ট্ট্রালভ্যো
বহির্মাতৃকামেকপঞ্চাশদক্ষরাদিকাং সবিন্দুকাং ক্রমেণ
লিখেচ। তথা চ ক্রমদীপিকায়াম্—'তদ্বাহ্যে
বেচ্ট্রেনাতৃকাক্ষরৈঃ' ইতি।। ২৬৭।।

ভূবিমঞ্চ লিখেদ্বাহ্যে শ্রীমায়াং দিগ্বিদিক্ষু চ।
এবং যত্ত্বং সমালিখ্য জাতরূপময়ে পটে ॥ ২৬৮॥
রাজতে তাম্রপট্টে বা ভূজেঁ ক্ষৌমময়েহপি বা।
সূক্ষাতন্ত্রপটে বাপি প্রতিষ্ঠাপ্য সমীরণম্ ॥ ২৬৯॥
হলা সহস্রমাজ্যেন মন্ত্রসম্পাতপূর্বেকম্ ।
অচ্চ য়িত্বাযুত্বং জঙা ধারয়েদ্যন্তমুত্বমম্ ॥ ২৭০॥

অনুবাদ—তাহার বাহিরে ভূবিয় অর্থাৎ ভূমণ্ডল
চতুদ্দিকে লিখিবে, তাহাতে অভ্ট কোণে প্রীংবীজ ও
থ্রীং মায়াবীজ লিখিবেন এইরূপ মন্ত্র লিখিয়া স্থর্ণময়
পট্রে বা তামপট্রে বা ভূর্জ পরে বা তসরবম্বে বা সূদ্দা
কার্পাস বস্ত্রে লিখিয়া তাহা প্রাণ প্রতিষ্ঠা করিয়া মন্ত্র সহ
সহস্ত থ্ত হোম করিয়া অচ্চন করিয়া অযুত সংখ্যা
জপ করিয়া উত্তম যন্ত্র ধারণ করিবে ॥ ২৬৮-২৭০॥

টীকা—তদ্বাহ্যে মাতৃকাতো বহির্ভ্বিম্বং ভূমগুলং পরিতো লিখেও। তস্য দিক্ষু প্রাচ্যাদিচতস্মু প্রিমং লক্ষ্মীবীজং, বিদিক্ষু চ অগ্ন্যাদি-চতুক্ষোণেযু মায়া-বীজঞ্চ লিখেদিত্যগঃ। তথা চ ক্রমদীপিকায়াম—
'ভূবিংবঞ্চ লিখেদিহের শ্রীমায়ে দিনিবদিক্ষুপি ইত্যগঃ।
তদ্বিংচতুক্ষোণং কোণচতুত্টয়ে বজ্রচতুত্টয়সমেতং লেখামিতি সৎসম্প্রদায়ঃ।। ২৬৮।।

তীকা—সমীরণং প্রতিষ্ঠাপ্য, প্রাণপ্রতিষ্ঠাং কৃত্বে-তার্যঃ ॥ ২৬৯ ॥ টীকা—নাগলোকঃ পাতালং, তদ্বাসিনামপি খ্রীজনানামিতি শেষঃ॥ ২৭০॥

ত্রৈলোকৈ দুর্যামাপ্নোতি দেবৈরপি সুপূজিতম্। আকর্ষণং সুরস্ত্রীণাং নাগলোকনিবাদিনাম্ ॥২৭১॥ পিশাচযক্ষরক্ষাংসি জুরভূতগণাশ্চ যে। দুষ্টস্পাদয়ঃ সন্থা হ্যপস্পস্তি দূরতঃ ॥ ২৭২॥

অনুবাদ—এই যন্ত্র ধারণে গ্রিভুবনের ঐশ্বর্যা লাড এবং দেবগণ কর্ত্ত্বত সুপূজিত হয়, সুরন্ত্রী ও নাগ-গ্রীগণের আকর্ষণ হয়, পিশাচ, যক্ষ, রাক্ষস, ভূত, প্রেত, হিংস্র প্রাণিগণ দুফ্ট সর্পাদি দূর হইতে পলায়ন করে ।। ২৭১-২৭২ ।।

যন্ত্রাজধরং দৃষ্টা বিদ্রবন্তি চ বিভাতি । বহুনা কিমিহোজেন স্কলোকসুখাবহুম্ ॥ ২৭৩ ॥

অনুবাদ— যন্ত্রাজ ধারণকারীকে দেখিয়া দুণ্ট-গণ ভয়ে পলায়ন করে। সক্র্লোকের সুখপ্রদ হয়, এ বিষয়ে আর অধিক কি বলিব ॥ ২৭৩॥

প্রীণামাকর্ষণং সদ্যো রাজাং বশ্যকরং ভুবি।
যোগসিদ্ধিকরং পুংসাং ভ্রসাগরতারকম্।
ভুক্তিমুক্তিপ্রদং দিবামিতি প্রোক্তঞ্চ বেধসা ॥২৭৪॥
ইতি প্রীগোপালভট্ট বিলিখিতে প্রীভগবভক্তিবিলাসে
পৌরশ্বরণিকো নাম সপ্তদশো বিলাসঃ।

অনুবাদ—এই যত্ত্র সদ্য স্ত্রীগণের আকর্ষক, এই জগতে রাজগণের বশ্যকর, যোগিপুরুষগণের যোগ সিদ্ধি কর, ডবসাগরতারক, ভুক্তি মুক্তি প্রদ অপ্রাকৃত বৈকুষ্ঠধাম প্রাপক। ইহা ব্রহ্মা কর্তৃকও উক্ত হইয়াছে ।। ২৭৪ ।।

ইতি শ্রীগোপালভট্ট বিলিখিত শ্রীভগবদ্ ভব্তি বিলাসে পৌরশ্চরণিক নামক সপ্তদশ বিলাস অনুবাদ সমাপ্ত ॥ ১৭ ॥

টীকা —দিব্যং শ্রীবৈকুষ্ঠলোকপ্রাপকঞ্চেতার্থঃ ॥২৭৪ ইতি সপ্তদশো বিলাসঃ ॥

# অষ্টাদ্শ-বিলাসঃ

যস্য প্রসাদাদজোহিপি সদ্যঃ সক্জিতাং রজেও। স শ্রীচৈতন্যদেবো মে ভগবান্ সম্প্রসীদতু॥১॥

জনুবাদ —প্রসিদ্ধ ভগবান্ শ্রীকৃষ্ণচৈতন্যদেব আমার প্রতি সমাক্ প্রসন্ন হউন, যাঁহার প্রসাদে অজ-ব্যক্তিও সদ্য সক্ষ্ঠিত হয় ।। ১ ।।

টীকা—গ্রীকৃষ্ণায় নমঃ। গ্রীগুরুমুখ্যৈকগম্যং শ্রীমূত্তিপ্রাদুর্ভাবণবিধিং লিখন্ প্রমদুর্জেয়োহপি ডগবৎপ্রসাদাৎ সুজেয়ো ভবতীতি তৎপ্রসাদং প্রার্থ-য়তে—যুস্যোত ।। ১ ।।

অপেক্ষ্যন্তেহর্চনেহ্বশ্যমধিষ্ঠানানি বৈষ্ণবৈঃ। শ্রীমূর্ত্তরুচ্চ ত্রাপি সাক্ষাৎকারসুখপ্রদাঃ।। ২।।

অনুবাদ—অর্চনে বৈষ্ণবগণ অধিষ্ঠান অর্থাৎ পূজাস্থান সমূহ অবশাই অপেক্ষা করেন, পূজাস্থান সমূহ মধ্যেও শ্রীম্ভিসমূহ দশনে অতিশয় সুখপ্রদ।।২

টীকা—অর্চনে নিমিতানি অধিষ্ঠানানি পূজা-ছানানি। তর অধিষ্ঠানেত্বপি মধ্যে শ্রীমূর্ত্তয়ো ডগ-বৎ-প্রতিকৃতয়োবশ্যমপেক্ষ্যন্তে। কৃতঃ ? ডগবৎ-সাক্ষাৎকারে মৎ সুখং তৎ প্রকর্ষেণ দদতীতি তথা তাঃ।। ২।।

শ্রীমূত্রীনাং লক্ষণানি লিখিতান্যের কানিচিৎ। প্রাদুর্ভূতেবিধিস্তাসাং প্রতিষ্ঠায়াশ্চ লিখ্যতে ॥ ৩ ॥

জনুবাদ—শ্রীমূত্তি সমূহের মধ্যে অর্চন-প্রসঙ্গে কতকগুলি শ্রীমৃত্তির বর্ণনা লিখিত হইয়াছে, ঐ সকল এবং অন্য শ্রীমৃত্তি সমূহের আবির্ভাব ও প্রতিষ্ঠা বিধি অধুনা লিখিত হইতেছে।। ৩ ।।

টীকা—লিখিতানি পূর্বং বহিঃপূজায়াং চতুবিং-শতি-মূর্ত্ত্যাদি-লিখনে কানিচিদিতি, অধুনা তান্যপি লেখ্যানীতি ভাবঃ। তাসাং শ্রীমূর্ত্তীনাং প্রাদুর্ভূতেঃ প্রাদুর্ভাবস্য প্রতিষ্ঠায়াশ্চ বিধিলিখ্যতে॥ ৩॥ অথ শ্রীমূর্ত্তিপ্রাদুর্ভাবণম্

ডক্তৈয়ৰ ভগৰক তিপ্ৰাদুভাবোহপি চেভবেৎ। কৰ্ত্তব্যোহথাপুগোয়োহত পূৰ্কৈঃ সভিঃ প্ৰদশিতঃ ॥৪॥

অনুবাদ—অনভর শ্রীমৃত্তির প্রাদুর্ভাবণ—যদিও ভক্তিযোগেই শ্রীভগন্যুত্তির প্রাদুর্ভাব হয়, তথাপি পূর্ক পূর্কা সাধু মহাজনগণ কর্তৃক প্রদশিত উপায় এখনে অনুসরণ কর্ত্বা ।। ৪ ।।

টীকা—নিজভজৈকসাধ্যেহিপ শ্রীমৃতিপ্রাদুর্ভাবণে শিষ্টাচারানুসারেণ যক্তঃ কার্য্য ইতি লিখতি—ভজ্যৈবিতি । অপি চেৎ যদ্যপি ভজ্যৈব, ন চ শিল্পাদিশজ্যা ভবেৎ, তথাপি অত্র ভগবন্যুজিপ্রাদুর্ভাবে উপায়ঃ সাধনমনুষ্ঠেয়ঃ, স চ ন স্বকল্পিতঃ, কিন্তু শান্তদারা সাধ্পরস্পরয়াভিব্যঞ্জিত ইতি লিখতি—পুর্বেরিতি ।৪

অথ ত্রাদৌ শ্রীমূর্ত্যাবির্ভাবণমাহাত্ম্

বিষ্ণুধর্মোত্তরে—
প্রতিমাং কারয়িতা তু দেবদেবস্য চক্রিণঃ ।
ন দুর্গতিমবাপ্নোতি বিষ্ণুলোকং স গচ্ছতি ॥ ৫ ॥

অনুবাদ—অনন্তর তন্মধ্যে প্রথমে শ্রীমৃত্তির আবি-ভাবণ মাহাত্ম্য, বিষ্ণুধর্মোত্তরে—দেবদেব চক্লধারী শ্রীডবানের প্রতিমা করাইয়া সাধক দুর্গতি প্রাপ্ত হয় না, তিনি বিষ্ণুলোকে গমন করেন ।। ৫ ।।

দেবস্য প্রতিমায়ান্ত যাবতঃ প্রমাণবঃ। তাবদর্ষসহস্রাণি বিষ্ণুলোকে মহীয়তে ॥ ৬॥

অনুবাদ—শ্রীভগবানের প্রতিমাতে যত সংখ্যা প্রমাণু বর্তমান, প্রতিমা পূজনকারী তত সহস্রবর্ষ বিষ্ণুলোকে বিরাজ করে।। ৬।।

কিঞ্চ— প্রাসাদবত্তথা তস্যাঃ ফলং সম্যুগুদাহতস্ । উত্তরোত্তরতো দ্রব্যৈবিনা পকেুণ্টকাং দিজাঃ ॥ ৭॥ অনুবাদ—আরও—প্রীভগবন্দির নির্মাণ করিলে গ্রেমন ফল প্রাপ্ত হওয়া যায়, প্রীভগবানের প্রীমূত্তি নির্মাণেও তাদৃশ ফল প্রাপ্ত হয়। হে দ্বিজগণ ! পক্ ইচ্টক ব্যতীত পাষাণ, লৌহ, তায়, রৌপা, স্বর্ণ ইত্যাদি পরপর বস্তুসমূহ দ্বারা নির্মিত প্রতিমা করিল্ড সমধিক ফল প্রাপ্ত হওয়া যায়॥ ৭॥

চীকা—প্রাসাদবৎ প্রাসাদনির্মাণে যথা ফলমুক্তং, তথা তস্যাঃ প্রতিমায়া নির্মাণেহপীত্যর্থঃ। এত ক্রাগ্রে মন্দিরনির্মাণে লেখ্যম্। তথাহি—'সুরবেশ্মনি যাবড়ো দ্বিজেন্দ্রাঃ পরমাণবঃ। তাবদ্বর্ষসহস্রাণি হুর্গলোকে মহীয়তে। প্রাসাদে মৃন্ময়ে পুণাং ময়ৈতৎ কথিতং দ্বিজাঃ। তশ্মাদশশুণং পুণাং কৃতে শৈলময়ে ভবেৎ। ততো দশশুণং লৌহে তামে শতশুণং ততঃ। সহস্রশুণিতং রৌপ্যে তশ্মাৎ ফলমুপায়ুতে॥ ততঃ শতসহস্রং বৈ সৌবর্ণে দ্বিজসত্তমাঃ। অনন্তং ফলমাগ্রোতি রক্ষচিত্রে মনোহরে॥' ইতি। সম্যাগিতি প্রাসাদতোহপার বিশিপ্টং ফলমিত্যর্থঃ॥ ৭॥

নারসিংহে—
প্রতিমাং লক্ষণোপেতাং নরসিংহস্য কারয়েও।
সর্ব্বপাপানি সন্ত্যজ্য স তু বিষ্ণুপুরে বসেও।। ৮।।

অনুবাদ—ন্সিংহপুরাণে যে মানব লক্ষণযুজ শ্রীন্সিংহদেবের প্রতিমা নির্মাণ করান, তিনি সর্ক-পাপমুজ হইয়া শ্রীবিষ্ণুধামে বাস করেন।। ৮।। টীকা—লক্ষণৈরগ্রে লেখ্যৈযুক্তাম্।।৮।।

———

# গ্রীমূর্ত্যাবির্ভাবণবিধিঃ

মাৎস্যে—

বিষ্ণোস্তাবৰ প্ৰবন্ধ্যামি যাদৃগ্রূপং প্রশস্তে।
শ্র্ষাক্রথরং শান্তং পদাহস্তং গদাধরম্ ॥ ৯ ॥
ছুত্রাকারং শিরস্তস্য কমুগ্রীবং গুভেক্ষণম্ ।
তুষ্ণাসং শূপ্কণ্ং প্রশান্তোক্রভুজদ্বয়ম্ ॥ ১০ ॥
ক্তিদ্চ্টভুজং বিদ্যাচ্তভুজ্জমথাপি বা ।
দ্বিভুজশ্চাপি কর্ত্রব্যা ভবনে স পুরোধসা ॥ ১১ ॥

অনুবাদ—শ্রীমৃত্তি আবিভাবণ বিধি, মৎস্যপুরাণে
শ্রীবিষ্ণুর মৃত্তি যেরূপ প্রশস্ত আছে, তাহা বলিব—

শ খ, চক্র, গদা, পদা, হস্ত ও শান্ত মূন্তি, ছ্রাকার মন্তক, শখের ন্যায় ত্রিরেখাযুক্ত কণ্ঠ, প্রসন্ন দৃ্চিট, উচ্চ নাসিকা, কুলার ন্যায় কর্ণবয়, প্রশান্ত বক্ষস্থল, বিভুজ —নিজগ্হে, কখন অণ্টভুজ অথবা চতুর্ভুজ, আচার্যাগ্হে বিভুজই কর্তব্য ।। ৯-১১ ।।

টীকা —ভবনে গৃহপূজায়ামিতার্থঃ। স বিষ্ণুঃ দ্বিভুজোহপি আচার্যোগ কার্যাঃ ॥ ১১ ॥

দেয়মত্টভুজস্যাস্য যথাস্থানং নিবোধত। খড়েগা গদা শরঃ পদাং দেয়ং দক্ষিণতো হরেঃ। ধনুশ্চ খেটকঞৈব শখু-চক্রঞ বামতঃ।। ১২॥

অনুবাদ—শ্রীহরির অভ্টভুজ মৃত্তির হস্তে দেয় যথাস্থানে অস্ত্রসমূহ শ্রবণ কর—দক্ষিণদিকে উদ্ধ্র্ খড়া, গদা, শর ও পদ্ম ক্রমে দেয়, বামে নিমু হইতে ধনু, চর্ম্ম, শঝ, চক্র ধারণ করাইবে॥ ১২॥

টীকা-খেটকং--চর্ম ॥ ১২ ॥

চতুর্জুজস্য বক্ষামি যথৈবায়ুধসংস্থিতিঃ। দক্ষিণে চ গদাং পদ্মং বাসুদেবস্য কারয়েও। বামতঃ শশ্বচক্রে চ কর্ত্তব্যে ভূতিমিচ্ছতা।। ১৩ ॥

অনুবাদ—চতুর্জ বিগ্রহের অস্ত্র ধারণ বলিতেছি
— ঐশ্বর্যাকামী বাসুদেব মৃত্তির দক্ষিণে গদা, পদা,
বামে শখ, চক্র ধারণ করাইবে ॥ ১৩ ॥

কৃষ্ণাবতারে তু গদা বামহন্তে প্রশস্যতে। যথেচ্ছয়া শখু-চক্রে উপবিষ্টাৎ প্রকল্পয়েৎ ॥ ১৪ ॥

জনুবাদ—কিন্ত কৃষ্ণাবতারে বামহন্তে গদা ধারণ প্রশন্ত, শশ্ব ও চক্র উর্ধ্বভাগে যথেচ্ছা ধারণ করাইবে ॥ ১৪॥

ন্ধধন্তাৎ পৃথিবী দেবী কর্ত্তব্যা পদমধ্যতঃ ।
দক্ষিণে প্রণতং তদ্ধদ্গরুত্মন্তং নিবেশয়েৎ ।
বামতস্ত ভবেলক্ষীঃ পদাহস্তা সুশোডনা ॥ ১৫ ॥
গরুত্মানগ্রতা বাপি সংস্থাপ্যো ভূতিমিচ্ছতা ।
শ্রীশ্চ পুষ্টিশ্চ কর্ত্তব্যে পার্ম্ব য়োঃ পদাসংযুতে ॥১৬॥

অনুবাদ—শ্রীবিষ্ণুমূত্তির পরিকর বিন্যাস — পদ
দয়ের মধ্যে নিমে পৃথিবী দেবী কর্ত্ব্য, দক্ষিণে প্রণত
গরুড়কে স্থাপন করিবে। বামভাগে পদাহস্তা সুশোভনা লক্ষ্মীদেবীকে স্থাপন করিবে, অথবা—ঐশ্বর্যাকামী গরুড়কে সমুখে স্থাপন করিবেন, মহালক্ষ্মীর
অংশ পদাহস্তা শ্রীদেবী ও পুল্টিদেবীকে উভয় পার্শ্বে
স্থাপন করিবে।। ১৫-১৬।।

টীকা— সর্কেষাং পরিবার-পরিচ্ছদ-সন্নিবেশমাহ —অধন্তাদিতি সার্দ্ধেশ্চতুভিঃ। শ্রীঃ, সর্ক্ব-সম্পদ-ধিষ্ঠানী মহালক্ষ্যংশভূতা।। ১৫-১৬।।

তোরণঞােপরিষ্টাচ্চ বিদ্যাধরসমন্বিতম্। তথা কল্ললতােপেতং স্তবভিরমরেশ্বরৈঃ ॥ ১৭ ॥

অনুবাদ — তোরণদারের উপরে বিদ্যাধর সহ, কল্পলতাযুক্ত, স্তৃতিপরায়ণ দেবদেবগণকে স্থাপন করিবেন ॥ ১৭ ॥

টীকা—অমরেখরৈর ক্লকেলাদিভিকপেতম্। প্রণা-মন্তবনমুলা চ শিল্লিমু প্রসিদ্ধৈব।। ১৭।।

## শ্রীমূর্ত্তিপরিমাণম্

তত্ত্বৈব —

অসুঠপর্বাদারভ্য বিতন্তিং যাবদেব তু। গহে বৈ প্রতিমা কার্য্যা নাধিকা শস্যতে বুধৈঃ ॥১৮

অনুবাদ শ্রীমৃত্তি পরিমাণ, বিষ্পুধর্মোত্তরে—
অঙ্গুষ্ঠ পর্ব্ব হইতে আরম্ভ করিয়া একবিতন্তি পরিমিত শ্রীমৃত্তি স্ব-গৃহে করণীয়, ইহার অধিক অভিজগণ প্রশস্ত মনে করেন না ।। ১৮ ।।

টীকা--গৃহে স্বগৃহান্তরচ্চ নে ॥ ১৮ ॥

আষোড়শাভু প্রাসাদে কর্ত্ব্যা নাধিকা ততঃ । মধ্যোতমকনিষ্ঠা তু কার্য্যা বিভান্সারতঃ ॥ ১৯ ॥

অনুবাদ প্রাসাদে এক হইতে আরম্ভ করিয়া ১৬ হাত পর্যান্ত মূদ্তি নিশ্মাণ কর্তব্য, তাহার অধিক নহে, বিত অনুসারে উত্তম, মধ্যম, কনিষ্ঠ মূদ্তি কর্তব্য ॥ ১৯॥

টীকা—আষোড়শাৎ একহন্তমারতা ষোড়শহন্ত-পর্যান্তমিত্যর্থঃ। অত্র চ মধ্যমোত্মত্বাদিকং পূর্ব-পূর্বাপেক্ষয়ান্তরোত্তয়স্যা উত্তমত্বেন, তত্ত্বৈ মধ্যম-ত্বস্যাপি কল্পনয়া ভেরুম্।। ১৯।।

বারাহ্যাঞ্চ---

সৌম্যা তু হস্তমাল্লা বসুদা হস্তদয়োচ্ছিূতা। প্রতিমা ক্ষেমস্ডিক্ষায় ভবেলিচতুর্হস্রমাণা চ॥২০

অনুবাদ—বরাহপুরাণে—সৌমামূতি একহন্ত পরিমিতা কর্ত্বা, সম্পৎপ্রদা দুই হন্ত উচ্চতা, কল্যাণ-প্রদা তিন হন্তমিতা, সুভিক্ষপ্রদা চারিহন্ত পরিমিতা কর্ত্ব্যা।। ২০।।

টীকা—ক্ষেমায় গ্রিহন্তা, সুভিক্ষায় চতুর্ছন্তি যথাসংখ্যং জেয়ম্ ॥ ২০ ॥

## অথারম্ভে কৃত্যম্

শ্রীহয়শীর্ষপঞ্চরাত্রে— প্রাসাদস্যোত্তরে ভাগে শিলাং নীত্বা চ দেশিকঃ। কৃত্বা কর্ম্মকুটীং রম্যাং প্রতিমাকর্ম কারয়েৎ॥২১॥

অনুবাদ—অনন্তর আরত্তে করণীয়, প্রীহয়শীর্ষ-পঞ্চরাত্তে—প্রাসাদের উত্তর ভাগে আচার্য্য শিলা লইয়া গিয়া সুন্দর কম্ম কুটির নিম্মাণ পূক্রক প্রতিমা নির্মাণ করাইবেন । ২১ ।।

টীকা—প্রতিমায়াঃ কর্ম নির্মাণকৃত্যম্ ॥ ২১॥

চতুরস্রায়তং কৃতা শিলাং সংস্থাপ্য চার্চ্চয়েও। শিরো মুখঞ পৃষ্ঠে চ অঙ্কয়িতা তু বুদ্ধিমান্। যজমানানুকূল্যেন গুরুঃ কর্মা সমারভেও॥ ২২॥

অনুবাদ—শিলাখণ্ডকে চতুক্ষোণ করিয়া অর্চন পূর্বেক স্থাপন করিবে এবং মন্তক মুখ উভয় পূর্চে অঙ্কন করিয়া বুদ্ধিমান্ আচার্যা হজমানের আনু-কূল্যের দারা নিশ্মণি কার্য্য আরম্ভ করিবেন।। ২২।।

শিলাং পূর্বাননাং কৃতা অথবা উত্তরাননাম্। তোয়েন বন্ধঘোষাদৈঃ লাপ্য পশ্চাদ্দিং হরেৎ ॥২৩ অনুবাদ—শিলাকে পূর্বে বা উত্তরমুখী করিয়া বেদমন্ত উচ্চারণাদি সহ জলদ্বারা স্থান করাইয়া পরে পূজোপহার অর্পণ করিবেন।। ২৩।। টীকা—স্থাপ্য স্থাপয়িত্বা।। ২৩।।

দ্ধিদুর্ক্তাক্ষতিঃ পূজাং নবারস্তে সমাচরে**ৎ।** তাক্রগলৈশ্চ মাল্যৈশ্চ মত্তেণানেন দেশিকঃ॥ ২৪॥

অনুবাদ—নূতন আরভে দধি, দূফর্বা অক্ষত দারা এবং শ্বেতচন্দন ও পুজ্পমাল্য সমূহের দারা আচার্য্য নিমো্জ মত্র উচ্চারণ পূফ্কিক পূজা করিবেন ॥ ২৪॥

#### অথ তত্ত মত্তঃ

ওঁ তৎসৎ নমঃ। যোহসৌ ভগবান্ সর্বাজগতঃ প্রবীরঃ সঙ্কর্ষণো বাসুদেবঃ, প্রবর্বরাহ জয় জয় সুপ্রতিষ্ঠিত কীতিং প্রবর্ষায় ওঁ ওঁ ফট্ ফট্ নমঃ ॥ ২৫॥

জনুবাদ—অনন্তর ঐ মন্ত্র যথা—ওঁ তৎসৎ নমঃ। ইত্যাদি।। ২৫ ।।

ষভি বাচ্য দ্বিজান্ সমাগ্ গুরুভক্তা সমর্চয়েৎ। বস্তপুলাদিদানেন অশাঠোন তু পূজয়েৎ॥ ২৬॥

অনুবাদ—ব্রাহ্মণগণ স্বস্থিবাচন করিবেন, তাহা-দিগকে গুরুবুদ্ধিতে বস্তু পুজাদি দান দারা নিক্ষপটে পূজা করিবেন।। ২৬॥

টীকা—বাচ্য বাচয়িতা ॥ ২৬॥

মঙ্গলৈর ক্সঘোষাদ্যৈঃ প্রতিমাং সংবিভাজয়েও। মধ্যসূত্রং সমাফাল্য তীক্ষশন্ত্রেণ চোৎকিরেও॥২৭॥

অনুবাদ—মঙ্গলধ্বনি ও বেদধ্বনি সহ প্রতিমাকে অঙ্গ বিভাগ করিয়া মধ্যে সূত্র পাতন পূব্ব ক তীক্ষ্ণ শস্ত্রদারা অঙ্কন করিবে ॥ ২৭॥

টীকা—সমাস্ফাল্য পাত্য্বিত্বা, উৎকিরেৎ অঙ্কয়েৎ

## অথাসপরিমাণবিশেষঃ

মাৎস্যে---

चकीয়াসুলিমানেন মুখং স্যাদ্যাদশাসুলম্। মুখ-মানেন কওঁব্যা সক্ষাবয়বকল্পনা ॥ ২৮ ॥

অনুবাদ—অনন্তর অঙ্গপরিমাণ বিশেষ, মৎস্য-পুরাণে—নিজ অঙ্গলি পরিমাণে মুখমণ্ডল ভাদশ অঙ্গলি হইবে। ঐ মুখ পরিমাণ ভারা সক্ষ্ অবয়ব কল্পনা কর্তব্যা।। ২৮॥

টীকা—স্বকীয়ং শ্রীমূর্ভেরেব যদসুলং, তস্য মানেন। অসুলিরিতি বভাব্যে অসুলমিত্যার্যম্। এবমগ্রেহপি॥ ২৮॥

## অথ অঙ্গুলিপরিমাণম্

শ্রীহয়শীর্ষপঞ্চরারে—
অভিপ্রেতপ্রমাণস্ত নবধা প্রবিভাজয়েৎ।
নবমে ভাঙ্করৈওঁজে ভাগঃ স্বাসুলমূচ্যতে ॥ ২৯ ॥

অনুবাদ—অনন্তর অঙ্গুলি পরিমাণ, প্রীহয়শীর্ষ পঞ্চরাক্সে—অভিলয়িত প্রতিমার পরিমাণকে নয়ভাগে বিভক্ত করিয়া তাহার একভাগকে দ্বাদশভাগে বিভক্ত করিলে তাহার একভাগ 'খাসুল' দেবতার নিজ অসুল বলা হয় ॥ ২৯ ॥

টীকা—ৰ কীয়াৰুলিমানমেব লিখতি—অভিপ্ৰেতে-ত্যাদি সপদৰ্যমন। অভিপ্ৰেতং নিজাভীত্টপ্ৰমাণং শ্ৰীমৃত্তিপরিমাণম্ ভান্ধরৈদ দিশভিভাগৈভিজে বিভজে সতি তদেকভাগঃ ৰস্যাঃ শ্ৰীমৃত্তিরৰুলম্।। ২৯।।

্ শ্রীনারদীয়ে চ—
বিস্থমানন্ত নবধা প্রোচ্ছু য়াৎ সংবিডজ্য বৈ।
ভাগং ভাগং ততো ভূয়ো ভবেদ্যাদশধা দিজ।
তদগুলং স্থাদিস্থস্য।। ইতি।। ৩০।।

স্থাদ শ্রীনারদীয়পুরাণে প্রতিমার পরি-মাণকে উচ্চতায় নয়ভাগে বিভাগ করিয়া প্রত্যেক ভাগকে পুনরায় দাদশ ভাগে বিভক্ত করিলে, হে দিজ। তাহাই শ্রীমৃত্তির অঙ্গুলি পরিমাণ হইবে ॥৩০

টীকা-বিষৎ-প্রতিমা।। ৩০।।

এবং পুরাণতজাদি দৃশ্টারেদং বিলিখ্যতে। ললাটালিতবুকাস্তং স্যাৎ শ্রীমুখং দাদশালুলম্ ॥৩১॥

অনুবাদ — এইরূপে পুরাণশাস্ত ও তস্তাদি দর্শন করিয়া এই গ্রন্থে শ্রীবিগ্রহের অঙ্গ পরিমাণ লিখিত হইতেছে—ললাট দেশ হইতে চিবুকান্ত পর্যান্ত শ্রীমুখ-মণ্ডল দাদশাঙ্গুল হইবে ॥ ৩১॥

টীকা—অধুনা অবয়ব-মানং লিখতি—এব-মিত্যাদি। আদি-শব্দাৎ সংগ্রহপুস্তকাদি, ইদমগ্রে লেখ্যং, ললাটাৎ শ্রীমল্ললাটোপরিভাগাদারভা। তথা চ শ্রীনারদীয় পঞ্রাছে—চিবুকাচ্চ ললাটাত্তম্' ইত্যাদি। এতদাদিকমগ্রে সর্বাং তত্র তার ব্যক্তং ভাবীতি সম্পূর্ণব্চনমত্র ন সংগ্রাহ্যম্।। ৩১।।

ত্রাননং ভাগ একস্তরৈৰ চতুরসুলম্। ললাটং নাসিকা তদশ্তল্ফমর্দাসুলং ভবেৎ ॥৩২॥

জনুবাদ—তন্মধ্যে মুখ এক ভাগ—চারি অসুল, ললাট চারি অসুল, নাসিকা চারি অসুল। সেইরূপ গুলফ অর্দ্ধানুল হইবে।। ৩২।।

টীকা—তর তদিমন্নানন এব ললাটং চতুরসুলং, তহুৎ চতুরসুলেত্যথঃ ।। ৩২ ।।

অর্দাসুলোহধরস্থাহিপশৈচকাসুলো মতঃ। দাসুলং চিবুকং চাথ গ্রীবা স্যাচ্চতুরসুলা ।। ৩৩ ॥

অনুবাদ—অর্দ্ধাসুল অধর নিমু ওঠ, উদ্ধৃ ওঠ একাসুল, চিবুক দুই অসুল, অনন্তর গ্রীবা চারি অসুল ।। ৩৩ ।।

টীকা—সপরঃ অধন্তনঃ, শ্রীমুখনিজবিভাগং লিখিছা তদধঃ শমশু।দিলিখনেন ভিল্লোপক্রমাদ্থ-শব্দঃ। এবমগ্রেহপি ভেয়ম্ ॥ ৩৩ ॥

বক্ষোডাগো ডবেদন্যস্ত্ৰসমালাড্যবধিঃ প্রঃ। ততোহপরশ্চ মেচু।ভস্তসমাদুক্ষবিভাগকৌ ॥৩৪॥

জনুবাদ—বক্ষোভাগ অন্য হইবে, তাহা হইতে অন্য ভাগ নাভি পর্যান্ত, তাহা হইতে অন্য মেচু অর্থাৎ পুরুষাঙ্গ পর্যান্ত এক ভাগ, তৎপরে উরু দুই ভাগ।।৩৪

টীকা —অন্যঃ শ্রীমুখবিভাগাভিলঃ, তুসমাজক্ষসঃ

তথা দ্বিভাগিকে জঙ্ঘে জানুনী চতুরসুলে । পাদৌ চ তৎসমাবিখং দৈঘ্যভাগা নবোদিতাঃ ॥৩৫

অনুবাদ—সেইরাপ জঙ্ঘাদ্রয় দুইভাগ, জানুদ্বয় চারি অসুল, পাদ্দর তৎসম। এইভাবে দৈর্ঘ্য নয়-ভাগ বলা হইল।। ৩৫।।

টীকা—তথেতি সমুচ্চয়ে, তৎসমৌ চতুরসুনৌ, তৌ চ গুল্ফাৎ পাঞ্চিপর্যান্তৌ জেয়ৌ, দৈর্ঘ্যস্য নিখনাৎ ।। ৩৫ ।।

কুত্রাপ্যুচ্চাৎ ললাটস্যোপরিস্টাত্রাস্থলং শিরঃ।
তদ্ধন্থীবাজানুপাদাস্থথাপি সাুন্বৈব তে । ৩৬ ॥

অনুবাদ—কোথাও উচ্চহেতু ললাটের উপরে তিন অঙ্গুলি মন্তক, সেইরূপ গ্রীবা, জানু হইতে পাদ, এই-রূপ ভাবেও নব ভাগই হইল ।। ৩৬ ।।

টীকা—কুত্রাপি শ্রীনারদীয়, এব, এতদাদিপ্রমাণ-বচনানি চ সর্ব্বাণ্যেবাগ্রে তত্ত্ব তত্ত্ব ব্যক্তীভবিষ্যান্ত্য-বেত্যত্ত পূর্ব্বক্স লিখ্যান্তে। গ্রীবাদয়োহপি তদ্বৎ; ত্যুসুলাঃ ত্রিভাগাঃ ॥ ৩৬॥

ইতি স্যাৎ সর্ব্বতো দৈর্ঘ্যে সাম্টোতর্শতারুলাঃ। চতুদর্শারুলো মৌলিঃ কৃচিচ্চ দাদশারুলঃ॥৩৭॥

অনুবাদ—এইভাবে শ্রীবিগ্রহের দৈর্ঘ্য সর্কাসমেত অভেটাত্তর শত অঙ্গুলি হইবে, চতুর্দ্দশ অঙ্গুলি মন্ত্রক, কোথাও দাদশাস্থল ।। ৩৭ ।।

তীকা—তদ্বার্ত্যার্থ্যমেব লিখতি—ইতীতি। সা শ্রীমৃত্তিঃ, মৌলিস্ত ললাটোপরি শ্রীমস্তকে জেরঃ। ক্চিৎ শ্রীহয়শীর্ষীয়ে, তথাপি দ্বাদশাসুলত্বং দ্বাসু-লালকস্থলত্যাগাদ্বিরুদ্ধমেব। তথা চ তত্তিব 'পরণে দ্বাসুলৌ শংখা' ইত্যাদি। অস্যার্থঃ—'পরে-ণেতি ললাটাৎ পরতঃ তদুপরীত্যর্থঃ। তৎপার্ম্মান রাধিক্যাত্তথালকান্বিতাবিত্যুত্বেশ্চ ।। ৩৭ ।।

#### অথ বিস্তারঃ

বিস্তারেহট্টাসুলং তস্যা ললাটং তুর্ফচন্দ্রবৎ। জুবৌ নেলাস্তপর্যান্তে প্রত্যেকং চতুরসুলে ॥৩৮॥

অনুবাদ—অনন্তর শ্রীবিগ্রহের বিন্তার—প্রতিমার বিন্তার অঘট অসুলি, ললাট অর্চন্দ্রবৎ, দুই জনেগ্রান্ত পর্যান্ত, প্রত্যেকটি চারি অসুলি।। ৩৮।।

টীকা—এবং দৈর্ঘ্যং লিখিত্বালানাং বিস্তারং লিখতি—বিস্তার ইত্যাদিনা। তস্যাঃ শ্রীমূর্তেঃ ॥৩৮॥

তয়োমধ্যে দাসুলং স্যাৎ কৃচিচ্চৈকাসুলং মতম্। জলেখাদ্যাসুলা সা চ মধ্যে স্থূলাগ্রতঃ কৃশা ॥৩৯॥

অনুবাদ—জদ্বয়ের মধ্যে দুই অসুল, কোথাও একাসুল ব্যবধান সম্যত। জ্লেখা অদ্ধাসুলা, তাহা মধ্যে স্থুলা ও অগ্রে কুশা।। ৩৯।।

টীকা—কৃচিৎ গ্রীনার দীয়ে। উভয়থাপালিখিতে এব তে॥ ৩৯॥

তীক্ষা নতধনুস্তল্যা কর্ণৌ তু চতুরঙ্গুলৌ। ষড়ঙ্গুলৌ বা তাবুচ্চৌ বিদ্ধৌ চেচ্চিবুকাবধি ॥৪০॥

অনুবাদ—জলেখা তীক্ষা নতধন্তুল্যা, কণ্ডয় প্রত্যেকটি চারি অঙ্গুলি বা ষড়গুলি উচ্চ ও ছিদ্রযুক্ত ইইলে চিবুক পর্যান্ত ।। ৪০ ।।

টীকা—বা-শব্দো মতভেদাও। স চাত্র বিদ্ধতা-পেক্ষয়া ঘটত এব। উচ্চৈঃ দৈর্ঘ্য ইত্যর্থঃ। এবম-থ্রেংপি, চিবুকাবধীতি বিদ্ধয়োরভটাঙ্গুলত্বেন তাবৎ প্রবেশপ্রাপ্তঃ।। ৪০ ।।

বিততৌ দ্বাসুলৌ প্রান্তেহর্দ্ধ । সুলৌ বৈককাসুলৌ । কর্ণচ্ছিদ্রস্তু নেত্রান্ত-সমমেকাসুলং ভবেৎ ॥ ৪১ ॥

অনুবাদ—বিস্তারে দুই অঙ্গুলি, প্রান্তে অর্জ অঙ্গুলি বা একাঙ্গুলি কর্ণ ছিদ্র কিন্তু নেত্রান্ত সম একাঙ্গুল ইইবে ॥ ৪১ ॥

টীকা—প্রান্তে অধস্তনান্ত্যভাগে, এককমেকম্, <sup>একাসু</sup>লৌ বা। ঈদ্ক্ মতভেদঃ, স্বস্থকচ্যনুসারেণ গৌদ্যাসা তত্ত্বালীন-শ্রীমদঙ্গেষভেদস্য বাপেক্ষয়া। নেরাভাভাাং সমং, ন চ তাভ্যামুচ্চং, ন চ নীচং সমরেখরোবর্তমানমিতার্থঃ। বচ্চোভাং শ্রীহরদীর্ম-দেবেন—'জসমা' ইত্যাদি। তল্চ দ্বোঃ প্রাভ্যাগস্য প্রায়ো নেরাভব্যাপকতাভিপ্রায়েণ।। ৪১।।

কর্ণোপরিষ্টাৎ শ্রীমস্তমুক্ততে দ্বাদশাসুলম্। ত্রিগুণঃ পরিধিস্তস্য দিচতারিংশদস্করঃ॥ ৪২॥

অনুবাদ—কর্ণের উপরে শ্রীমস্তক উচ্চতায় **দাদশ** অঙ্গুল, মস্তকের পরিধি উচ্চতার গ্রিণ্ডণ কেশসহ ৪২ অঙ্গুল ।। ৪২ ।।

টীকা—দাদশাসুলমিতি কিরীটসা দ্বাসুলোচ্চত্বাৎ মৌলের্দাদাসুলতা, পক্ষে কিরীটসোব শ্রীমন্তকস্য তাবদুক্তত্বাৎ। যজমানেক্স্থা—মৌলাডাবে চ স্বত- এব তাবজ্জেয়ন্। তস্য শ্রীমন্তকস্য পরিধিঃ পরি- লাহঃ, ব্রিণ্ডণঃ ষট্বিংশদসুল ইতার্থঃ। এবমগ্রেখনা- ব্রাপি॥ ৪২॥

সকেশস্যাথ নয়নে দৈর্ঘ্যে তু দ্বাঙ্গুলে মতে। কুত্রাপি ত্রাঙ্গুলে তে হি বিস্তারে চৈকলাঙ্গুলে।।৪৩॥

অনুবাদ—অনন্তর নয়নদম দীর্ঘতায় দুই অসুল স্বীকৃত, কোথাও তিন অসুল, বিস্তারে এক অসুল ॥ ৪৩॥

টীকা-সকেশস্য চ তস্য পরিধিশ্চত্বারিংশ্দসুল ইত্যর্থঃ। কেশপাশস্ত দীর্ঘঃ ক্ষদ্রোপরি বিন্যস্যঃ। কুরাপি শ্রীনারদীয়ে। একলমেকম্॥ ৪৩॥

তারকাত তৃতীয়াংশা দূলিটঃ স্যাৎ পঞ্চমাংশিকা। কৃচিৎ তৃতীয়ভাগৈব দৃ৽মধ্যং চতুরসুলম্ ॥৪৪॥

জনুবাদ—নয়নের তারকা তৃতীয়াংশ, দৃ্চিট পঞ্মাংশ, কোথাও তৃতীয় ভাগ, দৃ্চিট্দয়ের মধ্যভাগ চতুরসুল ব্যবধান ॥ ৪৪ ॥

টীকা—কৃচিত্তরৈব, তৎপ্রান্তী চার্দ্ধাসুদৌ ভেয়ৌ, 'দ্রোণী চার্দ্ধাসুদা মতা' ইতি গ্রীহয়শীর্ষদেবেক্তেঃ। দুশোর্দ্ধামধাম্॥ ৪৪॥ কুরচিৎ রাসুলং কর্ণ-দৃত্যধ্যং চতুরস্লম্। স্কুণী কর্ণয়োমূলাৎ ষড়সুলবিদূরতঃ ॥ ৪৫ ॥

অনুবাদ—কোনস্থলৈ নেগ্ৰয়ের ব্যবধান তিন অঙ্গুল, কর্ণ ও দৃদ্টির মধ্যভাগ চতুরস্ক, স্কণী ওঠপ্রান্তৰয় কর্ণৰয়ের মূল হইতে ষড়ঙ্গুল দূরে॥৪৫॥

টীকা—কুত্রচিৎ শ্রীনারদীয় এব। কর্ণদৃশোর্মধাম্। স্ক্রণী ওষ্ঠপ্রান্তভাগো, অতএব শ্রীমুখবিবরস্যাপ্যন্ত-ভাগো স্যাতাম্। তথা চ শ্রীদশমক্ষদ্ধে (১৬-২৫)—'তং জিহুবয়া দিশিখয়া পরিলেলিহানং, দ্বে স্ক্রণা' ইতি। কিঞ্চ—'প্রতিস্পর্দ্ধেতে স্ক্রভ্যাং সব্যাসব্যে নগোদরে' ইতি। ষড়ঙ্গুলৈবিদুরতো বর্ত্তে। যচ্চ শ্রীনারদীয়ে—'স্ক্রণী চতুরাঙ্গুলে' ইতি। তত্র স্ক্র-শব্দেন স্ক্রদ্মপর্যান্তং শ্রীমুখবিবরভাগ এবাভিপ্রেতঃ। ৪৫।।

হনুকে দ্বাসুলে স্যাতাং নিগতে কর্ণমূলতঃ । কপোলৌ দর্পণাকারৌ হন্বগ্রে চতুরসুলৌ ॥ ৪৬ ॥

ভনুবাদ—হনুদায় দুই অসুল হইবে কণ্মূল হইতে, গওদায় দৰ্পণাকার, হনুর অগ্র চারি অসুল ।। ৪৬ ।।

টীকা—হনুকং কণপার্যতঃ কপোলপর্যান্তভাগঃ।
অতঃ কর্ণমূলং কর্ণপার্য এবেতার্যঃ। কর্ণাধন্তাচ্চ
হনুকং চেত্তথাপি তদুপর্যোব কপোলৌ। ততশ্চ হনুনোহয়ে উপরীত্যর্যঃ। গভয়োদর্পণাকারজেন সর্বতশ্চতুরসুলজাদ্দনুর্দ্ধভাগব্যালিঃ। তথা চ মাৎস্যে—
'হনুকে দাসুলে' ইত্যাদি। অস্যার্থঃ—হন্বয়ে মভলং
গভমভলং বিভারাদ্দনুতো দিভণং চতুরসুলম্। তচ্চ
সর্ব্র ইতি ভেয়ং, সর্ব্র তস্য ফলকমুকুরাদিসাদৃশ্যোজিরিতি।। ৪৬।।

নাসোঁচেকাসুলা মূলে ছাসুলা চাগ্ৰতো ডবেৎ। একাসুলে পুটে তস্যাস্তয়োস্থার্দাসুলং বিলম্॥ ৪৭॥

অনুবাদ—নাসা মূলে উচ্চ একাসুল, অগ্রভাগ দুই অসুল হইবে। নাসা পুট একাসুল, নাসাছিদ্রয় অর্জাসুল।। ৪৭।।

টীকা--পুটে চ সর্বত একালুলে ভেয়ে, করবীর-

সাদৃশ্যোক্তেঃ, কৃচিত্তিলপুস্পতুল্যতোক্তেশ্চ। তয়োঃ পুটয়োবিলং ছিদ্রম্।। ৪৭ ॥

দলঞ নিস্পাবসমং সা হ্যেবং করবীরবং। বিদারভাগস্তভ্যা বিস্তারে চতুরসুলঃ।। ৪৮॥

অনুবাদ—দল সীমবৎ, নাসা করবীর পুজতুল্য (তিলপুজতুলা), মুখের বিদার ভাগ বিস্তারে চতুর-জুল।। ৪৮।।

টীকা—দলঞ্চ তয়োরেব স্থৌলাং, নিজাবং দ্বিদলান্নবিশেষঃ। এবমনেনোক্তপ্রকারেণ সা নাসা
করবীরপুষ্পসদৃশী।। ৪৮।।

চিবুকং ক্রাঙ্গুলং তারে গ্রীবা ত্বন্টাঙ্গুলা ডবেৎ। পরিধিস্তিগুলস্ক্রাঃ ক্ষমাবুচ্চৌ ষড়ঙ্গুলৌ॥ ৪৯॥

অনুবাদ—চিবুক তিন অসুল বিস্তার, গ্রীবা অচ্ট অসুল, গ্রীবার পরিধি গ্রিগুণ ২৪ অসুল, ফ্রন্থয় ষড়-সুল উচ্চ।। ৪৯।।

টীকা—তারে বিস্তারে, উচ্চৌ বাহমূলাও। অত-এবোজ্তং মাৎস্যে—'কক্ষয়োরুপরিছটাচ্চ' ইত্যাদি ॥ ৪৯॥

বিস্তারে২০টাসুলৌ পীনৌ র্যস্কন্ধোপমৌ মতৌ। ভুজৌ সুর্ভৌ তভাদ্মে বাহঃ স্যাৎ

ষোড়শাসুলঃ।। ৫০॥

অনুবাদ—বিস্তারে অচ্ট অসুল, স্থুল র্ষক্ষরিৎ, ভুজ্বয় সুগোল, তাহার উদ্ভোগ বাহ ষোল অসুন ।। ৫০ ।।

টীকা—বিভার\*চ তয়ােকামুলাা গ্রীবাভম্। পীনাবিত্যনেন তদুপরিভাগ-বিভার\*চতুরসুলাে ভেয়ঃ, ব্যক্ষােপমতা । তত্ত তয়ােভুঁজয়ােরধেবা ভাগঃ, বাহঃ বাহসংভঃ ।। ৫০ ।।

অত্টাদশার্লোহধন্তাৎ প্রবাহঃ কৃচিদন্যথা। বাহোন্ত মধ্যে পরিধির্ডবেদ্ত্টাদশার্লঃ।। ৫১।। অনুবাদ — নিমুভাগ অত্টাদশ অস্ল-প্রবাহ, কোথাও অন্য প্রকার বাহুর মধ্যভাগের পরিধি অত্টা-দশাসুল।। ৫১।।

চীকা—তদধন্তাদ্বর্তমানশ্চ প্রবাহসংজঃ। কৃচিৎ হয়শীরীয়াদৌ ত্বন্যথা তদিপরীতঃ। 'বাহরণ্টাদশাপুলঃ প্রবাহঃ ষোড়শাপুলঃ' ইতি তচ্চ চিন্তাম্; 'অধন্তাৎ ক্রমণিখরাদ্বাহঃ স্যাৎ ষোড়ষাপুলঃ' ইতি প্রীনার-দীয়োজেঃ লোকে তদ্দর্শনাচ্চ, কিঞ্চ, 'কচিৎ প্রবাহঃ কৃষ্ণস্য সপ্তদশাপুলো মতঃ। অথবাপুলহীনন্ত দ্বিতীয়ং পর্মস্চাতে।।' ইতি মাৎস্যোক্তেঃ।। ৫১।।

ষোড়শারুলকোহন্যস্য তদগ্রে দাদশারুলঃ। দীর্বং পাণিতলং সপ্তারুলং পৃথু ষড়রুলম্।। ৫২ ॥

অনুবাদ—হস্তের পরিধি ষোড়শাপুল, হস্তের অগ্রডাগ দাদশাপুল। হস্ততল দীর্ঘে সপ্তাপুল, ষড়পুল বিঙীশা ৫২॥

টীকা—অন্যস্য প্রবাহোঃ তস্য, প্রবাহোরগ্রে পৃথু বিস্তীণ্ম ॥ ৫২ ॥

কৃাপি পঞ্চাঙ্গুলং নিম্নমধ্যং সলক্ষণান্বিতম্। পঞ্চাঙ্গুলা মধ্যমান্যে সার্ফে চ চতুরঙ্গুলে ॥ ৫৩ ॥

অনুবাদ — নারদীয়পুরাণে করতল পঞ্চাসুল, মধ্য-ছল নিমু এবং রেখারূপে ধ্বজ বজাদি শথা, চক্রাদি চিহ্নিত, পঞ্চ অসুলি মধ্যমা ব্যতীত অন্য দুইটি সাড়ে চারি অসুলি ।। ৫৩ ।।

টীকা—কাপি শ্রীনারদীয়ে, সল্লক্ষণৈঃ রেখাঅ-কৈধ্বজ-বজ্ঞাদিভিব্নারণ্যাদিভিশ্চান্বিতম্। মধ্য-মাঙ্গুলিঃ, অন্যে তর্জ্জন্যনামিকে দে।। ৫৩।।

কনিষ্ঠাঙ্গুলিরঙ্গুষ্ঠোহপুয়েক্তা দ্বো চতুরঙ্গুলো। সার্দ্ধ ত্রাঙ্গুলকোহঙ্গুঞ্চঃ কাপ্যয়ন্ত দিপর্বকঃ ॥ ৫৪ ॥

অনুবাদ—কনিষ্ঠা ও অঙ্গুষ্ঠ এই দুইটি চারি অঙ্গুলি, সাড়েতিন অঙ্গুলি অঙ্গুষ্ঠ দুইটি পকাযুক্ত ॥৫৪॥

টীকা—কাপি তরৈব, অসুষ্ঠঃ সার্দ্ধগ্রাস্কাঃ, অয়-মসুষ্ঠস্ত ॥ ৫৪ ॥ অন্যান্ত্রিপব্দিকাঃ সর্বা গোপুচ্ছাকৃতিশোদ্ধনাঃ। সমানি সর্বাপকাণি স্বস্থমানানুরূপতঃ॥ ৫৫॥

অনুবাদ—অন্য অঙ্গুলিগুলি তিন প্ৰব্যুত। ও গোপুচ্ছসদৃশ শোভনা, নিজ নিজ মান অনুসারে সকল পৰ্বে সমান ।। ৫৫ ।।

টীকা—গোপুচ্ছতি মূলে স্থল্থাৎ ক্লমশোহএ কৃশ্যাক। শোভনা ইতানেন ততোহধিকং সৌন্দ্র্যাং বোধিতমেব। স্বস্থমানানুরাপত ইতি স্বকীয়ং যথ দৈর্ঘ্য-পরিমাণং তত্ত্তীয়ভাগেনৈকং পর্বেত্যবং সর্ব্বাসাং প্রবিণীত্যর্থঃ॥ ৫৫॥

কৃচিচ্চ মধ্যমামধ্যপক্ষিগুলকং মতম্। জন্যানি সক্ষপক্ষীণি নাুনানি যবশঃ ক্লমাৎ ॥ ৫৬॥

অনুবাদ—কোথাও মধ্যমার মধ্যপর্ব দুই অঙ্গুলি দীর্ঘ সম্মত। অন্য পর্ব্ব সকল ক্রমে এক যব পরি-মিত কম।। ৫৬।।

টীকা—ক্চিনাৎস্যে, সর্বাপর্বাণি পঞ্চানামপি সর্বাণি পর্বাণি, তথা চ তত্তৈব—'যব যবস্ত সর্বাসাঃ' ইত্যাদি। ক্রমাদিতি যস্যা যাবৎ প্রমাণং পর্বা তদনু-সারেণ ন্যনমিত্যর্থঃ। এবমগ্রেহপি ভেয়ম্। ৫৬।।

অসুষ্ঠস্যোধপক্ষস্থঃ পরিধিশ্চতুরসুলঃ । ক্রমশঃ কিঞিদৃনাশ্চ সক্ষে পরিধয়োহপরে ॥ ৫৭ ॥

অনুবাদ—অঙ্গেষ্ঠর উদুপিবের্বর চারি অঙ্গুলি, অপর অঙ্গুলিঙলির পরিধি কিঞিৎ কম।। ৫৭।।

টীকা—পর্ব্বস্থঃ পর্ব্ববর্তী, অপরে সর্ব্ব ইতি অঙ্গুষ্ঠস্যাধোবর্তী, তথৈব পরাণাঞ্চ সর্ব্বেষাং সর্ব্বে পরিধয়ঃ।। ৫৭।।

কূর্মপৃষ্ঠসমাঃ স্বয়পকার্মপ্রমিতা নখাঃ। চতুকিংশত্যসুলোহথ বিস্তারো বক্ষসো ভবেৎ ॥৫৮॥

অনুবাদ—কৃশা পৃষ্ঠ সম নখণ্ডলি নিজ নিজ পর্বের অর্জ পরিমিত। বক্ষের বিস্তার চব্বিশ অঙ্গুলি হইবে।। ৫৮॥ ভনয়োস্ত ধয়োমধ্যে বিস্তারো দাদশাসুলঃ । দাসুলঃ অস্থবিস্তারে চুচুকৌ যবমারকৌ ॥ ৫৯ ॥

অনুবাদ—স্কনদয়ের মধ্যে দাদশ অসুল বিস্তার, নিজ নিজ বিস্তারে চুচুক দুই অসুলি, এক যব সদৃশ ।। ৫৯ ।।

টীকা—স্বস্য স্বস্য তস্য বিস্তারঃ ॥ ৫৯ ॥

কক্ষে ষড়সুলে তথদাহমূলস্তনান্তরে । চতুদশোসুলং চারু বিস্তারে জঠরং ডবেৎ ॥ ৬০ ॥

অনুবাদ—কক্ষম ষড়ঙ্গুল, সেইরাপ বাছমূল ও স্বনের মধ্যে ষড়ঙ্গুল উদরদেশ সুন্দর বিস্তারে চতুর্দশ অঙ্গুল হইবে ।। ৬০ ।।

টীকা—অতঃ ষড়গুলস্তয়োঃ পরিণাহো জেয়ঃ, বাহমূলস্তনয়োরস্তরে মধ্যবয়ম্। চারু অস্থপারা-কারাতথা ত্রিবলিস্কারেখাতয়াদিনা চ সুন্দরম্ ॥৬০॥

মধ্যে চৈকাঙ্গুলা নাভিনিম্না চ বিততা তথা। নাভিমধ্যে তু পরিধিদিচছারিংশদঙ্গুল্যা ॥ ৬১ ॥

জনুবাদ উদর মধ্যে নাভি একাসুল, গভীর ও বিস্তার একাসুল। নাভি মধ্যে পরিধি বিয়ালিশ অসুলি।। ৬১।।

বিস্তারে পুরুষস্যোক্তা কটিরগ্টাদশারুলা। পরিণাহো ডবেন্ডস্যাশ্চতুম্পঞ্চাশদর্লঃ।। ৬২ ॥

অনুবাদ—পুরুষ মূর্তির কটিদেশ বিস্তারে অণ্টা-দশাসুল। মধ্যদেশের পরিধি চুয়ান্ন অসুল।। ৬২।। টীকা—পুরুষস্যেতি স্ত্রীণাং তদাধিক্যাৎ, তচ্চাগ্রে ব্যক্তং ভাবি।। ৬২।।

উক্রোর্মার তু বিস্তারো দাদশারুলকো **ডবে**৫। মধ্যেহধিকঃ ক্রমাদূনঃ পরিধিস্তিগুণোহখিলঃ॥৬৩॥

অনুবাদ—উরুদ্ধারে মূলে বিস্তার দাদশাসুল হইবে, পরিধি সকল বিস্তির ছিণ্ডণ, মধ্যে অধিক, ক্রুমে কম।। ৬৩।।

টীকা—অধিকো বিস্তারস্তদগ্রে চ ক্রমেণোনঃ হন্তিহন্ত-কদলীরক্ষাদ্যাকারসাদৃশ্যাৎ। অখিল ইতি মূলমধ্যাগ্রবর্তী সর্কোহিপি পরিধিঃ স্বস্থমানানুসারেণ ক্রিগুণঃ।। ৬৩।।

চতুদ শাসুলঃ কাৃপি পরিণাহস্ত তাদ্শঃ। উচ্চমেকাসুলং জানুদয়ং গ্রাসুলকং ততম্।। ৬৪॥

অনুবাদ—কোথাও উরুদ্ধর চতুর্দশ অঙ্গুল পরি-ধিও সেইরূপ জানুদ্ধর উচ্চ একাঙ্গুল, বিস্তার তিন অঙ্গুল।। ৬৪।।

টীকা—কাপি বারাহ্যাম্, তাদৃশস্ত ভিভণঃ ততঃ বিস্তীপ্ম ॥ ৬৪ ॥

তন্মধ্যে পরিধিস্তেকবিংশত্যসুলকো ভবেৎ। কাুপ্যস্টাসুলবিস্তারঃ পরিধৌ ত্রিগুণং হি তৎ॥৬৫॥

অনুবাদ — তন্মধ্যে পরিধি এক বিংশতি অঙ্গুল হইবে, কোথাও অচ্টাঙ্গুল বিস্তার, পরিধিতে তাহা তিন্তুণ ।। ৬৫ ।।

টীকা—কৃপি গ্রীহয়শীষীয়ে, তৎ জানু॥ ৬৫॥

বিস্তারো জঙ্ঘয়োঃ সঞ্চালুলো মধ্যেহপি তাদুশঃ। পরিধিঃ কাুপি তন্মুলে বিস্তারস্ত ষড়লুলঃ॥ ৬৬॥

অনুবাদ —জঙ্ঘাদ্বয়ের বিস্তার সপ্তাঙ্গুল মধ্যেও সেইরূপ, পরিধি কোথাও তাহার মূলে বিস্তার ষ্ড়গুল ।। ৬৬ ।।

তীকা —অপি-শব্দাৎ মধ্য ইত্যস্যোভয়তোহপান্বয়ঃ, পরিধিস্তাদৃশস্ত্রিভণঃ। কৃপি শ্রীনারদীয়ে ॥ ৬৬॥

পরিধিস্তিগুণাহগ্রে তু চতুর্যুক্তদশাস্কুলঃ।
কুচিত্ত্কোধিকঃ সোহঙ্ঘী দৌ চ চতুর্দশাসুলো॥৬৭
অনুবাদ—পরিধি ত্রিগুণ, অগ্রে চতুর্দশাসুল,
কোথাও একাধিক, পদদম চতুর্দশাসুল॥৬৭॥

টীকা— কৃচিত্তরৈব, সঃ অগ্রপরিধিঃ একাধিকঃ
পঞ্চপাসুল ইত্যর্থঃ। অতস্তন্মতে তয়োরগ্রে বিস্তারঃ

প্রাপুলো ভারঃ। তথা চ তবৈ—জঙ্ঘাবসান ইত্যাদি। চতুদ্ধশাসুলৌ ভােরৌ দৈর্ঘা। তচ্চ পাঞ্চিপ্ঠতােহসুঠাগ্রাভম্। তথা চ তবৈব—'পাফোঁাশ্চ প্ঠতঃ' ইত্যাদি।। ৬৭।।

দ্বাদশাসুলকৌ কৃাপি বিস্তারে তৌ ষড়সুলৌ। কুর্মপৃঠোরতৌ গুল্ফদ্বয়ং দ্যাসুলকং তয়োঃ ॥৬৮॥

অনুবাদ—কোথাও দ্বাদশাসুল পদদর, বিস্তারে ষ্টুসুল। গুলফদ্র কূর্ম পৃষ্ঠের ন্যায় উন্নত দ্বি অসুল । ৬৮ ।।

টীকা—কৃপি শ্রীহয়শীষীয়ে, দৈব্যে দ্বাদশালুলৌ, দ্বালুলকং দৈর্ঘ্যে বিস্তারে চ জেয়ম্। তয়োঃ পাদয়োঃ

দৈর্ঘো রাজুলকোহসুষ্ঠঃ কৃচিচ্চ চতুরসুলঃ। প্রদেশিনী তু ততুল্যা যোড়শাংশোনমধ্যমা ॥ ৬৯ ॥

অনুবাদ—পদাসুষ্ঠ দৈর্ঘ্যে তিন অসুল, কোথাও চতুরসুল। প্রদেশিনী অসুলি সেইরূপ, মধ্যমাসুলি ষোলভাগ কম।। ৬৯।।

টীকা—তচ্চতুরসুলঃ বর্তুলং জেয়ম্ ক্চিচ্চ শ্রীনারদীয়ে প্রদেশিনীষোড়শাংশেনোনা মধ্যমাসুলিঃ

অন্যে ছে চাল্টমাংশোনে তাদুশ্যো বাখিলাঃ ক্রমাৎ। কৃপানে ছে পাদহীনে উচ্চশ্চৈকাঙ্গুলেন সঃ ॥৭০॥

অনুবাদ——আন্য দুইটি অসুলি অভটমাংশ কম, অথবা সকল অসুলি ক্রমে সেইরূপ। কোথাও দুইটি একপাদ্ কম, অসুঠ উচ্চতা একাসুল।। ৭০।।

তীকা — অন্যে অনামিকা-কনিষ্ঠে, ক্রমাদিতি অনামিকায়া অভটমাংশেনোনা কনিষ্ঠা ভেয়া। অখিলা অসুলয়ভাদৃশাঃ অসুষ্ঠাভটমাভটমাংশোনাঃ। ক্রমানিতি পূর্বে পূর্বের উত্তরোত্তরা অপি সর্বাঃ ক্রমেণাভটনাংশোনা ইতার্থঃ। তথা চ শ্রীহয়শীষীয়ে—'অভটনাংশালটমাংশোনা' ইত্যাদি। মাৎস্যে 'অসুষ্ঠস্য স্মা ভদ্বং' ইত্যাদি। ক্রাপি শ্রীনারদীয়ে, অন্যে

অনামিকা-কনিষ্ঠে মধ্যমাতঃ পাদহীনে। অক্সাপি ক্রুমাদিত্যস্যানুবর্তনাদনামিকাপাদোনা কনিষ্ঠা ভেয়া। সঃ—অসুষ্ঠঃ।। ৭০।।

সপাদালুলতঃ কৃাপি পরাঃ সব্বাস্তদদ্ধতঃ। পঞালুলোহস্য পরিধিদেশিন্যান্ত্যসুলৌ ডবেৎ ॥৭১॥

অনুবাদ—কোথাও অসুষ্ঠ সওয়া অসুল উচ্চ, পর পর অসুলিগুলি অসুষ্ঠে উচ্চতার অর্জেক হইবে, ইহার পরিধি পঞাসুল, প্রদেশিনীর পরিধি তিন অসুল হইবে ॥ ৭১॥

টীকা—কৃ।পি শ্রীহয়শীষীয়ে, সপাদাস্লেনোচং, পরাঃ প্রদেশিন্যাদ্যান্তস্যাস্ঠস্যার্দ্ধনোচান্তর চ তওৎ পরিণাহানুসারেণৈব ভেয়াঃ। অস্য অস্ঠস্য দেশিন্যাঃ প্রদেশিন্যাঃ॥ ৭১॥

অন্যাসাং তুল্টমাংশোনঃ পরিধিঃ স্যাৎ ক্লমেণ হি। দ্বিপক্ককো মতোহসু ঠঃ পরাঃ সক্ষান্তিপক্কিকাঃ॥৭২

অনুবাদ—অন্যগুলির পরিধি ক্রমেই অত্টমাংশ কম, অঙ্গুষ্ঠ দিপকা, স্বীকৃত, অন্যগুলি গ্রিপকাকা ।। ৭২॥

টীকা—হি এব, ক্রমেণৈব ॥ ৭২॥

স্বস্থদৈর্ঘ্যে তৃতীয়াংশ পর্ব্ব তাসামমুষ্য চ। অসুষ্ঠস্য নখঃ পাদোনাসুলোহর্জাসুলোহন্যতঃ॥৭৩॥

অনুবাদ—অঙ্গুলীগুলির নিজ নিজ দীর্ঘতার তৃতীয়াংশ পর্ক হইবে, অঙ্গুঠরও, অঙ্গুঠর নখ অঙ্গুলির এক চতুর্থাংশ কম, অন্য হইতে অন্ধাঙ্গুল ।। ৭৩ ।।

টীকা অমুষ্য অসুষ্ঠসা চ, অন্যতঃ সৰ্কাসামান্যা-সামিত্যৰ্থঃ ॥ ৭৩ ॥

ক্রমেণ কিঞিদূনক কুর্মপৃষ্ঠসমো হি সঃ। নিতমৌ করিকু**ডাভৌ বিস্তারে যোড়শাসুলৌ** ॥৭৪॥ অনুবাদ—ক্রমে কিঞিৎ উন কূর্ম পৃষ্ঠ সম নখ, নিতম (পাছা) দয় হন্তিকুন্তসদৃশ, বিন্তরে ষোড়শ অঙ্গুল। ৭৪ ॥

টীকা—স নখঃ, করিকুভাভাবিত্যনেন সুবর্জুলৌ সুবিভক্তৌ চ জেয়ৌ। ষোড়শাঙ্গল-বিভারত্বেন তয়োঃ পরিধিভত্তিগো জেয় এব ॥ ৭৪॥

ষট্রিংশদঙ্গুলং ফ্রদ্রাৎ পৃষ্ঠং নিম্নং ক্রমেণ তৎ। বিংশতাঙ্গুলপর্যান্তং নতবংশঞ্চ তন্মতম্।। ৭৫।।

অনুবাদ—ক্ষা হইতে ছিল্লি অপুল ক্লামে নিমু পৃষ্ঠ। বিংশ অসুল প্ৰয়িত নতবংশ সদৃশ তাহা সম্মত ।। ৭৫ ।।

টীকা—তৎ পৃষ্ঠং বিংশতাঙ্গুলপ্যান্তং ক্রমেণ নিশ্নং নতপৃষ্ঠবংশম্। যদাপ্যবস্টন্ডাচ্ছাদনাদিনা শ্রীমূর্ত্তেনিতম্বপৃষ্ঠে ন দ্শোতে, অতএবান্যর তে দ্বে নোজে, কেবলং শ্রীনারদীয় এবোজে, তথাপি কৃচিদ-বস্টেন্তাহিত্যাদিনা তদপেক্ষরার তে লিখিতে ॥ ৭৫ ॥

মধ্যদেশাক বিততং মিলিতং মৎসাযু৽মবৎ। অন্যকালিখিতং কার্য্যং লোকদৃষ্ট্যাখিলং বুধৈঃ॥৭৬

অনুবাদ—মধ্যদেশ হইতে বিস্তৃত এবং মৎস্য
দয়ের ন্যায় সংযুক্ত হইবে। ইহা ব্যতীত অন্য যাহা

লিখিত হইল না, অভিজ্গণ তাহা লোক দৃষ্টি অনুসারে জানিবেন ॥ ৭৬ ॥

তীকা—এবং প্রসিদ্ধপ্রধানপ্রকটসক্রান্তপরিমাণং লিখিতার অলিখিতানাবিজ্ঞান প্রকারং লিখতি—
অন্যচেতি। লিঙ্গাদিকং কর্ণচ্ছিদ্রপার্শ্বর্য়-নিম্নতং নখাগ্রাদ্বিভাকৃতিত্বং পার্শ্বরাদিকঞ্চ লোকদৃষ্ট্যা লোকেষু তত্তদঙ্গসোষ্ঠবাদিদৃষ্ট্যা, বুধৈরিতি তর তরৈব অবুর্যা বিচার্য্য তরাপি শাস্ত্রোক্তপ্রদানন ধ্যেয়-শ্রীভগবদপ্রসৌন্দর্য্যাদানুসারেণের সক্রং কার্য্যমিত্যর্থঃ। ৭৬।।

হয়শীষীয়ে — এতত্তে লক্ষণং প্রোক্তমুদ্দেশেন ময়ানঘ। অনয়ৈব দিশা কার্য্যং স্থয়মপ্যহ্য দেশিকৈঃ ॥ ৭৭ ॥ অনুবাদ—হরশীর্ষ পঞ্চরাত্র—হে অনঘ। এই শ্রীমৃত্তির লক্ষণ সমূহ তোমাকে সংক্ষেপে বর্ণন করি-লাম, এই অনুসারে আচার্য্যের উপদেশ মত স্বয়ং ধ্যানে জানিয়া মৃত্তি নির্মাণ কর্তব্য ।। ৭৭ ॥

টীকা—উদ্দেশেন সংক্ষেপেণৈব, ন তু সাকল্যে-নেত্যথঃ । দিশা উদ্দিলৈটকাংশেনেত্যথঃ । ত্রাপাহ্য বিচার্য্যেবেত্যথঃ, লিখিতার্থমেবৈত্ত ।। ৭৭ ।।

লোকেষু লক্ষণং দৃষ্টা হসিতাদিনিরীক্ষণম্। তথা তথৈব কর্ত্বামূহ্যং বজেন দেশিকৈঃ॥ ৭৮॥

্ অনুবাদ— আচার্য্য যত্নপূবর্বক এই লোকে হাস্য বদনাদি প্রসন্নদ্দিট প্রভৃতি লক্ষণ দেখিয়া শাস্ত্রে অনু-ল্লিখিত বিষয় সেই সেই রূপ করিবেন ॥ ৭৮ ॥

টীকা—লক্ষণম্—অঙ্গনৌষ্ঠবপ্রকারম্; যথা,
শ্রীমুখস্য পূর্ণচন্দ্রাদ্যাকারেণ শ্রীনেত্রয়োশ্চ পদ্মপত্রেণ
সাদৃশ্যমিত্যাদি। তত্তদঙ্গং বা। কিঞ্চ, নিরীক্ষণমবলোকনং, হসিতাদি চদৃষ্ট্য, তথা তেন লোকোত্তরবিষয়ক-দৃষ্টলক্ষণপ্রকারেণ বীপ্সা তদ্দার্চ্যার্থা,
তত্তক্ষল্পঞ্চ সামুদ্রকাদাবুক্তম্। সাক্ষাৎ ক্রিমংশ্চিৎ
স্পুক্ষে দৃশ্যমানঞ্জেয়ম্।। ৭৮।।

শ্রীনারদীয়ে—
মনোহরাসাবয়বাঃ সর্কে কার্য্যাঃ সুলক্ষণাঃ।
কেশৈরলকজাতঞ ললাটোপরি শোডনম্॥ ৭৯॥

অনুবাদ—শ্রীনারদীয়পুরাণে—সুলক্ষণ মনোহর অস অবয়ব সমূহ কর্ত্ব্য, ললাটদেশে অতিশোভনীয় অলকা কেশজাত তিলকাদি করিবে ।। ৭৯॥

টীকা—মনোহরাঃ অঙ্গস্য। শ্রীমূর্ত্রেবয়বাঃ, কিংবা অঙ্গং শ্রীমূর্ত্যাদ্যাকারাদিকমবয়বাশ্চ, সু শোডনং লক্ষণং শাস্তোজং মহাপুরুষলক্ষণং হেষু তে। কেশৈঃ সহ, শোডনং শ্রমরাকারসাদৃশ্যাদিনা বিরাজন্মানং, কেশৈঃ শোডনমিতি বা মৌল্যধঃ কিঞ্ছিৎকেশ-পাশ্রদ্রদর্শনাহ।। ৭৯।।

হার-নূপুর-কেয়ূর-মেখলা-মৌলিভূষিতম্। শিল্টং ধ্যানোদিতং সক্ষং ময়ানুজং প্রকল্লয়েৎ ॥৮০ অনুবাদ—বক্ষে হার, নূপুর, অঙ্গদ, কটিতে মেঘলা মুকুটাদি মন্তক ভূষণ, মহাজনগণের ধ্যান-দৃণ্ট সমূহ আমা কর্তৃক অনুক্ত হইলেও নির্মাণ করিবে।। ৮০।।

টীকা—হারাদিভিঃ সহজৈভূষিতম্, উপলক্ষণ-মেত বনমালাকুগুলাদিভিরপি। যচারানুজং শিল্টমবশিল্টমঙ্গসৌষ্ঠবাদিকং তৎ ধ্যানে উদিত-মরানারাপুজেং প্রকর্ষেণ ততোহপুঞ্কেল্টতয়া কল্পয়েৎ রচয়েও॥৮০॥

বারাহে—

দেশানুরূপ-ভূষণ-বেশালঙ্কারমূতিভিঃ কার্য্যা । প্রতিমা লক্ষণযুক্তা সংবিহিতা বুদ্ধিদা ভবতি ॥৮১॥

অনুবাদ —বরাহপুরাণে— দেশানুরূপ ভূষণ বেশ অলঙ্কার।দি মূর্ত্তি সকলে কর্ত্ব্য, লক্ষণযুক্তা প্রতিমা সুদ্দররূপে সভিজত করিবার ইচ্ছা করিলে ঐ মূর্তিই বুদ্ধি প্রদা হন ॥ ৮১॥

টীকা—দেশানুরূপং বিভূষণং যথোচুদেশে চূড়া-গর্ভকাদি, মধ্যদেশাদৌ চাত্র কঞুকোফীষাদি। বেশশ্চ কেশবন্ধ-বন্তাদি-পরিধান-পরিপাট্যাদিনা সজা, অলঙ্কারঃ কুগুলাঙ্গদাদিঃ, মৃত্তিশ্চ সকেশাদিঃ পার্ষদাদিপ্রতিমা বা, তাভিঃ, লক্ষণৈরত্রান্যত্রাপুজৈরঙ্গ-সৌঠবাদিভির্মুক্তা, এবং সম্যাগ্রিহিতা নিশ্মিতা সতী ভজাদেব্দ্দিদা। ৮১।।

িঞ হয়শীর্ষায়ে—
বাসুদেবং প্রকুব্বীত চতুর্বাহুং সুরেশ্বরম্।
দক্ষিণোপরি চক্রং তু পদ্মং চাধঃ প্রকল্পরেও ॥৮২॥
বামোপরি গদা কার্য্যা শঝ্বং চাধঃ সুশোভন্ম্।
এতলক্ষণসংযুক্তা প্রতিশা শুভদা ভবেও॥ ৮৩॥

অনুবাদ—আরও হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্রে—দেবদেব বাসুদেব মৃত্তি চতুর্ভুজ নিম্মাণ করিবে, উদ্ধৃ দক্ষিণ করে চক্র ও নিমু দক্ষিণ করে পদা, বাম উদ্ধৃ করে গদা, নিমে সুশোভন শৠ, এইরূপ লক্ষণযুক্তা প্রতিমা মঙ্গলপ্রদা হয় ॥ ৮২-৮৩॥ শ্রী-পুচ্চী চাপি কর্ত্তব্যে পদ্মবীণাকরান্বিতে । উরুমারোচ্ছি তায়ামে কিঞ্চিদাবজ্জিতে তথা ॥৮৪

অনুবাদ—দুই পার্ষে গ্রীদেবী ও পুত্টীদেবী পদ্দ হস্তা ও বীণাহস্তা মূত্তি করিবে, ঐ মূত্তিদর উরু পর্যান্ত উচ্চ ও কিঞ্চিৎ আনমিত ॥ ৮৪॥

নানাবিদ্যাধরৌ কার্য্যৌ প্রভামগুলসংস্থিতৌ। প্রভাং বিভূষয়েদ্ যত্নাদ্ গজব্যালাদিভির্ধঃ ॥৮৫॥

জনুবাদ—প্রভামগুলস্থিত নানা বিদ্যাধর অক্ষন কর্ত্ব্য, যুত্তপূর্ক্ক প্রভামগুলকে হস্তি স্পাদি দারা অভিজ ব্যক্তি বিভূষিত করিবেন ॥ ৮৫ ॥

পাদাভপাদপীঠঞ তথা শোভাসমন্বিতম্ । দেশদেশানুরূপেণ কর্তব্যং দেশিকোতমৈঃ ॥ ৮৬ ॥

অনুবাদ—পাদজ্যোতি ও পাদপীঠ সেইরাপ শোভাযুক্ত দেশদেশানুসারে উত্তম আচার্য্য কর্তৃক কর্ণীয় ॥ ৮৬ ॥

অথ তত্ৰ শ্ৰীগোপালদেবস্য কশ্চিদ্বিশেষঃ

বিষণুধর্মোত্তরে---

গোপালপ্রতিমাং কুর্য্যাদেণুবাদনতৎপরাম্। বহাপীড়াং ঘনশ্যামাং দিডুজামদু সংস্থিতাম্ ॥৮৭॥

অনুবাদ—অনন্তর মূর্তি নির্মাণে শ্রীগোপালদেবের কিছু বিশেষ, বিঞুধর্মোত্তরে—গোপাল প্রতিমাকে বেণুবাদন প্রায়ণ, শিখিপুচ্ছ মুকুট, ঘনশ্যামবর্ণ দ্বিভুজ উপরে উদ্বিগস্থিত নির্মাণ করিবে ॥ ৮৭॥

টীকা—বেণুবাদনতৎপরমিতি—শ্রীমদধরনাস্ত-বেণুবাদন্দরশোভিতম্। শ্রীহস্তদর্যধৃতসহজসংলগ্নৈব বংশী বিধেয়েত্যর্থং উধ্বসংস্থিতামিতি ভিভঙ্গললিত-তাও।। ৮৭।।

গৌতমীয়তন্ত্রে—

প্রতিমাং কৃষ্ণদেবস্য যত্নতঃ কারয়েৎ সুধীঃ। শিল্লিনা কৃষ্ণভক্তেন বিশ্বকর্মোক্তজানতা।।৮৮॥ অনুবাদ—গৌতমীয় তন্তে—সুধীব্যক্তি বিশ্বকর্মা কথিত লক্ষণ ও কৃষ্ণভক্ত শিল্পি দারা শ্রীকৃষ্ণদেবের প্রতিমা যত্ন পূর্ব্বক করাইবে ।। ৮৮ ।।

দশপঞ্চাসুলা মুখ্যা মধ্যমা দাদশাসুলা। অচ্টাসুলাধমা সা তু ন্যুনাধিক)ং ন কারয়েও ॥৮৯॥

অনুবাদ—পঞ্চদশ অঙ্গুলা উত্থা, দ্বাদশাঙ্গুলা মধামা, অষ্টাঙ্গুলা কনিষ্ঠা—ইহার কম বেশী করা-ইবে না । ৮৯ ।।

অজ্ঞানেনাপি মোহেন যদি কুর্য্যান্নরাধমঃ। প্রতিমা বিফলা তস্য পূজনান্ন ফলং লভেৎ॥ ৯০॥

অনুবাদ—অভান বা মোহবশতঃ যদি কোন নরাধম ন্যুনাধিক মূজি নির্মাণ করে তাহার প্রতিমা নির্মাণ বিকল, তাহার পূজন দারা ফল প্রাপ্ত হয় না ।। ৯০ ।।

মানাঙ্গুলিবিহীনা চ প্রতিমা যত তিছতি।
বাজা নিপীড়য়ত্যেৰ গৃহস্থো নরকং রজেও।। ১১।।
অনুবাদ—অঙ্গুলি পরিমাণ বিহীন প্রতিমা যেখানে
অবস্থান করেন, সেখানে রাজা পীড়ন করেনই, গৃহস্থ
নরক গমন করে।। ১১।।

মানাজুলেন সা কার্য্যা নান্যথা মুনিসত্তম।
কাশ্মীরী জানদা প্রোক্তা স্বর্ণজাপি চ মুক্তিদা ।।৯২।।
অনুবাদ —শাস্ত্রোক্ত অঙ্গুলি পরিমাণে প্রতিমা করণীয়া অন্যথা করণীয় নহে। হে মুনিসত্তম কাশ্মীরী
প্রতিমা জানপ্রদা, সুবর্ণময়ীও মুক্তিপ্রদা ।। ৯২ ।।

সম্পত্তিদা শিলাজা তু রাজতী বহুডজিদা। তেজোদা দারুজা যা তু রৈতিকী শক্তনাশিনী॥৯৩॥

অনুবাদ—শৈলী মূতি সম্পতিদা, রৌপ্যময়ী বহু-ভক্তিপ্রদা, দারুময়ী তেজপ্রদা, রৈতিকী শক্তনাশিনী ।। ৯৩ ।।

তামী ধনবির্দ্ধিঞ্চ করে।তি বহুসৌখ্যদা।
সদৈব মৃনারী প্রোক্তা প্রতিমা গুডলক্ষণা ॥ ৯৪ ॥
ভোগদা মোক্ষদা সা তু প্রতিমা কথিতা তব।
লেপ্যা লেখ্যা দ্বিধা চৈব প্রতিমা পরিকীতিতা ॥ ৯৫॥

অনুবাদ—তামময়ী ধনর্দ্ধিকরীও বছসুখপ্রদা, মৃনায়ী প্রতিমা সর্কাদা শুভলক্ষণা, ভোগপ্রদা, মোক্ষদা ঐ প্রতিমা তোমার নিকট আমি বলিলাম লেপা। মৃনায়ী, লেখ্যা চিত্রীতা এই দুই প্রকার প্রতিমাও শাস্ত্র-কথিতা। ১৪-১৫।।

পর্বতাগ্রে নদীতীরে চত্বরে গোষ্ঠভূমিষু । সমুদ্রকুহেহরণ্যে বা মানহীনা ন দূষণী ॥ ৯৬ ॥

অনুবাদ—পর্কতের চূড়ায়, নদীতীরে, চত্বরে, গোর্চভূমিতে, সমুদ্রকূলে, অরণ্যে, পরিমাণহীনা প্রতিমা দূষণী নহে ।। ৯৬ ।।

কৃষ্ণপ্রতিকৃতিং কুর্য্যাদিব্যাং কেশসুচিহ্নিতাম্। তান্ত সংস্থাপয়েনাত্রী গৃহে বা গোষ্ঠমধ্যতঃ ॥৯৭॥

অনুবাদ—শ্রীকৃষণপ্রতিমা দিব্যা কেশ সুচিছিতা করণীয়া, মন্ত্রসাধনকারী তাহাকে গৃহে বা গোষ্ঠমধ্যে স্থাপন করিবে।। ৯৭।।

# অথ স্ত্রীপ্রতিমাঙ্গানি

চতুর্দশাসুলং দৈর্ঘ্যে জঠরং বিততা কটিঃ। দাবিংশত্যসুলা স্ত্রীণাং স্তনৌ চ দাদশাসুলৌ ॥৯৮॥

অনুবাদ—অনন্তর স্ত্রীপ্রতিমার অলসমূহ, স্ত্রীপ্রতিমা লক্ষীর চতুর্দশ অলুল দীর্ঘ উদর, বিভ্তা কটি দ্বাবিংশতি অপুলা, স্তনদয় দ্বাদশালুল ।। ১৮ ॥

টীকা—দ্বাবিংশতাঙ্গুলা বিততা, স্থনৌ চ বিত্তৌ ॥ ৯৮॥

কিঞ্ডিধ্য়ৌ ভূজৌ তাসাং কিঞ্চিদীর্ঘং মুখং ভবেং। নাসা-গ্রীবা-ললাটানি সার্জঘাঙ্গুলকানি চ।। ৯৯॥ অনুবাদ—বিষ্ণুমূদ্ভি হইতে ভুজদম কিঞ্ছিং গ্রেট হ্ট্বে, তাহাদের মুখ কিঞ্চিৎ দীর্ঘ হ্ট্বে, নাসা, গল-দেশ, ললাট সাড়ে দুই অঙ্গুল ॥ ৯৯ ॥ টীকা—কিঞ্চিৎ পুরুষাদীষৎ ॥ ৯৯ ॥

বিভারে কিঞ্চিদ্ধিকাদ্ধান্ত লোহ্ধরপল্লবঃ। নেত্রে চতুর্যভাগোনে পরং শ্রীবচ্চ পূর্ববৎ ॥১০০॥

অনুবাদ—বিস্তারে কিঞিৎ অধিক অর্দ্ধ অসুল অধর পল্লব, নয়নদ্ম এক চতুর্থাংশ কম, অন্য অঙ্গ-সুকল লক্ষী প্রতিমার ন্যায় ।। ১০০ ॥

টীকা—পুরুষনেত্রাচ্চতুর্থভাগেনোনে। গ্রীবদিতি
অগ্রে লেখ্যলক্ষীমৃত্তিবৎ। অতএবোক্তং গ্রীহয়শীর্ষদেবেন—'সর্কোষামেব দেবানাং বিষ্ণুক্তং মানমুচ্যতে।
দেবীনামপি সর্কাসাং লক্ষ্যুক্তং মানমুচ্যতে।।' ইতি।
পূর্ববর্চেতি পুর্বোক্তপুরুষাসমানাদি-সদৃশমপীতি
লক্ষীমুর্ভেঃ সর্বাঙ্গমানানুক্তেরিতি।। ১০০।।

তথা চ মাৎস্যে—
স্থিয়ঃ কার্য্যাশ্চ বিদ্বভিস্তনোরু জঘনাধিকাঃ ।
নানাভরণসংযুক্তাঃ কিঞ্চিদ্ধুস্বভুজাঃ শুড়াঃ ॥১০১॥

জনুবাদ—সেইরাপ মৎস্যপুরাণে—বিদ্বান্গণ স্থীপ্রতিমার স্থন, উরু, জঘন অধিক বিশাল ও নানা আভরণ সংযুক্তা করিবেন, গুভভুজসমূহ পুরুষ মূরি অপেক্ষা কিঞিৎ ছোট করিবেন।। ১০১।।

টীকা—তথা চ শ্রীমৎস্যপুরাণে—'স্বীকীয়াসুলমানেন মুখং স্যাদ্ দাদশাসুলম্। প্রতিমামুখমানেন
সমভাগান্ প্রকল্পরেও।। চতুরসুলা ভবেও গ্রীবা ভাগেন
কামং পুনঃ। নাভিন্ত মাদধঃ কল্পা ভাগেনৈকেন
শোভনা।। নিম্নত্বে বিস্তরত্বে চ অসুলত্বং প্রকীত্তিতম্। নাভেরধস্তানোচুং তু ভাগেনৈকেন কল্পরেও।।
গ্রিভাগেনায়তাব্র জানুনী চতুরসুলে। জওেঘ দিভাগে
বিখ্যাতে পাদৌ চ চতুরসুলৌ।। চতুর্দশাসুলস্তদ্বনৌলিরস্য প্রকীত্তিতঃ। উধ্বমানমিদং প্রোক্তং পৃথুত্বং
চ নিবাধত।। সক্র্যাবয়বমানেমু বিস্তারং শৃণুত
দিজাঃ। চতুরসুলং ললাটং স্যাদ্ধ্র্যং নাসা তথৈব
চ।। দ্বাসুলং তু হনু জেয়মোগ্রস্তালস্মিতঃ।
অণ্টাল্প্লং ললাটং তু তাবন্মান্তে দ্বুবৌ মতে।। অর্জা-

লুলা ভুবোর্লেখা মধ্যে ধনুরিবোরতা। উরতাগ্রা ভবেৎ পাৰে সক্ষা তীক্ষা প্ৰশস্যতে ।। অক্ষিণী দাসুলায়ামে তদর্দ্ধং চৈব বিস্তরে। উন্নতোদরমধ্যে তু রক্তান্তে শুভ-লক্ষণে।। তারকা তত্রিভাগেন দৃ্চিটঃস্যাৎ পঞ্চাগিকা। ছালুলং তু ভুবোম্ধাং নাসামূলমথাজুলম্ ॥ নাসাগ্র-বিস্তরং তদ্বৎ সুপুটদ্বয়মুত্মম্। নাসাপুট্বি**লং তদ্ব**-দৰ্জাঙ্গুলমুদাহাতম্ ॥ কপোলে ঘাঙ্গুলে তদ্বৎ কৰ্ণমূলাদি-নিঃস্তে। হনবগ্রমণ্ডলং তদ্বদ্বিভারাদ্ দ্বাসুলং ভবেৎ।। অর্দাসুলা ভুবো রাজী মৃণালসদ্শী মতা। অর্দাসুল-সমস্তদুতররৌষ্ঠস্ত বিস্তরে ।। নিপ্সাবসদৃশং যদলাসা-পুটদলং ভবেৎ। সৃক্ষণী যোনিতুল্যে তু কর্ণমূলাৎ ষড়ঙ্গুলে। কণৌতু জসমৌ ভেয়োধর্ক চতুরঙ্গুলম্। দ্বাঙ্গুলে কর্ণপার্শ্বে তু মাত্রামেকান্ত বিভরে। কর্ণয়োক্ত-পরিষ্ঠাচ্চ মস্তকং দ্বাদশাসুলম্। ললাটং পৃষ্ঠতোহদ্ধেন প্রোক্তমত্টাদশাসুলম্। ষট্রিংশদসুলশ্চাপি পরিণাহঃ শিরোগতঃ। সকেশনিচয়স্যাস্য বিচত্বারিংশদশুলঃ। কেশাভাদনুকাতদলুলানি তুষোড়শ।। পরিণাহশ্চতুবিংশতিরঙ্গুলঃ। অষ্টাঙ্গুলা ভবেদ্গীবা পৃথ্রেন বিশিষ্যতে ।। ভনগ্রীবাভরং প্রোভামেকতালং বয়ভুবা। ভনয়োরভরভদ্দাদশালুলমিষাতে।। ভন-য়োম্ভলং তদদ্ দাসুলং পরিকীভিত্ম। চুচুকৌ মভল-স্যান্তর্যবমাত্রাব্ভৌ স্মৃতৌ ॥ দ্বিতালং চাপি বিস্তারে বক্ষঃস্থলমূদাহাতম্। কক্ষে ষড়ঙ্গুলে প্রোক্তে বাহমূল-স্তনান্তরে।। চতুদশিস্লৌ পাদাবস্ঠস্তিরপুলঃ। পঞাল লপরীণাহমসুষ্ঠাগ্রং তথোলতম্ ॥ অসুষ্ঠস্য সমা তদ্বদায়ামে স্যাৎ প্রদেশিনী। তস্যা ষোড়শভাগেন হীয়তে মধ্যমাঙ্গুলী॥ অনামিকাণ্টভাগেন কনিষ্ঠা চাপি হীয়তে। পর্ব্জয়েণ চালুল্যো গুল্ফো তু ভালুলৌ স্মৃতৌ। পাঞ্চিদ্বাসুলমাত্রা তু কলয়োচ্চা প্রকীত্তিতা। দ্বিপক্লাসুষ্ঠকঃ প্রোক্তঃ পরিণাহশ্চ দ্বাসুলঃ। প্রদেশিনী-পরীণাহস্তাসুলঃ সমুদাহাতঃ। অন্যাস।মঘ্টভাগেন হীয়তে ক্লমশো দিজাঃ। অসুলেনোচ্ছুয়ঃ কার্য্যো অসুষ্ঠস্য বিশেষতঃ। তদর্দ্ধেন তু শেষেণামসুধীনাং সমুচ্ছু য়ঃ ॥ জঙহাগ্রে পরিণাহস্ত অঙ্গুলানি চতুর্দশে। জঙ্ঘামধ্যে পরিণাহস্তথৈবাল্টাদশ।সুলঃ ।। জানুমধ্যে পরীণাহ একবিংশতিরসুলঃ। জানুচ্ছুয়োহসুলঃ প্রোক্তোমগুলন্ত ত্রিরসুলম্। উরুমধ্যে পরিণাহঃ অচ্টা-বিংশতিকালুলঃ। একবিংশোপরিষ্টাচ্চ র্ষণৌ তু

ত্তিরলুলৌ।। তালুলঞ তথা মেচুং পরিণাহে ষড়লু-লম্৷ মণিবন্ধোদয়াৎ বিদ্যাৎ কোশরেখাং তত্তিব চ।। মণিকোশপরীণাহশ্চতুরজুল ইষ্যতে। বিস্তা-রেণ ভবেত্তদ্ব কটিরচ্টাদশাঙ্গুলা।। দ্বাবিংশতিস্তথা স্ত্রীণাং স্তনৌ চ দাদশাসুলৌ। নাতিমধ্যে পরীণাহো ৰিচত্বারিংশদঙ্গুলঃ।। পুরতঃ পঞ্চ-পঞ্চাশ্ত কট্যাশ্চৈব তুবেল্টনম্। কক্ষয়ে।রুপরিল্টাচ্চ ক্ষরৌ প্রোক্তৌ ষড়ঙ্গুলৌ।। অচ্টাঙ্গুলাঞ বিস্তারে গ্রীবাঞ্চৈব তু নিদ্দিশে । পরীণাহে তথা গ্রীবা কলা ভাদশ নিদ্দি-শেৎ। আয়ামো ভুজয়োস্তদ্দ দিচত্বারিংশদঙ্গুলঃ। কার্যান্ত বাছশিখরং প্রমাণে ষোড়শাপুলম্।। উদ্ধৃং যদাহপক্তি বিদ্যাদ্দটাদশাসুলম্।। তথৈবাসুল-হীনন্ত দ্বিতীয়ং পর্কামুচ্যতে। বাছমধ্যে পরীণাহো ভবেদণ্টাদশাসুলঃ ৷ ষোড়শোক্তপ্রবাহস্ত ষট্কলোহ-প্রকরো মতঃ।। সভালুলং করতলং মধ্যমালুল-পঞ্চকা। অনামিকা মধ্যমায়াঃ সপ্তভাগেন হীয়তে।। তস্যান্ত পঞ্চাগেন কনিষ্ঠা পরিহীয়তে। মধ্যমায়ান্ত হীনা বৈ পঞ্ডাগেন তজ্জনী। অসুষ্ঠস্তর্জনীমূলা-দধঃ প্রোক্তন্ত তৎসমঃ। অঙ্গু গ্রপরিণাহন্ত বিজেয়শ্চ-তুরজুলঃ। শেষাণামজুলীনান্ত ভাগো ভাগেন হীয়তে।। মধ্যমা-মধ্যপক্তি অঙ্গুলদ্বয়মায়তম্। যবো যবস্ত সক্রাসাং তস্যাং তস্যাং প্রহীয়তে। অঙ্গু মধ্যপক্তি তৰ্জন্যা সদৃশং ভবে । যবদ্বয়াধিকং তদ্বদগ্ৰপৰ্ব-নখান্ বিদ্যাদস্লীষ্ মদাহাতম ॥ পৰ্বাৰ্দ্ধেন সমন্ততঃ। বিধাং শ্লকং প্রকৃকীত ঈষদ্রভাং নখ-ব্রজম্ ॥ নিম্নপৃষ্ঠং ভবেন্মধ্যে পার্যতঃ কলয়ে। চিছ্ -তম্। চতুদশালুলায়ামমুদরং তাস্ নিদিশেৎ। তথৈব কেশবল্লর্যঃ ক্ষন্ধোপরি দশালুলাঃ।। স্তিয়ঃ কার্য্যাশ্চ বিদ্বন্তিঃ স্তনোরু-জঘন।ধিকাঃ। নানাভরণ-সম্পন্নাঃ কিঞ্চিদহুস্বভুজাঃ গুড়াঃ ॥ কিঞ্চিদীর্ঘং ভবেদজুমলকাবলিরুত্বমা। নাসা গ্রীবা ললাটঞ সার্দ্ধাসান্তসূলম্। অধ্যদ্ধাসূলবিভারঃ শস্যতেহধর-পলবঃ। অধরানেরযুগমন্ত চতুর্ভাগেন নিদ্দিশেৎ 11 505 11

কিঞ্চ— গ্রীবাবলিশ্চ কর্ত্তব্যা কিঞ্চিদর্ভাঙ্গুলোচ্ছু য়া ॥১০২॥ অনুবাদ—আরও—কণ্ঠদেশে রেখাগুলি কিঞ্চিৎ অর্দ্ধাপুলি উপরে উপরে কর্তব্যা ॥ ১০২ ॥

টীকা—গ্রীবাবলিশ্চ কর্তব্যা কিঞ্চিদর্দ্ধান্ত মা। ।। ১০২ ।।

এবং নারীযু সব্বাসু দেবানাং প্রতিমাসু চ। নবতালমিদং প্রোক্তং লক্ষণং পাপনাশনম্ ॥১০৩॥

অনুবাদ—এইভাবে নারী প্রতিমা সমূহে এবং দেবপ্রতিমা সমূহের লক্ষণ নবতাল পরিমাণ কর্ত্ব্য। ক্থিত লক্ষণ পাপনাশন ।। ১০৩ ।।

টীকা-- 'এবং নারীযু সব্বাসু দেবানাং প্রতিমাস চ। নবতালমিদং প্লোজ্য লক্ষণং পাপনাশনম্॥' শ্রীহয়শীর্ষপঞ্চরাত্তে শ্রীভগবদ্রহ্মসংবাদে-অতঃ-পরং প্রক্ষামি প্রতিমালক্ষণং প্রম্। যন্ ক্সাচিদা-খ্যাতং ভহ্যাদ্ভহ্যতরং পদম্।। অভিপ্রেতপ্রমাণয় নব্ধা প্রবিভাজয়েৎ। নব্মে ভাঙ্করৈর্ভক্তে ভাগং স্বাসুলমুচ্যতে।। দ্বাসুলং গোলকং নামনা কলা নেৱাভমুচ্যতে । ভাগমেকং ৱিধা ভুক্তৃা পাঞ্চিভাগং প্রকল্পরে ।। ভাগমেকং তথা জানৌ গ্রীবায়াং ডাগ-মুকুটং তালমাত্রং স্যাভালমাত্রং তথা মুখম্।। তালমাত্রেণ কঠন্ত তালেন হাদয়ং তথা। নাভিমে**চু।ভরং তালং দ্বিতালাবু**রুকৌ তথা ।। তাল-**ৰয়েন জঙ্ঘা তু সূতাণি শৃণু সাম্প্ৰতম্**। কাৰ্য্যং সূত্ৰ-দ্বয়ং পাদে জঙ্ঘামধ্যে তথাপরম্।। জানৌ সূত্রদরং কার্যানুরুমধ্যে তথাপরম্ ৷ মেছে তথাপরং কার্যাং কট্যাং সূত্রং তথাপরম্ ।। মেখলাবল্লসিদ্লা<sup>র্থং</sup> নাড্যাঞৈব পরং তথা। হাদয়ে চ তথা কার্যাং কর্ছে সূত্রদ্বয়ং তথা ।। ললাটে চাপরং কার্য্যং মন্তকে <sup>চ</sup> তথাপরম্। মুকুটোপরি কর্তবাং সূলমেকং বিচ-ক্ষণৈঃ। স্তাণ্যর্দ্ধং প্রদেয়ানি সম্ভৈব সুরস্ভ্র। কক্ষাত্রিকান্তরেণৈব কণ্ঠসূত্রাণি দাপয়ে**ए।** মধ্যসূত্রাণি সন্ত্যজ্য সূত্রাণ্যেবং নিবেশয়েৎ। ললাট-নাসিকাবজুং কর্তবাং চতুরসুলম্ গ্রীবাকণ্ড কর্তব্যমায়াচচতুরসু লম্। দ্বাসুলে হনুকে কার্যো বিস্তারাচিত্কং তথা। অচ্টাসুলং ললাটস্ত বিস্তারেণ প্রকীতিতম্। পরেণ দ্বাঙ্গুলৌ শখ্বৌ কর্ত্তব্যাবলক। নিবতৌ ॥ চতুর<sup>জুল</sup> দ্বাঙ্গ লৌ পৃথুবো কর্ণ-নেগ্রয়োঃ। মাখ্যাতমন্তরং

কর্ণৌ কর্ণার্জাঙ্গঞ্চ পঞ্চমে।। জ্রাসমেন তু সূরেণ কর্ণ-সূরং প্র গীতিতম্। বিদ্ধং ষড় সুলং কণ্মবিদ্ধং চতু-রলুলম্।। চিবুকেন সমং বিদ্ধমবিদ্ধং বা ষড়লুলম্। খ্লাপারং তথা রক্তং শফুরীং কল্পয়েতথা।। অঙ্গু-লেনাধরঃ কার্য্যস্তস্যার্দ্ধেনোত্রাধরঃ। অর্দ্ধাঙ্গুলং তথা ভল্ফং বজুং তু চতুরস্লম্।। আয়ামেন তু বৈপুল্যং সার্জমসুলমুচ্যতে। অব্যাতমেব স্যাদ্ভভূং ব্যাতং দ্বালুলমুচ্যতে ।। নাসাবংশসমুচ্ছ য়াং মূলে ত্বেকালুলং মতম। উচ্ছিতা ভাসুলং চাগ্রে করবীরোপমা দ্যুতা।। অভরং চক্ষুষোঃ কার্যাং চতুরসুলমানতঃ। দ্বাঙ্গুলং চাক্ষিকোষং তদ্যুগুলং চান্তরং তয়োঃ ।। তারা নের্রিভাগেন দৃক্তারা পঞ্মাংশিকা। অঙ্গুলং নের-বিস্তারং দ্রোণী চার্দ্ধাস্থলা মতা। তৎপ্রমাণা ভুবো-র্লেখা জুবৌ নেত্রসমে মতে।। জমধ্যং দ্বাসুলং কার্য্যং জদৈর্ঘাং চতুরসুলম্।। ষট্রিংশদসুলায়ামং মন্তকস্য তু বেষ্টনম্। মূর্তীনাং কেশবাদীনাং ভারিংশদ্বেষ্টনং ভবেৎ।। পঞ্চ নেত্রাদধোগ্রীবা বিস্তারাদ্বেল্টনং পুনঃ। ভিডণ্ড ভবেদূদু ং বিস্তৃতাষ্টাসুলং পুনঃ ।। গ্রীবাত্রি-ভণমায়ামং গ্রীবাবক্ষোহন্তরং ভবেए। ফলাবভটাসুলৌ কাৰ্য্যৌ ব্ৰিকলাবংশকৌ শুভৌ।। সপ্তনেত্ৰৌ স্মৃতৌ বাহু প্ৰবাহু ষোড়শালুলৌ। ত্তিকলং বিভ্তৌ বাহু প্রবাহ চাপি তৎসমৌ ।। বাহুদণ্ডার্দ্ধতো ভেয়ঃ পরী-ণাহঃ কলা নব। সপ্তদশাসুলা মধ্যে কূপ্রোধের্চ ষোড়শী ॥ কূর্পরস্য ভবেন্নাহস্ত্রিভণঃ সুরস্তম। নাহঃ প্রবাহমধ্যে তু ষোড়শাঙ্গুল উচ্যতে ।। অগ্রহস্তে পরীণাহো দ্বাদশাঙ্গুল উচ্যতে। বিস্তারেণ করতলং কীত্তিতং তু ষড়সুলম্। দৈঘ্যাৎ সাসুলং কাৰ্য্যং মধ্যে পঞাসুলা মতা। তজুঁনানামিকা-চাপি তস্মাদ্দাসুলং বিনা। কনিষ্ঠাঙ্গুষ্ঠকৌ কার্য্যো চতুরঙ্গুল-সন্মিতৌ। দ্বিপর্কাগুষ্ঠকঃ কার্য্যঃ শেষাগুলান্ত্রিপব্বিকাঃ।। সর্ব্বা-সাং পর্কাণাহর্দ্ধেন নখমানং বিধীয়তে। বক্ষসো ষ্ প্রমাণক জঠরং তৎপ্রমাণকম্।। অঙ্গুলৈকং ভবেয়াভী বেধেন চ প্রমাণতঃ নাভীমধ্যে প্রীণাহো দিচছারিং-শদস্লিঃ।। অভরং ভনয়ো কার্যাং তালমারং প্রমা-ণতঃ চুচুকৌ ধবমানৌ তু দ্বিষবং মণ্ডলং ভবেৎ।। চতুঃ ষ্ট্যুলং কার্য্য বেষ্টনং বক্ষসঃ স্ফুট্ম্। <sup>চতুর্মুখং</sup> তু তদধো বেষ্টনং পরিকীত্তিম্।। পরী-ণাহস্তথা কট্যাং চতুঃ-পঞ্চাশদঙ্গুলৈঃ। বিস্তারশ্চোরু-

মূলে তু প্ৰোচাতে দাদশাস্লঃ।। তসমাদভাধিকং মধো ততো নিমৃতরং ক্রমাৎ। বিভ্তোহস্টাসুলং জানু গ্রিভাবং পরিণাহতঃ।। জ৹ঘামধ্যে তু বিভারঃ প্রমাণকৌ। আয়ামাদুচ্ছিুতৌ পাদৌ চতুরসুলমেব **खन्क**शक्षं कर्षवाः अभागाक्क**्रत्रमूलम्** । গ্রিকলং বিস্তৃতৌ পাদৌ দাসুলোহসুষ্ঠকঃ সমৃতঃ। পঞাসুলং তু নাহোহসা দীর্ঘহং তু প্রদেশিনী। অস্ট-মাংশাস্টমাংশোনাঃ শেষাসুল্যঃ ক্রমেণ তু॥ সপাদা-*সু*লমুৎসেধমসুষ্ঠস্য প্রকীভিতম্। পাদোনমলুলং কাৰ্য্যমস্ভিদা নখং সদা॥ অদ্ধাসুলং তথান্যাসাং ক্রমাদূনং তু কারয়েও। দ্বাসুলৌ র্ষণৌ কার্য্যৌ মেটুভ চতুরগুলম্।। পরিণাহেন কোষাগ্রং কর্ভব্যং ষড়ঙ্গুল-পরী গাহৌ রুষণৌ চতুরজুলম্। কীওিতৌ।। র্ষণালঙ্গুতা কার্য্যা প্রসল্পবদনেক্ষণা। প্রতিমা বাসুদেবস্য মানেন সুরস্তম ॥' শ্রীনার্দপঞ্চ– রাত্রে প্রীভগবন্নারদসংবাদে—'চিবুকাচ্চ ললাটান্তং স্যাদ্রভাং দাদশাসুলম্। ললাটাদৃধ্বতো বিপ্র হাসুলং চোনতং শিরঃ ॥ দাদশাসুলবিস্তীর্ণং গ্রিণ্ডণং পরি-ণাহতঃ। বিস্তারাদ্যুসুলৌ কর্ণৌ তন্মাত্রাত্রিগুণো-চ্ছিুতৌ ॥ কন্যকাগ্র-সমং বিদ্ধি রদ্ধুং শ্রোত্রস্য চাত্তরম্। কণাবটাধশেচাধেবী মানেনাধবাসুলৌ কণাছিদ্রাদথো বাহ্যে কণ্মধ্যেহসুলো সমূতৌ ॥ বটঃ। অসুলাঃ কণ্পাণ্যোশ্চ পার্যে স্যাদা যদৃচ্ছয়া।। জনতে শশিরেখেব আয়ামাচ্চতুরসুলা। অর্দ্ধাসুলেন বৈ কাৰ্য্যা মধ্যসূলাগ্ৰতঃ কৃশা।। জমধ্যমসুলসমং নাসা তু চতুরঙ্গুলা। অস্ুলা চাগ্রতঃ কার্যা তিল-পুজাকৃতিভথা।। নেএয়ে।রস্তরং জেয়ং এাসুলং নেএত-ভথা। দৈর্ঘোণ গ্রাসুলং নেরং তদায়ামেন চাসুলম্। ব্রাংশেন তারকং মধ্যে জ্যোতিস্ত ব্রাংশভাগতঃ।। ঘাণাধশ্চাসুলেনৈব পাদহীনেন গোধিকা। কল্পাতে মুনিশার্দুল একাংশেন ততোহধরঃ। উতরাখ্যোহ-প্যধঃস্থ প্রমাণে নাসুলং স্মৃতম্ ।. ভাসুলং চিবুকং বিপ্র উচ্ছু।য়েণ প্রকীভিতম্। বিস্তারস্তার্লো ভেয়ঃ স্কণী চতুরসুলে॥ ঈষ্িহসিতং তেন কর্ণপাণ্যোঃ পরস্পরম্। কঁপোলমর্দশিবতম্মধ্যে চতুরসুলৌ ॥ তৌ চ গণ্ডৌ সমৌ কুর্যাা রংশপূর্ণৌ মনোরমৌ।

কর্ণোচ্ছ্রায়স্ত্রাঙ্গুলঃ স্যাদিস্তারেণ তু নারদ।। অণ্টা-সুলোহ্থ পরিধিস্তিত্তণঃ পরিকীন্তিতঃ। কণ্ঠাবধি স্থিতং বক্ষো যাবৎ স্যাদ্বধিমূনে ॥ উল্লতত্বেন বিহিতং সদৈব ৰাদশাসুলম্। দিওণং তচ্চ বিস্তারাদ্যসুলং স্তন-মণ্ডলম্। এতয়োশচুচুকং কার্যামদ্টমাংসাং স্থকাসু-লম্। পরস্পরং স্যাৎ স্তনয়োরস্তরং ভাদশাসূলম্।। অচ্টাসুলৌ সমৃতাবংসৌ বিস্তারেণ মহামতে। প্রোন-তত্বেন কুৰ্য্যাচ্চ হস্তমূলাৎ ষড়ঙ্গুলম্। উচ্ছ্যুয়েণ তু নাভ্যন্তং কুৰ্য্যাৰৈ দাদশাসুলম্। কুৰ্য্যাৎ প্ৰদক্ষিণাবৰ্ত-নাভিং মেঢ়াবধি দিজ।। উচ্ছায়েণ চ সম্পাদ্যং সুসমং দাদশাসুলম্। নাভেরধন্তাদুদরং সম্পাদ্যং চতুরসু-লম্।। শেষঃ স্যাৎ কটিভুডাগো বিস্তারেণোদরং মুনে। দ্বিসপ্তাঙ্গুলমানং স্যাৎ পরিধিস্তিভণঃ স্মৃতঃ। কুর্যাৎ প্রজননং বিপ্র উচ্ছ ায়েণ ষড়পুলম্ ৷ জিখণঃ পরিমাণেন পরিধিস্ত কটেঃ স্মৃতঃ। ত্রিষ্ড্সুলবিস্তী-র্ণং কটিমানমুদাহাতম্ ॥ ষড়বিংশদঙ্গুলা বিপ্র পরি-ধেন্ত কটিঃসমৃতা। উব্বের্গাস্চ জঘনং বিপ্র উচ্ছ্যায়েণ ষড়ঙ্গুলম্।। দাঙ্গুলেন চ বিন্তীর্ণৌ র্ষণৌ চতুর-স্লৌ। ত্রিচতুষ্কলসংপূর্ণৌ উরুদভৌ ততো দিজ।। উচ্ছায়েণ চ কর্তবাং চতুবিংশালুলং মুনে। পৃথু-মুলৌ ক্রমক্ষামৌ সংলগ্নৌ গজপাণিবৎ। বিস্তারেণ তু কুক্রীত উরুমূলং ষড়গুলম্।। ষট্লিংশদগুলং নাভাবুরুমধ্যং নবালুলম্ ৷ উর্কোরপ্যবসানে তু বেল্টনং ত্বেকবিংশতিঃ।। গ্রাসুলং মুনিশার্দ্রল পরিতো জানুমগুলম্। বিস্তারম্মতিঞাপি জানোরপ্যধ্না শুগু।। দ্বিদ্বাদশেনাসুলেন জানে বিস্তার উচ্যতে। ষ্ডুল্নে বিস্তাৰ্ণঃ জঙ্ঘামূলং প্ৰকীভিতম্ ॥ জঙ্ঘা-মধ্যে তথা নাভাবত্টাবপ্যথবিংশতিঃ। জ্ভ্যাবসানে বিস্তারে। জেয়ঃ পঞালুলো মুনে।। তমেব গ্রিগুণীকৃত্য তস্যৈব পরিধির্ডবেৎ। গুল্ফাদ্ধস্ত্রাঙ্গুলঃ স্যাৎ পাদো-আহু । বারদ । পার্ফোশ্চ পৃষ্ঠতো যাব দলুষ্ঠাগ্রং দিজোত্তম।। পাদস্য তাবদৈঘ্যং স্যাদসুলানাং ৰিসপ্ত-কম্। ষড়সুলেন বিততং কৃমাপ্টোল্লতং ক্লমাৎ।। চতু ভিরসুলৈদীর্ঘমসূষ্ঠং পরিকী ভিতম । ত্রিগুণং বেচ্ট-নং তসা দৈর্ঘাত্তসা দশাধিকা॥ পাদপ্রদেশিনী কার্য্যা তৎসমীপস্থিতাসুলিঃ অসুষ্ঠান্য সমা কার্য্যা পাদন্যনা তুনামিকা। অনামিকায়াঃ পাদেন হীনা পাদকনী-য়সী। গ্রাংশেন বিদ্ধি সর্ব্বাসাং পর্ব্বমানং তু নারদ।।

পকাঁছেন নখাঃ কাষ্যা অছেন্দুসদৃশাঃ ভভাঃ। ষট্-ব্রিংশদসুলং বিপ্র ক্ষন্তাৎ পৃষ্ঠসমাবধৌ।। গোমুখং বা ক্রমারিম্ং যাবদসুলবিংশতিঃ। মধ্যপ্রদেশাদ্বিততং পৃষ্ঠবংশোনতক্রমাৎ। সুস্তভং প্রবিভক্তঞ বিভক্তঞ তথা মুনে। সুমিলিতং মৎস্যযুত্মং ক্ষামং পঞ্জালুলং মতম্।। সুবর্জুলৌ স্ফীতৌ কার্যো) বিস্তারাৎ ষোড়-শাঙ্গুলৌ। সুবিভভৌে চ পীনৌ চ করিকুভোপমৌ স্মৃতৌ।। অধন্তাৎ ক্ষন্ধশিখরারাহঃ স্যাৎ ষোড়শা-সুলঃ। অথো বিংশাঙ্গুলং বিদ্ধি উপবাহং দ্বিজোত্তম।। মণিবন্ধপ্রদেশস্ত তর ব্যঙ্গুল উচাতে। মধামাঙ্গুলি-প্র্যান্তং মণিবন্ধাবসানতঃ ৷৷ দাদশাসুল্মানস্ত জ্ঞাঃ স্যাৎ পরিবর্ত্লঃ। চতুরস্ত্রবিস্তীর্ণঃ পরিধিস্তিখণো মূলতশ্চোপবাছযৈ পঞাসূল উদাহাতঃ। বিভণশ্চ তদুরাহন্তং ক্রমাৎ ক্ষাময়েচ্ছনৈঃ।। গোপ্ছ-সদৃশং কৃত্বা যথা স্যাৎ কলয়া মুনে। মণিবন্ধ প্রদে-শাদ্ধি বিস্তরেণাথ বেচ্টনাও। তথাসুলপ্রমাণেন পাণেমানমতঃ শ্ণু।। মুনে অজুলমানাতং বিদ্ধি স্থা-সুলং নদা। পঞাসুলপ্রমাণেন ত্রিকাদ্বিভার উচাতে॥ নিমুং করতলং কুর্য্যাৎ ওভরেখাবিভূষিতম্। তয় মধ্যাঙ্গুলিং বিপ্রা বিদ্ধি পঞ্চাঙ্গুলং সদা।। তস্যা অগ্য-ঙ্গুলিঃ পার্শ্বে উনা অর্জাঙ্গুলেন বৈ। তৎ-পঞ্মাংশ-হীনা চ নিত্যং কাহ্য কনীয়সী। সাৰ্দ্ধাপুলমগুছং দিপকা পরিকীজিতম্। তিপকান্যাশ্চালুলয়ঃ পকা-র্জেন নখাঃ সমৃতাঃ ।। গোপুত্সদ্শঃ কার্যা। অলু-লোহসুলধীমতা। পাদহীনাঃ কনীয়সাঃ স্পাদা-শ্চাঙ্গুলৌ ক্রমাৎ।। স্বপ্রমাণস্য বিস্তারাত্রিগুণং বিদ্ধি বেল্টনম্। কূম্পৃষ্ঠনখাঃ সবের্ব অগ্রতশ্চার্দ্রচন্তব ।। পরী মাণৈর দেশবিস্তীর্ণমায়াতঞ কেশৈরলকজাতস্ত মুখম্। নগাজিতা তু চতুর্দশাঙ্গুল-দৈর্ঘোণ বিভারি-তং কথিতম্।। নাসাললাটোপরি শোভনম্। টোধ্বালু লিচ্ছাদি কুর্যাাৎ ত্রিবলিসংযুতম্ ॥' বারাহাাঞ ---স্বৈরঙ্গু লপরী মাণৈত্র দিশবিস্তীর্ণ মায়তঞ নগ্নজিতা তু চতুর্দশাসুলদৈর্ঘোণ বিস্তারিতং ক্থিতম্। ললাট-চিবুক-গ্রীবাশ্চতুরসুলান্তথা কর্ণৌ।। ৰে ৰেং-সুলে চ হনুকে চিবুকং চ দাসুলং প্রস্তম্।। অটা-সুলং ললাটঞ বিস্তারাদ্।সুলৌ পরৌ। শংখী চতুর-সুলৌ চশখৌকণৌচদ্বাসুলং পৃথুলৌ।। পাতঃ কার্য্যোহর্দ্পপঞ্মে জসমেন স্ত্রেণ।

স্কুমারকঞ নয়নপ্রবলসমম্।। চতুরসুল বশিতটং কথরতি নেভাভকণ্যোবিবরম্। অধরোহসুলপ্রমাণ্-স্তুস্যার্কেনোভরৌঠ ক ॥ অর্কাসুলা তু ভল্ফা বজুঞ চতুরসুলায়তং কাহাঁয়ে। বিপুলন্ত সার্ভায়সুলমধ্যাতং षाश्रुलং ব্যাপত্ম।। অলি অকুলেই নাসাপুটো নাসাপুটা-গ্রতো ভেয়ৌ। সা ভাসুলম্চ্যা চতুরসুলমভরং চাক্লোঃ। ৰাজুলমিতোহক্ষিকোষো ৰে নেরে তরি-ভাগিকা তারা। দৃক্তারা পঞাংশো নেত্রবিকাশোহ-সুলং ডবতি। পর্যান্তাৎ পর্যান্তা দশ দ্বোহর্দ্ধা-ब्रुला ब्रु(वार्लिथा। जग्राधा प्राज्ञ नकः ज्ञापार्याजा-সুলচতুক্ষঞ। কার্য্যা তু কেশরেখা জ্মধ্যবস্ত্রসমা-জুলার্দ্ধবিস্তীণা। নেত্রান্তে করবীরকমুপন্যসেদসুল-প্রমিতম্। দারিংশৎ-পরিণাহাচ্চু কুশায়ামতোঙ্গুলানি শিরঃ। দ্বাদশ তু চিত্র কর্মণি দৃশ্যন্তে বিংশতিরদৃশ্যা। আস্যাং সকেশনিচয়ং যোড়শ দৈর্ঘ্যেণ নগুজিৎ-প্রোক্তাঃ। গ্রীবা দশ বিস্তীর্ণা পরিণাহারিংশতিঃ কণ্ঠাদ্যাদশ হাদ্যান্নাভিশ্চ তৎপ্রমাণেন। নাডেমধ্যানেটু।ভরঞ ততুল্যমেবোজম্। উর চাসুল-মানৈশ্চতুর্কা বিংশভিস্তথা জঙেঘ। জানু-কপিথে তত্রসুলে চ পাদৌ ততুলো। দাদশ দীর্ঘে: ছা পৃথু-তয়াচ পাদৌ ত্রিকলায়ত।জুঠৌ। পঞাজুল-পরি-ণাহৌ প্রদেশিনী জাঙ্গুলং দৈর্ঘাম্। অষ্টাংশাষ্টাং-শোনাঃ শেষাজুলাঃ ক্রমেণ কর্তব্যাঃ। স্থাদ্যজুলসমু-চতুর্কাগমঙ্গুলম্ৎসেধোহঙ্গু ঠকস্যোকঃ। অসুষ্ঠ-নখঃ কথিতশ্চতুর্ভাগোনমঙ্গুলম্ভজ্জৈঃ। শেষ-নখানামদ্ধালু লক্তমাৎ কিঞিদূনঞ। জঙ্ঘাগ্রে পরি-ণাহশ্চতুর্দশোক্তস্ত বিস্তারাৎ পঞ্চ। মধ্যে চ সপ্ত বিপ্লাঃ পরিণাহারিভণিতাঃ সপ্ত। অস্টৌ তু জানু-মধ্যে বৈপুলাং ব্যুষ্টকং তু পরিণাহঃ। বিপ্লা চতু-র্দশোরুমধ্যে দ্বিগুণস্ত তৎ-পরিধিঃ। কটিরত্টাদশ বিপুলা চছারিংশচ্চতুর্যুতা পরিধৌ। অঙ্গুলমেকং নাভিবেধেন তথা প্রমাণেন। চত্বারিংশদি্যুতা নাভি-মধ্যেন মধ্যপরিণাহঃ। স্তনয়োঃ ষোড়শ চাত্তরমূধর্বং কক্ষে ষড়ঙ্গুলকে। অভ্টাবংসৌ দ্বাদশ বাহু কার্য্যৌ তথা প্ৰবাহ চ। বাহ ুষ্ডি ভীৰ্ণৌ প্ৰতিবাহ ছাসুল-<sup>চত্জো।</sup> ষোড়শবাহ ুমুলে পরিণাহো দাদশাগ্রহান্ত ট। বিস্তারেণ করতলং ষ্ড্সুলং সপ্ত দৈর্ঘোণ।। <sup>পঞ্জু</sup> লানি মধ্যপ্রদেশিনী মধ্যপ্রক-দলহীনা ৷ অনয়া

তুল্যা চানামিকা কনিষ্ঠা তু পকোনা। পক্ৰিয়মঙ্গুটঃ
শেষাঙ্গুল্যন্তিপবিৱকা জেয়াঃ। নখপরিমাণং কার্যাং
সক্ষাসাং পক্রণেহর্কেন। দেশানুরপভূষণ-বেশালজ্ব-মৃত্তিভিঃ কার্যা। প্রতিমা লক্ষণযুক্তা সংবিহিতা
বুদ্দিদা ভবতি॥' ইতি। অতঃপ্রং সুগমম্॥১০৩॥
ইতি শ্রীহরিভক্তিবিলাসে দীকায়াম্টাদ্শবিলাসঃ॥

## অথ মূলয়ীনাং শ্রীমূর্তীনাং বিশেষঃ

ঐীহয়শীষীয়ে প্রতিমাপ্রসঙ্গে — মৃতিকা বর্ণ-পূর্বেণ গৃহ**ুীয়ুঃ সর্ব্বেণিনঃ।** নদীতীরেহথবা ক্ষেত্রে পুণ্যস্থানেহথবা পুনঃ ॥১০৪॥

অনুবাদ—অনভর মৃ॰ময়ী মূভিসমূহের বিশেষ, শ্রীহয়শীর্ষপঞ্রাত্রে প্রতিমা প্রসঙ্গে—বাক্ষণাদি সর্কা-বর্ণের ব্যক্তিগণ নদীতীরে, পুণ্যক্ষেত্রে অথবা পুণ্য-স্থানে রম্ভিকা গ্রহণ করিবেন ॥ ১০৪॥

পাষাণ কর্করালোহ-চূর্ণানি সমডাগতঃ।
মৃত্তিকায়াং প্রযোজ্যাথ ক্ষায়েণ প্রপীড়য়েও ॥১০৫॥
খাদিরেণার্জুনেনাথ সর্জ-শ্রীবেম্টকুস্কুমিঃ।
কৌটজৈরায়সৈঃ ফেহৈদ্ধিক্ষীরহৃতাদিডিঃ ॥১০৬॥
আলোড্য মৃত্তিকাং তৈজৈঃ স্থানে স্থাপ্য পুনঃ পুনঃ।
মাসং পর্যুধিতং কৃত্বা প্রতিমাং পরিকল্পয়েও॥১০৭॥

অনুবাদ—অনন্তর তাহাতে পাষাণ চূর্ণ ও লৌহচূর্ণ সমভাগে মিশ্রিত করিয়া খদির ও অর্জুন কষায়
দারা উত্তমরূপে পেষণ করিয়া তৎপরে ধূনা (শাল
আঠা) গ্রীবেচ্ট (তার্পিণ) কুরুম, কুড়চীর আঠা,
লৌহ, রেহদ্রবা—দিধি, দুগ্ধ, ঘৃতাদির সহিত মৃত্তিকা
পুনঃ পুনঃ আলোড়ন পূক্রক যথাস্থানে রাখিয়া এক—
মাস যাবৎ পর্যুসিত করিয়া পরে প্রতিমা নির্মাণ
করিবে ।। ১০৫-১০৭ ।।

স্থাপয়েৎ প্রতিমাশূলং রত্মন্যাসস্য চোপরি।
শূলঞ খাদিরাদীনাং যজীয়ানাং প্রকল্পরে ॥১০৮॥
অনুবাদ—রত্মন্যাসের উপরে প্রতিমার শূল স্থাপন

করিবে। শুলটি খদিরাদি যজীয় কাষ্ঠ দারা নিশ্মিত হইবে।। ১০৮।।

বিংশোত্তরশতং শূলং কুর্য্যাদা পঞ্বিংশতিঃ। প্রতিমাঙ্গুলমানেন কৃতা সংস্থাপয়েদুধঃ।। ১০৯।।

অনুবাদ — অভিজ ব্যক্তি একশত বিশটি বা পঞ্ বিংশতি শূল করিবেন, প্রতিমার অঙ্গুল পরিমাণে শূল করিয়া সংস্থাপন করিবেন ॥ ১০৯॥

চতুদশোসুলং প্রোক্তং সপাদং দলমেব বা । সঙবিংশতি চাধস্তানাভূয়ধের্যহিদ্ধাসুলং মুখম্ ॥১১০ পঞ্বিংশাসুলৌ চোরসার্দ্ধত্তিকলমস্তকম্ । উরু সমৃতে সমে জঙ্ঘে পাদোচ্ছু।য়ং সুস্থিতম্

জনুবাদ—চরণের সহিত তলভাগ চতুর্দ্শাস্ল, নাভির উদ্ধৃ ও অধঃ সপ্তবিংশ অঙ্গুল, মুখ অর্দ্ধাঙ্গুল, উরুদ্ধ পঞ্চবিংশ অঙ্গুল, মন্ত ক সার্দ্ধ ত্রিকল, উরু-দ্বারের সমান জভ্ঘাবয়, পাদবয়ের উচ্চতার সমান পঞ্চবিংশাঙ্গুল ।। ১১০-১১১ ।।

নেরদ্বরং সমুদ্দিত্টমর্জালুলসমন্বিতম্।
দিগোলোকা ডবেদ্থীবা চার্জালুলসমন্বিতা ॥১১২।
ভাগস্য র্দ্ধিং বক্ষ্যামি পঞ্বিংশাংশকে তথা।
অক্লাধ্যসূলং দ্দ্যাৎ হৃদ্যাদিষ্ ভাগশঃ॥ ১১৩॥

জনুবাদ—নেগ্রহয় অর্দ্ধাঙ্গুল, গ্রীবা দ্বিগোলোকা অর্দ্ধাঙ্গুল বিশিষ্ট ভাগের হৃদ্ধি বলিব এবং পঞ্চবিং-শাংশক, অর্দ্ধ অর্দ্ধ হাদেয়াদির ভাগে ভাগে দিবে ॥ ১১৩ ॥

পঞ্বিংশাঙ্গুলং বক্ষো বিস্তারেণ প্রকীন্তিতম্। কটিবিস্তারতঃ কার্য্যা ষোড়শাস্টাদশাঙ্গুলা ॥১১৪॥

অনুবাদ—পঞ্ বিংশ অঙ্গুল বক্ষ বিস্তার কীণ্ডিত হইয়াছে। কটি বিস্তার ষোড়শ অত্টাদশাঙ্গুল ॥১১৪॥

পঞ্বিংশাঙ্গুলো বাহ**ু আয়ামেন প্রকীভিতৌ।** তথা সঙ্দশ প্রোক্তাবায়ামেন প্রবাহকৌ॥ ১১৫॥

অনুবাদ—পঞ্বিংশ অঙ্গুল বাহুদ্বয়ের আয়াম, সেইরাপ প্রবাহ্দয় সপ্তদশ অঙ্গুল আয়াম। ১১৫॥

মণিবন্ধঃ কলায়ামস্তদমাতং প্রতিমস্তকম্। আয়ামো মধ্যমায়াস্ত ষড়ঙ্গুল ইতি দম্তঃ ॥১১৬॥

অনুবাদ—মণিবিদ্ধ এক কলা আয়াম, মধ্যমা অঙ্গুলির বিস্তার ষড়গুল এইরূপ কথিতি॥ ১১৬॥

এতৎ সংক্ষেপতঃ প্রোক্তং দশতালস্য লক্ষণম্। প্রতিমায়াশ্চতুর্থেন কূশাচা পরিকীত্তিতা। ত্রিভাগেন তৎপীঠং কুর্যাৎ সিদ্ধ্যথমুভ্যম্॥১১৭॥

অনুবাদ—ইহাই সংক্ষেপে দশতালের লক্ষণ বলা হইল। মূল প্রতিমার চতুর্থাংশ কুর্মা প্রতিমা পরি-কীত্তিত। তাহার ত্রিভাগ দ্বারা কুর্মাপীঠ করিবে উত্তম জপ সিদ্ধির নিমিত।। ১১৭।।

অথ শ্রীমৃত্তিবিশেষেণ পরিমাণবিশেষাদিঃ

মাৎস্যে—

অতঃপরং প্রবক্ষ্যামি দেবাকারান্ বিশেষতঃ।
দশতালঃ সমৃতো রামো বলিবৈরোচনিস্থথা ॥১১৮॥
বরাহো নরসিংহশ্চ সপ্ততালস্ত বামনঃ।
মৎস্যকূশৌ তু নিদিদেটৌ যথাশোডং স্বয়্সুবা॥১১৯

অনুবাদ— অনন্তর শ্রীমৃত্তি বিশেষে পরিমাণ বিশেষ বাদি, মৎস্যপুরাণে—অতঃপর বিশেষ দেবাকার সমূহ বলিব—রাম, বিরোচন পুত্র বলি, সেইরূপ বরাহ, নরসিংহ মৃত্তি দশতাল, বামনদেব সপ্ততাল, মৎস্য, কুর্মা, রক্ষা কর্ত্ব নিদ্দিষ্ট যেমন শোভিত হয় সেই-রূপ ॥ ১১৮-১১৯ ॥

## অথ ব্রাহ্মূভিঃ

কিঞ্চ— সহাবরাহং বক্ষামি পদাহস্তং গদাধরম্। তীক্ষদংজীগ্রহোরাস্যং মেদিনীং বামকূপঁরে ॥১২০॥

জনুবাদ—অথ বরাহমূতি, আরও—মহাবরাহের আকার বলিব—পদাহস্ত গদাধর তীক্ষুদন্ত, উগ্র ঘোর বদন, বাম কনুইতে পৃথিবী দেবী।। ১২০।।

দংজুাগ্রেণোদ্ধৃতাং দীভাং ধরণীমুৎপলান্বিতাম্। বিসময়োৎফুলনয়নামুপরিস্টাৎ প্রকল্লয়েৎ ॥১২১॥

অনুবাদ—উজ্জ্বল পদাহস্তা ধরণীকে দল্তের অগ্র-ভাগ দ্বারা উদ্ধৃতকারী, বিস্ময়ে বিস্ফারিত নয়না ধরণীকে উদ্ধৃভি।গে নির্মাণ করিবে।। ১২১।।

দিদ্ধিণং কটিসংস্থঞ্চ করং তস্য প্রকল্পরে।
কুর্মোপরি তথা পাদমেকং নাগেদ্রমূদ্ধনি।
সংভূয়মানং লোকেশৈঃ সমন্তাৎ পরিকল্পরে ॥১২২
অনুবাদ—তাহার দক্ষিণ হস্ত কটিতে স্থিত নির্মাণ
করিবে। একচরণ কুর্মের উপর, অন্য চরণ নাগরাজ অনন্তের মস্তকে, চতুদ্দিকে লোকপালগণ কর্ত্বক
স্থয়মান মৃত্তি নির্মাণ করিবে॥ ১২২॥

### অথ নরসিংহমৃতিঃ

নারসিংহন্ত কুকীত ভুজাগ্টকসমন্বিতম্ । রৌদ্রং সিংহাননং তদ্বদিদারিতমুখেক্রণম্ ॥১২৩॥

অনুবাদ—অনন্তর নরসিংহ মৃত্তি—নরসিংহ মৃতি
অচ্টভুজ যুক্ত নির্মাণ করিবে, ক্রোধমূতি, সিংহমুখ,
সিংহের ন্যায় বিদারিত মুখ ও নয়ন ।। ১২৩ ॥

ভ<sup>ন্</sup>ধপীনসটাকীর্লং দারয়**ত্তং দিতেঃ সুতম্।** বিনিগ্তাল্ভজালঞ্ দানবং পরিকলয়ে**ৎ ॥ ১২**৪ ॥

অনুবাদ—উচ্চস্থল বিকীণ জটা কেশর, দিতিপুত হিরণ্যকশিপুকে বিদারণ করিতেছেন, বিনিগত অভ-সমূহ, দানবকে এই ভাবে নির্মাণ করিবে ॥ ১২৪॥

ব্যস্তং রুধিরোদগারং ফুকুটীবদনেক্ষণম্। মুধ্যমানং চ কুবলীত কুচিৎ কর্পবন্ধনৈঃ ॥১২৫॥

<u>-60</u>

পরিশ্রান্তেন দৈত্যেন তর্জ্যমানং মুহুর্মুহঃ। দৈত্যান্ প্রদর্শয়েত্ত অজ্যাখেটকধারিণঃ। স্থামানং তথা বিষ্ণুং দর্শয়েদমরাধিপৈঃ॥ ১২৬॥

অনুবাদ—দানব হিরণাকশিপুর জ বমন ও উদ্গার করিতেছে, দ্রু-ডঙ্গী বদন দৃদ্টি যুদ্ধরত এইরূপ নির্মাণ করিবে, কোথাও অঙ্গবন্ধনহৈতু পরিশ্রাভ দৈত্য মুহর্ষ্ তর্জনরত। সেখানে অন্য দৈত্যসমূহকে খড়া চর্মধারী দেখাইবে, শ্রান্সিংহদেবকে স্তবরত দেবাধিপতিগণকেও দেখাইবে ॥ ১২৫-১২৬॥

### অথ ত্রিবিক্রমমূর্তিঃ

তথা তিবিক্রমং বক্ষ্যে রক্ষাভাক্রমণোচ্বণম্ । পাদপার্মে তথা বাহমুপরিচ্টাৎ প্রকল্পরেৎ ॥১২৭॥

অনুবাদ—অনন্তর ত্রিবিক্র মম্তি— সেইরাপ ত্রিবিক্রম ম্তির কথা বলিব—রক্ষাও আক্রমণোদ্যত,
পাদপার্থে লম্বমান বাছ উধ্বভাগেও রচনা করিবে
॥ ১২৭॥

অধন্তাদামনং তদ্ধৎ কর্মায়েৎ সক্মগুলুম্।
দক্ষিণে ছাত্রকাং দদ্যাৎ মুখং দীনং প্রদর্শয়েৎ॥১২৮
অনুবাদ— সেইরাপ নিমুদেশে বামনদেব নির্মাণ
করিবে, বাম হস্তে ক্মগুলু, দক্ষিণ হস্তে ছত্ত্ব, মুখে
দীনভাব প্রদর্শন করাইবে॥ ১২৮॥

ভূজারধারিণং তদদলিং তস্য চ পার্য তঃ।
বন্ধনং চাস্য কুর্বেতং গরুড়ং তস্য দর্শয়ে ।।১২৯।।
অনুবাদ—সেইরূপ পার্যে ভূজারধারী বলিমহারাজ, তাহাকে বন্ধনরত গরুড়কে তাহার পার্যে দেখাইবে ।। ১২৯ ।।

# অথ সংস্যমূত্তি কৃশ্মমূত্তিশ্চ

মৎস্যরূপং তথা মাৎস্যং কৌর্মং কূর্মাকৃতিং ন্যসেৎ। এবংরূপঃ স ভগবান্ কার্য্যো নারায়ণো হরিঃ ॥১৩০ অনুবাদ—অনন্তর মৎসামূতি কুর্মামূতি—মৎসোর নাায় মৎসা মূর্তি, কুর্মাকৃতি কুর্মামূতি স্থাপন করিবে, এইরাপ শ্রীভগবান্ নারায়ণ হরিমূতি করণীয় ।। ১৩০

অথ মহাবিষ্ণুমূর্তিঃ

বিষ্পুধর্মোন্তরে—
দেবদেবং তথা বিষ্ণুং কারয়েদ্গরুড়স্থিতম্।
কৌস্তভোভাসিতৌরফ্রং সক্রাভরণধারিণম্।। ১৩১।।
সজলামুদ-সচ্ছায়ং পীতদিব্যায়রং তথা।
মুখাশ্চ কার্য্যাশ্চড়ারো বাহবো দ্বিগুণাস্থথা।। ১৩২।।

অনুবাদ—অনন্তর মহাবিষ্ণু মূর্ত্তি, বিষ্ণুধর্মোত্তরে
—সেইরূপ গরুড়ের জ্বল্লে স্থিত দেবদেব বিষ্ণুকে
নির্মাণ করাইবে, কৌস্তভমণি দ্বারা আলোকিত বক্ষদেশ, সর্ব্ববিধ আভরণধারী, নবঘনশ্যামবর্ণ, পীতবর্ণের দিব্যবস্ত্র, চতুর্মুখ অচ্টবাহু কর্ত্ব্য ।।১৩১-১৩২

সৌম্যেন্দুবদনং পূকাং নারসিংহস্ত দক্ষিণম্। কপিলং পশ্চিমং বজুং তথা বারাহমুভরম্।। ১৩৩

ভনুবাদ—ইহাঁর সৌম্যমূতি চন্দ্রবদন, পূর্বেমুখ, দক্ষিণমুখ, নরসিংহ কপিলদেব সদৃশ পশ্চিমমুখ, উত্তরমুখ বরাহদেব সদৃশ কর্ত্বা ।। ১৩৩ ।।

তস্য দক্ষিণহস্থেষু বাণাক্মুষলারয়ঃ।
চন্মশশ্বধরাবিন্দুচাপে চ বনমালিনঃ।
কার্য্যাণি বিষ্ণুধর্মোজ্যা বামহস্তেত্বনুক্রমাও।।
ইতি ॥ ১৩৪॥

অনুবাদ—মহাবিষ্ণুর দক্ষিণ হস্তসমূহে বাণ, সূর্যা, মুষল ও চক্র এবং বামে চর্মা, শখা, ইন্দু, চাপ ও বনমালাধারী কর্ত্বা বিষ্ণুধর্মা পুরাণোক্ত বিধি অনু-সারে ।। ১৩৪ ।।

## অথলোকপালবিষ্ণুমূত্তিঃ

কিঞ্চ---

একবজ্যে দ্বিবাহণ্চ গদাচক্রধরঃ প্রভুঃ।। ১৩৫॥

অনুবাদ—অনন্তর লোকপাল বিষ্ণুমৃতি, আরও —একবদন, দুই ভুজ, গদা ও চক্রধর প্রভু লোক পাল বিষ্ণু ।। ১৩৫ ।।

### অথ বাসুদেবমূতিঃ

কিঞ্চ —

একবজু শ্চতুর্বাছঃ সৌমারাপী সুদশ্নঃ। সলিলাধ্যাতমেঘাভঃ সক্বাভরণভূষিতঃ।। ১৩৬॥

অনুবাদ—অনন্তর বাসুদেব মূন্তি, আরও—এক-বদন, চতুর্ভুজ, সৌমামূন্তি, সুন্দর দশন, নবঘন শাম-বর্ণ, সর্কবিধ অলঙ্কার দ্বারা ভূষিত ।। ১৩৬ ॥

কণ্ঠেন শুভাদেশেন কয়ুতুল্যেন রাজতা। বরাজরণযুক্তেন কুগুলোতমভূষিতঃ ॥ ১৩৭ ॥

অনুবাদ—মঙ্গলময় কয়ুকৡ রূপে বিরাজিত, উত্তম আভরণযুক্ত কর্ণে উত্তম কুগুলদ্বয় ভূষিত ।। ১৩৭ ।।

অসদী বদ্ধকেয়ুরো বনমালাবিভূষিতঃ। উরসা কৌস্তুভং বিহুৎ কিরীটং শিরসা তথা॥১৩৮॥

অনুবাদ—বাহদ্বয়ে অঙ্গদ বদ্ধ কেয়ুর, বক্ষে বন-মালা বিভূষিত। কণ্ঠে কৌস্তুত মণিধারী, মন্ত্<sup>কে</sup> স্বর্ণমুকুট।। ১৩৮।।

শিরঃপদ্মস্তথৈবাস্য কর্ত্ব্যান্টারুকণিকঃ।
পুট্টাশ্লিট্টায়তভুজস্তন্তামনখাসুলিঃ।। ১৩৯।
ভব্বাদ—ইহাঁর মন্তকোপরি সুন্দর কণিকা
বিশিষ্ট পদ্ম নির্মাণ কর্ত্ব্য। পুষ্ট ও আলিইট্ট দীর্ঘ
চতুর্ভুজ, অসুলি ও নখ তামবর্ণ।। ১৩৯।।

মধ্যেন ত্রিবলীভঙ্গশে।ভিতেন সুচারুণা। জীরূপধারিণী কার্য্যা ক্ষৌণী তৎপদমধ্যগা।।১৪০।। অনুবাদ—মধ্যদেশে ত্রিবলীভঙ্গ শোভিত সুচার <sub>নীরা</sub>পধারিণী পৃথিবী দেবী তাঁহার পদ মধ্যদেশে নির্মাণ কর্ত্বা ।। ১৪০ ।।

তৎকরস্থাঙিঘ্রযুগলো দেবঃ কার্য্যো জনাদনঃ। সুচারুপদবিন্যাসঃ কিঞিলিজান্তদক্ষিণঃ ॥ ১৪১॥

অনুবাদ—ভূদেবীর করদ্বয়ে ধৃত জনার্দ্দনদেবের চরণ্যুগল এইরূপ নির্মাণ কর্ত্ব্য। সুন্দর পদবিন্যাস, দক্ষিণ চরণ কিঞ্ছিৎ অগ্রসর ।। ১৪১ ॥

অনুদ্শ্যা মহী কার্য্যা দেবদর্শনবিদিমতা।
দেবশ্চ কটিবাসেন কার্য্যো জায়বলিয়না।। ১৪২ ।।
অনুবাদ—অনুরূপা ভূদেবী দেবদর্শন বিদিমতা
করণীয়া, প্রভুর কটিবাস (হাঁটু) জানু পর্যান্ত কর্ত্ব্যা
।। ১৪২ ।।

বনমালা চ কর্ত্ব্যা দেবজান্ববলফিনী।

যজোপবীতং কর্ত্ব্যং নাভিদেশমুপাগতম্ । ১৪৩ ।।

অনুবাদ— বনমালাও প্রভুর জানু পর্যাভ লম্বিনী
কর্ত্ব্যা, যজোপবীত নাভিদেশ পর্যাভ কর্ত্ব্যা ।।১৪৩ ।।

উৎফুল্লকমলং পাণৌ কুর্য্যাদেবস্য দক্ষিণে। বামপাণিগতং শেষং শখাকারং তু কারয়েৎ ॥১৪৪

অনুবাদ—প্রভুর দক্ষিণ হস্তে প্রফুল কমল ধারণ করাইবে, বামহস্তে শৠকৃতি শেষদেব স্থাপন করাইবে

দক্ষিণে তু গদা দেবী তনুমধ্যা সুলোচনা।
স্থীরাপধারিণী মুগ্ধা সক্ষাভ্রণভূষিতা। ১৪৫ ॥
পশান্তী দেবদেবেশং কাষ্যা চামরধারিণী।
কাষ্যং তন্মুধু বিন্যস্তং দেবহস্তং তু দক্ষিণম্॥১৪৬

অনুবাদ—দক্ষিণ পার্স্বে গদাদেবী মধাদেশে কৃশ, স্লোচনা, স্ত্রীরূপ ধারিণী, মুগ্ধা, সর্ক্বিধ অলকার ছ্ষিতা, দেবদেব প্রভুকে দর্শনকারিণী চামর ধারণী কর্তবা। তাঁহার মন্তকে প্রভুর দক্ষিণ হন্ত বিনাস্ত, এইরাপ নিমাণ কর্তবা॥ ১৪৫-১৪৬॥

বামভাগগতশ্চক্রঃ কার্য্যো লম্বোদর্ভথা। সব্বাভরণসংযুজো র্ভবিস্ফারিতেক্ষণঃ ॥ ১৪৭ ॥

অনুবাদ—প্রভুর বামভাগে চক্র মৃত্তি কর্ত্ব্য— লয়োদর, সক্র অল্কার্যুক্ত র্তাকার বিস্ফারিত দ্চিট। ১৪৭॥

কর্ত্বাশ্চামরকরো দেববীক্ষণতৎপরঃ। কার্য্যো দেবকরো বামো বিন্যস্তস্তস্য মূর্দ্ধনি ॥১৪৮॥

অনুবাদ—ভগবদ্ দর্শনরত চামরহন্ত, তাহার মস্তকে প্রভুর বামকর বিন্যন্ত এইরাপ মৃতি নির্মাণ কর্তব্য ।। ১৪৮ ।।

## অথ সঙ্কর্ষণমূর্ত্তিঃ

বাসুদেবস্বরূপেণ কার্য্যঃ সম্কর্ষণঃ প্রভুঃ।
স তু গুরুবপুঃ কার্য্যো নীলবাসা যদূত্মঃ ॥ ১৪৯ ॥
অনুবাদ—অনন্তর সম্কর্ষণ মৃত্তি—বাসুদেবের
ন্যায় সম্কর্ষণ প্রভুর মৃত্তি নিশ্মাণ কর্ত্ব্য, তিনি কিন্তু
গুরুবর্ণ, নীলবসন যদুপ্রেষ্ঠ বলদেব ॥ ১৪৯ ॥

গদাস্থানে তু মুষলং চক্রস্থানে তু লাসলম্। কর্ত্তবাৌ তনুমধ্যৌ তৌ নুরূপৌ রূপসংস্থিতৌ ॥১৫০

অনুবাদ গদাস্থলে মুষল, চক্লস্থানে লাগল, নর-লীল বাসুদেব ও সক্ষর্ণ মধ্যমাকৃতি বিগ্রহ নির্মাণ কর্তব্য ।। ১৫০ ।।

## অথ প্রদ্যুস্নমূর্তিঃ

বাস্দেবখরপেণ প্রদ্যুসনশ্চ তথা ভবেৎ।
স তু দূকাঞ্কুরশ্যামঃ খেতবাসা বিধীয়তে।। ১৫১।।
অনুবাদ—অনভর প্রদূম্ মুত্তি—বাস্দেবের ন্যায়

প্রদ্যমুও ঐরাপ হইবেন, তিনি কিন্ত দূর্কাফুর শ্যাম-বর্ণ খেত্বসনধারী ॥ ১৫১ ॥

চক্রস্থানে ডবেচচাপং গদাস্থানে তথা শরঃ। তথাবিধৌ তু কর্ত্তব্যো যথা মুষললাসলৌ।। ১৫২।।

অনুবাদ—বাস্দেবের চক্রস্থানে চাপ হইবে, গদাস্থানে শর, যেমন সক্ষর্ণার মুষল লাসল, সেইরূপ ধনুক ও শর কর্তব্য।। ১৫২।।

### অথ অনিরুদ্ধমূর্তিঃ

এতদেব তথা রূপমনিরুদ্ধস্য কারয়েও। পদ্মপত্রাড-বপুষো রক্তাম্বরধরস্য তু।। ১৫৩ ।। চক্রস্থানে ডবেচ্চন্ম গদাস্থানেহসিরেব চ। চন্ম স্যাচ্চক্ররূপেণ প্রাংশুঃ খড়েগা বিধীয়তে ॥১৫৪

অনুবাদ—অথ অনিক্ল মৃত্তি—এই অনিক্লের কাপ পূর্ববিৎ করাইবেন, পদা পরের ন্যায় শরীরের বর্ণ, রক্তবর্ণ বসন, বাসুদেবের চক্রস্থানে চর্ম হইবে, গদাস্থানে অসি। চর্মা চক্রের ন্যায় হইবে, গদা স্থানে খণেগর বিধান ।৷ ১৫৩-১৫৪ ।৷

অথ চক্রাদীনাং বিবিধমূর্জীনাঞ্চ স্বরূপনির্ণয়ঃ
চক্রাদীনাং স্বরূপাণি কিঞিৎ পূর্বং প্রদর্শয়েও।
রম্যাণ্যায়ুধরূপাণি চক্রাদীন্যেব যাদব ॥ ১৫৫॥
বামপাশ্রগতাঃ কার্য্যা দেবানাং প্রবরা ধ্বজাঃ।
সুপতাকাযুতা রাজন্ যদিউয়ান্তে যথোচিতম্ ॥১৫৬

অনুবাদ—অনন্তর চক্রাদি ও বিবিধ মৃত্তির স্বরূপ
নির্ণয়, চক্রাদির স্বরূপ সমূহ কিঞিৎ পূর্বের প্রদশিত
হইতেছে—হে যাদব! চক্রাদি মনোরম আয়ুবেধ
রূপ সমূহ যথা—দেবগণের শ্রেষ্ঠ ধ্বজা সুন্দর
পতাকাযুক্ত করিয়া, হে রাজন্! যদিটর সঙ্গে বামপার্শ্বে স্থাপন করিবেন ॥ ১৫৫-১৫৬॥

কিঞ্চ—

হংসো মৎস্যস্তথা কূর্মঃ কার্য্যাস্কুদুপধারিণঃ। শুস্সী মৎস্যস্ত কর্ত্তব্যো দেবদেবো জনার্দ্দনঃ ॥১৫৭॥ ঐশ্বর্যামনিকজন্ত বরাহো ভগবান্ হরিঃ। ঐশ্বর্যাশভগা দংট্রাগ্রসমুজ্তবসুক্ররঃ॥ ১৫৮॥

অনুবাদ—আরও—হংস, মৎস্য ও কুর্ম মূজিকে
তদ্রপী করিয়া স্থাপন করিবে। মৎস্য কিন্তু শৃদ্ধধারী দেবদেব জনার্দ্দন অনিরুদ্ধ ঐশ্বর্যা মূজি, বরাহ্
ভগবান্ হরি ঐশ্বর্যা শক্তি সহ দন্তাগ্রে বসুন্ধরাকে
উদ্ধৃত করিতেছেন ঐরূপ মূজি করিবেন।। ১৫৮॥

ন্বরাহোহথবা কার্য্যঃ শেষোপরি গতঃ প্রভুঃ । শেষশচতুর্ভুজঃ কার্যাশচারুরত্রফণান্বিতঃ ।। ১৫৯॥

অনুবাদ—অথবা ন্বরাহ রূপ প্রভু শেষ নাগের উপর কর্ত্ব্য, শেষদেবকে সুন্দর রুত্র ফণাযুজ চতুর্ভুজ রূপ করিবেন ।। ১৫৯ ।।

আশ্চর্য্যোৎফুল্লনয়নো দেববীক্ষণতৎপরঃ। কর্ত্তব্যো সীরম্ঘলৌ করয়োভস্য যাদব ॥ ১৬০॥

অনুবাদ—আশ্চর্য্যে উৎফুল্ল নয়ন প্রভুকে দর্শন, তৎপর, হে যাদব! তাঁহার করদ্বরে লাঙ্গল ও মুঘল ধারণ করাইবেন।। ১৬০।।

সপ্ভোগশ্চ কর্ত্বাস্তথৈৰ রচিতাঙ্গুলিঃ।
আলীচৃস্থানসংস্থানস্তৎপৃষ্ঠে ভগৰান্ ভবেৎ ॥ ১৬১॥
অনুবাদ—সেইরাপ সপ্ফণাও কর্ত্বা, সেইরাপ
কর্যোড়ে অবস্থিত জিহ্বা লেহনরত, তার পৃষ্ঠে ব্রাহ ভগবান্ অবস্থিত ৷৷ ১৬১॥

মূত্তিমভমনৈশ্বর্যাং হিরণ্যাক্ষং বিদুর্ব্ধাঃ। ঐশব্যোণাবিশেষেণ স নিরভোহরিমর্দনঃ॥ ১৬২॥

অনুবাদ—বুধগণ হিরণ্যাক্ষকে মৃতিমান্ ঐর্থ্য হীন জানিবেন। শক্রমদনেকারী হিরণ্যাক্ষ সাধারণ ঐর্থ্যবান্ হইলেও ব্রাহ্দেব কর্তৃক নির্ভ হইয়াছে।। ১৬২॥ ন্বরাহোহথবা কার্য্যো ধ্যানে কপিলবৎ স্থিতঃ।
দ্বিতুজস্তুথবা কার্য্যঃ পিগুনির্বপণোদ্যতঃ ॥ ১৬৩॥
অনুবাদ—অথবা ন্বরাহকে কপিলবৎ ধ্যানে
অবস্থিত রাপে নির্মাণ করিবেন, অথবা পিশু দানরত
দ্বিতৃজ মূত্তি কর্তব্য ॥ ১৬৩॥

সমগ্র-জোড়রূপো বা বহুদানবমধ্যগঃ।
নুবরাহো বরাহো বা কর্ত্ব্যঃ ক্যাবিদারণঃ ॥১৬৪॥
অনুবাদ—অথবা সমগ্র বরাহরূপ, বহু দানবমধ্যস্থ, নুবরাহ বা বরাহমূত্তি পৃথিবী বিদারণরত
নির্মাণ করিবেন ॥ ১৬৪ ॥

জানবিজঃ স এবোজো জানং প্রমবর্জনঃ। পীনক্ষত্র-কটি-গ্রীবঃ কুশমধ্যঃ কুশোদরঃ॥ ১৬৫॥ সিংহাননো ন্দেহ্শ্চ নীলবাসাঃ প্রভাগ্বিতঃ। আলীঢ়স্থানসংস্থানঃ স্বর্বাভরণভূষিতঃ॥ ১৬৬॥

জনুবাদ—জানবান্গণ শ্রীনৃসিংহ ভগবান্কে এইরূপ বলিয়া থাকেন, তিনি জান স্থরূপ ও জান বর্দ্ধন,
তিনি স্কুল-ক্ষর্ক, স্কুল কটি ও স্থূল গ্রীবা, কৃশমধ্য
ও কুশোদর, তিনি সিংহবদন, নরদেহ, নীলবসন,
জ্যোতিবিশিষ্ট, আলীচ্স্থ, সক্ষ্রাভ্রণ ভূষিত ॥১৬৬

জালামালাকুলমুখো জ্বলৎ কেশরমগুলঃ। হিরণ্যকশিপোর্বক্ষঃ পাটয়ল্লখরৈঃ খরৈঃ॥ ১৬৭॥

অনুবাদ—অগ্নিশিখা বেদিটত মুখমণ্ডল, প্রজালিত কেশরমণ্ডল, ব্যাপ্তমুখ হির্ণ্যকশিপুর বক্ষ খর নখ-শ্রেণী দারা বিদারণ শীল ।। ১৬৭ ।।

নীলোৎপলাভঃ কর্তব্যা দেবজানুগতস্তথা। হিরণ্যকশিপুদৈতাস্তমজানং বিদুর্ব্ধাঃ॥ ১৬৮॥

জনুবাদ—শ্রীন্সিংহদেবের জানুতে স্থিত হিরণাক্ষিপুকে নীলপদ্ববর্ণ কর্তব্য। হিরণ্যক্ষিপুকে
বুধগণ অজান মৃত্তি স্বরূপ জানেন ॥ ১৬৮॥

## অথ বামনমূর্ত্তিঃ

কর্তব্যো বামনো দেবঃ সঙ্কটে ভক্তিভাবিতৈঃ। পীনগার\*চ কর্তব্যো দণ্ডী চাধ্যয়নোদ্যতঃ। দূকাশ্যামস্ত কর্তব্যঃ কৃষ্ণাজিনধরস্তথা।। ১৬৯।।

অনুবাদ—অনতর বামন মৃতি নির্মাণ করিবেন,
তুলকায় দণ্ডধারী অধায়ণে উদাত দ্কাদলশ্যামবর্ণ, কৃষ্ণম্গচম উত্রীয়রাপে ধারণকারী মৃতি নির্মাণ
করিবে ॥ ১৬৯॥

## অথ ত্রিবিক্রমমূর্তিঃ

সজলাসুদসকাশভথা কার্যান্তিবিক্রমঃ।
দণ্ডপাশধরঃ কার্য্যঃ শশ্বচক্রগদাধরঃ। ১৭০ ।।
শশ্বচক্রগদাপদাঃ কার্য্যান্তস্য স্বরূপিণঃ।
নির্দেহান্তে ন কর্ত্ব্যাঃ শেষঃ কার্য্যশ্চ পূর্ক্বব ।
একোর্দ্ধ্বদমঃ কার্য্যা দেবো বিস্ফারিতেক্রণঃ।।১৭১

অনুবাদ—অনন্তর ব্রিবিক্রম মূতি—ব্রিবিক্রম জগবানকে নবনীরদ শ্যামবর্ণ, দণ্ড ও পাশধারী শৃষ্ধ, চক্র, গদা ও পদ্মধর, একক না করিয়া পূর্ব্ববহ শেষদেব মূত্তিও করিবেন, একফণ উর্ধ্বদন প্রভুর দর্শনে বিস্ফারিত নয়ন ॥ ১৭০-১৭১॥

### অথ ভৃগুরামমূর্ত্তিঃ

কার্য্যন্ত ভার্গবো রামো জটামগুলদুর্দৃশঃ। হস্তেহস্য পরতঃ কার্য্যঃ কৃষ্ণাজিনধরস্য তু ॥১৭২॥

জনুবাদ—অনন্তর ভূগুরাম মৃত্তি—ভার্গব রাম মৃত্তি কর্ত্তবা, মস্তকে জটামগুলবেদিটত ভয়ঙ্কর দর্শন, ইহার হন্তে কুঠার অস্ত্র, কৃষ্ণ মৃগচর্মধারী ॥ ১৭২ ॥

### অথ দাশরথিমূর্তিঃ

রামো দাশরথিঃ কার্যো রাজলক্ষণলক্ষিতঃ।
ভরতো লক্ষণশৈচৰ শত্তমণ্ট মহাশয়ঃ।
তথৈব সর্কে কর্তবাঃ কিন্তু মৌলিবিবজির্তাঃ॥১৭৩
অনুবাদ—অন্তর দাশর্থি রামমূতি—মহারাজ

লক্ষণে লক্ষিত দাশরথি রামমূতি কর্ত্ব্য, সঙ্গে ভরত, লক্ষাণ ও শক্তম মহাশয়, ঐরপে সকলকে কর্ত্ব্য, কিন্তু মুকুট বিবজ্জিত ॥ ১৭৩ ॥

### অথ কৃষ্ণমূৰ্তিঃ

ক্ষশ্চক্রধরঃ কার্য্যো নীলোৎপলদলচ্ছবিঃ। ইন্দীবরধরা কার্য্যা তস্য সাক্ষাচ্চ রুক্মিণী॥১৭৪॥

অনুবাদ—অনন্তর শ্রীকৃষণমূত্তি—শ্রীকৃষণ চক্রধারী
মৃত্তি করণীয় নীলপদ্দলের ন্যায় বর্ণ, আর সাক্ষাৎ
মহালক্ষ্মী রুক্মিণীদেবী নীলপদ্মধারিণী তার পার্থে
কর্তব্য ।। ১৭৪ ।।

### অথ বলদেবমূর্তিঃ

সীর-পাণিবঁলঃ কার্য্যো মুষলী চৈককুগুলী। খেতোহতিনীলবসনো মদাঘ্ণিতলোচনঃ॥ ১৭৫॥

অনুবাদ—অনন্তর শ্রীবলদেবমূত্তি—শ্রীবলদেব মূতি লাসল ও মুমল হন্তে এক কর্ণে এককুণ্ডল ধারী থেতবর্ণ। অতিনীলবসন মত্তবেশে ঘূর্ণিত লোচন ॥১৭৫

### অথ প্রদ্যুম্নমূর্তিঃ

চাপবাণধরঃ কায্যঃ প্রদুসনশ্চ সুদর্শনঃ। রাজন্ দুক্রাদলশ্যামঃ খ্রেত্বাসা মদোৎকটঃ ॥১৭৬॥

অনুবাদ—অনভর প্রদামুমূত্তি—উ্তম সুন্দর দর্শন প্রদামু ধনুবাণধারী, হে রাজন্ । প্রদামু দূর্কাদলশ্যাম-বর্ণ, শ্বেতবসনধারী ও মদোৎকট ॥ ১৭৬॥

### অথ কামদেবমূর্তিঃ

কামদেবস্ত কর্তব্যা রূপেণাপ্রতিমো ভুবি।
অটবাছঃ স কর্তব্যঃ শস্থপদ্মবিভূষণঃ ॥ ১৭৭ ॥
চাপবাণধরণ্টেব মদাকুঞিতলোচনঃ ।
রতিঃ প্রীতিস্থথা শক্তিম্প্রশিক্তিস্থথাজ্বলা ॥ ১৭৮ ॥
চতপ্রস্তস্য কর্তব্যাঃ পড়োঃ রূপমনোহরাঃ ।
চত্রারশ্চ করাস্তস্য কার্য্যা ভার্য্যাস্তনোপগাঃ ।
কেতুশ্চ মক্রঃ কার্য্য পঞ্চবাণমুখো মহান্ ॥ ১৭৯ ॥

অনুবাদ—অনন্তর কামদেবমূত্তি—এই ভূমন্তলে যাহার রূপের তুলনা নাই, এবস্প্রকার কামদেব মূত্তি কর্ত্তবা। অচ্টবাহ, শশ্ব, পদা, বিভূষণ, পূল্প, ধনুবাণ-ধারী, মত্ত, আকুঞ্চিত নয়ন, পার্শ্বে রতিদেবী ও প্রীতিদেবী শক্তি, মৃদুশক্তি ও উজ্জ্বলা নামা, তাহার চারিটি পত্নী রূপে মনোহরা, কামদেব চতুর্ভুজ, তার ভার্যাগণ স্তন পর্যান্ত উচ্চ, পতাকা মকর চিহ্নিত, সমুখে পঞ্চবাণ।। ১৭৭-১৭৯।।

অথ অনিরুদ্ধমূর্তিঃ শাস্তমূর্তিশ্চ

কর্ত্তবাশ্চানিরুদ্ধোহপি ঋজাচম্মধরঃ প্রভুঃ। শাষঃ কার্য্যো মহাহস্তম্বরূপোহসাবশেষতঃ। শাষানিরুদ্ধৌ কর্ত্তব্যো পদ্মাভৌ রক্তবাসসৌ॥১৮০॥

অনুবাদ—অনন্তর অনিক্রদ্ধ মূতি ও শাস্বমূতি—
অনিক্রদ্ধ মূতিও খড়া চর্মধারী প্রভু, শাস্বমূতি মহাবাহু অশেষ রূপলাবণাবান্, শাস্থ ও অনিক্রদ্ধ উভয়েই
পদাবর্ণ রক্তবসনধারী ।। ১৮০ ।।

### অথ গোপালমূর্ভিঃ

গোপালপ্রতিমাং কুর্য্যাৎ বেণুবাদনতৎপরাম্। বহাপীড়াং ঘনশ্যামাং দিডুজামূদ্র্সংস্থিতাম্॥১৮১

জনুবাদ—অনন্তর শ্রীগোপালমূত্তি — বেণুবাদন তৎপর শ্রীগোপাল প্রতিমা করিবেন, ময়ূরপুচ্ছ মুকুট নবঘনশ্যামবর্ণ দ্বিভূজ বেণুধারী ।। ১৮১ ।।

## অথ বুদ্ধমূর্ত্তিঃ

কাষায়বস্ত্রসংবীতঃ ক্ষসংসক্তচীবরঃ।
পদ্মাসনস্থা দিভুজো ধ্যায়ী বৃদ্ধঃ প্রকীত্তিতঃ ॥১৮২
অনুবাদ—অনন্তর বৃদ্ধমূত্তি—কাষায় গৈরিক বর্ত্ত পরিহিত, ক্ষন্ধে চীরবস্ত্রধারী পদ্মাসন স্থিত দ্বিভুজ ধ্যানরত বৃদ্ধমৃত্তি বিখ্যাত ॥ ১৮২ ॥

# অথ নর-নারায়ণমূর্তিঃ

দূর্ব্বাশ্যামো নরঃ কার্য্যো দিভুজশ্চ মহাভুজঃ। নারায়ণশচতুর্বাহ্নীলোৎপলদলচ্ছবিঃ ॥ ১৮৩॥ অনুবাদ—অনতর নর-নারায়ণমূত্তি—সুদীর্ঘ ভিতৃত দুকাদেলশ্যামবর্ণ নরমূত্তি কর্তব্য, চতুর্ভুজ নারায়ণ নীলপদাপত বর্ণ করণীয় ॥ ১৮৩॥

তয়োর্মধ্যে তু বদরী কার্য্যা ফলবিভূষণা। নরনারায়ণৌ দেবাবক্ষমালাধরাবুভৌ ॥ ১৮৪॥

অনুবাদ—উভয়ের মধ্যবর্তী ফলপূর্ণা বদরী রুক্ষ নিশাণ কর্ত্তব্য, নর-নারায়ণদেব উভয়েই অক্ষমাল:-ধারী ॥ ১৮৪ ॥

অণ্টচক্রে স্থিতৌ জালে ভূতযুক্তে মনোরমে।
কৃষ্ণাজিনধরৌ দান্তৌ জটামগুলধারিণৌ ।। ১৮৫ ॥
অনুবাদ—মনোরম ভূতযুক্ত অণ্টচক্র জালে অবস্থিত কৃষ্ণাজিন ধর, দান্ত ও জটামগুলধারী ।। ১৮৫ ॥

অথ বিবিধমূর্ত্তিভেদাঃ

পাদেন চৈকেন রথস্থিতেন পাদেন চৈকেন চ জানুগেন। কার্য্যো হরিশ্চাত্র নরেণ তুল্যঃ ক্ষোহপি নারায়ণতুল্যমূত্রিঃ॥ ১৮৬॥

অনুবাদ—অনন্তর বিবিধ মূরিভেদ সমূহ— শ্রীহরির মূত্তি একচরণ রথে ভি্ত, অন্য চরণ জানুতে ধৃত নরঋষি তুলা। কৃষ্ণমূত্তি নারায়ণ তুলা।।১৮৬॥

মৃতিমৎ-পৃথিবীহস্তন্যস্তপাদঃ সিতচ্ছবিঃ।
নীলাম্বরধরঃ কার্য্যো দেবো হয়শিরোধরঃ ॥১৮৭॥
অনুবাদ -- মূর্তীমতী ভূদেবীর হস্তে চরণদ্বয় বিন্যস্ত.
অতবর্ণ, নীলাম্বরধারী হয়শীর্ষ মূর্ত্তি করণীয় ॥১৮৭॥

বিদ্ধি সমর্যণাংশেন দেবং হয়শিরোধরম্।
কর্তবাোহতউভুজো দেবস্তৎকরেষু চতুর্বু চ ॥ ১৮৮ ॥
শঞ্চক্রগদাপদান্ সাকারান্ দশ্যেদ ধঃ ।
চত্বারশ্চ করাঃ কার্যা দেবানাং দেহধারিণাম্।
দেবেন মূদ্ধি বিন্যস্তাঃ সক্রাভরণভূষিতাঃ ॥ ১৮৯ ॥

অনুবাদ—সক্ষর্ণাংশ হয়শীর্ষদেব অচ্টভুজ কর্ত্বা, তাহার চারিহন্তে শখা, চক্রা, গদা, পদা, অভিজ ব্যক্তি সাকার অস্তুসমূহ দর্শন করাইবে। আর চারিহস্ত দেহধারী দেবগণের মস্তুকে বিন্যস্ত ও সর্ক্ আভরণ ভূষিত।। ১৮৯।।

প্রদাসনং বিদ্ধি বৈরাগ্যং কাপিলীং তনুমাগ্রিতম্। মধ্যে উরুকরঃ কার্যান্তস্যোৎসঙ্গগতঃ পরঃ। দোর্যুগং চাপরং তস্য শশ্বচক্রধরং ধ্বেবে ।। ১৯০॥

অনুবাদ—প্রদামুকে কপিলদেবের ন্যায় বৈরাগ্য মূতিধারী জানিবে। চারিভুজের মধ্যে একহন্ত উরু-দেশে স্থাপিত অন্য হন্ত ক্রোড়ে স্থাপিত, অন্য দুইভুজ শথ ও চক্রধর হইবে॥ ১৯০॥

পদ্মাসনোপবিত্টশত ধ্যানসন্মীলিতেক্ষণঃ ।
কর্মাণ্যঃ কপিলো দেবো জ্টামগুলদুর্দৃশঃ ॥ ১৯১ ॥
অনুবাদ—কপিলদেব পদ্মাসনে উপবিত্ট ধ্যানাবস্থিত হেতু মুদ্রিত নয়ন, জ্টামগুল ভূষিত দুর্দশ্নীয়
॥ ১৯১ ॥

বায়ুসংরোধপীনাসঃ পদ্মাক্ষচরণদমঃ। মুগাজিনধরো রাজন্ গুড়যজোপবীতবান্। বিভুমঁত্রমহাপদাকণিকামধ্যমাস্থিতঃ।। ১৯২।।

জনুবাদ—প্রাণবায়ুকজহেতু ছ্লশরীর, চরণদয় পদা চিহ্নিত, মৃগচদাধর, হে রাজন্। গুড যজে।প-বীতধারী, বিভু মন্ত্রমুক্ত মহাপদা কণিকারের মধ্যে অবস্থিত।। ১৯২।।

> বৈরাগ্যভাবেন মহান্ভাবো ধ্যানে স্থিতঃ সং পরমং পদং তৎ। ধ্যায়ংস্থা বৈ ভুবনস্য গোঙা সাথাপ্রবক্তা পুরুষঃ পুরাণঃ।। ১৯৩॥

জনুবাদ—বৈরাগাড়াব হেতু মহা প্রভাবশালী, নিজ প্রমপ্দ ধ্যানরত, ঐ্রপ ধ্যান দারা ভুবন রক্ষাকারী সাংখ্যদশ্ন প্রবক্তণ আদি বিদান্ পুরাণ পুরুষ ।। ১৯৩ ॥

শ্যামবর্ণস্তন্বাসাঃ পিঙ্গলাক্ষো জটাধরঃ । সুমন্তর্জৈমিনিঃ পৈলো বৈশস্পায়ন এব চ । তস্য শিষ্যাশ্চ কর্ত্বসাশ্চতারঃ পারিপায়িকাঃ ॥১৯৪॥

ভানুবাদ—শ্রীব্যাসদেবের শিষ্য চতুপ্টয় — শ্যাম-বর্ণ স্ক্রা বসন পিঙ্গল নয়ন জটাধারী, সুমন্ত, জৈমিনি, পৈল ও বৈশস্পায়ন। ইহাদের শিষ্য ও পার্ষদগণ চারমূত্তি কর্তব্য।। ১৯৪।।

গৌরস্ত কার্য্যো বালমীকিজ্টামণ্ডলদুর্দৃশঃ। তপস্যভিরতঃ শাস্তো ন কুশো ন চ পীবরঃ ॥১৯৫॥

অনুবাদ—বালমীকিমুনি গৌরবর্ণ জটামগুল বেশ্টিত দুর্দশনায়, তপস্যারত, শান্ত, অতি কৃশ নয়, অতিস্থল নয় ।। ১৯৫ ।।

বাল্মীকিরূপং সকলং দতাভেয়স্য কার্য়েও। জলমধ্যগতঃ কার্য্যঃ শেষঃ প্রগদর্শনঃ। ফণাপুঞ্জমহার্ত্বদুল্লিরীক্ষ্যশিরোধরঃ।। ১৯৬॥

জনুবাদ—বভাতের মুনির রূপ বালমীকির তুলা করাইবেন। নাগরাজ শেষদেব মূত্তি জলমধ্যে কর্ত্ব্য ফণাপুজসমূহে মহারত্ম সমূহের জ্যোতিতে দুর্দ্শনীয় মস্তক।। ১৯৬।।

দেবদেবস্তু কর্ত্তবাঃ শেষভোগাঙ্কসংস্থিতঃ। একো ডুজোহস্য কর্ত্তবাস্ত্র জানৌ প্রসারিতঃ।। ১৯৭ কর্ত্তবো নাডিদেশে তু সদা তস্য পরঃ করঃ। তথিবানাকরঃ কার্যো দেবস্য সুশিরোধরঃ॥১৯৮॥

অনুবাদ—শেষশয্যায় অবস্থিত দেবদেবকে
নির্মাণ কর্ত্বা, ইহার এক ভুজ জানুতে প্রসারিত
কর্ত্বা। অনাহস্ত তাহার নাভিদেশে সর্ব্বদা অবস্থিত
কর্ত্বা। সেইরাপ অনা হস্ত দেবদেবের মস্তকের
নিম্মে উপাধান ॥ ১৯৭-১৯৮॥

সন্তানমঞ্জরীধারী তথৈবাস্য পরো ভবে । নাভীসরসি সন্তুতে কমলে তস্য যাদব ॥ ১৯৯॥ সক্রপৃথীময়ে দেবঃ প্রাণ্বৎ কার্য্যঃ পিতামহঃ। নাললগ্রৌ চ কর্ত্তব্যৌ পদ্মস্য মধুকৈটভৌ॥ ২০০॥

অনুবাদ—অন্য হস্তে সন্তান কল্পতকর মঞ্রী ধারণ করিয়াছেন, হে যাদব! তাহার নাভি সরো-বর জাত কমলের র্ভে চতুদ্শ ভুবন, তদুদ্ে কমলে রক্ষা, পদানাল লগ্ন মধুকৈটভদৈতা।। ১৯৯-২০০॥

ন্রপধারীণি ভুজসমধ্যে
কার্য্যাণাথাস্তাণি তথা সমীপে ॥ ২০১॥
অনুবাদ — নররূপধারী ভুজস মধ্যে ও পার্থে অসুসমূহ নির্মাণ কর্ত্ব্য ॥ ২০১॥

তার্ক্ষ্যো মরকতপ্রখ্যঃ কৌশিকাকারনাসিকঃ।
চতুর্ভুজশ্চ কর্ত্ব্যো র্তনেত্রমুখস্তথা।। ২০২ ॥
গ্রীবোরুজানুচরণ-পক্ষদ্বয়বিভূষিতঃ।
প্রভাসংস্থানসৌবর্ণকলাপেন বিরাজিতঃ।। ২০৬ ॥
ছত্রঞ্চ পূর্ণকুম্বঞ্চ করয়োস্তস্য কারয়েও।
করদ্বয়ঞ্চ কর্ব্যং তথা বিরচিতাঞ্জলি।। ২০৪ ॥

অনুবাদ—মরকত কান্তি গরুড়মূন্তি, শুক্লপক্ষির (পেচক) ন্যায় নাসিকা, চতুর্ভুজ, গোলাকার চক্ষু ও মুখ, গ্রীবা উরু, জানু, চরণ, পক্ষদ্বয় বিভূষিত, জ্যোতির্মায় সুবর্ণ পক্ষ সহ বিরাজিত, তাহার দুই হন্তে ছ্রু ও পূর্ণকুম্ভ অন্য দুই হন্ত অঞ্জলি বদ্ধ ॥ ২০২-২০৪॥

যদাস্য ডগবান্ পৃষ্ঠে ছত্রকুস্তধরৌ করৌ। ন কর্ত্তব্যৌ দেবপাদধরাবুভৌ ॥ ২০৫॥ কিঞ্জিল্লোদরঃ কার্য্যঃ সর্ব্রাভরণভূষিতঃ ॥ ২০৬॥

অনুবাদ—যখন ইহার পৃষ্ঠে প্রীভগবান্ অবস্থান করিবেন, তখন উর্দ্ধ করন্বয়ে ছত্র কুন্ত না দিয়া ঐ দুই হন্তে প্রীভগবৎ পদদয় ধারণ করাইবে। কিঞ্ছিৎ লখোদর ও সক্ষ আভরণ ভূষিত মূর্ত্তি কর্ত্ব্য ॥২০৫-২০৬॥

### অথ লক্ষীনারায়ণমূর্ত্তিঃ

বিশ্বকর্মশাস্তে চ—

লক্ষ্মীনারায়ণৌ কাযোঁ। সংযুতৌ দিবারূপিণৌ।

দক্ষিণস্থা বিভোম্তিল্ক্ষ্মীমূডিস্ত বামগা।। ২০৭।।

অনুবাদ—অনন্তর লক্ষীনারায়ণ মৃতি, বিশ্বকর্ম শাস্ত্রে—দিব্যরাপ সংযুক্ত লক্ষীনারায়ণ মৃতি কর্ত্ব্য, দক্ষিণে অবস্থিত শ্রীনারায়ণ মৃতি, বামে লক্ষী মৃতি ॥ ২০৭॥

দক্ষিণঃ কণ্ঠলগ্নোহস্য বামহন্তসরোজধৃক্।
বিভোর্বামকরো লক্ষ্যাঃ কুক্ষিভাগে স্থিতঃ সদা ॥২০৮
অনুবাদ—লক্ষ্মীমূত্তির দক্ষিণ হন্ত নারায়ণের
কণ্ঠলগ্ন, বাম হন্তে পদ্ম, নারায়ণের বামকর লক্ষ্মীর
কৃক্ষিভাগে সক্রিদা অবস্থিত ॥ ২০৮ ॥

সক্ষাবয়বসম্পূর্ণা সক্ষালঞ্চারভূষিতা। সুম্পুনেছকপোলাস্য–রূপযৌবনসংযুতা॥ ২০৯॥ সিদ্ধিঃ কার্যা সমীপস্থা চামরগ্রাহিণী শুভা। কর্তব্যং বামনং সক্ষং দেবাধোভাগগং সদা॥২১০॥

অনুবাদ—সক্র্ব অবয়ব সম্পূর্ণা, সব অলফার ভূষিতা, সুন্দর নয়ন, কপোল, মুখ, রূপফৌবনযুক্তা সমীপে অবস্থিতা চামরধারিনী গুভদা সিদ্ধিদেবী মৃত্তি কর্ত্ব্যা, প্রভুর অধোভাগস্থ মৃত্তি সমূহ সক্র্বদা খব্র্বা-কর্ত্ব্যা। ১০৯-১১০।।

শ্খচজ্রধরৌ তস্য ছৌ কার্য্যৌ পুরুষৌ পুরঃ। বামনৌ হারকেয়ুর-কিরীট্মণিভূষিতৌ॥ ২১১॥

অনুবাদ—গ্রীভগবানের সমুখে শখ, চক্রধারী
দুইটি পুরুষ বিগ্রহ নির্মাণ কর্তব্য, ঐ মৃতিদ্বয় খব্র্বাকৃতি এবং হার, অঙ্গদ, মুকুট, মণিভূষিত ॥ ২১১॥

উপাসকৌ সমীপস্থে প্রভার ক্লিশিবাত্মকৌ।

রসনাং যোগপট্ড শিখামঞ্জিমাস্থিতৌ।। ২১২।।
অনুবাদ—প্রভুর সমীপেস্থিত ব্ললা, শিব উপাসক
—৬৪

দায় রসনা যোগপট্ট শিখা ও অঞ্জীবদ্ধভাবে অবস্থিত থাকিবেন।। ২১২।।

অথ যোগস্বামিমূর্তিঃ

পদ্মাসনসমাসীনঃ কিঞিশ্মীলিতলোচনঃ । ঘ্রাণাগ্রে দত্তদৃষ্টিশ্চ খেতপদ্মাপরি স্থিতঃ ॥ ২১৩ ॥

অনুবাদ—অনন্তর যোগ স্থামিমূত্তি— পদ্মাসনে সমাসীন কিঞ্ছিৎ নিমিলিত লোচন, নাসাগ্রে দত্ত দৃশ্টি, খেতপদের উপরিস্থিত ।। ২১৩ ।।

বামদক্ষিণগৌ হস্তাবুভাবুৎসঙ্গভাগগৌ। তৎকরদ্বরপাশ্ব স্থে পদ্ধেক্ষহমহাগদে ॥ ২১৪ ॥ উদ্ধে করদ্বরে চাস্য শখ্শচাপি সুদর্শনম্। যোগস্বামী স বিজ্ঞেরঃ পূজ্যো মোদার্থযোগিডিঃ ॥২১৫

অনুবাদ —বাম ও দক্ষিণ পার্যগত হস্তবয় ক্লোড়-দেশে রক্ষিত। ঐ করবয় পার্যেছিত পদাও মহা-গদা ইহার উদ্ধিকরভয়ে শখা ও সুদর্শন চক্ল। তিনিই যোগস্থামী জানিবে, ষোগিগণ কর্তৃক আনন্দ লাভার্থে পূজনীয়। ২১৪-২১৫॥

অথ দশাবতারাণাং মূর্ত্তরঃ,
তত্ত্ব মৎস্যাবতারমূর্ত্তিঃ

প্রীহয়শীর্ষপঞ্রাত্রে—
অতঃপরং প্রবক্ষ্যামি মৎস্যাদীনান্ত লক্ষণম্।
ষট্রিংশদসুলায়ামং তদর্ধেন তু বিস্তৃতম্ ॥ ২১৬॥

অনুবাদ—অথ দশাবতার সম্হের মৃত্তি তল্পধ্যে মহলাবতার মৃত্তি, গ্রীহয়শীর্ষ পঞ্চরাত্তে—অতঃপর মহস্যাদি অবতার সমূহের লক্ষণ বলিব। ছিলিশ আসুল দীর্ঘ, তদর্দ্ধ বিস্তৃত ॥ ২১৬॥

দৈর্ঘ্যাল্টমাংশসংযুক্তং পুচ্ছবক্তুং তু কারয়েৎ। রোহিতং বির্তাসাম্ভ দাদশাসুলমানতঃ। কলৈকং পৃষ্ঠরোমন্ত পুচ্ছার্দ্ধং ক্লোড়গং তথা॥২১৭॥ রক্ষাকারী সাংখ্যদর্শন প্রবঙ্গ আদি বিদান্ পুরাণ পুরুষ ॥ ১৯৩॥

শ্যামবর্ণস্তনুবাসাঃ পিললাক্ষো জটাধরঃ । সুমন্তর্জৈমিনিঃ পৈলো বৈশম্পায়ন এব চ । তস্য শিষ্যাশ্চ কর্ত্বব্যাশ্চতারঃ পারিপায়িকাঃ ॥১৯৪॥

অনুবাদ—শ্রীব্যাসদেবের শিষ্য চতুত্টয় — শ্যাম-বর্ণ সূজ্য বসন পিলল নয়ন জটাধারী, সুমন্ত, জৈমিনি, পৈল ও বৈশশ্যায়ন। ইহাদের শিষ্য ও পার্যদগণ চারমূত্তি কর্তব্য।। ১৯৪॥

গৌরস্ত কার্য্যো বালমীকিজ্টামণ্ডলদুর্দ্শঃ। তপস্যডিরতঃ শাস্তো ন কুশো ন চ পীবরঃ ॥১৯৫॥

অনুবাদ—বালমীকিমুনি গৌরবর্ণ জটামগুল বেচিটত দুর্দর্শনায়, তগসাারত, শান্ত, অতি কৃশ নয়, অতিস্থান নয়। ১৯৫॥

বাদমীকিরূপং সকলং দতাতেয়স্য কারয়েও। জলমধ্যগতঃ কার্যাঃ শেষঃ প্রগদর্শনঃ। ফণাপুজমহার্ত্বদুমিরীক্ষাশিরোধরঃ।। ১৯৬॥

অনুবাদ—বভাগেয় মুনির রাপ বালমীকির তুলা করাইবেন। নাগরাজ শেষদেব মুর্ত্তি জলমধ্যে কর্ত্ব্য ফ্লাপুঞ্সমূহে মহারত্ব সমূহের জ্যোতিতে দুর্দর্শনীয় মন্তক।। ১৯৬॥

দেবদেবস্ত কর্ত্বাঃ শেষভোগ। ক্ষসংস্থিতঃ। একো ভুজোহস্য কর্ত্বাস্তত্ত জানৌ প্রসারিতঃ ॥ ১৯৭ কর্ত্বাে নাভিদেশে ভুসদা তস্য পরঃ করঃ। তথিবান্যকরঃ কার্যাে দেবস্য সুশিরে।ধরঃ ॥১৯৮॥

জনুবাদ—শেষশ্যায় অবস্থিত দেবদেবকে
নির্মাণ কর্ত্বা, ইহার এক ভূজ জানুতে প্রসারিত
কর্তবা। অনাহস্ত তাহার নাভিদেশে সর্ব্বদা অবস্থিত
কর্তবা। সেইরূপ অন্য হস্ত দেবদেবের মন্তকের
নিয়ে উপাধান ॥ ১৯৭-১৯৮॥

সন্তানমঞ্জরীধারী তথৈবাস্য পরো ভবে । নাভীসরসি সন্তুতে কমলে তস্য যাদব ॥ ১৯৯॥ সক্রপৃথীময়ে দেবঃ প্রা৽বৎ কার্য্যঃ পিতামহঃ। নাললগ্রৌ চ কর্তব্যৌ পদাস্য মধুকৈটভৌ ॥ ২০০॥

অনুবাদ—অন্য হস্তে সন্তান কল্পতকর মঞ্জী ধারণ করিয়াছেন, হে যাদব! তাহার নাভি সরো-বর জাত কমলের র্ভে চতুর্দশ ভুবন, তদুদ্ধে কমলে রক্ষা, পদানাল লগ্ন মধুকৈটভদৈত্য।। ১৯৯-২০০॥

> ন্রপধারীণি ভুজলমধ্যে কার্য্যাণাথান্তাণি তথা সমীপে ॥ ২০১॥

অনুবাদ —নররূপধারী ভুজল মধ্যে ও পার্থে অস্তুসমূহ নির্মাণ কর্ভব্য ।। ২০১ ।।

তাক্ষ্যো মরকতপ্রখ্যঃ কৌশিকাকারনাসিকঃ ।
চতুর্ভুজশ্চ কর্ত্তব্যো র্তনেরমুখস্তথা ।। ২০২ ॥
গ্রীবোরুজানুচরণ-পক্ষদ্বয়বিভূষিতঃ ।
প্রভাসংস্থানসৌবর্ণকলাপেন বিরাজিতঃ ।। ২০৬ ॥
ছত্রঞ্চ পূর্ণকুম্বঞ্চ করয়োস্তস্য কারয়েও ।
করদ্বয়ঞ্চ কর্তব্যং তথা বিরচিতাঞ্জলি ॥ ২০৪ ॥

অনুবাদ—মরকত কান্তি গরুড়মূন্তি, গুরুপক্ষির (পেচক) ন্যায় নাসিকা, চতুর্ভুজ, গোলাকার চক্ষু ও মুখ, গ্রীবা উরু, জানু, চরণ, পক্ষত্বয় বিভূষিত, জ্যোতির্ময় সুবর্ণ পক্ষ সহ বিরাজিত, তাহার দুই হস্তে ছগ্র ও পূর্ণকুম্ব অন্য দুই হস্ত অঞ্জলি বদ্ধ ॥ ২০২-২০৪॥

যদাস্য ভগৰান্ পৃঠে ছ্ত্রকুম্বধরৌ করৌ। ন কর্ত্বাৌ তু কর্ত্বাৌ দেবপাদধরাবুভৌ ॥ ২০৫॥ কিঞ্জিয়েদরঃ কার্য্যঃ সক্ষাভরণভূষিতঃ ॥ ২০৬॥

অনুবাদ— যখন ইহার পৃষ্ঠে প্রীভগবান্ অবস্থান করিবেন, তখন উর্জ্বকর্ত্বয়ে ছত্র কুন্ত না দিয়া ঐ দুই হন্তে প্রীভগবৎ পদদ্বয় ধারণ করাইবে। কিঞিৎ লখোদর ও সক্ষ আভর্প ভূষিত মূর্ত্তি কর্ত্বয় ।।২০৫-২০৬ ।।

## অথ লক্ষীনারায়ণমূর্তিঃ

বিশ্বকর্মশাস্তে চ—

লক্ষীনারায়ণৌ কাষ্ট্রো সংযুতৌ দিব্যরুপিণৌ।

দক্ষিণস্থা বিভোমুতিলক্ষীমূতিস্ত বামগা।। ২০৭।।

অনুবাদ—অনন্তর লক্ষীনারায়ণ মূতি, বিশ্বকর্মা

শাস্ত্রে—দিব্যরূপ সংযুক্ত লক্ষীনারায়ণ মূতি কর্তব্য,

দক্ষিণে অবস্থিত শ্রীনারায়ণ মৃতি, বামে লক্ষী মূতি
।। ২০৭।।

দক্ষিণঃ কণ্ঠলগ্নোহস্য বামহস্তসরোজধৃক্।
বিভোরামকরো লক্ষ্যাঃ কুক্ষিভাগে স্থিতঃ সদা।।২০৮
অনুবাদ—লক্ষীমূত্তির দক্ষিণ হস্ত নারায়ণের
কণ্ঠলগ্ন, বাম হস্তে পদ্ম, নারায়ণের বামকর লক্ষীর
কৃক্ষিভাগে সর্বাদা অবস্থিত।। ২০৮।।

সকাবয়বসম্পূর্ণা সকালজারভূষিতা। সুষ্ঠুনেত্রকপোলাস্য-ক্রপযৌবনসংযুতা ॥ ২০৯॥ সিদিঃ কার্য্যা সমীপস্থা চামরগ্রাহিণী ওড়া। কর্ত্ব্যং বামনং সক্রং দেবাধোভাগগং সদা॥২১০॥

অনুবাদ—সর্ব্ব অবয়ব সম্পূর্ণা, সব অলকার ছুষিতা, সুন্দর নয়ন, কপোল, মুখ, রূপযৌবনযুকা সমীপে অবস্থিতা চামরধারিণী গুড়দা সিদ্ধিদেবী মৃতি কর্ত্ববা, প্রভুর অধোডাগস্থ মৃতি সমূহ সর্ব্বদা খর্কা-কর্ত্ববা ॥ ১০৯-১১০ ॥

শ্খচজধরৌ তস্য দৌ কার্য্যো পুরুষৌ পুরঃ। বামনৌ হারকেয়ুর-কিরীটমণিভূষিতৌ॥ ২১১॥

অনুবাদ—শ্রীভগবানের সমুখে শখ, চক্রধারী দুইটি পুরুষ বিগ্রহ নির্মাণ কর্তব্য, ঐ মৃতিদয় খর্কা-কৃতি এবং হার, অঙ্গদ, মুকুট, মণিভূষিত ॥ ২১১॥

উপাসকৌ সমীপস্থৌ প্রভার স্কশিবাছকৌ। রসনাং যোগপটুঞ শিখামঞ্জিমাস্থিতৌ ॥ ২১২ ॥ অনুবাদ—প্রভুর সমীপেস্থিত ব্রহ্মা, শিব উপাসক- দায় রসনা যোগপট্ট শিখা ও অঞ্জালবদ্ধভাবে অবস্থিত থাকিবেন। ২১২।।

### অথ যোগস্বামিমূর্তিঃ

পদাসনসমাসীনঃ কিঞিঝীলিতলোচনঃ । ঘাণাগে দ্ভদ্*ষ্টিশ্চ খেতপদোপ*রি স্থিতঃ ॥ ২১৩ ॥

অনুবাদ—অনত্তর যোগ স্থামিমূত্তি—পদ্মাসনে সমাসীন কিঞিৎ নিমিলিত লোচন, নাসাগ্রে দত্ত দৃষ্টি, খেতপদের উপরিস্থিত।। ২১৩।।

বামদক্ষিণগৌ হস্তাবুজাবুৎসঙ্গজাগগৌ। তৎকরদ্বয়পাশুঁ স্থে পদ্ধেক্তহমহাগদে ॥ ২১৪ ॥ উদ্ধেঁ করদ্বয়ে চাস্য শশুশ্চাপি সুদর্শনম্। যোগস্বামী স বিজেয়ঃ পূজ্যো মোদার্থযোগিডিঃ ॥২১৫

অনুবাদ —বাম ও দক্ষিণ পার্যগত হস্তবয় ক্লোড়-দেশে রক্ষিত। ঐ কর্বয় পার্যেছিত পদা ও মহা-গদা ইহার উদ্ধিকর্বয়ে শখা ও সুদর্শন চক্রা। তিনিই যোগস্থামী জানিবে, যোগিগণ কর্তৃক আনন্দ লাভার্থে পূজ্মীয় ॥ ২১৪-২১৫॥

# অথ দশাবতারাণাং মূর্ত্তরঃ, তত্ত্র মৎস্যাবতারমূর্ত্তিঃ

শ্রীহরশীর্ষপঞ্রারে—
অতঃপরং প্রবক্ষামি মৎস্যাদীনান্ত লক্ষণম্।

যট্রিংশদসুলায়ামং তদধেন তু বিস্তৃতম্ ॥ ২১৬॥

অনুবাদ—অথ দশাবতার সমূহের মৃতি তরধ্যে মহস্যাবতার মৃতি, শ্রীহয়শীর্ষ পঞ্চরান্তে—অতঃপর মহস্যাদি অবতার সমূহের লক্ষণ বলিব। ছগ্রিশ আঙ্গুল দীর্ঘ, তদর্জ বিস্তৃত ॥ ২১৬॥

দৈর্ঘ্যাণ্টমাংশসংযুক্তং পুচ্ছবক্তুং তু কারয়েৎ। রোহিতং বির্তাস্যস্ত দাদশাসুলমানতঃ। কলৈকং পৃষ্ঠরোমন্ত পুচ্ছার্কং ক্লোড়গং তথা॥২১৭॥ জনুবাদ—দৈর্ঘোর অল্টমাডাগযুক্ত পুচ্ছ ও মুখ কর্ত্তবা। রোহিতবর্ণ মৎস্য মুখ বির্ত দাদশাসুল পরিমাণ, এক কল পৃষ্ঠরোম পুচ্ছার্দ্ধ ক্লোড়গত ॥২১৭ স্থাপন করেন, তাহার স্ববংশ উদ্ধার এবং মুক্তি লাভ হয়।। ২২২।।

কৃতসৈবংবিধস্যেহ রোহিতস্য মুখোদ্গতম্ । নারায়ণন্ত কুব্বীত আগুল্ফং তলাুখোদ্গতম্ ॥২১৮

অনুবাদ—এই প্রকারে কৃত রোহিত মৎসোর মুখ হইতে উথিত নারায়ণ মুক্তি করিবে, গুলফ পর্যাগু মৎসা মুখ মধ্যে থাকিবে॥ ২১-॥

এবং নুমৎস্যং মৎস্যং বা স্থাপয়েদ্যস্ত মানবঃ। সক্ষেত্ৰতং ডবেওস্য সক্ষাপন্মুক্তিরেব চ ॥ ২১৯॥

অনুবাদ—এইরাপ ন্মৎস্য বা মৎস্য মূতি যে মানব স্থাপন করে, তাহার সর্ব্বেড। লাভ হয় এবং আপদ মুক্তি হয় ।। ২১৯ ।।

অথ কূর্মমূর্ত্তিলক্ষণম্

দ্যৈঘারিতালসংযুক্তং তদর্জং পরিমণ্ডলম্। চতুশ্চরণসংশ্লিষ্টং চতুরলুলমারয়া ॥ ২২০ ॥

অনুবাদ—অন্তর কূম্ম্ছি লক্ষণ—দৈঘ্য ত্রিতাল সংযুক্ত, তার অর্জ পরিমণ্ডল ( তাল-অঙ্গুচা ও মধ্য-মাঙ্গুলির পরিমাণ )। কুর্ম্মুত্রির চারিচরণ, প্রতি-চরণে চারিটি অঙ্গুল।। ২২০।।

কপালৰয়মধ্যে তু গোবিদাং তু সমুদ্গতম্।
কুতা বা ওল্ফপযাঁত মুদ্গচ্ততং সুরোভমম্ ॥২২১॥
অনুবাদ—কপালৰয় মধ্যে গোবিদা উথিত, সুরোতম শ্রীগোবিদা ওলফ পর্যাত উদ্দে উথিত ॥ ২২১॥

নৃকূর্মং কার্রাইজনং কূর্মং বা স্থাপয়ীত যঃ। অবংশোদারণং তস্য জায়তে মুক্তিরেব চ॥ ২২২॥ অনুবাদ—নৃকূর্ম বা কূর্ম মুক্তি করাইয়া যে মানব

### অথ বরাহমূর্তিলক্ষণম্

বজুং কলাণ্টকায়ামাং শ্রোত্রমস্য দিগোলকম্। হনু সপ্তাপুলে তস্য স্কুণী দাপুলে মতে ॥ ২২৩॥

ভনুবাদ—অনভার বরাহমূতি লক্ষণ—হে দিজ। বরাহমূতির মুখ অঘটকলা আয়াম, কর্ণ দুই গোলক, হনুসভ অসুল, স্কৃণীদয় দুই অসুল।। ২২৬।।

সঙাঙ্গুলং মুখং প্লোক্তং রদৌ সার্দ্ধকলৌ দ্বিজ। নাসারস্কুং ভবেলেরং যবহীনেহক্ষিণী মতে ॥২২৪॥

অনুবাদ—সঙ অসুল মুখ, দভদয় দেড়কল, নাসারকু তিন যব, নয়নদয় দুই যব ॥ ২২৪ ॥

কিঞ্চিত্তকু দিমতে শ্রোত্তে ছিগোলকসমায়তে।
চতুকলং কর্ণমধ্যং তদর্কেন তদুচ্ছিত্রতম্ ॥ ২২৫॥
বস্বসুলা ভবেদ্গ্রীবা নেত্রৈকং চোন্নতা তু সা।
শেষং নুসিংহবৎ কার্য্যং বরাহস্য তু বিগ্রহম্॥২২৬

অনুবাদ মুখ ঈষৎ হাস্যযুক্ত, কণ্ডিয়, দুই গোলক সম ও আয়ত, কণ্মধ্য চারিকল, উচ্চতা তদর্জ, অভ্ট অঙ্গুলা গ্রীবা, উচ্চতা এক নেগ্র, বরাহ বিগ্রহের শেষ অঙ্গ নৃসিংহবৎ কর্ত্ব্য।। ২২৫-২২৬॥

শেষাহিবিধৃতং পাদং বাহুনা ধারয়ন্ ধরাম্। শক্ষং বামে তথা পদাং গদাচক্রে তু দক্ষিণে ॥২২৭॥

অনুবাদ — শেষনাগের মন্তকে একপদ ধৃত, বাম দারা পৃথিবীকে ধারণ করিয়াছেন, বাম হন্তদয়ে শ্র ও পদা এবং দক্ষিণ হন্তদয়ে গদা ও চক্র ।। ২২৭ ॥

এবং নরবরাহঞ রুতা যং স্থাপরেররঃ । ডবোদধিসমুভারং রাজ্যঞ হতকণ্টকম্ । প্রাপুরালার সন্দেহো হামুরেহৈব বা ডুবি ॥ ২২৮ ॥ ভনুবাদ — এইরাপে নৃবরাহ নির্মাণ করিয়া যে মানব ত্থাপন করে, ভব সমুদ্র হইতে উত্তীর্ণ নিক্ষণটক রাজ্য ইহলোকে এই জগতে বা পরলোকে প্রাপ্ত হয়, ইহাতে সন্দেহ নাই।। ২২৮।।

## অথ নৃসিংহমূর্ত্তিলক্ষণম্

তিয়াঙ্ নৃসিংহদেবস্য তথা বিপুলমাননম্।
বর্তুলেহস্য তথা নেত্রে স্কন্ধৌ তালমিতৌ শুভৌ ॥২২৯
অনুবাদ—অনন্তর নৃসিংহমূর্তি লক্ষণ— শ্রীনৃসিংহদেবের বদনটেরা ও বিপুল আয়তন, নয়নদ্বয় গোলাকার স্কল্বয় তালপরিমিত ও শুভ ॥ ২২৯ ॥

ব্যাকুঞ্চিতে ভ্রুবৌ বক্তুং বির্তং চোগ্রদংঊুকম্। লেলিহানা তথা জিহ্বা সমুদ্গতশটং শিরঃ ॥২৩০॥

অনুবাদ— ভুদ্ধ কুঞিত, বদন বিরত, উগ্রদ্ভ লেলিহান জিহুবা উথিত শটা মস্তক ॥ ২৩০ ॥

দংট্রে দ্বাসুলনির্যাতে বক্রাগ্রে তু সিতে তথা।
ক্রিকলাভাধিকং বক্ষঃ পঞ্চনেত্রাধিকা কটিঃ ॥২৩১॥
অনুবাদ—দন্তদ্বয় দুই অঙ্গুল বহির্গত, অগ্রভাগ
বক্র এবং শ্বেতবর্ণ। বক্ষদেশ তিলকলার অধিক,
কটিদেশ পঞ্নেত্রের অধিকা॥ ২৩১॥

দিকলাডাধিকৌ চোর জানূ চাপি কলাধিকৌ।
জাঙ্ঘ সাদ্ধকলে মধ্যে বিস্তৃতাগ্রে বিভাগতঃ ॥২৩২॥
অনুবাদ—উরুদ্ধ দুইকলার অধিক, জানুদ্ধ
এককলার অধিক। জঙ্ঘাদ্ধ দেড়কলা, মধ্যে
বিস্তৃত, অগ্রে বিভক্ত ॥ ২৩২ ॥

উদ্ধৃী কিঞ্চিৎ দ্যুতৌ পাদৌ বাছমূলে কলাধিকে।

কিঞ্চিৎ কিঞ্চিৎ তথা হীনৌ প্র্যান্তে চোপবাছকৌ।

বপুরিখং নৃসিংহস্য কুর্য্যাদেশিকসভ্তমঃ ।। ২৩৩ ।।

অনুবাদ—পাদদর কিঞ্চিৎ উর্ধে, বাহমূলদয় এক

কলার অধিক, উপবাছদ্বয় কিঞ্ছিৎ কিঞ্চিৎ কম, এই-রূপ নৃসিংহদেবের শরীর আচার্য্য সন্তম করিবেন॥২৩৩

জাদ্বংশে তস্য সংস্থাপ্য বিদারিতমহাসুরুম্ । ভূষিতং বৈজয়ভ্যা তু মালয়া শ্রীসমদ্বিতম্ ॥২৩৪॥

অনুবাদ—তাঁহার জানু অংশে বক্ষ বিদারিত মহাঅস্র হিরণা কশিপু সংস্থাপন কর্ত্বা । বৈজয়তী মালাদারা ভূষিত এবং শ্রীলক্ষী সমন্বিত বিগ্রহ কর্ত্বা । ২৩৪ ॥

খাজাচক্রধরং দেবং নৃসিংহং কারয়েভুধঃ। স্থাপয়েৎ পাপনাশায় জয়ায় নরকেশলিম্॥ ২৩৫॥

অনুবাদ—অভিজ বাজি খড়া চক্রধর নৃসিংহদেব মূতি করাইবেন এবং পাপ নাশনের জন্য ও বিজয় লাভের জন্য স্থাপন করিবেন ।। ২৩৫ ॥

## অথ বামনমূর্তিলক্ষণম্

ভুজং ত্রিগোলকায়ামং বক্ষো বিস্তারশোভিতম্। পাণিপাদং তুরীয়াংশং প্রহৃদশিরসং তথা ॥ ২৩৬ ॥

অনুবাদ —অনভর শ্রীবামনমূতি লক্ষণ—বামন-মূতির ভুজ গ্রিগোলক আয়াম, বক্ষ বিস্তীণ ও শোভিত, হস্তপদ চতুর্থাংশ, শিরোদেশ রুহ্ব।। ২৩৬॥

উক্তিছিভিছায়ামবিহীনমুখ্যুণ্মকম্। কটিদিফক্পাখনাভীষু তদু জং বামনং বুধঃ। কুতা সংস্থাপয়েদেবং মোহনাথায় সক্ষথা।।২৩৭।।

অনুবাদ—উরু, চরণদ্ম, আয়াম হীন, কটিদেশ, পশ্চান্তাগ, পার্গ্র ও নাভি স্কুল, অভিজ ব্যক্তি এইরূপ বামনমূতি নির্মাণ করিয়া সর্ব্বথা মোহনের জন্য স্থাপন করিবেন।। ২৩৭।।

অথ জামদগ্যমূর্ত্তিলক্ষণম্

জামদগ্লান্ত কুকীত জটামুকুটমণ্ডিতম্। চতুকাহং মহাভাগং স্কাক্তরান্তকং বিভুম্॥২৩৮॥ দক্ষিণে পরতং হতে বামে দদ্যাতথা ধনুঃ।
খপাং দক্ষিণহতে তু বামহতে তু খেটকম্।।২৩৯॥
কুঠারহস্তং বিভুজং কুর্যাাঘা রেণুকাস্তম্।
কুজৈবং জামদগান স্থাপয়েদ্যস্ত মানবঃ।
স বিতং প্রাপুরাৎ শীঘং কামাংশ্চ
মনসেণ্সিতান্॥ ২৪০॥

জনুবাদ—অনন্তর জামদগ্রামৃতি লক্ষণ—জাম
দগ্ধামৃত্তি জটামৃক্ট মণ্ডিত করিবেন। মহাভাগ,
বিজু, চতুর্বাছ, সর্বাক্ষতিয়ের অন্তকারী, দক্ষিণহন্তে
পরও (কুঠার) বামহন্তে ধনুক, দক্ষিণহন্তে খড়গ,
বামহন্তে চর্মা। অথবা—কুঠার হন্ত মৃত্তিকে দ্বিভূজ
করিবেন, রেণুকাসৃত জামদগ্পাকে এইরাপ মূত্তি
করিয়া যে মানব ছাপন করিবে, তিনি শীঘ্র বিভলাভ
করিবেন এবং মনোবাঞ্ছিত কাম্যফল সমূহও প্রাপ্ত
হইবেন।। ২৩৮-২৪০।।

### অথ রামমূর্তিলক্ষণম্

কুর্য)াদ্দাশরথিং রামং সপ্ততালং চতুছুঁজম্। শরকার্মুকহন্তং তু শশ্চক্রধরং গুডম্॥ ২৪১॥

অনুবাদ — অনতর রামম্তি লক্ষণ — দাশরথি রামচন্দ্র মৃতিকে সঙ্গতাল উচ্চ ও চতুর্ভুজ করিবেন, ধনুবাণ হস্ত ও শৠচক্রধর মঙ্গলময় মূতি স্থাপন করিবেন।। ২৪১।।

দক্ষিণোর্ছুং ডবেকজং বামোর্ছুং শগ্ধমেব চ।
দক্ষিণাধো ডবেদাণো বামাধো ধনুরেব চ।
দিডুজং শরহস্তং বা রামং কুর্যাৎ সকার্মুকম্॥২৪২

অনুবাদ—দক্ষিণ ভাগে উধের চক্র, বাম ভাগে উধর্বদেশে শস্ক, দক্ষিণ ভাগে নীচে বাণ, বামভাগে নীচে ধনুক। অথবা—দ্বিভুজ ধনুর্বাণ হস্ত রামচন্দ্র করিবেন। ২৪২॥

কুত্বৈং রাঘবং রামং সর্কালক্ষণসংযুত্ম্ ।। জুরশক্রবিনাশায় স্থাপয়েৎ সর্কালমদম্ ।। ২৪৩ ।। অনুবাদ—এইরূপ সর্কালক্ষণ সংযুক্ত রঘুপতি

রামমূজি জুর শক্রবিনাশের জন্য ও সব্বকাম লাভের জন্য স্থাপন করিবেন।। ২৪৩।।

### অথ বলরামমূর্ত্তিলক্ষণম্

তৃতীয়ং তু যথা রামং চতুর্বাহুং শৃণুত্ব মে। বামোদ্ধুং লাললং দদ্যাদধঃ শৃখাং সুশোভনম্। গদাং কুপাণং বা দদ্যাৎ সংস্থানে শক্তিচক্রয়োঃ ॥২৪৪

অনুবাদ—অনন্তর বলরামমূতি লক্ষণ—তৃতীয়
চতুর্জ বলরাম মূতি লক্ষণ আমা হইতে প্রবণ কর,
বাম উথর্ব হন্তে লাসল এবং নিমূহত্তে সুশোভন শখ
দিবে, দক্ষিণে গদা অথবা খড়া দিবে শক্তি চক্র স্থানে
।। ২৪৪ ।।

কুছৈবং বলদেবং তু যো নরঃ স্থাপয়েৎ প্রভুম্। পুরং দদাতি তস্যাথ বিপক্ষাংশ্চ জয়ত্যসৌ ॥২৪৫॥

অনুবাদ—এইরাপে বলদেব প্রভুকে যে মানব নিশাণি পূকাক স্থাপন করে, তাহার পুত্র লাভ হয় এবং বিপক্ষ সমূহ দলন হয় ॥ ২৪৫ ॥

### অথ বুদ্ধলক্ষণম্

দশতালং তথা বুদ্ধং পদ্মাসনগতং হরিম্। প্রলম্মব্যং কুর্য্যাচ্চীবরালফুতং তথা ॥ ২৪৬ ॥

অনুবাদ—অনন্তর বুদ্ধ লক্ষণ—বুদ্ধদেবকে পদা-সনস্থিত দশতাল উচ্চ করিবে, প্রলম্ব কর্ণ ও চীরবস্ত্র অলফ্ত করিবে ॥ ২৪৬॥

মণিনাভং সমাধিষ্থ পদাস্যং পদানোচনম্। সমাধিষ্যোভানপাণিং যোগদৃল্টিসমন্বিতম্। স্থাপয়েদুপকামন্ত পিতেব জগতঃ স্থিতম্॥ ২৪৭॥

অনুবাদ—মণিনাড সমাধিত্ব পদাবদন, পদালোচন, সমাধিত্ব উত্তান হস্ত যোগদৃ্হিট যুক্ত, রূপকামী ব্যক্তি জগৎপিতার নাায় ত্বাপন করিবে ॥ ২৪৭॥

### অথ কলিকলক্ষণম্

কিকনং তু চতুর্বাহং বদ্ধতুণং ধনুর্দ্ধরম্।
শগ্রচলধরং কুর্যাতিথা খড়গধরং প্রভুম্ ॥ ২৪৮ ॥
দ্বিতৃত্বং বা হয়ারাচ্ং খড়গপাণিং সুরেশ্বরম্।
কিকিনং স্থাপয়িত্বিং শক্তস্থানং লভেন্নরঃ ॥২৪৯॥

অনুবাদ—অনন্তর কলিক লক্ষণ—চতুর্ভুজ বদ্ধতুণ ধনুকধারী শত্ম, চক্রধর ও খড়গধর প্রভুকে স্থাপন
করিবে। অথবা দ্বিভুজ অখারোহী খড়গপাণি স্রেশ্বর
এইরাপ কলিকমূর্ভিকে স্থাপন করিয়া মানব শক্ররাজ্য
দাত্ত করে। ২৬৮-২৪৯।।

### অথ নবব্যহ-প্রতিমালক্ষণম্

কিঞ্চ-

11 505 11

আদিম্ভির।সুদেবঃ পূর্ক্মেবোদিতো ময়া।
দক্ষিণোদ্ধে গদা যস্য বামোদ্ধেচক্রমুল্বণম্।
রক্ষেশৌ পার্যগৌ নিত্যং শেষমন্যক্ত পূর্কবিৎ ॥২৫০

অনুবাদ—অনন্তর নববৃাহ প্রতিমা লক্ষণ, আরও
—নববৃাহের আদি মূর্ত্তি বাসুদেব পূর্বেই উজ হইয়াহেন, যাঁহার দক্ষিণ উজু হস্তে গদা, বাম উদ্ধৃ
উজ্জন চক্র, ব্রহ্মা ও শিব নিত্যপার্ষদ শেষ দেব
॥ ২৫০॥

দিতীয়ো বাসুদেবোহয়ং দাপরাদৌ স উচাতে।

দিভূজো বাথ কর্তব্যা বামে শখ্ধরঃ প্রভুঃ।

বরদো দক্ষিণেনাথ বাসুদেবো দিধোদিতঃ ।। ২৫১ ॥

অনুবাদ—দিতীয় বাসুদেব ইনি দাপরের আদিতে

উজ হইয়াছেন দিভূজ। অথবা বামে শখ্ধারী

<sup>প্রভূ,</sup> দক্ষিণ হস্তে বর্দ, এইভাবে বাসুদেব দিবিধ

বলদেব চতুবাঁছঃ কুপ্তলৈকবিভূষিতঃ।

নামলী মুষলী দেবো গদাপদাধরো বিভুঃ।

ব্যাহক্ষগদাপাণিঃ কর্তবাো বরদোহথবা।। ২৫২ ।।

অনুবাদ—বলদেব চতুভূজ, এক কুপ্তল বিভূষিত

লাসন, গদা, পদাধর বলদেব প্রভু। অথবা—শ্র্ম, চক্র, গদা ও বরদ করিবেন।। ২৫২।।

প্রদাশনস্ত চতুর্বাহঃ শশ্বচক্রধরঃ গুড়ঃ।
চক্রং দক্ষিণহস্তে চ বামহস্তে ধনুস্থা।। ২৫৩ ।।
অনুবাদ—প্রদাম চতুর্জ শশ্ব, চক্রধর মঙ্গলময়,
চক্র দক্ষিণ হস্তে, বামহস্তে ধনুক।। ২৫৩ ॥

শখ্ দক্ষিণে দদ্যাদ্গদাং বামে প্রদর্শয়েও।
প্রদুলনং কারয়েদেবং সর্কালক্ষণসংযুতম্ ॥ ২৫৪ ॥
অনুবাদ—শখ দক্ষিণে দিবে, গদা বামে দর্শন
করাইবে, এইরাপ সর্কালক্ষণ যুক্ত প্রদুয়মুদেব করাইবে
॥ ২৫৪ ॥

স্থিয়ো চৈবাস্য কর্ত্তব্যে খণ্গচর্মধরে ওডে। রতিপ্রীত্যোমধ্যগতং কয়ুগ্রীবং সকামুকম্। দ্বিভুজং শরহস্তং বা প্রদাসনং কারয়েদুধঃ॥২৫৫॥

অনুবাদ—ইহার দুই স্ত্রী খড়া চর্মধারিণী এবং মঙ্গলদায়িনী রতিদেবী ও প্রীতিদেবীর মধ্যে কয়ুগ্রীব ধনুকসহ দ্বিভুজ শরহস্ত প্রদাম, অভিজ ব্যক্তি করা-ইবে॥ ২৫৫॥

অনিকৃদঃ ক্ষুগীবশ্চতুৰ্বাহঃ প্ৰভূষিতঃ। দক্ষিণেহস্য গদা দেয়া চক্ৰশশ্বৌ তু ৰামতঃ। দক্ষিণে চ তথা পদামনিকৃদ্ধস্য দাপয়েৎ ॥ ২৫৬॥

অনুবাদ—অনিক্ষম কমুগ্রীব চতুর্জুজ বিভূষিত, ইহার দক্ষিণে গদা দিবে, বামে শখ, চক্র, দক্ষিণে অন্য হন্তে পদ্ম প্রদান করিবে।। ২৫৬॥

নারায়ণশ্চতুর্বাহঃ কার্যান্তরক্ষণং ময়া।
মূতিদাদশকে সর্কং কীতিতং ব্রহ্মণঃ শৃণু ।। ২৫৭ ॥
অনুবাদ—নারায়ণ চতুর্জুজ করণীয়, তাহার
লক্ষণ দাদশ মূর্তি মধ্যে সকল বলা হইয়াছে। ব্রক্ষার
লক্ষণ শ্বণ কর ॥ ২৫৭ ॥

চতুৰ্মুখণচতুৰাছৰ্হজঠরমওলঃ।
উদ্মৃদ্ভুজটাজ্টঃ সধ্মঃ সমমেখলঃ। ২৫৮।।
অনুবাদ—চতুৰ্মুখ, চতুৰাছ, রহৎ উদর, উপরে
জটাজ্ট, ধূমসহ, মেখলাসহ।। ২৫৮।।

শোভনং দক্ষিণে হস্তে দদ্যাদস্যাক্ষসূত্রকম্। দুবঞ্চ দক্ষিণে দদ্যাদামহস্তে তু কুণ্ডিকাম্।।২৫৯॥

ভনুবাদ—ইহার দক্ষিণ হস্তে শোভন অক্ষসূত্র দিবে, অন্য দক্ষিণ হস্তে সূত্র দিবে, বামহস্তে কুণ্ডিকা (কমণ্ডলু)॥ ২৫৯॥

আজাস্থালীং কুশোপেতং বামহন্তে নিযোজয়ে**ং।** শশুচক্রগদাপাণিঃ কাযোঁয় বাথ চতুর্মুখঃ ॥ ২৬০॥

অনুবাদ—আজাস্থানী ( ঘৃতপার ) কুশযুক্ত বাম-হন্তে প্রদান করিবে, অথবা—চতুর্মুখ ব্রহ্মা শখ্, চক্র, গদা হন্ত করিবে ॥ ২৬০ ॥

সরহতী চ সাবিত্রী বামদক্ষিণসংস্থিতে।
কর্তব্যা মুনয়ো বাথ পরিবার্য্য ব্যবস্থিতাঃ ।। ২৬১ ॥
অনুবাদ—ইহার বামে সরহতী, দক্ষিণে সাবিত্রী
ছাপন করিবে, অথবা মুনিগণ পরিকর রাপে ছাপিত
করিবে ।। ২৬১ ॥

বিনিবিস্টং সদা ব্ৰহ্মা কাৰ্য্যো হান্যস্ততোহনাথা। নুসিংহবৎ স্বমাত্রা তু কিঞ্চিদ্ডাধিকঃ স্মৃতঃ ॥২৬২

অনুবাদ—নবব্যহ ব্যতীত অন্য ব্রহ্মা সর্কাদা ধ্যানাবিষ্ট কর্তব্য, পরিমাণে নৃসি্ংহবৎ কিঞিৎ অধিক জানিবে।। ২৬২।।

বিষ্ণুর্ত্টভুজঃ কার্যাশচতুর্বাহর্থাপি বা। বৈনতেয়গতঃ সৌম্যঃ সংদ্তেট চিপুটোহপি বা॥২৬৩ অনুবাদ—বিষ্ণু অত্টভুজ করণীয় অথবা চতুর্ভুজ,

গরুড় পৃষ্ঠস্থিত সৌম্য মূর্ত্তি, অথবা দন্তদারা নিজ ওষ্ঠকে দংশন করিতেছেন।। ২৬৩।।

খড়াং গদাং শরং দদ্যাদ্দিক্ষিণে বরদোহপরঃ। কার্মুকং খেটকং চক্রং শগ্রং বামেহস্য দাপয়েও।। ২৬৪॥

অনুবাদ—অত্টভুজ বিষ্কুর দক্ষিণ ভাগে হস্তে খড়া, গদা, শর ও বরদ, বাম হস্ত সমূহে ধনুক, চর্ম, চক্র, শখু ধারণ করাইবে।। ২৬৪।।

চতুর্জে গদা দেয়া দক্ষিণে বরদোহবরঃ।
বামে শখুঞ্চ চক্রঞ বিফুরেবংবিধো মতঃ।। ২৬৫॥
অনুবাদ—চতুর্জ বিফুর দক্ষিণে গদা ও বরদ,
বামে শখু, চক্র—এই প্রকার স্বীকৃত ।। ২৬৫॥

নরসিংহশ্চতুর্বাহঃ শগ্রচক্রগদাধরঃ। শগ্রচক্রধরো বাপি বিদারিতমহাসুরঃ।। ২৬৬॥

জনুবাদ—নরসিংহ মূর্ত্তি চতুর্ভুজ শৠ, চক্রা, গদা-ধর, অথবা শৠ, চক্রধর এবং মহাসুর হিরণ্য কশি-পুর বক্ষবিদারণকারী।। ২৬৬।।

চতুর্বাহর্রাহস্ত শেষঃ পাণিপদে ধৃতঃ । ধারয়ন্ বাহনা পৃথীং বামেন কমলামথ ॥ ২৬৭ ॥

জনুবাদ—চতুর্জুজ বরাহদেব, হস্তে ও পদে শেষ দেব ধৃত বামবাহ দারা পৃথিবীকে ধারণ করিয়া দক্ষিণ বাহতে কমলা।। ২৬৭।।

পাদলগা ধরা কার্য্যা যদা লক্ষীভূ জস্থিতা। বরাহং কারয়েদেবং শশ্বচক্রগদাধরম্॥ ২৬৮॥

অনুবাদ— যখন লক্ষ্মী বাছস্থিতা, তখন পৃথিবী পাদলগ্না কর্তব্যা, বরাহদেবকে শখ, চক্ল, গদাধর করাইবে।। ২৬৮।। সঙ্তালৌ প্রশস্যেতে বরাহনরকেশরী।
নবতালাবভাধিকৌ পুরস্তাৎ কথিতৌ তব ।।২৬৯।।
অনুবাদ—বরাহদেব ও নরসিংহ সপ্ততাল উচ্চ
প্রশন্ত, তোমাকে পূকোঁ নবতালের অধিক বলিয়াছি
।। ২৬৯ ।।

## অথ পুরুষোত্মমূর্তিলক্ষণম্

TO 43-

অচ্টবাহং বুধঃ কুর্য্যাদেবং ক্রিলোক্যমোহনম্।
গরুড়াসনগং দেবং প্রথমে বয়সি স্থিতম্ ।। ২৭০ ।।
অনুবাদ—অনন্তর পুরুষোত্তম মূর্ত্তি লক্ষণ, আরও
—ক্রিলোক্যমোহন পুরুষোত্তমদেবকে অভিজ ব্যক্তি
অচ্ট বাহ করিবে । গরুড়াসনস্থিত নব্যৌবনান্বিত
করিবে ।। ২৭০ ।।

চক্রং খড়াঞ্চ মুষলং সাস্কুশং দক্ষিণে ন্যাসে । শুখং শার্সং গদাং পাশং বামহস্তেষু বিন্যাসে । লক্ষীসরম্বতী কার্য্যে পদাবীণাসমন্বিতে ।। ২৭১ ॥

অনুবাদ— দক্ষিণভাগে চতুর্ভুজে চক্তর, খজা, মুষল অঙ্কুশ স্থাপিত করিবে, বামভাগে শঞ্চ শার্স ধনু, গদা, পাশ বিন্যাস করিবে, পদাহস্তা লক্ষ্মী ও বীণাধারিণী সর্থতী মূর্ভিদ্বয় দক্ষিণে ও বামে স্থাপিত করিবে ॥ ২৭১॥

কিঞ্চ প্রতিষ্ঠাপ্রসঙ্গে—

অত্টবাহঃ পূর্বেমেব কথিতঃ পুরুষোত্তমঃ।

চতুরাহং দিবাহঞ্চ সংক্ষেপাৎ কথয়ামি তে ॥২৭২॥

অনুবাদ—আরও প্রতিষ্ঠা প্রসঙ্গে—অত্টবাহ পুরুষোত্তম পূর্বেই বলা হইয়াছে, চতুর্বাহ ও দিবাহ
প্রুষোত্তম তোমাকে সংক্ষেপে বলিব ॥ ২৭২॥

দিছিলং শান্তিদং হন্তং কুষ্যাদনা দয়ানিতম্। বামোদুঁং কারয়েচ্চক্রং পাঞ্জন্যং তথা হাধঃ ॥২৭৩ অনুবাদ—চতুর্জুজ পুরুষোজ্মের দক্ষিণ উধ্ববাহ শাভিপ্রদ, নিমুবাছদয়ান্বিত, বাম উর্ধ্বাছ চক্র ও অধঃবাছ পাঞ্জন্য শুখ্যুক্ত করিবে ॥ ২৭৩ ॥

শ্রীপুণ্টিসহিতং কুর্যাণ চতুর্বাহুং সুরোভ্যমন্। প্রাসাদে স্থাপয়েলিতাং গৃহে বা মঙ্গেহপি বা ॥২৭৪

অনুবাদ—শ্রীদেবী ও পুণ্টিদেবী সহিত চতুর্বাহ পুরুষোত্তম নির্মাণ করিবে এবং তাঁহাকে প্রাসাদে গৃহে বা মণ্ডপে নিতাসেবায় স্থাপন করিবে ॥ ২৭৪ ॥

অথ দিবাহং তং দেবং কুর্য্যান্ডেদদমেন তু। একং শান্তিকরং হস্তমপরং চক্রভূষিতম্। শ্রীসরস্বতীসংযুক্তমেকমায়তনে ন্যসেৎ ॥ - ৭৫॥

অনুবাদ — অনন্তর বিভুজ পুরুষোত্মদেব বিবিধ করিবে। এক শান্তিপ্রদ হস্ত, অন্যটি চক্ষ বিভূষিত হস্ত, প্রীদেবী ও সরস্থতী দেবী সহ একই গৃহে স্থাপন করিবে। ২৭৫।।

গদাচক্রধরং বাপি ভিডুজং পুরুষোত্মম্। সীরপাণি-সমোপেতমেকানংশাদিবতং বিডুম্। চতুরস্লায়তে ধামিন স্থাপয়েৎ সক্ষকামদম্॥ ২৭৬॥

জনুবাদ—অথবা গদা ও চক্রধর বিভুজ পুরুষো-তম, লাসল হস্ত, বলদেব সহ, মধ্যে একানংশা (সুভদা) সমন্বিত প্রভুকে চতুজোন স্থানে বা গৃহে স্থাপন ক্রিবে, ইনি স্কাকামপ্রদ ॥ ২৭৬॥

অতসীপূল্পসকাশং গীনবক্ষঃস্থলোরসম্। লাবণ্যায়ুজতোয়েন সিঞ্ভমিব সক্ষতঃ।। ২৭৭।।

অনুবাদ—অতসীপুল্প সদৃশ নীলবর্ণ, বহুত্ব ও উরু স্কুল, সর্বাদিকে লাবণা প্রাজল যেন সিঞ্ন করিতেছেন।। ২৭৭।।

ত্রিলোক্যে যস্য রূপেণ ন ভূতো ন ভবিষ্যতি। তং দেবং কারয়েৎ সৌম্যং পুরুষোত্তমমুত্তমম্ ॥২৭৮ অনুবাদ—ত্রৈলোক্যে যাহার রূপের সাম্য হয় নাই ও হইবে না, সেই সৌম্য-মূত্তি উভম পুরুষোভ্য দেবকে নির্মাণ করাইবে ॥ ২৭৮ ॥

ষলদেবং দিদোর্দ্তং মদবিভাতলোচনম্। লাসলাসক্তপাণিত মুষলোদাতদক্ষিণম্।। ২৭৯ ।।

ভনুবাদ— দিডুজ বলদেবকে মদঘূণিতলোচন, লাঙ্গলযুক্ত বামহস্তে দক্ষিণ হন্তে উন্নত মূষল নিশাণ করিবে ॥ ২৭৯ ॥

কুর্যাদা তস্য বাহ্বোস্ত শগ্রচক্রৌ সুশোডনৌ। শরচাগধরৌ বাগি বরশান্তিপ্রদৌ তথা।। ২৮০।।

জনুবাদ—অথবা বলদেবের বাছৰয়ে শৠ, চক্র সুশোভিত করিবে, অথবা ধনুবাণ ও বর-শান্তি প্রদ করাইবে ॥ ২৮০ ॥

কায়্যী ভুজৌ মহাভাগ বলদেবস্য সতম।
ভোগান্ পঞাথবা সপ্ত কুর্য্যাদস্য তুনত্তবং ॥ ২৮১॥
ভানুবাদ
ংহ সভম মহাভাগ। বলদেবের পঞ্জ অথবা সপ্ত ফণা:অনভদেবের ন্যায় করিবে ॥ ২৮১॥

একানংশাং তয়োর্মধ্যে কারয়েও সৌমারূপিণীম্।.
বরদাং পদাহস্তাং বা দক্ষিণেন ভুজেন তু॥ ২৮২॥
অনুবাদ—পুরুষোত্তম ও বলদেবের মধ্যে সৌম্য রূপধারিণী একানংশাংর (সুভদ্রা) মূর্ত্তি করাইবে, বরদা
অথবা দক্ষিণ হস্তে পদ্যধারণ করাইবে॥ ২৮২॥

প্রোণিস্থ-বামহস্তাং তু কুর্য্যাতদ্রাং সুরেশ্বরীম্।
এবং তে দিতুজো বিষ্ণুঃ কথিতঃ সর্ক্রকামদঃ ॥২৮৩

জনুবাদ—সুরেশ্বরী ভদ্রাকে শ্রোণিস্থ বামহস্তা-রূপে নিশ্মাণ করাইবে, এইভাবে তোমাকে দিভুজ সর্ক্রামদ বিফু মূত্তি বলা হইল।। ২৮৩।।

বলদেবেন সহিতো ভদ্ররা চ সমন্বিতঃ। দেবস্য দক্ষিণে পাশ্বে সুভদ্রাং বিনিবেশয়েও। ততঃ পরে মদাক্রান্তলোচনং স্থাপয়েদলম্।। ২৮৪।।

জনুবাদ—এই মৃত্তি বলদেবের ও স্ভদ্রার সমবিত করিতে হয়। পুরুষোত্তম গ্রীজগলাথের দক্ষিণ
পার্শ্বে স্ভদ্রাকে বিন্যাস করিবে, তৎপরে মদাক্রাত্তলোচন বলদেবকে স্থাপন করিবে।। ২৮৪।।

### অথ বিশ্বরাপলক্ষণম্

কিঞ্চ---

বিংশদাহং বিশ্বরূপং কুর্যাতলক্ষণং শৃণু।
চক্রং খড়াঞ্চ মুখলমঙ্কুশং পাট্টিশং তথা।। ২৮৫।।
মুদ্গরঞ্চ তথা পাশং শক্তিং শূলং শরং তথা।
দক্ষিণেমু প্রদান্ত বামেমু শৃণু সাম্প্রতম্।। ২৮৬॥
শশ্বং শার্সং গদাং পাশং তোমরং লাসলং তথা।
পরতং চুরিকাং দণ্ডং চর্ম-প্রক্ষেপণং তথা।। ২৮৭।।

অনুবাদ—অনন্তর বিশ্বরূপ লক্ষণ, আরও—
বিংশবাহ বিশ্বরূপ মৃতি করিবে তাহার লক্ষণ প্রবণ কর, দক্ষিণ হস্ত সমূহে চক্র, খড়া, মুখল, অঙ্কুশ, পটিশ মুদ্গর, পাশ, শক্তি, শূল ও শর প্রদান করিবে। বাম দশ ভুজে সম্প্রতি প্রবণ কর—শখ্, শার্স ধনু, পদা, পাশ, তোমর, লাঙ্গল, পরশু, ভুরিকা, দণ্ড ও চর্মা প্রদান করিবে। ২৮৫-২৮৭।

নুসিংহোক্তং পরং মানং বিশ্বরূপস্য কীতিতম্।
চতুর্মুখং দক্ষিণেহস্য ত্রিনেত্রং বামতো ন্যাসেও।
স্তবস্তো মুনয়ঃ কার্য্যা বিদ্রবস্তো নিশাচরাঃ ॥২৮৮॥

অনুবাদ—নৃসিংহদেবের যে পরিমাণ বিশ্বরূপেরও সেই পরিমাণ। ইহার দক্ষিণে চতুর্দুখ ব্রহ্মা ও বাম-ভাগে জ্বিনয়ন মহাদেবকে স্থাপন করিবে। স্ভবকারী মুনিগণ ও ভয়ে পলায়ন শীল রাক্ষসগণকে পার্শ্বে স্থাপন করিবে॥ ২৮৮॥

অথ জলশায়িমূর্ত্তিলক্ষণম্ ৰামপার্শ্বেন শন্ধিতং কারয়েজ্জলশায়িনম্। শেষপর্যাঙ্কগং দেবং চতুরাহং জনার্দ্দনম্।। ২৮৯।। জনুবাদ—অনন্তর জলশায়ি-মূতি-লক্ষণ—বাম গার্থে শায়িত জলশায়ি মূতিকে শেষ পালকে চতুর্বাহ জনার্দ্দনদেব মূতিকে নির্দাণ করাইবে ॥ ২৮৯॥

প্রিয়া ধৃতৈকচরণং সক্রালস্কারভূষিতম্ । দেবীভিবিমলাদ্যাভিঃ সেব্যমানমিতভতঃ । নাজ্যখণসজারভূপিতামহসমন্বিতম্ ॥ ২৯০ ॥

ভানুবাদ—লক্ষীদেবী কর্তৃক ধৃত সর্কালফারভূষিত একচরণ সেবিত, বিমলাদি অভট শক্তি কর্তৃক
ইতন্তত সেব্যমান, নাভি হইতে উথিত পদ্মাসনারা
ট্রোকপিতামহ ব্রহ্মা সমন্বিত ।। ২৯০ ।।

### অথ লক্ষীমূর্তিলক্ষণম্

কিঞ্চ---

অস্টতালা তু কর্ত্তব্যা দেবী লক্ষীঃ সুরেশ্বরী। তৎক্রমং সৌরকাণ্ডে তু কথয়িষ্যে তবানঘ॥ ২৯১॥

অনুবাদ—অনন্তর লক্ষীমূর্ত্তি লক্ষণ, আরও—হে অনহ ! তোমার নিকট সৌরকাণ্ডে লক্ষীমূর্ত্তির লক্ষণ বলিব—সুরেশ্বরী লক্ষীদেবী অচ্টতাল পরিমিতা কর্ত্তবা। ২৯১।

নবতালিকক্ষেত্রাং তু কথ্যমানামিতঃ শৃণু।

জবৌ যবাধিকে কার্য্যে যবহীনা তু নাসিকা ॥২৯২॥
অনুবাদ—এক্ষণে নবতালিকা মূর্ত্তির কথা বলিএবণ কর, অুদ্য এক যবের অধিক করণীয়,
নাসিকা যবহীনা কর্ত্ব্য ॥ ২৯২ ॥

গোলোকেনাধিকং বক্ত মূদ্র তিষ্য়াগ্রহজিতম্। আয়তে নয়নে কাষ্টে ত্রিভাগোনৈষ্বৈদ্রিভিঃ ॥২৯৩॥

জন্বাদ—মুখ একগোলোকের অধিক, মুখ উদ্ বা টেরা হইবে না, নয়নদম ব্রিভাগ কম্ তিন যব মায়ত কর্তব্য ।। ২৯৩ ॥ তদর্জেন তু বৈপুলাং নেত্রয়োঃ পরিকল্পয়েও।
কর্ণপাশেহধিকঃ কার্যাঃ স্কৃণাা সমস্ত্রতঃ ॥২৯৪॥
ভানুবাদ —নয়নদ্যের বৈপুলা তাহার অর্জেক
পরিকল্পনা করিবে। কর্ণপাশ স্কৃণীর সমস্ত্র হইতে
অধিক কর্তব্য।। ২৯৪॥

না কলাবিহীনং তু কুর্য্যাদংসদশং সদা।

গ্রীবা সার্দ্ধকলা কার্য্যা তবিস্তারোপশোভিতা ॥২৯৫॥

অনুবাদ—অংসদয় (ক্ষদ্ধর ) সর্বাদা না ও
কলাহীন করিবে, গ্রীবাদেশ সার্দ্ধকলা (দেড়কলা)
কর্ত্ব্যা, তাহার বিস্তার শোভার অনুরাণ ॥ ২৯৫॥

নেত্রে বিনা তু বিষ্ণারে উরু জানু চ পিভিকে । অভিয় পূঠে সিফচে কটাাং যথাযোগ্যং

**अकब्राग्नर ।। २৯**७ ॥

অনুবাদ—নয়নদম বাতীত বিস্তারে উরুদম, জানুদম, পিণ্ডিকা, চরণদম, পৃষ্ঠ, দিফচ ও কটিদেশ ফ্থাযোগ্য কল্পনা করিবে ॥ ২৯৬॥

সঙাংশোনাভথারুল্যো দৈর্ঘাং বিজ্জনাহতম্।
নেরৈকবজিঁতায়ামা জংগ্যার চ তথা কটিঃ ॥২৯৭॥
জনুবাদ—অসুলিসমূহ সঙাংশ হইতে কম, দৈর্ঘ্য
যথাযথ, জগ্যা, উরু ও কটিদেশ একনেএকম বিভার
॥ ২৯৭॥

মধ্যং পার্যং ন তদু তং ঘনপীনং কুচদয়ম্।
তালমাজৌ স্তনৌ কার্য্যৌ কটিঃ সার্দ্রকলাধিকা।
শেষমন্দ্যথোদিল্টং লক্ষীশেচয়ং প্রকীতিতা।। ২১৮

অনুবাদ—মধাদেশ ও পার্থ গোলাকার নহে,
কুচৰম ঘন ও স্থুল। স্তানৰম একতাল পরিমিত
কর্তবা, কটি সার্ফলার অধিক, অন্য অঙ্গ সমূহ
ষেমন উল্লেখ আছে তদ্রপ কর্তবা, এই লক্ষী মূর্তির
কথা বলা হইল। ২৯৮॥

সক্ষাভরণসম্পন্ধ মধ্যে ক্ষামা স্থনোন্ধতা।
শ্রোণীতটসুবিস্তীণা কার্য্যা দেবী সুরেশ্বরী ॥ ২৯৯ ॥
শ্রুবাদ—সক্ষবিধ অলফার যুক্তা, মধ্যদেশ ক্ষীণ,
উন্নত স্থনদ্বয়, শ্রোণীদেশ সুবিস্তীণা সুরেশ্বরী লক্ষ্মীদেবী
মন্তি কর্তব্যা ॥ ২৯৯ ॥

দ্বিভুজা কদুগ্রীবা চ বিশালাক্ষী সুলক্ষণা।
স্থনৌ সমুন্নতৌ কাহোঁটা কঞুকেনাবভণিঠতৌ ॥৩০০॥
সুন্দাদ— বিভুজা, কঘুক•ঠী, বিশালাক্ষী ও
সুলক্ষণা, স্থনদ্বয় উভম উন্নত ও কঞুক দারা আর্ড
কর্তব্য ॥ ৩০০॥

নাগহস্তোপমৌ বাহু উরু রম্ভাসমৌ গুটো।
নানারছোজ্বলং পট্টং দেব্যাঃ শিরুসি দাপয়েও।।৩০১
জনুবাদ—বাহদয় সর্পদেহবৎ, উরুদয় মঙ্গল
উল্টা কদলীরক্ষসম, নানারত্বে উজ্জ্বল পট্টবস্ত দেবীর
মন্তব্বে অর্পণ করিবে।। ৩০১।।

নানারদ্বোজ্বলা দেব্যা মেখলা শ্রোণিসংযুতা।
যুক্তা দিবোন হারেণ কেয়ুর-মুকুটোজ্বলা ।। ৩০২ ।।
জনুবাদ—নানারছে উজ্বল দেবীর মেখলা শ্রোণীদেশ সংযুক্তা, দিবাহার যুক্তা বক্ষদেশ, বায়ুতে খণ্,
জ্বদ, উজ্বল খণ্ মুকুট ।। ৩০২ ।।

পদাসনা প্রকর্তব্যা পদা শ্রীফলপাণিকা। দক্ষিণে পুণ্ডরীকন্ত বামহন্তে তু শ্রীফলম্ ॥ ৩০৩॥

স্থানুবাদ—পদ্মাসনে উপবিচ্টা ও হস্তে পরপুল্প এবং শ্রীফল শোভিতা, দক্ষিণ হস্তে শ্বৈতপদ্ম, বামহন্তে শ্রীফল ॥ ৩০৩ ॥

স্থিতা বা ত্রিবলীভলশোভিতা চ প্রশস্যতে।
স্থিয়ো পার্মধয়ে কার্য্যে তভে চামরহস্থিকে ॥৩০৪॥
স্থার্মদ—অথবা দুখায়মানা ত্রিবলি ভঙ্গ শোভিতা

কটি প্রশন্তা। পার্শ্বদ্ধে চামর হন্তে গুভ শ্রীমূতিদ্বি শোভিতা॥ ৩০৪॥

ভূসারহস্টো দ্বৌ নাগৌ স্থপয়ন্তৌ শ্রিয়ং স্থিতৌ। শ্রীরিয়ং লক্ষণোপেতা স্থাপিতা সর্ব্বকামদা ॥৩০৫॥

অনুবাদ—ভূসার হস্তে হস্তিদয় লক্ষীদেবীকে সান করাইতেছে, এইরূপ লক্ষণ যুক্তা লক্ষীমূদ্তি স্থাপিত হইলে সক্বিকামপ্রদা হন ॥ ৩০৫॥

### অথ গরুড়মূত্তিলক্ষণম্

খগেশস্য প্রবক্ষামি তব রূপং সুশোভনম্। নরতুল্যং ডবেদ্গালং নাসিকা চঞুকাদিবতা ॥৩০৬॥

অনুবাদ—অনন্তর গরুড়মূত্তি লক্ষণ—পক্ষিরাজ গরুড়ের সুশোভন রূপ তোমার নিকট বলিব, মনুষ্য-তুল্য শরীর হইবে, নাসিকা পক্ষির চঞুযুক্ত ।। ৩০৬।।

ষড়সুলোচ্ছ্রা সমাক্ চঞুরূপেণ কলিতা।
মস্তকে সুদরং কেশং নেত্রে চৈবাস্য বর্তুলে ॥৩০৭॥
অনুবাদ—ষড়সুল উচ্চ সম্পূর্ণ চঞুরূপে কলিতা,
মস্তকে সুদর কেশ, নের্দ্ধয় গোলাকৃতি ॥ ৩০৭॥

আয়তৌ দ্বিভুজৌ চাস্য পক্ষৌ কার্য্যৌ সুশোভনৌ। ক্ষমপ্রদেশ-সংলগ্ন-জলদ্গ্রি-সমপ্রভৌ।। ৩০৮।।

অনুবাদ—ইহার দ্বিভুজ আয়ত, পক্ষদ্র সুশোডন কর্তব্য, ক্ষপ্রদেশ সংলগ্ন, প্রজলিত অগ্নির ন্যায় প্রভাবিশিষ্ট ॥ ৩০৮ ॥

পাদয়োর্নখরাঃ কার্য্যাঃ সপ্মণ্ডলমণ্ডিতাঃ । নূপুরৌ তস্য দৌ নাগৌ কেয়ুরৌ

পদ্মকঘলৌ ॥ ৩০৯ ॥

জনুবাদ—পদৰয়ে নখসমূহ কর্তব্য, ঐ নথে সর্প কুগুলি শোভিত। দুইটি সর্প নুপুর, বাহতে স্বর্ণ অসদরূপে পদা ও কছল সর্প্রয় । ৩০৯ ।। কটিদেশেহস্য কুলিকঃ পরিধানস্য বেচ্টনঃ।
রুণ্টিকঃ কণিকা কার্য্যা গরুড্স্য মহাত্মনঃ।।৩১০।।
অনুবাদ—কটিদেশে কুলিকসর্প পরিধেয়বস্তুকে
বেচ্টন করিয়াছে। রুশ্চিক দ্বারা কর্ণ কুণ্ডল মহাত্মা
গ্রুড্রে কর্ত্ব্য ।। ৩১০ ।।

দেবস্য পুরতঃ স্থাপ্যো যতটাং বা মণ্ডপেহথবা। প্রাসাদস্য প্রমাণেন কার্য্যো গ্রুড্মণ্ডপঃ। ফুট্যাঃ সমুচ্ছুয়ঃ কার্য্যঃ প্রাসাদায়া-মতোহর্দ্যতঃ ।। ৩১১ ।।

অনুবাদ—শ্রীভগবানের সমুখে গরুড়মূর্তি স্থাপন করিবে, অথবা দণ্ডের উপর, অথবা নাট্যমণ্ডপে, প্রাসাদের পরিমাণে উচ্চ গরুড়মণ্ডপ কর্ত্তব্য, স্তান্তো-পরি প্রাসাদের উচ্চতার অর্দ্ধ পরিমাণে উচ্চ কর্ত্ব্য ॥ ৩১১॥

### কিঞ্চ—

সক্ষাধানেব দেবানাং বিষ্ণুক্তং মানমুচ্যতে।
দেবীনামপি সক্ষানাং লক্ষ্যুক্তং মানমুচ্যতে।
কিন্ধরাদ্যাশ্চ কর্ত্তব্যাঃ সপ্তসংস্থানসংযুক্তাঃ ।। ৩১২ ।।
অনুবাদ—আরও—সকুল দেবগণের পরিমাণ
বিষ্ণু বিষয়ে উক্ত পরিমাণ সম। দেবী সকলেরও
পরিমাণ লক্ষ্মী বিষয়ে উক্ত পরিমাণবহু। সেবকগণের পরিমাণ সন্ত সংস্থান সংযুক্ত ।। ৩১২ ।।

## অথ শ্রীমূর্ত্যঙ্গাধিক্যাদি-দোষাঃ

মাৎস্যে—

নাধিকাসী ন হীনাসী কর্ত্ব্যা দেবতা কৃচিৎ। খামিনং ঘাতয়তানা করালবদনা তথা ॥ ৩১৩ ॥

জন্বাদ—অনন্তর শ্রীমৃত্তির অন আধিক্যাদি দোষ, মৎস্যপুরাণে—দেবতা মৃত্তি কখনও অধিকারী বা হীনাঙ্গী কর্তব্য নহে। হীনাঙ্গী গৃহস্থামীকে যাতনা প্রদান করে এবং করাল বদনাও সেইরূপ। ৩১৩। অধিকা শিল্পিনং হ্নাণ কৃশা চৈবার্থনাশিনী।
কুশোদরী তু দুভিক্ষং নির্মাংসা ধননাশিনী ॥ ৩১৪॥
অনুবাদ—অধিকালী শিল্পীকে বধ করিবে, কৃশা
অর্থ নাশিনী হইবে। কৃশোদরী দুভিক্ষ আনয়ন
করে, মাংসহীনা ধননাশিনী হয় ॥ ৩১৪॥

বজনাসা তু দুঃখায় সংক্রিঙাসী ভয়ফরী।
চিপিটা দুঃখ-শোকায় অনেত্রা নেত্রানাশিনী॥ ৩১৫॥
অনুবাদ—বজনাসা দুঃখের কারণ, সংক্রিঙাসী

অনুবাদ—বক্লনাসা দুঃখের কারণ, সংক্রিপ্তারী ভয়করী, চেপ্টা দুঃখ শোকপ্রদা, নেরহীনা নেরনাশিনী ॥ ৩১৫॥

দুঃখদা হীনবজা তু পাণিপাদকশা তথা।
হীনাংশা হীনজভ্ছা চ দ্রমোন্মাদকরী নুণাম্।।৩১৬।।
অনুবাদ—বজুহীনা দুঃখপ্রদা, পাণিপাদ কুশাও
তদ্রপ, ফলহীনা ও হীনজভ্ছা মানবগণের স্তম ও
উন্মাদকরী।। ৩১৬।।

ভ্রমবজুা তু রাজানং কটিহীনা চ যা ভবেৎ।
পাণিপাদবিহীনায়াং জায়তে নরকো মহান্॥ ৩১৭॥
অনুবাদ—ভ্রমবজুা ও কটিহীনা রাজাকে বিনাশ
করে, হস্তপদ বিহীন মূভি হইলে মহানরকে যায়
॥ ৩১৭॥

জ্ঞাহীনা তু যা তৃচ্চা শক্তকল্যাণকারিণী। পুরুমিরবিনাশায় হীনা বক্ষঃস্থলে তু যা। সংপূর্ণাবয়বা যা তু আয়ুর্লক্ষীপ্রদা সদা॥ ৩১৮॥

অনুবাদ—জঙ্ঘাহীনা মূর্তি শক্তর কল্যাণদায়িনী, বক্ষোহীন মূর্তি পুরমির বিনাশিনী হয়, যে সম্পূর্ণাঙ্গ-মুক্তা তাহা আয়ু ও লক্ষীপ্রদা হয় ॥ ৩১৮॥

বারাহ্যাম্
নুপ্তর্মতালারাং হীনালারাম্লক্তা কর্ঁঃ।
শাতোদেয্যাং কুডর্মথবিনাশঃ ক্শালারাম্।
মরণং তু ক্লতারাং শর-নিপাতেন
নিদিশেৎ কর্ঁঃ। ৩১৯।।

জনুবাদ—বরাহপুরাণে—প্রতিমা অধিকালী হইলে রাজভয়, হীনালী হইলে কর্তার হীনাবস্থা, কৃশোদরী ক্ষুধা ও ভয়, কৃশালা অর্থ বিনাশিনী, শস্ত্র পতন্দারা ক্ষুত হইলে কর্তার মরণ নির্দেশ করে।। ৩১৯॥

বামে বিনতা পদীং দক্ষিণবিনতা হিনস্তায়ুঃ । অজ্জুমুধ্বদৃষ্ট্যাং করে।তি চিন্তামধোমুখী দৃষ্টিটঃ ॥ ৩২০ ॥

অনুবাদ—বামে নতা পত্নীকে নাশকরে, দক্ষিণে নতা আয়ুহীন করে, উদ্ধৃ দৃষ্টিতে অন্ধতা করে, অধোমুখী দৃষ্টি আনয়ন করে।। ৩২০।।

কিঞ্চ শ্রীপ্রহলাদোকো পুরাণোদ্ধারেইপি—
সুরার্কাং লক্ষণৈহীনাং যন্ত পূজয়তে নর ।
তস্যান্থং নাভিগ্হু ন্তি তদমান্তাং পরিবর্জন্মেৎ ॥৩২১

অনুষাদ—আরও—গ্রীপ্রহলাদোক্ত পুরাণোদ্ধারেও
—যে মানব লক্ষণ বিহীন দেবমূত্তি পূজা করে,
তাহার অন্ন দেবগণ গ্রহণ করেন না, সুতরাং ঐ মূত্তি
পরিবর্জন করিবে ।। ৩২১ ।।

## অথ দ্রব্যভেদেন শ্রীমূর্ত্তিভেদঃ

মাৎস্যে—

চিত্ৰজা চৈব লেপ্যা চ শদ্ৰোৎকীগাঁ চ পাকজা। পটে কুড্যে চ পাত্ৰে চ চিত্ৰজা প্ৰতিমা স্মৃতা॥৩২২॥

অনুবাদ—অনন্তর দ্রব্যভেদে শ্রীমুবিভেদ, মৎস্য-পুরাণে—চতুব্বিধা মুদ্তি—চিক্নজা, লেপ্যা, শাস্তোৎকীর্ণা ও পাকজা। পটে, প্রাচীরে ও পারে চিক্রিত করিলে সেই প্রতিমাকেই চিক্নজা বলা হয়।। ৩২২।।

লেপা। তু পাথিবী ভেয়া লোহজা পাকজা মতা। 🧓 শৈলজা হক্ষজা চৈব শঙ্কোৎকীৰ্ণা

ভ কীভিডা ॥ ৩২৩ ॥ ভনবাদ—লেপা৷ মৃশ্বয়ী জানিবে, লৌহজা পাকজা

স্থীকৃতা, শৈলজা ও রক্ষজাকে শস্ত্রোৎকীর্ণা বলা হয়

চতুর্দ্ধা দ্রব্যভেদেন প্রতিমা পরিকীতিতা ।। ৩২৪ ॥ অনুবাদ—দ্রব্যভেদে চতুব্বিধা প্রতিমা পরিকীতিতা হয় ॥ ৩২৪ ॥

শ্রীহয়শীর্ষপঞ্রাত্র—

মূন্ময়ী দারুঘটিতা লোহজা রত্নজা তথা।

শৈলজা গন্ধজা জৈব কৌসুমী সপ্তমী সমূতা ॥ ৩২৫॥

ভানুবাদ—শ্রীহয়শীর্ষ পঞ্চরাত্রে—মৃনায়ী, দারু-ঘটিতা, লৌহজা, রত্নজা, শৈলজা, গদ্ধজা, কৌসুমী— সপ্তবিধ প্রতিমা জানিবে ॥ ৩২৫ ॥

কৌসুমী রত্নজা চৈব মূলায়ী প্রতিমা ছিতা।
তৎকালপূজিতাশৈচতাঃ সক্রকামফলপ্রদাঃ ।। ৩২৬॥
অনুবাদ—কৌসুমী, রত্নজা, মূলায়ী প্রতিমা মললপ্রদা, সেইকালে পূজিতা এই সকল মূত্রি সক্রকাম

কিঞ্চ---

ফলপ্রদা ॥ ৩২৬ ॥

ভাগ্যদা শৈলজা স্যাচ্চ স্বৰ্ণজা পুল্টিদা ভবেৎ। সুখপ্ৰদা স্যান্মণিজা রাজ্তী কীণ্ডিদা ভবেৎ।। ৩২৭।।

অনুবাদ—আরও— শৈলজা প্রতিমা তাগাদা, যণজা পুষ্টি প্রদা হয়। মণিজা সুখপ্রদা, রৌপাজা কীর্তিপ্রদা॥ ৩২৭॥

তাম্রজা ধনদা প্রোক্তা গ্রীরদা রক্ষজা মতা।
কৌসুমী সুখদা প্রোক্তা গর্মজা ডোগদা মতা॥৩২৮॥
অনুবাদ—তাম্রজা ধনপ্রদা, রক্ষজা শ্রীপ্রদা,
কৌসুমী সুখদা, গর্মজা ভোগপ্রদা।। ৩২৮।।

প্রত্যগ্রন্থাপিতা বাপি মুন্ময়ী সর্ব্বসিদ্ধিদা ॥ ৩২৯ ॥

<mark>অনুবাদ</mark>—মূলায়ী নূতন ছাপিতা হইলে সক্ৰিসিদি প্ৰদা।। ৩২৯ ।।

কিঞ্চ তবৈব চিত্রজা-প্রতিষ্ঠা-প্রসঙ্গে—

যাবন্ধি বিষ্ণুরূপাণি সূরূপাণীই লেখরেও ।

তাবদ্যুগ-সহস্রাণি বিষ্ণুলোকে মহীরতে ।। ৩৩০ ।।

অনুবাদ—আরও হয়শীর্ষপঞ্চরাত্রে চিত্রজা প্রতিষ্ঠা
প্রসঙ্গে—যতগুলি বিষ্ণুপ্রতিমা সুন্দরভাবে ইহলোকে
লিখিবে তত সহস্রযুগ বিষ্ণুলোকে বিরাজ করিবে
।। ৩৩০ ।।

লেগে চিত্রে হ্রিনিত্যং সল্লিধানমুপৈতি হি।
তদমাৎ সর্ব্বেপ্রজন লেপাচিত্রগতং যজেও।। ৩৩১।।
অনুবাদ—চিত্রলেখা ও মৃনায়ী মূর্তিতে প্রীহরি
নিত্য বিরাজ করেন। অতএব সর্ব্ববিধ প্রযুসহ
মূনায়ী ও চিত্র প্রতিমা যজন করিবে।। ৩৩১।।

কান্তিভূষণভাবাদ্যাশ্চিত্রে যদমাৎ দফুটং স্থিতাঃ। অত সান্নিধ্যমায়াতি চিত্রজাসু জনাদনিঃ। তদমান্চিত্রান্ঠনে পুণাং দম্তং শতগুণং বুধৈঃ॥৩৩২

অনুবাদ—দেহকান্তি ভূষণ ও ভাবাদি যেহেতু চিত্রে পরিস্ফুট থাকে অতএব চিত্রজা প্রতিমা সমূহে জনার্দ্দন সালিধ্য প্রাপ্ত হন। সেইহেতু অভিজ্ঞগণ চিত্রপট অর্চনে শতগুণ পুণা সমরণ করেন। ৬৩২।

চিত্রস্থং পুণ্ডরীকাক্ষং সবিলাসং সবিভ্রমম্ । দৃষ্টা বিমুচ্যতে পাপৈজ্মকোটি-সুসঞ্জিঙেঃ ॥৩৩৩॥

অনুবাদ—চিত্রমধ্যে পুগুরীকাক্ষ শ্রীভগবানকে বিলাস বিভ্রম সহ দশ্ন করিয়া কোটি জন্ম সুসঞ্চিত পাপসমূহ হইতে হয়। ৩৩৩।।

ভিদ্যাচছ ভাথিভিধীরৈমহাপুণ্য-জিগীষয়া। পটস্থঃ পূজনীয়ন্ত দেবো নারায়ণঃ প্রভুঃ।। ইতি॥ ৩৩৪॥ অনুবাদ—অতএব পণ্ডিত শুভপ্রাথীগণ মহাপুণ্য লাভেচ্ছায় প্রভু নারায়ণ দেবকে চিত্রপটস্থ পূজা করি-বেন ॥ ৩৩৪॥

### অথ শিলাগ্রহণম্

ভিক্টাদিষু গৃহ**ীয়া**ৎ কিংবা শ্রীপক্তাদি<mark>ষু।</mark> শিলাং ভূমিগতাং বাথ জাত্বা তলক্ষণং বুধঃ ॥৩৩৫

অনুবাদ—অনত্তর শিলাগ্রহণ—ক্রিকৃট পর্বতাদি হইতে অথবা শ্রীশৈলাদি হইলে শিলা অথবা ভূমিগত উত্তম লক্ষণ জানিয়া অভিজ বাজি শিলা গ্রহণ করি-বেন ॥ ৩৩৫॥

তথা চ ডথৈব—
সুবারে সুতিথৌ ষোগে স্বক্লে সুকরণান্বিতে ।
আপ্রামাণপক্ষে তু সুগ্রহে চোডরায়ণে ॥ ৩৩৬ ॥
যজমানানুকূলে তু প্রতিমার্থং রজেদ্ভক্ষঃ ।
খ্রেতবন্ত্রপরীধানঃ স্বেতচন্দনচচ্চিতঃ ॥ ৩৩৭ ॥
খ্রেতপুলাক্তাপীড়ঃ শিল্পিডিঃ সহিতো ভক্ষঃ ।
নিপ্রৈণঃ শিল্পিডিঃ সার্জং সহায়ৈবলবতরৈঃ ॥ ৩৩৮॥

অনুবাদ — সেইরাগই উত্তগ্রন্থে স্তত্বারে, স্তত্ততিথিতে, স্তভ্যোগে, স্থতনক্ষরে, উত্তমকরণে, স্কর্মপক্ষে, উত্তমগ্রহে এবং উত্তরায়ণে যজমানের হিতার্থে
স্থেতবন্ত পরিধান করিয়া, স্থেতচন্দন চল্চিত হইয়া,
স্থেতপুলে রচিত মুকুট পরিধান করিয়া সুনিপুণ
শিল্পিগণের ও উত্তম বলবান সহায়কারীগণের সহিত্
প্রীভরুদেব প্রতিমার নিমিত্ত যাল্লা করিবেন ।। ৩৩৬৩৩৮ ।।

ন্সিংহং পূজা বিজাপা পূজা টফাদিকং ততঃ।
থাজা হরিং হবিঃ প্রাশা মন্তাসনাস্কবিগ্রহঃ ॥ ৩৩৯ ॥
রাজণান্ বাচরিত্বা তু জজ্যা মসলদর্শনম্।
দিধিদূর্কাং রোচনাং বা আদর্শং কুসুমং সিতম্।
ফলঞ পূণ্কুজঞ বন্দয়িত্বা বনং রজেও ॥ ৩৪০ ॥

অনুবাদ—-শ্রীন্সিংহদেবকে অচ ন করতঃ প্রার্থনা জানাইয়া, তৎপরে কুঠারাদিকে পূজা করিয়া শ্রী- হরিকে ধ্যান পূর্বেক ঘৃত পান করিয়া নিজ অঙ্গে মছাপ্র
ন্যাস করিয়া রাদ্ধণগণকে স্বস্থি বাচন করাইয়া ভত্তি
পূর্বেক দধি, দূর্ব্বা, গোরোচনা, দর্পণ শ্বেতপুস্পাদি
মঙ্গল দর্শন করিয়া ফল ও পূর্ণকুম্ভকে বন্দনা করিয়া
বনে গমন করিবেন।। ৩৩৯-৩৪০।।

দিবাাস্থরীক্ষভৌমানি নিমিতানাপ্রক্ষয়েও ॥ ৩৪১ ॥ যায়াচ্ছু ডনিমিতেযু বিপরীতে নিবর্তমেও । ত্রিরাচম্য ততঃ প্রাণান্ধ্যায়েও সিংহতনুং হরিম ॥ ৩৪২ ॥

জনুবাদ—দিব্য আন্তরীক্ষ্য ও ভৌম নিমিত্ত সমূহের দিকে গুরুদেব দৃদ্টিপাত করিবেন, যদি গুড নিমিত্ত দর্শন হয় তবে বনে গমন করিবেন, তদ্বিপরীত নিমিত্ত দর্শন হইলে নির্ভ থাকিবেন, তিনবার আচমন পূর্ব্বক প্রাণায়াম করিয়া নৃসিংহ বিগ্রহ শ্রীহরিকে ধ্যান করিবে ।। ৩৪১-৩৪২ ।।

পুনশ্চাতেটাতরং জঙু । পাতালমুষলং জপেও । গীতবাদারবোদ্ঘুত্টা যাত্রা স্যাও সিদ্ধিদা নুণাম্ ।। ৩৪৩ ।।

জনুবাদ—পুনরায় অত্টবার জপ করিয়া পাতাল-মূষল মন্ত জপ করিবেন, উচ্চরবে গীতবাদ্য ঘোষণা সহ যাতা মানবগণের সিদ্ধিপ্রদা হয় ॥ ৩৪৩॥

লক্ষীং ধ্যায়ন্ বনং যায়াৎ সহায়ৈঃ শিল্পিডিঃ সহ।
শথুকাহলশবৈশ্চ পুণ্যাহজয়মিশ্রিতৈঃ ॥ ৩৪৪ ॥
ঋগ্ যজুঃসামসভৈঘশ্চ ধ্যায়ন্ সিংহং বনং বজেৎ।
শ্রাচীং দিশমথোদীচীমৈশানীং বা
বজেদ্ওকঃ ॥ ৩৪৫ ॥

স্থান লক্ষ্মীদেবীকে ধ্যান করিতে করিতে বনে সহায় ও শিল্পিগণ সহ হাত্রা করিবেন, শখ্, কাহল শব্দসহ পূণ্যাহ্বাচন জয়ধ্বনি সহ ঋক্-হজুঃ সামবেদ ধ্বনি সহ নুসিংহদেবকে ধ্যান করিতে করিতে বনে গমন করিবে। পূর্ব্বদিকে, উত্তরদিকে বা ঈশান কোণে গুরুদেব গমন করিবেন। 1088-08৫

ভূধরাদ্যাস্ত যে পূর্কাং সংস্থানাঃ কথিতা ময়া। তর গতা সমীপে তু কৃতরক্ষো বনং বিশেৎ ॥७৪৬॥

অনুবাদ—আমি যে সকল পর্বতাদি সংস্থান পূর্বেব বলিয়াছি, সেখানে নিকটে গিয়া রক্ষা ক্বচ ধারণ বা পাঠ করিয়া বনে প্রবেশ করিবে।। ৩৪৬॥

প্রবিশেত্ত যজেন শিলিডিঃ সহিতো গুকঃ। নিরূপয়েৎ সমন্তাতু রক্ষং বাপাথ বা শিলাম্॥৩৪৭॥

জনুবাদ—সেস্থানে যত্নপূবর্ক শিল্পিগণ সহ গুরু চতুদিকে রক্ষ বা শিলা নিরূপণ করিবেন ।। ৩৪৭ ॥

লক্ষণেন তু মন্তজো যৎ পূৰ্বাং কথিতং ময়া। একবৰ্ণাং শিলাং দৃষ্টা বাহ্যদোষবিবজ্জিতাম্ ॥৩৪৮ চতুদিক্ষু সমং কৃতা ভূমিভাগং বিশোধয়েৎ। প্লাব্য তোয়েন পূতেন গোময়েন বিলেপয়েৎ ॥ ৩৪৯॥

অনুবাদ লক্ষণ অনুসারে মন্তবিৎ গুরু পুর্বে যাহা আমি বলিং।ছি সেইরূপ একবর্ণা শিলা বাহা-দোষ বিবজিত দর্শন করিয়া চতুদ্দিকে সমান করিয়া ভূমিভাগকে শোধন করিবে। পবিত্র জলদ্বারা ধৌত করিয়া গোময় লেপন করিবেন। ৩৪৮-৩৪৯।।

তত্ত্বৈ মণ্ডপং কৃত্বা বাসুদেবং ততো জপেও। পতাকৈস্কোরণৈশ্চিত্রৈর্মণ্ডপং তং বিভূষয়েও ॥ ৩৫০॥

অনুবাদ—সেখানেই মণ্ডপ করিয়া বাসুদেব মণ্ড জপ করিবে, পতাকাসমূহ দারা তোরণ দার নির্মাণ করিয়া বিচিত্র মণ্ডপে বিভূষিত করিবে ।। ৩৫০ ।।

পূজয়েদথ দিগেদবান্ ভূতক্লুরবলিং হরে । মাষং হরিদাচূর্ণঞ্চ দধি-শক্তুসমদ্বিতম্ ।। ৩৫১ ।। সলাজমাষ্ডক্তঞ্চ দদ্যাৎ ক্লুরবলিং বুধঃ । বিষ্ণুং পূজা বিধানেন ক্লমশস্তান্ প্রপূজ্যেৎ ॥৩৫২॥

অনুবাদ—অনন্তর দিক্ দেবগণকে পূজা করিয়া ক্রুর ভূতগণকে বলি উপহার দিবে, যথা—মার, হরিদাচুর্ণ, দধি, ছাতু সমন্বিত, খই সহ মাষকলা<sup>ইর</sup> অম এই সকল অভিজ ব্যক্তি ক্রুরবলি প্রদান করিবে এবং যথাবিধি বিষ্ণুপূজা করিয়া ক্রমশ দিগ্দেবতা-গণকে পূজা করিবে ॥ ৩৫১-৩৫২ ॥

অনুবাদ—অনন্তর ওরুদেব মূলমন্ত দারা অভেটাতর-শত ঘৃত হোম করিবেন। তৎপরে মন্তরাজ দারা পূর্ণাহতি দিবেন। ৩৫৭॥

বায়ব্যামস্ত্রমত্তেণ গদ্ধপুলৈও প্রপূজ্যেও। বহিং প্রজালা বিধিনা মন্তান্ সন্তর্গা

পুজয়েৎ ॥ ৩৫৩ ॥

অনুবাদ—বায়ুকোণে অস্ত্রমন্ত দারা গল্প পুল্পসহ পূজা করিবে, যথাবিধি অগ্নি প্রজালিত করিয়া মন্ত্র সকলকে তর্পণ করিয়া পূজা করিবে ॥ ৩৫৩॥

হত্বা যথোক্তবিধিনা শান্তিতোরং সমারতেৎ। শান্তিতোরং ততো গৃহ্য অস্ত্রেণ প্রোক্ষয়েচ্ছিলাম্।। ৩৫৪ ।।

অনুবাদ— ষথাবিধি হোম করিয়া শান্তিজল প্রস্তুত করিবে, শান্তিজল গ্রহণ করিয়া অস্ত্রমন্ত ঘারা শিলাকে প্রোক্ষণ করিবে।। ৩৫৪।।

দর্ভিরুল্লেখরেও পশ্চাদস্তমন্ত্রেণ তাং শিলাম্। মন্ত্রৈরালভ্য তাং যত্নাৎ শুক্লবস্ত্রেণ বেস্ট্রেই ॥ ৩৫৫

অনুবাদ—অস্ত্রমন্ত দারা ঐ শিলাকে কুশ দারা দেখন পূর্বক মন্ত্র সমূহ দারা আলভন করিয়া যত্ন-সহকারে শুক্রবস্ত্র দারা বেস্টন করিবে ॥ ৩৫৫॥

রক্ষাং কৃতা নৃদিংহেন দভিরাচ্ছাদ্য পূজয়েৎ। গদ্ধৈঃ পুলৈশচ নৈবেদ্যধূপিঃ সম্পূজ্য তাং শিলাম্।। ৩৫৬।।

অনুবাদ—নৃসিংহ মন্ত দারা রক্ষা করিয়া কুশদারা আচ্ছাদন করিয়া পূজা করিবে। গন্ধ, পূজ,
ধূপ, নৈবেদা বারা ঐ শিলাকে পূজা করিবে।। ৩৫৬।।

ততন্ত মূলমল্লেণ আজামেশ্টোতরং হনে**।** ততঃ পূর্ণাহতিং দদ্যাৎ মন্ত্রাজেন বৈ গুরুঃ ॥ ৩৫৭ এবং সন্তর্গ্য সম্পূজ্য বিজ্ঞাপ্য চ বলিং হরেৎ। গলৈঃ পূপসভ্যা ধূপৈদ্দ্যাভূতবলিং বুধঃ।। ৩৫৮॥ অনুবাদ—এইভাবে সন্তর্গণ পূজন বিজ্ঞাপন করিয়া

নৈবেদ্য উপহার দিবে। অভিজ্বান্তি গন্ধ, পুষ্প ও ধূপদারা ভূতবলি দিবে॥ ৩৫৮॥

অভ যেহ্বস্থিতাঃ সত্থা যাতুধানাশ্চ গুহাকাঃ। সিদ্ধাদয়ো বা যে চানো তাং সম্পূজা ক্ষমাপয়েৎ ।। ৩৫৯ ॥

অনুবাদ—এইস্থানে যে সকল প্রাণি রাক্ষস, ওহাক, সিদ্ধ প্রভৃতি অথবা অন্যে যাহারা বাস করে তাহা-দিগকে পূজা করিয়া ক্ষমা প্রার্থনা করিবে ॥ ৩৫৯॥

### অথ ক্ষমাপণম্

বিষ্ণুবিস্বার্থমসমাকং ষাৱৈষা কেশবাজয়া। বিষ্ণুর্থং যন্তবেৎ কার্য্যং যুমাকমপি তদ্ভবেৎ ॥৩৬০

অনুবাদ—অনভর ক্ষমাপণ—বিষ্ণু প্রতিমার জন্য শ্রীকেশবের আদেশে আমাদের এই যারা। বিষ্ণুর জন্য যে কার্য্য হইবে আপনাদেরও তাহাই হইবে।। ৩৬০।।

অনেন বলিদানেন প্রীতা ভবথ সর্কথা। ক্লেমেণ গছতানার মুজা স্থানমিদং পুনঃ ॥ ৩৬১॥ অনুবাদ—এই পূজা উপহার দারা সর্কথা প্রীত

স্থাদ—এই পূজা ওপহার ধারা সক্রথা প্রতি হউন, এই স্থান ছাড়িয়া মঙ্গলমত অন্যত্র গমন করুন ॥ ৩৬১॥

এবং প্রবোধিতাঃ সন্তাঃ পরিতৃত্টা ষথাসুখম্। আচমা সংবিশা ততঃ কৃতরক্ষাপুরঃসরঃ।। ৩৬২।। চক্রং প্রাশা নিরাহারঃ শিল্পিডিঃ সহ দেশিকঃ। হরিং বিজাগা বিধিবদেবীং চ কমলোভবাম্।।৩৬৩ পশ্চিমে দর্ভশয্যায়াং বসেতাং রজনীং গুরুঃ । নিরাহার ছিতো ভূজা প্রাণায়ামারস্তকং জ্পন্ ॥ ৩৬৪ ॥

অনুবাদ—এইডাবে প্রাণিগণকে প্রবোধ দিয়া
যথাযথ সুখে পরিতৃষ্ট হইয়া আচমন পূর্বেক সংবেষ্টিত হইয়া রক্ষাবন্ধন পূর্বেক চরু কিঞ্চিৎ ভোজন
করিয়া শিল্পিগণের সহিত আচার্য্য উপবাস পূর্বেক
প্রীহরিকে জানাইয়া যথাবিধি লক্ষ্মীদেবীকেও জানাইয়া পশ্চিম দিকে কুশশ্যায় ঐ রাজি বাস করিবে।
আচার্য্য উপবাস থাকিয়া প্রাণায়াম পূর্বেক জপ
করিয়া রাজিবাস করিবেন।। ৩৬২-৩৬৪।।

#### অথ তর মন্তঃ

ওঁ নমঃ সকলোকপিলে বিফবে প্রভবিফবে। বিশায় বিশ্বরূপায় স্বর্গাধিপতয়ে নমঃ ॥ ৩৬৫॥

ভানুবাদ—অনতর তদিষয়ে মন্ত—ওঁ নমঃ সর্ক-লোকপিতা, বিষ্ণু, প্রভবিষ্ণু, বিশ্বস্থরাপ, বিশ্বরাপ, স্বর্গাধিপতি তোমাকে প্রণাম ।। ৩৬৫ ।।

আগল্ছ দেবদেবেশ প্রপন্নোহঙিম তবান্তিকম্। ৰূপে সক্ষাণি কার্য্যাণি হাদিছিত।নি যানি মে। ওঁ হুীং ফট্ বিফবে বাহা।। ৩৬৬।।

অনুবাদ — হে দেবদেবেশ্বর আগমন করুন তোমার নিকট শরণাপন্ন হইয়াছি। স্থান্ন হাদ্য মধ্যে অবস্থিত আমার যে সকল কার্যা ওঁ হুীং ফট্ বিষ্ণুবে স্বাহা মন্তে নিবেদন করিলাম।। ৩৬৬।।

যদা স পশাতে রক্ষং জ্বস্তং ধূমবজ্জিতম্। ফলিতং পুলিতং চৈব তদা সিদ্ধিন দূরতঃ ॥ ৩৬৭॥

অনুবাদ—যখন আচার্য্য র্ক্ষকে ধূমবজিত ও জ্লপ্ত, ফলযুক্ত ও পুল্পযুক্ত দেখিতেছেন, তখন জানিবেন সিদ্ধি সমাগত ।। ৩৬৭ ।।

প্রস্থলন্তীং শিলাং পশ্যেচিছু য়া বাধিষ্ঠিতাং শিলাম্। ব্রহ্মণাধিষ্ঠিতাং বাপি সাঁতদা সর্বাকামদা।।৩৬৮॥

অনুবাদ— যখন শিলাকে প্রজলিত অথবা লক্ষী কর্তৃক অধিষ্ঠিত বা ব্রহ্মা কর্তৃক অধিষ্ঠিত দেখি-বেন ঐ শিলা তখন সক্ষকাম প্রদা ॥ ৩৬৮ ॥

শ্রিয়া জুল্টং প্রস্থলন্তমথ পশ্যতি পক্তিম্। ততঃ প্রবৃদ্ধশিখরং কাঞ্চনদ্রুমমণ্ডিতম্ ॥ ৩৬৯॥ যুতং সংকাজবৈব্দৈঃ ফলপুলসমন্বিতৈঃ। এবস্তুতেষু দ্লেট্যু স্থায়ে অন্তা সুশোভনা ॥ ৩৭০॥

অনুবাদ—পর্বত লক্ষীকর্তৃক অধিষ্ঠিত প্রজ্বলিত, আচার্য্য যখন দেখিবেন তৎপরে পর্বত শিখর র্দ্ধি পাইতেছে, স্বর্ণ রক্ষ মণ্ডিত, সর্ব্বকালোড্র ফল, পূজ্প সমন্বিত রক্ষ সমূহ যুক্ত স্বপ্নে এইরূপ দর্শন করিলে অর্চ্চা বিগ্রহ সুশোভনা হইবে।। ৩৬৯-৩৭০।।

অপরেহহনি সংপ্রাপ্তে কৃতরক্ষঃ কৃতাহ্নিকঃ। শস্ত্রাণি বিধিবৎ পূজ্য শিলাং পূজ্য বিধানতঃ।।৩৭১॥ অর্ঘ্যং দত্ত্বা শিলায়ান্ত শস্ত্রমত্ত্বণ পূজ্য়েৎ। মন্ত্রয়িত্বা স্বমত্ত্বেণ প্রজ্বলন্তং বিভাবয়েৎ।। ৩৭২॥

অনুবাদ—পরদিন আগত হইলে রক্ষাবন্ধন ও আহিক করিয়া শস্তুসমূহকে বিধিবৎ পূজা করিয়া যথাবিধি শিলাকেও পূজা করিয়া শিলাতে অর্ঘ্য অর্পণ করতঃ শস্তুমত্তে পূজা করিবেন, নিজ্মত্তে মঞ্জিত করিয়া শিলা প্রজ্লিত ভাবনা করিবেন ।। ৩৭১-৩৭২

মধ্বাজ্যাক্তমুখং কৃত্বা আত্মানং চিন্তয়েদ্ধরিম্ । শিল্পিনং বিশ্বকর্মাণং ধ্যাত্মোদক্-

প্রাত্মুখোহিপি বা ।। ৩৭৩ ।। শস্তং বিফাঅকং ধ্যাতা প্রদদ্যাচ্ছিল্লিনে গুরুঃ । মুখং পৃষ্ঠং সলাসুলং শিল্লিনে দর্শয়েদগুরুঃ ।। ৩৭৪।।

অনুবাদ—উক্ত শিলার মুখ মধু ও ঘৃত সিজ করিয়া আত্মাকে হরিজপে চিন্তা করিবে, শিলিকে বিশ্বকর্মা রূপে ধ্যান করিয়া উত্তর বা পূর্বক্মুখে শস্ত্রকে বিশ্বকর্মের ধ্যান করিয়া গুরুদেব শিলিকে প্রদান করিবেন এবং গুরুদেব প্রতিমার মুখ, পৃষ্ঠ ও পদদেশ শিলিকে দেখাইবেন ॥ ৩৭৩-৩৭৪॥

গ্রহ-গ্রান্লিভারঃ শুরুপুপাদ্যলফ্তঃ । উদ্ধন্মুখঃ প্রাণ্মুখো বা স্থপতিঃ সংঘতঃ শুচিঃ ॥৩৭৫ ধ্যাত্বাথ্যদেবতাং শিল্পী টক্ষহস্তো জিতেন্দ্রিয়ঃ । যথেচ্টং শাতয়েৎ পশ্চাদ্যচ্ছিলাং তচ্ছ্ ণুস্ব মে ॥ ৩৭৬ ॥

অনুবাদ—শ্বেতচন্দনলিপ্তাল শুরুপুজ্পাদি মালা দারা অলক্ষ্ত উত্তর মুখ বা পূর্ব্ব মুখ হইয়া শিলি সংযত চিত্ত ও পবিত্র হইয়া আত্মদেবতাকে ধান করিয়া পাষাণভেদী টক্ষ হস্তে করিয়া জিতেভিয় শিলি যথেছে শিলাকে খোদিত করিবে, পরে তাহা আমার নিকট শ্রবণ করুন ।। ৩৭৫-৩৭৬ ।।

উদক্শিরাং প্রাক্শিরাং বা তথৈবেশানদিগ্গতাম্। উদ্ধৃভাগং ভবেৎ পৃষ্ঠমধোভাগং ভবের ুখম্॥৩৭৭॥

অনুবাদ—উত্তরশিরা, পূর্বেশিরা বা ঈশান কোণ খিত শিলার উধর্বভাগ পৃষ্ঠ হইবে অধোডাগ মুখ হইবে॥ ৩৭৭॥

কিঞ্চিন্মানাধিকাং কৃত্বা কল্পয়েৎ প্রতিমাশিলাম্। কিঞ্চিন্মানাধিকা ত্যাজ্যা বিবিধা যা চ পিণ্ডিকা। ছেদয়িত্বা সমুদ্ধৃত্য চতুরস্রাং তু কারয়েৎ।। ৩৭৮।।

অনুবাদ—শিলাকে প্রতিমার পরিমাণের কিঞ্চিৎ
অধিক রাখিয়া মুখাদি কল্পনা করিবে, পিণ্ডিকাদি
বিবিধ অবয়ব কিঞ্চিৎ অধিক প্রিমাণ রাখিয়া অবশিষ্টাংশ ত্যাগ করিয়া ছেদন করিয়া শিলাকে উঠাইয়া চতুছোণ করাইবে ॥ ৩৭৮ ॥

অনেনৈব বিধানেন প্রীক্ষা গুণদোষতঃ । ইক্ষং যতেন গৃহুীয়াৎ বিধিজো দেশিকোওমঃ ॥ ৩৭৯ ॥

**অনুবাদ—এই বিধানানুসারে ভণদোষ পরীক্ষা** <sup>করি</sup>য়া বিধিজ উভম আচার্য্য রক্ষকেও যতুপুর্বক <sup>গ্রহণ</sup> করিবেন।। ৩৭৯।। সমানীয় রথং শ্রেষ্ঠং সুশীলৈবৃষ্টেছ্র্তম্। রথে স্থাপ্য শিলাং যত্নাচ্ছাদয়িত্বা তু বাসসা। হরিং ধ্যাত্বা সমর্যভ্রমর্ঘ্যং দদ্যাত্তো ভ্রুঃ ॥৩৮০॥

অনুবাদ—উত্তম রথ আনাইয়া সুশীল র্ষতগণকে
যুক্ত করিয়া রথে শিলা স্থাপন করিয়া বস্তদারা যত্তপূর্বেক আচ্ছাদন করিয়া শ্রীহরিকে ধ্যান করিয়া মন্ত্র
সমরণ পূর্বেক অনন্তর শ্রীশুরুদ্দেব অর্ঘাদান করিবেন
।। ৩৮০ ।।

আনীয়মানে তু রথে রথাসপরিচালকৈ:। র্ষভে বা সমূৎপলে অনিমিতে চ সাধকঃ ॥ ৩৮১॥ বৈষ্যবালৌ নৃসিংহেন তিলৈঘৃঁতবিমিশ্রিতৈঃ। হুতা চাল্টশতং সমাক্ তদ্যোষেণ বিমুচ্যতে ॥৩৮২॥

অনুবাদ—রথাল পরিচালকগণ কর্তৃক বা র্ষড দারা রথে আনয়ন কালে কোন দুর্ঘটনা বা অমলল ঘটিলে সাধক বৈষ্ণবাগ্নিতে নৃসিংহ মল্লে ঘৃত মিশ্রিত তিল দারা একশতঅভট হোম করিলে সম্পূর্ণ ঐ দোষ হইতে মুক্ত হয় ॥ ৩৮১-৩৮২॥

আনীয় শশ্বনিহোঁষেগীতমঙ্গলনিস্থনৈঃ। প্রাসাদস্যোত্তরে ভাগে কৃত্বা কর্মকৃটীং গুরুঃ ॥৩৮৩॥ শিলাং সংস্থাপ্য তদিমংস্ত অর্চয়িত্বা বলিং হরেৎ। ততঃ প্রবর্তয়েৎ কর্মা বিদ্ধান্ বিজৈস্ত শিল্পিভিঃ॥৩৮৪

জনুবাদ—শশ্বধ্বনি ও গীত মঙ্গলধ্বনি সহ শিলা আনয়ন পূর্ব্বক প্রাসাদের উত্তর ভাগে কর্মকুটীর করিয়া শ্রীভরুদেব শিলাকে স্থাপন পূর্ব্বক ঐস্থানে অর্চন ও পূজোপহার প্রদান করিবেন, অনজর বিদ্বান্ শ্রীভরুদেব অভিজ শিল্পিগণ দ্বারা নির্মাণ কার্য্য আরম্ভ করিবেন ॥ ৩৮৩-৩৮৪॥

কিঞ্যথোজারাং দিশারাং তুন লডোত যদা শিলা।
তদা বিদিক্সিতা গ্রাহ্যা বিধিনা যেন
তচ্ছ পু ॥ ৩৮৫ ॥

অনুবাদ—আরও—পুর্কোক্ত নির্দেশমত ঐদিকে

যদি শিলা না পাওয়া যায়, তখন যে বিধিদারা অন্য দিক্ছিতা শিলা গ্রহণীয়া তাহা স্তবণ কর ॥ ৩৮৫॥

সমানীয় শিলাং সমাক্ পূর্বোজলক্ষণৈযুঁত।ম্। প্রাসাদস্যোত্তরে ভাগে খাড়া ভূমিং

বিধানবিৎ ॥ ৩৮৬ ॥

শিলাং সংস্থাপ্য তৎখাতে মৃদা সম্পূরয়েদ্গুরুঃ। সমীকৃত্যাথ তাং ভূমিং মগুপং তর কারয়েৎ।।৩৮৭

অনুবাদ—সম্পূর্ণ পূর্বোজ লক্ষণযুক্ত শিলা আনাইয়া প্রাসাদের উত্তরভাগে বিধিজ বাজি ভূমিতে খাত করিয়া ঐ খাতে শিলা ছাপন পূর্বেক শ্রীগুরুদেব মৃত্তিকা দারা ঐ খাত পূরণ করাইবেন, ঐ ভূমি সমান করিয়া উহার উপর মগুপ নির্মাণ করাইবেন ।। ৩৮৬-৩৮৭।।

পতাকাধ্বজপত্রাদ্যৈভূঁষয়ীত সমস্ততঃ।
তারণৈঃ কদলীস্তাঙ্গবিতানেন চ ভূষয়েও।। ৩৮৮।।
অনুবাদ—পতাকাধ্বজ পত্রাদি দারা চতুদ্দিক
বিভূষিত করিবেন, তোরণ দার কদলীস্তম্ভ ও
চাঁদোয়া দারাও বিভূষিত করিবেন।। ৩৮৮।।

প্রাচ্যাং তু ডন্তকং লিখ্য তত্র বিষ্ণুং যজেদ্ওরুঃ। প্রবালমক্তাফলকৈর্হেমপুলৈঃ সমুজ্জ্বলৈঃ।। ৩৮৯।।

জনুবাদ—পূর্বদিকে সর্বতো ভদ্রমণ্ডল অন্ধন করিয়া ঐশ্বানে শ্রীণ্ডরুদেব প্রবাল, মুক্তাফল ও সমুজ্জল সুবর্ণ পূজা সমূহ দারা শ্রীবিষ্ণুকে অর্চন করিবেন, ॥ ৩৮৯॥

পূৰ্কোজং সকলং বাপি বিধানং সমুপাচরে । ভূতক্রুরবলিং দদ্যাৎ পূৰ্কোজবিধিনৈব তু ॥ ৩৯০॥

অনুবাদ—অথবা পূর্বোক্ত বিধান সকল সম্পূর্ণ আচরণ করিবেন, প্রেজাক্ত বিধি দারাই ক্লুর ভূতবলি অর্থাৎ বিরুদ্ধ প্রাণিগণের সালোষের জন্য শারোক্ত পুরোপহার তাহাদিগকে প্রদান করিবেন ।। ৩৯০ ।।

প্রতীচ্যাং পূর্কবিধিনা হোমং কুর্য্যাদ্যথোদিতম্। দিগ্দোষপরিশুদ্ধ্যথং বিশেষাদ্যোমমাচরেৎ ॥ ৩৯১॥

অনুবাদ পশ্চিমদিকে পূর্বোন্ত বিধিবৎ হোম করিবেন, দিক্দোষ পরিভূদির জন্য বিশেষতঃ হোম করিবেন।। ৩৯১।।

পাতালনরসিংহেন সহস্রং বৈষ্ণবানলে । দিগ্দেবানামথাসানাং হুছা পূর্ণাং যজেদ্ভুরুঃ ॥৩৯২

অনুবাদ—বৈষ্ণবাগ্নিতে পাতাল নরসিংহ মজে সহস্র হোম করিয়া দিক্ দেবতাগণের হোম ও অঙ্গ-হোম শেষে শ্রীগুরুদেব পূর্ণাহতি দান করিবেন।।৩৯২

তপিতে মন্ত্রাজে তু দিগ্দোষৈমুঁচ্যতে শিলা।
ততঃ পূর্বোক্তবিধিনা কৃত্বা পূজাদিকং গুরুঃ।।৩৯৩
পূর্বোক্তেন বিধানেন শিরঃপৃষ্ঠাদি কল্পয়েৎ।
মন্ত্রোদকেন সংপ্রোক্ষ্য শিলাং তাং

প্রোক্ষয়েদ্গুরুঃ ॥ ৩৯৪॥

অনুবাদ—মন্তরাজ তৃত্তিলাভ করিলে শিলা দিক্-দোষ হইতে মুক্তহন, তৎপরে গ্রীগুরুদেব পূর্ব্বোজ বিধি অনুসারে পূজাদি করিয়া পূর্ব্বোক্ত বিধিবৎ প্রতিমার মন্তক ও পৃষ্ঠাদি কল্পনা করিবেন, মন্ত্রপূত জল্পারা ঐ শিলাকে প্রোক্ষণ করিয়া শ্রীগুরুদেব পুন-রায় শিলাকে স্থান করাইবেন ।। ৩৯৩-৩৯৪ ।।

দিগ্দোষপ্রশমনার্থং গৃতিটং ভব্যাং স্থলক্তাম্।
সুবর্ণশৃরসংযুক্তাং কাংস্যদোহাং পয়স্থিনীম্।
তামপ্তঠীং সোপবীতাং দদ্যাদ্রৌপ্যখুরাং
অবোঃ ॥ ৩৯৫ ॥

অনুবাদ—দিক্ দোষ প্রশমনের জন্য প্রথম প্রসবা সুলক্ষণা, সু অলঙ্ক্তা, সুবর্ণ শৃঙ্গযুক্তা, দোহনের কাংস্য পাত্রসহ, দৃংববতী, তামপৃষ্ঠী, রৌপ্যবদ্ধ খুরা গাড়ী উপবীত সহ প্রীভক্ষদেবকে দান করিবে। ৩৯৫।।

তোষয়ীত গুরুং যতাৎ বস্তালক্ষরণাদিডিঃ। শিলিনং তোষয়েদ্যতাদভালক্ষারচন্দনৈঃ।। ৩৯৬॥

# <sub>আচার্ফো</sub> তোষিতে বিফুস্তোষিতঃ সান্ন

সংশয়ঃ ॥ ৩৯৭ ॥

অনুবাদ বস্ত্র, অলফারাদি দ্বারা প্রীপ্তরুদেবকে মৃত্পূর্ব্বক সম্ভুল্ট করিবে। বস্ত্র, অলফার, চন্দনাদি দ্বারা শিল্পিকে মৃত্নপূর্ব্বক তুল্ট করিবেন। আচার্য্য সম্ভুল্ট হইলে বিফ্রু সম্ভুল্ট হন, ইহাতে সংশয় নাই ॥ ৩৯৬-৩৯৭॥

শিল্লিনং তোষয়েদেবং বিশ্বকর্মাথ পূজিতঃ। ততঃ কর্মাণি যুজীত সর্বকামপ্রদো ভবেৎ॥৩৯৮॥

জনুবাদ—শিল্পিকে এইভাবে তুপ্ট করিলে বিশ্ব-কর্মাও পূজিত হন, অনন্তর প্রতিমা নির্মাণ কার্য্য আরম্ভ করিলে সর্ক্ষবিধ মনোবাসনা পূর্ণ হইবে ॥ ৩৯৮॥

### অথ শিলালক্ষণম্

তত্ত্বৈ —

ক্ষারাম্লসেবিতা যা চ নদীতীরসমুদ্ভবা। পুরমধ্যে স্থিতা যা চ তথা পিতৃবনে স্থিতা।। ৩৯৯ ।। চতুপ্পথে স্থিতা যা চ মৃচ্ছিলা পকৃণে চযা। উষরে চ তথা মধ্যে বালমীকে বাপি যা স্থিতা।।৪০০

অনুবাদ—এ শাস্তেই—বর্জনীয় শিলার লক্ষণ বলিতেছেন—ক্ষার বা অম্ল সংষুত্তা, নদীতীর সমূৎ-পনা, প্রমধ্যে, শম্পানে বা চতুষ্পথে স্থিতা, মেটে পাথর, উষর ভূমিতে বা উই টিপিতে স্থিতা।। ৩৯৯-৪০০।।

স্থারশিমপ্রতভা যা যা চ দক্ষা দ্বাগ্নিনা। অন্যক্রোপ্যুক্তা যা অন্যদেবার্থনিম্মিতা ॥ ৪০১ ॥ জব্যাদাদ্যৈরুপ্যতা বজ্জা যুক্তেন বৈ শিলা। যেন কেনচিদানীতা বজ্জনীয়া তথা শিলা ॥ ৪০২ ॥

অনুবাদ —সূর্য রশিমতে প্রতন্তা, দাবাগ্নি দধা, অন্য কম্মে উপযুক্তা, অন্যদেবের জন্য নিম্মিতা, মাং-সাশী জীব কর্তৃক দুচ্টা ঐ সকল শিলা যতুপূর্বক বিজ্জন করিবে, সেইরূপ যে কেহ দারা আনীতা শিলা বিজ্জনীয়া।। ৪০১-৪০২।।

পুণাসেত্ভবা গ্রাহ্যা পুণাতীথোঁভবা তু যা।
নদীপর্বতসংলগ্না রক্ষছায়াদ্যনার্তা ।। ৪০৩ ॥
নিমগ্না ভূতলে যা চ যাহস্পৃদ্টা সূর্য্রশিমভিঃ।
অন্তর্জায়িতা নদ্যামেকবর্ণা মনোর্মা ॥ ৪০৪ ॥

অনুবাদ—পুণ্য সেতৃত্তবা, পুণ্যতীর্থোত্তবা শিলা গ্রহণীয়া, নদী-পর্বাত সংলগ্না, রক্ষছায়াদি ভারা অনা-র্তা, ভূমিতে নিমগ্না, যাহা সূর্য্যরশ্মি ভারা অস্পৃষ্ট, নদীর জলমধ্যে স্থিতা, একবর্ণা মনোর্মা শিলা গ্রাহ্যা ।। ৪০৩-৪০৪।।

পাগুরা চারুণা পীতা কৃষ্ণা শস্তা চ বণিনাম্। ন যদা লভাতে সমাক্ বণিনাং বৰ্ণতঃ শিলা ॥৪০৫॥

অনুবাদ পাভুর অর্থাৎ শুরুপীত বর্ণা, অরুণ বর্ণা, পীতবর্ণা ও কৃষ্ণবর্ণা শিলা ক্রমান্বয়ে রাদ্ধণাদি চতুর্বব্রে মানবগণের মধ্যে প্রশস্তা ॥ ৪০৫ ॥

বৰ্ণস্যাপাদনে তত্ৰ জুহয়াৎ সিংহবিদায়া । কুতে বৰ্ণস্য জননে তস্য বৰ্ণস্য সা গুড়া ॥ ৪০৬ ॥

অনুবাদ—যখন রাজ্ঞণাদি বলীগণের বর্ণ অনুরূপ শিলা না পাওয়া যায়, তখন বর্ণ সম্পাদন জন্য
নৃসিংহ মন্ত্র দারা সেই শিলাতে হোম করিবে। বর্ণ
উৎপাদনে হোমের পর শিলাতে যে বর্ণ উৎপন্ন হইবে
সেই বর্ণের মানবের পক্ষে তাহা মঙ্গলপ্রদা। ৪০৬ ॥

শ্রেষ্ঠবর্ণা সুবর্ণা চ রেখা সব্বস্য শস্যতে। অপ্রস্য তু বর্ণস্য শ্রেষ্ঠস্য ন প্রশস্যতে ॥ ৪০৭ ॥

অনুবাদ—শ্রেষ্ঠ বর্ণা সুবর্ণ রেখা শিলা সকলের পক্ষে প্রশস্তা, অন্য বর্ণের শিলা ব্রাহ্মণের পক্ষে প্রশস্ত নহে।। ৪০৭।। বিণনামিত সকোষাং কৃষ্ণরেখা বিধীয়তে।
শিলানামিত সকাসাং গুক্ররেখা প্রশাস্তে ।। ৪০৮ ॥
শ্বনুবাদ—এছলে সকল বণী মানবের পক্ষে কৃষ্ণরেখা বিহিত আছে। সকল শিলার মধ্যে গুক্ররেখা
প্রশাস্ত ।। ৪০৮ ॥

রেখাণামিহ সক্ষাসাং ব্যত্যয়ে হোমমাচরেৎ। পাতালনরসিংহেন সহস্তং দেশিকোত্মঃ। তপিতে মক্তরাজে তু ততঃ সা গুডদা নুণাম্॥ ৪০৯॥

অনুবাদ—রেখা সকলের ব্যতিক্রম ঘটিলে উত্তম আচার্য্য পাতাল-নরসিংহ মন্ত দারা সহস্র হোম করি-বেন। মন্তরাজ তৃপ্ত হইলে তখন ঐ শিলা মানব-গণের শুডপ্রদা হয় ।। ৪৫৯ ।।

বিপরীতে তু বিমলে বিন্দুকে হীরকে তথা। ইমমেব বিধিং কুর্যাাদনাদিমন্নপি গহিতে ॥ ৪১০ ॥

অনুবাদ সেইরাপ বিমল হীরকে বিপরীত বিন্দু হইলে পূর্বোক্ত বিধি অনুসারে হোম করিবে, অন্য কোন নিন্দনীয় হইলেও এই বিধি ॥ ৪১০ ॥

যুবা মধ্যা ভবেদ্গাহ্যা বালা র্দ্ধা চ গহিতা ॥৪১১॥ জনুবাদ—যুবা ও মধ্যা শিলা গ্রহণীয়া, বালা ও র্দ্ধা শিলা নিশ্বনীয়া॥ ৪১১॥

সুগদ্ধা নিবিড়া লিখা তথা গম্ভীরনিম্বনা। শীতলা যা চ তেজাড়া যুবেতি প্রোচ্যতে

भिला ॥ ८५२ ॥

অনুবাদ—যে শিলা সুগন্ধা, নিবিড় রিন্ধা ও গঙীর শব্দ যুক্তা, শীতলা ও তেজযুক্তা, তাহাই যুবা বলিয়া কথিতা ।। ৪১২ ।।

তদ্যপা প্রোচ্যতে মধ্যা কিন্তু সা কঠিনা ভবেৎ। অতিমূদ্ধী ভবেদ্বালা হৃদ্ধাতিকঠিনা মতা।। ৪১৩।।

অনুবাদ— মধ্যা শিলা ঐরপেই কিন্ত তাহা পূর্বা-পেক্ষা কঠিনা হইবে, অতিশয় মৃদুশিলা বালা হইবে, অতিশয় কঠিনা রুদ্ধা ॥ ৪১৩॥

টক্ষাঘাতা মতা বালা র্দ্ধা লোকক্ষয়ঙ্করী। স্ত্রীপুংনপুংসকঞৈৰ লক্ষণেনৈব লক্ষয়েৎ ॥ ৪১৪ ॥

অনুবাদ—বালা শিলা অতি মৃদুহেতু টঙ্কের আঘাতে অধিক ক্ষত হয়, র্দ্ধা শিলা লোকক্ষয়-কারিণী। স্ত্রী, পুরুষ ও নপুংসক শিলা লক্ষণভেদে চিহ্নিত করিবে। ৪১৪॥

উৎপাট্যমানে দৃশ্যেত তিন্দুকালাতবৎ জ্বলন্। দফুলিসঃ শুনয়তে নাদঃ কাংস্যঘণ্টানিনাদবৎ। মূলে মধ্যে তথাগ্রে চ পুংলিসেতি তু সা দম্তা ॥৪১৫

অনুবাদ—শিলা উৎপাটন কালে তিন্দুক অর্থাৎ গাব ফলের অলাতচক্রবৎ জ্বলিতে থাকে, অগ্নি-স্ফুলিন্স বাহির হয় এবং কাঁসার ঘণ্টাধ্বনির ন্যায় শব্দ শুনা যায়, মূলে, মধ্যে ও অগ্রে একই রূপ লক্ষণ, ঐ শিলা পুংলিন্স ।। ৪১৫ ।।

তদেব লক্ষণং যথক্মন্দমন্দং প্রতীয়তে

স্ত্রীলিক্ষতি তদা সা চ ভিন্নকাংস্যধ্বনিস্ত যা ॥৪১৬॥

অনুবাদ—ঐরপ লক্ষণ যখন মন্দমন্দ প্রতীত

হয় কিন্ত ধ্বনি যাহার ভালা কাসার ধ্বনির ন্যায়,
তখনই তাহা স্ত্রীলিল শিলা ॥ ৪১৬ ॥

নপ্ংসকেতি সা জেয়া ন যতৈতদুয়ং ভবেও ॥ ৪১৭॥ জনুবাদ—ঐ দিবিধ লফ্লণই যাহাতে নাই তাহাই নশুংসক শিলা জানিবে ॥ ৪১৭ ॥

পুংলিসৈঃ প্রতিমা কার্য্যা স্ত্রীলিসৈঃ পাদপীঠিকা । গিতিকার্থং তু সা গ্রাহ্যা দৃষ্টা যা

ষণ্ডলক্ষণা ।। ৪১৮ <sup>।।</sup>

অনুবাদ —পুংলিস শিলাদারা প্রতিমা কর্তব্যা, খ্রীলংস শিলা দারা পাদপীঠিকা নির্মাণ করিবে, নপুংসক শিলা পিণ্ডিকা নির্মাণ নিমিত গ্রহণ কর্তব্যা। ৪১৮॥

দ্বিল্লানাং তু বিপয্যাসে পূর্ব্বোক্তং হোমমাচরেও।
ছেদনে ছেদনে বাপি শিলাগর্ভঃ সমীক্ষ্যতে ॥ ৪১৯॥
জনুবাদ—লিঙ্গ বিপরীত ঘটিলে পূর্ব্বোক্ত পাতল
নরসিংহ হোম অনুষ্ঠান করিবে। ছেদন বা ভেদন
কালে শিলা সগর্ভা ও নিগর্ভা পরিলক্ষিত হয় ॥৪১৯॥

দৃশ্যতে মণ্ডলং যস্যাং সগভাং তাং বিনিদ্দিশেও। মণ্ডুকো মণ্ডলে তস্যা লোহিতে নাত্র সংশয়ঃ ॥ ৪২০॥

অনুবাদ—যে শিলাতে গোলাকার চিহ্ন দৃষ্ট হয়, তাহাকে সগর্ভা শিলা বলিয়া নির্দেশ করিবে। শিলার মঙল লালবর্ণ হইলে ভেক জন্মে ইহাতে সন্দেহ নাই ॥ ৪২০॥

হরিরাভে ভবেদ্গোধা কৃষ্ণসর্পস্থা সিতে।
নিজিংশসদৃশে তোয়ং গৃহগোধা তু কর্কশে।। ৪২১।।
অনুবাদ—মণ্ডল হরিরাভবর্ণ হইলে গোসাপ জন্মে,
খেতবর্ণ হইলে কৃষ্ণসর্প, খড়গবর্ণ হইলে জল, কর্কশে
টিকটিকী ।। ৪২১ ।।

আখুহরিদ্রাবর্ণে স্যাদরুপে সর্টস্কথা। পিলবর্ণে তু পাষাণঃ পদ্মাভে সিকতা ভবেৎ ॥ ৪২২॥ ইশ্চিকঃ স্যাদ্রিচিত্তে তু পীতনীলে পতঙ্গকঃ। পারাবতাভে খদ্যোতং মশুলে তু বিনিদ্দিশেৎ॥৪২৩॥

জনুবাদ —হরিদা বর্ণে ইদুর, অরুণ বর্ণে কৃকনাস, পিঙ্গল বর্ণে পাষাণ, পদাবর্ণে বালি, বিচিত্র বর্ণে
ইন্চিক, পীত ও নীলবর্ণে প্রতন্ত্র, পারাবত বর্ণে
জোনাকী পোকা জন্মে এইরূপ নির্দ্দেশ করিবে॥৪২২৪২৬॥

অকল্পনা তু মণ্ডুকে দৌর্ভাগ্যং গোধয়া ডবেং।
সর্পে বিষেণ মরণমতির্গিউগুথা জলে।। ৪২৪।।
ধনহানিস্ত গোধায়ামাখুনানিগ্টমুডবেং।
অল্লায়ুগ্ট্ং তু সরটে পাষাণে বিদ্যুতা বধঃ॥ ৪২৫॥
বালুকায়ামনার্গিটঃ কলহো র্শ্চিকে ডবেং।
রাক্টোচ্ছিত্তিমু শলভে খদ্যোতে গাত্রসংক্ষয়ঃ॥ ৪২৬॥

অনুবাদ—ভেকে অকল্পনা, গোসাপে দুর্ভাগ্য সূচিত হয়, সর্পে বিষদ্ধারা মরণ, জলে অতির্পিট, টিক-টিকীতে ধনহানি, ইনুরে অনিষ্ট, কুকলাসে অল্পায়ু, পাষাণে বিদ্যুৎপাতে বধ, বালুকাতে অনার্ষিট, র্শিচকে কলহ, পতলে রাজ্য নাশ, জোনাকীতে গাল্ল-ফর।। ৪২৪-৪২৬।।

তসমাৎ পরীক্ষ্য যত্নেন শিলাং গৃহ**ীত দেশিকঃ।** ।। ৪২৭ ।।

অনুবাদ—অতএব আচার্য্য যত্নপূক্তক শিলা প্রীক্ষা করিয়া গ্রহণ করিবেন ॥ ৪২৭ ॥

সগর্ভয়া তু শিলয়া রূপকঃ ক্রিয়তে যদি।
তদ্দেশে খ্রিয়তে রাজা যজমানোহথ দেশিকঃ।
শিলায়ামণি রক্ষেযু যত্নাদৃগর্ভং সমীক্ষয়েৎ।। ৪২৮।।

অনুবাদ—পূর্ফোজ সগর্ডা শিলা দারা ষদি প্রতিমা নিমিত হয়, তাহা হইলে ঐ দেশে রাজা, যজমান ও আচার্যা বিনাশ প্রাপ্ত হয়। শিলাতে ও রক্ষসমূহে যত্রপূর্ফাক গর্ড দর্শন করিয়া সম্পূর্ণ পরীক্ষা পূর্ফাক গ্রহণীয় ॥ ৪২৮॥

# অথ শিল্পীকৃত্যম্

মাৎসো—
বিবিজে সংর্তে স্থানে স্থপতিঃ সংযতে জিয়ঃ।
পূর্বেব কালদেশজঃ শাস্তজঃ গুরুভূষণঃ ॥ ৪২৯॥
প্রযতো নিয়তাহারো দেবতাধ্যানত পেরঃ।
যজ্মানানুকূল্যেন বিদ্যান্ কর্ম সমাচরে ॥ ৪৩০॥

অনুবাদ—অনন্তর শিল্পিকৃত্য, মৎস্যপুরাণে— নির্জনে আর্ত স্থানে শিল্পি সংযত চিত্ত হইয়া পূক্র- বৎ কাল ও দেশজ, শাস্তজ, শুক্ল ভূষণ, সংঘত, নিয়-মিত আহার, দেবতা ধ্যান পরায়ণ, যজমানের হিতার্থে শিল্পী কুশল প্রতিমা-নির্মাণ-কার্য্য আরম্ভ করিবেন ।। ৪২৯-৪৩০ ।।

ধৃতা পূর্কামুখং দ্রব্যমথবা চোত্রামুখম্।
দিধদূর্বাক্ষতিঃ পূজা তদারতে বলিং হরেও ॥ ৪৩১॥
জনুবাদ—আরত সময়ে শিলা বা কাঠ পূর্কা মুখে
বা উত্তর মুখে ধরিয়া পধি, দুর্কা ও আতপ চাউল ভারা
পূজা করিয়া উপহার অর্পণ করিবেন ॥ ৪৩১ ॥

পূর্কবিৎ রক্ষঘোষাদ্যৈঃ স্থাপয়েদ্রব্যমাচরেৎ ॥৪৩২

অনুবাদ—পূর্কবিৎ বেদধ্বনি প্রভৃতি সহ শিলা
স্থাপন ও কার্য্যারম্ভ করিবেন ॥ ৪৩২ ॥

ত্তকৈগদৈশ্য পুল্পেশ্চ দ্রব্যং সম্পূজ্য ভক্তিতঃ। ছম্ভিবাচনকং কৃত্বা প্রতিমাং সংবিদ্যাজয়েও।।৪৩৩॥

অনুবাদ—শ্বেতচন্দন ও শ্বেতপুচ্প দারা শিলাকে ডজিভাবে পূজা করিয়া স্বস্তিবাচন পূর্বক প্রতিমার অঙ্গ বিভাজন করিবে ॥ ৪৩৩ ॥

# অথ পিণ্ডিকালক্ষণম্

হয়শীর্ষপঞ্চরারে—
অতঃপরং প্রবক্ষ্যামি পিশুকালক্ষণং তব ॥ ৪৩৪ ॥
অনুবাদ— অনন্তর পিশুকালক্ষণ, হয়শীর্ষ পঞ্চরারে—অতঃপর তোমার নিকট পিশুকালক্ষণ বলিব
॥ ৪৩৪ ॥

উচ্ছু ায়ং প্রতিমার্জ দৈর্ঘোণ প্রতিমা সমা। চতুঃৰচিটং পুটান্ কৃতা পিঞ্কাং তক্ত ক্রমেশ ।। ৪৩৫ ॥

অনুবাদ-উচ্চতা প্রতিমার অর্ছ এবং দীর্ঘতায়

প্রতিমার সমান। চতুঃষ্টি পুট করিয়া সেন্থানে পিণ্ডিকা কল্পনা করিবে ॥ ৪৩৫ ॥

ত্যক্তা পঙ্কিদরং চাধস্তদৃধ্বং যতু কোঠকম্। সমস্তম্ভরোঃ পামে অভস্থ পরিমার্জারে ॥৪৩৬॥

অনুবাদ—নিমেূ দুই পঙ্জি ত্যাগ করিয়া তাহার উপর যে কোঠ, উভয় পার্শ্বে দুই পঙ্জি ত্যাগ করিয়া মধ্যে যে অংশ তাহা পরিমার্জিত করিবে ॥ ৪৩৬॥

উর্ধ্বপঙ্জিদ্বয়ং কৃতা অধস্তাদ্বর্ণকৌর্চকম্। অন্তঃস্থং মার্জায়েদ্যত্নাৎ পাশ্ব য়োকড়য়োঃ সমম্। তয়োমধ্যগতৌ তল চতুকৌ মার্জায়েততঃ ॥ ৪৩৭ ॥

অনুবাদ—উধের্ব পঙ্জিভার করিয়া নিমুভাগে বর্ণ কোষ্ঠকে বজ্জনপূর্ব্বক মধ্যস্থিত কোষ্ঠকে যজপূর্ব্বক মার্জ্জন করিবে, উভয় পার্শ্বের সমান। উভয়ের মধ্যগত চতুক্ষদ্বয় মার্জ্জন করিবে।। ৪৩৭।।

চতুর্না ভাজয়িতা তু উধ্বপঙ্জিদ্বয়ং বুধঃ। মেখলা ভাগমালং স্যাৎ খাতং তস্যার্দ্রমানতঃ ॥৪৩৮ ভাগং ভাগং পরিত্যজ্য পার্ম্বারুড্য়োঃ সমস্। দত্তা চৈকং পদং বাহ্যে প্রমাণং কারয়েদুধঃ॥ ৪৩৯

জনুবাদ—অনন্তর উদ্ধৃ পঙ্জিদ্বয়কে চতুর্দ্ধা বিভাগ করিয়া অভিজ ব্যক্তি একভাগ মেখলা ও তাহার অর্দ্ধ পরিমাণে খাত করাইবেন। উভয় পার্থে এক এক ভাগ পরিতাাগ করিয়া বাহিরে একপদ দিয়া অভিক ব্যক্তি প্রমাণ করাইবেন। ৪৩৮-৪৩৯।

রিভাগেন চ ভাগঃ স্যাদেগ্রে স্যাভোয়দিগ্গতঃ । নানাপ্রকারভেদেন ভদ্রেয়ং পিণ্ডিকা শুভা ॥ ৪৪০ ॥

জনুবাদ—উধর্ব পঙ্জিদ্বয়কে তিন ভাগেও ভাগ করা যায়, প্রথমতঃ পশ্চিমদিকের ভাগ করিতে হয়। ভঙ্পদা এই পিঙিকা নানাপ্রকারভেদে নানা শুভ প্রদান করে॥ ৪৪০॥ কিঞ্চলৈবাগ্র—

দৈর্ঘাণ প্রতিমা তুল্যা তদর্জেন তু বিস্তৃতা।

উচ্ছি তায়ামতোহর্জেন সুবিস্তারার্জভাগতঃ ।। ৪৪১।।

অনুবাদ—আরও ঐ গ্রন্থে সামনে—পিণ্ডিকা
ক্ষণ যথা—পিণ্ডিকার দৈর্ঘ্য প্রতিমা পরিমিত,

ক্যারে তাহার অর্জেক উচ্চতা ইহার অর্জেক অর্থাৎ

বিস্তারের অর্জ্ভাগ ।। ৪৪১ ।।

রিভাগেন তু বাহুল্যং তরিভাগেন মেখলা।
খাতং চ তৎপ্রমাণং তু কিঞিদুতরতোল্লতম্ ॥ ৪৪২॥
অনুবাদ—বিভারের রিভাগ করিলে উচ্চতার
মাধিক্য হয়, উচ্চতার রিভাগ দ্বায়া মেখলা এবং খাত
ম্ঘলার পরিমাণ, উত্তরে কিঞ্চিৎ উন্নত ॥ ৪৪২ ॥

বিস্তারস্য চতুর্থেন প্রমাণস্য বিনির্ণয়ঃ।

সমং মূলস্য বিস্তারমগ্রে কুর্য্যান্তদর্জতঃ।। ৪৪৩ ॥

অনুবাদ—বিস্তারের চতুর্থাংশে পরিমাণ নির্ণয়

র্ব্যা, মূলের বিস্তার সমান, অগ্রে তাহার অর্জেক

স্থার ॥ ৪৪৩ ॥

বিস্তারস্য তৃতীয়েন তোয়মার্গন্ত কারয়েৎ।

পিণ্ডিকার্ধেন বা তুল্যুং দৈর্ঘ্যং কুশস্য কীত্তিতম্॥৪৪৪

অনুবাদ—বিস্তারের তৃতীয় ভাগ জল নির্গম পথ

বিষ্টাকীত্তিত হইয়াছে॥ ৪৪৪॥

কুশবাহলাদৈঘোঁণ জাত্বা সূত্রং প্রকলয়েও।

উচ্চ্যায়ং পূর্ব্বব কুর্য্যাভাগশেষেণ সংখ্যয়া ॥৪৪৫॥

অনুবাদ—কুশের দীর্ঘতার বাহল্য জানিয়া সূত্র

উল্লাকরিবে। উচ্চতা পূর্ববিও ভাগশেষের সংখ্যা

রিবিক্তিবে।। ৪৪৫॥

<sup>ষধন্তস্য</sup> দিভাগন্ত কঠং কুর্য্যাত্রিভাগকম্। <sup>শিষা</sup> হোকৈকশঃ কার্য্যাঃ প্রতিষ্ঠা নিগতান্তথা।।৪৪৬ অনুবাদ—নিমুদেশ তাহার দ্বিভাগ, কণ্ঠ ত্রিভাগ করিবে। অবশেষ ভাগগুলিকে এক এক করিয়া নিগতা কর্ত্ব্যা।। ৪৪৬ ॥

ষ্টিটকা পিণ্ডিকা চেয়ং সামান্যপ্রতিমাসু চ। প্রাসাদ্ধারমানেন প্রতিমাদ্রবামুচ্যতে ॥ ৪৪৭ ॥

অনুবাদ—সাধারণ প্রতিমাতেও ইহা ষ্টিকা পিণ্ডিকা নামে প্রসিদ্ধা, প্রাসাদের থারের পরিমাণ অনুসারে প্রতিমার শিলা বা দারুর পরিমাণ নির্ণয় হয়। ৪৪৭।।

গজবালকসংযুক্তা প্রভা স্যাৎ প্রতিমাসু চ । পিত্তিকাসু যথাশোভং কর্ত্বা সততং হরেঃ ॥৪৪৮

অনুবাদ—প্রতিমার প্রভা গজবালক সংযুকা করিতে হইবে । শ্রীহরির প্রতিমায় যেরাপ পিভিকার শোভা সম্পাদন করা হয়, তদ্রপ প্রভা করা উচিত ।।৪৪৮

মাৎসো---

পিণ্ডিকালক্ষণং বক্ষো যথাবদনুপূর্বশঃ । পীঠোচ্ছুায়ং যথাবচ্চ ভাগান্ যোড়শ কারয়েৎ ॥৪৪৯

জনুবাদ—মৎস্যপুরাণে—পিণ্ডিকা লক্ষণ বলিব, যথাযথ অনুক্রমে-পীঠের উচ্চতা যেমন থাকিবে তাহাকে ষোড়শভাগে বিভক্ত করাইবে ॥ ৪৪৯ ॥

ভূমাবেকঃ প্রতিষ্ঠঃ স্যাচ্চতুঙির্জগতী মতা। র:ভা ভাগস্তথৈকঃ স্যাদ্ব্রপট্টস্ত ভাগতঃ।। ৪৫০।।

অনুবাদ—ভূমিতে একভাগ পোতা থাকিবে চারি-ভাগ জগতী, রুত্ত সেইরূপ একভাগ হইবে, রুত্তপট্ট একভাগ ॥ ৪৫০ ॥

ভাগৈমিডিস্তথা কণ্ঠঃ কণ্ঠপট্টমিভাগতঃ । ভাগাভ্যামুর্ঘ্যপট্টস্ত শেষভাগেন পট্টিকা ।। ৪৫১ ॥

অনুবাদ—তিনভাগ দারা কণ্ঠ, কণ্ঠপট্ট তিনভাগ, দুইভাগ দারা উধর্বপট্ট, শেষভাগ দারা পট্টিকা ॥৪৫১॥ প্রবিষ্ট ভাগমেকৈকং জগতী যাবদেব তু।
নির্গমন্ত পুনস্তদমাদ্যাবদৈ শেষপট্টিকাঃ ।। ৪৫২ ।।
অনুবাদ—জগতী পর্যান্ত এক এক ভাগ প্রবিষ্ট থাকিবে, অতঃপর তাহা হইতে নির্গম শেষ পট্টিকা পর্যান্ত ।। ৪৫২ ।।

বারিনির্গমনার্থন্ত তর কার্য্যঃ প্রণালকঃ । পীঠিকানান্ত সর্কাসামেতৎ সামান্যলক্ষণম্ ॥৪৫৩॥

অনুবাদ—জল নির্গমন পথ তথ্যধ্যে প্রণালী কর্ত্ব্য। ইহাই সক্ষবিধ পীঠিকার সামান্য লক্ষণ যা ৪৫৩ ॥

বিশেষাদেবতাভেদাৎ শৃণুধ্বং দ্বিজসতমাঃ। স্থিলা ৰাথ বাপী চ যক্ষী বেদী চ মণ্ডলা ॥৪৫৪॥ পূৰ্ণচন্দ্ৰা চ বজা চ পদ্মা চাৰ্কশশীস্তথা। চিকোণা দশমী তাসাং সংস্থানঞ্চ নিবোধত ॥৪৫৫॥

অনুবাদ—বিশেষ বিশেষ দেবতাভেদে পীঠি চার-ভেদ, হে দিজ সত্তমগণ শ্রবণ করুন। স্থিলা বা বাপী ও যক্ষী, বেদী ও মগুলা, পূর্ণচন্দ্রা, বজা, পদ্মা, আর্দ্ধচন্দ্রা ও ক্রিকোণা—এই দশবিধা। তাহাদের সং-স্থানও অবগত হউন ॥ ৪৫৪-৪৫৫ ॥

ছতিলা চতুরস্রা তু বজিতা মেখলাদিডিঃ।
বাপী দিমেখলা জেয়া যক্ষী চৈব ত্রিমেখলা ॥৪৫৬॥
চতুরস্লায়তা বেদী ন তাং লিঙ্গেয়ু যোজয়েৎ।
মণ্ডলা বর্তুলা যা তু মেখলা ত্রিগুণা প্রিয়া ॥৪৫৭॥
রক্তা দিমেখলা মধ্যে পূর্ণচন্দ্রা প্রকীতিতা।
মেখলাত্রয়সংযুক্তা ষড়স্লা বজিকা ডবেৎ ॥৪৫৮॥
ষোড়শাল্লা ডবেৎ পদ্মা কিঞ্চিৎ হুস্বা চ মূলতঃ।
তথৈব ধনুরাকারা সার্দ্রচন্দ্রা প্রশাসতে ॥ ৪৫৯॥
ক্রিশ্লসদৃশী তদ্ধৎ ক্রিকোণা উদ্ধৃতো মতা।
প্রাপ্তদক্ষবণা তদ্ধৎ প্রশন্তা লক্ষণান্বিতা॥৪৬০॥

অনুবাদ—ছণ্ডিলা চতুজোণা মেখলাদি বৰ্জিতা। বাপী দ্বিমখলা জানিবে। যক্ষী গ্রিমেখলা। বেদী চতুজোণা বিস্তৃতা, তাহাতে কোন মূতি যোজনা করি-

বেনা। মণ্ডলা গোলাকৃতি, যাহা গ্রিণ্ডণা মেখলা।
পূর্ণচন্দ্রা মধ্যে, বাহিরে রক্তবর্ণের দ্বিমেখলা কীন্তিতা।
বিজ্ঞিকা ষট্কোণাকৃতি মেখলাগ্রয় যুক্তা হইবে। পন্যা
ষোড়শদল পদ্ম সদৃশা, মূলের দিকে কিঞ্ছিৎ ছোট।
সেইরাপ ধনুকের ন্যায় অর্জচন্দ্রা প্রশস্ত। গ্রিকোণা
গ্রিশূল সদৃশী উর্ধ্বদিকে স্বীকৃতা। এই সকল
পীঠিকা পূর্ববিৎ উত্তর দিকে কিঞ্ছিৎ নত হইলে
সুলক্ষণযুক্ত ও প্রশস্ত হয়।। ৪৫৬-৪৬০।।

পরিবেষাস্তিভাগেন নির্দেশং তত্ত কারয়েও। বিস্তারং তৎপ্রমাণং তু মূলে চাগ্রে তথোধর্ব তঃ ॥৪৬১ অনুবাদ—পরিবেষ অর্থাৎ পরিধিকে সেম্থানে

অনুবাদ—পরিবেষ অর্থাৎ পরিধিকে সেস্থান গ্রিডাগে নির্দ্দেশ করাইবে এবং মূলে, অগ্রেও উর্দ্ধে সেই অনুসারে বিস্তার করিবে ॥ ৪৬১ ।

জলমাগস্ত কর্ত্ব্যক্তিভাগেন সুশোভনঃ । লিসস্যান্ত্রিভাগেন স্থৌলোন সমধিষ্ঠিতঃ ॥৪৬২॥

অনুবাদ—জল নির্গমন পথ ত্রিভাগ দ্বারা সুশোডন কর্ত্ব্য । শিবমন্দিরে লিঙ্গের অর্দ্ধ ত্রিভাগ দ্বারা স্থূলতা সম্যক্ অধিদিঠত থাকিবে ।। ৪৬২ ।।

মেখলা তু গ্রিভাগেন খাতং বৈ তৎপ্রমাণতঃ । অথবা পাদহীনং তু শোভনং কারগ্নেৎ সদা ॥৪৬৩॥

অনুবাদ—মেখলা গ্রিভাগ দারা ঘাত ঐ পরিমাণে হইবে। অথবা—একচতুর্থাংশ হীন সক্র্বা শোডা-যুক্ত করাইবে।। ৪৬৩ ।।

উত্তরস্থং প্রমাণাস্ত প্রমাণাদ্ধিকং ভবেত ॥ ৪৬৪ ॥ অনুবাদ—উত্তরদিক্স্তিত প্রণানীর পরিমাণ অন্য-দিকের অপেক্ষা অধিক হইবে ॥ ৪৬৪ ॥

স্থিলায়ামথারোগাং বাগ্যা ধানঞ পুজলম্। গোপ্রদা তু ভবেদ্যক্ষী বেদী সম্পৎপ্রদা ভবেৎ। মণ্ডলায়াং ভবেৎ কীতিব্রদা পূর্ণচন্দ্রিকা ।।৪৬৫॥ আয়ুঃপ্রদা ভবেদ্বজী পদা সৌভাগ্যদায়িনী। পূরুদা তুর্দ্ধচন্দ্রা স্যাত্রিকোণা শক্রনাশিনী॥ ৪৬৬॥

অনুবাদ—অনন্তর বিশেষ বিশেষ পীঠিকার ফল বলা হইতেছে—স্থাণ্ডলার ফল আরোগ্য ও বাপী প্রচুর ধনধান্য-প্রদা। যক্ষী গো সম্পৎ প্রদা, বেদী সম্পৎ প্রদা হয়, মণ্ডলা কীতিপ্রদা, পূর্ণচন্দ্রিকা বরদা, বজী আয়ুঃপ্রদা, পদা। সৌভাগ্যদায়িনী, অর্দ্ধচন্দ্রা প্রদা, বিকোণা শক্তনাশিনী।। ৪৬৫-৪৬৬।।

দেবস্য যজনার্থং তু পিণ্ডিকা দশ কীতিতাঃ।
শৈলে শৈলময়ীং পিণ্ডীং পাথিবে পাথিবীং তথা ॥৪৬৭
দারুজে দারুজাং কুর্য্যানিশ্রে মিশ্রাং তথৈব চ।
নান্যযোনিস্ত কার্য্যা বৈ সদা শুভফলেম্সুজিঃ ॥৪৬৮
অনুবাদ—শ্রীহরির যজনের জন্য দশবিধা পিণ্ডিকা
কীত্তিত হইল। শৈলী প্রতিমাতে শৈলময়ী পিণ্ডী,
মৃন্ময়ী প্রতিমাতে মৃন্ময়ী পিণ্ডি, সেইরূপ দারুময়ী
প্রতিমাতে দারুময়ী, মিশ্র প্রতিমাতে মিশ্রাপিণ্ডি
কর্ত্ব্যা, সর্ব্বদা শুভফলাকাঞ্জী বিসদৃশ পিশ্তি করিবেন না॥ ৪৬৭-৪৬৮॥

অর্চায়াম-সমং দৈর্ঘ্যং লিসায়াম-সমং তথা।

যস্য দেবস্য যা পত্নী তাং পীঠে পরিকলয়েও।
এবমেব সমাখ্যাতং সমাসাও পীঠলক্ষণম্ ॥৪৬৯॥

অনুবাদ — পিণ্ডিকা শ্রীবিষ্ণু বিগ্রহের ও শিব লিঙ্গের সমান দীর্ঘ, যে দেবের যিনি পত্নী তাহাকে ঐ পীঠে কল্পনা করিবেন, এই প্রকার সংক্ষেপে পীঠলক্ষণ বিণিত হইল। ৪৬৯।।

কিঞ্চ --

ভাগরকে প্রস্থানমদ্টধা ততু কারকে । ভাগরকে প্রতিমাং ত্রিভাগীকতা তৎ পুনঃ । পিতিকা ভাগতঃ কার্য্যা নাতিনীচা ন চোচ্ছিূতা ।। ৪৭০ ।।

জনুবাদ—আরও—ভারের উচ্চতা যে পরিমাণ <sup>ডাহাকে</sup> অণ্টভাগে ভাগ করিয়া দুই ভাগে প্রতিমা, তাহাকে পুনরায় তিনভাগ করিয়া একভাগে পিণ্ডিকা কর্তব্যা, অতিনীচ নহে এবং অতি উচ্চ নহে।। ৪৭০।।

শ্রীনারদপঞ্রাত্তে চ—
বিস্নমানাদ্যথা পীঠং কুর্য্যাদ্দেবস্য তচ্ছুণু।
চতুরস্রঞ্চ তদিধি চতুরস্রায়তং তুবা ॥ ৪৭১ ॥

অনুবাদ—শ্রীনার দ পঞ্চরাত্রেও—দেব প্রতিমার মান অনুসারে যেমন দেব পীঠ করিবে তাহা শ্রবণ কর, তাহা চতুক্ষোণ বা চতুক্ষোণ আয়ত করার বিধি ।। ৪৭১ ।।

বিষোচ্ছু।য়-সমং পীঠং পরিতশৈচৰ বিভৃতম্। তদ্দেনোলতং কুর্যাদেতৎ সামানালক্ষণম্॥৪৭২॥

অনুবাদ—প্রতিমার উচ্চতার সমান পীঠ চতু-দিকে বিস্তৃত, তাহার অর্দ্ধেক উন্নত কর্ডব্য, ইহাই সাধারণ লক্ষণ ॥ ৪৭২ ॥

চতুরস্রস্য পীঠস্য কথিতং তু মহামুনে। চতুরস্রায়তস্যাথ প্রমাণমবধারয় ।। ৪৭৩ ॥

অনুবাদ—হে মহামুনে! চতুরস্ত পীঠের কথা বলা হইল, চতুরস্তায়ত পীঠের লক্ষণ অনন্তর অব-ধারণ কর ।। ৪৭৩ ।।

বিশ্লাদ্দীনন্ত বিস্তীৰ্ণং তৎ প্ৰমাণেন চোষতম্। সমং দেবস্য দৈৰ্ঘ্যং ৰা চতুরপ্ৰায়তং তু তৎ ॥৪৭৪॥

অনুবাদ—প্রতিমা হইতে কম বিস্তীর্ণ এবং প্রতিমা পরিমাণে উন্নত অথবা দেবের সমান দীর্ঘ, তাহাই চতুরস্রায়ত গীঠ ।। ৪৭৪ ।।

কার্য্য তুলালয়স্থানাং দেবতানাঃ মহামুনে।
চলানাং বেশ্মসংস্থানাৎ বিদ্যানাং পীঠমন্যথা ॥৪৭৫
অনুবাদ—হে মহামুনে। উচ্চমন্দিরস্থিত দেব-

গণের চলম্তির এবং গৃহস্থিত মূতি সমূহের পীঠ অন্য প্রকার কর্তব্য ।। ৪৭৫ ।।

কুর্য্যাদ্বিশ্বসমং দৈর্ঘ্যং খেন মানেন বা পুনঃ।
আপাদজানুপর্যাতং বিভারেণােচ্ছু য়েণ চ।। ৪৭৬।।
অনুবাদ—প্রতিমা সমান দীর্ঘ অথবা নিজ প্রমাণে
দীর্ঘ করিবে, পাদ হইতে জানু পর্যান্ত বিভার ও
উচ্চতা করিবে।। ৪৭৬।।

উবঁদ্ধেনাথৰা কুৰ্য্যাৎ সবিস্থারং দ্বিজোনতিম্।
বক্ষোহন্তরে বা বিশ্বস্য তস্যাদ্ধেন চ বিস্তৃতম্ ॥৪৭৭
অনুবাদ—হে দিজ । অথবা উক্তর অর্দ্ধ পর্যান্ত
বিস্তার ও উন্নত করিবে, প্রতিমার বক্ষোমধ্য বা
তাহার অর্দ্ধেক বিস্তৃত করিবে ॥ ৪৭৭ ॥

তচ্চতুর্ভাগহীনং তু ত্রিভাগং চার্দ্ধমেব বা।
আস জং বিদ্ধি তৎ পীঠং চলবিম্নস্য সর্বাদা ॥৪৭৮॥
আনুবাদ—হে অস। তাহার চতুর্থাংশ কম,
ত্রিভাগ বা অর্দ্ধভাগ চল-প্রতিমার পীঠ তুমি সর্বাদা
জান ॥ ৪৭৮॥

ধাতুদ্রবাস্য চাভাবাৎ স্থিরাণামেবমেব চ। কুতা তু তদধঃ কুর্য্যাদুপপীঠং প্রমাণতঃ ॥ ৪৭৯॥

অনুবাদ—ধাতু দ্রব্যের অভাবে এবং দ্বির অর্থাৎ অচল মূত্তি সমূহেরই পীঠ এইরাপ করিয়া তাহার নীচে উপপীঠ পরিমাণ মত করিবে ॥ ৪৭৯॥

জিভাগেনাথ পীঠস্য প্রমাণং মধ্যতো ভবেৎ।
তলানেন ততো দৈঘ্যং স্থমানাদগ্রতঃ পুনঃ ॥৪৮০॥
ত্যংশমানেন বিস্তীণং তস্যাপি ত্রংশমন্তরা।
নিখনেদগ্রতো মূলাৎ তৎ কুর্যালকরাননম্ ইত্যাদি
॥ ৪৮১॥

ইতি শ্রীগোপালডট্রবিলিখিতে শ্রীভগবভজিবিলাসে শ্রীমূত্তিপ্রাদুর্ভাবো নাম অস্টাদশো বিলাসঃ।

জনুবাদ — পীঠের গ্রিভাগের সমান পরিমাণ মধ্য-ভাগে উপপীঠ হইবে, ঐ পরিমাণ দারা তাহা হইতে দীর্ঘ নিজমানে অগ্রভাগে পুনঃ গ্রি-অংশ পরিমাণে বিস্তীর্ণ, তাহারও গ্রিভাগ অন্তরে অগ্রভাগে খনন করিবে মূল হইতে, তাহা মকর মুখের ন্যায় করিবে।। ইত্যাদি ।। ৪৮০-৪৮১ ।।

# একোনবিংশ-বিলাসঃ

শ্রীশ্রীটেতন্যচন্দ্রায় নমঃ
শ্রীটেতন্যং প্রবিল্টোহ্দিম শরণং সূষ্ঠু যেন হি।
আবিল্টো যাতি দুল্টোহিপি প্রতিষ্ঠাং সদভিল্টুতাম্।।১
অনুবাদ—শ্রীশ্রীকৃষ্ণটৈতন্যচন্দ্রায় নমঃ—শ্রীশ্রীকৃষ্ণটৈতন্যদেবের সম্পূর্ণ আশ্রয় গ্রহণ করিয়াছি।
যিনি আবিল্ট হইলে দুল্টব্যজ্বিও সাধুগণের সর্বভাবে
অবযোগ্য প্রতিষ্ঠা প্রাপ্ত হন।। ১।।।

# শ্রীচৈতন্যচন্দ্রায় ন্মঃ ।

টীকা—জীয়াৎ চৈতন্যদেবোহসৌ যৎপাদাঞ্জরসং
সপ্শন্। নিতাং চিত্রং ফলতোব মনোরথমহাদ্রুমঃ।
শ্রীমৃতিপ্রতিষ্ঠাবিধিং লিখন্ তৎসুসিদ্ধয়ে পরমগুরুরসং
ভগবন্তং শরণং যাতি—শ্রীচৈতন্যমিতি। চি ঘণমাদ্
যেন প্রীটেতন্যেন আবিদ্টঃ স্বালাভঃ সন্ দুদ্টোহপি
জনঃ সন্তিরভিদ্কুতাং প্রতিষ্ঠাং যাতি। অতোহতাণ

যোগোহপি হাদি তৎ-প্রেরণয়া লিখনহং সম্যাগতলি-খিত্মহামীতি ভাবঃ ॥ ১ ॥

# অথ শ্রীমৃত্তিপ্রতিষ্ঠা

প্রতিষ্ঠায়ের ভগবদাবির্ভাবো বিশেষতঃ । প্রতিমাসু ততন্তাসাং প্রতিষ্ঠাং বিধিনাচরেৎ ।। ২ ॥

অনুবাদ—অনন্তর শ্রীমূত্তি প্রতিষ্ঠা—প্রতিমা সমূহে প্রতিষ্ঠা দারাই বিশেষতঃ শ্রীভগবদ্ আবির্ভাব হয়, সেইহেতু প্রতিমা সমূহের প্রতিষ্ঠা শাস্তবিধিসহ অন্ঠান করিবে ।। ২ ।।

টীকা—যদ্যপি শ্রীমূর্ত্যাবির্ভাবেনৈর সর্ব্বলোকের সাক্ষাদাকারাদিসফূর্ত্যা তগবদাবির্ভাবো রত্ত এব, তথাপি বিধিনা প্রতিষ্ঠারৈর প্রতিমাসু বিশেষতো ভগ-বত আবির্ভাবঃ স্যাৎ। ততস্কসমাদ্ধেতোস্তাসাং প্রতি-মানাং শস্ত্রোক্তপ্রকারেণ প্রতিষ্ঠামাচরেদিতার্থঃ।। ২।।

তথা চোক্তমেকাদশক্ষকে শ্রীভগবতা ( ২৭।১৩ )— প্রতিষ্ঠা জীবমন্দিরম ।। ইতি ॥ ৩ ॥

অনুবাদ—সেইরাপ শ্রীমঙাগবত একাদশ ক্ষমে শ্রীজগবান্ কর্তৃক উক্ত হইয়াছে—প্রতিষ্ঠা হইলে পর জীব ও জগৎকে চেতনাদান করেন, এইহেতু পরমাজার এক নাম জীব, তিনি প্রতিষ্ঠিত হইলে জীবের ও প্রতিমার চৈতনা সম্পাদিত হইবে। সুতরাং জীব যেমন প্রমাজার মন্দিরে অধিষ্ঠান, সেইরাপ প্রতিমা (শ্রীকৃষ্ণ) আমার অধিষ্ঠান। ৩ ।।

টীকা—এতদেব শ্রীভগবদ্যক্তা প্রমাণয়তি—প্রতি-ঠেতি। প্রতিষ্ঠায়া যদা, প্রতিষ্ঠা ডবতি চেড্রহি জীব-য়তি জগচ্চেতয়তীতি জীবঃ পরমাঝাহং তস্য মন্দির-মধিষ্ঠানং ডবতি। এবং প্রতিষ্ঠায়া নিত্যত্বমভিপ্রেতম্

# অথ প্রতিষ্ঠালক্ষণম্

শ্রীহয়শীর্ষপঞ্চরাত্র— পরমাত্মা হরেদেঁবস্তচ্ছজিঃ শ্রীরিহোদিতা। শ্রীদেঁবী প্রকৃতিঃ প্রোক্তা কেশবঃ পুরুষঃ স্মৃতঃ॥৪॥ অনুবাদ—অনন্তর প্রতিষ্ঠা লক্ষণ, শ্রীহয়শীর্ষ পঞ্চরাক্রে—পরমাআ শ্রীহরিই আরাধ্যদেব, তাঁহার শক্তি শ্রীলক্ষীদেবী প্রসিদ্ধা, শাস্ত্রে শ্রীলক্ষীদেবীকে 'প্রকৃতি' বলা হইয়াছে, আর শ্রীকেশ্বদেব 'পুরুষ' বলিয়া দমরণ করা হয় ॥ ৪ ॥

ন বিফুনা বিনা দেবী ন হরিঃ পদ্মজাং বিনা। অচ্চামুডিঃ দম্তঃ কৃষ্ণঃ পিণ্ডিকা কমলালয়া। তয়োযোঁ বিধিনা যোগঃ সা প্রতিষ্ঠা প্রকীতিতা ॥৫॥

অনুবাদ—বিষ্ণু ব্যতীত লক্ষীদেবী অধিষ্ঠান করেন না, আর লক্ষীদেবী ব্যতীত গ্রীহরি অধিষ্ঠান করেন না। অর্চামূত্তিকে গ্রীকৃষ্ণ জানিবে, পিণ্ডি-কাকে লক্ষী জানিবে, এই উভয়ের যে বিধিপুর্ব্বক যোগ, তাহা প্রতিষ্ঠা রূপে কীতিতা।। ৫।।

টীকা—পিণ্ডিকোপরি শ্রীমৃর্ডেঃ প্রকর্ষেণ ছিতেঃ
প্রতিষ্ঠেতি নিরুক্ত্যা তল্লক্ষণমাহ—পরমাত্মেতি সার্দ্রদয়েন। অর্থবিশেষ্ড শ্রীবৈষ্ণবানাং হাদয়গম্য এবেতি
কিন্তদ্বিস্তারণশ্রমেণ ? কেবলমল্লোপযুক্তমেব লেখ্যম্
।। ৪-৫ ।।

# অথ মৃত্তিপ্রতিষ্ঠামাহাত্মাম্

মাৎস্যে ঋষয় উচুঃ—
ক্রিয়াযোগঃ কথং সিধ্যেদ্গৃহস্থাদিযু সর্কাদা।
জানখোগসহস্লাদ্ধি কর্মধোগো বিশিষ্যতে॥ ৬॥

অনুবাদ—অনন্তর শ্রীমৃত্তি প্রতিষ্ঠা মাহাঝ্য, মৎস্যপুরাণে ঋষিগণ বলিয়াছেন—গৃহস্থাদি আশ্রমে ক্রিয়াযোগ কিরুপে সিদ্ধ হইবে। সর্বেদা সহস্র জান-যোগ হইতে কর্মাযোগ অধিক বৈশিষ্ট্য ধারণ করে।.৬

শ্রীসূত উবাচ—

ক্রিয়াযোগং প্রবক্ষ্যামি দেবতাচ্চানুকীর্তনম্ । ভুজিমুজিপ্রদং যদমালান্যলোকেষু বিদ্যতে ॥ ৭ ॥

জনুবাদ—শ্রীসূত বলিলেন—ক্রিয়াযোগ বলিব, দেবতার অর্চন বিগ্রহের অনুকীর্তন। যাহা হইতে ডুজি-মুজি-প্রদ ইহলোকে অন্য কিছুই নাই।। ৭॥ টীকা—দেবতানাং, যদা, দেবতায়াঃ পরমপ্জাস্য ডগবতোহকা পূজা প্রতিমা বা অনুকীর্ত্তনং চ, দক্ষে-কাম্, তদ্রপং ক্রিয়াযোগং প্রবক্ষামি। তত্র হেতুঃ— যদমাদেবতার্চানুকীর্ত্তনাদন্তি কিঞ্জুক্তিমুক্তিপ্রদং নাস্তি॥ ৭॥

প্রতিঠায়াঃ সুরাণাঞ্চ দেবতাচ্চানুকীর্তনাৎ । দেবহজোৎসবাচাপি বন্ধনেন বিমুচাতে ॥ ৮ ॥

স্কার্বাদ—দেবগণের প্রতিষ্ঠা, দেববিগ্রহের অনু-কীর্ত্তন ও দেবযভোৎসব দারা কর্মবন্ধন হইতে মানব মুক্ত হয় ॥ ৮॥

টীকা—সুরাণামিতি বহুতং শ্রীশিবাদ্যপেক্ষয়া ডগবতঃ প্রমানীরবাপেক্ষয়া বা। প্রতিষ্ঠেত্যাদি-প্রথমান্তপাঠে সৈব দেবার্কান্ত্রনং, সৈব দেব-যান্তোৎসবক্ষ যেন দেবতার্কান্ত্রনিন দেবযান্তোৎ-সবেন চ কর্মবিদ্ধাজ্জনো মুক্তো ভবতি ।। ৮ ।।

বিষ্ণুধর্মে —

স্থাপিতাং প্রতিমাং বিষ্ণোঃ সম্যক্ সম্পূজ্য মানবঃ। যং যং প্রথমতে কামং তং তং প্রাপ্লোত্যনুত্মম্।।৯।।

অনুবাদ—বিষ্ধুধর্মোত্রে—মানব শ্রীবিষ্র প্রতি-চিঠত প্রতিমাকে সাদরে পূজা করিয়া যাহা যাহা প্রার্থনা করে, সেই সেই উত্তম ফল প্রাত্ত হয় ।। ৯ ।।

যথোক্তবিধিনা দেবং প্রতিষ্ঠাপ্য জনার্দ্রনম্। অক্ষয়ং লোকমাপ্লোতি বিষ্ণোরমিততেজসঃ ॥১০॥

জনুবাদ—শাস্ত্রোক্ত বিধি অনুসারে জনার্দনদেবকে প্রতিষ্ঠা করিয়া অপরিমিত শক্তি শ্রীবিষ্কুর অক্ষয়-লোক বৈকুষ্ঠধাম প্রাপ্ত হয় ॥ ১০ ॥

স্কাদ্দে---

যাবদিনানি লোকেছ্দিনন্ স্থাপয়েও প্রতিমাং হরেঃ।
তাবদ্যুগসহল্লানি বিফুলোকে মহীয়তে ।। ১১ ।।
জনুবাদ—কন্দপুরাণে—শ্রীহরির প্রতিমাকে ইহ-

লোকে যত দিন স্থাপন করে, তত সহস্রযুগ বিষ্ণুধামে বিরাজিত থাকে ॥ ১১ ॥

অক্সয়ো ভবতে তাবদ্যাবদাহ ূতসংপ্ৰবম্। যেনাচলা স্থাপিতা বিষ্ণোঃ সঙলোকস্য নায়ক ॥১২॥

জনুবাদ—হে সপ্তলোক নায়ক শ্রীনারদ। যে মানব কর্তৃক শ্রীবিফুর অচ্চামূতি স্থাপিত হয়, তাহার কীপ্তি এক কল্পকাল যাবৎ অক্ষয় হয় ॥ ১২ ॥

প্রতিষ্ঠা শঙ্করাদীনাং দেবানাং রক্ষনন্দন। কুতা তেন ন সন্দেহঃ সত্যোজ্ঞং তব নারদ॥১৩॥

অনুবাদ—হে ব্রহ্মনশ্দন নারদ! তোমার নিকট সত্য বলিলাম, শ্রীভগবদ্ বিগ্রহ প্রতিষ্ঠা দারা শঙ্করাদি পরিকর দেবগণেরও প্রতিষ্ঠা ঐ ব্যক্তি দারা কৃত হইল, ইহাতে সন্দেহ নাই ॥ ১৩॥

টীকা—বৈষ্ণবানাং বিষ্ণুপরিবারাণাং শক্ষরাদীনাং, হে সপ্তলোকস্য নায়ক, নারদ! নারদেতি বা পাঠঃ, ততশ্চ সপ্তলোকস্য বিশেষতঃ শক্ষরাদীনাং চ প্রতিষ্ঠা তেন ক্তেত্যাবয়ঃ ॥ ১২-১৩ ॥

পিতৃণাম্য্যাদীনাং বাসবাদিদিবৌকসাম্। কৃতা তেন মহাপ্রতিঃ স্থাপয়িত্বা জনাদ্নিম্।। ১৪॥

অন্বাদ—শ্রীজনার্দ্দনমূতি স্থাপন ফলে অর্যামাদি (যমাদি), পিতৃগণের ও ইন্দ্রাদি স্বর্গবাসিগণের মহা-প্রীতি তৎ-কর্তৃক সাধিত হইল ॥ ১৪ ॥

যঃ স্থাপয়তি দেবংষ দেবং মধুনিসূদনম্। তস্য সম্ভাষণাদেব পাপং যাতি দশাব্দিকম্ ॥১৫॥

অনুবাদ—হে দেবর্ষে! মধুসূদনদেবকে যে মানব ভাগন করে, তাহার সম্ভাষণ ফলে দশ বৎ-সরের সঞ্চিত পাপ পলায়ন করে।। ১৫।।

ষে নিরীক্ষত্তি নন্দত্তি প্রতিষ্ঠাং কেশবস্য হি । তে বসন্তি হরেলোকে যুগানামেকবিংশতিম্ ॥১৬॥ অনুবাদ—শ্রীকেশবদেবের প্রতিষ্ঠা যাহারা দর্শন করে ও আনন্দিত হয়, তাহারা শ্রীহরিধামে একবিং-শতি চতুর্যুগ বাস করে ।। ১৬ ।।

প্রয়াগে যথ ফলং প্রৌক্তং মাঘমাসে তু স্নানতঃ ।
গ্রায়াং পিণ্ডদানেন পিতৃপক্ষে চ নারদ ॥ ১৭ ॥
কাত্তিকে পুষ্ণরে প্রোক্তং কুরুক্ষেত্রে রবিগ্রহে ।
দারকায়াং চ বৈশাখে প্রভাসে চ শশিপ্রহে ॥ ১৮ ॥
সিদ্ধের্রে শিবরারৌ ক্ষেত্রে চৈব তু হাটকে ।
ভক্রতীথেঁ তু রেবায়াং গলাসাগরসলমে ॥ ১৯ ॥
ভ্রম্মেধাদিভির্যক্তৈর্বতিদ্বাদশিসংজকৈঃ ।
কপিলাকোটিভির্টতের্ব্যভারশতৈরপি ॥ ২০ ॥
চাল্রায়নৈশ্চ পারাকৈঃ কৃত্রৈর্থক্যলমাপুয়াৎ ।
প্রতিষ্ঠাপ্য হরের্চ্চা পুণ্যমাপ্লোতি নারদ ॥ ২১ ॥

অনুবাদ—মাঘমাসে প্রয়াগে ত্রিবেণী সঙ্গমে স্থানের যে ফল উক্ত হইয়াছে, হে নারদ! পিতৃপক্ষে গয়ায় পিগুদানে যে ফল, কাত্তিকমাসে পৃষ্ণরক্ষেত্রে স্থানের, সূর্যাগ্রহণে কুরুক্ষেত্রে স্থানের দ্বারকায় বৈশাখে ও প্রভাসে চন্দ্রগ্রহণে স্থানের যে ফল, শিবরাজিতে সিদ্ধেশরে ও হাটক ক্ষেত্রে, গুরুতীর্থে, রেবানদীতে ও গঙ্গাসাগর সঙ্গমে স্থানের যে ফল, অশ্বমেধাদি যজ্বারা, দাদশী নামক ব্রতসমূহ দ্বারা, কোটি কপিলা গাড়ী দান দ্বারা, শতভার সুবর্ণদান দ্বারা, চান্দ্রায়ণ ব্রতসমূহ দ্বারা এবং পারাক ব্রতসমূহ করার দ্বারা যে ফল পাওয়া যায়, হে নারদ! প্রীহরির অকটাবিগ্রহ প্রতিষ্ঠা ফলে সেই সকল পূণ্য পাওয়া যায় ॥ ১৭-২১॥

ভদ্মাৎ কলিযুগে ঘোরে বিশেষেণ নরোভুমৈঃ। স্থাপনীয়া হরেচক্চ'া পিতৃণাং মুক্তিমিচ্ছতা ॥২২॥

অনুবাদ—সেইহেতু ঘোর কলিষুগে বিশেষতঃ পিতৃগণের মুক্তিকামী শ্রেষ্ঠ মানবগণ কভৃক শ্রীহরির অচ্চাবিগ্রহ স্থাপন কর্তৃব্য ॥ ২২ ॥

<sup>অন্য</sup>কৃতে চ প্রাসাদে প্রতিমাং স্থাপরেভু ষঃ। <sup>কুলামু</sup>তশতৈযুঁজো বসতে বিফুবে×মনি ॥ ২৩॥ অনুবাদ—যিনি অন্যকৃত প্রাসাদে প্রতিমা স্থাপন করে, তিনি শতঅযুত কুল সহ প্রীবিষ্ণু গৃহে বাস করে ॥ ২৩॥

স ধন্যঃ স কুলীনশ্চ পিতৃণাং **ডবতে সূতঃ ।।** কারয়িত্বা হরেধিষ্ণ্যং যঃ স্থাপয়তি কেশবম্ ॥২৪॥

অনুবাদ—সেই মানব ধন্য, সেই কুলীন, সেই পিতার যথার্থ সন্তান, যে মানব শ্রীহরি বিগ্রহ নির্মাণ করাইয়া কেশবদেবকে স্থাপন করে ॥ ২৪ ॥

হরস্য বিফোর্ডানোর্বা প্রাসাদে চাপি নারদ। স্থাপরিতা হরেরচর্চা মুখ্যং পুণ্যমবাপুরাৎ ॥ ২৫॥

অনুবাদ—হে নারদ! শিবপ্রাসাদে, বিষ্ণুপ্রাসাদে বা সুর্যামন্দিরে শ্রীহরির অর্চাবিগ্রহ স্থাপন করিলে মুখাপুণা প্রাপ্ত হইবে ॥ ২৫॥

টীকা—মুখ্যমিতি—প্রাসাদং বয়ং নির্মায় তর হরেরচ্চান্থাপনেন যৎ পুণাং তদিতার্থঃ ॥ ২৫ ॥

গ্রীহয়শীর্ষপঞ্রারে প্রতিষ্ঠাবিধাতে—
যো বিষুং স্থাপয়েদেবং সক্দেবনমকৃতম্।
স্থাপিতং তেন সক্ষং স্যাজ্জগৎ স্থাবরজঙ্গমম্ ॥২৬॥
অতীতান্ দশ পূক্ষাংশ্চ তথৈবানাগতান্ দশ।
আ্থানং সপ্রীবারং বিষ্ণুলোকং নয়েয়রঃ ॥২৭॥

অনুবাদ—শ্রীহয়শীর্ষ পঞ্চরাত্রে প্রতিষ্ঠা বিধির অন্তে—সক্র্যাবে প্রণমা শ্রীবিষ্ণুদেবকে যে মানব স্থাপন করে, তৎকর্তৃক সমগ্র স্থাবর জ্লম জগৎ স্থাপিত হয় এবং অতীত পূর্ব্ব দশপুরুষ, সেইরাপ অনাগত ভবিষাৎ দশ পুরুষকে, আর সপরিবার নিজকে সেই মানব বিষ্ণুলোকে লইয়া যায়॥২৬-২৭॥

কোটিজনাগতং পাপং খলকং যদি বা ওরু। তৎ সক্ষং ভসমসাৎ কুর্যাৎ সংস্থাপ্য মধুঘাতিনম্

ा। २৮॥

অনুবাদ—কোটিজন্মগত পাপ তাহা অতি অল

বা ভরুই হউক শ্রীমধৃসূদনকে স্থাপন ফলে সকলই ভুম্মসাৎ করিবে ॥ ২৮॥

তথৈব ডবিষ্যে—

এবং ষঃ কুকতে রাজন্ প্রতিষ্ঠাং দেবচক্রিণঃ।
সক্রপাপবিনিমুক্তঃ সক্রভূষণভূষিতঃ।। ২৯।।
বিমানেন বিচিত্রেণ ত্রিসগুকুলজৈঃ সহ।
পূজাং সম্প্রাপ্য মহতীমিন্দ্রলোকাদিয়ু ক্রমাণ।
সবাজবং সুখং প্রাপ্য বিফুলোকে মহীয়তে॥৩০॥

অনুবাদ—সেইরাপ ডবিষাপুরাণে—হে রাজন্।
এইডাবে যে মানব চক্রধারী প্রীহরির প্রতিষ্ঠা করে,
সক্ষ্পাপ বিশেষরাপে মুক্ত হইয়া সক্ষ্বিধ ভূমণে
ভূষিত হইয়া বিচিত্র বিমানে ত্রিসপ্ত কুলজাতগণ সহ
ইন্দ্রলোকাদিতে ক্রমে মহতী পূজা প্রাপ্ত হইয়া স্বাফবে
বিফ্লোকে বৈকুঠে বিরাজ করে । ২৯-৩০ ।।

নারসিংহে— প্রতিচাং নরসিংহস্য যঃ করোতি যথাবিধি। নিজামো নরশাদলুল দেহবদ্ধাৎ প্রমুচ্যতে ॥ ৩১॥

অনুবাদ—ন্সিংহপুরাণে—যে মানব নিছামভাবে শাস্ত্রবিধিমত শ্রীনরসিংহদেবের প্রতিষ্ঠা করে, হে রাজন্। সেই ব্যক্তি দেহবদ্ধন হইতে মুক্ত হয় ॥৩১॥

সকামো নরসিংহস্য পুরং প্রাপ্য চ মোদতে। মন্বতরাণ্যনেকানি লব্ধসৌখ্যো বিমুচ্যতে।। ৬২।।

অনুবাদ—সকাম ব্যক্তি শ্রীনরসিংহদেবের ধাম প্রাপ্ত হইয়া আনন্দ লাভ করে, বহু মন্বভর সুখ লাভ করিয়া বিমুক্ত হয় ॥ ৩২॥

নরসিংহং প্রতিষ্ঠাপ্য যঃ পূজামাচরেমরঃ । তস্য কামাঃ প্রসিধ্যন্তি পুরপৌরাদয়ো ডুবি ॥৩৩॥

জনুবাদ —যে মানব শ্রীনরসিংহদেবকে প্রতিষ্ঠা করিয়া পূজা করিতে থাকে, তাহার এই জগতে পুর পৌরাদি কামাফলসমূহ সিদ্ধ হয় ।। ৩৩ ॥

বিধিবৎ স্থাপয়েদ্যস্ত কারয়িত্বা জনাদনম্। ন জাতু নিগমস্তস্য বিষ্ণুলোকাৎ কথঞন ॥৩৪॥

অনুবাদ—যে মানব শান্তবিধি অনুসারে জনার্দ্দন বিগ্রহ নির্মাণ করাইয়া স্থাপন করে, তাহার কোন-রূপে বিফুলোক হইতে পতন হয় না ॥ ৩৪ ॥

গৌতমীয়ে—

গোঠে বা শৈলশ্রে বা পুণ্যারণ্যে নদীতটে। প্রাসাদে স্থাপয়েৎ কৃষ্ণং তীর্থকোটিফলং লভেৎ।'৩৫

জনুবাদ—গৌতমীয়তন্ত্র—গোঠে বা পর্বত-শিখরে অথবা পুণাবনে, নদীতটে, প্রাসাদে, গ্রীকৃষ্ণ বিগ্রহ স্থাপন করিলে কোটি তীর্থের ফল লাভ করেন ।। ৩৫ ।।

কোটিকোটি-মহাজানাৎ কোটিতীর্থপরিভ্রমাৎ । তৎ ফলং লডতে ডজ্যা সংপ্রতিষ্ঠাপ্য কেশবম্ ॥৩৬

অনুবাদ—কোটি কোটি মহাজ্ঞানের যে ফল, কোটি তীর্থ পরিভ্রমণের যে ফল লাভ করে, ভতি সহ শ্রীকেশবকে উত্তমরূপে প্রতিষ্ঠা করিয়া সেই ফল প্রাপ্ত হওয়া যায়। ৩৬।।

সদা মন্তকোটিজপাৎ যৎ ফলং পুরুষো লভে । তৎ ফলং সমবাপ্লোতি সংস্থাপ্য পুরুষোত্তমম্ ॥৩৭॥

অনুবাদ—মানব সর্বাদা কোটি সংখ্যা মন্ত জপে যে ফল লাভ করে, পুরুষোত্তম শ্রীকৃষ্ণকে সংস্থাপন করিয়া সেই ফল সমাক্ প্রাপ্ত হয় ॥ ৩৭ ॥

কোটিয়জেন য়ুৎ পুণা; পুণারণানিষেবনাও। তৎ ফলং লভতে মুর্ভাস্তদ্ধ সংস্থাপা কেশবম্।।৩৮

অনুবাদ—কোট যজভারা যে পুণ্য, পুণ্যার<sup>ণ্যে</sup> বাসভারা যে পুণ্য, যথাবিধি গ্রীকেশবকে সংস্থা<sup>পন</sup> করিয়া মানব সেই ফল লাভ করে ॥ ৩৮ ॥ যাবজ্জনা হরেনামগ্রহণে যৎ ফলং লভেও। তৎ ফলং সমবাপ্লোতি সংস্থাপ্য পুরুষোত্মম্ ॥৩৯॥

ভনুবাদ—আজীবন শ্রীহরির নাম গ্রহণে যে ফল লাড হয়, পুরুষোত্তম শ্রীকৃষ্ণকে দংস্থাপন করিয়া সেই ফল সম্পূর্ণ প্রাপ্ত হয় ।। ৩৯ ।।

#### অথ প্রতিষ্ঠাকালঃ

মাৎস্যে—

চৈত্ৰে বা ফাল্গুনে বাপি জ্যৈছে বা মাধবে তথা। মাহে বা সৰ্ব্বদেবানাং প্ৰতিষ্ঠা শুভদা ডবেৎ ॥৪০॥

অনুবাদ—অথ প্রতিষ্ঠা কাল, মৎস্যপুরাণে— চৈর, ফাল্গুন, জ্যৈষ্ঠ, বৈশাখ বা মাঘে দেবগণের প্রতিষ্ঠা মঙ্গলপ্রদা হইবে ॥ ৪০ ॥

প্রাপ্য পক্ষং শুক্তং শুক্রমতীতে চোত্তরায়ণে। পঞ্চমী চ দ্বিতীয়া চ তৃতীয়া সম্ভমী তথা॥ ৪১॥ দশমী পৌর্ণমাসী চ তথা শ্রেষ্ঠা ত্রয়োদশী। আসু প্রতিষ্ঠা বিধিবৎ কৃতা বহুফলা ডবেৎ॥৪২॥

অনুবাদ—ভড শুক্লপক্ষ প্রাপ্ত হইলে এবং উত্ত-রায়ণ সংক্রান্তি অতীত হইলে (দক্ষিণায়নে প্রতিষ্ঠা নিষেধ হেতু) দ্বিতীয়া, তৃতীয়া পঞ্চমী সপ্তমী এবং দশমী, ত্রয়োদশী ও পূলিমা এই সকল তিথিতে শাস্ত্র-বিধিবৎ শ্রীবিগ্রহ প্রতিষ্ঠা করিলে বহু শুভ ফল প্রাপ্ত হইবে ॥ ৪১-৪২ ॥

টীকা—অতীতে চোত্তরায়ণ ইতি মকরসংক্রান্ডৌ বাতীতায়।মিত্যর্থঃ। দক্ষিণায়নে প্রতিষ্ঠানিষেধাৎ ॥ ৪১॥

আষাঢ়ে দে তথা মূলমূতরারয়মেব চ।
জ্যোচাল্রবণরোহিণ্যঃ পূর্বভাদ্রপদা তথা ।। ৪৩ ।।
ইম্ভান্থিনী রেবতী চ পুষ্যা মূগশিরস্থা।
অনুরাধা তথা ঘাতী প্রতিচাদিযু শস্তে ।। ৪৪ ।।

অনুবাদ—পূর্বাষাঢ়া ও উত্তরাষাঢ়া, সেইরাপ <sup>মূলা</sup>, উত্তরফল্খনী, উত্তরভাদপদ, জোছা, শ্রবণা, রোহিণী, পূর্বভাদ্রপদ এবং হস্তা, অশ্বিনী, রেবতী, পুষ্যা, মৃগশিরা, সেইরাপ অনুরাধা ও স্বাতী নক্ষর প্রতিষ্ঠাদি কার্য্যে প্রশস্তা ।। ৪৩-৪৪ ।।

বুধো রহস্পতিঃ ওক্তস্তর এতে ওভাবহাঃ। এভিনিরীক্ষিতং লগ্নং নক্ষত্রঞ্পশস্যতে ॥ ৪৫ ॥

অনুবাদ—বুধ, রহস্পতি ও গুরু এই তিনবার গুডপ্রদা। এই সকল সহ পরীক্ষিত লগ্ন ও নক্ষয় প্রতিষ্ঠাকার্য্যে প্রশস্ত ॥ ৪৫॥

গ্রহতারাবলং লব্ধা গ্রহপূজাং বিধায় চ। নিমিতং শকুনং লব্ধা বর্জায়িত্বাজুতাদিকম্ ॥৪৬॥ শুডে যোগে শুডে স্থানে জুরগ্রহবিবজ্জিতে। লগ্নে ঋক্ষে চ কুকীত প্রতিঠাদিকমুক্তবং ॥ ৪৭॥

অনুবাদ—গ্রহতারাবল প্রাপ্ত হইয়া গ্রহপূজা করিয়া ওডনিমিও প্রাপ্ত হইয়া অজুতাদিক্ষণ বজ্জন করিয়া ওডযোগে ওডভানে ফুরগ্রহ বজ্জিত লগ্নে ও নক্ষরে শাস্ত্রোক্ত প্রতিষ্ঠাদি করিবে ॥ ৪৬-৪৭ ॥

টীকা--অভুতং ভূকস্পাদি, আদি-শব্দেন গ্রহণাদি ॥ ৪৬॥

এয়নে বিষুবে তদ্ধৎ ষড়শীতিমুখে তথা । এতেষু স্থাপনং কাৰ্য্যং বিধিদৃতেটন কৰ্মণা ॥৪৮॥

অনুবাদ—উত্তরায়ণে বিষ্ণুব-সংক্রান্তি ও ষড়-শীতি-সংক্রান্তি, এই সকলকালে শাস্ত্রবিধি দৃষ্টে কর্ম-দারা শ্রীবিগ্রহস্থাপন কর্ত্রবা । ৪৮॥

প্রাজাপতো তু শয়নং খেতে তুত্থাপনং তথা । মুহু ুর্ভে স্থাপনং কুর্যাতথা রাজ্যে বিচক্ষণঃ ॥৪৯॥

অনুবাদ—বিচক্ষণ বাজি প্রাজাপতা রোহিণী নক্ষরে শয়ন, রেবতী নক্ষরে থেতে উত্থাপন, সেইরূপ বাক্ষমুহুর্ভে স্থাপন করিবে ।। ৪৯ ॥ হয়শীর্ষপঞ্রাতে চ— উত্তরাশাস্ত্রিতে ভানৌ গুরুপক্ষে সুরেশ্বর । কুষ্ণপক্ষান্তিম-ক্রংশাদৃতে সুরগণাচ্চিত । গুরুস্যাদ্যং পরিত্যজ্য প্রতিষ্ঠাং কারয়েদ্ধুধঃ ॥৫০॥

অনুবাদ—হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্তেও—হে সুরগণাচ্চিত!
সূর্য্য উত্তরায়ণে অবস্থানকালে, হে সুরেশ্বর! গুরুপক্ষে,
কৃষ্ণপক্ষে, গ্রয়োদশী, চতুদ্দশী, অমাবস্যা, আদ্ত এবং গুরুপক্ষের প্রতিপদ বর্জন করিয়া অভিজ ব্যক্তি প্রতিষ্ঠা করাইবে॥ ৫০॥

টীকা—ভানৌ উত্তরাশাং দিশং আগ্রিতে, উত্তরা-য়ালে সতীত্যর্থঃ। কৃষ্ণপক্ষেহপি শুভযোগবাহুল্যে কারয়েৎ, কিন্তু তত্ত্র গ্রয়োদশী-চতুর্দ্দশ্যমাবস্যা বর্জ্জার-দিত্যাহ — কৃষ্ণেতি ॥ ৫০ ॥

মাঘে মাসি ফাল্গনে বা চৈত্রবৈশাখয়োরপি ।।৫১।।
জৈচে মাস্থবাধাঢ়ে সুযোগকরণাদ্বিতে।
প্রতিপচ্চ দিতীয়া চ তৃতীয়া পঞ্মী তথা ।।৫২॥
সঙ্মী দশমী চৈব দাদশী চ ত্রয়োদশী।
অভটমী পৌর্ণমাসী চ প্রতিষ্ঠায়াং সুশোদনাঃ ।।৫৩॥

জনুবাদ—মাঘমাসে, ফালগুনে, চৈত্রে, বৈশাখে, জৈচে, আষাঢ়ে উত্তম যোগ ও করণযুক্ত, প্রতিপদ, দিতীয়া, তৃতীয়া, পঞ্চমী, সপ্তমী, অভটমী দশমী, দাদশী, ব্যয়োদশী ও পুলিমা প্রতিষ্ঠা কর্মে সুশোডনা ।। ৫১-৫৩ ।।

ভরঃ সোমো শুক্রঃ প্রতিষ্ঠায়াং শুভাবহাঃ।
মেষো র্ষোহ্থ মিথুনঃ কর্কটো র্শ্চিকস্থা ॥৫৪॥
সিংহঃ কন্যা চ সততং বিজেয়াঃ শান্তিকারকাঃ।
উত্তরাসু তথা মূলে রৌদ্রে পুষোহ্থ শস্যতে ॥৫৫॥
বৈশ্বে চানুরাধে চ রেবত্যাং রে।হিণীমু চ।
ভাবিন্যাম্থ চিত্রায়াং ভরণ্যাং চ পুনর্সারী।
প্রতিষ্ঠাং কারয়েছিলান্ নক্ষত্রে ম্গশীর্কে ॥ ৫৬॥

অনুবাদ—তরুবার, সোমবার ও ওজবার প্রতিষ্ঠা-কর্মে ওতপ্রদা। মেষ, রুষ, মিথুন, কর্কট, রুণ্টিক, সিংহ ও কন্যা লগ্ন সর্ব্বদা শান্তিকারক জানিবে। উত্তরাষাঢ়া, উত্তরফল্ডনী, উত্তরভাদ্রপদ, মূলা, আর্দ্রা,

পুষাানক্ষর প্রশস্তা। শ্রবণা, অনুরাধা, রেবতী, রোহিণী, অশ্বিনী, চিরা, ভরণী, পুনর্বসূ ও মৃগশিরা নক্ষরে বিদান্ ব্যক্তি প্রতিষ্ঠা করাইবেন।। ৫৪-৫৬॥

অয়নে বিষুবে চৈব ষড়শীতিমুখে তথা ।। ৫৭ ॥
মিল্লং প্রম্মিল্লঞ্চ সম্পৎক্ষেমঞ্চ সাধকম্ ।
তারাপঞ্জমেতচ্চ প্রতিষ্ঠায়াং প্রশসংতে ।।৫৮॥

অনুবাদ—উত্তর।য়ণে, বিষ্ণুব ও ষড়শীতি সংক্রান্তিতে, নবতারা মধ্যে মিত্র, পরমমিত্র, সম্পৎ, ক্ষেম
ও সাধক—এই তারা পঞ্চক প্রতিষ্ঠা কার্য্যে প্রশন্ত
।। ৫৭-৫৮।।

গরং বিচ্টিঞ কিন্তুমং শাকুনঞ চতুস্পদম্। বজাঁয়েৎ সূপ্রয়ন্তেন প্রতিষ্ঠায়াং সুরেশ্বর ।। ৫৯ ॥

অনুবাদ—হে সুরেশ্বর ! গর, বিচ্টি, কিন্তুয়, শাকুন, চতুচ্পদ—এই সকল করণ সুয়ত্নে প্রতিষ্ঠা কার্য্যে বর্জন করিবেন ॥ ৫৯ ॥

বিজু ভ্রমতিগগুঞ শূলং পরিঘমেব চ। গণ্ডং ব্যাঘাতকং চৈব বিধৃতিং বজ্ঞমেব চ।।৬০।। বাতীপাতং হর্ষণঞ যোগানেতান্ বিবর্জয়েও। ন শস্তং গ্রহণে নিত্যং তথা বৈ দক্ষিণায়নে।।৬১।।

অনুবাদ—বিক্ষ্প, অতিগণ্ড, শূল, পরিঘ, গণ্ড ব্যাঘাত, বৈধৃতি, বজ্ঞ, ব্যতীপাত ও হর্ষণযোগ বিশেষ ভাবে বর্জনীয়, গ্রহণ কালে সেইরূপ দক্ষিণায়নে প্রতিষ্ঠা নিত্য বর্জনীয় ॥ ৬০-৬১॥

লগে তু সৃস্থিরে কার্যাং স্থিরাংশে সুরস্তম। কর্তুশ্চোপচয়োপেতে মুহুর্ভে শোভনে দ্রিজ ॥৬২॥

অনুবাদ—হে স্রসত্ম। সুস্থির লগে স্থিরাংশে প্রতিষ্ঠা করণীয়, হে দিজ। কর্তার উন্নতি মুজ তেওঁ মুহুতে প্রতিষ্ঠা করণীয়। ৬২।। নৈতে বৈরাজ-সাবিতে খেতে বা বাসবে শিবে।

অভিজিলোহিণীনাঞ মুহ ূর্তে পদাসন্তবে ।। ৬৩ ।।

গালকে বা স্থাপয়ীত হরিং সুরগণাচিতম্।

আদিতাস্য বলং লব্ধা লগ্নং শুভনিরীক্ষিতম্ ॥৬৪॥

চন্দ্রতারাবলং প্রাপ্য স্থাপয়েৎ পুরুষোত্মম্।

সুগ্রহে চ সুনক্ষতে কুর্য্যাত্তাধিবাসনম্ ॥ ৬৫ ॥

স্থান ন্ম কর্ বৈরাজ, সাবিত্র, খেত, বাসব, শিব, অভিজিৎ ও রোহিণী মুহুর্ভে, ব্রাহ্মে বা গালকা মুহুর্ভে দেবগণাচ্চিত শ্রীহরিকে স্থাপন করিবে। স্থা-বল প্রাপ্ত হইয়া শুভলগ্র দেখিয়া, চন্দ্রবল ও তারাবল প্রাপ্ত হইয়া পুরুষোত্তম কৃষ্ণকৈ স্থাপন করিবে। শুডাহে ও শুভনক্ষতে অধিবাস করিবে। ৬৩-৬৫।

ভবিষ্যে —

হরৌ সুঙে ন কর্ত্তব্যং দেবাচ্চ স্থাপনং বুধৈ: । কর্ত্তব্যং তু বিবুদ্ধে তু হংসে চাপু্যুত্তরং গতে ॥৬৬॥

অনুবাদ—ভবিষ্যপুরাণে—অভিজ্ঞগণ কর্তৃক দেব বিগ্রহ স্থাপন শ্রীহরির শয়ন কালে কর্তৃবা নহে। শ্রীহরিজাগরণকালে এবং সুর্যোর উত্তরায়ণে প্রতিষ্ঠা কর্তৃবা । ৬৬ ।।

সক্রকামসমূদ্ধ্যথং স্থাপয়েদুতরায়ণে। বর্জায়েৎ সক্রমজেন মন্ত্রবিদক্ষিণায়নম্।। ৬৭॥

অনুবাদ—-সক্ষবিধ বাসনা লাভার্থে উত্তরায়ণে মৃতি ত্থাপন করিবে, সক্ষপ্রয়ত্নে মন্ত্রবিৎ প্রতিষ্ঠাকার্য্যে দক্ষিণায়ন বর্জন করিবেন ॥ ৬৭ ॥

দেবীপুরাণে—

সিংহসংস্থং শুরুং শুরুং সক্রারম্ভেষু বর্জন্নে । প্রারথং ন চ সিধ্যেত মহাভয়করং ভবেৎ ॥৬৮॥ পুরুদ্রাত্কল্রাণি হন্যাচ্ছীয়ং ন সংশয়ঃ । কারকো বজতে নাশং সম্ভানং ক্ষীয়তেহিরাৎ ॥৬৯

অনুবাদ—দেবীপুরাণে—সক্বিদ্যের আরওে সিংহরাশি স্থিত গুরু ও গুরু ঐকাল বর্জন করিবে। ধার-ধ কার্যা সিদ্ধ হয় না, মহাভরক্ষর হয়। পুত্র,

প্রাতা, ভার্যা এ সকলকে শীঘ্র বধ করিবে, ইহাতে সংশয় নাই। কর্তা বিনাশ পায়, অচিরে সন্তান ক্ষয় যায়। ৬৮-৬৯।।

দেবারামতড়াগেষু প্রপোদ্যানগৃহেষু চ। সিংহস্থং মকরস্থং চ গুরুং যত্নে বজর্মেৎ ॥৭০॥

অনুবাদ — দেববিগ্রহ, উদ্যান, পুঞ্জরিণী, প্রপা (জলছর), উদ্যান, গৃহ ইত্যাদি প্রতিষ্ঠারতে সিংহ রাশি ও মকর রাশিগত রহস্পতি যত্নপূর্ব্বক বর্জন করিবে।। ৭০।।

# অথ প্রতিষ্ঠাস্থানম্

তত্ত্বৈ ব—

সিদ্ধক্ষেত্রং সরঃ পুণাবনং রম্যং নদীতটম্। প্রাসাদো নিশ্মিতঃ শক্তা মনোরমগৃহাদি চ ॥৭১॥

অনুবাদ—অনন্তর প্রতিষ্ঠা স্থান, দেবীপুরাণে— সিদ্ধক্ষেত্র, সরোবর, পুণাবন, রমণীয় নদীতট, সামর্থ্য অনুসারে নিমিত প্রাসাদ, মনোরম গৃহাদিও ॥ ৭১॥

হয়শীর্ষপঞ্রাত্র—

অথ দিঙ্নিয়মোপেতং দেবতাস্থাপনং ওডম্। পুরো দিশি যথা দেবাঃ স্থাপাঃ শৃণু তথা মম ॥৭২

অনুবাদ—হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্রে—অনন্তর দিক্ নির্ণয় পূর্বাক দেবতা ভাগন মঙ্গলপ্রদ হয়। প্রথমত যে দিকে যে দেব ভাগনীয় তাহা আমার নিকট প্রবণ কর ॥ ৭২ ॥

নগরপ্রামমধ্যে তু রক্ষণঃ স্থানমুত্মম্।
আখণ্ডলস্য সূর্যাস্য পুর্বেণায়তনং গুড্ম্।। ৭৩ ॥
স্থান্ত্র কশানোস্ত মাতৃণাঞ্চৈব দক্ষিণে।
ভূতানামালয়স্তুসিমন্ ধর্মারাজালয়ঃ গুড়ঃ।। ৭৪ ॥

অনুবাদ—নগর বা গ্রাম মধ্যে ব্রহ্মার স্থান উত্তম, ইন্দ্র ও সুর্যোর পূর্বেদিকে শুভ, অগ্নিকোণে অগ্নির স্থান, মাতৃগণের দক্ষিণে, ভূতাবাস ও ধর্মরাজের গৃহ দক্ষিণে শুভ ॥ ৭৩-৭৪ ॥

চণ্ডিকায়াঃ পিতৃণাঞ্চ দৈত্যানাং নৈঋঁতে ভবেৎ। প্রচেতসঃ সমুদ্রস্য সিদ্রুনাং পশ্চিমে ভবেৎ।।৭৫।।

অনুবাদ চিওকা ও পিতৃগণের স্থানও দক্ষিণে, দৈতাগণের নৈঋঁতকোণে, বরুণদেবের স্থান, সম্দের স্থান পশ্চিমে হইবে ।। ৭৫ ।।

ফণিনাং চৈব বায়ব্যাং বায়োঃ স্থানন্ত তচ্ছুডম্। মক্ষাধিপস্য ক্ষদস্য উদীচ্যাং স্থানমূচ্যতে ॥ ৭৬ ॥

অনুবাদ—সর্গগণের ও বায়ুদেবের স্থান বায়ু-কোণে, তাহা মঙ্গলপ্রদ। যক্ষপতি কুবের ও কাত্তিকের স্থান উত্তরে ॥ ৭৬ ॥

বিফোঃ স্থানং তু সক্ষর কালভেদেন ভিদ্যতে। নগরাভিম্খাঃ সক্ষে স্থাসিতাঃ ওডদা নৃণাম্॥৭৭॥

জনুবাদ—শ্রীবিফুর স্থান সর্ব্বর কিন্ত কালডেদে ডিল হয়। নগরের অভিমুখে সকল দেবমন্দির স্থাপিত হইলে মানবগণের শুভপ্রদ।। ৭৭।।

জভানাৰা প্ৰমাদাৰা কৃতা যদি প্রাণ্মুখাঃ। তদা শাল্লাদিভিবিদানুপায়মিমমাচরেও।। ৭৮।।

জনুবাদ—অভান বা প্রমাদবশতঃ যদি বিপরীত মুখে কৃত হয় তখন বিদান বাজি শাস্তাদি সহ এই উপায় অবলয়ন করিবেন ।। ৭৮ ।।

তদর্শভূমণোপেতং তদুপোমুধলক্ষণম্।
পুরস্যাভিমুখং ভিত্তৌ তং দেবং তর সংলিখেও ॥৭৯
অনুবাদ—সেই বর্ণ ও বস্তালকারাদিযুক্ত এবং সেইরূপ অস্তাদিযুক্ত মৃত্তি ঐ নগরের অভিমুখে ভিত্তিতে
সেই দেবকে ঐ স্থানে লিখিয়া রাখিবেন।। ৭৯॥

কিঞ্চ---

দিশ্বিশেষেণ মে স্থানং শৃণু মে সুরসভম। গ্রামমধ্যেহথবারণো নদীনাং সলমে তথা ॥ ৮০॥ নগরসা সমভাচ্চ সব্ব্রাহং প্রতিদ্ঠিতঃ। ভুজিমুজিপ্রদং পুংসাং বিশেষং শৃণু চাপরম্॥৮১॥

অনুবাদ—আরও—হে সুরসতম। দিক্ বিশেষে
আমার স্থান আমার নিকট শ্রবণ কর। গ্রাম মধ্যে,
অথবা অরণো, নদীসঙ্গমে, নগরের চতুদিকে সর্ক্র
আমি প্রতিষ্ঠিত হইলে মানবগণের ভুজি-মুজিপ্রদ হই, আরও অন্য বিশেষ শ্রবণ কর ॥ ৮০-৮১॥

ঐক্রাং প্রশন্তং বিজেয়মাগ্রেয্যাং পরিবর্জিতম্। যাম্যাং প্রশান্তয়ে শন্তং নৈশ্বত্যাং ভয়দং ভবেৎ॥৮২

অনুবাদ—শ্রীবিষ্মন্দির পূর্বাদিকে প্রশন্ত জানিবে, অগ্নিকোণ বর্জন করিবে, দক্ষিণে শান্তির জন্য প্রশন্ত, নৈখাঁতে ভয়প্রদ হয় ।। ৮২ ।।

টীকা —কালভেদেন ভিদ্যত ইতি যদুক্তং, তদেব দশ্রতি—ঐন্ত্যামিত্যাদিনা সার্দ্দর্যেন ॥ ৮২॥

দ্রব্যাদীনাং প্রসিদ্ধ্যথং বারুণ্যাং রাজ্যসিদ্ধয়ে। বায়ব্যাং বর্জায়েদ্যলাৎ কৌবের্য্যাং পুলিটবর্জনম্। প্রশান্যাং যজনং শ্রেষ্ঠং সর্বাসম্পৎকরং নৃণাম্॥৮৩

অনুবাদ—পশ্চিমে দ্রব্যাদির প্রসিদ্ধির জন্য এবং রাজ্য দিদ্ধির নিমিতা। বায়ুকোণে যজপূর্বক বর্জন করিবে, উত্তরে পুচ্টি বর্দ্ধন, ঈশানকোণে যজন শ্রেষ্ঠ মানবগণের সর্ব্যস্পদ রৃদ্ধি কর ॥ ৮৩॥

#### অথ প্রতিষ্ঠাধিকারী

দেবীপুরাণে—

বৰ্ণাশ্ৰমবিভাগেন দেবাঃ স্থাপ্যা হি নান্যথা ॥৮৪॥

ত্রুবাদ—অনতর প্রতিষ্ঠা অধিকারী, দেবীপুরাণে —বর্ণাশ্রম বিভাগ দারা দেবগণের স্থাপন কর্ত্বা অন্যথা নহে ॥ ৮৪ ॥

টীকা—বৰ্ণাশ্ৰমবিভাগেনৈৰ দেবাঃ স্থাপ্যাঃ, কেন-

চির্বেন কেনাচিদাশ্রমাদিনা চ কশ্চিদ্দেবঃ স্থাপ্যঃ, ন চ সবৈর্বেব সবর্ব ইতার্থঃ। শ্রীবিষ্ণুস্ত সবৈর্বেব স্থাপ্য ইত্যাহ চাতুর্ববৈরিতি।। ৮৪।।

কিঞ্—
চাতুবলৈঁস্তথা বিষ্ণুঃ প্রতিষ্ঠাপ্যঃ সুখাথিডিঃ ॥৮৫॥
অনুবাদ—আরও—বর্ণচতুঘ্টয়ের মানবগণ কর্তৃক
স্থাডিলাষী হইয়া বিষ্ণুমূভি ভাপনীয়া ॥ ৮৫॥

অথ স্থাপকাদিলক্ষণং মূর্ত্তিপাণাঞ্চলক্ষণম্
তাত্তব—

পঞ্রালাথঁকুশলো মল্ডভাবধারকঃ । স্থাপনে সক্ষান শন্তো রক্ষচারী চ শাল্ডিযুক্ ॥৮৬ ॥

অনুবাদ— অনন্তর স্থাপকাদি লক্ষণ ও মূরিরক্ষক লক্ষণ, ঐ গ্রন্থে —পঞ্চরাত্রার্থ বিষয়ে নিপুণ, মন্ত্র-তন্ত্রজ, শান্তিযুক্ত ব্রহ্মচারীই স্থাপনকার্য্যে সর্ব্বদা প্রশস্ত ॥৮৬ টীকা—তন্ত্রম্ অনুষ্ঠানপ্রকারঃ ॥ ৮৬॥

অন্যথা কলহোদ্বেগং কুর্য্যাল্লিতাং মহাভয়ম্। যজমানে নূপে রাজ্ভে স্থাপকে চ নিরাগমে॥ ৮৭॥

অনুবাদ—ইহার অন্যথা হইলে কলহ, উদ্বেগ, নিত্য মহাভয় যজমানে, রাজায়, রাজ্যে ও স্থাপকে উপ-স্থিত হয় ।। ৮৭ ।।

টীকা—স্থাপকে প্রতিষ্ঠাচার্য্যে, নিরাগমে শাস্তান-ভিজে সতি, এতচ্চ অন্যথেত্যস্য বিবরণম্। ষদা, যজমানাদিষু তাদৃশে স্থাপকে চ কলহাদিমহাভয়ং কুর্য্যাদিত্যগুঃ। ৮৭॥

কিঞ্চ মাৎস্যে—

সংক্ষেপে শ্রবণ কর ।। ৮৮।।

অতঃপরং প্রবক্ষামি মূর্ত্তিপানাং তু লক্ষণম্।
স্থাপকস্য সমাসেন লক্ষণঃ শুলুত দ্বিজাঃ ।। ৮৮ ।।
অনুবাদ—আরও মৎস্যপুরাণে—হে দ্বিজ্গণ
অতঃপর মূত্তি রক্ষকগণের ও স্থাপকের লক্ষণ বলিব

সক্ষাবয়বসম্পূর্ণো বেদমন্তবিশারদঃ ।
পুরাণবেতা তত্তো দন্তলোভবিবজিতঃ ॥ ৮৯ ॥
রুক্ষসারবরে দেশে য উৎপন্নঃ গুভারুতিঃ ।
শৌচাচারপরো নিত্যং পাষ্পুকুলনিম্পৃহঃ ॥৯০॥
সমঃ শ্রৌ চ মিরে চ ব্রেজাপেক্ষহরপ্রিয়ঃ ।
উহাপোহার্থতত্তো বাস্তশাস্ত্রস্য পারগঃ ।
আচার্যস্থ ভবেন্নিত্যং সক্রদোষ্বিবজিতঃ ॥৯১॥

অনুবাদ— যিনি সব্ধ অবয়ব সম্পূর্ণ, বেদমন্ত্রবিশারদ, পুরাণশাস্ত্রবিদ তত্ত্ত, দন্ত ও লোভ বজিত
হইবেন এবং কৃষ্ণসার মৃগ সম্পন্ন দেশে যাহার জন্ম,
শুভ আকৃতি, নিত্য শৌচাচার প্রায়ণ, পাষ্ড সঙ্গ
নিস্পূহ, শক্ত মিত্রে সমভাব, ব্লা-বিষ্ণু-হর প্রিয়ভত,
শাস্ত্রার্থসংযোগ বিয়োগে নিপুণ, বাস্ত্রশাস্ত্রভ আচার্য্য
নিত্য সব্ধদোষ বিবজ্জিত হইবেন । ৮৯-৯১ ।

টীকা—কৃষ্ণসারো হরিণস্তেন বরে শ্রে**চে ; চারেতি** পাঠে কৃষ্ণঃ কৃষ্ণসারস্তস্য চারশ্চরণং তেন বরে ॥৯০

মূত্তিপাস্তদিধাশ্চৈব কুলীনা ঋজবন্তথা।
দার্ত্তিংশৎ ষোড়শাথাপি অস্টেট বা শুচতিপারগাঃ।
জ্যেঠ-মধ্য-কনিষ্ঠাস্ত মূর্ত্তিপাঃ পরিকীর্তিতাঃ॥৯২॥

অনুবাদ—মূতি রক্ষকগণও সেইরাপই কুলীন সরলমতি, বরিশ, ষোড়শ অথবা অত্টবিধ শুন্তি পারগ জ্যেষ্ঠ, মধ্য ও কমিষ্ঠ বলিয়া পরিকীত্তিত ॥১২

গ্রীহয়শীর্ষপঞ্চরাত্র চ—
কর্তুমিচ্ছতি যঃ পুণাং মম মূর্ত্তিপ্রতিষ্ঠয়া।
অন্বেষণীয়স্তার্যান্তেন লক্ষণসংযুতঃ ॥ ৯৩ ॥

অনুবাদ—শ্রীহয়শীর্ষ পঞ্চরাত্রেও—আমার শ্রী-মুত্তি প্রতিষ্ঠা দারা যে মানব পুণা অর্জন করিতে ইচ্ছুক, তৎকর্ত্তক লক্ষণ যুক্ত আচার্যা অন্বেষণ কর্ত্তবা।। ৯৩ !!

সংওদরক্ষযোনিস্ত প্রলয়োৎপত্তিসংস্থিতিম্। যো বেতি কুলজো ধীমানাচার্য্যকং হি সোহহঁতি॥৯৪ অনুবাদ সংওদ রক্ষকুলজাত, বিষের উৎ- পত্তি স্থিতি প্রলয়জ সৎকুলজ বুদ্ধিমান্ ব্যক্তিই আচার্যাপদের যোগ্য।। ১৪।।

টীকা—কুলজঃ পিতৃমাতৃকুলদমস্য প্রলয়ং মরণম্, উৎপতিং জন্ম, সংস্থিতিঞ্জীবনং যো বেজি; অন্যথা কুলচারাভানাদিদোষপ্রস্তেঃ।। ১৪।।

সমতঃ সক্ষবর্ণানাং পঞ্চরাত্রবিশারদঃ। জোধলোডবিনিমাুঁকো মাৎসম্যুদোষবজ্জিতঃ।।৯৫।।

অনুবাদ—সক্ববর্ণের মাননীয় পঞ্চরাত্র শাস্ত্র বিশারদ, ক্লোধ, লোভহীন, মাৎস্থ্য দোষ বজ্জিত ॥৯৫

ক্ষয়াপসমাররহিতঃ কুর্চরোগবিবজিতিঃ। অন্যানাতিরিজালো যুবা লক্ষণলক্ষিতঃ ।। ১৬ ॥

আনুবাদ—ক্ষয়রোগ ও মৃগীরোগ রহিত কুঠ-রোগ বিবজ্জিত। অধিক বা কম অঙ্গ দোষ বজ্জিত যুবা এই সকল লক্ষণ যুক্ত।। ৯৬।।

অননাদেবতাভক্তঃ শূদারপরিবর্জিকঃ। রাক্ষণানামলাভে তু ক্ষরিয়ো বৈশ্যশূদ্রয়োঃ ॥৯৭॥

স্থান—একান্ত দেবভক্ত শ্লান ভক্ষণ বজ্জিত, রাহ্মণ মধ্যে না পাওয়া গেলে 'ক্ষরিয়', বৈশ্য, শ্ল মধ্যে আচার্য্য হইবেন ।। ৯৭ ।।

ক্ষরিয়াণামলাভে তু বৈশ্যঃ শূদ্রস্য কলিতঃ। কদাচিদ্পি শুদ্রস্ত নৈবাচার্যাত্মহতি ॥ ১৮॥

অনুবাদ—ক্ষত্রিয় মধ্যে অলাভে 'বৈশ্য' শুদ্রের আচার্য্য হইবেন। অদীক্ষিত কখনও আচার্য্য পদের যোগ্য নহে॥ ৯৮॥

টীকা ককারাণ্টকঞ কুণ্ঠী, কুনখী, কুণ্ডঃ, কাকল্বরঃ, ক্লীবঃ, কাতরঃ, ক্লোধনঃ, কুৎসিত ইতি স্বয়মেবাভিব্যঞ্জীয়তব্যম্ ।। ৯৮ ।।

গৃহসং রস্কচযাসং ককারাণ্টকবজিতম্। শুরুং কুকীত সততমুপবাসরতে রতম্। শাজুবভাবং মধুরসিমতপূকাভিভাষিণম্।। ৯৯ ॥ অনুবাদ—'ক'কার অপ্টক বজ্জিত গৃহস্থিত হইলেও ব্রহ্মচর্য্য পালনকারীকে এবং সর্ব্বদা উপবাস ব্রত পালনকারীকে সরল অভাবযুক্ত ও মধুর হাস্য যুক্ত ভাষণরত ব্যক্তিকে শ্রীগুরুপদে বরণ করিবেন ।। ১৯।।

কিঞ্চ---

সক্তর ব্যতিরিজন্ত আত্মানং বেতি যো দিজঃ। সক্তরলক্ষণহীনোহপি স গুরুনাত্র সংশয়ঃ॥১০০॥

অনুবাদ—আরও— যে দ্বিজ নিজকে সর্বান্ন নির-পেক্ষ জানেন, তিনি সর্বালক্ষণ হীন হইলেও 'গ্রীভরু'-পদবাচ্য ইহাতে সংশয় নাই ॥ ১০০ ॥

টীকা— অধুনা স্থাপকস্য লক্ষণবিশেষমাহ— সর্ক-ত্রেতি চতুভিঃ। ব্যতিরিক্তং দেহাদিভিল্লং, সবৈঁরুজৈ-লক্ষণৈহীনোহপি॥ ১০০॥

অপি পাপসমাচারঃ সক্র লক্ষণবজ্জিতঃ। দেশিকঃ স তু বিজেয়ঃ সংসারাণ্বতারকঃ ॥১০১॥

অনুবাদ—সকলৈ কণ বজিত পাপাচারযুজ হইলেও তিনিই আচার্য্য জানিবে, তিনি সংসার-সমুদ্র তারণ কর্তা ।। ১০১ ।।

পঞ্চরাত্রপ্রবৃদ্ধন্ত সিদ্ধান্তার্থস্য তত্ত্ববিৎ । সর্ব্বলক্ষণহীনোহপি আচার্যঃ স বিশিষ্যতে ॥১০২॥

অনুবাদ—পঞ্রাত্র শাস্ত্রজ, সিদ্ধান্ত অর্থের তব্ব বিৎ, সব্বলক্ষণ বিহীন হইলেও তিনি বিশিষ্ট আচার্য্য ॥ ১০২॥

টীকা—পঞ্চরাত্রে শাস্ত্রে প্রবৃদ্ধঃ অভিজঃ II ১০২II

যস্য বিষ্ণৌ পরা ডক্তির্যথা বিষ্ণৌ তথা শুরৌ। স এব স্থাপকো জেয়ঃ সত্যমেত্রদায়ি তে ॥১০৩॥

জনুবাদ—যাহার শ্রীবিষ্ণুতে পরাভক্তি, যেমন শ্রীবিষ্ণুতে তেমনই শ্রীগুরুতে, তিনিই বিগ্রহ প্রতিষ্ঠান পক। তোমাকে ইহা আমি সত্য বলিতেছি ॥১০৩। কিঞ্চ—

যেন তত্তেণ প্রারম্ধা প্রতিষ্ঠা গুরুণা ভবেৎ। তত্তপ্রবারগাঃ শস্তাঃ মৃতিপাশ্ছিলসংশয়াঃ॥ ১০৪॥

অনুবাদ—আরও—শ্রীগুরুদেব কর্তৃক যে তন্ত্র-দারা প্রতিষ্ঠা কার্য্য আরুষ হইয়াছে, সেই তন্তে পারগ মৃত্তিরক্ষকগণই নিঃসংশয়ে প্রশস্ত হইবেন ॥ ১০৪॥

ষড়লবিদুষঃ সক্বে মন্তব্রাহ্মণপারগাঃ। এব্দিধৈবৈঞ্চবৈস্ত প্রতিঠামারভেদ্ওকঃ ॥ ১০৫ ॥

অনুবাদ—ষড়ঙ্গসহ বেদবিদ্ধান্ সকলে বেদের মন্ত্রভাগ ও ব্রাহ্মণ ভাগে পারঙ্গত শ্রীগুরুদেব ঐরাপ বৈষ্ণবরুদ দ্বারা প্রতিষ্ঠা কার্য্য আরম্ভ করিবেন ॥১০৫

টীকা—মূত্তিপানাং লক্ষণমাহ—যেনেতি দ্বাভ্যাম্। ষড়পেষু বিদুষঃ বিদ্বাংসঃ, ব্রাক্ষণং বেদভাগবিশেষঃ ॥ ১০৪-১০৫॥

# অথ স্থাপকত্বে বৰ্জনীয়াঃ

ত্ত্রৈব—

শৈবঃ সৌরো নৈচিঠকশ্চ নগ্নঃ সঙ্করজোহগুচিঃ। রদঃ কুৎসিতম্ভিযোঁ মহাপাতকচিহ্নিতঃ ॥১০৬॥ কৃষ্ঠী চ কুনখী শ্বিত্রী নিষ্ঠীবী ঘর্ঘরশ্বরঃ। অক্দী গাণ্ডবী বাঙ্গী গকিতো বধিরম্ভথা ॥১০৭॥ তন্ত্রবিদ্বেষিকশ্চৈব পর্ব্রোহরতন্ত্রথা। কুতঃ কাকস্বরঃ ক্রীবঃ কাতরঃ ক্রোধনস্থ্যা ॥১০৮ পুনর্ভূশ্চ স্বয়ন্ত্র্শ্চ গোলকো নাস্তিকস্তথা। জড়োহতিগৌরঃ খলবীটো হীনাসঃ সু ল এব চ॥১০৯ অতিক্ষোহ্মণঃ পাপী কুশো হুস্বোহলসম্ভথা। বাাপয়োহসংক্ষ তাশ্চৰ উদ্বিগ্নো দীন এব চ ॥১১০॥ ব্রতোপবাসহীনশ্চ রুষলীপতিরেব চ। পণারসোপজীবী চ পণাস্ত্রী-পারদারিকঃ ॥ ১১১ ॥ আচাযাপুত্রকাদীনাং ি ছেল্টা পরসেবকঃ। ভোজকঃ সেবকশৈচৰ ব্যসনী পিগুনী গদী ॥১১২॥ অতিরোগী ভিষক চৈব সাহসী সময়চ্যতঃ ৷ দ্বিজাতিভ্রুদেবানাং নিদ্দকঃ পাপকস্তথা ॥১১৩॥ <sup>পিলা</sup>কো ধ্য়বর্ণাকো বিড়ালাকস্থেব চ। <sup>ম্প্</sup>সরী গণ্ডমালী চ বক্রন্তিরত্তথা ॥ ১১৪ ॥

উপায়দেশহীনশ্চ কক্খটঃ কুৎসিতরতঃ। নির্দয়শ্চৈব নিঃসভাে নৈপুণাপরিবজিতঃ। প্রতিষ্ঠাতরকিঞিজ্জােহবেদবেদাসপারগঃ॥ ১১৫॥ বজাঁয়ীত প্রযক্ষেন সক্ষিত্রসপি নাস্থিকম্॥১১৬॥

অনুবাদ—অনন্তর স্থাপকত্বে বর্জনীয় সম্হ, প্রের্জে শান্তেই—শৈব, সৌর, নৈষ্ঠিক ব্রহ্মচারী, নগ্ন, সঙ্করজাত, অওচি, রুদ্ধ, কুৎসিৎ মৃত্তি, যিনি মহা-পাতক চিহ্নিত, কুল্ঠী, কুনখী, শ্বেতকুল্ঠী, থুথু ফেলা রভাব, ঘর্ঘরস্বর, অর্ক্রদরোগী, গণ্ডরোগী, বিকলাস, গবিবত, বধির, তন্ত্রশাস্ত্র বিদ্বেষী, পরপ্রোহরত, কুও, কাকস্থর, ক্লীব, কাতর, ক্রোধী, পুনর্ড, সময়ভু, গোলোক নান্তিক, জড়, অতিগৌর, টাকরোগী, হীনার, স্থুল, অতি কৃষ্ণবর্ণ, অদয়াল, পাপী, কৃশ, বেটে, অলস, বিপন্ন, সংক্ষারহীন, উদ্বিগ্ন, দরিদ্র, ব্রত উপবাস হীন, বেশ্যাপতি, নাট্যকার, বেশ্যাসঙ্গী, আচার্য্য প্রাদির বিদেষী, প্রসেবারত, দেবান্নডোজী, অন্নার্থে দেবসেবী পানাদি আসক্ত, খল, সদারোগী, অতিরোগী, ডিষক্ (বৈদ্য). সাহসী, নিয়মরহিত, গুরু-ব্রাহ্মণ-দেব-নিন্দক পাপিষ্ঠ, পিসলাক্ষ, ধ্য়াক্ষ, বিড়ালাক্ষ, পরশ্রীকাতর, গণ্ডমালারোগী, ডণ্ডতপখী, রুত্তি ও স্বদেশচ্যুত, কঠিন হাদয়, কুরতী, নির্দয়, বলহীন, নিপুণতা হীন, প্রতিষ্ঠাশাস্ত্রে অর্জ, বেদবেদাস অর্জ ইহাদিগকে স্থাপকত্বে বর্জন করিবে, সর্বেভ হইলেও নান্তিক পাষণ্ডিকে যত্নসহকারে বর্জন করিবে ॥১০৬-১১৬॥

টীকা—উক্তলক্ষণাচার্য্যালাভে তদন্যবরণে২পি শৈবাদয়োহবশ্যং বৰ্জ্যা ইত্যাহ—শৈব ইত্যাদিনা দেশিক ইত্যভেন ॥ ১০৬ ॥

টীকা—শ্বিলং শ্বেতকুষ্ঠং তদান্, নিষ্ঠীবী নিষ্ঠী-বনশীলঃ, অবুদং মাংসগ্রন্থিরপো রোগবিশেষস্থদান্, গাণ্ডবক্চ গলরোগবিশেষঃ, তদান্ ॥ ১০৭ ॥

টীকা—অমৃতে ভর্তরি জারজঃ কুণ্ডঃ ॥ ১০৮॥
টীকা—পুনর্ভঃ বিরাঢ়া স্তীঃ, অত্র তৎসুতো জেরঃ;
স্বর্ভঃ কানীনং, মৃতে ভর্তরি জারজো গোলকঃ
খানীটঃ কেশরহিত মন্তক্মধ্যঃ॥ ১০৯॥

টীকা-ব্যাপন আপদ্গ্রন্তঃ ॥ ১১০ ॥

টীকা—ভোজকঃ দেবারভোজী, সেবকঃ অর-মারার্থদেবসেবাপরঃ, গদী সদা রোগযুক্তঃ ॥ ১১২ ॥

টীকা—তত্ত্রাপাতিরোগী ॥ ১১৩ ॥

টীকা—উপায়ো নিজ বৃত্তিঃস্থদেশত তাড্যাং হীনঃ, প্রতিষ্ঠাতত্ত্রস্য কিঞ্চিদেব, ন চ সামগ্রাং জানা-তীতি তথা, ন বেদবেদালানাং পারগন্তেষামপি কিঞি-দেব জানাতীতার্থঃ ।। ১১৫ ।।

টীকা—নান্তিকং পাষণ্ডিনং ॥ ১১৬ ॥

পরবাক্যপ্রমাণজো রাঙ্গণো বেদপারগঃ । রঞ্জিতঃ পত্তশাস্ত্রেণ নাচর্য্যেত স দেশিকঃ ॥ ১১৭ ॥

অনুবাদ—পরবাকা (বিরোধিবাকা) প্রমাণজ এবং বেদজ বা অবেদজ ব্রাহ্মণ হইয়া পাষ্ড শাস্ত্রে অনুবাগী সেই ব্যক্তি আচার্যোর কার্য্য করিবেন না ।। ১১৭ ।।

টীকা—পরেষাং বাক্যস্য প্রমাণানি প্রামাণ্যাপাদকানি বচনাদীনি জানাতীতি তথা। তাদ্শোহপি
বেদপারগোহপি অধীতবেদচতুপ্টয়োহপি পশুশাস্ত্রেণ
পাষগুশাস্ত্রেণ রঞ্জিতো যঃ, স আচার্য্যো ন ক্রিয়েত;
যদ্মা, পরবাক্যমেব নাঅবাক্যমক্ততয়া প্রমাণং জানাতীতি তথা সঃ, যতঃ অবৈদপারগঃ বেদার্থানভিজঃ
অনধীত বেদো বা অতঃ পশুশাস্ত্রেণ রঞ্জিতঃ। অন্যৎ
সমানম্॥ ১১৭॥

যদ্যেতৈবঁজ্জিতৈবিষোঃ স্থাপনং ক্রিয়তে কৃচিৎ । অসাধকং ভুক্তিমুক্ত্যোনিফলং তল্প সংশয়ঃ ॥১১৮

অনুবাদ—যদিও সকল দোষ বজ্জিত কিন্ত ভুজি মুক্তির সাধন বজ্জিত ঐ ব্যক্তি বিফু-স্থাপকের কার্য্য করিলে মিক্সল, ইহাতে সংশয় নাই॥ ১১৮॥

অথ প্রতিষ্ঠাবিধ্যভিজ্ঞস্য প্রতিষ্ঠানাচরণে দোষঃ

তগ্রৈব—

নাভিষেকং তু যঃ কুর্যাণ প্রতিষ্ঠালোভমোহিতঃ। স যাতি নরকং ঘোরং সহশিষ্যৈন সংশয়ঃ॥১১৯॥

জনুবাদ—জনত্তর প্রতিষ্ঠাবিধি, অভিজ্বাতি প্রতিষ্ঠানা করিলে দোষ ঐ শাস্তেই—প্রতিষ্ঠা কর্মে অধিক প্রাত্তি বিষয়ে যে লোড, তাহাতে মোহিত হুইয়া যিনি প্রধান কার্য্য অভিষেক না করেন, তিনি

শিষ্যসহ ঘোর নরক গমন করেন, ইহাতে সংশ্য নাই॥ ১১৯॥

টীকা—প্রতিষ্ঠা শ্বয়ং পৌরে।হিত্যাদিবিদ্ যথা ইত্যাদিরূপা লোকে খ্যাতিন্তস্যাং লোভঃ, যদা, প্রতিষ্ঠা-কর্মাণি অধিকপ্রান্তৌ যো লোভন্তেন মোহিতঃ সন্। অভিষেকপ্রধানাং প্রতিষ্ঠাং যোন কুর্য্যাৎ।। ১১৯।।

ইদানীমচলায়াস্ত শ্রীমূর্ত্তেঃ প্রাগ্বিলিখ্যতে । প্রতিষ্ঠাবিধিরাকুষ্য শাস্ত্রতঃ সাধুসম্মতঃ ॥ ১২০ ॥

অনুবাদ—এক্ষণে অচলা শ্রীমূত্তি প্রতিষ্ঠাবিধি সাধুসমত শাস্ত হইতে চয়নপূর্বেক প্রথমে লিখিত হইতেছে।। ১২০।।

টীকা—প্রতিষ্ঠা চ শ্রীমূর্ত্তেশ্চলাচলত্বভেদেন দ্বিবিধা।
ত্রেলানীমচলায়াঃ প্রতিষ্ঠা বিধিবিভারেণ লিখাতে—
প্রাগিতি। অচলা-প্রতিষ্ঠায়া মুখ্যত্বাৎ তস্যা বিধিজ্ঞানেন চলায়া অপি প্রায়ঃ প্রতিষ্ঠাবিধি-বিজ্ঞানাচ্চ।
শাস্ত্রতঃ পুরাণাগমাদিভ্য আকৃষ্য তত্ত্বচনানি ক্রমেণৈকত্র সংগৃহ্য সাধুনাং সম্মত ইতি সাম্প্রদায়িক-তত্তৎপদ্ধতিকার-শিষ্টগণসম্ভাত্যব লিখ্যত ইত্যর্থঃ ।।১২০।

# অথ স্থিরমূর্ত্তিপ্রতিষ্ঠারস্তঃ

সুয়াতঃ শুক্রবস্তঃ সন্ কৃতকৃত্যঃ শুভক্ষণে । তিথ্যক্ষদৈবতে বিল্লেশ্বরং মাতৃশ্চ পূজায়েৎ ॥১২১॥

অনুবাদ—অনন্তর স্থিরমূত্তি প্রতিষ্ঠা আরম্ভ পবিহুজলে স্থান করিয়া শুক্র বস্ত্র পরিধান পূর্বেক নিতাকৃত্য সমাধান করিয়া শুভক্ষণে বিঘ্ননাশন গণেশ ও ষোড়শমাতৃকাকে পূজা করিবে ।। ১২১ ।।

টীকা—কৃতানি নিত্যকর্মাণি যেন সঃ, তিথিম্ ঋক্ষঞ্চ নক্ষত্রঞ্চ তয়োদেবতে। পূজনঞ্চ প্রণবাদি-নমোহত্তৈশ্চতুর্থাত্তৈনামমত্রৈরক্ষতগলপুস্পাদিদ্বব্যেশ্চ। প্রয়োগঃ—'ওঁ গৌর্যা নমঃ' ইত্যাদি ॥ ১২১॥

্অথ ষোড়শ মাত্রঃ

গৌরী পদা শচী মেধা সাবিত্রী বিজয়া জয়া। দেবসেনা স্থধা স্থাহা মাতরো লোকমাতরঃ। ধৃতিঃ পুদিটশ্চ তুদিটশ্চ শান্তিঃ স্থকুলদেবতা।। ইতি অনুবাদ—অনন্তর ষোড়শ মাতৃগণ—গৌরী, পদা.
শচী, মেধা, সাবিত্রী, বিজয়া, জয়া, দেবসেনা, স্থধা,
স্বাহা, ধৃতি, পৃষ্টি, তুষ্টি, শান্তি, আঅদেবতা, কুলদেবতা ইহারা ষোড়শ লোক মাতৃকা।। ১২২ ।।

# অথাচার্য্যাদিবরণম্

র্দ্ধিশ্রাদ্ধং ততঃ কৃতা বিধিবদ্রণুয়াদুধঃ। আচার্য্যং মধূপকাদিদানেনাথ সমচ্চয়েৎ ॥ ১২৩ ॥

অনুবাদ—অনন্তর আচার্য্যাদি বরণ—প্রতিষ্ঠার অঙ্গ র্জি শ্রাদ্ধ করিয়া অভিজ্ঞ ব্যক্তি যথাবিধি আচা-র্যাকে যথাশক্তি বস্ত্র অলকারাদি দ্বারা বরণ পূর্বক মধুপক বা পাদ্য, অর্ঘ্যাদি অর্পণ দ্বারা পূজা করিবে ॥ ১২৩॥

টীকা—র্দ্ধিশ্রাদ্ধং নাদ্দীশ্রাদ্ধং, তচ্চ প্রতিষ্ঠান্তম্। বিধিবদিতি অমুকগোত্রঃ অমুকসামাহম্ অমুকগোত্রম-মুকনামানং ত্বাং ভগবন্তন্তিকামো ভগবন্ত্রপ্রিপ্রতিষ্ঠার্থ-মাচার্যাত্বেন র্ণে, স চ র্তোহস্মীতি প্রশানাদিতি। এবমাদিবিধিযুক্তং যত্ স্যাত্থ। আদি-শব্দাত্থ যথাশক্তিবন্তান্তাদি। অথ বরণানন্তরং মধুপ্রকাদিদানে-নৈব, কিংবা পাদ্যার্ঘ্যাচমনীয়াদিভিঃ সম্যগর্চমেত্থ। ১২৩॥

এবং ব্রহ্মচতুচ্চঞ তথা হোতৃচতুচ্টয়ম্। দারজাপি-চতুচ্চঞ পঞ্মং গর্ভজাপিনম্ ॥ ১২৪ ॥ তথা মূত্তিধরং চৈকং পুরাণস্তুতিপাঠকম্। সব্বান্ সংপূজ্য পুণ্যাহং স্বস্ত্যাদ্যেতৈস্ত বাচয়েৎ ॥১২৫

জন্বাদ—এইরাপে ব্রন্ধচারিজন ও হোতা চারি-জন, দারে জপকারী চারজন মণ্ডপ মধ্যে জপকারী একজন, সেইরাপ মৃতিধারী ও একজন প্রাণ স্ততি-পাঠক—এই সকলকে পূজা করিয়া পূণা।হবাচন ও যন্তিবাচন ইহাদের দারা করাইবেন ।। ১২৪-১২৫ ॥

টীকা—এবং লিখিতপ্রকারেণ ব্রহ্মাদীংশ্চ র্ণুয়াও। এতৈরাচার্য্যাদিভিস্ত পুণ্যাহং স্বস্ত্যাদিকঞ্চ বাচয়েৎ।। ১২৪।।

# অথ মণ্ডপাদিনিস্মাণম্

মিতং ষোড়শভিহঁজৈঃ কিংবা দ্বাদশভিশ্চ তৈঃ।
দশভিবা প্রকুকীত মণ্ডপং সমলকৃতম্ ॥ ১২৬ ॥
সপ্তধান্যাকুরোপেতং নদীমুদ্বালুকাচিতম্ ।
তোরণাদিযুতং দিবাং শগুভেষ্যাদিনাদিতম্ ॥১২৭॥

অনুবাদ—অনন্তর মণ্ডপাদি নির্মাণ—ষোড়শহন্ত
পরিমিত বা দাদশহন্ত বা দশহন্ত পরিমিত সমলকৃত
মণ্ডপ করিবে, উহাতে সপ্তধান্যাকুর, নদীর মৃত্তিকা
ও বালুকা ছড়াইয়া দিবে, পুজমালা নবপল্লবাদিমুক
তোরণ দার সজ্জিত করিবে, দিবা শখা, ঢকাদি বাদ্যধ্বনি ঘোষিত হইবে ।। ১২৬-১২৭ ।।

টীকা—কিংবেত্যাদিবিকল্পক শক্ত্যনুসারেণ প্রাসাদপ্রদেশানুসারেণ বা। তক শ্রীহয়শীর্ষপঞ্চরাত্রবচনতো
ব্যক্তং ভাবি। যদ্যপি 'দশাল্টহন্তং হীনং তু মধ্যং
দাদশ্যোড়শম্। বিংশহন্তং চতুর্ফিংশমুভমস্যোদিতং
দ্বিজ ॥' ইতি হয়শীর্ষপঞ্চরাত্রোক্তং, তথাপি ভবিষ্যপুরাণাদ্যনুসারেণ শিল্টাচারতঃ সাধুপদ্ধতিকারবর্গসম্মত্যা লিখিতম্—'মিতং ষোড়শভিঃ' ইত্যাদি।
এবমন্ত্রাপ্রে বোদ্ধব্যম্। সম্যাগলফ্তং পুজ্পদামবিতানপল্লবাদিভিভূষিতং, তদ্বিশেষশ্চ ভবিষ্যপুরাণাদিবচনতোহ্যে ব্যক্তো ভাবী॥ ১২৬॥

তথা চ ভবিষ্যে—
প্রাসাদায়াতিদ্রে তু কুর্যাায়ণ্ডপমগ্রতঃ ।
দশদাদশহন্তং বা পরিক্ষিপ্তং সমন্ততঃ ॥ ১২৮ ॥
চতুভিস্তোরণৈর্ভং পুল্পদামাভিশোভিতম্ ।
প্রক্ষোড় সুরমশ্বং বটং পূর্বাদিতঃ ক্রমাণ ॥১২৯॥
হন্তং প্রবেশয়েভুমৌ দৃশাং হন্তচতুল্টয়ম্ ।
সূপলিপ্তং সুসংমূল্টং চতুদ্বারেণ সংযুত্ম্ ॥১৩০॥
স্থভিলস্যোপরি ক্ষিপ্তং সমন্তাদুপশোভিতম্ ।
নদীতীরম্দা যুক্তং বালুকায়াঞ্চ কারিতম্ ॥১৩১॥

অনুবাদ—ঐরাপ ভবিষাপুরাণেও— প্রাসাদের সন্নিকটে অগ্রভাগে দশ বা দ্বাদশ হাত পরিমিত চতু-দ্ধোণ মণ্ডপ নির্মাণ করিবে। চতুদ্দিকে তোরণ দ্বার যুক্ত পূজ্পমালাদি শোভিত, পূর্বাদি দিকে ক্রমে পাকুড়, যজ ডুমুর, অশ্বখ, বট শাখা দ্বারা শোভিত করিবে, মধ্যে চতুহঁত্ত পরিমিত সুদৃশ্য, সুলিক্ত, সুমাজ্যিত চতু- দার যুক্ত ছণ্ডিল চতুদ্দিকে উপশোডাযুক্ত নদী তীর-ছিত মৃত্তিকা ও বালুকা যুক্ত হইবে ॥ ১২৮-১৩১ ॥

টীকা— স্বলিখিতার্থং প্রমাণয়ন্ ভবিষাপুরাণাদি-বচনানি সংগৃহ াতি — প্রাসাদাদিত্যাদি । এবমগ্রেহপি সর্ব্ব ভেয়ম্। অগ্রতঃ পূর্বেদিশি আদৌ বা সমন্ততঃ সর্ব্বিঃ পরিজিপুম্ ।। ১২৮ ॥

টীকা—চতুভোরণান্যেবাহ—প্রক্ষেতি; প্রক্ষাদিকং
তভুমিমধ্যে হস্তমাত্রং প্রবেশয়েও। উপরি চ হস্তচতুভটয়ং দৃশ্যং কুর্য্যাদিতার্থঃ। পুনঃ প্রস্ততং মণ্ডপমেব
বিশিনভিট—স্পলিপ্তমিতি সার্দ্ধেন। স্পলিপ্ত ইত্যাদিসপ্তমান্তপাঠে চ স্থিভিলস্যোপরি ইত্যস্য বিশেষণানি
সপ্তমান্তানি ।৷ ১২৯-১৩০ ।৷

টীকা—ি ক্ষিপ্তং ন্যস্তং বিনিশ্মিতমিতার্থঃ। স্থণ্ডি-লেমু পরিক্ষিপ্ত ইতি বা পাঠঃ। ততশ্চ স্থণ্ডিলে কারিতমিতার্থঃ।। ১৩১ ॥

মাৎস্যে---

প্রাসাদস্যোত্তরে বাপি পূর্কে বা মণ্ডপো ভবেৎ ॥১৩২

অনুবাদ—মৎস্যপুরাণে—প্রাসাদের উত্তরে বা
পূর্কে মণ্ডপ নিমিত হইবে ॥ ১৩২ ॥

হস্তান্ ষোড়শ কুব্বীত দশ দ্বাদশ বা পুনঃ। মধ্যে বেদিকয়া যুক্তঃ পরিক্ষিতঃ সমস্ততঃ॥১৩৩॥

জনুবাদ—ষোড়শ, দাদশ বা দশ হস্ত পরিমিত মণ্ডপ করিবে, তাহার মধ্যে চতুদ্দিকে সম বেদিকা যুক্ত করিবে । ১৩৩ ।।

সপ্ত পঞ্চতুর্বাপি করান্ কুকীত বেদিকাম্। চতুভিস্তোরণৈর্জো মণ্ডপঃ স্যাচতুর্মুখঃ ॥১৩৪॥

্ অনুবাদ—বেদিকা সাত, পাঁচ বা চারিহন্ত পরি-মিত করিবে, চারিটি তোরণ দারযুক্ত চতুর্মুখ মণ্ডপ হইবে ॥ ১৩৪ ॥

টীকা--চতুর্মুখশ্চতুর্বারঃ ॥ ১৩৪॥

প্লক্ষং দারং ডবেৎ পূর্কং যাম্যমৌড়ু দরং ডবেৎ। পশ্চাদ্মখঘটিতং নৈয়প্লোধং তথোত্তরম্ ॥ ১৩৫ ॥ অনুবাদ —পূর্কাদিকে পাকুড় দার, দক্ষিণে উড়্<sub>ষর,</sub> পশ্চিমে অশ্বখ, সেইরূপ উত্তরে বট দার হইবে ॥১৩৫

ভূমৌ হস্তপ্রবিদ্টানি চতুর্সানি চোচ্ছুয়ে। শোডনং ভূতলং তর লিপ্তঞ্চ গোময়ান্তসা। বস্তৈনানাবিধৈভদ্দৎ পুস্পসল্লবশোভিতম্॥ ১৩৬॥

অনুবাদ—ভূমি মধ্যে একহন্ত প্রবিষ্ট, চারিহন্ত উচ্চ, শোভন ভূতল গোময় জল দারা লিপ্ত, নানাবর্ণ বস্তুদারা ও পুস্পল্লব দারা শোভিত ॥ ১৩৬॥

শ্রীহয়শীর্ষপঞ্চরাত্রে চ—
প্রাসাদং বেচ্টয়িত্বা তু কুর্য্যাদ্গুঙ্তরং বৃধঃ।
কৃত্বা গুঙং ততঃ পশ্চাদ্যাগমগুপমারভেং।।১৩৭॥
অনুবাদ—শ্রীহয়শীর্ষপঞ্চরাত্রেও—প্রাসাদকে বেচ্টন
করিয়া অভিজ ব্যক্তি অতি গোপনীয় করিবে, তংগশ্চাং যাগমগুপ আরম্ভ করিবে।। ১৩৭।।

গর্ভসূত্রং তু নিঃসার্য্য প্রাসাদস্যাগ্রতো শুরুঃ । কৃত্বা ভূমিং তু নিঃশল্যাং মণ্ডপং সূত্রয়েততঃ ॥১৩৮

অনুবাদ—শ্রীভরুদেব প্রাসাদের সমুখ ভাগে গর্ভসূত্র নিঃসারণ পূর্বেক ভূমিকে শল্যহীন (অস্থিহীন) করিয়া মণ্ডপকে সূত্রদারা পরিমিত করিবে ॥১৩৮॥

হীনস্ত মন্তপঃ কার্য্যো হীনে তায়তনে সদা। উত্তমে তৃত্তমঃ কার্য্যো মধ্যমে মধ্যমস্তথা ॥১৩৯॥

জনুবাদ—অল্প আয়তনে কনিষ্ঠ মণ্ডপ করিবে, উত্তম আয়তনে উত্তম, মধ্যম আয়তনে মধ্যম মণ্ডপ করিবে ॥ ১৩৯॥

দশাণ্টহস্তং হীনং তু মধ্যং দ্বাদশ-ষোড়শম্। বিংশহস্তং চতুব্বিংশমুত্মস্যোত্মং দ্বিজ ॥১৪০॥ অনুবাদ—হে দিজ । দশ বা অণ্টহস্ত কনিষ্ঠ মন্ত্ৰপ, দাদশ বা ষোড়শ হস্ত মধ্যম, বিংশ বা চতু-ক্লিংশ হস্ত উত্তম মণ্ডপ ॥ ১৪০॥

চতুর্ষ্টাদিমানানাং প্রাসাদানাং যথাক্রমম্। ম্থুপানস্টহ্ডাদীন্ কল্লয়েদেদর্দ্ধিতঃ ॥ ১৪১ ॥

অনুবাদ—চতুর্স্তাদিমান প্রাসাদ সমূহের যথা-ক্রমে মণ্ডপ সমূহকে অভ্টহস্ত কল্পনা করিবে চারি চারি হস্ত র্জিক্রমে ॥ ১৪১ ॥

টীকা—বেদর্দ্ধিতঃ চতুর্স্তর্দ্ধিক্রমেণ, অচ্টহন্তে প্রাসাদে বাদশহস্তমগুপং, দ্বাদশহস্তে চ ষোড়শহস্ত-মিত্যেবং কল্লয়েদিত্যর্থঃ ॥ ১৪১॥

সমর্তং চতুর্দারং চতুস্ভোরণভূষিতম্। বিচিত্রস্তবিন্যাসং রচনাচরিতং গুডম্। ধূপনিগ্মনোপেতং মণ্ডপং কারয়েদ্বুধঃ॥১৪২॥

অনুবাদ—সম পরিমিত চতুর্বারে চারি তোরণ ভূষিত, বিচিত্র ভাজ বিন্যাস মনোরম রচনা নিশ্মিত যজের ধূপ নির্গমন পথযুক্ত মণ্ডপ অভিজ ব্যক্তি দারা ক্রাইবেন ॥ ১৪২ ॥

কিঞ্চ তত্ত্বৈ— মণ্ডপং মণ্ডয়েদার্দ্র শাখাভিন্ত সমস্ততঃ। বিমলেন বিতানেন পতাকাভিশ্চ ভূষয়েৎ ॥ ১৪৩॥

অনুবাদ—আরও ঐ গ্রন্থে—মণ্ডপকে নবপলব যুক্ত শাখাসমূহ দারা চতুদ্দিক শোডিত করিবে। নিদাল চাঁদোয়া ও পতাকাসমূহ দারা ভূষিত করিবে। ॥ ১৪৩॥

দপ্লৈশ্চামরৈহাঁেটঃ স্কন্ধান্ বলৈবিভূষয়েও। কলসৈহন্টিকাভিশ্চ সাধারৈপভুকৈতথা ॥ ১৪৪ ॥ মণ্ডপং ভূষয়িত্বৈং জাহ্ববীবালুকাং ওভাম্ । বাহ্যদেশেষু বিকিরেও পঞ্চাব্যেন প্রোক্ষয়েও॥১৪৫॥

অনুবাদ—দর্পণ, চামর, ঘণ্টা, স্তম্ভ, বস্তুসমূহ দারা ভূষিত করিবে। কলস, ঘণ্টিকা, আধার সহিত গণ্ডুক সমূহ দারা মণ্ডপকে ভূষিত করিয়া পবিত্র গঙ্গা বালুকা বহিদেশৈ ছড়াইয়া পঞ্গব্য দারা প্রোক্ষণ করিবে।। ১৪৪-১৪৫।।

টীকা—ঘণ্টোঃ র্হদ্ঘণ্টাভিঃ, ঘণ্টিকাভিঃ স্বল-ঘণ্টাভিঃ ॥ ১৪৪ ॥

কিঞ্চ---

অখখোড়ুখরৌ চৈৰ নাগোধঃ প্লক্ষ এব চ। তোরণাথেষু কথিতাঃ পূর্বাদিষু যথাক্রমম্॥১৪৬॥

অনুবাদ—আরও—অরথ, উড়ুম্বর বট, পাকুড় শাখা পূর্বাদিক্রমে তোরণদার সজ্জিত করিবে ॥১৪৬

একহস্তং খনেভূমৌ চতুর্যস্তং তথোচ্ছুয়ে। দিহস্তান্তর্মন্যোহনাং তোরণং সংপ্রকল্পের ॥১৪৭॥

অনুবাদ—ভূমিতে একহন্ত খনন করিয়া চারিহন্ত উচ্চ করিয়া দুই হন্ত পর পর ডিন্ন ডিন্ন তোরণ দার নির্মাণ করিবে ॥ ১৪৭ ॥

তির্য্যক্ ফলকমানং স্যাৎ স্বস্তানামর্মমানতঃ। শৈলাঃ পৃথিবীমন্ত্রণ স্থাপাঃ পূজাাস্ত তোরণাঃ॥১৪৮

অনুবাদ—ভত সমূহের অর্জ পরিমাণে টেরা টেরা ফলক বসাইবে । পৃথিবী মন্ত্রারা পর্বতসমূহ স্থাপন ও তোরণ সমূহকে পূজন করিবে ॥ ১৪ ৮ ॥

তক্লবস্থ্গাত্লান্ দউকিজনকসংযুতান্ । পুল্পমালাপরিক্লিঙান্ তোরণান্ পরিকলয়েৎ ॥১৪৯॥

অনুবাদ—শুক্ল বস্তুদয় দারা আচ্ছাদিত, কুশ কিঞ্চক সংযুক্ত পুষ্পমালা মধ্যে মধ্যে সজ্জিত তোরণ সমহকে নির্মাণ করিবে ॥ ১৪৯॥

র্বং বা চতুরস্তং বা দিষট্কাগাসুলং তু বা । ষট্চতুর্বাসুলং কার্যাং তোরণং নির্বণং ভবেৎ ॥১৫০ অনুবাদ—গোলাকার বা চতুজোণ বা দাদশ কাষ্ঠা অঙ্গুল বা চন্বিশ অঙ্গুল তোরণ নিশ্ছিদ্র হইবে ॥ ১৫০ ॥

টীকা—দিষট্ দাদশ, কাঠা দশ বা, বেল্টনে অসুলানি যস্য তথ । ষট্ চত্বারি বা অসুলানি যস্য তথ ।
বা-শব্দব্যবধানেনাপি সমাসাদিকমার্ম্। বিকল্পচ
প্রের্ভিম্প্রসমানাপেক্ষয়া ।। ১৫০ ।।

তোরণস্তম্রেষু কলসান্ মঙ্গলাকুরান্। প্রদ্যাদুপরিস্টাতু কুর্যাচ্চক্রং সুদর্শনম্। কলসং বৃর্মানং বা বসুভাগেন কলরেৎ।।১৫১।।

অনুবাদ—তোরণের স্তম্ভ্র কলস সমূহ মঞ্ল সংধানা!কুর থারা শোভিত করিবে, উপরে সুদর্শন চক্র স্থাপন করিবে। কলস বড় বা ছোট অচ্ট্ডাগে আটটি বসাইবে॥ ১৫১॥

টীকা—উপরিষ্টাৎ তোরণোপরি, তত্তৎ প্রসঙ্গাদ্ বর্জমানং স্বল্পঘটং, বসুডাগেন তোরণস্যাষ্ট্যাংশেন ॥ ১৫১ ॥

কিঞ্চ--

নবেন চিত্তবর্ণেন বিতানং কারয়েচ্ছুডম্। অথবা ওলবর্ণেন মধ্যে জলজভূষিতম্ ॥ ১৫২ ॥

জনুবাদ আরও — নতূন বিচিত্রবর্ণের বস্ত্র দারা পবিত্র চাঁদোয়া করাইবে। অথবা খেতবর্ণ বস্ত্রমধ্যে পদ্ম ভূষিত চাঁদোয়া ॥ ১৫২ ॥

টীকা—বিমলেন বিতানেন ইত্যুক্তং তদেব বিশি-ন্টিট—নবেনেতি সাৰ্দ্ধৰাড্যাং, বস্ত্ৰেণেতি শেষঃ ॥১৫২

উত্তমাধ্যমধ্যাং তু প্রমাণং চাসা কীর্তাতে। মণ্ডপস্য প্রমাণস্ত জ্যেচং তস্য বিতানকম্। মধ্যমং বেদিকামারং কনিষ্ঠং মণ্ডলস্য তু॥১৫৩॥

জনুবাদ উত্তম, মধ্যম, কনিষ্ঠ পরিমাণ ইহার কীত্তিত হয়। মগুপের পরিমাণ জ্যেষ্ঠ চন্দ্রাতপ, মধ্যম কেবল বেদীর উপর, কনিষ্ঠ মণ্ডল পরিমিত

## অথ অত্র বেদ্যাদিনিশ্রাণম্

তন্মওপস্য মধ্যে তু বেদীং হস্তোচ্ছিতাং সমাম্। পঞ্হস্তমিতাং দিব্যাং চতুরস্রাং প্রকল্পরেৎ ॥১৫৪॥

অনুবাদ—অনন্তর এন্থলে বেদী আদি নির্মাণ— সেই মণ্ডপের মধ্যে বেদী একহন্ত উচ্চ সম চতুদ্ধোণ পঞ্হন্ত পরিমিত দিব্য সুন্দর রচনা করিবেন॥১৫৪॥ টীকা—সমাং—পার্যাদাবেকরূপাম্॥ ১৫৪॥

ঐশান্যাং হস্তমাত্রাঞ্চ গ্রহবেদীং সমাচরেও। তথা কুণ্ডচতুক্ষঞ বেদ্যাঃ প্রাচ্যাদি- দিক্ষু হি ॥১৫৫॥

অনুবাদ—ঈশাণ কোণে একহন্ত পরিমিত গ্রহ-বেদী রচনা করিবেন, সেইরূপ বেদীর পূর্ব্বাদি চারি-দিকে চারিটি কুণ্ড রচনা করিবে ॥ ১৫৫ ॥

তচ্চ হস্তমিতং যোনিবজুাত্যং সল্লিমেখলম্। চতুরস্লার্দশীতাংশুবর্তুলাম্জাকৃতি ক্রমাণ ॥ ১৫৬॥

অনুবাদ—উক্ত হোম কুণ্ডণ্ডলি একহন্ত পরিমিত, যোনি মুখ্যুক্ত, ব্রিমেঘলা বেল্টিত। পূর্বাদিক হইতে চতুষ্কোণ, অর্দ্ধচন্দ্র, গোলাকার ও পদ্মাকৃতি হইবে ॥ ১৫৬॥

টীকা—ক্রমাদিতি প্রাচ্যাং, চতুরস্রং, দক্ষিণস্যা-মর্জচন্তাকারং, পশ্চিমায়াং বর্তুলম্, উদীচ্যাঞ্চ পদ্মা-কারমিত্যুর্যঃ ।। ১৫৬ ।।

দীক্ষাবিধৌ পুরালেখি কুণ্ডলক্ষণমত্র তু। চত্দ্দিকু তাজেদেদীমসুলানি ক্রয়োদশ ॥ ১৫৭ ॥

অনুবাদ—পূর্ফে দীক্ষাবিধি প্রসঙ্গে কুণ্ড লক্ষণ লিখিত হইয়াছে, এখানে কিন্তু চতুদ্দিকে গ্রয়োদশ অসুল বেদীত্যাগ করিবে ॥ ১৫৭॥

টীকা—অন্ত প্রতিষ্ঠাবিধৌ তু চতুদিক্ষু ন্নয়াদশাশ সুনানি বেদীং পরিত্যজেৎ, তাবৎ প্রদেশং বেদ্যাঃ পরিতস্ত্যজ্য কুণ্ডানি কুর্য্যাদিত্যর্থঃ। তথা চ মাৎস্যে—'বেদীভিত্তিং পরিত্যজ্য ন্নয়োদশভিরস্থলৈঃ' ইতি ।। ১৫৭।। আচার্যাকৃত্তং কুর্যাচ্চ গ্রহবেদ্যান্ত দক্ষিণে।

হস্তমাত্রাবটং তচ্চ চতুরস্রং সুলক্ষণম্ ॥ ১৫৮ ॥

অনুবাদ—আচার্য্য কুগুকে গ্রহবেদীর দক্ষিণে
করিবে। একহাত গর্ভ তাহাও চতুফোণ সুলক্ষণ

যুদ্ধা ১৫৮ ॥

তথা চ তলৈব---

ডাগেন বা পরিমিতাম্ ।। ১৫৯ ।।

ত্তিভাগেনার্দ্ধভাগেন কুর্য্যাবেদীং সুশোভনাম্।
হস্তমাত্তাচ্ছি তা কার্য্যা মধ্যে সম্যুগ্রাবস্থিতা ॥১৫৯
অনুবাদ—সেইরাপ ঐ গ্রন্থেই—মগুপের ত্রিভাগ
বা অর্দ্ধভাগ দারা সুশোভনা বেদী করিবে, তাহা একহাত উচ্চ এবং মগুপের মধ্যস্থলে হইবে ॥ ১৫৯ ॥
টীকা—ত্রিভাগেন মগুপস্য তৃতীয়াংশেন, অর্দ্ধ-

কিঞ্চ---

চতুফোণং ডবেৎ কুণ্ডং পূর্ব্বস্যাং দিশি সর্বাদা। অর্ফচন্দ্রং ডবেদ্যাম্যাং বারুণ্যাং বর্তুলং ডবেৎ। পদাডমুত্তরে ডাগে কুণ্ডং স্যাৎ দিজসতম।। ইতি॥ ১৬০॥

অনুবাদ—আরও—পূর্ব্বদিকে সর্ব্বদা চতুক্ষোণ কুণ হইবে। দক্ষিণে অর্দ্ধচন্দ্রাকৃতি কুণ্ড, পশ্চিমে গোলাকার কুণ্ড হইবে। উত্তর্দিকে হে দিজোত্তম! পদাকার কুণ্ড হইবে।। ১৬০।।

#### অথ কুভস্থাপনম্

যজমানঃ সপদীকঃ পু্তপৌ্রসমন্বিতঃ।
খাছিগ্ডিঃ সহিতঃ পশ্চাদারেণ প্রবিশেততঃ॥ ১৬১॥
অনুবাদ—অনভর কুছ ছাপন—যজমান সপদী
পু্ত পৌ্র সমন্বিত হইয়া ঋত্বিগ্গণের সহিত পশ্চিম
দার দিয়া মণ্ডপে প্রবেশ করিবেন।। ১৬১॥

<sup>ন্যসেত্ৰস্য চতুৰ হাৰ্ছ দ্বৌ দে কুন্তৌ যবোপরি। জনপ্নৌ স্বৰ্ণগৰ্ভৌ পলবাদিযুতৌ গুভৌ॥ ১৬২॥</sup> অনুবাদ— মণ্ডপের চারিদারে দুইটি দুইটি করিয়া কুন্ত যবের উপর জলপূর্ণ স্বর্ণগর্ভ পঞ্চপল্পবাদিযুক্ত করিয়া মঙ্গলার্থে স্থাপন করিবেন।। ১৬২।।

টীকা—নাসেদ্যজমানো গুরুবা। তস্য—মণ্ড-পসা। ১৬২॥

তথা চ মাৎস্যে—

কুত্বৈং মণ্ডপং পূর্ণং চতুর্ছারেষু বিন্যসেৎ। অরণান্ কলসানফেটী জলকাঞ্নগডিতান্॥১৬৩॥

অনুবাদ—সেইরাপ মৎসাপুরাণে—এইরাপ মণ্ডপ নির্মাণ পূর্বেক চতুর্বারে ছিল্নহীন জলপূর্ণ স্বর্ণগর্ড অস্টকলস বিন্যাস করিবে ॥ ১৬৩ ॥

চূতপল্লবসংচ্ছলান্ সিত্বস্তমুগান্বিতান্ । স্কুচন্দনফলোপেতান্ চন্দনোদকপূরিতান্ ॥ ১৬৪ ॥

অনুবাদ—আয়পল্লব আচ্ছাদিত খেতবস্ত্ৰৰয়ষুক্ত পুল্পমালা চন্দন ফলযুক্ত চন্দনজলপূৰ্ণ ঘটসমূহ স্থাপন ক্রিবেন ।। ১৬৪ ॥

ভবিষো—

অকালান্ কলসানতেটী চতুর্বারেষু স্থাপয়েও।
অভঃকাঞ্চনসংযুক্তান্ ফলপুলৈসরলফ্তান্ ॥ ১৬৫॥
অনুবাদ —ভবিষ্যপুরাণে—কাল দাগ রহিত অভট
কলস চতুর্বারে স্থাপন করিবে, কলস মধ্যে স্থাব্যুক্ত
ফলপুল্প সমূহদারা অলফ্ত হইবে ॥ ১৬৫॥
টীকা—অকালান্—কৃষ্ণবর্ণেত্রান্ ॥ ১৬৫॥

অহতৈর্গলৈবস্থিতীবায়াং তু নিবেশিতৈঃ। চন্দ্রাগুরুতোয়েন পুরয়িতা যথাক্রমম্।। ১৬৬॥

অনুবাদ—অভট কলসের কণ্ঠদেশে নৃতন বস্তুদ্ধ নিবেশ করিয়া চন্দন অভরু জলদারা পূরণ করিয়া যথাক্রমে স্থাপন করিবে।। ১৬৬।

্ ট্রীকা--অহতৈনবৈঃ ॥ ১৬৬ ॥

কিঞ হয়শীর্ষপঞ্চরতে—
শাতকুভময়ান্ কুর্যাদ্রাজতান্ গুরুজানথ।
জলাড়কপ্রপ্রাংশ্চ লোহজান্ কারয়েদ্টান্ ।।১৬৭।।
মূলয়ান্ কলসান্ বাপি পক্রিয়োপমান্ গুডান্ ।
অলটিরংশাধিকশতপলপূর্ণাংস্ত মূলয়ান্ ।। ১৬৮ ।।
আরক্তান্ দেফাটরহিতান্ কালমগুলবজ্জিতান্ ।
আহাত্য কলসান্ বস্তুততোয়েন পূরয়েও ।
সহিরণ্যান্ বস্তুত্যবাদ্বেশয়েও ॥ ১৬৯ ।।

অনুবাদ—আরও হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্র— খর্ণময়, রৌপ্যময়, তামময়, লৌহময়, দৃঢ়, মৃন্ময়, পকু বিহুফল সদৃশবর্ণ, মঙ্গল ঘটসমূহ, এক আঢ়ক জলপূর্ণ, অষ্ট- বিংশ অধিক শতপল জলপূর্ণ মৃন্ময় ঈষৎ রক্তবর্ণ ছিদ্ররহিত, কালদাগ বজ্জিত কলস সমূহ সংগ্রহ করিয়া বস্ত্রপূত জলদারা পূরণ করিবে এবং খর্ণগর্জ, বস্তুদ্ধ করিবে করিবে এবং খর্ণগর্জ, বস্তুদ্ধ করিবে করিবে এবং খর্ণগর্জ, বস্তুদ্ধ করিবেশ করিবে ॥ ১৬৭-১৬৯ ॥

চীকা—অথেতি বিকলে। ত্রুজজান্, তায়ময়ান্, ফেফাটরহিতান্, নিশ্চিদ্রান্, কালেন শ্যামেন মণ্ডলেন বিশ্না আবর্জেন বা বজ্জিতান্॥ ১৬৭-১৬৯॥

## অথ স্থানমণ্ডপাদিনিশ্মাণম্

কুর্যাদুত্রতস্তদমাদধিবাসনমগুপাৎ।
চতুর্সং চতুর্বারকোণং লপনমগুপম্।। ১৭০।।

অনুবাদ—অনন্তর রানমগুপাদি নির্মাণ—পূর্বোক্ত অধিবাসন মগুপের উত্তরদিকে চতুর্হস্ত চতুর্ঘার চতু-ছোণ রানমগুপ নির্মাণ করিবে ॥ ১৭০ ॥

টীকা—চছারি দারাণি কোণাণ্চ যস্য তম্ ॥১৭০॥

তরেল্টকাডিঃ পকাডিঃ বিরিহ্ডাঞ্চ বেদিকাম্। বিদ্ধাাদ্ভূতলং বাথ সকলং বালুকাময়ম্ ॥১৭১॥

অনুবাদ—ঐ মণ্ডপে পকু ইল্টক সমূহদারা দুই বা তিনহস্ত বেদিকা করিবে অথবা সম্পূর্ণ ভূতল বালুকাময় করিবে ॥ ১৭১॥ ১৯১১

টীকা—অথবা সান্মগুপসা ভূতলং সকলমেব বালুকাময়ং বিদ্ধাথ। যদাপি ভবিষা-মৎসাপুরা-

ণয়োধ্বজপতকাধিরোহণান্তরমেব স্থান্মণ্ডপনির্মাণ্-মেব লিখিতং, তথাপি হয়শীর্ষপঞ্রাত্রোক্তানুসারেণ নির্মাণপ্রসঙ্গেহসিমন্ লিখিতম্ ॥ ১৭১ ॥

তথা চ ওবিষ্যে—
এবং সুশোভনং কৃতা মণ্ডপং তু সুতোরণম্।
তাস্যবোত্রপাশ্বে চ কর্তব্যঃ স্থানমণ্ডপঃ।
সুশোভনং তু কর্তব্যং স্থানিক বালুকাময়ম্॥১৭২॥

অনুবাদ—এইরপ ভবিষাপুরাণে—পূর্বোক্ত সু-শোভন সুতোরণযুক্ত মণ্ডপ করিয়া তাহারই উত্তর পার্থে স্থানমণ্ডপ কর্ত্বা, ভূতল সুশোভন বালুকাময় কর্ত্বা ॥ ১৭২ ॥

মাৎস্যে—

এবং সাতারণং কৃতা অধিবাসনমণ্ডপম্। তস্যাপুতেরতঃ কুর্যা। সানমণ্ডপমুত্মম্। তদর্কেন বিভাগেন চতুর্ভাগেন বা পুনঃ।। ১৭৩॥

অনুবাদ—মৎস্যপুরাণে—তোরণদার সহ অধি-বাসনমণ্ডপ করিয়া তাহারও উত্তর পার্শ্বে উত্তম স্থান-মণ্ডপ করিবে, পুর্বোক্ত অধিবাসন মণ্ডপের অর্দ্ধেক বিভাগ বা চতুর্ভাগ পরিমিত ।। ১৭৩ ।।

হয়শীর্ষপঞ্জরাত্রে— স্থানার্থং কলসার্থঞ্জ স্থানদ্রব্যার্থমেব চ। জলনির্গমনোপেতমর্কেন স্থানমণ্ডপম্ ॥ ১৭৪॥

অনুবাদ—হয়শীর্ষ পঞ্রাত্রে—ল্লানের জন্য কলস-সজ্জিত রাখার জন্য এবং ল্লানদ্রব্য সজ্জিত রাখার জনা জল নির্গমন পথ্যুক্ত অদ্ধ পরিমিত ল্লানমণ্ডপ করিবে ॥ ১৭৪ ॥

ভীকা—তস্য অধিবাস মণ্ডপস্য অর্জেন তৃতীয়েন ভাগেন বা চতুর্থেন বা পরিমিতম্। স্নানার্থনেকং, স্নানকলসার্থং চৈকং স্নানদ্রব্যার্থং চৈক্মেবং মণ্ডপ্রয়ং কুর্যাৎ, তদেব বিবিচ্যাহ—জলেতি সার্জেন। ১৭৪।

ঐশান্যাং কলসার্থঞ তস্মাদ্দক্ষিণগোচরে। পূর্বেস্যাং মণ্ডপং কুর্য্যাদ্যাগদ্ব্যার্থমায়তম্ ইতি ।। ১৭৫ ॥ অনুবাদ উহার ঈশান কোণে কলস স্থাপন জন্য, তাহার দক্ষিণে পূর্বেদিকে যাগদ্রব্য রক্ষার জন্য বিস্তৃত শ্বন রাখিবে ॥ ১৭৫ ॥

টীকা—সানদব্যমেব যাগদব্যং, স্নানসৈত্যত্ত, প্রাধান্যাও।। ১৭৫ ।।

#### অথ ধ্বজপতাকাস্থাপনম্

জথ বাদ্যাদিভিদিবৈয়বিচিত্রৈম্সলম্বনৈঃ।
কৃত্বা মহোৎসবং ন্যাস্যেৎ পতাকা
বিধিবদ্গুরুঃ।। ১৭৬।।

অনুবাদ—অনন্তর ধ্বজ পতাকা স্থাপন—অনন্তর উত্তম বাদ্যাদিসহ বিটিন্ত মঙ্গলময় ধ্বনি সহ মহা-আনন্দ উৎসব করিয়া শ্রীগুরুদেব বিধিবৎ পতাকা স্থাপন করিবেন ॥ ১৭৬॥

#### অথ তদ্বিশেষঃ

ভবিষ্যে—
পূর্বেণেন্দায়ুধাকারামাগ্রেঘাামগ্রিসলিভাম্।
কৃষণাঞ্চিব তু যাম্যায়াং নৈখাঁতাাং তু
তথৈব চ ॥ ১৭৭॥

ইন্দ্রগোপনিভাকারাং বারুগ্যাং চৈব দাপয়েও।
শিরীষপুষ্পপ্রতিমাং বায়ব্যাং বিনিবেশয়েও।
কৌবেয্যাং পীতবর্ণাং তু ঐশান্যাং পাণ্ডুরা
ভবেও।। ১৭৮।।

অনুবাদ—অনন্তর তাহার বিশেষ বিধি, ভবিষাপুরাণে—পুর্বাদিজ্ঞমে অচ্টদিকে—পূর্বদিকে ইন্দ্রধন্র ন্যায়, অগ্নিকোণে অগ্নিবর্ণ, দক্ষিণে কৃষ্ণবর্ণ,
নৈশ্বতি সেইরাপ। পশ্চিমে রক্তবর্ণ, বায়ুকোণে শিরীষ
পূজ্সদৃশ, উত্তরে পীতবর্ণ, ঈশাণে পাগুর বর্ণ পতাকা
ইইবে ॥ ১৭৭-১৭৮ ॥

মাণ্সে—

বিজাদিরোপণং কার্যাং মণ্ডপস্য সমন্ততঃ।

বিজাংশ্চ লোকপালানাং সর্ব্রদিক্ষু নিবেশয়েও।

পতাকা জলদাকারা মধ্যে স্যাম্যওপস্য তু ॥ ১৭৯॥

অনুবাদ—মৎস্যপুরাণে—মণ্ডপের সর্ব্বদিকে ধ্বজাদি রোপণ কর্তব্য। লোকপালগণের ধ্বজা সর্ব্ব-দিকে সন্ধিবেশ করিবে। মণ্ডপের মধ্যে পতাকা মেঘবর্ণ হইবে॥ ১৭৯॥

টীকা—মৎস্যপুরাণে ধ্রজপতাকয়োরভেদাভি-প্রায়েণ ধ্রজাভিরোপণমিত্যাদাজ্য পশ্চাৎ পতাকা জলদাকারেত্যুক্তম্। তভদিশেষশ্চ হয়শীর্ষপঞ্চরাত্রতো ব্যক্তো ভাবী ॥ ১৭৯॥

হয়শীর্ষপঞ্চরাত্র—
পঞ্চহন্তপ্রমাণং তু ধ্বজং কুর্য্যাদ্বিচক্ষপঃ।
বৈপুলাং চাস্য কুর্বীত যোড়শাসুলসংমিতম্।
সপ্তহস্তোচ্ছ্রিতং চাস্য দণ্ডং কুর্যাৎ সুরোতম ॥১৮০

অনুবাদ—হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্র—হে সুরোড্ম ! বিচক্ষণ ব্যক্তি পঞ্চহস্ত পরিমাণ ধ্বজা করিবে। ইহার প্রশস্ত ষোড়শ অসুল পরিমিত দণ্ড সম্ভহস্ত উচ্চ করিবে।। ১৮০।।

সঙহস্তান্ততো দীর্ঘা বিস্তৃতা দাদশাসুলাঃ । দ্বিপঞ্চস্তদণ্ডেম্ পতাকান্ত নিবেশয়েৎ ॥ ১৮১ ॥

অনুবাদ—সঙহন্ত দীর্ঘ, বিভৃত দাদশ অসুল।
দশহন্ত দণ্ডে পতাকা সন্নিবেশ করিবে ॥ ১৮১ ॥
টীকা—দিপঞ্চ দশ, যদা, দৌ পঞ্চ চেত্যেবং সঙ্চ
তাবদ্ধপ্রমাণদণ্ডেষু, এবং পতাকায়া ধ্বজদণ্ডসামামুক্তং স্যাৎ ॥ ১৮১ ॥

বাহাদেশে মণ্ডপস্য তোরণাভ্যন্তরে তথা।
আকেটী ধ্বজাঃ স্থাপনীয়াঃ পূর্কাদিক্রমযোগতঃ ॥১৮২
অনুবাদ—মণ্ডপের বাহিরে ও তোরণদারের
অভ্যন্তরে পূর্কাদিক্রমে অচ্ট ধ্বজা স্থাপন কর্তব্য
॥ ১৮২ ॥

অরুণোহগ্নিভাশ্চেব রুক্ষঃ গুরুোহ্থ পীতকঃ। রুক্তবর্ণস্থধা মেতঃ সক্ষবর্ণস্থথৈব চ ॥ ১৮৩ ॥ ছানুবাদ—অরুণ বর্ণ, অগ্নিবর্ণ, কৃষণ, তরু, পীত, রক্ত, ষেত এবং সর্ব্বর্ণ যুক্ত পতাকা নিবেশ কর্ত্ব্য ॥ ১৮৩॥

অথ ধ্বজাদ্যপূৰ্ণং লোকপালপূজাবিধিশ্চ
হয়শীর্ষপঞ্চরাত্রে—
কুমুদঃ কুমুদাখশ্চ্য পুগুরীকোহ্থ বামনঃ।
শহুকণঃ স্কানেত্রঃ সুমুখঃ সুপ্রতিষ্ঠিতঃ।
ইত্যেতে বিফুলোকস্য দিক্পালগণনায়কাঃ ॥১৮৪॥

অনুবাদ—অনন্তর ধ্বজাদি অর্পণ ও লোকপাল পূজাবিধি, হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্রে—কুমুদ, কুমুদাখা, পুঙ-রীক, বামন, শৃক্কর্ণ, স্কানেছ, সুমুখ সুপ্রতিত্ঠিত— ইহারা বিষ্লোকে দিকপালগণ নায়ক ।। ১৮৪ ।।

টীকা—'ন্যসেৎ পতাকা বিধিবদ্ওকঃ' ইতি 
বিখিতম্; তদেবাভিব্যঞ্যতি—কুমুদ ইত্যাদিনা 
।। ১৮৪ ।।

কোটিসংখ্যগণৈর্ফা পূজনীয়া ঘথাদিশি ।। ১৮৫ ।।

অনুবাদ—ইহাদের গণে কোটি সংখ্যা দিকপাল
আছেন, এ ঐ দিকে ইহাদের পূজা কর্তব্যা ।। ১৮৫ ।।

টীকা—যথা দিশীতি পূর্কাদাণ্টদিক্ষু জন্মণ
কুম্দাদয়োহণ্ট পূজনীয়া ইতার্থঃ ।। ১৮৫ ।।

মাৎস্যৈ—
গদ্ধপুলাদিকং কুর্য্যাৎ বৈঃ স্বৈমজৈরন্ক্রমাৎ।
বিলঞ্চ লোকপালেড্যঃ স্বস্বমজৈনিবেদয়েও।
উদ্ধে তু ব্রহ্মণে দেয়ভূধস্তাকেষবাস্কেঃ ॥ ১৮৬॥

অনুবাদ—মৎস্যপুরাণে—দিকপালগণের নিজ নিজ মত্ত্রে ক্রমানুসারে গন্ধ-পুজাদি দারা পূজা ও উপহার নিজ নিজ মত্ত্রে নিবেদন করিবে। উংধ্র রন্ধাকে, নিমু শেষ দেব ও বাসুকিকে পূজা দিবে

ষ্টীকা—বাসুকেরনন্তস্য, শেষবাসুকেরিটি পাঠে-হপি অর্থস্ত স এব ॥ ১৮৬॥

সংহিতায়ান্ত যে মল্লান্তদ্দৈবত্যাঃ শুনতৌ স্মৃতাঃ। তৈঃ পূজা লোকপালানাং কর্তব্যা হি সমন্ততঃ॥১৮৭

অনুবাদ—সংহিতাতে যে সকল মন্ত্র উল্লিখিত আছে, শুন্তিতেও ঐ দেবতার উদ্দেশ্যে সমৃত হইয়াছে, ঐ সকল মন্ত্রদারাই লোকপালগণের পূজা সর্ব্বদিকে কর্ত্তবা।। ১৮৭।।

হয়শীর্ষপঞ্রাত্রে—

ওঁ আয়াহীন্দ্র মহারাজাধিরাজ বজহন্ত স্থবল-বাহনারত ইহাগচ্ছাগচ্ছ, তিঠ তিঠ, পূর্বভারমভিরক রক্ষেত্যাবাহ্য, ও বাতারমিন্দ্রমিত্যনেনার্যাং দত্তা গলা-দিভিরচ্ঠয়েও।। ১৮৮॥

জনুবাদ—হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্রে—ওঁ আয়াহি ইজ ইত্যাদি ময়ে ইন্দকে আবাহন পূবর্ক ওঁ ত্রীতারমিন্দং এইমন্তে অর্ঘাদান করিয়া গন্ধ-পুজাদিদ্বারা অর্চন করিবে ।। ১৮৮ ।।

ওঁ আয়াহি চিত্রভানো মহারাজাধিরাজ শক্তিহন্ত স্ববলবাহনারত ইহাগচ্ছাগচ্ছ, তিষ্ঠ তিষ্ঠ, আগ্নেয়ীং দিশং রক্ষ রক্ষেত্যাবাহ্য, ওঁ অগ্নিমূর্দ্ধা দিব ইত্যানে-নার্ঘ্যং দত্ত্বা গন্ধাদিভিরক্টয়েও ।। ১৮৯ ।।

জনুবাদ—ওঁ আয়াহি চিত্রভানো—এইমন্তে অগ্নিকে আবাহন করিয়া ওঁ অগ্নি মূর্দ্ধা দিব এইমত্তে অর্ঘ্য দিয়া গন্ধ পূজাদি দ্বারা অর্চ্চন করিবে ॥ ১৮৯॥

ওঁ আয়াহি যম মহারাজাধিরাজ দণ্ডহন্ত স্ববলবাহনারত রক্তান্তায়তলোচন ইহাগচ্ছাগচ্ছ, তির্গত তি<sup>চঠ</sup>, দক্ষিপদারমন্তিরক্ষ রক্ষেত্যাবাহ্য, ওঁ বৈবস্থতং সংযমনমিত্যনেনার্য্য দত্তা গদ্ধাদিভিরচ্চয়েহ ।। ১৯০ ।।

অনুবাদ—ওঁ আয়াহি যম ইত্যাদি মত্তে যম-রাজকে আবাহন করিয়া ওঁ বৈবস্বতং ইত্যাদি মত্তে অর্ঘ্য দিয়া গন্ধাদি দারা অর্চন করিবে ॥ ১৯০॥

ওঁ আয়াহি নৈখাঁত মহারাজাধিরাজ শ্ববলবাহনা-রত খজাহন্ত মহাবল ইহাগচ্ছাগচ্ছ, তিল্ঠ তি<sup>ল্ঠ,</sup> নৈর্শ্বতীং দিশমভিরক্ষ রক্ষেত্যাবাহ্য, ওঁ এষ তে নৈর্শ্বতে ইত্যনেনার্ঘ্যং দত্তা গন্ধাদিভিরচ্য়েৎ ॥১৯১॥

অনুবাদ—ওঁ আয়াহি নৈঋঁত এইমন্তে আবাহন ক্রিয়া ওঁ এষতে, নৈঋঁতে ইত্যাদি মন্তে অর্ঘ্য দিয়া গ্রাদি ঘারা অর্চন ক্রিবে ।। ১৯১ ।।

ওঁ আয়াহি বরুণ মহারাজাধিরাজ পাশহস্ত স্ববল-বাহনারত ইহাগচ্ছাগচ্ছ, তিষ্ঠ তিষ্ঠ, পশ্চিমদার-মডিরক্ষ রক্ষেত্যাবাহ্য, ওঁ উরু হি রাজা বরুণশ্চ-কারেত্যনেনার্য্য দত্ত্বা গ্রাদিভিরক্রিছে। ১৯২।।

অনুবাদ—ওঁ আয়াহি বরুণ—এই মন্তে আবাহন করিয়া ওঁ উরু হি রাজা ইত্যাদি মন্তে অর্ঘ্যদান করিয়া গুলাদি ভারা অর্চ্চন করিবে ॥ ১৯২॥

ওঁ আয়াহি পবন মহারাজাধিরাজ ধ্বজহস্ত ববলবাহনার্ত ইহাগচ্ছাগচ্ছ, তিল্ঠ তিল্ঠ, বায়বীং দিশমভিরক্ষ রক্ষেত্যাবাহ্য, ওঁ বাত আ বাতু ভেষজ-মিতানেনার্যাং দ্বা গ্লাদিভির্চের্যেৎ ॥ ১৯৩॥

অনুবাদ—ওঁ আয়াহি পবন—ইত্যাদি মন্ত্রে আবা-হন করিয়া ওঁ বাত ইত্যাদি মন্ত্রে অর্হ্যদান করিয়া গন্ধাদি দারা অর্চ্চন করিবে ॥ ১৯৩॥

ওঁ আয়াহি সোম মহারাজাধিরাজ শশ্বহস্ত স্ববল-বাহনারত ইহাগচ্ছাগচ্ছ, তিল্ঠ তিল্ঠ, উত্তরদারমভি-রক্ষেত্যাবাহা, ওঁ সোমং রাজানমিত্যনেনার্ঘ্যং দ্বা গদাদিভিরচ্চয়েও ॥ ১৯৪॥

অনুবাদ—ওঁ আয়াহি সোম—ইত্যাদি মত্তে আবাহন করিয়া ওঁ সোমং রাজানং এইমত্তে অহাদান করিয়া গলাদি ৰারা পূজা করিবে ॥ ১৯৪॥

ওঁ আয়াহীশান মহারাজাধিরাজ শূলহস্ত ঘবলবাহনার্ত ইহাগচ্ছাগচ্ছ, তিহুঠ তিহুঠ, ঐশানীং দিশমঙিরক্ষ রক্ষেত্যাবাহ্য, ওঁ ঈশানায় নমস্যেত্যনেনার্ঘাং
দ্ভা গ্রাদিভিরক্রেছে। ১৯৫॥

অনুবাদ—ওঁ আয়াহি ঈশান ইত্যাদি মস্তে আবা-হন পূর্বেক ওঁ ঈশানায় নমঃ এইমত্তে অর্ঘ্যদান করিয়া গন্ধাদি দারা অর্চন করিবে॥ ১৯৫॥

ওঁ আয়াহি চতুৰ্মুখ সকলোকাধিপতে সক্সূচৰ-হস্ত অবলবাহনারত ইহাগচ্ছাগচ্ছ, তিল্ঠ তিল্ঠ, উদ্বাং দিশমডিরক্ষ রক্ষেত্যাবাহা, ওঁ হিরণাগর্ভঃ সমবর্ত-তাগ্র ইত্যনেনার্যাং দ্বা গন্ধাদিভিরচ্লেছে। ১৯৬।

অনুবাদ—ওঁ আয়াহি চতুর্মুখ ইত্যাদি মজে আবাহন করিয়া ওঁ হিরণ্য গর্ভঃ ইত্যাদি মজে অর্ঘ্য-দান করিয়া গলাদি দারা পূজা করিবে ॥ ১৯৬॥

ওঁ আয়াহি অনন্ত মহারাজাধিরাজ স্ববলবাহনা-বৃত লাসলহস্ত ইহাগচ্ছাগচ্ছ তিত্ঠ তিত্ঠ, অধোদিশ-মভিরক্ষ রক্ষেত্যাবাহ্য, ওঁ নমোহস্ত সপেঁড্য ইত্যনে-নার্ঘ্যং দত্ত্বা গঙ্গাদিভিরক্ষেত্ ॥ ১৯৭॥

অনুবাদ —ওঁ আয়াহি অনত ইত্যাদি মত্তে আবা-হন করিয়া ওঁ নমোহস্ত ইত্যাদি মত্তে অর্ঘ্যদান করিয়া গলাদি দারা অর্চন করিবে॥ ১৯৭॥

#### অথ প্রতিষ্ঠাকর্মারডঃ

দ্রব্যাণি সর্বাণ্যাহাত্য কৃতা কৃষ্ণাচ্চনাদিকম্। বেদ্যামালিখ্য চক্রাদি শ্যাদি রচয়েত্তঃ ॥ ১৯৮ ॥

অনুবাদ—অনন্তর প্রতিষ্ঠাকর্ম আরম্ভ—সর্কবিধ দ্রব্য আহরণ পূর্বক শ্রীকৃষ্ণের অর্চনাদি করিয়া বেদীতে চক্রাদি নিখিয়া তৎপরে শ্য্যাদি রচনা করিবে ।। ১৯৮।।

টীকা—দ্রব্যাণি পূজোপকরণাদীনি, বেদ্যাম্ অধি-বাসনমঙ্গান্তনিম্মিতায়াম্। আদি-শব্দেগ্হীতমগ্রে ব্যক্তং ভবিষ্যতি ॥ ১৯৮ ॥

তথা চ তরৈব—
গাষভান্ নাভিকান্ সকান্ দেবরাক্ষণদূষকান্।
দীক্ষাবহিজুতান্ সকান্ হেতুবাদরতাংভথা।
নিবাষ্য প্রারভেৎ কর্ম বৈফবৈদীক্ষিতঃ সহ ॥১৯৯॥

জনুবাদ — ঐরাপ ঐ গ্রন্থেই — পাষ্ড, নান্তিক, দেবারক্ষণনিন্দুক, দীক্ষাহীন হেতুবাদরত তাকিক-গণকে নিবারণ পূর্বেক দীক্ষিত বৈষ্ণবগণ সহ প্রতিষ্ঠা-কর্ম্ম যার্ড করিবেন ॥ ১৯৯॥

আহাত্য সর্ব্যব্যাণি দূচক্দূচবং বিচ্টরাণি চ।
যজগারাণি সর্বাণি জাপ্য যজেন দেশিকঃ ।। ২০০ ।।
খেতবন্তপরীধানঃ সোফীষশ্চদনোক্ষিতঃ ।
অঙ্গুলীয়কহন্তশ্চ সর্বালকারভূষিতঃ ।। ২০১ ॥
আত্মানং বিষ্ণুবৎ পূজ্য গলপুপাদিভিভ কঃ ।
ধ্যাত্মা দেবং বিষ্ণুরূপং মন্তাত্মকমথো ওচিঃ ॥২০২॥
হরিং প্রণম্য বিজ্ঞাপ্য মূত্তিপানপি পূজ্যেৎ ।
সিতঃ পূল্পব্সযুগ্দেরসুলীয়েরথাস্তানঃ ॥ ২০৩ ॥

অনুবাদ—সর্বপ্রবা আহরণ পূর্বক দুচক্দুচ্ব বিচ্টরসমূহ ও যজপাত্তসমূহ জানাইয়া যতুপূব্ব ক আচার্য্য থেতবন্ত পরিধান করিয়া মন্তকে পাগড়ী, চন্দন ছিটাইয়া অলুরী হন্তে, সব্ব অলক্ষারে ভূষিত হইয়া আআকে বিষ্ণুবৎ গল্প-পুজাদি দারা পূজা করিয়া প্রীগুরুদেব মন্তাত্মক বিষ্ণুরুপদেবকে ধ্যান করিয়া অনন্তর গুচি হইয়া প্রীহরিকে প্রণাম ও বিজ্ঞা-পন করিয়া খেতপুজা, বন্তদ্বা, অলুরী ও অলদাদি দারা অলক্ত মূত্তিপগণকেও পূজা করিবেন ॥ ২০০-২০৩॥

নিপুণিঃ শিল্পিডিঃ সার্দ্ধং ততঃ কর্ম সমাচারেৎ। পঞ্চণব্যেন সংকৃত্য শোধ্য কুম্বান্ বিচক্ষণঃ। স্থাপয়েন্মুণ্ডিপান্ পশ্চাৎ কুম্বে কুম্বে তু দেশিকঃ॥২০৪

অনুবাদ—তৎপরে নিপুণ শিল্পির্দের সহিত প্রতিষ্ঠা কর্মে প্রবৃত্ত হইবেন, বিচক্ষণ আচার্য্য পঞ্চগব্য দারা কুডসমূহকে সৎকার ও শোধন করিয়া পরে প্রতি কুডে মৃত্তিপগণকে স্থাপন করিবেন।। ২০৪।।

কিঞ্চ —

বীহীনাহাত্য দেবেশং বাসুদেবেন চার্চায়েও। ক্রিপেচ নারসিংহেন পাতালমুখলেন তু॥ ২০৫॥ সিদ্ধার্থকান্ ক্রিপেদ্ধায়ন্ সিংহমক্রেপ মক্তয়েও। রক্ষোত্মান্ পঞ্চাব্যেন প্রোক্ষয়েভূমিমাদরাও॥২০৬॥

ভনুবাদ—আরও—রীহি আহরণ করিয়া ইচ্টদেবকে ভাদশাক্ষর বাসুদেব মদ্রের ভারা অর্চন
করিবে। নারসিংহ মদ্রে অগুভ ক্ষেপণ, পাতালমুষল মদ্রে শ্বেতসরিষা ক্ষেপণ, ধ্যানযোগে ন্সিংহ
মন্ত্রভারা রক্ষোগ্রগণকে মন্ত্রণ, পঞ্গব্য ভারা সাদরে
ভূমিতলকে প্রাক্ষণ করিবেন।। ২০৫-২০৬।।

টীকা—বাস্দেবেনেত্যাদয়ো মন্ত্রাঃ।। ২০৫-২০৬।।

ততভামময়ং কুভং মূলয়ং বা নবং দৃঢ়ম্। জলপূৰ্ণং স্থাপয়িত্বা সরজকরকাযুতম্। ঐশান্যামচ্চ য়েভিগমন্ সাজং গলাদিনা হরিম্॥২০৭॥

অনুবাদ—অনন্তর তাম্রময় কুন্ত অথবা নূতন দৃঢ় মূল্ম কুন্তে সরঙ্গ করকাযুক্ত জলপূর্ণ করিয়া ঈশান কোণে ঐ কুন্তে অঙ্গদেবগণ সহ শ্রীহরিকে গঙ্কাদি দারা অর্চন করিবে।। ২০৭॥

অস্ত্রমন্তেশ করকাং শতবারাংস্তমর্চয়েও। তদ্ধারাচ্ছিন্নয়া সিঞ্চেন্সগুপং তং প্রদক্ষিণম্ ॥২০৮॥

অনুবাদ—সুদর্শনশান্ত মন্তবারা শতবার করকাকে
আর্চন করিয়া ঐ কুন্তের অছিল্ল জলধারা দ্বারা প্রদক্ষিণ ক্রমে অধিবাসার্থ নিম্মিত মণ্ডপকে সিঞ্চন
করিবে ॥ ২০৮॥

<mark>টীকা─তম্ অধিবাসার্থনিশিতং মণ্ডপম্ ॥২০৮॥</mark>

কুঙ্খং তং পৃষ্ঠতো নীতা কুন্তমন্ত্রেণ দেশিকঃ। বীহীন্ সংস্কৃত্য সক্ষাংস্ত কুন্তং তরোপরি ন্যসেৎ ।। ২০৯।।

অনুবাদ—ঐ কুজকে পশ্চাজাগে লইয়া আচার্যা কুজমজে রীহিসমূহকে সংস্কার করিয়া তাহার উপর ছাপন করিবে ॥ ২০১॥

পুনঃ সম্পূজয়েছিফ্ং কলসেষু সমাহিতঃ । বস্ত্তেমন কলসমেকেন করকাং বুধঃ । ছাদয়িছা ততো গৃহ্য করণীং মণ্ডলীং নয়েৎ ॥২১০॥ অনুবাদ—পুনরায় ধ্যানযোগে অভিজ ব্যক্তি কলস সমূহে গ্রীবিফুর অর্চন করিবে, বস্তুদ্ধর দারা কলসকে, একটি বস্তুদারা করকাকে আচ্ছাদন করিয়া লইয়া কার্যাস্থান মণ্ডলীতে যাইবেন ॥ ২১০॥

চতুরস্তং চতুদ্বারং চক্তাব্জং ষোড়শারকম্। পঞ্চবর্ণন চূর্ণেন দাদশারমথাপি বা ॥ ২১১॥ বেদ্যামেবং লিখিত্বা চ মগুপে পূর্বেদফিণে। চতুর্যস্তং চতুফোণং মধ্যে পঞ্চজভূষিতম্। চতুর্বারং তু চূর্ণেন স্বস্তিকং মগুলং লিখেৎ ॥২১২॥

অনুবাদ—সমচতুক্ষোণ চতুদ্বির মধ্যে ষোড়শদলপদ্ম বাহিরে ষোড়শার চক্র অথবা দাদশার চক্র
পঞ্চবর্ণ চূর্ণ দারা বেদীমধ্যে লিখিয়া মণ্ডপে পূর্ব্ব দিছিণে চতুহন্ত চতুক্ষোণ মধ্যে প্র চিহ্নিত, চতুর্দারে চূর্ণদারা স্বন্তিক মণ্ডল লিখিবে ॥ ২১১-২১২॥

টীকা—চক্রাম্জসংজং মণ্ডপম্, তচ্চ ষোড়শারং দাদশারং বা চক্রমেট্টেদলপন্সগর্ভং তদ্বহিশ্চতুরস্রঞ্তু-দারং লিখেদিতি জেয়ম্।। ২১১।।

তস্যোধের নাস্য পর্যাঙ্গং কুশান্ সংস্তারয়েওতঃ । যোগে যোগেতি মন্তেণ গন্ধতোয়েন প্রোক্ষয়েৎ ।২১৩

অনুবাদ—তাহার উপর পালক রাখিয়া কুশসমূহ বিছাইয়া দিবে। অনন্তর 'যোগে ঘোগে' এই মত্র-দারা চন্দন জল দারা ছিটা দিবে।। ২১৩।।

ভূলিকাং বিনাসেত্ত দিবাপটাংওকান্বিতাম্। উপাধানদয়ং কৃতা পালে গেভুক্ষেব চ। কপোলধারণং কৃতা কুযাাদৃধ্বং বিতানকম্॥২১৪॥

অনুবাদ—পালকের উপর উত্তম পাটের তোষক পাতিয়া বালিশ দুইটি দিয়া পার্থে খেলার বল ও গণ্ড-দেশ ধারণ বালিশ দিয়া উপরে চাঁদোয়া দিবে ॥২১৪॥

পূজমালাপরিক্রিঙং মুক্তাহারোপশোভিতম্। ক্ষাঁণে পুজালুহং হাদ্যং মলয়াওকধূপিতম্ ॥২১৫॥ অনুবাদ—মধ্যে মধ্যে পুজ্পমালা, মুক্তাহার দারা পরিশোভিত মনোরম পুজ্প গৃহ করিয়া মলয়চন্দন, অভরু, ধূপ দারা বাসিত করিবে।। ২১৫॥

বিদ্যাধিপাস্ত সংপূজ্যাঃ শক্ত্যা দিক্ষু বিদিক্ষু চ। বিষ্ণুমধুনিহা চৈব তথৈব চ ত্রিবিক্তমঃ॥ বামনশ্চাপি দিক্ষেতে পূর্বাদ্যাসু ব্যবস্থিতাঃ॥২১৬॥

অনুবাদ — সমর্থ হইলে চতুদিকে ও চতুক্ষোণে বিদ্যাধর ও বিদ্যাধরীলণকে পূজা করিবে। বিষ্কু, মধু-সূদন, ত্রিবিক্রম, বামনদেবকে ক্রমে পূর্বাদি দিকে স্থাপন করিবে॥ ২১৬॥

প্রীধরঃ শ্রীহাষীকেশঃ পদ্মনাজস্তথৈব চ।

দামোদরশ্চ সম্পূজ্য আগ্নেয়াদিব্যবস্থিতাঃ ॥ ২১৭ ॥

অনুবাদ—শ্রীধর, শ্রীহাষীকেশ, পদ্মনাজ, দামোদর

—ক্রমে অগ্নিকোণাদি চতুজোণে স্থাপন ও পূজন
করিবেন ॥ ২১৭ ॥

এবমর্চ্য ততঃ পশ্চাদৈশান্যাং স্থানমগুপে। চতুঃস্কস্তযুতে রম্যে তক্মধ্যে বেদিকা গুড়া ॥২১৮॥ চতুরস্লা চতুদ্দিক্ষু জলনির্গমনাশ্বিতা। ক্ষীরির্ক্ষোড়বং পীঠং মধ্যে তন্ত্র নিবেশয়েৎ ॥২১৯॥

জনুবাদ —এইভাবে অর্চন করিয়া তৎপরে ঈশান কোণে স্থানমণ্ডপে চতুস্তত্ত যুক্ত মনোরম সমচতুষ্কোণ চতুদ্দিকে জল নিগম পথ যুক্ত বেদিকা মধ্যে পবিত্র ফ্রীরির্ফ কার্চনিশ্মিত পীঠ তার মধ্যে সমিবেশ ক্রিবে॥ ২১৯॥

টীকা—তস্য স্থানমণ্ডপস্য মধ্যে বা বেদিকান্তি, তত্ত্ব তস্যাং পীঠং নিবেশহেৎ ॥ ২১৮-২১৯ ॥

## অথ কলসাধিবাসনম্

ত্ত্রিব— ; গ্লান্ডব্যাণি সক্ষাণি সমানীয় বিচক্ষণঃ। নিক্ষিপ্য গ্লানকুভেষু কুঙাংস্কান্ধিবাসয়েৎ ॥২২০॥ জনুবাদ—অনন্তর কলসাধিবাসন, উত্ত গ্রন্থেই— বিচক্ষণ ব্যক্তি মানদ্রব্য সকল আনয়ন করিয়া স্নান-কুম্বে নিক্ষেপ করিয়া ঐ কুম্বগুলিকে অধিবাসিত করিবেন ॥ ২২০ ॥

টীকা—কলসাধিবাসনাদিকং মৎস্যভবিষ্যানুজমপি ভগবতা শ্রীহয়শীর্ষেণাজত্বাদুপযুক্তরা তত্ত্ব
লিখ্যতে—স্থানেত্যাদিনা। 'শান্তকুল্ডময়ান্' ইত্যাদিনা
কুল্ডলক্ষণং চোক্তমেবান্তি সিদ্ধদ্রব্যানি চাগ্রে স্বয়মেব
বক্তব্যানি বটোড্ছরে ন্যসেদিত্যাদিনা।। ২২০।।

রত্মানি চ চতুদ্দিক্ষু সিদ্ধদ্রব্যান্বিতাঃ গুড়াঃ। কলসাঃ স্থাপনীয়াস্ত অভিষেকার্থমাদরাৎ ॥২২১॥

অনুবাদ—চতুদ্দিকে রত্নগর্ভ সিদ্ধদ্রব্য যুক্ত মঙ্গল-কলসসমূহ অভিষেকের জন্য সাদরে স্থাপন কর্ত্ব্য ॥ ২২১॥

বটোড়ু ছর কামখ-চদ্পকাশোক-শ্রীদ্রুমান্। পলাশার্জুনপ্লকাংশ্চ কদ্মবকুলায়জান্। পলবাংস্ত সমানীয় পূর্ককুন্তে বিনিক্ষিপেৎ ॥২২২॥

অনুবাদ পূর্বকুণ্ডে — বট, উড়ুম্বর, অশ্বথ, চম্পক, আশোক, বিহুব, পলাশ, অর্জুন, পাকুড়, কদম্ব, বকুল ও আয়জাত পল্লবসমূহ আনিয়া নিক্ষেপ করিবে।। ২২২।।

পদ্মকং রোচনাং দৃক্ষাং দর্ভপিঞ্জনমেব চ।
জাতিপুল্পং কুন্দপুল্পং চন্দনং রক্তচন্দনম্।
তমালং তগরঝৈব বজুলং দক্ষিণে ন্যসেৎ॥২২৩॥

স্কুন্ত্রাদ — দক্ষিণ কুন্তে — পদাক, রোচনা দুর্কা, কুশগুচ্ছ, জাতিপুল্প, কুন্দপুল্প, চন্দন, রক্তচন্দন, তুমাল, তুগর ও বেত শাখা বিন্যাস করিবে ॥২২৬॥

সুবর্ণং রজতং চৈব কুলবয়মূদং তথা।
নদ্যাঃ সমূদ্রগামিন্যা বিশেষাজ্ঞাহনীজলম্।
লোময়ঞ যবান্ শালীন্ তিলাংশৈচৰ পরে ন্যাসেৎ ॥২২৪

অনুবাদ—পশ্চিমকুভে—সুবর্ণ, রৌপা, নদীর উভয়কুলের মৃত্তিকা, সমুদ্রগামিনী গলাজল, গোময়, যব, শালীধান্য তিল নিক্ষেপ করিবে ।। ২২৪ ॥ টীকা—পরে পশ্চিমকুভে ॥ ২২৪ ॥

বিষ্ণুপর্ণাং শ্যামলতাং ভূজরাজং শতাবরীম্। গুড়ু চীং সহদেবীঞ বিন্যুসেচ্চ মহৌষধীঃ ॥২২৫॥

অনুবাদ— উত্তর কুভে—অপরাজিতা, শ্যামালতা, ভূপরাজ, শতমূল, ভলঞ, সহদেবী ও মহৌষধ বিন্যাস করিবে ।। ২২৫ ।।

টীকা—বিষ্পণ্যাদ্যাশ্চোত্তরে ন্যসেদিতি ভেয়ম্ ॥ ২২৫ ॥

ফলান্যদক্যুক্তানি আগ্নেযাাং বিন্যসেদ্ঘটে। পঞ্গব্যন্ত নৈখাঁত্যাং কুন্তে কুতাভিমন্তিতম্॥২২৬॥

অনুবাদ—অগ্নিকোণে—জলযুক্ত ফল, ডাব, আম্র-রস ঘটে ইত্যাদি দিবে। নৈঋঁত কোণে—মন্ত্রপূত পঞ্চাব্য ঘটে দিবে।। ২২৬।।

**টীকা**—ফলানি বদরাদীণি আমরসাদীনি বা ॥২২৬

বটাশ্বথপলাশানাং বিল্বস্যোভূষরস্য চ। ক্ষায়োদকসংযুক্তং বায়ব্যাং কলসং ন্যুসেৎ ॥২২৭

অনুবাদ—বায়ুকোণে—বট, অশ্বখ, পলাশ, বিল্ব, উড়ুম্বর বাকছালের ক্ষায় জল কলসে দিবে ॥২২৭॥

কুমারীমম্তাধৈব শতমূলীং শতাবরীম্। সহদেবীং বচাং সিংহীং বলাং রাক্ষীং সুলক্ষণাম্। ঐশান্যামপরে কুন্তে মললাখ্যে নিবেশয়েও।।২২৮।।

অনুবাদ—ঈশান কোণে—মঙ্গল কলসে ঘৃতকুমারী, গুলঞ্চ, শতমূলী, শতাবরী, সহদেবী, বচ, বাসক, বলা ও সুলক্ষণা ব্রাহ্মী দিবে ॥ ২২৮॥

বংমীকমৃত্তিকাং সঙ্গোনোখামপরে ন্যসেৎ। জাহ্বীবালুকাতোয়ং বিন্যসেদপরে ঘটে॥২২৯॥ বরাহ-ব্যনাগেন্দ্র-বিষাণোজ্ তম্ তিকাম্।
কুলদ্বম্সদং নদা।ং বিন্যাসেদপরে ঘটে ॥ ২৩০ ॥
মৃতিকাং পদ্মমূলসা কুশস্যাপ্যপরে ঘটে ।
তীর্থপর্বতম্ভিন্ত যুক্তমপ্যপরে ঘটে ॥ ২৩১ ॥
নাগকেশরপুত্পঞ্চ কাশ্মীরমপরে ঘটে ।
চন্দ্রনাত্তরুকপ্রৈঃ প্রিতং চাপরং ন্যাসেৎ ॥২৩২॥

অনুবাদ—অন্য নবঘটে (১) সপ্তস্থানে জাত বল্মীকমৃতিকা বিন্যাস করিবে। (২) জাহুবী-বালুকা যুক্ত জল, (৩) বরাহা র্ষ, নাগেন্দ্র কর্তৃক শ্লোতলিত মৃতিকা, নদীকুলদ্বয়ের মৃতিকা (৪) পদ্মশ্ল মৃতিকা, কুশমূল মৃতিকা। (৫) তীর্থ মৃতিকা, পর্বত মৃতিকা। (৬) নাগকেশর পুজ্প, কুদ্ধুম অন্য ঘটে। (৭) চন্দন, অগুরু ও কর্পুর অন্য ঘটে। ২২৯-২৩২।।

বৈদূর্য্যং বিক্রমং মুক্তাং স্ফাটিকং বজ্লমেব চ। এতানোকর নিক্ষিতা স্থাপয়েদেবসত্তম ॥ ২৩৩ ॥

অনুবাদ—(৮) হে দেবসত্তম। বৈদুর্যামণি, বিজ্ঞম, মুজা, চফাটক ও হীরক—এই সকল একঘটে, স্থাপন করিবেন। ২৩৩।।

টীকা—একৱ একদিমন্ ঘটে ।। ২৩৩ ॥

নদীনদতড়াগানাং সলিলৈরপরং ন্যসে**ছ ।** একাশীতিপদে চান্যান্ মণ্ডপে কলসাল্লসেছ ॥২৩৪

জন্বাদ — (৯) নদীজল, নদজল, পদা পুষ্করিণী জল অন্য ঘটে দিবে। মণ্ডলমধ্যে একাশীতি পদে অন্য কলসণ্ডলি স্থাপন করিবে॥ ২৩৪॥

পূরিতান্ গন্ধতোয়েন ধান্যান্তাংস্তাংস্ত মন্ত্রেছে। শ্রীস্জেন সমস্থেন সক্রানেব সক্রৎ সক্রং ॥২৩৫॥

অনুবাদ—ধানোর উপর স্থাপিত অন্য ১০৮ ঘট <sup>চন্দন, গলোদকে পূর্ণ করিয়া শ্রীসূক্ত দারা মিলিতভাবে <sup>এক</sup> একবার মন্ত্রিত করিবে ॥ ২৩৫ ॥</sup>

# অথার্ঘ্যদ্রব্যাদিস্থাপনম্

তগৈব---

কলসানধিবাস্যৈবমুঘ্যাদীন্ বিনিবেশয়েও॥ ২৩৬॥

অনুবাদ—অনন্তর অহা দ্রবাদি স্থাপন, উজ্ গ্রেই—পূর্বোজ যথাবিধি কলসসমূহ বিন্যাসের পর অহাাদি পাল যথাস্থানে বিন্যাস করিবেন ॥ ২৩৬॥

যবং সিদ্ধার্থকং গদ্ধং কুশাগ্রং চাক্ষতঃ তথা । তিলান্ ফলং তথা পুষ্পমর্ঘ্যার্থং পূর্কতোন্যসেৎ ॥২৩৭

অনুবাদ—অর্থাপাত্র—যব, শ্বেতসরিষা, চদ্দন-ঘষা, কুশাগ্র, আতপতভুল, তিল, ফল ও পুত্প আর্থা-দানের জন্য পূর্বভাগে বিন্যাস করিবে ॥ ২৩৭॥

পদাং শ্যামলতাং দৃকাং বিষ্ণুপণীং তথা কুশান্। পাদ্যার্থং দক্ষিণে ভাগে স্থাপয়েদেশিকোত্মঃ । ২৩৮

অনুবাদ—পাদ্য পারে—পদ্ম, শ্যামলতা, দূর্ব্বা, অপরাজিতা, কুশ এই সকল দ্রব্য উত্তম আচার্য্য দক্ষিণভাগে স্থাপন করিবেন।। ২৩৮।।

স্থাপয়েও পশ্চিমে ভাগে মধুপকং সুসংরতম্। কক্ষোলকং লবসঞ্চ তথা জাতীফলং গুভুম্। উত্তরে স্থাপয়েভাগে দ্রবামাচমনায় তু।। ২৩৯।।

অনুবাদ—মধুপক পাত পশ্চিমভাগে উত্মরূপে আর্ত করিয়া রাখিবেন। আচমন পাত্রে—ক্রোল, লবল, পবিত্র জায়ফল, আচমন দ্বা উত্তরভাগে স্থাপন করিবেন। ২৩৯॥

আগ্রেষ্যাং স্থাপয়েৎ পারং পূর্ণং দূর্ব্বাক্ষতৈবুঁধঃ। নীরাজনার্থং দেবেশ দেবদেবস্য সর্বদা ॥ ২৪০ ॥

জনুবাদ—নীরাজন পাচ—হে দেবেশ। দেব-দেবের নীরাজনের জন্য সক্ষণা দূক্ষা ও অক্ষত দারা পূর্ণপাত্র অভিজ ব্যক্তি অগ্নিকোণে স্থাপন করিবেন ।। ২৪০।। নৈঋঁত্যামুদকং গদ্ধযুক্তং স্নানায় বিন্যসেৎ। উদ্বৰ্তনায় বায়ব্যাং গদ্ধপিতটং নিবেশয়েৎ ॥২৪১॥

অনুবাদ—নৈঋঁত কোণে গল চদনমুক জল সানের জন্য ছাপন করিবেন। উদ্ভানের জন্য গদ্ধ-বাটা বায়ু কোণে স্থাপন করিবেন।। ২৪১॥

নাসেদামলকং পাত্রে মুরামাংসীযুতং ওডম্।
সহদেবীং সদাভদ্রাং কুশাগ্রাং রজনীং তথা ॥২৪২॥
অনুবাদ—আবাটা—একটি পাত্রে আমলকী, মুরা,
মাংসী, জটামাংসী, সহদেবী, সদাভদ্রা, কুশাগ্র ও
হরিদ্রা রাখিবেন ॥ ২৪২॥

ঐশান্যাং বিন্যসেৎ পাত্রে শিরীষং সূর্য্যবণিনীম্। নিম্মঞ্ছনায় দেবস্য স্থাপকঃ সুসমাহিতঃ ॥২৪৩॥

অনুবাদ—ঈশান কোণে —শ্রীবিগ্রহের নিমঞ্ছনের জন্য একপারে সূর্য্যবলী, শিরীষ পুষ্প ঈশান কোণে স্থাপক সাবধানে বিন্যাস করিবেন ॥ ২৪৩॥

অণেটী দিক্ষু ন্যাসেটিমান্ লৌহ্যতিটপ্রদীপকান্ ॥২৪৪

অনুবাদ—বিদান্ ব্যক্তি অত্টদিকে সদাঁ জ প্রদীপ
সম্হ বিন্যাস করিবেন ॥ ২৪৪॥

শশ্বং চক্রঞ শ্রীবৎসং কৌন্ততং পক্ষজাদিকম্।
হেমাদিপারে কুত্বাথ গোময়েনাথ বা পুনঃ ॥২৪৫॥
অনুবাদ—শশ্ব, চক্রু, শ্রীবৎস, কৌন্তত, পদ্ম আদিকে
স্বর্ণপারে বা অন্য পারে গোময়লিপ্ত স্থানে রাখিবে
॥ ২৪৫॥

নীরাজনায় দেবসা তথা বৈ পুলপজাতয়ঃ।
ভাপনীয়াতথা চানো মাললাঃ স্থানচোদিতাঃ ॥২৪৬॥
ভাপনীয়াতথা চানো মাললাঃ স্থানচোদিতাঃ ॥২৪৬॥
ভাপনীয়াতথা চানো মাললার জনা পুল্পসমূহ
এবং স্থান-প্রসলে অন্যানা মাললারবাসমূহ যথাস্থানে
ভাপন করিবে ॥ ২৪৬॥

অথ শ্রীমূর্ত্তেঃ স্নানমণ্ডপে প্রবেশনম্ শিল্পিশালাং ততো গতা গীতবাদ্যাদিনিস্থনিঃ। আনয়েদ্ভগবন্মূতিং সহ পিণ্ডিকয়া ততঃ॥ ২৪৭॥

ভনুবাদ—অনভর শ্রীবিগ্রহের স্থান মণ্ডপে প্রবেশ —অনভর গীতবাদ্যাদি ধ্বনিসহ শিল্পিশালায় গিয়া পিণ্ডিকার সহিত ভগবানের শ্রীমৃত্তিকে আনয়ন করিবে ।। ২৪৭ ।।

টীকা—ততঃ শিল্পিশালাতঃ শ্রীমূত্তি পিণ্ডকাসহিতা-মানয়েৎ ॥ ২৪৭ ॥

অথ বিংশতিকুভাডিঃ স্নানমগুপতো বহিঃ। স্নাপয়িতা পরীক্ষেত শ্রীমূর্তিং তাং বিচক্ষণঃ ॥২৪৮॥

জনুবাদ—অনন্তর স্থানমণ্ডপের বাহিরে বিংশ কুন্তজ্জ দ্বারা স্থান করাইয়া ঐ শ্রীমৃত্তিকে বিচক্ষণ ব্যক্তি পরীক্ষা করিবেন ॥ ২৪৮ ॥

টীকা—বিংশতিকুভজলেন স্নানমভপাদ্বহিঃ স্নাপয়ি-ভেতি কেষাঞ্জিৎ সতাং মতং লিখিতম্ ॥ ২৪৮ ॥

জথবা শিল্পিশালায়াং স্নাপয়িতা যথাবিধি। প্রবেশয়েৎ পিণ্ডিকায়াং তাং বিপ্রৈঃ স্নানমণ্ডপম্ ॥২৪৯

জনুবাদ—অথবা শিল্পিশালাতেই যথাবিধি স্থান করাইয়া ঐ মূত্তিকে পিণ্ডিকা সহ ব্রাহ্মণগণ দ্বারা স্থান মণ্ডপে প্রবেশ করাইবেন ॥ ২৪৯ ॥

টীকা—শ্রীহয়শীর্ষজগবন্মতং—লিখতি অথবেতি। তচ্চাপ্রে তদ্বনতো ব্যক্তং ভাবি, বিপ্রৈঃ কৃত্বা তাং ভগব্বন্থিঃ কিন্তিকাসহিতাং স্থানমণ্ডপং প্রবেশয়েৎ।।২৪৯॥

তথা চ ভবিষো---

আচার্যো মুভিপৈশ্চব ঋতুগ্ডিঃ সহ সংযুতৈঃ। বিফ্রতথরৈঃ শাস্তঃ বিফুশাস্তানুর্জিতৈঃ।।২৫০।। অলোলুপেরহীনালৈরায্যদেশসমুভবৈঃ। বিফুডভিপেরৈধীরৈবিপ্রৈভাগবতৈঃ সহ।। ২৫১।। ঘারিংশভিঃ ষোড়শভিঃ অচ্টাভিস্ত ক্রমেণ তু। আনিয়িতা তুদেবেশং স্থাপয়েৎ লানম্ভপে।।২৫২।। অনুবাদ ঐরাপ ভবিষাপুরাণে আচার্য্য মূতিরক্ষকগণ সহ, ঋত্বিকগণ সহ মিলিত হইয়া বিফুরতধর, শান্ত, বিফুশান্তে অনুরক্ত, নির্লোডী, এহীনাল,
আর্যা দেশজাত বিফুভক্তি পরায়ণ, ধীর, বেদভ ভক্তরুশসহ ক্রমে বরিশ, ষোড়শ, অন্টজন বলবান ব্যক্তি
সহ শ্রীবিফুকে স্থানমশুপে আনাইয়া স্থাপন করিবেন
॥২৫০-২৫২॥

টীকা — অষ্টাভিন্তিতার তু-শব্দো বার্থে। ততশচ বিকল্লো মুখ্যকলাশজাবল্পগথাব্রাহ্মণবরণানুসারেণ শ্রীমূর্তানুসারেণ বা জেয়ঃ। ক্রমেণানীয়, ন তুহঠা-দেকদৈব বেগেনেতার্থঃ।। ২৫২।।

হয়শীর্ষপঞ্চরাত্রে—

অর সংস্থালয়েদ্রহিং বৈষ্ণবং বিধিনা গুরুঃ । ঐশান্যাং গুরুকুণ্ডে তু প্রাঙ্মুখোদ্ঙ্মুখোহপি বা ॥২৫৩

অনুবাদ—হয়শীর্ষ পঞ্চর।ত্রে—অভিজ শ্রীশুরুদেব ট্রশান কোণে শুরুকুণ্ডে পূর্ক্ব বা উত্তর মুখে বসিয়া বিধিবৎ বৈষ্ণবাগ্নি প্রজালিত করিবেন ॥ ২৫৩॥

টীকা—বৈষ্ণবং মণ্ডপং মধ্যে শ্যায়াং শ্রীবিষ্-লন্ধ্যাঃ সঙ্গমাদ্রেতোরূপে।ইগ্নিরুত্ত ইতি ভাবনয়া জনিতে। যন্তং, এতদ্বিশেষণ্ট দীক্ষাবিধৌ পূর্বং লিখি-তোহন্তি। প্রাতমুখো উদ্ভমুখো বা, বিসগলোপেহপি স্কিরার্যঃ।। ২৫৩॥

তরৈব হোময়েদ্রিফুং গায়ত্রা মৃত্মাদরাৎ। অজ্টোত্তরশতং হুতা সম্পাত্বিধিনা সুধীঃ ॥২৫৪॥

অনুবাদ—ঐ কুণ্ডে শ্রীবিষ্ণুর উদ্দেশ্যে গায়রীময়ে সাম্পাতবিধি অনুসারে সাদরে অপ্টোভরশত ঘৃত আহতি দিবেন।। ২৫৪।।

সম্পাতাজ্যেন কলসান্ প্রোক্ষ্য দেশিকসভমঃ । লিগুায়াং কারুশালায়ামুপ্রিচেঠত সংযতঃ ॥২৫৫॥

অনুবাদ—আচার্য্য সন্তম ঘৃত সম্পাত দারা কলস সকল প্রোক্ষণ করিয়া গোময়দারা লিও শিল্লিশালাতে সংযত হইয়া অবস্থান করিবেন ॥ ২৫৫॥

টীকা —কারুঃ—শিলীঃ।। ২৫৫।।

রাজাণৈবিফবৈঃ সার্জং মৃতিপৈঃ শিল্পিডিঃ সহ।
মহতা রাজঘোষেণ সহায়ৈবলবতারৈঃ ॥ ২৫৬॥
কাহলশগুশকৈশ্চ ভেরীমুরজনিম্বনিঃ।
বীণাবেণুম্বনৈহানিবিয়েয়জম্বনৈস্কথা।
আচার্যাঃ প্রাণমুখো ভূজা কুর্যাণ কৌতুকবজনম্॥২৫৭

অনুবাদ— রাজপ, বৈশ্বগণের সহিত মৃত্তিরক্ষক ও শিল্পিগ সহ এবং অতিশয় বলবান্ সহায়কারী-গণকে লইয়া মহাবেদধানি সহ কাহল, শঝ, ভেরী, মুরজ, বীণা, বেণুধানি এবং হাদয়গ্রাহী উত্তম যজধানি সহ আচার্য্য পূর্বামুখ হইয়া কৌতুক মঙ্গলরক্ষা সূত্র বন্ধন করিবেন ॥ ২৫৬-২৫৭॥

টীকা —কৌতুকং—মঙ্গলসূত্রম্ ॥ ২৫৭॥

বৈষ্ণবে সিপিবিলেটতি গৌরসিদ্ধার্থকেন তু। উণাময়েন সূত্রেণ নিম্বদূর্ব্বান্বিতেন চ। দুকুলবস্তৈর্বদ্ধা তু দক্ষিণে বধুীয়াৎ করে॥ ২৫৮॥ দেশিকস্যাপি কর্ত্বরং করে কৌতুকবন্ধনম্॥২৫৯॥

অনুবাদ—'বৈষ্ণবে সিপিবিল্ট' এইমন্তে খেত-সর্মপ, নিশ্ব, দূর্ব্বাযুক্ত পট্টবন্তে উণাময় স্ত্রে বাধিয়া দক্ষিণ হস্তে বাধিবেন। আচার্য্যের হস্তেও কৌতুক বন্ধন কর্তব্য । ২৫৮-২৫৯ ॥

ততো বিকল্প দেবালং তথুলৈঃ পঞ্রসকৈঃ।
তল্মধ্যে প্রতিমাং স্থাপ্য লাপ্য চৈব যথাবিধি ॥২৬০॥
বল্লযুগ্নন সংহাদ্য পূজ্য গদ্ধাদিনা তু তাম্।
চামরৈভালরভৈশ্চ বীজয়েনাসলাশ্বিতাম্॥ ২৬১॥
এরকায়াং নিবেশ্যাথ প্রতিমাং সংস্কবেততঃ॥২৬২॥

অনুবাদ অনভর তখুল ও পঞ্রলের ওঁড়ি দারা
সুদর্শনাস্ত রচনা করিয়া তাহার উপর প্রতিমাকে
ভাপন পূর্বেক ষথাবিধি লান করাইয়া বস্তদয় দারা
আচ্ছাদন পূর্বেক গদ্ধ পুজাদি দারা প্রতিমাকে পূজা
করিয়া পবিল মসলযুক্ত চামর ও তালর্ভের পাখা
দারা বাজন করিবে এবং এরকা (হোগলা) তুণের
শ্যার উপর প্রতিমাকে রাখিয়া ভব করিবেন ॥২৬০২৬২॥

চীকা—দেবাস্ত্রং চক্রং, বিকল্প বিরচ্যা॥ ২৬০॥

টীকা—মঙ্গলানি দধিদূর্কাদীনি তৈরন্বিতাং, তানি নিবেদ্যত্যর্থঃ । তথা চ মাৎস্যে—'মঙ্গলানি নিবে-দ্যানি' ইত্যাদি তচ্চাপ্রে মাঙ্গল্যে লেখম্ । মঙ্গলান্বিত-মিতি ক্লীবৈকবচনান্তপাঠোহিদি, ততশ্চ ক্রিয়াবিশে-মণ্ম, অর্থশ্চ স এব ॥ ২৬১ ।

টীকা—এরকা তৃণবিশেষঃ, তন্ময়াস্তরণে শ্রীমূতিং স্থাপয়িত্বা সম্যক্ স্থবেৎ স্তবীত ॥ ২৬২ ॥

#### অথ তত্ত্ৰ স্তবঃ

নমন্তেহচেত সুরেশানি প্রণীতে বিশ্বকর্মণা। প্রভাবিতাশেষজগদাতি তুড়াং নমো নমঃ॥ ২৬৩॥

অনুবাদ—অনন্তর প্রতিমা স্তব—হে অর্চো। হে সুরেশানি ! বিশ্বকর্মা কর্তৃক নিমিতে । আপনাকে প্রণাম । অখিল জগৎকে প্রভাবিত করিয়াছেন, হে জগদ্ধান্তি । আপনাকে পুনঃ পুনঃ প্রণাম ॥ ২৬৩ ॥

ত্বয়ি সম্পূজরামীশং নারায়ণমনাময়ম্। রহিতা শিল্পিনোষৈস্কুমৃদ্ধিযুক্তা সদা ভব। এবং বিজ্ঞাপ্য প্রতিমাং নয়েতাং স্থানমণ্ডপম্॥ ইতি
।। ২৬৪॥

অনুবাদ নির্মাল পরমেশ্বর নারায়ণকে আপনা-তেই পূজা করিতেছি। শিল্পিদোম রহিত হইয়া আপনি সর্ব্বদা ঋদ্ধিযুক্তা হউন। এইরূপ প্রার্থনা করিয়া ঐপ্রতিমাকে স্থানমগুপে লইয়া যাইবেন॥২৬৪

টীকা—স্তৃতিমেবাহ—নমস্ত ইতি ৰাভ্যাম্। প্রক-র্ষেণ ভাবিতস্য স্বয়মেবোৎপাদিতস্য অশেষজগতো ধারি ধারণ-পোষণকরি। যথা, প্রভাবিতং প্রভাব-যুক্তং কৃতমশেষং যয়া সা চাসৌ জগদ্ধারী চ, তৎ-সম্বোধনম্।। ২৬৩-২৬৪।।

## অথ শিল্পিরিতোষণম্

ততঃ সপরিবারাংশ্চ শ্রীমূর্ত্যাবিবিধায়িনঃ। শিক্সিনোহভ্যক্ট্য বিবিধৈদ্র ব্যৈবাক্যেশ্চ তোষয়েৎ।।২৬৫ স্থানবাদ—অনন্তর শিক্ষি তোষণ—অতঃপর সপরি-

বারে শ্রীমূত্তি আবির্ভাবকারী শিলিগণকে বিবিধ দ্রব্য ও মধুর বাক্যে সন্তম্ট করিবেন ॥ ২৬৫॥

টীকা—বাক্যৈশ্চ পশ্চাৎ বিবিধৈঃ ক্ষমধ্বমিত্যাদি-রূপেঃ ।' ২৬৫ ॥

তথা চ ভবিষো---

ততো বিষ্ণুং সমানীয় সুধৌতং সুপরীক্ষিতম্। শিল্পিনঃ পূজয়েৎ পশ্চাদ্ বস্তালঙ্করণাদিডিঃ। অন্যে চ পূজনীয়াশ্চ যে চাত্র পরিচারকাঃ ॥২৬৬॥

অনুবাদ—সেইরাপই ভবিষাপুরাণে—অনভর সু-ধৌত সুপরীক্ষিত বিষ্ণুকে স্নানমণ্ডপে আনিয়া পরে বস্ত্র, অল্কারাদি দ্বারা শিল্পিগণকে সম্মান করিবেন। অন্য যাহারা পরিচারক এখানে ছিলেন তাহাদিগকেও পূজা সম্মান করিবেন।। ২৬৬।।

মাৎস্যে—

আনীয় লিসমচ্চাং বা শিল্পিনঃ পূজয়েদ্বুধঃ। বস্তাভরণরজৈশ্চ যে চ তৎপরিচারকাঃ। ক্ষমধ্যমিতি তান্ শুয়াদ্যজমানো হাতঃপরম্।।২৬৭।।

অন্বাদ—মৎস্যপুরাণে—স্নানমগুপে লিস বা অর্চামুত্তিকে আনিয়া অভিজ ব্যক্তি শিল্পিগকে এবং যাহারা তাহাদের পরিচারক ছিল, তাহাদিগকে বস্তু, অলফার, রজাদিদারা পূজা করিবেন। অতঃপর যজমান তাহাদের প্রত্যেককে 'ক্ষমা কর' এইরপ বলিবে । ২৬৭ ।।

হয়শীর্ষপঞ্রাত্রে---

পূজিয়িত্বা তু প্রতিমাং শিল্পিনং তোষয়েততঃ । গঙ্গপুস্পাদিভিবিপ্রং তোষয়েৎ কটকাদিভিঃ ॥২৬৮॥

অনুবাদ—হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্র—প্রতিমাকে পূজা করিয়া শিল্পকে সন্তভট করিবে। গদ্ধপুজ্গাদি ও অলকারাদি দারা বেদজ ব্রাহ্মণকে তুভট করিবেন ।। ২৬৮।।

টীকা—পূজয়িছেতি শিল্পশালায়াং পূজানন্তর্মে<sup>ব</sup> শিল্পিতোষণভিপ্রেতম্ ॥ ২৬৮ ॥ সক্ষেহথ কমিণ্ডস্যান্ত দিমন্ কালে পৃথক্ পৃথক্। ক্ষমাপয়ীত তান্ সক্ষান্ প্ৰিয়প্ৰকোন সক্ষথা ॥ ইতি ॥ ॥ ২৬৯॥

অনুবাদ—অনন্তর ঐ কালে যাহারা কর্মে নিযুক্ত ছিল, তাহাদের সকলকে পৃথক্ পৃথক্ মধুর বাক্যে প্রিয় প্রশ্ন দারা সক্রপ্রকারে ক্ষমা প্রার্থনা করিবেন ॥ ২৬৯॥

#### অথ স্নপনম

কুশাদ্যান্তরণে ন্যস্য পীঠে বা স্নাপয়েত্ততঃ। দিব্যবাদ্যাদিনা পঞ্চকাষায়সলিলাদিভিঃ ॥ ২৭০ ॥

অনুবাদ—অনন্তর প্রতিমার স্বপন—কুশাদির বিছানায় রাখিয়া বা পীড়িতে বসাইয়া দিব্য বাদ্যাদি-সহ পঞ্চক্ষায় জল দারা স্থান করাইবে ॥ ২৭০ ॥

টীকা — কুশৈঃ, আদি-শব্দাৎ কোমলবংশদলাদিডির্যদান্তরণং শহ্যাবিশেষস্ত সিমন্ ন্যুস্ শ্রীমৃতিম্।
এতক 'প্রাগগ্রৈদর্ভবংশৈস্ত রাজন্ দিব্যজলৈঃ গুড়ৈঃ'
ইত্যাদিনাধিবাসনমণ্ডপান্তর্যৎ শহ্যাবিরচনং ভবিষ্যোতং, তদনুদারেণ কেষাঞ্চিছ্ছটানাং সম্মতং লিখিতম্। ভদ্রপীঠে বেতি চ হয়শীর্ষোজ্ঞানুসারেণ। অত্র
চ যথাত্মসম্প্রদায়মেব ব্যবহর্তবাম্, এবমন্য্রাপ্যহাম্।
দিব্যেন বাদ্যেন, আদি-শব্দাদ্গীতেন নৃত্যেন বেদঘোষনামসংকীর্জনাদিনা চ। পঞ্চকষায়াশ্চ বটাশ্বথপলাশবিল্বোড়্ম্বরাস্তঃ সংক্ষৃতজলেন। আদি-শব্দাৎ পঞ্চগব্যাদি। এতচ্চাগ্রে ব্যক্তমেব ভাবি।। ২৭০।।

তথা চ ভবিষ্যে—

সপনং দু ততঃ কাৰ্য্যং দিব্যমঙ্গলনাদিতম্।

<sup>যথানু</sup>রূপৈবিবিধৈব।দিচনিনদৈঃ তভঃ।
কাষায়ৈঃ পঞ্গবৈঃশচ তীথ্বলমীকম্জলৈঃ॥২৭১॥

অনুবাদ— ঐ রূপই ভবিষ্যপুরাণে—অনভর দিবা
নঙ্গলধানি সহ, যথাযথ মঙ্গল বিবিধ গীত, বাদ্য, নৃত্য,
নঙ্গলধানি সহ, পঞ্চ কষায় জল, পঞ্চগব্য, তীর্থবারি,
বিদ্যাক মৃত্তিকা, জল দারা, স্থান করাইতে হইবে

টীকা—কাষায়ৈ পঞ্চক্ষায়জলৈঃ, পঞ্চগবৈদ্ভীর্থ-জলৈবল্মীকমৃজ্জলৈশ্চেত্যেবং চতুভিঃ ॥ ২৭১॥

#### অথ তত্ত্ব মন্ত্ৰাঃ

সমুদ্রজ্যেষ্ঠাঃ সলিলস্য মধ্যাদ্-যা আপো দিব্যা উত বা প্রবন্তি যাসাং রাজা বরুণো যাতি মধ্যে যাসু রাজা বরুণো যাসু সোমঃ॥ইতি ॥২৭২॥

অনুবাদ—অনন্তর লানমন্ত সমূহ—'সম্দ্র জোঠা' ইত্যাদি মন্ত চতুত্টয় দারা ক্রমে লান করান হয়— সম্দ্র গর্ভ হইতে যে সলিলের উৎপত্তি, যে দিবা জল সর্কার্পা প্রবাহিত হইতেছে, বরুণদেব যাহাদের রাজা, যে সলিল মধ্যে বরুণদেব ও সোমদেব অধিতিঠত আছেন সেই সলিল দারা লান করাইতেছি॥ ইতি॥ ॥ ২৭২॥

টীকা—সমুদ্রজ্যেষ্ঠা ইত্যাদিচতুমঁটেঃ ক্রমেণ রপন-মিতি ভেয়ম্ ॥ ২৭২ ॥

মাৎস্যে---

ততো লিসমথাচাঁং বা নীড়া লপনমণ্ডপম্। গীতমসলশব্দেন লপনং তর কারয়েও।। ২৭৩।।

ভনুবাদ—মৎসাপুর।বে—অনন্তর লিঙ্গ বা অর্চা মূত্তিকে রানমগুপে লইয়া গীত ও মঙ্গলধানি সহ রান ক্রাইবেন ॥ ২৭৩ ॥

প্রাগবাঃ ক্যায়েণ মৃত্তির্ভগেমাদকেন চ। শৌচং তত্র প্রকুকীত বেদমন্ত্রচতুল্টয়াৎ ॥ ২৭৪ ॥

অনুবাদ—পঞ্গবা দারা, কষায় জল দারা, তীর্থ মৃত্তিকা জল দারা, ডস্মজল দারাও বেদমন্ত চতুচ্ট্য সহ মণ্ডপে লান করাইবে ॥ ২৭৪॥

টীকা—পঞ্গবৈয়ঃ পঞ্কষায়ৈশ্চ তীর্থাদিম্ডিঃ ভ্রেমাদকেন চেত্যেবং চতুভিঃ। সমুদ্রজ্যেষ্ঠা ইত্যাদি-বেদমন্ত্রচতুষ্ট্যাৎ ক্রমেণ স্থপনং কারয়েৎ।। ২৭৪।। হয়শীর্ষপঞ্চরাত্রে—
ধূরমাণ-বিতানেন ব্রহ্মহোষেণ তাং বুধঃ।
তর পীঠে সমারোপ্য ভদ্রং কর্ণেতি কীর্ত্তয়ন্।
নাপয়েচ্ছু দ্বতোয়েন গুদ্ধবত্যা তু দেশিকঃ।। ২৭৫।।

অনুবাদ—হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্রে—উপরে চাঁদোয়া ধরিয়া বেদধ্বনি সহ অভিজ ব্যক্তি ঐ প্রতিমাকে রান মগুপে আরোপণ করিয়া 'ডদ্রং কণেতি' বেদধ্বনি কীর্ত্তন করিতে করিতে আচার্য্য 'স্তদ্ধবতী' মত্তে শুজ জল দারা রান করাইবেন।। ২৭৫।।

টীকা-শুদ্ধবত্যা মত্ত্ৰেণ।। ২৭৫।।

রাপিতা গলতোয়েন শিলিদোয়ৈবিমুচ্যতে। মলৈগঁলাদিনাভাচ্চ চ্ছাদয়েচ্ছুদ্ধবাসসা।। ২৭৬।।

অনুবাদ—পবিশ্ব সুবাসিত জল দারা স্থান করা-ইলে শিল্পিনোমসমূহ হইতে মুক্ত হয়, মন্ত্রপূত চল-নাদি দারা অর্চন করিয়া শুদ্ধ বস্ত্রদারা আচ্ছাদন করিবে।। ২৭৬।।

# অথ নেত্রোশ্মীলনম্

ততশ্চোনীলয়েমেরে তন্মরেণ বিচক্ষণঃ । তয়োশ্চ জ্যোতিরুৎকীর্য শুভাং দৃষ্টিং প্রকল্পরেৎ ॥ ২৭৭ ॥

অনুবাদ—অনন্তর নেত্র উন্মীলন—অনন্তর বিচক্ষণ ব)জি নেত্র উন্মীলন মন্ত্র দার। নেত্রদারকে উন্মীলিত করিবেন অর্থাৎ নেত্রদ্বরের জ্যোতি উৎকীর্ণ
করিয়া গুড্পুল্টি সম্পাদন করিবেন ॥ ২৭৭॥

টীকা—উৎকীর্য উজ্জাল্য দৃশ্টিভেদান্ ভাছা দৃশ্টিং গুভাং প্রক্রয়েদিতার্থঃ।। ২৭৭।।

তথা চ মাৎস্যে— দেবঃ প্রস্তরণে কৃতা নেত্রে জ্যোতিঃ প্রকর্ময়েৎ ॥২৭৮

অনুবাদ—ঐরপেই মৎস্যপুরাণে—শ্রীবিগ্রহকে প্রস্তরণে করিয়া নয়নদ্বয়ের জ্যোতি প্রস্ফুটিত করিবে ॥ ২৭৮॥ হয়শীর্ষপঞ্রাতে চ---

যজমানস্ততো ভজ্যা দেশিকং পরিতোষয়েও। কাংস্যদোহাং বস্ত্রকণ্ঠাং তাম্রপৃষ্ঠাং পয়স্থিনীম্। ২৭৯ রৌপ্যাঙিঘ্রং স্থর্ণশৃঙ্গীং তাং সুশীলাং তরুণীং গুভাম্। প্রণম্য বিধিনা ধেনুং দদ্যাদাগভিঃ ক্ষমাপয়েও। ২৮০

অনুবাদ—হয়শীষ পঞ্চরাত্রেও— যজমান ভিক্তিপূর্ব্বক আচ। যাঁকে পরিতুল্ট করিবেন। গোদহনের
কাংস্য পাত্র, গাভীর কণ্ঠে বস্ত্র, পৃষ্ঠে তাম্রময়, দুজবতী,
রৌপ্যবদ্ধ পদচতুল্টয়, স্বর্ণবদ্ধ শৃঙ্গদ্বয়, এমন সুশীলা
তর্কণী মঙ্গলা সবৎসা গাভীকে যথাবিধি প্রণাম
করিয়া আচার্য্যকে দান করতঃ মধুরবাক্যে ক্ষমা
প্রার্থনা করিবেন। ২৮০।।

অবধার্য্য জগচ্ছান্তিং নেত্রে চোন্মীলয়েদ্বুধঃ।
চিত্রং দেবেতি মত্ত্রেণ জ্যোতিদেবস্য চোৎকিরেৎ ॥২৮১
জনবাদ—অভিজে বাজি জগতের শান্তি নির্দারণ

অনুবাদ—অভিজ ব্যক্তি জগতের শান্তি নির্দারণ করিয়া প্রতিমার নয়নদ্বমের সোম্যজ্যোতি 'চিত্রং দেবেতি' মন্ত্রদারা প্রস্ফুটিত করিবেন ॥ ২৮১॥

অগ্নিজ্যোতীতিমন্ত্রণ জাত্বা দৃষ্টিং প্রকল্পরে। দৃষ্টিভেদাংস্ক সকলান্ বর্ণয়িষ্যে তবোপরি ॥২৮২॥

অনুবাদ—'অগ্নিজ্যোতি' এইমন্ত দারা দৃষ্টিডেদ জানিয়া সৌম্য দৃষ্টি সম্পাদন করিবেন, তোমার নিকট সর্ববিধ দৃষ্টিভেদ বর্ণনা করিব।। ২৮২।।

তথা চ তথৈব লেপ্যাচাস্থাপন প্রসঙ্গে— চিত্রং দেবেতি-মন্ত্রেণ সৌম্যাং দৃ্চিটং তু কারয়েৎ ।। ২৮৩।

অনুবাদ—সেইরাপ উক্ত গ্রন্থে মৃন্যরী মূর্তি স্থাপন প্রসঙ্গে—'চিত্রং দে:বতি' মন্ত্রভারা সৌম্য দৃ্তিট সম্পা-দন করাইবে ।। ২৮৩॥

দৃষ্টয়ো বহুধা নাট্যশাস্ত্রেমু পরিকীভিতাঃ। কিং ছত্তোদেশতো বক্ষো দৃষ্টীনাং লক্ষণং দিজ ॥২৮৪ অনুবাদ—হে দিজ। নাট্যশাস্ত্রসমূহে বহুবিধ দৃশ্টি উলিখিত আছে। কিন্তু এস্থলে দৃশ্টি সমূহের লক্ষণ উল্লেখ মাত্র করিব ॥ ২৮৪ ॥

হসিতা ঘূলিতা কিপ্তা তথান্তবেদনাতুরা।
বিশ্বিদটা লজ্জিতা ক্রুরা প্রসন্ধা মদনাতুরা ।। ২৮৫ ।।
লজ্জিতা কম্পিতা তৃপ্তা দীনান্তন্নিহিতা তথা।
বিশালান্তরবিক্ষিপ্তা উধ্ব ক্ষিপ্তা সুবলিতা ।। ২৮৬ ॥
পার্শাবলোকনী চাধঃক্ষিপ্তা নাসাগ্রগোচরা।
সমাবলোকিনী ক্রান্তা যোগদ্দিটন্তথা শুডা। ২৮৭॥
বীডৎসা করুণালোকা ঈষৎক্ষিপ্তা চ কেকরা।
বিদ্রান্তা লুলিতা চাল্ডঃকোপহর্ষসমন্বিতা।
এবং জাত্বা দ্দিটভেদান্ প্রতিমাসু প্রয়োজয়েৎ ॥ইতি

অনুবাদ—হসিতা, ঘূলিতা, ক্ষিপ্তা, অন্তর্বদনাতুরা, বিদিন্টা, লজ্জিতা, ক্রুরা, প্রসন্না, মদনাতুরা, লজ্জিতা, কম্পিতা, তৃপ্তা, দীনা, অন্তর্নিহিতা, বিশালা, অন্তর বিক্ষিপ্তা, উদ্ধৃক্ষিপ্তা, সুবণি, শাস্ত্রাবলাকিনী, অধঃ-ক্ষিপ্তা, নাসাগ্রগোচরা, সমাবলোকিনী, ক্রান্তা, যোগ-দ্গিট, শুডা, বীভৎসা, করুণালোকা, ঈষৎ ক্ষিপ্তা, কেকরা, বিদ্রান্তা, লুলিতা, অন্তঃকোপ, হর্ষ সমন্বিতা এইরূপ দৃণ্টিভেদ সমূহ জানিয়া প্রতিমা সমূহে যোজনা করিবে ।। ২৮৫-২৮৮ ।।

টীকা—হসিত-ঘূণিতাদীনামবলোকনডেদেনেষদ-বাভরভেদঃ কলয়িতব্যঃ ॥ ২৮৫ ॥

### অথ নেলাভ্যঞ্নম্

তলৈব---

ততঃ জ্ঞানি পূল্পানি ঘৃত্রিকার্থকং তথা।
দ্বাং কুশাগ্রং দেবস্য দদ্যাজ্যিরসি দেশিকঃ।
পঠন্ রক্ষোহণং সব্বমন্ত্রমাথব্বণং তথা ॥ ২৮৯॥
রৌপ্যং ভাজনমাদায় মধুরত্রয়সংযুত্র ।
মধুবাতেতি মল্লেণ মন্ত্রিফাণ্টধা পুনঃ ॥ ২৯০॥
দলাক্য়া সুবর্ণস্য নেত্রে চাভ্যঞ্যেদ্ ভ্রঃ।
হিরণাগভ্রমন্ত্রেণ ইমং মে ইতি কীর্রেয়েং॥ ২৯১॥

অনুবাদ—অনভর নেলাভাঞ্ন, উক্ত শাস্তে—তৎ-পরে যেতপুজ্প সমূহ, ঘৃত, খেতসর্ষপ, দৃকা, কুশাগ্র আচার্য্য প্রতিমার মন্তকে দিবেন এবং রাক্ষস নিবারণ
মন্ত্রসমূহ ও আথকান মন্ত্রসমূহ পাঠ পূকাক ছত,
মধু, শকারাযুক্ত রৌপ্য পাত্রে মধুবাতেতি মন্ত্রনারা
আটবার অভিমন্তিত করিয়া সুবর্ণ শলাকাদারা
শ্রীগুরুদেব নয়নদ্বার অঞ্জন দিবেন এবং 'হিরণাগর্ভ' মন্ত্রপাঠ করিয়া 'ইমং যে' ইহা কীর্ত্তন করিবেন
।। ২৮৯-২৯১ ।।

### অথার্ঘ্যার্পণাদি

সমপ্য চার্ঘ্যং দেবায় যা দিব্যা আপ ইত্যতঃ । ইন্দ্রাদিভ্যো বলিং দদ্যাৎ সিদ্ধার্থমৃতপায়সৈঃ ॥২৯২॥

অনুবাদ—অনন্তর অর্গ্য অর্পণাদি—'যা বিদ্যা আপ' এইমন্তে ইল্টদেবকে অর্গ্য সমর্পণ করিয়া সিদ্ধার্থ ঘৃত, পায়স ইন্দ্রাদি দেবরুদকে উপহার দিবেন ॥ ২৯২॥

### ত্ত্ৰ অৰ্ঘ্যদ্ৰব্যাণি

মাৎসো —

দধ্যক্ষতকুশাগ্রাণি ক্ষীরং দৃব্বাং তথা মধু। যবাঃ সিদ্ধার্থকান্তদ্দদদ্টালোহ্যাং ফলৈঃ সহঃ॥ ইতি॥ ২৯৩॥

জনুবাদ—উক্ত অর্ঘ্য প্রবাসমূহ, মৎস্যপুরাণে—
দধি, অক্ষত, কুশাগ্র, ক্ষীর, দৃষ্ধা, মধু, যব, সিদ্ধার্থ
ফল সহ ঐ অত্টপ্রব্য অত্টাল অর্ঘ্য নামে প্রসিদ্ধ
।। ২৯৩ ।।

টীকা—অক্ষতাশ্চাত খণ্ডতপুলাঃ, ডবিষ্যোক্তার্যা-দ্রব্যাণি চ পূর্বং নিতাপূজায়ামর্যাপ্রসঙ্গে লিখিতানি সন্তি। ডবিষা-হয়শীর্ষাক্তার্যাদ্রব্যাঙ্গেদশ্চ ফলাদিভেদং ক্রমেতা সোঢ্বাঃ, এবমন্যত্তাপি॥ ২৯৩॥

অথ মাসল্যাচরণামসলনিবারণঞ

দেবং পুলৈরলক্তা ধূপরিছা প্রথম্য চ। পরিধাপ্য চ বস্তে ৰে ব্রাহ্মণান্ স্বস্তি বাচয়েৎ ॥ ২৯৪ অনুবাদ—অনন্তর মঙ্গলাচরণ ও অমঙ্গল নিবারণ —শ্রীবিগ্রহকে পুষ্পসমূহ ধারা অলক্ষ্ত করিয়া ধূপ-দান ও প্রণাম করিয়া বস্তুদ্ধ পরিধান করাইয়া ব্রাহ্মণগণকে স্বস্তিবাচন করিতে আদেশ দিবেন ॥২৯৪

তেজােহথ দক্ষিণাং দ্বা হোমাচার্যায় গামপি।
আবাহ্য মন্ত্রাদেবং নমাে জগবতে ইতি।। ২৯৫।।
অনুবাদ—বাক্ষণগণকে দক্ষিণা দিয়া হােমাচার্যাকে
গাঙীদান করিয়া ইচ্টদেবকে আবাহন পূর্বক মন্ত্র উচ্চারণ করিবেন—'নমাে জগবতে' ইতি।। ২৯৫।।

বিলিখন্ কাঞ্চনেনাথ শ্রীমৃতিং মঙ্গলানি তু । কারয়েদ্ গীতবাদ্যাদীন্যমাঙ্গলাঞ্চ বারয়েৎ ॥ ২৯৬॥

অনুবাদ—উক্ত মন্ত পাঠকালে শ্রীমৃতিকে বর্ণ-খড়িকা দারা অঞ্চন পরাইবে, গীত বাদ্যাদি দারা মঙ্গলাচরণ করাইবে এবং অমঙ্গল নিবারণ করিবে ।। ২৯৬ ।।

তথা চ ভবিষ্যে—
অর্ঘ্যং দত্তা নমস্কৃত্য অর্চ্চয়িতা যথাক্রমন্।
দত্তা সভগ্তলুং ধূপং দেবদেবস্য ধীমতঃ।
প্রচ্ছাদ্য বস্তুযুগেয়ন ততঃ কার্য্যং তু লক্ষণম্॥ ২৯৭॥

অনুবাদ—ঐরাপ ভবিষাপুরাণে উক্ত হইয়াছে—
অর্থাদান, প্রণাম ও অর্ল্ডন মথাক্রমে সম্পাদন করিয়া
ডগবৎপ্রিয় গুগ্গুল সহ ধূপদান করিয়া বস্তুদ্ম
দারা সমুখভাগ আচ্ছাদন পূর্ব্বক নয়নদ্যে অঞ্জন ও
শ্রীবৎস চিহ্লাদি অন্ধন করিবেন।। ২৯৭।।

**টীকা—লক্ষণং কাঞ্চনেন লিখনাদি, তচ্চ শ্রীবিৎস-**লক্ষণাদি ॥ ২৯৭॥

মাৎস্যে—
সক্ষতিস্ত বলিং দত্তা সিদ্ধার্থছতপায়সম্।
শুক্লপুলৈস্বলহৃতং ছততগ্তল্ধুপিতম্।
বিপ্রেণ বাচনং কুর্য্যাৎ দত্তা শুজ্যা চ দক্ষিণাম্ ॥২৯৮
গামেকাং কনকং তছৎ স্থাপকায় নিবেদয়েও।
লক্ষণং কারয়েভজ্যা মাজেণানেন বৈ দিজঃ॥ ২৯৯॥

অনুবাদ—মৎস্যপুরাণে—চতুদ্দিকে পরিকর দেবগণকে উপহার সিদ্ধার্থ, ঘৃত-পায়স দান করিয়া শুরু
পুপদ্ধারা শ্রীমৃত্তিকে অলক্ত ও ঘৃত, গুগ্গুল ধূপদান
পূর্বক রাক্ষণগণ দারা স্বন্ধিব।চন করাইয়া তাহাদিগকে যথাশক্তি দক্ষিণাদানান্তে স্থাপক আচার্য্যকে
একটি স্বর্ণ ভূষিত গোদান করিবে। রাক্ষণ ভক্তিসহ
মন্ত্রপাঠ করিতে করিতে অঞ্জন দানাদি ও শ্রীবৎস
চিহ্নাদি ভগবৎ লক্ষণ প্রকাশ করিবেন। ২৯৯।।

#### তত্র মন্তঃ

ওঁ নমো ভগবতে তুভাং শিবায় হরয়ে নমঃ। হিরণ্যরেতসে বিফো বিফুরপায় তে নমঃ॥ ৩০০॥

অনুবাদ—অঞ্জন দান মন্ত—হে বিফো! ডগবান্ তোমাকে প্রণাম, মঙ্গলময় শ্রীহরি তোমাকে প্রণাম, হিরণ্যরেতা বিফুরূপ তোমাকে প্রণাম।। ৩০০।।

মত্রোহয়ং সর্বাদেবানাং নেরজ্যোতিঃল্বপি স্মৃতঃ। এবমামল্ল দেবেশং কাঞ্চনেন বিলেখয়েও।। ৩০১।।

অনুবাদ—এইমন্ত দেবগণের নেত্রজ্যোতি প্রকাশেও প্রযোজ্য। এইমন্ত পাঠ করিয়া শ্রীভগবান্কে স্বর্ণ খড়িকা দারা অজনাদি প্রাইবে ॥ ৩০১॥

মঙ্গলানি নিবেদ্যানি ব্রহ্মঘোষ্ট গীতকম্। ঋজ্যহাং কারয়েছিছানমাঙ্গলানিবারণম্।। ৩০২ ॥

অনুবাদ—বিদ্বান্ ব্যক্তি মঙ্গল স্তবপাঠ, বেদধ্বনি ও গীত করাইবে মঙ্গল বৃদ্ধি ও অমঙ্গল নিবারণের জন্য ॥ ৩০২ ॥

অথ পুনবিশেষতঃ স্থপনম্ হস্তমান্তমিতে ভদুপীঠে ক্ষীরিতরভবে। বিন্যস্য স্থাপয়েদেবং পঞ্গব্যাদিভিস্ততঃ ॥ ৩০৩॥

অনুবাদ—অনম্ভর পুনরায় বিশেষ স্থপন—উড়ু ষর প্রভৃতি ক্ষীরি রক্ষের কাষ্ঠ নিশ্মিত হন্ত পরিমিত ভ্রপীড়িতে স্থাপন করিয়া শ্রীভগবান্কে পঞ্গব্যাদি বিশেষ স্থান করাইবে ।। ৩০৩ ।।

টীকা—-ক্ষীরিতরবঃ ক্ষীর্যুক্তর্ক্ষা উড়ুম্বরাদয়ন্ত– দুত্বে ॥ ৩০৩ ॥

মাৎস্যে—
গ্রাধরথ্যাবলমীকবরাহোৎখাতমণ্ডলাও।
অগ্যাগারাভথা তীথাদ্ তুদাদ্গোমণ্ডলাদিপ।
কুন্তেষু মৃত্তিকাং দদ্যাদুক্তাসীতি মন্ত্রবিও॥ ৩০৪॥
অনুবাদ—মৎস্যপুরাণে—হন্তিশালার মৃত্তিকা, অশ্বশালার মৃত্তিকা, চৌরান্তা মৃত্তিকা, উইচিপি, বরাহোৎখাত মৃত্তিকা, হোমগৃহ মৃত্তিকা, তীর্থ-তুদ-গোশালাদির
মৃত্তিকা পূর্ণ কুন্তে রাখিয়া মন্ত্রবিও 'উক্তাসি' মন্ত্রপাঠ
সহ স্থান করাইবেন ॥ ৩০৪॥

শনো দেবীত্যপাং মন্ত্র আপো হিচেতি যা ঋচঃ।
সাবিক্যাদায় গোমূলং গল্পদারেতি গোময়ম্।। ৩০৫।।
আপ্যায়ন্থেতি চ ক্ষীরং দধিক্রাবেতি বৈ দধি।
তেজোহসীতি ঘৃতং তদ্দদেবস্য ত্বেতি চোদকম্।
কুশমিশ্রং জপেদ্বিদান্ পঞ্চাব্যং ভবেত্ততঃ।। ৩০৬।।

অনুবাদ— তৎপরে 'শলো দেবী' মন্তে ও 'আপো হিচা' এই ঋক্বেদীয় মন্তে শুদ্ধ জল দারা, সাবিছী উচারণ পূর্বক গোম্ভদারা, 'গলদারা' মন্তে গোময়-জল দারা, 'আপ্যায়গু' মন্তে দুগ্ধদারা, দধিক্রাবেতি মন্তে দধিদারা, তেজোহগীতি মন্ত ঘৃতদারা, দেবসাভা মন্তে কুশজল দারা ইহাদের মিশ্রণে পঞ্গবা হয়

টীকা—মন্ত্রবিদিত্যক্তম্; তন্মন্ত্রানেবাভিব্যঞ্জয়তি
শন্ন ইতি। অপাং মন্ত্রো হঃ, যাশ্চ আপো হিচেছাচঃ; ত এব স্থানে মন্ত্রা ইত্যর্থঃ। অর পঞ্চপব্যপঞ্চকষায়েণেত্যাদি-পূর্ব্যলিখিত-মাৎসাবচনাৎ পঞ্চগব্যাদিভিশ্চতুভিঃ সমুদ্রজ্যেষ্ঠা ইত্যাদি মন্ত্রচতুভ্টয়েন
যথাক্রমং পূর্ব্বদাদৌ স্থপনমিতি কেষাঞ্চিৎ সতাং
মতম্। অন্যানপি দর্শয়তি—সাবিত্র্যাদিনা ॥ ৩০৪৬০৫।।

টীকা—কুশমিশ্রমুদকং চ দেবস্য ছেতি জপেদভি-মশ্রয়েৎ ।। ৩০৬ ॥

সাপ্যাথ পঞ্গব্যেন দ্ধা ওচ্চেন বৈ ততঃ। দ্ধিক্রাবেতি মত্তেণ কর্ত্বাম্ভিমন্ত্রণম্।। ৩০৭ ॥

অনুবাদ—পঞ্গব্য সানের পর পঞ্চাম্তে সান— কেবল দ্ধিদারা দ্ধিকাবে তি মল্লে দ্ধি অভিমন্তিত করিবে ॥ ৩০৭ ॥

টীকা—অথ জপানন্তরং, পঞ্চগব্যেন স্নাপয়িত। পঞ্চামৃতস্থপন্মাহ—দধ্েত্যাদি॥ ৩০৭॥

আপ্যায়য়েতি পয়সা তেজোহসীতি ছতেন চ । মধুবাতেতি মধুনা ততঃ পুষ্পোদকেন চ । 'সরস্বত্যৈ ভৈষজ্যেন' কার্যাং তসাভিমন্তণম্ ॥৩০৮॥

অনুবাদ—'আপ্যায়স্ব' মন্তে দুগ্ধছারা, 'তেজোসীতি' মন্তে ঘৃতছারা, 'মধুবাতেতি' মন্তে মধুছারা, 'অপাংরস' মন্তে শর্করা ছারা, 'সরগুত্যৈ ভৈষজ্যেন' মন্তে পুত্পজল ছারা শ্রীভগবানের অভিষেক কর্তব্য ।। ৩০৮ ।।

টীকা—অর চ শর্করাস্থানে পুজোদকং জেয়ম্। তর সরস্থাতা ভৈষজ্যেনেতি মন্তঃ। এবং সক্রোহাম্ ॥ ৩০৮॥

হিরণ্যাক্ষেতি মঙ্কেণ রাপয়েদ্রত্ববারিণা।
কুশাস্থসা ততঃ স্থানং দেবস্য ত্বেতি কারয়েৎ ॥৩০৯
অনুবাদ —হিরণ্যাক্ষ মঞ্জে রত্নজল দারা স্থান
করাইবে, দেবস্যত্বা মঞ্জে কুশ জল দারা ভগবানের
অভিষেক করাইবে ॥ ৩০৯॥

ফলোদকেন চ স্থানমগ্ন আয়াহি কারয়েৎ। ততন্ত্র গদ্ধতোয়েন সাবিত্যা চাভিমস্তয়েৎ।।৩১০।।

অনুবাদ—অগ্ন আয়াহি মত্তে ফল ও জল দারা, সাবিলী মত্তে চন্দন সুবাসিত জল দারা অভিষেক করিবে।। ৩১০।। ততো ঘটসহলেণ সহস্রার্জেন বা পুনঃ।
তস্যাপ্যর্জেন বা কুর্য্যাদ্থবাদ্টশতেন বা ॥ ৩১১ ॥
চতুঃষ্ট্যা তদর্জেন তদর্জেনাথবা পুনঃ।
চতুভিরথবা কুর্য্যাদ্ঘটানামপি বিত্বান্ ॥ ৩১২ ॥

অনুবাদ—অনন্তর সহস্র ঘট জল দারা বা তদর্জ ঘট জল দারা বা তাহারও অর্দ্ধেক ঘট জল দারা, অথবা অভটোত্রর শত ঘট জল দারা, অথবা চৌষ্টি ঘট জল দারা অথবা তদর্জ অথবা তদর্জ ঘট জল দারা অভিষেক করিবে ॥ ৩১১-৩১২ ॥

টীকা— অভ্টশতেন — অভেটাত্তরশতেনেত্যর্থঃ। ক্রমেণ সংখ্যানুজেঃ।। ৩১১।।

সৌবণৈ রাজতৈবাগি তায়েবা রীতিকোডবৈঃ। কাংসোবা পাথিবৈবাগি স্থপনং শক্তিতো ডবেৎ ॥৩১৩

অনুবাদ—বিভবান্ ব্যক্তি সূবর্ণ কলস জল দারা অথবা রৌপ্য কলস অথবা তাম ঘট অথবা পিওল ঘট অথবা কাংস্য ঘট অথবা শক্তি অনুসারে মৃদ্ময় ঘট জল দারা অভিযেক করিবে।। ৩১৩।।

টীকা--রীতিকং--পিরলম্ ॥ ৩১৩ ॥

সহদেবী ৰচা ব্যাঘ্রী বলা চাতিবলা তথা।
শশ্বপূজী তথা সিংহী অচ্টমী চ সুবর্চলা।
মহৌষধান্টকং হোত্মহাল্লানেষু যোজয়েৎ ॥৩১৪॥

জনুবাদ—সহদেবী, বচা,ব্যাখ্রী,বলা, অতিবলা, শখ, পুন্সী, সিংহী ও স্বর্চলা—এই অভট মহৌষধী মহারানে যোজনা করিবেন ॥ ৩১৪॥

টীকা—-সহদেব্যাদ্যোষধাণ্টকং যবাদিব্রীহ্যণ্টকং চ তথা কুছেমু মৃত্তিকাদিকং দদ্যাদিতি পূর্ব্বোজ্ণজ-ছানাদিমৃত্তিকাণ্টকঞাজেমু কুছেমু নিক্ষিপ্য সর্ব্বত্ত জনানে নিয়োজয়েদিতার্থঃ। তত্ত্ব ব্যাঘ্রী ক্ষুদ্রবার্তাকুঃ. সিংহী কণ্টকারিকা, শাটয়ঃ শালয়ঃ, প্রিয়পবঃ কপবঃ, ব্রীহয়ঃ যণ্টিকাঃ।। ৩১৪।।

ষ্বগোধ্মনীবারতিলশ্যমাকশাটয়ঃ। প্রিয়ন্তবো বীহয়ণ্ড স্লানেমু পরিকলয়েৎ ॥৩১৫॥ অনুবাদ—ষব, গম, উড়ীধান্য, তিল, শ্যামা, শাটি-ধান্য, প্রিয়ঙ্গু, ব্রীহি—এই অচ্টবিধ বীজ মহান্নানে যোজনা করিবে ॥ ৩১৫॥

ভবিষ্যে—

পঞ্গবাং দধি ক্ষীরং তথা মধু ছতং নৃপ।
রজবারি কুশান্তশ্চ ফলগদ্ধাদিকং তথা ॥ ৩১৬ ॥
উপলানৈঃ ক্ষায়েশ্চ দিব্যৌষধিভিরেব চ।
বল্মীকাৎ পক্ষতাগ্রাল্ড সরস্তীর্থাদ্ধ্দাদ্গজাৎ।
অগ্নাগারাভু গৃহ্নীয়াদ্দ্টমীঞ্চ চতুল্পথাৎ।।৩১৭॥

অনুবাদ—ভবিষাপুরাণে—হে রাজন্! পঞ্গবা,
দিধি, ক্ষীর, মধু, ঘৃত, রত্নজল, কুশজল, ফলজল,
চন্দনজল, উপস্থানে পঞ্চকষায়, দিব্যৌষধি, বল্মীক
হইতে, পর্বতাগ্র হইতে, সরোবর তীর্থ হইতে, তুদ
হইতে, গজস্থান হইতে, যজ্ঞশালা হইতে এবং চৌরাস্তা
এই অভ্টিম্থান হইতে মৃত্তিকা গ্রহণ করিবেন।। ৩১৬৩১৭।।

ভীকা—পঞ্গব্যাদিকং ক্ষায়।দিভিঃ সহ গৃহ্ীয়াদিত্যুত্তরেণান্বয়ঃ। উপস্নানেঃ স্নানোপ্যুক্তিরিতার্থঃ, অণ্টমীং মৃত্তিকামিতি শেষঃ।। ৩১৬-৩১৭।।

উদ্বৃতাসীতি মন্ত্রেণ মর্দ্ররেডু সমালভেও। উপমানিকেতি প্রথমং মন্ত্রেণানেন লেপয়েও॥৩১৮॥

অনুবাদ—উদ্বৃতাসি মন্ত্রে মৃত্তিকা সকলকে মর্দন ও মিলন করিয়া উপমানিক মন্ত্রে প্রথমে শ্রীমূতির গারে লেপন কর্তব্য ॥ ৩১৮ ॥

টীক।—লেপয়েন্দ্ব ।। ৩১৮ ।।

রানমভাংস্ততশ্চান্যান্ বক্ষ্যামি তে মহীপতে। গায়ত্রা চৈব গোমূত্রং গদ্ধদারেতি গোময়ম্ ॥ ৩১৯॥ আপ্যায়খেতি চ ক্ষীরং দধিজাবেতি বৈ দধি। তেজোহসি অক্সমিত্যাজ্যং দেবস্তা

কুশোদকম্ ॥ ৩২০ ॥

অনুবাদ হে রাজন্। অন্য রান্মতসমূহ তোমাকে বলিব—গায়তী মস্তে গোমুল বারা রান, গল দারা মাজ গোময়, আপ্যায়ত্ব মাজ দুগ্ধ, দধিক্রাবেতি মাজ দধি, তেজোহসি শুক্রম্ মাজ ঘৃত, দেবসাজা মাজ কুশজল।। ৩১৯-৩২০।।

এভিন্ত পঞ্ডিমজৈঃ প্রথমং স্থাপয়েদ্ধরিম্।
দিতীয়ে দধিক্রাবেতি দধা চ স্থানমাচরেও।। ৩২১।।
আপ্যায়ম্বেতি মন্তেণ ক্ষীরেণ স্থাপয়েদ্বুধঃ।
তেজোহসীতি ততঃ পশ্চাদ্ঘ্তেন

স্নানমাচরেৎ ॥ ৩২২ ॥

অনুবাদ—এই পঞ্চমন্ত ভারা প্রথমে পঞ্চাব্যে প্রাহরিকে স্থান করাইবে। দ্বিতীয়বারে পঞ্চাম্ত স্থান—
দ্ধিক্রাবেতি মত্তে দধিদ্বারা, আপ্যায়স্থ মত্তে দুগুদ্বারা স্থান করাইবে। তেজোহসি মত্তে ঘৃতদ্বারা স্থান করাইবে॥ ৩২২ ॥

তদন্তে মধুনা স্নানং মধুবাতা ঋতায়তে। রজবারি ততঃ পশ্চাদ্ধিরণ্যাক্ষেতি মন্ত্রয়েৎ।। ৩২৩॥

অনুবাদ— এপাংরস মল্লে শর্করা দারা, শেষে মধুবাতা ঋতায়তে মল্লে মধু দারা সান, তৎপরে হিরণাক্ষেতি মল্লে রত্নজল দারা ॥ ৩২৩॥

কুশান্তসা ততঃ স্নানং দেবস্য তেতি মন্তয়েৎ। ফলোদকৈন্ততঃ স্নানং অগ্ন আয়াহি বীতয়ে ॥৩২৪॥ দদ্যাতু গদ্ধতোয়ানি সাবিত্র্যা ত্তিমন্তয়েৎ। কারয়েক মহাস্নানং ততঃ স্নানাদনভ্রম্॥ ৩২৫॥

অনুবাদ—দেবস্যুতা মত্তে কুশজল ৰারা, অগ্ন আয়াহি বীতয়ে মত্তে ফল, জল ৰারা রান, সাবিত্তী মত্ত্বে অভিমন্ত্রিত করিয়া চন্দন সুবাসিত জল দিবে, এই রানের পর মহাস্থান করাইবে ॥ ৬২৪-৩২৫॥

কলসানাং সহস্রেণ কুর্ষ্যাৎ পঞ্চশতেন বা । অথবা তস্য সার্দ্ধেন তথা চাণ্টশতেন বা ॥ ৩২৬ ॥ চতুঃষণ্ট্যা তদর্দ্ধেন যোড়শৈরণ্টভিস্তথা । যথালাডং যথাকালং যথাবিভ্বমাম্বনঃ ॥ ৩২৭ ॥ অকালমূলৈঃ কলসৈঃ সুপকৈঃ সুদ্ঢ়ৈনবৈঃ। রাজতৈস্বায়সৌবলৈঃ কাংসারৈতিকপাথিকৈঃ॥৩২৮॥

অনুবাদ—সহস্ত কলস দারা বা পঞ্চশত কলস
দারা, অথবা তাহার অর্দ্ধ অথবা একশত অল্ট কলস,
অথবা চতুঃষণ্টি, তদদ্ধ বিভিশ, তদ্ধি ষোড়শ বা অল্ট কলস দারা নিজ বৈভব অনুসারে যথাকালে কালদাগ রহিত স্থাপক সুদৃঢ় নূতন সুবর্ণ, রৌগা, তাম, কাংসা, পিডল বা মৃনায় কলস গলাজলে পূর্ণ কলস সমূহের দারা অভিষেক করাইবে॥ ৩২৬-৩২৮॥

বলা চাতিবলা চৈব শ্থপুজী সুবৰ্চলা। সহদেবী চ সিংহী চ বচা ব্যাঘ্ৰী তথৈব চ। ওষধীনাং গণেনৈবং স্নাপয়েদেবমচ্যুতম্।। ইতি ॥ ৩২৯॥

অনুবাদ—বলা, অতিবলা, শৠ, পুজী. সুবর্চলা, সহদেবী, সিংহী, বচা, ব্যাখ্রী—ইহারা ওমধিগণ বা সংক্রৌষধি দারা শ্রীঅচ্যুতদেবকে লান করাইবে।।৩২৯

## অথ বিশেষাত্তরম্

তগ্ৰৈব—

ফলোদসনপনাৎ পশ্চাকটুর্ণরুদ্বর্ত্য শোডনৈঃ।
সনাপরিত্বা কদুষ্ণাডিঃ সনাপয়েৎ শীতবারিণা ॥৩৩০
চন্দনাদ্যৈবিলিপ্যাথ গুক্তমাল্যাম্বরাদিনা।
ভূষয়িত্বোপবীতং চ দম্ভকাঠং তথাপঁয়েৎ॥ ৩৩১॥

অনুবাদ—অনন্তর স্নানে বিশেষ প্রভেদ, ভবিষাপুরাণেই—ফল, জল দারা স্নপনের পর দন্তক।ঠ
অর্পণ ও সুগলি দ্রবাযুক্ত যবচূর্ণ দারা শ্রীমুত্তির গাল
মর্দন করিয়া ঈষৎ উফ জল দারা স্নান করাইয়া,
পরে শীতল জলে স্নান করাইয়া চন্দনাদি লেপনপূর্ব্বকও ওফ পুল্পমাল্য ও বস্ত অল্কারাদি ভূষিত
করিয়া উপবীতও প্রদান করিবে।। ৩৩০-৩৩১।।

চীকা—শোভনৈঃ যবাদিসস্তবৈঃ সুগলিদ্রব্যযুতৈঃ ।। ৩৩০ ।।

টীকা—চন্দনেন, আদ্য-শব্দাৎ কুরুমাদিডিক মিশ্রিতৈবিলিপ্য যভোপবীতঞ্ ওক্লমেবার্পয়েৎ, তথেতি সমুক্রয়ে ॥ ৩৩১॥ ততশ্চ কারয়েৎ স্নানং সুগদ্ধিসলিলাদিনা। ইত্যেৰমত্ত বিজেয়ো বিশেষঃ শিল্টসম্মতঃ ॥ ৩৩২ ॥

স্থাদ—হাতঃপর সুগদ্ধি জলাদি দারা স্নান করাইবে। এইরূপই এম্বলে শিঘ্ট সম্মত বিশেষ জানিবে॥ ৩৩২॥

টীকা—ততঃ দন্তকাঠার্পণাদনভরং তু 'দদ্যাতু গন্ধতোয়ানি' ইত্যাদিনা ফলোদকল্লানানভরং যৎ সুগন্ধি-সলিলাদিনা স্নানমুক্তং তৎ কারয়েদিতার্থঃ। সুগন্ধি-সলিলঞ্চ-তগর-মুক্তক-ত্রীবেরাগুরু-তুরুক্ষ-চন্দন-কর্পূর-কুরুম-মৃগমদৈঃ পরমসুগন্ধিদ্রব্যৈঃ সংক্তং জলম্ ।। ৩৩২।।

তথ চ হয়শীর্ষপঞ্রালে—

হতেনাভাজয়েৎ পশ্চাৎ পঠন্ হতবতীং বুধঃ।

মস্রচূপেনোভরেদতো দেবেতি কীর্য়ন্।। ৩৩৩ ।।

অনুবাদ—ঐরপ হয়শীর্ষপঞ্চরারে—অভিজ ব্যক্তি শ্রীমৃত্তির গার ঘৃত্তবারা 'ঘৃতবতী' মন্ত্র পাঠ করিতে করিতে মর্দান করিবে, মসুর চূর্ণ দারা উদ্বর্তন করিবে 'অতো দেবেতি' মন্ত্র কীর্ত্তন করিতে করিতে ।।৩৩৩।।

টীকা—পশ্চাৎ নেরাভ্যঞ্জনাদরন্তরং, 'শলাকয়া সুবর্ণস্য ইত্যাদিল্লোকস্য ঘুতেনেত্যাদিপাঠাও ॥ ৩৩৬॥

ক্ষালয়েদুফতোয়েন সপ্ততেহগ্নেতি দেশিকঃ। চন্দনেনানুলিপ্যেত দ্রুপদাদিব ইত্যুচা ॥ ৩৩৪ ॥

অনুবাদ—আচার্য্য উষ্ণজল দারা উদ্বর্তন প্রক্ষালন করিবেন—সম্ভতেহগ্লেতি মন্ত্রে, দ্রুপদাদ্ ইব এই ঋক্মন্তে চন্দনদারা অনুলেপন করিবেন।। ৩৩৪।।

নাদেয়েঃ স্নাপয়েবোয়েরাপো হিছেতি দেশিকঃ।
স্নাপয়েদ্রতায়েন পাবমানীভিরেব চ ॥ ৩৩৫ ॥
অনুবাদ—আচার্যা, 'আপো হিছা' এই মজে নদী
জ্ল থারা স্নান করাইবেন, রত্বজ্ল থারা স্নান করাইবেন—পাবমানী মজে ॥ ৩৩৫॥

সমুদ্রং গচ্ছ মল্লেণ স্নাপয়েচ্চন্দনোদকৈঃ।
নাগকেশরতোয়েন শ্রীশ্চ তেতাভিষেচয়েও। ৩৩৬।।

অনুবাদ—চন্দনজলে স্নান করাইবেন সমুদ্রং গচ্ছ মল্লে, নাগকেশর জলদারা অভিষেক করিবেন ঐীশ্চতে মল্লে।। ৩৩৬।।

গায়ন্ত্রা পদ্মতোয়েন পঞ্চমৃত্তিকয়া ততঃ। হিরণ্যবর্ণাঃ ওচয়ঃ ইতি মন্ত্রেণ সেচয়েও ॥ ৩৩৭॥

অনুবাদ পদাজলদারা গায়ত্তী মতে, পঞ্মৃত্তিকা জলদারা অভিষেক করিবেন হিরণ্যবর্ণা গুচয় ইত্যাদি মত্তে ।। ৩৩৭ ।।

টীকা—পদ্মতোয়েন পদ্মমূলমৃজ্জলেন, এবমন্য-ভাপি পূর্ব্বোক্তানুসারেণোহাম্। পঞ্মুতিকাঃ তীর্থাদি-স্থানপঞ্চম্দঃ, তাভিশ্চ হিরণ্যেত্যাদিমল্লেণাভিষে-চয়েৎ। মৃতিকয়েত্যেকবচনাত্তমার্ষম্।। ৩৩৭।।

ইমং মেতি চ মত্তেপ স্নাপয়েৎ সিকতাজলৈঃ।
বল্মীকতোয়েন হরিং তদিফোরিতি স্নাপয়েৎ।।৩৩৮
অনুবাদ—নদীবালুকাজলে স্নান করাইবেন
ইমংমেতি মত্তে, বল্মীক জলদারা শ্রীহরিকে স্নান
করাইবেন তদিফোঃ এইমত্তে।। ৩৩৮।।

যা ওষধীতি মত্ত্ৰেণ স্নানমোষধিমগলম্। যজ্ঞযক্তেতি মত্ত্ৰেণ দদ্যাৎ কাষায়জং জলম্।।৩৩৯॥

অনুবাদ—মঙ্গল ওষধি জলদ্বারা স্নান করাইবেন 'যা ওষধীতি মন্তে, পঞ্কষায় জলে স্নান যজ্যজেতি মন্তে।। ৩৩৯।।

টীকা—ওষধিডিম্সলং য় য় হাত স্নান্ম ।।৩৩৯<sup>।।</sup>

পয়ঃ পৃথিব্যা মন্ত্রেণ পঞ্চাব্যেন চনাপয়েও। যাঃ ফলিনীরিতি হরিং ফলতোয়েন সেচয়েও।।৩৪০

<mark>অনুবাদ—পঞ্গব্যে স্নান পয়ঃ পৃথিব্যা <sup>মজে</sup>, ফল, জল দারা শ্রীহরির অভিষেক যাঃ ফলিনী <sup>মজে</sup>।। ৩৪০।।</mark> বিশ্বতশ্চকুরিত্যুক্তে।ভরকুল্ডেন সেচয়েও । মুদ্রানং দিব মল্লেণ কুর্য্যাদুদ্বর্ভনং হরে ॥ ৩৪১ ॥

অনুবাদ—উত্তরপার্যস্থিত কুস্তজলে অভিষেক 'বিশ্বতশ্চক্ষুই' এইমন্তে, শ্রীহরির উদ্বর্তন করিবে মূর্দ্ধা-নং দিব মন্তে ॥ ৩৪১ ॥

ধারীফলং মুরামাংসীযুতং শিরসি স্নাপয়েছ। মানভোকেতি মল্লেণ ততো গলোদকৈঃ পনঃ ॥ ৩৪২ ॥

গল্লদ্বারেতি মল্লেণ ততঃ সন্সন্মাচরেও। একাশীতিপদন্যভৈঘটৈমলয়ভূষিতৈঃ। ইদমাপেতি মল্লেণ সবৈর্বরেবাভিষেচয়েও।। ইতি ॥ ৩৪৩ ॥

অনুবাদ— ধাত্রীফল বাটা, জটামাংসী বাটা মন্তকে
দিয়া দনান মানন্তোকেতি মন্তে, তৎপরে সুগন্ধিজলে
পুনঃ দনান গন্ধদারা মন্তে, তৎপরে একাশীতি পদে
ভাপিত ঘটে মলয়চন্দন বাসিত জলে ইদমাপেতি মত্তে
সকলে মিলিতভাবে অভিষেক করিবেন ॥৩৪২-৩৪৩

অথবা পঞ্চকাষায়জলাদিস্নপনং সক্ত। কাৰ্য্যমন্যচ্চ সকলং তথা লিখিতমেৰ ত**ে ॥ ৩৪৪**॥

অনুবাদ—অথবা পঞ্কষায় জলাদি দারা এক-বার সনপন কর্ত্ব্য, অন্যান্য সকল উল্লিখিত এই গ্রন্থা-নুসারে।। ৩৪৪।।

টীকা—পূর্বং শিল্পিরিতোষণানন্তরং কুশাদ্যান্তন রণে ন্যুস্যত্যাদিনা সনপনং লিখিতং, পুনশ্চাধুনা বিশেষতঃ সনপনমেতল্লিখিতমিত্যেবং বারদ্ধাং সনপনং কৈষাঞ্চিৎ সতাং পদ্ধতিকারালাং সম্মত্যালেখি। তত্ত্ব মাৎস্যে—'ততো লিগমথাকাং বা ইত্যাদিনা সনপন-মেকমেবোক্ত্যা তদনন্তরমেব গল্পবন্ধাপিণং, ততশ্চোখা-পনাদিকমূত্তম্। 'অথাতঃ সংপ্রবন্ধ্যামি দেবসনপন্তমম্' ইত্যাদিনা চান্তে কেবলসনপনবিধিবিবেচ্য বিশ্বরণে দশিতঃ। ভবিষ্যো চ—'আনয়িত্বা তু দেবেশম্' ইত্যাদিনা, 'তথান্তে চ যথা কুর্যান্তক সংক্ষেপতঃ শূণু' ইত্যাদিনা চ প্রায়ন্তথৈবোক্তম্, এরমেক্ষেব সনপনং গ্যাতে, তথা ভগবতা প্রীহয়শীক্ষাণি শিল্পিশালায়াং

ভদ্ধতোর মাত্রদন্দনমুজ্যা নেত্রাভ্যঞ্জনাদনন্তরং 'য়ৄতোনাভ্যঞ্জয়ে পশ্চাৎ' ইত্যাদিনা দনপনমেবমেব বির্-ত্যাজনিত্যেবমাদিকং প্রক্রিয়াগৌরবঞ্চ বিচার্য্য পূর্ব্ব-লিখিতং কেষাঞ্চিত পদ্ধতিকারালাং পক্ষং নিরসাল্লিব পক্ষান্তরং লিখতি—অথবেতি। পঞ্চকষায়পঞ্চপব্যা-দিভিঃ স্থপনং ষৎ, তৎ সকৃৎ একবারমেব কার্যাং, ন তু পূর্ব্বস্থপনাভাবেন তদনভরলিখিতকৃত্যমপি ন বার্ষম্, অপি তু তৎ স্বর্ধং কর্ত্ব্যমেবেতি লিখতি—অন্য-চ্চেতি। তৎ পূর্ব্বলিখিতং শ্রীনেরোল্যীলনাদিকম্।।৩৪৪

### অথ স্থপনমাহাজ্যম্

তরৈব---

এষ সাধারণঃ প্রোক্তঃ স্নপন্স্য বিধিম্য়া। য এবং বিধিবৎ কুর্যাৎ তস্য পুণ্যফলং শৃণু ॥৩৪৫

জনুবাদ—অনন্তর সনপন মাহাত্মা, উক্ত গ্রন্থে— এই সাধারণ ভাবে অভিষেক বিধি আমি বলিলাম। যে মানব এইরাপ শাস্ত্রবিধি অনুসারে শ্রীভগবৎ অভি-ষেক করিবে, তাহার পুণাফল শ্রবণ কর।। ৩৪৫।।

যাবস্তি জলবিন্দূনি মম গাতে নিবেশয়েও। তাবদ্বর্সহস্রাণি স্বর্গলোকে মহীয়তে।। ৩৪৬॥

অনুবাদ—যে পরিমিত জলবিন্দুসমূহ আমার শরীরে নিবিন্ট হয়, তত সহস্ত বৎসর ঐ বাজি স্থগ-লোকে বিরাজ করে॥ ৩৪৬॥

টীকা—স্বর্গলোকে মহীয়তে ইতি বৈকুণ্ঠলোকং গচ্ছন্ পথি ইক্রাদিভিভিজ্যা বিশ্রম্যা চিরমডার্চ্চাতে ইতার্থঃ । ৩৪৬ ।।

# অথ শ্রীমূর্ত্যুত্থাপনম্

তত্ত বিধিবদ্বিদান্ সম্পূজা বাহনাদিভিঃ। ঔখাপনিকমত্ত্ৰেণ দেবমুখাপয়েচ্ছনৈঃ॥ ৩৪৭॥

অনুবাদ—অনতর প্রীমৃতি উখাপন—বিদান্ ব্যক্তি অনতর বিধিবৎ বাহনাদি সহ প্রভুকে পূজা করিয়া ঔখাপনিক মন্তপাঠ দারা ধীরে ধীরে প্রভুকে উখাপন করিবেন ॥ ৩৪৭ ॥ টীকা—ঔত্থাপনিকেন উত্থাপন সম্বন্ধিনা মন্তেণ, এবমগ্রেহপি॥ ৩৪৭॥

মাৎস্যে--

এবং সনাপ্য ততো দেবং পূজা গন্ধানুলেপনৈঃ । প্রচ্ছাদ্য বস্তযুগেমন অভিবন্ধেত্যুদাহরন্ । উত্থাপয়েভতো দেবমুভিচ ব্রহাণস্পতে ।। ৩৪৮ ।।

অনুবাদ— মৎস্যপুরাণে— এইডাবে খ্রীবিগ্রহকে
সনান করাইয়া তৎপরে সুগদ্ধ অনুলেপনাদি পূজা
করিয়া বস্তুদ্ধ দারা আচ্ছাদনপূর্বক অভিবস্ত ইত্যাদি
মন্ত্র উচ্চারণ পূর্বক 'উত্তিষ্ঠ ব্রহ্মণস্পতে' এইমজ্রে
উত্থাপিত করিবেন ॥ ৩৪৮॥

ভবিষ্যে হয়শীর্ষে চ—

ভাষাহয়েততো বিষ্ণুং গুরুস্ফটিকসমিভম্।

এহোহি ভগবন্ বিষ্ণো লোকানুগ্রহকারক।

হভডাগং গ্রাণেমং বাসুদেব নমো নমঃ ॥ ৩৪৯॥

অনুবাদ—ভবিষ্যপুরাণে ও হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্র—
তৎপরে বিষ্ণুকে আবাহন করিবেন, শুরু সফটিক
সদৃশ। হেভগবন্ বিষ্ণো । আসুন আসুন, হে লোকানুগ্রহকারক। এই যভভাগ গ্রহণ করুন, হে বাসুদেব।
আপনাকে পুনঃ পুনঃ প্রণাম।। ৩৪৯।।

জনেনাবাহা দেবেশং কুর্যাৎ কৌতুকমোচনম্। মুঞামিছেতি মজেণ দেশিকস্যাপি মোচয়েৎ ॥৩৫০॥

অনুবাদ—এইমজে দেবেশ্বরকে আবাহনপূর্বক

'মুঞ্চামিছা' এইমজে কৌতক বন্ধন মোচন করিবেন

এবং আচার্যোর রক্ষা মোচন করিবেন।। ৩৫০।।

টীকা—সনপনানস্তরমুখাপনপুর্বকৃত্যমাহ—আবা-হোত্যাদিনা উচ্চরেদিতাস্তেন্। সর্বাং স্পত্টার্থমেব ।। ৩৫০ ।।

হির°ময়েতি মজেপ অর্ঘ্যং দেবায় দাপয়েৎ। জতো দেবেতি-সুক্তেন পাদ্যং কৃষ্ণায় মজিতম্। মধ্বাতেতি মজেণ মধুপর্কং নিবেদয়েও।। ৩৫১।।

জনুবাদ—হিরনায় এইমজে শ্রীবিগ্রহকে অর্ঘ্যাদান, অতো দেব এইমজে শ্রীকৃষ্ণকে পাদ্য দান, মধুবাতা এইমজে মধুপর্ক নিবেদন করিবেন ।। ৩৫১ ।।

ময়ি গৃহু।তি মত্ত্রেণ দদ্যাদ।চমনং বুধঃ।
আক্রমীমদভেতি কিরেদ্দূর্কাজতং বুধঃ।। ৩৫২।।
আনুবাদ—ময়ি গৃহু।তি মত্ত্রে আচম্ন দান,

অমুবাদ মার সুধ্, ।ত মার আচন্দ সাম, অক্ষরমীমদন্তেতি মন্ত্রে দূকা ও অক্ষত অভিজ ব্যক্তি বিকিরন্ করিবেন ।। ৩৫২ ॥

নিম্ঞ্ছনং ততঃ কুষ্যাৎ কাণ্ডেতি দেশিকঃ। গল্ধং গলবতীতোবমুলয়ামীতি মাল্যকম্।। ৩৫৩ ॥

অনুবাদ — আচার্য্য কাণ্ডাৎ কাণ্ডেতি মন্তে নির্মাঞ্জন আরতি করিবেন। গন্ধবতী মন্তে গন্ধচন্দন, উন্নয়া- মিতি মন্তে মাল্য দান ॥ ৩৫৩ ॥

ইদং বিঞ্তি-মন্ত্ৰেণ দদ্যাদ্যভোগৰীতকম্। রহস্পতেতি-মন্ত্ৰেণ বস্তমুণ্মে প্ৰদাপয়েৎ ॥ ৩৫৪ ॥

অনুবাদ—ইদং বিষ্ণু এইমন্তে যজোপবীত দান করিবেন, রহস্পতেতি মন্তে বস্তুদয় প্রদান করিবেন ॥ ৩৫৪॥

বেদাহমেকং পুরুষমুত্রীয়ং নিবেদয়ে ।
সকলীকরণং কুর্যাৎ পঠন্ রতমহারতম্ ॥ ৩৫৫॥
অনুবাদ—বেদাহমেকং পুরুষং উত্রীয় নিবেদন,
রত মহারতং মত্তে সকলীকরণ করিবেন ॥ ৩৫৫॥

ওমধয়ঃ সংবদন্তে সপুষ্পকরণং ততঃ। ধ্রসীতি গঠন্ ভজ্যা ধূপং দদ্যাৎ

সভগ্ভলম্ ॥ ৩৫৬ ॥

অনুবাদ—ওষধয়ঃ সংবদত্তে মত্তে পুজ্পদান, অন-তত্তর ধূরসীতি মত্তে ডজিসহ তুগ্তল সহ ধূপ দান করিবেন । ৩৫৬ ॥ বিভাতিতি চ স্তেন অঞ্জনং তু প্রদাপয়েব।

মুঞ্জীতি চ মন্তেণ রোচনাতিলকং তথা ।। ৩৫৭ ।।

দদাবি পুল্পানি মাল্যানি দীর্ঘায়ুস্টেতি মন্তবিব ।

ইস্তক্তেতি মন্তেন শ্বেতং ছত্তং প্রদাপয়েব ।। ৩৫৮ ।।

অনুবাদ—বিভাতিতি মন্তে অঞ্জন প্রদান, যুঞ্জীতি

মন্তে গো-রোচনা তিলক, মন্তবিব দীর্ঘায়ুস্টেতি মন্তে

পুল্মাল্য দান, ইন্দ্রন্থগৈতি মন্তে শ্বেতছত্ত্ব প্রদান

॥ ৩৫৭-৩৫৮ ।।

আদর্শং তু বিরাজেন বিকর্ণেন তু চামরম্।
রথান্তরেণান্তরণং ব্যজনং বায়ুদৈবতৈঃ ॥ ৩৫৯ ॥
মুঞামি ত্বেতি সূজেন পুস্পমালাচ্চ নং ততঃ ।
ততঃ স্তবীত গোবিদ্দং মত্তৈবেঁদাদিভিবিভুম্ ॥৩৬০॥
অনুবাদ—বিরাজেন মত্তে আয়না, বিকর্ণেন মত্তে
চামর, রথান্তরেণ মত্তে অলক্ষার, বায়ুদৈবতৈ মত্তে
বাজন, মুঞামি ত্বেতি সূজে পুস্প মাল্যাচ্চন, অনন্তর
বেদাদি মন্ত্র সমূহদ্বারা বিভু প্রীগোবিন্দকে স্তব করিবে
॥ ৩৫৯-৩৬০॥

তথা পুরুষস্ভেন রহৎসামা সুরোত্ম।

\*শিকণীতি নবডিঃ স্তৈঃ সুরগণাচিতম্।। ৩৬১।।

অনুবাদ—হে সুরোতম। পুরুষস্ভে ও রহৎ
সাম ঘারা, শশী কণীতি নয়টি সূক্ত ঘার। দেবগণাচিত
গোবিদ্দকে স্তব করিবে।। ৩৬১।।

শালাতীয়েন চ স্ত্রাদ্ওহ্যোপনিষ্টে স্থা।
সর্বাদেত সমং কুর্যাৎ পিতিকায়ামপি দিজ।।৩৬২
জন্বাদ—শালাতীয় এবং তহ্য উপনিষদ দারা
উব করিবেন। হে দিজ। এই সকল অনুষ্ঠান পিতিকাতেও সমভাবে করিবেন।। ৩৬২।।

টীকা—পিণ্ডিকায়ামপীতি চ যথা ডগবলুর্তে সনপনাবাহনাদিকং কুর্য্যাতথা পিণ্ডিকায়া অপি সনপনাবাহনাদিকং কুর্য্যাদিতার্থঃ। এতক্চাগ্রে পিণ্ডিকাশাধনে লেখামেব, উত্থাপনং চ উত্তিষ্ঠেতি সমুখাপো-

তাগ্রে লেখ্যবাক্যাদুদ্দিষ্টমেব। তক্তিকপাদমাব্রত্বাদর ন লিখিতম্।। ৩৬২॥

দেবস্যোখানসময়ে সৌপণং সর্বামুচ্চরেৎ ॥ ৩৬৩ ।

অনুবাদ—শ্রীবিগ্রহের উখান সময়ে গরুড়ের নাম
সকল উচ্চারণ করিবে ॥ ৩৬৩ ॥

#### অথ অধিবাসমণ্ডপে প্রবেশঃ

মহতানেকবাদ্যেন পতাকাদিবিভূষিতম্ । যানমায়োহয়েদেবমায়োহণিক-মন্ততঃ ॥ ৩৬৪ ॥

অনুবাদ—অনন্তর অধিবাস মগুপে প্রবেশ—মহা-নন্দে বহুবিধ বাদ্যসহ পতাকাদি বিভূষিত যানে আরোহণিক মন্ত্র পাঠ সহ শ্রীবিগ্রহকে আরোহণ করা-ইবেন ॥ ৫৬৪॥

আনীয় তোরণাড়াসমধিবাসনমগুপম্। প্রাবেশনিকময়েণ সুখং দেবং প্রবেশয়েৎ ॥ ৩৬৫ ॥

অনুবাদ—অধিবাস মণ্ডপের তোরণ্বারের নিকটে আনিয়া প্রবেশনমন্ত পাঠসহ শ্রীবিগ্রহকে সুখে প্রবেশ ক্রাইবেন ।। ৩৬৫ ।।

ভীকা—পশ্চিম্বারেণ দেবং প্রবেশয়েদিতি স্তাং মতম্, পিণ্ডিকামাপ শ্রীমৃত্যাসহ রথমারোপ্যাধিবাসন-মণ্ডপং প্রবেশয়েদিতি, তথাবিধে পরে স্থানে ইত্যাদি-শ্রীহয়শীর্ষাক্তেঃ। অগ্রে পিণ্ডিকাশোধনে লেখ্যান্-সারেণ দ্রুটবাম্। তথা তরৈবৈক্সিন্ মণ্ডপান্তঃ-প্রদেশে নিবেশ্য তস্যা অধিবাসাদিকং চ বোদ্ধবাম্ ।। ৩৬৫ ।।

তথা চ তাঁরব— উত্তিঠিতি সমুখাগ্য কুর্য্যাদ্রক্ষরথে ওড়ে। শাকুনেন তু সূজেন মণ্ডপে সমিধাপয়েৎ ॥ ৩৬৬॥

জনুবাদ—ঐরপ পূর্ব্বোক্ত গ্রন্থে—উতিষ্ঠ এইমজে সম্পূর্ণ উঠাইয়া মঙ্গল বন্ধারথে লইয়া শাকুন সূক্ত পাঠ করিতে করিতে মণ্ডপে স্থাপন করিবেন।। ৩৬৬॥ টীকা---ব্লুর্থে ব্রাহ্মণবাহ্য-শিবিকাদিয়ানে ॥৩৬৬

ভবিষা—
রথে তিঠেতি মত্তেণ রথমারোহয়েৎ প্রভুম্।
শখ্দুদ্ভিনিঘোঁষৈঃ পতাকাভিরলফ্তম্।। ৩৬৭।।
আরোপা সুদৃশে যানে আনয়েভোরণাভিকম্।
প্রবেশয়েভতো দেবং স্থাপকঃ সংশিতব্রতঃ।। ৩৬৮।।

অনুবাদ—ভবিষাপুরাণে—রথে তির্চ এইমন্ত্র প্রভুকে রথে আরোহণ করাইবেন, শত্বা, দুন্দুভিধ্বনি সহ পতাকাদি দ্বারা অলঙ্কৃত সুদৃশ্য যানে আরোহণ করাইয়া তোরণের নিকট আনয়ন করিবে, অনন্তর রতাপ্রিত ছাপক শ্রীবিগ্রহকে মণ্ডপে প্রবেশ করাইবে। ৩৬৭-৩৬৮।

মাৎস্যে --

রথে রক্ষরথে বাপি ধৃতং শিলিগণেন চ। আরোপ্য চালয়েদিদানাকুল্টেন প্রবেশয়েৎ ।। ৩৬৯ ।।

অনুবাদ—মৎস্যপুরাণে—রথে বা ব্রাহ্মণ বাহিত-যানে শিল্পিণ ধরিয়া আরোহণ করাইয়া রথ চালনা করিবেন, অভিজবাক্তি আকৃষ্ট মন্ত্রে আকর্ষণ পূর্বেক অধিবাসন মণ্ডপে পশ্চিম দার্দিয়া প্রবেশ করাইবেন ।। ৩৬৯।।

# শ্রীমৃত্তিস্থাপনপ্রকারঃ

পাদ্যে—

কৃত্বা প্রাগ্নিখিতৈদকৈঃ প্রাগগ্রৈবংশপলবৈঃ। পুলৈপর্বাস্তরণঃ কৃত্বা বস্ত্রেণাচ্ছাদয়েৎ গুরুঃ।। ৩৭০॥

অনুবাদ — শ্রীমৃতি স্থাপন প্রকার, পদ্মপুরাণে— পূর্ব্বলিখিত কুশ সমৃহকে পূর্ব্বদিকে অগ্রডাগ রাখিয়া বা বংশপত্র ভারা বা পূত্র্পভারা আন্তরণ পাতিয়া শ্রীগুরুদেব বস্তুভারা আচ্ছাদন দিবেন।। ৩৭০।।

প্রাতমুখং স্থাপয়িতা সিমন্ দেবং কুর্যাৎ প্রদক্ষিণম্ । নিলাকুডং শিরোদেশে নাসেদভোগধানকং ॥ ৩৭১ ॥

অনুবাদ—অধিবাস মণ্ডপে শ্রীবিগ্রহকে পূর্বামুখে স্থাপন করিয়া প্রদক্ষিণ করিবেন, নিদ্রাকুন্ত শিরোদেশে বিন্যাস করিবেন এবং মন্তকে বালিশ দিবেন ॥৩৭১॥ টীকা—অদিমন্ বস্তাচ্ছাদিতান্তরণে॥ ৩৭১॥

মধ্বাজ্যাক্তাংশ্চ সিদ্ধার্থান্ দত্ত্বা গাভাণি সংস্পুশন্। গন্ধপুলৈঃ সমভ্যচত দদ্যাৎ প্রতিসরং সিতম্ ॥৩৭২

অনুবাদ—মধু, ঘৃতযুক্ত, শ্বেতসর্ষপ দিয়া বিগ্রহের গাত্র স্পর্শ করিবে। গলপুন্প দ্বারা সম্পূর্ণ অর্চন, শ্বেতবর্ণের প্রতিসর সূত্র দেবহুন্তে প্রদান করিবে ।। ৩৭২ ।।

টীকা—গাত্রাণি সংস্পৃশন্ দেবস্য দক্ষিণপার্থে উপবিষ্টঃ অগ্রে লেখ্যেন ওঁ আপ্যায়স্বেত্যাদিমন্তব্যেন দেবস্যাসান্যালভ্যানঃ সন্ দেবহন্তে প্রতিসরং সূত্র-বিশেষং দদ্যাও ।। ৩৭২ ।।

দেবং চাচ্ছাদ্য সম্বান্ত হাদীনি নিধায় চ। প্রস্থাল্য চতুরো দীপান্ ন্যস্যেৎ কুন্তাংশ্চ

পাদয়োঃ ॥ ৩৭৩ ॥

অনুবাদ—উত্তম বস্তুসমূহ দ্বারা শ্রীবিগ্রহকে আচ্ছাদন পূর্বক ছ্ত্রাদি স্থাপন করিয়া চারিটি দীপ প্রজালিত করিয়া শ্রীচরণ সন্ধিধানে চারিটি কুভ পঞ্চ-গবা ও তীর্থজন পূর্ণ করিয়া স্থাপন করিবেন।।৩৭৩।।

টীকা—আদি-শব্দাৎ চামরব্যজনাদীনি, তানি চাগ্রে ব্যক্তানি ভবিষান্তি শিষ্টাচারতঃ সায়ং ভারেষু চ চতুরো দীপান্ প্রদীপঞ্চ, পঞ্চগবাতীর্থোদকপূর্ণকুভাংশ্চ চতুরঃ পাদয়োঃ দেবপাদান্তিকে ন্যস্যেৎ ধার্য়েৎ ।। ৩৭৩।।

ক্ষীরাদিকং নিবেদ্যাথ ডক্ষ্যপেয়াদিডিঃ তুড়ৈ। মন্ত্ৰপং তৎ প্রপূর্যাথ সক্ষতো বিতরেদ্বলিম্ ॥৩৭৪॥

অনুবাদ পবিত্র ভক্ষ্যপেয়।দি সহ দুগু, ঘৃত, মধু নৈবেদ্য অর্পণ করিয়া ঐ মণ্ডপ আর্ত করিয়। চতু-দ্বিকে পরিকর দেবগণকে উপহার বিতরণ করিবেন ॥ ৩৭৪॥ চীকা—তথা ক্ষীরমাদিশব্দেন ঘৃতং মধু চ, 'ওঁ অভিত্বাশুর নোনুমঃ' ইতিমন্ত্রেণ দেবপাদনিকটস্থানে নিবেদা, তথ অধিবাসমণ্ডপং, বলিঞ্চ সর্ব্বাতো ভূবি দদ্যাথ। সন্ধ্যায়াং মধ্যরাত্রে উষসি চ দশ্দিক্ষু শক্ষাদিভাঃ 'ভগবান্ প্রীয়তাম্' ইত্যভিধায় মাত্বিল্ন-গণেডাশ্চ প্রত্যেকং পুল্পাক্ষত্বিশ্রবলিং দদ্যাদিতি শিল্টাচারতো জ্যেম্।। ৩৭৪।।

হয়শীর্ষে-

পুলোপশোভিতে স্থানে চন্দ্রাতপবিভূষিতে।
মুক্তাহারৈর্লম্বমানে দীপমালোপশোভিতে ।। ৩৭৫ ॥
ভক্ষাভোজ্যেরনেকৈশ্চ সান্দ্রপল্লবশোভিতে ।
দিবাপর্যান্তন্যস্থায়াং তুলিকায়াং সুরোত্তম ।
অতো দেবেতি মত্রেণ শ্যায়াং স্থাপয়েদ্ররিম্॥৩৭৬॥

অনুবাদ— হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্রে—পুস্পশোভিত মণ্ডপে উদ্ধে চন্দ্রাতপ বিভূষিত, চতুদ্দিকে মুক্তাহার লম্বিত ও দীপমালা উপশোভিত, বছবিধ ভক্ষ্য-ভোজ্যপূর্ণ, ঘন-পল্পবশোভিত অধিবাসমণ্ডপে উত্তম পর্যাক্ষে স্থাপিত তুলিকাতে, হে সুরোত্তম! অতো দেবেতি মত্ত্রে শ্যাতে শ্রীহরিকে স্থাপন করিবেন ॥ ৩৭৫-৩৭৬॥

টীকা—মণ্ডপে সন্নিধাপয়েদিত্যুক্তং, তদনন্তর-কৃত্যমাহ—পুষ্পোপশোভিত ইত্যাদিনা স্থানে ইতি মণ্ডপান্তরবেদিকায়ামিতি বোদ্ধবাম্ ॥ ৩৭৫ ॥

তথাবিধে পরে স্থানে পিণ্ডিকাং সন্নিবেশয়েৎ। আয়ন্তীয়েন স্কুজন শ্রীসজেন নিবেশয়েৎ॥ ৩৭৭॥

অনুবাদ—সেইরাপ অন্যস্থানে পিণ্ডিকাকে সন্নি-বিষ্ট করিবে—শ্রায়ন্তীয় সূক্ত ও শ্রীসূক্ত পাঠ সহ

টীকা—পিণ্ডিকাং সন্নিবেশয়েদিত্যুক্তং তক্চ কেন <sup>মন্ত্রেণে</sup>ত্যাহ—শ্রায়ন্তীয়েনেতি ॥ ৩৭৭ ॥

নিদ্রাখ্যং কলসং রুত্বগর্ভবন্ত্রযুগান্বিতম্। খণ্ডকান্যোরনেকৈশ্চ পূর্য়েক্ত সমস্ততঃ ॥ ৩৭৮॥ অনুবাদ---রুত্বগর্ভ বস্তব্যার্ত নিদ্রাখ্য কলস চরণ সল্লিধানে স্থাপন করিবে, বহুবিধ খণ্ডকাদি জক্ষ্য ভোজ্য দ্বারা পরিপূর্ণ করিবে ॥ ৩৭৮॥

ভবিষ্যে—

প্রাগগ্রৈদ্ভবংশৈশ্চ রাজন্ দিবাদলৈঃ ওড়ৈ।
পুল্পৈশ্চ রচয়েজ্য্যাং কোমলৈদিবাপলবৈঃ ॥ ৩৭৯॥
উপরিস্টাচ্চ শ্যায়া দেয়ং প্রস্তরণং ওড়ম্।
দুকূলং পট্রসংজ্লকার্পাসং চাপ্যসম্ভবে ॥ ৩৮০॥

অনুবাদ—ভবিষাপুরাণে, হে রাজন্! পুর্বাদিকে অগ্রভাগ রাখিয়া কুশ, বংশপত্র, উত্তম, পবিত্র, কোমল-পুস্প, পত্র ও দিব্য পর্বর দারা রচিত শ্যার উপরে পবিত্র আন্তরণ পট্টবস্ত আচ্ছাদিত কার্পাস তুলিকাও দিবে ।। ৩৭৯-৩৮০ ।।

টীকা—দর্ভৈর্বংশৈক ॥ ৩৭৯ ॥ টীকা—প্রস্তর্ণমাচ্ছাদনম্ ॥ ৩৮০ ॥

প্রদক্ষিণং ততঃ কুর্য্যাৎ স্থাপকঃ প্রয়তঃ শুচিঃ ॥৩৮১

অনুবাদ—অনন্তর পবিত্র ও সংযত হইয়া ত্থাপক
প্রদক্ষিণ করিবেন ॥ ৩৮১॥

প্রাণমুখন্ত ততঃ কৃত্বা ভরপীঠে সুসংস্থিতে। পূর্রিরত্বান্তমা স্বপ্রকলসং চাপ্যলক্ষ্তম্ ॥ ৩৮২ ॥ সপুল্পং সাক্ষাতং কৃত্বা শিরোদেশে তু দাপয়েও। শিরো দেবীতি মন্তেণ মাতরঃ গুদ্ধান্ত চ ॥ ৩৮৩ ॥

অনুবাদ—তৎপরে উত্তমরূপে ছাপিত ভদ্রপীঠে
পূর্ব্বমুখ করিয়া অলঙ্গ জলপূর্ণ স্থা কলস, পূজ্প ও
অক্ষত যুক্ত করিয়া শিরোদেশে ছাপন করিবে—
শিরো দেবী মঞ্জেও মাতরঃ গুদ্ধয়ন্ত মজে।। ৩৮২৩৮৩।।

টীকা—পূরয়িতা মণ্ডপম্॥ ৩৮২ ॥ টীকা—ভদ্রপীঠোপরি দেবস্য শিরোদেশে নিদ্রা-কুন্তং দাপয়েৎ, তর মন্তবয়ং শিরোদেবীত্যাদি॥৩৮৩॥

ততঃ শিরোল্লতে ভূয় উপধানসমন্বিতে। শয়নে কার্ল্লেদ্দেবং বিধিদ্ভেটন কর্মণা।। ৩৮৪।। অনুবাদ—তৎপরে মন্তক উন্নত রাখার জন্য পুনরায় গ্রীহরিকে বালিশ দিবে, শাস্ত্রবিধি দৃষ্ট কর্ম-দারা গ্রীবিগ্রহকে শয়নে স্থাপন করাইবে ॥ ৩৮৪ ॥

টীকা—শির উল্লতং যদ্মাত্তিমন্ সঞ্জিরার্মঃ, তৎপ্রকারমেবাহ—উপাধানেন শুভং যথা স্যাত্ত-থানিতে ॥ ৩৮৪ ॥

মধুনা সপিষাভ্যজ্য দদ্যাৎ সিদ্ধার্থকান্ শুভান্।
স্থিতা চ দক্ষিণে পাথে মজং চ সমুদাহরেৎ ॥৩৮৫॥
আপ্যায়য়েতি মজেণ যাতে রুদ্রে শিবেতি চ।
সর্বাল্ঞ সমালভ্য দদ্যাৎ পূত্পং নরাধিপ।
খেতান্ প্রতিসরান্ দদ্যান্মজেণৈব নরাধিপ। ৩৮৬॥
রহস্পতয়ে তা মহাং মজেণ পরিবেস্টয়েৎ।
দুকুল-পট্রকার্পাসৈভ্যা বলকজ্যোমজৈঃ।
চিত্রপট্রিবিচিত্রৈক্চ ছাদ্য়েত সমন্ততঃ ॥ ৩৮৭॥

অনুবাদ—পবিত্র খেতসর্ষপ, মধু ও ঘৃত রারা মাখাইয়া দিবে, শ্যার দক্ষিণ পার্থে থাকিয়া মন্ত্র উচ্চারণ করিবে—আপ্যায়য় মন্ত্রে এবং যাতে রুদ্রে শিবেতি মন্ত্রে। ছে নরপতি! সর্ব্রাঙ্গ মূত্তির গাত্র স্পর্শ করিয়া পুল্প দিবে। খেতস্ত্র বিশেষ দ্বারা হস্তে পরিসর দিবে, ছে মহারাজ! রহুম্পতয়েজা মহাং মন্ত্রপাঠ করিয়া পরিবেল্টন করিবে। পট্ট বা কার্পাস বস্তুদ্রা, সেইরূপ বহুকল বা রোমজাত বিচিত্র চিত্র বস্তুস্মূহ দ্বারা চতুদ্দিক আচ্ছাদন করিবে। ৩৮৫-৩৮৭।

চীকা—শুভান্ গৌরবর্ণান্ সিদ্ধার্থানেব মধু-স্পিড্যাম্ভাজ্য অভ্যক্ষ্য ॥ ৩৮৫ ॥

টীকা স্কালং দেবস্য গাছাণি, সমাক্ আলড্য স্পুট্য । ৩৮৬ ।।

টীকা—রহস্পতয়ে ইতি মজেণ দুকুলপটাদি-ভিদেবমাক্ষাদয়েৎ ॥ ৩৮৭ ॥

চামরং ব্যজনং ছ্রং বিভানঞ সুশোভন্ম।
দর্পণং পার্ম তঃ স্থাপ্য রসান্যোমধয়য়থা।
গ্হোপকরপৈশ্চান্যৈঃ সমভাৎ পরিবারয়েই ॥৩৮৮॥
জনুবাদ —চামর, ব্যজন, হুর, সুশোভন চন্দ্রাতপ,

দর্পণ পার্শ্বে স্থাপন কর্ত্বা। রত্মসমূহ, জ্যোতির্দ্মর ওষধিসমূহ এবং অন্যান্য গৃহ উপকরণসমূহ চতু-দ্দিকে গরিবেণ্টিত রাখিবে।। ৩৮৮।।

টীকা—দেবস্য পার্শ্বতম্ছর।দিকং স্থাপনীয়ম্ ॥ ৩৮৮ ॥

ভক্ষাভোজ্যাল্লপানৈশ্চ ষড়্বিধৈশ্চ বিশেষতঃ। সমতাৎ কার্য়েত্ত মণ্ডপঞ্ সুশোভনম্।। ৩৮৯॥

অনুবাদ—ষড়্বিধ ৬ক্ষা, ভোজা, অন্ন, পানীয় দারা বিশেষভাবে সর্ব্র সজ্জিত করিবে এবং মণ্ডপও সুশোভিত করাইবে ॥ ৩৮৯॥

প্রকীর্ণশ্চাপ্রকীর্ণশ্চ দাতব্যো দেবসন্নিধৌ। ক্যম্মকং যজামহেতি সর্ব্বমেতদ্ধি কারয়েৎ ॥৩৯০॥

অনুবাদ—শ্রীবিগ্রহের নিকটে ক্ষুদ্র, র্হৎ, প্রকাশ্য অপ্রকাশ্য সক্ষবিধ গৃহ সামগ্রী প্রদান কর্ত্ব্য, 'গ্রাম্বকং যজামহে' মন্ত্রে এই সকলই করাইবে। ৩৯০॥

টীকা—প্রকীয়া যো বলিদীয়তে স প্রকীর্ণ ওদ-নাদিঃ, তদিতর\*চাপ্রকীর্ণঃ, ॥ ৩৯০ ॥

মাৎস্যে—

ততঃ প্রাস্তীর্য্য শয্যায়াং স্থাপয়েচ্ছনকৈর্ভূবি । কুশেষ্বাস্তীর্য্য পুষ্পাণি স্থাপয়েৎ প্রাৎমুখং ততঃ ॥৩৯১

অনুবাদ—মৎস্যপুরাণে—অনন্তর শয্যার উপরে
তুলিকা পাতিয়া ধীরে ধীরে প্রভুকে স্থাপন করিবে,
ভূতলে কুশ পাতিয়া তাহার উপর পুজ্প বিছাইয়া
পূর্বামুখে প্রভুকে স্থাপন করিবে।। ৩৯১।।

টীকা-বিলং সর্বাতো ভূবি শনকৈদ্দিয়াৎ ॥৩৯১

ততন্ত নিদ্রাকলসং বস্ত্রকাঞ্চনসংযুতম্। শিরোভাগে তু দেবস্য জপলেব নিধাপয়েৎ। মাপো দেবীতি ময়েল আপোহসমামা-

তরোহপি চ ॥ ৩৯২ <sup>॥</sup>

অনুবাদ—তৎপরে নিদাকলস, ব্রাচ্ছাদিত পুর্ণ-

গর্ড শিরোডাগে 'দেবস্যত্বা' মন্তর্জপ করিতে করিতে ছাপন করিবে। আপো দেবী মন্ত্রেও আপোহস্মান্মাতরো এই মন্ত্রে॥ ৩৯২॥

ততো দুকূলপট্টেশ্চাচ্ছাদ্য নেত্রোপধানকম্।

দদ্যাচ্ছিরসি দেবস্য কৌশেয়ং বা বিচক্ষণঃ ॥৩৯৩॥

অনুবাদ—তৎপরে পট্টবস্ত দারা প্রভুর নয়ন

আচ্ছাদন করিয়া মন্তকে বালিশ দিবে, অথবা বিচ
ফুণ ব্যক্তি তসর বস্তুদিবে ॥ ৩৯৩॥

মধুনা সপিষাভ্যজ্য দেবং সিদ্ধার্থকৈস্ততঃ।
আপ্যায়শ্বেতি মত্ত্রেপ যাতরুদ্রে শিবেতি চ।। ৩৯৪।।
অনুবাদ—মধু, ঘৃত মাখাইয়া শ্বেতসর্ষপ প্রভুকে
দিবে। তৎপরে আপ্যায়শ্ব মত্ত্রে এবং যাতরুদ্রে
শিবেতি মত্ত্রে।। ৩৯৪।।

উপবিশার্ক্রেদেবং গ্রুপুটেপঃ সমন্ততঃ।

সিতং প্রতিসরং দদ্যাদ্ বার্হস্পত্যেতি মন্ততঃ॥৩৯৫॥

অনুবাদ—পার্থে বসিয়া গ্রুপ, পুলপ্রারা প্রভুকে

অর্চনা করিবে। বার্হস্পত্য মন্ত্রে প্রভুর হস্তে শ্রেতসূত্র প্রতিসর বন্ধন করিবে।। ৩৯৫॥

দুকুলপট্রিঃ কাপাসৈনানাচিত্রৈরথাপি বা।
আছাদা দেবং সক্রে ছ্রং চামরদর্পণম্।
পার্থে তু ছাপয়েত্র বিতানং পুলপসংযুতম্ ॥ ৩৯৬॥
অনুবাদ—কাপাস বা পট্রবল্ল ভারা অথবা নান।
চিল্ল বস্তুভারা প্রভুকে সক্রালে আচ্ছাদন করিয়া পার্থে
ছিল্ল চামর দর্পণ স্থাপন করিবে, উপ্রে পদ্মপুলপযুক্ত
চন্দ্রাতপ দিবে ॥ ৩৯৬॥

রজানোষধয়ভদদ্গৃহোপকরণানি চ । ডাজনানি বিচিত্রালি শয়নান্যাসনানি চ । অভি ছা শ্রমত্রেণ যথাবিভবতো ন্যাসেৎ ॥ ৩৯৭॥ অনুবাদ—উজ্জ্ল দিব্যরত্ন ওমধি, সেইরূপ গৃহোপ-করণ সমূহ, বিচিত্র পাত্র, বিচিত্র শ্য্যা, আসন সমূহ 'অডিতা শূর' মত্ত্বে বৈভব অনুসারে স্থাপন করিবে ।। ৩৯৭ ।।

ক্ষীরং ক্ষোদ্রং হৃতং ত্রন্তক্ষাং ভোজাঞ পারসম্।

য়ড্বিধৈশ্চ রসৈভ্রন্ত সমস্তাৎ পরিপুরয়ে ।।৩৯৮॥

অনুবাদ—দুগ্ধ, মধু, হৃত সেইরাপ ভোজা, পারস,

য়ড়রসভারা চতুদ্দিক পরিপূর্ণ করিবে।। ৩৯৮॥

বলিং দদ্যাৎ প্রয়য়েন মজেগানেন ভূরিশঃ।

ন্ত্রাম্বকং যজামহ ইতি সর্বাতঃ শনকৈর্ভুবি।। ৩৯৯।।

অনুবাদ—ভূতলে চতুদ্দিকে ধীরে ধীরে পরিকার

দেবগণকে যতুসহ প্রতুর উপহার প্রদান করিবে
'এায়কং যজামহে' এইমন্তে।। ৩৯৯।।

# অথ শ্রীমূর্ত্যাধিবাসনম্

ভূতত্তি তিঃ কথা নাসজাতং বিধায় চ।
ধ্যাতা তত্ত্বং পরং কুর্যাৎ সজীবকরণং বুধঃ ॥৪০০॥
অনুবাদ—অনভর শ্রীমৃত্তি অধিবাসন—অভিজ ব্যক্তি ভূতত্তি বিধানের পর ন্যাসসমূহ করিয়া পর-তত্ত্তে ধ্যান করিয়া শ্রীমৃত্তির প্রাণ প্রতিষ্ঠা করিবেন ॥ ৪০০॥

পূজয়েচ্চ ততো দেবং সালং সপরিবারকম্।
তত্তবিশেষো বিজয়োহশ্বশিরঃপঞ্চরাততঃ ॥ ৪০১॥
অনুবাদ—তৎপরে সাল সপরিবার ইত্টদেবকে
পূজা করিবেন। সেই সেই বিশেষ বিধি হয়শীর্ষপঞ্চরার হইতে জানা কর্তব্য॥ ৪০১॥

টীকা—তস্য তস্য ভূতত্ত্বিকরণাদেবিশেষক অশ্বশিরসঃ শ্রীহয়শীর্ষস্য পঞ্চরাত্রতো বিস্তরেণ ভেয়:। তত্ত্বৈকত্রৈব ব্যক্তত্বাদর চ গ্রন্থবিস্তর্ভয়াল্ল লিখাত ইতি ভাব:। যদাপি মাৎস্য-ভবিষ্যয়োর্ভ্তত্ত্ব্যাদিকমেত- দর বিশিষ্য নোক্তমন্তি, তথাপি তগবচ্ছ**্রীহয়শীর্ষোক্তি-**প্রামাণ্যেনার লিখিতম্ ॥ ৪০১ ॥

## অথ ব্রাহ্মণস্থাপনম্

আচার্য্য স্থাপয়েদিদান্ মূতিপাংস্কর মণ্ডপে।
চতুরো রক্ষণো হোতৃ নৃতিজো জাপিনস্থা।। ৪০২।।
রক্ষকাংশ্চ চতুদার্ চতুরঃ স্থাপয়েদ্বুধঃ।
একং পুরুষসূক্তস্য জাপকং মণ্ডপান্তরে।। ৪০৩।।
আচার্যোণ সমাদিশ্টাঃ স্বস্থানে স্থিত।শ্চ তে।
স্বস্থায়াজনং কুর্যু শিশ্টাচারানুসারতঃ।। ৪০৪।।

অনুবাদ—অনন্তর ব্রাহ্মণ স্থাপন—বিদ্যান্ আচার্য্য ঐ মণ্ডপে মৃত্তিপগণকে স্থাপন করিবেন, চারিজন হোতা ঋত্বিক ও জপকারী, চতুর্ত্বারে চারিজন রক্ষক স্থাপন করিবেন এবং মণ্ডপ মধ্যে একজন পুরুষসূত্ত জাপক। আচার্য্য কর্ত্বক সম্যক আদিল্ট হইয়া নিজ নিজ স্থানে তাঁহারা থাকিয়া শিল্টাচার অনুসারে নিজ নিজ প্রয়োজনীয় কার্য্য করিবেন ॥ ৪০২-৪০৪॥

টীকা—এবং গ্রীহয়শীর্ষানুজ্মপি ব্রাহ্মণস্থাপনাদি মাৎসাভবিষোজি-প্রামাণ্যেন শিল্টাচারাদ্তত্বাদ্গে লেখ্যম্, এবমন্য্রাপ্যহাম্। তথেতি হোৱাদীংশ্চতুর এবেতার্থঃ।। ৪০২।।

টীকা—পুরুষস্জুজাপকং চৈকং মণ্ডপাডান্তরে ছাপয়েৎ ।। ৪০৩ ।।

টীকা—শিল্টাচারানুসারত ইতি জপহোমাদৌ মৎস্যপুরাণাদিবচনৈর্মন্তাদিভেদতো বিরোধে নিজ-সংসম্প্রদায়ব্যবহারোহনুসর্ভব্য ইতার্থঃ। এবং সর্ক্-রৈব ভেয়ম্।। ৪০৪।।

TRIGITE

মৃতিপান্ স্থাপয়েত্ত সক্ষণিক্ষু বিচক্ষণঃ । চতুরো দারপালাংশ্চ দারেষু বিনিবেশয়েৎ ॥ ৪০৫॥

জনুবাদ—মৎসাপুরাণে—বিচক্ষণ ব্যক্তি মৃত্তিপ-গণকে সক্ষদিকে ছাপন করিবেন, চারিজন দার-পালকে চতুদারে বিনিয়োগ করিবেন।। ৪০৫।।

্ **চীকা—স**ক্রাসু অত্টসু দিক্ষু, তথা চ ভবিষ্যে— 'মুভিপান্ স্থাপয়েৎ পশ্চাদিশাসু বিদিশাসু চ' ইতি।

সমানার্থতাত্তদেতদর্জপদ্যং ন সংগৃহীতম্; এবমন্-ত্রাপি ভেয়ম্ ।। ৪০৫ ।।

# অথ দারেষু জপনিয়মঃ

মাৎস্যে—

শ্রীসূক্তং পাবমানং তু সোমসূক্তং সুমন্তলম্। তথা চ শান্তিকাধ্যায়মিন্দ্রসূক্তং তথৈব চ। রক্ষোদং চ তথা সূক্তং পূর্ব্বতো বহবুচো

জপেৎ ॥ ৪০৬ ॥

অনুবাদ—অনন্তর দারসমূহে জপ নিয়ম, মৎস্যপুরাণে—শ্রীসূত্র, পাবমানী সূত্র, সোমসূত্র, সুমঞ্জ,
'কলিহুদজনুষাম্' ইত্যাদি শান্তিকাধ্যায়—'শজো,
ইন্দ্রায়ী, ইন্দ্রসূত্র —যো জাত এব ইত্যাদি, রক্ষোয়সূত্র 'কুনু অপাজঃ'। পূর্ব্বদিক হইতে ক্রমে বহব্চ
জপ করিবেন । ৪০৬ ॥

টীকা—শ্রীসূজাদিকং পূর্বেতঃ পূর্বেদারি বহব চো জপেদিতি সার্দ্ধেনাব্রঃ। তত্র গ্রীসূজাং—'হিরণা-বর্ণাং হরিণীম্' ইত্যাদি, পাবমানং 'আদিচ্ট্যামা-দিচ্ট্যা' ইত্যাদি, সোমসূজাং—'ত্বং সোমমহ' ইত্যাদি, সুমঙ্গলং—'কলিহুদজনুষাম্' ইত্যাদি, শান্তিকাধ্যায়ং —'শক্রো, ইন্দ্রায়ী' ইত্যাদি, ইন্দ্রসূজাং—'যো জাত এব' ইত্যাদি, রক্ষোত্রসূজাং চ—'ক্ নু অপাজাং' ইত্যাদি॥ ৪০৬॥

রুদ্রান্ পুরুষস্তুক্ত শ্লোকাধ্যায়ং সসুক্রিয়ম্। তথৈব মণ্ডলাধ্যায়মধ্বর্যুর্দক্ষিণে জপেৎ ।। ৪০৭ ॥

অনুবাদ— অধ্বর্যু দক্ষিণে জপ করিবেন—রুপ্রাধ্যায়, পুরুষস্ভা, শ্লোকাধ্যায়, 'দেবসবিতঃ' সস্ক্রিয়—ঋতং বাচং প্রপদ্যে, মণ্ডলাধ্যায় আদিত্যো বা এষ এতন্যশুলম্ ॥ ৪০৭ ॥

টীকা—রুদ্রান্ 'নমন্তে রুদ্র' ইত্যাদি, পুরুষসূত্র' — 'সহস্রশীর্ষা' ইত্যাদি, শ্লোকাধ্যায়ং 'দেবসবিতঃ' ইত্যাদি, সস্ক্রিয়ং— 'ঋতং বাচং প্রপদ্যে' ইত্যাদি, মগুলাধ্যায়ঞ্চ — 'আদিত্যো বা এম এতন্মগুলন্' ইত্যাদি তৈত্তিরীয়কে প্রসিদ্ধম্ ॥ ৪০৭ ॥ বামদেব্যং রহৎসাম জ্যেষ্ঠংসাম রথন্তরম্। তথা পুরুষসূত্রক রুদ্রসূত্রং সশান্তিকম্। ভারত্তানি চ সামানি ছম্দোগঃ পশ্চিমে জপেৎ ॥৪০৮

অনুবাদ—ছদ্দোগ পশ্চিমে জপ করিবেন—বাম-দেবা, রহৎসাম—ত্বাম্ ইদ্ধি হ্বামহে, জ্যেষ্ঠসাম মূদ্ধানং দিবো অরতিম্, রথত্তরম্—অভিত্বা শূরনো-নুম, পুরুষসূক্ত, রুদ্রসূত্তং 'সংহিতা আরো রাজত'। শাত্তিকাধ্যায় সহিত, ভারাত্ত সাম।। ৪০৮।।

টীকা—বামদেব্যং কয়া নশ্চিএমিতাস্যাস্টি গীতং সাম, বৃহৎসামে 'ত্বামিদ্ধি হ্বামহে' ইত্যস্যাং গীতম্, জ্যেষ্ঠসাম 'মূর্দ্ধানং দিবো অরতিম্' ইত্যস্যাং গীতম্, রথন্তরং 'অভিত্বা শূরনোনুম' ইত্যস্যাং গীতম্, রুদ্ধ-স্ভেং—সংহিতা আরোরাজতত্ত্বোবর্গ আজ্যদোহানি দেবব্রতানি চ' ইত্যেত্ত । সশান্তিকং শান্তিকাধ্যায়-সহিত্ম্। ভারাগ্রানি সামানি চ 'ইলং ভোমঃ' ইত্যা-দীনি।। ৪০৮।।

অথকালিরসং তদ্ধীলরুদ্রং তথৈব চ।
তথাপরাজিতাং দেবীং মধুসূক্তং সরৌদক্ষ।
তথিব শান্তিকাধ্যায়মধ্বযুদেচাত্তরে জপেৎ ॥৪০৯॥

অনুবাদ—অধ্বর্গ উত্তরে জপ করিবেন—অথ-কালিরস, নীলরুদ্র,—জলত্যাদি, অপরাজিতা দেবী— পরিবর্তমান ইত্যাদি, মধুস্ক্ত—মধুবাতা ঋতায়তে ইত্যাদি, রুদ্রসূক্ত—ভবাসকো মৃত্ ইত্যাদি এবং শান্তিকাধ্যায় ॥ ৪০৯ ॥

টীকা— আথকাঁণং সূজং— দোষাগায়েতা।দি. আঙ্গিরসং সূজ্য্— অঙ্গিরসো জন্মানীতা।দি, নীলকাদ্রং—
জলেতা।দি, অপরাজিতাং দেবীং— পরিবর্ত্ত মানেতা।দি,
মধুস্জং— মধুবাতা ঋতায়ত ইত্যাদি, কালস্ত্রুং—
ডবা সংক্র্যুড — ত্যানিয়াত্যিত্য।দি ।। ৪০৯।।

ভবিষ্যে— শ্রীসূক্তং পাৰমানঞ তাম্যং দাম্যঞ ৰাজিনম্। ইষাকপিঞ মৈত্রঞ বহন্চঃ পশ্চিমে জপেৎ ॥৪১০॥

অনুবাদ—ভবিষাপুরাণে—্শ্রীসূক্ত, পাবমান, তামা, দামা, বাজিন, র্ষাকপি, মৈত্র, বহব চ পশ্চিমে জপ করিবেন ।। ৪১০ ॥ টীকা—তামাসূতং—নাসদাসীদীতি সঙ্চম্।
দামাসূতং—সোমা রুলা ইতি চতুঋ্চং, বাজিস্তং
—চতুরিংশদাজিন ইতি, র্ষাকপিং—বিহিসোতোরস্ক্রতেত্যাদি, মৈন্তসূত্তং—মিন্তোজনান্ পায়য়তীতি
নবচ্ম্॥ ৪১০॥

দেবরতঃ পুরুষগতিং জোঠসাম রথন্তরম্। ভারেণ্ডানি চ সামানি বামদেবাং তথৈব চ। উত্তরাং দিশমাস্থায় ছম্দোগস্তজ্জপেৎ সদা॥ ৪১১॥

অনুবাদ—দেবপ্রত, পুরুষগতি, জোষ্ঠসাম, রথন্তর, ভারাণ্ডসাম, বামদেব্য—উত্তর দিকে ছন্দোগ জপ করিবেন।। ৪১১।।

টীকা—দেবব্রতম্ —অধিকপতায়ীত্যাদি পুরুষ-গতিং—পুরুষসূজম্ ॥ ৪১১ ॥

রুদ্রান্ পুরুষসূত্তং চ খ্লোকাধ্যায়ং সসুফ্রিয়ম্। ব্রাহ্মণং মৈত্রমৈন্দ্রথ অধ্বর্যুঃ পূর্ব্বতো জপেৎ॥৪১২॥

অনুবাদ—রুদ্র সূতা, পুরুষ সূতা, খ্লোকাধ্যায়, সস্ক্রিয় ব্রান্ধণ, মৈত্র, ঐস্তল—অধ্বর্যু পূর্ব্বদিকে জ্প কবিবেন ॥ ৪১২ ॥

টীকা—ব্ৰহ্মসূত্ৰং—আব্ৰহ্মনিতি, মৈত্ৰসূত্ৰং— মিত্ৰস্য চৰ্মণীয়ত ইতি, ইন্দ্ৰজম্ আন্তঃ শিশান ইত্যাদি ।। ৪১২ ।।

অথকাঙ্গিরসঞ্চৈব শিবসূজং তথৈব চ। নীলক্ষদ্রথ বৈ মন্ত্রমথকা দক্ষিণে জপেৎ ॥ ৪১৩॥

জনুবাদ—অথকািগিরস, শিবসূজ, নীলরুদ্র— অথকা দক্ষিণে জপ করিবেন ॥ ৪১৩ ॥ টীকা—অথকািগিরসম্ আথকাণসূজং আগিরস-স্তঞ্চ ॥ ৪১৩ ॥

বিষ্কুকরং পরিষদং পঞ্চরাত্রানুগামিনম্। ভোত্রমন্ত্রবিদশ্চাথ পঠেয়ুদ্কিণে সদা ॥ ৪১৪ ॥

অনুবাদ—বিফুক্জ পরিষদ পঞ্চরালানুগামি বৈষ্ণবভালও মন্ত্রবিদগণ দক্ষিণে সর্বাদা পাঠ করি-বেন ॥ ৪১৪ ॥ ভীকা—পঞ্চরালানুগবৈষ্ণবস্থোলং মল্লংচ বিদ-ভীতি তে তথা ।। ৪১৪ ।।

মধ্যে পুরুষস্কুঞ প্রজপেদ্ গর্ডজাপকঃ। জপেয়ুঃ শান্তিকাধ্যায়ং দার্যু তে জাপকাঃ পুনঃ॥৪১৫

অনুবাদ—গর্ভজাপক মণ্ডপমধ্যে পুরুষ স্তুত জপ করিবেন। চতুর্বারে জাপকগণ শান্তিকাধ্যায় জপ করিবেন॥ ৪১৫॥

টীকা—মধ্যে প্রসাদাভাতরে মগুপমধ্যে বা।
পুনরিতি অথাচার্যোগ তুপুনশ্চ জপতেত্যাদিত্টাশ্চতারস্তে
দারজাপকাশ্চতুর্বারেষু পুনঃ শান্তিকাধ্যায়ং জপেয়ু–
রিত্যর্থঃ ॥ ৪১৫ ॥

#### অথ হোমঃ

রকাদীংকত চাচার্য্যো যথাস্থানং নিবেশ্য তান্। হোমং কুর্য্যালিজে কুঙে তে চ কর্য্যুর্যথাবিধি।।৪১৬॥

অনুবাদ—অথ হোম—আচার্য্য হোমকার্য্য ব্রহ্মাদি ঋত্বিককে যথাস্থানে নিযুক্ত করিয়া তিনি নিজ কুডে হোম করিবেন এবং তাহারাও যথাবিধি হোম করিবেন ॥ ১১৬ ॥

টীকা—তহ মণ্ডপাডাভরে, ব্রহ্মাদীন্ চত্রো বন্ধাণা হোতৃংশ্চ, যথাস্থানং স্বস্থকু যথোচিতং নিবেশ্য উপবেশ্য ! আচার্যাশ্চ দেবশিরঃস্থানবভিনিজ-কুণ্ডসমীপন্থঃ, তত্র হোমং যথাবিধি কুর্য্যাৎ। তে চ ব্রহ্মাদয়ো যথাবিধি হোমং কুর্যাঃ। বিধিশ্চায়ম্---সক্র এব স্বস্থ-গৃহাবিধিনাগ্নিছাপন-ব্রক্ষোপবেশনাদি-কুশন্তিকাং কৃত্বা সূত্র-সূত্র-পূর্ণপাত্র-প্রণীতাজাস্থালী-সমিদাজাতিলয্বকুশবহিবিধ্যাদিকং চ কুণ্ডেষ্ কল-য়েয়ঃ। ততঃ স্থাপকো গ্রহবেদ্যাং গ্রহযভোজবিধিনা তত্ত্বাত্তেণ স্থ্যাদিদাগ্রিংশদেবতাঃ সংস্থাপ্য মথা-বিহিতং পুজানবেদ্যাদিভিঃ সম্পূজানিজকুণ্ডেহগ্নিস্থা-পনাদিকুশশুকাং কুছা আঘারাবাজ্যভাগাদিকং হুছা পলাশোড় মরাম্বআপামার্গমীসমিধাং প্রত্যেকং প্রথমং মহাব্যাহাতিভিরাহতিচতুভ্টয়ম্। ততঃ শল ইন্দায়ী ভবতামরোডিরিতাাদিভিঃ শান্তিকৈ ডি ডিরাহতি হয়ম। ততঃ ওঁ পৃতিট্রবিদা ওঁ ময়কানৌ অমীবহা ইতি.

ওঁ ব্যয়কং যজামহ ইত্যেতৈস্ত্রিভিঃ পৌল্টিকৈরাহ্তির্মম্। এবমার্ত্তিক্রমেণৈকৈকং সহস্তং হল
যথাক্রমং দেবস্য পাদমোর্নাভৌ মধ্যে বক্ষসি শির্সি
চ স্পৃশেৎ। তথা হোতারোহপি স্বস্থ-গৃহ্যোক্তবিধিনা
আঘারাব্যজ্যভাগাদিকং চ হুলা নবগ্রহসমিধামলেটাতরশতমল্টাবিংশতিমণ্টৌ বা গ্রহেভ্যো হুলা অথ
ইন্দ্রাদিলোকপালেভ্যো হুলা তথা বসুধাদ্যল্টমূত্তিভ্যো
মূর্ত্যাধিদেবেভ্যান্ট সর্ব্বাদিভ্যস্তত্তিদিকমলৈহোমং
কুর্যারিত্যাদি। এষ চাগ্রে ভবিষ্যাদিবচনতো ব্যক্তো
ভাবী। ৪১৬।।

#### অথ তদ্বিশেষঃ

ডবিষ্যে—

শিরঃস্থানে তু কৃষ্ণস্য আচার্য্যো হোমমাচরেৎ। শান্তিকৈঃ পৌণিটকৈশ্চাপি মত্তৈব্যাহ্যতিভিত্তথা॥৪১৭

জন্বাদ—অনন্তর হোমে বিশেষ, ভবিষাপুরাণে
—আচার্য্য শ্রীকৃষ্ণের শিরোভাগে হোম করিবেন।
শান্তি মন্ত্রে ও পুষ্টিমন্ত্রে তিন তিনবার আহতি দিয়া
মহাবা।হাতি মন্ত্রে চারিবার হোম করিবেন।। ৪১৭।।

পলাশেজু দ্বরাশ্বথমপামার্গং শমীং তথা। সহস্রমেকং হুড়া চ বিষ্ণুপাদৌ স্পুশেততঃ ।।৪১৮॥ দিতীয়ং তু ততো হুড়া সমিভিস্তাবদেব তু । মধ্যে তু সংস্পুশেদেবং মুধি চৈবং ক্রমেণ তু ।।৪১৯

অনুবাদ—পলাশ, যতা তুমুর, অশ্বত্থ, অপামার্গ,
শমী —এক এক কাঠে সহস্ত একবার হোম করিয়া
ক্রমে শ্রীবিষ্ণুর চরণবয়ে, নাভি, মধ্যদেশে, বর্ফে ও
মন্তব্দে হন্ত স্পর্শ করিবেন ॥ ৪১৮-৪১৯ ॥

হোময়েয়ুস্ততঃ সংক্র মূতিপাঃ ব্রদিগাগ্রিতাঃ । অনভাদি-শিবাভাশ্চ অচেটী যে চক্রবভিনঃ । তেষাং মাজ্রশ্চ হোতবাা জপ্রব্যাশ্চ যথাক্রমম্ ॥৪২০॥

অনুবাদ—অনন্তর মৃতিপাগণ নিজ দিক্ভাগে থাকিয়া হোম করিবেন, অনন্তকে আদি করিয়া শ্রী-শিব পর্যান্ত আটজন যে চক্রবন্তিগণ তাহাদের মাঞ্জ হোম ও মন্তজপ যথাক্রমে করিবেন।। ৪২০।। চীকা — অনন্ত আদির্যেষাং শিবশ্চান্ত যেষাং তে চামী চ তে, অনন্তঃ সূক্ষোহপরাজিত একনেত একমুডিস্তিমূতি শ্রীকণ্ঠঃ শিবশ্চেতি তে স্বস্থমকৈনামভিবা
হোতবাঃ, তেষাং মন্ত্রাশ্চ জন্তব্যাঃ ॥ ৪২০ ॥

মাৎস্যে —

শিরঃস্থানে তু দেবস্য স্থাপকো সোমমাচরেৎ।
শান্তিকৈঃ পৌলিটকৈ স্থলমান্তৈর্ব্যাহ্যতিপূর্ব্বকৈঃ ॥৪২১॥
শ্বন্ধাদ—মৎস্যপুরাণে—বিগ্রহের মস্তকের দিকে
শ্বাপক হোম করিবেন। পূর্ব্বে ব্যাহাতি সহ শান্তি
মন্ত্রে ও পুলিট মন্ত্রে হোম করিবেন॥ ৪২১॥

পলাশোড়ু স্বরাশ্বথমপামার্গং শমীং তথা।

হত্বা সহস্রমেকৈকং দেবং পাদে তু সংস্পৃশেৎ॥৪২২

অনুবাদ—পলাশ, যজড়ুমুর, অশ্বথ, অপমার্গ,
শমী—ইহাদের এক এক কাঠে এক সহস্র হোম
করিয়া বিগ্রহের চরণ স্পশ্ করিবেন॥ ৪২২॥

ততো হোমসহস্রেণ হত্বা হত্বা ততস্ততঃ।
নাডিং মধ্যং তথা ৰক্ষঃ শির\*চাপালভেৎ পুনঃ।।৪২৩
অনুবাদ—ত্ৎপরে এক এক সহস্র করিয়া বিগ্রহের নাডিদেশ, মধ্যভাগ, বক্ষঃস্থল, ও মস্তক স্পর্শ
করিবেন।। ৪২৩।।

কিঞ্চ---

মৃতিপা লোকপালেভ্যো মৃতিভ্যঃ ক্রমশস্ততঃ।
তথা মৃত্যিধিদেবেভ্যো হোমং কুর্যাঃ সমন্ততঃ।।৪২৪
অনুবাদ—আরও—মৃতিপা লোকপালগণের
মৃতিতে ক্রমে তৎপরে ঐরপ মৃতির অধিদেবগণকে
চতুদিকে হোম করিবেন।। ৪২৪॥

অথ মৃত্তিসংজকদেবাঃ

বস্ধা বস্রেতাশ্চ যজমানো দিবাকরঃ। জলং বায়ুস্থথা সোম আকাশং চাল্টমং মতম্। দেবসা মূর্তয়ো হাল্টাবেতাঃ কুণ্ডেমু সংস্মরেৎ॥৪২৫ অনুবাদ—অনন্তর মৃতিসংক্তক দেবগণ—বসুধা, বসুরেতা, যজমান, দিবাকর, জল, বায়ু, সোম, আকাশ—এই আটজন দেবের মৃতি, হোমকালে কুণ্ডে ইহাদের সমরণ কর্তব্য ।। ৪২৫ ।।

# ত্র মূর্তীনামধিপাঃ

এতাসামধিপান্ বাদ্ধা খৈবিপ্তা মূতিপা মতাঃ।
পৃথিবীং পাতি সক্ষান্ত পশুপশ্চাগ্রিমেব তু।
যজমানং তথৈবোগ্রো রুদ্রশাদিত্যমেব চ ॥৪২৬॥
ভবো জলং সদা পাতি বায়ুমীশান এব চ।
মহাদেবস্থা চন্দ্রং ভীমশ্চাকাশমেব চ ॥ ৪২৭॥

অনুবাদ—খনতর মৃতিগণের অধিপতি—ইহাদের অধিপতি নাম বলিব, যেহেতু রাহ্মণগণ ইহাদিগকে মৃতিপা বলেন। পৃথিবীকে 'সক্ষ' পালন করেন, পত্তপ অগ্নিকে, যজমানকে উগ্ল, আদিত্যকে রুদ্র, ভব জলকে সক্ষাদা পালন করেন, বায়ুকে ঈশান, মহাদেব চন্দ্রকে, ভীম আকাশকে॥ ৪২৬-৪২৭॥

সর্কাদেবপ্রতিষ্ঠাসু মৃত্তিপা হোত এব তু। এতেভো বৈদিকৈমভিষ্থাস্থ হোমমাচরেৎ॥৪২৮

অনুবাদ—সর্কাদেব প্রতিষ্ঠাকার্যো মৃতিপ। ইহারা। ইহাদের উদ্দেশ্যে নিজ নিজ বৈদিকমত্তে হোম করি-বেন ॥ ৪২৮ ॥

টীকা—যথাসং যথাক্রমং, যথাসং হোমমাচরে-দিত্যনেনাচার্য্যোহিপ তত্তদ্ধোমং কুর্য্যাদিতার্থ: ॥৪২৮॥

হয়শীৰ্ষে চ—

কৃতালিং বৈফবৈমীয়েঃ কুর্য্যাচ্ছান্তাদকং বুধঃ। তৎ সিজু প্রতিমামূধি বহিণপ্রণয়নং কুরু ॥৪২৯॥

জনুবাদ—হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্রেও—বৈষ্ণবমত্তে অগ্নি চয়ন করিয়া অভিজ ব্যক্তি শান্তিবারি প্রস্তুত করিবেন, প্রতিমার মস্তকে শান্তিবারি সেচন করিয়া বহিল প্রণ-য়ণ করুন। ৪২৯।। দক্ষিণেহগ্রিভূতমিতি কুণ্ডেহগ্নিং প্রণয়েদ্বুধঃ। অগ্নিময়ী তু পূর্কে তু কুণ্ডেহগ্নিং প্রণয়েদ্বুধঃ॥৪৩০

অনুবাদ—অভিজ ব্যক্তি দক্ষিণ কুণ্ডে অগ্নিভূতং এইমজে অগ্নি প্রণয়ন করিবেন। পূর্ব্বকুণ্ডে 'অগ্নি-ময়ী' মজে অগ্নি প্রণয়ন করিবেন।। ৪৩০।।

টীকা---অগ্নিভূতমিতি-মন্ত্রেণ দক্ষিণে কুণ্ডে অগ্নিং প্রণয়েৎ: অগ্নিময়ীতি মন্ত্রেণ।। ৪৩০ ॥

উত্তরে প্রণয়েদগ্রিমগ্রিমগ্রিং তু ধীমহি।

অগ্নিপ্রণয়নে মজস্থুমগ্রে ছিতি পশ্চিমে ।। ৪৩১ ।।

অনুবাদ —উত্তর কুণ্ডে অগ্নিমগ্নিং তু ধীমহি।

পশ্চিমে কুণ্ডে— তুম্ অগ্নেডিতি মজে ।। ৪৩১ ।।

তীকা—'অগ্নিং অগ্নিং তু ধীমহি' ইতি মজেণ

পলাশসমিধানাং তু ঘৃতাক্তানাং মহানলে।
আপেটাতরসহস্রং তু কুণ্ডে কুণ্ডে তু হোময়েৎ ॥৪৩২
আনুবাদ—ঘৃতযুক্ত পলাশ সমিধ (কাঠ) দারা
কুণ্ডে কুণ্ডে মহাগ্নিতে অপেটাতর সহস্র হোম করিবেন
॥ ৪৩২ ॥

বেদাদিমজৈদেবেশং ততো বীহীংস্ত হোময়ে ।
তিলানাং মৃত্যুজানাং কুণ্ডে কুণ্ডে তু মুডিপাঃ ॥৪৩৩
অনুবাদ—তৎপরে বেদাদি মন্ত্র সমূহদারা প্রতিকুণ্ডে শ্রীহরিকে ব্রীহি দারা হোম করিবেন । মৃত্যুজ্
তিলদারা প্রতিকুণ্ডে মুডিপাগণকে হোম করিবেন
॥ ৪৩৩॥

সহষ্ঠিকং বাহিতিভিজ্হয়ঃ সাজামক্ষতম্। মূলমন্তেণ জুহয়ং বাহাতেন সুরোতম। অত্টোতরসহস্তং তু কুতে কুণ্ডে যথাবিধি ॥৪৩৪॥

অনুবাদ—ঘৃতযুক্ত অক্ষত থারা এক সহস্র হোম করিবেন ব্যাহাতিমত্তে, স্বাহা অন্ত মূলমত্ত থারা হোম

করিবেন, হে সুরোত্তম। অপ্টোতরসহস্ত প্রতিকুণ্ডে যথাবিধি হোম করিতে হয় ॥ ৪৩৪॥

য়তহোমমিদং প্রোক্তং শাভিহোমমতঃ শৃণু।
মধুরত্তিয়েনাথ জুহয়াদাদাকরৈঃ।
পাদৌ নাভিং হাচ্ছির\*চ স্পুশেদ্বুদ্ধা যথাক্রমম্॥৪৩৫
ঘ্তং দধি পয়শৈচব মাদ্ধিকং দেশিকঃ স্বয়ম্।
প্রতিলোমম্ স্পুশেচাপি হতা তু মধুরত্তয়ম্॥৪৩৬॥

জনুবাদ—এই পর্যান্ত ঘৃত হোম বলা হইল, অতঃপর শান্তি হোম শ্রবণ কর। ত্রিবিধ মধুর দ্বা দারা দাদশাক্ষর মন্ত্রে হোম করিবেন— যথাক্রমে মনে মনে শ্রীবিগ্রহের চরণদ্বয়, নাভি, হাদয় ও মন্তক স্পর্শ করিয়া, আচার্য্য শ্বয়ং ঘৃত, দিধি, দুয়, মধু স্পর্শ করাইবেন, বিপরীত ভাবেও স্পর্শ করিবেন মধুর য়য় হ্বনকালে।। ৪৩৫-৪৩৬।।

টীকা—'প্রতিলোমং শির আদিক্রমেণেত্যর্থঃ ॥৪৩৬

শতমতেটাত্তরং হত্বা বিষ্ণুং শিরসি সংস্পৃংশে ।
তথৈব হত্বা পঞাশৎ হাদরে সংস্পৃংশদ্ধরিম্ ॥৪৩৭॥
ততোহতটাবিংশতিং হত্বা নাভিদেশে হরিং স্পৃংশং ।
অতটাবতেটা ততো হত্বা পাদাসুঠো তু সংস্পৃংশং

অনুবাদ—অতেটাত্তর শত হোম করিয়া শ্রীবিষ্ণুর
মন্তকে স্পর্শ করিবেন। সেইরাপ পঞ্চাশৎ হোম
করিয়া শ্রীহরির হাদয়ে স্পর্শ করিবেন। তৎপরে
অতটাবিংশতি হোম করিয়া নাভিদেশে শ্রীহরিকে স্পর্শ
করিবেন, তৎপরে অতট অতট হোম করিয়া চরণের
অসুঠদ্বয় স্পর্শ করিবেন।। ৩৩৭-৬৩৮।।

টীকা—তদেবাভিব্যঞ্জন্ত তত্ত হোমসংখা-মাহ—শতমিতি দাভ্যাম্।। ৪৩৭।।

অথ শান্তিঘটোদকস্নানাদি

দেবং শান্তিঘটস্থেন সম্পাতাহতিপাথসা । সংস্থাপ্য দত্তা বন্ধাদীন্যধিবাসং সমাপয়েৎ ॥৪৩৯॥ অনুবাদ—অনত্তর শান্তি ঘটোদক স্নানাদি— অতঃপর শান্তি ঘটস্থিত সম্পাতাহতিজল দারা বিগ্র-হকে স্নান করাইয়া বস্তাদিদানের পর অধিবাস সমা-পন কর্ত্বা ।। ৪৩৯ ।।

টীকা—সম্পাতাহুতের্যৎ পাথো জলং তেন, তৎসাধনপ্রকার কাগ্রে মাৎস্যবচনতো ব্যক্তো ভাবী।
সম্পাতাহুতিজলঞ্চ শান্তিঘটে দেবস্য স্থাপনান্তরং স্থানার্থং কিঞ্চিদবশিষ্টাং, কার্যামিতি, 'তস্যান্তে স্থাপয়েরেন
সংপাতাহুতবারিলা' ইতি স্থাপনানন্তরমগ্রে লেখ্যতবিষ্যানুসারেণ জেয়ম্।। ৪৩৯।।

তথা চ ভবিষ্যে—
শান্তিতোয়ঘটং গৃহ্য সংপাতাহুতিজং তথা ।
তেন পাদৌ তু দেবস্য শিরঃ প্রক্ষাল্য যত্নতঃ ॥৪৪০
স্থিতঞ্চ স্থাপয়েত্তর সংপাতাহুতিবারিণা ।
পুনঃ প্রচ্ছাদয়েচৈতবং ধূপং দদ্যাৎ স্তুগ্ভলুম্ ॥৪৪১

অনুবাদ—এরাপ ভবিষ্যপুরাণে—শান্তিজল ঘট লইয়া এবং সংপাতাছতি জাত জল লইয়া তদ্ধারা শ্রী-হরির চরণদ্বয় ও মন্তক ঘত্সহকারে প্রকালন পুর্বাক পুনরায় আচ্ছাদন কর্ত্ব্য এবং খণ্ডল সহ ধূপ দান করিবে ॥ ৪৪০-৪৪১ ॥

নিবেদ্য চ হবিষ্যারং তথা মোদকসংযুতম্ । রাজণান্ পূজয়েৎ পূর্বং শেষানন্যাংশ্চ কামতঃ ॥৪৪২

অনুবাদ—তৎপরে মোদকযুক্ত হবিষ্যান্ন নিবেদন করিয়া প্রথমে ব্রাহ্মণগণকে পূজন করিয়া অব-শৈষ প্রসাদান ইচ্ছামত অন্য সকলকে বিতরণ করি-বেন । ৪৪২ ॥

রাজৌ মহোৎসবঃ কার্য্যঃ শস্ত্রেয়াদিনিস্থনৈঃ। গায়নৈর্ন্তনৈশ্চেব ব্রহ্মঘোষৈস্থথৈব চ ।। ৪৪৩ ॥

অনুবাদ রাজিতে শৠ, ভেরী প্রভৃতি ধ্বনিসহ এবং গায়ন, নর্তন, বেদধ্বনি সহ মহোৎসব কর্তব্য ॥ ৪৪৩॥ পুরতো বৈষ্ণবান্ ধর্মান্ লাবয়েশাচকতথা । তিরাতমেকরাজং বা কুয্যাত্রাধিবাসনম্ ॥ ৪৪৪ ॥

জনুবাদ—সমুখে বৈষ্ণবধর্ম শাস্ত্র বাচক শ্রবণ করাইবেন, এইরূপে গ্রিরাগ্র বা একরাগ্র অধিবাসন মহোৎসব সেইস্থানে কর্ত্ব্য ।। ৪৪৪ ॥

মাৎস্যে—

ততঃ শাভিঘটং কুর্য্যাৎ প্রতিকুণ্ডেষু সর্ব্<mark>তঃ।</mark> শতান্তে বা সহস্রান্তে দুচক্পূর্ণাহতিরিষ্যতে ॥৪৪৫॥

অনুবাদ — মৎসাপুরাণে — প্রতি হোমকুণ্ডে সবর্ষত্র শান্তি ঘট করিবে। শতহোম বা সহস্র হোমের পর সূত্রক্ পূণাহতি কর্তব্য ।। ৪৪৫ ।।

সমাগ্যাহতিমূধে স্থঃ প্রশাস্তাঝা বিনিক্ষিপেৎ। আহতীনাং তু সংপাতং পূর্ণকুম্বেষু বিন্যসেৎ॥৪৪৬

জনুবাদ—আহতি সমাপন পূর্বক দণ্ডায়মান হইয়া প্রশাভ চিতে পূর্ণ কুডস্থিত আহতির সম্পাত জল চতুদ্দিকে নিক্ষেপ করিবেন।। ৪৪৬।।

মূলমধ্যোতমাঙ্গেষু দেবং তেনাৰঙ্গেচয়েও । স্থিতঞ স্থাপয়েতেন সম্পাতাহতিবারিণা ।। ৪৪৭ ॥

অনুবাদ—শ্রীপ্রতিমার চরণ, মধ্য ও উত্তমার মন্তকে সম্পাতাহতি জল দারা সেচন করিবে ॥৪৪৭॥

প্রতিয়ামেষু ধূপং চ নৈবেদাং চন্দনোদকম্।
পুনঃ পুনঃ প্রকৃষীত হোমঃ কার্যঃ পুনঃ প্রঃ ॥৪৪৮
অনুবাদ—প্রতি প্রহরে ধূপ, চন্দন, জল, নৈবেদা
দান পুনঃ পুনঃ করিবেন এবং পুনঃ পুনঃ হোম
কর্তবা ॥ ৪৪৮ ॥

পুনঃ পুনশ্চ দাতব্যা যজমানেন দক্ষিণা। সিতবস্ত্রৈশ্চ তে সক্ষে পূজনীয়াঃ সমস্ততঃ ॥৪৪৯॥ অনুবাদ—পুনঃ পুনঃ যজমান কর্জুক দক্ষিণা দান কর্ত্তব্য এবং শুক্লবস্ত্রসমূহ দারা চতুদ্দিকে ঋত্বিকগণকে সম্মান কর্ত্তব্য ।। ৪৪৯ ।।

টীকা—ঋতিগ্ড্যো দক্ষিণা দাতব্যা, তে চাচার্য্যা-দয়ঃ সর্কে পুনঃ পুজনীয়াঃ ॥ ৪৪৯ ॥

বিচিত্রহোমকটকৈহেঁমসূত্রাসুরীয়কৈঃ। বাসোডিঃ শয়নীয়ৈশ্চ প্রতিযামেষু শক্তিতঃ ॥৪৫০॥

জনুবাদ—বিচিত্র হোম, কটক, অলফার, সুবর্ণ, সূত্র, পৈতা, অঙ্গুরী, বস্ত্র, শ্যা, যথাশক্তি প্রতি প্রহরে দান কর্ত্ব্য ॥ ৪৫০ ॥

টীকা—ইত্যেবং প্রতিযামং যথোজ্বং হোমাদি-দেব পূজাভো বিধিরাবর্জনীয় ইত্যর্থঃ ।। ৪৫০ ।।

ভোজনং চাপি দাতব্যং যাবৎ স্যাদধিবাসনম্। ত্রিসন্ধ্যং বলয়ো দেয়া ভূতেজ্যঃ সর্ব্বতো দিশম্॥৪৫১

অনুবাদ—যে পর্যাত অধিবাসন অনুষ্ঠান থাকিবে সমাগত ব্যক্তিগণকে ডোজন দান করিবে এবং সর্বা-দিকে প্রাণিগণকে ত্রিসন্ধ্যা উপহার দিবে ॥ ৪৫১ ॥

রাহ্মণান্ ডোজয়েৎ পূর্কাং শেষান্ বর্ণাংস্ত কামতঃ। রান্ত্রৌ মহোৎসবঃ কার্যো নৃত্যগীতক্মসলৈঃ॥৪৫২

অনুবাদ—প্রথমে ব্রাহ্মণগণকে ভোজন করাইয়া, শেষে ইচ্ছামত অন্য বর্ণ সকলকেও ভোজন প্রদান করিবে। রাজিতে নৃত্য, গীত, মঙ্গলধ্বনিসহ মহোৎ-সব কর্তব্য।। ৪৫২।।

ত্তিরাত্তমেকরাত্তং বা পঞ্চরাত্তমথাপি বা । সঙ্কাত্তমথো কুর্য্যাৎ কৃচিৎ সদ্যোহধিবাসনম্ ॥৪৫৩

অনুবাদ—একরার, ছিরার বা পঞ্চরার বা সঙ্গ-রার কখনও বা সদ্য অধিবাসন করিবে ॥ ৪৫৩ ॥

ভীকা—ক্চিৎ সদ্যোহধিবাসন্মিতি চলমূর্তাভি-প্রায়েণ দেশকালাদাপেক্ষয়া। ৩৫৩।।

হয়শীর্ষপঞ্চরাত্তে চ— যাগমণ্ডপমাসাদ্য দক্ষিণদারগোচরে । উত্তরাভিমুখাঃ স্থাপ্যাশ্চতস্রো ধেনবোহনঘ ॥৪৫৪॥

অনুবাদ—হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্রেও—হে অনঘ। যাগ-মণ্ডপে আসিয়া দক্ষিণ দারের নিকট উত্তর অভিমুখে চারিটি সবৎসা ধেনু স্থাপন করিবে।। ৪৫৪।।

টীকা—হয়শীর্ষদেবেন চ শান্তিঘটতোরস্বপনাদিকং হোমপ্রসঙ্গতঃ এব নির্দিছ্টম্। অধিবাসনশেষকৃত্য-মন্যচ্চ কেচিদাহঃ—যাগেত্যাদিনা। অন্যৎ স্পষ্টার্থ-মেব ॥ ৪৫৪ ॥

গলেতি প্রথমা খ্যাতা দিতীয়া যমুনেতি চ।
গোদাবরী তৃতীয়া চ চতুথী তু সরস্বতী ॥ ৪৫৫॥
অনুবাদ—প্রথম গাভীটির নাম গলা, দিতীয়া
যমুনা, তৃতীয়া গোদাবরী, চতুথী সরস্বতী ॥ ৪৫৫॥

দোহনং বিষ্ণায়ত্রা কৃতা পশ্চাক্তরং প্রপেও।
গায়ত্রা হোময়েকৈব গায়ত্রৈব বলিং হরেও।।৪৫৬।।
অনুবাদ—বিষ্ণায়ত্রী পাঠপূর্বক ঐ ধেনুচতু স্টয়কে
দোহন করিয়া পরে চরুপাক করিবে, গায়ত্রী মজে
পরিকর দেবগণকে উপহার দিবে।। ৪৫৬।।

ভোজয়েদ্রাহ্মণং চৈব মণ্ডপাদুতরে দিজ। পায়সেনাজ্যযুক্তেন শর্করামিগ্রিতেন চ।। ৪৫৭।।

অনুবাদ—হে দিজ ! ঘৃত চিনি মিশ্রিত পায়স দারা রাহ্মণগণকে মণ্ডলের উত্তরে ভোজন করাইবে ।। ৪৫৭ ।।

যাগাধিপানাং তুল্টার্থং দদ্যাৎ কনকদক্ষিণাম্। গাশ্চ তাংস্তান্ সমুদ্দিশ্য একৈকায় নিবেদয়েও। দেবাসুরাদীনুদ্দিশ্য কুর্য্যাদ্দিনিবেদনম্।। ৪৫৮॥

জনুবাদ—যভাধিপতিগণের সন্ত্চিটর জন্য <sup>সুর্ণ</sup> দক্ষিণা দিবেন**। তাহাদের এক এক জনের উদ্দে<sup>শো</sup>**  এক এক গাভী নিবেদন করিবেন, দেব ও অসূর-গণের উদ্দেশ্যে উপহার দিবেন ॥ ৪৫৮॥

অধিবাসৈয়েং দেবেশং কুর্য্যাজ্জাগরমাদরাৎ।
মুললর ক্ষথোষেশ্চ জয়শব্দরবৈত্থথা ।। ৪৫৯ ।।
পুণ্যাহশব্দৈবিপুলৈগীতবাদিতনিত্বনিঃ ।
শুগোষেণ মহতা বীণাবেণুরবেণ চ ।
কোলাহলৈশ্চ ভেষ্যাদ্যৈঃ কুর্যাজ্জাগরণং হরেঃ ।।৪৬০
ইত্যধিবাসনম্ ।

অনুবাদ—শ্রীহরিকে অধিবাস করাইয়া আদরগুরুক জাগরণ করিবেন, মঙ্গল বেদধ্বনি, জয় শব্দরব এবং পুণাহিবাচন বিপুলভাবে গীত, বাদা, নৃত্যধ্বনি, শত্ম ধ্বনি, উচ্চস্থরে বীণাবেণুরব, কোলাহল,
তুরী, ভেরী, ঢকাদি বাদ্যসহ শ্রীহরির নিশি জাগরণ
করিবেন। ৪৫৮-৪৬০।।

ইতি অধিবাসন।

## অথ অধিবাসনমাহাজ্যম্

তহৈব—

যন্তেবং বিধিনা ভক্ত্যা কুর্য্যাদেবাধিবাসনম্। স সক্তিতীথ্যজ্ঞানাং দানানাং তপসাং তথা ।।৪৬১।। ফলং শতগুণং প্রাপ্য বিষ্ণুলোকে মহীয়তে। আহ তসংপ্রবং যাবদেববত্ত মোদতে ।। ৪৬২ ॥

অনুবাদ—অথ অধিবাসন মাহাত্মা, উক্ত গ্রন্থেই যে মানব এই প্রকার বিধি অনুসারে শ্রীহরির অধি-বাসন করিবেন, তিনি সর্ব্বতীর্থ স্থান, যক্ত, দান, তপস্যা সমূহের ফল শতগুণ প্রাপ্ত হইয়া বিষ্ণুলোকে এককল্প যাবৎ দেববৎ সানন্দে বিরাজ করেন॥৪৬১-৪৬২॥

# অথ প্রাসাদের্গর্ত্তনির্ম্মাণাদিঃ

প্রাতঃ প্রসাদগর্ভং তু পুষ্পাডিঃ প্রোক্ষ্য সক্ষতিঃ। নিশ্চিত্য মধ্যমৈশান্যাং গর্ভং কৃত্বার্পয়েচ্ছিলাম্।।৪৬৩ অনুবাদ—অনন্তর প্রাসাদে গর্জ নির্মাণাদি— পুষ্প, জল প্রোক্ষণ পূর্বেক সূত্রদারা প্রাসাদেব মধ্যভাগ নিশ্চয় করিয়া ঈশান কোণে গর্ত্ত করিয়া শিলা অর্পণ করিবেন।। ৪৬৩ ।।

টীকা-গর্ভস্যাধঃ ব্রহ্মশিলাং ন্যাসেৎ ॥ ৪৬৩ ॥

তথা চ ডবিষো—

অধিবাস্য ততো বিষ্ণুং শ্বদ্ধং কুর্যাৎ সমাহিতঃ । প্রাসাদস্যানুরূপেণ প্রতিমায়াশ্চ ভারতঃ ॥৪৬৪॥

অনুবাদ—ঐরাপ ভবিষাপুরাণে—শ্রীবিষ্কুকে অধি-বাসন করিয়া, হে ভারত! প্রাসাদ এবং প্রতিমার অন্রাপ একচিত্তে গর্ভ করিবেন।। ৪৬৪।।

প্রাসাদং প্রোক্ষ্য সর্ব্বত্ত মন্ত্রপূতেন বারিণা । পাতয়েৎ পক্ষসূত্রাণি ঘারসূত্রং তথৈব চ ॥ ৪৬৫ ॥

অনুবাদ—মন্তপূত জলদারা প্রাসাদের সব্ধর ছিটাইয়া মধ্যসূত্র ও দারসূত্র পাতন করিবেন ॥৪৬৫॥ তীকা—মন্তেণ 'ওঁ সরস্বতাৈ ডৈমজ্যেন তু' ইতি মন্তেণ পূতং যতেন। পক্ষসূত্রাণি পার্যসূত্রাণি ॥৪৬৫॥

ততো মধ্যং সমং গৃহ্য কর্ত্তবাং স্থিরমাদরাৎ। কুর্য্যাৎ শ্বন্ধ-প্রমাদেন কৃষ্ণস্যাভূতকর্মণঃ। শ্বদ্রাধস্তাৎ ন্যসেৎ পূর্বেং শিলাং ব্রহ্মাআ্বিকাং শুভাম্

॥ ८७७ ॥

অনুবাদ—অনস্তর মধ্যস্থল, সমতা ও গ্রহণীয় স্থান সাদরে স্থির কর্তবা। অভূতকর্মা শ্রীকৃষ্ণের গিণ্ডিকার উদ্দেশ্যে গর্ডপরিমাণে শিলা প্রস্তুত কর্তব্য। প্রথমতঃ গর্তের নিমে মঙ্গলপ্রদা ব্রহ্মাঝিকা শিলা ন্যাস কর্তব্য। ৪৬৬।

মাৎসো-

কৃত্বাধিবাসং দেবানাং শ্বভং কুর্য্যাৎ সমাহিতঃ। প্রাসাদাকানুরূপেণ মানালিসস্য বা পুনঃ ॥৪৬৭॥

অনুবাদ—মৎসাপুরাণে—দেবগণের অধিবাসন অনুঠান করিয়া একচিত্তে গর্ভ করিবে, প্রাসাদ ও অর্কাবিপ্রহের অনুরূপ বা লিঙ্গের পরিমান অনুরূপ ॥ ৪৬৭ ॥

পুলোদকেন প্রাসাদং প্রোক্ষ্য মন্ত্রযুতেন তু। পাতয়েৎ পক্ষসূত্রাণি দ্বারসূত্রং তথৈব চ।। ৪৬৮॥

অনুবাদ—মন্তপূত পুষ্পজল দারা প্রাসাদকে প্রোক্ষণ করিয়া পক্ষসূত্র ও দারসূত্র পাতন করিবে ।। ৪৬৮ ।।

আশ্রয়েৎ কিঞিদৈশানীং মধ্যং কৃত্বা দিশং বুধঃ। ঐশানীমাশ্রিতং দেবং পুজয়ন্তি দিবৌকসঃ।।৪৬৯।।

অনুবাদ—অভিজ ব্যক্তি মধ্যভাগ নির্ণয় করিয়া কিঞ্চিৎ ঈশানকোণ আশ্রয় করিবে, দেবগণ শ্রী-হরিকে ঈশানকোণ আশ্রয় করিয়া পূজা করেন ॥ ৪৬৯॥

আয়ুরারোগ্যফলদমথবে।তরামাশ্রিতম্। ওডং স্যাদওডং প্রোক্তমন্যথা স্থাপনং বুধৈঃ। অধঃ কুর্মশিলা প্রোক্তা সদা ব্রহ্মশিলাধিকা ॥৪৭০॥

অনুবাদ—অথবা উত্তর দিক আগ্রিত পূজন আয়ু আরোগ্য ফলপ্রদ অতএব শুভ হয়, ইহার বিপরীত স্থাপন অশুভ হয় বুধগণ বলিয়াছেন। নিমুভাগে স্থাপ্য শিলাকে কূর্মশিলা বলা হয়, যাহা সক্ষান বন্ধ-শিলা হইতে অধিক শুভ ফলপ্রদা। ৪৭০ ।।

টীকা—গুডমপি স্থাপনমন্যথা উজ্প্রকারব্যতি-রেকেণাগুডং স্যাদিতি বুধৈঃ প্রোজ্ম্ ॥ ৪৭০ ॥

হয়শীর্ষপঞ্চরাত্রে— অধিবাস্য বিধানেন দেবদেবং হরিং প্রভুম্। পিতিকাস্থাপনার্থায় গর্ভাগারং বিশেদ্ভরুঃ ॥৪৭১॥

অনুবাদ—হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্র—দেবদেব শ্রীহরি প্রভুকে বিধিবৎ অধিবাসন পূর্বক পিণ্ডিকা স্থাপনের জন্য শ্রীশুক্রদেব প্রাসাদে প্রবেশ করিবেন ॥ ৪৭১॥

যাদৃশং গর্তগেহং তু কৃতং সূরগণাচ্চিতম্। সংবিভজ্য প্রকুবরীত সপ্তভাগং বিচক্ষণঃ। পুনশ্চ সপ্তধা কৃত্বা স্থানভাগং প্রকল্পরেও ॥৪৭২॥

অনুবাদ—সুরগণ পূজিত যে প্রকার প্রাসাদ গৃহ নিশ্মিত হইয়াছে তাহাকে বিচক্ষণ সপ্তভাগে বিভক্ত করিবেন, পুনরায় তাহাকে সপ্তভাগ করিয়া স্থানভাগ কল্পনা করিবেন ॥ ৪৭২ ॥

রক্ষভাগং ভবেঝধ্যং দৈবং স্যাভদন্তরম্ । তৃতীয়ং মানুষং ভাগং পৈশাচং চ চতুথঁকম্ ॥৪৭৩॥

অনুবাদ—মধ্যস্থল ব্রহ্মভাগ হইবে, তাহার পর দৈবভাগ, তৃতীয় মানুষ ভাগ, চতুর্থ পৈশাচ ভাগ ।। ৪৭৩ ।।

দ্বিভুজং ধ্যানযোগস্থং নিবিস্টং স্থিতমেব চ। চতুর্ভুজং বা রাক্ষে তু ভাগে সংস্থাপয়েদ্ধরিম্ ॥৪৭৪॥

জনুবাদ—দ্বিভুজ ধ্যানযোগস্থ নিবিষ্টভাবে অবস্থিত, ব্রাহ্মভাগে চতুর্ভুজ শ্রীহরিকে সংস্থাপিত করিবেন ॥ ৪৭৪ ॥

রাক্ষভাগং পরিত্যজ্য কিঞ্চিদাশ্রিত্য বা দিজঃ । সদৈব স্থাপয়েন্দেবং দেবমানুষ্যভাগয়োঃ ॥ ৪৭৫॥

ভানুবাদ—ব্রাহ্মভাগ ত্যাগ করিয়া অথবা কিঞ্চিৎ আশ্রয় করিয়া দিজ সক্ষ্দাই দেবভাগ ও মানুষভাগে শ্রীহ্রিকে স্থাপন করিবেন ॥ ৪৭৫ ॥

দৈবমানুষভাগাভ্যাং শয়নং পরিকল্পয়েও। দারবীং মূলয়ীং মূভিং দেবস্থানে নিবেশয়েও ॥৪৭৬

অনুবাদ দৈবভাগ ও মানুষ ভাগদ্বয় দার। শ্রীহরির শয়ন স্থান পরিকল্পনা করিবেন। দারুম্ডি ও মৃন্ময়ী মূদ্রি দেবস্থানে স্থাপন করিবেন।। ৪৭৬।।

মানুষং কিঞ্চিদান্তিত্য আসীনং স্থাপয়েছরিম্। নরসিংহং বরাহঞ্চ দেবভাগে নিষোজয়েৎ ॥৪৭৭॥ অনুবাদ—কিঞিৎ মানুষভাগ আশ্রয় করিয়া শ্রীহরির আসীন মূরি স্থাপন করিবে। নরসিংহ ও বরাহ মূত্তি দেবভাগে স্থাপন করিবে।। ৪৭৭।।

বিলেশমস্থিকাং দেবীং মাতৃ্ভূঁতগণং তথা। আদিত্যাদীন্ হরেরন্যানেকমাদীংভথা পরান্। গৈশাচে স্থাপয়েৎ স্থানে নাত্র কার্য্যা বিচারণা ॥৪৭৮

অনুবাদ— গণেশ অম্বিকাদেবী মাতৃগণ ভূতগণ আদিত্যাদিকে এবং শ্রীহরির এইরাপ অন্য পরিকর-গণকে পৈশাচন্থানে স্থাপন করিবে, ইহাতে বিচারের প্রয়োজন নাই ॥ ৪৭৮ ॥

স্বস্থানবজ্জিতাঃ সর্ব্বে ডয়দুঃখাময়প্রদাঃ। তস্মাৎ সর্ব্বেণ যত্নেন স্বস্থানে বিনিবেশয়েৎ॥৪৭৯॥

অনুবাদ—গ্রহণণ বা উপদেবগণ স্বস্থান বজিত হইয়া সকলে প্রজাগণকে ভয়, দুঃখ ও রোগ প্রদান করেন, সেইহেতু যত্নপূর্বেক তাহাদিগকে স্বস্থানে স্থাপন করিবেন ॥ ৪৭৯ ॥

শ্রীমূর্ত্ত্যা সহ পিণ্ডীং চ স্থাপয়িত্বাভিপূজ্য চ। রথেন মণ্ডপং নীতা সংস্থাপ্য পুনরক্রিছে ॥৪৮০॥

জন্বাদ—অনন্তর পিণ্ডিকাশোধন — শ্রীমৃত্তির সহিত পিণ্ডিকাকেও স্থাপন করিয়া সক্ষভাবে পূজা করিয়া রথে আরোহণ করাইয়া প্রাসাদ মণ্ডপে আন-য়ন করিয়া স্থাপনপূক্ষক পুনরায় অন্টন করিবে ॥ ৪৮০॥

টীকা—পূর্কং সাক্ষাদলিখিতং পিণ্ডিকাছাপনা-দিকং পিণ্ডিকাশোধনপ্রসঙ্গেহত লিখতি—শ্রীমূর্ত্যা সহেতি। রথেন শ্রীমূর্ত্যধিরোহিত্যানেন, অসম্ভবে অন্যেন বা ॥ ৪৮০ ॥

ততঃ প্রক্লালিতাং কৃতা পঞ্চগবোন পিতিকাম্।

ক্ষায়তোয়েন পুনুমূল্যভান স্বৰ্তঃ। দৈবভাৰ্য্যাশ্ৰয়ং মন্ত্ৰং পিণ্ডিকাসু নিৰোজয়েৎ॥৪৮১॥ অনুবাদ—মৎস্যপুরাণে—তৎপরে পিঙিকাকে পঞ্চাব্য দারা প্রকালিত করিয়া পুনরায় মন্ত্যুত্ত পঞ্চক্ষায় জলদারা সক্রভাবে পিভিকাসমূহে শ্রীহরির শক্ত্যাশ্রিত মন্ত বিনিয়োগ করিবেন ॥ ৪৮১ ॥

শ্রিয়ঃ স্তেনার্চয়ীত প্রত্যুচং পিণ্ডিকামপি ॥৪৮২॥
অনুবাদ—হয়শীর্ষ পঞ্রাল্লে—শ্রীস্তের প্রত্যেকটি
মন্ত্রারা পিণ্ডিকাকেও অর্চন করিবে ॥ ৪৮২ ॥

# অথ প্রাসাদে শ্রীমৃতিবিজয়ঃ

প্রাগৃৎ শ্রীমৃতিমুখাপ্য যানে চারোপ্য মন্তপাৎ। প্রাদক্ষিণ্যেন সানন্দং নয়েৎ প্রাসাদমন্তপম্ ॥৪৮৩॥

অনুবাদ—অনন্তর প্রাসাদে শ্রীমৃতিবিজয়— পূর্ববিৎ মণ্ডপ হইতে শ্রীমৃতিকে উঠাইয়া রথে আরোহণ করাইয়া প্রদক্ষিণ ক্রমে পরমানন্দে মণ্ডপে আনয়ন করিবে ॥ ৪৮৩ ॥

জীকা—প্রাদক্ষিণ্যেন নগরস্য গ্রামার্দেবা প্রদক্ষিণ ক্রমেণ, সানন্দং গীতবাদ্যাদিমহোৎসবেনেতার্থঃ, প্রাসাদে তদগ্রতা যন্মগুপং তথ ।। ৪৮৩ ।।

তথা চ মাৎসো—

তত উত্থাপ্য দেবেশং 'উবিষ্ঠ ব্ৰহ্মণস্পতে'। আনীয় গৰ্ভৰবনং পীঠান্তে স্থাপয়েদ্বুধঃ ॥৪৮৪॥

জনুবাদ—ঐরপে মৎসাপুরাণেও—অনন্তর শ্রী-হরিকে 'উত্তিষ্ঠ ব্রহ্মণস্পতে' মন্তে উঠাইয়া গর্ডমন্দিরে আনিয়া অভিজ ব্যক্তি পীঠ মধ্যে স্থাপন করিবেন ।। ৪৮৪ ।।

ভবিষ্যে—

ততশ্চোথাপয়েদেবং মরেণানেন ভূমিপ।
'উতিঠ রক্ষণস্পতে' রক্ষঘোষৈশ্চ পুফলৈঃ।
পুণ্যাহজয়ঘোষৈশ্চ শশ্বভেষ্যাদিনিছনৈঃ ॥৪৮৫॥
রথং চালঙ্কৃতং কৃতা তদিমংশ্চারোপয়েচ্ছনৈঃ।
রথে তিঠেতি মরেণ রথস্থং কারয়েছরিম্॥ ৪৮৬॥

অনুবাদ—ভবিষাপুরাণে—হে ভূপতি। তৎপরে শ্রীহরিকে উভিষ্ঠ ব্রহ্মণস্পতে এই মন্ত্র পাঠ সহ উঠা-ইয়া বিপুল বেদধননি, পুণাহবাচন, জয়ধনি, শখ্য, ডেরী প্রভৃতির ধ্বনিসহ রথকে অলফ্ত করাইয়া শ্রীহরিকে হাপন করাইবে। ৪৮৫-৪৮৬।

গ্রামং বা নগরং বাপি শনৈঃ কুর্যাৎ প্রদক্ষিণম্।
পুলৈগদ্ধিতথালাদ্যৈঃ শকটং পুরয়েচ্ছু ডৈঃ ॥৪৮৭॥
শথডেরীনিনাদৈশ্চ পতাকাভিধ্বজৈতথা।
চামরৈশ্চ বিতানৈশ্চ কলসৈঃ পদ্মশোভিতঃ ॥৪৮৮॥
দীপদর্পণসংযুক্তৈগীতমঙ্গলনাদিতৈঃ।
বলিং প্রক্ষিপ্যমাণত্ত শনৈগচ্ছেৎ প্রদক্ষিণম্ ॥৪৮৯॥

অনুবাদ—গ্রাম বা নগর ধীরে ধীরে প্রদক্ষিণ করিবে, পুষ্প, চন্দন এবং পবিত্র অন্নাদি দারা শকট পূর্ণ করিয়া শঝ, ডেরীআদির ধ্বনি সহ পতাকা, ধ্বজা, চামর, চাঁদোয়া পদ্মশোভিত সূর্ণঘট, দীপ, দর্পণ সজ্জিত রথের সহিত গীত মঙ্গলধ্বনি সহ চতুদ্দিকে নানা উপহার ছড়াইতে ছড়াইতে ধীরে ধীরে প্রদক্ষিণ করিয়া চলিবে ॥ ৪৮৭-৪৮৯ ॥

টীকা-শকটং তদ্রথমেব ।। ৪৮৭ ॥

#### অথ রক্নাদিন্যাসঃ

অর্ঘাপাদ্যাদিকং দত্তা তর বিশ্রম্য চ ক্ষণম্। ডস্যাং রক্ষশিলায়াং তু ন্যমেদ্রছাদি মন্তওঃ ॥৪৯০॥

অনুবাদ—অনন্তর রত্নাদি ন্যাস—প্রাসাদ মন্তপে আনীয়া পাদ্য-অর্ত্যাদি দানান্তে সেস্থানে কিছুক্ষণ বিশ্রামের পর গর্ভ মন্দিরে ব্রহ্মশিলার উপর মন্ত্রপাঠ সহ রত্নাদি বিন্যাস করিবেন ॥ ৪৯০ ॥

টীকা—তর মগুপে ক্ষণং বিশ্রমা, তস্যাং গর্ডাধো নাস্তাষাম্। মন্ততন্তব্যক্তিঃ, রত্ন্যাসবিধিক্রমশ্চ মৎস্যপুরাণাদিবচনতোহগ্রে ব্যক্তো ভবত্যেব ॥৪৯০।

ভবিষ্যে — আনীয় মন্ত্রপে পশ্চাদ্র্যাং পাদাং চ দাপয়েও। তদিমন্ মুহ ুর্ভে বিশ্রমা রক্তনাসং তু কারয়েও॥৪৯১

অনুবাদ—ভবিষাপুরাণে—নগর স্তমণান্তে শ্রী-বিগ্রহকে মণ্ডপে আনীয়া পরে অর্ঘা ও পাদ্য প্রদান করিবে, মণ্ডপে এক মুহূর্ত বিশ্রামন্তে গর্ভমন্দিরে ব্রহ্মশিলার উপর রত্ননাস করাইবে ॥ ৪৯১ ॥

সর্ক্রবীজানি ধাতৃংশ্চ রজানাোষধয়স্তথা। কাঞ্চনং পদ্মরাগঞ্চ পারদেন সমন্বিতম্ ॥ ৪৯২॥ পদাঃ কূদাঁশ্চ পৃথিবী গরুড়শ্চানুপূর্কাশঃ। রক্ষস্থানে তু দাতব্যা মন্তপূতা যথাবিধি ॥ ৪৯৩॥

জনুবাদ—সক্ববীজ ধাতুসমূহ, রজসমূহ, ওষধি-সমূহ, স্বর্ণ, পদারাগ, পারদ সহ পদা, কূর্মা, পৃথিবী, গরুড় ক্রমে ব্রক্ষস্থানে যথাবিধি মন্ত্রপূত করিয়া দান কর্তব্য ।। ৪৯২-৪৯৩॥

টীকা — পদ্মাদয়শ্চ স্থর্ণনিশ্মিতাঃ অগ্রে লেখ্য-শ্রীহয়শীর্ষোক্ত্যা জেয়াঃ ।। ৪৯৩ ।।

বীজং গাঢ়ং ন কুব্ৰীত সমূলাংস্তান্ প্ৰপাতয়েৎ। বীজে গাঢ়ে মহাদোষো ব্যাধিদোষভয়ং ভবেৎ। বীজকানামলাভে তু স্বৰ্ণং স্বৰ্ত্ত বিন্যুসেৎ ॥৪৯৪॥

অনুবাদ—বীজ গাঢ় করিবে না, সমূলে অন্যান্য বস্তকে পাতন করিবে, বীজ গাঢ় হইলে মহাদোষ, ব্যাধিদোষ ও ভয় হইবে। বীজক সমূহের অপ্রাপ্তে সক্ষ্য স্বৰ্ণ বিন্যাস করিবে। ৪৯৪॥

টীকা—বীজং গাঢ়ং দৃঢ়ং কঠিনমিত্যর্থঃ, জাতা-ত্বেকত্বম্ ।। ৪৯৪ ।।

মাৎস্যে—

অর্ঘপাদ্যাদিকং তর মধুপকং প্রযোজয়েৎ। ততো মুহ ূর্ডং বিশ্রম্য রত্মন্যাসং সমাচরেৎ।।৪৯৫।।

অনুবাদ—মৎসাগুরাণে— মণ্ডপে আনয়নের পর সে স্থানে মধুপর্ক প্রদান করিবে, অনন্তর এক মুহূর্ত বিশ্রামান্তে রত্ননাস কার্য্য আরম্ভ করিবে ॥ ৪৯৫ ॥

টীকা—তর—গর্ভভবনে, প্রযোজয়েৎ—সমর্পয়েৎ ॥ ৪৯৫ ॥ ৰজং মৌজিকবৈদূৰ্য্যং শখাং স্ফটিকমেব চ। পূপারাগেন্দ্রনীলঞ্চ নীলং পূর্বোদিতঃ ক্রমাৎ ॥৪৯৬॥

অনুবাদ—হীরক, মূজা, বৈদুর্যা, শখ, স্ফটিক, পুজরাগ, ইন্দ্রনীল ও নীল পূক্র দিক হইতে জ্ঞামে অফ্টদিকে খাপন করিবে ॥ ৪৯৬॥

টীকা—বজাদ্যত্তিকম্ অত্টিদিক্ষু পূর্বেদিশমারভা ক্রমেণ অগ্রে লেখাতত্তনাক্রৈবিন্যসেৎ। এবমগ্রেহপি জেয়ম্। তর প্রয়োগঃ—'ইন্দ্রস্ত মহসা দীন্তঃ সর্বা-দেবাধিপো মহান্। দভোলিহস্তঃ সভ্যাচ্যস্তদ্ম নিত্যং নমো নমঃ॥ ও ইন্দ্রায় নমঃ' ইত্যাদি। পঞ্চ-রালানুসারেণ চাগ্রে লেখাতন্ত্রোজ্মক্রৈরেব। তর বজ্রং হীরকম্॥ ৪৯৬॥

তালকঞ্চ শিলাবজ্রমঞ্জনং শ্যামমেব চ। কাক্ষীং কাশীস-মাক্ষিকং গৈরিকঞাদিতঃ ক্রমাৎ ॥ ৪৯৭॥

গোধূমঞ্চ যবং তদ্বভিলমুদ্গাং তথৈব চ।
নীবারমথ শ্যামাকং সর্যপং ব্রীহিমেব চ।। ৪৯৮।।
নাসেৎ ক্রমেণ পূর্ব্বাদৌ চন্দনং রক্তচন্দনম্।
অওকং চাঞ্জনং চৈব উশীরঞ্চ ততঃ প্রম্।
বৈষ্ণবীং সহদেবীং চ লক্ষণাং চ ততঃপ্রম্ ॥৪৯৯॥
ঘলোকপালনাম্না তু ন্যসেদোজারপূর্ব্বক্ষ্ ॥৫০০॥

অনুবাদ—তৎপরে উত্তক্তমে হরিতাল, মনঃশিলা, বজাদ্র, শ্যাম্যাঞ্জন, সৌরাজুমৃতিকা, সীসা, সুবর্ণমাক্ষিক, গৈরিক, উক্তক্তমে গম, যব, তিল, মুগ,
নীবার, শ্যাম্যা, সর্ষপ ও ধান্য পূর্বাদিক্তমে চন্দন,
রক্তচন্দন, অভ্যক্ত অঞ্জন উশীর বিষ্ণুক্তান্তা সহদেবী
ও লক্ষণা প্রণব উচ্চারণ পূর্বাক সেই সেই লোকপালের নামের সহিত নমঃ যোগ করিয়া রক্ষাদি
বিনাস করিবেন । ৪৯৭-২০০ ।।

টীকা—তালকং হরিতালকং, শিলা মনঃশিলা, বজং বজাদ্রকং, শ্যামমঞ্জনং সৌবীরাঞ্জনম্, কাক্ষীং সৌরাষ্ট্রমৃত্তিকাম্, কাশীসং সীসং, মাক্ষীকং সুবর্ণ-মাক্ষিকম।। ৪৯৭।।

টীকা—ব্রীহিং ধান্যং, অঞ্সনং কৃষ্ণাগুরুং, বৈষ্ণবীং বিষ্ফুজাতাম্ ॥ ৪৯৮-৪৯৯ ॥ সক্বীজানি ধাতৃংশ্চ র্জাদ্যোষধয়ভথা । ব্লাস্থানে তু দাত্বাাঃ সংহতাঃ সাঃ প্রস্পরম্ ॥৫০১

অনুবাদ—পরস্পর মিলিত করিয়া সর্কবিধ বীজ, ধাতু, রজ ও ওষধি ব্রহ্মস্থানে প্রদান কর্তব্য ।। ৫০১ ।।

টীকা—এবং সক্রাণি বীজানি, সক্রান্ধাতুন্, সক্রাণি রজানি, সক্রা ওষধীক ক্রমেণ ন্যসেৎ। ব্রহ্মস্থানে চমধ্যে বীজাদয়ঃ পরস্পরং সংহতা মিলিতা দাতব্যাঃ ॥ ৫০১॥

কাঞ্চনং প্ররাগঞ্চ পারদং প্রমেব চ।
কূমাঁং ধরাং র্ষং তদ্ধ নাস্যেৎ পূর্বোদিতঃ ক্রমাৎ

অনুবাদ—পূর্কাদিক্রমে—স্বর্ণ, পদ্মরাগ, পারদ, পদ্ম, কূর্ম, ধরা, রুষ, অয়কান্ত লৌহ বিন্যাস করিবে ॥ ৫০২॥

টীকা—পুনঃ কাঞ্চনং অয়স্কান্তলোহমিতি যাবৎ ॥ ৫০২ ॥

মূলকং বিদ্রুমং তায়ং কাংস্যং চৈবারকূটকম্ । রজতং বিমলং পুস্পং লোহং চানুক্রমেণ তু ॥৫০৩॥

অনুবাদ—মূলক, বিদ্রুম, তায়, কাংস্য, অরকূট, রজত, বিমল, পূজ (লৌহ বিশেষ) অনুক্রমে বিন্যাস ক্রিবে ॥ ৫০৩ ॥

টীকা—বিমলং ত্রিবিধং হেমবিমলং তারবিমলং, কাংসাবিমলমিতি প্রসিদ্ধং , পুলাং লোহবিশেষঃ, যত্র পক্ষজাকারা বিশবো বর্তন্তে। লোহাভাবে কাঞ্চনং ধাতুম্, ওষধাভাবে সহদেবীং দদ্যাদিতি ভেয়ম্। এতচ্চ সর্ক্রমগ্রে হয়শীর্ষপঞ্চরাত্রবচনতো বির্তং ভাবি। তত্র কৃচিদ্বিরোধশ্চ ফলভেদাদি-কল্পনয়া পরিহরণীয় ইতি লিখিতমেবিতি দিক্। অন্যৎ সুগ্রম্।। ৫০৩।।

কাঞ্চনং হরিতালঞ্চ সর্ব্বাভাবে বিনিক্ষিপেৎ। দদ্যাদ্বীজৌষধিস্থানে সহদেবীং যবানপি॥ ৫০৪॥ অনুবাদ—সক্ষরিবাড়াবে স্থণ ও হরিতাল নিক্ষেপ করিবেন, বীজস্থানে যব, ওষধিস্থানে সহদেবী নিক্ষেপ করিবেন ।। ৫০৪ ।। পঞ্চমাবরণে চন্দনাদি ও অষ্টদিকে বিন্যাস করিবে। এক এক বস্তু দিকসমূহে বিন্যাস করিয়া মধ্যেও অন্য সমূহ বিন্যাস করিবে॥ ৫০৯॥

হয়শীর্ষপঞ্চরাত্র—
নপুংসকশিলায়ান্ত রজন্যাসং সমাচরেও।
বস্তাভরণগদ্ধাদৈ)ঃ পূর্ব্বভূষিতো গুরুঃ ॥ ৫০৫ ॥
হত্বাহুতিশতং বিপ্র নারসিংহেন বা পুনঃ।
তেনৈবামজ্য রজাদীন্ পিতিকাং শ্বছকে ন্যুসেও॥৫০৬

অনুবাদ—হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্রে—নপুংসক শিলা-(রক্ষশিলা) তেই রজন্যাস কর্ত্ব্য। বস্ত্র, অলফার, গদ্ধাদি ভারা পূর্ব্বহ শ্রীগুরুদেব ভূষিত হইয়া হে বিপ্র। নারসিংহ মন্ত্রভারা শতবার আহতি দান করিয়া অথবা ঐ মন্ত্রভারা আমত্রণ পূর্ব্বক রজাদি এবং পিণ্ডিকা গর্ডে ছাপন করিবেন ।। ৫০৫-৫০৬ ।।

ওগ্ওলুং দ্রাবয়িত্বাথ গর্ডে তু বিনিবেশয়েও। রত্নাদীনাং তু ন্যস্তানাং নিশ্চলীকরণায় তু ॥৫০৭॥

জনুবাদ—ভগ্ভল দ্রব করিয়া গর্ভে নিক্ষেপ করিবে কারণ বিন্যস্ত রত্মাদির নিশ্চলভাবে স্থাপনের জন্য।। ৫০৭।।

ততো নিবেশয়েতাংস্ত দিশাসু বিদিশাসু চ। প্রথমাবরণে ব্রীহীন্ রছান্যপি দ্বিতীয়কে। তৃতীয়ে বিন্যসেদ্ধাতুন্ লোহং চাপি চতুর্থকে ॥৫০৮॥

অনুবাদ—অনত্তর ঐ সকল দ্রব্য চারিদিকে ও চারিকোণে বিন্যাস করিবে। প্রথম আবরণে ধান্যাদি বীজসমূহ, ভিতীয়ে রত্বসমূহ, তৃতীয়ে ধাতুসমূহ বিন্যাস করিবে, চতুর্থে লৌহ।। ৫০৮।।

প্রত্যাবরণগর্ভে তু পঞ্চমাবরণে দিজ।
চন্দনাদীংশ্চ বিপ্তেন্দ্রশ্চাল্টদিক্ষু নিবেশরেৎ।
একৈকং দিক্ষু বিন্যস্য মধ্যে চৈবাপরং ন্যসেৎ॥৫০১
ি অনুবাদ—হে দিজ ি প্রতি আবরণ গর্ভে এবং

ঐস্ত্যাঞ্চ চন্দনং নাস্যমায়েয্যাং রক্তচন্দনম্।
কৃষ্ণাগুরুং দক্ষিণস্যাং নিশ্ব ত্যামপরাগুরুম্ ॥৫১০॥
উশীরং পশ্চিমে ভাগে বিষ্ণুক্রান্তামথাপরে।
সহদেবীমুদীচ্যাং তু লক্ষণামীশগোচরে।
রাক্ষীং সুবচ্চ লাং মধ্যে রৃদ্ধিং রাক্ষে নিবেশয়েৎ

11 665 11

জনুবাদ—পূর্বাদিকে চন্দন বিন্যাস কর্ত্ব্য, অগ্নিকোণে রক্তচন্দন, দক্ষিণে কৃষ্ণাগুরু, নৈখাতে অন্য অগুরু, পশ্চিমভাগে উশীর, বায়ুকোণে বিষ্ণুক্রাভা, উত্তরে সহদেবী, ঈশানে লক্ষণা, রাক্ষী ও সুবর্চলা মধ্যে, রিদ্ধি রাক্ষে অর্থাৎ ঈশান ও পূর্বের মধ্যে বিন্যাস করিবে ॥ ৫১০-৫১১ ॥

ধান্যমৈন্দ্রাং নিবেশ্যাথ আগ্নেয়াং তু কুলখকম্। যবান্ দক্ষিণভাগে তু গোধূমং নৈঋঁ তে নাসেৎ ॥৫১২

অনুবাদ—ধান্য পূর্বাদিকে বিন্যাস করিয়া, অগ্নি-কোণে কুলখ, যব দক্ষিণে, গোধুম নৈখাঁতে বিন্যাস করিবে ॥ ৫১২ ॥

তিলাংস্থ পশ্চিমে দদ্যামীবারং বায়ুগোচরে। মুদ্গমুত্তরতো দদ্যমিজ্পাবমীশগোচরে। মধ্যে সিদ্ধার্থকং দদ্যাদ্রত্বন্যাসং সমাচরেও॥৫১৩॥

অনুবাদ — তিল পশ্চিমে দিবে, নীবার বায়ু-কোণে, মূগ উত্তরে দিবে, শীম ঈশানে, মধ্যে শ্লেড সর্ষপ দিবে। পরে রুত্ন বিন্যাস করিবে।। ৫১৩।

বজং তু পূক্তো দদ্যাদাগ্লেষ্যাং মৌজিকং তথা। বৈদ্যাং দক্ষিণে দদ্যাচ্ছুখ্থং নিঋ তিগোচরে ॥৫১৪॥ অনুবাদ — হীরক পূক্ত দিকে দিবে, অগ্লিকোণে মুজা, বৈদুর্যা দক্ষিণে দিবে, শুখুনৈঋতি॥ ৫১৪॥ দফটিকং বারুণে দদ্যাৎ পদ্মরাগং তু বারুবে।

উত্তরে চন্দ্রকান্তং তু ঐশান্যামিন্দ্রনীলকম্।

পদ্মরাগং ন্যাসেন্থাে যথাবদ্দিজসভ্য ॥ ৫১৫॥

অনুবাদ—হে দিজসভ্য ! দফটিক পশ্চিমে দিবে,
প্ররাগ বারুকােনে, উভরে চন্দ্রকান্ত, ঈশানে ইন্দ্রনীলমণি। পদ্মরাগ মধ্যে যথাযথ বিন্যাস করিবে॥৫১৫

হরিতালং ন্যসেৎ পূর্বের আগ্নেয়াং তু মনঃশিলাম্।
অঞ্জনং দক্ষিণে দদ্যাদ্মাক্ষিকং ব্রহ্মগোচরে ॥৫১৬॥
সৌরাট্রীং বারুণে দদ্যাদায়ব্যাং গৈরিকং তথা।
সীসং চৈবোত্তরে দদ্যাদেশান্যাং গদ্ধকং তথা।
পারদং তু ন্যসেশ্বধ্যে যথাবভিদশেশ্বর ॥ ৫১৭॥

অনুবাদ—হে দেবরাজ ! পূর্ব্বে হরিতাল বিন্যাস করিবে, অগ্নিকোণে মনঃশিলা, অজন দক্ষিণে দিবে, স্বর্ণ মাক্ষিক ব্রহ্মকোণে, সৌরাভট্টী পশ্চিমে দিবে, বায়ুকোণে গৈরিক, উত্তরে সীসা দিবে । ঈশানে গন্ধক, পারদ মধ্যে যথায়থ বিন্যাস করিবে ॥ ৫১৬-৫১৭॥

হিরণ্যং পূর্ব্বতো দদ্যাদাপ্রেষ্যাং তারমুজমম্। আয়সং দক্ষিণে ন্যুস্য নৈশ্বত্যাং ব্রপুষং তথা।৫১৮॥ পশ্চিমে বিন্যুসেদ্হোষং নারং বায়ব্যগোচরে। সিহলকং চোত্তরে ন্যুস্য গুলব্দীশানগোচরে ॥৫১৯॥

অনুবাদ—স্বর্ণ পূর্ক্ষদিকে দিবে, অগ্নিকোণে উত্তম
মূজা, দক্ষিণে লৌহ বিন্যাস, নৈখাতে সীসা, পদিনে
কাংস্যা, বায়ুকোণে জল, উত্তরে সিহলক গল্লদ্ব্যা,
সিশাণ কোণে তাম ।। ৫১৮-৫.১।।

পদাং কৃদাং তথানতং পৃথীং মধ্যে নিবেশয়ে । সুমেরঞ সুর্যোঠ সক্ষমেত্তির ময়ম্।। ৫২০।।

অনুবাদ—প্রা, কুর্মা, অনন্ত ও পৃথিবীকে মধ্যে নিবেশ করিবে, এই সকল সুবর্ণময় ॥ ৫২০॥

<sup>এষামেকতমং মধ্যে</sup> ন্যাসেৎ সর্ব্বাণ্যথাপি বা। নমো হিরণ্যমন্ত্রেণ ব্রহ্মস্থানে নিবেশয়েৎ ॥ ৫২১॥ অনুবাদ—এই সকলের একতম মধ্যে ন্যাস করিবে অথবা সকলগুলিকে 'নমো হিরণা' মন্তে ব্রহ্ম স্থানে নিবেশ করিবে ॥ ৫২১॥

বিশ্ব

করিবে॥ ৫২৩॥

ওষধীনামলাভে তু বিষ্ফুজাভাং বিশাম্পতে। বীজানামপ্রলাভে তু যবং সক্রন দাপয়েৎ।। ৫২২॥

অনুবাদ—আরও—ওষধি সকলের অভাবে হে রাজন্ বিফুক্রাভা, বীজ সকলের অপ্রাভে যব সকর্ত্ত দান করিবে।। ৫২২।।

অলাভে সক্রিয়ানাং মুক্তা সক্রি শস্যতে।
অলাভে সক্রিধাতুনাং হরিতালং বিনিক্ষিপেও।
অলাভে সক্রিলোহানাং কাঞ্চনানি প্রদাপয়েও।।৫২৩
অনুবাদ—সকল রঙ্গের অভাবে মুক্তা সক্রিপ্রশন্ত। সকল ধাতুর অভাবে হরিতাল নিক্ষেপ
ক্রিবে। সকল লোহার অভাবে কাঞ্চন প্রদান

অথ অসুন্যাসমলঃ

ডবিষো—
ইন্দ্ৰস্ত মহসা দীঙঃ সৰ্বাদেবাধিগে। মহান্ ।
দভোলিহস্তঃ সস্তাচ্যস্তদৈম নিতাং নমো নমঃ ।।
ইতি পূৰ্বদিশি ॥ ৫২৪ ॥

অনুবাদ—অনভর রত্ন্যাস মন্ত্র, ভবিষ্যপুরাণে— মহাতেজো দীত দেবরাজ ইন্দ্র, মহান্ত্র, বজহত্ত, মহা-বলীয়ান্, সেই ইন্দ্রকে পুনঃ পুনঃ প্রণাম। ইহা পূর্কে-দিকের মন্ত্র ॥ ৫২৪॥

আগ্রেয়ঃ পুরুষো দীঙঃ সর্বাদেবময়োহবায়ঃ। ধূমকেতুরনাধ্যান্তদৈম নিতাং নমো নমঃ।। ইতি আগ্রেযাম্।। ৫২৫॥

অনুবাদ—ষিনি তেজোদীত সর্বাদেবময় অব্যয়

ধূমকেতু অনভিভবনীয় সেই অগ্নিদেবকে প্রণাম এই মজে অগ্নিকোণে বিন্যাস করিতে হয় ।। ৫২৫ ।।

যমশ্চোৎপলবর্ণাডঃ পুরুষো দণ্ডধৃতমহান্। ধর্মসাক্ষী বিশুদ্ধাত্মা তদৈম নিত্যং নমো নমঃ।। ইতি দক্ষিণস্যাম্ ॥ ৫২৬॥

অনুবাদ—যিনি উৎপলকান্তি পুরুষ দণ্ডধারী মহান্ধর্মসাক্ষী বিশুদ্ধাঝা সেই যমরাজকে নিত্য পুনঃ পুনঃ প্রণাম করি এই মন্ত্রে দক্ষিণ দিকে বিন্যাস করিবে ।। ৫২৬ ।।

নৈশ্রতং পুরুষঃ রুষঃ সক্ররক্ষোহধিপো মহান্। খুজাহন্তো মহাসত্ত্তিকে নিত্যং নমো নমঃ।। ইতি নৈশ্রত্যাম্।। ৫২৭।।

অনুবাদ—কৃষ্ণবর্ণ পুরুষ সর্বরাক্ষসগণের অধি-পতি মহান্, খজাহন্ত মহাবলীয়ান্ সেই নৈঋঁত পুরুষকে নিতা পুনঃ পুনঃ প্রণাম ।। ইতি ।। ৫২৭ ।।

বরুণঃ সবলো ধীমান্ পুরুষো নিম্নগাধিপঃ। পাশহস্তো মহাবাহস্তদৈম নিত্যং নমো নমঃ।। ইতি পশ্চিমদিশি।। ৫২৮।।

ভনুবাদ—জলাধিপতি সবল ধীমান্ পাশহভ মহাবাহ সেই বক্লণদেব তাঁহাকে নিত্য পুনঃ পুনঃ প্রণাম ॥ ইহা পশ্চিমে ॥ ৫২৮ ॥

বায়ুবৈ শ্যামবর্ণোহয়ং সক্ষণজবহঃ ওচিঃ। পুরুষো ধ্বজহস্তশ্চ তদৈম নিতাং নমো নমঃ॥ ইতি বায়ব্যাম্॥ ৫২৯॥

জনুবাদ—শ্যামবর্ণ ইনি সর্বাগলবহ পবিত পুরুষ ধ্বজহন্ত । সেই বায়ুদেবকে পুনঃ পুনঃ প্রণাম। ইহা বায়ুকোণের মল ।। ৫২১ ।।

আরেয়ঃ পুরুষঃ সৌমাঃ সকৌষধিসমন্বিতঃ। নক্ষরাধিপতিঃ সোমস্কলৈম নিত্যং নমো নমঃ॥ ইতি উদীচ্যাম্॥ ৫৩০॥

অনুবাদ—আত্রেয় পুরুষ সৌমাম্তি সর্কৌষধি সমদ্বত নক্ষরাধিপতি সেই সোম, তাঁহাকে নিতা পুনঃ পুনঃ প্রণাম। ইহা উত্তর দিক মন্ত্র।। ৫৩০।।

ঈশানঃ পুরুষঃ গুলঃ সক্বিবিদ্যাধিপভথা। শূলহভো বিরাপাক্ষভদৈম নিত্যং নমো নমঃ॥ ইতি ঐশান্যাম্॥ ৫৩১॥

অনুবাদ—ঈশান পুরুষ শুলবর্ণ সর্কবিদ্যাধিপতি শূলহন্ত বিরূপাক্ষ সেই মহাদেবকে নিত্য পুনঃ পুনঃ প্রণাম। ইহা ঈশান কোন মন্ত্র ॥ ৫৩১॥

পদাযোনিশ্চ তুনু ডিবেঁদব্যাসঃ পিতামহঃ । যজাধ্যক্ষশ্চ সততং তদৈম নিত্যং নমো নমঃ ॥ ইতি উধের্য ॥ ৫৩২ ॥

অনুবাদ— যিনি পদ্মভূ, তাঁহার মূত্তি বেদব্যাস, পিতামহ সতত যক্তাধ্যক্ষ ব্রহ্মা, তাঁহাকে নিত্য পুনঃ পুনঃ প্রণাম। ইহা উধের্ব বা শিব ও ইন্দ্রের মধ্যে ।। ৫৩২।।

যোহসাবনভ্রপেণ রক্ষাণ্ডং সচরাচরম্। পুজ্পবন্ধারয়েল ধুি তদৈম নিত্যং নমো নমঃ।। ইতি অধঃ॥ ৫৩৩॥

অনুবাদ— যিনি এই অনন্তদেব রূপে চরাচর বিদ্যাপ্তকে পুষ্পবৎ মস্তকে ধারণ করেন সেই অনন্ত-দেবকে নিতা পুনঃ পুনঃ প্রণাম। ইহা অধোদিকে বা বরুণদেবের দক্ষিণে।। ৫৩৩।।

মাৎস্যে চ প্রায়ঃ সর্ক্রমেবমেব।

কিঞ্চ---

ওঁকারপূকিকা হোতে ন্যাসে বলিনিবেদনে। মন্ত্রাঃ স্যুঃ সর্বাদেবানাং র্দ্ধিপুরফলপ্রদাঃ ।। ৫৩৪ ।।

।। মৎস্যপুরাণেও প্রায় সকলই এইরপ ।। অনুবা—আরও—প্রণব পুটিত করিয়া এই সকল মন্ত্র দেবগণের রত্ব বিন্যাসে এবং উপহার নিবেদনে প্রযোজা, এই সকল মন্ত যজমানের উন্নতি ও পুত্র ফল-প্রদা। ৫৩৪।।

প্রীহয়শীর্ষপঞ্রাত্রে—
দিগীশানাং তু মল্লেণ রজাদীন্ বিনিবেশয়েও ।।৫৩৫
অনুবাদ—শ্রীহয়শীর্ষ পঞ্রাত্রে—দিক্ পতিগণের
মন্ত্র উচ্চারণ সহ রজাদির বিন্যাস গর্ভে ব্রহ্মশিলার
উপর বা রজবেদী মধ্যে কর্ভব্য ।। ৫৩৫ ।।

তদ্যথা—
ওঁ শক্তঃ সুরপতিঃ শ্রীমান্ সহস্তনয়নোজ্বলঃ।
ফাটা যঃ ক্রতুমুখ্যানাং নমস্তদৈম মহাদ্মনে।
ওঁ লাতারমিতি মল্লেণ সামিধ্যং তত্ত্ব কারয়েৎ॥
ইতি পূর্ব্বসাম্॥ ৫৩৬॥

অনুবাদ—তাহা এই—প্রণব উচ্চারণ পূর্ব্বক ইল্ল দেবরাজ শ্রীমান্ সহস্র নয়নে উজ্জ্ল, অশ্বমেধ্ যজ সমূহের যজনকারী সেই মহাত্মাকে নমক্ষার, ও ছাতারম্ এই বেদমন্ত্রে সান্নিধ্য প্রার্থনা ঐন্থলে করিবে, ইহা পূর্বাদিকে ।। ৫৩৬ ।।

ওঁ অজঃ সক্ষণতঃ শক্তিষ্সা ছায়েব রাজতে। হবাকবাবহো যো বৈ নমস্তদৈম মহাজনে। ওঁ অগ্ন আয়াহি মত্তেণ সালিধ্যং তস্য কারয়েৎ।। ইতি আগ্রেঘ্যাম্।। ৫৩৭।।

অনুবাদ—প্রণব সহ অজ সক্র্রগত যাহার শক্তি ছায়ার ন্যায় বিরাজিত, যিনি হ্বাক্ব্য বহনকারী সেই মহাজা অগ্নিদেবকে ন্যক্ষার। ওঁ অগ্ন আয়াহি মন্ত্রভারা তাঁহার সালিধ্য প্রার্থনা করিবে। ইহা অগ্নিকোণে।। ৫৩৭।।

ওঁ কৃষ্ণাঞ্জননিভো রৌদো দশুপাণিঃ স্তত্ত্বলঃ। সক্ষপ্রেতাধিপো দেবো নমস্তদৈম মহাআনে। সালিধ্যকরণে তস্য মন্তস্তুসি যমঃ স্মৃতঃ॥ ইতি দক্ষিণস্যাম্॥ ৫৩৮॥ অনুবাদ—প্রণব সহ কৃষ্ণাঞ্জন সদৃশবর্ণ উপ্রমৃতি
দণ্ডহপ্ত উজ্জ্বল মাল্যবান্ সর্বপ্রেতগণের অধিপতি
সেই মহাঝা যমদেবকে নমন্ধার। তাহার সান্ধিধাব-রণে মন্ত্র 'অসি যমঃ' ইত্যাদি সমরণ করিবে।
দক্ষিণ দিকে।। ৫৩৮।।

ওঁ ঘোরদংট্রাকরালন্ত খড়াপাণিঃ সুভৈরবঃ। রাক্ষসাধিপতিদেবো নমন্তদৈম মহাআনে। সালিধ্যার্থং তস্য মন্ত এষ তে নিখাতে দম্তঃ।। ইতি নৈখাত্যাম্।। ৫৩৯।।

অনুবাদ-প্রণবসহ ভয়কর দত্ত করালবদন
খজাহন্ত প্রেঠ ভৈরব রাক্ষসাধিপতি মহাঝা সেই
নৈঋ্তিদেবকে নমজার। তাঁহার আবাহন মজ এষ
তে নিঋ্তি সমরণ করিবে। ইহা নৈঋ্ত কোণে
।। ৫৩৯ ।।

ওঁ সভসাগরদেহস্ত পাশপাণিমঁহাদাতিঃ। যাদসাং পতিরেকো যো নমস্তদৈম মহাত্মনে। তস্যালডনমত্রস্ত 'পদ্মনদ্যঃ সরস্বতী'॥ ইতি পশ্চিমায়াম্॥ ৫৪০॥

অনুবাদ—প্রণব সহ সঙ্সাগর যাঁর দেহ পাশ-হস্ত মহাজ্যোতি যিনি একমার জলজ প্রাণীর রাজা সেই মহাআ বরুণদেবকে নমস্কার। তাঁহার আবা-হনমন্ত 'পদ্মনদা সর্অতী'। ইহা পশ্চিমদিকে ॥৫৪০॥

ওঁ সঙ্হরানুগা হস্য যোনিগীতা মনীষিতিঃ। অশ্রীরেতি বিখ্যাতো নমস্তদৈম মহাআনে। মল্লস্তস্যাপি সালিধ্যে 'বাত আবাতু ডেহজম্'॥ ইতি বায়ব্যাম্॥ ৫৪১॥

অনুবাদ—প্রণবসহ মনীষিগণ কর্তৃক গীত সধ-শ্বরানুগা যাঁহার উৎপত্তি স্থান অশরীরী নামে বিখ্যাত সেই মহাআ বায়ুদেবকে নমকার। তাঁহার আবা-হন মন্ত্র 'বাত আবাতু ডেষজম্'। ইহা বায়ুকোণে। ॥ ৫৪১॥ ওঁ ধনাধিপো হ্রম্তিগঁদাহস্তো নৃবাহনঃ। উত্তরাশাধিপঃ শ্রীমান্ নমস্ত দৈম মহাত্মনে। গোমং রাজেতি মল্লোহয়ং তস্য সাল্লিধ্যকারকঃ॥ ইতি উদীচ্যাম্॥ ৫৪২॥

অনুবাদ—প্রণবসহ ধনাধিপতি, ছোট মূর্ত্তি, গদা-হস্ত, নরবাহন, উত্তরদিক্ পতি মহাআ শ্রীমান্ কুবের দেবকে নমক্ষার। তাঁহার আবাহন মন্ত্র সোম রাজোত। ইহা উত্তর দিকে।। ৫৪২।।

ওঁ বিদ্যাধিপো র্ষার্জঃ শূলপাণিম্হাবলঃ । রৈলে।ক্যবন্দিতঃ শ্রীমান্ নমস্তদৈম মহাত্মনে । ঈশাবাদ্যেতি মন্তেণ তৎসামিধাং প্রকল্পরে ।। ইতি ঐশান্যাম্ ॥ ৫৪৩॥

অনুবাদ—প্রণবসহ বিদ্যার অধিপতি রুষরাতৃ
শূলহস্ত মহাবল, লৈলোক্য বন্দিত ও শ্রীমান্ সেই
মহাত্মা ঈশানদেবকে নমস্কার। ইহার আবাহন
মন্ত ঈশান কোণে ॥ ৫৪৩॥

ওঁ রক্ষা চতুর্মুখঃ স্বামী সক্রলোকপিতামহঃ। ক্ষণুল্ধরঃ শ্রীমান্তমস্তাস্ম মহাত্মনে। রক্ষা দেবেতি মন্ত্রেণ সান্তিধ্যঃ তস্য ক্লয়েৎ।। ইতি উধ্বে।। ৫৪৪।।

জনুবাদ—প্রণবসহ ব্রহ্মা চতুর্মুখ স্থামী সর্কালোক পিতামহ কমগুলুধর শ্রীমান্ সেই মহাআ ব্রহ্মাকে নমস্কার। তাঁহার আবাহন মন্ত ব্রহ্মা দেব' ইতি। উধ্বদিকে শ্রীশিব ও ইন্দ্রের মধ্যে। ৫৪৪।

ওঁ য ইমাং সকলাং পৃথীং সঙ্সাগরভূষিতাম্। বিভত্তি মালাপ্রতিমাং নমস্তদৈম মহাজনে। নমোহস্ত সপ্মৱেপ সামিধ্যং তস্য কলমেৎ।। ইতি অধঃ॥ ৫৪৫॥

্ **অনুবাদ** — প্রণবসহ — মিনি সপ্তসাগর ভূমিত এই সমগ্র পৃথিবীকে পুজ্পমালার মত মন্তকে ধারণ করি-তেছেন সেই মহাক্ষা অনন্তদেবকে নমক্ষার করি।

ইহার আবাহন মন্ত্র 'নমোহস্ত সর্প'। ইহা আধা-দেশে অর্থাৎ বরুণদেবের দক্ষিণে ॥ ৫৪৫॥

# অথ কামবিশেষেণ দ্ব্যবিশেষন্যাসঃ

ভবিষ্যে—

ক্ষীরর্ক্ষত্বচং পুষ্পমণ্টমঙ্গলসংযুতম্। শ্রীকামস্ত ন্যাসেৎ সমাগ্দেশর্দ্ধিকরং গুভম্॥৫৪৬

ভানুবাদ — আনন্তর বাসনা বিশেষ দ্রব্য বিশেষ ন্যাস, ভবিষ্যপুরাণে — সমগ্রদেশ র্দ্ধিকর শুভ ক্ষীর-কূল রক্ষের ছাল, পুস্প ও অচ্টমঙ্গল দ্রব্যসহ সম্পদ র্দ্ধিকামী ব্যক্তি নিক্ষেপ করিবেন ॥ ৫৪৬॥

পারদং মৃতগোধুমান্ দূর্ব্বাং রোচনয়া সহ। গোশুসমৃত্তিকাং চৈব কূর্চ্চেন সহ নিক্ষিপেও। স্থিতস্য তস্য দেবস্য শ্রিয়ো রুদ্ধিঃ সদা ভবেও॥৫৪৭

অনুবাদ—পারদ, ঘৃত, গম, দৃর্কা গোরচনা সহ নিক্ষেপ করিলে প্রতিষ্ঠিত দেবের সম্পদ র্দ্ধি সর্বাদা হইবে ॥ ৫৪৭ ॥

টীকা—স্থিতস্য তন্তদ**ুব্যোপর্য্বস্থিতে সতী**ত্য<sup>র্থ</sup>ঃ ॥ ৫৪৭ ॥

কৃষরং কাঞ্চনং চৈব পদ্মেন সহ বিন্যসেৎ । স্থিতস্য তস্য দেবস্য চাতুর্বণ্যহিতং ভবেৎ । চতুপ্সাদাশ্চ বর্দ্ধভে দৌর্ভাগ্যঞ প্রণশ্যতি ॥ ৫৪৮ ॥

অনুবাদ — কৃষর স্বর্ণ পদাের সহিত বিনাাস করিলে প্রতিষ্ঠিত দেবের নিমে বর্ণ চতুষ্টয়ের হিত হয়, চতুষ্পদ প্রাণি র্দ্ধি হয়, দুর্ভাগা নষ্ট হয় ।।৫৪৮॥

লাক্ষা মধু ঘৃতঞ্চিব শমী চাশ্বথমেব চ। বেদ্যা সহ চ দাত্ৰ্যা যজোৎস্বক্রাস্থা।। ৫৪৯ ।।

**অনুবাদ—যভোৎসব র্দ্ধিকর**্লাক্ষা, ঘৃত, <sup>শর্মী</sup> ও অশ্বথ বেদীর সহিত নিক্ষেপ কর্ত্তব্য ॥ ৫৪৯॥ মৃত্তিকা পক্তিস্যাথ হুদাদাদায় মৃত্থা। যথাক্রমেণ দাতব্যা রাজুর্দ্ধিকরী নৃপ ॥ ৫৫০॥

অনুবাদ — হে রাজন্। পব্বত, মৃত্তিকা ও হুদ হইতে আনীত মৃত্তিকা, রাষ্ট্রিদ্ধিকরীর যথাক্রমে প্রদান কর্ত্বা ।। ৫৫০ ।।

কাঞ্চনং সর্ব্বীজানি মেদিন্যা সহ বিন্যসেৎ। স্থিতস্য তস্য কৃষ্ণস্য প্রজা রাজা চ বর্জতে ॥৫৫১॥

অনুবাদ—প্রতিষ্ঠিত শ্রীকৃষ্ণের বেদীতে স্বর্ণ. সংক্রবীজ, মৃত্তিকা সহ বিন্যাস করিলে প্রজা ও রাজা রুদ্ধি প্রাপ্ত হয় ।। ৫৫১ ॥

ব্ৰক্ষস্থানে চ বিন্যস্য সকৰ্ব কামাৰ্থদং শুভম্। ন ভয়ং ন দুভিক্ষং তত্তদ্দ্ৰব্যে ব্যবস্থিতে।। ইতি ।। ৫৫২ ॥

অনুবাদ—ব্যবস্থিত সেই সেই দ্রব্য ব্রহ্মস্থানে বিন্যাস করিলে সহর্বকাম, অর্থ ও গুভপ্রদ হয়, ভয় ও দুভিক্ষ হয় না ॥ ৫৫২॥

প্রীহয়গ্রীবদেবেন রত্ননাসাদনন্তরম্—
রত্তে শান্তায়ুংসকে তু প্রাসাদে বিজয়ো মতঃ ॥৫৫৩

অনুবাদ —রত্ন বিন্যাসের পর প্রীহয়গ্রীবদেবের
উক্তি - শান্তি জলমেক সম্পন্ন হইলে পর প্রীবিগ্রহ
প্রাসাদে বিজয় করিবেন ॥ ৫৫৩ ॥

যথা হয়শীর্ষে — রক্ষন্যাসবিধিং কৃত্যু প্রতিষ্ঠামারভেদ্গুরুঃ ॥৫৫৪॥

অনুবাদ —যথা শ্রীহয়শীর্ষ পঞ্চরাক্রে শ্রীগুরুদেব রঙ্গন্যাস বিধি সমাপ্ত করিয়া প্রতিষ্ঠা আরম্ভ করিবেন ।। ৫৫৪ ॥

টীকা—এবং মৎস্য-ডবিষ্যপুরাণোজ্যনুসারিণাং
সতাং মতে প্রথমং প্রাসাদে শ্রীমূর্ত্তেবিজয়স্কতো রক্মদিন্যাস ইতি লিখিতম্। শ্রীহয়শীর্ষমতে ত ত্তিপরীতমিত্যুল্লিখন্ ত্ত্রৈষ প্রমুপি কৃত্যবিশেষং লিখতি—
বিজন্যাসমিত্যাদিনা নিবেদ্যেদিত্যভেন ॥ ৫৫৪॥

সশলাকৈদ্ভিপিজৈঃ সহদেবীসমদ্বিতৈঃ।
মহাক্ষ:তন্ত সংকৃত্য পঞ্চাব্যেন শোধয়েও।
প্রোক্ষয়েদ্গলতোয়েন নদীতীর্থোদকেন চ ॥ ৫৫৫॥

অনুবাদ—শলাকা দর্ভপিঞ্জ সহদেবী সমন্বিত মহাক্ষত সমূহ দারা সৎকার করিয়া পঞ্চগব্য দারা শোধন করিবেন। গল্লজল ও গদাজল দারা প্রোক্ষণ করিবেন। ৫৫৫।।

হোমার্থে স্থালং কুর্যাৎ সিকতাভিঃ সমন্ততঃ। সার্জং হন্তপ্রমাণন্ত চতুরস্থং সুশোভনম্।। ৫৫৬ ।।

অনুবাদ—হোমের জন্য চতুদ্দিকে বালুকা দারা স্থঙিল প্রস্তুত করিবেন, সার্দ্রহন্ত প্রমাণে সমচতুদ্ধোণ স্থাজিল সুশোভন হইবে।। ৫৫৬॥

অষ্ট্রদিক্ষু যথান্যায়ং কলসানপি পূজয়েও। মর্ত্তেনাষ্ট্রাক্ষরেনৈব পূজাদিক্রমযোগতঃ॥ ৫৫৭॥

অনুবাদ—যথাবিধি অচ্টদিকে পূর্ণকলস সমূহও পূজা করিবেন। পূজাবিধি ক্রমানুসারে অচ্টাক্ষর মন্ত্রেই পূজা করিবেন।। ৫৫৭।।

আনীয় সংক্তং বহিং তুমগ্নে প্রয়তেতাচা। পলাশসমিধানাং তু ঘৃতাক্তানাং সুরেশ্বর ।। ৫৫৮ ।। শতং বাথ সহস্রং বা গায়ত্তা বিফুসংজয়া। জুহুয়াচ্চ শতং দদ্যাদাজ্যমণ্টাক্ষরেণ তু ।। ৫৫৯ ॥

অনুবাদ—অগ্নি আনয়ন ও সংক্ষার পূবর্বক 'ছমগ্নে প্রয়তে' এই ঋক্ মদ্রে, হে সুরেশ্বর । ঘৃত্যুক্ত প্রাশ-দারা শত সহস্র সংখ্যা বিষ্ণুগায়রী দারা হোম করি-বেন, অভ্টাক্ষর মদ্রে শতবার ঘৃত প্রদান করিবেন ।। ৫৫৮-৫৫৯॥

পূর্ণাহতিং শান্তিতোরং কুর্যাতির বিচক্ষণঃ। কলসেযুদকং গৃহ্য তামপারে নিবেশয়েৎ ॥৫৬০॥ অনুবাদ—বিচক্ষণ ব্যক্তি হোমাতে পূর্ণাহতি ও শান্তিজল প্রক্ষেপ করিবেন, কলস সমূহ হইতে শান্তি-জল লইয়া তামপাত্রে রাখিবেন ॥ ৫৬০॥

মন্ত্রেচ্ছতবারাংস্ত মূলমন্ত্রেণ দেশিকঃ । সেচয়েদ্দেবতামূধি শ্রীশ্চ তেতঃনয়াহনঘ ॥ ৫৬১॥

অনুবাদ—আচার্য্য মূলমত্ত ভারা শতবার অডি-মন্ত্রিত করিয়া, হে অনহা বিগ্রহ মস্তকে সেচন করিবেন 'শ্রীশ্চতে' এই মত্ত ভারা।। ৫৬১।।

ব্রহ্মযানেন চোদ্ধৃত্য উত্তিষ্ঠ ব্রহ্মণস্পতে।
তঃ বিফোরিতি মত্তেণ প্রাসাদাভিমুখং নয়েৎ।।৫৬২
তনুবাদ—ব্রাহ্মণ বাহিত যানে 'উত্তিষ্ঠ ব্রহ্মণস্পতে

জনুবাদ—রাহ্মণ বাহিত যানে ডাড্ছ রশ্বনিস্থত জং বিষ্ণো এইমজে উঠাইয়া প্রাসাদের অভিমুখে লইবে ॥ ৫৬২ ॥

শিবিকায়াং হরিং স্থাপ্য রথে বাথ সুযদ্ভিতম্। দ্রাময়ীত পুরং সর্কামথবায়তনং স্থকম্।। ৫৬৩ ।।

অনুবাদ—শিবিকাতে শ্রীহরিকে স্থাপন করিয়া অথবা সাবধানে সুযন্ত্রিত রথে আরোহণ করাইয়া পুরীর সর্ব্বর অথবা নিজ মন্দির আয়তনে ভ্রমণ করাইবে॥ ৫৬৩॥

টীকা—সুযন্তিতং সাবধানং রথেন সহ সংযো-জিতমিতার্থঃ। অন্যৎ সুগমম্।। ৫৬৩ ॥

প্রদক্ষিণেন দেবেশং সক্ষাশোভাসমন্বিতম্ । ততো মঙ্গলঘোষৈত গীতৈম্ধুর্নিস্থনৈঃ ॥ ৫৬৪ ॥ স্তবন্তিমাগধৈঃ স্তৈবাদ্যৈনানাবিধৈঃ স্তভৈঃ । গায়ভির্মাশং সাম শখাকারেণ সক্ষশঃ ॥৫৬৫॥

অনুবাদ—শ্রীহরিকে প্রদক্ষিণ দারা সর্বশোডা সমন্বিত মঙ্গলধ্বনি, গীত, সুমধুর ধ্বনি সহ, সূত-মাগধবন্দীগণ দারা স্ববপাঠ সহ, নানাবিধ মঙ্গল বাদ্য-সহ সামগানরত রাহ্মণগণ সহ শখাকারে প্রমণ করা-ইবে ।। ৫৬৪-৫৬৫ ॥

পতাকাভিবিচিত্রাভিথ্ব জৈনানাবিধিঃ তুভিঃ।
দেবদেবং মহাদেবং হরিং সক্রজগদ্ভক্ষম্। ৫৬৬॥
সংসারাণ্বসন্তারপোতভূতং সুরেম্বরম্।
কত্রণাং স্থপতীনাং চ শিলিনাং পুরবাসিনাম্। ৫৬৭
স্থাপকানাং চ ভ্ত্যানাং পাবকং পুণাবর্জকম্।
ভাম্য প্রাসাদাভিমুখং কৃত্যা দেবং নিবেশয়েও। ৫৬৮

অনুবাদ—বিচিত্র পতাকা নানাবিধ গুড ধ্বজা সহ দেবদেব মহাদেব গ্রীহরি সর্ব্বজগদগুরু সংসার-সাগর পারের পোতস্বরূপ সুরেশ্বরকে, কর্তা, সূত্রধার, শিল্পী, পুরবাসী, স্থাপক ও ভূত্যগণের পবিত্রকারক ও পুণাবর্দ্ধক প্রভুকে ভ্রমণ করাইয়া মন্দির অভিমুখে প্রবেশ করাইবে ।। ৫৬৬-৫৬৮ ।।

## অথ তত্ত মঙ্গলম্পনম্

এরকায়াং তু সংস্থাপ্য স্নপয়েশ্যন্তলান্বিতম্ ।।৫৬৯॥
অনুবাদ—অনন্তর মণ্ডপে মঙ্গলস্থপন—রথ হইতে
এরকাতৃণে (হোগ্লাতে) স্থাপন পূর্বেক মঙ্গলধ্বনি
সহ স্থান করাইবে ।। ৫৬৯ ।।

চতসোহবিধবাস্তর দিবামল্লাভিমল্লিতাঃ। সব্যাপসবাস্ত্রেণ বেষ্ট্য স্পৃশ্য কুশেন তু ॥ ৫৭০॥ আচার্যোপাভানুজাতা ঘটের্মলয়ভূষিতৈঃ। স্পর্জি হরিং ভজ্যা অষ্ট্যসলসংযুত্ম্॥ ৫৭১॥

অনুবাদ—চারিজন সধবা ইত্টমন্তে দীক্ষিতা
দক্ষিণে ও বামে স্ত্রভারা বেত্টন করিয়া কুশ্ভারা
স্পর্শ করিয়া আচার্য্য কর্তৃক আদিত্ট হইয়া মলয়চন্দন ভূষিত অত্টমঙ্গল দ্রব্যযুক্ত ঘট জলভারা ভিজিপুর্বেক শ্রীহ্রিকে স্থান করাইবে ॥ ৫৭০-৫৭১ ॥

ততো গন্ধাদিনাভ্যন্ত্য মূলমন্ত্রেণ দেশিকঃ। শুক্লবম্ভেণ সংহাদ্য অল্টাসার্ঘ্যং নিবেদয়েও ॥৫৭২॥

অনুবাদ—অনন্তর আচার্য্য মূলমন্তে গল্ধাদি ভারা অর্চন করিয়া গুক্লবন্ধ পরিধান করাইয়া অ<sup>চটার্গ</sup> অর্ঘ্য নিবেদন করিবেন ।। ৫৭২ ।। এবং ক্রমো বছবিধঃ কৃত্যং চ বিবিধং ভবেৎ। প্রতিমায়াং বুধৈশ্চাত কার্য্যং স্বত্তক্সমতম্।। ৫৭৩।।

অনুবাদ—এইডাবে বহুবিধ ক্রম ও বহুবিধ করণীয় প্রতিমা স্থাপনে দৃষ্ট হয়। এস্থলে অভিজ-ব্যক্তি স্বাপ্তক্ষ সম্মত কার্য্য করিবেন ॥ ৫৭৬॥

টীকা—নবেবং কৃত্যে ক্রমে চ প্রাণাগমাদি-বচনতো বিরোধাপত্যা কথং ব্যবহর্তব্যম্? তত্র লিখতি—এবমিতি । নিজগুরুসম্প্রদায়াচারানুসারেণ তত্র তত্র ব্যবহারঃ কর্তব্য ইত্যর্থঃ । এবং সর্বত্তি-বোহাম্। সর্বাত্র বিবিধবিরোধদর্শনাৎ পুনঃপুনরেব লিখাতে ইত্যুলেয়ম্ ।। ৫৭৩ ।।

## অথ গর্তলেপনাদি

পায়সেনোপলিপ্যাদৌ গর্তমাচ্ছাদ্য বাসসা।
অগ্ন্যাদিভ্যস্ত জুহয়াৎ সিদ্ধ্যথং তস্য দক্ষিণে ॥৫৭৪॥
অনুবাদ—অনন্তর গর্তলেপনাদি—প্রথমতঃ গর্তকে
পায়সদ্বারা উপলেপন করিয়া, বস্তদ্বারা আচ্ছাদন
পূর্বক গর্তের দক্ষিণে সিদ্ধির নিমিত্ত অগ্নাদিদেবগণের উদ্দেশ্যে হোম করিবেন ॥ ৫৭৪॥

তথা চ মাৎস্যে—

ন্যাসং কৃতা তু রুজানাং পায়সেনানুলেপিতম্ । পটেনাচ্ছাদয়েচ্ছুজং শুক্লেনোপরি ধারয়ন্ ॥ ৫৭৫ ॥

অনুবাদ —ঐরূপ মৎস্যপুরাণে—রত্ননাস পূর্বেক গর্ডকে পায়সদ্বারা অনুলেপন করিয়া শুক্লবস্তে আচ্ছা-দন করিবে এবং উপরে শুক্ল বস্ত্রদ্বারা নাঁদোয়া দিখে। ॥ ৫৭৫॥

ভবিষো চ---

রত্বন্যাসে কৃতে পশ্চাৎ পায়সেনোপলেপয়েৎ। পটেন মহতা পশ্চাচ্ছুক্রেনোপরি ছাদয়েও।।৫৭৬।।

অনুবাদ—ভবিষ্যপুরাণেও—রত্ববিন্যাস করা

ইইলে পর পায়সদারা গর্ডকে উপলেপন করিবে এবং

রহৎ বস্তদারা আচ্ছাদনপূর্কক উপরে শুক্ল বস্তদারা
চন্দ্রাতপ দিবে ॥ ৫৭৬॥

বি:গ্রা—

শ্বস্য দক্ষিণে পার্থে সর্যপান্ জুহয়াদ্বুধঃ। অগ্রয়ে ব্রহ্মণে চৈব রুদ্রায় চৈব বিষ্ণবে। ক্রদায় গণরাজায় গণমাতৃত্য এব চ ॥ ৫৭৭॥

অনুবাদ—আরও—অগ্নি, ব্রহ্মা, রুদ্র ও শ্রীবিষ্ণুর উদ্দেশ্যে এবং কাত্তিক গণপতি ও মাতৃগণের উদ্দেশ্যে গর্ভের দক্ষিণ পার্শ্বে অভিজ ব্যক্তি সর্ষপ দারা হোম করিবে ॥ ৫৭৭ ॥

টীকা—কেড্যো জুহয়াৎ ? তানেব নিদ্দিশতি। অত্ত প্রয়োগঃ—ওঁ অগ্নয়ে স্বাহা, ওঁ ব্রহ্মণে স্বাহেত্যাদি ।। ৫৭৭ ।।

# অথেক্রাদি-বলিদানম্

দদ্যাৎ শ্রীমৃতিমুখাপ্য শক্তাদিভ্যো বলিং বুধঃ। তত্তলাশনা চতুর্থাভ-নমোহভ-প্রণবাদিনা ॥ ৫৭৮ ॥

অনুবাদ—অনন্তর ইন্দ্রাদি দেবগণকে উপহার
দান—শ্রীমূত্তি স্থাপনের পর অভিজ বাজি ইন্দ্রাদি
দেবগণকে উপহার দিবে, সেই সেই দেবের নামের
সহ চতুথী বিভক্তিযোগে, নমঃ শব্দ অত্তে এবং প্রণব
আদিতে সংযোগ দিবে ।। ৫৭৮ ।।

তথা চ ডবৈব---

ইস্রাদীন্ লোকপালাংশ্চ আদিত্যাংশ্চ বস্ংস্থথা। বিশ্বদেবাংস্থথা সর্কান্ স্থনাশ্না চোপলক্ষিতান্।। ওঁ কারাদ্যালমোহভাংশ্চ কুছোখাপ্য বলিং হরেৎ

11 @95 11

অনুবাদ—সেইরাপই উজ গ্রছে—ইন্দ্রাদি দশদিকপালগণকে, ভাদশাদিতা, অভ্টবসু ও একাদশ
বিশ্বদেবগণকে নিজ নিজ নাম ভারা উপলক্ষিত দেবগণকে তাঁহাদের নামের সহিত প্রথমে ওঁকার এবং
শেষে নমঃ শব্দ যুক্ত করিয়া পায়স উপহার দিবেন
।। ৫৭৯।।

অথ প্রাসাদান্তঃ শ্রীমূর্তিপ্রবেশনম্

দেবং গোবালরজ্জাইভিবেস্ট্য **হস্ত্যভিবাচয়ে**ও। জাচার্য্যো বিধিবত্তঞ্চ প্রাসাদা**তঃ প্রবেশয়ে**ও ॥৫৮০॥ অনুবাদ অনন্তর প্রাসাদ মধ্যে প্রীমৃতি প্রবেশন
—আচার্যা শ্রীবিগ্রহকে গোপুচ্ছ রজ্জু দ্বারা অভি-বেচ্টিত করিয়া স্বন্ধিবাচন সহ বিধিবৎ প্রাসাদ মধ্যে
প্রবেশ করাইবেন ॥ ৫৮০ ॥

### অথ তদ্বিধি-বিশেষঃ

তগ্রৈব ---

উখিতং তত্ত্ব দেবেশং বালরজ্জাহিদণ্ডবৎ। ততঃ সুযন্ত্রিতং রুত্বা ব্রাহ্মণান্ স্বস্থিবাচ্য চ। জীবদানং ততঃ রুত্বা দেবদেবং সমুৎক্ষিপেৎ ॥৫৮১

অনুবাদ—অনন্তর তাহার বিশেষ বিধি উজ্পাস্ত্রে
—শ্রীহরিকে সর্পগারবৎ গোপুচ্ছদারা নিশ্মিত কোমল
রজ্জুদারা বেচ্টন করিয়া রাহ্মণগণকে স্বস্তিবাচন
করাইয়া, প্রাণ প্রতিষ্ঠার পর প্রভুকে উঠাইবে ॥৫৮১॥

টীকা—ইন্দাদিডাশ্চ পায়সবলিং ততন্ত্রামমন্ত্রেণ দ্লাং ; তত্র প্রয়োগঃ—ওঁ ইন্দায় নম ইত্যাদি ॥৫৭৮

টীকা—দণ্ডবদ্বালরজ্বা সুযন্ত্রিতং কৃষা 'যতু' ইত্যাদিজীবস্জেন জীবদানং কৃষা ।। ৫৮১ ।।

স্থাপকঃ স্থাপয়েদেবং মৃত্তিপৈবলবতরৈঃ।
পুণ্যাহজয়শবৈশত রক্ষঘোষৈত পুকলৈঃ।। ৫৮২ ॥
আচার্য্যস্থাতো গচ্ছেদর্যহস্তঃ সমাহিতঃ।
পৃষ্ঠতো যজমানস্ত ভক্ত্যা দেবস্ত সংস্পৃশন্।
পুত্রভাতৃকলত্রৈত বন্ধু ডিঃ পরিবেচিটতঃ।। ৫৮৩ ॥

স্থান — অতিশয় বলবান্ মূত্তিপগণের সহিত ছাপক প্রভুকে উত্থাপন করিবেন। পুণ্যাহ বাচন, জয়শব্দ, বেদধ্বনি পরিপূর্ণ সহ আচাষ্য অর্থাহন্তে সংষত চিত্তে অগ্রভাগে গমন করিবেন, যজমান পশ্চাতে ভক্তিসহ প্রভুকে স্পর্শ করিয়া পুত্র, ভাতৃপরি—বার বন্ধুগণ সহ পরিবেচ্টিত হইয়া গমন করিবেন।। ৫৮২-৫৮৩॥

সক্রেইন্যোহন্যমসংলগ্না ধ্যায়মানা জনাদনম্।
দারদেশে সমানীয় অর্ঘ্যং তদৈম নিবেদয়েৎ ॥৫৮৪॥
নিবেদয়েৎ শারুদান্য সকলে অস্পৃটভাবে শ্রীজনা

র্দ্দনকে ধ্যান করিতে করিতে পশ্চাৎ গমন করিবেন।
দারদেশে আনীয়া প্রভুকে অর্ঘ্য নিবেদন করিবেন
।। ৫৮৪ ।।

টীকা—সংক্ষে হো নাহন্যমসংলগ্নাঃ সন্তো গচ্ছেয়্-রিতি শেষঃ। দারদেশে চ সক্ষণিক্ষজলৈঃ 'দারি সন্তিষ্ঠতে নমঃ' ইতি দেবং স্নাপয়েৎ, ততে।হর্ঘাং নিবেদয়েদিতি কেষাঞ্জিন্তম্।। ৫৮৪॥

ততঃ প্রবেশয়েদেবং ন দ্রুতং ন বিলম্বিতম্। তির্যাগৃধ্ব মধ্দৈচবমস্পুশস্তং প্রবেশয়েৎ ॥ ৫৮৫॥

ভনুবাদ—অনন্তর গৃহমধ্যে প্রভুকে অতিদ্রুত নহে, অতিবিলম্বিত নহে, টেড়াভাবে বা উপরে নীচে স্পর্ম না লাগে এইভাবে প্রবেশ করাইবে ।। ৫৮৫ ।।

শ্রীহয়শীর্ষপঞ্রাত্রে—
পাশেন যদ্রিতং কৃতা ততো দেবেতি চালয়েৎ।
অন্বারবন্ধে প্রাসাদে দ্বারেণৈর প্রবেশয়েৎ।। ৫৮৬॥

অনুবাদ—শ্রীহয়শীর্ষ পঞ্চরাত্রে—কোমল রজ্জু-দারা বেল্টিড করিয়া 'দেব' এইমন্তে চালনা করিবে, মুক্তদার প্রাসাদে দার দিয়াই প্রবেশ করাইবে ।।৫৮৬

দারবন্ধে কৃতে দেবমাকাশেন প্রবেশয়েও।
দারবন্ধে কৃতে চাপি অস্পূশন্তং প্রবেশয়েও।
দেবস্য তেতি মন্তেণ তির্যাগধর্মধন্তথা।। ৫৮৭ ।।

অনুবাদ — দারবদ্ধ প্রাসাদে প্রভুকে আকাশ পথে প্রবেশ করাইবে। দারবদ্ধ থাকিলেও অসপর্শ ভাবে প্রভুকে প্রবেশ করাইবে 'দেবস্য তা' এই মল্লে, টেড়া উধ্ব অধঃস্পর্শ না হয়॥ ৫৮৭॥

## অথ পিণ্ডিকান্যাসাদি

পাদাং দত্ত্বা পিণ্ডিকাঞ বিন্যাস্য বিধিনা চ তাম্। প্রক্ষাল্যাভ্যক তদ্গর্জং পায়সেনোপলেপয়েৎ ॥৫৮৮

**অনুবাদ—অনন্তর** পিণ্ডিকা ন্যাসাদি—<sup>পাদ্য</sup> দানান্তর পিণ্ডিকাকে বিন্যাস পুর্বক বিধি<sup>ব্</sup> তাহাকে প্রফালন ও অর্চনা করিয়া ঐ গর্ত পায়স দারা উপলেপন করিবেন।। ৫৮৮॥

টীকা—বিধিনেতি —প্রতিপদসীতি মন্তেণ পিণ্ডি-কাং বিনাস্য পঞ্গবোন ক্ষায়োদকেন চ প্ৰক্ষাল্য লক্ষীমন্তেণাভ্যহেচাতি। পূক্ৰমিধিবাসে প্ৰক্ষালনাদি-ক্মস্যাপি লিখিতং, ইদানীঞ্ প্রাসাদান্তঃ স্থাপনা ইতি खिनः ॥ ८४४ II

ভবিষো-

বিষ্ণুপীঠং ন্যাসেৎ পশ্চাদ্যাঁং দত্ত্বা সমাহিতঃ। কপিলাক্ষীরসংলিজং প্রমান্ত সংস্কৃতম্। কপিলাজ্যেন সংমিশ্রং তৈঃ শ্বস্তমুপলেপয়েৎ ॥৫৮৯॥

অনুবাদ—ভবিষাপুরাণে—অঘা দান করিয়া স্থিরচিত্তে বিষ্ণুপীঠ পিণ্ডিকা বিন্যাস করিবে । কপিলা গোদুগে সুস্থিপ পায়সাল পাক করিয়া গোঘৃত সং-মিশ্রণ পূর্বেক ভাহা দারা গর্ভউপলেপন করিবেন 11 642 11

হয়শীর্ষে---

রত্বনাসিমিমং কুতা নপুংসকশিলাতলে। ন্যসেৎ পাদশিলাং তত্ত্ব স্ত্ৰীলিসৈরুপলক্ষিতাম্ ॥৫৯০॥

অনুবাদ—হয়শীর্ষ পঞ্রাত্রে—এইরংগ বুজ-শিলাতলে রজন্যাস করিয়া সেই স্থানে শক্তি উপ-লিফিড পাদশিলা পিণ্ডিকা বিন্যাস করিবে ॥ ৫১০ ॥

তত্র সংপূজয়েদিদান্ পিণ্ডিকাং শক্তিরপিণীম্। সহ রঙ্গেন বস্তেপাচ্ছাদ্য গদ্ধাদিনাক্র য়েও ॥ ৫৯১॥

অনুবাদ—অভিভবান্তি শক্তিরাপিণী পিণ্ডিকাকে সেই স্থানে সম্পূর্ণ রাপে পূজা করিয়া রঙ্গিন শাটিকা-বস্তুৰারা আচ্ছাদন পূর্ব্বক গন্ধাদি দারা অর্চনা করি-विन ॥ ८५० ॥

প্লৈম্লিঃ ফলৈহা দ্যৈঃ সিতয়া চার্লকেণ চ। অভাচ্চ বিন্যসেদিদান্ লক্ষীৰীজং সমাহিতঃ।।৫৯২

অনুবাদ - পূজা, ফল, মল, হাদয়গ্রাহী মিছরি ও আর্দ্র সহ অর্চনা করিয়া অভিজ ব্যক্তি স্থিরচিত্তে লক্ষীবীজ বিনাাস করিবেন ॥ ৫৯২ ॥

কুত্বৈ পিণ্ডিকাকর্ম তদুধর্মঃ প্রতিমাং ন্যুসেৎ। প্রাসাদানাং তু সংক্ষাং প্রতিমা বীজ উচ্যতে।।৫৯৩

অনুবাদ—পিভিকা ন্যাস কর্ম সম্পাদনপ্র্বাক তাহার উপর শ্রীমূতি স্থাপন করিবেন, প্রাসাদ সমূ<mark>হে</mark>র প্রতিমা বীজ নামে অভিহিত ॥ ৫৯৩ ॥

প্রতিমানাং তু সব্বাসাং পাদপীঠঃ শিলাময়ঃ। তুদমাৎ সৰ্ব্বপ্ৰয়ত্ত্বন পীঠোধ্বং প্ৰতিমাং ন্যুসেৎ 11 8&s 11

অনুবাদ—সক্ৰবিধ প্ৰতিমার পাদ্পীঠ শিলাময় অতএব সর্বভাবে প্রয়ত্ন সহ পীঠের উপর প্রতিমা স্থাপন করিবেন ॥ ৫৯৪॥

টীকা—পীঠসোদ্ধ্রপরি॥ ৫৯৪॥

অথ শ্রীমূর্তিস্থাপনম্

গ্লপুস্পাদিনাভ্যক্ত বিবিধৈমল্লব্নিঃ। গীতাদিভিশ্চ তাং মূত্তিং স্থাপয়েৎ পিণ্ডিকোপরি ॥৫৯৫

অনুবাদ—অনন্তর শ্রীমৃতি স্থাপন—ঐ শ্রীমৃতিকে গ্রা পূজাদি দারা অক্না করিয়া বিবিধ মঙ্গল ধ্বনি সহ পিণ্ডিকার উপরে ছাপন করিবেন ॥ ৫৯৫॥

মাৎসো-

তত উত্থাপ্য দেবেশমিস্টাংশে তু সূদ্ভাজনে। ধ্রুবা দ্যৌরিতি মন্ত্রেণ স্বদ্রোপরি নিবেশয়েৎ ॥৫৯৬॥

অনুবাদ—মৎস্যপুরাণে—শ্রীহরিকে উভাপন করিয়া ব্রহ্মভাগে উত্তম পিণ্ডিকার উপর 'ধ্রুবা দৌঃ' এইমন্ত্রে গর্ভে পিণ্ডিকার উপর স্থাপন করিবেন।।৫৯৬

টীকা—ইন্টে স্থাপনযোগ্যে অংশে প্রদেশভাগে, ত্ত্র চ সুভাজনে সৎপাত্তে পিণ্ডিকোপরীত্যর্থঃ ॥৫৯৬॥ ভবিষ্যে চ—
স্থাপয়েভমসংলগ্নমদ্রতক।বিলম্বিতম্ ।
পুণ্যাহজয়শবৈশ্চ ব্রহ্মঘোষেশ্চ পুকলৈঃ ।
শুখুভেরীনিনাদৈশ্চ গীতবাদিরনিম্বনৈঃ । ৫৯৭ ।।

অনুবাদ—ভবিষাপুরাণেও—শ্রীবিগ্রহকে কোথাও
না লাগে, অতিদ্রুত বা অতি বিলয়িত নহে, পুণাাহবাচন, জয়ধ্বনি, বেদধ্বনি পরিপূর্ণ শথ ভেরীধ্বনি,
গীতবাদ্য, নৃত্যধ্বনি সহ স্থাপন করিবেন।। ৫৯৭॥

হয়শীর্ষপঞ্চরাত্রে — পিণ্ডিকোধ্বং ততো দেবং যদ্ভিতো ধারয়েৎ ক্ষণম্।

ততঃ শগ্রঘটীতোমৈদৈবজ্ঞান্ লগ্নমাদিশে ।।৫৯৮।।

অনুবাদ—হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্রে—অনন্তর শ্রীবিগ্রহকে
রজ্জ্বারা বেচ্টন করিয়া ক্ষণকাল বিশ্রামের পর
শৃথ্যটিকা যদ্রের দ্বারা দৈবজ্ঞগণকে শুভলগ্ন নির্দেশ
করিবেন ।। ৫৯৮ ।।

টীকা--- আদিশেৎ প্ৰচ্ছেদিতাৰ্থঃ ॥ ৫৯৮ ॥

জাত্বা সম্যক্ স্থিরং লগ্নমলগ্নং বা নিবেশয়েও। পিণ্ডিকায়াং সুরশ্রেষ্ঠ মজেণানেন দেশিকঃ। ওঁ রৈলোক্যবিক্রান্তায় ত্রিবিক্রমায় নমো নমঃ॥ ইতি॥ ৫৯৯॥

জনুবাদ—হে সুরশ্রেষ্ঠ । সম্পূর্ণ ছির লগ্ন বা অলগ্ন জানিয়া আচার্য্য বক্ষ্যমাণ মজ উচ্চারণ সহ পিভিকাতে স্থিরলগ্নে ছাপন করিবেন। মজ—ওঁ গৈলোক্য বিক্রাভায় জিবিক্রমায় নমো নমঃ ইতি ॥ ৫৯৯॥

সংস্থাপ্য পিণ্ডিকায়ান্ত স্থিরং কুর্য্যাদিচক্ষণঃ । ধ্রুষা দ্যৌরিতি মন্তেণ বিশ্বতশ্চক্ষুরিতাপি ॥ ইতি ॥ ৬০০ ॥

জনুবাদ—বিচক্ষণ ব্যক্তি পিশুকাতে সংস্থাপনের পর স্থির করিবেন—'ধ্রুবা দৌঃ' এইমজে এবং 'বিশ্বতশ্চক্ষুঃ' এই মজেও।। ৬০০।। অথ শ্রীমৃর্তিস্থাপনানন্তরক্বত্যানি

ততঃ স্বর্ণাদিনা দেবং সংখ্যাপ্যর্য্য প্রদায় চ। ধুপাদি দত্ত্বাবহিতো মহামন্ত্রং জপেদ্ওকঃ ॥৬০১॥

অনুবাদ—অনন্তর শ্রীমৃতি ত্থাপনের পর কৃত্য সমূহ—তৎপরে স্বর্ণাদিসহ শ্রীমৃতিকে স্থান করাইয়া অর্ঘাদানের পর ধ্পাদি দান করিয়া শ্রীগুরুদেব অব-হিত হইয়া মহামন্ত্র জপ করিবেন।। ৬০১।।

টীকা—আদি-শব্দাৎ মধুসপিষা, তথা পুরা শান্তি-ঘটনাস্তাবশিষ্টসপ্পাতাহতিজ্ঞান চ অবহিতঃ নিঃ-শব্দতাদ্যাপাদনেন সাবধানঃ সন্মহামন্ত্রং দাদশাক্ষরং জপেও।। ৬০১।।

ভবিষ্যে—

স্থিতমাত্রং সুবর্ণেন স্থাপয়েদথ সপিষা । তস্যাস্তে স্থাপয়েতেন সংপাতাহতিবারিণা ।। ৬০২ ।।

অনুবাদ—ভবিষাপুরাণে—শ্রীমূত্তি রূপনের পরই সুবর্ণ সহ ঘৃত দারা স্থান করাইবেন। তৎপরে সংপাতাহতি জলদারা স্থান করাইবেন। ৬০২।।

টীকা—তেন পূর্বাং শান্তিঘটন্যন্তেন ॥ ৬০২ ॥

অর্ঘাং দত্তা নমস্কৃত্য অর্চ রিতা যথাবিধি।
সম্তং গুগ্গুলুং দদ্যামিঃশব্দং কারয়েবতঃ ।।৬০৩।।
ঐশানে তু দিশাভাগে স্থিতস্কু ফীং সুসংযতঃ। 
উচ্চারয়েন্মহামন্তং দ্বাদশাক্ষরমদ্রুতন্।
তেন বৈ জপ্যমানেন বিধেরচ্ছিদ্রতা ভবেৎ ।।৬০৪।।

অনুবাদ—অর্ঘ্যদানের পর নমস্কারান্তে যথাবিধি অর্চন করিয়া স্তসহ ওগ্ওল ,ধূপ দিবে, তৎপরে নিঃশব্দ করাইয়া ঈশান দিকে অবস্থান পূর্বেক মৌন ও সুসংযত হইয়া ভাদশাক্ষর মহামন্ত অক্ততভাবে উচ্চারণ করিবেন। ঐ ভাবে জপ করিলে অনুষ্ঠান বিধির ফ্রটি মার্জেনা হইবে। ৬০৩-৬০৪।।

টীকা—অর্পয়িছেতি পাঠে আদৌ মন্ত্রেণার্ঘাং বিস্কুজ্য পশ্চান্তেন অর্ঘ্যং কৃত্বা, যদ্বা, অর্পয়িত্বা অর্চ্চয়ি-ছেত্যেবার্থঃ ॥ ৬০৩ ॥

টীকা--বিধেঃ--কর্ম্মণঃ।। ৬০৪।।

মন্ত্রহীনো বিধিয়ঁশ্চ অসহীনশ্চ যো ডবেৎ। হীনো বৈ দক্ষিণাডিশ্চ ন প্রশস্তঃ কদাচন। এম গুহাবিধিঃ প্রোক্তঃ সংহিতোক্তো ময়া তব।।৬০৫

জনুবাদ — যে অনুষ্ঠান মন্তহীন, বিধিহীন, অঙ্গ-হীন এবং দক্ষিণাদি হীন হয় তাহা কখনও প্রশস্ত নহে। আমি তোমার নিকট সংহিতা উক্ত এই গোপনীয় বিধি বলিলাম। ৬০৫॥

টীকা—ছিদ্রতামেব দর্শয়তি—মন্ত্রহীন ইতি॥৬০৫

## অথ মলৈঃ শ্রীমদঙ্গালভনম্

ওঁ যজাগ্রত ইত্যাদৈয়মকৈঃ ষড়্ডিঃ ক্রমাৎ স্পৃশেৎ। দেবস্য দক্ষিণং পাশুঁং বামং পৃঠং শিরঃ পদৌ ॥৬০৬

অনুবাদ—অনন্তর মন্ত্রসহ প্রীঅঙ্গ স্পর্শ—'ওঁ যজ্জাগ্রত' ইত্যাদি ছয়টি মন্ত্র উচ্চারণ সহ ক্রমে গ্রী-বিগ্রহের দক্ষিণ পার্থ, বামপার্থ, পৃষ্ঠদেশ, মস্তক ও চরণদ্বয়—এই ছয় অঙ্গ স্পর্শ করিবে।। ৬০৬।।

টীকা —অগ্রে লেখ্যৈঃ ষ্ড্ভিম্ত্রৈঃ ক্রমেণ দেবস্য দক্ষিণপার্থাদি-স্থানষট্কং স্প্শেহ ॥ ৬০৬ ॥

ভবিষো—

অধুনা বৈদিকং বক্ষো বিধিং সামান্যযোগতঃ। এতাভিঋঁগ্ভিঃ ষড়্ভিশ্চ বিষ্ণুং সৰ্বত সংস্পুশেৎ ।। ৬০৭ ।।

অনুবাদ—ভবিষাপুরাণে—অধুনা বৈদিক বিধি সামান্যত বলিব। এই ছয়টি ঋক্বেদীয় মন্ত উচ্চা-রণ সহ গ্রীবিফুর সক্রগান্ত স্পর্শ করিবেন। ৬০৭।।

দক্ষিণং পশ্চিমং চৈব উত্তরং পূর্ব্ধমেব চ।
মূধ্রি মূলে চ মঙ্গেন সংস্পৃশেও প্রয়তো বুধঃ ॥৬০৮
অনুবাদ—অভিজ ব্যক্তি সংযত চিত্তে শ্রীবিগ্রহের
দক্ষিণ, পশ্চিম, উত্তর ও পূর্ব্ব, মস্তক ও শ্রীচরণদয়
স্পর্শ করিবেন ॥ ৬০৮ ॥

#### অথ মন্ত্ৰাঃ

ওঁ যজাগ্রতো দূরমুদৈতি দৈবম্ ।। ইতি ॥ ৬০৯ ॥ ওঁ যেন কর্মণ্যপসো মনীধিণে যজ ॥ ইতি ॥৬১০॥ ওঁ যৎ প্রজায়তচেতো ধৃতিশ্চ ॥ ইতি ॥ ৬১১ ॥

ওঁ যেনেদভুতং ভুবনং ভবিষ্যৎ ॥ ইতি ॥ ৬১২ ॥ ওঁ যদিমলুচঃ সাম্যজ্ংষি যদিমন্ ॥ ইতি ॥৬১৩॥

ওঁ সুখার্থির্যাতিবয়নুষ্যান্ ॥ ইতি ॥ ৬১৪ ॥

অনুবাদ — অনন্তর মন্ত্র সমূহ — ও যজ্জাপ্রতো ইত্যাদি ছয়টি মন্ত্রারা শ্রীবিগ্রহকে স্পর্শ করিবেন ।। ৬০৯-৬১৪ ॥

মাৎস্যে---

দেবধ্যানৈকচেতান্ত মন্তানেতানুদীরয়েৎ ।। ৬১৫ ॥

অনুবাদ—মৎস্যপুরাণে—গ্রীবিগ্রহধ্যানে একচিত আচার্য্য নিমো্ভে মন্ত্রসমূহ উচ্চারণ করিবেন ॥৬১৫॥

ওঁ যজাগ্রতো দূরমুদৈতি, ইতি, ততো বিরাড়-জায়ত ইতি, সহস্থাষা পুরুষ ইতি, অভিতা শূর নো নুম ইতি। ওঁ পুরুষ এবেদং সক্ষমিতি, ওঁ যেনেদং ভতং ভুবনমিতি, ওঁন তা বা অন্য ইতি॥ ৬১৬॥

অনুবাদ— ওঁ যজ্জাগ্রতো ইত্যাদি, ততো বিরাড়জারত ইত্যাদি, সহস্ত্র শীর্ষা প্রুষ ইত্যাদি অভিত্বা
শুর নো নুম ইত্যাদি, ওঁ প্রুষ এবেদং সর্ক ইতি,
ওঁ ষে মেদং ভূতং ইত্যাদি, ওঁ ন তা বা অন্য
ইত্যাদি । ৬১৬ ।।

সকাষেতান্ প্রতিষ্ঠাসু জঙা মজান্ পুনঃ পুনঃ। চতুজ জঃ স্পাদদভিন্লে মধ্যে শিরস্পি।।৬১৭॥

জনুবাদ—সর্ব্ব প্রতিমার প্রতিষ্ঠা কার্য্যে এই মন্ত্র সমূহ পুনঃ পুনঃ জপ করিয়া শ্রীবিগ্রহের চরণে মধ্য-দেশে ও মন্তকে প্রতি অঙ্গে জলদারা চারিবার স্পর্শ করিবেন ॥ ৬১৭॥

#### অথ জগবিধিবিশেষঃ

দেবমুধি করং নাসা দেবং ধাায়ন্ জপেদ্ওকঃ । সুক্রানাথায়তত্ত্ব ভাবয়িতা পঠেমনূন্ ।। ৬১৮ ।। জনুবাদ—অনন্তর জপবিধি বিশেষ—গ্রীগুরুদেব প্রতিমার মন্তকে হস্ত রাখিয়া ইল্টদেবের ধ্যান করিতে করিতে সূক্ত সমূহ পাঠ করিবেন এবং আত্মতত্ত্বও ভগবদাস আমি ভাবনা করিয়া মন্তসমূহ পাঠ করিবেন। ৬১৮।।

টীকা—সূজানি দেবরতাদীনি জপেৎ, আত্মতত্ত্ং 'ভগবদাসোহসিম' ইতোবং ধ্যাত্মা। ৬১৮।।

ত্তিব—

ততঃ স্থিরীকৃতস্যাস্য হস্তং দত্তা তু মস্তকে।
ধ্যাত্বা পরমসভাবং দেবদেবস্ত নিজলম্ ॥ ৬১৯ ॥
দেবরতং তথা সাম রুদ্রসূত্তং তথা পঠেও।
আত্মানমীশ্বরং ধ্যাত্বা নানাভরণভূষিতম্।
হস্য দেবস্য হদ্রপং তদ্ধানে সংস্মরেও সদা ॥৬২০

অনুবাদ—উক্ত গ্রন্থেই—অনন্তর শ্রীবিগ্রহকে স্থিরভাবে স্থাপন করিয়া ইহার মন্তকে হন্ত দিয়া পরমসন্তাব দেবদেব পরিপূর্ণ পুরুষকে ধ্যান করিয়া দেবব্রত সূক্ত, সেইরূপ সাম, রুদ্রসূক্ত পাঠ করিবেন,
পরমাআ ঈশ্বরকে নানা অলকার ভূষিত যে দেবের
যে রূপ তাঁহার ধ্যানে সক্ষাদা সেইরূপ সমর্থ করিবেন । ৬১৯-৬২০ ।।

টীকা--আত্মানং সক্তান্ত্র্যামিণম্ ॥ ৬২০ ॥

#### অথ মন্ত্ৰাশ্চ

ত্তাত্রব—

অতসীপুষ্পসন্ধাশং শখ্চক্রগদাধরম্। সংস্থাপয়ামি দেবেশং দেবো ভূতা জনাদন্মমূ॥৬২১

অনুবাদ—অনন্তর মন্তসমূহ, উক্ত প্রন্থেই—অতসী পূল্প সদৃশ শ্রীবিগ্রহের বর্ণ, শস্ত্র, চক্রা, গদাধর দেব-দেব শ্রীহরি জনাদানকে সমাক্ভাবে স্থাপন করি-তেছি, নিজকে তাঁহার দাস ভাবনা করিয়া।। ৬২১।।

টীকা—দেবঃ দেবসাধীনো দাস ইতার্থঃ ॥৬২১॥

কঞ্চ----

বেদমলাংভথা মলান্কদ্রস্য স্থাপনে জপেও। বিক্ষান্ত বৈক্ষবাংভাদদ্রাক্ষাংশ্চ ব্রক্ষণো বুধঃ॥৬২২

সৌরাঃ স্থাস্য জপুব্যাস্তথানেয়ে তদাশ্ররাঃ। বেদমল্রপ্রতিষ্ঠা তু যসমাদানন্দদায়িনী । ৬২৩ ॥

অনুবাদ—আরও—ক্রদ্রেরে স্থাপনের ক্রদ্র সম্বনীয় বৈদিক মন্ত্রপ কর্ত্বা, বিষ্ণু-স্থাপনে বিষ্ণু সম্বনীয় বৈদিকমন্ত্র সম্হ, ব্রহ্মস্থাপনে ব্রহ্মাসম্বন্ধীয়, সূর্যাদেবের স্থাপনে সৌরস্তুত্ব সমূহ জপ কর্ত্বা। সেইরাপ অন্য অন্য দেবস্থাপনে সেই সেই বৈদিকমন্ত্র সমূহ জপ সুধীব্যক্তির কর্ত্ব্য যেহেতু বেদমন্ত্র প্রতিষ্ঠা আনন্দ্রদায়িনী। ৬২২-৬২৩।।

টীকা—বেদমন্ত্রজপে হেতুমাহ—বেদেতি। অতো বৈদিকমন্ত্রপ্রধানৈরেব প্রতিষ্ঠা কার্য্যেতি ভাবঃ ॥৬২২-৬২৩॥

কিঞ্চ—

স্থাপয়েদ্যস্ত দেবেশং প্রধানত্তং প্রকল্পয়েত। তস্য পার্শ্বে স্থিতানন্যান্ সমরেত্ত পরিবারবৎ ॥৬২৪

অনুবাদ— আরও— যিনি শ্রীহরিকে স্থাপন করি-বেন, তাঁহাকে প্রধান-রূপে ভাবিবেন এবং তাঁহার পার্শ্বে অবস্থিত অনা দেবগণকে তাঁহার পরিকর তদ-ধীন রূপে সমর্গ করিবেন ॥ ৬২৪ ॥

টীকা —পরিবারবৎ সমরেৎ, পরিবারান্ জানীয়াৎ।। ৬২৪।।

হয়শীর্ষপঞ্রাত্রে---

পঞ্গব্যেন তং লাপ্য ক্লাল্য গ্লোদকেন তু । পূজয়েৎ সকলীকৃত্য সাঙ্গং সাবরণং হরিম্ ॥৬২৫॥

অনুবাদ—হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্রে—শ্রীবিগ্রহকে পঞ্চ গব্য দারা স্থান করাইয়া গল্পচন্দনোদক দারা প্রকাদ দান পূর্বেক সকদীকরণান্তে সাস আবরণ সহ শ্রী-হরিকে পূজা করিবেন। ৬২৫।।

তীকা—শ্রীহয়শীর্ষদেবেন চ 'সংস্থাপ্য পিণ্ডিকায়াং
তু' ইতি পদোন পিণ্ডিকায়াং স্থিরীকরণমুজ্য তদনভ্রকৃত্যং যদুক্তং, তল্লিখতি,—পঞ্চাব্যেত্যাদিনা। অন্যৎ
সুগমম্। তত্ত্ব ধ্যানাদাবর্থবিশেষক শ্রীভাগবতানাং
হাদয়বেদ্য এব ॥ ৬২৫॥

ধ্যায়েতং প্রমাত্মানং নিজ্ঞলং নিশ্মলং বিভূম্ ॥৬২৬ অনুবাদ—সেই প্রমাত্মাকে প্রিপূর্ণ বিভ্জ স্ক্র্ব-গ্রুরপে ধ্যান ক্রিবে ॥ ৬২৬ ॥

গমনং তস্য মূতিস্ত পৃথিবী তস্য পিঙিকা । কলমেদিগ্রহং তস্য তৈজসৈঃ প্রমাণ্ডিঃ ॥ ৬২৭ ॥

অনুবাদ—গমন তাঁহার মূভি, পৃথিবী তাঁহার পিভিকা, তাঁহার বিগ্রহকে তৈজস প্রমাণু স্কল দারা গ্ঠিত ভাবনা ক্রিবে ॥ ৬২৭ ॥

তেজোময়ং ততো ধ্যায়েচ্ছ্গ্রচক্রগদাধরম্। মন্ত্রমূত্তিং ততঃ কুর্য্যাৎ মূলমন্ত্রেণ বৈ হরিম্ ॥৬২৮

অনুবাদ — শখ, চক্র, গদাধরকে তেজোময় ধ্যান করিবে। মূলমন্ত দারা শ্রীহরিকে মন্তম্তি রচনা করিবে। ৬২৮।।

স্থিতে সতি স্থিতিন্যাসমাসীনে স্টিটসংজিতম্।
শয়িতে সংহৃতিন্যাসং যানস্থে সর্ব্যেব চ । ৬২৯।।
এবং ন্যাসবিধিং কৃত্বা ধ্যায়েছিফুং সুরেশ্বরুম্।
হাত্তামরস-মধ্যস্থং স্বর্কশ্যেকসাক্ষিণম্।
ক্ষেত্রজং চিৎস্থভাবস্তমণীয়াংসমণোর্পি ।। ৬৩০ ।।
অদোষপরমর্যাদীন্ প্রতিমায়াং নিবেশয়ে ।
সজীবকরণং কৃত্বা প্রণবেন নিরোধয়ে ।। ৬৩১ ।।

অনুবাদ—বিশ্বের পালন কার্য্যে তাঁহার দণ্ডায়মান মৃত্তি, অবস্থান মৃত্তি তাঁহার স্থিট কার্য্যে, সংহার
কার্য্যে শয়নমৃত্তি এবং যানস্থ অবস্থায় সকল কার্যা—
এইরূপে ন্যাস বিধি করিয়া সুরেশ্বর বিষ্ণুকে ধ্যান
করিবে। হাদয়কমল মধ্যস্থ সর্বকশ্বের একমার
সাক্ষি, ক্ষেত্রজ চিৎস্বভাব, তাঁহাকে অণু হইতেও অণু,
অদোষ পরম ঋষি আদিকে প্রতিমাতে নিবেশ
করিবে। প্রাণ প্রতিষ্ঠা করিয়া প্রণব দ্বারা নিরোধ
করিবে। ৬২৯-৬৩১।।

সাল্লিধ্যকরণার্থায় হৃদয়ং স্পৃশ্য দেশিকঃ। পৌরুষম্ভ জপেৎ সূক্তং ধ্যায়েদেবং সুরেম্বর্ম ॥৬৩২ অনুবাদ—আচার্য্য সান্নিধ্য করণ নিমিত হাদম স্পর্শ করিয়া পৌরুষস্ত পাঠ করিবেন এবং সুরেশ্বর শ্রীহ্রিকে ধ্যান করিবে। ৬৩২॥

জপেতথাপরং মন্তমিমং ওহাং সনাতনম্ ॥৬৩৩॥ অনুবাদ — সেইরূপ অন্য এই গোপনীয় সনাতন মন্ত জপ করিবেন ॥ ৬৩৩॥

ওঁ নমস্তভাং সুরেশায় সভোষবিভবাত্মনে। জানবিজানরূপায় রক্ষতেজোহনুশালিনে।। ৬৩৪।।

অনুবাদ—প্রণব সহ সুরেশ সভোষ বিভব যরাপ. জান-বিজান রাপ প্রক্ষাতেজ শালি তোমাকে নমকার ॥ ৬৩৪॥

গুণানুক্রান্তবেশায় পুরুষায় মহামনে। অক্ষয়ায় পুরাণায় বিকো সন্নিহিতো ডব ॥৬৩৫॥

অনুবাদ—ভণাতীতবেশ পুরুষ মহাআ অক্ষয় পুরাণ তোমাকে নমস্কার, হে বিষ্ণু! সন্নিহিত হও ।। ৬৩৫ ।।

যক তে প্রমং তবুং যক জানময়ং বপুঃ। তৎ স্কামেকতো লীন্মস্মিন্ দেহে বিবুধাতাম্॥৬৩৬

অনুবাদ যে তোমার পরমতত্ত্ব, যে তোমার ভানময় বিগ্রহ সেই সকল একর এই বিগ্রহে লীন আছেন, বিশেষ ভান করিবে ।। ৬৩৬ ।।

অনেন সন্নিধীকৃত্য দেবং দেবারিসূদনম্। ব্রহ্মাদিপরিবারাংস্ত খ্বনাশ্না স্থাপয়েৎ পৃথক্ ॥৬৩৭॥

শ্বনুবাদ—দেবারিস্দন দেবকে এই ভাবে সন্নিধী করিয়া ব্রহ্মাদি পরিকরগণকে তাহাদের নিজ নিজ নামে পৃথক্ স্থাপন করিবে ॥ ৬৩৭॥ আমুধান্যস্য মজৈন্ত নমোহজৈঃ স্থাপয়েদ্ব্ধঃ।
ততঃ সন্দশ্য়েৎ পশ্চাৎ স্বকাং মুদ্রাং পৃথক্ পৃথক্।
সালিধ্যন্ত পৃথক্ কুর্যাৎ প্রণবেন পুতেন তু ॥৬৩৮॥

অনুবাদ—শ্রীহরির শৠ, চক্রাদি অস্তুসমূহকে অভিজ ব্যক্তি তাহাদের নামের অস্তে নমো যুক্ত করিয়া স্থাপন করিবে। অনন্তর নিজ নিজ মুদ্রা পৃথক্ পৃথক্ প্রদর্শন করিবে। পৃথক্ ভাবে সানিধ্য করিবে অতি উচ্চস্বরে প্রণব পাঠ দ্বারা॥ ৬৩৮॥

### অথ মহাপূজা

কৃষ্ণে ন্যাস্য ওরুশ্চিতং মল্লৈরাবাহনাদিকম্। কৃষ্ণা তুলাপয়েদ্গীতাদিনা পঞামৃতাদিভিঃ ॥৬৩৯॥

অনুবাদ—অনন্তর মহাপূজা—শ্রীগুরুদেব শ্রীকৃষ্ণে
চিত্ত অভিনিবিস্ট করিয়া মন্ত্রভারা আবাহনাদি
করিয়া পঞ্চামৃতাদি ভারা গীতবাদ্যাদিসহ স্নান করাইবেন ॥ ৬৩৯ ॥

তীকা—মজৈরপ্রে লেখ্যৈঃ—ওঁ আগচ্ছেত্যাদিভিঃ, অন্যেক্টেপযুক্তির বাহনম্। আদি-শব্দেন ধ্যানাদি চ কৃত্য। গীতেন, আদি-শব্দাৎ নৃত্যবেদঘোষাদিনা চ। ইত্যাদি সক্রমপ্রে ব্যক্তং ভাব্যেব। ৬৩৯।।

তথা চ ভবিষ্যে— পশ্চাদাবাহনং কুর্য্যাদ্দেবদেবস্য শাঙ্গিগঃ । ধ্যাতা প্রমসভাবং চতুক্গুহং চতুর্জুসম্ ॥ ৬৪০ ॥

জনুবাদ—ঐ রূপই ডবিষ্যপুরাণে—পরমসভাব চতুকা্য চতুর্জ মৃতির ধ্যান করিয়া পরে শার্সধারী দেবদেব শ্রীহরির আবাহন করিবে ॥ ৬৪০ ॥

তত্র সন্ধায় চিত্তং তু নিশ্চলং কুরুনন্দন। আবাহনং ততঃ কুর্য্যালু নিভিম্তসংযুতৈঃ ॥ ৬৪১ ॥

অনুবাদ হৈ কুরুনদান। তাঁহাতে নিশ্চলডাবে চিত্ত অভিনিবেশ ক্রিয়া মছমুজ মুনিগণ সহ অন্তর আবাহন ক্রিবে ॥ ৬৪১ ॥

#### ত্র মন্তাঃ

ওঁ আগচ্ছাগচ্ছ ভগবরনুগাহয় জনাদনি। শাষতঃ পুরুষঃ পূজাং প্রতিগৃহ ়াতু নমো নমঃ॥৬৪২

অনুবাদ—আবাহন মত্ত্র—হে জনার্দন। হে ভগবন্ আমাদের প্রতি অনুগ্রহের জন্য আগমন করুন। শাখত পুরুষ পূজা গ্রহণ করুন, তোমাকে নমক্ষার।। ৬৪২।।

ওঁ স্বাগতং ভগবতে সগণায় সপরিবারায়। প্রতিগৃহুাতু ভগবান্ মন্তপূতমিদমর্ঘ্যং পাদ্যমাচমনীয়ং চৈতদাসনং ব্রহ্মণা বিহিতং স্বয়ম ॥ ৬৪৩ ॥

জন্বাদ—হে ভগবন্ স্থাগত হউন, সগণ সপরি-বার মন্ত্রপূত এই অর্ঘ্যা, পাদ্যা, আচমনীয় ও এই আসন গ্রহণ করুন, স্বয়ং ব্রহ্মা এই বিধান করিয়া-ছেন ॥ ৬৪৩ ॥

মাৎস্যে—

ততঃ পুণ্যাহঘোষেণ রক্ষঘোষৈশ্চ পচ্চলৈঃ। রাপয়ীত ততো দেবং দধিক্ষীরহাতেন চ। মধুশক্ররা তদ্ধৎ পুণ্যায়োদকেন তু ॥ ৬৪৪॥

অনুবাদ—-মৎস্যপুরাণে — অনন্তর প্রীংরিকে পুণ্যাহবাচন, বেদধ্বনি পরিপূর্ণ গীতবাদ্যাদি ধ্বনিসহ দধি, দুগ্ধ, ঘৃত, মধু, শর্করাযুক্ত পঞ্চামৃত ভারা, সেই-রূপ পবিত্র চন্দন, গঞ্জ জল ভারা স্থান করাইতে হইবে ।। ৬৪৪।

তীকা—ততঃ স্থাপনানন্তরম্, অন্ধ চ লপনানন্তরং কেষাঞ্চিন্যত্মিদম্—'ভূঁ যজ্জাগ্রতো দূরম্' ইত্যাদিন্ত্রান্ জন্তা নিক্জো মূলে মধ্যে শিরসি পুনর্দেব-মন্ডিস্পুশেৎ, সর্কাসু প্রতিষ্ঠাসু এতান্ মন্তান্ জন্তা পুনঃ পুনরিতি পূক্র লিখিত-মাৎসাবচনাৎ। ততো দেবাগ্রেহগ্রিমাধায় পরিন্তীর্য্য গায়ার্যা হৈঞ্বেন চ মত্রেণ চতস্তিরাহুতিভিরেকৈকং জাতকর্ম্মনামকরণনিজ্ঞমান্তাভিতিরেকৈকং জাতকর্মনামকরণনিজ্ঞমান্তাভিতিরেকিকং জাতকর্মনামকরণনিজ্ঞমান্তাভিতিরিক্তালির্মাণ্ কুর্যাৎ। ততক্তত্বিক্ষু 'ভূঁ নাতারম্' ইত্যাদি-চতুর্মন্তাঃ ক্রমেন্ণাজ্যাহতিং দল্বা বিধিবৎ যাগং কুত্বা শ্বিভিট্কৃতং জ্হয়াৎ॥ ৬৪৪॥

কুজাথোদ্বর্তনং দত্তা বস্তাদি বিধিবদ্বুধঃ। নতা প্রদক্ষিণীকৃত্য স্তৃতা চাডার্থমেৎ প্রভূম্ ॥৬৪৫॥

অনুবাদ —অনন্তর উদ্বর্তন দিয়া অভিজ ব্যক্তি বিধিবৎ বস্তাদি দিয়া প্রণাম করিয়া প্রদক্ষিণ ও স্তবাদি করিয়া শ্রীহরিকে অভ্যর্থনা করিবে ॥ ৬৪৫॥

টীকা — অথ পঞ্চাম্তাদি স্নপনানন্তরং দেবসো-দর্জনং সুগন্ধিচূপিঃ কৃতা, বস্তুং, আদি-শব্দাৎ গদ্ধ-পুজাদি। বিধিবদ্বুধ ইতি— যথা যেন মন্ত্রেণ যদ্দা-তুমুপযুজাতে, তথা তেন তদ্দত্ত্বতার্থঃ। এবমগ্রেহপি বোদ্ধবাং; স্তৃতার্চ্চনয়োঃ প্রকারবিশেষ\*চাগ্রে ব্যক্তো ভাবী। ৬৪৫।।

ভবিষ্যে—

ততঃ পূজাং প্রকুকীত সংহিতোক্তান্ত মন্তবিৎ। চন্দনাগুরুকপূর-কুকুমাদ্যৈক লেপয়েৎ।। ৬৪৬।।

অনুবাদ—ভবিষাপুরাণে—তৎপরে পূজা করি-বেন, সংহিতাবিধি অনুসারে মন্ত্রবিৎ চন্দন, অভ্রক, কপূর, কুরুম আদিও লেপন করিবেন।। ৬৪৬।।

নারায়ণেতি মন্ত্রেণ বস্তৈর্ধূপৈশ্চ যোজয়েৎ। এবং সুপ্জিতং কৃত্বা দেবদেবং জনাদ্বিম্। প্রণম্য দণ্ডবভুমৌ শনৈর্গচ্ছেৎ প্রদক্ষিণম্।। ৬৪৭।।

অনুবাদ— অষ্টাক্ষর নারায়ণ মন্তের সহিত বস্ত ও ধূগাদি যোজনা করিবে এবং উত্তমরূপে পূজা করিয়া দেবদেব জনার্দ্দনকে ভূমিতে দণ্ডবৎ প্রণাম করিয়া ধীরে প্রদক্ষিণ করিবে ॥ ৬৪৭॥

পুনরাগত্য পুরতো বিজ্ঞাবো জনাদনঃ। সুক্তং দুফুতং বাপি জানতোহজানতোহপি বা। তৎ সক্রমাজনা সার্জং ময়া তুজ্যং নিবেদিতম্॥৬৪৮

অনুবাদ পুনরায় সমুখে আসিয়া শ্রীজনার্দনকে বিজ্ঞাপন করিবে, জ্ঞানত বা অজ্ঞানতঃ সুকৃত বা দুক্ত যাহা করিয়াছি সেই সকল আত্মার সহিত আমি আপনাকে নিবেদন করিলাম ॥ ৬৪৮॥

কিঞ্চ--

শাভিং ভবন্ কুক্ৰথ লোকনাথো রাজ্চ রাউুস্য চ বাহ্মণানাম্। সবালর্জস্য গ্বাঞ্ শাভিং কন্যাসু স্কাসু পতির্তাসু । ৬৪৯ ।।

অনুবাদ — আরও — আপনি লোকনাথ শান্তি বিধান করুন, রাজার রাজ্যের রান্ধণগণের, বালক ও রুদ্ধগণের, গাভীগণের, কন্যাগণের, পতিরতা সক-লের শান্তি করুন । । ৬৪৯।।

> নশ্যস্ত রোগা অথ ঈতয়\*চ ডবন্ত সংক্র সুখিতা\*চ ভূতাং শাকেষু বীহিত্বথ কর্ষকাণাং স্তিক্ষকালং কুরু পদ্মনাত ॥ ৬৫০ ॥

অনুবাদ—রোগ সকল ও ঈতি সকল নাশ হউক, প্রাণিগণ সকলে সুখী হউক, কৃষকদের শাক ও শস্য সমূহের হে পদ্মনাড! সুভিক্ষকাল করুন। ৬৫০॥

হয়শীর্ষে—

কৃত্বাগ্টাসনমন্ধারং প্রণম্যাঞ্জিমুদ্রয়া।
সাল্লিধ্যকরণাচ্চ ঋত্বিগ্ডিঃ সহিতো গুরুঃ ॥৬৫১॥
স্থানুপনিষ্মারেশ্বগ্রহার্গ্রহারসম্ভবৈঃ।
আবশ্যকং পঠেৎ সর্কাং পঞ্চোপনিষ্মন্তথা।
স্তুত্বা স্থোক্রিশ্চ পৌরাণৈর্জপেদ্টাক্ররং ততঃ ॥৬৫২॥

অনুবাদ—হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্রে—অচ্টাঙ্গ প্রণাম করিয়া কর্ষোড়ে অঞ্জলিমুদার সহিত নমন্ধার পূর্বক খাত্বিকগণের সহিত গ্রীগুরুদেব সামিধাকরণ হেতু স্তব করিবেন —উপনিষদ্ মন্ত্র বারা এবং ঋক্, যজুঃ ও সামবেদোক্ত মন্ত্রসমূহ বারা। আবশ্যকমত পঞ্চোপনিষৎ লমগ্র পাঠ করিবেন। পুরাণোক্ত স্তোত্র সমূহ বারা স্তব করিয়া তৎপরে অচ্টাক্ষর মন্ত্র জপ করিবেন। ৬৫১-৬৫২।।

টীকা—শ্রীহয়শীর্ষদেবেন চ পিণ্ডিকায়াং দেবস্য ছাপনানন্তরং পঞ্গব্যাদিয়পনং ধ্যানাদিকং সরিধী-করণং চোত্ণু পরিবারস্থাপনান্তরং ভগবৎসারিধা-লক্ষণান্যুক্ত্যু ততঃ প্রণামাদিকমুক্তম্। তত্ত চ স্থপনাদি- সমিধীকরণাত্তং পূর্বাং লিখিতমেব, ইদানীং চাত্র প্রণামাদিপ্রসঙ্গে সামিধ্যলক্ষণান্যলিখিতা তদুক্তং প্রণা-মাদিকমেবাদৌ লিখতি— কৃত্বেত্যাদিনা, সামিধ্য-করণাদ্য অনন্তর্ক ॥ ৬৫১॥

টীকা—আবশাকং নিত্যপাঠ্যং, প্রতিষ্ঠায়ামবশ্যং পঠনীয়ং বা পুরুষসূজাদি। অন্যৎ সুগ্মম্ ॥৬৫২॥

জঙ্ াষ্টাক্ষরমন্তং তু নির্গত্য দারসংস্থিতৌ। চণ্ডপ্রচণ্ডৌ দারস্থৌ নির্গত্যাভ্যক্ষিদ্গুরুঃ ॥৬৫৩॥

অনুবাদ—অণ্টাক্ষর মন্ত জপ করিয়া শ্রীগুরুদেব বাহিরে আসিয়া দারদেশে অবস্থিত চণ্ড প্রচণ্ড দার-পালদ্বয়কে অর্চন করিবেন ॥ ৬৫৩ ॥

অগ্রমন্তপমাসাদ্য গরুড়ং স্থাপ্য পূজয়ে ।
দিগীশানথ দিগ্দেবান্ স্থাপ্য সম্পূজাদেশিকঃ ॥৬৫৪
বিহ্বক্সেনস্ত সংস্থাপ্য মূলমন্তেণ পূজয়ে ।
তথা শশ্বঞ্চ চক্রঞ পূজয়েলয়বিত্তমঃ ।
বিষ্পুপার্ষদ-দেবাংশ্চ সকেঁডোা বলিমাহরে ।।৬৫৫॥

অনুবাদ—অগ্রমণ্ডপে আসিয়া গরুড়কে স্থাপনা করিয়া পূজা করিবেন। আচার্যা দিক্পতি ও দিক্– দেবগণকে স্থাপন ও পূজন করিয়া মূল মাত্র পূজা করিবেন। সেইরাপ মন্তবিৎ শ্রেষ্ঠ শত্ম ও চক্রকে পূজা করিবেন। কিফুপার্ষদ দেবগণকেও উপহার প্রদান করিবেন। ৬৫৪-৬৫৫॥

এবং কৃতা ভক্তঃ সম্যক্ অক্লামর্ধরঃ ওচিঃ। শতমতেটাভরং জঙাু দেবং তম্ভিবাদয়েছ ॥৬৫৬॥

অনুবাদ শ্রীওরুদেব এইডাবে সম্পূর্ণ পূজাদি করিয়া গুরুবন্ত্র ধারণ পূবর্ষক পবিত্র হইয়া অচ্টো-ত্তর শত জপ করিয়া গ্রীহরিকে অভিবাদন করিবেন ।। ৬৫৬।।

প্রণামমুদ্রয়া পশ্চাদেশ্টারং প্রণিপত্য চ।
নৃত্যং গীতঞ্চ বাদ্যক্ষ নাট্যকাপি প্রকারয়েহ ॥ ইতি
।। ৬৫৭ ॥

অন্বাদ —পরে প্রণাম মুদ্রাসহ অফ্টাঙ্গ প্রণিপাত করিয়া নৃত্যগীত, বাদ্য ও নাট্য প্রদর্শন করাইবেন ।। ৬৫৭ ।।

যদা স্থাপনতঃ পশ্চাৎ বর্ণাদিলপনং প্রভোঃ। ধ্যানং জপালালভনং পূজাথাবরণাচ্চনম্।.৬৫৮॥

অনুবাদ—অথবা গ্রীমৃতি স্থাপনের পর গ্রীহরির বর্ণাদির্মপন, ধ্যান, জপ, অঙ্গম্পর্শ, পূজা তৎপরে আবরণ পূজা করিবেন ॥ ৬৫৮॥

টীকা-এবঞ্জাপনানন্তরমাদৌ দ্বাদশাক্ষরজ্পঃ. ততো মলৈঃ শ্রীমদলালভনং, তত্ত্বৈ কিঞ্জিলানং. তন্মস্তজপবিশেষঃ, তবৈ ধ্যানবিশেষশ্চ, ততো হয়-শীর্ষদেবোজপুজাদি চ, ততঃ পুনম্হাপজায়াং ধ্যানাদ্যাবাহনাদি, পঞামৃতাদিল্লপনং, বন্তাদিসমর্পণং, ততঃ প্রণামাদি চ লিখিতম্। ইখং বারংবারং জপ-ধ্যানপূজাদিকং প্রাপ্তম্। তর চ মাৎস্যে—'ততঃ স্থিরীকৃতস্যাস্য' ইত্যাদিনা স্থাপনান্তরং দেবমূদ্মি হস্তনাাসপ্রক্কং ধ্যানম্ভং, ততো দেবব্রতাদিস্ভানাং মন্ত্রাণাং চ পাঠঃ ততো পঞ্চমুতাদি-স্লপনং, ততো মজৈঃ শ্রীমদঙ্গালভন্ম। ভবিষ্যে চ—'স্থিত্যাতং সুবর্ণ-ইত্যাদিনা স্থাপনান্তরং স্বর্ণাদিল্লপনং, ততো ৰাদশাক্ষরজগঃ, ততো বৈদিকষ্ড্মলৈঃ শ্রীমদ্গা-লভনম্। আবাহনাদিনা পূজনত্ত ভাপনাৎ পূর্ক-মেবোক্তম্। কেবলমভে স্থেনবিধ্যুক্তানভরং, 'ততঃ পূজাং প্রকুকীত' ইতাাদিনা পূজানমন্ধারাদিমুজম্। হয়শীর্ষপঞ্চরাত্রে চ—'পঞ্চগব্যেন তং স্থাপ্য' ইত্যাদিনা ছাপনানন্তরং স্থপনং, সকলীকরণপূর্বকং পূজনং, ধ্যানং, ন্যাসজপাদিনা সল্লিধীকরণং চোক্তম্ ; এবং জপধাানপূজাদৌ পৌনঃপুনাং ক্রিয়ালাঘবং চালোচা পূর্ব্বলিখিতং কেষাঞ্চিৎ পদ্ধতিকারাণাং সম্মতং পক্ষং নিরস্য পক্ষান্তরং লিখতি—হরেতি। অথ দেবপূজা-নস্তরম্, আবরণানাং ব্রহ্মাদিপরিবারাণামক্রম্। ত্র চ ডবিষ্যোক্তানুসারেণ ভাপনানভরং ঋণ দিল্পনম্ ততো মাৎস্যোজানুসারেগ ধ্যানং, তত\*চ তদ্যোজানু-সারেণ মন্তজ্পঃ, মন্তিঃ শ্রীমদঙ্গালভনঞ। **স্থ**সন্বিধ্যভোজানুসারেণ দেবোজানুসারেণ চ আবাহনাদিনা সকলীকরণাদিনা

চ পূজনম্। ততো মৎস্যহয়শীষোঁজানুসারেণ পরি-বারপ্জনমিতোবমপৌনঃপুন্যং জেয়ম্ ॥ ৬৫৮ ॥

যদাহলালভনাৎ পশ্চাৎ সকলীকরণাদিকম্। কুর্য্যাৎ গ্রীহয়শীযোঁজং পরিবারাচ্চনং তথা ॥৬৫৯

অনুবাদ—অথবা—অলস্পর্শের পরে সকলীকরণাদি করিবেন এবং শ্রীহয়শীর্ষোক্ত পরিকর।চর্চন
করিবেন ॥ ৬৫৯ ॥

টীকা-এবং শ্রীমদঙ্গালভনানতরং পূজা লিখিতা। তত্ত্ব চু মাৎস্যে, ভবিষ্যে চু স্থপনান্তরং গ্রীমদঙ্গা-লভনমেবোজং ন চ পূজনম্। শ্রীমদলালভনানভরং চ মাৎস্যে আচার্য্যাদি-প্জনম্জা 'ততস্ত মধ্না দেবং প্রথমেহহনি লেপয়েৎ' ইত্যাদিনা দিনাত্রকৃত্য-মেবোক্তম্, ভবিষ্যে চ দিনান্তরকৃত্যমেব। হয়শীর্ষ-পঞ্রাত্রেহপি পূজনং ধূপদীপনৈবেদ্যাদিসমর্পণেন বিশেষতো বিবিচ্য নোজং, কিন্ত কেবলং পূজয়েদি-ত্যেবোক্তং, পশ্চাচ্চ সকলীকরণাদিসন্নিধীকরণাত্ত-মাত্রকুতঃম্ভ মৃ। সালিধালক্ষণোজ্যনভরং চ প্রণা-মাদিকমেব ইত্যেবং বিচার্য্য মহাপূজা-শব্দোলিখিতং প্জাবিশেষং ত্যাজয়নিব প্রবলিখিতপক্ষ এব পক্ষান্তরং লিখতি — যদেতি। সকলীকরণম্, আদিশব্দাৎ ধ্যায়েতং প্রমান্সান্ম ইত্যাদিনা পঞ্রাভ্রোজ্যনি ধ্যানন্যাসজ্পসল্লিধীকর্ণানি চ। ননু মৎস্ভবিষ্য-পুরাণয়োঃ শ্রীমদঙ্গালভনান্তরং তৎ কিঞ্চিনান্তি, তত্র লিখতি—হয়শীর্ষোক্তমিতি। অতো মাৎস্য-ভবিষ্যোক্তমতিক্রমা শ্রীহয়শীর্ষদেবোক্তানুসারেণ, এবং স্কাত্র প্রায়ো ব্যবহর্ত্ব্যমিতি ভাবঃ। শ্রীরুদ্রস্য প্রতিষ্ঠাপ্রাধান্যাৎ, ভবিষ্যে সংক্ষেপোক্তেরিতি দিক্। এত চাগ্রে স্বয়মেব ব্যক্তং লেখাম্। স্মিধীকরণান্তর্মেব পরিবারাণাম্চনমিতি সমান-মেব ॥ ৬৫৯ ॥

অথ তত্র শ্রীভগবৎসান্নিধ্যলক্ষণানি

হয়শীর্ষে—
তিহিমল্লেব মুহ**ুর্ভে তু হর্ষো বাডয়মেব চ**।

চিক্ষুত্রমো বিভ্রমো বা ভ্রাসো বা জায়তে যদি।।৬৬০

ব্যামোহঃ প্রমোহো বা স্থনিতং প্রমং তথা।
অশুহতানাং শুহতিকা। স্যাদ্গালাণাং বাথ বেপথুঃ

বৈরাগ্যং নেরয়োবা স্যাদ্দর্পঃ কন্দর্পঃ এব বা। পরমো বিদময়ো বাথ দিব্যা বা শুরুতে ধ্বনিঃ ॥৬৬২ দিব্যবাদিরঘোষো বা গদ্ধক্রনগরস্য বা। দশ্নং জায়তে কালে তদিমন্ সুরগণালিতে॥৬৬৩॥

অনুবাদ—অনন্তর শ্রীবিগ্রহে শ্রীভগবৎ সারিধ্য লক্ষণ সমূহ, হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্রে— ঐ মূহুতেই হর্ষ, অভয়, চক্ষুত্রম, বিভ্রম বা ভয় যদি হয়, অথবা— অতিশয় মৃগ্রতা, মূর্ছা, ভীষণ মেঘগর্জন সেইরাপ অণুভত বস্তর শ্রবণ, গাত্রকম্প, নয়নের দৃণ্টি ফিরে আসা, দর্গ, কন্দর্প বা পরম বিদ্ময়, দিবাধ্বনি শ্রবণ, দিবাধ্বনি, নৃত্য, গীত, বাদ্যধ্বনি, গঙ্কবর্ধ নগর দর্শন হয়, সেইকালে শ্রীহরির সালিধ্য। ৬৬০-৬৬৩।।

টীকা—অভয়ং ভয়াভাবঃ, চক্ষুষো ভ্রমঃ অন্য-সিম্মন্যদর্শনং, বিভ্রমো ভ্রান্তিবিশেষঃ ।। ৬৬০ ॥

টীকা—বামেহো মৌল্যবিশেষঃ। প্রমোহো মৃহ্যা। ৬৬১।।

টীকা—নেছয়ে।বৈরাগ্যং বৈবর্ণাদর্শনে নির্বেগো বা ॥ ৬৬২ ॥

টীকা— তদিমন্ কালে স্থাপনসময়ে ॥ ৬৬৩ ॥

নরা নার্য্যাহথ দৃশ্যভে গায়ভ্যোহপ্যথ হষিতাঃ । নন্দিভূর্যারবো বাপি শুয়তে ছন্দসাং ধ্বনিঃ ॥৬৬৪॥

অনুবাদ—নরনারীগণ দর্শন করে, আনন্দিত হইয়া গান করিতে থাকে। মহাদেবের নন্দিঘোষধ্বনি, তুরীধ্বনি অথবা বেদধ্বনি শুতে হয়।। ৬৬৪।।

দিব্যগন্ধা রসা বাপি একস্যাপি ডবঙি হি। লিসৈরেতৈবিজানীয়াত্ত সমিহিতং হরিম্ ॥৬৬৫॥

অনুবাদ—দিবাগন্ধ সমূহ, দিবারস সমূহ এক-জনেরও বোধ হয়, এই সকল চিহন্দারা জানিবে প্রতিমাতে শ্রীহরি সন্নিহিত হইয়াছেন ॥ ৬৬৫ ॥

টীকা—একসৈয়ব দ্রবাস্য দিব্যা বহবো গদ্ধা রসা

বা ভবভি যদি। তত্ত প্রাসাদে, তস্যাং বা প্রতিমায়াম্। অন্যৎ সুগমম্। ৬৬৫।।

প্রভাবৈরবিশেষেণ জলস্কীব চ দৃশ্যতে। সফ্রন্তীব চ দৃশ্যেত প্রতিমা চ বিশেষতঃ ॥৬৬৬॥

জনুবাদ—স্বাভাবিক ভাবে প্রতিমা প্রভাবে উজ্জ্ল দৃষ্ট হয়, বিশেষতঃ প্রতিমা হইতে জ্যোতিঃ স্ফুরিত হইতেছে দৃষ্ট হয়। ৬৬৬।।

স্ফুরমিব জনঃ কশ্চিৎ সময়মান ইব কৃচিৎ। বীক্ষ্যমাণো জনস্কর প্রহাল্ট ইব লক্ষ্যতে। এতৈস্তু লক্ষণৈজেঁয়স্তর সমিহিতো হরিঃ॥৬৬৭॥

জনুবাদ—কোন ব্যক্তিকে স্ফুণ্ডিশীল দেখাইলে, কাহাকেও বিসময়াবিষ্ট বা কোন দর্শনকারী ব্যক্তিকে সেখানে অতিহাষ্ট দেখাইলে—এই সকল লক্ষণ দারা জানিবে প্রতিমাতে শ্রীহরি সন্নিহিত হইয়াছেন ॥৬৬৭

বিশেষাদথবা পশোচ্ছক্রচাপোপমং কৃচিৎ।
ছবিং বজপ্রভাং পশ্যেৎ পদ্মরাগপ্রভাং তথা ॥৬৬৮॥
সৌদামিনীপ্রভাং পশ্যেৎ প্রতিমায়াং কৃচিদ্ যদি।
এতৈলিসৈস্ত বোদ্ধবাস্কর সমিহিতো হরিঃ॥ ৬৬৯॥

অনুবাদ—অথবা বিশেষ ভাবে কোথাও ইস্ত্র-ধনুর মত ছবি দর্শন করে। অথবা—বজ্পপ্রভা বা পদ্মরাগ প্রভা দর্শন করে, বিদ্যুৎ প্রভা কেহ প্রতিমাতে যদি কখন দর্শন করে, এই সকল চিহ্নদারা জানিবে প্রতিমাতে শ্রীহরি সন্ধিহিত হইয়াছেন। ৬৬৮-৬৬৯।

বিধিরা ইব কেচিতু মূকা ইব তথাপরে।
বিভালা ইব কেচিত জড়া ইব তথাপরে।। ৬৭০।।
ধাবত ইব কেচিতু পতত ইব চাপরে।
নৃত্যন্ত ইব চাপান্যে মন্তা ইব তথা যদি।। ৬৭১॥
চিত্রন্থা ইব কেচিতু বিবশা ইব কেচন।
ডবন্তি তত্ত্ব চোম্যন্তাঃ প্রমন্তা ইব চাপরে।
লিকৈরেতৈন্ত বোদ্ধবাস্ত্ত সন্নিহিতো হরিঃ।। ৬৭২॥

অনুবাদ—কেহ কেহ বধিরের ন্যায়, অন্যে সেবার ন্যায় কেহ, বিদ্রান্তের ন্যায় কেহ, কেহ জড়বৎ, কেহ কেহ ধাবিতের ন্যায়, অপরে পতিতের ন্যায়, কেহ কেহ নৃত্যশীল, সেইরাপ কেহ কেহ মন্তবৎ, কেহ কেহ ছবির মত অচল, কেহ কেহ বিবশের ন্যায়, সেহুলে কেহ কেহ উন্যান্তের ন্যায়, কেহ প্রম-তের দৃত্ট হয়, এই সকল চিহ্ন দ্বারা জানিবে প্রতি-মাতে শ্রীহরি সন্ধিহিত হইয়াছেন।। ৬৭০-৬৭২।।

## আচার্য্যাদি-সম্মাননম্

সন্মানয়েদ্থাচার্যং শক্তা বস্তাদিনা ততঃ । মুজিপাংশ্চাপরান্ বিপ্রান্ বৈফ্বাংশ্চাপরান্পি॥৬৭৩

অনুবাদ—অনন্তর আচার্য্যাদি সম্মানন—অনন্তর
বন্তাদিদারা আচার্য্যকে যথাশক্তি সম্মান করিবে,
তৎপরে মৃত্তিরক্ষক ও অপর বিপ্রগণকে এবং বৈষ্ণবগণকেও সম্মান করিবে ।। ৬৭৩ ।।

টীকা—শক্তা স্থশক্তানুসারেণ যথাবিভবমিতার্থঃ। অপরান্ দীনাল্লাদীনপি ত্রাগতান্ ॥ ৬৭৩ ॥

মাৎস্যে---

স্থাপিতে তু ততো দেবে যজমানঃ সমূত্তিপম্। আচার্যাং পূজয়েভজ্ঞা বন্ধালক্ষারভূষণৈঃ। দীনাক্ষকপণাংভদদ্যে চান্যে সমূপস্থিতাঃ।।৬৭৪॥

অনুবাদ—মৎস্যপুরাণে—শ্রীবিগ্রহ স্থাপন সুসম্পর হইলে পর যজমান মৃত্তিরক্ষকগণের সহিত আচার্যাকে ভজিসহ পূর্বাক বস্ত্র ও অলঙ্কারাদিসহ পূজা করিবনে। সেইরাপ অনুষ্ঠানে আগত অন্য দীন, অন্ধ্র, কুপণ ও অন্তাজাদিকেও সম্মানিত করিবেন। ৬৭৪।

টীকা—দীনা দরিদ্রাঃ, কুপণা রাগাদি দুঃখিতাঃ, যে চান্যেহস্তাজাদয়স্তানপি ॥ ৬৭৪ ॥

ডবিষ্যো—

ততঃ সম্পূজয়েডজ্যা স্থাপকং বিধিবলুপ । ভূমিদানাদিভিদানৈগোঁদানৈশ্চ মহীপতে । যথা স তুষ্যতে রাজংস্থথা কার্য্যং প্রয়ন্ততঃ ॥৬৭৫॥ অনুবাদ—ভবিষাপুরাণে—হে রাজন্ । ভজিপূর্বক বিধিবৎ স্থাপককে পূজা করিবেন । হে
মহীপতে । ভূমিদান ও গোদানাদি দারা যাহাতে
তিনি সম্ভণ্ট হন, সেই ভাবে প্রযুত্ত করিবে ॥ ৬৭৫ ॥

টীকা—ভবিষ্যে চ সৰ্বাত্তে প্রোক্তমপ্যাচার্য্যাদি– সন্মাননং যথাপ্রসঙ্গমলৈব লিখতি—তত ইতি ভিভিঃ ॥ ৬৭৫ ॥

যথাশক্তানুসারেণ পূজ্যাশ্চাপি দ্বিজাতয়ঃ । দীনান্ধক্রপণানাঞ্চ পূজা কার্য্যা প্রযত্তঃ । গণাংশ্চ নর্তকাংশৈচ্ব যথাশক্তি প্রপূজ্য়েৎ ॥৬৭৬॥

অনুবাদ – শক্তি অনুসারে দ্বিজাতিগণকে পূজা করিবে। যত্নসহ দরিদ্র, অরু, কুপণ ব্যক্তিগণকে সম্মান কর্ত্ব্য, যথাশক্তি গায়ক, নর্ত্ত্বগণকে সম্মান করিবেন ॥ ৬৭৬ ॥

হয়শীর্ষে—

মণ্ডলে কমলে বালি স্থাপয়িত্বা গুরুং যজেও। প্রিয়প্রশৈঃ ক্ষমাপ্যৈনং বিষ্ণুবদ্পূজয়েদ্বুধঃ। পাদয়োঃ প্রণিপত্যাথ দক্ষিণাঞ্চ নিবেদয়েও॥৬৭৭॥

অনুবাদ — হয়শীর্ষ পঞ্রাত্রে — অভিজ ব্যক্তি
সক্র্তোভদ্রাদি মণ্ডলে বা পদ্মের উপর শ্রীবিগ্রহ
স্থাপনের পর শ্রীপুরুদেবকে প্রিয় প্রশ্ন সমূহ দ্বারা
ক্ষমা প্রার্থনা করিয়া বিষ্ণুব্ পূজা করিবেন। তাঁহার
চরণদ্বয়ে প্রণিপাত করিয়া দক্ষিণাও নিবেদন করিতে
হয়। ৬৭৭।।

টীকা—মণ্ডলে—সর্বতোভদ্রাদৌ। যদাপি বাগোপযোগি-দ্রব্যাণি সর্ব্বাণাকৈ নিবেদয়েদ্' ইত্যা-দিনা দানানন্তর্মেবাশেষ-যাগোপকরণদ্রব্যার্পণমিপি শ্রীহয়নীর্ষদেবেন প্রসন্ধাদেকলৈবোভাং, তথাপি তর প্থক্কৃত্য মাৎস্যোভানুসারেণ পুনরাচার্য্য-সম্মাননহলে লেখাং, চতুথী-কর্মাদি-শেষকৃত্যসমান্তিপদেন যাগদ্রব্যামগ্র্যাঃ সিদ্ধেঃ ॥ ৬৭৭ ॥

আচার্য্য-দক্ষিণাং দদ্যারগরং গ্রামমেব চ। সুবর্ণং রজতং বস্ত্রং গাঞ্চৈব সমলস্কৃতাম্। দক্ষিণাং বিধিবদ্দত্তা দদ্যাদাভরণাদিকম্ ॥৬৭৮॥ অনুবাদ—আচার্য্যকে দক্ষিণায়রূপে নগর, গ্রাম ও সুবর্ণ, রৌপ্য, বস্ত্র, গাঙী অলঙ্কৃত করিয়া বিধিবদ্ দান করিয়া অলঙ্কারাদিও দিবে ॥ ৬৭৮॥

আচার্য্য-দক্ষিণার্মন্ত প্রদদ্যাদ্রক্ষদক্ষিণাম্ । মৃতিপান্ পূজয়েৎ পশ্চাদ্গোবস্তাভরণৈদিজ ॥৬৭৯॥

অনুবাদ—হে দ্বিজ! আচার্য্য দক্ষিণার অর্দ্ধেক ব্রহ্ম দক্ষিণা দিবে, পরে মৃত্তিপগণকে গো, বস্তু অলফা-রাদি দ্বারা পূজা করিবে।। ৬৭৯।।

সকাংস্ত পূজয়েত্ত বৈক্ষবানাগতান্ ছিজান্। ভোজয়েদ্রাজণান্ ভজ্যা অত্যাদরমতজিতঃ ।।৬৮০

অনুবাদ—উৎসবে আগত বৈষ্ণবগণকে ব্রাহ্মণ-গণকে সকলকে ষথাযোগ্য পূজা করিবে। আর ব্রাহ্মণগণকে ভক্তিপূর্বক অত্যাদরে অনলসভাবে ভোজন করাইবে॥ ৬৮০॥

টীকা—বৈষ্ণবান্ বিপ্রান্ সম্পূজ্যেৎ, অন্যাংশচ ব্রাহ্মণান্, তদনস্তর্মেব তান্ ভোজয়েদিত্যর্থঃ ॥৬৮০॥

কিঞ্চ---

যজঃ সুপুক্তলঃ সকাঃ কর্তব্যো ধর্মালি\*সয়া। মূলহীনো গুরুং হন্যাদান্ত্রমন্যেন বজিতঃ। ধর্মাঞ্চ যুজ্মানঞ্চ হান্যাদ্দিক্ষণয়া বিনা। ইতি॥৬৮১॥

অনুবাদ—আরও—সকলে ধর্ম লাভেচ্ছায় যত সুসম্পূর্ণ করিবেন। মন্ত্রহীন হইলে অনিচট হইবে। আনা দ্বাহীন হইলে রাজ্রের অমঙ্গল, দক্ষিণা বজিছত হইলে ধর্ম ও যজমানের অনিচট হইবে।। ৬৮১॥

টীকা—দক্ষিণাদিকং চাবশামেব দেয়মিতাহ— যক্ত ইতি সার্দ্ধেন। সর্ব্বো যক্তঃ সুপুঞ্চলঃ সম্পূর্ণ এব কর্ত্তব্যঃ, অন্যথা চ প্রমান্থ এবেত্যাহ—মন্ত্রেতি ॥ ৬৮১॥

অথবা স্থাপনাৎ পশ্চাদ্যানাদ্যাবাহনাদি চ। পঞ্চামৃতাদিনা স্বৰ্ণাদিন্যন্যস্থপনং ততঃ ॥ ৬৮২ ॥ বস্তাদিদানৈবিধিবৎ পূজা-মন্ত্ৰজপ।দিকম্ । নতিঃ প্ৰদক্ষিণা যাচ্ঞা শুৰ্কাদ্যক্তেত্যয়ং ক্ৰমঃ ॥৬৮৩

জনুবাদ—অথবা স্থাপনের পর ধ্যান, আবাহন, পঞামৃত দারা ও স্থানি সহ স্নান, পরে বস্তাদি দান সহ বিধিবৎ পূজা, মন্তজপাদি, প্রণাম, প্রদক্ষিণ, প্রার্থনা, অতঃপর শ্রীশুরু আদির অর্চ্চনা এইরাপ ক্রম।। ৬৮২-৬৮৩।।

টীকা—এবং লিখিতস্যাস্য প্রতিষ্ঠাবিধিক্রমস্য পূর্ব্বলিখিত-নিত্যপূজাবিধিক্রমেণ বিরোধমাশক্ষ্য পূর্বে-সূচিতক্রমে পক্ষান্তরং লিখতি—অথবেতি। আদি-শব্দৈগৃহীতানি পূর্ব্বলিখিতানুসারেণোনেয়ানি। এবং ক্রমলিখনেন থিধিরপি দমিত এব। তত্ম্চ পূর্ব্ব-লিখিতে দিতীয়পক্ষে পরিত্যক্তমপি পূজনং প্রসাদান্তঃ পিশুকোপরিস্থাপনরাপে মুখ্যকৃত্যে অসমন্ত্রবশ্যমেবা-পেক্ষামিতি তদর লিখিতমিতি জেয়ম্। এতচাখিলং পূর্ব্বলিখিত-মাৎস্যাদিবচনার্থ-বিচারেণ প্রায়ঃ পর্যাব-স্যাত্যেব। যর যর চ বিরুধ্যেত, তর তর চ গ্রন্থাভ-রেণ সহৈক্বা চ্যতার্থং বচনপৌর্বাপর্য্যাদি-বিচারেণা-ভিজৈবিরোধঃ পরিহরণীয় এব সর্ব্বরৈব তথাত্বাদিতি দিক্ । ৬৮২-৬৮৩ ।।

## অথ শ্রীমৃত্তিস্থিরতাপাদনম্

মৃতিং ন চালয়েজ্জাতু যত্নাৎ সৃস্থিরতাং নয়েও। তস্যাং প্রচলিতায়াঞ কুর্য্যাৎ স্বস্তায়নাদিকম্ ॥৬৮৪॥

ভানুবাদ—অনন্তর শ্রীমৃত্তির স্থিরতা সম্পাদন
—কখনও মৃত্তিকে চালনা করিবে না, যত্নপূর্বক
সুন্থিরতা সম্পাদন করিবে। মৃত্তি প্রচলিত হইলে
স্বায়নাদি করিবে। ৬৮৪।।

টীকা—মূতিমিত্যাদি ততঃ প্রমিত্যত্তং সুগ্মমেব ।। ৬৮৪।

তথা চ মাৎস্যে -

স্থিরং ন চালয়েদেবমন্যথা পাপডাগ্ ডবেৎ। পুরয়েৎ সিকতাভিশ্চ নিশ্ছিদ্রং সর্ব্বতো ডবেৎ॥৬৮৫

জনুবাদ সেইরাপই মৎসাপুরাণে স্থির মৃতিকে চালনা করিবে না, চালনা করিলে পাপডাগী হইবে।

ব।লিছারা পূরণ করিবে, যাহাতে সব্বভাবে নিশ্চিদ্র হয় ॥ ৬৮৫ ॥

লোক শালস্য দিগ্ভাগে যস্য সঞ্চলতে বিজুঃ। তস্য লোকপতেঃ শান্তিদেঁয়াশ্চেমাশ্চ দক্ষিণাঃ॥৬৮৬

অনুবাদ—শ্রীমূত্তি যে দিক্পালের দিকে 6ালিত হয়, সেই লোকপালের শাভি বিধান করিবে এবং এই সকল দক্ষিণা দান করিতে হয় ॥ ৬৮৬॥

ইন্দ্রায় বারণং দদ্যাৎ কাঞ্চনং বালবিত্তবান্।
অগ্নেঃ সুবর্ণমেষঞ্ যমস্য মহিষং তথা ॥ ৬৮৭ ॥
অজং সকাঞ্চনং দদ্যান্নিঋঁতিং রাক্ষসং প্রতি ।
বরুণং প্রতি মুক্তানি সপ্তকীনি প্রদাপয়েৎ ॥৬৮৮॥
রীতিকাং বায়বে দদ্যাদ্ বন্ত্রযুগ্মন সংযুতাম্।
সোমায় ধেনুদাতবাা রাজতন্ত রুষঃ শিবে ॥ ৬৮৯॥

অনুবাদ—ইন্দ্রকে পূর্বাদিকে হস্তি দিবে, অল্প-বিত্তবান্ স্থাণ দিবে। অগ্নিদেবকে সুবাণ্মেষ, যম-রাজকে মহিষ, নিঋাতিরাক্ষসকে কাঞ্চন সহ ছাগ দিবে, বরুণদেবকে শুক্তী সহ মুক্তা দিবে, বায়ু-দেবকে বস্তুদ্ধ সহ পিত্তল দিবে। সোমদেবকে ধেনু দিবে, ঈশানে শিবকে রৌপ্য বৃষ্ধ দিবে॥ ৬৮৭-৬৮৯॥

যসাং যসান্ত চলতে শান্তিঃ সাতিত্র তর তু।
অন্যথা তু ভবেদ্যোরং ভয়ং কুলবিনাশনম্।
অচলং কারয়েতদমাৎ সিকতাভিঃ সুরেশ্বরম্ ॥৬৯০

অনুবাদ—যে যে দিকে চলে সেই সেই স্থানে শান্তি বিধান হইবে। তাহা না করিলে হোর ভয় ও কুলনাশন হইবে। অতএব শ্রীহরিকে বালুকা দারা অচল করিবে।। ৬৯০।।

ডবিষ্যে---

স্থিরং ন চালয়েদ্দেবং কদাচিদ্পি পিণ্ডতঃ । হন্যাদিচালিতোহজানাভুদ্মাভং ন বিচালয়েৎ ॥৬৯১ অনুবাদ —ভবিষ্যে—স্থিরমূত্তিকে কখনও পিণ্ডিকা হইতে চালনা করিবে না। অভান বশতঃ চালিত হইলে চালকের বিল্ল হয়। অতএব অচলমূত্তিকে বিচালিত করিবে না॥ ৬৯১॥

যাং যাং দিশং চলেন্দেবস্তাং তাং শান্তিন্ত কারয়েৎ। অন্যথা তু ডবেদ্ ঘোরং ডয়ং কুলবিনাশনম্। ৬১২

অনুবাদ— যে যে দিকে শ্রীমৃতি চলিবে সেই সেই দিকে শান্তি বিধান করিবে। শান্তি বিধান না করিলে প্রচণ্ড ভয় ও কুল বিনাশন হয় ॥ ৬৯২॥

যথা ন চলতে দেবস্তথা বধূীত পিণ্ডিক।ম্ । শীঘ্রমেব তু কর্ত্তব্যং ন বিলম্বেৎ কদাচন । প্রতিমাং সুস্থিরাং কুর্য্যালোধ্র্বদৃগ্টিং কদাচন ॥৬৯৩

অনুবাদ—যে প্রকারে মৃতি না চলে সেইভাবে পিণ্ডিকাকে বন্ধন করিবে। শীঘ্রই অচল করিবে, কখনও বিলম্ব করিবে না। প্রতিমাকে সুস্থির করিবে, কখনও উর্ধ্ব দৃশ্টি করিবে না। ৬৯৩ ।।

## অথ দিনান্তরোৎসবঃ

রাত্রী গীতাদিকং কুবর্ষন্ দিবসে চ মহাচ্চনম্।
ম:হাৎসবেনাহরেকং শত্যা বা কতিচিয়য়ে ।।৬৯৪
অনুবাদ—অনন্তর দিনাভরে।ৎসব—রাগ্রিতে গীতবাদ্যাদি করিবে, দিবসে মহাচ্চন করিবে, মহা আনন্দ
উৎসব দারা এক অহোরাগ্র সমর্থ হইলে কয়েক দিন
এই ভাবে মহোৎসব চালিত করিবে ।। ৬৯৪ ।।

ভবিষো—

রিরালং সপ্তরালং বা দশরারমথাপি বা।

পুণ্যাহ জয়ঘোষৈশ্চ কুর্য্যাদেব-মহোৎসবম্।।৬৯৫।।

অনুবাদ —ডবিষাপুরাণে—তিনরার, সপ্তরার অথবা দশরার, পুণ্যাহ্বাচন জয়ধ্বনি প্রভৃতি সহ প্রীবিগ্রহের মহোৎস্ব করিবে ॥ ৬৯৫ ॥ ক্রিঞ্চ —

রাত্রৌ মহোৎসবং কুর্য্যাৎ শশ্বভের্যাদিনিছনৈঃ। একরাত্রঃ ত্রিরাত্রং বা সপ্তরাত্রমথাপি বা। তুদুমাদ্বিষ্ণঃ সদায়াতি ইত্যেষা ফলসম্প্রদা॥৬৯৬॥

অনুবাদ—আরও—রাত্তিতে মহোৎসব করিবে, শঝ, ভেরী প্রভৃতি ধ্বনিদারা একরার, তিনরার, অথবা সপ্তরার, এই কারণে শ্রীবিষ্ণু সর্বদা অবস্থান করেন, এইরূপ অনুষ্ঠান সম্পূর্ণ ফলপ্রদ।। ৬৯৬।।

মাৎসো-

রাভৌ দিনে চ গীতাদৈঃ পুণাহ-<mark>জয়মসলৈঃ।</mark> ভি পঞ্চ স্থ দশ্বা দিনানি স্যালহোৎসবঃ ॥৬৯৭॥

অনুবাদ—মৎসাপ্রাণে—রাব্রিতে এবং দিনেও গীতবাদ্যাদি, পুণ্যাহবাচন, জয়ধ্বনি, মঙ্গলধ্বনি সহ তিনদিন, পঞ্চিন, সঙ্গদিন বা দশ্দিন মহোৎসব হইবে॥ ৬৯৭॥

অথ তত্ত্ৰ কৃত্যবিশেষেণ ফলবিশেষঃ

মাৎসো—

ততন্ত্র মধুনা দেবং প্রথমেহ্হনি রূপয়ে । হরিদ্রয়াথ সিদ্ধাথৈদিতীয়েহ্হনি তত্ত্তঃ ॥৬৯৮॥ চন্দনেন যবৈভাষৰ তৃতীয়েহ্হনি লেপয়ে । মনঃশিলাপ্রিয়পুড্যাং চতুথেহ্হনি লেপয়ে ॥৬৯৯॥

জনুবাদ—অনন্তর মহোৎসবে কৃত্য বিশেষ দারা ফল বিশেষ প্রাপ্তি, মৎস্যপুরাণে—অনন্তর প্রথম দিনে প্রীবিগ্রহকে মধুদারা স্থান করাইবে, হরিদ্রা ও সিদ্ধার্থ সমূহ দারা দিনে স্থান করাইবে, চন্দন দারা ও যবসমূহ দারা তৃতীয় দিনে লেপন করিবে, মনঃ-শিলা ও প্রিয়ঙ্গু দারা চতুর্থ দিনে লেপন করিবে।। ৬৯৮-৬৯৯।।

সৌভাগাং ওভদং ষসমাৎ লেপনম্ ব্যাধিনাশনম্। মনঃ-প্রীতিকরং নৃণামেতবেদবিদো বিদুঃ ॥ ৭০০ ॥ অনুবাদ — ঐরূপ লেপন সৌভাগাপ্রদ ও মঙ্গলপ্রদ এবং ব্যাধি নাশন মানবগণের মনঃপ্রীতিকর ইহা বেদবিদগণ জানেন।। ৭০০ ॥

ক্ষাজনং তিলাংস্তৰ্থ পঞ্মেহছি নিবেদয়েও।
যঠে তু সহতং দদ্যাকদনং পদাকেশবম্ ॥ ৭০১ ॥
রোচনাং নাগপুষ্পঞ্চ সন্তমেহহনি দাপয়েও।
যত্ত সদ্যোহধিবাসণ্ট তত্ত সক্ষ্য নিবেদয়েও ॥৭০২।

জনুবাদ—পঞ্চম দিনে সেইরাপ কৃষ্ণাঞ্জন ও তিলবাটা লেপন করিবে, ষ্ঠদিনে ঘৃতসহ চন্দন, পদ্মকেশর লেপন করিবে, সপ্তমদিনে গোরোচনা ও নাগ পুষ্পকেশর লেপন করিবে। যেন্থলে সদ্য অধিবাদ সেন্থলে একদিনে সকল নিবেদন করিবেন। ।। ৭০১-৭০২।।

ভবিষ্যে— মধুবাতেতি মধুনা অভাঙ্গং প্রথমেহহনি । পুণাদং সর্ব্বরোগাণাং সর্ব্বনাশায় তৎ প্রভোঃ ।।৭০৩

অনুবাদ—ডবিষাপুরাণে—'মধুবাতা' এইমজে প্রথম দিনে মধুদারা অভাস। প্রভুর এই অভাস পুণাপ্রদ ও সক্ষবিধ রোগের নাশকর॥ ৭০৩॥

হরিদ্রাসমীপশৈচৰ দিতীয়েহহনি লেপয়েও। পিতরোগভয়াঞ্চৈব ন ভবেতু কদাচন।। ৭০৪।।

অনুবাদ—হরিদ্রা ও শ্বেতসর্যপ দারা দিতীয় দিনে প্রভুর গাত্রে লেপন করিবে, গিত্তরোগ ও ভয় কখনও হইবে না।। ৭০৪ ।।

তভুলেন যবৈশ্চৈব তৃতীয়েহ্হনি লেপয়েৎ। শিরোহভিমক্ষিরোগঞ কর্ণশূলঞ নাশয়েৎ॥ ৭০৫॥

অনুবাদ—তভুল ও যব দারা তৃতীয় দিনে লেপন করিবে, শিরোরোগ, অক্ষিরোগ ও কর্ণশূল ইহা বিনাশ করিবে ॥ ৭০৫ ॥

মনঃশিলাং প্রিয়ঙ্গুঞ্চ চতুর্থেহনি লেপয়েও।
সৌভাগ্যং হেন সততং যজমানস্য বর্দ্ধতে ॥ ৭০৬॥
অনুবাদ—মনঃশিলা ও প্রিয়ঙ্গু চতুর্থ দিনে লেপন
ক্রিবে, যাহা ভারা সক্রণা যজমানের সৌভাগ্য

ব্দ্ধিত হয় ।। ৭০৬ ।।

কৃষ্ণাঞ্জনং তিলাংশ্চৈব পঞ্চমেহ্হনি দাপয়েও। পিতরস্কস্য তৃপান্তি যাবজ্জীবং সুখপ্রদাঃ ॥ ৭০৭॥

অনুবাদ কৃষ্ণাঞ্জন ও তিল্বারা পঞ্ম দিনে প্রভুর অঙ্গে লেপন দিবে। তাহার পিতৃগণ তৃত্ত হয় এবং যাবজ্জীবন সুখপ্রদ হয়।। ৭০৭।।

সুরভিং চন্দনঞৈব সহ্তিং পদাকেশরম্।

ষঠেহহনি চ দাতব্যং শক্রদোষবিনাশনম্ ॥ ৭০৮ ॥

অনুবাদ — শক্রদোষ বিনাশের জন্য সুরভি চন্দন,
সহ্তি, পদাকেশর ষ্ঠদিনে দান কর্তব্য ॥ ৭০৮ ॥

রোচনাং নাগপুত্থঞ সপ্তমেহহনি দাপয়েও। ক্ষেমং গো-বহুলং চাপি ধনধান্যং বিবর্জতে ॥ ৭০৯॥

জনুবাদ—গোরোচনা, নাগকেশর পুত্প সপ্তম দিনে দান কর্তব্য, মঙ্গললাভ, গো-র্দ্ধি ও ধনধান্য র্দ্ধি হয়।। ৭০৯।।

এবং সপ্তাহমভাসং কাপিলেন হতেন তু। দদ্যা**দ্বিভবতঃ শক্তা** যদিচ্ছেচ্ছি য়ুমাত্মনঃ ।। ৭১০ ॥

অনুবাদ—এইরাপে সপ্তাহ কপিলা গবার্ত সহ অভাঙ্গ বৈভব শক্তি অনুসারে প্রদান করিবে, যদি আত্মার সম্পদ ইচ্ছাকর ॥ ৭১০ ॥

দীপা ছতেন দাতব্যাশ্চছারশ্চ প্রদক্ষিণাঃ । সভাহং মন্ত্রযুক্তাংশ্চ বিভবেন ততঃ পরম্ ॥ ৭১১ ॥ অনুবাদ—বৈভব থাকিলে সভাহ যাবৎ ঘৃতদীপ চারিটি প্রদান করিবে এবং মন্ত্রযুক্ত চারিবার প্রদক্ষিণ প্রতিদিন করিবে ॥ ৭১১ ॥

## অথ চতুথীকর্ম

চতুর্থে চ দিনে প্রাপ্তে চতুর্থীকর্ম কারয়ন্। অর্হাং সমর্প্য দেবেশং প্রাণ্বৎ স্থপনমাচরেৎ ॥৭১২॥

অনুবাদ—অনন্তর চতুথী কম্ম —পুরের রপন মণ্ডপে লিখিত স্থানবিধি অনুসারে চতুথ দিবসেও প্রভুকে স্থান করাইবেন অর্হা দানের পর ॥ ৭১২ ॥

টীকা—প্রাগ্বদিতি—স্থপনমগুপে লিখিতসানবিধানুসারেণ ইতার্থঃ। তথা হি—গীতবাদ্যাদিমহোৎসবে বল্মীকাদিমৃত্তিকাদিভিক্তজ্তাসীতি মস্তেণ
দেবং বিলিপ্য পঞ্গব্যাদিনা তত্ত্বাত্তেণ স্থাপয়িতা
ম্থাশ্তিদ সম্পাদিতৈনিক্ষিত্তাস্ট্রিকৌষ্ধিরীহিকৈঃ
কলসৈভত্তেল স্থাপয়েদিতি ।। ৭১২ ।।

পুনশ্চ দত্তাগ্টাসাহ্যং গোময়ছস্তিকাদিডিঃ । দেবং নীরাজ্য গন্ধান্ডিদ্দ্যাদাচ্মনং বুধঃ ॥ ৭১৩ ॥

অনুবাদ—গোময়-স্বস্থিকাদিসহ পুনরায় অচ্টাঙ্গ অর্ঘ্য দান করিয়া প্রভুকে নীরাজন করিয়া গঙ্গজল দারা আচমন দিবেন ॥ ৭১৩ ॥

টীকা —গোময়কৃতৈঃ শ্বস্তিকাদিভিদেবং নীরাজ্য, আদি-শব্দেন গোময়কৃতপন্মকাদি-সপ্তপঞ্চবণৌদনাদি চ এতচ্চাগ্রে বিশেষতো ব্যক্তং ভাবি ॥ ৭১৩॥

ততো বস্তুষুগং দত্ত্বা দিবাং দত্ত্বানুলেপনম্ । পুষ্পাদি ধুপদীপাদি তত্ত্বাত্তেণ চাৰ্পয়েৎ ॥ ৭১৪ ॥

অনুবাদ অনন্তর পরিধেয় ও উত্তরীয় বস্ত্রথয় দানের পর দিব্য গল্প অনুলেপন, পুজ্পাদি, ধূপ, দীপাদি সেই সেই মন্ত্রভারা অর্পণ করিবেন।। ৭১৪।।

টীকা— তত্তন্মন্তেল বস্তাদ্যপ্ৰণমন্ত্ৰেণ, স চাগ্ৰে ব্যক্তো ভাষী ॥ ৭১৪ ॥

ইখং সম্পূজা বিধিবদেওবভং প্রণমা চ। বিজ্ঞাপয়ন্ মুহুওঁজ্যা তত্তৎ পদাং প্রকীর্তগ্নেৎ ॥৭১৫

অনুবাদ—শ্রীহরিকে এইরপে সম্পূর্ণ পূজা করিয়া যথাবিধি দণ্ডবৎ প্রণামান্তে প্রার্থনা করিতে করিতে ভক্তিসহ পুনঃ পুনঃ সেই সকল পদা কীর্ত্তন করিবেন ।। ৭১৫ ।।

টীকা—তত্তৎ পূর্ব্বলিখিতং 'সুকৃতং দুক্ষৃতং বাপি' ইত্যাদি প্রকীর্ত্তয়েৎ, ডক্ত্যা বদ্ধাঞ্জিঃ সন্ পঠেৎ ।। ৭১৫ ।।

মাৎস্যে—

চতুর্থেহিহ্নি মহায়ানং চতুর্থীকর্ম কারয়েত। দক্ষিণা চ পুনস্তদ্দেয়া তভাপি শক্তিতঃ ॥ ৭১৬ ॥

অনুবাদ—মৎস্যপুরাণে—চতুর্থ দিনে মহায়ান চতুর্থী কর্ম করাইবে। ঐ দিনও শক্তি থাকিলে পুরুবিৎ পুনরায় দক্ষিণা ও দান কর্তব্য।। ৭১৬।।

কিঞ্চ--

ষভিকং পদকং শশ্বমুৎপলং কমলং তথা।

শ্রীবৎসং দর্পণং তদমন্দাবর্ত্তম্পাদ্টকম্।

এতানি গোমায়ঃ কুর্যাাল্দা বা শুভয়া ততঃ॥৭১৭
পঞ্চবণৌদনং তদৎ পঞ্চবণরজন্তথা।

দূকা কৃষ্ণতিলং তদ্দীরাজনবিধির্মতঃ॥ ৭১৮॥

এবং নীরাজনং কৃতা দদ্যাদাচ্মনং বৃধঃ।

মন্দাকিনাাস যদারি সক্ষ্পাপহরং শুভম্॥ ৭১৯॥

অনুবাদ —আরও—অন্তিক, পদাক, শ্রা, উৎপল, কমল, শ্রীবৎস, দর্পণ ও নন্দ্যাবর্ত — এই অভট দ্রব্য গোমর বা পবিত্র মৃত্তিকা দারা রচনা করিবে এবং পঞ্চবর্ণ তণ্ডুল, সেইরাপ পঞ্চবর্ণ গুড়ি, দূর্ব্বা কৃষ্ণতিল — এই সকল দারা নীরাজন করিয়া বিচক্ষণ ব্যক্তি প্রভুকে আচমন দিবেন স্বর্গ পাপ হর পবিত্র গলোদক দারা।। ৭১৭-৭১৯।।

টীকা—চতুথীকর্মণি মাৎস্যোজং রপনবিধিং পূর্ব্বলিখিততাততোহনাং বিশেষমেব লিখতি—স্বস্তিক-মিত্যাদিনা ॥ ৭১৭ ॥

টীকা—'নীরাজন-বিধিম্তঃ' ইতি গোময়েন মৃদা বা বিরচিতৈঃ স্বস্থিকাদিভিস্তথা পঞ্চবর্ণৌদনৈঃ পঞ্চবর্ণতভূলচূর্ণাদিভিশ্চ দেবং নীরাজয়েদিতার্থঃ ॥৭১৮ ততো বস্তুম্গং দদ)াশুলেণানেন যত্নতঃ । দেবসূত্রসমাযুক্তে যজমানসমন্বিতে । সর্ব্ববৈশঃ ওড়ে দেব বাসসী নবনিশ্যিতে ।। ৭২০ ।।

জনুবাদ—অনন্তর যত্নপূর্বেক এইমন্তে পরিধেয় বস্তদায় দিবে—দিঝা সূত্র নিশ্মিত যজমান সমন্বিত সক্ষেব্লযুক্ত নবনিশ্মিত পবিত্র বস্তদায়, হে দেব। গ্রহণ করুন। ৭২০।।

টীকা—মন্তমেবাহ—দেবসূত্ত্তেতি। যজমান ইতি বস্তার্পণাদৌ স এব কর্ত্তেতি শিচ্টসম্মত্যা জেয়ম্। এবমগ্রেহপি॥ ৭২০॥

ততশত চন্দনং দদ্যাৎ সমং কপূরকুদ্ধমৈঃ। ইমমুকারয়েমাজং দর্ভপাণিঃ প্রযন্ততঃ ॥ ৭২১॥ শ্রীরক্তে ন জানামি চেচ্টাং নৈব চ নৈব চ। ময়া নিবেদিতান্ গদ্ধান্ প্রতিগৃহ্য বিলিপ্যতাম্॥৭২২

অনুবাদ—তৎপরে চন্দন, কপূর, কুকুম সহ দিবে, এইমন্ত উচ্চারণ সহ কুশহন্তে মত্নপূব্ব ক—হে প্রডো আপনার শরীর ও চেল্টা জানি না, আমা কর্তৃক নিবেদিত গল দ্বাসমূহ গ্রহণপূব্ব ক শরীরে লেপন ক্রুন। ৭২২ ।।

কিঞ্চ---

চ্ছারিংশততো দীপান্ দদ্যাচ্চিব প্রদক্ষিণাম্। ছং সূর্যাচন্দ্রজ্যোতীংষি বিদ্যুদ্যিভথৈব চ। ছুমেব সক্ষাজ্যাতীংষি দীপোহয়ং প্রতিগৃহ্যতাম্॥৭২৩

জনুবাদ—আরও—অতঃপর চত্বারিংশৎ দীপ ও প্রদক্ষিণ দিবে, মন্ত্র যথা—হে শ্রীহরি ৷ তুমি সূর্যা, চন্দ্র, নক্ষত্র, বিদ্যুৎ, অগ্নি, সেইরূপ তুমিই সব্ব বিধ জ্যোতিঃ শ্বরূপ—এই দীপ গ্রহণ কর ।। ৭২৩ ॥

টীকা—দীপাপণে মন্ত্ৰণ্ড ছং স্থেত্যাদি, পূজ-ধুপাদ্যপণমন্ত্ৰেষ্ পূৰ্বতো বিশেষাভাবাৎ কেবলমিম-মিত্যাদ্যেব লিখিতম্ ॥ ৭২৩॥

#### অথাবভূথসানম্

্ত হয়শীর্ষে— অতঃপরং প্রবক্ষামি দেবস্যাবভূথং তব ॥ ৭২৪ ॥

অনুবাদ—অনন্তর অবভ্থ সান, হয়শীর্ষ পঞ্চরারে —অতঃপর তোমার নিকট শ্রীহরির অবভ্থ সান বিষয় বলিব ।। ৭২৪ ।।

টীকা—শ্রীমাৎস্যোক্ত-চতুর্থী কম্মৈব প্রতিষ্ঠা-কর্ম্ম-সমাপ্তৌ ক্রিয়মানত্বাদবভূথমিতি শ্রীহয়শীর্ষদেবেন যদুক্তং, তচ্চতুর্থীকর্মপ্রসঙ্গত এব লিখতি—অতঃপর-মিত্যাদি।। ৭২৪।।

শোধয়েদ্গোময়ৈবিপ্র যাগস্থানং তু সর্বতঃ। সিজা গন্ধোদকেনাথ পঞ্চাব্যেন শোধয়েও॥ ৭২৫॥

অনুবাদ—হে বিপ্র ! গোময়ভারা যাগস্থান সর্বাত্র শোধন করিবে । চন্দন জল সেচনাত্তে পুনঃ পঞ-গব্য ভারা শোধন করিবে ।। ৭২৫।।

বিকিরৈঃ শোধয়েদ্ভূমিং বিতানেন বিভূষয়েৎ। পুল্সদামৈরধশ্চোধ্বং পার্য তশ্চাপি শোভয়েৎ।।৭২৬॥

অনুবাদ—বীজাকুর সমূহ দারা ভূমি শোধন করিবে, চন্দ্রাতপ দারা উধের্ব বিভূষিত করিবে, পূজ মালা দারা অধঃ উধর্ব পার্শ্ব শোভিত করিবে ।। ৭২৬।।

টীকা—বিকিরৈ:—অক্সরাদিভিঃ ।। ৭২৬ II

জুছয়াদ্বৈষ্ণবে ৰহেন ঘৃতমপ্টোতরং শতম্। বিষেণানুকৈতি মল্লেণ সমিধোহদটশতং তথা ॥৭২৭॥

অনুবাদ—বৈষ্ণবাগ্নিতে অভেটাতরশত ঘৃত হোম করিবে, বিষ্ণোন্কিতি মল্লে সমিধ হোম অভেটাতর শত সেইরূপ করিবে ॥ ৭২৭ ॥

বেদ্যামালিখ্য বিধিনা একাশীতিপদং বুধঃ। বৈষ্ণবং কলসং মধ্যে আজিছেতি নিবেশয়েৎ ॥৭২৮

অনুবাদ—অভিজ ব্যক্তি বেদীতে বিধানানুসারে একাশীতিপদ অঙ্কন করিয়া তন্মধ্যে আজিয়েতি মঞ্জ বৈষ্ণবকলস স্থাপন করিবেন ॥ ৭২৮॥

টীকা একাশীতিপদ-লিখনবিধিশ্চাগ্রে প্রাসাদাদি-

নিৰ্মাণপ্ৰসলে সুব্যক্তো ভাৰী। মধ্যম্ একাশীতি-পদাতঃ ॥ ৭২৮ ॥

একাশীতিপদে কুন্ডান্ শ্রীস্কেন নিবেশয়েৎ । শুলা দেবীতি মন্তেণ কলসান্ডিমন্তয়েৎ ।। ৭২৯ ॥

অনুবাদ—একাশীতিপদে অনন্য কুন্ত সমূহ শ্রীসূক্তপাঠ সহ স্থাপন করিবে। শ্রোদেবী এইমন্ত্রে কলস সম্হকে অভিমন্ত্রিত করিবে।। ৭২৯।।

কলসে বিন্যসেৎ পঞ্গব্যং মন্ত্রবিশেষতঃ । ফলং পুস্পং নাসেভত্ত ভাবিতং কদলীজলম্ । মত্ত্রীত দুরুং চৈতদ্যাঃ ফলনীতি সভ্মঃ ॥৭৩০॥

অনুবাদ—একটি কলসে বিশেষ বিশেষ মন্ত সহ পঞ্গব্য বিন্যাস করিবে। অন্য কলসে ফল, জল, কদলীফল দ্ব করিয়া পুস্প দিবে। যাঃ ফলিনীতি মত্তে উভয় একত্র মত্তিত করিবে॥ ৭৩০॥

টীকা—তত্তেতি, কলসে একদিমন্ ফলপুপ্জলমন্দিনংশ্চ কদলীফলজলমিতি বে।দ্ধব্যম্। অগ্রে
স্থপনে তয়োঃ পৃথগুজেঃ। এতন্যজ্ঞফল-পুষ্প-জলং
নাস্ত-কদলী-ফল-জলং চেতি কলসদ্বয়ম্। ৭৩০।।

ঐক্ষবঞ্চ রসং বিদ্ধান্ যা দিব্যেতি নিবেশয়েৎ। মন্ত্রতোয়ং ন্যসেলধ্যে নবকানাং সুরোতম।। ৭৩১॥

অনুবাদ — অভিজ ব্যক্তি আন্য কলসে ইচ্চুরস যা বিদ্যা মন্ত্রে স্থাপন করিবে, হে সুরোত্তম । নয়টি কলস মধ্যে মন্ত্রিত জল বিন্যাস করিবে॥ ৭৩১॥ টীকা—নবকানাং পদানাং মধ্যে॥ ৭৩১॥

তরৎ স ইত্যাচা বিদ্ধান্ বস্ত্রপূতং সমাহিতাঃ। নদীনদতড়াগোখৈঃ শেষাংস্তোয়ৈঃ প্রপূরয়েৎ ॥৭৩২॥

অনুবাদ—'তরৎ স' এই ঋক্ মন্ত্রে বিদান্ ব্যক্তি বস্ত্রপূত জল একচিতে অর্থাৎ নদীনদ তড়াগ হইতে আনীত জল অবশিশ্ট কলসে পূর্ণ করিবে।। ৭৩২।।

টীকা—শেষান্—কলসান্ ॥ ৭৩২ ॥

অপরাজিতেন মন্ত্রেণ সর্ব্বানেবাডিমন্ত্রেরে । নবেন শুক্রবঞ্জেণ সর্ব্বানেবাডিমন্ত্রেরে ।। ৭৩৩ ॥

জনুবাদ—অপরাজিত মাত্র সর্বর্গ কলস অভি-মাত্রত করিবে। নূতন শুক্লবন্ত সহ কলস সমূহকে অভিমন্ত্রিত করিবে।। ৭৩৩।।

গায়ত্রীং বৈষ্ণবীং জঙা মূলমন্তং শতং জপেও। জঙা ধাায়ন্ হরিং সমাক্ প্রবিশ্যাভান্তরং ওচিঃ। ক্ফোহসীতি চ নির্মাল্যং বিচ্বক্সেনায় নিক্ষিপেও ॥ ৭৩৪ ॥

অনুবাদ—বৈষ্ণবী গায়ত্রী জপ করিয়া মূলমজ শতবার জপ করিবে। জপান্তে শ্রীহরিকে ধ্যান করিয়া পবিত্র ভাবে মধ্যে প্রবেশ করিয়া কৃষ্ণোহসীতি মজে বিত্বক্সেনকে নির্মাল্য প্রসাদী নিক্ষেপ করিবে ॥ ৭৩৪॥

অর্ঘাং দত্তা শুদ্ধবত্যা শুদ্ধতোরেন সেচরেৎ। অগ্নিমূর্কেত্যুঞ্জলৈঃ স্বাপ্য লানং সমাচরেৎ ॥৭৩৫॥

অনুবাদ—শুদ্ধবতী মজে অর্ঘ্যান করিয়া শুদ্দ-জল দারা সেচন করিবে। 'অগ্নিমূর্দ্ধা' এইমজে উষ্ণ-জল দারা স্থান করাইয়া স্থান সমাপন করিবেন॥৭৩৫

গোমূরেণ হরিং ক্ষাল্য গোময়েন বিলেপয়েও। ক্ষীরেণ স্থাপয়েৎ পশ্চাদ্ দধিনা তদনন্তরম্।।৭৩৬॥

অনুবাদ—ক্রম যথা—প্রথমে শ্রীহরিকে গোমুর-ভারা প্রক্ষালন, তৎপরে গোময়ভারা লেপন, দুগ্ধ ভারা স্নাপন, পরে দধি ভারা ॥ ৭৩৬॥

ঘ্তেন রাপ্য বিধিনা ধূপং দদাাৎ সত্তগ্তলুম্। প্রকাল্য কোফতোয়েন ফলতোয়েন সেচয়েৎ ॥৭৩৭॥

অনুবাদ—ঘৃত দারা স্থান, বিধিপূর্বক ভণ্ডল সহ ধূপ দান, ঈষৎ উষ্ণজলে স্থান, ফলজলে সেচন ॥ ৭৩৭ ॥ স্নাপয়েৎ কদলীতোয়ৈস্ততস্থিকুরসেন চ। থৈমজৈমজয়েজোয়ং তৈমজিঃ স্নাপয়েজরিম্ ॥৭৩৮॥

অনুবাদ—কদলীজলে স্থান, তৎপরে ইক্ষুরসে, যে সকল মত্তে জল অভিমন্ত্রিত ঐ সকল মন্ত দারা স্থান করাইবে ।। ৭৩৮ ।।

টীকা—উক্গোমুরাদি-রানমন্তানুদিশতি—হৈরিতি ॥ ৭৩৮ ॥

পঞ্নদোত্যচা পশ্চালদীনদতভাগজৈঃ। লাপয়িতা বিধানেন বস্তুমুম্পাহ্রেৎ ।। ৭৩৯ ।।

ভনুবাদ—'পঞ্চনদ্য' এই খুক্মজে নদী, নদ, তড়াগজলে স্থান করাইয়া বিধানানুসারে বস্তুত্য প্রিধান করাইবে।। ৭৩৯।।

কার্পাসং পট্টসূত্রং বা কৌশেয়ং বাথ ভূষিতম্। রুহস্পতেতি মন্ত্রেণ পরিধাপ্যার্চ্চয়েৎ ক্রমাৎ ॥৭৪০॥

অনুবাদ—কার্পাসসূত্র, পট্টসূত্র বা তসরবস্ত্র 'রহ-স্পতেতি' মত্ত্রে পরিধান করাইয়া অলকারে ভূষিত করিয়া ক্রমে অর্চন করিবে ॥ ৭৪০ ॥

টীকা—ভূষিতং গলপুস্পাদিভিরলফ্তং সভমর্চ-য়েৎ ॥ ৭৪০ ॥

গন্ধাদিভিঃ সমভাচ্চা পার্ষদান্ পূজ্যেওতঃ। নিবেদয়ীত নৈবেদ্যং ভক্ষাভোজ্যং সুপুকলম্ ॥৭৪১॥

অনুবাদ—গঙ্গাদি ভারা সম্পূর্ণ অর্চন করিয়া তৎপরে পার্ষদগণকে পূজা করিবে, প্রভুকে ডক্ষ্য, ভোজ্য উত্তম পরিপূর্ণভাবে নৈবেদ্য নিবেদন করিবে ॥ ৭৪১॥

টীকা—ততঃ ভগবদর্চনানন্তরং গন্ধাদিভিঃ ক্রমেণ পার্ষদান সমভ্যক্ট্য বিধিবৎ পূজায়েও ॥ ৭৪১ ॥

ংপদং চূষ্যং তথা লেহাং প্রভূতং দিজসভ্য।
বলিং বিনিক্ষিপেৎ পশ্চাদিশাসু বিদিশাসু চ ॥৭৪২॥
অনুবাদ—হে দিজসভ্য। পানীয়, চূষ্য, লেহা

প্রভূত ভাবে নিবেদন করিবে, পরে দিক্বিদিক্ অচ্ট-দিকে পরিকরগণকে প্রসাদ নির্মাল্য উপহার নিক্ষেপ করিবে ॥ ৭৪২ ॥

টীকা--প্রভূতং-প্রচুরম্ ॥ ৭৪২ ॥

ওঁ নমঃ পার্ষদেভ্যোহথ বলিং পীঠে বিনিক্ষিপেৎ ।। ৭৪৩ ॥

অনুবাদ—ওঁ নমো পার্ষদেভ্যো এইমন্তে বলি-পীঠে প্রসাদ নির্মাল্য নিক্ষেপ করিবে ॥ ৭৪৩ ॥

ততঃ প্রদক্ষিণীকৃত্য মণ্ডলং ব্রাহ্মণেন তু। প্রবিশ্য ভ্রমং ভূয়ঃ সর্ব্রমাবশ্যকং পঠেৎ ॥ ৭৪৪॥

জনুবাদ—তৎপরে ব্রাহ্মণ সহ মণ্ডলকে প্রদক্ষিণ করিয়া পুনরায় প্রাসাদে প্রবেশ করিয়া সর্ক্ষিধ আবশ্যকীয় ভোত্রপাঠ করিবেন। ৭৪৪।।

পৌরাণৈশ্চ স্তবৈঃ স্তৃত্বা মহাপুরুষপূর্বকৈঃ। দণ্ডবৎ প্রণমেৎ পশ্চাননৃত্যগীত।দি কারয়েৎ॥৭৪৫॥

অনুবাদ—প্রথমে মহাপ্রভু স্তোর পুরাণোক্ত স্তব সমূহ দারা স্তব করিয়া পুরুষ সূক্ত দারা স্তব করি-বেন, পরে দণ্ডবৎ প্রণাম করিবেন, পরে নৃত্য, গীত-বাদ্যাদি করাইবেন ॥ ৭৪৫ ॥

দদাাৎ সুবর্ণং গাং বস্তং দক্ষিণাং দেশিকায় তু। বৈষ্ণবান্ পূজা শক্তা৷ তু বাহ্মণেড্যশ্চ দক্ষিণাম্। আচার্যাং তোষা যত্নেন সন্ধায়াং বলিমাহরেও ॥৭৪৬ বলিক্সবিধিশ্চায়ং হয়শীর্ষে চ বিস্তরাও। উজোহতিবাজ্যমেক্ত জেয়স্তং পঞ্চরাত্তঃ ॥ ৭৪৭॥

অনুবাদ—আচার্যাকে সুবর্ণ, গাড়ী, বস্ত্র, দক্ষিণা দিবে, বৈষ্ণবল্গনকে পূজা করিয়া শক্তি অনুসারে দক্ষিণা দিবে, যত্ত্বপূর্বক আচার্য্যকে সন্তুত্ট করিয়া সন্ধাকালে দেবগণকে উপহার দিবে। এই উপহার প্রদান বিধি হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্র বিস্তার ভাবে উল্লেখ আছে, একটে সেখান হইতে জানিবেন ॥ ৭৪৭ ॥ টীকা—বলিমাহরেদিতি, বলিদানবিধিরপেক্ষিত-ভ্র লিখতি—বলীতি। তস্য হয়শীর্ষপঞ্চরাত্রতো বিভ্রেল সুবাতমেকরৈবোড্যা সুভেয়ত্বাদত্র চ গ্রন্থ-বিভারভ্যান লিখতি ইতি ভাবঃ ॥ ৭৪৬-৭৪৭ ॥

#### অথ হোমসমাধানম্

স্বস্থাত্তিবিধিনা সমুপাধায় পাবকম্ । প্যাঞ্জা ভিব্যাহাতিডিদ্দ্যাদাহতিকং বুধঃ ॥৭৪৮॥

অনুবাদ—অনন্তর হোম সমাধান—নিজ নিজ গৃহোাক্ত বিধি অনুসারে অগ্নি সঞ্যনপূর্বক অগ্নি-সংক্রার করিয়া ব্যাহাতিগ্রয় দারা অভিজ ব্যক্তি আহতি প্রদান করিবেন ॥ ৭৪৮॥

টীকা—মাৎস্যাদ্যনুক্তমপি হোমসমাধানং যুক্ত-জাচ্ছিস্টসমত্যা লিখতি স্বস্থেতি । পাবকমেব পর্যুক্ষ্য ॥ ৭৪৮ ॥

তারেণাথাগ্নিমভ্যুক্ষ্য গায়ত্রাহুতিপঞ্চকম্। হত্তৈকবৈঞ্বেনৈবং জুহুয়াদারপঞ্চকম্ ॥ ৭৪৯॥

অনুবাদ—প্রণবদারা অগ্লিকে অভ্যক্ষণ করিয়া গায়রী দারা পঞ্চ আহতি প্রদান পূর্বেক একই বিষ্ণু-মত্তে পাঁচবার আহতি দিবে ।। ৭৪৯ ॥

টীকা—এবং লিখিতপ্রকারেণ একেন বৈদিক-বৈষ্ণবেন বারপঞ্চকং জুহুয়াও ॥ ৭৪৯ ॥

ততো ব্যাহ্নতিভিছ্ তা দ্বাদশাক্ষরমন্ততঃ । হতা পূর্ণাহুতিং বিদ্বান্ কুশকুতীং সমাপয়েৎ ॥৭৫০॥

অনুবাদ —তৎপরে ব্যাহাতি সমূহ দারা হোম করিয়া দাৰশাক্ষর মল্লে আহতি দিয়া বিদান্ ব্যক্তি পূর্ণাহতি ও কুশগুকা সমাপন করিবেন ।। ৭৫০ ॥

টীকা—তদনতরং ব্যাহাতিডিঃ সকুৎ হছা দাদ-শাক্ষরমন্ত্রেল পূর্ণাহতিং হছা ॥ ৭৫০ ॥

#### অথ যজমানাভিষেকঃ

আডিষেচনিকৈমজিঃ শান্তিকুভান্তসা ততঃ। আচাষ্যাদ্যা দিলাঃ কুৰ্যুৰ্যজ্মানাভিষেচনম্।। ৭৫১॥ অনুবাদ—অনন্তর যজমান অভিষেক—অনন্তর অভিষেক বিষয়ক মন্ত্রসমূহ সহ শান্ত কুডস্থিত জল-দারা আচার্য্যাদি দিজগণ যজমানের অভিষেক করি-বেন ॥ ৭৫১ ॥

টীকা—ভবিষ্যে চাভিষেক্মন্ত্রাশ্চাগ্রে বাজা ভবিষ্যন্তি ॥ ৭৫১ ॥

মাৎস্যে--

অনেন বিধিনা কৃতা সঙরাত্রমহোৎসবম্। দেবকুভৈডতঃ কুর্যাদ্যজ্মানাডিষেচনম্ ॥ ৭৫২ ॥

অনুবাদ—মৎস্যপুরাণে—প্রেরাক্ত বিধি অনুসারে সপ্তরাত্ত মহোৎসব অনুষ্ঠানের পর দশদিকপাল দেব-গণের কুক্তজল ভারা যজমানের অভিষেক করিবেন ।। ৭৫২ ।।

টীকা—দেবস্য কুস্তিঃ, দেবো যৈঃ রাপিতঃ, তৈরেব প্রসাদরাপৈঃ কলসৈরিতার্থঃ ॥ ৭৫২ ॥

চতুভিরুষ্টভিব।পি ৰাজ্যামেকেন বা পুনঃ। সপঞ্রত্বকনকৈঃ সিত্বস্তাববেষ্টিতৈঃ ॥ ৭৫৩ ॥ দেবস্য তেতি মল্লেণ সামা চাথক্ৰণেন চ। অভিষেকে ইমে মন্ত্ৰা নবগ্ৰহমখে সমৃতাঃ ॥ ৭৫৪॥

অনুবাদ—চতুদিকের চারটি ঘট দারা, অথবা অস্টদিকের অস্ট ঘট দারা বা ইন্দ্রঘট ও প্রীডগবদ্ ঘট দারা অথবা সর্কাঘটের জল একটি ঘটে লইয়া ঘণ ও পঞ্চরত্ব সহ গুরুবস্তুদ্ধ বেল্টিত করিয়া 'দেবস্য ত্বা' মন্ত্র, সামবেদোক্ত এবং অথব্ধবোদোক্ত মন্ত্র দারা, অভিষেকে এই সকল মন্ত্র ও নবগ্রহ যজে সমরণীয় মন্ত্রসমূহ দারা যজমানকৈ অভিষেক করিবে ॥ ৭৫৩-৭৫৪॥

টীকা—আভিষেচনিক-সাম্নাথকাণেন চ মন্তেণ।
নবগ্রহ্মখে মন্ত্রাশ্চ— 'সুরাস্ত্রামডিষিক্ষন্ত' ইত্যাদয়ঃ।
তৈশ্চ যজমান।ডিষেচনং কুর্য্যাদিতি পূর্কোণেবাল্বয়ঃ
।। ৭৫৪ ।।

অনুবাদ—হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্তে—শ্রীভরুদেব যজ-মানকে পূর্বামুখে যথাবিধি ভাপন করাইয়া পরিতুষ্ট মনে তাহাকে ফল সমর্পণ করিবেন।। ৭৫৫।।

টীকা—ফলং কিঞ্মিসলাত্মকং ফলং পুণ্যং বা প্রতিচিঠতদেবং বা ।। ৭৫৫ ।।

### অথ পুনরাচার্য্যাদিসম্মাননম্

যজমানোহভিষিক্তঃ সন্দেবমভাচ্চ্য শক্তিতঃ । আচার্য্যং পূজ্যিত্বাসৈর প্রতিষ্ঠাদ্রব্যুমর্গয়েৎ ॥৭৫৬॥

অনুবাদ—অনন্তর পুনরায় আচার্য্যাদি সম্মানন
—যজমান অভিষিক্ত হইয়া শ্রীহরির পূজা করিয়া
যথাশক্তি আচার্যাকে পূজা করিয়া তাঁহাকে প্রতিষ্ঠা
দিব্য সমর্পণ করিবে ।। ৭৫৬ ।।

টীকা—শক্তিতঃ নিজশক্তানুসারেণাচার্য্যং পূজ-য়িত্বা বস্তভূষণ-দানাদিনা সম্মান্য, অদৈম চাচার্য্যায়। ৭৫৬।।

মাৎস্যে--

সিতাম্বরধরঃ রাত্মা দেবং সম্পূজ্য যত্নতঃ। স্থাপকং পূজয়েডজ্যা বস্তালম্কারভূমণৈঃ ॥ ৭৫৭ ॥

অনুবাদ—মৎস্যপুরাণে—যজমান বান করিয়া ষেত্রত পরিধান পূর্বেক যতুসহ শ্রীহরিকে পূজা করিয়া ভজিসহ বস্ত্র, অলংকার, ভূষণসমূহ দারা শ্রীমৃত্তি স্থাপককে পূজা করিবেন ।। ৭৫৭ ।।

ষজ্ঞভান্তানি সক্ষাণি মণ্ডগোপক্ষরাদিকম্। যালাস্য দয়িতং গেহে তদাচার্য্যায় দাপয়েৎ। সপ্রসয়ে গুয়ৌ যুদ্মাৎ তুপান্তি সক্ষদেবতাঃ ॥৭৫৮॥

জনুবাদ যজভাও সকল, মন্তপের উপস্করাদি এবং যজমান গৃহে আচার্য্যের প্রিয়বস্ত যাহা তাহাও আচার্য্যকে প্রদান করিবে। যেহেতু ওরুদেব স্থ্রসন্ন হইলে দেবতা সকল তৃত্তি লাভ করেন। ৭৫৮॥

টীকা—যকাচার্যাস্য দয়িতং স্বগৃহে তিছেৎ তদ্পি দদ্যাৎ ॥ ৭৫৮ ॥

হয়শীর্ষে—
যাগোপযোগিদ্রব্যাণি সর্বাণ্যগৈম নিবেদয়েও।
সানীয়মণ্ডপোপেতং সর্বোপস্করণাদিকম্।
মূলযজগৃহং দদ্যাদাচার্যায় তথাপরম্ ॥ ৭৫৯॥

অনুবাদ—হয়শীর্ষ পঞ্রাত্রে—যাগের উপযোগি দ্বা সমূহ আচার্যাকে নিবেদন করিবে। সান মণ্ড-পদ্ম সর্ববিধ উপক্ষরণাদি, মূল্যজ্ঞ, গৃহ এবং অন্যান্য তৎসম্বন্ধীয় আচার্যাকে দিবেন।। ৭৫৯।।

টীকা-তথাপরং প্রম্পি কল্সাদিমভূপম্ ॥৭৫৯

ততঃ প্রতিষ্ঠাং কুব্বীত দারপ্রাসাদয়োবুঁধঃ। বিজ্ঞায় শ্রীহয়গ্রীবপঞ্চরালচ্চ তদ্বিধিম ॥ ৭৬০ ॥

জনুবাদ—অনন্তর অভিজ ব্যক্তি দার ও প্রাসাদের প্রতিষ্ঠা করিবেন। উহার বিধি শ্রীহয়শীর্ষ পঞ্রার হইতে জানিয়া। ৭৬০।।

টীকা—গ্রীহয়শীর্ষদেবেন প্রতিষ্ঠাপঞ্চকাখ্যানে বিলিদানপটলানন্তরং দারপ্রাসাদয়োঃ প্রতিষ্ঠাপ্রকার-দেচাক্তোহন্তি। স চ বলিদানবিধিস্তেনৈব সুবাজ্য-মেকরৈব বিস্তরেণ দশিতোহস্তীতি সুজ্বেয়পাদ্গ্রহ-বিস্তর্বজ্ঞাল্ড তং পূর্ব্বদলিখিত্বা সমাসেন দর্শয়তি—তত ইতি। কুর্ব্বাতেতি দারস্য প্রাসাদস্য চ প্রতিষ্ঠায়া আবশ্যকত্বং দশিতম্। ননু তহি তত্তদ্বিধিলিখ্যতাং, তত্ত্রলিখতি—বিজায়েতি। তস্য দারপ্রাসাদ প্রতিষ্ঠায়া বিধিং, তত্ত্ব দারপ্রতিষ্ঠা প্রথমমেকেন পটলেন্নবাজ্যেহন্তি। প্রাসাদপ্রতিষ্ঠাব হাৎপ্রতিষ্ঠাত। তথা চ তব্ত্বব্ আসাদপ্রতিষ্ঠিব হাৎপ্রতিষ্ঠাং বেদনিশ্বিতাম্। প্রাসাদস্য মহাভাগহাৎপ্রতিষ্ঠেতি বিশ্বতাম্ ইতি॥৭৬০

## অথ ধ্বজারোপণ্ম

তহৈত্ব----

অতঃপরং প্রবক্ষ্যানি ধ্রজারোপণমুত্যম্। যৎ কৃতা পুরুষঃ সম্যক্ সমগ্রং ফলমাপুরাও।।৭৬১ অনুবাদ—অনন্তর ধ্বজারোপণ, হয়শীর্ষ পঞ্রাত্রে
—আনন্তর উত্তম ধ্বজারোপণ বিধি বলিব। যাহা
করিবে মানব সকল অনুষ্ঠানের সমগ্র ফল প্রাপ্ত হয়
।। ৭৬১ ।।

টীকা —যদ্যপি ধ্বজারোপণস্য বিধিরপি তেনৈক-ত্রৈব বিস্তরেণ সুব্যক্তমুক্তোহন্তি, তথাপি তস্য মাহাত্ম্য-বিশেষাৎ পরমনিত্যহাচ্চ তং বিশেষতো লিখতি— অতঃপরমিত্যাদিনা। সমগ্রং সম্পূর্ণং, প্রতিষ্ঠা-প্রাসাদ-নির্মাণাদি-ফলং সম্যক্ প্রাপুরাৎ। ৭৬১।।

যাতুধানা ভহাকাশ্চ কুমাভাঃ খেচরাভথা। বিলয়ভামরশ্রেচ ধবজহীনং সুরালয়ম্।। ৭৬২॥

অনুবাদ—হে অমর! শ্রেচ ধাজাহীন দাবোলার রোক্ষস, যজা, কুমাজ, খেচের সকল বিল্লিকরে॥ ৭৬২॥

ধ্বজেন রহিতে বিপ্র প্রাসাদে তু র্থা ডবেৎ। পূজাহোমাদিকং সক্বং জপাদ্যং যৎ কৃতং বুধৈঃ ।। ৭৬৩ ।।

অনুবাদ—হে বিপ্র! ধ্বজাহীন প্রাসাদে পূজা, হোমাদি ও জপাদি যাহা কিছু অভিজ ব্যক্তিগণ করি-বেন, তাহা সকলই র্থা হইবে ॥ ॥ ৭৬৩॥

রক্ষণেন বিনা যদ্ধ ক্ষেত্রং নশ্যেত ক্ষেত্রিণাম্। ধ্বজং বিনা দেবগৃহং তথা নশ্যেত সর্বথা ॥৭৬৪॥

অনুবাদ — রক্ষণ ব্যতীত ক্ষেত্রীগণের ক্ষেত্র যেমন নতট হয়, ধাজ বিহীন দেবগৃহ সেইরাগ সক্ষপ্রকারে নতট হয় ॥ ৭৬৪ ॥

রুদ্রস্য পার্ষদাঃ জুরাঃ কুমাণ্ডাদ্যাশ্চ যে স্মৃতাঃ । পূজাদিকন্ত গৃহুভি দৈবং দৃষ্টা ন রক্ষিতম্ । ৭৬৫॥

অনুবাদ—রুদ্রদেবের ক্রুর পার্ষদগণ ও কুছাণ্ডাদি যাহারা প্রসিদ্ধ, দেবমন্দির ধ্বজাদ্বারা রক্ষিত না দেখিলে পূজাদি বলপূর্বক গ্রহণ করে ॥ ৭৬৫॥

টীকা—দৈবং দেবগৃহং ন রক্ষিতং, ধ্বজারোপণে-

নারক্ষিতং দৃষ্টা। যদা, দৈবং দেবোদেশেন কৃতমিপি পূজাদিকং গৃহু জি, বলাদাচ্ছিদ্য জুঞ্তে। বিম্নন্তি
ইতি পাঠে বিম্নন্তি, নগৃহু জীতি বা পাঠঃ। তত্তি
যে বিষ্ণুপার্ষদাঃ, যে চ কুমাগুদ্যাঃ কুরাস্তেহপি ন
স্বীকুর্বান্তি। অন্যৎ সমানম্। দিতীয়পাঠশ্চায়ং
চিন্তাঃ।। ৭৬৫।।

দৃষ্ট্ৰা ধ্বজং তু দেবস্য জ্বলজ্বনবৰ্চসম্। নশ্যন্তি তভিয়েবাক্রশ্মিকিঙং তমো যথা ॥ ৭৬৬ ॥

অনুবাদ—শ্রীহরির ধ্বজকে প্রজ্বলিত অগ্নির ন্যায় তেজস্বী দেখিয়া তাহার ভয়েই পলায়ন করে, যেমন স্যারশিম দারা বিতাড়িত এক্ষকার ॥ ৭৬৬ ॥

প্রাসাদবিষদ্রব্যাণাং <mark>যাবন্ধঃ পরমাণবঃ।</mark> তাব্দর্যসহস্রাণি তৎকর্তা বিষ্ণুলোকভাক্। এতৎ পুণ্যং কোটিগুণং ভবেদারোপিতে ধ্বজে॥৭৬৭

অনুবাদ—প্রাসাদ ও প্রতিমার মধ্যে যে পরিমাণ প্রমাণু আছে। তত সহস্রবর্ষ তৎকর্তা বিষ্ণুলোকে অবস্থান করে, ইহার কোটিঙ্গ পুণা ধ্রজারোপণ করিলে হয় ।। ৭৬৭ ।।

টীকা—বিষং গ্রীম্তিং প্রাসাদবিষয়েঃ শিলাদি-দ্রব্যাণাম্ ॥ ৭৬৭ ॥

কুরাওবেদী-বিঘানাং ভ্রমণাদায়ুনান্য। কণ্ঠস্য বেল্টনাজ্ভেয়ং ফলং কোটিওণং

দ্ধবেৎ ॥ ৭৬৮ ॥

অনুবাদ—হে অনঘ! বায়ু কর্ত্ক দ্রমিত ধ্বজ, কুমাত, বেদী, বিম্ন ও কন্ঠকে বেল্টন করিলে ফল কোটিগুণ হয় জানিবে॥ ৭৬৮॥

ধ্বজং নিবেশয়েদেওে দিশাসু বিদিশাসু চ।
সূত্রাআনং বিজানীহি ধ্বজদণ্ডং ব্যবস্থিতম্।
চিচ্ছক্তিং বিদ্ধি তসৈয়ৰ ধ্বজরূপাং চলাননান্।।৭৬৯
অনুবাদ— মন্দিরের উপরিভাগে ধ্বজ, দিক্ চতু-

ভটয় ও বিদিক্ চতুভটয় দণ্ডে নিবেশিত করিবে। অবস্থিত ধ্বজদভকে সূত্রাথা জানিবে। চঞ্চলবদনা ধ্বজরাপাকে তাঁহারই চিচ্ছভি জানিবে।। ৭৬৯।।

টীকা—দভং প্রাসাদোপরিতনভাগবিশেষ স্তুদিমন্ ॥ ৭৬৯॥

পতাকাং প্রকৃতিং বিদ্ধি দত্তং পুরুষবিগ্রহম্। প্রাসাদং বাসুদেবস্য মৃতিভূতং নিবোধ মে ॥ ৭৭০।।

অনুবাদ—পতাকাকে প্রকৃতি জানিবে, দণ্ডকে পুরুষ বিগ্রহ, প্রাসাদকে বাস্দেবের মৃতিত্বরূপ আমার নিকট জান ॥ ৭৭০ ॥

টীকা — মৃত্তিভুতং বিগ্রহশ্বরূপং, যদা পুরুষরূপং মে মড়ো নিবোধ শুলু ॥ ৭৭০ ॥

ধারণাদ্ধরণীং বিদ্ধি আকাশং শুষিরাত্মকম্।
তেজস্তর্পাদজং বিদ্ধি বায়ুস্পর্শগতং তথা ।। ৭৭১ ।।
পাষাণাদিত্বের জলং পাথিবং পৃথিবীওপম্।
প্রতিশব্দোত্তরং শব্দং স্পর্শং স্যাৎ কর্কশাত্মকম্ ।।৭৭২
শুক্লাদিকং ভবেদ্ধপং রসমা অনিদর্শনম্ ।
ধ্পাদিগদ্ধো গদ্ধস্ত বাগ্গীতাদিযু সংস্থিতা ।। ৭৭৩ ।।

অনুবাদ—ধারণ করে এইহেতু পৃথিবীর নাম ধরণী, আকাশ ছিদ্রস্থরাপ। তেজকে বাসুদেবের পাদজাত, বায়ু স্পর্শগত, পাষাণাদিতে জল, পাথিবকে পৃথিবীত্তণ, প্রতি শব্দের উত্তরকে শব্দ, কর্কশাত্মককে স্পর্শ, গুক্লাদিকে রাপ, আত্মনিদর্শনকে রস, ধূপাদি গল, গীতাদিতে অবস্থিতা বাগ্ ॥ ৭৭১-৭৭৩॥

টীকা—এতদেব পঞ্ভূতময়ত্বাদি বিবিচ্য দর্শয়তি —ধারণাদিতি সার্দ্ধিঃ ষ্ড্ভিঃ ॥ ৭৭১ ॥

তকনাসা সমৃতা নাসা বাহ ভদকরৌ সমৃতৌ। শিরভৃতং নিগদিতং কলসং মূর্দ্রজং সমৃতম্॥৭৭৪॥

জনুবাদ—তকনাসাকে নাসা, বছদয়কে মঙ্গলকর জানিবে । প্রাসাদের শির অওস্থানীয় বলা হয়, প্রাসাদোপরি কলস কেশ জানিবে ॥ ৭৭৪ ॥

কণ্ঠং কণ্ঠমিতি জেয়ং ক্ষমং বেদী নিগদ্যতে।
পায়ূপত্তে প্রণালে তু তুক্ সুধা পরিকীন্তিতা ॥৭৭৫॥
মুখং দ্বারং ভবেদস্য প্রতিমা জীব উচ্যতে।
তচ্ছজিং পিণ্ডিকাং বিদ্ধি প্রকৃতিঞ্চ তদাক্রতিম্ ॥ ৭৭৬॥

অনুবাদ—কণ্ঠকে কণ্ঠ, বেদীকে ক্ষন্ধ, প্রণালীকে পায়ু ও উপস্থ, ত্বককে অমৃত, ভারকে বদন, প্রতি-মাকে জীব, পিণ্ডিকাকে তাঁহার শক্তি, তদাকৃতিকে প্রকৃতি জানিবে ॥ ৭৭৫-৭৭৬ ॥

নিশ্চলত্বং তু গর্ভোহস্য অধিষ্ঠাতাস্য কেশবঃ । এবমেষ হরিঃ সাক্ষাৎ প্রাসাদত্বেন সংস্থিতঃ॥ ৭৭৭॥

অনুবাদ—নিশ্চলত্ব ইহার গর্ড, ইহার অধিষ্ঠাতা কেশব। এইভাবে প্রাসাদ সাক্ষাৎ হরি স্বরূপে অবস্থিত।। ৭৭৭।।

জ্থ্যান্তেইস্য শিবে। জেয়স্তুং ক্ষণ্ধান্তে ব্যবস্থিতঃ । উদ্ধুভাগে স্থিতো বিষ্ণুরেবমেতদবস্থিতম্ ॥ ৭৭৮ ॥

অনুবাদ—ইহার জঙ্ঘাত্তে শিব জান, ক্ষরাত্তে ব্রহ্মা তুমি, উর্ধ্বভাগে বিষ্ণু অবস্থিত, এইভাবে ইহা অবস্থিত ॥ ৭৭৮ ॥

টীকা—ত্বং—ব্রহ্মা ।। ৭৭৮ ।।

এবং স্থিতস্য চৈতস্য প্রাসাদস্য যথাবিধি। প্রতিষ্ঠাং ধ্বজরূপেণ শুণু মে সাম্প্রতং স্ফুটম্ ॥৭৭৯॥

অনুবাদ—এইরাপে অবস্থিত এই প্রাসাদের প্রতিষ্ঠা ষথাবিধি বলা হইল। সম্প্রতি স্পষ্টভাবে ধ্বজরাপের প্রতিষ্ঠা আমার নিকট শ্রবণ কর।। ৭৭৯॥

পূর্কে দেবাসুরে যুদ্ধে বিজয়ার্থং তদামরৈঃ । কৃষা লক্ষাণি হুাপরি বাহনানায়ুধানি চ । জিতং দৈতাবলং সক্রংতদাদৌ ধ্বজসংস্থিতিঃ ॥৭৮০

অনুবাদ—পুরাকালে দেবাসুর সংগ্রামে বিজয়ার্থ অমরগণ কর্তৃক নিজ নিজ রথের উপরে বাহনসমূহ ও অস্ত্রসমূহে চিহ্ন ধারণ করিয়া দৈতাসৈন্যসমূহকে জয় করা হইয়।ছিল, তখনই প্রথম ধ্বজা স্থাপন বিধি অনুসরণ করা হয়।। ৭৮০।।

টীকা—তদাদৌ তত আরভ্যেতার্থঃ। ধ্বজস্য সংস্থিতিঃ প্ররন্থিঃ।। ৭৮০।।

অংগ্রার্জং কলসং ন্যুস্য তদূর্জং বিন্যারেদ্ধরজম্। বিম্নার্জনানং চক্রং তু ভিডাগেনাথ কারয়েৎ ॥৭৮১॥

অনুবাদ—গোলাকার মন্দিরের উপরে কলস
স্থাপন পূব্ব ক তাহার উপরে ধ্বজা বিন্যাস করিবে।
প্রতিমার অর্জ পরিমাণে শ্রীবিষ্ণুর চক্র বা গ্রিভাগে
নির্মাণ করাইবে॥ ৭৮১॥

টীকা — অথেতি বিকলে, বিশ্বতৃতীয়ভাগেন কারয়েহে। অন্যহ সুগমম্ ॥ ৭৮১॥

দারিংশদসুলং জোঠং কনিঠং ছুম্টহানিতঃ। প্রতিমাতুর্য্যভাগেন কারয়েদা সুদর্শনম্।। ৭৮২॥

অনুবাদ—জে) ঠ বিরশ অসুল, কনিষ্ঠ চবিষশ অসুল, অথবা প্রতিমার চারিভাগে সুদর্শন চক্র করা-ইবেন।। ৭৮২।।

লোহজং শৈলজং বাপি কারয়েচিছপূর্ব্বকম্। অগ্টারং দ্বাদশারং বা মধ্যে মূত্তিসমন্বিতম্। নারসিংহেন রৌদ্রেণ বিশ্বরূপেণ বা পুনঃ॥ ৭৮৩॥

জনুবাদ—লৌহজাত বা প্রস্তরজাত চিহ্ন সহ করাইবে। অচ্ট আরা বা দাদশ আরা মধ্যে মূতি সমন্বিত, নরসিংহ মূতি, বা রুদ্রমূতি বা বিষরপ ।। ৭৮৩॥

দারস্য দৈর্ঘ্যাদ্দিত্তণং দত্তং বা পরিকল্পয়েৎ ॥৭৮৪॥

অনুবাদ—দারের দ্বিত্বণ দীর্ঘ ধ্বজার দত্ত পরি
কল্পনা করিবে ॥ ৭৮৪ ॥

ধ্বজয়্টিট্রেবগুহে ঐশান্যাং দিশি দেশিকৈঃ। বায়ব্যে স্থাপনীয়া বা সাম্প্রতং ধ্বজ উচ্যতে ॥৭৮৫॥

অনুবাদ—আচার্য্য কর্তৃক দেবগৃহের ঈশান কোণে ধ্বজদণ্ড বা বায়ুকোণে স্থাপন কর্ত্ব্য, সম্প্রতি উহাকে ধ্বজ বলা হয় ॥ ৭৮৫ ॥

পট্টকাপাসফৌমাদ্যৈধ্বজং কুষ্যাৎ সুশোভনম্।
একবর্ণং বিচিত্রং বা ঘণ্টাচামরভূষিতম্। ৭৮৬॥
কিঙ্কিণীজালিকোপেতং বহিপত্তবিভূষিতম্।
ভুক্লাদ্বগৈবিপ্রাদিঃ ক্রমাদা কারয়েদ্ধজম্॥৭৮৭॥

অনুবাদ—পট্টবস্ত, কার্পাস বা তসর বস্তাদি দারা সুশোভন ধ্বজা করিবে। একবর্ণ বা বিচিত্র বর্ণ, ঘ॰টা, চামরাদি ভূষিত, কিল্লিণী জালিকাযুক্ত, ময়ুর-পুচ্ছ বিভূষিত অথবা শুক্রবর্ণের বিপ্রগৃহে, রক্তবর্ণের ক্রিয় গৃহে, পীতবর্ণের বৈশ্য গৃহে ক্রমে ধ্বজা করাইবে ॥ ৭৮৬-৭৮৭ ॥

দভাগ্রাদ্ধরণীং যাবদ্ধস্তিকং বিস্তরেণ তু।
মহাধ্বজন্ত বিখ্যাতং সক্ষকামপ্রদং ওড়েম্ ॥ ৭৮৮ ॥
অনুবাদ—দভের অগ্র হইতে ভূমি পর্যাত, একহস্ত বিস্তৃত, মহাধ্বজ সক্ষকামপ্রদ ও ওড়প্রদ

তূর্যাংশহীনা বিখ্যাতা ধ্বজা সুরগণালিতা । ধ্বজিকার্দ্ধেন বিজেয়া পতাকা মানবজ্জিতা ॥৭৮৯॥

বিখ্যাত ॥ ৭৮৮ ॥

অনুবাদ—এক চতুর্থাংশ কম দেবগণ পূজিতা বিখ্যাত ধ্বজা। অর্দ্ধরিমিত ধ্বজিকা জানিবে, প্রাকাপরিমাণ বজিতা ॥ ৭৮৯ ॥

বিস্তারেণ ধ্বজা কার্য্যা বিংশত্যসুলস্মিতা। ষোড়শাসুলমানেন ধ্বজিকা বিস্তরাৎ স্মৃতা ॥ ৭৯০॥

অনুবাদ—ধ্বজার বিস্তার বিংশ অঙ্গুল কর্ত্বা, ধ্বজিকার বিস্তার খোড়শ অঙ্গুল পরিমিত জানিবে ॥ ৭৯০ ॥ অধিবাস্য বিধানেন চক্রং দণ্ডং ধ্বজং তথা।
দেববং সকলং কৃত্বা মণ্ডপরপনাদিকম্ ॥ ৭৯১॥
নেরোমীলনকং কৃত্বা পূর্বোজ্যং সর্ব্বমাচরেও।
অধিবাসয়েত বিধিনা শ্যায়াং স্থাপ্য দেশিকঃ॥৭৯২

অনুবাদ—শাস্তবিধান অনুসারে চক্র, দণ্ড ও ধ্বজকে অধিবাস করিয়া দেববৎ মণ্ডপ স্নানাদি সকল কৃত্য সমাধান করিয়া নেত্রোন্মীলন করিয়া পুর্ব্বোক্ত সকল কার্য্য করিবে। আচার্য্য শয্যায় স্থাপন করিয়া বিধিনানুসারে অধিবাস করিবেন।।৭৯১-৭৯২।।

ততঃ সহস্রশীর্ষেতি স্তুং চক্তে ন্যাসেদ্ বুধঃ। তথা সৌদর্শনং মন্তং মনস্তুং নিবেশয়েৎ ।। ৭৯৩ ।।

অনুবাদ—তৎপরে 'সহস্রশীর্যা' এইসূক্ত অভিজ ব্যক্তি চক্রে ন্যাস করিবেন, সেইরূপ স্দর্শন মন্ত, মনস্তব্ধ নিবেশ করিবেন ॥ ৭৯৩ ॥

মনোহনুরূপেণাস্যৈর সজীবকরণং শুচতম্ । অরেষু মুর্ত্তয়ো ন্যস্যাঃ কেশবাদ্যাঃ সুরোত্ম ॥৭৯৪॥

অনুবাদ—মনের অনুরাপ বা মন্ত্রের অনুরাপ ইহার প্রাণ প্রতিষ্ঠা কর্ত্তব্যা, প্রতি আরাতে হে সুরো-তম । কেশবাদি তত্ত্ব ন্যাস করিবেন ।। ৭৯৪ ।।

নাড্যক্ষ-প্রধিনেমীযু ন্যুসেতত্বানি দেশিকঃ। নারসিংহং বিশ্বরূপমক্ষমধ্যে নিবেশয়েও ॥ ৭৯৫॥

জনুবাদ—নাডি, অক্ষ, প্রধি ও নেমীতে আচার্য্য তত্ত্বসমূহ ন্যাস করিবেন, নরসিংহ মূত্তি বা বিশ্বরূপ মৃত্তি অক্ষ মধ্যে নিবেশ করিবে ॥ ৭৯৫॥

সকলং বিন্যাসেদ্ধণ্ডে সূত্রাআনং সজীবকম্। নিজলং পরমাআনং ধ্বজে ধ্যায়ন্ ন্যাসেদ্ধিম্। তচ্ছজিং ব্যাপিনীং ধ্যায়েদ্ ধ্বজারূপাং চলাননাম্॥ ৭১৬॥

জনুবাদ---দণ্ডে সকলই বিন্যাস করিবেন সূত্রা-আকে বীজসহ, ধ্বজে নিজল পরমাআকে ধ্যান কালে

শ্রীহরিকে ন্যাস করিবে। তৎ শক্তিকে ব্যাপিনী ধ্বজারূপা চঞ্চলবদনাকে ধ্যান করিবেন।। ৭৯৬॥

ততো মণ্ডপমধ্যে তু স্নাপ্য পূজা যথাবিধি । পূর্বোক্তেন বিধানেন হোমং কুণ্ডেষু কারয়েৎ ॥৭৯৭॥

অনুবাদ —তৎপরে মণ্ডপ মধ্যে লান করাইয়া যথাবিধি পূজা করিয়া পূর্বোক্ত বিধানে কুণ্ড সমূহে হোম করাইবেন ।। ৭৯৭ ।।

ততঃ প্রভাতসময়ে মূর্ত্তিপৈঃ সহ দেশিকঃ। কলসে স্বর্ণসকলং ন্যস্তা রত্নানি পঞ্চ ।। ৭৯৮॥ স্থাপয়েচ্চক্রমন্ত্রেণ স্বর্ণং চক্রমধস্ততঃ। পারদেন তু সংপ্রাব্য নেরপট্টেন স্থাপয়েৎ ॥ ৭৯৯॥

অনুবাদ অতঃপর প্রভাতকালে মৃত্তিপগণসহ
আচার্যা কলসে স্বর্ণখণ্ড ও পঞ্চরত্ব নিক্ষেপ করিয়া,
চক্রমন্তে চক্রের অধোদেশে স্বর্ণখণ্ডকে পারদ দারা
দ্রব করিয়া নেরপট সহ স্থাপন করিবেন ॥৭৯৮-৭৯৯

ততো নিবেশয়েচ্চক্রং দাদশারং সুদর্শনম্। দুনিরীক্ষ্যং সুরৈদৈত্যৈশ্র মহহিন্দফুলিসকম্ ॥৮০০॥

অনুবাদ—অনন্তর সুরগণ ও দৈত্যগণের দুর্দশ্নীয় স্ত্রমণকালে অগ্নিসফুলিস্চ্ছুরিতবৎ স্থাদশার সুদর্শন চক্রকে স্থাপন করিবেন ।। ৮০০ ।।

তন্মধ্যে চিন্তয়েদেবং নৃসিংহং দৈতানিদ লম্।

সফুরৎ-সৌদামনীজিহ্বং জলজ্বলনকেশরম্ ॥৮০১॥

দীজকিনয়নং চন্দ্রকোটিভাবরদংগিট্রণম্।

তপ্তস্য তপনীয়স্য সদৃশং পরুষাননম্।

সক্রেদুগটহরং দেবং দুল্প্রক্ষাং দেবদানবৈঃ ॥৮০২॥

সক্রেণান্তবীজেন চতুদ্রশিষুতেন চ।

বিন্দুনালক্তেনাদৌ প্রবণেনাপ্রতেন চ।

অত্তে প্রণতিষুজেন স্থাপয়েদ্বুল্টনাশকম্॥ ৮০৩॥

অনুবাদ—সুদর্শন চক্রমধ্যে দৈত্যনিসূদন নৃসিংহদেবকে চিভা করিবে। সফুভিপ্রাপ্ত বিদু<sup>াত</sup> জিহব, প্রস্থালিত অগ্নিবৎ কেশর, উদ্দীন্ত অর্কনয়ন, কোটি চন্দ্রের ন্যায় উজ্জ্বল দন্ত বিশিশ্ট, তপ্তকাঞ্চন সদৃশ পুরুষবদন, সর্ব্বেশ্ট নাশন দেবদানবগণের দুর্দশনীয় প্রভু, সর্ব্বেশান্ত ক্ষ-বীজ সহ চতুর্দশ স্থরযুক্ত অনুস্থার দ্বারা অলক্ত, আদিতে প্রণব পুটিত অব্যে নমঃযুক্ত মন্তসহ দুল্টনাশক সুদর্শনকে স্থাপন ক্রিবেন ।। ৮০১-৮০৩ ।।

ততো ধ্বজং গৃহীত্বা তু যজমানঃ সবান্ধবঃ। প্রদক্ষিণং তু কুব্বীত তূর্য্যমঙ্গলনিম্বনৈঃ ॥ ৮০৪॥

অনুবাদ—অনন্তর সবাদ্ধব যজমান ধ্বজ লইয়া তুরীভেরী, মঙ্গলধ্বনি সহ প্রদক্ষিণ করিবেন। ৮০৪॥

ততো নিবেশয়েদ্ভং মন্তেণাস্টাক্ষরেণ তু। মুঞ্চামি ছেতি সূক্তেন ধ্বজং মুঞ্চেদ্বিচক্ষণঃ ॥৮০৫॥ দধিভক্তযুতে পাত্রে ধ্বজস্যাগ্রং নিবেশয়েৎ। ধ্রুবাদ্যেন ফড়ন্তেন ধ্বজং মন্ত্রেণ পূজয়েৎ॥ ৮০৬॥

অনুবাদ—তৎপরে অষ্টাক্ষর মন্ত্রে দণ্ড স্থাপন করিবেন 'মুঞ্চামি ত্বেতি' স্ক্তে বিচক্ষণ ব্যক্তি ধ্বজকে মোচন করিয়া দধি, অন্ন সমন্বিত পাত্রে ধ্বজাগ্র সন্ধিবেশ করিবেন, ধ্রুবাদা ও ফড্নু মন্ত্রে ধ্বজকে পূজা করিবে। ৮০৫-৮০৬।।

শিরস্যাধায় তৎপাত্রং নারায়ণমনুসমরন্ । মুক্তমাত্রে ধ্বজে দদ্যাৎ জীবমাচার্যাসভ্মঃ ॥ ৮০৭ ॥

অনুবাদ—ঐ পাত্রকে মন্তকে রাখিয়া নারায়ণকে সমরণ করিতে করিতে আচার্য্য সভ্য মুক্তপাত্রে ধ্বজে জীবন দান করিবেন ।। ৮০৭ ॥

প্রভিন্নং কুজরং দদ্যাৎ অশ্বং বা লক্ষণান্বিতম্।
দাসং বা পেশলং বাপিদাসীং বালসবজ্জিতাম্।
মহাশৃসীং প্রদদ্যাতু গ্রামঞ্চ শুরুতুস্টয়ে।। ৮০৮॥

অনুবাদ – তৎপরে গ্রীগুরুদেবের তুম্টির জন্য মদমত হন্তি, সুলক্ষণযুক্ত অশ্ব, নিপুণ দাস বা নির- লস দাসী, মহাশৃঙ্গী গাড়ী ওগ্রাম দান করিবেন ॥ ৮০৮ ॥

আচার্যাং ভোজয়িতা তু মুতিপান্ পূজয়েদ্বুধঃ । সূবণ্বস্থানেন বৈষ্বান্পি পূজয়েৎ ॥ ৮০৯ ॥

অনুবাদ—অভিজ ব্যক্তি আচার্য্যকে ভোজন করাইয়া মুভিগগণকে পূজা করিবেন, সুবর্ণ ও বস্ত-দান সহ বৈষ্ণবগণকেও পূজা করিবেন ।। ৮০৯ ।।

অনিবারিতমন্নাদং সক্ষবিপেষু কারয়েৎ। ততো নৃত্যঞ্বাদ্যঞ্বলিং দদ্যাত্থা পুনঃ ॥৮১০॥

অনুবাদ—পরে সক্ষবর্ণকেই অনিবারিত অল্পান করাইবেন। অনভার নৃত্যগীত বাদ্য সহ দেবপরি-গণকে উপহার পুনঃ প্রদান করিবেন।। ৮১০।।

কুর্যাদ্যো দেবসদনে ধরজং বিধিবিধানতঃ ।
তস্য স্যাদক্ষয়ো লোকো বৈষ্ণবো নার সংশয়ঃ ॥৮১১
অনুবাদ—ষে মানব দেবগৃহে বিধিবিধানে ধাজারোপণ করেন, তাহার অক্ষয় লোক বৈকুষ্ঠ প্রান্তি
হয় ইহাতে সংশয় নাই ॥ ৮১১॥

কদাচিদ্যদি মানুষ্যলোকমায়াতি খেছয়া। তদা সংক্ষৃ ভূতেষু ধ্বজীভূতঃ প্ৰকাশতে ॥ ৮১২॥

অনুবাদ—বেছায় কখনও যদি মনুষ্যলোকে আসে, তখন সক্রিপাণির নিকট ধ্বজী বরূপ প্রকাশ থাকে ॥ ৮১২॥

জাধারভূতঃ সক্ষেষাং বন্ধুনাং ধনিনাং তথা। তদমাৎ সক্ষপ্রথকেন ধ্বজং কুষ্যাৎ সুরালয়ে ॥৮১৩॥

অনুবাদ—সকল বন্ধুগণ ও ধনীগণ মধ্যে আধার বরুগ হইয়া থাকেন অতএব সর্ব্বপ্রয়ত্নে দেবালয়ে ধ্বজ আরোগণ করিবেন॥ ৮১৩॥ ধ্বজে যদিউপ্রদানেন বপুমান্ জায়তে নরঃ। ধ্বজমানেন চালোতি লোকং শক্রস্য দুর্লভুম্॥ ইতি॥ ৮১৪॥

অনুবাদ — ধ্বজে কোন ব্যক্তি যদিট দান করিলে মানব প্রশংসনীয় দেহ পায়, ধ্বজমানে ইন্দ্র দুর্ল্ড লোক প্রাপ্ত হয় ॥ ৮১৪॥

অথ লক্ষ্যাঃ সুপণাদিপরিবারগণস্য চ। প্রতিষ্ঠাং হয়শীর্ষোক্তসুব্যক্তবিধিনাচরেৎ ॥ ৮১৫ ॥

অনুবাদ—অনন্তর লক্ষীদেবীর ও গরুড়াদি পরি-বারগণের মূত্তি প্রতিষ্ঠা হয়শীর্ষ পঞ্চর।রোজ্য সুস্পষ্ট বিধি অনুসারে সম্পাদন করিবে ॥ ৮১৫ ॥

টীকা—হয়শীর্ষোক্তেন সুব্যক্তেন বিধিনেতি, তদুজং পঞ্চরাত্রে তদিধিরত্যভগফুটতয়া বর্তত ইতি তলিখনবিভরেণালমিতি পূক্ববদভিপ্রায়ঃ ।। ৮১৫ ।।

সর্ব্বমেতাং প্রতিষ্ঠাঞ্চ বিপ্রেণ বিদুষা সতা। গৃহিণা বৈষ্ণবেনৈৰ কারয়েয়েত্তরেণ তু॥ ৮১৬॥

অনুবাদ—এই সকল প্রতিষ্ঠা সৎ, বিদান্ বিপ্র কর্তৃক গৃহীবৈষ্ণব দারাই করাইবেন, অন্য দারা নহে ।। ৮১৬ ।।

টীকা—বিদ্যা প্রতিষ্ঠাবিধ্যভিজেন, সত্য সুশী-লেন, ন তু ইতরেণ লিখিতাদন্যেন কারয়েৎ। যদাপি পূর্ব্বমাচার্যালক্ষণলিখনেনৈতদ্বোধিতমেবান্তি, তথাপি তদন্যথাত্বে মহান্ দোষসঞ্জঃ স্যাদিতি তদ্দাভার্যমেব লিখিতমিতি দিক্।। ৮১৬।।

তথা চ মাৎস্যে—
নৈত্তিশীলেন ন দাভিকেন
ন লিলিনা ভাপনমত্ত কাৰ্যম্।
বিপ্ৰেণ কাৰ্য্যং শুন্তিপারগেণ
গৃহস্থধ্যাভিরতেন নিত্যম্। ৮১৭ ॥

জনুবাদ—ঐরপই মৎস্যপুরাণে—শীলতা বিহীন দান্তিক এবং ধর্মধ্বজী ব্যক্তিদারা মূতি স্থাপন কার্য্য

করাইবে না। বেদপারগ গৃহস্থধর্মাভিরত বিপ্রদার। সর্ব্বদা প্রতিষ্ঠা কার্য্য করাইবে ॥ ৮১৭॥

> পাষভিনং যস্ত করোতি বুদ্ধা বিহায় বিপ্রান্ শুচ্তিধর্মযুক্তান্। গুরুং প্রতিষ্ঠাদিষু তত্ত নূনং কুলক্ষয়ঃ স্যাদচিরায় পূর্বম্॥ ৮১৮॥

অনুবাদ — যে ব্যক্তি জানতঃ বেদধর্ম প্রায়ণ বিপ্রগণকে বর্জন করিয়া পাষ্ট্রীকে প্রতিষ্ঠাদি কার্য্যে গুরুরূপে বরণ করে, সেস্থলে নিশ্চয়ই প্রথমত অচিরে কুলক্ষয় হয় ।। ৮১৮ ।।

টীকা — পাষণ্ডিলক্ষণঞ্চ পাদ্যোত্রখণ্ডে শ্রীমহা-দেবেনোক্তম্— 'যেহন্যদেবং পরত্বেন বদন্ত্যভান-মোহিতাঃ। নারায়ণং জগরাথত্বে বৈ পাষণ্ডিনঃ সমৃতাঃ। শঙ্চক্রোধ্বপুণ্ডাদিচিক্তৈঃ প্রিয়তমৈহ্রেঃ। রহিতা যে দ্বিজা দেবি তে বৈ পাষণ্ডিনঃ সমৃতাঃ॥' ইত্যাদি পূর্বামচিরেণ কুলক্ষরঃ স্যাণ্।। ৮১৮॥

> স্থানং পিশালৈঃ পরিগৃহ্যতে তৎ-পূজ্যতাং যাত্যচিরেগ লোকে। বিশ্রৈঃ কৃতং যচ্ছু ভদং কুলে স্যাৎ তৎ পূজ্যতাং যাতি চিরঞ্চ কালম্ ॥৮১৯। ইতি

অনুবাদ—সেইস্থান পিশাচগণ কর্তৃক অধিকৃত হয়, অচিরে লোকসমাজে অপূজ্য হয়। আর বেদজ বিপ্রগণ কর্তৃক প্রতিদিঠত হইলে কুলে মঙ্গলপ্রদ হয়, তাহা সমাজে চিরকাল প্জাতা প্রাপ্ত হয়। ৮১৯॥

টীকা—তৎ শ্রীমৃতিভাপনসম্বলিস্থানম্। ভাপিত-শ্রীমৃতিঃ ভাপকো বা লোকেহপূজ্যতাং যাতি। <sup>রৎ</sup> ভাপনং বিশ্রৈঃ কৃতা কৃত্যম্।। ৮১৯।।

অথ চলশ্ৰীমূৰ্ত্তিপ্ৰতিষ্ঠা—

চলমূর্ভেশ্চ বিবিধাঃ প্রতিষ্ঠাবিধয়ঃ সমৃতাঃ । তেত্বাদৌ শ্রীহয়গ্রীবদেবোজো লিখাতে বিধিঃ ॥৮২০

অনুবাদ—অনন্তর চল শ্রীমৃত্তি প্রতিষ্ঠা—চল-মৃত্তিরও বিবিধ প্রতিষ্ঠা বিধি প্রসিদ্ধ আছে। তাহা- দের মধ্যে প্রথমতঃ শ্রীহয়গ্রীবদেবোক্ত বিধি লিখিত হইতেছে।। ৮২০।।

টীকা—অগ্যথে চকারঃ, যথা ছিরমূর্তেঃ প্রতিষ্ঠা-বিধয়ো বহুপ্রকারান্তথা চলমূর্তেরপি স্মৃতা অভিজ্ঞৈঃ। আদাবিতি পশ্চাদন্যোহপি লেখ্য ইত্যর্থঃ।। ৮২০।।

হয়শীর্ষে চ— অচলশ্চ চলশ্চৈব দ্বিবিধো বিফুরুচ্যতে । অচলো হ্যাদিপুরুষঃ প্রাদুর্ভাবগতশ্চলঃ ॥ ৮২১॥

জনুবাদ—হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্রে—অচল ও সচল দিবিধ বিফুম্তি কথিত হয়, অচল আদি পুরুষ, প্রাদুভাব প্রাপ্ত চল মৃতি ।। ৮২১ ।।

টীকা—আদিপুরুষঃ পরমাত্রা পরমেশ্বরো ভগ-বান্ শ্রীবাসুদেবঃ অচলঃ, সর্বব্যাপকত্বাৎ । প্রাদু-ভাবগতো লীলয়া খ্রীকৃতজন্মা, চলঃ ভভ্তবাৎসল্যাদি-লীলয়া ইতন্ততঃ পরিভ্রমণাৎ ॥ ৮২১॥

প্রাসাদে হাচলস্তদণ্গৃহেষু চ চলাচলঃ । সভামঠস্থো হাচলো গৃহস্থানাং মঠে চলঃ ॥৮২২॥

অনুবাদ—প্রাসাদে অচল মূতি, সেইরাপ গৃহসমূহে চল ও অচল। সভা মঠস্থিত অচল, গৃহস্পণের গৃহে চলমতি ॥ ৮২২॥

টীকা—এবং যথাসৌ দ্বিবিধঃ, তথা তৎপ্রতিমাপি দ্বিবিধা ইত্যাহ—প্রাসাদ ইতি ॥ ৮২২ ॥

চলে রুলাদিবিন্যাসঃ পিণ্ডিকাযোজনাদিকম্। যতো ন বিদ্যতে তদমাৎ পিণ্ডিকা তস্য নেদৃশী। অতো বিশেষাদক্ষ্যামি চলানাং যাদৃশো বিধিঃ॥৮২৩

অনুবাদ—চল মূত্তিতে রক্সাদি বিন্যাস, পিণ্ডিকা যোজনাদি যেহেতু নাই, অতএব তাহার পিণ্ডিকা এই-রূপ নহে। সেইহেতু বিশেষ ভাবে চলমূত্তির যেরূপ বিধি তাহাই বলিব ॥ ৮২৩॥

প্রতিবিম্বাহতং শক্তৈরুৎকীর্ণং পাকজং তথা। ত্রিবিধঞ্চ সমুদ্দিতটং বিফুরূপং বিচক্ষণৈঃ ॥৮২৪॥ অনুবাদ—বিচক্ষণ ব্যক্তিগণ কর্তৃক **রিবিধ বিষ্ণু**-রূপ উল্লিখিত হইয়াছে—প্রতিবিম্বাহত, শস্ত্র**দারা উৎ**-কীর্ণ ও পাক্স ॥ ৮২৪॥

প্রতিবিম্বাহতং পূজাং তাবৎ কালং তু পাথিবম্। ন তত্র কশ্চিৎ সংস্কারঃ কেবলং তত্ত্যোজনম্। পূজনান্তে বিসর্গশ্চ পুনর্নেস্টং তদার্চ্চনম্॥৮২৫॥

অনুবাদ—মূল্যার্রাপ প্রতিবিদ্বাহত সেইকাল পর্যাত্ত পূজ্য। সেহলে কোন সংকার নাই, কেবল তত্ত্ব-যোজন, পূজনের পর বিসজ্জন পুনরায় তাহার অর্চন অভিলয়িত নহে।। ৮২৫।।

টীকা—পাথিবং প্রতিবিম্বাহতং ছায়াবৎ ছণ্ডি-লেহ্ছিতা শ্রীমৃতিঃ। তাবৎকালং সদ্য এব, ন তু কালান্তরেণ পুনঃ পূজাম্।। ৮২৫।।

শস্ত্রোৎকীর্ণং বছবিধং শিলারত্বাদিভেদতঃ।
দারবং শৈলজং রূপং প্রাসাদে স্থাপয়েৎ পরম্॥৮২৬
অনুবাদ—শস্ত্রারা উৎকীর্ণ বছবিধ শিলা রত্বাদি
ভেদে দারুময়ী, শৈলী মৃতি প্রাসাদে স্থাপন কর্তব্য॥৮২৬

রক্তমং নিমিতং শক্তৈঃ পিণ্ডিকাসহিতং শুভুম্।
পিণ্ডিকারহিতং বাপি তদেবং দিবিধং পুনঃ ॥৮২৭॥
অনুবাদ—রক্তম শক্তবারা নিমিত, পিণ্ডিকা সহিত
শুভুগ্রদ অথবা পিণ্ডিকা বিহীন, তাহাই পুনরায়
দিবিধ ॥ ৮২৭॥

রুজস্য তু রূপস্য গিণ্ডিকা ধাত্রী স্মৃতা । শৈলী তু শৈলজস্যেশ্টা রুক্জস্য তু নেষ্যতে ॥৮২৮॥

জনুবাদ—রত্নজ মৃত্তির পিণ্ডিকা ধাতু নিশ্মিতা জানিবে, শৈলী কিন্ত শৈলজের ইচ্ছামত, রত্নজ মৃত্তির পিণ্ডিকা প্রয়োজন নাই ॥ ৮২৮॥

টীকা—পিণ্ডিকাসহিতং পিণ্ডিকারহিতং বেতি তৎ, রুত্রজমেব তদ্দিবিধম্। রূপস্য শ্রীমৃর্তেঃ ॥৮২৭-৮২৮ পিতিকাসহিতং কার্যাং চলং রদ্নাদিনিমিতম্। পাকজং ধাতৃজং বিষং পিতিকাসহিতং তু তৎ॥৮২৯

অনুবাদ—পিণ্ডিকা সহিত রত্নাদি নিশ্মিত চল মুন্তির কর্ত্বা। পাকজ, ধাতুজ, বিম্ব (মূন্তি) পিণ্ডিকা সহিত কর্ত্বা। ৮২৯ ।।

তেষাং প্রতিষ্ঠাং বক্ষ্যামি সংক্ষেপাদ্বেদনিশ্মিতাম্ । ৮৩০ অনুবাদ—চলম্ভির প্রতিষ্ঠা বিধি সংক্ষেপে বেদ নিশ্মিতা বলিব ।। ৮৩০ ॥

দশহস্তপরীমাণং মণ্ডপং কারয়েচ্ছু ডম্।
কুর্য্যাৎ পঞ্চকরাং কেদীং তদ্ধ কুণ্ডানি কারয়েৎ
।। ৮৩১ ।।

ভানুবাদ—দশহন্ত পরিমিত মণ্ডপ করাইবে উহা মঙ্গলপ্রদ। তন্মধ্যে পঞ্ছন্ত বেদী, সেইরপে কুণ্ডসমূহ করাইবে । ৮৩১ ।।

টীকা--তৰৎ পূৰ্ব্বৰ ।। ৮৩১।।

তোরণধাজকুভানাং স্থাপনং পূর্কবিৎ সমৃতম্ । বিফুকুভং তথা স্থাপ্য লোকপান্ পূর্কবিদ্যজেৎ॥৮৩২

অনুবাদ—তোরণ, ধ্বজ, কুন্তসমূহ পূর্ব্ববৎ জানিবে। বিষ্ণু, কুন্ত পূর্ব্ববৎ স্থাপনান্তে লোকপাল-গণকে পূর্ববৎ যজনা করিবে॥ ৮৩২॥

সক্তোভদ্রকং বেদ্যাং লিখেদুজ্জ্লবর্ণকৈঃ। বৈষ্ণবাগ্নিং তথা কুর্য্যাৎ যাম্যে শয্যাং তু পাতয়েৎ ।। ৮৩৩ ॥

জনুবাদ—উজ্জ্জ বর্ণসমূহের দারা বেদীর উপর সর্ব্বতো ভদ্র মণ্ডল অঙ্কন করিবে। পূর্ব্বহ বৈষ্ণ-বাগ্নি প্রকালিত করিবে, দক্ষিণে শয্যা পাতিবে ॥৮৩৩

ঐশান্যাং ভদুপীঠং তু নাসা কুভং তু বিনাসে । । । সকৌষধিযুতান্ সকানত্টাশীতিপদে তথা ॥৮৩৪॥

জনুবাদ ঈশান কোণে ভদ্রগীঠ রচনা করিয়া তাহার উপর কুম্ভ বিন্যাস করিবে, সর্বোষধি যুজ কুম্ভ সমূহ অভ্টাশীতি পদে বিন্যাস করিবে ॥ ৮৩৪॥

অথোত্তরে মণ্ডপস্য স্নানবেদ্যাং তু পশ্চিমে।
ভূমিং প্রলিপ্য তত্তাদৌ তণ্ডুলৈঃ পঞ্চবর্ণ কৈঃ ॥৮৩৫
চতুরস্রং বিবিখ্যাদৌ স্বস্তিকং কল্পয়েদ্গুক্রঃ।
তদ্মধ্যে পীঠকং ন্যস্য প্রতিমাং তত্ত্ববিন্যসেৎ ॥৮৩৬

অনুবাদ—মণ্ডপের উত্তরে স্থানবেদীর পশ্চিমে
ভূমি লেপন করিয়া তাহাতে পঞ্চবর্ণ তণ্ডুল দ্বারা চত্তুক্ষোণ লিথিয়া শ্রীগুরুদেব স্থান্তিক রচনা করিবেন।
তাহার মধ্যে পীঠক বিন্যাস করিয়া প্রতিমাকে
তাহাতে বিন্যাস করিবে।। ৮৩৫-৮৩৬।।

শগ্রতূর্য্যবরৈস্তদ্ধৎ পঞ্চাব্যাদিনা স্থপেৎ। পুন্পাল্যাদিভিঃ পূজা চ্ছাদয়েচ্ছ ক্লবাসসা।। ৮৩৭।।

অনুবাদ—শৠ, তুরীধ্বনি সহ সূক্বিৎ পঞ্গব্যাদি দারা স্থান করাইবে। গদ্ধপুষ্পাদি দারা পূজা করিয়া শুক্লবন্ত দারা আচ্ছাদন করিবে।। ৮৩৭।।

টীকা—স্থাপেৎ স্নাপয়েৎ, আদি-শব্দেন পঞ্চাম্ত-পঞ্চক্ষায়াতটম্ভিকাজলাদি ॥ ৮৬৭ ॥

উত্থাপ্য ছভিষেকার্থং নিনয়েৎ স্থানমণ্ডপম্ । শশ্বপুণ্যাহ্যোষেণ স্থানপীঠে নিবেশয়েৎ ॥ ৮৩৮॥

অনুবাদ—অতঃপর প্রতিমাকে উঠাইয়া অভি-ষেকের জন্য স্থান মণ্ডপে লইবে। শশু, বাদ্য, পুণ্যাহ-বাচন ধ্বনিসহ স্থানপীঠে প্রবেশ করাইবে। ৮৩৮।।

অবধার্য্য জগচ্ছান্তিং তোষয়েও কল্মিণস্তথা। দেশিকস্য তদা দদ্যাও পূর্ব্যবস্তর্জণীং শুভাম্। সপুরাং বস্তুসংযুক্তাং হেমশুরীং সদক্ষিণাম্ ॥৮৩৯॥

অনুবাদ—জগতের শান্তি অবধারণ করিয়া কর্মী গণকে তুট্ট করিবে, আচাঘ্যকে পূর্ববিৎ মঙ্গলা তরুনী সপুরা বস্তাচ্ছাদিতা হেমশ্রী গাড়ী দক্ষিণাস্থ দান করিবে।। ৮৩৯॥ টীকা—জগচ্ছান্তিমবধার্য্যেতি স্বন্ধিবাচনাদিকং কুল্বেত্যর্থঃ ।। ৮৩৯ ॥

ততো বেদাদিমতৈস্তামালভেদেশিকোতমঃ।
পৌরুষেণ তু স্তেন মূলবীজেন চালয়েও॥ ৮৪০ ।
অনুবাদ—অনন্তর বেদাদিমত সমূহ দারা শ্রেষ্ঠ
আচার্য্য প্রতিমার সর্বাদে স্পর্শ করিবেন। প্রুষ-

সূজ মূলবীজমত্তে চালনা করিবে ॥ ৮৪০ ॥ চীকা—তাং প্রতিমামালভেৎ স্পৃশেৎ ॥ ৮৪০ ॥

কৌতুকং মূলবীজেন তৎকরে ত্বধিরোপয়েৎ । চিত্রং দেবেতি মন্ত্রেণ নেত্রে চৌন্মীলয়েদ্গুরুঃ ॥৮৪১

অনুবাদ—মূলবীজমন্তে প্রতিমার করে কৌতুক রক্ষা বন্ধন করিবেন, 'চিত্রং বেদ' এইমত্তে গ্রীভরুদেব নেতৃদ্বয় উন্মীলন করিবেন ॥ ৮৪১॥

হৈময়াভাজয়েরেতে গ্লক্ষা তু শলাক্যা।

মৃতেন মধুনা তদ্বৎ মধুবাতেতি দেশিকঃ ॥ ৮৪২ ॥

অনুবাদ—ঘৃত, মধুসহ 'মধুবাতা' এইমজে
আচার্য্য মস্প স্থর্ণ খড়িকা বারা নেত্রহয়ে অঞ্জন
দিবেন ॥ ৮৪২ ॥

ততঃ শুদ্ধেন তোয়েন স্নাপ্য মক্তিঃ সমালভেও।
বেদাদ্যেন চ সুক্তেন চতুডির্মুত্তিপৈঃ সহ ॥ ৮৪৩ ॥
অনুবাদ—এতঃ চারিজন মৃত্তিপসহ মিলিত হইয়া
বেদাদি সূত্ত পাঠ পূর্বেক শুদ্ধ জলবারা স্থান করাইয়া
মন্ত্রসহ স্বর্বাঙ্গ স্পার্শ করিবেন ॥ ৮৪৩ ॥

অতো দেবেতি চাবাহ্য বাসুদেবং জগদ্ভরুম্। বিশুদ্ধস্ফটিকাভাসং হিমকুদ্দেদ্ধ্যরিভম্ ॥ ৮৪৪ ॥ কিরণৈঃ শীতলৈঃ সৌম্যৈঃ প্রীণয়ন্তঞ্রাচরম্ । বাবণ্যামৃততোয়েন সিঞ্জমিব সর্ব্বতঃ ॥ ৮৪৫ ॥ সুনাডং বারিজং পদ্মং ধারয়ত্তং গদাং ওভাম্। ভূষিতং মালয়া তদদীপিতং মণিকাঞ্চনৈঃ। শ্রী-প্র্টি-গ্রুডাদােস্ত সমস্তাৎ পরিবারিতম্ ॥৮৪৬॥

অনুবাদ—অতঃপর 'দেবেতি' মজে জগদ্ওক বাস্দেবকে আবাহন করিয়া ধান করিবেন—বিশুদ্দ সফটিকবৎ জ্যোতি, হিম, কুন্দপুল্প, চন্দ্রবৎ বর্ণ, সৌমা, শীতলকিরণসমূহ ঘারা চরাচর বিশ্বকে প্রীতিদান করিতেছেন। লাবণ্যামৃত জলদারা সর্কা-দিক সেচন করিতেছেন। চক্রু, শখ্র, পদ্ম, গদাধারী, পবিত্র মালা দারা ভূষিত, মণি কাঞ্চন অলফারে উজ্জ্ব। গ্রী-পুল্টি গরুড়াদি পরিকর সহ চতুদ্দিক বেল্টিত । ৮৪৪-৮৪৬ ।।

এবং ধ্যাত্বা ততঃ কুস্তৈর্ডিষিঞ্ছে সমন্ততঃ। আপো হিঠেতি মন্তেণ কুস্তেনাসেচয়েদ্গুরুঃ ॥৮৪৭॥

অনুবাদ—এইরপ ধ্যান করিয়া পরে চতুদিকের কুন্তসমূহ দারা অভিষেক করিবেন—আপো হিচ্টেডি মন্ত্রে গ্রীন্ডরুদেব কুন্তবারি দারা অভিষেক করিবেন ॥ ৮৪৭॥

সমুদ্রং গচ্ছ মাত্রণ দক্ষিণেনাভিষেচয়েও। সোমং রাজেতি মাত্রণ উত্তরেণাভিষেচয়েও ॥৮৪৮॥

অনুবাদ—সমুদ্রং গচ্ছ মন্তে দক্ষিণ ভাগের কুড-দারা অভিষেক করিবেন। সোমং রাজেতি মত্তে উত্তর কুন্তদারা অভিষেক করিবেন। ৮৪৮॥

ঘ্তেনাভাজয়েদেবং তেজোহসীতি ততো **ওকঃ।** ভুগদেতি সমুদ্ধা দদ্যাদামলকং গু**ড**ম্॥ ৮৪৯॥

অনুবাদ—শ্রীগুরুদেব তেজোহসীতি মার ঘৃত মার্দন করিবেন, দ্রুপদেতি মারে আমলকী বাটা ছারা উদ্বর্জন দিবে ॥ ৮৪৯ ॥

যাঃ ফলিনীতি মরেণ ফলৈনীরাজয়েৎ প্রভূম্। কান্তাৎ কান্তেতি মরেণ হরিং নির্মঞ্জয়েৎ পুনঃ ॥৮৫০ অনুবাদ—যাঃ ফলিনীতি মত্তে ফলসমূহ দারা প্রভুকে নীরাজন করিবেন, কাণ্ডাৎ কাণ্ডেতি মত্তে প্রীহরিকে পুনঃ নির্মঞ্ছন করিবেন ।। ৮৫০ ।।

ফলতোয়েন সিঞ্চেত গায়ত্র্যা দেশিকোতমঃ । তদিকোরিতি মত্তেণ পঞ্চাগব্যেন সেচয়েৎ ॥৮৫১॥

অনুবাদ—আচার্য্য শ্রেষ্ঠ ফল, জল দ্বারা গায়ত্রী-মন্ত্রে এবং তদিফোরিতি মন্ত্রে পঞ্গব্য দ্বারা অভিষেক করিবেন।। ৮৫১।।

কাষায়েণ তু তোয়েন বরুণসোতি সেচয়েও। সুমঙ্গলীতি মন্ত্রেণ বিদ্বানোষধিবারিণা ।। ৮৫২ ।।

অনুবাদ—পঞ্চ ক্ষায় জলদ্বারা বরুণসোতি মত্তে অভিষেক, সর্বৌষধি জলদ্বারা সুমঙ্গলীতি মত্তে বিদ্বান্ ব্যক্তি অভিষেক করিবেন ॥ ৮৫২॥

মূর্দ্ধানং দিবমন্তেণ বল্মীকেনাভিষেচয়েও। ইমং মেতি চ মন্তেণ স্থাপয়েও সিকতাজলৈঃ ॥৮৫৩

অনুবাদ— মূর্দ্ধানং দিব মত্তে বলমীকমৃত্তিকা-জলঝারা অভিষেক করিবেন। ইমং মেতি মত্তে গলা-বালুকাজলঝারা স্থান করাইবেন॥ ৮৫৩॥

দেবো বরাহ মন্ত্রেণ মৃত্যোরেনাভিষেচয়েও। সেচয়েও পদামৃত্যোয়ৈঃ শন্নো দেবীতি দেশিকঃ ॥৮৫৪ ঋতং চেত্যাদি-সূজেন তীর্থমূৎকুম্ববারিণা। নাগকেশরতোরেন শ্রীশ্চ তেত্যভিষেচয়েও॥৮৫৫॥

জনুবাদ—দেবো বরাহ মাজ বরাহদভম্তিকাজলদারা অভিষেক, আচার্য্য শালা দেবীতি মাজ পদ্মমৃত্তিকা জলদারা অভিষেক, ঋতং চেত্যাদি সূজদারা
তীর্যমৃত্তিকা কুভ জল দারা, শ্রীশ্চতে মাজ নাগকেশর
জলদারা অভিষেক করিবেন। ৮৫৪-৮৫৫।।

চন্দনোদককুতেন পাবমান্যাভিষেচয়েও। প্রবসাশনা ততঃ পঞ্চরগুতোয়েন সেচয়েও।। ৮৫৬॥

ভানুবাদ—পাবমানী মত্তে চন্দনোদক কুন্ত দারা অভিষেক, প্লব সামমন্ত্রে পঞ্চরত্ন জল বারা অভিষেক করিবেন।। ৮৫৬।।

পঞ্চ নদোত্যুচা দেবং নদীনদতড়াগজৈঃ। যাসাং রাজেতি মন্ত্রেণ একাশীতিঘটৈইরিম্। স্নাপয়েদচ য়েডজ্যা প্রতিদ্রব্যং সমাহিতঃ ॥৮৫৭॥

অনুবাদ—পঞ্চ নদ্য এই ঋক্মন্তে গ্রীহরিকে নদী, নদ, তড়াগ জলদ্বারা এবং যাসাং রাজেতি মন্তে একাশী ঘট জলদ্বারা শ্রীহরিকে স্থান করাইয়া ভজি-সহ প্রতিদ্রব্য আহরণ পূর্বক অর্চ্চন করিবেন ॥৮৫৭

অগ্ন আয়েতি মন্ত্রেণ দেবমুফোদকেন তু। শুদ্ধতোয়েন দেবেশং শুদ্ধবত্যাভিষেচয়েৎ ॥ ৮৫৮॥

অনুবাদ — অগ্ন আয়েতি মত্তে উষ্ণজন দারা শ্রী-হরিকে এবং শুদ্ধজন দারা শুদ্ধবত্যা মত্তে দেবদেব শ্রীহরিকে অভিষেক করিবেন।। ৮৫৮।।

অতোহচ্চ রিৎে সুরেশানং জিতন্ত ইতি দেশিকঃ ॥৮৫৯ অনুবাদ— অতঃপর আচার্য্য দেবদেব জীহরিকে জিতন্ত এই মাজ অহ্চন করিবেন ॥ ৮৫৯॥

পাদান্ত মূলমন্তেণ মধুপক্তথৈব চ । লানীয়মথবাচামং গায়্ত্রা বিনিবেদয়েও ।। ৮৬০ ॥

অনুবাদ—পাদ্য ও মধুপক মূলমত্তে দিবেন, সানীয় বা আচমনীয় গায়ত্তী দারা নিবেদন করিবেন যা ৮৬০ ॥

সুরাসুরেতি যুগ্মং তু দদ্যাত্ত্ব পবিত্রকম্। বেদাহমিত্যুত্রীয়ং রোচনাং প্রণবেন তু ।। ৮৬১ <sup>।।</sup>

অনুবাদ—স্রাস্রেতি মজে বল্লছয় ও পবিছ দান করিবেন, বেদাহম্ এইমজে উত্রীয়, প্রণব্যোগে গোরোচনা তিলক দান করিবে ॥ ৮৬১ ॥ টীকা - যুগ্মং—পরিধানোওরীয়-বস্তুদ্ধম্। পবি-রকং—যভোপবীতম্। রোচনাং—গোরোচনাতিল-কম্।। ৮৬১।।

অজনমঞ্জেতেতাবং গদ্ধং গদ্ধবতীতি চ। পুলাবতাা তথা পুলাং ধূপং ধূরসি চেত্াচা ॥৮৬২॥

অনুবাদ অঞ্তেতি মত্তে অঞ্ন, গল্পবতীতি মত্তে গলচন্দন, পুলপবতী মত্তে পুলপ, ধূরসি ঋক্মত্তে ধুপ দান করিংব ।। ৮৬২ ।।

তেজোহসীতি তথা দীপমগ্রিমূর্জেতি প্রাপণম্।
ইন্দ্রছারেতি বৈ ছবং বিকর্ণেন তু চামরম্।।৮৬৩।।
আজ্যনোহেন চাদশং বাত আবেতি বীজয়েও।
ছমিন্দ্রেতি ধ্বজং দদ্যাৎ পতাকামোমিতি সমরন্।।৮৬৪
দেবব্রতেন সামনা তু দদ্যাদাভরণাদিকম্।
ভ্যাং পুরুষস্ক্রেন সাকলোন জনাদ্দিন্য্।।৮৬৫।।

অনুবাদ — তেজাহসীতি মত্তে দীপ, অগ্নিম্র্রা
মত্ত্রে নৈবেদা। ইক্তচ্ছত্ত্রেতি মত্তে ছত্ত্র, বিকর্ণেতি মত্তে
চামর আজাদোহেতি মত্তে আয়না, বাত আবেতি মত্তে
বাজন, জমিন্দ্রেতি মত্তে থাজ, ওঁম্ সমরণপূর্বেক
পতাকা, দেবরতেতি সাম মত্তে অলক্ষারাদি, সমগ্র
পুরুষসূক্ত দ্বারা জনার্দ্রনকে ভব করিবেন। ৮৬৩-

টীকা—প্রাপণং—নৈবেদাম্ ॥ ৮৬৩ ॥

দীর্ঘায়ুষোতি সম্পূজা কিরেদ,র্ব্বাক্ষতং বুধঃ। যা ওঘধীতি মন্তেণ পুল্গাণি বিকিরেদ্ভরুঃ ॥৮৬৬॥

অনুবাদ—অভিজ ব্যক্তি দীর্ঘারুষোতি মন্তে পূজা করিয়া দূব্বা অক্ষত বিকিরণ করিবেন, যা ওষধীতি মন্ত্রে শ্রীওরুদেব পূষ্প বিকিরণ করিবেন ॥ ৮৬৬॥

·পুনবৃহদ্রথৈঃ স্তুত্বা চক্রসামনা জনাদনেম্। শিবসংকল্পস্ভেন শাকুনেন জনাদনিম্। উলিজেতি সমুখাপা শ্যায়াং বিনিবেশয়েৎ ॥৮৬৭॥ অনুবাদ—পুনরায় র্হদ্রথ মাজে স্তব করিয়া চক্র,
সাম মাজে, শিবসংকল সূজে এবং শাকুনস্জে
জনাদনকে স্তব করিবেন, উত্তিঠেতি মাজে সমুখাপন
করিয়া শ্যায় বসাইবেন ॥ ৮৬৭॥

টীকা---শাকুনেন স্জেন ॥ ৮৬৭ ॥

অপরাজিত-মাত্রণ ধ্যায়েৎ সকলনিফলম্। ব্যাপিনস্ত পুনর্দ্যাত্বা তত্ত্বানি বিনিযোজয়েৎ ॥৮৬৮॥

অনুবাদ—অপরাজিতা মত্তে সকল পরিপূর্ণ ধাান করিবেন। সংক্রাগি পুরুষকে পুনরায় ধাান করিয়া তত্ত্বসমূহ বিনাাস করিবে।। ৮৬৮।।

টীকা—সকলঃ সভাণশ্চাসৌ নিছালো নিভাণশ্চ, তম্॥৮৬৮॥

সকলীকরণং কৃত্বা প্রেরাজবিধিনা হরেঃ।
ততঃ সহস্রশীর্ষেতি প্রতাচং পূজয়েদ্বৃধঃ ॥৮৬৯॥
গল্পাদিভিঃ সমাক্ নৈবেদ্যাদি নিবেদয়েও।
অতো দেবেতি স্জেন গ্হোপকরণানি চ ॥ ৮৭০॥

অনুবাদ — পূর্বোক্ত বিধি দারা শ্রীহরির সকলী-করণ করিয়া পরে সহস্রশীর্ষা পুরুষসূক্তের প্রতি মন্ত্র দারা বিচক্ষণ ব্যক্তি পূজা করিবেন, গল্পপুল্পাদি দারা সম্পূর্ণ নৈবেদ্যাদিও নিবেদন করিবেন। অতো দেবেতি সূক্তে গৃহের উপকরণাদিও দান করিবেন ॥ ৮৬৯-৮৭০॥

নিদাকলসবিনাাসং কৃতা পূজান্ত মণ্ডলে। সক্তিভিদ্যকে দেবো গন্ধপুষ্পাদিভিঃ ক্রমাৎ ॥৮৭১

অনুবাদ—নিদ্রা কলস বিন্যাস করিয়া সর্বতো-ভদ্র মণ্ডলে শ্রীহরিকে গদ্ধপুজাদি ক্রমে পূজা করিবে ।। ৮৭১ ॥

টীকা—সর্বতোভদমগুলে দেবঃ পূজ্যঃ ॥ ৮৭১॥

প্রভূতৈষ্ণীজিকৈদ্র বৈয়হেঁমপুলৈঃ সমুজ্জলৈঃ। বৈষ্ণবে মন্তলে পশ্চাজ্জালয়েদৈক্ষবানলম্ ॥ ৮৭২ ॥ অনুবাদ—বহু যাজিক বহু দ্রব্য সহ সমুজ্জুল সুবর্ণ পূজ্প সমূহ দারা, পরে বৈষ্ণবমগুলে বৈষ্ণবাগি প্রজালিত করিবে ॥ ৮৭২॥

নয়দারৈন্ত তং পশ্চাৎ কুন্তেমু দ্বিজসতমঃ।
জুহুয়াক্ত শতং সাদটং পলাশসমিধা দ্বিজ ॥৮৭৩॥
অনুবাদ—হে দ্বিজ! দ্বিজসতম শ্রীহরিকে পরে
মন্ত্র সকল দারা কুন্তসমূহে আনয়ন করিয়া পলাশ
কার্চদারা অদেটাত্তর শত হোম করিবেন ॥ ৮৭৩॥
টীকা—তম্—অনলম্॥ ৮৭৩॥

তিলাংশ্চ জুহুয়াদাজ্যৈবিষ্ণবং প্রপচেচ্চরুম্।

তিলতভুলদুকৈস্ত হাতেনাঘার্যা সাধয়ে ।। ৮৭৪ ।।

অনুবাদ—ঘৃতসহ তিলহোম করিবে, বৈষ্ণব চরু
পাক করিবে—তিল, তভুল দুগ্ধসহ, পরে ঘৃতযোগোসিক্ত করিবে ॥ ৮৭৪ ॥

অবতার্যাভিঘার্যের মজৈরেভিস্ত হোময়েও ॥৮৭৫॥

অনুবাদ—চরু নামাইয়া নিম্নোক্ত মত্ত সমূহ

ভারা হোম করিবে ॥ ৮৭৫ ॥

বিষ্ণবে শিপিবিচ্টায় বিষ্ণবে নিশুণিতি চ।

ইদং বিষ্ণিতি মজেণ তদ্বিষ্ণোরিতি দেশিকঃ ॥৮৭৬॥
ইরাবতীতি মজেণ ত্বং বিষ্ণোরিতি চৈব হি।
প্রতদ্বিষ্ণিতি মজেণ বিষ্ণোনুকৈতি চৈব হি ॥৮৭৭॥
তথা পুরুষসূক্তেন সম্যক্ ষোড়শ আহতীঃ।
- চরুং হুত্বা পুনঃ পশ্চানাজ্রেরেডিস্ত হোময়েৰ ॥৮৭৮॥

জনুবাদ—বিষ্ণবে শিপিবিষ্টায়, বিষ্ণবে নির্ভগায়, ইদং বিষ্ণু এইমজে, তদিক্ষোঃ ইতি, ইরাবতি
মজে, ত্বং বিক্ষোঃ ইতি, প্রতদ্বিষ্ণু এই মজে, বিক্ষো নু
কং ইতি, সেইরূপ সমগ্র পুরুষ সূক্ত দারা ষোড়শ
আহতি, চরুহোম করিয়া পুনরায় পরে কথিত এই
মন্ত সমূহ দারা হোম করিবে ॥ ৮৭৬-৮৭৮-।।

#### তল হোমমলাঃ

ওঁ বিষ্ণবে স্বাহা। ওঁ পুরুষোত্যায় স্বাহা।
ওঁ বৈকুঠায় স্বাহা।
ওঁ লক্ষীপতয়ে স্বাহা। ওঁ লক্ষীনিবাসায় স্বাহা।
ওঁ লক্ষীকেশায় স্বাহা। ওঁ হয়শীয়্য় স্বাহা।
ওঁ নমো নারায়ণায় স্বাহা। ওঁ বক্ষণে স্বাহা।৮৭৯॥
অনুবাদ—উক্ত হোম মন্ত্রসমূহ স্বারা হোম করিবেন।। ৮৭৯॥

হতা ব্যাহাতিডিঃ পূর্বেং গায়ত্যা হোময়েদ্ওকঃ। এবং হতা তু জুহয়াচচক্রাদীনাং যথাক্রমম্ ॥৮৮০॥

জনুবাদ—শ্রীভরুদেব প্রথমে ব্যাহাতি সমূহদার। হোম করিয়া গায়ত্রী দারা হোম করিবেন। এইডাবে করিয়া যথাক্রমে চক্রাদির হোম করিবেন॥ ৮৮০॥

লক্ষ্যাদীনাং ততো হত্বা গ্রহাণাং হোময়েওতঃ।
লোকেশানাং তু নাগানাং হোময়েওদনস্তর্ম ।৮৮১॥
অনুবাদ— তৎপরে লক্ষ্মী প্রভৃতি শক্তিগণের হোম
করিয়া গ্রহগণের হোম করিবেন, লোকপালগণের ও

নাগগণের হোম করিবেন ॥ ৮৮১॥

নারায়ণায় হত্বা তু দদ্যাৎ পূর্ণাছতিং বুধঃ।
ততো বিভজ্য বিদ্যাংস্ত দদ্যাৎ কনকদক্ষিণাম্ ॥৮৮২
অনুবাদ—অভিজব্যক্তি নারায়ণের হোম করিয়া
পূর্ণাছতি দিবেন। তৎপরে বিদ্যান ব্যক্তি বিভাগ
করিয়া সুবর্ণ দক্ষিণা দিবেন॥ ৮৮২॥

ব্রহ্মঘোষাদিনা দেবং সমুখাপ্য বিচক্ষণঃ।
ততো মণ্ডলমধ্যে তু স্থাপয়িত্বাচ্চয়েৎ পূনঃ।
প্রত্যাচং নিজস্তেন গদ্ধপুল্পাদিডিঃ ক্রমাৎ ॥৮৮৩॥
অনুবাদ—বৈদধ্বনি সহ শ্রীহরিকে উখাপিত
করিয়া বিচক্ষণ ব্যক্তি তৎপরে মণ্ডল মধ্যে অ্বাপন

করিয়া পুনরায় অর্চন করিবেন, বিশ্বস্তের প্রতি মস্তদারা গল্প পুজাদি ক্রমে ॥ ৮৮৩ ॥ টীকা—নিজস্তেন সহস্রশীর্ষাদিনা ॥ ৮৮৩ ॥

সালিধ্যং পৃক্রবিৎ রুতা সজীবকরণং গুরুঃ । প্রণবেন নিরুধ্যাথ ধ্যায়েৎ সকল-নিচ্চলম্ ॥৮৮৪॥

অনুবাদ—শ্রীভরুদেব পূর্বেবৎ আবাহন করিয়া প্রাণ প্রতিষ্ঠা করিবেন, প্রণব দারা নিরোধ করিয়া পরে সকল-নিক্ষল ধ্যান করিবেন।। ৮৮৪।।

পিণ্ডিকা-যোজনীয়াদি মনসৈব বিচিন্তয়েও। ন্যাসং কুতাচ্চয়েও পশ্চাৎ প্ৰব্বদ্বিধিনা গুৰুঃ ॥৮৮৫

জনুবাদ—পিণ্ডিকা যোজনাদি মনে মনে চিন্তা করিবেন, ন্যাস করিয়া পরে শ্রীণুরুদেব বিধিসহ অর্চন করিবেন ॥ ৮৮৫ ॥

টীকা—মনসৈব চিন্তয়েৎ, ন তু পূর্ববৎ সাক্ষাদ্-ব্রহ্মশিলাদি-ন্যাসেনেত্যগঃ ।। ৮৮৫॥

বলিং দদ্যাতু ভূতেভাঃ পাৰ্ষদেভাশ্চ দেশিকঃ। প্ৰণিপত্য ততো দদ্যাদ্দক্ষিণাং গুরবে সুধীঃ॥৮৮৬॥ অনুবাদ— আচাৰ্য্য প্ৰাণিগণকে ও পাৰ্ষদগণকে প্ৰসাদ উপ্যাব দিবেন সধী বাজি শ্ৰীণ্ডফদেবকে

প্রসাদ উপহার দিবেন, সুধী ব্যক্তি শ্রীগুরুদেবকে প্রণাম করিয়া দক্ষিণা দিবে ॥ ৮৮৬॥

সুবর্ণসহিতং পালং তিলৈঃ পূর্ণং স্থাত্মকম্। ধেনুং স্থলজ্তাং দদ্যাদ্দেমশ্রীং তু দক্ষিণাম্। রন্ধণে কনকং দদ্যান্যুতিপেডাস্তথিব চ ॥ ৮৮৭॥

অনুবাদ—সুবর্ণ সহিত পাত্র তিল দারা পূর্ণ করিয়া বস্তদ্ব, স্থর্ণশূলী সূষ্ঠু অলফ্ট ধেনু দক্ষিণা শ্রীগুরুদেবকে দিবে, ব্রাহ্মণগণকে স্থর্ণদান করিবে, মৃত্তিপগণকেও তাহাই দিবে। ৮৮৭।

টীকা---স্থু॰মকং---বস্তুদ্মসহিত্ম্ ॥ ৮৮৭ ॥

অশ্বর্থপরে কৃতা তু দেশিকং কারুক্তথা। চরুং সংপ্রাশয়েদ্দভিরস্পৃশন্ প্রণবেন তু ॥৮৮৮॥

অনুবাদ—-আচাষ্যকৈ ও কারুককে অশ্বর্থ পারে করিয়া প্রণবসহ চরু ডোজন করাইবে, তাহা যেন দন্তসমূহে স্পর্শ না করে॥ ৮৮৮॥

টীকা—সিত্যুগেমন—ভ**ক্লবস্তুদয়েন** ॥ ৮৮৮ ॥

তাং রাত্রিং বৈষ্ণবৈঃ সার্দ্ধং জাগ্র<mark>ভিঠেদতন্</mark>তিতঃ

অনুবাদ—ঐ রাগ্রি বৈষ্ণবগণের সহিত অনলস-ভাবে জাগরণ করিবে ॥ ৮৮৯ ॥

প্রভাতসময়ে স্নাত্বা দেবমুখাপ্য যত্নতঃ । ভদ্রপীঠে সমারোপ্য স্নাপয়েদচ্ছবারিণা ॥ ৮৯০ ॥

অনুবাদ—প্রভাতকালে স্থান করিয়া শ্রীহরিকে যত্নসহ উত্থাপিত করিয়া সর্ব্যতোভদ্রপীঠে আরোপণ পূর্বাক নির্মাল জল দারা স্থান করাইবে ॥ ৮৯০॥

টীকা—যত্তঃ ব্রহ্মঘোষাদিনা, অচ্ছেন—নির্ম-লেন ॥ ৮৯০ ॥

একাশীতিঘটেদেঁবং মূলমন্ত্রেণ সেচয়েৎ। বৈঞ্চবেন তু কুভেন ঐন্দ্রাদিকলসৈত্তথা ॥ ৮৯১॥

অনুবাদ—ম্লমন্তে একাশীতি ঘট জলদারা অডি-ষেক করিবে, একটি বিষ্ফুকলস এবং ইন্দ্রাদি দশ-দিকপাল কলস জলদারা ॥ ৮৯১ ॥

সেচয়েৎ ফলতোয়েন পঞ্গব্যাদিনা তথা। সুগদ্ধেন তথাজ্যেন স্থাপ্য গদ্ধাদিনাক্টয়েও। পৌক্লষেণ তু সুক্তেন প্রত্যুচং চন্দনাদিভিঃ ॥৮৯২॥

অনুবাদ—ফল, জল, পঞ্গব্য, সুগন্ধিজল, ঘৃত-দারা স্নান করাইয়া গন্ধপুত্গাদি দারা অর্চন করিবে, পুরুষসুক্তের প্রতিমন্ত্র পাঠপুর্বক চন্দনাদি দারা অর্চন করিবে ॥ ৮৯২ ॥ সিত্যু পেন সংবেত্টা ধূপয়িত্বা গৃহং নয়েও।
রক্ষঘোষাদিনা সমাতিবনিবেশ্যাক্ট য়েও সুধীঃ ॥৮৯৩
অনুবাদ—শ্বেতবস্তবয় সংবেত্টন করিয়া ধূপ
ভালাইয়া বেদধানি সহ, প্রভুকে গৃহে লইয়া ঘাইবে,
সুধীব্যাজি সম্পূর্ণ ভাপন করিয়া অক্টন করিবেন ॥৮৯৩

দক্ষিণাং দেশিকে দদ্যাৎ কনকং ছন্তমেব চ।
বাহ্মণান্ ভোজয়িত্বাথ স্বয়ং ভূজীত বাগ্যতঃ ॥৮৯৪
অনুবাদ—আচার্য্যকে স্বর্ণ ও ছন্ত দক্ষিণা দিবে,
বাহ্মণগণকে ভোজন করাইয়া পরে স্বয়ং মৌনভাবে
ভোজন করিবে॥ ৮৯৪॥

সভ্তাবদ্ধবর্গং তু দীনানাথাংস্ত ভোজয়েৎ । ৮৯৫।।

অনুবাদ—ভূত্য ও বন্ধুবর্গকে, দীন অনাথগণকে
ভোজন করাইবে ॥ ৮৯৫॥

# অথ চলশ্রীমূর্ত্তিপ্রতিষ্ঠামাহাত্ম্যম্

তবৈব—

যস্য গেহে সদা তিছেঁৎ মূভিদেঁবস্য চক্রিণঃ । ন তত্র মারী দৌভাগ্যং ন বালক্ষীন দুক্তম্ ॥৮৯৬

্ অনুবাদ—অনন্তর চল শ্রীমৃত্তি প্রতিষ্ঠা মাহাত্মা, হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্র—মাহার গৃহে চক্রধারী শ্রীহরি-দেবের মৃত্তি সর্ব্বদা থাকেন, সেই গৃহে মারী দৌর্ভাগ্য অলক্ষ্মী বা দুক্ত কার্য্য থাকে না । ৮৯৬॥

অনেনৈৰ বিধানেন সংক্তা প্ৰতিমাং হরেঃ। বিফ্লোকমবাপ্লোতি পুনরার্ভিদুল ভম্ ॥৮৯৭॥ ইতি

অনুবাদ—উক্ত বিধান অনুসারে প্রতিমাকে সংদ্ধার করিয়া পুনরার্ডিহীন বিফ্লোক প্রাপ্ত হন ॥৮৯৭
টীকা—হাদাপি মৃতিরিতি প্রতিমামিতি চ সামান্যতো নির্দেশঃ, তথাপি চলম্তিপ্রতিষ্ঠায়া উক্তত্বাদরৈব
লিখিতম্ ॥ ৮৯৬-৮৯৭॥

অধুনা চলমূর্ত্তেহি প্রতিষ্ঠায়াঃ পরো বিধিঃ। লিখাতে পদ্ধতিশ্রেণীদৃষ্টিতঃ সম্মতঃ সতাম্ ॥৮৯৮॥

অনুবাদ—সাধুগণের সম্মত পদ্ধতি শ্রেণী দ্ছেট এক্ষণে চলম্ভির অন্য প্রকার প্রতিষ্ঠা বিধি লিখিত হইতেছে।। ৮৯৮॥

টীকা—এবং হয়শীর্ষে জঞ্জ-শ্রীমৃতিপ্রতিষ্ঠাবিধিং
লিখিত্বা ইদানীং ততঃ সংক্রিপ্তং বৌধায়নাদিশিচ্চবর্গসন্মতং সৎসাম্প্রদায়িক-বহলপদ্ধত্যনুসারেণ পরমিপ লিখতি—অধুনেতি। এবার্থে হি-শব্দঃ, চলমূর্জেরেবান্যোহপি প্রতিষ্ঠাবিধিঃ শ্রীকৃষ্ণদেবাচার্য্যসন্মতঃ। তথা চ শ্রীকৃষ্ণদেবাচার্য্যপদ্ধতী বৌধায়নাদিসনুলাগ্রৈবিক্র ম্যাদিপদ্ধতীঃ। বীক্ষ্য বক্ষ্যামি
বিষ্ণবাদিচলাক্যান্থাপনে বিধিম্'ইতি।। ৮৯৮।।

অথ বৌধায়নাদ্যুক্তচলশ্রীমূর্ত্তিপ্রতিষ্ঠাবিধিঃ

স্থিরমূতিপ্রতিষ্ঠানুসারেণালাপি বৈফবৈঃ । প্রতিষ্ঠাবিধিরুয়েয়ো বিশেষোহন্য\*চ লিখ্যতে ॥৮৯৯॥

অনুবাদ—অনন্তর বৌধায়নাদি উক্ত চল শ্রীমূর্ত্তি প্রতিষ্ঠা বিধি—স্থিরমূত্তি প্রতিষ্ঠা বিধি অনুসারে এস্থলেও বৈষ্ণবর্দ কর্তৃক প্রতিষ্ঠা বিধি গ্রহণ কর্ত্বা, অন্য যাহা কিছু বিশেষ লিখিত হইতেছে ।। ৮৯৯ ।।

টীকা—তত্ত চ মণ্ডপনির্মাণাদিপ্রকারবিশেষঃ রপনাদৌ মন্ত্রাদিকঞ প্রায়ঃ পূর্ব্বলিখিত-ছিরম্ডি-প্রতিষ্ঠাবিধিবদ্বিভেয়মিতি লিখতি—ছিরেতি ॥ ৮৯৯॥

## অথ তত্ত্ৰ মণ্ডপাদিনিশ্লাণবিধিঃ

প্রাসাদতো দিশি প্রাচ্যামুদীচ্যাং বাথ মণ্ডপম্। ঐশান্যাং বা চরেৎ স্থানেহদূরেহঙ্গারাদিবজ্জিতে।।৯০০

অনুবাদ—অনন্তর ঐত্বলে মণ্ডপাদি নির্মাণ বিধি
—প্রাসাদ হইতে পূর্বে, উত্তরে বা ঈশান কোণে
অদ্রে অলারাদি বজিত স্থানে মণ্ডপ নির্মাণ করিবে
॥ ১০০॥

তীকা—প্রাসাদোহত ভগবদাবাসালয়ঃ স্তু<sup>র</sup>মাৎ, অসারেণ আদি-শব্দাৎ তুষাস্থ্যাদিনা চ রহিতে অদূরে-হনতিদ্রে হনতিনিকটে চেতার্থঃ। মণ্ডপমাচরেৎ রচয়েৎ ॥ ১০০ ॥ দশহস্তং চতুর্দ্বারং চতুরস্তং সমং গুড়ম্। চতুষ্ঠোরণসংঘূজ্যং সপতাকঞ পূর্ব্বব ॥ ১০১॥

অনুবাদ—পূক্র বিৎ সমচতুষ্কোণ দশহস্ত পরিমিত চতুর্বারবিশিষ্ট শুভ চারিটি তোরণ-দার-সংযুক্ত প্রাকামণ্ডিত হইবে ।। ৯০১ ।।

টীকা—পূর্ব্বদিতি স্থিরমূত্তিপ্রতিষ্ঠায়াং তোরণ-প্রতাকা-স্থাপনাদিবিধির্যথা পূর্ব্বং লিখিতোহস্তি তথৈ-বেতার্থঃ। ষদ্যপি মণ্ডপপরিমানাদিকমিপ পূর্ব্বলিখনা-দ্বিজ্ঞাতং স্যাদেব, তথাপি তদেব সমারয়তার লিখি-তমশক্তাবত্যপক্ষং চালীকুর্ব্বতা কিঞ্চিদ্বিশেষং দর্শয়তা তল্লিখিতম্। এবমগ্রেহপূর্যম।। ১০১।।

তদিমংশ্চ বিধিবৎ কুর্য্যাৎ সযোন্যাস্যত্তিমেখলম্। আগ্নেয্যাং কুণ্ডমাশায়াং চতুরস্তং কারোন্মিতম্ ॥৯০২

অনুবাদ—তাহাতেও বিধিবৎ অগ্নিকোণে সযোনি ব্রিমেঘলা কুণ্ড চতুক্ষোণ একহন্ত পরিমিত হইবে॥১০২

টীকা—তিদমন্ত্রে যোনিঃ আস্যঞ্চ বজুং তিস্তো মেখলাশ্চ তৈঃ সহিত্মাগ্নেয্যামাশায়াং দিশি বিধিযুক্তং যথা স্যাত্তথা কুর্যাণ । তদ্বিধিশ্চ পুর্বাং দীক্ষাবিধৌ বিস্তার্য্য লিখিতোহন্তি। করোন্মিত্ম্ একহস্তপরি-মিত্ম্।। ৯০২ ।।

প্রাচ্যাং বেদীং করে।চ্ছু ায়বিভারাং চতুরপ্রিকাম্। ঐশান্যাং স্থানমেকঞ দেবস্য লপনোচিতম্ ॥৯০৩॥

অনুবাদ—পূর্ব্বদিকে বেদী একহন্ত উচ্চ ও বিস্তার চতুক্ষোণ, ঈশান কোণে শ্রীহরির রানোচিত একটি বেদী হইবে ॥ ৯০৩ ॥

টীকা—করঃ একহস্তপ্রমাণঃ উচ্ছ্রায়ো বিস্তারক যস্যাস্তাম্। স্থপনোচিতমিতি দেব-স্থপনস্য তদুপ-করণ-স্থাপনস্য চোপযুক্তমিতার্থঃ ॥ ৯০৩ ॥

# অথ তত্ৰ মণ্ডলবিধিঃ

মণ্ডপস্য চ নৈঋঁতাাং বিধিবদাস্তমশুলম্। মধ্যে চ দেবতাকাথিং সক্ষতোভদ্রমালিখেও ॥১০৪॥ অনুবাদ—অন্তর ঐ মণ্ডপে মণ্ডল বিধি—

মণ্ডপের নৈখাত কোণে বিধিবৎ বাস্তমণ্ডল। মধ্যে শ্রীহরির অর্চ্চনের জন্য সর্ব্বতোভদ্রমণ্ডল অক্কিত করিবে॥ ১০৪॥

টীকা—বাস্তমণ্ডলং চৈবং পুর্<del>কো</del>।স্তরগাভিন্বনবডী রেখাভিশ্চতুঃষ্টিপদং মঙলং বিধায় তর বহিশ্চতু-ফোণেষু কোণাভির্যাগ্রেখা দ**্বা**দ্টাবদ্ধপদানি চ**তু**দি**দ্ধু** চতুবিংশতিপদানি মধ্যে রেখাঘয়মার্জেনেন চতুপ্সদ-মেকম্ তথা তৎপ্রাচ্যাদিচতুদিক্ষু চত্বারি চতুপ্রদানি, তচ্তুজোণেযু মধ্যবঙিরেখাদয়মার্জনেনাদেটী দিপ-দানি কুর্যাা । এবং পথ চত্বারিংশদেবতাস্থানানি ভবন্তি। দেবতাশৈচতাঃ—মধাচতুম্পদে ব্রহ্মা, তৎ-প্রাগাদি-চতুস্পদেষু ক্রমেণ আপ-সাবির-জয়রুলঃ, কোণভে্তবত্টসু ৰিপদেষু ঈশানকোণাদিক্রমেণ অর্যা-মসবিতৃবিবস্বদিব্ধাধিপ-মিছ- রাজযক্ষপৃথীধরাপবৎ-সকাঃ। তথা চ মাৎস্যে—'ঘারিংশদাহাতঃ পুজাাঃ পূজ্যাশ্চাত্তরয়োদশ', তথা,—ঈশানকোণাদিষু সুরান্ পুজয়েক বিধানতঃ। তথা—ঈশানাদি-চতুফোণ-সংস্থিতান্ পূজয়েদুধঃ, আপশ্চৈবাথ সাবিলো জয়ো রুদ্রস্থবৈ চ।। মধ্যে চতুস্পদে ব্রহ্মা তস্যাস্টৌ চ সমীপগাঃ। অর্যামা সবিতা চৈব বিবস্থান্ বিব্ধা-ধিগঃ ৷৷ মিত্রোহ্থ রাজ্যক্ষা চ তথা পৃথীধরঃ ক্রমাৎ। অচ্টমশ্চাপবৎসম্ভ পরিতো ব্রহ্মণঃ স্মৃতাঃ। ইতি বাহাদালিংশৎপদেষু চ ঈশানাদিক্ৰমেণৈব দিতী-য়াৰ্লপদতঃ শিখ্যাদয়ো ভাৱিংশদেবতাঃ। তথা চ ত্রৈব—'শিখী চৈবাথ পর্জন্যো জয়ন্তঃ কুলিশায়্ধঃ। স্র্যঃ সত্যো ভৃশকৈব আকাশো বায়ুরেব চ ;' পুষা চ বিতথশৈচব গৃহক্ষতযমাবুডৌ। গলকো ভ্ররাজশচ মূগঃ পিতৃগণন্তথা। দৌবারিকোহ্থ সুগ্রীবঃ পুষ্প-দৰো জলাধিপঃ। অসুরঃ শোষপাপৌ চ রোগোহহি-মুখ্য এব চ। ভল্লাটঃ সোমসপৌঁ চ অদিতিশ্চ দিতিস্বথা' ইতি । 'এবং সর্ব্বাঃ পঞ্চত্বারিংশদেবতা বাস্তমণ্ডলে। তদ্বহিরীশানাদিক্রমেণ তুবকী ক্ষন্দা বিদারী অর্যুমা পূতনা জ্ভকা পাপরাক্ষসী লিপিচ্ছা চেত্যাল্টৌ দেবতাঃ ইতিঃ। এবময়ং চতুঃষ্টিপাদ-মণ্ডলদেবতাস্থানবিভাগো হয়শীর্ষপঞ্রান্তসাানুসারী, ম তু মৎসাপুরাণসা। এতচ্চ সর্কমণ্ডে প্রাসাদ-নিৰ্মাণেহ্বশালেখ্যথাদ্ৰ বিস্তাৰ্য্য ন লিখিতং, তাৰুব এতচ্চ বাস্তমখলং বিবিধ-বিশেষতো ব্যক্তং ভাবি।

রবশালিপিত্টপূরিতং কার্যাম্। মণ্ডপমধ্যে চ মণ্ডল-দেবতাপূজার্থং সক্রতোভদ্রাখ্যং মণ্ডলং কুর্যা। ও চচ সুপ্রসিদ্ধমেব ।। ১০৪ ।।

সকণিকঞ্চ তন্মধ্যে পদ্মং বিরচয়েত্তথা। ছন্তিকং চোত্তরে কৃতা তত্র শয্যাং নিবেশয়েৎ ॥৯০৫

জনুবাদ—তাহার মধ্যে কণিকারযুক্ত পদ্ম রচনা করিবে এবং উত্তরে স্বস্থিক করিয়া সেম্থানে শ্যা বিন্যাস করিবে ॥ ৯০৫ ॥

টীকা-ত্যা সর্বতোভদ্রস্য মধ্যে চ কণিকাসহি-তং পদাং তথেতি বিধিবদিরচয়েৎ ৷ তুরাওলদেবতা-শৈচতাঃ—মধ্যে ব্ৰহ্মা, মণ্ডলপ্ৰান্তে পূৰ্বাদাণ্টদিক ক্রমেণ ইন্দ্রাদয়োহত্টলোকপালাঃ, ঈশেন্দ্রাদান্তরালা-ত্টকে চ বসবো রুদ্রা আদিতা অশ্বিনৌ পিতরো নাগাঃ কন্দো রুষ্পেত তাতেটা। ঈশানাদিপদাদলেত্ব-ভটসু ক্রমেণ দক্ষো বিষ্ণুর্গা স্থাকারো মৃত্যুরোগঃ সসমুদ্রাঃ সরিতো মরুতো গণপতিশ্চেত্যুস্টৌ। পদ্:-কণিকায়াশ্চাধঃ পৃথিবী, উপরি মেরুঃ, তদুপরি ভাপ্য-দেবতাঃ ৷ মণ্ডলস্য বাহ্যতঃ প্রাগাদিদিক্পালানামায়ু-ধানি বাহনানি চ, তদাহো চ গৌতম ভরদ্বাজ-বিখা-মিত্র-কশাপ-জমদগ্রি-বশিষ্ঠাদয়ঃ সপ্তর্যয়ঃ ততো বহি-ন্বগ্ৰহাঃ, ততশ্চ বহুগাদাত্টসু ক্ৰমেণ ঐন্ত্ৰী কৌমারী রান্ধী, বারাহী, চাম্ভা, বৈষ্ণবী, মাহেশ্বরী, বৈনায়কী চেতাতেটী শক্তম ইতি। উত্তরে তৎসর্কতোভদ্রমণ্ডলা-দুত্তরতঃ স্বন্ধিকং মণ্ডলং চ কৃতা তদুপরি শয্যাং श्रानहार ॥ ५०७ ॥

### অথ ব্রাহ্মণ-বরণাদিবিধিঃ

যজমানশ্চ পুকেবিয়ঃ প্রতিষ্ঠায়াঃ সমাচরে । পুগাহবাচনং বিশ্রৈম্ভপস্থাপনং তথা ॥ ৯০৬ ॥

টীকা—এবং মন্তপরচনাদিকং লিখিছা পুণ্যাহ-বাচনাদিপূর্বকমাচার্যাদিবরণং যজমানস্য কৃত্য-বিশেষং লিখতি—যজমানশেতত পঞ্চতিঃ। প্রতিঠা-

সময়াৎ পূর্বেদ্যঃ পূর্বেদিবসে বিলৈঃ কৃতা পুণ্যাহ-বাচনং মণ্ডপপ্রতিষ্ঠাং চ সম্যগাট্রেৎ ॥ ১০৬॥

মণ্ডপস্য চ বায়ব্যাং মাতৃগঁলাদিনাচ্চঁয়েও। প্রণবাদিনমোহভৈশ্চ নামভিবিধিবদ্বুধঃ ॥ ৯০৭॥

অনুবাদ—মণ্ডপের বায়ুকোণে গদ্ধাদি দারা অভিজ ব্যক্তি বিধিবৎ ষোড়শ মাতৃগণের নামের আদিতে প্রণব ও অভ্যো নমঃ শব্দ যোগ করিয়া অর্চন করিবেন।। ৯০৭।।

টীকা— গদ্ধেন, আদি-শব্দাৎ অক্ষতপুজাদিডিক মাতৃঃ পূজরেও। মাতৃপূজনে মন্তান্ লিখতি—প্রণবা-দীতি। মাতরক ষোড়শ পূব্বমচলমূত্তি প্রতিষ্ঠারভে লিখিতা এব। প্রয়োগঃ—'ওঁ গৌর্যে নমঃ'ইত্যাদিঃ। বিধিবদিতি স্ব্রিবাগ্রেহপানুবর্তনীয়ম্।। ১০৭।।

নাদীআদ্ধং ততঃ কৃত্বা সদিপ্রং র্ণুয়াদ্ভকুম্। মধুপুকাদিনাডাচচ্চি দত্বা বস্তাদি শক্তিতঃ ॥ ৯০৮ ॥

অনুবাদ—তৎপরে নান্দী শ্রাদ্ধ করিয়া পূর্ব্বোজ লক্ষণান্বিত সদ্বিপ্রকে আসন, পান্য, অর্হ্য, মধুপর্ক যথাশক্তি বস্ত্রাদি দারা পূজা করিয়া গুরুরূপে বরণ করিবে ॥ ১০৮॥

টীকা—সদ্বিপ্তং পূর্ব্বলিখিতলক্ষণং রার্নণং মধু-পর্কেণ, আদি-শব্দাৎ আসনপাদ্যার্ঘ্যাদিনা চ সম্পূজ্য শক্তিতঃ যথাবিভবং বস্ত্রাদিকং দ্বা, আদি-শব্দেন ভূষণাদি গুরুবরণবিধিশ্চ পূর্বেমেব লিখিতোহন্তি।। অমুকগোত্রঃ অমুকশর্মাহম্ অমুকগোত্রামুকশর্মাণং ছাং প্রতিষ্ঠাচার্যান্থেন রুণে। স চ রুতোহস্মীতি প্রশুরাদিত্যাদির্বাপঃ।। ১০৮।।

তদর্জানাদ্রক্ষাণং পুরাণস্তৃতিপাঠকম্। স্তুজাপকমপ্যেবং চীন্ বিপ্রান্ র্ণুয়াৎ প্রান্ ॥৯০৯

জন্বাদ—তাহার অর্দ্ধেক দান দারা ব্রন্ধাকে, পূরাণস্ততি পাঠককে এবং বেদোক্ত সূক্ত জাপককে এইরাপে তিনজন বিপ্রকে বরণ করিবেন ।। ৯০৯।। টীকা—তথা মধুপ্রকাদি-পূজাপুরঃসরং গুরুসম্প্র- দান কবস্তাদ্যর্জদানেন ব্রহ্মাণং রণুয়াৎ। পুরাণ-স্ততি-পাঠক-স্তেজাপকৌ চ মধুপকাদিনা তথৈবাভ্যক্য তদর্জদানেন যথাবিভবং বা ব্রাদিদানেন রণুয়াদি-ত্যাদিরাপশ্চ ॥ ৯০৯॥

তোরণানি ততোহড্যক্টা ঘারাণুভরতস্থা । পূক্বিৎ রণুয়াদিপ্রাংশচতুরো ঘারজাপকান্ ॥৯১০॥

টীকা — তদনভারং চ উওরত উত্তরমারভা 'তোর-ণায় নমঃ' ইতি-ক্রমেণ তোরণানি, তথা দারাণি চত্বারি 'শ্রিয়ৈ নমঃ' ইত্যভাচ্চা। পূর্বেবৎ যথাশক্তি মধুপ্র্ববাদোহলক্ষারাদিদানেনেতার্থং ॥ ৯১০॥

## অথ ৰাস্তদেবপূজাদিবিধিঃ

আচার্য্যো মণ্ডপেহড্যেত্য প্রাণায়ামান্ বিধায় চ। আপো হিছেতি দভাদ্যৈর্যাগ্রাড্যক্ষয়েভুবম্ ॥৯১১॥

অনুবাদ—অনন্তর বাস্তদেব পূজাবিধি —আচার্যা মণ্ডপে আসিয়া প্রাণায়াম করিয়া আপো হিছেতি মন্ত্রে কুশাদি দ্বারা যাগভূমি প্রোক্ষণ করিবেন ।। ১১১ ।।

টীকা—প্রতিষ্ঠামগুপে অভ্যেত্য আগত্য, যাগস্য ভুবং দেবপ্জাস্থলম্ ॥ ৯১১ ॥

বিকীয়াঁ সর্যপান্ শুক্লান্ রক্ষাং কৃতা চ মন্ততঃ। বিধিবৎ পূজ্যেদ্বাস্তাদেবতা বাস্তমগুলে।। ৯১২।।

অনুবাদ—খেতসর্যপ বিকীর্ণ করিয়া মন্ত্রদারা রক্ষা করিয়া বাস্তমগুলে বাস্তদেবতা পূজা বিধিবৎ করিবেন ॥ ৯১২ ॥

টীকা—বিধিবদিতি, প্রণবাদিনমোহন্তনামমজৈঃ ষোড়শোপচারৈঃ প্রত্যেকং পূজয়েদিতার্থঃ ॥ ১১২ ॥

অথ ০ল মলঃ

দেবা আয়ান্ত, যাতুধানান্তুপযান্ত। বিফো দেব্যজনং রক্ষয় ॥ ৯১৩ ॥ ইতি ॥ আনুবাদ—অনন্তর উক্ত পূজা-মন্ত—দেবগণ আগমন করুন, রাক্ষসগণ দূরে যাউক। হে বিষোঃ দেবযজন রক্ষা করুন। ১১৩॥

টীকা — মন্তত ইতি লিখিতং, তমেব মন্তং **লিখতি** — দেবা ইত্যাদি॥ ৯১৩॥

ঈশানাদিক্রমেণাথ কুশপুত্পযুতাক্ষতৈঃ।
শিখ্যাদি-দেবতাভাশ্চ বিশেষবলিমর্পয়েও ॥ ৯১৪॥

অনুবাদ—অনতর ঈশান কোণ হইতে ক্রমে কুশ পুজাযুক্ত অক্ষত সমূহ দারা শিখি দেবতাগণকে বিশেষ উপহার অর্পণ করিবেন ॥ ৯১৪ ॥

টীকা—শিখি বাস্তমণ্ডপস্যোশানকোনার্দ্রপদবর্তী।
তদাদিসক্রদেবতাভ্যোহগ্রে লেখ্য-তত্তবিহিতদ্রব্যাসম্ভবে পূজাদিভিবিশেষবর্ত্তিং দদ্যাৎ ।। ৯১৪ ।।

আগত্য কুণ্ডপাশ্বে তু হোমং কুর্য্যাদ্যথাবিধি । তলাবশ্যং প্রতিদ্রব্যং হোমান্তে প্রতিমাং স্পুশেব ॥৯১৫

জনুবাদ—কুও পার্থে আগমন করিয়া যথ।বিধি হোম করিবেন, প্রতি দ্রবোর হোমাতে অবশাই প্রতি-মাকে স্পর্শ করিবেন ।। ১১৫ ।।

টীকা—যথাবিধীতি অগ্নিং প্রতিষ্ঠাপ্যান্বাধায় গোক্ষীরে নীরসে চক্রং স্থাপ্যদেবতাকং স্থপয়িত্বাজ্য ভাগান্তে পলাশোভ স্থরায়খ-নাগ্রোধাপামার্গসমিত্তিঃ প্রত্যেকমভেটাত্তরশতমভেটাত্তরসহস্রমভটাবিংশতিং বা লোকপালানুদ্দিশ্য তত্ত্বাক্তৈর্বাহাতিভিবা জুহয়াও। তাবৎসংখ্যকমাজ্যহোমং স্থাপ্যদেবতালিসকেন মস্ত্রেণ কৃত্বা সমিত্তিলাজ্যানাং প্রতিদ্রবাং তেনৈব মস্ত্রেণ দশহতীপঁত্বা অগ্নির্যজুভিরিতানুবাকং জন্ত্বা স্থাপ্যদেবতান মন্ত্রেণৰ চরোর্দশপ্রধানাহতীপঁত্বা চক্রশেষেণ মদসাকর্মণ ইতি স্থিভটকৃতে জুহয়াও। যথাশক্তি স্থাপ্যদেবতামত্রমাবর্জা ক্রক্ষবিসজ্জনাত্তং কুর্যাও' ইতি বিধিজ্যেঃ।। ১১৫।।

#### অথ স্নপনবিধিঃ

আচার্যায় বরং দত্তা নিজশত্যনুসারতঃ । বিপ্রান্ গলাদিনাভাদর্শ পুণাহং বাচয়েৎ পুনঃ ॥৯১৬ অনুবাদ—অনন্তর রাপন বিধি—যজমান আচা-র্যাকে বরণ করিয়া নিজ সামর্থ্যানুসারে বিপ্রগণকে গলমাল্যাদি দারা অর্চনা করিয়া পুনরায় পুণ্যাহ বাচন করাইবে ॥ ১১৬ ॥

টীকা—যজমানকৃতাং লিখতি—বয়ম্ আচার্য্যা-পেক্ষিতং বস্তালকারাদি নিজশত্যানুসারেণ দত্তা ॥১১৬

ততশ্চ যজমানানুমোদিতোহচ্চাং বিশোধয়ন্। আচার্য্যঃ প্রণিপত্যাদৌ দেবং সংপ্রার্থয়েদিদম্।।৯১৭

অনুবাদ—অনন্তর আচার্য্য যজমানের অনুমোদন ক্লমে প্রতিমাকে বিশোধিত করিয়া প্রণাম পূর্ব্যক প্রথমে শ্রীহরিকে এইরাপ প্রার্থনা করিবেন ।। ৯১৭ ।।

তদুক্তম্--

স্থাগতং দেবদেবেশ বিশ্বরূপ নমোহস্ত তে। স্তাক্ষেহিপি তুদ্ধিষ্ঠানে স্তাক্ষিং কুর্মাঃ ক্ষমস্থ মাম্॥১১৮ ইতি॥

স্বাদ প্রার্থনা মন্ত হে দেবদেবেশ বিশ্বরূপ তোমাকে নমকার, তোমার অধিষ্ঠান গুদ্ধ হইলেও পুনঃ গুদ্ধ ক্রিব আমাকে ক্ষমা করুন।। ১১৮।।

ততশ্চ নবগীঠোপবেশিতাং প্রতিমাং শুরুঃ। মুডিছ দিশক্তস্তাং সংশোধ্য ক্ষালয়েৎ জলৈঃ ॥৯১৯

অনুবাদ—তৎপরে গুরুদেব নূতন পীঠে ছাপিত প্রতিমাকে মৃত্তিকাদি দারা দাদশবার করিয়া জলদারা প্রকালন করিবেন ।। ১১৯ ॥

পঞ্চাব্যৈত্তথা পঞ্মতৈস্তনান্ততো বুধঃ। সংস্থাপ্য হবিষাভ্যজা চূপৈকদ্বল্যাক ুভৈঃ ॥৯২০॥

জনুবাদ—অভিত ব্যক্তি পঞ্গব্য ও পঞ্চামৃত দারা সেই সেই মাজ দান করাইয়া ঘৃত মাখাইয়া প্রিচ চূর্ণ দারা উদর্জন করিবেন ॥ ৯২০॥

#### অথ তন্মন্ত্ৰাঃ

পঞ্চাব্যস্থপনে পয়ঃ পৃথিব্যামিতি, ফ্রীরাদিচতুঃস্নপনে পূর্ব্বদেব, শক্রায়পনে চ আয়ং গৌরিতি ॥ ১২১॥

অনুবাদ—অনন্তর উক্ত মন্ত্রসমূহ—পয়ঃ পৃথিব্যাং মন্ত্র পঞ্গব্য ঝারা ঝানে, দুঞাদি চারিদ্রব্য স্নানে পূর্ব-ব্রুই, শক্রা স্নপনে আয়ং গৌঃ এইমন্ত্র ।। ১২১ ॥

কোঞোদকেন প্রক্লাল্য সুগল্পেনানুলিপ্য চ। ততঃ সংস্থবকুভাডিঃ সংস্থাপ্য প্রণমেচ্চ তাম্ ॥৯২২

অনুবাদ—ঈষৎ উষ্ণজলে স্নান করাইয়া সুগদ্ধ চন্দন অনুলেপন করিয়া পরে ঝরণা, কুভজলে স্নান করাইয়া শ্রীহরিকে প্রণাম করিবে ॥ ১২২ ॥

টীকা—সমাক্ স্তবতি জলানি বহলচ্ছিদ্রতয়েতি সংস্তবঃ, তাদৃশকুস্তস্য জলেন 'শলো দেবীঃ ॥' ইতি মন্ত্রেণ সংস্থাপ্য তাং প্রতিমাং প্রণমেৎ ॥ ১২২ ॥

অভিষিঞ্চেচিতৈস্ত চতুজ সৈঃ সপলবৈঃ। সমুদ্রজ্যেষ্ঠা ইত্যাদি চতুমঁলৈঃ পরৈরপি ॥ ৯২৩॥

অনুবাদ—সপল্লব পূজিত চতুক্ষুন্তের জলে অভি-ষেক করিবে, সমুদ্র জ্যেষ্ঠা ইত্যাদি মন্ত্র চতুম্টয় দারা অন্য কুম্বজল দারাও ॥ ৯২৩ ॥

তীকা—অচিতৈর্গরাক্ষত।দিভিঃ পূজিতৈঃ, পরৈঃ আ কলসেমু ধাবতীত্যাদিভিরনৈ)\*চ কলসলিঙ্গমন্ত্র-স্তামভিষিঞ্চে ।৷ ১২৩ ।৷

পদাতঃ স্বন্ধিকপ্রান্তে পীঠে চৌড়ু মরে গুড়ে। অন্যক্ষীরক্রমীয়ে বা শ্রীমূর্তিমুপ্রেশয়েও।। ৯২৪।।

অনুবাদ—পবিত্র উড়ুম্বরের পীঠে মধ্যে প্রা কোণে স্বস্তিক রচিত বা অন্য ক্ষীরিরক্ষের পীঠে শ্রীমৃত্তিকে উপবেশন করাইবে ।। ১২৪ ।।

টীকা—গুড়ে গ্রিহস্তদৈর্ঘ্য-তদর্দ্ধবিস্তারেণ যথা-সন্তবং, পরিমাণাদিনা বা সুন্দরে ॥ ৯২৪॥ অথাতেটী স্থাপয়েৎ কৃঞ্জান্ অত্টদিক্ষুসুপুরিতান্।।৯২৫ অনবাদ—অনন্তর অত্টদিকে জলপূর্ণ অত্টকুঞ্জ

অনুবাদ—অনভর অস্টাদকে জলসূল অস্টকুড ভাগন করিবেন ।। ৯২৫ ॥

টীকা —অণ্টানিক শ্রীমূর্তেঃ প্রাচ্যাদিষু ॥ ৯২৫ ॥

তেচ্বাদ্যে সলমক্রোড়োৎখাতবংমীকমৃতিকাম্। অশ্বহস্তিনদীতীরদ্বয়মৃৎস্থাঞ্চ নিক্ষিপেৎ ॥ ১২৬ ॥

অনুবাদ—তাহাদের মধ্যে প্রথম কলসে সঙ্গমমৃত্তিকা, বরাহোৎখাত মৃত্তিকা, বলমীক মৃত্তিকা, অখশালা, হন্তিশালা, নদীতীরদ্বয় মৃত্তিকাও নিক্ষেপ করিবে
॥ ৯২৬॥

টীকা—তেষু কুভেষু মধ্যে য আদাঃ প্রাচীস্থাপিত-কুভভদিমন্ সলমাদিস্থানসভক্ষ্তিকাং নিক্ষিপেৎ ।। ৯২৬ ।।

দ্বিতীয়েহখখচূতাদিপল্লবাশ্মন্তকত্বচম্ । অনোষু চ ক্রমাৎ ষট্সু পবিতান্ প্রস্রবোদকম্ । শাল্তিবার্যাথ গ্লোদমক্ষতান্ কুসুমানি চ ॥ ৯২৭ ॥

অনুবাদ—দিতীয় কলসে—অশ্বখ, আয়াদিপল্লব, অশ্মন্তক ছাল, অন্য সকলে ক্রমে ছয়টিতে পবিত্র বারণাজল, শান্তিবারি, গন্ধজল, অক্ষত পুস্পসমূহ দিতে হইবে ।। ৯২৭ ।।

টীকা—অশ্বখচুতয়োঃ আদিশকাদজুরাদীনাঞ পলবান্ অশমস্তকত্বচং চ নিক্ষিপেৎ। আন্যেষু ষট্সু কুডেযু পবিত্রাদিষড্লব্যাণি ক্রমেণ নিক্ষিপেৎ ॥১২৭॥

স্থাপয়েৎ সজিগাচার্যাডিঃ কুটেরেন্টমস্ততঃ । আপো হিঠেতি ভিত্যং হিরণোতি চতুন্টয়ম্ । তথৈব প্রমানেত্যাদানুবাকং পরো মনুঃ ॥ ১২৪ ॥

অনুবাদ—আচাষ্য ঋত্বিক্ সহ অণ্টমত্তে অণ্টকুত্ত স্থাপন করিবেন, আপো হিছেতি মন্ত্ৰিয়, হিরণোতি মন্ত্ৰ চতুণ্টয়, প্ৰমান ইত্যাদি অনুবাক মন্ত্ৰ পাঠ পূৰ্বেক স্থাপন করিবেন। ১২৮॥

টীকা—তৈর¤টডিঃ কুজৈঃ। অফ্ট মন্তান্ এব লিখতি—আপ ইতি। হিরণোতি—হিরণাবর্ণাঃ শুচয়ঃ পাবকা ইতি ঋক্চতুগ্টয়ম্। প্ৰমানং সুবৰ্জন ইত্যানুবাকঞ ॥ ৯২৮॥

#### অথ বস্ত্রাদার্পণবিধিঃ

অভিবন্ধেতি বস্ত্রে দ্বে আহতে পরিধাপ্য চ। দয়োগবীতং গদ্ধাদ্যৈকপচারৈশ্চ পূজ্যেৎ ॥ ৯২৯ ॥

অনুবাদ—অনন্তর বন্তাদি অর্পণ বিধি—অভি-বন্ত্রেতি মন্ত্রে নব বন্ত্রহায় পরিধান করাইয়া যভোগ-বীত দান করিয়া গদ্ধাদি উপচার সমূহ দারা পূজা করিবে ॥ ১২১ ॥

টীকা—যভোগবীতং চ অভিবস্তেত্যনেনৈব ম**ন্তেণ** দত্তা ।। ৯২৯ ।।

হিরণ্যগর্ভ ইত্যাদীনতেটী মস্তান্ জপন্ গুড়ৈঃ। কুর্য্যামীরাজনং পিতটময়ৈদ্দীপৈর্থাতটভিঃ ॥৯৩০॥

অনুবাদ—হিরণাগর্ভ ইত্যাদি অঘ্ট মন্ত্র জপসহ পবিত্র পিছ্টছারা রচিত অঘ্টদীপ ছারা নীরাজন করিবে ॥ ৯৩০ ॥

গঙ্কেন চিত্রং দেবানামিত্যর্জকেন লোচনে। দেবস্যোনীলয়েৎ পার্শ্বে স্থিতা অর্ণশলাকয়া। দেবস্য পুরুতস্তিষ্ঠেতদানীঞ্চ ন কশ্চন।। ৯৩১॥

অনুবাদ—'চিয়ং দেবানাং' এই অর্দ্ধ ঋক্মজে গল লইয়া স্বৰ্ণলাকা দারা শ্রীহরির দক্ষিণ পার্ষে থাকিয়া নয়নদয় উন্মীলন করিবেন। আবরণ দিয়া তৎকালে শ্রীহরির সমুখে কেহ থাকিবেন না ॥১৩১॥

অঙ্গনেনাঞ্যেরেরে অঞ্জি ছামিতি স্ফুটম্। দেবস্য তেতি মধ্বাজাসিতাভিঃ পুনরঞ্জেও। অথাদর্শং প্রদর্শ্যাথ বিবিধং ভোজামর্পয়েও॥১৩২॥

অনুবাদ—'অঙাত্তি ত্বাম্' এইমজে নয়নদয় অজন দারা চিত্রিত করিবেন, দেবসা তেতি মত্তে মধু, ঘৃত, শক্রা দারা পুনরায় অঞ্ন দিবেন। তৎপরে দর্পণ দেখাইয়া বিবিধ ডোজা নিবেদন করিবেন॥ ১৩২॥ টীকা—সিতা শর্করা, মধ্বাদিভিদ্বেস্য ছেতি মজেণ পুনর ভাজয়েও।। ৯৩২।। টীকা—তন্মজেণ ব্ৰহ্মপ্ৰতিষ্ঠামজেণ ব্ৰহ্মজ্জান-মিত্যাদিনা ব্ৰহ্মাণং প্ৰতিষ্ঠাপ্য।। ৯৩৬ ॥

#### অথ স্তুতিবলিদানাদি

অথাচার্যাঃ কুশাসীনঃ সংস্থানারয়ন্ কুশান্। দেবং পুরুষস্তেন প্রত্)চং প্রণবং পঠন্।। ৯৩৩ ।।

ভানুবাদ—অনভর স্তৃতি উপহার প্রদানাদি — তানভর আচার্য্য কুশাসনে উপবিচ্ট হইয়া কুশধারণ পূর্ব্বক শ্রীহরিকে পুরুষসূজের প্রতিমত্তে প্রণব যোগ ক্রিয়া ভব করিবেন ।। ৯৩৩ ।।

পঞ্চৰণঁক্ষান্যালং পাত্তে সংস্থাপ্য বৈণবে । তেন নীরাজয়েদ্বেং বিগতাচারবিপ্রতঃ ।। ৯৩৪ ।।

জনুবাদ—বংশপাত্রে পঞ্বর্ণ তভুল রাখিয়া তাহার দারা শ্রীহরিকে নীরাজন করিবেন বিগতাচার বিপ্রদারা ।। ৯৩৪ ।।

টীকা—পঞ্চবর্ণ-ধান্যনিষ্পন্নং ক্রিপ্রৌদনং বৈণবে পাত্রে নিধায় তেনামেন দেবং নিরাচারবিপ্রহান্তেন নীরাজয়েহ। ১৩৪।।

তদ্ধস্তেন বলিং দদ্যাদ্রুদ্রায় চ চতুম্পথে। নমো রুদ্রায়েতি মত্রং স-ধ্রুবঞ্চ বয়ং জপেৎ॥৯৩৫

জনুবাদ — উজ বিপ্র হস্তে চৌরাস্তায় বয়ং মত্র জপ করিতে করিতে ও নমোরুদ্রায় মত্রে রুদ্রকে উপ-হার দিবেন ।। ৯৩৫ ।।

টীকা—সঞ্জবং প্রণবসহিতম্, তথা হি—'ও'
নমো রুদ্রায় স্ক্তিভাধিপতয়ে দীপ্তশ্লধরায়োমাদয়িতায় বিশ্বাধিপতয়ে রুদ্রায় বৈ নমঃ শিবমগহিতং
কর্মান্ত বাহা ইতি ।। ৯৩৫ ।।

ব্রহ্মাণঞ্চ প্রতিষ্ঠাপ্য তত্মত্রেণ তদাদিকাঃ । উপচারৈ যোড়শভির্যজেন্মগুলদেবতাঃ ॥ ৯৩৬ ॥

স্থাদ রক্ষাকেও তাহার মারে, প্রতিদিঠত করিয়া যোড়শ উপচারে ব্রহ্মাদি মুভল দেববৃদ্দের ংযুদ্ধন করিবেন।। ১৩৬।।

স্থাপ্যদেবমথাবাহ্যার্চায়াং তল্লিসমন্ততঃ। কণিকায়াং মণ্ডলস্য তামচ্চামুপৰেশয়েৎ ॥৯৩৭॥

জনুবাদ—প্রতিমাতে স্থাপনীয় দেবকে তাঁহার নাম মন্ত্রে আবাহন করিয়া সব্বতোভদ্র মণ্ডলের মধ্যে কণিকাতে ঐ প্রতিমাকে উপস্থাপিত করিবেন ॥৯৩॥

টীকা—তল্লিসমন্ততঃ স্থাপ্যদেবলিসমন্ত্রেণস্থাপ্য-দেবমার্চ্চায়াং প্রতিমায়ামাবাহ্য ॥ ৯৩৭ ॥

সুপ্রতিষ্ঠো ভবেত্যেতাং সম্প্রতিষ্ঠাপ্য তত্র চ। পুনঃ সমর্চ্চায়েদগঙ্কাদ্যুপচারৈস্ত পঞ্চডিঃ ॥ ৯৩৪॥

জনুবাদ—'প্রভো সুপ্রতিষ্ঠিত হও' এই বলিয়া কণিকা মধ্যে সমাক্ প্রতিষ্ঠিত করিয়া পুনরায় গদ্ধাদি পঞোপচারে পুনঃ অর্চন করিবেন ।। ১৬৮॥

কুণান্তিকমথাগত্য তিলালৈয়ের্জুহয়াৎ কৃতী।
তদ্দেবতানাং প্রত্যেকং নামমন্তৈর্দশাহতীঃ ॥৯৩৯॥

অনুবাদ—অনভর কৃতী কুণ্ড সমীপে আসিয়া ঘৃতসিক্ত তিল্লারা মণ্ডলম্থ ব্রহ্মাদি প্রত্যেক দেবকে তাঁহাদের নামমন্তে দশ্বার আহতী দিবেন ।। ১৩১ ॥

#### অথাধিবাসনবিধিঃ

অথ স্বস্তিকবত্তিন্যাং শহ্যায়াং ব্রাহ্মণৈঃ সহ। শ্রীমৃতিং প্রাণমুখং দিব্যান্তরণেয় নিবেশয়েৎ ॥৯৪০॥

জনুবাদ—অনন্তর অধিবাসন বিধি— অনন্তর রাজাণগণ সহ স্বন্ধিক মণ্ডলে শ্যাতে দিব্য আন্তরণের উপর পূর্ব্বমুখ করিয়া শ্রীমূত্তিকে শ্য়ন করাইবেন ॥ ১৪০॥

্ততঃ পুরুষসূতেনোত্রনারায়ণেন চ । উপস্থাপ্য ততোহক সাং ন্যসেত্তানি তত্ততঃ ॥১৪১ অনুবাদ —তৎপরে পুরুষসূক্ত ও উত্তর নারায়ণ সূক্ত পাঠ করতঃ অক্রামূভিতে তত্ত্বসমূহের ন্যাস ক্রিবেন ।। ৯৪১ ।।

টীকা—তত্ত্তঃ যথাবিধীতার্থঃ। তচ্চৈবম্—
পুরুষাথ্যনে নমঃ, প্রাণাথ্যনে নম ইতি শিরসি; প্রকৃতিত্ত্বায় নমঃ, বুদ্ধিত্ত্বায় নমঃ, অহঙ্কারতত্বায় নমঃ,
মনস্ত্বায় নম ইতি হাদি; তথা শব্দতত্বায় নম ইতি
শিরসি; স্পশ্তত্বায় নম ইতি হাচি; রাপতত্বায় নম
ইতি হাদি। এবং রস-গন্ধশ্রোছত্বক্-চক্ষুর্জিহ্বা-ঘাণবাক্পাণিপাদপায়পত্ত্ব-পৃথিবাপ্তেজোবায়াকাশাখ্যানি
তত্ত্বানি বভিপাদকণ্ত্বক্-চক্ষুর্জিহ্বাঘ্রাণশিখাসু যথাসভবং বিনাসা দেহে বিনাসেদিতি ।। ১৪১ ।।

নাসেৎ পুরুষসূত্তঞ গদ্ধাদ্যৈরচ্চ য়েওতঃ। শ্যায়াং স্থাপয়েদ্দেবং সুখ্শায়ী ভবেতি তম্॥৯৪২॥

জনুবাদ — পুরুষস্তত ন্যাস করিবেন, তৎপরে গদ্ধাদি দারা অর্চন করিবেন, 'সুখশায়ী ভাব' এই বলিয়া শ্রীমূডিকে শ্যাতে শ্যন করাইবেন।। ১৪২।।

টীকা—পুরুষসূজন্যাসশৈচবম্—অস্য পুরুষসূজমন্ত্রসা নারায়ণঋষি পুরুষো দেবতা দেবস্যাসনাসে
বিনিয়োগঃ' ইতি সহস্রশীর্ষানি দম্তা, আদাম্গ্রমমগ্রকরয়োঃ, উপরিতনং জানুনোঃ, তদুপরিতনং
কট্যোঃ, সভূম্যাদান্তিলো নাভিহাদয়কঠেষু। তদুপরিতনম্গ্রমং বাহেবান্তদুপরিতনমক্ষোঃ, অন্ত্যামূচং
মন্তবে নাসেদিতি।। ১৪২।।

অন্তরালে ন গন্তব্যং কৈশ্চিদ্মন্তলশব্যয়োঃ। নিষিধ্যৈবং দেবতাভ্যো বলিং বিধিবদর্পয়েৎ ॥৯৪৩॥

জনুবাদ— মণ্ডল ও শহ্যার মধ্যে কেই গমন করিবে না—এইভাবে নিষেধ করিয়া বিধিবৎ দেব-তাদিগকে প্রসাদাংশ উপহার দিবেন ।। ১৪৩ ॥

টীকা—মণ্ডলশ্যায়োরত্তরালে মধ্যে কৈশ্চির গত্তবামিতোবং নিষেধং কৃছা। বিধিবনিতি ক্লীরৌ-দনং ব্রহ্মণে, ঘৃতারমুদকাভিঘারিতমিলায়, আজ্যৌ-দনমগ্রেয়, যামাৢয়ং যমায়, কৃষ্ণবীত্রং পুরাণেন ঘৃতেন নিঋঁতয়ে, নবনীতৌদনং বরুণায়, যবৌদনং

বায়বে, প্রৈয়ঙ্গবং সোমায়, গামীশায় বলিং দদ্যাদিতি ভেয়ম্ ॥ ৯৪৩ ॥

নৈবারিকচক়স্থালীমানীয় শয়নস্কো। দিগুলিং চক়শেষেণ বিতরেঘিধিবদ্বুধঃ ॥৯৪৪॥

অনুবাদ—শ্যামা তণ্ডুলের একথালি চরু শয়ন খলে আনীয়া অবশিষ্ট চরু দারা অভিজ বাজি চতু-দিকে বিধিবৎ প্রাণিগণের উদ্দেশ্যে ছিটাইয়া দিবেন ॥ ৯৪৪॥

কৃত্বাধিবাসনং ত্বেবং গীতৰাদ্যাদি**ডিঃ প্তডৈঃ।** সোৎসাহং সোৎসবভাঞ রজনীমতিবাহয়েৎ ॥৯৪৫

অনুবাদ—এইভাবে অধিবাসন করিয়া মঙ্গল গীতবাদ্যাদি সহ অতি উৎসাহের সহিত উত্ত রজনী জাগরণ করিয়া অতিবাহিত করিবেন । ১৪৫ ।।

#### অথোখাপন-বিধিঃ

জরুণোদরকালে সত্যুতিঠ রক্ষণস্পতে। মজেণানেন বাদ্যাদ্যৈদেবমুখাপরেডতঃ ॥ ৯৪৬॥ স্তুত্বা পুরুষসূক্তেনোত্রনারায়ণেন চ। সম্ত্রীহিণা কুণ্ডে বিধিবচ্ছু পয়েচ্চরুম্॥ ৯৪৭॥

জনুবাদ—অনন্তর উত্থাপন-বিধি—অরুণোদয়কালে 'উভিষ্ঠ ব্রহ্মণস্পতে' এইমন্তে শ্রীহরিকে বাদ্যাদি
সহ উত্থাপন করাইবেন এবং প্রুমস্ত ও উত্তর
নারায়ণ স্তুভ দারা ভব করিয়া হৃতসহ ব্রীহি দারা
হোমকুণ্ডে বিধিবৎ চরুপাক করাইবেন ॥১৪৬-১৪৭॥
জীকা—উভিষ্ঠ ব্রহ্মণস্পতে ইত্যানেন মন্তেণ ॥১৪৬

ততকাজোনাভিঘাষ্ট জুহয়ারামমত্রতঃ। দশাহতীঃ স্থাপাদেবমন্ততো হবিষা দশ ॥ ১৪৮॥

অনুবাদ—তৎপরে ঘৃতভারা চরুকে সেচন করিয়া স্থাপনীয় শ্রীহ্রির নামমন্তে চরু-হোম করিবে দশবার এবং ঘৃতভারা দশবার আহতি দিবে ॥ ১৪৮॥ টীকা—নামমত্তেণ দশাহতীঃ স্থাপ্যদেবমত্তেণ চ ঘূতেন দশাহতীজুহয়াৎ ॥ ৯৪৮ ॥

অবদানানি হুতা চ চরুশেষেণ মন্ততঃ । পুলাহতিঞ জুহুয়াৎ তক্মস্তদ্বাতো বুধঃ ।। ৯৪৯ ।।

অনুবাদ—মন্তোচ্চারণ পূবর্ষক চরু শেষ দারা অবদান হোম করিয়া অভিজ ব্যক্তি মন্তদয় দারা পূর্ণাহতি হোম করিবেন ।। ৯৪৯ ।।

টীকা—চরুশেষেণ মন্ত্রতোহবদান।নি কৃতা।
তল্মদ্রশ্চায়ম্—'অগ্নয়ে স্বাহা, সোমায় স্বাহা, ধন্বভারবে
কুইবে অনুমত্যৈ প্রজাপতয়ে বিশ্বেড্যো দেবেড্যঃ, ওঁ
সর্ব্বেড্যো দেবেড্যঃ, ওঁ ভূর্ভূবঃস্বঃ অগ্নয়ে স্বিচ্টকৃতে
স্বাহা' ইতি। তল্মদ্রবয়তঃ পূর্ণাছতিহবনমন্ত্রাড্যাং সপ্ত
তে অগ্নে পুনন্ত্রামিত্যেতাড্যাং, বৃধ ইতি তত্তৎপ্রকারং
তত্তলাদ্রাংশ্চ জানাতীতি ত্রিশেষলিখনপরিশ্রমেণ
কিমিতি ভাবঃ। এবং সর্ব্রেব বোদ্ধবাম্॥ ১৪৯॥

ততো দত্তা ধেনুমুখ্যাং শক্ত্যাচার্যায় দক্ষিণাম্। মেরোরভিমুখং বেদ্যাং দেবং কুর্য্যাদিনোদয়ে ॥৯৫০

অনুবাদ—অনন্তর সামর্থ্য থাকিলে শ্রেষ্ঠ গাভী আচার্য্যকে দান করিয়া দক্ষিণা দিবে । প্রভাতে শ্রী-হরিকে বেদীর উপর মেরুর অভিমুখে বসাইবে।।৯৫০ টীকা—দিনোদয়ে সুর্য্যে উদিতে সতি ।। ৯৫০ ।।

ওষধীরিতি মজেণ ততো দেবার দশরেৎ।
সক্রৌষধি-পুত্সমূলফলানি বিবিধানি চ।। ১৫১॥
অনুবাদ—অনন্তর শ্রীহরিকে ওষধীঃ এইমজে
সক্রৌষধী বিবিধ পুত্স, ফলমূল দেখাইবে॥ ১৫১॥

তাপ্রপারেহথ মূলেন শতবারাভিমন্তিতম্ ।
শাস্তামু ওরুরাদায় সিঞ্চেদেবস্য মস্তকে ।। ৯৫২ ।।
অনুবাদ—অনস্তর শ্রীগুরুদেব তামঘটে মূলমন্ত
ভারা শতবার অভিমন্তিত শান্তিজল লইয়া শ্রীহরির
মাজকে অভিযেক করিবেন ।। ৯৫২ ।।

টীকা—অথানন্তরং তামপাত্রে স্থাপ্যদেবতামূদ্র-মন্ত্রেণ শতবারানভিমন্তিতং শান্তিকলসতোয়মাদায়া-চার্য্যো মূলমন্ত্রেণৈবাভিষেকং কুর্য্যাও ॥ ৯৫২ ॥

বিশ্বতশ্চক্ষুরিত্যেতমুপস্থাপ্য প্রকল্পরে । দেবাধো ধ্যানতো ব্রহ্মশিলাং র্জাস্টকান্বিতাম্ ।

অনুবাদ—বিশ্বতশ্চক্ষুঃ এইমন্ত্রে উপস্থাপনা করিয়া শ্রীহরির চরণের অধোদেশে ব্রহ্মশিলা অষ্ট্রত্নযুক্ত ধ্যান করিবেন ॥ ৯৫৩ ॥

টীকা—এতং দেবমুপস্থায়, বজমৌজিকবৈদুর্য্য-শৃথুস্ফটিক-পুষ্পরাগেন্দ্রনীল-মহানীলেতি রত্নাষ্টকো-পেতাং ব্রহ্মশিলাং ধ্যানেন দেবস্যাধ্সভাৎ প্রকল্পয়েৎ ।। ৯৫৩ ।।

অথ দর্ভেষ্পবিল্টো ধৃতদর্ভঃ কৃতাঞ্জলিঃ। রক্ষণে নম ইত্যাদিমল্ঞং সপ্রণবং জপেৎ ॥ ৯৫৪ ॥

অনুবাদ—অনন্তর শ্রীগুরুদেব কুশাসনে উপবিষ্ট হইয়া কুশহন্তে কর্যোড়ে ব্রহ্মণে নমঃ ইত্যাদি মন্ত্র প্রণব সহ জপ করিবেন ॥ ৯৫৪ ॥

টীকা—'ওঁ ব্রহ্মণে নমো বিঞ্চবে নমো রাদ্রায় নমঃ। এবমিন্দ্রায় অগ্নয়ে যমায় নিশ্ব তয়ে বরুণায় বায়বে সোমায় ঈশানায় বসুভাো রুদ্রেভাঃ আদিতোভাহিশ্বভাম্, মরুদ্ভাঃ কুবেরায় গলাদিভো মহানদীভাহেয়ীসোমাভামিন্দ্রায়ীভাহে, দাব্যাপ্থিভাং ধাবিভাররে সর্বেষায় বিশ্বভাো দেবেভাঃ ব্রহ্মণে নমঃ'
ইতি মন্ত্রং জপেৎ।। ৯৫৪।।

ততোহতঃপ্রিতং কুতং ক্লিওসকৌষধিং নবম্। অভাচ্চা যজমানস্য পুরতঃ স্থাপরেদ্গুরুং ॥৯৫৫॥

অনুবাদ—তৎপরে নব জলপূর্ণ ঘটে সকোঁষধি নিক্ষেপ করিয়া অর্চনা করিয়া শ্রীগুরুদেব যজমানের অগ্রে স্থাপন করিবেন।। ১৫৫।।

টীকা—অভ্যন্ত্য কুন্তমেব গন্ধাক্ষতাদিনা সম্পূর্জা ॥ ১৫৫॥ হস্তং কুস্তমুখে নাস্য বারানতেটী চ বিংশতিম্।
তভায়েমভিমন্তা: চিমংস্তীর্থান্যাবাহয়েততঃ ।। ৯৫৬।।
তনুবাদ—কুস্তমুখে হস্ত স্থাপন পূর্বেক আঠাইশবার ঐ জলকে অভিমন্তিত করিয়া ঐ ঘটে তীর্থসমূহকে আবাহন করিবেন।। ৯৫৬।।

তেনাভিষিঞ্চেদেবাগ্রে যজমানং সহত্বিজৈঃ। ইমা আগঃ শিবতমা ইত্যাদিমনুভিভ্ রুঃ ॥৯৫৭॥

জনুবাদ—তৎপরে গ্রীভক্তদেব ঋত্বিকগণ সহ গ্রীহরির অগ্রে যজমানকে ঐ তীর্থবারি দারা অভি-ষেক করিবেন—ইহা আপঃ শিবতমাঃ ইত্যাদি মন্ত্র-সমূহ দারা॥ ৯৫৭॥

সুমুহ ুর্ভে ক্রতন্যাসো জঙা মূলমনুং ততঃ।
ডগবন্ প্রতিতিঠেতি মনসু;চচারয়ন্ মুহঃ।। ৯৫৮।।
কুসুমাঞ্জিলনা গীতবাদ্যমঙ্গলঘোষতঃ।
দেবং মুর্ভৌ প্রতিঠাপ্য তাং চ স্পুষ্টা জ্পেদ্চম্
।। ৯৫৯।।

অনুবাদ—তৎপরে সুমুহুর্ত্তে ন্যাস করিয়া মূল-মন্ত্র জপ করিয়া পরে 'হে ভগবন্ প্রতিদিঠত' মনে বার বার উচ্চারণ করিতে করিতে গীতবাদ্য, মঙ্গল-ধ্বনি সহ কুসুমাঞ্জলি প্রদান পূর্বেক শ্রীহরিকে মূন্তিতে প্রতিদিঠত করিয়া প্রতিমাকে স্পর্শ করিয়া ঋক্মন্ত্র জপ করিবেন ॥ ৮৫৮-৯৫৯॥

টীকা—তাঞ মুখিং স্পৃষ্টা 'গ্রুবাঃ দাৌঃ ইত্য-চং জপেও। অথ তঞ্চ দেবং পুরুষসূক্তেনোপতিছেও, ডজ্যা স্তবীত ॥ ১৫৯॥

ধ্বনা দ্যৌরিতি তং চোপতিষ্ঠেৎ পুরুষসূক্ততঃ।

যজমানঃ সভার্য্যোহথ বিতরেৎ কুসুমাঞ্জলিম্।।৯৬০

অন্বাদ—'ধ্রুবা দৌঃ' ইতি 'তং চোপতিষ্ঠেৎ'
পুরুষসূক্ত হইতে এইমন্ত জপ করিবেন। যজমান
ভার্য্যা সহ পুল্গাঞ্জলি বিতরণ করিবেন।। ৯৬০ ॥

#### ত্র মন্তঃ

যাগতং দেবদেবেশ মডাগ্যাত্বমিহাগতঃ । প্রাকৃতত্বমদৃষ্ট্য মাং বালবৎ প্রতিপালয় ॥৯৬১॥ ॥ ইতি ॥

অনুবাদ—পুল্পাঞ্জলি মন্ত্র— হে দেবদেবেশ স্থাগ-তং, আমার ভাগ্যে তুমি এখানে আসিয়াছ, আমাকে প্রাকৃতবৎ না দেখিয়া পুরবৎ প্রতিপালন কর॥১৬১॥

শান্তিকুন্তান্তসা দেবং গুরুঃ পঞায়তৈরপি। অভিষিচ্য স্নাপয়েতং রঙ্গপুসকুশাষুনা ॥ ৯৬২ ॥

অনুবাদ—শ্রীগুরুদেব শান্তিঘটের জলমারা এবং পক্ষামৃত দারা অভিষেক করিয়া শ্রীহরিকে রত্নপুষ্প ও কুশজল দারা স্থান করাইবেন ॥ ১৬২ ॥

সচ্চিদানন্দমিত্যাদি-মন্ত্রেণ কুসুমাঞ্জনৌ। পরিভাব্যাগতং দেবং ন্যাসেৎ প্রতিকৃতৌ ততঃ ॥৯৬৩

অনুবাদ—সচ্চিদানন্দম্ ইত্যাদি মন্তে পুস্পা-জ্লীতে শ্রহিরি আসিয়াছেন—এই ভাবনা করিয়া প্রতিমাতে অর্পণ করিবেন ॥ ১৬৩॥

টীকা—সচ্চিদানন্দং ব্রহ্মৈব ডজানুগ্রহায় গৃহীত-বিগ্রহং কর চরণাদ্যবয়বিনং শস্বচক্রগদাদ্যায়ুধবজং নিজবাহনাদ্যুপেতং নিজহাৎক মল মধ্যেহব স্থিতং সর্কা-লোকসাক্ষিণমণীয়াংসং 'পরমেষ্ঠাসি পরমাং মাং শ্রিয়ং গময়' ইতি মন্ত্রেণ কুসুমযুক্তাঞ্জলাবাগতং পরি-ভাব্য প্রতিকৃতৌ শ্রীমূর্ডৌ বিনাসেও।। ১৬৩।।

নিরুধ্য প্রণবেনাথ প্রাদুর্ভূতং বিচিন্তা তম্ । স্পুত্টাভিঘনাভিমন্তেষ্ ইহৈবৈষীতি ত্রিজপেৎ ॥৯৬৪।

অনুবাদ—অনন্তর প্রণবদ্বারা নিরোধ করিয়া, তৎপরে প্রীহরি প্রাদুর্ভূত হইয়াছেন এইরূপ ভাবনা ইহৈ বৈষীতি মন্ত্রে প্রীচরণ, নাভি ও মন্তকে স্পর্শ করিয়া তিনবার জপ করিবেন।। ৯৬৪।।

টীকা—অর্চাস্তত্তপপ্রতিমাস্প্রতিষ্ঠাপয়েৎ, তদভাবে চ শ্রীমূর্জৌ মুখ্যভগবৎপ্রতিমায়ামেব তাঃ সর্বাঃ বিচিত্তয়েৎ ॥ ৯৬৪॥

चचवार्षः পরীবারদেবতাঃ পূর্ক্বদ্বুধঃ। প্রতিষ্ঠাপয়েদক্ত সিু শ্রীমূর্তে বা বিচিন্তয়েৎ ॥৯৬৫॥

অনুবাদ অভিজ্বাজি পরিকর দেবতাগণকে
নিজ নিজ মত্ত্রে পূর্বেবৎ অচ্চা বিগ্রহ সমূহে অথবা
শ্রীমৃত্তিতে বিশেষ ভাবে চিন্তা করিবেন ।। ৯৬৫ ।।

সকলীকৃত্য দেবং চ মূলমজেণ পূজয়েও। উপচারৈঃ যোড়শভিঃ পরিবারাদিবতং ততঃ ॥৯৬৬॥ অস্টোতরশতং মূলমজমাবর্তা শক্তিতঃ। প্রণম্য দণ্ডবদ্দেবং রাহ্মণান্ স্বস্তি বাচয়েও।।৯৬৭॥

অনুবাদ—শ্রীহরিকে সকলীকরণ করিয়া মূলমন্ত্রেও পূজা করিবেন, ষোড়শ উপচার দ্বারা পরিবার
সমন্বিত, তৎপরে যথাশক্তি অল্টোত্তর শতবার মূলমন্ত্র আর্ত্তি করিয়া শ্রীহরিকে দণ্ডবৎ প্রণাম করিয়া
রান্ধাগগণকে স্বস্থিবাচন পাঠ করাইবেন ।।৯৬৬-৯৬৭

টীকা—শক্তিতঃ যথাশক্তি দেবং দণ্ডবৎ প্রণম্য যজমানার্থং স্থান্তি বাচয়েও ॥ ৯৬৭॥

## অথাচার্য্যাদিসন্মাননম্

ষজমানস্ততো দদ্যাদাচার্য্যায় তু দক্ষিণাম্। গ্রাংশতং তদুর্কং বা গামেকাং বাত্যশক্তিতঃ॥৯৬৮

অনুবাদ—অনন্তর আচার্য্যাদি সন্মানন—তৎপরে যজমান আচার্য্যকে দক্ষিণা দিবেন—একশত গাভী বা তদর্জ অথবা অত্যন্ত অশক্ত হইলে একটি গাভী দান করিবেন ।। ৯৬৮ ।।

টীকা—দক্ষিণামেব লিখতি—গবামিতি ্অত্য-শক্তিত ইতি, পঞ্চাশত্যশক্তৌ পঞ্চবিংশতিং, তত্ত্ব চাশক্তৌ দ্বাদশ, তত্ত্বাপ্যশক্তৌ তিস্তঃ, অত্যন্তাশক্তৌ চৈকামেবেত্যর্থঃ ॥ ৯৬৮ ॥

দদ্যাত্তদর্মমূতিগ্ডো জাপিডাশ্চ তদর্মকম্। অন্যেডাশ্চ যথাশক্তি বিবিধং দানমাচরেৎ ॥৯৬৯॥ অনুবাদ—ঋতিকগণকে তাহার অর্ফেক, জপ-

কারীগণকে তাহার অর্দ্ধেক অন্য সকলকে যথাশজি বিবিধ দ্রব্য দান করিবেন।। ৯৬৯।।

ততো গুরুহাঁ স্টমনাঃ সব্বকামিতলব্ধয়ে। সুক্ষণে যজমানাঙ্কে শ্রীমূতিং তাং সমর্পয়েৎ॥৯৭০॥

অনুবাদ—অনন্তর শ্রীগুরুদেব হাস্টচিত্তে সর্ব্ব-বিধ বাসনা সিদ্ধির জন্য গুভক্ষণে ঐ শ্রীমূর্ত্তিকে যজ-মানের ক্রোড়ে সমর্পণ করিবেন ।। ৯৭০ ।।

টীকা—তাং প্রতিষ্ঠিতাং চলাং শ্রীমূত্তিং যজ-মানস্য অঙ্কে ক্রোড়ে সমর্পয়েদিতি প্রায়শ্চলগ্রীমূর্ত্তে-গৃহস্থাপনেন অল্পরিমাণাদ্যপেক্ষয়া, কিংবা যজমানস্য ভাববিশেষজননাভিপ্রায়েনেতি দিক্ ॥ ৯৭০ ॥

ততঃ সক্তং পতাক।দি-মণ্ডপস্থং সমপ্য চ। আচার্য্যায় নমস্কৃত্য শক্তা। বিপ্রাংশ্চ ভোজয়েৎ॥৯৭১

অনুবাদ—তৎপরে মণ্ডপস্থ পতাকাদি সকল বস্ত আচার্য্যকে সমর্পণ করিয়া নমস্কার করিয়া যথাশজি বিপ্রগণকে ভোজন করাইবেন ॥ ৯৭১ ॥

## অথ প্রতিষ্ঠাফলম্

উক্তঞ্চ বৌধায়নেন—

এবং কুকান্ প্রতিষ্ঠাঞ্চ যজানাং ফলমাপুরাৎ। দীঘায়ুল্ৰধলফ্লীকো বসেৎ স্বর্গে চিরং সুখী ॥৯৭২॥

অনুবাদ অনন্তর প্রতিষ্ঠার ফল, বৌধায়ন বলি-যাছেন—এইভাবে প্রতিষ্ঠা করিলে যজ সকলের ফল প্রান্ত হওয়া যায়। দীর্ঘায়ু ও সম্পদ লাভ করিয়া অর্গে দীর্ঘকাল সুখে বাস করেন।। ৯৭২।।

মর্ত্তালোকে চ জায়েত সর্কাকামসমৃদ্ধিমান্ । ততোহক্ষয়সুখে লোকে বৈকুঠে রমতে সদা ॥৯৭৩॥

জনুবাদ—সক্ষিকাম সমৃদ্ধিমান্ হইয়া <sup>মণ্ডা</sup> লোকেও জন্মগ্রহণ করে। অনন্তর অক্ষয় <sup>সুখে</sup> বৈকুঠলোকে সক্ষা ফ্রীড়া করে।। ৯৭৩।। অথৈকাধ্বরমার্গেণ চলার্চাস্থাপনে বিধিঃ। সংক্ষিঙো লিখ্যতে বৌধায়নাদুক্তানুসারতঃ ॥৯৭৪।

অনুবাদ—অনতর একাধবর প্রতিষ্ঠা বিধি অনু-সারে চল বিগ্রহ স্থাপন বিধি বৌধায়নাদির উল্ভি অনুসারে সংক্ষিপ্ত ভাবে লিখিত হইতেছে ॥ ৯৭৪॥

অথৈকাধ্বরপ্রতিষ্ঠাবিধিঃ

ক্তম্ভপবেদীনাং নাভাপেক্ষাভি তাদৃশী ॥৯৭৫॥

অনুবাদ—অনতর একাধ্বর প্রতিষ্ঠা বিধি— একাধ্বর প্রতিষ্ঠা বিধিতে কুণ্ড, মণ্ডপ, বেদী প্রভৃতির প্রব্ব প্রয়োজন নাই ।। ৯৭৫ ।।

যজমানঃ পুণ্যকালে পুণ্যদেশে কতজিয়ঃ।

অভিবাচনপূর্বন্ত নাদ্দীশ্রাদ্ধং সমাচরেও।। ৯৭৬।।

অনুবাদ—যজমান শুডক্ষণে পবিত্র দেশে নিত্যকর্মা
করিয়া অভিবাচন পূর্বেক নাদ্দীশ্রাদ্ধ করিবেন।।৯৭৬।।

আচার্য্যমেকং রুণুয়াৎ নতিগাদীংশ্চ কাংশ্চন । বিদ্যাৎ সর্ব্বমাচার্য্যে ইত্যেকাধ্বরিকো বিধিঃ॥৯৭৭

অনুবাদ—ঋত্বিকাদি কাহাকেও বরণ না করিয়া একমাত্র একজন আচার্য্যকে বরণ করিবেন, সর্ব্ব-কার্য্যের ভার আচার্য্যের উপর নাস্ত করিবেন—ইহাই একাধ্বর প্রতিষ্ঠা বিধি ॥ ১৭৭ ॥

টীকা—তাদ্শী পূর্ববদ্যাপেক্ষা নান্তি, তাঃ কৃতা অকৃতা বেত্যাগ্রহো নান্তিত্যর্থঃ। কৃতাঃ ক্রিয়া নিতাকর্মাণি যেন। আচার্য্যমেবৈকং রণ্য়াৎ, ন ভ্ন্যান্কাংশ্চন রণ্য়াৎ ।৷ ৯৭৭ ।৷

আচার্য্যো যজমানানুজয়া সংকল্পমাচরেও। স্থানিক্রিং প্রতিষ্ঠাপ্য বীহিণা প্রপয়েচ্চরুম্॥৯৭৮

অনুবাদ—আচার্যা যজমানের আদেশে সংকল্প করিবেন। স্থণ্ডিলে অগ্নিপ্রতিষ্ঠা করিয়া বীহি দারা চরুপাক করিবেন। ১৭৮॥ আজ্যভাগান্তমাচার্য্যো মৃতিং বারাণ্টকং মুদা । ল্লাপয়েৎ পূর্ব্ববৎ পঞ্চার্যেঃ পঞ্চাম্তৈরপি ॥৯৭৯॥

অনুবাদ—আজ্যভাগাতে আচার্য্য আনন্দের সহিত পূবর্ব বিং পঞ্চাব্য ও পঞ্চাম্ত দারা শ্রীমূতিকে অস্ট-বার সান করাইবেন ॥ ৯৭৯ ॥

অণ্টভিশ্চাভিষিঞ্জোমাপো হিছেতি মন্ততঃ। কুস্তিঃ সদূৰ্কাসিদ্ধাৰ্থপঞ্চপল্লবডোয়কৈঃ॥ ৯৮০॥

অনুবাদ—আপো হিচেতি মত্তে দূকা সিদ্ধার্থ পল্লবযুক্ত অভট কুন্তজল দারা শ্রীমৃত্তিকে অভিষেক করিবেন ।৷ ৯৮০ ।।

টীকা—দূর্বাদিসহিতৈরত্টিভিঃ কুজৈস্তাং শ্রীমৃত্তি-মভিষিঞ্চেৎ য়াপয়েও ॥ ৯৮০ ॥

অভ্যক্ত বস্তুগন্ধাদ্যৈরক্ত ং তাং নামমন্ততঃ। স্বাত্তিভ্রমধ্যস্থ-ভন্নপীঠে নিবেশয়েও॥ ৯৮১॥

অনুবাদ—গ্রীমূতির নামমত্রে তাঁহাকে বস্ত্র ও গল্লাদি দারা অর্চন করিয়া সক্ষতোভদ মণ্ডলের মধ্যস্থিত ভদুপীঠে স্থাপন করিবেন ॥ ৯৮১॥

টীকা—নামমন্ত্রণাড্যক্ত্য সক্ষতোভ্রমণ্ডলমধ্য-বন্তিনি ভ্রপীঠে স্থাপয়েৎ ॥ ৯৮১ ॥

তৎপ্রাগাদ্যতটিদিক্ষ্তেটী সগলাক্ষতপল্লবান্। কুস্তান্ জলভূতাল্যসেদ্দীপান্ প্রস্থালয়েতথা ॥৯৮২॥

অনুবাদ—সর্কাতোডরমগুলের পূর্বাদি অচ্ট-দিকে গন্ধ অক্ষত পল্লবযুক্ত জলপূর্ণ অচ্টকুঙ বিন্যাস করিবে, তৎসহ অচ্টদীপও প্রজালিত করিবে।। ১৮২ টীকা—তথৈবাচেটী দীপান্ প্রজালয়েৎ।। ১৮২।।

নেত্রে চ প্রাণ্বদুঝীলা মধুনাজং প্রদায় চ। চিত্রাল্লবলিমাথেত্টদেবমাহাত্ম্যকং সমরেৎ ॥৯৮৩॥

অনুবাদ—পূব্ব বিৎ নের্ছয় উন্মীলন করিয়া মধু মিশ্রিত চিত্রান্ন উপহার দিয়া নিজ ইণ্টদেবের মাহাত্মা দমরণ করিবে ॥ ৯৮৩ ॥ চীকা--- চিত্রান্নবলিং প্রদায় চ।। ৯৮৩ ॥

স্তুত্বা পুরুষসূক্তেন গরিপূজাঙ্গদেবতাঃ। প্রত্যেকং জুহয়াৎ সাম্টশতন্ত সমিদাদিজিঃ ॥৯৮৪॥

অনুবাদ—পুরুষস্তুত দারা স্তব করিয়া অঙ্গদেব-তার পূজা করিয়া সমিদাদি দারা প্রত্যেক অস্টোত্তর শত হোম করিবেন ।৷ ৯৮৪ ।৷

টীকা-সমিদাদিডিঃ --সমিদাজ্যচরুতিলৈঃ ॥৯৮৪

একৈকদ্বাহোমাভে স্পৃশেদেবঞ পূক্বি । ক্লিপেদাছতিসংঘাতং ন্যভেহগুড়ুবতো ঘটে । ১৮৫॥

অনুবাদ—-এক এক দ্রবোর হোম শেষে শ্রীহরিকে পূর্ব্ববৎ স্পর্শ করিবে, অগ্নির উত্তর দিকে স্থাপিত ঘটে আহতি শেষ নিক্ষেপ করিতে হইবে।। ৯৮৫।।

টীকা—অগ্নেরুত্তরতো ন্যান্ত পুরাস্থাপিতে আহতি-সংঘাতং পূর্ব্ববদেব নিক্ষিপেৎ ॥ ১৮৫ ॥

ততঃ পূর্ণাহতিং হতা হোমশেষং সমাপয়েও।
ততঃ কৃতাঙ্গন্যাসঃ সন্দেবং হৃদি বিচিন্তয়েও॥৯৮৬
অনুবাদ—অতঃপর পূর্ণাহতি প্রদান করিয়া হোম
শেষ করিবে। অতঃপর অঙ্গন্যাস করিয়া হাদয়পদ্ম

শ্রীহরিকে চিন্তা করিবে ॥ ৯৮৬ ॥

মূলমূচ্চারয়ন্মন্তং দেবং হৃৎস্থক্ষ সূক্ষণে। কুসুমেন প্রতিষ্ঠাপ্য শ্রীমূর্ত্তৌ স্থাপয়েদথ।। ৯৮৭।।

অনুবাদ—মূলমন্ত উচ্চারণ করিতে করিতে হাদয় পদান্থিত শ্রীহরিকে গুডক্ষণে পুস্পাঞ্জনীতে আনিয়া শ্রীমৃত্তিতে স্থাপন করিবে ।। ১৮৭ ॥

ধ্ববস্তৈঃ প্রতিষ্ঠাপ্য সুপ্রতিষ্ঠো ডবেতি তম্ । প্রণবেন নিরুধ্যেল্টং সংপ্রাথ্য স্তুতিমাচরেৎ ॥১৮৮॥

ভনুবাদ—অনন্তর ধ্রুব সূক্তদারা প্রতিষ্ঠা করিয়া 'সূপ্রতিষ্ঠো ভব' এই বলিয়া শ্রীহরিকে প্রণবদারা

নিরোধ করিয়া অভিলষিত প্রার্থনান্তে পুরুষ স্তাদি-দ্বারা ভব করিবে ॥ ৯৮৮॥

টীকা— ইত্টং নিজবাঞিছতং সমাক্ প্রার্থা পুরুষ-সূজাদিনা স্থবীত ।। ৯৮৮ ।।

অথাগ্যোদককুঙস্যাভিমল্পুরঃসরম্। মূলেনাচমনীয়াভানাসনাদীন্ সমর্পয়েৎ ॥ ৯৮৯॥

অনুবাদ—অনন্তর প্রথম জলঘট অভিমন্ত্রণ পূর্বেক আসনাদি আচমনীয়ান্ত উপচার মূলমন্ত্রে সম-প্ল করিবেন ।। ৯৮৯ ।।

টীকা—আসনম্, আদি-শব্দেন আবাহন-পাদ্যার্থ-মধু প্রকাচমনীয়ানি ॥ ৯৮৯॥

সংশ্লাপ্যাথ ক্তন্যাসং দেবং পঞ্চাম্তৈঃ সুখম্।
সম্পাতকলসোদেন বিঙ্কালোদকেন চ ।। ১৯০ ॥
শ্বাপিতেন সংশ্লাপ্য তলাত্তৈবারসপ্তকম্।
বজালকারগ্রাদীনুপচারান্ প্রকল্পয়েও ॥ ১৯১ ॥

অনুবাদ —প্রথম ঘট জলদারা শ্রীহরিকে স্থান করাইয়া পরে ন্যাসান্তে সানন্দে পঞ্চামৃত দারা সম্পাত কলস জলদারা, বিশুদ্ধ অন্নজল দ্বারা শথ্যে করিয়া মূলমন্তে সপ্তবার স্থান করাইয়া বস্ত্র অলঙ্কার গ্রাদি উপচার সমূহ নিবেদন করিবে।। ১৯০-১৯১।।

টীকা—তন্মজৈরিতি, 'ইমা আগঃ শিবতমাঃ' ইতি, সম্পাতকলসোদকেন তন্মুলমন্ত্রেণ চ গুদ্ধামোদ-কেন বারসপ্তকং সপ্তকৃত্বঃ সংস্থাপ্য ।৷ ১৯০ ১৯১ ।।

নৈবেদ্যানি বিচিত্তাণি পুরুষাহারসম্মিতম্।
সম্তং শক্রোপেতং পায়সং বা নিবেদয়েও ॥৯৯২॥
অনুবাদ—বিচিত্ত নৈবেদ্য পুরুষ আহার পরিমিত
মৃত, শক্রাযুক্ত পায়স নিবেদন করিবেন ॥ ৯৯২॥

মহানীরাজনং কৃছা প্রক্লিপ্য কুসুমাঞ্জলিম্। আচার্য্যো যজমানাট্যঃ শক্ত্যা বন্দেত দণ্ডবৎ ॥৯৯৩ অনুবাদ—মহানীরাজন করিয়া শ্রীচরণধর্মে পুলাজনি প্রদান পূবর্ক আচার্য্য যজমান সহ যথা-শক্তি দণ্ডবৎ প্রণাম করিবেন ॥ ৯৯৩ ॥

নীকা—প্রক্ষিপ্য দেবস্য পাদয়োবিকীর্য্য ॥ ১৯৩॥

দত্ত্বা পূচ্পাঞ্জলিং কৃত্বা ন্যাসং প্রার্থ্যাপ্যনেকশঃ। পুনঃ পূচ্পাঞ্জলিং দত্ত্বা স্বস্মিন্ন্যাসং সমাচরেৎ ॥৯৯৪

জনুবাদ—পুত্পাঞ্জলি দানাতে ন্যাস, পুনঃ পুনঃ প্রার্থনা করিয়া পুনরায় পুত্পাঞ্জলি দান করিয়া নিজ দেহে ন্যাস করিবেন ॥ ১৯৪॥

টীকা— অনেকশঃ বছধা, শরণাগতোহয়মসা যজমানস্য কুলে সক্রিদা সানুগ্রহদ্দিটভবৈত্যাদিকং প্রার্থা। অপি-শব্দঃ সমুচ্চয়ে, ন্যাসং স্থানিক্র্যা-দিতানেন পূর্বস্তি দেবে ন্যাসং কৃত্তি ভেয়ম্॥ ১৯৪

দেবপার্য স্থকলসৈরজিঃ সেচনমন্ত্রতঃ । কুকীত যজমানস্য বিপ্রোপেতোহভিষেচনম্ ॥৯৯৫॥

অনুবাদ—শ্রীহরির পার্শ্বস্থিত কলস সমূহের জলদারা মন্ত্রপাঠ সহ আচার্য্য বিপ্রগণ সহ যজমানের
অভিষেক করিবেন ॥ ৯৯৫ ॥

টীকা—বিপ্রোপেতঃ—ব্রাহ্মণৈঃ সহিতঃ ॥ ৯৯৫॥

আচার্য্যায় ততো দদ্যাদ্যজমানস্ত দক্ষিণাম্। বস্তালঙ্ক:রগোভূমিস্থর্ণাদ্যাং নিজশক্তিতঃ ।। ৯৯৬ ॥

অনুবাদ—যজমান তৎপরে আচার্য্যকে যথাশক্তি বস্ত্র, অলকার, গাড়ী, ভূমি, স্বর্ণাদি দক্ষিণা দিবেন, ১৯৯৬

যদি বা যজমানঃ স্যাদাচার্যাঃ স্বয়মেব সঃ।
তদা চাচার্যাবরণং দক্ষিণাদানমন্তি ন ॥ ১৯৭॥

অনুবাদ—অথবা আচার্য্য স্বয়ংই তিনি যদি যজ-মান হন, সেইছলে আচার্য্য বরণ, দক্ষিণা দান প্রভৃতি নাই॥ ১৯৭॥

টীকা—প্রমপি সংক্ষিত্তমেব চ শ্রীমৃত্তিপ্রতিষ্ঠা-বিধিং লিখতি—হদি বেতি দ্বাড্যাম্ ॥ ৯৯৭॥ যজমানঃ সমং বিপ্রিঃ পুণাহং বাচয়েৎ শ্বয়ম্। অভিষেকঞ কুববীত তাংস্ত সম্পূজা ভোজয়েৎ ॥ ইতি ॥ ৯৯৮ ॥

অনুবাদ যজমান স্বয়ং বিপ্রগণসহ পুণ্যাহবাচন করিবেন। অভিষেকও করিবেন। অন্য ব্রাহ্মণ-গণকে সম্মান করিয়া ভোজন করাইবেন। ১৯৮॥

টীকা—আচার্য্যবরণ—তদ্দক্ষিণাদানব্যতিরেকেন পরঞ্জ কৃত্যং পূর্ব্ববদেব সর্ব্ধং কুর্য্যাদিতি সমাসেন লিখতি—যজমান ইতি॥ ৯৯৮॥

### অথৈতৎপ্রতিষ্ঠাফলম্

প্রতিষ্ঠানেরে—

ইত্যনেন বিধানেন প্রতিষ্ঠাং বিদধাতি যঃ। তস্য পুণ্যফলাবাঙিঃ সুখং চাত্যন্তিকং ক্রমাৎ ॥৯৯৯

অনুবাদ—অনন্তর এই প্রতিষ্ঠার ফল, প্রতিষ্ঠা নেত্রে—এইরূপ বিধানে যিনি প্রতিষ্ঠা করিবেন, তাহার পুণাফল প্রাপ্তি ও আতান্তিক সুখ ফ্রুমে হইবে ।। ১৯৯।

টীকা —ক্রমাদিতি—ক্রমেণ ষ্থেচ্ছং স্বর্গাদি-ভোগানভরম্ আত্যভিকং সুখং শ্রীবৈকুঠপ্রাভিলক্ষণং ভবতীত্যুর্থঃ । ১৯৯ ।।

## অথ বৈগুণ্যে পুনঃ সংস্কারঃ

কদাচিচ্চ কথঞ্চিচেৎ কিঞ্চিদ্ বৈওণ্যমাপতেৎ। সংক্ষারাদি পুনঃ কুর্য্যাৎ সচ্ছান্তোভানুসারতঃ ॥১০০০

অনুবাদ—অনন্তর বৈগুণ্য হইলে পুনরায় সংস্কার
—কখনও কোন প্রকারে যদি কিঞ্চিৎ বৈগুণ্য দোষ
উপস্থিত হয়, তখন সংশাস্ত্রোক্ত বিধি অনুসারে
পুনরায় সংস্কারাদি করিবেন ॥ ১০০০ ॥

হয়শীর্ষপঞ্চরাত্র—
চালিতোৎপাটিতা হাচ্চা কেনচিৎ পাপকর্মণা।
চণ্ডালমদ্যসংস্পর্শদূষিতা বহিনা চ যা।। ১০০১।।
স্বয়ং বা পতিতা জীণা নদীবেগাদিপাতিতা।
অপুণ্যজনসংস্পৃদ্টাহবিপ্রক্ষতজদূষিতা।। ১০০২।।

অচলাং দৃষিতামেবং স্থাপয়েদিধিনোদ্দৃতাম্। পূর্ব্বপীঠং পরিত্যজ্য যদনাদপি তদ্গতম্। ততো যথোজবিধিনা প্রাসাদে সন্নিবেশয়েৎ॥১০০৩॥

অনুবাদ—হয়শীর্ষ পঞ্রাত্রে—কোন পাপকর্ম দার। প্রী অর্চাবিগ্রহ চালিত, উৎপাটিত, চণ্ডাল-স্পর্শ, মদ্যস্পর্শ-দোষে দূষিতা এবং যাহা অগ্নিদ্বারা দগ্ধা অথবা ছয়ং পতিতা, জীর্ণা, নদী বেগাদিদ্বারা পাতিতা, অপুণা জন কর্তৃক সংস্পৃণ্টা, অবিপ্ররক্ত স্পর্শ দূষিতা —ইত্যাদি প্রকারে দৃষিতা অচলা মৃত্তিকে উদ্ধৃত করিয়া শাস্ত্রবিধি অনুসারে পুনরায় স্থাপন করিবেন, পুর্বেপীঠ পরিত্যাগ পূর্বেক, তন্মধ্যে অন্য যাহা কিছু তাহাও পরিত্যাগ পূর্বেক অন্যস্থানে শাস্ত্রোক্ত বিধিদ্বারা প্রাসাদে সন্ধিবেশ করিবেন ।। ১০০১-১০০৩ ।।

টীকা—বহিনা চ দূষিতা দক্ষেত্যর্থঃ। এবং দৃষিতেত্যস্য সমাসগতস্যাকর্ষ আর্য্যন্থাদদোষঃ। সং-পুল্টেতি পাঠো বা ।। ১০০১ ॥

টীকা—জীণা সতী স্বয়ং পতিতা, যদা জীণা চেতি পৃথক্ দূষণং চিরকালেন জাতক্ষতাদিভিবৈ-খণ্যাদি প্রাপ্নোতীত্যর্থঃ ॥ ১০০২ ॥

টীকা—এবং নবধা দূষিতাম্ অচলাং স্থিরপ্রতিনাং বিধিনা উদ্ধৃতাং সতীং স্থাপয়ে । কথম্ ? পূর্বেং পীঠং পিণ্ডিকাম্, অন্যদপি যৎ পীঠং গতং প্রাপ্তং তদপি পরিত্যজ্য অন্যস্থানে স্থাপয়েদিত্যথঃ ।। ১০০৩ ।।

অতিজীণাং তথা ব্যলাং দারবীং শৈলজাং তথা। পরিত্যজ্য ন্যাসেদন্যাং পুর্বোজবিধিনা গুরুঃ ॥১০০৪

জনুবাদ—শ্রীগুরুদেব অতিজীণা এবং অঙ্গহীনা দারুময়ী বা শৈলীমূত্তিকে পরিত্যাগ করিয়া পূর্বোক্ত বিধি অনুসারে অনা মৃত্তি ছাপন করিবেন ।। ১০০৪ ॥

টীকা—তত্ত্ব চাত্যন্তজীর্ণাদিকাং বিহায় তৎ পরি-বর্জেনান্যাং স্থাপয়েদিত্যাহ—অতিজীর্ণামিতি ।। ১০০৪

সংহারবিধিনা তর তত্ত্বান্ সংহাত্য দেশিকঃ। সহলং নারসিংহেন হছা তামুদ্ধরেদ্বুধঃ ॥১০০৫॥ সনুবাদ—আচার্যা সংহার বিধি দারা তলাধা

হইতে তত্ত্বসমূহ সংগ্রহ করিয়া নারসিংহ মল্লে সহয়-বার হোম করিয়া অভিজ্ঞবাজি প্রতিমাকে গর্জ হইতে উত্থাপিত করিবেন ।। ১০০৫ ।।

টীকা—উদ্ধৃতামিত্যুক্তং, তৎপ্রকারমেবাহ প্রতিমায়াং ন্যস্তানি তত্ত্বানি ॥ ১০০৫ ॥

র্ষডং যোজয়িত্বা তু মন্ত্রেণোৎপাট্য দেশিকঃ। দারবীং দাহয়েছহেনী শৈলজাং প্রক্ষিপেজ্জলে ॥১০০৬

অনুবাদ—আচার্য র্ষ যোজন করিয়া মন্ত্রপাঠ সহ উৎপাটন করিবেন, দারুময়ী হইলে অগ্নিতে দাহ করাইবেন, শৈলী হইলে গভীর জলে প্রক্ষেপ করিবেন ॥ ১০০৬॥

ধাতুজাং রত্নজাং বাপি প্রক্ষিপেন্মকরালয়ে। অগাধে চান্যতোয়ে বা ক্ষিপেন্নদ্যাং মহাবনে ॥১০০৭

অনুবাদ—ধাতুময়ী বা রত্নময়ী হইলে তাহাকে সমুদ্রে প্রক্ষেপ করিবেন, অথবা অগাধ অন্য জলে বা নদীতে, নদী না থাকিলে মহা অরণ্যে নিক্ষেপ করি-বেন ।। ১০০৭ ।।

টীকা —নদ্যাদ্যভাবতো মহাবনে বা ক্লিপেৎ ॥ ১০০৭॥

যানমারোপ্য জীণাঁচচাঁং ছাদ্য বস্তাদিনা গুরুঃ।
শুখুদুশুভিনিঘোঁষৈগীতবাদিত্রনিশ্বনৈঃ ॥১০০৮॥
নীছাগাধজলং রম্যং ভাগীর্থ্যাং মহাণ্বে।
বিত্বক্সেনাঅবীজেন প্রক্ষিপেভাং তদা গুরুঃ ॥১০০৯

অনুবাদ—শ্রীওকদেব জীণাম্তিকে যানে আরোহণ করাইয়া বস্তাদি দারা আচ্ছাদন করিয়া শর্থ,
দুস্তিধ্বনি সহ এবং গীতবাদ্য, নৃত্যধ্বনি সহ লইয়া
অগাধ জল মনোরম ভাগীরথীতে বা মহাসম্দ্রে
বিত্বক্সেন আত্মবীজ পাঠসহ ঐকালে জীণা শ্রীমৃত্তিকে শ্রীওকদেব প্রক্ষেপ করিবেন ॥ ১০০৮-১০০৯

টীকা—তৎপ্রকারমেব বিশিষ্যাহ— যানমি<sup>তি</sup> ঘাড্যাম্ ॥ ১০০৮ ॥ রুজানি ক্ষিপ্তান্যাদায় খয়ং দদ্যাতু দক্ষিণাম্ ॥১০১০॥

অনুবাদ—পিণ্ডিকার নিমে বিন্যস্ত রত্নসমূহ আচার্য্য স্বয়ং গ্রহণ করিয়া ব্রাহ্মণগণকে দক্ষিণা দিবেন ।। ১০১০ ।।

টীকা—ক্রিপ্ত।নি পিণ্ডিকাধঃ পূর্বাং ন্যস্তানি, রান্ধণেড্যো দক্ষিণাং দদ্যাৎ ॥ ১০১০ ॥

ধেনবো দশ বা পঞ্চ স্বৰ্ণবস্তাদালফুতাঃ । জীৰ্ণোদ্ধারে প্রদাতব্যা ভ্রবে বিফুতুস্টয়ে ॥১০১১॥

অনুবাদ শ্রীভগবৎ তুল্টির জন্য জীর্ণোদ্ধার কার্য্যে দশটি বা পাঁচটি সবৎসা দুগ্ধবতী গাভী স্বর্ণ ও বস্তাদি দ্বারা অলঙ্কৃত করিয়া শ্রীভরুদেবকে প্রদান করিবেন ।। ১০১১ ।।

ভোজনীয়া বিষ্ণুভক্তা দেয়ময়মবারিতম্ । ত্রিরাত্রমুৎসবং কার্য্যং পঞ্চ বা সপ্ত বা তথা । বলিশ্চ বিধিনা দেয়ো যথোক্তেন সুরোভম ॥১০১২॥

অনুবাদ—বিষ্ণুভক্তগণকে ভোজন করাইবেন, যোগ্যাযোগ্য বিচার না করিয়া অবারিত ভাবে অন্ন দান করিবেন, গ্রিরাগ্র, পঞ্চ বা সপ্তরাগ্র উৎসব করি-বেন, হে সুরোভম! যথা বিধানে পরিকর দেবগণকে ও প্রাণিগণকে উপহার দান কর্ত্ব্য।। ১০১২।।

টীকা —অবারিতং যথা স্যাতথা যোগ্যাযোগ্যাদ্য– বিচারেণ সর্ব্বেড্য এব দেয়মিত্যর্থঃ ॥ ১০১২ ॥

ততো নিবেশয়েদন্যাং প্রতিমাং লক্ষণান্বিতাম্। তৎক্ষণাদেব রাজেন্দ্র তস্য দোষপ্রশান্তয়ে॥১০১৩॥

অনুবাদ—অনন্তর হে রাজেন্দ্র ! পূর্ব্বোক্ত বা নিজ দোষ শান্তির জন্য তৎক্ষণাৎই লক্ষণান্বিত অন্য প্রতিমা স্থাপন করিবেন ।। ১০১৩ ॥

টীকা—তস্য—দৈবাজ্জাতস্য পূর্ব্বে'ক্তিস্য দোষস্য প্রশান্তয়ে, স্বস্যেতি বা ॥ ১০১৩॥

সম্পত্তিবা বিপত্তিবা নোপেক্ষাং তত্ত কারয়েৎ । অপাস্য পিভিকাং পুরুষমন্যাং তত্ত নিবেশয়েৎ ॥১০১৪ অনুবাদ—সম্পদ্ বা বিপদ্ কোন দিকে লক্ষ্য না করিয়া পূর্ব্ব পিণ্ডিকা পরিত্যাগ করিয়া অন্য পিণ্ডিকা সেইস্থানে স্থাপন করাইবেন ॥ ১০১৪ ॥

যদুব্যা যৎপ্রমাণা বা যা মূতিচোদ্ধৃতা হরেঃ। তদুব্যা তৎপ্রমাণাচ সা মূতিস্তত্ত কীর্ত্যতে ॥১০১৫॥

অনুবাদ—উদ্বৃত পূকা প্রতিমূতি যে প্রবার যে পরিমাণ ছিল, সেই দ্রব্যের সেই পরিমাণ শ্রীহরির সেই মূতি সেইস্থলে স্থাপন কর্ত্ব্যা। ১০১৫ ।।

যৎপ্রমাণং যদাকারং যক্ষয়ং বিষমুদ্ধরেও। তৎপ্রমাণং তদাকারং তক্ষয়ং তত্র বিন্যসেও॥১০১৬

অনুবাদ—যে পরিমাণ, যে আকার, যে দ্রব্য নিশ্মিত শ্রীহরির প্রতিমা উদ্ধৃত করা হইবে, সেইস্থলে সেই পরিমাণ, সেই আকার, সেই দ্রব্যময়ী, সেইস্থলে বিন্যাস কর্ত্ব্য ।। ১০১৬ ।।

টীকা—দার্ঢ্যার্থ মুক্তপোষন্যায়েনাহ—যৎপ্রমাণং, বিদ্বং—শ্রীমুদ্ধিম্ ॥ ১০১৬ ॥

বিহায় পিণ্ডিকাং পূর্কাং তদিনে চাপরাং ন্যসেৎ। দ্বিতীয়ে বা তৃতীয়ে দিবসে স্থাপয়েদ্ধরিম্। অত উহ্বং ডবেদোষো বিধিনাপি নিবেশিতে॥১০১৭

অনুবাদ—পূক্র পিপ্তিকা পরিত্যাগ পূক্র ক সেই
দিনে অন্য পিণ্ডিকা বিন্যাস কর্ত্ব্য। দিতীয় বা
তৃতীয় দিবসে শ্রীহরিকে ছাপন করিবেন। অতঃপর
বিলম্ব হইলে বিধিপূক্র ক ছাপিত হইলেও দোম হইবে
॥ ১০১৭॥

অনেনৈৰ বিধানেন লেপ্যাদীংশ্চ বিসৰ্জয়েও। অন্যাং প্ৰকল্পয়েত্ত তৎপ্ৰমাণাং তদাকৃতিম্॥১০১৮॥

অনুবাদ—এই বিধি অনুসারে মৃন্ময়ী লেপ্যাদি প্রতিমাকেও বিসর্জন দিবে। সেইস্থলে অন্য প্রতিমা সেই পরিমাণে আকৃতিতে নির্মাণ কর্তব্য ।। ১০১৮ ।। কিঞ্চ—

ভ্রুটায়াং তু হাতায়াং তু নুচ্টায়াং তু প্রমাদতঃ । সকূটং নারসিংহং বা লক্ষং গুহাং জপেদ্বুধঃ ॥১০১৯

অনুবাদ—আরও—হস্তচ্যত, অপহাত বা প্রমাদ বশতঃ প্রতিমা নভট হইলে অভিজ ব্যক্তি বীজ সহ নারসিংহ মন্ত্র গোপনে একলক্ষ জপ করিবেন ॥১০১৯ টীকা—কূটং—বীজম্ ॥ ১০১৯ ॥

পতিতায়াং তথা ভূমৌ যত্ত কুত্রাপি বা তথা । কুর্যাদেযুতজপান্ত গুরুঞাপি প্রপূজয়েৎ ।। ১০২০ ।।

অনুবাদ—যে কোন ছানে ভূমিতে পতিত হইলে দশ সহস্র মন্ত্র জপ কর্ত্তব্য এবং শ্রীগুরুদেবকেও পূজা করিবে ॥ ১০২০ ॥

হস্তমারচ্যতায়াং তু জপেৎ সার্দ্ধাযুত্তরম্ ॥১০২১॥

অনুবাদ—প্রতিমা একহন্ত উচ্চ হইতে পতিত

হইলে পঞ্বিংশতি সহস্র মন্ত্র জপ করিবেন ॥১০২১॥

দিহস্তমাত্রপাতস্ত প্রমাদাদ্যদি জায়তে।
তদা লক্ষং জপেল্লতং বৈষ্ণবানপি পূজয়েৎ।।১০২২।।
অনুবাদ—অনবধান বশতঃ প্রতিমা যদি দুইহস্ত
উচ্চ হইতে পতিত হয়, তখন একলক্ষ মন্ত জপ এবং
বৈষ্ণবগণকেও পূজন করিবেন।। ১০২২।।

পুরুষপ্রমাণপাতেন বাঙ্গা তু প্রতিমা যদা। পুরুবিৎ সর্ব্ধকর্মাণি কুর্য্যারাস্ত্যত্র সংশয়ঃ॥১০২৩॥

জনুবাদ —প্রুষপরিমিত উচ্চ হইতে পতিত হইয়া প্রতিমার অঙ্গহানি হইলে পূর্ব্ববহ নৃতন প্রতিমা দ্বাপন ও যথাবিধি সকল কর্ম করিবেন। এ বিষয়ে কোন সংশয় নাই ॥ ১০২৩॥

যাবদ্ধরসা জপাস্ত ক্তং তস্য চতুর্থকম্। আজ্যাকৈত তিলৈহোমঃ কার্যো ন্যুনাদিপুরণে ।। ১০২৪ ॥

অনুবাদ— যতক্ষণ পর্যাত মত্র জপ চলিবে বা যত সংখ্যক মত্র জপ করিবে তাহার এক চতুর্থাংশ ঘৃত-নিপ্রিত তিল দারা হোম ক্রটি প্রণের জন্য কর্ত্ব্য ।। ১০২৪।।

রক্ষপুরাণে—
খণ্ডিতে দফুটিতে দঞ্চে ভ্রতেট মানবিবজ্জিতে।
যাগহীনে পশুস্পৃতেট পতিতে দুফ্টভূমিযু।
অন্যমন্ত্রাচিতে চৈব পতিতস্প্দ্যিতে॥১০২৫॥

অনুবাদ—ব্রহ্মপুরাণে—খণ্ডিত, স্ফুটিত, দগ্ধ, হস্ত হইতে চ্যুত, পরিমাণ হীন, যাগহীন, অস্প্দ্য পশু কর্তৃক স্পৃষ্ট, অশুটি স্থানে পতিত, অন্য দেব-মস্ত্র দারা পূজিত, অস্পৃশ্য পতিত ব্যক্তি কর্তৃক স্পর্শ-দূষিত ।। ১০২৫ ।।

টীকা—খণ্ডিতে জাতক্ষতে, স্ফুটিতে ভগ্নালে, দক্ষে বর্ণান্তরাপাদক-দাহদৃষিতে, ভ্রচেট নিজস্থানাচলিতে পতিতে বা, মানেন উক্তপরিমাণেন বিবর্জিতে, যাগহীনে অপ্রতিদিঠতে পূজারহিতে বা, পশুস্পৃষ্টে অস্পৃশা-স্পর্শদৃষিতে, দুষ্টভূমিষু অশুচি-স্থানেষু কথঞিৎ পতিতে, অন্যাদেব্যন্ত্রণাচ্চিতে ।। ১০২৫ ।।

দশন্তেষু ন চক্রুঃ সন্নিধানং দিবৌকসঃ। ইতি সর্বাগতো বিষ্ণুঃ পরিভাষাং চকার হ॥২০২৬॥

অনুবাদ—এই দশ প্রকার দোষযুক্ত প্রতিমাতে দেবরুদ্দ সন্নিহিত হন না সক্ষণত বিষ্ণু এই প্রকার নিয়ম করিয়াছেন ॥ ১০২৬ ॥

টীকা—এতেষু অধিষ্ঠানেষু, এতচ্চ সত্যমেবাই ইভীতি ॥ ১০২৬ ॥

তর চ শৈবাগমে—

খণ্ডিতা স্ফুটিতা ভগা ষ্পনাদক ৈ ভয়াবহা । তম্মাৎ সমুদ্ধরেভাঞ্চ পুকোঁজবিধিনা বুধঃ ॥১০২<sup>৭॥</sup>

অনুবাদ—শৈবাগমে—খণ্ডিতা, স্ফুটিতা, ভগ্ন প্রতিমা যেহেতু ভয়াবহা সেইহেতু পুর্বোক্ত নবনিশিত বিধি অনুসারে অভিজ কাজি ঐ প্রতিমাকেও সম্পূর্ণ বর্জন করিবেন ॥ ১০২৭ ॥ মহাদুভিক্ষজননী মরকারিস্টদা ভবেৎ। কর্তুগোঁহুস্য ভয়দা রিপুবংশবিবদ্ধিনী।। ১০৪৫ ॥

অনুবাদ—যথা—মহা দুভিক্ষ জননী, মরকাদি অরিষ্টপ্রদা হয় এবং কর্তার বংশে ভয়প্রদা আর শক্রবংশ বর্দ্ধনকারিণী হইবে ॥ ১০৪৫॥

টীকা—দোষমেবাহ—মহেতি ॥ ১০৪৫ ॥

## অথ পুনঃ সংস্কারমাহাজ্যম্

ত্ত্রৈব---

শীর্ণো দেবোহথ প্রাসাদো থৈঃ পুনঃ সংস্কৃতো দিজ। অশোচ্যান্তে মহাআনো ধূতপাপা মহাধিয়ঃ ॥১০৪৬॥

অনুবাদ—অনভর পুনঃ সংস্কার মাহাব্যা, ঐ দেবীপুরাণেই—জীণ দেবমূত্তি বা প্রাসাদ, হে দিজ। যাহারা পুনঃ সংস্কার করে, তাহারা শোক বজিজত মহাত্মা মুজপাপ এবং মহাবুদ্ধিমান্ ॥ ১০৪৬॥

টীকা—দেবঃ তৎপ্রতিমেত্যর্থঃ। অথ-শব্দো বিকল্পে, প্রাসাদো বা। মহাত্মানো নির্ভিমানাঃ, মহাধিয়শ্চ প্রমবিবেকিনঃ স্বকীর্ত্তানপেক্ষণেন প্র-কীর্ত্তিসংরক্ষণেন চ পুণাবিশেষসিদ্ধেঃ।। ১০৪৬।। হয়শীর্ষে---

যো জীর্ণং বিধিনা দেবং সংজুর্য্যান্মানবো ভুবি । ফলং দশগুণং তস্য মূলালাভ্যত্র সংশয়ঃ ॥ ১০৪৭॥

অনুবাদ—হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্রে—যে মানব পৃথিবীতে জীণ প্রীহরিম্তিকে সংকার করে, তাহার নূতন বিগ্রহ ভাপন অপেক্ষা দশঙ্গ অধিক ফল হয় এ বিষয়ে সংশয় নাই।। ১০৪৭।।

টীকা--মূলাৎ-প্রথমস্থাপকাৎ ॥ ১০৪৭ ॥

মূলাদ্দশশুণং পুণ্যং কূপাদেঃ পরিকীত্তিতম্ । প্রতিমাদৌ শতগুণং জীণসংক্ষরণান্তবেৎ ॥ ১০৪৮ ॥ ইতি প্রীগোপালভট্ট-বিলিখিতে প্রীভগবভুক্তিবিলাসে প্রাতিষ্ঠিকো নামৈকোনবিংশো বিলাসঃ ॥

অনুবাদ—জীর্ণ কুপাদির সংস্কারে নৃতন হইতে দশভন পুণ্য অধিক কীর্তিত হয়, প্রতিমাদিতে জীর্ণ সংস্কারে নূতন হইতে শতভণ পুণ্য অধিক হয়। ১০৪৮।

ইতি শ্রীগোপালডট্র-বিলিখিত শ্রীডগবডজিধবিলাসে প্রতিচিঠক নামক উনবিংশ বিলাস সমাপ্ত ।। ১৯ ।। ইত্যুনবিংশো বিলাসঃ ।

--{EX

# বিংশ-বিলাসঃ

শ্রীশ্রীচৈতনাচন্দ্রায় নমঃ কথঞ্চন সমৃতে যদিমন্ দুচ্চরং সুকরং ডবেৎ। বিস্মৃতে বিপরীতং স্যাৎ শ্রীচেতন্যং নমামি তম্॥১॥

শ্রীকৃষ্ণতৈতনাচন্দ্রায় নমঃ

অনুবাদ—অদ্বয় ও ব্যতিরেক ভাবে শ্রীকৃষ্ণ-চৈতন্যদেবের সমরণ প্রভাব দেখাইতেহেন—যে কোন প্রকারে যিনি সমৃত হইলে দুঃসাধ্য কার্য্য সুসাধ্য হয়, আর যিনি বিস্মৃত হইলে সুসাধ্য কার্য্য দুঃসাধ্য হয় সৈই শ্রীকৃষ্ণচৈতন্যদেবকে প্রণাম করিতেছি॥ ১॥ টীকা—শ্রীচৈতনাচন্দ্রায় নমঃ। সিধ্যেৎ প্রাসাদিকো ডভিতিবিলাসো যৎপ্রসাদতঃ। স মে প্রসম্বদ্দঃ শ্রীচৈতনাঃ প্রসীদতু॥ শ্রীভগবতো মন্দির-নির্মাণিবিধিং লিখিষান্ তল্লিখনে চাত্মনাহশকোহিপি তস্য সমরণপ্রভাবেণ শক্তিং সংভাবয়ন্ তং প্রণমতিকথঞ্চনেতি। ষেন কেনাপি প্রকারেণ স্মৃতাহিপি, দুদ্ধরং কর্তুমশক্যমপি, বিপরীতং সুকরমপি দুদ্ধরং স্যাৎ। এবমশ্বয়ব্যতিরেকাড্যাং সমরণপ্রভাবো দ্শিতঃ॥১॥

প্রীমূর্ত্তেঃ স্থাপনায়ৈকং বেশ্মাবশ্যমপেক্ষ্যতে। অতো মন্দিরনির্মাণবিধিরত বিলিখ্যতে॥ ২॥

স্থান পুর্বোক্ত শ্রীবিগ্রহ স্থাপনের জন্য একটি মন্দির অবশ্য প্রয়োজনীয়। অতএব নির্মাণ বিধি এই বিংশ বিলাসে বিশেষ ভাবে লিখিত হইতেছে।। ২

টীকা—ননু বৈষ্ণবানামাবশ্যককর্মালিখনমেব প্রাক্
প্রতিজাতং তৎ কিং প্রাসাদলিখনেন ? তত্র লিখতি
—শ্রীমূর্ত্তেরিতি। পূজার্থমবশ্যং শ্রীভগবন্মূত্তিরপেক্ষাতে, তদর্থং চাবশ্যং গৃহমেকং তদ্যোগ্যমপেক্ষাতে, অতস্কলিশ্লাণপ্রকারলিখনমপ্যুপযুক্তমেবেতি
ভাবঃ ॥ ২ ॥

#### অথ শ্রীভগবন্যন্দিরনিশ্রাণম্

ভবেদ্ধহবিধং তচ্চ বেশ্ম তত্ত স্বশক্তিতঃ। শাস্তানুসারতঃ কুর্য্যাদেকং বাসোচিতং প্রভোঃ ॥৩॥

অনুবাদ—অনন্তর শ্রীভগবন্দরি নির্মাণ— শ্রীভগবন্দরে বহুবিধ হইতে পারে, তন্মধ্যে নিজ সামর্থ্য অনুসারে শাস্ত্রবিধি অনুসরণে শ্রীমন্মহাপ্রভুর বাসযোগ্য একটি মন্দির নির্মাণ কর্ত্ব্য ।। ৩ ।।

টীকা—প্রাসাদমশুপাদিডেদেন বছবিধং, তচ্চ ন শাস্ত্রোক্তব্যতিক্রমেণ কার্যামিতি লিখতি—শাস্ত্রতি যতঃ প্রভোর্জগদীশ্বরস্য বাসোচিতম্ ॥ ৩ ॥

#### অথ মন্দির্নির্মাণমাহাত্য্যম্

বামনপুরাণে—

যঃ কারয়েয়ন্দিরং মাধবস্য
পুণান্ লোকান্ স জয়েছাসতান্ বৈ ।

দত্তারামান্ পুল্পফলাভিপলান্
ভোগান্ ভুড্জে কামতঃ স্বর্গসংস্থঃ ।। ৪ ।।

ভনুবাদ—অনন্তর মন্দির নির্মাণ মাহাত্মা, বামনপুরাণে—শ্রীমাধবদেবের মন্দির যিনি নির্মাণ করান,
তিনি নিতা বৈকুষ্ঠধামে পবিত্র লোকসমূহ জয় করেন
ইহা নিশ্চিত, পুল্প, ফল শোভিত উপবন দান করিয়া
নিত্য স্থল বৈকুষ্ঠে থাকিয়া ইচ্ছামত ভোগসমূহ ভোগ
করেন ॥ ৪ ॥

টীকা—খাখতান্ লোকানিতি বছত্বং শ্রীবৈকুণ্ঠ-লোকস্য গৌরবাভিপ্রায়েণ, তত্রতা বহুলপ্রদেশবিশেষা-পেক্ষয়া বা ভেয়ম্, অন্যেষাং সর্বেষমশাখতত্বাৎ ॥॥॥

পিতামহস্য পুরতঃ কুলান্যাম্টৌ চ যানি তু। তারয়েদাত্মনা সার্জ ং বিষ্ণোর্মন্দিরকারকঃ ॥ ৫॥

অনুবাদ—শ্রীবিষ্ণুমন্দির নির্মাণকারী নিজের সহিত পিতামহের উধর্বতন অস্টকুলকেও অনেষ সংসার-দুঃখ হইতে পার করিয়া বৈকুণ্ঠধামে লইয়া যায়।। ৫।।

টীকা —ন চ স এবৈকঃ, কিন্ত নিজপূর্ব্বজৈরপ্য-বিত ইত্যাহ—পিতেতি। তারয়েৎ দুক্ষর্মজিঃ সং-সারাব্ধী নরকেষু বা পতিতানপি শ্রীবৈকুঠলোক-প্রাপণেনাশেষদুঃখপারং নয়েদিত্যর্থঃ ।। ৫ ।।

কিঞ্চ পিতৃগাথায়।ম্—

অপি ন স্বকুলে কশ্চিদ্দিফুডকো ভবিষাতি

হরিমন্দিরকর্তা যো ভবিষাতি শুচিরতঃ ॥ ৬ ॥

অনুবাদ—আরও—পিতৃগাথাতে—আমাদের কুলে কি কোন বিষ্ণুভক্ত জন্মগ্রহণ করিবে ? যে বাজি পবিত্র ব্রত ধারণ পূর্ব্বক শ্রীহরিমন্দির নির্মাণ কর্তা হইবে । ৬ ।।

টীকা—অতএব পিতৃতীগীয়তে—অপীতি ॥ ৬ ॥

· অগ্নিপুরা**ণে**—

খে ধ্যায়ভি সদা বুদ্ধা করিষ্যামো হরেগ্হম্। তেষাং বিলীয়তে পাপং পৃক্জিলুশতে।ডবম্॥ ৭॥

অনুবাদ—অগ্নিপুরাণে—হাহারা বৃদ্ধিদারা সর্ক্রণা ধ্যান করে—আমরা শ্রীহ্রির গৃহ নির্মাণ করিব, তাহাদের পূর্ব্ব শত জন্মের সঞ্চিত পাপ বিলীন হয়।।৭।।

টীক। করিষ্যাম ইতি বুদ্ধা ধ্যায়ন্তি, দৃঢ়েচ্ছাং কুক্তি; যদা, বুদ্ধা ভাবনয়া করিষ্যাম ইতি সদা চিত্তমন্তোব, ন তু তাদৃশমপি কদাপি কর্তুং শক্লুবন্তি, তেষামপি ॥ ৭॥ টীকা—তত্র কথং ব্যবহর্তব্যমিত্যপেক্ষায়াং শৈবা-গুমোক্তং লিখতি—খণ্ডিতেত্যাদি ॥ ১০২৭ ॥

দেবতাপ্রতিমাপূজাস্বতজৈরেব চোদিতৈঃ। বিজ্ঞাপ্য দেবতাং মন্ত্রী পূর্ব্ববৎ মন্ত্রমুচ্চরন্॥১০২৮॥ স্বস্থানাদুদ্ধরেদচ্চ1ং কিন্তু তাং র্ষভাদিনা। চালয়েচ্ছিলিভিঃ সাদ্ধং সহায়ৈবলবতরৈঃ॥ ১০২৯॥

অনুবাদ—দেবতা প্রতিমা পূজা মন্ত্রজ ব্যক্তি নিজ 
তন্ত্র-বিধি অনুসারে দেবতাকে প্রার্থনা করিয়া পূক্রবৎ মন্ত্রপাঠ করিতে করিতে স্বস্থান হইতে খণ্ডিত 
প্রতিমাকে উথিত করিবেন। অচল প্রতিমাকে র্ষ 
ও বলবান্ সহায়কগণ দ্বারা শিল্পীগণ সহ চালনা 
করিবেন। ১০২৮-১০২৯।।

চালিতোৎপাটিতা বাচ্চা কেনচিৎ পাপকারিণা। স্বস্থানপতিতা ভদ্রে নির্বাণা লক্ষণান্বিতা ॥১০৩০॥ মন্ত্রতন্ত্রপ্রদেশজঃ প্রতিষ্ঠা-তন্ত্রনির্ম্মলঃ। স্থাপয়েতাং প্রয়ন্ত্রন পূর্ব্ববৎ বিধিনা ভক্কঃ॥১০৩১॥

অনুবাদ—কোন পাপী কর্তৃক চালিত বা উৎপাটিত প্রতিমা বা স্থস্থান হইতে পতিতা প্রতিমা, হে
ভরে। যদি অক্ষত ও লক্ষণান্বিত থাকে তাহা হইলে
শ্রীগুরুদেব মন্ত্র-তেন্ত্র-দেশজ প্রতিষ্ঠাশান্ত্রবিষয়ে নির্মাল
জানবিশিষ্ট হইয়া ঐ প্রতিমাকে প্রের্জি বিধি অন্সারে পুন সংক্ষার পূর্বেক প্রয়ন্ত্র সহকারে স্থাপন
করিবেন ॥ ১০৩০-১০৩১॥

টীকা—লুখ্টা দুখ্টস্থানে পতিতা চ. নির্বা চেত্তি পুনঃ সংক্ষার্য্যত্যাহ —চালিতেতি চতুর্জিঃ। লক্ষণা-ব্বিতেত্যনেন মান্থীনা ত্যাজ্যেত্যুথঃ ॥ ১০৩০ ॥

অচ্চা সমুদ্ধুতা যত্র নির্বাণা লক্ষণানিতা। তত্র তাং স্থাপয়েশজী পূক্বিত রক্ষণঃ শিলাম্ ॥১০৩২ সংশোধ্য মলুসংক্ষারৈঃ কৃত্যা চৈবাধিবাসনম্। পূক্ষোজেন বিধানেন স্থাপয়েচ্ছাদ্রবিভ্যঃ ॥১০৩৩॥

অনুবাদ—অক্ষত লক্ষণান্বিত প্রতিমা যে ছান হইতে উদ্ধৃত করা হইয়াছে, সেইস্থানে ঐ প্রতিমাকে মত্র-তত্ত্ত আচার্যা পূক্ববিৎ ব্রহ্মশিলাকে সংশোধন করিয়া মত্ত-সংস্কার পূক্বকি অধিবাসন করিয়া পূক্বোক্ত বিধানে ছাপম করিবেন॥ ১০৩২-১০৩৩॥

খভিতাং স্ফুটিতাং জীগামবলীঢ়াঞ বহিনা। প্রতিমাং বর্জয়েদ্যলাভগ্নাং স্বৈলক্ষণৈযুঁতাম্ ॥১০৩৪

অনুবাদ—খণ্ডিতা, স্ফুটিতা, জীণা, অগ্নিদন্ধা, ভগা প্রতিমা নিজলক্ষণ যুক্তা হইলেও যতুপূর্বেক বৰ্জন করিবেন।। ১০৩৪।।

টীকা—তথা 'খণ্ডিতাদিকাপি হেয়ৈব' ইত্যাহ— খণ্ডিতামিতি ॥ ১০৩৪ ॥

বিধিবৎ পাটিতামক্রাং দারুজাং শৈলজাদিকাম্। নিক্ষিপেদারুজামগ্রৌ তথান্যামপ্সু নিক্ষিপেৎ॥১০৩৫

অনুবাদ—দারুময়ী ও শৈলী প্রভৃতি দোষযুজা প্রতিমাকে যথাবিধি উথাপিত করিয়া দারুময়ীকে অগ্নিতে নিক্ষেপ করিবেন এবং অন্য প্রতিমাকে জলে বিসজ্জন দিবেন ॥ ১০৩৫ ॥

টীকা—বর্জনপ্রকারমেবাহ—বিধিবদিতি। পাটি-তাম্ উৎপাটিতাং সতীম্। তদিধিঃ শ্রীহয়শীর্ষ-দেবোক্ত লিখিত এব ।। ১০৩৫ ।।

যদুপা যৎপ্রমাণা চ যদিমরকা সমুদ্ধতা। তদুপাং তৎ প্রমাণাং চ তদিমরকাং নিবেশরেৎ

॥ ५०७७ ॥

অনুবাদ—যে রূপ যে পরিমাণ প্রতিমা যে স্থান হইতে উদ্ধার করা হইবে সেইরূপ সেই পরিমাণ প্রতিমা সেই স্থানে স্থাপন করিবে ॥ ১০৩৬॥

টীকা—স্থাপনপ্রকারঞাহ—যদ্রপেতি II ১০৩৬ II

প্রতিমা যস্য দেবস্য স্থ-শাস্ত্রে সম্প্রকীতিতা।
তস্য দেবস্য তৈমন্ত্রিরচ্চাং সংস্থাপয়েদ্বুধঃ ॥১০৩৭
অনুবাদ—যে দেবের প্রতিমা তাঁহার নিজ শাস্ত্রে

কীতিত হইয়াছে; অভিজ ব্যক্তি সেই দেবের সেই মন্ত্র সমূহ দারা প্রতিমা স্থাপন কর্ত্ব্য ।। ১০৩৭ ।।

একাহপূজাবিহতৌ কুর্য্যাদি,খণমচেনিম্। ভিরাতে তুমহাপূজাং সংপ্রোক্ষণমতঃপরম্॥১০৩৮

অনুবাদ—একদিন পূজা বন্ধ থাকিলে দিওণ অন্ত্রন কর্ত্তব্য, ত্রিরাত্র পূজা বন্ধ থাকিলে মহাপূজা কর্ত্তব্য, ইহার অধিক বন্ধ থাকিলে মহাভিষেক ও মহাপূজা কর্ত্তব্য ।৷ ১০৩৮ ৷৷

টীকা—সংপ্রোক্ষণং—মহায়ানম্ ॥ ১০৩৮ ॥

মাসাদৃধ্ব মনেকাহং পূজা যদি বিহন্যতে । প্রতিঠেবেষ্যতে কৈশ্চিৎ কৈশ্চিৎ সংপ্রোক্ষণক্রমঃ

11 5005 11

জনুবাদ—একমাসের উধর্ব বছদিন পূজা যদি বন্ধ থাকে, কেহ বলেন পুনঃ প্রতিষ্ঠা প্রয়োজন, কেহ বলেন—মহাভিষেক কর্তব্য ।। ১০৩৯ ।।

টীকা—যাগহীনায়াং কৃত্যমাহ—মাসাদিতি। এবং পশুস্পৃ দট্যান্যমন্তাচিতান্ত্যজাদি-স্পর্শদৃষিতাসু মহাস্থানমেব ভেয়ম্।। ১০৩৯।।

কিঞ্চ---

সংপ্রোক্ষণন্ত দেবস্য দেবমুবাস্য পূর্ব্বব । অচ্টপঞ্জনেশৈব স্থাপয়িত্বা মূদক্ষসা ॥ ১০৪০ ॥

জনুবাদ—আরও—শ্রীহরিকে উদ্বাসন করাইয়া পূর্ব্ববং মহাভিষেক কর্ত্ব্য। প্রথমে অণ্টঘট পরে পঞ্চাট জল দারা ॥ ১০৪০ ॥

টীকা—সংপ্রোক্ষণপ্রকারমেবাহ — সংপ্রোক্ষণমিতি চতুর্ভিঃ। অচ্টপথক্রমেণেতি আদৌ বল্মীকাদ্যচট-ছানমৃত্তিকা-জলেন, ততন্তীর্থাদিপঞ্ছানমৃত্তিকাজলেন পঞ্চক্ষায়াদিজলেন বা ইতার্থঃ।। ১০৪০।।

গবাং রাসেক্ত সংস্থাপ্য দর্ভতোরৈবিশোধ্য চ । প্রোক্ষয়েৎ প্রোক্ষণীতোরৈর্ম্লেনাটেটাতরং শতম্ অনুবাদ—প্রথমে পঞ্গব্য সানান্তে কুশজল দারা বিশোধন পূব্বক মহাসানীয় জলদারা মূলমজে অন্টোত্র শত ঘট জলদারা সান করাইবে ॥ ১০৪১॥

সপুত্পং সকুশং পাণিং নাস্য দেবসা মন্তকে। পঞ্চবারং জপেয়ূলমতেটাত্তরশ্তোত্তরম্ ॥ ১০৪২ ॥

ভনুবাদ—পুল্প ও কুশ সহ শ্রীহরির মন্তকে রাখিয়া অভেটাত্তরশত মূলমন্ত্র পঞ্চবার জপ কর্ত্ব্য ।। ১০৪২ ।।

টীকা—পঞ্চ অবরা যত্র, অল্টোত্তরশতমুত্তরাণি যত্র। পঞ্চবারতোহল্টোত্তরশতবার-পর্যান্ত-জপে যথা-শক্তি মূলমন্ত্রং জপেদিত্যর্থঃ ॥ ১০৪২ ॥

ততো মূলেন মূর্দ্রাদি পীঠান্তং সংস্পৃশেদপি । পূজাঞ মহতীং কুর্য্যাদ্দেবমাবাহ্য পূর্ব্ববৎ ॥১০৪৩॥

অনুবাদ—অনন্তর মূলমন্ত্র পাঠসহ মন্তক হইতে পীঠ পর্যান্ত স্পর্শ করিবে, পূবর্ব ব শ্রীহরিকে আবা-হণ করিয়া ষে। ড়শ উপচারে মহাপূজাও কর্ত্বর ।। ১০৪৩ ।।

টীকা—মূর্দ্ধাদি দেবস্য শ্রীমন্তকমার্ড্য. পূর্ব্ব-দিতি গ্রথমং প্রতিষ্ঠায়াং যথা কৃতান্তি, তথৈব কুর্য্যা-দিতার্থঃ ।। ১০৪৩ ।।

দেবীপুরাণে—

দেৰাচ্চা নৈব সঞাল্যা মূল্যহাপি ভয়াবহা । হৈমাদিদোষদা বৎস পূৰ্বামুদ্যতা স্থাপিতা ॥১০৪৪॥

অনুবাদ — দেবীপুরাণে — মৃশ্যয়ী দেব প্রতিমাও সঞ্চালন কর্ত্ব্য নহে, যেহেতু ভয়াবহা, হে বৎস । পূর্কে স্থাপিতা মৃশ্যয়ী প্রতিমাকে উঠাইয়া তৎপরিবর্তে হেমময়ী প্রতিমা সেই স্থানে স্থাপিত হইলেও অভ্ত-করী ।। ১८৪৪ ।।

টীকা—পূর্বাং পূর্বেছাপিতাং মৃময়ীম্ উদ্<sup>তা</sup> তৎপরিবর্জেন হৈমাদিঃ হেমাদি নিমিতা তৎস্থানে ছাপিতাপি দোষদা অভ্যক্তকরী ।। ১০৪৪ ।।

11 6806 11

কিঞ্চ—

সমতীতং ভবিষ্যঞ কুলানামযুতং নরঃ। বিফুলোকং নয়ত্যাগু কারয়িতা হরেগৃঁহম্ ॥ ৮ ॥

অনুবাদ—আরও—মানব শ্রীহরির মন্দির নির্দ্রাণ করাইয়া অতীত ও ভবিষাৎ দশ সহয় কুলকে শীঘ বিষ্ণুধামে লইয়া যান ॥ ৮ ॥

কিঞ্চ-

লক্ষেণাথ সহস্রেণ শতেনার্দ্ধেন বা হরেঃ। তুল্যং ফলং সমাখ্যাতমিহেশ্বরদরিদ্রয়োঃ।। ৯।।

অনুবাদ—আরও—সমর্থ ব্যক্তি বছ অর্থ লক্ষ বা সহস্ত মুদ্রা ব্যয়ে শ্রীহরির মন্দির নির্মাণ করুন, আর দরিদ্র ব্যক্তি শত বা তদর্জ মুদ্রা ব্যয়ে শ্রীহরির মন্দির নির্মাণ করুন, উভয়েই শ্রীহরির নিকট তুলা ফল প্রাপ্ত হন, তাঁহার নিকট ধনী ও দরিদ্র সমান

টীকা—লক্ষেণেতি—সমর্থো বছবিত্তব্যয়েন হরেগৃহং করোতু, দরিদ্রো বা অল্পব্যয়েন করোতু, দয়োরপি হরেঃ সকাশাৎ ফলং সমানমেব কথিতমভিজৈঃ
প্রদ্যাদিসাম্যাৎ প্রমফলবৈকুগুপ্রাপণাদা ইতি দিক্॥৯

বিষ্ণুধশোঁ ভারে তৃতীয়কাণ্ডে—
কুতা বাসগৃহং তস্য দেবস্য প্রমেদিঠনঃ ।
রাজসূয়াশ্বমেধানাং ফলেন সহ যুজাতে ।। ১০ ॥

অনুবাদ—বিষ্ণুধর্মোত্তরে তৃতীয় কাণ্ডে—পর-মেত্ঠী শ্রীহরির মন্দির নির্মাণ করিয়া রাজসূয় ও অশ্বমেধ যভাসমূহের ফল পাওয়া যায়॥ ১০॥

সুরবেশমনি যাবভো ছিজেন্ডাঃ প্রমাণবঃ। তাবদুর্যসহ্লাণি ঘুর্গলোকে মহীয়তে ॥ ১১ ॥

অনুবাদ—হে বিজেন্দ্রগণ ! শ্রীহরিমন্দিরে যত সংখ্যক প্রমাণু থাকে তত সহস্রবর্ষ বৈকুঠলোকে মন্দিরনিশ্লাণকারক বিরাজ করে ॥ ১১ ॥

টীকা---হে দ্বিজেন্দাঃ ॥ ১১ ॥

প্রাসাদে মূল্যয়ে পুণ্যং ময়ৈতৎ কথিতং দ্বিজাঃ।
তুদমাদ্দারুময়ে পুণ্যং ক্তে শতগুণং ভবেৎ ॥ ১২॥

অনুবাদ—হে দিজগণ! মৃন্ময় শ্রীহরিমন্দির নির্মাণের পুণ্য আমি বলিলাম দারুময়মন্দির করিলে তাহা হইতে শতভূণ পুণা হয় ॥ ১২ ॥

ততো দশগুণং পুণাং তথা শৈলময়ে ভবেৎ। ততো দশগুণং লৌহে তামে শতগুণং ততঃ॥ ১৩॥

অনুবাদ—শৈলময় মন্দির করিলে তাহা হইতে
দশশুণ অধিক পুণা হয়, লৌহময় মন্দিরে তাহা
হইতে দশশুণ, তামুময়ে তাহা হইতে শতশুণ অধিক
ফল হয়।। ১৩।।

সহস্রওণিতং রৌপ্যে তস্মাৎ ফলমুপাঙ্গুতে। ততঃ শতসহস্রং বৈ সৌবর্ণে দিজসত্যাঃ। অন্তফলমাগ্লোতি রুছচিত্রে মনোহরে।। ১৪॥

অনুবাদ—রৌগাময় মন্দিরে পূর্বাপেক্ষা সহস্র গুণ অধিক ফল ভোগ করে, সুবর্ণময় মন্দিরে হে দ্বিজ সন্তমগণ! পূর্বাপেক্ষা শত সহস্র গুণ অধিক ফল, মনোহর রত্ন চিত্রিত মন্দির নির্দ্মাণে অনম্ভ ফল হয়॥ ১৪॥

টীকা-রতৈঃ চিত্রে খচিতে ॥ ১৪ ॥

হ্বান্দে--

আরম্ভে কৃষ্ণধিষ্ণাস্য সপ্তজন্মনি যৎ কৃতম্। পাপং বিলয়মাগ্লোতি নরকাদুদ্ধরেৎ পিতৃন্।। ১৫ ।।

অনুবাদ—কলপুরাণে—শ্রীকৃষ্ণমন্দির নির্মাণ আর্ডে পূর্ব্ব সপ্ত জন্ম যে সকল পাপ হইয়াছে, তাহা বিনাশ পায়, আর নরক হইতে পিতৃ-পুরুষগণকে উদ্ধার করে ॥ ১৫॥

প্রাসাদপাদে কৃষ্ণস্য যাবতিষ্ঠন্তি রেণুকাঃ। তাবদ্বর্যসহস্রাণি বসতে বিষ্ণুসন্মনি ॥ ১৬॥

অনুবাদ-শ্রীকৃষ্ণমন্দিরের পাদদেশে যত সং-

খাক রেণু থাকে, তত সহস্তবর্ষ শ্রীবিষ্গৃহে বাস করে ॥ ১৬॥

প্রাসাদে রুষ্ণদেবস্য চিত্রকর্ম করে।তি যঃ। বসতে বিষ্ণুলোকে তু যাবতিষ্ঠন্তি সাগরাঃ॥ ১৭॥

অনুবাদ—শ্রীকৃষ্ণদেবের মন্দিরে যিনি চিত্রকর্ম করেন, যতকাল সাগরসমূহ অবস্থান করে, ততকাল বিষ্ণুলোকে বাস করে ॥ ১৭॥

টীকা—কৃষ্ণস্য প্রাসাদস্তস্য পাদে মূলে প্রদেশে বা যাবৎ যাবত্যো রেণুকান্তিষ্ঠন্তি ॥ ১৭ ॥

নারসিংহে—

যঃ কুর্য্যাচ্ছোডনং বেশ্ম নরসিংহস্য ভজিমান্ । সক্রপাপবিনিশুঁজো বিষ্ণুলোকমবাপুয়াৎ ॥ ১৮ ॥

অনুবাদ—নৃসিংহপুরাণে—যে ভজিমান্ মানবী নরসিংহদেবের মনোরম মদির নির্মাণ করে, সে সর্বাপাপ বিমুক্ত হইয়া বিফ্লোক প্রাপ্ত হয় ॥ ১৮ ॥

টীকা—ভক্তিমত্ত্বেনৈব শোভনবেশ্মকরণান্তক্তি-মানিত্যুক্তং, ন চাধিকারিবিশেষণত্বেনেতি দিক্ । ১৮।।

হয়শীর্ষে---

দেবাগারং করোমীতি মনসা যস্ত চিন্তয়েৎ। তস্য কায়গতং পাপং তদহুগ বিপ্র নশ্যতি। কুতে তু কিং পুনস্কস্য প্রাসাদে বিধিনৈব তু॥১৯॥

অনুবাদ—হয়শীর্ষপঞ্চরাত্রে—যে মানব দেব-মন্দির করিব মনে চিন্তা করে, হে বিপ্র । তাহার শরীরত্ব পাপ ঐ দিন বিনাশ পায়, বিধিপূর্ব্বক প্রাসাদ নির্মাণ করিলে তাহার কি পুণা তাহা কি বলিব ॥১৯

টীকা—মনসা চিন্তয়েৎ, কেবলমিচ্ছামালং করো-তীত্যর্থঃ ॥ ১৯ ॥

অল্টেণ্টকাসমাযুক্তং যঃ কুর্য্যাদ্বৈফবং গৃহম্। ন তস্য ফলসম্পত্তির্বজুং শক্যেত কেনচিৎ। অনেনৈবানুমেয়ং তু ফলং প্রাসাদ্বিস্তরাৎ॥ ২০॥

অনুবাদ—অপ্ট ইপ্টকাযুক্ত বিষ্ণু গৃহ যে মানব নির্মাণ করে, তাহার ফল সম্পদ বর্ণন করিতে কেহ সমর্থ নহে, অতএব বিশাল প্রাসাদ নির্মাণের যে ফল তাহা ইহা দারা অনুমান কর্ত্ব্য ।। ২০ ॥

মরণঞ্চ রজেরার্ড্যো যঃ কৃত্বা প্রথমেন্টক।ম্। স সমাপ্তস্য যজস্য ফলমাগোত্যসংশয়ম্॥ ২১॥

অনুবাদ—যে মানব মন্দিরের প্রথম ইণ্টক পত্তন করিয়া মৃত্যু প্রাপ্ত হয়, তিনি নিঃসংশয়ে যভ সমাপ্তির ফল প্রাপ্ত হন।। ২১।।

টীকা—প্রথমেষ্টকা-ন্যাসার্থং প্রতিষ্ঠিত লিলাদ্য-ষ্টেষ্টকামধ্যে প্রথমামাদ্যাং কৃত্বা বিন্যস্যাপি, যদ্ধা, প্রাসাদার্থং নিশ্মীয়মাণাসংখ্যেষ্টকামধ্যে প্রাগেকমাত্রে-ষ্টকাং নিশ্মীয়; সমাপ্রস্যা সম্পূর্ণদক্ষিণাদিকস্য ॥২১॥

বিষ্ণুরহস্যে—

বাল্যে সংক্রীড়মানা যে পাংগুভির্ডবনং হরেঃ। বাসুদেবস্য কুর্বস্তি তেহুপি তলোকগামিনঃ।। ২২॥

অনুবাদ — বিষ্ণুরহস্যে— বাল্যকালে ক্রীড়াবশে যাহারা ধূলিদারা বাসুদেব শ্রীহরির মন্দির করে, তাহারাও শ্রীকৃষ্ণলোকে গমনকারী হয় ॥ ২২ ॥

টীকা—বাসুদেবস্য—শ্রীবসুদেবনন্দনস্য হরেঃ ॥ ২২॥

আদিপুরাণে—

লেপনাচ্ছাদনং চৈব খঃ করোতি পুনর্বম্। দেবসায়তনং কুছা ন ভবেৎ কীটজং ভয়ম্।। ২৩।।

অনুবাদ — আদিপুরাণে — যিনি প্রাচীন মন্দিরের পুনরায় চূর্ণাদি দারা লেপন ও আচ্ছাদন করেন, সর্পাদি কীটজ ভয় তাহার হয় না॥ ২৩॥

টীকা লেপনং সুধাদিলেপম্, আচ্ছাদনঞ চূর্ণা-দিভিনিশ্ছদ্রতাপাদনম্ ক্র? ইত্যপেক্ষয়ামাহ দেবস্যায়তনঃ প্রতি কুজেতি। যদা, এতদ্ঘ্টাভাজে নোহ্যম্। কীটাঃ স্পাদয়ঃ ক্ষুদ্রলাকা বা তজ্জন্।।২৩

#### তাথ মন্দির্নির্মাণকালঃ

মাৎসো-

চৈত্রে ব্যাধিমবাপ্রোতি যো গৃহং কারয়েররঃ।
বৈশাখে ধনরত্নানি জ্যৈষ্ঠে মৃত্যুং তথৈব চ ।। ২৪ ।।
আষাঢ়ে ভৃত্যরত্নানি পশুবর্গমবাপুয়াৎ।
আবণে মিরলাভং তু হানিং ভারপদে তথা ।। ২৫ ।।
পত্নীনাশং চাম্বযুজে কান্তিকে ধনধান্যকম্।
মার্গশীর্ষে তথা ভক্তং পৌষে তক্ষরজং ভয়ম্ ।। ২৬ ॥
লাভং তু বহুশো বিদ্যাদীনাং মাঘে বিনিদ্দিশেৎ।
কাঞ্চনং ফাল্ডনে পুরানিতি কালবলং সমৃতম্ ॥২৭॥

অনুবাদ—অনন্তর মন্দির নির্মাণ কাল, মৎসাপুরাণে—যে মানব চৈত্রে গৃহ নির্মাণ করায় সে ব্যাধি
প্রাপ্ত হয়, বৈশাখে ধনরত্ন লাভ হয়, জৈয়েঠ মৃত্যু,
আষাঢ়ে ভূত্য ও রত্নপ্রাপ্তি এবং পশুবর্গ প্রাপ্তি, শ্রাবণে
মিত্রলাভ, ভাদ্রে হানি, আশ্বিনে পত্নীনাশ, কাভিকে
ধনধান্য, অগ্রহায়ণে অল্ল লাভ, পৌষে চৌর্যাভয়,
মাঘে বিদ্যাদি বহু লাভ এবং ফাল্ভনে স্থণ ও বহু
পুত্রলাভ, দেবগৃহ নির্মাণে কালবল এইরাপ জানিবে
।। ২৪-২৭।।

অখিনী রোহিণী মূলমুতরাত্রয়মৈন্দবম্। স্বাতী হন্ডোহনুরাধা চ গৃহারতে প্রশস্তে ॥ ২৮॥

অনুবাদ—গৃহারন্তে নক্ষর ফল—অখিনী, রোহিণী, মূলা, উত্তরাজয়—উত্তরাষাঢ়া, উত্তর ভালপাদ, উত্তর ফল্খনী, মৃগশিরা, খাতী, হস্তা ও অনুবাধা এই সকল নক্ষর প্রশংসনীয় ।। ২৮ ।।

**ठीका**—ঐन्नवर—पृशमीर्घम् ॥ २৮ ॥

আদিত্যভৌমবর্জঞ সর্কে বারাঃ শুভাবহাঃ। বজ্জ-ব্যাঘাত-শূলানি ব্যতিপাতাতিগন্তকে। বিফুজ-গণ্ড-পরিঘান্ বর্জ্য যোগেষু কারয়েৎ॥২১॥

অনুষাদ — গৃহারত্তে রবি, মঙ্গল ভিন্নসমন্ত বারসমূহ গুভপ্রদ, যোগ মধ্যে বজ্ঞ, ব্যাঘাত, শূল, ব্যতিপাত, অতিগণ্ড, বিক্ষুন্ত, গণ্ড ও পরিঘ যোগ বাতীত অন্য যোগে দেব গৃহারত্ত কর্তব্য ।। ২৯ ।।

টীকা—বৰ্জা—বৰ্জগ্নিত্বা।। ২১॥

খেতে মৈত্রে চ মাহেক্তে গান্ধকাভিজিলৌহিণে।
তথা বৈরাজসাবিরে মুহুর্তে গৃহমারভেৎ॥ ৩০॥

অনুবাদ—শ্বেত, মৈত্র, মাহেন্দ্র, গান্ধবর্ষ অভিজিৎ রোহিনী, বৈরাজ ও সাবিত্র মুহুর্তে দেব গৃহারভ কর্ত্ব্যা। ৩০ ॥

টীকা—শ্বেতাদিসংজকানাং নবমুহুর্জানামেকতমে ॥ ৩০ ॥

চন্দ্রাদিত্যবলং লখ্যা লগ্নং গুড়নিরীক্ষিতম্। গুড়োচ্ছু য়াদি কর্ত্রসমাত্র পরিবজ্জায়েৎ ॥ ৩১॥

অনুবাদ—চন্দ্র ও রবি বল প্রাপ্ত হইয়া প্রভগ্রহ-দৃহট প্রাপ্ত হইলে স্কান্তের উচ্চতাদি নিরাপণ কর্তব্য, অন্য সময়ে দেবগৃহ নির্মাণ পরিবর্জনীয় ॥ ৩১॥

টীকা—অনাত্র উক্তেতরকালে পরিবর্জ্যেৎ, ন প্রার্ডেদিতার্থঃ ॥ ৩১ ॥

হয়শীর্ষে —

বাস্তকর্ম ন চারভাং বর্ষাকালে বিজানতা। কৃষ্ণপক্ষে ত্রিভাগান্তে গুরুস্যাদৌ দিতীয়কে। চতুথী নবমী বজ্জা তিথিশ্চাপি চতুদশী॥ ৩২॥

অনুবাদ—হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্র—অভিজবাজি বর্ষা-কালে বাস্তকর্ম আরম্ভ করিবেন না। কৃষ্ণপক্ষে একাদশী হইতে অমাবস্যা এবং শুক্লপক্ষে আদিভাগে ও দিতীয় ভাগে দেবগৃহ আরম্ভ করিবেন না, কৃষ্ণ-পক্ষে চতুর্থী ও নবমী, শুক্লপক্ষে চতুর্দশী রিজা হেতু বজ্জনীয়া। ৩২ ।।

টীকা— 

ত্রিয়াণাং ভাগানামন্তে সতি একাদশ্যাদিষু নারভাম্, তথা ভঙ্গপক্ষস্য আদিভাগে বিতীয়ভাগে চ ন চারভাম্। তত্তাপি কৃষ্ণপক্ষস্য প্রথমভাগে চতুখী, তথা বিতীয়ে নবমী, ভঙ্গস্য চাভে চতুর্দশী রিভাছেন বর্জনীয়া।। ৩২।।

ভৌমস্য তু দিনং বৰ্জাং করণং বিদ্টিসংজিতম্।
ক্ষিত্যন্তরীক্ষদিব্যোখেৎরুৎপাতৈওঁয়পীড়িতম্।
উপস্দটং গ্রহৈওঁঞ্চ ব্যতীপাতহতং তথা।। ৩৩॥

অনুবাদ—মঙ্গলবার, বিচ্টিকরণ বর্জনীয়, ভূ-ক্রুলাদি, উল্কাপাতাদি, সূর্য্য গ্রহণাদি, ভয় পীড়িত দিন বর্জনীয়, বন্ধবিয়োগাদি পীড়িত দিন, শনিগ্রহ দারা নক্ষর পীড়িত দিন, ব্যতীপাত হত দিন পরি-ত্যাজ্য। ৩৩ ।।

টীকা—ক্ষিত্যুখ উৎপাতঃ ভূকস্পাদি, অন্তরীক্ষোখ উদকাপাতাদিঃ, দিবাশ্চ সূর্যাগ্রহণাদিঃ, তৈর্ভয়রাপৈঃ পীজ্তিং বাধিতং দিনং বর্জাম্। যদ্ধা, তৈরুৎপা-তৈর্লক্ষিতম্। অন্যৈভয়ৈশ্চ বন্ধবিয়োগাদিভিঃ পীজ্-তং দিনং বর্জাম্। উপস্পটং পীজ্তম্। গ্রহৈঃ শ্নৈশ্চরাদিভিঃ ॥ ৩৩ ॥

চন্দ্রতারানুকূলে চ কার্যাং কর্মা বিজানতা । ধ্রুবাণি চাত্র শস্তানি নৈঋঁতং শক্রদৈবতম্ । পুষ্যং পৌষ্ণঞ্চ সাবিত্রাং বায়ব্যং বৈষ্ণবং তথা ॥৩৪॥

অনুবাদ—অভিজব্যক্তি চন্দ্র, তারা অনুকূলে দেব-গৃহারত্ত করিবেন, স্থির নক্ষর, প্রশন্ত মূলা, জ্যেচা, প্রয়া, রেবতী, হন্ধা, স্বাতী ও শ্রবণা প্রশন্তা ।। ৩৪ ।।

টীকা—ধ্রুবাণি স্থিরাণি, নৈখাঁতং মূলম্, শক্ত-দৈবতং জ্যেষ্ঠা, পুষ্যা পৌষ্ণং রেবতী, সাবিগ্রাং হস্তঃ বায়বাং স্থাতী, বৈষ্ণবং প্রবণম্ ॥ ৩৪॥

স্থিরাংশে চ স্থিরে কর্তুশ্চোপচয়াত্মকে। কেন্দ্রে সৌমাগ্রহো যস্য ত্রিকোণে তু সুরোভমঃ। পাপাশ্চোপচয়স্থানে তদা কার্যাং সমারভেৎ।। ইতি

অনুবাদ—কর্তার উপচয় স্থানে, স্থিরাংশে, স্থিরলগ্নে, কেন্দ্রে (১, ৪, ৭, ১০) সৌম্য গ্রহ অবস্থান
কালে, গ্রিকোণে রহস্পতি এবং উপচয় স্থানে—তৃতীয়
ষষ্ঠ, দশম ও একাদশে পাপগ্রহ থাকে, তৎকালে দেব
গৃহারপ্ত কার্য্য আরম্ভ করিবেন।। ৩৫ ।।

টীকা—কেন্দ্রং লগ্নং ততশ্চতুর্থং সপ্তমং দশমং চেত্যেবং স্থানচতুক্ষং, তদিমন্ গ্রিকোণে লগ্নে নব-প্রথম, উপচয়স্থানং তৃতীয়ং ষষ্ঠাং দশমমেকাদশঞ্জ, তদিমন ।। ৩৫ ।।

প্রাসাদরচনাস্থানং প্রতিষ্ঠাস্থাননির্ণয়াৎ। ব্যক্তমেবাডবৎ ক'ল্চিৎ বিশেষোহন্যোহত লিখ্যতে।। ৩৬॥

অনুবাদ—প্রাসাদ রচনা স্থান পূর্বের শ্রীমৃত্তি প্রতিষ্ঠা স্থান নির্ণয় প্রসঙ্গে ব্যক্ত হইয়া গিয়াছে, অন্য কিছু বিশেষ এন্থলে লিখিত হইতেছে ॥ ৬৬ ॥

টীকা—শ্রীমৃতিপ্রতিষ্ঠান্থানং 'সিদ্ধক্ষেত্রং সরঃ
পুণ্যম্' ইত্যাদিবচনেন, তথা 'নগরগ্রামমধ্যে' তু
ইত্যাদিহয়শীর্ষপঞ্চরাত্রবচনৈশ্চ যো নির্ণয়ঃ পূর্বাং
লিখিতোহন্তি, তদমাদেব প্রাসাদরচনায়াঃ স্থানমিপ ব্যক্তমেবাভবৎ, নির্ণীতমভূদেবেতার্থঃ। প্রাসাদাভরে শ্রীমৃতিস্থাপনাদ্র প্রাসাদ-রচনা-স্থাননির্ণয়ে কশ্চিদ-ন্যোহিপি বিশেষো লিখ্যতে।। ৩৬।।

#### অথ প্রাসাদরচনা স্থানম্

হয়শীর্ষে—
পূর্ব্বং দেবকুলং গীড়া প্রাসাদং স্বলকং তথা।
সমং বাগ্যধিকং বাগি ন কর্ত্ব্যং বিজানতা ॥৩৭॥

অনুবাদ—অনন্তর প্রাসাদ রচনা স্থান, হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্রে—অভিজ ব্যক্তি প্রাচীন দেবমন্দিরের সীমা আক্রমণ করিয়া নূতন প্রাসাদ অল্প, সম বা রহৎ রচনা করিবেন না॥ ৩৭॥

টীকা—পূর্বং প্রাচীনং, দেবকুলং প্রাসাদমেব। পীড়া পীড়য়িত্বা তৎসীমামাক্রমেতার্থঃ।। ৩৭।।

উভয়োদিগুণাং সীমাং ত্যজু। চোচ্ছু।য়সমিতাম্। প্রাসাদং কারয়েদন্যং নোভয়ং পীড়য়েদ্বুধঃ ॥৩৮॥

অনুবাদ—উভয় মন্দিরের মধ্যে দ্বিগুণ সীমা ত্যাগ করিয়া উচ্চতাও সমান রাখিয়া অন্য নূতন প্রাসাদ করাইবেন, উভয় সীমা অতিক্রম করা অভিজ্ ব্যক্তির কর্ত্ব্য নহে ॥ ৩৮ ॥

#### অথ স্থানশোধনানি

দেবীপুরাণে—
দেবো বিফুস্তথা রুদ্রো ব্রহ্মাদ্যাঃ সুরস্ত্মাঃ ।
প্রতিষ্ঠাপ্যাঃ ওড়ে স্থানে অন্যথা তে ভয়াবহা ॥৩৯॥

অনুবাদ—অনভর স্থানশোধন, দেবীপুরাণে— দেবদেব শ্রীবিফু, মহাদেব, রুদ্র, রুদ্ধাদি দেবশ্রেষ্ঠগণ ইহাদিগকে শুভ পবিরুস্থানে স্থাপন কর্ভব্য। তাহা না হইলে তাহারা ভয়প্রদ হন।। ৩৯॥

গর্তাদিলক্ষণা ধাত্রী গন্ধায়াদেন যা ভবেৎ। বর্ণেন চ সুরগ্রেষ্ঠ সা মহী সর্ব্বকামদা॥ ৪০॥

অনুবাদ—হে সুরশ্রেষ্ঠ। যে ভূমি গর্তাদি লক্ষণ-যুক্তা, গল্পে ও আস্বাদে বর্ণে উৎকৃষ্টা, সেই ভূমি মন্দির নির্মাণে সর্ক্রাম্য ফলপ্রদা।। ৪০।।

টীকা—সুগন্ধ।দিলক্ষিতা চ যা ভবেৎ ॥ ৪০ ॥

মাৎস্যে—-

পূর্কং ভূমিং পরীক্ষেত পশ্চাদাস্তং প্রকল্পয়েৎ । খেতা রক্তা তথা পীতা কৃষণ চৈবানুপূর্কশঃ । বিপ্রাদেঃ শস্যতে ভূমিরতঃ কার্য্যং পরীক্ষণম্ ॥৪১॥

অনুবাদ—মৎস্যপুরাণে—প্রথমতঃ ভূমি পরীক্ষা কর্ত্তব্য, পরে বাস্ত নির্ণয়। শ্বেত ভূমি বিপ্রগণের প্রশন্ত, রক্ত ভূমি ক্ষত্তিয়গণের, পীতভূমি বৈশ্যগণের ও কৃষ্ণভূমি শুদ্রগণের পক্ষে প্রশন্ত, অতএব পরীক্ষা কর্ত্তব্য ।। ৪১ ।।

টীকা—বিপ্ৰ-ক্ষত্ৰিয়-বৈশ্য-শূদ্ৰাণাং ক্ৰমেণ শ্বেতা-দিভূমিঃ প্ৰশস্তা ভবতি ॥ ৪১ ॥

বিপ্রাণাং মধুরাম্বাদা কষায়া ক্ষত্রিয়স্য চ। ক্ষায়কটুতা তম্বদ্ধশ্যশূদ্রেমু শস্তে॥ ৪২॥

অনুবাদ—বিপ্রগণের মধুরাস্বাদ, ক্ষত্রিয়ের কষায় এবং কষায় যুক্ত কটু আস্বাদ ভূমি বৈশ্য ও শুদ্রগণের পক্ষে প্রশস্ত ।। ৪২ ।।

অর্জিমারে বৈ গর্ভে স্বনুলিঙে চ সক্তিঃ।

হতমামশরাবস্থং কৃতা ব্রিচতুস্টর্ম।

হালয়েভূপরীক্ষার্থং পূর্ণং তৎ সক্রিদিশমুখম্ ॥৪৩॥

দীঙাং পূর্বাদি গৃহ্ীয়াদ্র্ণানামনুপ্রশঃ।
বাস্তঃ সামূহিকো নাম দীপাতে সক্রতন্ত যঃ।

তডদেঃ সক্রবর্ণানাং প্রাসাদেষু গৃহেষু চ ॥ ৪৪॥

অনুবাদ—অর্ত্তি পরিমিত গর্ভের চতুদ্দিক গোময় দারা লিপ্ত করিয়া কাঁচা মাটির শরাবে ঘৃত রাখিয়া চারিদিকে চারিটি বাতি জালাইবে ভূমি পরী-ফার জন্য পূর্ণভাবে সকলদিক আলোকিত করিয়া জলতে থাকিলে পূর্ব্বদিক হইতে ব্রাহ্মণাদিবর্ণের ক্রমে সুফল প্রদ। যে স্থলে সর্ব্বদিক আলোকিত হইবে তাহা সামূহিক বাস্ত সর্ব্ববর্ণের মন্দির বা গৃহ গুডদ। ৪৩-৪৪।।

টীকা—আমরশরাবস্থং ঘৃতং কৃত্বা তব্র চ বজিচতুপ্টয়ং কৃত্বা তল্চ বতিচতুপ্টয়ং সন্ধ্রদিওমুখং চতুদিগভিমুখং পূর্ণং কৃত্বা ভূপরীক্ষার্থং প্রভালয়েৎ।
পূর্ণমিতি ঘৃতবিশেষণং বা ॥ ৪৩ ॥

তীকা—তত্ত্ব চ প্রাদক্ষিণ্যের সমাগ্দীন্তিবিশেষেণ দীপ্তাং বৃত্তিং লক্ষ্মীকৃত্য পূর্কাদি-দিশামারভ্য ক্রমেণ বিপ্রাদীনাং শুভং জানীয়াদিত্যর্থঃ। তত্ত্ব মদি বৃতি-দ্বর্মধিকং দীপ্যতে, তদা দ্বয়েরেব শুভং, তত্ত্ব চপুর্ক দির্জনিয়েশেন্ডিই বিপ্রক্ষত্তিয়রোঃ, প্রেলাভরয়ো-শেন্ডিই বিপ্রশূদ্রয়ারিত্যেবমুহাম্। যত্ত্ব চ বৃত্তিন্তিই বিপ্রশূদ্রয়ারিত্যেবমুহাম্। যত্ত্ব চ বৃত্তিনত্তিই বিপ্রশূদ্রয়ারিতি। ৪৪ ॥

অর্জিমাত্রকং গর্ভং প্রীক্ষ্যং খাতপূর্ণে । অধিকে প্রিয়মাপ্লোতি নাুনে হানিং সমে সমম্ ॥৪৫॥

অনুবাদ—অর্জি পরিমিত গর্ত করিয়া পরে ঐ মৃতিকা গর্ত পূরণে মৃতিকা অধিক হইলে ওড, কম হইলে অওড ও সমান হইলে সম ফল।। ৪৫।।

টীকা—কথং পরীক্ষাম্ ? তদাহ—ঋতস্য তদ্-গর্জস্য তন্মজিকাদিনা পূরণে সতি যদি তন্ত্তিকাদি-কমধিকমুদ্ধ্ স্যাডহি শুডং স্যাদিতার্থঃ। তথা চোক্তং হয়শীর্ষদেবেন—'সংপ্র্যামণে ঋতে তু তথা-ধিকমৃদং শুডাম্ ইতি। এবমগ্রেহপূহাম্।। ৪৫।।

কালকুষ্টেইথবা দেশে সর্ক্বীজানি রোপয়েৎ। ত্তিপঞ্চসঙ্গরাতেণ যত্ত রোহন্তি তান্যপি। জ্যেচোত্তমকনিষ্ঠা ভূবিজ্জনীয়েতরা সদা॥ ৪৬॥

অনুবাদ—হল দারা কষিত ক্ষেত্রে সর্ববিধ বীজ

রোপণ করিবে, তিন, পাঁচ ও সাত রাজিতে বীজ অঙ্করিত হইলে ক্রমে জােষ্ঠ ভূমি, মধ্যম ভূমি ও কনিষ্ঠ ভূমি জানিবে, তন্মধ্যে কনিষ্ঠ ভূমি ও অন্য বর্জ্জনীয় ॥ ৪৬ ॥

টীকা—বিরারেণ যস্যাং বীজানি রোহন্তি, সা জোষ্ঠা, পঞ্চরারেণ যস্যাং সা মধ্যা, সপ্তরারেণ চ যস্যাং সা কৃষ্ঠি। ভূর্জেয়াঃ ইতার্থঃ। তব্র চ অন্তিকাং ক্রিষ্ঠাং চ বর্জায়েৎ। পাঠান্তরেহ্পি সা এবার্থঃ।।৪৬

হয়শীর্ষে---

সুর্ভীণাং রতির্যক্ত সবৎসানাং র্ষৈঃ সহ।
সুন্দরীণাং রতির্যক্ত পুরুষঃ সহ সভম।। ৪৭।।
রাজাং পূর্বং গৃহং যস্যামগ্রীনাং যজনাং তথা।
কাশ্মীরচন্দনামোদা কর্পূরাভরুগদ্ধিনী।। ৪৮।।
কমলোৎপলগদ্ধা চ জাতিচন্সকগদ্ধিনী।
পাটলামলিকাগদ্ধা নাগকেশ্রগদ্ধিনী।। ৪৯।।
দধিক্ষীরাজ্যগদ্ধা চ মদিরাস্বগদ্ধিনী।
সুগদ্ধিরীহিগদ্ধা চ শুভদ্রবাদ্ধনা চ যা।
স্বেষ্ধাং বিনিনাং ভূমিঃ স্বর্ষসাধারণী মতা।।৫০।।

অনুবাদ— হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্র— হে সত্তম। যে ভূমিতে সবৎস সুরভিগণের র্ষগণ সহ কেলি, যে ভূমির সুক্রীগণের পুরুষগণ সহ রতি, যে ভূমির পূর্বে দিকে রাজগৃহ, যজশালা, যাজিকগণের গৃহ, কাম্মীর, চন্দন, কর্পূর, অগুরু গন্ধ যে ভূমির কমল, উৎপল, জাতি, চন্দক, পাটলা, মল্লিকা, নাগকেশর, দিধ, ক্লীর, ঘৃত, গন্ধা ভূমি, মদিরা, আসব, গন্ধিনী, সুগন্ধি, রীহি, গন্ধা ও ওভ দ্রবাের শব্দ যে ভূমিতে তাহা সব্ববর্ণার সব্বসাধারণী ভূমি বলিয়া খীকৃতা ।। ৪৭-৫০ ।।

দুর্গদ্ধা দুঃখনা যা চ নানাবর্ণা চ দুর্ভগা।
হৃত্যদ্ধিত দুর্দ্ধী বিস্তারাদি ভুগায়তা।। ৫১ ।।
বিবর্ণা বর্ণহীনা চ বক্লা সূচিমুখী তথা।
বিবর্ণা সূর্পসদৃশী গোমুখী চ ক্রিকোণিকা।। ৫২ ॥
মত্লা শ্লসদৃশী দন্তিপুটোপমা চ যা।
সরীস্পসমা যা চ দিৎমুঢ়া শকটারুতিঃ।
এবস্প্রকারা যা ভূমিবিজ্ঞা যত্নেন দেশিকৈঃ।।৫৩॥

অনুবাদ—দুর্গন্ধা, দুঃশব্দ শঙ্কুলা, নানা বর্ণা ও দুর্ভগা, গোলাকৃতি, অর্দ্ধচন্দ্র সদৃশী, বিস্তারের দ্বিগুল দীর্ঘা। বিবর্ণা, বর্ণহীনা, বক্তা, সূচীমুখা, দ্বিবর্ণা, সূর্পসদৃশী, গোমুখী ও ত্রিকোণা, ষট্কোণা শূল সদৃশী, সর্পবৎ, দিক্ নির্ণায় অযোগ্যা, শকটাকৃতি—এই প্রকার যে ভূমি তাহা আচার্য্যগল কর্ত্ত্ যত্তপূর্ব্বক বর্জ্জনীয়।। ৫১-৫৩।।

**होका**—विवर्णा पूर्वर्णा ॥ ७२ ॥

কিঞ্চ---

প্রাসাদস্য বিশেষেণ প্রোক্তা ভূমিশ্চতুবিবধা। সুপদ্মা ভদ্রিকা পূর্ণা ধূমা বেগিন্যথাপি সা ॥ ৫৪॥

জনুবাদ—আরও—প্রাসাদের ভূমি বিশেষতঃ চতুবিধা কথিত হইয়াছে—সুপদ্মা, ভদ্রিকা, পূর্ণা, ধুমা বা বেগিনী।। ৫৪।।

তিলকৈনারিকেলৈশ্চ বহিঃকাশৈশ্চ শোভিতা। পদ্মেদ্দীবরসংযুক্তা সা সুপদ্মেতি বিশুহতা॥ ৫৫॥

অনুবাদ—যে ভূমি তিল, নারিকেল, কুশ ও কাশ সমূহবারা শোভিতা, পদ্ম, নীলপদ্ম সংযুক্তা, তাহাই 'সুপদ্মা' নামে বিখ্যাতা ॥ ৫৫॥

নদীসমুদ্রায়তনতীর্থপর্যান্তশোভিতা । পুষ্পর্ক্ষসমাকীর্ণা ক্ষীরর্ক্ষোপশোভিতা ॥ ৫৬ ॥

অনুবাদ—নদী, সমুদ্রায়তন তীর্থ পর্যান্ত শোভিতা পুষ্পর্ক্ষ সমাকীর্ণা, ক্ষীরযুক্ত বৃক্ষ শোভিতা ।। ৫৬ ॥

বনোদ্যান-লতাভ্তমফুল্ল-স্কম্মসমার্তা। যজীয়-র্কস্কের্যুক্তা ভলেতি কীতিতা ॥ ৫৭ ।।

অনুবাদ—বন, উদ্যান, লতা, গুলম, ফুল্লগুড়-সমারতা, ষজীয় রক্ষ, সুক্ষেত্রযুক্তা ভূমি 'ভদ্রা' নামে কীত্তিতা ॥ ৫৭॥ বকুলাশোকবছলা তথা প্রক্ষান্রলোহিতৈঃ। মাধবীবেল্টিতা যা চ মুদগনিল্পাবকোদ্রবিঃ ॥৫৮॥ শূকধানাৈদ্য পুনাগৈগিরিপার্শ্বগতা চ যা। তোরঞ্চ স্বল্পকং যস্যাং সা পূর্ণা পরিকীতিতা ॥৫৯॥

জনুবাদ বকুল, অশোক, পাকুড়, লোহিত র্ক্ষেশোভিত, মাধবী বেচিটতা, মুগ, নিজাব, কোদব, শুক, ধানা, পুরাগ রক্ষশোভিতা, পক্তি, পার্ধগতা এবং যাহাতে অল্লজনযুক্তা ঐ ভূমি 'পূর্ণা' নামে পরিকীভিতা।। ৫৮-৫৯।।

বিল্বাক্-সুছি-পীল্নাং বনৈষা পরিতো রতা। সশক্রা চ কঠিনা যুক্তা কণ্টকিভিড়ে নিঃ ॥৬০॥ গুধুগোমায়ুকাকানাং শোনানাং যা কুলাকুলৈঃ। ধ্য়েতি কীতিতা সা তু তাং যদ্বাৎ পরিবর্জয়েৎ॥৬১

জনুবাদ—ধূমা ভূমি—বিলব, আকদ্দ, সুহি,
পীলু বক্ষের বনদারা পরিবেল্টিতা ক্ষর ও কঠিন
ভূমি কাঁটার্ক্ষযুক্তা, শকুন, শ্গাল, কাক ও শ্যেনপক্ষী
সমাকুলা এইরাপ ভূমি 'ধূমা' নামে কীরিতা, ঐ
ভূমিকে যত্নপূর্বক পরিবর্জন করিবেন।। ৬০-৬১।।

টীকা—প্লক্ষাদিভিবিশিষ্টা। এবমগ্রেইপি ভেরম্ মুহিঃ—শিজুঃ।। ৫৮-৬০॥

ততো ভূমিং প্রীক্ষেত পুর্বোদক্পরণাং ওভাম্।
অসকটাং তথাচ্ছ্রামল্লতোয়াং পরিপুতাম্ ॥৬২॥
সম্প্রামাণে খাতে তু তথাধিকমৃদং লভেৎ।
কুসুজসদৃশং বর্ণং যস্যাং ন ম্লানিমৃচ্ছতি ॥৬৩॥
ন নির্বাতি তথা দীপভোয়ং শীঘ্রং ন জীর্যাতে।
খেতারুণা পীতকৃষ্ণা বিপ্রাদীনাং প্রশ্সাতে ॥ ৬৪॥

অনুবাদ — অনন্তর ভূমি পরীক্ষা করিবে, পূর্ব্ব ও উত্তর দিকে নিমু ভূমি ওভপ্রদা, অদুর্গম ও তৃণাদি দারা আচ্ছন্ন, অল্পজনমগ্না, গর্ত করিলে পূরণকালে অধিক মৃত্তিকা থাকে, কুসুভ সদৃশ বর্ণ, মাহা অম্লান মাহাতে দীপ নির্বাপিত হয় না, যে ভূমির জল শীম্র ওফ হয় না, যে ভূমির বর্ণ শ্বেত, অরুণ, পীত, কৃষ্ণ ইহা ক্রমে ব্রাহ্মণাদি বর্ণে প্রশস্ত ॥ ৬৪॥

আজাাস্গ্গলা মদ্যানাং তুলাগলা তু যা ভবে । মধ্রা চ কযায়া চ অম্লা চ কটুকা চ যা ॥৬৫॥ কুশিঃ শরৈস্তথা কাশৈদূ কাঁডিযা চ সংর্তা। তসাং পুণোহথ নক্ষতে কুযাডিমিপরিগ্রহম্॥৬৬॥

অনুবাদ — ঘৃত, রক্ত গলা, মদ্যতুলা গলা যে ভূমি, মধুর, কষায়, অমল ও কটুরদ স্বাদ্যুক্তা ভূমি, কুশ, শর, কাশ, দৃব্বা দারা আচ্ছন যে ভূমি তাহাতে পুণা নক্ষত্রে ভূমি পরিগ্রহ কর্তব্য ।। ৬৫-৬৬ ।।

টীকা—আজ্যাদিভিস্তল্যে গল্গে যস্যাঃ সা। তত্ত্ব আজ্যং ঘৃতম্। অস্ক্রজং, গলঃ—অভবাদিসা-ধিতসুগলিরসবিশেষঃ।। ৬৫।।

## অথ ভূমিপরিগ্রহঃ

তগ্রৈব—

প্রাকারসীমাপর্যাত্তং ততো ভূতবলিং হরেৎ। মাষং হরিদ্রাচুর্ণঞ্চ সলাজা দ্ধিশক্তবঃ।। ৬৭।।

অনুবাদ—অনন্তর ভূমি পরিগ্রহ, উক্ত শাস্ত্রেই—
তৎপরে প্রাচীর সীমা পর্যান্ত প্রাণীগণের উদ্দেশে মাষ,
হরিদ্রাচূর্ণ, খই সহ দধি ও ছাতু মিশ্রিত করিয়া উপহার বিকীর্ণ করিবেন ॥ ৬৭॥

এডির্ভূতবলিং দত্তা সূত্রমণ্টাক্ষরেণ তু । পাত্যিত্বা ততঃ শঙ্কুমণ্টদিক্ষু মিবেশয়েৎ ॥ ৬৮ ॥

অনুবাদ—পূর্বোত দব্য দারা ভূতবলি প্রদান করিয়া অণ্টাক্ষর মস্ত্রে সূত্রপাত করিয়া অণ্টদিকে ভূমিতে আটটি শক্কু (গোঁজ) স্থাপন করিবেন। ৬৮॥

রাক্ষসাশ্চাপি ভূতাশ্চ যেহিৎিমংশ্রিষ্ঠন্তি ভূতলে। তে সর্কো ব্যপগচ্ছন্ত স্থানং কুর্য্যামহং হরেঃ। ইত্যনুজাগ্য ভূতাদীন্ তাং ভূমিং পরিশোধয়েৎ।।৬১

অনুবাদ—এই ভূখণ্ডে যে সকল ভূত ও রাক্ষস-গণ অবস্থান করিতেছে, তাহারা সকলে অন্যত্র যাউক আমি এস্থলে শ্রীহরির মন্দির করিব। ভূতগণকে এইরূপ জানাইয়া ঐ ভূমিকে শোধন করিবেন। ৬৯।। আদিত্যাদিগুহাণাঞ্চ লোকপালৈঃ সমঙ্কৃতী। আজোনেস্টবিধানেন ততো বৈ হোমমাচরেৎ ॥৭০॥

অনুবাদ—অনন্তর কৃতী আদিত্যাদি গ্রহগণের লোকপালগণ সহ ঘৃতদ্বারা ইন্টিযাগ বিধান অনুসারে হোম করিবেন ।। ৭০ ।।

টীকা—লোকপালৈরিল্লাদিডিঃ সমং সমন্বিতা-নামাদিত্যাদিগ্রহাণাং হোমং কুর্য্যাৎ ॥ ৭০ ॥

চরুহোমং ততঃ কুর্য্যামূলমন্ত্রেণ দেশিকঃ। দদ্যাৎ পূর্ণাহতিং পশ্চাদৌষড়স্তেন দেশিকঃ।।৭১॥

অনুবাদ—তৎপরে আচার্য্য মূলমন্তে চরুহোম করিবেন, পরে বৌষট্ অভদারা পূর্ণাহতি দিবেন।।৭১।।

র্ষভৌ কপিলৌ গৃহ্য সবর্ণৌ বা বিচক্ষণঃ। যোজনার্থং হলঞৈব গৃহ্ীয়াদসনোভবম্।। ৭২ ।।

অনুবাদ—বিচক্ষণ ব্যক্তি কপিল বর্ণ বা সমান বর্ণ ব্যষ্ডদায় লইয়া ক্ষেত্রকর্ষণার্থ আসন বৃক্ষজাত হল গ্রহণ করিবেন ॥ ৭২ ॥

টীকা—গৃহ্য গৃহীত্বা, অসনশ্চারর্ক্ষঃ, তভবম্। হলসোতি পাঠে হলমিতি শেষঃ ॥ ৭২ ॥

প্রাণমুখং যোজ্য মন্তজো বস্তালকারভূষিতঃ। আসনীং যদিটমাদায় দাদশাক্ষরবিদ্যয়া। সমদেনে সমীকৃত্য শুভবীজানি বাপয়েৎ।। ৭৩।।

অনুবাদ—মন্ত্রজ ব্যক্তি বস্ত্র ও অলফার ভূষিত হইয়া পূর্ব্বমুখে হল যোজন পূর্বেক আসন কাঠের যতিট লইয়া দ্বাদশাক্ষর মন্ত্রে সম্মর্দ্বন দ্বারা ভূমিকে সমান করিয়া পবিত্র বীজ বপন করিবেন।। ৭৩।।

চীকা—যোজ্য যোজয়িতা সমীকৃতা তভুতলম্ ॥ ৭৩ ॥

সম্প্রাপ্তে গুডকালে তু গোভিস্তৎ খাদ্য়েদ্বুধঃ।
পুনস্তৎ কর্ষয়িত্বা তু সমীকৃত্য গৃহং গুরুঃ ॥ ৭৪ ॥
অনুবাদ---অভিজ্বাজি গুড সময় উপস্থিত হুইলে

ঐ শস্যগুলিকে গোগণ দারা ভোজন করাইবেন, পুন-রায় ঐ ভূমি কর্ষণ করাইয়া সমান করিয়া শ্রীগুরু-দেব গৃহ নির্মাণ করাইবেন।। ৭৪॥

টীকা—তৎ তত্ত্র জাতং শস্যাদি, তং প্রদেশং, তদিতি বা পাঠঃ, গৃহং প্রারভেদিতি শেষঃ ॥ ৭৪॥

মাৎস্যে চ—

হীনাধিকাসতাং বাস্ভোঃ সক্বতঃ পরিবর্জায়েৎ। নগরগ্রামদেশেষু সক্বলৈব বিবর্জায়েৎ।। ৭৫॥

অনুবাদ—মৎসাপুরাণেও—নগরে বা গ্রাম দেশে সর্ব্বেছই বাস্তকে সমচতুক্ষোণ করিতে হয়, তজ্জন্য বাস্তর হীনাল বা অধিকাল বর্জন করিতে হয় ॥৭৫॥

টীকা—ভূমিপরিগ্রহে চ কিঞ্চিদ্বিশেষমন্যং লিখতি

—হীনেতি। সক্রতঃ সমন্তাৎ ভূতলং সমং কুর্য্যাদিত্যর্থঃ ॥ ৭৫ ॥

## অথ দিক্সাধনম্

হয়শীর্ষে—
বাহ্যবাস্ত্রং সমং কৃতা চতুরস্তং সমন্ততঃ।
ভূমিং তোয়সমাং কৃতা দর্পণোদরসমিভাম্।
দ্বাদশাসুলমানেন চালেটী বারাংস্ত ভাময়েৎ।।৭৬।।

অনুবাদ—অনন্তর দিক সাধন, হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্রে
—বাস্তর বহির্দেশ সমতল করিয়া মধ্য ভূমিকে সমচতুক্ষোণ করতঃ জলযন্ত্র দ্বারা দর্পণের মধ্যভাগ
সদৃশ সমতল করিয়া দ্বাদশাসুল পরিমিত শঙ্কু আটবার দ্রমণ করাইবে ।। ৭৬ ।।

মধ্যে সুনিশ্চলং শঙ্কুং স্থাপ্য ছায়াং নিরীক্ষয়েও। প্রবেশে নিজমে তস্যাং শঙ্কুছায়াং নিরূপয়েও ॥৭৭॥

অনুবাদ—বাস্তর মধ্যদেশে সুনিশ্চল শঙ্কু স্থাপন পূর্ব্বক ছায়া নিরীক্ষণ করিবে, সূর্য্যের উদয় অস্তি শঙ্কুচ্ছায়া চিহ্নিত করিবে॥ ৭৭॥

টীকা—স্থাপ্য স্থাপয়িত্বা, তস্যাং ভূমৌ, ছায়ায়াঃ প্রবেশে নিক্রমে চ নির্গমে ॥ ৭৭ ॥ শঙ্কুচ্ছায়াগুচিহ্ণাড্যাং প্রাক্প্রতীচ্যৌ প্রসাধয়েও। প্রাক্প্রতীচীং গতে সূর্য্যে উদগ্যাম্যৌ প্রসাধয়েও॥৭৮

অনুবাদ—শকুর ছায়ার অগ্রভাগের চিহ্নদারা পূর্ব্ব, পশ্চিম দিক নির্ণয় করিবে। পূর্ব্বদিক্ হইঙে পশ্চিমে সূর্যা গতিদারা উত্তর, দক্ষিণ দিক নির্ণয় করিবে ।। ৭৮ ।।

বৈষ্বে বিমলে ব্যোমি শঙ্কুনা সাধয়েদিশম্। শর্দ্বসভয়োরেবমাদিত্যাৎ সাধয়েদিশম্।। ৭৯।।

অনুবাদ—বিফুবকালে নিমলে আকাশে শঙ্কুদারা দিক্সাধন করিবে। শরৎকালে ও বসত্তকালেই সূর্য্য হইতে দিক্সাধন করিবে।। ৭৯।।

টীকা—ন চ শকুনা সদা দিক্সাধনং স্যাদিত্যাহ

—বৈষ্বে ইতি। শকুলক্ষণং চোক্তং প্রীহরশীর্ষদেবেন—'প্রশন্তং দাক্ষমাদায় সারবৎ খদিরাদিকম্।
চতুরস্রং তু তদ্দাক কার্য্রিত্বা তু শিল্পিনা।। রবং
ভূমিসমং কুর্যায়িত্র লং সুষমং তথা। ঘাদশাগুলমায়ামমগ্রে চাগুলমুচ্যতে।। মূলে ষড়গুলঞ্চাস্য পরিলাহঃ স্থানতঃ। হুয়াৎ হুস্বতরং কার্যামগ্রহস্য
যবমাত্রকম্। ভূমিচ্ছেদসমং কুর্যান্দ্রমগ্রং সুসন্মিতম্।।' ইতি। শর্বসন্তরোরিতি—প্রায়ন্তদানীং
প্রাচীদিত্যধ্য এবাদিত্যোদয়াৎ।। ৭৯।।

প্রাচীং বা পুজাবেধেন চিত্রাস্বাত্যন্তরেণ বা । উদীচীং ধ্রুববেধেন মধ্যযোগেন চোল্লয়েৎ ॥ ৮০ ॥

অনুবাদ—অথবা পুষ্পবেধ দারা চিত্রা নক্ষর ও খাতী নক্ষরের মধ্যভাগ ধরিয়া পূর্ব্ব দিক এবং ধ্রুব-বেধ দারা মধ্যযোগে উত্তর দিক নির্ণয় করিবে॥৮০॥

চতুরস্রাং শিলাং গৃহা ইল্টকাং বা সুশোডনাম্। চতুদিক্ষু নিবেশাথে স্তুচিহ্নং তু কারয়েৎ ॥ ৮১॥

অনুবাদ—সমচতুছোণ শিলা বা সুশোভনা ইত্টকা লইয়া চহুদিকে ভাপন পূৰ্বক সূত্ৰ চিহ্ন করাইবে ॥ ৮১ ॥

টীকা—মধ্যযোগেন সাধিতপ্রাচীপ্রতীচীমধ্যপ্রদেশ-দারেণৈবেত্যর্থঃ। গৃহা গৃহীত্বা ॥ ৮০-৮১॥

এবং কৃতা সূত্রচিহ্নং রাক্ষণাংস্তর ভোজয়েও। বৈষ্ণবানু পায়সেনাগ্রান্ ঘাদশৈব সমাহিতঃ ॥৮২॥

অনুবাদ—এইরাপে স্ছচিহ্ন করিয়া ঐ বাস্ততে ব্রাহ্মণগণকে ভোজন করাইবে এবং শ্রেষ্ঠ ভাদশ বৈফবকে স্থিরচিতে পায়স ভোজন করাইবে ।। ৮২ ।।

#### অথ শল্যোদ্ধরণম্

মাণসো—
গুহারভেহতিকগুতিঃ স্বামাসে যত্র জায়তে ।
শল্যভুগনয়েত্ত প্রাসাদে ভবনে তথা ।
সশল্যং ভয়দং যদমাদশল্যং ভয়নাশনম্ ॥ ৮৩ ॥

অনুবাদ—অনন্তর শল্য উদ্ধরণ, মৎস্যপুরাণে—
গৃহারন্তে গৃহক্তার অলে অতিশয় কভ্য়ন উপস্থিত
হইলে সেহলে প্রাসাদে ও ভবনে শল্য উদ্ধার করিয়া
নিক্ষেপ করিবে, যেহেতু শল্য থাকিলে ভয়প্রদ
হয় সেইহেতু শল্যহীন অবয়াই ভয়নাশন জানিবেন
।। ৮৩ ।।

টীকা—খামী গৃহকর্তা, তস্যাঙ্গে গাতে, যত যদিমন্ খানে ॥ ৮৩ ॥

হয়শীর্ষে—

আদিশেদাস্তনঃ শল্যং গৃহিণোহঙ্গবিকারতঃ । শকুনো দৃশ্যতে বাপি যস্য বা শুয়তে ধ্বনিঃ । কীর্ত্তাতে যস্য বৈ নাম শল্যং তস্য বিনিদ্দিশেৎ॥৮৪

অনুবাদ—হয়শীর্ষ পঞ্চরাশ্তে—গৃহকর্তার কণ্ড্রিতি আদি অঙ্গবিকার হইতে বাস্ততে শল্য আছে জানা যায় অথবা শকুন দৃত্ট হয়, অথবা তার ধ্বনি শুতত হয়, যাহার নাম বলে তাহার অন্থিরূপ শল্য বাস্ততে আছে ইহা বিশেষ ভাবে নির্দেশ করিবে ॥ ৮৪ ॥

টীকা—অঙ্গবিকারঃ কণ্ডুয়নাদিঃ, তুসমাৎ। কীদৃশং তচ্ছলাম্? ইতারাহ—শকুন ইতি। তুসা শকুনসা।স্থাদিরাপং শলাম্।। ৮৪॥

#### অথ বাস্তমগুলম্

মাৎসো— পঞ্চাব্যৌষধিজলৈঃ পরীক্ষিত্বাবসেচয়েৎ। একাশীতিপদং কুর্য্যাদ্রেখাভিঃ কনকেন তু ॥ ৮৫॥

অনুবাদ—অনন্তর বাস্তমণ্ডল, মৎস্যপুরাণে— বাস্ত পরীক্ষার পর পঞ্চগব্য ও সর্কৌষধি জলবারা বাস্তকে সেচন করিয়া অর্ণদণ্ড দ্বারা রেখা টানিয়া একাশী পদ বাস্ত অঙ্কন—করিবে।। ৮৫।।

টীকা-পরীক্ষিত্বা 'পূর্ব্বং ভূমিং পরীক্ষেত' ইত্যা-দিনোজপ্রকারং ভূমিপরীক্ষণং কৃত্বা। ততঃ পঞ্-গবৈরোষধিজলৈশ্চ ভূমিমবসেচয়েৎ প্রোক্ষেত। তাত্র চায়ংগ্রন্থারেণ শিষ্টসমতো বিশেষো জেয়ঃ। প্রথমং যজমানো মাতৃকার্কানপ্রকাকং র্দ্ধিশ্রাদ্ধমাভা-দয়িকং বিধায় প্রাতম্খমাসীন্ উদ্তম্খাংস্ত্রীন ব্রাক্ষ-ণানুপবেশ্য চন্দনপু স্পাক্ষততামূলবাসোহিরণ্যৈরভাচ্চ্য। 'ওঁ সুণ্যাহং ভবভো বুচ্বন্ত'তি প্রথমং ব্রাহ্মণ্বাচনম। 'ওঁ ঋধ্যতাম্' ইতি বাচনং গ্রিঃ কুর্য্যাৎ । ততো ভগবৎ-প্রীতয়েহমুকবাস্তকর্মাহং করিষ্যে, তত্র ত্বমাচার্য্যো ভব' ইতি আচার্যাং রণয়াৎ। 'ভবামিত্যাচার্যোণাভিছিতে তচ্ছাখোজ বিধিনা তমক্রিছে। তত আচার্যো গায়রা। গোম্রং, 'গলভারাং দুরাধর্ষাং নিতাপুল্টাং করীষি-ণীম্। ঈশ্বরীং সক্রভূতানাং ভানিহোপহ্বয়ে শ্রিয়ম' ইতি মত্ত্রেণ গোময়ম্। 'ওঁ আপ্যায়স্থ সমেতু তে বিশ্বতঃ' ইত্যাদি মন্ত্রেণ দুগ্ধম্। 'দ্ধিক্রাবাে অকা-রিষং জিফোরশ্বস্য বাজিনা সর্ভিনো মখাকরৎ প্রাণ আয়ংসি তারিষৎ।।' ইত্যাদিমন্তেণ দধি। 'তেজো-হসি, ভক্রমস্যমৃতমসি' ধাম নামাসি, প্রিয়ং দেবা-নামনাধৃষ্টং দেবযজনমসি ইতি মন্ত্রেণ ঘৃতম। 'ওঁ দেবস্য তা সবিতঃ প্রসবেহশ্বিনোর্বাহভ্যাং, পঞ্চো হস্তাভ্যাং, সরস্থত্যৈ বাচো যন্তর্যন্তেণাগ্নেঃ সামাজ্যেনা-ভিষিঞামি' ইতি মন্তেণোদকম্। এবং পৃথক্ পৃথক অভিমন্ত্র সর্বামেকীকৃত্য তেন পঞ্গব্যেনাদকেন চ তাং ভূমিং প্রোক্ষেতেতি। তন্মধ্যে চ কনকেনেতি স্বৰ্ণলাকয়েতি ভেয়ম্। তদভাবে রজতফল-পল্প-ধান্যানামন্যতমেনাপি রেখাঃ কুতা তাভিরেকাশীতি-পদং নাম বাস্তমগুলং কুর্যাানিতার্থঃ ॥ ৮৫ ॥

পশ্চাল্লেপেন চালিপ্য সূত্রেণালোড্য সব্বতিঃ। দশ পূব্বায়তা রেখা দশ চৈবোত্রায়তাঃ। সব্ববাস্তবিভাগেষু বিজেয়া নবকা নব ॥ ৮৬॥

অনুবাদ—পরে গোময়াদি দ্বারা ভূমিলেপন করিয়া সক্রত সূত্রদারা আলোড়ন পূর্কাক পশ্চিম হইতে পূর্কা পর্যান্ত দশ রেখা এবং দক্ষিণ হইতে উত্তর পর্যান্ত দশ রেখা সমচতুক্ষোণ মধ্যে টানিয়া নবগুণিত নব=৮১ একাশীতি পদ সক্রবান্ত বিভাগে এই রীতি জানিবে ॥ ৮৬॥

তীকা—তৎপ্রকারমেবাভিব্যঞ্য়তি—পশ্চাদিভি

ৰাড্যাম্। নব কা নবেতি একাশীতিরিত্যর্থঃ। অত্র

চায়ং বিশেষঃ—'শান্তা যশোবতী কান্তা বিশালা প্রাণবাহিনী। সতী সুমনা নন্দা সুভদ্রা সুর্থা' ইতিসংজিকা দশ প্রাক্পন্চিমায়তা দক্ষিণোপক্রমা উদগপবর্গা রেখাঃ কৃত্বা তদুপরি হিরণ্যা সুব্রতা লক্ষ্মীবিভূতিবিমলা প্রিয়া জয়া কলা বিশোকা চ ঈড়েতিসংজিকা দশ দক্ষিণোত্রায়তাঃ পন্চিমোপক্রমাঃ পূর্বাপ্রগা রেখাঃ কুর্য্যাৎ। ততঃ গুক্ররঙ্গসূত্রভোরেণ তাঃ
সমাঙ্ নিশ্মায় নবভির্নবকৈরেকাশীতিপদানীতি মণ্ড
লং কুর্যাদিতি । ৮৬ ।।

একাশীতিপদং কৃত্বা বাস্ত্রবিৎ সর্ক্রবাস্ত্র্যু । পদস্থান্ পূজয়েৎ দেবান্ ব্রিংশৎ পঞ্চদশৈব চ ॥৮৭॥ ঘারিংশছাহ্যতঃ পূজ্যাঃ পূজ্যাশ্চান্তস্তয়োদশ । নামতস্তান্ প্রবক্ষ্যামি স্থানানি চ নিবোধ মে ॥৮৮॥

অনুবাদ—বান্তবিৎ ব্যক্তি সর্ক্ষবিধ বাস্ততে একাশীতি পদ করিয়া পদস্থ দেবগণকে পূজন করিবেন।
ত্রিংশৎ ও পঞ্চদশ বাহিরে বত্তিশ দেব পূজনীয়, মধ্যে
ত্রয়োদশ পূজনীয়। নাম উল্লেখ পূর্ক্ষক দেবগণকে
ও তাহাদের স্থান বলিব আমার নিকট অবধারণ
কর ॥ ৮৭-৮৮॥

টীকা— ব্রিংশৎ পঞ্চদশ চেতি পঞ্চত্বারিংশত-মিতার্থঃ । ৮৭ ॥

টীকা—তত্ত্ব বিশেষমাহ—ভাত্তিংশদিতি। বাহাতঃ মণ্ডলসা চতুদিক্ষু বাহাপংক্তিভয়ে, অভ<sup>শচ</sup> তদভাভরে।। ৮৮॥ লশকোণাদিষু সুরান্ পূজয়েচ্চ বিধানতঃ।
শিখী চৈবাথ পর্জানো জয়ন্তঃ কুলিশায়ুধঃ ॥৮৯॥
দূর্যাঃ সত্যো ভূশশৈচৰ আকাশো বায়ুরেব চ।
পূষা চ বিতথশৈচৰ গৃহক্ষত্যমাবুটো ॥ ৯০ ॥
গদ্ধকো ভূলরাজশ্চ মূগঃ পিতৃগণস্থথা।
দৌবারিকোহ্থ সুগ্রীবঃ পুল্পদন্তো জলাধিপঃ ॥৯১॥
অসুরঃ শোষপাপৌ চ রোগোহহির্মুখ্য এব চ।
ভল্লাটঃ সোমসপৌ চ অদিতিশ্চ দিতিস্কথা।
বহিদ্বিভিংশদেতে ভূতদন্তশ্চ সরান শণ ॥ ৯২ ॥

অনুবাদ—বিধান অনুসারে ঈশান কোণ হইতে দেবগণকে পূজন করিবে—শিখী, পর্জন্য, জয়ন্ত, ইন্দ্র, সূর্যা, সত্যা, ভূশ, আকাশ, বায়ু, পূষা, বিতথ গৃহক্ষত, যম, গন্ধকর্ব, ভূসরাজ, মৃগ, পিতৃগণ, দৌবারিক, সূথীব, পূজ্পদন্ত, জলাধিপ (বরুণ)। অসুর, শোষ, পাপ, রোগ, অহি, মুখ্য, ভল্লাট, সোম, সর্প, অদিতি ও দিতি—ইহারা বাহিরে ব্রিশ, মধ্য-ছিত এয়োদশ দেবের নাম শ্রবণ কর।। ৮৯-৯২।।

টীকা—ঈশকোণাদিষু পঞ, ঈশানকোনমারড্য বক্ষামাণবিধিনা শিখ্যাদিপঞ্চত্বারিংদেবান্ পূজয়েও। তানেব যথাস্থানং বিভজ্য দর্শয়ন্ আদৌ ফুমেণ দ্বাত্রিংদদেবানাহ শিখীতি সার্দ্বয়েগ। ৮৯।।

টীকা—এতে শিখিপ্রভূতয়ো দারিংশদ্দেবা বহি-ম্গুলবাহাসংজিদ্বয়স্য দিপঞ্চাশ্বপদেমু পূজা ইতার্থঃ। তত্ত্ব চ বক্ষামাণবচনাদেকপদা দ্বাদশা, দিপদাশ্চ বিংশতির্জেয়াঃ। এতচ্চাপ্রে ব্যক্তং ভাবি॥ ১২॥

ঈশানাদিচতুষ্কোণসংস্থিতান্ পূজয়েদ্বুধঃ । আপদেচবাথ সাবিজো জয়ো রুদ্ভথৈব চ ॥ ৯৩ ॥

অনুবাদ—ঈশানাদি চতুছোণ স্থিত দেবগণকে অভিজ ব্যক্তি পূজন করিবেন—আপ, সাবিত্র, জয়, রুদ্র ।। ১৩ ।।

টীকা —ঈশানাদিচতুচ্চোণসংস্থিত।নিতি বহিষ্কোণচতুত্টয়স্যাধশ্চাৎ যদিতীয় পঙ্জেঃ কোণচতুত্টয়ং
তত্র ঈশানাদিক্রমেণ স্থিতান্ আপাদীন্ চতুরো দেবান্
পূজয়েদিতার্থঃ ॥ ১৩ ॥

মধ্যে নবপদো ব্রহ্মা তল্যাতেটী চ সমীপগাঃ। স্কানেকোত্রান্ বিদ্যাৎ পূ্কাদীন্ নাম্তঃ শুণু ॥৯৪

অনুবাদ—মধ্যে নবমপদে ব্রহ্মা, তাহার সমীপে অষ্টদেব, একের পর এক, পূর্বাদিক হইতে নাম শ্রবণ কর। ১৪।।

টীকা—নবানি পদানি যস্য স নবপদন্থিতো ব্রহ্মা পূজা ইতার্থঃ। তস্য ব্রহ্মণঃ সমীপগাঃ পার্যাদটদিক্ষু চাল্টৌ পূজা৷ ইতার্থঃ। আদৌ সামান্যতন্তেষাং সংস্থাপনমাহ—একো ব্রহ্মা উত্তরঃ মধ্যবর্তী যেষাং তথাভূতান্ সর্ব্বান্ অল্টাবপি জানীয়াৎ। পাঠান্তরে একঃ সর্ব্ব এব অন্তরা মধ্যে আবিল্টঃ প্রবিশ্টো যেষামিতি তথৈবার্থঃ। পূর্বাদীনিতি—পূর্বাদিক্রমেণ স্থিতানিতার্থঃ। ৯৪।।

অর্থামা সবিতা চৈব বিবস্থান্ বিবুধাধিপঃ। মিলোহ্থ রাজ্যক্ষা চ তথা পৃথীধরঃ ক্রমাৎ। অঙ্টমশ্চাপ্বৎসশ্চ পরিতো ব্রহ্মণঃ সমৃতাঃ।।৯৫।।

অনুবাদ—অর্থামা, সবিতা, বিবস্থান্, বিবুধাধিপ, মিত্র, রাজ্যক্ষা, পৃথীধর ও আপবৎস—ইহারা ব্রহ্মার চতুদ্দিকে জানিবে।। ৯৫॥

আপদৈতবাপবৎসশত পর্জান্যোহপ্লিদিতিভথা। পদিকানাং চ বর্গোহয়মেবং কোণেহ্বশেষতঃ ॥৯৬

জনুবাদ—আপ ও আপবৎস, পর্জনা, অগ্নি,— ইহারা একপদী বর্গ, এইরপে কোণ সমূহেও স≪র্ব ।। ১৬!।

টীকা—তানেবাহ— আপশ্চেতি সাৰ্দ্ধধয়েন। আপদয়ঃ পঞ্চ।। ৯৬।।

তর্মধ্যে তু বহিবিংশদিপদান্তে তু সর্বতঃ ॥ ৯৭ ॥ অনুবাদ—তাহার মধ্যে বাহিরে বিশজন দিপদান্তে স্বর্ব এই ॥ ৯৭ ॥

অর্যামা চ বিবস্থাংশ্চ মিত্রঃ পৃথীধরস্তথা। বন্ধণঃ পরিতো দিক্ষু ত্রিপদাস্তে তু সক্ষতিঃ॥৯৮॥ অনুবাদ—অর্যামা, বিবয়ান্, মিত্র, পৃথীধর— ইহারা রক্ষার চতুদ্দিকে তিপদান্তে সকলে ।। ৯৮ ।।

টীকা---পদিকানাং পদানাং পদবতাং বা মধ্যে। এক এবায়ং জেয়ঃ। পার্শ্বতিত্বেন প্রস্পর্মেক্র এবমনেনোজ-মিলিতত্বাদেকপদত্বাচ্চেতি দিক্। প্রকারেণ কোণেষু অন্যাসিমন্ কোন্ডয়েহিপি পূর্ববিদ-ন্যোহন্যমিলিতৈরেব পদৈঃ পঞ্চপঞ্চিরেকৈকো বর্গো জেয় ইতার্থঃ৷ তর চ মগুলস্যোনকোণে শিখী, তস্য বামে দিতিঃ, দক্ষিণে পর্জন্যঃ অধশ্চাপঃ, তদ-শ্চাপ্রৎস ইতি পঞ্জিরেকো বর্গঃ। আগ্রেয়ে চ বায়ুঃ, তুসা বামে আকাশঃ, দক্ষিণে পুষা অধঃ সাবির্যঃ, তদধশ্চ সবিতেতি পঞ্জিরনাঃ। পিতৃগণঃ, তস্য বামে মৃগঃ, দক্ষিণে দৌবারিকঃ, অধো জয়ঃ, তদধন্তাক বিবুধাধিপ ইতি পঞ্ভির-পরঃ। বায়ব্যে চ রোগঃ, তস্য বামে পাপঃ, দক্ষিণে অহিঃ, অধাে রুদ্রস্তদধস্তাচ্চ রাজযন্মেতি পঞ্জিঃ পরঃ। অশেষত ইত্যানেন চান্যবাপি সক্তর কক্ষামাণ-প্রকারেণ বর্গ উহাঃ। তথা হি-মতলস্য প্রক্সিন্ ভাগে জয়ন্তাদিভিদ্বিপদৈঃ পঞ্চভিরেকঃ, দক্ষিণে তথৈব বিতথাদিভিরেকঃ, পশ্চিমে তথৈব সগ্রীবাদিভিরেকং, উত্তরে চ তথৈব মুখ্যাদিভিরেকঃ, মধ্যেহপি ব্রহ্মণা তচ্চতুদ্দিক্ স্থিতৈ কার্য্যমাদিভি ক্ ডু ভিরেবং পঞ্জিরে-বৈক ইত্যেবং নব বৃগাঃ, তৈশ্চ পঞ্চত্বারিংশদ্বেবতা ভবত্তীতি। ইখমেবাগ্রে বক্ষামাণবাস্তপুরুষ্য মস্তকা-দারেষ ক্রমেণ শিখাদিদেবতা পূজাবিধিরপি সঙ্গছত ইতি দিক্। তেষাং কোণস্থিতানাং মধ্যে বহিশ্চাপ-বৎসাদ্যধিবিঠতপদপংজিতো বাহাপংজিদ্বয়ে একস্যাং দিশি দিপদাঃ পঞ্চেত্যেব সক্ষ্বতঃ চতুদিক্ষু বিংশতি-দ্বিপদা জেয়া ইত্যর্থঃ। তত্ত্ব চ প্রেস্যাং দিশি পর্জনাদক্ষিণতো বহিরেকপদে তদধশ্চান্তরেকপদে. এবং পদর্বয়ে ক্রমেণ জয়তাদ্যঃ পঞ্চ দক্ষিণসাং তথৈব বিতথাদয়ঃ পঞ্চ, পশ্চিমায়াং তথৈব সুগ্রীবা-দরঃ পঞ্ উত্তরস্যাং তথৈব মুখ্যাদয়ঃ পঞ্চেত্যবং ভেয়ম্। চত্বারশ্চার পদা ইত্যাহ — অর্থামেতি। এবং সব্বে একপদা বিংশতিঃ, দ্বিপদাশ্চ বিংশতিঃ, ত্রি-পদাশ্চতারঃ, নবপদশ্চেকো ব্রহ্মা, তর চ বহিরেকপদা দাদশ, দ্বিপদাশ্চ বিংশতিরেব, বহিক্ষোণচত্ত্টয়াদধঃ-কোণচতুস্টয়ে চত্বার একপদাঃ, ব্রহ্মণঃ প্র্কাদিদিক

গ্রিপদাশ্চত্বারঃ। তস্যৈব চতুজোণেযু চত্বারশ্চৈকপদা এবেত্যেবমেকাশীতিপদেযু পঞ্চত্বারিংশদ্দেবতাঃ পূজা। ইতি বারাহ্যাদি-সন্মত্যা শিল্টাচারতো জেয়ম্।। ৯৭-৯৮।।

বংশানিদানীং বক্ষ্যামি রজ্জুরপি পৃথক্ পৃথক্। বায়ুং যাবৎ তথা রোগাৎ পিতৃভ্যঃ শিখিনং তথা॥৯৯

অনুবাদ—এক্ষণে বংশ সমূহ ও রজ্জু পৃথক্ বলিব, রোগপদ হইতে বায়ুপদ পর্যান্ত একটি বংশ। সেইরূপ পিতৃপদ হইতে শিখীপদ পর্যান্ত একটি বংশ। ।। ৯৯।।

টীকা—প্রসঙ্গাদাস্তমগুলে বংশানাহ—বংশানীতি দাভ্যাম্। ঋজুনিতি পাঠে বংশানাং বিশেষণম্। রোগপদাদায়ুপদং যাবদেকো বংশ। এবমনোহপাগ্রে জেয়াঃ।। ৯৯।।

মুখ্যাদ্ভূশং তথা শোষাদ্বিতথং যাবদেব তু। সুগ্রীবাদদিতিং যাবদ্ভূসাৎ পজঁন্যমেব চ।। ১০০॥

অনুবাদ—মুখ্য হইতে ভূশ পর্যান্ত, সেইরাপ শোষ হইতে বিতথ পর্যান্ত, সুগ্রীব হইতে অদিতি পর্যান্ত, ভূপ হইতে পর্জন্য পর্যান্ত ।। ১০০ ।।

এতে বংশাঃ সমাখ্যাতাঃ কৃচিদ্জব এব তু ॥ ১০১॥
অনুবাদ— ইহারা ছয় বংশ নামে বিখ্যাত,
কোথাও সরল (ঋজু) ও বলা হয় ॥ ১০১॥
টীকা—এতে—ষড্বংশাঃ ॥ ১০১॥

এতেষাং যন্ত সম্পাতঃ পদমধ্যং সমং তথা।
মশ্ম চৈতৎ সমাখ্যাতং ত্রিশূলং কোণগঞ্চ যৎ।। ১০২
ভ্রমন্যসেষু বজ্জাণি তুলা বেধেষু সক্রদা।
কীলোৎস্তেটাপঘাতাদি বজ্জায়দ্যস্থতো নরঃ।
সক্রত বাস্তনিদিষ্টঃ পিতৃবংশোত্রায়তঃ।। ১০৩॥

অনুবাদ—ইহাদের মধ্যে যে সন্সাত অর্থাৎ দুই এর একত সংযোগ তাহা পদমধ্য ও সম, মর্ম ব্রিশ্লবৎ কোনগত, স্তম্ভন্যাসে এই সকল পরিত্যাজ্য এবং বেধে তুলাও পরিত্যজ্য কীলোৎসূস্ট উপঘাতাদি ঘত্তসহ পরিত্যাগ করা মানবের কর্ত্তব্য। শিখীপদ হইতে আরম্ভ করিয়া বংশের শেষ পর্যান্ত আয়ত বাস্ত প্রুষ নিদ্দিস্ট ।। ১০২-১০৩ ।।

ভীকা—বংশকথনপ্রয়োজনমাহ — এবেষামিতি

ভাড্যাম্। তর সম্পাতঃ—ভাড্যামেকর সংশ্লেষঃ

।। ১০২ ।।

টীকা —বাস্তপুরুষস্যাপেষু তওদেবতাপূজাং বিভজা বক্ষান্ আদৌ তস্য দেহেয়তামাহ —সক্রতিত্যর্দ্ধেন। শিখিনমারভ্য শিখিনং যাবদ্যো বংশস্তস্যোতরমন্তং যাবদয়তো বাস্তপুরুষ ইত্যর্থঃ।। ১০৩।।

মূর্জন্যগ্রিং সমাবিদেটা মুখে চাপঃ সমাস্থিতঃ। পৃথীধরোহর্যমা চৈব স্তনয়োস্তাবধিদিঠতৌ ॥ ১০৪॥ বক্ষঃস্থলে চাপবৎসঃ পূজনীয়ঃ সদা বুধৈঃ। নেত্রয়োদিতিপর্জন্যৌ শ্রোত্রেহ্দিতি-জয়ন্তকৌ॥১০৫॥

অনুবাদ—অধো মুখে পতিত বাস্ত পুরুষের
মস্তকে অধিন্ঠিত অগ্নি পূজনীয়, মুখে আপ, স্তনদ্বরে
পৃথিবির, ও অর্য্যমা, বক্ষস্থলে আপবৎস সর্বাদা পূজনীয়, নেত্রদ্বয়ে দিতি ও পর্জ্জন্য, কর্ণদ্বয়ে অদিতি ও
জয়ন্ত ।। ১০৪-১০৫ ।।

টীকা—অধোমুখপতিতস্য বাস্তপুরুষস্য মূর্দ্ধনি সমাবিষ্টঃ অধিষ্ঠিতোহগ্নিঃ পূজনীয় ইত্যর্থঃ। এবমগ্রেহপি জেয়ম্॥ ১০৪॥

টীকা—শ্রোত্তে প্রোত্তয়োঃ, অদিতি-জয়ম্ভৌ ॥১০৫॥

সর্পেন্দাবংশসংস্থৌ তু পূজনীয়ৌ প্রযক্তঃ। সূর্য্যসোমাদয়ন্তবদ্ধাহ্বোঃ পঞ্চ চ পঞ্চ চ ॥ ১০৬॥

অনুবাদ—সর্গ অদিতির উত্তরে দ্বিপদ, ইন্দ্র জয়-ত্তের দক্ষিণে দ্বিপদ, এই দুইজন ক্ষমন্থিত পূজনীয়, স্থ্যাদি পঞ্চ দক্ষিণ বাহতে, সোমাদি পঞ্চদেব বাম বাহতে পূজা।। ১০৬।।

তীকা—সর্পঃ—অদিতেরুত্তরতো নিরম্বরস্থিতো বিপদঃ, ইন্দ্রুস্ক কুলিশাধিপো জয়ন্তস্য দক্ষিণতো নিরন্তরস্থিতো বিপদঃ, তৌ ক্ষরন্থিতৌ পূজ্যৌ, সূর্যা-

দয়ঃ পঞ্চ দিছিলে বাহৌ, আদি-শব্দেন সূর্যাস্য দিছিলে
নিকটবত্তিনঃ সভাভূশাকাশবায়বশ্চজারঃ, তথা সোমাদয়শ্চ পঞ্চ বামবাহৌ পূজ্যা ইত্যর্থঃ। অব্লাদিশব্দেন
সোমস্যোত্তরে নিকটবত্তিনো ভল্লাটমুখ্যা হি রোগাশ্চজার ॥ ১০৬ ॥

রুদ্রশ্চ রাজযক্ষা চ বামহস্তং সমাশ্রিতৌ। সাবিত্রঃ সবিতা তদ্বদ্ধস্তং দক্ষিণমাশ্রিতৌ॥ ১০৭॥

অনুবাদ—রুদ্র ও রাজযক্ষা বামহন্তে, সাবিত্র ও স্বিতা দক্ষিণ হস্তে ॥ ১০৭ ॥

বিবস্থানথ মিরুক্ত জঠরে সংব্যবস্থিতৌ। পুষা চ পাপযক্ষা চ হস্তয়োমণিবন্ধনে ॥ ১০৮ ॥

অনুবাদ—বিবস্থান্ ও মিত্র জঠরে অবস্থিত, দক্ষিণ মণিবঙ্গে পূষা ও পাপ্যক্ষা বামে ॥ ১০৮॥

টীকা—হস্তয়ে।রিতি ভিছেন মণিবঞ্জস্যাপি ভিছং জেয়ম্। মণিবল্লয়ে।রিতি বা পাঠঃ। ত র দক্ষিণে মণিবল্লে পৃষা, বামে চ পাপযক্ষা পাপ এব ; অতএব বলিদান্হেপ্যগ্রেবজ্বাং, গোধা বৈ পাপযক্ষাণঃ ইতি। রাজ্যক্ষাতি পাঠন্চিজ্যঃ। রুদ্রস্যাধঃকোণস্থিতস্য রাজ্যক্ষাণো রুদ্রেণ সহ বামহন্তে চ পূক্রং স্থিত্যজেঃ। ১০৮।।

তথৈবাসুরশোষৌ চ বামং পার্যং সমাগ্রিতৌ। পার্যে তু দক্ষিণে তদ্বিতথঃ সগৃহক্ষতঃ ॥ ১০৯॥

অনুবাদ—সেইরূপ বামপার্থে অসুর ও শোষ, দক্ষিণ পার্থে বিতথ ও গৃহক্ষত ॥ ১০৯॥

উবোঁয্যমামুপৌ জেয়ো জামোর্গন্ধর্মপুপকৌ। জগ্ময়োর্ভু সস্থীবৌ দিফ্ক্স্থৌ দৌবারিকো মুগঃ ॥ ১১০॥

অনুবাদ—উরুদ্ধে যম ও বরুণ, জানুদ্ধয়ে গন্ধর্ব ও পুলাক, জখ্মাদ্ধয়ে ভূগরাজ ও সুগ্রীব, কটীদ্ধে দৌবারিক ও মৃগ ॥ ১১০॥ টীকা—অঘুপো বরুণঃ, পুষ্পকঃ পুষ্পদন্তঃ, ভূঙ্গো ভূঙ্গরাজঃ, স্ফিক্ কটী ॥ ১১০ ॥

জয়ঃ শক্রস্তথা মেঢ়ে পাদয়োঃ পিতরস্তথা । মধ্যে নবপদো ব্রহ্মা হাদয়ে তু স পূজাতে ॥ ১১১ ॥

অনুবাদ —জয় ও ইন্দ্র মেটেু, পাদ্ধয়ে পিতৃগণ, মধ্যে হাদয়ে নবপদ ব্রহ্মা পূজিত হন, বাস্ত পুরুষের স্বালে ৪৫ দেব ॥ ১১ ॥

টীকা—শক্রো বিবুধাধিপঃ জয়ন্তস্যাধঃকোণবর্তী।
মেট্রে মেটুয়োঃ, এবং মুর্জমুখবক্ষঃসু ত্রিত্বসেষু
প্রত্যেকমেক ইতি ত্রয়ঃ। স্তনাদিদশযুগলেষু চ প্রতিযুগলং দ্বাবিতি বিংশতিঃ। বাহ্বোঃ পঞ্চ চ পঞ্চ
চেত্যুক্তেস্তয়োদ্শ। হস্তয়োঃ পার্সয়োশ্চ প্রত্যেকং
দ্বয়োক্তেরতেটী জঠরে চৈকিদিমন্ দ্বৌ, পাদয়োঃ পিতরস্তথেত্যুক্তেস্তয়ো পিতৃগণ এক এব। হাদয়ে চ
মর্মাণি ব্রক্ষৈক এবেতি স্কেক্ত্রেষ্ট্র পঞ্চত্বারিংশদেববিভাগো জেয়ঃ॥ ১১১॥

চতুঃষণ্টিপদো বাস্তঃ প্রাসাদে ব্রহ্মণঃ স্মৃতঃ । . ব্রহ্মা চতুষ্পদস্কর্ কোণেচ্চেকপদাস্তথা ॥ ১১২ ॥

অনুবাদ—কেবলমাত্র ব্রহ্মার প্রাসাদে চতুঃষ্টি-পদ বাস্ত, অন্যত্র একাশীতি পদ, এম্বলে ব্রহ্মা চতুষ্পদ সেইরূপ কোণ সমূহে একপদ।। ১১২।।

তীকা—চতুঃ ষণ্টিপদমগুলমাহ—চতুরিতি দা-ভ্যাম্। ব্রহ্মণঃ প্রাসাদে, নানাসা। শ্রীহয়শীর্ষমতে চ সক্রেবৈত্যপ্রে ব্যক্তং ভাবি। তদ্ধ একাশীতি-পদবন্মধ্যে ব্রহ্মা, স চাত্র চতুম্পদ ইতার্থঃ। ততো ব্রহ্মণং কোণেষু যেষু চতুর্মু পূক্র মেকপদাঃ স্থিতাঃ, তেষু চাত্র কোণেষু রেখাং দ্ব্রাণ্টাব্র্দ্পদাঃ স্থিতাঃ কার্য্যা ইতার্থঃ।। ১১২।।

বহিক্ষোণেষু চাণ্টৌ তু সার্দ্ধান্চাভয়তঃ স্মৃতাঃ বিংশতিদ্বিপদাস্কেষাং চতুঃষণ্টিপদে স্মৃতাঃ ॥১১৩॥

অনুবাদ—বাহিরের কোণ সমূহে অণ্ট, উভয় শার্ষে সার্দ্ধ পদ হইবে। তাহাদের মধ্যে চতুঃষণিট-পদে বিংশতিটি দ্বিপদ ॥ ১১৩॥

টীকা---কিঞ, মণ্ডলস্য বহি শ্চতুক্ষোণেষু চ তথৈ-বাছেটী। কিঞা, মণ্ডলবহিক্ষোণানাং তেষামুভয়তঃ পার্শ্বয়ো অচেটী দেবাঃ সার্দ্রপদাঃ কার্য্যা ইতার্থ। এবং বাহ্যান্তরাষ্টকোণেষু অর্জপদাঃ ষোড়শ। তে চৈশানদক্ষিণকোণাদ্ব*ক্*মেণ বহিঃ শিখ্যাকাশবায়ু-মুগপিতৃপাপরোগা দিতয়োহতটাবন্তশ্চ তথৈব সাবিত্র-বিব্ধাধিপ-জয়-রুদ্র- রাজ্যক্ষাতাপবৎস - সবিতারো-হতেটী জেয়াঃ। অতেটী চ সার্দ্রিগাঃ। তে চৈশা-নদক্ষিণক্রমেণৈব পর্জান্য ভূশ-পৃথ-ভূজরাজ-দৌবা-রিক-শোষ।হি-অদিতয়ো ভেয়াঃ। দ্বিপদাশ্চ বিং-তত্র চৈকাশীতিপদবন্মঙলস্য তথৈব দক্ষিণসাং জয়ন্তাদয়ঃ ক্রমেণ চতারঃ। বিতথাদয়ঃ, পশ্চিমস্যাং স্থীবাদয়ঃ, উত্তরস্যাং চ মুখ্যাদয়ঃ, ব্রহ্মণঃ পূর্বাদিচতুদিক্ষু চার্যমাদয়শ্চতার ইতি বিবেচনীয়ম্। মধ্যে ব্রহ্মা চৈকশ্চতুপ্সদ ইত্যে-বং চতুঃষপিটপদেষু পঞ্চতারিংশদেবা ভেয়া ইতি। তথা চ বারাহাাম্—'অঘ্টাঘ্টকপদম্থবা কৃত্বা রেখাস্ত কোণগান্তির্যুক্। ব্রন্ধা চতু স্পদেহ দিমল্প পদা ব্রন্ধ-কোণস্থাঃ অতেটী চ বহিদ্ধোণে তবপ্যদ্ধ পদাস্তদুভয়তঃ স্থিতাঃ সাদ্ধাঃ। উত্তেভ্যো যে শেষান্তে দ্বিপদা বিং-শতিন্তে চ' ইতি ॥ ১১৩ ॥

হয়শীর্ষে—

বান্ত্ররং স্ত্রেহে প্রাক্তঃ খেতামরধরঃ শুচিঃ। খেতগন্ধানুলিঞ্চান্তঃ সর্ব্বালকারভূমিতঃ। চতুঃমন্টিন্ত প্রাসাদে একাশীতিং গৃহে সদা ॥ ১১৪॥

অনুবাদ—হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্রে—প্রাক্তব্যক্তি খেত-বস্ত্রধারী পবিত্র খেতগন্ধ অনুলিপ্তান্ত, সর্ব্ব অলকারে ভূষিত হইয়া বাস্তর অল সূত্রিত করিবেন। দেব-প্রসাদে চতুঃখন্টি অল, গৃহে সর্ব্বদা একাশীতি অল ।। ১১৪ ।।

চতুরস্রীকৃতে ক্ষেত্রে হাস্টধোভয়ভাজিতে। কোণরেখাং ততো দত্ত্বা সুরভাগাংস্ত্র কল্লয়েও॥ ১১৫

অনুবাদ সমচতুচ্চোণ কৃত ক্ষেত্রে অচ্ট্রধা বিউজ উভয়ভাগে, কোণ রেখা দিয়া দেবভাগ সমূহ কল্পনা করিবেন ॥ ১১৫ ॥

টীকা-চতুঃষ্টিরপদ্বিভাগমাহ চতরস্রীকৃত হতি। অচ্টধা অচ্টাচ্টত্বেন, উভয়তঃ। তির্যাগদ্ধ-মধো নবরেখাভিভাজিতে কৃতভাগে ক্ষেত্রে, কোণ্-রেখাং দত্ত্তে বহিশ্চতুফোণেষু মধ্যে মধ্যে রেখয়াহ-দ্ধান্তিবাষ্টভাগান্ কল্পয়িত্বেতার্থঃ।। ১১৫।।

শিবঃ কোণার্দ্ধতো জেয়ঃ পর্জন্যঃ পদসংস্থিতঃ। দ্বিপদস্থো জয়ো জেয়ঃ সুরেশশৈচকপাদিকঃ ॥ ১১৬॥ ভাদ্ধরন্ত পদে জেয়ো দিপদঃ সত্য ইয়তে। ভূশঃ পদস্থো বিজেয়ো ব্যোমশ্চৈব পদার্ভ্তগঃ ॥ ১১৭॥ হুতাশনঃ পদার্জণ্চ পুষা চ পদসংস্থিতঃ। বিতথো দ্বিপদশৈচৰ পদৈকশ্চ গৃহক্ষতঃ ॥ ১১৮ ॥ বৈবস্বতঃ পদৈকস্থো গদ্ধকোঁ দ্বিপদস্থিতঃ। ভূরদৈচকপদো জেয়ো মৃগশ্চার্দ্লপদে স্থিতঃ ॥ ১১৯ ॥ পিতর\*চার্দ্ধতো জেয়াঃ পদে দৌবারিকভথা । সুগ্রীবশ্চ পদৌ জ্ঞেয়ৌ হ্যেকস্থঃ পুষ্পদস্তকঃ ॥ ১২০॥

অনুবাদ—কোণার্দ্ধে শিব, পর্জন্য একপদে, জয় দ্বিপদে, সুরেশ একপদে, সূর্য্য একপদে, সত্য দ্বিপদে, ভূশ একপদে, ব্যোম অর্দ্লপদে, অগ্নি পদার্ধে, পুষা একপদে, বিতথ দিপদে, গৃহক্ষত একপদে, বৈবস্বত একপদে গন্ধর্কা দ্বিপদে, ভূঙ্গরাজ একপদে, মৃগ অর্দ্ধ-পদে, পিতৃগণ অর্দ্ধপদে, দৌবারিক একপদে, সুগ্রীব দ্বিপদে, পূষ্পদন্তক একপদে ॥ ১১৬-১২০ ॥

যাদসাং পতিরেকস্থো হাসুরস্ত দ্বিসংস্থিতঃ। শোষশৈচকপদে জেয়ো হার্দ্লগঃ পাপ ইষাতে ॥ ১২১॥ রোগশ্চাদ্রপদে জেয়ো নাগশ্চাপি পদে স্থিতঃ। মুখাশ্চ দিপদে জেয়ো ডল্লাটঃ পদসংস্থিতঃ ॥ ১২২॥ যজেশ্বরঃ পদে জেয়ো নাগরাড় ছিপদে স্থিতঃ। পদস্থা শ্রীমহাদেবী অদিতিশ্চার্জসংস্থিতা ॥ ১২৩ ॥ আপো জেয়াস্ত পদগাপবলী দ্বিপদাস্থিতা। চতুপ্দস্থে বিজেয়ভূষ্যমা পূক্মধ্যগঃ ॥ ১২৪ ॥ সবিতা তু পদে জেয়ঃ সাবিত্রী চ পদে স্থিতা। ততো বিবস্বান্ বিজেয়\*চতুস্টয়পদে স্থিতঃ ॥ ১২৫॥

অনুবাদ—বরুণ একপদে, অসুর দিপদে, শোষ একপদে, পাপ অর্জপদে, রোগ অর্জপদে, নাগ এক-

পদে, মুখ্য দ্বিপদে, ডল্লাট একপদে, যজেশ্বর একপদে, নাগরাজ দ্বিপদে, শ্রীমহাদেবী একপদে, অদিতি অর্জ-পদে, আপ একপদে, আপবলী দ্বিপদে, অর্যামা প্র্ব-মধ্যস্থ চতুষ্পদে, সবিতা একপদে, সাবিত্রী একপদে, অনন্তর বিবস্থান্ চতুষ্পদে স্থিত জানিবে॥১২১-১২৫॥

টীকা —পদগা আপো জেয়াঃ। বিসর্গলোপে সন্ধিরার্যঃ। আপবলী বিপদস্থিতা। এবমরার্দ্ধপদা-শ্চতুক্ষোণেত্বতেটী। তল্মধ্যে প্রতিদিশং ষড়িত্যেবং চতুদিক্ষ চতুবিশতিরেকপদা; এবঞ্চ বহিদারিংশৎ। মধ্যে ব্রন্ধা চত্তপদঃ। তস্য চতুদিক্ষ চত্বার চতু-অবাঃ। তক্তকোনীয়যোড্শপদেষু চাতেটী দিপদা ইত্যেবং চতঃ**ষ**তিটপদেষ্ পঞ্চত্বারিংশদ্বেতা-বিভাগাঃ। অত্র দেবতাবিভাগক্রমশ্চ বক্ষামাণপূজা-ক্রমাপেক্রারৈবোক্তঃ, ন চ পদক্রমাপেক্রয়েতি জেয়ম্। কিঞ্চ, মাৎস্যোক্তো দেবতা-নাম-স্থান-বিভাগাদিভেদক প্রাসাদাধিষ্ঠাতৃদেবাদিভেদতঃ কল্পনীয় ইতি দিক। এতচ্ছ্রীহয়শীর্ষদেবোক্তবিভাগানুসারেণৈব দেবাচার্যাপাদৈবিভাগো লিখিতঃ। কেবলমৎস্যো-জানসারেণ তৈদেবিতানামানি লিখিতানি, তচ্চ প্রর্ং চলম্ডিপ্রতিষ্ঠায়াং লিখিতমেবাস্থি ॥ ১২৪ ॥

ইন্দ্রদন্তন্তা জয়দৈচব একৈকে সংব্যবস্থিতৌ। মিত্রশ্চতুব্দস্থত পশ্চিমে তু ব্যবস্থিতঃ ॥ ১২৬ ॥ রুদ্রঃ পদৈকসংস্থো বৈ যক্ষা চৈকপদে স্থিতঃ। ধরাধরশ্চ বিজেয়ো হা ত্তরে চ চতুষ্পদঃ। চতুর্খশ্চতুষ্ধস্থো মধ্যে জ্ঞেয়ঃ প্রজাপতিঃ ॥ ১২৭ ॥

অনুবাদ—ইন্দ্ৰ, চন্দ্ৰ, জয় এক এক পদে, মিত্ৰ চতুস্পদে পশ্চিমে অবস্থিত। রুদ্র একপদে, যক্ষা একপদে ধর।ধর উত্তরে চতুষ্পদে, চতুর্মুখ প্রজাপতি মধ্যে চতুপ্সদে অবস্থিত জানিবে ।। ১২৬-১২৭ ॥

### অথ বাস্তুপূজা

মাৎস্যে—

ষ্ণথাতঃ সম্প্রবক্ষ্যামি প্রাসাদবিধিনির্ণয়ম্। বাস্তৌ পরীক্ষিতে সম্যক্ বাস্তদেহবিচক্ষণাঃ। বান্ত প্ৰমানং কুৰ্য্যাৎ পূৰ্কমেব বিচক্ষণঃ ॥ ১২৮ ॥ জনুবাদ—অনন্তর বাস্তপূজা, মৎসাপুরাণে—
আনন্তর প্রাসাদ বিধি নির্ণয় বলিব। হে বাস্তদেহ
বিচক্ষণগণ! বাস্ত সর্বভাবে পরীক্ষিত হইলে পর
বিচক্ষণ ব্যক্তি প্রথমেই বাস্ত উপশমন শান্তিবিধান
ক্রিবেন ॥ ১২৮ ॥

টীকা—হে বিচক্ষণা ইতি তরস্ত্রোতৃণাং সম্বো-ধনম্ ॥ ১২৮ ॥

একাশীতিপদং লিখ্য বাস্তমধ্যে তু পিচ্টকৈঃ। হোমস্তিমেখনে কাৰ্য্যঃ কুণ্ডে হন্তপ্ৰমাণকে॥ ১২৯॥

অনুবাদ—একাশীতিপদ অন্ধন করিয়া বাস্ত মধ্যে বিমেঘলাযুক্ত হস্ত প্রমাণ দীর্ঘ, প্রস্থ ও গভীর কুণ্ডে পিত্টক সমূহ দারা হোম করিবেন ।। ১২৯ ।।

টীকা--বাস্তৃপশমনপ্রকারমাহ--একাশীতি ইত্যা-দিনা পিল্টকৈলিখ্য লিখিতা। যদা, পিল্টকৈরিতাস্য-পরেণৈবান্বয়ঃ। কুগুনির্মাণাদিবিধিবিশেষ চ পূর্কং দীক্ষাবিধৌ লিখিত এবাস্তি, হোমাদৌ চায়ং বিশেষো প্রস্থান্তন্সারেণ শিষ্টসমতো ভেয়ঃ ৷ তথা হি— 'তঙ্মিন কুণ্ডে গোময়োলিভে সিব তোপকীর্ণে যথোজ-হোমোপকরণান্যপস্থাপ্যাচার্য্যো ব্রহ্মবরণং বিধায় খুগুহোাক্তবিধিনাগ্নিমুপসমাধায় মণ্ডলসমীপং গড়া শিখিপ্রভৃতিপঞ্চত্বারিংশদেবতা ঈশানকোণাদিছবছট-পদেষু ষট্পঞাশদুভরশতদ্যসংখ্যৈর্জমানমুছ্টিপরি-মিতৈভভুলৈ অপ্রণ্ব-মহাবাহাতিভিরাবাহা স্থাপয়িতা প্রণবাদিনমোহস্তেন স্ব-স্ব-নামমন্ত্রেণ প্রত্যে-কং পাদ্যাদিতামূলাভৈরুপচারৈরচ্চিয়েৎ। অথ কুভ-সমীপমেত্য স্থগুহোাক্তবিধিনা ব্রহ্মোপবেশনাদ্যাজ্যভা-গান্তং কর্মা নিবর্তা শিখ্যাদিপঞ্চমারিংশদেবতাডাঃ প্রণবব্যাহাতিপুর্কোণ মহাব্যাহাতিপুর্কোণ চ তত্ত্বান্তেণ যবাদিভিঃ পলাশাদীনামনাত্মসমিডিবা কুশদূর্কাদি-ডিবা প্রত্যেকং দশদশাহতীজুহয়াৎ। কেচিতু শিখ্যা-দিদেবতাভ্যঃ প্রত্যেকমাহতিদশকং প্রজেশায়াহতিশত-মিতাাহঃ। তথা প্রজাপতয়ে উজ্পুব্যাণামন্যতমেন প্রাজাপত্যেন মরেণ শতমাহতীজুঁহয়াৎ । 'ওঁ বাস্তো-সতে প্রতিজানীহাসমান্ স্বাবেশো অনমীবো ভবানঃ, যুত্তে মহে প্রতি তয়ো জুষস্থ, শ্লো ভব দ্বিপদে শং চতুজাদে । ত বাজেজাত প্রতরণো ন এধি গয়-

স্ফানো গোভিরশ্বেভিরিন্দো অজরসন্তে সংখ্য স্যাম পিতেব পুৱান্ প্রতি নো জুষস্ব। ওঁ বাস্তোম্পতে শুংময়া সংসদা তে সক্ষীম হিরণ্ময়া গাতুমত্যা পাহি ক্ষেম উত যোগে বরং নো যুয়ং পাত স্বস্তিভিঃ সদা নঃ৷ ওঁ অমীবহা বাস্তোচ্পতে বিশ্বা রূপাণ্যাবিশন সখা সশেব এধি নঃ। ওঁ বান্তোম্পতে ধ্রুবা ভূণাং সরং সোম্যানাম্; দ্রপেসা ভেতা পুরাং শশ্বতীনামিল্রো মুনীনাং সখা খাহা ॥' ইতি পঞ্ডিমজৈঃ প্রতিমন্তং পঞ্চবিল্বফলানি বিল্ববীজানি বা একৈকশো জুহ-য়াৎ। বনবাভৌ তু বাভোস্পতীয়হোমাৎ পূৰ্বং বন-পালায় স্বাহা, শিখিধ্বজায় স্বাহা, সোমায় স্বাহা, নাগ-রাজায় স্বাহা, ইত্যেভিম্ত্রৈঃ প্রত্যেকদৈবতং যবাদি-হোমদ্রব্যাণামন্যতমেন দ্রব্যেণাঘ্টসহস্রাঘ্টশতাঘ্ট্রিং-শত্যন্যতমসংখ্যাকা আহতীজুহয়াদিতি । শ্রীহয়শীর্ষ-মতে চায়ং হোমো বিশেষবলিদানান্তর্মেব। তচ্চাগ্রে ব্যক্তং ভাবি ॥ ১২৯ ॥

যবৈঃ কৃষ্ণতিলৈভদ্ৰৎ সমিডিঃ ক্ষীরর্ক্ষজৈঃ। পালাশৈঃ খাদিরৈবাপামার্গে।ড়ুম্বরসন্তবৈঃ ॥ ১৩০।

জনুবাদ—সেইরূপ যব ও কৃষ্ণতিল দ্বারাও হোম করিবেন। ক্ষীরবৃক্ষ জাত সমিধ (কাষ্ঠ) দ্বারা, যেমন প্লাশ, খদির বা অপামার্গ, যক্তডুমুর কাষ্ঠ দারা॥ ১৩০॥

কুশদূর্কাময়ৈশ্চাপি মধুস্পিঃসমন্বিতৈঃ। কার্যান্ত পঞ্চিবিলৈববিল্ববীজৈর্থাপি বা। হোমান্তে ভক্ষ্যভোজ্যৈশ্চ বান্তদেবে বলিং হরেৎ ॥ ১৩১॥

অনুবাদ — কুশ দূক্র্বাময় সমিধ, মধু, ঘৃত সমশ্বিত, বিল্বকাষ্ঠ বা বিল্ববীজ এই পঞ্চ দ্রব্য দারা
হোম কর্ত্ব্য, হোম শেষে ভক্ষ্য ভোজ্য দারা বাস্তদেবকে পূজোপহার প্রদান করিবেন ।। ১৩১ ।।

্তদ্ববিশেষনৈবেদ্যমিদং দদ্যাৎ ক্লমেণ তু ।। ১৩২<sup>।।</sup>

ঈশকোণে ঘৃতারস্ত শিখিনে বিনিবেদয়েও। ওদনং সোৎপলং দদ্যাৎ পর্জনায় ঘৃতারিতম্

অনুবাদ—ক্লমানুসারে এক এক দেবতাকে তার
বিশেষ নৈবেদ্য প্রদান কর্ডব্য। যথা—ঈশান কোণে
শিখিদেবকে ঘৃতাল্ল নিবেদন করিবেন। ঘৃত্যুক্ত
অল্ল ও উৎপল পর্জান্যকে দিবেন।। ১৩২-১৩৩।।

টীকা—অথ পূর্ণাছতিং দত্তা বাস্তদেবতাভাস্তদ-ভীষ্টবলিং প্রত্যেকং দদ্যাদিত্যাহ—তদ্বদিত্যাদিনা ॥ ১৩২ ॥

টীকা—তর তুওঁ শিখিনে অয়ং ঘ্তারবলিন্মঃ' ইত্যাদি বাক্যম্ ॥ ১৩৩ ॥

জয়ন্তায় ধ্বজং গীতং পৈচ্টং কূর্মঞ্চ সন্তাজেও।
ইন্দ্রায় পঞ্চরজানি গৈচ্টঞ কুলিশং তথা ॥ ১৩৪॥
বিতানকঞ্চ সূর্যায় ধূমং রক্তং তথৈব চ।
সত্যায় ঘৃতগোধূমং মৎস্যান্ দদ্যাদ্ ভূশায় চ॥১৩৫
শকুলীঞান্তরীক্ষায় দদ্যাচ্ছক্ত ুংশ্চ বায়বে।
পুঞ্চে লাজান্ত দাতব্যা বিতথে চণকৌদনম্॥১৩৬॥

অনুবাদ জয়ন্তকে পীতধ্বজ, কুর্মকে পিচ্টক, ইন্দ্রকে পঞ্চরত্ব পিচ্টক ও বজ। সেইরাপ সূর্য্যকে ধূম ও রক্তবর্ণ চন্দ্রাতপ, সত্যকে ঘৃত, গোধূম অন্ন, ভূশকে মৎসা, অন্তরীক্ষকে শক্ক্নী পিচ্টক। বায়ুকে ছাতু, পুষাকে খই, বিতথকে চণকসিদ্ধ। ১৩৪-১৩৬

টীকা—পৈত্টং পিত্টনিস্মিতম্ ॥ ১৩৪ ॥
টীকা—হৃতগোধুমং সহৃতগোধুমালম্ । মৎসাান্
মৎসাালং কেবলমৎসাান্ বা ॥ ১৩৫ ॥

গৃহক্ষতায় মধ্বরং যমায় পিশিতৌদনম্।
গমৌদনঞ গদ্ধকৈ ভূবে মেষস্য শৃত্তকম্ ॥ ১৩৭ ॥
মূগায় যাবকং দেয়ং পিতৃভাঃ কুশরা মতা ।
দৌবারিকে দন্তকার্ছং পৈতটং কৃঞ্চং বলিভথা ॥১৩৮
সুগ্রীবে পূপকং দদাহি পুল্পদন্তায় পায়সম্।
কুশস্তদ্বেন সহিতং দদাহি পদ্মঞ্চ বারুণে ॥ ১৩৯॥

অনুবাদ—গৃহক্ষতকে মধুও অন্ন, যমকে বাসি
অন্ন, গদ্ধককৈ সুগলি অন, ভূসরাজকে মেষশৃস,

মূগকে যবান্ন, পিতৃগণকে খেচরান্ন, দৌবারিকে দঙ্জ-কার্চ, বলিকে কৃষ্ণবর্ণ পিণ্টক, সুগ্রীবকে পূপক. পুষ্পদন্তকে পায়স, বরুণদেবকে কুশন্তম্বসহ পদ্ম ।। ১৩৭-১৩৯।।

টীকা—পৈদ্টং কৃষ্ণং বলিং, কৃষ্ণবর্ণ-পিদ্টবলিঞ্চ হির°ময়পিদ্টবলিঞ্চ বরুণায় দদাথে ॥ ১৬৮॥

পৈল্টং হিরণময়ং দদ্যাদস্রায় সুরা মতা ।

হতৌদনঞ শোষায় গোধাং বৈ পাপযক্ষাণে ॥ ১৪০ ॥

হতলজ্ছংশ্চ রোগায় নাগে পুল্পফলান্বিতম্ ।

সপিমুখ্যায় দাতব্যং মুদ্গৌদনমতঃপ্রম্ ॥ ১৪১ ॥
ভল্লাটায় ততো দদ্যাৎ সোমায় হৃতপায়সম্ ।

সপায় পৈল্টং শালুকম্দিত্যৈ লোচিকাস্তথা ।

দিতৈয় তু পূরিকাং দদ্যাদিত্যেবং বাহ্যতো বলিঃ
॥ ১৪২ ॥

অনুবাদ—অসুরকে হির°ময় পিট্ট ও সুরা দিবে, শোষকে ঘৃতার, পাপ যক্ষাকে গোধা। রোগকে ঘৃত-নাড়, নাগকে (সর্পকে) পূজ, ফল, মুখ্যকে ঘৃত দিবে, ভল্লাটকে মুদ্গদোন, সোমকে ঘৃতপায়স, সর্পকে পিট্টক শালুক, অদিতিকে লুচি, দিভিকে পুরি, এই প্রকার বহিদেশে বলি ॥ ১৪০-১৪২॥

টীকা—নাগে অহয়ে, ভল্লাটায় মুণ্গৌদনম্ ॥১৪১

ক্ষীরমাপায় দাতবামাপবৎসায় বৈ দধি। সাবিতে লড্ডুকান্ দদ্যাৎ সমরীচান্ কুশৌদনম্ ॥ ১৪৩॥

সবিতুর্ভ ড়পূপাংশ্চ জয়ায় ছতচন্দনম্।
বিবস্থতে তথা দদ্যাদ্রজ্বচন্দনপায়সম্ ॥ ১৪৪ ॥
হরিতালৌদনং দদ্যাদিন্দ্রায় ছতসংযুত্রম্ ।
ছতৌদনঞ মিত্রায় রুদ্রায় ছতপায়সম্ ॥ ১৪৫ ॥
আমং পকৃং তথা মাংসং দেয়ং স্যাদ্রাজ্যক্ষণে ।
পৃথীধরায় মাংসানি কুমাণ্ডায় চ দাপয়ে ॥ ১৪৬ ॥
শক্রাপায়সং দদ্যাদ্র্যাশ্রেন সর্ব্ব শঃ ক্রমা ।
নমন্ধারাজ্যুক্তেন পায়সং পুনরেব চ ॥ ১৪৭ ॥
পঞ্চাব্যং ঘ্রাংশ্রেব তিবাক্ষতহ্বিশ্রুকন্ ।
ভক্ষ্যং ভোজ্যঞ বিবিধং ব্রহ্মণে বিনিবেদয়ে ॥১৪৮

অনুবাদ—আপকে ক্ষীর, আপবৎসকে দিধি, 
সাবিত্রীকে মরিচনাড়ু কুশৌদন, সবিতা গুড় পিট্টক, 
ক্ষেকে ঘৃত চন্দন, বিবস্তুতকে রক্তচন্দন পায়স, 
ইন্দ্রকে হরিতালৌদন (পীতবর্ণ অন্ধ) ঘৃত্যুক্ত, 
মিত্রকে ঘৃতৌদন, রুদ্রকে ঘৃত পায়স, রাজযক্ষাকে 
অপকুণ্ড পকু মাংস, পৃথীধরকে মাংস, কুলাণ্ডকে 
মাংস, অর্য্যাকে শর্করা পায়স—এইডাবে সকলকে 
ক্রুদ্রে নমঃ শব্দযোগে পায়স, পঞ্চাবা, যব, তিল, 
অক্ষত, ঘৃত, চরু, ব্রক্ষাকে বিবিধ ভোক্ষ্য ভোজা 
নিবেদন করিবে । ১৪৩-১৪৮ ।।

টীকা—শুড়ৈর্যে পুপা অপুপাদ্তান্, ঘৃতং চন্দনঞ রক্তচন্দনং পায়সঞ্চ। ১৪৪॥

চীকা—হরিতালবদোদনং পীতবর্ণভক্তমিতার্থঃ। ঘৃতসংযুতং হরিতালৌদনম্ ॥ ১৪৫ ॥

এবং সম্পূজিতা দেবাঃ শান্তিং কুর্ব্বন্তি তে সদা। সব্বেড্যঃ কাঞ্চনং দদ্যাদ্ ব্রহ্মণে গাং পয়খিনীম্

11 886 11

অনুবাদ—এইভাবে দেবগণ বিশেষ উপহার সহ পূজিত হইলে তাহারা সক্ষানা শান্তি বিধান করেন। পরে সকলকে স্বর্ণ, ব্রহ্মাকে দুগ্ধবতী গাভী দিবেন ।। ১৪৯ ।।

টীকা—এবং প্রত্যেকং বলিবিশেষং দত্ত্বা পশ্চাৎ ক্রমেণ সব্বেভ্যিঃ শিখিপ্রভৃতিভ্যঃ কাঞ্চনং, ব্রহ্মণে চ ধেনুং প্রণবাদিনমোহভচতুর্গ্যভতত্ত্বামমন্ত্রেণ দদ্যাৎ ।। ১৪৯ ।।

রাক্ষসীনাং বলিদেঁয়ো অপি যাদৃক্ তথা শুণু ॥১৫০

অনুবাদ—রাক্ষসীগণকে যে ভাবে বলি দিবে তাহার প্রকার শ্রবণ কর ।। ১৫০ ।।

টীকা—অথ মণ্ডলাদহিরৈশানাদিবিদিক্চতুপ্টয়ে জনেপ রাক্ষসীভাশততস্ভাো বলিদানমাহ—রাক্ষসীনামিতি চতুভিঃ। হবিষাদ্বিতমিতি পাঠে পদাকেশ-রঞ্চ হবিঃসহিত্যেবেতার্থঃ।। ১৫৩ ।

মাংসৌদনং ঘৃতং পদ্মকেশরং হবিষান্বিত্ম ।
ঈশানভাগমাশ্রিত্য চরকৈয় বিনিবেদয়েও ॥ ১৫১ ॥
মাংসৌদনং সরুধিরং হরিদ্রৌদনমেব চ ।
ভাগ্রেয়ীং দিশমাশ্রিত্য বিদার্য্যে বিনিবেদয়েও ॥১৫২
দধ্যোদনং সরুধিরমস্থিত্তিশ্চ সংযুত্ম ।
পীতরক্তবলিং দদ্যাও পূত্রনা যা তু রাক্ষসী ।
বায়ব্যে পাপরাক্ষসৈয় মৎসামাংসসুরাসবম্ ॥১৫৩॥

অনুবাদ—মাংসভাত, ঘৃত ও পদ্মকেশর ঘৃত্যুক্ত ঈশান কোণে চরকীকে দিবে। মাংসভাত রক্তসহ পীতান্ন অগ্নিকোণে বিদারীকে দিবে। দধিভাত ও রক্তসহ অন্থিত্ত পীতরক্তবলি নৈখাত কোণে পূতনা রাক্ষসীকে দিবে। বায়ুকোণে পাপ রাক্ষসীকে মৎস্য, মাংস, সুরা, আসব দিবে।। ১৫১-১৫৩।।

টীকা—যা পূতনা তগৈয় নৈখাতে দধ্যোদনানি দদ্যাৎ সুরাসবয়োঃ পৈচ্ট্যাদিভেদেন ভেদঃ ।। ১৫৩ ॥

পায়সং বাপি দাতবাং স্থনাম্না সক্ত জি ক্লমাৎ। নমস্কারাভযুক্তেন প্রণবাদ্যেন সক্ত ।। ১৫৪॥

অনুবাদ—বৈষ্ণবগণের পক্ষে মৎস্য, মাংস দেওয়া অসম্ভব তজ্জন্য পক্ষান্তরে—অথবা সব্বত্র ক্রমে দেব-গণের নিজ নিজ নামে পায়স দিবে, নামের আদিতে প্রণব, নামের সহিত চতুর্থী বিভক্তি শেষে নমঃ এই-রূপ সব্বত্র ।। ১৫৪ ।।

চীকা—বৈষ্ণবৈঃ কথং মৎস্যমাংসাদিকং দেয়ম্ ? ইত্যাশক্ষ্য পক্ষান্তরমাহ—পায়সং বেতি । সর্বতঃ সর্বাস্থানেষু, সর্বোভ্যোহিপ শিখিপ্রভৃতিভাঃ । এবম-পৌনরুজম্ । নমক্ষারান্তযুক্তেন নম ইত্যন্তেনেতার্থঃ । চতুর্থান্তেন চেতি জেয়ম্ ॥ ১৫৪ ॥

ততঃ সকৌষধিলানং যজমানস্য কারয়ে**।** দ্বিজাংস্ত পূজয়েডজ্যা যে চান্যে গৃহমাগতাঃ ॥১৫৫॥

অনুবাদ—তৎপরে যজমানকে সর্কৌষধিজ্ঞে স্থান করাইবে, অন্য গৃহাগত ব্যক্তিগণকে ও দ্বিজ-গণকে ভক্তিসহ পূজন করাইবে ॥ ১৫৫ ॥

টীকা—যজমানস্য সর্বৌষধি-স্নপনং কার্য়েদি-ত্যুত্রায়ং বিশেষো জেয়ঃ—আচার্যঃ প্রত্যুত্মুখো ভূত্বা প্রাঙমুখং যজ মানং শান্তিকলসেন 'সুরাস্তামভিষিঞ্জ' ইত্যাদাভিষেকমলৈর্মগলাভিষেকং কৃতা পশ্চাৎ সবৌ-ষধিজলেন স্থাপয়েদিতি। অন্যশ্চাগ্রাপেক্ষ্যো বিশেষঃ শিল্টাচারতো বিজেয়ঃ ॥ ১৫৫॥

এতদ্বাস্ত পশমনং কৃত্বা কর্মা সমারভেৎ ।। ১৫৬ ।।

অনুবাদ—এইভাবে বাস্ত শান্তি করিয়া গৃহারভের
কার্য্য করিবে ।। ১৫৬ ।।

প্রাসাদভবনোদ্যানপ্রার্জে পরিবর্তনে ।
পরবেশ্মপ্রবেশেষু সক্রিদোষাপন্তয়ে ॥ ১৫৭ ॥
ইতি বাস্তুপশ্মনং কৃতা সূত্রেণ বেচ্টয়েও ।
রক্ষোল্পবমানেন সূজেন ভবনাদিকম্ ।
নৃত্যমঙ্গলবাদ্যেন কুর্যাদ্রাক্ষণবাচনম্ ॥ ১৫৮ ॥

অনুবাদ—অট্টালিকা, গৃহ, উদ্যান আরম্ভে বা পরিবর্তনে বা পরগৃহে প্রবেশকালে সর্বাদেশি শান্তির পূর্বোক্তরূপে বাস্ত শান্তিবিধান পূর্বেক রক্ষোমসূক্ত ও প্রমানসূক্ত পাঠ করিয়া, সূত্র্বারা বেট্টন করিবে, সকল গৃহে নৃত্যগীত, নাম-সংকীর্ত্তন, মঙ্গল-বাদ্যসহ রাহ্মণগণ দারা পুণ্যাহ্বাচন করাইবে ॥ ১৫৭-১৫৮॥

টীকা—পরিবর্তনে জীর্ণোদ্ধরণাদিনা প্রাসাদাদী-নামেব পরিবর্ত্য সংক্ষরণে ॥ ১৫৭ ॥

টীকা—রক্ষোঘেন প্রমানেন চ স্ভেন ॥ ১৫৮॥

জনেন বিধিনা যস্ত প্রতিসংবৎসরং বুধঃ।
গৃহে বায়তনে কুর্যান স দুঃখমবাপুরাৎ।। ১৫৯।।
ন চ ব্যাধিভয়ং তস্য ন চ বন্ধুধনক্ষয়ঃ।
জীবেদ্রশতং স্থাগ্য কল্পনেকং বসেন্ধরঃ।। ১৬০॥

অনুবাদ—যে অভিজ বাজি প্রতি বৎসর এই বিধি অনুসারে গৃহে বা আয়তনে শান্তি বিধান করিবে সে কোন দুঃখ পায় না। তাহার ব্যাধিভয় নাই, বন্ধুও ধনক্ষয় নাই, শতবর্ষ জীবী হয়, সেই মানব সংগ্ এককল্প কাল বাস করে ॥ ১৫৯-১৬০॥

হয়শীর্ষপঞ্চরারে— বং প্রগত্য কোঁচানি রজহাপুর্য দেখিকে ১

এবং প্রগৃহ্য কোঠানি রজসাপূর্য্য দেশিকঃ । এতেয়ামেব দেবানাং বলিং দদ্যালুকামিকঃ ॥১৬১॥

অনুবাদ—হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্রে—আচার্য্য এইভাবে প্রকোষ্ঠ বিভাগ পূর্বক বিভিন্ন বর্ণের ধূলিদ্বারা পূরণ করিলে, সকাম যজমান এই সকল দেবকে উপহার প্রদান করিবেন। ১৬১॥

টীকা—এবমিতি—'শিবঃ কোণার্দ্ধতো ভেয়' ইত্যাদিনোক্তবিভাগপ্রকারেণ কোষ্ঠানি পদানি প্রগৃহ্য বিভজ্য। ১৬১।।

ঈশানায় প্রদাতব্যং পায়সং মধুনা সহ । পর্জেন্যায় জলং দেয়ং পুষ্পগন্ধাধিবাসিতম্ ॥ ১৬২ ॥ জয়ন্তায় প্রদাতব্যা পতাকা পীতবণিকা। সরেম্বরায় রত্নানি ভাস্করায় মৃতং তথা ।। ১৬৩ ।। ধ্যুকং পীতবৰ্ণং বা সতো দদ্যাদিতানকম্। দদ্যান্মাংসং ভূশেহপূপং ব্যোমায় সূচ্বমগ্রয়ে ॥১৬৪॥ পুঞে ধানাঃ সলাজাস্ত সুবর্ণং বিতথে তথা। গৃহক্ষতায় মধ্বলং যমায় পিশিতৌদনম্ ॥ ১৬৫ ॥ গলং গলকাদেবায় ভ্রে দদ্যাতু শাকুনম্। মূগে তিলঘবাংদৈচব পিতৃডাঃ কুশরং তথা ॥১৬৬॥ দৌবারিকে দন্তকাঠং সুগ্রীবে যাবকং তথা। পুষ্পদন্তে কুশা দেয়া বরুণে পদামূৎপলম্।। ১৬৭॥ অসুরায়ৈক্ষবং দেয়ং রসং শোষে ঘ্তৌদনম্। যবাস্ত দেয়াঃ পাপায় রোগায় ছতমণ্ডকম্ ॥ ১৬৮ ॥ নাগায় নাগপুল্পাণি ভক্ষ্যান্ মুখ্যায় দাপয়েৎ। চিত্রৌদনঞ ভ্রাটে সোমায় মধুপায়সম্ ॥ ১৬৯ ॥ সপায় চাপি শালুকং শ্রিয়ে সরসপায়সম্। অদিত্যৈ পূরিকা দেয়া ক্ষীরঞ্চান্ডো দদেদ্বলিম্ ॥১৭০ দ্ধি ক্ষীরং চাপ্বলৈ অ্যান্নে লভ্ডুকং ব্লিম্। কুশোদকং সবিত্তে চ সাবিত্তে ভড়পূপকম্ ॥ ১৭১॥

জনুবাদ স্পানকে মধ্যুক্ত পায়স প্রদান করি-বেন। পর্জনাকে পুল্প গল্পাদিবাসিত জল দিবেন। জয়ন্তকে পীতবর্ণ পতাকা, সুরেশ্বরকে রত্নসমূহ ও ঘৃত, সত্যকে ধূয়বর্ণ বা পীতবর্ণ চন্দ্রতিপ, ভূশকে মাংস, ব্যোমকে পিচ্টক, অগ্নিকে সূত্র, পুষাকে ঋই লহ ভাজা যব, বিথতকে সুবর্ণ, গৃহক্ষতকে মধ্যুক্ত অন্ধ, যমকে মাংস, ও অন্ধ, গন্ধব্বদেবকে গন্ধ, ভূপে পক্ষিমাংস, মৃগকে তিল, যম ও পিতৃগণকে খিচুড়ী, দৌবারিককে দন্তকাষ্ঠ, সুগ্রীবকে যবান্ধ, পুল্পদন্তকে কুশ, বরুণকে পদ্ম ও উৎপল, অসুরকে ইক্ষুরস, শোষকে ঘৃতান্ধ, পাপকে যব, রোগকে ঘৃতপিল্টক বিশেষ, নাগকে নাগপুল্প, মুখ্যকে ভক্ষ্য, ভল্লাটকে চিগ্রান্ধ, সোমকে মধুপায়স, সর্পকে শালুক, প্রীকে সরস পায়স, অনিতিকে পুরিকা, আপকে ক্ষীর, আপবলীকে দধি ও ক্ষীর, অর্যামাকে লড্ডুক, সবিতাকে কুশজল, সাবিগ্রীকে গুড় পিল্টক ॥১৬২-১৭১॥

টীকা—ঈশান ঈশানকোণস্থিতং শিবস্ত দৈ ।।১৬২ টীকা—ভূশে মাংসং, ব্যোমায় চ অপূপং পক্ষি-মাংসমেব দদ্যাদিতি জেয়ম্। যদ্বা, 'দদ্যান্মাংসং ভূশেহপুগং ব্যোমায়' ইতি পাঠঃ ।। ১৬৪ ।।

টীকা-শাকুনং-পিকমাংসম্।। ১৬৬।।

বিবস্থতে রক্তপূত্পং রক্তচন্দনমেব চ।
হরিদ্রায়ং তথেন্দ্রায় সাজামিক্রজয়ায় চ।। ১৭২।।
য়তপূরং তু মিলায় রুদ্রায় গুড়পায়সম্।
আমপকানি মাংসানি প্রদাদ্রাজযক্ষণে।। ১৭৩।।
পৃথীধরায়ামমাংসং খড়গীমাংসং বলিং হরেও।
সাক্ষতং সতিলং চৈব পঞ্গব্যং তথা চরুম্।
কুশান্ গঙ্কং তথা পূত্পং ব্রক্ষস্থানে নিবেশয়েও।।১৭৪

অনুবাদ—বিবস্থানকে রক্তপুল্প ও রক্তচন্দন, ইন্দ্রকে হরিদ্রাবর্ণ অন্ধ, ইন্দ্রজয়কে ঘৃতসহ পীতান্ন, মিদ্রকে ঘৃতপুর, রুদ্রকে গুড়পায়স। রাজ্যক্ষাকে অপকৃও পকৃ মাংস, পৃথীধরকে অপকৃ গণ্ডার মাংস উপহার দিবে, ব্রহ্মকে অক্ষত, তিল্ল, পঞ্চগবা, চক্ল, কুশ, গদ্ধ ও পূল্প নিবেদন করিবে।। ১৭২-১৭৪।।

টীকা —সাজ্যং—আজ্যসহিতং হরিদ্রাবর্ণান্তম্ ॥ ১৭২॥

টীকা—আমমাংসমিতাজ্ঞং, তচ্চ কস্যেত্যপেক্ষা-য়ামাহ—খড়্গীমাংসমিতি। আমমাষানিতি বা পাঠঃ ।। ১৭৪ ।।

আমমাংসং পূর্বভাগে স্বর্জন্দে তু মোদকম্। সিতপদাং ঘৃতং মাংসং বিদায়ো চাগ্নিকোণকে ॥১৭৫

অনুবাদ—পূর্বভাগে সর্বাক্ষনকে অপকৃ মাংস ও মোদক দিবে, অগ্নিকোণে বিদারীকে শ্বেতপন্ম, ঘৃত, মাংস দিবে ।। ১৭৫ ।।

কুশরাপূপকং মাংসমর্যাসনায়ৈ চ দক্ষিণে। পিশুঞ্চৈব তথা রক্তং পূতন্যৈ নৈখাঁতে তথা ॥১৭৬॥

অনুবাদ — দক্ষিণে যমরাজকে খেচরাল পিণ্টক মাংস দিবে। নৈখাতে পূতনাকে পিণ্ড ও রক্ত দিবে ॥ ১৭৬॥

সাস্ঙ্মাংসং প্রদাতব্যং জন্তকায়ৈ চ পশ্চিমে। অস্থিত্তিশ্চ সহিতং রক্তপিণ্ডেন মিশ্রিতম্ ॥ ১৭৭ ॥ প্রদেয়ং পাপরাক্ষস্যৈ বায়ব্যাং মাংসমেব চ । উত্তরে পিলিপিচ্ছায়ৈ সান্তং রক্তং বলিং হরেৎ । বারাহ্যৈ ছাগমাংসানি ঐশান্যাং দিশি দাপয়েৎ ॥১৭৮

অনুবাদ—পশ্চিমদিকে জন্তকাকে রক্তমাংস, বায়ুকোণে পাপরাক্ষসীকে রক্তপিগু মিপ্রিত অস্থিখণ্ড সহ মাংস দিবে, উত্তরে পিলিপিচ্ছাকে ঘনরক্ত উপ-হার দিবে, ঈশান কোণে বারাহীকে ছাগ মাংস প্রদান করাইবে ॥ ১৭৭-১৭৮ ॥

টীকা—'স্থাপ্যদেবতানুচরা বাহ্যে সর্ব্রেক্ষাদয়ঃ স্থিতাঃ' ইতি, যে মণ্ডলাৰহিরদেটী উক্তান্তেষাং ক্রমেণাদ্টদিক্ষু বলিদানমাহ— আমমাংসমিতি সার্জ্ব-চতুঙিঃ। তত্ত কুচিচ্চ ক্ষক্ষ ইতি নাম, তথা অর্যাম্ জন্তকায় গিলিপিচ্ছায়েত্যবং চতুদিক্ষু চতুর্ণাং পুংস্তেন নির্দেশশ্চ।। ১৭৫-১৭৮।।

ততো ভূতগণানান্ত রাক্ষসানাং সুরোতম । পিশাচানাং পণানান্ত বলিদেঁয়ন্ত কামিকঃ । এতান্ বা পূজয়েৎ সকলিন্ কুশপূচ্পাক্ষতৈব্ধঃ ॥১৭৯

অনুবাদ—অনন্তর হে সুরোত্তম । ভূতগণ, রাক্ষপ-গণ ও পিশাচগণকে সকাম যজমান উপহার দান করিবেন । অথবা নিক্ষাম অভিজ্ঞ বৈষ্ণব যজমান এই সকল দেবগণকে ও সকলকে কুশপুষ্প ও অক্ষণ্ড দারা পূজন করিবেন । ১৭৯ ।। টীকা—পশ্চাদন্যেভ্যোহপি ভূতগণাদিভ্যো বলিং দ্যাদিত্যাহ—তত ইতি কামিকঃ তত্তদভীষ্টঃ। পুৰুবিৎ পক্ষান্তরমাহ—এতান্ বেতি ॥ ১৭৯॥

এবং সম্পূজিতা দেবাঃ শান্তিপুটিপ্রদা নুণাম্।
অপূজিতা বিহিংসন্তি কারকং স্থাপকং তথা ॥১৮০॥
অনুবাদ—এইভাবে পূজিত হইয়া দেবগণ মানবগণের শান্তি ও পুটিট প্রদান করেন, অপূজিত হইলে
কারক ও স্থাপককে বিশেষভাবে হিংসা করেন ॥১৮০
টীকা—স্থাপকং—আচার্য্যম্ ॥ ১৮০ ॥

ত সমাদেতাংস্ত সম্পূজ্য গ্রুপুলৈ মনোহরৈঃ।
প্রাসাদং কারয়েছিছান্ গৃহং বা সুরস্তম।। ১৮১।।
জনুবাদ—অতএব ইহাদিগকে উত্তমরূপে পূজা
করিবে, মনোহর গ্রুপুল্প দ্বারা, হে সুরস্তম!
বিদ্বান্ ব্যক্তি অতঃপর প্রাসাদ বা গৃহ নির্মাণ করাইবেন।। ১৮১।।

## অথ প্রাসাদমূলারভঃ

তগ্রৈব----

বিশ্বান ততঃ কুর্য্যাৎ বাসুদেবসা পূজনম্।
থ্রিয়ঃ সম্পূজনং কুর্য্যাৎ হাষীকেশগণসা চ॥১৮২॥
পূজনন্ত ততঃ কুর্য্যাথাসুদেবগণসা চ।
গদ্ধার্য্য-পূজনৈবেদ্য-ধূপদীপৈঃ সুরোভ্য ॥ ১৮৩॥

অনুবাদ—অনন্তর প্রাসাদমূলারন্ত, উত্তগ্রন্থেই—
অনন্তর ব্রহ্মস্থানে বাস্দেবের পূজন কর্ত্বা। শ্রীলক্ষ্মীদেবীর এবং হাষ্মীকেশের পরিকরগণেরও
উত্তমরূপে পূজন করিবে। হে সুরোত্তম। তৎপরে
পাদ্য, অর্ঘা, গন্ধা, পূজা, ধূপা, দীপা, নৈবেদ্য দারা
বাস্দেবগণেরও পূজন করিবে।। ১৮২-১৮৩।।

টীকা—হাষীকেশগণো হাষীকেশাদি-নববাহঃ
॥ ১৮২॥

টীকা —বাসুদেবগণঃ—চতুর্হিঃ ॥ ১৮৩ ॥

ততঃ সম্পূজয়েভিমিন্ সর্বলোকধরাং মহীম্। সুরূপাং প্রমদারূপাং দিব্যাভরণভূষিতাম্ ॥১৮৪॥

অনুবাদ—তৎপরে ঐ মণ্ডলে সর্বলোকধারিণী সুরাপা দিব্য অলফার ভূষিতা শক্তিরাপিণী মহী-দেবীকে উত্তমরাপে পূজা করিবে॥ ১৮৪॥

ধ্যাত্বা সমচ্চ য়েদেবীং পরিতুচ্টাং দিমতাননাম্। ততঃ প্রণম্য বিজ্ঞাপ্য তক্ময়ত্বেন চিন্তয়েৎ ॥১৮৫॥ ততঃ স্থনামমল্রেণ সক্ষামরময়ং পরম্। ধ্যাত্বা সমক্রিয়েত্র যত্বাস্তময়ংনরঃ॥ ১৮৬॥

অনুবাদ—মহাদেবীকে পরিতুম্টা মৃদুহাস্যাননা ধ্যান করিয়া সম্পূর্ণ অর্চন করিবে, তৎপরে প্রণাম প্রার্থনা করিয়া ভূমিকে তন্ময়রূপে চিন্তা করিবে। অনন্তর সর্ব্বদেবময় পরতত্ত্বে ধ্যান করিয়া সম্পূর্ণ-ভাবে অর্চন করিবেন, ঐস্থানে তিনিই এই বাস্তময় শ্রীহরি॥ ১৮3-১৮৬॥

টীকা—যত্তদিত্যব্যয়ং প্রসিদ্ধৌ ॥ ১৮৬ ॥

ব্রুজ্যানে ততো বিদান্ কুর্যাদাধারমক্ষতৈঃ। তুসিমন্ সংস্থাপয়েৎ কুঞ্জং বর্দ্ধন্যা সহ পূজিতম্॥১৮৭

অনুবাদ—তৎপরে বিধান বাজি রক্ষন্থানে অক্ষত দারা আধার নির্মাণ করিবেন, তাহার উপর বর্দনী সহ (ক্ষুদ্র ঘটসহ) পূজিত কুন্ত স্থাপন করিবেন ।। ১৮৭।।

হৈমং বা রাজতং বাপি মৃন্যরং বা দৃঢ়ং নবম্।
সক্রবীজৌষধীযুক্তং সুবর্ণরজতান্বিভম্ ॥ ১৮৮ ॥
রক্পার্জং সুসন্দূর্ণং বস্তপ্তেন বারিলা।
প্রশাস্তপ্রবাপেতং শ্বেতচন্দনচচ্চিত্ম্ ॥ ১৮৯॥
প্রেলঃ সুমানিতং কুজা গদ্ধপুলৈবিধূপিতম্ ।
আহতেন তু ওক্লেন বস্তযুক্ষেন বেচ্চিতম্ ॥ ১৯০ ॥
রক্ষস্থানে ততো মন্ত্রী কলসং স্থাপ্য পূজায়ে ।
তিনিমংস্ত্রুর্মুঞ্খং দেবং প্রজেশং মন্ত্রবিগ্রহম্ ।
গদ্ধপুল্পিক ধুপিক নৈবেদ্যৈঃ সুমনোহরৈঃ ॥১৯১॥

অনুবাদ—স্বৰ্ণ, রৌপা বা মৃনায় দৃঢ় নূতন ঘটে

সক্বিীজ সংক্ষীষ্
ধিযুক্ত সুবর্ণরজত সমন্বিত রত্নগর্ভ বস্তপ্ত বারিভারা সুসম্পূর্ণ প্রশন্ত পঞ্চ পল্লবযুক্ত
শ্বেতচন্দন চল্চিত, পূল্পসমূহ ভারা সুশোভিত করিয়া
গল্পুল্প, ধূপাদি ভারা সুগল্লিকৃত, নৃতন শুক্লবস্তভ্বয়
ভারা বেদ্টিত কলস মন্তবিৎ ব্যক্তি ব্রহ্মস্থানে স্থাপন
পূক্ষক পূজা করিবেন। তাহাতে চতুর্মুখ মন্তবিগ্রহ
প্রজাপতিদেবকে গল্প, পূল্প, ধূল, দীপ, সুমনোহর
নৈবেদ্য ভারা পূজা করিবেন॥ ১৮৮-১৯১॥

টীকা—স্থাপ্য স্থাপয়িত্বা, কলস্থাপনং চেদং বিশেষবলিদানাৎ পূর্বামেবেতি কেষাঞ্চিলতম্; তথা হোমশ্চ তদানীমেবেতি মৎসাপুরাণসন্মতং লিখিত-মেব॥ ১৯১॥

ততো মঙলাবাহো তু প্রাচ্যাং বা প্রাণ্মুখঃ স্থিতঃ । আচাযোঁ। গৃহ্য সম্ভারান্ গ্রহাদীংস্তর্গরেৎ সুরান্ ॥১৯২

অনুবাদ—অনন্তর মণ্ডলের বাহিরে পূর্ব্বদিকে বা পূর্বমুখ হইয়া আচার্যা পূজার উপকরণ সমূহ লইয়া নবগ্রহাদি দেবগণকে তৃত্ত করিবেন।। ১৯২।।

হাতেভিলৈঘবৈমন্ত্রী ব্রহ্মাদীংস্কর্গয়েততঃ। প্রজেশং তর্গয়েদিদানাহতীনাং শতেন চ।। ১৯৩ ।।

অনুবাদ—ঘৃত সংমিশ্রিত তিল ও যব দারা মন্ত্র-বিৎ ব্রহ্মাদিকে তৃপ্ত করিবেন, বিদান্ ব্যক্তি প্রজা-পতিকে শত আহতি দারা তৃপ্ত করিবেন ॥ ১৯৩॥

ইতরান্ দশভিদেবানাহতিভিঃ প্রতপ্রেছ। দদাাৎ পূর্ণাহতিং পশ্চাদৌষড়ভেন মন্তবিৎ ॥১৯৪॥

অনুবাদ—অন্য দেবগপকে দশবার আহুতি দারা তুপ্ত করিবেন। পরে মন্ত্রবিৎ বৌষড় অন্ত মন্ত্রদারা পূর্ণাহুতি দিবেন। ১৯৪।।

সূত্রমার্গেণ দিবোন তোমধারাং তু দ্রাময়েও ॥১৯৫॥
অনুবাদ—দিব্য সূত্রপথে প্রদক্ষিণ ভাবে জলধারা
দ্রমণ করাইবে॥ ১৯৫॥

টীকা—প্রদক্ষিণং যথা স্যাত্তথা প্রাময়ে<u>ছ।। ১৯৫॥</u>

পূর্ব্বেরেন মার্গেণ সপ্তবীজানি ভাময়েৎ। সুশোভনং শুভং স্থানং তথা খাতস) কারয়েৎ॥১৯৬

অনুবাদ —পৃহ্ববিৎ উজপথে সপ্তবীজ সপ্তধান্য— ( যব, গম, ধান্য, তিল, কাঙন, শ্যামা, নিবার ) দ্রামিত করিবেন। পবিত্র সুশোভন স্থানে গর্ভ করাই-বেন। ১৯৬॥

টীকা —সপ্তবীজানি— যবগোধূমধান্য-তিল-কঙ্গু-শ্যামাক-নীবারাত্মক-সপ্তধান্যানি ॥ ১৯৬॥

ততো গর্তং খনেরধ্যে হস্তমারং প্রমাণতঃ।
চতুরসুলমারং তদধঃ খন্যাৎ সুসন্মিতম্।
গোময়েনোপলিপ্যাথ চদনেন বিভূষয়েৎ।। ১৯৭।।

জনুবাদ—তৎপরে মধ্যস্থলে সুবর্ণ কোদাল দারা একহন্ত পরিমিত গর্ভ খনন করিবেন। তাহার নীচে চারি অসুল মাত্র খনন করিবে, পরে গোময়দারা লেপন করিয়া চন্দন দারা বিভূষিত করিবেন।।১৯৭॥

টীকা—তদন্তর মাচার্য্যো যজমানো বা উদওমুখঃ,
শক্তৌ সুবর্ণকুদালেন প্রারন্ত্য যোগ্যখনিত্রেণ হন্তপ্রমাগং গর্ত্তং খনেৎ, তস্য গর্ত্তস্যাধশ্চতুরসুলপ্রমিতং
খনেৎ। তন্মুদঞ্চ রাজতৌভৌলিকয়া পূর্ব্বাদি-চতুদিক্ষু
প্রাদক্ষিণ্যেন নিক্ষিপেদিতি শিষ্টাচারতো জেয়ম্।১৯৭

মধ্যে দত্তা তু পুজাণি গুক্লান্যক্ষতমেব চ । আচাৰ্য্যঃ প্ৰাণমুখো ভূজা ধ্যায়েদেবং চতুৰ্ভুজম্ ॥১৯৮

জনুবাদ—আচার্য্য তর্মধ্যে শুক্ল পুজসমূহ ও অক্ষত দিয়া প্রব্মুখ হইয়া চতুর্জুজ দেবকে ধ্যান করিবেন ।। ১৯৮ ।।

তুর্যামললোমেণ ব্রহ্মঘোষরবেণ বা । অর্ঘাং দদাাৎ সুর্যেষ্ঠ কুম্বতোয়েন মন্ত্রবিৎ ॥১৯৯॥

অনুবাদ— ব্ৰহ্মখানে স্থাপিত কুন্ত, তুরী, ভেরী, মঙ্গলধ্বনিসহ বা বেদ্ধ্বনিসহ আনিয়া, হে সুর- শ্রেষ্ঠ। মন্ত্রবিৎ কুন্তজন দ্বারা ওঁ নমো বরুণায় মন্ত্রে অর্ঘা দিবেন ॥ ১৯৯ ॥

টীকা —কুন্ততোয়েনেতি—ব্রহ্মন্থানে স্থাপিতং কুন্তং তুর্য্যসলঘোষাদিনৈবানীয় তস্য জলেনার্ঘ্যং দল্যাদিত্যর্থঃ মন্তবদিতি, মন্ত্রশ্চায়ম্—'ওঁ নমো ব্রহ্মণায়' ইতি ।। ১৯৯ ।।

প্রগৃহা কক্রীং তাবওচ্ছুভং পূরয়েজ্জলৈঃ। সক্র্রভুসমাকীণেবিমলৈঃ স সুগলিভিঃ। তদিমন্ শুক্লানি পুজাণি প্রক্ষিপেদোমিতি সমরন্

অনুবাদ—ছিদ্রযুক্ত ঝারী লইয়া ঐ গর্জ পূর্ব্বোক্ত সক্ররিত্ব সমাকীর্ণ নির্মাল সুগন্ধি কুন্ত জলদারা পূরণ করিবেন এবং ঐ গর্জে প্রণব সমরণ করিয়া শুক্লপুজ্প প্রক্ষেপ করিবেন ।। ২০০ ।।

টীকা—জলৈভৎকুভভৈংরব, তদিমন্ শ্বছে ॥২০০॥

তদা বর্ণং পরীক্ষেত বেদাদ্যেনাক্ষতং ক্ষিপেৎ । গুডং স্যাদ্দিক্ষিণাবর্ত্তেইগুডং বামে ভবেত্ততঃ ॥২০১॥

অনুবাদ—তৎকালে উহার বর্ণ পরীক্ষা করিবেন, বেদাদি প্রণব পাঠসহ অক্ষত নিক্ষেপ করিবেন, ঐ জল দক্ষিণাবর্ত হইলে গুড, বামাবর্ত হইলে অগুড জানিবেন।। ২০১।।

টীকা—কথামাবর্ত্তং পরীক্ষেতেতি? তদাহ— শুভ্মিতি॥ ২০১॥

বীজৈঃ শালিযবাদীনাং তং গর্ভং পূর্য়েদ্বুধঃ। ক্ষেত্রজাভিঃ পবিত্রাভির্ভিগ্রাং প্রপ্রয়েৎ।। ২০২।।

অনুবাদ—অভিজ ব্যক্তি শালিধান্য, যবাদির বীজ্লারা ঐ গর্ভ পূরণ করিবেন এবং ক্ষেত্রজাত পবিত্র মৃত্তিকা দারা সম্পূর্ণ গর্ভ পূরণ করিবেন ॥২০২

টীকা—ন চ কেবলং বীজৈরেব, কিন্তু মৃত্তিকাভি-ক্ষেত্তাহ—ক্ষেত্তজাভিরিতি ॥ ২০২ ॥

এবং নিজ্ঞাদ্য বিধিনা চার্ঘ্যদানং সুরোত্তম । সুবর্ণং গাং বস্তযুগ্মমাচার্য্যায় নিবেদয়েও ॥২০৩॥ অনুবাদ—হে সুরোতম। এইভাবে বিধিবৎ অর্ঘ্যদান নিজায় করিরা আচার্য্যকে সুবর্ণ, গাভী ও বস্তবয় নিবেদন করিবেন।। ২০৩।।

কালজস্থপতী পূজাে বৈশ্বন্ শক্তিতাহচ্চয়েৎ।
বাহ্মণান্ ভাজয়িছা চ গেয়ন্তাাদি কারয়েও ॥২০৪।
অনুবাদ—অতঃপর দৈবজ, শিল্পী ও বৈশ্বর্দকে
যথাশক্তি পূজা করিবে, বাহ্মণগণকে ভোজন করাইয়া
ন্তা, গীতাদি করাইবে ॥ ২০৪ ॥

ততন্তৎ খাতয়েদ্যত্বাদ্জ্লাভ্যং যাবদেব তু ॥২০৫॥ অনুবাদ—তৎপরে ঐ ভূমিকে যত়পূর্বক খনন করাইবে যে পর্যাভ জল না পাওয়া যায় ॥ ২০৫॥

পুরুষাধঃস্থিতং শলাং ন গৃহে দোষদং **ডবেৎ ।।** প্রাসাদে দোষদং শলাং ডবেদ্যাবজ্জলা**ত্তিকম্** ॥২০৬

অনুবাদ—এক পুরুষ নিমে শল্য থাকিলে গৃহে দোষপ্রদ হইবে না। যে পর্যান্ত জল না পাওয়া যায় তন্মধাবতী স্থানে শল্য থাকিলে প্রাসাদ দোষপ্রদ হয় ।। ২০৬ ।।

তসমাৎ প্রাসাদিকী ভূমিঃ শোধ্যা যাবজলান্তিকম্। শিলান্তং কর্করান্তং যা যাবদা ভূঃ কুমারিকা। আকোট্য তাং সমীকৃত্য ততো যাগং সমাচরেৎ।।২০৭

অনুবাদ—অডএব প্রাসাদ নির্মাণের ভূমি, জল পর্যান্ত খনন করিয়া শোধন কর্তব্য। শিলা অবধি বা কর্কর অবধি ভূমিকে কুমারিকা বলে। ঐ ভূমির মাটি দৃঢ়মুদ্গর প্রহার দারা সমান করিয়া ঐশ্বলে যাগ করিবে।। ২০৭।।

তীকা—আকোটা দৃচ্মুদ্গরাদিপ্রহারৈঃ কুটুনং কৃতা, যাগবিধিরগ্রে বিভাপাঃ ॥ ২০৭ ॥ ক্রিঞ্চ —

পূর্রেৎ খাতকং যত্নাৎ পাদং যথাক্রমম্। অণ্টারুলং মৃত্তিকয়া স্বস্তিকং চেণ্টকাদিডিঃ। সিজ্যা সিজ্যা তু তোয়েন কলসৈঃ কাঞ্চনাদিডিঃ।। ২০৮।।

আকোটনং ততঃ কুর্য্যাৎ মুদ্গরৈর ক্রির্ক্ষজৈঃ। পাদোনং পুরয়েৎ খাতং সুসমঞৈব কারয়েৎ ॥২০৯

অনুবাদ—আরও—ঐ খাতকে যত্বপূর্বক পূরণ করিবে এক এক পাদ যথাক্রমে, অচ্টাস্ল মৃতিকা দারা বা ইচ্টকাদি দারা, স্বর্ণ কলসের জল দারা পুনঃ পুনঃ সেচন করিয়া পলাশ রক্ষজাত মুন্গর দারা দৃঢ় প্রহার পূর্বক একপাদ কম রাখিয়া খাতকে উত্তমক্রপে সমতল করাইবে ।। ২০৯ ।।

টীকা—স্বস্তিকং সমাগ্যথা স্যাৎ; যদা, স্বস্তিক-মণ্ডলাকারেণ অভটাভটাসুলক্রমেণ, মৃত্তিকয়া ইভট-কান্তিঃ, আদিশব্দাক্লিলাকর্করাদিভিশ্চ তৎখাতং পূর-য়েৎ ॥ ২০৮ ॥

দেশিকঃ পঞ্গবোন তাং ভূমিং প্রোক্সয়েদ্বুধঃ।
সুবর্ণরীহিগভেঁণ চূতপল্লবশোভিনা।
তীর্থতোয়সুপূর্ণেন স্বর্ণতাম্রময়েণ বা ॥ ২১০ ॥
সেচয়েদভিজভেন বারিণা কলসেন তু।
ততঃ শুদ্ধা ভবেভূমিদোষযুক্তাপি যা ভবেৎ ॥২১১॥

অনুবাদ—অভিজ আচার্যা পঞ্চাব্য দারা ঐ ভূমিকে প্রোক্ষণ করিবেন। সুবর্ণ ও ব্রীহিগর্ভ, আয়-পল্লব শোভিত, তীর্থজন পূর্ণ স্বর্ণ বা তাম্রময় ঘটের মন্ত্রপাট সহ সেচন করিবেন, অনন্তর ঐ ভূমি দোষযুক্ত থাকিলেও গুদ্ধা হইবে।। ২১০-২১১।।

## অথ শিলালক্ষণম্

মাৎস্যে—
আদাবেব সমাসেন শিলালক্ষণমুত্মম্।
শিলান্যাসবিধানঞ প্রোচ্যতে তদনত্তরম্ ॥২১২॥
অনুবাদ—অনভর শিলালক্ষণ, মৎস্যপ্রাণে—

প্রথমেই সংক্ষেপে উত্তম শিলালক্ষণ ও পরে শিলান্যাস বিধি উক্ত হইতেছে ॥ ২১২ ॥

শিলা বাথেষ্টকা বাপি চতস্রো লক্ষণান্বিতাঃ। প্রাসাদাদৌ বিধানেন নাস্তব্যাঃ সুমনোহরাঃ। চতুরস্তাঃ সমাঃ কুড়া সমন্তাদ্থবেষ্টকাঃ ॥২১৩॥

অনুবাদ—শিলা বা ইণ্টকা চারিটি সুলক্ষণযুক্ত ও সুমনোহর, বিধান অনুসারে প্রাসাদাদিতে বিন্যাস করিবে। চতুক্ষোণ ও সমান করিয়া শিলা বা ইণ্টকা স্থাপন করা কর্ত্বা।। ২১৩।।

শিলারপাঃ সমৃতা বিদ্যা নন্দাদ্যাশেচণ্টকান্বিতাঃ।
সম্পূর্ণা সুতলাঃ য়িগ্ধাঃ সুষমা লক্ষণান্বিতাঃ।
কুশদূর্ব্বান্ধিতা ধন্যাঃ সংবজচ্ছত্রচামরাঃ ॥২১৪॥
সাকুশান্তোরণোপেতাঃ কূর্ম্মৎস্যকলান্বিতাঃ।
দর্পণহস্থিবজাকাঃ প্রশন্তদ্রবালাঞ্ছিতাঃ।
শন্তপক্ষিম্গাকাশ্চ ব্যাক্ষাঃ সর্ব্বদা হিতাঃ॥২১৫॥

অনুবাদ—শিলাকে বিদ্যা শ্বরূপ ও ইণ্টকাকে নন্দাদিরূপা জানিবে। সম্পূর্ণা সুসমতলা স্থিক্ষা সুষমা অর্থাৎ লাবণা যুক্তা সুলক্ষণ সন্বিতা কুশ, দূর্বাদি অঙ্কিতা, প্রশংসনীয়া, ধ্বজ, ছত্র, চামর, অঙ্কুশ, তোরণ, কুর্ম্ম, মৎস্য, ফল, চিহ্নতা, দর্পণ, হস্তি, বজ্ল অঙ্কিতা, মঙ্গল দ্রব্য চিহ্নিতা শুভ পক্ষি, মৃগাদি ও রুষ অঙ্কিতা সর্বাদা মঙ্গলপ্রদা । ২১৪-২১৫ ।।

টীকা—সধ্বজতি—ধ্বজাদিচিহ্নসহিতা ইতার্থ ; এবমগ্রেহপি ভেয়ম্ ॥ ২১৪ ॥

ষভিকা বেদিকাঃ শুকা নদ্যাবর্ত্তকলাঞ্ছিতাঃ। পদ্মাদিলক্ষণোপেতাঃ শিলাঃ সর্বার্থসিদ্ধিদাঃ। তথা গোবাজিপাদাস্কাঃ শিলা ধন্যাঃ সুখাবহাঃ ॥২১৬

অনুবাদ—স্বস্থিকা, বেদিকা, শুক্লা, নন্দ্যাবর্ত-চিহ্নিতা, পদ্মাদি লক্ষণযুক্তা শিলা সর্ব্ব প্রয়োজন সিদ্ধিপ্রদা, সেইরূপ গোষ্পদ, অধ্বপদ চিহ্নিতা শিলা প্রশংসনীয়া ও সুখপ্রদা। ২১৬।। শস্তা ইতার্থাঃ ॥ ২১৭ ॥

ক্রব্যাদম্গপাদারা ন শস্তাঃ পক্ষিণস্থথা ।। ২১৭ ।। এ অনুবাদ—মাংসভোজী পশুপদ চিহ্নিতা বা ঐরাপ পক্ষি চিহ্নিতা প্রশংসনীয়া নহে ॥ ২১৭ ॥ টীকা—তথা পক্ষিণ ইতি দুন্টপক্ষিপাদারাশ্চ ন

দিংমূঢ়া দিণিবহীনাশ্চ দীর্ঘহুষাঃ ক্ষতানিবতাঃ।
বিবর্ণাঃ সফুটিতা ভগ্নাঃ সভ্যাজ্যা লক্ষণচ্যুতাঃ ॥২১৮
অনুবাদ—দিক্ বিদিক্হীন, অতিদীর্ঘা, অতিহ্রবা
ক্ষতযুজ্য, বিবর্ণা, সফুটিতা, ভগ্না ও লক্ষণহীনা শিলা
বজ্জনীয়া ॥ ২১৮ ॥

প্রশন্তপ্রাণিরূপায়াঃ প্রশন্তদ্রবালাঞ্ছতাঃ ।

যথোক্তলক্ষণোপেতাঃ শিলাং নিত্যং হিতাবহাঃ ॥২১৯

অনুবাদ—শুভ প্রাণির রূপ চিহ্নিতা, শুভদ্রবা

চিহ্নিতা, শান্তোক্ত লক্ষণযুক্তা শিলা নিত্য মঙ্গল প্রদা
॥ ২১৯ ॥

### অথ ইত্টকা-লক্ষণম্

তত্ত্বৈ—
ইন্টকানাং সমাসেন লক্ষণং শৃণু সাম্প্রতম্ ॥২২০॥
অনুবাদ—অনন্তর ইন্টকা লক্ষণ, মৎস্যপুরাণে
—সম্প্রতি ইন্টকসমূহের লক্ষণ সংক্ষেপে প্রবণ কর
॥ ২২০॥

একবর্ণাঃ সুপকৃ। ক্র সুপ্রমাণা মনোরমাঃ।
নদ্যাদ্যাশেচ্ছটকাঃ কার্য্যাশ্চতুরস্তাঃ সুস্মিতাঃ ॥২২১
অনুবাদ—একবর্ণা সুপকৃ। উত্তম পরিমাণা মনোরমা চতুজাণ সুস্মিতা নদ্যাদি নামক ইছ্টকসমূহ
দেবালয়ে প্রযোজ্য ॥ ২২১ ॥

অস্থ্যসারাদিবতা নেল্টাঃ কৃষ্ণবর্ণাঃ সশর্করাঃ। মদ্পকু। বিপকৃাশ্চ বহুদিন্যাশ্চ বজিতাঃ। তথ্যাশ্চ বিষমা হীনা বজুনীয়াঃ প্রযন্ততঃ॥ ২২২॥ অনুবাদ—অস্থি অঙ্গারাদি যুক্তা কৃষ্ণবর্ণা কঙ্কর-যুক্তা, মন্দপকা, বিপরীত পকা, বছদিনের পুরাতন, ডগ্গা, বিষমা, অঙ্গহীনা ইল্টকা যত্নপূর্ব্বক বর্জনীয়া।। ২২২।।

টীকা—বহুদিন্যাশ্চিরন্তন্যঃ, হীনাঃ—উ**ত্তলক্ষণ-**রহিতা অভিনবাঃ ॥ ২২২ ॥

হয়শীর্ষপঞ্চরাত্রে---

ইণ্টকানাং প্রমাণঞ লক্ষণং সাম্প্রতং শৃণু।
সুতলা লক্ষণোপেতা ভাদশাসুলস্মিতাঃ ॥ ২২৩ ॥
সুবিস্তারবিভাগেন নৈপুণোন চ স্মিতাঃ ॥২২৪॥
সুপকুাঃ সুপ্রমাণাশ্চ একবর্ণা মনোহরাঃ ।
বিমলা ইণ্টকাঃ কার্যাশ্চতুরুলাঃ সুস্মিতাঃ ।
ছিল্লকর্ণাশ্চাপ্রশস্তাঃ পাণিপাদ্বিবজ্জিতা ॥ ২২৫ ॥
সশ্ক্রাঃ কৃষ্ণবর্ণা অস্থাসার্চিতাশ্চ যাঃ ।
বিবর্ণামন্দগ্রাশ্চ যাঃ পীন্পিভিকাস্তথা ।
হীনাশ্চ বিষ্মা ভগা জ্জ্রাশ্চ বিব্জিতাঃ ॥২২৬॥

অনুবাদ—হয়শীর্ষ পঞ্রাত্রে—সম্প্রতি ইণ্টক
সমূহের প্রমাণ ও লক্ষণ প্রবণ করুন। সুতল লক্ষণদ্বাদশালুল পরিমিত। সুবিস্তৃত সুকৌশলে নিমিত,
সুপকৃ, সুপ্রমাণ বিশিণ্ট একবর্ণা, মনোরমা, বিমলা,
চতুক্ষোণ সুসজ্জিত ভাবে ইণ্টকা প্রস্তুত করিবে।
ভগ্রকোণা অপ্রশস্তা উপরিভাগে ও অধোভাগে বিবজিতা কক্ষরযুক্তা কৃষ্ণবর্ণা অস্থি অঙ্গারাদি যুক্তা,
বিবর্ণা, মন্দগল্লা, স্থুল পিপ্তিকা, অঙ্গহীনা, বিষমা,
ভগ্গা, জীর্ণা এইরূপ ইণ্টকা দেবগৃহ নির্মাণে বর্জন
করিবে॥ ২২৩-২২৬॥

টীকা —শ্রীহয়শীর্ষদেবেন শিলালক্ষণং শ্রীমূতি-প্রাদুর্ভাবপ্রসঙ্গে পূর্ক মেবোজমন্তি, অধুনা ইচ্টকা-লক্ষণমাত্রমূচ্যতে ইচ্টকানামিতি সার্জচত্তিঃ ॥২২৩॥

টীকা — পাণিপাদৈঃ উপর্যাধোভোগৈবিবজ্জিতাঃ

#### অথ শিলাদিন্যাস-ব্যবস্থা

মাৎস্যে— শিলান্যাসন্ত কর্ত্তব্যঃ প্রাসাদে তু শিলাময়ে। ইল্টকানাং তু বিন্যাসঃ প্রাসাদে চেল্টকাময়ে॥২২৭ অনুবাদ—অনন্তর শিলাদি ন্যাস ব্যবস্থা, মৎসা-পুরাণে—শিলাময় প্রাসাদে শিলান্যাস কর্ত্বা, ইচ্ট-কাময় প্রাসাদে ইচ্টকসমূহ বিন্যাস কর্ত্বা।। ২২৭।।

শৈলজে শৈলজঃ পীঠ ঐত্টকে চৈত্টকঃ সমূতঃ। শিলান্যাসাদিকো ভল্লে মূলপাদে বিধীয়তে॥২২৮॥

অনুবাদ—শৈলজ প্রাসাদে শৈলজ পীঠ ও ইঘ্টকা-জাত প্রাসাদে ইঘ্টকজ পীঠ কর্ত্ব্য। হে কল্যাণি। শিলা ন্যাস দি মূলপাদে বিধান কর্ত্ব্য।। ২২৮।।

হয়শীর্ষে চ—
কর্ত্তব্যুশ্চেল্টকান্যাসঃ প্রাসাদে চেল্টকান্যয়ে।
শৈলে শিলানাং বিন্যাসঃ কার্করে কর্করং ন্যুসেও।।
ইতি ॥ ২২৯ ॥

জনুবাদ—হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্রেও—ইল্টকাময় প্রাসাদে ইল্টকা ন্যাস কর্ত্ব্য। শৈলময় প্রাসাদে শিলান্যাস এবং কর্করময় প্রাসাদে কর্ক্র ন্যাস কর্ত্ব্য।। ২২৯।।

কৃতা শিলাদিন্যাসঞ্জাক্ শিলাভাধিবাসনম্।
 ইুল্টকানাং প্রতিষ্ঠাঞ্জভাধানঞ্কারয়েও॥২৩০॥

অনুবাদ—শিলাদি ন্যাস সম্পাদন পূর্বেক শিলাধি-বাসন কর্ত্বা। ইষ্টকাদির প্রতিষ্ঠা ও গর্ভাধান করাইবেন ।। ২৩০ ।।

টীকা—মৎস্যপুরাণানুক্তমপি শিলাদিন্যাসে শিলা-ধিবাসনাদিকং শ্রীহয়শীর্ষ পঞ্চরাত্রদৃষ্ট্যা লিখতি— কুত্বেতি দ্বাদ্যাম্ ॥ ২৩০ ॥

ন্তরবে দক্ষিণাং দত্তা পীঠবন্ধঞ্চ সাধয়েৎ। স্বয়ং শ্রীহয়শীর্ফেব প্রোক্তস্ততদ্বিধিঃ স্ফুটম্॥২৩১।

অনুবাদ—শ্রীগুরুদেবকে দক্ষিণা দিয়া পীঠবন্ধও সম্পাদন করিবেন, স্বয়ং শ্রীহয়শীর্ষদেবই শিলাধি-বাসন ও পীঠবন্ধ বিধি সেই সেই পটলে পরিস্ফুট-ভাবে জানাইয়াছেন, টীকাতে প্রয়োজন হইলে দ্রুছব্য ॥ ২৩১॥

তীকা—ননু শিলাধিবাসনাদিবিধিঃ কীদৃশঃ? ইত্যপেক্ষায়াং লিখতি—স্বয়মিতি। স্ফুটমিতি— একলৈব ব্যক্তং তর বর্তমানহাদর ন লিখিত ইজি ভাবঃ। তথা চ তত্র শিল।ধিবাসনপটলৈ—'নবৈব পরিগৃহ ীয়াভামকুভান্ সুশোভনান্। আহাত্য সক্র-সম্ভারানিষ্টকামধিবাসয়েও।। ঐশান্যাং মগুপং কুত্রা তৰৎ প্রাচ্যাং চ মণ্ডপম্।। কুন্ডানামিচ্টকানাঞ্চতঃ স্থপনমাচরে ।। অথ পঞ্চক্ষায়েণ স্বৌষ্ধিজ্ঞান গন্ধতোয়েন চ তথা কুভৈভোয়সপ্রিতৈঃ।। হিরণাব্রীহিসংযক্তৈগ্রুচন্দনচন্চিতেঃ। আপো হিছেতি তিস্ভিঃ শলো দেবীতি চাপ্যথ ৷৷ তরৎ সমন্দীতি তথা পাবমানীভিরেব চ। উদুভুমং বরুণেতি ইম-ম্পেতি তথৈব চ। বরুণসোতি মন্ত্রেণ হংসঃ গুচি-ষদিতাপি ৷ শ্রীস্জেন তথা কুজিঃ স্থাপয়েদিট্কাং তথা।। আবণীয়ং পঠন্ সূজং কুভাংভান্ স্লাপ-য়েছুধঃ। ততোহনুলেপনং কার্যাং চন্দনেন সুগলিনা। আচ্ছাদনং ততঃ কুর্য্যাদ্বাসোভিঃ কুসুমৈস্ততঃ। শ্যায়াং তু প্রকৃষ্টায়াং মণ্ডপে স্থাপা পূজয়েও।। নানাপ্রখ্যে দনৈশ্চৈব গদ্ধৈঃ পুস্মৈর্মনাহরৈঃ। ধূপং দীপঞ্চ নৈবেদ্যং তেষাং যত্নান্নিবেদয়েও।। এবং কৃত্বা ততঃ সমাগিস্টকাহোমমাচরেও ৷ তুস্মিংস্ত মণ্ডপে লিখা বৈষ্ণবং মগুলং গুডুম্।। বিষ্মভাৰ্চায়েওল কুণ্ডেহগ্নিং জুহয়াততঃ। বৈষ্ণবাগ্নিং জ্বলিত্বাদৌ যথাবিধি সমাহিতঃ।। কুর্য্যাচ্চ সমিদাধানং দ্বাদশা-ক্ষরবিদ্যয়া। আঘারাজাদ্বিভাগৌ তু প্রণবেনৈব কারয়েৎ ॥ অচ্টাক্ষরৈস্ততো ব্যক্তিঃ কুর্য্যদেচ্টাহতীঃ ক্রমাৎ। আজ্যং ব্যাহাতিভিছ্'তা লোকেশানাং ক্রমেণ তু॥ অগ্নয়ে চৈব সোমায় গ্রহেভ্য ইতি চৈব হি। পুরুষোত্তমায়েতি হত্বা ব্যাহাতীজুহিয়াত্তভঃ ॥ প্রায়-শ্চিত্তং ততো হত্বা দদ্যাৎ পূর্ণাহতিং ততঃ। দ্বাদশা-ক্ষরমন্ত্রেণ বেদাদ্যৈরথবানছ। কুণ্ডেষু মৃত্তিপাঃ সমাক্ জুহয়ুঃ সঘ্তাংভিলান্।।' অথ পাতালযাগপটলে চ —'কুজন্যাসং ততঃ কুর্য্যাদিল্টকান্যাসমেব চ দেশিকো প্রাণ্মুখো ভূজা সব্বালঙ্কারভূষিতঃ ॥ বিলিপা অষ্ট্রদিক্ষ গোময়ৈ ভূমিং বিন্যসেৎ কলসালব। যথান্যায়ং মধ্যে চৈকং তথা ন্যসেৎ ॥ পঞ্রতুসমা-যুক্তানাললৌষধিসংযুতান্। পারদেন কৃত্বা বস্ত্রেণ ভূষিতান্।। শঝং চৈব মহাপদ্মং মকরং

কচ্চপং তথা। মুকুল্ঞ্ তথা নন্দং নীলং শখ্ঞ পদিনীম্। এতাভ দেবতাঃ কুভে ন্যসনীয়া যথা-অবম্।। এবং বিনাস্য কলসান্ প্ননৈতান প্রা-কুন্তস্যোপরি বিনাস্য ইম্টকাম্টো যথা-ঐশানে চ তথা কোণে ইত্টকাং প্রথমাং নাসেও। প্রদক্ষিণক্রমেণৈর ইন্টকান্যাস ইষ্যতে। শক্তায়ো বিমলাদাাস্ত ইল্টাকানাং তু দেবতাঃ। ন্যাস-নীয়া যথান্যায়ং মধ্যে ন্যস্যান্ততো গ্রহাঃ। অব্যঞ চাক্ষতে পূর্ণে মুনেরজিরসঃ সূতে। ইল্টকে তং প্রযুচ্ছেল্টং প্রতিষ্ঠাং কারয়াম্যহম্। মল্রেণানেন বিনাসা ইঘটকাং দেশিকোতমঃ। গভাধানং ততঃ কুর্য্যান্মধ্যস্থানে সমাহিতঃ ॥' ইত্যাদি । অত্ত কেষাঞি-চ্ছিপ্টানাং মতমেবম্ –প্রাসাদস্য চতুফোণেষু চতুরো গর্জান্ বিধায় প্রতিগর্জোপরি বেদীং নির্মায়, তদুপরি শুক্লত গুলান্ নিক্ষিপ্য তদুপর্যাগ্নেয়াদিকোণেষু প্রশস্তাঃ নন্দাদ্যঃ শিলা ইচ্টকা বা বিধায় প্রতিবেদিস্লিধৌ সুলক্ষণং পঞ্পল্লবাদিযুতং নির্মালজলপূরিতম্। কলসং সংস্থাপ্যাগ্রেয়াদিষু স্বস্থবেদ্যুপরি নন্দাদ্যাঃ স্থাপয়েও। ততঃ প্রশন্তেন কেনাপি বারিণা প্রত্যেকং প্রণবেন সংস্নাপ্য অস্ত্রায় ফড়িতি পুনরপি স্নাপয়েৎ, বস্ত্রেণ তোয়মপনয়েচ্চ। এবং চতস্ণামপি প্রত্যেকং স্নপনং বিধায় 'ওঁ নন্দায়ৈ নমঃ' ইতি গল্পপুণ্পাদিভিক্প-চারৈঃ প্রত্যেকমর্চ্চরেৎ। ততো বন্ধ্যমাণমক্রৈবিভাপ্য গীত – বাদ্য – বেদনির্ঘোষিঃ স্ব-স্ব-দিক্ষুবতারয়েৎ। প্রথমশিলাবতারণে প্রশন্তশকুনাদিকমপি নিরূপণীয়ম্। শিলাস্ত প্রাণ্ডবরপ্লবা ন্যস্তব্যাঃ, ন তু দক্ষিণ-পশ্চিম-প্রবাঃ। অথোদকান্তরেণান্তায় ফড়িতি স্নাপয়িত্বা মন্ত্রবারিণা স্থাপয়েও। ততো দিব।রূপাং হেমাভাং সুভূষিতাং দিমতাননাং তাং ধ্যাতা মলুমুচার্যা 'ওঁ **ডগবতি নন্দে ইহাগ**ছ ইহ তিষ্ঠ ইত্যাবাহ্য বৈদিকৈ-রপি মজৈঃ প্রতিষ্ঠাপ্য পূক্দিক্স্কুডোদকেন মজেণ সাপয়িতা অবশিষ্ট-কুভোদকেন 'ওঁ নন্দায়ৈ নমঃ' ইতি স্নাপয়েৎ। ততো বভেণ তোয়মপনীয় বস্তুগলা-দিভিরুপচারেঃ প্রত্যেকমর্চ্চায়েও। ততো ধুপগ্নিত্বা পুনরভ্যকতি সামান্যমুদ্রাং বদ্ধা দধিমাংসাদিনৈবেদ্যং নিবেদ্য 'ওঁ নন্দায়ৈ নমঃ', 'ওঁ নন্দে তং নন্দসে পুংসাং রক্ষ মাং ভাপয়ামাহম্। অদিমন্ সভিষ্ঠ সংহাণ্টা যাবদাচন্দ্রতারকম্।। আয়ুঃ কামং প্রিয়ং

নন্দে দদাসি সক্ষা ন্ণাম। অসমন্ রক্ষা ত্যা কার্য্যা প্রাসাদে জয়তঃ সদা ॥' ইতি মন্ত্রেণ নম্পাং স্থাপয়িতা পূর্কাবদুপঢ়ারৈভঁদ্রামডাক্টা 'ওঁ ড্রায়ৈ নমঃ', 'ওঁ ভদে জং সকলা ভদং পুংসাং কুরু হিতাবহম্। আয়ুক্ষামপ্রদা দেবি শ্রীপদা সর্ব্বদা ভব ৷' ততো জয়াং প্রতি, 'ওঁ জয়ায়ৈ নমঃ, ওঁ জয়ে তুং সর্কা ভদ্রে সন্তিষ্ঠ স্থাপিতা ময়া। নিত্যং জয়ং জয়ে দেবি স্বামিনো জয়দা ভব।।' ততঃ পূর্ণাং প্রতি, 'ওঁ পূর্ণায়ৈ নমঃ, ওঁ পূর্ণে তং চ মহাবিদ্যে সর্বাসন্দোহ-লক্ষণে। সক্রং সম্পূর্ণমেবার প্রসাদং কুরু সম্পদা॥' এবং প্রসাদয়ে । ততঃ প্রভৃতি শিলানামিষ্টকানাঞ্চ চালনং ন কওঁবাম্। ততফচ 'যা**ও দেবগণাঃ সকে** প্জামাদায় পাথিবাৎ। ইণ্টকামপ্রসিদার্থং পুনরাগ-মনায় চ' ইতি পঠিয়া ক্ষমধ্বমিতি চোজাুচার্য্যো দেবতা বিসজ্জায়ে । ততো যজমানঃ প্রাণমুখোপ-বিল্টায়াচার্য্যায় দক্ষিণাং গাং বস্তাদিকং চ দদ্যাৎ। অথ স্বস্তিবাচকান্ দৈবজস্থপতি-বৈষ্ণবাংশ্চ সম্পুজা শক্ত্যা ব্রাহ্মণান্ ভোজয়েদিতি ॥ ২৩১॥

## অথ পীঠবন্ধনম্

হয়শীর্ষে—
পীঠবলং ততঃ কুর্যাারহাপ্রাসাদমানতঃ।
পীঠোতমং চোচ্ছু য়েণ প্রাসাদস্যোধ্য মানতঃ ॥২৩২
পাদহীনং মধ্যমং স্যাৎ কন্যসং চার্দ্ধানতঃ।
উত্তমং বাসুদেবস্য কুর্যাৎ পীঠং বিচক্ষণঃ॥২৩৩॥

অনুবাদ—অনন্তর পীঠবন্ধন, হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্রে
—অনন্তর শ্রীবাসুদেবের মহাপ্রাসাদের পরিমাণ অনুসারে পীঠবন্ধন কর্ত্বা। প্রাসাদের উচ্চতার অর্দ্ধপরিমাণে পীঠবন্ধ হইলে উহা উত্তম, ইহার একপাদ
( চতুর্থাংশ ) কম হইলে মধ্যম ইহার অর্দ্ধেক হইলে
কনিষ্ঠ। বিচক্ষণ ব্যক্তি বাসুদেবের প্রাসাদের পীঠবন্ধন (প্রাসাদের মূল হইতে ভূমির উপর পর্যান্ত)
উত্তম মানের করিবেন।। ২৩২-২৩৩।।

টীকা—পীঠবন্ধো নাম প্রাসাদসা মূলাভূম্যুপরি-তনভাগং যাবৎ ॥ ২৩২ ॥

# অথ প্রাসাদাদি লক্ষণানি

মাৎস্যে—

এবং বান্তবলিং কৃতা ভজেৎ ষোড়শভাগিকম্।

তস্য মধ্যে চতুভিন্ত ভাগৈগভিঞ্চ কারয়েৎ ॥২৩৪॥

অনুবাদ—অনন্তর প্রাসাদাদি লক্ষণ, মৎস্যপুরাণে
—পূর্বোক্তরূপে বাস্তবলি প্রদান পূর্বেক বাস্তকে
মোড়শ ভাগ করিবে, তাহার মধ্যে চারিভাগ দারা
গর্ভ মন্দির করাইবে ॥ ২৩৪ ॥

টীকা—ষোড়শভাগিকং ভজেৎ যোড়শভাগান্ কুর্য্যাদিতার্থঃ। তথা চোজেং শ্রীহয়শীর্ষদেবেন। 'চতুরস্তীকৃতং ক্ষেত্রং ভজেৎ যোড়শধা পুনঃ' ইতি। এবমগ্রে লেখ্যহয়শীর্ষপঞ্চরাত্রবচনানুসারেণাগ্রেহন্যলা-প্যথোঁ বোদ্ধবাঃ॥ ২৩৪॥

ভাগদাদশকং তত্ত ডিত্যর্থং পরিকলয়েও।
চতুর্ভাগেন ভিত্তীনামুচ্ছ্যায়ঃ স্যাৎ প্রমাণতঃ।
ভিত্তিকঃ শিখরোচ্ছ্যায়ো ভিত্যুচ্ছ্যায়াৎ প্রমাণতঃ
।। ২৩৫।।

অনুবাদ—অবশিষ্ট দাদশ ভাগ ভিত্তির জন্য পরিকল্পনা করিবেন। চারিভাগ দারা ভিত্তির উচ্চ-তার পরিমাণ হইবে।। ২৩৫।।

শিখরার্দ্রস্য চার্দ্ধেন বিধেয়া তু প্রদক্ষিণা।

চতুদিক্ষু তদা জেয়ো নির্গমস্ত তথা বুধৈঃ ।। ২৩৬ ।।

অনুবাদ—শিখরের অর্দ্ধের অর্দ্ধ পরিমাণ প্রদক্ষিণা
কর্তব্য। অভিজ ব্যক্তি সেইরূপ চতুদ্দিকে নির্গমন
পথ জানিবেন ।। ২৩৬ ।।

চীকা — প্রদক্ষিণাদয়শ্চ প্রাসাদোপরিতনভাগ বিশেষাঃ শিল্পিশাস্ততঃ স্থপতিষু প্রসিদ্ধা এব, তথেতি প্রদক্ষিণাতুল্যমান ইতার্থঃ ॥ ২৩৬ ॥

গর্ভসূত্রদরং ভাগো বিস্তারো মণ্ডপস্য তু। আয়তঃ স্যাৎ ত্রিভিভাগৈভঁদ্রযুক্তঃ সুশোভনঃ ॥২৩৭

অনুবাদ—মগুপের বিভার কিন্তু গর্ভসূত্রের ভাগ-স্রের ভাগদ্বয় সদৃশ, আর আয়ত হইবে গর্ভস্ত্রের

রিভাগ সদৃশ এবং সক্ষতোভদ্র মণ্ডলযুক্ত ও সুশোভন ।। ২৩৭ ।।

টীকা — ভিভিভা?গর্মণ্ডপ আয়তঃ স্যাৎ ॥২৩৭॥

পঞ্জাগেন সংজ্জা গর্জমানং বিচক্ষণঃ।
ভাগমেকং গৃহীত্বা তু প্রাগ্গীবং কলগ্নেদ্বুধঃ ॥২৩৮
অনুবাদ—বিচক্ষণ ব্যক্তি গর্জ পরিমাণকে পঞ্চলগে ভাগ করিয়া, তাহার একভাগ গ্রহণ করিয়া
অভিজ্ ব্যক্তি প্রাগ্গীব রচনা করিবেন ॥ ২৩৮॥

গর্ভসূত্রসমো ভাগাদগ্রতো মুখ্যগুপঃ । এতৎ সামান্যমূদিস্টং প্রাসাদস্যেহ লক্ষণম্ ॥২৩৯॥

অনুবাদ—গর্ভসূত্র সমভাগ হইতে সমুখে মুখ-মণ্ডপ, ইহা প্রাসাদের সামান্য লক্ষণ এন্থলে উপদিষ্ট হইল।। ২৩৯।।

কিঞ্চ---

মেরু-মন্দর-কৈলাস-কুন্ত-সিংহ-মৃগান্তথা।
বিমানচ্চদকন্তদ্ব বিক্ষোহ্থ মৃগাধিপঃ ॥ ২৪০ ॥
বলভীচ্চদকন্তদ্ব বুলিঃ সর্বভিদ্রকঃ।
গজশ্চ নন্দনশ্চৈব নন্দিবর্দ্ধন এব চ ॥ ২৪১ ॥
হংসো বৃষঃ সুপর্ণশ্চ পদ্মকোহ্থ সমুদ্গকঃ।
প্রাসাদা নামতঃ প্রোক্তা বিভাগং শুণুত বিজাঃ॥২৪২

অনুবাদ—আরও—প্রাসাদের বিভিন্ন প্রকার নাম মাত্র উল্লেখ করা হইতেছে মেরু, মন্দর, কৈলাস, কুজ, সিংহ, মৃগ সেইরাপ বিমানছন্দক, প্রীর্ক্ষ, সিংহ, বলডীচ্ছন্দক, বর্তুল, সর্বেভদক, গজ, নন্দন, নন্দীবর্দ্ধন, হংস, রুষ, গরুড়, পদ্মক, সমুদ্গক— ইহাদের বিভাগ হে দ্বিজগণ। প্রবণ করুন ।। ২৪০-২৪২॥

টীকা—নামতো লক্ষণতো মানতক বিংশতি-প্রাসাদানাহ—মের্ষিত্যাদিনা শুভলক্ষণ ইত্যন্তেন ॥২৪০

শতশূসশ্চতুদ্বারো ভূমিকা-যোড়শোচ্ছিতঃ । নানাবিচিত্রশিখরো মেরু-প্রাসাদ উচ্যতে ॥ ২৪৩ ॥ অনুবাদ—শতচূড় চতুদার ভূমিকা ষোড়াংশ উচ্চ, নানা বিচিত্র শিখর—ইহাকে মেরু প্রাসাদ বলা হয় ॥ ২৪৩॥

মন্দরো দ্বাদশ প্রোক্তঃ কৈলাসো দশভূমিকঃ। বিমানচ্চন্দকভদ্দনেকশিখরাননঃ ॥ ২৪৪ ॥ স চাষ্টভূমিকভদ্ব সপ্তডিন্দিবর্দ্ধনঃ। বিংশাভকসমাযুক্তো নন্দনঃ সমুদাহাতঃ ॥ ২৪৫ ॥

অনুবাদ—মন্দর দ্বাদশ ভূমিক, কৈলাশ দশ-ভূমিক, বিমানছন্দক সেইরূপ অনেক শিখর ও মুখ বিশিষ্ট, তাহা অষ্টভূমিক, সেইরূপ সপ্তভূমিক নন্দি-বর্দ্ধন, বিংশান্তক যুক্ত নন্দন বিখ্যাত ॥ ২৪৪-২৪৫ ॥

টীকা—দাদশেতি দাদশভূমিকঃ। এবমগ্রেহ-পুছাম্ ॥ ২৪৪ ॥

ষোড়শাগুকসংযুক্তো নানারাপসমন্বিতঃ । অনেকশিখরভদ্বৎ সক্রতোভদ্র উচাতে ॥ ২৪৬ ॥ অনুবাদ—ষোড়শ অভক্যুক্ত নানারাপ বিশিষ্ট, অনেক শিখরযুক্ত 'সক্রতোভদ্র' বলা হয় ॥ ২৪৬ ॥

চন্দ্রশালা-সমোপেতো বিজেয়ঃ পঞ্ছূমিকঃ।
বলভীচ্চন্দকস্তদ্ধচ্ছুকনাসাত্রয়ান্বিতঃ ॥ ২৪৭॥
অনুবাদ—চন্দ্রশালাযুক্ত পঞ্ছূমিক ও তকনাসাযুক্ত প্রাসাদে—'বলভীচ্ছন্দক'॥ ২৪৭॥

র্ষস্যোচ্ছ্ ায়তন্তলাে বর্তুলশ্চান্তবজ্জিতঃ।
সিংহঃ সিংহারতিজেয়া মূগাে মৃগসমন্তথা।
কুডঃ কুভার্তিভদ্প ভূমিকানবকােচ্ছু মঃ।।২৪৮।।
অনুবাদ—'র্ষভ' প্রাসাদ ব্যক্লা উচ্চ, বর্তুল
কােণ বজ্জিত, সিংহ সিংহার্তি, 'মৃগ' মৃগসম, 'কুভ'
—কুভার্তি, নব ভূমিক উচ্চ।। ২৪৮।।

অসুলীপুটসংস্থানপঞাশুক বিভূষিতঃ । ষোড়শাস্তঃ সমভাভূ বিজেয়ঃ স সমুদ্গকঃ । পামু য়োশ্চন্দশালাস্য উচ্ছ্যুয়ো ভূমিকাম্মুয় ॥২৪৯॥

অনুবাদ—অঙ্গুলীপুট সংস্থান, পঞাণ্ডক বিভ্ষিত চতুদ্দিকে যোড়শ কোণ বিশিষ্ট—'সমুদ্গক' জানিবে উভয় পার্ষে চন্দ্রশালা, উচ্চতা ভূমিকা দ্বয় ॥ ২৪৯॥

হংসো হংসসমাকারো নাতিদীর্ঘো ন চোচ্ছি তঃ।
ষোড়শাস্তঃ স বিজেয়ো বিচিত্রশিখরঃ ওডঃ ॥২৫০॥
অনুবাদ—'হংস' প্রাসাদ হংস সম আকৃতি,
অতিশয় দীর্ঘ নয়, উচ্চও নয়। ষোড়শ কোণ
বিশিদ্ট, বিচিত্র শিখরযুক্ত পবিষ্ক ॥ ২৫০॥

মূগরাজস্ত বিখ্যাতচন্দ্রশালাবিভূষিতঃ । প্রাগ্গীবেণ বিশালেন ভূমিকাসু ষড়ুষতঃ ॥ ২৫১॥ অনুবাদ—'মূগরাজ' প্রাসাদ বিখ্যাত চন্দ্রশালা বিভূষিত, বিশাল পূক্রগীব সহ ষড়ভূমিক উন্নত ॥২৫১

অনেকচন্দ্রশালাস্ত গজপ্রাসাদ উচ্যতে।
পর্যান্তগৃহরাজো বৈ গরুড়ো নাম নামতঃ ॥ ২৫২॥
অনুবাদ—'গজ প্রাসাদ'—অনেক চন্দ্রশালাযুজ,
কথিত হয়, 'গরুড়' প্রাসাদ—গৃহরাজ নামে প্রসিদ্ধ

॥ २७२ ॥

সঙ্ভূমাুহ্ছ মুস্তঘচন্দ্রশালারয়ান্বিতঃ।
ভূমিকাষড়শীতিস্ত বাহাতঃ সর্বতো ভবেৎ ॥২৫৩॥
ভনুবাদ—সঙ্ভ ভূমিক উচ্চ, চন্দ্রশালারয়যুক্ত
বহির্ভাগে সর্বাদিগে ষড়শীতিভূমিকা ॥ ২৫৩॥

তথান্যো গরুড়ে তদ্দুচ্ছু ায়ো দশভূমিকঃ।
পদাকঃ ঘোড়শাস্তম ভূমিদ্বয়সমন্বিতঃ।
পদাতুলাপ্রমাণেন শ্রীর্ক্ষক ইতি সমূতঃ ।। ২৫৪।।

অনুবাদ—দ্বিতীয় 'গরুড়' প্রাসাদে দশ ভূমিক উচ্চতা। 'পদ্মক' প্রাসাদ ষোড়শ কোন বিশিষ্ট, ভূমিদ্বয় সমন্বিত। 'গ্রীর্ক্ষ' প্রাসাদ পদ্মতুদ্ধা পরি-মাণ জানিবে।। ২৫৪॥ পঞাওকরিভূমিস্ত গড়েঁ হস্তচতুদ্টম্ । রুষো ভবতি নামনা যঃ প্রাসাদঃ সাক্রকামিকঃ ॥২৫৫

অনুবাদ—'র্ষ' নামক প্রাসাদ সক্রবিধ কাম্য ফলপ্রদ, পঞাণ্ডক, গ্রিভূমিক, গর্ভে হস্ত চতুত্টয় ॥ ২৫৫॥

সভাল্টৌ পঞ্ধা চৈব প্রাসাদা যে ময়োদিতাঃ। সিংহস্য তে সমা জেয়া যে চান্যে তৎপ্রমাণতঃ ॥২৫৬ অনুবাদ—আমাকত্ক কথিত প্রাসাদসমূহ

বিংশতি সংখ্যক—প্রথম ভাগে সন্ত, দ্বিতীয় ভাগে অচ্ট, তৃতীয় ভাগে পঞ্চ প্রকার। সিংহের সমান, অন্য যে সকল প্রাসাদ সেই পরিমাণ।। ২৫৬।।

চন্দ্রশালৈঃ সমোপেতাঃ সর্কে প্রাণ্থীবসংযুতাঃ। ঐতিটকা দারবাশ্চৈব শৈলা বা সুঃ সতোরণাঃ ।। ২৫৭।।

অনুবাদ—চন্দ্রশালা যুক্ত সকল প্রাসাদই পূর্ব গ্রীব যুক্ত। ইভটকাময়, দারুময় বা শিলাময় হইলে তোরণদার যুক্ত হইবে ॥ ২৫৭॥

মেরুঃ পঞ্চাশদ্ধস্তঃ স্যান্মদ্দরঃ পঞ্চীনকঃ। চছারিংশলু কৈলাসশ্চতুস্কিংশদ্দিমানকঃ॥ ২৫৮॥

অনুবাদ—মেরু প্রাসাদ পঞ্চাশ হস্ত হইবে, মন্দর পঞ্চস্ত কম পঞ্চ চত্বারিংশৎ হস্ত, কৈলাশ চত্বারিংশৎ হস্ত, বিমান—চতুপ্রিংশৎ হস্ত ॥ ২৫৮ ॥

নদিবর্দ্ধনকস্তদদ্যতিংশৎ সমুদাহাতঃ।
ত্রিংশতা নন্দনঃ প্রোক্তঃ সক্রতোভদকস্থথা।
বর্তুলঃ পদাকশৈচব বিংশদ্বস্ত উদাহাতঃ॥ ২৫৯॥
মূগঃ সিংহশ্চ কুম্বশ্চ বলভীক্ষ্পকস্থথা।
এতে যোড়শহস্তাঃ সুশ্চছারো দেববল্লভাঃ॥২৬০॥

অনুবাদ—নন্দিবর্জন—দারিংশৎ হস্ত, রিংশৎ হস্ত নন্দন, সর্বতোভদ্রকও সেই প্রকার, বর্তুল ও পদাক প্রাসাদ বিংশহস্ত উদাহাত। মুগ, সিংহ, কুন্ত, বলভী-

চ্ছন্দক — এই চারিটি প্রাসাদ দেবগণের প্রিয় ষোড়ুশ হস্ত হইবে ॥ ২৫৯-২৬০ ॥

টীকা—বর্জুল এব মণ্ডল ইত্যুক্তপরিমাণং কার্য্য-মন্যর চাত্মহন্তেনৈবেতার্থঃ ।। ২৫৯ ।।

শ্রীরক্ষৌ মূগরাজশ্চ সমুদ্গকগজৌ তথা।
এতে দ্বাদশহস্তাঃ সাুরেতেষাং হংসকঃ সমঃ ॥২৬১
অনবাদ—শ্রীরক্ষা, মূগরাজ, সমুদ্গক ও গজ—

অনুবাদ—শ্রীরক্ষ, মৃগরাজ, সমুদ্গক ও গজ— ইহারা ভাদশ হস্ত হইবে, ইহাদের হংসক সমান ॥ ২৬১॥

গরুড়োহতটকরো জেয়ো র্ষা দশ উদাহতঃ। এবমেতে প্রমাণেন কর্ত্ব্যাঃ শুভলক্ষণাঃ ॥ ২৬২॥

অনুবাদ—গরুড় অপ্ট হস্ত জানিবে, রুষ দশহস্ত কথিত। এইরাপ ইহাদের পরিমাণ ও শুভ লক্ষণ কর্ত্বা।। ২৬২।।

যক্ষরাক্ষসনাগানাং মাতৃহস্কঃ প্রশস্তে । তথা মেবাদয়ঃ সপ্ত জ্যেষ্ঠলিলে সুখাবহাঃ ॥২৬৩॥ শ্রীর্ক্ষকাদয়শ্চাতেটী মধ্যমস্য উদাহাতাঃ । তথা হংসাদয়ঃ পঞ্চ কন্যসে গুড়দা মতাঃ ॥২৬৪॥

অনুবাদ—যক্ষ, রাক্ষস ও নাগগণের প্রাসাদ মাতৃহন্ত প্রশন্ত । সেইরূপ মেরু আদি সপ্ত প্রাসাদ উত্তম পরিমাণে সুখপ্রদা, শ্রীবৃক্ষাদি অচ্ট প্রাসাদ মধ্যম পরিমাণে এবং হংসাদি পঞ্চ প্রাসাদ কনিষ্ঠ পরিমাণে শুভপ্রদ সম্মত ।। ২৬৩-২৬৪ ।।

টীকা—কন্যসে—কনিষ্ঠলিঙ্গে ॥ ২৬৪॥

হয়শীর্ষপঞ্রাতে চ— প্রাসাদং সম্প্রবক্ষ্যামি সক্ষসাধারণং শুলু ॥ ২৬৫॥

<mark>অনুবাদ—হয়শীর্ম িপঞ্চরাত্রেও—সর্ক্সাধারণ</mark> প্রাসাদের কথা বলিব শ্রবণ কর ।। ২৬৫ ।। চতুরস্রীকৃতং ক্ষেত্রং ভজেৎ ষোড়শধা পুনঃ । মধ্যে তস্য চতুভিস্ত কুর্য্যাদ্বারসমন্বিতম্ । দ্বাদশৈব তু ভাগানি ভিত্যর্থং পরিকল্পয়েৎ ॥২৬৬॥

অনুবাদ— ক্ষেত্রকে চতুক্ষোণ করিয়া ষোড়শ ভাগে বিভক্ত করিবে। পুনরায় তাহার মধ্যে চারিটি বিভাগ ভারা একটি বিভাগে চারিটি ভারযুক্ত করিবে এবং ভাদশটি ভাগই ভিত্তির নিমিত্ত পরিকল্পনা করিবে।। ২৬৬।।

টীকা—ভজেৎ—বিভজেৎ ॥ ২৬৬॥

জঙেঘাচ্ছু ায়ন্ত কুকীত চতুর্ভাগেন চায়তম্। জঙ্ঘয়োদিগুণোচ্ছু ায়ং মঞ্ব্যাঃ কল্যেদ্বুধঃ ॥২৬৭

অনুবাদ—অভিজ ব্যক্তি জঙ্ঘার উচ্চতা ও আয়তন চতুর্ভাগ দারা করিবেন। জঙ্ঘাদয়ের দিওণ উচ্চতা অভিজ ব্যক্তি মঞ্জরীর কল্পনা করিবেন॥২৬৭

চতুর্ভাগেন মঞ্যাঃ কার্যা সম্যক্ প্রদক্ষিণা। তন্মানং নির্গমং কার্যামুজয়োঃ পায় য়োঃ সমম্॥২৬৮

অনুবাদ—মঞ্জরীর চতুর্ভাগ ভারা সম্পূর্ণ প্রদক্ষিণা রচনা করিবেন । উভয় পার্শ্বের সমান সেই পরি-মাণে নির্গম কর্ত্ব্য ।। ২৬৮ ।।

শিখরেণ সমং কার্য্যমগ্রে জগতি বিস্তর্ম্। ভিত্তণেনাপি কর্ত্ব্যং যথাশোভানুরূপতঃ ॥২৬৯॥

অনুবাদ—শিখরের সহিত সমান অগ্রে জগতি বিস্তার কর্তব্য । যথাযথ শোভার অনুরূপ গ্রিভণ দারাও কর্তব্য ।। ২৬৯ ।।

বিস্তারং মণ্ডপস্যাগ্রে গর্ভসূত্রদ্বয়েন তু। দৈর্ঘ্যাৎ পাদাধিকং কুর্য্যান্মধ্যে স্তান্তবিভূষিতম্॥২৭০

অনুবাদ—মণ্ডপের অগ্রে গর্ভসূত্রত্বর দারা বিস্তার কর্ত্বর। দৈর্ঘ্য অপেক্ষা একপাদ অধিক করিয়া মধ্যে স্কল্ডসমূহ দারা বিভূষিত করিবেন ॥ ২৭০॥ প্রাসাদগর্জমানং বা কুব্বীত মুখমগুপম্। একাশীতিপদৈর্বাস্তুমিল্টা মণ্ডপমারভেৎ ॥ ২৭১॥

অনুবাদ—অথবা প্রাসাদের গর্ভ পরিমাণে মুখ-মণ্ডপ করিবেন। একাশীতিপদ অন্ধন পূর্ব্বক তলাধ্যে বাস্তু যাগ করিয়া মণ্ডপ আরম্ভ করিবেন।। ২৭১।।

গুকাভাদারি বিন্যাসে পদান্তস্থান্ যজেৎ সুরান্। তথা প্রাকারবিন্যাসে যজেদ্যাত্রিংশদন্তগান্॥২৭২॥

অনুবাদ—শুক্ষুক্ত দারদেশ বিন্যাস পূর্ব্বক পদ-মধ্যস্থিত দেবগণকে পূজন করিবে। সেইরাপ প্রাকার বিন্যাস পূর্ব্বক অভস্থিত ব্যত্তিশদেবকে পূজন করিবেন ।। ২৭২ ।।

সর্কাসাধারণঝৈতৎ প্রাসাদস্য তু লক্ষণম্। মানেন প্রতিমা যা বা প্রাসাদমপরং শুলু ॥ ২৭৩ ॥

অনুবাদ—এইরপ সর্ব্বসাধারণ প্রাসাদের লক্ষণ কথিত হইল। প্রতিমা পরিমাণে অনারপ প্রাসাদ লক্ষণ শ্রবণ কর।। ২৭৩॥

প্রতিমায়াঃ প্রমাণেন কর্ত্ব্যা পিণ্ডিকা শুড়া। গর্ভস্ত পিণ্ডিকার্ফেন গর্ভমানাতু ভিত্রয়ঃ ॥ ২৭৪॥

অনুবাদ—প্রতিমার পরিমাণে মঙ্গলপ্রদা পিণ্ডিকা কর্ত্তব্যা। পিণ্ডিকার অর্দ্ধসহ গর্ড মন্দির, গর্ড মন্দি-রের পরিমাণে ডিণ্ডিসমূহ।। ২৭৪॥

ভিত্রেরামমানেন উচ্ছায়ন্ত প্রকল্পরেৎ।
ভিত্যুচ্ছায়াতু ভিত্তণং শিখরং কল্পরেদ্ভকঃ।।২৭৫।।
অনুবাদ—ভিত্তির আয়াম্ পরিমাণে উচ্চতা কল্পনা
করিবেন। ভিত্তির উচ্চতা হইতে ভিত্তণ শিখর শ্রীভুক্তদেব কল্পনা করিবেন।। ২৭৫।।

শিখরস্য তু তুর্যোগ ভ্রমণং পরিকলয়েৎ। শিখরস্য চতুর্থেন অগ্রতো মুখমগুপম্।। ২৭৬॥ অনুবাদ—শিখরের তুর্যাংশ প্রদক্ষিণা রচনা করি-বেন। শিখরের চতুর্থাংশ অগ্রন্থিত মুখমণ্ডপ ॥২৭৬॥

অত্টকাংশেন গর্ভস্য রথকানান্ত নির্গমঃ। পরিধেত নভাগেন রথকাংস্তত্ত কল্পয়েৎ।। ২৭৭।।

অনুবাদ—গর্ভ মন্দিরের অচ্টমাংশে রথকগণের নির্গম। পরিধির গুণভাগ দারা রথকসমূহ রচনা করিবেন॥ ২৭৭॥

তত্তীয়েন বা কুর্যাদ্রথকানান্ত নির্গমম্। রাম্রয়ং স্থাপনীয়ং রথক্তিত্যে সদা ॥ ২৭৮ ॥

অনুবাদ—অথবা তাহার তৃতীয়াংশ দারা রথক-গণের নির্গম । রথক তিনটিতে সর্বাদা রামমূভিছয় দাপন করিবেন ॥ ২৭৮ ॥

টীকা— দ্রমণং প্রদক্ষিণাং, রথকাদিলক্ষণং চ শিল্পিমুখাদেঃ সমাক্ জাতং ভবতীতি তদ্বিভারেণালম্। অন্যক্ত স্পট্টেমব ।। ২৭৬-২৭৮ ।।

শিখরার্থং চ সূত্রাণি রক্নানি বিনিপাতয়ে**ও।** শিখরস্যার্কডাগস্থং সিংহং তত্র চ কারয়েও ॥২৭৯॥

অনুবাদ — শিখরনিমিত সূত্রসমূহ ও রত্নসমূহ পাতন করিবেন। শিখরের অর্দ্ধভাগ স্থানে সিংহ রচনা করিবেন। ২৭৯॥

ওকনাসাং স্থিরীকৃত্য মধ্যসন্ধৌ নিধাপয়েও । অপরে চ তথা পার্মে তত্তৎ সূত্রং বিধারয়েও ॥২৮০।

অনুবাদ শুকানাসাকে খাপন করিয়া মধ্য সিজিতে খাপন করিবেন। সেইরূপ অপর পার্ষেও সেই সেই সূত্র পাতন করিবেন। ২৮০।।

তদূদ্ধং তু ভবেদংশঃ কণ্ঠঃ শামলসারবান্। ক্ষমভুগ্নং তু কর্তব্যং বিকরালং তথৈব চ। উদ্ধতং বেদিকামানাৎ কলসং পরিকল্পয়েৎ ॥২৮১॥

অনুবাদ—তাহার উংধর্ব শ্যামল ও সারবান্ কর্ত। কলসকে নিমুক্ষর ও বিকরাল কর্ত্বা, সেইরূপ বেদিকা পরিমাণ হইতে উন্নত কল্পনা করিবেন ॥ ২৮১॥

কিঞ্চ---

গরুঅন্তং তথা কুর্য্যাদুপরি¤টাচ্চতুগু ণম্। কুর্য্যাদিক্ প্রতিমায়ামান্ দিক্ষু চাফ্টসু চোপরি ॥২৮২

জনুবাদ—আরও—উপরিভাগে চতুর্গুণ গরুড় করিবেন। উপরে অষ্টদিকে অষ্ট প্রতিমা রচনা করিবেন। ২৮২।।

মহাবরাহমৈন্দ্রাং তু নরসিংহন্ত দক্ষিণে। প্রতীচ্যাং শ্রীধরং দেবমুদীচ্যাং হয়শীর্ষকম্ ॥২৮৩॥ আগ্নেয্যাং জামদগ্রাঞ্চ নৈখাঁতে রামমেব চ। বামনঞ্চৈব বায়ব্যাং বাসুদেবমথাপরে ॥ ২৮৪॥

অনুবাদ—পূর্বাদিকে মহাবরাহ, দক্ষিণে নর-সিংহ, পশ্চিমে শ্রীধরদেব, উত্তরে হয়শীর্ষ। অগ্নি-কোণে পরগুরাম, নৈঋতি শ্রীরামচন্দ্র, বায়ুকোণে শ্রীবামনদেব, ঈশান কোণে বাসুদেব মূত্তি স্থাপন করিবেন। ২৮৩-২৮৪।

কিঞ্চ—

পূর্বভূমৌ তু শয়নং দিতীয়ে চাসনং ভবেৎ। স্থানমেব তৃতীয়ে তু চতুর্থে যানমেব চ ।। ২৮৫ ।। পঞ্চমে যোগনিদ্রা চ ষঠে যোগাসনং ভবেৎ। স্থানং যোগসমাযুক্তং সপ্তমে পরিকল্পয়েৎ ।।২৮৬।।

অনুবাদ—আরও—পূর্ব্রভূমিতে শয়ন, দিতীয়ে আসন হইবে। তৃতীয়ে স্থান এবং চতুর্থে যান, পঞ্চমে যোগনিদ্রা, ষঠে যোগাসন হইবে, সপ্তমে যোগযুক্ত স্থান পরিকল্পনা করিবেন ॥ ২৮৫-২৮৬ ॥

নানাগৰাক্ষকৈৰ্যত্নাৎ পত্ৰবল্লাদিভূষিতম্ । নানাপ্ৰকার পুজাদ্যৈৰ্যথাশোভং প্ৰকল্পয়েত্ ॥২৮৭॥ অনুবাদ—যত্নপূর্ক ক নানা গ্রবাক্ষদারে পর ও লতাদি ভূষিত করিবেন, নানা প্রকার পুজাদি দারা যথাযথ শোডা রচনা করিবেন ॥ ২৮৭ ॥

কনিষ্ঠমধ্যজ্যেষ্ঠানাং প্রাসাদানাং যথাক্সমন্।
বসুডার্গবঋতিগ্ডিঃ প্রদেয়াচরণা বুধৈঃ ॥ ২৮৮ ॥
দারস্য চাল্টমে যুক্তে নবমে দশমে তথা ।
ললাটবেধো নৈবং স্যাদায়ামং শৃণু সাম্প্রতম্ ॥২৮৯॥
অনুবাদ—অভিজ ব্যক্তি কনিষ্ঠ ও জ্যেষ্ঠ প্রাসাদসমূহের যথাক্রমে বসু, ভার্গব ও ঋত্বিক্গণ দারা
চারণা প্রদান কর্ত্ব্যা, দারের অল্টমে নবমে ও দশমে,
যেন ললাট বেধ না হয় । সম্প্রতি আয়াম শ্রবণ কর
॥ ২৮৮-২৮৯॥

যাবদ্ধস্তৈরভিপ্রেতঃ প্রাসাদঃ কর্তৃণানঘ । তাবভিরস্থলৈরাপো বস্ভাগেন বা ভবেৎ ॥ ২৯০ ॥

অনুবাদ—হে অনঘ! যত হস্ত পরিমাণে প্রাসাদ নির্মাণ কর্তার ইচ্ছা, তত অঙ্গুলি দারা বা অস্টাংশ দারা আপ হইবে।। ২৯০।।

একস্তভো ধবজো জেয়ো দিস্তভা বেদিকা মতা।
দশভূমান্তরে নিত্যং চতুঃস্তভং প্রকল্পরে ।। ২৯১ ॥
অনুবাদ—একস্তভ মগুপকে 'ধ্বজ' বলা হয়,
বিস্তভ মগুপকে 'বেদী' এবং দশভূমি মগুপে সক্র্বদা
চতুঃস্তভ রচনা করিবেন ।। ২৯১ ॥

## অথ মণ্ডপলক্ষণবিশেষঃ

মাৎস্যে— অথাতঃ সংপ্রক্ষামি মণ্ডপানাং তু লক্ষণম্। মণ্ডপান্ প্রকান্ বক্ষো প্রাসাদস্যানুরপতঃ ॥২১২॥

অনুবাদ—অনন্তর মণ্ডপ লক্ষণ বিশেষ, মৎস্য-পুরাণে—অনন্তর মণ্ডপ সকলের লক্ষণ সম্পূর্ণ বলিব। প্রাসাদের অনুরূপ শ্রেষ্ঠ মণ্ডপ সমূহের লক্ষণ বলিব। ২৯২।। বিবিধা মঙ্গাঃ কাষ্যা জ্যেষ্ঠমধ্য-কনীয়সঃ। নামতভান্ প্রবক্ষ্যামি শৃণুধ্বং দিজসভ্যাঃ ॥২৯৩॥

অনুবাদ—জ্যেষ্ঠ মধ্যম ও কনিষ্ঠ ভেদে মঙ্গ বিবিধ প্রকার কর্তব্য। হে ছিজস্তুমগণ। নাম উল্লেখ পূক্রকি সেই সকল বলিব প্রবণ কর্মন ॥২৯৩

পুল্পকঃ পুল্পভদ্রশ্চ সূর্ভোহয়তনন্দনঃ।
কৌশল্যো বুদ্ধিসফীণো রাজভদ্রো জয়াবহঃ॥২৯৪॥
শ্রীর্ক্ষো বিজয়শ্চিব বাস্তকীণঃ শুন্তিক্ষরঃ।
যক্তভদ্রো বিশালশ্চ সংশিলভটঃ শক্তমদ্দিনঃ॥২৯৫॥
ভাগপ্রো নন্দনশ্চ মানবো মানভদ্রকঃ।
সুগ্রীবো হর্ষণশ্চিব কণিকারঃ পদার্ক রঃ॥২৯৬॥
সিংহশ্চ শ্যামভদ্রশ্চ সুভদ্রশ্চ তথৈব চ।
সপ্তবিংশতিবিখ্যাতা লক্ষণং শূণ্ত দ্বিজাঃ॥২৯৭॥

অনুবাদ—পুল্পক, পুল্পভদ্র, সুর্ত, অমৃত নন্দন, কৌশল্য, বুদ্ধিসংকীণ, রাজভদ্র, জয়াবহ। শ্রীরক্ষ, বিজয়, বাস্তকীণ, শুন্তিজয়, যজভদ্র, বিশাল, সংশ্লিষ্ট শক্রমর্দন, ভাগপঞ্চ, নন্দন, মানব, মানভদ্রক, সুথীব, হর্ষণ, কণিকার পদার্ধক, সিংহ, শ্যামভদ্র ও সুভদ্র—এই সপ্তবিংশতি প্রকার বিখ্যাত। হে দিজগণ ইহাদের লক্ষণ শ্রবণ করুন।। ২৯৪-২৯৭।।

ভঙা যত চতুঃষণ্টিঃ পুলকঃ স উদাহতঃ ।

দাষ্টিটঃ পুলজ্জন্ত ষ্টিটঃ সুহত উচাতে ॥২৯৮॥

অপ্টপঞ্চাশকঃ ভঙা কথাতেইয়তনন্দনঃ ।
কৌশলাঃ ষট্ চ পঞ্চাশৎ চতুঃপঞ্চাশতা পুনঃ ।
নামনা তু বুদ্ধিসংকীণো দিহীনো রাজ্ডদকঃ ॥২৯৯
জয়াবহন্ত শঞ্চাশৎ শ্রীরক্ষন্ত দিহীনকঃ ।
বিজয়ন্ত দিহীনঃ স্যাদ্বান্তসন্ত্রীপকত্তথা ।

ঘাড্যামেব প্রহীয়েত ততঃ শুভিদ্ধরঃ পরঃ ॥৩০০॥
চত্বারিংশদ্যজ্জনা দিহীনাহথ বিশালকঃ ।

ষট্ভিংশদৈতব সংশিল্ভেটা দিহীনঃ শক্রমদ্নিঃ ॥৩০১

দাভিংশভাগপঞ্জ ছিংশতা নন্দনঃ স্মৃতঃ ।
অপ্টাবিংশো মানবন্ত মান্ডদ্রা দিহীনকঃ ॥৩০২॥

অনুবাদ—যে মণ্ডপে চতুঃষ্চিট স্তস্ত তাহাকে পুল্পক বলা হয়। বিষ্টিট স্তস্ত্যুক্ত পুল্পড্ল, ষ্টিট স্তেয়্ক সূর্ত নামে কথিত। অচ্ট পঞ্চাশ স্তম্ভ অমৃতনন্দন, কৌশল্য ষট্ পঞ্চাশ, চতুঃপঞ্চাশ স্তম্মুক্ত বুদ্ধি সংকীণ, দ্বি পঞ্চাশ স্তম্ভ রাজভদ্রক। জয়াবহ মণ্ডপ পঞ্চাশ স্তম্ভ, শ্রীরক্ষ অচ্টচড়ারিংশ স্তম্ভ মূক্ত, বিজয়—ষট্ চড়ারিংশ, বাস্ত সংকীণ —চতুঃচড়ারিংশ, শুভিদ্ধর—দিচড়ারিংশ, চড়ারিংশৎ হইলে যভ্ডদ্র, বিশাল—অচ্টিরিংশ, —সংফ্লিচ্ট ষট্রিংশ, শক্তমর্দ্দন —চতুঃরিংশ, দারিংশস্তম্ভ—ভাগপঞ্চ, রিংশস্তম্ভ মুক্ত নন্দন। অচ্টাবিংশ স্তম্ভ—মানব, মানভদ্রক—ষড় বিংশস্তম্ভ ।। ২৯৮-৩০২ ।।

চত্বিংশস্ত স্থীবো দাবিংশদ্ধর্ষণো মতঃ। বিংশতিঃ কণিকারঃ স্যাদদ্টাদশপদার্দকঃ ॥৩০৩॥ সিংহো ভবেদ্বিহীনশ্চ শ্যামভদ্রো দিহীনকঃ। সুভদ্রস্ত তথা প্রোক্তো দ্বাদশস্তভসংযুতঃ। মণ্ডপাঃ কথিতা হোতে যথাবল্লকণান্বিতাঃ ॥৩০৪॥

অনুবাদ —স্থাব — চতুবিংশন্তন্ত, হর্ষণ — দ্বাবিংশ, কণিকার — বিংশ, পদাধিক — অণ্টাদশ, সিংহ — ষোড়শ, শ্যামভদ্র — চতুর্দশ, সুভদ্র — দ্বাদশন্তন্ত্যুক্ত মন্তপ। এই সকল মন্তপ যথায়থ লক্ষণযুক্ত কথিত হইল।। ৩০৩-৩০৪।।

ত্রিকোণং র্তমধ্যস্মষ্টকোণং দ্বিরুট্কম্। চতুফোণঞ কর্তব্যং সংস্থানং মণ্ডপস্য তু ॥ ৩০৫॥

অনুবাদ মণ্ডপের সংস্থান ত্রিকোণ, র্ডমধ্য, অচ্টকোণ, ষোড়শকোণ ও চতুদ্ধোণ কর্ত্ব্য ॥ ৩০৫॥

রাজ্যঞ্চ বিজয়দৈচৰ আয়ুর্বর্দ্ধনমেৰ চ। পুরলাভঃ শ্রিয়ঃ পুল্টিল্লালাদিযু ডবেৎ ক্রমাৎ। এবং তু ওডদাঃ প্রোক্তা অন্যথা তু ডয়াবহাঃ॥৩০৬

অনুবাদ—রাজ্য লাভ, বিজয় লাভ, আয়ুবর্জন, পুরলাভ ও সম্পদ রিজ ক্রমে ব্রিকোণাদি মগুপের ফল হয়। এই প্রকার লক্ষণ যুক্ত হইলে শুভপ্রদ, বিপ-রীত হইলে ভয়প্রদ কথিত হইয়াছে।। ৩০৬।।

#### অথ তত্ত দারনিণ্যঃ

হয়শীর্ষপঞ্রাত্রে—

গ্রামমধ্যে চ পুর্বে চ প্রত্যক্ষারং প্রকল্পয়েও। বিদিশাসু চ সব্বাসু তথা প্রত্যুৎমুখং ভবেও। দক্ষিণে চোভরে চৈব পশ্চিমে প্রাৎমুখং ভবেও॥৩০৭

অনুবাদ—অনন্তর মণ্ডপে দার নির্ণয়, হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্রে—গ্রামমধ্যে ও পূর্ব্বে পশ্চিমদার কল্পনা করিবেন, কোণসমূহে পশ্চিমমুখ দার হইবে। দক্ষিণে, উত্তরে ও পশ্চিমে পূক্রমুখ দার হইবে।। ৩০৭।।

কিঞ্চ-

বিস্তারাদি, তথং দারং কর্তব্যং তু সুশোভনম্। জাতরূপং সরজতং তদদৌড়ু মরৈব্তম্॥ ৩০৮॥

অনুবাদ—আরও—বিস্তার অপেক্ষা দ্বিশুণ উচ্চ সুশোভন দার কর্ত্ব্য, উহা স্বর্ণ, রৌপ্য বা তায়মণ্ডিত করিতে হয় ।। ৩০৮ ।।

উড়ুস্বরোদ্বিঃ স্বর্ণং দাদশাখ্যং ন্যাসেদ্বুধঃ। তুর্যামসলঘোষেণ রাদ্ধান্ স্তিবাচ্য চ ॥ ৩০৯॥

অনুবাদ—অভিজ ব্যক্তি তামের উর্ধ্বদিকে দাদ-শাখ্য স্থপ মণ্ডিত করিবেন, তুরী, ভেরী প্রভৃতি মঙ্গল-ধ্বনি সহ ব্রাহ্মণগণকে স্থান্তিবাচন পাঠ করাইয়া ॥ ৩০৯॥

দারস্য তু চতুর্থাংশে কার্য্যো চণ্ডপ্রচণ্ডকৌ। দণ্ডহন্তৌ চ কর্ত্তকো বিস্বক্সেনোপমাবুদ্ধৌ॥৩১০॥

অনুবাদ—ভারের চতুর্থাংশ সেনাপতি বিচ্বক্ সেনের ন্যায় দুইজন ভাররক্ষক দণ্ডধারী চণ্ড ও প্রচণ্ডকে রচনা ক্রিবেন ॥ ৩১০ ॥

শাখোদুং নাস্য রন্ধানি ন্যাসেদৃদ্ব মুড়ু ছরম্। তস্য মধ্যে স্থিতা দেবী সাক্ষালক্ষীঃ সুরেশ্বরী ॥৩১১ কর্ত্তব্যা দিগ্গজৈঃ সা তু স্থাপ্যমানা ঘটেন তু। শাখোড়ু স্থরকৌ কার্য্যৌ প্রবল্যাদিভূষিতৌ ॥৩১২॥

অনুবাদ—শাখার উপরিভাগে রল্পসমূহ বিন্যাস
পূর্বক তাহার উপরিভাগে তাম মণ্ডিত করিবেন,
তাহার মধ্যে সুরেশ্বরী সাক্ষাৎ লক্ষাদেবী অবস্থিত
তাঁহাকে দিক্গজগণ ঘটজল দ্বারা স্থান করাইতেছেন। তাম নিশ্মিত র্ক্ষশাখাদ্বয় নিশ্মাণ করিবেন
যাহাতে পত্র ও লতাদি ভূষিত থাকে ।। ৩১১-৩১২ ।।

একশাখং ত্রিশাখং বা ষট্শাখং দারমিষ্যতে। নবশাখঞ কুব্বীত অত উদ্ধুং ন কার্য়েৎ। বিষ্ণুবতার্রপাদেঃ শাখাং যত্নাদ্ভিভূষয়েৎ॥৩১৩॥

অনুবাদ—দারটি একশাখ, ত্রিশাখ অথবা ষট্শাখ ও নবশাখ পর্যান্ত করাইতে পারেন, ইহার উর্ধ্ব করা-ইবেন না। শ্রীবিষ্ণুর অবতারাদি অঙ্কন দারা ষত্ন-পুর্বেক শাখাকে বিভূষিত করিবেন। ৩১৩।

মাৎস্যে—

চতুঃষটিউপদং কৃতা মধ্যে ছারং প্রকল্পয়েছ ॥৩১৪॥

অনুবাদ—মৎস্যপুরাণে—চতুঃষটিট পদ করিয়া
মধ্যে ছার রচনা করিবেন॥ ৩১৪॥

বিস্তারাদ্ভিণোচ্ছ্রায়স্ততিভাগা কটির্ভবেৎ।।
বিস্তারাদ্র্যিবদ্গর্ভো ভিত্তয়োহন্যাঃ সমস্ততঃ।।৩১৫
অনুবাদ—বিস্তার অপেক্ষা দ্বিগুণ উচ্চ, তাহার
বিভাগ কটি হইবে। বিস্তারের অর্দ্র পরিমিত গর্ভ
হইবে, চতুদ্ধিকে ভিত্তিসমূহ অন্য।। ৩১৫।।

গর্ভপাদেন বিস্তীর্ণং দারং দিওণমায়তম্।
উচ্ছুায়াৎ পাদবিস্তীর্ণা শাখাতদদুড়ুম্বরঃ ॥ ৩১৬ ॥
অনুবাদ—গর্ভ মন্দিরের এক চতুর্থাংশ বিস্তীর্ণ
দার দিওণ আয়তন। উচ্চতার চতুর্থাংশ বিস্তীর্ণা
উড়ুম্বর শাখা ॥ ৩১৬ ॥

বিভারপাদপ্রতিমং বাহলাং শাখয়োঃ স্মৃতম্। ত্রিপঞ্সপ্তন্বডিঃ শাখাভিদ্যিরমিয়তে ॥ ৩১৭॥

অনুবাদ—বিস্তারের চতুর্থাংশ সদৃশ শাখাদ্বয়ের বাহলঃ হইবে। তিন, পাঁচ, সাত ও নর শাখা বিশিষ্ট দার শিষ্ট সম্মত ॥ ৩১৭॥

কনিষ্ঠং মধ্যমং জােষ্ঠং যথাযোগং প্রকল্পরের ।।৩১৮

অনুবাদ—কনিষ্ঠ, মধ্যম ও উত্তম যথাযোগ্য দার
রচনা করিবে ।। ৩১৮ ।।

অঙ্গীনাং শতং সাজং চতারিংশভিক্তমম্। ধনাম্ভমমায়ুষ্যং ধনধানাদমেব চ ।। ৩১৯ ॥

অনুবাদ—একশত চত্বারিংশৎ অসুলী পরিমিত ভার উত্তম। ইহা প্রশংসনীয় উত্তম আয়ুপ্রদ ও ধন-ধান্যপ্রদ ॥ ৩১৯॥

শতং চাশীতিসহিতং বাতনিগ্মনং ভবেৎ। অধিকং দশভিস্তদ্বস্থাং ষোড়শভিঃ শতম্। বিজেয়ং বৈ তৃতীয়ন্ত ভবতাশীতিভিস্তথা ॥ ৩২০ ॥

জনুবাদ—একশত অশীতি সংখ্যক গৰাক্ষ যুক্ত হইলে শ্ৰেষ্ঠ। একশত ষড়্বিংশ অঙ্গুলি হইলে মধ্যম, অশীতি অঙ্গুলী হইলে কনিষ্ঠ।। ৩২০।।

শুভদারাণি চৈতানি ক্লমেণোজানি সর্বাদ।
আন্যানি বর্জনীয়ানি মানসোদেগদানি তু ॥ ৩২১ ॥
আনুবাদ— সর্বাদা শুভপ্রদ দার এই সকল ক্লমে
বলা হইল। আন্য প্রকার দার মনে উদ্বেগ প্রদ,
বর্জনীয়॥ ৩২১ ॥

ভারবেধং তু যতেন সর্ব্বান্ত্যু বর্জয়েও।। ৬২২।। ভানুবাদ—সকল বাস্ততে যতপূক্কি ভারবেধ বর্জন কর্ত্বা।। ৩২২।। ৩৮৪

বৃক্ষকোণাচ্চ ভূহারাৎ স্বস্থক্সপদ্যজাদপি। কুলাাশ্বভ্রেণ বা বিদ্ধং ন দারং গুড়দং ডবেৎ।।৩২৩

জনুবাদ—র্ক্ষকোণ, ভূদার, স্তম্ভ, কূপ, ধ্বজ, কুলাা ও গর্ত এই সকল দারা দার বিদ্ধ হইলে ঐদার স্তম্প্রদ হইবে না ॥ ৩২৩॥

ক্ষরশ্চ দুর্গতিশৈচৰ প্রবাসঃ ক্ষুদ্ধরং তথা। দৌর্ভাগ্যং বন্ধনং রোগো দারিদ্রাং কলহং তথা। বিরোধশ্চার্থনাশশ্চ সর্ববৈধে ভবেৎ ক্রমাৎ।।৩২৪॥

অনুবাদ—দারবেধ দোষ থাকিলে ক্ষয়, দুগতি, প্রবাস, ক্ষ্মা, ডয়, দৌর্ভাগ্য, বন্ধন, রোগ, দারিদ্রা, কলহ, বিরোধ, অর্থনাশ—ক্রমে এই সকল অশুড হয়। ৩২৪।।

### অথ প্রাকারাদি নির্ণয়ঃ

হয়শীর্ষপঞ্চরাত্রে—
প্রাসাদস্য চতুর্ভাগৈঃ প্রাকারস্যোচ্ছু য়ো ভবেং ।
পঞ্চন্তস্য দেবস্য একহস্তা তু পীঠিকা ॥ ৩২৫॥
তদ্মান্তু বিশুণঃ প্রোক্তন্তথা গরুভ্মপ্রপঃ ।
একহস্তাদি কুব্বীত বিংশদ্ধস্তান্তমেব চ ॥ ৩২৬॥

জনুবাদ—অনন্তর প্রাকারাদি নির্ণয়, হয়শীর্ষ পঞ্চরাল্লে—প্রাসাদের চতুর্থাংশ প্রাচীরের উচ্চতা হইবে, পঞ্চয়ন্ত প্রতিমার একহন্তা পীঠিকা। তাহার দিশুণ গরুড় মণ্ডপ, একহন্ত হইতে ক্রিংশ হন্ত পর্যান্ত উচ্চ গরুড়ন্তম্ভ হইতে পারে॥ ৩২৫॥

## অথ র্ফরোপণনির্ণয়ঃ

মাৎস্যে---

পূর্বেণ ফলিনো রক্ষাঃ ক্ষীরর্ক্ষান্ত দক্ষিণে। পশ্চিমেন জলং শ্রেষ্ঠং পদ্মোৎপল বিভূষিতম্। উত্তরেণ নলৈস্তালৈঃ শুভা স্যাৎ পুষ্পবাটিকা।।৩২৭।।

জনুবাদ—অনত্তর রক্ষরোপণ নির্ণয়, মৎসাপুরাণে
—শ্রীমন্দিরের পূর্বাদিকে ফলবান্ রক্ষসমূহ রোপণ করিবেন, দক্ষিণে ক্ষীরর্ক্ষসমূহ, পশ্চিমে পদ্ম উৎপল

বিভূষিত শ্রেষ্ঠ জলাশয়। উত্তরে নল, তাল র্ক্ষ ও পূজা বাটিকা॥ ৩২৭॥

সক্তিত জলং শ্রেষ্ঠং স্থিরমন্থিরমেব চ। সক্তিত চাপি কর্ত্তব্যং পরিখাবলয়াদিকম্ ।। ৩২৮।।

জনুবাদ—চতুদ্দিকে স্থির বা অস্থির শ্রেষ্ঠ জলাশয় এবং সক্র দিকে পরিখা ও বলয়াদি কর্ত্বা ॥ ৩২৮॥

যাম্যে তপোবনস্থানমুভরে মাতৃকাগৃহম্ । মহানসং তথাগ়েয়ে নৈঋঁতে তু বিনায়কঃ ।।৩২৯॥

অনুবাদ—দক্ষিণে তপোবন স্থান, উত্তরে মাতৃকা গৃহ, অগ্নিকোণে রন্ধনশালা নৈখাতে শ্রীগণেশ মন্দির ।। ৩২৯।।

বারুণে শ্রীনিবাসশ্চ বায়ব্যে গৃহমালিকা।
উত্তরে যজশালা তু নির্মাল্যস্থানমেব চ।। ৩৩০ ।।
বারুণে সোমদৈবত্যে বলিনির্মাপণং স্মৃতম্।
পুরতো গরুড়স্থানং তথান্যেষাং যথোচিতম্।
এবমায়তনং কুর্যাচ্ছু ভ্রমগুপসংযুত্য্ ।। ৩৩১ ।।

অনুবাদ—পশ্চিমে শ্রীনিবাস লক্ষ্মীমন্দির, বায়ু-কোণে গৃহমালিকা, উত্তরে যক্তশালা ও নির্মাল্যান্থান । পশ্চিমে ও উত্তরে বলি অর্পণের স্থান, সমুখে গরুড়-স্থান এবং অন্যদের যথাযোগ্য স্থান এইরাপ ওভ-মণ্ডপ সংযুক্ত আয়তন করিবেন ।। ৩৩০-৩৩১ ।।

ঘণ্টা বিতানক-সতোরণ-চিত্রযুক্তং
নিত্যাৎসবপ্রমুদিতেন জনেন সার্দ্ধন্

যঃ কারয়েৎ সুরগৃহং বিবিধধ্বজাতাং
শ্রীস্তং ন মুঞ্তি সদা দিবি পূজাতে চ ॥৩৩২॥

অনুবাদ—মণ্ডপে ঘণ্টা, চন্দ্রাতপ, চির্যুজ তোরণ দার নিতা উৎসবানন্দিত ভক্তজনের সহিত বিবিধ ধ্বজাযুক্ত দেবগৃহ নির্মাণ করান, লক্ষীদেবী তাহাকে তাগ করেন না এবং স্ক্রিদা স্থর্গ পুজিত হন।। ৩৩২।।

#### অথ জীর্ণোদ্ধারঃ

বিফুধর্মোত্তরে তৃতীয়কাণ্ডে—

যস্য রাজস্ত বিষয়ে দেববেশম বিশীর্যাতে।

তস্য সীদতি তদ্রাজাং দেববেশম যথা তথা ॥৩৩৩॥

অনুবাদ—অনন্তর জীর্ণ উদ্ধার, বিফুধর্মোত্তরে

তৃতীয়কাণ্ডে—যে রাজার রাজ্যে দেবগৃহ জীর্ণ হইয়া
পঞ্তেছে, দেবগৃহবৎ তাহার সেই রাজ্যও দুঃখপায়
॥ ৩৩৩॥

কৃত্বা শীর্ণস্য সংস্কারং তথা দেবেশ-বেশ্মনি।
বিশুণং ফলমাপ্রোতি নাত্র কার্য্যা বিচারণা ॥৩৩৪॥
অনুবাদ—শ্রীহরিমন্দিরে জীর্ণ সংস্কার করিয়া
নূতন নির্মাণে দ্বিগুণ ফল প্রাপ্ত হয়, এ বিষয়ে
সন্দেহ নাই।। ৩৩৪।।

বিষ্ণুরহস্যে—
পতিতস্য চ ষঃ কর্তা পতমানস্য রক্ষিতা।
বিষ্ণোরায়তনস্যেহ স নরো বিষ্ণুলোকভাক্ ॥৩৩৫॥
ভনুবাদ—বিষ্ণুরহস্যে—পতিত প্রীবিষ্ণু মন্দিরের
যিনি নির্মাণ কর্তা, আর পতমান মন্দিরের যিনি
রক্ষিতা সেই মানব বিষ্ণুলোকে বাস করিবার উপযক্ত ॥ ৩৩৫ ॥

অগ্নিপ্রাণে—
পতিতং পতমানন্ত তথার্দ্ধস্ফুটিতং নরঃ।
সমুদ্ধৃত্য হরেদ্ধাম দিওলং ফলমাপুরাং ॥ ৩৩৬॥
অনুবাদ—অগ্নিপুরাণে—পতিত, পতমান এবং
অর্দ্ধ স্ফুটিত শ্রীহরি মন্দিরের উদ্ধার কর্তা মানব

দেবীপুরাণে—
মূলাচ্ছতগুণং পুণাং প্রাপুয়াজীর্ণকারকঃ।
তস্মাৎ সক্রপ্রথাজেন জীর্ণসোদ্ধারমাচরেৎ।।৩৩৭।।
অনুবাদ—দেবীপুরাণে—নূতন মন্দির নির্মাণ

কর্তা অপেক্ষা জীর্ণ সংক্ষারকারী শতগুণ পুণা প্রাপ্ত হয়, সূতরাং সক্ষপ্রহাত্ন জীর্ণ মন্দিরের রক্ষা করি-বেন। ৩৩৭।

হয়শীর্ষপঞ্চরাত্রে চ—
বাপীকূপতড়াগানাং সুর্ধাম্নাং তথান্য।
প্রতিমানাং সভানাঞ্চ সংছর্তা যো নরো ভুবি।
পূণ্যং শতগুণং তস্য ভবেলুলার সংশয়ঃ ॥৩৩৮॥

জনুবাদ — হয়শীর্ষ পঞ্চরাত্রে—হে অনঘ । এই জগতে যে মানব বাপী, কূপ, তড়াগসমূহের, দেব-গৃহের, প্রতিমার ও স্ভাগৃহসমূহের সংক্ষার করেন প্রথম মন্দির কর্ত্তা অপেক্ষা, তাহার শতগুণ পুণ্য হয় ইহাতে সংশন্ত নাই ॥ ৩৩৮ ॥

প্রতিষ্ঠায়া বিধিঃ কার্য্যস্তথা মন্দিরনিন্মিতে । প্রায়ঃ শ্রীহয়শীর্ষোজেরনুসারেণ বৈফবৈঃ ॥ ৩৩৯॥

অনুবাদ—প্রতিষ্ঠা বিধি এবং মন্দির নির্মাণ কার্য্য অধিকাংশ শ্রীহয়শীর্ষপঞ্চর।ত্তের উক্তি অনুসারে বৈষ্ণবগণের কর্ত্ব্য।। ৩৩৯।।

দেবালয়প্রতিঠা চ খ্যাতা তল্লিখনেন কিম্ ? শ্রীমুতিস্থাপনেনৈব সংপূর্ণা সা বিশেষতঃ ॥৩৪০ ॥

অনুবাদ—দেবালয় প্রতিষ্ঠা বিধি বিখ্যাত তাহা লিখনের কি প্রয়োজন ? শ্রীমূরি ভাপন বিধি লিখ-নের দারাই দেবালয় প্রতিষ্ঠা বিধি বিশেষত সম্পূর্ণা হইয়াছে ॥ ৩৪০ ॥

যথোজং তরৈব— দেবগৃহং দেবতায়াঃ প্রতিষ্ঠাবিধিনা সদা । সংস্কার্যং মনুজানান্ত সমুদায়োজকর্মণা ।। ৩৪১ ॥

অনুবাদ—ঐ প্রস্থে এইরাপ উক্ত হইয়াছে—দেব-তার প্রতিষ্ঠা বিধির সমুদায় কম দারা সক্রাদা দেব-গৃহ সংক্ষার করা মানবগণের কর্তব্য ॥ ৩৪১॥ অথ শ্রীতুলসীং ধন্যাং বিবাহ্য প্রভুণা সমম্। সম্প্রতিষ্ঠাপয়েচ্ছক্যা বৈফবঃ কৃষ্ণতুদ্টিক্ৎ ॥৩৪২॥

অনুবাদ—অনন্তর শ্রীকৃষ্ণতুষ্টিকারী বৈষ্ণব প্রশংসনীয়া, শ্রীতুলসীকে প্রভুর সহিত বিবাহ দিয়া সামর্থ্য অনুসারে সমাক্ প্রতিষ্ঠা করিবেন।। ৩৪২।।

# অথ তুলসীবিবাহঃ প্রতিষ্ঠাবিধিশ্চ

শ্রীবশিষ্ঠ উবাচ— বিবাহং সম্প্রবক্ষ্যামি তুলস্যান্ত যথাবিধি। যথোক্তং পঞ্চরাত্রে বৈ ব্রহ্মণা ভাষিতং পুরা ॥৩৪৩॥

অনুবাদ—অনন্তর শ্রীতুলসী বিবাহ ও প্রতিষ্ঠা বিধি, শ্রীবশিষ্ঠ বলিলেন—শ্রীতুলসীদেবীর বিবাহ আমি যথাবিধি সম্পূর্ণ বলিব। পুরাকালে ব্রহ্মা-কর্তুক ভাষিত পঞ্চরাত্রে যথাযথ উক্ত ।। ৩৪৩ ।।

আদাবেব বনে বাপ্য তুলসীং খুগুহেহপি বা। বর্ষরয়েণ পূর্ণেন ততো যজনমারভেৎ ॥ ৩৪৪ ॥

জনুবাদ—বনে বা নিজগৃহে প্রথমতঃ শ্রীতুলসীকে রোপণ করিয়া বর্ষলয় পূর্ণ হইলে তৎপরে যজন আরম্ভ করিবেন । ৩৪৪ ।।

সৌম্যায়নে প্রকর্তব্যং শুরুগুক্রোদরে তথা। অথবা কাত্তিকে মাসি ভীমপঞ্চিনেমু চ। বৈবাহিকেমু ঋক্ষেমু পুণিমায়াং বিশেষতঃ ॥৩৪৫॥

অনুবাদ উত্তরায়ণে এবং শুরু ও শুক্রের উদয়ে, অথবা কান্তিক মাসে ভীষপঞ্চক দিনে বিবাহ্যোগ্য নক্ষরে বিশেষতঃ পূলিমা তিথিতে ॥ ৩৪৫ ॥

মণ্ডপং কারয়েতত কুণ্ডবেদীং যথা পুনঃ। শান্তিকঞ্চ প্রকর্তব্যং মাতৃণাং স্থাপনং তথা। মাতৃশ্রাদ্ধাদিকং সর্ব্বং বিবাহবৎ সমাচরেৎ ॥७৪৬॥

অনুবাদ —প্রথমতঃ বিবাহ মণ্ডপ নির্মাণ করা-ইয়া সেহলে কুণ্ড ও বেদী রচনা করাইয়া শান্তিকর্ম

ও মাতৃগণের স্থাপন কর্ত্তব্য । বিবাহবৎ মাতৃশ্রাদ্ধাদি সকল কার্য্য সম্পাদন করিবেন ॥ ৩৪৬॥

রাহ্মণাংশ্চ ওচিয়াতান্ বেদবেদারপারগান্। রহ্মা বা দেশিকশৈচৰ চত্বারশ্চ তথত্বিজঃ ।। ৩৪৭ ।।

অনুবাদ—অতঃপর বেদবেদাঙ্গবিৎ পবিত্র স্নাতক ব্রাহ্মণ মধ্য হইতে ব্রহ্মা বা উপদেষ্টা এবং চারিজন ঋত্বিক বরণ করিবেন ॥ ৩৪৭॥

বৈষ্ণবেন বিধানেন বর্জনীকলসং যজেও। মণ্ডপং কারয়েত্ত লক্ষীনারায়ণং শুভুম্ ॥৩৪৮॥

জনুবাদ—তৎপরে বৈষ্ণব বিধানে বর্জনীঘটকে পূজা করিবেন। বিবাহ মণ্ডপ রচনা করিয়া সেম্থলে লক্ষ্মীনারায়ণের গুভ বিজয় করাইবে॥ ৩৪৮॥

গৃহযজ্ঞং পুরঃ কৃত্বা মাতৃ নাং যজনং তথা । কৃত্বা নান্দীমুখং শ্রাহ্মং সৌবর্ণং স্থাপয়েদ্ধরিম্ ॥৩৪৯

অনুবাদ—প্রথমে গৃহষ্ট এবং মাতৃগণের যজন করিয়া নান্দীমুখগ্রাদ্ধের পর স্বর্ণময় গ্রীহরিকে স্থাপন করিবেন।। ৩৪৯।।

কৃত্বারৌপ্যাঞ্চ তুলসীং লগ্নে ত্বস্তুমিতে রবৌ। বাসঃশতেন মল্লেণ বস্তুমুক্মেন বেচ্টয়েহে।। ৩৫০।।

অনুবাদ—আর রৌগ্যময়ী তুলসীকে শুভলগ্নে সূর্য্য অস্তগেলে 'বাসঃশতেন' মত্তে পরিধেয় ও উত্তরীয় বস্তবয় দারা বেচ্টন করিবে।। ৩৫০।।

যদাবধুতি মন্ত্রেণ কঙ্কণং পাণিপল্লবে । কোহদাদিতি চ মন্ত্রেণ কর্প্রাহো বিধীয়তে ॥৩৫১॥

অনুবাং—যদাবধুতি মাজ হস্তদায় করণ, কোহদাদিতি মাজ কর গ্রহণ বিধান ।। ৩৫১ ॥ ততঃ কুণ্ডে সমাগতা আচাৰ্য্যঃ সহ ঋতিজৈঃ। আচাৰ্য্যো বেদিকাকুণ্ডে জুহয়াচ নবাহতীঃ ॥৩৫২॥

অনুবাদ—অনন্তর আচার্য্য কুণ্ড নিকটে আসিয়া ঋত্বিকগণ সহ আচার্য্য বেদিকা কুণ্ডে নবাহতী হোম করিবেন ॥ ৩৫২ ॥

বিবাহকশ্বিৎ সর্বাং বৈষ্ণকং দেশিকোতমৈঃ। কর্ত্তব্যশ্চ ততো হোমো বিশেষাদিধিপূর্বকম্॥৩৫৩

অনুবাদ—বৈষ্ণবীয় বিবাহ কশ্মবিৎ সকল কাৰ্য্য উত্তম আচাৰ্য্য কৰ্তৃক কৰ্ত্ব্য। তৎপরে বিশেষতঃ বিধিপূৰ্ব ক হোম কৰ্ত্ব্য॥ ৩৫৩॥

ওঁ নমো ভগবতে কেশবায় নমঃ খাহা, নারায়ণায় খাহা। মাধবায় গোবিন্দায় বিষ্ণবে মধুসূদনায় বিবিক্তমায় বামনায় শ্রীধরায় হৃষীকেশায় পদানাভায় দামোদরায় উপেন্দায় প্রদূশনায় অনিক্রছায় অচ্যুতায় অনন্তায় গদিনে চক্রিণে বিচ্বক্সেনায় বৈকুঠায় জনাদ্রনায় মুকুন্দায় অধোক্ষজায় ঘাহা। ইতি হোমঃ ॥ ৩৫৪।।

অনুবাদ—ওঁ নমো ভগবতে কেশবায় নমঃ স্বাহা
—এইরূপে নিম্নোক্ত নাম সমূহ দারা চত্বিংশতি
কর্ত্ব্য নারায়ণায়, মাধবায়, গোবিন্দায়, বিষ্ণবে, মধুসূদনায়, ত্রিকিজ মায়, বামনায়, শ্রীধরায়, হৃষীকেশায়,
পর্মনাভায়, দামোদরায়, উপেন্দ্রায়, প্রদুম্মায়, অনিরুদ্ধায়, অচ্যুতায়, অনন্তায়, গদিনে, চক্রিণে, বিত্বক্সেনায়, বৈকুষ্ঠায়, জনার্দ্দনায়, মুকুন্দায়, অধোক্ষজায়,
স্থাহা। ইতি হোম। ৪৫৪।।

যুজমানঃ সপদীকো অন্যে যে গোৱবাদ্ধবাঃ । প্রদক্ষিণাশ্চ কর্ত্ব্যাশ্চতারো বিষ্ণুনা সহ ।। ৩৫৫ ॥

অনুবাদ—সপত্নীক যজমান এবং অন্য যে সকল গোরজ ও বাল্লবগণ বিষ্ণুসহ শ্রীতুলসীকে চারিবার প্রদক্ষিণ করিবেন ॥ ৩৫৫ ॥ তুলস্যাঃ পাণিগ্রহণে বেদিকায়াং বিভাবসৌ।
শতং কুন্তং জপেৎ সূক্তং পাবমানীং বিশেষতঃ ॥৩৫৬
তথৈব শান্তিকাধ্যায়ং নবসূক্তং তথৈব চ।
জীবসক্তং পুনর্জেগ্রা তথা বৈষ্ণবসংহিতাম ॥৩৫৭॥

অনুবাদ—শ্রীতুলসীদেবীর বিবাহে বেদিকাতে, অগ্নিতে শতকুত সূক্ত ও পাবমানী সূক্ত বিশেষত জপ ক্রিবেন ।। ৩৫৬ ।।

শশ্বনার নির্ঘোষে তেঁরী চূর্য্যস্য নিস্থনৈঃ। গায়ন্তে মললা নার্য্যে মাললাং বিধিনাচরেৎ। দদ্যাৎ পূণাহতিং পশ্চাদভিষেকবিধিং ততঃ ॥৩৫৮

অনুবাদ—সেইরপে শান্তিক অধাায়, নবস্তা, জীবস্তা পুনরায় জপ করিয়া এবং বৈষ্ণৰ সংহিতা পাঠ করিয়া, শখা, ঝল্লরি ধ্বনি ও ডেরী, তুরী ধ্বনি সহ নারীগণ মলল গীতি গান ও বিধিপূর্বক মাললা আচরণ করিবেন, পরে পূর্ণাহতি প্রদান করিয়া তৎপরে অভিষেক বিধি আচরণ করিবেন। ৩৫৮।

ব্রহ্মণে ব্যভং দদ্যাদাচার্য্যং পরিধাপ্য চ। গাং পটঞ তথা শয্যামাচার্যায় প্রদাপয়েও। ঋত্বিগ্ড্যো দাপয়েঘস্তাণ্যেখং দদ্যাচ্চ দক্ষিণাম্।।৩৫৯

অনুবাদ—ব্রহ্মাকে র্ষ দিবেন, আচার্য্যকে বস্ত্র-পরিধান করাইয়া গাড়ী, বস্ত্র এবং শ্যা প্রদান করাইবেন। ঋত্বিকগণকে বস্ত্রদান করিবেন এবং অন্যান্য দক্ষিণা দিবেন। ৩৫৯॥

এবং প্রতিষ্ঠিতাং দেবীং বিষ্ণুনা চ সমর্চয়েও। আজ্যোপাজ্জিতং পাপং দর্শনেন প্রণশ্যতি ॥৩৬০॥

অনুবাদ—এইডাবে প্রতিষ্ঠিত শ্রীতুলসীদেবীকে বিষ্ণুসহ অর্চন করিবেন, যাহার দর্শনে আজন্ম উপার্জিত পাপ সম্পূর্ণ নম্ট হয় ॥ ৩৬০ ॥

রোপয়েতুলসীং যস্তু সেচয়েচ্চ প্রযত্নতঃ । প্রতিষ্ঠাপ্য যথোক্তেন বিষ্ণুনা সহ মানবঃ ।। ৩৬১॥ স মোক্ষং লভতে জন্তবিফুলোকং তথাক্ষয়ম্। প্রাপ্লোতি বিপুলান্ ভোগান্ বিফুনা সহ মোদতে ।। ৩৬২ ॥

অনুবাদ—যে মানব তুলসীকে রোপণ করেন
এবং ষত্পপ্রবাক জল সেচন করেন, শাস্ত বিধিমত
প্রতিষ্ঠা করিয়া বিষ্ণুর সহিত বিবাহ দান করেন।
সেই মানব মোক্ষলাভ করেন এবং অক্ষয় বৈকৃষ্ঠলোক প্রাপ্ত হন। বিপুল ভোগ প্রাপ্ত হইয়া শ্রীবিষ্ণুর
সহিত আনন্দে থাকেন। ৩৬১-৩৬২।

প্রতিষ্ঠা প্রীত্রস্যাস্ত লিখিতা বিষ্মামলে ।। ৩৬৩ ।।

স্থান—বিষ্মামলে প্রীত্রসীর প্রতিষ্ঠা বিধি
লিখিত আছে ।। ৩৬৩ ।।

#### অথোপসংহারঃ

যো যো বিশেষোহপেক্ষ্যঃ স্যাদন্যোহপি লিখিতেচ্বিহ। তত্তভাজাৎ স স জেয়ো নিতরাঞ্চ গুরোর্মুখাৎ ॥৩৬৪

জনুবাদ—অথ উপসংহার—এই শ্রীহরিভজি-বিলাস গ্রন্থে যাহা লিখিত হইয়াছে, তদ্ভিন্ন অন্য যাহা যাহা বিশেষ কিছু জানিবার অপেক্ষা হয়, সেই সেই শাস্ত্র হইতে সেই সেই বিষয় জানিবে অন্য সকল শ্রীপ্তরুমুখ হইতে অবশ্য জানিবে।। ৩৬৪।।

সভ্যন্যেহপি সদাচারা বহবঃ শাস্তদশিতাঃ ।
ন লিখ্যভেহর তে সংক্ষে গ্রাহকাভাবতোহধুনা ॥৩৬৫
অনুবাদ—শাস্ত প্রদশিত অন্য বহু সদাচার আছে,
সম্প্রতি গ্রাহক অভাবহেতু সে সকল এই গ্রন্থে লিখিত
হইল না ॥ ৩৬৫॥

কুত্যান্যেতানি তু প্রায়ো গৃহিণাং ধনিনাং সতাম্। লিখিতানি ন তু ত্যজপরিগ্রহমহাম্মনাম্।। ৩৬৬ ।।

জনুবাদ—এই সকল কর্ত্তব্য বিষয় কিন্ত অধি-কাংশ ধনী সদ্ গৃহস্থের জন্য লিখিত হইল, ত্যাগী মহাত্মাগণের জন্য নহে॥ ৩৬৬॥

অবশ্যং তানি সর্বাণি তেষাং তাদৃক্তুসিদ্ধয়ে। প্রাগপেক্ষ্যাণি ডক্তিহি সদাচারৈকসাধনা ।। ৩৬৭ ॥

অনুবাদ—এই সকল সদাচার ত্যাগী-মহাত্মা হইবার জন্য পুকোঁ অবশ্য প্রয়োজন। কারণ এক-মার সদাচার সাধন হইতেই বিধিভক্তি আবিভূতি হন। শ্রীশ্রীগৌরকৃষ্ণ প্রকটিত্যুগে সদাচার সহ শ্রী-নামসংকীর্ত্তন যুক্ত হইলে প্রেমভক্তি আবিভূতি হন॥৩৬৭

তেষাঞ্চ পূর্ব্বলিখিতাৎ কৃত্যান্যেকান্তিলক্ষণাৎ। ব্যক্তিং যাতান্যথাপ্যন্তে লিখ্যন্তেহল্লানি কানিচিৎ ।। ৩৬৮॥

অনুবাদ—সংসারত্যাগী মহাআগণেরও অবশা কর্ত্ব্য সমূহ পূর্ব্ব লিখিত (১০ম বিঃ) একান্তিলক্ষণ মধ্যে প্রকাশিত আছে। অন্য প্রকার ও অল্প কিছু এক্ষণে লিখিত হইতেছে। ৩৬৮।

## অথৈকান্তিকৃত্যম্

প্রাক্পেমভজিসম্পতেশ্চিহ্নানি লিখিতানি হি । তান্যেবৈকাভিনাং প্রায়ো জাপকানি বিদুর্বুধাঃ ॥৩৬৯

অনুবাদ—অনম্ভর একান্তি কৃত্য—পূর্বে ১০ম ডাজি সম্পত্তির চিহ্নসমূহ লিখিত হইয়াছে। ঐ গুলিই প্রায় অধিকাংশ একান্তিগণের বিজ্ঞাপক অভিজ ব্যক্তি জানিবেন।। ৩৬৯।।

সক্তাগেহপাহেয়াযাঃ সক্তানগ্ভুব\*চ তে । কুর্যাঃ প্রতিষ্ঠা বিষ্ঠায়া যত্মস্পশ্নে বরুম্ ।।৩৭০।।

অনুবাদ—সকল কিছু ত্যাগ করিলেও যাহা ত্যাগ করা যায় না, সক্ববিধ অনথের জন্মভূমি ঈদ্শী প্রতিষ্ঠা বিষ্ঠার অস্পর্শনে মতু করা শ্রেয়।। ৩৭০।।

অতএবোক্তমেকাদশে প্রীভগবতা (১৮।২৮)— জ্ঞাননিষ্ঠো বিরক্তো বা মন্তক্তো বানপেক্ষকঃ। সলিরানাশ্রমাংস্কাক্ত্রণ চরেদবিধিগোচরঃ ॥ ইতি অনুবাদ—অতএব শ্রীমভাগবত একাদশ ক্ষেপ্রেলিগবান বলিয়াছেন—পরিপকৃ ভানবান্ ও নিক্ষাম আমার ভত্ত মোক্ষেও অনাদরকারী প্রেমিক ভত্ত আশ্রম চিহ্ন সহ আশ্রম সমূহ ত্যাগ করিয়া বিধি নিষেধের অধীন না হইয়া বিচরণ করিবেন। ৩৭১॥

স্পর্শ, রূপ, রুস, গন্ধ বিষয়ে অনাসক্ত ব্যক্তিগণের বুদ্ধি সর্ব্বদাই নির্মাল এবং শ্রীবিষ্ণুকে সন্তোষ প্রদান-রুত, অতএব তাহাদের জন্য উৎকট ব্রতের প্রয়োজন নাই। অজিতেন্দ্রিয় ব্যক্তিগণের জন্য উপবাসের প্রয়োজন।। ৩৭৫।।

একান্তিতাং গতানাং তু শ্রীকৃষ্ণচরণাম্জয়োঃ । ভক্তিঃ স্বতঃ প্রবর্ত্তে তদ্বিয়েঃ কিং ব্রতাদিডিঃ ? ।। ৩৭২ ॥

অনুবাদ—শ্রীকৃষ্ণচরণ কমলদ্বয়ে একনিষ্ঠতা প্রাপ্ত ভক্তগণের ভক্তি স্বাভাবিকই উদিত হয়, তদ্বিদ্ধ-জনক উৎকট ব্রতাদিতে কি প্রয়োজন ? ৩৭২ ॥

ন মহোকাভভভানাং ভণদোষোভবা ভণাঃ । সাধ্নাং সমচিভানাং বুজেঃ পরমুপেয়ুষাম্ ॥৩৭৩॥

অনুবাদ—শ্রীকৃষ্ণ বলিতেছেন—রাগাদি রহিত সর্বার সমবুদ্ধি সম্পন্ধ, প্রকৃতির অতীত ভগবদ্ বস্ত প্রাপ্ত মদীয় একান্ত ভক্তগণের বিহিত বা নিষিদ্ধ কর্ম জন্য পূণ্য বা পাপের সম্ভাবনা নাই।। ৩৭৩।।

তথা ব্রহ্মবৈবর্তে—

যথা কথমপি শ্রীমান্ শ্রীকান্তং সমুপাশ্রিতঃ ।

কুরুতেহখিলগাপানাং প্রলয়ং কিং পুনর তৈঃ १ ৩৭৪

অনুবাদ—সেইরাপ ব্রহ্মবৈবর্তপুরাণে—যে কোন
ভাবে ভক্ত শ্রীমাধবকে সম্পূর্ণ আশ্রয়কারী সক্ষবিধপাপের ধ্বংস করিয়া থাকেন, সূত্রাং ভজন বিছকারী ব্রতসমূহের কি প্রয়োজন ।। ৩৭৪ ।।

বিফুরহস্যে ব্রহ্মনারদসংবাদে মাসোপবাস-কথনাভে— ইন্দ্রিয়ার্থেত্বস্তানাং সদৈব বিমলা মতিঃ।

হীন্দ্রয়াংগ্রুবস্তানাং সদেব বিমান মাত্রু পরিতোষয়তো বিষ্ণুং নোপবাসোহজিতাজনঃ ॥৩৭৫

অনুবাদ—বিষ্ণুরহসো ব্রহ্মনারদ-সংবাদে মাস-ব্যাপি উপবাস কথনারভে—ইন্দ্রিয় গ্রাহ্য প্রাকৃত শব্দ, কিং তস্য বহুডিস্তীর্থৈঃ স্নানহোমজপরতৈঃ ? যেনেন্দ্রিয়গণো ঘোরো নিজ্জিণে হিদুুুুুুট্টেডসা ? ৩৭৬

অনুবাদ — থিনি ভয়ঙ্কর ইন্দ্রিয়গণকে দমন করি-য়াছেন নির্মাল চিত্তদারা, তাঁহার পক্ষে বহুতীর্থ দ্রম-ণের কি প্রয়োজন এবং স্থান, হোম, জপ, ব্রতসমূহের কি প্রয়োজন ॥ ৩৭৬॥

জিতেন্দ্রিয়ঃ সদা শাস্তঃ সর্বভূতহিতে রতঃ । বাসুদেব পরো নিত্যং ন ক্লেশং কর্তুমহঁতি ॥ ৩৭৭॥

অনুবাদ—যিনি জিতেন্দ্রিয় সর্ব্বদা শান্ত, সর্ব্ব-প্রাণির মঙ্গল চিন্তা ইত আছেন, নিতা শ্রীকৃষ্ণশ্রিত, তিনি উপবাসাদি দারা ক্লেশ সহ্য করিতে পারেন না

ষে সমর্ত্তি সদা বিষ্ণুং বিগুদ্ধেনাত্তরাত্মনা।
তে প্রথাতি ভয়ং তাজা বিষ্ণুলোকমনাময়ম্ ॥৩৭৮॥
তামুবাদ—যাঁহারা বিগুদ্ধ চিত্তভারা সর্ব্বদা শ্রীবিষ্ণুকে সমরণ করিতেছেন, তাঁহারা সর্ব্বিধ ভয়
পরিত্যাগ করিয়া নিরাময় শ্রীবিষ্ণুলোকে গমন করেন
॥ ৩৭৮॥

প্রভাতে চার্দ্ররাত্তে চ মধ্যাহে দিবসক্ষয়ে ।
কীর্ত্তয়ন্তি হরিং যে বৈ তে তরন্তি ভবার্ণবম্ ॥৩৭৯॥
ভনুবাদ—শাঁহারা প্রভাতে, অর্দ্ররাত্তে, মধ্যাহে ও
দিনাতে শ্রীহরিকে কীর্ত্তন করেন, তাঁহারা নিশ্চয়ই
ভবসমুদ্র তরিয়া যান ॥ ৩৭৯ ॥

আনন্দিতোহথবা চার্ত্তঃ ক্রুদ্ধঃ শান্তোহথবা হরিম্।
যোহনুকীর্ত্তমতে ভক্তা স গচ্ছেদৈফবীং পুরীম্। ৩৮০
অনুবাদ—যিনি আনন্দিত অথবা রোগাদি পীড়িত,
ক্রুদ্ধ অথবা শান্ত যে কোন অবস্থায় নিরন্তর ভক্তিসহ
শ্রীহরিকে কীর্ত্তন করেন, তিনি শ্রীবিষ্ণুপুরী বৈকুঠে
গমন করেন। ৩৮০।

গর্ড-জন্ম-জরা-রোগ-দুঃখ-সংসারবন্ধনৈঃ। ন বাধ্যতে নরো নিত্যং বাস্দেবমন্সমরন্॥৩৮১॥

ভনুবাদ—যে মানব নিত্য নিরন্তর শ্রীকৃষ্ণকে সমর্প করেন, তিনি কি গর্ভবাসে, কি জন্মকালে, কি জরাগ্রন্ত হইয়া রোগাদি ভোগকালে, সংসার বন্ধনে কোন দুঃখ বা সমর্পে বাধা পান না।। ৩৮১।।

এবমেকান্তিনাং প্রায়ঃ কীর্ত্তনং সমরণং প্রভোঃ। কুর্ব্বতাং প্রমপ্রীত্যা কৃত্যমন্য়র রোচতে ॥ ৩৮২ ॥

অনুবাদ—এইডাবে একাশ্রিত শ্রীকৃষ্ণ ভতগোণের মধ্যে প্রায়শই পরমপ্রীতি সহ প্রভুর কীর্ত্তন ও সমরণ-কারীগণের অন্য কিছু করণীয় রুচিকর হয় না ॥ ৩৮২॥

ভাবেন কেনচিৎ প্রেচ শ্রীমূর্ত্তের ছিল্ল সেবনে। স্যাদিচ্ছৈষাং স্বমজেণ স্বরুসেনৈব তদ্বিধিঃ।। ৩৮৩ ।।

অনুবাদ—ইহাদের মধ্যে কাহারও কোন দাস্য সখ্যাদি ভাব অনুসারে প্রেষ্ঠ শ্রীমূত্তির চরণ সেবায় ইচ্ছা হয়, তাহা হইলে নিজ ইচ্টমন্ত দ্বারা নিজ রস-পুন্টির সহিত্ই সেবন বিধি ॥ ৩৮৩ ॥

বিহিতেম্বেব নিত্যেষু প্রবর্তম্ভে ষয়ংহি তে। ইত্যাদ্যেকান্তিনাং ভাতিমাহান্মং লিখিতং হি তৎ ।। ৩৮৪ ॥ অনুবাদ—শাস্ত সদাচার বিহিত নিত্যকৃত্য সমু-হেই তাহারা স্বয়ং প্রবৃত্তিত হন, ইত্যাদি একান্ত শ্রী-কৃষ্ণ ভজরন্দের মহিমা শাস্তসমূহে বিরাজিত এবং তাহাই লিখিত হইল ॥ ৩৮৪॥

> সদা সদাচারপরাস্ত যে নরা ভবন্তি দামোদরভক্তাপেক্ষয়া। তদীয়পাদামুজধূলিধূসরং কদা ভবেদস্য শিরোহধমস্য মে ? ৩৮৫॥

অনুবাদ—যে সকল মানব প্রীশ্রীরাধাদামোদরের শ্রীচরণে ভক্তি লাভের প্রয়োজনে সর্বাদা সদাচার পরায়ণ তাঁহাদের পাদপদ্মের ধূলি দ্বারা কবে এই অধম আমার মন্তক ধ্সরিত হইবে ? ৩৮৫।।

শ্রীনন্দসুন্দর মুকুন্দপদারবিন্দপ্রেমায়তাবিধরস-তুন্দিলমানসা যে
নানার্থর্ন্দমনুসন্দধতে ন চ স্বং
তেষাং পদাব্জমকরন্দমধুরতঃ স্যাম । ৩৮৬।।
ইতি শ্রীগোপালভট্ট-বিলিখিতে শ্রীভগবভজিবিলাসে
প্রাসাদিকো নাম বিংশতিত্যো বিলাসঃ ।।
সমাপ্তশ্চায়ং শ্রীহরিভজিবিলাসো গ্রন্থঃ

অনুবাদ—যে গ্রীনন্দনন্দনের সৌন্দর্য্যে মুজি
কুৎসিত হয়, সেই মুকুন্দের গ্রীচরণকমলের প্রেমামৃত সিক্সুর রসে পরিপূর্ণ মানস সরোবর যাঁহাদের
এবং যাঁহারা স্বপ্রয়োজনে নানা পুরুষার্থ সমূহ অনুসন্ধান করেন না, তাঁহাদের চরণকমল মধুপায়ী
ভ্রমর আমি যেন হইতে পারি ।। ৩৮৬ ।।

ইতি শ্রীল গোপাল ভট্ট বিলিখিত শ্রীডগবডজি-বিলাসে প্রাসাদিক নামক বিংশতিতম বিলাস।। ২০।। সম্পূর্ণ গ্রন্থ ১৪৬৫ শকাব্দে সূর্য্য তুলারাশিতে গমন করিলে কাত্তিকমাসে এই গ্রন্থ র্ন্দাবনান্তর্গত শ্রীনন্দা-লয়ে সমাপ্ত হইলেন।।

।। শ্রীশ্রীহরিডজিবিলাস গ্রন্থ সমাপ্ত।।











